

*image
not
available*

KE 38646



HARVARD
COLLEGE
LIBRARY

E. R. Mey-
Wörterbuch

der

d e u t s c h e n S p r a c h e

in Beziehung auf

Abstammung und Begriffsbildung.

Von

Ronrad Schwend.

Dritte vielverbesserte und vermehrte Ausgabe.

Frankfurt am Main.

Druck und Verlag von Johann David Sauerländer.

1 8 3 8.

~~8272.54~~
~~3~~

KE 38646

Harvard College Library,
22 May, 1890.

From the Library of
PROF. E. W. GURNEY



1742
43-162
52

Herrn Jakob Grimm

dem

größten deutschen Sprachforscher

aus inniger Verehrung zugeeignet.



THE NEW YORK PUBLIC LIBRARY

ASTOR LENOX TILDEN FOUNDATION

500 N. 5TH ST. NEW YORK, N. Y.

1897

1897

Vorrede zur ersten und zweiten Ausgabe.

Der Zweck dieser Schrift ist, die Ergebnisse deutscher Wortforschung (an deren Spitze der nie genug zu lobende Jakob Grimm steht) in der Kürze und so allgemein faßlich, als es der Gegenstand zuläßt, darzustellen, jedoch so, daß, um Raum zu sparen, nicht jedes abgeleitete Wort aufgenommen ward, wenn es jedermann selbst ableiten kann. Da ich nur einen Zweck verfolgte, weil für andere Zwecke schon auf mannigfache Weise gesorgt war, so kann Niemand Dinge in dieser Schrift suchen wollen, welche dem angegebenen Plane fremd sind. Wo sichere Wortableitungen fehlen, habe ich entweder Vermuthungen nicht angestellt oder öfters beigebracht, um solche als gewagt zu bezeichnen und somit davon abzumahnen, da die Neigung dazu verbreitet ist. Weil diese Schrift nicht für die sogenannte gelehrte Welt bestimmt ist, so sind die griechischen Wörter mit lateinischen Buchstaben neben der griechischen Schrift gedruckt worden, was mir zweckmäßig schien. Aus diesem Grunde sind auch die gangbaren Fremdwörter aufgenommen worden.

Frankfurt am Main 1834.

Vorrede zur dritten Ausgabe.

Die bedeutende Verbreitung, welche diesem Buche zu Theil geworden, hat mich veranlaßt noch einmal die ganze Arbeit zu prüfen, wobei ich nicht wenig anders zu bestimmen fand. Manchen Aufschluß verdanke ich der gebiegenen Romanischen Grammatik meines Freundes Diez, besonders in Betreff der Wörter, welche aus der deutschen Sprache in die romanischen übergegangen, und in der fremden Form wieder bei uns in Gang gekommen sind. Obgleich ich dem Hauptplane des Buchs durchaus treu bleiben zu müssen glaubte, so habe ich doch manche vulgäre Wörter, deren Erklärung vielleicht auch in einem solchen nicht umfangreichen Werke gesucht werden dürfte, hinzugefügt, und außerdem viele Formen der lebenden Dialekte, besonders wenn solche nicht bloß eine Verschiedenheit in der Form, sondern eine Bestätigung derselben oder etwas die Bedeutung entweder Erweiterndes oder Aufhellendes darbieten. Durch Schmellers mit tüchtigem Fleiß und verständiger Umsicht gearbeitetes Bayerisches Wörterbuch hat dieser Zweig unserer Lexicographie bekanntlich einen trefflichen Zuwachs erhalten, welchen ich mir zu nuß gemacht habe. Raum für Zusätze gewann ich durch Abkürzung sowohl der Ausdrücke als auch der Formen, und da der Verleger den Druck so eingerichtet, daß etwas mehr auf jeden Bogen gedruckt worden, als

früher, so ließ sich in dieser Hinsicht Einiges erreichen, ohne den Preis zu erhöhen. Möge meine Arbeit einigen Nutzen stiften, indem sie vielleicht beiträgt zur Besonnenheit in der Wortableitung zu wirken, welche durch die Form bedingt ist, und bei willkürlicher Annahme von Aenderungen derselben, zu einer Spielerei wird, und indem sie vielleicht auch einigen Anreiz gewährt die Begriffsentwicklung der deutschen Wörter, welche viel Sinniges und Schönes darbietet, zu betrachten. Daß Herr Professor Hjort in Sorøe von freien Stücken manche Versehen in dänischen Wörtern corrigirt hat, erkenne ich dankbar, daß ich aber von mehrseitigen freundlichen Anerbietungen von Zusätzen und Erweiterungen keinen Gebrauch machte, mögen die, welche meiner Arbeit ein für mich erfreuliches Interesse schenkten, nicht als Mißtrauen ansehen, sondern als Scheu den Plan dieser Arbeit bedeutend zu erweitern, was mir aus mehr als einem Grunde mißlich schien.

Frankfurt am Main im März 1838.

Besondere Abkürzungen.

Vorausgesetztes **a** bedeutet alt.

afrs. altfriesisch.

ags. angelsächsisch.

ahd. althochdeutsch.

anrd. altnordisch.

as. altsächsisch.

br. baierisch.

frk. fränkisch.

frs. friesisch.

frz. französisch.

isl. isländisch.

itl. italienisch.

mhd. mittelhochdeutsch.

mund. mittelniederdeutsch.

nds. niedersächsisch.

schwb. schwäbisch.

schwd. schwedisch.

schwz. schweizerisch.

slv. slavisch.

spn. spanisch.

ssert. sanscrit.

A.

der Aal oder Ahl, ein schlangenartiger Fisch; agf. *äl*, *el*, engl. *eel*, ahd. *äl*, anrd. *äll*, schw. *äl*, holl. *ael*, (Aal des süßen Wassers *paaling*) ndf. heißt der Egel, (zusammengezogen) Ale, Gile. Ahl scheint für Agl zu stehen, wie in manchen Wörtern der R Laut in h übergieng und dann auch öfters ausfiel. Dieses Agl würde dann mit dem Worte Egel verwandt seyn, welches Thier Aehnlichkeit der Gestalt mit dem Aal hat. Auch der griech. Name des Aals *enchelys* (ἐχέλυσ), wo eigentlich der R Laut nur verdoppelt ist, und der lat. *anguilla* wären damit verwandt. Zu derselben Verwandtschaft gehören noch Griech. *echis* (ἐχίς) Otter, *echidna* (ἐχίδνα), Otter, *echinos* (ἐχίνος), Igel, lat. *anguis*, fter. *ahi*, anrd. *eglr*, *oeglr*, Schlange, dän. *ögle*, Ratter, und deutsch. Igel. Viell. heißen die Thiere so von der Bewegung, Wiegung, *ahvan*, bewegen, oder weil sie spitz sind von *ac* — spitz, f. Ecke (schw. schw. *egli* der Flußbarsch im dritten Jahr, *stichling*, im zweiten, von stechen, *rechling*, im vierten, von rechen).

die Aalquappe, f. Quappe.

die Aalraupe oder Aalruppe, f. Ruppe.

der Aar, ein Raubvogel; holl. *arend*, goth. *ara*, ahd. *áro*, mhd. *ar*, anrd. *ari*, agf. *earn*, isl. *ern*, *aur*, schw. dän. *örn*, slv. *oral*, *orel*, alt. *eryr*; litth. *errelis*. Der Stamm ist unbekannt, man meint, daß griech. *ornis* (ὄρνις), Vogel, sey damit verwandt, (und lat. *aruspeæ*, der Wahrsager, was falsch ist).

das Aas, bedeutet, was zu essen ist, (schw. Mahlzeit, Essen) besonders todtet Vieh, welches Vögeln und andern Thieren zum Fraße dient; von essen (agf. *ael*, *aes*, anrd. *äl*, ndf. *aas*, dän. *aadsel*, schw. *as*, *ätel*, ahd. *az*.)

a b (goth. *af*, *ab*, ahd. *aba*, *ab*, *apa*, isl. dän. schw. ndl. agf. *af*, fter. *apa*, *ava*, griech. *apo* ἀπό, lat. *ab*, *abs*, *a*). Diese Partikeln bezeichnen zuerst das von etwas Ausgehen, Herkommen, dann die Entfernung, das Entfernen, das Weg, das Hinter, und es muß ihnen ein Zeitwort zu Grunde liegen, welches das Erzeugen, Ausgehen von etwas, Entfernen bezeichnete. Aus diesen Begriffen entwickelte sich der des Vollendend. S. Abend, vgl. eben.

abätschern, sich, schw. sich abarbeiten, hasten, laufen, scheint verberbt von abhätschern, haschen.

Abba, Vater, ein syrisches Wort, welches in der biblischen Schreibart gebraucht wird.

das Abe, die Benennung des Alphabets nach den drei Anfangsbuchstaben.

der Abelmosch, Name der Pflanze, welche die Bisamkörner erzeugt.

der Abend, es ist das Participium eines Zeitworts aben, welches entweder von ab gebildet ist oder das Stammwort von ab selbst war. Seine Bedeutung ist entfernen, hin- oder weggehen, abnehmen, gewesen, (schw. *aben*, *aaben*, abnehmen, sich mindern, östr. *aben*, wenden, verkehren) und der abende Tag ist entweder der abnehmende oder der hinab- oder weggehende Tag (agf. *äfen*, *aeven*, der Abend, (engl. *evening*), *even* und

äflan hernach, nach; isl. *aplan*, Abend, und nach, hernach; schw. *afson*, dän. *afsen*, Abend, goth. *astona*, hernach, abd. *aband*, *abant*, nfr. *avenir*, holl. *arent*, Abend, goth. *sagqus* von *sigqvan*, sinken, *sailhqua* von *sailgan*, setzen, wie ital. *ponente*, (lat. *ponere*, setzen). (Griech. *hesperos* (Ἑσπερος), womit lat. *vesper* verwandt, wohl nicht von *hepein* (ἔπειν, ἔσπον) folgen, sondern mit ffr. *cras*, morgen, urverwand. Nordisch *sol-biorg*, Sonnenberge, frk. und alemann. *sedel-gang*, Niedergang, vgl. eben, Ebbe.

das *Abentheuer* (früher und noch in Oberdeutschl., die), eigentlich eine Begebenheit oder auch ein Wagniß: doch versteht man darunter eine wunderbare Begebenheit besonders aus dem ehemaligen Ritterleben. Aus dem Lat., wo *advenire* herzukommen, kommen bedeutet, davon *adventus*, die Ankunft, welches im Mittelalter die Bedeutung Zufall und selbst Unglück hatte, oder von *ad ventura* auf das was kommen mag, Risiko. Im Lat. derselben Zeit hieß *adventurare* unternehmen, woher frz. *avanture*, *aventure*, itl. spn. *aventura*, *Abentheuer*; nfr. *eventür*, dän. *aeventyr*, *eventyr*, schw. *äfwentyr*, schw. *ufserthüur*, *aufertheuer*, abentheuerlich, itl. spn. *aventurare*, riskiren.

aber, was hernach kommt, was zu einem Andern als das Zweite tritt, wird mit diesem mit *a* verwandten Worte ausgedrückt, *aber*=mal, zum zweitenmal, die *Aber*=acht, die zweite Acht; abd. *avar*, *avur*, *aber*, *abur*, (*avaron*, wiederholen), vgl. after. 2) Partikel, um einen Satz von einem vorhergehenden zu trennen; ursprünglich jedoch bezeichnet sie nicht die Trennung, sondern die Hinzufügung, das Nachfolgen, das Wiederum, goth. *afar*, nach, *aftra*, wiederum, anrd. *afar*, über, *astr*, abd. *afar*, *avar*, *abur*, *aber*, *ab*, *aber*, dän. *aller*, wiederum, *efter*, nach.

*a*ber, bedeutet das Hintere, dann auch was neben bei dem Rechten ist, das Verkehrte, (s. d. vor.) z. B. *Aberwitz*, wie auch die Form *after* gebraucht ward, welches mit *a*ber dem Stamme nach eins ist, goth. *aftra*, isl. *aptur*, agf. *est*, schw. *äter*, dasselbe.

*ä*ber, provinz. offen, unbedeckt, wann der Boden wieder aus dem Schnee sichtbar wird, tyrol. *äper*, frk. *äfer*, viell. von *aber*, wiederum.

die *Aberute*, ein Name der Stabwurz, auch heist ein Kraut *Eberitz*, *Eberwurz*; griech. heist die Stabwurz *habrolonon* (ἄβρόλονον), lat. *abrolonum*, daraus *Aberraute*, *Abraute*, *Eberraute*, *Aberute*, *Eberitz*, *Affrusch*.

der *Aberglaube*, der falsche Glaube im Religiösen, eigentlich der Weiter- oder Bei-glaube neben dem rechten Glauben, so nrd. *biglove*, holl. *bigelöf*, *overgelöf*, dän. *overtro*, isl. *hiatrá*, lat. *superstitio* von *superstes*, übrigbleibend, d. h. bei einem Glauben, welchen die Andern als falsch bereits aufgegeben haben, verharrend.

der *Aberwitz*, die Thorheit, s. *aber*.

*a*bführen, 1) wegführen, 2) durch Fahren abnützen, bildlich, abrichten, üben, gewandt machen, ähnlich wie schleifen, abschleifen.

*ab*geseimt, bedeutet abgeschäumt oder was als Schaum abgeschöpft ist. S. *Faum*. Es wird bildlich gebraucht, gleich dem Worte *Ab Schaum*.

der *Abgott*, von *ab* in dem Sinne von entfernt, weg, also in so weit dies Wörtchen verneint, also *Abgott* s. v. a. *Ungott*, welchen

man falsch Gott nennt. Vergl. das folg. agf. *af-god*, schwed. u. dän. *af-gud*, ndf. *afgod*, ahd. *abkot*, *afgot*.

der Abgrund, von ab, in dem Sinne von entfernt, weg, verneinend wie in Abgott, also Abgrund gleich Ungrund, wo kein Grund zu finden; goth. *afgrunthida*, ahd. *abcrunt*, *abgrund*, schwed., dän., ndf. *afgrund*. Ähnlich griech. *byssos* (βυσσός), Grund, *abyssos* (ἄβυσσος) Abgrund.

die Abgunst, Ungunst f. Abgott, Abgrund.

äbicht, verkehrt, was von der rechten Seite ab ist, von ab; ahd. *apuh*, *abuh*, agf. *awoh*, schwed. *afwig*, dän. *avel*, verkehrt, linksich.

abkarten, eine Sache bestimmen, über etwas übereinkommen; von ab, in so weit es das Vollenden bezeichnet, und karten, d. i. mit Karten spielen, also eigentlich durch Kartenspiel etwas ausmachen, mithin bildlicher Ausdruck.

ablugsen, durch List abgewinnen; von lügen, Nachstellungen machen. S. unten lügen.

abmucken, umbringen, br. *ab-der-mäcken* od. *-mägken*, schwz. *mauggen*, sterben.

abrichten, einer Sache die gehörige Richtung geben, zubereiten, zu etwas durch Unterrichten geschickt machen; schwed. *afrätta*, dän. *afrelle*, ndf. *africhten*.

äbsch, f. v. a. äbicht, von gleicher Abstammung.

die Absicht: das Ab-, Hin- sehen auf etwas, von ab und Sicht, welches von sehen kommt.

abspänen, von der Mutter Brust entwöhnen. S. Spanferkel.

abspannen, von ab und spannen, locken (f. spannen und Spanferkel) davon abspännig, abspännig.

abstatten, etwas an seinen Ort bringen; von ab, in so weit es das Vollenden bezeichnet und statten, welches an eine Stätte bringen bedeutet. S. unten statten; daher f. v. a. geben, erteilen. in den Rechten f. v. a. ausstatten.

abstechen, eigentlich etwas durch Stechen absondern, wird auch bildlich gebraucht von dem, was von einem Andern gesondert, getrennt ist, z. B. die Farben stechen gegeneinander ab.

die Abstraktion, das Abstrahiren, f. das folgende Wort.

abstrahiren: stammt vom lat. *abs-trahere*, abziehen, und entspricht in der Bedeutung dem deutschen ab- ziehen.

absurd, stammt vom lat. *absurdus*, a, um, unpassend, abgeschmackt.

der Abt, (die Aebtissin, die Abtey) ein geistlicher Vorsteher; stammt aus dem Semitischen, wo *abbu* der Vater heißt, und ist kirchlicher Ausdruck (*abbas*), wie *pater* Vater und *papa* (Pabst), welches ebenfalls Vater bedeutet; agf. *abbad*, schwed. *abbod*, dän. *abbed*.

abtragen, z. B. eine Schuld, ist, ein bildlicher Ausdruck, und bedeutet das Tilgen der Schuld; was man nämlich im eigentlichen Sinne abträgt, wie z. B. ein Gebäude, wird dadurch entweder vermindert oder vertilgt.

abtrännig, ehemals hieß Trunne der Trupp, die Schaar, die Herde, und trännig sich von einer Schaar entfernend, überlaufend, wofür wir jetzt abtrännig gebrauchen; (schwed. br. *trännig*, flüchtig). Daß diese Wörter gleichen Stamm mit trennen haben, ist gewiß, aber

nicht so gewiß, ob der Grundbegriff versammeln oder trennen war. Es scheint jedoch wegen *trümmig*, daß absondern der erste Begriff war, davon Trümme, der abgesonderte Theil, die Schaar, vgl. Schaar.

der Accent, man bezeichnet mit diesem Worte den Ton der Aussprache; vom lat. *accentus*, das Singen zu etwas, der Ton.

acceptiren; f. v. a. annehmen; lat. *acceptare*, in Empfang nehmen. annehmen, frz. *accepter*.

der Access, der Zugang, die Anwartschaft. Der Accessist, einer der Anwartschaft hat, vom lat. *accessus*, der Zugang.

das Accessit, der zweite Preis, hat seinen Namen vom Hinzutreten (lat. *accedere*, hinzutreten) und bezeichnet eigentlich, daß eine Arbeit dem ersten Preis nahe gekommen ist.

accessorisch, von gleicher Abstammung mit den beiden vorhergehenden Artikeln, bedeutet hinzutretend.

das Accidens, die Accidentien, vom lat. *accidere*, hinfallen, zufällig geschehen, heißt das Participium *accidens*, und bedeutet das Zufällige, nicht Wesentliche; im Deutschen versteht man darunter zufällige Einnahmen, Nebeneinnahmen.

die Accise, eine Abgabe. Man ist über den Ursprung des Wortes nicht einig, indem Einige glauben, es sey aus Assise entstanden, Andere es von dem lat. *accidere* herleiten. *Assisa* oder *assisia* hieß mlat. eine öffentliche Versammlung, worin auch die Abgaben bestimmt wurden, dann hießen diese Abgaben selbst so; das lat. *accidere* heißt beschneiden, und die, welche das Wort Accise davon ableiten, erklären es als ein Beschneiden des Gewinns beim Einführen der Waaren zum Besten des öffentlichen Schatzes, und vergleichen den schweizerischen Ausdruck Land=schneiz, welches f. v. a. Steuer bedeutet. Die erste Annahme scheint schon darum nicht annehmbar, weil die Abgabe auch *cisa*, *ciza* im mlat. hieß, ndf. *zise*, woher das veraltete Zieß, Abgabe. Dies *cisa* wird Kerp Holz erklärt, und hieraus soll sich der Begriff, Zoll, Abgabe gebildet haben, *accise* aber Neben- oder Uebersteuer bedeuten. Da *cisa* wirklich Zoll, Abgabe bedeutete, so hat man keinen Grund, dies Wort als Stamm des Wortes Accise zu bezweifeln.

accompagniren, f. v. a. begleiten, frz. *accompagner*. Man vgl. *compagnon*, der Gefährte, Begleiter, f. Compagnon.

der Accord, frz. *accord*, itl. *accordo*, mlat. *accordium*, vom lat. *chorda*, Saite, also zuerst musikalische Zusammenstimmung der Saiten, wird dann bildlich gebraucht von Zusammenstimmung, Uebereinkunft im Allgemeinen; *chorda* entlehnte die lat. Sprache aus der griech., wo *chordā* (χορδή), Darm, Darmsaite heißt.

accordiren, übereinstimmen, bildlich übereinstimmen, unterhandeln um etwas zur Uebereinstimmung zu bringen; frz. *accorder*, mlat. *accordare*, vgl. d. vor. Wort.

accouchiren; frz. *accoucher* von *couche*, Bett, Kindbett, welches vom lat. *collocare*, wohin setzen, stellen, legen, kommt, denn *l* geht im frz. gewöhnlich in *u* über, lat. *locus*, Ort.

accurat, genau, sorgfältig; vom lat. *accurate*, welches diese Bedeutung hat und von *cura*, Sorge, *accurare*, besorgen, abstammt.

ach! ein Ausruf, ffert. *aho*, lat. *ah*, griech. *ai* (*αι*), hebr. *ach* und *achah*, ächzen.

ach, als Endung von Ortsnamen, bezeichnet einen Fluß, verwandt mit dem lat. *agua*, Wasser, (ffert. u. altlat. *apa*, litth. *uppe*), von *ahvan*, sich bewegen, denn die Bewegung ist die Eigenschaft, welche dem fließenden Wasser ganz passend den Namen geben konnte; goth. *ahva*, ags. *ea*, anrd. *ä*, (dän. *aa*, *aae*, Flüsschen) schw. *ä*, ahd. *aha*, Wasser.

der Achat, Agat und, zusammengezogen, der Achatstein, ein fremdes Wort; griech. *achalūs* (*ἄχαλως*), lat. *achates*, litth. *akatas*, ahd. anrd. *agat*. Die Bedeutung ist unbekannt. Man meint, der Stein sey nach einem Fluß in Sicilien genannt worden, in dessen Nähe man ihn häufig fand.

die Acheln, Agen, Ahnen, Anen, die Stacheln, welche beim Dreschen vom Getraide, beim Brechen vom Glachs od. Hanf abgehen; goth. *ahana*, ags. *egle*, *eglan*, engl. *awn*, ahd. *ah*, *agana*, mhd. *agene*, schw. *angeln*, *achel*, *ageln*, *äge*, (schw. *agni*, Fischgräte) br. *das am*, *g'am*, Spreu, schw. *agn*, anrd. *ögn*, dän. *arne*, griech. *achyron* (*ἄχρον*), lat. *acus*, *ceris*; der Grundbegriff ist der der Schärfe, Spitze, vgl. Art, Gafe, Egge.

die Achse, ein Querholz an einem Fuhrwerk, lat. *axis*, griech. *axon* (*ἄξων*), ags. *eax*, ahd. *ahsu*, schw. *axel*, dän. *axe*, (Erdachse, *axel*, Wagenachse) engl. *axel-tree*, itl. *asse*, syn. *exe*, slv. *oss*, litth. *aszis*, (ffert. *axa*, Wagen); ohn. Zweifel ist das Wort Achse von gleicher Wurzel mit dem lat. und griech., und es muß beiden ein Stammwort ahfen, achsen zu Grunde liegen, welcher zusammenfügen bedeutet, vgl. Achsel.

die Achsel, ein Körpertheil; ffert. *ansa*, lat. *axilla*, anrd. *öxl*, ags. *ohsl*, *earl*, ahd. *ahsala*, mhd. *ahsel*, schw. *axel*, dän. *axel*, celt. *asgel*; s. das vorige Wort. Von gleichem Stamm ahd. *uohisa*, *uohsana*, *uohsa*, mhd. *uehse*, schw. *uchs*, br. *yeze*, (schw. *weichse*, *uchse*, holl. *o xel*; der Theil unter der Schulter, unter dem Arm, mhd. *ohhsana*, der Oberarm.)

ächt, s. echt.

acht, eine Zahl zwischen sieben und neun; ffert. *ashtau*, litth. *asztumi*, griech. *okto* (*ὀκτώ*), lat. *octo*, goth. *ahtau*, ahd. *ahló*, ags. *eahla*, *ähta*, engl. *eight*, idl. *ätta*, schw. *ätta*, dän. *otte*. Welches die eigentliche Bedeutung dieser Zahl gewesen sey, vermag man nicht zu bestimmen, und höchstens kann man die vage Vermuthung aufstellen, sie habe in einem Zahlssystem die Einheit bezeichnet; achtzig d. i. acht-zehn nämlich zehnmal acht, denn zig, tig ist zehn, vgl. zehn.

die Acht, 1) das Achtgeben, s. achten, 2) der Bann, ahd. *ahla*, in den Bann thun; eigentlich bedeutet Acht Gericht, Urtheil, dann gerichtliche Verurtheilung oder Verfolgung von achten, welches auch die Bedeutung von urtheilen, richten hat, (ahd. *ahltian*, *ahltön*, verfolgen), und Acht hieß ehemals selbst das Gericht, z. B. die Herren-Acht war das Obergericht, die Reich-Acht, das Reichgericht; der Stadtrath in Basel hieß ehemals der Ächte, und Ächte hieß auch gerichtliche Verurtheilung, s. achten.

achten, aufmerken, beobachten, dafür halten; ahd. *ahltön*, ags. *ehljan*, goth. *ahjan* dafür halten, schw. *akta*, denken, schätzen, besorgen, dän. *agle*, aufmerken, gedenken, gesonnen seyn, hochachten. Das Denken, Beobachten, Aufmerken auf etwas, sind Begriffe, welche natürlich aus einander folgen. Der Grundbegriff ist

die Bewegung, *ahan*, sich bewegen, woher *aha*, der Sinn, das Denken; denn das Ueberlegen, Bedenken ist ein Bewegen und die Ausdrücke überlegen, erwägen und ähnliche beruhen auf einem gleichen sinnlichen Begriff. Die Achtung als Werthhaltung entspricht dem gleichbedeutenden Ausdruck Schätzung, wo sich mit dem Begriff der Erwägung der Nebenbegriff des hohen Werths verbindet.

die Nachtzeit, schw. die Abendzeit (schw. *üchtwaide*, *auchtwaide*, Weide bei Nachtzeit, *auchten*, das Vieh Nachts weiden), goth. *uhtwo*, ags. *uhta*, ahd. *uohta*, anrd. *ôxa*, Morgendämmerung, holl. *ochtend*, Abend.

ächzen, ein Ach hören lassen; ahd. *ahan*, engl. *ake*, schwz. *achen*, *achsen*, hr. *achezen*, schwb. *aunchzen*, slv. *ochati*, griech. *achein* (*ἀχεῖν*).

der Acker, ein gebautes Feld, ein Feldmaaß, griech. *agros* (*ἀγρός*), lat. *ager*, der Acker, goth. *akrs*, ags. *acer*, ahd. *ahhar*, *achar*, *akhar*, mhd. *acker*, schwb. *âker*, dän. *ager*, anrd. *akr*, dasselbe, pers. *ackar*. Im Frz. *acre* ein Morgen Landes. Welches die ursprüngliche Bedeutung dieser Wörter sey, vermag man nicht zu bestimmen, viell. Fahrland in dem Sinne von Bauland, griech. *agein* (*ἀγειν*), lat. *agere*, führen.

die Acker, s. Eiche.

der Act bedeutet die Handlung; lat. *actus* die Handlung, von *agere*, thun, treiben. Die Acten, lat. *acta*, bezeichnet schriftliche Verzeichnisse von Vorfällen oder Handlungen. Die Acte, eine Verhandlung, ein schriftliches Verhandlungsinstrument; der Acteur, die Actrice, aus dem Frz. die Schauspieler.

die Actie, frz. *action*, bezeichnet die Obligation einer Handelscompagnie. Der Actionär, aus dem Frz., der Inhaber einer Actie. S. Act.

activ, lat. *activus*, *a*, *um*, thätig, vgl. d. vor.

der Actuarius, Notar, Schreiber, lat., vgl. Act.

addiren, zusammenzählen, lat. *addere*, hinzugeben, hinzufügen, von *ad*, zu, und *dare*, geben. Wir gebrauchen es besonders vom Zusammenfügen der Zahlen; die Addition, das Addiren.

ade, frz. *adieu*, d. i. *à-dieu*, Gott befohlen.

der Adebär, nds. Name des Storchs, holl. *ôyegar*, schwb. *aiper*, *eiber*, plattdeutsch, *aebär*, *ëberâtjebar*, mndl. *hoderare* (in einer Glosse *ode bore*), ade viell. von *eidan* brennen, glänzen, s. Eiter=nessel, Brennessel, eitel, glänzend, ags. *idel*, glänzend, *äd*, Scheiterhaufen, vom Brennen genannt, also glänzend=farbiger, weißer Vogel. (Ade von eiden, wie Leden von *hleidan*, u. a. m.) Doch ist dies ganz unsicher; viell. hieß *ad*, Kind, s. edel; und Adebär, Kindbringer, ist scherzhaft Beiname des Storchs, welcher die Kinder im Schnabel bringt.

der Adel, s. edel. 2) hr. die Mistjauche: schwb. (Ostgothland), *adel*, Harn, dalecarl. *adla*, *ala*, harnen, wohl zu *aha* Wasser gehörig und statt Ahdel stehend.

die Aber, die Blutröhre im thierischen Körper, was ihr ähnlich ist; isl. *aedre*, ags. *aedra*, dän. *aare*, schwb. *âder*, ahd. *adara*, *albara*, *ida*, anrd. *aedh*. Ferner anrd. *idhr*, *idr*, ags. *innodh*, ahd. *innôdi*, *innâdiri*, *innôdili*, alemann. *ader*, die Eingeweide. Vergleicht man damit *ida*, Linie, so wird man auf eine nicht mehr gebräuchliche Wurzel gewiesen, welche ausdehnen, sich hinziehen bedeutet haben muß, (goth. *iddja*, gieng), so daß Aber das, was sich wie eine Linie hinzieht, bezeichnet.

das Adjectivum, lat., von *ad-jicio*, hinzufügen, herkommend, womit man das Beiwort eines Hauptworts bezeichnet.

der Adjunct, lat. *adjunctus*, der Hinzugefügte; adjungiren, lat. *adjungere*, hinzufügen.

der Adjutant, vom lat. *adjutare*, bei etwas helfen, herstammend; es wird besonders von militärischen Gehülften gebraucht. Lat. bildete man von demselben Zeitworte die Hauptwörter *adjuda*, *aiuda*, *aidus*, Gehülfe, woher *aide* kommt, so daß *aide* (*de camp*) mit Adjutant von gleichem Stamm ist.

der Adler. Dieses Wort ist zusammengezogen aus Adel — ar, ahd. *adel-are*, holl. *adelaar*, der edle Har; aus Adlar ward dann durch bequemere Aussprache Adler, wie Sverb — ar, Sperber.

der Admiral, der Oberbefehlshaber zur See. Der Name kam durch die Araber in Gebrauch, aus dem arabischen *alemir*, der Emir, syn. *almirante*, frz. *admiral*, itl. *ammiraglio*, es ging in verschiedene Formen, z. B. Amiralde, Amirat, über. Latinißirte Formen waren *almirallus*, *almiragius*, *admiragius*, *amarellus*, *ammirandus* u. a. m.

die Adresse, adressiren; frz. *adresser*, wohin richten, v. a, zu, wohin, und *dresser*, richten, welches vom lat. *dirigere*, richten herkommt, eben so wie das itl. *drizzare*. Da nun *dirigere*, aus *di* und *regere* zusammengesetzt, *regere* aber mit dem deutschen richten verwandt ist, so sind *adresser* und wohin richten ursprünglich verwandt.

der Advent, ein lat. kirchliches Wort, *adventus*, die Ankunft, nämlich die Zeit der Ankunft Christi.

der Advocat, Sachwalter, Rechtsbeistand, lat. *advocatus*, der Herzu-, der zu Hülfe gerufene, der Beistand, der Rechtsbeistand, von *ad*, zu, herzu, und *vocare*, rufen.

die Affaire, die Sache, das Geschäft; frz., aus dem lat. *ad* und *facere*, machen, gebildet, wie *faire*, machen, von *facere*.

der Affe, ein Thier; holl. *aap*, ndf. *aape*, agf. *apa*, anrb. *api*, schwed. *apa*, dän. *abe*, *abe-kat*, celt. *aep*, *eppa*, ahd. *affo*, böhm. *opice*, russ. *obezjana*. Da ein von ab gebildetes Zeitwort aben ehemals nachahmen hieß, in so fern dies eine Wiederholung ist, so glaubt man, Affe komme von diesem aben und bezeichne das Thier als ein nachahmendes. äffern oder äfern, welches von ab, af kommt, hieß auch wiederholen. Ob nun gleich diese Ableitung viel Ansprechendes hat, so kann man doch nicht behaupten, daß sie gegründet sey, sondern muß sie ganz dahin gestellt seyn lassen, da mehrere der angeführten Formen dagegen sprechen, wenn nicht geradezu alle.

der Affect, die Gemüthsbewegung; kommt aus dem Lateinischen, wo *affectus* die Beschaffenheit, die Beschaffenheit des Gemüths, die Gemüthsbewegung, Leidenschaft bedeutet, von *ad*, zu, an, und *facio*, machen, thun, welches in der Zusammensetzung *afficio*, anthun, lautet, davon haben wir das Wort afficiren entlehnt.

affectiren, von gleicher Abstammung mit dem vorigen; *affectare*, sich an etwas machen, darnach streben, zu sehr nach etwas streben, erkünsteln.

äffen, 1) nachahmen, 2) zum Besten haben, spotten, schwz. ärgern, erzürnen, von *af*, f. ab.

äffern, äfern, wiederholen, eine vergessene Sache wieder aufrühren, ahd. *avaron*, *avaron*, vgl. aber.

die Affodillen, f. Asphodillen.

der Affolter, ahd. *aphultra*, *assaltra*, Apfelbaum, schw. *affalter*, *affoller*, Mistel, Hasenholder, wahrsch. ist die letzte Bedeutung die wahre, denn so heißt lat. *opulus*, womit es verwandt seyn kann. 2) *Afholz* verwurz, die Asphodillwurzel, woraus es gebildet ist.

der Afner, Sfner, der Nadel- oder Niekamm der Weber.

aster, hinten; der Aster, der Hintere; von *as*, *ab*, welches man vergleiche; goth. *asar*, nach, *astra*, wiederum, *astaro*, von hinten, and. *astr*, *estir*, agh. *äster*, agh. *astar*, *aster*, nach, ahd. *astero*, der Hintere. br. *astig*, verkehrt, *ästerlinc*, Wurst des Aterdarms, ahd. *astarlinc* Aterdarm.

Asterweisheit, f. v. a. Aberweisheit, vgl. Aberglaube, Aterrede, böse Nachrede; Aternwelt, Nachwelt u. a. m. das oder der Ater, das, was bei der Bearbeitung einer Sache abgeht, nachbleibt.

die Agen, f. Acheln.

die Agende, ein lat. kirchliches Wort, welches eigentlich die vorzunehmende Handlung bedeutet, von *agere*, thun, handeln. Man verstand darunter besonders den Messdienst, dann was die kirchliche Einrichtung der Gebräuche und dergleichen betrifft; auch das Verzeichniß oder die Vorschrift derselben.

der Agent, vom lat. *agere*, thun, heißt das Participium *agens*, der Thuernde, und daher Agent, der etwas thut, Geschäfte besorgt.

das Aggregat, vom lat. *grex*, *gregis*, die Herde, kommt *aggregare*, zur Herde hinzuthun, hinzuthun, daher Aggregat, das Hinzugehane.

das Agio, das Aufgeld, welches beim Geldwechseln für eine Sorte bezahlt wird; ist itl., doch kommt das itl. Wort vom deutschen *hagen*, d. i. behagen, es ist also ein Mehrbetrag, welchen zu bezahlen es behagt oder gefällt.

agiren, vom lat. *agere*, thun, handeln; frz. *agir*.

die Aglasten, f. Elster.

die Aglei, ein Kraut; dieser Name ist entstanden aus dem lat. Namen dieser Pflanze: *aquilegia*.

die Agraffe, die Spange, frz. *agraffe*, itl. *graffio* vom ahd. *chrapfo*, Krapfen.

der Agrest, der säuerliche Saft, vom itl. *agresto*, mlat. *agresta* vom lat. *agrestis*, e, wild, rauh.

die Agrimone, eine Pflanze, f. Odermennig.

der Agtstein, der Bernstein; da er ehemals auch Adstein hieß, von *eiden*, brennen, so ist es wahrscheinlich, daß Agtstein aus Adstein verderbt ward, also Brenn- oder Bernstein bedeutet, oder wahrscheinlicher mit dem Agat, Achat verwechselt ward.

a h, eine Interjection, verwandt mit a ch.

die Ahle, ein stechendes Werkzeug; der Stamm ist *ak* — oder *ach* — welcher im Griech., Lat. und Deutschen mehreren das Spitze, Stechende, Schneidende bezeichnenden Wörtern zu Grunde liegt; vgl. oben die Acheln. Lat. *acus*, die Nadel, *aculeus*, der Stachel; griech. *akis* (*ἀκίς*), die Spitze, der Stachel, u. a. m.; vgl. unten die Egge. Daß in Ahle h

statt *h* oder *k* steht, bestreudet nicht, denn auch in vielen andern Wörtern ist *h* in *k* übergegangen; ags. *ael*, *äl*, engl. *awl*, aurd. *alr*, ahd. *ala*, luth. *yla*, ahd. auch *alansa*, (holl. *aelsene*) davon itl. *lesina*, spn. *alesna*, frz. *alesne*, *alène*, schwz. *ulasme*, *alesse*, *alse*. Schemals hieß eine Art Spieße *Al* — *El* — *Alu* — *Alnt* — spieß.

die Ähm, f. Dhm.

der Ähn: der Vorfahr, die Ähnen, die Voreltern; (ahd. *ano*, Großvater, *ana*, Großmutter, (andl. *ancho*, *ancha*) lat. *amus*, die alte Frau, schw. *ehni*, *ehni*, schwb. *ähni*, *ähne*, br. *eni*, Großvater, schwb. *ahne*, br. *an*, Großmutter, br. *änlein*, Enkel, ags. *eanjan*, gebähren, woraus hervorgeht, daß Zeugung der zu Grunde liegende Begriff ist.

die Ähne, f. Äkeln.

abhnden, strafen, rächen, von einem Hauptwort, welches zuerst den Geist als Hauchendes bezeichnete; an den Begriff des Geistes knüpfte sich der der geistigen Erregung, der thätigwerden Gesinnung, des Eifers, und an den letzteren der Begriff des Zorns; Zorn, Rache, Strafe sind dann Begriffe, die natürlich auseinander folgen. (Man betrachte folgende Wörter: goth. *usanan*, aushauchen, schwz. *durre ändern*, durch einander riechen, dän. *anden*, aurd. *anda*, hauchen, *andi*, Geist, ahd. *anto*, *ando*, *anado*, *anda*, Zorn, Eifer, mhd. *ande*, Zorn, schwb. *ande*, Zorn, dän. *aand*, Geist, *aande*, Athem, isl. *önd*, Geist, ags. *ond*, *onda*, Geist, Eifer, engl. *onde*, schott. *aynd*, *end*, Geist; — isl. *othur*, erzürnt, schwb. *ond*, daß., ags. *andjan*, rächen, ahd. *antön*, *andön*, eifern, mhd. *anden*, rächen. schwz. *ähnen*, *änzen*, rügen — Ähnlich, lat. *anim-advertere*, den Geist auf etwas richten, bemerken, strafen. Die Wurzel *an* —, welche sich auch in *ahnen* findet.

ahnen oder abhnden, f. v. a. vermuthen. Es hat *an* — zur Wurzel, vgl. das vorige Wort. Dieses *an* — scheint verwandt mit *ahan*, bewegen (*ahjan*, denken), woher *ahma*, Seele, goth. *aha*, Seele, auch *ahadum*, zusammengezogen *adum*, Adem, Athem kommt. Bewegung, Hauch, Leben, Seele, Geist sind Begriffe, welche die Sprachen als zusammengehörend und aus einanderfolgend bewahren. Daß aus dem Begriff Geist der Begriff des Ahnens, d. i. einer Empfindung im Geiste herkommen könne, läßt sich nicht bezweifeln und wird durch das Wort vermuthen von Muth, d. i. Geist, bestätigt; schwb. *ahnd* bezeichnet die Sehnsucht nach Vergangenen, *es thut mir ahnd um ihn*, br. *and*, Sehnsucht, Gefühl des Ungewohnten, *ändig*, unmuthig, *ändigkei*, Unmuth, Heimweh, *anden*, bestreudend, auffallend finden, 2) rügen, woraus die ursprüngliche Güterleiheit mit dem vorigen Wort hervorgeht. Urverwandt steht. *an* —, athmen, griech. *a-ein* (*ἀειν*), wehen, hauchen, woher *anemos* (*ἀνεμος*), Wind, lat. *animus*, Gemüth, *anima*, Seele, *animal*, belebtes Wesen.

ähnlich, f. änlich.

der Ähorn, ein Baum. Lat. *acer*, wovon das Adjectivum *acernus*, *a*, um lautet. Da *c*, *h*, in den Wörtern nach Dialecten und auch sonst einander entsprechen, so ist es gewiß, daß Ähorn und *acer* mit einander verwandt sind, falls nicht das Deutsche gradezu aus dem Lat. entlehnt ist, und zwar, wie es scheint, von dem Adjectivum.

die Ähre, der oberste Theil der Halmen der Grasarten, besonders des Getraides; da es ags. *aechir*, *aehher*, zusammengez. *ear* heißt, so ist gewiß, daß *h* in Ähre aus *ch* entstanden ist, oder zur Dehnung des

zusammengez. *aere* blent. Der Stamm ist *aec* —, *ac* —, welcher das Scharfe, Spitze bezeichnet, s. Ahle, Ecke. Goth. *ahs*, abd. *ahir*, *ehir*, mhd. *eher*, dän. anrd. *ax*, holl. *aar*, ags. auch *egle* in ähnlicher Grundbedeutung. Lat. heißt sie *spica*, Spitze, griech. *stachys* (στάχυς), eigentlich Stengel, Stiel. Holl. ist auch aus *are*, *ahre*, *adere* gemorden.

ähren, ären, pflügen, die Ährt, Art, das Pflügen, s. arbeiten.

aichen, das gesetzliche Maaß eines Gefäßes bestimmen, die Aich oder Sich, ein vorgeschriebenes Maaß. s. eichen.

der Aimer, ein Gefäß, s. Eimer.

die Akademie. In Athen hieß ein Platz *akademia* (ἀκαδημία), angeblich von einem Heros Akademios. Dort lehrte Plato, und dadurch kam der Name zu Berühmtheit, und gilt jetzt für Verein der Wissenschaften oder Musenkünste; lat. *academia*, frz. *académie*.

die Akeley, eine Pflanze, oberd. Agley, frz. *ancolie*. Da abd. *aga-leia*, *ageleia*, *akileia*, *hagaleia*, *agalthorn*, Name eines Dornes war, und ags. *egle*, *eglan*, Stachel, Spitze bedeutet, so möchte Aelung den Namen daher leiten.

die Akeley, eine Art Weißfische, s. Ukeley.

der Alabaſter, eine Steinart; griech. *alabastros* oder *alabastron* (ἀλάβαστρος, ἀλάβαστρον), der Alabaſter, und besonders die daraus gemachte Salbenbüchse. Woher das Wort ursprünglich stamme, und was es eigentlich bezeichne, läßt sich nicht mit Gewißheit angeben.

der Alant, ein Kraut; abd. *alant*, griech. *helenion* (ἑλένιον), woher es in das Lat. übergieng, *helenium*, auch *enula*, *inula*, (*ala* später in gemeiner Mundart, spn. prt. *ala*, itl. *ella*), itl. *enola*, spn. *enula*, prt. *enula*, *elena*, frz. *aunée*, dän. *ellensroed*, genannt. Alant ist aus *helenium*, *elenium* verderbt.

Alant oder Alet, Alend, Alte, Elte, ein weißer Flußfisch, abd. *alant*, as. *alund*. Die Abstammung dieses Namens ist nicht mit Gewißheit anzugeben, doch scheint er so von der weißen Farbe zu heißen, indem *el* —, *al* — die glänzende, weiße Farbe bezeichnet, s. Iltiſ.

der Alarm, frz. *l'alarme*, der Lärmen, Schrecken, die Bestürzung. Dem frz. scheint das deutsche Wort Lärmen, Lärm zu Grunde zu liegen; denn daß es vom ital. *all'arme*, zu den Waffen! komme, also Zusammenlauf zu den Waffen bedeute, ist nicht sehr wahrscheinlich.

der Alaun, ein Erdsalz; lat. *alumen*, von einer Wurzel *al* —, welche auch *hal* — oder *sal* — hieß, und im Griech. und Lat. das Salz bedeutet. Vgl. Salz. Alaun (au steht statt u in vielen Wörtern und ist Dialektverschiedenheit) ist entweder mit *alumen* verwandt oder, was wahrscheinlicher ist, aus dem Lateinischen entlehnt und in der Aussprache dem Deutschen angepaßt; der Grundbegriff ist das Salzige. Frz. *alun*, abd. *alüne*, holl. *aluyn*, ndf. *aluun*, schwed. dän. *alun*, engl. *allom*, *allume*, litth. *alunas*.

die Alb, Bergname in Schwaben und Baiern, von Alpe.

die Albe, Albule, Art Weißfische, vom lat. *albula*, die Verkleinerungsform von *albus*, *a*, *um*, weiß.

der, die Alben, br. eine Kalkerde, vom lat. *albus*, *a*, *um*, weiß.

die Alber, der Alberbaum, die Schwarzpappel; abd. *alpari*, *albari*, *arbar*, itl. *albare*, spn. *alber*, holl. *alberboom*, *albboom*, engl. *abel-*

free. In gemeinen Mundarten Abelen, Abelte, Albe, Alaprobst, Labelle genannt. Viell. zuerst Silberpappel, vom lat. *albus*, weiß.

albern oder alber, einfältig, dummlich. Der Grundbegriff ist mild, dann sanft, einfach, einfältig, und in so weit Güte und Einfalt der Schlaueit und Gewandtheit gegenüber als Geisteschwäche erscheinen, dumm, blödsinnig. Ahd. *wār, wāri*, mild, sanft, anrd. *vaer*, heiter, *hogvaer*, sanft, agf. *ealcaerlic*, gütig, goth. *unverjan*, unwillig werden, mhd. *ale-waere*, einfältig, zusammengezogen *alwaere*, hieraus alber, albern; schw. *alwärt*, *alveeri*, unartig, *alwer*, *alwar*, lecherhaft. Der Anfang al ist also das verstärkende all.

die Albule, f. Albe.

der Albus, eine Münze, auch Weißpfennig genannt, entlehnt aus dem Lat., wo *albus*, a, um weiß bedeutet. Also weißes Geld, im Gegensatz zum rothen Kupfergeld.

die Alchemie, Alchymie; man versteht darunter die Goldmacherei und das Suchen des Steins der Weisen. Al ist der arabische Artikel, so daß das vorgesetzte die überflüssig ist. Chemie s. unten.

die Alchemille, eine Pflanze, auch Löwenfuß, Sinnau genannt.

der Alcoran, s. Coran.

der Aldermann, engl. *alderman*, ein Ältester, als Vorsteher so genannt.

alert, munter, frz. *alerte*, itl. *all'erta*, *eretta*, vom lat. *erectus*, aufgerichtet.

der Alfanz, s. v. a. der Alberne, die Alfanzerei, Alefanzerei, die Albernheit; oberd. bedeutete ehemals Alefanz auch List, Verschlagenheit, Vorteilsucht, Gewinn, schw. *allesitzig*, geizig, böshast, verschlagen, *ansanzisch*, *allefanzisch*, seltsam, gräulich. Schmelter meint, vom itl. *all'avanzo*, zum Vortheil, Gewinn.

der Alet, eine Art Weißfische, s. Alant.

die Algebra, die Buchstabenrechnung; arabisch.

das Alibi, das Anderswo; lat. *alibi*, anderswo.

alimentiren; frz. *alimenter*, vom lat. *alere*, nähren, *alimentum*, Nahrung, Nahrungsmittel, also einem die Nahrungsmittel gewähren. Alimenten=geld, Nahrungsgeld.

der Alkermes, ein rother Trank, arabisch, nämlich der Artikel *al*, und *kermes*, ein rother Wurm, von welchem jener Trank gemacht wird; von ihm hat auch der Karmin seinen Namen.

der Alkoven, ein Nebenplatz in einem Zimmer; frz. *alcove*, spn. *alcoba*, itl. *alcova*, Gemach; man meint, aus dem arab. *al-coba*, Nische, Schlafgemach. Koven scheint deutsch und die Sylbe al könnte ebenfalls deutschen Ursprungs seyn, goth. *alhs*, agf. *alh*, af. ahd. *alah*, der Tempel, dessen Grundbedeutung wir nicht kennen. Es kann daher Alkoven deutsch seyn, welches die frz. und spn. Sprache entlehnt hätte; doch ist die arabische Abkunft wahrscheinlicher.

all, s. v. a. ganz; griech. *holos* (ὅλος), *ulos* (ὀύλος), lat. *solus*, *sollus*, ganz, holl. *heel*, ganz, hochd. heil. eigentlich ganz; goth. *alls*, agf. *al*, *ael*, *eal*, *eall*, engl. *whole*, isl. *all*, schw. *all*, dän. *al*, *all*, *heel*, ganz, anrd. *allr*, ahd. *all*, celt. *oll*. Im Griech. kann *holos*, *ulos* von *elo*, *eileo* (ἐλω, ἐίλω) kommen, welches wälzen, rollen, einschließen

bedeutet, so daß der Grundbegriff das Zusammengefaßte wäre; doch will ich nicht behaupten, daß dies die Wurzel dieses Wortes in den verwandten Sprachen sey.

die Allee, frz. *allée*, der Gang, Spaziergang, Baumgang, von *aller*, gehen, welches wahrscheinlich mit dem deutschen *wallen* übereinstimmt, nämlich aus *gualler*, *galler*, *valler* entstanden ist; daher noch von *galer*, *galerie*, ein Gang, und *je vais*, ich gehe, von *valler*.

die Aeller, s. Eller.

allein, d. i. all, ganz, ein, wo *all* nur als Verstärkung dient, wie man auch ganz gebraucht und selbst ganz *allein* sagt, wenn man den Begriff noch mehr verstärken will.

Alleluja, s. Halleluja.

allerhand, von *aller* oder mancherlei Art. Oberd. ähnlich mancherhande, mancherlei, zweierhand, dreierhand, zweierlei, dreierlei. Aderlung will *hand* in diesen Zusammensetzungen von dem alten *Kund*, Geschlecht, ableiten, was nicht angeht. *Hand* wird auch für die ganze Person gebraucht in einigen Redensarten, z. B. mit gesammter *Hand*, d. i. alle insgesammt, die gesammte *Hand*, im Lebenswesen alle Verwandte, und so ist auch *allerhand* zu erklären, indem darin der Begriff der Person bis zu dem der Gattung oder Art gesteigert ist.

allerlei, von *all* und *lei*, über welche Endung man unten nachsehe den Artikel *lei*.

allgemach, aus *all* und *gemach*, welches man unten nachsehe.

alliiren, die Allianz, aus dem Frz., *allier*, verbinden, *alliance*, die Verbindung, dies aus dem lat. *adligare*, binden, anbinden.

allmählich, von *all* und *mählich*, welches für *mächlich* gleichbedeutend mit *gemach* stehen muß, wie der Sinn zeigt und aus alten Beispielen, wo sich allmählich findet, hervorgeht; schwz. *allmährig*.

das Allodium, d. i. eine eigene Besitzung im Gegensatz der Lehenbesitzungen. Einige leiten es ab von *all* und *od*, Besitzung, abd. *ót*, ags. *ead*, anrd. *audr*, schw. *od*, *öd*, Besitzung, goth. *aud-ahasts audags*, reich; Andere wollen, daß *allód* s. v. a. alt sey, und daß Allodium eine alte, erbliche Besitzung bedeute. Wer Recht habe, läßt sich nicht sicher entscheiden; daß jedoch das Wort *od*, Gut, darin enthalten, dürfte nicht zu bezweifeln seyn. Vielleicht bedeutet *all-od* ein Ganzgut, d. h. ein Gut, welches ganz eigen ist. Br. *lud-aigen*, ganz eigen, scheint daraus entstanden.

allzumal, von *all* und *zumal*.

die Alm, die Bergweide, von Alb, Alp, wie Schwaln für Schwalbe, östr. Kalm für Kalb. So nennt der Schweizer die Bergweide auch nur Berg.

der Almanach, der Kalender, aus dem Arabischen entlehnt, *al* ist der arabische Artikel, und *menach* heißt auch im Semitischen (Hebräischen) zählen; persisch heißt *elmenach* der Kalender.

der Almandin, ein Edelstein, welcher zu den Rubinarten gehört, *carbunculus alabandicus* oder *almandinus*. Almandin ist aus Alabandin entstanden und heißt so von der Stadt Alabanda in Carien, woher man ihn, nach Plinius, bekam.

die Almende, Allmend (schwz. *allmein*, *allmeind*), eine Gemeinheit, gemeinschaftliche Trift u. s. w., von *all* und *mein*, woher *gemein*.

das oder die Almer, Almen, Almaring; oberd. der Schrank, holl.

almaris, armaris, ammaris, spn. *almario*, böhm. *almaria*, dän. *almin-
ding* (veraltet), frz. *armoire*, mlat. *armaria, almara*, vom lat. *arma-
rium*, Schrank.

der *Almey*, in den Messingbüthen der Salmenflüg oder weiße Nicht.
daß *Almosen*, die Armeengabe, vom Griech. *eleemosyne* (ἐλεημοσύνη),
Mitleiden, Unterstützung der Armen, Wohlthat. Es ist durch die Kirche
in Gebrauch gekommen; abd. *elemosyna, elimosina, alamuosan*, ags.
aelmysta, aelmes, ālmes, engl. *almes*, anrd. *almusa, ölmusa*, schwed.
almosa, dän. *almisse*, itl. *limosina*, frz. *aumône*.

die *Aloe*, Name einiger Bäume und Pflanzen, wie auch eines harzigen
Safts; abd. *aloe*, ags. *alewa*, griech. *aloë* (ἀλόη), lat. *aloë*, hebr. *aha-
lim*, wenigstens vermuthet man, daß damit *Aloe* bezeichnet werde; der
Name stimmt mit dem Gewächse aus Asien.

die *Allose* oder *Alse*, *Else*, *Ilse*, ein Fisch. Woher der Name komme,
läßt sich bis jetzt nicht mit Wahrscheinlichkeit ermitteln; mlat. *alausea, alosa*,
itl. *alosa*, frz. *alose*, nd. *eleft, elften*, böhm. *haloz*, viell. Weißfisch, von
el—, glänzend.

der *Alp*, ein mythisches Wesen, entweder ein Genius oder Dämon, im
Allgemeinen, oder speciell die einem aufhockenden Dämon zugeschriebene
Beängstigung im Schlafe. Schwed. heißt er *aelf*, dän. *elv*, und der Name
ist gleichen Ursprungs mit dem der *Elfen*, einer Gattung von Naturgott-
heiten, die man sich als Berg-, Wald-, See-Göttinnen u. s. w. dachte.
Wahrscheinlich war der erste Begriff: Wassergottheit (denn im Isl. und
Schwed. heißt *elf* der Fluß (welches Wort wir noch im Flußnamen *Elbe*
haben und im abd. *elpiz, albis*; schwed. *elbsch*, Schwan, d. i. Flußvogel),
und ward dann in weiterm Sinne gebraucht von allerlei Gottheiten. Schwed.
alb, älbisch, einfältig, berauscht, schwed. *elpentrötsch*, ein ungeschickter Mensch.

die *Alpen* (die *Alb*, *Alp*), ein Bergname, welcher auch im Lat. vor-
kommt, sehr alt ist und weiß bedeuten soll, so daß die Schneeberge damit
bezeichnet würden. Lat. *albus*, im sabinischen Dialekt *alpus*, weiß; abd.
elo, br. *elb*, gelb, celt. *alp, alb*. Wenn gleich diese Ableitung einige
Wahrscheinlichkeit hat, so thut man dennoch besser einzugestehen, daß uns
der Ursprung dieses Wortes unbekannt sey, als sie für gewiß anzunehmen.
Gaelisch *alpa*, Berg.

die *Alraun*, eine Pflanze, die Wurzel derselben und ein dämonisches
Wesen, eine Wahrsagerin, auch die *Alraune* genannt; schwed. *alruna*,
die Wahrsagerin. Die Pflanze und Wurzel hat ihren Namen von der ihr
beigeschriebenen magischen Kraft, welche sie zu einem Gegenstande des Aber-
glaubens macht, so daß man die Wurzel zu einem Hausgeiste zubereitete.
Der Begriff, welcher diesem Worte zu Grunde liegt, ist Kenntniß, magi-
sche Kenntniß, magische Kraft; es kommt von *raun* en, und von *al*, aus *all*.

als. Diese Partikel bezeichnet erstlich die Zeit, z. B. *als* dies geschehen,
und dient zweitens bei Vergleichen: dieser ist besser *als* jener. Sie ist
aus *all* und so entstanden, und bezeichnet ursprünglich ganz so, so wie.
Es ist also abgekürzt worden in *alse* und endlich in *als*. Das einfache
so hatte gleiche Bedeutung, und hat sie noch; nds. *as*, fries. *az*, engl.
as, scheint *als* mit ausgestoßenem *l* zu seyn.

die *Aelfter*, ein Vogel, welcher ehemals *Aglastter* hieß und oberd.
noch so heißt (schwed. *agelstür*, schwed. *agerste, ägerste*); woraus der

Name Aelster entstanden ist. Aglaſter iſt aus dem ahd. *agalastra* entſtanden, und dieſes kommt von *galan*, ſingen, tönen, wovon wir noch die Form gellen haben; mithin hat dieſer Vogel ſeinen Namen von ſeinem Geſchrei. Die Endung *astra* bezeichnet etwas Schlechtes, Geriuges in ſeiner Art, wie im Lat. die Bildungſylbe *ster*, alſo iſt *agalastra* ein Vogel von ſchlechtem Geſang. Er hieß auch ahd. *agaza*, von *gagen*, d. i. gaken, daher itl. *garza*, prov. *agassa*, frz. *agace*, engl. *agasse*.

alt, herangewachſen, in Jahren vorgeſchritten (holl. *oud*, agſ. *ald*, *eald*, *yld*, anrd. *aldinn*. dän. *old*, goth. *ald*, ahd. *alt*, engl. *old*, iſl. *alder*); eigentlich heißt dieſes Wort ernährt, und dann erwachſen und kommt von dem alten Zeitwort *alan*, anrd. *ala* (lat. *alere*, griech. *aldainein* [*ἀλδαινειν*]), ernähren, erzeugen, wachſen; goth. *aljan*, mäſten, *alder*, das Erzeugniß, Nachkommenschaft, ſchw. iſl. *alder*, die Generation in der Woluſpa, *alda barnum*, das Menſchengeschlecht, agſ. *aldor*, *aldre*, das Leben, dän. *old*, Zeitalter (als alterthümlicher Ausdruck.) Daß ſich aus dem Begriff erwachſen der des gehörigen Alters entwickelte, iſt natürlich, eben ſo daß mit demſelben Worte die Fortdauer des Erwachſenſeyns bezeichnet wird.

der Alt, die Altſtimme, bezeichnet die Stimme, welche dem Diſcant am nächſten iſt, vom itl. *allo*, dieß vom lat. *altus*, *a*, *um*, hoch. Dieß *altus* kommt von *alere*, nähren, heißt alſo aufgenährt, aufgewachſen, ſo daß der Abſtammung nach der Alt mit dem Beiwort alt verwandt iſt.

der Altan, ein flaches Dach, ein Platz auf einem Dache zum Herumgehen; eigentlich bedeutet dieſes Wort eine Erhöhung und iſt italiäniſch, wo es *allana* heißt, vom lat. *altus*, *a*, *um*; hoch, dieß von *alere*, nähren, alſo zuerſt aufgenährt, dann hoch.

der Altar, ein lat. Wort, *allare* (von *altus*, *a*, *um*, hoch), welches eigentlich eine Erhöhung bezeichnet, jedoch nur für die Erhöhung, welche zum Opfer diente, im Gebrauch blieb. Ahd. anrd. *allári*.

die Aeltern, von alt, welches Wort in dieſer Ableitung die Alten, ſpeciell im Gegenſatz der jungen Nachkommen, der eigenen Kinder, bezeichnet; agſ. *yldran*, die Vorfahren, dän. *forældre*.

die Althee, eine Pflanze, die wilde Malve, deren Name griech. Urſprung iſt, *althaea* (*ἀλθαία*), welcher auch in das Lat. übergieng, und von *allhein* (*ἀλδειν*), heilen, herkommt.

der Altreis, der Altſtöcker, Schußſtöcker, nſ. *oldrüse*. Ehemals auch Bücher-altreis, der Antiquar; viell. von reifen, in der Bedeutung ordnen, fertig machen, rüſten.

am, zuſammengezogen aus an dem.

amalgamiren, verſchmelzen, innig verbinden, ein chemiſcher Ausdruck, der von der Verbindung eines Metalls mit Queckſilber gilt. Die daraus entſtehende Maſſe heißt Amalgama, durch Buchſtabenverſetzung gebildet, vom griech. *malagma* (*μάλλυγμα*), Erweichung, mit dem aus dem lat. *ad* entſtandenen, davorgetretenen *a*, welches zuſammen bedeutet.

der Amaranth, aus dem Griech. entlehnter Name der Blume Tauſendſchön, welcher unverwelklich bedeutet; *amarantos* (*ἀμάραντος*), von *a*, welches verneint, und *marainein* (*μαραινειν*), vertrocknen, verwelken.

die Amarelle, eine Art Kirſchen, von deren Namen ſich noch mancherlei Formen finden, als Marellen, Marillen, Ambrellen, Ammern, Aemery,

Nemli; schwz. *ämmeri, ämmerli, bolderi*, schwb. *ämele, amelbeer, ummelbeer*. Frz. heißen diese Kirschchen *morelles* (von *more*, schwarz, welches seinen Ursprung im griech. *mauros* (μαυρός), schwarz, hat.) Das deutsche Wort ist zunächst aus dem ital. *amarino, amarello* entlehnt, wovon man annimmt, daß es aus *cerasum armeniacus, prunum armeniacum*, armenische Kirsche, armenische Pflaume verberbt sey. Schmeller möchte es vom span. *amarillo*, gelb, herleiten.

die Amazone; man bezeichnet mit diesem Namen eine Frau, welche sich männlich beträgt. Der Name ist von den Amazonen entlehnt, welche die griechische Sage als kriegerische Frauen, welche einen Staat bildeten, anerkennt, und deren Namen die Sage davon ableitet, daß sie die eine Brust vertilgten, um den Bogen bequemer spannen zu können, von *a*, welches verneint, und *mazos* (μαζός), Brust; doch ist diese Erklärung des Wortes nur eine Spielerei mit dem Namen.

die Ambassade, der Ambassadeur, die Gesandtschaft, der Gesandte. Aus dem Frz. entlehnt. Es kommt von dem in mehreren Formen, z. B. *ambascia, ambaxia, ambassata, ambaxiata* latinisirten Worte Ambacht, welches wir in der zusammengezogenen Form Amt noch haben, und von welchem schon die Römer den Namen *ambacti*, welcher bei den Galliern Dienstmänner bezeichnete, anführen; s. Amt.

der Amboss, ein Werkzeug, worauf geschmiedet wird; es ist dies Wort zusammengesetzt aus *an* und *hossen*, welches schlagen bedeutet, und sich in der Verkleinerungsform *hosseln* noch findet. Abd. *anapoz, anpoz*. Grade so ags. der Amboss *ansilt*, von *an* und *fillan*, hauen, schlagen (dän. *ambolt*, holl. *ambilt, aembaeld*, engl. *anvil*), lat. *incus* von *in*, an, und *cadere*, schlagen.

der Ambra (Amber), eine wohlriechende Materie, welche aus dem Meere kommt (mlat. *ambra, ambrum, ambar, umber*, pers. *amber*, arab. *ambar*, ein wohlriechendes Erdharz.) Frz. bedeutet *ambre* nicht nur diese Materie, sondern auch den Bernstein, und der Name ist offenbar von der Ähnlichkeit beider gegeben worden. Wäre jedoch Ambra, Amber, in der Bedeutung von Bernstein ein eigenes Wort, dann würde es diesem gleich seyn. Denn Bernstein bedeutet Brennstein, von *bern*, d. i. brennen, und dasselbe bedeutet Amber, wie aus mehreren Wörtern hervorgeht; holl. heißt die glühende Nische *amer, amber*, engl. *ember*, sächs. *emmer*. Mag die Wurzel dieser Wörter seyn, welche sie wolle, so muß sie doch das Brennen bezeichnet haben, und muß auch dem Worte Amber zu Grunde liegen können.

die Ambrosia, in der griechischen Mythologie die Speise der Götter; *ambrosia* (ἀμβροσία) heißt Unsterblichkeit, und *brotos* (βροτός), welches durch das vorgesetzte *a* verneint wird, der Sterbliche, der Mensch.

die Ameise, ein Insect (ags. *ämet, ämette, ämylla, emeta*, engl. *emmet*, abd. *ameiza*, mhd. *ameez, ambeez*, schwz. *ambeis, humbeisze, lombeisze, lombusze, lomboasze*, schwb. *ambis*, schwz. auch *bumgeitzgi*, provinc. *Amese, Omels, Imis, Heemschen*, in einigen niederf. Mundarten *eempte, eemke, emerke*.) Der Grundbegriff dieses Namens ist die Arbeitsamkeit, die Thätigkeit, welche an diesem Thierchen besonders bemerkt wird, und von derselben verlorenen Wurzel kommt irländ. *amr*, Arbeit, ämfig oder emsig, thätig, nebst noch mehreren Wörtern in den germani-

schen Dialekten. Schwz. heißt sie auch *rämase*, die schwarze, gefleckte, *rämig*, *gramlet*, schwarz gefleckt, ags. *kraemm*, frz. *ramme*, vergl. Rahm. Ferner heißt sie schwz. *wurmaszle* und holl. *mier*.

das Amelmehl, f. v. a. Kraftmehl; ahd. *amar*, schwz. *ammer*, schwb. *emer*, br. *amer* - *amel-kern*, Amelkorn, engl. *amelcorn*, vom griech. *amylon* (ἀμύλον), d. h. nicht gemahlen, weil dies Mehl auf andre Weise zubereitet wurde; mlat. *amidonum*, davon frz. *amidon*, und deutsch provinzial *amidara*, *ammitam*.

Amen, ein hebräisches, durch die Kirche in Gebrauch gekommenes Wort, welches als Bekräftigung des Gesagten angehängt wird und „in Wahrheit“ oder „es geschehe“ bedeutet.

der Amethyst, der griech. Name eines Edelsteins, welcher die Bedeutung: „nicht trunken, der Trunkenheit widerstehend“ hat, weil man diesen Steine eine Wirkung gegen die Trunkenheit zuschrieb.

der Amiant, ein Stein, welcher sich spinnen läßt, Stein-, Berg-, Erdfasch. Der Name ist griech. *amiantos* (ἀμιαντος), unbesleckt, unverderbt, so genannt, weil ihn das Feuer nicht zerstört.

der Amman (schw. *ammen*), in der eigentlichen Bedeutung f. v. a. Amtmann, von gleichem Ursprung.

die Amme; dieses Wort bedeutete ehemals Mutter, und ist jetzt im Gebrauch von der Kindeswärterin und Ernährerin; schwb. *amma*, dän. *amme*. Hebr. *aem* die Mutter und *aman*, ernähren, erziehen, pflegen, ahd. *ama*, Mutter, *amma*, Amme, schwb. *amm*, Mutter, anrb. *amma*, Großmutter, gal. *am*, basq. *amma*, Mutter.

der Ammeister, in Oberdeutschland eine Benennung gewisser obrigkeitlicher Personen; das Wort ist zusammengezogen von Amman + meister.

der Ammer, Ammerling, ein Vogel, ahd. *amero*, *amerinich*. Woher dieser Vogel seinen Namen habe, weiß man nicht mit Gewißheit aufzufinden; ich vermute, daß der Ammer und die Amstel von ihrer glänzenden Farbe ihren Namen haben, und daß am, die Wurzel dieser Namen, dieselbe sey, welche oben im Artikel: Ambra angeführt ist. So ags. *aemyran*, dän. *ämmer*, isl. *eimyrja*, holl. *ameren*, nds. *ammern*, *aemmern*, engl. *embers*, glühende Nische, anrb. *eimr*, dän. *em*, ahd. *eimuria*, Dampf, auch hießen *eymern*, später *ammer*, heiße Kohlen; *embergoose* ist der Name einer Gans auf den schottischen Inseln; und die Ammer heißt auch Emberitz, Embritz, Emmeritz, mlat. *emberiza*, vergl. Emmerling, ags. *om*, Rost, von der Brandfarbe benannt, und *oman*, die Entzündung, das sogenannte heilige Feuer. Zwar heißt der Ammerling auch oberd. Hämmerling, engl. *yellow-hammer*, doch dies scheint eine verderbte Aussprache zu seyn; ags. *amor*, Art Vögel, *osle*, Amstel.

das Ammonshorn, der Ammonit, eine versteinerte regelmäßig gewundene Schnecke; sie hat den Namen davon, daß sie dem Horn des Jupiter Ammon gleicht.

der Ammoniak, Art Salz, welches von dem Ammonium, einem Sitz des Jupiter Ammon in Afrika, seinen Namen hat, weil man es dort fand.

das Amom, ein indisches Gewürz, griech. *amomon* (ἀμώμον), lat. *amomum*.

die Amorelle, f. Amarelle.

die Ampel, eine Lampe; wahrsch. aus dem lat. *ampulla*, Flasche, abh. *ampulla*, agf. *ampulla*, *ampolla*, *ampella*, anrd. *ampli*.

der Ampfer, eine Pflanze, gewöhnlich Sauerampfer genannt; letztere Benennung sagt zweimal dasselbe, denn ampfer heißt sauer, herb, scharf, abh. *ampher*, *ampfra*, schw. u. holl. *amper*, isl. *apur*, agf. *asor*, *afre*. Vielleicht ist dies Wort verwandt mit dem lat. *asper*, rauh, woher frz. *âpre*, rauh, scharf, herb. Vgl. Eifer.

die Amphibie, das Amphibium, ein Thier, welches sowohl im Wasser als auch auf dem Lande leben kann. Vom griech. *amphibios* (ἀμφίβιος), zwei- oder doppelteig.

das Amphitheater, ein Schauspiel, wo die Siege in die Runde gehen, und wo man rings herum zuschauen kann; lat. *amphitheatrum* (frz. *amphithéâtre*), vom griech. *amphitheatron* (ἀμφιθέατρον), von *amphi* (ἀμφί), um, ringsum, und *theatron* (θέατρον), der Schauspiel, von einem Zeitwort *theaein* (θεάειν), sehen, schauen.

amputiren, ein chirurgisches Wort, welches das Abschneiden eines Theiles des Körpers bezeichnet; lat. *amputare*, rings herum abschneiden, abschneiden, frz. *amputer*.

die Amstel, ein Vogel; abh. *amisala*, *amphsla*, *amsla*, agf. *osle*, engl. *ouzel*. Ueber die Bedeutung s. Ammer.

ämfig s. emsig.

das Amt, der Dienst, alle Obliegenheiten, wozu man von einem Höhern angewiesen wird. Zusammenggezogen aus Ambacht, wie es noch holl. heißt, daraus ward Ambt, welches durch sanftere Aussprache das b verlor. Die Bedeutung des Wortes ist Dienst; agf. *embeht*, *embiht*, isl. *embaeti*, Dienst, dän. *embede*, Amt, *embedsmand*, Beamter, goth. *andbahtjan*, dienen, *andbahts*, Diener. Schon die Römer melden, daß bei den Galliern die Dienstmänner *ambacti* hießen, was offenbar eine latinisirte Form des germanischen Wortes ist. Das *and* ist unser jetziges ent, und *bahtjan*, *bahts* entspricht unserm bieten, Vot, z. B. in ge-bieten, Dienst-bote, so daß *and-bahts* der ist, welchem geboten, befohlen wird, oder wohl richtiger, welcher zu entbieten hat, aufgetragene Befehle u. s. w., und Ambacht, Amt, den Dienst desselben bezeichnet.

das Amulet, ein Angehänges zum Schutze gegen Uebel; lat. *amuletum*. an, ein Wortwort, s. v. a. in, bei; goth. abh. *ana*, agf. *an*, *on*, engl. *on*, anrd. *ā*, griech. *ana* (ἀνά), stert. *ann*, verwandt mit in.

die Ananas, eine südamerikanische Pflanze, welche eine wohltschmeckende Frucht erzeugt. Der Name ist mit der Pflanze aus der Fremde gekommen.

die Anarchie, ein ordnungsloser Zustand einer Staatsgesellschaft, frz. *anarchie*, vom griech. *anarchia* (ἀναρχία), welches bedeutet Mangel an Herrschaft, Herrschaftlosigkeit.

der Anatom, die Anatomie, ein medicinisches Wort, aus dem Griech. entlehnt; *anatome* (ἀνατομή), das Zerschneiden, Zergliedern.

der Anachoret, der Einsiedler, griech. *anachoretas* (ἀναχωρητής), der sich zurückzieht, der Einsiedler.

anberaumen, s. beramen.

anbieten, sich bereitwillig zeigen, etwas zu thun oder geben, von an- und bieten, s. gebieten; auch heißt es den Anfang mit Bieten machen, und in Niedersachsen s. v. a. gebieten.

das Anblatt, ein Name des Freisamkrauts von unbekannter Herkunft, vielleicht gleichbedeutend mit Freisamkraut von And, Schmerz, für Andblatt; doch vgl. Andorn und Anerle.

die Anciennetät, aus dem Franz. entlehnt, *ancienneté*, das Alter, wie lange eine Sache einer andern an Alter vorgeht, welches vom lat. *ante*, vorher, stammt (itl. *antiano*, *anciano*.)

die Andacht, von an und denken, also eigentlich das Denken an etwas (denke, dachte, gedacht); ahd. *ge-daht*, für Andacht, oder *indahtigi*, *anadahtungo*, Andacht, *anadahte*, andächtig.

der, die, das andere (anders, ahd. *anderes*, absoluter Genitiv), steht, wenn von zwei Dingen die Rede ist, dem ein entgegen, bezeichnet aber auch überhaupt eins von zweien; goth. *anþar*, af. *oþar*, *odar*, ags. æf. *oþer*, engl. *an-oþer*, schwed. *annan*, dän. *anden*, anrd. *annar*, ahd. *andar*, ffert. *antara*, lith. *untras*, lett. *ohtrs*, altpreuß. *anlars*. altisl. *utorgi*. Griech. *heteros* (ἕτερος), der eine von Zweien, *allos* (ἄλλος) der andere, lat. *alter*, der eine von Zweien, der andere, *alius*, der andere. Einige behaupten, daß *heteros*, *alter*, *ander*, mit einander verwandt seyen, was schwer zu glauben ist.

ändern, von ander, etwas anders oder zu etwas Anderm machen.

anderweit, wiederum, zum andern mal, mhd. *die waid*, die Ausfahrt, Reise, und wie Gang, Fahrt, Reise, das Mal, *anderwaid*, zum andern mal, *anderwaiden*, wiederholen.

der Andorn (ahd. *andorn*), ein Gewächs, dessen Name aus dem lat. *cantherinum* verderbt und in der Endung dem Deutschen assimilirt seyn soll; *cantherinus* bedeutet, was den *cantherius*, das verschnittene Pferd, betrifft, und *hordeum cantherinum* ist Pferdegerste. Doch könnte auch, wie Adelung bemerkt, die stachelichte Beschaffenheit der Saamentkapsel den Namen An-dorn verursacht haben. Zwar ist die Sylbe an nicht leicht zu erklären; doch vgl. Anerle.

die Anekdote, eine nicht bekannt gemachte Sache, wird auch in weiterem Sinne von kurzen Erzählungen gebraucht; frz. *anecdote*, vom griech. *anecdoton* (ἀνέκδοτον), das nicht Ausgegebene, nicht Bekanntgemachte.

die Anemone, der griech. Name einer Blume, welcher Windblume bedeutet, v. *anemos* (ἄνεμος), Wind, *anemone* (ἀνεμώνη), Windrose, vielleicht weil der Wind dieser Blume zuträglich ist.

die Anerle, die Mäserle, der Mäsholder, von an und Erle (vgl. Anblatt, Andorn.) Was aber die Sylbe an bedeuten soll, ist nicht klar. Adelung meint, sie bezeichne die Ähnlichkeit, es sey also das die Nähe bezeichnende an. Eben so erklärt er Anklipp, eine Art Klippstorf.

ansagen, beginnen, von an und fangen in bildlicher Bedeutung.

angebunden, von anbinden; 2) kurz angebunden, wenig Antwort gebend, leicht aufgebracht. Vielleicht fälschlich verwechselt mit abgebunden, wie es in der Schweiz heißt, von dem Zimmermannsausdruck abbinden, die Balken in einander richten, also abgebunden, fertig, mithin kurz abgebunden, kurz fertig.

die Angel, ein Hafen, Fanghafen, dann auch Stachel (der Angel, Insektstachel); ahd. *ankul*, *angul*, mhd. *angel*, ags. *angel*, engl. *angle*, anrd. *aungull*. Die Grundbedeutung ist: krumm, gebogen, und die Wurzel des Wortes *ang-* oder *ank-*, ebenfalls im Griech. und Lat. vorfindlich

und krumm, gebogen, bedeutend, z. B. griech. *ankon* (ἄγκων), Bug, Krümmung, Ellbogen, *ankyra* (ἄγκυρα), der Anker, *ankistron* (ἄγκιστρον), die Angel u. s. w.; lat. *ancus*, *uncus*, krumm, *angulus*, der Winkel. — Ehemals bedeutete Angel auch s. v. a. Winkel. Daß der Stamm *ang-* auch spitz bedeutet habe, zeigt ahd. *ango*, Stachel, Thürangel, mhd. *ange*, Thürangel, anrb. *angi*, das Aeußerste, ags. *onga*, Stachel, litth. *anga*, Thüre. Winkel und Spitze fallen in der Bedeutung zusammen, weil jeder Winkel eine Spitze bildet.

die Angelike, f. Engelturz.

angenehm (vgl. das einfache *genehm*), von annehmen, das, was man annimmt, nicht von sich stößt, was man gerne nimmt und was mitzihin erfreulich ist (vgl. *annehmlich*.) So kommt von vornehmen *vornehm*, was man vor andern nimmt, was man vorzieht, was also andern vorzuehlt. Lat. von *accipere*, empfangen, annehmen, *acceptus*, angenehm, *acceptabilis*, annehmenswerth, angenehm; und ags. von *ansfangan*, d. i. empfangen, *ansfangen*, angenehm, *anseng*, ahd. *antphengi*, daß., goth. *andanem*, isl. *naemelegt*, angenehm. Schwb., holl. *angenaem*, dän. *angenem* ist aus dem Deutschen entlehnt.

der Anger, eine gräßige Fläche, eine Wiese; schwb. *aeng*, eine Fläche am Gestade, die Wiese, ahd. *angar*, anrb. *engi*, ags. *inge*, dän. *eng*, isl. *angur*, daß., mlat. *angra*, *anchra*, *ancra*, Thal. Es scheint zuerst eine Biegung zu bedeuten, von der im Artikel Angel angegebenen Wurzel, dann eine Landkrümme, ein Wiesenthal, eine Strecke Grasland. So griech. *ankos* (ἄγκος), von gleicher Abstammung, das Thal, und hat öfters das Beiwort gräßig.

der Angerling, f. Engerling.

die Angift, das was man angibt, f. Gift.

die Angst, die beengende Empfindung (angst und bange); es kommt von *angen*, wofür wir jetzt *engen* gebrauchen, so daß also Angst das Gefühl des Beengtseyns, des Geprüßtwerdens bezeichnet. Br. *angel*, genau, mit Noth, scharf, lat. *angor* das Zusammenpressen und die Angst, von *angere*, engen und ängsten, *angustia*, die Enge, Noth, Schwierigkeit, von *angustus*, eng, und *anxius*, ängstlich, angstvoll, griech. *anchein* (ἄρχειν), engen und ängstigen; vgl. eng, ahd. *angust*, schwb. *angest*, engl. *anguish*, frz. *angoise*, Angst.

der Angster, eine Münze in der Schweiz, auch Angstterpfennig, Antlittterpfennig genannt; das letztere bedeutet Antlitzpfennig von dem darauf geprägten Gesicht, und wahrscheinlich ist Angstterpfennig zusammengezogen aus Angefichtterpfennig.

der Angster, Engster, im Oberd. ein Trinkgeschirr mit engem Hals, vom itl. *angustara*, *anghistlare*, *inguistara*, *inghistlare*, vom lat. *angustus*, f. Angst — schwb. *die angster*, die Stachelbeeren, böhm. *angressl*.

anheben, ansangen, beginnen, von an und heben, in bildlicher Bedeutung, wie ansangen.

anheim, von an und heim (s. Heimath), nach Hause, zu Hause, bildlich anheim geben, überlassen, anheim stellen, dem Gutedünken Eines überlassen.

der Anis, Anieß, eine Pflanze mit gewürzhaftem Saamen, griech. *anison* (ἄνισον), lat. *anisum*. Die Wurzel dieses Namens ist unbekannt.

die Anke, der Nacken, die Biegung, das Gelenke bezeichnend, *ahd. ancha, anco*; über die Wurzel vgl. den Artikel Angel. Schwz. *äck*, Holper, Nacken, *knieäcken*, Kniebug, *br. das äck, geäck*, Nacken, Genick, (von Anke *mlat. anca, hanca*, *frz. hanche*, Hüfte, Lende.) Bei den Metallarbeitern ist die Anke ein Blech mit Vertiefungen, so von den Vertiefungen, Biegungen genannt. — Schwz. u. schwb. heißt die Butter Anke, welches vom *lat. unguentum*, Salbe, kommen soll; doch heißt schwz. *anken, ankeln* pumpen, 2) röcheln, d. i. den Athem heftig einziehen und ausstoßen, 3) gegen einander stoßen, ohne das Gleichgewicht zu verlieren; da nun die eine Art des Butterbereitens ein pumpenartiges Stoßen ist, so hat wohl die Butter ihren Namen davon.

der Ankel, der Knöchel am Fuße, *ahd. enhilo*, *mhd. enkel*, *anrd. ökli, ökull*, *agf. ancleov*, *schwd. dän. ankel*, *holl. enkel*, *frz. enchil*; eigentlich Biegung, Bug, von gleicher Abstammung mit Anke (s. Angel.)

der Anker, ein mit Widerhaken versehenes Werkzeug, Schiffe stehend zu machen; *isl. akker*, *anrd. akkêri, atkeri*, *agf. ancer, ancor*, *ahd. ancher, anker, enker*, *schwd. ankar*, *poln. ankra*, *russ. jakori*, *celt. angor*, *griech. ankyra* (ἄγκυρα), *lat. anchora, ancora*, *frz. ancre*, *litth. inkaras*. Die Grundbedeutung ist: frumm, hafigt (s. Angel.)

der Anker, ein gewisses Maas von Flüssigkeiten; *schwd. ankare*, *dän. holl. anker*, *afz. ancere, anche*, *mittl. anceria, ancheria*. Ueber den Ursprung dieses Wortes und seine Grundbedeutung weiß man nichts Sicheres, und die Vermuthung, es komme vom *lat. amphora*, ein Gefäß, hat nichts Wahrscheinliches.

die Ankerboje, in der Schifffahrt ein Zeichen, welches an den Ankerkopf mit einem Seile befestigt wird; s. Boje.

anlangen, an etwas langen, etwas betreffen.

der Anlaß, die Ursache, anlassen, anfahren; s. lassen.

änlich; fast gleich, von an und lich, woher auch *geleich*, gleich kommt, oder *an-gleich* (*ahd. anachilihho*); *goth. leiks, galeiks*, *agf. lic, gelic*, *isl. liks*, *schwd. lik*, *dän. lig*, *holl. lijk*, *engl. like*, ähnlich. Auch die Endung —lich, —lig ist dasselbe Wort, z. B. männlich, was dem Manne ähnlich oder gleich ist. Der Grundbegriff ist der der Verbindung, von einem Stamm *leikan*, verbinden (s. unten Leiche, Laich), mithin bezeichnet *leiks*, lich, das Zusammen, die Verbindung, mithin männlich, eigentlich was mit dem Manne in Verbindung steht, sey es nun eine sehr nahe oder auch eine entferntere. Die Ähnlichkeit drückt auch der Grieche durch den Begriff Zusammen aus: *homoios* (ὁμοιος), ähnlich, *homu* (ὁμοῦ), zusammen, und eben so der Lateiner (*similis*, ähnlich, *simul*, zugleich.) Die Endung —sam gehört eben so zu dem in sammeln, zusammen enthaltenden Stamm, ist also in der Bedeutung der Endung *leiks*, lich, ganz gleich.

anmaßen, von an und maßen, in der Bedeutung von erachten, eigentlich das Maas einer Sache bei sich bestimmen, gleich dem Worte ermessen, sich etwas anmaßen, d. i. erachten, eine Sache komme einem zu; es bedeutet jedoch, sich etwas widerrechtlich zueignen. *Holl. anmatigen*, *nl. anmaten, anmatigen*. Abellung stimmt dafür, anmaßen von Macht herzuleiten, *goth. anamachtian*, bemächtigen.

die Anmuth, von an und muthen, und dies von Muth. Das

Wort *Muth* bezeichnet eigentlich das Geistige im Menschen, wie noch das davon abgeleitete Wort *Gemüth*; *anmuthen* ist den Sinn angehen, ihn zu erregen suchen (vgl. *zumuthen*); *Anmuth* ist demnach das, was das Gemüth des Menschen anspricht, was Gefallen erregt.

die *Annalen*, d. i. die Jahrbücher; aus dem Lat. entlehnt, wo *annus* das Jahr heißt, davon *annalis*, das Jahr oder die Jahre betreffend, dann mit hinzugedachtem *liber*, Buch, das Jahrbuch, frz. *les annales*.

die *Annaten*, ein aus dem lat. *annus*, das Jahr, gebildetes Wort, wemut man (besonders bei geistlichen Fürsten) das Einkommen des ersten Jahrs oder einen Theil desselben, welcher an den Oberherrn (den Papst) abgegeben ward, benannte.

annulliren, ungültig machen, vernichten; lat. *annullare*, frz. *annuler*, vom lat. *nullus*, *a*, *um*, keiner, keine, kein, und dieß von *ne*, welches verneint, und *ullus*, irgend einer.

anomal, ungleich, unregelmäßig; die *Anomalie*, die Ungleichheit, die Unregelmäßigkeit; entlehnt aus dem lat. *anomalus*, *anomalia*, und dieß aus dem griech. *anomalos* (ἀνόμαλος), *anomalia* (ἀνωμαλία), von *an-* (ἀν-), welches verneint, und *homalos* (ὁμαλός), eben gleich.

anonym, ohne Namen; griech. *anonymos* (ἀνώνυμος), von *an-* (ἀν-), welches verneint, und *onyma* (ὄνυμα), der Namen.

der *Anschlag*, von *an* und *schlagen*; s. *schlagen*.

die *Anschove*, Name der Sardelle; frz. *anchois*, itl. *anchiora*, *ansiotra*, *acciuga*, spn. *anchova*.

anspielen, d. i. auf etwas in der Rede hindeuten, dann auf etwas hindeuten; von *an* und *spielen*, in dem Sinne von *reden*, über welche Bedeutung man unten den Artikel: *Spiel*, nachsehe.

die *Anstalt*, von *an* und *stellen*, d. i. *stellen* machen, *hinsetzen*, *ordnen*, *einrichten*, also die *Anordnung*, *Einrichtung*.

der *Anstand*, von *an* und *stehen*, das *Stehenbleiben* vor etwas, das *Stehenbleiben*, und die *Art* wie etwas steht, daher auch das *Schicksale*.

anstatt, d. i. an der Stätte von etwas.

ansuchen, *bitten*; s. *suchen*.

ant-, s. *ent*.

die *Antauche*, der *Kanal*, von *tauchen*.

die *Ante*, *Ente*, ein Wasservogel, lat. *anas*, Genitiv *anatis*, griech. *nāssa*, *nālta* (νήσσα, νήττα), von *naein*, *neein* (νάειν, νέειν), schwimmen; es scheint, daß der lat. Name aus dem Griech. entlehnt und angeeignet, der deutsche aber aus dem Lat. entlehnt ist; lith. *antis*, schwed. *and*, die wilde *Ante*, *aucka*, die zahme, dän. *and*, agl. *ened*, ahd. *anul*, *anil*, aurd. *önd*, *Ente* (ahd. *anetrehho*, *antrehcho*, *antrehho*, aurd. *andriki*, der *Enterich*), afrz. *anelle*, itl. *anatra*. Das nd. u. engl. *drake*, *Enterich*, ist das abgekürzte *andrake*, d. i. *and-rake*, *Ent-rich*.

antern, schwz. br. *spotten*, nachäffen, viell. von *ant-*, s. v. a. *ent*. Wollte man es für verderbt aus *andern*, von *ander* halten, so würde das schwz. *elen*, *ölen*, was dieselbe Bedeutung hat, und von *el-*, *ander*, kommt (s. *Glend*), zu vergleichen seyn, doch ist das erste wahr scheinlicher.

der *Antichrist*, d. i. der *Widerchrist*, vom griech. *anti* (ἀντι), *wider*, *gegen*, und *Christ*.

antik, d. i. alt; lat. *ante*, vorher, davon *antiquus*, vorherig, alt, frz. *antique*, alt.

die Antikritik, d. i. die Gegenkritik; griech. *anti* (ἀντί), gegen.

die Antipathie, Abneigung; griech. *antipatheia* (ἀντιπάθεια), die entgegengesetzte Leidenschaft oder Neigung, Abneigung, von *antipathes* (ἀντιπαθής), eine entgegengesetzte Beschaffenheit habend.

die Antiquaschrift, die Altschrift, s. antik.

der Antiquar, die Antiquität, lat. *ante*, vorher, *antiquus*, vorherig, alt, *antiquarius*, sich mit Alterthümern beschäftigend, *antiquitas*, das Alterthum.

das Antlig, Gesicht, von ant, entgegen, wofür wir meist jetzt ent gebrauchen, und lig, das Angesicht. Goth. *lits* (andavleith) und *lude* oder *ludja* das Angesicht, *vleitan*, sehen, ags. *vlitan*, sehen, *vlite*, Ansehen, Aussehen, Farbe, Glanz, *andvlite*, *andvlitu*, das Antlig, anrd. *litr*, Farbe, schwed. *anlete*, anrd. *andlit*, Gesicht, isl. *lita*, sehen, *andlita*, dän. (veraltet) *anledhe*, das Antlig, ahd. *antlutte*, *analiute*, *anluzi*, *annuzi*, *antluzze*, mhd. *antlüt*, *antlute*, *antlizze*, russ *litza*, *lischtsche*, das Angesicht, böhm. *lice*, die Wangen, *oblitschei*, das Gesicht, poln. *oblicze*, frain. *oblizhje*, das Gesicht. Man glaubt, es stimme mit dem griech. *leussein* (λέσσειν), oder lat. *vultus*, das Angesicht, überein, was aber eine unsichere Vermuthung ist, da *vultus* wohl eher die Mienen als das Angesicht bedeutet, und das *v* vor *l* in *vlitan* nicht auf einen Stamm weist, welcher zwischen *v* und *l* einen Vocal hatte, und zusammengezogen worden ist.

die Antwort, die Entgegnung, von ant, entgegen, und werden, woher wart seynd, so daß Antwort, Antwort das Entgegenseyn, die Gegen-wart, Entgegnung bedeutet, *antworten* hieß darbringen, übergeben. Daher auch überantworten, übergeben. Antwort ist aus Antwort entstanden, wahrscheinlich indem es falsch verstanden ward. Goth. *andavaurdi*, ags. *and-vyrd*, Antwort (engl. *answer*, antworten, dän. *svar*, Antwort, *svare*, antworten), ahd. *ant-wurti*. Von Antwort, antworten.

der Anwalt, von an und walten, derjenige, welcher die Gewalt in etwas für einen hat; ehemals hieß Anwalt auch Gewalt, Vollmacht, Schutz, ahd. *anawalt*, ags. *onwald*, Macht, Schutz, ahd. *anawalto*, der Anwalt.

die Anwartschaft, von an und warten, das Recht auf etwas zu warten, d. h. etwas zu erwarten zu haben.

die Anz, die Gabeldeichsel, Spange am Fußseifen und Holzschuh, welche oberhalb der Ferse den Fuß oder Schuh umgibt (br. frk.), mhd. *anz*, *enz*. Das goth. *ans*, Balken, hat wohl nichts damit gemein.

einen anzapfen, d. i. mit Beleidigung oder Schmähung angreifen. Wenn man annehmen will, daß es ein bildlicher, von dem Anzapfen eines Fasses entlehnter Ausdruck sey, so bleibt die Erklärung schwer; daher dürfte es wahrscheinlich seyn, daß es von gleicher Abstammung und Bedeutung mit anzupfen (wie man im Oberd. sagt) sey, einen mit Neden zupfen, ein bildlicher vom körperlichen Zupfen entlehnter Ausdruck, wie man sagte, einen mit Worten antasten. Uebrigens ist anzunehmen, daß zapfen mit zupfen ursprünglich gleichbedeutend sey.

anzetteln, etwas anfangen; ein bildlicher von dem Zettel des Gewebes entlehnter Ausdruck, gleichsam den Zettel einer Sache machen.

anzüglich, f. v. a. versteckte Beleidigung enthaltend, von dem Hauptwort Anzug in der Bedeutung des Heranz-, Herbeiziehens, wie man sagt ein Beispiel anziehen, d. i. anführen; anzügliche Worte sind also Worte, welche etwas (besonders etwas Beleidigendes) anziehen, d. i. anführen. Adelung erklärt das Anzügliche, was man sich anzieht, was man auf sich deutet, oder was anzieht d. i. schmerzt.

die Aeolsharfe, d. i. die Windharfe, benannt von Aeolus, dem Gotte der Winde, dessen griechischer Name wehend bedeutet.

apart, besonders, eigen, frz. *apart*, beiseit, besonders, absonderlich, v. lat. *pars, tis*, Theil, Seite.

die Apathie, die Leidenschaftlosigkeit, Gefühllosigkeit; vom griechischen *apatheia* (ἀπάθεια), frz. *apathie*.

der Apfel. Der Name dieser Obstart war wahrscheinlich ursprünglich ein Name von weiterer Bedeutung, welcher sich auch im Celtischen findet: cambr. *apal*, irl. *aval*, der Apfel. Vielleicht bezeichnet er Gewächs im Allgemeinen; denn der Name könnte wohl von einem Zeitwort, welches sprossen bedeutet, kommen, celt. *eppilew*, sprossen, woher in dieser Sprache *eppiled*, Sprosse, Sprößling, ags. *äppel*, *appel*, *assal*, engl. *apple*, anrd. *epli*, schwed. *aepile*, der Apfel, abd. *apsul*, *aphul*, *assul*, dän. *äble*, böhm. *jablkor*, poln. *jablko*, russ. *jabloko*, litth. *obolys*, wend. *jablo*.

die Apfelsine, zusammengesetzt aus Apfel und sine, welches letztere die Herkunft aus Sina, China, bezeichnen soll.

apokryph, die Apokryphen, Bücher von unbekannten Verfassern; griech. *apokryphos* (ἀπόκρυφος), verborgen, unbekannt.

der Apolog, die Erzählung, die Fabel; griech. *apologos* (ἀπόλογος); Stamm *lego* (λέγω), sagen, reden.

die Apologie, die Vertheidigung; griech. *apologia* (ἀπολογία). (f. das vor. Wort.)

der Apostel, der Abgesandte; griech. *apostolos* (ἀπόστολος), abgesendet.

die Apotheke, Arzneiladen; griech. *apothäkē* (ἀποθήκη), Ort, wo man etwas hinlegt, Behältniß, Vorrathssplatz; von *apo* (ἀπό), weg und *lithāmi* (τίθημι), legen.

die Apotheose, die Vergötterung; griech. *apotheosis* (ἀποθέωσις), Stamm, *theos* (θεός), Gott, frz. *apotheose*.

die Appanage, das, was in regierenden Familien die nachgeborenen Söhne als eigenes Gut bekommen zu ihrem Unterhalt, frz. *appanage*, mlat. *appanagium*, *appennagium*. Frisch meint von *pennon*, der Fahne mit einer Spitze dergleichen die abgetheilten Herren erhielten, während der regierende die *bannières*, die viereckige Fahne hatte; doch mlat. auch *apanugium*, *apanamentum* u. *apanare* Brod, Speise geben, und da Brod überhaupt für Unterhalt gebraucht wird, so heißt es auch Unterhalt gewähren und darum mag Appanage den Unterhalt bedeuten, wie *soutenance*, womit es sich erklärt findet. Dann würde es vom lat. *panis*, Brod, stammen.

der Apparat, die Zurüstung, die Werkzeuge wozu; lat. *adparatus* oder *app.*, von *ad*, zu, *paro*, bereiten, rüsten.

appelliren, von dem Auspruch Eines an den eines Andern, gewöhn-

lich eines Höhern sich wenden, vom lat. *adpellare*, *app.*, anreden, ansprechen, anrufen.

der Appetit, die Begierde nach etwas, besonders nach Speise, vom lat. *adpetitus*, *app.*, von *ad-peto*, auf etwas losgehen, nach etwas trachten.

der Appich, f. Eppich.

die Aprikose oder Abrikose, eine Baumfrucht, frz. *abricot*, spn. *albercoque*, ital. *arbicocco*, *bricoccolo*, engl. *apricoks*, lat. *malum armeniacum* oder *epiroticum*, der Baum aus der Landschaft Armenien oder Epirus. Man meint, es komme der ital. Name aus dem lat. *prae-cocia*, die frühreifen, frühzeitigen, wie man diese Früchte nannte, von *prae-*, vor, und *coquo*, kochen, reifen, oder es komme von *epiroticum*, oder *armeniacum*. Zur Gewissheit läßt sich keine dieser Ansichten erheben.

der April, ein Monat, lat. *Aprilis*. Die einzige Vermuthung über die Benennung dieses Monats, welche einigen Schein für sich hat, ist die, daß er so heiße von dem Eber, lat. *aper*, welchen die Römer in jenem Monat opferten. Man leitet es auch ab vom lat. *aperire*, öffnen, weil der Frühling die Erde öffnet.

der Aequator, lat. *aequator*, der Gleichmacher, bedeutet die Linie, welche man annimmt, als den Erdball in zwei Theile theilend.

das Aquavit, gebranntes Wasser, lat. *agua*, Wasser, *vita*, das Leben, also das Lebenswasser, Name des Brandweins.

das Avarium, d. i. der öffentliche Schatz, ein lat. Wort, von *aes*, *aeris*, das Erz, wovon das geringe römische Geld war, nach welchem bei der Schätzung gerechnet ward.

die Arbeit, arbeiten, bezeichnet die Anwendung der Kräfte, abh. *arabeit*, goth. *arbailhs*, anrd. *erfidhi*, *arvidhi*, ags. *earfodh*, der Stamm dieses Wortes ist *ar*, woran bei der Bildung desselben ein *P* laut getreten ist; anrd. *ar*, die Arbeit, schw. *arben*, *gärben*, sich mühen, goth. *arbaidjan*, isl. *erfida*, aschw. *arfwooda*, nschw. *arbeta*, dän. *arbejde*, arbeiten. Dies führt uns zur Vergleichung mit dem lat. *arare*, griech. *aroein*, (ἀροειν), pflügen. Nicht ohne Grund vermuthet man, daß das griech. Wort *era* (ἔρα), Erde, lat. *arvum*, Gefilde, Flur, schw. *arf*, Erde, damit verwandt sey. Ob aber die Arbeit im Allgemeinen von der Bebauung der Erde genannt worden, oder die Erde selbst von dem Bearbeiten derselben benannt worden sey, bleibt zweifelhaft, wiewohl das Letztere wahrscheinlich ist; vgl. abh. *arahón*, *archón*, wirken, frz. *arguer*, sticken, griech. *ergon* (ἔργον), Werk, *ergazein* (ἐργάζειν), arbeiten.

das Arcanum d. i. das Geheime; lat. *arcanus*, *a*, *um*, geheim, von dem Zeitwort *arceo*, einschließen.

die Arche. Man versteht darunter einen Wasserkasten, besonders den des Noah; vom lat. *arca*, Kasten, welches von einem Zeitwort (*arceo*) kommt, dessen Bedeutung einschließen ist; schw. dän. *ark*, Kiste, goth. *arka*, ags. *eare*, *arc*, engl. *ark*, anrd. *örk*, abh. *archa*, mhd. *arke*, ein Kuhn, f. Erich.

der Archipelagus; entweder speciell ein Theil des ägäischen Meers, oder auch ein Theil des Meers, wo viele Inseln sind; griech. *archi-* bezeichnet das Vorzügliche, hauptsächlich (vgl. Erz) und *pelagos*, das Meer, also ein Hauptmeer.

das Archiv, der Raum, wo Urkunden aufbewahrt werden, auch die

Sammlung der Urkunden selbst; lat. *archium*, *archivum*, vom griech. *archeion* (ἀρχεῖον), Obrigkeitshaus, auch Obrigkeit, von dem Zeitwort *archo* (ἀρχω), anführen, herrschen.

die Aere, die Haus-äre, der Eren, der Platz im Hause, wohin man zur Hausthüre hineintretend kommt, ahd. *erin*, *airin*, schwz. *eren*, *erren*, *ern*, *ehrm*, *öhrm*, schwb. *de eren*, *öhren*, die Aere; isl. *arin*, schwb. *arn*, anrd *ar*, *arn*, *arinn*, dän. *arne*, der Feuerplatz, und da sich wirklich das Feuer ehemals an diesem Plage befand, wo der Heerd war, so scheint die Aere dies zu bedeuten; agf. *äre*, *are*, Haus, Tenne, wie *flet*, *flez*, auch Haus, gleichsam eine Feuerstätte genannt. Zwar heißt lat. *area* ein freier Platz, doch ist es nicht wahrscheinlich, daß die Germanen das Wort entlehnt haben, oder daß Aere damit stammverwandt sey. Dagegen könnte es mit dem lat. Stamm *ar*, welcher in *areo*, *ardeo* (brennen) sich findet, ursprünglich verwandt scheinen, also brennen der Grundbegriff seyn. Doch dies ist höchst unsicher.

ären, pflügen; goth. *arjan*, schwb. *aeria*, anrd. *erja*, afr. *era*, ahd. *erran*, mhd. *erren*, *eren*, agf. *erjan*, afrz. *errer*, engl. *ear*, ndf. *aren*, *aarden*, schwz. *eren*, *erchen*, provinz. *erlen*, wend. *arjen*, lat. *arare*, griech. *aroein* (ἀρόειν), lith. *arti*, slav. *orati*, schwz. *arwart*, *ährenwart*, *flurschüg*.

arg, schlecht, böse, strenge, schlimm. Anrd. *argr*, trüg, dumm, ungeschickt, agf. *earg*, *arg*, schwb. longobard. *arg*, feig, träge, ahd. *arac*, *arc*, geizig, zähe, viell. schlecht, trüg im Bezahlen; der Begriff schlecht geht also in diesem Wort von dem Mangel der Thätigkeit, des Aufgeweckteyns, besonders des Muthes, aus, so wie im Gegentheil wacker, d. i. wach, regsam, das Gute bezeichnet. Viell. kommt *ar-uc*, *ar-g* von ären, arbeiten. Mühe haben, und bedeutet zuerst mühselig. (Syn. *aragan*, *haragan*, *Faullenz*.)

ärgern, von arg, ärger, also etwas ärger, schlimmer machen; so ward es ehemals gebraucht, denn man sagte z. B. ein Pferd ärgern, d. h. es durch Anstrengung verschlechtern, ein Gut ärgern, d. h. es weniger einträglich machen, jetzt aber gebraucht man es in dem Sinne: den Menschen innerlich schlimmer machen, böß machen, oder auch Einem Anstoß geben; isl. *jargr*, Zorn, ndf. *argern*, dän. *aergre*, ahd. *argerôn*, ärgern.

die Arglist, zusammengesetzt aus arg und List, schlimme List.

das Argument, ein Beweis; frz. *argument*, vom lat. *argumentum*, dies von *arguere*, darthun, beweisen.

der Argwohn, zusammengesetzt aus arg und Wahn, schlimmer Wahn, das Schlimmdenken von etwas. Die Form Wahn für Wahn fand sich ehemals auch außer diesem Worte.

die Arie, die Weise eines Liedes, Gesangs; frz. *air*, ital. *aria*. Wir haben dies Wort aus der Fremde entlehnt, doch ist es sehr wahrscheinlich, daß es aus dem Germanischen dahin gekommen, daß es nämlich aus dem Stamm des Wortes Art gebildet sey; denn die Bedeutung stimmt mit diesem überein, und auch das frz. *air*, die Miene, das Aussehen u. s. w. scheint ganz von demselben Ursprunge. Arie wäre demnach die Art und Weise eines Liedes oder Gesangs.

die Aristokratie, die Herrschaft einer Kaste, welche sich für höher und besser hält als die, welche in demselben Staate tiefer steht. Griech. *aristos*

(ἀριστος), der Beste, *kratein* (κρατεῖν), mächtig seyn, herrschen. Auch in Griechenland fand die Denkart statt, daß sich die sogenannten Vornehmen die Guten und Schönen, *kaloi* (καλοί) nannten, und die Andern wurden von ihnen die Schlechten und Garstigen, *kakoi*, (κακοί), genannt, frz. *les vilains*.

der Arker, s. Erker.

die Arlesbeere, Elsebeere, Adlersbeere, Arolsbeere, Alsbeere, Arbeere, Egelbirn, Arfirsche, Aressel, Eyerlinsbirn, ahd. *arlez*, *erliz*, br. *ärlitz-beer*, frz. heißt dieser Baum, welcher auch Sperberbaum genannt wird, *alisier*, worin man das Wort Else wieder erkennt. Es ist derselbe, welcher in Eller, Erle enthalten ist, s. Eller.

arm, dürftig, elend, (schwz. sehr schwach, sehr krank, elend) goth. *arm*, dürftig, *arman*, erbarmen (s. barmherzig), *armahatei*, Barmherzigkeit, ags. *earm*, *arm*, elend, anrd. *armr*, schwb. *arm*, ahd. *aram*, *arm*, dass. dän. *arm*, bedauernswerth. Die Armuth, das Armseyn ist kein zusammengesetztes Wort, sondern die Endung ist hier blos die Formation. Daß es *aran*, arbeiten (vgl. oben die Arbeit) zum Stamm habe, und den, der arbeiten muß, bezeichne, ist wahrscheinlich; denn daß der Begriff des Mangels an Habe nicht der Grundbegriff sey, sondern vielmehr der Mühseligkeit, dürfen wir ohne Furcht, und zu irren, annehmen. So griech. *penās* (πένης), arm, von *penein* (πένειν Stamm zu πόνος), arbeiten. (ags. *ermth*, *yrnth*, isl. *armaeda*, schwb. dän. *armod*, ahd. *armuot*, Armuth).

der Arm, ein Glied, goth. *arms*, ags. *arm*, *earm*, *eorm*, schwb. *arm*, anrd. *armr*, ahd. *aram*, *arm*. Lat. *armus* (griech. *harmos*, ἄρμος, Fuge, Gelenk, Glied, Schulterblatt), womit man den Vorderbug der Thiere, auch die Schulter der Menschen bezeichnet, und welches auf ein Zeitwort zurückführt, dessen Bedeutung zusammenfügen ist. Doch heißt der Arm lat. *brachium*, griech. *brachion* (βραχίον). Man könnte nun glauben, jenes *armus* und das deutsche Arm seyen verwandte Wörter und das Zusammenfügen des Arms mit dem Körper, also die Schulter, der Grundbegriff. Es könnte aber auch von *aran*, arbeiten, kommen, und das Glied, womit man arbeitet, bezeichnen. Willig gewiß läßt sich daher das Wort nicht bestimmen; doch die Verwandtschaft mit dem griech. und lat. Worte dürfte nicht sehr zweifelhaft seyn. Luther gebrauchte Arme von den Vorderfüßen der Thiere.

das Armadill, das Gürtelthier.

die Armatur, die Bewaffnung, die Waffenstücke; lat. *armatura*, die Bewaffnung, *arma*, die Waffen, das Geräthe.

die Armbrust, d. i. der Burfbogen, vom lat. *arcu-balista*, dies ward in *arbelest* (engl. *arbalis*), frz. *arbalète*, zusammengezogen und verderbt, dann sagte man auch *arbest*, ahd. *arnbrust*, mhd. *arbrost*; endlich bildete man daraus ein Wort, welches zwar deutsch aussieht, aber eigentlich keinen Sinn gibt; schwb. *arborst*, dän. *armbosse*, nds. *arm-borst*, *armbost*.

die Armee, das Heer; frz. *l'armée*, ital. *armada*, d. i. die bewaffnete Truppe, vom lat. *arma*, die Waffen, *armare*, bewaffnen.

der Armel, der Theil des Kleides, welcher die Arme bedeckt, von Arm; ahd. *ermil*, mhd. *ermel*, anrd. *ermi*, dän. *ärme*.

die **Ärnde**, **Ernde**, die jährliche Einsammlung der Früchte. **Ären**, **arnen** (ahd. *arnén*) ward von dem Erwerben eines jeglichen Gewinnes gesagt; schw. *är*, **Ernde**, welches mit dem Stamm von **Ärnde** übereinkommt, goth. *asans*, ahd. *aran*, *arn*, *arnot*, fries. westphäl. *arne*, *erne*, **Ernde**, abd. *arnón*, **ärndten**. Daß aber, wie z. B. Frisch angibt, **aren**, von **Ähr**, **Ähre** komme, ist sehr unsicher, und eher zu vermuthen, **arnen**, **Ärnde** komme von *aran*, **arbeiten**, dann **erwerben**; so griech. *ergazein* (ἐργάζειν), **arbeiten**, **erarbeiten**, **verdienen**, agf. *erarnan*, **erndten**, *erarnjan*, **verdienen**, schw. *erärnen*, mit Mühe **erwerben**, engl. *earn*, schw. *arna*, **arbeiten**, schw. *eret*, *heret*, **Ernde**, br. *arn*, *ärnet*, **Ernde**, *ärnen*, *arnlen*, **erndten**, schw. *äret*, **Ertrag der Ernde**, *erarnen*, **erwerben**, östr. *arnen*, *erarnen*, **dulden**, schw. *g'arnen*, *verg'arnen*, **entgelten**, **büßen**. Vielleicht müssen für die Begriffe **arbeiten**, **erwerben** und **erndten** zwei Stämme angenommen werden, da das goth. *asans* nicht zu *aran* paßt.

das **Arom**, griech. *aroma* (ἄρωμα), lat. *aroma*, das **Gewürz**; das griech. *aro* (ἄρω), **fügen**, **einrichten**, **zurecht machen**, soll der Stamm seyn, so daß es das bedeutet, womit man **Speisen zurecht macht**.

Aron, ein **Kraut**; griech. *aron* (ἄρον), lat. *arum*. Woher es benannt sey, weiß man nicht.

der **Arrack**, gebranntes Wasser aus Reis; ein orientalisches Wort.

der **Arrest**, d. i. die **Haft**; itl. *arresto*, frz. *l'arrét*, mlat. *arrestum*, lat. Ursprung von der Präposition *ad* und dem Zeitwort *restare*, **bleiben**, **zurückbleiben**, so daß **bleiben machen** der erste Begriff von *arréter* ist.

der **Arsch**, der **Hintere**; agf. *ears*, engl. *arse*, anrd., schw., dän., ahd. *ars*, holl. *ärs*, *errs*, ndf. *eers*. Die Meinung, dieses schon alte Wort sey aus dem Franz. entlehnt (nämlich von *arrière*, **hinten**), ist zwar zweifelhaft, doch läßt sich nicht leugnen, daß grade bei der Benennung dieses Körperteils die Entlehnung aus einer fremden Sprache leicht möglich ist. Manche möchten es von einem Stamm *ar* herleiten, welcher **hervorragend** bedeutet, (wie griech. *orros*, ὄρρος) so daß es von gleicher Bedeutung mit **Bürzel** seyn würde, doch ist dieser Stamm im Deutschen unbekannt.

das **Arsenal**, das **Zeughaus**, ein Fremdwort; itl. *arsenale*, spn. *arsenal*, frz. *arsénal*, mlat. *arsena*. Einige meinen, es komme von dem lat. *ars*, **Kunst**, welches aber im Mittelalter auch die Bedeutung einer **Maschine**, **Kriegsmaschine** bekam. Andere leiten es von *arcus*, der **Bogen**, oder vom Wort **Harnisch**, noch Andere vom armorischen *arsanail*, der **Aufbewahrungsort der Landbaugeräthschaften**. Wahrscheinlich ist es arabischen Ursprungs.

der **Arsenik**, ein **Gift**; lat. *arsenicum*, entlehnt aus dem Griech., *arsenicon* (ἀρσενικόν), welches ein Beiwort ist und eigentlich **männlich** bedeutet.

die **Art**, die **Beschaffenheit**, die **Weise** (davon das Beiwort **artig**, mit der Bedeutung: 1) gute Art habend, 2) **seltsam**, 3) **fruchtbar**); schw. *art*, die **Anlage**, ahd. *art*, **Pflügung**, *arlón*, **bewohnen**, **bebauen**, wie auch **Art** noch das **Pflügen** bedeutet, (schw. *art*, **Landschaft**, **Gegend**, **Flur**), agf. *éard*, **Boden**, **Anlage**, **Beschaffenheit**, woraus hervorgeht, daß auch in unsrer jetzigen Sprache **Erde** und **Art** verwandt mit einander seyen. Der Begriff **Arbeiten** ist wohl der Hauptbegriff des Wortes **Art**, das **Bearbeiten**, die dadurch entstehende **Beschaffenheit**, dann **Beschaffenheit im Allge-**

meinen, oder da *artón* auch wohnen heißt, ist Art zuerst Gewohnheit, dann Art im Allgemeinen, wie Gewohnheit zu wohnen gehört. Schwb., dän. *art*, ndf. *aart*, von *ären*, arbeiten, br. *b'arten*, gedeihen, hinreichen. Man hat das griech. *areté* (ἀρετή), Tugend und das lat. *ars, lis*, Kunst damit verglichen, sollte aber auch eine Uerwandtschaft statt finden, so wird denn noch durch diese Zusammenstellung nichts gewonnen.

der Artikel. Wir benennen mit diesem Worte die Wörtchen *der*, *die*, *das* und *ein*, *eine*, *eines*, und außerdem bezeichnet es einen Theil, einen Punkt; lat. *articulus*, das Gelenk, Glied, dann bildlich ein Zeitglied, ein Zeitpunkt (es ist Verkleinerungsform von *artus*, das Zusammengefügte, das Gelenk, Glied), frz. *article*.

die Artillerie, das Geschütz und das, was dazu gehört, ein fremdes Wort; mlat. von *ars*, Maschine (s. oben das Arsenal), *artellaria*, *artillaria*, *artillaria*, Kriegsmaschinen, *artificarius*, Verfertiger von Waffen und Kriegsmaschinen, *artificium*, die Kriegsmaschine, *artillaria*, Geräthschaft. Davon leitet man, wohl mit Recht, das Wort Artillerie her. Doch wollen Andre es vom lat. *arcus*, Bogen, herleiten, woher frz. *archer*, der Bogenschütz kommt, weil man auch Arkeley, Arkaley, Arkelerey sagte für Artillerie; allein dies möchte eher eine verderbte Form des Wortes als der Grund zu einer richtigen Ableitung seyn.

die Artischoke, eine Pflanze, vom itl. *articiocco*, *carciocco*, und dies von *cardiocco*, vom lat. *carduus*, Distel, und einem diese Distel näher bestimmenden Wort; man glaubt, dies sey der Name *scolymus* (griech. *skolymos*, σκόλυμος), eine eßbare Distel, wie aber daraus *ciocco* geworden sey, ist nicht leicht einzusehen; spn. *artichofa*, *alcarchofa*, frz. *artichaud*, engl. *artechoke*, holl. *artischock*, schwed. *ertscocka*, dän. *ärteskok*, poln. *karciof*.

artlich, provinz. artig, sonderbar, d. i. von eigner Art.

die Arzenei, die Medicin, s. Arzt.

der Arzt, der Heilende; ahd. *arzat*, ehemals *arzen*, *arzenen*, heilen; schwz. *arzenen*, Arznei nehmen, heilen. Es bedeutete sonst nicht allein das Medicinische, sondern überhaupt die Kunst und das mit Kunst bereiten, so daß man Wein mit etwas künsteln, Wein arzen nannte, und noch heißt der des Mühlenbaues Kundige der Mühlenarzt. Höchst wahrscheinlich ein fremdes Wort vom lat. *ars, artis*, die Kunst; denn davon hieß *artista*, der Künstler, welches im Mittelalter den in den freien Künsten Bewandernden, besonders auch den Chemisten bedeutete.

das As, Aß, das Eins auf Würfeln und Karten, ahd. *esse*, anrd. *äs*, schwed. *aes*, ndf. *esken*, itl. *asso*, frz. *as*, v. lat. *as, assis*.

der Asbest, ein thonartiger Stein, der dem Amianth nahe kommt; lat. *asbestum*, von griech. *asbestos* (ἀσβεστός), unauslöschlich, weil die Alten meinten, diese Substanz, wenn sie einmal brenne, sey nicht zu löschen.

der Asch, ein Gefäß, welches oben weit, unten eng ist; schwed. *ask*, agf. *äsc*, im salischen Gesetz *ascus*, br. *asch*, ein Raßn, ahd. *asc*, (dän. *aeske*, Schachtel) anrd. *askr*, ndf. *ask, äsk, äsch*, dithmars. *ascher*, hamburg. *nasch*, eine hölzerne Schachtel. Von Esche, dem Holz, woraus es gemacht ward.

die Asche, die Asche, der Asch, ein Fisch; ahd. *asco*.

die Asche, der Staub eines verbrannten Körpers; goth. *argó*, agf.

asca, are, engl. *ashes*, anrd. schw. *aska*, abd. *asca, asga*, spn. *ascua*, dän. *aske*, vielleicht von *eisan*, brennen. (woher ags. *ysele*, anrd. *eysa*, usli, altschw. *usel*, Asche br. *üselfar*, von gelber, ungesunder Farbe), f. Eisen.

Aschenbrödel, eine unreinliche Küchenmagd, von Asche und Brod, Brodem, f. v. a. Brüche; itl. *brodaglia*, Lumpengefindel, *brodairolo*, Sudelkoch, *brodoso*, schmutzig, schmierig, frz. *brode*, eine fette, schmierige Frau — schw. auch *aschen-grittel-gruttel-grusel*.

die Asche, f. Esche.

der Aschel, die feinere Schmalte, so von ihrer der Asche ähnlichen Farbe genannt.

der Aschlauch, Aschlauch, ein Kraut. Lat. *ascalonium*, der askalonische, von der asiatischen Stadt Askalon, davon durch Abkürzung Asch; spn. *escalona*, itl. *scalogna*, frz. *escalote*, engl. *scullion*, holl. *schalonie*.

die Aschwurz, Eschwurz, ein Kraut, welches davon den Namen hat, daß seine Blätter denen der Esche gleichen.

die Aspe, Aespe, f. Espe.

der Aspect, d. i. der Anblick, vom lat. *adspectus*, der Anblick, frz. *aspect*. Die Aspecten, in der Astrologie, der Stand eines Planeten gegen einen andern, und weil man diesem Stand Einfluß auf die Begebenheiten zuschrieb, so bedeutet Aspecten auch f. v. a. Vorbedeutung.

die Asphodille, eine Pflanze, *asphodelus*, Linn., vom griech. *asphodelos* (ἀσφόδελος).

asscuriren, versichern; stammt aus dem Lat., wo *securus* sicher bedeutet, und dies kommt von *se* — ohne, und *cura*, Sorge.

die Assel, Kellersassel, auch oft vom Volke Keller-esel genannt, ein Insect mit vierzehn Füßen von grauer Farbe, vom lat. *asellus*, das Eselchen, *oniscus* Linn. (vom griech. ὄνισκος, Eselchen, ὄνος, Esel), (schw. *assel, axel*, der Fingermurm, viell. von *eisan*, brennen).

assigniren, anweisen, frz. *assigner*, stammt aus dem Lat., wo *signum* das Zeichen bedeutet.

der Ast, ein an der Seite des Stammes herauswachsender Zweig, was ihm ähnlich ist; goth. *asts*, anrd. *iastr*, abd. *ast*, ndf. *ast*, oost, *öst*, *nast*, der Astanfang heißt ndf. dän. *knast*, holl. *knuyt*, ags. *ost*, der Knoten, die Schuppe. Man vergleicht damit das griech. *ozos* (ὄζος), d. i. *osdos* (ὄσδος), Ast, Stelle im Gewächse, woraus der Ast treibt; ob mit Recht, kann ich nicht sagen. In *asts*, Ast, ist *as* — Stamm, *ts, t* die Formation; die Bedeutung des Stammes *as* aber ist unbekannt.

der Aster, eine Pflanze, deren Blumen sternförmig sind; lat. *astrum*, Gestirn, griech. *astār* (ἀστήρ), Stern.

der Ästerich, Estrich, ein Steinboden im Hause; ehemals hieß auch das Straßenpflaster so; in der Schweiz bedeutet Ästerich den obersten Boden eines Hauses; anrd. *astrak*, abd. *astrih*, *esterih*, mlat. *astracum*, *astragus*, *astrocum*, *astreca*, gepflasterter Fußboden des Zimmers, *astrea*, *astrum*, *astrus*, Heerd, Halle, afrz. *aistre*, nfrz. *âtre*, itl. *lastrico*, *altrico*, spn. *astrago*, Ästerich. Daß Heerd und Ästerich mit demselben Worte bezeichnet werden, kann nicht befremden, da Heerd ehemals auch in der Bedeutung des Bodens vorkam, nach einem leichten Begriffüber-

gang. Welches aber der Stamm des Wortes sey, ist nicht ausgemacht, und es giebt nicht einmal eine beifallswerthe Vermuthung darüber.

die Ästhetik. N. Baumgarten hat dieses Wort in Deutschland in Gang gebracht, und damit soll die Lehre vom sogenannten Geschmack am Schönen der Kunst, Poesie u. s. w. bezeichnet werden. Es ist griech. *aisthetikos*, *e*, *on* (αισθητικός, ἡ, ον), das Gefühl, die Empfindung betreffend, von *aistheo* (αἰσθέω), fühlen, empfinden.

das Asthma das kurze, schwere Athembolen, griech. *asthma* (ἄσθμα).

das Astrolabium, ein Meßgeräth, der Winkelmesser; griech. Ursprungs, *astrolabon* oder *astrolabikon organon* (αστρολάβον, αστρολαβικόν οργανον), ein Werkzeug, um Länge und Breite der Fixsterne zu messen, von *astron* (ἄστρον), Stern, Gestirn.

der Astrolog, die Astrologie, der Sternkundige, die Sternkunde; griech. *astrologos* (αστρολόγος), sternkundig, *astron* (ἄστρον), Gestirn, *astār* (ἀστὴρ), Stern, und *lego* (λέγω), sprechen, welches in Ableitungen auch den Begriff des Verstehens hat. Später verstand man unter Astrologen die Sterndeuter.

der Astronom, die Astronomie, der Sternkundige, die Sternkunde; griech. *astronomos* (αστρονόμος), die Sterne vertheilend oder ordnend, beobachtend, sternkundig; von *astron* (s. d. v.) und *nemo* (νέμω), eintheilen, davon der Begriff des Ordnen und Beobachtens, frz. *astronome*, *astronomie*.

das Äß, s. As.

der Attheist. So benennt man die, welche nicht annehmen, daß es ein göttliches Wesen gebe; Viele benennen auch diejenigen so, welche sich das göttliche Wesen nicht so mit menschlichen Eigenschaften ausgestattet denken, wie sie selber thun, sondern es als bloße Weltseele betrachten; vom griech. *theos* (θεός), Gott, und der Vorsheartikel *a* (ἀ), welcher verneint.

der Athem, der Odem, die Luft, welche man in die Lunge zieht und wieder ausstößt, auch diese Handlung selbst; ags. *aedhm*, holl. *adem*, *aessem*, (schwz. *astmen*, schwer athmen), nds. *aten*, abd. *átum*, fter. *átman*; von dem Stammwort *ahan*, welches bedeutet: sich bewegen. Von demselben Stammwort kommt goth. *aha*, die Seele, der Sinn, *ahma*, der Geist, mhd. *achme*. Also ist *átum*, aus *ahatum*, entstanden. Griech. heißt *ao* (ἄω), wehen und *almos* (ἄλμος) der Dampf, *atmā* (ἀτμή), dasselbe. Vgl. ahnden.

der Aether, die Himmelsluft, in weiterer Bedeutung, eine flüssige Substanz, welche subtiler als die Luft ist; lat. *aether*, griech. *aithār* (αἰθήρ), die obere Luft, welche man als eine Feuerluft betrachtete, von *ailho* (αἶλω), brennen.

der Atlas, ein Berg in Afrika, welcher in der griech. Mythologie als Person den Himmel trägt; jetzt bezeichnet man damit etwas Tragendes, z. B. in der Baukunst den Simsträger; eine Landkartensammlung, gleichsam Träger des Weltgebäudes, auch Atlant genannt.

der Atlas, (ehemals auch Arlas) ein Seidenzeug. Die Perser nennen dieß Zeug eben so, und der Name scheint aus dem Persischen entlehnt zu seyn. Manche wollen es herleiten vom lat. *pannus attalicus*, Attalisches Zeug, nach den Attalen, den pergamenischen Königen benannt.

die Atlasbeere, die Arlesbeere; scheint aus Arlesbeere verberbt.

die Atmosphäre, der Dunsfkreis; griech. *atmos* (ἀτμός), Dunsf, *sphaira* (σφαῖρα), Kreis, frz. *atmosphère*.

das Atom, das Untheilbare; griech. *atomos* (ἄτομος), ungetheilt, untheilbar, v. *temo*, *temno* (τέμω, τέμνω), schneiden, und der verneinenden Vorspartikel *a* (ἀ).

der Atramentstein, ein Stein, welcher Atrament, d. i. Vitriol in sich enthält, vom lat. *atramentum*, was zum Schwärzen dient, von *aler*, *a*, *um*, schwarz.

ätisch, ein Spotttruf, schw. *älzen*, itl. *aizzare*, verspotten.

der Atta, Ätte, der Vater; lat. *atta*, griech. *atta* (ἄττα), goth. *atta*, abd. *alto*, (schw. *alto*, *ätti*, *att*, Vater, *ätter*, *etter*, Oheim, Vetter), türk. *ata*, ungar. *atya*, lappl. *atye*, atzhie, wallis. *haila*, wend. *eyda*, slav. *olez*.

die Atter, f. Natter.

das Attestat, das Zeugniß, Bezeugniß; lat. *testis*, der Zeuge, *adtestor*, bezeugen.

der Attich, ein Gewächs, Glieder; scheint aus dem lat. *acle*, gebildet, so daß Attich für Actich steht; abh. *atuh*, *atuch*, *attuh*, ags. *atih*, schw. *acklen*, *acken*, dän. *allek*, griech. *acle* (ἄκτις).

die Ägel, Name der Elster. Da dieser Vogel auch Heze, Häze hieß, so ist anzunehmen, daß Ägel aus Häzel entstanden sey. Wahrscheinlich bezeichnet der Name diesen Vogel als Schreier von *hailan*, heiten (wovon heißen kommt), welches rufen bedeutet.

äßen, füttern, zu Essen geben, wegfressen machen, gehört zu dem Stammwort eten, essen; abh. *azan*, *azjan*, goth. *atjan*, (schw. *älzen*, *etzen*, weiden).

au, ein Ausruf des Schmerzes.

die Au, die Aue, feuchte Niederung; goth. *ahva*, Wasser, von welchem Worte es verschiedene Formen giebt, als *aha*, *auba*, *aucha*, *ach* oder *a*, *au* welches an Städte- und Flußnamen den Fluß bedeutet; ags. *ea*, Wasser, Fluß, schw. *a*, Wasser, Fluß, dän. *ø*, *øe*, *øe*, Insel, das Gi-land, d. i. umflossenes Land, abh. *owe*, *awa*, *eiba*, Aue, br. *au*, Flußinsel, *nau*, d. i. in *au* im Strom, dem Strom nach, schw. *auc*, *ei*, *ey* am Wasser gelegenes Gehölz, feuchte Niederung. Der Stamm von *ahva* ist *ahan*, sich bewegen. Verwandt lat. *aqua*, Wasser, von einem Stamm, welcher im Zeitwort *agere*, führen u. s. w. die Bewegung bezeichnet.

auch, ein Bindewort; goth. *auk*, denn (isl. *og*, dän. *øge*, *forøge*, schw. *ok*, *och*, gehören nicht dazu), nds. *oock*, holl. *ok*, af. *ók*, ags. *eac*, engl. *eak*, abh. *auh*, *ouh*. Wahrscheinlich bedeutet dies Verbindungswort: mehr, vom goth. *aukan*, mehrten, ags. *eacan*, schw. *oka*, engl. *eke*, abh. *auhôn*, *auchon*, anrd. *auku*. Dies *aukan* entspricht dem lat. *augere*, mehrten, griech. *aukseo*, *auksano* (αὐξέω, αὐξάνω), mehrten.

die Auction, die Versteigerung, verauctioniren, versteigern, entlehnt aus dem lat. gleichbedeutenden *auctio*, v. *augeo*, mehrten, also in diesem Worte den Preis mehrten, vergrößern.

die Audienz, das Gehör, vom lat. *audientia*, Gehör, von *audire*, hören, also gleichbedeutend mit dem eben so gebrauchten Gehör.

der Auditeur, frz. *auditeur*, der Regimentstrichter; eigentlich heißt es der Hörer, vom lat. *auditor*, Hörer, *audire*, hören.

die Aue, f. Au.

der Auer=hahn, eine Art wilder Hühner; der Auer=ochs, eine Art wilder Oesen. Für Auer wird auch Ur gebraucht, und der Auerochs Urochs, der Auerhahn Urhahn genannt. Auer kommt, wie Grisch meint, von Aue, und diese Thiere würden also als wilde im Gegensatz der zahmen, welche man in den Wohnungen hat, die Thiere der Aue, des Feldes, der Wildniß genannt. Im Lat. bildete man aus Auer Ur, *urus*. Ihre und Abellung meinen, ur bedeute wild (goth., isl., schw. *aer*, *yr*, wild). Norw. *aarfugle*, schw. *orre*, *orrhane*, dän. *urhane*, der Auer=hahn, engl. *ure-ox*, *ouere*, ahd. *üro*, *ür*, anrd. *üri*, *ur*, der Auerochs, schw. *urner*, junger verschnittener Ochs, *urfel*, Hammel, Schöps, fter. *urscha*, Rind. Da schon die lat. Sprache ein, wie die Römer sagen, celtisches Wort in der Form *urus* anführt und erklärt: wilder Ochs, so kann es natürlich nicht von Aue kommen, sondern muß ein eigenes Wort gewesen seyn, welches wild bedeutete. Der Stamm ist unbekannt; ob fter. *uru* groß damit verwandt sey, ist nicht gewiß.

auf, ein Vor- und Nebenwort; goth. *iup*, in die Höhe, ags. *up*, engl. *up*, *upon*, holl. *op*, schw. *up*, isl. *off*, dän. *op*, (hinauf, *paa*, auf) ahd. mhd. *uf*. Es bedeutet nicht allein das Aufwärts, sondern auch das Offen, welches letztere nur Dialekt von auffen ist, wie es eigentlich in unserm Deutsch heißen sollte; (schw. schw. *aussen*, vermehren, *äussern*, in Aufnahme bringen, befördern). Lat. ist verwandt *super*, über (auch über, so wie oben, gehört dem Stamme nach zu, auf), im griech. *hyper* (ὑπέρ), von gleicher Bedeutung. Den Stamm dieser Wörter, welcher wahrscheinlich die Bewegung des Erhöhens bezeichnete, kann man nicht mehr auffinden, wie es scheint; vgl. oben.

aufbieten, befehlen, berufen, verkündigen, ausrufen, von auf und bieten, welches befehlen und verkündigen bedeutet.

aufdingen, Einen einem Meister in die Lehre geben, einen Lehrling zulassen, von auf und dinge, f. unten Ding.

das Ausenblatt, eine Pflanze, auch Halskraut, Reblkraut, Zapfenkraut, Baldglocklein genannt. Abellung meint: sie heiße so, weil auf dem großen Blatt der Pflanze noch ein kleines liegt.

auffen, aufenen, äussern; f. auf.

der Aufenthalt, die Aufrechthaltung; der Unterhalt, das Aufhalten, Verweilen, die Verzögerung, von auf, ent und halten.

aufführen, in die Höhe führen, auf etwas führen, herbeiführen, als Gegensatz des Abführens, sich aufführen, sich betragen, in bildlichem Sinne wie betragen von tragen, von auf und führen.

aufhören, f. gehören.

die Aufnahme, das Aufnehmen, bildlich das Emporkommen, die Verbesserung von etwas, im Gegensatz der Abnahme.

aufrichtig, aufrecht, bildlich: aufrecht, ohne Krümme, ohne Verstellung, von auf und richten, f. richten und recht; ehemals sagte man auch aufgerechten d. i. recht, aufrichtig und in diesem Sinne auch aufrecht.

ausschlagen, in die Höhe schlagen, durch Schlagen öffnen u. s. w., bildlich in die Höhe schlagen, theurer werden.

ausschneiden, durch Schneiden öffnen, auf etwas mit einem Schnitt bemerken, etwas schneiden und es auf etwas legen; bildlich: prahlen, entweder von der zweiten oder dritten Bedeutung entlehnt.

austragen, bildlich übertragen, zur Versorgung übergeben.

aufwarten, auf etwas warten, auf den Befehl Eines warten, Jemand bedienen.

aufwiegen, aufheben, von wiegen, in Bewegung setzen.

aufziehen, bildlich: ausschieben, Einen mit einer Sache aufziehen, Einen mit einer Sache aufhalten, zum Besten haben.

das Auge, ehemals eine Oeffnung, wodurch man sieht, das Sehorgan, was ihm ähnlich ist; goth. *augo*, ags. *eag*, *aegh*, engl. *eye*, isl. *auge*, anrd. *auga*, ahd. *auga*, *ouga*, holl. *oog*, ndf. *oge*, schw. *öga*, dän. *öje*; goth. ahd. *augjan*, ags. *eorjan*, zeigen, verwandt mit sscrt. *akschi*, armen. *aczk*, lith. *akis*, slav. *oko*, lat. *oc-ulus*, ital. *occhio*, frz. *oeil*, wallach. *ochiu*, das Auge, und dem griech. *osse* (*ὄσος*), die beiden Augen, *okkos* (*ὄκκος*), Auge, wird ebenfalls erwähnt. Griech. *opein* (*ὀπειν*), sehen, als Stamm; *p* und *k* wechseln mit einander, wie im Deutschen: Luft, holl. *lucht*, u. a. m.

Augen=braue oder braune, s. Braue. Augenlied, s. Lied.

der August, Name eines Monats, welchen die Römer dem Imperator Augustus zu Ehren benannten; ndf. *aust*, schw. *höst*, dän. *host*, wallis. *avst*, bretagn. *earst*, holl. *ooght*, frz. *août*, die Erndte, ndf. *austen*, holl. *oogsten*, schw. *aosta*, schw. *augsten*, bretagn. *eauste*, erndten, weil der August der Erndtemonat ist.

die Aurikel, eine Blume; lat. *auricula*, das Gehörchen, von *auris*, das Ohr. Man gab dieser Blume den Namen von ihrer Form und nannte sie deutsch auch Wärdhrlein.

der Aurin, Name des Tausendgülden- und des Gnadenkrauts; es soll s. v. a. Ohrenkraut heißen, vom lat. *auris*, Ohr, weil man ihm gute Wirkung auf die Ohren zuschrieb.

das Auripigment, durch Zusammenziehung bildete man hieraus das Wort Opperment; es ist eine Art Arsenik und der Name lat. (von *aurum*, Gold, und *pigmentum*, Farbe), welchen die Farbe dieses Arseniks veranlaßte; frz. *orpiment*, *orpin*.

aus, eine Partikel, welche bezeichnet, von woher etwas kommt; goth. anrd. ags. *ut*, holl. *uit*, ahd. *ûz*, engl. *out*, ndf. *ut*, schw. *ur* (*r* und *s* werden nach Dialekten und in manchen Sprachen selbst in demselben Dialekt mit einander vertauscht), aschw. *or*, *yr*, dän. *ud*, russ. u. wend. *is*, pers. *es*. Griech. wird der Begriff dieser Präposition durch *ek*, *eks* (*ἐκ*, *ἐξ*), lat. durch *e*, *ex* ausgedrückt, doch kennt man ihre Abstammung nicht, wenigstens nicht mit einiger Sicherheit. Aus hat die Bedeutung des Heraus und des bis zu Ende, z. B. die Zeit ist aus, d. i. bis zu Ende. Wie schw. statt *us*, *ur*, *or*, *yr* sich findet, so sind im Deutschen *ur*, in urtheilen u. a. m., und die Präposition *er*, in ertheilen u. a. m., ebenfalls nur andere Formen desselben Wortes, und die Bedeutung ist der von aus ursprünglich gleich. Zu aus gehören aussen (ahd. *uzzana*, *uzan*, ags. anrd. *ulan*), ausser (ahd. *uzar*), d. außere, außern;

engl. *utter*, schw. *ultra* (dän. *ydre*, äußere, *yltre*, äußern), nds. *ätern*; davon ver- ent-äuffern.

ausbaden, bildlich: für etwas büßen; Abelung meint, es sey die Redensart, das Bad austragen müssen, in Abkürzung.

der Ausbund, das was ausgebunden, d. i. was ausgelesen und nicht in den Band oder Bund mit eingebunden ist, also etwas Ausgelesenes, Ausgesuchtes.

ausdrücken, ausdrucken, durch Drücken abbilden, bildlich: eine deutliche Vorstellung von etwas hervorbringen, z. B. durch Worte.

ausfallen; außer der eigentlichen Bedeutung, heraussfallen, heißt es auch: aus der Art schlagen, und sich endigen, ausgehen.

die Auskunft, das Auskommen, die Mittel und Wege, die Nachricht; von auskommen, wie Ankunft, Zukunft, von ankommen, zukommen.

ausladen, in der Baukunst, hervorstehend machen; s. laden.

auslegen, heißt auch für einen bezahlen, so daß ihm diese Zahlung geliehen wird, von legen, welches ehemals auch für bezahlen gebraucht ward.

ausmärgen, s. märzen.

ausmitteln, ausfindig machen, s. Mittel.

ausrichten, verrichten, von richten, in der Bedeutung: besorgen, thun.

der Ausatz, der Grind, Ausschlag; von aus und setzen, wie Ausschlag von aus und schlagen, weil sich der Grind heraus auf die Haut setzt.

der Auschuß, was man ausschießt, absondert, auswählt.

ausflattern, s. Statt.

die Auster, eine Muschel, lat. *ostrea*, *ostreum*, dies vom griech. *ostreon* (ὄστρεον), welches das Schaalthier bezeichnen soll; denn es gehört zu dem Stamme, wozu *osteon* (ὀστέον), der Knochen, gehört, so wie *ostrakon* (ὄστρακον), die Scherbe; holl. *oesler*, nds. *osler*, schw. *ostru*, dän. *öslers*, ags. *ostre*, engl. *oister*, wallis. *vestren*, bretagn. *istr*, frz. *huître*, itl. *ostriche*.

austragen, hinaustragen; 2) entscheiden, daher Austrag, Entscheidung.

authentisch, ein Fremdwort; griech. *authentikos* (αὐθεντικός), was einen Urheber hat, oder was Gründe für sich hat, von *auto-entäs* (αὐτο-έντης), was einer selbst thut, eigenhändig.

das Automat, ein Fremdwort; griech. *automatos* (αὐτόματος), aus eigener Bewegung, von selbst, *automata* (αὐτόματα), Maschinen, welche sich von selbst bewegen.

der Autor, der Urheber, vom lat. *autor* oder *auctor*, der Urheber, von *augeo*, mehrten, hervorbringen, zeugen, frz. *auteur*.

die Autorität, das Ansehen, Auctorität, lat. *auctoritas*, v. *auctor*, s. d. v.

avanciren, frz. *avancer*, vorangehen, vorschreiten; von *avant*, vor, aus dem lat. *ab*, von, und *ante*, vor, entstanden.

die Avantgarde, frz. *avant-garde*, Vortrab.

die Averei, s. Gaferei.

das Avertissement, avertiren, frz. *avertir*, Nachricht geben; vom lat. *ad-vertere*, hinzu-richten, hinrichten, an sich ziehen, aufmerksam machen, bemerken; frz. *avertissement*, Nachricht, Erinnerung.

die Aze, s. Achse.

das Axiom, griech. *axioma* (ἀξίωμα), ein allgemein angenommenes Satz, von *axioo* (ἀξιόω), würdigen, schätzen, erachten, annehmen.

die Art, ein Werkzeug zum Hauen; goth. *aquizi*, ags. *ear*, *aex*, *axe*, *acas*, *acase*, anrd. *ōx*, schw. *yxe*, aschw. *ōxe*, *ore*, dän. *ōxe*, holl. *akse*, *axe*, nds. *ekse*, ahd. *ahhus*, *achus*, mhd. *akes*, schw. *āx*, br. *āches*, *ācks*, slaven. *aksta*, afrz. *aisceau*, nfrz. *hache*, itl. *accia*, *accella*, spn. *hacha*, lat. *ascia*, griech. *axine* (ἀξίνη), pers. *acinaces*. Der Grundbegriff ist das Scharfe, Schneidende, und *ac* — die Wurzel des Wortes, welche auch in *Hacke* und *Gacke* (s. *Gacke*) enthalten ist, griech. *akā* (ἀκῆ), *Schärfe*, *Spitze*; lat. *acies*, dass.

der *Azur*, ein glasartiger hochblauer Stein, entstanden aus *Lasur*, wie diese Farbe auch genannt wird; *lapis lasuli*, der *Lasurstein*. Das Wort *Lasur* ist orientalisches: pers. *azur*; itl. *azurro*, frz. *azur*. Daher ist das deutsche *Azur* entlehnt.

B.

die *Baake*, s. *Bake*.

baar, s. *bar*.

babbeln, schnell und verworren reden; frz. *babiller*, engl. *babble*, holl. *babeln*, *bebelen*, schw. *bappeln*, *papperlen*, *bäppern*, br. *pappeln*, *pappern*. Griech. findet sich *babazein* (βαβάζειν), von ähnlicher Bedeutung. Man glaubt, es sey dies Wort aus dem Laute *ba* gebildet, also ein tonnachahmendes Wort.

der *Baccalaureus*, der, welcher den untersten Grad der akademischen Würden erlangt hat, mlat. *baccalaureus*, *baccalarius*, vom lat. *bacca*, *Berre*, und *laurus*, Lorbeerbaum, also der mit dem Lorbeer geschmückte; frz. *bachelier*.

der, die *Bach*, ein kleiner Fluß; ags. *becc*, ahd. *pah*, mhd. *bach*, schw. *baeck*, anrd. *beckr*, nds. *beke*, dän. *bäk*, wend. *bec*. Es bedeutet eigentlich nicht den Fluß selbst, d. h. das Wasser, sondern die Höhlung, worin das Wasser fließt, das Flußbecken; denn *Becken* (eigentlich *Bäcken* zu schreiben, wie es auch schw. geschrieben wird) ist eine andere Form desselben Wortes. Von *Becken*, latinisirt: *bacinum*, spn. *basin*, prov. *baci*, itl. *bacino*, frz. *bassin* (*Becken*), welches auch *basin*, *basinet* geschrieben ward. Da *Bach* überhaupt etwas Hohles bezeichnete, so gehörten hieher die frz. Wörter *bac*, Fähr zum Ueberschiffen, Tränktrug u. s. w., *back*, Trinkgefäß, *bachot*, Nachen, Fähr. Mlat. bedeutete *beke* das Flußbett.

die *Bachunge*, ein Pflanzennamen, welcher zwei von Linnée zu den Arten des Ehrenpreiſes gerechneten Gewächsen gegeben wird. Was *Bunge* bedeutet, ist ungewiß; doch scheint es, da ahd. *bunge* *Wolle*, ndd. *Pauke* bedeutet, ein Bollengewächs zu bezeichnen, und von *bingen* zu kommen, so daß es zuerst die *Schelle*, *Glocke* bezeichnet; s. *Bängel*.

die *Bache*, der *Bacher*, ein bei Jägern noch gebräuchlicher Name des wilden Schweins (br. auch *Böcker*, der *Keuler*), ahd. *bachcho*, *Schinken*, mlat. *bacharus*, ein großes Schwein. Ableitung verwirrt Frisch's Ableitung von *bak*, *Rücken* (so daß das Schwein vom Rücken [schw. br. *der bachen*, frz. engl. *bacon*, prov. *baco*, *Speckseite*, engl. *back*, schw. *bak*, *Rücken*], als einem guten Theile genannt wäre), und vergleicht dän. *norbagge*, kleines gelbes norwegisches Pferd, schw. *bagge*, *Widder*, mlat. *baca*, *Ruß*, so daß er in diesem Worte einen mehreren Thieren gemein-

schaftlichen Namen steht. Eher möchte ich an *bikan* denken, woher ags. *becca*, die Gartenbäcke, frz. *bêche*, und *bec*, der Schnabel als Spitzer, woher das Frequentativum bicken, picken, engl. *to box*, stoßen, schlagen (schwz. *bücheln*, kastriren, *büchel*, verschnittener Stier), so daß Bacher der Hauer, Bache die Hauende wäre, so von den Haulzähnen genannt, und das Wort Bächer spricht sehr dafür.

die Bachstelze (auch Wippsterz, von wippen, bewegen. und Sterz, Schwanz.) Sie hat mehrere Namen von der Bewegung des Schwanzes; griech. *seisopygis* (σεισοπυγίς), von *seio* (σειώ), bewegen, und *pygä* (πυγή), der Hintertheil, oder *seisura* (σεισούρα), von *seio* und *ura* (οὐρά), der Schwanz; lat. *motacilla*, von *moveo*, *movi*, *motum*, *morere*, bewegen, und *cilla*, wahrscheinlich der Schwanz; engl. *wag-tail*, von *wag*, bewegen, und *tail*, Schwanz; itl. *squassacoda*, von gleicher Bedeutung, ferner *codasquasscia*, *codaccivola*, *codatremola*; frz. *hoche-queue*, von *hocher*, in die Höhe heben, und *queue*, Schwanz; holl. *quicksteert*, von *quick*, welches wir auch noch gebrauchen, um das Bewegliche auszudrücken (s. unten quid und Quecksilber), und *steert*, Schwanz; schwed. eben so *quickstjert*, dän. *vipstjert*, norweg. *quickstiert*. Daher meint man, daß das Wort Bachstelze aus Wacksterze verderbt worden sey, vielleicht weil man es nicht recht verstand. Doch Bacher leitet es von Bach ab, weil sich dieser Vogel an Bächen aufhält, weshalb er auch Bachamsel, Wasserstelze, dän. *elve konge*, heißt, und glaubt, Stelze bezeichne die hohen Beine desselben.

bäckeln, bäckern, faul riechen, faul schmecken; br. *päckeln*. Man könnte denken, es stehe für böckeln, von Bock, doch da diese Wörter auch ein Husten, Hüpfeln bezeichnen, so ist es möglich, daß der hustenmachende Geruch damit bezeichnet wäre, wie müssen ähnlich benannt ist.

der Backen, die Wange, was ihr ähnlich ist; ahd. *paccho*, mhd. *backe*. Man könnte vermuthen, es bedeute etwas Gebogenes, und dies bedeute auch das Wort Back, worüber man oben den Artikel: Bach nachsehe; so daß es mit dem Zeitwort biegen, beugen verwandt wäre. Schwed. *backe*, dän. *bakke*, ein Hügel, wie Bühel, Hügel, von biegen, woher auch Buckel kommt, so ahd. *hiufila*, *hieffela*, *hufeli* (von heben), die Wange. Doch sind solche Vermuthungen nur Spielereien, verwandt aber ist Backen mit Back, Becken, und heißt so von der ähnlichen Form. So lat. *gabata*, Schüssel, davon itl. *gota*, prov. *gaula*, frz. *joue*, Backen.

der Bacher, ein Gefäß von Holz; nbs. *bak*, Schüssel, Trog, frz. *bac*, ein flaches Fahrzeug, *bachot*, Boot. Vgl. Becken.

backen, durch Feuer zubereiten ohne Brühe; ags. *bācan*, *bacjan*, engl. *bake*, schwed. *baka*, dän. *bage*, ahd. *pahhan*, poln. *piec*. Für backen sagte man auch bachen, welches eigentlich wärmen, heißen bedeutete und in dem Worte bāhen noch bedeutet; denn bāhen ist durch saftere Aussprache an die Stelle von bāchen getreten, oder backen entstand aus *bahkan*; backen bedeutet also durch Hitze rösten oder trocken zubereiten. Daß diese Bedeutung die rechte sey, zeigt der Gebrauch des Wortes z. B. im Schwedischen. Anbacken bedeutet auch anflehen.

baden, in das Wasser tauchen, ist von bafen, bachen (s. d. vor.) hergeleitet und f oder ch, woraus h ward, von der Bildungsprobe den verschlungen worden; schwed. *badu*, sich mit warmem Wasser waschen, *badda*,

rösten, ahd. *pathon*, bähren, ags. *baethan*, *bathjan*, waschen, as. *gibada*, das Bähren. Es ist also s. v. a. bähren; itl. *bagno*, frz. *bain*, ags. *baeth*, engl. *bath*, schwed. *bad*, ahd. *pad*, holl. *baed*, Bad.

der Vader, ein Wundarzt, welcher eine Badestube hält; doch da der Gebrauch der Badestube abgekommen, versteht man unter Vader den Wundarzt im Allgemeinen.

der Vafel, Vavel, Vafel, Vofel, Auswurf, schlechte Waare; br. *poseln*, quellen, in Menge hervorberechen (s. boppeln), *posel*, lästige Menge von Dingen, alte verlegene Waare. Also scheint Menge der Grundbegriff, verächtlich als Gegensatz des Seltneren, Brachtetern. (Schwed. *bapel*, geringe Münze, nhd. *paphan*, falscher Drei-Sechs-Bäghner, schwed. *bos*, Taugenichts, gehören schwerlich hieher).

bäffen, bäffzen, bellen, kläffen, dän. *hjaesse*, schwz. *bäszgen*, (*basseln*, durcheinander plaudern), lat. *baubare*, *baubari*, griech. *bayzein* (*βαΐζειν*), scheint von dem Laut *ba* gebildet, als tonnachahmendes Wort. Man vergleiche damit den Ausdruck: *biff*, *baff*, oder *piß*, *vaff*. und das Zeitwort puffen; schwz. *bäggern*, *bäken*, keifen, br. *bag*, Zorn, Verdruß, ahd. *paga*, Streit, Zank, *bägen*, zanken, streiten, *bügen*, laut schreien, ungestüm weinen, *puechen*, brüllen, dän. *böge*, br. *baugeszen*, *baugszen*, bellen. Es scheint *bah-* Stamm zu seyn, so daß bäffen und *bugen* aufzulösen *bä-ffen*, *ba-gen*; schwz. *bägern*, unruhig seyn, plagen, schwz. *begelen*, *begenen*, bezeichnet das Geschrei der Schafe und Ziegen.

die Bagage, d. i. das Gepäck, frz. *bagage*, dies vom mlat. *bagagium* (*baga* die Kiste), welches aber nicht lat., sondern germanischen Ursprungs ist: schwz. *bagg*, afrz. *bague*, ein Mantelsack, engl. *bagg*, Beutel, ahd. *baggi*, Last, *baga*, hinderlich seyn (vgl. Pack). — Bagage bezeichnet auch liederliches Gefindel, hilslich Pack genannr, eben so frz. *bagasse*, engl. *bagage*, itl. *bagasse* und *bagascia*, spn. *bagassa*.

bähren, erwärmen (s. backen u. Bad); ahd. *pahan*, *pahön*, nhd. *bähren*, *bäen*, schwz. *bäuelen*, widerlich lau seyn, *bächelen*, holl. *baeckeren*, wärmen. Da *bajae* im Lat. warme Bäder bedeutet haben soll, so vergleicht Adelung dies Wort mit bähren, was sehr mißlich ist; eher ist an das lat. *favere* zu denken, woher *favonius*, der laue West, und *fovere*, wärmen (*focus*, Heerd), slav. *peku*, braten.

die Bahn, der Weg, besonders der betretene, gangbare; schwz. *ban*, dän. holl. *bane*. Da griech. *baein* (*βαειν*) gehen heißt, so meinen Manche, das Wort sey damit verwandt. Auch das Wort *bana*, welches schwz. schlagen bedeutet und wovon sich in den übrigen germ. Mundarten Spuren finden (ags. *deädh-bana*, Todtschläger), wird als der Stamm dieses Wortes angegeben, so daß es dann einen geschlagenen Weg bedeutet, d. i. einen festen, geebneten, wie man frz. *chemin battu* sagt, von *baltre*, schlagen, oder einen mit den Füßen geschlagenen, und letztere Ansicht dürfte wohl als eine wahrscheinliche zu berücksichtigen seyn. Bahn kommt nicht in allen germ. Mundarten vor, z. B. im Goth., Afs. u. f. w.; bahnen, schwz. *bana*, dän. *bane*, engl. *boon*. Vgl. bohnen.

die Vahre, ein Werkzeug zum Tragen; ahd. *bära*, schwz. *bär*, dän. *baare*, engl. *burrow*, frz. *bar*, *biere*, itl. *bara*, *barra*; goth. *bairan*, ags. *baeran*, engl. *bear*, isl. *bera*, dän. *bäre*, schwz. *baera*, ahd. *peran*, *beran* (*birnan*, erheben, davon frz. *berner*, schnellen, schleudern), nhd.

bären, bören, wend. *bieru, beru*. Lat. *ferre*, griech. *pherein* (φέρειν), tragen, *barys* (βαρύς), schwer, welche mit dem Deutschen verwandt sind. **Tragbähre**, welches zweimal dasselbe bezeichnet, scheint dadurch in Gebrauch gekommen zu seyn, daß man die Bedeutung von *Bähre* übersah oder nicht verstand. Schwb. *der bähren*, Fischgarn an einer Stange. So wie *ferre* auch ertragen, hervorbringen bedeutet, so auch *bären*, vgl. *gebähren*, schwz. *bären*, Frucht bringen, *bärhaft*, tragbar, fruchtbar, schwb. *neubärsch*, Kuh, welche erst gefalbt hat, *bärknopf*, *bärenknopf*, Tragnosse, Fruchtange, *samenborer*, Samenträger des Haufs.

die **Bai**, Bucht, kleiner Meerbusen; holl. *baeye*, frz. *baye*, engl. *bay*. (Bei den Seltiberern bedeutete *baja* einen kleinen Hafen). Schwb. *bay*, Fenstergeßimß, großes Fenster, engl. *bay-window*, altes auswärts hängendes Fenster, frz. *baye*, Öffnung für Thür und Fenster, *bayer*, das Maul aufsperrn, *beer*, daß., lit. *badare*, vom deutschen *beilen*, warten; ferner frz. *badaud*, Maulaffe, *bailler*, lit. *badagliare*, gähnen. Also ist der Begriffsübergang von warten zu dastehen als Wartender und das Maul aufsperrn, woraus die Bedeutung der Öffnung entspringt. (Br. *beilen*, warten, *die bil*, das Warten, der Verzug, ahd. *peilōn*, ags. *bidan*, schwb. *erbilen*, erwarten, ahd. *unpata*, langsam, träge).

das **Bajonett**, eine Art Degen, welcher auf den Lauf einer Flinte befestigt wird. Weil diese Waffe zuerst in der franzöf. Stadt *Bayonne* verfertigt worden, so hat sie von derselben den Namen erhalten. Man setzt die Erfindung derselben zwischen die Jahre 1643 und 1647 unter Ludwig's XIV. Regierung.

baizen, s. *beizen*.

der **Bäckbord**; *Bäck*, nds. Rücken, ags. *bāc*, schwb. *bāk*, anrd. *bak*, dän. *bag*, ahd. *back*, *paccho* (Schinken), br. *back*, und weil die Rückseite die hintere ist, bezeichnet es auch hinten, also ist *Bäckbord* eigentlich der Hinterbord, doch bezeichnet es die linke Seite; schwb. *bakbord*, dän. *bagbord*, ags. *baecbord*; scheint mit Becken, Backen verwandt.

die **Bake**, ein Zeichen für Schiffer, um dadurch das Fahrwasser zu erkennen; ags. *beacn*, *becn*, Zeichen, schwb. *bāk*, Wachfeuer, mlat. *bagia*, Zeichen, engl. *beacon*, ein Haufen, welcher zum Merkzeichen angezündet wird (dän. *vager*, Nachtwimpel, *baum*, Signalf Feuer, wann der Feind naht), (ags. *beenjan*, *bienjan*, zeigen). Es geht daraus hervor, daß *Baake*, holl. *baake*, s. v. a. Zeichen bedeutet.

der **Bakel**, der Stoß, vom lat. *baculus*, der Stoß (schwb. *pāk* der Prügel, eben so *bagal*, und wallis. *bagl*). *Baculus* ist Verkleinerungsform eines Wortes *bacus*, welches vielleicht verwandt ist mit dem griech. *baktron* (βάκτρον), Stoß.

der **Bakeler**, ein eisernes gekrümmtes Werkzeug der Weißgerber zum Abziehen der Felle.

balanciren, frz. *balancer*, wägen, schaukeln, *balance*, Wage; dies vom lat. *bi-lanx*, Wage.

der **Balbier**, verdrbt aus *Barbier*.

die **Balche**, ein Fisch, auch *Bley* (v. i. *bleih*, bleich) genannt, ferner eine Art Weißfische, in der Schweiz auch *Baal*, *Felß*, *Felche*, *Gangfisch* u. s. w. genannt; wahrscheinlich bedeutet *bal* weiß, und *Balche* bezeichnet den Fisch nach der Farbe. Vgl. *Bolch*.

der **Balcon**, ein Austritt vor einem Fenster, ein unbedeckter Nerker; itl. *balcone*, frz. *balcon*, vom deutschen Balk, Balken, also ein Balkengeländer, Gitter, an einem Hause; anrd. *bálkr*, Gitter, Umzäunung, mlat. *balcus* (*balcius* bedeutete Fenster). *Adelung* meint, es sey persischen Ursprungs, und giebt an, pers. heiße es *balachaneh*; auch wird es vom pers. *balicana*, Gitter, hergeleitet.

bald, geschwind, eigentlich bedeutet es stark, kräftig (diese Bedeutung hat es in Namen, z. B. Wilt-bald, Se-bald u. a. m., wo es auch zuweilen *bold* heißt); goth. *ballhs* (auch frei, edel, *ballhei*, Freiheit), ahd. *pald*, *bald*, muthig, stark, schw. *baella*, vermögen, können, *báld*, mächtig, ags. *bald*, *beald*, isl. *balldr*, engl. *bold*, dass., dän. *bold* (veraltet), vortreflich, ags. *belde*, Kühnheit, holl. *boud*, itl. *baldo*, prov. *baut*, frz. *baud*, kühn, schw. *bolz*, schnell; frech auf etwas losgehend, *bolzen*, stolz, gewalthätig seyn. Im Goth. war *Balden* der Ehreannahme eines Fürstentammes, und bezeichnete die Starken, Kühnen. Nach *Adelung* verwandt mit *walten*, kräftig seyn, herrschen, und dem lat. *valere*, vermögen, kräftig seyn, *validus*, kräftig. Diese Verwandtschaft mag dahin gestellt bleiben. Man vergl. mit *bald* das Wort *geschwind*.

der **Baldachin**, Name des Thronhimmels, von der Stadt *Valdach*, d. i. *Bagdad* (itl. *baldacco*, *Bagdad*), weil das dort oder nach der Art des dasigen verfertigte Zeug dazu gebraucht ward, so wie denn *Baldachin* zuerst das goldgewirkte Zeug, dann diese Art von Decke bezeichnete. Das Wort kommt seit dem 12ten Jahrhundert vor, mlat. *baldakinus*, *baldekinus*, *baldochinus*, *bandaquinus*, *baudequinus*, *baldicum* u. s. w., altengl. *bandekin*, frz. *baldachin*, *baudequin*, itl. *baldachino*, in ndf. Urkunden *boldek*, mlat. *baldicuaris* ein Sticker. Man vgl. *Damast*.

der **Baldgreis**, ein Name der Kreuzwurz, weil ihr Same bald grau wird.
der **Baldrian**, Gewächsname, aus dem lat. *valeriana* entstanden; d ist des Wohlstands wegen eingeschoben. Vgl. *Jähndrich*.

der **Balester**, eine Armbrust, welche eine Kugel schießt; mlat. *balestrum*, itl. *balestra*, vom lat. *balista*, s. *Armbrust*.

der **Balg**, die Haut, das Fell; goth. *balgs*, der Balg, der Schlauch, ags. *bylg*, *bylig*, *baelig*, *baelg*, engl. *belly*, *bellow*, schw. dän. *baelg*, anrd. *belgr*, Bauch, Schlauch, Balg, holl. *balg*, ahd. *palc*, mhd. *balc*. Eigentlich bedeutet es das, was wie ein Schlauch aufgeblasen, geschwollen erscheint, von einem Zeitwort *belgan*, ahd. *pelkan*, ags. *belgan* (welches von Unmuth schwellen, zürnen bedeutet, ebenfalls im alten Fränk. und Alemann., ahd. *kipulht*, Zorn), schwellen. In so fern Balg Haut bedeutet, kommt davon balgen, streiten, so daß es an die Haut geht; schw. schmählen, Vorwürfe machen. Lat. wird *bulga* angeführt als ein Wort, welches bei den alten Galliern einen ledernenbeutel bedeutete. Verwandt ist das lat. *follic*, Balg.

die **Balge**, **Balje**, eine Kufe, ein Zuber, Waschfaß, besonders in Niedersachsen gebräuchlich; schw. *balja*, engl. *pal*, dän. *balje* (öfters *balle*).

der **Balken**, ein Stück Bauholz, eine starke holzerne Stange; schw. Fensterladen (auch *ballen* genannt), Hosen-, Brust-lag, viereckiger Riß im Kleid, schw. *balk*, dän. *biálke*, ahd. *balco*, *palko*, *palho*, engl. *balc*, mhd. *balke*, poln. *balka*. Itl. spn. *palco*, Gerüst, Bühne, vom deutschen Worte abgeleitet, anrd. *bálkr*, Haufen Holz, Zaun, Gitter. Der Stamm

ist verloren, dessen Wurzel vielleicht in *beilan*, schlagen, hauen (i. Bild und Beil) enthalten ist, so daß es damit verwandt wäre, und zuerst ein Behauenes, ein behauenes Holz bedeuten könnte; doch ist dies natürlich eine unsichere Vermuthung, wiewohl *balco* in *bal-co* aufzulösen ist.

der Ball, Ballen, ein runder Körper, etwas Kugelförmiges. (Die Bille, die Kugel, woher *billard*, Billiard, Kugelspiel, mhd. *bal*, isl. *bollur*, schw. *bäll*, dän. *bola*, frz. *balle*, der Spielball, die Kugel, der Ballen, spn. *bolo*, itl. *balla*, engl. *ball*, der Ball, ags. *bul*, eine Blase, Bulle, die Wollse, etwas Rundes, *bolster*, Polster, schw. *bolster*, aufgeblasen, *bolsterig*, frank aufgeblasen, vom Geflügel, *balle*, dicker Mensch, gehören zu demselben Stamme. Von *balle* kommt *ballon*, Ballon, ein großer Ball). Daß der Stamm *billan* gelautet habe, ergibt sich aus der Form, und es steht zu vermuthen, daß die Bedeutung schwingen war, so daß der Begriff des Geschwungenen der diesen Wörtern zu Grunde liegende wäre. In diesem Falle könnte ein *beilan* verwandtes Wort zu Grunde liegen, woher Beil, Bild, welche man nachsehe. Dies bedeutet wahrscheinlich hauen, schlagen, und von diesem Begriff kann der des Fortschlagens, Schleuderns, Schwingens ausgehen, wie man sagt: den Ball schlagen; ahd. *polôn*, *bolôn*, werfen, schw. *bolén*, werfen, *verbolen*, vom Vieh gesagt, abortiren, *bolén*, wie Kinder springen, *verbollen*, ein Glied verfallen, daß es schmerzt, ohne Wunde. (Vgl. *bellén*). Griech. heißt der Ball *palla* (πάλλα), von *pallein* (πάλλειν), schwingen, lat. *pila*, Ball, welches zu *pelo* (*pello*, *pe-puli*), antreiben, gehören dürfte. Eben so gehört lat. *pulvinus*, Polster, zu *pelo*, wie *Polster*, *Polster*, zu Ball.

der Ball, die Tanzgesellschaft (ein Tanz), das Ballet; isl. *ballo*, *balletto*, frz. *bal*, *balet*, mhd. *ballare*, *balare*, tanzen, *ballatio*, das Tanzen, vom griech. *ballizein* (βαλλίζειν), tanzen, eigentlich springen, hüpfen, sich hin und her werfen, von *ballein* (βάλλειν), werfen (afrz. *baller*, prov. *ballar*, spn. *bailar*, itl. *ballare*, tanzen).

der Ball, bei den Jägern, das Bellen der Hunde, von *bellén*.

die Ballade, eine Art poetischer Erzählung, ursprünglich ein Tanzgesang, frz. *ballade*, engl. *ballad*, von *bal*, Tanz.

der Ballas (Balas, Ballast), eine Art blauer oder weißer Rubin, frz. *balais*, mlat. *baleis*, *balesius*, *baleius*, *balasus*, *balascus*. Er hat den Namen von dem ostind. Balasaam, wo er zuerst gefunden worden.

der Ballast, die Last, welche man in den untern Schiffsraum thut, damit das Schiff tief genug im Wasser gehe; nds. schw., engl. *ballast*, dän. *baglast*, frz. *balast*. Daß das Wort Last darin enthalten sey, kann nicht bezweifelt werden; doch über die Anfangssylbe ist man nicht einer Meinung gewesen. Frisch meint, sie sey das frz. *bas*, unten, Abelsong, auf das Dänische gestützt, glaubt, sie komme von *Bak*, Rücken, hinten, Ballast also bezeichne eigentlich die Hintenlast; schwerlich dürfte diese Ableitung falsch seyn, denn *Bak* heißt dän. *bag*, die Zusammenziehung von *Baglast* in *Ballast* hat nichts Befremdendes, und der Ballast kommt in den hintern Theil des Schiffes.

der Balläster, die Armbrust, vom lat. *balista*; i. Armbrust.

die Ballet, der Amtsbezirk, die Vogtei; frz. *bailli*, *baillif*, Landvogt, *bailliage*, Landvogtei, Amtsbezirk; itl. *balia*, der Podesta, *ballire*, regieren, griech. *baiulos*, ngriech. *mpaiulos*, mlat. *ballivia*, *ballia*, *balliva*,

vom lat. *bajulus*, der Träger, welches im Mittelalter die Bedeutung eines Amtsträgers, eines mit einer Verwaltung und Aufsicht Beauftragten bekam. Auch das Wort *Besir* soll eigentlich Lastträger bedeuten.

der Ballen, ein runder Pack, f. Ball; dän. *balle*, engl. *bale*, ital. *balla*, ml. *bala*, *balla*, poln. *bela*, frz. *ballot*.

das Ballet, f. oben Ball.

ballhornisieren, verballhornen, d. i. durch vermeinte Verbesserung verschlechtern. Ein Lübecker Buchdrucker im 16. Jahrh., Namens Johann Ballhorn, der solches, wie man angiebt, that, soll die Veranlassung dieser Benennung seyn; ahd. *balo*, schlecht (*arn*, *orn*) kann Ableitungssylbe seyn.

der Ballier, Polier, bei Maurern und Zimmerleuten der Aufsicht führende Gefelle; er heißt so als der, welcher ein Amt hat, f. Baller.

der Ballon, f. Ball.

ballotiren, durch Kugeln abstimmen, frz. *balloter*, von *balle*, Kugel.

der Balsam, der wohlriechende Saft eines Strauches, in weiterer Bedeutung jedes flüssige Harz; lat. *balsamum*, griech. *balsamon* (*βάλσαμον*), goth. *balsan*, engl. *balsam*, *balm*, frz. *baume*. Vom Arab., wo der Strauch, aus welchem der Balsam gewonnen ward, *balesan* heißt.

die Balsamine, ein Gewächs, hat den Namen von Balsam.

die Balz (Falz), der Begattungstrieb, die Begattung der größeren Vögel, z. B. der Auerhähne; scheint aus dem Romanischen hergenommen, ital. *balzare*, hüpfen, springen, prov. *balz*, Sprung, vom griech. *ballizein* (*βαλλίζειν*), hüpfen (f. Ball), so daß es das Springen, Hüpfen beim Begattungstrieb zuerst bezeichnet.

der Bambus, ein indisches Rohr; frz. *bambou*, *bamboche*.

Bämme, die Butterbämme; holl. *boleram* (frz. entlehnt, *bouteram*). Woher der Name Bämme stamme, ist unbekannt, viell. von dem holl. *boler-am*, auch *boler-ham* geschrieben, schwz. *ankenbock*, *-braut*, *-raume*, von *anken*, Butter — auch *brütsche*.

bammeln, baumeln; baumen und bammeln sind der Bedeutung und Abstammung nach gleich, und dies von bammen, welches auch das Brummen der Glocken bezeichnet, von dem (tonnachahmenden?) bimmen, woher bim oder hum, bam; daher auch das sonst gebräuchliche bummeln: demnach ist bammeln sich wie eine Glocke hin und her bewegen; agl. *byman*, die Trompete blasen, *byma*, die Trompete, *bymere*, der Trompeter. Provinz. heißt bimmeln schnell und nicht sehr laut die Glocke läuten. Schwb. *bambel*, *bumpel*, *bompel*, dicke Weibsperson, rundes Häßchen, *pompes*, kleiner dicker Kerl, *bomme*, Budelmütze, schwz. *bampeln*, welches auch sonst in vulgärer Sprache vorkommt, bammeln, *bummen*, *bummern*, einen dumpfen Ton hören lassen. Die Bedeutungen sind schlagen, hin und her schlagen, dumpfen Schall hören lassen, und pumpen ist Nebenform von *bumpen*, *bummen*.

der Bammis, bei den Sattlern ein ausgestopfter Sitz, ein dickes, baariges Fell auf dem Sitze eines Sattels; viell. mit dem vorigen verwandt.

bamschen, mit vollen Backen übermäßig essen, schwb. *bampfen*, dass., *bantschen*, gierig essen und trinken; 2) schlagen. Wohl zu bammen (f. bammeln) gehörig, so daß das Essen von dem dumpfen Ton des stark

angefüllten Mundes benannt worden, die Bedeutung des Schlagens hat aber auch bamsen und bammen.

bamsen, bamsen, bei den Weißgerbern und Pergamentmachern, schlagen, die Felle schlagen; viell. von bammen, in der Bedeutung schlagen; f. bammeln und bamschen.

der Bananas, die Banane, die Paradiesfeige, engl. *banana*; ein Fremdwort.

banco, ital. *banco*, von Bank, im Sinne von Wechsel-, Geld-Bank.

das Band, von binden; goth. *bandi*, Fessel.

die Bande, von binden, bedeutet einen zur Gesellschaft verbundenen Haufen Menschen; ital. *banda*, frz. *bande*.

der Wandel, Verkleinerungsform von Band.

das Wandelier, ital. *bandeliere*, vom deutschen Band.

bändigen, zähmen, von Band, also vermittelt eines Bandes zähmen.

der Bandit, der Spitzbube, vom ital. *bandito*, der Verbannte; weil nämlich die Verbannten oft kein anderes Mittel fanden, sich zu ernähren, so legten sie sich auf Räuberei, so daß Verbannter und Räuber gleichbedeutend wurden. Eben so frz. *forban*, der Spitzbube, von dem aus dem deutschen ver-bannen, latinisirten *forbannitus*.

bang, angst; entweder ein Hauptwort, der Bang d. i. der Schlag, bildlich die Betroffenheit, von bingen, schlagen oder stoßen (s. Vängel, der Stoß, womit man schlägt), so wie angst, womit es gerne zusammengelegt wird, ebenfalls ein Hauptwort ist; oder wohl richtiger von be-ang, wie barm (erbarmen) von bearm, so daß es beengt bedeutet, ang s. v. a. eng, br. *bengsen*, *bengsten*, ängsten.

der Vängel, der Prügel, von Bang, welches bei den Jägern noch ein Holz bedeutet, über welches die Jagdnetze gestrickt werden; von einem verlornen *bingan*, schlagen, stoßen, anrd. *bāngu*, schlagen, *bāng*, Schlag, nds. *bunge*, Pauke, goth. *banc*, *bang*, Schlag, Wunde, schwed. *bana*, *banka*, *baengia*, dän. *banke*, schlagen, engl. *bang*, Schlag, schwed. *bang*, Klang, Lärm, schwz. *banggen*, *banken*, stoßen, *bunggen*, *büngen*, schlagen, stoßen, hohl tönen schwed. *der büngerer*, die Lustrohre.

das Banier, das Panier, Banner, die Fahne; schwed. *baner*, engl. *banner*, mlat. *banderia*, frz. *bannière*, ital. *bandiera*, wallis. *bannia*. Die Longobarden nannten die Fahne Band, und im Griech. der spätern Zeit bildete man daraus *bandon* (βάνδον), bei den Gothen ist *bando*, das Zeichen, wahrscheinlich zuerst das Kriegszeichen; das Wort Banner bedeutet also eigentlich ein Band, von gleichem Stamm mit diesem und nur in der Bildung verschieden.

die Bank, eine Erhöhung des Bodens, z. B. Sandbank, ein langer hölzerner Sitz (ein großer langer Hobel), eine Art Tisch, daher die Wechsel-Bank, ital. *banco*, frz. *banque*; der Banquier, frz. *banquier*, der eine Bank hat; Bankerott, frz. *banqueroute*, engl. *bankrupt*, ital. *bancorotto*, d. i. Bankbruch; ags. *benc*, *bonc*, Bank, *banc*, eine Erhöhung, engl. *bench*, Bank, *bank*, Erhöhung. Damm, Bank, anrd. *beckr*, schwed. *bank*, dän. *bänk*, ahd. *pank*, mhd. *banc*, frz. *banc*, ital. *banco*, *banca*, *panca*, mlat. *banca*, *bancha*, *banchus*. Es setzt einen Stamm *binkan* voraus, welcher *bink*, *bank*, *benk*, *bunk* abzuwandeln ist, und den, wer kühn rathen will, von *beinan*, woher Binden stammt, ableiten kann, so daß Bank

etwas Verbundenes, Gedehtes, Zusammenhängendes bezeichnet, wie Band in der Schweiz ein viereckiges Bauholz, einen Rand, eine Art Terrasse bezeichnet.

der Bankart, Bankert, der Unehelichgeborne, mit der Bildungsfylbe art, welche auch hart lautet in manchen Wörtern. Man meint, es bedeute nicht im Ehebett, sondern auf der Bank erzeugt. In ältern Zeiten sagte man statt Bankart auch Bänkling. (In sofern Bank hier dem Ehebett entgegengesetzt wird, gehört wahrscheinlich auch hierher die Redensart: mit einer Person von der Bank fallen, d. i. unehelichen Geschlechts Umgang haben), oder es bedeutet den, welcher nicht, wie die rechten Kinder, im Bette liegt, sondern schlecht gehalten wird und auf der Bank liegt. Doch engl. *banling*, Bankert und kleines Kind, schw. *bankle*, *banlle*, kleiner dicker Mensch, in Ulm *bankard*, armseliges Kind; schw. *bankert*, Spielpuppe der Kinder. Dadurch scheinen die Ableitungen von Bank widerlegt zu werden.

der Bänkselänger, Ciner, der auf den Bänken singt, von Bänkel, Bänkchen; es wird im verächtlichen Sinne von geringen Sängern gebraucht.

der Bankerott, f. Bank.

das Bankett, das Gelage, der Schmaus; itl. *banchetto*, frz. *banquet*, vom deutschen Worte Bank: Gastmahl, wo man an langem Tisch auf langen Bänken sitzt.

der Bann, die Einschränkung, die Ausschließung aus der Staats- oder Kirchengesellschaft, bannen, verbannen; afr. *banna*, befehlen, ar. *banna*, verhindern, mhd. *ban*, Bann. Itl. von bannen, *bando*, Bann, *bandire*, verbannen, davon *bandito*, der Verbannte (s. oben Bandit); frz. *ban*, Bann, (*bannir*, bannen, sp. prov. *bandir*, schw. *ver-bandisiren*, verbannen), dän. *band*. Bann kommt mit binden von gleichem Stamm und hat ebenfalls die Bedeutung des Bindens, Zwingens, so daß Bann eigentlich ein Zwang, gesetzliches Band ist, z. B. der Wahlbann, das Recht einer Mühle, in welcher mahlen zu lassen die Leute verpflichtet sind; Wildbann, Jagdrecht; Kirchenbann, der gesetzlich bindende Ausspruch der Kirche, die Ausschließung aus derselben; bannen ist, einen gesetzlich bindenden Ausspruch thun, verbannen, durch einen gesetzlich bindenden Ausspruch Einen vertreiben. Auch bedeutet Bann, wozu Einer gesetzlich verbunden ist, daher, in manchen Zusammensetzungen, die gesetzliche Abgabe von etwas, z. B. Bierbann, Bierabgabe; engl. *ban*, Aufgebot, Bekanntmachung, *to ban*, verfluchen, itl. *bandire*, auch, kund thun. Der Heersbann, das Aufgebot des Heeres. Dem Worte binden liegt ein einfacher Stamm zu Grunde, welcher ohne d auch im Wein erscheint, welches man vergleiche.

die Banse, Banze, ein Platz für die Garben zu beiden Seiten der Tenne, ein großer Korb; goth. *banst*, Scheuer, ndf. *banse*, Scheuer, mlat. *banasta*, *banastum*, *bansta*, *bansella*, Korb, in den frz. Niederlanden, *banse*, Korb, prov. *banaston*, itl. wallach. *banasta*, Korb. Von gleicher Abkunft mit Venne, ar. *bas*, schw. *bås*, dän. *baas*, (der Stand im Stalle für 1 oder 2 Thiere).

der Banfen, der erste Magen der wiederkäuenden Thiere, in niederer Schreibweise der dicke Bauch; ndf. *pansse*, *panze*, holl. *pens*, engl. *paunch*, frz. *pance*, *panse*, itl. *pancia*, sp. *panza*, f. Panssch.

bar, von bāren, welches bedeutet: 1) tragen, 2) hervor oder an das Licht bringen; daher gebären; abd. *paran*, *gaparon*, offenbaren. Was an das Licht oder hervorgebracht ist, ist unverhüllt, daher heißt bar bloß, unverhüllt, z. B. bar=fuß, bar=haupt; bares Geld (und dann die Barschaft) ist eigentlich so viel als unverstecktes, hervorgeholtes, dem Blicke sich darbietendes Geld, und es ist, als ob man sagte deutliches oder klares Geld (ähnlich roman. *blutt daner*, bares Geld, von *blutt*, kahl, wie schw. *blutzger*, eine Scheidemünze). Als Anhängesylbe hat bar meist die Bedeutung tragend (abd. *pāri*) in sich tragend. (Goth. *bairht*, offenbar, *bairthi*, Helle, Licht, *bairthjan*, offenbaren, gehören nicht hierher). Aind. *ber*, abd. *par*, ags. dän. *bar*, bar. Ueber baren s. Wahre. Oberd. hat man auch das Hauptwort die Bare, die Blöße (mlat. *beria*, *berra*), schw. *barentig*, ausgemacht, leidhaftig, *barsoh*, allein, bloß, br. *urbarig*, *urberig*, plötzlich, schw. *bārig*, so eben, kaum ein wenig (d. i. bloß), *bärlich*, leer, bloß, *bāren*, weit öffnen, offen zeigen.

der Bär, ein vierfüßiges Thier; isl. *biarn*, *beorn*, ags. *bera*, *byra*, engl. *bear*, schw. dän. *björn*, holl. *beer*, ein Thier, dessen Name von baren, d. i. brummen, abgeleitet wird, schw. *baren*, schreien, schw. *barren*, brummen, frachen, *psurren*, brummen, schnarren, *psirren*, sich im Kreise drehen, schnarrend herumkreisen; aber diese Ableitung ist unsicher, denn auch das Schwein-Männchen heißt Bär (abd. *ber*, ags. *bar*, engl. *boar*); ob jedoch beide Benennungen gleiche Bedeutung haben, läßt sich bei der Unbekanntschaft mit dem Stamme derselben nicht ermesen.

der Bär, Ber, Vern, Neß um Fische aus dem Behälter zu heben, von bāren, tragen, heben; s. Wahre.

der Bär, ein Klob zum Schlagen, zum Einrammen; nbd. bāren, schlagen, bei den Vergleuten bāhren, heftig schlagen, schw. *beren*, dass., br. *beren*, stampfen, schlagen, *verberen*, Hand, Fuß verstauchen, schw. *beeren*, *behren*, schlagen, kneten, abd. *perjan*, *berjan*, aind. *beria*, stoßen, schlagen, von *bairan*, bāren, tragen, heben, nämlich zuerst bohrend herausheben, bohren, dann stechen, stoßen u. s. w., wie lat. *ferire* in gleicher Bedeutung von *ferre*, tragen, verwandt mit *bairan*.

die Baracke, schlechte Hütte, geringes Haus; frz. *baraque*, itl. *baracca*, spn. *barraca*. Es scheint eine aus Balken gebaute Hütte zu seyn, von (Bare) Barre. Doch soll es aus dem Arab. (*barracas*, Fischerhütte) in das Span. gekommen seyn, vgl. jedoch Vordel; mlat. *baraca*, *baracha*.

der Barbar, ein Fremdwort; lat. *barbarus*, griech. *barbaros* (βάρβαρος), welches den Ausländer, den Nichtgriechen bezeichnete. Weil dieser für weniger gebildet galt, als der Grieche, so bekam dies Wort die Bedeutung: ungebildet, roh. Die eigentliche Bedeutung desselben könnte vielleicht seyn eine unverständliche Sprache redend, und es käme demnach ungefähr unserm Worte kauderwelsch gleich. Doch ist die Abstammung unbekannt, und die bisher angestellten Erklärungsversuche sind ganz ungenügend.

die Barbe, ein Fisch mit einer Art von Bart, wovon er benannt ist, vom lat. *barba*, der Bart, *barbatus*, mit einem Barte versehen; und *barbatus*, *barbatulus* heißt er lat., itl. *barbo*, frz. *barbon*, *barbeau*, engl. *barb*, *barbel*, russ. *barbera*, dän. *barbe*. Oberd. ist das Wort in Barne übergegangen, böhm. *parma*.

bärbeißig, zänkisch, von den Pferden hergenommen, welche an der Krippe heißen, schw. *baaren*, Krippe (f. Barn), *baarenbeißer*, Krippenbeißer; welches auch in gleichem Sinne von Menschen gebraucht wird.

der Barbett, eine Art zottiger Wasserhunde mit langen Ohren; der Name ist frz. *barbet*, von *barbe*, Bart, und diese Hunde heißen so, weil man ihnen beim Scheren gewöhnlich einen Bart stehen läßt.

der Barbier, Bartschneider; frz. *barbier*, von *barbe*, lat. *barba*, der Bart, ital. *barbiere*, schw. *barberare*, mlat. *barberius*, *barbarius*, pers. *berber*.

der Barchent, ein Zeug; mlat. *barracanus*, eine Art Camelot (ein anderes Zeug hieß *boqueranus*, *buchiranum*, davon ital. *bucherane*), ital. *baracane*, Stoff von Ziegenhaaren, russ. *harchat*, Sammet. Wahrscheinlich arabischen Ursprungs.

das Barchet, Barchent, Barchant, oberd. ein Tuchmaas.

der Barde. Dieser Name für Sänger ist sehr alt, und ein Schlachtgesang hieß, den Nachrichten der Römer zufolge, bei den alten Deutschen *barditus* oder *barritus*. Da baren den Ton der Stimme, das Tönen, Singen bedeutete, und ndf. noch bedeutet, so dürfen wir annehmen, daß der Name des Bardens daher stamme. Hanns Sachs gebraucht noch Bar für Gesang (schw. östr. *bär*, Mähre, Lüge, Einem einen Bären anbinden, Einem eine Lüge aufsetzen). In Bretagne heißen die herumziehenden Geigenspieler Barden. Vgl. Bär.

die Barde, f. Barthe.

Bärdill, ein Name der Bärwurzel.

die Bare, 1) rohes Fischbein, f. Barre, 2) die Welle, Woge, von bären, in der Bedeutung in die Höhe tragen, heben, also die gehobene Woge. Vgl. über bären unten empor.

der Baren, ein Orgelregister, welches sanft anstimmt, von baren, tönen; f. Barde.

der Bärenbeißer, f. bärbeißig.

der Bärenhäuter; man meint, es bezeichne dies Wort ursprünglich den, welcher auf einer Bärenhaut liegt, welcher die Ruhe der Arbeit vorzieht, oder den Faulen. Es klingt dies wahrscheinlich, und auf der Bärenhaut liegen wird auch gebraucht in dem Sinne von müßig seyn.

das Barett, Barret, eine Kopfbedeckung; mlat. *barretum*, *birretum*, frz. *barrette*, ital. *birella*, *baretta*, *barretta*.

der Bariton, eine Bassstimme, der hohe Bass oder tiefe Tenor. Aetzung leitet es von baren (f. Barde) ab.

die Barke, ein Fahrzeug, ein Nachen; anrd. *barki*, *barkr*, mhd. *barke*, holl. *baergie*, brem. *barse*, engl. *bark*, *barge*, frz. *barque*, ital. *barcha*, griech. *baris* (βάρις). Es könnte scheinen, daß es von bären, tragen, komme, und wiewohl diese Ableitung nicht gradezu behauptet werden kann, so ist sie auch nicht bestimmt falsch zu nennen.

die Wärme, Schaum, Gischt, Gese, von bären, tragen, heben, also gleichbedeutend mit Gese von heben, weil sie den Teig, worunter man sie thut, in die Höhe treibt; dän. *bärme*.

die Barne, f. Barke.

barm = herzlich, mitleidig, er = barmen, Mitleid empfinden. Barm (auch Bar) hieß sonst Busen, Schoos, z. B. goth., ags., schw., von

bären, tragen. Barmen, könnte also seyn: an oder in den Busen oder Schoos nehmen; hierzu gesellt sich der Nebenbegriff der Freundlichkeit, der Liebe, also etwas freundlich, liebevoll am Busen oder im Busen hegen; erbarmen also, sich einer Sache liebevoll annehmen. So leiteten es Manche ab. Doch ahd. *armaherzi*, *armherz*, barmherzig (*barmén*, *arbarman*, erbarmen), goth. *armahairlei*, ahd. *armaherzidi*, Barmherzigkeit, ags. *earnheort*, barmherzig, und armen, goth. *arman*, hieß erbarmen, so daß es dem lat. *misericors*, von *miser*, elend, arm, und *cor*, Herz, entspricht, so wie *misereri*, sich erbarmen, von *miser* kommt; br. *beellenden*, bejammern, erbarmen (schw. *verbarmen*, empfindlich, traurig werden). Barmherzig ist also entstanden aus *bearm*=herzig; nds. *barmhartig*, schw. *barmhertig*, dän. *barmhertig*.

die Bärmutter, f. v. a. Gebärmutter.

der Barn, Krippe, Trog, Heuboden; br. *barn*, *barm*, halb vergitterter Platz in der Scheuer, ags. *baern*, *bern*, *beren*, engl. *barn*, ahd. *parn*, *barn* (f. bärbeißig u. Barre), ahd. *paron*, zusammenhäufen.

der Baron, der Freiherr, eine Ehrenbenennung; ursprünglich der Mann, auch mit dem Nebenbegriff frei, ein freier Mann, auch ein hoher Basall, welche Bedeutung später ist. Vom roman. frz. *baron*, itl. *barone* (spn. *varon*, Mann, Freiherr), *baron*, Freiherr, portug. *varao*, *barao*, prov. *bar*, afrz. *ber*, Mann, mlat. *barus*, *baro*. In England und Frankreich wird *baron* hin und wieder für Ghemann gebraucht. In der Picardie nennt die Frau den Mann *baron*, und in den normannischen Gesezen heißen die Männer und Frauen *barons* und *baronnes*. Deutsch heißt *vair*, Mann (f. Währwolf), *barn*, Sohn, ags. *beorn*, Mann, Vornehmer, von *bairan*, hervorbringen, ein Geborner. Ehemals war Barmann ein zinspflichtiger Mann, Barschalk eine Art freier Leute, und das in die lat. Sprache herübergenommene für gallisch ausgegebene *baro* wird von alten Auslegern durch Soldatendiener, oder Sinen, der in Lohn steht, erklärt.

die Barre, der Barren, eine Stange, ein Riegel, ein Pfahl, ein daraus gemachtes Gitterwerk. Man möchte es vielleicht von bären, tragen, ableiten, also eigentlich Tragbalken; doch wir haben es wahrscheinlich vom Frz., wohin es aus dem Deutschen gekommen ist, und da der Hauptbegriff der des Riegels ist, so kommt es wohl nicht von bären, tragen; engl. *bar*, verriegeln, mit Schranken umgeben, und so ist wohl auch im Deutschen ein Stamm anzunehmen, welcher einschließen bedeutete, und woher auch Barn kommt (welches man nachsehe). Vermuthlich ist der Stamm von bergen, da dies in ber=gen aufzulösen ist (ags. *birig*, Burg, Stadt, *byrigan*, bergen), auch Stamm von diesem Worte, und sperren, Nebenform davon mit vorgetretenem s; *barrière*, *barreau*, *barquet*, *parquet*, *parc* gehören dazu, engl. *bar*, spn. *barra*, Stange, itl. *barra*, *sbarra*, die Barre, mlat. *barra*, die Stange.

die Barricade, eine Vergitterung, Versperrung, frz. *barricade*; f. Barre. die Barriere, frz. *barrière*, das Gitter, von *barre*; f. Barre.

barsch. herb; schw. *barsk*, herb von Geschmack (*harsk*, dass.), dän. *barsk*, streng, hart, unfreundlich, frz. *brusque*, jäh, trozig (*vin brusque*, herber Wein), engl. *brisk*, froh, munter, itl. *bruscho*, spn. *brusco*. Barsch ist durch Versetzung des r dasselbe Wort, wie frz. *brusque* und engl. *brisk*. Der Stamm ist unbekannt. Viell. ist *bras-c* aufzulösen,

und heiß, hitzig, brennend die Grundbedeutung, ags. *bra-sljjan*, itl. *brusare*, brennen, frz. *braise*, glühende Kohle, *brusler*, *bruler*, brennen, u. a. m., welche andere Bildungen der in brennen enthaltenen Wurzel sind. Aus dem Begriffe brennend, heiß, kommt der des Herben, gleichsam Brennenden, und des Heftigen, Muntern, welches als Hitziges erscheint.

der Barsch, Bars oder Barsch, Berse, Verschling, Börs, ein Fisch, wahrsch. vom lat. *perca*. Die lat. Sprache entlehnte es aus dem griech. *perkā* (πέγκη), *perca* (πέρκα), welches dunkelfarbig, schwarzblau bezeichnet, und wovon der Fisch seiner Farbe wegen benannt ward; ags. *baers*, *bears*, ahd. *bersch*, engl. *pearsh*, frz. *perche*, itl. *perca*. Schwed., dän., norw. *aborre*, mit Barsch schwerlich verwandt, wiewohl Adelnung dafür stimmt.

der Bart, die Haare um den Mund und am Kinn; ags. *beard*, engl. *beard* (und *barb*), ahd. *part*, mhd. *bart*, afrs. *berd*, lat. *barba*, itl. *barba*, frz. *barbe*. Diese Wörter sind mit einander verwandt, so wie mit dem slav. *brada*, welches den Bart und das Kinn bedeutet. Es kommt wahrscheinlich von bären, tragen, in der Bedeutung des Wachsens: das, was hervorkommt; daher heißt der Bart auch ahd. *kran*, mhd. *gran*, anrd. *grön*, d. i. der wachsende, von dem Stamme des Wortes grün.

die Barthe, Barte, ein breites Beil; schwed. *bard*, ahd. *parta*, mhd. *barte*, ndf. *barde*, *bare*, wallach. *barde*, itl. *labarta*, von Bart, weil das am Stiel herabhängende Eisen gleichsam einen Bart bildet, so wie anrd. die Hellebarde *skeggia* heißt, von *skeggr*, der Bart.

die Barutsche, eine Halschaise, vom mlat. *baroccia*, *barrolum*, *barotium*, *barota*, vom lat. *birola*, das zweirädrige Fuhrwerk (*bis*, zweimal, *rola*, Rad).

der Basalt, eine schwarzblaue Marmorart. Der röm. Naturforscher Plinius nennt diesen Stein *basulles*, welches lat. Wort aus dem griech. *basaniles* (βασανίτης), der Probierstein, gebildet zu seyn scheint; denn ein andrer Schriftsteller nennt gradezu den Stein, welchen Plinius *basaltes* nennt, *basanites*. Woher das griech. *basanos* komme, weiß man nicht mit Sicherheit anzugeben.

die Base; ahd. *pasa*, in gemeiner Sprechart Wase, des Vaters oder der Mutter Schwester. Die Verwandtschaftsnamen kommen zum Theil von den Wörtern her, welche Vater und Mutter bezeichnen, z. B. Wetter, Ruhme, frz. *tante*, Tante, u. a. m. Da nun ndd. Vaaß Herr heißt (holl. *baas*, Meister), und sich in Deutschland noch unter dem Volk an einigen Orten der Brauch findet, den Großvater Herrchen zu nennen, so ließe sich vermuthen, daß Base eigentlich die Herrin bedeute, und der Ruhme, ebenso wie Herr dem Großvater, als ehrende Benennung im Munde der Jüngeren gegeben worden sey; wenigstens hieß *bas* Herr, Hausvater, und *baesine* Herrin, Hausmutter. Aber Verwandtschaftswörter können auch von Stämmen kommen, welche Zeugen, Hervorbringung, Geschlecht bedeuten, und wir müssen einen Stamm *basun* für dies Wort annehmen, als dessen Bedeutung der Begriff des Zeugens, Seyns, Werdens gelten könnte. Dahin wäre dann *basi*, Beere, zu rechnen, nebst Busen (schwz. *einander in der base seyn*, einander lieb seyn, gut mit einander stehen).

das Baselfraut, eine ostindische Pflanze, *basella* Linn.

das Basilienkraut, eine asiatische wohlriechende Pflanze, von den Botanikern *basilicum*, Königskraut genannt, vom griech. *basilikon* (βασιλικόν), königlich, wegen ihres Wohlgeruches.

der Basilisk, ein fabelhaftes Thier, griech. *basiliskos* (βασιλισκος), der kleine König, von *basileus* (βασιλεὺς), der König; es bedeutete im Griech. Zaunkönig, dann eine Eidechsen- und Schlangenart, welche drei weiße Flecken auf dem Kopfe hat, worin man eine Krone erblicken wollte, dann ein fabelhaftes Thier.

die Basis, d. i. die Grundlage; griech. von *baein* (βάειν), *bainein* (βαίνειν), gehen, *basis* (βάσις), der Schritt, der Gang, das, worauf man geht, der Grund, die Grundlage.

der Bassa oder Pascha, ein Würdeträger bei den Türken, von welchen das Wort zu uns gekommen ist.

der Passaner, eine Art Gänse, welche den Namen von der schottischen Insel Passa hat, wo sie besonders nistet.

das Fassetchen, das kleine engl. Hasenhündchen, von seiner Kleinheit so genannt, vom frz. *basset*, niedrig.

der Bast, die unter der Rinde befindliche Haut der Gewächse; ags. *bāst*, isl., schw., dän., engl., nds., holl. *bast*. Man meint, es komme dies Wort von dem Stamme des Wortes binden, neben welcher Form im Schw. auch eine Form *bila* war (in der vergangenen Zeit wird schw. *batt*, er hat gebunden, gebildet), schw. *besten*, binden, zusammen nähen, und daß zur Formation der von Zeitwörtern herkommenden Hauptwörter dient, so könne Bast davon kommen und das bezeichnen, womit man bindet, wie das Rohr Binse heißt, von binden, und im Lat. *juncus*, die Binse, von *jungere*, zusammenbinden. Ableitung vergleicht Glast, eine Nebenform von Glanz, um die Bildung zu rechtfertigen. Es scheint von *basan* zu kommen, und etwas Gewachseues zu bezeichnen, gleich dem Worte Faser (s. unten Faser); vgl. Base und *basi*, Beere (s. Beere).

basta, d. h. genug, vom itl. *bastà*, genug, *bastare*, genug seyn; spn. *bastar*, genügen, *bastante*, genug, frz. *bastier*, genug seyn, *bastant*, genügend, prov. *basto*, dick, verw. mit ahd. *pasto*, gemästet, im spätern Lat. *bastus*, dick, fett.

der oder das Bastard, das uneheliche Kind, ein Thier von Aestern zweierlei Art, was in seiner Art diesem ähnlich ist; vom itl. *bastardo*, frz. *bastard*, *bâtard* (ehedem *bestard*, *bertard*), mlat. *bastardus*. Es soll eigentlich ein Maulesel seyn, vom mlat. *bastà*, *bastum*, der Saumsattel (spn. *basto*, frz. *bât*, dies vom ahd. *bast*, Saumsattel, in der Schweiz noch gebräuchlich), also ein Thier, welches mit dem Saumsattel beladen wird. Weil der Maulesel von zweierlei Thieren entspringt, so hätte er zur Benennung einer gleichsam unreinen Geburt gebient. Die Spanier nennen den Bastard *bort*, *bordo*, von *burdus*, Maulesel. Griech. *bastazein* (βασταζειν), tragen, hat nichts mit dem ahd. *bast* gemein, wenn dies ächt deutsch ist. Ableitung bemerkt: frz. bedeute *fils de bast*, *bas* einen unehelichen Sohn, als den geringen, niedrigen, und davon leitet er Bastard.

die Bastei, Bastion, ein Festungswerk; itl. *bastia*, frz. *bastion*. Das frz. *bâlier*, afrz. *bastir*, bauen, ist das Zeitwort, woher *bastion* kommt (frz. *bastide*, ein Landhaus).

die Vaſtille, ehemals das Pariſer feſte Schloß, bedeutet eigentlich ein Gebäude, von *baſtir*, *bâtir*, bauen; vgl. d. vor.

der Wäſtling, Wäſtling, Waſtniß, oberd. der weibliche Hanf; böhm. *paskonna*.

baß, ſ. v. a. beſſer, vgl. beſſer.

der Waß, die tiefe Stimme; mlat. *bassus*, itl. *basso*, frz. *bas*, tief, niedrig.

die Watate, eine Art Kartoffel, auch Name der Kartoffel; br. *die palaken*, *patatoe*, *convolvulus batatas* Linn.

die Bataille, frz. *bataille*, Schlacht, gehört zu *battre*, ſchlagen, eine Schlacht ſchlagen. *Battre* (lat. *batuere*, ſchlagen), von *baten*, batten, ſchlagen; goth. *bait*, er hat gezüchtigt, agſ. *bealan*, ſchlagen, ſchw. *bela*, *badda*, ſchlagen, *basa*, hauen, ſchlagen u. a. m.

das Bataillon, frz. *bataillon*, eine ſchaar zur Schlacht geordnet, Schlachtschaar, von *bataille*, Schlacht.

der Bathengel, eine Pflanze, ſchw. *batengeli*. Da die Betonie ehemals auch Watenige, Watenige hieß, ſo vermuthet Adelung, man habe den Bathengel damit verwechſelt und dieſen Namen aus Watenige gebildet.

der Batist, ein Zeug, deſſen Name oſtindiſch iſt; indiſch *bastas*.

die Batte oder Taſchenbatte, der Ueberſchlag einer Rodtaſche; vulgär., ſelt., beſſ. von batten, ſchlagen; ſ. batſchen.

batſchen, mit der Hand ſchlagen, die Batſch, die Hand, der Händeſchlag, dän. *bask*. Batten hieß ſchlagen (lat. *batuere*), frz. *battre*, goth. *bait*, hat gezüchtigt, agſ. *beatan*, engl. *beat* (*bast*), ſchw. *bela*, *badda*, ſchlagen (*basa*, hauen, ſchlagen), ſchw. *ballern*, prügeln, br. *ballern*, oft ſchlagen; jezt hat die Form patſchen die Oberhand bekommen.

Baten, batten, hinlänglich ſeyn, helfen, nützen; ſ. beſſer.

der Wäz, der Wär; agſ. *bes*, iſl. *besse*, der Wär, ſchw. Wäz, das Schaaf, ſchw. *bassa*, das wilde Schwein. Vielleicht von *basan*, zeugen (ſ. Waſe und Waſt), in gleicher Bedeutung wie Wär, welches man vergleiche. (Wäz iſt eine Nebenform, wie Wär, das Rammfloß ſchw. auch *bätz* heißt und *ambätz*, Anstoß).

die Wäße, Weße, oberſ. Weße, ein Schimpfname verächtlicher Frauen, eigentlich die Hündin; ſlav. *pesz*, *piess*, der Hund, ſchw. *byckja*, die Hündin, iſl. *bickja*, agſ. *bicce*, engl. *bitch*, frz. *bichon*, *biche*. Ob die angegebenen Wörter außer dem ſlav., und ſelbſt ob dieſe, viell. auch ſchw. *pék*, unzüchtiges Weibsbild, naives neckendes Weib oder Mädchen, mit Wäße verwandt ſeyen, iſt zweifelhaft. Es könnte auch mit Wäz, Wär, verwandt ſeyn (ſchw. junges männliches Schwein, ſchw. *bätze*, *betze*, *batzel*, *betzel*, *botschel*, *butzel*, *butschele*, Schwein, fr. *der boschen*, *das boschlein*, einjähriges Schaaf, *bätz*, *batzlein*, Schaaf, Schäfchen, *bätschelein*, Kälbchen).

der Waſen, ein Gelbſtück, vier Kreuzer an Werth. (Ehedem bedeutete Waſ ein jedes Stück einer dicken und weichen Materie, daher noch Lehmwaſen; br. *das gebätz*, *der bätz*, weiche, klebrige Materie, *bätzig*, weich, klebrig, *bätzen*, in Schmierigem herumgreifen, *der bauzen*, knollige Mehlspeiſe, knollige Rübe, knolliger Menſch. In ſo fern das Schmierige, Klebrige damit bezeichnet wird, liegt der Begriff des Waſchens, Waſchens zu Grunde, und es wird dieſes als etwas, worin man waſcht, patſcht,

bezeichnet, wie man sagt in der Patsche und gleichbedeutend in der Schmiere seyn). Man meint, es komme von *baten*, *batten*; schlagen, und bedeute Münze im Allgemeinen (cambr. *bath*, Münze), oder es bedeute ein Stück Geld, wie itl. *perzo*, frz. *pièce*. Die Ableitung von *batten* scheint richtig; denn da *Bag* ein Stück bedeutet, so kommt es von diesem Wort, und bezeichnet etwas Abgeschlagenes. Ob *perzo*, *pezza*, *pièce*, spn. *pieza*, *pedazo*, mlat. *petium*, *pecia*, von *baten*, *batten* stammen, ist ungewiß.

die *Bägel*, f. *Wägel*.

bagig, *pagig*, *trogig*, *hochmüthig* (br. *der batzen*, *der handwerksbatzen*, der trogige Handwerksbursch), br. *batzel*, ndf. oberlaus. *batzelyk* (schwz. *bautzen*, *gaugen*, 2) zanken; sollte *bagig* damit verwandt seyn, wie *gaugen* mit *gagen*, und ein *gaugendes*, *widerkellendes Wesen* bezeichnen?)

der *Bau*, f. *bauen*.

der *Bauch*, eine auswärts gebogene rundliche Fläche, am thierischen Körper der Theil, welcher Magen, Gedärme u. s. w. in sich faßt; isl. *bukur*, schwed. *buk*, dän. *bug*, agf. *buc*, holl. *buick*, ndf. *buik*, ahd. *puh*, *buh*, mhd. *buch*, spn. *buque*, innerer Raum eines Gefäßes, itl. *buco*, Höhle, br. *boch*, Eichelhülse. Es bedeutet etwas Gebogenes, Gewölbtes, von dem Zeitwort *biugan*, *biegen*, welches man vergleiche, so daß *Bauch* so viel ist als *Biegung*, *Bug*.

bauchen, *bäuchen*, *beuchen*, *Wäsche* in die *Lauge* thun. Einige leiten es ab von *Bauch*, in der Bedeutung von *Bad*, *Gefäß*, also eigentlich die *Wäsche* in das *Gefäß* thun, worin sie *gelaugt* wird, Andere von *Buche*, weil die *Lauge* von *Buchenasche* gemacht wird; der Form nach ist diese Ableitung richtig, und der Sinn ist vollkommen passend (doch Schmeidler läugnet die Richtigkeit dieser Ableitung, und meint, da br. *sechteln*, von *seihen*, spn. *colar*, *seihen*, *hacer la colada* das *Beuchen* bezeichnet, es möchte ähnliche Bedeutung haben, so daß das *Durchseihen* der *Lauge* der Grundbegriff wäre); schwed. *byka*, dän. *byge*, ndf. *bücken*, frz. *buquer*, *buer*, itl. *buculare*, *bauchen*, engl. *buck*, mlat. *bugada*, itl. *bucata*, frz. *buée*, spn. *bugada*, die *Lauge*.

bauen, es heißt ursprünglich *wohnen*, *sich wo aufhalten*, dann bekommt es die Bedeutung von *Wohnungen machen*, z. B. ein *Haus bauen*, und endlich ein *Feld zurecht machen*, z. B. den *Acker bauen* (schwz. sogar *dünngen*; *Bau*, *Dünger*). *Bauer* heißt der *Bewohner*, der, welcher *wohnt*, z. B. *Nachbaur*, abgekürzt *Nachbar*, der, welcher *nahe wohnt* (s. unten *Nachbar*); ferner heißt *Bauer* der *Wohnort*, der *Aufenthaltsort*, z. B. *Vogelbauer*, der *Küßig*; goth. *bauan*, *gabauan*, *wohnen*, *baumins*, *Wohnung*, aschwed. *baa*, schwed. *boa*, *bo*, isl. *baa*, *wohnen*, anrd. *hivens-bûlar*, die *Himmelsbewohner*, schwed. isl. *bur*, *byr*, *Wohnung*, dän. *by*, *Stadt*, agf. *bur*, ahd. *pur*, *bur*, engl. *bower*, ein *Gemach* (mlat. *burica*, *Hütte*, itl. *burello*, *Kerker*, frz. *buron*, *Wohnung*, schwz. *bauer*, *Käsespeicher*), agf. *byan*, *wohnen*, schwed. *by*, der *Gau*, mhd. *bu*, *Landgut*, *Wohnung*, *Bau*, af. *bu*, *dass.*; *byr*, der *Bewohner*, agf. *bure*, *dass.*, anrd. *bu*, das *Land*, *byr*, *baer*, *Landgut*, *Stadt*, agf. *bycgan*, *bauen*, schwed. *bygga*, dän. *bygge*, *zurecht machen*, *bauen*, *wohnen*, ahd. *puan*, *buan*, *wohnen*, *giburo*, *Einwohner*, *puuro*, *puare*, *Bewohner*, dän. *bonde*, *Bauer*, *indbygger*, *Einwohner* (*buur*, *Zimmer*,

veraltet). Slav. *bauda, buda, bude, podworie*, Haus. Adelnung vergleicht noch das hebr. *bajoth*, Haus, welche Vergleichung ich dahin gestellt seyn lasse. Das Wort bauen, woher Bude, Wohnung, mag ursprünglich bloß das Seyn bedeutet haben, und es könnte scheinen, daß eine Urvormandschaft zwischen demselben und dem Worte, woher bin, ich bin (griech. *phyo*, *φύω*, entstehe, lat. *fo*, werde) kommt, statt finde; doch geht eine solche Zusammenstellung in das Gebiet des bloßen Vermuthens.

der Bauer, 1) der Einwohner, veraltet, daher Nach-bar, 2) der Feldbauer, 3) der Vogelfäßig (s. bauen).

der Baum, die größte Art der Pflanzen; goth. *bagms*, der Baum, ags. *beam, beom* (Balken), schw. *bom* (dän. *bom*, Schlagbaum), abd. *poum, boum*, anrb. *badmr*, holl. *boom*. Demnach ist g in diesem Worte ausgefallen, und das lat. *fagus*, Buchbaum, Buche, ags. *baece*, griech. *phāgos* (*φῡγός*), scheint damit verwandt zu seyn, so daß es den Baum als ein Fruchttragendes bezeichnet, während das Wort deri, woher noch die Endung der in Hollunder, den Baum als Gewächs allgemein ohne Rücksicht auf Früchte bezeichnete. (Schwb. *baum, todtenbaum*, Sarg, von bauen, in der Bedeutung begraben, z. B. *man soll in paumasz plossen, in dem groben verspuen*, man sollt ihn ohne Sarg in dem Graben bestatten).

der Baumbast, 1) der Bast der Bäume, 2) ein halbsäidenes Zeug; ital. *bambasina, bombaggine*, baumwollen Zeug, s. Bombasin, welches in Baumbast verderbt ward, um es der deutschen Sprache zu assimiliren, wie z. B. aus *arbrast* Armbrust ward.

baumeln, s. v. a. hammeln.

bäumen, s. v. a. sich in die Höhe richten, sich wie ein Baum empor heben.

der Baumschlag, gleichsam eine Baumzucht, ein Baumgeschlecht, von Schlag, Geschlecht, wie z. B. Menschengeschlecht.

der Bausch, Bosen, etwas rundlich Hervorragendes, Herausschwellendes, bauschen, aufschwellen, bausen, s. v. a. bauschen, ausblasen (schwb. *pōsa*, aufschwellen); demnach ist bausen der Stamm von Bausch, und Adelnung meint mit Recht, pusten sey die Vermehrungsform dieses bausen, und leitet daraus die Bedeutung ab. (Ihre stellt pusten, busten mit hister zusammen, welches man unten nachsehe). Dr. *pausen, pfausen*, aufschwellen, nbl. *biezen*, frz. *bisser*, zischen, ital. *biscia*, die Schlange vom Zischen benannt; span. *bausan*, Strohmann (schwb. *bausen*, der Bausch Stroh), prov. *bauzar*, betrügen, *bauzia*, Betrug, ital. *buso*, hohl, *busia, bugia*, hohles Wort, Lüge, prov. *bausar*, afrz. *boiser*, belügen, span. *bauzador*, Betrüger. Alle diese kommen vom deutschen bausen, und ihre Grundbedeutung ist das Aufgeblasene, Hohle, innerlich Richtige (br. *pauschen, puschen*, Geld unterschlagen). Engl. *burz*, summen, griech. *physan* (*φυσᾶν*), blasen. Dem Stamm bausen scheint *buh* zu Grunde zu liegen, mit der Bedeutung blasen, davon puh den blasenden stoßenden Ton bezeichnend, schwb. *es budert* (für *buhdert?*), es donnert in der Ferne.

der Bauschack oder Bauschack, der Backen, welcher sich bauscht, bauscht; vgl. der Bausch.

der Bavian oder Pavian, eine Art großer Affen; frz. *babouin*, ital. *babuino*, im Lat. d. 13. Jahrh. *baboumus, babawynus, babuynus, babugnia*.

die Bay, f. Bai.

das Bayonet, f. Bajonet.

be—, eine untrennbare Partikel; ahd. *pi*, *bi*, ags. *bi*, f. v. a. bei.

beben, sich zitternd hin- und herbewegen; isl. *bifast*, ags. *bifjan*, schw. *baeswa*, dän. *båve*, ahd. *pievun*, *bibun*, *piben*, *beben*, schw. *bidmen*, *bidammen* (*bidam*, Kreisel), anr. *bif-sa*, bewegen, *bop-sa*, zittern. Von beben kommt boppeln (z. B. das Herz boppelt), boppeln, poppern, puppern, bevern, bebern, schw. *bebbarn*, vor Frost mit den Zähnen klappern, 2) klopfen, pochen, *bebe-len*, vor Frost, Furcht zittern; scheint urverwandt mit lat. *pavor*, Furcht, *pavere*, fürchten, griech. *phobos* (φόβος), Furcht, *phobein* (φοβείν), fürchten.

der Becher, ein tiefes Trinkgeschirr (ehemals auch ein Getraide- und Holzmaaß); ahd. *pehhar*, af. *biker*, schw. *bägare*, anr. isl. *bikar*, dän. *båger*, engl. *beaker*, ndf. *beker*, itl. *bicchiere*, mlat. *bicarium*, *picarium*, *picherium* (schw. *bickelle*, kleines Stübchen, v. i. Trinkgeschirr). Man rechnet es nebst Becken zu dem Worte Back, ein Gefäß, f. oben. Auch *bacar* wird als lat. Wort für Becher, Gefäß, angeführt.

das Becken, ein metallenes flaches Gefäß, was demselben ähnlich ist, kommt von Back, ein Gefäß (f. dies Wort); dän. ndf. *bekken*, ahd. *pecchi*, mlat. *bacca*, *bacinus*, *bachinus*, itl. *bacino*, *bacile*, frz. *bassin*.

Bedacht, bedächtig, von bedenken.

bedauern, f. dauern.

der Bedell oder Bedell, der Gerichtsdieners, der Universitätsdieners; von bieten, woher das Wort Bote kommt, bildete man mlat. *pedellus*, *bidellus*, *bedellus*, *badellus*, daher Bedell, und frz. *bedeau*, *pedeau*, itl. *bidello*, sowie ferner im Deutschen Bittel oder Büttel, der Gerichtsbote oder Gerichtsdieners.

beducht, ndf. besorgt, bange, stille, br. *beduſt*, niedergeschlagen, traurig, f. taub, womit es von gleichem Stamme ist.

bedürfen, nöthig haben, f. dürfen.

beeinträchtigen, von Eintrag, Einem einen Eintrag machen oder thun, v. i. in milderem Sinne ein Unrecht zufügen. Eintrag aber bedeutet zuerst den Quersaden, welcher bei'm Gewebe eingeschlagen wird, dann wird es bildlich gebraucht von dem in die Queere kommen.

die Beere, das fleischige Samengehäuse der Pflanzen; goth. *basi*, holl. *bes*, *bezie*, ndf. *besing*, ags. *beria*, engl. *berry*, isl. *ber*, schw., dän. *bår*, ahd. *peri* (goth. *baris*, davon *bariseins*, von Gerste, ags. *bere*, Gerste). Der Stamm für Beere ist entweder bären, tragen, hervorbringen, so daß es das Hervorgebrachte, die Frucht der Pflanzen im Allgemeinen ursprünglich bedeutet, oder es kommt von *basi*, da das goth. *s* in andern Dialekten in *r* übergeht, und dies dürfte von dem in Ableitungen noch erhaltenen Zeitwort *basan* kommen, dessen Bedeutung ebenfallszeugen, hervorbringen gewesen zu seyn scheint; vgl. Wase, Wast, Wäz.

das Beest, Bieſt, die Bestie, das Thier. Beest ist ndd., Bestie hochd., vom lat. *bestia*, Thier.

das Beet, Mundart für Bett, also Gartenbeet f. v. a. Gartenbett; dän. *bed*.

die Beete, Art Mangold, rothe Rübe; ahd. *bioza*, *bierza*, engl. *beet*,

ital. *bieta*, frz. *bete*, lat. *beta*, (br. *beszlein*, *bätzlein*, weiße Rübe, die *bieszen*, *bieszen*, weißer Mangold, dän. *bede*). In einigen oberd. Gegenden Weiße, Wiese, Weißkohl.

befahren, f. v. a. befürchten; f. Gefahr.

befehlen, anvertrauen, übertragen, besonders Einem auftragen, der den Auftrag vollziehen muß; goth. *filhan*, *anafilhan*, übergeben, anbefehlen, schwed. *befalla*, anbefehlen, isl. *fela*, *bifala*, dän. *befale*, ahd. *flahan*, *bifelahan*, anbefehlen. Auch bedeutet der Erde anbefehlen, begraben, verbergen; und goth. heißt *falksni* der Schlupfwinkel, *fulgin*, verborgen, schwed. *fela*, bedecken, verbergen; felen, fehlen heißt also zuerst bedecken, dann verbergen, irgendwo verbergen, anvertrauen, aus dem Begriff des Anvertrauens, Uebergebens einer Sache, folgt der des eigentlichen Befehlens.

der Bess, der Nonnenschleier, die Domherren = Chorkappe; die Besschen, die am Halse der Geistlichen befestigten zwei Ringenstreifen.

besinden, von finden, sich besinden, sich finden, d. i. sich verhalten.

beslissen, von besleissen, f. Fleiß.

befugen, f. fügen.

begeben, sich begeben, sich wohin verfügen, sich ereignen, von etwas abgehen, von geben, also eigentlich sich geben, sich geben in Betreff einer Sache.

begehen, an einen Ort gehen, eine Sache begehen, bildlich, sie verrichten.

begehren, f. Gier.

die Begine, Beguine, Art Nonnen, Scheltwort für Betschwester, Art Haube, wie sie Nonnen trugen; mlat. *beginna*, *beguina*, frz. *beguine*, engl. *beguine*. Sie hießen so, weil sie bettelten, engl. *beg*, bitten, betteln.

beginnen, d. i. anfangen; goth. *gimman* in *duginan*, schwed. *begynna*, dän. *begynde*, aqf. *aginnan*, *onginnan*, *ogynnan*, *beginnan*, engl. *begin*, ahd. *pikinnan*, *biginnan*. Man meint, es komme von dem Worte gehen, so daß an etwas gehen, in etwas gehen, den Uebergang der Bedeutung bilde, so lat. *ire*, gehen, *in-ire*, beginnen, anfangen, *in-illum*, der Anfang, wober frz. *comm-encer*, anfangen, stammt. Doch ahd. *enkinnan* sowohl anfangen, als auch auflegen, aqf. *gin*, *gim*, Zwischenraum, and. *ginna*, anlocken, einnehmen. Es hat also auch die Bedeutung nehmen, und von dieser kommt im Lat. (von *capere*, nehmen) *in-cipere*, anfangen, *intercapedo*, Zwischenraum (es kann demnach mit *geinan*, gähnen, offenstehen, verwandt seyn). So anfangen von fangen, welches mit nehmen im Begriff verwandt ist.

begleiten, zusammengezogen von be-geleiten, f. geleiten.

begreifen, von greifen; es wird bildlich gebraucht gleich wie fassen.

behäb, gut schliefend, dicht, fest, von haben, in der Bedeutung von halten; mhd. *geheb*, *beheb*, welches auch enthaltend bedeutet.

behagen, belieben, Gefallen erwecken, mhd. *behagen*; isl. *hagur*, schön, bequem, *hag*, Gunst, Wohlgefallen, sächs. *högen*, ergötzen, holl. *hoog*, schön. Adelung vergleicht noch goth. *hugjan*, denken, *gahugda*, der Gedanke, Sinn, das Gemüth, aqf. *gehygan*, sich erinnern, schwed. *hog*, *hug*, Geist, *hoga*, denken, holl. *hoge*, *heugne*, Gemüth, ahd. *irhugan*, sich erinnern, *bihugan*, bemerken, *hugulusti*, Freude, dän. *haage*, belieben, ndf. *sik hügen*, sich an etwas vergnügen. Man sagte auch Ungehab für Unge mach. Schwed. *huga* ordnen, anordnen, ferner

hägda, sich mäßigen, und isl. *hag*, Geist, Sitte, Bequemlichkeit, *haegd*, Ruhe, andr. *hagr*, recht, *hagna*, nügen, *hogbaer*, mild, *hoegr*, rubig, *hoegja*, mäßigen, *hoegth*, das Wohlgefallen, schwz. *kichelig*, schön (*hüglisch*, fröhlich, angenehm, *kuge*, Lust), dän. *hu*, Sinn, Gemüth, *huske*, sich erinnern, *hukommelse*, Gedächtniß.

behandeln, s. handeln.

behaupten, von Haupt, in bildlichem Sinne, weil das Haupt das Oberste, Vorzüglichste ist; behaupten bedeutet auf einer Sache beharren, von etwas nicht verdrängt werden.

behelfen, von helfen, der Behelf, womit man sich hilft; sich behelfen ist eigentlich sich helfen, wird aber gewöhnlich in der Bedeutung sich kümmerlich oder mit Wenigem behelfen gebraucht.

behelligen, Einen behelligen, Einen mit etwas müde machen; es gehört dazu hellig, mhd., ndf., br. müde, schwz. kraftlos, lechzend, grämlich, vulgär hal, hahl, lechzend, vertrocknet. Helligen hieß ehemals ermüden, und abd. *behellen*, unterdrücken, mhd. *behelligen*, *behelgen*, ermüden, *verhelligen*, *verhelgen*, verheeren, schwz. *sich behelligen*, sich über etwas grämen, schwz. *helgen*, *helken*, necken, auf die Probe stellen.

behend, von Hand, geschickt mit der Hand, geschickt; wer in einer Sache geschickt ist, wird nicht davon aufgehalten, daher auch rasch; isl. *hentig*, schwb. *handig*, *behaendig*, ndf. *handig*, *händig*, dän. *behaendig*, engl. *handy*.

die Behörde, der Ort, wohin eine Sache gehört, eine obrigkeitliche Stelle, von hören, gehören; s. gehören.

der Behuf, der Nutzen, die Nothdurft (sonst auch behusen, behülflisch seyn, behufig, dienlich, förderlich); ndf. *behoof*, holl. *behoef*, schwb. *behof*, davon *behöfta*, dän. *behove*, nöthig haben, *behov*, Behuf, agf. *behöfsjan*, zuträglich, *behofan*, bedürfen, *behofhe*, nöthig, *beheve*, *behevenesse*, Behuf, engl. *behoof*, der Nutzen, *behoove*, geziemen, zukommen, schwb. u. isl. *haefwa*, geziemen, andr. *höf*, schwb. *hof*, das Maas, das Ziemen. Die Grundbedeutung ist haben, die zweite Hauptbedeutung das Maas; schwb. *haefwa* heißt auch heben. Es bedeutet daher zuerst das sich Gehaben, die Art und Weise, dann die rechte Art und Weise, das Geziemende, das Maas; aus dem Begriff des Geziemenden folgt der des Gebührenden, Zukommenden, und hieraus endlich der des Nöthigen, dessen was man haben muß; vgl. hübsch.

bei, bey, ein Vorsehwort, dessen Bedeutungen von der Grundbedeutung: neben, nahe, ausgehen; goth., agf., dän. (jedoch nicht als Präposition), ndf. *bi*, engl., holl. *by*, ahd. *pi*, *bi*.

die Beichte, das Bekenntniß, zusammengezogen aus Be-jichte oder Be-gichte, von gehen, jehen, jaben; auch die Form Sicht von gehen, jehen kam vor, Urgicht, d. i. Bekenntniß; goth. *aikan* (*asaikan*, verneinen), ffert. *aha*, habe gesagt, lat. *ajo*, sage, *nego*, verneine, ahd. *gehan*, *jehan*, bekennen, *bijehan*, *bi-gihan*, bekennen, *bijiht*, *bi-giht*, *pigiht*, die Beichte; schwb. *bikt* (dän. *afbigt*, Abbitte), ndf. *bikt*, *bigt*, ober-schwab. *bnicht*, osnabr. *begicht*, schwz. *vergicht*, *verjicht*, Bekenntniß, *jehen*, *jähen*, reden. Also ist Beichte s. v. a. Bekennung.

beide, beyde, zwei Dinge zusammen; goth. *bai*, *ba*, *bajoths*, beide, agf. *begenba* und *batva*, beide, engl. *both*, schwb. *bäde*, dän. *begge*

(alt *buade*), ahd. *pede*, *pedo*, *pedju*, *beidu*, mhd. *bede*, *bediu*, böhm. poln. *oba*, *obadwa*. Scheint verwandt mit lat. *am-bo* und griech. *am-pho* (*αμφω*), welche beide dieselbe Bedeutung haben.

beiern, die Glocke läuten, so daß sie nicht bewegt, sondern der Klöppel an den Rand geschlagen wird. Adelnung meint, es komme von bären, schlagen, was aber nicht bewiesen ist.

der Beifall, beifallen, von fallen in bildlichem Sinne (wie fallen in mehreren Ableitungen bildlich gebraucht wird, als Gefallen, entfallen, einfallen, mißfallen), also bildlich einer Sache zufallen, nämlich mit seiner Meinung, Gesinnung zufallen.

der Beifuß, eine Pflanze, welche lat. *artemisia* heißt, von der Göttin Artemis, griech. *Ephesia* (*Ἐφεσία*), woher Frisch Beifuß leitet, frz. *armoise* oder *herbe de S. Jean*. Woher der deutsche Name komme, weiß man nicht mit voller Gewißheit anzugeben. Adelnung möchte den Namen von bei und Fuß ableiten, weil man ehemals meinte, wer diese Pflanze bei sich trage, werde nicht müde. Agf. heißt sie *mucg-wyrk*, *mucgl-wyrk*, engl. *mugwort*, in der Gegend von Bremen *muggert*, welches vom celt. *miogglo*, erwärmen, kommen, und wärmende, bähende Wurzel heißen soll. Da schon die Alten dieser Pflanze Heilkraft für die weiblichen Geschlechtstheile zuschrieben (Plinius sagt *artemisia vulvae medetur*), so könnte es scheinen, die Sylbe bei sey aus bähnen entstanden und Fuß verderbt aus einer Benennung der weiblichen Schaam; doch hieß diese Pflanze ahd. *pipōz*, mhd. *biboz* (das holl. *bivoet* ist dem Deutschen nachgebildet), wodurch die Ableitungen, welche zwei Wörter bei und Fuß zu erklären suchen, widerlegt werden. Grimm möchte es von *pōzan*, stoßen, ableiten, also Bei-stoß, weil dies Kraut als Würze zu der Speise gestoßen wird, welche Erklärung sehr wahrscheinlich ist; denn sobald das Wort nicht mehr verstanden ward, ward leicht ein nach verstandenen Wörtern aussehendes, wenn auch sinnloses daraus, s. Armbrust.

die Beig, Beigen, Haufen übereinandergelagerter Dinge, Holzbeig, Holzstoß; ahd. *piga*, *pigo*, schwb. *beigen*, *aufbeigen*, in einen Haufen übereinanderlegen.

das Beil, ein Werkzeug zum Hauen, welches einen kürzern Stiel hat, als eine Art; schwb. *bil*, *bila*, dän. *biil*, holl. *byl*, ahd. *pil* oder *pille*, agf. *bill*, Beil, Sichel, schwb. *bill*, Flügschaar, litth. *bila*, wallis. *bwial*, Art, isl. *billda*, aschw. *hjit*, der Pfeil, von einem Zeitworte beilen, abd. *pilen*, hauen, s. Bild (schw. *bailen*, br. *beilen*, plagen, *beihel*, *beijel*, Beil und ehemals auch *behal*, *bigil*, *peihel*, *bial*). Griech. kommt *pelekys* (*πέλεκυς*), das Beil, von einem Zeitworte, welches schwingen, stoßen bedeutet und lat. *securis*, das Beil, von *seco*, schneiden. Aschw. *bula*, spalten, verstümmeln. Vgl. billen.

das Bein, bedeutet sowohl ein Glied des Körpers als auch Knochen im Allgemeinen; isl. *bein*, af. *ben*, agf. *ban*, engl. *bone*, ahd. *pein*, mhd. *bein*, holl. dän. *been*, schw. *ben* (prov. *ban*, Horn, br. *hirsch-bain*, Hirschhorn). Man meint fälschlich, es sey verwandt mit dem griech. *bainein* (*βαίνειν*), gehen. Es kommt (wie J. Grimm will) wahrsch. von beinen, dem Grundworte von binden, und bedeutet das Verbundene, das Gelenk, wie Knochen, Knöchel s. v. a. Gelenk, Knoten.

die Weinschelle, die Handschelle, Benennung der Wein-, Handschelle,

vom Schellen derselben, wie der Riegel vom Schall bei'm Zuschieben auch Schäller genannt wird.

die Weiß-, Weiffel=beere, die Sauerborn= oder Schlingbaum=beere.

der Weis Schlag, d. i. die falsche Münze, die bei, d. i. neben der rechten geschlagen ist.

beischießen, s. schießen.

das Beispiel, eine Begebenheit, welche zur Erläuterung einer Sache dienen kann, eine Begebenheit, welche zur Richtschnur des Verhaltens dienen kann; mhd. *das spel*, Rede, Fabel, Sage, Geplauder, *spellen*, plaudern, *bispiel*, Beispiel, *bispil*, Erzählung, ahd. *gotspel*, isl. *guds-spiall*, ags. *godspell*, engl. *gospel*, Wort Gottes, Evangelium, ahd. *wärspella*, Wahrsager, ags. *bi-spel*, *bigspell*, die Erzählung, Fabel, das Sprüchwort, *spell*, die Geschichte, Erzählung. Also wörtlich ist Beispiel ein Beiwort; eben so ahd. *biwurti*, ags. *bivord*, *bivryd*, Sprüchwort, Beispiel.

der Weißel, s. v. a. Meißel, von beißen, so wie die Weiß-jange, ebenfalls von beißen.

beißen, mit den Zähnen drücken oder verwunden; goth. *beilan*, ags. *bitan*, engl. *bite*, isl. schw. *bita*, holl. *byten*, ahd. *bizan*, *pizzan*, dän. *bide*, bretagn. *bwytta* (schw. *betzeln*, *betzeln*, kauen und wieder ausspeien). Von der Form biten kommt bigeln, und das Beiwort bitter, d. i. beißend; von der Form beiten kommt beißen, mit einer Schärfe, heißender Brüste durchdringen (schw. zum Stuhlgang reizen), schw. schw. *bissen*, ahd. *bizze*, engl. *bite*, holl. *beytel*, der Keil, gleichsam der einbeißende, isl. *bizza*, Jorn (goth. *andbeitan*, schelten), gleichsam ein beißendes.

beißen; in der Redensart: in das Gras beißen, heißt beißen, sich niederlegen, niederfallen oder niedersteigen. Da dies Wort schon frühe vorkommt (bei Ottfried), so ist es nicht wahrscheinlich, daß es aus dem frz. *baissier*, sich bücken, von *bas*, niedrig, entlehnt sey. Ahd. *irpeizan*, herabsteigen, schw. *erbaizzen*, sich niederlassen, br. *sich verbeizzen*, von Enten, unter das Wasser tauchen.

der Weißkohl, eine Kohlart; vom lat. *beta* nennt man eine Kohlart Bete, dies gieng über in das Wort Bets und Weiß, daher Weißkohl, s. v. a. Bete.

die Weiße, eine scharfe Brühe; s. beißen.

die Weiße oder Baiße, das Jagen mit Falken, ehemals das Jagen in weiterem Sinne (altdän. *bed*, Jagd, *bede*, jagen), mhd. *beissen*, jagen, *baizen*, hegen, jagen, *beisser*, Jäger, *beizen*, mit Vögeln jagen, schw. *beize*, Lockspeise für Tauben, br. *baizen*, *baiszen*, beißen machen, einen Hund oder Falken das Wild beißen machen, d. i. hegen, jagen, bildlich erbittern, erzürnen, *baiszig*, *baizig*, erbittert (*auf etwas baiszen*, auf etwas erboßt seyn), *die baisz*, *baiz*, die Weiße, Lockspeise, Hege, Jagd; *beit*, die Weiße, *beila*, die Speise, *beila*, auf die Weiße treiben, drei altnord. Wörter, welche zu beißen gehören, und das Weiden als ein Essen bezeichnen; isl. *beila*, ags. *belan*, schw. *bela*, engl. *baile* (*bull-baiting*, *bearbaiting*, Stierhege, Bärenhege), antreiben, anhegen (goth. *beilan*, schelten, drohen, ansfahren). Also ist beißen machen, hegen, der zu Grunde liegende Begriff.

bejagen, s. ja.

bekehren, umkehren machen, doch nur in der Bedeutung, Einen vom

Bösen zum Guten wenden, oder zu einem Religionscultus wenden; von kehren, wenden.

bekleiben, 1) bekleben, 2) Wurzel schlagen, von kleben, in der Bedeutung ankleben, haften; f. kleben. Ehemals hieß bekleiben auch das Empfangen der Frauen, das Schwangerwerden, z. B. der Tag Mariä Empfängniß hieß der Bekleiber.

bekommen, f. v. a. empfangen, z. B. er bekommt, und f. v. a. durch Kommen werden oder geschehen, z. B. es bekommt wohl; f. kommen.

der Belang, f. v. a. Bedeutung, Wichtigkeit, von belangen, in der Bedeutung betreffen; demnach ist eigentlich Belang ein Wort, welches ursprünglich nur f. v. a. Betreff ist, das, was eine Sache betrifft oder anbelangt; doch hat es durch den Sprachgebrauch die verstärkte Bedeutung eines wichtigen Betreffs bekommen; belangen f. unten langen.

belegen, f. legen.

belesen, f. lesen.

belfern, von dem Stamme des folgenden: bellen, als eine weitere Bildung desselben, bezeichnet ein wiederholtes, nicht starkes Wellen.

bellen, einen gewissen Laut von sich geben, besonders von Hunden gebräuchlich; ags. *bellan*, bellen, *bell*, die Glocke, engl. *bell*, schreien wie ein Hirsch, *bellow*, bellen, holl. *bel*, die Schelle, *bellen*, schellen, schw. *båla*, bellen, isl. *belja*, *baula*, ahd. *pillen*, schw. *billen*, dass., lat. *balare*, mlat. *baulare*, blöken. Es gehört zu heilen, woher Beil, denn Schall und Schlag treffen nicht nur in diesem Worte, sondern auch in dem Worte schlagen zusammen, z. B. die Nachtigal schlägt u. a. m. (Dahin weist auch der Ausdruck bellen, verbellen, den Fuß, die Hand, d. i. verstauchen, Bell, die Verstauchung; engl. *hollen*, geschwollen, schw. *bulna*, geschwollen seyn oder werden). Man hatte auch die Form bölfen, brüllen, und der Brummochs wird Boll oder Vull, Bulle, der Brüller genannt; schw. *hollen*, *pollen*, heulen, *püllen*, blöken. Von Bell, Glocke, Bell=hammel, der Reithammel mit der Glocke.

der Belletrist, der sich mit den sogenannten schönen Wissenschaften abgibt, vom frz. *les belles lettres*, die schönen Wissenschaften.

der Bell=hammel, der Reithammel; f. bellen.

belugsen, d. i. betriegen; nds. *beluksen*, schw. *luksa*, von lügen, Nachstellungen machen; f. lügen (ablugsen, Einem etwas listig abnehmen, wird ebenfalls gebraucht).

belzen, f. pelzen.

benedeien, d. i. segnen, vom lat. *bene-dicere*, Gutes sagen, segnen. Es ist durch die Kirche in Gebrauch gekommen.

das Benediktenkraut, lat. *herba benedicta*, das gesegnete Kraut, soll von seiner medicinischen Kraft so heißen.

der Benedictiner, ein Mönch vom Orden des heil. Benedictus.

das Benefiz, eine Wohlthat, lat. *beneficium*, die Wohlthat, von *bene-facere*, wohlthun; frz. *benefice*.

benehmen, f. v. a. nehmen, und in der Redensart: sich benehmen, f. v. a. sich betragen; f. nehmen.

der Bengel, der Stod, f. Wängel.

benieten, f. v. a. benennen, von Namen, ahd. *bineimen*, so wie nennen aus nemmen entstanden ist (*neman*, *nemnan*).

die Benne, der Korb; schw. *bänne*, *benne*, Wagenkasten, Karren mit einem Kasten, schw. *bänn*, Schieb-, Mistkarrn, Wagenkasten, tiefer cylinderförmiger Rückenkorb, br. *die bennen*, *das bennlein*, Korb, Wagenkorb, Eiskasten auf dem Schlitten; schon lat. wird *benna* als gallisches Wort für Korb, Korbwagen angeführt. Wahrsch. von *beinan*, dem Stamm von *binden*, etwas Geflochtenes bedeutend.

das Benzoe, Benzoin, itl. *belzoino*, frz. *benjoin*, engl. *benjamin*, ein wohlriechendes Gummi, *Asa dulcis*. Dies Wort ist, da der Baum, von welchem es kommt, in Virginien wächst, wahrsch. amerikanisch.

bequem, passend, Hindernisse scheuend; schw. *bequaem*, dän. *beqvem*, holl. *bequaam*, schw. *käm*, von *quemen*, d. i. kommen, s. unten kommen; bequem ist also s. v. a. was Einem zukommt, und in dieser Bedeutung ward es ehemals auch gebraucht; ferner s. v. a. füglich, passend, dienlich, schicklich, wie lat. *conveniens*, von *venire*, kommen, dieselbe Bedeutung hat, und wie schw. *kommenlich*, könnlich passend, gut heißt. Ags. findet sich neben *cuman*, kommen (engl. *come*), *cweman* (engl. *queme*), gefallen, *cwemnyrre*, das Genügen, schw. *kommung*, woraus erhellt, daß *cuman* und *cweman* nur verschiedene Formen desselben Wortes sind.

beramen oder beraumen, ein Ziel, eine Frist bestimmen; dän. *beramme*, nds. *der räm*, das Ziel, ahd. *rāmūn*, *rāmēn*, nds. *rāmen*, isl. *ramma*, zum Ziel nehmen, mlat. *achramre*, *adhramire*, *adramire*, *arramire*, afrz. *arramir*, prov. *aramir*, bestimmen.

berathen, Rath geben, 2) mit etwas versehen, ausstatten; nhd. *beraten*; s. bereit.

die Berberitze, frz. *berberis*, engl. *berberi*, griech. pers. *berberis*, der Sauerdorn, *berberis* Linn. Soll aus dem Arab. stammen.

beredt, mit der Kraft der Rede begabt (s. reden), verschieden von beredet, d. i. durch Bereden von etwas überzeugt oder für etwas gewonnen.

der Bereich, von reichen; der Bereich einer Sache, d. i. so weit eine Sache reicht.

bereit (bereits, bereiten), fertig, fertig etwas zu thun; goth. *garaid*, geordnet, *garaidems*, die Ordnung, isl. *rad*, bereitet, *radast*, bereitet werden, engl. *ready*, bereit, nds. *rede*, holl. *reed*, *gereed*, dän. *beredt*, bereit, schw. *bereda*, *reda*, isl. *reida*, holl. *reeden*, ags. *geraedian*, *rüdian*, isl. *reida* (ital. *arredare*), bereiten, ags. *rāde*, mhd. *gerait*, Rüstung, Zeug, isl. *reidi*, Rößzeug, *reida*, das Rüsten, nds. *rēde*, Zurüstung, ahd. *andreidi*, *antreili*, Reihe, Ordnung (ital. *corredo*, *arredo*, frz. *arroy*, daff.), dän. *redskap*, Geräthschaft (*rede til*, im Begriff, entschlossen, *rede*, zurecht machen), schw. *rede*, Werkzeug, Geräthe. Diese haben gleichen Stamm mit den Wörtern Geräthe, Hausrath. Es scheint, daß das goth. *raid*, recht, ordentlich, und *raiths*, recht, gleich, der Wurzel nach verwandt sind, und wäre dies der Fall, so würde reit in bereit, mit recht verwandt seyn, und die Begriffe auf folgende Weise aus einander sich entwickeln: in Richtung, grade, ordentlich, ordentlich gerichtet, d. i. zurecht gemacht.

der Berg, eine große Anhöhe, bedeutender als ein Hügel; goth. *bairs*, isl. *biarg*, af. *berag*, ags. *beorg*, ahd. *perac*, mhd. *berc*, schw. *berg*, dän. *bierg*. Schw. heißt der Berggipfel *belg*, für Berg, wie Kirche für

Kirche. Es bezeichnet dies Wort den Berg nicht als etwas Hohes, sondern als etwas Vergendes, Zufluchtgewährendes, denn es kommt von bergen, woher auch Burg kommt. So griech. *pergamon* (πέργαμον), ein ursprünglich mit Berg verwandtes Wort, die befestigte Höhe, lat. *mons*, der Berg, eigentlich (von *munere*, *munire*, schirmen, befestigen) die Feste. Es stammt also dieser Name aus Zeiten, wo man auf Anhöhen Zuflucht und Schutz suchte.

die Bergamotte, eine Birne, Bergamottbirne; ital. *bergamotta*, frz. *bergamotte*. Türkisch soll sie *begarmout* heißen, von *beg*, Herr, und *armout*, Birne, also Herrenbirne, und davon leitet man den Namen her; Andere aber von der ital. Stadt Bergamo.

bergen, in Sicherheit bringen, verhehlen; goth. *baigran*, ags. *beorgan*, *byrgan*, isl. *berga*, *biarga*, schw. *berga*, dän. *bjerger*, ahd. *perkan*, (frz. *berge*, Damm). Es stammen daher die Wörter Berg, Burg, Heerberge (Herberge), Bürge, der Sicherheit leistende, borgen, eigentlich Sicherheit leisten, dann etwas entlehnen mit Sicherheitsleistung. Nicht unmittelbar verwandt sind griech. *pergamon* (πέργαμον), befestigte Anhöhe, *pyrgos* (πύργος), macedon. *byrgos* (βύργος), Thurm, Burg, *porkas* (πόρκας), der Ring, als etwas einschließendes, *porkos* (πόρκος), ein Neg. ebenfalls als etwas einschließendes; lat. *porceo*, abhalten (durch Umschließung). (Nahe verwandt scheinen griech. *phrassein* (φράσσειν), einschließen, lat. *farcire*, stopfen).

berichten, zurichten, bereiten, belehren, benachrichtigen, dän. *berette*, von richten, wohin zurecht (zurecht machen), ausdrichten, Nachricht, unterrichten u. s. w. gehören.

der Berkan, ein Zeug von Kameel- oder Ziegenhaaren, heutzutage auch von Wolle verfertigt; ital. *barracano*, *baracano*, frz. *barracan*, *bouracan*, mlat. *barracanus*; s. Varchent.

die Berlinc, ein Wagen, von der Stadt Berlin benannt; französisch *berline*.

die Berlocke, frz. *breloque*, Kleinigkeit, Anhängsel.

der Bernstein, ein festes Erdharz, welches bei'm Brennen einen angenehmen Geruch verbreitet; es hat seinen Namen von bernen, d. i. brennen, mit Versetzung der Buchstaben, wie in Born, Brunn, bresten, bersten, Brust, holl. *borst*, u. a. m. Man meint, er heiße Brennstein, weil man ihn brennen kann (doch wäre es auch möglich, daß er von dem Glanze diesen Namen bekommen). Er hieß auch schw. Lidstein, von *eidan*, brennen. Die Polen nennen ihn *bursztyn*, entlehnt aus dem Deutschen, und die Schweden nennen den Schwefel *bernsten*.

der Berschkohl, Bersch, eine Benennung des Wirschkohls, Wirsching, Nebenformen dieser Namen.

der Berschling, s. Barsch.

bersten, mit Versetzung der Buchstaben (s. Bernstein) bresten, woher bresthaft, verwandt mit brechen; ahd. *bristan*, *gabristan*, ags. *berstan*, *byrstan*, *brastian*, engl. *burst*, *brust*, schw. *brista*, schw. *brästen*, *bresten*, *bärsten*, *bärschen*, stöhnen, eng athmen (ahd. *brust*, Bruch). Vgl. brechen.

das Bertram, eine Pflanze, auch Speichelkraut, Geiswurz genannt. Griech. *pyrethron* (πύρεθρον), von *pyr* (πῦρ), Feuer, wegen ihrer

hitzigen Beschaffenheit; lat. *pyrethrum*, woraus, wie man mit vieler Wahrscheinlichkeit vermuthet, die deutsche Benennung Bertram durch vererbte Aussprache entstand.

berüchtigen, den Ruf, besonders übeln Ruf verbreiten, oder in übeln Ruf bringen. Vgl. Gerücht und ruchtbar.

berücken, f. v. a. täuschen, beschleichen, eigentlich zu etwas rücken, von rücken, welches man unten nachsehe. Ruck bedeutete ehemals auch Betrug; engl. *rook*, betrügen, welches aber schwerlich mit berücken verwandt ist.

der Beryll, ein meergrüner Edelstein; griech. *bäryllos* (βήρυλλος), lat. *beryllus*; mlat. bedeutete *bericlus*, frz. *bericle* jeden Krystall.

der Besanmast, Besanseeegel, der Hintermast, das Hinterseeegel, vom holl. *bezaan*, das hinterste Seeegel.

beschaffen, von schaffen, bedeutete sonst auch verschaffen, bezeichnet jetzt aber die Art, wie etwas geschaffen ist, also die Art und Weise.

beschälen, wird vom Hengst gesagt, welcher die Stute bespringt; Manche wollen, es soll beschellen geschrieben werden, da es von Schelle, wie die Pferdehufe, wegen Ähnlichkeit der Form, auch genannt werde, abzuleiten sey. Adelung verwirft dies, und will es abgeleitet wissen von dem anrd. *skala*, *skyla*, bedecken (*bedokke*, beschelen), wie es Ihre ableitet, also der Bedecker der Stute, oder vom ags. *scaelan*, springen. Ags. heißen die Testikeln *scallan*, ahd. *scelo*, mhd. *schel*, dän. *beskeler*, der Hengst.

der Bescheid, von scheiden, der Ausspruch, welcher eine Streitsache scheidet, man sagte ehemals auch der Scheid für Bescheid. Vgl. hiemit die Wörter Schiedsrichter und Entscheidung.

bescheiden, f. v. a. zufrieden mit dem, was einem zukommt, nicht über das Maas hinauswollend, ehemals verständig, gescheidt, und in ähnlichem Begriffsubergang gebildet, von scheiden, sich bescheiden, zufrieden mit etwas seyn.

bescheren, f. v. a. schenken, ertheilen, eigentlich f. v. a. zutheilen, von scheren, welches theilen bedeutet; engl. *share*, theilen, schwed. *skiaer*, der Theil, *beskaera*, ags. *sciran*, ertheilen; f. scheeren.

beschieden, von scheiden, theilen, was zugetheilt ist.

beschließen, von schließen in bildlichem Sinne; vgl. schließen und Schluß.

beschmizen, beschmutzen, besudeln, f. Schmutz; ags. *besmittan*, ahd. *pismizzan*, dän. *besmitte*, holl. *besmetten*, ndf. *besmitten*.

beschodden, mit Schocken, d. i. Steuern belegen; f. Schock.

der Beschores, der (meist) unerlaubte Gewinn, Betrug, ein gemeines Wort, von scheeren, gleichsam das Bescheeren.

beschummeln, betrügen, wahrscheinlich ein bildlicher Ausdruck, schwerlich von Schaum, Einen gleichsam abschäumen, eher vielleicht Nebenform von dem folgenden beschuppen, in der Verkleinerungsform beschupeln, wiewohl auch dies höchst zweifelhaft ist; f. Schummel.

beschuppen, betrügen, von Schuppe, Einen gleichsam abschuppen.

beschwichtigen, zur Ruhe bringen; es sollte der Abstammung nach eigentlich beschwistigen heißen, da in diesem Worte ch für s steht, wie Nichte für Riste und holl. Rucht für Luft, Kracht für Kraft u. a. m. Goth. *sweifan*, welches zu diesem Stamme gehört, aufhören, mhd. *swiften*, beschwichtigen, nd. *zwichten*, woher wir es aufgenommen haben.

der Besen, ein aus Ruthen verfertigtes Werkzeug zum Kehren. Man meint, Besen sey aus dem Worte Wäsen, Wasen, Reißigbündel entstanden, oder von dem Worte buzen, puzen; schwed. *wase*, isl. *vási*, Reißigbündel, schwed. aber heißt der Besen *qvast*, dän. *koest*, d. i. Zweig, Ast, agf. *bisme*, *besm*, *besma*, womit Besen übereinstimmt, und wodurch jene Meinung nicht bestätigt wird; schwed. *bäszmen*, *besmen*, Besen, Haarbüschel am Schwanz des Rindviehs; isl. heißt *lim* der Ast und *lima* der Besen, engl. *broom*, Ginster, Pfriemenkraut, und Besen, lat. *scopa*, die Gerte, *scopae*, der Besen. Woher nun Besen komme, läßt sich nicht mit Gewißheit angeben; doch möchte ich vermuthen, es bedeute eine Ruthe, und dann, wie die angeführten Vergleiche diesen Uebergang der Benennung darthun, das daraus verfertigte Werkzeug. Wäre dies richtig, so dürfte es zu *basan* zu rechnen seyn; s. Bast.

bespizt, s. v. a. betrunken, von Spiz, einer scherzhaften Benennung des Rausches.

besser, beste. Der Comparativ und Superlativ zu gut, von einem Worte hat, gut, woher noch außer der Schriftsprache baten, hatten holl. *buaten*, *baten*, für nützen; goth. *balizo*, besser, *balista*, der beste, *gabutan*, Gewinn haben, schwed. *baeltre*, dän. *bedre*, isl. *bettri*, agf. *belere*, engl. *better*, ahd. *pezziro* (*baz*, *paz*), besser, isl. *bata*, schwed. *bola*, beßern, agf. *bote*, die Verbesserung, Wiederherstellung, mhd. *bat*, *balle*, Nutzen, goth. *botan*, nützen, *gabotan*, besser, wieder gut machen, dän. *bøde*, ausbessern, büßen, *bod*, Buße, holl. *boete*, die Wiedergutmachung, daher Buße, das, was zur Wiedergutmachung eines Vergehens geleistet wird.

bestallen, Einen zu einem Amt anstellen, bestellen, von stallen, s. v. a. stellen.

der Beständer, der etwas in Bestand, d. i. Miethe nimmt, von bestehen, miethen (wie man auch sagt erstehen, für kaufen), von stehen, eine Sache gleichsam bestehen, in activer Bedeutung.

der Bestäter, Bestätter, der die Waaren für die Fuhrleute an die Stätte besorgt, wo sie abgeholt werden, von bestäten, bestätten, etwas an seine Stätte besorgen.

bestätigen, bekräftigen, oberd. bestäten, von stätig, d. i. nicht wankend, sondern fest stehend, also einer Sache gleichsam einen festen Stand geben.

bestatten, d. i. begraben, eigentlich gehdrig besorgen, vgl. ausstatten von Statt.

best, der beste, s. besser.

bestechen, Einem etwas geben, um ihn zu Gunsten einer Sache zu stimmen, von stechen; dies bedeutet auch, etwas in etwas hineinstecken, besonders insgeheim wohin einstecken, davon bestechen, Einem insgeheim etwas beibringen zu einem Zweck.

bestehen, stehen bleiben, etwas aushalten, active, miethen.

bestellen, anordnen, von stellen.

die Beste, das Thier, vom lat. *bestia*, das Thier; frz. *bête*, ndf. *beest*. bestimmen, s. v. a. die Merkmale von etwas angeben, festsetzen, eigentlich dies durch Worte thun, von stimmen, und dies von Stimme.

bestreiten, 1) s. v. a. bekämpfen, 2) einer Sache gewachsen seyn, oder

sie vollenden, von Streit, 1) Streit gegen etwas führen, 2) den Streit mit etwas bestehen.

bestürzen, f. v. a. verstört machen, von stürzen, und dies von stören, stören, d. i. aufregen und verwirren; itl. *stordire*, frz. *étourdir*, ver- stören, verwirren, wie es scheint, entlehnt aus dem Deutschen; schwed. *bestört*, dän. *bestyrrelse*, bestürzt; f. stürzen.

befuchen, von suchen, einen auffuchen, zu ihm kommen.

betäuben, taub machen, von taub.

die Bete, Bette, Bede, Beete, Name einer gewissen Steuer, welcher von bitten kommen soll, eine erbetene Steuer, weshalb man es auch lat. durch *precaltia* übersetzte, von *prex*, *cis* Bitte, oder durch *petitio* von *petere*, bitten, fordern. Daß der Stamm des Wortes bitten auch in dem Namen dieser Steuer erhalten sey, ist höchst wahrscheinlich, jedoch wohl in dem gewöhnlichen Sinne des Forderns nicht des eigentlichen Bittens; mhd. *bele*, *bett*.

die Bete, ein Kartenspiel (frz. *la bête*), oder eine Strafe im Kartenspiel; ein bildlicher Ausdruck *faire la bête*, dumm handeln im Kartenspiel, sein Spiel verlieren.

der Betel, ein Kraut, welches häufig gekaut wird von den Indiern.

beten, Gott bitten, sich mit Gott unterreden, beten, bitten (Bettler), und bieten, gebieten, Bote (Videl, Büttel, Bedell oder Bedell) gehören zu einer Wurzel welche wir nicht mehr ermitteln, und mithin die Grundbedeutung nicht mehr angeben können; doch müssen *bidjan* und *biudan* als besondere Stämme betrachtet und nicht mit einander verwechselt werden; goth. *vida*, Bitte, Gebet, *bidjan*, bitten, beten, *bidagwa*, Bettler, *biudan*, gebieten, *and-bahts*, Diener, ags. *biddan*, bitten, *boda*, Bote, *bod*, Befehl, *baedel*, Bedell, *bead*, Rede, *beada*, Rath, *beodan*, befehlen, schwed. *bedja*, bitten, *bidlare*, Bettler, dän. *bede*, bitten, beten, (*bön*, Bitte, Gebet), nds. *beden*, beten, ahd. *pelon*, anbeten, *pela*, Bitte, *petalon*, beteln. (Lat. *petere* auf etwas losgehen, auch verlangen, bitten; Griech. *πειθεin*), überreden, aber es ist nicht im geringsten wahrscheinlich, daß unter diesen beiden Wörtern, eine Verwandtschaft statt finde, und eben so wenig, daß eins von ihnen mit dem deutschen Stamm der angeführten Wörter verwandt sey); vielleicht aber mag die Ansicht nicht zu verwerfen seyn, daß bitten, bieten (*biden*) mit biten, biden dem Stammworte von Bett, ursprünglich eins sey, so daß bitten, bieten das Darlegen der Worte bezeichnet; so Griech. *legein* (*λέγειν*) legen und reden, und lat. *lectus* (von *legere*), das Bett, *legere*, lesen; denn so hieß von *biudan*, in dem Sinne von Darbieten, Darlegen, der Tisch goth. *biuds*, ags. *beod*, ahd. *piot*, *biel*. Damit vergleiche man Bett.

bethueern, von theuer, theuer versichern, wie man sagt, hoch und theuer versichern, schwed. *erdauren*, *erduren*, erforschen, 2) erhärten, wahr machen.

die Betonie, ein Kraut, vom lat. *betonica* oder *vettonica*, nach dem Volk oder Land der Vettones oder Vectones auf der iberischen Halbinsel, benannt.

betrachten, genau ansehen; f. trachten.

betragen, eine gewisse Summe ausmachen, sich betragen, sich aufführen (ehemals auch sich begnügen), sich gleichsam tragen, wie man auch

sagt, sich aufführen; so lat. von *gerere*, tragen, *se gerere*, sich betragen, sich aufführen.

betreffen, treffen, Gegenstand von etwas seyn, welchen dies etwas trifft; f. treffen.

der Betrieb, von betreiben, eine Sache treiben; f. treiben.

betriegen, f. triegen.

das Bett, eine Stätte zum Liegen, besonders welche dazu zubereitet worden, was ihr ähnlich ist; goth. *badi*, ags. *bedd*, *bed*, engl. *bed*, anrd. *bedr*, schw. *baedd*, ahd. *petti*, mhd. *betle*, nds. *bedde*, (wallach. *pat*), von einem Stammwort *biden*, welches legen bedeutet haben muß (vgl. beten). Griech. (*lektron*, λέκτρον) und Lat. (*lectus*) hat das Bett den Namen von Legen (von λέγειν, *legere*, verwandt mit legen).

betteln, von bitten, beten.

die Beze, f. Bäge.

die Bezel, eine Haube, mhd. schw. *bezel*, *betsch*, östr. *bazl*.

beugen, f. biegen.

die Beule, eine rundliche Erhöhung an einer Sache; mhd. *buil*, *byle*, die Best, eigentl. Beule, holl. *buyle*, schw. *bula*, nds. *bule*, *büle*, ags. *byle*, engl. *boil*, *beal*, *bile*, dän. *bule*, *bugle*, Beule, *byld*, schw. *bold*, Geschwür, dän. *bulne*, eitem. Diese Wörter werden zur Vergleichung angeführt, und doch soll es zu Bühel gehören, also statt Bühle stehen. Ist das Letztere der Fall, dann gehört das ags. *byle*, *bile* nicht dazu, eben so wenig das schw. *bold*. Die Ableitung von Bühel, welches von biegen kommt und etwas Gebogenes bedeutet, ist ansprechend; denn für Bügel findet sich auch Weuchel, und so kann Weuchel eine Nebenform von Bühel gewesen seyn.

die Beute, die dem Feinde im Kriege abgenommenen beweglichen Güter. Es bedeutet eigentlich Theil, von einem Stamm, welcher theilen bedeutete; schw. isl. *byte*, dän. *bytte*, engl. *bounty*, holl. *buylt*, Beute, schw. *byta*, mhd. *beuten*, nds. *büten*, tauschen, theilen. Gernahs hieß Beut Theilung; mhd. *beute*, Vertauschung (*wechsel und beut*). Welches die Grundbedeutung von *byta* sey, ist ungewiß, so daß wir für die Bestimmung des Wortes Beute bei dem Begriff Theil stehen bleiben. Ital. *butino*, frz. *butin*, Beute, kommen aus dem Deutschen.

die Beute, f. Beutel.

der Beutel, ein kleiner Sack; ahd. *putil*, mhd. *biutel*, *beutel*, poln. böhm. *pytel*. Es soll verwandt seyn mit Butte (im gemeinen Leben Beute, Wacktrog, hölzerner Bienenstock, mhd. eben so); auch hieß Beutel sonst eine kleine Butte, eine Butteille, welches Wort im Frz. aus dem latinisirten *buticula*, von Butte, entstanden ist. Es scheint jedoch, daß Beutel und Butte nicht zusammengehören, und daß Beutel vielleicht etwas Tragendes bezeichnet von *biudan* (woher ahd. *putil* der Büttel) etwa eine Sache, worin man darbringt, oder wohin trägt, f. beten. Nützlicher möchte aber vielleicht eine Zusammenstellung dieses Wortes mit dem folgenden seyn, so daß es bedeutete eine Art Tasche, welche hin und her schlägt, hin und her schwankt.

der Beutel, ein Sieb in der Mühle, durch dessen beständige Ershütterung das Mehl von der Kleie gesondert wird; mlat. *batillus*, frz. *batel*. Da br. *beuteln* schütteln (*bütteln*, *buttern*, rütteln, hin und her werfen)

heißt, und ags. *beotan*, schlagen, so leitet Ableitung dies Wort von batten schlagen ab, und diese Ableitung begünstigt das Wort Beutel, Schlägel, ein Holz, womit der Flachs mürbe geklopft wird; frz. *balle* und *balloir*, von *battre*, schlagen.

die Beutheye, die Pochheye, bei den Böttchern ein hölzerner Schlägel, die Reife damit anzutreiben, von *beotan*, batten, schlagen, und *heye*, von hauen, eine Schlaghaue, wie Pochheye, von pochen und hauen.

das Beuttheil, f. Budtheil.

bewähren, darthun, beweisen, ahd. *piuârjan*, von wahr.

bewahren, beschirmen, besorgen, versehen, behalten, f. wahren.

bewandert, von wandern, eigentlich wer in einer Sache herumgewandert und in Folge dess damit bekannt ist.

bewandt, von wenden, bezeichnet die Wendung, das Verhältniß einer Sache.

bewegen, von wegen.

beweisen, zeigen, wie sich etwas verhält, von weisen.

bewenden, von wenden, in der Bedeutung enden; denn wo eine Sache sich wendet, ist sie in dieser Richtung geendet.

bewerkstelligen, von Werk und stellen, in das Werk stellen.

bey, f. bei.

bezichten, bezichtigen, bezüchtigen, (ehemals bezeihen) von zeihen, wovon als Frequentativum zichten (ags. *tihtan*) kommt, also Einen einer Sache zeihen, ahd. *biziht*, mhd. *bezicht*, *zioht*, Beschuldigung.

der Bezirk, das, was von einem Kreis eingeschlossen ist; f. Zirkel.

der Bezoar, ein Gegengift, in engerer Bedeutung ein Stein, welcher in dem Magen gewisser Thiere, besonders der Gemsen und Bezoarböcke, gefunden wird; arab. *bedzahar*, von *bed*, Heilmittel, und *zahar*, Gift, pers. *pah-zehar*, dass., itl. *bezoar*, afrz. *beza*, *bazar*, spn. *bazar*.

die Bibel, vom griech. *biblia* (βιβλία), die Bücher; man versteht darunter die Bücher des alten und neuen Testaments. Dies Wort ist durch die Kirche in Gebrauch gekommen. Ottfried nennt die Bibel noch: das Buch. Mlat. gebrauchte man *biblia* in der Einzahl, woher denn auch die Einzahl im Deutschen stammt.

der Biber, ein vierfüßiges Thier; isl. *bifr*, *bier*, ags. *besor*, dän. *baever*, schwed. *beswer*, engl. *beaver*, itl. *berero*, spn. *besro*, frz. *bièvre*, lat. *fiber* (bei Plinius *biber*, bei Claudianus *bebrus*) und *castor*, slav. *bobr*. Ueber den Ursprung dieses Namens weiß man nichts Gewisses zu sagen; Deutsch scheint er durchaus nicht zu seyn.

das Bibergeil, eine gelbe zähe Materie, welche die Biber in einer Blase zwischen den Hinterbeinen haben, von Biber und die Geiße, d. i. die Hode. Ableitung möchte geil in diesem Worte als aus gel, gelb entstanden ansehen, und führt zur Unterstützung dieser Ansicht an, daß diese Materie im Dänischen *bevergel* heißt; dies ist unwahrscheinlich.

die Bibernelle, f. Bimbernelle.

die Bibliothek, die Büchersammlung, der Bücheraal; griech. *bibliothēkē* (βιβλιοθήκη), von *biblion* (βιβλίον), Buch, und *thākā* (θήκη), Verhältniß zum Hinstellen oder Hinlegen.

die Bickbeere, die Heidelbeere, nds. *beksbeere*, *biksbeere*, *pickelbeere*; scheint verderbt aus Bichbeere, weil sie pechschwarz ist.

der Bickel, ein Werkzeug, eine spitze Hacke, von bicken, f. v. a. picken. bickelhart, so hart wie ein Bickel, d. i. Knochen; es sollte eigentlich Bückel geschrieben werden, da es von Bug kommt und den Knöchel bezeichnet, welcher ein Bug, ein Gebogenes ist.

der Bickelhäring, f. Bückelhäring.

die Bickelhaube, es findet sich auch ehemals geschrieben: Beckelhaube (noch im Oberdeutschen üblich) Beckenhaube, (*beggelhaube*, Minnefinger) schw. *bakkelhaube* (geht tief ins Gesicht), (*bockelhaube*, gebauschte Haube). Lat. *bacinetus*, *bacinelum*, afrz. *bachinet*; entweder welche wie ein Becken geformt ist, oder wohl richtiger, welche Backen an den Seiten hat.

bicken, f. picken.

bider, bieder, ehemals auch biderb, von bi, bei und derb, f. derb; es bedeutet kräftig, tapfer, gut; ahd. *pi-derban*, nützlich seyn.

bidmen, erbidmen, bewegen, erschüttern, Erdbidem, Erdbeben; schw., wo auch *bidammen* vorkommt; f. beben.

biegeln oder richtiger bügeln, Zeug mit einem Eisen glätten, Verkleinerungsform, abgeleitet von Bug, d. i. das Gebogene; nicht etwas glätten mit einem Eisen, welches einen Bügel hat oder wie ein Bügel geformt ist, sondern Büge in die Wäsche machen, sie fälteln, kraus machen, dann überhaupt sie plätten, glätten; schw. *bögeln*.

biegen, beugen, krümmen, Stamm von: Bogen, der Bug, der Bügel (d. i. der kleine Bug), Bauch, Bühel, der Buckel, bücken, der Bückling; goth. *biugan*, ags. *bigan*, bygan, *bugan*, engl. *bow*, isl. *beiga*, holl. *buigen*, schw. *buga*, böja, dän. *böje*, ahd. *bougan* (*pucchan*, neigen), itl. *piegare*, br. *bucken*, biegen, *sich bucken*, sich bücken, *bucken*, bücken machen, *buck*, Bug, afrz. *pug*, *pou*, itl. *poggio*, Hügel. Es scheint, wenn man weiter gehen und der Grundbedeutung nachspüren will, daß dies Wort zuerst schlagen, dann zusammenschlagen bedeutet, aus welcher letztern die gewöhnliche Bedeutung von biegen kommen kann. So lat. *nectere*, flechten, und *plectere*, welches nur eine Mundart davon ist, schlagen, eben so griech. *plekein* (πλέκειν), flechten, *pläkein* (πλάκειν), schlagen, und im Deutschen ist klappen, welches zu klopfen gehört, schlagen, und zugleich in Falten oder Büge zusammenfallen: daher: eine Sache klappt, für: sie schließt oder paßt zusammen. Wenn diese Ableitung wahr wäre, so würde bochen oder, wie es geschrieben wird, pochen, d. i. schlagen, mit biegen verwandt seyn.

die Biene, in Mundarten auch Vie, ein Insect; ags. *beo*, engl. *bee*, holl. *bye*, schw. dän. *bi*, isl. *byfluga*, ahd. *pia* oder *pian* (im Genitiv *piano* erhalten), *pine*, *vine*, mhd. *bie*. Man vermuthet, es stimme überein mit dem lat. *apis*, und es ist sehr wahrscheinlich daher entlehnt, da Vie die ältere Form oder Stammform des Wortes ist, und Biene die erweiterte. Aus *apis* frz. *abeille*, spn. *abeja*, itl. *ape*, *pecchia*, *pecchione*. Welches die Grundbedeutung des Wortes sey, hat man nicht mit irgend einiger Wahrscheinlichkeit ausmitteln können. Vgl. Imme.

der Bienenkorb, von Biene und dem veralteten Kar, das Gefäß, veraltet in Korb; ahd. *pichar*, *bichar*, schw. *beicher*, *bycher*, wovon auch noch Reickkorb für Reickkar, wie es noch hie und da unter dem Volke ausgesprochen wird. Käskorb, für Käskar.

das Bier, ein aus Gerste oder Weizen bereitetes Getränk; ags. *beor*,

bior, *bear* (Neth.), engl. *beer*, arab. *bior*, ahd. *pior*, nds. *beer*, frz. *bière*, itl. *birra*, *bira*, slv. *pivo*. Man hat vermuthet, es möchte dies Wort von dem Stamme des Wortes brauen kommen, weil es ein gebrautes Getränk ist, oder von *bere*, welches ags. Gerste bedeutet. Das letztere hat wenig Wahrscheinlichkeit, weil *bere* schwerlich im Allgemeinen Gerste bedeutet hat, wenigstens ist dies nicht bekannt; aber auch die andere Ableitung läßt sich nicht mit einiger Sicherheit nachweisen, und hat keine Wahrscheinlichkeit für sich.

der Biesam oder Bisam, ein stark riechender bister Saft, welchen das Bisamthier in einem Säckchen am Bauche erzeugt. Es ist dieser Name eines Wohlgeruchs orientalischen Ursprungs; chaldäisch heißt *basam*, es ist lieblich, angenehm gewesen, daher hebräisch *basam*, das Aroma, ebenso *besem* und *bisem* (poln., böhm. *pizmo*, nds. *desen*, schwed. *desman*, dän. *desmes*); der Begriff des Lieblichen ist demnach der Grundbegriff dieses Namens.

der Bieflauch, der Schnittlauch; wahrscheinlich ist Biefl oder Bifl (denn ein anderes Gewächs heißt Bismünze) aus Winse verderbt, weil dieser Rauch wie Winfen aussieht, weshalb er auch griech. *schoenoprasion*, Winfenlauch, hieß.

die Biestmilch, auch Bienst, Biemst, Biesch, Brieft (in der Schweiz), Briesch, Briemisch, Briemst genannt; isl. *abristler*, ags. *beost*, *byst*, engl. *beest*, *beestings*, ahd. *piost*, *biesl*, holl. *biost*, *beest*, nds. *beest*, ist die erste Milch nach dem Kalben der Kuh, welche einen strengen Geschmack hat; br. *briesler*, Kuchen von Biestmilch. Es könnte scheinen, mit dem Worte heißen verwandt zu seyn, so daß der heißende Geschmack den Namen dieser Milch veranlaßt hat; doch goth. heißt *beist* Sauerteig, von gleicher Wurzel mit Biefl; *beist* erfordert einen Stamm *beisan*, Biefl aber einen Stamm *hiustan* oder *biusan*, welcher mit *beisan* verwandt seyn könnte. Viell. läßt das Wort *bisen*, s. Bisenwurm, vermuthen, *beisan* habe blasen bedeutet, wo dann *biusan* Nebenform seyn könnte, und für beide der Begriff gähren gelten dürfte, vgl. gähren.

bieten, befehlen, darreichen, bildlich darreichen, z. B. Geld für eine Waare bieten, guten Tag bieten für sagen (schwed. bieten, vor Gericht laden), anbieten, gebieten, befehlen, Gebot, Befehl, entbieten, melden, vor Gericht laden, verbieten, untersagen; goth. *biudan*, schwed. *bjuda*, einladen, darbieten, für etwas bieten, befehlen, aschwed. *bioda*, *bud*, Befehl, ags. *beodan*, befehlen, *biddan*, darbieten, dän. *byde*, bieten, *bud*, Vote, Gebot, holl. *bieden*, darbieten, engl. *bid*, auf etwas bieten, ahd. *biolan*, *biolan*, engl. *beat*, darreichen. Vote, der, welcher entbietet; und Wüttel, ags. *bydel*, arab. *bidill*, ahd. *putil*, der, welcher öffentlich entbietet, Bedell oder Bedell, frz. *bedeau*, itl. *bidello* (vgl. Amt). Viell. bedeutet es zuerst legen, so daß darlegen, auflegen, dem bieten und gebieten entspräche; s. beten.

der Biege, die Biege, s. v. a. Buß, Buße, welches man nachsehe.

der Bisang, ein wenig oder mehr schmales Ackerbeet, von be-*fangen*, welches eigentlich gleich einfangen und dem ehemals gebräuchlichen ausfangen, s. v. a. einzäunen bedeutet, also ein Bett, welches durch gepflügte Furchen gleichsam befangen, d. i. gleichsam eingezäunt ist.

bigott. Man bezeichnet mit diesem, vom frz. *bigot* entlehnten Worte

das abergläubische, zu strenge religiöse Wesen; es soll der Name von dem Ausdrucke *bi Gott*, d. i. bei Gott, kommen, hauptsächlich sollen die Normannen, namentlich ihr Herzog Rollo, sich dieser Formel häufig bedient haben.

Bijouterie, ein frz. Wort, welches aus dem Lat. her stammt, von *bis*, zweimal, und *jocare*, spielen, frz. *bijou*, eigentl. ein Stein, welcher von zwei oder mehreren Seiten spielt oder glänzt. Vgl. Juwel.

die **Bilanz**, frz. *bilan*, *balance*, die Wage, das Gleichgewicht; man versteht unter Bilanz das Abwägen von Gewinn und Verlust oder von wechselseitigen Schulden. Es stammt aus dem Lat., wo *bilanz* die Wage heißt.

die **Bilchmaus**, heißt auch Bilch, Bille, Billich; ahd. *pilih*, frz. *belete* oder *belette*, Art Wiesel oder Haselmaus, auch Zieselmaus genannt, deren Bälge gebraucht werden, und welche in Oestreich häufig sind. Da böhm. *Plich* die Spizmaus bedeutet, so scheint der Name slav., wo *biel* weiß bedeutet (doch auch celt. heißt das Thier *bele*); vielleicht hat dieses Thier den Namen von der weißlichen, fahlen Farbe, vgl. Balche.

das **Bild**, die Nachahmung und Vorstellung der Gestalt eines Körpers, was mit dieser Ähnlichkeit hat; aqf. *bilethe*, *bilith*, engl. *bild*, schwed. *belæte*, ahd. *piladi*, *pilid*, *pildi*, *belid*, *bilide*, *pild*, mhd. *biled*, holl. *beeld*, ndf. *beld*, dän. *billede* (wallach. *pilde*, Vorbild, ungar. *pelda*). Wahrscheinlich kommt es von dem veralteten beilen, billen, hauen, woher Beil, das Werkzeug zum Hauen; demnach wäre Bild das durch Hauen Geschnittene bilden, durch Hauen formen, dann formen überhaupt. So griech. *typos* (τύπος), woher das entlehnte Wort der Typus, Gestalt, Bild, Figur, eigentlich ein durch einen Schlag bewirkter Eindruck, von *typein*, *typtein* (τύπτειν), schlagen.

die **Bildern**, **Bilgern**, **Billern** (Bildner, Bilern), das Zahnfleisch, oberd. (schwz.), ahd. *pilarn* (*pilarna*, *bilorna* Mehrzahl), *pilern*, *pikern*, mhd. *biler*, schwed. *bühlen*, *bühler*. (Vielleicht bedeutet es die Ballen des Zahnfleisches, verwandt mit Ball).

die **Bill**, s. v. a. Recht, Gesetz; es ist veraltet, doch haben wir noch davon das Weimort billig, dem entfundenen Recht gemäß, sowie ferner Unbill, gewöhnlich Unbild, d. i. Ungesetzlichkeit, und das Weichbild, Gesetz eines Bezirks; ahd. *bilikh*, mhd. *billuk*; und der *billich*, die Billigkeit (ahd. findet sich einmal *bilithlich*, was an Bild, *bilidi*, erinnert, als wäre Bild in den Begriff der Ähnlichkeit, dann Gleichheit übergegangen, und diese in der Bedeutung der Ebenheit genommen metaphorisch als Billigkeit betrachtet worden, doch ist dies sehr zweifelhaft).

die **Bill**, ein Entwurf zu einem Gesetz, ein Parlamentsbeschluss; engl. *bill*, *Billet*, Zettel, Verzeichniß u. s. w.

die **Bille**, s. v. a. der Ball, die Kugel; es ist mit Ball verwandt, welches man nachsehe.

die **Bille**, 1) eine Hacke mit breiter Spitze zum Schärfen der Mühl. seine von gleicher Abkunft mit Beil; 2) ein Zapfen in dem Wellbaum der Mühle; 3) die Billen, die Bilge, bei den Luchseerern ein an dem stützenden Blatte der Schere angebunden s Holz, mit einem Handgriffe, womit die Schere regirt wird; mlal. *billia*, *billus*, *billio*, Alt, Stock, frz. *billon*, spn. *vellon*, ein viereckiger Metallstab, frz. *bille*, Stock. Diese Wörter stammen wahrscheinlich von dem deutschen beilen, hauen, und bezeichnen den Stock als ein schlagendes Werkzeug.

bissen, die Mühlsteine schärfen, *ahd. pillôn*, bohren, scheint zu *beilen* zu gehören; *f. Weil*.

das Billet, vom *frz. billet*, engl. *bill*, Zettel, Verzeichniß (*ital. bolleta*, *mlat. boletta*, *frz. bulletin*, ein Zettel, schwz. *bollete*, *bolleete*, warscheinlich von *bulle*, Bulle, unteriegelte Schrift, *mlat. bulleta*).

das Billiard, *frz. billard*, das Spiel mit Billen, d. i. Kugeln; *f. Wille*.

billig, *f. Will*.

die Billion, *frz. billion*, eine Million Millionen, vom *lat. bis*, zweimal, weil es die zweite Progression im Zählen der Millionen ist, worauf Trillion folgt, von *tres*, drei.

das Bilsenkraut, eine Pflanze von betäubender Kraft; *ahd. piliza*, *pilisa*, *bilisa*, *dän. bulme*, *norweg. bulneurt*, *böhm. blje*.

der Bilz, *f. Pilz*.

bimmeln, *f. bammeln*.

der Bims oder Bimsstein, ein rauher Stein voll Löcher und Blasen, welcher auf dem Wasser schwimmt; *agf. pumig-stan*. Es ist vom *lat. pumex* gebildet; auch schrieb man Bimsstein, *nds. pimpsteen*. Das *lat.* bedeutet wahrscheinlich Schaumstein (von *spuma*, Schaum), weil derselbe gleichsam der Schaum von Steinen scheint, welcher durch vulkanische Eruptionen sich bildet.

ich bin, *f. seyn*.

die Bindart, eine Art, womit die Zimmerleute das Holz beschlagen und so zum Abbinden, d. i. in einander richten oder Verbinden zurecht machen.

binden (davon das Band, der Bund, die Binde, das Bündel), einen Körper um einen andern winden und befestigen, überhaupt durch Knüpfen befestigen; *goth. agf. bindan*, *ahd. pintan*, *bintan*, *isl. schw. binda*, *dän. binda*, *engl. bind*, *ital. bendare*, *spn. vendar*; *goth. bandvô*, das Banner, *wallach. bande*, *Band*. Man nimmt an, das *lat. vincire* und *viere*, binden, das *griech. sphingein* (*σφίγγειν*), von derselben Bedeutung, sowie das deutsche winden seyen mit binden von gleichem Stamme, wie auch spannen sey damit verwandt, was jedoch unsicher. Es ist binden nicht die erste Form des Stammes, sondern eine abgeleitete, von einem noch in Wein enthaltenen Stamm *beinan*, *f. Wein*.

der Binetsch, ein Name des Spinat, *f. dieses Wort*.

das Bingelkraut, es soll von der harntreibenden Kraft den Namen haben, da bingeln oder binkeln im *Nds.* und im gemeinen Leben harnten bedeutet; *dän. bingelurt*.

binnen, d. i. innerhalb, von dem Vorsehwörtchen *bi-* *be-* und *innen*.

die Binse (statt Winse), eine Sumpfpflanze; schwerlich von binden, weil dies Gewächs zum Binden und Flechten geeignet ist; *ahd. pinuz*, *mhd. der pinz*, spricht nicht für binden; *lat. juncus*, von *jungere*, zusammenbinden, vereinigen. *Engl. bent*, wahrsch. von *to bend*, krümmen, biegen, spannen.

die Biographie, d. i. die Lebensbeschreibung, vom *griech. bios* (*βίος*), das Leben, und *graphein* (*γράφειν*), schreiben; *frz. biographie*.

das Birk, Benennung kleiner Districte in Schleswig; *dän. birk*, District mit herrschaftlich, nicht königlich erwähltem Richter, *schw. birke*, *björke*, Stadt. *Adelung* meint, die gemeinschaftliche Abstammung dieses Wortes

mit dem deutschen Burg sey nicht zu verkennen. Dennoch ist diese Zusammenstellung sehr zweifelhaft.

die Birke, ein Baum; holl. *berke*, dän. *birk*, schw. *björk*, ahd. *pirihha*, anrd. *biörk*, ags. *beorc*, *birce*, *byrce*, engl. *birch*, ndf. *barke*, böhm. *briza*, poln. *brzoza*, russ. *berca*, camb. *biarkan*. Vielleicht, könnte man denken, bedeutet dieser Name nur Baum, und ward der Birke gegeben, wie man ags. die Gerste *bere* nennt, welches Wort nur Erzeugtes, Hervorgebrachtes bedeutet; so heißt *drys* (δρῦς) griech. der Baum im Allgemeinen, und insbesondere die Eiche. Es würde von *bairan*, bären tragen, hervorbringen, kommen. Diese Ableitung ist wahrscheinlich.

die Birne, eine Baumsfrucht; schw. *paeron*, dän. *paere*, ndf. *bere*, holl. *peere*, ahd. *pir*, ags. *per*, die Birne, *pirige*, der Birnbaum, engl. *pear*, Birne, wallis. *peren*. Lat. heißt die Birne *pirum*, daher frz. *poire*, spn. *peras*, itl. *pera*. Da uns das Obst meist aus der Fremde kam, so gilt gewöhnlich das deutsche Wort als dem lat. verwandt; doch da *pirum* ein kurzes *i* hat, *pir*, Birne, aber ein langes, so leitet es Grimm von bären, tragen, hervorbringen, woher ahd. *piric*, fruchtbar, so daß Birne das Erzeugte, Getragene, Hervorgetragene oder die Frucht bedeutete. Es läßt sich dies als genügend annehmen, und es würde wohl, wenn es aus dem Lat. entlehnt wäre, Birne, nicht Birne heißen.

birschen oder bürschen, pürschen, jagen; isl. *birsa*, schw. *bersa*, mhd. *birsen* (*birsere*, Jäger). Da *bersa* mlut. Weidenzaun, Park bedeutet, so meinen Einige, es bedeute birschen, in einem Park jagen, Andere, es sey mit dem frz. *percer*, durchbohren, von gleichem Stamme, oder es komme von dem anrd. *beria*, bohren, stechen, schlagen, mhd. *ber*, der Stoß. Das Letzte ist am wahrscheinlichsten, und die eigentliche Bedeutung des Wortes: stechen, schießen.

bis, in älteren Zeiten biz, bize geschrieben, kommt entweder von bi-zu, d. i. bei zu, oder von bi-das, d. i. bei das, wie wenigstens ahd. *bithaz* bißer heißt.

der Bissam, s. Biesam.

das Bißchen, Bißchen, ein kleiner Biß, dann überhaupt eine Kleinigkeit.

der Bischoff, ein Oberer in der Kirche, ein griech. Wort, durch die Kirche in Gebrauch gekommen; *episkopos* (ἐπίσκοπος), lat. *episcopus*, heißt der Aufseher, frz. *évêque*, itl. *vescovo*.

das Biscuit, Zwieback, frz. *biscuit*, welches von *cuire*, kochen, backen, kommt, und *bis*, zweimal, von dem lat. *bis*, zweimal, und *coquere*, kochen; es entspricht also ganz dem deutschen Worte Zwieback.

der Bißmuth, s. Wismuth.

der Bison, der Auerochse, ehemals Bisant, ahd. *wisant*, *wisunt*, *wisint*, ahd. *veosend*, *vesend*; lat. *bison*, aus dem Deutschen entlehnt und in dieser Form zu uns zurückgekehrt. Wiesant, Wiesand ist der weisende, von weisen, und bezeichnet den Ochsen als Anführer der Herde, wie die Bienenkönigin von demselben Zeitwort und aus gleichem Grunde Weisel heißt, und hebr. *aluph*, der Ochse, ebenfalls Führer bedeutet.

der Biß, das Bißchen, der Bißsen, von beißen.

der Bißewurm, Art Bremsen, von bissen; schw. *bisen*, *biesen*, *bysen*, brummen, summen, ahd. *pisa*, *bisa*, mhd. *bise*, Sturmwind, späterhin auch Beißwind genannt, franz. *vent de bise*, itl. prov. *bisa*

(schw. *bys*, *byse*, *bise*, Nordostwind, Hundstagshitze, Nebel), schw. *bisern*, geschwind laufen, tobend herumspringen, frz. *besser*, *bezer* (wend. *biesu*, *bischu*, laufen), vgl. Busaar, engl. *to buzz*, summen, murmeln. Es ist zu vermuthen, *beisan*, ahd. *pison*, brausen, toben, bedeuete blasen, und eben so *biusan*, von *beih-*, *biuh-*, gebildet (s. pusten und Bausch), und die weiteren Bedeutungen seyen summen, stürmen. Vgl. d. flg. Wort.

das Bister, das Rußbraun. Bister, als Beiwort, bedeutete ehemals (mhd.) beraubt, holl. *byster*, häßlich, beraubt, sehr oder stark, schw. *hister*, stürmisch, wild, häßlich, von bisen, brausen, blasen, zuerst blasend, stürmisch, dann heftig, wild; poln. heißt *bystry* dasselbe. Es scheint, daß bister, beraubt, ein anderes Wort ist; denn Bister, das Rußbraun, kann von dem Begriffe nördlich, dann dunkel ausgehen. Ags. heißt *byss* der Schaden, welches mit bister, beraubt, übereintreffen könnte. Doch unmöglich wäre es nicht, daß sich der Begriff des Beraubtseyns aus dem des Dunkeln entwickelt hätte. Mit Bister, Rußbraun, trifft frz. *bis*, schwarz, überein, z. B. *du pain bis*, Schwarzbrot, ital. *bigio* (frz. *bistre*, Rußschwarz).

das Bisthum; es ist zusammengezogen aus Bischoffsthum.

bitten, es ist mit beten von einem Stamm, s. beten.

bitter, heißend von Geschmack, s. heißen; goth. *baitrs*, bitter, anrd. *beitr*, scharf, ahd. *pitter*, *bitter*, schw. *bitter* und *betsk*, *besk*, isl. *beiskur*, agf. *biter*, engl. holl. *bitter*, dän. *bitter*, *besk* (bitter im höchsten Grad).

bigeln, d. i. wiederholt heißen, s. dieses Wort.

das Bivouac, die Feldwache der Soldaten; frz. *bivouac*, vom deutschen *bi-wacht*, Bei-wacht, d. i. Schaarwacht.

das Blachfeld, das flache Feld. Blach, ehemals auch plach geschrieben, ist Mundart von flach. Griech. *plax* (πλαξ), die Fläche, mit dem deutschen flach verwandt. Der Stamm bedeutet schlagen, goth. *bliggan*, und blach (flach) ist zusammengeschlagen, durch Schlagen geebnet, platt gemacht, dann platt überhaupt (vgl. Feld), s. blauen und vgl. platt und Blech.

der Blacksfisch, d. i. Dintenfisch, von black, schwarz; agf. *blac*, *blaec*, engl. *black*, isl. *blaukur*, schw. *bluck*, schwarz, schw. *blaeck*, agf. *blaec*, dän. *blaek*, Dinte. Noch einfacher ist der Stamm dieses Wortes in blau, schw. *blå*, schwarz, blau, dän. *blaa*, blau, *blakket*, von Thieren mit gemischter dunkler Farbe, celt. *blow*, schwarz, s. blau. — An einigen Orten heißt die Bleide-Blacksfisch, wo es statt Bleichfisch steht.

blaffen, wird vom Wellen der Hunde gebraucht, ist gleichen Ursprungs mit blappern oder flappern.

der Blaffert, s. Blappert.

die Bläße, Plane, ein Fenstervorhang; ahd. *blacha*, Schildüberzug, schw. *blach*, *blahe*, *bläue*, *blaiche*, Wacktuch, grobes, über einen Wagen gespanntes Tuch, hr. *die blachen*, öst. *blagen*, wend. *plahula*, Leintuch, schw. *plagg*, isl. *blaea*, *blóa*, Stück Tuch, hr. *die blähen*, Netz zum Einfassen von Frey und dergleichen; 2) grobes Leintuch zum Umstellen einer Waldpartie auf der Jagd; 3) grobe Leinwand (lat. *plaga*, Netz und Vorhang, doch lat. *p* und deutsch *b* entsprechen einander nicht). Viell. gleich blach, von *bliguan*, schlagen, und ein Tuch, welches man um andere Dinge schlägt, bezeichnend, oder worin eingeschlagen wird.

blähen; mit blasen der Bedeutung nach übereinkommend, ist es auch Stamm desselben, da blasen statt bläs-sen steht. Es bezeichnet das Ausdehnen durch aufblasen; agf. *blavan*, blasen, engl. *blow*, ahd. *plahan*, mhd. *blegen*, *bleien*, lat. *flare*, daff.; schwb. *blaichen*, aufgebläht werden, *blast*, Blähung, *bläst*, Gewitter, drohender Wind; br. *bläen*, blähen, blasen, um zu schmelzen; schwb. *blaust*, Geschwulst, Gebuntheit.

der Blaker, Wandleuchter; ein Blechleuchter im Nds. und Holl., frz. *plaque*, von *blach*, *flach*, so viel als eine flache Platte, dann das daraus Verfertigte.

blank, hell, glänzend, weiß; ahd. *planh*, weiß, frz. *blanc*, weiß, itl. *bianco*, engl. *blank*, aus dem Deutschen, schwb. *blank*, glänzend, von blinken, s. unten.

das Blankfcheit, ein Metall- oder Holzstab in der Schnürbrust, vom frz. *planchette*, kleine Planke, von *planche*, die Planke.

das Blanquett oder Blanket, frz. *blanquet*, mlat. *blanquetum*, ein Blatt mit Namensunterschrift zum Ausfüllen für einen Andern, frz. auch *carte blanche* genannt, also von blank, *blanc*, weiß.

blappern, -s. plappern.

der Blappert, Blaffert, Blappharter, Blaphart, Blappert, mhd. *blaphart*, eine ursprünglich ausländische Dichtmünze von verschiedenem Werth, z. B. drei Kreuzer (im Dän. ein Heller), wahrsch. vom ndl. Worte *blas*, breit und kahl, weil diese Münze breit und platt, ohne weit herausstehendes Gepräge war; mlat. *blaffardus*, frz. *blasard*. Osnabrück. heißt eine Art Jagdhunde mit breitem Maule Blaffert, und in Lübeck eine Art schlechter Semmel.

blasen, wehen, die zusammengedrückte Luft durch den Mund von sich geben, bildlich ein Instrument blasen, von blähen; schwb. *bläsa*, dän. *blæse*, agf. *blaestan*, engl. *blow*, holl. *blauzen*, ahd. *platen*, *blasen*, br. *blastig*, aufgeblasen, unwillig, *pflästern*, *blauslern*, schnauben, agf. *blase*, Fackel (itl. *bragia*, mit *r* für *l*, *bracia*, frz. *braise*, glühende Kohle), engl. *blast*, br. schwz. *blast*, das Blasen, der Rauch. Von blasen kommt Blase, dän. *blaere* (*blegn*, das Bläschen).

blasoniren, frz. *blasonner*, ein Wappen mit den gehörigen Farben malen, und zweitens das Wappen auf gehörige Weise auslegen, von *blason*, das Wappen, die Wappenwissenschaft, der Wappenschild. Es soll aus dem Deutschen stammen, nämlich vom Worte blasen, und so heißen, weil der Herold beim Turniere erst blies, ehe er das Wappen eines Ritters beschrieb. Adelung möchte es (wohl mit Unrecht) von Bläse, welches jedes Zeichen bedeutet haben soll, ableiten. Engl. *blaze* (vom agf. *blase*), Flamme, Fackel, die Bläse des Pferdes, der Ruf, *to blaze*, flammen, glänzen, bekannt machen, blasoniren. Dies spricht für die Ableitung von blasen.

die Blasphemie, die Lästerung, Verläumdung, griech. Wort, *blasphemia* (βλασφημία), aus einer Zusammensetzung von *blaptein* (βλάπτειν), beschädigen, und *phāmā* (φήμη), der Ruf; frz. *blasphemie* (*blâme*, Tadel).

blaß, bleich, die Blässe, die Bleichheit. Dieses Hauptwort bedeutet auch einen weißen Fleck, z. B. an der Stirne der Thiere; schwb. *blaes*, engl. *blaze*, ndf. *blisse*, br. *die blassen*, *blaschen*. Ahd. *pleizza*, die

Bleifarbe, für *pleihza*, von *pleih*, bleich, und davon stammt blaß, also statt blahß, das Bleiche bezeichnend.

blattschen, s. plattschen.

das Blatt, ein dünner ebener Körper von einer gewissen Länge und Breite, z. B. gewisse Körper der Art an Bäumen und Pflanzen; agf., anrd., af., schwed. *blad*, engl. *blade*, ndf. *blad*, ahd. *plat*, mhd. *blat*. Man nimmt an, es sey s. v. a. platt, also das was platt ist; es hat dies Wahrscheinlichkeit, weil das Wort Blatt von vielen platten Gegenständen gebraucht wird, so griech. *petalos* (πέταλος), breit, platt, *petalon* (πέταλον), das Blatt, aber platt kommt nicht mit b vor. Es könnte von den Blättern der Gewächse auf ähnliche dünne und platte Sachen übertragen, und der Begriff des Wachsens der Grundbegriff seyn. Agf. *blaed*, *bled*, Gewächs, Frucht, und das frz. *blé*, Getreide, itl. *biada*, prov. *blat*, ist germanischen Ursprungs; slav. heißt *plot* Frucht, Gewächs. Auch der griech. Name des Blattes, *phyllon* (φύλλον), kommt von wachsen, *phyein* (φύειν), entstehen, womit der lat. Name des Blattes, *folium*, übereinkommt. Es ist diese Ableitung auch der Form *blad* wegen die wahrscheinlichere, und *phyllon*, *folium* scheinen urverwandt damit.

die Blatter, d. i. die kleine Blase, von blafen, dem Stammwort von blasen; agf. *blaedr*, engl. *blister*, *bladder*, schwed. *bladdra*, *blaed-dra*, allem. *blasa*, *blatra*, isl. *bladdra*, ahd. *platarā*.

der Bläß, ein Flecken, ein Lappen, blägen, flicken; br. der *pletz*, *pletzen*, dünnes Stück, Fleck, ahd. *plexzo*, goth. *plats*, Lappen; holl. *plets*, schwed. *plös*. Zuerst wohl etwas Breites, von platt.

blau, Benennung einer Farbe; ahd. *blāwer*, *blāwin*, *blāo*, schwed. *blā*, dän. *blaa*, blau, blaugrau und schwarz (der Rabe heißt in der Edda *blaeingur*), agf. *bleo* und *blae*, blau, isl. *blar*, holl. *blauw*, engl. *blew*, *blue*, slavon. *plavu*, poln. *plawy*, celt. *blou*, schwarz, aspn. *blao*, prov. *blava*, afrz. *blave*, itl. *biavo*, frz. *bleu*, blau, spn. *blao*. Aus dieser Zusammenstellung sieht man, daß dieses Wort ursprünglich nicht eine ganz bestimmte Farbe bezeichnet hat, sondern die dunklere sowohl als die hellere, wie z. B. griech. *polios* (πόλιος) schwärzlich und weiß bedeutet. Agf. heißt *bleo* nicht allein blau, sondern Farbe im Allgemeinen, z. B. *bleo-fah*, bunt, *bleo-read*, die rothe Farbe, ahd. *blüg*, *pluc*, farbig, hellfarbig, prov. frz. *bloi*, blond, gelb. Es ist daher wahrscheinlich, daß blau, älter bla mit blaß, schwarz, bleich, blaß, von einem Stamme komme, welcher das Blinkende, Glänzende bedeutet; vgl. bleich. Agf. ist *blaec*, schwarz, *blaece*, Bleichheit, *blac*, schwarz, *blacung*, Bleichheit. So griech. *glaukos* (γλαυκός), graublau, grünlich blau, vom Zeitwort *glau-sein* (γλαύσσειν), glänzen. Das lat. *flavus*, gelb, mag urverwandt seyn.

bläuen, schlagen, der Bläuel, ein Werkzeug zum Schlagen. Es bedeutet nicht, wie es scheinen könnte, blau schlagen, sondern wie das Hauptwort Bläuel hinlänglich zeigt, bloß schlagen; goth. *bliggvan*, ahd. *blivan*, *pluan* (*pluil*, Bläuel), schwed. *plagga*, agf. *plaelan*, schlagen, engl. *blow*, der Schlag. Es kommt überein mit dem lat. *figere*, schlagen, verwandt mit dem griech. *plägä* (πλήγει), der Schlag (*pläsein*, πλήσσειν, schlagen, lat. *plaga*, der Schlag, *plangere*, schlagen). Von demselben Stamme ist blägen, blägen, blattschen, für schlagen und plattschen. Auch celt. heißt *plau* schlagen.

der Blaustrumpf, Benennung der Angeber, weil die Schergen, welche aufpafsten, von manchen Herren ehemals blaue Strümpfe zu der Livree bekommen haben.

das Blech, dünn geschlagenes Metall; schw. *bleck*, dän. *blik*, ndf. *blick*, holl. *bleck*, ahd. *plech*, wallach. *plef*, ungar. *pleh*, russ. *bljacha*, poln. *blacha*, böhm. *plech*. Es ist gleichen Stammes mit *blach* und bedeutet das flache, dünne Metall, die Metallplatte (griech. *plax*, πλάξ, Fläche, Tafel, Brett), frz. *plaque*, eine Metallplatte, welches aus dem Deutschen entstanden ist, br. *blechen*, mit flacher Hand schlagen.

blechen, bezahlen, von Blech; denn ehemals gab es Blechmünzen, welche so hießen, weil sie dünn waren.

blecken, von blicken, bedeutet blicken, sehen machen, z. B. die Zähne blecken, Zähne blicken machen, das Weiße im Auge sehen lassen (ital. *bieco*, spielend).

das Blei, ein Metall, welches das weichste unter allen ist; lat. *plumbum*, griech. *molybos* oder *molybdos* (μόλυβος, μόλυβδος), slw. *wolowo*, *olowo*, ahd. *pluwe*, agf. *bloma*, Metall (*pilade*, mit Blei gelötet, bleiern), schw. dän. *bly*, ndf. *bli*, celt. *plum*. Der griech. Name ward in das Wort *bolyme* (βόλυμη) versetzt, und daher scheinen die andern zu kommen; die Wurzel des griech. Namens aber ist *melibdein*, welches hinwieder mit *meldein* (μέλδεν), schmelzen, verwandt ist, so daß das Blei von dem Schmelzen, als leichtschmelzendes Metall wenigstens im Griech. den Namen hat. Aelung vermuthet, es habe den Namen von der bleichgrauen Farbe, also von bleich. Dieser Vermuthung steht aber entgegen, daß die deutsche Sprache mit andern verwandt ist, und daher nicht ohne Berücksichtigung derselben etymologisiert werden darf.

bleiben, auf irgend eine Art verharren, zusammengezogen aus beleiben, wie es ehemals auch geschrieben ward; agf. *be-lasan*, ahd. *bi-liban*, *pi-liban*, holl. *blyben*, schw. *blifwa*, dän. *blive*, bleiben, griech. *leipein* (λείπειν), lassen, verlassen und bleiben, isl. *lifa*, goth. *lisnan*, schw. *lifwa*, daff., goth. *alisnan*, bleiben, ndf. *leven*, erblich hinterlassen, *lawa*, Erbschaft, dän. *levne*, übrig lassen, *levning*, Ueberrest. Auch das lat. *linquere*, lassen, verlassen, ist mit diesen Wörtern verwandt, indem der R-Laut mit dem V-Laut verwechselt ist. Der Grundbegriff ist also bei bleiben: das Dalassen, Zurücklassen, Uebriglassen.

bleich, weißlich, blaß, bleichen, weiß werden, weiß machen, die Bleiche, das Weißmachen. Es kommt von blicken, glänzen (s. blicken), und bedeutet also das Helle, Schimmernde (vgl. Blackfisch, blau, blaß); holl. *bleek*, schw. *blek*, dän. *bleg* (*blegne*, erbleichen), isl. *bleikr*, ahd. *pleih*, agf. *blac*, engl. *bleak*.

der Bleichert, Blecher, blaßrother Wein, der von der bleichen Farbe den Namen hat. Es entspricht dieser Benennung die franz. Benennung *clair*, von *clair*, hell; art, ert ist Bildungssylbe.

der, die Bleiche, ein Weißfisch. Man findet diesen Namen noch in den Formen Plee, Blic, Bauling, Bleier, Blackfisch, Bleege, Blette, Blicke u. s. w. Durch schwache Aussprache ist h an die Stelle von ch getreten; denn der Bleiche ist s. v. a. der Bleiche, der Blasse, d. i. der weiße Fisch.

die Blende, das, was blendet, was das Sehen hindert; auch das, was nur den Schein von etwas hat, was gleichsam blind ist, wie man sich

bildlich ausdrückt, wie man z. B. sagt eine blinde Thüre, d. i. eine Thüre, welche nicht wirklich gebraucht werden kann, sondern nur eine Nachahmung einer wirklichen ist; schw. *blente*, Stückchen Holz, die Lücken auszufüllen, *blenten*, auf diese Art Lücken ausfüllen.

blenden, von blind, s. v. a. blind machen.

der Blendling, Bastard; es kommt von Blende, einer Sache, welche die wirkliche Sache scheint, aber nicht ist, es ist also ein bildlicher Ausdruck für Bastard.

bleffiren, verwunden, vom frz. *blesser*, dies vom nord. *bletta*, beflecken, denn beflecken und verlegen treffen, wie Beispiele zeigen, in demselben Worte zusammen. Wahrscheinlich kam *blesser* durch die Normannen in die frz. Sprache. (Lat. *adlaminare*, verlegen und besudeln).

der Bleg, ein eiserner Keil; von blägen, schlagen, hauen; s. bläuen.

blicken, schimmern, sehen. Dies Wort bedeutet nicht zuerst sehen, sondern glänzen, schimmern, und sehen ist eine abgeleitete Bedeutung, welcher Uebergang des Begriffs auch im griech. *glausssein* (γλαύσσειν), *augazein* (αυγάζειν), *leussein* (λεύσσειν), glänzen, hell seyn, sehen, statt findet; agf. *blican*, *bliccetan*, schimmern, schw. *blia*, *bliga*, anblitzen, *blicka*, schimmern. Der Stamm ist *bleikan*, woher bleich, blaß. Griech. *phlegein* (φλέγειν), brennen, glänzen; lat. *flagrare*, brennen, glänzen, *fulgere*, glänzen, worin das *l* von dem *f* durch Versetzen getrennt ist. Diese sind verwandt mit dem deutschen blicken, vgl. blinken.

blind, des Gesichtes beraubt, bildlich des Glanzes beraubt, nur den Schein von etwas habend; goth. *blinds*, isl. *blindr*, agf., schw., dän., ndf. *blind*. Der Stamm dieses Wortes ist nur in Ableitungen übrig (isl. *blunda*, schlafen, *blundr*, Schlaf, dän. *blunde*, leicht schlafen, *bland*, leichter Schlaf), agf. *blendan*, isl. *blanda*, mischen, schw. *bland*, Gemisch, Schwarm, *i-bland*, druntergemengt (goth. *gabliundjan*, blenden, frz. *blinder*, mit Blenden versehen). Von *blendan* agf. *blonden*, vermischt, gefärbt, gelb, dän. *blande*, mischen (*blandt*, zwischen). Möglich wäre es, daß blind von blinden, mischen, färben käme, und entweder das Unterlaufen des Auges (wie im Griech. der Staar heißt) bedeutete, oder das Gefärbte (wie im Griech. auch der Staar das Weißgraue genannt wird), oder endlich gemischt, trüb bedeutete, ein Blinder also der wäre, der trübe Augen hat, dessen Blick getrübt ist.

die Blindschleiche, eine Schlange, von blind, weil man sie für blind hält, und von schleichen, womit ihre Bewegung bezeichnet wird.

blinken, s. v. a. schimmern, mit eingeschobenem *n* gebildet von blicken, glänzen, schw. *blinka*. Von blinken kommt blank, glänzend, welches im Frz. *blanc*, weiß bedeutet.

blinzen, blinzeln, von blind, die Augen öfters zuthun, sie blind machen, dän. *blunde*, br. *blenken*, *blenkenzen*, *blinkenzen*, flimmern, blinken; 2) die Augen wiederholt öffnen und schließen, ndf. *plinkogen*.

der Bliz, der Schimmer, der Wetterstrahl; holl. *blizem*, der Bliz, ndf. *blicks*, und ähd. *plih*, *plich*, *blig*, mhd. *blick*, der Bliz, ähd. *blicchan*, bligen, *blichfur*, Blizfeuer, agf. *blican*, *bliccetan*, bligen, leuchten, schw. *blicka*, schimmern, *blizt*, der Bliz, *bliztra*, bligen, ähd. *pleccharzan*, schimmern, bligen. Diese Formen zeigen, daß Bliz für Bliz steht und von blicken kommt, den raschen Schimmer bezeichnend;

so im Lat. *fulmen*, der Blitz, zusammengezogen aus *fulgimen* und *fulgur*, von *fulgere*, leuchten, glänzen, goth. *lauhmuni*, Blitz, von *liuhan*, leuchten, engl. *lightning*, Blitz, von *light*, leuchten, dem Worte Wetterleuchten entsprechend, böhm. *blesk*, Glanz, *blistiti*, *blyskani*, glänzen, russ. *blistati*, blitzen.

der Block, in anderer Aussprache Pflock; ahd. *bloc*, *bloch*, schw. *block*, dän. *blok*, engl. *block*, frz. *bloc*. Dies Wort bedeutet ein Stück Holz, Stein u. s. w., und zweitens ein Gefängniß, und ist zusammengezogen aus *Be=lock*, ahd. *pi-loh*, von *luken*, schließen (vgl. unten die Wörter Loch und Luke), entweder das, womit man schließt, der Stock oder Aehnliches, oder das Geschlossene, Einschließende, das Gefängniß. Ebenso lat. *claudere*, schließen, *clavis*, Schlüssel, und *clava*, der Stock, Ast u., *clavus*, der Pflock, der Nagel (br. *blüchel*, Fensterladen, schw. *lucka*, russ. *lucht*).

blockiren, einschließen, den Zugang zu etwas verschließen, die Blockade, Einschließung, vom frz. *bloquer*, *bloquade*, diese (und ital. *blockade*, span. *bloqueare*) vom deutschen Block.

blöde, furchtsam, schwach, zaghaft, schüchtern; dän. *bly*, schüchtern, ahd. *plödi*, gebrechlich, schwach, *blügo*, schwach, *plug*, *pluug*, mhd. *bluw*, *blug*, *plui*, schw. *blaug*, blöde, *blauk*, schüchtern, *blukait*, Schüchternheit, *erpleugen*, erschrecken, niederschlagen, *blöd*, entblößt, bis auf die Faser abgetragen, schwach, gebrechlich, einfältig, furchtsam (*blitt*, furchtsam), schw. *blöd*, abgenutzt, dünn; 2) kraftlos, ungesalzen, unbehaglich, schwächlich, *blöden*, dem Zerreißen nahe seyn, unbehaglich, schwach im Magen werden, *blug*, zärtlich von Leibesbeschaffenheit, delicat, schüchtern, furchtsam, br. *blaug*, schüchtern, engl. *blue*, verwirrt, *to blue*, verwirrt, beschämt machen, *blued*, verwirrt, bestürzt, furchtsam, schw. *blygg*, sich schämend, furchtsam, *blygas*, sich fürchten, dän. *blues*, sich schämen, *blufordig*, schamhaft, isl. *blaudur*, furchtsam, *blude*, Furchtsamkeit, schw. *bloed*, *bloedig*, schwachmüthig, weich (nicht hieher gehörig dän. *blöd*, weich, schw. *blöt*, feucht, *blötogd*, tiefäugig, blödsüchtig, armenisch *blot*, *blod*, weich), ahd. *ploden*, sich fürchten. Wir finden einen Stamm, welcher Farbe bedeutet, ags. *bleo*, *blio* (s. oben blau), davon könnte das ahd. *blügo*, und blöde den Zustand bezeichnen, in welchem Einem die Farbe in das Gesicht tritt in welchem Einer erröthet, sich schämt; *er-ploten* in einem alten Gedichte s. v. a. erröthen. Ableitung leitet es von blühen ab in der weitern Bedeutung dieses Wortes. Eine ganz natürliche Begriffsfolge ist Erröthung, Schaam, Schüchternheit, Furchtsamkeit, Schwäche. Doch sind diese Ableitungen schwankend, und es könnte auch entstanden seyn aus blöde, von *blyg*, *pluug* oder *pluug*, von einem Stamm *plagan*, *blagan*, und dies dürfte auf *bligvan*, ahd. *phan*, *blivan*, schlagen, führen, so daß der Begriffsübergang wäre: geschlagen, betäubt, erschüttert, schwach u. s. w., so lat. von *figere*, schlagen, *afflictus*, niedergeschlagen, muthlos.

blöken, bezeichnet den Ton des Rindviehes und der Schaafe, und scheint zusammengezogen aus belöken (s. Löwe); doch dürfte es entweder ein tonnachahmendes Wort seyn oder mit bellen zusammenhängen, entweder durch Zusammenziehung oder Buchstabenversetzung von dem näm-

lichen Stamm gebildet; schwz. *blägen, bläügen* (lat. *balare*, griech. *blā-chasthai* (βληχασθαι)).

blond, frz. *blond*, mlat. *blondus, blundus*, von der gelblichen Farbe der Haare gebräuchlich. Die frz. Sprache hat es aus der deutschen entlehnt; es bezeichnet aber ursprünglich keine bestimmte Farbe, denn agf. heißt *blonden* gemischt, gefärbt, dann erst gelb, auch heißt es agf. *blanden*, s. blind.

die Blonde, vom frz. *blonde*, die Spitze, ein Zeug, so genannt von der in's Gelbe, Blonde spielenden Farbe.

bloß, der Bedeckung beraubt, nackt, bildlich nackt; afrs. *blōd*, dän. *blot*, holl. schwb. *blott*, br. schwz. *blutt*, bloß, nackt, dünn, weich, anrd. *blāutr*, mhd. *blōz* (isl. *biolt*, prov. *blos*, arm. elend), afrs. *blat*, arm. *blatnese*, Armuth, schwz. *blüter*, armer Mensch, Hungerleider (engl. *to blot*, auslöschten, verdunkeln, beflecken). Mehrere halten es für zusammengezogen aus be-los, von los, wie das aleman. *bi-losen*, berauben, entblößen, zeigen soll, so daß bloß einer Sache los und ledig, frei von einer Sache bedeutete. Adelung meint, es sey ein Stamm in bloß enthalten, welcher leuchten bedeutet, und in Anstiz enthalten sey, so daß bloß zuerst hell, hervorstechend bedeutet; goth. heißt *blāufjan* (also Stamm *bliutan*) abschaffen, ungesehen machen, und in den longobardischen Gesetzen heißt latinisirt *blutare* plündern.

blott, blutt, von allem, besonders von Geld entblößt; s. d. vor. Wort.

blühen, bezeichnet einen Zustand des Sprossens, aus welchem sich die Frucht entwickelt, dann was diesem ähnlich ist; agf. *bloran*, engl. *blow*, bloom, blossom, holl. *bloeien*, nbs. *bluen*, bloien, blöggen, ahd. *pluon*, bluen, blyen. Das Hauptwort davon ist die Blüthe, die Blume; agf. *blosma*, *blosm*, *blostma*, isl. *bloma*, anrd. *blomi*, *blomstr*, schwb. *blomma*, dän. *blonst*, Blume, Blüthe, *blomster*, Blüthe, *blomstra*, blühen (veraltet *blomme*, Blume), ahd. *pluomo*, *bluomo* (*plomo*, Keim), mhd. *bluome*, goth. *bloma*, holl. *blom*, *bloem*, schwz. *blust*, Blüthe, von diesem Hauptwort agf. *blosmian*, blühen, schwb. *blomma*. Lat. *flos*, *floris*, die Blume, *florere*, ist verwandt, eben so griech. *phloos*, *phlus* (φλόος, φλόϋς), das Grünende, Blühende, der Bast, die Pflanzenrinde. Die Grundbedeutung ist wahrscheinlich keimen, sprossen; daher ehemals *der bluem*, *bluemen*, der Graswuchs. Adelung meint, es bezeichne blühen durch Farbe sichtbar werden, es gehöre also zu lügen, lühen, s. lügen und Licht, was nicht glaublich ist.

die Blume, s. d. vorige.

blümerant, mattblau, vom frz. *bleu mourant*, sterbend blau.

das Blut, der rothe Saft im thierischen Körper, was ihm ähnlich ist; goth. *bloth*, agf. *blod*, *bloth*, ahd. *pluot*, mhd. *bluot*, holl. *bloed*, engl. *blood*, schwb. dän. *blod*, anrd. *bloth*. Es bedeutet, Saft, Feuchtigkeit im Allgemeinen, gewöhnlich aber den rothen Saft in den Adern der Menschen und Thiere. Es kommt von blühen und steht für Blüht, also den Saft bezeichnend, welcher die Blüthe eines Körpers ausmacht. Adelung meint, es bedeute so viel als Farbe, und komme auch in besondern Ausdrucksarten unter dem Namen Farbe vor, und sey also zu dem Stamme zu rechnen, von welchem er auch blühen ableitet, was aber nicht glaublich ist.

blutrünstig, von Blut rinnend, von einem Hauptworte Blut=runst, das Rinnen des Blutes, von Blut und rinnen.

blutt, f. blott.

blutterig, weich, schlaff; schwed. *blöt*, feucht, mhd. *blotern*, hin- und herschweifen, schwz. *blutter*, das noch nicht zur Reife Gediebene, *blüllerig*, weich, *blütter*, *blüder*, verdickte Flüssigkeit, Schlamme, *blodern*, schlottern. Der Grundbegriff scheint das Blatschen, Blatschen, f. platschen und plaudern.

die Boberelle, die Judenkirsche; da die Judenkirsche auch Judendöcklein heißt, d. i. Judenpuppe, so könnte vielleicht Boberelle eben so viel heißen, indem Puff Knopf, Döcke bedeutet, Bubel Blase; frz. heißen die Judenkirschen *coquerelles*, von *coque*, Schale, Bälglein, weil sie in einem Bälglein stecken.

der Boß, ein vierfüßiges Thier; da bochen stoßen bedeutet, so leiten Manche den Namen des Thieres daher, so daß derselbe den Stößer bezeichnet; man soll, ohngefähr wie-holl. der Boß Raum heißt, von rammen; ags. *bucca*, anrd. *buckr*, schwed. *bock*, dän. *buk*, ahd. *pocch*, engl. *buck*, aspn. *buco*, nspn. *boque*, prov. *boc*, portug. *bude*, *bode* (frz. *biche*, *bique*, *biquet*, br. *beckelein*, Reth, Ziege), frz. *bouc*, itl. *becco*, celt. *buech*. Es hat diese Ableitung viel Wahrscheinliches. Doch Ableitung stellt diesen Namen mit Bacher und den dort angegebenen zusammen. Unter Boß versteht man auch einen Fehler, z. B. einen Boß machen; in diesem Sinne kommt es von bochen, stoßen, und bezeichnet den Verstöß, Anstoß. Ferner bedeutet Boß einen Balken (mlat. *buca*, *bucha*, frz. *buche*, Stamm, Klotz, mlat. *bucharis*, Holzhauer), zuerst nur einen Prügel, ein Holz zum bochen, stoßen, schlagen; aus dem Begriffe des Balkens bildete sich der eines Tragholzes und einer Tragmaschine, daher ein Holz-boß (falls hier unter Boß nicht das Thier gemeint ist, in bildlicher Anwendung auf eine Maschine; br. heißt auch der Schubkarren *schubbock*, und *bocken* heißt auch br. Dinge so an einander stellen, daß sie sich gegenseitig aufrecht halten) ein Tragholz, ein Traggestell. Boß bedeutet von biegen auch etwas Gebogenes, z. B. einen in einen Boß spannen, d. i. einen in eine Biegung spannen; auch heißt von biegen ein Theil des Ohres in der Anatomie der Boß (falls es nicht bildlich gebraucht ist, denn der anatomische Name ist *tragus*, Boß). Vgl. Buckel.

der Boß oder Limboß, ein starkes Bier in München in Baiern; der Name ist verderbt aus dem der Stadt Einbeck, von wo es nach Baiern kam.

boßbeinig, störrig; br. *bockstürr*, ganz starr, *bocken*, von Kindern, schmolten, *verbocken*, wegen beständiger Zurechtweisung kalstarrig werden, boßisch, ehemals mürrisch, wohl zuerst störrig wie ein Boß.

die Boße, Boße, eine Blase, Blatter, weil es etwas Rundes, Gebogenes ist; ags. *boccu*, engl. *pocks*, aschwed. *pokkor*, holl. *pocken*, die Boßen, Pocken. (Wahrlich ist Boße etwas Ausgestoßenes, Aufgeblasenes, von *bochen*, pochen, stoßen, zum Stamm *buhān*, blasen, stoßen, gehörig; vgl. Boßbeutel).

die Boßpfeife, die Sackpfeife, der Dudelsack, von einem Boßfell gemacht. die Boßbeere, f. v. a. Himbeere, weil die Rethböcke sie gerne fressen sollen. Auch andere schwarze Beeren heißen so, aber nicht von Boß.

der Boßbeutel, bedeutet jetzt noch zweierlei: 1) eine Flasche, welche

wie ein Beutel aussieht, in welcher Art gewöhnlich fränkischer Wein aufbewahrt wird; 2) altes Herkommen in verächtlichem Sinne, und dies soll ein anderes Wort seyn, es soll nämlich für Bockshbeutel stehen, d. i. Bücherbeutel, so daß es die aufbewahrten alten Geetze und Herkommen bezeichnet, besonders in Hamburg, wie in Bremen der ähnliche Ausdruck *Nasboof*, d. i. *Nsunge* oder *Nesiga boof* statt findet, welches ein altfries. Landrecht enthält. Wahrscheinlich ist es daher, daß zwei verschiedene Wörter Bockshbeutel anzunehmen sind, wovon das erste von dem alten *pocha*, *poha* (ags. *poca*, isl. *poke*, wohl von *bochen*, *pochen*, blasen, etwas Aufgeblasenes, Blasenähnliches, s. *Bocke*), frz. *poche*, afrz. *poque*, Beutel, Flasche, den Beutel, die beutelförmige Flasche, das zweite Bücherbeutel, bildlich das alte verjährte Herkommen bedeutet.

das Bockshorn, in das Bockshorn jagen, in Furcht setzen (schwb. ist das *bockställe*, die Strafe für unartige Kinder, doch hat das nichts mit dem Bockshorn zu thun), gehört wahrscheinlich in den Aberglauben; denn daß man statt in einen engen Raum treiben, gesagt hätte: in das Horn eines Bocks treiben, ist nicht wahrscheinlich:

der Boden, auch Bodem, die Oberfläche der Erde, der unterste Raum von etwas; ags. *botn*, engl. *bottom*, schwed. *bottn*, holl. *boden*, böhm. *puda*, poln. *spod*, Boden, abd. *podum* (Schiffskiel), dän. *bund*, isl. *badmur*, ebene Fläche, Feld. Der Grundbegriff dieses Wortes wäre das Gehen (der Boden ist das, worauf man geht, die Basis, das Unterbefindliche, das Tiefe), wenn die Vergleichung mit dem griech. *bythmān* (βυθμῆν), *pythmān* (πυθμῆν), das Untere, die Basis, der untere Baumstamm, *bathmos* (βαθμός), Stiege, Tritt, *bathos* (βάθος), die Tiefe, *bathys* (βαθύς) (unten), tief, von *baein* (βαίνειν), gehen, recht wäre; aber griech. und deutsch *b* entsprechen sich nicht. Slav. heißt *pod* unten, doch kommt das deutsche Wort schwerlich aus dem slav. Es scheint von *bauen* herzukommen und einen gebauten Grund einer Sache, z. B. Schiffskiel (ags. *bythne*, *bylne*) zu bezeichnen, übergehend in den allgemeinen Begriff von Grund, wie Grund zuerst Zermalmtes, dann Boden bedeutet. Vgl. Bude und Bütte, in Betreff der Formation *b* und *t*. Es wäre *podum* dann aufzulösen in *po-dum*, wie *Athem* in *A=them*. Möglich wäre Verwandtschaft mit dem lat. *fundus*, Grund, von *fundere* (*fudi*), schütten, durch Hinschütten einen Grund zu etwas legen (griech. *pyndax* (πύνδαξ), der Grund, so daß der Stamm wäre ags. *bālan*, bereiten, unverwandelt mit dem lat. *fundere*, *fudere*.

bödmēn, mit einem Boden, Bodem versehen, und in der Seesprache mit Bodmerei belasten.

die Bodmerei, das Gelbdausleihen auf Schiffe, von Boden, Bodem, welches nicht nur den Schiffsboden, sondern auch das Fahrzeug selbst bedeutete (ags. *bythne*, *bylne*, der Schiffskiel, br. *der*, *das boden*, *bodem*, Schiff); es ist in dieser Beziehung der Theil für das Ganze gesetzt; dän., nbs., holl. *bodmerie*, in der Normandie *bomerie*.

der Bofist, ein kugelförmiger Staubschwamm, auch Bubenfist genannt, von Bube, und fist von *fisten*, blasen, weil der Staub aus dem Schwamme mit einem Blasen, Tone geht, wann er aufplatzt; nbs. heißt er *Wüster*, von *pusten*, blasen, also ganz gleichbedeutend; verderbt ward der Name Bubsist auch in Pfaßist, Pfaufenist; ferner heißt er Weiberfist, *Hunds-*

sist, Wolfspiß, frz. *pisser de loup* und *resse de loup*, also Wolfspiß und Wolfspiß. Was der Anfang des Namens Bube, welches in Bofiß abgekürzt ist, bedeute, ist nicht ganz gewiß; denn es könnte scheinen, es bedeute einen Knopf, etwas Rundes, wie z. B. Bubele eine Wasserblase, Bupf Schildeknopf bedeutet, doch da dieser Stamm auch Weibspiß heißt, so mag wohl Bube auch hier so viel als Knabe, Junge bedeuten. Der Bogen, von dem Zeitwort biegen; ags. *boga*, engl. *bow*, af. *bogo*, anrd. *bogi*, schw. holl. *boge*, ahd. *poko*, isl. *bog*, dän. *bue*, wallis. *bwa*.

das Bogspriet, f. Bugspriet.

die Bohle oder Vole, ein dickes Brett; schw. *bol*, dän. *bul*, der Stumpf, Stamm, Block (f. Bollwerk), nds. *bale*, engl. *bowel*, Bollwerk. Es könnte etwas Rundes bezeichnen, mit Vole verwandt oder in Vole zu zerlegen seyn und Bauholz bedeuten; f. Buhle.

die Bohnart, die Glättart, f. bohnen.

die Bohne, eine Hülsenfrucht; ags. engl. *bean*, isl. *baun*, schw. *böna*, dän. *bønne*; ahd. *pona*, mhd. *bone*, holl. *boon*, celt. *ffuen*, serb. wallach. *bob*, lith. *pupa*, ungar. *bab*, lat. *faba*, griech. *pyanos*, *puanos*, *pynos* (πύανος, πούανος, πύννος), bass. *boba*. Es geht aus dieser Vergleichung hervor, daß Bohne für Bobne stehen kann, wie es denn auch altoberdeutsch Bobn hieß, und daß dann die angegebenen Wörter damit verwandt sind; die Grundbedeutung ist unbekannt.

bohlen, d. i. hölzerne Sachen glätten, blank machen; holl. *boenen*, schw. *bona*, nds. *bonen*, dass., dän. *bone*. Abellung meint, es sey bohnen f. v. a. bahnen; doch es scheint zuerst durch Stoßen und Schlagen eben machen zu bedeuten. Schw. *hana*, schlagen, f. oben Bahn. So liegt dem Worte platt das Wort zu Grunde, welches schlagen bedeutet, so daß es eigentlich ist: zusammengeschlagen.

das Bohnenlied. Sprichwörtlich: es geht über das Bohnenlied, für: es ist zu arg. Das Bohnenlied war ein satyrisches Gedicht des Benner Nikolaus Manuel aus Bern gegen die Clerisey und den katholischen Ritus, besonders gegen den päpstlichen Ablass vom Jahr 1522.

der Böhnhase, Bönhase, f. v. a. der Psfcher; zuerst der, welcher frey wie ein Hase auf der Bühne, dem obersten Raum im Hause sich verstreut und arbeitet, weil er das Meisterrecht zum Arbeiten nicht hat, dann überhaupt ein Psfcher. So wird dieser Name mit großer Wahrscheinlichkeit erklärt, wie er im Salzburgerischen der Dach- oder Zaunhase heißt; schw. *bönhås*, isl. *baunhoser*, dän. *bönhase*, oberd. Bühnhase.

bohren, durch Drehen und Drücken aushöhlen; ags. *borian*, engl. *bore*, schw. *bora*, dän. *bore*, nds. *baren*, *beria*; isl. *boru*, Loth, frz. *burin*, Grabstichel, mlat. *bironare*, spn. *barrenar*, bohren. Eben so lat. *forare*, bohren, griech. *peiran* (πείραν). Griech. ist das Stammwort *perein* (πέρειν), fortbewegen, durchbringen, über etwas eilen, durchbringen, verwandt mit *pherein* (φέρειν), tragen, und dem deutschen bären, tragen und fahren, etwas fortbewegen. Die Grundbedeutung vom lat. *forare*, deutschen bohren ist nicht das eigentliche Stechen oder Schneiden, sondern das Durchfahren, Durchbringen oder einen Durchgang, ein Loch, eine Oeffnung machen, oder auch mit einem Instrument herausheben, was beim Bohren geschieht; bohren gehört demnach zu bären.

der Voi oder Voh, ein wolliges Zeug; schwed. *baj*, holl. *baey*, dän. *baj*, engl. *baize*, frz. *baiette*, bay, *bays*, *baze*, itl. *bajetta*, nds. *baje*, schwz. *boi*, *boy*, *bauur*, *bau*. Woher dieser Name stamme, ist unbekannt.

der Vojar, ein slav. Ehrentitel der Magnaten, wallach. *bojarin*, serb. *boljâr*, von dem serb. *bolji*, besser, also eigentlich der Bessere.

die Voje, ein Stück Holz oder eine Lonne, welche durch ein Seil am Anker befestigt auf dem Wasser die Stelle des Ankers zeigt; holl. *boei*, schwed. *boja*, dän. *boje*, frz. *bouée*, engl. *buoy*, spn. *boya*. Der Name bedeutet nicht sowohl das Holz, als das Band, und schwed. heißt die Kette ebenfalls *boja*; selbst lat. kommt dies Wort vor und bezeichnet die Fessel, ist aber aus dem Germanischen in diese Sprache gekommen; es ist so viel als Vogen, von biegen, also Ring, ringförmiges Band.

der Vokal, s. Pokal.

der Vökel, Salzwasser zum Einsalzen, bö keln, Fleisch in Salz legen. Ein gewisser Wilhelm Vökel oder Venkelszoon von Biervliet soll das Einbökeln erfunden und ihm den Namen gegeben haben. Als Jahr, wo dieser Mann lebte, gibt man 1337, 1347 oder 1394 an. Da das historische Zeugniß für diese Angabe spät ist, so bleibt es sehr zweifelhaft. Nds. *päkel*, holl. *pekel*, Salzwasser, obd. Viechel, engl. *pickle*, auch *pightel*; schwed. *böckling*, der geräucherte Haring. Doch heißt der gesalzene Haring schwed. auch *spicke sill*, und gesalzener, geräucherter Schinken *spicke skinka* und *speka*, in einem Dialekt, trocknen; auch holl. heißt *spichtig* mager, wie man denn auch bei dem gemeinen Volke den Ausdruck hört: ein magerer Specht, was nicht den Vogel, welcher Specht heißt, bedeutet, sondern zu diesem *speka*, *spichtig* gehört, und bloß den Dürren, Magern bezeichnet. Nds. heißt *spaeken* von Trockenheit zerleihen, und *spak* dürr, mager. Man könnte denken; pekeln stimme mit diesen Wörtern überein und bedeute das Räuchern; aber es ist nicht sehr wahrscheinlich. Abdelung meint, es komme überein mit Buch, Buß, Lauge, s. b a u c h e n, b ä u c h e n, und bedeute eine heißende Feuchtigkeit, was ganz unwahrscheinlich ist. Frz. heißt *bacon* Speckseite (s. oben Bache), Rückenpeck, dann allerlei gedörrte und geräucherte Sachen, z. B. Fische.

der Vökelharing; Vüclling, der gesalzene Haring; s. Vökel.

der Volsch, Namen mehrerer Fische, gewöhnlich des Kabeljau; holl. *balk*, man findet in ältern Schriften den Namen auch Valsch geschrieben. Da mehrere Fische so heißen, so muß eine mehreren gemeine Eigenschaft den Namen veranlaßt haben. Weil dieser Fisch holl. auch *wyting* heißt, was Weißling zu bezeichnen scheint, so hat er, wie Abdelung will, den Namen von der fahlen Farbe; s. Valsch. (Vr. *die belchen*, das Blässhuhn, abd. *pelicha*, lat. *fulix*, *fulica*).

die Vole, s. Wohle.

die Vole, eine Hufe Landes; ags. *bold*, Wohnung, Dorf, *bol*, Schlafstätte (mlat. *ballia*, ein Bezirk), s. Wohle.

die Vole, engl. *bowl*, eine Getränkebüffel, schwed. dän. *bolle*, ags. *bolla*, ein Becher, schwz. *bolle*, bauchiges Fäßchen, *bulge*, dickbauchiges Gefäß; auch im Deutschen ist Vole ein Gefäß, und celt. heißt *beol*, *baeol*, ein rundes Gefäß. Es bedeutet etwas Rundes, s. Woll.

holl. böllig, ungeschmeibig, steif; schwz. *bolsterig*, *bollsterig*, daß,

auch wußtig. Adellung meint, es komme von *bellen* und bezeichne den Schall ungeschmeidiger Dinge.

die *Volle*, d. i. etwas Rundes (vgl. *Vole*), dän. *bolle*, von gleichem Stamme mit *Vall*; holl. *bol*, der Kopf (schwz. *bol*, *bohl*, Anhöhe, zusammengezogen aus *Bohel*, *Bühel*), obd. *Bulbe*, *Zwiebel* (griech. *βολος*).

der *Voller*, ein Pfahl auf dem Borde eines Schiffes, in welchem die Seile gefchlungen werden; Adellung meint, es komme von *Bohle*, was nicht wahrscheinlich ist.

der *Völler*, ein kleiner Mörser zum Schießen, von *bellen*, schallen, der *Voll*, der Schall; *Völler*, der den Schall macht, oder von *bolón*, werfen, Wurfmaschine, was weniger wahrscheinlich ist.

das *Vollwerk*, die *Vastel*. Einige meinen, es bedeute ein Werk aus *Volen*, *Vohlen*, d. i. Baumstämmen, *Blöcken*, also s. v. a. *Blockwerk*. Adellung aber meint, es könne von *bol*, Gebäude, kommen, wie *Vastei* von *bastida*, Gebäude, oder von *bohl*, rund, weil die *Vollwerke* an die Stelle der runden Thürme getreten seyen. Diese Ableitungen mögen dahin gestellt bleiben, wiewohl die erste sehr wahrscheinlich ist. Frz. *boulevard*, ist aus dem deutschen *Vollwerk* gebildet, engl. *bulwark*, holl. *bolwerk*, itl. *balardo*, spn. *baluarte*. Dän. ist *bulvaerk* *Vohlenwand* am Wasser, *Vastion*, mlat. *ballum*, *ballatorium*, *Vollwerk*.

der *Volus*, ein eisenhaltiger feiner Thon, welchen man ehemals aus dem Morgenlande holte, woher auch die Benennung stammen soll.

der *Volz*, *Volzen*, eine Art Pfeil, etwas Pfeilähnliches; dän. *bolt*, holl. *bout* (itl. *bolzone*, prov. *bozò*, *bossò*, afrz. *bozon*, Mauerbrecher), schwed. *bult*, ein großer Nagel, ahd. *polz*, *bolz*, mhd. *bolz*, ein kleiner Pfeil, ags. *bolt*, eine Wurfmaschine, Wurfspieß. Da schwed. *bulta*, stoßen, engl. *bolt*, plötzlich herausfahren heißt, so scheint es, daß das Wort *Volzen* damit gleicher Abstammung ist, und nebst diesem herzuweisen von einem Stamme, welcher werfen bedeutet, ahd. *polón*, werfen, s. *Vall*. Auch estl. heißt *boltt* Pfeil.

die *Bombarde*, *bombardiren*. Die *Bombarde* ist das Geschütz zum Bombenwerfen; die *Bombe* aber hat ihren Namen von dem dumpfen Ton, welchen ihr Abschießen verursacht; griech. *bombos* (βόμβος), lat. *bombus*, engl. *bomb*, der Schall, das Brummen, der dumpfe Ton, mlat. *bombarda*, engl. *bombard*, die *Bombarde*, frz. *bombarder*, engl. *bombard*, *bombardiren*.

der *Bombasin*, ein halbs seidenes baumwollenes Zeug; frz. *bombasin*, itl. *bombasina*, *bombaggine*, engl. *bombasine*, vom lat. *bombycinum*, aus *Seide* gemacht, und dies von *bombyx*, welches griech. ist (βούβυξ), und die *Seidenraupe* bedeutet. Der Name desselben bezeichnete zuerst summende Insekten (von *bombos* [βόμβος], summender Ton), dann Insekten im Allgemeinen.

der *Bombast*, d. i. der Wortschwall; es kommt von *Bombe*, insofern dies Schall bedeutet, und bezeichnet die Rede voll Schall; engl. *bombast*.

die *Bombe*, s. *Bombarde*; frz. *bombe*, engl. *bomb*, itl. *bomba*, russ. ebenso.

die *Bombette*, in den Orgeln, die halben Säckchen in der Windlade über dem Drahte, damit der Wind zu dem Drahtloche, womit das Ventil aufgezogen wird, streichen könne; vom frz. *bombette*, welches das *Sausen* des Windes bezeichnet.

die Bommel, die Duaste, etwas Rundes, von *bimman*, f. bammeln, zuerst etwas Bammelndes.

der Bonde, in Schleswig ein Bauer, welcher sein Gut eigen besitzt; (dän. *bonde*, Bauer), schw. *bonde*, *boende*, von *bo*, wohnen, ags. *buend*, der Einwohner, Landbauer, f. bauen.

der Bonit, ein Seefisch; itl., spn., engl. *bonito*.

der Bönhase, f. oben Bönhase.

der Bonze, ein sogenannter Gottesgelehrter in Ostindien, woher auch der Name stammt.

das Boot, ein kleines Schiff, ein Nachen, der Bootsmann, der Schiffer; anrd. *bātr*, ags. *bat*, *batt*, *bāt*, Schiffchen, *batran*, der Ruderer, engl. *boat*, das Boot, schw. *båt*, dän. *baad*, ndf. *boot*, mlat. *batellus*, frz. *bateau*, itl. *batto*, *batello*, spn. *batel*, schw. *buz*, ein größeres Schiff, ags. *butse-carlas*, die Schiffer, *byrne*, der Schiffskiel. Es ist von gleichem Stamme mit dem Worte Butte, Bütte; die Form Boot stammt jedoch aus dem Niederdeutschen.

der Borax, ein Mittelsalz aus China und Japan, auch heißt so das Berggrün, und in noch weiterer Bedeutung heißen so alle künstlichen Zusammensetzungen, welche den Fluß der Metalle fördern, weil der eigentliche Borax dies besonders thut. Da der Borax durch die Araber zuerst nach Europa kam, so mag der Name ein arabischer seyn.

der Borch, das verschchnittene männliche Schwein; ahd. *barch*, *parh*, ags. *bearg*, *bearh*, engl. *barrow* (schw. *bärgli*, Spanferkel). Es scheint weiter gebildet von Bär (f. W̄r), (lat. *porcus*, das Schwein), *fircus* (*hircus*), Bod.

der Bord, der Rand; anrd. afrs. *bord*, Rand, ahd. *borto*, Saum, Gürtel, schw. *bord* (Brett, Tisch), Rand (Bänken, Seite, Haus), ags. *bord* (Tisch), Rand (Haus), (goth. *baúrd*, Brett), (celt. *bord*, *brwd*, Brett), engl. *board*, Rand, isl. *bard*, holl. *boord* (holl. *bord*, Teller), frz. *bord* (*broder*, sticken, für *border*), spn. *bord*, wallach. *boarte*, Vorte, itl. *bordo*, Rand, dän. *bord*, Tisch, Brett, Schiffsseite. Man muß in diesen Wörtern zwei Bedeutungen unterscheiden, die des Randes und des Brettes. In so fern es Rand bedeutet, könnte es von bären, tragen, kommen, welches die Bedeutung des Erhebens, in die Höhehebens bekommt, em=por, hoch, ehemals die Vor=Kirche, die oberen hohen Sitze in der Kirche, der Vormisch oder Vormisch, ein Wisch, um das Hohe abzuwischen. Daher könnte Bord zuerst das Erhobene, Hohe, dann das Äußerste, Letzte, die Spitze, der Rand seyn, denn so heißt auch Ort Spitze und Rand Ende einer Sache; oder es könnte von Ort kommen, mit einem freilich unerklärten vorgesetzten *br*, ags. *breord*, ahd. *prort*, Rand; also könnte es aus *brord* entstanden seyn; aber dann müßte Bord in der Bedeutung Brett davon getrennt werden. In so fern es Tisch, Teller, Brett bedeutet, kann es nicht zu *breord* gehören, sondern von bären, das Tragende bedeuten.

die Börde, das Land an einem Flußufer, von Bord, Rand.

das Bordell, ein Haus, worin öffentliche Mädchen sind. Es bedeutet eigentlich das Häuschen und ist deutschen Ursprungs mit latinisirter Endung; ahd. *bort*, schw. ags. *bord*, Haus, Wohnung, prov. spn. *borda*, frz. *borde*, wallach. *bordeaiu*, mlat. *borda*, Hütte, vom goth. *baúrd*, Brett

(f. Bord), also Bretterhütte, wie spn. *barraca*, Hütte, von *barra*, Stange, frz. *bauche*, Hütte, vom ahd. *balco*, Balken. Also ist Bordell zuerst ein Häuschen, eine schlechte Hütte, dann Hurenhaus; itl. heißt es *bordello*, engl. *brothel*.

bordiren, von Bord, einen Rand an etwas machen.

der Borg, Bork, das Schwein, f. Borch.

borgen, 1) entlehnen, 2) leihen; ehemals bedeutete es aber auch sich hüten (br. warten). Es kommt von bergen, welches auch sich hüten, sichern bedeutete, z. B. noch geborgen für sicher, in Sicherheit, und grade wie das lat. *cavere*, sich hüten, sich in Acht nehmen, auch Sicherheit leisten bedeutet, so geht im Deutschen aus dem Begriff des Bergens, Sicherns der des Sicherheitleistens hervor; agf. *beorgan*, *bergan*, hüten, in Acht nehmen, *borgan*, *borgjan*, leihen, schw. *borga*, dän. *borge*, engl. *borrow*. Die Begriffe leihen und entlehnen liegen also eigentlich nicht in dem Worte, sondern der Begriff der Sicherheit, des Sicherheitleistens beim Leihen und Entlehnen. Der Bürge ist der, welcher Sicherheit leistet.

die Borke, die Rinde; anrd. *börkr*, isl. *borkur*, holl. *bark*, *berk*, schw. dän., engl. *bark*. Wahrscheinlich kommt dieser Name, sagt man, von bergen, da die Borke das Holz birgt, bedeckt. Warum aber ein k statt des g steht, wird nicht erklärt, weshalb diese Ableitung unwahrscheinlich ist.

der Born, der Brunn; es findet hier eine Versetzung der r statt, und Born ist f. v. a. Bronn; agf. *byrna*, der Strom, die Quelle, *burn*, der Strom, schw. *brunn*, *brund*, dän. *brönd*, goth. *brunna*, engl. *bourn*, holl. *borne*. Der Name kommt, nach Manchen, von rin nen, vor welches be getreten seyn soll; doch fehlt dieser Ableitung viel zur Bestätigung. Abelson erinnert an das mlat. *bara*, Welle (vom deutschen *bar*, Welle, von *bären*, also hebende Welle). Es kommt vielmehr von brennen, welches die kochende Bewegung des Wassers anzeigt, grade wie im lat. *torrens*, der heftige Strom, von *torreo*, heiß werden, brennen, sieden herkommt, und grade was *torrens* bedeutet, heißt im Agf. *burn*, *byrna*. So heißt auch lat. die Brandung *aestus*, das Sieden. Also bezeichnet Brunn die siedende, kochende Wallung des quellenden Wassers oder zuweilen den siedenden Gießbach; so wie in Born, Brunn, ist in brennen und bernen (vgl. unten brennen) das r versetzt. Von sieden heißt agf. *seath* der Brunnen.

der Borrage, Borrage, in gemeiner Mundart Borretsch, Borrich, frz. *bourrache*, *bourroche*, itl. *borragine*, engl. *borage*, eine Pflanze, welche aus dem Orient stammt, weshalb wahrscheinlich ihr Name ebenfalls daher kommt.

der Borsdorferapfel, hat seinen Namen von dem Dorfe Borsdorf bei Leipzig.

die Börse, Art Beutel, vom frz. *bourse*, itl. *borsa*, spn. port. *bolsa*, engl. *purse*, ahd. *pursa*. Vom griech. *byrsa* (βύρσα), Fell, Leder, davon *bourse*, Börse, der lederne Beutel, der Geldbeutel. 2) Die Börse, der Versammlungsort der Kaufleute. Warum dieser Platz den Namen Börse bekommen, weiß man nicht mit Gewißheit anzugeben; doch Manche vermuthen, er sey zu Brügge in den Niederlanden entstanden, wo sich die Kaufleute in einem Hause versammelt, welches zwei Beutel im Wappen

geführt und dem Geſchlechte der van der Weurſ (ſpricht: Wörſ) gehört habe. Dieſer Annahme ſteht entgegen, daß mlat. *bursa* den gemeinen Säckel, die Zufammenkunft auf gemeinſchaftliche Koſten bedeutet, ſo daß die Börſe die gemeinſchaftliche Kaſſe der Kaufleute, die ſogenannte Bank bedeuten kann; ſchwz. *burs*, br. *barsch*, *burscht*, Verſammlung, ſchwz. *sich bursen*, ſich verſammeln.

der Vorſt, der Riß, von berſten; agſ. *berst*, *byrst*, oberd. *barst*, *berst*, ſchwbd. *brist*.

die Vorſte, das ſtarre Haar; agſ. *byrst*, *bristl*, ſchwbd. *borst*, dän. *börste*, engl. *bristle*, ahd. *porst*, mhd. *borst*. Es bezeichnet Vorſte nach Einigen das Emporſtehende, Spizige, von *bor*, wofür wir *por* ſagen im Worte *empor*. Man ſagte vom Igel, wann er die Vorſten ſträubt: er pörſt, pörſelt, d. h. er richtet die Stacheln *empor*. Von gleichem Stamme meint Adelung, welcher jene Anſicht nicht billigt, ſey das ſchwbd. *borre*, Diſtel, dän. *borre*, Klette, weil ſie ſpiz iſt (engl. *burr*, *burre*), *barr*, Tannennadel. Es ſcheint von berſten, brechen zu kommen, und das Haar, die Vorſte, als ein Hervorgebrocheneſ zu bezeichnen, vgl. das engl. *bristle*, welches zu breſten paßt, zu welchem ſich berſten verhält wie Born zu Brunn. — Die Bürſte, ein aus Vorſten gemachtes Reinigungswerkzeug (frz. *brosse*, ſpn. *broza*, *bruza*).

die Vorte, daſſelbe was Vord iſt, nämlich Rand; nur gebrauchen wir die Wortform Vorte für den Rand der Kleider, oder um den Beſatz dieſes Randes zu bezeichnen; ahd. *porto*, mhd. *borte*, ein geſtickter Gürtel, ein Mädchensſchmuck für den Kopf.

der Vorwiſch, ein Rehrwiſch mit langer Stange, um etwas Hohes abzuwiſchen, von *bor*, hoch, ſ. *empor*.

bös, ſ. böſe.

die Böſchung, die Abſchung, der Abhang, von einem Zeitworte böſchen, abſchachen, welches, nach Adelung, mit dem oben berührten beißen (in das Gras beißen, d. i. fallen) gleicher Herkunft ſeyn ſoll; es iſt dieſes aber, weil das Wort vereinzelt daſteht, unſicher. Friſch leitet es von Böſch, ſ. v. a. Buſch, Raſen (ſchwz. *bösch*, Buſch, Raſenſtück, alſo eigentlich Raſenbüſchel), ſo daß böſchen wäre: mit Raſen beſetzen, was ebenfalls nicht wahrſcheinlich iſt. Eher noch wäre an eine Entlehnung vom Romaniſchen zu denken, mlat. *bassare*, frz. *baissier*, herunter thun, neigen.

böſe, ſchlecht, ſchlimm, arg; holl. *boos*, ahd. *posi*, *bosi*, böß, *bosa*, Boſheit, mhd. *boese*, böſe, ſchwbd. *bös*, Flug, ſchlau, ſlav. *bies*, *bes*, der Teufel, ſerb. *bjes*, Butz, mlat. *baudia*, *bausia*, *baucia*, *budia*, bezeichnen die Schlechtigkeit der Lehnſleute, welche man Felonie, Treubruch nennt, woraus frz. *boidie*, *boisdie* gebildet ward. Goth. heißt *baud* u. engl. *bad*, böſe, unlüchtig, und es könnte ſcheinen, ſie ſeyen mit böſe vereint, von dem Stamme, wovon auch Bett, das Lager, kommt, welcher liegen bedeutet, alſo *bad*, *bod*, liegend, niedrig, auf die Geſinnung übergetragen, niedrige Geſinnung hegend, niederträchtig; ſo von liegen ndſ. *lee g*, niederträchtig, ſchlecht, holl. *laag*, niedrig, ſich *laag* halten (*zich laag houden*), ſich demüthigen, ebenfalls von liegen, dän. *lav*, niedrig, niederträchtig. Ähnlich ſchlecht von ſchlagen. Auch griech. heißt *ταπεινός* (*ταπεινός*) niedrig und niederträchtig. Aber es iſt beſſer, einzugeſtehen,

daß wir das Wort nicht sicher ableiten können, und daß noch am ersten anzunehmen ist, es sey mit den slav. Wörtern verwandt, welche den Teufel, d. i. den Bösen bezeichnen.

der Bosen, der Bausch, Bündel, besonders Stroh; schwb. *bausen*, *bosen* (als Zeitwort, in Bündel binden, 2) aufgeblasen seyn), schwz. *boosen* (als Zeitwort, in Bündel binden, 2) dreschen), von *bausen*, s. *bauschen*. Br. *der böszle*, Büschel Flachß, frz. *botte* (*de foin*), Häufen, Stoß, ahd. *bozan* (br. *bosz*, *boszen*, frz. *botte*, Stiefel, viell. von *bollen*, schlagen, stoßen, etwas Gestußtes).

der Bösewicht, von böse und Wicht, welches man unten nachsehe.

bosseln, 1) Regel schieben. Es findet sich in ältern Schriften auch das Wort bossen, in gleicher Bedeutung, und Boß=kloß, Boß=kugel, die Kugel zum Regeln (s. Amboß); dän. *bussel*, *bossel*, die Regelskugel, nhd. *bossen*, *botsen*, schlagen, von *baten* (ags. *beatan*, *beotan*, schwb. *bela*, anrd. *hauila*, ahd. *bōzēn*, br. *boszen*), schlagen, und dies scheint der Stamm von bosseln, und Boßkugel die Kugel, welche die Regel schlägt, trifft. 2) Allerlei kleine Arbeit machen, ebenfalls von *botsen*, schlagen, nämlich durch Schlagen, Hämmern, Schnitzeln u. s. w. Arbeiten fertigstellen; schwb. *baschen*, östr. *bäschen*, stoßen, schlagen, schwb. *basch*, Schlag, nordf. *bauschen*, schlagen, klopfen, oberpfälz. *buschen*, schlagen, daß es dumpf tönt, dumpf tönen, *bützeln*, schnitzeln, Schnitzelarbeit machen, schwz. schwb. *bäscheln*, schwb. auch *bästeln*, Bosselarbeit machen, östr. *baaseln*, *bösseln*, *bässeln*, *posseln*, daff. (itl. *bussare*, afrz. *bussier*, klopfen, itl. *botto*, Stoß, spn. *botar*, itl. *bultare*, frz. *bouler*, stoßen, *boulon*, der Knopf, d. i. etwas Hervorgestoßenes).

bossiren, erhöbene Arbeit machen, vom frz. *bosse*, *en bosse* arbeiten; dies aber ist aus dem Deutschen entlehnt, s. bosseln.

das Bot, s. Boot.

die Botanik, d. i. die Pflanzenkunde; griech. *botanā* (*βοτάνη*), Pflanze, Gewächs, *botanikos*, *ā*, *on* (*βοτανικός, ή, ον*), was die Pflanzen betrifft, *botanikā* (*βοτανική*), Pflanzenkunde (der Stamm ist *boein*, *boskein* [*βοειν*, *βοσκειν*], weiden, füttern).

der Bote, Bothe, der Aufträge Besorgende, von bieten.

die Botmäßigkeit, die Herrschaft, Gewalt, von bieten, in dem Sinne von gebieten, — botmäßig, unterthan.

die Botschaft, die Meldung, s. Bote.

der Böttcher, der, welcher Bottiche, Botten oder Butten macht, s. Butte.

der Bottich, von Botte, s. v. a. Butte, s. Butte.

der Bougre, frz. *bougre*, ein Schimpfwort, eigentlich der Bulgare.

die Bouillon, frz. *bouillon*, Fleischbrühe; von *bouillir*, kochen; dies vom lat. *bullā*, Blase, *e-bullire*, Blasen werfen, aufwallen.

die Bouffole, der Compaß, eigentlich die kleine Büchse; frz. *boussole*, afrz. *boiselle*, von *buis*, Büchse.

die Bouteille, Flasche; frz. *bouteille*, engl. *bottle*, itl. *bottiglia*, mlat. *buticulus*, die kleine Butte, vom deutschen Butte, woraus das frz. und itl. Wort gebildet ward.

die Boutique, der Kaufladen; frz. *boutique*, itl. *bottega*, lat. *apotheca*, griech. *apothäkā* (*ἀποθήκη*), s. Apotheke.

der Boy, s. oben Voi.

brach, keine Frucht tragend, unbebaut, vom Felde gebräuchlich (der Brachacker), von brechen. Brachen heißt den ungepflügten Acker bauen; ahd. *prahka*, der unfruchtbare Acker, von brechen; also ist brach ein Gebrechen habend, fehlerhaft, schwach, ermangelnd, ein Ausdruck, welcher auf das Feld angewendet, die Unfruchtbarkeit, das Nebeliegen desselben bezeichnet; nds. *brak*, schlecht, dän. *ligge brak*, brach liegen. Der Brachmonat, der Monat, in welchem das Feld gebracht wird.

der Brachse, die oder der Brachsmé, eine Art Karpfen; schw. *bräzing*, *brezing* (das brachtelen, junge Lachsforelle), schw. *braxen*, holl. *braessem* (sprich: brachsem), dän. *brasen*, engl. *bream*, itl. *abramo*, frz. *bresme*, *breme*, *bremine*, in deutschen Mundarten Brasem, Bresem, Brassen, Brensten, Brassen, Brechsam, Brarme, Breme. Es wird der Name von brad, d. i. breit, hergeleitet, so daß es den breiten Fisch bedeutet, welches mit seiner Form übereinstimmt; es muß dann angenommen werden, daß aus Brassem, Braxem, Brachsem ward. Aber es ist aufzulösen in Brach=se, Bra=sem, von brechen, brennen, glänzen, ahd. *prehan* (ags. *bryht*, glänzend), woher verfehlt bert in Namen, z. B. Albert (goth. *hairht*, ags. *beorht*) statt behrt, welches glänzend bedeutet. Also ist der Brachse der glänzende Fisch, so von seiner bräunlichen, brandigen oder goldähnlichen Farbe benannt, wie er holl. auch Brandbrasssem und eine Art im Deutschen Goldbrachsmé heißt.

der Brack, Bracke, ein Hund mit hängender Oberlippe, Leithund, Hund; mlav. *braccus*, *bracco*, frz. *braque*, *brachel*, *brac*, itl. *bracco*, engl. *brach*, holl. *braak*, ahd. *bracco* (*brehcha*, *brechin*), *bracho* (ags. *brocc*, Pferd, auch wird *broc* einmal von einem jungen Bären gebraucht, sind aber nicht hieher zu rechnen). — Es soll von Rack, Hund (schw. *racka*, Hündin, ags. *raecc*) kommen, ohne daß das davorgetretene b sich erklären ließe (br. der *brack*, das Männchen, besonders der Hunde, *die brücken*, das Weibchen). Da brechen s. v. a. krachen, tönen, schallen heißt, Gebrächte z. B. ehemals von dem lauten Gesang der Vögel gebraucht ward, so könnte man denken, der Bracke sey der bellende Hund, eher aber ist es der Hund, welcher brack=naßig ist (dän. *braknaeset*, mit einwärts gebogener Nase), d. i. welcher eine abgebrochene, stumpfe Nase hat. Doch ahd. findet sich *bracchon*, die Backen, und sicherlich ist der Bracke der Hund mit den großen hängenden Backen. (Br. *braeket*, dickbackig, dickleibig, *brücken*, mit etwas Breitem schlagen, *das gebrück*, breite Pflanzenblätter, schw. *bragg*, niedrig und dick, *brackig*, unverhältnißmäßig dick), br. *brasch*, Leithund (*bräschel*, dicke Person).

der Brack, die Bracke, der Ausschuß, das Untaugliche, von brechen, also Zerbrochenes, mit Gebrechen, Fehlern Behaftetes, vgl. brach.

das Brackwasser, engl. *brackish-water*, dän. *brakt-vand*. Bracke von brechen, bedeutet einen Teichbruch, und Brackwasser, das durch einen solchen Bruch eingebrochene Seewasser.

der Bracteat, ehemals eine sogenannte Blechmünze, von Gold- und Silberblech, vom lat. *bractea*, Blech, *bracteatus*, a, um, blechen.

brägelu, rösten, s. braten...

der Brägen, s. Bregen.

die Brahne, das Strauchwerk (spn. *breña*, portug. *brenha* [*branca*]), eigentlich ein Rain mit Strauchwerk (schw. *brant*, abhängig), vgl. Brink.

brähnen, drückt den Ton aus, welchen die Weibchen unter den wilden Schweinen hören lassen, wenn sie nach dem Eber verlangen (engl. *brim*, brummen); ahd. *primmen*, *prennen*, br. *brinnen*, brüllen, schw. *braecka*, anrd. *braka*, blöken, tönen, ahd. *brehan*, schreien, *prah*, Getöse, Getöse; das Grundwort ist brechen, welches auch das Getöse brechender Sachen bezeichnet, das Krachen, Tönen (lat. *fragor*, Getöse, von *frangere*, brechen); also ist brähnen verwandt mit *brak*, *prah*, Schall, Ton. (Schw. *bragen*, sich außer Athem schreien oder lachen, *braigen*, schreien, vom Hirsch, von Kindern, *brügen*, *brögen*, *briegen*, laut schreien, von Kindern, *brögeln*, brüllen, *breigen*, *briegen*, *briecken*, zanken, weinen, *bruschen*, blärren, spn. *brega*, Zank, br. *briecken*, mit verzerrtem Gesicht weinen, weinen, ahd. *prieken machôn*, Gesicht zer schneiden).

brälen, s. brüllen.

die Brame, die Bräme, der Rand (auch Brahme, Brohme, Brohn, Brahne (s. Brähne), Prone finden sich), daher verbrämen, mit einem Rande besetzen; schw. *braem*, isl. *brim*, *barnur*, dän. *bräme*, ags. *brymme*, Ufer, Rand, engl. *brim*, frz. *berme*, *berge*, Rand, *brim*, Ufer, slav. *prim*; es ist von gleichem Stamme mit Braue, welche br. auch *bräm* heißt — schw. *die brähme*, weißgrauer Nebel, welcher der schwarzen Wolke Sturmverkündend vorangeht.

die Bräme, Brämse, Bremse, ein Insekt, welches seinen Namen von dem Summen hat (s. brummen); ags. *brems*, *briosa*, engl. *bree*, *breeze*, ahd. *premo*, schw. *broms*, dän. *braemse*, *bremse*, holl. *brem*, itl. *brissio*.

der Brame, ein indischer sogenannter Gottesgelehrter, von dem Gotte Brahma benannt.

die Brämse, Bremse, ein Werkzeug zum Klemmen, z. B. die Pferde beim Beschlagen zu klemmen, auch ein langes Holz, eine Stange zum Hemmen, Halten (Brame, ein langer spitzer Körper, Schößling, Spitze), von einem Zeitworte bremen, drücken, ags. *bremel*, beengend (holl. *praa-men*, drücken; doch scheint dies kein ursprünglich deutsches Wort zu seyn).

das Bramsegel, die Bramstange; Bram bedeutet Spitze (siehe Brämse); die Bramstange ist ein kleiner Mast, der auf den großen gesetzt wird, und an sie befestigt man ein Segel.

der Brand, von brennen; frz. *brandon*, Brand, spn. *blandon*, Fackel.

branden. Man bezeichnet mit diesem Worte das Wallen des Meeres, besonders wenn es an Untiefen Wellen schlägt; es kommt nach Einigen von brennen, und bezeichnet die Bewegung, welche siedendes Wasser jagt (vgl. oben Born und unten See. Lat. heißt die Brandung *aestus*, von einem Stamme *aesere*, brennen, welcher mehreren lat. Wörtern zu Grunde liegt); nach Andern, aber weniger wahrscheinlich, von *brant*, welches schw. engl. abhängig, steil heißt, so daß Brandung die Untiefe bezeichnen soll; dies *brant* heißt auch *bratt* und bedeutet vielleicht gebrochen, abgerissen. Die Brandung heißt dän. *braending*, engl. *branding* (frz. *brisant*), holl. *barning*, von *barnen*, d. i. das versetzte brennen, denn *barnmetel* ist Brenneßel.

der Brander, ein mit Zündstoffen gefülltes Schiff, womit man andere Schiffe anzündet, von brennen.

das Brandmal, von Brand und Mal, s. Mal.

brandmarken, von Brand und Marke, s. Marke.

die Brandpappe, eine dicke Pappe, womit Luch unten und oben belegt wird zum Pressen, s. d. folgende.

die Brandsohle, die innwendige Sohle der Schuhe. Adeling meint, es komme von Brand, welches das Aeußerste, Oberste sowohl als das Unterste bedeutet; schw. *bryn*, die Bergspitze, isl. *brun*, das Aeußerste. Brand hieß auch die unterste Lage der Steinkohlen im Bergwerke. Auch heißt Brandpappe der Pappendeckel, womit Luch oben und unten belegt wird. Vielleicht ist dies Wort Brand gar nicht deutschen Ursprungs (denn die angeführten Ableitungen haben wenigstens keinen Werth), sondern kommt vom slav. *braniti*, abwehren, und bezeichnet eine Decke. Am besten ist es aber, einzugestehen, daß das Wort Brand uns seiner Abstammung nach unbekannt ist.

Brandwein, engl. *brandy*, schw. *braen-win*, dän. *brandevin*, holl. *brandewien*, schw. *branz*, *bränz*, *brönz*, von brennen, weil er durch Brennen bereitet wird; warum Wein zu Brand oder Brandt gefügt wird, ist nicht ganz sicher, nämlich ob es bedeuten soll, Wein aus etwas gebrannt, oder Getränk aus Weihenese gebrannt.

die Brante, Branke, Branke, Brande, in der Jägersprache die Vorderklaue des Bären, der Vorderfuß, auch die Klaue des Wolfes (schw. *brand*, Holzbloß, armdickes Schlagholz, *die bränden*, die Hölzer zum Aufhängen des zu räuchernden Fleisches). Lat. ist *branca*, *brancia*, *branchia* u. s. w. die Klaue der Raubthiere, der Axt, das Querschholz; itl. *branca*, Klaue, frz. *branche*, Axt, Querschholz u. s. w., ist von diesem lat. *branca* gebildet, welches wahrscheinlich vom lat. *brachium*, Arm, kommt, wie *palantia* vom lat. *palatium*. (Litth. *ranka*, die Hand).

die Bränte, s. Brente.

brassen, das Seegel vermittelst der Brasse herablassen, dän. *brase*, die Stellung des Seegels verändern, *bras*, das Seil am Ende der Seegelslange, frz. *bras*, Arm, welches auch ein Stück Seil bedeutet, womit man die Seegel richtet und wendet, wo Arm eine figürliche Benennung dieses Stückes ist. Engl. *brace*, Band-Haken, *braces*, Seegelstricke, *to brace*, binden, vom lat. *brachium*, der Arm.

der Braß, der Kummer, schw. *der ambrast*, wohl entlehnt vom frz. *embarras*, Verlegenheit, wie Kummer von *combres*, *encombres*.

der Braß, Braßel, Gausen verworrener Dinge; schw. *brasz*, *brast*, holl. *öras*, schw. *braschel*, mhd. *brast*, Uebermuth, Pracht, Lärm, Menge, fck. *brast*, Masse, Ueberfluß, Plunder. Zuerst bedeutet es Lärm, dann lärmende Menge, endlich durch einander polternde, prasselnde Sachen, Plunder, von brassen, prassen; s. prasseln.

braten, rösten; ags. *brædan*, *bredan*, braten, *brastlian*, brennen, rauschen, brechen, *brastl*, das Brennen, Rauschen, Brechen, schw. *braeda*, *braecka*, braten, nds. *braden*, *braen* (und *braede*, Zorn, als Hige). Die Wörter braten und brauen (frz. *braise*, Kohle, itl. *brusare*, brennen) sind mit brennen wurzelverwandt; sie bezeichnen zuerst das Brausen, Prasseln, Rauschen des Brennens, dann dies selbst;

agf. *brastl*, schwed. *braecka* zeigt dies zur Genüge, da beide auch das Brechen als ein Zerbrechen bezeichnen (ital. *brucchiare*, frz. *brûler*, brennen); griech. heißt *phrygein* (φρυγεῖν), lat. *frigere* rösten. Braten ist aufzulösen in bra=ten, von brach=ten, von dem veralteten *brihen*, *brahen*, brennen (s. Bratsche), s. brägel, prägeln, s. v. a. brätseln. — bräzeln, braten.

die Bratsche, die Geige, mit welcher der Alt gespielt wird, vom ital. *viola da braccio*, die Armgeige, weil man sie mit dem Arm hält, im Gegensatz der *viola da gamba*, welche zwischen den Knien gehalten wird; *bruccio*, vom lat. *brachium*, der Arm.

die Bratwurst, die Wurst von kleingehacktem Fleisch, vom ahd. *brât*, kleingehacktes Fleisch; s. Wildpret.

die Brägel, Bregel, ein Backwerk, welches dünn und in Ringel geschlungen ist; ahd. *prezila*, *prezilinc* (böhm. *preckik*); mlat. *brecita*, *brecilingus*, *prezarella*, *brachiolum*, *brachellus*, *bracellus*, vom lat. *brachium*, der Arm, so daß sie Armechen genannt würde, weil das Backwerk ausieht, wie in einander geschlungene Arme. Br. die Bretzen, die Brägel und auch sonst etwas Ringsförmiges (schwed. *brezze*, *brezzel*, *brezzel*).

brauchen (dazu: der Brauch, Gebrauch), etwas für sich anwenden, sich einer Sache bedienen; goth. *brukon* (*un-brukga*, unbrauchbar), agf. *brucan*, schwed. *bruka*, dän. *bruge*, holl. *bruiken*, ahd. *pruhhan*, *pruchon*. Der erste Begriff könnte seyn: Mangel an einer Sache haben, demnach ihrer bedürfen; dann eine Sache, deren man bedarf, anwenden, um dem Mangel abzuhelpen, so daß brechen das Stammwort wäre, und *pruh*, Brauch, der Zustand, wo eine Sache Einem gebricht; doch vermuthet man, es sey mit dem lat. *fruor*, *fructus sum*, *frui*, genießen, verwandt, und dies ist eine nach Form und Sinn richtige Vergleichung, so daß also die erste Bedeutung des Wortes genießen ist.

die Braue (Augenbraune ist verderbte Form), der Haarstreif über dem Auge; ahd. *prawa*, mhd. *braue*, *bra*, anrd. *bra*, agf. *broev*, *bruc*, dän. *bryn*, engl. *brow*, russ. *browa* (schwz. *braue*, *brauwe*, der scharfe Rand, *entbrauen*, des scharfen Rands berauben, *augbrame*, Augenbraue, br. *das bräm*, die Braue, 2) das Gebräme). Der Stamm ist unbekannt (vgl. Brame), und was darüber vermuthet worden, haltlos.

brauen, kochen, jetzt nur noch vom Kochen des Biers gebräuchlich; agf. *brivan*, engl. *brew*, schwed. *brygga*, brauen, holl. *brouwen*, dän. *brygge*, frz. *brasser*, celt. *berwi*, kochen. Von gleicher Wurzel mit brennen, braten, dazu gehören agf. *briv*, Brüche, das Gekochte, Brodem, der Kochdampf; s. braten, brennen. Es drückt ursprünglich den Ton des Kochenden, Bratenden aus, und brau=sen ist eine erweiterte Form, welche nur noch den Ton bezeichnet. Entweder ist *briv* Nebenform von *brih*, oder aus *brihv* entstanden.

braun, dunkelröthlich, röthlich; agf. *brun*, isl. *brunn*, *brunnr*, holl. *bruin*, schwed. *brun*, engl. *brown*, dän. *brum*, ital. *bruno*, frz. *brun*, von brinnen, brennen, die brennende Farbe, die Brandfarbe, das Röthliche; selbst Brand bezeichnet diese Farbe, z. B. der Brand=such. (Schwz. *bräunen*, *brüünen*, färben, br. *die braunellen*, schwz. *brändeli*, die schwarze Stendelwurz).

die Bräune, eine Halsentzündung, welche den Namen davon hat, daß die entzündeten Theile braunroth sind.

die Brausche, die Beule, besonders wenn sie mit Blut unterlaufen ist. Es könnte bedeuten das Gestoßene, Gequetschte, abzuleiten von einem Stamme *brusan*; ags. *brysan*, zerreiben, *brysed*, zerstoßen, *brittan*, zerreiben (schw. *brausch*, spröde, zerbrechlich), isl. *bríota*, schw. *brytta*, dän. *bryde*, brechen, *brott*, Bruch, vgl. bersten, bresthaft; doch ist es wohl zuerst etwas Aufgebraustes, von brausen, brauschen, nds. *brusken*.

brausen, rauschen; schw. *brusa*, dän. *bruse*, holl. *bruisen*, frz. *bruire*, Geräusch machen, *bruit*, Geräusch, ags. *braestlung*, *brostlung*, Geräusch; es ist zu zerlegen in brau-sen und verwandt mit brauen, welches ebenfalls den Ton bezeichnet und eine einfachere Form des gleichen Stammes ist; vgl. prasseln, welches von einem Worte bra-sen gebildet ist.

die Braut, die Verlobte; goth. *brúths*, isl., schw., dän. *brud*, ags. *brid*, *bryd* (Braut und Gattin). Goth. heißt dasselbe Wort auch Schwiegertochter, altisl. *brudur* auch jede Frau in schmeichelnder Anrede, und celt. *priod*, Gattin, *priodas*, Hochzeit, *priodwr*, *priodafah*, der Verlobte, *pria-wd*, die Witt-frau; auch ags. kommt *bryd* für Frau vor, und frz. bildete man von Braut *bru*, Schwiegertochter. Der Name bedeutet ein Mädchen, eine Jungfrau, eine junge Frau, und ursprünglich überhaupt ein Geborenes, wie ags. *bridde* das Junge bedeutet, und was ganz dasselbe ist, *bird*, welches auch noch im Engl. den jungen Vogel bedeutet, sowie *birth*, Geburt, die Jungen, oder, was weniger wahrscheinlich ist, ein Gebährendes. In Bruder haben wir denselben Stamm, wie auch im Worte brüten; denn diese sind zu zerlegen in Brau-t, Bru-der, brü-ten, und da häufig h vor dem T-Laut wegfällt, so ist wahrscheinlich *bruhan*, *pruohan* der Stamm, in der Grundbedeutung wahrscheinlich gleich mit bähren, gebähren, und durch Zusammenziehung daher stammend, wie von *kunnan*, erzeugen, *chnuot*, Geschlecht, wie frühe zu für gehört, u. a. m. Grade so kommt das Wort Magd, Mädchen, von magen, erzeugen; denn der Begriff des Zeugens, Gebährens, liegt öfters Verwandtschaftswörtern zu Grunde.

der Bräutigam, der Verlobte; isl. *brud-gume*, ahd. *prutikumo*, ags. *bryd-guma* (*gyman*, bewachen, lenken), dän. *brudgom*, engl. *bride-groom*, schw. *brud-gumme*, d. i. der Mann oder Beschützer der Braut, goth. *bruth-faths*, der Brautnährer. Goth. *gaumjan*, beobachten, *guma*, der Mann, ags. *guma*, Mann, Mensch, schw. *gumma*, die alte Frau, Matrone, ahd. *kumo*, *komo*, Mann, Mensch (*gimma*, Frau), *kouma*, Sorge, anrd. *geyma*, bewachen, *geymir*, Wächter, *gaumr*, Sorge, schw. *gaumen*, hüten. Das lat. *homo*, Mann, Mensch, kommt scheinbar mit *guma* überein. Doch *homo* hieß auch *hemo*, und dies kann für *femo* stehen, und wäre dies der Fall, so würde es zu *femina*, Frau, gehören, von *feo*, erzeugen. Die Grundbedeutung von *guma* und *gyman* läßt sich nur errathen, nicht genau bestimmen.

der Brautlauf, das Brautverlöbniß; ahd. *brüllouft*, mhd. *brautlauff*, ags. *brydloppa*, schw. *brulopp*, holl. *bruydloff*, von Braut und Lauf, welches, wie noch das Wort die Zeitläufte, in der Mehrzahl Zeiten, Ereignisse, Vorgänge bedeutete, auch Frist hieß es, z. B. *radlauf*, Frist sich zu berathen oder bedenken.

brav, gut; schw. *braf*, dän. *brav*, itl. spn. *bravo*, prov. *brau*, frz. *brave*. Da das Wort im alten Deutschen nicht vorkommt, so ist es aus dem Romanischen entlehnt. Ursprünglich bedeutet es wild, stürmisch.

die Brazz, schw. die Klaue, Pfote (vielleicht vom itl. *braccio*, frz. *bras*, Arm).

brechen, entzwei machen, entzwei gehen; goth. *brikan*, ags. *brācan*, *breacan*, engl. *breake*, schw. *bråka*, *braecka*, dän. *brække*, ahd. *prihhan*, *pruhan*, *brihhan*, *brehhan*, holl. *breken*, celt. *breg*, Bruch, finn. *pirahdan*, brechen, frz. *brèche*, spn. *brecha*, itl. *breccia*, Bruch, *broyer*, *brayer*, zerreiben, zerbrechen (*braquer*, br. *bracken*, Flachs brechen, spn. *brigola*, Mauerbrecher, itl. *briccolo*, *bricciolo*, Krümchen), vgl. bersten, breßhaft, lat. *frango*, *fregi*, *fractum*, *frangere*, griech. *ῥάγνυναι* (*ῥάγνυναι*), brechen. Es bezeichnet auch den Schall, das Krachen (s. Pracht), und wahrscheinlich dies zuerst, so daß brechen das Entzweigen mit krachendem Schalle bezeichnet. Auch lat. heißt *fragor* das Krachen. Vgl. Pracht und braten.

der Bregen, Brägen, das Gehirn; ags. *bregen*, *brægen*, *bragen*, engl. *brain*. Vermuthlich bezeichnet dieses Wort die breiartige Masse, und ist mit Brei gleichen Ursprungs; doch ist diese Vermuthung unsicher. Das Verhältniß der Formen wäre das wie zwischen Freia, Frigga, *brü*, *bryggia*.

der Brei, Brey, etwas Gekochtes; ags. *briv*, engl. *brewis* (Brühe), ahd. *pri*, *prio*, *pria*, mhd. *bri*, br. *breijen*, Brei (auch heißen so die zu Brei dienenden Früchte und Grüns; kymrisch *brann*, Kleie, frz. *bran*, Abfall, also nicht hieher gehörig), von *brivan*, brauen, kochen, so daß Brei Nebenform von Brühe, gekochte Flüssigkeit, ist. Ags. *briv*, Brühe, Brei, *brivan*, brauen, d. h. kochen; man findet selbst das Koch für Brei (frz. *bré*, *brai*, spn. *brea*, itl. *bratto*, Theer, *brago*, Schlamm, anrd. *bräk*, Theer).

breit, ausgebreht, nicht der Länge und Dicke nach; goth. *braid*, isl. *breidur*, ags. *brad*, engl. *broad*, schw. dän. *bred*, holl. *breed*, ahd. *preit*, *breit*, schw. *bratschet*, *bratschig*, östr. *braschad*. Es hat dies Wort, wie die gleichbedeutenden Wörter im Griech. und Lat., wie es scheint, das Tragen zum Grundbegriff, und kommt von bāren, tragen, aus einer zusammengezogenen Form, wie bringen aus *bar-ingen* zusammengezogen ist; griech. *ānekās* (*ἄνεκας*), von *enekein*, *enenkein* (*ἐνέκειν*), tragen, breit, weit, lang, lat. *latus*, breit, von *fero*, *tuli*, *latum*, *ferre*, tragen. Lang ist, so weit eine Sache langt, reicht; breit, so weit eine Sache trägt, austrägt, oder tragend, geeignet zum Tragen.

die Brelocke, Verlocke, frz. *breloque*, etwas Kleines von geringem Werthe, Anhängsel.

die Brend, br. das Wespbrod (auch Merent genannt), verderbt aus dem lat. *merenda*. — brenteln, Abendbesuche machen.

die Bremse, s. Bräme.

brennen (der Brand, die Brunst), Hitze machen, in Hitze seyn, durch Hitze bereiten, leuchten; goth. *brinnan*, ags. *brand*, der Brand, *brenning*, das Brennen, *bryne*, das Brennen, *byrnan*, brennen, *bernan*, anzünden, schw. *brina*, dän. *braende*, brennen, ahd. *prennjan*, verbrennen, holl. *branden*, mhd. *birnen*, brennen, br. *brinnen* (intransitiv), *brennen* (transitiv), (griech. *praein*, *preein* [*πράω*, *πρέω*], Stämme zu *πύριμι* und *πρίω*). Es ist mit brauen, brausen, braten wurzel-

verwand, und bezeichnet wohl zuerst das Brausen, Brasseln des Brennenden, nicht aber die Hitze selbst; eben so verhält es sich mit dem Worte Feuer. Zu brennen gehören braun und Brunnen, Born.

die Brennten, der Bottich, die Kufe, ein gewisses Maas; mhd., br., schwb. *brenke*, *brienke*, br. *brenklein*, itl. *brenta*.

die Bresche, eine in eine Mauer geschossene Oeffnung; frz. *brèche*, engl. *breach*, vom deutschen brechen, also ein Bruch.

breßhaft, von breßen, d. i. bersten (s. bersten); Gebreß ist etwas Geborstenes, Gebrochenes, ein Gebrechen.

das Brett, ein flaches Holz; ags. *bred*, *braed* (und *bord*), schwed. *braede*, dän. *braet* (*plur. braeder, brotter*), nds. *brede*, engl. *board*, goth. *baúrd*, holl. *berd, bord*, vielleicht von *bären*, tragen, die tragende Fläche (daher auch *bord*, Teller, ags. *braede, bōrd*, der Tisch); im Hochdeutschen bedeutete Brett ehemals auch Balken, nämlich Tragbalken (so noch br. *die bretten*); b ist vor r gekommen durch Zusammenziehung, wie in breit und bringen, oder durch Versehung des r, falls diese Vermuthung über den Ursprung wahr seyn sollte. (Abd. *prittan, brittan*, ags. *bredan*, ausbreiten und weben, stricken, wären zwar möglich anzuwenden, doch wohl sehr mißlich).

die Breßel, s. Bräßel.

das Brève, ein päpstliches Decret, eigentl. ein kurzes Schreiben; s. Brief.

das Brevier, ein Handbuch der katholischen Geistlichen, vom lat. *brevarium*, von *brevis*, *breve*, kurz, also ein Buch, welches in der Kürze das Nöthige enthält.

der Brey, s. Brei.

der Briehan, Breuhan, Broihan, Brühan, eine Gattung Bier, welche von einem Curt Broihan aus dem Hannöverschen, 'als dem Erfinder, den Namen haben soll, was aber nicht wahrscheinlich ist. Die erste Sylbe kommt wohl von brauen, die letzte Sylbe sollte wahrscheinlich eigentlich hon geschrieben werden; in der Mark Brandenburg heißt das süße junge Bier, anderwärts Würze genannt, Honiken, von Hon, dem Stamm von Honig.

die Brücke, ein Fisch, die Lamprete, das Neunauge, böhm. *brycka*. Man meint, aus Lamprete sey durch Abkürzung Brete, Brücke, Brücke geworden, und der Name der Lamprete kommt allerdings im alten Deutschen vor, verberbt in Landfrigon. Wenn man wirklich diesen Namen in Lamprike verberbt, so könnte er dann leicht abgekürzt worden seyn in Brücke, Brücke, wie Advocat in Vogt, Hospital in Spital; doch kann man nicht sicher annehmen, daß diese Ableitung richtig sey.

der Brief, eine schriftliche Urkunde, besonders ein einem Abwesenden zugesandtes Schreiben; isl. *brief*, abd. *bríaf*, *priaf*, schwed. *bref*, holl. *brief*, dän. *brev*. Es ist lat. Ursprungs und bedeutet eigentlich ein kurzes Schreiben, von *brevis*, *breve*, kurz. Das lat. *breve* ist Benennung päpstlicher Erlasse und Verordnungen, und frz. *brevet* bedeutet ein privilegirendes Schreiben, einen Gnadenbrief.

die Brigade, eine Abtheilung Soldaten, vom frz. *la brigade*, itl. *brigata*, engl. *brigade*; eigentlich mag es eine Art gedungener Soldaten bedeuten. Lat. finden wir eine Art Fußvolk, *brigantii* genannt (*brigala*, ein Haufen Soldaten, *brigandarius*, der Vorgesetzte einer *brigata*),

wovon frz. *brigand*, Räuber, weil solche Haufen oft dem Rauben sich ergaben, grade wie lat. *latro* einen Miethsoldaten und Räuber bedeutet. Der Name *brigancius*, *brigand* kommt, scheint es, von *briguer*, um etwas bitten und werben, welches aus dem lat. *precari*, bitten, stammt, und bezeichnet den, der um ein Zehrgeld bittet; also *brigand*, der um ein Zehrgeld Bittende, Herumziehende, dann, weil solche angeworben wurden, der Soldat, Brigade die angeworbene Rottte. Diese Ableitung lasse ich dahin gestellt seyn.

die Brigantine, ein leichtes Schiff, frz. *brigantin*, itl. *brigantino*, das Schiff der *brigands* (s. Brigade), der Seeräuber, und weil solche leichte gute Segler waren, ein leichtes Schiff; Andere wollen den Namen von der Stadt Brigantium, dem heutigen Gorunna in Spanien, herleiten, weil dort diese Schiffe häufig waren.

der Brillant, ein glänzend geschliffener Edelstein, frz. *brillant*, von *briller*, itl. *brigliare*, glänzen, und dies stammt wie *brüler*, brennen, aus dem Deutschen; *brihen*, mhd. *brehen*, glänzen.

die Brille, zwei Sehläfer, welche durch einen Reif zusammengehalten werden. Der Florentiner Salvini (gestorben 1317) soll der Erfinder der Brille seyn, und sie soll ihren Namen vom Verill haben, welches ein meergrüner Edelstein ist, mit welchem Namen jedoch auch Krystall, krystallähnliches Glas bezeichnet ward. Es hat diese Angabe viele Wahrscheinlichkeit. Schwb. *briller*, dän. *brille*, böhm. *breyle*, mlat. *berillus*.

bringen, etwas wohin bewegen oder schaffen. Es ist vermuthlich eine Zusammenziehung eines von *bären*, tragen, gebildeten *bar=ingen*; goth. *briggan*, schwb. *bringa*, aqs. *bringan*, engl. *bring*, ahd. *pringan*, *bringan*, holl. *brenge*, dän. *bringe*. In der Form gebracht findet sich das n nicht.

der Brink, der Rain, der Grassügel; mhd., nds., schwb., dän. *brink*, isl. *breckur*, Rain, Höhe, engl. *brink*, Rand, celt. *brynn*, Hügel, *bryncyn*, Hügelchen; es kommt nach *Zhre* von *brechen*, und bedeutet das Abgebrochene, wie schwb. von *bryla*, brechen, *bratt*, das Abgebrochene, auch das Hohe bedeutet; doch ist diese Ableitung nicht wahrscheinlich. Vgl. *Brähne*.

die Brissolen, gebratene Fleisch=Rippen oder =Scheiben, vom frz. *bressoles*, *brezolles*, dies von *breze*, *braise* (itl. *brace*), glühende Kohle, so genannt vom Braten auf Kohlen. Zu Grunde liegt der deutsche Stamm *brehen*, brennen.

die Britsche, Britsche (dän. *brix*, holl. *brits*, *bridse*, nds. *britze*), eine Brettererhöhung, auch ein Brett zum Schlagen, daher britschen für schlagen; von Bret, Brett (mlat. *brelachia*, Brettererhöhung). (Ältere Formen Brittle, Bretchen, Brittholz, Bretterholz). Br. *bruck*, die Britsche, was zum dän. *brix* stimmt.

der Brocat, ein mit Blumen durchwirktes Zeug; frz. *brocard*, itl. *brocato*, spn. *brocado*, engl. *brocade*. Eigentlich ein gesticktes Zeug, vom frz. *broc*, itl. *brocio*, etwas Spitziges, ein stechendes Werkzeug (frz. *broche*, Spieß, Bratspieß, *brocher*, stecken), also gebildet wie gestickt von stechen; davon auch frz. *brocard*, das Eticheln, die Etichelrebe, *brocarder*, sticheln. Das romanische Wort stammt aus dem Deutschen, vielleicht von *brechen*, welches auch die Bedeutung des Durchbrechens hat,

oder des Hervorbrechens, also eine Sprosse, dann etwas was spitz ist wie eine Sprosse, wie schw. *brodd*, Sprosse und Stachel.

der Brocatell, ein brocatartiges Zeug; f. Brocat.

die Brocceln, die Kohlsprossen, Art Blumenkohl, itl. *broccoli*, frz. *broques de choux*, vom itl. *brocco*, frz. *broc* (*broche*), etwas Spitzes, f. Brocat.

der Brocken, das Gebrochene, von brechen; bröckeln, in Brocken brechen; ahd. *proccho*, *brocco*, mhd. *brocke*; ahd. *broccchisôn*, brechen (frz. *broisser*).

das Brod, Brot, eine aus Mehl gebackene Speise; isl., anrd. *braud*, agf. *bread*, *breod*, engl. *bread*, schw. dän. *bröd*, ahd. *prot*, mhd. *brof*, holl. *brood* (celt. *bara*, tartarisch in der Krimm *broe*). Der Name Brod kommt von braten, agf. *bredan*, und bedeutet gebackene Speise. Noch allgemeiner nannte die lat. Sprache das Brod *panis* (zusammenggezogen aus *pavinis*), von *pavere*, essen (*pasco*, *pavi*, *pastum*), die griech. *artos* (*ἄρτος*), von *arein* (*ἀρῆν*), zurechtmachen, bereiten, *artyein* (*ἀρτέιν*), Speisen zurechtmachen. Vgl. brodeln und Brodem.

brodeln, brogeln (sprudeln ist dass. mit vorgetretenem s), drückt das Zischen, Rauschen kochender, bratender Sachen aus, und gehört zu dem Stamme von braten; schw. *braulzeln*, *brauseln*, brogeln, br. *brulzeln*, braten (*brozeln*, murren, zanken), *brasteln*, *brazeln*, prasseln, brogeln, *breshn*, brodeln (weinen), ahd. *prod*, isl. *brad*, br. *brod*, flebrige Materie, Brühe.

der Brodem, Broden, ehemals auch Brod (agf. *braeth*, *broth*, engl. *breath*), ahd. *brādem*, br. *bradem*, der Dampf, besonders des Kochenden, gehört zu dem Stamme von braten, brauen (s. Brod und brodeln); es ist aufzulösen in Bro-dem, statt Broh-dem. Frz. *broule*, *brouillard*, Nebel, gehört auch zu diesem Stamme. (Br. *brademen*, dampfen).

brögeln, ein wenig murren; schw. *brägeln*, *prägeln*, br. *bregeln*, braten, rösten, kochen, verwandt mit brauen, braten u. a. m.

der Brohl, f. Brühl.

die Brombeere, die Frucht eines dornigen Strauchs; agf. *braemmel*, *bremel*, *bremmel*, *brembr*, dän. *brombaer*, die Brombeerstaude, der Wurzelstern, Maulbeerbaum, engl. *bramble*, (frz. *fram-boise*), ahd. *pramo*, mhd. *brame*, *bremsen*, Dorn, schw. *bramen*, Brombeerstaude oder Frucht (*brom*, junger, besonders dicht mit Blüten oder Früchten bewachsener Zweig), (agf. *brom*, die Tamariskenstaude, der Wiesen, engl. *bromes*, Treßpe). Es geht hieraus hervor, daß Brom in Brombeere die stachelichte Staude bezeichnet, und es scheint aus Brahm, Brachm, Brohm, Brohm entstanden, vgl. Brocat, so daß der Stamm brechen wäre. Vgl. Bränse, engl. *bräke*, Farnkraut, Dorn, Breche, Bremsen, Gebiß, *braker*, Dorngebüsch, *bräky*, dornigt.

der Bromhahn, das Bromhuhn, das Wirtshuhn, weil sie sich an Orten aufhalten, wo Gebüsch, Brombeergebüsch ist.

die Bronze, eine bräunliche Metallmischung. Wir haben den Namen aus dem Frz., *bronze*, von *brun*, braun; die Franzosen haben das Wort *brun* aus dem Deutschen.

die Brosame, das Krümchen Brod, ahd. *prosama*, *brosma*, mhd.

broseme, broseme; von brisen, bresen, dem Stammworte von *bresten*, bersten, d. i. brechen; holl. *brysen*, zerreiben, mhd. *brize*, Splitter, itl. *sbrizzare*, zerbröckeln, besprengen, prov. *brizar*, frz. *briser*, zerbrechen, ndf. *bros*, zerbrechlich (bröckeln wird noch gebraucht für Brod bröckeln), schwb. *bryta*, brechen, isl. *briota*, agf. *brittan*, zerreiben, *brosnian*, zerbrechen, verderben, *brytan*, zerbrechen, engl. *brittle*, zerbrechlich, vgl. spröde. Alle diese Wörter gehören zu dem Stamme des Wortes brechen, und vor *s* sowohl als *t* ist in der Formation *h* anzunehmen, welches ausgefallen ist.

das Bröschchen, die Brustdrüse, von Brose, gleichbedeutend und von ähnlicher Abstammung mit Sprosse, von brisen, brechen, hervorbrechen, f. Brosame; ahd. *proz*, östr. *brosze*, schwz. *brosz*, schwb. *brüslein*, östr. *bries*; schwb. *prosseln*, keimen (syn. *broto, broton*, prov. *brof*, frz. *brout*, Knospe). Die Knospe ist das Hervorbrechende, und was den Knospen ähnlich ist, kann eben so heißen. Vgl. sprossen.

broschiren, heften, die Broschüre, das Geheftete; frz. *brocher*, heften, von *broc*, spitzes Werkzeug; f. Brocat.

der Brösling, die weiße Erdbeere; sie heißt auch Knackbeere, und der Name Brösling, von broß (f. Brosame), zerbrechlich ist gleichbedeutend. das Brot, f. Brod.

der Bruch, von brechen.

der Bruch, d. i. sumpfiger Ort; agf. *brooc*, engl. *broke*, holl. *broek*, ndf. *brook*, Sumpf. Es scheint von brechen zu kommen und die Deffnung zu bedeuten, eine Deffnung des Wassers, wo die Erde gebrochen ist.

die, der Bruch, die Hosen, in Ober- und Niederdeutschland gebräuchlich; ahd. *pruah, proh*, agf. *braec*, engl. *breeches*, schwb. *brack, brackor*, (dän. *brog*, veraltet), holl. *broeck*, ndf. *brook*, irl. *broages*, frz. *brace, bragues*, itl. *braghe*, esthn. *proke*, wend. *bruchusa*; schon die Römer führen die *braccæ* als ein Kleidungsstück der Gallier an. Die Abstammung des Wortes ist unbekannt. (Slav. *brucha*, der Bauch, könnte vielleicht darauf führen, ein den Bauch bedeckendes Kleidungsstück darin zu sehen, doch wäre dies sehr unsicher, schwz. *bruch*, ein Linnen, bei'm Waden die Hüften zu bedecken, ein Linnen, den Wiegenkindern um den Leib zu thun, br. *bruechler*, Kleinhändler mit Linnen u. a. m., *die bruechen*, das Hängeisen, zwischen dessen Schenkeln ein Baiken hängt, das Schenkelsgehäuse des Flaschenzugs, *bruechen*, die Heuleitern auf dem Wagen befestigen).

die Brücke, ein über Wasser, über einen Fluß gemachter Weg; agf. *bricg, brycg*, engl. *bridge*, holl. *brug*, aschw. *bru*, schwb. dän. *bro*, Brücke, Weg, Getäfel, Steinerhöhung, dän. *stenbro*, Pflaster, frz. *brigue*, wend. *breh, broh*, Ufer, poln. *bruk*, Steinpflaster, ndf. *bruggen*, dän. *brølaegge*, wplastern, ungar. *berw, brw*, Brücke. Man will es zu bären rechnen, welches die Bedeutung des Höfen bekommt in *bor*, vgl. empor; allein da wir die erste Bedeutung nicht mit Gewißheit angeben können, so ist diese Ableitung allzu unsicher. Wäre die erste Bedeutung gebauter Weg, so könnte es von brechen kommen; denn ein solcher heißt auch ein gebrochener (anrd. *braul*, von *briota*, brechen), und dann ließe sich auch die Bedeutung Ufer erklären.

der Brudel, dasselbe was Brodem, und gleicher Abkunft.

brudeln (sprudeln ist dasselbe Wort mit vortretendem *s*), Blasen werfen

und zischen wie kochende Sachen, von Brudel; schwb. *brutteln*, murren, zanken, *brozeln*, *brutschen*, murren, *brutscher*, mürrischer Mensch, br. *brutten*, kochen, abbrühen, *das brütt*, die Brühe, itl. *brogliare*, sich empören, spn. *brollar*, aufkochen, frz. *brouiller*, durch einander mischen, quirlen, br. *brogeln*, hin und her ziehen.

der Bruder, eine Person männlichen Geschlechts, so genannt in Beziehung auf eine andere, von denselben Eltern stammende Person; goth. *brothar*, isl. *brodur*, *brudur*, agf. *brothor*, *brother*, engl. *brother*, ahd. *pruodar*, *bruader*, *bruoder*, schwb. dän. *broder*, holl. *broeder*, *bróer*, celt. *brawd*, slav. *brat*, pers. *berader*, bei den Tataren in der Krimm *bruder*, irl. *brathair*. Griech. *phratría* (φρατρία), eine Verbindung von Stammgenossen, Brüderschaft, lat. *frater*, der Bruder. Da dies Wort so allgemein verbreitet und alt ist, und eins von denen, von welchen man annehmen kann, daß sie das eine Volk nicht von dem andern entlehnt habe, so ist schwer anzugeben, welches der Stamm sey; nicht ganz unwahrscheinlich jedoch ist es, daß der Begriff der Geburt der Grundbegriff sey, und daß es mit dem Zeitwort bären in dem Sinne von gebären in Verbindung stehe, dessen stammverwandte in den verwandten Sprachen sind; s. Braut, mit welchem Worte es der Form nach von gleichem Stamme kommen kann, nämlich von *bruhan*, *pruohan*.

die Brühe, Feuchtigkeit; agf. *briu*, engl. *broth*, spn. *brodio*, afrz. *breu*, frz. *brouet*, itl. *brodo*, holl. *bry*, Brühe, *broeyen*, brühen, von brauen, welches kochen bedeutet, also ist Brühe eigentlich gekochte Feuchtigkeit.

der Brühl, ein Sumpf, Moor; agf. *broel*, frz. *breuil*, itl. *broglío*, in den Carolingischen Capitularien *brogilus*. Es hieß auch Brogel, Brögel, und kommt von Bruch, Sumpf, so daß Brühl aus Brüchl geworden ist, oder gehört mit Brühe zusammen und bedeutet eine feuchte Stelle, welches wahrscheinlicher ist.

brüllen, einen dumpfen, röchelnden Laut hören lassen; engl. *brawle*, holl. *brullen*, dän. *bröle* (*vraale*), schwb. *wrāla*, schwz. *bräulen*, schwb. *brellen*, *bröllen*, *brölen*, *brallen*. Das Geschrei des Esels nennt man brälen, frz. *brailler*, schreien, laut werden; brälen steht wahrscheinlich für brählen, brählen von brechen, welches lautes Getöse machen bedeutet, s. brähnen; brüllen aber ist eine weitere Ableitung. (Engl. *to broil*, streiten).

die Brumft, s. Brunft.

brummen, einen dumpfen Ton hören lassen; ahd. *brimman*, *premen*, schwb. *promma*, dän. *brumme*, agf. *bremen*, *bremmen* (griech. *bremein* [βρέμειν], *phriman* [φριμᾶν]); lat. *fremere*; scheint wurzelverwandt mit brechen, tönen, krachen; spn. portug. *bramar*, brüllen, verlangen, frz. *bramer*, schreien, vom Hirsch.

die Brunelle, die getrocknete Pflaume ohne Kern, welche auch Brignolerpflaume heißt, von Brignole, einem Orte in der Provence, daher frz. *brignole*; Brunelle scheint daraus entstanden. In jener Gegend findet man die Pflaumen sehr schön und bereitet sie zu. Da *prunum* lat. die Pflaume heißt, frz. *pruneau*, die getrocknete Pflaume, so glauben Manche, die Brunelle habe davon ihren Namen.

die Brunelle, eine Pflanze, frz. *brunelle*, soll davon den Namen

haben, weil sie wider die Bräune gut ist; frz. heißt sie auch *prunelle*, *brumelle*, und die Bräune *prunella*.

brünnett, bräunlich, frz. *brunet*, von *brun*, dieß vom deutschen braun. die Brunst oder Brumst, f. v. a. Brunst, von brennen, gebildet wie Vernunft von vernehmen, Kunst von kommen.

bruniren, poliren, vom frz. *brunir*, glänzend machen, dieß von braun in der Bedeutung glänzend, welches von brennen kommt; engl. *burnish*, von *burn*, brennen. Schw. *bryna*, schleifen, wegen. Ehemals hieß der Panzer Brünne (goth. *brunjô*, ahd. *brunja*, prov. *bronha*, afrz. *broigne*), als von glänzendem Metall gemacht.

der Brunnen, f. oben Born; goth. *brunna*, ahd. *prunmo*, anr. *brunnar*, schw. *brunn*, *brund*, dän. *brönd*.

die Brunst, von brennen, gebildet wie Kunst von kennen, Kunst von rinnen. — brünstig bedeutete ehemals auch leichtbrennend.

brunzen, den Urin lassen, von Brunn (br. schw. *brunnen*, Urin), in der Bedeutung Wasser.

der Bruch, die Haide, der Mäusedorn, auch Breusch (schw. auch *bruch*) genannt, lat. *ruscum*, *ruscus*, ital. sp. *rusco*, *brusco*, frz. *brusc*; breusch ehemals gebrechlich, leichtbrechlich, von brisen, f. bersten, bresten; es kann daher die Benennung der Pflanze von diesem Begriffe ausgehen.

die Brust, ein Theil des thierischen Körpers, von bresten (vgl. bersten), d. i. brechen, hervorbrechen, knospen, so von brisen (abzuwandeln: groß), Bröschen, die Brustdrüse, als etwas knospenartig Hervorbrechendes; goth. *brusts*, isl. *brjóst*, agf. *breost*, engl. *breast*, schw. *bröst*, dän. *bryst*, ahd. *prust*, holl. *borst*, russ. *persi*, wend. *perse*.

die Brut, die Jungen, das Ausbrüten der Jungen, von dem Stamme des Wortes brüten.

brutal, von rohem, viehischem Benehmen; frz. *brutal*, viehisch, vom lat. *brutus*, a, um (*brutum*, das unvernünftige Thier), dumm, unvernünftig, eigentlich in seiner ursprünglichen Bedeutung: schwer, schwerfällig, plump, dumm.

brüten, Eier durch Wärme ausschließen machen, bildlich: über etwas brüten; es kommt von Brut, welches in Brut zu zerlegen ist, und wahrscheinlich von einem Stamme *pruhan*, *pruohan* herrührt, welcher vielleicht dem Worte Bruder zu Grunde liegt, wie auch dem Worte Braut, wo man über seine Bedeutung nachsehe. (Nds. bedeutet *brot*, engl. *brood*, auch Fischlaich), holl. *broeden*, engl. *brood*, ahd. *pruten*.

der Bube, der Junge, Knabe; schw. *bab*, engl. *boy*, der Bube, *bube*, das kleine Kind (celt. *babun*, lat. *pupus*, *puer*, Knabe, griech. *pais* [παῖς], ital. *bambino*, Kind), isl. *böfe*, *bowe*, schw. *hof*, der Bube im schlechten Sinne des Wortes. Griech. scheint die Form dieses Wortes dem Stamme am nächsten zu stehen, und sowie *pa-ter* (πάτερ) den Erzeuger bedeutet, *pa-is* das Erzeugte, das Kind zu bedeuten. Im Deutschen scheint das Wort nicht einheimisch, sondern entlehnt zu seyn.

das Buch, mehrere zu einem Ganzen verbundene Blätter Papier oder Pergament, gegenwärtig besonders gedruckte Blätter; goth. *bok*, agf. *boc*, Buch und Buche, *bec*, *boec*, holl. *boek*, isl. schw. *bok*, Buch, Buche, dän. *bog*, Buch, *bög*, Buche, engl. *book*, ahd. *puoh*, *puah*. Man leitet

den Namen entweder von Buche oder Buchsbaum, weil man meint, die Alten hätten auf Buchen- oder Burtafeln geschrieben, oder von biegen (wegen die Form sich sträubt), vom Zusammenbiegen der Blätter, wie lat. das Buch *liber* heißt, d. i. Bast, Bastblatt, oder *volumen*, Rolle, weil man das Buch zusammenrollte. Griech. heißt es *hiblos* (βιβλος), d. i. Bast. Auch heißt noch im Lat. *codex* Holzblock und Buch. Diese Benennungen, welche den Stoff, worauf man aufzeichnete und eintrug, bezeichnen, und die alte Form *puoh*, welche mit *puohha*, Buche, übereinstimmt, machen es wahrscheinlich, daß Buch und Buche zusammengehören, und daß das Buch nicht von dem Zusammenbiegen der Blätter den Namen hat. In welchem Verhältniß aber das Wort Buch zu Buche stehe, und welches mithin seine Grundbedeutung sey, weiß man nicht.

die Buche, ein Baum; agf. *boc*, *bocce*, *beoce*, *bece*, schwed. *bok*, aurd. *heyke*, holl. *boeke*, *heukenboom*, *boekenboom*, engl. *beech*, abd. *puohha*, *poaha*, *boucha*, mhd. *buoche*, dän. *bøg*, slav. *buk*, *buka*, *bukra*, lat. *fagus*, Buche, griech. *phāgos* (φῡγος), Esche, von *phāgein*, *phagein* (φῡγειν, γᾰγειν), essen. Die deutsche Benennung ist damit verwandt. (Die Eschbarkeit der Frucht hat ihre Benennung veranlaßt, im Gegensatz der Bäume, welche keine eßbare Früchte tragen). Das griech. *phagein*, essen, bezeichnet dies als ein Zerschneiden, Zermalmen und diesem *phagein* entspricht vielleicht der Stamm, welcher dem Worte Bach (Bach, Becken), das Ausgehöhlte, die Höhlung, und dem Worte bochen, pochen, bauen, schlagen, zu Grunde liegt, so wie ferner dem Worte bicken, picken, stoßen. — Der Buch, der Wald, dient als Namensendung.

der Buchsbaum, Burtbaum; agf. *box-treor*, engl. *box*, dän. *bur-bom*, holl. *buks-* *bus-boom*, *bosch-boom*, span. *box*, ital. *busso*, *bosso*, frz. *bouis*, *buis*, lat. *buxus*, griech. *pyxos* (πύξος). Das griech. Wort bezeichnet das Gewächs als ein dichtes, festes, gedrängtes, und aus der griech. Sprache gieng der Name in die andern über.

die Büchse, ein Behältniß; agf. *box*, holl. *bus*, *busse*, *bos*, schwed. *byssa*, *bössa*, dän. *bösse*, ital. *bosso*, frz. *boite*, böhm. *pusska*, poln. *buszka*, lat. *pyxis*, griech. *pyxis* (πύξις), eine Büchse, aus Buchsbaumholz gedreht. Aus dem Griech. gieng der Name in die andern Sprachen über. (Vulgär heißen die Hosen Büchsen, Buchsen).

buchsen, mit geballter Faust schlagen, engl. *to box*, von bochen, pochen.

buchfired, s. bugfired.

der Buchstabe. Stab heißt der Schriftzug aus der Runenschrift, deren Schriftzüge stabartig, gemalte Stäbe waren; Buchstab, der Stab des Buchs, unterscheidet also diesen dargestellten Stab von andern: abd. *puoh-stabo*, *puahstaba*, *bouhstaf*, dän. *bogstav*.

die Bucht, eine Meerbiegung, von biegen; schwed. dän. *bugt*.

der Buchweizen, eine Frucht; schwed. *bokhvete*, dän. *boghrede*, nrd. *bookweeten*, holl. *boekweit*, engl. *bukwheat*. Die Frucht ähnelt dem Geschmack nach dem Weizen und die Körner sehen aus wie Bucheneckern.

der Buckel, die Buckel, von Bug, biegen, etwas Gebogenes; schwed. *buck*, Gröbhung, Beule, Anhöhe, 2) Falte, Bug, ital. *buccha*, Rosenknopf, schwed. *die bukkeln*, die Hambutten.

bücken, das Frequentativum von biegen; ahd. *bucchan*, nord. *bucka*, unterwerfen, frz. *bouquer*, sich unterwerfen, schw. *bukken*, biegen, neigen. der Bückling, von bücken.

der Budding, s. Budding.

die Bude. Man versteht darunter gewöhnlich ein kleines Brettergebäude, doch ist es dem Namen nach Gebäude im Allgemeinen; denn es gehört zu dem Stamme von bauen; schlesisch heißt es auch Baude, schw. *bo*, *bod*, isl. *bu*, *bud*, holl. *boede*, *bode*, dän. *bod*, Bude (*butik*, Laden), böhm. *bauda*, Hütte, frz. *boutique*, itl. *botega*, engl. *booth*, s. oben bauen.

der Budel, Budel, Art Hunde, welche zottig sind (dän. *puddel*); Budel- oder Budelmüge, zottige Mügen. Daß der Hund den Namen vom zottigen Haar habe, ist höchst wahrscheinlich; schw. *budelocht*, bauchig, *budeln*, sich mit Getränk anfüllen (br. *der bauder*, *beuderling*, die Beule, schw. *buder*, kleiner dicker Mensch, *buderich*, *bütterich*, Schmeerbauch, *bude*, kleiner dicker Hund, großbauchiger Krug). Man kann dies Wort in Bu-del auflösen, und annehmen, es stehe für Buh-del, aber man kommt dadurch zu keiner sichern Ableitung.

das Budget, der Anschlag der Staatsbedürfnisse, eigentlich der Beutel, engl. *budget*, Beutel, lederne Tasche, Larenentwurf.

das Budtheil, die fahrende Habe eines Bauern, im Gegensatz des Grundbesitzes, auch das Recht des Herrn, diese Habe des Untertanen an sich zu nehmen. Wahrscheinlich von Bude, Wohnung, das was im Haus ist, im Gegensatz der Grundstücke; schw. *bo*, Wohnung, dann Hausrath, Viehstand, holl. *boedel*, *boel*, *inboedel*, das Erbe; die Endung theil scheint aus del entstanden zu seyn.

der Büffel, ein Thier, griech. *bubalos* (βοῦβαλος), lat. *bubalus*, dän. *byffel*, holl. *buffel*, engl. *buffle*, frz. *bufle*, itl. *buffalo*, span. *bufanio*, voll. *baul*, böhm. *büwcol*, celt. *bual*. Griech. heißt *bus* (βούς), lat. *bos*, *bovis*, der Ochs, womit die angegebene Reihe Wörter verwandt ist.

buffen, s. puffen.

der Bug, der Schlägel, die Keule am Thier; br. *bueg*, *buech*, *buch*, *bauch*, ahd. *puoch*, Schulterblatt. — der Bügel, etwas Gebogenes, von biegen.

das Bügeleisen, s. Biegeleisen.

bugsen, scherzhaft fortschicken, wegschaffen; wegbugsen, heimlich wegschaffen, entwenden, von gleicher Abkunft mit bugzieren.

bugsiren, ein Schiff hinten nachziehen; dän. *bugseren*, holl. *boegseeren*. Biegen ist der Stamm, und entweder kommt bugzieren unmittelbar von Bug, in dem Sinne von Wendung, oder von Bug, in so fern es eine Kette bedeutet: an der Kette nachziehen.

das Bugspriet, eine Stange vorne am Schiffsbug (dän. *bugspryd*, früher *boospryd*). Spriet, Stange, nhd. für Sprieße, von sprießen, woher auch Sprosse.

der Bühel, d. i. der Hügel, ehemals auch Bückel geschrieben, kommt von biegen, etwas Gebogenes, ein Buckel.

der, die Buhle, der, die Geliebte; buhlen, lieben, verliebten Umgang haben. Das Grundwort ist buen, bauen, in seiner Grundbedeutung wohnen; schw. *bo*, 1) wohnen, 2) zusammenwohnen, von Mann und Frau gesagt, ehelichen Umgang haben. Von *bo* kommt *bol*, Wohnung;

agf. *bol*, Schlafgemach, *bolde*, die Villa, *boldgetaele*, Wohnung, dän. *bol*, *boel*, kleiner Bauernhof, mhd. *bul*, Geliebter, Geliebte, *bule*, Verwandter, Blutsfreund. Schwed. *bola*, huren, dagegen *boldjur*, die Eheleute, holl. *boel*, der Puhle, *boël*, die Maitresse, aber *boelgoed*, die Mitgift zur Ehe, dän. *holer*, unerlaubter Liebhaber, *bolerske*, unerlaubte Liebhaberin. Ndsf. *Wole* auch Verwandter, und es kommt die Zusammenstellung *Wetter*, *Wöle* und Schwager vor. (Schwz. *buhl*, *bul*, *bulig*, schön, allerliebste).

die *Bühne*, ursprünglich Brett, Stange (in Franken heißt die Latte noch jetzt *Bün*). dann Brettergerüst; mhd. *bün*, holl. *beun*, schwz. *bühne*, *bühni*, etwas Erhöhtes, 2) Einbug, *bühnen*, *zerbühnen*, einen Bug machen (letzteres zu Bug gehörig). Woher dies Wort stamme, und welches seine Grundbedeutung sey, weiß man bis jetzt nicht.

die *Bühre*, *Büre*, der Ueberzug der Bettkissen, die Züge; sie hat den Namen vom Zeug, itl. *burato*, frz. *burat*, grobes Zeug, Capuzinertuch, *buratine*, *bure*, grobes Tuch, Zeug, *bureau*, *burail*, ebenfalls Zeuge, so genannt, weil sie zottig sind, vom lat. *burrae*, die Flocken, Zotten, verwandt mit dem griech. *byrsa* (βύρσα), Fell.

der *Buhu*, eine Benennung des Uhu.

die *Buise*, f. *Büse*.

der *Bull*, der Stier; engl. *bull* (dän. *böl*, verschnittener Stier), and. *boli*, holl. *bolle*, wend. *bola*, *wola*, *wol*, böhm. *wul*, poln. *wol*, im sal. Gesetz *bellio*, *tres-bellio*, von *bullen*, brummen (so wie der Bull auch Brummochs heißt), welches Zeitwort sonst gebraucht ward und noch in der Schweiz gilt, gleichen Stammes mit *bellen*; schwed. *bullra*, holl. *bulderen* (f. poltern), lärmern, agf. *bulluca*, Kalb, engl. *bullock*, holl. *bul*, litth. *bullus*.

die *Bulle*, Urkunden Siegel, vom lat. *bullā*, Rundung, Buckel, frz. *boule*, Kugel, engl. *bull*, die *Bulle*.

die *Bülte*, etwas Rundes, Hervorstehendes, statt *Böhlte* (f. *Bübel*), für *Büchel*, von *biegen* oder von *Volle*.

bump, mit einem Schlag oder Schall, *bumpen*, schlagen; engl. *bounce*, f. *hammen*.

der *Bund*, das Verbundene, die Verbindung, von *binden*.

der *Bündel*, der kleine *Bund*.

bündig, verbindend, gültig, rechtskräftig, von *Bund*, insofern es Vertrag bezeichnet.

der *Bundriemen*, der Riemen, welcher zuletzt alles mit einander verbindet, bildlich: wenn es an den *Bundriemen* geht, d. i. wenn es an die Hauptsache, Entscheidung kommt.

der *Bundschuh*, ehemals ein Bauernaufstand, von *Bundschuh*, Bauernschuh, ihrem Feldzeichen, vielleicht so genannt, weil er gebunden wurde.

bunt, von verschiedenen Farben; obd. *punt*, holl. *bont*, dän. *bunted*. *Pont* bedeutete nach Frisch pontischen Pelz, vom *mure pontico*, der pontischen Maus, d. i. dem Hermelin, Zobel, daher *Bunt*, Pelzwerk (nds.). *Buntwerk*, Pelzwerk, *Buntmarkt*, Pelzmarkt, *Buntwerker*, der Pelzarbeiter, Kürschner; von der Pelzverbrämung der Kleider nannte man nach und nach, wie Frisch richtig meint, andere Verbrämungen und zuletzt verschiedene neben einander gesetzte Farben *bunt*. Der *Pontus* ist eine asiatische Landschaft am schwarzen Meere. Doch *bunt* stammt aus dem

Slav., wallach. *bunde*, Pelz, serb. *būnda*, ungar. *bunda*. (Schmeller denkt an das lat. *punctus*, *punctatus*, punktiert).

der Bunt, Bunt, schwb. hölzernes Gefäß, besonders für Schmalz, *bonz*, Weinfäß, *bunt*, *bunlner*, der Magen eines Thiers.

bunt über eßs, bunt durch einander und verkehrt (eßs von Eße).

der Bungen, ein Stahlsämpel, ein Pfrieme, ein Meißel; itl. *punzello*, frz. *poinçon*, engl. *punch*. Da frz. *pointe* die Spitze, vom lat. *pungere*, stechen, heißt, so meinen Manche, *poinçon* stamme daher, und daraus sey Bungen gebildet; nicht unwahrscheinlich.

das Bureau, vom frz. *bureau*, grobes Tuch (s. oben Böhre), dann eine Tafel mit Tuch überzogen, ein Schreibtisch, Pult, Arbeitsstube mit Schreibtisch u. s. w.

die Bürde, das was man trägt, was getragen wird, von bären, nagen (s. Bähre); agf. *byrthyn*, *byrthen*, ahd. *purdi*, *burdi*, isl. *byrth*, schw. *börda*, dän. *byrde* (frz. *fardeau*).

die Burg, von bergen, also ein umschlossener Ort, welcher birgt; goth. *baürgs*, agf. *byrig*, *burg*, engl. *borough*, ahd. *puruc*, mhd. *burc*, ahd. *schwd.*, dän. *borg*, itl. *borgo*, frz. *bourg* (griech. *pyrgos* (πύργος), Thurm, Burg).

der Bürge, der für einen Andern gut sagt; agf. *borge*, dän. *borgen*, holl. *borghe*, engl. *borrow*, s. borgen.

der Bürger, der Bewohner einer Burg, eines umschlossenen Ortes; goth. *baürgans*, agf. *burgware*, schw. *borgare*, dän. *borger*, celt. *bourgeois*.

burlesk, vom frz. *burlesque*, drollig, lächerlich, itl. *burlare* (prov. *burlar*, frz. *bourelar*), scherzen, von *burla*, Bosse, dies vom lat. *burra*, Klotz, Zotte, *burrae*, Lappalien, Bosse; also geht der Begriff der Bosse aus dem der Kleinigkeit hervor (Zotte und Zote sind eins); *burra* vom griech. *byrsa* (βύρσα), Fell, mlat. *reburrus*, struppig (schwb. *das burl*, *burle*, Bosse, schw. *burrl*, Bossenreißer, itl. *burliere*).

der Bürling, der Heuhaufen; schw. *burr*, *burren*, Anhöhe, kleiner knorrigter Mensch (*bürgeli*, Hügel), von bor, empor.

burren, brummen, brausen; s. Bär.

der Bursch, ein junger Mensch, eine männliche Person. Diese Benennung ist aus dem Worte Börse gebildet, und es hießen Studenten, welche aus der *bursa*, d. i. Börse für die Stipendiaten, unterhalten wurden, Bursche; Bursgesellen hießen Soldaten, weil sie aus einer Börse, Casse, unterhalten wurden. In einer alten Urkunde werden die Mitbelehnten Burs genannt; ehemals hieß Börse auch eine Zusammenkunft auf gemeinschaftliche Kosten; holl. *bors*, eine Bande, Gesellschaft von Zehn (s. Börse); also Bursch Theilnehmer einer Bursch, d. i. Gesellschaft.

bürschen, s. oben birschen.

die Bürste, dasselbe was Borste, s. oben Borste.

bürtig, d. i. geboren, von bähren, gebären, ebenbürtig, gleichgeboren.

der Bürzel, Wurzel, der Steiß, besonders der Vögel, eigentlich das Emporgehobene, von bor. — borgen, s. burzeln.

der Burzel, das Wurzelkraut, auch Würlkraut genannt. Der Name ist verderbt aus dem latin. Namen der Pflanze, welcher *portulaca* und *porcilaca* heißt, itl. *porcellana*, engl. *purslain*, frz. *porcelaine*.

der Wurzelhorn, eine Pflanze mit stachelichten Fruchtkapseln. Der Grund der Benennung ist unbekannt.

Wurzeln, so fallen, daß der Wurzel dabei erhoben wird; schw. br. *borzen*, hervorragen, heraustragen, sich wälzen, auf Händen und Füßen kriechen, br. *bärzen*, hervorstehen machen, hervordrängen, *der borzen*, der hervor und auseinander stehende Körper, *das borzach*, das Buschwerk, *borzig*, buschig, verkrüppelt.

der Busch, der Strauch, Strauß, ein aus Gesträuchen bestehendes Gehölz, ein Gehölz; schw. *buske*, dän. ndf. *busk*, syn. portug. *bosque*, mlat. *boscus*, *buscus*, Busch, ital. *bosco*, Wald, holl. *bosch*, Wald, frz. *bois*, Holz, *bosquet*, Buschwerk, *bouquet*, Büschel, Strauß, *bocage*, Gebüsch, *buisson*, Busch, Strauch, *buche*, Klotz, Scheit, engl. *bush*, nord. *búskr*, Bund, Büschel, ital. *buscare*, syn. *buscar*, *boscar*, genau durchsuchen, nämlich mit dem Busch, Wesen, durchstöbern (womit übereinstimmt nord. *buska*, kehren). Busch ist von bauschen abzuleiten, und bezeichnet zuerst etwas sich Bauschendes, wie ein Strauß und Strauch; es ist also als eine Nebenform zu Bausch anzusehen, aus dem Roman. entlehnt.

der Büschel, der kleine Busch.

die Büse, Buise (ndd.), Art Schiffe, besonders von den Holländern zum Häringefange gebraucht; holl. *buis*, *buise*, dän. *bojse*, anrd. *bussa*, schw. *buz*, *buzä*, ahd. *buzo*, *puzo*, prov. *bus*, afrz. *buse*, Schaluppe, Schiff. Holl. heißt *buis* auch Gasse, Canal. Mlat. hieß die Art Schiffe *bucca*, *bucia*, *burza*, *buscia*. Agf. ist *butte*, Faß, Wütte, *bylne*, Schiffskiel, und *butse-carlas*, Schiffer; demnach scheint Büse seinem Stamm nach zu Wutte zu gehören, vgl. Boot.

der Busen, Busen, ein Theil des Körpers, (2. die Einfassung eines Kleids, ahd. *bozön*, fließen, *gibosön*, annähen); agf. *bosm*, *bosme*, engl. *bosom*, ahd. *puosum*, mhd. *huosen*, holl. *boesem*. Es bedeutet auch eine Biegung, z. B. Meerbusen, die Biegung des Kleides, von der Ähnlichkeit mit dem Körperteil, von einem verlorenen Worte *basan*, dessen Bedeutung wahrscheinlich war: erzeugen, hervorbringen (s. Bast), dies wird besonders bestätigt dadurch, daß ehemals Gebesene Verwandtschaft hieß, und bebusamen die Stammverwandtschaft beweisen.

das Buß, Bußerle, der Ruß, buffen, küssen; engl. *to buss*, schw. *pussa*, frz. *baiser*, ital. *bacciare*, lat. *basiare*.

der Bußaar, Bußhard, Bußart, eine Art Falken; frz. *busard*, *buisard*, *buse*, ital. *buzzago*, engl. *buzzard*. Es soll dieser Vogel von seinem Pusten genannt seyn (busen, kusten, pusten bedeutet das Blasen); der Italiener nennt ihn davon auch *trombone* (doch schw. *bussa*, ungestümm hineinellen).

büßen; es bedeutet eigentlich etwas gut machen, also auch einen Fehler gut machen, ein Verlangen befriedigen, vom dem Stamme (*batan*), woher die Wörter baß, besser, beste kommen; isl. *baeta*, schw. *bota*, bessern, dän. *bøde*, bessern, büßen, goth. *bolan*, nützen, agf. *botu*, anrd. schw. *bot*, ahd. *puoza*, holl. *boet*, die Buße, schw. *bot*, agf. *bote*, die Wiederherstellung, s. baß, besser.

die Wutte, Wütte, auch Wotte, der Wottich, der Wütterich, Wütrich, eine Art Gefäß; agf. *butte*, *byt*, *bylle*, Faß, *hylne*, Schiffskiel, ahd. *puzo*, *buzo*, Schiffchen, dän. *bölle*, schw. *bylla* (ahd. *putinna*,

putin, polah, podeh, agf. *bodig*, engl. *body*, der Leib, der Bauch, oberpfälz. *der becht*, der Körper, br. *der bottich*, der Leib eines Weibchens), br. *die butschen, bütschen*, ein Trinkgeschirr, ehemals ein Gefäß zum Versüßern des Salzes (schwz. *biete*, Schiffshintertheil, Schiffsvorderrtheil), griech. *butis* (βούτις), *bylis* (βύτις), frz. *bouteille*, engl. *bottle*, itl. *botto*, griech. *bytinā* (βυτίνα), Flasche (bei den Tarentinern), *pitlos* (πίδος), Faß, itl. *bolle*, wallach. *hote, bute*, Faß, spn. *bota*, Schlauch, frz. *botte*, Faß, Schlauch, Stiefel, *boute*, Faß, russ. *botschka*, böhm. *betschka*, Kufe, Faß, vgl. Boot. Es könnte, wie Schiff, etwas Gemachtes bedeuten, agf. *byt-ljan*, bauen, *bylluny*, Gebäude; doch da es sich schon im Griech. findet, so ist die Ableitung zweifelhaft, scheint aber auf *bollen, ballen*, stoßen, hauen, zu weisen, einen Stuß, Kumpf bezeichnend, und wie einige andere Wörter aus dem Germ. in das Griech. eingewandert zu seyn. Im Abd. wäre dann freilich *t* nicht in *z* übergegangen.

die Butte, ein platter Seefisch, holl. *bot*, engl. *butt*, von dem niederd. *butt*, stumpf, weil er einen stumpfen Kopf hat; über *butt* s. bugen und verbuttet.

der Büttel, eigentlich ein Diener, ein Bote, mit welchem Worte es gleichen Ursprungs ist, und welches man oben nachsehe; ahd. *putil, petil*, agf. *bydel*, engl. *beadle*, isl. *bodul*, dän. *böddel*, schwed. *bödel* (itl. *bedello*, spn. *bedel*, frz. *bedeau*), der Gerichtsdienner, Bote; vgl. Bedell.

die Butter, ein aus Milch gewonnenes Fett; agf. *butera*, engl. *butter*, ahd. *butere*, holl. *boter*; die Griechen entlehnten aus dem Syrischen den Namen *butyron* (βούτυρον), und die Lateiner von ihnen *butyrum*. Es scheint mit batten, schlagen, verwandt, weil durch Schlagen der Fettigkeit der Milch Butter gemacht wird; so isl. *skaka*, frische Butter, von *skakan*, schütteln, vgl. Anke.

der Büttner, der Büttmacher, von Butte.

der Buz, die Spitze an etwas, ein Knöpfchen, kleine Person, kleines Thier, ehemals auch Butte, wie noch in Ham-butte (Biez, Büge, Brust); nhd. *bof*, wallach. *botz*, spn. *boton*, itl. *borza, boccia*, prov. *bossa*, frz. *bosse*, Beule, *bout*, spn. *boto*, nhd. *bot*, Ende, schwz. *butze*, Hitzblätterchen (schwb. *butz*, Schlag, Stoß, Wurf, Scherz, Verstellung, Mummerei, br. *butzen*, Klümpchen verdichteter Materie, was dem ähnlich ist), frz. *bouton*, Knopf (br. *bolzen*, Klümpchen weicher Materie, Keim, Knospe), *but*, Knopf an der Schiffscheibe, das Ziel, itl. *bolone, bozzo*, engl. *bud*; von butten (s. buzen), schneiden (*butt*, stumpf), etwas Stumpfes, Mundes, im Gegensatz des Spizigen, vielleicht in einigen Ausdrücken das Abzuschneidende, Abschnitzel; es könnte auch, und dies ist das wahrscheinlichste, Butte zuerst das Ausstößende an Gewächsen seyn, dann übertragen auf Aehnliches, wie Sproß das Hervorbrechende; wenigstens bedeutet *bud* im Engl. die Knospe. Vgl. hoffeln.

der Buzemann, ein Schreckbild für Kinder, eigentlich ein verlarvter Mann; mhd. *butze, bülze*, br. schwz. *butz*, Larve, verlarvte Person, Pöffe, portug. *rebuzar*, spn. *rebujar*, verschleiern.

buzen, gewöhnlich buzen, eigentlich hauen, schneiden, das Unreine weg schneiden, dann säubern (schwz. *kastriren, tödten*), dän. *pudse*, buzen, agf. *beutan*, engl. *beate* (celt. *baedou*), schwed. *beta*, schlagen, frz. *battre* (lat. *batuere*), daff., goth. *bauths, baut*, ein stumpfer Mensch, *butt*,

itl. *putlo, putla*, br. *bott*, klein, ein verbutterter Mensch, stumpf, Butte, ein Fisch mit stumpfem Kopf, schw. *bult*, plump, holl. *bot*, plump, dumm, nämlich stumpf. (Lat. ähnlich *putare*, schneiden, *putus*, rein, sauber). Das Wort heißen gehört vielleicht zu derselben Wurzel, und bezeichnet das Zerschneiden der Speisen im Munde, das Einhauen der Zähne. (Verwandte scheinen griech. *sphidein*, *sphazein*, hauen, spalten, lat. *fidere*, *fendere*, spalten).

der Buckkopf, eine Art Delphine mit stumpfem Kopf, f. Butte u. buzen.
der Buxbaum, f. Buchsbaum.

G.

die Gabela, ein hebr. Wort; es bedeutet die geheimnißvolle Deutung der hebr. Buchstaben und Wörter. — der Cabalist, der, welcher sich mit der Gabela beschäftigt.

die Cabale, aus dem frz. *cabale* (engl. *cabal*), welche Sprache es von dem vorigen Worte ableitete und den Sinn des Geheimnißvollen in übler Bedeutung damit verband, also geheime Ränke, Intriguen. — cabaliren, Cabalen machen.

das Cabinet, frz. *cabinet*, itl. *cabinello*, engl. *cabinet*, kleines Zimmer, Nebenzimmer, geheimes Zimmer, vom frz. *cabane*, mlat. *cabana*, *capanna*, itl. *capanna*, spn. *cabanna*, Hütte, Kammer u. f. w.

das Gabiskraut, f. Gapiskraut.

das Gabillet, frz. *cabriolet*, ein zweirädriges leichtes Wägelchen; die Grundbedeutung ist ungewiß, wiewohl das Wort *cabriole*, Luftsprung, Manchem passend scheinen könnte, um ein leicht hinfliegendes Wägelchen davon zu benennen.

der Cacao, die Cacao=Bohne, frz. *cacao*, engl. *cocoa*, *cocoa*, ein amerikanisches Gewächs mit einheimischem Namen.

die Cadence, frz. *cadence*, engl. *cadence*, der Tonfall, vom lat. *cadere*, fallen.

der Cadet, eigentlich der jüngere Sohn, dann junger Edelmann, junger Mensch; frz. *cadet*, engl. *cadet*. Ehemals lautete der Name *capdet*, von *cap*, lat. *caput*, Haupt, und bezeichnet das kleinere Haupt der Familie, im Gegensatz des ältesten Bruders, welcher das wirkliche Haupt der Familie war.

caduk, hinfällig; frz. *caduc*, vom lat. *caducus*, hinfällig, von *cadere*, fallen.

der Caffa, eine Art indischen bunten Sattuns, frz. und engl. *caffa*, nach der einheimischen Benennung.

der Caffee, die Frucht eines Baumes, welche zu einem Getränk dient; engl. *coffee*, frz. *café*, arab. *cabua*, türk. *cabue* oder *caoueh*, *cahueh*. Also ist es ein semitisches Wort.

der Castan, Kastan, ein orientalisches weites Oberkleid; itl. *cafsetano*, *caflano*, engl. frz. *castan*. Das Wort kam mit der Sache aus dem Orient.

die Cajüte, eine Schiffskammer; frz. *cajute*, dän. *kahyt*, schw. *koga*, Hüttchen, *kajuta*, Schlafstelle der Schiffer, holl. *kooi*, *kouwo*, Hüttchen, mlat. *caya*, *chaia*, Haus, Wohnung, frz. *cage*, Käfig vom lat. *cavea*,

woher auch vielleicht *caya* stammt, nebst den übrigen Formen. (Engl. *cabin*, Kajüte, f. Cabinet).

der Calamant, Calamang; engl. *calamanco*, frz. *calamande*, *calamandre*, *calmandre*, ein wollenes Zeug, gewöhnlich gestreift. Mlat. heißen aus Kamelhaar verfertigte Sachen *calamaucus*, wahrscheinlich verfertigt aus *camelaucus*, kamelhaaren, und daher kommt vielleicht der Name Calamant, ursprünglich: nicht wollene, sondern kamelhaarene Zeuge bedeutend.

der Calcant, der Orgelbalkentreter, vom lat. *calcare*, treten, *calcans*, *tis*, ein Tretender.

calciniren, verkalken, durch Feuer zu Kalk machen; frz. *calciner*, vom lat. *calx*, *cis*, der Kalk, engl. *to calcine*, *calcinate*.

der Calcül, die Berechnung, frz. *cacul*, f. d. folg. Wort.

calculiren, berechnen; frz. *calculer*, vom lat. *calculus*, Streichen, Streichen zum Rechnen, das Rechnen, *calcolare*, rechnen.

die Caldaunen, f. Kaldauen.

der Calcutte, der welsche Hahn, von Calcutta in Indien benannt; holl. *kalkoen*, d. i. *kalk-hoen*, dän. nds. *kalkun*.

der Calembour, frz. *calambour*, *calembour*, ein Wortspiel; der Ursprung dieses Wortes ist ungewiß.

der Calender, f. Kalender.

die Calesche, f. Kalesche.

calfatern, f. Kalfatern.

der Caliber, die Weite, Größe, Dicke eines Dinges, ein Instrument, um diese zu messen, auch ein Modell, um Schiffe zu bauen, endlich mancherlei Instrumente; frz. *calibre*, vermuthlich vom lat. *aequilibrium*, das Gleichgewicht, die Gleichheit, nach Andern vom arab. *calib*, Modell, engl. *caliber*.

der Calmäuser, f. Kalmäuser.

der Calmus, f. Kalmus.

der Calvinist, der Anhänger der durch Johannes Calvin (*Chauvin*) reformirten Religion.

der Camee, ein geschnittener Stein, erhaben geschnittener Stein; itl. *cameo*, *camaglio*, frz. *camée*, *camajeu*, afrz. *camuche*, *camayeu*, *camachieu*, spn. *camaseo*, engl. *camaiieu*, mlat. *camaeus*, *camahutus*, *camahelus*. Es bezeichnet dieser Name eigentlich Steine von zwei Schichten, wovon die eine Schicht zu einer Figur gearbeitet ist, wobei die andere den Grund bildet, dann geschnittene Dnyre und überhaupt geschnittene Steine, auch Gemälde von einer Farbe, z. B. gelb auf gelb u. f. w.

der Camelot, Schamlot, itl. *camelotto*, *ciambelotto*, frz. *camelot*, *chamelot*, engl. *camelot*, *chamlet*, böhm. *shamlat*, mlat. *camalotum*, *camelotum* u. f. w., Zeug aus Kamelhaaren, d. i. Haaren der Kamelziege, frz. *chamois*.

der Camerad, frz. *camarade*, engl. *comrade*, itl. *camerata*, dän. *kammerat*, Genosse, Gefelle, eigentlich Stubengenosse, von Kammer, also der dieselbe Kammer mit Einem bewohnt.

der Cameralist, der mit der Kammerverwaltung Beauftragte, die Cameralwissenschaft, die Wissenschaft der Kammerverwaltung. Von

Kammer bildete man mit lat. Endung *cameralis*, die Kammer betreffend, und versteht darunter, was die Finanzkammer betrifft.

die Camille, f. Kamille.

das Camin, f. Kamin.

das Camisol, f. Kamisol.

die Campagne, der Feldzug; (mlat. *campania*, Feld), frz. *campagne*, engl. *campaign*. Wir haben es aus dem Frz. entlehnt, wo es eigentlich das Feld bedeutet, vom lat. *campus*, das Feld (itl. *campagna*, das Feld, die Ebene), dann die Zeit, wo man auf dem Felde ist; von Soldaten sagen wir ebenfalls, sie stehen im Feld, ziehen in das Feld.

das Campeche-Holz, hat seinen Namen von der amerikanischen Insel und Stadt Campeche.

der Campher, lat. *camphora*, das Harz des in Japan einheimischen Campherbaums. Der Name bedeutet in orientalischen Sprachen Harz, hebräisch, *copher*, Harz, Bech.

die Canaille, frz. *canaille*, itl. *canaglia*, vom lat. *canis*, Hund, eine Menge Hunde, dann bildlich Lumpengesindel.

der Canal, eine Rinne, Röhre u. s. w.; frz. *canal*, *cheneau*, engl. *canal*, *channel*, itl. *canale*, vom lat. *canalis*, Rinne, Röhre, Graben, griech. *canna* (κάννα), Rohr.

das Canapee, Art Ruhebett; frz. *canapé*, engl. *canapee*. Mlat. *canapaeum* der Betthimmel, und das englische Wort hat auch jetzt noch diese Bedeutung. Ferner *canapus*, Seil, Tau, vom lat. *cannabis*, mlat. *canaba*, *canapa*, *canava*, Hanf, frz. *canepin*, Bast. Daraus ist zu schließen, daß das Zeug, welches grade nicht von Hanf zu seyn brauchte (denn auch *caneras* von *cannabis*, Hanf bedeutet Zeug von Baumwolle, Tapetenleinwand), den daraus gemachten Sachen den Namen gegeben hat.

der Canarienvogel hat den Namen von den canarischen Inseln.

der Canaster, Knaster, Taback, nach dem Korbe; worin er verpackt wird, benannt. Griech. *canna* (κάννα), *canā* (κάνη), Rohr, *canastrom* (κάναστρον), *canystrom* (κάνυστρον), Korb aus Rohr geflochten, lat. *canna*, Rohr, *canistrum*, Korb aus Rohr, frz. *canastre*, eine Art Kiste, Rohrkorb, Knaster, engl. *canister-tobacco*, Knaster, itl. *canastro*, *canastrello*, Rohrkorb.

der Gandelzucker, der Candis, hat den Namen vom candiren, f. candiren.

Der Candidat, der, welcher sich um ein Amt bewirbt; frz. *candidat*, engl. *candidate*, lat. *candidatus*, weiß gekleidet, von *candidus*, weiß; es bekam die Bedeutung: Amtsbewerber, weil die, welche sich um ein Amt bewarben, in Rom weiß gekleidet gingen.

candiren, mit Zucker überziehen, vom frz. *candir*, itl. *candire*, zu Krystall werden, vom lat. *candere*, weiß seyn, *candidus*, weiß, weil das, was krystallisirt, hell, durchsichtig wird, engl. *candy*; Gandelzucker, Candis ist also hell gewordener, krystallisirter Zucker und candiren, mit Zucker krystallisiren, überziehen. Manche leiten es vom arab. *el kendit*, der Zucker, oder vom lat. *condire*, einmachen.

der Caneel, der Zimmt; frz. *canelle*, vom lat. *canna*, Rohr, weil der Zimmt Röhrchen, Canälchen bildet.

der Canevas, ein Zeug; frz. *canevas*, engl. *canvass*, itl. *cannevacchio*,

canerazzo, vom lat. **cannabis**. Hanf, also eigentlich hänfenes Zeug, dann auch anderes, z. B. baumwollenes Zeug, Tapetenlewand; mlat. **cana-bacium**, **canecassium**, hänfenes Zeug.

das Caninchen, f. Kaninchen.

der Canon, die Nichtschnur, Regel, der Meßcanon, die Meßgebete, das Buch derselben, die Canones, die kirchlichen Vorschriften, Regeln, aus dem Griech. **kanon** (κανὼν) in's Lat. **canon** übergegangen, von **kana**, **kanna** (κάνα, κάννα), Rohr, Ruthe, eine Meßruthe, ein Nichtsheit, dann bildlich eine Norm, Regel. Im Mittelalter hieß das Verzeichniß der ebrigkeitlichen Einnahmen Canon. — 2) Canon die dickste deutsche Schrift, vielleicht weil der Meßcanon mit solcher Schrift gedruckt ward.

die Canone, f. Kanone.

der Canonicus, der Weltgeistliche, ehemals der Geistliche überhaupt, von Canon, der Regel, unter welcher sie standen, daher auch die Canonisten, der Canonist.

die Canonie, mlat. **canonia**, die Stelle eines Canonicus, von Canon. canonisch, dem Canon gemäß.

canonisiren, zum Heiligen erklären, in den Canon, das Verzeichniß der Heiligen aufnehmen.

die Cantate, ein Singstück, vom lat. **cantare**, singen; itl. **cantata**, frz. **cantate**, engl. **cantata**.

die Cantille, in Stickereien kleine Gold- und Silberröllchen; frz. **can-netille**, Drahtröhrchen, Glitterchen, von **canne**, Rohr, dies vom lat. **canna**, Rohr, griech. **canna** (κάννα), dasselbe.

die Cantine, frz. **cantine**, itl. **cantina**, engl. **cantee**, der Flaschenkeller, von Kante, Winkel, also ein kleiner Winkel, wohin man Flaschen stellt, f. Kante.

der Canton, frz. **canton**, engl. **canton**, mlat. **canto**, **cantonus**, eigentlich ein Winkel, von Kante, Ecke, Winkel, dann ein Winkel Landes, endlich ein Distrikt.

cantoniren, sich in einem Canton, d. i. Distrikt aufhalten.

der Cantor, der über die Musik in der Schule und Kirche Gesezte, vom lat. **cantor**, der Sänger, dies von **canere**, singen.

die Kanzel, f. Kanzel.

die Kanzlei, f. Kanzlei.

das Cap, das Vorgebirg; itl. **capo**, Haupt, Spitze, Vorgebirg, vom lat. **caput**, Haupt, Kopf, frz. **cap**, span. **cabo**, engl. **cape**. Nds. heißt ein Vorgebirg auch Höfd, d. i. Haupt.

der Capaun, f. Kapaun.

der Capellan, der Geistliche, der den Gottesdienst einer Kapelle zu verrichten hat; mlat. **capellanus**, frz. **chapelain**.

die Kapelle, eine kleine Kirche; der Name kommt von dem Worte Kappe (frz. **cape**, Mantel mit einer Kappe), einer Kleidung, woran eine Kopfbedeckung ist. Die fränkischen Könige führten die Kappe (d. i. das Kleid) des heil. Martin mit sich herum, und setzten Aufseher darüber, Capellane genannt; das Gemach, worin sie verwahrt ward, hieß Kapelle, d. i. Gemach der Kappe. Dann ward diese Benennung auf Kirchen, welche keine eigentlichen Stiftskirchen waren, übertragen, und jetzt versteht man kleinere oder Nebenkirchen darunter.

die Capelle, in der Chemie ein flacher Tiegel, um Gold und Silber darauf abzutreiben, der Probiertiegel; vom itl. *copello*, Verkleinerungsform von *copa*, lat. *cupa*, (das deutsche Kufe), Geschirr, Faß, *cupella*, Tönnchen, Küfchen, mlat. Trinkgeschirr; engl. *coppel*.

die Capelle, eine Truppe Musiker, von Capelle, Kirche, also eigentlich die musikalische Truppe, welche die Musik der Kapelle auszuführen hatte, dann jede musikalische Truppe.

die Caper, s. Raper.

der Caper, der Seeräuber; frz. *capre*, das Raubschiff, von *cap*, Vorgebirg, Landspitze, weil die Raubschiffe daselbst versteckt lauern.

das Capißkraut, der Kopfkohl, vom lat. *caput*, Kopf, also Kopfkohl, slav. *kabusta*, engl. *cabbage*, itl. *capuzzi*, frz. *cabus*, holl. *kabuys-kool*.

der Capitain, frz. *capitaine*, Hauptmann, vom lat. *caput*, Kopf, Haupt, engl. *captain*, itl. *capitano*, dän. *kaptain*.

capital, hauptsächlich, vom lat. *capitalis*, e, die Hauptsache betreffend, von *caput*, Kopf, Haupt, Hauptsache, engl. *capital* oder *chief*, frz. *capital*.

das Capital, die Hauptsumme, gleichen Ursprungs mit dem vorigen Worte.

die Capitäl, in der Baukunst der oberste Theil einer Säule, gleichen Ursprungs mit den beiden vorigen, von *capitulum*, Köpfchen, Häuptchen, itl. *capitello*.

das Capitel. Vom lat. *caput*, Kopf, Haupt, Hauptsache, bildete man die Verkleinerungsform *capitulum*, und benannte davon 1) die Hauptabschnitte der Bücher, 2) eine Versammlung irgend einer Gemeinheit, zum Vorlesen ihrer Capitel, ihrer Schriften und Regeln, welche in Capitel getheilt waren, 3) den Ort, wo eine solche Zusammenkunft gehalten ward; frz. *chapitre*, engl. *chapter*.

der Capitular, wer das Recht hat, dem Capitel einer Gesellschaft beizuwohnen, ein Mitglied derselben; s. das vor. Wort.

die Capitulation, der Vertrag wegen Uebergabe im Kriege; frz. *capitulation*, engl. *capitulation*, von *capituler*, wegen Uebergabe Punkte oder Capitel aufsetzen oder vorschlagen.

der Caporal, s. Corporal.

die Caprice, die Laune, der Eigensinn, frz. *caprice*, itl. *capriccio*, vom lat. *caper*, Boß, wie frz. *verve*, Laune, Eigensinn, vom lat. *verva*, Widerkopf, *verrex*, Widder.

die Capriole, frz. *cabriole*, *capriole*, der Boßsprung, dann ähnliche Lustsprünge, vom lat. *caper*, der Boß, engl. *caper*, itl. *capriola*.

die Cappel, s. Kappel.

die Captur, die Verhaftnehmung; frz. *capture*, lat. *captura*, die Gefangennehmung, das Nehmen, von *capere*, nehmen.

der Capuchon, frz. *capuchon*, engl. *capuchin*, s. d. folg.

der Capuciner, ein Mönch, der eine Kappe, d. i. ein Kleid mit einer Kappe trägt (s. unten Kappe); frz. *cape*, ein Mantel mit einer Kappe, *capuce*, *capuchon*, engl. *capuchin*, die Kapuze, Mönchskleid, mit einer Kappe, *capucin*, engl. *capuchin*, der Capuciner; mlat. hieß dies Kleid *capucia*.

caput, verloren, zu Grunde gerichtet. Es kommt dieser Ausdruck aus dem Franz., wo *capot* den Matsch im Kartenspiel bedeutet, wenn Einer

alle Stiche macht; *faire capot*, alle Stiche machen, *il est capot*, er verliert alle Stiche.

der Caputrock, ein Rock mit einer Kappe; frz. *capot*, vgl. Capuciner.
die Capuze, frz. *capuce*, s. Capuciner.

der Carabiner, eine Art Feueergewehr; frz. *la carabine*, engl. *carabine*, *carbine*, itl. *carabino*, ein Feueergewehr. Der Carabinier, frz. *carabin*, *carabinier*, der Soldat, welcher ein solches zur Waffe hat. Woher der Name stamme, ist ungewiß, und die Vermuthung, der Name komme von den Kalabresischen Reutern, indem aus *calabrin*, *carabin* geworden sey, nicht bewiesen. Im 14. Jahrh. wird eine Art Gewehr unter dem Namen *charvarina* angeführt. Es ist ebenfalls ungewiß, ob dies dasselbe sey, was Carabiner ist.

die Caraffe, Carassine, frz. *carasse*, eine Glas-Krystallflasche; itl. *carassa*, *carassina*, mlat. *carabus*, Art kleiner Schiffe, vom griech. *karabos* (κάραβος), s. Caravelle.

der Carat, s. Karat.

die Caravelle, ein rundes Schiff mit dreieckigen Seegeln; frz. *caravelle*, itl. *caravella*, spn. *caraba*, *carabela*, portug. *caravela*, engl. *caravel*, *carvel* (wallis. *coriel*, schwed. *krawel*; aschwed. *karf*, Art Schiffe, mlat. *carabus*, eine Art Schiffe), (isl. *karbh*, finn. *cartas*, *carpan*, und lat. ist *corbita* Transportschiff). Karbschiff findet sich im ältern Deutschen. Wahrscheinlich ist die Krümmung, Rundung der zu Grunde liegende Begriff, vgl. das Wort Korb, welcher von der Krümmung, Rundung den Namen hat. Jedoch heißt schon griech. *karabos* (κάραβος) eine Art kleiner Schiffe, und daher stammt *carabus*, so wie davon Caravelle.

die Carbonade, frz. *carbonnade*, engl. *carbonade*, itl. *carbonada*, mlat. *carbonella*, auf Kohlen gebratenes Fleisch, vom lat. *carbo*, frz. *charbon*, Kohle.

der Carbunkel, ein hochrother Rubin, vom lat. *carbunculus*, das Köbchen, *carbo*, die Kohle, weil er wie eine feurige Kohle ausleuchtet; frz. *carbucle*, *escarboucle*, engl. *carbuncle*.

die Carcasse, ein Gerippe, eine Brandkugel; frz. *carcasse*, engl. *carcass*, itl. *carcasso*, mlat. *carcasium*, *carcosium*. Da frz. *carquois* (mlat. *carcaissum*, griech. *tarkasion*) der Köcher, ehemals auch *carcas* hieß, so kann man daraus schließen, daß *carcasse* eigentlich etwas Köcherartiges sey, etwas welches Dingen dient, wie der Köcher den Pfeilen, welches sie umschließt und bewahrt, was als Gerippe das zusammenhaltende Band für etwas ist.

das Carcer, das Gefängniß, vom lat. *carcer*, dies vom griech. *karakon* (κάραρον).

die Cardamome, frz. *cardamome*, engl. *cardamome*, lat. *cardamomum*, griech. *cardamomon* (καρδάμωμον), ein ind. Gewürz, dessen Namen aus Indien stammt.

die Cardätsche, s. Kartätsche.

cardinal, vornehmst, wichtigst, hauptsächlichst; lat. *cardinalis*, e, was den Hauptpunkt betrifft, Beiwort, kommend von *cardo*, *inis*, Thürangel, Spitze, Aeußerstes, Hauptpunkt.

der Cardinal, ein katholischer Priester vom höchsten Range nach dem

Papste; von gleicher Abstammung mit dem vorigen, also eigentlich ein Hauptpriester, ein vorzüglicher Priester.

der Cardobenedicten, eine Heilspflanze; vom lat. *carduus*, Distel, *benedictus*, gesegnet.

die Careffe, caressiren, frz. *caresse*, *caresser*, Liebkosung, liebkosen, vom lat. *carus*, *a*, *um*, theuer, lieb, werth; engl. *to caress*.

der Carfiol, Blumenkohl, in der Schweiz Kardiviol genannt, aus dem itl. *cavolo-fiore*, d. i. Blumen=kohl, durch verderbte Aussprache entstanden.

der Carfunkel, f. Carbunkel.

die Carimonie, Cerimonie, lat. *caerimonia*, religiöse Vorschrift, religiöser Gebrauch (von *coera-cura*, Sorge, also Besorgung); wir verstehen darunter feierliche Gebräuche; frz. *cérémonie*, engl. *ceremony*.

die Cariole, f. Carriole.

der Carmeliter, ein Mönch vom Carmeliter=Orden, welcher seinen Namen vom Berg Carmel in Syrien hat.

das Carmen, lat. *carmen*, das Gedicht, der Gesang.

carmesin, von einer gewissen rothen Farbe, vom frz. *carmois*, engl. *crimson*, spn. *carmesi*, itl. *cremisi*, gleicher Abstammung mit Carmin.

der Carmin, eine gewisse rothe Farbe; frz. *carmin*, engl. *carmine*, vom arabischen Kermes gebildet, f. unten Kermes.

carmosiren, carmusiren; die Juwelirer nennen so das Einfassen eines Edelsteins mit kleinern Edelsteinen; schwed. *karmisera*, von dem Hauptworte *karm*, Rand; da es auch einen Wagen bedeutet, so muß ein Begriff zu Grund liegen, welcher beide erklärt, diesen gibt das Wort *kar*, Gefäß, f. Karren.

der Carnaval, Carneval, itl. *carnavale*, *carnevale*, *carnovale*, frz. *carnaval*, engl. *carnival*, die Zeit der Fastnacht, genannt vom Fleisch, itl. *carne*, lat. *carno*, *carnis*. Die Endung ist nicht mit Sicherheit abzuleiten; man vermuthet, es sey entstanden aus *caro valet*, das Fleisch gilt noch, ist noch nicht verboten, oder aus *carn-à-val* (frz. hinunter, Thal ab, vom lat. *ad vallem*, in's Thal hinab), oder von *caro* und *vale*, lebe wohl, Fleisch, lebe wohl, d. h. es ist aus mit dem Fleischessen, die Fleischzeit ist vorbei, oder es sey aus *carnelevamen* verderbt, wie diese Zeit mlat. hieß, von *caro* und *levamen*, Erleichterung.

der Carneol, ein rother Achat; engl. *cornelian stone*, itl. *corniola*, was eigentlich Hornstein bedeutet, frz. *cornaline*, von *corne*, Horn, lat. *cornu*, das Horn, also ein Stein, welcher hornartig scheint.

das Carnieß, f. Karnieß.

der Carolin, ein Stück Geld, von einem Fürsten Carl benannt. Wir nennen jetzt ein Goldstück, gegen 12 Gulden werth, Carolin, nach einem bayerischen Churfürsten Carl.

die Carosse, f. Carrosse.

die Carotte, die Möhre; frz. *la carotte*, engl. *carrot*, itl. *carotta*, *carota*.

das Carouffel, f. Carroffel.

die Carpie, f. v. a. Charpie.

das Carreau, Caro, frz. *carreau*, Quadrat, Viereck. So nennt man im Kartenspiel die rothe viereckige Figur; das frz. Wort stammt von dem lat. *quatuor*, vier.

die Garett, kleine Kutsche; itl. *carrela*, *carrella*, *carrello*, frz. *carrelle*, engl. *cart*. In's Lat. nahm man *carrus* auf, vom deutschen Karren, und daher kommt dieser Name.

die Garricatur, das Spottbild; frz. *caricature*, engl. *caricature*; eigentlich das Uebertriebene, die Ueberladung, vom itl. *caricare*, beladen, frz. *charger*, welches auch das Uebertreiben, Ueberladen ausdrückt.

die Carriole, kleine Kutsche; frz. *cariole*, *carriole*, f. Garett, womit es gleichen Ursprungs ist.

das Carrossell, ein Ritterspiel zu Pferd und Wagen; frz. *carroussel*, itl. *carrosello*, engl. *carousal*, von *carrus*, Karren, weil zu diesem Spiele kleine Wagen, Karren, gebraucht wurden.

die Carosse, die Kutsche; frz. *carrosse*, itl. *carroccio*, *carrozza*, von *carrus*, Karren. (Dän. *kareth*, Kutsche mit Glasfenstern).

die Kartätsche, f. Kartätsche.

die Cartaune, f. Kartaune.

das Cartel, Ausforderungsbrief, Auslösungsvertrag, Vertrag; engl. *cartel*, itl. *cartello*, von *carta*, frz. *cartel*, von *carte*, Papier (f. Karte), also ist Cartel eigentlich ein beschriebenes Papier.

die Carthause, das Kloster der Carthäusermönche; engl. *carthusian monastery*, frz. *chartreuse*, itl. *certosa*. Der Name kommt von *Carthusia*, frz. *Chartreuse*, einem Orte Südfrankreichs in der *Dauphinée*, in dessen Nähe sich ein Mönchsorden niederließ, und den Namen von der Befalität bekam.

die Kartoffel, f. Kartoffel.

der Carton, frz. *carton*, itl. *cartone*, dickes Papier, Pappdeckel, Schachtel aus Pappdeckel, von *carte*, Papier; f. Karte.

die Cartusche, frz. *cartouche*, itl. *cartuccia*, eine Rolle von starkem Papier, eine Einfassung zu Inschriften oder Sinnbildern, weil sie ehemals eine Papierrolle vorstellten, eine Patrone, weil das Pulver in einer Rolle ist; von *carta*, Papier.

der Casakin, ein kleiner Ueberrock; frz. *casquin*, ein Wamms, *casaque*, Reitrock, itl. *casachino*, *casachina*, von *casacca*, Reitrock, engl. *cassock*, schwed. *kasjacka*, *casicka*, Wamms. Im Deutschen findet sich Koge in der Bedeutung kurzer Rock, Ueberrock, und Kasel, mit lat. Endung (*casula*), frz. *chasuble*, Priesterrock. Wahrscheinlich ist *casaque* eben daher zu leiten; f. Koge.

die Cascade, der Wasserfall, vom frz. *cascade*, itl. *cascare*, fallen, und dies vom lat. *cadere*, fallen.

die Cascarille, ein indischer Strauch, dessen Rinde medicinisch ist; engl. *cascarilla*.

die Casel, das Meßgewand; mlat. *casula*, frz. *chasuble*, engl. *chasuble*, vgl. Casakin.

die Casematte, ein Gewölbe im Walle, in der Bastion; itl. *casa*, Haus, *matto*, blind, verdeckt, also eigentlich ein verdecktes Haus; frz. *casematte*, engl. *casemate*.

die Caserne, frz. *caserne*, engl. *casern*, Häuschen, kleine Wohnung für Soldaten, vom itl. *casa*, Haus.

der Gasmir, engl. *casimire*. Halbtuch; auch ist Gasmir ein Mannsname.

die Casse, der Geldkasten; itl. *cassa*, frz. *casse*, *caisse*, *chace*, *chasse* (vom lat. *capsa*, dies von *capere*, fassen, also etwas Fassendes), mlat. *cacia*, *cacea*, engl. *cash*. Wir haben das Wort aus dem Romanischen entlehnt.

die Casserolle (vulgär Castrol), ein Küchengefäß; frz. *casserolle*, von *casse*, Behältniß, Gefäß, s. d. vorige.

die Cassia, eine zimmtartige Rinde; frz. *casse*, engl. *cassia*, lat. *cassia*, *casia*, griech. *cassia*, *casia* (κασσία, κασία).

casfieren, ungütig machen; frz. *casser*, itl. *caszare*, zu nichte machen, vom lat. *quassare*, erschüttern, zerbrechen, *cassum*, zerbrochen, leer, unnütz, vergeblich.

die Castanie, s. Kastanie.

das Castell, vom lat. *castellum*, befestigter Platz, Verkleinerungsform von *castra*, *orum*, Lager; frz. kommt davon *château*, Schloß, itl. *castello*. Auf Schiffen ist Castell die Erhöhung auf dem Vorder- oder Hinterdeck.

der Castellan, der Befehlshaber eines Castells; mlat. *castellanus*, frz. *châtelain*.

casteien, s. kasteien.

der Castor, der Bieber, vom lat. *castor*; 2) das was von Bieberhaaren gemacht ist.

der Castrat, der Verschnittene; itl. *castrato*, frz. *castrat*, vom lat. *castrare*, schneiden, verschneiden.

castriren, verschneiden, vom lat. *castrare*, schneiden, verschneiden.

der Casuar, ein Vogel; engl. *cassinowary*, *cassowary cock*. Dieser Vogel findet sich in Ostindien und auf den Molukken, woher auch der Name stammt.

der Catalogus, das Verzeichniß; frz. *catalogue*, engl. *catalogue*, lat. *catalogus*, griech. *katalogos* (κατάλογος), Verzeichniß solcher, die ausgewählt sind, von *katalegein* (καταλέγειν), auswählen, auslesen, von der Präposition *kata* (κατά) und *legein* (λέγειν), lesen.

der Catechet, Catechismus, s. Katechet.

catholisch, s. katholisch.

der Cattun, s. Kattun.

die Cautel, die Verwahrung, Rechtsverwahrung, vom lat. *cautela*, Vorsicht, Sicherstellung, Caution, von *cavere*, sich hüten, caviren.

die Caution, die Sicherstellung; lat. *cautio*, Vorsicht, Sicherheit, von *cavere*, sich hüten, auch caviren.

die Cavallerie, die Reiterei, der Cavalier, der Ritter; lat. *caballus*, Pferd, frz. *cheval*, Pferd, *cavallerie*, Reiterei, *cavalier*, *chevalier*, der Cavalier, itl. *cavallo*, *cavelleria*, *cavallero*, spn. *cavallero*, der Cavalier, griech. *caballās* (καβάλλης), entlehnt aus dem pers. *gamal*, *gabal*.

die Cavate, ein Gewölbe unter einem Gebäude, auch ein Hof; engl. *cavation*, lat. *cavaedium*, ein Hof innerhalb des Hauses, von *cavus*, *a*, *um*, hohl, und *aedis*, Gebäude, das Höhle des Gebäudes.

Capel, s. Kibel.

der Caviar, gesalzener Fischrogen; itl. *caviare*, *caviaro*, *cavialo*, frz. *caviar*, *cavial*, *caviat*, engl. *caviare*.

caviren, Sicherheit stellen, gut sagen für etwas, vom lat. *cavere*, sich hüten, Sicherheit leisten.

die Geder, Zeder, ein Baum; frz. *cedre*, itl. *cedro*, engl. *cedar*, lat. *cedrus*, griech. *kedros* (κέδρος).

cediren, etwas abtreten; frz. *céder*, engl. *to cede*, vom lat. *cedere*, gehen, weichen, nachgeben, abtreten.

die Gelle, f. Zelle.

das Gement, frz. *cément*, *ciment*, engl. *cement*, eine Art Mörtel, vom lat. *caementum*, ein Mörtel von zerstoßenen Steinen, zusammengezogen aus *caedimentum*, von *caedere*, hauen, zerhauen, also das Zerhauene, Zerstoßene. In der Chemie ist Gement ein Pulver zum Beizen.

ensfiren, schätzen, beurtheilen, vom lat. *census*, die Schätzung des Vermögens, die Musterung und Classeneintheilung der römischen Bürger nach dem Vermögen.

der Gensor, der Gensirende, die Gensur, das Gensiren; engl. *ensor*, Gensor, *censure*, Gensur, frz. *censeur*, Gensor, *censure*, Gensur, vom lat. *ensor*, *censura*, von *census*, s. d. vorige.

die Gent, f. Zent.

Gent, pro Gent, Procent, vom lat. *centum*, frz. *cent*, itl. *cento*, hundert, *pro*, für, also Procent für Hundert, das was man an Zins für Hundert gibt.

die Gentisolie, eigentlich das Hundertblatt, eine vielblättrige Rose, lat. *centum*, hundert, *folium*, das Blatt, engl. *centifolious rose*.

der Gentner, ein Gewicht von hundert Pfund, vom lat. *centenarium* von *centum*, hundert.

central, lat. *centralis*, das Centrum betreffend.

das Centrum, der Mittelpunkt, lat. *centrum* (frz. *centre*, engl. *centre*), griech. *kentron* (κέντρον), Mittelpunkt, eigentlich ein Punkt, vom griech. *kentlein* (κέντεiv), stechen, wie Punkt, lat. *punctum*, von *pungere*, stechen.

die Centurie, eine Zahl von hundert; lat. *centuria*, von *centum*, hundert.

die Ceremonie, f. Gärimonie.

das Certificat, frz. *certificat*, engl. *certificate*, Versicherungsschrift, Zeugniß, vom lat. *certus*, sicher, gewiß, *facere*, machen.

die Cervelatwurst, itl. *cervelata*, frz. *cervelas*, Hirnwurst, dann auch eine andere Wurst; itl. *cerbello*, frz. *cerveau*, das Hirn, vom lat. *cerebrum*, dessen Verkleinerungsform *cerebellum* ist; die roman. Sprachen haben oft die Verkleinerungsform der lat. angenommen.

der Chagrain, Chagrin, dickes Leder mit Körnern gepreßt, so daß es voll kleiner Vertiefungen ist; engl. *shagreen*, frz. *chagrain*, *chagrin*. Es soll zuerst das Fell der Seefrage seyn, welches Erhöhungen wie Körner hat, und von *chat*, Rake, *grain*, Korn, den Namen haben; dann hätte man ähnlich zubereitetes Leder eben so genannt.

die Chaise, frz. *chaise*, Halbkutsche; eigentlich ist *chaise* ein Sitz, Lehnstuhl, Tragsessel, vom lat. *capsa*, itl. *cassa*, ein Gefäß, eine Maschine, welche aufnimmt (lat. *capsus*, Kutschkasten), von *capere*, nehmen.

der Chalcedon, ein bläulicher Halbedelstein; er hat den Namen von der Stadt Chalcedon in Asien.

die Chaluppe, Schaluppe, ein kleines Schiff, Nebenschiff eines großen; engl. *shalopp*, *sloop*, frz. *chaloupe*, holl. *sloop*, nds. *sluup*, *slupe*.

Der Name stammt wahrscheinlich aus dem Deutschen, von schliefen, schlüpfen, so daß es ein leicht hinschlüpfendes Schiff bedeutete.

die Chamade, engl. *shamade*, frz. *chamade*, itl. *chiamala*, das mit der Trompete oder Trommel gegebene Zeichen, vom itl. *chiamare* (lat. *clamare*), rufen; es ist also das Rufen, der Ruf, dann der Ruf, welcher zum Zeichen dient, besonders zum Zeichen der Uebergabe oder Ergebung im Kriege.

das Chamäleon, eine Art Eidechse, welche die Farbe leicht ändert; lat. *chamaeleon*, griech. *chamaileon* (χαμαιλέον), welches eigentlich Erd-löwe bedeutet, engl. *chaméleon*, frz. *chaméleon*, *caméleon*.

die Chamille, s. Kamille.

der Champagnerwein, Wein, welcher nach der Landschaft Champagne in Frankreich benannt ist.

der Champignon, ein Schwamm; frz. *champignon*, slav. *zampion*, von *champ*, das Feld, also der Feldschwamm, lat. *campus*, das Feld.

das Chaos, ein griech. Wort (χάος), worunter man die verworrene Weltmasse vor ihrer Schöpfungsordnung, dann auch etwas Verworrenes versteht; es heißt aber eigentlich der Raum, die Kluft, dann der Raum, worin sich jene Masse befand, von *chaein* (χάειν), gespalten seyn, offen stehen, s. gähnen.

der Chapeau, frz. *chapeau*, der Hut (vom lat. *caput*, Kopf); man versteht darunter auch den Mann, weil er einen Hut trägt.

der Charakter, die eigenthümliche Art von etwas; griech. *charaktēr* (χαρακτήρ), das Eingescchnittene, Eingeprägte, bildlich das Gepräge einer Sache, ihr Eigenthümliches, von *charassein* (χαράσσειν), einschneiden, prägen.

der Charfreitag, der Freitag vor Ostern, die Charwoche, die Woche vor Ostern; dän. *lang fredag*, engl. *good friday*. Da Char Vorbereitung heißt, ahd. *karo*, vorbereitet, so könnte es scheinen, daß Char-woche die Vorbereitungswoche bedeute; so heißt der Charfreitag in einer ahd. Schrift *garotag fora ostrun*, und in einer andern *karo ist min herza*, mein Herz ist vorbereitet. Es wäre dann Charfreitag eine Uebersetzung der Benennung desselben, *dies parasceues*, *dies* lat. Tag, *paraskeuē* (παράσκευη) griech. Vorbereitung. Daß ein ch statt g steht müßte man daraus erklären, daß man das Wort nicht mehr in seiner Bedeutung verstanden hätte, und so von der richtigen Aussprache und Schreibung abgewichen wäre. Andere leiten es von dem alten *kara*, Sorge, Schmerz ab (af. *kara*, ags. *caru*, *cearu*, engl. *care*, anrd. *kör*), welche Ableitung der Bedeutung nach nicht schlecht ist, und durch die Form besser empfohlen wird, als die zuerst angeführte. Hiezu kommt, daß engl. der Palmsonntag *care*, *caresunday* heißt und schwed. *kaerusunnudag* den fünften Sonntag in den Fasten bezeichnet. Deshalb dürfte die letztere Ableitung den Vorzug verdienen, und Char — das Leiden, den Schmerz bezeichnen, so daß die Charwoche die Leidenswoche wäre. Ahd. *chara*, Klage, *charôn*, Klagen (etwa Klageweche, Klagefreitag?)

der Charlatan, ein Schwärzer, Prahler, Marktschreier; frz. *charlatan*, vom itl. *ciarlatano*, von *ciarlare*, schwätzen.

das Charnier, vom frz. *charnière*, ein Gewinde, Gewerb.

die Charpie, vom frz. *charpie*, das Zupfvel, vom lat. *carpere*, vylücken, rupfen, zupfen.

die Charte, s. Karte.

die Charteke, ein schlechtes Blatt, eine schlechte Schrift, vom frz. *charle*, Papier, f. Karte.

die Charwoche, f. Charfreitag.

die Chaussee, der Fahrweg, vom frz. *chaussée*, engl. *causeway*; es stammt vom lat. *calcare*, treten.

die Chemie, die Scheidekunst; man will es von dem griech. *chymos* (χυμος), Flüssigkeit, Saft ableiten, und man hat auch die Form Chymie, so daß es die Lehre von den Säften, Flüssigkeiten wäre.

die Chenille, ein aus Sammet Schnürchen bestehender Frauenpuß; frz. *chenille*, die Raupe, und weil dieser Puß wie Raupen aussieht, bedeutet es auch diesen.

der Cherub, eine Art hebräischer Engel; ein hebräisches Wort, welches Därs bedeuten soll, von *carab*, pflügen. Abelson sagt, es komme von *cerub*, stark seyn, welches Wort mir unbekannt ist. Die Cherubim ist die Form der Mehrzahl.

die China, Rinde eines peruanischen Baums; der Name ist aus dem einheimischen verderbt.

die Chirurgie, die Wundarzneikunst; griech. *cheirurgia* (χειρουργία), die Handarbeit, das Arbeiten mit den Händen, das Operiren, *cheir* (χείρ), Hand, *ergon* (ἔργον), Werk, Arbeit.

Chits, Biz, ein ostind. Name des bunten Kattuns; dän. *sirls*, *sirs*.

die Chocolate, ein Getränk; frz. *chocolat*, engl. *chocolate*, ital. *cioccolata*; es hat den Namen von dem Cacao.

die Cholera, eine Krankheit, vom griech. *cholera* (χολέρα), 1) Dachsinn für das Regenwasser, 2) Durchfallskrankheit, wahrscheinlich letzteres von *cholä* (χολή), Galle, da sie lat. *bilis*, Galle heißt.

cholertisch, frz. *colérique*, engl. *choleric*, von galligem Temperamente, vom griech. *cholä* (χολή), Galle.

der Chor, Chorus, die Versammlung, der Chor, Platz der Versammlung; griech. *choros* (χορός), der Reigen, Reihentanz, Chor, Schaar, Chorplatz; der Grundbegriff ist das Krumme, Gerundete, lat. *chorus*, engl. *choir*, *quire*, *chorus*.

der Choral, der Gesang des Kirchenchors, von *choralis*, einem im Mittelalter vom Worte *chorus* gebildeten Beiworte, f. d. vor. Wort.

der Chorist, Mitglied des Chors.

das Chrisam, das Salböl; engl. *chrism*, frz. *chrismation*, das Salben mit Chrisam; griech. *chrisma* (χρίσμα), Salbung, Salböl, von *chriein* (χρίειν), 1) berühren, rügen, fragen; 2) streichen, bestreichen, besonders mit Salbe oder Farbe, daher färben und salben.

der Christ, ein Anhänger der Lehre Christi. Christus heißt der Gesalbte, griech. *christos* (χριστός), der Gesalbte, f. Chrisam.

die Chronik, das Jahrbuch der Geschichte; griech. *chronos* (χρόνος), die Zeit, *chronikos*, *kä*, *kon* (χρονικός, κή, κόν), was die Zeit betrifft, *chronika* (χρονικά), die Zeit-, Jahr=Wörter.

die Chronologie, die Zeitrechnung; griech. *chronologia* (χρονολογία), von *chronos*, Zeit, und *legein* (λέγειν), reden, überlegen, verstehen.

der Chrysoberyll, der Goldberyll, ein Stein; griech. *chrysos* (χρυσός), Gold.

der Chrysolith, der Goldstein, f. d. vor.; griech. *lithos* (λίθος), Stein.

der Chrysoprass, ein goldgelber und lauchgrüner Edelstein, s. d. vor.; griech. *prason* (πράσον), Lauch.

die Chur, die Wahl, s. unten Füren, wählen.

die Chymie, s. Chemie.

die Cibebe, s. CUBEBE.

Cicero, eine Art Lettern, welche den Namen von dem berühmten römischen Redner Cicero hat, weil dessen Werke zuerst damit gedruckt wurden.

die Cichorie, eine Pflanze, Wegwart; griech. *kichorä*, *kichorion* (κίχορα, κίχορια, κίχορεια, κίχώρη, κίχώριον), lat. *cichorium*, frz. *cichorée*, engl. *succory*.

der Cider, Obsthwein; frz. *cidre*, engl. *cider*, vom lat. *sicera* (wor- aus mlat. *cisara*, *cisera* gebildet ward), ein berauschendes Getränk, Sorbet; griech. *sikera* (σίκερα), dasselbe. Das Wort ist orientalischen Ursprungs, hebr. *schakar*, ist berauscht, *schiker*, hat berauscht, *schekar*, berauschendes Getränk.

die Ciffer, s. Ziffer.

die Cigarre, der Cigarro, ein aus Tabaksblättern gebildetes Röllchen zum Rauchen, frz. *cigarre*, engl. *segarr*; eigentlich eine Art Taback auf der Insel Cuba, nach einheimischer Benennung.

Cinnameet, s. Zimmet.

circuliren, sich im Kreise bewegen, frz. *circular*; s. Zirkel.

der Cirkel, s. Zirkel.

die Cissalien, in der Münze die abgeschnittenen Stücke der Münzen, vom lat. *caedere*, schneiden, *caesus*, *a*, *um*, geschnitten; frz. *ciseau*, ital. *cisello*, Meißel, frz. *ciseaux*, Schere, *ciseler*, mit dem Meißel bearbeiten, stechen, *cisoir*, die Goldschmidschere.

die Cise, der Münzstock, womit man aus freier Hand prägt, der Ort, wo die Cise ist; von gleicher Abkunft mit dem vorigen.

das Cistenrösklein, frz. *ciste*, ein Strauch, der in Italien und Spanien wächst; griech. *kistos*, *kisthos* (κίστος, κίσθος) und *kissaros*, *kistharos* (κίσσαρος, κίσθαρος), lat. *cisthos*.

die Cistercienser, eine Art Mönche, zu den Bernhardinern gehörig, benannt von dem Kloster Cistercium in Burgund.

die Cisterne, Wasserbehältniß; lat. *cisterna*, von *cista*, Kiste, Kasten; frz. *citerne*, engl. *cistern*.

die Citabelle, frz. *citadelle*, eine Stadtfestung, entweder in oder an der Stadt, Verkleinerungsform vom ital. *citade*, frz. *cité*, Stadt, vom lat. *civitas*, Staat, Stadt, dies von *civis*, der Bürger.

die Cithar, s. Zither.

citiren, vorladen, anführen; frz. *citer*, engl. *to cite*, vom lat. *citare*, in Bewegung setzen, rufen, vorrufen, vorladen, dies von *ciere*, bewegen.

der Citronat, ital. *citronata*, frz. *citronat*, eingemachte Zitronenschale.

die Citrone, eine Baumsfrucht; frz. *citron*, engl. *citron*, lat. *citrus*, der Citronenbaum, griech. *kitrea*, *kitria*, *kitrion* (κίτρεα, κίτρία, κίτριον), Citronenbaum, *kitron* (κίτρον), die Citrone. Der Name scheint orientalisches, denn im Malabarischen heißt eine Art Citronen noch *kidharen*, *kitaraen*.

civil, bürgerlich; frz. *civil*, bürgerlich, auch höflich, artig, im Gegensatz des Aristokratischhofsartigen, lat. *civilis*, *e*, von *civis*, der Bürger.

der Claret, abgeklärter und blaßrother Wein (Bleicher); frz. *clairer*, vom lat. *clarus*, *a*, *um*, hell, klar.

das Clarinet, ein Blasinstrument von hellem Tone; ital. *chiarino*, frz. *clarinette*, engl. *clarion*, *clarinet*, vom lat. *clarus*, *a*, *um*, hell.

die Classe, eine Abtheilung; lat. *classis*, frz. *classe*, engl. *class*, *classis*, vom griech. *klāsis* (κλήσις), eigentlich die Herbeirufung, dann herbeigerufene Mannschaft, Heer, Flotte, Volksversammlung, dann Abtheilungen der Volksversammlung, endlich Abtheilung im Allgemeinen. Das Stammwort ist das griech. *kalein* (καλεῖν), rufen, lat. *calare*, verwandt mit gellen, schallen.

classisch, vorzüglich. Man nennt vorzügliche Schriftsteller, Schriftsteller der ersten Classe, classisch, von Classe, Abtheilung.

die Clause, f. Klausur.

die Clausel, f. Klausel.

die Clausur, 1) in der römischen Kirche das Eingeschlossenseyn im Kloster; 2) das Bücherschloß; lat. *clausura*, Verschließung, von *claudere*, griech. *klūzein* (κλῆζειν), schließen.

das Clavichymbel, eine Art Clavier; ital. *clavicembalo* (frz. *clavesin*, *clavecin*, engl. *clavicord*), von Clavis und Cymbel.

das Clavier (frz. *clavier*, die Claviatur), 1) ein vermittelst Claves gespieltes Saiteninstrument, dessen schon im 15. Jahrh. unter dem Namen *clavile* Erwähnung geschieht; 2) bei Tuchmachern und Tuchscheerern heißen die eisernen Häkchen der Rahmen Clavier; *clavus* heißt lat. der Nagel, Keil, Stift, und davon ist die Benennung der Claves herzuleiten.

der Clerus, die Clerisey, die Geistlichkeit (der Cleriker, ein Mitglied des Clerus); frz. *le clergé*, lat. *clerus*, vom griech. *klāros* (κλήρος), das Loos, Erbe. Der berühmte Herder sagt: „Clerus heißt ein durch Loos oder Erbschaft gewonnener Antheil; die Geistlichkeit nannte sich so, weil sie und ihr Besitzthum unter Menschen das Antheil Gottes, die ihm geweihte Portion waren. Sie sahen sich daher in dieser Erbnahme wohl vor, nach dem Psalm-Ausspruche: das Loos ist mir gefallen in's Liebliche; mir ist ein schönes Erbtheil worden.“

die Cloake, der Reinigungsanal; frz. *clouque*, vom lat. *cloaca*, von (*cluo*, der alten Form für) *luo*, waschen, spülen, griech. *klyzein* (κλύζειν), spülen.

das Clystier, f. Klystier.

der Coadjutor, ein Geistlicher, dessen Name Gehülfe bedeutet; lat. *co-adjutor*, von *cum*, mit, und *adjuvare*, helfen, von *juvare*, helfen.

die Cochenille, ein Insekt, eine Art Schildlaus, welche gedörret eine Scharlachfarbe giebt; griech. *kokkos* (κόκκος), Kern, Beere, speciell Scharlachbeere, lat. *coccum*; davon hat man die Verkleinerungsform *coccinula*, Scharlachbeere und Insekt der Scharlachbeere, gebildet, woraus frz. *cochenille*, engl. *cocheneal* ward.

der Cocon, das Gespinnst der Seidentraupe; frz. *cocon*, *coucon*, *coque*, engl. *cocoon*. Frz. heißt *coque* außer diesem noch die Eierschale, Muschelschale, der Seilknopf, und *coques*, das Eisen, worin das Schloß geht, *coquille*, Schnecken-Muschelschale und ähnlich Geformtes, vom lat. *concha*, Muschel, Muschelschale, etwas Muschelförmiges, welches griech. Ursprungs

ist, *konchä*, *konchos* (κόχχη, κόχχος), in gleicher Bedeutung; die Grundbedeutung ist das Hohle, Runde.

der Cocoßbaum, eine ostindische Palmartenart, wahrscheinlich nach einheimischer Benennung; frz. *coco*, *cocos*, engl. *cocoa*, Cocoßnuß.

der Codex, eine Handschrift, ein Gesetzbuch; frz. engl. *code*, vom lat. *codex*, Baumstamm, Klotz, hölzerne Schreibtafel, Buch.

das Codicill, das Schriftchen. Man bezeichnet damit einen Anhang zu einem Testament; frz. *codicille*, lat. *codicillus*, die Verkleinerungsform von *codex*, s. d. vorige.

der Coffee, s. Kaffee.

der Cognac, ein Brandwein, welcher von der südfranzösischen Stadt Cognac den Namen hat.

der Cölestiner, ein Mönch des vom Papste Cölestin V. im Jahr 1244 reformirten Bernhardinerordens.

der Colibri, Colibrit, ein sehr kleiner amerikanischer Vogel, wahrscheinlich nach einheimischer Benennung.

die Colik, s. Kolik.

die Collation, 1) die Vergleichung zweier Schriften mit einander, lat. *collatio* (von *con*, mit, zusammen, und *fero*, *tuli*, *latum*, *ferre*, tragen), das Zusammentragen, die Vergleichung, frz. engl. *collation*; 2) ein kleines Gessen, entweder wozu Verschiedene beitrugen, oder wozu man übriggebliebene Speisen zusammenträgt.

collationiren, Schriften mit einander vergleichen, frz. *collationer*, engl. *collate*, von *collationare*, welches man als Zeitwort im Lat. des Mittelalters von *collatio* bildete; s. d. vor.

die Collecte, Almosensammlung; frz. *collecte*, vom lat. *colligere*, sammeln, von *con*, mit, zusammen, und *legere*, lesen, sammeln, *collectio*, die Sammlung.

der Collecteur, Sammler, frz. *collecteur*; s. d. vor. Wort.

der College, Amtsgenosse, Genosse; lat. *collega*, frz. *collègue*, engl. *colleague*, von *con*, mit, zusammen, und *legere*, lesen, auslesen, wählen, wozu auch *legare* gehört, auswählen und absenden, zum Gesandten machen, zum Gesandten eines machen, daß er ihn als Gehülfsen überall hinsenden kann, daher *legatus*, der Amtsgehülfe des Feldherrn.

das Collegium, eine Anzahl von Kollegen; lat. *collegium*, frz. *collège*, engl. *college*, s. d. vor. Wort.

das Collet, der Kragen, die kurze Weste der Reiter, welche gleichsam nur ein Kragen ist; ital. *colletto*, frz. *collet*, engl. *collet*, vom lat. *collum*, Hals.

collidiren, mit Einem zusammenstoßen, vom lat. *collidere*, von *con*, mit, zusammen, und *laedere*, stoßen.

die Collision, das Zusammenstoßen mit etwas; frz. *collision*, lat. *collisio*, von *collidere*; s. d. vor. Wort.

die Colochinte, s. Coloquinte.

die Colonie, die Ansiedelung; frz. *colonie*, engl. *colony*, lat. *colonia*, von *colonus*, Feldbauer, Bewohner einer Colonie, dies von *colere*, das Land bauen; also ist *colonia* eigentlich der Anbau des Landes, die Leute, welche das Land anbauen, das angebaute Land.

die Colonne, Columne, frz. *colonne*, Säule, figürlich eine Spalte

Schrift in einem Buch, engl. *columnne*, vom lat. *columna*, Säule; eine Colonne Soldaten, eine Abtheilung derselben.

das Colophonium, ein Harz, welches nach der asiatischen Stadt Colophon benannt ist; frz. *colophone*, *colofon*, engl. *colophony*.

die Coloquinte, eine Art ausländischer Gurken; frz. *coloquinte*, engl. *coliquintide*, itl. *coliquintidu*, griech. *kolokyntä*, *kolokynthä*, -is (κολοκύντη, κολοκύνθη, -ις), lat. *colocynthis*.

coloriren, färben, frz. *colorer*, engl. *colour*, vom lat. *colorare*, von *color*, Farbe.

das Colorit, die Färbung; s. d. vor. Wort.

die Columne, s. Colonne.

der Comet, s. Komet.

comisch, s. komisch.

das Comma, s. Komma.

commandiren, befehlen, befehligen; frz. *commander*, engl. *command*, befehlen, vom lat. *commendare*, übertragen, anvertrauen, *mandare*, auftragen, befehlen.

die Commandite, eine von einem Handelshaufe errichtete Nebenhandlung; der Name, von commandiren gebildet, bedeutet eine Handlung, welche in Auftrag Geschäfte macht.

die Commende, die Pfründe des Geistlichen, des Ordensritters, vom lat. *commendare*, anvertrauen, in den Besitz Eines geben.

das Commentchen, kleine Schüssel, von Rump, holl. *komme*, *kommetjen*, Schüsselfchen.

der Commenthur, Comthur, der Verwalter einer Pfründe, der Befehlshaber eines Ordens; vom lat. *commendare* (s. Commende) bildete man *commendarius*, *commandator*, und davon Commenthur; frz. *commandeur*, engl. *commander*.

das Commercium, der Handel, der Handel und Wandel, Umgang; frz. *commerce*, vom lat. *commercium*, von *merx*, *cis*, die Waare, *mercari*, handeln.

der Commis, s. das folgende Wort.

der Commissair, der Commissarius, ein zu einer Verrichtung Verordneter. Lat. heißt *com-mittere* zusammenschicken, vereinigen, wohin schicken, übergeben, überlassen, anvertrauen; davon hat man frz. *commettre*, überlassen, vertrauen, *commissaire*, der Commissair, *commission*, die Commission, der Auftrag, *commis*, der Beauftragte, Verwalter, der Commis; ferner das Commis-brod, Commis-kleid, Brod, Kleid, welches für Truppen in Auftrag geliefert wird.

die Commission, der Commis, s. das vorige Wort.

commod, bequem, lat. *commodus*, *a*, *um*, bequem, von *cum*, *con*, mit, zusammen, und *modus*, Maaß, also was das rechte, passende Maaß hat.

die Commode, eine Art Schrank oder Kasten mit Schubladen, welcher den Namen von der Bequemlichkeit hat; s. das vorige Wort.

die Commune, die Gemeinde, Gemeinheit; frz. *commune*, engl. *community*, vom lat. *communis*, *e*, gemein, von *con*, mit, zusammen, und *munie* (*munia*, *um*), Pflicht, also zu gemeinsamen Pflichten und Lasten vereinigt.

communiciren, mittheilen, das Abendmahl nehmen oder geben,

eigentlich Theil haben an der Gemeinschaft des Sacraments, oder es mittheilen; lat. *communicare*, von *communis*, f. das vorige Wort.

die Communion, der Act des Communicirens; frz. *communion*.

die Comödie, f. Komödie.

die Compagnie, frz. *compagnie*, Gesellschaft, Trupp Soldaten; der Compagnon, frz. *compagnon* (*compagne*, f.), Gesellschafter. Wir haben beide Wörter aus dem Frz.; mlät. *companium*, Gesellschaft, itl. *compagno*, spn. *compañio*, prov. *compainh*, afrz. *compaing*, Gesellschafter, wahrscheinlich von *con*, mit, und *panis*, Brod, Brodgenosse, so ahd. *kimazo*, *kileip*, Genosse, von *maz*, Speise, *leip*, Brod; f. Kumpen.

der Compaß, eine Magnetnadel in einem Behälter; itl. *compasso*, frz. *compas*, ein Zirkel, um einen Kreis zu machen. Das frz. *compas* ist ein Zirkelmaß bei den Steinmetzen und Juwelierern; *compasser la carte*, auf der Karte abmessen, wo das Schiff hingehen kann. Itl. hieß die Seekarte ehemals auch *compasso*, wegen des Messens der Fahrt, von *con*, mit, zusammen, und frz. *passer*, itl. *passare*, gehen, eine Maschine, welche nach Belieben zusammen und auseinander geht; *passer* kommt vom lat. *passus*, der Schritt.

competent, zuständig, frz. *compétent*, vor Gerichten gebräuchlich, rechtmäßig, von *compéter*, Einem zukommen, zustehen, vom lat. *com-petere*, zusammen=kommen, zusammen=treffen, sich schicken, zukommen, gehören.

das Compliment, die Höflichkeitsbezeugung, frz. engl. *compliment*, vom lat. *complementum*, welches das Ausfüllende, Ergänzende bedeutet, und, in so fern es Höflichkeitsbezeugung bedeutet, das Ueberladen, Ueber-schütten mit Höflichkeit bezeichnet.

das Complot, eine Anzahl Menschen, welche zu einem Zwecke verbunden sind; frz. *complot*, engl. *plot*, von *con*, *com*, mit, zusammen, und *pelot*, *pelote*, itl. *palotto*, der Ball, Knäuel, der Trupp Menschen; f. Peloton.

componiren, zusammensetzen, vom lat. *com-ponere*, zusammensetzen, besonders im Gebiet der Künste, z. B. ein Musikstück; frz. *composer*, engl. *compose*.

die Composition, das Componiren, das Componirte, frz. engl. *composition*; f. d. vor. Wort.

die Compote, eingemachtes Obst, Obstgemüse, vom frz. *compote*, und dieß vom lat. *com-positum*, Zusammengethanes, woraus der Begriff des Eingemachten folgt.

compreß, zusammengedrängt, die Compresse, ein Druckläppchen auf Wunden, die Compression, das Zusammendrücken; frz. engl. *compression*, lat. *compressio*, das Zusammendrücken, von *con*, mit, zusammen, und *premo*, *pressi*, *pressum*, *premere*, drücken.

das Comptoir, der Zahl-, Rechen=Tisch, das Zahl- oder Rechen=Gemach, die Schreibstube; frz. *comptoir*, von *compter*, zählen, rechnen, dieß vom lat. *computus*, Rechnung, *com-pulare*, zusammenrechnen.

das Concept, der Entwurf, die Abfassung, concipiren, entwerfen, abfassen, vom lat. *con-cipere*, zusammen=fassen, ab=fassen, bezeichnet das Entwerfen einer Schrift, und Concept ist die entworfene Schrift, von *con*, mit, zusammen, und *capere*, nehmen, fassen; concipiren bedeutet auch empfangen, schwanger werden.

das Concilium, lat. *concilium*, die Versammlung, von *con* und *ciere, cire*, in Bewegung setzen, rufen. Wir gebrauchen es, um die Versammlungen der sogenannten Kirchenväter zu bezeichnen; frz. *concile*, engl. *council*.

concupiren, f. Concept.

der Concupist, der, welcher concupirt; f. Concept.

das Conclave, der Verschuß zur Papstwahl, eigentlich ein Gemach, Verschuß; lat. *conclave*, von *con*, mit, zusammen, *clavis*, Schlüssel.

die Concordanz, 1) die Uebereinstimmung der Bücher in der Bibel; 2) ein Buch, welches die übereinstimmenden Bibelstellen aufzählt; lat. *con-cors*, einträchtigen Herzens, übereinstimmend, von *con* und *cor*, *cordis*, das Herz, frz. engl. *concordance*.

das Concordat, frz. *concordat*, engl. *concordate*, bezeichnet einen Vertrag, welchen eine Regierung mit dem Papste abschließt, von *concors*, einträchtig; f. d. vor. Wort.

das Concubinat, frz. engl. *concubinage*, der uneheliche Beischlaf, die Concubine, die uneheliche Beischläferin, frz. engl. *concubine*, vom lat. *con*, mit, zusammen, und *cubare*, liegen.

die Concurrenz, frz. engl. *concurrence*, die Mitbewerbung um etwas; der Concurrent, frz. *concurrent*, der Mitbewerber, vom lat. *con*, mit, *currere*, laufen.

der Concurs, frz. *concours*, engl. *concourse*, lat. *concursus*, das Zusammenlaufen (f. d. vor. Wort); wir verstehen darunter das Zusammenkommen der Gläubiger beim Bankerut und den Bankerut selbst.

die Condition, die Bedingung, die Beschaffenheit, die Stelle, weil solche auf Bedingung ist; frz. *condition*, vom lat. *conditio*.

der Conditor, der sogenannte Zuckerbäcker; lat. *condire*, einmachen, *conditor*, der, welcher einmacht. Das lat. *condire* stammt von *con*, mit, zusammen, und *dere, dare*, geben, woher *condus*, welcher die Sachen zusammenthut und aushebt; also ist der Grundbegriff von *condire*, das Zusammenthun, ähnlich dem Begriff: einmachen.

das Confect, sogenanntes Zuckergebäckenes; frz. *confire* (vom lat. *con* und *facere*, machen, *conficere*, bereiten), einmachen, *confiture*, Eingemachtes, *confection*, Latwerge, vom lat. *confectio*, Zubereitung, welches man im Mittelalter von zubereiteten Arzneien verstand und im Worte Confect von Zuckersachen versteht. Der Grundbegriff ist also der der Bereitung; engl. *confit*, *confiture*, *confect*, *confection*.

die Conferenz, frz. engl. *conference*, die Gegeneinanderhaltung, Vergleichung, Unterhandlung, Unterredung, vom lat. *conferre*, zusammentragen, zusammenhalten, vergleichen; *ferre* ist verwandt mit dem deutschen *fären*.

confisciren, für den öffentlichen Schatz einziehen; frz. *confisquer*, engl. *confiscate*, vom lat. *fiscus*, Korbchen, besonders Geldkorbchen, in den späteren Jahrhunderten Rom's: der Staatsschatz.

die Conföderation, die Verbindung; frz. *confédération*, engl. *confederacy*, lat. *confoederatio*, von *con* und *foedus, eris*, das Bündniß.

der Congreß, die Zusammenkunft; frz. *congrès*, engl. *congress*, lat. *congressus*, von *con* und *gradior, gressus, sum, gradi*, schreiten, gehen.

die Conjunctur, eine Vereinigung von Dingen, Umständen, die Lage,

Beschaffenheit der Dinge; frz. *conjoncture*, engl. *juncture*, vom lat. *conjungere*, zusammenbinden, verbinden, vereinigen.

der Connetable, ein mit einer hohen, jetzt abgekommenen Würde Bekleideter, der Kronsfeldherr, frz. *connetable*, vom lat. *comes*, Graf, *stabulum*, Stall, also eigentlich der Stallgraf, wie man noch Stalljunker hat und Marschälle; vgl. Constabler.

das Conseil, der Rath, frz. *conseil* (engl. *council*), vom lat. *consilium*, Rath, Rathversammlung, von *con* und *salire*, zusammengehen, also *consilium* eigentlich Versammlung.

conserveren, erhalten, bewahren, frz. *conserver*, vom lat. *conservare*, dieses von *con* und *servare*, erhalten, bewahren.

consigniren, etwas niederlegen, damit es dem ausgeliefert werde, welchem es gehört; frz. *consigner*, engl. *consign*, lat. *consignare* (von *signum*, Zeichen, Siegel), besiegeln, bezeichnen, also consigniren für Einen besiegeln und bezeichnen.

das Consilium, s. v. a. Conseil.

consistent, bestehend; frz. *consistant*, engl. *consistent*, vom lat. *con-sistere*, stehen bleiben, bestehen, von *sistere*, stellen, welches zu *stare*, stehen, gehört.

das Consistorium, der Kirchenrath; frz. *consistoire*, engl. *consistory*, lat. *consistorium*, Versammlung, von *con-sistere*, zusammen hinstellen; s. d. vorige Wort.

die Console, der Kragstein, Spartenkopf; frz. *console*, von *sole*, der Fuß an etwas, vom lat. *solea*, Sohle, weil ein Kragstein, Spartenkopf, gleichsam einen Fuß bildet. Wir nennen Console eine Art Tischchen am Spiegel, welches allerlei Zimmerverzierungen trägt.

die Consorten, Theilnehmer, Genossen; frz. *consort*, Genosse, vom lat. *consors*, welches von *con* und *sors*, *tis*, Loos, Schicksal, kommt, also der an gleichem Loose Antheil hat.

der Constabler, 1) Einer, welcher bei der Artillerie beschäftigt ist, Artillerist; 2) in manchen Städten hieß ehemals Constabler ein Bürger, dessen Gewerf unter den Klassen der Bürger noch nicht aufgenommen war, welcher jedoch Rathsherr werden konnte. Entweder vom lat. *con*, mit, und *stabulum*, Stall; *constabularius*, der dieselbe Lagerstätte, Stube mit Einem theilt, wie man auch das Wort Stallbruder hatte, Soldaten, welche Gesellschaften bildeten, dann speciell Soldaten der Artillerie, und in bürgerlicher Hinsicht Genossen, Gefellen; (*stabulum*, Stall, kommt von *stare*, stehen); oder richtiger vom lat. *comes stabuli*, Stallgraf, Vorgesetzter des Stalls (spn. *condestable*, frz. *connetable*), welches eine höhere oder geringere Würde war, daraus mlat. *conestabilis*, und dann *constabularia*, eine von *conestabilis* befehligte Compagnie, also Constabler der zu einer Compagnie, Abtheilung von Soldaten Gehörige.

constituiren, etwas bestellen, einrichten; frz. *constituer*, engl. *constitute*, lat. *con-stituere*, dies von *con* und *statuere*, stellen, aufstellen, bestimmen, und dies von *stare*, stehen.

die Constitution, die Verfassung; frz. *constitution*, von consti-

tuiren.

construiren, frz. *construir*, bauen, etwas gleichsam aufbauen, vom lat. *con-struere*, zusammen-fügen, erbauen; *struere*, mit dem deutschen

streuen verwandt, heißt eigentlich etwas hinlegen, hindbreiten, griech. *sterein* (στορειν).

die Construction, die Zusammenfügung; frz. *construction*, f. construiren.

der Consul. In Rom waren zwei jährliche Consuln die höchsten obrigkeitlichen Personen. Wir verstehen außerdem eine Art öffentlicher Handelsgesandten darunter. Der Name *consul* gehört zu *consulere*, rathen, und bedeutet eigentlich Rath; f. Conseil.

der Consulent, der Rathende, vom lat. *consulere*, rathen; f. Conseil. consuliren, consultiren, um Rath fragen; frz. *consulter*, vom lat. *consulere*, rathen, um Rath fragen, *consultare*, um Rath fragen.

contant, zählend, bezahlend; frz. *comptant*, *contant*, von *compter*; f. Comptoir.

das Conterfei, das Abbild; frz. *contrefait*, das Nachbild, von *contrefaire*, vorstellen, nachahmen, vom lat. *contra*, gegen, *facere*, machen.

der Continent, das feste Land, frz. engl. *continent*, von *continens*, und dies von *continere*, zusammenhalten, zusammenhängen, also eigentlich das zusammenhängende Land.

das Conto, itl. *conto*, Rechnung, vgl. *contant*, vom lat. *computus*, Rechnung, *computare*, zusammenrechnen; f. Comptoir.

das Contor, itl. *contoro*, frz. *comptoir*; f. Comptoir.

die Contour, der Umfang von etwas, der Umkreis einer Figur; frz. *contour*, von *con* und *tour*, Wendung, Umkreis.

contraband, contrebant, gegen die Gränzgesetze, Mauthgesetze verstoßend; itl. *contrabando*, frz. *contrebande*, engl. *contraband*, vom lat. *contra*, gegen, und dem deutschen *Bann*, Verbot, Gesetz, also; gegen das Verbot handelnd.

der Contrabaß, itl. *contrabasso*, der große Baß, vom lat. *contra*, gegen, also der Gegenbaß; frz. *contrebasse*.

der Contract, der Vertrag; frz. *contract*, *contrat*, vom lat. *contractus*, das Zusammenziehen, der Vertrag; f. contrahiren.

der Contrahent, der, welcher einen Contract macht; f. das folg. Wort.

contrahiren, einen Vertrag machen, vom lat. *contrahere*, zusammenziehen, vereinigen, annehmen, bekommen, einen Contract machen, von *con* und *traho*, *traxi*, *tractum*, *trahere*, ziehen.

der Contrapunkt, der Gegenpunkt in der Musik, da man sonst Punkte statt der Noten machte, von *contra*, gegen, und *punctum*, der Punkt; frz. engl. *contrepoint*.

der Contrast, das einander Entgegenstehen, das Widersprechende; itl. *contrasto*, frz. *contraste*, engl. *contrast*, vom lat. *contra*, gegen, und *stare*, stehen.

contrebant, f. contraband.

contribuiren (die Contribution, das Contribuiren), mit beitragen; frz. *contribuer*, vom lat. *contribuere*, von *con* und *tribuere*, theilen, ertheilen, geben, zutheilen; vgl. unten Tribut. Der Stamm von *tribuere* ist *tribus*, die Abtheilung, und zwar nach Dritteln, von *tres*, drei.

die Contusche, ein kurzer Schlafrock der Männer, ein kurzes weites Oberkleid der Frauen; frz. *contouche*.

conveniren (die Convenienz), sich schicken und übereinkommen, vom

lat. *convenire*, zusammenkommen, übereinkommen; das, was zusammenkommt oder trifft, flieht sich nicht, paßt zueinander, daher passen, sich schicken; frz. *convenir*, conveniren, *convenance*, Convenienz, engl. *convenience*.

der Convent, die Zusammenkunft, Vereinigung, lat. *conventus*, von *con*, zusammen, und *venire*, kommen.

die Convention, frz. engl. *convention*, die Übereinkunft, lat. *conventio*, f. d. vorige Wort. Conventionsmünze, Münze, geltend und geprägt nach Übereinkunft.

der Conventuale, wer an der Klostergesellschaft (f. Convent) Theil hat; frz. *conventuel*, engl. *conventual*.

das Convictorium, das Zusammenessen im Kloster, in geschlossener Gesellschaft, vom lat. *con*, zusammen, und *victus*, die Nahrung, von *vico*, *vixi*, *victum*, *vivere*, leben.

das Convolut, das Zusammengerollte; lat. *convolutum*, von *con*, zusammen, und *volvo*, *volvi*, *volutum*, *volvère*, rollen, verwandt mit dem deutschen wälzen.

die Convoy, frz. *convoy*, engl. *convoy*, Begleitung der Schiffe durch Kriegsschiffe, auch Zufuhr im Kriege, vom lat. *con*, zusammen, und *via*, der Weg.

die Convulsion, frz. engl. *convulsion*, vom lat. *convulsio*, das Zusammenziehen der Muskeln, von *con*, zusammen, und *vello*, *vulsi*, *vulsum*, *vellere*, zupfen, reißen, stechen, quälen.

der Copal, f. Kopal.

die Copie, Abschrift, frz. *copie*, engl. *copy*, vom lat. *copia*, Vorrath, Menge, welches Wort im Mittelalter die Bedeutung Abschrift bekam, weil Bücherabschriften den Vorrath des Buches vermehren.

copuliren, verbinden, vom lat. *copula*, das Band.

die Coralle, f. Koralle.

coram, ad coram nehmen, coramistren, Jemanden vornehmen, vom lat. *coram*, in Gegenwart, von Angesicht zu Angesicht, von *con*, *co*, zusammen, mit, und *os*, *oris*, Angesicht; also heißt coram nehmen f. v. a. Einen in seine Gegenwart nehmen.

der Gordon, frz. *cordon*, Schnur, Band, und bildlich eine militärische Einfassung eines Districts; *cordon* kommt von *corde*, über welches man Kordel vergleiche.

der Corduan, eine Art Leder, frz. *corduan*, engl. *cordovan leather*, benannt nach der span. Stadt Cordova, wo es vorzüglich bereitet ward.

der Coriander, f. Koriander.

die Corinthen, f. Korinthen.

die Kornelkirsche, f. Kornelkirsche.

der Cornet, der Standarten- oder Fahnenenträger, frz. *cornette*, engl. *cornet*, der, welcher die Cornette (frz. *cornette*), d. i. die Standarte trägt; *cornette*, vom lat. *cornu*, Horn, bedeutet im Frz. den Theil einer Kappe, Haube, welcher zwei Hörner bildet, dann eine Haube, Kappe, und endlich auch eine Fahne, Standarte.

die Cornette, eine Art Hauben, f. das vorige Wort.

der Corporal, Caporal, ein Unterofficier, frz. *corporal*, *caporal*, engl. *corporal*, itl. *caporale*, von *capo*, das Haupt (vom lat. *caput*, Haupt, Kopf), also *caporale*, der Hauptmann; ehemals bezeichnete man

damit einen höhern Anführer, jetzt einen Unterofficier. Die Form Corporal ist durch verderbte Aussprache entstanden und es sollte Caporal heißen.

correct, richtig, berichtigt, der Corrector, der, welcher corrigirt; f. corrigiren.

correspondiren, mit einander in Briefwechsel stehen, vom lat. *con*, zusammen, und *respondere*, antworten; die Correspondenz (frz. *correspondance*, engl. *correspondence*), das Correspondiren.

corrigen, verbessern; frz. *corriger*, engl. *correct*, lat. *corriger*, von *con* und *regere*, richten, grade machen; *regere* ist mit dem deutschen richten verwandt; also entspricht corrigiren dem deutschen berichtigen.

der Corsar, der Seeräuber; frz. *corsaire*, engl. *corsair*, vom itl. *corsaro*, dies vom lat. *curro*, *cucurri*, *cursum*, *currere*, laufen, *cursor*, Läufer, *cursus*, Lauf, mlät. *curarius*, Seeräuber. Es bedeutet daher Corsar eigentlich den Läufer; man bezeichnet aber damit den, welcher zur See Raubfahrten macht.

das Corset, ein Leibchen; engl. frz. *corset*, statt *corpsel*, von *corps*, lat. *corpus*, der Körper.

die Corvette, ein kleines leichtes Schiff; engl. *corvet*, frz. *corvette*, *courvette* (schwd. *karsf*, eine Art Schiffe, s. oben Garavelle), lat. *corbita*, Lastschiff, von *corbis*, Korb. Das lat. *curvus*, *a*, *um*, krumm, ist entweder das Stammwort oder gehört zum gleichen Stamme.

das Costüm, das Uebliche, die Zurichtung, besonders Art der Kleidung, das Aufpußen von etwas; frz. *costume*, *coulume*, itl. *costuma*, Gewohnheit, vom lat. *consuetudo*, Gewohnheit.

die Coulissee, frz. *coulisse*, das bewegliche Theaterbrett, welches zur Scenerie dient, von *couler*, fließen, schleichen, rutschen, weichen, also *coulisse*, etwas was man rutscht, auch die Fuge, worin das Fenster oder der Laden hin und her geht. *Couler* vom lat. *colare*, welches eigentlich durchsieben bedeutet.

die Cour, der Hof, in dem Sinne des höflichen Betragens; frz. *cour*, engl. *court*, vom lat. *cohors*, *cortis*, eine Umzäunung, ein Hof.

courant, frz. *courant*, engl. *current*, laufend, vom lat. *currere*, laufen, vom Geld verstanden, Münze, welche im Gange ist, gangbar ist.

die Courbette, eine Art Pferdesprung; frz. *courbette*, von *courber*, krümmen, vom lat. *curvus*, krumm, *curtare*, krümmen.

der Courrier, ein reitender Bote; frz. engl. *courrier*, vom lat. *currere*, laufen.

der Cours, frz. *cours*, vom lat. *cursus*, Lauf, von *currere*, laufen; von Geld verstanden ist Cours der Preis, für welchen das Geld im Gange ist.

der Cousin, der Vetter; frz. *cousin*, itl. *cugino*, prov. *cosi*, mlät. *cosinus*, Vetter, *cosina*, Base, hurnwälsch *cusrin*, vom lat. *consobrinus* (von *con*, mit, *soror*, Schwester).

das Couvert, frz. *couvert*, Bedeck und Decke; engl. *cover*, itl. *coprire*, frz. *courrir*, decken, bedecken, vom lat. *con*, und *operire*, bedecken.

das Covent, s. Rovent.

die Cravate, eine Halsbinde, das Halsband der Hunde; frz. *cravate*, itl. *cravata*, *caravata*, engl. *cravat*. Mlat. hieß *cravatus* auch mit Eisen beschlagen, und die Würtcher nennen die zu weiten Reife Gravatzen. Späß-

haft leitet man den Namen von den Croaten her, als hätten dieselben diese Halsbekleidung in Mode gebracht. Engl. heißt *craw* der Kropf, und es wäre möglich, daß Cravate von diesem deutschen Worte herflammt. Da aber dies nicht nachweisbar ist, so läßt man es besser unabgeleitet.

die Creatur, das Geschöpf; lat. *creatura*, von *creare*, schaffen, erschaffen, frz. engl. *creature*.

credenzen, ital. *credenzare*, die Speisen und Getränke kosten, ehe man sie Einem reicht, von *credenza*, Beglaubigung, dies vom lat. *credere*, glauben, eigentlich durch das Kosten beglaubigen, daß nichts Schädliches in den Speisen und Getränken enthalten ist; frz. *crédence*, Creditisch.

das Credenzschreiben, das Beglaubigungsschreiben, s. d. vor. Wort.
der Credit, frz. engl. *credit*, ital. *credito*, der Glaube, daß man Einem sicher Geld borgen könne, das Borgen selbst, der Creditor, frz. *créditeur*, engl. *creditor*, lat. *creditor*, der, welcher borgt, Gläubiger; creditiren, borgen, vom lat. *credere*, glauben, anvertrauen, borgen.

das Creditiv, das Beglaubigungsschreiben, vom lat. *credere*, glauben.
der Cremor Tartari, engl. *cream of Tartar*, frz. *crème de tartre*, durch Feuer gereinigter Weinstein; *crème*, Rahm, lat. *cremor*, dicke Saft, und mlat. *tartarus*, Weinstein.

crepiren, frz. *crever*, bersten, vom lat. *crepare*, frachen, zerfrachen, zerplagen.

der Crepon, frz. *crepon*, eine Art Krepp, s. Kreppe.

criminal, frz. *criminel*, engl. *criminal*, vom lat. *criminalis*, e, ein Verbrechen betreffend, dies von *crimen*, *inis*, das Verbrechen, eigentlich eine vom Gericht zu entscheidende Sache, von *cerno*, *crevi*, *crelum*, *cernere*, absondern, trennen, entscheiden, griech. *krinein* (κρίνειν), daß.

critisch, s. Kritik.

das Crocodil, s. Krokodil.

das Crucifix, frz. engl. *crucifix*, das Bild Christi am Kreuz, vom lat. *crux*, *cis*, Kreuz, und *figo*, *fixi*, *fixum*, *figere*, anheften, also *crucifixum*, das an das Kreuz Geheftete.

der Crystall, s. Krystall.

die CUBE, 1) eine Art Rosinen von Damascus und Cypern; viel leicht ist dieser Name Cubebe, Cibebe, aus Cyper-beere verderbt; 2) indisches Gewürz, dem Pfeffer ähnlich, ein orientalisches Name, welcher im Arabischen überhaupt Gewürz bezeichnen soll.

Cubik, s. Kubus.

die Cucumner, s. Gurke.

der Cultus, die Gottesverehrung; frz. *culte*, lat. *cultus*, von *colere*, pflegen, warten, ehren.

die Cupola, s. Ruppel.

die Cupresse, s. Cypressen.

die Cur, frz. engl. *cure*, vom lat. *cura*, Sorge, Beforgung, Pflege, Heilung; curiren, heilen, lat. *curare*.

der Curaß, s. Küras.

der Curatel, der Vormundschaft; frz. *curatelle*, s. d. folg. Wort.

der Curator, der Besorger, Aufseher; lat. *cura*, Sorge, Beforgung, *curare*, sorgen, besorgen, *curator*, Besorger, Aufseher.

die *Curcuma*, *Curcume*, frz. *curcuma*, die gelbe Wurzel eines ostindischen Gewächses. Im Arab. soll *krukum* mehrere Arten gelber Wurzeln bedeuten, und im Griech. ist *krokos* (κρόκος), hebr. *karkom*, Safran, also ein gelbblühendes Gewächs.

der *Cüré*, s. *Kireh*.

der *Curialstyl*, die *Curialien*, vom lat. *curia*, Abtheilung der Bürger, Versammlung, Rathversammlung, Rathhaus bedeutet *Curie*, Gerichtshof, und *curial*, was den Gerichtshof angeht.

curios (die Curiosität), neugierig, sonderbar; frz. *curieux*, engl. *curious*, lat. *curiosus*, a, um, sorgfältig, neugierig, von *cura*, Sorge.

curiren, s. die *Cur*.

current, frz. *courant*, engl. *current*, itl. *corrente*, lat. *currens*, laufend, von *currere*, laufen, also *current*, etwas was im Gange, im Laufe ist, was Lauf hat. *Current=schrift*, laufende Schrift, wie sie im Gange ist, im Gegensatz der ungewöhnlichen.

der *Curfschmied*, auch *Fahnschmied* genannt, der Schmied bei einer Schwadron Reuter, ein Schmied, welcher zugleich Pferde curirt, daher *Curfschmied*.

die *Curfiv=schrift*, schiefsliegende lat. Schrift, vom lat. *currere*, laufen, also bildlich: laufende Schrift.

der *Curfus*, bildlich der Lauf, die Laufbahn, z. B. *Studiercurfus*, *Studierlaufbahn*; engl. *course*, frz. *cours*, lat. *cursus*, der Lauf, von *currere*, laufen.

der *Custos*, der Wächter, Aufseher, lat. *custos*, von *cura*, Sorge, Beisorgung. Bei den Buchdruckern heißt die Sylbe oder das Wort, welches unter der letzten Zeile des Blattes steht und den Anfang der folgenden Seite bezeichnet, bildlich der *Custos*.

der *Cylinder*, frz. *cyindre*, engl. *cylinder*, lat. *cylindrus*, griech. *kylindros* (κύλινδρος), die Walze, von *kyliein* (κυλίειν), wälzen, herumdrehen.

die *Cymbel*, frz. *cymbale*, engl. *cymbal*, lat. *cymbalum*, griech. *kymbalon* (κύμβαλον), ein musikalisches Instrument, eine Art Becken, eigentlich etwas Hohles, von einem Stamm, womit noch im Deutschen die Worte *Kufe* und *Kumpe* verwandt sind.

der *Cyper*, ein seidenes Zeug; engl. *cyprus*, wahrscheinlich bedeutet es geköpertes Zeug, s. der *Köper*.

die *Cyperkage*, die Kage von der Insel Cypern, *Cyper=gras*, *Cyper=wurzel*, Gewächse von derselben Insel.

die *Cypresse*, ein Baum; frz. *cyprès*, engl. *cypress*, lat. *cyparissus*, *cupressus*, griech. *kyparissos* (κυπάρισσος), eigentlich ein Harzbaum, hebr. *kopher*, Harz.

der *Czar*, der russische Kaiser; so wie Kaiser von dem Namen des berühmten Römers Cäsar kommt, eben so *Czar*.

D.

da, von Ort und Zeit, hinweisend, einen Punkt derselben bestimmend; altengl. *tho*, schwed. *då*, dän. *da*, af. *thuo*, ags., anrd. *tha*, ahd. *duo*, *do*, mhd. *do*. Es ist diese Partikel aus dem Demonstrativum *der*, die, das entsprungen, wahrscheinlich aus dem Accusativus von *die*, vgl. *dann*.

das Dach, die Bedeckung, besonders einer Gebäulichkeit; ags. *thac*, *thäc*, *theac*, von *theccan*, decken, isl. *thak*, ahd. *dah*, mhd. *dach*, lat. *tectum*, von *tegere*, decken, woraus frz. *toit*, spn. *techo*, griech. *stegä* (στέγη), von *stegein* (στέγειν), decken, vgl. decken.

der Dachs, ein vierfüßiges Thier; oberd. Lachs, holl. *dasse*, ahd. *dahs*, itl. *tasso*, spn. *lasugo*, *lejon*, portug. *texugo*, prov. *lays*, frz. *taisson*, mlat. *taxus*, *tassus*. Das hebr. *tachas* wird gewöhnlich für Dachs genommen. Engl. heißt er *gray*, der Graue, itl. *graiio*, frz. *grisard*, daff., plattd. *grevinc*, dän. *grärling*, der Grabende, schwed. *gräf-swin*, das grabende Schwein. Wahrscheinlich bedeutet Dachs den Grabenden, von einem Zeitworte, welches stechen, bohren u. s. w. bedeutet zu haben scheint; schwed. *daska*, stechen, durchbohren, engl. *dash*, daff., mhd. *dehsen*, Glasß brechen, br. *gedoxter*, geschwungener Glasß. Engl. *dig*, *ditch*, graben, und ehemals hatte man im Deutschen Ditzlein, ein Messer, welche verwandt scheinen.

der Dacht, s. Docht.

die Dachtel, die Ohrfeige, nds. *tachtel*, schwz. *dachte*; ehemals bedeutete es auch eine Kugel oder etwas Aehnliches, wovon die Kinder spielten. Adelung möchte es von denken, gedacht, herleiten, so daß es Denkfettel bedeuten soll, was aber nur als Spielerei zu betrachten ist. Decken, deckeln, abdecken, zudecken, schlagen, mit Schlägen behandeln, schwz. *dächen*. Da sich ein Stamm *digan*, in der Bedeutung schlagen, hauen, stechen u. s. w. vermuthen läßt, da im Engl. *dig*, *ditch* graben heißt, so läßt es sich vielleicht hierauf zurückführen, doch nicht mit Sicherheit; es wäre dann dieses decken die Vermehrungsform, und dengen, hämmern, Nebenform.

dadern, dodern, stammeln, stottern, schwagen; holl. *taleren*, schwz. *dädern*, *tedern*, *dodern* (*däderlen*, pipen); stottern scheint derselbe Stamm zu seyn mit vorgetretenem s.

dahem, s. heim.

dahlen, dumm, einfältig reden; schwed. heißt *dålig*, schwachmüthig, schwachsinzig, goth. *dwala*, thöricht, einfältig, ags. *dwala*, Zweifel, *dwelian*, *dwolian*, irren, *dolice*, dumm, engl. *dwaule*, irre reden, *dull*, dumm, schwed. *dåle*, thöricht, ahd. *dwalen*, zaudern, *tuala*, das Zaudern, der Ekel, *tualon*, zaudern, schwed. *der daul*, Zweifel, Ekel, Mitleid, isl. *thylla*, nds. *tellen*, oberd. *talken*, albern reden. (Die beiden letzten scheinen vom ndd. *taelen*, sprechen, zu kommen, s. Zahl, so daß Reden, Schwägen der Grundbegriff ist); s. toll.

die Dale, Delle, vulgär die Vertiefung, besonders die fehlerhafte; s. Thal.

dalken, s. Talk.

damasciren, Stahl nach Art des Damascener Stahls machen, welcher seinen Namen von der asiatischen (syrischen) Stadt Damascus hat; frz. *damasquiner*, engl. *damask*.

der Damast, Gewebe mit Figuren, ehemals Damascat, br. *damask*, von der Stadt Damascus benannt, wo diese Art Weberei vorzüglich war, und woher man sie kennen lernte; frz. *damas*, engl. *damask*, itl. *damasco*.

der Dambock, Damhirsch, ein Wildpret; ags. *du*, *dun*, dän. *dan*, *daudy*, engl. *doe*, Damgeiß, holl. *das*, *deyn*, schwed. *dåshjort*, Damhirsch,

ahd. *tamo* (weiblich *tamen*), br. *dänlein*, frz. *duim*, itl. *damma*, *duino*, lat. *dama*, Damhirsch oder Gemse. Da dieser Hirsch auch Lannhirsch heißt, so könnte Jemand annehmen, daß die Form *Dam* nebst den übrigen aus *Lan*, *Lann* entstanden sey. *Lan*, *Lann* bedeutete ehemals Wald, s. unten *Lanne*; agf. *dun*, der Berg; und der Damhirsch. Aber dies wäre eine gewagte Ableitung, und es ist besser zu gestehen, daß wir den Stamm des Wortes nicht kennen.

das Dambrett, das Brett des Damspiels, welches seinen Namen von der Königin, in diesem dem Schachspiel nachgebildeten Spiele, hat; diese heißt die Dame, und bedeutete zuerst nur einen Stein, dann eine Reihe, die, wo die Königin stand, endlich alle Steine dieses Spiels; frz. heißt es *dames*, die Damen.

die Dame, die Frau als ehrende Benennung; frz. *dame*, itl. *dama*; dies von dem lat. *domina*, die Herrin, woher auch itl. *donna*, Herrin, spn. *duenna*, wie Don, Herr, vom lat. *dominus*, Herr.

dämisch, dümmlich, unklaren Sinnes, dämmernd, vgl. dumm und dämmern, mit welchen es verwandt ist; br. *damisch* (*taumisch*).

der Damm, etwas zum Abhalten, z. B. des Wassers, Verfertigtes, besonders eine Erhöhung aus Erde u. a. m. zu diesem Zweck; engl. *dam*, Damm, *to dam*, dämmen, agf. *demman*, schwed. *daemma*, dämmen, dän. *dam* (selten Damm, gewöhnlich Teich), *daemning*, Damm, schwed. *dam*, schwed. *dampn*, der Damm, mlat. *damma*, frz. *dame*, poln. *tamma*. Der Damm ist das, was dämmt, und dämmen ist s. v. a. dämpfen in einem bildlichen Gebrauche des Wortes, wonach es im Allgemeinen unterdrücken, etwas an seiner Verbreitung hindern bedeutet, br. *demmen*, *dämen*, bezähmen, zurückhalten, ahd. *pitemman*, occupiren (aber von *dempn* kommt Dampf, nicht Damm); wir müssen einen Stamm *diman* oder *dimban* annehmen, und da beide in Ableitungen vorhanden sind (s. dämmern), so könnte man Damm dazu rechnen, wiewohl wir die Grundbedeutung desselben nicht kennen. — Die Dammerde, die obere fruchtbare Erdschichte; schwed. *dam*, Staub.

dämmen, dämmern, s. v. a. schlemmen, besonders in der Redensart schlemmen und dämmen; ehemals benannte man dieses dämpfen, br. *demmen*. Von dem Stammworte, wozu auch dumm (stumm und verstandlos) gehört, und dämisch, welches ferner in dem folgenden dämmern zu finden ist, mit der Bedeutung des Dunkeln, so daß dämmen so viel ist, als dunkeln Sinnes seyn, den Sinn gleichsam benebeln haben, welcher letztere Ausdruck häufig gebraucht wird, um den Zustand der Verausung oder einen ähnlichen Seelenzustand zu bezeichnen; s. dämmern (br. *dämpes*, Rauch, ehemals *tämpes*, dumm, Dummheit, *dampfs*, Trunkenheit, schwed. *dampen*, langweilig schwagen).

dämmern, br. *dammern*, *dampfern*, klopfen, mit den Fingern tippen, das *gedäm*, Geräusch, Gelärm.

dämmern, dunkel werden; agf. *dim*, *dym*, engl. *dim*, dunkel, agf. *dimnes*, Dampf, *dimlic*, dampfig, isl. *dimmur*, dunkel, *dimma*, dämmern, schwed. *dimmer*, dän. *daemre*, *daemring*, ahd. *timbar*, dunkel, schwed. *diemer*, *dumper*, düster, von der Witterung, *vertumplen*, trüb machen (celt. *du*, *dy*, schwarz, slav. *temny*, *temma*, dunkel, *dennice*, Morgendämmerung, Morgenröthe), schwed. *dimma*, *dimba*, Dampf, ahd.

timbri, Dunkelheit (schwz. *dammern*, langsam brennen, qualmen, *dammeln*, einen dumpfen Geschmack haben, *dimmer*, *dimber*, schwül, düster, br. *der daum*, Dampf, Qualm, *daumeln*, qualmen, dunsten, *daumig*, qualmig, dumpfig, feucht, schwb. *däum*, Qualm); Dampf, Nebel, Finsterniß sind Dinge, welche sich in der Sprache als verwandt zeigen. Dämmern kommt von einem Stamme *diman*, *dimban*, welcher unter andern die Bedeutung des Dunkeln gehabt haben muß, und auch in *dumm* erhalten ist.

der Dampf, der Dunst, Rauch (das Asthma, so schon mhd. *dampfig*, asthmatisch); anrb. *dampi*, dän. *damp* (*dampe*, dampfen), schwb. *dam*, holl. *domp*, Dampf, *dampen*, *dempen*, dampfen, ahd. *thauum*, *doum*, *toum*, mhd. *toum* (engl. *steam*, Dampf), engl. *damp*, feuchter Dampf, slav. *dym*, serb. *tama*, Nebel. Von Dampf kommt dämpfen, schwb. *dämpa*, und dumpf, eigentlich dunstig. Stamm *dimpan*, rauchen, mhd. *dempfen*, rauchen, von *diman*, f. dämmern; (isl. *tanfo*, Modergeruch, schwb. *dämmel*, Schimmel, *dammeln*, moderig riechen).

dämpfen, von Dampf, bedeutet eigentlich mit Dampf ersticken, dann überhaupt ersticken, unterdrücken.

das Damspiel, f. Dambrett.

das Damthier, Damwildpret, f. Dambock.

dängeln, f. dengeln.

der Dank, der Ausspruch oder das Gefühl der Erkenntlichkeit für etwas Empfangenes. Dies Wort, welches von denken kommt, bezeichnet also das Gedenken, Andenken an etwas Freundliches, was Einem erwiesen worden, die Erkenntlichkeit, und danken, dies Andenken aussprechen; goth. *thankths*, agf. *thanc*, engl. *thanks*, dän. *tak* (*takke*, danken).

dann, hierauf, damals, da; goth. *than*, *thanuh*, af. *than*, agf. *thon*, *thonne*, engl. *then*, ahd. mhd. *danne*, *denne*. Diese Partikel kommt entweder unmittelbar von dem Accusativ *den*, oder ist mit einer Anhängelsylbe davon gebildet. Eben so ist das lat. *tum*, welches unsern dann ganz entspricht, der Accusativ eines demonstrativen Pronomen.

der Dantes, die Blechmünze zum Spielen; schwz. *die dante*, br. *der lantes*, vom spn. *tanto*, in der Mehrzahl *tantos* (daher ist der Dantes, Lantes, eigentlich falsch), dies vom lat. *tantus*, *a*, *um*, so groß (spn. *tanlear*, schätzen), bedeutet also etwas Aequivalentes, weil die Spielmarke die Stelle von Geld vertritt.

dar, daselbst, in Zusammensetzungen gebräuchlich; goth. *thar*, *tharuh*, af. *thar*, agf. *thar*, engl. *there*, anrb. *thar*, schwb. dän. *der*, holl. *daar*, ahd. *dar*. Es kommt von dem Demonstrativum *der*, *die*, *das*.

darben, nöthig haben, Mangel leiden; goth. *thaurban*, agf. *tharsan*, *thaersan*, *thorfan*, isl. *thurfa*, schwb. *tarfwa*, ahd. *dursan*, *darpen*, schwb. *darmen*, celt. *tawr*, lappf. *darbahel*; davon das Hauptwort, goth. *thaurfts*, agf. *thearf*, *thaerf*, isl. *thorf*, schwb. *tarf* (dän. *larv*, Bedürfniß, Nutzen, *tarvelig*, genügsam, nöd-törst, Nothdurft), ahd. *durst*, *durst*, finn. *tarive*, lappf. *tarbuskiam*, *darbegg*. Mit darben ist dürfen eines Stammes, über welchen man unten dürfen nachsehe.

der Darm, ein Eingeweide; agf. *thearm*, schwb. *tarm*, isl. *tharm*, anrb. *tharmr*, ahd. *daram*, mhd. *darm*, holl. *darm*, *derm*. Vielleicht bezeichnet Darm etwas Hohles von einem Stammvorte *theirhan*, durch-

böhen, welches wir in durch finden, ags. *thern*, Leder. Die passive Bedeutung der Ableitung mit einem *m* zeigt sich in *Melm*, der Staub, von mahlen, die Brosame, das Bröckchen u. s. w.

die Darre, das Dürren, der Ort, die Maschine, worauf gedörret wird; eine Krankheit, welche ausdörret, gehört zu dorren.

das, s. der, die, daß.

die Dase, ein Name der Bremse, soll fast gleichbedeutend mit Bremse seyn; denn wie dieser Name von brummen kommt, so soll jener von dosen kommen, wofür wir jetzt tosen sagen. Es sollte aber nicht Dase, sondern Dose heißen, wenn diese Ableitung recht seyn soll; allein eine nahe Verwandtschaft wäre möglich, wie z. B. zwischen Nase und niesen.

dasig, von da, wie hiesig von hier.

daß, damit, was anbetrifft; goth. *thatei*, af. *thāt*, ags. *thāt*, engl. *that*, ahd. mhd. *daz*, holl. *dat*; vom demonstrativen Pronomen das, mit binugeiteter Partikel *ei*, welche sich nur im Goth. erhielt, und seine Bedeutung ist zuerst: was das anbetrifft; ähnlich lat. *quod*, daß, von, *qui*, *quae*, *quod*, welcher, welche, welches oder was, griech. *hoti* (ὅτι), daß, von *ho* (ὁ), welches, was, und *ti* (τι), irgend was.

datiren, das Datum setzen; s. Datum.

der Dativ. In der lat. Grammatik ist der *casus dativus* ein Begefall, welcher nach dem Geben benannt ist, also der Gebe=Beugfall, von *dare*, geben. Er steht auf die Frage wem oder wozu.

die Datsch, der Schlag, vulgär die Hand, datschen, datscheln, patzchen; dattern, dottern, stottern, zittern, ängstlich seyn, verdattert, verblüfft, verzagt, verduzt. Als Stamm erscheint *dat*, und derselbe möchte auch in stoßen, mit vorgetretenem *s* enthalten seyn, so daß der Grundbegriff stoßen, schlagen ist. Das Zittern ist ein Stoßen und verdattert wäre wie durch einen Schlag betäubt. — datschig, weich, von Backwerk, wann es mißrathen, fehlerhaft teigig ist, gleichsam platschig, patzschig (engl. *lo tatter*, holl. *louteren*, zittern, br. *tallern*, vor Frost zittern, erschrecken, verblüfft werden, *der taller*, *tallerer*, das Zittern, *der tatterletsch*, *tätlerletsch*, die Scheuche, die nicht aufgegangene Mehlspeise, schwb. *datsch*, Schlag, *dätscheln*, lieblosen, *verdätscheln*, verzärteln, *lazen*, Schläge mit dem Stock auf die flache Hand, *dätschen*, fallen, *daatschen*, plaudern, grade wie *baatschen*, plaudern, von *batschen*, schlagen, *daatsch*, *dätsch*, *dootsch*, gefülltes oder süßen gebliebenes Backwerk, *daatschen*, mit Teig umgehen, *daatschig*, in's Breite gehend, *dazzen*, mit den Köpfen an einander stoßen [sie verduzen], br. *datschen*, *dätschen*, *detschen*, *dotschen*, drücken, *der datsch*, *datschen*, *detsch*, *dotsch*, Brei, teigiges Backwerk, anrd. *della*, fallen, *deltr*, Fall, *dolla*, nicken, schlummern, *datta*, zappeln, *dott*, das Schlafen [daher der Kinderausdruck Dotto machen für schlafen], holl. *dut*, leichter Schlaf).

die Dattel, eine Palmfrucht; itl. *dattole*, *dattero*, frz. *datte*, engl. *date*, poln. *daktyl*, lat. *dactylus*, vom griech. *daktylos* (δάκτυλος), 1) der Finger, 2) die Palmfrucht, wegen der Ähnlichkeit, welche sie mit einem Finger hat.

das Datum, engl. *date*, frz. *date*, vom lat. *datum*, gegeben, bezeichnet die Angabe von Ort und Zeit, wo und wann man einen Brief schreibt, wie denn auch statt Datum oft gegeben zu — am — gebraucht wird.

der Däz, der Aufschlag, eine Abgabe, ehemals auch *lex* genannt; frz. *dace*, mlat. *dutia*, *dacia*, *data* u. s. w., vom lat. *dare*, geben.

die Daube, das Seitenblatt eines hölzernen Gefäßes (br. *daufe*, *daufen*, Brett); frz. *douve*, die Daube, *addouben*, itl. *addobare*, fest in einander fügen, aufputzen, gleichsam mit Dauben zurecht machen oder Dauben an einander fügen; auch *radouben* gehört hierher. Ahd. *duba*, holl. *duige*, ndf. *deue*, so wie im ältern Deutschen auch Dauge, Duge vorkommt und mlat. *doga*. Engl. heißt die Daube *stab*, *staff*, schwed. isl. *staf*. Aus *duige*, *doga* geht hervor, daß Daube für Daubhe steht, wie taufen für taufsen, Laube für Lauzbe. Der Form nach könnte *dugan*, taugen, der Stamm seyn, welcher die Stärke bezeichnet, und Daube ein starkes Brett bedeuten, welche Ableitung aber wegen der Bedeutung bedenklich ist; es scheint aus dem Romanischen entlehnt und von *doga* zu stammen, verwandt mit Docke.

däuchten, gleichen Stammes mit denken, s. denken.

dauen, verdauen, die Speisen im Magen verkochen, ahd. *far-douwan*, von *douwan*, führen, woher *dau*, Art, Gebärde; so lat. *gerere*, führen, *gestus*, Art, Gebärde, *digerere*, aus einander führen, verdauen, frz. *digérer* (schwed. *däube*, Verdauung, frk. *undauen*, *undeuen werden*, sich erbrechen, 2) schwed. *dauen*, *däuen*, die Trester aufbauen, um sie zum zweitenmal zu pressen, *deuen*, Trester auspressen (drücken), vom goth. *thahan*, drücken.

dauern, währen, aushalten; frz. *durer*, itl. *durare*, engl. *dure*, lat. *durare*; *durare* von *durus*, dauerhaft, und weil dauerhafte Gegenstände hart sind, hart, slav. *twrde*, hart (*durus* aber kommt vielleicht von *diu*, lange, indem die Sylben *diu* zusammengezogen wurden, und dies *diu* ist mit *dies*, Tag, verwandt). Holl. *duuren*, schwed. *dura*; es scheint aus dem Lat. entlehnt zu seyn, wiewohl eine Verwandtschaft mit *stiuran* (siehe Stier) nicht unmöglich wäre, eben so wie mit *dugan*, taugen, stark seyn.

dauern, Renc oder Mitleid empfinden, bedauern, bemitleiden; ndf. *duren*, ahd. *turen*, br. *belauern*, *betauren* (*taurlich*, nach meiner Vermuthung, von *theuer*, eigentlich nach meinem Taxiren, denn *teuren*, *beteuren* heißt schätzen, taxiren). Man könnte meinen, es gehöre zu dem Worte *theuer*, lieb, agf. *dior* (engl. *dear*), lieb, *dyran*, lieb haben, und das Gefühl des Liebens, Werthhaltens, der liebevollen Mitempfindung, also auch des Mitleids sey der Grundbegriff des Dauerns. (Aelung meint, es sey mit durch von gleicher Abkunft). (Schwed. *der daul*, *daulen*, Mitleid, Bedauern, 2) Bedenken, Mißtrauen, 3) Widerwillen, Ekel, *daulen*, Mitleid erregen).

der Daumen, der äußerste dickste Finger; isl. *thumlunger*, *thumling*, agf. *thuma*, *thymel*, engl. *thumb*, schwed. *tumme*, aschwed. *tumul*, *thumal*, dän. *tommelfinger*, *tomme* (welches auch Zoll, Fingerbreite bedeutet), holl. *duim*, ahd. *dūmo*, *tūmo*, nhd. *duum*. Isl. *thuma*, Hand, *thumling* ist die Verkleinerungsform dieses Wortes. (Griech. heißt der Daumen die Gegenhand, *anticheir* [ἀντίχειρ]). Welches der Stamm des Wortes Daum, Dum sey, ist noch nicht ausgemittelt; wir finden ahd. ein Zeitwort *tūmōn*, springen, agf. *tumbjan*, *tumban* (s. taumeln), davon könnte er der Springer, der springende Finger heißen (agf. heißen die Eingewide *thumle*). Aber warum sollte dann die Hand *thuma* heißen?

und ags. hieße es dann nicht *thuma*. Eher möchte ich an einen Zusammenhang mit *deihan* oder *dugan* denken, und vermuthen, der Daumen sey der starke Finger, wie im Lat. *pollex* von *pollere*, stark seyn (ehemals *der daum*, *daumb*, *taum*, der Stöpsel, *daumen*, *verdaumen*, stopfen, verstopfen; dies ließe sich vielleicht auf goth. *thahan*, drücken, zurückführen. Doch genug der Vermuthungen).

das Daus, die Spielkarte und der Würfel mit zwei Augen (engl. *deuce*), verberbt aus dem frz. *deux*, zwei, vom lat. *duo*, zwei.

debet (engl. *debt*), er ist schuldig, vom lat. *debere*, müssen, schuldig seyn; das Debet ist also, was Einer Einem schuldet, *debere*, zusammengezogen aus *dehibere*, von *de*, von, *habeo*, haben, etwas von Einem haben, es ihm also schuldig seyn.

der Debit, der Verkauf, Absatz, debittiren, eine Sache verkaufen; sie abliehen, bildlich: erzählen, vom frz. *débit*, *débiter*. Da *debit* auch das Debet im kaufmännischen Buchhalten bedeutet, so kommt debittiren wahrscheinlich von debet, welches man oben nachsehe. Es würde dann zuerst f. v. a. auf Credit verkaufen bedeuten.

das Debüt, der Anfang mit einer Sache, debütiren, anfangen, vom frz. *début*, der erste Wurf oder Schlag im Spiele, *débiter*, den ersten Wurf oder Schlag thun, anfangen, von *but*, Ziel.

der Decan, lat. *decanus*, frz. *décan*, engl. *dean*, ein Vorgesetzter über Zehen (vom lat. *decem*, zehen); man gab diesem Worte dann die Bedeutung des Vorgesetzten überhaupt.

der December, lat. *decembris*, frz. *décembre*, engl. *december*, der zehnte Monat, vom lat. *decem*, zehn. Man hat im Deutschen also eine falsche Benennung dieses Monats (grade wie bei den drei vorhergehenden), da er der zwölfte nach unserm Kalender ist.

der Decant, der Vorgesetzte, besonders eines Collegialstifts, aus *decanus* entstanden; f. Decan.

der Dechend, der Decher, eine Zehenzahl von Sachen; engl. *dicker*, schwed. *deker*, dän. *deger*. Von *dech*, der alten Form für zehen (siehe zehen), mlat. *dacca*, daraus Decher; Dechend ebenfalls von *dech*, zehen.

decimal, die Zahl zehen betreffend; lat. *decimalis*, e, von *decem*, zehn, engl. frz. *decimal*.

der Deckel, von decken.

decken, etwas über etwas ausbreiten; ags. *theccan*, *thaccjan*, isl. *thaecka*, schwed. *läcka*, nds. *dekken*, dän. *daekke*, ahd. *tahan*, *thagan*, auch *dahhan*, *dagen*, *decchen*, lat. *tegere*, griech. *stegen* (στέγειν). Decken setzt einen Stamm *dikan* voraus, abzuwandeln *dik*, *dak*, *dek*, denn es gehört dazu Dach nebst Decke. — 2) decken, schlagen, f. Dachtel.

decliniren, ein Wort durch die Beugefälle abwandeln (die Declination, das Decliniren); frz. *décliner*, engl. *decline*, lat. *declinare*, wegbeugen, verändern, in der Grammatik ein Wort durch seine Beugefälle abwandeln; *clinare* stimmt überein mit dem griech. *klinein* (κλίνειν), neigen, beugen, lehnen, mit welchem lehtern Worte es urverwandt ist.

dediciren, widmen (die Dedication, das Dediciren); frz. *dédier*, engl. *dedicate*, lat. *de-dicare*, sagen, etwas durch Worte übergeben, weihen, von *dicare*, welches zu *dicere*, sagen, gehört.

deduciren, ab-, herleiten (die Deduction, das Deduciren); lat. *de-*

ducere, abziehen, herleiten, von *de*, ab, weg, und *ducere*, ziehen, führen, engl. *deduce*, frz. *déduire* (*deduction*).

defect, mangelhaft; lat. *deficere* (von *de*, ab, weg, *facere*, machen), wegmachen, entfernen, verlassen, *defectus*, verlassen, Mangel habend, frz. *défectueux*, engl. *defect*.

das Deficit, frz. *déficit*, das was fehlt, vom lat. *deficere*, s. das vorige Wort.

defiliren, einzeln hinter einander oder in schmalen Reihen gehen, vom frz. *défiler* (engl. *to march by files*), von *file*, Faden, Schnur (vom lat. *filum*, der Faden), die Schnur auflösen, bildlich: einzeln gehen, so daß Einer hinter dem Andern geht.

definiren, bestimmen; lat. *definire*, begränzen, die Gränze einer Sache festsetzen, bestimmen, von *finis*, das Ende, frz. *définer*, engl. *define*.

definitiv, endlich bestimmend, s. d. vor. Wort.

der Degen, eine stechende und schneidende Waffe. Es scheint etwas Bohrendes, Stechendes zu bedeuten; schw. dän. *daggert*, Dolch, isl. *daga*, dass., frz. *daguer*, Dolch, und Zacke am Hirschgeweih, engl. *dagger*, armor. *dagr*, Dolch, von einem Zeitwort (engl. *dig*, bohren, graben), welches schneiden, stechen, graben bedeutet haben muß, verwandt mit *dehnen*, woher Dachs, ein grabendes Thier, Deichsel, eine Art Art.

der Degen, der Mann, der Krieger; ags. *thaegn*, *thegn*, *thegen*, schw. *thaegn*, *taegn*, *thegn*, *thiagn*, *thiangn*, *diakn*, isl. *thegn*, ahd. *degan*, *dekan*. Es gehört zu *deihen* in *gedeihen*, woher *gediegen*, *dick*, was *gediehen* ist, *dicht*, *ebendass.* Der Hauptbegriff von *deihen* ist Fortgang haben, glücklichen oder guten Fortgang haben. Degen ist wohl im Allgemeinen ein Junge, was es auch in der alten Sprache bedeutete, dann ein Diener, wofür es ebenfalls in der alten Sprache gebraucht ward, Soldat; verwandt ist griech. *teknon* (τέκνον), Kind, nicht als kleines Kind, sondern als Erzeugtes; mithin ist der Grundbegriff das Erzeugen. Doch könnte Degen auch, obgleich unverwandt mit *teknon*, einen Mann bedeuten, welcher *gediehen*, d. i. zu etwas geworden ist, also einen ausgezeichneten Mann.

dehnen, in die Länge und Breite vergrößern; goth. *thanjan*, ags. *a-thenan*, isl. *thenia*, schw. *taenja*, slav. *czanu*, altilat. *tennere*, später *tendere*, griech. *tanüein*, *teinein* (τανύειν, τείνειν), ausspannen. Als einfachste Wurzel findet sich griech. *taein* (τάειν), ausspannen. An den Begriff des Spannens reiht sich im Lat. der des Umspannens, Haltens; denn *tenere* heißt halten. Zu dehnen gehört dünn, das was ausge- dehnt ist, und dunsen, aufgedunsen.

der Deich, ein Damm; ags. *dic*, engl. *dike*, dän. *dige*, mhd. *tich* (Deich und Canal), *teuch*, frz. *digue*, holl. *dyk*, mlat. *diccus* (*diccare*, *dicare*, einen Damm machen). (Ade lung meint, es sey eins mit Teich; ags. *dic*, engl. *dich*, *ditch* [*dick*, der Aufwurf eines Grabens], schw. *dike*, Abzugsgraben, isl. *dike*). Der Stamm soll ein Wort seyn, welches graben bedeutete (vgl. Degen), ags. *diccan*, engl. *dig*, *ditch*, graben, welches aus der ags. Sprache kommen muß. Deich, Teich wäre also entweder die Höhlung, woraus die Erde gegraben ist, oder ein durch Graben der Erde aufgeworfener Damm, der Aufwurf eines Grabens, wie engl. *dick* heißt. Deich setzt einen Stamm *deikan* voraus, welcher

unbekannt ist, möglich wäre es, daß er mit *dig*, *dilch* verwandt wäre und graben bedeutete.

der Deichgräfe, der Deichaufseher, von Deich und Graf.

die Deichsel, eine Art Art; dän. *dixel*, Handbeil, ahd. *dehsala*, schw. *düxel*, *dachser*, *daxer*, br. *die*, *der deichsel*, Art Art, *der dechsel*, ein Mühleisen, von einem Stammworte *dehsen*, welches vielleicht graben, stechen bedeutete, s. Dach s.

die Deichsel, eine Wagenstange, woran die Zugthiere gespannt werden; schw. *listel*, agf. *thisl*, *disl*, *thizl*, ahd. *dihsala*, *dihsila*, holl. *dyszel*, *dissel*, br. *die deichs*, *deichsen*, *deichsel*, engl. *thill*, poln. *dyszal*, russ. *dischlo*. Man will es von dem alten *tiuhan*, wofür jetzt ziehen gebraucht wird, ableiten, oder von *Tak*, wofür jetzt Zacke gebraucht wird, was die Form des Wortes nicht zuläßt; es bedeutet wahrscheinlich zuerst etwas Spiges, Stechendes, s. das vor. Wort.

deihen, s. gedeihen.

dein, das Possessivpronomen der zweiten Person, gehört zu du, dir; lat. *tu*, du, *tuius*, *a*, *um*, deiner, deine, deines, griech. *sū* (σὺ), du, *sos*, *sā*, *son* (σός, σή, σόν), deiner, deine, deines, eben so *leos*, *teā*, *leon* (τεός, τεή, τεόν), goth. *theins*, agf. *dine*, *thin*, engl. *thine*, schw. dän. *din*, isl. *thinn*, frz. *ton*, ungar. *tieed*, slav. *tooj*. Es ist möglich, daß der Begriff ich, mir, mein ursprünglich mit dem Begriffe des Eins, der Einheit zusammentraf, und der Begriff du, dir, dein mit dem Begriffe der Zweierheit. Manches spricht für diese Ansicht.

der Deist, der an einen Gott glaubt, jedoch nicht an den biblischen, vom lat. *deus*, der Gott, wovon man *deista*, Gottglauber bildete; engl. *deist*, frz. *déiste*; — der Deismus, diese nicht biblische Gottglaubung.

die Dekade, frz. *décade*, engl. *decad*, eine Zahl von zehn; lat. *decem*, griech. *deka* (δέκα), zehn, lat. *decus*, *dis*, eine Zahl von zehn, griech. *dekas* (δεκάς).

delicat, frz. *délicat*, engl. *delicate*, lat. *delicatus*, *a*, *um*, ergöglich, angenehm, zart, zärtlich, von *de* und *lacere*, locken, also was Einen lockt, ergöhlt.

der Delinquent, der Verbrecher; lat. *delinquens* (frz. *délinquant*), fehlend, von *delinquere*, fehlen, von *de*, ab, weg, und *linquere*, lassen, also unterlassen, fehlen.

der Delphin, ein Wasserthier; griech. *delphin*, *delphis* (δελφίν, δελφίς), lat. *delphinus*, engl. *dolphin*, frz. *dauphin*.

der Demagog, der Volksführer, gewöhnlich in schlimmem Sinne, der Aufreger der Volkspartei; griech. *dämagogos* (δημαγωγός), von *dämos* (δῆμος), Volk, und *agein* (ἄγειν), führen, woher *agogos* (ἀγωγός), Führer.

der Demant, s. Diamant.

das Demat, Diemat, ein gewisses Maas Land, nämlich ein Tagwerk Land; verberbt aus *daegmat*, von Tag, Dag, agf. *daeg*, wie Tagwerk in einer Urkunde sich *Dejwerca* geschrieben findet, statt *daeg-werca*. Ob die Endung *mat* zu mähen gehöre oder bloße Formation sey, oder auch zu dem Stamme des Wortes messen, ist nicht gewiß zu sagen; doch kommt *mat* wahrscheinlich von messen, und bezeichnet das Maas.

demmen, s. dämmen.

demmern, s. dämmern.

die Demoiselle, die Jungfrau, das Fräulein; frz. *demoiselle*, *demoiselle*, eine Verkleinerungsform von *dame*, f. Dame; so itl. *donzella*, Mädchen, von *donna*, Herrin, Frau, deutsch Fräulein von Frau.

demoliren, niederreißen, zerstören; frz. *démolir*, engl. *demolish*, vom lat. *de-moliri*, weg schaffen, niederreißen, dies von *de*, ab, weg, *moliri*, in Bewegung setzen, mit Kraft unternehmen, bauen.

demonstriren, darthun, nachweisen; frz. *démontrer*, engl. *demonstrate*, vom lat. *demonstrare*, darthun, darlegen, nachweisen, von *de* und *monstrare*, zeigen, darthun, und dies von *monere*, ermahnen, erinnern, unterrichten, verwandt mit dem deutschen mahnen.

die Demuth, ein Zustand des Gemüthes, welcher statt findet, wenn man gering von sich denkt (br. *diemut*, schw. *dienmut*), ehemals auch Gerablassung des Höhern gegen den Niedern; zusammengesetzt aus *deo*, *dio* und *Muth*. *Deo*, *dio* haben wir noch als Stanim in dem Worte dienen; isl. *thy*, der Knecht, *thia*, demüthigen, abd. *thiu*, *diu*, der Knecht, *thiu*, Magd, *theomuati*, *deomuati*, *theoheit*, Demuth, *theolih*, demüthig, *deolichun*, bitten, ags. *theov*, *thior*, Knecht, *theoven*, *thyven*, Magd, *theoret*, *thiorle*, Dienst; selbst *deonan*, dienen, hieß demüthig seyn. Der Grundbegriff ist also die Gesinnung eines Dienenden oder eine dienende Gesinnung haben. (Was das Wort *theov*, *thiu* betrifft, so vermurthe ich, daß die Form *thiuw*, *diuw* entstanden sey aus *thiug-w*, von Degen, woher ags. *thinen*, Magd, *thenjan*, dienen; so goth. *mar* für *mag-ri*, Mädchen, Magd, wovon auch die lat. Sprache Beispiele hat, als: *vivere*, für *viguere*, *frere*, für *figuere* u. a. m.)

der Denar, frz. engl. *denier*, lat. *denarius*, eine römische Silbermünze von etwa fünf Groschen, welche ihren Namen davon hat, daß sie anfangs zehn *asses* galt; denn *denarius* heißt zehn enthaltend, von *deni*, je zehn, dies zusammengezogen aus *deceni*, von *decem*, zehn.

der Dendrit, ein Stein mit Figuren, welche Bäume vorstellen, bei ihrer Bildung durch Pflanzen verursacht; griech. *dendrites*, *dendritis* (*δενδρίτης*, *δενδρίτις*), zum Baume gehörig, ihn betreffend, von *dendron* (*δένδρον*), Baum.

dengeln, schlagen, besonders Sicheln oder Senfen, um sie zu schärfen; schw. *daenga*, isl. *deingia*, ags. *dencgan*, schlagen, schw. *däggelen*, hämmern, durch Schlagen schärfen (schw. *dägelan*, Lehm festschlagen), abd. *tangol*, Hammer, *tangelare*, hämmern. Es gehört zu dem Stamme *dagen* oder *digen*, hauen, stechen, graben, f. Degen; denn ein verdoppeltes g oder ein gk wird ng (z. B. goth. *drigkan*, trinken), so gehört fangen und fahen, welches dasselbe bedeutet, zusammen, und viele andere dieser Art. (Griech. *thägein* [*θῆγειν*], schärfen, wegen, paßt der Form nach zu einem Stamme *digan*).

denken, sinnen, mit Vorstellungen geistesthätig seyn; abzuwandeln: denke, dachte, gedacht; goth. *thagkjan*, ags. *thincan*, *thencean*, engl. *think*, schw. *taenka*, dän. *taenke*, holl. *denken*, abd. *denhan* (celt. *soncha*, woher vielleicht frz. *songer*, und *soin*, *soigner*, welches vom deutschen sinnen abgeleitet wird), denken, goth. *thugkjan*, abd. *dunhan*, dän. *tykkes*, dünken, meinen, isl. *thöck*, der Dank, *thacka*, danken, isl. *tholti*, Anmaßung, Dünkel, *thyckja*, übermüthig seyn, zürnen. Außer diesen Wörtern gehört noch zu diesem Stamme Dank. (Wie bei allen

geistigen Begriffen, liegt auch hier ein sinnlicher Ausdruck zu Grunde, vielleicht der des Empfangens, Aufnehmens, isl. *thiggia*, empfangen, nehmen, annehmen, grade wie griech. *dekein*, *dechein* (δέκειν, δέχειν), nehmen, empfangen heißt, wovon *dokein* (δοκεῖν) kommt, welches dünken bedeutet. Denken könnte demnach ausdrücken das Empfangen, Aufnehmen im Geiste).

denn, als, auch den Grund angehend; goth. *than*, ags. *thon*, *thonne*, engl. *than*, as. *than*, abd. mhd. *danne*, *denne*; ursprünglich eins mit dann, nämlich es kommt vom Accusativ des demonstrativen Fürworts *der*, die, das.

deponiren, niederlegen; lat. *de-pono*, *deposui*, *depositum*, *deponere*, niederlegen, von *de* und *ponere*, legen, frz. *déposer*, engl. *deposite*.

der Depositär, der, bei welchem man etwas niederlegt; frz. *dépositaire*, engl. *depository*, s. deponiren.

das Depositum, das Niedergelegte; engl. *deposit*, frz. *dépôt*, siehe deponiren.

das Depot, die Niederlage; frz. *dépôt*, von *déposer*, s. deponiren.

das Deputat, der Antheil, welchen man Einem deputirt, s. deputiren.

die Deputation, frz. *députation*, engl. *deputation*, eine Abordnung, Abhändlung, oder die Deputirten selbst, s. deputiren.

deputiren, anweisen, zu etwas bestimmen; frz. *députer*, engl. *depute*, vom lat. *deputare*, 1) rechnen, überdenken, 2) anrechnen, zuschreiben, 3) anweisen, wozu bestimmen, von *de* und *putare*, schneiden, dann geistig einteilen, meinen, rechnen.

der Deputirte, frz. *député*, engl. *deputy*, der, welcher deputirt wird.

der, die, das, der Artikel und das demonstrative Fürwort, welches jedoch auch relativ gebraucht wird; goth. *sa*, *so*, *thata*, ags. *sa*, *seo*, *that*, abd. mhd. *der*, *diu*, *daz*, *ther*, *thiu*, *thaz*, engl. *the*, schwed. *then*, aschwed. *thön*, *tha*, altengl. *tho*. Hebr. *seh*, dieser, *soh*, diese, *so*, *su*, dieser, diese.

derb, kräftig, grob, gediegen, eigentlich nöthig, zur Noth dienend, nützlich; erst aus dem Begriff des Nützlichen geht der des Gelegenen, Kräftigen hervor; dän. *djaerr*, derb. Von gleichem Stamme mit dürfen, s. dies Wort (vgl. bieder). Ahd. *pidirpi*, *piderpi*, nützlich, bieder, anrb. *tharfr*, nützlich. Insofern derb grob bedeutet, möchte dieser Begriff aus dem des Tüchtigen, Kräftigen hervorgehen. (Br. *derb*, trocken, dürr, mager werden [vgl. verderben], 2) *derb*, ungesäuert, vom Brod, 3) fehlerhaft feucht).

dergestalt, von dieser Gestalt.

dergleichen, was diesem gleich ist.

derhalben, wegen dieses, s. halb.

derjenige, von der (dieser) und jenig, welches zu jener gehört.

dermalen, dießmal, s. Mal.

dermaßen, in diesem Maße.

dero, alter Dativ von *der*.

derselbe, dieser selbst.

derweil, derweilen, während dieser Weile, d. i. Zeit.

der Derwisch, frz. *derviche*, *dervis*, engl. *dervise*, eine Art mahomedanischer Gottesgelehrten; ein orientalisches Wort.

desertiren, einen Ort verlassen, davon laufen, ausreißen; frz. *désertler*, engl. *desert*. — Der Deserteur, der, welcher desertirt, frz. *déserteur*, engl. *deserter*, vom lat. *deserere*, verlassen. Wir gebrauchen es häufig von Soldaten, welche das Heer ungeseglich verlassen.

desfalls, wegen dieses Falls.

desgleichen, gleich diesem.

deshalben, wegen dieses, s. halb.

der Despot, der Gebieter, Herr, gewöhnlich mit der Nebenbedeutung willkürlicher Härte; griech. *despotās* (δεσπότης), der Eigenthümer und Herr von Sklaven, der unumschränkte Herr, welches man ableitet von *deein* (δέειν), binden, der, welcher Gefangene fesselt, sie zu Sklaven macht, ihr Herr ist, wie umgekehrt von demselben Stammwort *dulos* (δοῦλος), Sklave kommt, nämlich der, welcher als Gefangener gefesselt und zum Sklaven gemacht wird.

das Dessen, frz. *dessein*, Abriß, Zeichnung, Entwurf; ital. *disegno*, engl. *design*, lat. *designatio*, die Bezeichnung, der Abriß, Riß, von *designare*, und dies von *signum*, das Zeichen, einem Worte, welches mit dem deutschen Zeichen unverwandt ist.

das Dessert, der Nachtißch; engl. *desert*, frz. *dessert*, von *desservir*, die Speisen abtragen; über *desservir* s. unten serviren.

destilliren, frz. *distiller*, engl. *distill*, *still*, eine Flüssigkeit abziehen, eigentlich abtropfeln, vom lat. *destillare*, von *de*, ab, und *stilla*, der Tropfen.

desto, um so, z. B. desto schlechter, um so schlechter, aus *des* und dem zum Artikel gewordenen Ablativ von *der*, die, das; ahd. *thes thiū*, *des diu*, mhd. *deste*, von *diu* (goth. *the*, in Zusammensetzung), agf. *the*, *thy*.

das Detail, frz. *détail*, der Waarenverkauf im Einzelnen, von *détail-ler*, zerschneiden, in kleine Theile vertheilen, engl. *detail*.

das Detaschement. frz. *détachement*, Absonderung, abgesonderter, ausgeschickter Trupp Soldaten, von *détacher*, detaschiren, absondern; *détacher* ist das Gegentheil von *attacher*, anheften.

detaschiren, s. das vor. Wort.

die Deube, veraltet für Diebstahl; ahd. *diufa*, s. Dieb.

deuchten, bedünken; mit dünken aus gleicher Quelle, s. denken.

der Deut, eine holländische kleine Münze, *duyt*; acht machen einen Stüber. ein Stüber ungefähr drei Kreuzer, engl. *doit*. Am Niederrhein, in Westphalen und ehemals in Oberdeutschland kommt Dütchen vor, als Name einer geringen Münze. Da ein Deut zwei Pfennige beträgt, so scheint der Name von dem lat. *duo*, zwei, zu kommen, und so viel zu bedeuten als ein Zweier.

die Deute, s. v. a. Düte.

deuten, d. i. zeigen, anzeigen, erklären; bedeuten, etwas anzeigen u. s. w.; isl. *thyda*, schwed. *tyda*, dän. *tyde*, bedeuten, anzeigen, erklären, holl. *dieden*, *deyden*, *duyden*, afrs. *bithioden*, erklären, ahd. *githiudi*, Erklärung, daneben, *githiuti*, gesegnet, *githiulo*, gut, glücklich, goth. *thiuhjan*, segnen, preisen, *thiuths*, gut, agf. *theodan*, *thyddan*, zusammenfügen. Der Grundbegriff dieser Wörter kann füglich nur der Begriff des Passenden, des sich Zusammenfügenden seyn; aus passend geht der Begriff des Guten hervor, vgl. unten gut; aus diesem der des Gutnennens, des Rühmens oder des Gutesagens, Segnens, so wie aus dem Begriff des Anpassens einer Sache zu einer andern der des Erklärens. Doch kann dies Wort auch die Bedeutung erklären in

so fern haben, als man darunter bloß versteht, etwas passend, richtig machen, erörtern.

deutlich, gehört zu deuten.

deutsch (holl. *duitsch*, schwed. *tysk*, dän. *tydsk*); dies Wort, gleicher Abkunft mit deuten, welches man nachsehen möge, bedeutet gut, und ist wahrscheinlich Volksname geworden, indem das Volk sich damit als ein edeles Volk auszeichnen wollte; denn die Form stimmt nicht so gut dafür, es von dem alten Worte Diot (goth. *thiuda*, ahd. *diota*, *diot*, *thiot*, ahd. *thiod*, mhd. *dief*), Volk (schwed. *der diet*, *der Mensch*) abzuleiten. So nannten sich die Gothen das gute, edle Volk, von *thiuths*, gut, *thiuda*, Volk, woraus das Wort Gothen entstand. Die Schreibung teutsch ist nicht zu empfehlen, weil sie nicht zu dem Stamme des Wortes paßt.

die Devise, das Sinnbild, der Wahlspruch; frz. *derise*, engl. *device*, ital. *devisa*.

die Devotion, große Ehrerbietigkeit, Andacht, Frömmigkeit; frz. *dévotion*, vom lat. *devotio*, dies von *de-ovare*, geloben, widmen, zu eigen ergeben.

das Diadem, die Kopfsbinde des Herrschers, bildlich die Herrscherwürde; frz. *diadème*, engl. *diadem*, lat. *diadema*, griech. *diadäma* (διάδμα), das, was man umbindet, die fürstliche Kopfsbinde, welche das Zeichen der Fürstenwürde war, von *diadeein* (διαδέειν), umbinden.

der Diakonus, frz. *diacre*, engl. *deacon*, ein geistlicher Diener, Kirchendiener; lat. *diaconus*, vom griech. *diakonos* (διάκονος), Diener.

der Dialog, das Zweigespräch; frz. engl. *dialogue*, lat. *dialogus*, griech. *dialogos* (διάλογος), das Besprechen mit einander, Zweigespräch, von *dia* (διά), durch, hin und her, unter einander, und *legein* (λέγειν), sprechen.

der Diamant, Demant, ein Edelstein; ahd. *adamant*, engl. *diamond*, frz. *diamant*, vom lat. *adamas*, *adamantis*, welches die lat. Sprache aus der griech. entlehnte, in welcher *adamas* (ἀδάμας) unbezwinglich heißt, und den Stahl und Diamant wegen ihrer Härte bezeichnet, von *a* (ἀ), welches verneint, und *daman* (δαμᾶν), bändigen, zwingen, verwandt mit dem deutschen zähmen.

der Diameter, der Durchmesser; frz. *diamètre*, engl. *diameter*, lat. *diametros*, vom griech. *diametros* (διάμετρος), durchmessend, von *dia* (διά), durch, und *metron* (μέτρον), Maß, welches deutsche Wort mit dem griech. verwandt ist.

die Diane, der Trummelschlag bei anbrechendem Tage, die Reveille; frz. *diane*, vom spn. *diana*, und dies von *dia*, der Tag.

die Diarrhöe, der Durchfall; frz. *diarrhée*, griech. *diarrhoia* (διάρροια), das Durchfließen, der Durchfall, von *dia* (διά), durch, und *reein* (ρέειν), fließen, welches mit dem deutschen rinnen verwandt ist.

die Diät, die Lebensweise in Beziehung auf Essen und Trinken; frz. *diète*, engl. *diet*, vom griech. *diaita* (διαίτα), Leben, Lebensweise, das Verhalten in Beziehung auf Gesundheit.

die Diäten, die Tagegelder, vom lat. *dies*, der Tag; es sollte eigentlich Dieten geschrieben werden.

dich, gehört zu du, als Accusativus; goth. *thuk*, ags. *thec*, *the*, engl. *the*, a. *tha*, anrd. *thik*, schwed. dän. *dig*, ahd. *dih*, mhd. *dich*, lat. *te*, griech. *se* (σέ).

dicht, dick, eng beisammen; es kommt von *deihen*, s. *gedeihen*; engl. *thick*, ags. *thicce*, isl. *thiettr*, *thickr*, *thyckr*, *dich*, *digur*, groß, schw. *taelt*, *tjock*, *dickt*, oft, stark, *diger*, groß, holl. *dick*, dän. *tyk*, dick, *taet*, dicht, *taelte*, dicht machen, celt. *leo*, *lew*, finn. *tihcu*.

dichten, 1) auf etwas denken, sinnen, 2) Gedichte machen; ags. *dih-tan*, bereiten, zurechtmachen, ordnen, *dihle*, Befehl, ahd. *tihlon*, dichten, schw. *dickta*, dän. *digle*, dichten. Lat. hieß *dictare* (eigentlich *ber-sagen*, *vorsagen*, *dictiren*, von *dicere*, *sagen*) dichten, und damit stimmt dichten, insofern es Gedichte machen bedeutet, überein. Schon die röm. Dichter gebrauchten *dicere*, *sagen*, von dem Singen oder Dichten der Gedichte, eigentlich dem Hersagen derselben. Es ist entweder ein mit dem lat. *dicere*, *sagen*, verwandtes Zeitwort, oder ist das lat. *dictare* in's Deutsche übergegangen. Das erste dichten, sinnen, denken, gehört aber, wie es scheint, zu denken, dacht; denn das als Stamm anzunehmende *think—thank—think—thunk*— ist wahrscheinlich aus *thik*— u. s. w. entstanden, indem *thigk*—, d. i. *think*, daraus ward.

dick, stark, das Gegentheil von dünn, von *deihen*, s. *gedeihen*; vgl. *dicht*.

dictiren, engl. *dictate*, frz. *dicter*, vom lat. *dictare*, *vorsagen*, *dictiren*, eigentlich oft *sagen*, da es Vermehrungsform ist von *dicere*, *sagen*.
die, s. *der*.

der Dieb, der Stehler; goth. *thiubs*, Dieb, *thiubjo*, heimlich, schw. *tjuf*, ags. *theof*, *theaf*, *thyf*, der Dieb, *thiefsth*, *thysth*, Diebstahl, *theofian*, stehlen, engl. *theef*, *thief*, isl. *thiofur*, Dieb, *thauf*, Diebstahl, holl. *dief*, ahd. *diup*, mhd. *diep*, dän. *tyv* (veraltet *tiuff*), (ahd. *githiuban*, br. *deuben*, stehlen), mhd. *dube*, *dure*, *deube*, Diebstahl. Man hat versucht, es von *theo*, *thiu*, *theov* (s. *dienen*), Knecht, Diener herzu-leiten, was dem Sinne nach glenge (so heißt z. B. lat. *latro* Miethsoldat und Räuber); aber die Form paßt nicht zu dieser Ableitung; denn das Wort, welches *dienen* bedeutet, hat weder *b* noch *p*, und das Wort, welches *stehlen* bedeutet, wird nicht ohne einen dieser Mitlauter gefunden. Dieb hat wahrscheinlich ein Zeitwort zum Stamm, welches das Verheimlichen, Verbergen bezeichnet (sollte vielleicht ein *thinhaban*, *thiuban* als verwandt mit goth. *thahan*, ahd. *dagên*, *schweigen*, *anzunehmen* seyn, und der Begriff des Heimlichen sich daran schließen? Solche Voraussetzungen sind sehr mißlich); poln. *dybie*, *schleichen*, *lauern*.

die Diele, ein Brett; holl. *diel*, engl. *deal*, schw. *tilja*, eigentlich ein Fichtenbrett, anrd. *tholl*, *thöll*, schw. *tall*, br. schw. *dähle*, Kiefer, mhd. *getülle*, Ballisaden um eine Stadt, schw. *das dill*, das Brett, die bretterne Einzäunung.

die Diele, der festgeschlagene Leimboden einer Stube oder Scheune, die Hausflur, der Boden unter der Dammerde, die Zimmerdecke; niederd. *Dele*, *Dale*, holl. *deel*, ags. *thiljan*, *täfelu*, *thiling*, Hausflur. Eigentlich ist es ein von Dielen gemachter Boden, wie Lenne ein von Lannenholz gemachter Boden ist; dann wird es auch von andern gebraucht.

dienen, isl. *thiona*, *thiena*, *thena* (*thion*, Knecht), ags. *theovian*, *thiovian* (*thenjan*, *dienen*, gehört zu *Degen*, s. oben), holl. *dienen*, schw. *tjäna*, dän. *tjene*, ahd. *thionan*, *dionon*, *deonon*. Der Stamm von *dienen* ist *diu*, *diuw* (goth. *thius*, Diener, *thiri*, Dienerin, anrd. *thyr*,

dän. *høener* [*tijende*, Gefinde], Diener, agf. *thior, theov*), woraus es mit Ausstoßung des *w* gebildet ist; vgl. *Deniuth*.

der Dienst, von dienen; ahd. *dionust*, mhd. *dienest*.

der Dienstag, ndf. *dingsdag*, holl. *dijnsdagh*, *dyensdagh*, *dysse-dagh*, schwed. *tisdag*, agf. *tuesdaeg*, *tivesdaeg*, engl. *tuesday*, isl. *tyr-dag*, dän. *tirsdag*, schwed. *zistig*, *zinstag*, schwed. *ziestac*, im mittlern Deutschland *dieslag*, *tieslag*, *diestik*. Der Name Dienstag ist entstanden aus Dienstag, und nach dem germanischen Kriegsgotte, anrd. *tyr* (Genitiv *lys*), agf. *liv*, ahd. *ziu* (Gen. *ziuwes*, *ziwes*), (dies entspricht dem lat. *deus*, Gott) benannt, wie ihn die Lateiner *dies Martis*, Tag des Kriegsgottes Mars benennen. Eben so hieß dieser Tag oberd. Gerichtag; abgekürzt Ertag, von Erich, welcher ebenfalls germanischer Kriegsgott war. Man vergl. mit dieser Benennung die der andern Tage. Die Ableitung des Namens Dienstag von Ding, in der Bedeutung Gericht, stimmt nicht mit den verschiedenen angeführten Formen, Dingsdag ausgenommen, überein, und daß dieser Tag der Gerichtstag gewesen sey, ist ganz unermiesen. Es haben auch Manche Dienstag als den Tag der Dienste angesehen, ganz nach Willkühr.

dies, statt dieses.

dieser, diese, dieses, ein demonstratives Pronomen; af. *these*, *thius*, *thit*, agf. *thes*, *theos*, *this*, engl. *this*, anrd. *thesse*, *thessi*, *thelta*, schwed. *thenne*, *denne*, *denna*, *della*, dän. *denne*, *dette*, holl. *dez*, *dexe*, *dit*, ahd. *deser*, *desju*, *diz*, mhd. *dirre*, *disin*, *diz* oder *diltze*;

die Diete, f. Düte.

der Dieterich, ein Hauptschlüssel, ein Schlüssel, welcher mehrere Schlösser öffnet; schwed. *dirck*, *dyreck*, dän. *dirik*, poln. *wytrych*. Da dieser Schlüssel ndf. auch Peterken, d. i. Peterchen, heißt, so vermuthet man, Dieterich sey eine ähnliche Benennung, nach einem Erfinder desselben, oder einem Diebe, welcher ihn zuerst gebrauchte. Wachter glaubt, der Name komme von Diot, Diet, Volk, und bezeichne den Schlüssel, welcher aller Leute Schlösser aufschließt. Ihre ist der Meinung, es sey *dyreck*, *dirck* aus dem lat. *directarius*, welches in späterer Zeit Dieb bedeutete, gebildet; eine Ansicht, welche nicht besser ist, als die andere. Am wahrscheinlichsten ist dies Wort der Mannsname Dieterich, ohne daß wir den Grund der Benennung wissen.

dieweil, während dieser Weile.

diffteulich, dippelich, vulgär; die Dinge genau nehmend, sehr pünktlich; ausdiffkeln, genau anführen, statt tüpfelich, pünktlich; aus-tüpfeln, mit Punkten versehen, nach allen Punkten ausrechnen.

der Dilettant, der Liebhaber, d. i. Einer, welcher eine Sache liebt, aber sie nicht als Hauptsache betreibt; ital. *dilettante*, vom lat. *diligere*, lieben (afz. *dililer*, lieben). *Diligere* aber heißt eigentlich (von *di*, welches die Trennung, Sonderung bezeichnet, und *legere*, lesen) sich auswählen, auswählen, sich etwas unter verschiedenen Dingen auswählen, es lieben. Engl. heißt der Dilettant *lover*, der Liebhaber.

der Dill, Füll, eine Pflanze; agf. *dile*, *dyle*, engl. *dill*, ahd. *till*, holl. *dille*, dän. *dill*, *dild*, schwed. *dill*. In manchen Gegenden heißt der Dill: Hochkraut. Den Namen Dill scheint die Pflanze davon zu haben, daß sie in viele Aestchen getheilt ist, von theilen, theilen (s. unten

theilen), so daß Dill Zweig bedeutet; frz. *dille*, *dillie*, *dillon*, Ruthe, Gerte (br. *der dill*, der Felskohl).

der Dilledapp, Dillbapp, Dilledasi, Dellemelle, Dirle: dapp, läppischer, plumper Mensch; br. *dideltapp*, *didel*, *tatidel*, ndf. *dudeldop*; br. *dillälzeln*, zwecklos tändeln, *verdilldammen*, Einen als einfältigen Tropf verkleinern.

die Dille (eigentlich Dölle, Tülle), 1) eine kurze Röhre; 2) die Platte, welche das Schloß bedeckt, in welcher das Schließelloch sich befindet (frz. *douille*, Zapfen, kurze Röhre, Beschlag, mlat. *ductolus*, *ducillus*, Rohr, dies vom lat. *ducere*, führen, leiten, gehört nicht hieher); br. *die duelen*, eine besonders durch Beschädigung entstandene Vertiefung, abd. *tuola*, kurze Röhre, *dola*, Rinne, schwz. Vertiefung, *tüele*, dass., *bach-tale*, Bachbett (schwz. *deile* [engl. *till*]), *deilung*, Öffnung in den Straßen, um das Wasser in die Häuser zu leiten), von *dalan*, woher Thal; vgl. Dohle, Canal, f. Thal.

das Diner, das Mittagessen, frz. *dîner*, afrz. *disner*; es heißt so von dem ersten Worte eines alten Tischgebets, welches anfang *dignare domine*, würdige o Herr.

das Ding (dingen, Vertrag machen); jetzt bezeichnet das Wort Ding eine Sache (wahrscheinlich zuerst das, worüber die Rede ist, ausgehend von dem, worüber vor Gericht die Rede ist), ehemals aber vorzüglich eine Gerichts- oder Streit-sache, das Gericht, die Versammlung zum Gericht, feierliche Versammlung; agf. *thing*, Sache, Ursache, Bedingung, *thingjan*, einen Vertrag machen, bedingen, beilegen, zwischen etwas treten, *thingth*, Bedingung, das Dazwischentreten, *thing-slow*, Gerichts-ort, *thingunge*, Genugthuung, engl. *thing*, Gericht, abd. *dinc*, *thing*, schwz. *ting*, aschwz. *thing*, Gericht, Sache, *tinga*, vor Gericht laden, einen Vertrag machen, bedingen, beilegen, dän. *ting*, *thing*, Gericht, Gerichtshaus, *tinge*, feilschen, dingen. Schon im sal. Gesez heißt *thenca*, Gericht, im longobard. Recht wird eine Schenkung *thinæ* genannt. Ottfried gebraucht in dem Evangelium Johannes, wo jetzt steht: im Anfang war das Wort, statt Wort Ding. Man könnte meinen, es sey unverwandelt mit dem lat. *dicere*, sagen, reden, griech. *deikein* (*δεικναι*), zeigen (mit Worten zeigen, anzeigen); doch diesen Wörtern entspricht im Deutschen *teihan*, zeigen. Wachter's Ableitung von thun ist ebenfalls willkürlich; denn der Stamm muß *thingan* geheißen haben, dessen Grundbedeutung jedoch nicht leicht zu errathen ist, weil aufklärende Ableitungen fehlen (es scheint verwandt mit dem griech. *teuchein* (*τευχειν*), machen).

dingen, Vertrag machen, verabreden, festsetzen, ehemals Zusammenkunft wegen Rechtsfachen anberamen, vor Gericht bringen: bedingen, einen Vertrag wegen etwas machen, von Ding; die Bedingung, der Vertrag.

der Dinkel, Art Getraide, auch Spelz oder Spelt genannt; abd. *dinhil*. Weil die Körner in gespaltenen Reihen wachsen, heißt dies Getraide Spelt, Spelz, und Dinkel soll ungefähr dasselbe bedeuten, von dem griech. *dikokkos* (*δικοκκος*), d. i. mit doppeltem Kerne, also ein Getraide mit Reihen von doppelten Kernen. Daß aber dies griech. Wort in Dinkel *dinhil* verderbt worden sey, ist unwahrscheinlich. Der Stamm zu Dinkel muß *dinkan* geheißen haben, falls es deutschen Ursprungs ist; was dies

aber bedeutet habe, ist unbekannt. (Schwb. *dinkeln*, die grüne Saat des Getraides abgipfeln).

der Dinstag, f. Dienstag.

die Dinte, f. Tinte.

die Diöcese, der Kirchsprengel; griech. *dioikāsis* (διοίκησις), ein Distrikt, von *oikein* (οικεῖν), wohnen. Man nahm dies Wort auch in die lat. Sprache auf; frz. *diocèse*.

die Dioptrik, die Lehre von der Strahlenbrechung; griech. *dioptrikā* (διοπτρική), welches eigentlich bedeutet die Durchsehkunde.

das Diplom, lat. *diploma*, frz. *diplome*, engl. *diploma*, der Paß, der schriftliche Befehl, überhaupt eine Beglaubigungsschrift, Urkunde, vom griech. *diploma* (δίπλωμα), in der ersten Bedeutung etwas doppelt zusammengelegtes, von *diploein* (διπλόειν), verdoppeln, von *di-* (δι-), zweifach, und *ploos, plus* (πλοος, πλος), gefaltet.

die Diplomatie, die Urkundenwissenschaft, doch versteht man auch im gewöhnlichen Leben die Beschäftigung mit Staatsangelegenheiten darunter.

der Dippelhafer, der Schwindelhafer; br. *tobel*, berauschendes Unkraut unter der Gerste (schwb. *dippel*, dumm, blöde, *dipllicht*, schwindlig, blödsinnig), br. auch *tobel*, *gelubel*, warmer Dampf, Qualm, Trunkenheit (schmerzhaft). Es scheint zu *toben* zu gehören und *dippel* eine verzerkte Form zu seyn.

dippelig, f. v. a. diffellig; mhd. *dippen*, stechen.

der Diptam, ein Kraut; griech. *dictamnus* (δικταμνος), lat. *dictamnus*, frz. *dictame*, *dictamne*, engl. *dittany*. Im Deutschen ist an die Stelle des K-Lauts ein B-Laut getreten, welche Verwechslung nicht selten ist; so holl. *lucht*, die Luft, Richte und Mistel u. a. m.

dir, gehört zu du; goth. *thus*, agf. *the*, engl. *the*, af. *thi*, afrs. *thi*, and. *ther*, schwed. dän. *dig*, ahd. mhd. *dir*.

direct, in grader Richtung, grade; f. dirigiren.

die Direction, das Dirigiren, Lenken, Richten, die Richtung; frz. *direction*; f. dirigiren.

der Director, frz. *directeur*, engl. *director*, welcher etwas dirigirt.

dirigiren, lenken; frz. *diriger*, engl. *direct*, vom lat. *dirigere*, lenken (*dirigo*, *direxi*, *directum*, *dirigere*), von *di-* und *regere*, lenken, richten, regieren; *regere* ist mit *richten* verwandt.

die Dirne, die Magd, das Mädchen; schwed. *laerna*, dän. *laerne* (alterthümlich), isl. *therna*, Magd, ahd. *diu*, *thierne*, *thiarna*, *thiorna*, *diorna* (erna, arna ist die Formation dieses Wortes, und *diu* Stammes-*selbe*), goth. *thiri*, agf. *thiv*, *thive*, *thyven*, Dienerin, Magd; vgl. *dienen*. Der Grundbegriff ist also: Dienerin.

der Discant, die höchste Stimme in der Musik, vom lat. *discantus*, von *cantus*, Gesang, und *dis*, welches hier wahrscheinlich das Zweite bedeutet, also die zweite Stimme, denn *di-*, *dis*, griech. *di-*, *dis* (δι-, δις), bezeichnen sowohl das Zweite, als auch das Getrennte.

der Disconto, itl. *disconto*, frz. *discompte*, *escompte*, engl. *discount*, Abzug, Abschlag einer Rechnung, von *dis* und *compte*, vom lat. *computare*, frz. *compter*, rechnen; f. Comptoir.

dicuriren, über etwas reden (der Discours); frz. *discourir* (dis-

cours), engl. *discourse*, von etwas reden, vom lat. *discursus*, von *dis*, hin und her, *currere*, laufen, also etwas in der Rede durchgehen.

disponiren, ordnen, einrichten; lat. *disponere*, von *dis*, auseinander, hin und her, und *ponere*, setzen, legen, stellen (*pono*, *posui*, *positum*, *ponere*), frz. *disposer*, engl. *dispose*.

die Disposition, frz. *disposition*, Einrichtung, Anordnung, Beschaffenheit; s. disponiren.

disputiren, frz. *disputer*, engl. *dispute*, vom lat. *disputare*, etwas überschlagen, über etwas reden, etwas behaupten, von *dis*, hin und her, und *putare*, 1) schneiden, 2) etwas eintheilen, berechnen, meinen.

der Dissident, der, welcher sich von etwas trennt, z. B. in religiöser Hinsicht, wer sich von der allgemeinen Kirche trennt, vom lat. *dissidere*, entfernt, getrennt seyn, uneins seyn, eigentlich von einander sitzen, von *dis*, welches die Trennung bezeichnet, und *sedere*, sitzen.

die Distel, ein Gewächs mit Stacheln; isl. *thistil*, ags. *thistel*, engl. *thistle*, schwed. *tistel*, anrd. *thistell*, ahd. *distil*, holl. *diestel*, vermuthlich von einem Zeitwort, welches stechen bedeutet, womit auch Diezlein, Messer, verwandt ist, ags. *thydan*, durchbohren, stechen. Distel ist in Distel aufzulösen, und Dist scheint aus *dihst* entstanden, so daß es zu *digan* gehören könnte; s. Degen.

das Distichon, ein Gedichtchen von zwei Zeilen; griech. *distichos*, ὁ, ὄν (διστίχος, ἡ, ὄν), von zwei Zeilen, von *di-* (δι-), zwei, und *stichos* (στίχος), Reihe, Zeile.

destilliren, s. destilliren.

der District, ein Bezirk; mlat. ist *districtus* der Gerichtszwang, die oberherrliche Gewalt, und der Bezirk, wo solche ausgeübt wird, vom lat. *distingere*, von einander ziehen, hie und da binden, wovon *districtus*, streng.

die Dithyrambe, eine Art bacchischer Gedichte bei den Griechen, deren Benennung noch nicht mit Gewißheit erklärt worden ist.

der Divan, der türkische Staatsrath; ein orientalisches Wort.

der Dobber, ein Holz, welches über dem Anker schwimmt, um die Stelle desselben zu bezeichnen, gewöhnlich Boje genannt. Das Wort ist nds. und seine Abstammung unbekannt; doch vgl. d. folg. Wort.

der Döbel (Diebel, Debel), ein Zapfen, Pflock, Kugel, Klop. (Dobbel und Dobber scheinen Adelung zu demselben Stamme zu gebören, und er vermutet, es sey mit dem Worte Zapf und stopfen eines Ursprungs); engl. *dub*, schlagen, hauen, stoßen, östr. *dubben*, schwz. *doppeln*, schlagen, klopfen, östr. *duppel*, Klop, hr. *düpel har*, Kloben flach, *düpel*, Döbel, Beule, Geschwulst ahd. *tupili*, *kitupila*, die Balkenverbindung; dies führt auf *duban*, schlagen, so daß Döbel bedeutet Schlägel, dann Pflock, Klop u. s. w.

der Döbel, ein Elbfisch, eine Art Weißfisch, auch Diebel, wahrscheinlich so von der Form des Kopfes genannt.

doch, s. v. a. wenigstens, dessenungeachtet u. s. w.; goth. *thauh*, ags. *theah*, engl. *though*, ahd. *thoh*, *doh*, mhd. *doch*, anrd. *tho*, *thoat*, dän. *dog*, schwed. *dock*. Diese Partikel stammt höchst wahrscheinlich von einem Kasus des demonstrativen Pronomen der, die, das, und ist aufzulösen in *tha-uh*, so lat. *tamen*, doch, d. i. *tam-en*, von einem Demonstrativum *tus*.

der Docht, Dacht, oberd. Locht, Tacht, der mit Fett oder Del getränkte

Körper in einem Licht oder einer Lampe, welcher brennt; schw. *log*, Seil (*logor*, Flachs), isl. *log*, *laug*, holl. *louw*, dän. *toug*, *lov*, deutsch Lau, dies kommt von ziehen, goth. *tiuhan*, schw. *loga*, s. unten ziehen. Man vermuthet: Docht, Loch, Dacht, Lacht, komme ebenfalls daher, und bedeute also ein Seilchen, welche Bedeutung ganz passend ist; aber es müßte dann Zocht heißen, so daß die Ableitung falsch ist. Zwar heißt *dagan* wahrscheinlich leuchten, als Stamm von Tag, und es könnte dann Dacht das Brennende in der Lampe bedeuten, aber nirgends wird *dagjan*, tagen, vom eigentlichen Brennen, nur vom Leuchten, vom Tagwerden gebraucht; darum ist es gewagt, anzunehmen, daß es von diesem Worte komme. Eine bessere Ableitung jedoch findet sich nicht, und das ags. *thä- cele*, Fackel, dürfte nicht hierher gehören. (Schw. *logge*, Strohpackel, br. *der dachen*, der Dacht, schw. *dägel*, *tügel*, brennender Docht, Licht, Lampe).

der Docht, ein Geflecht von Gold- oder Silber- blattstreifen, die mit Seidenfäden durchzogen sind; spn. *toca*, schw. *dok*.

die Doche, Dogge, eine Art großer Hunde; engl. *dogge*, *dog*, Hund, frz. *dogue*, dän. *dogge*, schw. *doch*, *dochel*, *dachel*, Hund. Wir haben das engl. Wort angenommen; doch finden sich daneben vom weiblichen Hunde die Namen Zache, Zauche, Zaupe, und in alten Glossen findet sich *zoha*, Hund. Dazu rechnet man dies aus dem Engl. entlehnte Wort, aber mit Unrecht, da Dogge mit einem d anfängt und deshalb nicht mit dem. mit t oder z anfangenden Worte von gleichem Stamme seyn kann. Da im Engl. *dog* ausspüren, auswittern heißt, so bezeichnet wohl Dogge zuerst den Spürhund.

die Doche, Ort am Seeufer, wo Schiffe gebaut und ausgearbeitet werden; engl. *dock*, schw. *docka*, dän. *dokke*; mlat. *doga*, *doha*, *dogaria*, *dova*, frz. *douve*, in Languedoc *dougo*, itl. *doccia*, Wasserleitung, Graben, Canal, und da ein mit Schleußen versehenen Canal ein Hauptstück der Doche ist, könnte vielleicht der Name daher kommen, und das lat. *ducere*, ziehen, führen, zu Grunde liegen (mlat. *dugalia*, Wasserleitung), sey es, daß es zuerst die Rinne, sey es, daß es die Schleuße, als etwas Aufziehendes bezeichnet.

die Doche, eine kurze dicke Säule, Klotz, Zapfen, etwas Aehnliches, z. B. ein Gebund Garn, eine Puppe; nds. *dokke*, schw. *dokka*, dän. *dukke*, die Puppe, engl. *dock*, Stumpf, Schwanzstumpf (*to dock*, flugen). br. *die docken*, Haufen übereinandergelegter Feldfrüchte, *docken*, *auf-docken*, in Büscheln aufrecht stellen. Vielleicht ist es eins mit dem vor. Wort, und die Bedeutung zuerst: Schleußenpfloß, dann Pfloß im Allgemeinen.

docken, eine Doche Garn wickeln.

der Doctor, lat. *doctor*, der Lehrer, von *docere*, lehren. Heut zu Tage ist es nicht mehr bloß Titel akademischer oder anderer Lehrer, sondern bloß Titel, besonders Dixer, welche die Arzneikunde treiben; frz. *docteur*, itl. *dottore*, engl. *doctor*.

das Document, eine Schrift zur Belehrung, zum Beweis in einer Sache; lat. *documentum*, Beweis, Lehre u. s. w., von *docere*, lehren, frz. engl. *document*.

der Dob, der Bathe, ursprünglich ein Wort mit Tata; abd. *tolo*, *todo*, der Bathe, *tota*, *tolda*, die Bathe, br. *der toll*, *die toll*, *toller* (schw.

dodloh, dodoo, Mutter), engl. *dad*, Vater, böhm. *ded*, Großvater; eben so ist *Pathe* eigentlich Vater, s. *Pathe*.

dobern, schwz. *dodern, dudern, düdern*, stottern, s. *dattern*.

der *Doge*, ehemals der erste Würdenträger in Venedig und Genua, s. v. a. Herzog, vom lat. *dux, cis*, Führer, Herzog.

die *Dogge*, s. *Docke*.

die Dohle, ein Vogel; engl. *daw*, br. *der*, die *dahel*, schwb. *die dahle, das dähle, dull*, schwz. *dähi, däß*, itl. *taccola*, in manchen Gegenden Gacke, Gauck, Jacke, Schneegacke, Kae, Kackreihe (von Krähen, Krucke), ahd. *chaha, cha*, schwb. *kaja*, ags. *ceo*, engl. *chauh, chauh, jag, jackdow*, frz. *gay, choucass*, böhm. *kawka*, norweg. *kaa, kage*. Vielleicht verwandt mit *dahlen*, schwagen.

die Dohle, der Canal, s. *Dille*.

die Dohne, die Schlinge zum Fangen der Vögel, von dehnen, in der Bedeutung spannen, so lat. *tenuis*, Strick, Schlinge, von *tenere*, dehnen, dem Stamme von *tendere*, spannen, verwandt mit dehnen; ahd. *thona, dona*, die Rebe, vielleicht als biegsame Gerte, *doni*, Sehne (*donil*, gespannt), frz. *donen*, strogen.

der Dolch, eine Art Messer, ein sehr kurzer Degen; schwb. dän. *dolk*, slav. *tuluh*. Daß dieses Werkzeug vom Stoßen, Stechen, Hauen benannt sey, ist zu erwarten, und es wird bestätigt durch das ags. Wort *dolk, dolg*, Wunde; denn für Dolch und Wunde läßt sich kein anderer gemeinschaftlicher Begriff als jener annehmen. Dölgen, dölchen, dölpen, ehemals schlagen (griech. *dolon* (δόλον), lat. *dolo*, Dolch), (schw. *der dolke*, der Tintenklecks).

die Dölde, Tölde, der Wipfel der Gewächse, die Spitze derselben; ahd. *tolde*, Haupthaar, mhd. *tolde, dolde*, der Baumwipfel, schwz. *dolden, dolder*, Hauptast eines Baums (isl. *thollr*, Säule, Pfahl, Baum, stimmt wegen *th* nicht hierzu). (Stände *tolde* für *doldo*, dann könnte es von *thulan*, tragen, kommen, und wie vor von bären, tragen, hoch bedeutet, das Hohe bezeichnen; doch dies ist nicht nachweislich, man müßte denn das mhd. *dolde* als Spur nehmen und darauf fußen, daß *Notker* auch *t* für goth. *th* im Anlaut hat).

der Dolmetsch, Dolmetscher, der, welcher Einem eine unbekannte Sprache in eine bekannte übersetzt, besonders bei Unterredungen. Holl. *taelmann, tael-spreker*, Sprach-mann, Sprach-sprecher; denn *tael* heißt Sprache, woher auch im Engl. *talk*, sprechen. Von demselben Wortstamme heißt der Dolmetsch schwb. dän. *tolk*, isl. *tulkur*, russ. *tolk*, und dolmetschen schwb. *tolka*, nds. *tolken, vertolken*, schwb. isl. *tala*, sprechen, ags. *tal-jan*, erzählen, engl. *tell*, erzählen (s. unten *Zahl*). Daraus will man schließen, daß in Dolmetsch der Anfang des Wortes Sprache bedeutet; aber das Ende des Wortes ist nicht leicht zu erklären; denn schwerlich führen folgende ags. Wörter auf die Spur: *mathelan*, öffentlich reden, streiten, *mathelung*, Geschwägigkeit, *methel*, die Rede. Frisch meint, *met-schen* bedeute in diesem Worte mengen, wie man noch im gemeinen Leben *mat-schen* für etwas durcheinander mengen hört; doch dürfte dies wohl nicht als passend erscheinen. Wachter leitet das Wort vom poln. *tlumatze*, in der gemeinen Sprache erklären, ab.

der Dom, eine Kirche mit einer Kuppel, eine Hauptkirche, Kirche im

Allgemeinen; goth. *dóms*, abh. mhd. *tuom*, slav. *dom*. Lat. bedeutete *doma*, Altan, Kuppel, und frz. hat *dôme* noch diese Bedeutung; itl. ist *domo*, *duomo*, Hauptkirche; griech. *doma*, *domos* (δομα, δόμος), lat. *domus*, Haus, und von diesem Worte ist Dom in die deutsche Sprache übergegangen. *Demein* (δέμειν) heißt griech. bauen, also ist der Grundbegriff Gebäude, Haus.

die *Domaine*, das Gut zur Unterhaltung des Landesherrn und der Regierung; frz. *domaine*, engl. *demesne*, Herrengut, mlat. *domanium*, vom lat. *dominus*, Herr, abstammend, indem dies Wort abgekürzt ward in *dom*.

der *Domback*, *Lomback*, engl. *tomback*, frz. *tombac*, *tumbac*, ein gemischtes Metall, gewöhnlich aus Kupfer und Zink oder Galmey, dem Golde ähnlich, ehemals auch *aurum sophisticum*, künstliches Gold, genannt; man nennt es auch *Similor*, frz. *similor*, d. i. goldähnlich. Den Namen *Domback* soll es von einem Engländer haben, der es als Waare in Gang brachte. Dies ist nicht sehr wahrscheinlich, da diese Mischung im Engl. *pinchbeck* heißt, welches *beck* mit *back* in *Lomback* gleiche Bedeutung zu haben scheint. Die Sylbe *tom* scheint der Name *Thomas* zu seyn, welcher im Engl. in Zusammensetzungen vorkommt und einen ordinären einfältigen Menschen bezeichnet.

der *Domicellar*, der junge Domherr, welcher noch nicht Sitz und Stimme im Capitel hat; von dem aus dem lat. *dominus*, Herr, abgekürzten *dom* bildete man *domicellus*, Herrchen, wie auch *domicella*, junge Herrin, woraus itl. *donzella*, Mädchen, entstand, also ist der *Domicellar* eigentlich der junge Herr.

der *Dominicaner*, ein Geistlicher vom Orden des heiligen Dominicus, welcher 1225 gestiftet worden.

der *Domino*, itl., engl., frz. *domino*, ein Maskenanzug, welcher die Winterkleidung eines Geistlichen, Kopf und Gesicht bedeckend, vorstellt; *domino*, Herr, bedeutet den Geistlichen, welcher sich so vom Volke anreden ließ, wie man auch im Holl. die Prediger *domine*, o Herr! anredet, vom lat. *dominus*, der Herr.

die *Dona*, das strudelnde Wasser unter der Mühlischleufe, ehemals auch *lonn*, Welle, von *diunan*, tönen.

die *Done*, f. Dohne.

der *Donner*, ein sehr starker Ton, besonders der des Gewitters; ags. *thunor*, *thunder*, *thuner*, engl. *thunder*, br. *dunder*, holl. schw. *donder* (and. *thorr*, für *thour*, als Name), lat. *tonitru* und *tonitrus*, frz. *tonnerre*, pers. *fouder*. Der Stamm ist tönen; br. *donen*, *danen*, *dundern*, *doren*, *daren* (zusammengezogen), donnern, dän. *torden*, Donner.

die *Donnerart*, ein wie eine Streitart aussehender Stein, welcher beim Gewitter — so nahm man an — aus der Luft herunterfiel.

der *Donnersflug*, ein Kraut, welches verwelkt (flieht), sobald es donnert.

der *Donnerstag*, der fünfte Tag der Woche; schw. dän. *torsdag*, engl. *thursday*, der Tag des Thor, des Donnergottes; da dieser Gott auch Donner, *thunder*, ags. *thuner*, Donnergott, hieß, so heißt dieser Tag im Deutschen *Donnerstag*, ags. *thunresdaeg*.

doppel, doppelt, zwiefach, doppeln, zwiefach machen; br. *dobel*, frz. *double*, itl. *doppio*, engl. *double*, schw. *dubbel*, dän. *dobbelt*, wallis. *dubl*, *dyblyg*, lat. *duplus*, griech. *diplus* (διπλος), von *di-* (δι-),

zwie-, und *ploos, plus* (πλόος, πλοῦς), =fach, =fältig. Es stammt zunächst aus dem Lat.

doppeln, mit Würfeln ein Brettspiel spielen; engl. *double* (*douplet*, der Paßch), schw. *dubbla*, *doppla*, dän. *dobble* (verächtlich, *dobbler*, Spieler, verächtlich), oberd. toppeln, topeln, ndf. *dobbeln*, *dabeln*, *dabbeln*; agf. *taeß*, Würfelspiel, *taeflan*, würfeln, schw. *läsfa*, isl. *lesta*, auf dem Brett spielen, *taefwel*, Würfelspiel (Zabel gehört hieher, s. unten Schach=zabel); der Name soll nun davon kommen, nämlich von dem Brette, Tafel genannt, oder von dem celt. *taflu*, werfen. Die Wörter Tafel und Zabel können aber nicht einem mit d anfangenden Worte entsprechen. Es scheint vielmehr von doppeln, zwiefach machen, zu kommen, und von dem Verdoppeln der Würfe oder etwas Ähnlichem in diesem Spiele, z. B. daß zwei Würfel gleichviel Augen haben müssen, wenn der Wurf gelten soll, verstanden werden zu müssen; vgl. pafchen.

das Dorf, ein Ort, wo Menschen zusammenwohnen, welcher weder eine Stadt noch ein Flecken ist; goth. *thaurp*, agf. *thorp*, engl. *thorp*, schw. *torp*, isl. *thorp*, ndf. *dorp*, ahd. *thorp*, *thorf*, *dorf*, mhd. *dorf*. Es bedeutet eine Vereinigung, Schaar, einen Schwarm; schw. *torp*, Trupp (Trupp ist mit versetzten Buchstaben *Turp*), isl. *thyrpa*, Vereinigung, *thyrpast*, versammeln, wallis. *torf*, Menge, lat. *turba*, Menge, Schwarm, griech. *tyrbä* (τύρβη), Lärm, Gedränge, *thorybos* (Θόρυβος), dass., schw. schw. *dorf*, Besuch, Zusammenkunft, Versammlung, *dorsen*, besuchen, Besuch annehmen. Griech. bedeutet die Wurzel des Wortes das Tönen, Rauschen, Lärmen.

dörfen, s. dürfen.

der Dorn, ein Strauch mit Stacheln, die Stachel desselben; goth. *thaurmus*, agf. *thirn*, *thorn*, *thyrn*, engl. *thorn*, schw. *torn*, ahd. *dorn*, holl. *dorne*, *deurne*, dän. *torn*, isl. *thorn*, *thyrner*, celt. *draen*, *draenen*, slav. *trn*, *tirn*, *tarn*, *terne*, serb. *trnjina*, böhm. *trnka*, Schlehe. Der Stamm dieses Wortes bedeutet außer schlagen, auch stehen, bohren, davon agf. *thyrl*, Loch, *thyrlan*, *thirlian*, durchbohren, *thüruh*, ein Canal, und durch, hindurch, und die Präposition durch gehört ebenfalls zu demselben, so wie das Wort Thüre, s. durch, Thüre. Also ist Dorn ein Stechendes.

das Dornscheiwe, das Stachelschwein, von Dorn, s. v. a. Stachel.

die Dörnse, ndf. die Stube, ahd. *turniz*, *durniz*, welches auch Badstube, Gemach zum Heizen erklärt wird (russ. *gornitza*, Stube, von *gorjt*, brennen. Schmeller vermuthet, es möchte Dörnse aus d'gorniz entstanden seyn, was freilich sehr zu bezweifeln ist).

dorr, s. dürr.

dorren, von dorr, s. dürr.

der Dorsch, 1) ein Fisch, eine Art Kabeljau, welcher häufig in der Ostsee gefangen wird; dän. *torsk*, schw. *torsk*, isl. *thoskr*, mlat. wahrscheinlich *dursus*. 2) Strunk; schw. *dorsch*, *dersich*, *dursich*, br. *dorsen*, *dorschen*, ahd. *turso*, ital. *torso*, lat. *thyrsus*, vom griech. *thyrsos* (θύρσος), Schößling. (Der Fisch Dorsch, welcher getrocknet Stoddfisch heißt, weil er getrocknet wie ein Stod aussieht, heißt vielleicht so von dorr, dürr, den Getrockneten bedeutend).

der Dort, Dort, ein Unkraut im Getraide, auch Treßpe, Treß, Dotter, Lolsch, Twalch genannt; engl. *darnel*, ahd. *turd* und *durdo*, af.

durth, griech. *thyaros* (θύραρος). Der Grund der Benennung ist nicht ausgemittelt.

vort, da, daselbst, ehemals auch: dahin; ahd. *thorot*, *doret*, *tharat*, *deret*, *teret*, af. *tharod*. Es ist aus da mit einem unerklärten Zusatze entstanden.

die Dose, eine Büchse, besonders für Taback; schw. *dosa*, isl. *dos*, *laus*, engl. *dose*, scheint von gleichem Stamme mit dem folgenden Worte zu kommen.

die Dose, Döse, Dese, oberd. Leuse, Leusse (br. *déstin*, *désill*), ein rundes Gefäß, z. B. zum Waschen (böhm. *dize*, Milchkübel, Mulde, Handkorb), von nicht ausgemittelter Herkunft. (Vielleicht vom lat. *testa*, Topf, Gefäß, Scherbe, entlehnt).

die Dose, Dosis, die Gabe; frz. engl. *dose*, vom griech. *dosís* (δόσις), die Gabe, vom Stammwort *doein* (δοεῖν, διδοῖμι), geben.

der Dost, Dosten, Wohlgenuth, wilder Majoran; dän. *daase*, norweg. *tost*, ahd. *dosto*, wallach. *dost*, nordf. *der dost*, das Moos, br. *der dosten*, *doschen*, der Busch, *aufgedost*, aufgebläht, *dostig*, *döstig*, buschig, ausgebreitet, aufgedunsen, aufgeblasen. Hiernach scheint der erste Begriff das Aufgeblasene, Aufgedunsene, dann Ausgebreitete, endlich der ausgebreitete Busch, speciell der wilde Majoranbusch; denn wollte man es mit Distel von gleichem Stamme annehmen, was formell angehen könnte, so müßte man den Zapfen dieser Pflanze als Grund der Benennung gelten lassen, und dies scheint mißlich.

der Dotter, s. v. a. Dort, von unbekannter Herkunft.

der Dotter, der Stachel; der lat. Name ist *datura*, woher Dotter stammen kann, welches aber nicht lat. Ursprungs ist.

Dotter, eine Pflanze, besonders unter dem Bein wachsend; engl. *dodder*. Man meint, der Name komme von ihrer Eidotterfarbe.

der Dotter, das Gelbe im Ei; ahd. *tutiro*, *tuturo*, *toloro*, *dodero*, agf. *dydring-äges*, *äges-dydrin*, br. *der dottern*, sp. *tuétano*; (agf. heißt *tuder*, *tudor*, das Zunge, die Jungen, *tudor-fuest*, fruchtbar, *tyddor-full*, fruchtbar, so daß Jemand vermuthen könnte, Dotter bedeute Erzeugendes oder Junges; allein wir dürfen das mit *d* anfangende *dydring* nicht mit dem mit *t* anfangenden *tudor* zusammenstellen). Der Grieche nannte den Dotter auch das junge Vögelchen (*neossos* [νεοσσός]), und so ließe sich vielleicht an das goth. *daddjan*, saugen, säugen denken, so daß Dotter das Vögelchen im Ei wäre, da nun aber die Vögelchen grade am wenigsten Säuglinge sind, so möchte dies nicht angehen und das Wort für unabgeleitet gelten müssen, wenn gleich auch lat. der Dotter *vitellus*, Kälbchen, Junges, heißt.

dottern, stottern; schw. *dudern*, br. *duttern* (*taltern*, schwägen), f. *battern*.

die Douane, die Mauth, vom frz. *douane*, dies vom ital. *dogana*, dies vom lat. *ducere*, ziehen, führen, also zuerst das Aus- und Einführen der Waaren.

das Douceur, die Belohnung, das Geschenk, frz. *douceur*; eigentlich eine Süßigkeit, ein Vergnügen, Nutzen, von *doux*, süß, dies vom lat. *dulcis*, e, süß.

der Drache, ein Schlangengeheuer, woran man ehemals glaubte, bei

den Naturforschern eine Art Schlangen und Eidechsen; ags. *draca*, engl. *dragon*, schwed. *drake*, dän. *drage*, wallis. *draige*, böhm. *druk*, russ. *drakon*, frz. *dragon*, ital. *dragone*, lat. *draco*, vom griech. *drakon* (δράκων), welches von *derkein* (δέρκειν), sehen, kommt (*edrakon* [ἐδρακον], ich sah) und die Schlange nach dem scharfen Auge, welches man bei ihr annahm, benennt.

der Drache, eine Art kleiner Anker; engl. *drag*, Hafen, von einem Zeitwort, welches ziehen bedeutet, ags. *dragan*, holl. *trekken*, ziehen, engl. *drag*, ziehen, *draw*, dass., *draggle*, schleppen, schleifen.

der Drache, s. v. a. Aenterich; engl. *drake*, schwed. *and-drake*, dän. *andrik*, wahrscheinlich verderbt, wie es scheint, aus *and-rake*, d. i. Ent- rich. Im fal. Gesetz heißt *drace* ein männliches Schwein; ein eigenes Wort, und nicht mit Drache, Schlange, verwandt.

die Drachme, das Drachma, ein Quentchen; engl. *drachme*, frz. *drachme*, vom griech. *drachmā* (δράχμη), eine Münze, ein Quentchen, eigentlich so viel, als man mit den Fingern faßt, ein Griff, von *drassein* (δράσσειν), greifen, fassen, packen.

das Dragant, Tragant, ein Gummi; engl. *gum dragon*, das Gummi eines Dornengewächses der Insel Randia, vom griech. *tragakantha* (τραγᾶκανθα), der Bocks-dorn; die lat. Sprache entlehnte davon *tracacantha*.

der Dragoner, eine Art leichter Reiter, deren zuerst im 17. Jahrh. Erwähnung geschieht; frz. *dragon*, ital. *dragone*, engl. *dragoon*. Ihre Benennung weiß man nicht sicher herzuleiten. Adelnung meint, weil die Achselbänder *dragons*, *dragoni* heißen, so hießen vielleicht die Dragoner darnach, und dies Wort stimme mit dem frz. *drague*, Tau, überein (siehe Drache, der Anker). Andere leiten den Namen von den Pistolen dieser Reiter ab, welche mit einem Drachenkopf, *dragon* genannt, verziert gewesen.

der Dragen, eine Pflanze; lat. *dracunculus*, d. i. der kleine Drache, engl. *dragoon* (vom Drachen sind mehrere Pflanzen benannt).

der Draht, ein gedrehter (metallener) Faden, von drehen; ags. *thraed*, schwed. *tråd*, dän. *traad*, engl. *thread*, holl. *draed* (wallach. *drod*).

drall, drell, 1) hart, fest zusammengebrocht, 2) rasch, munter; die letzte Bedeutung ist bildlich, um den Gegensatz von schlaff, schlatterig zu bezeichnen. Das Stammwort ist drehen; vgl. drillen.

der Drall, die Dralle, die Streifen in einer Büchse, welche öfters eine Schneckenlinie bilden, von drehen; s. das vor. Wort. Diese Streifen heißen auch giralle Linien, von einem Worte, welches Kreis bedeutet, griech. *gyros* (γῦρος), lat. *gyrus*, ital. *giro*, Kreis, *girare*, im Kreis herumdrehen, *girello*, der kleine Kreis, *girellare*, herumdrehen.

dran, zusammengezogen aus: dar-an.

der Drang, das Dringen, von drängen.

drängen, von dringen; goth. *threihan*, schwed. *tränga*, dän. *traenge* (drängen, bedürftig seyn, *trängende*, hilfsebedürftig), isl. *threngia* (und *throcka*, dränge), ags. *thringan* (*thriccan*, drücken), engl. *throng*, holl. *dringen*. Von dem Stammworte *threihan*, in welchem das n noch nicht erscheint (wie sahen, sangen u. a. m.), ist drücken, das vermehrte, verstärkte Drängen bezeichnend. Das Beiwort drang ist noch in gedrang enthalten; schwed. *drång*, dän. *trang*, isl. *thröng*, eng.

das Drangsal, von dringen, das, was drängt, mit der Bildungssylbe fal.

die Draperie, die Verzierung mit Tuch, in der Malerei das Malen der Kleidung; frz. *draperie*, engl. *drapery*, von *drap*, Tuch.

der Draht, schwb. Dampf, Lärm, Noth; statt Draht, von drehen, der Dampf so benannt als sich drehendes, wirbelndes, der Lärm als ein durcheinander wirbelndes, die Noth bildlich ähnlich aufgefaßt.

der Drath, f. Draht.

dräuen, f. drohen.

drauf, zusammengezogen aus dar-auf.

dräuschen, schallen, z. B. es regnet, daß es dräuscht, auch Drasch, Gedrasch, Geschwäg, der Jüngendrescher; diese Wörter gehören zu dreschen und bezeichnen den Schall, welchen ein wiederholtes Schlagen verursacht; f. trättschen.

dresfeln, von drehen; f. dies Wort.

der Dreck, der Schmutz; isl. *threck*, drit, schwb. *traeck*, ndf. *dreck*, dän. *dräk*, engl. *dirt*, *durt*, *lord*, holl. *dryt*, *lorde*, agf. *drog*, Menschenkot, engl. *dregs*, die Hefen, der Schlamm, Unrath (agf. *drabbe*, die Hefen), anrd. *dril*, Wegwurf (frz. *drilleux*, lumpig), kr. *traeck*, der Saß ausgelassener Butter (engl. *the dreggs*), schwb. *drug*, Treber, Trester, Drusen. Man will es von trocken, ziehen, ableiten, eine Unreinigkeit, welche weggezogen werden muß; was aber nicht wahrscheinlich ist. Vielmehr, so könnte Jemand vermuthen, ist Dreck eine Flüssigkeit, eine Lunte, oder ein Ausgeschöpfes, von trinken, goth. *drigkan*, isl. *drecka*, wovon isl. *dreckja*, tauchen, heißt, Lunte aber gehört zu tauchen, engl. *drench*, Spüllicht. Finnisch heißt *traesk* ein See, schwb. ein Sumpf, schwb. *drank*, dän. *drank*, Brandweinspüllicht, isl. *dreggiar*, Bodensatz; aber *threck* erfordert einen Stamm, welcher mit *th* anfängt. Die Form *drug*, agf. *drog* u. s. w. möchte auf einen Stamm *dragan* führen, woher auch ahd. *truosina* für *truohsina*, der Bodensatz, vielleicht abzuleiten, so daß Bodensatz, Druse die Hauptbedeutung wäre; es scheint daher Dreck verwandt mit *thrahan*, drehen, welches auch, wie das engl. *throw* zeigt, das Werfen, Schmeißen bedeutete, und diese Bedeutung paßt, wie Schmutz, beschmigen, v. i. besudeln (von schmeißen), zeigen.

drehen, im Kreise bewegen; agf. *thravan*, engl. *throw*, kreisförmig bewegen, holl. *draien*, dän. *dreje*; verwandt mit *threihan*, bringen, drängen, und die Grundbedeutung ist das Drücken, welches die Gegenstände dreht und wendet, nicht aber die Bewegung des Umwendens selbst. Der Wurzel nach ist verwandt lat. *torquere*, drehen, aus *troquere* ver setzt, und griech. *trepein* (τρέπειν), wenden, drehen. Von drehen kommt dresfeln und drillen, in welchem h ausgefallen ist; vgl. drall.

drei, f. dreh; dreißig, über die Endung sig f. zehn.

drein, zusammengezogen aus dar-ein, darin.

dreist, dreußt, kühn, beherzt, nicht schüchtern; agf. *dyrstlig*, *thriste*, *thryste*, kühn, dän. schwb. *dristig*, schwb. auch *tröst*. Statt dreist findet sich auch durstig in der Bedeutung kühn, und diese Form steht dem Stamme näher, da die andere durch eine Versetzung des r entstanden ist; goth. *ga-dar*, ahd. *tar*, ich wage, goth. *ga-daürsla*, er wagte, schwb. *dären*, sich erkönnen, dürfen, *darst*, *darstig*, kühn, *därr*, eigensinnig, schwb. *löras*, wagen, *turugr*, kühn, ahd. *tursla*, *ka-tursl*, die Verwegenheit, agf. *dearran*, *dyrran*, griech. *tharrein* (θάρρειν), dreist seyn, trauen,

tharsos (θάρος), und mit verſetztem *r* *thrasos* (θράσος), Zutrauen, Kühnheit, *thrasys* (θρασύς), dreißt. Die Grundbedeutung iſt Hitze, griech. *therein* (θέρειν), erwärmen, erhitzen, trocknen, *thermos* (θερμός), heiß, hitzig, dreißt (urverwandt mit *thairsan*; ſ. dorr, dürr, Durſt), die Hitze des Gemüthes treibt zu kühnen Handlungen.

drell, munter; ſ. drall.

der Drell, ſ. v. a. Drillſch; ſ. dieß Wort.

der Drellbohrer, ſ. drillen.

dreſchen, das Getraide aus den Aehren ſchlagen, ſchlagen; goth. *ga-thrask*, die Tenne, agſ. *tharscan*, *thearscan*, *therscan*, *threscan*, ſchlagen, engl. *thresh*, ahd. *dreskan*, ſchw. *tröska*, dän. *taerske*, holl. *derschen*, *dorschen*, böhm. *trasti*, poln. *trzasc*, wend. *drashem*, dalmat. *trassti*, wend. *dyrciz* (iſt. *treggiare*, *triscare*, ſyn. *triscar*, prov. *trescar*, *drescar*, afrz. *trescher*, tanzend ſtampfen). Lat. *triturare*, dreſchen, von *tritus*, zerrieben, von *tero*, *trivi*, *trilum*, *terere*, reiben, welches mit dem deutſchen Worte urverwandt ſeyn kann (griech. *teirein* [τίρειν], reiben). In *thriskan* ſcheint *h* ausgefallen, ſo daß es *thrih-skan* zum Grund hätte, verwandt mit *threihan*, drängen, ſo wie agſ. *threatian*, drängen, quälen, abmärgeln, wohl für *threah-tian*, da *threagan* ſich daneben findet; das provinzielle *drischaufel*, *trischeufel* (ſchw. *trüschhübel*, ſchw. *drissufle*, nürnberg. *drischäufel*, Thürſchwelle, agſ. *therscwald*, *threscwald*, engl. *threshold*, anrd. *threskulder*, *threskiöldr*, ſchw. *tröskel*, dän. *tärskel*, ahd. *driscuovili*) ſtammt von dreſchen und bezeichnet eigentlich den Raum an der Thüre, wo gedroſchen ward.

die Dreſſe, ſ. Treſſe.

dreſſiren, grade machen, richten, abrichten; frz. *dresser*, iſt. *drizare*, engl. *dress*, vom lat. *dirigere*, ſ. dirigiren.

dreuſchen, ſ. dräuſchen.

drey, ein Zahlwort; griech. *treis*, *tria* (τρεῖς, τρία), lat. *tres*, *tria*, goth. *triþe*, (Genitiv) *thrim*, *thrins* (Dativ und Accuſativ), agſ. *thri*, *threo*, ahd. *drie* oder *dre*, *drio*, *driu*, mhd. *dre*, *dri*, *driu*, ſchw. *tre*, *tretry*, dän. *tre* (masc., fem., neutr.), anrd. *thrir*, *thriar*, *thriu*, holl. *drie*, ſlav. *tri*, poln. *trzy*, engl. *three*, walliſ. *tri*, tatariſch *tria*, frz. *trois*, iſt. *tre*.

der Dreyangel, ſ. Triangel.

driebrachen, für drey-brachen, zum dritten brachen.

der Driefel, eine Scheibe, Rolle, Wirbel, und driefeln, im Kreiſe bewegen (br. *trifeln*, baß. und ſtötern, ausplaudern, engl. *to driel*, ndſ. *driren*, plaudern), von drehen, indem *h* vor *f* weggefallen iſt.

drillen, im Kreiſe bewegen, durch Herumdrehen eines Instrumentes bohren, von drehen; ſchw. *drilla*, dän. *trille*, rollen (von kleinen Dingen), *drille*, mit einem *dril* bohren, 2) reizen, necken (agſ. *thirlian*, bohren, gehört nicht hieher, dagegen *thryl-hus*, Drechſelwerkſtätte), holl. *drillen*, engl. *drill*; *h* iſt vor *l* ausgefallen; br. *trillen*, plagen, ſchw. die Soldaten exerciren, br. *der triller*, das Drehhäuſchen zum Beſtrafen.

der Drillſch, ein Gewebe von dreifaſchen Fäden; ſchw. *drell*, von drei, wovon *thrilic*, *drilich*, *drilhe*, d. i. drei=lich, dän. *drejl*, *dreil*, ſich in der Bedeutung dreifaſch findet; vgl. Zwillſch.

der Drilling, einß von drei Jungen, welche zugleich geboren sind, von drei.

der Drilling, 1) ein Treibrad in der Mühle, eine ähnlich geformte Laterne, 2) an Werkzeugen der Theil, mittelst dessen sie herumgedreht werden, von drillen, f. drillen.

dringen, das Stammwort zu Drang, drängen, f. drängen.

der Drischel, der Dreschflegel, von dreschen.

der Drischelkürbis, ein wie ein Drischel, Dreschflegel, gestalteter Kürbis.

drittarten, zum dritten brachen, von dritt und arten, von ären, pflügen; f. Art.

der dritte, von drei.

das Drittel, der dritte Theil, ungewiß, ob aus Drittheil abgekürzt, oder mit eigener Endung, von Dritte.

drob, droben, zusammengezogen aus darob, daroben.

die Droguerien, engl. *drugs*, frz. *drogue* (eigentlich trockene Sachen), Specerei = oder Apothekerwaaren, vom deutschen trocken, welches holl. *droogh* heißt, so wie frz. *droguerie* auch das Dörren der Häringe bedeutet.

der Droguett, frz. *droguet*, engl. *drugget*, ein Zeug, ehemals halb leinen halb wollen, jetzt auch ganz wollen oder seiden; woher der Name stamme; ist ungewiß.

drohen, dräuen, zu erkennen geben, daß man Einem ein Uebel zufügen wolle; ags. *threatian*, schwed. *truga*, *truswa*, drücken, plagen, droben, dän. *true*, holl. *dreyghen*, ahd. *threwen*, droben, *drowa*, mhd. *dro*, Drohungen; ags. findet sich noch in der Bedeutung drängen, schelten, beschuldigen, züchtigen, *thrafsian*, *threagan*, *threagian*, *thregian*, *threan*, *threapian*, und das Hauptwort *threawung*, *threawung*. Wir haben hier zwei Formen, eine mit dem R-Laut, die andere mit dem V-Laut, welche von *threihan*, drängen. weitere Ableitungen sind, bei welchen das *h* ausgefallen ist; der Grundbegriff ist also das Bedrängen, das Bedrängen mit Worten u.

die Drohne, eine Brutbiene, engl. *drone*, f. Thräne.

drohnen, drönen, dän. *dröne*, holl. *dreunen*, itl. *tronare*, bezeichnet den dumpfen Laut; die Abstammung ist unbekannt.

drollig, possirlich; nds. *drullig*, holl. *drol*, frz. *drôle*, engl. *droll*, schwed. *drol*, *droll*, Schelm, *drölerei*, Betrug, *thrölsucht*, Raubsucht. Man will es von trollen, rollen, wälzen, ableiten oder von Drol, Gespenst, schwed. *troll*, Gespenst, *trolla*, heren, dän. *dröl* (veraltet und vulgär), der Böse, *trold*, Gespenst, isl. *dröll*, böser Geist. — Daß droll aus drogel, drohl zusammengezogen sey, ist wahrscheinlich, und es könnte triegen (*driugan*) der Stamm seyn; woher ahd. *ki-troc*, Täuschung, Verheißung, isl. *draugr*, Gespenst, was passen kann für den Begriff des Wunderlichen, Possirlichen.

der Dromedar, eine Art Kameel, eigentlich ein Läufer, vom griech. *dremeta* (δρέμεν), laufen; die Römer nannten es davon *dromas*, laufend, griech. *dromas* (δρῶμας), und in der spätern lat. Sprache hieß es *dromedarius*, engl. *dromedary*, frz. *dromadaire*, vgl. Trampelhier.

die Drommete, f. Trompete.

die Drone, f. Thräne.

drönen, f. dröhnen.

die Drossel, 1) der Knorpel an der Kehle, der sogenannte Adams-

apfel, davon erdroffeln, die Kehle zuschnüren; 2) das Schlüsselbein, agf. *throt*, *throtu*, *throtbolla*, Kehle und Bräune, engl. *throat*, *throatle*, ahd. *drozza*, mhd. *drüzzel* (welches auch den Rüssel bezeichnet), br. *der dross*, *die droszel*, *der drüzzel*, Schlund, afrs. *strot*, ndl. *stroot*, ndf. *strole*, schw. *stross*, itl. *strozza*. Das Stammwort scheint drehen, *threihan*, f. drängen, agf. *threatian*, d. i. *threah-tian*, welche Bedeutung für Kehlkopf und Schlüsselbein passend ist, da diese als Wirbel bezeichnet werden können.

die Drossel, ein Vogel; agf. *thrisc*, *throsle*, engl. *thrush*, *throstle*, ahd. *drosca*, *droschela*, *drosbila*, dän. *drossel*, norweg. *trost*, schw. *trast*, br. *dröschel*, celt. *tresglen*, armor. *drasq*, slaw. *drozd*, *drosd*, lat. *turdus*, frz. *lourette*. Es scheint, daß die Drossel die Ringelamstel (*merula torquata*) zunächst bedeute, und daß Drossel von drehen komme (vgl. das vor. Wort), wie im Lat. *torques* von *torqueo*, drehen, Halskette, Halsring, daher *torquatus*, a, um, Beiname von Vögeln, welche einen Ring um den Hals haben, das heißt Federn von anderer Farbe, als die Hauptfarbe des Vogels ist, und der lat. Name *turdus* scheint zu *torqueo* zu gehören, wovon das gewöhnliche Beiwort *tortus*, gedreht, lautet, so daß *turdus* für *turcidus*, *turcdus* mit Ausstoßung des *c* stände, wie *tortus* für *torcilus*, *torctus*.

der Drost, eine obrigkeitliche Person, ohngefähr so viel als Oberamtmann oder Landvogt, auch bloßer Titel; agf. *dryhten*, *drihten*, Herr, ahd. *truhtin*, *drottin*, mhd. *drehtin*, schw. *drott*, *drottin*, anrd. *dröttinn*, isl. *drottin*, adän. *drot*, König, Herr, *drost*, Marschall, ndän. *dronning*, Königin, mlat. *drossalus*, *drossardus*, und auch im Deutschen in frühern Zeiten *drottset*, *drozet*, *droz*; goth. *drauhts*, abd. *truht*, mhd. *trut*, agf. *dryht*, anrd. *trott*, Heer, Volk, isl. *drótt*, Hofgesinde, goth. *ga-drauhits*, Soldat; eben so von goth. *thiuda*, Volk, *thiudans*, König, af. *thiodan*, agf. *theoden*, isl. *thiodan*.

drüben, drüber, zusammengezogen aus dar-üben, dar-über.

drücken und drücken, f. drängen.

drucksen, zaudern, scheint von drücken, drücken zu kommen; doch ist zu bedenken, daß es für *truksen* stehen kann, und dann vielleicht zu *trekken*, ziehen, gehört, was der Bedeutung weit besser entspricht; br. *trucken*, *trocken*, im Reden anstoßen, silzig seyn, *trucker*, ängstlicher, langweiliger Arbeiter, Filz, schw. *trockeln*, *trockseln*, unschlüssig seyn, br. *trucksen*, zögern, *truckser*, Zögerer.

der Drud, die Drude, der Alp, ein Kobold, Hexenmeister, Hexe (ndf. Drus, Drost gehört nicht hieher, sondern zu anrd. *thurs*, Riese), br. *truder*, *trudner*, *truderer*, Unhold, Hexenmeister, der Teufel. Wahrscheinlich, so meint man, bezeichnet dies Wort zuerst ein plagendes Wesen, wie Alp, Teufel, und dann Hexe, und gehört zu driesen (verdriesen), Beschwerde machen. Zu dieser Ableitung paßt die Form nicht; denn es müßte Drus heißen. (Ags. heißt der Zauberer, Magier, *dry*, f. Druide). Anrd. heißt eine der Walskyrien *thrudhr*, und dies Wort bedeutet dann auch Jungfrau und bekam die allgemeine Bedeutung von Hexe, Unholdin, Zauberin. (Im Namen Gerdraut, Gerdrut, ist dasselbe Wort enthalten). Drudenbaum, Drudenbusch, auch Alpruthen, Drudenfuß, eine fünf- oder sechseckige Figur, auch Alpfuß; eine zu Aberglauben gebrauchte Pflanze.

der **Druide**, ein Priestername im alten Gallien und Britannien, wahrscheinlich, meint man, f. v. a. Drott, Herr; denn Priester lassen sich gerne Väter und Herren nennen und werden es auch oft. Es ist celt. Abkunft, galisch *draoi*, Zauberer, *draoidheadh*, Zauberei. (Cäsar erwähnt schon die Druiden als celtische Priester).

drum, zusammengezogen aus dar-um.

der **Drumm**, die Drümmen, f. Trumm.

drunten, drunter, zusammengezogen aus dar-unten, dar-unter.

der **Drüschling**, Drüschel, ein essbarer Schwamm, gewöhnlich Ghamignon genannt; er heißt so, weil er einer Drüse ähnlich ist, f. Drüse.

die **Druse**, 1) ein Stück Stein, welches auf der Oberfläche krystallisiert ist, böhm. *druzy*; 2) ein verwittertes, löcheriges Erz, von der Ähnlichkeit mit einer Drüse, f. Drüse.

die **Druse**, Drüse, eine Krankheit der Pferde, Rog, wobei sie Drüsen, d. i. verhärtete Beulen bekommen; also könnte es von Drüse kommen.

die **Drüse**, 1) ein lockerer, schwammiger Theil des Körpers, lat. *glandula*, Sichelchen genannt, abd. *truos* (*zit-druos*, Flechte, Zitterrose), *hega-druosi*, die Heftdrüsen (Schaamdrüsen); 2) ein Geschwür; wahrscheinlich eigentlich etwas Rundes (von einem *thrasan*, als Nebenform von *thrahan*, drehen, wie *svaihan*, *svisan* sich als Nebenformen zu einander in Ableitungen zeigen), was noch durch das provinzielle Drull, Drüse, bestätigt wird, von drehen, so schw. *trilla*, im Kreise drehen, f. drillen, und *trissa*, 1) die Winde, nds. *dryse*, Winde, *drysen*, mit der Winde in die Höhe ziehen (schw. *träll*, Weinpresse mit einer Schraube, *trälle*, Drehbaum u. s. w.); 2) *trissa*, Kreisel, runde Scheibe, (celt. heißt *trull*, *trol*, *troel*, *troellog* rund), dän. *tridge*, Scheibe, Rolle — durch Rollen emporhebend. Die Drüse heißt auch Brischen, d. i. Sprosse.

die **Drusen**, Trester (f. Trester); abd. *druosina*, *truosina*, Hefe, Bodensatz, schw. *die trusmen*, die Hefen flüssiger Dinge; setzt einen Stamm *drasan*, abd. *trasan*, voraus, welcher vielleicht aus *drahsan* entstanden ist, von einem *dragan*, f. Dreck.

die **Drusenasche**, Weindrüsen-, Weinhefen-asche.

du, das Pronomen der zweiten Person; griech. *sy* (σὺ), *ty* (τὺ), lat. *tu*, goth. *thu*, ags., as., isl., anrd., afrs. *thu*, engl. *thou*, abd., mhd., schw., dän. *du*, celt. *ti*, *te*, slav. *ty*, pers. *tu*, frz. *toi*.

die **Dublette**, frz. *doublette*, engl. *doublet*, 1) etwas was man doppelt hat; 2) ein falscher Edelstein, doppelt gelegt, mit einer färbenden Folie in der Mitte; 3) im Brettspiele zwei geworfene Würfel mit einer gleichen Anzahl Augen auf der obern Fläche; vgl. doppelt.

die **Dublone**, Duplone, frz. *doublon*, engl. *doubloon*, itl. *dobbla*, *doppia*, ein Doppelducaten, vom frz. *double*, doppelt, f. doppelt.

der **Ducaten**, eine Goldmünze, von *ducatus*, dies vom lat. *dux*, Herzog, weil ein Herzog von Ferrara sie im 6. Jahrh. zuerst schlagen ließ; *dux*, Herzog, Führer, von *ducere*, ziehen, führen, verwandt mit dem deutschen zog in Her-zog, von ziehen.

ducken, die Vermehrungsform zu tauchen, also oft tauchen (siehe tauchen); holl. *duiken*, engl. *duck*, schw. *duka*, ags. *thycgan*.

der **Duckmäuser**, Einer, welcher ein heimtückisches Wesen hat und es verbirgt, der Schleicher. Die Sylbe Duck scheint zu Lücke zu gehören,

doch kann sie auch das niedergeschlagene oder versteckte Wesen bezeichnen: denn ganz sicher ist nicht zu entscheiden; schw. *duck*, Tücke, schw. *duuch*, *tuch*, oder *duuchen*, *tuchen*, niedergeschlagen, sich fürchtend, *dogen*, *togen*. Kopf und Vorderleib zur Erde bücken (schw. *deichen*, *dichen*, *teichen*, schleichen), vulgär duckeln, mit Betrug umgehen, verduckeln, verbergen (schw. *vertoggelmüüseln*, vertuschen, bemänteln), beduucht, von stillem, verstecktem Wesen. Mäuser soll von musen, sinnen (holl. *muisen*, scharf nachdenken), kommen, und dieselbe Bedeutung in Kalmäuser haben. Wir finden ahd. *muzen*, bedecken, schw. *myssa*, Hauptbedeckung, Mütze, und es wäre möglich, daß dies mäuse in dem Sinne des Verbergens, Bedeckens, Verheimlichens dazu gehörte, welche Bedeutung für Duckmäuser und Kalmäuser vollkommen passend wäre. Doch mäuser scheint für Mäuser zu stehen, wie das vulgäre Hammermaus, Heimchen, für Hammermauß, s. Heimchen, von *muhhon*, herumschwärmen, woher Meuchler, so daß es den Schleicher bezeichnet (schw. *musen*, kalmäusern, *musen*, *müsen*, Mucken haben, *maus*, *mus*, Kalmäusererei, Melancholie).

dudeln, auf dem Dudelsack spielen, ein Instrument schlecht spielen; schw. *dudeln*, langsam seyn, schnell und undeutlich sprechen, halblaut für sich singen, auf einem Blasinstrument stümpfern, viel trinken, *düüderlen*, *tüderlen*, dudeln; auch bezeichnet es die ersten Versuche der Kinder zum Sprechen. (Sollte es mit goth. *daddjan*, saugen, in Verbindung stehen, und ein Ziehen bezeichnen?)

das Duell, frz. engl. *duel*, vom lat. *duellum*, Zweikampf, dies vom lat. *duo*, zwei.

die Duerne, bei den Buchdruckern ein Geste, wo zwei Bogen in einander gesteckt und mit einem Buchstaben bezeichnet werden, vom lat. *duo*, zwei.

das Duett, ital. engl. *duello*, ein Gesang zweier Personen, vom lat. *duo*, zwei.

der Duf, Dunst, Dampf, besonders wohlriechende Ausdünstung. Dies Wort steht für Dunst, wie man für sanft, soft findet, für Vernunft, Vernust, ags. *dust*, Staub, für *dunst*, und dies entweder von dehnen, grade wie Dunst, wovon es Nebenform ist, wie Brunst und Brunst: Duf also das sich Ausbreitende, Ausdehnende, der Hauch, welcher sich ausbreitet, oder wahrscheinlicher wie Vernunft für Vernunft steht, von nehmen, so von *dimpan*, dampfen; and. heißt *dupt* der Staub, schw. *düsig*, *diefig*, kellerfeucht, unwillig; östr. *beduft*, traurig, schw. *duft*, widrige dumpfe Ausdünstung.

dulden, ertragen, aushalten, eine weitere Bildung eines Zeitworts dulen, tragen; goth. *thulan*, ags. *tholian*, engl. *thole*, ahd. *tholan*, *dolan*, schw. *tola*, schw. *dolen*, dän. *taale*, lat. *tuli*, ich habe getragen, *tolerare*, ertragen, *tollere*, in die Höhe tragen, heben, griech. *lalan*, *lan* (*ταλαν*, *ταλαν*), ertragen, dulden.

der Dult, ein Jahrmarkt, eine Messe, ein Fest; goth. *dulths*, ahd. *tuld*, schw. *stilk*. Daß dies Wort von dulden komme, ist nicht wahrscheinlich, sondern es scheint aus Indult abgekörtzt und durch die Kirche in Gebrauch gekommen zu seyn, so daß der Dult der Tag der kirchlichen Indulgenz ist, und, so wie Messe, auch Jahrmarkt bedeutet, weil am kirchlichen Fest auch Markt gehalten ward wegen der Zusammenkunft vieler Menschen.

dumm; zuerst heißt dumm f. v. a. dunkel (ohne Licht) und f. v. a. stumm (ohne Laut), dann bildlich auf den Geist übergetragen: verstandlos. ehemals auch unbesonnen, verneffen; ags. *dim*, dän. *dum*, dunkel, isl. *dimmr*, schattig, dunkel, ahd. *timbar*, dunkel, ags. *dumb*, stumm, ahd. *tump*, stumm und verstandlos, mhd. *tump*, verstandlos schwz. *dumm*. taub. Ueber den Wortstamm, welcher *dimban* seyn muß, vgl. dämmern.

dumppf, f. v. a. dumpfig, br. *dimper*, von dumpfen, welches mhd. dampfen bedeutet; f. Dampf.

der Dumpf, Dämpfel, eine Pfüge, ahd. *dumphilo*, mhd. *duimpfel*, von dumpfen (f. dumpf); also eigentlich etwas Dunstendes (schwz. *tumpfs*, Einbug an einer Fläche, kleiner Bug, *sich tumpfen*, sich beugen, verneigen, darf an dieser durch das ahd. *dumphilo* bestätigten Ableitung nicht irre machen).

der Dumpfen, ein dumpfer Husten.

die Düne, ein Sandbühl an der Meeresküste, ehemals Hügel, Höhe überhaupt. Es ist ein altes celt. Wort, und diente öfters zu Städtenamen, z. B. *Lug-dunum*, Lyon; ags. *dun*, Hügel (*dynige*, bergig, schwb. *dunge*, Bergwald), engl. *down* (welches auch Ebene und nieder, unten, bedeutet, dän. *daanen*, sinken, östr. *dienen*, Eier legen, griech. *thein* [θεῖν, τίθει], legen), frz. *dune*, holl. *duin*. Der Stamm ist unbekannt. Dem Klange nach trifft griech. *thin*, *this* (τιν, τις), Haufen, Sandbühl, überein (dän. *dyng*, Haufen liegender Dinge).

düngen, das Feld mit Mist fett und tragbar machen, von Dung, Mist; ags. *dincg*, *dinig*, Mist, *dyngan*, düngen, engl. *dung*, Mist, vulgär, engl. *dinchpick*, Mistgabel, schwb. *dynga*, Mist, finn. *tungio*. Es scheint Dung zuerst feuchter Roth zu seyn, engl. *donk*, feucht, so daß es zu dem Stamme von Leig, eine feuchte Masse, gehört, f. unten Leig. Es finden sich nämlich zu Stämmen ohne n Ableitungen oder weitere Bildungen mit n ein, z. B. *threihan*, dringen (f. drängen), *gleitan*, glitzern, *glinlan*, glänzen, *stikan* und *stingan*, stechen; so könnte neben *deigan*, welches Fruchtigkeit bezeichnet, ein *dingan* bestanden haben.

der Dunk (in Augsburg), der Keller, das unterirdische Gemach, wo die Weber ihre Werkstätte haben; ahd. *tunc*, Frauengemach, unterirdisches Gemach, *hértunc*, dass., *tunch*, schwb. *dunk*, Weberwerkstätte, mhd. *dung*, Frauengemach (*dunnen*, wohl verderbt, Weberwerkstätte). Zwinger kann es nicht bedeuten, sonst müßte es wenigstens ahd. *dung* heißen; daß es mit dunkel verwandt sey, ist sehr zu bezweifeln. Engl *dungeon*, unterirdisches Gefängniß.

der Dünkel, f. Dinkel.

der Dünkel, das Dünken, die Einbildung, besonders das auf sich Eingebildeseyn, von dünken.

dunkel, finster, schwarz; isl. *döckr*, *daukr*, schwarz, *döckwa*, verbunzeln, *dokna*, schwarz werden, ahd. *tunhal*, af. *dunkar*, schwb. dän. *dunkel*, dunkel, schwb. *tökn*, Dampf, Nebel, dän. *taage*, isl. *thocku*, dass., ags. *doc*, schwarz, finster, *digel*, *dygle*, *deagle*, verborgen. Das verlorne Stammwort *dinkan* ist seiner Grundbedeutung nach nicht bekannt; f. Lücke.

dünken, ehemals denken, jetzt scheinen, Einem in die Gedanken kommen, vorkommen; goth. *thugkjan*, ags. *thincan*, *thincean*, schwb. *tycka*, *tänka*; dünken gehört zu denken, f. oben denken.

dünn, nicht dick; ags. *thyn*, engl. *thin*, isl. *thunmur*, aurd. *thummr*,

ſchw. *tunn*, dän. *tjind*, ahd. *dunni* (perf. *tend*, celt. *lanas, lene, lana*), von dehnen, wie lat. *tenuis*, dünn, von *tenere*, dehnen, Stamm von *tendere*, dehnen, spannen, ſ. dehnen.

dunſen (ndſ. *dunen*), ſchwellen; davon gedunſen, goth. *thinsan*, ahd. *densan*, ziehen, von dehnen.

der Dunſt, der Dampf; ſchw. dän. *dunst*, ahd. *dunst*, *dunist*, Gerwitter, Sturmwitter (agſ. *dinne*, ſtürmiſch, und *dyn*, Schall, *dynun*, rauſchen, ſchw. *dunst*, *tust*, Wind, Erſchütterung, könnte auf die Ableitung von tönen führen, ſo daß Donnerwitter der erſte Begriff wäre; iſt dieß der Fall, ſo haben wir in Dunſt jetzt ein anderes Wort, welches nur mit jenem gleichlautend, nicht aber unmittelbar von gleichem Stamme iſt). Von dehnen, wovon man auch *dinsan* bildete, ſ. dunſen, und Dunſt bezeichnet den ſich ausdehnenden, verbreitenden Hauch oder Dampf. Die Wortbildung iſt wie Ruſt von rinnen, und Dunſt wahrſcheinlich in *dun-ist* zu zerlegen.

der Dunſt, die kleinſte Art des Schrotels. Man könnte vielleicht vermuthen, es komme von dünn, den dünnſten Schrot bezeichnend; man würde aber mit einer ſo höchſt unſichern Vermuthung nichts gewinnen. Am beſten iſt es noch anzunehmen, daß der geſchoffene Schrot als ſich ausbreitende Maſſe bildlich Dunſt, d. i. Dampf, genannt werde.

duodez; man bezeichnet mit dieſem vom lat. *duodecim*, zwölf, gebildeten Worte ein Format, wo das Ganze in zwölf Theile getheilt iſt; *duodecim* kommt von *duo*, zwei, und *decem*, zehn.

dupfen, ſ. tüpfen.

durch, eine Partikel, welche eine Bewegung bezeichnet, vermittelſt welcher eine Sache von einer Seite bis zu einer andern getrennt wird, oder welche ſich längs der getrennten Theile erſtreckt; goth. *thairh*, af. *thuruh*, afſ. *thruch*, agſ. *thurh*, aengl. *thorough*, nengl. *through*, ahd. *durah*, *durih*, *durh*, holl. *deur*, *dor*. Der Begriff des Durchdringens, Bohrens iſt der Grundbegriff des verlorenen Stammes, von welchem goth. *thairko*, agſ. *thyrl*, Loch. Der verlorene Stamm muß entweder *thairhan* oder *thairan* geheißten haben; letzteres iſt wahrſcheinlicher. Verwandt iſt griech. *leirein* (*τείρειν*), lat. *lerere*, bohren.

die Durchlaucht, ein Titel, welcher eine Perſon als durch und durch leuchtend und glänzend bezeichnet, von durch und leuchten.

durch's, ſammengezogen aus: durch das.

durchweg, von durch und Weg, durch den ganzen Weg, wie man ſagt: allemweg, keinesweg.

dürfen, 1) etwas wagen, ſich unterſtehen, auch Grund zum Wagen haben, und die Macht oder Befugniß haben, etwas zu thun; 2) nöthig haben, bedürfen (vgl. darben), nöthig ſeyn, z. B. du darſt es nur thun, es iſt weiter nichts nöthig, als daß du es thuſt; 3) es drückt auch ein etwaiges Geſchehen aus, z. B. dieß dürfte vielleicht geſchehen. Goth. *thairban*, nöthig haben, dürſtig ſeyn, *thaurſts*, Nothdürft, *tharhs*, der Darbende, Dürftige, agſ. *thearſan*, bedürfen, *thearfe*, Nothdürft, Nutzen, arm, *thurſe*, *thyrſe*, Nothdürft, ahd. *durſan*, bedürfen, *durſt*, Noth, *darpén*, bedürfen, ſ. verb (dän. *turde*, dürfen), iſl. *thurſa*, bedürfen, *thörſ*, Dürftigkeit, *thurſt*, Noth, *tharſ*, Nutzen, *tharfr*, nützlich (ſ. verb), ſchw. *torſwa*, bedürfen, *torſtelig*, nützlich, nöthig. Der Stamm *thair-ban*

scheint von gleicher Abkunft mit *thairsan*, trocken seyn, heiß seyn; denn das zu *thairban* gehörige Verbum heißt br. trocken, mager, und vom Brod ungeäuert (ahd. *dera*, *derp*). Hitze des Gemüthes treibt zum Wagen (Durst des Gemüthes, nach etwas ist ein Verlangen), das Wagen aber ist ein Thun, Wirken, an welchen Begriff sich der der Nothwendigkeit schließt, weil Thun, Wirken sehr häufig eine nothwendige Obliegenheit, in weiterem Sinne immer eine Obliegenheit ist, mag sie auch frei gewählt seyn (deutlich zeigt dies das lat. *opus*, Werk, *mihi opus est*, ich bedarf, habe nöthig, muß, frz. *besogne*, Werk, *besoin*, Bedürfnis, ital. *bisogno*), an die Nothwendigkeit schließt sich der Begriff der Noth, des Nöthighabens.

dürftig, welcher bedarf, nöthig hat, arm ist, von dürfen.

dürr, dorr, sehr trocken, dürrer, dorren, trocknen, die Darre, eine Trocknungskrankheit, ein Werkzeug zum Trocknen. In weiterer Bildung des Wortes, verbunden mit Zusammenziehung, welche den *z*-Laut vor das *r* bringt, oder wahrscheinlicher mit Versetzung des *or* gehört dazu: trocken für torken (welches man unten nachsehe), Durst, Trockenheit und dann das Verlangen, die Hitze nach etwas; goth. *thairsan*, trocken seyn, *thairsus*, trocken, *thairsjan*, dürsten, isl. *thersia*, trocknen, *therrir*, Trockenheit, *thurr*, *thyringr*, trocken, *thyrsta*, dürsten, ags. *thyrst*, Durst, *thyrslan*, dürsten, *thyrre*, trocken, *theor*, *theorre*, eine Entzündungskrankheit, schwed. *torr*, trocken, dän. *törst*, Durst, *tör*, dürr, trocknen, *törre*, dorren, ahd. *derran*, trocknen, *durrt*, trocknen, *durst*, Durst, holl. *dor*, *dorre*, *torka*, trocknen, *torsta*, dürsten, engl. *thirst*, dürsten, prov. *esturar*, austrocknen. (Griech. *theriein* [ῥέπειν], wärmen, erhitzen, trocknen, *thermos* [θερμός], heiß, *theros* [ῥέπος], Sommer, Zeit der Hitze, lat. *torrus*, *torridus*, heiß, trocken, *torrere*, dürrer, rösten, Hitze haben, heiß seyn, mögen urverwandt seyn, näher verwandt ist griech. *tersainein* [τερσαίνειν], trocknen, dorren).

der Durst, s. dürr.

durftig, hieß ehemals auch muthig, kühn, dreist; s. dreist.

der Durt, s. Dort.

duß, stille, bedachtsam, s. zwischen (br. *dus*, *dusig* u. s. w., stille, mild, matt, *dosen*, sich stille verhalten, nachdenken, horchen, schlummern, *däsig*, kleinlaut, demüthig, *dausig*, stille, gehorsam).

der Dussack, Duffack, Duffack, ein kurzes, breites, krummes Schwert, welches eine Oeffnung als Griff hat, und dessen sich ehemals die Klopfschlechter bedienten; es ist ein slavisches Wort, *tusak*.

der Dusel, der Schwindel, duselig, schwindelig (br. *der dusel*, *düsel*, Qualm, Fieber, üble Laune, düsterer Himmel, Staubregen); br. *dusig*, *diesig*, holl. *deusich*, *daysich*, *duyselich*, engl. *diszg* (die Nase, Nasele bedeutet die Brenne, welche das Vieh toll macht), holl. *dyzig*, dumpf, ags. *disi*, *dysi*, *dyzig*, *dislic*, thöricht, albern (br. *dusen*, *dusehn*, schlummern, dämmern, schott. *to dozen*, *dazen*, schwindlig machen). Es könnte scheinen, zu *diozan*, tosen, zu gehören, und durch Schall betäubt zu bezeichnen, wie man sagt: es summt Einem im Kopfe; aber die Form widerspricht. Ags. heißt *draes*, *dris* dumm, und daher stammt es, wie toll von *dröl*, welches nun aber die Grundbedeutung von *dris* sey, wissen wir nicht.

düster, dunkel; ags. *thystre*, *theostre*, *thiustri*, dunstig (schwz. *duse*,

dunstig, finster, still), schwed. *dän. dyster*, holl. *diuster*, ags. *thys*, Sturm, anrd. *thausn*, Lärm, *thysja*, hinstürmen, *theysa*, rasch hinstürmen, von einem Stamm *thiusan*, s. tosen. Der Begriffsübergang scheint Lärm, Sturm, Sturmgewölk, Dunkelheit, Dunst.

das Dütchen, ein Deut, s. oben Deut.

die Düte (düten, blasen), ein Blashorn (dän. *tul*, nds. *teute*, *tole*, *tuyte*, Horn, isl. *tauta*, blasen, holl. *toeten*, engl. *toot*), dann eine dem Blashorn an Form ähnliche Sache, wie das ist, was wir Düte nennen, nämlich ein spitzzugerolltes Papier; ahd. *tulto*, br. *der dullen*, die weibliche Brust, *die dullen*, die Papierdüte (*tullo* verwandt mit dem griech. *litthā* [λίθη], Zige, Brust, von *thaein* [θαιν], säugen, goth. *daddjan*. So möchte denn vielleicht die erste Bedeutung Zige seyn, dann etwas der Zige Ähnliches).

düten, tüten, blasen; ags. *theotan*, isl. *thiöta*, *theita*, schwed. *tintla*, ahd. *diozan*, tosen, klingen, ahd. mhd. *doz*, Oetöse, Schall, nhd. tosen. (Russ. *dujo*, *dudgo*, ich blase, *dudo*, Pfeife).

duzen, stoßen, s. dattern, daher verdugt, betroffen; mhd. *betützen*, betäuben (ahd. *tutisöt*, wird betäubt, schauert).

duzen, Einen mit du anreden.

das Duzend, eine Zahl von zwölf; itl. *dozina*, frz. *douzaine*, fhn. *dozena*, russ. *duischina*, schwed. *dussin*, dän. *duzin*, engl. *dosen*, mlat. *duzena*, *dozena*, vom lat. *duodecim*, zwölf, von *duo*, zwei, und *decem*, zehn.

G.

die Ebbe, das Abnehmen der Fluth des Meeres; ags. *ebba*, engl. *ebb*, dän. *ebbe*, holl. *eb*, *ebbe*, mlat. *ebba* (ahd. *firebbila*, verebbte, ags. *ebbian*, ebben). Es gehört zu der Wurzel, woher ab, Abend, eben kommen; der Begriff dieses Stammes ergibt sich aus den abgeleiteten Wörtern als Folge, Entfernung, Senkung, und, wenn von einer Reihenfolge die Rede ist, als das hinten Befindliche, Nachfolgende, s. das folgende.

eben (die Ebene), gleich, sowohl räumlich, als zeitlich, auch bildlich; goth. *ibns*, nord. *jafn*, *jefn*, schwed. *eswen*, dän. *jewn*, schlicht, grade, eben (*even*, vulgär, neulich, grade), *essen*, *ogneffen*, paar oder unpaar, ags. *äfen*, *esfen*, ndl. *even*, *essen*, ahd. *epan*, *eban*, *in-epan*, *en-eben*, davon neben. Der Stamm dieses Wortes ist zugleich Stamm von ab, Abend, Ebbe, vgl. diese Wörter. Der Stamm scheint *iban* gelautet zu haben, abzuwandeln *ib-*, *ab-*, *eb-*, *ub-*, als dessen Grundbedeutung Erzeugung, Abstammung vermuthet werden könnte, so daß es verwandt wäre mit *aban*, Kraft haben, zeugen, s. Eber. Wie dem aber auch seyn mag, so ist es höchst wahrscheinlich, daß eben das Aufeinanderfolgen, Zusammenhängen bedeutet, und, in so weit das Nichtunterbrochene gleich ist, diese Bedeutung bekommen hat.

der Ebenbaum, s. Ebenholz.

ebenbürtig, gleich von Geburt, von eben und bürtig, welches von Burt kommt, wofür wir Geburt sagen, also von bähren, gebähren.

das Ebenholz, ein afrikanisches schwarzes Holz, auch ein amerikanisches grünlich braunes Holz; holl. *ebben*, lat. *ebenus*, itl. *eburno*, frz. *ébène*, engl. *ebony*, pers. *ebanus*, griech. *ebenos* (ἐβένος), vom orient. *äben*, Stein (hebr. *aeben*), weil es ein steinhartes Holz ist.

das Ebenmaaß, Gleichmaaß, von eben, gleich, und Maaß.

der Eber, das männliche, das wilde Schwein; anrd. *iöfur*, agf. *eofor*, ahd. *epur*, *ebur*, *ebar*. Wir finden Spuren eines Stammes *aban*, dessen Bedeutung Kraft und Zeugung gewesen, und von welchem Wörter, die das Männliche und die erzeugte Nachkommenschaft bezeichnen, herkommen: goth. *aba*, der Mann, *abrs*, stark, *afar*, Nachkommenschaft, schwed. *ast*, Stärke, Kraft, *asta*, empfangen, schwanger werden, erzeugen, bereiten, agf. *äasora*, Nachkommenschaft, Erzeugtes, Sohn, Erbe. Es scheint daraus hervorzugehen, daß Eber das männliche, zeugende Schwein bedeutet. Lat. heißt *verres*, männliches Schwein, und *vir*, Mann, welche Wörter mit einander verwandt sind. Das lat. *aper*, Eber, scheint mit dem deutschen verwandt, und eben so urverwandt mit dem griech. *kapros* (κάπρος), Eber, lat. *caper*, Bock. (Griech. heißt *apphys* (ἄφῦς), *appha* (ἄφᾶ), der Vater).

der Eber, ein Bohrer, auch Näber genannt, woher es mit Abstoßung des n zu kommen scheint.

der Eber, im Niederf. der Storch, zusammengezogen aus Adebear.

der Eber, provinziell ein Boot; ein Fahrzeug mit flachem Boden und einem Segel auf der Niederelbe; ndf. *ever*, von ungewisser Abstammung.

die Eberäse, in Mundarten: Abrasch, Eberesche, Sibisch, Sibrasch, Ebrisch, Ebrig, Aressl, aus Aber, unächt (s. oben Aber, Afer) und Aesche, also Afer-äse, unächte Aesche.

der Eberhirsch, eine Art Schwein auf den Molucken, von der Größe eines Hirsches, von Eber, Schwein, und Hirsch. Auf den Molucken heißt das Thier *babi-roesa*, Schweinhirsch, daher auch mit entlehntem Namen Babirossa, engl. *babyrossa*.

die Eberrute, Eberraute, s. oben Aberrute.

die Eberwurz, Aberrute.

der Echinit, eine versteinerte Muschel; die unversteinerte heißt Seeigel, *echinus*, griech. *echinos* (ἐχῖνος), Igel.

das, die Echo, der Nach- oder Wiederhall, griech. *ächo* (ἤχώ), der Hall, Wiederhall, *ächein* (ἤχειν), hallen.

echt, eigentlich geſeßlich, rechtmäßig, es gilt jetzt in der Bedeutung: nicht falsch, und ist das Beiwort zu dem Hauptwort Ehe, Geſeß, s. Ehe; anrd. schwed. *ekta*, dän. *egle*, *ügte* (schwz. *ächt*, wohl, etwa, vgl. wohl).

das Ehtmaaß, s. Echnmaaß.

die Ecke, die Spitze, der Winkel; es bedeutet wohl eigentlich das Spitze, auch das Schneidende; ahd. *ekka*, schwed. *aegg*, dän. *egg*, die Schneide, agf. *ecge*, Spitze, Dolch, engl. *edge*, schwz. *egg*, Ecke, Spitze eines Winkels, celt. *awch*, Spitze, Schärfe, lat. *acies*, Spitze, Schärfe, *acus*, Nadel, *acer*, scharf, *aculeus*, Stachel, *occa*, die Egge, griech. *akros* (ἄκρος), scharf, spiz, *akis* (ἄκῖς), Spitze.

der Eckel, s. Eckel.

die Eker, s. Eichel.

edel, von guter Geburt, vorzüglich. Dies Wort bezeichnet das Geburts- und Verwandtschaftsverhältniß und muß von einem verlorenen Stamm, welcher zeugen bedeutet haben muß, kommen; ahd. *adal*, Geschlecht, *edile*, Verwandtschaft, Familie, *uodal*, agf. *edhel*, anrd. *ödal*, isl. *othal*, das väterliche Erbgut, Vaterland, anrd. *adall*, Ursprung, Adel, dän. *aedel*.

Edel ist also: von Geburt, mit dem Nebenbegriff der guten Geburt, so griech. *genein* (γενειν), zeugen, *gennaïos* (γενναϊος), gut, trefflich, edel; lat. *gnatus*, von gleichem Stamme, tüchtig, trefflich, und von *genus*, *eris*, Geschlecht, heißt *generosus*, edelmüthig; (denn wer von guter, freier Geburt war, besonders im Gegensatz der Sklaven, galt für freisinnig, edelmüthig, und die gute Geburt selbst ward hoch angeschlagen); ags. *aedhel*, edel und Vaterland, *aedhelo*, der Adel, ahd. *adal*, *edil*, *edile*, edel. Der Stamm muß *athan* geheißen haben (stirbt. Wurzel *édh*, wachsen), nach den angeführten Formen zu urtheilen.

das Edict, Bekanntmachung, Verordnung; lat. *edictum*, von (*e*, *ez*, aus, *dicere*, sagen) *edicere*, heraus sagen, bekannt machen, zur Nachachtung bekannt machen, frz. engl. *edict*.

ediren, herausgeben, vom lat. *edere*, von *e*, *ex*, aus, heraus, und *dere*, *dare*, geben.

die Edition, das Herausgeben eines Buchs, die Ausgabe eines Buchs, vom lat. *editio*, von *edere*, s. d. vor., frz. engl. *édition*.

der Effect, die Wirkung; lat. *effectus*, von *efficere*, bewirken, und dies von *ex*, aus, und *facere*, machen, frz. *effet*, engl. *effect*.

Effigie, in Effigie, d. i. im Bildniß; lat. *effigies*, das Bild, von *ex*, aus, und *figere*, *figere*, bilden.

die Ege, Egge, ein Ackergeräth mit Spizen, um die Schollen zu brechen und den Samen unter die Erde zu bringen; ags. *egidha*, ahd. *egida*, mhd. *egede*, schwz. *egle*, *eichle*, lat. *occa* (litth. *ekketi*, eggen). Verwandt mit Ecke, welches auch spizes Werkzeug bedeutet; s. Ecke.

der Egel, ein im Wasser lebendes Thierchen, welches mit der Schlange, dem Ahl, Aehnlichkeit in der Gestalt hat, und mit dem Worte Ahl, Aal gleicher Abstammung zu seyn scheint (s. Ahl, Zgel); ahd. *ekala*, *egala*, dän. *igle*, ndf. *ile*, *eile*, wo g durch Zusammenziehung ausgestoßen ist (Br. *die agel*, Art blutsaugende Bremse).

die Egert, Egärt, ein ehemaliges Feld, woraus Wiesen u. s. w. gemacht worden, von *e*, d. i. ehe, und Gart, Garten, in der Bedeutung Feld.

der Egertling, Egertling, Haiderling, Ledling, Trüschling, Angerling, der Haideschwamm, von Egert, Haide (Ledling vielleicht von *led*, Letten), Druse, Anger.

der Egle, ein provinzieller Name des Barsches, von Ege, Eke, Spitze, wegen seiner Pfloßenspitzen.

der Egoismus, die Selbstsucht, der Egoist, der Selbstsüchtige; griech. und lat. heißt *ego* (ἐγώ) ich, und Egoist ist davon abgeleitet, um den zu bezeichnen, welcher bei seinen Handlungen nur auf sich Rücksicht nimmt, und nur seine Vortheile im Auge hat; Egoismus ist dies Verfahren; frz. *égoïsme*, *égoïste*.

eh, ehe, eher, früher; goth. *air*, frühe, *airis*, *airiza*, früher, ahd. *ēr*, frühe und früher, *eraro*, *erero*, *eriro*, früher, ags. *aer*, *ar*, *er*, *aeror*, anrd. *ar*, isl. *aer*, holl. *eer*, engl. *ere*, schwz. *erder*. Eh, ehe ist aus *e* entstanden, welches aus *er* abgekürzt ist. Man vermuthet, es sey gleichen Ursprungs mit dem goth. *air*, schwz. *ar*, Anfang, ags. *or*, dass. Es ist dies wahrscheinlich, vgl. erst.

die Ehe, ursprünglich Gesetz, gesetzlicher Vertrag, jetzt gesetzliche Verbindung der Männer und Weiber; ags. *ae*, *ueve*, Gesetz, *ev*, Ehe, schwz. *e*,

Gesetz, Gewohnheit, Ehe, ahd. *ēwa*, *ēa*, *ē*, mhd. *e*, as. *eo*, *eu*, Gesetz, holl. *echtigenot*, Ehegenosse, Gemahl, dän. *aegte*, heirathen (schwz. *ehe*, *e* — *ei*, *ey*, Landgericht — *ehag*, Gränzzaun zwischen Gemeingütern, *egraben*, Schutzgraben hinter den Häusern einer Gasse, schwb. *eschilling*, ächter Schilling, *elisch*, rechtlich erlangter Kramtisch). Zu Ehe gehört auch echt, welches also eigentlich gesetzmäßig bedeutet. Der Stamm *ew* ließe sich nur durch kühne Muthmaßungen weiter verfolgen, womit man aber nichts gewinnen würde; denn es könnte z. B. der Stamm ein *g* gehabt haben, und es ließe sich künstlich auf *aigan*, besitzen, haben, zurückführen, als Haltendes, Bindendes, oder als Pflicht, Schuldigkeit; denn letztere Bedeutungen knüpfen sich im Schwb. an *aega*, und das engl. *own*, welches von *aigan* abstammt, heißt gradezu verpflichtet oder schuldig seyn.

ehedem, ehedessen, vor dem, vor diesem.

die Ehehaft, 1) ein Eigenthum, Allodium, von Ehe, Eht, Eigenthum, von Ehe, Gesetz, also rechtmäßiges Eigenthum, und dem als Endung gebräuchlichen *haft*; 2) Gesetz, Gesetzsammlung (ehemals auch Religion).

ehhaft, ehemals: rechtmäßig, gesetzmäßig, von Ehe, Gesetz; schwz. br. *ehaft*.

der Ehehalt, ein Dienstbote. Halt, Hold (s. Grundhold) bedeutete einen dienstbaren Mann; goth. longobard. *alde*, mlat. *aldio*, *aldius*, und Ehe, Gesetz, also vielleicht Diener, den man als rechtmäßiges Eigenthum hat, welcher in rechtmäßigem Verband Diener ist; doch ehemals *ehaltiger*, gesetzlich, *ehaltida*, *ehaltigi*, Religion, von Ehe, halten.

die Ehepacten, die Pacten der Ehe, s. unten Pact.

ehet, s. ehe.

ehern, von Erz; ags. *āren*, ahd. *ērin*; das *h* ist eingeschoben worden, weil es die Aussprache bei dem *er* darbot, nämlich ehren, ehern, wie lat. *aheneus* statt *aeneus*, ehern, von *aes*, *aeris*, Erz. Der Stamm ist Er, Erz.

eheste, der Superlativ von eh, ehe.

der Ehezarter, Ehezarter, die Urkunde der Ehestiftung, s. Zarter.

die Ehle, s. Elle.

die Ehre, würdiges Ansehen, Vorzug, rühmliche Auszeichnung. Eigentlich bedeutet dies Wort Glanz, von eisen, brennen, glänzen, wovon das Eisen, das glänzende Metall, Eis, das glänzende Gefrorne; ahd. *ēra*, *haera*, *hera*, dän. *aere*, isl. *aera*, ags. *ar*, *are*, der Glanz, Ruhm, die Ehre. Eben so wie Ehre Glanz bedeutet, so schwb. *heder*, dän. *haeder*, Ehre, isl. *heidur*, daß, von *heid*, *heidi*, welches unserm heiter entspricht; dies heiter aber kommt von heiten, der niederd. Form von heißen, wovon wir das Wort heiß haben.

der Ehren, s. Äre.

ehrenfest, s. ehrenvest.

der Ehrenhold, eine verderbte Nebenform des Wortes Herold.

der Ehrenpreis, ein Gewächs, lat. *veronica* benannt; es soll wegen seiner Heilkräfte Ehrenpreis heißen, dän. *aerenpriis*.

ehrentührig, was die Ehre anrührt, angreift, in üblem Sinn.

der Ehrenspiegel, eine figürliche Benennung der Schilderung ehrenvoller Thaten, von Ehre und Spiegel bildlich genommen, wie z. B. eine Gesetzsammlung bildlich Spiegel heißt, z. B. der Sachsenspiegel.

ehrenvest, ein schon nicht mehr sehr gebräuchliches Wort, auch als Titel gebraucht, von Ehre und fest, nämlich fest in der Ehre.

eß, eße, eßbar, von essen.

das Ei, s. Ey.

die Eibe, der Eibenbaum, der Larus; schwz. *i*, *y*, nbd. *ibe*, *ife*, *ive*, *eisen-*, *eibenboom*, agf. *iv*, engl. *ivy*, *yew*, *yew-tree*, dän. *iben-holl*, ahd. *iwa*, *igo*, frz. *if*, mlal. *juus*, schwz. *ide*, celt. *yw*, *eiddew*, *eidean*, *iddio*. Auch andere Gewächse wurden Eibe (spn. *iva*, Cypresse), selbst die Tanne wurde von Manchen so genannt, und, weil man Eibenholz zu Pfeilen und Armbrüsten gebrauchte, so heißt Eibe auch Armbrust. Daß es mit Ephen, Eppich ursprünglich eins sey, geht daraus hervor, daß agf. *eov*, Aefche, *ireg*, *ifig* Ephen und Larus heißt. Woher das Wort komme, ist nicht ausgemittelt; doch vermuthet ich, daß die Grundbedeutung das Grünen ist, weil Ephen, Tannen u. s. w. stets grün sind; lat. heißt *abies* (statt *apies*) die Tanne, im Hebr. *aeb* das Grünen, das Grün; ich möchte daher an eine Verwandtschaft mit *iban* (s. ehen) und *aban* (s. Eber) denken, vgl. Eibisch.

der Eibisch, ein Kraut; ahd. *ibisca*, griech. *ibiskos*, *ebiskos* (*ἰβίσκος*, *ἐβίσκος*), lat. *hibiscus*, vielleicht verwandt mit Eibe.

der Eibischbaum. s. Eberäpfel.

die Eiche, der Eichbaum, ein Baum; agf. *ác*, *aec*, engl. *oake*, ahd. *eih*, mhd. *eich*, schwz. *ek*, anrd. *eik*, holl. *eike*, ndf. *eeke*, dän. *æg*, *eg*, litth. *auzolas*. Außer dem Baum bedeutet ndf. Eeke die Frucht des Eichbaums, die Eichel, wie von Buche, die Büchel, ahd. *eihhila*, *eichila*. Sonst heißt diese Frucht auch Ecker, Acker, welcher Name auch die Frucht der Buche bezeichnet; isl. *akarn*; agf. *aecaern*, *aecer*, *aecorn*, engl. *acorn*, dän. *agern* (schwz. *acherum*, *acherand*, *acherig*, Eichelmast, *achern*, Bücheln, br. *der ackeran*, *akram*, *agram*, die Eckern als Gesamtheit); goth. heißt *akran* Frucht, kommt also nicht von dem Namen des Baums. Es bietet sich kein Stamm im Deutschen dar, wovon Eiche genügend abgeleitet werden kann; man könnte zwar vermuthen, es bedeute vielleicht Fruchtbaum, weil die Eicheln in alter Zeit als Nahrung genannt werden, und es käme dann von goth. *aukan*, s. auch (von *alan*, nähren, schwz. *allon*, *alden*, Baumfrucht, Eichel, Beere, und *al*, die Eller, Erle). Aber die Form *eih* läßt diese Ableitung nicht zu, sondern begehrt einen Stamm *eikan*, und dieser ist verloren, ohne Spur seiner Bedeutung zu lassen. Lat. *aesculus*, Art Eiche, griech. *akylos* (*ἄκυλος*), Eichel.

eichen (die Eich, das Maas), dem Maasse oder Gewichte seine richtige Größe oder Schwere geben, oberd. eichen, ndf. *iken*; vielleicht verderbt aus echen, von Ech, Eche, Gesetz; (altschwz. *aichelweise*, zu gleichen Theilen), br. *pfächten*, prüfen, eichen, visiren, von *pfacht*, Gesetz, Sazung, mlal. *pactus*, daß, lat. *pactum*, Vertrag. Dies spricht dafür, daß das Gesetzliche der Grundbegriff sey (ahd. *eichi*, eigenthümlich, *eichón*, geben, zusprechen, bestimmen, wahrscheinlich gesetzlich).

das Eichhorn, ein vierfüßiges Thier; agf. *acern* und bloß *vern*, schwz. *ickorn*, dän. *egern*, ahd. *eichorn*, anrd. *ikorni*, schwz. *acher*, *acherne*, *eicher*, *eicker* (frz. *écurieu*, *escurieu*, *écureuil*, v. lat. *sciurus*). Von Eiche und Horn, welches aber nicht die gewöhnliche Bedeutung hat; denn so findet sich *tüb-horn*, *duif-horn* für männliche Taube. Das agf.

ern könnte für verderbt gelten, aber auch eben so gut auf die rechte Spur führen; denn dies Horn könnte aus orn entstanden seyn, und dies aus dem goth. *vair*, ags. *ver*, Mann, gebildet, so daß die Endung horn ein männliches Wesen, männliches Thier bezeichnete. (Schwb. *eichhalm* statt *eichharm*, von *harm*, Hermelin, *aichherminin*, mit Eichhornpelz verbrämt). Es hieß auch Eichhase, Eichfaze.

der Eid, der Schwur; goth. *aiths*, ahd. *eid*, ags. *ādth*, engl. *oath*, as. *eth*, anrd. *eidhr*, schwb. *ed*, dän. *ed*, *eed*, holl. *eed*. Der Stamm ist dunkel; man könnte, jedoch nur ungewiß, vermuthen, es sey mit Ehe von gleicher Abkunft oder käme von *aigan*, besitzen, haben, ein Haltendes, Bindendes, Verpflichtung, s. Ehe.

der Eidam, der Schwiegervater; ahd. *eidum*, ags. *āthum*, in ältern östr. Urkunden *ayde*, *aide*. Da dam, dem, den, them, thum als Anhängselbe bei mehreren Wörtern sich zeigt, z. B. *Athem*, *Wittthum*, *Schwadem*, *Faden*, so ist Eidam in Ei-dam aufzulösen, und vor dam ist ein Buchstabe ausgefallen. Doch die Abstammung ist unbekannt, und so bleibt es denn unsichere Vermuthung, wenn man es mit Ehe oder Eid zusammenstellt oder es von *aigan*, besitzen, haben, ableitet.

die Eidechse, ein Thier; ags. *ādhexe*, *athexe* und *efete*, holl. *ake-lisse*, *echdisse*, *agedisse*, ahd. *egidehsa*, *edehsa*, *eithesa*, *euithessa*, *egidichsa*, mhd. *eggides*, schwz. *eggäsl*, *egochs*, *entachs*, *elluchs* (*il*, böse), *heidochs*, *hezgi*, *jellechse* (von *il*, böse, giftig), *ickesli*, schwb. *eggäs*, *hekkäs*, *hekgais*, *hekguas*, *essässele*, isl. *ethla*, schwb. *ödlä*, oenabrück. *eredysse*, *egedasse*, schwb. *fyrstot*, dän. *firben*, *firben*. Im gemeinen Leben heißt die Eidechse an manchen Orten Feuer-gebeiß (verderbt aus Biergebeiß, im Gegensatz der ihr ähnlichen Schlangen, welche keine Beine haben?) Weder *egi* noch die Endung *dehsa* läßt sich genügend erklären; doch steht zu vermuthen, daß *egi* mit Egel verwandt sey, und dies Thierchen als Schlangengattung bezeichne (s. Ahl, Egel).

der Eiderdaun, die weichste Flaumfeder der Eidergans, von Eider (s. Eidergans) und daun; anrd. *dun*, wohl von dehnen (woher Dunst), ndd. *dunen*, schwellen, ausgedehnt werden, weil diese Federn sehr elastisch sind; frz. *aigledon*, engl. *eiderdown*.

die Eidergans, eine Gans mit vorzüglichen Flaumfedern; norweg. *edder*, *adder*, *arfugl*, dän. *edersfugl*; wahrscheinlich von *eiden*, brennen, leuchten, der Vogel mit glänzenden Federn.

der Eidgenoss, der durch einen Eid der Genosse eines Andern geworden, der durch einen Eid Verbundene.

eifer, heißend, scharf, s. das folgende Wort.

der Eifer, eigentlich die heißende, hitzige Beschaffenheit, dann Hestigkeit und Zorn; nds. dän. *iver*, schwb. *iswer*, Hestigkeit, *isra*, aufbrausen. Isl. *aefr*, brennend, hitzig, *aefast*, aufsteden, *yfast*, zürnen, *yfr*, zornig, *yfd*, Zorn, abd. *eipar*, *eiver*, *eiveri*, *eivero*, herb, bitter, ags. *aefst*, *aefest*, Neid, neidisch, religiös eifrig, *afre*, bitter, schwb. *afrig*, hart, spröde, sauer (nord. *apur*, scharf, afrz. *afre*, Schauder, frz. *affreux*, schauderhaft). Nds. *evern*, freffen, beißen (vgl. oben Ampfer). Der Stamm muß *eiban* geheissen haben, die Bedeutung aber ist dunkel.

eifern, ein veraltetes Wort, bedeutend: wiederholen, statt äfern, ahd. *avaron*, zu aber gehörig, in der Bedeutung des Wiederholens, s. oben aber.

die Eifersucht, der Meid, Born, besonders über eingebildete Untreue, von Eifer und Sucht.

eigen, im Besitze Eines befindlich; goth. *aiginn*, ahd. *eikan*, *eigan*, mhd. *eigen*; goth. *aigan*, ags. *aegan*, schw. *aega*, dän. *eje*, isl. *eiga*, haben, besitzen, engl. *own*. Da griech. *echein* (ἐχειν) haben bedeutet, so glaubt man, *aigen*, *eigen*, *haben*, sey damit verwandt. Schw. bezeichnet *aega* auch das Zukommen, Verpflichtetseyn, engl. *own*, verpflichtet, schuldig seyn.

das Giland, die Insel; ags. *ealand*, *eigland*, *igland*, engl. *island*, holl. *eylandt*, von Ei, Insel und Land. Schw. dän. *ö*, isl. *ey*, ags. *aege*, *ig*, fries. *oge*, isl. *oghe*, Insel. Wahrscheinlich gleichen Ursprungs mit Aue.

eilen, schnell thun, schnell gehen, ehemals auch ilen; ahd. *iljan*, *illan*, eilen, hasten, mühen, streben, as. *ilian*, *ilon*, dän. *ile*, schw. *ila*; zusammengezogen aus ideln von iden, gehen, goth. *iddja*, er ist gegangen, ags. *eode*, isl. *od*, daff., slav. *ida*, gehen.

eils, die nächste Zahl nach zehn, zusammengezogen aus einlif; ags. *endleof*, *endleofan*, *endlufan*, afrs. *andlova*, dän. *elleve*, schw. *ellosea*, engl. *eleren*, isl. *ellefn*, schw. *eindles*, *endles*, *endlest*. Es bedeutet eins und ein übriges; *lif* stammt von *leiban*, bleiben, übrig seyn (s. oben bleiben). So ist zwölf auf zwei-lif zusammengezogen.

der Eimer, eine Art Gefäß; ags. *amber*, *omber*, *ombore*, schw. *aembar*, isl. *amr*, ahd. *einpar*, *einberi*. Eimer ist zusammengezogen aus Ein-bar, von ein und bāren, tragen, ein Gefäß mit einem Henkel oder Ohre, woran man es trägt, so wie Zuber entstanden aus Zuiber, zwei-bar, ein Gefäß mit zwei Henkeln oder Ohren. Ehemals hieß es auch im Deutschen Amber, Amper und Ember.

ein, einer, eine, eines, die erste der Zahlen; lat. *unus* (*oenus*), a, um, griech. *heis* (Gen. *henos*), *mia*, *hen* (εἷς, μία, ἓν), goth. *ains*, *aina*, *ain*, ags. *an*, *aene*, engl. *one*, holl. *een*, dän. *en* (et neutr.), schw. *en*, and. isl. *einn*, litth. *wienas*, altpreuß. *ains*.

ein, Nebenform von in.

einem, in eins machen, ahd. *einón*, von ein.

einsallen; bildlich: in den Sinn kommen.

einsältig, einfach, und im schlimmen Sinne: ohne Geistesgewandtheit. die Eingeweide, die innern Theile des Leibes, mhd. *geweide*; andweiden, die Eingeweide herausnehmen, s. Geweide.

einhällig, einhellig, einstimmig, von ein und hallen, zusammenhallend, einstimmig, wie man auch Einklang für Uebereinstimmung sagt.

einig, in der Einzahl vorhanden, von einerlei Gesinnung mit einem Andern, nicht zwieträftig; es kommt von ein. (Schw. *vereinigen*, vereinzelnen).

die Einsöde, die Einsamkeit; ahd. *einóti*, *einote*, br. *ainet*, *ainod*, von ein, so daß *oti* Endung ist, und Einsöde Einsamkeit bedeutet (nicht von öde), mhd. *eine*, allein, Einsamkeit.

der Einsiedel, Einsiedler, der einsam Wohnende, von ein, in dem Sinne von allein, und Sidel, Sidler, Wohner; s. sideln.

einst, einmal, zu irgend einer Zeit in der Vergangenheit oder Zukunft; ahd. *einst*, schw. *einist*, *änist*, engl. *once*, *one day*, eines Tags, einmal, v. ein.

die *Eintracht*, die Uebereinstimmung, Gegentheil der *Zwietracht*; schw. *endragt*, dän. *endraegtlighed* (*vedragt*, *Zwietracht*), von (schw.) *draga*, ziehen, nhd. *trekken*, ziehen, also das Zusammenziehen, bildlich Uebereinstimmung, Einigkeit, *Zwietracht*, das nach zwei Seiten Ziehen, bildlich Uneinigkeit; ahd. *trahton*, denken, sinnen, mhd. *trahler*, *trachten* (*trachte*, Gedanke); der Begriff des Sinnens geht wohl von dem des Spannens aus, auf etwas spannen, ist auf etwas mit Aufmerksamkeit gerichtet seyn, auf etwas denken und sinnen.

der *Eintrag*, der Nachtheil, Schaden; schw. *inträng*, von *tränga*. Mit *Eintrag* vergl. man den Ausdruck *Abtrag*, welcher ebenfalls Schaden bezeichnet. Es ist ein bildlicher, von dem *Weben* entlehnter Ausdruck, wo *Eintrag* den Quersfaden bedeutet, und also bildlich das, was Einem in die Quere kommt, bezeichnet.

einzel, in der Einzahl befindlich; ahd. *einzen*, *enizen*, nhd. *enteln*, von ein.

einzig, in der Einzahl befindlich, von ein, zu zerlegen in einz-ig.

das *Eis*, die gefrorene Flüssigkeit; anrd., agf., ahd. *is*, mhd. dän. *is*, holl. *ys*, schw. *as*, engl. *ice*. Dies Wort bezeichnet das Eis als etwas Glänzendes, von eisen, brennen, leuchten, glänzen, s. *Eisen*.

eisern, s. *heischen*.

das *Eisen*, ein Metall; goth. *áis*, Erz, *eisarn*, Eisen, ahd. *isarn*, *isan*, anrd. *járn*, schw. *jaern*, *jern*, dän. *iern*, holl. *yser*, agf. *isern*, *iren*, engl. *iron*, ftert. *aijas*, celt. *hajarn*, *houarh*, *iaramm*. Es bezeichnet das Wort das glänzende Metall. von eisen, brennen, leuchten, glänzen, grade wie lat. *aes*, *aeris*, Erz, von einem Zeitwort *aesere*, brennen, woher *aestus*, die Hitzezeit, der Sommer, und *aurum*, Gold, von *aurere*, *ausere*, brennen, woher *auster*, der Südwind, *aurora*, Morgenröthe; vgl. *Ehre*.

eitel, bedeutet eigentlich glänzend, von eiden, brennen, glänzen (siehe *Eiternessel*), dann prunkend, nichtig prunkend, leer, von leerem Scheine; schw. *idel*, leer, agf. *idel*, ahd. *ital*, dass. (das celt. *eidel* scheint zu einem andern Stamme zu gehören).

eitel, ganz in dem Sinne von lauter, z. B. eitel Bosheit, lauter Bosheit; dän. *idel*, lauter, *idelig*, sehr häufig. Es ist das vorige Wort in der Bedeutung, daß eine Sache sich nicht dunkel, mit Andern vermischt und unbestimmt zeige, sondern ungetrübt, hell und klar; auch lauter bedeutet eigentlich glänzend, hell, und die Grundbedeutung von pur ist dieselbe.

der *Eiter*, die schwärende Materie (*Miß*, *Eiß* hieß sonst das Geschwür, scheint aber nicht hieher zu gehören); agf. *aelter*, *aeltor*, *átor*, anrd. *eitr*, schw. *elter*, ahd. *eitar*, isl. *eiter*, Gift; holl. *eyter*, *elter*, dän. *eddor*, *Eiter*, vielleicht von dem verlornen *eidan*, brennen, s. eitel.

die *Eiternessel*, die Brennnessel; schw. *etternässla*, von *eidan*, brennen, woher eitel, glänzend, ahd. *eit*, Feuer, agf. *äd*, Scheiterhaufen. Griech. verwandt, *aithein* (*αἰθεῖν*), brennen, lat. *aesere*, *ausere*, *aurere*, und das zusammengezogen aus *urere* (*uro*, *ussi*, *ustum*), brennen, hebr. *aesch*, Feuer (s. *Eisen*).

der *Efel*, die Empfindung der Beschwerde, des Unmuths, ein hoher Grad von Ueberdruß. (Man möchte es von einem Stamm ableiten, welcher

Furcht bezeichnet, wozu gehören goth. *aglus*, beschwerlich, *aglo*, Beschwerde, *agis*, Furcht, *ogan*, fürchten, ags. *egele*, dass., *egelman*, beschweren, *aglac*, Beschwerde, *aglaeca*, elend, *agleca*, betrübt, unglücklich, ahd. *ekiso*, Schrecken, *ekislih*, schrecklich, *egan*, schrecken, ags. *ege*, *egesa*, *egsa*, Furcht, *egeslice*, schrecklich u. s. w. Davon kommt es nicht; denn es hieße dann Egel, nicht Ekel. Ags. *ace*, Schmerz, *acol*, bestürzt, *ecelice*, schmerz-
lich, holl. *acke*, Ekel (schwz. *acklen*, Beigeschmack), und dazu kann Ekel
gehören, eine schmerzliche Empfindung bezeichnend. Der Stamm ist verloren.

der Ekelname, der Spottname; nds. *okername*, isl. *auknesni*, schwb. *öknamn*, von *auka*, *öka*, vermehren (s. auch), br. verderbt *der nicknamen*; also eigentlich der Zuname.

die Ekliptik, ein astronomisches Wort, der Thierkreis, Zodiakus; lat. *eclipticus*, *a*, *um*, vom griech. *ekleiptikos*, *ä*, *on* (*ἐκλειπτικός*, ἡ, ὄν), d. i. die *ekleipsis* (*ἐκλείψις*), das Verschwinden, Wegbleiben betreffend, also der Kreis, in welchem die Ekliptik statt findet.

die Ekloge, ein idyllisches Gedicht; eigentlich heißt das griech. *eklogä* (*ἐκλογία*), woher es kommt, Auswahl, ausgewähltes Stück, von *ek* (*ἐκ*), aus, und *legein* (*λέγειν*), lesen. Daß man ländliche Gedichte Eklogen nannte, ist willkürlich gewesen.

ekstern (vulgär), necken, beschwerlich fallen; schwz. *äken*, *ääcken*, br. mit einem *eckeln*, ihm beleidigende, herausfordernde Worte sagen, schwb. *äggas med nagon*, vielleicht s. v. a. stechen, von *Ecke*, *Spitze*; so engl. *edge*, *Ecke*, *Schärfe*, *to edge*, anheizen, erbittern.

elastisch, spannkraftig; frz. *élastique*, engl. *elastic*, voll Spannkraft oder Schnell-, Stoßkraft, vom griech. *elan* (*ἐλαυν*), treiben, stoßen.

die Elbkugel, der Iltis; s. dies Wort.

der Elbling, eine Art Weinstocke mit weißlichen Trauben, von dem veralteten *elb*, weiß, lat. *albus*, weiß; s. Iltis.

der Elbogen, s. die Elle.

der Elbisch, ein Name des Schwans, eigentlich der Weiße; ahd. *elpiz*, ags. *ylf-elle*, *ilf-elu*, von dem veralteten *elb*, weiß (s. Elbling), oder von *elp*, *Elb*, *Fluß*, wie er slav. *labud*, Flußvogel, heißt, von *labe*, *Fluß*. — Der Name der Elbe bezeichnet den Fluß.

die Elderich, s. Elrige.

die Elegie. Man versteht gewöhnlich ein Klaggedicht darunter; doch bei den Griechen war der Elegos sowohl Klagegesang, als auch ein Gedicht, aus abwechselnden Hexametern und Pentametern bestehend. Griech. *elegos* (*ἐλεγος*), dies von nicht ausgemittelter Herkunft (vielleicht von *e lege* [*ἐ λέγε*], sage weh, als Aufforderung im klagenden Gedicht zum Wehruf).
elektrisch, die Elektrizität, die Bernsteinkraft besitzend; vom griech. *älektron* (*ἤλεκτρον*), Bernstein.

das Element, der Grundstoff; lat. *elementum*, griech. *hyläma* (*ὕλημα*), Stoff, Erzeugtes, von einem Zeitwort *hyein* (*ὑεῖν*), zeugen, woher auch *hyios* (*υἱός*), der Sohn; frz. *élément*.

das Elend, Elendthier, ein vierfüßiges Thier; ahd. *elaho*, mhd. ags. *elch*, engl. *elk*, anrd. *elgr*, isl. *yllgur*, norweg. *elling*, schwb. *elg*, dän. *elsdyr*, holl. *eleh*, *eland*, *eeland*, frz. *élan*, das Elendthier, russ. *oleen*, Rennthier, finn. *elein*, ungar. *allat*, jedes große Thier, wallis. *elain*, Hirschkalb, slav. *jelen*, lith. *elnis*, Hirsch, ags. *ilz*, *ilc*, Stachel-

schwein. Die Römer benannten ein Thier des Nordens *alces*, wahrsch. das Elendthier. Ob diese Wörter eines Ursprungs seyen und welches das Stammwort sey, ist nicht ausgemittelt. Vielleicht bedeutet es starkes Thier, ags. *ellen*, ahd. *ellean*, *ellan*, anrd. *alian*, goth. *aljan*, Kraft, Tüchtigkeit, wahrsch. von *alan*, nähren; s. alt. 1. 11.

elend, unglücklich. Eigentlich bedeutet es nicht jeden übeln Zustand, sondern zuerst nur das Leben in der Fremde, die Verbannung, ein fremdes Land, und elend ehemal fremd, von *eli-lende*, fremdes Land, von *ele*, fremd; goth. *alis*, *alja*, ahd. *ali*, *eli*, ander, fremd, ags. *eli*, *äl*, *elle*, die übrigen, ahd. *alles*, *elles*, ags. *elles*, anders, *el-reorn*, ein Ausländer von fremder Sprache, *el-theodinezze*, die Fremde, dän. *eller*, *ellers*, sonst, lat. *alius*, ein andrer, griech. *allos* (ἄλλος), frcz. *anja*.

der Elephant, ein vierfüßiges Thier; lat. *elephas* (Genitiv *elephantis*), *elephantus*, griech. *elephas* (ἑλεφας), (goth. *ulbandus*, as. *olvunt*, anrd. *ulfalldi*, ahd. *olpenta*, Kameel, isrl. *ullfold*, *ulfbald*), ahd. *elasant*, *helfant*, ags. *elp*, *elpend*, *ylp* (*olfend*, Kameel), schw. *elfant*, dän. *elefant*, frz. *éléphant*. (Hebr. *aluph*, Dohs, eigentlich Führer).

elf, f. eilf.

die Else, ein Fisch; s. Alose.

die Else, ein fabelhaftes Wesen; s. Alp.

das Elfenbein, der Stoff des Elephantenzahns, von Elf, Elfen, der Elephant (s. Elephant), und Bein, Knochen.

das Elixier, eine gesottene Arznei; lat. *elixus*, *a*, *um*, gesotten, *elixare*, kochen, *lix*, Lauge, von *licere*, *liquere*, flüssig seyn.

die Elle, eigentlich der vordere Theil des Arms, dann ein Maaß von der Länge des Vorderarms, daher Ellenbogen, Ellbogen, der Bug des Arms; goth. *alleina*, Elle, schw. *aln*, Ellbogen, dän. *alen*, Elle, *albue*, Ellbogen, ags. *eln*, Elle, *elboga*, *elnboga*, *elne-bog*, ahd. *ellinpogo*, Ellbogen, *elina*, Elle, isrl. *aln*, Elle, *olnu-bogar*, Ellbogen, engl. *ell*, Elle, *elbow*, Ellbogen, litth. *alkune*, wallis. *elin*, ital. *spn.* *aportg.* *ulna*, frz. *aune*, Elle, mlut. *alena*, lat. *ulna*, griech. *olän*, *olenä* (ὀλῆν, ὀλένη). Im Griech. scheint das Stammwort *eilein* (εἰλεῖν), wälzen, krümmen, zu Grunde zu liegen und die Armbiegung zu bezeichnen.

die Ellser, f. Erle.

die Ellipse, die Weglassung; frz. *ellipse*, engl. *ellipsis*, lat. *ellipsis*, entlehnt von dem griech. *elleipsis* (ἐλλειψις), Mangel, daher Auslassung eines Wortes oder mehrerer; in der Geometrie ein ungleicher Kegelschnitt; von *en* (ἐν) und *leipein* (λείπειν), lassen, verlassen, mit dem deutschen bleiben (s. bleiben) verwandt. Elliptisch, eine Ellipse habend.

die Elrige, ein kleiner Bachfisch; auch Ellreiz, Eldriz, Elderrisse genannt; norweg. *elveris*. Man meint, er habe den Namen von dem Worte Elv, Elb, Elf, Fluß (isrl. schw. *elf*, Fluß), weil es ein Flußfisch ist; es ist diese Ableitung nicht sehr wahrscheinlich, da sich *elr*, *eldr* als Hauptstämme ergibt, und ig als Endung. Man vgl. Alant, Alose und Else, ebenfalls Fischnamen, in welchen sich Al, El als Stamm ergibt.

die Els, Else, ein Fisch, die Alose; s. oben Alose.

die Else, ein Name der Erle; s. Erle.

der Elsebaum, die schwarze Erle; s. Erle.

die Elsebeere, 1) die Beere der schwarzen Erle; 2) die schwarze Vogel-

genannt Elgebeere, Schleibeere, Aelbeere, Arlesbere, Arbeere, Aelbeere, El, Elschüssel. Die verschiedenen hier durch verderbte Aussprache entstanden, kommen; s. Erle.

Elbe; s. oben Alose.

Elster.

Elbe; s. oben Alant.

Elbe; s. oben Alant.

Elbe; s. oben Alant.

Elbe; s. oben Alant. Der Ort in der Unterwelt, wo die eigentlich der Ort der Ankunft, der Ort, wohin mit dem Nebenbegriff, wohin man nach dem Tode kommt, (Hades), das Kommen, das Ankommen, *elysios*, *ä*, on (Hades), das Kommen betreffend, von dem Stamme *elthein* kommen.

Elbe; s. oben Alant. der Schmelz, vom frz. *email*, engl. *enamel*, itl. *smalto*, schmelzen stammen.

Elbe; s. oben Alant. in Ballen packen; frz. *emballer*, von *balle*, der Ballen.

Elbe; s. oben Alant. das Arrestlegen auf Schiffe, frz. engl. *embargo*, vom

Elbe; s. oben Alant. in der Bedeutung einschließen, in Gefangenschaft;

Elbe; s. oben Alant. niederl. *ubergen*, d. i. ausbergen für auflösen,

Elbe; s. oben Alant. befreien, vor.

Elbe; s. oben Alant. (*columbus imber*) eine Art wilder Gänse auf

Elbe; s. oben Alant. Inseln; engl. *embergoose*. Der Stamm *Imber* könnte

Elbe; s. oben Alant. immer scheinen, s. oben *Ammer*, also die glänzende Gans

Elbe; s. oben Alant. ist diese Ableitung ganz unsicher.

Elbe; s. oben Alant. *Embrig*, der *Ammer*; s. oben dies Wort.

Elbe; s. oben Alant. auswandern; lat. *emigrare*, frz. *émigrer*, auswandern,

Elbe; s. oben Alant. der *Emigrant*, der Auswandernde, vom lat. *e*, aus, *migrare*,

Elbe; s. oben Alant. hervorragen, daher ausgezeichnet oder in hohem Grade,

Elbe; s. oben Alant. hervorragen, von *e*, heraus, hervor, *minere*, ragen.

Elbe; s. oben Alant. ein Titel, etwa s. v. a. Hoheit, vom lat. *eminentia*,

Elbe; s. oben Alant. s. d. vor. Wort.

Elbe; s. oben Alant. der Ausgesandte; frz. *émissaire*, engl. *emissary*, vom

Elbe; s. oben Alant. von *e*, aus, und *mitto*, *missi*, *missum*, *mittere*, schicken,

Elbe; s. oben Alant. die Baumlaus; agl. *emel*, Kornwurm, und Rost. Wahr-

Elbe; s. oben Alant. ist auch Kornwurm, Baumlaus, und *emel*, Rost, ein Wort und

Elbe; s. oben Alant. konnte man unsicher vermuthen, zu dem Stamme von *Ammer*,

Elbe; s. oben Alant. Asche, Brand, so daß die Farbe des Rostes damit bezeichnet

Elbe; s. oben Alant. die brandige Farbe des Insekts oder des von ihm Zerstörten;

Elbe; s. oben Alant.

Elbe; s. oben Alant. *Ammerling*, der *Ammer*; s. *Ammer*.

Elbe; s. oben Alant. *Ammer*, glühende Asche; s. *Ammer*.

Elbe; s. oben Alant. Diese Sylbe wird vor Wörter gesetzt, welche mit *f* anfangen, und

Elbe; s. oben Alant. welches, zur bequemern Aussprache, in *emp* übergang.

Elbe; s. oben Alant. *empfangen*, für *ent=fahren*, *ent=fangen*.

empfehlen, für ent=fehlen, wie ent=bieten, s. befehlen.

empfinden, für ent=finden.

empirisch, nach Erfahrung, die Empirie, die Erfahrung, der Empiriker, der nach Erfahrung Handelnde; griech. *empeirikos* (ἐμπεirikός), Einer, der Erfahrung hat, nach Erfahrung handelnd, *empeiria* (ἐμπεiria), die Erfahrung, von *en* (ἐν), in, und *peira* (πείρα), Versuch, Erfahrung.

empor, in die Höhe, für enbor, d. i. en=bor, von bären, tragen, in die Höhe heben, davon por, bor, hoch, erhaben, s. Wahre, burzeln (ahd. *burjan*, sich erheben, hervorbrechen — itl. *boria*, Hochmuth, frz. *bourgeon*, Knospe — schw. *gebohrtler weg*, mit Kiesel beschütteter Weg, schw. *barzen*, *borzen*, hervorragen, schw. *sich barzen*, *berzen*, *pörzen*, sich sträuben, stolz seyn), die Emporkäthe, schw. *borkirche*, die obere Bühne der Kirche.

empören, eigentlich erheben, in die Höhe heben, dann s. v. a. aufbringen, sich empören, eigentlich aufstehen, sich erheben.

emsig, thätig, unermüdet. Isl. heißt *amr* die Arbeit, und die Ameise ist nach ihrer Thätigkeit benannt, ags. *aemet-hwile*, die Arbeitsweile, das Aufhören, *amela*, Muße, ahd. *emazec*, emsig, *emizes*, *emizen*, immer, (litth. *amzes*, das Zeitalter, *amzenas*, immerwährend), also ist emsig arbeitsam; s. Ameise.

die Encyclopädie, der Inbegriff von Wissenschaften und Künsten; griech. *enkyklopaideia* (ἐγκυκλοπαιδεία), Inbegriff der Gelehrsamkeit, Kreis der Wissenschaften, gebildet aus *en* (ἐν), in, und *kyklos* (κύκλος), Kreis, und *paideia* (παιδεία), Erziehung, Unterricht.

das Ende, das Letzte, Neueste; goth. *andi*, isl. *anrd*. *endi*, ags. *ānde*, *end*, *ende*, schw. *aende*, dän. *ende*, engl. *end*, ahd. *anti*, *enti*, flet. *anta*, stammverwand mit einem Worte, welches die Eitrne bedeutet: schw. *enne*, anrd. *enni*, ahd. *andi*, *endi*. Wahrscheinlich ist die Grundbedeutung: gegenüber, vor, vorn, dann das, was vorne ist, die Spitze; griech. *anti* (ἀντι), gegen, *anta* (ἀντα), *antān* (ἀντήν), gegen, entgegen, vor, lat. *ante*, vor. In Zusammensetzungen, wie Endursache, bedeutet Ende das Letzte.

endelich, endlich, s. v. a. eifrig, thätig, emsig, könnte von einem veralteten Zeitwort, welches sich bemühen bedeutet hat, zu kommen scheinen, schw. *ena*, beharren, fest beschließen, *enteligen*, *endeliga*, beharrlich, ags. *eanian*, *aeninga*, beharrlich, fest, ahd. *einon*, beharren, fest beschließen; doch da Ende auch das Resultat, den Erfolg, Nutzen, das Frommen bedeutet, so kann es davon kommen, und zuerst erfolgreich bedeuten, woran sich die übrigen Bedeutungen anschließen (br. *unend*, Nichtsnutzigkeit, *unendig*, *unendlich*, nichtsnutzig, ausgelassen, bei Hanns Sachs *unens*.)

eng, nicht weit; goth. *aggrus*, ags. *ange*, engl. *aengd*, die Enge, anrd. *angr*, ahd. *angi*, *enki*, *engi*, celt. *ing*, *anc*, lett. *ank*, eng, griech. *anchi* (ἄγχι), nahe, *anchein* (ἄγγειν), engen, lat. *angustus*, *a*, *um*, eng; ahd. *angēn*, ängsten, schw. *angeln*, Noth haben, *angen*, eine Krankheit der Schweine, lat. *angina*, die Bräune, goth. *aggvitha*, ahd. *angida*, Angst.

der Engel, ein himmlisches Wesen der Juden und Christen; griech. *angelos* (ἄγγελος), der Bote, davon lat. *angelus*, frz. *ange*, engl. *angel*,

Kirsche; 3) die Hagedornbeere, auch genannt Elgebeere, Gheinbeere, Horkbeere, Ggelnbeere, Alsbeere, Arlesbere, Arbeere, Atlasbeere, Adlersbeere, Aressel, Eschrössel. Die verschiedenen hier angeführten Namen sind zum Theil durch verderbte Aussprache entstanden, da sie alle von demselben Stamme kommen; s. Erle.

die Elst, ein Fisch, die Alose; s. oben Alose.

die Elster, ein Vogel; s. Aelster.

die Elte, ein Fisch, Alant; s. oben Alant.

die Eltern, s. Aeltern.

der Eltis, s. Itis.

das Elysium, bei den Griechen der Ort in der Unterwelt, wo die Guten glücklich waren; eigentlich der Ort der Ankunft, der Ort, wohin man kommt, mit dem Nebenbegriff, wohin man nach dem Tode kommt, von *älysis* (ἡλύσις), das Kommen, das Ankommen, *älysios*, ä, on (ἡλύσιος, η, ον), das Kommen betreffend, von dem Stamme *ellhein* (ἐλδεν), kommen.

die Email, der Schmelz, vom frz. *email*, engl. *enamel*, itl. *smalto*, welche vom deutschen schmelzen stammen.

emballiren, in Ballen packen; frz. *emballer*, von *balle*, der Ballen.

das Embargo, das Arrestlegen auf Schiffe, frz. engl. *embargo*, vom deutschen bergen, in der Bedeutung einschließen, in Gefangenschaft; so kommt im Niedersächf. *ulbergen*, d. i. ausbergen für auslösen, aus der Gefangenschaft befreien, vor.

die Embergans, (*columbus imber*) eine Art wilder Gänse auf den Schottischen Inseln; engl. *embergoose*. Der Stamm Ember könnte verwandt mit Ammer scheinen, s. oben Ammer, also die glänzende Gans bezeichnen, doch ist diese Ableitung ganz unsicher.

der Embertig, Embritz, der Ammer; s. oben dies Wort.

emigriren, auswandern; lat. *emigrare*, frz. *émigrer*, auswandern, frz. *émigrant*, der Emigrant, der Auswandernde, vom lat. *e*, aus, *migrare*, wandern.

eminent, hervorragend, daher ausgezeichnet oder in hohem Grade, vom lat. *eminere*, hervorragen, von *e*, heraus, hervor, *minere*, ragen.

die Eminenz, ein Titel, etwa s. v. a. Hoheit, vom lat. *eminentia*, das Hervorragen; s. d. vor. Wort.

der Emiffär, der Ausgesandte; frz. *émissaire*, engl. *emissary*, vom lat. *emillere*, von *e*, aus, und *mitto*, *missi*, *missum*, *mittere*, schicken, senden.

die Emmel, die Baumlaus; agf. *emel*, Kornwurm, und Rost. Wahrscheinlich ist *emel*, Kornwurm, Baumlaus, und *emel*, Rost, ein Wort und gehört, könnte man unsicher vermuthen, zu dem Stamme von Ammer, glühende Asche, Brand, so daß die Farbe des Rostes damit bezeichnet wird und die brandige Farbe des Insekts oder des von ihm Zerstörten; s. Ammer.

der Emmerling, der Ammer; s. Ammer.

die Emmern, glühende Asche; s. Ammer.

emp. Diese Silbe wird vor Wörter gesetzt, welche mit *e* anfangen, und steht für ent, welches, zur bequemern Aussprache, in *emp* überging.

empfaben, empfangen, für ent=faben, ent=fangen.

empfehlen, für ent=fehlen, wie ent=bieten, s. befehlen.

empfinden, für ent=finden.

empirisch, nach Erfahrung, die Empirie, die Erfahrung, der Empiriker, der nach Erfahrung Handelnde; griech. *empeirikos* (ἐμπεirikός), Einer, der Erfahrung hat, nach Erfahrung handelnd, *empeiria* (ἐμπειρία), die Erfahrung, von *en* (ἐν), in, und *peira* (πείρα), Versuch, Erfahrung.

empor, in die Höhe, für enbor, d. i. en=bor, von bären, tragen, in die Höhe heben, davon por, bor, hoch, erhaben, s. Wahre, burzeln (ahd. *burjan*, sich erheben, hervorbrechen — itl. *boria*, Hochmuth, frz. *bourgeon*, Knospe — schwb. *gebahrter weg*, mit Kieß beschütteter Weg, schwz. *barzen*, *borzen*, hervortragen, schwz. *sich barzen*, *berzen*, *pörzen*, sich sträuben, stolz seyn), die Emporkirche, schwb. *borkirche*, die obere Bühne der Kirche.

empören, eigentlich erheben, in die Höhe heben, dann s. v. a. aufbringen, sich empören, eigentlich aufstehen, sich erheben.

emsig, thätig, unermüdet. Isl. heißt *amr* die Arbeit, und die Ameise ist nach ihrer Thätigkeit benannt, ags. *aemet-hwile*, die Arbeitsweile, das Aufhören, *amela*, Mäße, ahd. *amazec*, emsig, *emizes*, *emizen*, immer, (litt. *amzes*, das Zeitalter, *amzenas*, immerwährend), also ist emsig arbeitsam; s. Ameise.

die Encyclopädie, der Inbegriff von Wissenschaften und Künsten; griech. *enkyklopaideia* (ἐγκυκλοπαιδεία), Inbegriff der Gelehrsamkeit, Kreis der Wissenschaften, gebildet aus *en* (ἐν), in, und *kyklos* (κύκλος), Kreis, und *paideia* (παιδεία), Erziehung, Unterricht.

das Ende, das Letzte, Aeußerste; goth. *andi*, isl. anrd. *endi*, ags. *ānde*, *end*, *ende*, schwb. *aende*, dän. *ende*, engl. *end*, ahd. *anti*, *enti*, flet. *anta*, stammverwand mit einem Worte, welches die Stirne bedeutet: schwb. *aenne*, anrd. *enni*, ahd. *andi*, *endi*. Wahrscheinlich ist die Grundbedeutung: gegenüber, vor, vorn, dann das, was vorne ist, die Spitze; griech. *anti* (ἀντι), gegen, *anta* (ἀντα), *antān* (ἀντήν), gegen, entgegen, vor, lat. *ante*, vor. In Zusammensetzungen, wie Endursache, bedeutet Ende das Letzte.

endelich, endlich, s. v. a. eifrig, thätig, emsig, könnte von einem veralteten Zeitwort, welches sich bemühen bedeutet hat, zu kommen scheinen, schwb. *ena*, beharren, fest beschließen, *enteligen*, *endeliga*, beharrlich, ags. *eanian*, *aeninga*, beharrlich, fest, ahd. *einon*, beharren, fest beschließen; doch da Ende auch das Resultat, den Erfolg, Nutzen, das Frommen bedeutet, so kann es davon kommen, und zuerst erfolgreich bedeuten, woran sich die übrigen Bedeutungen anschließen (br. *unend*, Nichtsnutzigkeit, *unendig*, *unendlich*, nichts-nützig, ausgelassen, bei Hanns Sachs *uneniz*.)

eng, nicht weit; goth. *aggvus*, ags. *ange*, engl. *aengd*, die Enge, anrd. *angr*, ahd. *angi*, *enki*, *engi*, celt. *ing*, *anc*, lett. *ank*, eng, griech. *anchi* (ἄχι), nahe, *anchein* (ἄρχειν), engen, lat. *angustus*, *a*, *um*, eng; ahd. *angēn*, ängsten, schwz. *angeln*, Noth haben, *angen*, eine Krankheit der Schweine, lat. *angina*, die Bräune, goth. *aggvitha*, ahd. *angida*, Angst.

der Engel, ein himmlisches Wesen der Juden und Christen; griech. *angelos* (ἄγγελος), der Bote, davon lat. *angelus*, frz. *ange*, engl. *angel*,

itl. *angelo*. Man versteht darunter Wesen; welche Gott als Boten zu den Menschen sendet; (goth. *aggilu*, ahd. *angil*, *engil*).

die Enge, das Engelsgeld, eine Gült, Abgabe, vom mlat. *angaria*, *engaria*, Last, welche Sachen oder Personen trifft.

der Engerling, ein Wurm; auch findet man den Namen Enderling, Ender, Angerling geschrieben, schw. *enger*, ahd. *engirinc*, *angari*, *angar*, schw. *änger*, *enger*, *ängerich*, *ängerech*, *inger*. Man nennt dreierlei Würmer Engerling, ursprünglich wohl nur den Erdengerling, von Anger, Feld, also Feldwurm, und die andern nach der Aehnlichkeit mit diesem.

der Enke, ein junger Knecht, wahrscheinlich f. v. a. Junge, Bube; ahd. *encho*, f. d. folg. Wort.

der Enkel, des Kindes Kind, aus Nehnel entstanden, von Ahn, der Vorfahr, der Großvater, schw. *ehnigli*, von *ehni*, Aeltervater, so fr. *avelet*, Enkel, vom lat. *avus*, Großvater, und mlat. *abiaticus*, Enkel, ebenfalls von *avus*.

der Enkel, der hervorstehende Theil des Gelenkknochens am Fuße, der Knöchel, ahd. *enhil*, anrd. *öckull*, f. Anke, welches ebenfalls Biegung bedeutet.

das Ensemble, das Zusammen; frz. *ensemble*, zusammen, dies vom lat. *in*, *in*, und *simul*, zusammen; *simul* aber ist ursprünglich mit dem deutschen *sam*, *sammen* verwandt.

ent, dient zu Zusammensetzungen und bedeutet entweder entgegen, das Gegentheil, die Entfernung, weg, aus, oder 'gegen, zu etwas gewendet, Nähe im höchsten Grade; goth. *and*, *anda*, anrd. *and*, ags. *and*, *on*, ahd. *ant*, *ent*, *in*, *in*, griech. *anti* (ἀντι), gegen, f. *ali*, litth. *ant*.

ent=äußern, sich einer Sache begeben, von aus, äußern.

ent=behren, ermangeln, von bären, tragen, entbehren, nicht tragen, nicht haben.

ent=bieten, entgegen bieten; f. bieten.

ent=binden, losbinden, befreien.

ent=decken, aufdecken.

die Ente, f. Ante.

entern, ein feindliches Schiff mit Haken an sich ziehen, um es zu ersteigen; nds. *entern*, dän. *entre*, engl. *enter*, vielleicht vom frz. *entrer*, hineingehen, so daß es nicht das Anbaken, sondern das Ersteigen bedeutet.

der Enthusiasmus, die Begeisterung; griech. *enthusiasmos* (ἐνθουσιασμός), göttliche Begeisterung, von *theos* (θεός), Gott, *entheos* (ἐνθεός), gott erfüllt, gottbegeistert, frz. *enthousiasme*.

der Enthusiast, der Begeisterte; griech. *enthusiastās* (ἐνθουσιαστής), f. das vorige Wort.

der Entian, f. Enzian.

entrathen, ohne eine Sache sehn, entbehren, br. *gerülen*, ehemals hieß *rat seyn eines dings*, ein Ding kann vermieden werden, von Rath in dem Sinne des Rathens, Sorgens.

die Entree, der Zutritt, Eingang; frz. *l'entrée*, von *entrer*, hineingehen, dies vom lat. *intrare*, hineingehen, dies von dem Beiwort *interus*, *a*, *um*, inwendig, hinein, welches von *in*, *in*, kommt, itl. *intrada*, engl. *entry*, *entrance*.

entrichten, von ent und richten, welches ehemals bezahlen bedeutete, wie jetzt noch, neben entrichten, das davon abgeleitete berichtigen; die eigentliche Bedeutung ist, eine Sache durch Bezahlung richtig machen.

entrüsten, erzürnen; viell. von rüsten, rüsten, ruhen, aus der Ruhe bringen, ähnlich dem Ausdruck entsetzen.

entsetzen, 1) absetzen, 2) lossetzen, befreien, z. B. eine Stadt von einer Belagerung, 3) erschauern, mit Abscheu erfüllen, sich entsetzen, staunen, mit Abscheu erfüllt werden, eigentlich s. v. a. Einen vom Sitze austreiben, bildlich: Einen aufbringen, aus dem ruhigen Seelenzustand aufregen; ahd. *insizzan*, fürchten.

entstehen, 1) weg stehen, mangeln, fehlen, 2) zum Stehen kommen, seinen Anfang nehmen, werden. Vgl. entspringen, woher springen, werden.

entstellen, s. v. a. verstellen.

entweder, von ein und weder, ahd., mhd. *eimweder*, schwz. *eintweder*, *eiweder*, d. i. eins von beiden; s. weder.

entwenden, wegwenden, wegnehmen.

entwerfen, etwas unvollendet hinwerfen, skizziren, anfangen; frz. *pro-jeter*.

entwischen, s. wischen.

entzücken, eigentlich etwas wegziehen, wegzucken, bildlich: aus dem ruhigen Seelenzustand bringen; vgl. entsetzen. (Ähnlich schwz. *zopp*, verblüßt, betroffen, von *zoppen*, *zopsen*, zupfen).

der Envoye, der Gesandte; frz. *envoyé*, von *envoyer*, senden, itl. *inviare*, vom lat. *in*, in, *via*, der Weg, engl. *envoy*.

Enz—, Enzio—, br. ungeheuer, groß, z. B. Enzkerl, ungeheurer Ael, *enterisch*, *enzisch*, *enzerisch*, *enzionisch*, ungeheuer, agf. *ent*, Riese. (Br. wird End— eben so gebraucht).

der Enzian, eine Pflanze, vom lat. *gentiana*.

die Ephemeride, 1) Tagebuch, 2) Eintagsfliegen; griech. *ephämeris* (ἐφημερίς), Tagebuch, von *epi* (ἐπὶ), auf, für, und *hämERA* (ἡμέρα), der Tag.

der Epheu, ein Gewächs; agf. *isig*, engl. *ivy*, ahd. *ebah*, *ebeheue*, s. Eibe.

die Epidemie, frz. *épidémie*, eine Krankheit, welche sich unter einem Volk verbreitet, vom griech. *epi* (ἐπὶ), auf, für, unter, hinzu, und *dämos* (δῆμος), Volk, *epidämia* (ἐπιδημία), das Kommen zu einem Volke.

das Epigramm, die Aufschrift; griech. *epigramma* (ἐπίγραμμα), von *epi* (ἐπὶ), auf, und *graphein* (γράφειν), schreiben. Gewöhnlich versteht man darunter ein Sinngebidht, in specieller Bedeutung, ohne daß sie im Worte selbst liegt. Frz. *épigramme*, engl. *epigram*.

episch, von *Epos*, das Heldengedicht; griech. *epos* (ἔπος), Wort, Erzählung. Davon heißt das erzählende Gedicht, das sogenannte Heldengedicht, *Epos*, und was in dieser Weise ist, episch, und *Epopöe* ebenfalls Heldengedicht, von *epos* und *poiein*, *poiein* (ποιεῖν), machen.

die Episode, etwas in die Haupthandlung Zwischengeschobenes; griech. *episodos* (ἐπεισόδος), die Dazwischentunft, das Einschieben, von *epi* (ἐπὶ), dazu, *eis* (εἰς), ein, hinein, und *hodos* (ὁδός), der Weg, das Gehen.

die Epistel, das Sendschreiben; lat. *epistola*, der Brief, das Send-

schreiben, vom griech. *epistolā* (ἐπιστολή), Zusendung, Auftrag, Brief, von *epi* (ἐπὶ), auf, zu, und *stellein* (στέλλειν), bestellen, zurechten, bejor- gen. Goth. *aipistula*, engl. *epistle*, frz. *épître*.

die Äpoche, Zeitabschnitt; griech. *epochā* (ἐποχή), das Anhalten, der Zeitabschnitt, d. i. der Punkt, wo die Zeit gleichsam anhält, von *ep-echēin* (ἐπ-έχειν), an=halten. Frz. *époque*, engl. *epoch*.

die Epyoche, f. episch; frz. engl. *epopée*.

der Epyich, 1) Epyheu, 2) Peterzillie, 3) Wassermerk, 4) Sellerie; ahd. *epfi*, *epfi*, griech. *apion* (ἄπιον), lat. *apium*; vgl. Eibe.

die Equipage, frz. engl. *equipment*, die Ausrüstung; frz. *équiper*, afrz. *eshiper*, ausrüsten, eigentlich ein Schiff ausrüsten, von *esquif*, *équif*, dies vom anrd. *skipa*, anordnen.

er, sie, es, ein persönliches Fürwort; goth. *is*, *si*, *ila*, agf. *he*, *heo*, *heo*, engl. *he*, *she*, *it*, af. *he*, *siu*, *it*, afrs. *he*, *hiu*, *hit*, anrd. *hann*, *hon*, schwed. *han*, *hon*, dän. *han*, *hun*, holl. *hy*, *zy*, *het*, ahd. *ir*, *siu*, *iz*, mhd. *er*, *sie*, *ez*. Die Vermuthungen, welche man über das Entstehen dieses Fürworts anstellen könnte, sind zu unsicher, als daß es gerathen wäre, darüber zu reden.

er=, eine untrennbare Partikel, welche die Bedeutung aus nach allen Richtungen in dem weitesten Sinne enthält; goth. *us*, ahd. *ar-* *ir-*, *er-*, agf. *a*, für *as*, schwed. *or*, *yr*; ur in Ursprung u. a. m. ist dieselbe Partikel. Vgl. aus.

eräugnen, sich ereignen, sich begeben, von dem Worte Auge, den Augen darstellen; goth. *ar-augjan*, ahd. *araugian*, *uraugan*, darstellen, zeigen.

das Erbe, die Verlassenschaft Eines, welche an einen Andern übergeht; ahd. *arbe*, *erba*, Eigenthum, schwed. *arf*, Erde, Erbe, Besitzthum, dän. *arv*, das Erbe, goth. *arbi*, agf. *yrf*, Besitzthum, Vieh, isl. *arf*, Feld, *urfa*, pflügen, *ersua*, arbeiten, holl. *erf*, *erve*, das Erbe. Es fragt sich, ob das Erbe der Landbesitz sey, von *āran*, arbeiten (f. arbeiten), pflügen, oder der Erwerb, das Erworbene, oder das behaute Gut mit dem, was zum Bewohnen und Bebauen gehört. Wahrscheinlich bedeutet es zuerst das Ackergut, und dann in weiterem Sinne jedes Gut.

der Erbe, der, welcher ein Erbe bekommt; goth. *arbja*, ahd. *aripeo*, *erbo*, dän. *arring*. Daß es mit dem vorigen Worte von gleichem Stamme komme, läßt sich nicht bezweifeln; aber in welchem Sinne es gebildet sey, ist nicht klar; es könnte seyn: der Erwerbende im Allgemeinen, oder von dem von Erbe kommenden erben, der ein Erbe Bekommende. Am wahr- scheinlichsten ist das Erste.

die Erbschicht, die Erbtheilung; f. Schicht, schichten.

die Erbsen, eine Hülsenfrucht; holl. *erret*, *erwel*, ahd. *araweiz*, *arawiz*, mhd. *arbeis*, *erbeis*, schwed. *ert*, dän. *aert*, *ert*, anrd. *erta*, agf. *earfan*, lat. *ervum*, frz. *ers*, griech. *orobos* (ὀροβός). Die Kichererbse heißt im Griech. von gleichem Stamme *erebinthos* (ἐρέβινθος), wahrscheinlich von *erehein*, *erephein* (ἐρέφειν), bedecken, die in einer Decke, Hülse, Schote wachsende Frucht.

die Erde, in engerem Sinne eins der vier Elemente, ferner der Planet, welchen wir bewohnen, das Land im Gegensatze des Wassers; goth. *airtha*, agf. *eordhe*, *eard*, engl. *earth*, dän. *jord*, isl., schwed. *jord*, anrd. *iörd*, ahd.

erda, erdha, erlha, holl. *aerd*, celt. *ar*, griech. *era* (ἔρα), (lat. *terra*), hebr. *arez*, wahrscheinlich zu dem Stamme *aran*, pflügen (s. *ären*) gehörig, in so fern die Erde bearbeitet wird, also zuerst Ackerland, lat. *arvum*, Flur, *arare*, ackern, schw. *arf* (s. Erbe), griech. *arura* (ἀρουρα), Flur, dann Erde im Allgemeinen.

erdrosseln, s. Drossel, Kehle.

Erdtossel, verderbt aus Erdsapfel.

ereignen, s. eräugnen, aus welchem Wort es durch falsche Aussprache entstanden ist.

der Eremit, der Einsiedler; lat. *eremita*, frz. *éremite*, vom griech. *erēmítas* (ἐρημίτης), der Einsiedler, von *erēmos* (ἐρημος), einsam.

der Eren, s. Aere.

erfahren, versuchen, erkennen; s. fahren.

das Ergele, schw. ein hölzernes Gefäß mit einer Handhabe (im Elsaß *erke*), vom lat. *arca*, s. Arche.

ergehen, ergöhen, erfreuen. Die Schreibung *er=gehen* scheint die richtigere, und die Grundbedeutung das Wiederherstellen, Stärken, das Gutmachen, ehemals vergüten, *er=gehen*, von einem Stamme, welcher zeugen bedeutet; goth. *bigilan*, sünden, erlangen, isl., anrd. *gela*, erlangen, schw. *gaela*, erzeugen, mhd. *ergelzen*, wiederherstellen. Es ist also *ergehen* ohn=gefährt mit *erquick*en und dem frz. *restaur*er gleichbedeutend, oder zunächst von *gilan*, erlangen, *galjan*, d. i. gehen, *ergehen*, erlangen machen, also zu etwas verhelfen, mithin durch etwas erfreuen; (zwar findet sich isl. *gae*, Freude, schw. *güdas*, sich freuen, holl. *gaden*, gefallen, schw. *gadung*, Vergnügen, Vortheil, anrd. *kátr*, froh (mit richtiger Lautverschiebung), aber dazu scheint *ergehen* nicht unmittelbar zu gehören). Das Erzeugte ist Segen und der Segen ein Gut; so lat. *venus*, *bonus*, gut, von *beo*, dessen erste Bedeutung zeugen, werden, entstehen ist; so ist *Wonne* Wachsthum (Wonnemonat der Monat des Wachsens) und in gewöhnlicher Bedeutung Freude; ferner lat. *felix*, fruchtbar und in gewöhnlicher Bedeutung glücklich. Doch in *ergehen* ist das Zeugen zunächst nur als ein Wiederherstellen gedacht. Griech. ist *gaein* (γαίνω) ein Wurzelwort, welches zeugen bedeutet, und *gaein*, *gaiein* (γαίω, γαίω) heißt auch freuen, so wie ferner *gálhein* (γαίω), lat. *gaudere*, freuen. (Anrd. *kátr*, froh).

erhärten, beweisen, ein bildlicher Ausdruck; hart machen, befestigen, also bildlich: eine Sache durch Beweise befestigen oder bekräftigen.

erholen, den Athem wiederholen, die Kräfte wieder holen, ein bildlicher Ausdruck.

der Erich, Erken, schw. Flechtwerk zum Fischfang, br. *arche*, vom lat. *arca*, i. Arche.

der Erich, Erch, Erstag, s. Dienstag.

erinnern, in die Gedanken bringen; isl. *inna*, gedenken, erwähnen, schw. *er-inra*. Es kommt von inner und hat den Begriff: etwas in's Innere, in die Seele rufen, dann bedenken; so äußern, von aus, welches dem inner entgegengesetzt ist.

der Erker, Arker, ein Vorsprung an einem Hause; mlat. *arcora*, entweder von *arca*, Kasten, oder wahrscheinlicher von *arcus*, Bogen, so daß es den auf einen Bogen gestützten Vorsprung des Hauses bezeichnet, oder eine Wölbung, wie frz. *arche*.

erflecken, ausflecken, erflecklich, ausfleckend, hinlänglich; f. flecken.
 erkobern, sich, sich erholen; ahd. *choporón*, wieder erlangen (scheint fast aus dem mlat. *cuperare*, erlangen, lat. *recuperare*, wieder erlangen, entlehnt).

erlangen, erreichen, bekommen; vgl. gelangen.

erlauben, zugestehen; goth. *uslaubjan* (vgl. Urlaub, wo *ur* für *er* geblieben). Dies Zeitwort, von einem Hauptworte, welches Günst bedeutete (ags. *lufu*, Günst), gehört zu Liebe und Lob, welche in dem Begriffe der Günst zusammentreffen, und Einem etwas gönnen ist: Einem etwas zugestehen. Auch geloben und glauben gehören dazu, s. Liebe; statt Erlaubniß sagte man ehemals auch die Laube, Laub.

erlaucht, ein Beiwort gewisser sogenannter vornehmen Personen, z. B. der Grafen, eigentlich glänzend, von leuchten, erleuchten; vgl. durchlauchtig.
 die Erle, ein Baum, er heißt auch Eller, Arle, Else, Elsterbaum, Ditterbaum, Otte, Elder; ags. *alr*, *aler*, *alor*, engl. *alder*, ahd. *erila*, *elira*, holl. *else*, schw. *al*, dän. *el*, *elletrae*, anfr. *ôln*, *ôlun*, norweg. *older*, oor, syn. *aliso*, frz. *alise* (Elsbeere), poln. *olika*, *olsza*, lat. *alnus*, frz. *aulne*, litth. *elksnis*. Man will es von einem alten Worte *al*, Wasser, herleiten, weil er gern an feuchten Plätzen wächst; doch ist dies nicht wahrscheinlich, sondern es scheint vielmehr *alan*, nähren, das Stammwort, woher schw. *ällon*, aschw. *aldin*, Baumsfrucht, Eichel, Baumbere, kommt, *ek-ällon*, Eicheln, *bok-ällon*, Buchäcern, so daß Alder, Alse den Beerbaum bezeichnete und das Wort Allesbeere, Elsbeere, Arlesbeere, ein Pleonasmus wäre (wie Tragbähre), oder überhaupt ein Gewachsenes bezeichnete, wie Birke von bären, welchen Namen man vergleiche; dann aber ist Erle, *erila*, versetzt aus *elira*, Elre.

der Ermel, s. Aermel.

die Erndte, s. Aerndte.

ernst, streng von Gesinnung oder Aussehen, dem Scherzhaften entgegengesetzt; ags. *eornost*, *eornostlice*, ernsthaft, *eornest*, *ornest*, Kampf, *eornestlice*, eifrig, ahd. *ernust*, Grimm, Ernst, *ernest-kreis*, Kampfplatz, schw. *orosta*, der Kampf, engl. *earnest*, Ernst, mhd. *ernest*, Ernst, Kampf. Es könnte scheinen, daß eisen, brennen, der Stamm wäre; denn davon kommt *ais*, *er* (s. Eisen und Erz), und der Begriff Entbrennung, Hitze, sind natürliche Grundbegriffe zu Streit, Kampf. Ags. *eorre*, *irre*, *yrre*, Zorn, *erre*, *yr*, erzürnt, und auch dies könnte auf eisen zurückgeführt werden, da auch im Ags. *r* statt *s* gefunden wird, und Hitze, als Grundbegriff des Zornes, passend ist. Aber ernst hat ein kurzes *e* und das von *eisen* kommende *er* ein langes *e*, weshalb diese Ableitung falsch seyn würde. Es scheint vielmehr von einem von *aran*, arbeiten, abgeleiteten arnen (ags. *earnan*, *earnjan*, verdienen, erwerben) zu kommen, so daß die Grundbedeutung Arbeit wäre, dann Kampf, endlich Ernst im jetzt gebräuchlichen Sinne. (Vr. *arnen*, sinnen, nachsinnen). — ernstlich, ehemals auch streitbar.

die Ernte, s. Aerndte.

erobern, besiegen, durch Besiegen in seine Gewalt bringen; von ober ist obern gebildet, die Oberhand haben, siegen, bezwingen u. s. w., wie von außer, äußern, von inner, er-innern u. a. m. Ehedem kam obern auch allein in der Bedeutung bezwingen vor; geoben hieß sonst siegen,

oben mehr oder über etwas seyn (obern, den Münzwertß untersuchen und schätzen); lat. *superare*, überwinden, von *superus*, ober.

erörtern, etwas untersuchen und entscheiden, von dem veralteten orten, enden, von Ort, Ende, Gränze; es ist also erörtern: einer Sache durch Untersuchung ihre wahre Gränze setzen, wie lat. von *finis*, Ende, Gränze, *definire*, definiren, bestimmen.

erotisch, was Liebe betrifft, von dem griech. Namen der Liebe und des Liebesgottes Eros (ἔρως, Genitiv ἔρωτος).

erquicken, s. quid.

erringen, mühevoll erwerben, erwerben, von ringen, bildlich gebraucht als ein angestrenngtes Kämpfen mit Schwierigkeiten.

der Error, lat. *error*, der Irrthum; engl. *error*, frz. *erreur*.

erschöpfen, ausschöpfen.

erschwingen, etwas durch Schwingen erreichen, z. B. Geld erschwingen, gleichsam durch schwingende Arbeit erwerben.

ersetzen, an die Stelle von etwas setzen, wie erstatten, vergüten.

ersprießen, aufsprießen, bildlich: nützlich seyn; ersprießlich, nützlich.

erst, der erste, Superlativ zu eher, ahd. *erist*, *eristo*; s. oben ehe.

erstatten, von statt, anstatt einer Sache geben, wie ersetzen, an die Stelle einer Sache setzen.

erstehen, 1) aufstehen, 2) etwas in einer Auction kaufen, in bildlicher Bedeutung: gleichsam durch Stehen erwerben.

ersuchen, s. v. a. bitten; s. suchen.

erwähnen, in Erinnerung bringen, von Wahn.

erweisen, zeigen, beweisen; s. weisen.

erwidern, antworten, vergelten, von wieder.

erwinden, 1) s. v. a. unterwinden, s. winden; 2) mangeln, fehlen, von einem verlorren winen, fehlen, mangeln, woher schwb. *wan*, Fehler. Mangel, agf. *vanjan*, verringern, abnehmen, schwb. *wina*, welken.

erwischen, erreichen, von wischen, schnell hin und her bewegen, also durch schnelle Bewegung erreichen.

das Erz, eine Art Metalls oder Metall überhaupt, eigentlich das Glänzende, s. Eisen; goth. *áis*, ahd. *ér* (*aruz*, *aruzzi*, *erezi*, unbearbeitetes Erz), andd. *erezi*, schwz. *er*, *erez*, Erz, *erig*, ehern, dän. *erke*, Erz, schwb. *eer*, Kupfer, *or*, Metall, Erz, mhd. *erze*, agf. *aer*, *ár*, engl. *ore*, and. *eyr*, schwb. *aer*, lat. *aes*, *aeris*, Erz, ffert. *ajas*, Eisen. — Erz ist aus *eraz* zusammengezogen.

Erz-, vor andere Wörter gesetzt, wie Erzvater, Erzherzog u. a. m., vom griech. *archi-* (ἀρχι-), bedeutet das Vorzügliche, Obere, Erste, Anführende, von *archein* (ἀρχεῖν), der Erste seyn, herrschen, *archā* (ἀρχή), Anfang, Anführung, Herrschaft; itl. *arci-*, frz. *archi*, *arch*, engl. *arch-*, syn. *arco-*, agf. *arce-*, schwb. *erls-*, dän. *úrts-* (in Nürnberg *erzet*, ganz und gar, z. B. *er ist der erzvater*, er ist dem Vater ganz ähnlich).

erzählen, s. zählen.

erzielen, 1) von zielen, zeugen; 2) bezwecken, von zielen, welches von Ziel kommt; s. unten zielen,

es, s. er.

die Esche, ein Fisch; s. Äsche.

die Esche, ein Baum; agf. *asc*, engl. *ash*, ahd. *asc*, mhd. *asch*, schwb.

dän. *ask*, anrd. *askr*, holl. *esch*, litth. *usis* (goth. *asks*, Speer, von *ascona*, prov. *escon*; also eigentlich Speer von Eſchenholz). Man ſtellt es mit dem lat. *aesculus*, Eſche, zuſammen, womit es aber nicht verwandt ſcheint. Vielleicht iſt, könnte man ſagen, der Baum nach der Farbe benannt, von gleichem Stamme mit Aſche, ſo daß es den grauen oder weißen Baum bezeichnet (ahd. heißt die Wolfsmilch *asco*). Doch läßt ſich dieß nicht wohl begründen. *Aesc* heißt agf. auch Mann, anrd. *askr*, Eſche und Mann; aber dieß Wort bietet nichts zur Aufklärung des fraglichen Namens dar. Da in der nordiſchen Mythologie die Aſche *yggdrasil* heißt, ſo könnte man vermuthen, Aſche entſpreche dieſem *ygg* und ſey eingekloben vor dem R-Laut, wie z. B. agf. *flaec* und *flaesc*, Fleiſch, und es ſey daſſelbe, was Eſche iſt. Doch alles dieß iſt ein nichtiges Vermuthen, welchem man noch hinzufüge, es ſtehe für *ah-sc*, von *ue*, *ech*, Eſche. Der Stamm iſt dunkel.

die Eſche, der Aſch, Eſch, Eſch, ein Ackercomplex, welcher zugleich bebaut und zugleich beerndet wird, eine Flur, eine Zelge (in Oberdeuſchland und Niderſachſen gebräuchlich); mlat. *aiacis*, *aicis*, *aizis*, *aizus*, *osca*, *oca*, *ocha*, *oscha* u. ſ. w., in Nivernois in Frankreich *ousche*, *osche*. — Eſch iſt entſtanden aus Eſſch, ahd. *ezziſc*, goth. *atisk*, Erndte, von eſſen, alſo das Getraide als Eſſbares bezeichnend. (Br. *espan*, *eszban*, Weideplag, alſo Weidebann).

der Eſchlauch, ſ. Aſchlauch; die Eſchwurz, ſ. Aſchwurz.

der Eſel, ein vierfüßiges Thier; goth. *asilus*, ahd. *esil*, agf. *eosul*, *eosol*, *esul*, *esol*, *asal*, dän. *äsel*, böhm. *osel*, poln. *osiel*, litth. *asilas*, lat. *asellus*, das Eſelchen, *asinus*, der Eſel, ſchw. *äsna*, agf. *assa*, engl. *ass*, dän. *asen*, iſl. *esne*, celt. *asyn*, frz. *âne*, itl. *asino*, griech. *onos* (ὄνος), von *onein* (ὄνειν), tragen. Der Name Eſel ſcheint aus dem Lat. in die deutſche Sprache gekommen zu ſeyn.

die Eſparſette, eine Art Eſelwicken, der Wickenklee, der türkiſche Klee; frz. *esparcelle*, engl. *esparcet*.

die Eſpe, Äſpe, Aſpe, ein Baum, welcher auch Zitteräſpe, Zitterpappel, Zitteräſche und Aſchenbaum heißt; agf. *äſpe*, *aeps*, *epse*, engl. *asp*, ahd. *aspa*, anrd. *aspi*, dän. *asp*, norweg. *esp*, ſchw. *asp*. Da der P-Laut und R-Laut öfters verwechſelt werden, ſo könnte man vermuthen, daß *aespe* eine Nebenform für *aesce* ſey und Eſpe ſo viel als Eſche, wie Nichte ſtatt Niſte neben Neſſe — u. a. m. ſich neben einander finden. Dieſe Verwechſlung iſt aber nicht anzunehmen, da es ſchon ahd. *aspa* heißt.

das Eſſ, ſ. Aſſ.

die Eſſe, die Schmiedewerkſtätte, der Schornſtein; ſchw. *aesia*, dän. *esse*, ahd. *essa*, mhd. *esse*. Es ſcheint verwandt mit dem Stamme eſſen, brennen, ſ. Eſſen; doch iſt dieß auch nur ein Schein; denn die Form ſtimmt nicht dafür, da es von *eisan*, ahd. nicht *essa* lauten würde. Lat. *ustrina*, Eſſe, von *uro*, *ussi*, *ustum*, *urere*, brennen.

eſſen, Eſſe zu ſich nehmen; goth. *itan*, agf. *elan*, engl. *eat*, anrd. *eta*, ahd. *ezan*, ſchw. *aeta*, dän. *aede*, lat. *edere*, griech. *edein* (ἐδειν), *esthiein* (ἐσθιειν), litth. *edu*, ich eſſe, *esti*, eſſen, ſicrit Wurzel *ad*.

die Eſſenz, die Flüſſigkeit, in welcher das Weſentliche einer Sache ent-

halten ist, vom lat. *essentia*, die Wesenheit, das Wesen einer Sache, von *esse*, sein; frz. engl. *essence*.

der Essig, eine saure Flüssigkeit; goth. *akeits* oder *akeit*, ags. *æced*, *eced*, abd. *exzih*, *exih*, mhd. *exzich*, as. *ekid*, holl. *edik*, *eek* oder *azyn*, anrd. *edik*, schwed. *ältikja*, dän. *edike*, lett. *ellickas*, slav. *očet*, wallach. *olzet*, vom lat. *acelum*, verwandt mit dem griech. *oxos* (ὄξος). Die Sylbe *ac-*, *ec-* ist die Stammsylbe und ihre Bedeutung ist das Scharfe, Stechende; griech. *oxys* (ὄξυς), scharf, flehend. (Schwz. *echis*, *ächis*, saure Nachwolke, Essig, auch *etscher* genannt, *esseln*, nach Essig schmecken).

das Estrich, s. Aesterich.

etabliren, setzen, einführen, festsetzen, aufrichten; frz. *établir*, engl. *establish*, vom lat. *stabilire*, stehen machen, befestigen, und dies von *stare*, stehen.

der Etablin, Etablin, ein dünnes Zeug; frz. *étamine*, engl. *laming*, *lamm*, vom lat. *stamen*, der Weberzettel, der Faden.

die Ethik, die Moral, die Sittenlehre, ethisch, sittlich; griech. *äthos* (ἦθος), Sitte, Gewohnheit, *äthikos*, *ä*, *on* (ἠθικός, ἦ. ον), sittlich, frz. *éthique*, engl. *ethic*.

die Etikette, ein Zeichen, Kennzeichen; frz. *étiquette*, dies soll von Zeichen, mhd. *tecken*, *teken*, kommen; es ist zuerst ein Angestrichenes, von *stikan*, s. stecken. Man versteht auch unter Etikette das Ceremoniöse, insofern es in Zeichen besteht.

et-, ein Vorsehrdsröckchen mit der Bedeutung irgend; ahd. *ethes*, *eddes*, *ela*, *ele*, mhd. *etes*, *iles*, *ele*. Es läßt sich über den Ursprung dieses Wörchens nichts Gewisses sagen.

etlich, von et- und der häufig vorkommenden Endung lich; ahd. *eddeslih*, *etelih*, mhd. *etelich*.

der Etter, der Zaun; as. *eder*, ags. *edor*, ahd. *etar*, aschwed. *etär*, Jaun, Gränze, esthnisch *aid*, Zaun, Garten, schwz. *äller*, *eller*, Geslecht, Jaun, Gitter, Flur, Feld, Bezirk, schwed. *die ellen*, die Weidengeslechte zum Wasserbäumen, *ellen*, ein solches Geslecht machen.

et-wa, et-wan; das wa, wan ist s. v. a. wo.

ehen, zu essen gehen; s. ähen.

euch, Dativ und Accusativ zu ihr; goth. Zweizahl *igqwis*, Mehrzahl *izwis*, ags. Zweizahl *inc*, Mehrzahl *eov*, *eovic*, engl. *you*, as. Zweizahl *ink*, Mehrzahl *iu*, anrd. Zweizahl *yckr*, Mehrzahl *ydhrr*, ahd. Zweizahl *ench*, Mehrzahl *iu*, *iuwih*, *iwi*, mhd. *iu*, *iuch*, schwed. *eder*, dän. *eder* (jer), holl. *u*, ftert. *yushmabh'yam*, *yushmán*, litth. *yumus*, *yus*, alt-preuß. *yumans*, *joumas*.

euer, Genitiv zu ihr; goth. Zweizahl *igqvara*, Mehrzahl *izvara*, ags. Zweizahl *incer*, Mehrzahl *eover*, engl. *yours*, as. Zweizahl *inker*, Mehrzahl *iwer*, anrd. Zweizahl *yckar*, Mehrzahl *ydharr*, ahd. Zweizahl *inchar*, Mehrzahl *iwar*, *icár*, mhd. *iwer*, holl. *uwer*, ftert. *yushmakam*, litth. *jusi*.

die Eule, ein Vogel; ags. *üle*, anrd. schwed. *ugla*, dän. *ugle*, engl. *owl*, holl. *uyl*; frz. *hulotte*, ahd. *iuwila* und *meila*, *üwo*, *huwo*, *huo*, *üla*, mhd. *iuwele* (lat. *ulula*, von *ululare*, heulen, griech. *ololyzein* [ὀλολύζειν], aufschreien, heulen).

der, das Euter, ein Theil des thierischen Leibes; ags. *uder*, holl. *uyder*,

uſer, engl. *udder*, ahd. *ūlar*, dän. *yver*, ſchw. *iufwer*, iur, anrd. *iugr*, *juſr*, ſchw. *uler*, br. *auler*, ſinn. *ular*, lat. *uber*, griech. *uthar* (οὐδάρ). Unter dieſen mit einander verwandten Wörtern bedeutet das lat. *uber* auch fruchtbar, welche Bedeutung eine bildliche ſeyn könnte. Die Grundbedeutung iſt unbekannt.

das Evangelium, die Lehre Chriſti, als frohe Botſchaft benannt; griech. *euangelion* (εὐαγγέλιον), die gute Botſchaft, von *eu* (εὖ), gut, wohl, *angellein* (ἀγγέλλειν), Botſchaft überbringen, melden, goth. *aivaggeljo*, ahd. *evangelio*.

der Eber, ein Fahrzeug; ſ. Eber.

eweg (vulgär), hinweg; ſchw. *eweg*, *ewegg*, mhd. *enweg* (von Weg).

ewig, ein Menſchenalter durch, immerwährend; goth. *aiv*, *aivein*, ſchw. *ae*, *aeae*, *e*, *ee*, ewig, dän. *evig*, engl. *ever*, agſ. *ā*, *āa*, *āwa* (ſchw. *aefre*, immer), ahd. *ewin*, *ewig*. Es kommt von einem Hauptwort, welches Zeit, Menſchenalter bedeutet; ſcri. *ayus*, griech. *aion* (αἰών), lat. *aevum* (woher *aeviternus*, ſammengezogen *aeternus*, ewig, frz. *éternel*, engl. *eternal*, ferner *aevitas*, ſammengezogen *aetas*, Zeitalter), goth. *aivs*, ahd. *ewa*, anrd. *aefi*, ſchw. *aefwe*, *aefe*, Lebenszeit, holl. *eeuwé*; vgl. die Partikel *je*.

das Examen, die Prüfung; lat. *examen*, für *ex-agmen*, von *exago*, herauſtreiben, bildlich das, was in einer Sache liegt, herauſtreiben, unterſuchen, frz. *examen*.

excellent, vortrefflich; frz. *excellent*, vom lat. *excellens*, hervorragend, bildlich: vortrefflich, erhaben, von *ex*, aus, herauſ, hervor, *cellere*, treiben. Excellenz, frz. *excellence*, lat. *excellencia*, die Vortrefflichkeit.

excerpiren, Schriftſtellen ausziehen; lat. *excerpere*, herausnehmen, herausleſen, von *ex*, aus, herauſ, *carpere*, pflücken.

der Exceß, die Ausſchweifung; frz. *excès*, lat. *excessus*, das Herauſgehen, Ueberſchreiten, von *ex*, aus, herauſ, *cedere*, gehen.

excommuniciren, aus der kirchlichen Gemeinſchaft ſtoßen, von *ex*, aus, und communiciren, welches man oben nachſehe.

executiren, vom frz. *exécuter*, in's Werk ſetzen, vollziehen, mit Gewalt einfordern, vom lat. *exsequi*, verfolgen, etwas zu erhalten ſuchen, vollziehen, von *ex*, aus, durch, und *sequi*, folgen.

das Exempel, das Beiſpiel; lat. *exemplum*, eigentlich das, was man herauſnimmt, alſo etwas zum Beiſpiel Gewähltes, von *eximere*, dieß von *ex*, aus, und *emere*, nehmen (frz. *exemple*).

das Exemplar, ein einzelnes Stück von einer Anzahl; frz. *exemplaire*, vom lat. *exemplar*, ſtatt *exemplare* (*exemplaris*, *e*), dem von *exemplum* (ſ. d. vor. Wort) abgeleiteten Beiwort, alſo das Muſter, dann ein einzelnes Stück, z. B. ein einzelnes Buch von einer Auflage deſſelben.

exemplariſch, muſterhaft, von Exemplar, Muſter.

die Exequien, die Lobtenfeier, die Beſtattung; lat. *exsequiae*, *exequiae*; eigentlich die Vollziehung, ſpeciell von Leichen verſtanden, wie beſtatten auch ein allgemeines Wort iſt, welches, ſpeciell angewendet, das Begraben der Leiche bedeutet. Es kommt von *exsequor*, ſ. executiren.

exerciren, üben; lat. *exercere*, frz. *exercer*, engl. *exercise*, von *ex*, aus, auch durch und durch, und *arcere*, ſammenhalten, einſchränken

abhalten, also zuerst Einen in einer Sache nicht gehen lassen, sondern einschränken, dann üben.

das Eril, die Landesverweisung, Verbannung; frz. *exil*, vom lat. *exsilium*, ahd. *ihseli*, *ihgili*.

die Expectanz, die Aussicht, Erwartung, vom lat. *ex-spectare*, hinausschauen, erwarten; *spectare* ist mit dem deutschen spähen verwandt.

expectoriren, eigentlich aus der Brust stoßen, daher sagen, vorbringen, was man zu sagen hat; frz. *expectorer*, vom lat. *expectorare*, dies von *ex*, aus, *pectus*, *oris*, Brust.

expediren, befördern; lat. *expedire*, eigentlich Einen, der mit den Füßen in etwas verwickelt war, losmachen, von *ex*, aus, *pes*, *pedis*, Fuß, dann bildlich: losmachen, befreien, entwickeln, zu Stande bringen.

das Experiment, der Versuch; frz. *expériment*, vom lat. *experimentum*, Versuch, von *experiri*, versuchen, probiren.

erponiren, aussetzen, auslegen, aus einander setzen; lat. *exponere*, von *ex*, aus, *ponere*, legen, setzen.

expres, ausdrücklich; frz. *expres*, lat. *expressus*, a, um, ausgebrückt, ausdrücklich, von *exprimo*, *expressi*, *expressum*, *exprimere*, dies von *ex*, aus, und *premere*, drücken.

extra, außer; lat. *extra*, außerhalb, außer, z. B. extra-ordinär, außergewöhnlich, extra gehen, außerhalb gehen.

der Extract, das Ausgezogene, der Auszug; lat. *extrahere*, ausziehen (*trahere*, deutsch treffen), *extractum*, das Ausgezogene.

das Extrem, das Äußerste; frz. *extrême*, vom lat. *extremum*, das Äußerste, Letzte, von *ex*, aus, *exter*, außen befindlich.

der Exulant, der Verbannte; lat. *exulare*, *exulare*, verbannt seyn, *exilium*, *exsilium*, die Verbannung.

das Ey, ein Erzeugniß der Vögel und Insekten, woraus die Jungen durch Wärme entwickelt werden; ags. *äg*, engl. *egg*, isl. *egg*, dän. *äg*, *eg*, ahd. mhd. *ei* (Mehrzahl *eeger*, *eiger*), holl. *ey*, schwed. *egg*, celt. *uy*, *wy*, poln. *iaie*, russ. *jajzo*, böhm. *wegce*, serb. *jaje*, lat. *ovum*, griech. *oon* (*ὄον*), frz. *oeuf*, lit. *uoro*, syn. *hueue*. Für dies Wort einen Stamm zu finden und die Grundbedeutung zu ermitteln, ist bis jetzt nicht gelungen, und so ließen sich nur leere Vermuthungen vorbringen, welche aber besser unterbleiben.

F.

die Fabel, eine erdichtete Erzählung; lat. *fabula*, Erzählung, von *fari* reden, sprechen, frz. engl. *fable*.

fabriciren, verfertigen; f. Fabrik.

die Fabrik, die Werkstätte; lat. *fabrica*, Werkstätte, Kunst, Verfertigung, von *faber*, Werkmeister, Künstler; frz. *fabrique*, engl. *fabric*.

das Fach, ein abgeschlossener Ort, der Zwischenraum zwischen den Balken in der Wand; ags. *fác*, ahd. *vah*, von *fahen*, aufnehmen, also eine Sache, welche etwas aufnimmt, in welche man etwas legen kann. (Schwz. *fach*, *facht*, Reihe).

fach, einfach, zwiefach u. f. w., ursprünglich was nur ein u. f. w. Fach hat, dann gleich einfältig, zweifältig u. f. w., mehr in allgemeinem Sinne, ohne genaue Berücksichtigung des in der Endung enthaltenen Begriffs,

grade wie einfältig, zweifältig u. s. w., was eine Falte, zwei Falten u. s. w. hat.

fachen, durch Bewegung Wind verursachen, anfachen, Feuer durch Winderregung entzünden oder verstärken; schwed. *fäka*, schnell eilen, *fjäckä*, hin und her schweifen, isl. *fycka*, dass., ags. *ficol*, engl. *fickle*, veränderlich, *fidge*, unruhig seyn (schwz. *fäcken*, *fäcklen*, Flügel, *fäckli*, Kleidschooß, Kocktasche). Hieraus ergibt sich ein Stamm *fican*, *facan*, welcher eine schnelle Bewegung bezeichnet, s. *fix*; mithin ist in fachen Bewegung der Grundbegriff, und es scheint wurzelverwandt mit dem Stamme *fukan*, s. feucht.

der Fächer, das, womit man facht, von fachen.

der Fächser, ein zum Fortpflanzen dienender Zweig. Oberd. fächsen, pflanzen, ziehen, schwz. *fachs*, Art Berghen (br. *sechsen*, *sechsenen*, in die Scheuer einbringen, ist zu erklären entweder fassen oder in ein Fach bringen). Man leitet es von fahen, fangen, also ein Zweig, welcher Wurzel faßt, welche Ableitung nicht übel ist; da abh. *raks*, ags. *feax* (engl. *fax*), Haar, einen Stamm *faihsan* voraussetzen, so wäre es möglich, daß auch Fächser zu diesem gehörte. Allein dieser Stamm bedeutet schwerlich wachsen, und bedeutete er es, so würde er von *faihan*, fahen, kommen, so daß die Ableitung mit der vorigen übereinstimmen würde, und also Fächser höchst wahrscheinlich den Wurzelsaffer bedeutet.

das Facit, das Produkt beim Rechnen; lat. *fecit*, es macht, von *facere*, machen.

die Fackel, ein aus Bch, Wachs oder Holz verfertigtes größeres Licht; ags. *faecle*, schwed. *fackla*, dän. *fakkel*, wend. *bakla*, itl. *fiaccola*, lat. *fax*, *facis* und *facula*, Fackel. Aus dem Lat. entlehnt.

fackeln, schnell hin und her bewegen, Vermehrungsform von fachen; 2) s. v. a. faufeln (Nürn. fackeln, langsam zu Werke gehen, zaudern).

die Façon, die Art und Weise, wie etwas gemacht wird oder gemacht ist; frz. *la façon*, vom lat. *facere*, machen.

factisch, das, was in der That ist; s. Factum.

der Factor, der Stellvertreter in einem Handlungsgeſchäft, der die Aufträge eines Andern besorgt; die Factoren, das Handlungsgeſchäft, welchem ein Factor vorsteht; die Factur, die Rechnung des Factors. *Factor*, vom lat. *facere*, machen, also der Macher, bekam die Bedeutung Besorger, Stellvertreter, im Mittelalter.

das Factum, die That, das Geschehene; lat. *factum*, das Gethane, von *facere*, machen, thun.

die Facultät, die zu einer Wissenschaft gehörenden Professoren auf der Universität, eine Bedeutung, welche das lat. *facultas*, die Fähigkeit, etwas zu thun, die Gelegenheit zu etwas, der Vorrath, die Anzahl, von *facere*, machen, thun, im Mittelalter bekam, wahrscheinlich von der Bedeutung Vorrath, Anzahl.

fade, kraftlos, ohne Geschmack, albern; frz. *fade*, engl. *to fade*, welken, ermatten, holl. (*vod*, *rodde*, ein alter Lappen, nicht hieher zu rechnen) *vaddig*, *vadzig*, lahm, träge, ags. *fetha*, *felhe*, schläfrig, matt, lat. *fatuus*, fade. Wahrscheinlich ist fade aus der frz. Sprache entlehnt.

der Faden, ein ganz dünner, aus Flach, Hanf u. s. w. gedrehter Strick, br. das Ziehseil der Salzschiffe. Es ist in Fa=den aufzulösen und

vor der Endung den ist h ausgefallen; es gehört zu fahen und bezeichnet das Umfassende, Umfangende, Bindende; ahd. *vadum*, mhd. *vadem*, *vaden*, ags. heißt *faethm* auch Busen (daher mlat. *alfoalmire*, schenken, so daß man den Beschenkten durch Einwerfen eines Halses in den Busen in Besitz setzt, welche symbolische Handlung *assatimia*, *assatomia* hieß), Ellbogen, eigentlich der Theil, womit man umfaßt oder worin man das Umfaßte drückt, *faethmian*, schwed. *famna*, mit ausgespannten Armen umfassen (daher bezeichnet das Wort Faden auch ein Maas, ursprünglich von der Länge der ausgebreiteten Arme nebst Brust, man rechnet drei Ellen oder sechs Fuß, dän. *favn*; *omfarne*, umarmen), engl. *fathom*, schwed. *famn*, aschwed. *fadem*, isl. *fadmur*, holl. *vadem*, der Faden.

das Fagott, die Wappseife, vom frz. *fagot*, 1) die Wappseife und 2) der Büschel oder Bündel. Man glaubt, das Instrument heiße so, weil es zusammengelegt wird.

die Fähe, in der Jägersprache das Weibchen der Hunde und vierfüßigen Raubthiere; eigentlich die Ernährerin, wenn es von *föda*, dem Stamme, woher füttern kommt, gebildet ist, wie man annimmt; aber dies ist eine unsichere Ableitung. Besser ist es, man rechnet es zu *faihan*, woher Vieh kommt, welches man vergleiche, wie auch der allgemeine Name Thier in der Jägersprache speciell angewendet wird; denn davon kann der Form nach Fähe kommen. Was das f und v betrifft, so stehen fúrder, fort, fúrne neben vorder und vorne. Doch da *föhenn*, ahd. *voha*, die Füchsin heißt, so kann es auch dies Wort seyn, was am wahrscheinlichsten ist.

fahen, fangen; goth. *fahan*, isl. *fá*, ags. *fou*, *fangan*, schwed. *få*, *fånga*, dän. *faae*, adän. *fange* (in alten Liedern bedeutet *faae* verschaffen, liefern). Die erste Bedeutung des Wortes ist nicht das Ergreifen, Nehmen; denn *få* heißt schwed. auch Macht haben, vermögen, beginnen (wie anfangen); seine Grundbedeutung muß also von der Art seyn, daß auch jene Bedeutungen sich daraus entwickeln konnten, und diese ist nach andern, auf den gleichen Stamm zurückzuführenden Wörtern: Zeugung, Segen, Gedeihen, Wachsthum. Denn das, was Einem gedeiht, wächst, wird zur Habe, man bekommt es und es erfreut Einen, so daß auch mehrere das Freuen bezeichnende Wörter zu demselben Stamme gehören; goth. *faginnon*, freuen, *faheds*, Freude, schwed. *fåga*, freuen, ahd. *ki-vekan*, freuen, goth. *faihu*, Vieh, Habe, ahd. *rihu*, Vieh, dän. *fae*, Vieh, schwed. *fae*, Vieh, Habe, ags. *feoh*, Vieh, Geld, Besitz, Habe, z. B. *feohfang*, Geldempfang. Der Begriffübergang ist also: gedeihen, zuwachsen (an Habe gesegnet und dadurch erfreut werden), bekommen, empfangen, zuletzt: nehmen, greifen. Urvortwandschaft scheint statt zu finden mit *föda* (f. füttern) und mit den daselbst angegebenen griech. und lat. Wörtern.

fähig, das, was die Kraft hat, etwas an- oder aufzunehmen, zu fassen, dann bildlich: die Kraft zu etwas habend; so im Lat. *capax*, fähig, von *capere*, nehmen.

fahl, bleich; eine Nebenform ist falb; ags. *fealg*, *fealh*, *fealwe*, *fealene*, *fealo*, *falu*, gelb, engl. *fallow*, schwed. *fal*, isl. *faulur*, holl. *vaal*, ahd. *salawér*, *valo*, frz. *fauve*, ital. *falvo*. Es stimmt überein mit dem lat. *flavus*, *fulvus*, gelb.

fahnden, in der Gerichtssprache, Jemand zu fangen suchen, von fahen.

die Fähe, eigentlich ein Fuch, jetzt nur noch speciell ein zu einem

Zeichen dienendes Tuch; goth., ags., schwb. *fana*, dän. *fane*, ahd. *vano*, mhd. *van*, afrs. *sona*, Tuch, engl. *fane*, die Fahne (frz. *fanon*, etwas Fahnenartiges), lat. *pannus*, Tuch, griech. *pānos* (πᾶνος), Gewebe, ags. *fane*, die weiße Iris, goth. *funa*, schwb. *fun*, *fon*, Feuer, isl. *sun*, daselbe. Dies könnte darauf führen, daß Fahne von einem verlornen *finan*, woher *finan*, Stamm von Funke, käme, welcher brennen, leuchten, glänzen bedeutete, so daß es ein weißes schimmerndes Linnen, nach der Farbe benannt, bezeichnet; und grade Linnen ist die Hauptbedeutung, z. B. *tisch fano*, Tischtuch, mhd. *ang fane*, Schweißtuch u. a. m. Allein die Verwandtschaft mit dem griech. und lat. Worte ist unabweisbar, und ob diese ebenfalls jene Bedeutung zulassen, ist ungewiß.

der Fähnrich, Fähnrich, wahrscheinlich von Jenner, ahd. *vanari*, der Fahnenträger; sonst könnte rich die Endung seyn, welche öfters vorkommt, und Mann, Anführer bedeutet; v ist des Wohllauts wegen eingeschoben, so Hendrich für Heinrich, Baldrian für Valrian.

Fahr, f. v. a. Gefahr; ags. *faeran*, *a-fueran*, erschrecken, schwb. *fara*, fürchten und erfahren, *fara* als Hauptwort: Furcht, *faera*, erschrecken, dän. *fare*, Gefahr, ags. *ferht*, Furcht, *ferlic*, schrecklich, engl. *fear*, fürchten. Außer dem Begriffe der Furcht findet sich bei diesem Wortstamme der Begriff der List, schwb. *fara*, List, Nachstellung, goth. *ferja*, der Nachsteller, ahd. *vara*, Nachstellung, *varari*, der Nachsteller, anrd. *far*, Gefahr, *fara*, nachstellen (mhd. *erfaeren*, frz. *effarer*, außer Fassung bringen). Das verwandte lat. *periculum*, Gefahr (*culum* Wortbildung, *per-* Wurzel) führt auf *perior*, *perere*, durchdringen, *experiri*, erfahren, und heißt auch Versuch, Probe; demnach können wir Fahr, Gefahr mit *fahren* zusammenstellen und auch das griech. *peiran* (πειράν), versuchen, in Versuchung bringen, damit vergleichen, welches ebenfalls zuerst durchdringen heißt. Das Durchdringen ist ein Versuchen, Probiren, der Versuch aber eine Gefahr; das Fahren in der Bedeutung des bloßen Durchbringens, Bewegens, bekommt die Bedeutung des Nachstellens durch eine nicht in dem Worte nothwendig liegende Erweiterung, indem zu dem Fahren die böse Absicht hinzugebracht wird (br. *eines dinges füren*, darauf achten, warten, lauern, mit Lauern verbindet sich die Bedeutung des Schlimmen), weil manche Fahrt nur ein Nachstellungs- und Raubzug war, so daß wohl ein Landfahrer auch als gefährlich gelten konnte. So griech. *peiralās* (πειράλης), der Meerdurchdringer, Meerdurchfahrer, der Seeräuber, und ähnlich von liegen, anrd. *lage*, die Nachstellung, von sitzen, ags. *saelinga*, schwb. *sala*, dass., nämlich das Daliegen in böser Absicht. An den Begriff der Gefahr knüpft sich der Begriff des Fürchtens; das Wort Furcht ist, so wie Fährde, gefährden, von demselben Stamme gebildet; doch könnte Furcht auch bildlich als ein Auffahren gefaßt seyn, weil sie leicht auffahren macht, ähnlich wie das Entstehen.

fahren, fürchten, befahren, befürchten; f. v. vor. Wort.

fahren, erproben, wahrnehmen, erfahren, f. Fahr.

fahren, bewegen; goth. *faran*, gehen, *farjan*, fahren, ags. *feran*, gehen, tragen, folgen, vgl. Fahr. Furt f. v. a. Fahrt, Ort, welchen man durchfährt, führen, ahd. *vuorjan*, gehören dazu.

fahrlässig, im Versuchen, Beobachten lässig, f. *fahren*, erproben, und vgl. ungefahr, unbewacht, unversehens.

der Faland, der Teufel; ahd. *waland*, von *wal*, böse, celt. *wels*, *welns*, der Teufel.

falb, bleich, bleichgelb, f. fahl.

die Falbel, eine Krause an Kleidungen und sonstigen Sachen, vom frz. *salbala*, engl. *furbelow*, dän. *falblad*. Das engl. Wort zeigt, daß es eigentlich Pelzverbrämung unten am Kleide bedeutet, *fur*, Pelz, *below*, niedrig, unten; *salbala* ist also ein verderbtes Wort.

der Fälbel, f. Felbel.

der Falk, ein Raubvogel, vom lat. *falco* (dies könnte bedeuten: Vogel mit krummem Schnabel oder krummen Krallen, da *falx*, *cis*, Sichel heißt); isl. *valur*, agf. *vealh hafoc* und *wal-habuc*, der fremde Habicht (f. wälſch), schw. dän. *falk*, itl. *falcone*, engl. *falcon*, frz. *faucon* (celt. *gwalh*).

die Falkaune, mlat. *falcona*, engl. *falconet*, Art schweres Geschütz, nach dem Raubvogel Falk benannt, wie man eine andere Art nach der Schlange Felschlange benennt.

der Falkonet, f. d. vor. Wort.

die Falle, eine Fangmaschine, woran etwas fällt, wodurch das Fangen bewirkt wird.

fallen, schneller oder langsamer herabsinken, gegen etwas hinsinken (vgl. gefallen); agf. *seallan* (*sille*, *fylle*, Sturz, Fall), ahd. *vallan*, schw. *falla*, dän. *falde*, engl. *fall*, holl. *vallen*, mlat. *falliare*. (Griech. heißt *sphallein* [σφαλλειν], fallen machen, und lat. *fallere*, betrügen, täuschen, in bildlicher Bedeutung fallen machen, griech. *phälon* [φηλον], betrügen. Doch sind diese nicht zu vergleichen, eher griech. *pallein* [πάλλειν], schwingen, werfen, in Bewegung seyn, zittern).

fällen, von fallen, fallen machen; schw. *faella*, dän. *faelde*, engl. *to fell*, holl. *vellen*, *velden*, ahd. *fellan*.

das Falliment, der Bankerott; itl. *fallimento*, frz. *faillite*, engl. *failure*; falliren, Bankerott machen, itl. *fallire*, engl. *fail*, schw. *auf-fahlen*, *falliten*; fallit, faillit, bankerott, itl. *fallito*, frz. *faillit*. Das Stammwort ist das deutsche fallen, mlat. *falliare*.

falls, von Fall, bedeutend: in dem Falle.

falsch, entlehnt vom lat. *falsus*, falsch, von *fallere*, betrügen; frz. *faux*, engl. *false*, itl. *falso*, schw. *falsk*, isl. *falskur*, celt. *ffals*.

falsen, f. falzen.

falten, in Biegungen legen; ahd. *vallan*, schw. *fälla*, falten, *fäll*, die Falte, aurd. *faldr*, Mantel, agf. *sealdan*, falten, *seald*, die Falte, engl. *fold*, holl. *vouden*, br. *falchen*, itl. *infaldare*, prov. *saoda*, *sauda*, Schoß. Lat. *plica*, Falte, griech. ist die Endung *ploos*, *plus* (πλοος, πλους) der deutschen Endung faltig entsprechend, und *plekein* (πλέκειν) heißt flechten. Diese scheinen mit dem deutschen urverwandt; denn *pl* sind durch Zusammenziehung zusammengetreten, und der Grundbegriff dürfte schlagen seyn, worüber man flechten vergleiche; (falten gehört daher leicht zu falten, in der Bedeutung schlagen). Bei Falten liegt der Begriff Schlagen so nahe, daß man das Falten selbst auch ein Schlagen nennt, z. B. der Rock schlägt Falten.

der Falter, ein Insekt, welches die Flügel auf- und zusaltet.

falzen, von falten, etwas in Falten bringen.

falzen, f. balzen.

die Fama, das Gerücht; lat. *fama*, griech. *phāmā* (φήμη), Ruf, griech. *phāein* (φαίνω), *phāmi* (φήμι), reden, sagen, lat. *fari*, dass.

die Familie, die zu einer Verwandtschaft Gehörigen; frz. *famille*, vom lat. *familia*, die Familie, die Dienerschaft, von *famulus*, der Diener.

der Famulus, lat. *famulus*, der Diener; f. Familie.

der Fanal, der Leuchtburn; ital. *fanale*, span. frz. *fanal*, Schiffsluchte, vom griech. *phanos* (φάνος), Leuchte, von *phainein* (φαίνειν), leuchten.

der Fanatiker, der Schwärmer, fanatisch, schwärmerisch, der Fanatismus, die Schwärmerie; lat. *fanaticus*, gottbegeistert, schwärmerisch, von *fanum*, ein heiliger, gottgeweihter Ort, Tempel. Die Bedeutung gottbegeistert ist eine abgeleitete; denn *fanaticus* ist zuerst der Priester des *fanum*, des Tempels, von dessen angeblicher Gottbegeisterung der Begriff der Schwärmerie mit diesem Worte verbunden ward.

der Fand, der Ertrag, besonders des Bodens, im Gegensatz der Geldrente, wohl gleich dem frz. *fonds*, vom lat. *fundus*, Boden, oder von fahen, fangen, statt Fahnd, wie br. *fengen*, Naturalerträgnisse beziehen oder einbringen, welches letztere auch *sechsen* heißt.

fangen, ergreifen, nehmen, eine erweiterte Nebenform von fahen, wie dringen von *threihan* u. a. m. — der Fäng, 1) das Fangen, 2) Spieß, Schwanz, 3) die Fäng, Mädchen, welches ohne Verus auf alle Reden lauert.

der Fant, Fänt, ein junger Mensch; schwed. *fant*, Diener, Trostknecht, holl. *vent* (mit vorgesetztem R-Laut, welcher öfters das v begleitet, ist Duant dasselbe Wort), schwed. *fänta*, Magd, junge Magd, isl. *sant*, dän. *fiante*, ein Fant, Fänt, vom ital. *fanale*, abgekürzt aus dem lat. *infans*, Kind, in der Bedeutung Junge, junger Mensch, wie Vogt aus *advocatus*, Spital aus *hospitale*. — die Fante, Pöffe, Grille, wird auch Fäng, Fänge, von fangen genannt, und könnte für Fänte von fahen stehen.

die Fantasie, der Fantast, f. Phantasie, Phantast.

fänzig, br. artig, galant, munter; schwed. *unfanzig*, ungezogen, br. *fenseln*, Einen zum Besten haben, *gesenz*, Spott, Ironie, ahd. *kanavenson* (d. i. *g'ana-venzon*), spotten.

die Farbe, das Aussehen von etwas, welches durch eine Strahlenbrechung des Lichts veranlaßt wird; ahd. *varawa*, *farawa*, Farbe, Aussehen (z. B. *scalches-farawa*, Knechts-gestalt), *varo*, *faro*, farbig, mhd. *var*, farbig, schwed. *faerg*, dän. *farbe*, Farbe, ags. *färbu*, böhm. *barwa*, poln. *farba*, dass.; schwed. *furben*, *förben*, auskehren, reinigen, weißen, besonders die letzte Hand anlegen beim Öpfen, ahd. mhd. *furben*, reinigen, frz. *fourbisseur*, Schwertschleifer. Es ist in Farbe aufzulösen, und wir haben nur *faran*, fahren, als Stamm, wovon wir es ableiten können, falls der Sinn es zuläßt. Da *faran* auch die Bedeutung des Tragens hat, z. B. im Schwed. vom Kleider-anthun oder tragen gebraucht wird, so könnte man Farbe mit dem lat. *gestus*, Haltung, Gebärde, von *gerere*, tragen, vergleichen; denn Aussehen, Gestalt scheint die frühere Bedeutung des Wortes Farbe zu seyn. Doch ich lasse dies dahin gestellt seyn; denn da dies Wort der goth. und anrd. Sprache fehlt, so ist eine Erklärung desselben um so mißlicher.

die Farce, vom frz. *farce*, 1) Füllsel, 2) die Pöffe, d. i. bildlich etwas durcheinander Gemengtes; es kommt vom lat. *farci-re*, stopfen, also eigentlich das, was man in etwas stopft, womit man es füllt.

das **Fardel**, in Oberdeutschland ein Tuchmaaß von 1080 Ellen, vom ital. *fardello*, ein Bündel, Paket; frz. *fardeau*, eine Last, f. Bürde.

der **Farin**, der Zucker als Mehl oder Puder; frz. *farine*, vom lat. *farina*, das Mehl.

das **Farnkraut**, **Farrenkraut**, ein Gewächs; ags. *fearn*, engl. *fearn*, *fern*, abd. *farn*, mhd. *varn*, holl. *vaeren-kruyd*. Es bedeutet, wie es scheint, dieser Name Fasergewächs, und **Farr** scheint Nebenform von **Fas**, **Faser**, da *f* in *r* übergeht (über den Stamm vergleiche man **Farr**). Lat. von *fio*, werden, erzeugt werden, *filum*, Faser, Faden, und *filix*, Farnkraut.

der **Farr**, der Faselochs, Stier; ags. *fearr*, abd. *far*, *varro*, mhd. *pfarre*. Diesem Namen liegt der Begriff der Zeugung zu Grunde, und wir finden manche Wörter, welche von dem verlorenen Stammworte herkommen, und Zeugung, Wachstum zum Grundbegriff haben. Vielleicht ist *fisan* als der verlorne Stamm anzunehmen, und es gehören zu demselben auch abd. *vesa*, ein Graspalm, Palm, welcher lat. *festuca* heißt, (von dem verlorenen *feere*, zeugen, werden), mhd. *rese*, eine Getreideart, Spelz (man findet es geschrieben: Vesen, Fasen, Fesen), nhd. Faselvieh, Zuchtwieh, Faselochs, Zuchtochs, faseln, zeugen, ags. *fäsl*, abd. *vasal*, die jungen Thiere, die Zucht, ags. *faes*, nhd. Fasen, Faser, ursprünglich Palm, dann Halmähnliches; so lat. von *fio*, werden, wachsen, *fibra*, Faser, *simbria*, Franse, Franse, *filum*, Faser, und der (faserähnliche) Faden; longobard. *fara* (mit Uebergang des *f* in *r*), das Geschlecht, schwed. *fär*, dän. *fuur*, das Schaaf, engl. *farrow*, das Ferkel, das Mutterschwein, ags. *farr*, der Ober, schwed. isl. *fara*, begatten (Fisel, Pefel, frz. *le vis*, das Zeugelied), das Farnkraut (f. oben). Damit vergl. man die von *fodan* (f. Futter) und *bären*, gebären, stammenden Wörter.

die **Färse**, die junge Kuh; das Femininum zu **Farr**, **Farre**.

die **Farße**, f. **Farce**.

farzen, f. **Furz**.

der **Fasan**, ein Vogel, benannt von dem Flusse Phasis in Gokhis, dem alten Namen einer asiatischen Landschaft am schwarzen Meere, weil er von dorthier kam; griech. *phasianos* (φασιανός), lat. *phasianus*, ital. *faggiano*, frz. *faisan*, poln. *facyan*, böhm. *bazant*, engl. *pheasant*, dän. *fasan*.

der **Fasch**, ein Stück Soblleber, zwei Ellen lang, eine Elle breit, vom ital. *fascia*, dies vom lat. *fascia* (schon goth. *faskja*, abd. *fasca*), Band, Bindel, Streif (schweiz. *fäsch*, *fäsche*, *fätsch*, Bindel, Wickel, Band und Ähnliches), frz. *fascie*; es bedeutet also eigentlich einen Streif Leder, oder ein Stück Leder von der Form einer Bindel.

der **Fasch**, ein weißer Ausschlag auf der Zunge der Säuglinge, oder auf der Mutterbrust; da sich auch Fuß in der Bedeutung Scrophel findet, so könnten beide Wörter verwandt scheinen, doch könnte **Fasch** auch ein Wort mit dem vorigen seyn, den Ausschlag als einen Streif bezeichnend. Abd. *fasca*, Pflaster, Kataplasma, (*fascon*, mit Pflaster, Kataplasma belegen), zuerst wohl das Tuch zum Einwickeln.

das **Fasch**, **Faisch**, eine Benennung des Bluts, entweder von unbekannter Abstammung oder einen Blutstreif (**Falsch**, Streif) bezeichnend.

die **Faschine**, Reisbündel; ital. *fascina*, frz. *fascine*, vom lat. *fascis*, Bündel.

der Fasching, f. v. a. Fastnacht, gebildet von einer verderbten Form des Wortes Fasten.

das Fascikel, frz. *fascicule*, vom lat. *fasciculus*, Bündelchen, von *fascis*, Bündel.

die Fase, f. der Fasen.

der Fasel, die junge Zucht oder Brut, die Fortpflanzung, die Art; schw. *faesl*, holl. *vasel*, ags. *faesl*, f. Farr. (Schwz. *fasel*, Schmalvieh, junges Vieh, bildlich: Pack, Gefindel).

die Fasele, Faseole, eine Art Bohnen; griech. *phasālos* (φάσηλος), *phasōolos* (φασήολος), lat. *faseolus*, *phaseolus*, *phaseus*, itl. *fagiuolo*.

faseln, gebären, sich vermehren, vgl. Fasel und f. Farr.

faseln, die Fäden ausziehen, von Fase, Faden.

faseln, fassen, flatterhaft thun, närrisch reden; schw. *fjas*, das Hin- und Herlaufen, *fjaska*, mit vieler scheinbarer Thätigkeit nichts thun, *fjasker*, flatterhafter Mensch, *fus*, geschwind, rasch, *foss*, muthwillig, *fösa*, herumtreiben, ags. *fyasan*, antreiben, *fus*, schnell (engl. *fisk*, wackeln, bewegen, *felch*, sich schnell bewegen), isl. *fysa*, *fyta*, eilen, dän. *fuse*, sich sehr hastig bewegen, *fusentlust*, unbesonnener Mensch, ahd. *fuasan*, in der Hast seyn, nach Athem holen (vgl. fuscheln), oberd. *fassen*, *fusen*, *fausen*, schwz. *fäuseln*, faseln, *fausen*, mit Ruthen streichen, *die fausen*, die Pöffen, listigen schlimmen Streiche; *fäuserlen* bezeichnet den in der Luft hin und her fahrenden Dunst, dünnen Schnee oder Regen. Es scheint ein Wort *fasan* (*fas-*, *fos-*) vorauszusetzen, dessen Bedeutung Schnelligkeit, Hast war. (Vielleicht für *fah-san*, zu *fachen*, *fikan*, *fakan* gehörig).

der Fasen, die Fase, ein dünner Faden, die Faser; über die Abstammung f. Farr.

fassen, fasnern, Fäden ausziehen, von Fase, Faden.

fassen, suchen, jetzt noch in Schwaben gebräuchlich (wo auch fäsig für selten noch gehört wird); ahd. *vason*, suchen. Es scheint ein bildlicher Ausdruck zu seyn, zunächst bedeutend: untersuchen, dann suchen im Allgemeinen, von Fas, Fase, die Fasen, Fäden ausziehen, bildlich die Bestandtheile einer Sache durch Zerlegen derselben untersuchen.

die Fäser, f. v. a. Fächser, welches man oben nachsehe.

die Faser, der Faden; f. über dies Wort Farr.

das Faß, das Gefäß, ein Geräth, welches zum Aufnehmen von Sachen geeignet ist; es hat seinen Namen von fassen, weil es Dinge in sich fassen kann. Der Stamm ist ein verlornes *fitan* oder *fatan*; as. *fat*, ags. *fāt*, *fat*, *fātels*, Gefäß, schw. anrd. *fat*, dän. *fad*, ahd. mhd. *vaz* (cell. *stetan*), holl. *vat*, engl. *fat* (lat. *vas*, *vasis* und *vasum*). Zu dem verlornen Stamm gehören fassen und Fessel.

die Fasse, die Façade, die Vorderseite, vom frz. *face*, und dies vom lat. *facies*, Antlitz, eigentlich das Gebilde, von *facere*, machen, bilden.

fassen, nehmen, ergreifen, 2) beladen, laden, ahd. *fazson*, abfassen, verfassen, bereiten, zurecht machen, bildlich; schw. *falla*, holl. *vatten*, dän. *fatte*, f. Faß.

die Fasson. Façon; frz. *façon*, engl. *fashion*, holl. *fatsoon*, schw. *funsun*, die Gestalt einer Sache, vom lat. *facere*, machen, bilden. Fassoniren, einer Sache eine Fasson geben.

fast, 1) sehr, 2) beinahe (dän. *fast*); die erste Bedeutung ist jetzt veraltet. Fast und fest sind zwei Formen eines Wortes, worüber man fest vergleiche, wahrscheinlich von *salan*, fassen (s. Fasß); was fast, hält, ist stark und sehr, viel, stark sind ganz nahe verwandte Begriffe. Wenn eine Sache sehr mit einer andern übereinstimmt, so kommt dies mit dem Begriff, daß sie der andern nahe sey, überein.

die Fasten, die Zeit des Fastens.

fasten, 1) sich des Essens der von der Kirche verbotenen Speisen enthalten; 2) sich des Essens im Allgemeinen enthalten; goth. *fastan*, 1) beobachten, etwas halten, von fast, d. i. fest, also etwas fest, streng beobachten, halten; 2) fasten. Speciell ist also fasten beobachten, den Kirchengebrauch, die Kirchenvorschrift beobachten; und so benennen die Kirchenschriftsteller auch das Fasten lat. *observare*, beobachten, halten, goth. *fastan*, beobachten, also fest an etwas halten, agf. *aew-fastan*, das Geseß halten, fasten, und *faestene*, das Fasten, *faestan*, fasten, engl. *to fast*, holl. *vasten*, isl. schw. *fasta*, dän. *faste*. Der Begriffübergang ist also, etwas beobachten, vorzugsweise die kirchliche Vorschrift beobachten, die Vorschrift in Betreff gewisser Speisen, derer man sich enthalten soll, beobachten, der kirchlich verbotenen Speisen sich enthalten, sich der Speisen im Allgemeinen enthalten.

die Fastnacht, die Nacht vor Aschermittwoch, an welchem Tage die Fastenzeit beginnt.

fatal, verhängnißvoll; lat. *fatalis*, e (frz. engl. *fatal*), von *fatum*, Schicksal. Der Fatalismus, die Ansicht, welche die Ereignisse dem Schicksal zuschreibt. Die Fatalität, die Nothwendigkeit, das Unglück.

die Fatalien, in dem Recht die Zeit, welche den Parteien bei Verlust des Rechtes anberaumat wird, vom lat. *fatalis*, e, verhängnißvoll, verderbbringend.

das Fatum, in der Mehrzahl die Fata, lat. *fatum*, das Schicksal; eigentlich ein Ausspruch, dann Schicksalspruch, Schicksal, von *fari*, sprechen, reden.

die Fatsche, die Windel, s. Fatsche.

fazen, spaßen, Vossen treiben; itl. *fazio*, schw. *fazikus*, der Vossenreißer. faukeln, heimlich entwenden, betrügen; schw. *fäucken*, *feucken*, *feken*, *fecken*, heimlich entwenden, zwacken.

faul, unrein, schmutzig, häßlich, bildlich: unnütz, träg (schw. verschmigt, schalthaft, schlimm, *fäule*, Eisenschladen); goth. *fuls*, übelriechend, agf. *faul*, *ful*, schmutzig (*fulian*, faulen, *fylan* beschmutzen, *filth*, *fylth*, *fulnes*, *fulnezze*, *-yzzze*, Fäulniß, Gestank, Schmutz), engl. *foul*, faul und *filth*, Schmutz, schw. *ful*, dän. *ful* (abscheulich, *fael*, häßlich, schrecklich), holl. *vuil*, schmutzig, *vuilnis*, *vullis*, Schmutz, schw. *ful*, häßlich, *filiska*, bestecken. Man vergleicht griech. *phaulos* (φαῦλος), schlecht, gering, aber nicht mit Recht; denn abgesehen von der Form, da griech. *ph*, deutsch f nicht einander entsprechen, ist der Grundbegriff für faul nicht schlecht, gering, da sich daran nicht der des Moders schließen würde. Agf. heißt *fulan-beam* die Schwarzerle. Wäre schwarz die erste Bedeutung, so würde es als mit dem lat. *pullus*, schwarz, verwandt gelten können; da wir aber den Stamm nicht kennen, so läßt sich nichts Gewisses über das Wort sagen. Wer ratthen will, kann zu *fiukan*, dem Stamm von feucht, seine Zuflucht

nehmen und sich denken, es sey h vor l ausgefallen, so daß feucht die erste Bedeutung wäre.

faulenzgen, 1) faul riechen oder schmecken, 2) träge seyn; von faul mit der Endung enzen, welche eine Aehnlichkeit ausdrückt.

der Faum, auch Feim, f. v. a. Schaum, daher abgeseimt, abgeschäumt; ags. *faem*, Schaum, *faeman*, schäumen, *faemig*, *faemihl*, schaumig, engl. *foam* (schwz. *fiam* (säumen, herausfangen)), lat. *spuma*, von *spuere*, griech. *plyein* (πρύνειν), speien. In speien ist s wie in manchen andern Wörtern vorgetreten, und es könnte scheinen, Faum gehöre zu einem Stamm dieses Wortes, welcher ohne s bestand. Afs. gehört *spathl*, *spatl*, *spatlung*, Schaum, zu *spadl*, Gespienes, *spattan*, schäumen, zu *spawan*, speien. Vgl. speien.

faunzen, br. mit der Faust in's Gesicht stoßen; *abgesaunzt*, abgenutzt (wohl von *faunz*, Faust, f. Faust).

die Faust, die geballte Hand; ags. *fyst*, engl. *fist*, abd. *vust*, holl. *vuiſt*, slav. *pest*; veraltete Formen im Deutschen sind Funst, Pfungz. Verwandt ist das griech. *pyx* (πύξ), fäustlings, *pygmä* (πυγμα), Faust, lat. *pug-nus*, Faust, *pug-il*, Faustkämpfer. In diesen Wörtern zeigt sich als Grundbegriff der Begriff des Dicken, griech. mit *pyx* (πύξ) verwandt *pyknos* (πυκνός), dick. In Faust ist demnach h ausgefallen, und es sollte eigentlich *vuh-st* heißen. Mit *pugnus* ist lat. *pugna*, Kampf, *pug-nare*, kämpfen, verwandt, und im Deutschen fechten, *veh-lan*, welches also mit Faust verwandt ist.

der Fauteuil, der Sessel, frz. *fauteuil*, aus dem Deutschen stammend, abd. *vallstul*, Faltstuhl; ital. *faldistoro*, spn. portug. *faldistorio*, prov. *faldestol*.

favorisiren, begünstigen; frz. *favoriser*, vom lat. *favor*, Gunst.

der Favorit, frz. *favorit*, der Günstling, f. das vor. Wort.

die Faren, Fachsen, Vossen, dän. *fugler*, sonderbare Gebärden. Woher es komme, ist nicht mit Gewißheit zu sagen; wenn unsichere Vermuthungen gefallen, dem bedeutet es vielleicht possirliche Sprünge, von fiken, woher fiks, fir, rasch (f. ficksacken). Oder ließe sich an eine Verwandtschaft denken mit abd. *fechhan*, ags. *ſucen*, af. *ſekan*, Trug?

die Fayence, Galtporcellan, frz. *fayence*; benannt von der Stadt Faenza in Italien.

das Fazelett, Fazinett, br. das Schnupf-, Hand-, Tellerstuch; ital. *fazzoletto*.

der Februar; dieser Monatsnamen ist lateinisch; *februarius*, der Reinigungsmonat, weil das Volk in diesem Monat durch heilige Gebräuche gereinigt ward.

der Fescher, f. Fächer, fachen.

der Fescher, f. Fächer.

fechten, kämpfen (provinziell: trachten, streben); abd. *vehlan*, kämpfen, *vehta*, Gefecht, ags. *feohlan*, *feahlan*, fechten, *ſyht*, Treffen, engl. *fight*, schwed. *ſeckta*, dän. *ſegle*, fechten, *ſegd*, Feindschaft, *ſegda*, befehlen, isl. *ſaed*, Hader, poln. *ſehlouwac*, fechten; ags. heißt *fian*, *fivan*, *figan*, abe. *figan*, hassen, feind seyn, und der Begriff des Hasses, der Feindschaft könnte dem fechten zu Grunde zu liegen scheinen. Doch stimmt *vehlan* überein mit dem lat. *pug-nare*, kämpfen, griech. *pyk-lās* (πύκ-της), lat.

pug-il, Faustkämpfer, f. Faust. Auch würde es, wäre *fian* u. f. w. der Stamm, nicht ein kurzes, sondern ein langes *e* haben.

die Feder, eine Bedeckung der Vögel; ags. *felther*, *fyther*, *fither*, engl. *feather*, isl. *fiödur*, *fidur*, anrd. *fiöthur*, schwed. *sjäder*, dän. *sjæer* (im höhern Styl *sjaeder*), holl. *veder*, *veer*, ahd. *vedara*, mhd. *vedere*, slav. *pero*. Da ags. das Wort Feder auch Flügel bedeutet, und bildlich nicht nur das, was der einzelnen Feder, sondern auch das, was einem Flügel ähnlich ist, bezeichnet, so darf man vermuthen, daß Flügel die erste Bedeutung gewesen und die specielle Bedeutung die zweite sey. Der nächste Stamm des Wortes ist verloren, und man könnte vermuthen, daß ein Wort, welches Bewegung bezeichnete, dieser gewesen sey. Griech. heißt Feder, Flügel, *pleron* (πτέρον), zusammengezogen aus *peleron* (πέτερον), und *pelein*, *petesthai* (πέτειν, πέτεσθαι), fliegen; lat. *pesna*, *penna*, statt *pelna*, Feder, von gleichem Stamme. An der Verwandtschaft des Wortes Feder und Fittich mit dem angeführten *pleron* und *penna* ist nicht zu zweifeln. Vgl. nordslav. *ptak*, südslav. *ptilza*, Vogel, als fliegendes Geschöpf.

der Federsechter, 1) Art Klopffechter, wahrscheinlich von einer Waffe, Feder genannt, wie z. B. die Schweinsfeder eine Waffe zum Abfangen der wilden Schweine ist; Feder ist in diesem Worte bildlich gebraucht, und bezeichnet eine Waffe mit einer Feder, d. i. einem Flügel; 2) eine scherzhafte Benennung derer, welche mit der Feder schreibend sechten.

das Federlesen, das Aufhalten mit Kleinigkeiten, bildlich vom Ablesen der Federchen auf Zeugen entlehnt.

das Federspiel, die Vogeljagd, der Raubvogel, welchen man zum Jagen braucht, wie Windspiel, die Jagd mit Windhunden und der Windhund selbst. Spiel ist in diesen Zusammensetzungen und mehreren andern in weiterer Stune, als dem des bloßen Spielens gebraucht und hat den Begriff der Beschäftigung im Allgemeinen bekommen.

die Fee, Feie, eine Art göttlicher oder höherer Wesen; frz. *fée*, itl. *fata*, spn. *hada*, *fada*, prov. *fada*, mlat. *fada*, engl. *fairy*. Lat. heißt *fatuus*, *a*, *um*, weißagerisch, begeistert, und die *fatui* sind eine Art Göttheiten, so wie *fatua* eine Göttin. Dies Wort hält man nicht ohne einige Wahrscheinlichkeit für das Stammwort von Fee; doch kommt es vom lat. *salum*, Schicksal, woneben sich eine *fata*, Schicksalsgöttin, bildete, und das ist der Hauptbegriff der Fee.

fegen, reinigen; goth. *fagrs*, nützlich, isl. *faegia*, schwed. *feia*, *faeia*, dän. *faje*. (*fejekost*, Besen), br. *fäen* (ehemals *fawen*, *sehen*), fegen, *fager*, schön, passend, ags. *faegr*, engl. *fair*, schön, ahd. *vakar*, schön. Es gehört zu *fagan*, dem Stamme von fügen, mithin ist fegen: passend, schön machen; und weil sich daran der Begriff des Reinlichen knüpft, in abgeleiteter Bedeutung reinigen.

die Fehde, der Streit; ahd. heißt von sechten *vehta*, *feheta*, dän. *feide*, der Kampf, aber Fehde weist auf ahd. *vehida*, *reh*, *rech*, und dies ist Haß, f. Feind. Mlat. prov. *faida*, afrz. *faide*, ags. *faethe*, afrs. *faite*, Feindschaft, Rache, prov. *faidir*, verbannen, schwed. *gefehdet seyn*, hassen.

die Fehde, die Sicherheit; itl. *fede*, lat. *fides*, Treue, Treu u. Glauben.

die Feche, d. i. die Bunte, im Mittelalter das Hermelin, bei den Kürschnern der Name des sibirischen Eichhorns und ausländischen Markfers, auch

des Felles dieser Thiere (mhd. *fech*, *feh*, *vech*, *veh*, Hermelin und bunt, ags. *fah*, br. *féh*, farbig, itl. *faio*, bunt; es gehört wahrscheinlich zu *fag*, Farbe, Bunttheit).

fehlen, nicht da seyn, irren; mhd. *feilen*, holl. *seylen*, engl. *to fail*, dän. *feile*, schw. *fela*, frz. *faillir* (celt. *faelu*), itl. *fallire*, mlat. *fallire*, *fallere*, *fellere*, *falescere*; der Fehler, Fehl, schw. *fel*, mhd. dän. *feil*, engl. *fault*, frz. *faute*, spn. *falla*. Man hält es für verwandt mit dem griech. *sphallein* (σφάλλειν), lat. *fallere*, täuschen, *falli*, getäuscht werden, irren; doch scheint dies nicht richtig, man müßte denn annehmen, es sey aus dem Lat. entlehnt. Sollte vielleicht fehlen eins seyn mit fehlen in befehlen, und bedeuten: verbergen, in intransitiver Bedeutung: es fehlt, es ist verborgen, ist nicht da? Die Form giebt dies nicht zu; denn fehlen, irren, ist aus *feilen* entstanden.

die Fehm, Fehme, eine alte sächsische Benennung des Freigerichts, welches besonders in Westphalen seinen Sitz hatte. Da im sal. Gesetze *fimmiha* fünf bedeutet, schw. *fem*, isl. *fimm*, so ist man auf den Gedanken gekommen, es bezeichne Fehm ein Gericht von fünf Richtern, so wie *semt* in Ostgothland ein Gericht war, dessen Ladungen von fünf zu fünf Tagen gingen. Doch weiß man nichts von fünf dazu bestimmten Richtern, und kann also jene Ableitung nicht als sicher annehmen. Verfehlen hieß auch verbannen, und wie Bann von binden, so möchte Adelnung Fehm von fahen herleiten, so daß Fehm ohngefähr f. v. a. Bann wäre. Wenn man das folgende Wort vergleicht, so hat dies einige Wahrscheinlichkeit, welche jedoch nichts beweist. Da es zu nichts führt, ein so dunkles Wort mit Vermuthungen erläutern zu wollen, so mag es an den vorgebrachten Erklärungsversuchen genug seyn. Die Fehm hieß auch Feim und der Fehmrichter: Fehmer oder Feimer.

die Fehm, die Mast der Schweine; Fehm bedeutet eigentlich das Einfassen, Einfassen, Umzäunen des Waldes, in welchem die Schweine zur Mast eingesperrt werden, von fahen, schw. *fanna*, umarmen, umfassen; vgl. Faden und das Folgende.

der Fehm, der Haufen gefälltes Holz, von fahen, f. v. a. ein Faden Holz; f. Faden und vgl. das vor. Wort.

die Feie, f. Fee.

die Feier, f. Feyer.

der oder die Feifel, 1) die Speicheldrüsen der Pferde, 2) eine Speicheldrüsenkrankheit der Pferde; mlat. *vivae*, *virolae*, nds. *vivel*, holl. *vyer*, dän. *fibel*, frz. *avives*, engl. *fives*, *vives*. Auch eine Wurmkrankheit der Pferde heißt Feifel. Die Abstammung ist unbekannt.

die Feigblatter, Feigwarze, lat. *ficus*, itl. *fico*, Feige und Feigwarze, von der Ähnlichkeit dieser Warze mit der Frucht, welche Feige heißt.

die Feigbohne, nds. Fickbohne, Wickbohne, Weisbohne; in diesem Worte scheint Feig eine Nebenform von Wike, br. *die ficken*, die Bogelwicke.

feige, feig, 1) weich, mürbe, 2) weichlich, verzärtelt (mhd. *feig*, *faig*), 3) betrübt, 4) dem Tode nahe (mhd. *vaig*), 5) verzagt, muthlos (mhd. *reig*, muthlos, gering, schlecht, *vaigen*, erschrecken, verderben, tödten). Die erste Bedeutung weich kommt in der Bergmannssprache noch vor. Die zweite, weichlich, ist veraltet, und findet sich bei Otfrib. Die

dritte, betrübt, ebenfalls veraltet, findet sich in dem Gedicht auf Karl den Großen. Die vierte, dem Tode nahe, findet sich im Abf., *sege*, isl. *seigur*, ags. *saeg*, schw. *feg*, (holl. *vuig*, faul, träge); wahrscheinlich liegt dieser Bedeutung der Begriff des Schwindens und der Auflösung zu Grunde. Die fünfte ist allein noch im Deutschen die gangbare; nds. *seeg*, dän. *seig*, holl. *veeg* (mhd. *saig*, *seig*, *vaig*, muthwillig, geil, ruchlos). Die Ableitung ist unbekannt. Wer vermuthen will, kann aus dem goth. *fars*, wenig (engl. *few*, ags. *fea* u. s. w.) und dem engl. *faint*, schwinden, schwach werden u. s. w. eine Ableitung herauskünsteln, gegen welche nichts Erhebliches einzuwenden wäre; denn aus dem Grundbegriff wenig, gering, können die angegebenen entspringen.

die Feige, eine Baumfrucht; lat. *ficus*, ital. *fico*, frz. *figue*, engl. *fig*, spn. *higua*, dän. *figen*, schw. *fikon*, slav. *figa*, *fik*. Dieser Name einer fremden Frucht scheint aus Italien gekommen zu seyn.

die Feigwarze, f. Feigblatter.

die Feigwurz, engl. *fig-wort*, eine Pflanze, welche ihren Namen davon hat, daß sie gegen Feigwarzen gebraucht wird.

feil, käuflich; isl. *salur*, schw. *sal*, dän. *sal*, (til *fals*, wohlfeil zu haben), nds. *vele*, lat. *vilis*. Möglich wäre es, daß es kein deutsches, sondern ein aus dem Lat. entlehntes Wort wäre, wie man vermuthet.

die Feile, ein Werkzeug zum Reiben; ags. *feol*, engl. *file*, schw. *fil*, isl. *thiel*, anrd. *thiöl* (mit einem einigemal im Germanischen vorkommenden Wechsel von f und th), dän. *fil*, ahd. *vihila*, *figila*, *vila*, *fhala*, *fgala*, br. *feihel*, mhd. *vile*, holl. *fiile*, in gemeinen Mundarten *sigil* (slav. *pila*, *pilo*, Säge). Dies Wort ist zusammengezogen und stammt von *figen*, reiben, woher *ficken*, welches man nachsehe (ags. *filiende*, reibend), so daß aus *figil*, *Fihil*, zusammengezogen *Fihl*, *Fil*, geworden ist; (ahd. *fhilon*, *figilon*, feilen).

der Feim, f. v. a. Faum, f. oben Faum.

die Feim, f. v. a. Fehm, f. oben Fehm.

fein, schön, rein, zart, dünne; schw. (u. celt.) *fin*, dünn, dän. *fin*, frz. *fin*, engl. *fine*, ital. *fino*. Dieses Wort könnte vielleicht zusammengezogen scheinen aus *fagin*, *fahin*, von *Fag*, Glanz, Farbe, so daß daraus *fain*, *fein* ward, welches zuerst glänzend bedeutete, woraus sich die andern Bedeutungen als natürliche Begriffübergänge leicht ableiten lassen. Aber dann würde es frz. *fain* heißen. Da nun *fein* kein sehr altes Wort ist, so ist anzunehmen, daß es aus dem Romanischen, worin es früher als im Deutschen vorkommt, stammt, vom lat. *finire*, endigen, so daß es zuerst: gendigt, bis zum Äußersten geführt, und von Arbeiten: zugespitzt bedeutet, woran sich die andern Bedeutungen knüpfen.

feind, hassend; der Feind, der Hasser; goth. *fiand*, abb. *fiant*, *viant*, ags. *feond*, *fynd*, schw. dän. *fiende*, engl. *fiend*, isl. *fiande*. Es ist dies Wort ein Participium des Zeitworts *fian*, hassen, feind seyn (f. oben Fehde).

feist, fett, ahd. *reizil*; es kommt mit fett von gleichem Stamme, und ist als eine Nebenform desselben zu betrachten.

der Felbel, (br. *felber*), Art Sammt, dessen Aufzug Seide ist, von dem spn. *felba*, ital. *felpa*, Blüsch (wohl nicht verwandt mit *velluto*, Sammt, frz. *velours*, spn. *veluido*, engl. *velvet*, von dem lat. *vellus*, Wlief).

das Feld, die Fläche der Erde, im Gegensatz der Erhöhungen, eine Fläche, auch überhaupt das Land im Gegensatz der Städte und Dörfer; abd. *feld*, *vell*, antr. *fold*, schw. dän. *felt*, ags. *fǣld*, *seald*, *solde*, af. *folda*, engl. *field*, holl. *veld*, esthn. *põld*, FELD, ungar. *fold*, Erde. Schw. *fala*, die Ebene. Es scheint von dem Stamm zu kommen, welcher auch in dem Worte *salten* enthalten ist, und dessen Bedeutung schlagen gewesen zu seyn scheint, so daß Feld das durch Schlagen, Zusammenschlagen Geebnete, Blatt geworbene, dann Fläche im Allgemeinen bedeutet, oder zuerst die Abtheilung bezeichnet, ein Gefaltetes im weitern Sinne, denn ags. heißt auch *fald*, engl. *fold*, afrz. *faude*, Stall.

der Feldscheerer, der Feldscheer, der Scherer, Barbier der im Feld befindlichen Soldaten, und weil Wartscheeren und Gbirurgie oft von derselben Person ausgeübt wird, bedeutet Feldscheerer Feldchirurg.

die Felge, 1) was umgewendet wird oder werden soll (im Landbaue ist die Felge das umgewendete oder umzumwendende Land), 2) was sich umdreht, was sich windet, krumm ist, besonders das krumme Holz des Rades; ags. *selge*, *sealh*, *selh*, die Felge, Egge, *syling*, die Egge, der Cylinder, engl. *felly*, die Felge, dän. *faelge*, abd. *velgu*, holl. *velghe*, itl. *rolga*, f. folgen.

felgen, 1) umwenden, im Landbau: den Acker umwenden, br. *fälgen*, *falgnen*, 2) ein Rad mit Felgen versehen; fries. *fial*, das Rad, welches sich wälzt, dreht. Wir sehen aus der Bedeutung der abgeleiteten Wörter, daß der verlorne Stamm *filgan* das Drehen, Wenden bezeichnet hat.

das Fell, die Haut; goth. *fill*, schw. *fell*, ags. *fell*, engl. *fell*, abd. mhd. *vel*, lat. *pellis*. Goth. *filhan*, schw. *fela*, bedecken, und Mehrere leiten von davon ab als das Bedeckende, ohne Rücksicht auf die Wortform; doch besser wird es abgeleitet von *fillan* (ags.) füllen, woher auch ags. *film*, das Gefüllte, die Haut bedeutet, so wie *syhmena*, Häutchen und Schuppen; denn die Haut ist das Angefüllte oder etwas Füllbares. So ist Valg, die Haut, der Grundbedeutung nach das Angeschwellte.

das Felleisen, eine Art Ranzen; ein verderbtes Wort, nicht aus Fell und Eisen zusammengesetzt, sondern eins mit mlat. *vallegia*, frz. *valise*, itl. *valigia*, afrz. *foவில்ouse*, in ältern Formen *Falis* und *Valeis*. Ihre leitet es von *Wad*, Kleidung, Zeug (s. unten), und *leisen*, *lisen*, schließen, schw. *lås*, Schloß, schließen, isl. *las*, Schloß, holl. *las*, die verbindende Naht (lisen ist der Stamm von schließen, eigentlich *slisen* ohne s). Daß man aus *valigia*, *valise*, Felleisen machte, lag wahrscheinlich darin, daß man es unbewußt der deutschen Sprache aneignete als deutschlautendes Wort, wovon wir in *Armbrust* ein Beispiel haben.

die Felonie, frz. *felonie*, Treubruch des Ehehemannes, Untreue, *selon*, der Untreue, Meineidige, *fel*, *felle*, untreu, verrätherisch; gehört wahrscheinlich zu dem Stamme, woher fehlen kommt, welches man vergleiche.

der Felp, f. v. a. Felfel.

der Fels, Felsen, der Stein; isl. schw. *fjäll*, dän. *fjeld*, abd. *velis* (*felis*, Felsmasse), af. *felis*, mlat. *salesia*, frz. *salaise*, *fall*, Fels am Meeresufer. Griech. *pella*, (*phella*) (*πέλλα*, *φέλλα*), Stein, welches man mit Fels vergleicht. Doch da der Stamm fehlt, so läßt sich die Grundbedeutung nicht bestimmen (schw. *fjäl*, ein Brett, isl. *fiel*, *fiol*, wahrscheinlich als Stück Holz, und schw. *fjäl*, ein Stück Land, gehören schwer-

lich hieher), das schwz. *fuh* scheint als zusammengezogen hieher zu gehören.

die Felucke, ital. *felucca*, frz. *felouque*, engl. *felucca*, ein kleines, leichtes Schiff; aus dem Arab.

der Fench (Fjanch, Panikorn) u. s. w., eine Art wilder Hirse, vom lat. *panicum*, Heidekorn, Buchweizen, engl. *panic*.

der Fenchel, ein Gewächs; schwed. *fenkål*, dän. *fennikel*, ags. *fenol*, finl. *finugl*, engl. *fennel*, frz. *fenouil*, ital. *finocchio*, span. *funcho*, hinojo, böhm. *fengkl*, mlat. *fanculum*, vom lat. *foeniculum*, welches die Verkleinerungsform von *foenum*, Heu, Bocksdorn, Fönntraut ist, stammend von *feo*, *foeo*, wachsen.

das Fenn, die Fenne, ein sumpfiges Land; goth. *fani*, Roth, isl. *fenn*, Sumpf, ags. schwed. *sen*, daff. (ags. *synig*, sahnig, schimmelig, faenigt, faenlig, kothig, engl. *senew*, Schimmel), frz. *fange*, ital. span. *fango*, prov. *fanc*, *fanha*, daher Finnland, das Sumpfland (von den Finnen *sooma* genannt von *soo*, Sumpf, und *ma*, Land). Wahrscheinlich kommt dieses Wort von dem verformten finen, brennen, woher Funken, so daß es zuerst etwas Glänzendes, Weißes bedeutete, dann Schimmeliges, Rahmiges, endlich Moder, Sumpf.

die Fennbeere, eine Art Heidelbeere, welche an Sümpfen wächst, i. Fenn.

das Fenster, schwed. *fenster*, celt. *fenester*, mallach. *fereaste*, frz. *fenêtre*, span. *finiestra*, vom lat. *fenestra*. Dies heißt griech. *phainestra* (φαίνετρα), und könnte von *phainein* (φαίνειν), scheinen, kommen; aber das griech. Wort ist nicht alt, und scheint aus dem Lat. entlehnt. Das Wort *fenestra* bedeutet auch überhaupt eine Öffnung.

fenstern, 1) fenstern gehen, Jemand am Fenster zu sehen suchen, 2) mit Fenstern versehen, 3) schelten, einen Verweis geben. Man vermuthet, es stamme diese Bedeutung von den Turnieren, weil die Ritter ihre Wappen an die Fenster hängen mußten zur öffentlichen Beurtheilung, welche Handlung *fenestragium* hieß, so daß also fenstern beurtheilen bedeuten könnte. Diese Erklärung ist jedoch zweifelhaft.

der Fersch, ein Dunst in Bergwerken, vielleicht von fahren, weil er leicht auf oder hin und her fährt.

das Fersch, das Leben; ags. *feorh*, *ferhth*, as. *ferah*, antr. *fior*, isl. schwed. *fior*, ahd. *verah*, *ferah*, mhd. *verch*. Eine Ableitung von fahren, das Befinden oder das im Menschen Bewegende, oder Bewegte, würde gekünstelt seyn; verwandt ist goth. *fairhrus*, Welt, ahd. *virah*, Mensch.

der Fersch, statt Fersch, s. Fersch.

ferchen, etwas wohin schaffen, von fahren, woher Ferge, Fersch, der Fährte; schwz. *ferggen*, *ferken*, *fergken*, fortgeschaffen.

der Ferding, eine Münze, eine Viertelmark; ags. *feording*, der vierte Theil, engl. *farthing*, von vier, nach einer provinziellen Aussprache statt Vierding.

der Ferge, der Fährmann, von fahren, ahd. *verjo*.

die Ferien, vom lat. *feriae*, Feiertage.

das Ferkel, das Schweinchen; ahd. *varah*, das Schwein, mhd. *varch*, holl. *varken*, ags. *faerh*, *ferh*, *foor*, *foorn*, engl. *farrow*, lat. *porcus*; von gleichem Stamme mit Farr, wohl ursprünglich das männliche Schwein,

(dän. *fare*, gebären, vom Schweine), (wie *Fart* und *rara*, und noch andere oben angeführte Benennungen im Deutschen neben einander stehen und verschiedene männliche Thiere, vom Zeugen benannt, bedeuten, so griech. *kapros* (κάπρος), der Eber, lat. *caper*, der Bock, daneben *aper*, der Eber; lat. neben *porcus*, Schwein, *fircus*, *hircus*, der Bock).

ferm, fest; frz. *ferme*, vom lat. *firmitas*, fest.

fern, weit weg (ferner, weiterhin), goth. *fairra*, arbd. *fiarri*, agf. *feor*, *feorran*, engl. *far*, schwed. *fjär*, *fjärre*, *fjärran*, dän. *fjern*, arbd. *fer*, *ferro*, *ferrana*, *verno*, mhd. *verre*, *verren*, griech. *porro* (πόρρω). *Fern* stammt von *fer*, welches verwandt ist mit *für*, *vor*.

der Farniß, s. Firniß.

die Ferse, die junge Kuh, s. Färse.

die Ferse, ein Theil des Fußes; goth. *fairsna*, agf. *fiersn*, arbd. *fersna*, *fersena*, *versina*, *versana*, mhd. *versen*. Wer es von *faran* ableiten will, vgl. das lat. *calx*, die Ferse, welches zu *calcare*, treten, gehört. Die Ferse würde nach dieser Benennung als das vorzüglich Gehende, sich Bewegende, Auftretende des Fußes bezeichnen, wie es auch in dem Ausdrucke Fersengeld geben der Fall ist; denn dieses bedeutet mit den Fersen bezahlen, gleichsam mit Läufen bezahlen. Urvorwand ist das griech. *plerna* statt *perna* (πέρνα), Ferse, lat. *perna*, der Schinken.

fertig, was bereit, gerüstet ist, eigentlich was zum Fahren, Reisen gerüstet ist, dann in allgemeiner Bedeutung bereit. Der Stamm ist *fahren*; schwed. *fuert*, Fahrt, Reise, *faerdig*, reisefertig, bereit, dän. *faerdig*, bereit, schwed. *ferig*, *ferrig*.

die Fesen, der Dinkel, Spelt, so lange die Körner in der Hülse stehen; br. *die fisen*, der Balg des Getreidekorns, vielleicht von *fisan*, s. *Fart*.

der Feser, der Fächser, aus Fächser mit Ausstoßung des *h* gebildet.

die Fessel, 1) von fassen, das was faßt, hält, agf. *setel*, arbd. *setil*, arbd. *vezil*; 2) ein Theil des Fußes bei Thieren, woran die Fesseln gelegt wird.

fest, ehemals auch faßt, stark, haltend; engl. *fast*, isl. *fastur*, schwed. dän. *fast*, s. oben faßt.

das Fest, der Feiertag, die feierliche Begehung des Gottesdienstes u.; engl. *feast*, frz. *fête*, vom lat. *festum*.

der Feston, frz. *feston*, die Festquirlende, dies vom lat. *festum*, fest, festlich, festlich behandeln; frz. *fêter*, von *fête*, Fest.

der Fettsch, eine heidnische Gottheit, das Idol; vom portugies. *felisso*, eine gefeite Sache; de Vrosses brachte durch seine Schrift: „*du culte de dieux Feliches 1761*,” dies Wort zuerst in Gang.

fett, wohlgenährt (als Hauptwort bezeichnet es eine durch gute Nahrung beförderte, mehr oder minder ölige Substanz); agf. *saet*, isl. *feitr*, schwed. *set*, dän. *sed* (*sedme*, Fettigkeit, *fede*, fett machen), holl. *vet*, arbd. *vezil* (feist). Es bedeutet eigentlich genährt, dann wohlgenährt, von einem *feilan*, fett seyn, vielleicht verwandt mit *fadan*, nähren, zeugen (woher Futter, Water), indem nämlich beide auf *faihan*, s. *fahen*, als deren Wurzel, bezogen werden könnten.

die Fette, Pfetten, ein horizontalliegendes Stück Holz, besonders um die Stuhlsäulen des Daches zu verbinden; vielleicht vom frz. *saile*, der Giebel, welches vom lat. *fastigium*, der Giebel, kommt.

der Fegen, das Abgerissene, Stück, (fegen, in Stücke reißen oder hauen, fizen, mit Ruthen hauen); engl. *filler*, das Stückchen, mhd. *verze*, mlat. *faccia*, *ficra*, *fellucia*, itl. *fella*, *ferza*. Vielleicht zuerst ein Stück Zeug, zum Kleiden dienend, von *salan* (s. fassen), woher ahd. *razon*, kleiden; doch ahd. *vizzi*, Strafe, stimmt mit fegen, fizen, engl. *to faze*, und führt auf *ferzan*, *verzan*, hauen, so daß Fegen ein Abgebautes, Zerhauenes, also Zerrissenes ist; schwz. *fätzen*, fasern, hadern, necken (dies deutet auf die Bedeutung reißen), *fozzen*, *fozeln*, zerlumpt bekleidet seyn, *fozel*, abgerissener Faden, Lappen.

feucht, naß; isl. *vakvi*, *vauki*, Feuchtigkeit, *vokeur*, feucht. Der Grundbegriff ist nicht Nässe, sondern Duft, Dunst, und jener Begriff ist darum dem Worte zu Theil geworden, weil Dunstendes, Dufendes oft naß ist; isl. *fuks*, *fuka*, schwz. *fuks*, vom Winde hingeweht werden, isl. *seyken*, holl. *fuyken*, zerstreuen, nämlich aus einander wehen, schwz. *fjuk*, Sturm, anrd. *fuki*, Dunst, Gestank (schwz. *fäuck*, *feuck*, heimlicher Wind), schwz. *fukla*, feuchten, ags. *fuht*, mhd. *viuhle*, dän. *fugtig*, holl. *rocht*, *rucht*, feucht. Der Stamm bedeutet also hin und her wehen, vgl. Feuer.

das Feudalwesen, das Lehenwesen, vom mlat. zuerst unter Carl dem Dicken von Frankreich vorkommenden *feudum*, Lehen, wohl vom deutschen *veh-öd*, Gut, frz. *sief*, itl. *fo*, prov. *fiu*, aporug. *feu*, welche dasselbe bedeuten, scheinen von *rehu*, *vihu*, Gut zu kommen, s. Vieh.

das Feuer, ahd. *fiur*, *viur*, holl. *vuur*, schwz. *fyr*, ags. *sir*, *fyr*, engl. *fire*, griech. *pyr* (πῦρ). Dies Wort bezeichnet das Feuer wahrscheinlich als ein Rauchendes, Blasendes, und der Stamm des Wortes ist mit dem des Wortes feucht von gleicher Wurzel; nehmen wir *viuw-an* an und erklären *viur* aus *viuw-ar*, so dürfen wir *fiuw* als aus *viuhw* entstanden betrachten, wie goth. *hneivan* aus *hneigan*, und *viuh* zu *fiuhan*, brennen, rechnen, vgl. Fuchs. Die verwandte griech. Wurzel ist auch im Worte *pythein* (πύθειν), faulen, übrig, dessen Grundbegriff dunsten, stinken ist, und ebenfalls im lat. *puter*, stinkend, faul, und *putere*, stinken, faulen.

die Feyer, s. Fee.

die Feyer, 1) die Ruhe von den gewöhnlichen Arbeiten, 2) ein Fest, an welchem man von den gewöhnlichen Arbeiten ruht; ahd. *fira*, nds. *fire*. Es ist aus dem lat. *seriae*, Feiertage, gebildet.

der Fiaker, ein Miethswagen, frz. *fiacre*; man nimmt an, der Miethwutischer zu Paris, welcher diese Art Wagen zuerst hatte, habe an seinem Hause ein Schild mit dem Bilde des heil. Fiacre, eines schottischen Königs des 7. Jahrhunderts gehabt, und daher stamme der Namen.

die Fibel, das Abc-Buch für Kinder. Mlat. hieß ein Buch, *biblus* oder *bibla* (vgl. Bibel), und Fibel ist Nebenform von Bibel.

die Fiber, die Faser, vom lat. *fibra*, frz. engl. *fibre* (vgl. Faser). die Fichte, Name einer Lannenart, verwandt mit dem lat. *picea*, die Buchtanne, von *pix*, *piciis*, Bech, griech. *peukä* (πεύκη), von gleicher Bedeutung.

die Ficke, die Tasche; schwz. *ficka*, dän. *fikke*, etwas Zuklappendes, mlat. *ficacium*. Es könnte, gleich dem Worte Fack, von fahen kommen und etwas Aufnehmendes bedeuten; doch ist es wohl zu ficken zu rechnen, vgl. foppen.

ficken, hin und her reiben, mit Ruthen streichen; es bedeutet eigentlich die schnelle Bewegung, das Hin- und Herwehen; engl. *fickle*, veränderlich, flatterhaft, *to fidge*, unruhig seyn, herumlaufen, *to seague*, peinschen, munter machen, mhd. *seggen*, antreiben, reizen, schwyz. *sieggen*, *siggen*, *siengen*, ficken, *finken*, engl. *suck*, beschlafen, br. *ficken*, *figgen*, kurze rasche Bewegungen machen, s. fachen.

ficksacken, hin und her laufen ohne Abicht, leichtfertige Handel anfangen, von ficken, ablautend sacken, wie man sagt Zicksack, Mischmaisch u. a. m. Nds. ist Ficksack eine Ruthe.

die Fickmühle, ein Spiel, so vom Hin- und Herfahren benannt, wo Ausflucht nach zwei Seiten ist.

die Fidel, s. Fiedel.

der Fidibus, das Papier zum Anzünden der Pfeife; es scheint ein scherzhafter Studentenausdruck zu seyn, so daß es eigentlich heißt mit *fidibus* anzünden, von *fides*, Treue oder Credit, oder von *fides*, Saite, mit einem vermeintlichen Witz, dessen Bedeutung nicht mehr bekannt ist.

das Fieber, eine Krankheit; engl. *feaver*, *fever*, frz. *fièvre*, itl. *febre*, poln. *sebru*, von dem lat. *sebris*, statt *serbis* oder *serbris*, Hitze, Hitzekrankheit. Goth. heißt es *brunno* und *heito*, Brand und Hitze, schwed. *kolda* und *frossa*, Kälte und Frost, isl. *kolda*, Kälte, *rida*, ahd. *rite*, Rütteln, mhd. *der ritt*, ags. *rideroht*, br. *der rid* (ags. *hridhian*, abd. *ritan*, vom Fieber geschüttelt werden), schwyz. *der frörer*, *das kalt*, dän. *kolden* (koldseber, feber).

die Fiedel, die Geige; isl. *fidla*, ags. *filhele*, engl. *fiddle*, ahd. *fidula*, mhd. *videle*, holl. *vedel*, *vele*, dän. *feddel*, *fedder*, schwed. *fidel*, *fidla*, *fiol*, mlat. *fidella*, *vidula*, *figella*, *fiala*, frz. *violon*; wahrscheinlich vom lat. *fides* (*fidicula*, Verkleinerungsform), die Saite, das Saiteninstrument, die Cithar.

fiedern, von Feder.

der Fierding, s. Vierding.

die Figur, Gestalt, Bildung, Bild, vom lat. *figura*, Gestalt, bild von *figere*, *ingere*, bilden; frz. engl. *figure*.

das Filet, frz. *filet*, Netz, vom lat. *filum*, Faden.

das Filett, ein Werkzeug, womit man Figuren auf Bücherbände macht, diese Figuren selbst, vom frz. *filet*, Faden, Streif, Leiste, Saum, also zuerst ein Saum des Bücherbandes, dann Verzierung desselben, endlich das Werkzeug, womit diese Verzierung gemacht wird; *filet*, vom lat. *filum*, Faden.

das Filial, die Tochterkirche, welche einer andern als der Mutterkirche einverleibt ist; lat. *filia*, die Tochter, *filialis*, e, was die Tochter betrifft.

das Filigran, die Drahtarbeit der Goldschmiede; frz. *filigrane*, *filigramme*, engl. *filigrane*, *filigree*, vom lat. *filum*, Faden, *granum*, Korn, Körnchen, also Goldfaden mit Körnchen.

die Filipendelwurz, ein Kraut, auch Steinbrech genannt; frz. *filipendule*, vom lat. *filum*, Faden, Faser, und *pendulus*, a, um, hängend, von *pendere*, hängen.

fillen, schinden, veraltet, doch noch in Kaviller, d. i. Gefüller, Schinder, erhalten, von Füll, goth. *fill*.

filtriren, durchsießen; von dem Worte Filt, Filz bildete man mlat.

filtrum, feltrum (itl. *feltro*, frz. *seutre*), und davon filtriren, durch einen Filz seihen, überhaupt durchseihen.

der Filz, wolliges oder haariges dichtes Gewebe; ags. engl. *fell*, abh. *filz*, dän. *filt*, slav. *pilsni, plst*, itl. *felza, feltro*, frz. *seutre, flautre*, mlat. *feltrum, pheltrus, filtrus, filtrum, filzata* (lat. *vellus*, das Fließ, Wiesel). Es wäre möglich, daß es dichtgeschlagenes Zeug bedeutete, da ags. *an-filt* Amboß bedeutet, also ein *fillan*, schlagen, bestanden haben kann.

der Filz, der Verweis, Zank, Streit; schw. *fill*, Streit (ags. *fletan*, engl. *flit*, streiten); vielleicht hieß *fillan* schlagen, und Filz kommt davon, vgl. das vor. Wort.

filzig, bildlich s. v. a. grob und zäh, wie ein Filz, in so fern dies ein grober und zäher Stoff ist.

der Fimmel, die weibliche Hanfpflanze; holl. *finel*, vom lat. *semella*, Weibchen, der Verkleinerungsform von *semina*, Weib.

der Fimmel, ein eiserner Reil, ein starker Hammer; frz. *sumel*, das Eisen des Pfeilz, des Wurfpeers; von unbekannter Herkunft.

das Finale, der Schluß, das Ende; lat. *finis*, das Ende, *finalis*, e, das Ende betreffend.

die Finanzen, die öffentlichen Einkünfte und deren Verwaltung, auch überhaupt die Einkünfte; die Finanz bedeutete ehemals List, Ränke, schädliche Erfindungen, Bucher, List in Erfindung neuer Auflagen. Dieses Wort ist französisch und stammt zunächst aus dem Mlat., wo es *finantia* heißt. In so fern es List bedeutet, mag es von *fin*, fein, stammen; in so fern es aber Geldabgaben und deren Verwaltung bezeichnet, kommt es wahrscheinlich von *finare*, sich wegen einer Geldsumme endlich vergleichen, eine Auflage eintreiben, welches Wort man im Mittelalter von dem lat. *finis*, das Ende, in Geldsachen im Mittelalter der Termin, bildete.

finden, antreffen, entdecken u. s. w.; goth. *finthan*, ags. *findan* (*sandjan*, versuchen), *afandian, afundian*, billigen, *fundan*, angehen, *fundunge*, das Weggehen, and. *fundr*, Zusammenkunft, engl. *find*, schw. and. *finna*, holl. *vinden* (afrz. *finere*), finden; *finthan* ist zu zerlegen in *fin-than*, und es findet sich kein einfacher Stamm, welcher weitem Aufschluß über die Bedeutung des Wortes gibt. Eine Vergleichung mit dem lat. *ven-ire*, kommen, *in-ven-ire*, finden, würde wahrsch. gezwungen seyn.

der Finger, ein Glied der Hand; goth. *figgrs*, ags. engl., schw., dän. *finger*, abh. *vinkar*, isl. *fingr*, von fingen, dem verlorenen Stammworte des Zeitworts fangen, nehmen, weil der Finger greift, nimmt. Griech. heißt *dactylos* (δάκτυλος) Finger, und derselbe Wortstamm liegt dem lat. *digitus*, Finger, zu Grunde, nämlich *dicere*, in der Bedeutung: zeigen, also der Zeiger.

der Fink, eine Art Singvögel; ags. *finc*, engl. *finch*, abh. *vinho*, schw. *finke*, slav. *penkena*, mlat. *pincio*, frz. *pinçon*, itl. *pincione*. Diese Vögel sind nach dem Glanze ihrer Farbe benannt, und wahrscheinlich gab eine Gattung, die gelbe, den übrigen den Namen, welcher von sinken, dem verlorenen Stammworte von Funken, kommt, und brennen, glänzen bedeutete.

die Finne, Fühne, Füne, Venne, s. Feun, Feune.

die Finne (Pfinne, Pinne), 1) ein kleiner, spitzer Nagel, 2) eine kleine spitze Blätter, ein Blättchen im Fleisch, 3) die Flossfeder; schw.

finne, die Blatter, *sena*, isl. *faun*, *fin*, die Flossfeder, ags. *finna*, die Finne, *fin*, Schuppe, *finiht*, mit Flossfedern versehen, engl. *fin*, Flossfeder, lat. *pinna*, Feder, Flossfeder, Mauer Spitze. Aus dem Lat. entlehnt. finster, dunkel; abd. *vinstar* (*vinstarjan*, dunkel werden), mhd. *vinstler*, finster. Da dieß Wort den übrigen germanischen Sprachen abgeht, so ist es schwer, über seine Abstammung und Grundbedeutung etwas zu sagen. Es ist zu zerlegen in *fin-ster*, und wer *fin* mit dem *sinken*, brennen, glänzen, zu Grunde liegenden *fin* zusammenstellen wollte, könnte zwar das Wort schummerig von schimmern, bleich von blicken, zu Hülfe nehmen, um darzuthun, daß Glanz und Dämmerung von demselben Stamme abgeleitet werden können; aber es wäre dieß ein gewagtes Unternehmen.

die Finte, die listige Verstellung, List, vom frz. *seinte*, dieß von *seindre*, sich verstellen, lat. *finger*, bilden.

fipfern, zittern, sich schnell hin und her bewegen, br. *fibern*, *fipfern*. der Fips, ein Schlag mit dem an dem Daumen rasch hinbewegten Mittelfinger, der Nasenstüber, fipfen, Nasenstüber geben; s. fipfern.

der Firkelanz, Poffen; vgl. Alefanz.

die Firma, die Handelsunterschrift, der Name eines Handelshauses, vom lat. *firmus*, *a*, *um*, fest, in so fern die Firma die feste, bestehende Benennung ist.

das Firmament, die Feste (des Himmels) nach wörtlicher Uebersetzung; lat. *firmus*, *a*, *um*, fest, *firmare*, fest machen, *firmamentum*, Befestigungsmittel und Feste des Himmels.

firmen, firmeln, schw. *firma*, in der christlichen Religion als Mitglied bestätigen, vom lat. *firmare*, fest machen, *confirmare*, befestigen, bestätigen (s. oben confirmiren).

firn, vorjährig, alt; schw. *forn*, alt, *fyrrnas*, alt werden, goth. *fairni*, abd. *ferni*, schw. *fern*, *fähre*, *fädrig* (*firn*, *firren*, alter Schnee, altes Eis, Eisberg), br. *fern*, *fert*, *fertig*, *firtig*; gehört mit vorn, vor, für, fort, fern zu einem Stamme, vgl. fern.

der Firniß, Verniß, eine Glanzfarbe von Del; vom deutschen beruen, glänzen (s. oben Bernstein), latinisirte man ein Hauptwort *vernix*, mlat. *fernisium*, und daraus entlehnte man Verniß, Firniß, frz. *vernis*, böhm. *fermez*. Auch eine Art Bernstein heißt Firniß.

die Firste, der Gipfel, Giebel; ags. *fyrst*, holl. *vorst*, afrz. *fresle*. Es gehört zu vor, für u. s. w. und hat den Begriff des Hervorstehenden, daher Spitze; engl. *first*, abd. *virst*, mhd. *first*, schw. *först*, ags. *fyrd*, der erste, von vor.

der Fiscal, der Anwalt des Fiscus, lat. *fiscalis*, *e*, was den Fiscus angeht, s. Fiscus.

der Fisch, eine Gattung der Thiere; goth. *fisks*, schw. dän. *fisk*, isl. *fiskur*, ags. *fisc*, engl. *fish*, abd. *visc*, celt. *pysg*, lat. *piscis*, ital. *pesce*, frz. *poisson*, griech. *ichthys* (ἰχθύς). Die Grundbedeutung dieser Wörter und ihr Stamm ist noch nicht ermittelt, und eine Ableitung, welche nicht zugleich das griech. verwandte Wort erklärt, ist unzulässig.

der Fiscus, der öffentliche Schatz; lat. *fiscus*, ein geflochtener Korb, Geldkorb, die kaiserliche Cassé.

fiseln, dünn schneiden, dünn regnen; br. *fiseln*, kleine Bewegungen machen, *feiseln*, *füseln*, dünn regnen oder schneiden, nach Kellerfeuchtig-

felt riechen, *gefisel*, Kleinigkeiten, schwz. *fiseln*, *fieseln*, *füseln*, mit einer Serie oder Aehnlichem hin und her fahren, sein kitzeln, ein Saiteninstrument schlecht spielen, *fisern*, *fiserlen*, dass., *filzern*, zu subtil schreien *fisel*, *g'fisel*, herabhängende Fäden am Kleide, ahd. *garissahi*, Kleinigkeiten — (der Fisel oder Zisel, der Dachsenziemer); *fiseln* scheint verwandt mit *fäseln*.

die Fisolen, Art Bohnen; lat. *phaseolus*, *faselus*, vom griech. *phaseolos* (φάσεολος).

fisporn, wispern, sich hin und her bewegen, scheint eine Nebenform von wispern zu seyn; schwz. *fisperig*, unstät, br. *fisporn*, *fispeln*, kleine schnelle Bewegungen machen, zischendes Geräusch machen, mit zitternden Ton lachen. Es ist wohl mit *fiseln* verwandt.

die Fistel, 1) durch die Fistel singen, in einem erzwungenen hohen Tone singen, vom lat. *fistula*, Röhre, Pfeife, vielleicht weil das Fistuliren mit dem Ton der Pfeife Aehnlichkeit hat; 2) ein Geschwür, welches eine Röhre, einen Canal hat, griech. *syrix* (σῆρις), Pfeife, Röhre genannt.

fisteln, stinken, einen Wind streichen lassen, engl. *to fizzle* (*the fizz*, *foist*, frz. *la vesse*, der Fist), *to foist*; statt stieften, von *fiukan*, dunsten, s. feucht.

fittschen, hin und her flattern, reiben; scheint verwandt mit fuscheln.

der Fittich, der Flügel, von dem Stamme des Wortes Feder gebildet mit der Bildungssylbe ich, so daß Fittich mit der Sylbe Fed von gleicher Abkunft ist; ahd. *vedah*, *vederah*, mhd. *velech*, *vederich*.

die Fize, der Fiszfaden, 1) das Band, womit Garn in kleinere Bündel gebunden wird, 2) bildlich eine Falte; schwed. *fittja*, zusammenbinden, isl. *fitia*, zusammenknüpfen (dän. *fed*, Bündelchen Garn), wahrscheinlich zu dem Stamme von fassen gehörig; denn neben *fatan* dürfte auch ein gleichbedeutendes *filan*, fassen, anzunehmen seyn.

fizen, mit Ruthen hauen; s. Fegen.

fix, fest, vom lat. *fixus*, *a*, *um*, befestigt, fest, von *figere*, fest machen, hineinfügen.

fix, munter, fertig, bereit, eilig; schwed. dän. *fix*, von *fixa*, eilen, schwed. *fixas*, sich eifrig bestreben (spn. *afincas*, *ahincas*, drängen, itl. *ficcare*, frz. *ficher*, heften), schwz. *fichten*, *fechten*, sich beeilen, schnell arbeiten, isl. schwed. *fickl*, Fleiß, Eifer, schwz. *ausfixen*, *ausfigsen*, ausklügeln, s. fachen.

der Fixstern, der feste Stern im Gegensatz der Wandelsterne, von fix, fest.

das Fixum, das Feste, Festbestimmte, lat. *fixum*, s. fix.

die Flabbe, das herabhängende Maul; schwed. *flabb*, dän. *flab*, engl. *flew*, dass., engl. ist *flap* der Lappen, die Klappe, der Klapp, *flippant*, beweglich, dän. *flabe*, maulen, *flip*, ein Zipfel, afrz. *flaboier*, albernes Zeug schwagen, ndf. *flubbern*. Vielleicht wie Taube für Laubbe von tauchen steht, so Flabbe für Flahbe, von *fligan*, schlagen, etwas Hin- und Hertschlagendes, s. flackern; doch ist dies sehr unsicher.

flach, eben, niedrig; schwed. *flak*, *flat*, dän. *flak* (vom untiefen Wasser), *flad*, engl. *flat*, frz. *plat*, itl. *piatto*, flach, isl. *flatr*, flache Hand, mlut. *flaco*, *flachia*, afrz. *flache*, *flaque*, Niederung, Sumpf. Flach (dessen Nebenform blach ist) kommt von einem Stamme *fligan* (woher Fliegel, das Werkzeug zum Schlagen), welcher schlagen bedeutet; es heißt geschlagen,

zusammengeschlagen, durch Schlagen geebnet, s. oben *blach*. Die Formen *flal*, *flad* gehören zu *flitan*, welches im Agf. schlagen bedeutet. Griech. heißt *plax* (πλαξ) Fläche.

der Flachß, die Haare der Reinpflanze; agf. *flax*, engl. *flax*, holl. *vlas*, *vlasch*, ahd. *vlahs*, Flachß. Im Schwabenspiegel bedeutet *flahs* auch das Haar, und slav. *wlass*, Haar, so wie dän. umgekehrt *hor* (Haar), ehemals auch deutsch *har*, Flachß. Eigentlich bedeutet es etwas Lockiges, dann Haariges, von dem in flechten enthaltenen Stamm, also etwas in einander Geflochtenes; engl. *flix*, Flaum, vgl. *Flotte*, ndl. *Flaete*, *Flechtwerk*.

die Flächse, die Flachßader, die Sehne, von Flachß, in der Bedeutung Haar, daher auch der Name der vereinigten Sehnen: *Haarwachs*.

flackern, von flacken (noch in einigen Gegenden im Gebrauch), sich schnell hin- und herbewegen; isl. *flaka*, schw. *flacka*, sich schnell hin- und herbewegen, umherlaufen, agf. *fliccerian*, engl. *flack*, *flicker*, *flatter*, schw. *fleckra*, *fleckla*, dass., ahd. *vlokaron*, celt. *flach* (br. *flacken*, liegen, verächtlich), br. *flaugezen*, flackern, lodern. Flackern ist mit fliegen verwandt und mit Flagge.

der Flacon, ein Fläschchen; frz. *flacon*, engl. *flagon*, br. *fläckelein*, *flächtelein*, *fräckelein*, vgl. *Flasche*.

der Fladen, ein platter Kuchen; ahd. *flado*, *vlado*, mhd. *flade*, holl. *vlaade*, syn. *flaon*, frz. *flan*, Kuchen, itl. *fiadone*, Honigkuchen, mlsl. *flato*, *flanto*, von *flad*, platt (anrd. *fletga*, platt machen, frz. *flair*, flach schlagen, griech. *platys* [πλατὺς], platt, vgl. *fletschen*, *Flöß*), schw. engl. *flat*, dän. *flad*, platt, breit, engl. *flawn*, ein Eickerkuchen, so ahd. *preiling*, Kuchen, von *preis*, breit.

das Flageolet, eine Pfeife; frz. *flageolet*, engl. *flagelet*, eine kleine Flöte, Pfeife, vom lat. *flare*, blasen.

die Flagge, die Schiffsfahne; isl. *flagg*, schw. *flagga*, engl. *flag*, dän. *flag*, holl. *vlaggh*, itl. *fiocco*; die Flagge hat ihren Namen von hin und her bewegen, sich schnell hin und her bewegen, s. flackern.

die Flähme, der dünnere Theil des Leibes zwischen Rippen und Schenkeln, welcher Theil auch Weiche und Flanke heißt. Das Wort ist dunkel. Wollte man es auch benannt glauben als Theil, welcher sich beim Athemholen bewegt, und vom flacken herleiten, so daß es in *flah-me* aufzulösen wäre, so wäre dies unsicher. (Schwz. *flamme*, eine Seite Schweine-schmalz).

der Flambert, das Schwert; afrz. *flamberge*, großer Degen (viell. wie Halsberge, so Seitenwehr, von *Flame*, *Flähme*, *Seite*, und *berge*, Wehr, oder für *flanc-berge*).

flämisch, 1) flandrisch, 2) mürrisch, trozig von Ansehen. Im Engl. heißt *a flemish account*, eine flandrische Rechnung, s. v. a. eine schlechte Rechnung.

der Flammant, frz. *flamman*, eine Art Reiher mit rothen Flügeln, von *flamme*, lat. *flamma*, s. das folgende Wort.

die Flamme, engl. *flame*, frz. *flamme*, böhm. *plamen*, lat. *flamma*; falls das deutsche Wort nicht aus dem lat., wie es sehr wahrscheinlich ist, entlehnt worden, kommt es von flimmen, welches man unten nachsehe.

flandern, fländern, hin und her bewegen, wehen, ziehen, das Fländerlin, flatterhaftes Mädchen; verwandt mit flackern, Flagge, flink. der Flanel, vom frz. *flanelle* (engl. *flannel*, dän. *flanel*); mlat. ist *flanelia* Name eines Wollenzeugs, frz. bedeutet *flaine* eine Art Zwillich aus der Normandie und Flandern; ob Flanel mit diesen Wörtern gleichen Ursprung habe, ist noch nicht ausgemittelt.

die Flanke, die Seite, vom frz. *flanc*, welches aus dem Deutschen stammt; prov. *flanc*, ital. *flanco*, syn. portug. *flanco*, ahd. *lancha*, *hlancha*, die Seite, von linken, *hlinkan*, biegen, s. link, Ge-lent (anrb. *lungr*, Schlange).

der Flanken, ein großes Stück; schwb. *flinga* und *flank*, schwz. *flinggen*, *flinggen* (der flüdrig, s. flattern), isl. *flycke*, ein Stück.

flankiren, frz. *flanquer*, hin und dahin streifen, sich nach verschiedenen Seiten bewegen, s. flink, beweglich, munter; schwz. *flangg*, *pflangg*, Puppe, schlampiges Weibsbild, *ummefflanggen*, umher schlendern.

flannen, s. flennen.

der Flarden, ein großes, breites Stück, auch Flarren, Flarre, Flirre, ein breiter Schnitt, eine breite Narbe; schwz. *flärren*, breiter Klets, br. *die flarr*, *flärren*, breite Sache (*flarren*, pissen vom Vieh), s. Flarre.

die Flasche, Art Gefäß; ags. *flaza*, *flazea*, ahd. *flasca*, schwb. *flaska*, engl. *flask*, dän. *flaske*, poln. *flaszka*, böhm. *flasse*, ungar. *palazsk*, ital. *fiaska*, syn. *flasco*, *frasco*, frz. *flasque*, *flacon*, celt. *flacced*, mlat. *flasca*, *flaco*, *flaza*, *flacta*, griech. *phlaskion* (φλασκιον). Engl. ist *flasket* ein Korb, und das griech. Wörterbuch des Suidas führt darauf, daß Flasche eigentlich die sogenannte Korbfflasche, ein umflochtenes Gefäß bezeichne. Da nun *flake* im Schwb. und Nds. Flechtwerk bedeutet, so dürfen wir annehmen, daß das Stammwort von flechten der Stamm des Wortes Flasche sey, und daß der Stamm ein geflochtenes oder umflochtenes Gefäß bezeichne, dessen Namen aus dem Deutschen in das Roman. kam und in der jetzigen Form wieder daraus entlehnt ward.

das Glaschinet, s. v. a. Glageolet.

die Flatsche, ein breiter, dünner Körper, also in der Bedeutung übereintreffend mit Fladen, und von gleichem Stamme, da *flat*, *flad* Nebenformen gleichen Ursprungs sind. (Ahd. *flazzi*, flach, *flazza*, flache Hand; schwb. *pflaute*, *pflot*, *pflautz*, große plumpe Hand, schwz. *flatz*, Ohrfeige, br. *die flätsche*, *flasche*, Mauschelle, schwb. *pflotschig*, plump).

flattern (provinziell fladern, fladdern), mit den Flügeln schlagen, schnell hin und her bewegen; schwb. *fladdra*, engl. *flutter*, dän. *fladre*, holl. *flederen*, *fledderen*, isl. *fladra*, mit dem Schwanz wedeln, frz. *flatter*, schmeicheln, schwz. *flädelen*, schmeicheln, *fludern*, Steine über die Oberfläche des Wassers werfen, daß sie aufspringen, br. *fludern*, *pfludern*, *flodern*, *fledern*, schwb. *pfludern*, *pfluttern*, flattern, schwz. *flüdern*, schwach fliegen, *flauten*, *flaudern*, *fläudern*, empor schwingen, flattern, *fladern*, *flättern*, *flatzen*, auflodern. schwb. *pfludern*, *pfluttern*, eilig handeln (engl. *to flutter*, dñr. *pfludrazen*), schwz. *flauder*, *flauterrock*, leichtes Weiberkleid, welches leicht flattert, *flauderhosen*, *floder*, *pfloderhosen*, (holl. *flodderbroek*, Bluderhosen), *flauderig*, flatterhaft, *flettacht*, *flettuche*, *flettachen*, Flügel, *flettachen*, flattern, *flodern*,

flüdern, pflodern, pflüdern, flattern, schlottern, **flodschen, pflodschen, flotschen**, schlottern, schw. **pfländern**, schleudern; Vossen heißen schw. **fläder**, vgl. Flitter. (Zwischen flattern, fliegen, fliegen, flieben findet eine Wurzelverwandtschaft statt, und die Wurzel bedeutete wahrscheinlich schlagen, stoßen, bewegen, woraus die andern Bedeutungen entsprangen [griech. *πλ-*, wohl zusammengezogen aus *παλ-*, *πάλλω*, lat. *pl-*, von *pel-*, *pello*]).

flattiren, schmeicheln; frz. **flatter**, welches aus dem Deutschen stammt, f. flattern.

flau, kraftlos, ohnmächtig, schaal; mhd. **flach**, flau, träge, engl. **flat** (welches eigentlich platt bedeutet), flau werden, *to flag*, schwach, schlaff, **flab** und **flew**, prov. **franc**, ital. **fioco**, afrz. **floire, floe, flau**. Es scheint mit Flabbe von gleicher Abkunft, daher vgl. man dies Wort.

der Flaum (Pflaum), die Flaumfeder, die weiche, kleine Feder; lat. **pluma**, woher der deutsche Name entlehnt ist; **pluma** scheint für **plucma** zu stehen und zu **plicare, plectere**, flechten, zu gehören, so daß es die Locke bezeichnet.

die Flaume, f. Pflaume.

der Flausch, ein Büschel Wolle oder Haare; nds. Flusch, Flüs, vgl. Fließ, wovon Flausch Nebenform ist. (Schwz. **fleuschen, fluschen**, schütteln).

die Flaufe, Gaukelei, Bosse, Trug; schwerlich eins mit Flausch, hilslich gebraucht wie das Wort Zote, sondern verwandt mit flüstern, abd. **kiflos**, Geflüster, Trug, **flosari**, Lügner, br. **die flosen, flösen**, die Lügen.

der Flautrog, der Waschtrog, um gepochtes Erz zu reinigen, von fleihen, reinigen, waschen, f. Unflath.

die Flechse, f. Flächse.

die Flechte, 1) etwas Geflochtenes, von flechten; 2) ein Geschwür, von flechten, in der Bedeutung: sich ausbreiten. (Ags. heißt Geschwür **blaeco, blaectha**, schw. **blema**, holl. **bleyne**, von der Farbe [f. bleich]; doch dazu gehört Flechte nicht).

flechten, 1) in einander schlingen, 2) den Ort schnell verändern, sich ausbreiten, noch im Niederf. in dieser Bedeutung vorkommend; schw. **fleta**, dän. **flette**, celt. **plega**, lat. **plicare, plectere, flectere**, griech. **plekein** (*πλέκειν*). Der Stamm scheint fligen, schlagen (engl. **flog**, schlagen); denn flechten ist etwas zusammenschlagen (vgl. biegen und falten), wie z. B. Klappß, ein Schlag, Klappe, etwas Zusammenfallendes, Zusammen-schlagendes. Eben so lat. **plectere** nicht bloß flechten, sondern auch schlagen, und **fligere**, schlagen, **flectere**, biegen, griech. **plissein** (*πλίσσειν*), schlagen, und die Nebenform **plissein** (*πλίσσειν*), flechten und klappen.

der Fleck, 1) ein Stück, eine Stelle; abd. **vleccho**, mhd. **vlec** (dän. **plet**), scheint zuerst ein Abgehauenes zu bedeuten, engl. **flicking**, das Abschneiden, schw. **fläcka**, spalten, theilen, isl. **fleika**, daß. (schw. **flenga**, stoßen, hauen), schw. **flik**, ein Stück, ein Lappen (die Flikke), isl. **fleigr**, ein Keil, womit man spaltet, ags. **flucc**, ein Stück Schweinefleisch, **floh**, Stück, engl. **flith, flaw** (celt. **flaw**), schw. **flack, fleck**, böhm. **fleck**. 2) Ein Theil, welcher anders gefärbt ist, als das Ganze, auch Schmutz oder Fehler, schw. isl. **fleck**; ob es mit Fleck in der ersten Bedeutung eins sey, ist nicht gewiß, wiewohl sehr wahrscheinlich, da der

Begriff Stelle nur in den der auf irgend eine Art ausgezeichneten Stelle ausgedehnt ist. — flecken bedeutet auch vom Fleck kommen, von Statuen gehen.

der Flecken, f. v. a. Fleck; auch ein bewohntes Stück Erde, ein Mittelzding zwischen Stadt und Dorf; ähnlich bedeutet ital. *macchia* Gebüsch, vom lat. *macula*, Fleck, Befleckung.

die Fledermaus, eine Maus mit Flügeln; Fleder, von fladern (f. flattern), bedeutet entweder das, womit ein Thier flattert, wie in Fledermäus, was aber nicht wahrscheinlich ist, oder Fledermaus ist f. v. a. Flattermaus, welche fladert, flattert; schwed. *flädermus*, holl. *vledermuys*, engl. *flittermous*, von *flitter*, flattern, dän. *flaggermuus*.

der Fledermäus, der Fledermäus; ags. *flaethr*, die Flocke, etwas Flatterndes, f. Fledermaus.

der Flegel, ein Werkzeug zum Schlagen, bildlich ein grober Mensch, derb wie ein Flegel; ahd. *flegil*, mhd. *flegel*, holl. *vlegel* (dän. *plej*, Werkzeug, *flegel*, grober Mensch), von einem Zeitwort fligen, ahd. *fluagan*, schlagen, engl. *flog*.

flehen, eifrig bitten, ehemals auch schmeicheln, bildlich mit dem Schwanz wedeln; schwed. *fleckra*, 1) hin- und herbewegen, 2) schmeicheln, goth. *ihlāhan* (mit *ih* statt *f*), ahd. *vlēhon*, *vleiuhon*, *flehan*, schmeicheln (*flehunge*, Schmeichelei), spn. *halagar*, *falagar*, portug. *afagar*, schmeicheln. Flehen ist wohl Stamm zu flechten, *vleh-tan*, und es bedeutet zuerst biegen, wie es scheint. Ob nun das Wort flehen von dem Schwanzwedeln der Hunde als bildlicher Ausdruck auf den Menschen übertragen sey, oder ob das Schwingen und Biegen des Menschen selbst, wie im lat. *supplicare*, bitten, von *plicare*, biegen, damit bezeichnet werde, ist nicht leicht zu sagen. (Isl. *fladra*, mit dem Schwanz wedeln, frz. *flatter*, schmeicheln, der Wurzel nach mit flehen verwandt), holl. *vleijen*, schmeicheln.

fliehen, f. Unflath.

das Fleisch, die aus Muskeln bestehende Masse des thierischen Körpers, was ihr ähnlich ist; ags. *flaesc*, *flesc*, *flaec*, engl. *flesh*, ahd. *fleisc*, Fleisch, anrd., schwed. *flesk* (dän. Schweinefleisch), engl. *flitch*, die Speckseite, isl. *flycke*, daff., schwed. *fläsk*, ein halbes Schwein. Es scheint demnach, daß Fleisch zuerst ein Stück, dann vorzugsweise ein Stück Schweinefleisch, eine Speckseite und endlich Fleisch im Allgemeinen bedeutet. Wäre dies wahr, so würde es mit Fleck verwandt seyn und *fleisc* für *fleish-sc* stehen.

der Fleiß, die Anstrengung, Thätigkeit; holl. *vlyt*, schwed. *flit*, dän. *flid*. — ags. *flit*, Streift, *flitan*, streiten, engl. *to flit*, ahd. *vlizan*, streiten, und *eliz*, Sorge, bei Rotker der Teufel *widerfliz*, der Widersacher, mit Versetzung der Buchstaben schwed. *flit*, Streit, *flitas*, streiten. In dem Begriffe der Anstrengung treffen beide Bedeutungen: Streit und Fleiß, zusammen, wie auch das Wort Streit anrd. Arbeit bedeutet.

flennen, ehemals auch flannen, vlannen, den Mund verziehen weinend oder lächelnd; schwed. *flina*, dän. *fline*, den Mund lächelnd öffnen, isl. *flaingur*, das Verspotten. Das Frequentativum ist flensen, schwed. *flissa*, isl. *flyssa*, *flis*, das Lachen, *flestr*, den Mund aufsperrtend, engl. *fler*, spotten, gaffen, Hauptwort: der Hohn, das Weinen, schwed. *pflänalen*, *pflienalen*, durch die Nase sprechen, *pflaunzen*, *pflienzeln*, *flienzeln*, mürrißch seyn, br. *pflienzen*, scheu thun, sich sträuben, *sich pflän-*

zeln, sich zieren, schmücken, **flenzeln**, süßlich, affectirt sprechen. Es heißt also eigentlich weder weinen noch lachen, sondern den Mund verziehen, den Mund öffnen. Mhd. **vlans**, der geöffnete Mund (frz. **flan**, Schießscharte).

die **Fleth**, ndf. ein Canal, von fleten, fliehen.

die **Flethe**, **Fleuthe**, **Flöte**, so viel Woll, als auf einmal auf dem Krämpfelfamme gerissen wird; über den Stamm s. unten **Flöb**.

fletfchen, breit schlagen, in breiter Gestalt zeigen, das Maul fletfchen, die Zähne fletfchen, gehört mit **Flatsche** zu einem Stamme; schw. **flätschen**, **fletschen**, **fletzen**, **flotschen**, **pflätschen**, naß machen, bespritzen, waschen, plätschern; **flatsche**, Hammerschlag, Eisenplatte, s. **Fladen** u. **Flatsche**; engl. *to beat flat*, platt schlagen, fletschen.

das **Flez**, s. **Flöb**.

fleuen, s. **Unflath**.

die **Fleuthe**, s. **Flethe**.

die **Fleuthe**, eine Art Schiffe, s. **Flüte**.

das **Fliboth**, engl. *fly-boat*, holl. *vly-boot*, ein schnelles, fliegendes Boot; engl. *to fly*, fliegen, schw. *fly*, schnell.

flikken, 1) mit einem Fliß, d. i. Stück (s. **Fleck**) ausbessern, dän. **flikke**; 2) in Stücke reißen oder schlagen, z. B. Einem das Fell flikken, also in Flicke, d. i. Stücke reißen oder schlagen.

der **Flieder**, der **Hollunder**; schw. **fläder**, holl. **vlier**. Diesen Namen hat der **Hollunder** wahrscheinlich von den Büscheln seiner Blüthe und Frucht; agf. **flaethra**, die **Flocken**, von **flaern**, **flattern**, das, was **flattert**; br. **fladerbaum**, **fladerholz**, **Wassholzer**, **floderbirk**, **Espe**.

die **Fliege**, ein Insekt; isl. schw. **fluga**, agf. **fleoge**, engl. *fly*, dän. **flue**, ahd. **vliega**, benannt vom **Fliegen**.

fliegen, sich durch die Luft bewegen; agf. **flogan**, engl. *to fly*, dän. **flegen**, schw. **fluga**, anrd. **fliuga**, ahd. **vliokan**, ndf. **flegen**, holl. **vliegen**. Es scheint ein Stammwort **fliegen**, **schlagen**, **hauen**, eine schlagende Bewegung machen, zu Grunde zu liegen; s. **Flegel**. Griech. **plagein** (πλάγειν), das Grundwort zu **pläsesein** (πλάσσειν), **schlagen**, lat. (*fligere*) **plangere** (**plaga**, Schlag).

fliehen, sich fortmachen, entgehen; ahd. **vliohan**, **fliohan** goth. **thliuhan** (**thlaus**, **Flucht**), agf. **flean**, **fleow** (**fleam**, **Flucht**), engl. *to flee*, *fly*, **fliehen**, *flying*, **flight**, **Flucht**, schw. **fly**, **flema**, **flima**, **flyma**, **Flüchtling**, **flyht**, die **Flucht**, das **Fliegen**, **flugol**, **flüchtig**, aschw. **flya**, dän. **flye**, holl. **vlieden**, **fliehen**, schw. **fly**, **schnell**, isl. **flíotr**, daff. **Fliehen** ist in **fliegender**, **schneller** Bewegung davon eilen, und ist als eine Nebenform von **fliegen** zu betrachten; von **fliehen** kommt **Flucht**, das **Fliehen**, und **Floß**, von der **flüchtigen** Bewegung genannt.

die **Fliefe**, auch **Flinse** genannt, eine gehauene oder gebrannte Steinplatte zum Bekleiden der Fußböden oder Wände; holl. **vlys**, **vlyssleen**, dän. **flis**, **flisesteen**, ndf. auch **flor** genannt, und engl. **flag**, **flag-stone** (*to flag*, **pflastern**, **auslegen**). Isl. **flisast**, **spalten**, schw. **flis**, ndf. **fliese**, ein Stück **Stein** (agf. **floh**, ein **Bruchstück**, engl. **flaw**). Es fragt sich, ob **Fliefe** für **Flinse** stehe mit Ausstoßung des **n**, oder ob die wahre Form **vlis** sey und **Flur** (**Hausflur**) alsdann Nebenform von **Flies**, oder ob es mit **flisast**, **spalten**, verwandt sey. Auch bietet sich dar agf. **fleh**, ahd. **vlesi**, ein **Fußboden**, ein **Gemach**. Ich möchte es für die Nebenform

von Flur halten, wenn nicht das engl. *flag* für Fließ-se spräche, und dann dürfte man als erste Bedeutung vermuthen: spaltiger Stein, Schiefer.

das Fließ, Fließ, 1) Büschel Wolle oder Haare, auch Flausch genannt, 2) ein wolliges Fell; ahd. *willus*, ags. *fleos*, *fils*, *fly*, engl. *fleece*, holl. *vlies*, lat. *vellus*. Wenn dies Wort nicht aus dem Lat. entlehnt ist, was der Fall seyn möchte, so gehört es zu dem Stamme von flechten und bedeutet Flechte, Flocke, Büschel; es steht dann für Fließ (vgl. Flachs); Fließ wäre dann f. v. a. Flocke.

fließen, hingleiten, von Feuchtigkeit gebraucht; schwed. *flyta*, isl. *fliota*, holl. *vliesen*, dän. *fljve*, nds. *fleten*, ahd. *vlizsan*, ags. *fleowan*, *slowan*, engl. *flow*, lat. *fluere* (woneben *flucere* und *fluvare* bestanden hat; denn in der vergangenen Zeit heißt es *fluxi*, und *fluctus* ist Fluth, *fluvius* Fluß), fließen, *pluere*, regnen, griech. *plynein* (πλένειν), spülen. Der Wurzel nach scheint es verwandt mit fliehen und steht wahrscheinlich für *vlizh-zan*, fließ-sen, in fließender Bewegung seyn.

die Flöte, die Kanzette; ahd. *fliedima*, br. *die flieden*, *flied*, prov. *vinjell*: Flöte, Flödmie, Flömm, Flöme, engl. *fleam*, von fliten, schlagen, bauen, mlat. *fletho*, *flethonus*, *fletonus*, die Spitze des Pfeils, des Wurfspeers (oder wäre es aus *flebotomum*, Aderlaßreißer, verberbt? vom griech. *phlebotomon* | φλεβοτόμον |, dies ist sehr wahrscheinlich).

flimmern, mit zitterndem Glanze schimmern, wie glimmen zu glühen, Blume zu blühen u. f. w. gehören, so wohl stimmen zu dem Stamme von flacken, flackern, fliegen, so daß es die flackernde Bewegung bezeichnet, wie lat. *micare*, sich schnell bewegen, zittern, schimmern.

flimmern, das Frequentativum von flimmen.

der Flinder, Flinter, f. v. a. Flitter; von einem Zeitwort flinden, flinten, gleichbedeutend mit fliten, dem Stammwort von Flitter. Es ist in *flin-der* aufzulösen und möchte mit *flin-k* verwandt seyn.

flink, rasch, munter, schwed. dän. *flink*; von flinken. Von flinken kommt Flinke, eine Art Weißfisch, also Schimmerfisch, ferner flinkern und flunkern, schimmern, in so fern schimmern in einer raschen, zuckenden Bewegung des Glanzes besteht; f. flimmern.

flinken, flinkern, f. flink.

der Flins, Name mehrerer Steine, besonders des Feuersteins; f. Flinte. die Flinte, ein Feuergewehr, dän. *flint*, poln. *flinta*; es hat den Namen vom Feuerstein, welcher Flins heißt; ags. engl. *flint*, ahd. mhd. *vlins*, schwed. *flinta*. Die Grundbedeutung ist unbekannt.

flispen, bezeichnet das leise Nauschen, Flüstern, Wispeln. Von flipen (engl. *flop*), schlagen, könnte *flipsen* kommen, mit der Zunge an die Zähne stoßen, und dies in *flispen* versetzt worden seyn; doch dergleichen Ableitungen sind zu unsicher.

flistern, flüstern, bezeichnet das leise Getöse, das Wischeln des Tons; vgl. flispen.

die Flitsche, f. v. a. Flitter, eine Nebenform dieses Wortes.

Flitschbogen, Flitschpfeil, f. Flitzbogen, Flitzpfeil.

die Flitschrose, die Klatschrose, von fliten, schlagen, den Ton einer geschlagenen Sache hören lassen; vgl. Flatsche.

der Flitter, schwed. dän. *flitter*, etwas Glänzendes, was einen zitternden, beweglichen Schimmer gibt; f. oben flattern und vgl. flink, flimmen.

der Flittich, der Fittich; br. *flitschen*, flattern, *die flitschen*, der Flügel, *flotschen*, flattern, *die flotschen*, Flügel, Flosse, verwandt mit flattern.

der Flizbogen (schw. *pflitschpfeilbogen*), Flizpfeil; mlat. *flecha*, Pfeil, frz. *flèche*, spn. *flecha*, portug. *frecha*, itl. *freccia*, engl. *fletch*, nds. *flitze*, Pfeil.

die Flocke, der Büschel; engl. *flock*, lat. *floccus*, itl. *focco*, von dem Stamme des Wortes *flectere*, biegen, flechten, griech. *plokos* (πλόκος), von *plekein* (πλέκειν), flechten. Flocke ist höchst wahrscheinlich aus dem Lat. entlehnt.

der Floh, ein Insekt; ags. engl. *flea*, abd. *vloh*, mhd. *flo*, anrd. *flo*, holl. *vloo*, *vloye*, slav. *blocha*, lat. *pulex*, griech. *psylla*, *psyllus* (ψύλλα, ψύλλος), von fliehen, sich schnell bewegen; dän. heißt er *loppe*, der Läufer.

der Flor, die Blüthe; vom lat. *florere*, blühen (*flos*, *floris*, die Blume, Blüthe).

der Flor, ein leichtes dünnes Zeug; schw. böhm. *flor*, dän. *floor*, wahrscheinlich von dem Stoff benannt, aus Florseide gemacht, wie man die Benennung Florettseide hat, frz. *fleuret*, das Berg der Seide, welches um das rechte Gespinnst herum ist, bildlich Blüthe der Seide genannt; auch *fleuron* ist im Franz. eine Art leichten Zeuges. Weniger glaublich ist es, daß der Flor von eingewebten Blumen benannt worden sei.

der Floren, Florin, der Gulden; frz. *florin*, engl. *floren*, *florin*, itl. *florino*, eine Münze, welche aus Gold zuerst in Florenz geprägt ward und den Namen von der Stadt bekam, oder eine Münze mit der franz. Wille, also von *flos*, *floris*, Blume, der Blumengulden, was weniger wahrscheinlich ist. Schon im Jahre 1068 wird diese Münze erwähnt.

die Florettseide, s. Flor.

floriren, blühen, vom lat. *florere*, blühen.

die Floskel, die Redeblume, vom lat. *flosculum*, das Blümchen, der Verkleinerungsform von *flos*, *floris*, Blume; engl. *flowerish*, von *flower*, Blume.

das Floss, vom Fließen benannt; vgl. Flosse.

die Flosse, vom Fließen benannt.

die Flosse, s. v. a. Floss, vom Fließen benannt; oberd. Flöß, nds. *flöte*, *vloete*, engl. *float*, *floating*.

flößen, fließen machen, von fließen.

die Flöte, eine Art Schiffe; s. Flüte.

die Flöte, ein Blasinstrument; mhd. *floite*, dän. *flöite*, vom frz. *flüte*, *fleute*, engl. *flute*, itl. *flauto*, *fiuto*, mlat. *flauta*, vom lat. *flare*, blasen. Es gab auch ein deutsches Wort Flöte, eine Röhre; so heißt in Niedersachsen Flöte ein langes Trinkglas, Flethe ein Canal. Diese gehören zu fließen und bedeuten eine Röhre zum Durchfließen, wodurch etwas fließt, haben aber nichts gemein mit dem musikalischen Instrument.

flöten, flöten gehen, entfliehen; schw. *flyta*, eilen, *flytta*, reisen, dän. *gaae flöiten*, s. fliegen.

flott, frz. *flot*, engl. *afloat*, fließend, schwimmend, bildlich im Ueberfluß schwimmend; es gehört zu fließen.

die Flotte, eine Anzahl Schiffe zusammengekommen; anrd. *floti*, ags. *flota*, schw. *flotta*, dän. *flaade*, engl. *fleet*, holl. *vloete*, poln. *flota*,

frz. *flotte*, ital. *flotta*, von floten, flotten, ags. *flotan*, welches von fließen abgeleitet ist, und bezeichnet eine Anzahl Schiffe als etwas auf dem Wasser Fließendes, Schwimmendes. Die Form Flotte ist zunächst aus dem Franz. entlehnt, wiewohl das franz. Wort aus dem Deutschen stammt.

das *Flöß*, 1) eine horizontale Fläche, die ebene Schichte, besonders von Erd- und Steinlagen gebraucht; ahd. *fluzzi*, nds. *flot*, flach, platt (siehe Fladen), isl. *flatr*, flach, *flatala*, was in ebenen Schichten liegt; 2) ein mit Steinen gepflasterter Platz in einem Gebäude, auch das Vorhaus, die Hausflur, die Gallerie, isl. *flet*, *flaet*, das Vorhaus schw. *flet*, ags. *flet*, *flette*, das Haus, ags. *flet*, Hausflur, ahd. *flezi*, *flazzi*, *flezzi*, br. *das fletz*, schw. *pflötz* (die *fletzbirn*, die Kartoffel) — ahd. *flazza*, flache Hand, Fußsohle.

der Fluch, die Verwünschung, der Schwur, fluchen, den Fluch aussprechen; ahd. *fluahhon*, *fluachon*, *fluohhon*, nds. *flöken*, *flökken*, fluchen, ahd. *fluah*, *fluoch*, nds. *flooc*, der Fluch. Es setzt einen Stamm *flakan* voraus, welcher nicht bekannt ist; wollte man ihm die Bedeutung des Flechtens, Bindens beilegen und Fluch für etwas Bindendes nehmen, so wäre dies allzu gewagt.

die Flucht, von fliehen, wie Gesicht von sehen, Geschichte von geschehen; ags. *flyht*, engl. *flight*, schw. *flykt*, holl. *vlucht*. Von Flucht kommt flüchten und flüchtig.

die Flucht, der Spielraum, die Linie, z. B. in einer Flucht liegen, in einer Linie liegen; schw. *flykt*, isl. *flöt*, nds. *flught*. Adelung möchte es lieber zu Fläche als zu fliehen rechnen, wiewohl die Wortform dieser Ansicht nicht günstig ist. Da Flucht eine rasche Bewegung bezeichnen kann und dieser Begriff passend ist für unser Wort, so dürfen wir es von fliehen ableiten.

flück, flügge, reif zum Fliegen, ehemals auch f. v. a. flüchtig, gehört zu fliegen, woher das veraltete *flukken*, fliegen, stammt; holl. *vlugge*, engl. *fledged*, br. *die flucken*, die Federn.

das Fluder, in dem Berg- und Mühlenbaue ein breites, mit zwei Spundstücken versehenes Gerinne, wodurch das Wasser laufen kann, von dem Stamme des Wortes fließen, woher ags. *flod*, Fluth; ahd. *fludar*, Flöß, br. *fludern*, rinnen machen, flößen, *die fluder*, f. v. a. das Fluder, 2) Flöß.

der Flug, von fliegen; schw. *flygt*, dän. *flugt*.

die Fluge, die Glocke; sie heißt wohl so als etwas Leichtfliegendes.

der Flügel, ein Theil am Vogel, womit derselbe fliegt, dann was die ihm ähnlich ist; schw. *flygel*, dän. *fløj* (Flügel einer Thüre und Aehnliches), mhd. *vluc*, nds. *flegel*, *flucht*, *flüchte*, *flunk*, br. *flenkel*, der Flügel, bildlich genommen: die Grite. Flügel stammt von fliegen.

flugs, schnell; schw. dän. *flux* (*fly*), ags. *flugol*, flüchtig, stammt von fliegen und bedeutet fliegend schnell, im Fluge, gebildet von Flug, wie stracks von strack.

die Fluh, schw. fahler Fels, Felsabhang, f. Fels.

die Flur, die ebene Fläche, das flache Feld, der gepflasterte Fußboden (die Hausflur); ags. *flor*, isl. *flaar*, schw. *flo*, *flor*, engl. *floor*, holl. *vloer*, dass., ags. *flere*, *flering*. Nds. heißen die Fliesen Flören. (lat. *parimentum*, die Hausflur, von *pavire*, schlagen).

der Fluß, von fließen; engl. *flood, flow, flowing*, schw. *flod*, holl. *vliet*, dän. *flod*, ags. *fleot, flod, flode* (lat. *flumen*, von *fluere*, fließen).
flüssig, von Fluß, insofern dies Wort das Fließen bedeutet.

flüstern, f. flüstern.

die Flüte, ein Schiff; frz. *flute*, mlat. *fleta*, ags. *flyte*. Es gehört zu fließen, nämlich zu einer Form, welche t statt f hat, nds. *fleten*, fließen, ags. *fleotan*, fluten.

die Fluth, das Fließen, vgl. Fluß; engl. *flood*, Fluth und Fluß, ags. *flod, fleot*, die Fluth, der Fluß, *fleotan, flotan*, fluten, anrd. dän. *flod*, abd. *fluohat, vluot*, mhd. *vluot*, as. *flod* (lat. *fluctus*, die Fluth, von *fluere*, fließen).

fluttern, br. sprudeln, von gleicher Abkunft mit Fluth.

die Fluyte, Nebenform von Flüte.

das Fock, die Focke, das untere Segel am vordersten Mastbaum, dän. *fok*, nds. *fokke*; auch das dreieckige Vordersegel an kleinen Schiffen heißt in manchen Gegenden Focke. Das Wort ist ndd. Holl. heißt *fokken* Bäume pflanzen und pflegen, Hühner ziehen, und *fokker*, Weiser, so wie *fok*, die Brille. Ferner bedeutet Focke provincziell einen leichtfertigen Menschen, und die Focke, der Focker, eine Art Reiher, mit drei langen weißen Federn auf dem Kopfe, und provincziell Fucker oder Fuckerer, der Fächer, Focher, Fächer, eine Art Blasbalg. Da nun schw. *fika* eilen, wohn streben und das Land bauen heißt, *fikt*, die Bemühung, das Streben, *fiken*, gierig, *fickt*, der Ertrag des Landes, so könnte es scheinen, daß die verschiedenen angegebenen Bedeutungen zu einem Stamme gehören, und daß Focke u. s. w. mit dem schw. *fika* u. s. w. zusammen gehören. Das schw. *fika* gehört zu den oben angegebenen Wörtern, welche wehen, sich rasch bewegen, bedeuten; f. fachen. Nehmen wir zu fachen eine ndd. Nebenform, focken, an, so bedeutet Focksegel ein Segel, welches vom Winde gefacht wird, wie Fucker eine Nebenform zu Fächer ist, und Focher, Blasbalg, das, womit gefacht wird; auch fucheln ist plattdeutsch für fächeln, schmeicheln. Als Name des Reihers würde Focke, Focker dann den Federfächer auf seinem Kopfe bezeichnen, und Focke, ein leichtfertiger Mensch, mit dem Ausdrücke fackfacken übereinkommen; aber dies ist haltlos. Ableitung leitet Focke vom holl. *foeke*, fügen, angefügtes Segel, was unsicher ist; vielleicht ist das Segel bildlich Brille genannt.

das Foder, eine Art Blech, vielleicht das nds. Foder für Futter, weil dies Blech wahrscheinlich zum Füttern von Gegenständen gebraucht ward.

fodern, f. fordern.

das Fohlen, f. Füllen.

die Föhn, der Südwind (schw. *pfühwind*), hat seinen Namen vom Brennen, von der Hitze, schw. *fon, fun*, goth. *fon, funi*, isl. *fun, fum*, Feuer. Vgl. Funken.

die Fohre, f. Forelle.

die Fohre, Föhre, die Kiefer, der Kienbaum; ags. *furh*, engl. *fir*, dän. *fyr*, schw. *fure, furo*, anrd. *fura* (celt. *syrr*), norweg. *fure*, abd. *roraha, vorha, foraha*, schw. *forre*, br. *forchen, förchen*. Die Föhre, Fohre, hat wahrscheinlich, nebst dem Fische Fohre, Forelle, den Namen von demselben Stamme, welcher vielleicht die Farbe bezeichnet, etwa Föhre

die Rothstanne und die Forelle der Fische mit rothen Flecken, von *far-*, *var*, dem Stamm von Farbe.

folgen, mit kommen, hinterdrein kommen; ags. *folgjan*, *fylgjan*, *filjan*, *fyligan*, engl. *follow*, schw. *folja*, isl. *fylgia*, dän. *følge*, holl. *folgen*, abd. *folghen*, *volken*. Ags. findet sich auch *fylgangan* für folgen und *sul-gehende*, Nachbarschaft. Daraus ist aber nicht zu schließen, folgen sey aufzulösen in *fol-gen*, bedeute voll=gehen und sey daraus entstanden. Der Stamm von folgen und Folge ist unbekannt. Man leitet das Wort Volk von folgen ab; doch darüber s. unten.

folgern, von folgen, die Folge von etwas herausbringen.

der Foliant, ein Buch in Folio; s. Folio.

die Folie, ein dünnes Blättchen Metall zum Unterlegen, z. B. unter Spiegel, unter Geklebe; vom lat. *folium*, das Blatt.

Folio, ein Buch in Folio, ein Buch von der Höhe des Bogens, ein Foliant genannt; vom lat. *folium*, das Blatt.

die Folter, ein Marterwerkzeug, die Marter. Bei den Römern hieß dies Instrument *equuleus*, Pferdchen, weil es auf vier Füßen stand und der Mensch darauf gethan ward. Aehnlich bildete man im Mittelalter von *pullus*, Füllen, *puledrus*, Füllen, itl. *pulledro*, syn. *pulliedro*, frz. *poultre*, Marterpferdchen, und daraus entlehnte man im Deutschen das Wort Folter.

der Fond, Fonds, eigentlich der Grund, frz. *fond*, *fonds*, engl. *fund*; vom lat. *fundus*, der Grund, dann ein Kapital an Geld, welches Zinsen oder Einkommen gibt.

die Fontaine, die Quelle; frz. *fontaine*, itl. *fontano*, engl. *fountain*, mlat. *fontana*, vom lat. *fons*, *fontis*, die Quelle, welches zu dem Zeitworte *fundere*, gießen, gehört.

das Fontanell, ein künstliches Geschwür, um böse Säfte abzuleiten, bei neugeborenen Kindern eine leichtbedeckte Oeffnung der Hirnschale; mlat. *fontanella*, kleine Quelle, von *fontana* (s. Fontaine), welches vom lat. *fons*, *fontis*, die Quelle, kommt; frz. *fontanelle*, engl. *fontanel*.

das Foenum Graecum, lat. *foenum graecum*, das griechische Heu; engl. *fenugreek*, eine Pflanze.

foppen, necken, spotten; engl. *to fop*, *fob*, ndf. *soppen*, *sokken*, br. *socken*, *fogken*, foppen, schw. *faucken*, schädern, henneberg. *faeken*, tändeln, schmeicheln (vgl. *fippen*). Engl. heißt *fob* auch Tasche,beutel, Kniff, Kunstgriff, und *fop* der Ock, Narr; provinziell bedeutet Fuppe die Tasche und itl. sind *soppe* Bluderhosen, *soppare*, prahlen. Engl. *sib*, Märchen, Lüge, und *to sib*, schlagen, *sibber*, Lügner. Foppen ist wahrscheinlich Nebenform von *sokken*, welche Formen im Ndf. neben einander bestehen, und heißt Pöffen treiben, zu Fick=fack, Pöffen, gehörig (s. oben). Insofern es Tasche bedeutet, ist es wahrscheinlich *sib*, Fuppe, etwas Zuklapvendes, von *to sib*, schlagen.

die Förschel, s. Förke.

der Förschling, ein essbarer Schwamm, welcher häufig in Föhrenwäldern wächst, wovon er den Namen hat.

forciren, zwingen, frz. *forcer*, von *force*, Gewalt.

förder, ferner, weiter; ags. *forthor*, engl. *farther*, *further*, abd. *vurder*, von vor, für; s. fördern, fort, vor.

zusammengeschlagen, durch Schlagen geebnet, s. oben *blach*. Die Formen *flat*, *flad* gehören zu *flitan*, welches im Agf. schlagen bedeutet. Griech. heißt *plax* (πλάξ) Fläche.

der *Flachs*, die Haare der Leinpflanze; agf. *flax*, engl. *flax*, holl. *vlas*, *vlasch*, ahd. *vlahs*, Flachs. Im Schwabenspiegel bedeutet *flahs* auch das Haar, und slav. *vlass*, Haar, so wie dän. umgekehrt *Hor* (Haar), ehemals auch deutsch *Har*, Flachs. Eigentlich bedeutet es etwas Lockiges, dann Haariges, von dem in flechten enthaltenen Stamm, also etwas in einander Geflochtenes; engl. *fliz*, Flaum, vgl. *Flocke*, ndf. *flacke*, Flechtwerk.

die *Flächse*, die Flachsader, die Sehne, von Flachs, in der Bedeutung Haar, daher auch der Name der vereinigten Sehnen: *Haarwachs*.

flackern, von *flacken* (noch in einigen Gegenden im Gebrauch), sich schnell hin- und herbewegen; isl. *flaka*, schw. *flacka*, sich schnell hin- und herbewegen, umherlaufen, agf. *fliccerian*, engl. *flack*, *flicker*, *flat-ter*, schw. *fleckra*, *fleckla*, dass., ahd. *vlokaron*, celt. *flach* (br. *flacken*, liegen, verächtlich), br. *flaugezen*, flackern, lobern. Flackern ist mit fliegen verwandt und mit Flagge.

der *Flacon*, ein Fläschchen; frz. *flacon*, engl. *flagon*, br. *fläckelein*, *flächtelein*, *frückelein*, vgl. *Flasche*.

der *Fladen*, ein platter Kuchen; ahd. *flado*, *vlado*, mhd. *flade*, holl. *vlaade*, syn. *flaon*, frz. *flan*, Kuchen, ital. *fiadone*, Honigkuchen, slat. *flato*, *flanto*, von *flad*, platt (anrd. *vletga*, platt machen, frz. *flatur*, flach schlagen, griech. *platys* [πλατύς], platt, vgl. flatisch, Flög), schw. engl. *flat*, dän. *flad*, platt, breit, engl. *flawn*, ein Sickerkuchen, so ahd. *preiting*, Kuchen, von *preis*, breit.

das *Flageolet*, eine Pseife; frz. *flageolet*, engl. *flagelet*, eine kleine Flöte, Pseife, vom lat. *flare*, blasen.

die *Flagge*, die Schiffsfahne; isl. *flagg*, schw. *flagga*, engl. *flag*, dän. *flag*, holl. *vlaggh*, ital. *focco*; die Flagge hat ihren Namen von hin und her bewegen, sich schnell hin und her bewegen, s. *flackern*.

die *Flähme*, der dünnere Theil des Leibes zwischen Rippen und Schenkeln, welcher Theil auch Weiche und *Flanke* heißt. Das Wort ist dunkel. Wollte man es auch benannt glauben als Theil, welcher sich beim Athemholen bewegt, und von *flacken* herleiten, so daß es in *flah-me* aufzulösen wäre, so wäre dies unsicher. (Schwz. *flamme*, eine Seite Schweineschmalz).

der *Flamberg*, das Schwerdt; afrz. *flamberge*, großer Degen (viell. wie Halsberge, so Seitenwehr, von *Flame*, Flähme, Seite, und *berge*, Wehr, oder für *flanc-berge*).

flämisch, 1) flandrisch, 2) mürvisch, trozig von Ansehen. Im Engl. heißt *a flemish account*, eine flandrische Rechnung, s. v. a. eine schlechte Rechnung.

der *Flammant*, frz. *flamant*, eine Art Reiher mit rothen Flügeln, von *flamme*, lat. *flamma*, s. das folgende Wort.

die *Flamme*, engl. *flame*, frz. *flamme*, böhm. *plamen*, lat. *flamma*; falls das deutsche Wort nicht aus dem lat., wie es sehr wahrscheinlich ist, entlehnt worden, kommt es von flimmen, welches man unten nachsehe.

flandern, fländern, hin und her bewegen, wehen, ziehen, das Fländerlin, flatterhaftes Mädchen; verwandt mit flackern, flagge, flink.

der Flanell, vom frz. *flanelle* (engl. *flannel*, dän. *flanel*); mlat. ist *flanelia* Name eines Wollenzeugs, frz. bedeutet *flaine* eine Art Zwillich aus der Normandie und Flandern; ob Flanell mit diesen Wörtern gleichen Ursprung habe, ist noch nicht ausgemittelt.

die Flanke, die Seite, vom frz. *flanc*, welches aus dem Deutschen stammt; prov. *flanc*, ital. *flanco*, span. portug. *flanco*, ahd. *lancha*, *hlancha*, die Seite, von linken, *hlinkan*, biegen, s. link, Ge-lenk (anrd. *lungr*, Schlange).

der Flanken, ein großes Stück; schwb. *flingu* und *flank*, schwz. *flinggen*, *flienggen* (der flüdrig, s. flattern), isl. *flycke*, ein Stück.

flankiren, frz. *flanquer*, hin und dahin streifen, sich nach verschiedenen Seiten bewegen, s. flink, beweglich, munter; schwz. *flangg*, *pflangg*, Puppe, schlampiges Weibsbild, *ummefflanggen*, umher schlendern.

flannen, s. flennen.

der Flarden, ein großes, breites Stück, auch Flarren, Flarre, Flirre, ein breiter Schnitt, eine breite Narbe; schwz. *flärren*, breiter Klets, br. die *flarr*, *flërren*, breite Sache (*flarren*, pissen vom Vieh), s. Plärre.

die Flasche, Art Gefäß; ags. *flaxa*, *flaxea*, ahd. *flasca*, schwb. *flaska*, engl. *flask*, dän. *flaske*, poln. *flaszka*, böhm. *flasce*, ungar. *palaszka*, ital. *flaska*, span. *flasco*, *frasco*, frz. *flasque*, *flacon*, celt. *flacced*, mlat. *flasca*, *flaco*, *flaxa*, *flacta*, griech. *phlaskion* (φλασκιον). Engl. ist *flasket* ein Korb, und das griech. Wörterbuch des Suidas führt darauf, daß Flasche eigentlich die sogenannte Korbflasche, ein umflochtenes Gefäß bezeichne. Da nun *flake* im Schwb. und Nrdf. Flechtwerk bedeutet, so dürfen wir annehmen, daß das Stammwort von flechten der Stamm des Wortes Flasche sey, und daß der Stamm ein geflochtenes oder umflochtenes Gefäß bezeichne, dessen Namen aus dem Deutschen in das Roman. kam und in der jetzigen Form wieder daraus entlehnt ward.

das Flaschinett, s. v. a. Flageolet.

die Flatsche, ein breiter, dünner Körper, also in der Bedeutung übereintreffend mit Fladen, und von gleichem Stamme, da *flat*, *flad* Nebenformen gleichen Ursprungs sind. (Ahd. *flazzi*, flach, *flazza*, flache Hand; schwb. *pflaute*, *pflot*, *pflautz*, große plumpe Hand, schwz. *flatz*, Ohrfeige, br. die *flätsche*, *flasche*, Maulschelle, schwb. *pflotschig*, plump).

flattern (provinziell fladern, fladdern), mit den Flügeln schlagen, schnell hin und her bewegen; schwb. *fladdra*, engl. *flutter*, dän. *fladre*, holl. *flederen*, *fledderen*, isl. *fladra*, mit dem Schwanze wedeln, frz. *flatter*, schmeicheln, schwz. *flädelen*, schmeicheln, *fludern*, Steine über die Oberfläche des Wassers werfen, daß sie aufspringen, br. *fludern*, *pfludern*, *flodern*, *fledern*, schwb. *pfludern*, *pfluttern*, flattern, schwz. *flädern*, schwach fliegen, *flauten*, *flaudern*, *fläudern*, empor schwingen, flattern, *fladern*, *flättern*, *flatzgen*, auflodern. schwb. *pfludern*, *pfluttern*, eilig handeln (engl. *to flutter*, östr. *pfludrazen*), schwz. *flauder*, *flauderrock*, leichtes Weiberkleid, welches leicht flattert, *flauderhosen*, *floder*, *pfloderhosen*, (holl. *flodderbroek*, Bluderhosen), *flauderig*, flatterhaft, *flettacht*, *flettache*, *flettachen*, Flügel, *flettachen*, flattern, *flodern*,

flüdern, pflodern, pflüdern, flattern, schlottern, **flodschen, pflodschen, flotschen**, schlottern, schwb. **pfländern**, schleudern; Pöffen heißen schwb. **fläder**, vgl. **Flitter**. (Zwischen flattern, fließen, fliegen, flieben findet eine Wurzelverwandtschaft statt, und die Wurzel bedeutete wahrscheinlich schlagen, stoßen, bewegen, woraus die andern Bedeutungen entsprangen [griech. *πλ-*, wohl zusammengezogen aus *παλ-*, *πάλλω*, lat. *pl-*, von *pel-*, *pellō*]).

flattiren, schmeicheln; frz. **flatter**, welches aus dem Deutschen stammt, f. flattern.

flau, kraftlos, ohnmächtig, schaal; mhd. **flach**, flau, träge, engl. **flat** (welches eigentlich platt bedeutet), flau werden, *io* **flag**, schwach, schlaff, **flab** und **flew**, prov. **frauc**, ital. **fioco**, afrz. **floive, floe, flau**. Es scheint mit Flabbe von gleicher Abkunft, daher vgl. man dieß Wort.

der Flaum (Pflaum), die Flaumfeder, die weiche, kleine Feder; lat. **pluma**, woher der deutsche Name entlehnt ist; **pluma** scheint für **plucma** zu stehen und zu **plicare, plectere**, flechten, zu gehören, so daß es die Flocke bezeichnet.

die Flaume, f. Pflaume.

der Flausch, ein Büschel Wolle oder Haare; ndf. **flusch**, **flüs**, vgl. **Fließ**, wovon Flausch Nebenform ist. (Schwz. **fleuschen, fluschen**, schütteln).

die Flause, Gaukelei, Pöffe, Trug; schwerlich eins mit Flausch, bildlich gebraucht wie das Wort Zote, sondern verwandt mit flüstern, abh. **kiflos**, Geflüster, Trug, **flosari**, Lügner, br. **die flosen, flösen**, die Lügen.

der Flautrog, der Waschtrog, um gepochtes Erz zu reinigen, von fleihen, reinigen, waschen, f. Unflath.

die Flechse, f. Flächse.

die Flechte, 1) etwas Geflochtenes, von flechten; 2) ein Geschwür, von flechten, in der Bedeutung: sich ausbreiten. (Agf. heißt Geschwür **blaeco, blaetha**, schwb. **blema**, holl. **bleyne**, von der Farbe [f. bleich]; doch dazu gehört Flechte nicht).

flechten, 1) in einander schlingen, 2) den Ort schnell verändern, sich ausbreiten, noch im Niedere. in dieser Bedeutung vorkommend; schwb. **fleta**, dän. **flette**, celt. **plega**, lat. **plicare, plectere, flectere**, griech. **plekein** (*πλέκειν*). Der Stamm scheint fligen, schlagen (engl. **flog**, schlagen); denn flechten ist etwas zusammenschlagen (vgl. biegen und falten), wie z. B. Klappß, ein Schlag, Klappe, etwas Zusammenfallendes, Zusammenschlagendes. Eben so lat. **plectere** nicht bloß flechten, sondern auch schlagen, und **fligere**, schlagen, **flectere**, biegen, griech. **plássein** (*πλάσσειν*), schlagen, und die Nebenform **plissein** (*πλίσσειν*), flechten und klappen.

der Fleck, 1) ein Stück, eine Stelle; abh. **vleccho**, mhd. **vlec** (dän. **plet**), scheint zuerst ein Abgehauenes zu bedeuten, engl. **flicking**, das Abschneiden, schwb. **fläcka**, spalten, theilen, isl. **fleika**, dass. (schwb. **flenga**, stoßen, hauen), schwb. **flik**, ein Stück, ein Lappen (die Fliffe), isl. **fleigr**, ein Keil, womit man spaltet, agf. **flicc**, ein Stück Schweinefleisch, **floh**, Stück, engl. **flith, flaw** (celt. **flaw**), schwb. **flack, fleck**, böhm. **fleck**. 2) Ein Theil, welcher anders gefärbt ist, als das Ganze, auch Schmutz oder Fehler, schwb. isl. **fleck**; ob es mit Fleck in der ersten Bedeutung eins sey, ist nicht gewiß, wiewohl sehr wahrscheinlich, da der

Begriff Stelle nur in den der auf irgend eine Art ausgezeichneten Stelle ausgedehnt ist. — flecken bedeutet auch vom Fleck kommen, von Statuten gehen.

der Flecken, f. v. a. Fleck; auch ein bewohntes Stück Erde, ein Mittelzwing zwischen Stadt und Dorf; ähnlich bedeutet ital. *macchia* Gebüsch, vom lat. *macula*, Fleck, Befleckung.

die Fledermaus, eine Maus mit Flügeln; Fleder, von fladern (f. flattern), bedeutet entweder das, womit ein Thier flattert, wie in Flederwisch, was aber nicht wahrscheinlich ist, oder Fledermaus ist f. v. a. Flattermaus, welche fladert, flattert; schwed. *flädermus*, holl. *vledermuys*, engl. *fluttermouse*, von *flitter*, flattern, dän. *flaggermuus*.

der Flederwisch, der Federwisch; ags. *flaethr*, die Floske, etwas Flatterndes, f. Fledermaus.

der Flegel, ein Werkzeug zum Schlagen, bildlich ein grober Mensch, verb wie ein Flegel; ahd. *flegil*, mhd. *flegel*, holl. *vlegel* (dän. *plejl*, Werkzeug, *flegel*, grober Mensch), von einem Zeitwort fligen, ahd. *fluagan*, schlagen, engl. *flog*.

flehen, eifrig bitten, ehemals auch schmeicheln, bildlich mit dem Schwanze wedeln; schwed. *fleckra*, 1) hin- und herbewegen, 2) schmeicheln, goth. *thlāihan* (mit *th* statt *f*), ahd. *vlēkon*, *vleihōn*, *flehan*, schmeicheln (*flehunge*, Schmeichelei), syn. *halagar*, *salagar*, portug. *afagar*, schmeicheln. Flehen ist wohl Stamm zu flechten, *vleh-tan*, und es bedeutet zuerst biegen, wie es scheint. Ob nun das Wort flehen von dem Schwanzwedeln der Hunde als bildlicher Ausdruck auf den Menschen übertragen sey, oder ob das Schwingen und Biegen des Menschen selbst, wie im lat. *supplicare*, bitten, von *plicare*, biegen, damit bezeichnet werde, ist nicht leicht zu sagen. (Isl. *fladra*, mit dem Schwanze wedeln, frz. *flatter*, schmeicheln, der Wurzel nach mit flehen verwandt), holl. *vleijen*, schmeicheln.

fleischen, f. Unflath.

das Fleisch, die aus Muskeln bestehende Masse des thierischen Körpers, was ihr ähnlich ist; ags. *flaesc*, *flesc*, *flaec*, engl. *flesh*, ahd. *fleisc*, Fleisch, anrd., schwed. *flesk* (dän. Schweinefleisch), engl. *fitch*, die Speckseite, isl. *flycke*, daff., schwed. *fläsk*, ein halbes Schwein. Es scheint demnach, daß Fleisch zuerst ein Stück, dann vorzugsweise ein Stück Schweinefleisch, eine Speckseite und endlich Fleisch im Allgemeinen bedeutet. Wäre dies wahr, so würde es mit Fleck verwandt seyn und *fleisc* für *fleisch* stehen.

der Fleiß, die Anstrengung, Thätigkeit; holl. *vlyt*, schwed. *flit*, dän. *flid*. — ags. *flit*, Streit, *flitan*, streiten, engl. *to flit*, ahd. *vlizan*, streiten, und *vliz*, Sorge, bei Rotker der Teufel *widerfliz*, der Widersacher, mit Versetzung der Buchstaben schwed. *filt*, Streit, *filas*, streiten. In dem Begriffe der Anstrengung treffen beide Bedeutungen: Streit und Fleiß, zusammen, wie auch das Wort Streit anrd. Arbeit bedeutet.

flennen, ehemals auch flannen, vlannen, den Mund verziehen weinend oder lächelnd; schwed. *flina*, dän. *fline*, den Mund lächelnd öffnen, isl. *fleingur*, das Verspotten. Das Frequentativum ist flensen, schwed. *flissa*, isl. *flyssa*, *flis*, das Lachen, *flestr*, den Mund aufsperrend, engl. *fleer*, spotten, gaffen, Hauptwort: der Hohn, das Weinen, schwed. *pflänslan*, *pflänslan*, durch die Nase sprechen, *pflaunzen*, *pflänzeln*, *flänzeln*, mürrisch seyn, br. *pflänzen*, scheu thun, sich sträuben, *sich pflän-*

zeln, sich zieren, schmücken, **flenzen**, süßlich, affectirt sprechen. Es heißt also eigentlich weder weinen noch lachen, sondern den Mund verziehen, den Mund öffnen. Mhd. **vlans**, der geöffnete Mund (frz. *flan*, Schießharte).

die **Fleth**, ndf. ein Canal, von fleten, fliesen.

die **Flethe**, **Flenthe**, **Flöte**, so viel Wolle, als auf einmal auf dem Krampelkamm gerissen wird; über den Stamm s. unten **Flög**.

fletschen, breit schlagen, in breiter Gestalt zeigen, das Maul **fletschen**, die Zähne **fletschen**, gehört mit **Flatsche** zu einem Stamme; schwz. **flätschen**, **fletschen**, **fletzen**, **flotschen**, **pflätschen**, naß machen, bespritzen, waschen, plätschern; **fletsche**, Hammerschlag, Eisenschlaße, s. **Fladen** u. **Flatsche**; engl. *to beat flat*, platt schlagen, fletschen.

das **Fleg**, s. **Flög**.

fleuen, s. **Unflath**.

die **Flenthe**, s. **Flethe**.

die **Flenthe**, eine Art Schiffe, s. **Flüte**.

das **Fliboth**, engl. *fly-boat*, holl. *vly-boot*, ein schnelles, fliegendes Boot; engl. *to fly*, fliegen, schwz. *fly*, schnell.

flicken, 1) mit einem **Fliek**, d. i. Stück (s. **Fleck**) ausbessern, dän. *slikke*; 2) in Stücke reißen oder schlagen, z. B. Einem das Fell **flicken**, also in **Flücke**, d. i. Stücke reißen oder schlagen.

der **Flieder**, der **Hollunder**; schwz. *fläder*, holl. *vlier*. Diesen Namen hat der **Hollunder** wahrscheinlich von den Büscheln seiner Blüthe und Frucht; agf. *flaethra*, die **Flocken**, von *fladern*, *flattern*, das, was *flattert*; br. *fladerbaum*, *fladerholz*, *Washolder*, *floderbirk*, *Espe*.

die **Fliege**, ein Insekt; isl. schwz. *fluga*, agf. *fleoge*, engl. *fly*, dän. *flue*, ahd. *vliega*, benannt vom **Fliegen**.

fliegen, sich durch die Luft bewegen; agf. *flogan*, engl. *to fly*, dän. *fleyen*, schwz. *fluga*, anrd. *fliuga*, ahd. *vliokan*, ndf. *flegen*, holl. *vliegen*. Es scheint ein Stammwort **fligen**, **schlagen**, **bauen**, eine **schlagende Bewegung** machen, zu Grunde zu liegen; s. **Fliegel**. Griech. *πλαγειν*, das Grundwort zu *pläsesein* (*πλάσσειν*), **schlagen**, lat. (*fligere*) *plangere* (*plaga*, Schlag).

fliehen, sich fortmachen, entgehen; ahd. *vliohan*, *fliohan* goth. *thliuhan* (*thlaus*, **Flucht**), agf. *flean*, *fleow* (*fleam*, **Flucht**), engl. *to flee*, *fly*, **fliehen**, *flying*, *flight*, **Flucht**, schwz. *fly*, *flema*, *flima*, *flyma*, **Flüchtling**, *flyht*, die **Flucht**, das **Fliegen**, *flugol*, **flüchtig**, aschwz. *flya*, dän. *flye*, holl. *vlieden*, **fliehen**, schwz. *fly*, **schnell**, isl. *fliotr*, daff. **Fliehen** ist in **fliegender**, **schneller Bewegung** davon **eilen**, und ist als eine Nebenform von **fliegen** zu betrachten; von **fliehen** kommt **Flucht**, das **Fliehen**, und **Floh**, von der **flüchtigen Bewegung** genannt.

die **Fliese**, auch **Flinse** genannt, eine gehauene oder gebrannte **Steinplatte** zum Bekleiden der Fußböden oder Wände; holl. *vlys*, *flyssteen*, dän. *flis*, *flisesteen*, ndf. auch *flor* genannt, und engl. *flag*, *flag-stone* (*to flag*, **pflastern**, **auslegen**). Zöl. *flisast*, **spalten**, schwz. *flis*, ndf. *fliese*, ein Stück **Stein** (agf. *floh*, ein **Bruchstück**, engl. *flaw*). Es fragt sich, ob **Fliese** für **Flinse** stehe mit Ausstoßung des **n**, oder ob die wahre Form *vlis* sey und **Flur** (**Hausflur**) alsdann Nebenform von **Fließ**, oder ob es mit *flisast*, **spalten**, verwandt sey. Auch bietet sich dar agf. *fleh*, ahd. *vlezi*, ein **Fußboden**, ein **Gemach**. Ich möchte es für die Nebenform

von Flur halten, wenn nicht das engl. *flag* für Fließ-se spräche, und dann dürfte man als erste Bedeutung vermuthen: spaltiger Stein, Schiefer.

das Fließ, Vlies, 1) Büschel Wolle oder Haare, auch Klaufsch genannt, 2) ein wolliges Fell; ahd. *willus*, ags. *fleos*, *fils*, *fly*, engl. *fleece*, holl. *vlies*, lat. *vellus*. Wenn dies Wort nicht aus dem Lat. entlehnt ist, was der Fall seyn möchte, so gehört es zu dem Stamme von flechten und bedeutet Flechte, Flocke, Büschel; es steht dann für Fließ (vgl. Flachs); Fließ wäre dann s. v. a. Flocke.

fließen, hingeleiten, von Feuchtigkeit gebraucht; schwed. *flyta*, isl. *fliota*, holl. *vlieten*, dän. *fljve*, nhd. *fleten*, ahd. *vliozan*, ags. *fleowan*, *flowan*, engl. *flow*, lat. *fluere* (woneben *flucere* und *fluvere* bestanden hat; denn in der vergangenen Zeit heißt es *fluxi*, und *fluctus* ist Fluth, *fluvius* Fluß), fließen, *pluere*, regnen, griech. *plynein* (πλύνειν), spülen. Der Wurzel nach scheint es verwandt mit fliehen und steht wahrscheinlich für *vlioh-zan*, flieh-sen, in fliehender Bewegung seyn.

die Fliete, die Lanzette; ahd. *fliedima*, br. *die flieden*, *flied*, provinzial: Flete, Fließe, Flenne, Flame, engl. *fleam*, von fliten, schlagen, hauen, mlat. *fletho*, *flethonus*, *fletonus*, die Spitze des Weils, des Wurfspeers (oder wäre es aus *flebotomum*, Aderlaßreißer, verderbt? vom griech. *phlebotomon* [φλεβοτόμον], dies ist sehr wahrscheinlich).

flimmen, mit zitterndem Glanze schimmern, wie glimmen zu glühen, Blume zu blühen u. s. w. gehören, so wohl stimmen zu dem Stamme von flacken, flackern, fliegen, so daß es die flackernde Bewegung bezeichnet, wie lat. *micare*, sich schnell bewegen, zittern, schimmern.

flimmern, das Frequentativum von flimmen.

der Flinder, Flinter, s. v. a. Flitter; von einem Zeitwort flinden, flinten, gleichbedeutend mit fliten, dem Stammwort von Flitter. Es ist in *flin-der* aufzulösen und möchte mit *flin-k* verwandt seyn.

flink, rasch, munter, schwed. dän. *flink*; von flinken. Von flinken kommt Flinke, eine Art Weißfisch, also Schimmerfisch, ferner flinkern und flunkern, schimmern, in so fern schimmern in einer raschen, zuckenden Bewegung des Glanzes besteht; s. flimmern.

flinken, flinkern, s. flink.

der Flins, Name mehrerer Steine, besonders des Feuersteins; s. Flinte.

die Flinte, ein Feuergewehr, dän. *flint*, poln. *flinta*; es hat den Namen vom Feuerstein, welcher Flins heißt; ags. engl. *flint*, ahd. mhd. *vllins*, schwed. *flinta*. Die Grundbedeutung ist unbekannt.

flisperm, bezeichnet das leise Rauschen, Flüstern, Wispern. Von flipen (engl. *flop*), schlagen, könnte *flipsen* kommen, mit der Zunge an die Zähne stoßen, und dies in *flispen* versetzt worden seyn; doch dergleichen Ableitungen sind zu unsicher.

flistern, flüstern, bezeichnet das leise Getöse, das Wispern des Tons; vgl. flisperm.

die Flitsche, s. v. a. Flitter, eine Nebenform dieses Wortes.

Flitschbogen, Flitschpfeil, s. Flitzbogen, Flitzpfeil.

die Flitschrose, die Klatschrose, von fliten, schlagen, den Ton einer geschlagenen Sache hören lassen; vgl. Flatsche.

der Flitter, schwed. dän. *flitter*, etwas Glänzendes, was einen zitternden, beweglichen Schimmer gibt; s. oben flattern und vgl. flink, flimmen.

der Flittich, der Fittich; br. *flitschen*, flattern, *die flitschen*, der Flügel, *flotschen*, flattern, *die flotschen*, Flügel, Flosse, verwandt mit flattern.

der Fließbogen (schw. *pflictschpfeilbogen*), Fließpfeil; mlat. *flecha*, Pfeil, frz. *flèche*, spn. *flecha*, portug. *frecha*, itl. *freccia*, engl. *fletch*, nds. *flitze*, Pfeil.

die Flocke, der Büschel; engl. *flock*, lat. *floccus*, itl. *focco*, von dem Stamme des Wortes *flectere*, biegen, flechten, griech. *plokos* (πλόκος), von *plekein* (πλέκειν), flechten. Flocke ist höchst wahrscheinlich aus dem Lat. entlehnt.

der Floh, ein Insect; agf. engl. *flea*, ahd. *vloh*, mhd. *flo*, anrd. *flo*, holl. *vloo*, *vloye*, slav. *blocha*, lat. *pulex*, griech. *psylla*, *psyllos* (ψύλλα, ψύλλος), von fliehen, sich schnell bewegen; dän. heißt er *loppe*, der Läufer.

der Flor, die Blüthe; vom lat. *florere*, blühen (*flos*, *floris*, die Blume, Blüthe).

der Flor, ein leichtes dünnes Zeug; schw. böhm. *flor*, dän. *floor*, wahrscheinlich von dem Stoff benannt, aus Florseide gemacht, wie man die Benennung Florettseide hat, frz. *fleuret*, das Werg der Seide, welches um das rechte Gespinnst herum ist, bildlich Blüthe der Seide genannt; auch *fleuron* ist im Franz. eine Art leichten Zeuges. Weniger glaublich ist es, daß der Flor von eingewebten Blumen benannt worden sey.

der Floren, Florin, der Gulden; frz. *florin*, engl. *florin*, *florin*, itl. *florino*, eine Münze, welche aus Gold zuerst in Florenz geprägt ward und den Namen von der Stadt bekam, oder eine Münze mit der franz. Lilie, also von *flos*, *floris*, Blume, der Blumengulden, was weniger wahrscheinlich ist. Schon im Jahre 1068 wird diese Münze erwähnt.

die Florettseide, f. Flor.

floriren, blühen, vom lat. *florere*, blühen.

die Floskel, die Nebelblume, vom lat. *flosculum*, das Blümchen, der Verkleinerungsform von *flos*, *floris*, Blume; engl. *flowerish*, von *flower*, Blume.

das Floss, vom Fließen benannt; vgl. Flosse.

die Flosse, vom Fließen benannt.

die Flosse, f. v. a. Floss, vom Fließen benannt; oberd. Flösz, nds. *flöte*, *vlote*, engl. *float*, *floating*.

flößen, fließen machen, von fließen.

die Flöte, eine Art Schiffe; f. Flüte.

die Flöte, ein Blasinstrument; mhd. *floite*, dän. *flöite*, vom frz. *flüte*, *fleute*, engl. *flute*, itl. *flauto*, *fiuto*, mlat. *flauta*, vom lat. *flare*, blasen. Es gab auch ein deutsches Wort Flöte, eine Röhre; so heißt in Niedersachsen Flöte ein langes Trinkglas, Flethe ein Canal. Diese gehören zu fließen und bedeuten eine Röhre zum Durchfließen, wodurch etwas fließt, haben aber nichts gemein mit dem musikalischen Instrument.

flöten, flöten gehen, entfliehen; schw. *flyta*, eisen, *flylla*, reisen, dän. *gaue flöiten*, f. fliegen.

flott, frz. *flot*, engl. *afloat*, fließend, schwimmend, bildlich im Ueberfluß schwimmend; es gehört zu fließen.

die Flotte, eine Anzahl Schiffe zusammengekommen; anrd. *floti*, agf. *flota*, schw. *flotta*, dän. *flaade*, engl. *fleet*, holl. *vlote*, poln. *flota*,

frz. *flotte*, ital. *flotta*, von *floten*, *flotten*, ags. *flotan*, welches von *fließen* abgeleitet ist, und bezeichnet eine Anzahl Schiffe als etwas auf dem Wasser Fließendes, Schwimmendes. Die Form *flotte* ist zunächst aus dem Franz. entlehnt, wiewohl das franz. Wort aus dem Deutschen stammt.

Das *Flöz*, 1) eine horizontale Fläche, die ebene Schichte, besonders von Erd- und Steinlagen gebraucht; ahd. *flazzi*, ndf. *flot*, flach, platt (siehe *Fladen*), isl. *flatr*, flach, *flatala*, was in ebenen Schichten liegt; 2) ein mit Steinen gepflasterter Platz in einem Gebäude, auch das Vorhaus, die Hausflur, die Gallerie, isl. *flet*, *flaet*, das Vorhaus schw. *flet*, ags. *flet*, *flette*, das Haus, ags. *flet*, Hausflur, ahd. *flezi*, *flazzi*, *flezzi*, br. *das fletz*, schw. *pflöt* (die *fletzbirn*, die Kartoffel) — ahd. *flazza*, flache Hand, Fußsohle.

Der *Fluch*, die Verwünschung, der Schwur, fluchen, den Fluch aussprechen; ahd. *fluahhon*, *fluachon*, *fluohhon*, ndf. *flöken*, *flökken*, fluchen, ahd. *fluah*, *fluoch*, ndf. *flooc*, der Fluch. Es setzt einen Stamm *flakan* voraus, welcher nicht bekannt ist; wollte man ihm die Bedeutung des Fliehens, Windens beilegen und Fluch für etwas Bindendes nehmen, so wäre dies allzu gewagt.

Die *Flucht*, von *fliehen*, wie Gesicht von sehen, Geschichte von geschehen; ags. *flyht*, engl. *flight*, schw. *flykt*, holl. *vlucht*. Von *Flucht* kommt *flüchten* und *flüchtig*.

Die *Flucht*, der Spielraum, die Linie, z. B. in einer Flucht liegen, in einer Linie liegen; schw. *flykt*, isl. *flöt*, ndf. *flught*. Adelung möchte es lieber zu Fläche als zu fliehen rechnen, wiewohl die Wortform dieser Ansicht nicht günstig ist. Da *Flucht* eine rasche Bewegung bezeichnen kann und dieser Begriff passend ist für unser Wort, so dürfen wir es von fliehen ableiten.

Flück, flügge, reis zum Fliegen, ehemals auch f. v. a. flüchtig, gehört zu fliegen, woher das veraltete *flukken*, fliegen, stammt; holl. *vlugge*, engl. *fledged*, br. *die flucken*, die Federn.

Das *Fluder*, in dem Berg- und Mühlenbaue ein breites, mit zwei Spundstücken versehenes Gerinne, wodurch das Wasser laufen kann, von dem Stamme des Wortes fließen, woher ags. *flod*, Fluth; ahd. *fludar*, Flöz, br. *fludern*, rinnen machen, flößen, *die fluder*, f. v. a. das Fluder, 2) Flöz.

Der *Flug*, von fliegen; schw. *flygt*, dän. *flugt*.

Die *Fluge*, die Flöcke; sie heißt wohl so als etwas Leichtfliegendes.

Der *Flügel*, ein Theil am Vogel, womit derselbe fliegt, dann was diesem ähnlich ist; schw. *flygel*, dän. *fløj* (Flügel einer Thüre und Ähnliches), mhd. *vluc*, ndf. *flegel*, *flucht*, *flüchte*, *flunk*, br. *flenkel*, der Flügel, bildlich genommen: die Seite. Flügel stammt von fliegen.

Flugs, schnell; schw. dän. *flux* (*fly*), ags. *flugol*, flüchtig, stammt von fliegen und bedeutet fliegend schnell, im Fluge, gebildet von Flug, wie *stracks* von *strack*.

Die *Fluh*, schw. fahler Fels, Felsabhang, f. Fels.

Die *Flur*, die ebene Fläche, das flache Feld, der gepflasterte Fußboden (die Hausflur); ags. *flor*, isl. *flaar*, schw. *flo*, *flor*, engl. *floor*, holl. *vloer*, dass., ags. *flere*, *flering*. Ndf. heißen die Fliesen *flören*. (Lat. *parimentum*, die Hausflur, von *pavire*, schlagen).

der Fluß, von fließen; engl. *flood, flow, flowing*, schw. *flod*, holl. *vliet*, dän. *flod*, agf. *fleot, flod, flode* (lat. *flumen*, von *fluere*, fließen).
flüssig, von Fluß, insofern dies Wort das Fließen bedeutet.
flüstern, f. flistern.

die Flüte, ein Schiff; frz. *flute*, mlat. *fleta*, agf. *flyte*. Es gehört zu fließen, nämlich zu einer Form, welche t statt f hat, ndf. *fleten*, fließen, agf. *fleotan*, fluten.

die Fluth, das Fließen, vgl. Fluß; engl. *flood*, Fluth und Fluß, agf. *flod, fleot*, die Fluth, der Fluß, *fleotan, flotan*, fluten, anrd. dän. *flod*, abh. *fluohat, vluot*, mhd. *vluot*, af. *flod* (lat. *fluctus*, die Fluth, von *fluere*, fließen).

fluttern, br. sprudeln, von gleicher Abkunft mit Fluth.

die Fluyte, Nebenform von Flüte.

das Fock, die Focke, das untere Segel am vordersten Mastbaum, dän. *fok*, ndf. *fokke*; auch das dreieckige Vordersegel an kleinen Schiffen heißt in manchen Gegenden Focke. Das Wort ist nhd. Holl. heißt *fokken* Bäume pflanzen und pflegen, Hühner ziehen, und *fokker*, Besizer, so wie *fok*, die Brille. Ferner bedeutet Focke provincziell einen leichtfertigen Menschen, und die Focke, der Focker, eine Art Reißer, mit drei langen weißen Federn auf dem Kopfe, und provincziell Fucker oder Fuckerer, der Fächer, Focher, Fächer, eine Art Blasbalg. Da nun schw. *fika* eilen, wohin streben und das Land bauen heißt, *sikt*, die Bemühung, das Streben, *fiken*, gierig, *fickt*, der Ertrag des Landes, so könnte es scheinen, daß die verschiedenen angegebenen Bedeutungen zu einem Stamme gehören, und daß Focke u. f. w. mit dem schwed. *fika* u. f. w. zusammen gehören. Das schw. *fika* gehört zu den oben angegebenen Wörtern, welche wehen, sich rasch bewegen, bedeuten; f. fachen. Nehmen wir zu fachen eine nhd. Nebenform, focken, an, so bedeutet Focksegel ein Segel, welches vom Winde gefacht wird, wie Fucker eine Nebenform zu Fächer ist, und Focher, Blasbalg, das, womit gefacht wird; auch fucheln ist plattdeutsch für fächeln, schmeicheln. Als Name des Reißers würde Focke, Focker dann den Federfächer auf seinem Kopfe bezeichnen, und Focke, ein leichtfertiger Mensch, mit dem Ausdrucke sichfacken übereinkommen; aber dies ist haltlos. Adelung leitet Focke vom holl. *foeke*, fügen, angefügtes Segel, was unsicher ist; vielleicht ist das Segel bildlich Brille genannt.

das Foder, eine Art Blech, vielleicht das ndf. Foder für Futter, weil dies Blech wahrscheinlich zum Füttern von Gegenständen gebraucht ward.

fodern, f. fordern.

das Fohlen, f. Füllen.

die Föhn, der Südwind (schw. *pfälvind*), hat seinen Namen vom Brennen, von der Hitze, schw. *fon, sun*, goth. *fon, funi*, isl. *fun, fun*, Feuer. Vgl. Funken.

die Fohre, f. Forelle.

die Fohre, Föhre, die Kiefer, der Rienbaum; agf. *furh*, engl. *fir*, dän. *fyr*, schw. *fure, furo*, anrd. *fura* (celt. *fyrr*), norweg. *sure*, abd. *voraha, vorha, foraha*, schw. *forre*, br. *forchen, förchen*. Die Föhre, Fohre, hat wahrscheinlich, nebst dem Fisch Fohre, Forelle, den Namen von demselben Stamme, welcher vielleicht die Farbe bezeichnet, etwa Föhre

die Rothanne und die Forelle der Fische mit rothen Flecken, von *far-*, *var*, dem Stamm von Farbe.

folgen, mit kommen, hinterdrein kommen; agf. *folgjan*, *fylgjan*, *filjan*, *fyligan*, engl. *follow*, schw. *folja*, isl. *fylgia*, dän. *følge*, holl. *folgen*, abd. *folghen*, *volken*. Agf. findet sich auch *fylgangan* für folgen und *sul-gehende*, Nachbarschaft. Daraus ist aber nicht zu schließen, folgen sey aufzulösen in *fol-gen*, bedeute voll-gehen und sey daraus entstanden. Der Stamm von folgen und Folge ist unbekannt. Man leitet das Wort Volk von folgen ab; doch darüber s. unten.

folgern, von folgen, die Folge von etwas herausbringen.

der Foliant, ein Buch in Folio; s. Folio.

die Folie, ein dünnes Blättchen Metall zum Unterlegen, z. B. unter Spiegel, unter Gekleinere; vom lat. *folium*, das Blatt.

Folio, ein Buch in Folio, ein Buch von der Höhe des Bogens, ein Foliant genannt; vom lat. *folium*, das Blatt.

die Folter, ein Marterwerkzeug, die Marter. Bei den Römern hieß dies Instrument *equuleus*, Pferdchen, weil es auf vier Füßen stand und der Mensch darauf gethan ward. Ähnlich bildete man im Mittelalter von *pullus*, Füllen, *puledrus*, Füllen, itl. *pulledro*, syn. *pulliedro*, frz. *poulre*, Marterpferdchen, und daraus entlehnte man im Deutschen das Wort Folter.

der Fond, Fonds, eigentlich der Grund, frz. *fond*, *fonds*, engl. *fund*; vom lat. *fundus*, der Grund, dann ein Kapital an Geld, welches Zinsen oder Einkommen gibt.

die Fontaine, die Quelle; frz. *fontaine*, itl. *fontano*, engl. *fountain*, mlat. *fontana*, vom lat. *fons*, *fontis*, die Quelle, welches zu dem Zeitworte *fundere*, gießen, gehört.

das Fontanell, ein künstliches Geschwür, um böse Säfte abzuleiten, bei neugeborenen Kindern eine leichtbedeckte Oeffnung der Hirnschale; mlat. *fontanella*, kleine Quelle, von *fontana* (s. Fontaine), welches vom lat. *fons*, *fontis*, die Quelle, kommt; frz. *fontanelle*, engl. *fontanel*.

das Fönum Græcum, lat. *foenum graecum*, das griechische Heu; engl. *fenugreek*, eine Pflanze.

foppen, necken, spotten; engl. *to sop*, *sob*, ndf. *soppen*, *fokken*, br. *focken*, *fogken*, foppen, schw. *faucken*, schäkern, henneberg. *faeken*, tändeln, schmeicheln (vgl. *fippen*). Engl. heißt *sob* auch Tasche, Beutel, Kniff, Kunstgriff, und *sop* der Oest, Narr; provincziell bedeutet Fuppe die Tasche und itl. sind *soppe* Bluderhosen, *soppare*, prahlen. Engl. *sib*, Märchen, Lüge, und *to sib*, schlagen, *sibber*, Lügner. Foppen ist wahrscheinlich Nebenform von fokken, welche Formen im Ndf. neben einander bestehen, und heißt Bossen treiben, zu *Fick-fack*, Bossen, gehörig (s. oben). Insofern es Tasche bedeutet, ist es wahrscheinlich *sib*, Fuppe, etwas Zuklap-pendes, von *to sib*, schlagen.

die Förschel, s. Förske.

der Förschling, ein eßbarer Schwamm, welcher häufig in Föhrenwäldern wächst, wovon er den Namen hat.

forciren, zwingen, frz. *forcer*, von *force*, Gewalt.

förder, ferner, weiter; agf. *forthor*, engl. *farther*, *further*, abd. *vurder*, von vor, für; s. fördern, fort, vor.

fördern, von **forder**, einer Nebenform von **förder**, d. h. einem von gleichem Stamme kommenden Worte, welches ferner, weiter, vorwärts bedeutet; **fordern** heißt davon wahrscheinlich zunächst vorangehen, dann nach etwas vorangehen, es suchen, ahd. *vorderon*, suchen; wer etwas sucht, verlangt es, daher auch verlangen, begehren, schw. *fodra*, dän. *fordre*, holl. *vorderen*.

fördern, etwas **förder**, d. i. weiter, vorwärts bringen; ags. *fyr-thrian*, schw. *fodra*, dän. *fordre* (alt, jetzt *befordre*), holl. *vorderen*, gehört mit fern, firn, fort, vor u. s. w. zu einem Stamme.

die **Forelle**, ein Fisch; ags. *fora*, schw. *forell*, ahd. *vorahana*, *vor-hana*, mhd. *vorchen*, oberd. Fohre, Forsche, Fürn, Fürche, br. *die förch*, *förchel*, *förchen*, schw. *forne*, mlat. *foria*, *varius*, *variolus*. Forelle ist Verkleinerungsform von Fohre, s. Fohre.

die **Före**, s. Föhre.

die **Förke**, die Gabel (die Forkel, Furkel, Forchel, Furchel, eine Stells-gabel der Jäger für Garne); schw., dän., engl. *fork*, celt. *fforch*, *forch*, holl. *vork*, lat. *furca*, ital. *forca*, frz. *fourche*. Das lat. *furca* kommt wahrscheinlich von *fero*, tragen, und bedeutet ein Werkzeug zum Tragen; das Deutsche ist aus dem Lat. entlehnt und es würde nicht recht aus dem Deutschen abgeleitet, etwa von *faran*, ags. *feran*, gehen (*fera*, der Mit-gehende, Gefährte), tragen, folgen, *fer-bed*, Tragbett.

die **Form**, die Gestalt, vom lat. *forma*, die Gestalt; frz. *forme*, engl. *form*. **Formal**, lat. *formalis*, e, die Gestalt betreffend, förmlich; die **Formalien**, die Förmlichkeit einer Handlung; das **Formiat**, die Gestalt; **formiren**, lat. *formare*; bilden, gestalten; die **Formel**, lat. *formula*, Verkleinerungsform von *forma*, Gestalt; das **Formular**, die vorgeschriebene, bestimmte Form, von dem Beiwort *formularis*, e, die Form betreffend, welches von *formula* kommt.

fora, s. vorn.

die **Forneuse**, ein Ofen, frz. *fournaise*, vom lat. *forax*, Ofen.

forschen, nach etwas fragen, spüren; schw. *forska*, dän. *forske*. Es könnte scheinen, mit fragen eines Stammes zu seyn, so daß das r verfest wäre, wie in frisch, schw. *fersk*, Krist, ags. *fyrst* u. a. m.; doch wäre diese Annahme unbeweisbar, eben so die, es stehe für forschen, gleichbedeutend mit fordern, und was man sonst noch künfteln könnte.

der **Forst**, der Wald; mlat. *foresta*, ital. *foresta*, frz. *forêt*, engl. *forest* (*forestare* heißt mlat. verbannen und *foresta* bedeutet auch einen Fischbehälter). * Das romanische (von uns in der Form Forst entlehnte) Wort stammt aus dem Deutschen, von *vorehahi*, Föhrenwald.

fort, weiter, weiter vorwärts, gehört mit **förder**, vor, für, vorn zu einem Stamme; ags. *forth*, von da, vorwärts gebracht.

das **Fossil**, das Mineral, vom lat. *fossilis*, e, was ausgegraben wird, von *fodere*, graben; engl. *fossil*, frz. *fossile*.

die **Fourage**, frz. *fourrage*, dies vom deutschen; ahd. *fuora*, br. *fuer*, Nahrung, Weide, von führen, wie Zufuhr, engl. *forage*.

der **Fourier**, s. Furier.

die **Fracht**, die Ladung; abd. *vracht*, Lohn, Verdienst, schw. *frakt*, dän. *fragt*, holl. *vracht*, engl. *freight*, frz. *fret*, (*frais*, Kosten), sw.

flete, portug. *frele*. Dies Wort gehört zu fahren und ist entweder aus furacht, vuracht zusammengezogen oder aus farcht in fracht versetzt.

der Frack, Art Rock; engl. *frock*, frz. *froc*, Mönchskutte, *frac*, ein Frack (dän. *frakke*, Ueberrock), mlat. *froculus*, *froccus*, *flocus*, *flocus*, ein weites grobes Kleid, wahrscheinlich vom lat. *floculus*, Flocke, zuerst ein flockiges rauhwolliges Zeug, auch im Deutschen kam Flock vor (br. die *flocken*, *flucken*, langes faltiges Oberkleid einiger Mönchsorden).

die Fractur, Art Buchstaben; benannt von dem gebrochenen, eckigen Aussehen; lat. *fractura*, der Bruch, von *frango*, *fregi*, *fractum*, *frangere*, brechen.

fragen, forschen; goth. *fraihan*, fragen, *gafrehun*, sie erfuhren, ahd. *vrahen*, *vrahen*, schw. *frå*, erfahren durch Fragen, *fraega*, *fråga*, fragen, *fraegd*, der Ruf, das Gerücht, isl. *fræe*, durch Fragen erfahren, in der vergangenen Zeit *frag* oder *fra*, *fraegur*, berühmt, *fregn*, Ruf, Gerücht, ags. *fraegnjan*, *frean*, *fregnjan*, *frignian*, *frinan*, fragen, celt. *fraeth*, berühmt, slav. *praschat*, nachforschen. Wer *fraihan* weiter verfolgen will, kann annehmen, es sey zusammengezogen aus *saraihan*, von fahren, in der Bedeutung erfahren, und diese sey die Grundbedeutung. Zur Bestätigung könnte er Fracht, von fahren, nehmen; aber sicher wäre es nicht.

die Fraiſch, Fraiſch, 1) oberdeutsch die Furcht, holl. *vreese*, Furcht, *vreesen*, fürchten, frz. *affreux*, fürchterlich, *effrayer*, erschrecken, engl. *afraid*, goth. *fraisan*, Versuch machen; 2) Gegenstand der Furcht; 3) Vergehen, Verbrechen, Gefährde; 4) die fallende Sucht; 5) der Blutbann. Die Ableitung von friesen, frieren, schauern, scheint nicht ganz für alle Bedeutungen zu genügen, wenn auch der Begriff Furcht, in so fern Furcht schauern macht, davon abgeleitet werden kann. Der Stamm ist freisen (mhd. *vreise*, die Fraiſch). Bedenken wir nun, daß eischen (heischen) mhd. *vreischen* heißt, und daß neben essen, *vressen*, fressen, besteht, so läßt sich annehmen, *vreise* sey aus *ver-eise* oder *fru-eise* entstanden und *eise* kann aus *egise*, Furcht, zusammengezogen seyn, so daß die Bedeutung Furcht, Schrecken ist (goth. *agis*, Furcht). Die fallende Sucht kann die schreckliche Krankheit seyn und der Blutbann das schreckliche Gerücht; doch der Blutbann könnte von *fraiscon*, heischen, benannt seyn. Wem ein nicht zusammengeſetzter Stamm besser gefällt, denke an das ags. *fraege*, Angst (*freccan colthe* bedeutet ags. die Krankheit, welche man das Missethete nennt); oder ist *fraisan* ein von *faran* weiter gebildeter Stamm welcher die Bedeutung der Gefahr und Furcht hatte, so daß *fraisan* neben *frahan* (woher Fracht) stünde, wie *fisan* (f. Faſel) neben *faihan*?

der Franciscaner, ein Mönch des Ordens, welchen der heil. Franciscus von Assisi im 13. Jahrhundert in Italien gestiftet hat.

franco, frei, itl. *franco*; f. frank.

frank, f. v. a. frei; frz. *franc*, itl. *franco* (aus dem Deutschen), engl. dän. *frank*. Man nimmt an, daß der Name der Franken diese germanische Völkerschaft als die Freien bezeichnete, wonach das Wort sehr alt wäre. Sein Stamm ist unbekannt und man kann nicht beweisen, daß frank mit dem Worte frei von gleicher Abkunft sey.

die Franse, Franze, ein faseriger Saum; schw. *frans*, dän. *fryndse*, engl. *fringe*, frz. *frange*, itl. *frangia*, *fregia*, spn. *franza*, holl. *frangie*,

frengie, mlat. *frigia*, *frisum*. Wir haben das Wort aus dem Romanischen, diese Sprachen aber haben es schwerlich aus dem Deutschen, wo (ags.) *oringan* drehen, *oringlian* ringeln, kräuseln bedeutet (*oringan* ist hochd. ringen), so daß die Franse einen Saum aus Ringeln bezeichnete, sondern entweder von dem latinisirten *framea*, kleiner Spieß, in ähnlicher Bedeutung wie Spitze, oder vom lat. *imbria* (versetzt *frimbria*), welches Saum bedeutet.

Franz. Dies Wort wird mit manchen andern zusammengesetzt und bedeutet, da der Franze s. v. a. Franzose ist, französisch; z. B. Franzbrandwein, französischer Brandwein.

frappiren, frz. *frapper*, schlagen, bildlich den Geist wie durch einen Schlag berühren; dies aber kommt wahrscheinlich aus dem Deutschen, vielleicht von einem Stamme, wozu ags. *repan*, *reppan*, berühren, *repel*, Stoß, gehört, wahrscheinlich reiben; denn *friper*, *fripper*, als Nebenform von *fraper*, *frapper*, entspricht dem deutschen reiben; das vorgetretene f etwa wie in *fronce*, Runzel.

der Fraß, von freßen.

der Frathem, der Brodem; isl. *frod*, engl. *froth*, dän. *fraade*.

fratt, wund, eigentlich gerieben, wund gerieben; ags. *freothan*, br. *fretten*, *fretzen*, frz. *frotter*, der Wurzel nach mit dem lat. *fricare* verwandt. Vgl. fressen.

der Fraß, eine scherzhafte oder verächtliche Benennung, besonders eines Kindes, s. v. a. die Frage; itl. *frasca*, *frascone*.

die Frage, eine wunderliche, abgeschmackte Erzählung, etwas Ungefestetes, Wunderliches, vom Gesicht gebraucht: ein häßlich, seltsam verzogenes Gesicht; itl. *frascha*, *frascheria*. Die Ableitung von freßen, fretten, als sey es der zum Essen geöffnete Mund, hat keine besondere Wahrscheinlichkeit; vielleicht bedeutet Frage etwas Schreckhaftes, Gespenstiges, wie es engl. *fright* heißt, welches Schauer, Schrecken, Gespenst bedeutet; ags. *fraege*, Angst, *fraced*, häßlich, *frecedneze*, Gefahr. Doch sind diese Vermuthungen ganz unsicher.

die Frau, das Weib; ahd. *frowa*, *frouwa*, holl. *vrouw*, isl. schwb. *fru*, dän. *frue*, s. v. a. Herrin, Geleiterin, goth. *frauja*, ahd. *fro*, ags. *freu*, Herr; *freo*, Frau, as. *froho*, der Herr, *fri*, Frau, goth. *frauimon*, gebieten. Fräulein ist die Verkleinerungsform, so wie Frauen, schwb. *fröken*, dän. *froken*, frz. *frêle*, eine edele Jungfrau, longobard. *fream*. Frauenzimmer, schwb. *fruntimmer*, das Zimmer, wo die Frauen wohnen, dann nannte man so die Frauen zusammen, welche darin wohnen, zuletzt auch die einzelne Frau. Ueber den Stamm s. das Wort Frohn. — In mehreren Zusammensetzungen bedeutet Frau die Jungfrau Maria, z. B. Frauendistel, ein Gewächs, Frauenglas oder Frauenels, ein Mineral.

das Frauenzimmer, s. Frau.

das Fräulein, s. Frau.

frech, 1) stark, lebhaft, schön (schwz. frisch, gesund, groß), welche Bedeutung veraltet ist, 2) muthig, kühn, in der Schriftsprache ebenfalls veraltet, 3) verwegen, keck, übermüthig; schwb. *fraeck*, munter, tüchtig, übermüthig, dän. *fraek*, schamlos, anrb. *froekn*, tüchtig, isl. *frekr*, ags. *frec*, flüchtig, *frecene*, gefährlich, *fraced*, *fracod*, schändlich, ahd. *fruochoan*, *fruachan*, *frochon*, kühn, keck, in mehreren Eigennamen, as. *fruocono*, *frocono*, tüchtig,

kühn, goth. *friks*, ahd. *vreh*, gierig, geizig (daher portug. *sofrego*, prov. *afric*, afrz. *asrit*), ags. *fraec*, holl. *vrek*, dass., ahd. *frecchi*, der Geiz. Die zusammengestellten Wörter weisen auf zwei zu einander gehörende Stämme, *frikan*, *frakan*, welche die Begierde bezeichnen; doch nur erweitert sind aus *fri-* in *frigon*, lieben, s. freyen. Der Grundbegriff ist lieb, hold, schön, woran sich der Begriff des Heitern, Freundlichen, Muntern schließt; mit Munterkeit zeigt sich sowohl Lichtigkeit, Muth, Kühnheit, als auch Uebermuth verbunden.

die Fregatte, frz. *fregate*, ital. *fregata*, engl. *frigale*, 1) eine Art leichter Kriegsschiffe, 2) bildlich eine Art Möven.

frei, freien, s. frey, freyen.

die Freis, s. Fraiß.

der Freithof, s. Fridhof.

fremd, nicht einheimisch, von außen; goth. *fram-alhis*, ags. *fremd*, ahd. *vremidi*, dän. *fremmed*, holl. *vreemd*, von fram, vorwärts, weiter, fort, entfernt, also fremd: was aus der Entfernung kommt. Ueber fram, welches noch im Engl. *from* als Präposition Entfernung und Trennung bedeutet, s. fromm.

Fresco, al Fresco malen, auf frischen Kalk malen; vom ital. *fresco*, frisch, gebildet aus dem deutschen Worte frisch, al fresco, auf das Frische.

fressen, essen, verzehren, verderben; goth. *fritan*, ahd. *frezzan*, schw. *fraeta*, ags. *fraelan*, engl. *to fret*, ags. (*fraetenezze*, das Verderben) *freothan*, holl. *vreelen*, lat. *fricare*, reiben, dän. *fraadse* (schlemmen, prassen), (ital. *frizzare*, beißen). Es könnte diesem Worte derselbe Stamm zu Grunde zu liegen scheinen, von welchem fratt, gerieben, wund, herkommt, so daß reiben, zerreiben der Grundbegriff wäre; was zerrieben wird, wird verdorben, verzehrt, und an den Begriff des Verzehrens knüpft sich der des Essens. Doch scheint es von *fra-itan*, ver-essen, gebildet zu seyn; denn sonderbar wäre es, daß ein gieriges oder starkes Essen nur ein Reiben, Zerreiben genannt wäre.

das Frettchen, das Frett, die Frette, das Fritt, Art weißes Wiesel, zur Kaninchenjagd dienend; ital. *furello*, frz. *suret*, *fret* (afrz. *fuiron*), engl. *ferret*, holl. *foret*, *fret*, mlat. *furectus*, *furo*, der Iltis, vom lat. *fur*, der Dieb, also ein Raubthier. Ein römischer Schriftsteller (Plinius) nennt es *civerra*.

frehen, fressen und fressen machen; s. fressen.

die Freude, von freuen.

freuen, angenehme Empfindungen erwecken, sich freuen, angenehme Empfindungen haben; ahd. *frouuan*, nbs. *frauen*. Dies Wort gehört zu dem Beiworte froh; ahd. *freuuida*, isl. *frogh*, holl. *vreugd*, schw. *frögd*, die Freude, ags. *freolsian*, ein Fest feiern, schmausen, sich freuen, *freols*, Festlichkeit, *freolice*, freisinnig, freigebig, edel, festlich, munter. Es liegt in freuen der Begriff der Munterkeit zu Grunde; freuen ist demnach munter seyn, Freude, Munterkeit.

der Freund, der Liebende, Geliebte; goth. *frijon*, lieben, *frijonds*, der Freund, isl. schw. *fraende*, ahd. *frumt*, holl. *orient*, ags. *friend*, *frynd*, engl. *friend*, Freund. Also ist Freund ein Participium des Zeitworts *frien*, lieben, und heißt liebend, wie Feind (s. oben) hassend. Lat. heißt

amicus der Freund, *amare*, lieben, griech. *philos* (φίλος), der Freund, *philein* (φιλεῖν), lieben.

frevel (der Frevel), 1) stark, 2) übermüthig; oberd. *frasen*, kühn, tapfer, mhd. *frevel*, kühn, stark, verwegen, ahd. *vraval*, *fraual*, *fravali*, Verwegenheit, ndf. *wrevel*, br. *fräfel*, mlat. *fribolum*; ahd. *vraval*, *fraval*, verwegen, agf. *fräfele*, *fräfol*, *frävol*, muthwillig, verwegen, schwz. *fräe*, *fräven*, *frävel*, muthig, tapfer, kühn. Es setzt einen Stamm *fraban* voraus, welcher Zuversicht bezeichnet; denn davon heißt af. *fruobar*, agf. *frofer*, Trost, ahd. *fluobar*, mit *l* für *r*, dass., goth., mit *th* für *f*, *thrafast*, Trost. Also ist frevel zuerst zuversichtlich, dann verwegen, endlich ungerecht verwegen.

frey, ungebunden, ungehindert, ganz, blos, sehr; goth. *freis*, ahd. *fri*, agf. *frig*, *freak*, *freo*, *freols*, *fríols*, *fri*, *fry*, holl. *vry*, engl. *free*, schw. *fri*, *fraels*, dän. *fri*, br. *fredig*, frei, ohne Weiteres, ohne Zaudern (ahd. *frehligo*, rasch, br. *fraidig*, wohlgenüth, unverdrossen, tapfer, ehemals auch treulos, abtrünnig, ahd. *frad*, tüchtig, wirksam), schwz. *frei*, *frein*, *fry*, artig, hübsch, *frei*, *fry*, sehr, ziemlich; vgl. frech. Da es mit *frijon*, freien, d. i. lieben, zusammengehört, so ist lieb der Grundbegriff, daran schließt sich der Begriff des Ungekränkten, Unverfümmerten, Unverdrossenen, des Holden, Schönen, Tüchtigen. (Serb. *prigatel*, litth. *prietelus*, fter. *priga*, angenehm).

freien, freien, um eine Frau werben; eigentlich heißt es lieben, goth. *frijón*, ahd. *fríon*, lieben (s. Freund), schw. *fria*, freien, dän. *frie*, holl. *vryen*. Die Ehe hieß auch Frie und Freyth, goth. *friathva*, das Lieben, *fridil*, ahd. *vríudil*, mhd. *vriedel*, Geliebter, schw. *frilla*, Geliebte. In der nord. Götterlehre finden wir die Göttin Frigg (longob. *frea*, ahd. *fria*), deren Namen zu diesem Stamm gehört, und agf. heißt *freo*, af. *fri*, Weib. (Der Begriff der Liebe scheint in diesem Worte nicht ein geistiges Begehren oder Sehnen — denn dies wird mit dem Worte *Minne* ausgedrückt —, sondern der Begriff der Zeugung, so daß es vielleicht verwandt ist mit goth. *fraiv*, isl. *fríof*, schw. *frö*, der Samen, engl. *frig*, springen); fter. *pri*, lieben, stimmt mit *frijon* überein.

freylich, von frey; schw. *friliga*, freylich, und kräftig, tüchtig. Freylich ist eigentlich s. v. a. frey herausgesagt, also bejahend.

der Freytag, hat seinen Namen von der Göttin Freya, Frigga; anrb. *freyjudagr*, *fríudagr*, agf. *frige-däg*, ahd. *fria-dag*, *frige-tag*, schw. dän. *fredag*, holl. *vrydag*, engl. *friday*, lat. *dies Veneris*, Tag der Venus, der italienischen Liebesgöttin. Ueber Freya s. freyen.

die Freyth, s. freyen.

der Freythof, s. Fridhof.

friand, lüftern, frz. *friand*, dies wahrsch. vom deutschen *friks*, begierig, das Fricandeau, frz. *fricandeau*, ein dünn geschnittenes Stück Fleisch, welches geröstet ist, vom lat. *frigere*, rösten; s. das folg.

das Fricassée, zerschnittenes gebratenes Fleisch, frz. *fricassée*; fricasfiren, frz. *fricasser*, in der Pfanne rösten, braten, vom lat. *frigere*, rösten.

der Fridhof, der Kirchhof, Gottesacker; er hieß auch Freyhof, Freyhof, ahd. *writ-hof*, mhd. *freythof*, holl. *vrydhof*, und diese Wörter bedeuteten nicht nur Kirchhof, sondern auch eine Freystadt, ein Ayl, und bei Ottfried heißt der Ballast *frit-hof*. Der Kirchhof bekam diesen Namen, weil er

eine Freystätte war, welche unter dem Schutze der Kirche stand; der Ballast und die Halle — denn auch diese Bedeutung hat Fridhof gehabt — bekamen den Namen aus gleichem Grunde. Frid, Freiheit, kommt von frieden, woher einfriedigen (ags. *frith-slow*, das Aysl), einzäunen, ein eingezäunter, eingegatter Ort. Br. *die freyel, freyl*, das Aysl, schw. *frieden*, das Vieh zu Hause füttern, gleichsam einschließen, br. *der frid, das gefride*, der Zaun, die Einfriedigung. — der Burgfriede, der Burgbezirk.

der Friede, die Sicherheit, Ruhe, der Vertrag über Sicherheit und Ruhe; anrd. *frithr*, schw. *frid*, dän. *fred*, ahd. *vidu, fridu*, ags. *frithu, freothu, freotho*, der Friede, *frith mal*, der Pact, *frithian*, schützen; einfriedigen, einem Orte Sicherheit geben durch eine Schutzwehr; Friedhag, Friedzaun, ein schützender, sichernder Hag, Zaun. In Frieden, *vidu*, ist das *i* kurz, in *frid-hof* das *i* lang; doch können beide verwandt seyn, und es scheint, daß der nächste zu Grunde liegende Begriff ist: hegen, schützen; denn es findet sich ahd. *frillich*, lieblich, erfreulich, und *fritel*, begt, pflegt, anrd. *fridr*, schön, sicher. Vielleicht findet Verwandtschaft statt mit *fri*, frey.

frieren, Kälte empfinden, zu Eis werden; isl. *frira*, ags. *frysan*, schw. *frysa*, dän. *fryse*, ahd. *vriosan, friosan*, mhd. *friusen, friesen, vroeren*, engl. *freeze*, anrd. *friosa*, holl. *vriezen* (lat. *frigere*, frieren, *frigere*, rösten, griech. *phrissein* [φρίσσειν], Stamm *phrigein, phrikein* [φρίγειν, φρίκειν], kräuseln, schauern, daher *frigere, frigere*, frieren und rösten, im Begriff: schauern, schrumpfen zusammentreffen), frz. *frisson*, Schauer. Vielleicht steht *vriosan* für *vrith-san* und ist verwandt mit dem ags. *frihtan*, schrecken, so daß schauern der Grundbegriff wäre.

der Fries, ein gekräuselter Zeug von Wolle, von: frz. *friser*, kräuseln; schw. dän. *fris*, itl. spn. *frisa*, engl. *frees*, böhm. *fris*, frz. *frise, drap de frise*, mlat. *pannus frissatus* — *frisum, fresium, fres*, die Franse (s. oben Franse), womit es von gleicher Abkunft ist. Vgl. das folgende.

der Fries, ein Theil des Hauptgefäßes, welcher von der krausen Verzierung benannt ist (s. d. vor. Wort); itl. *fregio*, frz. *frise*.

der, das Friesel, eine Fieberkrankheit, von friesen, frieren (vgl. frieren), also Frost (vgl. Fieber); schw. *frisel*, dän. *frislinger*.

frisch, neu, lebendig, munter, unverdorben, in gutem Zustande, noch nicht alt; schw. *frisk*, holl. *versch, frisch*, ags. *fersc*, engl. *fresh*, dän. *frisk* (*fersk*, süß, vom Wasser, ungesalzen), frz. *frais*, itl. *fresco*, frisch, mhd. heißt *frisch* auch grün, und anrd. *freskr*. Der Stamm ist ein verlornes *friskan*, vielleicht für *frith-skan*, vom ags. *frican*, engl. *frig*, hüpfen, springen, so daß *friskan* die Munterkeit, Regsamkeit, Lebendigkeit bezeichnet.

der Frischling, ein junges Thier, von frisch; ahd. *friscing*, Opferthier, prov. *fraysse*, frz. *fraissengue*, Ferkel.

frisiren, die Haare kräuseln, frz. *friser*; der Friseur, frz. *friseur*; f. Fries.

die Frist, eine bestimmte Zeit, fristen, eine bestimmte Zeit geben, Aufschub geben, aufschieben; ags. *fyrst*, die Frist, holl. *verst, viral, vorst*, von dem Stamme des Wortes für. Entweder ist Frist aus Furst, *vurist*, zusammengezogen oder durch Versetzung aus Furst gebildet; es gehört zu den Wörtern, welche, von einem Stamme kommend, die Beiwegung, das

Vorwärts ausdrücken, nämlich zu vor, für, früh, vorne, fern, firn, Fürst u. a. m., welche man vergleiche; fristen ist daher vorwärts bringen, die Zeit weiter vorwärts setzen. (Schwz. *fristen*, retten, sicher stellen, gut aufbewahren).

der Fritt, Frittböhrer, ein Böhler, von fritten, reiben, f. fratt.

froh, fröhlich, in angenehmer Stimmung, erfreut, das Beiwort zu dem Zeitworte freuen; isl., schwb., dän. *fro*, ahd. *frô*, mhd. *vrô*, holl. *vro*, af. *fra* (Genitiv *frahes*), engl. *fro*, *frow*, *frolik*, ahd. *frouwi*, Freude, *frouwon*, froh machen, f. freuen.

frohlocken, von froh und vielleicht dem veralteten leif, Spiel, Art, Zustand, wofür gewöhnlich die Endung heit gebraucht wird, so daß Frohlocken Frohlichkeit bedeuten würde, und frohlocken Fröhlichkeit zeigen, fröhlich seyn, oder auch das frohe Springen bezeichnet, f. lachen. Wenn es nicht von diesem *leikan* kommt, so läßt sich locken in frohlocken nicht erklären.

frohn, herrlich, herrschaftlich, heilig, nämlich den Herrn (Gott) betreffend; als Beiwort veraltet, doch noch übrig in frohnen, fröhnen, Herrrendienst thun, dann überhaupt dienen und in vielen Zusammensetzungen, wie z. B. Frohndienst, Frohnbauer, Frohnsuhre, in welchen Worten es das Frohnen bezeichnet, Frohnleichnam, der heilige Leichnam Christi, der Frohn, der Gerichtsdiener; goth. *fráuja*, Herr, agf. *frea*, *frigea*, af. *froho*, ahd. *frô*, goth. *frauinon*, herrschen, agf. *freá* (*fricca*, *fryccea*, der Herold), (schwz. *fraustasten*, Frohnfasten). Vgl. oben Frau, die Herrin. Es gehört wahrscheinlich mit vor, für, Fürst, früh u. a. m. zu einem Stamme und bezeichnet den, welcher der Vordere ist, dem Range nach also der Herr, wie man sagt: der Obere, der Oberste oder der Höchste. Wurzelhaft wäre dann nur fr in diesem Worte, welche Buchstaben durch Zusammenziehung neben einander gekommen sind, in frühe, fromm u. a. m., welche man nachsehe; doch da es verwandt ist mit froh, freuen, so ist vielleicht die erste Bedeutung lieb, hold, also der Herr, der Gnädige, und diese Verwandtschaft führt auf *frijon*, lieben (f. freien).

fröhnen, f. frohn.

Frohnleichnam, f. frohn.

fromm, ehemals stark, tapfer, tüchtig, jetzt gewöhnlich religiös geñnt oder gut. Die Grundbedeutung ist: vorwärts gekommen, voranstehend, also der Erste in etwas, der Ausgezeichnete, Gute, Tüchtige; anrd. *framr*, kühn und frey, goth. *fram*, ahd. *vrām*, weiter, vorwärts, goth. *frums*, Anfang, *fruma*, der Erste, anrd. *frum*, Erstling, Anfang *fromr*, ahd. *vrūm*, gut, geschickt, *vrūman*, üben, drängen, *fruma*, mhd. *vrūm*, *vrūme*, Nutzen, schwb. *from*, stark, tapfer, tüchtig, nützlich, gut, mild, *froma*, Nutzen, *fram*, vorwärts, vor, *frammar*, weiter, *frāmja*, vorwärts bringen, *frāmi*, tapfer, kühn, *framna*, hervorbringen oder ziehen, *fremd*, tüchtige That, engl. *frim*, schön, frisch, agf. *fram*, engl. *from*, vor etwas, vorwärts, agf. *framan*, nützen, vorwärts kommen, *framjan*, *fremman*, tüchtig seyn, nützen; bewirken, *framlice*, *fromlice*, tüchtig, *frum*, *frumo*, Anfang, *from*, tüchtig, *freme*, Güte, *fremming*, das Bewirken, Schaffen, die Wirksamkeit, *fremung*, Nutzen. Das Wort gehört zu dem Stamme von vor, für, Fürst, fort u. a. m. und bedeutet das Vorwärtsgekommenseyn, das Zuerstseyn; an diesen Begriff knüpft sich der des Guten, Tüchtigen, Ord-

nenen. Das lat. *primus*, der erste (agf. *firnest*, der erste), ist verwandt und gehört zu *prae*, für, *pro*, vor, *pri-*, vor, griech. *pro-* ($\pi\rho\omicron$ -), vor. *frommen*, nützen, f. *fromm*.

der *Frommen*, der Nutzen, f. *fromm*.

die *Fronte*, die vordere Seite; frz. *front*, vom lat. *frons*, *tis*, die Stirne, die Vorderseite, engl. *front*.

das *Frontispiz*, frz. *frontispice*, der Vordergiebel eines Gebäudes, vom lat. *frons*, *tis*, Stirne, Vorderseite, und *spicere*, sehen, engl. *frontispice*.

der *Fronton*, frz. *fronton*, der Giebel über einer Thüre, einem Fenster, das *Frontispiz*; f. die beiden vorigen Wörter.

der *Frosch*, eine Amphibie; agf. *frosc*, isl. *freia*, schw. *frö*, norw. *fröer*, dän. *froe*, *frook*, agf. *frocca*, *frox*, *frogga*, *friska*, holl. *vorsch*, engl. *frog*, *fresh*, wallach. *broasce*, mlat. *bruscus*. Frosch könnte zu frisch gehören und, da dies auch grünend bedeutet, dies Thier als ein frischgrünes bezeichnen. Dies ist die Meinung des großen Sprachforschers Jakob Grimm. Abelung möchte es von friesen, frieren, herleiten, weil es ein kaltes Thier ist, findet jedoch Ihre's Ableitung von *frö*, welches schw. Samen bedeutet, wahrscheinlicher (frz. *frie*, engl. *fray*, dass.), so daß der Frosch das Laichthier wäre, und dies ist für die angeführten Benennungen, außer *frisca*, *fresh*, Frosch, wahrscheinlich. Dies *frö*, Samen, gehört vielleicht zu *frican*, *fricjan*, springen, engl. *frig* und *frisk*, hüpfen, springen; denn an das Bespringen knüpft sich der Begriff des Befruchtens, wie Laich zu äßen, springen, gehört (man vgl. unten Laich). Es wäre möglich, daß der Frosch nicht als der Laichende, sondern einfach als Springer, Hüpfen bezeichnet wäre. Der Name Frosch gehört aber, wenn er nicht aus Frosk entstanden ist, zu *friskan*, woher frisch, und bezeichnet ihn als frischgrünes Thier. Der Frosch, als Thierkrankheit, bezeichnet bildlich eine Geschwulst, eine Erhöhung, z. B. unter der Zunge. Auch bezeichnet der Name an Geräthschaften etwas Hervorstehendes, bildlich nach einer Ähnlichkeit mit dem Frosch.

der *Frost*, von friesen, frieren (f. frieren); schw., dän., engl. *frost*, agf. *frost*, *forst*, holl. *vrost*, *vorst*.

frottiren, frz. *frotter*, reiben; f. oben fratt.

die Frucht, das Getraide, überhaupt das Erzeugniß, das Hervorgebracht; schw. *frukt*, dän. *frugt*, engl. *fruit*, ahd. *vrucht*, *frucht*, celt. *frwyth*, slav. *frukta*, wallach. *phrutta*, alban. *phrut*, lat. *fruges*, die Früchte, *fructus*, die Frucht, ital. *frutto*, frz. *fruit*. Lat. *fruor*, *fructus sum*, *frui*, genießen, also *fructus* das, was man genießt. Da im Deutschen brauchen dem Worte *frui* in der Bedeutung des Genießens entspricht, so muß wohl das Wort Frucht aus dem Lat. entlehnt seyn.

früh, das Gegentheil von spät; schw. *fro*, holl. *vroeg*, früh, ahd. *vruo*, alt, griech. *proi* ($\pi\rho\omega\iota$), früh. Es gehört zu dem Stamme von vor, für, *fromm* u. a. m., das Vorwärts bezeichnend, das, was vor, zuvor ist, lat. *pro*, vor, *prae*, vor, für, *pri*, vor, *prior*, der ehete, *primus*, der erste. Vgl. *fromm*.

der Frühling, von früh, der Anfang des Jahres, nach der ältern Gewohnheit, das Jahr mit dem Frühlinge beginnen zu lassen; holl. *voorjaar*, *voortyd*, Vorjahr, Vorzeit, dän. *foraar*, Vorjahr, in gleicher Bedeutung wie Frühling.

frütig, munter, unverdrossen, br. *fruetig*; ahd. *fruo*t, klug, *unfruat*i, Trägheit, *unvrual*, stumpf.

der Fuchs, ein Thier; goth. *fauho*, ahd. *vuhs*, *fuhs*, holl. *vos*, ags. engl. *fox*. Wahrscheinlich benannt von der Feuerfarbe, von dem röthlichen Gelb, wie er isl. *refr*, schw. *räf* heißt, von *rapp*, gelblich (s. Rebhuhn). Der Stamm ist ein verlornes *fuhan* (s. Feuer), von welchem ein Stamm *faihsan* entspringt, woher ags. *feax*, Haar, ursprünglich wohl blondes, glänzendes Haar, ahd. *vahs*, Haar (daher der Feuerfachs, der Rothhaarrige, auch eine rothe Tulp). Man nimmt auch an, der Fuchs habe den Namen von *vahs*, Haar, weil er sehr haarig ist, so wie das Wort Hase ebenfalls haarig bedeuten soll. Daß brennen, glänzen, die Hauptbedeutung sey, möchte viell. durch das ags. *fah*, Farbe, *fece*, Rauch, engl. *fog*, Rauch, Nebel, einige Bestätigung erhalten.

fuchsen, 1) bestehlen, betrügen, engl. *fudge*, daher der Pfennigfuchser, der Knicker; 2) Einen hart behandeln. Es scheint mit ficken, als eine erweiterte Nebenform, zusammen zu gehören (s. fuchteln).

die Fuchtel, 1) ein Degen mit breiter Klinge, von fechten; 2) flüchtige, leichtsinnige Weibsperson, s. fuchteln.

fuchteln, 1) mit der Fuchtel schlagen, 2) rasch hin und her fahren, fuchtlertisch, unüberlegt, rasch; br. *fuchezzen*, funkeln, d. i. leuchtend zucken; fucken scheint Nebenform von ficken und Stamm von fuchsen, fuchteln in der zweiten und von Fuchtel in der zweiten Bedeutung.

das Fuder, 1) eine Fuhre, z. B. ein Fuder Heu oder Stroh, eine Fuhre Heu oder Stroh, 2) ein gewisses Maas; engl. *solter*, *solther*, *fudder*, ndf. *foder*, *foer*, holl. *voeder*, die Ladung, Fracht. Es scheint eine niederdeutsche unregelmäßige Nebenform von Fuhre zu seyn, aus Fuhder abgekürzt, wie fodern aus fordern, fördern aus fördern.

das Fuder, s. Foder.

der Zug, von fügen, 1) Geschicklichkeit, Artigkeit, veraltet; 2) Geduld, Fügsamkeit, veraltet; 3) bequeme Zeit, veraltet; 4) Bequemlichkeit, veraltet; 5) Recht, Befugniß.

die Fuge, der Ort, wo etwas zusammengefügt ist, in der Musik eine künstliche Zusammenfügung der Stimmen; von fügen.

fügen, 1) verbinden, 2) sich fügen, sich ziemen, sich schicken, ein bildlicher Ausdruck, sich gleichsam zu den Umständen schicken, ihnen nicht widerspenstig seyn, und sich fügen, geschehen, ebenfalls bildlich von den Umständen, welche sich gleichsam zusammenfügen, 3) lenken, anordnen, die Dinge gleichsam fügen, wie sie seyn sollen; 4) sich wohin begeben, veraltet, wofür man jetzt verfügen sagt, 5) thun, machen, veraltet, wofür man jetzt zufügen sagt, 6) Einem fügen, zu Willen seyn, nützlich seyn; ags. *ge-segan*, fügen, *gefegedneze*, die Figur, *ge-seig*, die Formel, *feging*, Verbindung, Zusammenfügung (*facan*, bereiten), *fägan*, befestigen, einschlagen, schw. *foga*, dän. *foje*, fügen, engl. *to fudge*, sich schicken, holl. *voegen*, fügen. Lat. (*figere*, heften, fügen, festschlagen, *facere*, machen, *figere*, *ingere*, bilden) *pacere*, *pagere*, *pangere* (verwandt mit *fagan*, fügen), befestigen, einschlagen, bildlich: bestimmen, festsetzen; griech. *pagein*, *pagnyein* (πάγειν, Stamm zu πείνναι), einschlagen, befestigen, etwas machen, fügen.

füglich, was sich fügt, was mit Zug geschieht.

fühlen, etwas betasten, dadurch empfinden, dann Empfinden im Allge-

meinen; ags. *felan*, berühren, rühren, empfinden, holl. *voelen*, dän. *föle*, engl. *feel*, ahd. *fualan*, nhd. *fölen*. Ags. heißt *folme* die flache Hand, verwandt mit dem lat. *palma*, griech. *palamä* (παλάμη);; ob dies verwandt sey mit fühlen, mag dahin gestellt bleiben. Man könnte vermuthen, *salan*, der Stamm von fühlen, sey mit fallen ein Wort und verwandt mit dem griech. *pallein* (πάλλειν), schwingen; aber wollte man auch das ahd. *felmr*, Furcht, goth. *usfilms* oder *usfilma*, scheu, zu Hülfe nehmen, um eine weitere Bedeutung, etwa erschüttern, zu finden, so bleibt dies doch allzu unsicher.

die Fuhre, von fahren.

führen, gehört zu fahren (*faran* ist abzuwandeln *far-fuor*); schwed. *fora*, dän. *före*, isl. *saera*, ahd. *vuoran*, *fuoran*.

füllen, voll machen, f. voll.

das Füllen, Fohlen, das Junge der Pferde, Esel, Kameele; goth. *fula*, isl. *fola*, ags. schwed. *sole*, dän. *föl*, Füllen, *sole*, junges Pferd (*sole*, Junge weissen, von der Stute), engl. *sole*, *filly*, ahd. *volo*, *vullin* (schwed. *sohle*, Stute, Füllen, das Fohlen), griech. *polos* (πῶλος), lat. *pullus*, das Junge. Diese Wörter, welche ein Erzeugtes, Junges bedeuten, kommen von einem Stamme, dessen Wurzel das Erzeugen und Ernähren bezeichnet, zu welcher wahrscheinlich griech. auch *pais* (παῖς), Kind, lat. *puer*, Knabe, *puella*, Mädchen, gehören, und griech. *pater* (πάτηρ), lat. *pater*, deutsch Vater. Man könnte diese Wurzel, wenn dergleichen nicht zu kühn ist, angeben, griech. und lat. *pa-*, deutsch *fa-*.

summeln, mit einer Summel, Lederseile an etwas hin und her fahren, an etwas reiben; br. *semeln*, summeln, *semmern*, *semmezen*, *sempezen*, *simmern*, *simmezen*, flimmern, funkeln, welcher Bedeutung die des raschen Ginz- und Her-fahrens, des Zuckens zu Grunde liegt.

der Fund, Fündling, von finden.

das Fundament, die Grundlage, der Grund, vom lat. *fundamentum*, von *fundare*, gründen, dies von *fundus*, Grund.

fundiren, gründen, f. das vorige Wort.

fünf, eine Zahl; goth. *fims*, ahd. *fims*, *finsi*, schwed. dän. *sem*, isl. *fimm*, ags. *fs*, engl. *five*, holl. *vyf*, celt. *pemp*, slav. *piec*, *pet*, griech. *pempe* (πέμπε), *pente* (πέντε), lat. *quinque*, mit dem K-Laut statt des P-Lauts. Die Grundbedeutung und Abstammung dieses Zahlworts ist unbekannt. Fünfzig, fünf Mal zehen; f. zehen.

der Funke, ein kleiner Theil Feuer, funken, Funken geben, funkeln, glänzen. Der Grundbegriff ist brennen, dann brennend glänzen; das Stammwort sinken ist verloren, aber noch in Finkle zu erkennen. Abd. *vanke*, br. *funken*, holl. *vonk*; isl. *saenna*, *funna*, leuchten, scheinen, *fun*, *sum*, schwed. *son*, *fun*, goth. *fön*, *funa*, Feuer, ahd. *funi*, Glühfackel, denn *funken* ist zu zerlegen in *sin-kan* (griech. *phainein* (φαίνειν), leuchten, *phengein* (φένγειν), dass. von *phaein* (φαίνω), leuchten), engl. *funk*, Dampf, Gestank, Zunderholz, *to funk*, rauchen; portug. *sona*, Funke, Lichtschnurpe.

für, eine Präposition, bedeutend vor, anstatt u. s. w.; isl. *fri*, *fyri*, ahd. *vuori*, *fuori*, *furi*, ags. *for*, *fyr*, *fyre*, holl. *voor*, *veur*. Es ist ursprünglich eins mit vor, welches man nachsehe.

fürbass, d. i. besser vor, weiter vor.

die Furch, der mit dem Pfluge in die Erde gemachte Einschnitt; ags.

furh, *fur*, engl. *furrow*, ahd. *vurah*, mhd. *vurch*, holl. *voore*, schw. *for*, *fora*, dän. *furre*. Es kommt von fahren und Furch ist aus Furch entstanden, ags. *fyrian*, pflügen, denn das Pflügen ist ein Ziehen, Fahren; wie Furch, so ist Fersch der Fährmann statt *ferh*. Lat. heißt *porca* die Furch, welches verwandt ist.

die Furcht, fürchten, Furcht empfinden; goth. *faurhts* (*faurhtan*, fürchten), ags. *ferht*, Furcht, *firhtlo*, *forht*, erschreckt, *fyhtlo*, das Erschrecken, holl. *vrucht*, dän. *frygt*, ahd. *forahla*, *forah*, *forht*, schw. *frukla*, fürchten, engl. *fear* (*fright*), Furcht. Es gehört zu dem Stamme fahren, fürchten (s. fahren) und ist davon gebildet, wie Furch von fahren.

fürder, s. v. a. forder, vorder, weiter, von für.

die Furie, lat. *furia*, die Wuth, die Göttin der Rache, des Zorns, von *furere*, toben, wüthen.

der Furier, der, welcher Quartier und Nahrung besorgt: 1) an Höfen der Hofpurier, 2) bei den Soldaten ein Unteroffizier, welcher jenes Amt hat; br. *füerer*, itl. *foriere*, frz. *fournier*, mlav. *fodrarius*, a. d. Deutschen entlehnt, viell. von Foder, Nahrung, Futter, s. Futter, oder v. *fuora*, s. Fourrage.

die Furke, s. Forke.

das Furnier, das dünne Blättchen Holz zum Einlegen der Tischlerarbeiten, furnieren, mit Furnieren versehen; frz. *fournir*, mit etwas versehen, itl. *fornire*, spn. prov. *fornir*, vollbringen, verschaffen, engl. *to furnish*; prov. *formire*, *fromir*, fördern, zeigt den Stamm und kommt aus dem Deutschen, goth. *frumjan*, fördern; s. fromm. Also ist fördern der Grundbegriff.

der Fürst, der als Herrscher an der Spitze eines Staates Stehende, auch bloßer Titel; ahd. *vorst* und *furista*, schw. *förste*, dän. *fyrste*. Es bedeutet den Vordersten, Ersten, also den, welcher an der Spitze ist, den Höchsten, und ist der Superlativ von für (vor), engl. *first*, schw. *först*, der erste. Vgl. Firste, das Höchste, die Spitze.

die Furt, ein Ort im Wasser, wo man durchfahren oder durchgehen kann, von fahren; ags. engl. *ford*, holl. *voord* (dän. *bort*), böhm. *brod*.

der Furz, der aus den Eingeweiden gehende Wind (furzen, farzen); ahd. *ferzan*, ags. *feort* (*feortan*), engl. *far*, schw. *fjärt*, dän. *fjært*, and. *frata*, *frela*, isl. *frela*, ndf. Furt, Burt (furten, vurten), böhm. *prdel*, lat. *pedere*, wahrscheinlich für *pesdere*, griech. *perdein* (*πέρδειν*), *pardein* (*πάρδειν*), farzen. (Br. *färzen*, rösten, nach dem Ton benannt).

fuseln, übereilt, geschwind thun; br. *fuseln*, mit Kleinigkeiten beschäftigt seyn, tändeln, übereilt, schlecht arbeiten, geschäftig, eilig seyn, ohne etwas auszurichten. (Schwz. *psutzen*, *psitzen*, eilig hin und her rennen, *futschen*, hin und her rutschen, br. *fätschen*, hin und her laufen, *futsch*, rutschen, *fätscheln*, hin und her plaudern; ob diese hieher gehören, ist zweifelhaft); s. faseln.

der Fusel, geringer Brandwein, von ungewisser Herkunft; vielleicht von fuseln, in der Bedeutung sudeln, s. fuseln.

der Füsillier, eine Art Soldat; frz. *fusilier*, ein mit einer Flinte bewaffneter Soldat, jetzt gewöhnlich ein Soldat mit einer leichten Flinte, vom frz. *fusil*, Flinte, itl. *fociliere*, *fuciliere*. Lat. hieß der Feuerstahl *fugillus*, *fusillus*, vom lat. *focus*, welches eine Feuerstätte bezeichnete; *fusil* ist also Feuergewehr.

der Fuß, ein Glied des thierischen Körpers; goth. *solus*, isl. *sotur*, anrd. *solr*, schw. *sol*, engl. *foot*, holl. *voet*, abd. *vuoz*, *suoz*, *suaz*, ndf. *foot*, celt. *pedd*, lith. *pedas*, lat. *pes*, *pedis*, griech. *pus*, *podos* (πὺς, ποδός). Das Stammwort ist im Deutschen verloren gegangen; doch ist gewiß gehen, schreiten die Bedeutung desselben, und ohne Zweifel ist das Wort Pfad, Weg, damit verwandt; in pat=schen haben wir vielleicht ein dem verlorenen Stamme *paten* verwandtes Wort. Griech. heißt *palos* (πάλος) der Tritte, *patein* (πατεῖν) treten, gehen (von gleicher Wurzel mit *pus*, *podos*), eigentlich, wie sich aus Nebenformen deutlich ergibt, pat=schen, klappen, tappen. Nebenform von *sol* (Fuß) ist *Pfote*.

die Fuste, ein Jagdschiff; itl. *fusta*, frz. *fuste* (*fusti*, *fut*, *futaille*, *Faß*), schw. *fusterli*, hölzernes Milchgefäß, engl. *foist* (vielleicht vom lat. *fustis*, ein längliches Stück Holz, ein Stod).

der Fustel, das Gelbbolz, eine Art Sumach; frz. *fustel*, *fustel*.

futsch, ein vulgäres Wort, um zu bezeichnen: zu nichte, vernichtet, zu Grunde gerichtet; da futsch (s. futscheln) rutschen bedeutet, so könnte man annehmen, es bedeute s. v. a. rutsch; aber dies ist die wahre Geltung des Wortes nicht, sondern es stimmt überein mit dem frz. *foutu*, itl. *fuluto*, welche obscön sind, von der Begattung hergenommen, und viell. ist futsch daher entlehnt.

das Futter, die Nahrung, füttern, Futter geben; goth. *fodjan*, nähren, abd. *vuolar*, mhd. *vuoler*, Futter, schw. *foeda*, erzeugen, ernähren und Nahrung, *foster*, das Erzeugte, *fostra*, ernähren, erziehen, *fostri*, Zögling, dän. *føde*, ernähren, gebären, *føde*, Nahrung, *foder*, *foer*, Futter, *födsel*, Geburt, *fostre*, ein Kind ernähren und erziehen, *foster*, das Ungeborene, die Idee, goth. *fadrein*, die Eltern, ags. *fäder*, der Vater, *faedera*, der Vetter, *fathe*, *fathu*, Tante, *fedan*, ernähren, *feded*, erzeugt, ernährt, *fedd*, fett, *fednez*, Nahrung, *festrud*, ernährt, *fodor*, Futter, Nahrung, *fosler*, Nahrung, ernährend, *fostrian*, nähren, isl. *faeda*, Nahrung, holl. *voeden*, nähren, engl. *feed*, nähren, *food*, *sodder*, Nahrung, von einem Stamme *sadan*, nähren, zeugen, lat. *pascere* (*pavi*, *pastum*), ernähren, griech. *paesthai* (πάσθαι), sich ernähren, genießen. Vgl. Water.

das Futter, eine Bekleidung, z. B. Degenfutter, die Bekleidung des Degens, die Scheide, das Futter eines Kleides, einer Thüre, das, womit ein Kleid, eine Thüre bekleidet ist; goth. *fodr*, schw. *foder*, ags. *fodre*, mhd. *fuoter*, *vuoter*, itl. *fodero*, *fodro*, spn. portug. *forro*, Rockfutter, prov. *folrar*, frz. *fourrer*, füttern, *fourreau*, mlät. *fodorus*, *feulrum*, *futrus*, eine Scheide, ein Futteral, schw. dän. *foder*, engl. *sodder*, frz. *fourrure*, mlät. *fodra*, poln. *futro*, eine Bekleidung, z. B. das Futter des Kleides u. s. w. Schw. bedeutet *foder*, dän. *foer*, *foervaerk*, Pelzwerk, wie auch das französische *fourrure*, welches auch im Wapen ein Fell bezeichnet; man vermuthet daher, es sey aus Fell oder Fülz, im Romanischen *feltre*, *feutre*, gebildet worden, und daher stamme das deutsche Futter. Dies paßt nicht, da das goth. *fodr* daraus nicht abgeleitet werden kann. (Ags. *sadan*, *fadian*, ordnen, schmücken). Wahrscheinlich ist *fodr* in bildlicher Bedeutung von *sadan*, nähren, das, was etwas gleichsam hegt, begend einschließt und umbüllt.

das Futteral, die Bekleidung eines Gegenstandes (s. Futter), von dem mlät. *foderellus*.

G.

die Gabe, von geben.

die Gabel, Gaffel, Zins, Steuer, von geben; ags. *gaful*, *gafel*, *gavel*, engl. *gabel*, frz. *gabelle* (besonders Salzsteuer), itl. *gabella*, spn. port. *gabala*.

die Gabel, ein zweizinkiges Instrument, dann auch ein Instrument mit mehr als zwei Zinken; schwed. dän. *gaffel*, anrd. *gaffall*, *gaß*, ein zweizinkiges Instrument, *gafflak*, *gaflok*, ags. *gaflák*, engl. *gavelocke*, frz. *javelot*, *javeline* (mhd. *gabilót*), itl. *giavelotto*, *giaverina*, spn. *gabalina*, Wurfspeer (anrd. *gepill*, ein breiter Dössel), ahd. *kapala*, *gapula*, *gabala*, mhd. *gabele*, holl. *gaffel*, die Gabel (celt. *gaft*, gespalten in zwei Theile, *gaftach*, der Wurfspeer, die kleine Lanze), ags. *geafste*, eine Stange zum Heben oder Niegeln, *gabul-roid*, Speiche, Zirkel, *gaftas*, die Gabeln, *gaveloc*, eine Wurfmachine, *geaftas*, die Rehle, der Schlund, lat. *gabalus*, Kreuz (vielleicht ein Fremdwort der lat. Sprache), frz. *gable*, Giebel, wo die Balken sich durchkreuzen. Es wäre möglich, daß diese Wörter zu dem Stamme von *gäpen*, *gassen*, *offen stehen*, *aueinander gesperrt seyn*, *gehören*, so daß Gabel ein Instrument ist, welches an der Spitze auseinandersperrt, und dadurch Zinken bildet, aber wahrscheinlich ist es nicht, dennach ist Stamm und Grundbedeutung unbekannt (engl. *gib*, *gaff*, *Haften*); — *gabeln*, schwz. *gaufeln*.

der Gäck, s. Gack.

gacklich, ausgelassen, munter, üppig; br. *gegel*, *gogel*, *geil*, siehe *gaufeln*.

gackern, *gackern*, *gacksen*, bezeichnet die Stimme mancher Vögel, besonders der Hühner; verwandt mit dem lat. *cachinnari*, lichern, griech. *kachazein*, *kanchazein* (καχάζειν, κανχάζειν), dass., ahd. *chachenzen*, engl. *cackle*, *gaggle*, *gackern*, br. *gigkeren*, *gigken*, unarticulirte Töne hervorbringen, ahd. *irgicazan* (schwed. *kakla*, dän. *kagle*, holl. *kakelen*). Man vgl. auch *quacken*.

der *Gaden*, *Gadem*, veraltet, ein Zimmer, Gemach, Behältniß, auch ein Stöckwerk; ahd. *kadum*, *gadum*, *gadem*, mhd. *gaden*, *gadem*. Es gehört zu dem Stamme, woher *Gatter*, *Gitter* und *gatten*, *verbinden*, *kommen*; also ist *Gaden* etwas *Verbundenes*, *Gezimmertes*, ein *Zimmer*, vgl. *Gatte*.

die *Gaffel*, 1) die Abgabe, s. *Gabel*; 2) die Zunft, Innung, nach dem zu entrichtenden Beitrag genannt.

gassen, nach etwas (mit geöffnetem Munde) sehen, den Mund aufsperrn; schwed. isl. *gap*, die Oeffnung, das Gähnen, schwed. *gapa*, *gäspa*, gähnen, dän. *gabe*, *gassen*, gähnen, isl. *gapa*, *geispa*, holl. *gapen*, engl. *gape*, *gaspe*, gähnen, ags. *geapan*, öffnen, nds. *gipen*, br. *gaissen*, auseinanderstehen (rund ausschneiden), schwz. *gyffeln*, bersten, klaffen, *gäuen*, *geuen*, *gassen*, br. *gäuen*, *gäuen*, gähnen; *gapen*, *gassen* stammen mit gähnen von gleicher Wurzel, und bedeuten beide das Oeffnen, Aufsperrn (s. gähnen).

der *Gagath*, ein schwarzes glänzendes Erzpoch, Bergwachs, in vererbter Aussprache Ayt, Achat genannt; griech. *gagaläs* (γαγάτης), lat. *gagates*, benannt nach der Stadt Gaga in Lycien in Kleinasien, wo es vorzüglich gefunden ward.

gäh, f. jäh.

gähnen, öffnen, offen stehen, den Mund aufsperrn; ahd. *geinôn*, ags. *ginian*, *ginian*, *gynan*, *gynian*, *geonan*, *genian*, *ganian*, engl. *yawn*, *gape*, schw. *gina*, isl. *gia*, engl. *to gaze*, angaffen, oberd. gienen, gauen, schweiz. *gienen*, *gynen*, klaffen, br. *gäunen*, *geunen*, gähnen, ahd. *chīnan*, lächeln, itl. *ghignare*, dass., *sghignare*, auslachen, span. *chinar*, *rechinar*, frz. *rechigner*, fletschen (die Zähne), wallach. *ingenare*, ausböhnen, itl. *gana*, heftige Gierde (gleichsam das Gähnen, Schnappen, Mundauffsperrn nach etwas), nds. *janen* (slav. *siam*), (die Gienmuschel wird nach Öffnen ihrer Schale benannt), lat. *hiare* (statt *ciare*), gähnen, *hiscere*, klaffen, sich öffnen, griech. *chainein* (χαίνειν), sich öffnen, gähnen, von *chaein* (χάειν), woher *chaos* (χάος), Kluft, offener Raum, vgl. gaffen.

gähren, bezeichnet die Bewegung, in welche eine Sache beim Zersehen geräth; es hieß auch gäsen, f. gätschen.

die Gais, f. Geiß.

gacksen, f. gacken.

der Galan, der Liebhaber, Geliebte; span. *galan*, frz. *galant*, engl. *galant*, f. galant.

der Galander, 1) Glander, der Kornwurm, 2) eine Art Käfer, welcher sich im Fleisch aufhält; holl. *klander*, dän. *klanner*, frz. *calendre*, *calandre*, engl. *calander*. Frz. bedeutet *calendre*, engl. *calander* auch eine Walze (von *cylindrus*, f. oben Cylinder), und der Thiername scheint von der walzenförmigen Gestalt hergenommen zu seyn.

der Galander, die Haubenlerche, aus dem Romanischen entlehnt; itl. *colandra*, frz. *calandre*, *calendre*, mlat. *calandrus* (*galeranus*). Lat. *galea*, Helm, *caliendrum*, ein Kopfsuß, *galerus*, *galerum*, Kopfbedeckung, Haube, *galerita avis*, die Haubenlerche; zu diesen Wörtern gehört *galeranus*, und es könnte scheinen auch *calandrus*; doch ist dies wahrscheinlich verderbt aus dem lat. Namen *charadrius*, vom griech. *charadrios* (χαράδριος), der Regenpfeifer.

galant, frz. *galant*, artig, zierlich, manierlich, wacker, artig gegen Frauenzimmer, ein Liebhaber, verliebt; *galant* steht für *gualant*, wie *garde* für *garde*, *garant* für *guarant*, und ist so viel als *vaillant*, denn *g* tritt vor *o* und *u*, wie *Guillaume*, Wilhelm, *garder*, wahren, *garant*, Bürgschaft gebend. Der erste Begriff von *galant* ist wacker, tapfer, dann ritterlich, endlich ritterliche Manieren habend, artig, besonders auch artig gegen Damen; oder es kommt von *gala*.

das Galbanum, ein Harz von balsamischem Geruche, die Pflanze, welche in Syrien, Arabien und Aethiopien wächst, heißt eben so; lat. *galbanum*, griech. *chalbanä* (χαλβάνη), hebr. *chelbnah*, wahrscheinlich vom hebr. *chelep*, Fett, Fettigkeit, oder von *chalap*, fließen.

die Galeasse, die größte Art der Galeeren; itl. *galeazza*, frz. *galeasse*, engl. *galeas*, von gleicher Abkunft mit Galeere.

die Galeere, Galere, eine Art Schiffe mit niedrigem Borde, ehemals auch Galee; mlat. *galea* (*galeida*, *galedellus*, *galeo*, *galio*, kleinere Galere, *galida*, kleines Gefäß), itl. *galea*, dän. *galei*, schw. *gallea*, engl. *galley*, *galiot*. Galeere ist das frz. *galère*, mlat. *galera*. Griech. ist *gaulos* (γαῦλος) ein Lastschiff, lat. *gaulus*, rundes Schiff, Trinfgefäß,

Gimer, ndf. Zelle, Zölle, Zolle, Gölle ein kleines Ruder Schiff, schwed. *jelle*, dän. *jolle*, frz. *jol*, ein Rahn. Das Wort Gelle könnte damit verwandt seyn.

die Galeone, itl. *galeone*, engl. *galeon*, *galion*, frz. *galion*, f. v. a. Galeasse.

der Galeot, itl. *galeotto*, mlat. *galeola*, der Ruder knecht auf einer Galee, Galeere.

die Galeote, itl. *galeotta*, frz. *galiotte*, eine kleine Galeere, engl. *galiot*.

die Galere, f. Galeere.

die Galerie, f. Gallerie.

gälfern, schreien, belfern; oberd. ndf. *gelsen*, *galpen*, engl. *yelp*, abd. *kelpen*, *gelbon*, dän. *gulpe*, *gylpe* (aufstoßen, besonders von den Vögeln), agf. *geulp*, Schall, anrd. *gialp*, dasselbe. Es gehört zu Gall (Nachtigall), gellen, f. gällen.

der Galgant, eine ostindische Pflanze, deren Wurzel in der Medicin gebraucht wird, auch eine europäische Sumpfpflanze; engl. *galangal*, *galin-gal*, frz. *galanga*, im spätern Griech. *galanga* (γαλάνγα), im spätern Lat. *galanga*.

der Galgen, ein Pfahl mit einem Quersholz, oder etwas dem Aehnlichen zum Henken; goth. *galga*, anrd. *gälgi*, schwed. dän. *galge*, agf. *galg*, *gealg*, *galga*, Kreuz, Galgen, holl. *galghe*, engl. *gallow*, abd. *kalko* (bei Otfried *galgo* das Kreuz), schwz. *galgen*, Hofenträger, auch für das Brunnengestell kommt abd. *galgo* vor, engl. *gallowses*, Hofenträger, Halster. Isl. heißt *gugl* der Ast; daß aber Galgen dasselbe Wort mit verfestem *gl* sey, ist nicht leicht anzunehmen, wenn gleich die Bedeutung nicht unpassend wäre. Der Stamm *gilgan* oder *galgan* hat keine weitere Spuren hinterlassen, weshalb seine Bedeutung nicht zu errathen, um so weniger, da auch im Griech. und Lat. kein Stamm zur Vergleichung sich darbietet.

daß, der Galimatias, Unsinn, unsinniges Geschwätz; frz. *galimatias*. Es wäre möglich, daß es von gallen, in der Bedeutung reden (f. gellen), und *mat*, itl. *mallo*, närrisch, komme; doch ist es sehr unsicher, eben so die Ableitung, welche versucht worden ist, von *ga*, der Vorsetzselbe *ge* und *limmen*, schreien (f. *Lamm*), wiewohl diese etwas wahrscheinlicher ist, indem davon *Nemat* abgeleitet werden kann, in der Bedeutung Gerücht, Gerede.

die Galion, Galiotte, f. Gallion, Galliote.

der Galigenstein, Galigelstein; ungar. *galitzko*, der weiße Zinkvitriol, mlat. *galitium*, die Walkmühle.

gall, unfruchtbar, f. gest.

die Galla, Prachtkleidung, Hofpracht; spn. *gala*, frz. *gale*, *gala*. Man vermuthet, es bezeichne zuerst Kleidung von Gold, schwed. isl. *gull*. Es kommt von geil, womit auch das Ueppige, Aufwand bezeichnet ward.

der Gallapfel, ein Auswuchs an den Blättern der Eiche, durch den Stich einer kleinen Wespe verursacht; schwed. *gall*, *galläple*, agf. *galluc*, *galla*, engl. *gall*, *gall-nut*, lat. *galla*, frz. *gale*, *noix de gale*; mlat. bedeutet *galga*, *galiqua* die Nuß, wahrscheinlich von der gelblichen Farbe benannt, f. gelb. Im Lat. würde dann *galla* zu dem Stamme von *galbus*, gelb, gehören, oder ein Fremdwort in dieser Sprache seyn.

die Galle, ein bitterer Saft des thierischen Körpers; agf. *gealla*, engl. *gall*, schwed. *galla*, isl. *gall*, von der gelben Farbe benannt, agf. *gealewe*,

so im Slav. *shell*, gelb, *shellisch*, die Galle; im Lat. *fell*, *fellis*, welches gelblich geheißen haben mag (denn der Iltis heißt in dieser Sprache *feles*, *felis*, und hat wenigstens im Deutschen den Namen von der gelben Farbe, denn *elo* heißt abh. gelb, und der Iltis heißt auch Elsthier, Elsthier); ferner heißt lat. *fulvus* gelb. Griech. die Galle *cholā* (χολή).

die Galle, ein Mangel, eine mangelhafte Stelle, z. B. am Pferdehuf, Harzflecken an Lannenholz, ein heller Flecken am Himmel, ein Stück Regenbogen, ein fauler Flecken, Fäulniß; isl. *galle*, der Mangel, schwed. *galen*, dän. *gall*, fehlerhaft, engl. *to gall*, die Haut wund reiben; ags. *gealla*, das Wundgeriebenseyn, *gealled*, wundgerieben. Es ist wahrscheinlich verwandt mit *Schale*, das Abgestreifte, Getrennte (s. unten *Schale*); s ist vor den *R=Laut* gesetzt, wie in vielen andern Wörtern, z. B. *Gall*, *Schall*, ohne daß eine Veränderung der Bedeutung zu bemerken wäre; die Grundbedeutung ist das Trennen, Abstreifen, Absondern, daher etwas Wundes, Fehlerhaftes, ein abgesondertes Stück.

die Galle, Feuchtigkeit, Zusammenfluß der Feuchtigkeit an einer Stelle, wo sie fehlerhaft ist; auch Gölle genannt. Es ist, meint man, mit *Quelle* verwandt, durch das Abstoßen des *R=Lauts* gehört *Quelle* mit *Welle* zu einem Stamm, durch Ausstoßen des *w* oder *u* wird aus einer Nebenform *Qualle* *Galle*. Aber es könnte auch mit dem vorigen *Galle* eins seyn, und zuerst eine mangelhafte Stelle bezeichnen.

gällen, s. v. a. schallen, von *Gall* (noch im Oberdeutschen gebräuchlich), der Schall; br. *gallen*, schallen, *gilgezen*, keuchend husten, *gelsen*, *gelseln*, gellen, dän. *gule*, krähen, schwed. *gell*, Schall, *gelle*, laute Stimme (*gällen*, *gellen* [engl. *yell*]), einstimmen, ja sagen, *gäll*, *gelt*, nicht wahr), isl. *gialla*, tönen, schwed. *gaella*, tönen, *gål*, tönend, hell, ags. *galan*, durch Zauberbesang bezaubern, engl. *yell*, holl. *ghillen*, nds. *gellen*, tönen, *gillen*, ein durchdringendes Geschrei machen, isl. *gala*, singen, (schwed. *kalla*, rufen, nennen, auch provinzial im Deutschen fallen, sprechen und bellen, abh. *challon*), griech. *kalein* (καλεῖν), rufen, lat. *calare*, dass. Die Nachtigall, die Nachtsängerin, ags. bloß *gale*, Sängerin, der Galin, der Schall; mit vorgesetztem *s*, schallen, mit schwächerem Reibbuchstaben hallen.

die Galleote, s. Galeote.

die Gallerie, ein Gang; frz. *galerie*, ital. *galleria*, mlät. *galeria*, *galleria*, *galilaea*, statt *gualleria*, *guallaria*, vom deutschen wallen, gehen, woraus man *gualler*, *galler*, und mit Abstoßung des *g* *aller* bildete, wie z. B. Wilhelm, *Guillaume*, wahren, ital. *guardare*, frz. *garder* u. a. m.

die Gallerte, eine schleimige Substanz, ehemals auch Galrey, Galraid, Galtrad, Gallhart, schwed. *gallerech*, *gallerich* genannt; mlät. *galatina*, *galreda*, *gellina*, *geladria*, frz. *gelée*, engl. *gelly*, *jelly*; vom lat. *gelare*, gefrieren, erstarren, *gelatus*, *a*, *um*, gefroren, erstarrt, also eine durch Kaltwerden erstarrte Brühe. Der Name ist aus dem Romanischen in das Deutsche gekommen.

gällig, gellig, ein Beiwort harter Felsen, von *Gall*, so daß es beim Drausschlagen hell klingt. (Schwed. *gellig*, offenbar, handgreiflich).

das Gallion, das Vordertheil an großen Schiffen; holl. *galjoen*, s. Galeere.

die Gallione, eine Art großer Kriegsschiffe, besonders in Spanien; auch nennen die Spanier so ihre nach Amerika gehenden Schiffe; spn. *gallione*, f. Galeere.

die Galliotte, eine Art runder Schiffe mit einem Mast, von gleichem Stamm mit Galeere; engl. *galliot*, *galiot*.

die Gallivate, eine Art Last- und Kriegsschiffe, auch Gallwette genannt, vgl. Galeere.

die Gallosche, Gallusche, hölzerne Schuhe, Uberschuhe, aus dem Romanischen; spn. *galochas*, itl. *galloccia*, frz. *galoches*, (mlat. *calo*, *calopes*, lat. *caliga*, eine Art Halbstiefeln, *calceus*, der Schuh [*calcare*, treten, *calx*, die Ferse]), mlat. *gallica*, Art Schuhe nach den Galliern benannt, gallische Schuhe; da es wohl ursprünglich Holzschuhe sind, so stammt der Name wahrscheinlich vom lat. *cala*, der Keil.

die Gallwette, f. Gallivate.

der Galm, Schall, f. gällen.

die Galmey, ein mit Eisenoxyd vererzter Zink, durch dessen Zusatz das Messing aus dem Kupfer bereitet wird; itl. *gellamira*, mlat. *calia*, *calamina*, vom lat. *cadmia*, mit *l* statt *d*, welche Buchstaben öfters verwechselt werden, griech. *kadmia*, *kadmeia* (*καδμια*, *καδμεια*), so vom fabelhaften Kadmos in Theben genannt, weil er das Erzschmieden erfunden haben soll (wie auch das Goldschmieden), und Zinkerz zum Erzguß nöthig ist.

die Galone, die goldene und silberne Vorte; frz. *galon*, engl. *galloon*, von gleichem Stamme mit Galla.

der Galopp, eine Art Lauf; frz. *galop*, itl. *galoppo*, engl. *gallop*. Es stammt aus dem Deutschen und gehört zu laufen (*hläupan*), von *ga-*, d. i. *ge-* und *laufen*, also *ga-lap*.

die Galosche, f. Gallosche.

galstzig, f. v. a. ranzig. Da es in galstzig aufzulösen ist, könnte man an Galle denken und annehmen, es bedeute bitter; doch wäre dies sehr unsicher. Besser wäre es zu geil gestellt, von üppigem, geilem Geschmack, f. geil. (Schwz. *gaulig*, widrig schmeckend).

gält, f. gelt.

die Gälte, f. Gelte.

der Gamander, das Gamanderlein, eine Pflanze; engl. *germander*, frz. *germandrée*, welche Namen vom lat. *chamaedrys* stammen, dies vom griech. *chamai-drys* (*χαμαι-δρυς*), welches eigentlich Erdrische bedeutet, so wie eine Gattung Gamander im Deutschen Erdkiefer heißt.

die Gamaschen, eine Bekleidung der Beine, welche man etwa als Ueberstrümpfe bezeichnen könnte; mlat. *gamacha*, *gambagus*, *campagus*, frz. *gambaches*, vom afrz. *gambe* (*jambe*), itl. mlat. *gamba*, das Bein, auch hieß sonst Gambe, Fuß, vgl. *Hamme*.

der Gammel, die Lust, der Ritzel; isl. *gaman*, ags. *gaming*, Scherz, Spiel, engl. *game*, Spiel, *to game*, spielen, br. *gämel*, Nuthwille, Spaß, vgl. *Gemse*.

der Ganerbe, der Miterbe, der Mitbesitzer, in einem alten Gesetze um das Jahr 840 *geannerbe*, der Miterbe. Ungewiß ist es, ob *gan* mit bedeutet habe, von gleichem Stamm mit der Vorsetzsilbe *ge-*, entsprechend dem lat. *cum*, *con*, mit, oder ob es aus gegen, ahd. *gagan*, in *gan* contrahirt, den Gegenerben bezeichne, wo gegen bloß die Anwesenheit des

Andern andeuten würde, wie in Gegenwart, oder ob es aus *ge-an-erbe* gebildet sey, wo an die Nähe ausdrücken könnte, der Anerbe, mit der Vorjegpartikel *ge*. Alle diese Ableitungen sind zweifelhaft; doch die Bedeutung des Wortes ist bestimmt Niterbe.

der Gang, *f. gehen*.

gāng, gänge, f. v. a. gehend, was im Gange ist, was Cours hat.

gāngeln, von Gang, gehen machen.

die Gans, ein Vogel. Schon ein lat. Schriftsteller führt *ganla (ganza)* als deutsche Benennung der Gans an; in mehreren Dialecten ist das *n* ausgestoßen worden, *ahd. ganazzo, Gänserich, spn. ganso, prov. ganla, nds. goos, gaus, doch das Männchen ganle, engl. goose, das Männchen gander, dän. gaas (gase, Gänserich), schw. gäs, isl. gas (schw. ganner, Art Taucher, ags. ganot, Taucher), br. gander, im Harz ganter, Gänserich (celt. goas, ganz), slav. gus, ges, das Männchen gasior, itl. ganza, spn. ganso, lat. anser, für hanter mit abgestoßenem *n* = Laut, griech. *chān* (χην), von *chanen, hanen, schreiben (f. hān), lat. canere, singen (gannire, belsen), griech. kanachein (καναχεῖν), tönen*. Nehmen wir aus diesen Wörtern die Wurzel, so lautet sie *cha-, ka-, ca-, ga-*, und findet sich auch in *ga-cken, ga-ckern*. Außer Gans und Hahn finden wir vom Geflügel genannt die Krähe, den Kufuk u. a. m. — Der Gänserich, das Männchen, von Gans und rich, welches den Mann bezeichnet, z. B. in den Namen Theoderich, Friederich u. c., und besonders das Männchen bei Thieren.*

die Gant, die Versteigerung; es stammt aus dem Lat. von dem Worte *quanti* oder *in quantum*, *spn. en quanto*, für wie viel? davon *mlat. inquantis, incantus, incantum, encanum* (frz. *encant, itl. incanto*), Versteigerung, *incantare, encantare, versteigern, verganten, incantator, der Versteigerer*.

ganz, gesamt, unverlezt; ahd. kanz, ganz, mhd. ganz, schw. ganska, dän. ganske. Bei Otfried in der Bedeutung gesund, welche Aelung auf genesen führt; goth. ganisan, gesunden, heil werden, ahd. kanist, die Erhaltung, so daß ihm ganz wohlbehalten bedeutet, stehend für ganz, wie weiß für wiss; so trifft in heil und heil der Begriff ganz mit dem Begriff des Gesunden zusammen. Doch ganz würde goth. gant lauten, und also nicht von ganisan kommen. Woher es stamme, ist dunkel.

*gar, eigentlich fertig, zubereitet, dann völlig, ganz, sehr; ags. gearo, gearn, gearve, bereit, gearvian, gervigan, bereiten, gearva, Würze, welche zur Bereitung der Speise dient, gearcian, bereiten, schw. garfwa, dän. gjøre, thun, machen, gjaerning, That, aschw. gjarva, kjarva, bereiten, machen, isl. gjörver, bereit, gemacht, al-gerur, Thätigkeit, schw. göra, bereiten, machen, werden, aschw. giaera, gara, kára, garra, dass., isl. giora, dass., nordengl. schott. garr, machen (celt. gra, machen), schw. gör, görf, gemacht, görlig, möglich, görlä, genau, gerd, die That, das Thun, ahd. karo, bereit, karujan, bereiten, mhd. garw, garb, völlig, engl. to gare, machen, bereiten, itl. guari, frz. guères, gar, mlat. garnire, frz. garnir, itl. guarnire, zubereiten. Die Wurzel gar, kar halte man für eine Nebenform der Wurzel ar, in aren, arbeiten, wie im Griech. *gerdes, kerdon* (γέρδης, κέρδων) Nebenformen zu dem Zeitwort *erdein* (ἐρδεν), arbeiten, sind, oder nehme an, sie sey aus *ge-ar, fe-ar**

zusammengezogen, wie z. B. Gunst aus Ge-unst; gärben heißt **bereiten**, wird aber jetzt speciell vom Bereiten des Leders gebraucht, wie ahd. *irhin*, weiß gegerbt (br. *irchen*, weißgerben, *ircher*, *irher*, *weissirher*, Weißgerber, *irich*, weiß gegerbtes Leder), wohl von *irhan*, als einer Nebenform von *wirhan*, *wurhan*, *wirkan*, wirken, arbeiten. Die Gar-küche bezeichnet die Küche, worin die Speisen bereitet, fertig stehen.

der Garant, der Gewährleister, garantiren, Gewähr leisten (die Garantie); frz. *garant*, *garantir* (*garantie*), Bürge, für etwas bürgen, Gewähr leisten, etwas bewahren. Das Französische stammt vom deutschen wahren, woher Gewähr.

die Garbe, ein Getraidebündel; engl. *garb*, frz. *gerbe*, afrz. *garbe*, *jarbe*, mlat. *garba*, *jarba*, ahd. *garba*, *karpa*, mhd. *garbe*, schw. *kerfve* (celt. *kerbe*), die Garbe. Ob es von dem ehemals gebräuchlichen Vere, Schooß, einen Schooß, Büsen voll bedeute, oder ob Garn, wie angegeben wird, Elbogen bedeutet, und ob davon Garbe einen Arm voll bedeutet habe, läßt sich nicht bestimmen. Eben so wenig ist es gewiß, ob es ein Wort garben, schneiden, gegeben.

die Garbe, Schafgarbe, ein Gewächs; ags. *geareve*, ahd. *garawa*, *garwa*, engl. *garrow*, lat. *carum*, Rummel. Vielleicht bezeichnete es zuerst ein herbes Gewächs, afrz. *garbe*, Herbe.

gärben, Leder bereiten, eigentlich bereiten im Allgemeinen, f. gar.

die Garde, die Wachen; frz. *garde*, ital. *guarda*, vom deutschen wahren, mit gu oder g statt w, wie *Guillaume* von Wilhelm u. a. m., vgl. Garant.

die Garderobe, der Ort, wo die Kleider aufbewahrt werden; frz. *garde-robe*, von *garder*, bewahren, f. Garde, und *robe*, f. unten die Robe, engl. *ward-robe*.

der Gardian, f. Guardian.

die Gardine, ein Vorhang; es ist aus dem Romanischen in das Deutsche gekommen; schw. *gardin*, dän. *gardine*, holl. *gordyn*, ndf. *gardine*, *gordine*, engl. *curtain*, *courtin*, ital. *cortina*, mlat. *cortina*, frz. *courtine*, welches auch die Mauer bezeichnet, welche zwei Bastionen verbindet.

die Gare, der Mist, der Koth, woher noch das Beiwort garstig in allgemeinem Gebrauche ist; ahd. *gor* (*hor*), Koth, Mist, ags. *gor* (*horh*, *horg*), Mist, Eiter, Blut, (*horig*, *horlic*, schmutzig), *gyran*, *gyras*, Sümpfe, *gyrva-lond*, sumpfiges Land, *gyrve-fen*, Sumpf, schw. *gorr*, *gor*, Koth, Eiter, schw. *gur*, *guhr*, Dünger (celt. *gor*, Eiter, *gwyar*, Blut). Der Grundbegriff ist wahrscheinlich duften, wehen, anrd. *ginsa*, blasen, *geysir*, eine sprudelnde Quelle u. s. w.; da s in r übergeht, so kann *gor* etwas Aushauchendes, Sinkendes seyn.

der Sarkoch, die Sarküche, f. gar.

die Garmondschrift, die Antiquaschrift.

das Garn, der Faden, das Neg aus Fäden, etwas Negähnliches; ags. *gearn*, engl. *yarn*, schw. dän. *garn*, ahd. *karn*, *garn*, holl. *garen*, von *garen* (f. gar), arbeiten, bereiten, in der speciellen Bedeutung des Spinnens, also Garn, das Gearbeitete, Bereitete, das Gesponnene, grade wie man wirken, arbeiten, auch speciell vom Weben versteht, und das Gewirkte, d. h. das Gearbeitete, f. v. a. Gewebe ist.

die Garnele, eine Art kleiner Seekrebse; holl. *garneel*, *garnaal*, ndf.

garnaal, granat; vielleicht könnte man es, aber unsicher, von **garn**, See, schwed. **garn**, agf. **gar**, See, Meer, ableiten.

garniren (die Garnitur), frz. **garnir**, itl. **guarnire**, engl. **garnish**, versehen mit etwas, vom deutschen wahren, also eigentlich mit etwas verwahren; vgl. Garde.

die Garnison, die Besatzung, womit ein Ort versehen ist; frz. **garnison**, von **garnir**, s. garniren.

die Garnitur, womit etwas garnirt wird, frz. **garniture**, s. garniren. garstig, eigentlich kothig, schmutzig, dann häßlich im Allgemeinen; s. Gare.

die Gärte, s. Gerte.

der Garten, eigentlich eine Einzäunung, eine Umgürtung, dann ein eingezäunter, umgürteter Platz; goth. **gairdan**, umgürten, **gairdu**, der Gürtel, **gards**, das Haus, **midungard**, der Erdkreis, **aurtigards**, der Garten, **garda**, der Stall (als Einzäunung, Umgürtung), agf. **geard**, ein umzäunter Platz, Land, Welt, engl. **garden**, der Garten, **yard**, ein eingeschlossener Raum, agf. **girdan**, **gyrdan** (engl. **gird**, **gyrd**), gürtten, **girdl**, **gyrdl**, der Gürtel, **gyrd-land**, eingezäuntes Land, **gyrian**, kleiden, **gyred**, umgürtet, **gyrla**, Kleidung, **girene**, Strick, **girelon**, **gierelan**, Kleidung, anrd. **gardr**, Gut, Hof, Umzäunung, schwed. **gård**, Umzäunung, umzäunter Platz, Gehöft, Burg, Gegend, Erde, **gere**, eine Bucht, ein Kreis, **gjorda**, gürtten, **gördel**, Gürtel, dän. **omgiaerde**, einzäunen, **giärde**, Zaun, **gaard**, Hof, Haus, ahd. **karto**, Zaun, Garten, **kurtan**, gürtten, mhd. **garte**, der Garten, neuhd. Garten, Gurt, gürtten, Gürtel, holl. **gord**, Gurt, **gordel**, Gürtel, **gorden**, gürtten, wallach. **gard**, albanes. **garde**, Zaun, lat. **hortus**, Garten, **chors**, **cors** (**cohors**), eingezäunter Hof, **cohors**, auch ein Haufen, eine Abtheilung von Truppen, griech. **choros** (χορος), umzäunter Platz, Gehäge, wend. **gradim**, einzäunen, poln. **grod**, russ. **gorod**, böhm. wend. **hrod**, **hrad**, Burg, Stadt, celt. **gardd**, Garten, frz. **jardin**, afrz. **gardin**, spn. **guerto**, itl. **giardino**, dass., poln. **agrod**, dass. (br. der haimgart, haimgarten, trauliche Zusammenkunft außerhalb des eigenen Hauses, Besuch — **garlen**, **gartiren**, haufiren gehen, um zu betteln).

gäſchen, **jeschen**, **gischen**, s. v. a. **gähren**, welches eine Nebenform ist, denn **s** geht in **r** über; es bezeichnet die heftige Bewegung einer Flüssigkeit; ahd. **jesan**, **jesian**, mhd. **geran**, schwab. schwyz. **jäsen**, schwed. **gäsa** (**göra**), dän. **gjaere**, gähren, goth. **gaisjan**, in heftige Bewegung setzen (böhm. **gisska**, Brähe, wend. **jesa**, Zorn), engl. **yeast**, **yeast**, der Gäscht, vgl. **Geist**, schwed. **ihren**, gähren, **irhaft**, aufbrausend.

der Gäscht, Gisch, Jescht; schwab. schwyz. **jast**, Gährung, Gile, Hitze, dän. **gjaer**, Gähre, Spundhefen, schwed. **gäst**, agf. **gyst**, engl. **yeast**, isl. **gustr**, von **gäſchen**.

die Gase, Gaze, ein durchsichtiges Zeug; frz. **gaze**, engl. **gauze**. In China gibt es eine Art Seidenzeug, welches Gase heißt, so daß dies Wort wahrscheinlich ein chinesisches ist.

die Gäſpe, eine Handvoll; oberd. Gaup, Gauf (in Franken heißen die Dacklöcher Gaupen, und Gauf kommt vor in der Bedeutung: die Höhle in der Mitte der Hand oder des Fußes); mhd. **gouſe**, Faustvoll, engl. **göpe**, hohle Hand, schwed. **gauf**, so viel beide Hände fassen, schwed. **gaufel**,

Handvoll, *gäufel*, beide Hände voll, schwz. *gaw*, Maulvoll (*göffeln*, nicht gehörig schließen, zu weit sein), br. *gäuffen*, *gäuffel*, Höhlung der Hand, Höhlung der beiden zusammengefüzten Hände, ndf. *göpsse*, dän. *gore*, *görd*, engl. *gavel*, provincziell-frz. *gavel*, frz. *javelle*, *javeau*, spn. *garilla*, prov. *guavelha*, von *gäspen*, offen stehen, engl. *gäsp*, gassen, f. oben gassen, offen stehen, schwz. *göpsse*, *gepsse*, weites flaches zylinderförmiges Milchgefäß.

gassatim, ein von dem Worte Gasse zum Scherze gebildetes Wort mit lateinischer Endung, gassatim gehen, auf der Gasse herumgehen.

die Gasse, die Straße; goth. *gatvo*, Gasse, Durchgang, Deffnung, Loch, Meerenge, schw. anrd. *gata*, Gasse, dän. *gade*, holl. *gat*, Gasse, Loch, agf. *gele*, *geat*, *gate*, Durchgang, Pforte, ahd. *garza*, mhd. *garze*, lett. *galwa* (wend. *hassa*, ungar. *elza*, Gasse, itl. *chiasso*, eine Sackgasse, lappl. *aulza*, ein enges Thal). Die Bedeutung Loch geht der Bedeutung Gang in diesem Worte: voran vermittelt des Begriffes Durchgang als Deffnung, woran sich dann der Begriff Gang im Allgemeinen schließt; *gal* aber bedeutet Loch, nicht als Deffnung, sondern als etwas, wodurch man schauen kann, von einem Zeitwort, welches goth. *gitan*, anrd. *geta*, schw. *gäla* (und *gissa*), agf. *gilen*, *gylen*, engl. *get* heißt, und folgende Bedeutungen hat: erzeugen, etwas erlangen oder erwerben, erreichen, auf den Geist übergetragen, etwas mit dem Geiste finden oder erlangen, errathen, beobachten, davon wieder in sinnlicher Bedeutung *gal*, der Platz zum Beobachten, das Schauloch, das Loch.

der Gassenhauer, f. v. a. Gassenlied; dän. heißt ein solches *gadeviser*, die Gassenweise, schw. *slagdaenga*, von *slaga*, Schlag, und *daenga*, schlagen, hauen. Man sieht hieraus, daß hauen in diesem Worte verächtlich vom Singen gebraucht wird.

der Gäst, f. v. a. Gäst.

der Gast, ein Fremder, Giner, der in einem Hause einkehrt und darin bewirthet wird; goth. *gasts*, isl. *gestur*, agf. *gaest*, *gest*, *gist*, schw. *gäst*, dän. *gjaest*, *gaest*, holl. *gast*, engl. *guest*, böhm. *host*, poln. *gost*, Gast, mlat. *gistum*, Herberge, Bewirthung, frz. *hôte*, itl. *hoste*, Wirth, lat. *hostis*, Ausländer, Fremder, dann Feind, *hospes*, Gast. Aus dieser Zusammenstellung geht hervor, daß der Begriff fremd ein Hauptbegriff sey; doch ist der Stamm noch nicht ermittelt, weshalb wir die Grundbedeutung vielleicht noch nicht kennen.

gäten, jäten, Unkraut zwischen den guten Pflanzen wegnehmen; ahd. *jelan*, schw. *gäla* (fries. *widden*, ndf. *weiden*, agf. *veodian*, engl. *weed*. Agf. heißt *veod* Kraut und Unkraut, also *veodian*, Kraut oder Unkraut wegnehmen, schwz. *wüed*, geil, üppig von Wuchs, *die wüedi*, die Weile). Vielleicht eines Stammes mit geizen, die Auswüchse der Pflanzen abbrechen, f. Geiz.

gätlich, bequem; goth. *gatils*, f. v. a. füglich, auf eine füsige Art, zu gatten, verbinden, gehörig.

der Gatte, die Gattin, von gatten, verbinden, also der oder die ehelich Verbundene.

gatten, verbinden, vereinigen; schw. *gadla*, dass., agf. *gegada*, der Verbündete, ahd. *gaduling*, *katilink*, der Verwandte, af. *gador*, agf. *geador*, zugleich, ahd. *pi-katon*, sich fügen, ereignen, agf. *gadheriam*,

gadrian, gaderian, gederan, versammeln, **gada**, verbunden, **geddung**, Aehnlichkeit, holl. **gaderen**, vereinigen, engl. **gather**, schwz. **gallen**, ordnen; **gidan** ist Stamm (abzuwandeln **gid-**, **gad-**, **ged-**) mit der Bedeutung der Vereinigung, welche Bedeutung auch die Vorsetzsilbe **ga**, neuhd. **ge** hat (hebr. heißt **gad** eine Schaar).

das **Gatter**, **Gitter**, gewöhnlich ein Flechtwerk, welches diesen Namen von der Verbindung der einzelnen Theile hat; doch können **Gatter** und **Gitter** auch etwas Vereinigendes und Einschließendes bezeichnen, von **gatten**, ahd. **kataro**, **gatero**, mhd. **galere**, anrd. **gaddr**, Riegel. (Hebr. **gadar**, hat eingezäunt, eingeschlossen, **gader**, Zaun, Verschließung).

gattern, 1) versammeln, s. **gatten**, 2) auf etwas lauern, holl. **gade slaan**, Acht auf etwas geben; scheint zu dem in Gasse angeführten Stamme zu gehören, doch sollte es dann **ß** oder **z** haben, oder zu **gatten** in der Bedeutung der geistigen Verbindung, woher anrd. **ged**, ahd. **ket**, der Sinn, als etwas Combinirendes; doch könnte es auch von **Gatter** kommen, in dem Sinne: hinter dem **Gatter** lauern, schwz. **vergattern**, erfahren, **ausgattern**, ausforschen, vielleicht gleichsam hinter dem **Gatter** hervorholen. — **ergattern**, s. v. a. erwerben.

die **Gattung**, das, was zusammengehört und in seiner Vereinigung ein Ganzes bildet, von **gatten**; schwz. **Gestalt**, Aussehen.

gazen, bezeichnet das **Gadern** der Hühner, das **Schnattern**, und ist Nebenform von **gaken**; frz. **jaser**, **schnattern**.

die **Gäze**, ein Schöpf- oder Meßgefäß; itl. **la carza**, mlat. heißt **gatus** eine Art Schiffe; von unbekannter Abkunft.

der **Gau**, das Land, der Bezirk, das Thal; goth. **gavi**, ahd. **kouwi**, **kou**, **gou**, mhd. **gouwe**, holl. **gaw**, **goy**, **goo**, ndf. **gohe**, **göe**, mlat. **gobia**, (griech. heißt die Erde **gaia** [γαία], **gā** [γᾱ] und **chthon** [χθών], welches für **chon** [χών] steht, **chamai** [χαμαί], auf der Erde, lat. **humus** statt **chumus**, der Boden [verwandt mit **heim**]). Welches die Grundbedeutung sey, ist nicht ausgemittelt.

der **Gauch**, 1) junger, unbärtiger Mensch, itl. **cucco**; 2) s. v. a. **Geck**; 3) Blendwerk, Gespenst; 4) die spanische Fliege. Die erste und zweite Bedeutung sind ursprünglich eine, und bedeuten den Thörichten, Dummten. Die dritte stimmt überein mit der Bedeutung des Wortes **Gaukelei**, welches man nachsehe.

der **Gauch**, Name des Gufuks, und mit diesem Worte von gleicher Abstammung, nämlich von einem Zeitworte, welches den Ton bezeichnet; auch heißt so die Krähe; engl. **chauk**, **chouk**, die Dohle, ndf. **kayke**, frz. **gaye**, ahd. **chouh**, davon frz. **chouette**, prov. **chauana**, der Uhu (oberd. **Gauf**, **Auf** genannt), schwz. **gägler**, **gegler**, der Waldsinf; s. **Gufuk**.

die **Gauche**, **Zauche**, eine unreine oder schlechte Flüssigkeit; ndf. **Juch**, **Juche**; im Polnischen bedeutet **jucha** das Blut der geschlachteten Thiere; von unbekannter Abstammung.

das **Gauchheil**, eine Pflanze, von welcher man glaubte, sie heile den Blüdsinn, woher sie den Namen hat, da **Gauch** (s. oben) einen Thoren, Dummten bedeutet; sie heißt auch bei Einigen **Geckenheil**, von **Geck**, gleichbedeutend mit **Gauch**.

der **Gaudieb**, ein geschickter, listiger Dieb, dän. **gavtyv**, **gavstrik**, von **gau**, listig, ahd. **gow**, **gaw**, holl. **gaauw**, listig, geschickt, fleißig, agf.

gaep, vorsichtig, *geap*, *gep*, listig; vgl. Gauner. Da Gaudieb auch außerdem Landdieb bedeuten soll, so kommt es in diesem Sinne von Gau, Distrikt.

die Gauße, f. Gäspe.

der Gaukel, die Gaukelei, Blendwerk; schw. *kokleri*, Gaukelei, *gyklare*, der Gaukler, isl. *kuklare*, Gaukler, holl. *kokeler*, ahd. *goukel*, *koukal* (*coucalari*, *koukelari*, *gougalari*, Gaukler), mhd. *gougel*, Blendwerk, *gogel*, trügerisch, fliegend, lustig, *giege*, dumm, thöricht, neuhd. *Gek*, der Thor, ndl. *guichelen*, *gochelen*, *goghelen*, gaukeln, dän. *gjödle* (*gjödler*, Gaukler). Der erste Begriff scheint das Bewegliche, Flatternde, dann flatterhaft, thöricht, und es scheint der Wurzel nach verwandt mit *geigen*, hin und her bewegen; anrd. *geiga*, zittern, br. *gäugken*, *gäugkeln*, jähe Bewegungen machen, schw. *gagen*, sich auf dem Stuhl wiegen, *gageln*, hin und her wanken, *gagern*, sich schaukeln, klettern, *gaggelich*, tändelich, *gauchen*, Ungereimtes sagen, thun, *gauchisch*, geistlich, *gauch*, *Gek*, *gäuchen*, gaukeln, *gäuggel*, *Gek*, *gauch*, närrisch, kindisch, *gäugeln*, dahlen, tändelnd kosen, br. *gigkeln*, beben, zucken, vor Kitzel, Begierde u. s. w., *der gigkel*, das innere Beben (agf. *gyccae*, das Zucken, also verwandt mit zucken). Doch man leitet es von einem mlat. Worte, *caucus*, Becher, *cauculator* und *coclearius* ab, als sey der Gaukler zuerst der aus dem Becher Weissagende, oder vom lat. *joculator*, Spaßmacher (böhm. *kauzlo*, Zauber, *kauzliti*, zaubern, poln. *gusla*, Zauber, *guslarz*, Zauberer). Es scheinen zwei Wörter in einander geflossen, das mlat. *cauculator*, Zauberer, und ein deutsches von einem Stamm *giugan* oder *giukan* kommenden, welches rasche Bewegungen bezeichnet.

der Gaul, ein Name des Pferdes; griech. *kaballās* (καβάλλης), lat. *caballus*, ital. *cavallo*, frz. *cheval*, vom orientalischen *gamal* und *gabal*, bezeichnet auch das Kameel. Kommt er nicht von *caballus*, sondern ist deutschen Ursprungs, so scheint er ein männliches Thier zu bezeichnen, mhd. *ur-gul*, Eber.

der Gaumen, ein Theil des Mundes; ahd. *koumo*, Gaumen, mhd. *goume*, dän. *gumme* (das Fleisch der Kinnlade), *gane*, Gaumen, isl. *gomur*, schw. *gom*, agf. *goma*, engl. *the gummes*. Es setzt einen Stamm *giuman* voraus, goth. *gaumjan*, schützen, bewachen (ahd. *kouma*, Sorge), davon scheint es den schirmenden, bedeckenden Theil des Mundes zu bedeuten. Da das lat. *palatum*, Gaumen, von dem Dichter Ennius auch von der Decke des Himmels gebraucht worden, so hat dies vielleicht eine ähnliche Bedeutung gehabt.

der Gauner, der Spitzbube, Betrüger; es scheint zu *gau*, listig, zu gehören, f. Gaudieb.

die Gaupe, ein Dachloch; es gehört zu *gape*, offen stehen, f. gasfen, Gäspe.

gauzen, kauen, bezeichnet das laute Bellen der Hunde; schw. *göa*, dän. *gjöe*, isl. *geya*, bellen, *gey* und *gaud*, das Bellen, agf. *gayhund*, bellender Hund, vgl. *gaßen*; br. *kaussen*, *kauschen*, schw. *gausen*, *gautschen* (*geuszen*, *güüssen*, einen hellen Schmerzlaut ausstoßen, *geuschen*, *gysen*, dass.).

die Gaze, eine Art dünnen Gewebes, vom frz. *gaze*, f. Gase.

die Gazelle, eine Art afrikanischer Ziegen, arab. *al-gazel*.

die *Gazette*, die Zeitung; frz. *gazette*, itl. *gazetta*. In Venedig verkaufte man eine wöchentliche Nachricht von Neuigkeiten im Anfang des 17. Jahrh. das Stück für eine kleine Münze, *gazettu* genannt, wovon dann dieses Blatt den Namen bekam, welcher nachmals allgemein ward.

die *Gebärde*, die Miene, von *bären*, tragen, eigentlich die Art, wie man sich hält oder trägt; mhd. *gebar*, so im Lat. *gestus*, die Gebärde, von *gero*, *gessi*, *gestum*, *gerere*, tragen.

gebaren, *baren*, verfahren, handeln, thun, von *bären*, tragen, wie lat. *gerere*, tragen und verrichten, thun, führen, d. i. bildlich etwas tragen.

gebären, hervorbringen, von *bären*, tragen und ertragen, hervorbringen; s. *Bahre*.

geben, darreichen, mittheilen u. s. w.; goth. *giban*, ags. *gifan*, engl. *give*, holl. *geven*, schwb. *gifica*, ahd. *keban*, isl. *gifva*, engl. *give*, dän. *give*, fries. *geta*. — *Gäbe*, was gegeben wird, die *Gabe*, die *Gift*, in *Mitgift*, *Angift* s. v. a. *Gabe*, das *Gift*, eine *Gabe*, jedoch gebraucht von Sachen, welche man eingibt und zwar von tödtlichen, in welchem Sinne man auch das Zeitwort vergeben gebraucht (vgl. oben *Gabelle*). Dürfte man annehmen, daß ein Hauptwort *Gib* oder *Gif* in gleicher Bedeutung mit *Gauf* bestanden habe, so würde *giban*, *gifan* leicht davon abgeleitet werden können und bedeuten: einhändigen, wie griech. *engyan* (ἐγγύν), einhändigen, übergeben, von *en* (ἐν), in, und *gyion* (γύνω), *Glieb*, vorzüglich *Hand*, *Fuß*, *Knie*. Aber solche Ableitungen sind Spielereien, welche zu nichts dienen. Wir müssen bei *giban* als dem Stamme stehen bleiben.

die *Geberde*, s. *Gebärde*.

das *Gebiet* (schw. *biel*), von *gebieten*, sowohl eine Strecke Landes, als auch bildlich, was damit verglichen werden kann; zuerst wohl Bezirk eines Gerichts, worin der Gerichtsbote bietet, d. i. Befehle ausrichtet; br. *das*, die *biel*, Weinkelter, Boden derselben, schwb. *biel*, Keltertenne, Rand. 2) Ort, Platz, Gegend, Gebiet; in so fern es einen eigentlichen Ort wie Kelterboden oder Aehnliches bedeutet, ist es von *biudan* in dem Sinne des Legens, wie goth. *biuds*, der Opfertisch, worauf man das Opfer legt; vgl. *Bett*.

gebieten, s. oben *bieten*.

Gebott, *Gebot*: vulgär alle *Gebott* oder *Gebot*, alle mal, oft nach einander, schwb. *all bott*, *äll bott*, *alle bott*, dass., *gebot*, bisweilen, *einbott* u. s. w., einmal u. s. w., itl. *una botta*, einmal, schwb. *tuâ beile*, zweimal. Es könnte scheinen, von *batten* zu kommen, so daß *Bott* Stoß, Schlag hieße, wie frz. *à tous coups*, oder wie man sagt alle Ritt von reiten; doch br. *bot*, *but*, eine *Barthie* im Spiele; denn bei gewissen Kartenspielen ist bieten das Gegentheil von passen. Daher also alle *Bot* zuerst s. v. a. so oft Einer im Kartenspiel bietet.

gebühren, s. v. a. *zukommen*, sich *schicken*; isl. *byria*, sich *schicken*, schwb. *böra*, *müssen*, ags. *gebyran*, *gebyrian*, *gehören*, sich *ereignen*, *müssen*, ahd. *kipurjan*, sich *schicken*, holl. *gebeuren*, sich *zutragen*, *geschehen*, schwb. *verbüren*, holl. *verbeuren*, *verschulden*, z. B. das *Leben*. Es kommt von *bären*, tragen; der Begriffübergang scheint zu seyn: tragen, sich *zutragen*, dann etwas gleichsam mit sich *bringen*, endlich *gezieren*, wie

schicken, sich schicken, schicklich oder geziemend seyn, lat. *venire*, kommen, *convenire*, zukommen, sich schicken, schicklich seyn.

gebürtig, von Geburt, dies von gebären.

der Geck, der Thor (nhd. *gieche*, *gouch*, der Thor); engl. schwb. *geck*, daff., isl. *gick*, holl. *gheck* (celt. *coey*), schwb. *geckas*, spielen, br. *die gogken*, die Boffen, *gacks*, plötzlich, *gacks seyn*, närrisch seyn, *e gacks*, ein unbesonnener, närrischer Mensch. Gaukel, Gaukler scheint damit verwandt zu seyn; s. Gaukel.

das Gedächtniß, s. Gaudheil.

das Gedächtniß, gehört zu denken (vergangene Zeit: gedacht).

gedeihen, gerathen, wachsen, zunehmen; goth. *theihan*, isl. *tia*, agf. *thean*, *theon*, *thion*, schwb. *tya*, *taga*, dän. *tee*, ndf. *digen*, *diggen*; von diesem Stamm kommen: dick, dicht, gediegen, Degen (Mann), ahd. *deihsmo*, Wachsthum. Im Griech. ist verwandt *tekein* (*τέλειν*), zeugen.

gediegen, das was gediehen, kräftig geworden ist, daher kernhaft, kräftig, fest, von deihen, s. gedeihen; schwz. *diegen*, *digen*, geräuchert, vom Fleisch, weil es durch Räuchern fest wird, schwb. *digen*, räuchern, trocknen; br. *deihen*, austrocknen, dichter werden, *digen*, geräuchert, getrocknet.

die Geduld, schwb. *die dulde* (ehemals hieß Geduld auch eine Art zu fischen); s. dulden.

gebunfen, aufgeschwellt, eigentlich ausgedehnt, von dinfen, welches von dehnen kommt.

die Geest, ein sandiges, trockenes Land, auch Göst, Göße genannt, und in Ostfriesland Gaste; schwb. *gisla*, trocknen (celt. *gwysla*, trocknen), im Dithmarsischen *gose*, ndf. *güst*, trocken (das agf. *gost*, Rohrgebüsch, wage ich nicht hieher zu zählen). Es bedeutet vielleicht, könnte man meinen, durch Wind getrocknet (engl. *gust*, blasen, isl. *gioster*, das Blasen); aber es wäre dies wahrscheinlich eine gewagte Ableitung. Ahd. heißt *keiseni* Unfruchtbarkeit, *geisen* Dürftigkeit (was formell zu *geisan*, woher Geist kommt), paßt.

die Gefahr, Gefährde, ehemals Fahr, die drohende Lage; schwb. *fara*, dän. *fare*, engl. *fear*, holl. *vaer*. Es kommt von fahren, Nebenform von fahren, woher Furcht kommt und befahren, d. i. befürchten, s. oben Fahr und Furcht.

der Gefärte, d. i. der, welcher eine Fahrt, einen Weg mit Einem macht, also eigentlich Reisegesellschafter, dann Gesellschafter im Allgemeinen, von fahren (ge = bezeichnet öfters s. v. a. mit, zusammen), so ahd. auch *saman-sindo*, der den Weg mit Einem macht, der Gefährte, von *saman*, zusammen, und *sind*, der Weg, die Reise.

gefallen, angenehm seyn; schwb. *falla* (und *fallen*, passend). Es hat eigentlich die Bedeutung sich zutragen, schicken, welche das abd. *kival-len* noch erweist, und kommt von fallen, schicken; etwas fällt, es ereignet sich, was sich ereignet, fügt sich, ist nicht widerspänktig, und so schließt sich an den Begriff, daß etwas sich zutrage und füge, der Nebenbegriff an, daß es sich auf passende Weise zutrage, und dem, welchen es betrifft, passend erscheine, also gefalle. Es könnte auch ausdrücken: sich ereignen, dann gut gefallen in bildlichem Sinne, wie z. B. gerathen einen ähnlichen Begriff des Guten enthält, eben so gelingen; schwz. *gefall*, Glück,

ungefäll, Unglück, **gefällig**, der, dem Alles gelingt, **ungefällig**, durch Zufall unglücklich.

das Gefilde, von Feld.

geflissen, geflissentlich, d. i. mit Fleiß; f. Fleiß.

gegen, wider; ags. *gegn*, *gean*, *geon*, *gän*, *gen*, *ongan*, *ingan*, ahd. *kakan*, *gagan*, isl. *gegn*, *gagnt*, dän. *igjen*, wieder, wiederum, *igjen-nem*, durch, *gjenne*, Gehalt thun, holl. *legen* (zusammengezogen wird aus gegen: *gen*). Von gegen kommt: 1) begegnen, 2) die Gegend (schwz. *gegne*), das Land, was Einem entgegen liegt, wie im Frz. *contrée*, Gegend, zu *contre*, gegen, gehört; 3) der Gegner. Die Abstammung von gegen ist nicht gewiß, es könnte aber von *ga-*, *ka-* kommen, welches untrennbares Vorsehwörtchen geworden ist, und hauptsächlich mit bedeutet, ganz entsprechend dem verwandten lat. *cum*, *con*, mit, woher *contra*, gegen, kommt. Der Uebergang der Bedeutung würde sich daraus erklären lassen, daß der Begriff des Begegnens und der Verbindung einander berühren.

der Gegenstand, das, was Einem gegenüber steht, dann überhaupt eine Sache; dän. *gjenstand*.

die Gegenwart (gegenwärtig), die Anwesenheit, eigentlich das Gerwendeseyn gegen etwas, von gegen und wart, f. warts; ahd. *antwort*, *antwurt*, *antwurti*, *antwurti*, *antwerti*, Gegenwart, *antwort*, *antwort*, *antwert*, *antwurt*, goth. *andwairth*, af. *andward*, *gagamwart*, gegenwärtig.

das Gehäge, f. Hag.

der Gehalt, 1) f. v. a. Inhalt, von halten; 2) f. v. a. Befolgung, der Inhalt der Bezahlung, für welche Einer Dienste leistet.

geheim, f. heimlich.

gehen, sich fortbewegen (ich gehe, ich ging, ich bin gegangen, Hauptwort der Gang, Beiwort gāng, das was Lauf, Cours hat, gāngeln, den Gang Eines leiten); goth. *gaggan* (sprich: *gangan*), (vergangene Zeit *iddia*), ags. *gangan* (vergangene Zeit *geod*), isl. *ganga* (vergangene Zeit *od*), schwz. *gā*, dän. *gaae* (adän. *gange*), engl. *go*, holl. *gaen* (celt. *kea*, *ker*). Die goth. Form *iddia* und die isl. *od* gehören nicht zu dem Stamme *gagg*, sondern dienen nur zur Ergänzung. Der Grundbegriff dieses Stammes scheint Bewegung zu seyn. Griech. heißt *κίειν* (*κίειν*) gehen, lat. *ciere*, in Bewegung setzen; doch ist eine Verwandtschaft zweifelhaft. *Gangan* und gehen (*gaihan*) verhalten sich zu einander wie fangen und fahen.

geheuer, zahm, sanft, sicher; ahd. *gihiuri*, anrd. *hyr*, af. *hiuri*, af. *unhiuri*, ags. *unhyre*, ungeheuer, af. *gehiuren*, erfreuen, in Nürnberg die hürtauben, junge Taube, das hürlein, junge Gans, lat. *cicur*, zahm, von Thieren; vgl. gehören.

gehörchen, von hören, woher hören kommt, also auf die Befehle Eines hören und sie befolgen; gehorsam kommt von hören in derselben Bedeutung.

gehören, zu eigen seyn, schicklich seyn, weil das, was einer Sache eigen ist, sich für sie eignet, das ist, was für sie paßt oder sich schickt, und umgekehrt; eigentlich, so meint Abellung, auf die Befehle Eines hören, da nun der, wer dieß thut, dem Befehlenden mehr oder minder eigen und, wie es im Verhältnisse der Leibeigenschaft stattfindet, ein Höriger ist, so bedeute

es auch zu eigen seyn, so daß es durch den Sprachgebrauch ganz gleichbedeutend mit diesem Begriffe ward; schwed. *höra*, isl. *heyra*, ags. *hyran*, hören, gehören und sich geziemen, dän. *høre*, hören, *telhøre*, gehören (ags. *hyran*, dän. *hyre*, mieten, engl. *hire*, holl. *huuren*). Aufhören heißt von etwas ablassen, ruhen (br. *hörer*, träg, faul, *der hörer*, der Läßige, schwz. *hor*, stille, *hören*, nachlassen, *hirmen*, ausweichen, ausruhen, *hörig*, genug, in Nürnberg *die hör*, das Ablassen, das Aufhören). Ob für diese Begriffe der des Hörens als zu Grunde liegender paßt, kann bezweifelt werden. Man nehme daher zwei verschiedene Stämme an, einen für hören, den andern für gehören, eigen seyn, wiewohl aus dem Begriff des Gehorchens der des Zugehörens leicht sich ergibt, und der Begriff der Folgsamkeit, des Nachgebens den des Unterlassens, Aufhörens, Ruhens leicht erzeugt.

gehorfam, von hören statt hören, auf Einen hören, seine Ermahnungen oder Befehle hörend und befolgend; schwed. *hörsam*, ags. *gehyrsum*, adän. *hörig*, gehorsam.

die Gehr, ein spitzes Werkzeug; f. Ger.

gehen, f. gähren.

der Geier, f. Geyer.

der Geiser, der Speichel, eine speichelartige Flüssigkeit; schwz. *geiser*, kleiner Schnee, *geiserlen*, schwach schneien, *skifer*, Geiser. Ueber den Ursprung dieses Wortes, von welchem keine andere Formen in den verschiedenen Mundarten mit Wahrscheinlichkeit nachgewiesen worden, läßt sich bis jetzt nichts sagen. Nds. hat man dafür die Ausdrücke: *sable*, *sever*, *seiber*, holl. *zabber*.

die Geige, die Violine; geigen (mhd. *gigen*) heißt die Violine spielen und hin und her bewegen. Man könnte glauben, die letztere Bedeutung sey von dem Violinspielen entlehnt, aber es mag im Gegentheil die Geige den Namen von dieser Bewegung haben, wie man sagt ein Streichinstrument von dem Bogenstreichen; schwz. *geigeln*, burzeln, rutschen, träg hin und her liegen (f. Gaukel); — mlät. *giga*, *gugalia* (ehemals auch im Deutschen *gigel*), schwed. *giga*, mhd. *gige*, engl. *gig*, itl. *giga*, frz. *gigue*, ehemals Geige, jetzt Schenkel (*gigot*, die Keule, der Schenkel eines Thiers, von der Ähnlichkeit der Gestalt benannt). — geigen bezeichnet auch den Laut, wenn man mit stumpfen Werkzeugen schneidet; schwz. *gygen* (*gyggen*, zischen, von den Mäusen, zwitschern, *gygserli*, Art Lerche).

geil, fett, fruchtbar, üppig (ehemals auch in gutem Sinne munter, muthig); goth. *gailjan*, erfreuen, abd. *geil*, ags. *gäl*, üppig, böse, *gaelsa*, *galnesse*, Ueppigkeit, Aufwand, schwed. *gaelling*, ein Ueppiger, Muthwillger, *gaelskap*, Ueppigkeit, holl. *geil*, *geyl*, dän. *geil*, nord. *galsi*, Muthwille (itl. *gallare*, sich freuen, *regalare*, beschenken, spn. *gallardo*, prov. *gulhart*, frz. *gaillard*, munter, afrz. *gale*, Freude, *quaille*, munter). Ehemals hieß geilen fröhlich, muthwillig seyn, im Ueberfluß leben, Ueberfluß machen, düngen, von einem verlornen Stamm *geilan*, welcher Ueppigkeit bezeichnet haben muß; abd. *urguol*, ausgezeichnet, ags. *orgel*, itl. *orgoglio*, prov. *orgoth*, *erguelh*, *arguelh*, frz. *orgueil*, Stolz; schwz. *galpen*, spielen, tändeln, frz. *gausser* (statt *galser*), foppen.

die Geile, die Hode; schwed. *gäll* (celt. *cail*). Wahrscheinlich von gleicher Abstammung mit geil, fruchtbar, üppig.

geilen, verschneiden, die Geilen nehmen.

die Geiß, Geiße, die Ziege; goth. *gaitsa*, ags. *gat*, *gaet*, engl. *goat*, schw. *get*, dän. *geed*, holl. *geit*, engl. *goat*, ahd. *keiz*, anrd. *geit*. Der Name *Kitze*, ahd. *kizzi*, *chizzi*, schw. *gitzi*, ist gleichbedeutend und von gleicher Abstammung mit Geiße (celt. *giller*); schw. dän. *kid*, engl. *cidd* oder *kidd*. (Hebr. findet sich *gedi* und *hes* als Name dieses Thiers, und im Türk. heißt es *geitzi*). Lat. *hoedus* (statt *choedus*, dies aber statt *foedus*), das Böckchen. Es ist nicht unwahrscheinlich, daß es das zeugende Thier bezeichnet. (Das lat. *foedus* gehört zu *foeo*, *feo*, einem die Zeugung, Hervorbringung bezeichnenden Stamme).

der Geißel, der mit seiner Person bürgt und für etwas haftet; ags. mhd. *gisel*, isl. *gisling*, schw. *gisle*, *gissel*, dän. *gidsel*. Es scheint dies Wort zuerst den Kriegsgefangenen zu bezeichnen, dann den sich gleichsam in Gefangenschaft als Bürgen Stellenden, und von einem verlornen gisen oder geisen, schlagen, stoßen zu kommen; man sehe das folgende Geißel. Es würde Geißel dann den im Gefecht Betroffenen, den Geschlagenen oder Betroffenen und in Folge dessen Gefangenen bezeichnen.

die Geißel, die Peitsche, ahd. *geisila*, isl. *geisl*, schw. *gisl*, von einem verlornen Stamme geisen, stoßen, schlagen, woher goth. *guis*, der Speer, s. *Ger*; die Ehre, ein spitzes Werkzeug, schw. *gisl*, ein Strahl (ein Stoßendes, Stechendes).

der Geist, eigentlich etwas Stoßendes, Blasendes, es bezeichnet eine gewisse Flüssigkeit von Kraft, welche sich z. B. in Wein, Brandwein u. a. m. findet, bildlich die beseelende Kraft des Menschen u. s. w.; ags. *gäst*, engl. *ghost*, ahd. *keist*, *geist*, ndf. holl. *geest*, dän. *geist*, schw. *gast*, von dem verlornen *geisan*, schlagen, stoßen (s. die Geißel), auch stoßend wehen, blasen, engl. *gust*, der Stoß, Stosswind, schw. *gust*. Also Geist, was stößt, stoßend bläht, also ohngefähr der stoßende Odem einer Sache; so lat. *spiritus*, das Wehen, Hauchen und der Geist, *animus*, *anima*, Seele, eigentlich Hauch, Odem, griech. *psychä* (ψυχή), Seele, *psychein* (ψύχειν), hauchen, wehen, (anrd. *get*, der Sinn, Geist, zu dem Stamm von Geiz gehörig).

geistlich, in kirchlicher Bedeutung: das Heil des Geistes, der Seele betreffend.

der Geiz (sollte eigentlich Geit heißen), eine bestige Begierde, besonders Habgierde; ahd. *kit*, mhd. *gil*, Geiz, ahd. *kilac*, mhd. *gilec*, geizig, angetrieben, von einem verlornen Stamme *geidan*, antreiben, stoßen, woher auch ags. *gad*, *gadd*, Spieß, Stachel, *gadinca*, das männliche Glied, schw. *gädda*, der Hecht, von seinen scharfen Zähnen benannt, *gadd*, der Stachel, engl. *gad*, *goad*, dass. *gadfly*, die Stechfliege, isl. *gaddur*, (schw. *geit*, Geiz, Heißhunger, *geiten*, geizen, *geitze*, Pflugsterze, *geitwurm*, Verhärtung an der Zunge mit Eiter). Da treiben, stoßen der Begriff des Stammes ist, so bedeutet Geiz nicht nur den Trieb, die Begierde im Menschen, sondern auch im andern Sinne das Hervortreiben, und so nennt man den hervorstehenden Auswuchs einer Pflanze an manchen Orten Geiz, und geizen bedeutet auch die Auswüchse an den Pflanzen abbrechen (schw. *gätsch*, geil). Lett. *geidziu*, ich begehre, *geidulis*, gierig; (ob ags. *gytsere*, geizig, *gytsian*, begehren, *gytsunge*, Geiz, zu diesem Stamme gehören, ist ganz unsicher). Der Stamm *geidan*

scheint wurzelverwandt mit dem Stamme geisen, welcher in Geisel vorkommt.

der Geiz, eine Salbe, welche gegen die Räude der Hunde angewendet wird; ob dieß Wort eine fressende, stechende Salbe bedeuten soll, so daß es mit dem vorigen Worte von gleicher Abkunft wäre, muß dahin gestellt bleiben, da sich nichts zu einer näheren Aufklärung darbietet.

das Gekröse, etwas Krauses, den Gedärmen in der Lage Aehnliches, bei Thieren die Gedärme, die Eingeweide, schw. *kräs*, holl. *kroes*, ahd. heißt *crozdarm*, *crozmago* s. v. a. Dickdarm, Dickmagen, von *croz*, groß. Es wäre daher möglich, daß Gekröse für Gegröse stünde; denn die Ableitung von *kras* hat manches gegen sich. Doch formell ist nichts dagegen einzuwenden; vgl. Kragen.

das Gelag, eine Gesellschaft, vorzüglich Gastgesellschaft, von legen, woher schw. *lag*, Sägung (vom legen genannt, wie Geseß von setzen), Uebereinkunft, Gesellschaft, Gelag, Gastmahl; bedeutet also eine Zusammenordnung.

das Geländer, eine Erhöhung an einer Sache, welche vor dem Herunterfallen schützt; ndf. *land*, *läne*, *glind*, oberb. *land*, *lende*, mlat. *gländis*; *glinde* bedeutet im Mecklenburgischen auch die Windmühlflügel; schw. *landere*, Spalier, br. *die lander*, Zaunstange, Latte. Ehemals bedeutete Land, Lund auch Holzplanke, und davon scheint Geländer zu kommen in der Bedeutung: etwas aus Holzplanken oder Latten Gemachtes. Der Stamm *lindan*, woher es kommen kann, bedeutet winden, davon vielleicht *land*, *lander*, eine dünne schwanke Latte.

gelingen, s. langen.

das Gelärch, ein schlechtes, verfallenes Haus; ahd. *giläri*, Wohnung, isl. *läsa*, verschließen, *lús*, Schloß, *läsing*, Verschuß, daher vielleicht (r tritt für s ein) *giläri* zuerst ein Verschlossenes oder Einschließendes.

der Gelaß, von lassen, der Raum, wo man Sachen lassen kann.

gelassen, von lassen, ruhig, lässig bleibend, oder gebärdig; br. *das geläszze*, das Benehmen, die Gebärde, *ungeläszzen*, ungebärdig, unmanierlich.

gelb, bezeichnet eine helle, glänzende Farbe; schw. *gul*, ags. *gealeve*, *geolu*, *geoleve*, engl. *yellow*, dän. *gul*, isl. *gulur*, ahd. *elo*, mhd. *gilwe*, *gel*, ital. *giallo*, frz. *jaune*, spn. *jalde*, slav. *shelt* (slav. *sh* für *g*), lat. *gilvus*, *helvus*. Als Stamm dieser Wörter zeigt sich *galan*, welches wahrscheinlich glänzen bedeutet, ags. *gyl*, glänzt.

der Gelbschnabel, ein vorwiziger junger Mensch, bildlich wer wie ein junger Vogel ist, welcher noch einen gelben Schnabel hat; (doch da ehemals *gelpf* anmaßend hieß, so könnte das Wort daher stammen, und Einen mit anmaßendem Munde bedeuten).

das Geld, von gelten, bezahlen, s. gelten.

das Gelee, frz. *gelée*, engl. *gelly*, ein gestandener, geronnener Saft, Gallerte; eigentlich Frost, vom lat. *gelu*, Frost, *gelare*, frieren, dann was aus Flüssigem wie durch Frost fest geworden ist, s. Gallerte.

gelegen, von legen, in der Bedeutung recht legen, passen; anrd. *laegr*, passend, gelegen, *laga*, anpassend, schw. *lag*, Ordnung.

die Gelegenheit, das gelegen Seyn.

das Geleise, die Spur; ndf. *lese*, ags. *last*, ahd. *leisa*, *wakan-leisa*, die Wagentleise, mhd. *leise*, von einem verlornen *leisan*, gehen, woher

leise, goth. *laisjan*, anleiten, lehren (s. lehren), ahd. *leisinan*, nachahmen, eigentlich nachfolgen, nachsehen; ferner leisten, Leist, welche man nachsehe. Slav. *lizu*, gehen, kriechen, s. Laus.

das Gelenk, das Gerwerb, s. lenken. (Br. *das gelaich*, von *laichen*, spielen, eigentlich bewegen, drehen).

gelenk, leicht zu bewegen, lenken, s. lenken.

das Gelerch, ein schlechtes, altes Haus; ahd. *gilari*, Wohnung, von *lar*, welches noch in Eigennamen, z. B. Firlar, Weglar u. a. m. existirt; das lat. *lar*, der Hausgott, hat schwerlich etwas damit gemein.

gelsen, gelfern, gilfen, einen gellenden oder bellenden Ton hören lassen; engl. *gelf*, gelfern, ags. *gealp*, Schall, anrd. *gialp*, dass.; wahrscheinlich verwandt mit gellen, schallen.

das Gelichter (br. *gelister*, mit f statt ch), das, was einander gleicht, in verächtlichem Sinne, z. B. er ist keines Gelichters, er ist keinesgleichen. Gleich ist aus ge-leich zusammengezogen und Gelichter gehört zu dem in leich enthaltenen Stamme; ahd. *ka-lihhera*, gleich, ähnlich, s. gleich.

geliefern, s. v. a. gerinnen; nds. *levern*, gerinnen machen, schw. *lefra sig*, es geliefert, dän. *levret blod*, geronnenes Blut. Isl. heißt geliefern *hleipa*, schw. *löpe* und isl. *hlaup*, das Lab, welches gerinnen macht, und schw. *löpa*, laufen, isl. *hleipa*; man sieht hieraus, daß geliefern und zusammenlaufen, welches man ebenfalls vom gerinnen gebraucht, zwei verschiedene Formen eines Stammes seyn könnten, doch s. Lab.

gelinde, s. lind.

gelingen, von statten gehen; ahd. *linkiso*, Glück, *lungar*, glücklich von statten gehend, rasch, mhd. schw. *lingen*, von statten gehen, *ge-linge*, das von statten Gehen; diesem Begriff liegt der Begriff gehen, fortgehen zu Grunde, s. lang.

gellen, s. gällen.

geloben, versprechen, s. loben.

gelt, nicht wahr? s. gällen.

gelt unfruchtbar; schw. (br.) *galt*, keine Milch gebend, von der Kuh gebraucht, *galz*, *goltz*, verschnittenes Mutterschwein, *gelte*, Euterkrankheit, wann das Vieh keine Milch giebt, *die gälz*, junges weibliches Schwein. — geltsen, castriren; ahd. *galza*, *gelza*, ags. *gilte*, weibliches Schweinchen, br. *gälzen*, schneiden, Schweine castriren, dän. *gilde*, castriren, *gilding*, Verschnittener, *gall*, verschnittener Eber, engl. *yelt*, (schw. *gall*, dän. *gold*, slav. *jalov*, *galowa*, dass., isl. *ur-galli*, Zehrung), schw. *galt*, ein verschnittenes Schwein, *galen*, fehlerhaft, holl. *gelten*, verschneiden, isl. *golt*, *galt*, verschnitten (*gälla*), *getta*, engl. *geld*, verschneiden, ags. *gylle*, verschnitten. Es kommt von einem verlorenen Stamme, welcher wahrscheinlich schneiden bedeutet. Wenigstens heißt ähnlich ags. *haelan*, castriren, verschneiden, goth. *halts*, hinkend, ahd. *hals*, ags. *healt*, *heol*, dass.

die Gelte, auch Gölle, ein Gefäß mit einer Handhabe; mlav. *galida*, *gella*, *getta*, *galo*, *gillo* u. s. w., in der Schweiz Kalte, ahd. *gellida*, mhd. *gelte*, *gelt*, von dunkler Abstammung. Vgl. Galeasse.

gelten, castriren, s. gelt.

gelten, werth seyn, vermögen, Kraft haben, in entgelten und vergelten bedeutet es bezahlen, erstatten; goth. *gildan*, bezahlen, *gild*, *gilster*,

Abgabe, *ahd. kelt*, Geld, Abgabe, Darbringung und Verehrung, *anrb. giald*, Geld, *mhd. gülle*, das Schuldige, *ahd. kelstar*, Abgabe, *schw. gella*, gelten, *gelda*, bezahlen, *isl. gilda*, *giulda*, *dän. gjjelde*, gelten, *gjeld*, Schulden, Schuld (*abän. gild*, vortrefflich), *agf. gildan*, bezahlen, *gild*, Bezahlung, Abgabe, die Gilde (*engl. guild*, *dass.*), die verehrte Gottheit. Geben, bezahlen, ist der erste Begriff, gelten der daraus abgeleitete; der Grundbegriff ist nicht bekannt, da man nicht nachweisen kann, welcher Wurzel es angehört.

gelzen, *f. gelt*.

* *gemach*, *gemächlich*, sanft, langsam (das Gemach, Ungemach); *agf. macalic*, passend, *isl. makr*, leicht, *gemächlich*, *ahd. ki-mah*, geschieht, passend, *gi-mah*, *ndf. gemak*, *mak*, *schw. mak*, Ruhe, Bequemlichkeit (*dän. i mag*, in aller Gemächlichkeit, *magdig*, bequem, *gemächlich*, *mage*, Sorge tragen, *dass. —*, einrichten, *dass. —*), *engl. meek*, *gemach*, *ndf. maek*, zahm, sanft, *isl. mjuk*, *dass.* (man vgl. mählig, allmählich). Aus dem Begriff der Ruhe stammt der der Sanftheit u. s. w., der Begriff der Ruhe aber stammt vielleicht, könnte man meinen, aus dem des Ruheplatzes, der Wohnung, wo man sich niederläßt; mehrere Spuren führen auf ein Wort, welches Wohnung, Zimmer, Niederlassung bedeutet, und *mah*, *mac* zum Stamme hat; celtische Städtenamen enden auf *magus*, *poln. heißt gmach* Haus, *sinn. maco*, ein Gemach, *lett. māja*, Wohnung, *schw. mak*, *dän. gemak*, deutsch Gemach, ein Zimmer, eine Kammer (im Oberdeutschen auch ein Stockwerk, in der Schweiz ein Gebäude). Doch mag dies eine übertragene Bedeutung seyn, wie auch *ahd. gifuori*, die Gemächlichkeit, ein Gemach bedeutet, so daß Bequemlichkeit der erste Begriff des Wortes unter den davon bekannten ist. Es könnte von *makan*, machen, kommen, weil an den Begriff des Machens, Fügens sich der des Passens, des Schickslichen und hieran der des Bequemen, Sanften schließen kann.

das Gemächte, der Zeugetheil des Körpers, *isl. maga hár*, Schaamhaar, von Macht, Kraft, *f. mögen*, nicht von machen, wie *isl. la facendá*, vom *lat. facere*, machen.

das Gemahl, der Gatte, der Gemahl, der Gatte, die Gemahlin, die Gattin, *f. vermählen*; *ahd. mahaljan*, sprechen, *kimahilit*, verspricht, *daz mahal*, der Pakt. Bund, die Versammlung, *mahalan*, geloben, *kamah*, *gimah*, gleich, verbunden, passend, füglich, *makhon*, fügen, *agf. gemaca*, *maca*, *engl. match*, *isl. maki*, *schw. make*, gleich, verbunden, Gemahl, *ahd. kamakhon*, *gimachon*, verbinden, fügen, *agf. macian*, *engl. to make*, *schott. to mack*, machen, fügen, *schw. maka*, eine Sache verabreden. Der Grundbegriff des Stammes *mac-* in den angeführten Wörtern ist daher fügen, verbinden, und machen gehört dazu. Geloben ist eine Verbindlichkeit eingehen, eben so wie versprechen; *isl. maele*, *fust-maele*, Verlobung, *schw. mäla*, sprechen, versprechen, *mäl*, das Sprechen, die Versprechung, der Pakt, *dän. maal*, Sprache, *maele*, Stimme, Sprache, *maele*, reden, *agf. mala*, *dass.*, besonders Heirathspakt, Verlobung, *dän. formaele*, vermählen. Gemahl ist also der durch Sprechen, Versprechen, Verlobung mit einem andern Menschen verbundene Mensch.

gemäß, im Maasse mit etwas übereinkommend, angemessen; von Maas. *gemein (die Gemeine, Gemeinde), der großen Menge gemäß oder eigen, nicht besonders, nicht eigenthümlich, gesamt, sämmtlich; *br. fet.*

leutselig, populär, goth. *ga-mains*, ags. *gemaen*, *gemaene*, dän. *gemeen* (verächtlich) *menig mand*, gemeiner Mann, *menighed*, Gemeine, schw. *men*, ags. *maen*, ndf. *meen*, *mein*, von *gaz*, *gez*, welches die Verbindung ausdrückt, und wahrscheinlich verwandt mit Mann, in dem Begriffe Mensch, oder mit Menge; ursprünglich also bezeichnet vielleicht gemein den Menschen oder die Menge betreffend, dann jede Verbindung. Das lat. *communis* scheint bei gleicher Bedeutung aus gleichen Bestandtheilen zusammenge setzt; doch es bedeutet: Theil nehmend an den öffentlichen Lasten und Pflichten, und gehört daher schwerlich mit gemein zusammen.

die Gemme, der Edelstein, der geschnittene Edelstein, vom lat. *gemma* (*gesma*, von *geso*, *gero*), welches zuerst eine Knospe bedeutet, dann auch, von der Ähnlichkeit, kleine Steinchen.

die Gerns, die Gernse, eine Art Ziege in den Gebirgen; abh. *gamz*, syn. *gama*, *gamuza*, portug. *gama*, itl. *camorza*, *camuccia*, frz. *chamois*, böhm. *kamsik*, poln. *giemza*, oberd. *gams*, *gäms*, schw. *gamsa*, lustige Sprünge machen, scherzen, *gams*, Scherz, Muthwille, br. *gampen*, *gumpen*, *gämsen*, lustige Sprünge machen, scherzen; vielleicht von verzornen Stämmen *giman*, *gimpan*, springen, so daß Gerns Springer bedeutet. (Griech. *kemas*, *kemmas* [κεμας, κεμμας], eine Art Hirsch oder Antilope, schw. *gumse*, der Widder, *gimmer*, ein Schaaf, welches einmal gelammt hat. Ob diese mit Gerns verwandt, und welches der Stamm, ist schwer zu sagen).

das Gemüll, f. Müll.

das Gemüse, f. Mus.

das Gemüth, f. Muth.

gen, zusammengezogen aus gegen.

Genade, f. Gnade.

genau, eigentlich enge, nahe, dann accurat, bildlich: sparsam; ndf. *nau*, holl. *nauw*, schw. *noga*, *niugg*, *napp*, dän. *nøje*, ags. *hneaw*, isl. *naufr*, *naumur*, *naugur*, *naefer*, goth. *nehw*, *nehva*, nahe, enge, nahe anliegend; dieß nau ist mit nahe stammverwand, und bedeutet das enge, nahe Anschließen an etwas, dann bildlich das Enge, Nahe; f. Noth.

genehm, was angenommen wird, was man gerne annimmt, was Einem freut, von nehmen; abh. *ginami*.

general, allgemein, aus dem lat. *generalis*, e, allgemein (von *genus*, *eris*, Gattung, Geschlecht, also was die Gattung in sich begreift), bezeichnet in Zusammensetzungen eine Wirkung oder Gewalt, welche sich über das Allgemeine oder eine ganze Gattung erstreckt, z. B. der General-Baß, der Haupt-Baß, der General-Fiscal, der Haupt-Fiscal u. s. w.; frz. *général*.

der General, der, welcher die höchste Würde oder Gewalt in gewissen Sachen hat, ohngefähr so viel als der Hauptmann, der Oberste, f. das vor. Wort; mlat. *generalis*, engl. frz. *général*.

der Generalissimus, der höchste General (Superlativ, von *generalis*), frz. *généralissime*, itl. engl. *generalissimo*.

genesen, gewöhnlich f. v. a. gefunden, ehemals erretten, befreien, heilen, und befreit werden, daher noch eines Kindes genesen, entbunden werden, (schw. *gnist*, *genisz*, *gnisz*, Niederkunft, Gebähren); der Stamm ist *nisan*, goth. *ganisan*, gefunden, geheilt werden, *nasjan*, gesund machen, heilen, abh. *kanist*, die Erhaltung, Rettung, auch *nara*, Erhaltung und

Speise, schw. *naera*, erhalten, retten, heilen, nähren, ags. *nerian*, erhalten, retten (schw. *geneeren*, anfangen zu heilen); davon stammt *nähren*. Der Begriff des Nährens, Ernährens ist der erste, daraus folgt *erhalten*, dann *retten*, *befreien*, *heilen*. Lat. zeigt sich *nu-trire*, nähren, als wurzelverwandtes Wort.

die Genette, die Genetkage, die Wisamkage; frz. *genelle*, engl. *genet*, *jennet*.

der Genever, der Wachholberbrandwein, verderbt aus dem lat. *juni-perus*, Wachholber (eigentlich der immer junge Früchte erzeugende Strauch); holl. *generer*, frz. *genèvre*, *genièvre*, spn. *zinebro*, Wachholberbeerstrauch und Wachholberbeere.

das Genick, der Nacken; nds. Nick, Onick, Knick, frz. *nuque*, itl. *nucco*, *nacco*, von nicken, woher auch der Nacken den Namen hat.

das Genie, frz. *génie*, die natürliche, angeborene Anlage, das Talent, lat. *ingenium*, dass., mlat. auch bloß *genium*, lat. *genius*, der Schutzgeist eines Menschen, die Neigung, der innere Trieb, Witz, Geist (davon *génie*), von dem Stamme *genere*, zeugen, engl. *genius*, das Genie.

genießen, etwas nehmen und sich dessen auf irgend eine Weise freuen, z. B. Speise nehmen und essen; goth. *niulan*, nehmen, ags. *neolan*, *notian*, *nyltian*, ahd. *niozan*, isl. *nióta*, dän. *nejde*, schw. *njuta*, genießen, anrd. *nautn*, das Essen, *neytja*, kauen, *neytsla*, die Speise, goth. *nuta*, der Nehmer, s. Nutzen und Genosse.

geniren, frz. *gêner*, quälen, zwingen, *gêne*, afrz. *geêne*, Dual, Pein, vom hebr. *gehenna*, Hölle.

die Geniſſbrühe, dünne Suppe von Kalbsknochen für Kranke, welche Kalbsknochen Geniſſ genannt werden; da von genesen, ehemals *genisig*, *genissig*, heilbar hieß, die *genist*, die Erhaltung, so steht zu vermuthen, Geniſſbrühe bedeute eine Brühe zum Genesen, Heilen. Da dies Wort nicht in Schriften vorkommt, so ist es freilich nicht sicher zu bestimmen.

das Genist, allerlei kleines Reißig und verglichen, vielleicht weil es Stoff zu Vogelnestern ist, oder diesen gleicht; schw. *nist*, *gnist*, Mischmasch, *nisten*, den Unrath wegschaffen.

die Geniste, eine Pflanze, welche auch folgende Namen hat: Ginſt, Genſt, Ginſter, Gäſt, Geſter u. s. w.; frz. *genet*, itl. *ginestra*, lat. *genista*.

der Genitiv, ein grammatischer Casus; lat. *genitivus*, zeugend, von dem Stamme *genere*, zeugen, also der Casus, welcher die Abkunft, den Ursprung bezeichnet.

der Genius, lat. *genius*, der Schutzgeist des Menschen, der Geist des Menschen, s. Genie.

der Genos, Genosse (Genosſam ist veraltete Form), der Gefelle; ags. *geneal*, anrd. *naulr*, ahd. *ki-noz*, schw. *not*, isl. *naulr*, nbd. *ge-nool*. Es gehört zu *niulan*, genießen, und bedeutet eigentlich den Mitgenießenden, wie *gimazo*, der Genosse (s. Mus).

der Genſter, s. Geniſte.

genug, befriedigend, hinlänglich; goth. *ganohs*, ahd. *kinuoc*, *ginuog*, anrd. *nogr*, überflüssig, reichlich, ags. *noh*, *genoh*, *genog*, holl. *genoeg*, schw. *nog*, isl. *nógr*, *gnog*; goth. *ganah*, ahd. *kinah*, es reicht hin, goth. *ganohjan*, ahd. *kinuokan*, zufrieden stellen, goth. *ganauha*, ahd. *kinuht*,

mbd. *genuht*, die Genüge, schwb. *nöje*, *nögd*, dass., engl. *enough*, genug. Es ist von gleichem Stamme mit *nahen*, in der Bedeutung erreichen, erlangen, Einem nahen, zu Theil werden; an den Begriff des zu Theil werden knüpft sich der des Hineinreichenden. Die angeführten Formen setzen zwei verwandte Stämme voraus, *nahan* und *naihan* oder *naihan*.

die Genüge, genügen, von genug.

der Geograph, der Erdbeschreiber (die Geographie, 'geographisch'). Griech. heißt *gā* (γῆ), Erde, *graphein* (γράφειν), schreiben, davon *geographos* (γεωγράφος), Erdbeschreiber u. s. w., im Lat. entsteht *geographus* u. s. w., woraus es in neuere Sprachen übergang, frz. *géographe*, *géographie*, engl. *geographer*, *geography*.

der Geolog, der Erdkundige, die Geologie, die Erdkunde, vom griech. *gā* (γῆ), Erde, und *-logos* (-λόγος), gelehrt in etwas, engl. *geology*, *Geologie*.

der Geometer, der Erdmessen (die Geometrie, geometrisch); griech. *geometrās* (γεωμέτρης), Erd-messer, von *gā* (γῆ), Erde, und *metrein* (μετρεῖν), messen, engl. *geometer*, frz. *géomètre*, Geometer.

der Ger, der Speer, veraltet, aber noch in Namen erhalten, als Gerhard, Rüdiger u. a. m.; ahd. *gair*, *gér*, goth. *gáis* (erhalten im latinisirten *gaesum*), der Speer (daher der Name Madagais statt Madeger), itl. *ghiera*, Pfeil, mhd. *gêre*, Rodtschoos (noch in Franken und der Pfalz *der geren*, der Schoos, die Falten, ein keilsförmiges Stück, ein keilsförmiges Ackerbeet), afrs. *gara*, Saum (wie Schoos von schießen), itl. *gherone*, *garone*, Fegen, Reif, spn. *guiron*, Lappen, Fahne, afrz. *gueron*, *gron*, Rodtschoos, frz. prov. *giron*, Schoos, spn. *giron*, Zwickel, Lappen, schwz. *gehre*, Gabel zum Stechen größerer Fische, Seitenwand eines hervorspringenden Daches, Vordertheil des Schiffes, *gehrschild*, Fassade des Hauses, besonders dreieckige, *gehren*, schräg schneiden, Zwerchbänke machen, br. *ei-ger*, Bohrer, *ei-ger*, bohren.

gerade, grade, der Gegensatz von krumm, bildlich: ohne Umschweif, schnell, ehemals auch gewandt, tüchtig, von Zahlen eine Zahl, welche sich in zwei gleich große ganze Zahlen eintheilen läßt; schwb. *rad*, die Linie, Ordnung, das Gerade, isl. *hradr*, lang und grad gedehnt, *raud*, *rada*, ordnen, *röd*, Ordnung, aas. *räden*, dass., nds. *na der radt*, nach der Reihe, celt. *rhes*, *rheid*, Reihe, slav. *rad*, *rsad*, pers. *radah*, *rah*, dass. Der Begriff Reihe, Linie trifft mit dem Worte gerade zusammen; doch ist es nicht gewiß, daß alle angeführten Wörter von einem Stamme kommen, wenn auch eine Wurzel zu Grunde liegen kann; *rade* scheint zunächst zu dem Stamme des Wortes reiten zu gehören, welcher in bereit, bereiten enthalten ist.

das Geräth, die Geräthschaft (und Rath in den Wörtern Hausrath und Vorrath), Werkzeuge, Gegenstände zum Ausrüsten; isl. *redi*, *reidi*, schwb. *ge-rad*, nds. *radē*. Im Deutschen ist der Stamm, zu welchem dies Rath gehört, in bereit, bereiten enthalten; schwb. *reda*, ordnen, entfalten, entwickeln, and. *röd*, Ordnung, *rada*, einrichten; wurzelverwandt erscheint gerade, raten, reden, richten, welche man nachsehe. Zunächst bedeutet dies Rath den Zustand, die Einrichtung, so daß Haus-rath eigentlich ist: Hausstand, Hauseinrichtung, das Geräth, was den Zustand, die Einrich-

tung ausmacht. (Aus dem Deutschen stammen ital. *arredo*, *corredo*, span. *arreo*, portug. *arreio*, Hausrath, frz. *arroi*, Reihe, Ordnung).

gerathen, wohin kommen, werden, sich zeigen, öfter: sich gut zeigen, gut ereignen. Dieser Stamm rathen, welchem ein Begriff der Bewegung zu Grunde liegt, gehört zu der Wurzel mehrerer anderer Stämme, welche ebenfalls diesen Begriff enthalten, s. gerade, Geräth, und unten rathen, reden, reiten.

geraum, was Raum hat, s. Raum.

gerben, s. gärben.

das Gerēb, die obere Eingeweide, die Eingeweide überhaupt; ndd. *middelreß*, das Zwerchfell, ahd. *rew*, *hres*, ajs. *hrif*, Barmutter, Bauch. gerecht, s. recht.

der Gersfalke, Gierfalkē, auch Geyersfalke, eine Art Falken; frz. *gerfaut*, *grifaut*, engl. *gerfalcon*, *yerfalcon*, ital. *girifalco*, lat. *gerfalchus*, *grifalco*, *gerfalco*, *gyrfalco*, *giffardus*. Man meint, Ger bedeute s. v. a. Geyer, d. h. es sey daraus entstanden, oder es gehöre zu gehören, gieren, und bedeute den gierigen Falken. Da beide Bedeutungen und noch andere Ableitungen möglich sind, so mag der Ursprung des Wortes dahin gestellt bleiben.

der Gergel, die Rinne in den Jagdäulen, in welche der Boden eingefügt wird, der Zirkel, womit man sie macht; gergeln heißt eine solche Rinne machen. Da diese Rinne einen Kreis bildet, soll sie den Namen vom lat. *gyrus*, Kreis, haben, lat. *girgillus*, Rad, Haspel.

der Gerhab, ehemals der Vormund, noch in Mundarten vorfindlich, soll statt Gwerhab stehen, zu wahren gehörig, also welcher der Gewährhaber, der Gewährsmann für Einen ist. Dies scheint unrichtig; Ger bedeutet Speer, also Gerhab, Speerhalter, vielleicht Schirm, wie es heißt: Einem die Stange halten, d. i. sich seiner annehmen, hab von haben, halten. Vielleicht bezeichnet Ger auch den Mann (anrd. *geervasta*, die Waze an des Mannes Brust), wie Schwerdtmagen, männlichen Verwandten; doch hier dürfte der Begriff Mann nicht passen. Gerhab für Streiter zu nehmen, würde dem Sinne nach gehen, aber der Form nach zwar möglich, doch nicht sicher zu stellen seyn.

das Gericht, s. richten.

gering (verringern), dünn, klein, leicht; ahd. *ringi*, schwj. *ring*, schwd. *ringa*, dän. *ringe* (*ringhed*, Geringsheit), gering (celt. *cryn*, mittelmäßig, frz. *rien*, das Geringsste, wird fälschlich vom deutschen gering hergeleitet). Es gehört zu Ring und ringen, in der Bedeutung des Drehens, also ring, sich drehend, ringelnd, und weil das Dünne sich leicht dreht oder ringelt, dünn u. s. w. Man vgl. Ranke.

geringfügig, von gering und Fug, welches man oben nachsehe.

gerinnen, von Flüssigkeiten: geliefert, zusammenlaufen, von rinne; ahd. *rennan*, schwj. *ränna*, dän. *rinde*, fließen, gerinnen. Ähnlich heißt das Gerinnen im Ndsf. *risen*, welches ebenfalls die Bewegung ausdrückt. Nicht nur nach der Bewegung wird dies benannt, sondern auch nach dem Zustand, in welchem die Flüssigkeit nach der Bewegung kommt, und daher heißt gerinnen auch gestehen, nds. *stallen*, *stollen* (zu stellen gehörig) und griech. heißt *systasis* (συστασις) das Zusammenstehen, s. v. a. das Gerinnen.

gern, mit Begierde, mit Verlangen; die Gier, begehren, die Begierde gehören nebst gern zu dem Stamme geren, gehren; goth. *gairnan*, isl. *girnast*, agf. *gyrnan*, *giernan*, *geornan*, begehren, goth. *gairns*, schw. *gerna*, aschw. *giärnt*, isl. *girn*, *giarn*, ahd. *kerno*, *gerno*, *ger*, dän. *giären*, agf. *georn*, *georne*, gerne. Der Ausdruck *geren* bezeichnet bildlich den stoßenden Trieb, gleichsam ein Stoßen der Seele; denn *geren* ist verwandt mit *geisen*, stoßen, f. Weisel.

die Gerste, eine Getraidegattung; agf. *gerst*, Gerste, *georst*, *gorst*, Heldekraut, Wachholder, ahd. *kersta*, (goth. *baris*, agf. *bere*, anrb. *barr*, dän. *bygg*, von *bären*, tragen, ertragen, hervorbringen, engl. *barley*, Gerste), verwandt lat. *hordeum*, griech. *krithē* (κριθή).

die Gerte, ein dünner Zweig, eine Ruthe; agf. *gerd*, *gyrd*, ahd. *karlea*, *kerta*, mhd. *gerle*, anrb. *giörd*, *girdi*, die Gerte, *gerdi*, der Zaun, schw. *gart*, lange Gerte (*gerle*, *gertel*, Hippe, Handbeil), frz. *garrot*, Spitze eines Werkzeugs, mlal. *guarrus*, *garrotus*. Die Gerte hat, so scheint es, den Namen vom Einzäunen, und wäre also ein Zaunzweig, von gleicher Abstammung mit Garten und Gurt, goth. *gairdan*, gürtten. Da jedoch goth. *garðs* ein Stachel heißt, und das Wort ahd. *kart*, mhd. *gart* lautet, so ist die Ableitung von gürtten zweifelhaft, und anzunehmen, es bedeute einen spitzen Stock, von einem verlorenen *gizdan*, stechen, nahe verwandt mit *geisan*, f. Weisel.

der Geruch, f. riechen.

das Gerücht, f. v. a. Ruf; mhd. *gerühte*, schw. *rykte*, holl. *rucht*, ndf. *ruchte*, dän. *rygte*. Vielleicht von rufen, für Gerüst, welches im Oberdeutschen gebraucht wird; ch und f wechseln, holl. *lucht*, deutsch Luft (tauchen und taufen stehen als Nebenformen eines Stammes neben einander u. a. m.), br. *der geruch*, *das geruch*, das Gerücht, ndf. *ruchte*, holl. *gerucht*, Geräusch, Lärm, ehemals verruchten, bekannt machen, — berüchtigen, in übeln Ruf bringen, — ruchtbar, in das Gerücht gekommen. Man könnte auch vermuthen, Gerücht sey f. v. a. Geruch, weil man sagt, in gutem oder bösem Geruch stehen; doch ist diese Ableitung nicht so wahrscheinlich, als die andere.

geruchen, f. v. a. besorgen, jetzt noch im Gebrauch für belieben, von Regierenden gesagt; oberd. geruchen und ruchen, agf. *reccan*, besorgen, ndf. *rochen*, ndd. *roecken* (schw. *auf-rüchen*, einen Wagen zurüsten, besorgen), isl. *rökia*, pflegen, schw. *reka*, besorgen, ahd. *ruohhan*; *ruohha*, *ruoh*, *ruacha*, agf. *recc*, die Sorge, engl. *reck*, sich kümmern; ehemals verruchen, gering achten, sich aus dem Sinn schlagen, daher wohl ruchlos und verrucht (wie verlogen von lügen), ohne Achtung oder Scheu vor etwas, schamlos.

geruchen, statt ruchen.

das Gerümpel, allerlei schlechtes, verdorbenes Geräth; es hat den Namen, meint man, von rumpeln, weil man es nicht ordentlich aufbewahrt, sondern durch einander wirft, so daß es rumpelt.

das Gerüst, von rüsten.

gesammt, beisammen, zusammen, sammt, gleichen Stammes mit sammeln, welches man unten nachsehe.

das Geschäft, das, was man schafft, thut, von schaffen.

geschehen, sich zutragen; isl. *skedur*, es geschieht, schw. *ske*, gesche-

hen, ags. *ge-sceod*, gemacht (lappl. *skiaddet*), ahd. *ki-skehan*, ndf. *schüen*, *ent-schüen*, holl. *ge-schieden*. Die Wurzel *skä*, welche diesem Worte zu Grunde liegt, könnte man vielleicht, weiter nachspürend, mit der Wurzel in *Kunne*, *Kind* u. a. m. verwandt glauben, welche zeugen, hervorbringen, entstehen bedeutet, nur durch das vorgetretene *s* sich unterscheidend, welches öfters vor einen Sprachstamm tritt, ohne daß man eine Veränderung in der Bedeutung wahrnehmen könnte; so lat. *feri*, geschehen werden, auch eigentlich erzeugt werden, entstehen, und griech. *gignesthai* (*γίγνεσθαι*), geschehen, ganz dasselbe. Aber man thut besser, bei *skaihan*, als Stamm von bekannter Bedeutung, stehen zu bleiben.

das Gescheld, ein gewisses Maaß, von scheiden.

gescheldt, verständig, klug, von scheiden, in der Bedeutung unterscheiden, also wer die Kraft des Unterscheidens hat; da nun zum Unterscheiden Einsicht und Verstand gehört, so bedeutet es verständig; so frz. *discret*, gescheldt, verständig, bescheiden, vom lat. *discretus*, welches zu *discernere*, unterscheiden, gehört.

die Geschichte, von geschehen, mit *ch* wie Gesicht von sehen, dicht von deihen, Sicht von gehen u. a. m.

das Geschick, 1) das Schicksal, von schicken; 2) die Art, wie sich etwas schickt, Geschicklichkeit, ebenfalls von schicken, in der Bedeutung sich schicken, fügen.

geschickt, sich zu etwas schickend, von schicken, in der Bedeutung sich schicken, fügen.

das Geschirr, ein Geräth, f. Schirr.

geschlacht, von guter Art, ungeschlacht, von schlechter Art; eigentlich bedeutet geschlacht, was seinem Schlage oder Geschlecht gemäß ist, ungeschlacht, was diesem nicht gemäß ist. Ueber den Wortstamm siehe schlagen.

das Geschlecht, die Art, Gattung, Familie; ahd. *gislahh*, f. schlagen.

das Geschmeide, eigentlich etwas Bearbeitetes, besonders Metallarbeit, doch jetzt nur noch kostbare Arbeiten aus edeln Metallen oder Edelsteinen und Perlen; von schmieden.

geschmeidig, von schmieden, eigentlich was sich schmieden läßt, dann bildlich was sich bearbeiten läßt, nachgiebig, biegsam.

das Geschmeiß, Excremente, besonders der Raubvögel, Brut, Gezücht, Insecten (eigentlich die Eier der Insecten), von schmeißen, welches Wort das Legen dieser Eier bezeichnet, daher die Schmeißfliege, welche mit ihren Eiern die Sachen beschmeißt; dann die aus den Eiern hervorgehenden Insecten, auch bildlich schlechtes Gefindel; br. *geschmaick*.

das Geschöpf, von schaffen.

das Geschosß, 1) womit man schießt, ahd. *scor*; 2) f. v. a. Stodwerk; zuerst bedeutet Geschosß das Aufschießende, Aufgeschossene, den Absatz an den Pflanzenstängeln von einem Knoten zum andern, welchen man auch Schuß nennt, dann bildlich das Stodwerk an einem Gebäude, welches gleichsam ein solcher Schuß ist; 3) br. Anfall von Kopf-, Zahn-weh, welches gleichsam schießt, Geschuß frk. Krankheit der Ragen, wann sie wie toll herumschießen.

der Gescht, Sicht, f. Gäscht.

das Geschütz, womit man schießt, von schießen; f. schießen.

das Geschwader, 1) ein Haufen Reuterei, auch Schwadron genannt, frz. *escadron*; 2) eine Anzahl zusammenbestimmter Schiffe, frz. *escadre*, vom itl. *squadra*, ein Viereck, ein in ein Viereck gestellter Haufen, dies vom lat. *quatuor*, vier.

der Geschwan, der Schwager, von gleichem Stamme mit diesem Worte.

geschwind, rasch; ndf. *swind*, sehr, goth. *svinth*s, stark (*svinthnan*, wachsen), agf. *svith*, anrd. *srinner*, dass., mhd. *swint*, gewaltsam, schwz. *geschwind*, gewandt, *schwidlig*, *schwytlig*, rasch, *geschwid*, *geschwed*, *flug*, vorsichtig.

die Geschwister, s. Schwester.

der Geselle (gefallen, Gesellschaft); ahd. *gisello*, goth. *giseljo* (prov. *gazalha*, frz. *gazaille*, Gemeinschaft). Der Geselle bezeichnet den, der an einem Aufenthaltsorte mit einem Andern lebt, einen Stuben- oder Haus- oder Zelt-genossen, Kameraden, von *sal*, welches jetzt nur noch ein großes Zimmer bezeichnet, ahd. aber Wohnung bedeutete; goth. *saljan*, einkehren, *salithva*, Herberge, anrd. *salr*, Wohnung, ahd. *sal*, Wohnung, *selida*, Herberge, schwz. *sal*, Wohnung, Zimmer, *saella*, versammeln, nämlich in einen Raum; eben so ahd. *gistallo*, der Geselle, von *stal*, Wohnung.

das Geseß, von setzen, festsetzen, bestimmen, also Geseß, das Festgesetzte, Bestimmte; so auch im Griech. *thesmos* (θεσμός), Satzung, Geseß, von *thein* (θεῖν, τίδnu), setzen; ahd. *ki-serzida*, auch kommt das einfache *setz* vor. Mit diesem Worte vgl. man das Wort Lag, Geseß; s. oben, das Gelag, von legen gebildet.

das Gesicht, von sehen, mit *ch*, wie Geschichte, von geschehen, und andere mehr.

das Gesims, ein hervorstehender Rand; ahd. *sinez*, mhd. *sims*, eine Hervorragung, isl. *sams*, ein Zierrath, *semsa*, zieren, br. *simesz*, *simsz*, Gesims. Die Form muß abhalten, es von gleichem Stamme mit Saum abzuleiten.

das Gefinde, die Dienerschaft, eigentlich bedeutet es die Begleitung auf dem Wege, das Gefolge, von dem alten *sind*, der Weg, agf. *silh*; da nun die Dienerschaft zur Begleitung gehört, so hat es die Bedeutung Dienerschaft bekommen, welche jetzt noch allein gilt, goth. *gasinthja*, agf. *ge-sith*, Begleiter, ahd. *ga-sindo*, *samansindo*, *gisindo*, *gisindjo* (Gefährte), schwz. *hofwa sin*, Hof-Begleitung, *ingesinn* (ehemals im Deutschen Ingesinde), Hausbegleitung, Dienerschaft. Man vgl. unten das Wort senden, welches von gleichem Stamme ist.

das Gefindel, von Gefinde, in verächtlicher Bedeutung ein Gefolge von Leuten, in dem Sinne, daß sie eine Gesellschaft bilden.

der Gespan, der Kamerad, von spanen, fängen, also eigentlich der Milchbruder, dann der, welcher mit Einem eng verbunden ist.

das Gespan, das Zeugniß, von spanen, überreden; s. spanen.

der Gespan, eine Benennung der ungarischen Bezirksobersten, vom slavischen Pan, der Herr; milat. *hispanus*.

das Gespenst, eine Geistererscheinung, besonders verstorbener Menschen; eigentlich bedeutet es eine Täuschung, von spanen, überreden, verlocken, verführen (s. unten spanen), also was Einen verlockt, täuscht (schwz.

gespeist); ahd. *spensti*, *kispanst*, *gispuans*, Ueberredung, Verführung, isl. *puke*, von einem Stamme, woher ags. *paecca*, betriegen, kommt.

der Gespile, der Kamerad, eigentlich der Spielgenosse, von spielen.

das Gespile, das Näherrecht des Kaufs, wenn ein Ganzes getheilt und einer dieser Theile verkauft wird, von spalten, d. i. theilen.

der Gespons, der Bräutigam, die Gespons, die Braut, vom lat. *sponsus*, der Verlobte, *sponsa*, die Verlobte, frz. *époux*, *épouse*; — spönseln, spünzeln, ehemals sponsieren, sponzieren, den Galan spielen.

das Gestade, das Ufer des Meeres oder eines Flusses; goth. *staths*, ags. *stāth*, ahd. *stado*, *stad*, mhd. nds. *stade*, schwed. *stad*. Es gehört zu stehen. Stade heißt auch eine Stelle, Stätte für die Schiffe, welche landen; ahd. *stedian*, landen, *stedi*, Hafen, dän. *stade*, Standort.

die Gestalt, die Form, eigentlich die Stellung, da es zu stellen gehört; so lat. *statura*, die Statur, von *statuere*, stellen, ähnlich: der Zustand, wie eine Sache steht, Haltung, wie eine Sache sich hält.

gestatten, statt geben, s. unten statt.

gestehen, zum Stehen kommen, stehen, von Flüssigkeiten, welche fest werden.

gestehen (geständig, das Geständniß), bekennen, zugestehen, einräumen, von stehen, in der Bedeutung für etwas einstehen, eintreten, dann behaupten.

gestern, des Tags vor dem heutigen; goth. *gistra-dagis*, schwed. *gär*, *igär*, dän. *igaar*, isl. *igaer*, engl. *yester-day*, ags. *geosterlic*, lat. *hesternus*, der gestrige, von *heri*, gestern, griech. *ches*, *chihes* (χες, χδές), gestern, frz. *hier*, vom lat. *heri*. Einen Stamm für die verschiedenen Formen dieses alten Wortes im Griech., Lat. und Deutschen aufzufinden, ist noch nicht gelungen.

das Gestirn, s. Stern; ahd. *gistirni*, *gistirri*.

das Gestöber, das Durcheinanderstieben, s. stieben.

das Gesuch, von suchen.

gesund, heil, unverletzt, Gegentheil von krank; ags., schwed., dän. *sund*, engl. *sound*, holl. *ge-sont*, lat. *sanus*, gesund, griech. *saos* (σας), wohl behalten, heil. Es scheint, daß die Grundbedeutung von gesund stark ist, so daß es eine Nebenform von schnell (s. geschwind) wäre; so steht toll für *dual*, süß für *sväs* u. a. m. Mehr als eine Vermuthung ist dies freilich nicht, doch weder nach Form noch Bedeutung kühn.

das Getöse, s. tosen.

das Getraide, Getreide, die Körnerfeldfrüchte; oberdeutsch Traib, in Steyermark Trab, von tragen, mhd. *tregede*, *ge-tregede*, das, was getragen wird, was der Boden trägt, hervorbringt.

getrost, mit Zuversicht; schwed. *tröst*, isl. *traustr*, dän. *tröstlig*, s. Trost. geuden, s. vergeuden; — br. rühmen, prahlen, 2) verschwenden.

der Gevatter, der ein Kind aus der Taufe hebt und so sein geistlicher Vater wird (dän. *fadder*); es ist vom Worte Vater gebildet, eben so frz. *compère*.

gewahr, gewahr werden, erblicken, s. wahr; äs. *giwar*, ahd. *gawar*, ags. *var*, *vaer*, *getaere*, ansichtig, aufmerksam.

die Gewähr, Bürgschaft (Aufsicht, Obhut, veraltet), sicherer Aufenthaltsort (noch in Gewahrsam enthalten), Sicherheit, Zeugniß, ahd. *giwari*,

giwara, gicarida; — die Gewahrsam, Aufsicht, Obforge, sicherer Aufenthaltsort; — gewähren, beschleunigen, zusichern, Einem etwas zugeben (ehemals befriedigen, bezahlen machen), s. wahren.

gewahren, erblicken, s. wahren.

die Gewalt, s. walten.

das Gewand, 1) die Bekleidung, womit man umwunden ist, von winden, vgl. Leinwand, ahd. *wanda*, mhd. nds. *wand*. Eine Nebenform von Wand ist Wad, Wat, s. unten Wadsack, von widen, einer Nebenform von winden, s. Wiebe; 2) frk. das Ackerbeet, die Ab-, An-wand, das Ende, der Rand eines Feldes, von wenden.

gewandsweise, statt quantswiese, d. i. zum Scheine; holl. *quantswys* und nds. *quantswiese*, dän. *quantsviis*, von Quant, welches im Holl. Schalk bedeutet, *quantseleu*, schalkisch handeln, täuschen, trügen.

gewandt, bildlich sich zu wenden und drehen verstehend, Geschicklichkeit besitzend, von wenden; (ehemals: gelegen, nahe gelegen, sich berührend).

gewarten, gewärtig, von warten.

das Gewäsch, alberne Reden, ein bildlicher Ausdruck von waschen.

das Gewehr, von wehren.

das Geweide, die Gedärme; goth. *quithus*, ags. *cwith*, isl. *quidur*, schw. *qued*, der Bauch. Diese Wörter entsprechen dem Worte Weide in Geweide, wie quiek und wach zusammengehören; die Abstammung jedoch ist dunkel.

das Geweih (br. *gewicht*), die Hörner des Hirsches; mhd. *hirsge- wige*, dän. *gevir*. Da man in einigen Mundarten das Geweih Gewicht nennt, so soll es eben so viel seyn, oder von dem alten Wig (ags. *wig*), Krieg, Kampf, wigen (ags. *wigian*, ahd. *wigan*), kämpfen, kommen, also das bezeichnen, womit der Hirsch kämpft. Beides ist wenig wahrscheinlich und es scheint von der Wurzel des Wortes wachsen zu kommen, welche wähen geheißen haben muß und woher noch Wicht kommt, dessen Grundbedeutung ein Gewachsenes, ein Wesen ist, so daß Geweih (*gewicht*) statt *gewie*, *gewige* (wie Geschwen statt Geschwige, Geschwie), eine alte Form ist, gleichbedeutend mit Gewächs. In der Benennung Gewicht vermuthet ich jenes Wicht als das Gewächs bezeichnend.

das Gewerbe, ein Arbeitsgeschäft, von werben, arbeiten, s. werben. gewesen, s. seyn.

das Gewicht, s. Wage, zu dessen Stamm es gehört; ags. *viht*, isl. *vigt*.

gewiegt, erprobt, nämlich durch Wägen; mhd. *erwegen*, vollwichtig, erprobt (ehedem: auf der Wag seyn, unentschieden, ungewiß seyn, auf die Wag legen, dem Zufall aussetzen).

der Gewinn, Gewinnst, von dem alten winnen, arbeiten, streben, streiten, in heftiger Bewegung, in heftigen Leiden seyn, also s. v. a. Er- arbeitung, durch Arbeit Ertrugenes; goth. *vinnan*, leiden (Leid und Arbeit treffen in der Sprache zusammen), ags. *vinnan*, arbeiten, leiden, kämpfen, ahd. *winnan*, arbeiten, streiten, anrd. schw. *winna*, arbeiten, ahd. *erwin- nen*, erstreben, erstreiten, erlangen, ahd. *gawinnan*, ags. *gevinman*, gewinnen, ahd. *gawin*, ags. *gevin*, nds. *win*, Gewinn, holl. *winnen*, arbeiten, schw. *winn*, ags. *vin*, *vine*, Arbeit, mhd. schw. *tagwan*, Tagwerk,

(mhd. *winnend*, *winnig*, wüthend, wasserscheu, fct. *winnerlich*, heftig, übel gelaunt, br. *die winnusz*, tobender Schmerz). Vgl. überwinden.

gewiß, sicher, zuverlässig; ags. *vis*, *gevis*, ahd. *giwis*, *gawissi*, *giwisso*, anrd. *viss*, dän. *vis*, schw. *wiss*. Es gehört zum Stamme von weisen und bedeutet: zurecht gewiesen, kundig; wer dies ist, schwankt nicht in einer Sache, sondern hat Sicherheit darin, daher bedeutet es sicher; f. weisen oder es kommt von wissen.

das Gewissen, das Bewußtseyn, wenn man sich einer Sache bewußt ist, von wissen; mhd. *die gewizzen*, *gewizzene*, Kenntniß, Bewußtseyn.

das Gewitter, Ungewitter, ein Donnerwetter, von Wetter; ahd. *giwiltiri*, *ungiwiltiri*.

gewogen, geneigt; schw. *bewägen*, dän. *bewaagen*, von wegen, welches ehemals auch günstig seyn hieß, wie mhd. *waege*, nützlich, helfend, passend, gemäß, gut, tüchtig, geneigt, ahd. *wegon*, helfen, zu wegen gehörend, schw. *wäga*, ehren, isl. *vegur*, Ehre; (gewogen wie bewogen). Die erste Bedeutung scheint: für Einen einschreiten, wie lat. *intercedere*, dazwischen treten, einschreiten.

gewohnen, gewöhnen, Gewohnheit, von wohnen; weil das Wohnen ein Bleiben ist, so wird es dem Unstäten, Umherschweifenden entgegen gesetzt und drückt ein Bleibendes, Dauerndes aus, also auf Handlungen und Sitten übertragen, nicht unstäte Handlungen und Sitten, sondern bleibende; ags. *vānian*, *venian*, anrd. *vena*, ahd. *wenian*, dän. *vaenne*, gewohnen, ahd. *won*, anrd. *vaur*, dän. *vane*, gewohnt, ahd. *giwona*, *kiwona*, Gewohnheit. So griech. *ethos*, *āthos* (ἔθος, ἄθος), Wohnort und Gewohnheit, Sitte, von *hedein*, *hezein* (ἔδειν, ἔζειν), setzen, lat. Stamm *seo*, sitzen, setzen, *sueo*, gewöhnen, gewöhnt seyn. (Nds. *wenen*, ags. *gevanian*, gewöhnen).

das Gewürz, allerlei Sachen, welche die Speisen schmackhaft machen, von Wurz, d. i. Kraut, weil hauptsächlich die Pflanzenwelt das Gewürz liefert; f. Wurzel.

der Geyer, ein Raubvogel; engl. *geir*, ahd. *kir*, *gyr*, *gire*, von dem Stammwort von gehren, Gier, weil er ein gieriger Vogel, ein Raubvogel ist, schw. heißt er *gum*, isl. *gammur*, von ungewisser Abstammung, griech. *hierax* (ἱέραξ), von *hienai* (ἱέναι), begehren, gieren.

das Geziefer, Ungeziefer, Gewürm, Geschmeiß, ansehnliches Ge-
thier; ahd. *chevero*, der Käfer, woraus Ifer entstanden seyn mag, nds. *ziefer*, der Käfer (schwerlich ist zu vergleichen frk. *zisen*, *zifeln*, an Wachsthum zurückbleiben, ahd. *zipun*, die tragen, *arsibula*, ein durch Krankheit im Wachsen zurückgebliebenes Schaf — beide Wörter sind Accusative —).

das Gezücht, von Zucht, die Jungen, welche aufgezogen werden, gewöhnlich mit dem übeln Nebenbegriff des Schlechten, schlechte Zucht, böse Zucht. die Gicht, eine Krankheit, von gehen, wie Geseht von sehen, Ges-
schichte von geschehen, eine Krankheit, welche in den Gliedern herumgeht, wie ein anderes Uebel Fluß heißt, welches gleichsam in dem Körper herumfließt; ags. *gichta*, dän. *gigt*, *jekt*, engl. *itch*, isl. *ikt*, holl. *jiochte*; — gichtbrüchig, mit dem Gebrechen der Gicht behaftet.

der Giebel, das Oberste, besonders die Spitze des Hauses, das Frontispice; es ist gleichen Ursprungs mit dem Worte Gipfel; goth. *gibla*, Zinne, ahd. *kipili*, Stirn, *kipila*, Scheitel, mhd. *gebel*, Kopf, frz. engl. *gable*,

anrd. gash, dän. **gavl**, schw. **gafvel**, frz. **gable**, holl. **gevel**, der Giebel. Im Lat. wird **gabalus** angeführt und Kreuz erklärt, vgl. Gabel, — **br. gupf**, ein emporsteigender gewölbter Theil. (Griech. **keph-alā** [κεφαλή], der Kopf, lat. **cap-ut**, dass., schwerlich nahe verwandt mit Giebel, hebr. **gibea**, Hügel, **gibeol**, Gipfel, arab. **gibel**, Hügel, Berg). Die Grundbedeutung läßt sich nicht mit Gewißheit angeben.

die Gier, das Begehren, das Gierigseyn, s. gehren.

gießen, ausschütten (gieße, goß, gegossen, der Guß); goth. **giulan**, ags. **geotan**, ahd. **kiozan**, dän. **gyde**, schw. **gjuta**, holl. **gielen**, griech. **cheein** (χέειν), gießen (lat. **gutta**, der Tropfen). Das schw. **gjutan** heißt auch fließen, nämlich ausgegossen werden, ags. **gyle**, Ueberschwemmung, goth. **usgulnan**, ausgegossen werden, schw. **gausen**, **guseln**, durch einander schütten, hin und her schütteln; die Gasse ist s. v. a. ein Canal. Es scheint verwandt mit schütten und schießen, in welchen s. vorgelegt ist.

die Gist, Gabe, z. B. Augist, Mitgift, von geben, wie Trift von treiben.

das Gift, ein tödtendes Mittel, eigentlich eine Gabe, von geben (s. d. vor.); ags. **gift**, **gife**, **geof**, schw., dän., nbs. **gift**. Statt vergiften sagt man auch vergeben, Einen durch das Geben eines Mittels tödten.

der Gigant, der Riese, gigantisch, riesenhaft; griech. **gigas**, **antos** (γίγας, γιγάντιος), soll bedeuten der Erdgeborne (was nicht wahrscheinlich ist), dann der Riese, weil man annahm, die Riesen seyen Söhne der Erde.

giken, giksen (in Anspach **gigken**), stechen, s. geigen.

das Gilbkraut, die Gilbwurz, von gilb, einer Nebenform von gelb.

die Gilde, eine geschlossene Gesellschaft; ags. **gild**, schw. dän. **gilde**, engl. **gilde**, frz. **guende**. Der Name kommt von gelben, bezahlen (s. gelten), und bezeichnet eine Gesellschaft, welche auf gemeinschaftliche Kosten zusammenkommt und eine gemeinschaftliche Kasse für die Zwecke der Gesellschaft hat, dann eine ähnliche geschlossene Gesellschaft. (Eelt. heißt **gildio** die Kosten des Trinkgelages bezahlen).

das Gilet, die Weste; frz. **gilet**, von ungewisser Herkunft.

der Gimpel, der Blutsink, Dompfasse, nach Frisch so benannt von dem schwarzen Fleck auf dem Kopfe, welcher wie ein Schleier darauf ist; denn Gimpel hieß ehemals der Schleier, von gleichem Stamme mit Wimpel, oder eigentlich eine Nebenform dieses Wortes, zwischen welchen Gwimpel in der Mitte stehen würde; frz. **guimpe**, ein Bruststück der Nonnen. Von diesem Fleck heißt er auch Dompfasse. — 2) der Gimpel, der einfältige Mensch, wohl nach dem Vogel benannt, wie man den Einfältigen auch Staarmaz nennt. (Schmeller meint, es könne von Gienmaul, mit gähnendem Munde Maulasse, stammen).

der Gingang, ein Fremdwort, eine Art gestreiftes baumwollenes Zeug; von ungewisser Herkunft.

der Ginseng, frz. engl. **ginseng**, eine Wurzel aus China und der Tartarei.

der Ginst, Ginster, s. Geniste.

der Gipfel, die oberste Spitze, Nebenform von Giebel.

der Gips, s. Gyps.

die Girandole, frz. **girandole**, ein Rad im Feuerwerk, ein Haufen Raketen, welche zugleich aufsteigen, ein Leuchter mit mehreren Armen, vom

lat. *gyrare*, im Kreise drehen, *gyrus*, Kreis, dieß vom griech. *gyros* (γῦρος), der Kreis.

der Girgel, f. Gergel.

giriren, einen Wechselbrief an einen Andern senden zum Einkassiren oder Berechnen, vom itl. *girare*, welches vom lat. *gyrare*, im Kreise bewegen, kommt; f. Girandole.

die Girobank, eine Bank zum Uebertragen des Geldes an einen Andern, vom itl. *giro*, Kreis; f. giriren.

girren, bezeichnet den Ton der Turteltauben und ähnliche Laute; br. *garrezen*, *garr'zen*, knarren, lat. *garrire*, griech. *garein* (γάρειν), schwagen (f. Surre).

gischen, Gisch, f. oben Gäscht.

das Gitter, f. v. a. Gatter, von gleicher Abstammung mit diesem Worte.

das Glaciß, die Abdachung der äußersten Brustwehre einer Festung; frz. *glacis*, vom mlat. *glatia*, gebildet aus dem deutschen glatt, also ist Glaciß f. v. a. die Glätte der Brustwehre.

der Glander, f. Galsander.

die Glander, eine Eißscholle, eine Schleifbahn, glandern, schleifen; es scheint mit gleiten, glatt verwandt.

der Glanz, der Schimmer, das Leuchten, glänzen, schimmern, leuchten, strahlen; mhd. *glinzen*, schimmern, engl. *glance*, abd. *clanz*, *klanz*, der Glanz, holl. *glantsen*, dän. *glindse*, glänzen, in gemeinen Mundarten glinstern, glinzern. Dieser Stamm *glintan* gehört als ein mit *n* erweiterter zu *gleitan*, gleißen, gligern; f. gleißen.

das Glas, ein glänzender Körper. Bei den alten Deutschen hatte der Bernstein den Namen *gles*, agf. *gläs*; schw. hieß ehemals das Gold *gliis*, *gläs*. Gegenwärtig wird es in engerer Bedeutung nur von einem aus geschmolzenem Sand bereiteten, durchsichtigen, glänzenden Körper gebraucht; isl. *glaer*, schw. *glas*, engl. *glass*, agf. *gläs*, abd. *klas*, anrd. *gler*, dän. *glas* (*glar*), mlat. *glacia*, frz. *glace*, (br. *glosen*, *glosen*, *gloschen*, glimmen, die *glorren*, *glurren*, verächtlich die Augen, *anglorren*, anstieren, vgl. *glozen*), schw. *glaren*, *glören*, glänzen, schimmern, holl. *glaeren*, schw. *glora*, *gloschen*, glänzen, *glosen*, glänzen, Funken sprützen, *glosen*. Es kommt von einem Stamme *gleisan*, wahrscheinlich einer Nebenform von *gleitan*, woher gleißen, glänzen.

der Glätscher, der Schnee- oder Eißberg, von glatt, also ein glatter Berg; oder wohl richtiger vom itl. *glaciare*, dieß vom lat. *glacies*, Eis.

glatt, ohne Unebenheiten, glänzend, polirt; schw. *glad*, dän. *glat*, ndf. *glad*, *glett*, poln. *gladki*, böhm. *hladki*, wend. *ladki*. Ehemals bedeutete es bildlich: fröhlich, lustig, abd. *klat*, schw., agf., dän., engl. *glad*, fröhlich, agf. *gladian*, erheitern, dän. *glæde*, Freude, *glæde*, freuen. Es gehört zu gleiten, schlüpfen.

die Glaze, von glatt, die Glätte, das Kahle des Kopfes, wenn die Haare ausgefallen sind.

glau, 1) hell, glänzend, weißblau, welches letztere auch glauch heißt, agf. *glew*, glänzend, isl. *glä*; 2) scharfsichtig, flug, goth. *glaggruba* (Nebenwort), flug, abd. *klao*, ndf. *glau*, agf. *glear*, abd. *klaulihho*, *glau*, isl. *glöggr*; schw. *glo*, mit scharfem Blicke sehen, isl. *gloggva*, daff., holl. *gloeren*, agf. *glovan*, glühen, engl. *glowt*, *glout*, mürriß

sehen, neuhd. *glozen*, dän. *gloe*, *glozen* (*glukker*, sehr große helle Augen, scherzhaft). Vielleicht ist der verlorne Stamm *glahan*, glühen, davon goth. Nebenform *glagg*, wie *gagg-* neben gehen; *glav* wäre dann für *glav*, wie treu für *trigv*.

glauben, für wahr halten, trauen, zusammengezogen aus ge=lauben, von lauben, welches auch in er=lauben und Ur=laub vorkommt, in anderer Form loben heißt; goth. *ga-laubjan*, engl. *be-lieve*, ags. *ge-lyfan*, *ge-leavan*, ahd. *ki-lauban*, *gi-loubon*, glauben, ags. *geleafa*, ahd. *ki-loupa*, nds. *love*, *glove*, Glaube. Lauben ist zuerst s. v. a. lieben, da es von gleichem Stamme mit diesem Worte kommt; an den Begriff der Liebe schließt sich der der Gunst, daher erlauben s. v. a. vergönnen; an den Begriff der liebenden, günstigen Stimmung schließt sich der des Beifallgebens, daher loben und glauben, welches einer Sache Beifall geben, sie billigen, für wahr halten, bedeutet; s. unten loben.

der Gläubiger, wer Einem etwas auf Treu und Glauben geliehen hat, von Glaube.

glauch, s. glau.

gleich, ähnlich, von einerlei Beschaffenheit oder gleichem Inhalt, bildlich: eben; zusammengezogen aus ge=leich, goth. *galeiks*, schwb. *lik*, isl. *likr*, ags. *lic*, *ge-lic*, holl. *lijk*, dän. *lige*, engl. *like*, ahd. *ki-lih*. Abgekürzt in lich haben wir dies leich in Endungen, wo es der Endung sam entspricht und ein Uebereintreffen, eine Ähnlichkeit bedeutet. Mhd. heißt *ge-lichen* bildlich: gefallen, schwb. *lika*, ags. *licean*, *lician*, dass., schwb. *lik*, gut, gerecht, isl. *liclig*, dass., ags. *licunge*, der Wille, ahd. *lihhrizan*, sich verstellen, heucheln. Der Grundbegriff scheint das Verbin-den (daher schwz. *gleich*, Gelenk, *gleichig*, gelenk, *gleichling*, Hode), wie er es in der Endung sam und in den dazu gehörigen Wörtern sammeln, zusammen ist. Vgl. Leichnam und ähnlich. — gleichsam wie, als wie, br. *sam*.

das Gleis, s. Geleise.

gleißen, glänzen; isl. *glilla*, schwb. *glittra*, mhd. *glizen*, engl. *glister*, *glitter*, schwz. *glitzen* (*glüste*, *gleste*, Glanz, *gleiten*, engl. *glisten*, glänzen, Funken sprühen). Der Stamm ist *gleitan*, daher auch glitzern; ahd. *cliz*, *clizamo*, der Glanz, goth. *glitmunjan*, glänzen (vgl. Glas). Vielleicht ist *gleitano* und *gleisan* für *gleih-tan*, *gleih-san*, wie *vliotan*, fließen, für *vlioh-tan* und gehört mit *glahan*, glühen, zusammen.

gleißen, zusammengezogen aus ge=leißen, sich verstellen, heucheln, der Gleißner, der Heuchler; von leich, leiz, ahd. *lih*, v. i. gleich, ahd. *lihhrizan*, sich verstellen, heucheln, mit vortretendem ge= wird daraus gleißen (s. gleich). Die Grundbedeutung ist also, die Gleichheit von etwas annehmen, sich stellen gleich als habe man eine gewisse Gesinnung.

gleiten, hinschlüpfen, sich hinbewegen, glit=schen, dasselbe; ags. *glidan*, engl. *glide*, schwb. *glida*, frz. *glisser*, — ags. *glade*, das Hinschlüpfen, das Gleiten; wäre es zusammengezogen aus ge=leiten, von leiten, hingetragen werden, gehen (s. unten leiten), so würde es ags. *glithan* heißen. Also ist es davon nicht abzuleiten.

der Gleitscher, s. v. a. Glätscher.

das Glied, ehemals Gelenk, jetzt Theil, Absatz, zusammengezogen aus *ge-lid*; goth. *lithus*, ags. *lith*, anrd. *lithr*, Gelenk, schwb. *led*, dän.

led (Glieder einer Kette, *lem*, des Körpers, *geled*, der Soldaten), *abhd. lid*, mhd. *lit*, nds. *lid*, *lih* (s. Lied). Die Grundbedeutung ist die Bewegung, also das sich Bewegende, ein Gelenk, und der Stamm von *leiten*, sich bewegen, ist ebenfalls der Stamm dieses Wortes.

das Gliedermaß, eigentlich Gliederverbindung, dann Glied; schwed. *leda-mot*, dän. *ledemod*, holl. *ledemaete*, nds. *ledemat*, von *mat*, Verbindung, holl. *mat*, Gefelle, isl. *mot*, Versammlung, engl. *meet*, begegnen, nds. *möten*, begegnen, *möte*, Begegnung, schwed. *mot*, der Begegnungspunkt.

glimmen, glänzen, schwach brennen; schwed. *glimma*, dän. *glimre*; af. *glimo*, engl. *gleam*, *glimmer*, der Glimmer, der Glanz, ein taubes Mineral, aus Glanzblättchen bestehend, engl. *glimmer*, Schimmer, agf. *glommung*, Dämmerung, schwed. *glumsen*, *glusmen*, glimmen, ehemals die Glumse, Glunse, der Funken. Glimmen setzt glimen voraus, wie Ableitungen zeigen; den Stamm *gleiman* könnte man aus *gleich-man* entstanden annehmen; s. gleißen.

der Glimpf, zusammengezogen aus Ge=limpf, Mäßigung des Betragens, Gelindigkeit; agf. *limpan*, sich ereignen, *ge-limpan*, sich schicken, dän. *lempe sig ester*, sich fügen nach —, wie lat. von *con*, mit, welches unserm *ge-* entspricht, und *venire*, kommen, *convenire*, sich schicken; agf. *gelimp*, das Begebniß, *lempe*, Gelindigkeit, *abhd. kalimpf*, die Bescheidenheit, anrd. *lempa*, mäßigen, *lempi*, Mäßigkeit, schwed. *lempa*, sich schicken und *lempa*, isl. *limpa*, die Schicklichkeit, Bieder, *lempelig*, schicklich, bequem, dän. *lempelig*, vorsichtig, *med lempe*, mit Behutsamkeit. Der Grundbegriff ist sich ereignen, von Statten gehen; daran knüpft sich der Begriff des Bescheidenen, Mäßigen, Schicklichen, weil, was von Statten geht, sich fügt, also nicht widerspänstig ist, nicht feindlich widerstrebt. (Vulgär, *glim*, weich, lind, br. *unglamber*, nicht geschmeidig).

glinzen, Nebenform von glänzen, aus gleicher Wurzel entsprungen.

glitschen, von gleiten, s. gleiten.

glitzern, s. gleißen; engl. *to glitter*, schwed. *glittra*.

die Glocke, ein hohler Metallkegel mit einem Klöppel, dann was diesem ähnlich ist; agf. *clugga*, engl. *clock*, schwed. isl. *klocka*, dän. nds. *klokke*, celt. *cloch*, frz. *cloche*, mlat. *gloccus*, *glogga*, *clocca*, von dem veralteten klochen, *abhd. chlochon*, wofür jetzt klopfen gesagt wird; denn *ch* und *p* oder *f* wechseln, s. Gerücht, (schwed. *glöggeln*, d. i. *glöckeln*, schwärmen). Ehemals hieß der Klöppel *clechel*; auch frz. findet sich dieser Stamm aus dem Deutschen entlehnt in *claquer*, klappen, klatschen. In Glocke hat dies klochen, klopfen, die Bedeutung des Klangs, welcher Schlag genannt wird, wie es gewöhnlich heißt: die Glocke schlägt, und wie selbst der Gesang der Vögel ein Schlag heißt; s. gluchzen.

die Glorie, die Herrlichkeit, aus dem Lat. entlehnt, *gloria*, der Ruhm; frz. *gloire*, engl. *glory*.

die Glossa, die Auslegung eines unbekannten Wortes; das Glossarium, die Glossensammlung; griech. *glossa* (γλῶσσα), Zunge, Sprache, bei den Grammatikern ein Wort, welches einer Erklärung bedarf. *Glossarium* ist lateinisch gebildet.

die Glöthe, Glötte, statt Glätte.

glozen, scharf oder mit aufgesperrten Augen ansehen; schwed. *glötta*, *glutta*, betrachten, isl. *gloggva*, sehen; s. oben glau.

gluchzen, glucken, glucksen, bezeichnet das Schlucken und den Ton der Gluckshenne; eigentlich heißt es schlagen, von glöchen, statt klopfen, dann bezeichnet es den schlagenden Ton; nds. *klukken*, dän. *klukke*, (br. *kluckezen*, tönen, wie Flüssigkeit, welche aus einem enghalsigen Gefäße fließt, 2) klopfen, von Kopfschmerz und Geschwüren, schwz. *glunggen*, tönen, von Dingen, welche in das Wasser fallen, schwanken, sich bewegen), itl. *chiocciare*, lat. *glocire*, glucken; vgl. Glocke.

das Glück, das Gelingen, der gute Erfolg; dän. *lykkes*, gelingen, schwed. *lycka*, dän. *lykke*, nds. *luck*, engl. *good luck*, Glück, *ill luck*, Unglück, fries. *lock*. Es gehört zu lingen, gelingen, ahd. *linkiso*, Glück, mhd. *gelingē*, der glückliche Fortgang. Glück aus Geluck zusammengezogen, ist also der Fortgang, der gute Fortgang, das Gelingen. Der Form nach verhält sich Glück zu ge-lingen ohngefähr wie Schluck zu schlängen, Druck zu dringen (ähnlich: gebracht zu bringen, gedacht zu denken u. a. m.)

die Glucke, Gluckshenne, schwz. *glutsche*, *glutscherin*; s. gluchzen.

das Glütschen, vulgäres Wort, ein dünnes Kleid, welches mehr Wind macht, d. i. schönen Schein hat, als es wärmt, statt Gelütschen, von Luft, wie br. *der glüfl*, der Luft, d. i. der Windbeutel, der Leichpfännige.

glühen, leuchten, glimmen; ags. *glowan*, engl. *glow*, isl. *glia*, glühen, schwed. *glo*, *gloa*, betrachten, dän. *gløde*, glühen, *glohed*, glühwarm, ags. *gler*, glänzend (vgl. glau, glozen), griech. *glaukos* (γλαυκός), glänzend, glau, bläulich, *glausein* (γλαύσσειν), glänzen, sehen.

die Gluth, von glühen.

die Gnade, 1) ehemals die Senkung, Neigung, Herablassung, 2) Geschick, Geschicklichkeit, Gelingen, Ungnad, Unheil, Unglück, 3) Belieben, Lust, Wille, Willkür; (die Sonne geht zu Gnaden, zu Naden, die Sonne geht hinab); jetzt bedeutet es Gewogenheit; dän. *naade*, ahd. *gi-nāda*, *gnāda*, isl. schwed. *nād*, Gnade und Ruhe. Es kommt nicht von neigen, sondern von nahen, woher genug, verwandt mit nahe. Gnade, zusammengezogen aus Ge-nade, ist also Geneigtheit, geneigte Gesinnung und, da diese nicht unfreundlich ist, Gewogenheit. (Schwz. *ungnad*, *ungnat*, ungewohnt).

die Gnaze, die Kräze, hat den Namen vom Reiben, Zuden, welches gnieden heißt. Vgl. Gneiß und s. gnieden.

der Gneiß, die Gneisse, der kleine Schierling, auch Gleisse genannt, welches der rechte Namen ist; denn die Pflanze heißt so vom Gleissen, d. i. Glänzen der Blätter, und Gneisse ist aus Gleisse verberbt.

der Gneiß, die Kräze, der Grind, von gnieden; vgl. Gnaze.

gnieden, gniedeln, reiben, durch Reiben glätten; ags. *gnidan*, schwed. *gnida*, dän. *gnide*. Vgl. kneten, welches von gleicher Abkunft ist.

der Gnom, ein Erdgeist, wie es scheint, vom griech. *gnomā* (γνώμη), Verstand, Einsicht, Geist.

die Gnomonik, die Sonnenuhrkunst; griech. *gnomon* (γνώμων), Untersucher, Anzeiger, dann Zeiger der Sonnenuhr, Uhr überhaupt; *gnomonikos*, *ā*, *on* (γνομονικός, ἡ, ὄν), was den Gnomon betrifft.

gnug, s. genug.

gnurren, s. knurren.

der Gockelhahn, der Hahn; br. *der gogkel*, *gogker*, *güker*, *gogkelhan*, in Jütland *kok*, frz. *coq*. Man könnte meinen, er sey von seinem

Beschrei so genannt, vgl. gackern, Kuckuck; doch hieß *gikel* ehemals bunt (in Nürnberg *gegkericht*, buntschäftig), daher noch Gackelen, ein buntes Ey, und daher könnte der Hahn, auch Gikelhahn, s. v. a. bunter Hahn, genannt seyn. (Es scheint Gikelhahn und Gackelhahn verschieden, so daß das eine den Hahn als bunten, das andere als gackenden Vogel bezeichnet).

der Vogelhopf, Gugelhupf, ein kugelförmiges Backwerk (br. *der dollhopf, dogelhoppf*); Gugel, Rogel, Kugel ist Name einer Capuze, und von dieser Form heißt das Backwerk, s. Rogel. Eben so heißt von dieser Form die Henne ohne Schweif br. *gugelhenn*; hopf bedeutet etwas Erhobenes, vom ahd. *hepsan*, heben.

das Gold, ein Metall; schw. *gull*, goth. *gulth*, dän. *guld*, agf. engl. *gold*, ahd. *kold*, holl. *gout*, von der glänzenden gelben Farbe benannt, poln. *zolto*, gelb, *zlot*, das Gold, agf. *giolu*, gelb und golden. Gold hieß auch bloß glänzend und die Edelsteine hießen ehemals auch Goldsteine, d. i. Glanzsteine.

der GOLF (davon frz. *gouffre*), ein Meerbusen; spn. itl. *golfo*, frz. *golfe*, schw. *golf*, vom griech. *kolpos* (κόλπος), Busen, Meerbusen.

der GOLLrabe, der ganz schwarze Rabe. Es scheint dieser Name aus Gold=Grabe entstanden zu seyn und Glanz=rabe zu bedeuten; denn gold hieß ehemals auch glänzend (s. Gold), und vor dem r in Rabe gieng ein h voraus, welches in der Zusammensetzung viell. ein f veranlaßte.

die GÖLLE, der Sumpf, die Wüße; schw. *göl*, Sumpf, sibirisch *goll*, *koll*, *kall*, *kull*, ein Winnensee, *gulga*, Bach, albanisch *gjoll*, Sumpf, s. Galle, eine sumpfige Stelle.

die GÖLLE, eine kleine Art Ruderschiffe, auch Gelle, Zolle, Zelle genannt; frz. *gol*, vom lat. *gaulus*, griech. *gaulos* (γαῦλος), dän. *jolle*, schw. *jelle*; s. Galeere.

GOLLER, s. KOLLER.

das GOLlicht, in der Oberpfalz, in Franken und auch sonst, das Talglucht, der Golleuchter, der Leuchter für dasselbe; hess. Gullicht.

die GÖLSE, eine lautsummennde Mücke, Schnake, hat den Namen von galen, singen (s. gällen). Frz. *cousin* (ursprünglich *colsin*), die Schnake, vielleicht vom lat. *culex*.

gölßen, gölzen, verschneiden, s. gelt.

die GONDEL, eine Art Schiffe in Italien, welche vornen und hinten spitz zulaufen; itl. *gondola* (oberd. *gon*, ein Schöpfgefäß).

der GONFALIONERE, ein Würdenträger in Italien, eigentlich Fahnen-träger, vom itl. *gonfalone*, frz. *gonfalon*, Fahne, dies vom deutschen *gundfano*, d. i. Kriegsfahne.

gönnen, gewogen seyn, gerne sehen, daß Einem etwas zu Theil wird, zusammengezogen aus geunnen, gedönnen; schw. isl. *unna*, agf. *unnan*, *ge-unnan*, ahd. *unnan*, *onnan*, *gi-onnan*, dän. *unde*, gönnen, *ynde*, Anmuth, *ynde*, lieb haben, mögen, beschützen, schw. *gyrna*, günstig seyn, *gunst*, die Gunst. Von *unnan* goth. *ansls*, das Wohlwollen, die Liebe, isl. *ast*, ahd. *anst*, *unsl*, agf. *est*, dass., isl. *yndi*, lieblich, dän. *yndest*, schw. *ynnest*, Gunst, anrb. *unnusta*, die Freundin, agf. *unne*, das Vergönnen, schw. *verbunst*, *verbanst*, Mißgunst, *gannig*, lüstern, begehrlieh. Die erste Bedeutung ist wahrscheinlich Geist, dann

freundliche Gesinnung, wie ahnden erst die geistige Thätigkeit, dann Eifer, Zorn bedeutet, und wie lat. *animus*, Gemüth, sowohl in guter Richtung, als auch Zorn; *unnan* gehört mit *anado*, *anadôn*, woher ahnden, zusammen; s. ahnen, ahnden.

der Öpæl, das Gebäude, unter welchem das Hebezeug beim Bergwerk steht, dann das Hebezeug selbst. Wahrscheinlich bedeutet es zuerst die Spitze der Bedeckung, den Giebel, Gipfel, und ist Nebenform dieser Wörter.

der Oork, s. Kork.

die Gorre, s. Gurre.

die Gosche, niederer Ausdruck für Mund; nds. *goske*, mlat. *gossum* (frz. *gosier*, Schlund, itl. *gorzo*, vom lat. *guttur*), von Gosse, in der Bedeutung Canal, also eigentlich der Schlund, dann der Rachen, der Mund in niederer Sprechart, falls es nicht aus dem Romanischen stammt. (Schwz. *giesch*, *giesche*, weites Maul, *giesch*, unförmlich groß, *gieschig*, unförmlich krumm, *gieschen*, krumm hängen, krumm gehen).

die Gosse, der Canal, von gießen, welches man nachsehe.

die Gothe, Götthe, die Taufmutter; schw. dän. *gudmoder*, so wie der Bathe *gudsader*, (schwz. *gottle*, welches auch das Zeug bei der Firmung und die gefirmelte Person bedeutet, so wie auch den Pfarrer, welcher tauft, selbst jeden Pfarrer; br. *die golt*, *der gött*, *göttel*), von *gud*, Gott, weil man in eine geistliche Verwandtschaft durch die Taufhandlung einzutreten glaubt. Die Gothe oder Götthe ist also abgekürzt statt Gottmutter oder Gotttochter. (Anrd. *godj*, Priester, *gydja*, Priesterin).

der Gott, ein höchstes Wesen; goth. *guth*, Gott (*gud*, das Idol), abh. *kol*, *col*, mhd. *got*, nds. *god*, ags. engl. *god*, anrd. *gudh*, schw. dän. *gud*, pers. *khodâ*. Luther leitete den Namen von gut her, Andere glauben, er habe gleiche Abstammung mit dem Namen des Wodan, Odin, des höchsten nordischen Gottes, und sey verwandt mit dem Namen des höchsten griechischen Gottes Zeus (Gn. *Διός*), Dis, mit dem griech. *theos* (*θεός*), lat. *deus*, Gott, welche Benennung auch im Indischen gefunden wird. Diese Vermuthungen lassen sich nicht durchführen. Am wahrscheinlichsten ist es, daß das Wort Gott mit gut verwandt oder nur eine Nebenform sey, und den Herrlichen, Trefflichen bedeute; denn gut war ehemals ehrender Titel, besonders die Kraft und Tüchtigkeit bezeichnend; aber die Verschiedenheit des Vocals in den Wörtern Gott und gut lassen auch dies nicht zu, und so mag das pers. *khodâ* (welches aus *quadâta*, von sich gegeben, ungeschaffen, also Gott, der Unerforschene — ftert. *svadâta* — zusammengezogen seyn soll), als das einzige damit verwandte gelten.

der Götze, eine Gottheit in verächtlichem Sinne, von Gott oder, wie man meint, von gießen, ein gegossenes Bild, welches letztere aber nicht wahrscheinlich ist, während das erstere keine Schwierigkeit darbietet.

der Gourmand, der Viel-Gern-esser, frz. *gourmand* (soll vom deutschen geren kommen, also den Begierigen bedeuten, was nicht wahrscheinlich ist).

goutiren, frz. *gouter*, 1) kosten, probiren, gutheißen, 2) eine kleine Mahlzeit halten, Vesperbrod essen; vom lat. *gustare*, kosten.

das Grab (der Graben), von graben; ags. *gräf*, abh. *krap* (*grapo*, Graben), dän. *grav*, böhm. *hrob*, poln. serb. *grob*, alban. *grope*.

grabbeln, das Frequentativum von greifen; engl. *grabble*.

graben, einbohren, einstecken u. s. w.; goth. *graban*, schw. *gräwa*, dän. *grave* (celt. *crasa*, graben), spn. *grabar*, portug. *gravar*, frz. *graver*, rigen, griech. *graphein* (γράφειν), schreiben, welches ursprünglich durch Einrigen in Stein und andere Stoffe geschah (s. unten schreiben), lat. *scribere*, schreiben, ursprünglich ebenfalls rigen, *scrobs*, Grube (vgl. Grab). Ferner gehört zu graben die Grube (goth. *groba*, abd. *gruopa*, *hruopa*, ags. *grop*), die Gruft und grübeln, welches rigen, bohren, graben bedeutet, dann geistig in etwas bohren, es zu erforschen suchen.

der Grad, ein Fremdwort, die Stufe, in der Mathematik der 360ste Theil eines Kreises; lat. *gradus*, die Stufe, von *gradi*, schreiten, verwandt mit schreiten, in welchem s vorgesetzt ist, welches oberd. auch graten heißt, woher noch grätschen im Gebrauch ist.

die Gradation, die Steigerung; frz. *gradation*, vom lat. *gradus*, s. Grad.

gradiren, etwas zu einem höhern Grade bringen, vom lat. *gradus*, s. Grad.

graduiren, Einem einen Gradus, eine Ehrenstufe erteilen.

der Gradus, die Ehrenstufe, eigentlich die Stufe, lat. *gradus*, s. Grad.

der Graf, ehemals eine Art Richter, Vorgesetzter, jetzt ein Titel; ags. *gerēfa*, woraus Graf durch Zusammensetzung gebildet ist, schw. *gresve*, engl. *reeve*, der Schultheiß, dän. *grave*. Eigentlich bedeutet es Gefährte, Gefelle, daher es im Lat. durch *comes*, d. i. Begleiter übersetzt wird, woher frz. *comte*, engl. *count*, der Graf. Die Grafen sind die Gefährten, Gefellen, das Gefolge des Fürsten und haben den Namen von dem Stamme des alten *rof*, Haus, wie Geselle von *Sal*, Wohnung, *Rof*, Wohnung, ags. *rōf*, Dach, abd. *rāvo*, Balken, holl. *roef*, ein Schiffszimmer. Graf, Grefe, Gräve bezeichnet auch noch Aufseher, z. B. Zentgraf, Deichgraf, Deichgrefe u. a. m.

gram, unmuthig; abd. *gram*, afrz. *grains*.

der Gram, Zorn, Unmuth, Betrübniß, von grimmen, dem Stamme von grimmen, zornig seyn, gebildet wie Sang von singen, Schwamm von schwimmen u. a. m.; ags. *grama*, Zorn, Wuth.

die Grammatik, die sogenannte Sprachkunst, als Buch die Sprachlehre; griech. *grammatikē* (γραμματική), von *grammata* (γράμματα), das Schriftwesen, die Literatur, die Mehrzahl von *gramma* (γράμμα), das Geschriebene, welches von *graphein* (γράφειν), schreiben, kommt, abd. *daz grammatische*. Im Nds. heißt der zänkische Pöbel Grammatjen-volk, vielleicht von den Grammatikern, welche größtentheils zänkisch sind.

der Gran, ein Hebezeug, s. Krahn.

der Gran, der Knebelbart, s. Granne.

das Gran, der Gran, das Grän, ein kleines Gewicht, der 20ste Theil eines Skrupels, vom lat. *granum*, frz. *grain*, Korn, weil ein Gerstenkorn dies Gewicht zuerst bestimmte.

der Granat, die Granate, ein dunkelrother Edelstein; mlat. *granatus*, vom lat. *granum*, das Korn, weil er gewöhnlich in der Gestalt kleiner Körner gefunden wird; engl. *granate*, *garnet*.

der Granatapfel, die Granate, eine Baumsfrucht; mlat. *granatus*, a, um, vom lat. *granum*, das Korn, so von den vielen Kernen

genannt. Der östreichische Name des Granatapfels, *Margarant*, ist verderbt aus dem lat. *malum* (Apfel) *granatum*, engl. *granate*.

die Granate, f. Granat und Granatapfel; auch bezeichnet dieser Name eine Art Bomben von kleinerem Umfang, so benannt von der Ähnlichkeit mit dem Granatapfel.

der Grand, Grande, eine Titulatur, der Große, vom lat. *grandis*, e, groß; frz. *grand*, isl. *grande*.

der Grand, grober Sand (engl. *gravel*, frz. *gravier*); ndf. *grandmehl*, grobes, mit Kleie vermischtes Mehl, eigentlich etwas Zerriebenes, agf. *grindan*, engl. *grind*, mahlen, zerreiben, schw. *grena*, theilen, isl. *grein*, Theil, (griech. *krinein* [κρίνειν]), theilen, lat. *cerno*, *crevi*, *crelum*, *cernere*, theilen, sichten u. f. w.). Vgl. Grund und Grind.

der Granit, ein fleckiger, körnig aussehender Stein, vom lat. *granum*, Korn.

die Granne, die Aehrenspitze, die Schweinsborste; schw. *gran*, anrd. *grön*, mhd. *gran*, ndf. *graan*, *graanken*, celt. *crann*, der Knebelbart, spn. *greña*, Haarflechte, portug. *grenha*, prov. *gren*, *grinho*, frz. *grenon*, *guernon*. Der erste Begriff scheint Haar, von dem verlorenen Stamme *granen*, wachsen, etwas Gewachsenes, woher noch grün; f. grün.

granuliren, in kleine Körner verwandeln; lat. *granum*, Korn, *granulum*, Körnchen.

die Gränze, das Ende einer Sache, die Schranke, Marke; schw. *gräns*, dän. *grändse*, mlat. *granicies*, oberd. *graniz*, *gräniz*, poln. *granica*, böhm. *hranice*, russ. *graniza*. Die Länder Krain und Ukraïne sind als ehemalige Gränzländer davon benannt, und es scheint der Name Gränze aus dem Slavischen in das Deutsche gekommen zu seyn, zumal da er sich im Alt- und Mittel-Hochdeutschen noch nicht findet.

der Gräpel, ein Längemaß, so weit die ausgespannten Finger reichen, von *grapen*, einer Nebenform von greifen, woher noch *grapsen*, agf. *gripan*, *grapan*.

der Grapen, Gropen, Kropen, ein metallener Topf; abd. *griupo*, die Pfanne zum Rösten (*ka-craupla*, das Geröstete), führt auf einen verlorenen Stamm, welcher braten, rösten, kochen bedeutet haben muß; agf. *greofa*, *greova*, der Topf. Die Wurzel des Wortes findet sich auch im schw. *grädda*, worin *grä* als Wurzel, *dda* als Formation erscheint, dies bedeutet rösten, braten; vgl. Griebe.

das Gras, eine Gattung der Gewächse; goth. *gras*, Gras und Kraut, agf. *gräs*, *gärs* (*grädas*, die Gräser), engl. *grass*, schw. dän. *gräs*, isl. *gras*, abd. *kras*, *grast*, das Heu, provincieel die Grufe, der Rasen, die grüne Saat. Gras kommt von einem verlorenen *grasen*, wachsen, grünen, welches von gleicher Wurzel mit dem verlorenen Stamme *granen*, welcher gleichbedeutend war (f. grün), stammt. Im Lat. sind verwandt (*cresco*, *crevi*, *crelum*, *crescere*, wachsen, *creare*, schaffen) *gramen*, *Gras*, *germen*, Keim. Vgl. grün und groß.

die Grassmücke, ein kleiner Vogel, welcher die Fliegen im Grase fängt. Mücke scheint mit dem Namen des Sperlings Musch verwandt.

graß (gräßlich), übertrieben, schrecklich, ehemals auch sehr, ernstlich, welches aber nicht die Grundbedeutung ist, sondern graß, schaurig, schrecklich wird für sehr gebraucht, wie grausam ebenfalls, und im Griech.

ainos (αἰνός), schrecklich für sehr, im Lat. *vehementer*, heftig, ebenfalls für sehr; auch das frz. *furieusement*, wüthend, heftig, hat diese Bedeutung. Graß hat gleiche Abstammung mit Gries in Griesgram, Graus, grausen, grauen. Man vgl. demnach grauen.

der Grat, Grath, die Schärfe, Spitze, der Rückgrat, die Schärfe des Rückens, der Grat eines Berges, der oberste Rücken, die Spitze eines Berges, die Fischgräte, der spitze Fischknochen, schwed. *greda*, das Schwert; von dem verlornen *griten*, schneiden, verwandt mit *grieten*, woher Grütze, und *grinden*, woher Grand. — das Graththier, die Gemse, weil sie Berggrathe bewohnt.

die Gräte, der spitze Fischknochen, die Spitze der Aehre, Granne, Spreu, f. Grat.

das Gratial, eine Belohnung zum Danke, vom lat. *gratia*, Dank, davon bildete man *gratialis*, e, den Dank betreffend.

das Gratiab, der Dank, das Dankgebet; lat. *gratia*, Dank, *gratias agere*, danken. Dies Gratiab ist der Accusativ der Mehrzahl und es wird ein Zeitwort hinzugebracht.

die Gratie, f. Grazie.

grättschen, grättscheln, die Beine aus einander sperren, von dem noch im Oberdeutschen (Schweiz) gebräuchlichen *gräten*, *gritten*, *grieten*, gehen; br. *graten*, weite Schritte machen, *graiteln*, aus einander sperren (die *gritt*, *grittel*, die Gabel, welche die beiden Beine am Kumpfe bilden), *grägeln*, grättscheln, schwz. *gratterlen*, *grillen*, *griggen*, *grieggen*, grättscheln (*grelli*); zwei in die Deichsel eingreifende Seitenarme am Pflug); schreiten ist derselbe Wortstamm mit vortretendem f. (Lat. *gradi*, schreiten, gehen).

grau, greis, eine aus Schwarz und Weiß gemischte Farbe; ags. *graeg*, grau und blau, auch rothfarbig, *greig*, *greg*, blau, *grei*, gelb, engl. *gray*, schwed. *grå* (*gry*, grauen), dän. *graa* (*gry*, das Morgengrauen), nbf. *grau*, *graag*, holl. *grauw*, frz. *gris*. Der Stamm ist verloren. Der Grundbegriff scheint rösten, an welchen sich der der braunen oder Brandfarbe leicht anschließt; denn zuerst scheint es braun bedeutet zu haben. Ist diese Vermuthung nicht falsch, dann gehört grau zu der in Grauen berührten Wurzel, welche rösten bedeutet, und es könnte dann *griuhan* als Stamm gelten, von welchem *griuhw*, *griuw* und *griuhpan*, *griupan* (*griupo*) kommen könnte.

der Gräuel, das Grauen, eine grauererregende Sache; f. grauen.

grauen, 1) grau werden, f. grau, 2) Schauer empfinden (daher gräulich); schwed. *grufva sig*, dän. *grues*, (graus, grausam, grausen gehören zu diesem Stamme); ags. *gryre*, der Schauer, *gryselig*, schaurig, engl. *grisly*, schwed. *gräselig*, dän. *gruelig*, *graeselig*, dass die Wurzel dieses Wortes scheint dieselbe zu seyn, welche ich in dem Worte grau vermuthete, nämlich brennen, rösten; an diese knüpft sich die des Schrumpfenmachens, Raubmachens, der Wirkung des Schauers auf die Haut; so bezeichnet das lat. *frigere*, frieren, starren, *frigere*, rösten, griech. *phrigein* (φρίγειν, φροσειν), schauern, *phrygein* (φρύγειν), rösten, böhm. *hrusa*, poln. *groza*, Schrecken, Furcht. Das lat. *horror*, Schauer, *horridus*, schaurig, schrecklich, scheint verwandt.

die Graupe, das Zermalnte, Geschrotene, geschrotenes Getraide; schwed.

gröpe, dän. *grijn*, böhm. *kraupy*, Hagel, Graupe; es setzt einen Stamm *griupan*, malmen, schroten, voraus, und dieser stammt wahrscheinlich mit *griutan* (dän. *grulte*, alter Ausdruck), schroten, aus gleicher Wurzel, als welche *griuhan* gelten könnte, wovon *griuh-tan*, *griulan* und *griuh-pan*, *griupan* stammen kann.

der Graus, der Schutt, das Zermalnte; schw. *grus*, dän. ndf. *gruus*, dass., ndf. *grösen*, zermalmen, schw. *krossa*, dass., *kras*, das Zermalnte, f. Gries.

graus, schaurig, grausam, schrecklich, wild, grausen, f. grauen.

das Grauerk, Pelzwerk, besonders von dem sibirischen Eichhörnchen, welches im Winter grau wird.

die Grazie, lat. *gratia*, das Angenehme, die Lieblichkeit, die Göttin der Lieblichkeit; frz. *grâce*, griech. *charis* (χάρις), Gen. *charitos* (χάριτος), welches mit *gratia* verwandt ist, und *charein*, *chairein* (χαίρειν, χαίρειν), freuen, zum Stamme hat.

die Gred, Gredde, die breite Stufe längs eines Gebäudes (spn. *grada*), hölzerne Lagerstätte um den Ofen, Waarenunterlage, Waarenniederlage, vom lat. *gradus*, Stufe, dies von *gradi*, schreiten.

der Greif, ein fabelhaftes Wesen, gewöhnlich als eine Mischung von Löwen und Vogel gedacht, welches nach Gold gierig seyn soll; griech. *gryps* (γρῦψ), lat. *gryps* oder *gryphus*, schw. *grifr*, dän. *grif*, slav. *gryf*, engl. *griffin*, *griffon*, frz. *griffon*. Er hat, scheint es, den Namen von der räuberischen Gierde, von greifen, etwas nehmen, rauben, gierig nach etwas seyn, agf. *grife*, gierig; doch könnte der Name auch aus dem Griech. entlehnt seyn, was am natürlichsten ist.

greifen, etwas fassen; goth. *greipan*, agf. *gripan* (*grapan*, *grapien*, streicheln), schw. *gripa*, *grappa*, dän. *gribe*, engl. *gripe*, *grope*, *grasp*, frz. *gripper*, itl. *grappare*, lett. *grabht*, lith. *grebju*. Zu greifen gehört auch grapsen. (Griech. *gripos*, *griphos* [γρίπος, γρίφος], das Fangnetz, *gripeus* [γρίπευς], der Fische, welcher fängt). Eine Verwandtschaft mit dem anrd. *hrifa*, rauben, und dem lat. *carpere*, pflücken, ist möglich, doch zu unsicher, um Folgerungen daraus zu ziehen.

greinen, das Gesicht verzerren, den Mund aufspalten; eine weitere Form ist grinzen; isl. schw. *grina*, agf. *grinjan*, engl. *grin*, *girn*, ahd. *grinôn*, mhd. *grinen*, itl. *sgrinare*, grinzen, *disgrinare*, fletschen, udd. *grinen*, dän. *grine*, mit verzerrtem Munde lächeln, weinen, ndf. *grinen*, schw. *granen*, *grammen*, engl. *groan*, häßlich weinen. Der Grundbegriff ist theilen, spalten, dann heißt es den Mund öffnen, dann das Gesicht durch Öffnen des Mundes verzerren, schw. *grena*, isl. *greina*, theilen, spalten, griech. *krinein* (κρίνειν), theilen, spalten u. f. w., lat. *cernere*, sondern, sichten u. f. w., f. oben Grand und unten Grund. 2) greinen, wiehern, heulen, knurren, agf. *granjan*, *grennjan*, br. *grennen*, *gronen*, murren, brummen, f. grunzen.

greis, grau, alt, vgl. grau; ndf. *grüs*, holl. *grys*, *gryze*, frz. *gris*, *grise*, itl. *griggio*, spn. prov. *gris*, mlat. *griseus*, verwandt mit grau, wie grausen mit grauen.

greißen, im Bergbaue, spalten, von *griutan*; f. Grüge.

grell, raub, scharfklingend, scharfglänzend, mhd. *grel*; agf. *grillan*, *grellan*, herausfordern, zum Streit fordern, ndf. *grölle*, schreien, schw. *grellan*.

grell, wild, grausam, br. **grellen**, **grillen**, brüllen, **grolle**, weinen. Das dazu gehörende Hauptwort ist Groll, der Haß, die Erbitterung. **Ein-**facher, als in **grillan**, ist die Wurzel im schw. **grä**, grollend, isl. **graleikur**, Groll, falls diese wirklich mit grell, Groll verwandt sind. Der Grundbegriff scheint das Rauhe oder das Schreiende. Eine Verwandtschaft mit grim, rauh, wild, grauen, grausen, ist unsicher; man könnte freilich annehmen, daß wie stillen und Stamm mit stehen verwandt sind, so sey eine Wurzel in **gri-llan** und **gri-m** enthalten, vielleicht mit Ausstosung eines Consonants; doch dies mag dahin gestellt seyn.

der Grempel, der Kram, der Grempler, der Krämer; schw. **grämpeln**, **grempehn**, Kleinhandel treiben, mit altem Geräthe handeln, **krämper**, Krämer (**grämpelschuld**, Klitterschuld, gehört wohl nicht hieher). Adelung meint, es komme von Kram, aber das G statt K bleibt unerklärt, man müßte es denn für eine Nebenform halten, was sehr wahrscheinlich ist, s. Kram.

der Grenadier, frz. **grenadier**, eine Art Soldaten, welche den Namen vom Werfen der Granaten hat.

der Grendel, Grindel, Gengel, der Riegel, Pfahl; ags. **grindl**, der Riegel, schw. **grind**, das Gitterfenster, von grinden, spalten, der Grendel, der Ast, welcher schw. **gren**, isl. **grein** heißt, von **grena**, **greina**, theilen, spalten, weil der Baum sich in Aeste theilt. (Wallach. **grinde**, ungar. **gerenda**, Balken, schw. **grendel**, **grindel**, Pfahlbalken, Thor gegen die Wasserseite).

der Gengel, oberdeutsch, wo es auch Kengel heißt, s. v. a. Kringel, wovon es eine Nebenform ist.

der Grensling, Grensig, ein Gewächs, auch Brennkraut, Brennwurzel genannt; ahd. **grensinc**.

die Grenze, s. Gränze.

der Greuel, s. grauen.

grißlich, s. frißlich.

der, die Griebe, Grübe, ein übrigbleibendes Stückchen, z. B. wann Fett, Fleisch ausgebraten wird; ahd. **kriupo**, **gruipo**, **griebo**, mhd. **griebe**, nds. **greve**, **grebe**, westphäl. **sgreve**, **sgrove**, schw. **gräubi**, die Grieben. Es scheint zuerst das ausgebratene Stückchen zu bezeichnen, von einem Worte **griuban**, rösten, wahrscheinlich zuerst den rauschenden Ton des Bratens bezeichnend; denn schw. heißt **gropsen**, **gorbsen**, **görpsen**, br. **groppezen**, rülpfen; s. Grapen.

der Grieß, Größ, Grüs, Kröß, Krieb, das Kerngehäuse des Obstes, von unbekannter Herkunft; denn an **grüpan**, zermahlen, dürfte nicht zu denken seyn.

der Grieltrappe, eine kleine Trappenart, auch die Grassmücke heißt Griel; holl. **kriel**, das Kleinste von einer Gattung, **krieltje**, ein kleiner Hahn, ein kleines Huhn, **en kriel**, ein kleiner Mensch.

der Gries (vgl. oben Graus); das Geschrotene, Zermalmte, der grobe Sand, das grobe Mehl; schw. **grusel**, grober Sand und Steingeröll, von **griulan**, schroten, s. Grütze; ahd. **krioz**, **griex**, mhd. **griex**, schw. **grus**, ags. **greot**, engl. **grit**, holl. **grat**, slav. **gruz**, celt. **grut**.

griesgramen, mürrisch seyn, grämlich aussehen; ahd. **griscramôn**,

griscrimmon, knirschen; griech. s. v. a. grauß, von grausen. Gramen gehört wie Gram zu grimmen.

der Griff, von greifen.

der Griffel, ein Stift zum Schreiben; ags. *græf*, schw. *griffel*, ahd. *kriphil*, *griphil*. Nicht von graben, ein Werkzeug zum Graben, Nigen, dann müßte es wenigstens ahd. *kripil* heißen. Da es aber *kriphil* heißt, muß es von greifen kommen und etwas bezeichnen, was man greift.

die Grille, das grübelnde Denken, die Sorge; schw. *griller*, dän. *grille* (schw. *graella*, graben und grübeln). Vielleicht von *grillan*, woher grell, oder es ist das folg. Grille in bildlichem Ausdruck.

die Grille, der Grassbüpfer, eine kleine Heuschrecke, so genannt von ihrem Gezirpe; nds. *gröllen*, schreien (s. grell), lat. *gryllus*, die Grille, griech. *gryllos* (γρύλλος), das grunzende Ferkel.

die Grimasse, die Verzerrung des Gesichts, vom frz. *grimace* (ital. *grimazzo*, engl. *grimace*), dies vom deutschen grimmen, wild seyn und aussehen, woher ags., and., schw. *grima*, die Larve (ital. *grimo*, runzlicht).

grimm, wild, zornig, der Grimm, der Zorn, er-grimmen, zornig werden; ags. *grimman*, wüthen, ags. af. *grim*, rauh, heftig, wild, *gremman*, *graemian*, reizen, erbittern, schw. *grymm*, isl. *grommur*, ahd. *krimmi*, mhd. *grimme*, schrecklich, ahd. *grimizon*, wüthen, davon frz. *grincer*, knirschen, dän. *grim*, häßlich, *grum*, grausam, grimmig, engl. *grim*, *grum*, grimmig, ital. *grimo*, mürrisch, spn. *grima*, Schreck; s. Gram. (Schwz. *gram*, *gramm*, lästern, auf etwas erpicht, br. *gramen*, *grameln*, *gramezen*, knirschen, *grameln*, Flachs brechen, ital. *gramolare*).

der Grimmdarm, der weiteste unter den dicken Därmen; er hat seinen Namen von grimmen, weil man ihn für den Sitz des Bauchgrimmens hält.

grimmen, 1) s. Grimm, 2) heftigen Schmerz im Unterleibe verursachen; dies heißt grimmen, weil dieser Schmerz das Gesicht verzerren macht, oder wegen seiner Heftigkeit.

der Grind, die Rinde, welche sich auf einer Wunde bildet, der Ausschlag (ital. im Modenesischen *grinta*, frz. *grignon*), Rinde, von grinden, mahlen, zertheilen, entweder weil der Grind eine raue, gerissene Oberfläche hat, oder wahrscheinlich weil er sich abträgt, wie der Schorf vom Abtragen heißt und wie er im Engl. auch *scall*, die Schale, oder *scab*, die Schabe, die Krähe, von kragen, heißt. (Schwz. *grien*, abgeschwemmtes Steingestiebe, kleiner Ries).

der Grindel, s. Grendel.

der Gringel, s. Grendel.

der Oringel, s. Grendel.

grinsen, das Gesicht verzerren, von greinen.

grippen, gripsen, stehlen, wegnehmen; frz. *gripper*, dies (vom ahd. *grifan*, greifen, oder) vom ahd. *chripfjan*, raffen, rauben; schw. *gripa*, ahd. *chripsen*, goth. *greipan*, ags. *gráþjan*, raffen, rauben.

grob, rauh, derb, sowohl physisch als auch in bildlichem Ausdrücke geistig; engl. *gruff*, mürrisch, sauer, schw. *grof*, dän. *grov*, poln. *gruby*, grob. Man hält den Begriff des Wachsens für den Grundbegriff, ags. *greowan*, *grovan*, wachsen, holl. *groeien*, dass. Das engl. *gruff*, grob, ist aus *ge-ruff* zusammengezogen; denn *ruff* heißt die Rauheit und spricht

also für ge=rob, rauh, so wie auch ahd. *a-riup*, schrecklich, ags. *reosan*, brechen, anrd. *riufa*, daß., *rof*, Bruch, *o-rop*, Wildheit.

der Gröbß, f. Griebß.

der Grell, der Zorn, f. grell.

grolzen, rülpsen; ndf. gröllen, schreien, engl. *groul*, murren, f. die Grille.

der Groot, Grot, eine niedersächsische Münze; engl. *groat*. Es ist die niederdeutsche Form für Grosch, Groschen; denn dieser Dialekt hat häufig t statt f.

das Groß, frz. *le gros*, das Große.

der Groschen, eine Münze von verschiedenem Werth; ehemals hieß der Thaler Groschen, vom mlat. *grossus* (ital. *grosso*, frz. *gros*, spn. *grueso*, prov. *gros*), dick, so im Gegensatz der dünnen Blechmünzen, der Bracteaten, genannt (eigentlich hieß es der groß Pfennig, dann der Groß. Man nannte die dicke Münze auch lat. *solidus*, dicht, dick, daher frz. *sol*, *sou*.

groß, der Gegensatz von klein, eigentlich bedeutet es gewachsen, dann hoch gewachsen, groß, dick, wie lat. *alere*, nähren, *allus*, ernährt, hoch, und wie ferner lat. *crassus*, dick, *grandis*, groß, zu *gramen*, Gras, und *cresco*, *crevi*, *cretum*, *crescere*, wachsen, ihrer Wurzel nach gehören; ags. *great*, groß, engl. *great*, *gross*, dick, ahd. *croz*, ndf. *groot*, (schwz. *gross*, schwanger), von einem verlornen Stamme *grasen*, wachsen, woher das Gras, wurzelverw. mit dem verlornen *granen*, wachsen, woher grün.

der Grot, f. Groot.

grotesk, frz. *grotesque*, phantastisch gebildet, unnatürlich, von Grotte. Man nannte die Ruinen des Pallastes des Titus zu Rom die Grotten, wo man solche phantastische Bilder in den von Nero herstammenden Substructionen fand, welche man von dem Ort, der Grotte, grotesk nannte. Der Maler Johann von Udine entdeckte diese Bilder, welche noch existiren. Auch andere durch Schutt in die Tiefe gerathene Gemäcker bekamen den Namen Grotten in Rom, und boten (nach Benvenuto Cellini) Aehnliches dar.

die Grotte, Höhle; ital. *grotta*, frz. *grotte*, engl. *grotto*, mlat. *crola*, vom lat. *crypta*, welches vom griech. *kryptä* (κρυπτή), bedeckter Gang, Gewölbe, stammt, von dem Stammworte *krybein* (κρυβειν), bedecken, verhehlen.

der Großen, Grub (br. auch *grossen*), die Sprosse, besonders Wipfelsprosse von Nadelholz, das Herzchen im Salat, Kohl u. s. w. — größen, größen, gräßen, Nester, Zweige abhauen, daher auch Großen etwas durch Schneiden u. s. w. Verdorbenes, oder beim Schneiden u. s. w. Nebenstehendes; bildlich ein verbutterter Mensch; scheint zu *grüdan* zu gehören, woher Gries, Grütze, schwz. *grutzen*, schaben, schnigen.

die Grube, von graben (ich grabe, ich grub), f. graben, vgl. Grust; goth. *grōba*, schwed. *grop*, *gruswa*, dän. *grube*, ahd. *kruopa*, *gruopa*, poln. *gruba*, lett. *grabas*, wallach. *groape*, schwed. mit vorgetretenem *s* *skrobb*, lat. *scrobs*.

grübeln, eigentlich wiederholt graben, von graben (ich grub), dann geistig nach etwas spüren, nachdenken; dän. *gruble*, ahd. *grubilōn*, ital. *grufolare*, frz. *grouiller*, wühlen.

die Grust, von graben, f. graben; ags. *graef*, das Grab, die Grust, *grep*, die Höhle, Grube, schwed. *grift*, ags. *gruft*, isl. *gröfster*.

die Grume, f. Krume.

das Grummet, das zweite Heu, das Spätheu, zusammengezogen aus Grün-mad (fr. *gruenmad*, *gruemad*), das Mähen des Grünens, andere Namen sind Omad, von *o*, *uo*, welches hinten oder nach bedeutete, und Mad, das Mähen, Dmet (schw. *omat*, *amat*, *amet*, *amad*, *ämd*, *end*, schw. *ämt*, *emt*, *ömd*), Nach-gras, Namad, d. i. Nach-mad, nbl. *et-groen*, Wiedergrün.

grün, bezeichnet eine Farbe und die Frische; ags. *gren*, *groen*, engl. *green*, ahd. *kruoni*, schw. dän. *grön*, isl. *græn*, von einem verlorenen granen, wachsen, welches zu der in Gras und groß enthaltenen Wurzel gehört, welche Wörter man vergleiche. Dieselbe Wurzel ist im schw. *gro*, dän. *groe* (*grynte*, *grylle*), wachsen, ags. *grovan*, holl. *groeien*, daff., dän. *growing*, Wachstum. Die Farbe hat daher den Namen von dem Aussehen der wachsenden Pflanzen.

der grüne Donnerstag, der Gründonnerstag, der Donnerstag in der Karwoche; es scheint als ein verderbtes Wort entstanden aus Karendonnerstag, der Kardonnerstag.

der Grund, der Boden, eigentlich der Staub und Sand, welcher auf dem Boden liegt, dann der Boden überhaupt, von gründen, mahlen, malmen, also etwas Zermalntes, f. Grand; goth. *grundus*, ags., schw., dän. *grund*, ahd. *krunf*, anr. *grunmr*, holl. *grond*, engl. *ground*, slav. *grunt*.

die Grundel, der Gründling, ein Fisch; ahd. *grundila*, mhd. *grunt*. Man meint, er heiße so, weil er sich auf dem Grund der Flüsse aufhält.

gründen, von Grund.

die Grundsuppe, die Brühe, welche sich auf den Grund setzt.

grunzen, bezeichnet einen murrenden, knurrenden Ton; griech. *gryzein* (γρύζειν), lat. *grunnire*, grunzen, greinen, murren, ags. *granjan*, seufzen, klagen, *grunan*, grunzen (*grun*, die Klage, bei Otfrid), engl. *grunt*, *gruntle*, frz. *gronder*, *grogner*, afrz. *gronier*, itl. *grugnare*.

die Gruppe, frz. *groupe*, *groupe*, itl. *gruppo*, engl. *group*. Es bedeutet eine Zusammenstellung mehrerer Figuren zu einem Ganzen, vom deutschen Klupp, f. v. a. Klump, also gleichsam ein Klumpen von Figuren. Das deutsche l geht bei der Aufnahme in das Romanische mehrmals in r über, wie itl. *greppo*, Klippe, frz. *grimper*, klimmen, *chlimpan*.

der Grus, der Schutt, Nebenform von Graus, welches man nachsiehe.

der Gruß (grüßen); ags. *grelan*, engl. *greet*, grüßen, ags. *greling*, *grelung*, engl. *greet*, ahd. *kruoz*, mhd. *gruoz*, der Gruß. Schw. heißt *grid*, *grud* der Friede, das Wohlbehaltenseyn, ags. *grith*; davon soll grüßen kommen, Einem Wohlergehen oder Frieden wünschen. Dann hieße es nicht grüßen, sondern grüden. Man könnte es ableiten von grasen, wachsen (f. Gras), so daß Gruß Wachstum, Gedeihen bedeutet; auch sagt man: Gott grüße dich, was nichts anders, als Gott mache dich gedeihlich bedeuten kann. Demnach wäre grüßen Jemand verherrlichen. Auch das lat. *deum magnificare*, Gott verherrlichen, findet man durch Gott grüßen übersetzt; doch wäre dies nur eine scheinbare Ableitung, da es ehemals auch rufen bedeutete. Ähnlich heißt ahd. *quedan*, reden, *queljan*, grüßen und goth. *gofjan*, grüßen, welches zu gellen gehört.

die Grufe, der Rasen, die grüne Saat, von grasen, wachsen; f. Gras.

der Grusel, Schauer, gruseln, schauern, von grausen.

der Grug, gruzen, f. Grozen.

die Grüge, der Schrot, das Kleingemalnte, von einem verlornen grieten, schroten; mhd. *gruz*, Sand, ndf. *grutt*, *gorte*, dän. *grodt*, agf. *grut*, *grilla*, *grätta*, engl. *groat*, *grit*, holl. *grutte*, *gort*, Grüge, schwed. *gröl*, dän. *gröd*, isl. *grautur*, Grügebren, frz. *gruau* (schwed. tyrol. *die grü-schen*, die Kleyen), vgl. Gries, Graus (anrd. *griot*, der Stein; daher *mari-griot*, Meersteinchen, Perle, wovon das griech. *margaritās* [μαργαρίτης], lat. *margarita*, die Perle, kommt).

der Guardein, f. Wardein.

der Guardian, der Klostersvorgesezte, von wahren, woher mlat. *guardianus*, der Guardian, frz. *guarder*, dann *garder*, bewachen, die Aufsicht führen.

gucken, sehen, schauen; ndf. holl. *kiken*, schwed. *kika*, *koxa*, dän. *kige*, schott. *keyke*, *kyke*, irl. *kighim*; anrd. *kikir*, Werkzeug zum Gucken, agf. *ceace*, das Ausspähen. Es sollte eigentlich kucken, nicht gucken geschrieben werden, (schwz. *guggehre*, *guggohre*, Dachluke, Acker, *guggen*, sehen, *guggeln*, durch eine kleine Oeffnung sehen). Vielleicht heißt es zuerst sich beugen, dann sich nach etwas beugen, um es genau zu sehen, endlich genau sehen, schauen; denn anrd. heißt *kikna* sich krümmen, *keikr*, Krümm.

der Guckuck, Kukul, ein Vogel; ahd. *gouh*, mhd. *gouch*, *gucgouch*, *guggouch*, engl. *cuckoo*, *gawk*, oberd. Guggauch, Guchjauch, Gauch, dän. *kukkuk*, *giog*, *kikmand*, schwed. *gök*, isl. *gaukr*, norweg. *gög*, agf. *gaec*, *geac*, frz. *cocu*, böhm. *kukacza*, poln. *kukulka*, pers. *coucou*, lat. *cuculus*, griech. *kokkyx* (κόκκυξ), Er hat den Namen von seinem Geschrey, f. gaken; (schwz. *guge*, Blasborn, *gugel*, *guggel*, Haushahn, *guggen*, *gugen*, schreien, brüllen, guckgucken).

die Gugel, f. Kugel.

die Guillotine, frz. *guillotine*, ein Instrument zum Hinrichten, gegen Ende des 18. Jahrh. von dem französischen Arzt Guillotin erfunden.

die Guinee, engl. *guinea*, eine engl. Goldmünze, ohngefähr 6 Thaler; wahrscheinlich von dem afrikanischen Lande Guinea, ein Goldstück von Guineagold.

die Guirlande, frz. *guirlande*, engl. *garland* (auch frz. *garlande*, die Leiste), der Kranz; schwed. *garland*, vom deutschen wirren, drehen (f. wirren) und *linda*, *landa*, eine Binde (f. Lind-wurm).

der Gulden, eine Münze von verschiedenem Werth, nach dem 24 Guldenfuß beträgt er 60 Kreuzer. Anfangs war diese Münze von Gold und hat davon den Namen, nämlich zuerst der gulden Pfennig, d. i. der Goldpfennig, dann mit Auslassung des Hauptworts der Gulden (man vgl. gülden, als alte Form); sie wurde zuerst in Florenz geschlagen und hatte eine Lillie und Johannes den Täufer zum Gepräge, daher mlat. *florini*, die Blumenmünzen, vom lat. *flos*, *floris*, die Blume, frz. *florin*, engl. *florin*, der Gulden.

gülden, alte Form für golden.

die Gülte, der Zins, ehemals die Bezahlung, die Schuld, von gelten, in der Bedeutung bezahlen; agf. *gyll*, engl. *guilt*, dän. *giæld*, schwed. *gelda*, schwz. *güll*, Schuld.

gütlig, von gelten.

das **Gummi**, ein Baum- und Pflanzen-harz; griech. *kommi* (κόμμι), lat. *gummi* und *gummis*, *cummis*, *commis*, *commi*, engl. *gum*, frz. *gomme*; von ungewisser Herkunft.

der **Gümpel**, s. **Gimpel**.

das **Gundelkraut**, Art **Duendel**; **Gundel** ist Nebenform von **Duendel**.

der **Gundermann**, **Gundram**, die **Gunderrebe**, der **Erdephew**, auch **Grundrebe**, engl. *ground-ivy*, genannt. **Gunder** scheint Nebenform von **Gundel**, s. das vorige Wort; oder benannt vom alten *gund*, Eiter, als medicinische Pflanze.

gunkeln, schwanken, schlendern, schwappeln, tönen wie schwappende Flüssigkeit (mit einander gunkeln, mit einander sprechen, vulgär und verächtlich); schwz. *gungeln*, *gunggehn*, *güngeln*, *günscheln* (*güngel*, *gingel*, *ginggel*, das männliche Glied, der Kropf, schales Getränk). Es gehört zu *gangan*, gehen, und das Hin- und Herbewegen ist die Grundbedeutung.

die **Gunst**, s. **gönnen**.

die **Gurgel**, die Kehle (isl. *kuerkur*, schw. *qwarka*, abd. *querca*, *guerca*); dän. *qpaerk* (Gurgel der Thiere), *gurgle sig*, sich gurgeln, engl. *gargle*, *gorge*, frz. *gorge*, *gargouille*, itl. *gorga*, mlat. *gorgia*, *gargalia*, finn. *cureku*, die Gurgel, lat. *gurgus*, der Schlund, *gurgulio*, die Luftröhre, hebr. *gargerah*, der Schlund.

die **Gurke**, eine Pflanze, die Frucht derselben; schw. *gurka*, engl. *gherkin*, frz. *courge*, vom griech. *angurion* (ἀγγούριον), Wassermelone, verderbt, woher noch ndf. *Angurke*, br. *Umurke*, dän. *agurke*, böhm. *wokurka*, poln. *ogorek*.

die **Gurkumey**, s. **Curcuma**.

die **Gurre**, **Gorre**, verächtliche Benennung des Pferdes, welchem es im Bauche gurr, kolkert, von gurren, rumpeln, knurren, Nebenform von girren. Afrz. hieß *gorre*, *gorret* das Schwein, vom Gurren. (Schwz. *gurr*, *gurre*, schlechte Dirne, *gurrli*, Mädchen, das den ersten Liebshafter nachgeht).

der **Gurt**, **Gürtel**, etwas Gürtendes; gürteten, umzäunen, einschließen; goth. *gairdan*, agf. *gyrdan*, engl. *gird*, schw. *gjörda*, dän. *giorde*, gürteten; goth. *gairda*, ahd. *giörd*, dän. *gjord* (Band von Hanf oder Flachs), engl. *gird*, *girth*, **Gurt**; schw. *gördel*, agf. *gerdel*, engl. *girdle*, abd. *kurtil*, *gurdil*, *gurtel*, mhd. *gürtel*, der Gürtel. Vgl. oben das Wort **Garten**, welches zu demselben Stamme gehört.

die **Gusche**, s. **Gosche**.

der **Guß**, von gießen.

gut, der Gegensatz von schlecht; goth. *gōds*, abd. *kuot*, schw. dän. *god*, agf. *god*, engl. *good*, von einem verlorenen *gaden*, dessen Bedeutung wir nicht mit Sicherheit errathen können, eben so wenig als sich nachweisen läßt, daß es mit dem schw. *gādas*, sich freuen, *gadung*, Vergnügen, übereinkomme, oder mit dem celt. *ced*, der Vortheil, die Wohlthat. Am ersten ist glaublich, daß *gadan* mit *gatten* zusammengehöre, so daß die Grundbedeutung wäre: gefügt, woran sich der des Passenden, Richtigen, Rechten schließt.

gutteln, guttern, tönen, wie eine aus einem enghalsigen Gefäß gegossene Flüssigkeit; eine zu gießen gehörige Ableitung dieses Wortes.

der Gyps, ein Fremdwort, eine weiße Stein- oder Erdart; griech. *gypsos* (γύψος), lat. *gypsum*, ital. *gesso*, frz. *gypse*, pers. *guczah*.

G.

der Haag, die Hecke, der Hain, von hegen; dän. *haek*, *haekke*.

das Haar, Fasern, welche auf der thierischen Haut wachsen, was ihnen ähnlich ist; ags. *haer*, engl. *hair*, ahd., mhd., anrd. *har*, schwed. *hår*, dän. *haar*, (frz. *haire*, härenes Hemd), von einem verlorenen Stamme, womit im Griech. verwandt ist *kara* (κάρα), der Kopf, als vorzüglich behaarter Theil, lat. *caesar*, behaart, *caesaries*, das Haupthaar, ftert. *kouschah*, das Haar, serb. *kosa*. Die Bedeutung der Wurzel kann nicht mit Gewißheit angegeben werden, vielleicht könnte dieselbe schneiden, spalten seyn, und das Haar als ein Vielgetheiltes, Vielgespaltenes bezeichnen, oder als das, was man zu schneiden, scheeren pflegt, als die Schur. Der Stamm hieß im Deutschen wahrscheinlich *hisan*, s. Hasel. Griech. *karein*, *keirein* (κάρειν, κείρειν), schneiden. Doch ist dies nur eine sehr unsichere Vermuthung, neben welcher sich auch leicht andere aufstellen ließen, wenn es gälte zu rathe. Ahd., dän., anrd. bezeichnet Haar auch den Flachs.

die Habe, von haben; — anhängig, anhaltend, sich gern anhängend, schwer abzubringen; — hausabhängig, wirtschaftlich; — unhängig, nicht zu halten, ungestüm.

haben, besitzen; goth. *haban*, ags. *habban*, hääbban, nds. *hebben*, schwed. *hafwa*, dän. *have*, engl. *have*, lat. *habere*, haben (*capere*, nehmen), frz. *avoir*, ital. *avere*, griech. *chaiein* (χαίειν), in sich fassen, Nebenformen *schein* (σχειν), *eschon* (ἔσχων), haben, *ischein* (ἰσχειν), *echein* (ἐχειν), haben, halten.

der Haber, s. Hafer.

der Habicht, ein Raubvogel, von haben, in der Bedeutung fassen, welcher die Vögel faßt, packt, vgl. happen, das Frequentativum von haben; ags. *hafoc*, *hafuc*, engl. *hawk*, isl. *haukur*, ahd. *hapuh*, schwed. *hök*, dän. *hög*, celt. *hebog*, finn. *hauka*. Eben so lat. *accipiter*, von *accipere*, empfangen, fassen, von *capere*, nehmen, fassen, slav. *jastreb*, von *jati*, nehmen, fangen.

der Habit, die Kleidung; frz. *habit*, vom lat. *habitus*, Haltung und Anzug, von *habere*, haben.

die Hachel, Nebenform von Achel, Aigen; s. oben.

die Hächel, s. Hechel.

die Hächse, s. Häckse.

hächig, vulgär, gierig, zusammengezogen aus habchig, von haben, wie br. der Habicht *hacht* heißt; also ist hächig haben wollend, oder habgierig.

Hack und Mack, der geringe Pöbel unter einander, die ganze Sippchaft.

die Hacke, die Ferse, der Absatz am Schuh, von der hakenförmigen Gestalt benannt; ags. *ho*, *hoh*, die Ferse, Kniekehle, *hoc*, der Haken, schwed. *haka*, das Kinn, isl. *haka* oder *hök*, dass.

die Hacke, ein Werkzeug zum Hacken, Hauen, von hacken, Frequentativum von hauen; frz. *hache*, spn. *hacha*, prov. *apcha*, ital. *accia*, Hacke,

frz. *hacher*, hacken, engl. *hatchet*, die Hacke, *hash*, *hack*, hacken, ſchw. *hacka*, agf. *haccan*, isl. *hiacka*, hacken.

der Hackſch, der Ober des zahmen Schweins; engl. *hog*, das Schwein, der geſchnittene Ober, das einjährige Schaf, *hoggets*, das einjährige Füllen, mlat. *hogaster*, das junge Schwein. Es könnte ſcheinen, daß *hog*, *hag*, *hack* ein Junges bedeute, und daß es zum Zeitwort hacken, Junge zeugen, gehöre, oder bedeutet es ein geſchnittenes Schwein; engl. *haggle*, hacken, verſtummeln, verwandt mit hauen; doch am wahrſcheinlichſten bezeichnet es von hegen den Zuchteber, ſo br. *hag*, ſchw. *hagi*, *hagen*, Zuchstier.

das Häckſel, gehacktes Stroh, von hacken.

der Hader, ein abgeriſſenes Stück, ein Lumpen; mhd. *hadel*, ndf. *hader*, böhm. *hadry*, frz. *haillon* (von *hadel*). Da Hader auch Streit heißt, und dieſer füglich als Entzweiung bezeichnet werden kann, ſo iſt es wahrſcheinlich, daß dieſes Wort von einem Zeitwort komme, welches zerreißen, entzwei machen bedeutet, doch verloren gegangen iſt. Hader kann aufgelöst werden in *ha-der*, und es kann ein Conſonant ausgefallen ſeyn; aber man könnte nur rathen, und allzu gewagt wäre es, einen Zusammenhang mit hauen anzunehmen. Doch ſchw. *hudern*, wirren, *gehäder*, Verwirrung, verwickelter Streit, *häderlen*, laſſen von Kindern geſagt, *höderlen*, *hötterlen*, ſchaukeln (vgl. *hubeln*), gewähren als erſten Begriff Verwirrung, und da der Begriff des Schlotterns dazu kommen kann, könnte hängen vielleicht der Grundbegriff ſeyn, ſo daß *hader*, *hadel* für *hahder*, *hah-del* ſtünde, von *hahan*, hängen, ſo daß aus dem Begriff des Hängenden, Schlotternden der der Verwirrung ſich entwickelt, welches bildlich ein Streit iſt.

der Hader, der Zank, Streit. Abſelung ſtellt es mit Haß zuſammen, aber dann müßte es Hater heißen; ſ. das vor. Wort.

die Häfen, ſ. Heſen.

der Haſen, ein Topf, Geſchirr (ahd. *havan*, mhd. *haven*), der Häſner, der Töpfer; der Name kommt von heben, weil der Haſen ſich hebt und wölbt; agf. *heofen*, erhaben und mit einem Bogen verſehen, *heofen-haebbind*, der einen Bogen hat, der Schütze, *heofinga*, Kreiſe, *hoſer*, der Höcker, wie Hübel ſtatt Hügel ſich findet, das, was ſich über die Fläche erhebt.

der Haſen, eine Bucht, in welcher die Schiffe ſicher liegen; engl. *haven*, dän. *havn*, ſchw. *hamn*, ndf. *haven*, mhd. *habe*, ſchw. *hab*, celt. *aber*, frz. *havre*, von haben, in der Bedeutung halten, ein Ort, wo die Schiffe behalten ſind, welcher die Schiffe hat und ſichert. Ndſ. heißt jeder ſchirmende Ort *havenung*, *havenje*.

der Haſer, Haber, eine Art Getraide; ſchw. *haſra*, upländ. *hagra*, dän. *havre*, engl. *haver*, ahd. *habaro*, af. *havoro*, anrd. *haſfri*, lat. *avena*, ahd. *evina*, *evena*, frz. *avoine*, *aveneron*, ſammenggezogen *averon*, *auron* (wilder Haſer), finn. *caura*. (Es findet ſich im Griech. kein anderer eigenthümlicher Name für dieſes Getraide, als *aigilops* (*αἰγίλωψ*), welches den Windhaſer bezeichnet; Plinius in ſeiner Naturgeſchichte ſagt, der Haſer ſey ein Fehler des Getraides, die Gerſte arte in ihn aus). Der Stamm des Wortes iſt unbekannt.

das Haß, gewöhnlich Benennung einiger Buchten der Oſtſee, ehemals

auch das Meer; ags. *heaf*, anrd. *höfn*, schw. *haf*, dän. *hav*, mhd. *hap*, *habe*, (afz. *havene*, frz. *havre*, spn. portug. *abra*), entweder von *heben*; das Meer, welches sich hebt, wie im Lat. *altum*, das Meer, das hohe Meer, von *altus*, *a*, *um*, hoch, oder wohl richtiger von *haben*, so daß es zuerst einen Hafen bezeichnet.

der Häfner, der Löpfer, s. Hafen, Topf.

der Haft, das Festbleiben einer Sache, von *haben*, in der Bedeutung von *halten*; s. das folgende Wort.

die Haft, eine Sache zum Festen, Zusammenhalten, von *haben* in der Bedeutung *halten*, s. das folgende.

die Haft, Gefangenschaft, eigentlich Fessel, was es auch ahd. bedeutet, von *haben*, in der Bedeutung von *halten*; goth. *hasts*, ahd. *haft*, gefesselt, ags. *haest*, das Band, *haestling*, der Gefangene.

das Häft, s. Heft.

die Hästel, die kleine Haft, s. Haft, eine Sache zum Zusammenhalten. haften, fest bleiben, halten, von Haft, das Festbleiben.

der Hag, die Umzäunung, der Hain; ahd. *hac*, ags. *hæg*, schw. *hag*, frz. *haye*, engl. *hedge*, ahd. *hagn*, mhd. *hagen*, der Dornstrauch; von Hag stammt das Wort Hecke, der Zaun, und Hain, der Wald, das Gebüsch, statt *hagan*, mit Ausstoßung des *g*. Ueber die Abstammung s. hagen.

die Hagebuche, die kleine Buche, welche zu einem Hag, einer Hecke gebraucht wird; dän. *arvbøg*.

die Hagebutte, die Frucht des Hagedorns, d. i. des Heckenorns; durch Zusammenziehung entstanden die Formen Hainbutte, Hambutte, Hahnbutte, dän. *hyben*, *hyven*; verderbt ward der Name in den Formen Hahnpoten und Hätschepätsch (schw. *hagbutze*, *hagebutze*), schw. *ägebiz*, der Buß am Kernobst. Ueber Butte s. Buße.

der Hagel, der Böbel, in dem Ausdruck Jan-Hagel, d. i. Johann Hagel; es scheint gleicher Abkunft mit Hack, in dem Ausdrucke Hack und Mack, welches man vergleiche; oder von *hag*, Zuchtochse, ähnlich schw. *hündel*, Mensch ohne Schaam.

der Hagel, 1) gefrorene Regentropfen, 2) Bleikörner, welche den gefrorenen Regentropfen ähnlich sind; ags. *hagol*, *haegele*, *hægle*, schw. *hagel*, dän. *hagl*, engl. *hail* (*haggle*, hageln und hacken, verstümmeln, knicken), finn. *hauhi*; (vielleicht klein Gehauenes, kleine Stücke, klein Gemalmtes wie Schrot, verwandt mit hauen).

der Hagel oder Hahnentritt, ein Knoten im Weißen des Gies, so genannt, weil es wie ein Korn aussieht; s. das vor. Wort.

die Hagelgans, auch Schneegans genannt, weil sie zur Zeit des Hagels und des Schnees kommt.

hagelweiß, weiß wie Hagel.

hagen, ergözen, s. behagen.

hagen, hegen, einzäunen, bildlich schützen und pflegen, halten, zusammenhalten; ags. *heggan*, schw. *haegna*, dän. *heje*, *heege*, hegen und pflegen, br. *haigen*, *haien*. (Wir finden Hag außer in der Bedeutung Einzäunung auch in der der Beschaffenheit, der richtigen Beschaffenheit, Bequemlichkeit. Es fragt sich nun, ob diese Bedeutungen einem Worte gehören, oder ob wir zwei Wörter für dieselben annehmen müssen. Da

wir einen Stamm *higan* nicht haben, so ist die Entscheidung schwer. Ich möchte annehmen: Hag in allen seinen Bedeutungen sey verwandt mit *heican*, woher *hie*, Familie, Heimath, Bildung, Aussehen u. s. w., s. *Heurath*). Doch and. heißt *hagu*, ordnen, zurecht machen (*hagr*, Rugen), und damit kann es verwandt seyn.

hager (ehemals auch *häge*, *hege*, trocken, dürr), mager; engl. *hagard*; von ungewisser Herkunft; doch scheint Magerkeit nicht die erste Bedeutung zu seyn, sondern eher wild von Ansehen.

der **Hagerfalk**, eine Art Falken; engl. *hagard*, welches wild, den Wildfang, den im Alter gefangenen und abgerichteten Falken bedeutete, frz. *hagard*, wild (vielleicht von Hag, Wald).

der **Hagestolz**, der Junggeselle, der Unverheurathete, von Hag und *stalt*; es bedeutete Diener, Junge, Unverheuratheter. Der Begriff Unverheuratheter geht von dem des Jungen, des Burschen aus. Hag bedeutete einen Wohnplatz mit dem Gute, und goth. heißt *gastaldan* besigen, mlat. *castaldus*, ital. *castaldo*, Verwalter, von stellen, woher Gestalt, gestalt; also ist Hagestolz zuerst Hagbesitzer, d. i. Gutsbesitzer, oder Hagverwalter, d. i. Gutsverwalter, wahrscheinlich Dienender. Ags. *haeg-steald*, Junggeselle, Jungfrau, Sprößling, Krieger, Anführer, *hegh-stald*, Jungfrau, abd. *hakustalt*, *haga-stalt*, Hagestolz, junger Soldat, Diener, and. *haukstalder*, Soldat; mlat. ist *haestaldus* ein Eingeseffener, ein Hausgesesse-ner. Die Form Hagestolz ist eine verderbte, denn eigentlich müßte es Hagestalt heißen.

der **Häher**, die Aelster; sie heißt auch Häger, Sieger, Heuer, ags. *higero*, Specht; schwed. heißt der Reither *häger*, abd. *heigiro*, *heigir*, der Eisvogel, *hehera*, die Dohle, *heigero*, *heiger*, ital. *aghirone*, prov. *aigron*, frz. *hairon*, *héron*, dän. *hejre*, Reither. Daß diese Namen einen Stamm haben, ist nicht gewiß, eben so wenig, woher Häher stamme; vielleicht kommt der Name von *heihan*, hauen, s. hauen, und bedeutet den hauenden, mit dem Schnabel hackenden Vogel.

der **Hahn**, das Männchen der Hühner, das Männchen der Vögel; goth. *hana*, ags. *hana*, isl., schwed., dän. *hane*, abd. *hano*, and. *hani* (im sal. Oseß *chana*, der Hahn), abd. *huon*, and. *hoens*; der junge Hahn. Das Weibchen heißt Henne und Huhn, welcher Name von Hahn abzuleiten ist. Finnisch heißt die Gans *hanhi*, die Henne *cana*; von einem verlor-nen *hanen*, singen, schreien (noch heißt das Geschrei der Gsel hanen), verwandt mit dem lat. *canere*, singen, woher *anser*, die Gans, statt *canser*, *hanser*, s. Gans; frz. *cane*, *canard*, die Ente.

der **Hahn**, 1) ein Werkzeug zum Dessnen und Verschließen eines Fasses oder einer Röhre, welches seinen Namen von irgend einer Ähnlichkeit mit dem Hahne, welche man zu bemerken glaubte, hat; engl. *cock*. Franz. heißt *cog*, der Hahn, ein Stück in der Uhr, worauf die Unruhe ruht. 2) Ein Theil am Schlosse des Feuergewehrs, aus gleichem Grunde, wie das vorige, benannt; die Franzosen nennen diesen Hahn *chien*, Hund, von irgend einer Ähnlichkeit mit dem Hunde, afrz. jedoch *hani*, der Hahn.

die **Hahnbutte**, **Hahnbutte**, statt Hagebutte, Hagebutte. der **Hahnrei**, der Mann einer ehebrecherischen Frau; schwed. dän. *han-
rei*, engl. *cuckold*, mlat. *cugus*, *cucullus*, *cuculus* u. s. w., afrz. *couz*, *cougoul*, *coucuol*, *coquart*, *coquillard*, *hugho*, afrz. *cocu*. Man glaubt,

diese Namen kämen vom lat. (*cucula*) *cuculus*, Guckuck; weil der Guckuck seine Eier in fremde Nester legt; sie würden aber, wie die Lening bemerkt, dann nicht den betrogenen Ghemann bezeichnen können, sondern den Betrüger. Die Römer nannten den Hahnrei *curreuca*, Grassmücke, weil der Guckuck seine Eier zuweilen von Grassmücken ausbrüten läßt; frz. *coupau-der*, zum Hahnrei machen, ehemals *coppau*, *compau*, *copereau*, *couers*, *xouppere*, *copaudus*, der Hahnrei. Diese Wörter weiß man nicht genügend zu erklären. Itl. heißt der Hahnrei *becco*, *becconazzo*, ein dummer Kerl, von *becco*, Schnabel, Maul, Ciner, der das Maul aufsperrt; *cornaro*, *cornulo*, Hörnerträger, Gehörnter, Ciner, welchem Hörner aufgesetzt werden, frz. *corne*, Horn und Hahnreischast. Wahrscheinlich bezeichnet diese Benennung einen Menschen, welcher ochsendumm ist; denn was wir einen Esel bohren nennen, d. h. andeuten, es habe Ciner Eselsöhren, er sey eselsdumm, nennen die Franzosen *faire les cornes à quelqu'un*, Ciner Hörner machen, d. h. andeuten, er habe Hörner, sey so dumm wie ein Ochse. Die Dummheit bezeichnet auch der Name *cucurbita*, Kürbiß, welchen der Hahnrei im Lat. hat; denn der Kürbiß bezeichnete bildlich den dummen, hohlen Kopf. Andere Benennungen im Lat. sind: *minarius*, *ninnarius*, *nima*, *ninnuarus*, *ninnivir*, welche man nicht genügend zu erklären weiß. Hahnrei soll vom itl. *cornaro* abstammen; da sich aber im Deutschen keine Uebergangsformen darbieten, so ist diese Vermuthung sehr unsicher. Eher wäre zu vermuthen, Hahnrei bedeute einen einfältigen, dummen Menschen und sey gleichen Stammes mit dem Worte *Hans*, welches einen einfältigen Menschen bezeichnet, von einem verlorren Stamme, woher *Hanse*, die Mannschaft, die Verbindung, goth. *hansa*, ein Trupp; ags. *heanra*, der Haufe, das Volk. Dies *Hans* ward mit dem Vornamen Johann verwechselt, und das Letztere dem Ersten gleichbedeutend, so daß es ebenfalls einen einfältigen Menschen bezeichnet. Daß es aber auch zur Bezeichnung des Hahnreies dienen könnte, beweist der frz. Ausdruck *faire Jean* (afrz. *Jehan*, Hahnrei), zum Hahnrei machen. Schmeißer meint, Hahnrei sey aus dem Namen Heinrich entstanden, da auch Hainel, Hainz, die Abkürzungen von Heinrich, so gebraucht werden, und Abraham a St. Clara den Hahnrei durch *Henricus* übersetzte. Dies hat viele Wahrscheinlichkeit.

der Haifisch, ein großer Raubfisch des Meeres.

Hain, Heil, Freund Hain, der Tod. Diese Benennung reicht nicht über die Mitte des vorigen Jahrhunderts in Schriften hinauf. Da man einen Kobold Hainz, Heinzelmann, Heine hatte, so mag dieser Name, welcher Abkürzung von Heinrich ist, auf den Tod übertragen worden seyn.

der Hain, der Wald, aus Hagen entstanden, von Hag; wend. *hai*, *hain*, Wald.

die Hainbuche, Hainbutte, statt Hagebuche, Hagebutte.

das Häkel, der kleine Haken.

häkelig, mit Haken versehen, bildlich: schwer zu behandeln, weil es gleichsam sticht.

häkeln, mit einem Haken fassen.

der Haken, etwas Stechendes, etwas Spitzgebogenes, etwas Gebogenes; isl. schw. *hake*, dän. *hage*, ags. *hoc*, *hooc*, *haeca*, engl. *hook*, slav. *haky* wahrscheinlich etwas Einhauendes, ags. *haccan*, zerhauen, hauen.

die **Hälse**, **Häße**, die Kniekehle; ags. *hohsin*, abd. *hahsa*, mhd. *hahse*, *hachse*, dän. *hase*, nhd. *hesse*, fr. *hüchsen*, *hacksen*. Es bedeutet etwas Gingeschnittenes, entweder von dem Stamme des vorigen Wortes abgeleitet, wie **Haken**, oder von diesem Stamme und zusammengesetzt mit *sin*, *sina*, **Sehne** (abd. *hahsinon*, die Sehnen durchschneiden), welches dann abgekürzt wäre in *hachse*, *huhse*, **Hälse**. Ags. heißt auch *koh*, Kniekehle, Ferse, schw. *hågs*, gebogen, krumm, *hagsne*, **Hälse**.

Häl, glatt, schlüpferig; fr. schw. *hel*, abd. *hälli*, isl. *hall*, schw. *hal*, holl. *hel*, von *halen*, ziehen, f. *hohlen*.

halb, **halben**, **halber**; 1) bezeichnet das Wort den Theil, die Seite, allenthalben, auf allen Seiten, oberhalb, auf der obern Seite, oberwärts, meinet halben, von meiner Seite; schw. *sunnehalv*, südwärts u. a. m., **die sonnenhalb**, die Sonnenseite. 2) **halb** bedeutet den einen Theil einer in zwei gleiche Theile getheilten Sache; goth. *halbs*, ags. *healf*, schw. engl. *half*, dän. *halv*, ehemals die Halbe, die Seite. Die Bedeutung des Stammes ist unbekannt.

die **Halde**, die abhängige Bergseite, ein Hügel, **helden**, sich neigen; ags. *heald*, abschüssig, *hald*, sich neigend, *holm*, Hügel, Berg, schw. *hali*, Hügel, *haella*, sich neigen, schw. *halden*, *halten*, abschüssig seyn, sich neigen, dän. *helde*, sich neigen, schräge stehen, gießen, von *halen*, ziehen, f. *hohlen*.

die **Hale**, (in der Schweiz) die Schale, von *helen*, hehlen.

die **Hälfte**, das Hauptwort von **halb**; goth. *halbeta*, ags. *healf*, schw. engl. *half*.

die **Halfter**, eine Sache zum Halten, z. B. ein Pferdezaum, vielleicht von *halen*, ziehen, dem Stamme von *halten*, davon kommt *hal-t*, das Haltende, oder das, woran man hält; ags. *hielfa*, das Heft, der Stiel, abd. *halap* und *halp*, mhd. *halp*, der Schwerdtgriff, abd. *haloftra*, *halstra*, holl. *halfter*, ags. *haelftre*, nhd. *helchter*, engl. *halter*, die Halfter.

der **Hall**, der Schall, **hallen**, schällen; verwandt mit dem griech. *kalein* (καλεῖν), rufen, lat. *calare*, rufen.

die **Halle**, ein bedeckter Saal, ein bedeckter Ort; ags. *heal*, engl. schw. *hall*, abd. as. *halla*, anrd. *höll*, dän. *hal*, *halle*, **Halle**, frz. *halles*, Kaufhalle; auch werden die Salzhallen, Salzgebäude **Halle** genannt, und der Salzarbeiter **Hallor**, wie es scheint von *hallen*, zuerst ein **hallender**, wiederhallender Saal.

Hallelujah, ein biblisches Wort: lobet den Herrn, vom hebräischen *halal*, loben, feiern, und *jah*, der Herr, Gott.

der **Häller**, **Heller**, eine geringe Kupfermünze; in Oberschwaben **Haller**, böhm. *halrj*, im Schwabenspiegel **Hälbling**, **Hälberling** genannt. Dies deutet darauf, daß **Häller** für **Hälber** stehe, und einen halben Pfennig bedeute. Man hielt auch dafür, diese Münze habe ihren Namen von **Halle** in Schwaben, wo sie zuerst geprägt worden sey; und wirklich war ehemals der **Haller** oder **Hallische** Pfennig; s. v. a. der **Heller**, so daß diese Ansicht die rechte seyn mag.

der **Hallor**, f. **Halle**.

der **Hallünke**, **Halunk**, **Holunk**, ein schlechter Mensch; ags. *holunga*, *holinga*, vergeblich, umsonst, eigentlich täuschend, trügerisch, von *hol*, **Fuchsschwänzerei**, **Berläumdung**; goth. *holon*, betrügen, anrd. *hala*, den

Schwanz wie ein Fuchß halten, von *halen*, *hülen* (s. *hohlen*), schleifen, ziehen, wovon der Schwanz als das Geschleifte, Gezogene genannt wird; davon scheint der Holunke, Halunke als ein Betrüger, Fuchßschwänzer benannt zu seyn.

der *Halm*, der Stängel, ursprünglich der hohle Stängel; griech. *kalamos* (καλαμος), lat. *culmus*, pers. *calem*, schw., engl., ahd., mhd. *halm*, ags. *healm*, *hielm*, *halm*, anrd. *halur*, mhd. auch *holre*, von *hohl* (dän. *halm*, Stroh); der *Halm* bedeutet etwas Hohles, goth. *hali*, ags. *hale*, die Höhle (s. *hohl*). Griech. heißt *kal-ybein*, *kal-yptein* (καλύβειν, καλύπτειν) hehlen, und *kal-amos* gehört zu derselben Wurzel.

der *Hals*, der Körpertheil zwischen Kopf und Kumpf; goth., ahd., mhd., isl., schw., dän., anrd. *hals*, ags. *heals*, *hals*, lat. *col-lum*. Wer sich mit einer unsichern Ableitung begnügen will, leite es von dem Stamme *hylan*, hehlen, woher *hohl* und anrd. *hyll*, Schlund, so daß *Hals* zuerst die Hohlung, den Schlund bezeichnet; das lat. *collum* wird dann auf *celare*, hehlen, zu beziehen seyn. (Frz. *haubert*, afrz. *hau-berc*, prov. *ausberc*, Halspanzer, vom deutschen Halsberge).

der *Hals*, der Mann, in Zusammensehungen, Wag-hals, Weiz-hals; schw. *hals*, der Krieger, der Tapfere, anrd. *halr*, der Mann. Nicht unmöglich wäre es, das Wort abzuleiten von *helen*, hehlen, bedecken, der Helm, dann der mit dem Helm bedeckte Krieger (s. *Helm*), ags. *haeleth* (der Bedeckte), der Führer, der Tapfere, Jüngling; vom Krieger ward die Benennung *Hals* auf alle Männer übergetragen. Vgl. das vor. Wort.

halt, in der That, wahrlich (ehemals: eher, vielmehr, sondern, auch, schon); es ist die abgekürzte Redensart: ich halte dafür, d. i. ich meine es so, von *halten*.

halten, etwas fassen, gefaßt haben, nicht los lassen u. s. w., bildlich: eine Meinung haben, einer Meinung seyn, ags. *healdan*, af. *haldan*, engl. *hold*, schw. *hälla*, dän. *holde*, isl. *halda*, holl. *houden*, vielleicht von *halen*, ziehen, woher auch *holen* kommt, welches man nachsehe, (ahd. *helsa*, Schwertgriff, itl. *elza*, afrz. *heux*). Es hieße dann eigentlich mit der Hand ziehen, fassen, dann festnehmen, halten; so lat. *tenere*, als Stamm von *ten-dere*, spannen, ziehen, und *tenere*, halten. Von *halen* ags. *heolra*, die Wage, als etwas Ziehendes, und *healede*, schwer, gewichtig, eigentlich ziehend.

halter, s. v. a. *halt*.

der *Halunke*, s. *Hallunke*.

die *Hambuche*, *Hambutte*, statt *Hagebuche*, *Hagebutte*.

der *Hame*, *Hamen*, ein heutelförmiges Netz, Hämchen, Hämlein, der Klingelbeutel in der Kirche (der Kuhhamen, ein hölzerner Ring, die Kufe am Halse festzubinden, das Kummel der Pferde, engl. *hame*). Es könnte kommen von dem verloren gegangenen *himren*, bedecken, unwinden, woher anrd. *hams*, *hamr*, die Haut, das Hemd, ags. *ham*, das Hemd (s. *Hemd*), schw. *ham*, *hamn*, Kleid, dän. *ham*, verhüllender Anzug (meist zauberhaft), finn. *ham*, Unterkleid, Hemd, also etwas Bedeckendes, eine Decke, dann ein bedeckendes Netz, Netz im Allgemeinen bezeichnen; doch ist es höchst wahrscheinlich vom lat. *hamus*, Haken, Angel, gebildet, also fremd.

hämisch, hinterlistig, boshaft, gehört mit heim-tückisch zu einem

Stamm, nämlich zu dem verlorenen *himen*, bedecken (s. das vor. Wort), und bedeutet: versteckter Weise.

die **Hamme**, der **Hammel**, der Kniebug, der Fuß, die Keule, der Schinken; ags. *ham*, *hamm*, engl. *ham*, aus dem Deutschen itl., spn., prov., vortug. *gamba*, Wein, frz. *jambe*, afrz. *jame*, aspn. *cama*, *cumba*. Zuerst bedeutet Hamm, Hamme, die Kniekehle, dann die Keule, zuletzt das ganze Bein; von *hammen*, hauen, etwas Eingehauenes, ein Einschnitt; über *hammen* s. *Hammer*.

der **Hammel**, der verschnittene Schafbock, br. das männliche Schaf ohne Hörner (*Hämmeling*, ein Verschnittener), von *hammen*, hauen, verstümmeln (s. *Hammer*); nds. heißt der Hammel Wötel, Wöling, von *batten*, häuen, spn. *carnero*, vom lat. *crena*, Einschnitt. 2) br. der beschmugte Saum am Kleid (engl. *hem*, Saum, *hemmel*, Hürde).

der **Hammer**, ein Werkzeug zum Schlagen; ags. *hamer*, *hamor*, isl. *hamarr*, schw. *hamare*, dän. engl. *hammer*, ahd. *hamar*, Stein, Fels, Hammer, anrd. *hamar*, slav. *kamen*, litth. *akmu*, Stein, Fels, holl. *haemer*, von dem verlorenen *hammen*, hauen, stoßen, ags. *hamelan*, lahm schneiden, die Kniesehnen zerschneiden, schw. *hamla*, dass., holl. *hamme*, ein abgeschnittenes Stück, goth. *hamm*, *hamma*, lahm, verstümmelt, ahd. *ham*, *hamal*, verstümmelt, schwach, lahm, *hamalsteli* oder *-slat*, die Verstümmelungsstätte, der Richtplatz, engl. *to hamble*, durch Zerschneidung der Flecken lähmen, *to hammer*, stottern, vgl. Hammel, Hammel. Daß dasselbe Wort Stein und Hammer bedeutet, kommt daher, daß der Stein zum Schlagen dient. 2) Ein durchtriebener Mensch, der Teufel, s. *Hämmerling*.

der **Hämmerling**, statt Memmerling, s. *Ammer*.

der **Hämmerling**, *Hämmerlein*, 1) der Bickelhäring, 2) der Scharfrichter, 3) der Kobold, Tod, Teufel. Da der Teufel Hammer, *Hämmerlein* hieß, so mag die Benennung daher stammen. Dieser aber hat wohl den Namen bekommen von dem Hammer des Donnergotts, weil das Christenthum die heidnischen Götter zu Teufeln machte.

der **Hämmeling**, der Verschnittene, s. *Hammel*.

hampeln, s. *humpeln*; der **Hampel**, der Einfaltspinsel, frk. schw. *hamballe*, br. *hainpel*.

der **Hamster**, ein Thier, etwas kleiner als ein Kaninchen, welches in Höhlen lebt und Getraide frist; der Kornwurm hieß ehemals ebenfalls Hamster (ahd. *hamistro*, *hamelstre*, dän. *hamster*), von *hammen*, hauen, weil er das Getraide schrotet und frist; das vierfüßige Thier bekam den Namen, weil er dem Getraide eben so schadet, so daß er gleichsam ein Kornwurm ist.

hamßen, **hampsen** (vulgär hamstern), ein Ding handhaben; anrd. *hampa*, in den Händen rollen, *himpi*, deutsch Hampfel, eine Handvoll, von einem verlorenen Zeitwort *himpan*.

die **Handutte**, statt Hagebutte.

die **Hand**, ein Glied des menschlichen Körpers; goth. *handis*, ags. *hand*, *hond*, schw. engl., dän. *haand*, ahd. *hant*, anrd. *hünd*, von *hinden*, fangen, nehmen, goth. *hinthan*, fangen, nehmen, schw. *haenta*, ags. *hentan*, dass.; so isl. *ram*, die Hand, von *ruma*, raffen, anrd. *hreisfa*,

die Hand, von *hrifa*, raffen, griech. *cheir* (χείρ), die Hand, von *cheien* (χείειν), *cheein* (χείειν), fassen.

handeln, 1) mit der Hand etwas berühren, etwas thun, dann überhaupt etwas thun, 2) speciell kaufmännische Geschäfte treiben, von *handen*, und dies von Hand; agf. *handlian*, engl. *handle*, dän. *handle*, schwed. *handla*.

handthieren, hanthieren, etwas thun; isl. *handliera*, schwed. *handlera*, dän. *hantere*, ndf. *handleren*, thun, frz. *hanter*; daraus bildete man dies Wort mit der Endung *eren*, *iren*, welche die fremde Endung *er* im Deutschen vertritt, z. B. copuliren, geniren, musificiren u. d. m. Das frz. *hanter*, mit etwas umgehen, kommt von dem afrz. *hantier*, *hantier*, mit der Lanze fechten, von *hante*, afrz. *hanste*, und dies vom lat. *hasta*, Epieß.

der Hanf, eine Pflanze, aus deren Fasern Fäden zu Seilen u. a. m. bereitet werden; griech. *kannabis*, -os (κάνναβις, -ος), lat. *cannabis* (womit Hanf ganz übereinstimmt), pers. *canab*, frz. *chanvre*, isl. *canapa*, schwed. *hampa*, dän. *hamp*, engl. *hemp*, holl. *hamp*, *kennepe*, ndf. *hemp*, *hennep*, abd. *hanof*, and. *hanpr*, lith. *kanape*, böhm. *kónape*, mlat. *canava*. Es scheint dieser Name ursprünglich Röhre, Stengel zu bedeuten, griech. *kanna*, *kannā* (κάννα, κάννη), lat. *canna*, das Rohr.

der Hang, von hängen.

hängen, hängen (ich hing, abzuwandeln *hing*, *hang*, *hung*, wie sing, sang, sung), schwebend gehalten werden, schweben, wohin schweben oder neigen, daher Hang, Begierde; Hunger, die heftige Begierde nach Speise; goth. *hahan*, agf. *hangan*, *hangian*, engl. *hang*, schwed. *haenga*, dän. *haenge*, isl. *hanga*, abd. *hankan*, and. *hangra*. Hängen bedeutet auch hangen oder hängen machen. Der Stamm hingen ist eine weitere Bildung eines Stammes *haihan*, woher *hiuhan*, davon hoch, und verhält sich dazu wie fangen zu fahen, *gaggan* zu gehen; vgl. hoch.

hängen, henken, hangen oder hängen machen, s. hängen.

die Hansa, Hanse; man benennt damit die Verbindung deutscher Städte im 13. Jahrhundert, welche sich zur Sicherheit und zum Handel vereinigten unter dem Vorhise der Stadt Lübeck. Davon heißen noch Hamburg, Lübeck, Bremen Hansestädte; goth. abd. *hansa*, ein Trupp Soldaten, ehemals Hans, Compagnon, Gefelle, dann allgemein ein Mann (wie man auch Gefelle gebraucht), z. B. ein Groß-Hans. Welches der Stamm sey, ist nicht zu bestimmen. Agf. heißt *hine* der Diener, der zur Familie Gehörende, *hine-man*, der Bauer, wie *higre*, der Knecht, Slave, zu *higo*, Familie, gehört, *heanra*, das Volk, zu *hio*, s. heurathen, gehörig. Wollte man wie *heidan*, woher agf. *hader*, heiter, Nebenform von *eilan* (s. Eiternessel) ist, so *hans* für Nebenform vom goth. abd. *ans*, der Held, der göttliche Mann, gelten lassen, so wäre dies eine Zusammenstellung nach bloßer Willkühr. (Wohl aber mag *hansa* von einem Stamm kommen, welcher von der in *hio* (s. heurathen) enthaltenen Wurzel weiter gebildet ist, und ursprünglich Volk, und im Namen Hans, Mann bedeuten).

hänfeln, von hanfen, hansen, Jemand in eine Hanse, d. i. Gesellschaft aufnehmen (die Hense, das bei der Aufnahme in eine Gesellschaft zu erlegende Geld). Da die Aufnahme öfters mit spasshaften Gebräuchen

verbunden war; so heißt es auch, Jemand mit lächerlichen Gebräuchen ein-
weihen; frz. *hanser*, br. *hansen*, *hansnen*, dän. *hanse*, ndf. *haensen*.

der Handgraf, der Richter einer Hanse, Gesellschaft, Handelsinnung.
der Handwurf, Benennung des Harlekins, von Hanns, d. i. Johann
und Wurst; wie er frz. Hanns Surpe (*Jean Polage*), Hanns Mehl
(*Jean Farine*) heißt, und engl. Jakob Pudding (*Jack pudding*). Wahr-
scheinlich bezeichnet es einen Menschen, welcher so einfältig ist, daß er nur
zum Essen taugt.

hantieren, hantiren, s. handthieren.

havern, stoßen; schw. *happla*, von haben, in der Bedeutung halten.

happen, jappen, nach etwas schnappen; frz. *happer*, von haben.
halten, etwas zu haben, halten suchen, greifen, s. Habicht.

der Harrauch, ein nebliger Rauch, auch Herrrauch, Höhenrauch
genannt; Har ist entstanden aus *has*, *hase*, engl. *haze*, Nebel, und
bezeichnet diesen als den grauen, vom agf. *has*, *har*, grau; doch vergl.
Herrrauch.

die Hard, schw. die Gemeindefrist, mhd. *hart*, dichter Wald, und noch
heißt hie und da Anhöhen oder Waldungen eben so; doch *harde* findet
sich für District. Hard scheint von *hairdan* zu kommen (s. Herde), so
daß es s. v. a. Gut, geschützter Ort, oder Ort, wo Vieh geschützt wird,
bedeutet.

die Harfe, ein Saiteninstrument, ein der Harfe ähnliches Geräth; agf.
hearpe, *earpe*, engl. *harp*, anrd. schw. *harpa*, isl. *harpur*, abd. *harafa*,
harpā, mhd. *harpse*, *herpse*, frz. *harpe*, itl. mhd. *harpa* (dän. *harve*,
Egge, als Zeitwort; eggen). Es scheint gleich dem Worte Harke, *hrake*,
Rechen, verlegt zu seyn aus *hrapa*, *hrasa*, und zu *hrifan*, agf. *hreppan*,
greifen, rühren, zu gehören, das Instrument, dessen Saiten mit den Fin-
gern berührt, gegriffen werden, bezeichnend. So ist engl. *horse*, verlegt
Ross, agf. *hyrstan*, verlegt rösten u. a. m. Daß es vom griech. *harpā*
(ἁρπη), Eichel, stamme und nach einer Ähnlichkeit der Form benannt
worden wäre, ist zwar nicht unmöglich, aber nicht sehr wahrscheinlich.

der Härting, ein Seefisch, welcher häufig eingesalzen oder geräuchert
wird; abd. *herinc*, agf. *haering*, holl. *haring*, engl. *herring*, frz. *hareng*,
itl. *aringa*, span. *arenque*, prov. *arenc*, wallach. *hureng*, böhm. *herynk*.
Diese Namen kommen vom lat. *halec*; denn *l* und *r* werden oft verwech-
selt; aus *harec* ward *haring*. Dies *halec* bedeutet eigentlich Salzfisch
und auch Salzlake, vom griech. *hals* (ἅλς), Salz.

die Harke, verlegt Rake, Rechen, welches man unten nachsehe;
engl. *harrow*, schw. *harf*, dän. *harve*, frz. *herce*, mlat. *hercia*.

der Harlekin, der Hanswurst; itl. *arlequino*, frz. *arlequin*. Man
sagt, der Name sey von einem spasshaften Dorfgeistlichen in Toskana, dem
Giovano Arlotto, entlehnt, was keine Wahrscheinlichkeit hat. Wollte
man vermuthen, daß *ar-lequin* vom deutschen laken, springen, komme,
woher *laquais* oder Lakay, der Springer, Läufer, kommt, *ar* aber der
Partikel er, ut entspreche, so wäre dies eine willkürliche, durch nichts
unterstützte Vermuthung.

der Harm, der Gram, das Elend; agf. *hearm*, Harm, *hearmman*,
tränken, verlegen, dän. *harme*, heftiger Zorn, Grimm. Vielleicht ist agf.
hearm das verlegte *hream*, das Schreien, Heulen, agf. *hraeman*, weinen;

denn mit dem Begriff des Weinens berührt sich der der Verletzung, des Unglücks.

der Harmelin, s. Hermelin.

die Harmonie; die Uebereinstimmung, das Zusammenpassen, der Einklang; griech. lat. *harmonia* (ἀρμονία), die Harmonie, vom griech. *arein* (ἄρειν), fügen, verbinden, passen, frz. *harmonie*, engl. *harmony*.

der Harn, der Urin, harnen, uriniren. Daß lat. *urina*, griech. *uron* (οὖρον) urverwandt sey mit Harn, läßt sich nicht leicht bezweifeln. Als Wurzel ergibt sich im Deutschen *har-*, woher goth. *hors*, der Hure, der Besamende, ags. *horing*, daß., ahd. *huora*, neud. *Hure*, ags. *hure*, *hor-cwena*, schwed. *hora*, *hor-kona*, isl. *hora*, finn. *huora*, holl. *hoer*, die Besamte, die, welche besamt wird, dän. *hore*, *Hure*, *horkarl*, *Hurer*, *hore*, *huren*, *hor*, das Huren; in diesen Wörtern heißt nämlich das Besamen ein Beharnen. So heißt griech. der Hurer *moichos* (μοιχός), von *michein*, *omichein* (μίζειν, ομίζειν), pissen, harnen, ags. *migen*. Was die Wurzel *har-* im Deutschen zuerst bezeichnet habe, ist ungewiß.

der Harnisch, der Kürass, die Metallrüstung; mhd. *harnasch*, isl. *harneskia*, ahd. *hardneskja*, schwed. dän. *harnisk*, engl. *harness*, frz. *harnois*, *harnas*, spn. *arnes*, itl. *arnese*, mlat. *harnascha*. Im Frz. ist *harnois* auch Pferderüstung und *harnache* daß. Dieses Wort ist aus dem Romanischen in das Deutsche gekommen, und in das Romanische entweder vom deutschen *iarn*, Eisen, oder vom celt. *haiarn*, Eisen.

die Harpune, ein Wurfspieß mit einem Widerhaken; frz. *harpon*, engl. *harpoon*, *harping-iron*, dän. *harpun*, mlat. *harpo*, ursprünglich deutsch von *hrifa*, *hreppan*, greifen, woher frz. *harpe*, der Griff, die Klaue, der Hafen.

harren, warten, ausbauern; schwed. *framhärda*, *uthärda*, ausbauern, ehedem auch im Deutschen ge-herthen, ausbauern. Harren scheint mit *hart* verwandt, wie im Lat. *durare*, dauern, mit *durus*, hart, griech. *karteros* (καρτερός), stark, kräftig, *karterein* (καρτερεῖν), stark seyn, ausbauern, ausharren; dies *karteros*, stark, und *kartos*, *kratos* (κάρτος, κράτος), Stärke, sind mit *hart* verwandt.

harsch, getrocknet, rauh, verharschen, trocknen, rauh werden; schwed. *harsk*, engl. *harsh*, (dän. *harsk*, oberd. *harsch*, ranzig), br. der *harsch*, festgefrorener Schnee, schwed. der *harsch*, die Darre für das Holz in den Glashütten. Es scheint in *har-sch* aufzulösen und verwandt zu seyn mit *hirsten*, rösten, welche zusammen gehören, da ihr Unterschied nur auf einer Versetzung des r beruht; rösten steht statt *hrösten*, von *hristen*, s. rösten. Rösten und Schrumpfen sind nahe zusammenstehende Begriffe; harsch könnte also eigentlich seyn: geröstet, geschrumpft; was schrumpft, bekommt eine raue Oberfläche, daher rauh, vgl. räsch.

hart, fest, stark; goth. *hardus*, ags. *heard*, engl. *hard*, isl. *hardur*, schwed. *hård*, dän. *haard*, hart, spn. *harlo*, viel, itl. *ardito*, spn. *ardido*, prov. *ardil*, frz. *hardi*, stark von Muth, kühn, (ahd. *herline*, der Held). Ehemals bedeutete hart auch sehr, und so trifft es mit dem griech. *karta* (κάρτα), sehr, überein, welches zu *kartos* (κάρτος), *kratos* (κράτος), Stärke, gehört. Das deutsche hart ist mit diesem griech. Worte verwandt, und Stärke, Kraft zunächst der Grundbegriff.

der Hartriegel, ein Strauch, welcher sehr hartes Holz hat, daher auch Beinholz genannt.

das Harz, eine verhärtete Flüssigkeit, z. B. der Bäume; ahd. mhd. *harz*, schw. *hars* und *harpös* (dies *pös* bedeutet Pech, lat. *pix*), isl. *har-peis*, dän. *har-pix*, nhd. *haarpeus*. Aus dem Dän., Schw., Nhd. sehen wir, daß Harz Haarpech bedeutet, d. i. eine klebrige Flüssigkeit, welche sich haarartig, faserig zieht. (Daß es nicht von hart komme, beweist das *z* in *harz*).

das Hasardspiel, das Zufallspiel, Glückspiel; frz. *hasard*, *hazard*, der Glücksfall, Zufall, syn. *hazar*, von *hazer*, machen, sich zutragen; dies vom lat. *facere*, machen, welches im Passivum bedeutet: sich zutragen, geschehen; das lat. *f* wird im Syn. öfters ein *h*.

haschen, mit Schnelligkeit fangen, eigentlich nach etwas heftig jagen, ehemals auch betischen, erbetischen; der Begriff der Heftigkeit, Hitzigkeit ist der Grundbegriff, ags. *hute*, hüzig, heftig. Es gehört zu heken, heißen, s. diese Wörter; von *has*, heiß, hüzig, heftig, wird *has-k* gebildet, auf hüzige Weise, davon haschen, auf hüzige Weise jagen, erjagen.

der Hase, ein Thier, welches nach J. Grimm seinen Namen von seinem dichten wolligen Haare hat, so daß es das Haarthier heißt, s. Haar; ags. *hare*, isl. *hiere*, schw., dän., engl. *hare*, holl. *haese* (fisc. *sasa*). Es wäre auch möglich, daß er als graues bezeichnet würde, ags. *har*, *has*, grau (engl. *hoary*), nämlich hell oder brandfarbig. Daß es zu einem Stamm *çaça*, springen, gehöre, ist nicht wahrscheinlich, da die deutsche Sprache nichts von demselben weiß. (Daß von einem voraus zu setzenden *hisan*, Hase und Hasel abstammen könnten, ohne Uebergang des *s* in *r*, zeigen auch andere Wörter. Im Griech. ist *kara* [καρά] mit Haar, *karyon* [καρυον] mit Hasel verwandt, also hat das eine deutsche Wort ein *r*, das andere ein *s*). — Der Hase brauet, es erhebt sich ein Nebel, engl. *haze*, der Nebel (s. Haarrauch); brauen ist hier in dem Sinne der waltenden, kochenden Bewegung genommen.

die Hasel, eine Staude, deren Blüthen zottig sind, weshalb man sie mit Ragen vergleicht, und Rägchen nennt; von diesen Blüthen ward wahrscheinlich die Staude benannt, und bedeutet Haarstaude, Staude mit Haarbüscheln, s. Haar; lat. *corylus*, Häselstaude, griech. *karyon* (καρυον), Ruß, ags. *hæsel*, engl. *hasle*, *hazel*, schw., norweg., dän. *hassel*, isl. *harsel*, anhr. *hasl*, *hesl*, ahd. *hasul*.

haseliren, vulgär, großsprechen, toben und schwelgen, lärmten und janken; frz. *harceler*, plagen, oft anfallen und plagen.

die Häpse, Haspe, die Haspel, ein Haken, eine Klammer; ags. *haepse*, (engl. *hasp*, Riegel, *to hasp*, zuriegeln, *hapse*, Riegel, *to hapse*, verzriegeln, aufhalten), isl. *hespa*, schw. *haspe*, holl. *gesp*, *gespe*, flandr. *gaspa*, celt. *hespen*, mlat. *haspa*, Häpse, Haspe, wahrscheinlich verfertigt aus Haspe, wie es ags. heißt (so Häpse für Hapse), kommt von hapen, dem Stamme von hapern, haspen, und bedeutet etwas Haftendes, Haltendes. Engl. heißt sie *hinge*, von dem Zeitwort *hinge*, hängen.

der Haspel, die Garnwinde, Weisse, ein Hebezeug; ahd. *haspal*, engl. *haspe*, frz. *haspe* (afz. *hasple*), dän. *haspe*, isl. *aspo*, *naspo*, *naspolo*. Der Begriff des Hebens scheint der Grundbegriff, ein Werkzeug, womit man das Garn von der Spule hebt, oder überhaupt etwas hebt;

wahrscheinlich verkehrt aus *hassel*, wie *haspe* aus *hapse*, von *heben*, *hassan*, ags. *hipe-ban*, die Hüfte, *heape*, *hype*, der Haufe, das sich Erhebende.

hassen, starke Abneigung gegen etwas empfinden; goth. *hantjan*, ahd. *hazôn*, ags. *hatian*, engl. *hate*, schwed. *hata*, dän. *hade*, holl. *haaten*, frz. *hair*, lat. *odissee* (der Haß, goth. *hatis*, *hatiza*, ahd. *haz*, isl. *hatr*, schwed. *hat*, dän. *had*, ags. *hele*, engl. *hate*, holl. *haat*, lat. *odium*, griech. *kotos* [κότος], Heftigkeit, Zorn, Haß). Ob Haß mit *haitun* (woher heiß) verwandt sey (κότος mit καίειν, brennen) und Hitze, Entbrennung bezeichne, läßt sich nicht entscheiden: Hebräisch wird der Zorn nach der heftigen Bewegung und nach dem Schnauben genannt (*saam*, *aph*; *anaph*).

häßlich, widerwärtig, Abscheu erregend, von Haß; schwed. *hueslig*, *haskelig*, *hiskelig*, häßlich (*haske*, isl. *haski*, Gefahr).

die Hast, die Eile, Schnelligkeit; engl. *haste*, frz. *hâte*, schwed. dän. *hast*, afrs. *haest*, (and. *hasta*, eilen), vielleicht von *has*, *hat*, heftig, heftig; ags. *hate*, heftig, *heat*, die Wärme, Hitze, *haeste* und *haete*, die Hitze; vgl. *Jaft*, von *jaßen*, gähren.

hätischeln, lieblosen, verhätischeln, verzärteln; (schwed. *hyssa*, sanft hin- und herbewegen, wie es Mütter mit Kindern thun, isl. *hossa*, dass, eigentlich in die Höhe heben, s. *hissen*; dazu aber gehört hätischeln, höchst wahrscheinlich nicht), br. *helschen*, schwanken, schaukeln, *hätischen*, einen schleppenden, schleifenden Gang haben; 2) zärtlich behandeln, *hutschen*, hegen (*huschen*, *huzzen*, dass; 3) schwanfen, schaukeln; 4) forttrutschen, kriechen (frk. *hutzen*, rennen, 2) hegen). Die schaukelnde Bewegung ist höchst wahrscheinlich der Grundbegriff des Wortes hätischeln (engl. *hit*, stoßen, *hitch*, sich bewegen, sich strecken).

der Hartschier, Hartschier, ein Bogenschütze, jetzt ein Mann der Leibgarde (zu Fuß) des Kaisers in Wien; ital. *arciere*, span. *archero*, frz. *archier*, vom lat. *arcus*, der Bogen; aus *arciere*, *archier* ward Hartschier verderbt.

die Hage, das Hehen, s. hegen.

die Haube, eine Kopfbedeckung; ags. *huse*, schwed. *hufva*, and. *hüsa*, mhd. *hübe*, holl. *huif*, dän. *hue*, *huve*, nhd. *huve*, afrs. *hupet*, Gut, celt. *hwf*, ital. *coffia*, frz. *coiffe*, engl. *cap*, *coif*, mlat. *cuffa*, *cuphia*. Haube kommt mit Haupt von gleichem Stamme.

die Haubige, ein Geschütz, eine Art Mörser; soll von der haubennähnlichen Form benannt seyn; böhm. *haubycce*, frz. *obus*, aus dem Deutschen entlehnt.

hauchen, stark athmen, provincieel auch hachen. Der Hauch scheint das sich erhebende Wehen zu seyn, von *hiuhan*, erheben, erhöhen; wenigstens stimmt die Form dafür. Hauch, Hauf bezeichnet wenigstens eine krankhafte Erhöhung am Halse.

der Häuchler, s. Heuchler.

haubern, Reisende für Lohn fahren; scheint aus *hauern*, entstanden, mhd. *haur*, *heur*, *heure*, *hure*, das Miethe, der Miethlohn; holl. *hueren*, engl. *hire*, miethe.

hauen, (ich hieb, der Hieb), schlagen, mit einem Schlag zertheilen; ags. *heavian*, hauen, *heavan*, zerbrechen, zermalmen, engl. *heio*, ahd. *houwan*, holl. *houwen*, schwed. *hugga*, dän. *hugge*, isl. *hogga*, frz. *hacher*, böhm. *kovati*, afrs. *houw*, die Haue (ahd. *houwa*). Das Ger-

quentatium heißt haeden. Eine Nebenform hehen war ehemals im Gebrauch, woher die Hehe, der Schlägel. Wenn wir auf die Wurzel sehen, so finden wir dieselbe verwandt mit dem lat. *cae-dere*; hauen, schneiden, und dem griech. *keazein* (κεάζειν), spalten, zertheilen, und wahrscheinlich geht hauen eine Form *haihan* voraus (woher *hahs*; scheel; entsprechend dem lat. *caecus*, *coecus*, blind, eigentlich verletzten Auges, lat. wahrscheinlich *cae-dere* für *caec-dere*); daneben ein *hahan*, wie *fahan* neben *faihan*, woraus *hahwan*, dann *han-* werden konnte, gleich *nau-* in genau aus *naluo*, von nah (vgl. Hohn).

der Haufen, das was sich in die Höhe hebt, von einer zu heben gehörenden Nebenform, welche *hiupan* geheißen haben kann; ags. *heap*, *heop*, *hype*, der Haufen, *heapian*, häufen, schw. *hop*; dän. *hob*, engl. *heap*, ahd. *houf*, *huso*, slav. *huf*, *hanff*, vgl. Hüfte.

häufig, oft, eigentlich haufenweise.

das Haupt, der Kopf, bildlich das Bedeutende, Hohe, Obere; goth. *haubith*, ags. *heafod*, *heafud*, ahd. *houpit*, mhd. *houbet*, anrd. *haufalt*, isl. *hofsod*, schw. *hufsvud*, dän. *hoved*, nds. *höved*, *höfsk*, provinz. *heet*, *höt*, afrs. *haud*, af. *hobid*, engl. *head*, tartar. in der Krimm *hoost*, *haef*, lat. *caput*, griech. *kephalä* (κεφάλη). Es kann wurzelverwandt seyn mit haben, haben, so daß der Begriff wäre etwas sich Hebendes.

das Haus, die Wohnung; goth., schw., dän., ahd., mhd., ags. *hūs*, (dän. auch *hius*), engl. *house*, holl. *huis*, slav. *hisha*, kroat. *kuzha*, ungar. *ház* (lat. *casa*, das Haus). Es stammt, nach Wachter's Meinung, welche Ade (ung.) nicht mißbilligt, mit Hütte, Hut, Haut von einer Wurzel, welche das Bedecken, Verbergen bezeichnet, und heißt demnach der Ort des Vergens, welcher Einen birgt. Vielleicht bedeutete Haus zuerst Familie, dann Familienstätte, Wohnung, für *hivis*, von *hiv*, s. heurathen; doch bietet sich noch goth. *huzd*, Hort, Schutz dar, welches mit Haus verwandt seyn könnte, so daß dies ein Schützendes seyn könnte.

der Haufe, ein Fisch, anrd. *huso*.

die Haut, die Bedeckung eines Körpers, welche zu demselben gehört; ags. *hud*, *hyd*, engl. *hide*, schw., dän., anrd. *hud*, ahd. mhd. *hut*, holl. *huid*, nds. *schuut*, ahd. *hut*, *hiute*, lett. *uda*, lat. *cutis*, griech. *kytos* (κύτος), *skytos* (σκύτος). Griech. heißt der Stamm *kyein* (κύνειν), in sich fassen, sich wölben, davon *kythein*, *keulthein* (κύνειν, κεύθειν), in sich aufnehmen und verbergen, ags. *hydan*, engl. *hide*, verbergen, bergen. Davon Haut, Hut, Hütte, hüten, welchen der Begriff des Bedeckens, Vergens, Schirmens zu Grunde liegt.

die Hautbois, ein Blasinstrument von hohem Tone; frz. *hautbois*, eigentlich Hochholz.

die Hautelisse, Tapeten, mit Gold oder Silber erhaben gearbeitet; frz. *haute-lisse*, von *haut*, hoch und *lisse*, Weberzettel, vom lat. *licium*.

die Haverei, Haverie, Haferei, Hafengeld, Lohn des Lootsen, Entschädigung für Güter, welche über Bord geworfen werden, Entschädigung für Schiffer und Schiffswaaren; dän. *haveri*, holl. *haverie*, engl. *average*, frz. *avarie*, von Hafen.

der Hain, s. Gain.

die Hebamme, die Amme, welche das Kind bei der Geburt zur Welt bringen hilft, was man heben heißt, vielleicht in der Bedeutung erheben,

in Empfang nehmen; oder wohl richtiger von der alten Sitte; das Kind dem Vater bei der Geburt zum Empfang oder zur Anerkennung emporhebend darzureichen, weshalb die Hebamme dän. *jordmoder*, Erdmutter, heißt, d. i. die das Kind von der Erde emporhebt (welche Sitte auch bei den alten Römern galt); ahd. *hevamma*, *hevanna*, *hef-anna*. (Amm e. vielleicht aus *anne* verberbt, bedeutet wahrscheinlich Dienerin, anrd. *önn*, Arbeit, *önnungr*, Knecht, goth. *anno*, Lohn, Sold).

der Hebel, ein Werkzeug zum Heben, von Heben.

heben (hebe, hob, hub, erhaben), in die Höhe bewegen; goth. *hassjan*, ags. *heavian*, schw. *haefoa*, dän. *håve*, engl. *heave*, br. *hefen*, slav. *hibam*, *gibam*. Zu diesem Stamm gehören: der Huf, so vom Heben genannt, die Hüfte, der sich erhebende Theil, der Hafen, ein sich Heben=des, hohes, nicht flaches Gefäß; ags. *heofon*, der Himmel, die hohe Wohnung, engl. *heaven*, nds. *heven*, Himmel, ahd. *herig*, groß, heftig. Es gehört zu haben, und bedeutet zuerst in sich fassen, dann sich erheben. Anheben, sich erheben, anfangen; schw. *hafoa*, isl. *hefja*, so lat. von *capere*, fassen, nehmen (s. haben), *incipere*, und *coepi* statt *cepi*, anfangen.

die Hechel, ein Hackenwerkzeug, besonders um Flachs oder Hanf zu reizen, von Hache, einer veralteten Form für Hake, Hacken; schw. *haeckla*, dän. *hegle*, engl. *heckle*, *hatchel*, wallach. *heülele*, böhm. *hachle*.

der Hecht, ein Raubfisch; ags. *hacod*, der Hecht, auch ein Seefisch, engl. *hakot*, nds. *heked*, ahd. *hehit*, mlat. *hakedus*, von seinen Hackenzähnen genannt, so heißt er schw. *gädda*, von *gad*, Spitze, Stachel, dän. *giedde*, holl. *snoek*, von *snoejen*, hauen, schneiden, frz. *brochet*, von *broche*, Speiß, engl. *pike*, von *pike*, Pike, Stachel; ags. *haeced*, *haecid*, der Meerlantz; ein Seefisch, schw. *haggen*, *haaggen*, das Männchen des Salmis, vom krummen Schnabel benannt.

das Hech, ein Hag, eine Hecke, s. Haag.

die Hechdrüse, s. Hecke, Fortpflanzung.

die Hecke, ein Hag, s. Hag.

die Hecke, die Fortpflanzung, besonders der Vögel; dän. *haek*, engl. *hatching*; hecken, sich fortpflanzen, wird besonders von den Vögeln gebraucht, engl. *hetch*. Die Hechdrüse, Hagdrüse, der Kropf, ehemals auch die Hode, von hegen; schw. *hagen*, *hagi*, Zuchtstube.

der Heckerling, Häckertling, gehacktes Stroh, von Hacken.

die Hebe, Heide, das Werrig, Werk, Hebe=linnen, Linnen aus Werrig; von ungewisser Herkunft, vielleicht statt Heide, von Hei, dem Stamm von Hebel, wie die Hechel nds. heißt, das, was durch die Hechel aus dem Flachs gearbeitet wird, doch ist dies nur unsichere Vermuthung; schw. heißt sie *zöckli*, und br. ist die *haid*, Unrath, Abfall.

der Heiderich, eine Pflanze, Ackerrettig, Erdspeheu, Ackerseuf; da sie auch Heiderich heißt, so hat sie wahrscheinlich den Namen von Heide, als auf Heideland wachsend.

Heelen, s. Hehlen.

das Heer, eine Menge, ein Trupp; goth. *harjis*, eine Schaar, ags. *here*, *herig*, *herg*, anrd. isl. *her*, Heer, schw. dän. *haer*; bürgerliche Versammlung, Zahl von hundert, ahd. as. *heri*, mhd. *her*, Heer, frz. *harban*, mlat. *heribannus*, Heerbann. Neben Heer bestand noch eine Form Harst, Kriegsheer, daher Harsthorn, Heerthorn. Mit vortretendem s scheint

Schaar zu Heer zu gehören; mlat. *hara*, *haracium*, eine Heerde, frz. *haras*, Stuterei. Wahrscheinlich verwandt mit Heerde; denn dessen Stamm *hairdan* kann in *hair-dan* aufgelöst werden.

Heer, s. hehr.

der Heerrauch, ein trockner Dampf in der Atmosphäre zur Sommerzeit, br. *der hei-dampf*, *hai-rauch*, *das gehai*; abd. *hei*, *gihei*, Brand. (Sollte ein Zeitwort *heien*, brennen, existirt haben, welches dem griech. *kaiein* [καίειν], brennen, genau entsprechen würde? doch vgl. Harrauch. Dies *heien* könnte die Wurzel von *heisan* seyn, woher *has*, *har*, grau, und Hairauch vielleicht das richtige Wort, Harrauch verderbte Nebenform).

der Heerd, s. Herd.

die Heerde, ein Trupp, besonders ein Trupp Vieh; goth. *hairda*, ags. *heard*, *heord*, *hiord*, *hird*, engl. *herd*, holl. *herde*, schwb., dän., isl. *hjord*, anrd. *hiord*, abd. *herta*, lett. *gardas*, mlat. *hara*, *haracium*, frz. *harde* (ehemals *herde*), von einem Stamme *hairdan*, herden (abd. findet sich auch *hortlar*, *cortler*, *cortare*, mhd. *hortler*, ags. *corther*, br. *daa karth*, Heerde). Schwb. *hirda*, hüten, bewachen; da auch hart von diesem Stamme herkommt, so muß der Begriff der Festigkeit, Sicherheit der Hauptbegriff seyn.

heeren, verheeren; heeren bedeutete sonst mit einem Heer einfallen, schwb. *haerja*, dann plündern, verwüsten, weil dies bei kriegerischen Einfällen gewöhnlich war; ags. *herjan*, *hergian*, schwz. *verhergen*, dän. *haerje*, im Kriege verwüsten.

die Hefe, die Hefen, der aus einer Flüssigkeit gegohrene Bodensatz, z. B. Bierhefen; ags. *hāfe*, holl. *hef*, davon Hefe, statt des hochd. Hebe, wie es lauten sollte, schwz. *hab*, *hābi*, *hebi*, br. *die hepsen* (der Hefel, Sauerteig). Weil manche Hefe andere Sachen gähren macht, sie also hebt, so ward sie von diesem Heben benannt; so heißt auch schwz. und oberd. der Sauerteig Hebel, Hefel, weil er den Teig hebt; frz. *levain*, *levure*, von *lever*, heben. Andere Benennungen der Hefe sind Bärme, dän. *baerme*, engl. *barm*, von *bären*, tragen, heben, oberd. Bärm, Bärm, von gähren, engl. *gest*, Gäscht, östr. Urheb, schwb. *urhab*, *urb*, *urhalm*, von erheben, Steyermark. Oseger für Geleger, von legen, als das, was abgelagert wird, engl. *lees*, *sediment*, Satz, frz. *lie*, vom deutschen legen.

das Hest, das, woran man etwas hält, der Stiel; oberd. Hest, ndf. *hecht*, mit *ch* statt *f*, ags. *haest*, dän. *hefte*, engl. *haft*, von haben, in der Bedeutung halten.

das Hest, 1) ein Werkzeug zum Hesten, ags. *haeps*, Hestel, eine Stednadel; 2) etwas Zusammengeheftetes, von Hesten.

hesten, etwas hasten, halten machen, kommt nebst hasten von haben, in der Bedeutung halten.

heftig, stürmisch, zornig; schwb. dän. *heftig*, isl. heißt *heipt* Zorn, Wuth, Heftigkeit, abd. *die heifle*, der Sturm, dazu gehört heftig; br. *haist*, schnell, heftig, *hästig*, heftig, geschäftig, feindselig. Es scheint verwandt mit heben, so daß *heipt* das sich erhebende Gemüth bezeichnet, dann Aufregung, Zorn.

hegen, s. hägen.

der Heher, s. Häher.

hehlen, verbergen, durch Bedeckung einschließen, hehl, verborgen. (Zu

hehlen gehört hüllen, in gleicher Bedeutung, und da das Bergende, Hüllende, in so fern es eine Sache einschleift und in sich aufnimmt, hohl ist, auch das Wort hohl); abd. *helan*, ags. *helan*, schw. *haela*, verbergen, dän. *haele* (Diebe hehlen), isl. *haela*, bedecken, hüllen, lat. *celare*, verbergen, *oc-cudere*, daff., *clam* (zusammenggezogen von *celam*), heimlich, *calim*, daff., griech. *kal-yptein* (καλ-επτειν), verbergen, celt. *celewr*, der Hehler.

hehr, erhaben, heilig, froh; eigentlich bedeutet es glänzend und ist das goth. *hais*, welches abd. *her* wird (ags. findet sich *hal*, heiß, *has* und *har* zusammen); dies *hais* aber gehört zu heisen (Nebenform von eisen), brennen, und ist in *haizu*, Fackel, enthalten (vgl. Eisen, Erz, Ehre).

die Heide, f. Heide.

die Heide, nbf. das Zusammengehörte, Versteckte, von unbekannter Abstammung, schwerlich weder von hāgen) sparen, statt Häge, noch von hōden, ags. *hedan*, hüten.

die Heide, das Feld; Land, ein waldbewachsenes Feld, ein unfruchtbares Feld; goth. *hailthi*, das Feld; ags. *haeth*, ein mit Heide bewachsenes Feld, schw. *hed*, die Ebene, anrb. *hailthi*, engl. *heath*, abd. *heide*, dän. *hede*, die Heide. Der Stamm ist aller Wahrscheinlichkeit nach *hei-* (s. Heurathen); und der erste Begriff Land, in so fern es als ein Aufenthaltsplatz; eine Wohnstätte dient; vgl. der Heide.

die Heide, eine Pflanze; ags. *haeth*, engl. *heath*, nbf. *heide*, *heede*, *heen*. Der Name ist wahrscheinlich nicht vollständig, sondern sollte Heidekraut, Heidepflanze heißen, da sie von ihrem Wachsen auf Heiden benannt ist. — Das Heidekorn (auch der Heiden, Haidel) könnte wohl von den Heiden, d. i. unchristlichen Ausländern, den Namen haben, wie böhm. *pohanka* von *pohan*, d. i. lat. *paganus*, der Heide, ähnlich wie frz. *blé sarrazin*, Saracenenkorn (wenn dies nämlich nicht vom celt. *hadrazin*, rothes Getraide, stammt), auch Later-, Tadelkorn genannt, von Later, d. i. Tatar oder Tartar.

der Heide, ein Ungläubiger, Abgöttischer, heut zu Tage einer, der weder Christ, noch Jude, noch Moslem ist; goth. *hailhns*, abd. *heilhiner*, *heidener*, engl. *heathen*, holl. *heyden*, schw. dän. *hedning*, isl. *heidin*, d. i. der Bewohner der Heide, des Landes; es ist eine Uebersetzung des lat. Namens des Heiden, *paganus*, Bewohner des *pugus*, d. i. des Gau. Die Götendiener erhielten diesen Namen, weil der Kaiser Constantin sie aus den Städten verbannte.

der Heidel, f. v. a. Heide.

die Heidelbeere, f. v. a. Heidebeere, wie Fichtengebirg, das Fichtengebirg.

die Heidschnucke, ein Schaaf auf der Heide; im Lüneburgischen gebräuchlich, von Heide und dem nbb. *snoejen*, schneiden; auch fressen.

der Heiduck, ein ungarisches Wort, *heidu*, Soldat, ein leichtbewaffneter Infanterist, poln. *chayduck*. Wie benennen damit Diener, welche wie diese ungarischen Soldaten gekleidet sind.

heikelich, vulgär, eigenstinnig, pünktlich, besonders in Kleinigkeiten; br. *haikel*, wählerisch, ekel, schwer zu befriedigen, *haikel*, Ekel, Bedentlichkeit, schw. *eigeli*, *eigentlich* (scheint von eig-, eigen zu stammen und ein verderbtes Wort zu seyn).

heil, ganz, unverwundet, bildlich: gesund; goth. *hails*, engl. *hail*, gesund,

schw. *hel*, gesund auch ganz; **holl.** *heel*, ganz; **engl.** *whole*; **griech.** *holos* (ὅλος), *ulos* (ὄλος), **lat.** *solus*, *solidus*; ganz, fest, **celt.** *oll*, *olh*; ganz; **das.** Heil; die Gesundheit; Wohlfahrt, das Glück; **schw.** *hel*, *helsa*, **engl.** *health*, *haily*; **agf.** *huel*, *haelo*, **dän.** *heel*, ganz; *held*, Erfolg, Glück (*helsen*, nördlich: Glückseligkeit, *heles*, heilen [als Nentrum]); heilen, ganz machen, curiren, **goth.** *hailjan*, **agf.** *huelan*, **engl.** *heal*, **ndf.** *helen*, **schw.** *hela*; Der Begriff des Ganzen, Unverletzten ist der Grundbegriff. Im Griech. ist *helein* (ἔλειν), wälzen, wickeln, der Stamm, und *holos* ist das Zusammengewickelte, Dichte, Ganze.

Der Heiland, ein Participium von heilen, statt der Heilende; **agf.** *haelend*, der Heilende, Rettende, Retter. Man bezeichnet Christus mit diesem Worte, weil die Christen von ihm sagen, er sey der Retter; so heißt er **goth.** *nasjands*, **agf.** *nerigend*, von nesen, genesen, der genesen machende; bis in das 15. Jahrh. findet sich Heiler für Heiland.

heilig, von heil; 1) heilsam, 2) heil, unverletzt, sittlich heil, vortreflich, 3) unverleglich, was nicht verletzt werden darf, 4) gewiß; **agf.** *halig*, **engl.** *holy*, **schw.** *helig*, **dän.** *hellig*.

Heim, nach Hause, die Heimath, ehemals auch das Heim (br. *das haim*), die Heime, der Wohnort, das Vaterland; **goth.** *haims*, **ahd.** *heim* (**schw.** *heim*, *heime*, *heimen*), Flecken, **agf.** *haem*, *ham*, **schw.** *hem*, **isl.** *heim*, **engl.** *home*, im salischen Wesen *cham*, die Heimath, **frz.** *hameau*, **afz.** *ham*, Dorf, **engl.** *home*, **dän.** *hjem* (Heimath; nach Hause), **schw.** *hem*, heim, nach Haus, **ard.** *hi*, die Wohnung, *heimr*, Welt, Haus, **ahd.** *ka-hei*, Wohnung, **goth.** *heiva-frauja*, die Hausfrau, **agf.** *hij*, die Familie, und dieser Begriff ist der erste, Familie, Hauswesen, dann Haus, Wohnung, Wohnplatz, Vaterland; heil gehört zu heu in heurathen, welches man nachsiehe. Von diesem *hei* scheint *heim* herzu kommen (**lat.** *humus*, die Erde, **griech.** *chamai* [χαμαί], auf der Erde, sind vielleicht unverwandt); **griech.** *komā* (κωμή), Dorf, Stadtquartier, könnte verwandt seyn.

das Heim, die Heime, **schw.** *ham*, ein Bau von Hag, statt Hagn, wie Hain; statt Hagn.

das Heimchen, eine Art Grillen; **agf.** *hama*, **ahd.** *heimo*, **mhd.** *heime*, von *heim*, Heimath, Haus, die Hausgrille, **ahd.** *muhheimo*, d. i. Hausdurchschweifere (s. meucheln), *heimo*, **mhd.** *heime*, **agf.** *hāma*, **schw.** *muchame*, *muheim*, *hammermauch*, *hehnimauch*, *hehimtüger*, in der Wetterau Hammermaus.

heimlich, verborgen; eigentlich verdeckt; heim von hēmen, bedecken, s. Hemd, **schw.** *hemlig*, **dän.** *hemmelig*; heimlich, *hema*; bedecken, **ahd.** *halingon*, heimlich; von: hehlen, verhehlen; 2) traut, freundlich, von Heim, Haus; das behagliche Gefühl des Häuslichen, Heimathlichen erweckend.

die Heimstätte, die verborgene Lücke von heim, bedeckt, dies von hēmen, bedecken; s. Hemd, vgl. heimlich.

heint, heute Nacht; **ahd.** *hi-naht*, von *hi*, diese, *naht*, Nacht, woraus heint durch Zusammenziehung entstanden ist; vgl. heute.

heirathen, s. heurathen.

heischen, fordern, verlangen, vielleicht Nebenform von eischen, welches dasselbe bedeutet; **ahd.** *eisōn*, **ard.** *aeskja*, **agf.** *aescian*, *aescian*, *ahsian*,

engl. *ask*, fragen, forderu, schw. *aska*, dän. *æske*, ndf. *esken*, *eschen*, forderu, verlangen; firt. Wurzel *isk*, verlangen.

heiser, heiß, rauh in der Kehle, rauh von Ton, agf. *has*, schw. *hes*, aschw. *haes*, isl. *has*, dän. *hæs*; heiser bedeutet eigentlich die heiße, hitzige Beschaffenheit der Kehle oder Stimme, holl. *heef*, brennend; heißend; herb, rauh (*heisan* Nebenform von *heilan*).

heiß, bezeichnet einen hohen Grad der Wärme, von heiten, brennen; davon kommt noch die Hitze, heitzen, nicht heit=er; agf. *hal*, heiß, *hate*, Festigkeit, engl. *hot*, heiß, schw. *het*, dän. *heed*, *hed* (*hede*, heißen, ndf. und holl. *heel*). Es scheint heiten verwandt mit eiden, eisen, brennen, f. eitel.

heißen, nennen, rufen, sprechen, befehlen, verheißen, versprechen; goth. *hailan*, abd. *heisan*, rufen, goth. *gahail*, aurd. *heit*, Verheißung, dän. *hedde*, heißen, wahrscheinlich von *hailan*, brennen; zuerst entflammen, entflammen zu etwas ist bildlich antreiben, ermuntern, aus dem Begriffe des Ermunterns und Ermahnens geht der des Befehlens hervor, und an diesen knüpft sich der des Zurufens, Rufens, endlich der des Rennens; agf. *hatian*, in Hitze seyn, heißen, hassen (f. Haß), *halan*, heiß werden, befehlen, versprechen, sagen, *hete*, Hitze, Haß, Versprechen, schw. *hela*, heißen, *het*, heiß, holl. *heeten*, *hielen*, (frz. *sou-hailer*, verlangen, wünschen, afrz. *haitier*, froh machen, *hail*, Freude, *dehail*, Schmerz).

heit, Endung von Hauptwörtern, bezeichnet Beschaffenheit; abd. *diu heit*, die Person, Beschaffenheit, br. *die hail*, das Seyn, der Zustand.

heiter, hell, klar, Nebenform von heit, d. i. heiß; heiter bezeichnet also zuerst das Brennende, was brennt, glänzt, daher glänzend, hell; agf. *hader*, von *heidan*, einer Nebenform von *heitan*, isl. *heid*, *heidi*, Heiterkeit, schw. *heder*, Ehre, eigentlich Glanz (f. Ehre), ndf. glau (d. i. glänzend), heiter (schwz. *heiter* oder *lauter*, auch schwindelerregend hoch). heißen, f. heiß.

der Held, der Tapfere, Starke, ursprünglich der Krieger, der Waffenbedeckte, Wehelimte; agf. *haeleth*, der Führer, Tapfere, Jüngling, schw. *haelad*, *hjelt*, dän. *hell*, abd. *helid*, von *helen*, hehlen, woher auch Helm kommt, aurd. *halr*, der Mann (f. Hals, Mann), agf. *haele*, der Führer.

Helfen, unterstützen, beistehen; goth. *hilpan*, agf. *helpan*, helfen, *helpe*, *hylpe*, *ulph*, Hülfe, isl. *hialpa*, schw. *hjelpa*, dän. *hiælpe*, engl. *help*, ndf. *helpen*, celt. *helpu*, lett. *gelhmi*. Wollte man es ableiten von *helen*, hehlen, bergen, durch Bergen schützen, schirmen, woraus der Begriff der Hülfe, Unterstützung sich natürlich entwickeln kann; so bliebe dies eine unsichere Vermuthung, neben welcher es eine bessere nicht giebt.

das Helfenbein, f. Helfenbein.
hell, ganz, z. B. in hellen Hausen, in ganzen Häusen. Man vermuthet, es sey Nebenform von heil, heil, f. oben heil; es scheint aber eigentlich deutlich zu bezeichnen und eins mit dem folgenden Worte zu seyn.

hell, klar, licht, laut, von hallen, ursprünglich also laut, deutlich, dann bildlich auf das Lichte übergetragen, wie im lat. *clarus*, hell; zusammengezogen aus *clarus*, laut, dann *hell*, von *colare*, rufen, tönen. Der Uebergang des Begriffes von laut zu licht ist der Begriff des Deutlichen.

die Hellesbarde, ein Spieß mit einer Barte, d. i. Weiß, schw. *hellebard*, dän. *hellebard*, engl. *halberd*, frz. *halebarda*, *hellebarde*, sp.

alubarda, böhm. **halapartna**. Statt Hellebarde findet man mhd. Helm-
bart, von Helm, Stiel, also ein Streitbeil mit einem Stiel, hieraus ist
Hellebarde entstanden (so ahd. **helm-akis**, eine Art Art). Sonst würde
es von **hal** abzuleiten seyn; denn anrd. heißt **hali** der Schwanz, ags. **hel**,
schw. **hael**, engl. **heel**, holl. **hiel**, **hieltje**, die Ferse, und Hellebarde würde
ebenfalls heißen die Barte mit einem Stiele; s. Barte.

der Heller, s. Häller.

der Helm, der Stiel; engl. **helm**, **helve**, ags. **helf**, **hielfa**, ahd. **halap**,
halp, nds. **helfst**, schw. **halm**, **helb**, br. der, die **halb**, **helb**, **helben**,
anrd. **hali**, der Schwanz, s. Hellebarde, von einem verlornen **halen**,
ziehen; s. holen.

der Helm, eine metallene Kopfbedeckung, dann helmartige Bedeckung;
goth. **hilms**, ags., as., ahd., mhd., engl. **helm**, schw. **hjelm**, anrd. **hialmr**,
isl. **hialmur**, dän. **hiälm**, frz. **heaume**, (celt. **helm**), lit. **elmo**, syn. **yelmo**,
mlat. **helms**, **elmus**, lat. **galea** statt **calea**, von **salere**, bergen, woher
calim, heimlich. Helm kommt von **helen**, hehlen, bergen, bedecken; also
etwas Bedeckendes, Bergendes, ags. **haelme**, Dach.

das Hemd, Hemde, eine Bekleidung, gewöhnlich eine leinene, welche
unmittelbar die Haut bedeckt, von einem verlornen **himan**, bedecken, woher
ags. **ham**, ahd. **hemidi**, mhd. **hemede**, Hemd, anrd. **hams**, **hamr**, ags.
ham, dän. **ham** (verhüllender Anzug; alt), ahd. **hem**, Haut, Walg, ungar.
imeg, Hemd, mlat. **camisia**, frz. **chemise**, lit. **camicia**, syn. portug.
camisa, Hemd, isl. **hempe**, Unterrock, schw. **ham**, Decke, Kleid, esph.
kame, dass., goth. **himins**, der Himmel, welcher eine Decke ist über der
Erde; ahd. **himelsi**, eine Stubendecke, daher auch Bett-himmel, ags. **hae-**
man, begatten, eigentlich decken, weil das Männchen das Weibchen beim
Begatten deckt, griech. **himation** (ἱμάτιον), Kleid.

die Hemisphäre, die Halbkugel, der Halbkreis der Erde; griech. **hemi-**
(ἡμι-), halb, **sphaira** (σφαῖρα), Kreis.

hemmen, hindern, ehemals auch fangen; schw. **haemma**, **hamna**,
hamla, **hafna**, engl. **hem**, dän. **hemme**. Ihre leitet es von **ham**,
Kniekehle, und meint, es bedeute zuerst die Kniekehle einschneiden, und
dadurch lahm machen, wie hemmen nds. **lemmern**, lahm machen heißt.
Aelung findet nicht unwahrscheinlich, es zu haben, heften zu rech-
nen. Da **hamlu** anrd. einhalten, hemmen bedeutet, so ist kein Zweifel,
daß es mit **hamelan**, die Kniekehle einschneiden, von gleicher Abkunft sey;
schw. **hammen**, einem Thier den Fuß anbinden.

der Hengst, das männliche Pferd; ags. **hengest**, schw. dän. **hingst**,
ahd. **hengist** (im salischen Gesetze **chengisto**), skr. **das hankalein**, Pferd
sohlen; br. bedeutet Hengst auch ein verschnittenes Pferd, an der östreich.
Traun einen verschnittenen Weisbock, böhm. **hynst**. Das schw. **haest**
und dän. **hest**, anrd. **hestr**, Pferd, sind abgekürzte Nebenformen von
Hengst, slav. **koni**, Pferd, lith. **kuinas**, schlechtes Pferd. Daß **hen**, der
Stamm im Worte Hengst, dem slav. **kon-** entspreche, läßt sich nicht fäg-
lich bezweifeln, und es erhellt daraus, wie aus der abgekürzten Form **haest**,
hest, daß dies Wort ein Pferd im Allgemeinen bedeutet habe. Isl. heißt
haengr ein Männchen. Man hat Hengst mit dem lat. **himmire**, wiehern,
verglichen.

der Hentel, nds. **Henk**, **Hängel**, von **hängen**, **henten**.

henken, das Frequentativum von hangen, hängen.

die Henne, f. Hahn; ahd. *henna*, ags. *hen*, dän. *høne*, anrb. *hoena*.

der Henning, der Hahn, von Henne, f. Hahn.

her, bezeichnet die Bewegung aus der Ferne nach dem zu, welcher sich dieses Wörtchens bedient; goth. *hidre*, ags. *hider*, engl. *hither*, ahd. *hera*, *herot*, mhd. *her*, *har*, aschw. *hitre*, schw. *hit*, dän. *hid*, isl. *hadar*, holl. *hier*, von einem verlorren Fürwort *his*, *hija*, *hita*, dieser, diese, dieses, wie lat. *huc*, hieher, von *hic*, dieser.

herb, von zusammenziehendem Geschmack (schw. *kerf*, widerwärtig von Geschmack, celt. *chwerw*, bitter, *gärw*, rauh, widerwärtig, finn. *carwan*. Lat. *acerbus*, herb, eigentlich stechend, scharf, ist schwerlich verwandt, da a nicht vorgesetzt ist), br. *härb*, *harg*; nds. heißt *haren* die Sense schärfen, goth. *hairus*, das Schwerdt, die Schärfe. Von unbekannter Herkunft; denn es mit Herb-st zusammen zu stellen, ist sehr mißlich. Vielleicht urverwandt mit dem griech. *karein*, *keirein* (καίρειν), schneiden.

die Herberge, Aufenthaltsort, Wirthshaus, von Heer und bergen, ein Ort, wo ein Heer, d. i. ein Trupp, Unterkunft findet; ags. *hereberge*, ahd. *heriperga*, mhd. *herberge*, schw. *herberge*, dän. *herberg*, nds. *harbarg*, mlat. *herbergamentum*, *herbergagium*, *herbergum*, *albergo*, frz. *auberge*, ital. *albergo*, syn. *albergue*, prov. *alberc*, afrz. *herbert*.

der Herbst, 1) die Erndte, die Weinlese, 2) die Erndtzeit, die Zeit nach dem Sommer, auf welche der Winter folgt; ags. *haerfest*, *herfest*, Erndte, Herbst, engl. *harvest*, die Erndte, ahd. *herpist*, nds. *harfst*, der Herbst, vielleicht von dem aus *hriben* versetzten *hirben*, *harben* (anrb. *hrifa*, raffen, rauben, *hreifa*, Hand), d. i. greifen (vgl. oben Harfe); also das Einsammeln der Früchte durch Greifen, Raffen, dann die Zeit des Einsammelns. Diesem hirschen, harsen, harpen entspricht das lat. *carpere*, raffen, pflücken, vgl. greifen, raffen. Das griech. *karpós* (καρπός), Frucht, ist ebenfalls verwandt, von einem *karpein*, *karphein* (καρπεῖν, κάρπειν), wahrscheinlich raffen, pflücken. Herbst war anrb. *haust*, schw. dän. *höst*, durch Ausstosung des r.

der Herd, ein ebener, manchmal erhöhter Platz auf der Erde, besonders im Hause der Platz des Feuers zur Vereitung der Speisen; goth. *haurja*, ags. *hearth*, *heorth*, engl. *hearth*, ahd. *herd*, mhd. *herl*, holl. *hart*, schw. *haerd*. Das goth. *haurja* führt auf einen Stamm *hairan*, und diesen finden wir in Heer, Heerde, Hürde, so daß Herd entweder einen eingezäunten Platz bedeutet, oder eine Hürde, etwas Geflochtenes, ein Rost, worauf man Feuer macht zum Behuf der Speisebereitung; ags. *hyrthil*, ein Flechtwerk, eine Hürde. Das Letztere ist das wahrscheinlichere. (Schw. *der herd*, der Boden der Erde, ahd. *herl*, *herd*, *herdi*).

der Herling, die unreife, herbe Traube oder Weinbeere, entweder für Hertling, Härtling, wie er an manchen Orten heißt, von hart, oder für Herbling, von herb.

die Herlige, Hirlige, die Cornelkirsche, auch Hornkirsche, skr. *hōr-russ*, genannt, schw. *dirlitze* (wahrscheinlich entstanden aus *die hirlitze*), vermuthlich von hart, statt Härtlige, da der Cornelbaum ein Hartriegel ist, oder von Horn=Hörliche.

die Herme, eine Statue des Hermes, eines gleich. Gottes; man ver-

steht darunter eine oben den Gott vorstellende Statue, welche unten eine bloße Säule ist.

das Hermelin, eine Art Miesel, ganz weiß bis auf die Spitze des Schwanzes, welche schwarz ist; es lebt in den kältern Gegenden von Europa und Asien, und liefert einen kostbaren Pelz; ehemals *harm*, *harmin*, frz. *hermine*, engl. *hermin*, isl. *hermellino*, *armellino*, schwed. *hermelin*, mlat. *hermellinus*, *hermellina*, nds. *harmke*, *hermelke*; von der asiatischen Landschaft Armenien benannt, weil man früher dies Pelzwerk aus derselben erhielt.

die Hermeneutik, ein wissenschaftliches Wort aus dem Griechischen, welches die Auslegung bezeichnet; griech. *hermeneuein* (ἐρμηνεύειν), auslegen, *hermeneutikā* (ἐρμηνευτική), die Kunst des Auslegens.

hermetisch; man nennt hermetisch verschlossen, was so verschlossen ist, daß nichts heraus kann. Der Ausdruck ist aus der Chemie entlehnt, und kommt vom vermeintlichen ägyptischen Hermes, einer Gottheit weiser Erfindungen und Kenntnisse; frz. *hermétique*, engl. *hermetic*.

die Hermodattel, eine Wurzel in Syrien und Aegypten; ihr Name bedeutet Finger des Hermes, einer Gottheit der Griechen und vermeintlich auch der Aegyptier; griech. *daktylos* (δάκτυλος), Finger.

heroisch, heldenhaft, der Heros, der Held; griech. *hāros* (ἥρως), der Held, *heroikos* (ἥρωικός), lat. *heroicus*, heroisch.

der Herald, ein Gesandter im Krieg, ein Ausrufer bei feierlicher Gelegenheit, Aufseher bei Turnieren. Ehemals verberbte man dies Wort auch in Ehrenhold; ahd. *foraharo*, mlat. *heraldus*, engl. *herald*, frz. *hérald*, *héraul*, isl. *araldo*, spn. *hualdo*, *heraldo*, portug. *araulo*, von dem ahd. *haren*, schreien, rufen, (afz. *harier*, herausfordern), und der Endung *old*, welche z. B. in Arn=old, Rein=old sich findet und vielleicht s. v. a. wald bedeutet, z. B. Reinwald; celt. heißt *herod* der Bote, verwandt griech. *kāryx* (κῆρυξ), Herald, von *kāryein* (κῆρυειν), einer Nebenform von *gāryein* (γαρύειν), sprechen, rufen.

der Herr, der Befehlende, der über eine Sache gebietet, sie besitzt; schwed. dän. *herre*, ags. *hearre*, isl. *herre*, holl. *heer*, ahd. hieß es auch *heriro*, und dies ist das eigentliche Wort, woraus *herro*, Herr, durch Zusammenziehung entstanden ist; *heriro* heißt der hehrere, von hebr. ahd. *her*; also bedeutet Herr einen sehr hehren Menschen, und ist allgemeine ehrende Benennung geworden.

herrlich, nach Art eines Herrn.

herrlich, wie es für den Herrn ziemt, glänzend, prächtig.

herrschen, Herr seyn.

herumstänkern, müßig herumgehen; es ist eine Vermehrungsform, abgeleitet vom ahd. *slincan*, stehen, also wiederholt herumstehen in bildlicher Bedeutung genommen; br. *stingeln*, *herumstingeln*, sich müßig herumtreiben (von Mannspersonen), *stingel*, der Stengel, *der stänker*, ein Fichtenstämchen mit gestuften Ästen zum Flachstrochnen, isl. *stökkva*, springen, sprengen. Aus diesen Wörtern geht hervor, daß *slincan* der Stamm sey, und daß derselbe auch bildlich für die Bewegung des Gehens oder Springens gebraucht werden kann.

das Herz, ein Theil im Innern des thierischen Körpers; goth. *hairto*, ags. *heorte*, *hiorle*, engl. *heart*, ahd. *herza*, mhd. *herze*, dän. *hjerle*,

schw. *hjerle*, an. *hiarta*, holl. *hart*, *hert*, lat. *cor*, *cordis* (frz. *coeur*, ital. *cuore*), griech. *kardia* (καρδία), *kear*, *kär* (κίαρ, κήρ), slav. *srdze*, litth. *szirdis*. Die Grundbedeutung ist nicht ermittelt.

der Herzog, der Heerführer, von Heer und ziehen, in der Bedeutung führen; ags. *here-loga*, schw. *haer-tig*, dän. *hertug*, isl. *her-log*, mlat. *here-lochius*, ahd. *heri-zoho*. So lat. *dux*, der Anführer (von *ducere*, ziehen, führen, verwandt mit *tiuhan*, ziehen), womit Herzog übersetzt wird, frz. *duc*, ital. *duca*, engl. *duke*.

Heister, Heister, nds. junge Buche oder Eiche, Staube, frz. *hêtre*, aus Häsger entstanden, von Hag, Hagebuche.

heßlich, s. häßlich.

hetscheln, s. hätscheln.

hezen, in heftige Bewegung setzen, jagen, antreiben; ags. *helsa*, schw. *helsa*, *hissa*, dän. *hedse*, nds. *hissen*, holl. *hitzzen*, finn. *hasilan*, celt. *hissa*, *issa*, von *hailan*, rufen, durch Rufen antreiben, eigentlich in Hitze setzen; s. heißen (ital. *agazzare*, frz. *agacer*, anreizen).

der Heu, ein hochbordiges Schiff von mittler Größe; engl. *hay*, der Heu, vielleicht abgekürzt von hoch, Hochschiff, im Gegensatz eines flachen; doch ist dies unsicher.

das Heu, abgemähtes und getrocknetes Gras; goth. *havi*, ags. *hiege*, *hoeg*, engl. *hay*, dän. *hoy*, nds. *haw*, ahd. *houwi*, mhd. *hōuwe*, schw. *hö*, dän. *hø*, isl. *hei*, an. *hey*, finn. *heinae*; von hauen, also das Abgehauene, speciell das abgehauene Gras. Ehemals hieß Hawer (der Hauer) der Mäher, Hauwet, Hōwat der Heumonat.

heucheln, sich einzuschmeicheln suchen mit Verbergung der wahren Gesinnung, seine Gesinnung verbergen und eine andere vorgeben. Ahd. kommt dies Wort nicht vor; schw. *hyclare*, holl. *huichelaer*, der Heuchler, — schw. *hyckla*, dän. *hykle*, heucheln, — ags. *hivan*, *hirjan*, bilden, davon *hīve*, Schein, Farbe, Gesicht, *hivere*, der Heuchler, der etwas zuerst bildet, was nicht ist, der sich verstellt, *hivinge*, Verstellung, *hivung*, Verstellung, List. Dies *hivan* gehört zu *hir*, dem Stamme von Heu in Heurathen, welches man vergleiche.

heuer, zahm, sanft; s. geheuer.

heuer, von diesem Jahr, in diesem Jahr, von *hiu-jaru*, in diesem Jahr, mhd. *huire*, wie heute, zusammengezogen aus *hiutagu*, und heint aus *hianaht*, von *his*, einem verlorenen Fürwort, und Jahr.

die Heuer, die Miete, der Pacht, heuern, mieten; ags. *hyran*, *hyrian*, engl. *hire*, holl. *huuren*, schw. *hyra*, nds. *hüren*, *huren*, dän. *hyre*, mieten, dän. *hyre*, engl. *hire*, Lohn, ags. *hyra*, Zinsen, Mietfung, *hiere-borg*, Zinsen, celt. *hwr*, Lohn. Ueber die Grundbedeutung und eine weitere Herleitung dieses Wortes ist nichts Sicheres zu sagen.

heulen, mit kläglichem oder starkem gedehntem Tone schreien; isl. *yla*, *ylfa*, dän. *hyle*, schw. *ulfsa*, engl. *howl*, finn. *ulwoon*, griech. *ololyzein* (ὀλολύζειν), *hylaiein* (ὕλαίειν), lat. *ululare*, vgl. *Eule*; es ist ein tonnachahmendes Wort.

heunt, s. heint.

Heurathen, sich vermählen, ehelich verbinden. Die Sylbe heu- bezeichnet die Familie; goth. *heiva-frauja*, die Familienfrau, Hausfrau, ahd. *hiwisci*, Familie, *hi-leih*, mhd. *hi-leich*, *hiu-leich*, die Ehe, Heurath,

agf. *higo*, *hiv-raeden*, die Familie, *hiraed*, Heurath, *higre*, Sklave, *hiv-scipe*, das Haus, Hauswesen, *hive*, Familie; Haus, *hivung*, Ehe, anrd. *hiu-skapr*, die Ehe, holl. *huwelyk*, *houwelyk*, die Heurath, abd. *hiha*, die Verlobte, mhd. *hien*, heurathen. — rathen gehört zu dem Stamme, woher Geräth, Hausrath kommt, welche man nachsehe. Heurathen ist also eigentlich sich in den Familien- oder Hausstand begeben (spn. *casar*, heurathen, von *casu*, Haus); doch *beräthen* hieß auch ausstatten und heurathen, d. i. ausstatten; selbst *der heirät* hieß ehemals die Ausstattung, und so mag denn rathen auch hier sich auf die Ausstattung beziehen. Dies heu, *heiva*, hatte noch mehr Bedeutungen: agf. *hivan*, *hivian*, machen, bilden, *hive*, Gestalt, Bildung, Farbe, *hivere*, Verrfertiger, Verrsteller, schw. *hjon*, eine Person. Weiter können wir diesen Wortstamm nicht verfolgen, als daß wir etwa *heihan* als Stamm annehmen, mit dem Begriffe hegen, heimisch seyn, pflegen, bilden.

die Heuschrecke, ein Insekt mit langen Springfüßen, welches sich gerne auf Wiesen aufhält. Heuschrecke bedeutet Heu-springer, von Heu und schrecken, springen (s. schrecken). Sie heißt auch Grasshüpfer, Heupferd, abd. *houschrechil*, *hewiscreckjo*, *houwistapho*, *hoistafel* (Heustapfer), *houcispranca* (Heuspringer), schw. *gräshoppa*, dän. *graeshoppe* (Grasshüpfer), frz. *sauterelle*, von *sauter*, springen, abd. *malto-schrecch*, Matten-springer (Matte, Wiese), agf. *gaersstapa* (Grasshüpfer), *gärs-hoppa*, engl. *grassstepper*, *grasshopper*, ndf. *sprenger*, *sprinker*, *springsel*, *springslapel*, *kohlsprenger* u. s. w., holl. *graskrekel*, *veldkrekkel*, schw. *heugumper* (von *gumpen*, hüpfen), *heustoffel*, *heustüffel*, *heustrassel*, *heustroffel*, *strassel*, *stroffel* von *strasseln*, strampeln.

heute, an diesem Tage; abd. *hiutu*, gebildet aus *hiu-lagu*, an diesem Tage, goth. *hita*, vgl. heint, heuer; so lat. *hodie*, von *hoc die*, an diesem Tage (dän. *idag*, d. i. *i-dag*).

die Here, der Kniebug, statt Häfse, s. oben dies Wort.

die Here, die Zauberin; agf. *hägesse*, *hägtesse*, *hegtis*, engl. *hag*, dän. *hex*, holl. *heckse*, abd. *hārus*, *hārusa*, *hārasa* (statt *hagarus*), schw. *heza* (spn. *hechicera*), mhd. *hacche*, *hegxse*, *hexe*, schw. *häggele*, *hagsch*, *haagsch*, verschmiztes Weib, Here, von goth. *hugjan*, sinnen, denken; also eigentlich die sinnende, kluge, weise Frau. Die Wurzel des Stammes ist *hag-* (anrd. *hugr*, geschickt, kunstreich).

die Heye, die Nanne, s. hauen; br. *geheien*, werfen, schmeißen, kümmern, bekümmern.

der Hiatus, lat. *hiatus*, das Gähnen, so nennt man das Anstoßen bei der Aussprache zweier nicht in einander fließender Vocale.

hie, hier, an diesem Orte. Es stammt von dem verlornen Fürwort *his*, dieser; goth., agf., af., anrd. *her*, engl. *here*, schw. *här*, dän. *her*, abd. *hiar*, *hier*, mhd. *hie*. Eben so lat. *hic*, hier, von *hic*, dieser.

der Hieb, von hauen.

der Hief, der Ton des Hiefhorns, Hifthorns, von einem Stamme, welcher einen heulenden Ton bezeichnet; goth. *hiufan*, weinen, agf. *heofan*, *heofan*, wehklagen, *heufan*, trauern, *heaf*, Trauer, nämlich lautes Trauern, af. *hiofan*, weinen, wehklagen, *hofna*, das Weinen, Wehklagen, frz. *houpper*, schreien, engl. *whoop*, das Jagdgeschrei (s. Wuf); hruufen,

hufen, wufen, schwz. *hoopen, hopen, huupen, kupen*, schreien, erscheint als Stamm in diesen Wörtern; engl. *howp, houp*.

die Hiese, Wiepe, die Hagebutte; ahd. *hiuso, hiofa, hiasa*, ags. *heope, hiope*, engl. *hep*, dän. *hyve*, wahrscheinlich eins mit Haube, oder von heben, die schwellende Beere.

hier, f. hie.

hiesig, von hie, wie dasig von da.

das Hifthorn, f. Hiesf.

die Hilfe, f. helfen.

die Himbeere, die rothe Beere eines dornigen Strauches, welche die Hirsche gerne fressen, wovon sie den Namen hat; denn Himbeere ist aus Hindbeere entstanden, die Hinde aber ist die Hirschkuh; ags. *hind-berie, hiorut-bery*, Hirschbeere, engl. *hind-berry*, norweg. *hind-bär*, dän. *hind-baer* (vulgär *hinnebaer*), holl. *hinne-bezie, hinne-bram*, — provinz. deutsch Himbeckbeere, Hombeere, Himpelbeere, Himmelsbreme, verderbt aus Hind-beere und Hind-brame, schwz. *entheere, ombeer*, ferner Hohlbeere, weil sie hohl ist, Hunkbeere, d. i. Honigbeere, Haarbeere, weil sie mit Härchen besetzt ist, frz. *fram-boise*, d. i. Bram-beere (f. Brombeere), schwed. *hallon*, vielleicht Steinbeere, von *haell*, Felsen, weil sie an steinigen Orten wächst.

der Himmel, die Decke, z. B. der Waldbachin, Bett-, Thron-himmel, vorzüglich die blaue gewölbte Luftdecke, welche hoch über der Erde erscheint; goth. *himins*, schwed. dän. *himmel*, holl. *hemel*, anrd. *himinn*, ahd. *himil*, mhd. *himel*, von *himan*, bedecken, decken, f. Hemd. So lat. *coelum*, welches zu *celare*, bergen, bedecken, dem Stamme nach gehört; ags. *heofon, heven*, engl. *heaven*, ndf. *heven*, af. *hebhan*, d. h. die Wölbung (siehe Hafen), celt. *nes, neso*, etwas Gewölbtes; f. Napsf, slav. *nebo*.

Himmelizen, wetterleuchten, br. auch bloß *lizen*; wenn nun dieses nicht bloß Abkürzung von himmelizen und dies bloß Formation von Himmel ist, so ist zu vergleichen ags. *ligetan*, blißen, *liget*, Bliß.

der Himten, ein Maas trockener Dinge, verschieden nach Provinzen, besonders ein niedersächsisches Maas, wo es Hempe, Hempte, Himpe heißt, ehemals auch Hemethe genannt. In Thüringen heißt ein Getraidemaas Himtzen, Hemtze. Mlat. ist *emina, eminata* ein Maas, ital. *imina*, griech. *hāmīna* (ἡμίνα), von *hāmi* (ἡμι), halb. Vielleicht ist Himten daraus entstanden.

hin, bezeichnet die Richtung vom Redenden weg; ahd. *hina*, schwed. *haen*, dän. *hen*, von dem verlorenen Fürworte *his*, dieser, wie lat. *hinc*, von hier, von *hic*, dieser.

die Hindbeere, f. Himbeere.

die Hinde, Hindin, die Hirschkuh, das Reh; ahd. *hinta, hinda*, ags. schwed., dän., engl. *hind*, celt. *hydd*. Lat. heißt *hinnuleus* ein junger Hirsch oder Rehbock, *hinnus* ein Maulthier, griech. *hynnās, hynnā* (ὑνας, ὑνη), eine wilde Ziege, *ginnos* (γιννος), das Maulthier. Diese Wörter gehören, wie auch Hund, zu einem Stamme, welcher im Deutschen zunächst *hinthan*, fangen, ist, f. Hand; doch liegt wahrscheinlich eine andere Bedeutung zu Grunde, f. Hund.

hindern, von hinder, hinter, machen, daß etwas hinten bleibt, dann

im Allgemeinen hemmen, aufhalten; ahd. *hinteren*, holl. *hinderen*, ags. *hindrian*, engl. *hinder*, schw. isl. *hindra*, dän. *hindre*.

die Hindin, f. Hinde.

die Hindläufte, der Wegwart, eine Pflanze, so genannt von ihrer Ähnlichkeit mit den Läufen, d. i. Füßen der Hinde.

hinken, sich im Gehen auf eine Seite mehr, als auf die andere neigen, ein Frequentativum, zu hängen, henken gehörend, wie winken zu wanken. Es bezeichnet hinken das Hängende, das Hin- und Herhängen beim Gehen.

hinnen, von hinnen, von hier; ahd. *hinana*, mhd. *hinnen*, ags. *heonan*, af. *honan*, engl. *hence*, anrd. *hethan*, schw. *hådan*, holl. *heenen*; f. *hin*, womit es von gleicher Abkunft ist.

hinrichten, ehemals gerichtlich erkennen, durch einen Rechtspruch zuerkennen, dann das gerichtlich gesprochene Todesurtheil vollstrecken.

hintan, hinter, hinten an, *hint-an*.

hinten, im Rücken eines Dinges; goth. *hindar*, *hindana*, ahd. *hinter*, mhd. *hinder*, ags. *hindan*, *hynan*, engl. *behind*, von *hin*, so daß es hinseits bedeutet, insofern das, was nach dem Anblick des Schauenden gewendet ist, diesseits, was sich von ihm abwendet, hinseits ist. Die Endung ist nicht mit Gewißheit erklärt.

die Hippe, die Hippel, eine Art dünner Kuchen, engl. *wafer* (Wafel, von seiner Ähnlichkeit mit einer Wabe [Wist]). Da Wabe von dem Stamme wehen kommt und dieser ags. und schw. auch ein *h* im Anfang hat, also *hw*, so könnte Hippe, Hippel aus *hrippel*, *hwippe* entstanden seyn und ein Backwerk mit wabenartiger Oberfläche zu bedeuten scheinen, wie das engl. *wafer* es bezeichnet. Doch da dies Backwerk zusammengerollt wird, so kann es auch als Hebendes, Schwellendes danach benannt seyn und man muß die Ableitung dahin gestellt seyn lassen.

die Hippe, ein krummes Werkzeug zum Hauen und Schneiden, Sichel, Sense, Winzermesser; ahd. *habba*, *heppa*, *happa*, Sichel, oberpfälz. frk. *die heben*, *heppen*, afrz. *hape*, Art, milat. *kapiola*, Aertchen, provinz. deutsch *Häb*, *Hap*, die Hippe; so benannt, weil sie hakenförmig ist, von goth. *haban*, ahd. *hapēn*, halten; denn der Haken ist ein Haltendes, Festpackendes. Davon auch afrz. *havel*, Haken.

der Hippogryph, ein fabelhaftes Geschöpf; griech. der Roßgreif, *hippos* (ἵππος), das Roß; f. oben Greif.

der Hippokras, Wein mit Gewürzen zubereitet, gewöhnlich in den Apotheken. Der Name kommt von dem des berühmten griechischen Arztes Hippokrates, welchem zu Ehren er so genannt ward.

die Hirliche, f. Herliche.

das Hirn (Gehirn), die markige Substanz des Kopfes (goth. *huair-neins stahs*, die Schädelstätte, also *huairn-*, Schädel, isl. *huarn*, der Schädel); schw. *hjaerna*, das Hirn, dän. *hierne*, holl. *herssenen*, *harsenen*, ahd. *hirni*, anrd. *hiarni*, lat. *cer-ebrum*, welches *cer-* mit *Hir-* von einer Wurzel kommt, wahrscheinlich verwandt mit dem griech. *kara*, *karānon* (κάρα, κάρηνον), Kopf, *kranon* (κράνον), Kopf, Schädel, *kranion* (κρανιον), Schädel, so daß Hirn die im Kopfe befindliche Substanz bezeichnet, wie das griech. Wort *enkephalos* (ἐγκεφαλος), Hirn, von *en* (ἐν), in, und *kephalā* (κεφαλή), Kopf. Wenigstens müssen wir einen weitem Begriff, als den der markigen Substanz annehmen für den

Stamm, weil sonst der Begriff Schädel sich nicht erklärt, und eben so wenig der Begriff des Hornes, welches der Wortbildung nach als von einem Stamme mit *Hirn* erscheint. Ist aber Kopf der Grundbegriff, so läßt sich davon ableiten Schädel, als Theil des Kopfes, *Hirn*, als Kopfmark, etwas im Kopfe Befindliches, *Horn*, als Kopfspitze, etwas am Kopfe Befindliches, s. *Horn*. Eine andere Benennung des Hirns ist agf. *braegen*, *bragen*, *bregen*, engl. *brain*, holl. *brein*, ndf. *brägen*, siehe *Brägen*.

der *Hirsch*, ein Wildpret mit ästigem Geweih; ahd. *hiruz*, mhd. *hirz*, agf. *heort*, *heorot*, *heorut*, engl. *hart*, schw. dän. *hjort*, anrd. *hiörtr*, holl. *herl*, ndf. *harl*. Man leitet es von *hurten*, schnell laufen (goth. *hurra*), *her*, s. *hurtig*, oder von *Horn*, oder von *hurten*, stoßen, wobei frz. *heurter*, stoßen, mlat. *hurtus*, der Bock. Lat. heißt der *Hirsch ceruus*, welches mit *Hirsch* der Wurzel nach verwandt seyn muß, da *cer*, *Hir*, *Heor*, einander entsprechen, welche mit dem griech. *keras* (κέρας), *Horn*; verwandt scheinen und auch mit dem deutschen *Horn*, so daß *heorot* gehört zu bedeuten scheint.

das *Hirschgeloß*, die *Hirschlosung*, *Hirschloth*, eigentlich was der *Hirsch* los läßt; s. *losen*.

der *Hirschen*, eine Hülsenfrucht; schw. *hers*, engl. *hirse*, dän. *hirse*, ahd. *hirsī*, mhd. *hirse*, ndf. *heerse*, von unbekannter Abstammung.

der *Hirte*, der etwas hütet, bewacht, besonders Heerden; goth. *hairdeis*, agf. *heard*, *heord*, *hiord*, engl. *herdman*, *herdsman*, schw. *herde*, dän. *hyrde*, isl. *hyrde*, anrd. *hirdir*, ahd. *hirtī*, holl. *herder*, lett. *kerdzis*, von gleichem Stamme mit *Heerde*, welches man nachsehe. Agf. *hiran*, *hyrian*, hüten, bewahren, dän. *hyre*, Feldwächter.

hirten, *hirzen*, *hosen*; s. *hurten*.

hissen, in die Höhe ziehen, ein Schifferausdruck; anrd. *hisa*, schw. *hissa*, dän. *hisse* (*heise*), mlat. *haucire*, itl. *issare*, spn. *izar*, frz. *isser*, statt *hii-sen*, von *hii*, *hoh*, *hoch*, s. *hoch*.

die *Historie*, die *Geschichte*, ein Fremdwort; lat. *historia* (agf. *staer*, frz. *histoire*, engl. *history*, *story*, itl. *istoria*), vom griech. *historia* (ἱστορία), die *Geschichte*, eigentlich die Untersuchung, die Erkundigung, Kunde, von *hisor* (ἵστωρ), der etwas untersucht, einer Sache kundig ist.

die *Hize*, das Heißseyn, gehört zu *heiß*, welches man nachsehe; schw. *hela*, agf. *heat*, *heaste*, engl. *heat*, dän. *heede*, ahd. *hiza*, anrd. *hiti*, (itl. *izza*, Zorn, *adizzare*, reizen).

der *Hobel*, ein Werkzeug zum Abstoßen, z. B. des Holzes; schw. *höf-wel*, isl. *hefil*, ndf. *hövel*, dän. *hovel*, böhm. *hoblik*, finn. *högläe*. Es kommt von *hauen*, agf. *hearjan*, engl. *hew*, *hauen*, *hobeln*, *behauen*; *hauen* bekommt ein *b* in der Form *Hieb*.

die *Hoboe*, s. *Hautbois*; engl. *oboe*.

hoch, dem Niedern entgegengesetzt; goth. *háuhs*, isl. *ha*, *har*, *hail*, schw. *hög*, *ha*, *haf*, *har*, *haur*, dän. *hoi*, ndf. *hoog*, agf. *heah*, *heag*, *hig*, *hea*, engl. *high*, ahd. *hoh*, celt. *ucho*, oben, *uchel*, *hoch*. Zu dem verlorenen Stamme dieses Wortes gehören ahd. *houc*, anrd. *haugr* (mlat. *hoga*, frz. *hoge*), der *Hügel*, neudeutsch der *Höcker*, goth. *hiuhma*, der *Haufen*, die *Heerde*; die *Höhe*, agf. *heahtho*, *hihtho*, engl. *high*, *high-ness*, *height*, dän. *hoj*, *hojde*, die *Höhe*. Den Grundbegriff des voraus-

zufehenden Stammes *huhan*, *hiuhan* hat man nicht ausgemittelt; lat. heißt *altus* hoch, eigentlich aufgenährt, von *alere*, nähren (*hiuhan* ist wahrscheinlich verwandt mit *haihan* und hangen).

die Hochzeit, 1) eine feierliche Zeit, ein Fest, so ahd. *thie hohun gisiti*, die Feste, ags. *heah-tide*, dän. *hog-tid*, nhd. *hoog-tied*, *haih tyd*, schwed. *höglid*; 2) das Frieren, das Fest einer ehelichen Verbindung, von hoch, welches auch erhaben, ausgezeichnet, glänzend bedeutet, z. B. ags. *heah-thungen*, herrlich, glänzend. Ehedem hieß die Hochzeit auch Brautlauf, isl. *breitlauf*, schwed. *brötlop*, dän. *bryllup*, ags. *brydlopta* (s. Brautlauf), nhd. *brullacht*, *brutlage*, Brautgelage, schwed. *brudkuup*, westphäl. *Wäsch-kup*, Brautkauf, Baselkauf.

die Hocke, 1) ein aufgestellter Garbenhaufen (schwed. *der hock*, der Haufen, dän. *kock*, Haufen zusammengeworfener Dinge); — hocken; aufhocken, die Garben aufstellen, 2) sich auf den Rücken eines Andern setzen, Einem etwas auf den Rücken legen, 3) sich auf die Ferse niederlassen, sich wo niederlassen, auch kauern, kauern genannt; schwed. *huka*, dän. *paa hug*, auf den Hacken lauern, niederf. *hukén*, *hurken*, br. *hauchen*, den Kopf und Oberleib sinken, hängen lassen. Hocke ist s. v. a. Höcker, Hügel, ahd. *houc*, Hügel, und bedeutet eine Erhöhung, einen Haufen, speciell einen Garbenhaufen; — hocken, einen Haufen aufstellen, Einem etwas aufhocken, Einem einen Haufen aufpacken, in so fern es heißt niederkauern, bedeutet es eigentlich sich niederlegen, wie ein Garbenhaufen liegt, dann im Allgemeinen niederkauern; doch könnte es scheinen, daß es in diesem Sinne nicht mit den vorigen zusammen gehört, sondern mit Höf, Kniekehle, Ferse (ags. *hoh*, Kniekehle, Ferse, engl. *hock*, s. oben Hake); br. heißt auch *hüselen*, sich klein machen, zusammenkauern.

der Höcker, eine Erhöhung, gehört zu dem Stamme, woher hoch kommt, welches man nachsehe, und ist eine Nebenform des Wortes Hügel.

der Hocke, der Höcker, Hocke, Höcker, die Hockin, Hökin, Höckerin, eine Person, welche im Kleinen verkauft, besonders Gewaaren; schwed. *hökare*, dän. *höker*, engl. *hawker*, der Höcker, *hawk*, ausschreien, hökern, *higler*, *huckster*, *hucksterer*, Höcker, *higle*, schwärzen, bökern, *huggle*, daff., provinziell *hucker*, Hocke, Häcker, Högler, Höfer, br. *hugker*, *hugkler*, *hugkner*. Es scheint von hacken zu kommen und den, der Gewaaren in's Kleine vertheilt, zu bezeichnen; denn so heißt engl. *haggle* auch hacken, verstümmeln.

die Hode, die Geiße; engl. *cod*, Echote, Hülse, Hode, schwed. *kudde*, Sack, Hülse, Hodensack, ags. *codde*, Tasche, Hodensack, Hode, *ceod*, Beutel. Zu diesen Wörtern kann Hode, da es mit h anfängt, nicht gehören. Es steht wahrscheinlich für Hogde, von hegen, in dem Sinne von zeugen, und bedeutet einen Zeugungstheil, wie Hockdrüse, Hagdrüse. Hode, wofür auch Heydrüse vorkam.

der Hof, ein Gehäge, ein eingeschlossener, oben offener Platz, besonders bei einem Gebäude, daher auch ein größeres Gebäude mit einem Hof, besonders Herrenhof, Fürstenhof, Ballast, die Bewohner und die Haushaltung des Ballastes (auch das Betragen, wie es am Hofe Sitte ist), eine Versammlung, z. B. Gerichtshof; ags. *hof*, ein Haus, eine Höhle, schwed. dän. *hof*, der Hof, ahd. mhd. *hof*, Hof, Haus, isl. *hof*, Tempel, Kapelle, ulat. *hova*, *hovia*, *hobunna*, Hof. Hof kommt von haben, in der Bedeutung

fassen, in sich fassen (vgl. Fassen), also etwas Einschließendes, der Einschluß, das Umzäunte, unverwand mit dem griech. *kápos* (κῆπος), Garten, so lat. *cors*, *cortis*, der Hof, eigentlich die Färde, das Eingeschlossene, griech. *chorlos* (χόρτος), daß. Aus dem lat. *cors*, *cortis*, im Mittelalter *curtis*, stammt das frz. *cour*, welches die Bedeutungen des deutschen Wortes Hof hat, so wie das engl. *court*.

die Hoffart, Hochmuth, hochmüthiges Betragen, Ueberhebung, hochfahrendes Wesen, von hoch und fahren; denn Hoffart ist zusammengezogen aus Hoch-fart, Hoh-fart; schw. *högfärd*, dän. *hofferdighed*, br. *hoch-fart* (br. *hochtragen*, schw. *högdragen*, hochmüthig). Eine ähnliche Zusammensetzung ist hochtrabend.

hoffen, 1) warten, diese Bedeutung ist veraltet, in der Jagdsprache noch erhalten: das Thier hofft, verhofft, d. i. wartet, bleibt stehen; 2) erwarten, vermuthen; 3) mit Freude erwarten, Gutes erwarten; ags. *hopian*, schw. *håppas*, dän. *haabe*, holl. *hoopen*, engl. *hope*, nds. *hopen*, wend. *upam*, hoffen (br. heißt hoffen auch besorgen, fürchten), — ags. *hopa*, schw. *håpp*, engl. *hope*, Hoffnung. Adelsung leitet es von haben, haften ab, in der Bedeutung still halten, warten.

hofiren, den Hof machen, artig thun, nach Hofsitte, f. Hof; schw. *hofen*.

höflich, nach Hofsitte; so frz. *courtois*, höflich, artig, von *cour*, Hof, engl. *courteous*, von *court*, Hof, f. Hof und hofiren; schw. *höfig*, höflich, wohlgeputzt.

höflich, in der Bergmannssprache f. v. a. gut oder mittelmäßig; anrd. *hof*, schw. *haf*, deutsch Huf in dem Worte Behuf, Hub in dem Worte hübsch, die Art und Weise, dann die Art und Weise, welche einer Sache eigen ist, also die rechte Art, daher Schicklichkeit, und höflich, von rechter Art, gut, schw. *höstigen*, gut, mittelmäßig, *hofsam*, mäßig, *höfwas*, sich ziemen, schw. *hofeli*, *hofelig*, *höfeli*, mittelmäßig, kaum, schmeck, hübsch, engl. *ho*, Mäßigung, von haben, in der Bedeutung sich verhalten, welches wir gehaben nennen, so daß Huf in dieser Bedeutung fast gleichbedeutend mit dem Worte Verhältniß ist; f. oben Behuf.

die Hofraithe, von Hof und raithe. Entweder gebört raithe zu dem in Geräthe enthaltenen Stamm oder es kommt von *vidhan*, *reiden*, drehen, und bezeichnet eine Rundung; die Reiden hieß ehemals auch ein Platz auf dem Schiffe, wahrscheinlich auf dem Verdeck.

die Höhe, f. hoch.

hohl, einen leeren Raum einschließend, von helen, hehlen, bedecken, einschließen, welches man nachsehe; ags. *hol*, engl. *hollow*, schw. *holig*, dän. *huul*, isl. *holur*, nds. *holl*, holl. *hol*, *holle*, griech. *koilos* (κοῖλος).

die Höhle, von hohl; goth. *holund*, schw. *hol*, dän. *hule*, ags. *hole*, *hale*, nds. *holl*, holl. *hol*, engl. *hole*, lett. *ula*, Höhle, lat. *cella*, Keller.

hohlen, herbei ziehen, herbei bringen (vgl. reichen, welches schw. hohlen bedeutet); engl. *hale*, nds. *halen*, holen. Die Grundbedeutung ist ziehen; abd. *halón*, *holón*, herschleppen, anrd. *hali*, dän. *hale*, der Schwanz (welchen das Thier nachzieht, nachschleppt), *hala*, fuchsschwänzen, dän. *hale*, schleppen, ziehen, ags. *hel*, schw. *hael*, engl. *heel*, holl. *hie*, dän. *hiel*, anrd. *hoel*, die Ferse, schw. *håle*, *hie*, Kesselfenkel, Gentelkette, holl. *haal*. (ipn. *hakar*, frz. *haler*, ziehen), anrd. *håli*, schlüpfzig (frz.

halot, Schlupfwinkel), schw. **kähl**, **hehl**, glatt, schlüpfrig, **hählen**, **halen**, liebkozen, kindisch schmeicheln; — in der Bedeutung herabziehen: ags. **healed**, **healand**, gewichtig, **heoloran**, **heolran**, wägen, **heolra**, die Wage, schw. **haella**, neigen, sich neigen, isl. **halla**, ags. **holan**, vgl. oben die **Salde**. Der Grundbegriff ist demnach ziehen.

Der **Hohlunder**, der **Holder**, ein Baum, dessen Holz mit vielem **Mark** angefüllt ist, so daß es nach der Herausnahme desselben hohl ist, wovon er den Namen haben soll; ags. **ellarn**, engl. **elder**, nds. **ellorn**, **althorn** (diese Namen gehören zu dem Namen **Eller**), schw. **hyll**, dän. **norrog**, **hyld**, nds. **hollern**, itl. **helione**, ahd. **holuntar**, **holantar**, der (goth. **triw**, ags. **treow**, engl. **tree**, andl. **treow**, dän. **trae**, anrd. **tre**, schw. **trae**, isl. **trie**, ftert. **laru**, griech. **drys** [δρύς], **dory** [δόρυ], slav. **drevo**, celt. **dero**) heißt Baum; **holan** kommt für Baum oder Stauende vor (ags. **cneorholen**, Bräusch); es ist daher die Ableitung von **hohl** nicht sicher.

Der **Hohn** (höhnern), Schande, Schmach, Verspottung, Lästerung, Gegenstand der Schande; ahd. **huoh**, **huah**, Schande, **huohon**, auszischen, **huohlich**, schändlich (Stamm **huhan**), **hónida**, Schande, frz. **honte**, **honny**, itl. **spn. onta**, Schande, schw. **hån**, dän. **haan**, höhnen, **hanka**, wend. **hamba**, Hohn, schw. **hia**, spotten, finn. **hyan**, betrügen, holl. **hyen**, **heyen**, **geheyen**, plagen, ags. **kiened**, gebemüthigt, **hona**, quälen, kreuzigen, **hynan**, verwüsten, **gehynan**, demüthigen, verwüsten, goth. **háunjan**, abd. **hónan**, frz. **konir**, prov. **aunir**, höhnen, schw. **köhn**, zornig, **verhönnen**, zu Grunde richten (wie **huohon** so schw. **hüpen**, **hüüpen**, **ausbüpen**, zischen, auszischen). Es gehört vielleicht zu **hauen**, **heyen**, durch Schneiden, Hauen verlegen, plagen, beschädigen, was beschädigt wird, wird geschändet, verunstaltet, und so geht von dem sinnlichen Begriffe der Verletzung der Begriff des Schmählischen im Moralsichen aus; vgl. Schande. Aehnlich sagt man für leicht höhnen sticheln, von stechen, und nennt verletzende Reden spitze Reden.

hohneckern, höhnen; nds. **honeckeln**. Die Endung **eckern** oder **neckern** ist dunkel; es könnte das Wort **neckern** seyn oder **eckern**, da **ausdecken**, **ausdecken** spotten heißt; es wäre aber auch möglich, daß es bloß zur Wortbildung gehörte, und dies ist am wahrscheinlichsten.

die **Höke**, der **Höker**, s. **Höke**, **Höker**.

Hokus Pokus, Gaukeley, Poffen, Blendwerk; schw. **hokus pokus**, engl. **hocus pocus**. **Adelung** meint, nach **Ihre's** Vorgang, es sey ein Schall ohne Sinn, um mit demselben das Fremdartige und Mysteriöse der Taschenspielerkünste zu bezeichnen. Da die Endung dieser Wörter lateinisch ist, so scheint es, daß sie zuerst zur Verspottung lateinischer Ausdrücke der Gaukler und Marktstreiter gedient, und daß vielleicht ein von ihnen gebrauchter erklärender Ausdruck **hoc est**, das ist, das heißt, die Veranlassung des Wortes **hocus** war, zu welchem **Pokus** als Reim gefügt ward. Doch da im Engl. **hoax** einen blauen Dunst vormachen heißt, so ist es vielleicht damit verwandt.

hold, geneigt, freundlich gesinnt, angenehm; goth. **hulths**, ags. **hold**, schw. **hult**, **hull**, aschw. **holl**, isl. **holdur**, dän. **huld**, **holdt**, schw. **hylla**, **hold** machen, versöhnen, Gehorsam versprechen, huldigen, **hyldra**, schmeicheln, **hyllest**, Wohlwollen, **huldhet**, daff., dän. **hylde**, huldigen,

hyldest, Wohlwollen, ags. *hyld*, Zuneigung, Wohlwollen, *Treue*, *hilde*, Neigung und Verlangen, *helde*, Treue. Man glaubt gewöhnlich, es komme mit *Halde* (welches man oben nachsehe) von einem Stamme und bedeute zuerst geneigt; doch das goth. *hulths* führt auf *huljan*, hüllen, und das schw. *hölja* hat im Imperfectum *hulde*, eben so das isl. *hela*. Mit größerer Wahrscheinlichkeit wird es daher von *helen* abgeleitet: *hold*, der einen hehlt, schirmt, birgt, schützt, der Sicherheit gewährt, der, auf den man sich verlassen kann, der sicher ist, in der Zusammenstellung *hold* und *treu*, sicher und treu, daher der *Holder*, der Getreue, Treueleistende, Unterthan, der Grundhold, der wegen Grundstücke Verpflichtete, der Zehenthold, der Zehentpflichtige. Bei den Longobarden waren die *aldii*, *hallii* entlassene Leibeigene, welche noch zur Frohne verpflichtet waren; im Deutschen heißt das Gesinde *Gehalten*. Einen ähnlichen Begriff bietet das Wort *Bürge* dar. Zu *hold* ist das Hauptwort die *Huld*, wovon *huldigen*, Treue versprechen und *Huld* erweisen, kommt.

der *Holder*, der *Höhlunder*.

holen, s. *hohlen*.

die *Holster*, *Halster*, ein Futteral, besonders für Pistolen; engl. *holster*, dän. *hylster*, ndf. *holster*, *Holster*, ags. *heolster*, Höhle. Ndf. heißt *holster* auch Ranzen, Reisefack, von *helen*. *Holster* aber ist mit *Halster* von gleicher Abstammung.

der *Holk*, ein Raßschiff mit flachem Boden; schw. *holk*, ags. *hulc*, frz. *hulgue*, *heur*, itl. *hulca*, mlat. *hulca*, *hulcum*, *ulcus*, von *hohl*, woher noch provinziell *hölken*, *höhlen*, schw. *holk*, ein Trog, ein ausgehöhltes Holz.

die *Hölle*, die Höhle, die Unterwelt, von *helen*, *hehlen*, verbergen, zudecken; goth. *hali*, die Höhle, die Unterwelt, *halja*, Todesgöttin, ags. *helle*, engl. *hell*, schw. *haelwite*, dän. *helvede*, von *wite*, Wette, Strafe, also Strafe in der Unterwelt, ahd. *hellia*, *hella*, mhd. *helle*, die Hölle, af. *hel*, *hellia*, anr. *hel*, *helja*, der Tod, schw. *hael*, im Mecklenburgischen *hel*, daff. Die nordische Göttin *Hela* war die Göttin des Todes; die indische Todesgöttin *Kali* ist namensverwandt. In Norddeutschland ist *Helhest* (dän. *helhest*) das Todespferd, worauf der Tod reitet, von *Hel*, Tod, und *Hest*, der Hengst. Eigentlich heißt es nicht Tod, sondern Unterwelt, Grab.

der *Holm*, 1) ein Hügel, schw. *holm*, engl. *holme*, mlat. *holmus*, *hulmus*; 2) eine kleinere Insel, besonders Flußinsel, ags., schw., dän. *holm*; 3) Schiffswerfte, schw. *holm*, ein runder eingeschlossener Platz, ags. *hyll*, *hill*, engl. *hill*, schw. *hol*, Hügel, wahrscheinlich zu *hoch* gehörig, so daß das *h* aus *hoh*, *hih*, vor dem *l*, welches der Wortbildung angehört, ausgefallen ist.

der *Holper*, 1) ein kleiner Hügel, 2) ein durch einen *Holper* veranlaßter Stoß; oberd. *Holp*, vielleicht von *hol*, woher *Holm*; s. das vor. Wort. — *holpern*, anstoßen, stolpern; schw. *hulpen*, hinken, s. *humpeln*.

der *Holunder*, s. *Höhlunder*.

der *Holunke*, s. *Halunke*.

das *Holz*, der Stoff, woraus Bäume und Sträucher bestehen; ags. *holt*, engl. *holt*, anr. ndf. *holl*, frs. *holde*, schw. *hult*, holl. *hout*, ahd. *holz*. Man vergleiche griech. *hylä* (ὕλη), Holz, Bald, Materie, Stoff, lat.

syloa, silva, Wald, griech. *xylon* (ξύλον), Holz. Im Griech. ist *hycin* (ἔιν), zeugen, der Stamm, daher ist die Grundbedeutung das Wachsthum, das Gewachsene. Im Deutschen läßt sich aber für Holz keine dem Griech. entsprechende Ableitung finden; daher möchte es eher von *hiltan*, halten, hauen, kommen, woher *halk*, ahd. *halkz*, lahm, kommt, und das Schauene, speciell gebauenes Holz, endlich Holz im Allgemeinen bezeichnen, wie lat. *lignum*, Holz, von *legere*, lesen, eigentlich Aufgelesenes, und wie man mit Scheit nur gespaltenes Holz bezeichnet, wiewohl es bloß etwas Gespaltenes bedeutet; doch kann es auch mit *hyla* verwandt seyn und ohne Stamm im Deutschen als vereinzelteres Wort stehen.

die Hombeere, Nebenform von Himbeere.

die Homilie, eine Predigt, geistliche Rede, vom griech. *homilia* (ὁμιλία), Versammlung, also Rede vor einer Versammlung, dann vor einer zum Gottesdienst versammelten Menge; engl. *homily*, frz. *homilie*.

homogen, gleichartig; frz. *homogène*, engl. *homogeneous*, vom griech. *homogenēs* (ὁμογενής), von gleichem Geschlecht.

die Homonyme, der gleichlautende Name, die Homonymie, der Gleichlaut des Namens; frz. *homonyme*, engl. *homonymy*, vom griech. *homonymos* (ὁμώνυμος), gleichnamig, *homonymia* (ὁμωνυμία), Gleichnamigkeit.

honett, ehrbar; frz. *honet*, vom lat. *honestus*, ehrbar, dies von *honos*, *honor*, Ehre.

der Honig, der süße Saft, welchen die Bienen bereiten; ags. *hunig*, engl. *honey*, ahd. *honang*, *honac*, schwed. *honing*, dän. *honning*, anord. isl. *hunung*, holl. *honig*, *honing*, finn. *hunaja*, aschwed. *bland*, welches eigentlich eine Mischung bedeutet. Honig hält man für verwandt mit dem griech. *oinos* (οἶνος), Wein, lat. *vinum*, deutsch Wein, *win*, und es wäre möglich, daß aus *hvin*, wenn diese Form wirklich statt *win* existirt haben sollte, Honig entstanden wäre; doch ist diese Vermuthung eine unsichere Spielerei. Goth. findet sich dieser Name des Honigs nicht, sondern der Name *milith*, welches mit dem griech. *meli* (μέλι, μέλιτος), lat. *mel*, übereinstimmt. Es könnte scheinen, als ob Honig, Honing, so viel als Zeibelsing sey, das, was man durch Zeibeln gewinnt, und daß es von *honen*, *huonen*, schneiden, kommt, woher *hohn*, welches man nachsehe. Obgleich diese Vermuthung glaublicher wäre, als die angegebene, läßt man doch besser dies Wort unabgeleitet.

die Honigröse, die Honigwabe, von Honig und Rose, welches nichts gemein hat mit der Blume, und Rose geschrieben werden sollte; ahd. *rāza*, mhd. *rāz*, *rosz*, mndl. *honigrute*, holl. *rāte*, nld. *raat*, br. *rasz*, frz. *rayon de miel*, afrz. *ree*, *raye*, entsprechend dem lat. *radius*, Strahl, Strahlartiges, von welchem Begriff die Wabe wohl so benannt worden, wie sie ags. *honeges camb*, engl. *honeycomb*, d. i. Honigkamm, heißt, wegen einer Ähnlichkeit der Form.

der Honigseim, der Honig, welcher aus den Waben fließt; s. Seim. die Honneur, die Ehre, Ehrenbezeugung; frz. *honneur*, Ehre, vom lat. *honor*, Ehre.

das Honorar, Honorarium, der Ehrensold, honoriren, Ehrensold bezahlen, einen Wechsel honoriren, einen Wechsel ehren, d. i. ihn nicht zurückweisen, sondern bezahlen; lat. *honorarius*, a, um, was zur Ehre

geschieht, *honorarium*, Geschenk für Ehrenstellen, *honorare*, ehren, *honor*, Ehre.

der Hopfen, die aus schuppigen Blättchen bestehende Blumendecke einer Pflanze, welche man davon Hopfenpflanze nennt, vorzüglich zum Bierbrauen dienend; ahd. *hopso*, mhd. *hopse*, engl. *hop*, *hops*, mlat. *hupa* (frz. *haubelon*, *houblon*, vielleicht vom lat. *lupula*, mit Abstößung des *l* und vortretendem *h*, worauf das deutsche einwirkte), anrd. *humall*, dän. *humle*. Hopf scheint Nebenform von Haube, z. B. Kugel-hopf, und Hopfen also so viel als eine haubenförmige Blüthe.

hoppeln, hüpfen; holl. *hippelen*, *huppelen*, von hüpfen.

hörchen, achtsam auf etwas hören, von hören, hören; agf. *heorcanian*, engl. *hearken*, ndf. *horken*, *harken*. Vgl. ge-hörchen.

die Horde, ein Flechtwerk, Zaun; f. Hürde.

die Horde, eine Heerde, besonders Heerde Menschen, Trupp; engl. *hoord*, mlat. *horda*, *orda*, von gleichem Stamme mit Heerde.

hören, den Schall vernehmen, durch den Schall, durch das Ohr erfahren, auf die Worte eines achten und sie befolgen, gehorchen; goth. *hausjan*, agf. *heran*, *hyran*, engl. *hear*, schw. *höra*, dän. *høre*, ahd. *horan*, holl. *hooren*. Die Wurzel *haus-*, *hor-*, welche sich in diesem Worte findet, scheint eine Nebenform der Sylbe *aus-*, *or-*, welche sich in Ohr findet, wie *eidan*, *eisan* Nebenformen von *heidan*, *heisan*, wie *Eule* von *eulen*, Nebenform von *heulen*; f. unten Ohr.

der Horizont, der Gesichtskreis, die ebene Fläche, auf welcher man sich befindet; griech. *horizon* (ὁρίζων), Genitiv *horizontos* (ὁρίζοντος), der Begrenzende, also eigentlich die Begrenzung, nämlich des Gesichtes; — horizontal, dem Horizonte gleichstehend, der ebenen Fläche gleich.

das Horn, eine knochenartige, spitzige Hervorragung an den Köpfen mancher Thiere, das, was dieser Hervorragung ähnlich ist, Ecke, Spitze; goth. *haurn*, agf. schw., dän., holl., isl., ahd., mhd., engl. *horn*, agf. auch *hyrn*, lat. *cornu*, frz. *cor*, *corne*, ital. *cornio*, span. *cuerno*, griech. *keras* (κέρας), hebr. *keren*, pers. *corn*, das Horn. In der Bedeutung Ecke, Spitze: schw. *hörn*, agf. *hyrn*, *hern*, frf. *hern*, celt. *cornel*, engl. *corner*. Es ist höchst wahrscheinlich, daß diese Wörter urverwandt sind mit dem Worte *Hirn*, welches man vergleiche.

der Hörnerträger, f. Gahnrey.

die Hornleiste, Leiste am Längenden einer hölzernen Fläche; überhörn, überhörn, an einem Längenden eines Holzes und in der Richtung der Holzfasern. Horn scheint hier zu bedeuten Winkel, Spitze, wie afrf. *herne*, agf. *hyrne*; f. Horn.

die Horniß, die größte Art Wespen; agf. *hyrne*, *hyrnet*, *hyrnette*, engl. *hornet*, holl. *horssel*, ndf. *hornke*, oberd. *horneisz*, *hurnausz* (*hörlitze*), *hürmse*, *harnischer*. Ndfl. heißt sie auch *negen-mörder*, weil ihrer neun (ndf. *negen*) ein Pferd sollen umbringen können. Der Name Horniß bedeutet die Gehörnte, und so wird sie von ihren hornartigen Fühlspitzen genannt. Den Namen *horssel* hat sie vom Summen; *hors-* ist das verkehrte *hros-*, und gehört zu *rauschen*, welches ehemals ein *h* vor dem *r* hatte; f. *rauschen*.

der Hornung, der Monat Februar (Würzburg. *hörlein*), welchen Carl der Große nach Eginhard's Angabe so benannte; man meint von *Hor*,

Roth, Schmutz (s. garstig), welches zu bezweifeln ist. In der Gegend von Bremen heißt er Hartmonat, schwerlich von Haar, nds. für Hor, eher von hart, der harte Monat, wie auch ahd. der Januar heißt, und in einem Bauernreim heißt es: der kleine Horn (der Februar) spricht zum großen Horn (Januar).

der **Horst**, die Horst, eine Menge (z. B. Soldatentrupp), ein Büschel, ein Gebüsch, das Nest eines Raubvogels, daher horsten, nisten, von Raubvögeln. In der Bedeutung Trupp, Kriegsvolk, kommt auch die Form **Harst** vor; ags. *hurst*, nds. *hörst*, Gebüsch. Es gehört mit Heer zu einer Wurzel, welches man daher nachsehe.

der **Hort**, der Schatz; goth. *hurd*, ags., ahd., mhd. *hort*, engl. *hoard*, anrd. *hodd*, mlat. *hordera*, von *haizdan*, statt *haisdan*, Nebenform von *hairdan*, hüten; s. Heerde.

der **Hort**, der Schirmer, Schützer, Nebenform von Hirt, Hirte.

die **Horte**, Nebenform von Horbe, Hürde.

der **Hortulan**, s. Ortulan.

die **Hose**, ein hohles Gefäß, 1) die Häute an den Flachs- und Wurzeln, als hohle Röhrchen; 2) in der Orgel ein Fuß an der Menschenstimme; 3) eine Lusterzeichnung in der Gestalt einer Säule, Wasserhose; 4) ein hölzernes Gefäß, nds. *öhse*, *öhsefasz*, die Butterhose, das Butterfäßchen. Wir finden schwed. *hösa*, holl. *hoosen*, (dän. *öse*, der Schöpfer), nds. *ösen*, schöpfen, und es könnte scheinen, daß es davon käme, aber es wäre eine sehr gewagte Ableitung. Wahrscheinlich ist es ein Wort mit dem folgenden.

die **Hose**, eine Bekleidung, 1) Kleid, mlat. *hussia*, *housia*, *houcia*, frz. *housse*, isl. *kausing*, Rock; 2) Beinkleid, ital. *nosa* (Gamasche), span. *huesa*, afrz. *heuse*, prov. *osa*, schwed. *hosor*, frz. *housseaux*, gewöhnlich im Deutschen die Hosen genannt, ahd. *hosa*, mhd. *hose*, ags. *hos*, *hosa*, *hosc*, engl. *hose*, anrd. *hosa*; 3) Strumpf, engl. *hose*, nds. *hase*, dän. *hose*, frs. *husse*, mlat. *hosa*, *hossa*, *osa*, *houcia*; 4) Beinrüstung, Stiefel, ital. *usallo*, Bauernstiefeln; 5) am Hinterfuß des Pferdes der Theil von den Hanten bis zum Gelenk. Auch wird das Wort von dem, was hosenähnlich ist, gebraucht; schwed. *häs*, Kleidung, Wäsche, *häschini*, Hosen. Woher es komme, ist unbekannt; wer aber rathe will, wird am besten thun, es für *hohs*, *hohse* zu nehmen, von *hoh* (s. Hehse), Kniechle, eine bis zu den Knien gehende Bekleidung.

das **Hospital**, Spital, ein Kranken- oder Armenhaus; mlat. *hospitale*, vom lat. *hospes*, der Gast, der Fremde; frz. *hôpital*, engl. span. *hospital*, ital. *hospedale*, *spedale*.

der **Hospodar**, ein Titel der Fürsten der Moldau und Wallachen; das Wort ist verderbt aus dem griech. *despotās* (δεσπότης), Herr, Gebieter, woher auch das russ. *gospodi*, Gott, *gossodar*, Herr, kommt.

die **Hosie**, die Oblate des Abendmahls; lat. *hostia*, das Opfertier, dann das Opfer. Weil nun die Oblate den Leib Christi vorstellen soll, und dieser für das Versöhnungsopfer gilt, so bekam die Oblate diesen Namen. Engl. *host*.

die **Hotte**, eine Butte, ein hölzernes Gefäß; frz. *hotte*.

die **Hoye**, Hotte, der Korb, die Wiege, hoyaen, wiegen; eins mit Hotte.

die **Hoye**, ein Schlägel, statt Heue, von heyen, s. hauen.

der Hub, das Heben, von heben.

die Hube, f. Hufe.

die Hube, der Hübeltrug, ein großer Trug mit einer Haube an einem Theile. Hube ist Nebenform von Haube.

der Hübel, der Hügel, eine Erhöhung, von heben, f. *Haufe*; ags. *hofer*, eine Erhöhung, ein Buckel, br. *die hoppen*, Boden, Finnen, *der huppel*, Hügel.

hübsch, gut, angenehm, schön, von Hof, Nebenform von höflich, man meint von seinem Betragen, wie es am Hofe statt findet; mhd. *hövischen*, *höfschen*, *hübschen*, sich höflich betragen; ehemals hieß die Courtisane die Hübsche, Hübscherin, Hübslerin (doch siehe höflich 2).

die Hücke, der Rücken, von hocken, hucken, eigentlich die Stelle des Hockens, Aufhockens.

der Hucker, ein leichtes, rundes und plattes Fahrzeug; frz. *huche*, eine Art kleiner Schiffe, provincieel frz. *huche*, ein länglicher hölzerner Kasten, mlat. *hucha*, *huchia*. Vgl. Heu.

der Hubel (br. *hudel*, *huder*), der Rappen, Lumpen, der Hader; f. hubeln.

hubeln, etwas schnell ohne Aufmerksamkeit verrichten, übereilen, Jemanden vergebliche Mühe machen, ehemals auch gaukeln, Blendwerk vormachen und schlottern; engl. *huddle*, holl. *hoetelen*, br. *hudern*, hubeln, slav. *hudlu*, hubeln, (böhm. *hodit*, werfen, schlagen, br. heißt *hudern* auch jäten), celt. *hud*, Gaukeley, *hudol*, Gaukler, schwz. *hodeln*, *hudeln*, mit Getraide handeln, *nacht-hudel*, der Nachtfalter, br. *hödeln*, Kleinhandel treiben, schwz. *hudeln*, schlottern, bammeln, reißen, *hudlig*, lumpig, abd. *hutulon*, betasten, vielleicht verlegen, f. Hader. Woher es stammt, ist unbekannt.

der Huf, der mit Horn umgebene Theil des Thierfußes; ags. *hof*, engl. *hoof*, schwed. *hof*, isl. *höf*, dän. *hov*, anrd. *hosr*, abd. *huof*, holl. *hoef*, ndf. *hoof*, von heben, der Fuß, welchen das Thier bei'm Gehen hebt (f. heben), oder der Theil, welcher sich hebt, welcher dick ist, wie Hüfte.

die Hufe, ein Maass Niederland; mlat. *hoba*, *huba*, schwed. *hap*, mhd. *huobe*. Seiner Form nach stammt es von *haban*, heben und haben, woher auch anrd. schwed. *hof*, Maass, Schicklichkeit. Der Begriff ist aber nicht leicht zu bestimmen, vielleicht ist Hub (Hufe) zuerst so viel von einer Sache, als man hebt, dann ein bestimmtes Maass im Allgemeinen, oder er entwickelt sich, wie bei Behuf, welches man vergleiche.

die Hüfe, die Hagebutte, f. Hiese.

der Hufblattich, eine Pflanze, welche einem Pferdehufe gleicht.

die Hüfte, die Erhöhung an dem obern Ende des Beins; goth. *hups*, ags. *hyp*, *hype*, *hipe*, engl. *hip*, schwed. *höft*, dän. *hoste*, abd. mhd. *huf*, von heben, der sich hebende Theil, welcher sich hervorhebt, dick ist.

das Hüfthorn, f. Hieshorn.

der Hügel, eine Erhöhung; schwed. *hygel*, *hol*, *hals*, isl. *hiallr*, ags. engl. *hill*, ndf. *hull*, zusammengezogen aus *hohl*, *hahls*, von hoch, welches man nachsiehe.

das Huhn, die Henne, ein Vogel, von gleicher Abstammung mit Hahn, welches man nachsiehe; ndf. *hoon*.

der Hucker, f. Hucker.

die **Huld**, huldigen, f. **hold**.

die **Hülfe**, f. **helfen**.

die **Hulfter**, f. v. a. **Holfter**.

Hüllen, gehört seiner Abstammung nach zu **hehlen** und hat die verstärkte Bedeutung des **Hehlens**; goth. *huljan*, schw. *hölja*, dän. *hulle*.

die **Hülfe**, etwas Einhüllendes, von **hüllen**; schw. *hylsor*, holl. *hulsche*, engl. *hull, husk*.

der **Humbeß**, Nebenform von **Hummer**.

die **Hummel**, eine Art großer wilder Bienen; ags. *humble*, engl. *humble-bee*, isl. *humle*, schw. *humla*, dän. *humle*, *humle-bi*, von **hummen**, **summen**, engl. *to hum*, (schw. *bummel* in ähnlicher Bedeutung, f. **bimmeln**). Dies **hummen** scheint von *hvimmen*, **wimmern**, zu stammen (f. **wimmern**) und das engl. *whame, whamp*, **Pferdefliege**, hieher zu gehören. 2) schw. *der hummel*, der **Zuchtflier**, von **hummen**, **brummen**.

hummen, **fumsen**, **summen**; f. **Hummel**.

der **Hummer**, die größte Art der **Seetrebse**; schw. dän. *hummer*, frz. *homar*, sp. *gamaro*, lat. *cammarus*, ital. *gambarus*, griech. *kammaros* (κάμμαρος), *kommaros* (κόμμαρος). Der deutsche Name scheint aus dem Lat. entlehnt.

der **Hump**, ein abgeschnittenes Stück, von **hammen**, **stoßen**, **schneiden**; f. **Hammel**.

die **Humpe**, der **Humpe**, ein großes **Trinkgeschirr**; oberd. *Gumpe*, ndf. *Kume*, *Kumpe*, scheint Nebenform von *Kump* f. Doch da *himpan* in *Hümpel*, *humpeln* vorauszusetzen ist, und die Bedeutung **sich heben** zu haben scheint, so gehört vielleicht **Humpe** dazu, als ein **sich hebendes Gefäß**; vgl. **Hafen**.

der **Hümpel**, der **Hügel**, es ist f. v. a. *Hüpel*, *Hübel*, mit einem vor dem *p* eingeschobenen *m*, welches wahrscheinlich aus der Verdoppelung desselben entsprungen ist, wie *n* vor dem *R*-Laut, so daß ein Stamm *himpan*, **sich heben**, anzunehmen wäre neben **heben**.

humpeln und **humpen**, **hinken** (f. *Hümpel*, *Hügel*, vgl. *hapern* *Haper*); **humpeln** bedeutet auch **schlecht arbeiten**, **pfuschen**; schw. *himpen*, *humpen*, **hinken**, engl. *to jump*, **springen**, **schütteln**, schw. *gumpen*, **springen**; f. *Hümpel*.

der **Hund**, ein vierfüßiges **Hausthier**; goth. *hunds*, ags. *anrd.*, schw. dän. *hund*, isl. *hund*, *hun*, engl. *hound*, ahd. *hunt*, *hund*, *hona*, celt. *cwn*, lat. *canis*, griech. *kuon* (κύων), Genitiv *kynos* (κύνος). Im Griech. kommt der Name von *kyein* (κύειν), **trächtig seyn**, **erzeugen**; *canis*, **Hund**, *cwn*, haben gleichen Ursprung (vgl. *Hinde*). Zwar kann **Hund** von *hinthan*, **fangen**, abgeleitet werden; aber eben dies *hinthan* scheint eine weitere Bedeutung gehabt zu haben und **Hund** in dieser davon zu kommen, weil die Verwandtschaft mit dem Griech. und Lat., welche doch unläugbar ist, sonst nicht statt finden könnte.

hundert, eine Zahl; goth. *hund*, *hunda*, ags. *hund*, schw. *hundrade*, dän. *hundred*, *hundrede*, isl. *hundur*, engl. *hundred*, im sal. Geseße *chuuna*, celt. *cant*, alban. *kinnt*, lat. *centum*, griech. *he-katon* (ἑκατόν). **Hund** bedeutete auch 3. B. goth. ags. **zehn**, und **hundert** heißt ahd. *zehanzo*, *zehanzug*, *zehenzig*. Ueber die Endung *ert*, *rade*, *red*, siehe

unten reiten. Den Grundbegriff dieses Zahlworts kann man nicht mit Gewißheit angeben, und nur nach einer unsichern Vermuthung scheint es, daß er eine Einheit bezeichnet, also hundert als ein im Zählen abgeschlossenes Ganzes. Auf diesen Begriff führen Spuren im Hebräischen und Griechischen.

der Hundsfott, ein Scheltwort zur Bezeichnung schmutziger Gemeinheit, besonders auch der Feigheit; man meint: es komme von Hund und fütter, abgekürzt fott, frz. *foulteur*, lat. *futuator*, Begatter. So galt im ältern Frz. das Wort *chien-foutre* als Scheltwort, woraus man hernach *Jean-foutre* machte; schwed. *hunsfott*, dän. *hundsot*, mhd. *hundsfut*. Eigentlich bedeutet es Hund-scham; schwed. *fud*, nichtswürdiger, feiger Mensch, *fudle*, der Hintere, schwed. *füdlein*, daß.

der Hunger, das starke Verlangen nach Nahrung; goth. *huhrus*, ags. *hungor*, anrd. *hungur*, schwed., dän., isl., engl. *hunger*. — hungern, Hunger empfinden; goth. *huggrian*, ags. *hungrian*, engl. *hunger*, schwed. *hungra*; schwed. *hungra* heißt auch verlangen im Allgemeinen, eben so goth. *hunjan*. Der Stamm ist hangen, welches auch die Bedeutung verlangen hat, z. B. der Hang, die Begierde, hangen und verlangen, begehren.

hunzen, schelten, mißhandeln, verhunzen, verderben, mißhandeln, eine viell. weiter gebildete Form von honen, höhnen, welches man nachsehe.

hüpfen, dies Zeitwort bezeichnet ein rasches in die Höhe springen, von hüpfen; ags. *hoppan*, engl. *hop*, schwed. *hoppa*, dän. *hoppe*, nds. *huppen*. — hopy, hopy, hüpfweise; br. *hoppén*, *hoppeln*, *hoppenn*, sich auf- und niederbewegen, wie ein schlechter Reiter auf einem trabenden Pferde. — happelig, übereilt; br. *der happeler*, *happerdidel*, der übereilte, närrische Mensch.

die Hürde, Horde, Horte, Hurte, Hurt, ein Flechtwerk, eine Einzäunung; ags. *hyrthil*, engl. *hurdle*, *hord*, nds. *hordt*, slav. *hroda*, Hürde, *hrodz*, Zaun, *hrodza*, zäunen; von gleichem Stamme mit Heerde. Goth. ist *haurd* eine verschließende Thüre, ahd. *hurt*, *hurd*, anrd. *hurd*, afrz. *herdeis*, *horde*, Schranke.

die Hure, ein Weib, welches sich außerehelich mit einem Manne begattet (goth. *hors*, der Huter); ags. *hor*, engl. *whor*, dän. *hore*, isl. schwed. *hora*, ahd. *huor*, *huorra* (*huora*, mhd. *huor*, das Huren), nds. *hore*, finn. *huora* (slav. *kurwa*, *kürwa*, tatar. *cher*, normann. *hore*, spn. *gorrona*, alban. *kurbar*), f. Harn.

hurtig, schnell, eigentlich: im Stöße; schwed. dän. *hurtig*, slav. *hrdy*. Veraltert ist das Hauptwort mhd. *kurt*, Hurt, Hort, Stoß, hurten, horten, hirten, hürzen, stoßen, engl. *kurt*, verletzen, beschädigen, ags. *hyrt*, verletzt, itl. *urtare*, prov. *urlar*, afrz. *hurter*, frz. *heurter*, stoßen, im sal. Geseze *hortare*, *ortare*, stoßen (spn. *bofordar*, *bohórdar*, afrz. *bohorder*, *behorder*, itl. *bagordare*, prov. *bagordar*, turnieren, mlat. *behordium*, *bohordium*; Panzerturnier, *hurdicium*, Mauerbrecher), engl. *hurtle*, anprallen, sich heftig bewegen.

der Husar, gewöhnlich ein leichter Reiter, im Polnischen ein schwerer Reiter. König Matthias von Ungarn ließ im Jahre 1445 die Akersteute den zwanzigsten Mann als Reiter stellen, und diese Zwanzigsten wurden

von dem ungar. Worte *husz*, zwanzig, *huszar*, der Zwanzigste genannt, woher die deutsche Benennung kommt; frz. *husard*, engl. *hussar*.

huschen, eine schnelle Bewegung machen, der **Husch**, die **Husche**, eine schnelle Bewegung, ein plötzlicher Regen, eine Ohrfeige (br. *husig*, schnell, hurtig, frisch, munter). Da wischen, sich schnell bewegen, ehemals *hwiscan* hieß, wie aus dem engl. *whisk* hervorgeht, so scheint huschen davon zu kommen; man sagt auch: Einem eine Ohrfeige auswischen. Schwyz. heißt auch *hurrsch*, *hursh* husch und Ohrfeige, *hurrschen*, *hurschen*, Ohrfeigen geben, vielleicht von hurren, im Kreise drehen, schwyz. *hurra*, auch sich schnell bewegen (ahd. *harsco*, munter, *hurscan*, aufmuntern, antreiben), br. *huschen*, hegen, *husch*, *husch*, rufen, eben so *huss*, *huss*, und *huszen*, hegen.

husten, die Luft heftig aus der Lunge stoßen; ags. *hrostan*, engl. *houst*, dän. *hosle*, husten, dän. *hosle*, holl. *hoeste*, schwyz. *hosta*, ags. *hrosta*, holl. *hoest*, der Husten, ags. *hyst*, der Wirbelwind, Sturm, *hvisle*, die Pfeife, *hwistan*, engl. *hiss*, schwyz. *hwista*, pfeifen.

der **Hut**, das Bedeckende, Schirmende, eine Kopfbedeckung; ahd. mhd. *huot*, ags. *hod*, engl. *hood*, holl. *hoed*. — die **Hut** (engl. *heed*), die Beschirmung [davon hüten, beschirmen], von einem Zeitwort, welches bedecken, beschirmen bedeutete; ags. *hedan*, beschirmen (engl. *heed*), *hydan*, bergen, *hydig*, vorsichtig, *hydels*, die Höhle, schwyz. *hide*, *ide*, dän., celt. *cyddia*, griech. *keuthein* (κεύθειν), bergen. (Die **Hut** heißt auch ags. *hāt*, engl. *hat*, schwyz. *hatt*, isl. *hättr*, *hattr*, dän. *hat*, mhd. *hæze*, *hez*, frs. *halle*, celt. *hett*, nicht von gleichem Stamme mit **Hut**). Verwandt ist **Haut**).

hüten, s. **Hut**.

die **Hüttsche**, **Hittsche**, ein Schämel; es könnte scheinen, ursprünglich bedeute es ein Brett zum Erhöhen, Schaufeln, dann ein Erhöhungsbrett für die Füße; aber es kommt wahrscheinlich von dem folgenden Worte, und bezeichnet zuerst eine Rutsche.

hutschen, kriechen, rutschen; schwyz. *hoodschen*, *hohdschen*, *hotschen*.

die **Hütte**, eine geringe Wohnung, geringe Art Haus; schwyz. *hydda*, engl. *hut*, col. *col*, dän. *hytte*, ahd. *hulla*, nds. *hulle*, holl. *hut*, *hulle*, frz. *hulle*, poln. *hula*, böhm. *hutz*, celt. *gula*, finn. *cola*, esthn. *korda*, celt. *cwll*. Vgl. **Hut**, womit es von gleicher Abstammung ist.

die **Hugel**, der getrocknete Apfel oder die getrocknete Birne, von **hugen** (**hugeln**), schneiden, also **Apfel-** oder **Birn-schnitte**. Im Oesterreichischen heißen sie **Apfel-** oder **Birn-spaltel**, und die **Apfelhugel** heißt gewöhnlich **Schnitz**. Von **Hugel** kommt **hugeln**, wie eine **Hugel** werden, einschrumpfen. **Hugen**, schneiden, ist noch in provinziellen Mundarten üblich, und es gehört zu demselben das holl. *huts-pot*, ein Topf klein gehacktes Fleisch. Wollte Jemand dies **huten**, **hugen**, als eine weitere Bildung von **hauen** ansehen, so wäre dies gewagt.

der **Hyacinth**, ein gelber Edelstein, im Griech. ein blauer, *hyakinthos* (ὑάκινθος), lat. *hyacinthus*, von seiner Farbe benannt, welche der der **Hyacinthe** gleich.

die **Hyacinthe**, eine Blume; griech. *hyakinthos* (ὑάκινθος), lat. *hyacinthus*, frz. *hyacinthe*, engl. *hyacinth*, ahd. *jachant*.

die **Hyäne**, ein vierfüßiges wildes Thier; griech. *hyaena* (ὑαίνα),

welches eigentlich Schwein bedeutet. Es bekam diesen Namen von der Aehnlichkeit seines borstigen Rückens mit dem eines Schweins; lat. *hyaena*, frz. *hyène*, engl. *hyena*.

die Hydraulik, die Wasserkunst, vom griech. *hydraulikos*, *ä, on* (*ὕδραυλικός, ἡ, ὄν*), die Wasserröhre betreffend, von *hydor* (*ὕδωρ*), Wasser, und *aulos* (*αὐλός*), Röhre, lat. *hydraulicus*, *a, um*, die Wasserkunst betreffend; frz. *hydraulique*, engl. *hydraulics*.

die Hydrographie, die Schifferkunst; griech. *hydor* (*ὕδωρ*), Wasser, *graphein* (*γράφειν*), schreiben, beschreiben, frz. *hydrographie*, engl. *hydrography*.

die Hydrostatik, die Wasserrägung; griech. *hydrostatäs* (*ὕδροστατης*), die Wasserräge; frz. *hydrostatique*, engl. *hydrostatics*.

die Hydrotechnik, die Wasserbaukunst, s. die vor. Wörter; griech. *technä* (*τέχνη*), Kunst, *technikos*, *ä, on* (*τεχνικός, ἡ, ὄν*), was die Kunst betrifft, frz. *hydrotechnique*, engl. *hydrotechnics*.

der Hygrometer, der Feuchtigkeitsmesser; griech. *hygros*, *a, on* (*ὕγρὸς, ἂ, ὄν*), feucht, *-meträs* (*-μέτρης*), Messer, frz. *hygromètre*, engl. *hygrometer*.

das Hygroskop, ein Instrument zum Beobachten der Luftfeuchtigkeit, s. das vor. Wort; griech. *-skopos* (*-σκοπος*), schauend, Sucher, frz. engl. *hygroscope*.

der Hymen, der Gott der Ehe, die Ehe; griech. *hymän* (*ὕμην*), frz. engl. *hymen*.

die Hymne, der Lobgesang, der begeisterte Gesang; griech. *hymnos* (*ὕμνος*), lat. *hymnus*, frz. *hymne*, engl. *hymn*, ahd. *immo*, *hyemmo*, agf. *imne*.

die Hyperbel, die Uebertreibung; griech. *hyperbolä* (*ὑπερβολή*), von *hyper-ballein* (*ὑπερβάλλειν*), überwerfen, lat. *hyperbole*, frz. engl. *hyperbole*. Hyperbolisch, auf übertriebene Weise.

die Hypochondrie, die Unterleibskrankheit; griech. *hypochondrion* (*ὑποχόνδριον*), der Unterleib, von *hypo* (*ὑπὸ*), unten, und *chondros* (*χόνδρος*), Brustknorbel, frz. *hypochondrie*, engl. *hypochondria*.

die Hypotenuse, die Seite eines rechtwinkligen Triangels, welche dem rechten Winkel gegenüber steht; griech. *hypoteinein* (*ὑποτείνειν*), darunter gespannt seyn, sich erstrecken, also die Seite, die sich zwischen zwei Winkeln erstreckt, *hypoteinousa* (*ὑποτεिनούσα*), frz. *hypotenouse*, engl. *hypotenuse*.

die Hypothek, das Unterpfand; griech. *hypothäkä* (*ὑποθήκη*), von *hypo-tithämi* (*ὑποτίθημι*), ich setze, lege unter, lat. *hypotheca*, frz. *hypothèque*.

die Hypothese, die Voraussetzung des noch nicht bewiesenen Wahren; griech. *hypothesis* (*ὑπόθεσις*), von *hypo-tithämi* (*ὑποτίθημι*), ich setze, lege unter, frz. *hypothèse*, engl. *hypothesis*.

die Hysterik, die Mutterbeschwerung, eine Krankheit; griech. *hystera* (*ἑστέρα*), Gebärmutter, *hysterikos*, *ä, on* (*ἑστερικὸς, ἡ, ὄν*), dieselbe betreffend, frz. *hystéralgie*, engl. *hysterics*.

I.

der Ibisch, s. Gibisch.

ich, persönliches Fürwort; goth. *ih*, holl. *ik*, agf. *ic*, engl. *i*, abd. *ih*, anrd. *ek*, schw. *jag*, *jeg*, griech. *ego* (ἐγώ), lat. *ego*, frz. *je*, itl. *io*, slav. *ja*, *ga*, *gest*, lett. *es*, litth. *asz*, apreuß. *as*, sscr. *aham*. (Ich vermuthete, daß diese Wörter von einem Stamme kommen, welcher die Einheit bezeichnete, so daß ich eins, du zwei bedeutet hat, und daß man sie im Gegensatze des Allgemeinen zu persönlichen Fürwörtern machte. Da diese Vermuthung jedoch sehr unsicher ist, so will ich, was zu ihrer Unterstützung dient, nicht beibringen).

das Ideal, das Bild, welches man sich in der Idee von etwas macht, frz. engl. *ideal*; ideal, idealisch, der Idee gemäß, welche man sich von etwas macht; frz. *idéa*, engl. *ideal*, *ideally*, s. Idee.

die Idee, die Meinung, Einbildung, das Bild, welches man sich in Gedanken von etwas macht; griech. *idea* (ιδέα), das Ansehen, Aussehen, Bild, Vorstellung, Art, Urbild, Form, von *idein* (ιδειν), sehen; lat. *idea*, frz. *idée*, engl. *idea*.

der Idiot, ein unwissender Mensch; griech. *idiotās* (ιδιωτής), ein Privatmann, ein geringer Mann, der nicht zu öffentlichen Aemtern gelangt, ein Mann ohne höhere Bildung, ein Unwissender, von *idios* (ιδιος), eigen, besonders, nicht öffentlich, lat. *idiota*, frz. engl. *idiot*.

die Idylle, ein ländliches Gedicht; griech. *eidyllion* (εἰδύλλιον), ein darstellendes Gedicht, von *eidos* (εἶδος), Ansehen, Aussehen, Gestalt, Art, Bild, von gleicher Abkunft mit *idea* (s. Idee). Später beschränkte man den Begriff des Idylls auf Darstellung ländlicher Scenen; lat. *idyllium*, frz. *idylle*, engl. *idyl*.

der Igel, 1) der Blutigel, s. Egel, 2) ein vierfüßiges mit Stacheln bekleidetes Thier; abd. *igil*, isl. *igull*, schw. *igel-kott*, agf. *igil*, *ih*, *el*, statt *igl*, *ihl*, griech. *echinos* (ἐχῖνος), lat. *echinus*, von gleichem Stamme mit dem Worte Nal, welches man nachsehe. (Br. *igeln*, vor Kälte prickeln).

ihm, Dativ des persönlichen Fürworts er; goth. *imma*, af. *imu*, agf. engl. afrs. *him*, abd. *imu*, mhd. *im*, anrd. *honum*, holl. *hem*, schw. *honom*, dän. *ham*.

ihn, Accusativ des persönlichen Fürworts er; goth. *ina*, agf. *hi*, engl. *him*, af. *ina*, *ine*, abd. *inan*, *in*, mhd. *in*, afrs. *hini*, anrd. *hann*, schw. *honom*, dän. *ham*, holl. *hem*.

ihnen, Dativ der Mehrzahl des Fürworts er; goth. *im*, *izai*, *im*, agf. *him*, *hire*, *him*, af. *im*, *iru*, *im*, afrs. *hiam*, abd. *im*, *iru*, *im*, mhd. *in*, *ir*, *in*, holl. *hun*, *har*, *hem*.

ihr oder ihrer, Genitiv des Fürworts sie; goth. *izos*, agf. *hire*, engl. *her*, af. *ira*, afrs. *hiri*, anrd. *hennar*, abd. *ira*, mhd. *ir*, schw. *hennes*, holl. *hars*.

ihr, Dativ des Fürworts sie; goth. *izai*, agf. *hire*, engl. *her*, af. *iru*, afrs. *hiri*, anrd. *henni*, abd. *iru*, mhd. *ir*, schw. *henne*, dän. *kende*, holl. *har*.

ihr, Nominativ der Mehrzahl des Fürworts du; goth. *jus*, agf. *ge*, engl. *ye*, *you*, af. *gi*, anrd. *er*, abd. mhd. *ir*, schw. dän. *i*, holl. *gy*, Aet. *yugas*, litth. *jūs*, apreuß. *jous*.

ihrer, Genitiv der Mehrzahl des Futurworts er, sie, es; goth. *ize, izo, ize*, ags. *hira*, engl. *hir*, af. *iro, ira, iro*, afrs. *hiara*, ahd. *iro, ira, iro*, mhd. *ir*, holl. *hunner, harer, hunner*.

das Kraut, das Epheulaub, statt Jolaut, f. Epheu.

der Ilt, Nebenform des Wortes Iltis.

illuminiren, erleuchten; lat. *illuminare*, von *in*, *in*, und *lumen*, Licht, frz. *illuminer*, engl. *illuminate*.

die Ilme, Nebenform des Wortes Ulme.

die Ilse, Nebenform des Wortes Ilose.

der Iltis, ein gelbliches Raubthier von der Größe einer Katze; provinziell Elbthier, Elbkage, Illing, Iltis, Iltiz, Eltes, ahd. *illitiso*, br. *elledis*, schw. *altisz*, ndf. *ülk, ilk, ellenbult*, afrs. *ulke*, dän. *ilder*, schles. böhm. *ilster*, von *el*, gelb, ahd. *elo*, br. *elb*, gelb, f. gelb.

im, zusammengezogen aus in dem.

der Imbiß, ein Frühstück; ndf. *imt, immet*, holl. *inbyt, ontpyt*, oberd. Anbiß, Zummeh; ahd. ist *imbiz*, Speise, *imbizzen*, speisen, von in und beißen; schw. *imbisz*, Mittagessen, Essen, schw. *anbisz*, das Essen außer der gewöhnlichen Mahlzeit.

der Imker, der Bienenwärter, Zeidler, von Imme, Biene.

die Imme, die Biene; frs. *ihme, ympe*, wo es auch Bienenstoch bedeutet, ahd. *impi*, von *in-pi* (*pi*, die Biene), der Bienenstoch, gebildet wie impfen von *in-poten*; schw. *imme, immi, imp, imbi, impi*, Biene, *imb, imp*, Bienenstoch, schw. *der immen*, östr. *impe*, Bienenstoch. Es bedeutet dann die einzelne Biene, wie z. B. Frauenzimmer, welches zuerst allein das Frauengemach bezeichnete; vgl. auch das Wort Stute, dessen Gebrauch und Entstehung mit dem von Imme ähnlich ist.

der Immel, der Kornwurm, f. Emmel.

immer, alle Zeit; ndf. *immer, jummer* (dän. *immer*, vulgär als entlehntes Wort), ahd. *eo, io, io-mer* (je-mehr), *zi eridu*, goth. *aiv, aiva, du aiva*, ags. *a, au, ava*, aefre, engl. *ever, evermore*, griech. *aei, aiei* (*äei, aiei*), verwandt mit ewig, welches man vergleiche; aus *iomer* ist immer entstanden. Dies *aw, eo, io* lautet gegenwärtig alleinstehend je, und jene Formen haben auch die Bedeutung jemals.

die Immobilien, die unbeweglichen Güter, im Gegensatz der Mobilien, der beweglichen Güter; lat. *mobilis*, beweglich, *immobilis*, unbeweglich, f. Mobilien, frz. *immeubles*, engl. *immoveables*.

die Immunität, die Befreiung von öffentlichen Lasten; frz. *immunité*, engl. *immunity*, lat. *immunitas*, daff., lat. *munia*, Pflichten.

der Imperativ, in der Grammatik heißt so der befehlende Modus; lat. *imperare*, befehlen, *imperativus, a, um*, befehlend, frz. *impératif*, engl. *imperative*.

das Imperfect, in der Grammatik die vergangene Zeit, welche nicht als abgeschlossen in Beziehung auf die Gegenwart angegeben wird; lat. *imperfectus, a, um*, unvollendet, von *in*, *un*, und *perficere*, vollenden, frz. *imparfait*, engl. *imperfect*.

der Imperial, eine Goldmünze; vom lat. *imperium*, Reich, kommt mlat. *imperialis, e*, kaiserlich. Imperialpapier, sehr großes Papier.

impfen, einen Zweig in einen Baum pflanzen; ahd. *im-pilon*, ags. *inpan*, *impian*, pflanzen, *im-pod*, gepflanzt, engl. *imp*, schw. *ympa*,

dän. *ympe*, *pode*, celt. *impio*. Im lat. Gesetz ist *impotus* Worpfreis, nds. *pate*, Worpfreis, holl. *poten*, *poolen*, pflropfen, pflanzen, von *poof*, Fuß, bildlich der Stengel, das Reis, der Stiel, wie im Lat. das verwandte *pes*, Fuß, auch Stengel; Stiel bedeutet. Impfen ist also aus impoten, impfen, welches letztere ehemals auch gebraucht ward, entstanden, und heißt eigentlich einfüßen, dann einen Stiel, Stengel einsetzen; frz. ward aus *empler*, *enter*.

der Impost, die Auflage; lat. *im-ponere*, auflegen, *impositus*, *a*, *um*, aufgelegt, *impositum*, das Aufgelegte, engl. *impost*, frz. *impôt*.

das Impromptu, etwas aus dem Stegreife Gesprochenes oder Geschriebenes, frz. engl. *impromptu*; lat. *promere*, hervornehmen, *promptus*, *promtus*, das Hervornehmen, Sichtbarmachen, die Bereitschaft, *in promptu*, in Bereitschaft, bei der Hand.

in, eine Präposition und ein Verstärkungspartikel; griech. *en* (ἐν), lat. *in*, frz. *en*, itl. *in*, goth. *in*, *im*, ags. *on*, *into*, and., dän., schw. *i*, *in*, celt. *yn*, *en*. Von *in* kommen innen und inner.

die Inbrunst, das starke Brennen, von *in*, welches verstärkt, und Brunst, das Brennen.

incarnat, fleischfarben, hellroth; frz. *incarnat*, engl. *incarnate* (nlat. *ingranatis*, granatblüthenroth), vom lat. *caro*, *carnis*, das Fleisch, frz. *carne*, fleischfarben, engl. *carnation*, das Incarnat.

die Incision, das Einschnneiden, der Einschnitt; lat. *incisio*, von *incidere*, einschneiden, frz. engl. *incision*.

inclusive, einschließend; lat. *inclusivus*, *a*, *um*, *inclusive*, einschließend, von *in-cludere*, einschließen, frz. *inclusivement*, engl. *inclusive*.

inconsequent, nicht consequent, s. consequent.

der Indicativ, der anzeigende Modus in der Grammatik; lat. *indicativus*, *a*, *um*, anzeigend, von *indicare*, anzeigen, frz. *indicatif*, engl. *indicative*.

der Indig, Indigo, die dunkelblaue Farbe, welche aus der Indigpflanze bereitet wird, von *indicus*, indisch, weil diese Farbe aus Indien kommt; frz. engl. *indigo*.

das Indigenat, das Geborenseyn in einem Lande, das Heimischseyn in einem Lande, das Naturalisiren in einem Lande; lat. *indigena*, der im Lande Geborene, von *indu*, *in*, und *genere*, *gignere*, zeugen, davon mlat. *indigenatus*, frz. *indigénat*.

das Individuum, ein für sich abgeschlossenes, untrennbares Ganzes; lat. *dividere*, theilen, *in-dividuus*, *a*, *um*, untheilbar. Man versteht unter Individuum ein einzelnes Wesen, vorzüglich einen einzelnen Menschen; frz. *individu*, engl. *individual*. • Individuel, ein einzelnes Wesen, einen einzelnen Menschen betreffend; frz. *individuel*, engl. *individual*.

indossiren, s. v. a. endossiren; frz. *endosser*, auf den Rücken des Wechselbriefs schreiben (von *dos*, lat. *dorsum*, Rücken), engl. *indorse*.

der Indult, die Nachsicht, Frist, in der Kirche die päpstliche Erlaubniß des sonst Unerlaubten; lat. *indulgeo*, *lsi*, *llum*, *lgere*, gefällig seyn, Nachsicht haben, *indultus*, die Verwilligung, frz. engl. *indult*.

der Infant, die Infantin, die königlichen Kinder in Spanien und Portugal; lat. *infans*, *lis*, das Kind, welches noch nicht reden kann, von *in*, *un*, und *fari*, reden, frz. *infant*, *infante*, engl. *infant*, *infanta*.

die Infanterie, das Fußvolk; itl. *infanteria*, *fanteria*, frz. *infanterie*, engl. *infantry*, von Fant (itl. *fanto*), ein junger Mensch, Knecht; weil die Knechte im Kriege zu Fuß dienten, so bekam das Fußvolk davon den Namen.

die Inſel, Inſul, der Kopfschmuck des Bischofs, vom lat. *insula*, die heilige Vinde, der priesterliche Kopfschmuck, frz. *insule*.

die Inſluenza, der Einfluß; lat. *influere*, einfließen, frz. *influence*, engl. *influenza*.

der Ingber, Ingwer, eine ostindische getrocknete Kardamomwurzel von scharfem Geschmack; griech. *zingiberis* (ζιγγίβερις), lat. *zingiber*, engl. *ginger*, dän. *ingefer*, frz. *gingembre*, holl. *gengber*. Der Name stammt aus dem Indischen.

der Ingenieur, der Kriegsbaumeister, von *ingenium*, welches mlat. ein Kriegswerkzeug bedeutete; afrz. *engin*, vom lat. *ingenium*, Geist, Verstand; zu diesen Begriffen fügte man den der List, dann der künstlichen, listig nachstellenden Maschine, endlich den der Kriegsmaschine im Allgemeinen; frz. *ingénieur*, engl. *engineer*, vgl. Genie.

das Ingrediens, das, was zu einer andern Sache kommt, ein Mischtheil; frz. engl. *ingredient*, vom lat. *ingredi*, hineinschreiten, hineingehen, *ingrediens*, hineingehend.

der Ingrim, der starke Ornum; in ist hier die Verstärkungspartikel.

das Ingrün, Name einiger Pflanzen, welche sehr grün sind; in ist hier die Verstärkungspartikel; schw. *igraen*, ndf. *ingrön*; so heißt ndf. *inbrunn*, sehr braun.

der Ingwer, s. Ingber.

die Injurie, die Beleidigung; lat. *injuria*, Ungerechtigkeit, Beleidigung, frz. *injure*, engl. *injury*.

inne, innen, von in; goth. *inna*, ahd. *inna*, *inni*, *inne*.

inner, innere, von inne; ahd. *inner*, *innor*, dän. *indre*.

innig, von in; ahd. *innig*, dän. *inderlig*.

die Innung, der Verein, von dem Zeitwort innen, welches ehemals gebraucht ward (ags. *innan*, hineingehen, ahd. *innôn*, einen), in der Bedeutung von einen, einigen, und von in herzuweisen ist; ags. *innunge*, Wohnung.

der Inquisit, der, welcher zur Untersuchung gezogen ist; lat. *inquisitus*, von *inquirere*, untersuchen.

die Inquisition, die Untersuchung, das Untersuchungsrecht; lat. *inquisitio*, frz. engl. *inquisition*, s. das vor. Wort.

der Inquisitor, der Untersucher, Untersuchungsrichter; lat. *inquisitor*, frz. *inquisiteur*, engl. *inquisitor*, s. Inquisit.

in's, zusammengezogen aus in das.

das Inſchlitt, Inſchlicht, Unſchlitt, Unſchlicht, Unſlit, Ünſlit, Inſlt, Inſchl, Inſelt, Inſel, der Talg; schw. *uschlig*, *unschlig*, *-üschligen*, *üscheln*, nach Unſchlitt riechen. Man kennt die Abstammung nicht. Wer vermuthen wollte, könnte vielleicht auf den kühnen Gedanken kommen, es sey aus Ungel entstanden, vom lat. *unguentum*, Salbe; denn ehemals sagte man auch Ungelkerze. Doch davon kann Inſchlitt nicht kommen; ahd. heißt *inslaht*, *ingislaht*, der Abfall beim Schlachten, d. h. das Geflügel, *ingeweide* u. s. w., mhd. *geschlechte*, *ingeschlecht* und schw. *inge-*

schlächt, **ingeschläch**t, die Eingeweide des Geflügels, nebst Kopf und Gliedern; man könnte sich vielleicht versucht finden, Inschlitt davon abzuleiten, aber die Formen **insil**, **unslit**, **unslit** erlauben dies nicht.

das Insekt, das Kerbthier; lat. **insectum**, das Eingeschchnittene, von **insecare**, einschneiden, frz. engl. **insect**.

die Insel, ein von Wasser umgebenes Land; ahd. **isila**, schwz. **eisel**, lat. **insula** (griech. **enaliös** [ἐναλίος], im Meer befindlich), von **in**, **in**, und **salum**, Meer, frz. **isle**, **ile**, engl. **isle**, **island**.

das Inseigel, das Siegel; ags. **insaegel**, schwz. **inseigel**, dän. **indsegel**, nds. **ingesegel**, celt. **insel**. Eigentlich bedeutet es das eingedrückte Siegel, von **in** und **Siegel**.

inständig, ohne abzulassen, von: insehen; so lat. **instanter**, inständig, von **instare**. Vgl. beständig.

die Instanz, der Gerichtsstand; mlat. **instantia**, dies vom lat. **instans**, das Dastehen, Drängen, die Heftigkeit, das Anhalten im Bitten, Fordern.

der Inste, der Miethsmann in einem Hause; auch Inmann, Inlieger genannt; entweder unmittelbar von **in**, oder von dem davon abstammenden **Inn**, Haus, Wohnung; ags. **inn**, das Innere, das Gemach, das Haus, schwz. **inne**, dass. Das erste ist am wahrscheinlichsten.

das Inster, das Kalbsgefröse, das Kalbseingeweide, von **in**, eigentlich das, was innen ist; inst bedeutete ehemals innen, z. B. der Instengräber, welcher einwärts gräbt, **le graveur**.

der Instinkt, der natürliche Trieb; lat. **instinctus**, von **instinguere**, anspornen, antreiben, frz. engl. **instinct**.

das Institut, die Einrichtung, die eingerichtete Anstalt; lat. **institutum**, von **instituere**, einrichten, frz. **institut**, engl. **institution**.

instruiren, einrichten, zurecht machen, unterweisen; lat. **instruere**, frz. **instruire**, engl. **instruct**.

das Instrument, ein Werkzeug, das Document; lat. **instrumentum**, von **instruere**, einrichten, zurecht machen, unterweisen, frz. engl. **instrument**.

der Insurgent, 1) der Rebell, 2) in Ungarn der, welcher zum Aufstand in Masse gehört; lat. **insurgere**, aufstehen, sich erheben, frz. **insurger**.

das Interdict, in der Kirche das Verbot des Gottesdienstes, vom lat. **interdictum**, Verbot, Unterjagung, von **interdicere**, unterjagen, verbieten.

interessant, woran Einem gelegen ist; frz. **intéressant**, engl. **interesting**, s. interessieren.

das Interesse, frz. **intérêt**, engl. **interest**, das daran Gelegenseyn, der Nutzen, in der Kunst das, worauf sich die Theile eines Ganzen beziehen; lat. **interesse**, daran gelegen seyn, nützen.

die Interessen, die Zinsen; frz. **intérêt**, engl. **interest**, vom lat. **interesse**, daran gelegen seyn, nützen, also eigentlich der Nutzen, welchen man von einem Capital zieht, vgl. das vor. Wort.

der Interessent, der, welcher bei einer Sache interessiert ist.

interessiren, den Vortheil Eines betreffen, Einem angehen; frz. **intéresser**, engl. **interest**, s. Interesse.

die Interjection, ein Zwischenwort; dergleichen sind: o! ach! u. a. m.; lat. **interjectio**, von **interjicere**, dazwischen werfen, frz. engl. **interjection**.

der Interlocut, der Zwischenpruch in den Rechten; lat. **interlocutio** frz. engl. **interlocution**, vom lat. **inter-loqui**, dazwischen sprechen.

das Intermezzo, das Zwischenspiel; ital. *intermezzo*, vom lat. *intermedius*, *a, um*, zwischen etwas befindlich, von *inter*, unter, zwischen, und *medius*, *a, um*, mitten, frz. *intermède*.

die Interpunction, das Interpungiren; lat. *interpunctio*, engl. *punctuation*, f. das folgende.

interpungiren, die Abtheilungszeichen in der Schrift setzen, vom lat. *interpungere*, Wörter durch Punkte unterscheiden, von *inter*, unter, zwischen, und *pungere*, stechen, f. Punct.

das Interusurium, der Zwischenzins; lat. *interusurium*, von *inter*, unter, zwischen, und *usura*, der Zins.

das Intervall, der Zwischenraum, in der Musik der Zwischenraum zwischen den höhern und niedern Tönen; lat. *intervallum*, frz. *intervalles*, engl. *interval*.

intoniren, anstimmen; frz. *entonner*, vom lat. *intonare*, sich hören lassen, ertönen.

introduciren, einführen; lat. *intro-ducere*, frz. *introduire*, engl. *introduce*.

der Invalide, der untauglich Gewordene, besonders von Soldaten gebräuchlich; lat. *invalidus*, *a, um*, unkräftig, schwach, krank, frz. *invalide*, engl. *invalid*.

das Inventarium, die Inventur, das Verzeichniß der beweglichen Güter, welche zu einem Grundstücke gehören und mit dem Besitzer nicht verändert werden, überhaupt ein Verzeichniß der Güter; lat. *inventarium*, von *invenire*, finden, antreffen, frz. *inventaire*, engl. *inventory*.

inventiren, das Inventarium machen, vgl. das vor. Wort.

investiren, feierlich in ein Amt einsetzen, besonders in ein geistliches Amt, vom lat. *in-vestire*, bekleiden, weil das Anlegen der Amtskleidung mit dem Einsetzen in das Amt verbunden war; frz. *investir*, engl. *invest*.

die Investitur, die feierliche Einsetzung in ein Amt; frz. engl. *investiture*, f. das vor. Wort.

die Inzucht, Inzucht, die Beschuldigung, Bezüchtigung; ahd. *inzicht*, ndf. *intucht*, von zichten, dem Frequentativum von zeihen.

die Iper, die Ulme; dän. *ypern*, frz. *ypreau*, eine Wortform, welche zu dem Stamme des Wortes Eibe gehört.

der Ips, oberdeutsch für Oyps.

irden, Nebenform von erden, von Erde.

irdisch, aus Erde, der Erde angehörend, ahd. *irdisc*, von Erde.

irgend, zu einer unbestimmten Zeit, wer, was oder wie es wolle, zusammengezogen aus je-wer-gen; je zeigt die Unbestimmtheit an; wer, *huar*, bedeutet wo, und ist das relative Fürwort; ahd. auch bloß *wergin*, ohne vorgesetztes je (nirgend verneint irgend); engl. heißt es *somewhere*, wo *some* dem je entspricht.

irregulär, unregelmäßig; frz. *irregulair*, engl. *irregular*, vom lat. *regula*, die Regel.

irren, hin- und hergehen ohne bestimmte Absicht, ohne Kenntniß der Gegend, fehlen; goth. *airzjan*, ahd. *irran*, ndf. *erren*, engl. *err*, lat. *errare*, frz. *errer*, (goth. *airzi*, ahd. *irri*, irre). Es scheint irren nicht zusammengezogen aus *idern*, wie eilen aus *ideln*, f. eilen. (Wer eine

Wurzel sucht, was aber besser unterbleibt, der nehme *i-* als solche, da diese griech. und lat. gehen bedeutet, griech. *i-enai* [*i-évai*], lat. *i-re*, gehen).

die Irte, s. Orte.

die Isabellfarbe, eine bräunlich gelbe Farbe, welche ihren Namen von einer spanischen Prinzessin Isabelle erhalten haben soll, welche bei einer Gelegenheit ihr Hemd nicht eher ablegte, als bis es diese Farbe bekommen hatte.

die Isel, Üsel, Ufel, br. und sonst provinziell, Funke, Glühfäße; anrd. *usli*, Feuer, agf. *ysle*, Glühfäße, abh. *usilvar*, von gelblich grauer Farbe, von eisen, brennen, s. Eisen.

isoliren, vereinzeln, etwas von den andern Dingen trennen; frz. *isoler*, vom itl. *isola*, die Insel, eigentlich ein Gebäude so stellen, daß es wie eine Insel getrennt von den andern steht, welche Gebäude schon von den Römern Inseln genannt wurden, engl. *insulate*.

der Isopp, eine Pflanze; griech. *hyssopos* (ὑσσωπος), lat. *hyssopus*, vom hebr. *aesob*, abh. *isop*.

ist, er ist; goth. *ist*, agf. *is*, fter. *astli*, lith. *esti*, aprenß. *ast*, griech. *esti* (ἔστι), lat. *est*, von seyn.

item, eben so, lat. *item*.

I als Consonant.

ja, das bejahende Nebenwort; goth. *ja*, *jai*, abh. *ja*, *io*, anrd. *já*, schw. *ja*, *jo*, agf. *gea*, *ja*, *gyse*, engl. *yes*, *yea*, celt. *is*, *hia*.

jach, jähe, schnell, rasch, abschüssig; agf. *geoc*, wahrscheinlich statt gach, gähe, von gehen (prov. frz. *gui*, itl. *gajo*, munter); abh., mhd., schw. *gahen*, eilen.

jachern, herumspringen und schreien, im Nds. gebräuchlich; im Hestischen: jachern; ehemals *jachen*, jagen, br. *jaugken*, Pferde stark antreiben, mit Pferden schnell fahren, schw. *jaucken*, verwandt mit jach.

der Jachhandel, Wachholder, aus diesem Worte verderbt.

die Jacht, ein schnellsegelndes Schiff; holl. *jacht*, *yacht*, engl. *yacht*, *yalcht*, dän. *jagt*, von jagen.

der Jackal, s. Schakal.

die Jacke, ein Kleidungsstück; schw. *jacka*, dän. *jahke*, nds. *jak*, *jakke*, engl. *jak*, *jacket*, br. *der jänker*, *jänkes*, schw. *jänke*, schw. *jankert*, frz. *jaque*, *jaquette*, itl. *giacco*, spn. *jaco*, ehemals auch Schacke, Schacke, Zegke.

der Jackhals, s. Schakal.

die Jagd, von jagen.

jagen, schnell laufen, laufen machen, Thiere verfolgen; abh. *jagón*, anrd. *aga*, *jaga*, schw. *jaga*, dän. *jage*, schw. *jaichen*, treiben, jagen. Es wäre möglich, daß es zu *gahen*, *gachen*, eilen, gehörte, indem g in j übergegangen; doch ist es nicht wahrscheinlich, sondern es scheint ein eigenes Wort zu seyn. (Esthn. *hajama*, jagen, lith. *guju*, ich jage, treibe; ungewiß, ob verwandt).

jähe, s. jach. Von jähe kommt jähling.

das Jahr, der Zeitraum von zwölf Monden, in welchem die Erde ihren Lauf um die Sonne macht; vielleicht bedeutet es die Zeit einer Erndte, welche jährlich einmal gehalten wird; goth. *jér*, anrd. *är*, abh. *jär*, agf.

jeat, schwed. *år*, Erndte und Jahr, isl. dän. *aar*, dass. So gebrauchen die Schweden z. B. *tre saedhi*, drei Saaten, *tre halmae*, drei Halme, für drei Jahre, und im Lat. kommt *messis*, Erndte, *arista*, Aehre, in gleicher Bedeutung vor, und im Griech. *arolos* (ἀρολος), das Pflügen, Säen, die Saat (s. Erndte); doch griech. *ēap*, der Frühling, lat. *ver*, poln. *iaro*, böhm. *garo* mag damit verwandt seyn, so daß das Jahr vom Frühling benannt worden, wie slav. *leto*, Jahr und Sommer zugleich heißt, verwandt mit Lenz.

jähren, Nebenform von gähren.

die Jährte, Nebenform von Gerte.

der Jakal, s. Schakal.

die Jalape, eine südamerikanische Wurzel, zum Purgiren dienend; frz. engl. *jalap*.

die Jalousie, die Eifersucht; spn. *gelosia*, frz. *jalousie*, engl. *jealousy*, von *jaloux*, eifersüchtig, itl. *geloso*, prov. *gilos*, wallach. *gelos*, vom lat. *zelus*, der Eifer, dies vom griech. *zēlos* (ζῆλος), der Eifer.

der Jambus, ein Versfuß, welcher aus einer kurzen und einer langen Sylbe besteht; griech. *iambos* (ἰαμβος), lat. *jambus*.

der Jammer, das Wehklagen, das Elend, jammern, wehklagen, zu Mitleid bewegen; ahd. *jāmar*, *āmar*, schwed. *jaemmer*, dän. *jammer*, isl. *ynnr*, ags. *geomor*, Jammer, *geomrian*, *geomerian*, jammern, isl. *ymra*; anrd. *aumr*, armselig, *eyma*, Schmerz empfinden, *ambr*, Klage, *emja*, jammern, *jamlā*, klagen, mhd. *ameren*, jammern, schwyz. *amern*, *aamern*, heftig verlangen. Es weisen diese Wörter auf einen verlornen Stamm *iuman* zurück, dessen Bedeutung unbekannt ist.

die Jan, der Jann, die Reihe Farben, überhaupt die Reihe; schwyz. schwed.

der Janitschar, eine Art türkischer Soldaten; türkisch *genitxeri*, neue Soldaten.

der Jänner, Januar, der erste Monat des Jahres; lat. *januarius*, vom italischen Gotte Janus benannt.

der Jargon, frz. *jargon*, die unverständliche Mundart; itl. *gergo*, spn. *gerigonza*, prov. *gergons*, anrd. *jargr*.

jäschen, s. gäschen.

der Jasmin, eine Staude mit wohlriechenden gelben oder weißen Blüthen; frz. *jasmin*, engl. *jasmine*, *jessamin*, itl. *gelsomino*, vom arab. *gasemin*.

der Jaspis, ein Halbedelstein; pers. *jasep*, hebr. *iaschpeh*, griech. *iaspis* (ἰασπίς), engl. *jasper*, frz. *jaspe*.

die Jast, s. Gäscht.

der Jast, die Hige, Heftigkeit, jasten, hügig seyn, heftig eilen, von *jäsen*, gähren, s. Gäscht (br. *gaiseln*, rennen, laufen, schwed. *gäsa*, herumrasen, isl. *geisa*, rennen, br. *gauslen*, *gaustern*, etwas hastig, unordentlich thun).

jäten, s. v. a. gäten.

die Jauche, s. v. a. Gache.

das Jauchert, Zuchart, Jauch, Zuch, Zeuch, ein Feldmaaß, ohngefähr ein Morgen, von Joch so viel als man mit einem Joch Ochsen, d. i.

einem Paar Ochsen, in einem Tage ackern kann; ahd. *juchart*, lat. *jugerum*, von *jugum*, Joch.

jauchzen, juchzen, juchheien, schreien, jubeln; ndf. *jaehen*, schreien, von dem Ausrufe *iu*, *juh*, gebildet, wie ach! das Ach, das Weh, ächzen, wehklagen; ahd. *juvian*, *juvizan*, jauchzen.

je, stets, immer, zu irgend einer Zeit; auch dient diese Partikel in Zusammensetzungen, um das Unbestimmte der Zeit und des Raums auszudrücken, und um Eintheilungen anzudeuten; goth. *aiw*, ahd. *eo*, *io*, mhd. *ie*, af. *io*, agf. *a*, *aa*, schw. *e*, *ee*, *ä*, *ae*, isl. *ei*, celt. *eu* (griech. *aiei*, *aei* [*aiei*, *aei*]). Der Begriff Leben, Lebenszeit, Zeit scheint der Grundbegriff; es kommt von dem Stamme, von welchem bei dem Worte ewig die Rebe war.

jeder, einer, wer es nur sey, zusammengezogen aus je=weber, welches mhd. öfters vorkommt, neben der Form *jegeweder*, *jecweder*, ahd. *eogahuedar*, *iogahuedar* u. s. w., holl. *jeder*, *ider*, f. je und weber.

jedweder, jeder, aus je=bi=hweder, mhd. *jedeweder*, *iedeweder*.

jeglicher, e, es, jeder wer es nur sey, aus je, welches die Unbestimmtheit bezeichnet, ge, welches Verbindung bezeichnet, und lich zusammenge setzt; dies lich bedeutet jeder, eigentlich verbunden, zusammen gehörend, ganz, und in Gelichter die zusammengehörende Menge, in welcher ist es ebenfalls enthalten, da dies aus *hue-lih* entstanden ist; ahd. *eo-ga-lihher*, *eo-ga-huelich*, *io-gi-lih*, mhd. *ie-ge-lich*, *ie-c-lich*, ndf. *ie-ge-lik*, agf. *oeghvilc*, *aelc*, vielleicht zusammengezogen aus *a-ge-lic*. Aus diesem *aelc*, altengl. *ech*, *eche*, engl. *each*, holl. ndd. *elk*.

jemand, ein Mann, wer es nur sey, zusammenge setzt aus je und Mann, man; ahd. *eo-man*, *ia-man*, mhd. *ia-man*, *je-men*, mndf. *ie-man*, ndf. *ie-mant*, vgl. Niemand.

jen, f. das folgende Wort.

jener, e, es, goth. *jains*, *jaina*, *jainata*, ahd. *jener*, *ener*, *gener*, *genu*, *genaz*, mhd. *jener*, *jenue*, *jenez*, oder, ohne j, *ene* (schw. *eine*, *eini*), anrd. *hiun*, *hin*, *hitt*, oder *inn*, *enn*, engl. *one*, schw. *hin*, *hen*, *hint*, dän. *hîn*, *hîn*, *hint*, ffert. *ana*, *éna*, litth. *ans*, pers. *an*. Es scheint die Zahl einer, eine, eines, welche entweder demonstrativ gebraucht wird ohne Zusatz, oder mit vortretendem j oder h. Hierzu gehört jen in jenseit, auf jener Seite (schw. *ehne*, jenseits).

der Jenner, statt Jänner.

die Zesche, oberd. statt Gatsch.

der Zesmin, statt Jasmin.

der Jesuit, Einer von der Gesellschaft Jesu, welche von dem Spanier Ignaz Lojola zu Anfang des 16. Jahrhunderts gestiftet ward.

jetzt, ist, iezo, izo, jekund, ikund, zur gegenwärtigen Zeit; agf. *geta*, *gel*, *gieta*, *giet*, *gyta*, *gyl*, engl. *yet*, mhd. *ieze*, *iezua*, *iezent*, *izent*, *iezont*, ndf. *jello*. Goth. heißt *hila* jetzt, und ist das Neutrum eines demonstrativen Pronomens, woher auch *hin*, *her* stammen; dies könnte dem Worte *gel*, jetzt, zu Grunde zu liegen scheinen, doch *h* und *g* entsprechen goth. und agf. einander nicht.

das Joch, etwas Zusammengefügtes, eine Gebirgsspitze, ein Tragebalken, eine hölzerne Maschine, welche man auf den Hals der Thiere legt, zum Behufe des Ziehens; goth. *juk*, agf. *joc*, *juc*, *jeoc*, *geoc*, *gioc*, engl.

yoke, yoack, ahd. *joh, juh*, nds. *jok, jük*, schwed. anrd. *ok*, dän. *aag*, lat. *jugum*, itl. *giogo*, frz. *joug*, griech. *zygos* (ζυγος), *zygon* (ζυγον), slav. *gho*, pers. *juk*, celt. *jwk*, finn. *juco*, lett. *jungas*; von einem Zeitwort, welches verbinden, vereinigen bedeutet: lat. (*jugere*) *jungere*, griech. *zygein, zeugnyein* (ζυγεῖν, ζευγνύειν), lith. *jungli* (*jautis*, Ochse, als Jochthier, fter. *yugya*, Jochvieh). Im Deutschen bietet sich für Joch kein unmittelbarer Stamm mehr dar.

der Jochandel, verderbte Nebenform des Wortes Wackholder, s. Wackhandel.

jodeln, Falsch singen, wohl von gleicher Herkunft mit johlen (schwed. *jodel*, ungezogener Mensch, *jodeln*, sich ungezogen betragen, wohl von Jodel, verderbt aus dem Namen Jodokus, wie *jockeln*, albern thun, von *jockele*, d. i. Jakob).

Jodute, im Nds. f. v. a. Zeter, Zetergeschrei. Es soll von io! der Ausrufungspartikel, und dute, Volk, Leute, kommen, also bedeuten io, ihr Leute! Dute aber wäre dann Nebenform von Diet, Volk, s. deutsch.

jolen, vor Freude laut schreien, br. *joeln*; entweder von dem Ausruf *io*, *io*, oder für *johlen*, verwandt mit juchzen, jauchzen.

die Jölle, Nebenform von Gölle.

die Jonquille, eine Art Narcissen; frz. engl. *jonquille*; sie hat den Namen von ihren hinfenähnlichen Blättern, lat. *juncus*, die Winse.

die Jope, Jupe, der Joppel, die Juppe, die Jacke, Nebenformen: Gippe, Gibe, Jefe, Juppe, Schoppe; engl. *gippo, jub, jumb*, ahd. *juppel*, schwyz. *jüppe*, frz. *jupe, jupon*, itl. *giubba, giuppa, giubbone, gabbano*, spn. *jubon, aljuba* (arab. *algubbah*), mlat. *gipo, chopo, jupa, jappa, jopula, jupellum*, vom anrd. *hiupr*, Unterkleid.

das Jota, der Buchstabe j; die Benennung ist griechisch.

das Journal, das Tageblatt; frz. engl. *journal*, vom frz. *jour*, der Tag, itl. *giorno*, vom lat. *diurnum*, mlat. *jornum*, abgeleitet von *dies*, Tag.

jovial, lustig; frz. *jovial* (*jouir*, freuen), vom lat. *juvare*, freuen.

der Jubel, das Freudengeschrei; lat. *jubilare*, anrufen, auf dem Lande gebräuchlich (*jubilas*, das Jubelfest, ein besonders freudiges Fest; das Jubiläum, bezeichnet die Feier einer Sache wenn sie eine gewisse Zeit bestanden hat, und zwar 25 oder 50 oder 100 Jahre. Im Hebr. heißt *iobel* Drommetenklang, Hörnerklang, und das 50jährige damit verkündigte Fest, wo Freilassung der Sklaven und Schuldner, Wiedererstattung des Verkauften u. s. w. statt fand); itl. *giubilare*, spn. *jubilar*, frohlocken, engl. *jubilation*, Jubel, *jubilee*, Jubelfest, *jubilant*, der sein Jubiläum feiert, frz. *jubilation*, Jubel, *jubilé*, Jubelfest, Jubeljahr, *jubilé*, der sein Jubiläum gefeiert hat. (Es gab ein germanisches, ähnlich klingendes, aber unverwandtes Wort, anrd. *jól*, Festlichkeit, woher frz. *joli*, itl. *giulivo*, fröhlich, artig).

das Zuchart, s. Zuchert.

der Zuchten, Zusten, eine Art Rindsleder, in Rußland bereitet, woher der Name stammt, engl. *juffs*.

juchzen, s. jauchzen.

jucken, 1) eine leichtstechende Empfindung verursachen, reiben, kratzen, 2) br. hüpfen, springen; ahd. *jukjan*, engl. *yuck, itch*, holl. *jeuken*, ags. *gicennisse, gycennisse*, das Zucken, *gictha, gioctha*, die Schabe, Krähe,

schwz. *das gichten*, das Zuden. Es scheint verwandt mit gehen, und in verstärktem Sinne die Bewegung zu bedeuten.

der Zusten, s. Zuchten.

die Jugend, die Zeit des Jungseyns, bildlich die jungen Menschen; ags. *jugudh*, *geogedh*, *geogodh*, ahd. *jugund*, *jungund*, engl. *youth*, holl. *jeugd*, nds. *jögd*, s. jung.

der Zuck, Zux, der Scherz, vielleicht vom lat. *jocus*, der Scherz, engl. *joke*.

der Zuck, 1) der Schmutz, 2) ein kleiner unbedeutender Gewinn, 3) mlat. findet sich *jux* in der Bedeutung Abgabe, von ungewisser Herkunft.

der Zulepp, ein Kühltrank aus gebranntem Wasser und Syrup, vom arab. *giuleb*, frz. engl. *julep*, itl. *giuleppe*.

der Zulkus, der siebente Monat im Jahre, zu Ehren des Gaius Julius Cäsar von den Römern benannt.

jung, der Gegensatz des Wortes alt, bezeichnet den Zustand, wann erst wenige Zeit seit dem Entstehen einer Sache verlossen ist; goth. *juggs*, jung, neu, *juhiza*, jünger, ags. *geong*, *iong*, *iung*, engl. *young*, schwed. *dän. ung*, anrd. isl. *üngr*, holl. *jong*, lat. *juvenis*, jung, Züngling (*junior*, jünger), ftert. *yuvan*, pers. *gevon*, Züngling, litth. *jaunas*, serb. *junak*, Züngling, *junaz*, Sür. Im Deutschen ist jug der Stamm, durch Verdoppelung des g wird daraus jugg, welches jung ausgesprochen wird; ohne Verdoppelung des g kommt daher das Hauptwort Jugend. Dies jug entspricht dem ftert. *yur-*, lat. *jur-*, pers. *ger*, litth. *jau*. Von jung kommt Züngling, *dän. yngling* (*ynge*, Brut, *ynge*, Zunge bekommen, *unge*, das Zunge), goth. *juggalaud*, der Züngling, s. v. a. Schüler, Lehrling, (engl. *yea*ling, Lämmchen); jü n g s t, der höchste Grad von jung, bezeichnet öfters das Letzte, z. B. der jüngste Tag, das jüngste Gericht.

die Zungfer, abgekürzt aus Zung-frau; schwz. *jumpsere*, *jumpsfrau*, Dienstmädchen, nds. *jumfer* (*dän. jomfrue*, entlehnt).

die Zungfrau, die junge Frau; gegenwärtig versteht man darunter ein unverheurathetes Frauenzimmer, ehemals ein junges Frauenzimmer, mochte sie verheurathet seyn oder nicht, welche letztere Bedeutung noch im Holl., wo das Wort *jussrouw* heißt, gilt.

der Zunggefell, der junge Gefelle, der junge Mensch; man versteht jetzt gewöhnlich einen unverheuratheten Mann darunter.

der Züngling, s. jung.

jü n g s t, s. jung.

der Junius, der Name des sechsten Monats im Jahre, so von den Römern benannt, welcher auch als Familienname bei den Römern vorkommt, von unbekannter Abstammung.

der Junker, abgekürzt von Zung-herr, junger Herr; schwed. *ungherrar*, *ungarar*, die adeligen jungen Herren, in den Gefegen der Westgothen *junk-haerra*; *dän. junker* (alterthümlich).

die Zupe, s. Zope.

juridisch, Jurist, s. Zus.

das Zus, das Recht; lat. *jus*, *juris*, das Recht, davon der Jurist, der Rechtskundige, juristisch, zur Rechtskunde gehörig, juridisch (von *juridicus*, rechtsprechend), dasselbe.

j u s t, genau, eben, ganz so, gerade; lat. *justus*, *a*, *um*, gerecht, recht

beschaffen, gehörig (von *jus*, das Recht), frz. *juste*, engl. *just*, holl. *juyst*, ndf. *just*, *jüst*, schw. dän. *just*.

justiren, etwas genau nach einer Norm einrichten, z. B. Münzen; frz. *juster*, von *just*, s. *just*.

die Justiz, die Gerechtigkeit, die Personen, welche das Recht handhaben; lat. *justitia*, von *jus*, das Recht, frz. engl. *justice*.

das Juwel, ein geschliffener Edelstein; frz. *joyau*, *joail*, *jouail*, spn. *joyel*, mlat. *jocale*, holl. *juweel*, engl. *jewel*, ndf. *orele*, dän. *juvel*, vom frz. *jouer*, spielen, der geschliffene Edelstein, welcher spielt; denn das Glänzen der Edelsteine nennt man spielen.

K.

die Kaa, s. v. a. Kaue, welches man nachsehe.

die Kabale, s. Cabale.

kabbeln, s. kampeln.

die Kabel, der eiserne Hafen an der Wagenwinde, nach Abelung's Meinung verderbt aus Gabel.

die Kabel, etwas zum Binden, Verbinden, z. B. ein Tau, besonders Ankertau; engl. *cable*, frz. *cable*, *chable*, Kabel, mlat. *capulum*, *caplum*, griech. *kaplion* (καπλίον), (hebr. *chebel*, Seil, von *chabal*, binden, arab. *habel*, griech. *kamilos* [κάμιλος]), itl. *cappio*, Schleife, *caro*, Tau; vom lat. *capere*, nehmen, fangen, vgl. Faden.

die Kabel, das Loos, ein Theil von mehreren Sachen, welche nach dem Loose verkauft werden; Kabeln, loosen, besonders wird dies Wort in Niedersachsen gebraucht, holl. *kavel*, (wend. *kabl*, Loos, *kablujw*, loosen), schw. *kaste*, das Stäbchen, und dahin gehört Kabel, Loos; denn ein Stäbchen diente zum Loosen. In den schw. Gesetzen heißt es z. B. *skipta med lut oc kaste*, mit dem Loose und dem Stäbchen (womit man die Sache berührt) vertheilen; *kaste* gehört zu dem schw. *kaepp*, Stab (agf. *cyp*, *cypp*, der Balken). Wahrscheinlich hat der Stab diesen Namen vom Hauen, Schlagen; denn goth. heißt *kaupatian*, alleman. *kussen*, schw. *kuswa*, *kuffa*, engl. *cuff*, schlagen, welches mit kappen, hauen, von einem Stamme kommt.

das Kabelbier, das Loosbier, welches nach dem Loose gebraut wird, s. Kabel, Loos.

das Kabelgatt, der Raum im Schiffe, wo die Taue aufbewahrt werden, s. Kabel, Tau, und über gatt s. Gasse.

der Kabeljau, Kabliau, ein Seefisch, welcher, wenn er getrocknet worden, Stockfisch heißt; holl. ndf. *kabeljau*, frz. *cabeliau*, dän. *kabliao*, mlat. *cabellauvus*, *cabelgensis*. Oberd. heißt er Wolsch. Der Ursprung des Wortes Kabeljau ist bis jetzt noch nicht ermittelt worden.

kabeln, loosen, s. Kabel, Loos.

das Kabelseil, Kabeltau, s. Kabel, Tau.

käberig, vulgär, munter, voll Kraft, s. Käfer.

der Kabestan, eine senkrechte Winde auf den Schiffen, um das Anker aufzuwinden; spn. *cabacele*, frz. *cabestan*, welches vom lat. *caput*, Kopf, stammen soll.

das Kabinet, s. Cabinet.

der Kabus, Kabis, s. v. a. Kappes.

die Kabuse, ein Zimmerchen, Verschlag, Alkove, Hütte, Kajüte; holl. *kabys*, schw. *kabysa*. Die Sylbe Kab gehört mit Käfig, Cabinet, Cabanne, Kaue, Koben zu einem Stamme; itl. *capanna*, celt. *cab*, *caban*. Die Endung soll aus dem Worte Haus, *hus*, *huis*, entstanden seyn; vielleicht aber ist sie bloße Formation.

die Kabuze, f. Kapuze.

die Kachel, ein Gefäß, Geschirr, ein irdenes Geschirr, ein viereckiges Stück aus gebrannter Erde, woraus man Ofen macht; ahd. *chachala* (agf. *ceac*, Urne, frz. *caque*, daff., celt. *cawg*, Beden), mlat. *caucus*, Schale, *caucellus*, kleines Gefäß, (griech. *kaukion*, *καυκίον*), *cocula*, Topf; die Ofenkachel heißt itl. *coccia*, schw. *kakel*, poln. *kachel*, böhm. *kachlik*. Die Grundbedeutung ist unbekannt, eben so, ob es mit Röcher verwandt sey. Vielleicht vom mlat. *cocula*, und dies vom lat. *coquere*, kochen, oder vom lat. *concha*, Muschel.

der Kachelofen, f. Kachel.

Kack, kahl, nackt; itl. *cacco*, die Kackfedern, die ersten Federn, welche die Vögel bekommen, *cacche*, *cacchione*. Es wäre möglich, daß diese Benennung von dem jungen Vogel ausginge, f. Küchlein; doch ist es nicht nachzuweisen. Gauchhaar, Milchhaar, Gauchfedern, die ersten Federn, f. Gauh.

Kacken, die Nothdurst verrichten; griech. *kakan*, *kakkan* (*κακᾶν*, *κακᾶν*), lat. *cacare* (agf. *cac*, die Kacke), engl. *cack*, itl. *cacare*, frz. *faire caca*, dän. *kakke*, böhm. *kakati*. Wahrscheinlich aus dem Lat. entlehnt. (Schwz. *giggerlen*, *gyggerlen*).

der Kaddig, Kaddik, der Wachholder, in Preußen und Niedersachsen gebräuchlich, von Kad, einer Nebenform von Roth, welches ehemals auch Ruß bedeutete, daher ehemals Kadartin, Here, von dem Ruß benannt, weil man glaubte, sie führen durch das Kamin.

der Kader, der fleischige, herabhängende Theil unter dem Rinne; östr. br. Kober. Goder, wahrscheinlich vom lat. *guttur*, Kehle.

der Käfer, ein geflügeltes Insekt mit harten Flügeldecken; agf. *ceasor*, engl. *chaser*, ahd. *chevero*, mhd. *kevere*, holl. *kever*, ndf. *zäfer*, *kefer*, *wewel*, *wiewel*. Wie *wewel*, *wiewel*, ahd. *wibil*, die lebendige Beweglichkeit des Käfers bezeichnet, so der Name Käfer; ahd. *quepan*, lebendig seyn, agf. *cviferlice*, eifrig, käferig, käfermäßig, behend, lebendig, agf. *caf*, beweglich, *castice*, eilig, tüchtig, *casnyssse*, Eile.

das Kaff, die Spreu; agf. *coaf*, engl. *chaff*, holl. *kaf*, pers. *khah*.

der Kaffe, die Bohne des Kaffebaums. Der Name ist türkisch, *caouhe*, *cahueh*. Der Kaufmann Daniel Edwards aus Smyrna machte den Kaffe um die Mitte des 17. Jahrh. in Europa bekannt; engl. *koffee*, frz. *café*.

der Käfig, ein verschlossener Raum, ein Vogelbauer; ahd. *kefja*, agf. *cafa*, *cofe*, holl. *cauo*, engl. *koye*, itl. *gaggia*, *gabbia*, mlat. *gabia*, *cavea*, frz. *cage*, afrz. *caive*, lat. *cavea* (von *cavus*, hohl), woher es wahrscheinlich in das Deutsche gekommen ist.

der Kaffiller, der Schinder, von dem alten Zeitwort fällen, schinden, *ka-filler*, die ahd. Form, wofür neuhd. *ge-filler* zu setzen wäre. Dies fällen scheint von Fell zu kommen, das Fell abschinden.

der Kastan, f. Castan.

der Kag, in Holland und auf der Niederelbe eine Art Schiffe; holl.

koggre, isl. *kuggr*, aschw. *kogg*, celt. *cioch*, engl. *cockboat*, frz. *côche*, f. *Kahn*.

Fahl, entblößt von dem, was einem Gegenstande zur Bekleidung dient; ags. *calo*, *calv*, holl. *kael* (schw. *skallog*), lat. *calvus*, frz. *chaure*, poln. *golg*, pers. *kahl*; scheint aus dem Lat. entlehnt.

der *Kahm*, der Schimmel auf Flüssigkeiten; holl. *kaam*, nds. *kahm*, *kiem*, oberd. *kahn*, *kân*, *kaim*, br. *keim*. Schw. ist *kim* Ruß, und *Kien* ist die leicht brennende Richte, welche griech. *das* (*δᾶς*), lat. *taeda* von Brennen benannt ist; diese Wörter scheinen neben *skinen* (scheinen) einen Stamm *kinen*, brennen, vorauszusetzen, woher *Kahm* kommen könnte, wie Schimmel von *skinen* (scheinen), welches letztere ebenfalls das Brennen zur Grundbedeutung hat, und die Bedeutung des Weißen, Grauen in schimmern, schummerig, Schimmel als abgeleitete Bedeutung bekommt. Doch mag es dahin gestellt seyn.

der *Kahn*, ein kleines Schiffchen ohne Verdeck, ein Nachen; schw. *kana*, dän. *kane*, nds. *kaan*, engl. *canow*, frz. *canot*. *Kahn* scheint aus *Kagen* zusammengezogen zu seyn, f. *Kag*, oder vom lat. *canna*, Rohr, Röhre.

der *Kahr*, ein hohles Gefäß, ein Trog (Leichtfahr, Wienenfahr, verderbt in Wientorb); goth. *kas*, ahd. *char*, nhd. *kar*, schw. *kar*, *kärl*, *kärl*, anrb. *ker*, *kerald*, dän. *kar*, Gefäß, Kasten, f. *Karren*.

die *Kahr*, die Art des Pflügens, welche auch das Wenden heißt, von *kehren*, wenden.

der *Kai*, die Küste, das gemauerte und gepflasterte Ufer; holl. *kaai*, frz. *quai*, engl. *kay*, *quay*; nds. bedeutet *kai*, *kaje*, *kaideich* die Verdämmung eines Deichbruchs (br. *das gehai*, der durch Einrammen von Pfählen im Wasser gemachte Damm oder Weg, von *heien*, schlagen; davon aber ist *Kai* nicht abzuleiten). Vielleicht, könnte man meinen, ist die erste Bedeutung Damm, dann Uferdamm, von einem Stamme, welcher einschließen bedeutet; ags. *caeg*, *caege*, *caeige*, der Schlüssel, Kaue, Koie, ein eingeschlossener Ort; doch ursprünglich hieß nicht das Ufer so, sondern ein aus Balken und Brettern gemachtes, oben zugedecktes großes Behältniß am Ufer, welches für die Schiffsladungen diente, und mlat. hieß *caya*, *chaia*, Haus, woher *Kai* stammt; dies *caya* soll vom ags. *caeg* oder dem celt. *cae*, Verschuß, kommen, kommt aber wahrscheinlich vom lat. *cavea*, hohler Ort, Behältniß u. f. w.

der *Kaiser*, Ehrenname der höchsten Fürsten, von dem Namen des Cajus Julius Cäsar, des großen römischen Imperators, dessen Familie zur Herrschaft über das römische Reich gelangte.

die *Kajüte*, eine Schiffskammer zum Wohnen; holl. nds. *kajuit*, schw. *kajuta* (welches auch ein kleines Haus bedeutet), dän. *kahyt*, frz. *cahutte*, mlat. *cohua*, *cohula*, Kaufmannshalle. Aus *Ka* (f. *Kaue*, *Koze*) und *Hütte* zusammengesetzt, wie man annimmt, doch wahrscheinlich von *Kaje*, *Hütte*, so daß *üte* bloß Formation ist; f. *Kai*.

der *Kak*, der Pranger; dän. *kaag*, schw. *käk*, holl. *kaak*; eigentlich bedeutet es den Rinnsaßen, dann das Halsseisen, welches den am Pranger Stehenden festhält; ags. *ceac*, *ceoca*, *chece*, schw. *keke*, celt. *ceg*, der Rinnsaßen, holl. *kaak*, Rinnsaßen und Pranger. So frz. *machoire*, Rinnsaßen und ein festhaltendes Eisen.

der *Kaland*, die Bruderschaft, Versammlung; nach Ableitung eigent-

lich eine Versammlung am ersten des Monats, vom lat. *calendae*, der erste des Monats.

der Kalandar, f. Galander.

das Kalb, das junge Thier, besonders das junge Rind (die Kalbe, die junge Kuh); agf. *calf*, *cälf*, *cealf* (*cilsar*, *cylserlamb*, ein weibliches Lamm, ahd. *chilpurra*, *chilbirra*, das weibliche Lamm, schw. *kilbore*, *kilbäre*, *kilbere*, *kilber*, junger Widder); engl. *calf*, schw. *kalf*, anrd. *kalf*, ndf. *dän. kalv*, holl. *kalf*, das Kalb; br. die *kilben*, das Schaf, welches noch nicht gelammt hat, *kilbern*, lammen. Von einem verlorenen Stamm *kilben*, erzeugen (vielleicht einer Nebenform von *kilten*, woher agf. *cild*, engl. *child*, Rind, goth. *kilthei*, Busen, Schooß, in *kiltho varth*, sie ward schwanger, agf. *cylle*, Bauch, *kilt*, *kiolt*, *kilting*, Busen, Schooß, vom Empfangen und Zeugen benannt, isl. *kylla*, erzeugen, gebären, schw. *kull*, die Kinder, die Nachkommenschaft, Verwandtschaft, *kulla*, Mädchen, Jungfrau, *kullt*, Knabe, agf. *coll*, das Fohlen, engl. *coll*, dass.).

die Kalbmilch, die weiche milchige Brustdrüse des Kalbes.

die Kalbaunen, die Gedärme, das Eingeweide; dän. *kaldun*, ndf. *kalunen*, *klunen*, mlat. *calduna*, böhm. *kaltaun*. Es scheint zu *kilten* zu gehören (f. Kalb) und zuerst den Unterleib zu bezeichnen; goth. *kilthei*, Busen, Schooß, dann die Eingeweide desselben.

die Kalebasse, die Kürbissflasche, worauf man schwimmen lernt, der Flaschenkürbis; frz. *calebasse* (von *caler* und *basse*), engl. *callibash*.

die Kalende, eine Abgabe an Pfarrer und Organisten, welche ehemals alle Monate entrichtet ward, vom lat. *calendae*, der erste des Monats; f. das folgende Wort.

der Kalandar, der Almanach, das Verzeichniß der Eintheilungen des Jahres; lat. *calendae*, der erste Tag des Monats, welchen ein Priester ausrief, daher der Name, von *calare*, rufen. Von *calendae* mlat. *calendarium*, woher Kalender, engl. *calendar*.

kalendern, schmausen, f. Kaland.

die Kalesche, eine offene Kutsche; itl. *calessa*, frz. *calèche*, engl. *calash*, slav. *kolasa*, *colossnitza*. Schon Ovid zur Zeit des Imperators August führt das slavische Wort an und nennt es *kolossa*.

der Kalfakter, der heimliche Zuträger, ursprünglich der Ofenheizer einer Schule u. s. w., vom lat. *calefactor*, Wärmemacher.

Kalfatern, die Schiffsrigen verstopfen; schw. *kalfatarn*, holl. *calfatern*, frz. *calfater*, *calfeutrer*, itl. *calfattare*, mlat. *calafattare*, vom frz. *cale*, und *feutrer*, vom deutschen füttern; aus *feutrer* ward durch Abkürzung *faler*, also ist kalfatern den Kiel des Schiffes füttern.

der Kaliber, f. Galiber.

der Kalk, eine Steinart, welche gebrannt zu Mörtel dient; schw. *dän. kalk*, engl. *chalk*, frz. *chaux*, lat. *calx*, Kalk, *calculus*, Steinchen, griech. *chalix* (χαλιξ), agf. *calc*, Steinchen.

Kallen, sprechen (am Rhein in der Gegend von Rön), ahd. *challön*; wohl urverwandt mit *hallen* und *gellen*.

der Kalm, die Windstille auf der See, f. Kalmen.

der Kalmank, f. Galamank.

der Kalmäuser, Geizhals, Knicker, Kopfhänger, Grillenfänger; engl.

muser, kalmdauern *muse* (f. Duckmäuser); *kal* scheint *kalni*, stille zu seyn, also f. v. a. Kalm-mäuser.

kalmen, in einem Halschlumter liegen, *kaln*, still, ruhig, der *Kalm*, die Windstille auf der See; frz. *calme*, itl., spn., portug. *calma*, (frz. *chommer*, feiern). Da es spn., portug., prov. auch Hitze bedeutet, so mag es vom griech. *kauma* (καῦμα), Hitze, stammen, indem m leicht zu l wird, und große Hitze von Windstille begleitet ist.

der *Kalmus*, ein Rohr mit sehr gewürzhafter Wurzel, die Leichblie, das Schwerdttheu, Ackerwurz (verderbt aus dem lat. *acorus*). Der Name bedeutet bloß Rohr und ist aus dem Lat. entlehnt, *calamus*, griech. *kalamos* (κάλαμος), Rohr; böhm. heißt der Kalmus *kalnes* und *kalkan*.

kalt, der Gegensatz von warm; goth. *kalds*, ags. *ceald*, engl. *cold*, *chill*, isl. *kaldur*, schwed. *kalt*, dän. *kold*, holl. *koudt*, ahd. *chalt*, *kalt*, isl. *kala*, frieren, kalt seyn. Von dem Stamme *kala* kommt auch kühl, etwas kalt; ahd. *chuoti*, ags. *cole*, engl. *cool*. Die Kälte, ags. *cele*, *ciele*, *cyle*, schwed. *kaele*, *kyla*, *köld* (*kolda*, das Fieber), engl. *chill*, *cold*. die *Kamaschen*, f. *Gamaschen*.

das *Kamel*, f. v. a. *Kabel*, *Tau*, welches man nachsiehe.

das *Kamel*, ein großes vierfüßiges Thier; lat. *camelus*, griech. *kamēlos* (κάμηλος), vom hebr. *gamal*, frz. *chameau*, engl. *camel*. Im Goth. nannte man es *ulbandus*, Elephant.

das *Kamelhaar*, 1) das Haar des Kamels, 2) das Haar der Kamelziege, vom arab. *kamel*, Ziege.

Kamelot, f. *Camelot*.

der *Kamerad*, f. *Camerad*.

die *Kamille*, eine Pflanze; griech. *chamaimēlon* (χαμαίμηλον), welches Erdapfel heißt (von dem Apfelgeruch der Kamillenblüthe so genannt), lat. *chamaemelum*, frz. *camomille*, engl. *camomile*, *camomil*, dän. norweg. *kamel*; im Elsaß verderbt *Carmelien*, in Weissen *Hermel*, *Hermelchen*.

der oder das *Kamin*, der Schornstein, eine Feuerstelle in einem Zimmer; griech. *kaminos* (κάμινος), von *kaein*, *kaiein* (καίειν, καίειν), brennen, davon lat. *caminus*, itl. *camino*, engl. *chimney*, frz. *cheminée*, spn. *chemenea*, poln. *komin*, oberd. *chemich*, *kemnich*, *kemmet*, *kämmen*.

das *Kamisol*, ein kleiner Wamms, eine Jacke; ags. *ceses*, itl. *camiciuola*, frz. *camisole*, poln. *kamizela*, *kamyzola*, mlav. *camisiale*, *camisile*, von *camisia*, Hemd und überhaupt Bekleidung, welches *camisia* aus dem Deutschen stammt und zu Hemd gehört.

der *Kamm*, etwas mit Spitzen oder Zacken Versesehenes, z. B. ein solches Werkzeug zum Streichen der Haare, ein gezackter Fleischklappen auf dem Kopfe der Thiere; ags. *camb*, engl. *comb*, ahd. *champ*, mhd. *kamp*, schwed. *kam*, aschwed. *kamb*, anrd. *kambr*, br. *kamp* (das kämplein). Vielleicht bedeutet es zuerst etwas Eingeferbtes, Spitziges, dann auch etwas durch Kerben Zusammengefüßtes; denn ags. heißt *cimbing* die Fuge, *cumble*, die Wunde, *cumbol*, *cumble*, die Soldatenparole, schwed. *kummel*, *Marfe*, *herkummel*, Soldatenparole, jedes eingedrückte Kennzeichen, *kymla*, ein Zeichen eindrücken, von einem verlorenen Kimben.

kämmen, von *Kamm*, mit dem Kämme streichen; ags. *caemban*, *cemban*, engl. *comb*, schwed. *kaemma*, dän. *kämme*.

die **K a m m e r**, ein hohler Raum, Gewölbe, ein Zimmer; griech. *kamara* (καμάρα), Gewölbe, gewölbtes Zimmer, ein bedeckter Wagen, Decke, lat. *camara*, *camera*, Gewölbe, gewölbte Decke, gewölbtes Schiff (*camurus*, einwärts gebogen, gekrümmt), afrz. *cambrý*, frz. *chambre*, itl. *camera*, schwed. *kammar*, abd. *chamara* (mhd. *keminale*), engl. *chamber*, slav. *komora*, wallach. *kumpa*, alban. *kumpe*, Kammer, lappf. *kiemi*, Hütte. Der Begriff des Wölbens, Unwölbens, durch Wölben bedecken, erscheint als der erste, und auch im Celt. findet sich *camn*, krumm, *cammo*, ich krümme. Vielleicht hat die griech. Sprache das Wort *kamara* aus einer andern entlehnt, wie es auch im Deutschen der Fall zu seyn scheint; denn *chamara* läßt sich nicht wohl anders, als aus *camara* gebildet betrachten.

das **K a m m e r t u c h**, feine Leinwand, wie sie zuerst in Cambray verfertigt ward, von welcher Stadt sie den Namen hat, so daß sie eigentlich Cambraytuch oder Kammerichtuch heißen sollte; holl. *kämmerick*.

der **K a m p**, ein eingeschlossenes Stück Feld; schwed. *kamp*, eine Ebene, ein Lager, lat. *campus*, das Feld, ags. *comb*, Lager, eingeschlossenes Thal, *camp*, Lager, frz. *champ*, Feld, *camp*, Lager.

der **K ä m p e**, f. **K a m p f**.

K a m p e l n, zanken; nds. kaulen, kabbeln, kibbeln, welche zu kaisen gehören; da m vor p der Verdoppelung dieses Buchstabens angehören könnte, und kämpeln f. v. a. kabbeln seyn könnte, so wäre die innigste Verwandtschaft beider möglich; doch kann es zu Kampf gehören (schwz. *kampf*, Ursache zum Streit, *kampfen*, Wortwechsel halten).

der **K a m p f**, die Fiskiene, Nebenform von Rieme.

der **K a m p f**, der Streit, das Gefecht; ags. *camp*, schwed. *kamp*, celt. *camp*, *cammon*; kämpfen, ags. *campian*, dän. *kämpe*, celt. *campa*, mlat. *campire*; isl. *kapp*, *kappe*, der Kämpfer, *kappsamur*, streitsüchtig, auch schwed. heißt *kapp* der Kampf, *káppas*, kämpfen, *kappe*, der Kämpfer, anrd. *kippa*, raffen, sammeln, *kappi*, der Kämpfer, *keppa*, streiten, abd. *chempla*, itl. *camnione*, spn. *campeador*, frz. *champion*, der Kämpfer. Man meint, es komme das Wort Kampf von *K a m p*, und bedeute den Zweikampf in einem eingeschlossenen Platz, dann Kampf im Allgemeinen; diese Ableitung wird von Andern verworfen, welche es von einem im lat. Gesetze vorkommenden Worte *cham*, die Hand, ableiten, das Streiten mit der Hand. Aber beide Ableitungen sind nicht zulässig, weil sie nicht alle die angeführten Wörter, welche zu einem Stamme gehören, erklären. Der Begriff: Raffen, Raufen, Reissen ist der erste in den angeführten Wörtern, und findet sich auch im Schwed. und Isl., wo *kippa* diese Bedeutungen hat, so wie auch die des Herumreißens um eine Sache, z. B. *kippas um skyldir*, um die Einkünfte streiten. Das Wort Kampf trifft demnach mit dem Worte Raufen, Rauferei in der Bedeutung fast ganz überein. (Von Kampf, *kapp*, itl. *scappare*, *scampare*, entinnen, d. i. zuerst dem Kampf entgehen, spn. prov. *escapar*, frz. *échapper*).

der **K ä m p f e r**, ein vorspringendes Simswerk an dem Nebenpfeiler, von **K a m m**, *kamb*, was wie ein Kamm gebildet ist. (Schwz. *käpfer*, Kragstein).

der **K a m p f e r**, **K a m p h e r**, f. **G a m p h e r**.

der **K ä n d e l**, die Dachrinne, vom lat. *canalis*, Canal; f. Canal.

der **K a n d e l b a u m**, die Kandelblüthe, der spanische Hollunder, von

Kandel, **Kennel**, die Rinne (s. Canal), von der Beschaffenheit dieses Baums.

der **Kandelzucker**, **Kandis**, s. **Candelzucker**.

Kanefasß, s. **Canevasß**.

das **Kanin**, **Kaninchen**, ein vierfüßiges Thier, dem Hasen sehr ähnlich; dän. *kanin*, engl. *cony*, holl. *konym*, schwed. *kunil*, schwyz. *küngeli*, *kunggeli*, *künigel*, *künighas*, frz. *connil*, *connin*, ital. *coniglio*, vom lat. *cuniculus*. Provinzielle Formen dieses Wortes sind: **Kün**, **Künlein**, **Künelle**, **Külle**, **Küniglein**, **Küngele**, **Küngelin**, **Karnickel**, ndf. *kernienken*.

der **Kanker**, die **Spinne**; norweg. *kongro*, von *kanken*, einer Nebenform von *gangan*, die Beine bewegen, gehen, schwed. *kanka*, die Füße hin und her bewegen.

der **Kanker**, eine Krankheit, z. B. der Nellen, der Krebs, vom lat. *cancer*, der Krebs, griech. *gangraina* (γάγγραινα).

die **Kanne**, ein Gefäß, eine Art Krug; mhd. *kanne*, engl. *cann*, schwed. *kanna*, mlat. *cana*, *canada*, afrz. *channée*, *quenne*, frz. *canelle*, slav. *konev* (oberd. **Kandel**, **Kande**, ndf. *kanne*), griech. *kantharos* (κάνθαρος), ein Trinfgeschirr, lat. *cantharus*; stammt vom lat. *canna*, Röhre.

die **Kanone**, eine weite Röhre, besonders schweres Geschütz; frz. *canon*, ital. *cannone*, vom lat. *canna*, griech. *kanna* (κάννα), Röhre, vgl. **Canal**.

die **Kante**, die Ecke, die Seite, der Rand, auch die Spitze, daher **Kanten**, **Spitzen**, ein gearbeiteter Stoff; schwed. dän. *kant*, anrd. *kantr*, ahd. *chanz*, span. *canto*, ital. *canto*, *cantone*, frz. *canton*; celt. *canl*, die Seite, griech. *kanthos* (κανθός), Augenwinkel, Stadreis. Zu uns kam das Wort aus dem Romanischen, nach altem Zeugniß soll es spanischen oder afrikanischen Ursprungs seyn.

die **Kantharide**, die spanische Fliege, vom griech. *kantharos* (κάνθαρος), Käfer, *kantharis* (κάνθαρις), lat. *cantharis*, die **Kantharide**, engl. *cantharis*, frz. *cantharide*.

die **Kanzel**, ein mit Schranken umgebener Ort, jetzt bedeutet es nur noch den Predigtplatz; mlat. *cancellus*, ein mit Schranken umgebener Ort, der Chor in der Kirche, engl. *chancell*, lat. *cancelli*, das Gitter, griech. *kinklis* (κινκλῖς), dasselbe.

die **Kanzlei**, ein mit Schranken umgebener Ort, die Gerichtsschranken, das Gerichtscollégium, s. das vor. Wort; engl. *chancery*, frz. *chancellerie*.

der **Kanzler**, der oberste Vorgesetzte einer Kanzlei; frz. *chancelier*, ital. *cancelliere*, engl. *chancellour*.

der **Kapaun**, ein verschnittener Hahn, ein verschnittenes Huhn; agf. *capun*, engl. *capon*, dän. *kappun*, br. *kopp*, ital. *capone*, frz. *chapon*, böhm. *kapaun*, russ. *kaplun*, wallach. *kaponu*, alban. *kapon*, lat. *capo*, von *kappen*, *schneiden*, *verschneiden*. **Kapaun** ist, wiewohl ursprünglich deutsch, doch aus dem latinisirten *capo* gebildet worden. Ndf. heißt der **Kapaun** **Reerl**, von *karen*, *schneiden*, s. *kerben*.

die **Kapelle**, s. **Capelle**.

der **Kaper**, der Seeräuber; frz. *capre*, engl. *caper*, vom frz. *cap*,

Vorgebirg, weil die Seeräuber an Vorgebirgen und Landspitzen versteckt den Schiffen aufzulauern pflegen.

die Kaper, die Blütenknospe der Kapernstaube; griech. *kapparis* (κάππαρις), lat. *capparis*, *cappari*, itl. *cappari*, frz. *câpe*, *câpre*; engl. *caper*.

der Kapphahn, der gekappte, d. i. verschnittene Hahn.

das Kapitel, f. Capitel.

die Kappe, 1) Bedeckung, Bekleidung (lappf. *kappod*); 2) eine runde liche Bedeckung des äußersten Endes eines Dinges, mlat. *capa*; 3) eine weite Oberbekleidung, mlat. *cappa*, *capa*, *capitium*, schw. *kappa*, dän. *kaabe*, itl. *cappa*, frz. *chape*, spn., portug., prov. *capa*, Mantel; 4) die Kopfbedeckung, ags. *caeppe*, engl. *cap*, frz. *chapeau*, itl. *cappello*, spn. *capilo*, wallach. *kappella*, schw. *kappa*. Es stammt aus dem Romanischen, und dies vom lat. *capere*, fangen, in dem Sinne von umfassen, wie ahd. *gifung*, Noth, von *sangan*, fangen.

Kappen, schneiden, hauen, verschneiden, schlagen, bildlich: derb ausschelten, Ginen abkappen (welches schw. auch bloß *kappen*, *kappern* heißt); schw. *kappa*, engl. *chipp*, *chopp*, mlat. *coppare* (*capulare*), (*chapuisius*, der Zimmermann); das frz. *couper* gehört nicht hierher, da es aus *colper* entstanden ist, griech. *koptein* (κόπτειν). Vgl. Kippen.

der Kappes, Kappis, der Kopfstohl, von Kap, Kapp, einer Nebenform von Kopf; ahd. *capuz*, br. *gabesz*, mlat. *gabusia*, itl. *capuzzo*, frz. *capus*, engl. *cabbage*, poln. *kapusta*.

das Kappfenster, das Dachfenster, f. v. a. die Gaupe, von welchem Kapp eine verderbte Nebenform scheint.

der Kapphahn, der gekappte, d. i. der verschnittene Hahn.

der Kappis, f. Kappes.

der Kapplaken, ein Geschenk, welches die Schiffer von jeder Tonne über die bedungene Fracht erhalten, eigentlich Läden, Tuch, zu einer Kappe; engl. *hal-money*, Gutgeld, oder *hallenge*, von *hat*, Gut. Dies Wort ist in Niederjachsen gebräuchlich.

der Kappzaum, ein Zaum mit einem Nasenbände statt des Gebisses. Dies Wort stammt aus dem Romanischen; itl. *caverrone*, *caverrane*, frz. *caveçon*, spn. *cabeçon*, engl. *cavessan*; mlat. ist *capsana* Kappzaum und itl. *cavazza* Halfter. Man bildete daraus ein scheinbar ganz deutsches Wort, wie Armbrust aus *arbbrest* (f. oben dies Wort). Es kommt vom lat. *caput*, Kopf, spn. *cabeça*.

die Kapsel, die Schachtel, das Futteral, etwas Bedeckendes; lat. *capsula*, *capsella*, Verkleinerungsform von *capsa*, Behältniß; *capsus* bedeutet Kutschkasten, Thierbehältniß, Kasten, von *capere*, fassen, welches urverwandt mit haben ist. Kapsel ist ein entlehntes Wort.

kaput, f. caput.

die Kapuze, f. Capuze.

der Karabiner, f. Carabiner.

die Karake, ehemals eine Art Schiffe; engl. *carack*, holl. *kuraak*, *kraak*, frz. *caraque*, itl. *carraca*, von orientalischer Ursprung.

die Karaffe, f. Caraffe.

das Karat, ein kleines Gewicht für Gold und Edelsteine, ehemals auch

Garat, Grait genannt; arab. *al-kerat*, itl. *carato*, frz. *carat*, mlat. *chirat*, *caractis*, *caracla*, *ceratio*.

die Karausche, ein Flußfisch; dän. *karuse*, slv. *karas*, ndf. *kruuske*, oberd. *garusse*, *gareisz*, *gareiszel*, engl. *crucian*, von ungewisser Abkunft.

die Karavane, ein Zug, eine Gesellschaft Reisender; ein orientalisches Wort, arab. *kairavan*, türk. *kervan*.

die Karbatsche, eine Art leberner Peitsche; schw. *karwatsche*, schwed. *karbas*, dän. *krabask*, spn. *corbache*, frz. *cravache*, ungar. *korbats*, böhm. *karabac*, russ. *korbatsch*, daff., pers. *kyrbac*, leberne Peitsche, Ochsenzümmel. Falls Karbatsche deutschen Ursprungs ist, was nicht der Fall zu seyn scheint, so möchte es von kären, dem Stamme von kerben, scharren, scheeren, kommen, und das Werkzeug zum Häuten bezeichnen; so heißt sie engl. *scourge*, von *scour*, scheuern, streifen, prügeln.

die Karbe, Karve, Garbe, der Feldkümmel, vom lat. *carum*, dieß vom griech. *karos*, *karon* (καρος, καρον), engl. *carway*, itl. *caro*.

der Karbunkel, s. Garbunkel.

die Karde, Kardendistel, eine Art Distel, welche zum Bereiten der Wolle gebraucht wird, vom lat. *carduus*, die Distel, engl. *card*. *Carduus* kommt von *carere*, krämpeln, verwandt mit dem deutschen kerben, scharren, scheeren.

die Kardetsche oder Karde, eine Art Striegel oder Bürste, Krämpel; itl. *cardasso*, *cardassone*, *scardasso* (frz. *cardisse*), von *cardo*, Distel, vom lat. *carduus*, Distel, also ein distelförmiges Werkzeug, engl. *card*, holl. *kaerde*, schw. *karda*; s. Karde.

die Karbuse, s. Cartouche.

der Karfunkel, s. Garfunkel.

karg, allzu sparsam; ahd. *karc*, mhd. *karc*, *kurc*, itl. *gargo*, listig, verschlagen, schlau. Es scheint *k-arc*, *arg*, *erch*, also das oben abgehandelte Wort *arg*, wo die Bedeutungen angegeben sind; schw. dän. heißt es *karrig*. Doch *kairan* oder *kairgan* (*karrig* spricht für *kairan*) ist als Stamm anzunehmen; *kairan* bedeutete, den davon stammenden Wörtern nach, Schmerz, Sorge haben, und aus dem Begriffe der Sorge entwickelt sich der der Sorgfalt, ein sorgfältiges Beachten aber ist sowohl Sparsamkeit als auch Genauigkeit im Aufmerken, woran sich der Begriff des Schlaues reißt.

die Karikatur, das Zerrbild; frz. engl. *caricature*, vom itl. *caricare*, beladen (mlat. *caricare*, *caricare*, von *carrus*, Karren, also eigentlich auf einen Karren thun; *carrica*, Lastschiff). Es bedeutet zuerst ein überladenes Bild, wie auch frz. *charger*, laden, beladen, in der Malerei das zu starke Ausdrücken der Züge bezeichnet.

die Karkasse, s. Garcasse.

Karmesin, Karmin, s. tarmesin, Garmin.

der Karneol, s. Carneol.

das Karnieß, der dritte Obertheil des Hauptgestirnses, welcher die Figur eines S bildet, die Kranzleiste, Karniese; itl. *cornice*, frz. *corniche*, engl. *cornice*, lat. *coronis*, griech. *koronis* (κορωνίς), etwas Kranz- oder Kronenförmiges, besonders der Schluß, das Ende, das Zeichen des Schlußes, verwandt mit dem Worte Krone und Kranz.

Karniffeln, schlagen, stoßen; ndf. *karnüffeln*, *knüffeln*, schw.

karnifla, dän. **karnifte**, engl. **cornub**, **knubble**, celt. **cernod**. Es könnte scheinen, es sey aus knüffeln, von knuffen, verderbt durch eine Ausflüßung dieses Wortes und eine falsche Einschiebung des r, wie nds. **kernienken** für Kaninchen vorkommt; doch da es auch im Engl. **cornub** heißt, so kann diese Erklärung nicht annehmbar seyn, sondern es muß zusammenge-
setzt seyn, schwz. **niffen**, **niffelen**, stechen, stoßen, **niffelig**, stößig, engl. **nubble**, knuffen, prügeln, **nibble**, zwacken, nagen. Ehemals war das Karnöffelspiel ein Kartenspiel, worin der Karnöffel, Karniffel, einen Landesknecht vorstellte; mhd. **carnissel**, **carnoeffel**, Leibesbruch, frz. **écornifler**, Schmarozen, **écornifleur**, Schmarozet.

die Karotte, die Möhre, etwas Möhrenähnliches; frz. **carotte**, engl. **carrot**, im spätern Lat. **carola**.

der Karpfen, die Karpfe, ein Flußfisch; schwed. **karp**, dän. **karpe**, ahd. **charpho**, engl. **carp**, itl. **carpa**, frz. **carpe**, poln. **karp**, böhm. **kupr**, mlat. **carpio**, **carpa**, lat. **cyprinus**, griech. **kyprinos** (κυπρίνος), woher wahrscheinlich der Name Karpf, Karpfen durch Versetzung des pr stammt.

die Karre, ein Kasten mit einem Rade, welchen man vermittelt desselben schiebt, auch Schubkarre genannt; nds. **Kare**, engl. **cart**, von gleichem Stamme mit Karren oder vielmehr dasselbe Wort.

der Karren, 1) der Kasten, s. Kahr, 2) ein Fuhrwerk; ahd. **carruh**, **carro**, **garro**, schwed. **kaerra**, itl. **carro**, engl. **car**, **carr**, **cart**, celt. **cart**, lat. **carrus**, welches jedoch von Cäsar als ein aus Gallien entlehntes Wort angegeben wird, frz. **char**, wallach. **kera**, alban. **kierre**, rhein. **karrich**, **karch**. Es ist eins mit Kahr, Gefäß (schwed. **kar**, Gefäß, **karf**, eine Art Schiffe, **karm**, bedecktes Fuhrwerk, goth. **kas**, Gefäß); es bezeichnet daher den Kasten des Karren, dann den Karren selbst.

der Karren, ein Werkzeug der Goldschläger, welches aus zwei scharfen Rlingen besteht, die geschlagenen Goldblätter zu Quadraten zu schneiden, wahrscheinlich von kären, schneiden; s. das folgende Wort.

der Karst, eine Hacke mit zwei Zähnen, wahrscheinlich von kären, schneiden (s. kerben, scheeren), wie frz. **houe**, **hoyau**, engl. **hoe**, die Hauer, vom deutschen hauen. Vgl. das vorige Wort.

die Kartätsche, s. Kardetsche.

die Kartätsche, Kanonenpatronen mit Kugeln, Eisenstücken u. gefüllt, vom itl. **cartaccia**, frz. **cartouche**, Patrone, von **cartuccia**, dies von **carta**, Papier.

die Karte, s. Karde.

die Karte, die Appretur des Seidenzeugs; frz. **carder**, Wolle kämmen, Luch, Baumwolle, Seide u. s. w. krahen; s. Kardetsche.

die Karte, eigentlich Papier, jetzt ein gemaltes Stück Papier zu gewissen Spielen (Spielkarte), ein Stück Papier mit geographischen Zeichnungen, eine geographische Zeichnung (Landkarte), ein Verzeichniß (Speisekarte, Musterkarte), ein Blättchen mit dem Namen einer Person (Visitenkarte); lat. **charta**, das Papier, vom griech. **chartās** (χάρτης), von **charein**, **charassein** (χάρειν, χαράσσειν), rizen, weil man das zu Verzeichnende in ein Blatt der Papyrusstaude einritzte, frz. **carte**, itl. **carta**, engl. **card**.

—die Karthaune, ein großes Geschütz; schwed. **kartow**, mlat. **cartouwa**. Man vermuthet, es komme vom lat. **quartana** und bedeute Viertelsstück, und wirklich wird der Unterschied gemacht, daß das große Geschütz

100 Pfd. schöß, die Karthause 25 Pfd. Doch leiten Andere es von *kar*, der Karren, und *tiuhan*, ziehen, und erklären es durch Karrenbüchse; das erste ist jedoch wahrscheinlicher.

die Karthause, f. Garthause.

die Kartoffel, ein aus Erb=apfel verderbtes Wort, welches ein essbares Gemächß bezeichnet.

die Kasake, ein kurzes weibliches Oberkleid; spn. *casaca*, Mannsrock, frz. *casaque*, Art Oberrock, *casaguin*, kurzes Wamms, vielleicht von *casa*, Haus, Hausrock.

der Käse, die in eine Masse geformte und getrocknete geronnene Milch; ahd. *chasi*, mhd. *kaese*, engl. *cheese*, vom lat. *caseus*, dies aber entstammt aus dem Deutschen, von *kas*, Gefäß, wallach. *kasai*, von dem Gefäß benannt, worin er geformt wird, goth. *kas*, Gefäß, ahd. *char*, f. Kar und Karren. So heißt er anrd. *ostr*, schwed. *ost*, welches auch das Gefäß bedeutet, und itl. *formaggio*, von *forma*, der Form, worin er bereitet wird, frz. *formage* und, mit Versekung des *or*, *fromage*.

der Kasimir, f. Gasimir.

die Kasse, f. Gasse.

die Kasserolle, f. Gasserolle.

die Kassia, f. Cassia.

die Kastanie, Käste, die Frucht des Kastanienbaums; griech. *kastanon* (καστανόν), von der Stadt Kastana im Pontus benannt, weil diese Bäume dort vorzüglich wuchsen, lat. *castanea*, engl. *ches-nut*, frz. *châtaigne*, itl. *castagna*.

Kasteten, eigentlich züchtigen, besonders seinen Trieb quälen, vom lat. *castigare*, frz. *châtier*, engl. *chastise*; ahd. *kestiga*, die Züchtigung.

der Kasten, ein Behältniß; ahd. *kust*, engl. *chest*, Kasten. Das Wort Kiste ist von gleichem Stamme, welches man vergleiche.

der Katafalk, das Schaugerüste; itl. *catasfalco*, spn. *cadahalso*, frz. *échafaud*, vom itl. *cattare*, schauen (spn. *catar*, betrachten, portug. *catar*, suchen, wallach. *ceutare*, schauen, suchen, hüten) und *falco* statt *palco*, Gefäß, Gerüst; eben so heißt itl. *cataletto* Schaubett.

der Katalog, f. Catalogus.

der Katarrh, der Schnupfen, eigentlich der Fluß; griech. *katarrhus* (κατάρρῃς), der Fluß, von *kata* (κατά), herab, und *reein* (ρέειν), fließen, frz. *catarre*, engl. *catarrh*.

der Kataster, das Lager=, Flur=, Steuer=buch; frz. *cadastre*, spn. *catastro*, itl. *cataslo*, vom mlat. *capitastrum*, Hauptbuch, vom lat. *caput*, Haupt.

die Katastrophe, der Wendepunkt einer Handlung, die Entwicklung einer Sache, besonders einer tragischen oder bedeutenden, eigentlich die Umänderung, Wendung; frz. *catastrophe*, vom griech. *kalastrophä* (καταστροφή), Wendung, *strephein* (στρέφειν), wenden, drehen.

der Katechet, der, welcher katechisirt wird.

katechisiren, durch Fragen und Hervorrufen der Antworten in dem christlichen Glauben unterrichten; mlat. *catechizare*, vom griech. *katächein* (καταχεῖν), unterrichten, eigentlich entgegentönen, welches jene Bedeutung von der Methode bekam, daß Kinder dem Lehrer nachsprachen.

der Katechismus, das Buch, welches den Katechetenunterricht enthält.

die Kategorie, die Eigenschaft, das Prädicat, die Angabe; griech. *katāgoria* (κατηγορία), von *katāgorein* (κατηγορεῖν), von einer Sache etwas sagen, behaupten.

der Kater, der männliche Raze; s. Raze.

der Katheder, der Lehrstuhl; griech. *katheōra* (καθῆδρα), der Sitz, der Stuhl, Lehrstuhl.

die Kathedraalkirche, die Kirche, welche der Sitz eines Bischofs ist, vom griech. *kathedra* (καθῆδρα), (s. das vorige Wort); engl. *cathedral*, frz. *cathédrale*.

der Katheter, ein Instrument, den Urin aus der Blase zu ziehen; griech. *kathelār* (καθετήρ), ein Instrument zum Hinablassen, ein Sucher, eine Sonde, von *kathienai* (καθίεναι), hinabschicken, hinablassen, frz. *cathéter*, engl. *catheter*.

katholisch, ein kirchlicher Ausdruck, welcher allgemein bedeutet und die römische Kirche als die allgemeine bezeichnet, besonders im Gegensatz der davon getrennten Kirchen; griech. *holos*, *ā*, *on* (ὅλος, η, ον), ganz, *katholikos* (καθολικός), das Ganze betreffend, allgemein, frz. *catholique*, engl. *catholic*.

die Katoptrik, die Lehre von den Spiegelsstrahlen; griech. *katoptrikā* (κατοπτρική), von *katoptron* (κάτοπτρον), der Spiegel, dies zuletzt von *optein* (ὀπτειν), sehen, frz. *catoptrique*, engl. *catoptrics*.

der Kattun, ein baumwollenes Zeug; frz. *coton*, ital. *colone*, die Baumwolle und das daraus bereitete Zeug, mlat. *collonus*, *collonum*, arab. *colum*, *alcoton*, syrisch *col*, Baumwolle.

katzbalgen, sich zanken und raufen; engl. *kater-waul*, ein Katzengeheiß machen, katzbalgen, dies führt auf die eigentliche Bedeutung, welche ist: ein Geheiß erheben wie streitende Katzen und sich dabei balgen.

die Raze (provinziell Rize), ein vierfüßiges Raubthier; aqs. engl. *cat*, dän. *holl. kat*, schwed. *katt*, anrb. *kōtr*, Kater, *kisa*, Raze, nds. *katte*, celt. *calh*, *caz*, syn. *gato*, ital. *gatto* (*gatta*, Käbin), prov. *cat*, frz. *chât*, russ. *cole*, poln. *kol*, *kotka*, böhm. *kocka*, türk. *kady*, armen. *cillo*, *cilla*, iber. *kata*, lappl. *gato*, wallach. *kalussa*, mlat. *callus*, *catta*, *calus*, *gatus*. Die Stammsylbe ist Kat; Kat=er das Männchen, Kat=se das Weibchen. Woher der Name komme, ist ungewiß, weil wir nicht wissen, welche Sprache ihn zuerst hatte und ob er aus einer in die andere übergegangen sey. Wäre das Wort zuerst lat. gewesen, so würde es von *capere*, fangen, haschen kommen, und das fangende, haschende Thier bezeichnen, da *caplus* in *callus* übergehen konnte, wie *callare*, schauen, aus *captare* entstand; vgl. Katafalk. (Vgl. Raze, ein Schiff).

die Raze, das Käzchen, die cylinderförmige lockige Blüthe der Haselnußstaude, Weide u. a. m., von der Aehnlichkeit mit dem wollig aussehenden Käzchen; denn so heißen die Blüthen auch Lämmchen von dem wolligen Aussehen, und im Engl. außer *calkin*, welches kleine Raze bedeutet, auch *gosling*, Gänschen, weil die jungen Gänse wollig aussehen. Frz. heißt die Blüthe auch *chât* oder *châton*, Raze oder Käzchen.

die Raze, ein Geldgürtel, gleichen Stammes mit Røze, Rieze, welche man vergleiche.

die Raze, ein Schiff mit rundem Hintertheile; nds. *katt*, frz. *chât*, *challe*, mlat. *catta*, *callus*, *gatus*, *gallus*, *gactus* (holl. *kils*, eine Art

englischer Schiffe), engl. *catch*, fangen, itl. *cacciare*, frz. *chasser*, jagen, schw. *katsa*, ein Werkzeug zum Fische fange, finn. *katiza*.

die Kaze, ein Ballspiel, das Ziel, ursprünglich ein Wort mit dem vorigen; frz. *chasse*, itl. *caccia*.

die Kaze, eine Wasse, eine Erhöhung des Walles; frz. *cavalier*, Reuter, genannt. Diese Benennung läßt sich nicht mit Wahrscheinlichkeit erklären.

die Kaze, ein Sturmwerkzeug; dergleichen hießen ehemals auch Büffel und Widder, Mauerbock, so daß dieser Name auch von dem Thiere herkommen scheint.

kauchen, s. v. a. kauern.

der Kauder, Ruder, das Werrig, eigentlich was man in die Bettdecken stopft; denn Kauder bedeutete ehemals die Bettdecke und ist entstanden aus Kolter, Golder, Kolte. Es scheint aus dem lat. *culcita*, ausgestopfte Matratze, Polster, entlehnt.

Kauderwälsch, unverständlich wälsch, d. i. ausländisch, weil man unter den Wälschen die Ausländer verstand. Kauder soll nach Frisch von Ghur, der Hauptstadt in Graubünden, kommen, welches durchaus unwahrscheinlich ist, oder von Kaudern, unvernünftig sprechen, welches noch hier und da im gemeinen Leben vorkommt, von dem veralteten quaden, sprechen; schw. *quäda*, ags. *cvidan* (s. zwitschern).

die Kaue, ein Behältniß, Verschlag, Käfig; frz. *cage*, engl. *coy*, Käfig, coe, Grube, mlat. *cohua*, Bude, *chio*, *chyö*, Bauernhaus, *caga*, Haus, böhm. *kow*, Bergwerk. Vgl. Käfig.

kauen, käuen, mit den Zähnen zermalmen; ags. *ceoran*, *ceorian*, engl. *chaw*, *chew*, *chamb*. Vgl. Kiefer.

kauern, kauchen, sich auf die Fersen setzen, hocken; engl. *cower*.

kaufen, durch Bezahlung etwas an sich bringen, handeln; goth. *kaupan*, ahd. *choufan*, isl. *kaupa*, holl. *koopen*, ags. *ceapan*, *cypan*, engl. *cheap* (*chaffer*, handeln, schwärzen, kaufen), dän. *kiobe*, schw. *köpa* (welches ehemals auch die Bedeutungen: versprechen, einen Pact machen, miethen, geben, tauschen, verkaufen hatte), poln. *kupowac*, böhm. *kaupiti*, *kupowati*, finn. *caupaan*, *caupata*. Ueberwandt ist lat. *caupo*, Gastwirth, Handelsmann, griech. *kapulos* (κάπηλος), Krämer, Schenkwirth. Das latein. *capere*, woher wahrscheinlich kaufen, zeigt, da es nehmen heißt, daß der Begriff kaufen von dem des Nehmens, Empfangens ausgeht, wie lat. *emere*, nehmen und kaufen, frz. *acheter*, kaufen, vom lat. *accipere*, *acceptare*, annehmen, empfangen.

der Kaulbarsch, der Barsch mit kugelförmigem Kopfe, von Kaul, in niederer Sprechart, zusammengezogen aus Kugel. Oberd. heißt er Kugelhaupt, Kaulhaupt, Kaulkopf, nds. Kulbars, Kulquabbe, dän. *kullebars*.

das Kaulhaupt, 1) der Kaulbarsch, 2) ein anderer Fisch mit einem Kugelfopfe; er heißt auch Kaulkopf, Kob, Koppe, mlat. *gobius*, *gobio*, *cobio*, ferner Mauerkolbe, Murkolbe, verderbt aus Moor, Morast, also Moorkolbe, und Grop, Groppe, mlat. *carabus*, ein Name, dessen Ursprung dunkel ist.

kaum, mit Mühe; ahd. *chumo*, *kumo*, nds. *kum*, oberd. *kaumend*, *käunerlich*, wend. *kunej*. Der Grundbegriff ist die Mühe, Noth, und es ist von gleicher Abkunft mit ahd. *kumig*, krank, nds. *küm*, schwach,

krank (vgl. unten Kummer); lat. *aegre*, kaum, *aeger*, krank, ist ähnlich dem Begriffe nach und eben so das frz. *à peine*, mit Mühe.

die Raute, der Tausch, f. kautern.

die Raute, Rote, die Grube, nds. Rute; in andern Gegenden Rote, von kutton, graben.

die Raute, ein Bündel gehackten Flachses; holl. heißt *kuit* die Wade, welches aber Fleisch zu bedeuten scheint, schw. *költ*, dän. *köd*, isl. *kvell*, Fleisch, vielleicht von kauten, kutton, hauen, so daß Raute den gehauenen, durch Hauen bearbeiteten Flachs bezeichnet.

kauten, tauschen; schw. *kyta*, nds. *külen*, tauschen, engl. *cheat*, betriegen, schott. *cose*, tauschen, nds. kute:hüten, Täuscherei treiben, mhd. *kaut*, *kut*, Vertauschung, Wechsel, *kauten*, tauschen.

der Raug, z. B. ein reicher Raug, ein reicher Mann, ein närrischer Raug; ein bildlicher Ausdruck, wie auch Vogel und Gauch gebraucht werden. Es ist eins mit dem folgenden Worte.

der Raug, eine Art Gule, so von ihrem Geschrei genannt; engl. *kaw*, keuchen und krächzen, mhd. *chouch*, der Raug (vgl. Gauch), engl. *chough*, die Bergdohle, nds. *kutz*, *kutze*, dän. *kat-ugle*, d. i. Raug-eule, frz. *chat-huant*.

kaugen, sich ducken, schmiegen, nds. *kulzen*; wahrscheinlich aus kauchen entstanden.

kaugen, f. gaugen.

der Kaviar, f. Caviar.

der Kaviller, f. Kafilier.

kebs, unehelich, Kebsweib, Kebskind u. a. m., die Kebs, das Kebsweib; ags. *cifese*, *cysese*, ahd. *chebisa*, mhd. *kebese*, *kebse*, (spn. *manceba*, vom lat. *mancipium*, Sklave, Sklavin). Ehemals gebrauchte man auch das Zeitwort kebsen; schw. *kaeps*, *kaebis*, Knecht, Sklave, anrd. *kepsi*, der Knecht, besonders der lästige. Es scheint daher, daß Kebs, Kebsweib eine Magd bedeutete, dann eine Sklavin, Magd, welche der Herr zur Weisheitslerin erwählte, und daß dies Wort dann im Allgemeinen den Begriff des Unehelichen bekam. Schmeller vermuthet, es sey aus dem romanischen *manceba* entstanden, also ein Fremdwort mit Abstoßung der Anfangssylbe, wie *Spital* von *Hospital*, *Vogt* von *Advocat*.

keck, lebhaft, frisch, rasch, furchtlos, kühn; schw. *kaek*, dän. *kiäk*, isl. *kiäcker*, schw. *kech*, fest, stark, munter. Eigentlich bedeutet es lebendig, ahd. *chech*, ags. *cuce*, *cuic*, lebendig; es ist Nebenform von *quick*, welches man vergleiche.

der Regel, ein uneheliches Kind, in dieser Bedeutung veraltet, jetzt noch gebräuchlich in der Redensart: Kind und Regel. Es scheint ursprünglich nur aus dem Alliterationsbestreben mit dem Worte Kind zusammengesetzt worden zu seyn, wie man z. B. sagt: mit Mann und Maus u. a. m., und scheint daher eins mit dem folgenden Worte.

der Regel, ein länglicher Körper, eine runde Pyramide, hölzerne Regel sind zum Spiel gebräuchlich; schw. *kaegla*, dän. *kegle*, engl. *keal*, *keel*, *kayle*, frz. *quille*, der Regel, ahd. *chekil*, *chegil*, mhd. *kegel*, der Pflock, Nagel. Es scheint ursprünglich, gleich dem Worte Pflock (welches man vergl.), ein Holz zum Zuriegeln, Zuschließen zu bedeuten; denn ags. heißt *cæg* Schlüssel, *cægjan* verschließen, engl. *key*, Schlüssel.

die Kehle, die Luftröhre, die Speiseröhre, eine ähnliche Vertiefung; ags. *ceole*, *ciolaen*, ahd. *chelu*, *chila*, *chela*, mhd. *kel* (*giel*), ndf. *käkel*, *koggel*, liesl. *kahkle*, lett. *kaklas*, esthn. *kael*. Es gehört vielleicht mit Kiel zu einer Wurzel. Das lat. *gula* (frz. *gueule*), Kehle, ist mit Kelle verwandt. Wahrscheinlich ist Höhlung, Öffnung der Grundbegriff.

Kehren, 1) wenden, 2) abwischen; ahd. *cherian*, *cherran*, wischen, *chéran*, wenden, ags. *cerran*, *cyrran*, *cyran*, wenden, biegen, *cveorn*, *cyryn*, engl. *kern*, die Mühle, *cernan*, Butter machen. Es scheinen diese Wörter zu einer Wurzel zu gehören, welche das im Kreise drehen bedeutet, verwandt mit dem griech. *gyros* (γῦρος), lat. *gyrus*, Kreis. Wischen bedeutet es, insofern dies durch ein Hin- und Herwenden geschieht.

keichen, keuchen, mühsam oder heftig athmen; ndf. *kuchen*, keichen, husten, *köge*, der Husten, engl. *cough*, der Husten, *kaw*, keuchen. Es scheint für käuchen zu stehen, von einem Stamme kauchen, und den Ton zu bezeichnen; engl. *kaw*, krächzen, schwz. *kuchen*, *kuechen*, hauchen, br. *hachezen*, *hichezen*, keuchen, ahd. *chachazan*, sichern, lachen. Der Reichhusten heißt schwz. *kik-hosta*, ndf. *kuch-hoost*, *kink-hoost* (mit dem aus der Verdoppelung des K-Lautes entstandenen n), engl. *chin-cough*.

keifen, zanken; ndf. *kiven*, schwz. *kefsa*, *käbbä*, engl. *squabble*; dän. *kiv*, Zank, schwz. *kiseln*, nagen, *kisel*, gekiselt, Gefrise, käben, nagen, keifen, *kaseln*, *kasseln*, nagen, wiederholt keifen, br. *kifen*, *kiseln*, nagen, keifen, habern, — vulgär: sich kibbeln oder kippeln, sich zanken, keifen, ehemals auch keiben (mhd. *keib*, Naß, Hartnäckigkeit, *keiblich*, zänkisch, *kib*, *kip*, Zorn, *kip*, Begierde, *kibbeln*, *kiplen*, habern, *kyb*, *kys*, *kyse*, Streit), nagen, beißen, woraus sich bildlich die Bedeutung Zank, Streit entwickelte; vgl. kampeln.

der Keil, ein länglicher Körper, welcher an dem einen Ende dünner ist, als an dem andern. Die Nebenform Keule hat eine ähnliche Bedeutung und es dürfte vielleicht vermuthet werden, daß beide Wörter von Kugel stammen vermittelt einer Zusammenziehung, bei welcher das g ausgestoßen ward, so daß aus Kaul, Kaule (s. Kaulbars) Käl, Käule gebildet ward, wofür die Schreibart Keil, Keule in Gebrauch kam, oder, was richtiger zu seyn scheint, daß Keil aus Regel zusammengezogen ist, wie im Lat. *cuneus*, Keil, mit *conus*, Regel, verwandt.

der Keiler, Keuler, das wilde Schwein, so von seinen keilsförmigen Hauern benannt; 2) der Hahn oder das Huhn ohne Schwanz, also Keil-schwanz.

der Keim, die unterste Sprosse der Pflanze, wenn sie aus der Wurzel oder dem Samen stößt; ahd. *chimo*, ndf. *kiem*, von einer Wurzel keien, sprossen, zeugen, verwandt mit dem Stamme der Wörter Kind, Kunne, welche man vergleiche, lat. *germen*, der Keim, von dem Stamme *gerere*, verwandt mit *genere*, zeugen, und mit keien, so wie griech. *gainein* (γένειν), werden und zeugen.

kein, keiner, e; es; es ist die Verneinung des Wortes ein, einer, e, es, entstanden aus *enchein*, welches dem ahd. *nihein*, mhd. *nechein*, nachgebildet ward, mit der Verneinung *en* statt *ne*, wovon es eigentlich heißen sollte *enein*, da *nechein* aus *nech-ein* zusammengesetzt ist, welches *nech* Verneinung ist.

der **Kelch**, ein Gefäß, Trinktgefäß, das ähnlich aussehende Behältniß der Blüthe; ags. *caelc*, *caelic*, engl. *chalice*, ahd. *chelih*, afrs. *trilik*, schwed. dän. *kalk*, böhm. *kalich*, alban. *kjelke*, wallach. *kelce*, entlehnt aus dem lat. *calix*, der Kelch, verwandt mit dem griech. *kalys* (καλυσ), Schale, Knospe, *kylix* (κύλιξ), Becher.

die **Kelle**, ein Löffel mit langem Stiele, ein Maurerwerkzeug; poln. heißt sie *kielnia*; ahd. *chella*, Kelle, ags. *cill*, *ciell*, ein bauchiges Gefäß, *cylle*, Faß, scheint mit Kelle verwandt, dessen Grundbedeutung wahrscheinlich die des Hohlens ist, wiewohl wir die Abstammung nicht kennen.

der **Keller**, ein hohler Raum, besonders ein unterirdischer hohler Raum zum Aufbewahren von Sachen; ags. *cellera*, schwed. *kaellare*, dän. *kiælder*, holl. *kelder*, celt. *cell*, *seller*, ital. *cella*, *cellajo*, frz. *cellier*, span. *cillero*, lat. *cella*, welches mit *celare*, verbergen, verwandt ist. Von *cella* kommt *cellarium* in gleicher Bedeutung, und davon ist Keller gebildet.

der **Keller**, der Besitzer eines Herrnguts, eines Köninguts, auch der Vorgesetzte solcher Besitzer, der Verwalter, Amtskeller, ein Beamter des Cameralwesens. Es kommt vom mlat. *colonarius*, vom lat. *colonus*, der Colonist, gebildet, und sollte daher eigentlich Kölner lauten, wie es auch Köningut heißt.

der **Keller** oder **Kellner**, 1) der, welcher die Gefälle an Wein und Früchten empfängt und verrechnet; 2) der Vorgesetzte des Kellers, der Aufwärter im Gasthaus. Keller scheint aus Kellerey entstanden, von Keller.

der **Keller**, geronnene Milch, Kellern, gerinnen, s. Gallerte, welches von gleichem Stamme ist; schwed. *kaell*, gerinnend, sauer, von der Milch gebraucht, dithmars. *gequalhil*, geronnen.

der **Kellner**, der Vorgesetzte des Kellers, der Aufwärter im Gasthause, hat den Namen vom Keller.

die **Kelter**, der Ort, wo die Trauben getreten werden, dann überhaupt Weinpresse. Der Name ist entlehnt vom lat. *calcatorium*, von *calcare*, treten, skr. *die kaller*. Im Oberdeutschen heißt die Kelter auch Trotte, Weintrotte, von treten, und schon bei Rotker *rintroto*; auch Torfel, Torrgel, bei Rotker *torzil*, vom lat. *torcular*, welches von *torquere*, drehen, pressen, kommt.

Kennen, eine Vorstellung von etwas haben, etwas einsehen, wissen; goth. *kunnan*, ags. *cennan*, *connan*, *cnawan*, schwed. *kaenna*, engl. *ken*, *know*, isl. *kan*, ich weiß, dän. *kiænde*. Es ist ursprünglich eins mit können und mit dem Stamme des Wortes Kind, das Erzeugte, und die Grundbedeutung ist zeugen, Kraft haben, vermögen. Das ags. *cennan* heißt auch außer wissen, zeugen, und das griech. *gignoskein* (γινώσκειν), kennen, ist mit *gignein*, *gignesthai* (γίγνειν, γίγνεσθαι), zeugen, eines Stammes, und mit kennen verwandt, so wie das lat. *gnoscere*, *noscere*, kennen lernen, und *gnasci*, *nasci*, entstehen, erzeugt werden, derselben Wurzel angehören. Das goth. *kunnan* kann als Stamm von können und kennen, wie auch von *kunne*, goth. *kuni*, span. *alkuña*, prov. *alcunha*, Geschlecht, und Kind gelten (goth. *quino*, ags. *cven*, ahd. *quena*, *chena*, aurd. *kona*, mhd. *kon*, slv. *shena*, griech. *gynä* [γυνή], Frau, goth. *quens*, aurd. *qvan*, Gemahlin, engl. *queen*, Königin, s. dieses Wort). Die Begriffe der Zeugung und Kraft, so wie der Kraft und des geistigen Vermögens berühren einander. (Andero ist der Ausdruck im

Gebräuschen: „er erkannte sein Weib,“ wo das Zeitwort *jada*, erkennen, die Bedeutung des Kennenlernens, gleichsam fleischlich erkennen, erproben hat).

die Kerbe, der Einschnitt, kerben, schneiden; ags. *ceorfan*, engl. *carve*, schwed. *karwa*, dän. *karve*, nhd. *karven*, *karnen*, lett. *kerpu*, griech. *keirein* (κείρειν), frk. *kären*, plagen, quälen, ärgern. Werv. ist scheeren.

der Kerbel, eine Pflanze; ags. *cerfille*, *cerville*, engl. *chervil*, schwed. *kerfwel*, *körwel*, dän. *korel*, nhd. *karvel*, frz. *cerfeuil*, it. *cerfoglio*, böhm. *kerblik*, vom lat. *cerefolium* oder *caeresolium*, griech. *chairephyllon* (χαίρέφυλλον). Der Ursprung des Wortes ist ungewiß; doch scheint die Wurzel, welche unter kerben berührt ist, zu Grunde zu liegen, und die Pflanze von den gekerbten, eingeschnittenen Blättern den Namen zu haben.

der Kerker, das Gefängniß; ags. *caercaerne*, *cearcern*, ahd. *karkari*, *charchari*, nhd. auch *kerkener*, vom lat. *carcer* und dies vom griech. *karkaros*, *karkaron* (κάρκαρος, κάρκαρον). Dies Wort scheint spitzig zu bedeuten, dann etwas aus spitzigen Sachen Gemachtes, eine Dornhecke, dann ein Gehäge im Allgemeinen.

der Kerl, ehemals ein Mann, ein Ehemann; jetzt wird es nur noch verächtlich oder vertraulich zur Bezeichnung eines Mannes gebraucht; schwed., dän., isl. *karl*, nhd. *keerl*, ahd. *karl*, *charl*, *charal*, ags. *ceorl*, Mann, Bauer, Ehemann, Hausvater, ags. *ceorlian*, verheuratthen, *ceorlede*, die Verheurathte, *carl*, männlich, *ciorl*, Bauer, engl. *churl*, der Bauer, Landmann, *carl*, Bauer, das Männchen, das Männliche, dän. *karle*, das Männchen, it. *carlona*, der Bauer. Karlemann, ahd. *charlaman*, anrd. *karlmathr*, bedeutete tüchtiger Mann, Mann in vorzüglichem Sinne, afrz. *charlemaine*, woraus wahrscheinlich *Charlemagne*, *Carolus magnus*, Karl der Große, gebildet ward. — Der Vorname Carl, Karl, ist dasselbe Wort, und bezeichnet den Mann in ehrenvoller Bedeutung. Gelt. heißt *carl* auch Mann. Das nhd. *keerl*, Gastrate, gehört aber nicht hieher, sondern zu kerem, schneiden, s. kerben. Den Stamm des Wortes Karl, Kerl, hat man noch nicht ausgemittelt.

der oder das Kermes, der arabishe Name des rothen Insektes, welches auch Cochenille heißt. Vgl. Garmin, Carmesin.

der Kern, das in etwas enthaltene Korn, gleichen Ursprungs mit Korn, auch bildlich von allem Kern- oder Korn-ähnlichem gebraucht; ahd. *chern*, *cherno*, ein Kern, Korn, *chorn*, Getraide, goth. *kauru*, *kaurno*, Getraide, ags. *corn*, ein Korn, *cyrnel*, ein Kern, af. *curni*, Getraide, engl. *kernel*, der Kern, frz. *cerneau*, nhd. *karn*, holl. *kern*, *koren*, dän. *kiärne*, schwed. *kerne*, isl. *kjarne*. Der Stamm ist verloren; verwandt ist das lat. *granum*, Kern, Korn.

der Kersey, s. Kirsey.

die Kerze, das Wachslicht, Talglucht, vom lat. *cera*, Wachs (griech. *käros* [κηρός], Wachs); schwed. *kerta*, nhd. *kars*, ahd. *kerzi*, frz. *cierge*, mlat. *ciergius*.

der Kessel, ein Gefäß; goth. *katils*, ahd. *chezsil*, mhd. *kerzel*, schwed. *kettel*, *kittel*, ags. *celil*, *cell*, *cyl*, engl. *kettle*, dän. *kedel*, böhm. *kotel*, *kollik*, sinn. *katila*, poln. *kociel*, mlat. *cedellus*. Da der Kessel lat. *catinus* (Verkleinerungsform *catillus*) heißt, so ist es wahrscheinlich, daß dies Wort nicht ursprünglich deutsch, sondern aus dem Lat. entlehnt ist.

die *Kette*, eine Reihe an einander hängender Dinge, besonders eine Reihe zusammenhängender Metallringe; ahd. *chetinna*, *ketina*, mhd. *ketene* (vom lat. *catena*, Kette), (*kelti*, Gehäge, schw. *kedja*, *ked*, ndf. *kede*, *kee*, dän. *kiæde*, finn. *katila*, celt. *chaden*, *cadweyn*, iri. *caddan*, Kette, aschw. *kietla*, Gehäge, indisch *kella*, Band, Ehe, *kettumu*, binden). Von Rebhühnern u. s. w. sagt man auch eine Kette, Kette; doch ist dies nur dem Worte Kette assimilirt worden; denn holl. heißt es *kudde*, schw. *kütt*, *kudde*, br. *kütt*, *kulle*, ahd. *cutti*, Heerde, Klubb u. s. w., ndf. *kudden*, versammeln.

der *Kezer*, mit diesem Namen benennt die römische Kirche die christlichen Sectirer, d. h. solche, welche nicht der römischen Kirche anhängen. Erst im elften oder zwölften Jahrhundert kommt dieser Name vor und stammt daher wahrscheinlich von den sogenannten Waldensern, weil sie sich die Kathari, d. i. die Reinen, nannten, nämlich die Anhänger eines gereinigten Gottesdienstes. Dies Wort ist griechisch, *katharos* (καθαρός), rein. Man gebrauchte die Benennung *Kezer* auch als Schimpfwort für solche, welche Eodomiterei trieben; schw. *källare*.

keuchen, f. keichen.

die Keule, ein an der einen Seite dickeres Ding; f. oben Keil.

der Keuler, f. Keiler.

keusch, rein, besonders in Hinsicht der Begattung; ahd. *chiusc*, rein, sitzsam, mäßig, schw. *kysk*, agf. *cusc*, holl. *kuisch*, keusch, *kuischen*, reinigen. Der Stamm ist kiesen, goth. *kiusan*, auswählen, also keusch zunächst ausgewählt, dann rein; lat. heißt *castus* keusch, rein, eigentlich durch Abschneiden gereinigt, wie z. B. Bäume gereinigt werden, woher *castrare*, beschneiden, kommt. Es ist zwar nicht ganz unmöglich, daß *kiusan*, urverwandt mit dem lat. Worte, wiewohl es nicht nächst verwandt seyn kann, ebenfalls schneiden bedeutet habe und daß der Begriffübergang derselbe sey; denn mehrmals geht von dem Begriffe schneiden der des Eintheilens, Schätzens, Urtheilens aus, z. B. im lat. Worte *pulare*, im griech. *krinein* (κρίνειν); doch darf dies nicht gelten.

der Keuschlamm, ein Baum, welcher auch Keuschbaum, Mönchspfeffer, Abrahamsbaum, Schafmilbe heißt, und dessen Samen ehemals als ein Keuschheitsmittel galt. Der Name Keuschlamm ist eine falsche Uebersetzung des lat. *agnus castus*, welches eigentlich Keuschweide hätte übersetzt werden sollen, da hier *agnus* nicht das lat. Wort ist, welches Lamm bedeutet, sondern das aus dem Griech. entlehnte *hagnos* (ἅγιος) oder *agnos* (ἄγνος), welches eine Weidenart bezeichnet, welcher schon die Griechen die Beförderung der Keuschheit zuschrieben.

kibbeln, zanken, Vermehrungsform von keifen.

der Kibiz, ehemals auch Gibiz, ein Sumpfvogel; ndf. *kiwilt*, engl. *wit*, *tir-wit*, *pee-wit*, *pe-wit*, dän. *vibe*, schw. *giritz*, *gyritz*. Aelung meint, er habe den Namen von seinem Geschrei, welches kiwilt laute. Es scheint, daß der Name eigentlich *wilt* ist, denn ki-, gi- scheint Vorsehlsbe zu seyn.

die Kicher, Kichererbse, in einigen Gegenden auch Zieser, Ziesererbse genannt; ahd. *chihera*, *chichirra*, *chichurra*, schw. *kiker*, vom lat. *cicer*, itl. *cicerchia*, frz. *chiche*, engl. *chich*, böhm. *cyrna*. Das Wort Zieser stammt ebenfalls von *cicer*, mit welcher Aussprache des *c*.

kichern (auch kicheln), sein, öfters abgesetzt lachen, urverwandt mit

dem griech. *kachazein*, *kanchazein* (καχάζειν, καγχάζειν) und dem lat. *eachinnari*, lachen; br. *kackezen*, abgestoßen husten, oder einen ähnlichen Ton hervorbringen, *kichezen*, kichern, schwz. *gigeln*, *gügeln*, *gigern*, engl. *giggle*, kichern, schwz. *gigeler*, engl. *giggler*, der immer Lachende.

der *Kicks*, ein falscher Stoß, ein Fehlstoß im Billardspiel; in gemeinen Mundarten kommt *kiken*, *kiksen* für *stehen* vor. Es scheint viell. für *Quicks* zu stehen, den quickenden Ton bezeichnend, den ein Fehlstoß hervorbringt.

die *Kiefe*, der *Kinnbacken*, s. *Kiefer*.

die *Kiefe*, 1) das Fischehr, die *Kieme*, 2) die Erbsenschote (schwz. *kisef*, *Kicher*, *käbe*, *käfen*, Erbsenschote); ahd. *chiera*, *chera*, ags. *cian*, holl. *kiewen*, die *Kiesen*, anrd. *kiammi*, *kiaplr*, die *Kiefer*; vgl. *Kieme* und *Kiefer*.

die *Kiefer*, eine Art Fichte; dieser Name ist durch Zusammensetzung des Namens *Kien*-föhre entstanden, s. *Kien* und *Föhre*.

der *Kiefer* (*Kiese*, *Kisef*), der *Kinnbacken*; ags. *ceafl*, der Schnabel, *ceafslas*, der Rachen, engl. *jaw*, *chaw*, *chap*, dän. *kiäre*, nds. *keere*, *kisse*, schwb. *kaest*, isl. *kiastr*, von *kiesen*, nagen, br. *kisen*, *kiseln*, nagen, schwz. *kiseln*, von *keiban*, nagen; sonst hieß das Nas *keib*, welches auch als Scheltwort diente. Vgl. *kauen*.

die *Kiefe*, *Kiefe*, das Feuerstübchen, Kohlenbehältniß; ags. *ceuc*, der Topf, schwb. *kagge*, engl. *cag*, frz. *caque*, Fäßchen, celt. *cawg*, Becken. Vgl. *Kachel*.

der *Kiel*, die Blumenzwiebel; *kiesen*, *auskiesen* wird von *Zwiebels*, *Gischeln* und dergl. gesagt, keimend die Schale durchbrechen, gehört wohl zu dem Stamme *keian*, woher *Keim*, und bezeichnet das Keimen, so daß *Kiel* in der Bedeutung s. v. a. *Keim* ist.

der *Kiel*, der Grundbalken des Schiffs, der Schiffsboden, dann das Schiff; schwb. *köle*, ags. *ceol*, engl. *keele*, ahd. *chiol*, *chiel*, mhd. *kiel*, anrd. *kiöl*, isl. *kiolur*, holl. *kiel*, frz. *quille*, itl. *chiglia*, spn. *quilla*, portug. *quilha*, *Kiel*, mlat. *ceola*, *cyula*, Schiff.

der *Kiel*, der untere hohle Theil der Feder; engl. *quill*, dän. *kiol*. Oberdeutsch auch *Kengel*.

Kielholen, 1) ein Schiff auf die Seite legen, um den Schiffskiel zu bessern; holl. *kielhaalen*, nds. *kielhalen*, engl. *kielhale*, von *Kiel* und *holen*, ziehen. 2) Einen zur Strafe unter dem Schiffskiel herziehen.

der *Kielkropf*, der *Kehlkropf*, ein Kind mit einem Kehlkropfe, von *Kiel*, *Kehle*; s. oben *Kehle*.

das *Kielschwein*, die *Kielschwinne*, der am Kielbalken liegende Block, in welchem der Mast steht, engl. *keelson*; s. *Schwein*.

die *Kieme*, das Fischehr; ahd. *kiumo*, *giumo*, Schlund. Verwandt mit *Kiefe*. Oberd. findet sich auch die Nebenform *kampf* und nds. *kiepe*.

der *Kien*, das harzige Holz der *Kienföhre*, *Kiefer*; nds. *keen*. Der Name bezeichnet das leichte Brennen dieses Holzes; schwb. *kinda*, *qwenda*, anzünden, engl. *cinder*, Kohle, *kindle*, Feuer fangen, br. *kenden*, *brizen*, *ankenden*, anzünden. Das griech. *kaiein* (καίειν), brennen, lat. *candere* (*accendere*, anzünden) gehört nicht dazu, und wahrscheinlich bedeutet *kinda* u. s. w. zuerst Feuer fangen oder Feuer erzeugen; zu *kunnan*, zeugen, gehörig, wie *queikr*, Zunder, zu *quikr*, lebendig, gehört. Vgl. *Kohle*.

die *Kiepe*, ein Kober, welchen man auf dem Rücken trägt, eine ähn-

liche Tasche. Nebenform zu Kufe und Kober, welche man vergleiche; engl. *kipe*, ein geflochtener Hamen, poln. *kobiel*, Korb, alban. *kjub*, wallach. *kjupa*, ein Henkelgefäß, ahd. *chophenna*, eine Art Korb, lat. *cophinus*, f. Koffer.

der Rieper, Küver, Nebenform des Wortes Rüfer.

der Riez, grobkörniger Sand, Steinkorn, mhd. *kiez*; von unbekannter Herkunft.

der Riesel, ein kleiner Stein, eine besondere Steingattung; ags. *cesol*, *ceosol*, *cisel*, nds. *keselink*, *keiserlink*, *kabeisel*, ahd. *chisil*, *chiselinc*, mhd. *kieselinc*, von einem verlorenen Stamme *kisan*, von unbekannter Grundbedeutung.

kiesen, wählen, ehemals auch empfinden, erkennen, untersuchen; goth. *kiosan*, ahd. *kiosan*, afrs. *kjasa*, *tzeza*, schw. *kesa*, ags. *ceostan*, isl. *kiosa*, engl. *choose*, (frz. *choisir*, wählen, f. kosten), ags. *cyse*, *cysl*, Wahl, anrd. *kostr*, dass. Mit r, welches aus s entstanden ist, kommt daher führen, wählen, und kosten ist das Frequentativum von kiesen. Die Grundbedeutung scheint vielleicht schneiden, theilen; denn meinen, tariren, wählen sind Begriffe, welche aus dem Begriffe des Theilens hergeleitet werden können. So heißt lat. *putare* 1) schneiden, 2) meinen; doch siehe oben kusch. Das lat. *gustare*, kosten, schmecken, ist verwandt.

die Kiege, eine Art Behältniß, hohles Gefäß, Art Sack; von unbekannter Herkunft.

die Kilt, schw. Beschäftigung oder Zusammenkunft des Abends, Abendbesuch des Liebhabers bei seinem Mädchen, von einem Worte, welches Abend bedeutet; ags. *creld*, *cryld*, isl. *evölld*, schw. *quäll*, Abend.

die Kimme, eine scharfe Vertiefung, eine scharfe Erhöhung, Kerbe, scharfer Rand, besonders der hervorragende Rand eines Fasses; engl. *chime*, *cimb*, schw. *kim*. Es scheint, daß Kimme eigentlich die Fuge bedeutet, bestehe dieselbe in einer Vertiefung oder Hervorragung; ags. *cyman*, binden, *cimbing*, die Verbindung, Fuge. Vgl. oben Kamm.

das Kind, der Mensch als Erzeugtes, vorzüglich der junge Mensch; ahd. *chind*, ags. *cild*, engl. *child*, afrs. *kin*, *kinne*, *knia*, *kni*, nfrs. *knee*, von einem verlorenen gegangenen keinen, zeugen, wachsen, keimen, goth. *keinan*, ags. *cennan*, lat. *genere* (*gignere*), griech. *genein*, *gignesthai* (*γενειν*, *γίγνεσθαι*), dass., goth. *kumi*, das Geschlecht, ahd. *chumni*, anrd. *kyn*, dän. *kion*, ags. *cin*, *cyn*, *cind*, *cynne*, engl. *kin*, *kind*, dass. Vgl. kennen, können, f. Kinn.

das Rinkhorn, 1) die Zinke, ein Blasinstrument, 2) eine an Gestalt ähnliche Conchylie. Rink scheint eine Nebenform von Zink, wie z. B. zünden schw. *kinda* heißt. Dieser Nebenform von Käfer, Rieher von Ziser, quer von zwerch, Quetschen von Zwetschen.

das Kinn, der Theil des Gesichtes, an welchem der Bart sich befindet; goth. *kinmus*, ags. *cin*, *cyn*, engl. *chin*, schw. dän. *kind*, isl. *kinn*, af. *kinnt*, ahd. *chinni*, mhd. *kinne*, celt. *gen*, *gana*, Wange, lat. *gena*, Wange, griech. *genys*, *geneion* (*γενυς*, *γενειον*), Kinn. Dies Wort bezeichnet den Gesichtstheil, welcher den Bart sproßet, den Bart selbst, und Kinn kommt mit Kind von einem Stamme.

kippen, 1) hauen, abbauen, 2) stoßen, umstoßen, 3) umfallen (schw. *kippen*, *kibben*, Kleinigkeiten stehlen); mit kappen von einem Stamme.

der **Ripper**, gewöhnlich in der Zusammenstellung: **Ripper** und **Wipper**, der Geldwucherer, der Geldbeschnneider, von **kippen**, abhauen, beschnneiden. die **Kirche**, das Gotteshaus; agf. *cyrice*, *cyrc*, dän. *kirke*, schwed. *kyrka*, schwz. *kilche*, *kile*, *kille*, ahd. *chirihha*, mhd. (mit *l* statt *r*) *chilche*, ndf. *karke*, holl. *kerk*, engl. *church*, slv. *cerkiew*, *circuo*, vom griech. *kyriakā* (κυριακή), Haus des Herrn, gottesdienstlicher Tag, gottesdienstliche Versammlung, von *kyrios* (κύριος), Herr.

das **Kirchspiel**, der Kirchbezirk, s. **Spiel**.

der **Kirech**, eine Art Mantel für Männer, entlehnt aus der polnischen Sprache, in welcher *kireia* eine Art Oberrock bezeichnet; br. *küre*, ein ähnlicher Mantel oder Oberrock, wie ihn die Weltgeistlichen in Frankreich trugen, von *curé*, der Geistliche.

die **Kirmes**, **Kirmse**, zusammengezogen aus **Kirch**=**messe**.

kirre, zahm, ruhig; isl. *kyrr*, schwed. *kar*, *quar*, *quärr*, **kirre**, nachlässig, zurückbleibend. Aus den Bedeutungen dieses Wortes im Schwedischen geht hervor, daß es nicht von **kirren**, einen Ton von sich geben, durch die Stimme locken, herkommt.

kirren, einen Schall von sich geben, besonders einen greinenden, durch den Schall locken, locken; ahd. *cherran*, agf. *ceorian*, murmeln, *cearian*, klagen, lat. *queri*, klagen, engl. *square* (*squarrel*, Streit, Zank), schwz. *kirbeln*, röcheln, *kirschen*, *kirschen*, *kirbschen*, knirschen, br. *kirren*, *kerren*, durchdringend schreien, tönen, schwz. *kerben*, *kärben*, *gyren*, *gieren*, schnarren, *karen*, *kaaren*, *karcheln*, röcheln, schwed. *karen*, röcheln, knarren, schwagen (*gären*, *hären*, schreien, *aren*, rufen), br. *karzen*, *karwizen*, durchdringend knirschen, griech. *gäryein* (γᾱρύειν), rufen, lat. *garrere*, plaudern, schwagen.

die **Kirsche**, eine Baumfrucht; vom lat. *cerasum*, **Kirsche**, *cerasus*, **Kirschbaum**, griech. *kerasos* (κέρασος), welcher Name von der asiatischen Stadt Gerasum kommt, weil Lucullus, ein Feldherr der Römer, den Kirschbaum von da nach Italien brachte, pers. *keras*, agf. *cyrse*, mhd. *kirse*, frz. *cerise*, itl. *ciregia*, spn. *ceresa*, engl. *cherry*, ndf. *karse*, *karsebeer*, *kassebeer*, zusammengezogen *kasper*, schwed. dän. *kirsebär*, alban. *kjersi*, epirot. *chierssy*, mlat. *ciriegus*. Mit Versehung des *r* hatte man ehemals die Form *chriesi*, schwz. *kriesi*.

der oder das **Kirsey**, **Kirschey**, **Kerisey**, eine Art wollenes Zeug; engl. *kersey*, schwed. *kersing*, itl. *carisea*, frz. *carisel* und *creseau*, *carisel*, englisches gewürfeltes Wollenzeug.

die **Kiste**, s. v. a. **Kasten**, mit welchem Worte es gleichen Stamm hat; agf. *cest*, *cisle*, *cystle*, engl. *chest*, isl. *kista*, schwed. *kista*, dän. *kisle*, lat. *cista*, griech. *kistā* (κίστη), pers. *kastr*. Vgl. **Kasten**.

der **Ritt**, eine zähe Masse, welche zum Zusammenfügen dient; schwed. *kitt*, dän. *kile*, poln. *kita*. Einige meinen, es stamme aus dem Arabischen, wo *kitran* eine Art Harz oder Theer bedeutet, von welchem Worte das spanische *alquitran* und das frz. *goudron*, Schiffsztheer, stammen sollen; doch ist diese Ableitung zweifelhaft und eben so die Vermuthung, es sey mit **Rette** oder gar mit **gatten** verwandt; agf. *culer*, Harz.

der **Rittel**, eine Art Kleidung; dän. *kittel*, poln. *kitel*, böhm. *kylle*, griech. *chiton* (χίτων), hebr. *ketonet*.

die **Ripe**, 1) die weibliche **Rage**, Nebenform von **Rage**, engl. *chil*;

2) die Ziege, schw. *kidd*, dän. *kid*, engl. *kid*, wend. *kosa*, Ziege, *korel*, Bock (lat. *hoedus*, Böckchen, hebr. *gedi*, dass.)

figeln, durch Berührung die Nerven in eine zitternde Bewegung setzen; ags. *citelan*, schw. *kittla*, *kitzla*, dän. *kildre*, *kille*, engl. *kittle* und *tickle*, abd. *chizilon*, *quizilon*, nds. *kiddeln*, holl. *kittelen*, frz. *châtoniller*, lat. *titillare*, lett. *kulleht*, finn. *cutilus*. Von einem verlornen *kitan*; schw. *giden*, *kutzeln*.

der Klack, der Schall, klacken, schallen, gehört mit klagen zu einer Wurzel.

der Klack, eine Spalte, Riß, eine Schrunde, klacken, bersten; eigentlich bedeutet es schallen, dann mit einem Schall zerspringen; vgl. krachen und brechen. Br. *klicken*, *klecken*, mit der Peitsche knallen; 2) bersten machen, abd. *chlechan*, dass., frk. *der kleck*, der Sprung, Riß.

die Kladd, der erste Aufsatze einer Schrift, das Buch, in welches Kaufleute die täglichen Geschäfte eintragen, ohne Rücksicht auf Reinheit und Schönheit der Schrift, das Schmutzbuch, heißt auch Klitterbuch, Klättbuch, Kleckbuch, Sudelbuch; nds. *klad*, *kladde*, 1) ein Fleck, Schmutz, 2) ein Papier, worauf etwas entworfen ist, schw. *kladd*. Wahrscheinlich gehört es zu klatschen und eine Kladd ist f. v. a. ein Klatsch, so daß es zunächst den Ton bezeichnet, den das Werfen einer beschmutzenden Feuchtigkeit auf etwas macht; vgl. Kleck. Schw. *klüttern*, flecken, schlecht schreiben, auch nennt man so das Singen junger Vögel und das Rallen der Kinder, br. *klekeln*, beschmieren, schw. *kloten*, *kloden*, holl. *kladden*, sudeln, schw. *klotten*, *klottern*, holl. *klatern*, engl. *clatter*, klappern, dän. *klad-dere*, Klapper. (Von *klad*, Fleck, ital. *chiazza*, ein Wahl in der Haut).

klaffen, aufspringen, offen stehen, engl. *cleave*, gehört zu klieben, spalten, welches man vergleiche; schw. *klaffen*, Einschnitte machen.

klaffen, einen Schall verursachen, plaudern, schwagen; klaffen oder klaffen bezeichnet auch das Bellen der Hunde, besonders der jungen Hunde. Nebenform von klaffen ist klappen, woher klappern kommt und der Klappes; ags. *cleopian*, *clypian*, *clypian*, rufen, *clipunge*, das Rufen, engl. *clap*, frz. *clapauder*, bellen, *clapir* bezeichnet das Schreien der Kaninchen, *glapir*, belfern, schw. *klappa*, verläumden, celt. *clappian*, schwagen, slv. *klassar*, Schreier. Vgl. klappen, klieben.

klaffen, f. das vorige Wort.

die Klast, ein Längenmaß, so viel, als eine Person mit ausgebreiteten Armen greifen kann, besonders dient dieser Name, um ein Maß der Schiffstau und des Scheitholzes zu bezeichnen. Eine Nebenform ist Kachter, mit dem Kaut statt des Pautes, wie z. B. Nichte für Niste steht, und mit Abstoßung des K vor L — ags. *clippian*, umfassen, *clippnyse*, Zusammenfassung.

der Klast, das Taschentuch, von klaffen, gespalten seyn, offen stehen, nach seiner Form so genannt.

klagen, Schmerz durch Töne oder Worte ausdrücken, in engerer Bedeutung sich über etwas beschweren, eine Beschwerde bei dem Richter vorbringen; goth. *klahan*, schw. *klaga*, griech. *klaien*, *klaien* (κλάειν, κλαίειν). Es bezeichnet den Ton und ist ursprünglich eins mit klingen, in welchem das n der Verdoppelung des g angehört; auch gehören hieher Klack, klacken.

Klamm, enge, beängstigt, nahe an einander gedrängt, fest, gebiegen, fleberig, schwer zu haben, genau; mhd. *klam*, klamm, *klamm*, die Bräune, agf. *clam*, *clom*, Band, ndf. *klamn*, der Klumpen, *verklamen*, vor Kälte erstarren, *klämke*, ein trüges Weibsbild, schw. *klammern*, *klummern*, an den Fingern stark frieren, br. *die klamm*, die Bergschlucht, schw. *kram*, isl. *krom*, engl. *clammy*, klamm, von einem Zeitwort klimmen, woher auch klemmen und Klammer kommt.

die **Klammer**, ein Bindefaßen; anrd. *klampi*, schw. *klaemmel*, *kraemmel*, dän. *klummer*, mhd. *klamer*, Klammer, agf. *clam*, Band, engl. *cramp iron*, holl. *klamme*, *klampe*, Faßen, frz. *clampe*, spn. *calambre*, poln. *klamra*, Band (f. klamm), ndf. *klamvogel*, Raubvogel, im Sachsenspiegel *klemmender*, *krimmender vogel* genannt. Neben *klimman* ist *klimban* für einen Theil der Formen als Stamm anzunehmen.

die **Klampe**, ein Bindebalken, ein Werkzeug zum Festhalten; engl. *clamp*, von klimmen, klippen. Vgl. klamm, Klammer.

der **Klämpener**, Klämpern, f. Klempener, Klempern.

der **Klang**, von klingen.

der **Klapp**, der Klapp, der Schall, von klappen; engl. *clap*.

die **Klappe**, etwas mit einem Schalle Zufallendes, von klappen, schallen, dann überhaupt etwas Zufallendes.

Klappen, schallen, mit einem Schalle zuschlagen, dann überhaupt zuschlagen, vgl. klaffen; engl. *clap*, schw. isl. *klappa*, vgl. klopfen.

die **Klapper**, ein Werkzeug zum Klappern, von klappen, einen Schall verursachen; engl. *clapper*, klappern.

Klar, deutlich, hell, rein; schw. dän. *klar*, engl. *clear*, celt. *clær*, frz. *clair*, ital. *chiaro*, vom lat. *clarus*, zuerst hell, laut von Stimme, dann hell im Allgemeinen.

Klatschen, einen Schall von sich geben oder hervorbringen, plaudern. Es scheint klatschen in klatschen aufzulösen und zu klaffen zu gehören, so daß h ausgefallen wäre vor tschen; br. *klattern*, plaudern, *klittern*, erzählen.

Klauben, durch Wegnehmen reinigen, nagen, bildlich grübeln, ndf. *kluren*, Nebenform von klieben, spalten, also zuerst etwas durch Spalten von einer Sache wegnehmen; agf. *clavan*, *clifrian*, schaben, schw. *klå*, isl. *klaa*, *kloa*, holl. *klooven*, dän. *klua*, *kløne*, daß.

die **Klauder**, die kleine Beule, z. B. von einem Schnackentisch; 2) br. *die klauern*, altes oder schlechtes Geräthe.

die **Klaue**, 1) der Spalt, etwas Gespaltenes, 2) Finger, Zehe, Kralle, als etwas Gespaltenes, von klieben, spalten; agf. *clavu*, Krallen, Faßen, *clea*, Klaue, engl. *claw*, anrd. *klauß*, *klo*, ahd. *chlawa*, *chlawa*, mhd. *kla*, oberd. *klaa*, dän. *kloe*, *klov*, schw. *klo*, *klöf*, isl. *klö*, Klaue, ndf. *klove*, *kløve*, Spalte, *klure*, etwas Gespaltenes, z. B. Schritt Holz.

die **Klaufe**, ein geschlossener Raum, besonders Mönchszelle, auch Engpaß; holl. ist *kluyse* jeder enge Eingang, mlat. *clausa*, *clusa*. Lat. heißt *claudo*, *clausi*, *clausum*, *claudere* schließen, woher *clausa* kommt.

die **Klausel**, eine Bedingung, ein besonderer Vorbehalt, oder eine besondere Stelle in einem Contract u. f. w.; frz. *clause*, vom lat. *clausula*, Schluß, Stelle in einem Edict u. f. w., von *claudere*, schließen.

das **Klavier**, f. Clavier.

Kleben, **kleiben**, **haften**, **hängen** **bleiben**, **haften** **machen** (ehemals **kleiben** vom Empfangen der Frauen); ags. *clifan*, *cleofian*, *cleofan*, *clyfian*, engl. *cleave*, schw. *klibba*, dän. *klæve*, ndf. *kleven*, *kliven*, abd. *klivan*, *kleban*, poln. *kleie*, wend. *lepiu*, *lepenza*, **kleben**, verwandt ist griech. *glia*, *glōia* (γλία, γλοια), **Leim**, lat. *glus* oder *gluten*, frz. *glu*, dass. **Kleben** ist aufzulösen *klei-ben*, vielleicht *kleih-ben*.

Der **Kleck**, **Kleckß**, ein **Fleck**, durch eine Flüssigkeit verursacht; schw. *klikka*, *kleck*, *klaek*, Schande, isl. *hlak*, schw. *lack*, ein Fehler, dän. *klik*, *klak*, ndf. *kluck*, *klacks*, der **Kleckß**; s. oben **Klack**.

Klecken, 1) einen **Kleckß** **machen**, s. **Kleckß**, 2) **fördern**, **förderlich** **seyn**, **genügen** (daher **erflecklich**); schw. *klaecku*, isl. *klecka*, ndf. *klicken*. Die Ableitung dieses Wortes ist zweifelhaft und die Vergleichung mit **Schlagen** nicht genügend. **Klacken** heißt zwar **schlagen**, in so fern der **Schlag** von einem **Schall** begleitet wird, und: es **verflückt** nicht **viel**, wie man ndf. sagt, statt: es **verschlägt** nicht **viel**, könnte die Zusammenstellung mit **schlagen** und also die Ableitung von **Klacken**, **schlagen**, **annehmlich** zu **machen** **scheinen**; aber **klacken** heißt nicht im Allgemeinen **schlagen**, sondern immer wird dabei der **Schall** des **Schlags** berücksichtigt, und so ist jene Vergleichung nicht genügend, daher ist die Ableitung noch immer unermittelt. Sollte, um eine Vermuthung zu wagen, *klei-* oder *kleih-*, woher **kleiben**, der **Stamm** **seyn** und die **Grundbedeutung**: **haften**, **anschlagen**? wie von *seigen*, **singen**, **sacken** kommt.

Der **Klee**, eine Pflanze mit Blättern, welche in drei Theile gespalten sind; goth. *klairs*, ags. *claefer-ryrt*, engl. *clover*, *claver*, *cliver*, *cliver*, abd. *chleo*, *clé*, holl. *klaver*, ndf. *klever*, schw. *klöfwer*, dän. *klever*. Man leitet es ab von **kleiben**, **spalten**. wegen der gespaltenen Blätter. Es kann zwar nicht von **kleiben**, *chliuban*, kommen, weil es dann nicht *klaivs*, *chlew-* lauten würde; doch mag es von einer Nebenform dieses Wortes kommen oder wurzelverwandt damit **seyn**.

Der **Klei**, s. **Kley**.

Kleiben, s. v. a. **kleben**.

Das **Kleid**, die **Bedeckung**, besonders des menschlichen Körpers, auch **Luch**; ags. *clath* (*claded*, **gekleidet**), engl. *cloth* (*clathing*, **Kleidung**), anrb. *klaethi*, abd. *chleit*, mhd. *kleit*, schw. dän. *kläde*. Das **Bedecken** scheint der **Grundbegriff** und **Nebenformen** derselben **Wurzel** **scheinen** ags. *hlid*, abd. *hlit*, mhd. *lit*, **Bedeckung**, **Hülle**, ags. *hlidan*, **bedecken**, wie z. B. **klagen** und *hlahhan*, **lachen**, **wurzelverwandt** sind.

Die **Kleie**, s. **Kleye**.

Klein, **Gegensatz** von **groß**, also **gering**, **kurz**, **wenig**, ehemals auch **fein**, **rein**; ags. *claen*, *claene*, *clane*, **rein**, **sauber**, *cleansian*, **reinigen**, holl. *klenzen*, **durchfeihen**, engl. *clean*, **rein**, **sauber**, **gänzlich**, *cleanse*, **reinigen**, **scheuern**, schw. *klen*, **klein**, **fein**, ndf. *kleen*, abd. *chlein*, **klein**. Der erste Begriff scheint **rein**, **hell**, der zweite **fein**, und aus diesem scheint der Begriff **dünn**, **gering**, **sich** **entwickelt** zu **haben**.

Das **Kleinod**, ein **Edelstein**, ein **Geschmeide**, ehemals **Kleinot**, **Kleinat**; schw. *kleinod*, böhm. *klenot*, von **klein**, mit der **Bildungsstufe** *et*, statt welcher das alte *od* in diesem Worte verblieben ist. Provinziell bedeutet es noch **kleine Sachen**, z. B. im Erzgebirge **Kleinot** oder **Kleinod** die **Gar-
tengewächse**; in Obersachsen sind die **Kleinete**, **Kleinedgärten** die **Feldstücke**

für Gartengewächse; im Sachsenspiegel werden die kleinen Geräthschaften *Kleinode* genannt und in der Leipziger Mehger-Ordnung bedeutet dies Wort die Fleischzugabe, als Kopf, Füße u. s. w.

der *Kleisper*, *Klisper*, der Holzsplitter, Spreißel, die *Kleisperm*, die Schweinsborsten oder Spizen des Schusterdraths. Das engl. *clasp*, Haken, Klammer, Ranke, ist unsicher zum Vergleichen, niemoahl Spreißel, und gabelsförmig gespaltene Schweinsborste, in der Bedeutung dazu stimmen könnten.

der *Kleister*, eine klebrige Materie, welche als Bindemittel dient, besonders aus Mehl bereitet; schwed., dän., nds. *klister*, der Kleister, holl. *klis*, die Klette. Diese Wörter gehören mit kleben, Kley zu einer Wurzel, *klei* oder *kleih*.

Klemm, Nebenform von *klamm*, welches man nachsehe; mhd. *klemmig*.

Klemmen, sehr drücken; mhd. *klembern*, schwed. *klaemma*, klemmen, engl. *clamm*, leimen, auf Leimrathen fangen, klamm halten, von *klemm*; schwz. *klumpen*, knippen.

der *Klempener*, *Klempner*, Blecharbeiter, Spengler, provincieel *klampferer*, *klimperer*, *klipper*, von *klimpen* (oberd. klampen, klempeu), woher das noch gebräuchliche *klimpern* kommt, schlagen, daß es einen Schall giebt. Dies klimpen ist so viel als klippen, schlagen; denn wie vor den *K-*Laut oft durch Verdoppelung desselben ein *n* tritt, so vor *p* ein *m*; s. das folgende Wort.

Klempern, *klimpern*, durch Schlagen einen Schall verursachen, einen Schall von sich geben; s. das vorige Wort.

der *Klengel*, *Klenkel*, ein schwankender Klumpen; vgl. *Klingel*.

der *Klepper*, 1) ein Käufer, z. B. Busch-Klepper, 2) ein Pferd, welches nur zum Laufen gebraucht wird; schwed. *klippare*, dän. *kleppert*, böhm. *kleprlik*; nds. *kleppen*, laufen, ags. *hleapan*, springen und, mit Abstoßung des *h* vor *l*, das jetzt gebräuchliche laufen, dessen Grundbedeutung der Schall ist, dann durch Auftreten einen Schall verursachen, endlich sich rasch bewegen; s. laufen.

die *Klette*, etwas sich Anhängendes, 1) eine Art kleiner kletternder Vögel, 2) die mit Haken versehene Samenkapsel eines Gewächses, welches sich leicht anhängt (die Klettenstange ist bei den Vogelfellern s. v. a. Klebestange, Leimstange); nds. *klive*, ags. *clife*, *clate*, abd. *chletta*, br. *die kleppen* und abd. *chlipa*, *chliba* (von kleben), frz. *glouteron*, holl. *klis*. Es bezeichnet Klette etwas Klebendes und gehört zu der Wurzel *klei* oder *kleih* in kleben; vgl. klettern und Kleister. Schwz. *klette*, der Rothklumpen, auch *stienggen* und *schlegel* genannt.

die *Klettenstange*, die *Leimstange*, s. *Klette*.

Klettern, sich an einer Sache festhalten und dabei fortbewegen; schwed. *klettra*, nds. *klauern*, *klavvern*, *klattern*, *kleggen*, frk. *klepern*, br. *kleppen*, schwz. auch *klebern*, *kläbern* (mhd. *klepsen*), welches das Frequentativum von kleben, kleiben ist; im Oberd. findet sich noch *kletten*, (schwz. und br. *die klatten*, die Krallen), wovon klettern das Frequentativum ist. Das Festhalten, Anhaften ist der Grundbegriff; s. *Klette*.

der *Kleuder*, ein in Hissen übliches Gewicht für Wolle von 21 Pfund; es scheint zu Kloob, Kloot zu gehören, welches nds. einen Haufen bedeutet und Nebenform von Kloß ist.

der *Kley*, eine klebrige Erde, Thon, Letten; ags. *claeg*, engl. *clay*, holl. *klei*, *klai*, böhm. *kleg*, poln. *kley*, celt. *clai*, Thon, böhm. *kly*,

Bergharz, *klyh*, Reim (lat. *gluten*, Reim). Es gehört mit kleben zu einer Wurzel; s. kleben.

die Kleye, die vom Getraide durch Mahlen abgesonderten Hülsen; schwb. *kli*, ahd. *chliha*, *cliwa*, *chlia*. Es scheint mit kleben, spalten, verwandt, wie Gries eine ähnliche Bedeutung hat.

Kleyen, fragen; schwb. *kliu*, engl. *claw*, verw. mit kleben, spalten.

die Klique, eine Verbindung, eine verbundene Gesellschaft, vom frz. *clique*, welches vom deutschen Worte gleich zu kommen scheint, so daß es eine Verbindung gleicher Menschen, d. i. zu gleichem Zwecke zu seyn scheint; doch ist diese Ableitung höchst gewagt.

Kleben, spalten; ags. *cleafan*, *cleosan*, *cliofan*, *clifan*, engl. *cleave*, mhd. *kloeben*, *klieben*, frz. *cliver*, schwb. *klyfwa*, nds. *klöben*. Von diesem Worte kommen die Hauptwörter Kluft, etwas Offenstehendes, Gespaltenes, Klaue, die gespaltene Hand oder der gespaltene Fuß, der Kloben, ein durch Spalten abgerissenes Stück, oder etwas Gespaltenes. Das Frequentativum von kleben ist klaffen und von einer andern Form klippen (schwb. *klippa*, schneiden, scheeren); schwb. *kreiben*, zwiften, kneipen. Der Grundbegriff scheint schallen, mit einem Schalle schlagen, dann schlagen, hauen, und zu demselben Stamme gehört klappen, wie auch klopfen.

das Klima (Mehrzahl: die Klimate), der Erd- oder Himmels-Strich; griech. *klima* (κλίμα), von *klinein* (κλίνειν), lehnen, neigen, also eigentlich die Neigung der Erde von dem Aequator nach den Polen zu, dann überhaupt Erstreich, lat. *clima*, engl. *climate*, *climature*, frz. *climat*.

Klimmen, steigen, indem man sich festhält mit Händen oder Füßen; ags. *climan*, *climban*, engl. *climb*, nds. *klemmen*, schwb. *klaenga*; mhd. heißt *klimmen*, steigen, *klimpfen*, klemmen, schwz. *klimmen*, kneipen, grünnen, *klänen*, schwb. *klaenga*, klimmen. Formen mit verstärkter Bedeutung sind oberd.: *klimsen*, nhd. *klemmern*, *klempern*. Der Grundbegriff ist das Festhalten, und zu klimmen gehören Klamme, Klammer, Klampe, klemm, Klemme. Wir haben für die verschiedenen sinn- und wurzelverwandten Wörter drei Stämme anzunehmen: *klimman*, *klimban*, *klimpan*.

der Klimop, niederdeutsche Benennung des Epheu, s. v. a. Klimmauf, das aufklimmende Gewächs.

Klimpern, schlagen, daß es einen Schall giebt; s. klempern.

die Klinge, 1) eine Höhe, ein Hügel (nicht hieher gehören: schwb. *kliht*, *klett*, isl. *klettur*); 2) ein Thal, ahd. *chlinga*, *klingo*; 3) Wassergraben, ahd. *chlinga*, *chlingo*, Strom. Es scheint, daß dies Wort den Fels und den Strom bezeichnet nach dem Klange, welchen beide geben; denn auch mhd. heißt *klinge* der Strom und anrd. *klungr* ein Felsenort, schwz. *kling*, *gekling*, trockner, steiniger Ort in einem Fluß, br. *die kling*, *klingen*, enge Schlucht, tiefer Graben, ags. *hlym*, der Klang und der Strom, von *hlymnan*, klingen.

die Klinge, der Theil des Degens, Messers, der Sense u. a. m., welcher von Metall ist, so benannt von dem Klange dieses Metalls; schwb. *klinga*, holl. *klinge*, *klinke*.

das Klingel, ein Knäuel Garn; schwz. *klungel*, *kluntsche*, Knäuel. Zuerst wohl, könnte es scheinen, die Schelle, von klingen, dann was einer

Schelle an Form ähnlich ist; doch br. *das klunglein*, der Knäuel Garn, von *klanken*, schlingen, schwanken, also was hin- und herschwankt; vergleiche *Klinke*.

Klingen (Klang, geklungen), einen Schall hören lassen; schw. *klinga*, aschw. *klinka*, engl. *clink*, lat. *clangere*, griech. *klangein* (κλάγγειν), böhm. *klinkati*. Als Wurzel erscheint *kli-*, formirt mit dem *K*=Kaut, welcher durch Verdoppelung zu *ng* oder *nk* ward; verwandt ist *Kla*=gen, welches man vergleiche, so wie *Klo*cke, *Glo*cke. Der Grundbegriff ist der Schall; Klingen bezeichnet das wiederholte Klingen. Br. *klengen*, klingen machen, *klenken*, klirren.

die *Klinke*, etwas, was niederfällt und durch das Niederfallen verschließt, der Riegel an einer Thüre; abd. *chlinka*, anrd. schw. *klinka*, dän. ndf. *klinke*, holl. *klink* (welches auch Ohrfeige heißt, vom Schall derselben), frz. *clenche*, *clinche*, *cliquet*, mlut. *cliquetus* (vielleicht von *Klicken*, s. v. a. *Klacken*). Man muß neben *hlinkan*, woher Gelenk, ein *klinkan* als Nebenform annehmen, woher *Klinke*, eine Art Gelenk (s. *Klinker*); br. *klanken*, *klenken*, in einander schlingen, hin- und herschwingen, *klunkesen*, schmerzhaft klopfen machen, vor Begierde zittern, abd. *gichlenchan*, schlingen, schwanken, schw. *glanggen*, herunterhängen, plumpen.

der *Klinker*, ein gebrannter Stein, Backstein, so benannt vom *Klange*, welchen er giebt; holl. *klinkert*.

der *Klinker*, eine Art schwedischer und dänischer Fahrzeuge mit plattem Boden; frz. *clincart*. Es bedeutet wahrscheinlich etwas Zusammengefüßtes; holl. *klinken*, fest machen, beschlagen, *klinkwerk*, Balken, welche verbunden werden, engl. *clinch*, befestigen, nieten, packen, s. *Klinke*.

Klink, hell, klar, lauter, in Niederdeutschland gebräuchlich; holl. *klink*, wo es mit *klaar* zusammengestellt wird. Es scheint zuerst helltönend, dann hell zu bedeuten, wie das lat. *clarus*; s. oben *Klar*.

die *Klinse*, *Klünse*, *Klunse*, der Riß, die Spalte; mhd. *kluns*, *klimse*, *climpse* (engl. *clints*, Aushöhungen unter Kalkfelsen). Vielleicht könnte man meinen, entstand es aus *Klingse*, *Klungse*, wie *Lenz* aus *Lengs* und *gleißen* aus *gleichsen*, und dann würde es vom *Klange* zerspringender Sachen, das Zerspringen bezeichnen, wie z. B. *Klinse* im Engl. heißt *crack*, ein Krach, *chink*, Klang und Riß, frz. *crevasse*, von *crever*, zerbrechen (br. *klinsehn*, klingen, klirren). Doch die Formen *climpse*, *klimse* zeigen, daß es von *klimpan*, *klimman* kommt, und aus *Klumpe* entstanden ist, so daß es also zuerst eine Klemme, dann eine Spalte im Allgemeinen bedeutet.

der *Klipp*, der Schlag, von *klippen*, gleichbedeutend mit *klappen*, wovon auch *Klippern* kommt, gleichbedeutend mit *klappern*.

die *Klippe*, eine Falle, s. v. a. *Klappe*, von *klippen*.

die *Klippe*, eine drei- oder viereckige Münze, von *klippen*, hauen, schneiden; schw. *klippen*, schneiden, *klipping*, eine geschnittene Münze.

die *Klippe*, ein Felsstück, ein Fels, wie es scheint von *klippen*, hauen, spalten, schneiden (s. *Klieben*); schw. *klippa*, dän. *klippe*, anrd. *klif*, Hügel, agf. *clif*, *cleofu*, engl. *cliff*, celt. *clip*, ital. *greppo*, Felsstück. So heißt lat. *rupes* der Fels, eigentlich ein abgerissenes Felsstück, von *rupere*, *rumpere*, reißen. Vgl. unten *Scheere*. (Abd. heißt die *Klippe kachlep*, und dieß gehört der Form nach zu *kleiban*, *kleiben*, *kleben*, wähs-

tend agf. *cleofu* zu *kliuban*, flieben, gehört; so scheint denn *kachlep* zuerst einen zusammenfliebenden Klumpen zu bedeuten).

der Klippel, s. Klöppel.

Flippen, s. v. a. Klappen, Frequentativum von flieben.

Flippeln, das wiederholte Klappen.

der Klippkram, der Klapperkram, Handel mit klappernden Sachen, s. Klappen; mhd. *klippwerk*, kleine, besonders hölzerne Waaren, *klippkrug*, geringes Wirthshaus, *klippkraemer*, Kleinbändler.

Klirren, einen hellen zitternden Ton hören lassen; es scheint ein zur Nachahmung des Tons erfundenes Wort zu seyn, und kommt in den Mundarten weiter nicht vor; vielleicht ist es zusammengezogen.

Klitschen, s. v. a. Klatschen, mit welchem es einen Wortstamm ausmacht; s. das folgende Wort.

der Klitter, s. v. a. Kladde, von Klitten, schlagen, woher Klitschen, Klatschen; s. Kladde. — das Klitterbuch, das Kletschbuch.

die Klitterschuld, kleine Schuld, s. v. a. Klapperschuld, in so fern Klapperzeug geringfügige Sachen ausdrückt; denn ndf. heißt *kläterkram* s. v. a. Klapperkram, von Klitten, woher Klitschen, schlagen, daß es einen Schall giebt, also gleichbedeutend mit Klappen, woher Klippkram kommt. Schwz. *grümpelschuld*, kleine Schuld, d. i. Gerümpelschuld, *kluten*, *klütern*, *klütern*, *klütern*, Kleinigkeiten bosseeln.

die Kloake, s. Cloake.

der Kloben, ein Haufen, Bündel, z. B. ein Kloben Glas, ein Bündel Glas; agf. *cleove*, *clive*, *clyre*, *clove*, ein Ball, Knäuel, eine Kugel, engl. *claw*, lat. *globus*, *glomus*, Ball, Knäuel, Kugel, Haufen, celt. *cielm*, *chem*, Knoten.

der Kloben, ein Werkzeug zum Halten, ein gespaltenes Werkzeug, ein gespaltenes Ding, ein Scheit Holz, ein gespaltenes Holz zum Vogelfang, ein hohles Behältniß, von flieben, spalten; ahd. *chlobo*, mhd. *klobe*, griech. *klobos* (κλωβός), mlat. ist *clobus*, *clobum* Käfig, Zelle, isl. *klefe*, agf. *clife*, Schlafzimmer, Zelle.

klöben, spalten, ndd. für flieben.

die Klocke, s. Glocke.

Klopfen, schlagen, Nebenform von flieben, hauen, spalten; die Grundbedeutung ist der Schall, welchen das Hauen, Schlagen verursacht; ahd. *klopfon*, *chlochôn*, *clochon*, *clophan* (s. Glocke), ndf. *kloppen*, engl. *clap*, schwed. *klappa*, dän. *klappe*, wallach. *clopotire*. Nebenformen sind Klappen, Klappen.

der Klopffechter, eigentlich ein mit der Faust fechtender Vorer, Faustfechter, dann überhaupt Fechter in niederem Sinne, von klopfen.

der Klopffhengst, ein Hengst, welchem mit einem Hammer die Hoden zerklöpft oder zerquetscht sind, von klopfen. Da diese Behandlung manchmal den Begattungstrieb nicht ganz tilgt, so heißt auch ein nicht gehörig entmannter Hengst öfters ein Klopffhengst.

der Klöppel, Klöppeln, von klopfen, statt klopfen; br. *der klächel*.

der Klob, ein Klumpen; holl. *klont*, *klonter*, *kluit*, ndf. *klule*, engl. *clod*, der Klob, schwed. *klot*, dän. *klod*, ndf. *kloot*, holl. *klos*, eine Kugel. Der Grundbegriff scheint das Zusammenkleben, und es scheint verwandt mit Klette und Kleben.

das Kloster, ein eingeschlossener Ort für Geistliche, welche von der Welt abgesondert leben, vom lat. *claustrum*, ein Verschluß, von *claudo*, *clausi*, *claudum*, *claudere*, schließen, einschließen; ital. *chiostro*, frz. *cloître*, engl. *cloistre*.

der Klotz, ein Klumpen, eine Kugel, ein dickes Stück Holz; dän. *kleds*, poln. *kloc*, Klotz, wend. *klada*, ein Hauklotz. Es scheint eine Nebenform des Wortes Klotz zu seyn; doch da abd. *chliozan* spalten heißt, so ist Klotz wohl zuerst f. v. a. Scheit, br. *kleuzen*, *klötzen*, spalten, *der, die klözen*, gespaltene Birnen, *die klotsen*, die Hauspäne, Scheiten, *der klotsz*, der Klotz; 2) Klumpen weicher Materie, *klotzet*, weich, *zäh*, schlapp. In so fern Klotz Klumpen bedeutet, scheint es von Klotz, dickes Holz, getrennt werden zu müssen, und mit Klotz zusammenzugehören. (Schwz. *klöte*, Grobian).

klozen, mit den Augen starren; f. glozen.

die Kluppe, f. Klubbe.

der Klücker, Klucker, Klicker, ein Kügelchen zum Spielen; schwz. *klucker*, *glugger*, holl. *klikker*. Es hat seinen Namen vom klackenden Schall, verwandt mit klacken, glucken; f. gluckzen.

die Klufe, Glufe, die Stecknadel; agf. *clufe*, Spitze, abd. *chluf*, *chlufst*, Zängelchen (zuerst wohl ein gespaltenes Werkzeug), Haarnadel, Stecknadel, vgl. Kluft.

die Kluft, 1) der Spalt, die Höhle, engl. *cleft*, *clift*, schw. *kluft*, böhm. *klufsta*; 2) ein gespaltenes Werkzeug, z. B. eine Feuerzange, von flieben, spalten.

klug, einichts voll, verständig (br. auch knapp, genau, sparsam); abd. *chlucc*, agf. *gleaw*, ndf. *klook* (bei Dittfrid *glau*), schw. *klok*, isl. *klókr* (*glöggr*), dän. *klog* (*glog*). Eigentlich bedeutet glau sehend und hell, schw. *glo*, starr ansehen, isl. *gloggra*, sehen; also ist klug, falls es wirklich für glug zu nehmen ist, sehend, scharfsehend, vor-, umsichtig, wie das lat. *prudens*, klug, zusammengezogen aus *providens*, vorsehend, vorsichtig bedeutet; f. glozen. Aber es ist nicht glaublich, daß klug mit glau zu einem Stamme gehöre.

der Klump, Klumpen, eine feste Masse; schw. *klimp*, *klump*, engl. *clump*, *lump*, ndf. *klamm*, *klamp*, *klump*, *klunt*, oberd. *klumpf*, *klumpfen*, holl. *klomp* (*klont*, *klonter*). Es scheint zu *klimpan* zu gehören (woher Klampe) und eine zusammenhaltende Masse zu bedeuten (agf. *claemium*, beschnüren).

die Klunker, das Klümpchen, z. B. von Roth, welcher an die Kleider gespritzt worden, eine Duaste, eigentlich etwas Hin- und Herschleuderndes, von *klinkan*, woher Klinker, welches man vergleiche.

die Klunse, br. *die klumsen*, *klumpsen*; f. Klinse.

der Klupp, ein Haufen, eine zusammengehörende Gesellschaft, scheint von gleicher Herkunft mit Klumpen.

die Kluppe, Kloppe, Kloppe, etwas Gespaltenes, ein gespaltenes Werkzeug, die Klemme, eine Zahl etlicher kleiner gerupfter Vögel, welche mit den Hälsen eingeklemmt werden, von flieben, spalten; schwz. *klopen*, *kloopen*, Klaue, br. *der klub*, der Spalt.

das Klystier, eine Flüssigkeit, welche in den After gespritzt wird, um

Deffnung zu bewirken; griech. *klystär* (κλυστήρ), von *klyxein* (κλύζειν), spülen, lat. engl. *clyster*, frz. *lavement*, von *laver*, waschen.

der Knabe, ein Kind männlichen Geschlechts, eine junge Mannsperson; ags. *cnase*, *cnapa*, *cnœht*, *cnih!*, *cnyht*, ahd. *chneht*, schw. *knapp*, isl. *knapa*, nds. *knappe*, dän. *knab*, Knabe, engl. *knave*, Bube, *knigh!*, Ritter, schott. *knaue*, Kind männlichen Geschlechts. Das Wort *Knappe* ist Nebenform von *Knabe*, und ursprünglich bedeutete es Erzeugter, Geborner; ags. heißt *cnœrysse* die Erzeugung, *cnœressa* die Familie, und gehört zu dem Stamme *kin-*, welcher zeugen bedeutet, s. *Kind*, woraus durch Zusammensetzung ein neuer Stamm, welcher mit *kn*, *cn* anfängt, gebildet ward (ahd. *chnahan*, *chnahuuan*); goth. *knods*, ahd. *chnuot*, schw. *knae*, Geschlecht, wie im Lat. neben *genere* (*gignere*), erzeugen, *gnasci*, *nasci*, erzeugt werden, entstehen, sich findet; eben so ags. *cnaran* (engl. *know*), kennen, als zusammengezogene und weitergebildete Form neben *caennan*, kennen (vgl. *Reffe*). *Knecht* ist Nebenform von *Knabe* und von demselben Stamme.

Knacken, schallen, einen schlagenden Schall verursachen, schlagen, zerbrechen mit einem Schall; ags. *cnocian*, *cnucian*, schlagen, schw. *knaka*, schallen, tönen, *knacka*, schlagen, *knaeckä*, mit einem Schall brechen, brechen, engl. *knock*, stoßen, schlagen, klopfen, *knack*, knacken, krachen lassen, zerbrechen, *knick*, knacken, knicken, knarren. Zu knacken gehört knicken, wie klippen zu klappen, klicen zu klacken. Als Wurzel ist *kni-*, *kna-*, oder *knih-*, *knah-* zu betrachten, welche den Schall und Schlag bezeichnet, und diese findet sich auch in knippen, knappen, knirren, knarren, knurren, knallen. W. *nickeln*, wehe thun, quälen, ahd. *ginichan*, zerquetschen, *neichan*, brechen, isl. *kneickia*, *hnickia*, grob anpacken, stoßen, ags. *hnäcan*, holl. *necken*, tödten.

fnagen, f. v. a. nagen, und damit verwandt.

Knallen, einen Schall von sich geben; agf. *cnyllan*, die Glocke schlagen, *cnyllisan*, schlagen, *cnyll*, der Glockenschlag, schwed. *knall*, der Knall, engl. *knel*, *knell*, der Glockenschlag, der schlagende Puls, celt. *cnul*, der Knall, von gleicher Wurzel mit knacken, welches man vergl.; br. *knellen*, plagen, plagen machen, ir. *knelfen*, ranzen, ungesüm betteln.

knapp, eng, fest anliegend, auch bildlich eng; schw. *knapp*, enge, farg, schnell, *napp*, enge, dän. *kneben*, enge, genau, *neppe*, faum, nbf. *nippe*, genau, isl. *knúla*, zürängen, drängen. Es gehört zu kneipen, zusammenpressen, einengen.

der Knappe, Nebenform von Knabe, bedeutet besonders einen dienenden Jungen, Schildträger, Edelknecht, Handwerksburschen; s. Knabe.

knappen, einen Schall von sich geben, etwas mit einem Schalle thun, z. B. aufbeissen, zerbeissen, hin und her schlagen, hinken, umschnappen, nicken; br. *knaupen*, hinken, nicken, schnappen, *knipsen*, *knipsen*, hinken, schw. *knaeppa*, engl. *knapp*, knappen, von gleicher Wurzel mit knacken, welches man vergl., s. auch kneipen, knippen. Schw. *gnappen*, wackeln, *gnäppsen*, mit dem Kopfe nicken, *gnatzen*, wackeln, *gnepfen*, zum Fall neigen, fallen, *napsen*, sich auf und ab bewegen, Taback schmauchen, *näpperig*, knauserig.

der Knappsack (engl. *knapsack*), ein Sack, in welchem man trockene Geware bei sich führt; nds. heißt Knapp eine harte trockene

Eswaare, welche man knappt (s. Knappen). Statt Knappsfack sagt man auch Schnappsfack mit vorgelegtem s; frz. bildete man daraus das Wort *canapsa*, Reiseranzgen.

Knarpeln, trockne Sachen mit einem Geräusch zerbeißen oder nagen, von einem nicht mehr vorhandenen Knarpen, und dies von knarren, so daß das Geräusch der Grundbegriff ist; vgl. Knappen.

Knarren, ein Geräusch machen; schw. *knarra*, dän. *knarre*, ags. *gnyrran*, rauschen, *gnornan*, *gnornian*, wehklagen, nds. *gnarren*, *knarren*, br. *knarzen*, knarren, *knärren*, schreien. Knirren und knurren sind Nebenformen; vgl. knacken.

der Knaster, s. Gaster.

der Knasterbart, der Brummbart, von knastern; nds. *gnötterbart*, *gnöttercholt*.

Knastern, ein Geräusch machen; schw. *knastra*, nds. *gnastern*, *gnaspen*, *gnassen*, engl. *gnash*, isl. *nysta*; knastern ist Nebenform von knistern, — ahd. *gneisto*, isl. *gneist*, dän. *gnist*, schw. *gneist*, der Funken, der in die Höhe springt, dän. *gniste*, Funken sprühen.

Knatschen, knätschen, eine weiche Masse zusammendrücken, gehört zu kneten.

knattern, Nebenform von knittern.

der Knauel, 1) eine Pflanze auf Sandfeldern, kleiner Wegetritt, Hundswürger, engl. *knauel*, dän. *knavel*, 2) eine Art Sternmoos, dän. *knavel*.

der Knauel, Knäuel, Knaul, etwas Rundes, besonders Garn, zu einem Ball gewickelt (oberd. *klevel*, *klügel*, *klungel*, nds. *klouwen*, ags. *clyve*, *clove*, *cleove*, engl. *claw*); ags. *knol*, *cnolle*, Scheitel, Berggipfel und etwas Rundes, schw. *knula*, *knyla*, celt. *cnuc*, ein Höcker, etwas Rundes. Mit Knaul scheint verwandt Knolle und Knie, von einem Stamme *kniuwon* oder *kniuhan*, biegen.

der Knauer, ein hartes Gestein; von gleicher Abstammung mit Knorren, welches man nachsehe.

der Knauf, eine Nebenform des Wortes Knopf; ahd. *chnouf*.

Knaukeln, nagen; nds. *knibbeln*, *knabbeln*, *gnabbeln*, *gnaueln*, provinc. *knauen*, *gnauen*, holl. *knaauwen*, engl. *gnaw*, nagen, verwandt mit Knappen und Knagen, Nebenform von nagen.

Knaukeln, vulgär, Knuschneln, in kleinen Bissen essen, von Knausen, s. Knaufer.

der Knaufer, der Knicker, der farge Filz, von Knausen, welches zu Knauen gehört (s. Knaukeln), nagen, abzwacken. Knicker hat dieselbe Bedeutung und ist verwandt.

der Knaust, ein hartes Gestein, s. Knauer, womit es von gleicher Wurzel kommt; br. *der knaus*, der knopfige Aufsatz am Brodlaib.

der Knebel, ein kurzes dickes Holz, besonders ein Querkholz; nds. dän. *knevel*. Es scheint mit kneipen und knüpfen zu einem Stamme zu gehören, welcher einengen, drücken bedeutet, so daß Knebel ein Holz zum Pressen, Einengen wäre, wie Block ein Holz zum Schließen, oder etwas Knopfartiges.

der Knebelbart, der Bart der Oberlippe, wahrscheinlich bildlich, weil er gleichsam einen Knebel bildet; schw. *knaefvelbår*.

der Knecht, ursprünglich eine junge Mannsperſon, dann ein dienender

Zunge, endlich ein Dienender überhaupt; ahd. *cheneht*, *chneht*. Es hat gleiche Abkunft mit Knabe, welches man nachsehe.

der Kneif, ein kurzes Messer; agf. *cnif*, engl. *knife*, anrd. *knifr*, schwed. *knif*, dän. *kniv*, schwz. *gnypen*, ndf. *knief*, frz. *ganivet* (in *Canaguedoc canive*, ein großes Messer), *canif* (Federmesser), mlal. *canirus*, *canipulus*, spn. *gañivete*, schott. *kniff*, Silet, Hirschfänger, von kneifen, kneipen, ein Instrument zum Kneipen, Knippen, Knappen, goth. *hniupan*, agf. *knipan*, schneiden, schwed. *knipa*, schneiden; f. knappen, kneipen.

kneifen, drücken, schneiden, Nebenform von kneipen.

der Kneifer, Kneiper, Säger, Stücksäger, eine Art Vögel mit einem sägeförmigen Schnabel; engl. *knypen*, von kneifen, kneipen; br. mit Scheltworten antreiben, *knissen*, *knisseln*, reiben, zupfen.

die Kneipe, 1) die Klemme, 2) das Zwickel, Klemmen der Gedärme, von kneipen, 3) eine schlechte, geringe Schenke (ndf. *klippschenke*, *klippkrug*), von kneipen, verächtlich eine enge Schenke, gleichsam eine Klemme; schwz. *niffen*, fängern, bei kleinlichen Dingen genau seyn, *nissig*, knauserig, *vernissen*, kleinlich, unausgehnlich.

kneipen, pressen, einengen, schneiden, f. knappen, Kneif; schwed. *knipa*, schwz. *gnypen*, engl. *nip*, isl. *nypa*, dän. *nibe*, holl. *nypen*, schwed. *nyupa*, pressen, drücken, schwed. *knipa*, goth. *hniupan*, agf. *knipan*, schneiden.

der Kneiß, f. Oneiß.

kneten, eine weiche Masse durcharbeiten; ahd. *chnetan*, agf. *cnaedan*, kneten, *gnidan*, zusammenreiben, *gniding*, das Reiben, engl. *knead*, dän. *knede*, ndf. *kneien*, schwed. *knåda*, *knoda*, böhm. *hnety*, kneten; ahd. heißt *knidan*, *chnistan*, zerreiben, ndf. *gniden*, hin und her reiben, schwz. *knüssen*, *knysen*, schlagen. Es scheint zu der Wurzel *kni-* oder *knih-* zu gehören, welcher kneipen, knappen zu Grunde liegt, und das Drücken, Pressen scheint zunächst der Grundbegriff; vgl. knittern, knistern.

kneulen, vulgär, mißhandeln, knuffen; schwz. *knüllen*, schlagen, vgl. knüllen.

das Knick, die lebendige Hecke mit in einander geflochtenen Zweigen, vom Knicken, Wiegen der Zweige so benannt.

Knicken, Nebenform von knacken.

der Knicker, welcher die Sachen abknickt, abzwackt, ein Zwacker.

das Knie, die Biegung, die Biegung des Beins, wo das Unterbein mit dem Schenkel sich verbindet; goth. *knju*, agf. *cneov*, *cneou*, engl. *knee*, isl. *knje*, *hnie*, anrd. *kne*, schwed. *knae*, dän. *knå*, ndf. *knee*, ahd. *chniu*, mhd. *knje*, griech. *gomy* (γόμυ), Knie, *gnyx* (γνύξ), mit gebogenem Knie, lat. *genu*. Es ist wurzelverwandt mit knicken, knacken, und bezeichnet das Gebogene (so wie griech. *gnaein*, *knaein* [γνάειν, κνάειν], nagen, *gnaplein*, *gnamplein* [γνάπτειν, κνάπτειν], das aus der Zusammenziehung von *g-n*, *k-n* entstandene *gn*, *kn* zur Wurzel haben, mit dem Grundbegriffe der Biegung mit hinzutretendem Begriff des das Wiegen begleitenden Schalles, übertragen auf den ähnlichen Schall des Nagens).

der Kniff, das Kneipen, der unerlaubte Handgriff, von kneifen; dän. *kneb*, ndf. *kneeb*.

knippen, Nebenform von knappen.

der Knipp, Knirp, ein kleiner Mensch, eigentlich etwas Abgeknipptes, Stückchen; schwz. *knirben, gnirben, nirben*, knausern, *gnirbi, knausfer, gnirzen*, knarpeln, *knirbschen*, knirschen, ffr. *knirbeln*, knirschen, *knorkeln, knörkeln*, farg thun, *knorpsen*, an etwas Hartem hörbar fauen.

knirren, Nebenform von knarren; br. auch kneipen, *knirgeln*, fest zusammenknüpfen.

knirschen, von knirren, mit ähnlicher Bedeutung; holl. *knersen*, ndf. *knarssen, knarseln*, schwz. *knarschen*, knirschen, *knorschen, knorzen, knortschen, knörtschen*, quetschen, *knascheln*, knirschen.

knistern, Nebenform von knastern, einen zitternden Schall hören lassen; ndf. *gnistern*, von knistern, engl. *gnash*, knirschen, abd. *chnistan*, agf. *cnisan, cnysan*, urd. *gnesta*, knistern, *gnist*, das Knistern.

knittern, Nebenform von knattern, einen zitternden Schall hören lassen oder verursachen; von gleicher Wurzel mit knistern.

der Knöbel, die Erhöhung der Fingergelenke, etwas Knopfartiges, Verkleinerungsform von Knob, einer Nebenform von Knopf; ndd. *knevel*, der Knöbel, Knöchel, schw. *kno* und, mit Abstoßung des K, *naefwe*, isl. *knefe, hnese*, die Faust, f. Knopf.

der Knoblauch, ein Gewächse mit mehreren zusammenhängenden Bollen, entweder von Knob, der Knopf, undlauch, alsolauch mit Knöpfen, Vollen, oder vom abd. *chlopolouch, chlovolouh*, mhd. *klobelouch*, von klieben, spalten, weil sich die Bolle in mehrere Theile spaltet.

der Knöchel, eigentlich ein kleiner Knochen, besonders die Gelenkerhöhung; agf. *cnuel*, engl. *knuckle*, schw. *knoge*, isl. *knuka*, ndf. *knukkel*, f. Knochen, br. *knöbel, knübel*, vgl. Knöbel.

der Knochen, dän. *knokke*, mhd. *knoche*, ndf. *knake*, holl. *knok*, br. *knuecken, knacken*, schw. *knole*, isl. *hnota*, welche Formen das Knotige, die sogenannten Knöchel hauptsächlich bezeichnen und dann den Knochen im Allgemeinen. Das Knochen zuerst gleiche Bedeutung mit Knoten gehabt habe, geht hervor aus Knocke, etwas Kolbiges, Zusammengeknottes; itl. heißt *gnocco* ein Weibkloß ein Knödel, engl. *knagg* ein Knorren, ndf. *knagge* ein dickes Stück. (Es scheint verwandt mit kniden und Knie, so daß Biegung, dann Rundung der Grundbegriff ist).

der Knocken, die Knocke, etwas Kolbiges, Zusammengedrehtes, besonders eine Raute Fläche, f. Knochen; br. *knock*, Hügel, Stück Holz, *knocken*, knieend sitzen, *knigen*, knien (also knien die Wurzel), schw. *nock*, Knote, dän. *nogle*, Knäuel, schwz. *die nocke, nogge, nogi*, ein tölpisches Weibsbild, *noggle*, Beule, *noggel*, plumper Mensch, br. *der neckes*, Kugeln für das Glückerspiel, *necheln*, damit spielen, in der Pfalz *nöcheln* genannt, isl. *hnikill*, Kugel, br. *der nock, nocken*, Kloß, Knödel, itl. *gnocco* (br. *knotzen*, knien, knieend sitzen, der *knotzer*, der Dfenhocker).

der Knödel, ein Kloß von Mehl, böhm. *knedlik*, die Verkleinerungsform von Knode, Knoden, Knoten.

der Knollen, etwas Rundes, ein Klumpen; agf. *cnolle, hnoł*, Knollen, Scheitel, schw. *knula, knyla*, dän. *knold*, ndf. *knulle*, Knollen und eine schlecht gebogene große Falte, engl. *knoll*, abd. *nol, uollo*, schwz. *nollen*, Gipfel, Hügel, f. *Knauel*, engl. *knee*, der Knoten.

der Knopf, etwas Rundes, Kugliges; schw. *knapp*, agf. *cnaep*, engl.

knob, dän. **knap**, ndf. holl. **knoop**; der Knorren heißt ndf. **knobbe**, **knubbe**, und die Knospe heißt ebenso, welche schw. **knopp** genannt wird, holl. **knobbel**. Nebenform ist das Wort **Knauf**, so wie Knospe. Es gehört zu knüpfen, also zuerst Geknüpfted, dann diesem an Form Ähnliches.

der Knopper, der Gallapfel, eine Nebenform von Knopf.

der Knorpel, ein knochenartiges Wesen in den thierischen Körpern, von knorpen, einem tonbezeichnenden Zeitwort, welches nicht mehr gefunden wird, dessen Nebenform knarpen aber noch in knarpeln (s. oben) enthalten ist. Knorpel ist demnach die Masse, welche beim Nagen einen knarrenden Ton hören läßt; agf. **grisle**, **gristle**, **gristlban**, in ähnlicher Bedeutung, denn **grist**, **gristlung** heißt das Knirschen, holl. **knor**, ein Knurrer, und **knor**, **knorbeen**, der Knorbel, auch **kraakbeen** genannt, von **kraaken**, krachen, ndf. **knurbelknaken**, **knubberknaken**, **krusperknaken**, oberd. **knarpel**, **knorspel**, **kruspel**, **kraspel**, **karspel**, **krussbein**, **kursch**, ebenfalls vom Schall benannt; schw. **krosen**, zerkrachen, schw. **krossa**, engl. **to crush** (frz. **écraser**); schw. **kröspel**, Knorpel, **kröspeln**, knorpeln. Vgl. **krispeln**.

der Knorren, eine runde harte Hervorragung, zuerst der Knöchel am Fuß, dann allgemein; dän. **knort**, engl. **gnar**, **knur**, **knurl**, der Knorren, schw. **knorrlig**, knotig, von den Haaren gebraucht, wie Knorpel von einem Stamme **knirpan**, so von **knirran** knarren, zuerst bezeichnend das, was beim Nagen einen knarrenden Ton verursacht.

der Knorz, der Knorren, Nebenform dieses Wortes.

die Knospe, der Knoten oder Knopf der Gewächse; oberd. auch Knoten und Knopf genannt, ndf. **knobbe**, engl. **knob**, dän. **knop**, schw. **knopp**, and. **knapp**, **hnapp**. Es ist eine Nebenform des Wortes Knopf, entweder mit einem vor p eingetretenen s oder verkehrt aus Knospe. Knüßpel hieß ehemals ein Knötchen. Br. **der knoores**, **knüspel**, Klotz, grober Mensch.

der Knoten, eine runde Erhöhung, ein runder Körper, besonders eine Erhöhung, welche durch das Ineinanderschlingen oder Knüpfen entsteht; agf. **cnotta**, **cnytt**, **cnytt**, der Knoten, **cnittan**, knüpfen, engl. **knot**, Knoten und **knit**, knüpfen oder Knoten machen, stricken, schw. **knut**, dän. **knude**, böhm. **knot**, ndf. **knulle**, Knoten und **knulten**, knüpfen, stricken, br. **knülen**, **knüeln**, knüpfen, lat., ohne K-Laut, **nodus**, der Knoten, **nectere**, knüpfen, **nere**, spinnen, flechten, griech. **neein**, **näthein** (**νέειν**, **νῆθειν**), spinnen, br. **nödeln**, im Stricken Knoten schlingen. Lösen wir **knei-pan** in **knei-pan**, knüpfen, und **knitan** in **kni-tan** auf, so ergibt sich Wurzelverwandschaft beider Stämme.

Knottern, knarren, knurrig seyn, gehört zu knittern; schw. **nodern**, knarren.

Knuffen, schlagen, stoßen; engl. **knub**, **knubble**, frk. **knopsen**, Nebenform von kniffen, kneifen, kneipen, knappen, schw. **noppen**, stoßen, mit der Faust stoßen, nbd. **nuppen**, isl. **hnypa**, stoßen.

Knüllen, grobe, knollige Falten machen; im Oberdeutschen bedeutet es auch in Knollen zerreiben; gehört seiner Abstammung nach zu Knollen.

Knüpfen, einen Knopf oder Knoten machen und dadurch verbinden, ndf. **knuppen**, Verkleinerungsform knüpfeln und knüppeln; gehört mit Knopf zu einem Stamme, nämlich kneipen, pressen, zusammen-drücken.

der Knüppel, ein dickes, rundes Stück Holz; gehört zu Knopf, ein

knopfförmiges Stück Holz (schwd. *knubb*, ein kurzes, knotiges Stück Holz), wie Knüttel, ein knotenförmiges Stück Holz, ndf. *knuppel*, *knüppel*, br. *knüpfel*; schwz. *knubel*, halbkugelförmiger Berggipfel, Geshwulst.

knurren, Nebenform von knirren und knarren.

knuschneln, nagen, vulgäre Verkleinerungsform von knausen, woher knausern.

die Knute, eine russische Peitsche mit knotigen Stricken, engl. *knout*; hat den Namen von den Knoten der Stricke.

knutschen, kneten; schwz. *knütschen*, quetschen, br. *knölschen*, *knotschen*, *knutschen*, *knauzen*, gehört zu kneten.

der Knüttel, f. v. a. Knüppel, ahd. *chnutil*, poln. *knutel*; gehört mit Knoten zu einem Stamm.

der Knüttelvers, ein holperiger, gleichsam knotiger Vers, ehemals ein gewöhnlicher kurzzeiliger, häufig vierfüßiger Vers.

koaren, f. v. a. quaden, vgl. dies Wort.

der Kobalt, ein Mineral, ein Halbmetall, engl. *cobalt*, dän. *kobolt*; wahrscheinlich stammt der Name aus dem böhmischen *kow*, Erz, *kowalt*, erzhaltig, erzartig.

der Kobel, eine Erhöhung, Vertiefung, ein Behältniß, eine Haube, Nebenform von Koben, Kübel, agf. *cusle*, Haube.

der Koben, ein Behältniß, ein hohler Raum, eine Hütte, ein Stall; br. *der kobel*, ahd. *choro*, agf. *cosa*, engl. *cove*, isl. *kofe*, anrd. *kofi*, schwd. *kofwa*, Hütte, Höhle, böhm. *kwarna*, ein Gebäude, eine Werkstätte, wallach. *guba*, Ofenloch, alban. *koba*, Topf, mlat. *gabia*, Käfig, *cova*, *cura*, Höhle, frz. *gavon*, eine kleine Kammer im Hintertheile des Schiffes. Das romanische *cova*, *cura* scheint vom lat. *cubare*, liegen, zu stammen, und ahd. *choro* u. f. w. von *cova* gebildet.

der Kober, ein geflochtenes Behältniß mit einem Deckel, Nebenform von Koben; vgl. Kiepe.

der Kobold, f. v. a. Kobalt.

der Kobold, ein Wurzelbaum, dän. *kolbotte*, einen Wurzelbaum machen. Kobold scheint aus dem frz. gleichbedeutenden *culbute*, *cullbute* verberbt zu seyn.

der Kobold, 1) ein Vossentreißer, veraltete Bedeutung, mlat. *covalus*, dass., afrz. *gobe*, lustig; 2) eine Art Geister, Bergmännchen, Berggeist, mlat. *gobelinus*, frz. *gobelin*, *goblin*, engl. *goblin*, vom griech. *kobalos* (κόβαλος), ein Vossentreißer, ein neidischer Geist.

kochen, Flüssigkeiten durch Feuer zum Wallen bringen, Speisen auf diese Weise zubereiten, durch Hitze weich machen, auch bildlich gebraucht; schwd. *koka*, dän. *koge*, ndf. *kake*, holl. *konken*, vom lat. *coquere*; — die Küche, agf. *cycene*, engl. *kitchen*, holl. *keuken*, schwd. *kök*, celt. *cegin*; — der Koch, agf. *coc*, engl. *cook*, celt. *cog*, *cegewor*. Das griech. *pepein*, *peplein* (πέπειν, πέπτειν), kochen, verdauen, reifen, daraus *popanon* (πόπانون), Kuchen, ist verwandt, da *p* und *k* wechseln und also *pepein* gleich *kekein* gelten kann.

der Köcher, ein langes Behältniß, besonders für Pfeile, auch für Federn; schwd. dän. *coger*, isl. *kogur*, anrd. *scockr*, agf. *cocer*, *corre*, engl. *quiver*, ahd. *chochar*, mhd. *kocher*, *kochaere*, holl. ndf. *koker*, (ahd. *scoch*, Geschöß, vielleicht mit einem Uebergang des Begriffs Köcher

in den von Waffe, Geschöß), spn. *cuchar*, mlat. *cocura*, *cocurra*, *cucurum*, griech. *kukuron*, itl. *coccaro*, (frz. *carquois*, itl. *carcasse*, Röcher), finn. *cuckare*, Beutel. Vielleicht liegt das roman. *coca*, vom lat. *concha*, Muschel, zu Grunde.

der Röder, f. Rader.

der Röder, an den Schuhen der Fleck, eigentlich ein abgeschnittenes Stück, von *kadden*, *kallen*, welches ndf. schneiden, hauen bedeutet, abh. *kuullen*, *quallen*, engl. *cut*, dass. In Hamburg heißt *külhen* die Däßen mit dem Weil tödten, *külthaus* Schlachthaus, *külher* Metzger.

der Röder, die Lockspeise zum Fangen der Thiere; schw. *kött*, dän. *köd*, isl. *krell*, Fleisch, und es scheint mit Röder verwandt, welcher provinziell auch Queber, Quebder heißt; jedoch heißt der Röder abh. *querdar*, *cherdar* (eigentlich der Regenwurm, welcher zum Angeln dient), mhd. *kerder*, schw. *kärder*, *kerder*, und es ist nicht leicht zu zweifeln, Röder sey aus Röder durch Ausstoßung des r entstanden.

kobern, lassen, zu sprechen versuchen, von Kindern gesagt; holl. *quellern*, schw. *quitra*, schw. *köderlen*, *köderlen*, mhd. *koeddern*, *kuitlen*, (gittern), engl. *chatter*, schwagen, plappern (schw. *köllen*, *kellen*, *kölhen*, den Thieren zuzurufen, um sie zu sammeln, gehört vielleicht zu Kette, f. oben), vom goth. *qrithan*, abh. *quedan*, sprechen, anrd. *queda*, singen.

der Kofent, ein schwaches Bier, Nachbier, Halbbier, Dünnbier, vom lat. *conventus*, Versammlung, weil es im Convente der Mönche in den Klöstern getrunken ward; ehemals sagte man Convenz Bier, woraus Kofent verderbt ward. Scherzhafte Benennungen sind Langeweile, verderbt in Langvel, Langfel, Lampfen und Langfahn, d. i. lange Fahne, von Fahne, einer Benennung der Feste, welche Benennung bildlich ist, weil der Kreidestrich, an welchem die Zahl des Getrunkenen durch Querstriehe bemerkt wird, gleichsam eine Fahne bildet.

der Koffe, f. Kaffe.

der Koffer, Art Kasten, aus dem Frz. entlehnt, wo es *coffre* heißt, vom lat. *cophinus* (griech. *kophinos* [κόφινος]), Korb, woher abh. *chorinno*, mhd. *kopen*, schw. dän. *koffert*, engl. *coffer*, mlat. *cofrus*, *coferum*, *coferum*, *cofrum*, celt. *cofr*.

die Kogge, eine Art niederdeutscher Schiffe, mlat. *cogo*, vom lat. *concha*, Muschel, so von der Muschelähnlichkeit genannt, wie auch die Kutsche; mhd. *koken*, großes Schiff, *kockeschiff*, holl. *kogge*, frz. *coqué*, itl. *cocchio*. Vgl. Kog.

der Kohl, ehemals Name aller eßbaren Pflanzen, jetzt Name einer Pflanzengattung; agf. *caul*, *cavl*, *carl-ryrt*, engl. *colewort*, schw. *kål*, dän. *kaal*, ndf. *kool*, *kaul*, spn. *col*, itl. *cavolo*, *caolo*, *colo*, frz. *caule*, *chouz*, lat. *caulis*, Kohl und Stengel, griech. *kaulos* (καλός), Stengel. Der Grundbegriff scheint Röhre, Stengel, dann Kraut mit starkem Stengel; *caulis* im Lat. gehört wahrsch. zu *carus*, hohl. Es ist entlehnt aus dem Lat.

die Kohle, ehemals ein brennbarer Körper, jetzt etwas schwarz Gebranntes (die Steinkohle heißt so von ihrer Ähnlichkeit mit der Kohle); agf. *col*, schw. isl. *kol*, engl. *coal*, dän. *kul*, ndf. *kaal*, *kole*, holl. *kole*, die Kohle; isl. heißt *koljern* der Feuerstahl, *kolbytur*, der Feueranzünder, agf. *coln*, der Feuerstein. Der Grundbegriff scheint das Feueranzünden; denn schw. heißt *kylla*, *quilla* Feuer anzünden, welches das Frequentat-

tivum von finen ober feinen, gewinnen, erzeugen, ist, woher schwed. *qvinna*, ags. *cven*, Frau, kommen, f. Kind, Königin; es wurde mit *kylla*, *qwilla*, das Feueranzünden als ein Erzeugen, Lebendigmachen dargestellt, wie im Isl. von *quik*, lebendig, *kveikia eld* Feuer anzünden, *kveikia lios* Licht anzünden heißt, anrd. *queikr*, der Zunder, ebenfalls von *quik*, f. oben Kien, wo das Zeitwort *kinen*, *keinen* als Stamm erscheint.

der Röhlerglaube, in der Religion nennt man so das Glauben ohne eigene Ueberzeugung auf die Worte Anderer hin. Der Name beruht auf der Erzählung, daß der Teufel einen Röhlcr fragte, was er glaube, welcher antwortete, was die Kirche glaubt, und auf die Frage, was die Kirche glaube, wieder antwortete, was ich glaube.

der Kohlrabi, eine Art Kohlrübe; rabi ist aus dem lat. Worte *rapa*, frz. *rave*, Rübe, verberbt, frz. *choux-rave*, engl. *cole-rape*, itl. *cavolo-rapa*.

köhren, erfahren, untersuchen, kosten, prüfen, beobachten, auf etwas Acht geben, wählen. Es ist mit kiesen ursprünglich ein Wort, da s in r übergeht; schwed. *kora*, isl. *kiora*, dän. *kaare*. Die Formen mit s siehe bei kiesen; zu köhren gehört Kühr in Willkühr, und Chur, Wahl, Churfürst, Wahlfürst.

köhren, fähren, führen, im Nieders. plaudern, in Schwaben kareu, scheint die Form mit r zu seyn, zu dem Worte kosen, wie das vorhergehende köhren zu kiesen, gehörig.

die Koi, Koje, ein Kämmerchen, eine Schlafstelle; holl. *kooy*, dän. *koy*. Es ist Nebenform zu Kae.

die Kofarde, f. Gofarde.

köken, kökfen, freien, koken, mhd. *koecken*, eigentlich husten; schwed. *kücken*, engl. *cough*, sonst auch deutsch *köchen*, *kuchen*, *köcken*, leicht husten, hauchen, fauchen. Vgl. Leichen.

die Kolbe, der Kolben, etwas Dickes, Rundliches, der dicke, rundliche Theil einer Sache; ahd. *cholpo*, der Stock, Stengel, anrd. *kalsi*, Wade, *kolfr*, die Wurzelbolle, schwed. *kolf*, die Keule, isl. *kylsa*, holl. *kolf*; im Engl. heißt es *club*. Der Stamm *kilban* ist verloren und daher die Grundbedeutung unbekannt.

Koldern, f. v. a. kollern, lärmern, zanken, ungestüm thun.

Kolig, vulgär: fröhlich, heiter; schwed. *golen*, jauchzen, muthwillig, lustig seyn, *golig*, ungebunden, fröhlich. Nebenform *jolen*, gehört zu gällen, gellen, und bezeichnet zuerst das laute Schreien.

die Kolik, Eingeweideschmerzen; griech. *kolikā* (κολική), von *kolon* (κόλον), Darm, frz. *colique*, engl. *colic*.

der Kolk, die Kölke, der Golk, eine tiefe Pfütze, ein tiefer Sumpf, oberd. auch Gölle, ndf. Kühle, Grube; f. Gölle.

das Koller, Goller, Golder, Goller, eine Halsbekleidung, der Theil eines Kleidungsstücks, welcher den Hals umgiebt, dann eine Bekleidung, welche von dem Halse heruntergeht, besonders war es ein lederner Harnisch ohne Aermel. Dies Wort ist entstanden aus *collare*, welches mlat. ein Koller bedeutete, vielleicht vom lat. *collum*, Hals; schwed. *köller*, *kyller*, dän. *kollert*, — schwed. *göller*, Halsbekleidung der Weiber.

der Koller, bei einigen Thieren, besonders den Pferden, die Wuth, ndf. *kuller* genannt, vom Kollern, d. i. Poltern, Lärmen.

Kollern, rollen, einen Schall machen, wie rollende Sachen ihn hören lassen; schw. *kullra*, nds. *kullern*, *kurreln*, kollern, im Mecklenburgischen heißt kühlen s. v. a. kugeln, und in Preußen Kuller eine Kugel; es könnte kullern hieher zu gehören scheinen; engl. heißt *coil* Lärm, Aufruhr, und *to coil* aufwickeln, schw. *kull*, die Scheitel, die Bergspitze, isl. *kolldr*, celt. *cwll*, dass., welche Wörter mit Kugel verwandt scheinen oder wenigstens das Kugelförmige bezeichnen (griech. heißt *kyliein*, *kylissein*, *kylindein* [κυλίειν, κυλίσσειν, κυλίνδειν] wälzen, rollen).

der Kölnhof, Kölnnerhof, ein zinspflichtiger Meierhof; der Kölnner, Keller, der zinspflichtige Besitzer eines solchen Hofes, oder auch der Gemeintheitsbeamte desselben, vom lat. *colonus* (*colonarius*), der Landbauer, Colonist, welches von *colere*, bebauen, kommt.

das Kolon, ein aus zwei über einander stehenden Punkten zusammengesetztes Interpunktionszeichen; aus dem Griech. entlehnt, *kolon* (κῶλον), Glied, Glied einer Periode, daher Zeichen, das Glied einer Periode abzutheilen.

der Koloß, eine Bildsäule über Lebensgröße; griech. *kolossos* (κολοσσος), Bildsäule über Lebensgröße; besonders hieß so die eiserne Bildsäule des Sonnengottes in Rhodus, von 70 Ellen Höhe.

der Koller, Koller, eine Decke, genähte Decke, Matratze; nds. *kolle*, oberd. *goller*, *kauter*, *kuter*, entlehnt aus dem lat. *culcita*, *culcita*, etwas Ausgestopft, Matratze, Koller, welches später in *cultra*, *cultrum* überging; ital. *la coltre*, *coltrina*.

das Koller, das Pflugmesser, Sech; holl. *kouter*, frz. *coutre*, engl. *couller*, inlat. *cultra*, vom lat. *culler*, Messer, woher auch ags. *cullor*, Messer, *cultur*, Dolch, kommt.

der Komet, der Schwanzstern, Haarstern; griech. *komētēs* (κομήτης), der Komet, eigentlich behaart, von *komā* (κῶμη), Haar, lat. *cometa*, Komet (*coma*, Haar), engl. *comet*, frz. *comète*.

komisch, was zur Komödie gehört, lustig, possierlich; lat. *comicus*, *a*, *um*, griech. *komikos*, *ā*, *on* (κωμικός, ἡ, ὄν), s. Komödie.

das Komma, ein in einem Striche bestehendes Interpunktionszeichen; aus dem Griech. entlehnt, *komma* (κόμμα), Einschnitt, Abschnitt, Abschnitt einer Periode, von *koptein* (κόπτειν), hauen, schneiden, lat. engl. *comma*.

kommen, durch Bewegung an einen Ort gelangen, auch bildlich; goth. *quiman*, ahd. *queman*, *koman* (*quam*, *kam*), ags. *cuman*, *coman*, engl. *come*, dän. *komme*, schw. isl. *komma*, holl. *koomen* (*quam*, *kam*), nds. *kamen* (*quam*, *kam*). Im Worte bequem ist noch die Form mit *qu* enthalten. Der Grundbegriff scheint das Werden, Entstehen, Herkommen, dann Kommen im Allgemeinen, und es scheint wurzelverwandt mit *ereinan*, *keinan*, woher *craen*, *queen*, Kind (s. Kind, König); so lat. *venire*, kommen, *Venus*, Göttin der Gärten und der Fruchtbarkeit, und das griech. mit *kunnan* verwandte *gignesthai* (γίγνεσθαι), werden, entstehen, wird auch für kommen, sich wohin begeben, gebraucht.

das Kommet, s. Kummel.

die Kommode, ein Behältniß mit Schubladen; frz. engl. *commode*, vom lat. *commodus*, *a*, *um*, bequem.

die Komödie, das Lustspiel, Schauspiel; griech. *komodia* (κωμῳδία), von *komos* (κῶμος), festlicher Aufzug, besonders zu Ehren des Bacchus

(aus welchem Aufzug sich die Komödie bildete) und *odā* (ὠδή), Gesang, lat. *comœdia*, frz. *comédie*, engl. *comedy*.

der König, der Herrscher, Fürst, bildlich der oder das Vorzüglichste in einer Art; abd. *chuminc*, von *chunni*, Kunne, Geschlecht, also eigentlich der Geschlechtsherr, Stammherr, der Erste des Geschlechts, ags. *cynning*, *cynig*, *cyng*, *cinc*, *cing*, *cinig*, *cininc*, engl. *king*, schw. *konung*, dän. *konge*, anrd. *konungr*, finn. *kuningas*; die Königin heißt ags. *craen*, *cwen*, engl. *queen*, welches Wort zugleich Frau und eigentlich nur dieses bedeutet; vgl. kennen.

können, vermögen, ehemals auch wissen, s. oben kennen; schw. *kunna*, dän. *kunne*, ags. *comnan*, engl. *can*, abd. *chunnan*, *kunnan* und *quunnen*.

der Kopal, das Gummi eines Baumes, ein Erdharz; es ist ein merikanisches Wort, welches überhaupt wohlriechendes Harz bedeutet.

die Kopeke, eine russische geringe (Kupfer-) Münze, worauf St. Georg mit dem Speere abgebildet ist; vom russ. *kopi*, Spieß, Lanze.

der Körper, eine Art zu weben, wodurch das Zeug Knöpfchen bekommt, welche Knöpfchen der Name bezeichnet; schw. *koppa*, die Pocke, Nebenform des Wortes Kopf.

der Kopf, ein Gefäß, die Obertasse und ähnliche Gefäße; ags. *cop*, engl. *cup*, *coop*, schw. *kopp*, *kappe*, ahd. *choph*, mhd. *kopf*, frz. *coupe*, ndf. *kopp*, holl. *kop*, mlat. *cuphia*, *scuphia*, *cupa*, *cupellus*, griech. *kybā* (κύβη), *kypā* (κύπη), *kypellon* (κύπελλον), pers. *cub*, *cobba*, ungar. *kuppa*, celt. *cup*; von gleichem Ursprung mit dem folgenden Worte Kopf, und das Hohle, Runde bezeichnend.

der Kopf, etwas Hervorragendes, Rundes, der oberste Theil des Körpers, bildlich das Oberste; griech. *kephalā* (κεφαλῇ), lat. *caput*, ital. *capo*, wallach. *cap*, frz. *chef* (der Oberste, das Haupt), von gleichem Ursprung mit Kopf, ein Gefäß. Das Wort Kopf scheint aus dem Lateinischen entlehnt.

die Kuppe, s. v. a. Kuppe.

die Koppel, ein Band, mehrere zusammengebundene Dinge, eine Verbindung, ein Bezirk, an welchem Mehrere gleiches Recht haben, ein eingezäunter Platz; schw. *koppel*, dän. *kobbel*, celt. *cwpl*, engl. frz. *couple*, ital. *coppia*, vom lat. *copula*, Band.

koppen, Bäume der Kuppe, d. i. des Gipfels berauben, wie es scheint von *kopp*, einer Nebenform von Kopf, wie es denn auch küssen heißt; doch heißt mhd. *koppen* s. v. a. koppen und auch zurückfallen, zurückschlagen, so daß es Nebenform von kappen scheint, welches aber vom roman. *cup*, Kopf, zu kommen scheint; doch vgl. kippen.

koppen, rülpsen, von Pferden gebraucht bedeutet es das Aufsetzen der Vorderzähne auf einen Gegenstand und das heftige Athmen dabei. Es scheint Nebenform von kappen oder kippen, und ein Schlagen, Stoßen zu bezeichnen. 2) schnappen, schnappend fallen oder steigen, heißt auch kippen.

die Koralle, eine steinartige Masse in Gestalt eines Baumes, welche im Meere gefunden wird; griech. *korallion* (κοράλλιον), lat. *corallium*, woher wir den Namen entlehnt haben, engl. *coral*, frz. *coral*, *corail*.

der Korb, ein Behältniß, besonders ein geflochtenes; ahd. *chorop*,

chorp, schwed. *korg*, dän. *kurv*, isl. *körf*, ndf. *korf*, ital. *corba*, frz. *corbeille*, lat. *corbis*, woher der Name entlehnt scheint.

die Korbatsche, f. Karbatsche.

die Korbe, f. Kurbel.

der Körbel, f. Kerbel.

der Korduan, f. Corduan.

kören, f. köhren.

der Koriander, eine Pflanze und der Samen dieser Pflanze; griech. *korion*, *korianon*, *koriannon* (κόριον, κορίανον, κορίαννον), von *koris* (κόρις), Wanze, weil die Blätter dieser Pflanze wie Wanzen riechen, lat. *coriandrum*, engl. *coriander*, frz. *coriande*, *coriandre*, agf. *corion*.

die Korinthe, die kleine Rosine, nach der Stadt Korinth in Griechenland benannt, woher man sie zuerst erhielt; engl. *currant*, frz. *corinthe*.

der Kork, Gork, die schwammige Rinde des Pantoffelholzbaumes; engl. *corck*, holl. *korck*, dän. *korke*, spn. *corcho*, vom lat. *cortex*, Rinde, woher frz. *écorce*, Rinde.

das Korn, ein kleiner, rundlicher, besonders harter Körper, z. B. Sandkorn, Fruchtkorn u. s. w., besonders heißt das Hauptgetraide einer Gegend öfters Korn, z. B. in Island die Gerste, in Westphalen der Hafer, in Schwaben und Franken der Dinkel, in Ober- und Niedersachsen der Roggen. In so fern ein Körper aus Körnchen zusammengesetzt ist, bezeichnet Korn den Gehalt des Körpers, und dieses Wort ist in dem Ausdrücke von gutem Schrot und Korn ganz gleichbedeutend mit Gehalt. Goth. *kauru* (und *kaurno*, Kern), agf. *corn*, *cyrnel*, engl. *corn*, ahd. *chorn*, das Getraide, *chern*, *chernno*, mhd. *cherne*, der Kern, schwed. isl. *korn*, holl. *koren*, *graan*. Der nächste Stamm des Wortes kernen findet sich nicht vor, und ist vielleicht auf keien zurückzuführen, woher Keim, so daß Getraide der erste Begriff wäre, wie das verwandte lat. *gramum*, Korn, wahrscheinlich mit *gramen*, Gras, von einem verlorenen *graere*, woher auch *crassus*, dick, kommen mag, abzuleiten ist, einer Nebenform von *cresco*, wachsen, durch Zusammenziehung aus der Wurzel *geo* (*gigno*, *genui*) entstanden. Doch ist dies unsicher.

die Kornelle, die Frucht des Kornelbaums, der Kornelkirschbaum, heißt auch zum Theil in verderbter Aussprache Kornelkirsche, Korn-, Kork-, Kurbere, Hornkirsche, Hörleke, Hernske, Herlige, Dörnlein, Dierlein, Thierlein, Terling, Dientel, vom lat. *cornus*, ital. *corniolo*, *corniola*, *corgno*, frz. *cornouillier*, engl. *cornel*, mlat. *cornolium*, griech. *kranos*, *kranon*, *kraneia* (κράνος, κράνον, κρανεία), welches verwandt mit dem lat. *cornus* ist, als eine im Anfange zusammengezogene Form, f. Hartriegel.

der Korner, f. Gornet.

der Körper, der Leib, vom lat. *corpus*, *corporis*, engl. *corps*, Körper, *corpe*, *corse*, ein tochter Körper, frz. *corps*, Körper, celt. *corf*, schwed. *kropp*, isl. *krof*. Es ist ungewiß, ob das schwed. und isl. Wort durch Versetzung des *or* aus *corpus* entstanden sind; das lat. *corpus* aber scheint Rumpf, Stück zu bedeuten, entsprechend dem griech. *kormos* (κορμός), Rumpf, Stumpf, von *kerein*, *keirein* (κείρειν, κείρειν), schneiden, wie z. B. im Schwed. *bol* den Baumstumpf und den Körperstumpf bezeichnet, oder gehört zu *caro*, Fleisch, welches wahrscheinlicher ist.

kosen, freundlich reden; ndf. köhren, kühren, schwagen (agf.

ceorian, murmeln), ahd. *chosôn*, mhd. *kosen*, davon frz. *causer*, plaudern; kosen und kôhren sind, gleichwie kiesen und kûhren, Nebenformen.

der Koffat, ndf. für Roth-saß, welches man nachsehe.

kostbar, was viel kostet.

kosten, Aufwand an Geld erfordern, zu stehen kommen, ein undeutsches, aus dem Romanischen entlehntes Wort; schwed. *kosta*, dän. *koste*, engl. *cost*, itl. *costare*, frz. *couter*, mlat. *costare*, *custare*, böhm. *koss-towati*, poln. *kosztuje*, vom lat. *con-stare*, zu stehen kommen.

kosten, versuchen, die Kost, der Unterhalt; es kommt von kiesen, wählen, und drückt diese Bedeutung verstärkt aus, als ein Prüfen, Versuchen; goth. *káusjan*, ags. *costan*, *costian*, versuchen, *costere*, der Versucher, welcher auch ahd. so heißt, böhm. *kossłowati*, kosten, lat. *gustare*, kosten, griech. *γευειν* (*geuein*), schmecken lassen, kosten lassen (prov. *causire*, frz. *choisir*, wählen, gehören wahrscheinlich hieher, und der Begriff der Wahl geht von dem der Prüfung aus).

köstlich, außermählt, herrlich, von kiesen, auswählen; ags. *cyst*, Auswahl, *cystlic*, herrlich, ahd. *keislich*, köstlich, engl. *costly*, schwed. dän. *kostelig*. (Doch könnte es auch von Kost, der Aufwand, die Kosten kommen, und gleichbedeutend mit kostbar seyn).

der Roth, Dreck, Unreinigkeit; ags. *cvead*, oberd. *koth*, *kott*, Roth, *koder*, flüssige Unreinigkeit, mhd. *quot*, *kote*, *koth*, *kat*, *quad*, ndf. *kat*, *gaut*, holl. *quad*, ostfries. *quot*, mlat. *goetus*. Ndf. heißt *quad* auch böse, schlecht. Der Stamm und seine Bedeutung ist unbekannt. Im Gothischen müßte der Stamm *gviudan* heißen; mhd. findet sich *kodden*, beschmieren, *koder*, Schleim, Eiter, *kad*, Ruß, *quad*, *quat*, *quot*, böse, als Hauptwort: Schaden, Uebelthat.

das Roth, die Koth, ein geringes Haus, eine Hütte; provinc. *kolze*, ndf. *kathe*, ags. *cote*, *cyte*, engl. *col*, *cottage*, schwed. *kåte*, isl. *kot*, mhd. *kote*, *kot*, *kat*, Bauernhaus, celt. *cwt*, finn. *cota*, lett. *guta*, esthn. *kodda*, lappl. *kaale*, *kuatta*, Hütte, poln. *chala*, Silberhaus, wend. *kotscha*, *keischa*, *hischa*, Hütte, pers. *colth*, Bestung. Scheint mit Kutte verwandt, etwas Bedeckendes bezeichnend.

die Koth, s. das vor. Wort.

die Koth, 1) das Gelenk über dem Kessel der Pferde, s. Kaut; 2) ein Schrank.

der Rôther, Rothener, s. Rothsaß.

der Rôther, Rôter, ein Bauernhund, vielleicht ein zottiger Hund, s. Koge; wahrscheinlicher aber Hund eines Rôtters.

der Rothsaß, Rôther, der Besitzer eines Rothes, einer Hütte, besonders in Niedersachsen gebräuchlich, um einen Besitzer eines Hauses mit wenigen Ländereien zu bezeichnen.

die Koge, eine Decke, besonders eine zottige Decke; ahd. *choro*, *chorza* (*pichozzan*), bekleiden), mhd. *kolze*. In Franken gewöhnlich der zottige, grobe Oberrock der Bauern; böhm. *kozig*, das Pelzkleid, mlat. *colzia*, *cottum*, *cotum*, *cucinga*, die grobe Decke, böhm. *kuze*, wend. *koza*, Haut, engl. *coat*, Rock, Haar, Fell, Haut, frz. *colle*, itl. *colla*, Rock. Der Stamm ist verloren.

die Koge, ein Korb; frk. *kôtz*, *kôtzen*, *kützen*, poln. *kosz*, böhm.

kos. Es scheint etwas Hohles, Aufnehmendes zu bezeichnen und mit dem vorigen Worte von gleicher Abkunft zu seyn.

fogen, sich erbrechen; oberd. *köken*, ndf. *kören*, schwz. *körbeln*. Es ist nebst *kaugen*, welches das Wellen der Hunde bezeichnet, ein tonbezeichnendes Wort, s. *kaugen*.

die **Krabbe**, 1) ein kleiner Seekrebs, Garneele, 2) ein kleiner Mensch, als scherzhafte Benennung (br. *krappf*, unansehnlich, isl. *krappr*, eng. krumm, frf. *der krappf*, kleine schlecht gewachsene Person, verkrüppelter Baldbaum); agf. *crabba*, engl. *crabfish* (aus Mißverständnis ist *fish* angehängt nach einer Form wie *écrevisse*), frz. *crab* (*écrevisse*, Krab), schwz. *krabba*, dän. *krabbe*, griech. *karabos* (καράβος). Das Wort **Krebs** ist Nebenform von **Krabbe**, und beide gehören zu dem Stamme des Wortes *krabbeln*, und bezeichnen diese Thiere nach ihrer Bewegung. Vgl. *Krappf*.

krabbeln, kriechen, von einem verlornen *krabben* (holl. *krabben*, kragen), wovon *krauen* eine Nebenform ist; br. *krabeln*, *krebeln*, *kri-beln*, *krappeln*, *kreppeln*, *krepseln*, engl. *crawl* (*grabble*, itl. *grappare*, *grappeggiare*), agf. *creopan*, *crypan*, schwz. *krasta*, kriechen, holl. *krielen* und *kruipen*, Nebenform von *kriechen*; vgl. *schrappen*.

kraehen, bezeichnet einen Schall, besonders zerspringender Sachen; engl. *crack*, dän. *krakke*, holl. *kraaken*, frz. *craquer* (griech. *krekein* (κρέκειν)). **Krähen**, schreien, krächzen, die krachende Stimme bezeichnend, sind mit *kraehen* zusammen zu stellen; agf. *cracellan*, *crahellan*, krächzen, *cravan*, krähen, engl. *crow*, krähen, frz. *crier*, schreien, itl. *cucurire*, ndf. *kreggen*, *kregen*, schwz. *gruchsen*, *grochsen*, krächzen, *kraien*, *kreien*, schreien, holl. *kraaien*, krähen, böhm. *kokrhati*, krähen, goth. *hrukian*, krähen, lat. *crocio*, krächzen, griech. *krizein* (κρίζειν), einen scharfen Ton hören lassen, *krozein* (κρόζειν), krächzen, frz. *croquer*, etwas mit Gekrach zerbeißen. Die Wurzel *kri-*, *kra-*, *kro-* in diesen Wörtern bezeichnet den Ton.

krächzen, s. *kraehen*.

die **Kraße**, etwas Kleines, Oeringfügiges, z. B. ein schlechtes Pferd, ein ungezogenes Kind, ndf. auch ein hauffälliges Haus; schott. *crock*, Zwerg, frz. *criquel*, ein kleines schlechtes Pferd, schwz. *krak*, Kleinigkeit, Ausschuß, schlechte Creatur, isl. *kracki*, Knäbchen, *hrak*, Kleinigkeit u. s. w., br. *das gekräck*, *gaisgekräck*, verächtlich das Ziegenvieh, *das krücklein*, unansehnliches verkrümmtes Ding, Thier, Mensch, auf dem Harz *kröckeln*, *verkröckeln*, krüppeln, verkrüppeln, vielleicht, könnte man meinen, zuerst etwas mit Gekrach Zersprungenes, dann ein unnützes Stück in verächtlichem Sinne; doch bedeutet es zuerst wohl etwas Verkrümmtes, und ist mit *Krücke* von gleicher Abkunft, welches man vergleiche.

die **Kraft**, die inwohnende Stärke einer Sache; schwz. dän. *kraft*, holl. *kracht*, bei den schwäbischen Dichtern *kraht*, Kraft, agf. *craeft*, engl. *craft*, Kunst, Gewerbe, agf. *craefla*, der Künstler, *craeflan*, mit Kunst machen, isl. *kröfr* (celt. *cryf*), schwz. *kry*, *kryg*, stark, anrb. *kraefr*, stark, *krapt*, Stärke, Kunst, *kresja*, agf. *craflan*, schwz. *kräfw* (celt. *cresfu*, *crew*), engl. *crave*, herausstreiben, verlangen. Der Grundbegriff scheint die Bemühung, das Bestreben, weil sich daraus die Begriffe *Stärke*, *Kunst*, *Arbeit*, *Forderung* ableiten lassen. Griech. *kratos* (κράτος), Kraft,

Stärke; ungewiß ist, ob Kraft damit verwandt sey. Der Stamm muß *kriban* heißen haben.

der Kragen, eine Hervorragung, 1) ein Kragstein, ein hervorragender Stein in der Mauer, besonders um einen Balken zu tragen, br. *krapfstein*, *krachstein*; 2) der Kragen eines Kleides, ein hervorragender, umgelegter Theil des Kleides am Halse; 3) das Gefrösse, besonders wird dies in Niedersachsen Kragen genannt, schwz. *krageel*, Eingeweide des Schweins, *kräglimägli*, Eingeweide der Gans (*kränzli*, Gedärme von jungen Ziegen und Kälbern); 4) der Hals, schwz. *krage*, holl. *kraeghe*, engl. *crag*, der Hals, Nacken, die Klippe, schott. *crag*, der Nacken, schwz. *kroge*, dän. *kroe*, engl. *craw*, der Kropf. Diese Wörter könnten passend den Begriff des Gefrümmten und Krausen zu Grunde liegen haben, und das br. *krapfstein*, für Kragstein, spricht sehr entscheidend dafür, weshalb es nicht ganz unwahrscheinlich wäre anzunehmen, Krag sey mit Krapf wurzelverwandt, wie *sügan*, saugen, mit *süsan*, saugen, saufen, tauchen mit taufen u. a. m. Als Stamm ergiebt sich *krigen*, woher vielleicht *kringan* stammt; s. Ringel.

der Kragstein, s. Kragen.

die Krähe, ein Vogel, welcher seinen Namen von der Stimme hat, nämlich von krähen; abh. *chrā*, *chrauua*, *chraia*, isl. *krāka*, agf. *crave*, engl. *crow*, frz. *krak*, Krähe, Rabe (abh. *hruoh*, *ruoh*, mhd. *ruoch*, agf. *hroc*, isl. *hrökr*, engl. *rook*), schwz. *krāka*, dän. *kräge*, ndf. *kraie*, *kreie*, holl. *kray*, schwz. *grag*, br. *krā*, ital. *gracchia*, lat. *graculus*, *cornix*, griech. *koronā* (κορώνη).

krähen, schreien, besonders vom Hahn und einigen andern Vögeln gebraucht; s. schreien ist dasselbe Wort mit vortretendem s, und krächen, woher krächzen kommt, ist Nebenform von krähen; s. krachen.

der Krahn oder Gran, 1) ein Hebezeug, 2) eine Zapfrohre; agf. *craen*, engl. *crane*, schwz. *kran*, dän. *krane*, ndf. *kraan*, frz. *crone*, celt. *garan*, mlat. *geranium*, im spätern Griech. *geranion* (γέρανιον), der Krahn als Hebezeug. Dieselben Wörter bedeuten zugleich Kranich, und an einigen Orten heißt der Krahn auch Kranich: lat. *grus*, der Kranich und eine Maschine zur Mauerbesteigung der Festungen, welche auch *corvus*, Rabe, heißt (so wird auch z. B. die Zapfrohre Hahn, engl. *cock*, genannt), griech. *geranos* (γέρανος), Kranich und Hebemaschine, eben so frz. *grue*, Kranich, Wippgalgen, Hebezeug. Diese Uebereinstimmung spricht dafür, daß die Maschine von ihrer Aehnlichkeit mit dem Halse oder Schnabel des Kranichs benannt worden ist.

der Krakeel, Zank und Streit; schwz. *krakel*, holl. *krakkeel*, schwz. *grageel*, *gragööl*. Es gehört zu krachen, krähen, d. i. schreien (ehemals graglen von dem Geschrei oder Krähen der Vögel); Krakeel bezeichnet also eigentlich das Geschrei, Schreien, schwz. *kräckla*, br. *krakeln*.

die Kralle, die Klaue (in Franken der Kral, holl. *krauwel*, schwz. *kräuel*, *kräuwel*, von kräuen, d. i. krägen); schwz. *krallen*, sich kräufeln, holl. *krallen*, daß.; schwz. *verkrallen*, verdrehen. Die Grundbedeutung ist wahrscheinlich der Begriff der Krümme oder des Kragens, so daß es mit krägen aus gleicher Wurzel stammt.

der Kram, der Handel, die Waare, schwz. dän. *kram*, poln. *kram*; kramen, Sachen hin und wieder setzen, handeln, besonders im Kleinen.

Oberd. heißt der Krämer Grempe, Grämpel, Grämpler, und der Kram Grämpel. Kramen scheint zuerst rumpeln, Geräusch machen zu bedeuten, dann kleine Waaren, welche Geräusch machen, hin und her werfen, endlich mit solchem Gerümpel handeln. Doch kramen, handeln, ist ein Fremdwort, spn. *crompare*, ital. *comprare*, vom lat. *comparare*, erwerben, anschaffen, mlat. *comparare*, *comprare*, kaufen. Da ehemals Fremde, besonders Italiäner, als Kleinhändler in Deutschland herumzogen, so war es natürlich, daß der fremde romanische Ausdruck in Gebrauch kam.

der Krammetsbaum, der Wachholder; br. *kran-ber*, Wachholderbeere, *kran-cogel*, Krammetsvogel, abh. *chranapoum*, *chranawilu*, mhd. *chranewile*, *krametbaum*, *chramibaum*. Krammet ist also durch Zusammenziehung aus *kranawet* entstanden; abh. *wilu*, bedeutet Holz (vielleicht heißt *chrana*, *kran*a Kern, versetzt aus *cherno*, verwandt mit dem lat. *granum*, Kern, so daß *kranawilu*, Holz mit Kernen, Beeren bedeutet, oder es ist ein undeutsches Wort, aus dem Slav. entlehnt; illyrisch=slav. heißt der Wachholder *wenja*, *granawenja*).

der Krammetsvogel, eine Drosselart, welche Krammetsbeeren, d. i. Wachholderbeeren, frisst; s. das vor. Wort.

die Krampe, etwas Gefrümmtes, ein Haken; abh. *chrampso*, Haken, agf. *cramman*, isl. *krema*, schwed. *krama*, mhd. *krimpfen*, drücken, schwed. *krympa*, zusammenziehen, anrd. *kreppa*, zusammenziehen, engen, *krappr*, eng, krümm, agf. *crompehl*, gedreht, gewunden, *crymbig*, gedreht, krümm, *crymbing*, die Krümme, *crumb*, *crump*, krümm, engl. *cramp*, *cramp-iron*, ital. *grampa*, Kralle, *aggrampare*, *agrappare*, häkeln, frz. *crampe*, *crampon*, ital. *sgramfso*, schwed. *krampe*, die Krampe, die Krämpfe, etwas Gefrümmtes, Umgeschlagenes; der Krampf; ein krümmender, zusammenziehender Muskelschmerz. (Nebenform scheint agf. *krympele*, die Runzel, mit abgestoßenem R-Laut *rimpan*, mhd. *rimpsen*, nhd. *rümpfen*, runzeln); vgl. krümmen, krummen und schrumpfen, welches krummpfen mit vortretendem s ist. Die Grundbedeutung scheint das Krümmen, Zusammenziehen, Engen, Drücken zu seyn; welche sinnliche Wahrnehmung aber zu Grunde liege, ist nicht klar.

die Krämpfe, s. Krampe; ehemals der Kamm.

die Krämpel, die Karbatsche, der Wollkamm, vielleicht von den krummen Häkchen, von den Krampen so genannt.

der Krampf, eine Muskelzusammenziehung, s. Krampe; ndf. *kramp*, *kramm*, *ramm*, schwed. *krampa*, *krampe*, dän. *krampe*, frz. *crampe*, engl. *cramp*, ital. *gramfo*, mlat. *crampa*.

der Krän, Grän, Kren, Orien, der Meerrettig, ein aus dem Slavischen entlehntes Wort; russ. *chren*, böhm. *kren*, poln. *chrzan*, slawon. *ren*, *rin*; wend. *grenak*, bitter.

der Kranich, ein Vogel; agf. *cran*, *craen*, *cornoch*, engl. *crane*, schwed. *kran*, *trana*, dän. *trane*, celt. *garan*, lat. *grus*, frz. *grue*, griech. *geranos* (γέρανος). Er hat seinen Namen wahrscheinlich von seinem Geschrei, so daß *cran*, *craen* zu der Wurzel von krähen gehört.

krank, dünn, schwach, unwohl; schwed. ndf. *krank*, isl. *krankur*, unwohl, abh. *chranh*, gebrechlich, *chrenhan*, schwächen, agf. *cringan*, sterben. Es scheint, daß das Krümmen der Grundbegriff ist; was sich

krümmt, ist dünn, schwach; engl. *crank*, Windung, Kurbel, fallende Sucht, *crankle*, sich krümmen, ringeln.

fränken, kommt von krank in der Bedeutung schwach, also 1) schwächen, in welcher Bedeutung es ehemals gebräuchlich war, 2) beschädigen, Nachtheil zufügen.

der Kranz, etwas Ringförmiges; schwed. isl. *krans*, der Kranz, böhm. *kranzek*, ein Ring, celt. *crwm*, rund. Kranz ist mit Kreis von einer Wurzel herzuleiten; denn n tritt oft vor t oder z ein, und beide Stämme verhalten sich zu einander, wie z. B. mhd. *glinzan*, der Stamm von Glanz, zu gligen, glitzern, schinden zu scheiden, Schande zu schaden u. a. m. Die Stämme von Kranz und Kreis sind unverwandt mit dem lat. *corona*, Krone, griech. *koronā* (κορώνη), Krümmung, Krone.

der Krapf oder Krapfen, der Haken; ahd. *chrapho*, *chrampfo* (von *kripan*, *krimpan*), die Klaue und der Haken, holl. *kraai*, *kraau*, *krab*, die Klaue, f. krauen (prov. *grapa*, spn. *grapo*, *grapon*, Haken, frz. *grappon*, Anker, ital. *graffio*, *garfio*, Haken, *graffiare*, fragen).

der Krapf oder Krapfen (Kröpfel, im gemeinen Leben Kräppel), eine Art Kuchen; ags. *crop*, ahd. *chrapho*, mhd. *krapfe*. Man glaubt, sie habe den Namen von ihrer krapfenförmigen Gestalt, von Krapf; (ital. *grappo*, Traube, frz. *grappe*, Ramm, Traube).

der Krapp, Grapp; frz. *grappe*, die Färberröthe. Engl. heißt der Krapp *madder*, der beraubte Krapp *crop-* oder *crap-madder*, von *to crop*, abschneiden; also bezeichnet Krapp eigentlich nur das Abgeschnittene und ist willkürlich dieser Pflanze als Name ertheilt worden.

die Krappe, der Krappen, Nebenform von Krapf, Krapfen.

Kraspeln, knarren, knirschen, f. Krispeln.

die Krasseelbeere, f. v. a. Krazbeere.

der Krater, die Höhlung eines feuerpeienden Berges; lat. *crater*, griech. *kralār* (κρατήρ), von *keræin* (κεράειν), mischen, 1) Mischkrug, 2) Kessel, Kessel eines feuerpeienden Berges.

die Krazbeere, die Brombeere, so genannt von ihrer krazenden Beschaffenheit; ähnlich engl. *rasp*, die Raspel und die Brombeere (br. *kransher*).

die Kräge, von fragen, wie Schabe von schaben; schwz. *bys*, *bysz*, von beißen (*byszig*, *heiszig*, kräsig), engl. *cratches*, ndd. *kraucasje*, von krauen, d. i. fragen.

die Kräge, die Stücken, welche beim Arbeiten vom Metalle abgehen, von fragen.

die Kräge, ein Korb, eine Wiege; es scheint ein Flechtwerk zu bedeuten; ahd. *chrezzo* (*cratto*, *cretto*, *chrettili*, Korb), mhd. *krezze*, schwz. *der kratten*, ein tiefer Handkorb, *kräze*, *kräätze*, geflochtener Hängkorb, br. *die kritzen*, Gitterstall für Hühner, Hühnerstiege, *der kratten*, ein zweirädriger Karren (*die krächzen*, ein Gestell zum Tragen auf dem Rücken, gehört nicht hierher, sondern zu *chracco*, Haken), verwandt mit dem ags. *erāt*, eigentlich etwas Geflochtene, unverwandt slav. *hroda*, Hürde, *hrodz*, Zaun, *hrodza*, zäunen, lat. *crates*, Flechtwerk.

fragen, scharf berühren, rigen; ahd. *chrason*, schwed. *kratta*, ndf. *krützen*, holl. *kratsen*, *krassen*, *krabben*, engl. *grate*, *scratch*, frz. *gräter*, ital. *gratare*, spn. *gralar*, mlat. *cralare*, *gralare*; fragen ist von

gleicher Abkunft mit *krauen*, nämlich von *kraw-*, und dieß von *krab*, woher auch *Krabbe*.

der *Kräuel*, *Krail*, *Kreuel*, eine Gabel mit gebogenen Zähen, von *krauen*; holl. *krauwel*, *Kralle*, f. *Kralle*.

Krauen, *kragen*; holl. *krabben*, *krauwen*, *kragen*, von gleicher Abstammung, f. *kragen* und *Kralle*.

Kraus, mehrmals gekrümmet; schw. *krus*, nbs. *kruus*, celt. *crych*, ags. *crispe*, *kraus*, *cirspan*, *cirpsian*, *kraus* machen, drehen, engl. *crisp*, provinziell *krausp*, *kruspig*, lat. *crispus*, *a*, *um*, *kraus*, — ahd. *chre-san*, kriechen, vgl. *kreisen* und *Kreis*, welche wurzelverwandt scheinen.

die *Kräuselbeere*, die *Stachelbeere*, schw. *krusbaer*; diese *Beeren* heißen auch *Großbeeren*; frz. *groseille*, und in latinisirter Form *gros-sularia*. Die *Preiselbeere* hat ebenfalls den Namen *Kraus-*, *Kräusel-*, *Kreuz*, *Reißel*, *Spreißel*, *Gran*, *Kranseniz-beere*, *Granten*, *Kreßling* (sowie auch *Griffelbeere*, *Holperlebeere*, *Grandelbeere*). Die *Stachelbeere* hat wahrscheinlich von der *krausen* Beschaffenheit der stacheligten Pflanze den Namen *Kräuselbeere*, so wie die *Krausmünze* u. a. m. von ihren *krausen* Blättern benannt sind, oder von *krauen*, *kragen*.

das *Kraut*, *Pulver*, *Schießpulver*; in wiefern dieß Wort mit dem folgenden *Kraut* im Zusammenhang stehe, läßt sich nicht sagen, da die Grundbedeutung des Stammes *kriudan* nicht ermittelt ist; vielleicht steht es für *Graut*, von *griutan*, *schroten*.

das *Kraut*, die *Blätter* der *Gewächse*, welche nicht zu den *Bäumen* und *Sträuchern* gerechnet werden, ein *Gewächs*, welches nicht zu den *Bäumen* und *Sträuchern* gerechnet wird, ein solches *Gewächs* mit Ausschluß der *Gras-* und *Getreidearten* (sonst: *Gewürz*); ags. *crūd*, ahd. *chrūt*, mhd. *krūt*, schw. *krut*, *krydda*, nbs. *kruud*, hell. *kruid*. Oberd. *Kräz*, ein *esba-res* *Kraut*, *Gartengewächs*. Der Stamm *kriudan* ist verloren und die Grundbedeutung unbekannt; ags. heißt *cread*, *crudh*, engl. *crowd*, *Menge*, *dichter Schwarm*, br. *die kräuterbürd*, *krautsägen*, *krautflacken*, *Fisch-nez*, besonders für *kleine Fische*, so daß *kraut* die *Fischbrut*, die *kleinen Fische* zu bezeichnen scheint; daraus scheint sich zu ergeben, daß *kriudan* die *Bedeutung* des *Wachsens* hatte.

die *Kreatur*, das *Geschöpf*; lat. *creare*, *schaffen*, *creatura*, das *Geschöpf*, frz. *créature*, engl. *creature*.

der *Krebs*, f. *Grieb*.

der *Krebs*, 1) ein mit einer *Schale* bedecktes *Wasserinsekt*, 2) eine *Art Brustharnisch*, von der *Ähnlichkeit* mit einer *Krebschale* so genannt, 3) ein *fressendes Geschwür*, so genannt, weil die um das *Geschwür* liegenden und verstopften *Blutadern* *Krebsfüßen* ähnlich sehen; ahd. *chrepiz*, schw. *kräfweta*, *krabba*, holl. *kreeft*, engl. *crab*, *crawfish*, *crayfish* (die beiden letztern als falsche Uebersetzung des frz. *écrevisse*), frz. *écrevisse*, f. *Krabbe*, wovon es *Nebenform* ist.

die *Kreide*, eine *weiße Erde*; schw. *krida*, dän. *krid*, nbs. *krile*, böhm. *krida*, frz. *craie*, vom lat. *creta*. Diese *Erde* soll den Namen von der *Insel Greta* haben, welche Annahme durch die *Form* des Wortes nicht empfohlen wird, da dasselbe kein *Beiwort* ist. Die *Griechen* nannten sie *kimolia*, *kimolische Erde*, von der *Insel Kimolus* im *ägeischen Meer*.

der *Kreis*, die *Rundung*, der *Ring*; schw. *krets*, dän. *kreds*, nbs.

kreil, poln. *kres*, vgl. Kranz. Das griech. *gyros* (γῦρος), Kreis, lat. *curvus*, krumm, sind urverw. mit dem Stamme des Wortes Kreis, vgl. kreisen.

kreischen, schreien; ndf. *krischen*, *kriskien*, im Dithmarschen *kröschien* (welches br. prasseln bedeutet, wie z. B. Fett am Feuer prasselt), afrz. *croissir*, mlat. *cruscire*, gehört zu kreien, schreien, krähen.

kreisen, im Bergbaue s. v. a. einschlagen; engl. *crash*, *crush*, frz. *écraser*, itl. *crusciare*, zerreiben, *crosciare*, spn. *cruscer*, prov. *crucir*, afrz. *croissir* (goth. *kriustan*, rauschen), schw. *krossa*, dasselbe, gehört zu krachen, in der Bedeutung zerkrachen machen.

kreissen, in Geburtsschmerzen seyn; man meint, es bedeute eigentlich kreischen, schreien, aber abd. *chresan*, kriechen und sich anstrengen, stemmen, isl. *kreista*, schw. *krysta*, drücken, drehend zwingen, schw. *krysta sig*, sich ängstigen, br. *kreisten*, kreissen und vor Anstrengung stöhnen, kriechen. Daraus erhellt, daß krümmende Bewegung, krümmendes Stemmen die Grundbedeutung ist.

die Krampe, Krampe, f. Krämpfe, Krämpel.

der Krendel, f. Grendel.

der Kringel, f. Kringel.

die Krepine, bei den Besamentirern und Andern das Angehängte, welches in die Franzen mitverarbeitet wird. (Man meint, der Name komme vom lat. *crepundia*, Klapperwerk, Spielwerk.)

krepiren, verrecken, itl. *crepure*, frz. *crever*, bersten, vom lat. *crepare*, rauschen, krachen.

die Kreppe, 1) ein lockeres Kräuselp der Haare, 2) ein lockeres Zeug mit krausen Fäden; itl. *crespo*, mlat. *crippa*, frz. *creppe*, *crêpe*, *crespe*, vom lat. *crispus*, kraus.

die Kresse, der Kresling, ein Flußpflanz, auch Gräßling (und Gründling) genannt.

die Kresse, eine Pflanze von scharfem Geschmack; agf. *cressa*, *caerse*, *cerse*, engl. *cresse*, ahd. *chresso*, *kressa*, schw. *krasse*, dän. *karse*, ndf. *karse*, *kasse*, *kassen*, thüring. *kirsch*, frz. *cresson*, itl. *crescione*, mlat. *cresso*, *crissonium*. Diese Pflanze hat wahrscheinlich den Namen von ihrem scharfen Geschmack; räs mit abgestoßenem R-Laut bedeutet scharf, herb, vgl. Kresling.

der Kresler, Größel, der Wachteldönig, von seinem Geschrei genannt, f. kreischen.

der Kresling, 1) s. v. a. Kräßling, 2) der Pflückerling oder Pfeffer-schwamm, vielleicht vom scharfen Geschmacke so genannt, f. Kresse.

der Kretscham, die Schenke, Kretschmar, Schenkwirth, ein slavisches Wort, poln. *karczma*, böhm. *kretschma*.

die Kreubeere, f. Krausbeere.

das Kreuz, der erhabene Theil des thierischen Körpers am Ende des Rückens zwischen den Hüften; ndf. *krütz*, *krützmark*, schw. *kors*, wahrscheinlich weil dieser Theil des Rückens mit den Hüften ein Kreuz bildet.

das Kreuz, ein grader Körper, über welchem ein anderer quer liegt, was dieser Form ähnlich ist; ahd. *cruci*, *chrüzi*, agf. *cruce*, engl. *cross*, schw. *kryss*, *kors*, dän. *kors*, slo. *krest*, *krish*, pers. *crusc*, itl. *crocc*, prov. *crotz*, frz. *croix*. Wir haben es aus dem Lateinischen, wo *cruz* das Kreuz heißt, entlehnt.

der **Kreuzer**, eine Münze von geringem Werth, so benannt von dem ehemals darauf geprägten Kreuze. Diese Münze stammt aus Tyrol, wo man sie schon im 13. Jahrhundert findet; mlat. *crosalus*, *crucifer*, *cruciger*, *crucialus*.

kribbeln, kribeln, zucken, krabbeln; es kommt mit krabbeln, welches man nachsehe, von einem Stamme; schwz. *grabeln*; verw. mit krummen.

kricklich, s. gricklich; vgl. Krafel.

kriebeln, s. kribbeln.

der **Kriebs**, s. Grieb.

die **Kriekante**, die kleinste Art der wilden Enten; ndf. *kriekante*, *krieke*, *krikke*, dän. *krikand*, mlat. *cricella*, *cercella*, lat. *querquedula*, frz. *cercerelle*. Da im Mecklenburgischen *kriet* klein bedeutet, so wäre es möglich, daß der Name kleine Ente bedeute; doch ist es wahrscheinlicher, daß sie von ihrem Geschrei benannt ward, agf. *cearcian*, ein Geziß, Geräusch, Geklapper machen, *caercian*, girren, so daß neben krachen, *kraken* ein kriechen, *krieken* (*kriukan*), angenommen werden kann.

die **Krieche**, eine Art kleiner Pflaumen; schwz. *krikon*, dän. *kräge*, frz. *creque*. Es ist aus dem lat. *cerasum*, die Kirsche, entstanden; denn abd. heißt *chrieh-* und *chriesi-* und *kirs-paum*, der Kirschbaum, mhd. *krieche*, Kirsche, und holl. heißt die Kirsche ebenfalls *krieke*.

kriechen, sich langsam auf etwas fortbewegen; isl. *kreika*, *kriupa*, schwz. *kräka*, *krypa*, abd. *chriohhan*, agf. *creopan*, holl. *kruipen*, ndf. *krupen*, engl. *creep*, frz. *croupir*, lat. *repere*, *serpere*, griech. *herpein* (ἑρπεῖν). Es ist wurzelverwandt mit krabbeln. In Baiern gebraucht man als sinnverstärkende Form *krären* für klettern, klimmen, schwz. *grageln*, *grogeln*, wimmeln, kriebeln.

der **Krieg**, 1) Geschrei, in welcher Bedeutung es jetzt veraltet ist, 2) Streit, Zank, 3) öffentlicher Streit, Gegentheil des Friedens; mhd. *kriegen*, *kegeu*, schreien, streiten, schwz. u. dän. *krig*, von *kreien*, d. i. schreien, s. krähen. Des Wortes Krieg in der letzten Bedeutung bediente man sich erst in spätern Zeiten, und gebrauchte sonst statt dessen die Wörter *werre* (von wirren), *wig* (von *weigan*, *wigan*, streiten, woher ehemals *weigant*, *wigant*, Kämpfer, Held), und *orlog*, welches letztere noch holl. die Benennung des Krieges ist.

kriegen, mit der Hand ergreifen, bekommen; mhd. *krigen*, ndf. *kri-gen*, holl. *krygen*, *raaken*, *geraken*, agf. *raecan*, bekommen, er-reichen, schwz. *kräckla*, an sich reißen. Es scheint der Stamm von *reichen* auch in kriegen enthalten zu seyn, und es scheint, es war ein R-Laut vor r, welcher in kriegen noch enthalten, außerdem weggefallen ist, wie z. B. Kringel neben Ringel sich findet, doch möchte *kreigun* Nebenform von *kreipan*, woher krippen, kripsen, seyn und zuerst das Raffen, Nehmen, Ergreifen bedeuten.

krimmeln, s. v. a. kriebeln, kribbeln, d. i. wimmeln.

krimmen, fragen, zucken; agf. *cramman*, mhd. *krimmen* (itl. *gremire*, *ghermice*, mit den Klauen packen), schwz. *gramsen*, *gramseln*, *gramaseln*, scheint mit kribbeln zu einer Wurzel zu gehören, 2) statt grimmen, welches man nachsehe.

Krimpen, einschrumpfen machen, s. oben Krämpfe; engl. *crumple*, runzlicht machen.

der **Kringel**, etwas Ringsförmiges, besonders eine Art Backwerk; isl. *kringla*, der Kreis, engl. *to crinkle*, sich krümmen, nds. *krink*, der Kreis, frk. *kringen*, ein Strohring, ags. *hrincg*, *hring*, der Ring; mit abgestoßenem K-Laut ist Kringel dasselbe Wort, s. Ring. Es findet sich auch die Form Krengel.

der **Kriniz**, ein Vogel, Nebenform von Gruniz.

die **Krinne**, eigentlich Grinne, eine kleine Rinne, Kerbe, Riß, Spalt; gehört zu *grinen*, woher greinen, offen stehen, klaffen.

die **Kripfung**, ein wie ein Winkelfeisen hervorstehernder Niegel in einem Schlosse; gehört wahrscheinlich mit Krapf zu gleichem Stamme.

die **Krippe**, ein Flechtwerk, ein Zaun, etwas Zaunähnliches, gewöhnlich ein Behälter, in welchen man dem Vieh das Futter thut; abd. *chrippa*, *chripfa*, *crippea*, mhd. *krippe*, oberd. *kripfe*, nds. *krubbe*, *kribbe*, schwz. *krüpfse*, schwb. *krubba*, dän. *krybbe* (anrd. *kryppa*, Krümmung), af. *cribbia*, ags. *crybb*, engl. *crib* (*to crib*, einsperren), *groop*, itl. *gropia*, *gruppia*, prov. *grepeira*, mlav. *grupia*, frz. *crèche*, in Languedoc *gripio*. Oberdeutsch heißt Kräbe ein Kork, Krippe von *kripan* (s. Krüppel), so daß das Flechten als ein durcheinander Krümmen bezeichnet ist.

Krippen, rauben, stehlen, abd. *chriphan*, *chripphan*, *chrisan*, mhd. *kripfen* (br. *kroppen*, *kroppezen*, *krueppen*, greifen, tasten) scheint Nebenform von *greipan*, greifen, s. grippen.

Krispeln, das Leder mittelst eines gekerbten Holzes *krisp*, d. i. kraus machen, s. kraus (br. *krispeln*, reiben, *kraspeln*, knirschen, mhd. br. *kruspel*, Knorpel, bezeichnen den knirschenden Ton) oder *krispeln* heißt bloß reiben, so daß es einen knirschenden Ton giebt. br. *kruspeln*, knirschend tönen.

das **Kriterium**, das Werkzeug zum Beurtheilen, das Merkmal, Kennzeichen; griech. *kritärium* (κριτήριον), s. das folg. Wort.

die **Kritik**, die Beurtheilung; griech. *kritikā* (κριτική), von *krinein* (κρίνειν), sondern, trennen, entscheiden, beurtheilen; der Kritiker, der Beurtheiler; kritisch, was der Beurtheilung bedarf; kritisiren, beurtheilen.

der **Kritteln**, ein mürrisches, kleinliches Streiten, Hadern; **Kritteln**, auf diese Weise streiten; **krittlich**, zu solchem Wesen geneigt; schwb. *kräts*, Streit, *krot*, *krele*, Lästigkeit, *krella*, kritteln, *kretla*, kreischen, bellern, isl. *krella*, widersprechen, ehemals *bekrellen*, bestreiten, holl. *krylen*, kreischen. Es scheint von freien, schreien, zu kommen.

Kripen, **kripseln**, Nebenform von **kragen**.

der **Kröbbs**, s. Griebbs.

der **Krokodil**, eine große Eidechsenart der wärmeren Zonen; griech. *krokodilos* (κροκόδειλος), von ungewisser Bedeutung, mhd. *cocaltrille*, *cocodrill*, *kocheldrille*.

die **Krolle**, die gerollte Locke, der krause Haarbüschel, mhd. *krülle*, **krollen**, **kräuseln**, anrd. *krulla*, ndd. *krullen*, itl. *crollare*, prov. *crol-lar*, **kräuseln**, afrz. *croslar*, frz. *crouler*, schütteln. Der Begriff der Krümmung, Rundung ist in diesen Wörtern zu vermuthen, und deshalb an eine Wurzelverwandtschaft mit abd. *chracco*, **Gafen**, zu denken.

die **Krone**, der **Kreis**, etwas Ringförmiges, besonders eine Kopfbedeckung als Zeichen der Herrscherwürde; schw. *krona*, abd. *corona*, celt. *curunn*, *coron*, *cruyne*, lat. *corona*, griech. *koronā* (κορώνη), engl. *crown*, frz. *couronne*, itl. *corona*. Der Grundbegriff ist Rundung, und die deutsche Sprache hat es aus der lat. entlehnt.

der **Kropf**, 1) die Krümme, der **Haken**; mlat. *gropys*, der **Haaken**; 2) eine rundliche Erhöhung, abd. *chroph*, die **Blase**, schw. *kroppog*, der **Höcker**; 3) ein hervorragender Vormagen am Ende des Halses der Vögel, ags. *croppa*, engl. *craw*, *crop*, schw. *kräfw* und *kropp*; 4) eine verhärtete Geschwulst an den Halsdrüsen. Es scheint eine Nebenform von **Krapf**, der **Haken**, das **Hafige**, das **Gekrümmte** bezeichnend; br. *kropf*, die noch im Halm verschlossene Getraideähre; 2) ein verkrüppeltes Wesen, *sich kropsen*, einen **Kropf** bilden, *verkrüppeln*, *krüpfen*, *krümmen*; f. **Krüppel**.

das **Kröß**, das **Gekröße**, f. **Gekröße**.

die **Kröte**, eine zum Froschgeschlecht gehörige Amphibie; abd. *chrola*, *chrela*, von ungewisser Herkunft, man müßte denn ein *kralan*, schreien, annehmen wollen (f. **Krittel**) und es davon ableiten; ndf. *pedde* von *pedden*, gehen, frz. *crapaud*, mlat. *crabaldus*, von kriechen, *kruipen*, kriechen. Andere Namen sind: **Wadde**, **Bogge**, schw. *tossa*, ags. *tude*, *ladig*, engl. *toad*, dän. *tudsen*, in Schlefien *tachsen*, in Bretagne *tous-sec*, in Oestreich *hecking*, in Baiern *protz*, in Niedersachsen *quadpogge* (frz. *botte*, afrz. *botere*, itl. *botta*, engl. *paddock*), *ütze*, *usse*, lork. Schmezdisch heißt der Frosch *groda*, welches aber nicht hieher zu gehören scheint.

der **Kroß**, f. **Großen**.

die **Krücke**, ein gekrümmtes, hakiges Werkzeug, ein **Stock**, welcher oben mit einer Gabel oder einem Quersholze versehen ist; abd. *chrucka*, ags. *crice*, *crycce*, schw. *krycka*, engl. *crutch* (*crook*, *crotch*, **Haken**, **Krummstab**), dän. *krog*, ndf. *krukke*, frz. *croce* u. *croas*, der gekrümmte Bischofsstab, itl. *gruccia*, *crocia*, *croccia*, mlat. *croca*, *crocea*, *croccus*, *croceolus*, *crocchia*, von der Krümme benannt, celt. *crwecca*, dän. *kroged*, schw. *krok*, gebogen, hakig, krumm, abd. *chracco*, isl. *krak*, anr. *krökr*, frz. *croc*, *crochet*, holl. *kroke*, engl. *crook*, **Haken**, br. *die kruecken*, die **Weine**. Es scheint von einem verlorenen *kraken*, krümmen, zu kommen, vgl. **Kraße**, und verwandt zu seyn mit **Krapf**, **Kropf**, **Krüppel**, **Kragen** (lat. *crux*, *crucis*, das **Kreuz**).

der **Krug**, ein thönerneß Gefäß; ags. *crech*, *croc*, *crog*, *croh*, engl. *crook*, *cruse*, *crag*, schw. *kruka*, *kruus*, afrz. *kröcha*, abd. *chruoc*, *chruac*, mhd. *kruoc*, holl. *kruik*, *kroes*, schw. *krusle*, *krusel*, *kruisle*, celt. *cregen*, *crwc*, mlat. *creche*, *cruga*, *cruselinum*, *crusolium*, frz. *cruche* (*creuser*, **Schmelztiegel**), finn. *kruus*, anr. dän. *kruus*, ndf. *kroos*, poln. *krus*, in oberd. Mundarten *kraus*, *krusen*, *krusel*, griech. *krossos* (κρῶσος), ein Wassergefäß, itl. *cruciolo*, mlat. *crusollus*, ein **Schmelztiegel**, *crucibolum*, *crusel*, frz. *creuseul*, *croissol*, in der Picardie *cracet*, ndf. *krüsel*, eine **Hängelampe**. Vielleicht von gleichem Stamme mit dem vorigen, ein bauchiges rundgekrümmtes Gefäß bezeichnend.

der **Krug**, eine **Schenke**; schw. *krog*, dän. *kroe*, isl. *krá*; vielleicht von dem **Krüge** als dem ausgehängten Zeichen der **Wirtschaft**.

die **Krume**, das **junge Getraide**; von unbekannter Abkunft.

die **Krumme**, ein kleines durch Zerreiben entstandenes Stückchen, der weichere Theil des Brodes im Gegensatz der Kruste; ags. *crume*, engl. *crum*, nds. *kröme*, holl. *kruime*, poln. *kromka*, die Krumme, ags. *cramman*, nds. *cruman*, zerreiben, krumen; krümmeln, in Stückchen zerreiben, engl. *to crumb*, *crumble*, dasselbe, *crimp*, zerbrechlich, bröcklich (schw. *grümlete*, *grummlete*, Bodensatz, *grumlig*, *grummlich* [schw. *grumleg*], trüb, scheint nicht hieher zu gehören).

Krumm, was von der graden Linie abweicht, gebogen, auch bildlich was nicht gerade, nicht recht ist; ahd. *crumb*, *chrumpf*, ags. *crumm*, *cramp*, engl. *cramp* (*crome*, Haken), schw. *krum*, celt. *crumun*, slav. *hrom*, gehört zu krümpen, krümpfen, s. **Krampe**.

der **Krünüß**, Nebenform von **Grünüß**.

der **Krüppel**, Einer, dessen Glieder lahm sind; schw. *krympling* (von *krimpfen*, s. oben **Krampe**), engl. *cripple*, holl. *krepel*, *kreupel*, nds. *kröpel*, celt. *crupl*, der Krüppel, mhd. *kropf*, Kreuz des Pferdes, isl. *kryppa*, Wiegung, Buckel (davon itl. *groppa*, sp. *grupa*, frz. *croupe*, Kreuz des Pferdes, frz. *croupir*, hocken). Da nds. kröpelu kriechen (s. oben **Kriechen**) heißt, so könnte man annehmen, Krüppel gehöre dahin, wofür auch das ags. *creopere* sprechen könnte, doch könnte es auch von dem in *krümpen*, *krümpfen* wahrscheinlich enthaltenen *kripen*, *kripen* (s. **Krapf**) kommen, denn bairisch heißt krüppeln, zerkrüppeln, zerdrücken, und bei Hans Sachs krüplen verstümmeln, br. *krüpsen*, krümmen, *krapf*, schlecht, unansehnlich, der Krapf, die kleine verwachsene Person (nds. *krupen*, hocken), so daß Krüppel krumm bedeuten würde, wofür auch das angeführte schw. Wort *krympling* spricht; schw. *sich krüpsen*, gedrängt sitzen, *krüpfli*, kleine verwachsene Person (*krüpfte*, Krippe), vgl. *Kropf* und *Krapf*.

die **Kruste**, die Rinde; nds. *korste*, *koste*, engl. *crust*, böhm. *kura*, *kus*, lat. *crusta*, frz. *croule*, itl. *crosta*. Es scheint aus dem Lat. entlehnt.

der **Krystall**, eine glasartige durchsichtige Masse; lat. *crystallus*, vom griech. *krystallos* (κρύσταλλος), etwas Geronnenes, Gefrorenes, Eis, Glas, von *kryein* (κρῑν), gerinnen machen, engl. frz. *crystal*.

die **Kubebe**, ein indisches Gewürz; frz. *cubèbe*, engl. *cubeb*.

der **Kübel**, ein rundes, hölzernes Gefäß; ags. *cys*, *cupp*, engl. *coop*, *keere*, *kive*, lat. *cupa*, griech. *kybä*, *kybba*, *kopä* (κυβή, κύββα, κόπη), mlat. *cubellus*, *cubella*, *cubellum*, *cuvella*, *caipus*, böhm. *kywle*, poln. *kubel*, nds. *küven*; es ist eine Nebenform von *Kufe*, *Küpe*, *Kopf* und stammt höchst wahrscheinlich vom lat. *cupa*, mlat. *cubellus*.

der **Kubus**, der Würfel; lat. *cubus*, griech. *kybos* (κύβος); kubisch, würfelförmig, Kubik, kubisch, z. B. Kubikfuß, ein Fuß in die Länge, Breite und Höhe.

die **Küche**, der Ort, wo gekocht wird; ags. *cycene*, *coco*, engl. *kitchen*, schw. *kök*, dän. *kiokken*, nds. *köke*, holl. *keuke*, ahd. *chuhhina*, mhd. *küchene*, vom romanischen *cucina* (vom lat. *coquere*, kochen), frz. *cuisine*, itl. *cucina*, mlat. *cocina*, *cochia*, *chochia*, poln. *kuchnia*, böhm. *kuchyne*, lat. *coquina* und *culina*, entstanden aus *cuclina*, von *coquere*, kochen.

der **Kuchen**, eine gebackene Speise, etwas dem Aehnlichen, von *kochen*, welches auch backen bedeutete, ahd. *chuohho*, mhd. *kuoche*, schw. *kaka*,

dän. *kage*, engl. *cake* (to *cake*, zusammenbacken), nds. *koke*, holl. *koeke*, celt. *caccen*.

das Küchlein, ein junges Hühnchen, eigentlich ein Zungen; ags. *cicen*, engl. *chiken*, schw. *kyckling*, dän. *kylling*, nds. *kiken*, *küken*. Es gehört zu *quick*, lebendig, *quicken*, lebendig machen, denn *k*, *qu* entsprechen einander; ags. *crice*, lebendig, *cuce*, dasselbe, s. *quick*.

Kucken, s. gucken.

der Kuckuck, s. Guckguck.

die Kufe, Nebenform von Kübel, Kùpe, Kopf, frz. *coupe*, *cure*, (*cuveau*, *cuvette*), engl. *keere*.

der Kuffer, Nebenform von Koffer.

die Kugel, etwas Rundes; schw. *kula*, böhm. *kaula*, poln. *kula*, in gemeinen deutschen Mundarten Kaul (ehemals war Kugel eine Kopfbedeckung, Kappe, lat. *cucullus*, woher es entlehnt war, mhd. *kugel*, *kogel*, *gugel*; auch bedeutete *kugel*, *kogel* Bergspitze. Vielleicht ist Kugel in der Bedeutung einer Rundung davon abgeleitet, weil die Kappe eine runde Wölbung bildet, oder stammt es vom lat. *concha*, Muschel, woher *Koge*, Art Schiff).

die Kuh, das weibliche Rind; ags. *cū*, engl. *cow*, anrd. *kyr*, schw. *isrl. ko*, dän. *koe*, ahd. *chuo*, nds. *ko*, russ. *kua*, im Slav. erscheint *go* oder *gov* als Stammwort von gleicher Bedeutung, pers. *ghau*, *gho*, sfer. *gaus* (lat. wird *ceva* als eine Art kleiner Kühe in späterer Zeit genannt). Welches die Grundbedeutung dieses weit verbreiteten Wortes sey, ist unbekannt (br. *das kuslein*, Kalb, *die kuess*, *das kuessel*, weibliches Kalb).

Kühl, ein wenig kalt; ags. *cole*, engl. *cool*, ahd. *chuoli*, nds. *kölig*. Von gleichem Stamme mit kalt.

Kühn, muthig, tapfer; ags. *cōne*, *con*, *coon*, *cone*, schw. *kon*, *kyne* (auch schnell bedeutend), ahd. *chuoni*, mhd. *kuene*, engl. *keen*, scharf, heftig, scharfsinnig, schw. *kühn*, *küen*, gesund, lebhaft von Farbe; von *kanan*, viell. verwandt mit können, vermögen, Kraft haben.

Führen, wählen, s. köhren.

der Kuck, s. Kur.

der Kuckuk, s. Guckguck.

die Kuckummer, die Gurke, entlehnt aus dem Lat., wo sie *cucumis*, *cucumeris* heißt, itl. *cocomero*, engl. *cucumber*, frz. *concombre*.

die Kulisse, s. Gullisse.

kullern, s. v. a. kollern.

der Kulm, schw. der Gipfel, auch *gulm*, *galm*, vom lat. *culmen*, Gipfel.

die Kummie, Nebenform von Kumpen.

der Kummel, ein Gewächs mit würzigem Samen; hebr. *kamon*, lat. *cuminum*, griech. *kyminon* (κύμινον), ags. *cymen*, schw. *kumen*, dän. *kummen*, ahd. *chumi*, br. *küm*, *kümi*, *kümich*, schw. *kümmi*, nds. *kämen*, engl. *cummin*, frz. *cumin*, itl. *cumino*, poln. *kmin*.

der Kummer, ein Schutthaufen; itl. *ingombro*, frz. *décombre*, *encombre* (*combre*), schw. *kummel*, dasselbe, ml. *combri*, *cumbri*, ein Berghau, ein Hausen gefällter Bäume. Aus dem Romanischen entlehnt, von dem Lat. *cumulus*, Hausen, ward frz. *combre* und *comble*.

der Kummer, der Verhaß, Arrest; bekümmern, ergreifen, einnehmen. Es scheint dasselbe Wort mit dem vorigen, welches auch Hinderniß bedeutet

(franz. *encombre*, Hinderniß), und Kummer scheint gerichtlich als Hinderniß die Bedeutung Verhaft bekommen zu haben, wie Arrest auch nicht das Ergreifen, sondern das Hindern, Zurückhalten bedeutet. Ein Land bekümmern, eine Stadt bekümmern, für plündern oder einnehmen.

der Kummer, Gram, Betrübniß, wahrscheinlich zuerst Hinderniß, dann Schaden, Unglück; frz. *encombre*, Schutt, Hinderniß, *encombrier*, Hinderniß, Schaden, Unglück; demnach mit dem oben angeführten Kummer ein aus dem Romanischen vom lat. *cumulus* stammendes Wort, bedeutend Haufen, Schutt, bildlich Hinderniß, in weiterer Bedeutung Unglück; mhd. *kumber*, *chumber*, dän. *kummer*, engl. *comber*, schwed. *bekymmer*.

der Kümmerer, in der Jägersprache ein beschädigter Hirsch, von Kummer, Schaden, s. das vor. Wort, oder von kum, krank, s. kaum, welches weniger glaublich ist.

der Kümmerling, s. v. a. Kufummer, Nebenform dieses Wortes.

das Kummel, Kummel, ein Stück des Pferdegeschirrs, welches um den Hals geht, mhd. *kumel*, *chunt*. (In Westphalen Hamul genannt, engl. *hame*) böhm. *chomaul*, poln. *chomato*, russ. *chomul*.

der Kumpen, Kumpen, der Gefellschäfter, Gefährte, abgekürzt aus Compagnon, welches man oben nachsehe.

der Kumpen, Kumpf, Kuump, Kump, 1) eine Vertiefung, ein Pfuhl, eine Cisterne, 2) ein tiefes Gefäß. Es könnte der Wurzel nach eins mit Kufe, Küpe, Kübel zu seyn scheinen, da in vor p eingeschoben seyn kann; doch es ist wohl ein entlehntes Wort, griech. *cymbā* (κύβη), ein hohles Gefäß, Trinkgeschir, mlat. *cumba*, Art Schiff, Thal, Vertiefung, afrz. *combe*, Grotte, Thal, Hohlweg.

der Kumpf, im Mühlenbau der Getriebstock.

kund, bekannt, kundig, Kenntniß habend, von kennen.

der Kunde, der, welcher gewöhnlich Waaren bei Einem kauft, oder Einem gewöhnlich beschäftigt, eigentlich der Bekannte, nämlich der Geschäftsbekannte, oder wie es auch heißt, der Geschäftsfreund, von kund; mhd. *kund*, der Freund, Bekannte.

künftig, was kommen wird, statt kumftig, von Kunst statt Kumft, welches von kommen abstammt, wie Vernunft von vernehmen, Brunst, von brennen.

die Kunkel, der Spinurocken; itl. *conocchia*, frz. *quenouille*, afrz. *quelogne*, *coloigne*, *connoille*, *conoingnole*, urlat. *concula* (celt. *cogail*). Es ist anzunehmen, es stamme aus dem Romanischen, und dies vom lat. *cuneus*, Keil (oder *conus*, Kegel), frz. *coin*, Keil, *cognel*, etwas Kegelförmiges, mlat. *cona*, (Keil) Eck, Getraidegarbe, welche keil- oder kegelförmig ist. Ehemals benannte man die Frauen nach der Kunkel, z. B. Kunkellehen, ein an die Frau fallendes Lehen, wie die Männer nach dem Schwertde, z. B. Schwertmagen, männlicher Verwandter.

die Kunst, das Verstehen von etwas, die Kenntniß von etwas, von kennen, wie Brunst von brennen, Kunst von rinuen, Guust von gōnnen; schwed. *konst*, dän. *kunst*, ahd. *chunst*, poln. *kunzt*.

kunterbunt, bunt durch einander; ob kunter aus dem frz. *contre* stamme, ist ungewiß.

der Kunz, der Rater, welcher auch Heinz heißt. Kunz ist aus Konatz

abgekürzt, wie Heinz aus Heinrich. In einigen Gegenden heißt auch der Eber so, im Wendischen *kunta*.

der Kunz, die Hagebutte, auch Heizerlein genannt, s. d. vor. Wort.

die Kuppe, Nebenform von Kuße.

das Kupfer, ein Metall; ahd. *chopher*, *kuphar*, ndf. *kopper*, agf. *cyper*, engl. *copper*, schwed. *koppar*, dän. *kobber*, frz. *cuivre*, spn. *cobra*, mlal. *cuprum*, *cyprinum*, vom lat. *cuprum*, *aes cyprium*, cypriſches Erz, weil es die Römer hauptsächlich aus Cyprien erhielten.

das Kupfer, die rothen Finnen im Geſichte. Sie können ihren Namen von der Kupferfarbe haben, doch wäre es auch möglich, daß das Wort Blatter bedeutete, schwed. *koppor*, dän. *kopper*, die Blatter, Nebenform von Kopf, Kuppe, Koppe.

die Kuppe, Koppe, ein runder Gipfel, ein Kopf einer Sache, Nebenform von Kopf; frz. *cope*, Gipfel.

die Kuppel, Koppel, ein Band, eine Anzahl verbundener Dinge, f. Koppel.

die Kuppel, ein rundes gewölbtes Dach; itl. *cupola*, frz. *coupe*, *coupole*, mlal. *cuppula*, engl. *cupola*, ſtammt von Kuppe, Koppe, Kopf. Kuppeln, koppeln, verbinden, beſonders im gemeinen Leben, Perſonen der beiden Geſchlechter verbinden, von Kuppel, Band.

die Kur, kuriren, f. Cur.

Kuranzen, koranzen, auſſchelten, plagern, züchtigen, es iſt ein vulgäres Wort, gleich coram nehmen (vom lat. *coram*, in Gegenwart, von Angeſicht zu Angeſicht), wie wir auch ſagen: Einen vornehmen, d. i. auſſchelten, züchtigen, ſtatt coram nehmen heißt es auch coramiſſiren, und koranzen, kuranzen iſt wahrſcheinlich entſtanden aus coramiſſen.

der Kürasß, der Harniſch, ehemals auch Kürriß, Küriß; dän. *kyradæ*, böhm. *kyrys*, frz. *cuirace*, itl. *corazzo*, engl. *cuirass*, mlal. *coratium*, *curassia*, *curella*, vom lat. *coriaceus*, ledern (*corium*, Leder), da die älteſten Kürasſe von Leder waren.

die Kurbe, Kurbel, eine krumme Handhabe, etwas herum zu drehen; mlal. *curva*, frz. *courbe*, vom lat. *curvus*, krumm.

der Kürbiß, Kürbs, eine länglich runde oder ganz runde Frucht; ahd. *churpiza*, *churpiz*, ſchwed. *kurbitz*, frz. *courge*, poln. *korbas*, perſ. *corbos*, lat. *cucurbita*, woher wir das Wort entlehnt haben. Im Lat. gehört es zu *curvus*, krumm.

der Kúree, f. Kireh.

die Kurmede, in Niederſachſen und Weſtphalen das Recht des Grundherren, aus der Verlaſſenſchaft des Untertanen das beſte Stück ſich auszuwählen, von führen, wählen, und Mede, d. i. Mieth, Vertrag, Abgabe; mhd. *kurmede*, *kormete*.

der Kürſchner, der Handwerker, welcher Kleidungsſtücke aus Rauchwerk, Thierſellen macht; ndf. *kürsner*, von dem veralteten *kursen* (mhd. *kuirsen*, *kurssen*), Pelz, mlal. *crusina*, *crošina*; dieſe *kursen* könnte aus dem Lat. *corium* ſtammen, wendisch *kersna*, Leder; doch wäre es auch möglich, daß es von Krauß ſtammt, wofür *crusina*, *crošina* ſpricht, und den Pelz als etwas Kraußes bezeichnete, wie derſelbe auch Rauchwerk heißt, allein die Ableitung aus dem Lat. iſt höchſt wahrſcheinlich.

kurz, Gegenſatz der Länge, eigentlich abgeſchnitten; ahd. *churz*, ſchwed.

dän. nds. *kort*, engl. *short*, frz. *court*, afrz. *cors*, itl. *curto*, lat. *curtus*, wallach. *scoartze*, *scurt*, *curl*, alban. *scurtere*, port. *chord*, *churd*. Wir haben es aus dem Lat. entlehnt.

Küssen, der Kuß; küssen bezeichnet das Ausdrücken des Mundes auf etwas; goth. *kūkjan*, ahd. *chusen*, *kussen*, ags. *cyssan*, engl. *kiss*, schwed. dän. *kyssa*, celt. *cusana*, griech. *kyein* (κύειν), küssen. Im Griech. bezeichnet *kyein* die Wölbung des Mundes beim Küssen, und dieser Begriff scheint auch dem Deutschen zu Grunde zu liegen.

das Küssen, eine Art Polster; ahd. *kussin*, itl. *uscino*, *coscino*, frz. *coussin*, engl. *cushion*, mlat. *coussinus*, *cussin*, *coissinus*, *cassina*, vom lat. *culcila*, welches dasselbe bedeutet. Wir haben es aus dem Romanischen entlehnt.

die Küste, das Seeufer; engl. *coast*, frz. *coste*, *côte*, mlat. *costa*, vom lat. *costa*, Ribbe, Seite.

der Küster, der Kirchner, Kirchendiener; mlat. *custos*, *costurarius*, vom lat. *custos*, der Wächter, Hüter.

der Küter, Hauseschlächter, von dem alten kutton, schneiden; schwed. *kolla*, engl. *cul*, nds. *kallen*; hamburg. *kuithen*, schlachten, *kuiher*, Metzger, *kuihlhaus*, Schlachthaus, mhd. *kollfleisch*, *kottelfleisch*, Eingeweide, *kotter*, Wurstmacher, Eingeweideverkäufer, s. kutton.

die Kutsche, eine Art bedeckter Wagen; frz. *coche*, itl. *cocchio*, engl. *coach* (auch Hütte in einem Kriegsschiff), wend. *kozhy*, böhm. *kotschi*, ungar. *koteky*. Aus dem Romanischen entlehnt, welches vom lat. *concha*, Muschel stammt, s. Kog, so daß die Kutsche ihren Namen von der muschelartigen Form hat.

der Kütt, s. Kitt.

die Kutte, eine mit einer Kappe versehene Kleidung; mlat. ist *cotta* eine lange geistliche Kleidung; es scheint mit Koge zu einem Stamm zu gehören; frz. *colle*, Weiberock.

der Kuttel; das Eingeweide (engl. *chitterlings*), nds. *küt*, Gedärm, schwed. *kött*, das Fleisch, vgl. Gewebe.

der Kuttelfisch, der Dintenfisch; engl. *cuttlefish*, holl. *keutel*, Schmutz.

der Kuttelhof, der Schlachthof, von kutton, schneiden, schlachten.

kutton, graben; engl. *cut*, schneiden, hauen, graben, *cutting*, das Schneiden; mhd. *kotter*, Todtengräber. kutton gehört zu *quilan*, woher quetschen.

kütten, s. Fitten.

kuttern, kichern; frk. *killern*, sonst auch *ködern*, *kudern*, s. Kauderwelsch, schwed. *der kutler*, der Lauber, so von seinem Wirren benannt; es stammt vom goth. *quilhan*, sprechen.

Kübeln, s. Fügeln.

der Kux, ein Theil, Stück im Bergbau, ein Bergtheil, der 128ste Theil einer Zeche. Auch bei Salzbrunnen, der 128ste Theil, welcher Quart genannt wird; böhm. *kukus*, dasselbe, und *kus*, der Theil, das Stück, br. *der gugkes*, Kux, — der Kuxfränzler, der, welcher die Kuxe verhandelt, wahrscheinlich von fränzeln, im Kranz, d. i. im Kreis herumreisen, da seine Beschäftigung ihn viel im Lande herumführt. Der Stamm von Kux ist unbekannt, und es scheint aus dem Slav. zu kommen.

2.

das **Lab**, das, was Flüssigkeiten liefern, gerinnen macht; schw. *löpe*, dän. *lobe*, holl. *lebbe*, *libbe*, ndf. *lass*, *lebbe*, oberd. *lyp*, *lupp*, *luppe*, *luppe*, schw. *lubb*, *lupp*, br. *das lubb*, *lupp*, Lab, ahd. *luppôn*, salben, vergiften, verzaubern, daher *verluppt*, schußfest, d. i. verzaubert. Das Wort **Lab** gehört zu dem Stamme von liefern, und statt liefern sagt man auch zusammenlaufen, isl. *hlaup*, *hleipa*, wie es ähnlich gerinnen heißt und das **Lab** auch Renne, Rinne, Rinnsel genannt wird, engl. *rennet*, *runnel*. Daß aber **Lab** zu laufen gerechnet werde, verbietet die Wortform, man müßte diese denn für verderbt halten. Eher ist es verwandt mit laben, *hleibjan*, und mit Laib, Brod, und bezeichnet eine Nahrungsmasse, weil das eigentliche **Lab** aus dem thierischen Magen kommt; doch könnte es auch von *leiban*, bleiben, kommen, und den Magensaft des Kalbes, dann jeden **Lab** bezeichnen, und das ist am wahrscheinlichsten; so br. *lebsalz*, ein Salzsatz.

die **Lappe**, in niederer Sprechart der Mund, von labben, lecken, woher labbern kommt, welches man vergleiche.

labben, f. lappen.

der **Labberdan**, eingefalzener Kabeljau; holl. *abberdaan*, engl. *Aberdeen fish*. Aberdeen ist der Name zweier schottischen Städte.

labbern, f. v. a. plappern, albernes Geschwätz machen, mit vortretendem f schlappern; es bezeichnet eigentlich lecken, dann mit schlappendem Munde reden; schw. *lasern*, *läfern*. Vgl. *lass*, *lapp*, schlappen.

laben, die Milch gerinnen machen; von **Lab**.

laben, erquicken; goth. *hleibjan*, ahd. *laban*, ndf. *laven*. Man meint, es gehöre zu leben und bedeute lebendig, auflebend machen, wie erquicken, quick, d. i. lebendig machen (agf. *lyb*, isl. *lyf*, Mittel, Arznei); doch goth. heißt leben nicht *hleibjan*. Der Grundbegriff scheint nähren, so daß es mit Laib, Laib Brod, verwandt wäre.

der **Laberdan**, f. **Labberdan**.

Labet, frz. *la bête* (ital. *la bestia*, das Vieh), bezeichnet im Kartenspiel den Verlust. Wir haben den Ausdruck von den Franzosen entlehnt; frz. *faire la bête*, ital. *far la bestia* und *imbustare l'asino*, den Esel packen.

der **Labkuchen**, f. **Lebkuchen**.

das **Labyrinth**; es war ein Gebäude auf der Insel Kreta (auch in Aegypten) mit durch einander laufenden Gängen, aus welchen der Ausgang schwer zu finden war. Wir gebrauchen den Namen von einem sogenannten Irrgag und Irrgarten und bildlich von verworrenen Sachen, aus welchen der Ausgang schwer zu finden ist. Der Name ist griech., *labryinthos* (λαβύρινθος), welcher wahrscheinlich Höhle bedeutet.

der **Lachbaum**, der Baum an der Waldgränze bei dem Gränzstein, welchen man mit drei Hieben zu beiden Seiten bezeichnet, um den Gränzstein leichter zu finden; heißt auch Lochbaum, Lachterbaum; eben so heißt Lochstein Gränzstein. (Von dem Stamme *luckan*, schließen, woher ahd. *loh*, Deckel, Bedeckung, aurd. *lok*, Ende, agf. *loc*, Schluß, könnte man meinen, komme Lochbaum, Lochstein, und bedeute Schlußbaum, Schlußstein, Gränzbaum, Gränzstein; doch **Lache** bedeutet das in den Baum gehauene Zeichen, und dies bezeichnet eine Lücke, einen Spalt, durch wel-

den Flüssigkeit trüft, von lecken, rinnen, so daß also der Ausfluß des Baumsafes den Namen verursacht hat, welcher dann allgemeinere Bedeutung erhielt).

die Lache, ein in einen Baum gehauenes Zeichen, ein durch ein Buschholz gehauener Steig, eigentlich in so fern ein solcher Steig eine sogenannte Lache bildet; lat. *lachum*, *lachus* (*laha*, Zeichen), frz. *laye*, das in den Baum gehauene Zeichen, und der durch den Wald gehauene Weg, mlat. *leia*, *lia*, *laia*, Wald zum Hauen, gezeichneter Wald; s. das vor. Wort.

die Lache, ein Sumpf, eine Pfütze; nds. *lake*, Pfütze, sumpfige Wiese, holl. *lach*, *lagh*, schwed. *lag*, Feuchtigkeit, Wasser, *log*, *See*, ags. *laca*, *luh*, engl. *lake*, celt. *llorch*, *See*, schwed. *laka*, Feuchtigkeit, schott. *loch*, *See*, lat. *lacus*, *See*, *lacuna*, Graben, Vertiefung, itl. *lago*, frz. *lac*, *See*, wend. *luza*, Lache, lat. *lix*, *liquor*, Feuchtigkeit (s. unten Laxe und Lauge), ahd. *lecchjan*, *lahlan*, ags. *leccian*, wässern, aurd. *leka*, träufeln, *leki*, das Träufeln, *lakt*, dass., *lakra*, langsam fließen, *laekr*, der Bach (ags. *lago-flod* und *lago-stream*, die Sündfluth). Der Grundbegriff ist das Fließen, Spülen, und wurzelsverwandt ist das lat. *lavare*, griech. *luein* (λούειν), waschen, *leibein* (λείβειν), träufeln, fließen.

Lachen, einen Gränzbaum mit Hieben bezeichnen, die Harzbäume schälen, damit das Harz ausfließe, einen Steig in ein Buschholz hauen, um die Gränzen der Haue anzudeuten; s. Lachbaum.

Lachen, eine gewöhnlich durch angenehme Erschütterung der Nerven hervorgebrachte Empfindung mit dem Gesichte, hauptsächlich mit dem Munde ausdrücken, welches häufig mit einem Schall verbunden ist; goth. *hlahan*, isl. *hleja*, ags. *hlihan*, *hlahan*, engl. *laugh*, ahd. *lahhan*. Dies Wort drückt eigentlich nur den Schall aus und gehört zu der Wurzel, woher Klagen, Klingen u. a. m. kommen, indem der K-Laut als h abgestoßen wird.

der Lachs, ein Fisch, auch Salm genannt; schwed., dän., engl. *laz*, ags. *leax*, ahd. *lahs*, nds. *lass*, itl. *laccia*, poln. böhm. *losos*, ungar. *laxer*, mlat. *lahsus*, *lasso*. Lachs soll heißen der Springer, und Salm, lat. *salm*, könnte die lat. Uebersetzung dieses Wortes (*salm*o von [*salere*] *salire*, springen) seyn; s. unten läcken. Wahrscheinlicher jedoch ist die Ableitung von einer Nebenform des Wortes leuchten, welche Nebenform auch dem Worte Luchs zu Grunde zu liegen scheint, so daß es den glänzenden Fisch bezeichnet.

der Lachstein, der Gränzstein, auch Lochstein genannt; s. Lachbaum.

das Lachter, Nebenform des Wortes Kloster, mit abgestoßenem K-Laut und mit ch statt f, wie Nichte, Nistel, ndd. Lucht für Luft.

der Lachterbaum, s. v. a. Lachbaum.

Läcken, s. Lecken.

der Lack, ein indisches Gummi oder Harz zum Firnissen, auch Gummi Lacca genannt; arab. *lach*, pers. *lac*, itl. *lacca*, frz. *lacque*, spn. *laccra*, mlat. *laca*. Ursprünglich bezeichnet dies orientalische Wort ein rothes Harz.

der Lackei, s. Lacken.

läcken oder lecken, laufen, springen, hinten ausschlagen; goth. *laikan*, hüpfen, springen, schwed. *lacka*, laufen, *leka*, isl. *leika*, spielen, frs. *leechen*, tanzen, griech. *laktizein* (λακτίζειν), springen, hinten ausschlagen (schwz. *laicker*, *leucker*, unverschnittener, jähriger Schafbock). Zu diesem

Zeitworte gehören froh-springen (froh springen), Leichen, Lecker, Rackey; f. Leich.

der Rackey, ein Bedienter zu Fuß, frz. *laquais*, woher wir es entlehnt haben; doch das frz. Wort stammt aus dem Deutschen, läken, laufen (f. das vor. Wort); schwed. *lackere*, dän. *lakke*, engl. *lackey*, itl. *lache*.

das Rackmüß, eine röthlich-blaue Farbe aus Kalk, Urin und dem Saft der Rackmüßpflanze; aus Rack und Müß, wahrscheinlich den Brei bezeichnend, da sie zu einem Brei gekocht wird.

Rackriß, f. Rackriß.

Rackruck, f. Rackriß.

die Rade, ein Behältniß, Kasten; mhd. *lade*, schwed. *låda*, poln. *lada*, wallach. *lade*, afrz. *layette*, Kiste. Es gehört zu laden und bezeichnet einen zum Beladen tauglichen Ort, einen Ort, wohin man Dinge ladet; so anrd. *hlada*, die Scheuer, von *hlada*, laden.

der Laden, ein Deckel; agf. *hlid*, Bedeckung, von *hlidan*, bedecken.

der Laden, ein Behältniß, eine Bude, Nebenform von Rade; isl. *hlada*, schwed. *lada*, Scheuer, br. *das lad*, Bretterwand in der Scheune, welche die Legstätte von der Tenne trennt.

Laden, aufhäufen, belasten; ahd. *hladan*, agf. *hladan* (heißt auch schöpfen), *ladan*, engl. *load*, *lade*, anrd. isl. *hlada*, schwed. *lada* (heißt auch aufhäufen), *ladda*, dän. *lāsse*, ndf. holl. *laden*, finn. *ladan*, poln. *laduje*, laden, — anrd. *hladi*, isl. *hlud*, *lad*, Häufen, anrd. *hlad*, Damm, *hlasse*, Last eines Wagens, *hlöd*, Stütze, agf. *hlād*, Last, *hlāst*, Ladung, schwz. *laden*, schwer machen, aufnehmen.

Laden, Jemanden befehlen zu kommen oder ihn ersuchen zu kommen, einladen, vorladen; goth. *lathon*, dän. *ladde*, ahd. *ladōn*, *laden*, *kiladen*. Der Grundbegriff ist Rufen (ahd. *hladen*, *hlathot*, gerufen), und es gehört zu der Wurzel, woher laut kommt (agf. *hlyda*, rufen). Bedenklich ist freilich, daß ahd. *laden* ohne *h* ist. Griech. heißt laden *kalein* (καλεῖν), d. i. rufen.

die Lady, engl. *lady*, Herrin, vom agf. *hlaf-dig*, Brodherrin, Hausfrau, dann Herrin im Allgemeinen; f. Lord.

Laß, lapp, schlaff, schlapp, schlotternd, matt, bildlich: albern, abgeschwächt, griech. *laparos* (λαπαρός), schlaff, weich, dünn; von *lasan*, lecken (f. Löffel), also eigentlich bezeichnet laß eine leckende Bewegung.

der Lasse, ein Lecker, f. Löffel.

Läffeln, löffeln, f. v. a. lieben, eigentlich lecken (f. Löffel), wie man den Laffen auch einen Lecker nennt.

die Laffette, das Kanonengestell, aus dem frz. *Fassüt*, welchem das lat. *fustis*, itl. *fusto*, der Prügel, Stöß, zu Grunde liegt.

die Lage, die Art, wie etwas liegt, gehört zu den Wörtern liegen und legen.

das Lägel, ein hölzernes rundes Gefäß von der Gestalt einer Tonne; schwed. *lägel*, dän. *legel*, ndf. *lächel*, *legel*, poln. *lagiew*, finn. *lecle*. Es scheint nicht deutschen Ursprungs, sondern aus dem Lat. zu stammen, griech. *lagānos* (λάγνος), lat. *lagena*, *lagenula*, die Flasche, inlat. *legula*, *ligula*, eine Art Gefäß.

das Lager, der Zustand des Liegens, der Ort des Liegens; schwed. *läger*, dän. *leyger*, ahd. *legar*, *luoger*, engl. *leaguer*, gehört zu liegen u. legen.

die Lagune, der Canal; itl. *laguna*, frz. *lagune*, engl. *lagoon*, vom lat. *lacuna*, Graben, Vertiefung.

lahm, schlaff, ohne Kraft; agf. *lam*, engl. *lame*, schwed. *lam*, isl. *lamr*, ahd. ndf. *lam*, poln. *lamac*, slavon. *lomiti*, lahm, ahd. *luom*, weich, ahd. *lemjan*, schwächen, isl. *lama*, schwächen, brechen, *lami*, Bruch, böhm. *lamati*, brechen, *lom*, Bruch. Der Begriff des Nachgebenden, Weichen, ist wahrscheinlich der Grundbegriff, und es scheint vielleicht dem auf Vermuthungen Trauenden wurzelverwandt mit *lass*, schlaff.

der Lahn, Draht, welcher aus der Blattmühle breit gequetscht worden ist. Da es vorzugsweise Gold- und Silberdraht ist, so mag der Name f. v. a. Lahn gold, Lahn silber seyn, d. i. Lyonisches Gold, Lyonisches Silber, nach der Stadt Lyon in Frankreich benannt; denn Lyon ward in Lyon verdrbt und dies ging in Lan, Lahn über.

der Laib, f. Leib.

der Laich, f. Leich.

der Laie, eine weltliche Person im Gegensatz der Geistlichen. Der Name ist griech. Ursprungs, *laikos* (λαϊκός), zum Volk, *laos* (λαός), gehörig, lat. *laicus*, ndf. *lecge*, laks, läks, läke, schwed. *lek*, *lekman*, agf. *laevede*, *laeved-man*, engl. *layman*, isl. *leikman*, celt. *llyg*, syn. *leyo*. Dieses Wort kam durch die Kirche in die deutsche Sprache.

die Lake, Salzbrühe; schwed. *laka*, Brühe. Der Stamm ist *leka*, tränseln; s. oben *Lache* und vgl. *Lauge*.

das Laken, ein leinenes Tuch, Tuch im Allgemeinen; schwed. af. *lakan*, dän. *lagen*, ahd. *lahhan*, mhd. schwz. *lachen*. Es scheint ein Tuch zum Waschen zu bedeuten. schwed. *laka*, waschen; so lat. *lodiæ*, das Leilaten, von (*lavere*) *lavare*, waschen.

die Lakrixe, der Süßholzbaum, vom lat. *liquiritia*, und dies vom griech. *glykorrhiza* (γλυκὴ ῥίζα), Süßwurzel (γλυκός, süß, ῥίζα, Wurzel); schwed. *lakrits*, engl. *licorish*, holl. *lakeresse*, böhm. *likorice*, frz. *liquirice*, *reglisse*, itl. *ligoritia*.

lallen, undeutlich reden; lat. *lallare*, lallen, griech. *lalein* (λαλεῖν), reden, schwed. *lulla*, engl. *lull*, einlullen, finn. *laulan*, dän. *lalle*, lallen. Vergl. *lullen*. — 2) saugen, ludeln, br. *der teller*, die Zunge; vergl. *ludeln*.

der Lalli, Lalle, br. der Lasse, Maulasse; schwz. *löli*, böhm. *laula*, neugriech. *lolos* (λολός), isl. *lalla*, schwer einhergehen, *lolla*, trüg hanteln, *lollari*, der Träge, engl. *lollard*, dass., *to loll*, heraushängen (von der Zunge, träge gedehnt seyn, herausstrecken), vgl. *lallen*; 2) mhd. *laellen*, drehen, wenden.

die Lambertsnuß, eine Art Haselnüsse; hat den Namen von der Lombard, woher sie zu uns gekommen, würde daher richtiger Lombardsnuß heißen.

lamentiren, jammern, vom lat. *lamentare*, jammern, frz. *lamentier*, engl. *lament*.

das Lami, das Wehklagen; der Ausdruck ist aus der Musik entlehnt und bezeichnet eigentlich das *la mi*, d. h. die aus *a* in *e* schließende Basscadenz, welche klagend klingt.

das Lamm, das junge Schaf; goth., agf., engl., aind., schwed. *lamb*, ahd. *lamp*, dän. *lam*, holl. *lamb*, *lam*, finn. *lamban*, das Schaf. Bild:

leicht, könnte man meinen, hat dies Thier den Namen von seinem Blosken, agf. *klem*, isl. *kliumur*, der Schall, mhd. *limmen*, schreien; doch müßte es dann *hlam* heißen, während *lamb* einen Stamm *limban* oder *lamban* erfordert, dessen Grundbedeutung wir nicht kennen; man müßte denn annehmen, *limban*, woher *lahm*, welches auch verstümmeln bedeutet, habe, wie das engl. *to lib* die Bedeutung des Kastrirens gehabt (provinz. engl. *libber*, Verschneider), und Lamm sey eigentlich ein junges kastirtes Thier; agf. *cylserlamb*, Kalb, deutet auf allgemeine Bezeichnung des Wortes Lamm.

die Lampe, ein Gefäß, worin sich ein Dacht nebst Del befindet, als Leuchte dienend; engl. *lamp*, dän. *lampe*, böhm. *lampa*, lat. *lampas*, frz. *lampe*, griech. *lampas* (λαμπάς), Fackel, Leuchte, von *lampein* (λαμπειν), leuchten. Es ist aus dem Romanischen entlehnt.

die Lampertsnuß, f. Lambertsnuß.

die Lamprete, eine Art Fische, auch Brücke und Neunauge genannt; es finden sich auch als ältere Formen die Namen Lampereyd, Lampreythe, Lantfrigun, Lantfride, mhd. *lamfrid*, itl. *lambreda*, frz. *lamproie*, spn. *lamprea*, engl. *lambry*, celt. *llampiai*, lat. *lampetra*, woher der Name in die andern Sprachen kam, von *lambere*, lecken, und *petra*, Fels, weil sich dieser Fisch gerne mit dem Maule an die Steine hängt.

das Land, der feste Theil der Erdoberfläche, im Gegensatz des Wassers, das Feld und die Dörfer, im Gegensatz der Stadt, ein von einem Volke bewohnter bestimmter Theil der Erde, ein Stück Feld, ehemals auch eine unbebaute Gegend (in letzter Bedeutung in Gascogne *lande*, *les landes*); goth. *land*, agf. *land*, *lond*, engl., schwed., dän., anord., nhd. *land*, itl., spn., prov. *landa*, frz. *lande*, Ebene; schwed. auch *lad*, ahd. mhd. *lant*. Es soll dieses Wort zuerst eine sich hinlehnende Fläche bedeuten, von *lehen*, wie nhd. eine Lehn, ein Geländer ein Land bedeutet, und dann in erweiterter Bedeutung Landstrich, Land im Allgemeinen. Dann müßte es goth. und agf. wenigstens *hland* heißen. Da es in der Form zu *lindan*, winden, wickeln, paßt, so ist Land vielleicht zuerst eine Bindung, wie mhd. *gewaende*, eine Abtheilung Landes, nhd. Gewann.

Lang, bezeichnet die Ausdehnung, welche nicht in die Breite geht, ausgedehnt; goth. *laggs*, agf. *lang*, *lång*, *long*, engl. *long*, schwed. *lång*, ahd. mhd. *lang*, lat. *longus*. Es kommt von *lingen*, wahrscheinlich in der Bedeutung: sich erstrecken, verbreiten, wohin reichen; mhd. *lingen*, gelingen, von statten gehen, ahd. *lank*, ziehbar, fortlaufend, *lankara*, das Spaziren, *linkiso*, das Gelingen, *lungar*, gelingend, schnell, *kilankan*, sich wohin erstrecken, erreichen, *kilenkida*, Verwandtschaft, agf. *lungre*, schnell, *langan*, wachsen. Das folgende *langen*, nach etwas reichen, gelangen, wohin kommen, verlangen, sich nach etwas sehnen, d. i. bildlich nach etwas reichen, gehören ebenfalls zu diesem Stamme. Der Begriff der Ausdehnung, des sich Ziehens, der Erstreckung liegt auch in dem Worte *schlingen* welches *lingen* mit vortretendem *s* zu seyn scheint.

Langen, nach etwas reichen, gelangen, wohin kommen; f. *lang*.

langsam, lange machend, lange während; gehört zu *lang*.

die Lanke, Flanke (f. Flanke), vom ahd. *hlancka*; f. *Lende*.

der Lanste, der Lehenbauer, statt Lehnste.

die Lanze, ein Speiß; griech. *lonchā* (λόγχη), lat. *lancea*, frz. *lance*, itl. *lancia*, engl. *lance*, schwed. *lants*, isl. *lans*. Eigentlich soll es die

Lanzenspitze bedeuten und schon nach alten Zeugnissen ein celtisches Wort seyn, in welcher Sprache *lanca* werfen, schleudern heißt.

die Lanzette, ein chirurgisches Werkzeug zum Stechen und Schneiden; frz. *lancette*, Verkleinerungsform von *lance*, Lanze.

Lapp, s. v. a. laß, schlaff, Nebenform von laß; läppisch, von lappen, lappen Wesen.

der Lappe, Nebenform von Lasse.

die Lappalie, Kleinigkeit, von Lappen; mit latinisirter Endung.

der Lappen, ein weiches, biegsames, hängendes Stück; abd. ags. *lappa*, *laeppe*, engl. *lap*, and. *lappr*, schw. isl. *lapp*. Mit lapp, laß von einem Stamme. (Prov. *lap*, Bufen, Saum).

Lappen, schlappen, lecken; abd. *laphan*, *lasan*, schw. *läppja*, ags. *lapjan*, *lappjan*, engl. *lapp*, lecken, isl. *lepiá*, schw. *lassen*, itl. *lapare*, prov. *lepar*, frz. *lapper*, poln. *laptac*, celt. *lleppian*, lecken, griech. *laptein* (λάπτειν), lat., mit eingeschobenem *m*, *lambere*; so nennt man z. B. das Wasserlecken der Hunde lappen. Die Wörter lassen, lappen und lecken mögen wohl verwandt seyn; leppeln, leppern bedeutet das wiederholte Lappen; br. *loppern*, lose seyn.

die Lärche, der Lärchenbaum, auch Lärz, Leerbaum, Röhrbaum, Leertanne, schw. *lortanne*, eine Art Fichten; griech. *larix* (λάριξ), lat. *larix*, itl. *larice*, engl. *larch-tree*, frz. *laréche*. Die Grundbedeutung ist unbekannt.

der Lärm, Geschrei, Getöse, Geräusch; vom alten Lären, Lören (schw. *lören*, *lörren*), schreien, welches mit Leuen verwandt zu seyn scheint.

die Larve, die Maske, bildlich das Gesicht, auch die Frage, in der Naturlehre ein Insekt vor seiner vollständigen Entwickelung; vom lat. *larva*, Gespenst, Maske.

die Lasche, ein als Streifen angelegtes Stück, der Schubriemen; schw. *laska*, nds. *laske*, die Lasche, mhd. *lasken*, Art Saum (*losch*, *loesch*, ein Stück rothes Leder), (isl. *laska*, reißen, und *laska*, Riß, Verlegung), schw. *lätsch*, Schleife. Vgl. Laschen.

Laschen, durchprügeln, besonders mit einem Riemen schlagen; engl. *lash*, *slash*, laschen, *leash*, frz. *lesse*, spn. *lazo*, der Riemen.

die Lase, Lase, Lasse, ein irdenes bauchiges Gefäß; mlat. *lassanum*, *lossa*, spn. *loza*. Es scheint aus dem Romanischen entlehnt (lat. *lasanum*, Nachstuhl, griech. *lasanon* [λάσανον], Nachtopf).

Laß, matt, träge, schwach; es gehört zu einem verlorenen Stamm, von welchem noch abgeleitete Wörter übrig sind: es gehören dazu lassen, in Ruhe lassen, gewähren lassen, goth. *latjan*, abd. *lazzan*, schw. *lätja*, ruhen machen, aufhalten, goth. *lats*, ags. *lät*, isl. *latur*, schw. *lat*, *lodsker*, engl. *lazy*, *loath*, träge, finn. *loi*, *laiska*, itl. *allazzare*, ermüden, (ob das lat. *lassus*, müde, aus *laxus* entstanden und die davon kommenden frz. itl. Wörter mit dem deutschen verwandt seyen, ist unermittelt; doch eine Stammverwandtschaft findet nicht statt, sondern höchstens eine Wurzelverwandtschaft, was aber anzunehmen zu nichts dient), abd. *laz*, trüg, *lezzan*, verkehrt handeln, *lesan*, hindern, aufhalten, mhd. *letzen*, hindern und verlegen, *letze*, das Ende, das, was Einem entgegensteht; in der Bedeutung lassen goth. *letan*, ags. *lätan*, engl. *let*, abd. *lāzan*, isl. *lāla*, *letia*, nds. *letten*, schw. *läla*, holl. *laaten*, abd. *laxan*, mhd. *lazen*,

laten, lassen, lán, dän. **lade,** (frz. *laisser*, itl. *lasciare*, wallach. *lasce*, vom lat. *lazare*, weit machen, schlaff machen, woran sich später der Begriff des Nachlassens knüpfte, aus welchem sich der des Lassens im Allgemeinen entwickelte), (ungar. *lassadom*, lappf. *laazhiidam*, ich lasse nach). Der Grundbegriff muß, wenn nicht alle Wahrscheinlichkeit trägt, das Aufhören, Ruhen seyn. Vgl. unten legt. (Lat. *laedere*, verletzen).

lassen, eine Gestalt haben, auf diese oder jene Art in die Augen fallen, sich zeigen, z. B. das läßt schön, sich anlassen, sich wozu zeigen, anstellen; schwb. *lätas, lätša*, holl. *laeten, gelaeten*, ndf. *laten*, isl. *laeta* (isl. *lāti*, ndf. *gelat*, br. *das gelasze*, die Art, das Benehmen, die Gebärde). Da dies Wort der Form nach ganz mit dem folgenden lassen eins ist, so können wir annehmen, daß seine Begriffe von dem des gewähren lassen ausgehen, so daß es eigentlich bedeutet zulassen, nicht hindern, nicht im Wege seyn.

lassen, in Ruhe lassen, gewähren lassen. Ueber die Abstammung s. **laß.** läßig, s. **laß.**

die Last, die Bürde, Ladung; agf. *hläst*, engl. *load*, schwb., dän., ndf. *last*, ahd. *hlasi*, *last*, anrd. *hlass*, frz. *last*, *lest*, poln. *laszt*, von laden, welches schwb. *lassa*, dän. *lüsse* heißt; s. **laden.**

die Lastadie, der Ladungsort für Schiffe, von dem latinisirten *lastadium*, welches von Last kommt; schwb. *lastagie*, von dem latinisirten *lastagium*.

das Laster, Fehler, Schande, Schimpf, Vergehen, Verbrechen, Unrecht (lättern, beschimpfen, schimpfen); ahd. *lastar*, Ladel, Schimpf, *lastrón*, schelten, *urlastri*, tadellos, mhd. *laster*, Schimpf, Schaden, Vergehen, *laestern*, verderben, schimpfen, isl., schwb., dän. *last* (männlichen Geschlechts); ahd. heißt es auch *lahstar*, agf. *leahter* (*orleahtre*, tadellos), und goth. *laian*, isl. *lá*, agf. *leahan*, *lean*, ahd. *lahan*, tadeln. Es ist also Laster aus Laster entstanden, und Verlegung scheint die erste Bedeutung; denn zerlättern bedeutet in Anipach außer schmähen auch zerreißen, isl. *lesta*, brechen, schwb. *lätta*, verletzen, *läster*, Verstümmelung, lat. *lacere*, ziehen, *lacerare*, zerreißen, bildlich mit Worten zerreißen, herunterziehen.

lättern, schimpfen; s. **Laster.**

der Lasur, 1) ein Kupfererz von blauer Farbe, *lapis lazuli*, auch Azur genannt; 2) eine blaue Farbe, aus dem morgenländischen Lasur bereitet, auch Ultramarin genannt. Der Name scheint arabisch zu seyn.

die Laterne, die Leuchte, vom lat. *laterna*, *lanterna*, zusammengezogen aus *lampiterna*, vom griech. *lampein* (*λάμπειν*), leuchten, flammend; frz. *lanterne*, engl. *lantern*, *lanthorn*, itl. *lanterna*.

latſchen, dies Wort bezeichnet das nachlässige, schlaffe Fortbewegen der Füße, latſchig, die Füße auf diese Weise fortbewegend, die Latſchen, die Pantoffeln, mit welchen man latſcht; Lutschen, saugen; schwz. *lätſchig*, zu weich gekocht, *litsch*, abgemattet, leichtſinnig, *lotschen*, schlottern, wackeln, br. *latschen*, *letschen*, *lotschen*, schlapp einhergehen, schlapp thun, der *lätsche*, schlaffe Person, die *lutsch*, träge Person, Gure, die *lätsch*, großer Mund, Schlag auf den Mund, Gure, der *leutsch*, träger Mensch, schwz. *leischen*, *leitschen*, ziehen, schleppen, *lauschen*, träge thun; vgl. **lotter.**

die Latte, eine Stange, besonders eine viereckige; ahd. *latta*, *laddo*,

ladda, agf. *lätta*, *latta*, die Latte, schwed. *läckte*, dän. *lågde*, engl. *lath*, frz. *late*, itl. *latta*, celt. *lláth*, finn. *laita*, poln. *lata*, böhm. *lat*, *latka*, mlat. *latta*, *lacta*, (itl. *latta*, Blech, Span, spn. prov. *lata*, Span). Sommerlatte für Sommerlade, verderbt aus *Lode*, bezeichnet einen Schößling der Bäume; doch ist dies ein anderes Wort.

der Lattich, die Lactuke, das Salatgewächs, vom lat. *lactuca* (dies von *lac*, Milch, eine Milch enthaltende Pflanze); agf. *lactuca*, *leahtric*, *leahtric*, engl. *lettice*, *lettuce*, mhd. *lattoch*, frz. *laictue*, *luitue*, itl. *lattuga*, böhm. *locyka*, in einigen Gegenden Niedersachsens *lätsche*. Der Hufslattich heißt ndf. *loddik*, *lödke*.

die Latwerge, ein zu einem Brei eingekochter Saft; vom lat. *electuarium*, engl. *electuary*, frz. *électuaire*, wallach. *lictariu*, itl. *lattovario*, *elletuario*, böhm. *lelkwar*. Das lat. Wort kommt vom griech. *ekleichein* (ἐκλείχειν), abz., abzulesen, *ekleigma* (ἐκλείγμα), etwas zu Lesendes, wie von schlecken (d. i. lesen), der Schleck, eine Schleckerei.

der Lätz, ein Kleidungsstück, z. B. Brustlätz, eine Brustbekleidung ohne Ärmel, der Hoselätz, eine Klappe an den Hosen. Wahrscheinlich f. v. a. Schlinge, Bindendes; br. Lätz, Legen, Schlinge, ahd. *laz*, *lazo*, dass., von *lazan*, *latan*, zurückhalten, Stamm von *lat*, woher legt.

lau, warm, ohne heiß zu seyn, bildlich: schlaff, fade; agf. *hleovan*, bähm. *hleov*, *hlyv*, warm, *vlác*, lau, isl. *hle*, *hlyr*, schwed. *ly*, *ljom*, engl. *lukewarm*, schott. *lew-warm*, dän. *lunken*, ndf. *lau* (*flau*, *slack*, *black*, *slak*, *laak*, *flöp*, *flöp*), (celt. *clyd*, *clair*, *clauar*, lau), schwed. *len*, thauwarm, ndf. *lüen*, *luhen*, oberd. *leinen*, aufthauen, holl. *lauwen*, wärmen, *lauwen*, warm werden und warm machen, schwz. *lab*, *läh*, *läu*, lau, *laub*, sanft, br. *läu*, *läw*, *läw*, lau, *läuen*, *läunen*, aufthauen, *läck*, matt, lau, *die läck*, erwärmter Dunst, mhd. *laew*, lau. Vgl. Lohr.

das Laub, die Blätter der Bäume und Sträucher; goth. *laufs*, agf. *leaf*, *läf*, engl. *leaf*, schwed. *löf*, dän. *lov*, anrd. *lauf*, ndf. *loof*, ahd. mhd. *loup*, das Laub, lett. *lapas*, das Blatt. Vergleichen wir das folgende Wort: Laube, so ergibt es sich, daß ein Stammwort verloren gegangen ist, *liuban*, luben, welches die Bedeutung bedecken, decken gehabt zu haben scheint, und woher sich Laub als etwas Bedeckendes ableiten läßt; so heißt agf. auch *helm* das Laub, von *helen*, bergen.

die Laube, ein bedeckter Ort, ein oben bedecktes Gebäude, Gallerie, Halle, gewöhnlich eine mit grünen Gewächsen umzogene oder daraus gebildete Hütte; ndf. *löve*, *löring*, ahd. *loupa*, *lauba*, mhd. *loube*, oberd. ehem. *loube*, *leuff*, wend. *lubia*, mlat. *lobia*, *loupia*, *lobium*, f. Loge; das Lauberhüttenfest hieß mhd. *loebertag*, und Lauberhütte ist aus Mißverständnis gesagt worden, da Lauber schon Hütte bedeutet; (mhd. *laub-lein*, *loebelin*, *laublack*, Gloake). Es scheint, daß die Endung *leben* mancher Ortsnamen daher stammt. Von einem verlorenen Zeitwort *liuban*, bedecken; vgl. Lieben.

der Lauch, ein Zwiebelgewächs mit einem Stängel, welcher eine Röhre bildet; agf. *leac*, *leah*, *lec*, engl. *leek*, ahd. *louh*, mhd. *louch*, ndf. *look*, schwed. *lök*, anrd. *laukr*, dän. *lög*, poln. *luczek*. In Franken heißt er Glüb. Dieses Wort hat ehemals Pflanze überhaupt bedeutet, dann besonders das Gemüse, agf. *leac-tune*, der Gemüsegarten, *leac-caers*, eine Art Kreffe, *lec-beard*, der Gärtner, schwed. *lök*, Gras, Kraut, anrd. *laukr*,

dass. Von Iuken, Schlefen (s. Loch, Luze), die Pflanze, welche ihre Blätter schließt.

das **Laudanum**, ein schleimiges Harz, welches aus den Blättern der Asterstaude schmilzt und in Griechenland und auf den griechischen Inseln gesammelt wird. Griech. heißt der Strauch *lādos* (λῆδος) und dies Harz *lādanon*, *ladanon* (λῆδανον, λάδανον), woher der Name in die lat. Sprache kam (*lada*, *leda*, *ledon*, der Strauch, *ladanum*, *ledanum*, das Harz) und dann in andere. Engl. frz. *laudanum*.

das **Laudemium**, auch die Lehenwaare genannt, eine Abgabe, welche ein neuer Besitzer bei'm Antritt eines Gutes oder Grundes und Bodens an den Herrn des Gutes oder Grundes und Bodens zahlen muß. Lehenwaare bedeutet Gewähr des Lehens (s. Währschaft); mlat. *laus*, Schenkung, Abtretung, *laudes*, eine gewisse Abgabe an den Lehnsherrn für die Erlaubniß, das Lehen zu veräußern, *laudare*, abtreten, *laudemia*, s. v. a. *laudes*, schwz. *lod*, eine dem Fiscus zukommende Abgabe bei'm Verkauf von Immobilien. Es stammt vom lat. *laus*, Lob, *laudare*, loben, welches mlat. die Bedeutung des Einstimmens bekam, und ist also eigentlich Abgabe für Consens, mhd. *lob*, der Consens, schwz. *lob*, *Laudemium*, frz. *lods*.

Lauen, lau seyn, aufthauen; s. lau.

der **Lauer**, ein Nachwein, welchen man erhält, wenn man ausgepresste Trester noch einmal, nachdem Wasser darauf gegossen worden, ausdrückt; lat. u. ital. *lora*. Provinziell heißt dies Getränk auch Olaur, Leir, Lurke, Lorke, schwz. *lüre*, *glürner*, *glöre*. Es scheint zu den oben bei Lache angegebenen Wörtern zu gehören, welche Feuchtigkeit bedeuten, entweder von einer Nebenform oder mit Uebergang des *ch* in *h* und Ausstoßung desselben, wie vielleicht ahd. *louuin* den Gießbach bezeichnet, entweder von einer Nebenform oder statt *lohuuin* stehend, so daß Lauer nur Feuchtigkeit, Flüssigkeit bezeichnet; lat. ist *lora*, wie es scheint, zu *lavere*, *lavare* zu rechnen, welches mit jenem Stamme urverwandt ist. Doch könnte auch Lauer verwandt seyn mit Leih, s. Leihkauf.

Lauern, scharf auf etwas sehen oder hören, um es zu erfahren oder zu erblicken, aufpassen; schwed. *lura*, dän. *lure*, isl. *hlera*, engl. *listen*, *lurch*, *lurk*, holl. *loeren*, ndf. *luren*, *gluren*, *kukeluren*. Es ist Nebenform von *losen*, *lauschen*, da *s* in *r* übergeht, wie *köhren*, *Chur* zu *kiesen* gehört; vgl. Geisel, lehren u. a. m. Agf. *hlystan*, hören, daher das engl. *listen*, lauern; s. lauschen.

der **Lauf**, Laufel (im Franken und Wetterau), die Schale, Hülse der Ruß, *läufeln*, enthülßen; scheint von *liuban*, bedecken, zu kommen, und Nebenform von *Laub* zu seyn; mhd. *leif*, im Elsaß *leifle*, deutet, wenn es die richtige Form ist, auf einen andern verlorenen Stamm.

Laufen, es bezeichnet die schnelle Bewegung; goth. *hláupan*, ahd. *hloufan*, agf. *hleapan*, engl. *leap*, springen, tanzen, schwed. *löpa*, isl. *hleipa*, dän. *lope*, holl. *loopen*, ndf. *lopen*, laufen. Der Grundbegriff ist der klappende Schall des Auftretens und es ist wurzelverwandt mit *klappen*, *klappen*, *k* ging über in *h* und ward in mehreren Dialecten abgestoßen.

die **Lauge**, Wasser, welches durch vegetabilisches Salz scharf gemacht worden ist, Wasser, welches das Salz aus der Asche gezogen hat; agf.

laeg, leag, leah, engl. *lie*, ndf. *loge*, böhm. *lauch*, poln. *lug*, ungar. *lugh*, lat. *lixivium*, itl. *liscia*, frz. *lessive*, syn. *lexia*, schw. *lut*, dän. *lud*, celt. *ludid, lutrod, llusw* (abb. *luhhen*, waschen, isl. *loa*, anspülen, br. *lùhen*, gewaschene Wäsche schwenken, schw. *lùhen*, dass.; also ist der Stamm *liukan*, waschen, verwandt mit *likan*, träufeln). Lauge bedeutet ursprünglich bloß Flüssigkeit, Feuchtigkeith, und das Löschwasser der Schmiede wird in einigen Gegenden noch Schmiedelauge genannt; verwandt ist Lache, welches man nachsehe. Das verwandte lat. *lixivium* gehört eben so zu *liquor*, Feuchtigkeith.

Läugnen, verhehlen, verschweigen, vernichten; goth. *laugnjan*, isl. *legna, leyna*, engl. *lean*, verheimlichen, abh. ndf. *lügen, löchnen*, oberd. *laugnen*. Es gehört zu lügen, abh. *liukan, liogan*, welches verbergen, lügen bedeutet, anrd. *liuga*, verbergen, lügen, goth. *liugns*, Lüge, *liugnja*, lügenhaft, *laugns*, das Verhehlen, abh. *luki*, Lüge, *loga*, lügenhaft, anrd. *lyga, lygd*, Lüge, agf. *leogan*, lügen, *lig, lige*, die Lüge, *lygnisse*, Trug, *lycce*, trügerisch, falsch, *logan*, die Lügner, schw. isl. *lyga*, engl. *lye*, slav. *lugati, legati*, dän. *lyssve*, lügen. Der Begriff des Hehlens ist der Grundbegriff; goth. *analaugn*, verborgen, *galaugnjan*, verhehlen, schw. *löka, hlauna*, verhehlen, celt. *llechu*, verborgen seyn.

die Laune, f. Lavine.

der Räumund, f. Peumund.

die Laune, die Gemüthsstimmung, sowohl gute als üble, launig, von guter, lustiger Gemüthsstimmung oder mürrisch, launisch, von veränderlicher, mürrischer Gemüthsstimmung. Abh. heißt *liuni* von ohngefähr, zufällig, und das Zufällige scheint der Grundbegriff; denn Laune ist nicht die Gemüthsstimmung als Ausdruck des wirklichen Wesens des Gemüthes, sondern das Wandelbare, Zufällige, grade vom wirklichen Wesen des Gemüthes Abweichende, abh. *lüne*, Erscheinung, Ereigniß, Veränderung, *liuni*, ohngefähr, isl. *lund*, Anlage, Art, mhd. *lune*, Laune, schw. *lund*, Gemüthsstimmung, Art und Weise, Aussehen, *luna*, Gemüthsstimmung, finn. *luond, luonnon*, dass., engl. *loon*, die Laune, holl. *luim*, dass. Der verloren Stamm *liunan* hat wahrscheinlich die Bedeutung sich ereignen, zufällig werden, zu Theil werden gehabt.

launen (launeln, launschen, lunschen), schläfrig seyn, schlummern; schw. *leuen, lüwen*, ruhen, isl. *lya*, müde machen, *lyaz*, müde werden, *lii*, Müdigkeit, br. *lunzen, luenzeln*, leicht schlummern, *lunzig*, weich, lind, mhd. *luncz*, Schläfrigkeit, *luntsch*, schläfrige Person, *lunczen*, schlummern wollen, ndf. *lünschen*, schläfrig seyn.

die Laus, Name mehrerer kleiner kriechender Insekten; agf. *lus*, engl. *louse* (in der Mehrzahl *lice*), abh. mhd. *lus*, schw. *lus*, ndf. *luus*, holl. *luys*, celt. *luou*. Dies Thierchen hat seinen Namen vom Kriechen, Gehen, slav. *lizu*, kriechen.

lauschen, losen, lusen, laustern, lustern, hochen, lauern; goth. *hlausjan*, agf. *hlistan, hlyslan*, hören, engl. *listen*, schw. *lyda, lystra*, isl. *hlyda, hlusta*, ndf. *lustern*, in der Schweiz *loszen*, abh. *hlosen*, schw. *lyda*, lat. *cluere*, griech. *klyein* (κλειν), slav. *klauszyti*, hören, agf. *hlyst*, isl. *hlustr*, celt. *clust*, das Ohr, mhd. *luser, lusner*, Höcher. Der Grundbegriff ist der Schall, Ruf, woraus sich der Begriff: den Schall vernehmen, bildet. Es ist wurzelverwandt mit laut.

laustern, s. lauschen.

laut, schallend, hellischallend, ehemals bedeutete es auch berühmt; ags. *hlud*, *lud*, schallend, *hludneze*, das Schallen, *hlydan*, rufen, schreien, *hlyd*, Lärm, Tumult, *hlysan*, feiern, preisen, *hlise*, *hlyse*, der Ruf, *hleothor*, Schall, *hleothrian*, schallen, tönen, schelten, engl. *loud*, *aloud*, schw. *lut*, abh. *hlüt*, *hlüd*, *lüt*, laut, schw. *lyda*, *lyda*, tönen, *ljud*, Schall, *lät*, dass., *läta*, schallen, *lysa*, ausrufen, rufen, isl. *hlíod*, engl. *loud*, nds. *lude*, *lunt*, abh. *lut*, Schall, griech. *kleein* (κλέειν), rühmen, preisen, von *kalein* (καλέειν), rufen, lat. *calare*, rufen, *clamare*, schreien (durch Zusammenziehung kommt k unmittelbar vor l, und dies ist wohl auch im Deutschen der Fall gewesen, so daß *hlud* mit hallen verwandt ist).

die Laute, ein Saiteninstrument, dessen Saiten mit den Händen gespielt werden; schw. dän. *luta*, engl. *lute*, holl. *luyt*, isl. *liuto*, frz. *luth*, spn. *laud*, böhm. *lautna*, mlat. *laudis*, *lautus*, mgriech. *lauto*, *labuto* (λαουτο, λαβοῦτο), arab. *alaud*. Da dies Instrument durch die Mauren nach Europa gekommen seyn soll, so mag der Name arabisch seyn.

lauten, schallen, s. laut; abh. *hlüdan*, *lütan*, bellen, brummen, blasen.

läuten, einen Schall hervorbringen, s. laut.

lauter, eigentlich hell, dann rein, unvermischt; abh. *hlúttar*, ags. *hluter*, *hluttur*, *hluttre*, *luttur*, schw. dän. *lutter*, nds. *luter*, celt. *lathr*. Es soll zu Leuchten gehören, da sich die Form lüchtbarlich für lauter findet; dennoch wird diese Ableitung nicht begünstigt durch das ags. *hluttur*, welches eher die Ableitung von laut zuläßt, hell von Schall, dann hell im Allgemeinen, wozu das lat. *clarus*, klar, und das Wort hell, was den Begriffübergang betrifft, als Beispiele angeführt werden können.

läutern, lauter machen.

die Lawine, s. Ravine.

die Lava, die aus feuer spielenden Bergen strömende geschmolzene Masse; isl., engl., frz. *lava*.

der Lavendel, eine Pflanze mit wohlriechenden Blüten, zu Essenz dienend; frz. *lavande*, engl. *lavender*, isl. *lavanda*, *lavandola*, vom lat. *lavendula*, welcher Name vom lat. *lavare*, waschen, kommen soll, weil man sich dieser Pflanze zum Baden und Waschen bediente.

die Lavete, s. Rassete.

die Ravine, Lawine, Lauine, Lawine, Laui, Löwin, Lähne, eine von den Bergen rollende Schneemasse; abh. *lewina*, frz. *lavange*, *lavanche*, *avalange*, *avalanche*, in Languedoc *labassi*, mlat. *labina*, *lavina*, *lavanchia*, und man leitete es schon frühe vom lat. *labi*, gleiten, fallen, her. Da abh. *louvine* einen Vießbach bedeutet, so scheint es, daß beide Wörter eins sind; schw. *erdlau*, Erdschurz, br. *die läuen*, *läun*, *läunen*, *län*, *länen*, Lawine, und um dieser Formen willen leitet Schmeidler es von lauen, aufstauen, woher es auch in Scherz Glossar geleitet wird; auch die Gräben der Bergwasser heißen br. *länen*, und *lain* ist Name vieler Gebirgsbäche.

das Lavoir, das Waschbecken, vom frz. *lavoir*, Waschbecken, von *laver*, waschen.

laxiren, dünnen Stuhlgang haben oder hervorbringen, eigentlich den

gepreßten Unterleib lösen, vom lat. *laxus*, weit, schlaff, *lazare*, erweitern, öffnen, den Ausgang verschaffen, lösen.

der Lage, s. Laie.

das Lazareth, das Krankenhaus, ursprünglich ein Haus für Ausfällige, so benannt, weil das berühmteste derselben im Mittelalter, welches vor Jerusalem lag, dem heil. Lazarus geweiht war.

leben, existiren, bleiben, fortdauern, im Gegensatz des Todes, der Vernichtung, existiren in der die Existenz bedingenden Kraft; dann wird es auch von der Art und Weise der Existenz gebraucht. Die erste Bedeutung des Wortes ist bleiben; was bleibt, existirt fort, ist nicht vernichtet, daher existiren. Bleiben ist aus beleiben zusammengezogen, und dies leiben ist eins mit leben, daher man auch sagt: leiben und leben, um den Begriff leben verstärkt auszudrücken; goth. *leiban*, bleiben, *liban*, leben, ags. *lisan*, bleiben, *libban*, leben, *lif*, das Leben, *lifene*, die Nahrung, *leofan*, leben und lassen, ahd. *lepen*, leben, engl. *live*, leben, *life*, das Leben, schwed. *leswa*, leben und lassen, dän. *leve*, nhd. *leben*, leben; siehe oben bleiben.

die Leber, das Eingeweide, in welchem die Galle bereitet wird; ags. *lifer*, *liver*, engl. *liver*, ahd. *lepara*, mhd. *lebere*, schwed. *leswer*, isl. *lifur*, aind. *lifr*, dän. *lever*, nhd. *lewer*. Es gab ehemals noch ein Wort Leber, Lerver, Anhöhe bedeutend (ags. *hlifan*, in die Höhe ragen, hoch seyn), ahd. *hléo* (Genitiv *hléuues*), Hügel, Höhe, Damm, schott. *law*, ags. *hlaeve*, lat. *clivus*. Doch dies mit *hl* anfangend ist zu scheiden von dem mit *l* beginnenden Stamm. Im Oestreichischen werden die Flursteine, Gränzsteine, Lebern genannt; schwz. *leber-läger-stuh*, Art Felsen, welche in Schichten bricht; lockeres Gestein, Thon-, Mergel-schichte, und ags. ist *leber*, *lebr* ein geflochtener Korb, ein Wagenkorb. Auch hieß *leber* ehemals ein Gewächs oder etwas an Gewächsen, z. B. ohne Leber und ohne Har, d. i. Flachs. Der Stamm ist unbekannt.

der Lebhonig, s. das folgende Wort.

der Lebkuchen, eine Art Kuchen, in welche man Honig und Gewürze thut, daher auch Honigkuchen, Pfefferkuchen genannt; mhd. *lebekuchen*. Da der ausgepreßte Honig Lebhonig heißt, d. i. Honigsatz (s. Lab) und besonders zu Lebkuchen gebraucht wird, so könnte der Name daher kommen und aus Lebhonigkuchen abgekürzt seyn. Andere meinen, es komme der Name von laben, ein labender Kuchen, oder von leb, süß, im Osnabrückischen soll Lebb sehr süß bedeuten. Da Leib Brod bedeutete, so wäre es möglich, daß Leb ebenfalls nur Brod bedeutet habe, wie man den Lebkuchen frz. *pain d'épice* nennt, und daß man den Honigkuchen einen Leib Kuchen nannte, im Gegensatz der Benennung Leib Brod; doch ist Leb-laib ebenfalls ein süßer Kuchen. Lat. heißt *libum* Kuchen, und dies Wort ward auch im Mittelalter gebraucht, wo die *liba* unter den Leistungen und Abgaben genannt werden, mlät. *labelum*, *libetum* [welches in einem alten Wörterbuch durch Lebkuchen ausgedrückt wird], wodurch die Abstammung aus dem Lat. wahrscheinlich wird.

die Lebsucht, die Nahrungsquelle, der Lebensunterhalt, statt Lebzucht; nhd. *lieftucht*, holl. *lijfsocht*, mhd. *leibzucht*, von *leib*, Leben, und *zucht*, Nahrung, welches von ziehen, in der Bedeutung aufziehen, ernähren kommt.

Lechzen, lech sehn, vor Trockenheit sich öffnen, bersten, auch bildlich sehr durstig sehn (s. Lech); schwz. *leehen*, *lächen*, *lächenen*.

Lech, man nennt lech, was vor Trockenheit aus einander springt; ags. *hlecc*, isl. *lek*, schwz. *läh*, engl. *leuk*, holl. *leck*. Das Lech, der Riß, die Spalte. Von lecken, träufeln, der Zustand, daß Feuchtigkeit durchträufelt; s. oben Lache.

die Leckage, Leckasie, der Verlust, welchen man an Flüssigkeiten durch das Austräufeln (lecken, s. Lache) leidet; frz. *leccage*, engl. *leakage*.

lecken, springen, s. Lücken.

lecken, träufeln, austräufeln, s. oben Lache.

lecken, mit der Zunge an etwas hin und her fahren; goth. *laigon*, ahd. *lechon*, nds. *licken*, ags. *liccan*, engl. *lick*, itl. *leccare*, frz. *lecher*, prov. *lechar*, lett. *lakti*, lat. *lingere*, griech. *leichein* (λεῖχειν), hebr. *lakak*. Wahrscheinlich verwandt mit *lasan*, lappen, welches gleichbedeutend ist.

lecker, sehr schmackhaft, gerne gute Speisen genießend; schwz. *lecker*, lecker, bretagn. *lickeres*, Lederbissen, wahrscheinlich von lecken, was zum Beden ist, und gerne leßend.

der Lecker, welcher lecker ist, gerne leckt; ags. *liccera*, der Lecker, Schmarroper, engl. *licker*, afrz. *lichard*, itl. *loccardo*; 2) muthwilliger Junge, von Lücken, springen.

die Lektion, ein Stück zum Vorlesen, in der Schule was den Kindern zum Lesen oder Lernen aufgegeben wird, vom lat. *lectio*, das Lesen, von *legere*, lesen; goth. *laiktjo*, frz. *leçon*, engl. *lesson*.

das Leder, die zubereitete Thierhaut; ags. *lether*, engl. *leather*, ahd. *ledar*, mhd. *leder*, schwz. *läd*, nds. *ledder*, *leer*, *lier*, celt. *lldr*. Von unbekannter Herkunft.

ledig, unbeladen, unbesezt, ungehemmt, frei, leer; schwz. *ledig*, isl. *lidugr*, mhd. *ledec*, *lided*, nds. *leddig*, *leg*, *leg*. Die Ableitung von laden, so daß ledig bedeuten würde, was beladen werden kann, empfiehlt sich wenig. Da aber laden ags. und engl. auch schöpfen, ausleeren heißt, so könnte es heißen ausgeschöpft, leer. Aber auch diese Ableitung ist nicht sicher, so wenig wie die von *lidan*, getragen werden, so daß es etwa hieße ungehemmt forteilend.

das Leeboard, das linke Bord des Schiffes, auch Backbord genannt, die Schiffsseite unter dem Winde; engl. *larboard*, ganz dasselbe was Leeboard, bei den schwäbischen Dichtern *lere*, *lare*, oberdeutsch *lure*, link, mhd. *lurc*, *lerk*, link, verkehrt (*lurtach*, schlaff, dumpf, schwz. *lurk*, trüg), oder vom engl. *lee*, die Windseite, die Leeseite, mhd. *leespud*, Pfad durch niedere Orte, *lee*, windstiller Ort im Meer, nds. *lee*, vor Wind und Wellen sicher, schwz. *lä*, isl. *hle*, *hlie*, ags. *hleov*, *heoeth*, schott. *lee*, ein vor dem Wetter geschützter Ort, vom ags. *hleovan*, wärmen, also zu lau gehörig. Diese Ableitung scheint durch die Grundbedeutung Wärme nicht sehr passend, und der Begriff link dürfte richtiger seyn, *lee* aber, wie frz. und mhd. *lee*, Weg, von *lada*, von *late* oder *lete*, link, s. lezt, entstanden seyn.

leer, unangefüllt, ledig; ags. *ge-laer*, *ge-laere*, engl. *leer*, oberd. *lär*, ahd. *lari* (schwz. *lösen*, leeren, *auslösen*, ausleeren), vielleicht von lesen, d. i. sammeln, woher ahd. *lari* ganz regelmäßig kommt, da s in r über=

geht, wie goth. *laisjan*, lehren. Es könnte dann bedeuten: gelesen, gesammelt, und den Zustand, wann gelesen, gesammelt ist, wann nichts mehr zu lesen ist.

Leffeln, s. löffeln.

die Lefze, die Lippe; oberd. *lespe*, *lesfe*. Es ist Nebenform des Wortes Lippe, von *lasan*, lecken; schwz. *läs*, *lef*, Maul.

leg, lege, niedrig; mhd. *leg*, ndf. *leeg*, schwb. *låg*, dän. *lav*, holl. *laeg*, engl. *low*, isl. *lagr*. Es gehört zu liegen, legen, und bedeutet den Zustand des Liegend.

der Legat, der Gesandte, vom lat. *legatus*, der Gesandte, Beauftragte; engl. *legate*.

das Legat, das Vermächtniß, vom lat. *legatum*, von *legare*, vermachen; engl. *legacy*.

die Legation, die Gesandtschaft; lat. *legatio* (s. Legat), frz. engl. *legation*.

das Legel, eine Art Tonne; mhd. *lägel*, *legel*, *loegelin*, *legelli*, br. *die lägen*, das *läglein*, lat. *lagena*, Flasche, wober das deutsche Wort stammt.

legen, liegen machen; goth. *lagjan*, agf. *leccan*, engl. *lay*, isl. *leggia*, schwb. *lägga*, dän. *lægge*, ndf. *liggen*, schwz. *leggen*, celt. *llehan*, griech. *legein* (λέγειν), eigentlich legen, *legesthai* (λεγέσθαι), liegen, lat. *locus*, der Ort, *lectus*, das Bett, von *lecere*, *legere*, in der Bedeutung legen.

die Legende, die Lebensbeschreibung eines Heiligen, vom lat. *legendarius*, das zu Lesende (von *legere*, lesen), welchen Namen die Legenden davon bekamen, daß sie an gewissen Tagen in den Kirchen vorgelesen wurden. Man nennt auch erdichtete Erzählungen Legenden.

die Legion, eigentlich eine Abtheilung der römischen Soldaten, *legio* genannt (von *legere*, zusammenlesen, sammeln); es bedeutet außer Schaar, Abtheilung, gewöhnlich einen großen Haufen.

Legiren, gute Metalle mit geringeren vermischen. Diese Vermischung heißt mlat. *lex*, *liga*, *aliada*, *alleium*, *aleium*, *aleamentum*, lit. *liga*, frz. *loi*, *aloi*, *alloi*. Eigentlich heißt *lex*, frz. *loi*, Gesetz; dann hat man auch dem Worte die Bedeutung von Schrot und Korn des Metalls gegeben, weil dies gesetzlich ist, *aloi*, *alloi*, d. i. *à loi*, heißt nach dem gesetzlichen Schrot und Korn.

das Lehen, das, was geliehen wird, besonders Güter, welche geliehen werden; agf. *laen*, anrd. *lan*, ahd. *lehan*, mhd. *lehen*, schwb. *lân*, dän. *lân*, longobard. *lanne*, *laune*, ndf. *leen*, engl. *loan*, böhm. *lehno*, von leihen.

der Lehm (Leim, Leimen), Thon; agf. *lâm*, engl. *loam*, ahd. mhd. *leim*, oberd. *lahm*, *lam*, ndf. *leem*, mit vortretendem s Schleim, agf. *slim*, der Lehm, lat. *limus*, daff. (anrd. *leir*, schwb. dän. *ler*, ahd. *leddo*, *letto*, anrd. *ledhja*, der Lette). Der Begriff der Feuchtigkeit scheint der Grundbegriff zu seyn, so daß es zu den unter Lache angegebenen Wörtern als eine mit m gebildete Form zu rechnen wäre; denn so ließe sich auch das lat. *limus* zu (*lavere*, *luere*) *lavare* rechnen, wie in derselben Sprache *lutum* feuchte Erde, Thon bedeutet, ebenfalls von (*luere*) *lavare*. Es wäre dann aufzulösen in *lah-m*, *leih-m*, und *h* wäre ausgestoßen; von Leim scheidet es sich, welcher agf., ahd., mhd. *lim*, engl. *lime* heißt.

Lehnen, leihen, geben, entleihen; ags. *hlaenan*, *laenan*, schwed. *läna*, *läna*, dän. *laane*, nds. *leenen*, engl. *lend*, finn. *lainan*. Lehnen ist weitere Bildung des Stammes von leihen, welches man nachsehe.

Lehnen, in der Stellung von der senkrechten Richtung abweichen, etwas in eine solche Stellung bringen; goth. *hlains*, der Hügel, etwas sich Lehrendes, ags. *hlonan*, *hlynian*, engl. *lean*, schwed. *läna*, dän. *läne*, oberd. Leinen, lat. *clinare*, griech. *klinein* (κλίνειν), leihen.

Lehren, unterrichten, eigentlich leiten, führen, auf die Spur führen; goth. *laisjan*, ags. *laeran*, schwed. *lära*, dän. *läre*, ahd. *leren*, von dem verlorenen leisen, gehen, folgen, woher Leise, Geleise, die Spur.

Lei, Endung, z. B. einer = lei; br. *die laij*, afrz. *ley*, die Art, mhd. *leige*, Art und Weg, von *leid*, der Weg, woraus *leie*, *lei* ward, s. leiten. der Leib, Laib, ein einzelnes Brod, ein Leib Brod; goth. *hlaihs*, ags. *hlaif*, engl. *loaf*, isl. *hlaiif*, *hleif*, anrd. *hleifr*, *leifr*, schwed. *lef*, ahd. *hleip*, *leip*, mhd. *leip*, finn. *leipa*, slav. *chleba*, *chliep*, *chlep*, *hlip*, Brod, lapppl. *leabe*, Brod, mlat. *leibo*. Von unbekannter Herkunft.

der Leib, ehemals s. v. a. Leben (ahd., mhd., ags., schwed., isl., nds. *lif*, goth. *libains*, *lip*, das Leben, der Leib), dann der lebende Körper, von leiben, v. i. leben (z. B. leiben und leben); s. oben leben. — das Leibding, Leibgedinge, was einer Person zu ihrem Lebensunterhalt bedungen ist.

die Leibzucht, s. Lebzucht.

der Leibarzt; wahrscheinlich bedeutet Leib in dieser Zusammensetzung Leben, s. Leib.

der Leich, Laich, der Samen der Fische und mehrerer Wasserthiere; nds. *look*, wend. *lejch*. Es gehört zu läcken, springen, und bezeichnet eigentlich das Bespringen, v. i. Begatten; goth. *laiks*, das Spielen, Spritzen, ahd. *leih*, das Spiel (prov. *lai*, ital. *lai*, frz. *lai*, Art Lieb; diese können zu *leih* gehören, doch wäre es auch möglich, daß sie aus dem Geltischen stammten; denn kymrisch heißt *llais* Schall, Stimme), schwed. *laich*, *leich*, Umgang, Bekanntschaft (*laichen*, *leien*, umgehen, besonders mit schlechten Personen), Zeit, wo eine Arbeit, ein Spiel an der Reihe ist (*laichen*, *leien*, im Schwang gehen), schwed. *leka*, isl. *leika*, goth. *laikan*, spielen, springen, leichen, br. *laichen*, Einem einen Poß spielen, ehemals mit einem *laichen*, mit Einem einverstanden seyn, mit Einem unter einer Decke spielen; s. oben läcken.

die Leiche, der Leichnam, Leich bedeutete den Körper, das Fleisch (Leichborn, eine stehende Verhärtung in einem Theile des Körpers, im Fleische, besonders im Fuße); wir gebrauchen es aber jetzt gewöhnlich von dem todtten Körper; goth. *leik*, Fleisch, Körper, ags. *lic*, ahd. *lih*, schwed. isl. *lik*, finn. *liha*, dass. Dasselbe Wort hat aber auch die Bedeutung der Ähnlichkeit, Gleichheit, s. gleich, zusammengezogen aus geleich, und diese Bedeutung setzt eine frühere voraus, welche der Analogie nach das Zusammenfassen, Verbinden ist (s. unten sam, sammeln). Es fragt sich nun, heißt der Körper Leich, Leiche, als etwas Verbundenes, Zusammenhängendes, oder als eine Gestalt, ein Bild, wie man sagt: Mannsbild, Weibsbild; das Letztere ist höchst wahrscheinlich. Leichnam heißt ags. *lic-hama*, *laesc-homa*, ahd. *lih-hamo*, mhd. *lichame*, *lichname*, schwed. *lekamen*, dän. *legeme*, nds. *liekam*. Dies ham gehört zu hemen (s. Hemd),

bedecken, und bedeutet Bedeckung und Haut; es könnte Leichnam daraus verderbt seyn; doch kann nam auch eine eigene Endung seyn, da sich abh. auch die Form *licha-namo* findet, von nehmen, wozu das lat. *exuviae*, Abgestreiftes, Beute, Haut, eine Analogie bilden würde.

der Leichnam, s. Leiche.

leicht, von geringer Schwere; ags. *leoht*, engl. *light*, abh. *liht*, *lihti*, mhd. *lieht*, *licht*, nds. *licht*, wend. *lohak*, böhm. *lehky*, — isl. *liettr*, schw. *lätt*, dän. *lät*, wend. *lieden*, — lat. *levis*, leicht, *levare*, erleichtern, in die Höhe heben, lichten, listen, lüpfen, mhd. *listen*, *lichten*, *luppon*, schw. *lyfta*, isl. *lopta*, frz. *lever*, engl. *light*, *lighten*, list, (lichten, listen sind eins, da ch und f wechseln), ags. *lihtan*, lichten, herabsteigen, herabspringen. Der Grundbegriff scheint die Bewegung zu seyn; denn daraus gehen ungezwungen beide Begriffe, leicht (beweglich) und in die Höhe heben, hervor. Der Stamm ist verloren.

die Leichte, eine Krankheit des Rindviehs, ähnlich der Fiesel oder Leiste der Pferde.

leichtfertig, von leicht und fertig, von Hart, welches von fahren kommt, also leicht-fahrend, so wie hoffärtig von Hoffart, hoch-fahrend.

leid, kränkend, unangenehm, beschwerlich, verhasst; ags. *lath*, gehässig, das Leid, die Beleidigung, *lathian*, hassen, verabscheuen, abh. mhd. *leit*, schw. *led*, isl. *leidur*, verhasst, itl., apyn., aporug. *laido*, prov. *loit*, *lag*, frz. *laid*, häßlich, abh. *leidsam*, *leidlich*, abscheulich. — Das Leid, der Haß, Widerwillen, die Beleidigung, Betrübniß, Trauer, Leidenbegängniß; ags. *laedhdhe*, Haß, nds. *leide*, dass., mhd. *leit*, Schmerz, schw. *leid*, nds. *leed*, *leyd*, dän. *leede*, *loe*, celt. *alaeth*, Schmerz, Trauer, abh. *leita*, *leiti*, Leidenbegängniß, *uzleita*, Hinausführung, *hréleita*, Leidenführung. Es scheint zu leiten zu gehören, welches führen und geben bedeutet, dessen Grundbedeutung aber tragen zu seyn scheint, woraus sich die beiden andern, als ein sich tragen und führen, leicht ableiten. Wäre die Ableitung richtig, so würde der Grundbegriff des Leides das Tragen, Ertragen, Beschwerdeseyn, gleichwie im Worte dulden (welches man vergleiche), seyn. Für tragen als Grundbedeutung spricht auch noch leiden in dem Sinne: ertragen, ohne Unlust ertragen.

das Leid, s. Leid.

leiden, Schmerz empfinden, dulden, auch bloß ertragen, ohne Unlust ertragen; schw. *lida*, dän. *lide*, s. Leid (schw. *leiden*, *verleiden*, vertragen).

leider, Ausruf der Betrübniß, gehört zu Leid.

leidig, beschwerlich, kränkend, häßlich, traurig; s. Leid.

der Leie, s. Laie.

leihen, borgen; goth. *leihvan*, leihen, *lehan*, geborgt, ags. *laenan*, *alendan*, engl. *lend*, abh. *lihan*, schw. *läna*, *läna*, leihen, ags. auch *hlaen*, geborgt, und schw. *lega*, mietthen. Lat. heißt *locare* ausleihen, von *locus*, Ort, Stelle, also eigentlich placiren, und *locus* ist mit Lage verwandt (s. legen). Es wäre möglich, daß zwischen *leihvan* und legen, liegen, eine Wurzelverwandschaft statt fände; aber behauptet kann es nicht werden.

der Leihkauf, Leykauf, so nennt man das Gelage, welches wegen eines abgeschlossenen Handels veranstaltet wird, welches Gelage auch Wein-

Kauf heißt, zuweilen heißt auch das Angeld, welches zur Sicherheit des geschlossenen Handels gegeben wird, **Leihkauf**; schw. *lidköp, lödköp*, von *lid*, ags. af. *lith*, goth. *leithus*, ahd. *lidu, lid*, mhd. *lit*, eine Art berauschendes Getränk, *lidgeb, litgeb*, Schenkwirth, *lihaus, lidhaus, lidhus*, Schenke, ahd. *lidfaz*, Becker. Der Leihkauf ist auch ein gewisses Geld, welches bei neuverkauften lebensbaren Bauerngütern dem Lehnsherrn entrichtet wird, und dieser hat den Namen von Lehen.

das **Leilaken**, das Betttuch, ein Laken; Lei ist nicht aus Lieg, von Liegen, entstanden, sondern entweder vom ahd. *lihlahhan*, Leich-, d. i. Leichlaken, wie *lihhemidi*, Leibhemd, oder es ist aus Leinlaken abgeführt, wie es isl. *linlak*, hr. *leinlächchen*, mhd. *linlachen*, im Elsaß *lilachen* heißt, und dies ist am wahrscheinlichsten.

der Leim, Leimen, s. Lehm.

der Leim, eine klebrige Masse, welche zum Verbinden dient; ags. ahd. mhd. *lim*, engl. *lime*, schw. *lim*, dän. *lim*, isl. *lijm*, nds. *liem*. Vermuthlich ist es aufzulösen in *lei-m*, und *leikan*, verbinden (s. Leiche), der Stamm, so daß es für *leih-m* steht. Anrd. heißt *lim* Laub und Glied, wahrscheinlich als Gefüßtes; hr. bedeutet Leim auch die sich anhängenden Fasern, und ehemals hieß *limendo* der Schmeichler, *der limit*, der Zustimmungende, Bewogene.

der Lein, die Flachspflanze, der Samen derselben; ags. *lin, linet*, engl. *line, lint*, schw. *lin*, nds. *lien*, itl. *lino*, frz. *lin*, spn. *lino*, celt. *llin*, wend. *len, lan*, wallach. *liinu*, alban. *lli*, lat. *linum*, griech. *linon* (λίον). Aus dem Lat. ging das Wort in das Deutsche über.

die Leine, die Schnur, von Lein, eine aus Lein gemachte Schnur; ags. engl. dän. *line*, schw. isl. poln. *lina*, ahd. *lina, line*, mhd. *line*, lat. *linea*, frz. *ligne*, slav. *lano*, lett. *lyna*, griech. *linon* (λίον).

die Leinwand, das Linnen, von Lein und Wand, das Gewand; ags. *linvaeda*.

die Leise, s. v. a. Gleise, d. i. Geleise; s. Gleise.

leise, eigentlich gehend, Schritt vor Schritt, dann sachte, gelind, schwach, ahd. *lisi*, gelind (itl. *liscio*, spn. *liso*, prov. *lis*, glatt, frz. *lisse*, glatt, glänzend), von leisen, gehen, folgen, woher Leise, die Spur; s. Gleise.

die Leiste, der Leist, die Einfassung; ags. schw. engl. *list*, dän. nds. *liste*, frz. *le, lex* und *lisière*, russ. *lest* (ahd. *lista*, Streif), von leisen, gehen, folgen, also etwas einer Sache Folgendes, sie Begleitendes.

der Leisten, eine Fußform zum Verfertigen der Schuhe; ags. dän. schw. *läst*, engl. *last*, nds. *leest*, böhm. *lista*. Von leisen, gehen, eigentlich die Spur, daher das Maafß des Fußes, dann das hölzerne Maafß oder die Form des Fußes.

leisten, bewerkstelligen, eigentlich eine Sache durch Verfolgen derselben bewerkstelligen; goth. *läistjan*, folgen, af. *lestean*, ahd. *leistan*, vollführen (spn. *lastar*, bezahlen), von leisen, gehen, folgen, gerade wie im Lat. *sequi*, folgen, *exsequi*, bewerkstelligen, leisten.

leiten, gehen (diese Bedeutung ist veraltet), führen; goth. *leithan*, ags. *lidhan*, getragen werden, schiffen, *lädhan*, führen, schw. *lida*, gehen, nahen, isl. *leidha, lida*, hingetragen werden, dän. *lede*, ahd. *lidan, lidhan, leitan*, führen, hingetragen werden, *gelidan*, fortgehen, vergehen, holl. *lyden*, gehen, ahd. *leit*, der Weg, die Reise, holl. *ley*, schw. *led*,

agf. *lād*, isl. *leid*, der Weg, die Reise, aporug. *lada*, frz. *lée*, Weg, anrd. *lidhar*, die Gefährten. Der Grundbegriff ist getragen werden; s. *leid*.

die Leiter, ein Werkzeug mit Sprossen oder Staffeln zum Behufe des Steigens; agf. *hlaedre*, *laedra*, engl. *ladder*, abd. *leitra*, *kleitar*, holl. *ladder*, ndf. *ledder*, poln. *letra*. Von leiten, gehen, könnte es zu kommen scheinen, doch der Stamm beginnt mit *hl*, und stimmt also nicht überein und es möchte sich eher zu klettern verhalten wie *hring*, Ring zu Kringel.

das Leituch, das Zeisaken.

die Lende, ein Theil des Leibes über der Hüfte; agf. *lenden*, *lend*, isl. *lend*, schw. *dän. länd*, abd. *hlanha*, *lanha*, *lanha*, in Regensburg die *lanken*, das Lendenstück (s. *Flanke*), ital. *longia*, *lonza*, engl. *loyn*, griech. *lagon* (λαγών), mhd. *lanke*, abd. *lenti*, *lendino* (*lenti* kommt auch für Nieren vor und diese heißen agf. *laendennu*, *lendennu*); mhd. ndf. *lende*, engl. *loins*, finn. *landet*, celt. *llwyn*, böhm. *ledwi*, wend. *ladja*, von linden, sich schlingen, winden, woher schwed. isl. *kinda*, holl. *lijnd*, *lint*, die Windel, agf. *lind*, die Fahne, Lind-wurm, die Schlange. Es bezeichnet also Lende den weichen, nachgebenden Theil des Körpers, so wie *hlanha*, *lanha* zu dem mit linden gleichbedeutenden linken gehört, woher lenken kommt.

lenken, biegen, nach einer gewissen Richtung wenden, die Richtung einer Bewegung bestimmen, non einem verlornen *hlinkan*, l i n k e n, biegen, woher Gelenk, schw. *länk*, das Gelenk, etwas Gebogenes, in einander Gebogenes; anrd. *hleckr*, Kette, schw. *länka*, vermittelt Gelenke verbinden, *dän. länke*, lenken. Zu demselben verlornen Stamme gehört link, welches eigentlich gebogen bedeutet; vergleiche auch Klinker.

der Lenz, der Frühling; holl. engl. *lent* (im Engl. bezeichnet es die Fastenzeit), schw. *lädning*, mhd. schw. *glensz*, agf. *lengten*, *leneten*, auch findet sich abd. *lenten* und *lengizimanoth*, Lenzmonat, März. Daraus möchte hervorgehen, daß Lenz, Lent für Lenz, Lenet stehe und daß dies die lange Zeit bedeute, nämlich die lange Fastenzeit, welche das engl. *lent* bezeichnet, dann die Frühlingszeit im Allgemeinen, oder wo die Tage länger werden, abd. *lengizen*, agf. *lengetan*, lang werden, schw. *lanzig*, länglich rund und *langsi*, *lanzig*, Lenz.

der Leopard, ein wildes Thier; lat. *leopardus*, engl. frz. *leopard*, griech. *leopardos* (λεόπαρδος), s. v. a. der Löwen-Pardel, Löwen-Panther.

die Lerche, ein Singvogel; agf. *laväre*, *laverc*, *laserc*, ndf. *lewerk*, oberd. *leuwerk*, holl. *leeuwerk*, *leeuwerck*, und provincieel Löwenederche, abd. *lerahha*, schw. *lirka*, *dän. lerke*, engl. *larke*, schott. *laverock*, portug. in Beira *laberca*, wahrscheinlich vom Gesang benannt, verwandt mit *kleovan*, *hlevan* (agf.) tönen, speziell brüllen, woher auch der Löwe seinen Namen hat, wurzelverwand mit *laut*, welches ebenfalls den Ton ausdrückt. Lerche ist aus Lerwerche zusammengezogen. Anrd. heißt die Lerche *sol-skrickja*, die zur Sonne schreiende, und mlat. *bardaea*, *bardala*, die Sängerin (s. *Bard*), breton. *alcueder*, große Sängerin.

der Lerm, s. Lärm.

lernen, belehrt werden, sich belehren; agf. *leornan*, engl. *learn*, abd. *lirnan*, entweder mit lehren von gleichem Stamme (lehren heißt auf die Spur führen, anleiten, lernen, *leisanén*, *lisanen*, der Spur folgen,

dadurch belehrt werden), oder von *lisan* (*lisanen*), sammeln, lesen, woher *laes*, der Unterrichtete, und *List*, die Wissenschaft, das Lesen. Letzteres ist wahrscheinlicher; schwz. *lehren*, lernen.

• Lesen, sammeln, z. B. Mehren lesen, dann bildlich Buchstaben zusammenfassen zu Worten; goth. *lisan*, ags. *lesan*, engl. *lease*, sammeln, schwb. *läsa*, dän. *läse*, lat. *legere*, in beiden Bedeutungen, griech. *legein* (*λέγειν*), sammeln, auslesen, darlegen, sagen. Da wahrscheinlich zwischen lesen und dem griech. *legein*, lat. *legere*, eine Urvorwandschaft statt findet, so dürfte es nicht ganz unwahrscheinlich seyn, daß lesen und legen wurzelverwandt sind, und lesen das Sammeln als ein Legen des Einen zum Andern bezeichnet. Vgl. lernen und List.

der Letten, Lettisch, Thon, klebrige zähe Erde; abh. *leddo*, *letto*, *ledde*, *liete*, mhd. *lettich*, *lieteme*, *liethem*, anrd. *ledhja*, schwb. *lätt-jord*, ein Boden, welcher leicht weicht und schmierig wird, isl. *ledia*, Koth, finn. *letto*, sumpfiger Ort, celt. *llaid*, Koth, lat. *lutum*, Koth, Thon. Wäre der gothische Stamm vorhanden, so würde er *lithan*, lauten, lat. *lino*, *levi*, *litum*, schmieren, *luo*, waschen, spülen.

die Letter, der Buchstabe, besonders die gegossenen Buchstaben, welche zum Drucken dienen, vom lat. *litera*, der Buchstabe; frz. *lettre*, engl. *letter*.

der Lettner, Letter, die Emporkirche, isl. *lektari*, schott. *letteron*, *lettrin*, frz. *lu'trin*, vom mlat. *lectorium*, der erhöhte Platz zum Lesen in der Kirche, vom lat. *legere*, lesen.

legen, 1) beschädigen, s. verlegen, 2) erfreuen, erquicken. Der Grundbegriff von legen, verlegen, scheint ruhen machen, aufhören machen zu seyn (s. lassen); demnach wäre es möglich, daß legen, erquicken, erfreuen, dasselbe Wort wäre, in der Bedeutung der Ruhe, der Ruhe, Erholung, oder in der Bedeutung: ein Bedürfniß aufhören machen, so daß es eigentlich ein Object erfordert, z. B. den Durst legen, den Durst aufhören machen, und dann die allgemeine Bedeutung des Erquickens bekommen hätte. (Daß das lat. *laetus*, fröhlich, damit verwandt sey, ist unwahrscheinlich.) Es wird auch von leg — legt in anderer Begriffsfolge abgeleitet; nämlich vom Abschiedschmaus, oder dem, was zu guter Letzt, *pour la bonne bouche* gegeben wird, soll sich der allgemeine Ausdruck legen herschreiben, schwz. *letze*, Abschiedsgeschenk, Abschiedschmaus, *letzen*, *abletzen*, sich beim Abschied mit einem gültlich thun, Abschied nehmen

legt, zu hinterst, der Zeit und dem Raume nach; abh. *lezisto*, *lazosto*, ags. *laesta*, von *lat*, welches im Holländ. und Niederef. noch gebräuchlich ist und spät bedeutet; br. *letz*, verkehrt, der rechten Seite entgegen gesetzt, nicht recht, übel, schlecht, links, s. laß.

der Leu, s. Löwe.

die Leuchse, Leuchsel, die Stütze der Wagenrungen, Leiste, Stemmleiste, scheint etwas Schließendes zu bedeuten von *linkan*, schließen, doch ist Leuchse auch der Nagel der Runge, daher vielleicht von *luhhan*, ziehen, zupfen, rupfen.

leuchten, hell scheinen; goth. *luhath*, abh. *lioht*, mhd. *lieht*, ags. *leecht*, engl. *light*, nds. *luht*, schwb. *lyus* statt *lyuhs*, isl. *lios*, dän. *lius*, *lys*, celt. *llug*, lett. *luti*, lat. *lux*, das Licht, goth. *luhljan*, abh. *luhtan*, ags. *lyhtan*, engl. *light*, dän. *lyse*, lat. *lucere*, leuchten, anrd. *liomi*, das Licht, dän. *lyn*, Blik, goth. *lauhaljan*, abh. *lohizan*, bligen, schwz.

wetterleichen, wetterleinen, blitzen, goth. *lauhmyni*, der Blitz, ahd. *louc*, *louga*, *logi*, *lauhmoni*, nhd. Lohr, die Flamme, anrd. *log*, Licht, *logi*, Flamme, *loge*, brennen, af. *logna*, Flamme, agf. *lig*, *lige*, *leg*, die Flamme, *ligste*, *ligit*, der Blitz, *liht*, es blizt, *lihtan*, anzünden, *lihtincege*, das Zwielficht, griech. *leukos* (λευκός), weiß, leuchtend, blank, *leuissein* (λείσσειν), leuchten, glänzen, sehen, *lykā* (λύκη), *lygā* (λύγη), *amphilykā* (ἀμφιλύκη), das Zwielficht.

leugnen, f. läugnen.

der Leumund, das Gerücht, der Ruf, von *liuman*, schallen, tönen, rufen, isl. *liuman*, schallen, tönen, rufen, *hliumur*, der Schall, agf. *hlem*, dasselbe, ahd. *hliumunt*, nhd. *lumel*, *luimut*, *lumden*, *leumat*, nhd. schwz. *das leumden*, der Leumund, isl. *hlioma*, tönen, goth. *hliuma*, Ohr (griech. *klyein* [κλέειν], hören, *klytos* [κλυτός], berühmt), lat. *clamor*, das Rufen, Geschrei, *clamare*, rufen, engl. *cleam*, Anspruch (anrd. *glumr*, Schall, wallach. *glume*, Schmerz). Die Endung und bezeichnet hier nicht mehr, als die Endung et. Es finden sich auch die Formen Lument, Lumot, Leumuth, und von *kleoran* (agf.), rufen, Leut, Leut, f. v. a. Leumund; f. verleumden.

die Leute, die Menschen; goth. *lauths*, der Mensch, *jugga-lauths*, der Jüngling, af. agf. *leod*, *liud*, aengl. *leod*, ahd. nhd. *liut*, anrd. *liod*, *lydr*, Volk, schwz. *lid*, celt. *lluyd*, Kriegsvolk, Truppen. Der Grundbegriff ist das Wachsen, Erzeugtwerden, goth. *liudan*, ahd. *liotan*, *hliotan*, wachsen, woher auch ahd. *sumar-lota*, nhd. *sumar-late*, Sommer-lade, der Sommerschößling. Das griech. *laos* (λαός), Volk, ist unverwandt mit Leute.

leutern, f. läutern.

leutseelig, 1) volkreich, 2) freundlich gegen die Leute, von Leute und seelig, welches von sal stammt, f. unten seelig.

die Levante, das Morgenland; isl. *levante*, die aufgehende Sonne, der Orient, engl. fr. *levant*, vom lat. *levare*, frz. *lever*, erheben, sich erheben.

der Levit, ein Jude vom Stamme Levi, welchem Stamme der Tempeldienst oblag. In der christlichen Kirche hießen ehemals die Diakonen Leviten.

die Leukoje, eine Pflanze mit wohlriechenden Blumen; der Name ist griech. *leukoion* (λευκόιον), welches eigentlich weißes Weilchen heißt (λευκός, ἔ, ὄν, weiß, ἴον, Weilchen) und Name dieser Blume ist, wegen des Weilchengengeruchs derselben.

das Lexicon, das Wörterbuch; griech. *lexikon* (λεξικόν), von *lexis* (λέξις), das Sprechen, die Rede, Redensart, einzelnes Wort, von *legein* (λέγειν), sprechen.

die Leye, der Schiefer, nhd. *ley*, Stein, Schiefer, griech. *las* (λάς), lat. *lapis*, Stein, scheinen damit verwandt.

die Leyer, ein musikalisches Saiteninstrument; griech. *lyra* (λύρα), lat. *lyra*, woraus man Leyer bildete, ahd. *lira*, nhd. *liren*, nbf. *lier*, *lire*, frz. engl. *lyre*, engl. auch *leero-viol*, — 2) im gemeinen Leben bedeutet Leyer auch die Art und Weise, z. B. das ist immer die alte Leyer, d. i. die alte Art und Weise, scheint aus Lei, Art und Weise, entstanden zu seyn, f. lei.

leyern, trüg sehn, zaudern; agf. *slaev*, *slav*, *slave*, *slav*, trüg, langsam; doch es scheint entweder zu lau zu gehören oder zu leg (niedrig, bildlich demüthig, engl. *low*, dass, *lower*, niederlassen, niederhalten, däm-

pfen, fallen, abnehmen), da mhd. *lew*, lau auch träg, faul bedeutet, so verdient wohl die Ableitung von lau der Vorzug, mhd. *lisen*, leynen, nds. *luren*, träg, schlaff seyn.

der Licent, der Ausgangezoll, der Zoll überhaupt, vom lat. *licentia*, die Erlaubniß. Diese Abgabe unter dem Namen Licent soll im Freiheits-Kampfe der Niederländer 1572 in der Provinz Seeland aufgekomen seyn, als diese Provinz die Erlaubniß erhielt, Waaren in feindliche Länder einzuführen.

der Licentiat, der, welcher nach der Prüfung auf der Universität die Erlaubniß erhält, Doctor zu werden, und indessen die Vorzüge desselben genießt, vom lat. *licentia*, Erlaubniß, woraus man *licenciare*, Erlaubniß geben, bildete, *licentiatius*, der, welcher die Erlaubniß erhalten hat.

die Licenz, die Ausgelassenheit, die Erlaubniß, vom lat. *licentia*, Erlaubniß.

licht, hell, mhd. *lieht*, f. leuchten.

das Licht, die Helle, der helle Schein, f. leuchten.

lichten, leicht machen entlasten, in die Höhe heben, f. leicht; — der Lichter, ein kleines Fahrzeug, vermittelt dessen größere Fahrzeuge entlastet werden.

die Lichtmesse, ein Kirchenfest (eine Messe), an welchem die Lichter geweiht und in Prozession getragen werden, daher auch Lichtweihe, Kerzenweihe genannt; frz. *chandeluse*, engl. *candlemess*, schw. *kyndelmessa*.

lieb, theuer, werth, f. lieben.

lieben, lieb haben, innige Zuneigung zu etwas haben; ags. *lufjan*, engl. *love*, nds. *leeven*, lieben, goth. *liubs*, ags. *leof*, engl. *leef*, lief, schw. *luf*, isl. *lúfr*, and. *liop*, *liup*, ahd. *liub*, *liob*, poln. *luby*, wend. *luba*, lieb, ags. *lufu*, Liebe, ahd. *liupi*, Günst, *liupen*, gefallen, *lupa*, Liebe. Der Grundbegriff scheint derselbe zu seyn, wie in dem Worte hold, die Huld, welches von hüllen kommt und das Schirmen, Schützen, Gegen bezeichnet; es scheint nämlich von dem verlornen *liuban*, decken (f. Laub), zu kommen, so daß lieb bedeutet: gedeckt, geschützt, gehegt, ähnlich wie im Lat. *fovere*, wärmen, wärmend hegen und pflegen, auch lieben bedeutet und das verwandte *favere*, günstig seyn, ebenfalls zuerst wärmen. Ob das lat. *lubet*, *libet*, es beliebt, mit lieben verwandt sey, ist ungewiß und scheint nicht der Fall zu seyn.

der Liebstdöckel, eine Pflanze, lat. *ligusticum*, von der Landschaft Ligurien, dem heutigen Genuessischen, daraus bildete man auch im Lat. *libysticum*, *levisticum*, woraus Liebstdöckel gebildet ward; ahd. *laubstuckel*, *lubistechal*, nds. *leverstock*, dän. *loestilk*, frz. *liveche*, engl. *lovage*, böhm. *libeck*.

das Lied, gebräuchlich in Augenlied, f. v. a. Deckel; ags. *hlid*, die Thüre als Bedeckendes, Verschließendes, schw. dän. *lid*, dass., ahd. *hlit*, *lit*, mhd. *lit*, engl. *lid*, Deckel, von *hlidan*, bedecken.

das Lied, ein Gedicht zum Singen, ein Gedicht; ags. *leoth*, *lioth*, Gedicht, engl. *lid*, Lied, isl. *liod*, Gedicht, Musik, *liodsaeri*, musikalische Instrumente, nds. *leed*, mlat. *leudus*. Es gehört mit laut zu einem Stamme, schw. *ljud*, Schall, *ljuda*, schallen.

liederlich, leicht, in dieser Bedeutung ist es veraltet, schlotterig, nachlässig, gering, ausschweifend; schw. *liderlig*, lieberlich, ags. *lythre*, schlecht (*leather*, das Vergehen, Verbrechen gehört nicht hieher), welches zu *lith*,

lind, weich, (engl. *lithe*, biegsam, geschmeidig, *lither*, biegsam, schlaff, verbroffen), zu gehören scheint, so daß Weichheit der Grundbegriff ist. Vgl. schlottern, Lotterbube und Luder.

der Kiedlohn, der Lohn für Arbeit; mhd. *lidlohn*, und *lidlöner*, Lohnarbeiter, isl. heißt *lid*, Hülfe, helfende Person, und dazu könnte *lidlohn* gehören. Andere leiten es ab vom mlat. *lidus*, *litus*, welches vom deutschen Leut kommt, und einen abhängigen Mann, welcher jedoch nicht Knecht war, bedeutet.

liefern, geben, übergeben, auch bildlich; schw. *leswerera*, dän. *levere*, ndf. *levern*, frz. *livrer*, mlat. *liberare*, liefern, abh. *liuuan*, geben, übergeben, agf. *laeran*, engl. *allow*, goth. *lexjan*, dasselbe.

liegen, gelegen seyn; goth. *ligan*, agf. *liegan*, *ligan*, engl. *ly*, abh. *liggan*, schw. *ligga*, dän. *ligge*, isl. *liggia*, ndf. *liggen*, wend. *leshim*, böhm. *lezeti*, s. legen.

das Kieschgras, Reuschgras, Rydgras, Kiedgras, Kieschried, ein scharfes Gras mit langen, dünnen Stängeln; abh. *lisca*, Farrenkraut, mhd. *liesch*, mlat. *lisca*, frz. *laiche*, *léche*, Ried, schw. *lesche*. Kied bezeichnet das Glied (Gefied, zusammengezogen Glied) an Pflanzen, den Knoten, daher also Kied-gras, ob dies Kied auch dem Wort *lisca* zu Grunde liegt, ist nicht mit Gewißheit zu sagen, wiewohl der Formazion mit *sk* ein Stamm, welcher mit dem T-Laut endigt, zu Grunde liegen kann.

die Kiese, die Eisenröhre des Blasebalgs; von unbekannter Herkunft.

das Kießpund, ein Pfund, welches 14 bis 16 gewöhnlicher Pfunde, in Schweden 20 Mark enthält; schw. *lispond*, holl. *lyspont*, ehemals im Deutschen *livresche pund* genannt, d. i. kieländisches Pfund, woraus durch Abkürzung Kießpund gebildet ward.

der Kieutenant, ein Officier, ein Beamter; frz. *lieutenant*, von *lieu*, Ort, und *tenir*, halten, der Stellvertreter, der, welcher den Platz eines Andern einnimmt.

der Lilak, frz. *lilac*, *lilas*, der spanische Hohlunder.

die Lilie, eine Blumenpflanze; af. *lilli*, agf. *lilige*, *lilie*, engl. *lillie*, abh. *lilio*, *lilia*, mhd. *lilge*, oberd. Gilge, schw. *ilge*, *ilie*, *iilge*, *ilige*, schw. *ilge*, spn. *lirio*, frz. *lis*, itl. *giglio*, alban. *ijulle*, lat. *lilium*, vom griech. *leirion* (λεῖριον), welches eigentlich die weiße Lilie bezeichnet, von *leiros* (λεῖρος), glänzend, hell.

der Limmel, s. Lummel.

die Limone, Limenie, eine Art Citrone; itl. heißt jede Citrone *limone*, frz. *limon*, die Limone, pers. *limon*, woher der Name stammt.

der Limpf, der Baumgipfel, das neugewachsene Holz von einem Jahre, auch Trieb oder May genannt; schw. *lima*, Zweig, isl. *lim*, Ruthe, agf. *lim*, Glied. Da die Zweige Glieder des Baumes sind, so scheint der Begriff Glied dem des Zweiges zu Grunde zu liegen. Ueber d. Abstramm. s. Lim.

linde, gelinde, sanft, glatt, weich; agf. *lidh*, lind, mild, ruhig, engl. *lithe*, biegsam, *lith*, schlank, biegsam, schw. *len*, dän. *lind*, abh. *lindo*, *lind*, lat. *lenis*, lind. Da *lindan* winden, wickeln, bedeutet, so scheint lind dazu zu gehören und zuerst biegsam, nachgiebig, dann weich, sanft zu bedeuten (br. *len*, weich, unscharf, isl. *lin*, das Aufsteigen, br. *leinen*, gelinde).

die Linde, ein Baum; agf. schw. dän. *lind*, abh. *linta*, engl. *linden*, *lime*, *lime-tree*. Da der Bast dieses Baumes schon frühe zu Striden

gebraucht ward, so mag der Baum davon den Namen haben; schwed. *linda*, winden, isl. schwed. *linda*, die Binde; schwed. *lindti*, *linte*, *linggi*, Flachs-, Hanfbast (br. der *lumahorn*, eine Art Ahorn, in älteren Formen *lim-lin-poum*, mhd. *limbom*, isl. *hlins*, schwed. *lön*; diese Namen können die angegebene Ableitung des Wortes Linde nicht zweifelhaft machen); der Lindwurm, die Schlange, gehört zu demselben linden.

lindern, von linden.

der Lindwurm, ein erdichtetes Ungeheuer, als eine vierfüßige geflügelte Schlange gedacht; schwed. dän. *lindorm*, isl. *lingormr*, von linden, winden, wickeln (s. Linde). Aischw. bedeutete *linne* jede Schlange.

das Lineal, das Richtscheit, ein langes, dünnes Brett, um Linien zu ziehen, vom lat. *linea*, Linie, mlat. *linearium*.

die Linie, ein Strich, vom lat. *linea*, die Linie, eigentlich die Leinschnur, dann Richtschnur, dann Strich; frz. *ligne*, engl. *line*.

link, dem Rechten entgegengesetzt, eigentlich gebogen, wie recht eigentlich grad bedeutet; nds. *lunk* und *locht*, *lochter*, dän. *link*, schwed. *lätt*, holl. *slink*, oberd. auch *glink*, engl. *left*, lat. *laevus*, griech. *laios* (λαῖος), s. oben lenken; so heißt im Lat. *sinister* link, und *sinus*, die Biegung und Busen, von einem Stamme *sinere*, biegen. Abd. *winistar*, *winistra*, *winstra*, mhd. *winster*, link, von *wan*, Fehler, Mangel.

das Linnen, die Leinwand, von Lein.

die Linse, s. Lünse.

die Linse, eine plattgedrückte Hülsenfrucht, etwas dieser Frucht in der Form Ähnliches; schwed. *lins*, dän. *lindse*, abd. *linsi*, lat. *lens*, frz. *lentilles*. Der Name scheint aus dem Lat. entlehnt.

Die Lippe (Nebenform ist Leize), abd. *lessa*, *lessura*, *lefs*, *leps*, ags. *lippa*, oberd. *gleif*, *gleiff*, der Rand des Mundes, dän. nds. *lippe*, engl. *lip*, schwed. *läpp*, celt. *lap*, *lipp*, wend. *lippia*, pers. *lib*, lat. *labium*, *labrum*, frz. *lippe*, *lepe*, *lèvre*; von lassen, lappen, s. v. a. lecken. Griech. heißt die Lippe *cheilos* (χείλος), von *cheein* (χέειν), offen stehen, klaffen; goth. heißt sie *vairilo* (afri. *were*, ags. versetzt *velera*), isl. *varer*, die Lippen, etwas Abwehrendes, gleichsam der Schutz, Zaun des Mundes.

der Liqueur, grüßige Flüssigkeit; frz. *liqueur*, vom lat. *liquor*, Flüssigkeit (verwandt mit den unter Lache angegebenen Wörtern), engl. *liquor*.

liquid, klar, liquidiren, in's Klare bringen; frz. *liquid*, *liquider*, engl. *liquid*, *liquidate*, vom lat. *liquidus*, klar.

lispeln, mit der Zunge bei'm Reden anstoßen, leise reden, ehemals auch läpeln, schwed. *läspa*, *lespa*, dän. *lespe*, ags. *vlisp*, *vlips*, engl. *lisp*, provincieel flispeln statt flüstern, schwed. *liseln*, lispeln, leise reden.

die List (br. der L.) Schlaueit, Fertigkeit, durch schlaue Mittel etwas zu erreichen, ehemals Kunst, Fertigkeit; ags. *list-rencas*, die Listen, schwed. *list*, Kunst, Wissenschaft, dann trügerische Künste, Ränke, dän. *list*, von *lisan*, lesen, zuerst die Fertigkeit im Lesen bezeichnend, dann überhaupt die wissenschaftliche Kenntniß, woraus die andern Bedeutungen hervorgingen; goth. *listleigs*, listig, itl. *leslo*, frz. *lest*, gewandt (schwed. *lisig*, klug, geschickt, gehört wohl nicht hieher, sondern bedeutet eher fein, dann fein im Denken, geschickt).

die Liste, ein Verzeichniß; abd. *lista*, Streif; schwed. *lista*, dän. *liste*, engl. *list*, itl. *lista*, frz. *liste*, mlat. *lista*, vom deutschen Leiste, wegen

der Ähnlichkeit des schmalen Pergamentsstreifens, worauf man sonst Verzeichnisse schrieb, mit einer Leiste.

die Litanej, ein kirchliches Wort, ein flehentliches Gebet bezeichnend. Mlat. *litanía*, vom griech. *litaneia* (λιτανεία), das Bitten, Flehen.

die Literatur, das Schriftthum, vom lat. *literae*, die Buchstaben, die Wissenschaft; der Literatur, der sich mit der Literatur Beschäftigende; der Literatus, der literarisch Gebildete.

die Liturgie, ein kirchliches Wort, die Verwaltung der kirchlichen Funktionen, vom griech. *leiturgia* (leitourgía), öffentliches Amt, Staatsdienst.

die Lige, eine dünne, runde Schnur; schw. *lits*, dän. *lisse*, holl. *litse*, nds. *litse*, *litze*, engl. *lace*, frz. *lacet*; einen Strick, ein Seil bezeichnen, engl. *latchel*, *leash*, it. *laccio*, frz. *lesse*, sp. *lazo*, mlat. *lera*, *leka*, böhm. *licka*, alban. *liak*, wallach. *lagu*, lat. *laqueus*; ein Faden heißt lat. *licium*. Es scheint aus den romanischen Sprachen entlehnt und von *laqueus* zu stammen; schw. *liszmen*, *lieszmen*, stricken.

die Livree, die Kleidung, welche der Herr dem Bedienten gibt; frz. *livrée*, engl. *livery*, dän. *liberie*, it. *librea*, mlat. *liberata*, *liberatio* (womit Alles, was der Herr dem Bedienten für seine Dienste gibt, bezeichnet ward), von *liberare*, liefern.

Loben; dies Zeitwort kommt von dem Hauptwort Lob, welches eine Nebenform des Wortes Liebe ist (goth. *liubs*, ang. *leof*, lieb, angenehm, *lufu*, ahd. *liupi*, die Günst). Lob ist eigentlich Günst, dann Ausspruch der Günst, günstiges Urtheil über etwas, Beifall, Loben ist eigentlich gönnen (der Urlaub, das Vergönnen), dann auch vergönnen, günstig urtheilen, Beifall geben, daher erlauben (lauben ist Nebenform von loben), vergönnen, glauben (d. i. ge-lauben), einer Sache Beifall geben, sie als richtig annehmen, der Glaube, die Annahme, eine Sache sey richtig, die Uebereinstimmung mit etwas, die Zuverlässigkeit, geloben, mit Zuverlässigkeit versprechen. Ueber den Grundbegriff s. das Wort lieb. Lob heißt ahd. *lob*, ags. *lofe* (Lob und Treue), schw. *lof*, dän. *lor*, nds. *lof*, *lore*, poln. *chłuba*; loben, ags. *lofan*, schw. *lofva*, isl. *leiva*, nds. *laven*, epirotisch *lebauem*. Das lat. *laus*, Lob, *laudare*, loben, ist, wiewohl es als verwandt angenommen wird, sehr wahrscheinlich nicht mit Lob, loben verwandt, sondern bezeichnet das Loben nicht als ein günstiges Urtheil, sondern als einen Pseud, als preisenden Ausspruch (afz. *lobe*, Scherz, Trug, aus dem Deutschen entlehnt).

das Loch, die Öffnung. Nebenformen sind Lücke und Luke, und die Grundbedeutung ist schließen, etwas zu Verschließendes; goth. *lúkan*, ags. *lucan*, isl. schw. *lucka*, dän. *lucke*, schließen, anrd. *luka*, die Thüre, ags. *loc*, Schloß, Verschluß, ahd. *loh*, das Loch, nds. *lock*, wend. *lukna*, lapp. *luho*, ungar. *lynk*, dasselbe; ahd. heißt *loh* auch etwas Zuschließendes, eine Bedeckung, anrd. *lok*, schw. *lock*, dass., br. *das luck*, der Deckel, *fensterluck*, Fensterladen, *lok*, das Ende (der Schluß), *lykja*, schw. *luka*, bezahlen (lösen, wie im Lat. *solvere*, lösen und bezahlen), *lykill*, der Schlüssel (hierher gehört vielleicht auch *locket*, erschlossen, offen, weich); anrd. *loka*, Nagel, frz. *loquet*, dass., it. *lucchetto*, Vorlegeschloß, vgl. *Wock*.

der Lochstein, der Gränzstein, s. *Pachbaum*.

die Locke, ein Haarbüschel, besonders ein gebogener, gerollter; ags. *loc*,

engl. schw. *lock*, isl. *lockr*, dän. *lok*, abh. *locch*, mhd. *loc*. Da *Glocke* gleiche Bedeutung hat, wie denn isl. die *Locke* auch *Glocke* heißt, so möchte man an eine Verwandtschaft beider Wörter denken. Aber der Buchstabe *f* macht Schwierigkeit, und da ags. *loc*, außer *Locke*, *Glocke*, das Haupthaar (*loc-feaz*, das Haupthaar) bedeutet, so könnte man glauben dies sey die erste Bedeutung, Haarbüschel die zweite, es würde dann *f. v. a.* abh. *loh*, schw. *lock*, anrd. *lok*, die Bedeckung seyn, das das Haupt Bedeckende (abh. heißt *houpilloh*, mhd. *houbelloch*, die Hauptbedeckung), das Haar. Schw. *ögon-lock*, die Augenbraunen, Augenwimpern; doch heißt isl. *lyk* eine Krümmung, schw. *lycka*, ein Knoten, *lycka*, ein gebogener Zaun, *lockia*, *lekia*, Kette, so daß hier der Begriff des Schließens in den des Umschließens, daher des Gebogenen übergeht, und derselbe Begriffübergang dürfte wohl in *Locke* stattfinden, so daß es etwas rund in einander Geschlossenes bezeichnet, oder (denn es fehlt an Sicherheit für eine Entscheidung) es kommt von *liuhhan*, ziehen, zupfen, abh. *urluihhan*, ausrufen, schw. *liechen*, nds. *luken*, ziehen, zupfen, so daß *Locke* zuerst *f. v. a.* Zopf ist; anrd. *lökr*, etwas Hängendes.

locken, durch Rufen, Zureden, oder durch etwas Anziehendes herbeiziehen, herbeibringen; schw. isl. *lokka*, dän. *lokke*, poln. *ludze*, celt. *llochi*, lat. *lacere* (*allicere*, anlocken), locken, ags. *locce*, die Lockungen.

Locker, lose, nicht fest zusammenhängend; vielleicht eigentlich erschlossen, offen, *f. Lock*; anrd. *lökr*, etwas Hängendes, wohl von *liuhhan*, ziehen, lat. *laxus*, weit, offen, schlaff, von *lacere*, ziehen. (Dies macht die Ableitung von *liukan*, fließen, zweifelhaft, da die von *liuhhan*, ziehen, wenigstens möglich ist).

die *Lode*, *Lade*, ein Schößling, Sproß, *Loden*, sprossen, treiben, *f. Leute*.

der *Loden*, grobes Wollenzeug, grobes Tuch, abh. *ludara*, *ludra*, *lodra*, *lodo*, Windel, Lumpen, mhd. *lod*, *lode*, *ludel*, Lumpen. Im Berner Oberland *luder*, Schnupstuch, Hans Sachs gebraucht *loden* für Leinwand, *lod* bedeutete Zotte (König *Lodbrog* hieß so von zottigen Hosen), mhd. *lodten*, schlaff umhergehen, *lud*, schlaff, nds. *lodderich*, *ludderich*, vgl. *lotter*. So gut es auch paßt, *Loden* mit den zuletzt angeführten Wörtern zusammenzustellen, so ist es doch vielleicht vom lat. *lodix*, Laken, herzuführen.

Lodern, brennen, glühen, schw. *loddra*; *Lodera*sche, die Glugasche, zuweilen auch die Glühfische, celt. *lludw*, Glühfische; *lodern* statt *loh-dern*, kommt von *liuhan*, leuchten, so abh. *chrad*, der Gesang, das Geschrei von krähen, so Draht von (drahen) drehen u. a. m., welche von Zeitwörtern auf *hen* ausgehend als Hauptwörter mit *d* gebildet sind.

der *Löffel*, ein Schöpfgefäß mit einem Stiele, besonders flüssige Speisen damit zu essen, ehemals überhaupt ein Gefäß; abh. *lephil*, mhd. *leffel*, nds. *lepel*, von dem abh. *lasan* (abzuwandeln *las-luof*), und *lepphan*, lecken, woher *Lasse*, alberner Mensch, der Lecker, *Löffeln*, lecken, sich wie ein *Lasse* betragen. Verwandt ist das nds. *sleve*, *schlere*, *Löffel*, mit vorgetretenem *f*, schw. *löffel*, *Lasse*, mhd. *loeffel*, Verliebter, Mädchenfreund, *löffeln*, frieren, den Hof machen. (Ob *Lasse* von *lasan*, lecken, genannt ist, oder von dem von *lasan* abgeleiteten *lass*, schlaff, fade, ist ungewiß).

Löffeln, *f. Löffel*.

die *Loge*, frz. *loge*, itl. *loggia*, prov. *lotja*, *Gallerie*, ein abgeschlossener

ner Sitz im Theater. Auch hat *loge* noch andere Bedeutungen, und stammt vom deutschen Laube.

die Logik, die Vernunftlehre; lat. *logika, logice*, von griech. *logikā* (λογική), von *logos* (λόγος), Rede, Ueberlegung, Vernunftschluß.

der Loh, der Wald, das Gebüsch, mhd. *loh, loch, lah*, br. *der, das lō, lōn* (die *lō*, Sumpf, *loh, lohen, lögen*, isl. *lā*, Wasser, russ. *lug*, böhm. *luka*, Wiese, russ. *luscha*, böhm. *lauze*, Pfüge, vgl. *Lače*), lat. *lucus*, Hain.

die Lohse, die Flanme, von *liuhan*, dem Stammworte von licht, leuchten, welches man nachsehe; goth. *lauh*, ags. *leg, lig, lige*, schw. *lāgo*, isl. *log*, engl. *lowe*, dän. *lue*, ahd. *loug*, ndf. *lōgniss*.

die Lohse, die gestampfte Rinde mehrerer Bäume, welche zum Gerben dient. Der Grundbegriff scheint der des Weigens, so daß Lohse Nebenform zu Lauge ist; br. *der löber*, der Lohgerber, mhd. *loher, löher, löber, lawer*, holl. *loryer, loewer*.

die Lohme, Lomme, Lümme, eine Art Mente von schwerfälligem, hinken- dem Gange; engl. *loom*, dän. *lomme*, schw. *lomr*. Sie hat den Namen von dem hinkenden Gange, enl. *limp*, ndf. *lumpen*, hinkend, s. Lumpen.

der Lohn, die verdiente Bezahlung, das Verdiente; goth. *lāun*, ags. *lean* (*hlaen*), ahd. *lōn*, engl. *loan*, schw. *lōn*, isl. *laun*, dän. *lon*. Vielleicht bezeichnet es das, was Einem zu Theil wird, vom Grundbegriff: es begibt sich, es ereignet sich. s. oben Laune.

der Lolch, ein Unkraut, Schwindelhafer, Trespse, Rade, Taubkorn u. s. m.; lat. *lolium*, woher der Name entlehnt ist; ital. *gioglio* (schwz. *trülch*).

das Lombard, das Leih-, Pfand-Haus. Der Name kommt von den Lombarden, welche dergleichen Anstalten in den europäischen Staaten in früheren Zeiten errichteten.

die Lombe, Lomme, s. Lohme.

das Lombrespiel, frz. *l'hombre*, vom spn. *l'hombre*, der Mann, frz. *l'homme*, vom lat. *homo*, Mensch, Mann.

das Loos, s. Los.

der Lootsen, s. Lotsen.

der Lorbeer, ein Baum; lat. *laurus*, woher der deutsche Name kommt; ital. *alloro*, frz. *laurier*, schw. *lager*, dän. *lauerbär-trä*, ags. *laur-beam, laver-beam*.

der Lord, ein Herr; engl. *lord*, vom ags. *hlaf-ord*, Herr, *hlaf*, Brod, *ord*, Wirth, also eigentlich Brodherr, dann Hausherr, Familienherr, endlich ehrende Benennung des Mannes.

die Lorgnette, ein kleines Perspektiv; frz. *lorgnette*, von *lorgner*, nach etwas scharf sehen, welches aus dem Deutschen zu stammen scheint, von lauern, *laur-en, laus-chen*.

die Lorke, Lorsche, eine Art schwarzer Schwämme, Trüffel, auch Laurike, Laurige genannt, vielleicht von *loh*, sumpfige Stelle (s. oben Lache), statt *loh-erke*, oder von Lohse, Brand, brandschwarzer Schwamm.

die Lorke, der Lauer, s. dies Wort.

die Lorke, eine Art Wasserkröte, welche im Frühling ein eintöniges Geräusch hören läßt; man meint, sie heiße so von hören, schreien, s. Lärm.

das Loß, etwas, womit man über ungewisse Dinge entscheidet, wie es der Zufall fügt, der Antheil, welchen man durch das Loß erhält, bildlich

Schicksal, Fügung; goth. *hlauts*, ags. *hlot*, *hlyt*, *lot*; engl. *lot*, schwb. *lott*, isl. *hlut*, *lut*, dän. *lod*, alh. *hlöz*, mhd. *los*, *lose*, *loze*, ndf. *laut*, *lott*, frz. *lot*, itl. *lotto*, spn. *lot*, celt. *laul*, *laof*, das *Los*, br. *das lusx*, die Portion Land, das Loostheil, ags. *hlotan*, *hleotan*, *hlytan*, ahd. *hliozan*, lösen, anrd. *hliota*, erlangen, ags. *hluta*, *hlyta*, der Weissagende, ahd. *liezen*, lösen, weissagen, *lioza*, *liozeni*, Wahrsager, mhd. *losen*, *lossen*, weissagen. Es könnte seyn, daß Weissagung der Grundbegriff wäre, dann würde Gesang, Ausspruch die erste Bedeutung seyn, und *Los* zu dem Stamm von *laut* gehören; so heisst ags. *hleothor*, Schall, *hleothor-cryde*, Weissagung, *hleothor-stede*, Weissagungs-stätte; doch ist diese Ableitung sehr zweifelhaft, und es ist wahrscheinlicher, daß der Begriff Weissagung sich an den des *Loses* gefügt, als umgekehrt.

Los, *lose*, frei, locker, ungebunden, munter, verschlagen, schlimm, lösen, *los* machen; goth. *liusan*, verlieren, *laus*, frei, *lausjan*, befreien, anrd. *laus*, frei, *leysa*, befreien, ags. *lysan*, *alysan*, befreien, *lysse*, das Nachlassen (mhd. *luse*, br. *die lusung*, Muße, Ruhezeit), ags. *lor*, *lyre*, goth. *fralusts*, der Verlust, ahd. *lös*, frei, *losjan*, lösen, vgl. *lieren* in *verlieren*, mit *s* statt *r*, in *los* und *Verlust*, schwb. *lös*, *los*, als Endung anderer Wörter, goth. *laus*, ags. *leas*, holl. *loos*, isl. *laus*, engl. *less*, *los* (von *lös*, frei, munter, reizend, falsch, spn. *lozano*, munter, portug. *louzão*, prov. *lausenga*, Treulosigkeit, afrz. *löße*, muthwillig, spn. *lisonja*, ehemals *losengere*, Schmeichler, itl. *lusinga*, Schmeichelei). In der Bedeutung lügen, trügen, ahd. mhd. *losen*, ags. *leas*, täuschend, *leasjan*, lügen, sb. *lozhem*, absondern, griech. *lyein* (λύειν), lösen, lat. *luere*, *subluere*, zusammengezogen *solvere*. Der Begriff des Täuschenden, der Unwahrheit scheint aus dem der Leichtfertigkeit hervorzugehen (ags. *leasnes*, Leichtfertigkeit); schwz. *lösen*, bezahlen, nhd. *Geld lösen*, *Geld einnehmen*, bezahlt erhalten. Es scheint *liesen*, *lieren* der Stamm, Nebenform von *liesen*, *schließen* (ahd. *hliozan*), und der Grundbegriff von *liesen* das Erschließen, so gehört anrd. *slota*, nachlassen, zu *schließen*, doch läßt sich auf solche Zusammenstellungen keine sichere Ableitung gründen, weil sie leicht täuschen, weshalb man bei *liusan*, griech. λυ-, lat. *lu-*, stehen bleiben muß.

Löschen, ein Schiff löschen, es um einen Theil der Ladung leichter machen; ndf. *lossen*, dän. *losse*; umlossen hieß ehemals umladen, holl. *lossen*, entladen, befreien, *lossing*, Entladung des Schiffs, und überhaupt Befreiung, von *los*, *losse*, *los*; also ist *Löschen* aus *Lösen* entstanden.

Löschen, den Brand, die Hitze dämpfen, den Durst aufhören machen, gedämpft werden; schwb. *läska*, dän. *lask* (schw. *bläcka*, Feuer löschen), (isl. *slocka*), ndf. *loschen*, ahd. *leskan*, *erleskan*, erlöschen, *leskjan*, löschen, mhd. *leschen*, auslöschen (ags. *slake*, stillen, *släcka*, *slocka*, *slake* gehören schwerlich hierher); löschen ist wohl mit dem vorigen Worte gleiches Ursprungs, und Lösung, Befreiung die erste Bedeutung, Stillung die zweite, stillen aber *s. v. a.* zur Ruhe bringen, aufhören machen.

lose, *s. los*.

losen, Nebenform von *lauschen*.

die *Lösung*, das Signal, von *Los*, in so fern dies ein verkündendes Zeichen ist; im Oberd. ist *Verlösung*, *Gelos* noch eine Vorherverkündigung, *f. Los*.

die Lofung, in der Jägersprache der Roth des Wildes von lösen, losen, welches auch den Reib lösen, die Rothdurft verrichten bedeutet.

das Roth, ein kleines Gewicht, eigentlich Blei, daher auch das Roth, das Senkblei; ags. *laed*, *leade*, engl. *leade*, schw. *lod*, nds. *lood*, böhm. *lott*, mlat. *lod*, *lodi*, *loto*, *lothum*, Blei. Wahrscheinlich bezeichnet dies Wort das Blei als leicht schmelzendes Metall und ist verwandt mit Blei.

löthen, mit geschmolzenem Blei zusammen fügen, dann überhaupt Metall, selbst andere Sachen durch Schmelzen zusammen fügen, von Roth, Blei; nds. *löden*, *löen*, dän. *lodde*, böhm. *letowati*, löthen, *liti*, die Schmelzung; böhm. russ. *lyti*, poln. *lac*, gießen, schmelzen.

der Rothse, Lotse, Lootse, Rothsmann, ein Steuermann, welcher des Hafens und seines Zuganges kundig, die Schiffe hinein und hinaus steuert, vielleicht von Roth, Senkblei; engl. *lodesman*, *loadesmen*, schw. *lots*, dän. *loods*, nds. *loots*, *lootsmann*, frz. *pi-lote*. Doch wäre es auch möglich, daß dieser Name von leiten herkäme, denn engl. heißt *load*, *lode*, Graben, Furth, ags. *lād*, der Weg (s. leiten), und so scheint der Lootse der zu seyn, welcher das Schiff den Weg führt oder es durch die Furth bringt.

der Lotterbube, ein Windbeutel, ein liederlicher, schlechter Mensch. Im Mecklenburgischen heißt Lodder ein alberner Schwäger (ags. *lodere*, isl. *lodari*, Vossenreißer, Laugenichts, ags. *lodrung*, Vossenhaftigkeit) lodbern, albern schwagen, ohrd. lodeln, lotteln, schw. *lodern*, *lodeln*, *lodelen*, *lollern*, schlottern, lotter, locker, mhd. *lolaro*, *loter*, nichtig, isl. *lödur*, *latr*, träg, schw. *lütter*, wässriger Roth, *lütteln*, den Roth fallen lassen, vom Rindvieh gesagt, *lädern*, mit Flüssigem sudeln. Die Lotterbank, die Bank zum Liegen. Der Lotter, Lotterer, von lotter, unstät, sich herumbewegend, bezeichnete zuerst den Wagaubunden, poln. *lotr*, s. schlottern, welches lottern mit vorgetretenem *s* ist (vgl. Lode).

die Lotterie, das Lotto, eine Art Glücksspiel; ital. *lotteria*, von *lotto*, Loos (s. Los), frz. *lotterie*, *loterie*, engl. *lottery*.

der Lotusbäum, lat. *lotus*, *lotos*, griech. *lotos* (λωτός).

der Löwe, der Feu, ein wildes Thier vom Raubgeschlecht; ags. *leo*, ahd. *leo*, *leuuo*, engl. *lion*, isl. *leon*, schw. *lejon*, dän. *love*, nds. *lauwe* (Verkleinerungsform *lauke*), böhm. *lew*, litth. *lūlas*, lat. *leo*, frz. *lion*, griech. *leon* und *lis* (λέων, λῆς). Er hat seinen Namen von Brüllen; ags. *hleovan*, brüllen, engl. *lowe*, holl. *loeyen*, ahd. *luan*, *luwan*, mhd. *luen*, schw. *lūjen*, *lūwen*, *lywen*. Das hebräische Wort *labia*, der Löwe, ist schwerlich irgend verwandt mit den angeführten Namen.

die Lucerne, eine Art Klee; frz. *lucerne*, woher der Name zu uns gekommen ist.

der Luchs, ein wildes Thier vom Raubgeschlecht, hat den Namen von seiner röthlichen schimmernden Farbe (s. Lachs), von *laihсан*, gehörig zu *liuhan* (s. leuchten); ags. *lixan*, schimmern, leuchten; der Luchs heißt ags. *lox*, schw. *lo*, mhd. *losse*, dän. *losz*, nds. *losz*, *los*, lat. *lynx*, griech. *lynx* (λύγξ); davon mit abgestoßenem *l*, syn. *onza*, fr. *once*, jedoch ital. *lonza*.

der Lucifer, der Morgenstern, eigentlich der Lichtbringer; lat. *lucifer* (*lux*, *cis*, das Licht, *ferre*, bringen). In der christlichen Kirche wird der Teufel Lucifer oder Lichtbringer genannt.

„**luck**, **ahd.** **mhd.** *luck*, **f. v. a.** *lotter*.

die **Lücke**, die Oeffnung; über die Abstammung **f. v. a.**

Ludeln, verächtlich: saugen, Taback rauchen; die **Ludel**, Tabackspfeife, vgl. **latschen** und **lotter**; die Grundbedeutung ist das Ziehen; in Nordfranken **ludeln**, trällern, **mhd.** *ludem*, *luder*, Geräusch, **isl.** *lúdr*, **mhd.** *ludihorn*, ein Blasinstrument, **f.** *laut*.

das **Luder**, Schwelgerei, lieberliches Leben, Possenspiel, **ahd.** *luoder* (auch ein Scheltwort, welches eins mit dem folgenden Worte seyn kann); es scheint Nebenform von **lotter**, **mhd.** *luder*, *locker*, zu seyn; **mhd.** *luder*, Weichlichkeit, dissolutes Leben. **Agf.** heißt zwar *leud* der Laie, Weltliche, zugleich der Ruchlose, und **engl.** *lewd*, weltlich, auch lieberlich, sträflich; doch zeigt sich keine Spur, daß **Luder** und lieberlich daher kommen.

das **Luder**, das Fleisch, das Nas, das Fleisch als Lockspeise; als Lockspeise **mhd.** *luder*, **isl.** *ludro*, *logaro*, **prov.** *locere*, **frz.** *leurre*, **engl.** *lure*, **isl.** *ludro*, *logaro*, *logara*. Ehemals (**mhd.**) ward **ludern**, **ludern** für **locken** gebraucht. Nicht unmöglich wäre es, daß es für **luh-der** stünde, und von **locken** käme; doch wäre diese Ableitung höchst unsicher; man meint es von **laden**, vorfordern, einladen ableiten zu können, wogegen formell nichts einzuwenden ist.

die **Lust**, eins der vier Elemente; **schwb.**, **dän.**, **ahd.**, **mhd.** *lust* (**mhd.** männlich) **agf.** *lyst*, **isl.** *loft*, **anrb.** *lopt*, **holl.** *lucht*, *lugt*, *locht*, die **Lust**, **schwb.** *lucht*, Geruch, **Dust**, **schott.** *list*, **Lust**. Man nimmt an, **Lust** stehe für **Lucht**, und dies gehöre zu **leicht**, bezeichne also die **Lust** als etwas Leichtes, Leichtmehendes, oder gehöre zu **loft** (**schwb.** **engl.**), hoch, also zu **lüften**, **lüpfen**. Wiewohl nun **f** und **ch** nachweislich mit einander verwechselt werden, so ist doch kein genügender Grund, **Lust** für **Lucht** zu nehmen, weil die letzte Form nur im **Niederf.** und **Holländ.** gefunden wird, welche statt **f** oft **ch** haben, so daß **Lust** die ursprüngliche Form ist. Die Ableitung von **lüften**, **lüpfen**, erheben ist der Form nach nicht unannehmbar, und es könnte **Lust** der sich erhebende Hauch, dann allgemein das wehende Element seyn; formell fügt es sich zu **liuban**, von welchem **Stamme** wir die Bedeutungen decken, bedecken, hegen und die daraus entspringenden der **Freundlichkeit**, **Annehmlichkeit**, **Gunst** und des **Lobes** kennen. Sollte vielleicht **Lust**, die milde, sanfte Beschaffenheit der Atmosphäre bedeuten, im Gegensatz gegen den **Wind** als etwas Heftiges? Diese Annahme ist wohl zu kühn, wiewohl auch der Punkt, daß es weiblich ist, dazu passen würde.

lüften, **lüften**, **lüpfen**, erheben, **isl.** *lypta*, scheint verwandt mit **lichten**.

lügen, die Unwahrheit sagen; über die Abstammung **f.** oben **läugnen**.

lügen, spähen, sehen; **ahd.** *luogen*, sichtbar seyn, zum Vorschein kommen, schauen, **mhd.** *lügen*, **agf.** *locian*, **engl.** *look*, sehen, **oberd.** *lug*, *lueg*, die **Warte**, wend. *lukam*, spähen; es scheint zu **luhen**, dem **Stamme** von **leuchten**, **Licht** zu gehören. Auch im **Griech.** heißt *leussein* (λεῦσσις), sehen, eigentlich glänzen, und *phaos* (φῶς), **Licht** und **Auge**, **lat.** *lumen*, **Licht** und **Auge**.

die **Lücke**, eine Oeffnung, etwas Zuzuschließendes, **f. v. a.** **schwb.** ist *lucka*, was zum Zuschließen dient, **schwb.** *lücke*, *lügge*, *luckete*, **Art** **Gatterthüre**, **isl.** *luchetto*, **frz.** *loquet*, **Vorlegeschloß**.

der **Lulch**, Nebenform von **lölch**.

lullen, Nebenform von **lallen**, **ndf.** *lollen*, **engl.** *lull* (**schwb.** *lullen*,

heulen); br. *lullen*, mhd. *lullen*, *löllen*, saugen; scheint aus Ladeln zusammengezogen; mhd. *loellen*, mußen, daher meint man der Lollhard, Lollbruder, Mucker.

Lunig, Lunier, weich, schlaff, ahd. *luomi*, mild, schwz. *luhm*, *lüem*, *luem*, weich, mild, *lummern*, faullenzen, müßig liegen, vgl. *lahm*.

die Lummie, Nebenform von Lohme.

der Lummel, ein fauler, ungesitteter Mensch, als Scheltwort (mhd. *lummel*, weich, schlaff); schwb. *lömmel*, holl. *lomp*, im Mecklenburg. *lönnes*, in Stade *lubbe*, ndf. *laban*, engl. *lob*, *lubber*, celt. *labi*. Ehemals gebrauchte man *lumlen* (mhd.) für herabhängen, es *lumlet* und *lapet*, es hängt schlotterig herab. Dieses ist der Grundbegriff, und *lumlen* ist mit *lahm* verwandt, daher ein Lummel eigentlich ein schlottriger Mensch ist. Ndf. bedeutet *lummel*, *lummels* das Geschlinge der Thiere, auch das Zungenmuß, ebenfalls als etwas Schlottriges (mhd. *lummen*, dasselbe, was *lumlen*), schwz. *lummeln*, ein wenig schlumpen.

der Lump, ein lumpiger Mensch; ndf. *slodde*, von *slodden*, Lumpen, itl. *paltone*, *palloniere*, frz. *pautonnier*, Bettler, von *pult* (ndf.), der Lumpen; Lumpen, ein nachlässiges lieberliches Leben führen.

der Lumpen, ein Lappen; schwb. *lump*, dän. ndf. *lumpe*; das Schlottern, schlaffe Hängen ist der Grundbegriff, und es ist mit *lahm* verwandt; mhd. schwz. *lampen*, hängen, f. schlampen, br. *lampen*, an der Mutterbrust trinken (schlechtes dünnes Bier, mhd. *lampfel*, *lampfen*, auch *langfahn* genannt, gehört nicht hieher), schlaff hängen, *der lampel*, der einfältige Tropf, *lampern*, plaudern, engl. *limp*, schwach, schwank, *to limp*, hinken, humpeln. Wir finden *lam-*, *lamb-*, *lamp-* als drei Stämme, welche mit einander verwandt sind und mit *lab-*, *lap-*, woher *labbern* und *lappen* aus gleicher Wurzel kommen, das Schlaffe, Nachgebende, Weiche, die ziehende lockende Bewegung bezeichnend, vor welche Wurzel auch *s* tritt in schlaff, schlappen, schlampen, schlummern.

die Lunge, ein Eingeweide der Brust; agf. *lungena*, ahd. *lunkunna*, *lunga*, *lungina*, mhd. *lungen*, die Lungen, engl. *lungs* (bei Thieren *lights*), itl. schwb. *lunga*, dän. ndf. *lunge*, holl. *long* (ital. *lonza*, frz. *longe*, Lende), in niederer Sprechweise Lumpen, Lumpel, von *lingen*, woher noch anrd. *lingvi*, *lungr*, Schlange, mit vorgelegtem *s*, *slingen*, schlängen; die Lunge hat davon ihren Namen wegen ihrer beweglichen Beschaffenheit, wie von demselben Stamm ahd. *lank*, dehnbar, geschmeidig, schwb. *lunka*, langsam einhergehen, kommen; br. *lung*, nachgiebig, *der lung*, der Trieb sich zu bewegen.

die Lünse (Lunse, Lönse, Linze, Lunze, Lünsch, Lehne, Lihn, Lien, Leine, Lan, Lon, Loner, Lun, Lüne, Lum, Lumm, br. *lon-*, *lun-nagel*, *loner*, agf. *lynis*, ahd. *lun*, anrd. *lunisa*, mhd. *luine*, *lan*, nbd. *luns*, *lens*, Leuchse), der Nagel der Achse vor dem Rad (engl. *linchpin*), schwb. *lunta*, *luntsticka*, holl. *londse*, böhm. *launek*. (Engl. heißt *linch* auch *Rain*, Gränze, agf. *hlink*, von *hlinkan*, *linkan*, f. Gelenk). Von *lehnen* läßt es sich nicht ableiten, da es sonst agf. *h* vor *l* haben müßte.

die Lunte, der Zündstrick; schwb. *lunta*, dän. ndf. *lunte*, engl. *lunt*, holl. *lont*, engl. *lintel*, böhm. *lunt*. Im Engl. heißt auch *lint-*, *lin-stock*, der Luntenstock, und *lint*, Glash, Scharpie, Wiese, und holl. heißt auch *lompe*, der Lumpen, eine Lunte; es scheint daher, daß Lunte mit dem

engl. *lint* verwandt und auf *Lein*, lat. *linum*, zurückzuführen ist, etwas von Glasd Gemachtes zuerst bezeichnend.

Luntschen, Lunzen; müßig umhergehen, müßig umherliegen, schlumpen, schlummern, schwz. *schlunen*, schlummern, s. launen.

die Lunge, das Geschlinge geschlachteter Thiere, s. Lunge.

Lüpfen, Nebenform von Lüften.

die Lupine, die Wolfsbohne; frz. *lupin*, engl. *lupine*, lat. *lupinus*, von *lupus*, Wolf.

Lurken, mit der Zunge anstoßen, das r nicht aussprechen können, verächtlich: reden, mhd. *lurken*, flammeln, flottern, *lurk*, link, verkehrt, schwb.

Lurk, träge, engl. *lour*, der Gaule, *lourge*, Löwel (*lön*, schwach, entkräftet, von *lau*?)

Lurtschen, schleppend gehen, mhd. *lurtsch*, schlaff, träg (s. *lurken*), *luirtschen*, schleppend gehen, *luirzen*, träg, schlaff seyn.

die Lust (br. der L.), die Begierde nach etwas, die Freude, die Aeußerung derselben; goth. *lustus*, agf., engl., schwb., ahd. *lust*, dän. *lyst*, anrd. *losti*, Begierde, *lyst*, Lust, vom anrd. *liosta*, stoßen, wie *Gier* von *geissen*, stoßen, und es bezeichnet zuerst den Stoß, Anstoß nach etwas, dann die Begierde, endlich die daraus hervorgehende Freude.

Lüstern, Lust nach etwas habend, von Lust.

Lutschen, saugen, br. *luzeln* (schwz. *lurtschen*, *lürrogen*), saugen *lultern*, wird von Flüssigkeit gesagt, welche aus enger Oeffnung wallt; vgl. *Ludeln*.

Lüpel, wenig, gering, klein; noch in der Schweiz gebräuchlich; goth. *leitila*, agf. *lytel*, engl. *little*, ahd. *luzil*, mhd. *luitzel*, *luizel*, schwb. *lyten*, dän. *liden*, anrd. *litill*, holl. *luttel*, af. *luttil*. (Br. bedeutet *leizig* in Zusammensetzungen einen geringen Grad von Ausdehnung.)

die Lyra, lyrisch, der Lyriker, s. oben *Leier*.

M.

das Maak, s. Mahl.

das Maas, Maß, von messen.

die Macarelle, s. Makrele.

die Macaroni, eine itallänische Mehlspeise; itl. *macaroni*, engl. daff. machen, in's Werk richten, handeln, hervorbringen, bewirken; agf. af. *macan*, engl. *make*, schwb. *maka*, ndf. *maken*, ahd. *mahhon*, im Griech. heißt *mächana* (μαχανή), lat. *machina*, ein Instrument, Hilfsmittel, Kunst, List, ein Anschlag. Es scheint wurzelverwand mit *magan*, s. Macht, so daß der Uebergang der Begriff wäre: Kraft, Vermögen, Erzeugung, in weiterem Sinne, das Machen, in's Werk richten, doch ist dies täuschend, denn der Stamm ahd. *mahon*, *kamahhon*, *gimachon* heißt fügen, verbinden, passend machen, und so hat machen die Bedeutung des Fügens zur Grundbedeutung. Fügen wird noch in dem Sinne von machen, thun gebraucht, z. B. wir fügen zu wissen, d. i. wir thun zu wissen. Vgl. Gemach.

die Macht, das Vermögen, die Kraft, Stärke, von goth. agf. *magan*, ahd. *makan*, engl. *may*, können, vermögen, erzeugen; davon ahd. *mekin*, goth. *mahts*, anrd. *magin*, *matr*, isl. *magn*, *megen*, schwb. *magl*, ndf. *magl*, agf. *magen*, *mylh*, *maeth*, *meath*, engl. *main*, *might*, flv. *moc*, die Macht; mögen, vermögen, Kraft haben, das Vermögen,

die Kraft, Stärke, gehört ebenfalls hieher. In der Bedeutung erzeugen kommt davon: goth. *magus*, der Erzeugte, der Sohn, *magaths*, *mari*, das Mädchen, *megs*, der Eidam, ags. *mag*, der Verwandte, Sohn, Gatte, Freund, *maegden*, das Mädchen (engl. *mauf*, der Schwager), ahd. *makad*, *magad*, das Mädchen, *mac*, der Eidam, anrd. *magr*, Verwandter, schwed. *måg*, der Verwandte, der Sohn, der Vater, Eidam, Schwiegervater, Stiefvater, Stiefsohn, *mō*, *moi*, isl. *mögr*, Sohn, *mej*, *maer*, dän. *moi*, anrd. *mey*, nhd. Magd, Maid, Mädchen. Der Magen, der Verwandte. Veraltert ist in der Bedeutung von Kraft, das Wort *michel*, viel, groß, goth. *mikils*, groß, ags. *micel*, *mycel*, viel, groß, *micelan*, groß werden, griech. *megas* (μέγας), groß, lat. *mag-nus*, groß, *majeslas*, Größe, Herrlichkeit, *magister*, Vorgesetzter, *magistratus*, Obrigkeit; celt. *mah*, der Verwandte, galisch *mac*, Sohn (itl. *smagare*, nuthlos werden, *smago*, aportug. *amago*, Schreck, spn. *desmayar*, portug. *esmaiar*, afrz. *esmaier*, in Ohnmacht fallen).

Mack, f. oben Hack und Mack.

mäckeln, stinken, müßzen, besonders vom Fleisch gesagt, br. *mänkeln*, *mauckeln*, schwz. *mäggeln*, *mäckeln*; riechen und schmecken berühren einander in der Sprache wie in der Wirklichkeit, und man nennt das Stinken eßbarer Gegenstände auch schmecken, schwz. *mang*, *mangen*, Geschmack, *müngeln*, vorsichtig kosten, langsam mit wenig Appetit oder mit Ekel essen, *miechlen*, *müechten*, dumpf riechen und schmecken, *schmeiken*, riechen, stinken, f. mückeln.

die Maculatur, eigentlich beschmutztes Papier, weil dies zum Einwickeln, Packen dient, Packpapier, vom lat. *macula*, Fleck, *maculare*, beflecken, davon mlal. *maculatura*, engl. *maculature*.

Madam, frz. *madame*, meine Dame, f. oben Dame.

das Mädchen, statt Mägdchen, f. Magd.

die Made, eine Art Wurm; goth. *matha*, ahd. *mado*, ags. *matha*, *mol*, engl. *moth*, *magger*, isl. *modk*, schwed. *mält*, *matk*, aschwed. *madk*, dän. *maddik*, *mak*, holl. *made*, *maeye*, ndf. *made*, *mae*, *meddik*, *meddike*, *melke*, *meke*, von einem Stamm *mathan*, vgl. Miete, Motte. Wie die Milbe vom Zermalmen, die Schaben vom Zerschaben ihren Namen hat, so wahrscheinlich die Made ebenfalls vom Zerschaben, so daß *mathan* verwandt mit dem goth. *maitan*, mähen, eigentlich schneiden (f. mähen) anzusehen ist. Made ist goth. u. f. w. männlichen Geschlechts, nur neuhochdeutsch weiblichen.

Mademoiselle, frz. *ma-demoiselle*, eine junge Dame, f. Dame.

die Madrage, f. Matraze.

die Madre pore, eine Art Würmer, welche zu den Korallen gehören, engl. fr. *madrepore*.

das Madrigal, 1) in der Musik ein nach Art der Psalmen mit vielen Singstimmen, meist ohne Instrumente, aufgeführtes Stück; 2) ein Gedicht von 7 bis 15 Versen, deren keiner über 11 Sylben hat; itl. *madrigale*, frz. engl. *madrigal* (vielleicht bedeutet es eigentlich Morgengefang).

das Magazin, ein aus dem Orient stammendes Wort, Vorrathshaus, Vorrathsheltniß; frz. *magazin*, itl. *magazzino*, engl. *magazine*, spn. *almazen*, alban. *magake*, wallach. *makaza*, pers. *magzen*, hebr. *machzen*.

die **Magd**, die Jungfrau, gewöhnlich die dienende Jungfrau, die Dienerin; über die Abstammung s. oben **Macht**.

der **Magen**, der Verwandte; über die Abstammung s. oben **Macht**.

der **Magen**, ein Eingeweide; ags. *maga* (engl. *maw*, der vierte Magen, Kropf), anrd. *magi*, schwed. isl. *mage*, dän. *masse*, ahd. *mako*, *mago*, mhd. *mage*, holl. *maag*, *mage*, finn. *maco*. Itl. bedeutet *magona* den aufgeblähten Magen. Dieses Eingeweide hat den Namen davon, daß es das vorzugsweise ernährende, Kraft gebende, Nahrung zeugende ist, von *magan* (s. oben **Macht**), dessen Grundbegriff Kraft, Zeugung, Ernährung ist, so wie davon die Zeugungstheile das Gemächte heißen.

mager, bezeichnet das Gegentheil von fett; ags. *maegre*, engl. *meager*, schwed. dän. *mager*, isl. *magur*, frz. *maigre*, itl. *magro*, lat. *macer*, griech. *makros* (μακρός), ausgezehnt, lang; es gehört der Abstammung nach mit *megas* (μέγας), groß, zusammen, wie lat. *macer*, mager, mit *magnus*, groß. Diese Bedeutung, da Größe, Schlankheit, Magerkeit Begriffe sind, welche einander berühren, dürfen wir auch als Grundbedeutung des deutschen mager voraussetzen, und hierin eine Nebenform des veralteten *mißel*, groß, finden, oder wenigstens ein verwandtes Wort, so daß beide von *magan* abstammen (s. **Macht**). Der Begriff der Größe, Höhe geht von dem des Gebethens aus, wie lat. *grandis*, groß, der Wurzel nach zu *cresco*, *crevi*, *cretum*, *crecere*, wachsen, gehört, *altus*, hoch, von *alere*, nähren, kommt.

die **Magie**, die Zauberei, magisch, zauberisch. Die Benennung stammt von den Magiern in Asien her, in deren Religion häufige Anrufungen (Gebetformeln) der göttlichen Kräfte für besonders wirksam galten; da man nun diesen Formeln gleichsam zauberische Kraft beilegte, so bedeutete zuletzt magisch s. v. a. zauberisch.

der **Magister**, der Lehrer, lat. *magister*, eigentlich der Vorgesetzte, mit dem Grundbegriff der Macht, der Größe, da das Wort zu *magnus*, groß, *mag-is*, mehr, gehört, s. oben **Macht**.

der **Magistrat**, die Obrigkeit; lat. *magistratus*, von *magister*, s. das vorige Wort.

der **Magnat**, der Große des Reiches (in Ungarn, Polen), vom lat. *magnus*, groß, wie in Spanien dieselben *Grandes* heißen, vom lat. *grandis*, frz. *grand*, itl. *grande*, groß.

die **Magnesia**, eine feine weiße Kalkerde, welche als Arznei dient; mlat. *magnesia*, vielleicht von der Landschaft Magnesia in Asien benannt.

der **Magnet**, ein Eisen anziehender Eisenstein; lat. *magnes*, griech. *magnes* (μαγνης), der Stein aus der Landschaft Magnesia in Asien.

die **Magnificenz**, ein Titel, welchen ehemals die fränkischen Könige führten, jetzt aber die Rectoren oder Protectoren der Universitäten. In manchen Reichstädten bekamen ihn auch die Doctoren der Medicin, welche in manchen derselben auch den Titel Excellenz erhielten; vom lat. *magnificentia*, Größe, Ansehnlichkeit, von *magnus*, groß.

der **Maggamen**, der Mohnsamen. **Mag** ist Nebenform von **Mohn**.

mähen, Feldfrüchte oder Gras abhauen, ehemals überhaupt schneiden, bauen, werfen; daher **Maiden**, ein verschnittenes Pferd, **Maden**, ein Kapaun, meiten, castriren, im salischen Geseze *porucus maiialis*, ein verschnittenes Schwein, itl. *maiale*, Schwein; goth. *máilan*, ahd. *māan*,

agf. *mavan*, engl. *now*, isl. *meida*, *maa*, schw. *māja*, dän. *meye*, ndf. *megen*, mlät. *madere*, lat. *melere*, griech. *aman* (ἀμαν), mähen, schw. *mä*, rufen. Zu meiten gehört auch metzeln (Mehzer), Thiere schlachten, holl. dagegen mauern, vom Mezen der Steine, woher Steinmeh. Cäsar führt *matarā*, *matariz* (frz. *matras*) als eine gallische Waffe an, und wir können es zu *māitan* rechnen, vgl. meßeln.

das Mahl, die Mahlzeit, das Essen; agf. *maele*, engl. *meal*, holl. *mael*, schw. *mål*, das Mahl, lett. *malkas*, *malks*, finn. *malja*, das Trinkgelag zu Ehren Eines. Mahl (goth. *mēl*, ahd. *māl*, *mali*, *mahal*, anrd. *mal*, agf. *mael*) bezeichnet einen Theil, ein Zeichen, einen Zeitpunkt, ein Maas (goth. *mela*, anrd. *maelir*, Maas, anrd. *mali*, Mitgift), ein Sprechen, eine Sache, von mahlen, zerreiben, klein machen. Der erste Begriff ist Stück, dann ein Einzelnes; von Essen gebraucht, bezeichnet es ein einzelnes Essen, das Essen während eines Zeitpunkts; als Zeitpunkt den einzelnen Zeittheil; als Sprechen das einzelne Gespräch, das Gespräch eines Zeitpunkts (noch ahd. *daz mahal*, der Pakt, *mahalan*, geloben, *mahalôn*, eine Sache führen, *mahalazi*, *mahalizi*, *malizi*, Sache, Streit, Klage, agf. *māl*, *mālan*, sprechen, isl. *māl*, *māla*, Rede, Sache, vgl. Gemahl und Mahlschaz; dies h aber, *mahal* statt *maal*, scheint eingeschoben, so daß diese ahd. Formen die Ableitung wohl nicht hindern). Auch bedeutete Mahl (schw. *måla*, agf. *male*, isl. *mala*, schott. *mail*), Steuer, Abgabe, als Steuertheil, als einzelne Steuer. In der Bedeutung Zeichen ist Mahl noch üblich, besonders als Narbe und Hautfleck, und als Bezeichnung des einzelnen Zeitpunkts wird es mit Zahlwörtern zusammengesetzt. Die Mahlstätte, der Mahlplatz, der Versammlungsplatz zu einem Gespräch, zu einer Gerichtsversammlung, das Hagemahl, das Hag-, Feldgericht (verderbt, Möllenvogel, Möllengericht, Mühlenvogel, Mühlenamt). Das durch Sprechen Ausgemachte, der Pakt, agf. *male*.

mahlen, klein machen, zerreiben; goth. *malan*, schw. *mala*, engl. *meal*, dän. *male*, celt. *malu*. Von dem verlorenen Stammzeitwort *milan* kommt das Wort Mehl und Mühle, agf. *mela*, engl. *meal*, ahd. *mele*, anrd. *miöl*, das Mehl, dann Milbe, Mahl, und ahd. *molla*, goth. *mulda*, agf. *molde*, anrd. *mold*, Staub, Erde; und malmen. Ahd. heißt *muljan*, anrd. *mylja*, zerreiben, lat. *mola*, die Mühle, *molere*, mahlen, griech. *myla* (μύλε), die Mühle, der Mühlstein, böhm. *myti*, mahlen.

mahlen, Bilder machen, von Mahl, Zeichen, s. oben Mahl; schw. *måla*, dän. *male*, böhm. *malovati*, poln. *malowac*, mahlen, goth. *meljan*, schreiben. (So zeichnen von Zeichen).

mählig, allmählig, s. gemacht.

der Mahlschaz, das Heurathsgut; entweder gehört Mahl zu Gemahl, vermählen, oder zu Mahl, ein Pakt, Eheverabredung, mhd. *mahlen*, *mehlen*, verloben, zur Ehe geben, heurathen, *mahelschaft*, der Ehepakt, *mahelschatz*, der Brautschatz, *mahellag*, Hochzeitstag.

die Mahlstatt, s. Mahl.

der Mahlstrom, ein Seestrudel; besonders heißt so der große Strudel an der norwegischen Küste, norw. *maelstrom*. Bei den Seefahrern, besonders den Grönlandsfahrern, heißt Mahling, *malling*, ein Ort, wo sich das Eis im Kreise dreht, vielleicht von der dem Mahlen ähnlichen drehenden Bewegung.

die Mahlzeit, f. Mahl.

die Mähne, die langen Halshaare der Thiere, besonders der Pferde und Löwen; schwed., dän., mhd. *man* (ahd. *der man*), engl. *mane*, anrd. *mōn*, ndf. *mane*, celt. *mwng*. Schwed. heißt der ganze Pferdehals *manke*; wahrscheinlich bedeutet Mähne ursprünglich etwas den Hals Umgebendes, einen Halschmuck, griech. (dorisch) *mannos* (μαννος), *manos* (μάνος), lat. *monile*, agf. *mene*, genannt, d. i. etwas Rondförmiges, so daß Mähne mit Mond (*Man*) zusammen gehörte, schwed. *men*, Kette, Ring.

die Mähne, der Korb, f. Mane.

mahnen, erinnern, warnen; goth. *munan*, denken, meinen, *gamunan*, sich erinnern, *gamunds*, Gedächtniß, anrd. *mana*, auffordern, ermuntern, *mynd*, Gedächtniß, Bild, *mynda*, bilden, *muni*, Gemüth, *münir*, Fähigkeiten, *munr*, Willen, Lust, ahd. *manon*, mahnen, *var-manen*, verachten, *var-mano*, Verächter, *muntli*, Gedächtniß; agf. *manian*, *manigian*, *mine-gian*, ermahnen, *monunge*, *mynnung*, Ermahnung, *mynd*, Gedächtniß; schwed. *mana*, finn. *manaan*, ermahnen, engl. *mind*, Großmuth, Sinn, Geist, lat. *mens*, *tis*, die Seele, das Gemüth, *me-minisse*, sich erinnern, *me-moria*, Gedächtniß, *monere*, ermahnen, griech. *menos* (μένος), Gemüth, Sinn, Muth, *mnēmā* (μνήμη), *mneia* (μνεία), Gedächtniß, Erinnerung, *mi-mneskesthai* (μιμνησkesthai), sich erinnern. Zu dem Stamme von mahnen gehören die Worte meinen (denken), minnen (lieben, eigentlich im Sinne haben). Der Grundbegriff dieser Bedeutungen ist das Denken, die Thätigkeit der Seele, und mahnen ist eigentlich: Einen denken machen, Einen erinnern. Es scheint, daß dem Denken der Begriff der Erregung zu Grunde liegt, und daß daher zwischen den angeführten Wörtern und mühen, bewegen, erregen, dem Stamme von Muth, Gemüth eine Wurzelverwandtschaft statt finde; doch kann solcher Schein trügen.

der Mahr, der Alp; agf., schwed., isl. *mara*, engl. *nightmare*, holl. *nachtmerrie*, ndf. *maar*, *moor*, frz. *cauche-mar*, *chauce-mar* (vielleicht *chauce*, *cauche*, vom lat. *calcare*, treten), böhm. *müra*.

das Mährchen, Verkleinerungsform von Mähre, Erzählung, ehemals auch Gerücht, Ruf, Nachricht; Mährchen bezeichnet gewöhnlich eine erdichtete Erzählung. Das Beiwort *mar*, isl. *märr*, goth. *mēris*, ahd. *māri*, agf. *māre* (wallach. *mare*), bedeutete bekannt, berühmt; schwed. *mär*, berühmt, *märe*, Ruf, Gerücht, goth. *merilha*, Ruf, *merjan*, verkünden, ahd. *māri*, Gerücht, *marsian*, *maersian*, goth. *mērgan*, ahd. agf. *mārian*, *mērian*, isl. *māra*, verherrlichen, preisen, *maerth*, Ruhm; isl. *mard*, Bobbled, holl. *vermaart*, berühmt, br. *mär*, *märy*, kund, ruchtbar, berühmt, *mären*, reden, plaudern, schwz. *mähr*, schätzbar, lieb, br. *mär*, lieb, gut, wohl.

die Mähre, das Pferd, daher Marschall, Marstall; jetzt bezeichnet man gewöhnlich mit diesem Namen ein schlechtes Pferd, und in manchen Gegenden eine Stute; agf. *myra*, *māra*, holl. *merry*, engl. *mare*, schwed. *mär*, ahd. *mārah*, *meriha*, *marha*, mhd. *march*, *mark*, *mor*, anrd. *meri*, isl. *mar*, *meri*, finn. *maere*, die Stute, celt. *mark*, *mari*, *marcan*, das Pferd. Eine sichere Ableitung für dieses Wort hat sich bis jetzt nicht ergeben. Es dürfte wohl kein Aufschluß aus dem isl. *maer*, Jungfrau, hervorgehen, celt. *merch*; auch goth. findet sich der Name *valada-*

marca, die mächtige Jungfrau. Das Wort Mähre dient auch zur Bezeichnung einer Hure, wie wenn man dieselbe eine Stute nannte.

mähren, in etwas herumrühren, z. B. einmähren, den Brodteig mit den Händen zurecht machen, s. Mährte; br. *merren*, rühren, wühlen, in Unordnung bringen, verderben, br. schw. *märtschen*, Weiches zu Brei zerdrücken, (goth. *marzjan*, Aergerniß geben, ahd. *merran*, verderben, irte führen, ags. *mirran*, Aergerniß geben, hinderu, engl. *to marr*, verderben, schott. *to mer*, in Verwirrung bringen, afrz. *marri de* —, ärgerlich über —, ahd. *marrisal*, Aergerniß, Hinderniß, aspn. *marrar*, irte führen, *amarrido*, betrübt, *amarrar*, ein Schiff festbinden).

die Mährflehete, Mährenflehete, Mährklatte, der Marenzopfs, auch Elstflatte genannt, der Weichselzopf. Man schrieb diese Durcheinanderverwirrung der Haare dem Alp oder Mahr zu; schw. *marlock*, dän. *marlocke*, holl. *marentakken* (d. i. Mährenzacken), die Mistel; die in einander gewirten Reiser der Birkenzopfs nennt man Mahrquasten. Woher der Name Mahr stamme, ist unbekannt.

die Mährte, im Nieders. heißt so die Wachscheibe in den Bienenstöcken.

die Mährte, die sogenannte kalte Schale, als etwas durch einander Gerührt; ahd. *mërda*, *mërata*, Suppe, *merod*, vermischt, mähren (s. oben) heißt durch einander rühren, isl. *meria*, zerstoßen, zerreiben. Lat. heißt ein solches Gericht *moretum*, woher Mährte zu kommen scheint. Der Grundbegriff ist das Zerreiben, und mürbe verwandt.

der Mai, Name eines Monats, aus dem Lat. entlehnt, wo er *majus* heißt; frz. *mai*, engl. *may*.

die Maie, der Maibaum, so heißt die frühgrünende Birke, vom Monat Mai. der Maier, s. Meier.

das Maillespiel, ein Spiel, wo man Kugeln mit einem hölzernen Schlägel fort schlägt und ihnen nachläuft, um sie an das Ziel zu treiben; frz. *mail*, engl. *pallmall*. Das frz. *mail* kann vom lat. *macula*, Masche, kommen, *maille* wenigstens heißt Masche, Maschenähnliches, ein Ring, und im Maillespiel wird der Ball durch einen eisernen Ring geschlagen. Doch könnte *mail* auch vom lat. *malleus*, der Hammer, kommen, da man sich eines hölzernen Hammers bei diesem Spiele bedient.

der Mais, ein Schlag, Gehau, im Forstwesen; s. Meiß.

der Mais, das türkische oder indische Korn; frz. *mays*, engl. *maize*.

maischen, s. meischen.

die Maie, s. Meise.

die Majestät, die Größe, Erhabenheit, besonders Titel der Kaiser und Könige, vom lat. *majestas*, Größe, Erhabenheit, Hoheit; es gehört zu dem Stamme von *mag-nus*, groß, *major*, größer, *maximus*, der Größte (s. oben Macht).

der Major, ein Officier, welcher ein Bataillon befehligt, vom lat. *major*, der Größere, Höhere, welches Wort mlat. die Bedeutung eines Befehlshabers bekam.

der Majoran, eine wohlriechende Pflanze; schw. dän. *mairan*, br. *maigram*, engl. *marjoram*, frz. *marjolaine*, itl. *magiorana*, böhm. *majorunka*, mlat. *majoraca*, lat. *amaracus*, griech. *amarakos* oder *-kon* (ἀμαράκος, κον), woher jene Wörter als verderbte Formen zu stammen scheinen.

das Majorat, das Recht des Ältesten in einer Familie; das vom Ältesten zum Ältesten erblich übergehende Gut; mlat. *majoratus*, vom lat. *major*, der Größere, auch der Ältere, frz. *majorat*.

majorenn, großjährig, volljährig, mündig; mlat. *maioresnis*, vom lat. *maior*, *major*, größer, älter, und *annus*, Jahr.

die Majorität, die Mehrheit, vom lat. *major* (s. Majorat, majorenn); frz. *majorité*, engl. *majority*.

der Makel, der Fleck, vom lat. *macula*, der Fleck.

mäkeln, die Makel, d. i. die Fehler einer Sache auffuchen, fleinlich tabeln.

mäkeln, den Unterhändler machen, der Mäkler, der Unterhändler; holl. *makelaar*, dass., frz. *maquereau*, der Kuppler, vielleicht von machen, nbf. *maken*, wie denn der Mäkler im Engl. außer *broker* auch *factor* heißt, vom lat. *facere*, machen, und ehemals hieß aufmachen auch berezen, verführen, Aufmacherin, Kupplerin, ahd. *huormacha*, *huorma-chari*, Kuppler, schw. *maka*, eine Sache verabreden, abmachen (schw. *mängeln*, *mänggeln*, *mänkeln*, schw. *mängla*, holl. *mangelen*, mäkeln, mhd. *menkeler*, Makeler, *menkeln*, mäkeln, lat. *mango*, s. Mangel. Es ist nicht wahrscheinlich, daß mäkeln, so nahe auch der Laut übereinstimmt, damit verwandt sey).

die Makrele, ein Seefisch; norweg. dän. *makreel*, engl. *mackerel*, frz. *maquerel*, *maquereau*, itl. *macarello*, mlat. *maquerellus*, wahrscheinlich vom lat. *macula*, Fleck, weil er fleckig ist, denn frz. heißen auch Fihlflecken an den Füßen *maquereaux*.

die Makrone, eine Art Zuckerwerk, von Mehl, gestoßenen Mandeln und Zucker; itl. *maccarone*, frz. *macaron*, engl. *macaroon*, mlat. *mac-caro*, von dem itl. *macca*, Mehl, Schrot, *maccare*, schroten.

Mal, s. Mahl.

der Malachit, ein grüner Stein; griech. *malachites*, *molochites* (*μαλαχίτης*, *μολοχίτης*), von *malachä*, *molochä* (*μαλάχη*, *μολόχη*), Malve; er heißt so von seiner malvengrünen Farbe.

maledeten, vermaledeten, fluchen, verfluchen, vom lat. *maledicere*, fluchen, eigentlich übel reden, *male*, übel, *dicere*, reden.

der Malesicant, der Verbrecher; lat. *maleficus*, a, um, übel thuenb, von *male*, übel, *facere*, thun.

das Malefiz, das Verbrechen, dann auch das Untersuchungsrecht über Verbrechen, der Blutbann; lat. *maleficium*, die Uebelthat, s. d. vor. Wort.

malen, s. mahlen.

die Malle, der kleine Koffer, das Felleisen (Mallpost, Briefpost); frz. *malle*, spn. *mala*, vom ahd. *malaha*, *malha*, Tasche, s. Malter.

der Malm, Staub, etwas zu Pulver Geriebenes; goth. *malma*, mhd. *malm*, *meln*, schw. *malm*, Sand, itl. *melma*, Roth, gehört zu mahlen, zermalmen, zu Malm zerreiben.

das Malter, Schutt, Geröckeltes, gehört zu mahlen.

das Malter, ein Getraidemaß; ahd. *mallar*, nbf. *molt*, mnd. *mol-der*, nbl. *malder*, altengl. *maulder*, *malder*, mlat. *maldrum*, *maldrus*, *maldarium*, *maltrum*, Mur. *maldra* u. s. w., das Malter; (scheint nicht verwandt mit goth. *melu*, schw. *mäl*, isl. *mal*, der Scheffel, schw. *mäla*, messen, ags. *mele*, eine Schüssel, mlat. *malderia*, Kochgeschirr, ahd. *malhe*,

malaha, ein Koffer, eine Reisetasche, (frz. *malle*). Wahrscheinlich von mahlen, **malan**, ein Maaß des zu Mahlenden oder Gemahlenden; br. **das maller**, das zum Mahlen gegebene Getraide, oder das, welches auf einmal gemahlen wird, (schott. *melder*, 2) Getraidemaas; vgl. Mulde. Nach einer zweiten Bedeutung des Wortes bezeichnet Malter auch ein Holzmaaß, vielleicht in übertragener Bedeutung.

der Malvasier, Wein, welcher den Namen von Napoli di Malvasia in Morea hat; engl. *malmsy-wine*.

die Malve, ein Gewächs, auch Bappel genannt, vom lat. *malva*; agf. *mealve*, *malve*, *malu*, engl. *mallow*, verwandt mit dem griech. *malachē*, *molochē* (μαλάχη, μολοχη). Griech. heißt *malakos* (μαλακός), lat. *mollis*, weich, und davon hat die Pflanze ihren Namen; entweder von ihrer erweichenden Kraft, oder der weichen Beschaffenheit ihrer Blätter.

das Malz, der Schrot, von welchem Bier gebraut wird; agf. *meall*, *malt*, engl. *malt*, holl. *mout*, ndf. *molt*, schw. *malt*. Von mahlen, also Gemahlenes, Gesehrotenes; br. auch *malzen* statt malzen.

malz, malzig, weich, saftig; isl. *maltr*, daff., br. *molzet*, isl. schw. *mollinn*, *multen*, zur Fäulniß neigend, f. Schmalz.

die Mamma, die Mutter; griech. *mamma*, *mammā* (μάμα, μάμη), lat. *mamma* (welches auch die Brust bedeutet, besonders die säugende). Die Mämmie, Nebenform von Mamma; man bezeichnet damit auch den Freigling; schw. *mamma*, engl. *mam*, frz. *maman*, celt. *man*, ndf. *möhmie*, holl. *mem*, wallach. alban. *mama*. Es scheint, daß die in diesem Worte sich findende Sylbe *ma* mit *ma* im griech. *mātār* (μήτηρ), lat. *mater*, Mutter, übereinkommt.

die Mämmie, f. das vor. Wort.

der Mameluk, ein arabisches Wort, womit man in Aegypten die von christlichen Eltern geborenen, in der Jugend gefangenen und in der Lehre Mahomed's erzogenen Leute benannte, welche besonders als Soldaten dienten; engl. *mameluck*, frz. *mamelu*.

der Mammon, die Schätze, die irdischen Güter, ein aus dem Semitischen durch das neue Testament zu uns verpflanztes Wort, welches lat. *mammona*, griech. *mammona*, *mammonas* (μαμμωνά, μαμμωνας) lautet, engl. *mammon*, frz. *mamone*.

die Mamsel, die Jungfer, zusammengezogen aus *mademoiselle*.

man, aber, nur, gebräuchlich im Nierd. und in den nördlichen Gegenden; holl. *men*, schw. *man*, aschw. *än*, abän. *end*, anrd. *enn*; wahrscheinlich vom Fürwort *is*, er, abstammend, mit vortretendem *m*, welches nicht erklärt ist.

man, ein unbestimmtes Pronomen; schw., dän., ahd., engl. *man*, ndf. holl. *men*; es ist das Wort Mann in der Bedeutung Mensch, grade wie afrz. *hom*, d. i. *homme*, woraus sich *on*, man, bildet; im Ital. wird *l'uomo*, der Mensch, zuweilen eben so gebraucht. Im Hebr. werden die Wörter, welche Mann bedeuten, eben so gebraucht.

der Manati, die Seekuh; engl. *manatee*, frz. *manati* und *lamentin*.

manch, mancher (mannigfalt), ein unbestimmtes Pronomen mit dem Begriff der Mehrheit; goth. *manags*, ahd. *manac*, agf. *manig*, *menig*, engl. *many*, dän. *mange*, schw. *mång*, frz. *maint* (itl. *manlo*,

viel); holl. *menig*, russ. *mnogo*, böhm. *mnchy*, poln. *mnogi*, viel; von gleichem Stamme mit Menge.

die Mand, Mande, der Korb; agf. holl. *mand*, engl. *maund*, frz. *manne*, ndf. *mand*. Da Mand Handkorb bedeutete, so ist es vielleicht möglich, daß der Begriff Hand zu Grunde liegt; isl. *mund*, Hand, *mundrida*, Handhabe, agf. *minnäm*, Handvoll, schw. zusammengesetzten *mul-löga*, Waschbecken für die Hände, lat. *manus*, Hand.

das Mandat, der Befehl, Auftrag; mhd. *mandate*, vom lat. *mandatum*, von *mandare*, auftragen, frz. *mandat*, engl. *mandate*. — der Mandatar, der Bevollmächtigte.

die Mandel, Nebenform von Mangel, Mange.

die Mandel, eine Zahl von fünfzehn; z. B. Garben; von unbekanntem Stamme. Schmieller meint, weil der Ausdruck Männchen machen, von Thieren gesagt, s. v. a. sich aufrecht stellen bedeutet, so sey Mandel s. v. a. Männchen und vom aufrecht gestellten Getraide bildlich gebraucht.

die Mandel, eine Baumfrucht; von der Ähnlichkeit der Gestalt heißen die zwei Drüsen am Anfange des Schlundes Mandeln; schw. dän. *mandel*, engl. *almond*, frz. *amande*, ital. *amandola*, *mandola*, span. *almen-dra*, portug. *amendoa*, wallach. *mandule*, vom lat. *amygdalum*, dies vom griech. *amygdalon* (ἀμύγδαλον), welches von *amyssein* (ἀμύσσειν), nagen, kommen könnte, eine Frucht zum Knacken; doch könnte der Name mit der Frucht aus Asien stammen.

die Mandelkrähe, eine Art Häher, vielleicht so genannt, weil sie sich gerne auf die Getraidehaufen (s. Mandel) setzt, weshalb sie auch Garbenkrähe heißt; böhm. *mandeliceck*.

die Mandoline, Mandore, eine Art Laute, Cithar; frz. *mandole*, *mandore*, *mandoline*, engl. *mandolin*.

die Mange, Mangel, Mandel, eine Maschine zum Glätten der Zeuge; ein fremdes Wort, aus dem Griech. stammend; ahd. *mango*, mhd. *mang*, Maschine, schw. *mangel*, dän. *mangle*, ital. *mangano*, prov. *manganel*, frz. *mangonneau*, mlav. *mancula*, poln. *magiel*; ehemals bedeutete es Maschine im Allgemeinen, z. B. Kriegsmaschinen; schw. *manga*, mlav. *manga*, *mango*, *manganum*, *mangena*, Verkleinerungsform *mancula*, *manganellus*, griech. *manganon* (μάγγανον), welches auch ein Mittel, ein Zaubermittel bedeutet, welche Bedeutung die erste ist, da es von *massein* (μάσσειν), kneten, einrühren kommt. Der Begriffsübergang ist: etwas Fingerührtes, dies als ein Mittel, Mittel im Allgemeinen, Mittel als Werkzeug, Werkzeug, Instrument.

der Mangel, das Fehlen, der Fehler; der Grundbegriff ist das Kleine, Geringe; schw. dän. *mangel*, Mangel, schw. *minka*, verringern, von *min*, der Stammsylbe von minder, welches man nachsehe; frz. *manque*, ital. *manco*, mlav. *manca*, der Mangel, ndf. *mank*, verstimmt, mangelhaft, lat. *mancus*, holl. *mank*, lahm, hinkend, frz. *manchot*, Lahmhand.

das Mangelforn, durch einander gemischtes Getraide, engl. *mangelcorn*, von mengen.

der Mangold, mehrere Arten von Pflanzen; 1) eine Art Lungenkraut; 2) eine Art Gänsefuß, 3) einige Arten des wilden Ampfers, deren eine auch Mengelwurz heißt, 4) am gewöhnlichsten die Beete, Weißrübe, Weißkohl. Die letzte Art heißt dän. *mangold*, böhm. *manhold*. Da die drei

ersten Arten Heilpflanzen sind, so wird vermutet, Mangold stamme von Mann und hold oder heil (so heißt eine Heilpflanze Mannstreu), oder von Man, Fehler, und heil. Doch ahd. ist *maniskold* ein Eigennamen und bedeutet ein goldenes Halsband (agf. *mene*, anrb. *men*, af. *meni*, lat. *monile*, ein Halsband, so genannt als etwas Mondförmiges, s. Mond), und die Pflanze heißt *manegolt*, so daß sie demnach eigentlich Goldhalsband heißt.

der Manichäer, eine Art Keger, scherzhaft ein Gläubiger, welcher mahnt, wegen des Gleichlauts mit diesem Worte so genannt.

die Manier, die Art, Weise; frz. *manière*, engl. *manner*, itl. *maniera*; vom lat. *manus*, frz. *main*, itl. *mano*, Hand, kommt frz. *manier*, handhaben, und dahin gehört *manière*, die Handhabung einer Sache, die Art, wie man etwas thut.

das Manifest, die öffentliche Bekanntmachung; frz. *manifeste*, engl. *manifesto*, vom lat. *manifestus*, offenbar, eigentlich handgreiflich, vom *manus*, Hand.

das Maniskmehl; der Maniof ist ein amerikanischer Strauch, aus dessen Wurzeln man Mehl bereitet, frz. *manioc*.

manf, mangelhaft, defect, vom lat. *mancus*, s. Mangel.

der Mann (Mehrzahl die Männer, Mannen [jezt nur noch poetisch]), der Mensch, der Mann als Gegensatz des Weibes, ehemals als Gegensatz des Herrn, Lehnsherrn; goth. *mann*, *manna*, ahd. *man* (daz Mann, Knecht, Magd, *mans-madr*, Leibeigener) und *mana* in *mermanni*, *merimenni*, *meriminne*, d. i. das Meerfräulein, wie Waldminne, Waldfräulein, agf. *man*, *mon*, *manna*, schwed., engl., celt. *man* (auch *myn* und *mon*), dän. *mand*, isl. *madr*. Man leitet es von *magan* (s. Macht) ab, als zusammengezogen aus Magen, Magn, Mahn, Man, und glaubt, es habe den Begriff der Stärke oder Zeugung; so heißt hebr. *geber* stark und Mann, wend. *magu*, stark seyn, *molsch*, Stärke, *mosch*, Mann. Adelung möchte es mit mein zusammenstellen, und glaubt, dies habe zuerst mich bedeutet, so daß Mann eigentlich ein Ich bezeichne. Lat. heißt *mas*, *maris* männlich, Mann, und im Malabarischen soll *manden* Menschen bedeuten. Es scheint wurzelverwandt mit *magan* (s. Macht), Mutter (lat. *mater*), Mama, und der Grundbegriff scheint Zeugung oder Kraft zu seyn; da sich aber Mann formell von *munnan*, denken, ableiten läßt, so ist wohl mit Mann das denkende Geschöpf, „der Mensch, das kluge Thier,“ wie Oviz sagt, bezeichnet; denn dieser Begriff kann als genügend gelten. Ehemals bezeichnete Mann auch Mensch, und agf. *vif-man* (d. i. Weib-mann), das Weib, engl. *woman*, Frau.

das Manna, eine vegetabilische Süßigkeit, vom hebr. *man*, engl. *manna*, frz. *manne*.

mannigfach, =faltig, s. manch.

männiglich, jedermann, von Mann.

die Mansarde, eine Dachstube, eine Stube in einem Mansard-Dach, welche Dächer nach einem französischen Baumeister Mansard benannt worden sind.

manschen, mantschen, mauntschen, mit den Händen in etwas Nassem wühlen, Nebenform von matschen, wie panschen, plantschen Neben-

formen von patschen, platschen sind, oder von mengen statt mengschen; denn es wird menschen für mischen angeführt.

• **Manschester**, ein nach der engl. Stadt Manchester benanntes Zeug.
 • die **Manschette**, die gefältete Streife am Hemdärmel; frz. *manchette*, Verkleinerungsform von *manche*, Ärmel, lat. *manica*, von *manus*. Hand, ein Ärmel, welcher die Hand bedeckt.

• der **Mantel**; eine Bekleidung, z. B. der Feuermauer, besonders ein Kleidungsstück ohne Ärmel; agf. *maentel*, *mentel*, engl. *mantel*, ahd. *mantul*, mhd. *mantel*, anrd. *möttull*, afrz. *mantel*, frz. *manle*, *manteau*, itl. *manlo*, *mantello*, spn. *mantlo*; im Lat. kommt auch schon *manlele*, *mantelum*, *mantellum* vor, mlat. *mantum*. Das Wort ist wahrscheinlich lat. Ursprungs, und bedeutet zuerst ein Tuch zum Abwischen der Hände (von *manus*, die Hand), eine Serviette, dann ein Tuch zum Umhängen, endlich das Kleidungsstück, welches wir Mantel nennen, wie im Griech. *cheiromaktron* (χειρόμακτρον), Tuch zum Abwischen der Hände, dann Tuch zum Umhängen.

• die **Mantel**, br. die Kiefer (ahd. finden sich Ortsbenennungen *mantalahi*, *mantalaha*), anrd. *möndull*, die Ache. Der Stamm ist unbekannt.

• die **Manufactur**, eine Werkstätte, wo Waaren ohne Feuer und Hammer verfertigt werden; frz. engl. *manufacture*, vom lat. *manus*, Hand, *facere*, machen.

• das **Manuscript**, die Handschrift; lat. *manuscriptum*, mit der Hand geschrieben, *manus*, Hand, *scribere*, schreiben, frz. *manuscrit*, engl. *manuscript*.

• die **Mappe**, ein zusammenklappendes Behältniß für Papiere, ehemals auch die Landkarte (frz. *mappe-monde*), beide nach ihrer Ähnlichkeit mit einem zusammengelegten Tischtuch oder einer zusammengelegten Serviette genannt, vom lat. *mappa*, Tischtuch, Serviette, von *manus*, Hand, *manupa*, zusammengezogen *mappa*.

• der **Mar**, s. Wahr.

• der **Marcasit**, Name mehrerer Arten von Mineralien; frz. engl. *marcasite*. Itl. heißt die Glätte *marcasita*.

• das **Märchen**, s. Mähre.

• der **Marcipan**, s. Marzipan.

• der **Marcolf**, s. Markolf.

• der **Marber**, ein Raubthier, etwas größer, als der Iltis; agf. *mearth*, schwed. *mård*, dän. *maar*, engl. *marter*, *martern*, itl. *martora*, *martorella*, frz. *marle*, *martre*, mlat. *martur*, lat. *marles*.

• die **Märe**, s. Mähre.

• der **Märgel**, eine fette, mürbe, zerbrechliche Erde, welche zum Düngen sandiger Acker dient; ahd. *mergil*, anrd. *mergill*, schwed. *märgel*, dän. *mergel*, engl. *marl*, frz. *marle*, *marne*, böhm. *merk*, celt. *marg* (bei den alten Galliern, nach des Römers Plinius Nachricht, *marga*, welches also kein lat. Wort ist), mlat. *marila*, *marla*. Es scheint, daß dies Wort eine Nebenform des Wortes *Mark* ist, und daß man diese Erde wegen ihrer Fettigkeit so benannt habe; wenigstens wird das *Mark* in manchen Gegenden *Märgel* genannt (und diese Form haben wir vielleicht auch in den Wörtern *ausmärgeln*, *abmärgeln*, so viel als *ausmarken*, *abmarken*), und umgekehrt heißt der *Steinmärgel* *Steinmark*.

märgeln, entkräften, vielleicht von Märgel, einer Nebenform von Mark, eigentlich des Marks berauben, abmärgeln, ausmärgeln; nds. *marakken*, ermüden, (mhd. *marassen*, *marrassen*, verläumben, zanken, gehört schwerlich dazu), schwz. *murggelen*, schrumpfen, *murggeli*, Knirps, Knorren, *mierggeli*, Bissen, Stück, könnten auf eine andere Ableitung zu führen scheinen; doch möchte dieser Schein trügen.

die Marille, eine Art Kirschen, eine Art Abrikosen, abgekürzt aus Amarille, f. Amarelle.

die Marine, das Seewesen, die Seemacht; frz. engl. *marine*, vom lat. *mare*, frz. *mer*, das Meer.

mariniren, gebratene Fische mit Essig und Pfeffer einmachen, um sie aufzubewahren; frz. *mariner*, itl. *marinare*, vielleicht vom itl. *marino*, die See betreffend, weil die Seeleute die Fische so einzumachen pflegen, wie *marinade*, eine gewisse säuerliche Brühe, wie sie auf den Schiffen bereitet zu werden pflegt.

die Marionette, die Puppe des Puppenspiels, vom frz. *marionette*, dies von *Marion*, Marie.

das Mark, eine weiche Substanz in den Knochen, im Holze, an Früchten; abd. *marg*, *marc*, agf. *mearg*, *mearh*, *merg*, *merch*, engl. *marrow*, schwed. *märg*, dän. *marg*, *marv*, isl. *merg*, anrd. *mergr*, holl. *marg*, celt. *mer*, *merion*. Der Grundbegriff ist das Fettige, Schmierige, und Mark ist aufzulösen in Mar-k. Dies Mar ist mit schmieren verwandt; denn letzteres ist mieren mit vorgesetztem s; isl. heißt *mör* die Fettigkeit, griech. *myron* (μύρον) die Salbe, agf. *smeoru*, Salbe, *smere*, Fett.

die Mark (br. das *march*), 1) das Zeichen, goth. *marka*, abd. *marc*, *march*, agf. *mearc*, *marc* und *meara*, engl. *mark*, isl. *mark*, schwed. *märke*, holl. *merk*, frz. *marque*, finn. *merk*, pers. *marz*, f. Marke; 2) die Gränze, etwas Umgränztes, goth. *marka*, abd. *marcha*, *marh*, agf. *mearc*, *marc*, abd. *marh*, schwed. *märke*, *maere*, engl. *mark*, itl. spn. *marca*, frz. *marche*, mlav. *marcha*, dalmat. *mira*, celt. *mas*, poln. *miara*, russ. *mera*, lappl. *märre*, pers. *mar*, *marz*, lett. *miera*, finn. *määrä*, br. *marchen*, zeichnen, bezeichnen, marken, abd. *marhan*, *marchon*, schwz. *marren*, marken, *abmarren*, abmarken (*mare*, *marre*, Mark). Zeichen ist die erste Bedeutung, Gränze die zweite, und diese heißt so als etwas Bezeichnetes, Angemerktes, wie auch eine jetzt meist eingebilnete Münze Mark heißt als etwas mit einem Zeichen, Gepräge versehenes.

die Marke, das Zeichen, Nebenform von Mark, f. das vor. Wort.

marken, mit einem Zeichen versehen, von Mark, Marke.

marken, kaufen, handeln, f. Markt.

der Marketender, der, welcher die Soldaten mit Lebensmitteln und Getränken im Einzelverkauf versieht, und mit denselben herumzieht; itl. *mercadante*, *mercaltante*, frz. *mercadenl* (*marchand*), der Krämer, itl. *mercare*, *mercantare*, *mercantantare*, handeln, vom lat. *mercari*, welches dasselbe bedeutet.

markiren, mit einem Zeichen versehen; frz. *marquer*, vom deutschen Mark, Zeichen.

der Markolf, der Häher, von Mark und olf, welches Nebenform des Wortes Wolf ist, und häufig in Zusammensetzungen diente, z. B. Rub=olf, ohne daß man grade an einen Wolf dabei dachte. Warum

man den Häher Mark-wolf nannte, ist nicht mit Gewißheit anzugeben; holl. *meerkolt*, *meerkol*. Auch ist Markolf ein Mannsname, frz. *Marcou*.

die Marktscheide, die Gränzscheide (von Mark, Gränze), besonders im Bergbau, wo das Marktscheiden die Gränzbestimmung der Zechen, in weiterer Bedeutung die Abmessung und Bestimmung der Grubengebäude bezeichnet; böhm. *marssedl*, Marktscheidung, aus dem Deutschen entlehnt.

der Markt, die öffentliche Handelsversammlung, der Platz, wo dieselbe statt findet, der Ort, welcher das Recht zu solchen Versammlungen hat; ahd. *markat*, *markat*, ags. *market*, schw. *marknad*, isl. *markadr*, dän. *marked*, engl. *market*, frz. *marche*, itl. *mercato*, mlat. *mercatum*, *marketum*, woher die andern angeführten Formen stammen, dies selbst aber kommt vom lat. *mercari*, handeln, *mercatus*, das Handeln, *merx*, die Waare.

die Markung, das Gränzzeichen, die Gränze, ein umgränzter Bezirk; f. Marke.

der Marmel, Nebenform des Wortes Marmor.

die Marmelade, eine Gallerte aus Früchten, eine Latwerge; portug. itl. *marmellada*, frz. *marmelade*, engl. *marmalade*, *marmaleet*, vom portug. *marmello*, die Quitte, also zuerst Quittenlatwerge, welche griech. *mālomeli* (μηλόμελι), lat. *melomeli* heißt, griech. *melimālon* (μελίμηλον), lat. *melimelum*, der Honigapfel, *marmello* scheint daraus entstanden; doch heißen frz. die japanischen Quitten, welche eingemacht werden, *maramelles*.

der Marmor, ein Kalkstein; ags. *marman*, *marm-stan*, itl. *marino*, frz. *marbre*, *marbel*, engl. *marble*, vom lat. *marmor*, dies vom griech. *marmaros*, *marmaron* (μάρμαρος, μάρμαρον), welches von *marmarein* (μαρμαίρειν), schimmern, glänzen kommend, diese Steinart als die glänzende, schimmernde bezeichnet.

die Marmotte, das Murmelthier; ahd. *murmenti*, br. *das murmentel*, schw. *murmeten*, *murmet*, itl. *marmontana*, frz. *marmontaine*, *marmotte*, engl. *marmot*; es hat schwerlich von seiner Stimme den Namen, von murmeln, murren, lat. *murmur*, Gemurmel, *murmurare*, murmeln, sondern dieser entstand wahrscheinlich aus dem itl. *mure montano*, Bergmaus, wie mehrere der angeführten Formen zeigen.

marode, müde, abgemattet, frz. *marade*; der Marodeur, frz. *maraudeur*, engl. *marauder*, der Soldat, welcher wegen Mattigkeit oder Krankheit zurückbleibt, auch überhaupt der Soldat, welcher zurückbleibt, der Nachzügler, besonders im schlimmen Sinne, der raubende Nachzügler; marodiren, als Nachzügler plündern, frz. *marauder*. Im Engl. heißt auch *marow* der Landstreicher, (ags. *merran*, irren, *to mar*, beschädigen, vgl. Mark).

die Marone, die größte Art der Kastanie; itl. *marrone*, frz. *maron*.

der Marqueur, der Diener, welcher bei'm Billardspiel die Bälle zählt und besorgt; frz. *marqueur*, von *marquer*, zeichnen, bemerken, anmerken, von Mark, Zeichen.

der Marquis, ein französischer Titel, *marquis*, itl. *marchese*, mlat. *marchensis*, vom deutschen Mark, Gränze, also f. v. a. Markgraf.

der Märrettig, f. Meerrettig.

der Mars, der Mastkorb, der zweite Ueberzug eines Mastbaums; dän.

mars, holl. *mars*, *meers*, welches auch den Krämerkorb, welcher am Halse getragen wird, bezeichnet, *marskramer*, *marsman*, *meersman*, ein Colporteur, kleiner Krämer. Es ist aus dem Niederdeutschen in das Hochdeutsche gekommen. Vielleicht heißt dieser Korb davon *mars*, daß er angebunden wird; goth. *marſjan*, hindern, ahd. *merrian*, bindern, binden, befestigen, ags. *mierran*, *myrran*, hindern, mhd. *merren*. Schiffe anbinden, *meren*, anlanden, holl. *marren*, hindern, so könnte Marskorb ein Korb zum Anbinden seyn.

die Marſch, wäſſeriges, ſumpfiges Land; ags. *mersc*, engl. *marsh*, nbf. *marsch*, *masch*, frz. *marais*. Es gehört mit Meer, Moor, Moraſt zu einem Stamme.

der Marſch, der Gang, Zug, beſonders der Soldaten, das Stück, welches zum Marſchiren geſpielt wird; marſchiren, gehen, ziehen, vom frz. *marche* (engl. *march*), Marſch, *marcher* (engl. *march*), marſchiren, wallach. *merg*, ich gehe, ſchott. *to merk*, iriſch *markagim*, niederbreton. *markat*, reiten. Man will es mit *marché*, Markt, zuſammenſtellen, und vom lat. *mercari*, handeln, ableiten, weil die Handelsleute viel hin und her ziehen, für welche Anſicht aber die Nachweiſung, daß der Begriff handeln in den des Marſchirens übergehe, ſchlt.

der Marſchall, dieſer Name bezeichnet einen Officier vom höchſten Range, auch einen Hofbedienten von hohem Range, und auch ſonſt einen hohen Officianten. Er ſtammt von Mar, Pferd (ſ. Mähre) und ſchall, Knecht, Diener: denn zuerſt war der Marſchall ein Stallbedienter, im ſal. Geſetz erſcheint er als über zwölf Pferde geſetzt, dann erſcheint er als Stallmeiſter und Inhaber höherer Würden; ahd. *marahſcalc*, ſchw. *marſkalk*, frz. *maréchal*, itl. *mariscalco*, *maresciallo*, ſpn. *mariscal*, engl. *marshal*. Ähnlich heißt ein hoher Hofofficiant ſchw. *stallare*, von Stall, alſo eigentlich Stallknecht, und longobard. *mar-pahis*, der Pferd-knecht.

der Marſtall, der Pferdeſtall, von Mar, Pferd, ſ. oben Mähre.

die Marter, die Qual, Pein, Folter, ahd. *martyra*, *martra*, mhd. *martel*. Dieſes Wort iſt durch die chriſtliche Kirche in die deutſche Sprache gekommen, und ſtammt aus dem Griech., wo *martyr* (μαρτυρ) Zeuge heißt, *martyrion* (μαρτύριον), lat. *martyrium*, Zeugniß. Die Chriſten nannten *martyr* den, welcher die chriſtliche Religion unter Qualen mit ſeinem Blute bezeugte, und ſo knüpfte ſich an dieſes Wort der Begriff ſchwerer Qual und Pein. — martern, ahd. *marteron*, *martolon*.

der Märterer, Märtyrer, der, welcher Qualen erleidet, beſonders der, welcher ſich um der chriſtlichen Religion willen martern und hinrichten läßt, ohne ſie zu verläugnen (ſ. das Wort: Marter); ahd. *martyr*, *martilari*, mhd. *marteler*, holl. *martelaar*, *martelar*, frz. engl. *martyre*.

die Marunke, eine Art Aprikosen, welche auch Marelle heißt, böhm. *merunky*, wahrſcheinlich aus *malus armeniaca* (die aus Armenien in Aſien herſtammende) verderbt; auch heißt ſo eine große Art Pflaumen, welche auch Maronke, Malonke genannt wird.

der März, ein Monat, deſſen Namen aus dem Lat. kommt, von *martius*, d. i. der dem Mars (dem Kriegsgotte) geweihte Monat; frz. *mars*, engl. *march*.

märzen, ausmärzen, ausſondern, abſondern (ehemals Märzler, mhd. *merzler*, Trödler, ſchwerlich für Märkfäler, von Markt, ſondern vom

lat. *merx, cis*, Waare, engl. *mercer*, Ladenkrämer, frz. *mercelot*, gerin-
ger Krämer) Märzschaf, ein ausgemärztes Schaf, mhd. *merzling*, eine
Art Schweine, vielleicht eine Nebenform von märken, mit einem Zeichen
versehen, zum Aussondern bezeichnen, durch ein solches Zeichen aussondern;
dies scheint bestätigt zu werden durch das engl. *mark out*, welches aus-
märzen bedeutet.

der Marzipan, eine Art Zuckergebäckenes; itl. *marzapane*, frz. *mas-
sepain*, spn. *maçipana*, mlat. *panis martius, marci-panis*, vom lat.
panis, Brod, und wie man annimmt von *Marzo*, einem Italiäner, wel-
cher dieses Backwerk erfunden, oder Marcus = Brod bedeutend, zuerst bei
einer Hungersnoth 1480 als kleines Brod gebacken, erst späterhin verfürst.

die Masche, ein Ring, eine Schlinge, besonders die durch Stricken
gebildeten Schlingen; ahd. *masca*, iel. *mōskvi*, agf. *maesce*, Masche (*max*,
Nes), engl. *mesh, mash, mail*, schw. *maska, malja*, dän. *maske*, frz.
mache, maille, macle, itl. *maglia*, spn. *malla*, finn. *malja*, celt. *magl*,
lat. *macula*. Masche ist aufzulösen in Masche, und dies Mas ist
dasselbe, welches Mase, Fleck, heißt. Der Begriff Fleck und Ring, Masche,
trifft in diesem Worte zusammen, wie in dem vielleicht wurzelverwandten
lat. *macula*, welches gewöhnlich Fleck, seltener Masche heißt; Mase aber
ist enthalten in Maser.

die Maschine, ein Werkzeug; frz. engl. *machine*, vom lat. *machina*,
dies vom griech. *māchanā* (μηχανή).

die Mase, f. Maser.

die Mafelsucht, die mit dem Ausfage verbundenen Hautflecken; ahd.
misil-suht, Miselsucht (Nebenformen sind Meiselsucht, Mißel, Malazei,
Malzei, Malatsch u. s. w.), frz. *mesellerée*, mlat. *meselaria, misella-
ria, mesolaria*, Spital für Ausfägige, *mezellus, misellus*, afrz. *mezel*,
ausfägig, f. Maser.

der Maser, ein fleckiges Holz, Holz mit Adern; schw. *masur*, der
Maßholzer, Maser, der Ahorn, die Maserle, von der maserigen Beschaf-
fenheit, f. das Folgende.

die Maser (Mase), der Flecken, das Mähl, eine Flecken- und Vocken-
krankheit; mhd. *mas, masz*, Fleck, Narbe, *masecht*, fleckig, *masel*, Kräge,
mislich, kräpzig, *masel-, misel-sucht*, Kräge, engl. *measle*, die Maser,
schw. *massel*, Kräge, *maslig*, kräpzig, *masling*, dän. *maslinger*, die
Vocken, f. Masche. Im Oberd. heißt vermaschen, bemaschen,
beschnuzen.

die Maserle, der Maßholzer, f. Maser.

masig, f. v. a. maserig, von Mase, Fleck.

die Maske, die Larve, eine Bekleidung des Gesichtes zum Unkenntlich-
machen; frz. *masque*, itl. *maschera*, spn. *muscara*, engl. *mask*, mlat.
masca (Hexe, Larve), *mascha, mascara*; auch bildlich ein häßliches,
altes Weib, eine Hexe, und in letzterer Bedeutung findet sich *masca* im
longobard. Geseze. Man glaubt, es komme von Mase, Fleck (ahd.
masca, Fleck, prov. *mascarar*, bestrecken, oberd. *bemaschen*, besudeln)
her, weil die älteste Art, das Gesicht zu verstellen und unkenntlich zu
machen, darin bestanden, es zu besudeln, zu beschmieren. — Andere mei-
nen vom griech. (*maska* für *baska*) *buskunos, baskanion* (βάσκανιον),
Frage gegen Bezaunderung, stamme itl. *maschera* und davon Maske.

die Maskopei, die Matschaft, eine Gesellschaft, eine zu einem Endzweck verbundene Gesellschaft; mhd. *maschopey*, schwed. *matskopi*, ndf. *maskuppije*, *matskuppije*, holl. *maatschappye*, von Mat, Maz, der Gefelle, eigentlich: der mit Einem ist, der Gast, dann Gefelle, Kamerad, Gesellschafter, holl. *maat*, *maats*, abd. *ki-mazo*, von *maz*, die Speise, engl. *male*, ndf. *mal*, *matse*, schwed. isl. *mal*, *mát*.

masleidend, ekelnd, von *marleidi* (abd.), Ekel, von *maz*, Speise, und leiden. Ueber *maz* s. Mast.

das Maß, die Maße, von messen; abd. mhd. *mez*.

die Masse, eine Menge von einem Stoffe, ein großer Klumpen; frz. *masse*, engl. *mass*, vom lat. *massa*.

massiv, dick, grob; frz. *massif*, *-ve*, engl. *massy*, *massive*, von *masse*, Masse.

die Maßliebe, 1) die Maßerle, s. oben, 2) Name verschiedener Pflanzen, welche wild auf den Wiesen wachsen, holl. *matelieve*. Da die Dotterblume, welche eine Maßliebe ist, auch Mattenblume und Moosblume heißt, so ist Maßliebe wahrscheinlich Nebenform von Mattliebe, eine Pflanze, welche gern auf Matten, d. i. Wiesen wächst.

das Massicot (verderbt: Masticot), frz. engl. *massicot*, gelblich gebranntes Bleiweiß, von *masse*, eine Masse.

der Mast, der Mastbaum, ein Baum auf Schiffen, an welchem die Segelstangen und Laue befestigt werden; anrd. *mastr*, agf. *mäst*, engl. schwed. *mal*, dän. *ndf.*, abd. *mhd.*, holl. *mast*, frz. *mast*, *mät*, span. *mastil*, poln. *mszt*, finn. *masto*. Lat. heißt der Mast *malus*, und eben so der Apfelbaum. Man glaubt, Mast, agf. *mäst*, bedeute den sehr großen, den größten (s. meist), was auf den ersten Blick nicht ganz unwahrscheinlich ist, da man zuerst den größten Mastbaum im Gegensatz der andern damit bezeichnen konnte; doch die Wortform zeigt, daß diese Ableitung ganz falsch ist. Der Stamm ist unbekannt.

die Mast, die Speise, der Fraß, das Fettmachen; agf. *maest*, dän. *madsk*, engl. *mast*, die Mast, goth. *mats*, ägf. *maele*, *mete*, anrd. *matr*, schwed. *mal*, abd. *maz*, mhd. *maz*, *mas*, lett. *maise*, Speise, finn. *mais-tan*, mästen, schwed. *mata*, nähren, agf. *maest*, celt. *mes*, die Eichel (als Speise, Futter), agf. *maestene*, der Eichwald. Mast und *mats*, *mal*, *maele* sind Wörter eines Stammes, welcher *maten*, *mitten* gewesen seyn kann, und dessen Bedeutung das Nehmen gewesen zu seyn scheint, so daß Speise das wäre, was man nimmt, zu sich nimmt, s. Muske. Zu Mast vergl. man noch Mus. Schemals gab es auch ein Beiwort *maft*, abd. *masta*, mhd. *mast* (abd. *maston*, sättigen, mästen), fett, woher noch *maftig*, fett, dick, *Mastdarm*, der Fetzdarm, *Mastfleck*, eine fette Stelle auf dem Acker, die *Mastfeder*, die fette Feder.

der Mastdarm, s. Mast.

der Masticot, s. Massicot.

der Mastix, ein balsamisches Baumharz, welches auf der griech. Insel Ecto (Chios) häufig ist. Griech. *mastichā* (μαστιχῆ), so benannt vom Rauen, *massasthai* (μασσαῖσαι), weil man dies Harz des Wohlgeruchs wegen kaute; lat. *mastiche*, ital. *mastice*, frz. *mastic*, engl. alban. *mastich*.

der Matador, ein spanisches Wort, welches Mörder bedeutet, und

in einigen Kartenspielen den Trumpf bezeichnet; frz. *malador*, engl. *maladore*, vgl. *matt*.

die Mater, die Schraubenmutter an der Buchdruckerpresse; es ist das lat. *mater*, die Mutter.

das Materiale, der Stoff; vom lat. *materies*, *materia*, der Stoff, die Materie, bildete man mlat. *materiale*, das Materiale, frz. *materiel*, engl. *material*.

der Materialist, der, welcher mit Materialwaaren (rohen Stoffen des Mineral- und Pflanzenreichs) handelt, mlat. *materialista*, s. das vorige Wort.

der Materialist, in der Philosophie der, welcher nur die Materie, nicht einen darin wohnenden besondern, für sich bestehenden Geist anerkennt; mlat. *materialista*, engl. *materialist*, frz. *materialiste*, vom lat. *materies*, *materia*, Stoff, Materie. Diese Lehre oder Ansicht heißt der Materialismus.

die Materie, der Stoff; lat. *materies*, *materia*, frz. *matière*, engl. *matter*.

die Mathematik, die Größenlehre; griech. *mathematikä* (*μαθηματικά*), eigentlich die Wissenschaftskenntniß (von *mathēma* [*μάθημα*], das Gelernte, die Kenntniß, *mathein*, *manthanein* [*μαθεῖν*, *μανθάνειν*], lernen), dann die Größenlehre, lat. *mathematica*, frz. *mathématiques*, engl. *mathematics*.

die Matraße, eine gestopfte und abgenähte Decke; frz. *materas*, *malelas*, engl. *mattress*, poln. *materac*, vom itl. *matarazza*, *materazzo*, mlat. *mataracium*, *mataricium*, *matracium*, *almatracium*, welches vom deutschen Matte kommt.

die Matrikel, ein öffentliches, schriftliches Personenverzeichnis, ein öffentliches Verzeichniß, vom lat. *matricula*, der Verkleinerungsform von *matrix*, Mutter, Gebärmutter, Ursache, Quelle, Ursprung, öffentliches Verzeichniß, von *mater*, Mutter; matriculiren, immatriculiren, in die Matrikel einschreiben; frz. *matricule*, engl. *matricula*, die Matrikel.

die Matrize, die Form, worin die Buchstaben gegossen werden, vom lat. *matrix*, die Mutter, Gebärmutter, welches in diesem Sinne bildlich gebraucht ist, wie man z. B. auch Schraubenmutter sagt, frz. engl. *matrice*.

die Matrone, eine angesehene Hausfrau, Hausmutter; lat. *matrona*, frz. *matrone*, engl. *matron*, vom lat. *mater*, Mutter.

der Matrose, der gemeine Arbeitsmann auf einem Schiffe; frz. *matelot*, welches vom deutschen Mat, Geselle, Kamerad, kommt, da die Matrosen zusammen auch die Mat:schaft, d. i. Kameradschaft genannt werden, wie ähnlich von Matte frz. *malelas*, afrz. *materas*, Matraße gebildet ward; doch wird auch *matelot* von *mat*, der Mast, abgeleitet, wie es scheint, weniger gut, weil es auch den bezeichnet, welcher einem Andern zum Beistande gegeben wird, also einen Gehülfen, Kameraden, holl. *matroos*, dän. *matros*.

matsch; matsch werden, das Spiel verlieren; itl. *marcio*, matsch, *marciare*, *mazzare*, matsch machen; wahrscheinlich von *matt* (ein im Schachspiele gewöhnlicher Ausdruck), s. *matt*, oder entlehnt vom itl. *marcio*, (lat. *marcere*, welk, matt seyn).

matschen, zu Brei zerdrücken, in Flüssigem subeln, br. *mätschen*,

quetschen, von ungewisser Herkunft, vielleicht mit Mäze, Zeig, verwandt, s. Matte, und vom Begriff des Rauens ausgehend.

matt, 1) schwach, engl. *male*, schw. *mat*, dän. *mat*, frz. *mat*; 2) übertrunden, z. B. im Schachspiel, ehemals auch in andern Dingen, frz. *mat*, mlat. *mattus* (pers. *mat*, matt im Schachspiel), auch gab es ehemals ein Hauptwort *mat*, das Verderben, isl. *maal*. Der Grundbegriff scheint todt, syn. *matar*, tödten, mlat. *matere*, vielleicht von *maïlan*, metzen, holl. *matsen*, *matzen*, tödten, s. Mehger; denn an den Begriff todt schließt sich der des Matten, z. B. im Lat. *mortuus*, und frz. *mourant*, *bleu-mourant*, ein mattes, bleiches Blau, *des yeux mourans*, trübe, matte Augen.

die Matte, Nebenform von Motte.

die Matte, eine grobe Decke, besonders eine geflochtene; ags. *meatta*, engl. *mat*, schw. *matta*, mhd. *matte*, *matze*, br. die *matzen* (schw. *märzi*, grobes Tuch), ndf. *matte*, holl. *mat*, *matte*. Der Grundbegriff ist das Bedecken, Verbergen, ahd. *muzen*, bedecken, bekleiden, vgl. Müze.

die Matte, die Wiese; ags. *maed*, Wiese, *maede*, Weide, engl. *mead*, *meadow*, ndf. *mäde*, *mädland*, *mettland*, Wiese, schw. *mad* und *ma*, sumpfiger Platz, holl. *maailand*, eine Wiese zum Mähen; es kommt von mähen (mhd. *mad*, das Mähen, ags. *maeth*), und bedeutet eine Wiese, in so fern sie gemäht wird.

die Matte, Matten, das Geronnene, Käse der Milch; Istharing. *matton*, wo auch *maille* Materie, Stoff bedeutet, provinz. der Mat, die Käsematte. Von unbekannter Herkunft; — mhd. *matze*, Masse, Zeig, ursprünglich vielleicht Speise, denn formell paßt es zu mhd. *matze*, *mazze*, *maz*, Speise; s. Mast.

die Matz, br. 1) nackte Schnecke, 2) Klob; itl. *mazza*, frz. *massue*, mlat. *massa*, Keule, wohl ein Werkzeug zum Schlagen, von *maïlan*? megen, s. mehlen; 3) schlechtes Messer, von megen.

der Matz, ein einfältiger Mensch; itl. *matto*, frz. *mazelle*, dass., engl. *mad*, albern, toll; wahrscheinlich von matt, ein matter Mensch, ohne Kraft und Geist, s. das folg. Wort.

der Matz, im Bergbaue die taube Erdz-, Erz- oder Steinart, von matt, eine Erdz-, Erz- oder Steinart ohne die gehörige Kraft, ohne Werth.

der Matz, die Matte, Käsematte, s. Matte.

der Magen, das ungeäuerte Brod der Juden, vom hebr. *mazah*.

der Mäuchelmord, s. Meuchelmord.

mauen, miauen, mauzen, miauzen, maunzen, mautern, br. auch *mauckezen*, drückt das Klagengeschrei aus; dän. *miauue*, engl. *mew* (*mewl*, winseln wie ein kleines Kind), frz. *miauler*, itl. *miagolare*, *smiagolare*; es ist ein tonnachahmendes Wort, und von einer Nebenform desselben heißt die Kage Miez, welches man vergleiche.

die Mauer, eine von Steinen aufgeführte Wand; schw., isl., anrb., poln., alban. *mur*, ndf. *müre*, dän. holl. *muur*, ahd. *mur*, *mura*, mhd. *mure*, frz. *mur*, vom lat. *murus*. (Neben *murus* heißt auch *moene* im Lat. die Mauer, und *munire* befestigen, welche höchst wahrscheinlich mit *murus*, als aus *moenrus*, *munrus* entstanden, verwandt sind, und den Begriff des Schützens zum Grundbegriff haben. Ags. heißt *mor* der Berg, welches mit Mauer verwandt ist, und die bergende, schützende Stätte

bezeichnet, wie das Wort Berg, welches man oben nachsehe, und wie im Lat. *mons*, Berg, welches mit *moene* und *munire* zu gleichem Stamme gehört).

die Maufe, ehemals auch Meuchler, eine Krankheit der Pferde am Fessel; dän. *mauke*, ndf. *muke*. Da es ein um sich fressendes Geschwür ist, so scheint es von dem Stamme der Wörter meucheln und Mücke, welcher die Bewegung, das Herumschweifen bezeichnet, zu kommen. Wegen der Form vergl. das folgende Wort; — br. *die mauckeln*, ein kleiner bei Seite geschaffter Vorrath, worin der Grundbegriff das Heimliche ist.

die Maufe, ein kleines Insekt von grüner Farbe, welches sich an Gewächse setzt, eine Nebenform von Mücke.

das Maul, f. Maulesel.

das Maul, der Mund; isl. *mul*, anrd. *muli*, schw. dän. *mule*, mhd. *mul*, ndf. *muul*, *muule*, holl. *mul*. Der Stamm scheint kauen zu bedeuten; schw. *mauen*, *mäuen*, *mauwen*, kauen, br. *mäuen*, wiederkauen, isl. *maula*, kauen, vielleicht verwandt mit *mahan*, mähen, engl. *mow*, mähen, so daß das Zerschneiden der Speisen im Munde die Grundbedeutung ist (provinziell engl. *mow*, Maul).

der Maulaffe, ein dumm gaffender Mensch; dän. *mundabe*, oberd. Gähnaffe, Gienaffe, ndf. Jaanup, Jaapup, Alpenkroos (von Kroos, Krug), Japsnute; von Maul und offen (schw. *der maulauf*), welches letztere man mit Affe verwechselte; — schw. *galassen*, gaffen, *gynasseln*, *gynöffeln*, gähnen, starr gaffen.

die Maulbeere, eine Frucht eines Baumes, welcher lat. *morus* heißt, woher der Name zu uns gekommen; denn Maul ist aus *mul* entstanden und dies aus *mur*, ahd. *murhouma*, dann *mulkom*, holl. *moor-besie*, Maulbeere, ndf. *muulbeere*, schw. *mulbaer*, engl. *mulberry*, isl. *mora*. Der lat. Name stammt aus dem Griech., wo *moron* (μόρον) die Maulbeere, *morea* (μορέα) der Maulbeerbaum heißt.

der Maulesel, ein von einem Esel und einem Pferde erzeugtes Thier, vom lat. *mulus*, welchen Namen es von der Mühle (*mola*) oder vom Mahlen (*molere*) bekam, weil man es in den Mühlen zum Mahlen brauchte, wie denn ein zu dieser Arbeit gebrauchtes Pferd ebenfalls *mulus* hieß; engl. *mule*, agf. *mul*, frz. *mule*, *mulet*, holl. *mul*, *muilezel*.

die Maultasche, der Schlag auf das Maul, f. Tasche.

der Maulwurf, ein Thier, welches sich in der Erde aufhält und kleine Hügel aufwirft; schw. *mullwad*, *mullwaerpel*, *mullsork*, dän. *muldvarpe*, ahd. *muwerf*, *muwerp* (vielleicht Haufenwerfer, agf. *mura*, *mora*, Haufen), anrd. *molddarpa*, holl. *mol*, *molworp*, *mulhoop*, *molworm*, ndf. *mulworp*, *mollworp*, *mulworm*, *multhoop*, frz. *mauraff*, engl. *mole*, *molewarp*, *mouldwarp*, frz. *mulo*. Maulwurf steht für Moltwurf, und Molt ist zermalnte, staubige Erde, von mahlen, f. oben mahlen; isl. *mollu*, Schlamm, frz. *mule*, ein Häufchen Erde, wie es der Maulwurf macht, schw. *mulla*, aschw. *mold*, goth. *mulda*, agf. *myl*, *molde*, isl. *mol*, *mold*, finn. *mulda*, zermalnte Erde, Malm.

die Maus, das Mäuschen, die Muskel; agf. ahd. *mus*. Im Griech. heißt *mys* (μῦς) sowohl Maus als Muskel, letztere auch *myon* (μῦον) und lat. *musculus*, die Muskel, die kleine Maus, das Mäuschen, daher agf. *muscel*, *muscule*, engl. *muscle*. Entweder ist die Benennung der

fleischigen Theile, welche Maus, Muskel benannt werden, bildlich und wegen einer bemerkten Aehnlichkeit ihrer Beschaffenheit mit der Maus angenommen worden, oder die Bedeutung des Stammes von Maus ist eine solche, daß jene fleischigen Theile diesen Namen bekommen konnten.

die Maus, ein kleines vierfüßiges Thier; ags. schw. d. *mus*, ndf. *dän. muus*, holl. *muis*, engl. *mouse*, isl. *maus*, russ. *meise*, böhm. *mys*, poln. *mysz*, slavon. *mish*, pers. *mush*, lat. *mus*, griech. *mys* (μῦς). Es scheint, daß dies Thier von seiner Bewegung den Namen hat und daß die Wurzel dieselbe ist, welche den Wörtern Mücke und Meuchel zu Grunde liegt, welche man vergleiche.

die Mause, der Zustand, wo die Thiere die Federn oder die Schalen oder die Haare verlieren, mausen, mausern, in diesem Zustande seyn; ndf. *mutern*, holl. *muylen*, ahd. *muzôn*, verändern, frz. *muer* (vom lat. *mutare*, verändern, dies von *morere*, bewegen, verwandt mit *muhhen*, bewegen, schweifen), engl. *mew*, itl. *mutare*, mausen, mlat. *mula*, die Mause. Der Grundbegriff scheint das Wechseln, welchen auch das lat. *mutare* hat, so daß *muzôn* aus *muhzôn*, Mause aus Maushse entstanden ist, von *muhhon*, s. Meuchel. Daß der Begriff des Wechsels sich an den Begriff der Bewegung schliesse, ist natürlich, da der Wechsel sich als wiederholte Bewegung kund giebt.

mausen, s. Mause.

mausen, 1) Mäuse fangen, 2) beschleichen und etwas listig in der Stille entwenden; in der letzten Bedeutung ein Wort mit mausen, wechseln; br. *mausen*, *mäuseln*, langsam und leise gehen, *abmausen*, heimlich davonschleichen, sterben, *mauschen*, *mauscheln*, still schleichen, sich heimlich mit Unerlaubtem abgeben, vgl. Duckmäuser (ndf. *musen*, *dän. muse*, mausen, im sal. Gesetz *mosdo*, die Beraubung), wie tauschen und täuschen verwandt zu seyn scheinen.

die Maut, Mauth, Abgabe, Zoll; goth. *môla*, mlat. *mula* (Wechselstück, Zoll, Mutationsgebühr), schw. isl. *mula*, Geschenk, Gabe, Lohn, mhd. *mauth*, *mut*, *mat*, ahd. *mieta*, ags. *med*, Lohn, Geschenk, böhm. *megto*, poln. *myto*, Maut, Gabe, Lohn, südslav. *myto*, Maut. Wahrscheinlich bedeutet es zuerst Gabe im Allgemeinen, dann Abgabe, Zoll, gehört aber nicht zu mietzen, sondern *mieta*, mhd. *muile*, *muelle*, *med* müssen von *môla* getrennt werden, welchem mhd. *mausse*, *maurze*, *maurze*, d. i. *mauze*, entspricht (und daß diese Form in dem sogenannten Mäuseturm bei Bingen im Rhein und die *mausthuirne* an beiden Eiten des Rheins in der Gegend von Straßburg als Mauthtürmen enthalten sey, ist wahrscheinlich); *môla* und *maurze* weisen auf goth. *matan*, nehmen, frei seyn, vgl. Maße; ob es aber die Geldeinnahme oder die für Geld erlangte freie Passage bedeute, oder was sonst, ist ungewiß.

mauzen, s. maugen.

die Maxime, der Grundsatz, die Verhaltensregel, vom frz. *maxime*, engl. *maxime*, mlat. *maxima*, wahrscheinlich vom lat. *maximus*, a, um, der, die, das größte, wichtigste, so daß *maxima* mit Auslassung eines Hauptwortes einen Hauptsatz bedeutet.

der May, Name eines Monats; schw. *maj*, ndf. *mai*, *mey*, frz. engl. *may*, vom lat. *majus*. — mayen, maien, majieren, sich ermeien,

sich belustigen, am Rhein *mayen*, einen Freund besuchen, um mit ihm zu plaudern.

der *Maybaum*, die *Maye*, die Birke, weil sie im May bereits grün ist.

der *Mayer*, s. *Meyer*.

die *Mechanik*, die Wissenschaft der Bewegung, besonders der festen Körper, vom lat. *mechanica* und dies vom griech. *mächanā* (μηχανή). lat. *machina*, die Maschine, engl. *mechanics*, frz. *mécanique*, *méchanique*, also eigentlich die Maschinenwissenschaft; — der *Mechaniker*, engl. *mechanician*, frz. *mécanique*, *méchanique*, *mécanicien*, *méchanicien*, der, welcher jene Wissenschaft versteht, auch der Verfertiger mathematischer und physikalischer Instrumente.

mechanisch, zur Mechanik gehörig, was mittelst einer Maschine geschieht, maschinenmäßig; engl. *mechanical*, *mechanic*, frz. *mécanique*, *méchanique*.

der *Mechanismus*, die Maschinerie und ihre Bewegung; engl. *mechanisme*, frz. *mécanisme*, *méchanisme*.

mekern, dies Wort bezeichnet den Ton der Ziegen, ehemals *mickern*, wiehern (vom Pferd gesagt); schwz. *meken*, *mäkeln*, *meeggen*, *mäggelen*, dän. *mäckre*, griech. *mäkazein*, *mākasthai* (μυκάζειν, μυκάσθαι). Es ist, gleich mauen, miauen, muben, ein tonnachsahmendes Wort.

die *Medaille*, eine Denkmünze, vom frz. *médaille*; engl. *medal*, mlst. *medalla*, *medallia*, ein Heller, im Oberdeutschen ehemals *medel*; es soll vom lat. *metallum*, Metall kommen.

das *Medaillon*, eine große Medaille, frz. *medaillon*.

median, mittelgroß; frz. *median*, vom lat. *medianus*, in der Mitte befindlich, von *medius*, mitten.

die *Medicin*, die Arzneiwissenschaft, die Arznei, vom lat. *medicina* (frz. *medicine*), von *mederi*, heilen.

die *Meditation*, das Nachdenken, die Ueberlegung, vom lat. *meditatio*, frz. engl. *meditation*; — meditiren, nachdenken, überlegen, lat. *meditari*, frz. *méditer*, engl. *meditate*.

das *Meer*, die See; goth. *marei*, abh. *meri*, *mere*, af. *meri*, schw. isl. *mar*, ags. *mare*, celt. *mor*, slv. *more*, *morze*, *murje*, lett. *marrios*, esthn. *merri*, lat. *mare*, frz. *mer*, itl. *mare*. Der verlorne Stamm scheint fließen zu bedeuten, das Fließende als ein Rauschendes bezeichnend, griech. *myrein* (μύρειν), fließen, *mormyrein* (μορ-μύρειν), murmeln, lat. *murmur*, Gemurmel; so sind fließen und rinnen nach dem Schalle, welcher diese Bewegung begleitet, benannt.

der *Meerrettig*, ein Gewächs; nds. *marreddik*, holl. *mierikwortel*. Es scheint aus *Mar=rettig* entstanden, den Pferderettig bezeichnend, von *Mar*, Pferd, wie er im Engl. *horse-raddish*, d. i. Roß=rettig, heißt. Oberdeutsch heißt er mit einem aus dem Slavischen entlehnten Namen *Grän*, *Orien*, *Krän*, *Krien*, russ. *chren*, der bittere, slv. *grenak*, bitter.

das *Mehl*, das Gemahlene, von mahlen.

der *Mehlthau*, ein wie Mehl aussehender Stoff auf Gewächsen, welcher ihnen schadet. Da man glaubte, es falle dieser Stoff mit dem Thau auf die Gewächse, benannte man ihn Thau, und Mehl bezeichnet schwerlich das Gemahlene; denn es könnte auch, richtiger Mel geschrieben, Honig bedeuten, goth. *miliþ*, Honig, griech. *meli* (μέλι), lat. *mel*, abh. *mili-*

tou, anrd. *mel-dropi*, engl. *mildew* (dagegen ags. *mildeawe*, Honigsaft), holl. *mellau*, br. *das millau*, itl. *melume*, Mehlthau, griech. *aero-meli* (ἀερο-μελί), Lusthonig. Demnach dürfte Meltthau zu schreiben und durch Honigthau zu erklären seyn.

mehr, in größerer Menge, seiner eigentlichen Bedeutung nach ist mehr jedoch f. v. a. größer, da es, aus meh-er zusammengezogen, ein Comparativ ist, von einem zu *magan* (s. oben Macht) gehörigen verlornten Positiv, von welchem das veraltete *michel*, goth. *mikils*, ags. *micel*, *mycel*, abd. *mihhil*, engl. *mickle*, schwed. *mycken*, dän. *megen*, groß, eine Nebenform ist, goth. *maiza*, abd. *mero*, mehr (goth. *aiz*, und abd. *er* entsprechen einander), ags. *maere*, *mara*, engl. *more*, nds. dän. *meer*. Der Stamm von *maiza*, *mere* kann mag gewesen seyn, lat. *mag-nus*, groß, *major*, größer, *maximus*, der größte, *magis*, mehr, griech. *megas* (μέγας), groß, *meizon* (μεῖζον), größer; mehrren heißt auch abstimmen, nämlich von der Mehrheit der Stimmen.

der Meht, f. Meth.

meiden, sich enthalten, ehemals auch verborgen seyn; ags. *midhan*, meiden, verborgen seyn, abd. *midan*; *midunga*, Schüchternheit, Scham, *bimidan*, abwenden, abmahnen, nds. *miden*, woher *midern*, enthalten, schüchtern seyn, anrd. *mida*, bewegen, goth. *máidjan*, vertauschen, verwandeln, *gamais*, schwach, lahm, abd. *kimeit*, stumpf, schwach, eitel, übermüthig, abergläubisch, mhd. *gemeit*, heiter, froh, artig (*meil*, *meyd*, Freude), ags. *gemäd*, engl. *mad*, thöricht, isl. *meida*, verlegen, br. *meiden*, castriren, mhd. *maid*, *meyden*, Hengst, Wallach, ags. *meidsl*, Verlegung. Der Grundbegriff, an welchen sich die verschiedenen Bedeutungen dieses Stammes anreihen, ist die Bewegung; wer sich von einer Sache wegbewegt, entfernt sich, enthält sich derselben, flieht sie; die Furchtsamkeit, das Verbergen, so wie Furchtsamkeit, schwaches Wesen, sind Begriffe, welche sich berühren; Vertauschung und Verwandlung sind ein Hin- und Herbewegen. An den Begriff der Schwäche knüpft sich der des Leeren und an diesen der des Unbesorgten, Heitern, so wie der des Schwachmachens, Verlegens.

der Meier, eigentlich der Obere, Vorgesetzte in der Landwirthschaft, der Pachter eines Landguts, eines Meierhofs. Es kommt vom lat. *major*, der Größere, welches mit dem deutschen verwandt ist (s. mehr); frz. *maire*, der Stadtmeier, eine obrigkeitliche Person, gehört hieher.

die Meile, ein Längemaß, verschieden nach den Ländern, eine deutsche Meile enthält 20,000 Schritte, eine italiänische 5000 Schritte; ags. *mila*, engl. *mile*, schwed. *mil*, isl. *myla*, nds. *mile*, celt. *mylder*, böhm. *myle*, frz. *mille*, itl. *miglia*, vom lat. *milliare*, weil die römische Meile auf 1000 Schritte bestimmt war, und *mille* heißt im Lat. tausend.

der Meiler, ehemals ein Haufen, ein Hügel, jetzt ein runder Holzhaufen, welcher zu Kohlen gebrannt wird; schwed. *mila*, nds. *miler*, finn. *mjlu*, böhm. *miljr*, ein Meiler, frz. *meulon*, *meule*, *mule*, ein Heuhaufen, Strophaufen, Misthaufen von aufgerissenen Mistbretten, poln. *mogila*, wend. *mohl*, Hügel, alban. *mular*, Haufen (ags. *mowa*, *mura*, ein Haufen).

mein, ein Zwischenwort der vertraulichen Sprechart, ohngefähr wie man aber gebraucht. Ungeviß, ob verberbt aus nds., dän., holl. *man*, *men*, aber, schwed. *men* (eine versichernde Partikel in der Bedeutung doch).

mein (meiner; e, es, meinig), mir gehörig; goth. *meins*, ags. *min*, engl. *mine*, nds. *mien*, celt. *man*, poln. *moy*, lett. *manas*, pers. *nien*, lat. *meus*, frz. *mien*, griech. *emos* (ἐμός). Von gleicher Wurzel mit mir, mich.

der **Mein-eid**, der falsche Eid. **Mein** bedeutet böse, schlecht, falsch; ags. *man*, *maen* (isl. *mein*), schlecht, fehlerhaft, frevelhaft, *maen-rið*, Meineid, schwed. *men*, Mangel, Gebrechen, Falschheit, Schlechtigkeit, isl. *mein*, Schmerz Schaden, Geschwür, nds. *meen*, dass. und böse, lastert, ast, ahd. *meintat*, Missethat, *un-meino*, unschuldig, mhd. *mein*, schlecht, der Fehler, Schaden, Trug, lat. *mendum*, Fehler. Es scheint mit *min* in *min-der* verwandt und das Geringe, Schwache der Grundbegriff, an welchen sich der des Fehlerhaften schließt; br. *vermainen*, bezaubern.

meinen, denken, sich erinnern; goth. *munan*, ahd. *meinan*, isl. *meina*, ags. *maenan* (*myndjan*), erinnern, denken, engl. *mean*, schwed. *mina*, denken, -wollen, *minne*, Wille, goth. *gamunan*, sich erinnern, anrd. *mzind*, Gedächtniß, *muni*, Gemüth, *munr*, Willen, Begehr, engl. *mind*, Geist, Gemüth, ahd. *muni*, der Geist, ahd. *minnon*, sich erinnern, lieben, *mina*, Erinnerung, Liebe, lat. *me-mini*, ich erinnere mich, *mens*, Geist, Seele, *memor*, gedenk, *memoria*, Gedächtniß, griech. *menos* (μένος), Kraft, Gemüth, *menoiman* (μενοινᾶν), gedenken, begehren. Vgl. oben *maen-n*.

meischen, rühren, besonders das Malz umrühren; engl. *mix*, *mash*, dän. *mådske*, slawon. *miessu*, *smiessu*. Es ist Nebenform von *mischen*; schwed. *måsk*, die zu meischende Masse.

die **Meise**, ein kleiner Vogel; ags. *māse*, ahd. *meisa*, schwed. *måse*, nds. *meeske*, engl. *tit-mouse*, *muskin*, frz. *mesange*, mlal. *meisa*. Der Stamm ist unbekannt.

der **Meiß**, im Forstwesen ein Gehau, Schlag, schwed. der Einschlag der Art in einen Baum, welchen man fallen will, br. *die maisen*, die Schnitt, von *meißen*, schlagen, hauen, schneiden; der **Meißel**, isl. *meitill*, ahd. *meizil*, ein Werkzeug zum Hauen, Stechen oder Schneiden, vgl. *wetzen*, goth. *maitan*, ahd. *meizan*, schneiden, hauen.

die oder der **Meißel**, in der Chirurgie die Charpiemiete, mhd. *meisseltretlig* bezeichnet das verdrehte des Fadens, *meisselwunde*, tiefe Wunde, in welche Charpie kommt, br. *der maisel*, 1) die zusammengedrehte fehlerhafte Stelle eines Fadens, 2) Charpie; *sich maiseln*, vom Faden, sich zusammenrollen. Wahrscheinlich von *Mase*, Fleck, so daß Meißel zuerst den fehlerhaften Fleck des Fadens bezeichnet, und weil dieser durch zu starkes Drehen entsteht, die gedrehte Charpie. Was die Form betrifft, so heißt mhd. die Maselsucht auch Meißelsucht.

der **Meißel**, s. **Meiß**.

meist, der Superlativ zu *mehr*, den höchsten Grad von viel, groß bezeichnend; goth. *maist*, ags. *maest*, engl. *most*, schwed. *mest*, dän. *meest*, ahd. *meist*, anrd. *mestr*, lat. *maximus*, a, um, griech. *megistos*, ὁ μέγιστος, r, ov), von einem verlorenen Positiv *mag*, *mah*, groß, viel, gehörig zu *magan*, s. **Macht**.

der **Meister**, der Vorgesetzte, dann auch der in einer Sache oder Kunst Ausgezeichnete, der Lehrer; schwed. *mestlare*, isl. *meistlare*, ahd. *meistar*, engl. *master*, mlal. *meistralis*, celt. *meistri*, wend. *mojister*, wallach. *maiestru*, alban. *mjestar*, span. ital. *maestro*, frz. *maître*, vom lat. *magis-*

ter, der Vorgesetzte, Lehrer (*magistratus*, Obrigkeit), welches zu *mag-nus*, groß, gehört, und also eigentlich den Oberen bedeutet.

die **Melancholie**, die Schwermuth, der Trübsinn, eigentlich Schwarzgalligkeit; lat. *melancholia* (frz. *mélancolie*); vom griech. *melancholia* (μελαγχολία), von *melas*, *melaina*, *melan* (μέλας, μέλαινα, μέλαν), schwarz, und *cholā* (χολή), Galle.

die **Melde**, **Melle**, eine Pflanze; ahd. *melda*, *melta*, *malta*, *multa*, ht. *die molten*, *muolta*, dän. *meld*, *miäld*, norweg. *melde*, in gemeinen Mundarten *Melte*, *Malten*, *Malte*. Es scheint zu *milde* zu gehören, und eine milde Eigenschaft der Pflanze den Namen veranlaßt zu haben, doch paßt die Form nicht dazu, obgleich sich auch *Milde*, *Milte* geschrieben findet; denn der Stamm muß *mald-* seyn.

melden, anzeigen; ahd. *meldēn*, *meldōn*, ags. *meldian*, angeben. ahd. *meldari*, mhd. *meld*, *melde*, Verräther, *melda*, ags. *meld*, mhd. *melde*, Angabe, Verrath; schw. heißt *mäla* sprechen, isl. *maela*, *maelga*, ahd. *mahalkan*, *mahalon*, fordern. Es scheint dies Wort von *Mal*, *Mahl*, ein Zeichen, zu kommen, so daß die Bedeutung bezeichnen, anzeigen, welches schriftlich und mündlich geschehen kann, so wie es alle Bedeutungen des *Meldens* umfaßt, auch die Grundbedeutung ist; so lat. *signum*, Zeichen, *significare*, anzeigen, melden.

der **Melker**, frk. die Geste zu Milch, Wasser u. s. w., schwz. *melch-teren* scheint verwandt mit *Mulde*, wiewohl *melchteren* eher auf ein Milchgefäß oder Melkgefäß deutet.

die **Melilote**, eine Art Steinklee; lat. *melilotos*, griech. *melilotos* (μελίλωτος), von *meli* (μέλι), Honig, und *lotos* (λωτός), eine Art Klee.

meliren, mischen, vom frz. *méler*, welches statt *mesler* steht; itl. *mescolare*, vom lat. *miscere*, mischen.

die **Melisse**, eine Pflanze, vom griech. *melissa* (μέλισσα), Biene, also Bienenkraut, griech. *melisso-phyllon* (μελισσόφυλλον), *militaina* (μελίταινα), lat. *apiastrum*, von *apis*, Biene, frz. *mélisse*.

melken, die Milch aus den Zügen ziehen durch Streichen; ags. *melcan*, *meolcian*, engl. *milk*, schw. *molka*, dän. *malke*, schwz. *melchen*, *melen*, *mälen*, lat. *mulgere*, griech. *melgein* (μέλγειν), *a-melgein* (ἀμέλγειν). Eigentlich bedeutet dieser Wortstamm ziehen, drücken, pressen, wie aus mehreren andern Formen hervorgeht, z. B. lat. *mulceo*, streicheln, *promulgare*, an's Licht ziehen, bekannt machen, *remulcus*, ein Schiffsstau zum Ziehen. Vom melken hat die Milch ihren Namen, als das, was gemelkt wird; melk als Beiwort bedeutet, was gemelkt wird oder werden kann.

die **Melodie**, die zusammenstimmende Verbindung von Tönen, auch Gesang oder Liedweise; lat. *melodia*, griech. *melodia* (μελωδία), das Singen, der Gesang, von *melos* (μέλος), Lied, *odā* (ὁδή), Gesang, frz. *mélodie*, engl. *melody*.

die **Melone**, ein Gewächs; itl. *mellone*, vom lat. *melopepon*, dies vom griech. *málopepon* (μαλοπέπων), von *málon* (μαλόν), Apfel, und *pépon* (πέπων), reif, weich, weil die Melone einem Apfel ähnlich ist und weich gegessen wird.

die **Melote**, Nebenform von **Melilote**.

die **Memme**, f. **Mamma**, 2) der Feigling, ahd. *mammunto*, weich-

lich, *mammonles*, schmeichelnd, weichlich, *memmedi*, *mammendi*, *mam-monti*, schmeichelndes, sanftes Wesen.

die Menage, frz. *ménage*, das Hauswesen, statt *mesnage*; inlat. *masagium*, *masala*, Wohnung, *maisnada*, *mainada*, *mesneda*, *inasnada*, Familie, *mansus*, Wohnung, frz. *maison*, spn. *meson*, engl. *mease*, Haus, vom lat. *manere*, bleiben, also eigentlich Aufenthalt, Aufenthaltsort.

die Menagerie, ein Raum, wo man Thiere zum Vergnügen hält, besonders ausländische oder seltene; vom frz. *ménagerie*, welches von *ménage*, Haus, abstammt.

menen, br., schwb., frk. treiben, führen, leiten, ziehen, bildlich: plagen, veritzen, ahd. *menén*, *menan*, mhd. *manen*, schwb. *mana*, holl. *mennen*. Der Laut stimmt überein mit frz. *mener*, vom lat. *minare*, drohen, antreiben; vielleicht stammt das deutsche Wort aus dem Romanischen.

die Menge, die Vielheit, die große Anzahl; es gehört zu manch, welches man oben nachsehe. Goth. *managei*, ahd. *manaki*, mhd. *menege*.

mengen, durch einander mischen; agf. *mengcan*, ndf. *mank*, schwb. *mänga*, dän. *mänge*, engl. *mingle*. Da mengen in der Bedeutung ganz mit mischen übereintrifft (lat. *misceo*, griech. *mignyein* [μὶγνύνειν], daneben *misgein* [μίσγειν]), so scheint mengen mit mischen von gleicher Wurzel zu kommen und statt *meggen* zu stehen (denn das verdoppelte g gieng in ng über); doch könnte es auch zu Menge gehören und die Vielheit als ein verwirrtes Durcheinander genommen worden seyn.

der Mennig, eine rothe Farbe; schwb. *mönja*, dän. *mönne*, *minie*, ndf. *mennje*, frz. *mine*, *mine de plomb*, vom lat. *minium*, welches mit dem griech. *millos* (μῖλτος) verwandt zu seyn scheint.

der Mennonist, Mennonit, der Wiedertäufer; der Name kommt von Mennon, dem ersten Lehrer dieser Religionssecte.

der Mensch, ein Säugethier; agf. *mennisc*, schwb. *människa*, isl. *manneska*, dän. *menniske*, ndf. *minsk*, ahd. *mannisco*, *mennisco*. Es ist ein vom Worte Mann gebildetes Beiwort auf isch, welches wieder zu einem Hauptwort geworden ist. Im Goth. findet sich *manniska*, agf. *men-nisc*, ahd. *manask*, *mennisk*, isl. *mennkr* als Beiwort; das Hauptwort Mann hat ebenfalls die Bedeutung des Wortes Mensch, s. oben Mann.

die Mensur, das Maas, vom lat. *mensura*, das Maas; welches mit dem deutschen Worte verwandt ist; s. messen.

mensuriren, nach dem Maasse einrichten, von Mensur.

die Merend, Merd, das Nachmittageffen, vom lat. *merenda*, ital. *meranda*, spn. *merienda*, ahd. *merade*, *mért*, *merot*, mhd. *merthe*. *merenda* kommt vom lat. *meridies*, Mittag.

der Mergel, s. oben Märgel.

merken, mit einem Zeichen versehen, nach einem Kennzeichen urtheilen, urtheilen, muthmaßen, Acht geben, nach Kennzeichen im Gedächtnisse behalten, von Marke, Zeichen, welches man oben nachsehe; agf. *mearcan*, engl. *mark*.

der Merkur, bei den älteren Römern der Gott des Handels, Diebstahls, der Götterboße u. s. w., auch Name eines Planeten. In der Chemie wird das Quecksilber so benannt.

der Merz, s. März.

die Mespel, s. Mispel.

Die Messe, ein Theil des katholischen Gottesdienstes, welcher das Abendmahl betrifft, wo der Priester die Hostie verzehrt; vom lat. *missa*, weil der Diakon dabei sagte: *ite, missa est*, geht, die Versammlung ist entlassen (von *mitto, misi, missum, millere*, schicken, wegschicken), worauf sich die Katechumenen entfernten; ags. *maesse*, engl. *mass*, schw. *mess*, itl. *mess*, frz. *messe*. Weil die Kirchenfeier öfters mit Jahrmärkten verbunden war, so bekam der Jahrmarkt auch den Namen der Messe, wie das Wort Dult, Indult ähnliche Bedeutung bekam; daher ags. *massere*, der Handelsmann; der Mesner, br. auch Mesmer, der Küster.

zu essen, nach einer bestimmten Größe die Größe von etwas ermitteln oder bestimmen; goth. *milan*, ags. *metan*, engl. *mete*, schw. *måta*, dän. *maale*, nbf. *meten*, abh. *mezzan*, lat. *melior, mensus, sum, metiri*, griech. *metron* (μέτρον), Maas, *metrein* (μετρεῖν), messen, hebr. *mad*, Maas, *madad*, hat gemessen. Von messen kommt Maas, abh. *mez*, das, womit man mißt oder das Zugemessene, lat. *modius*, der Schäffel, griech. *medimnos* (μέδιμνος), daf., lat. *modus*, das Maas, als Art und Weise, *modicus, a, um*, mäßig. Vielleicht ist Ausdehnung der Grundbegriff, und es könnte dann zu der Wurzel gehören, woher anrd. *mida*, bewegen, lat. *movere*, bewegen, kommen (s. Maufe, Mücke).

das Messer, ein Werkzeug zum Schneiden; abh. *mezers, mezer, meztere*, ndf. *mez*, *mest*, holl. *mes*, ungar. *metzöker*. Es könnte von meissen (mit vortretendem s schmeissen, hauen), schneiden, abh. *mezzón*, Steine behauen, woher Meißel, zu kommen scheinen; doch abh. findet sich *mezzirahs, meziras, mezzisahs, mazzahs*, was auf *maz*, Speise, und *sahs*, Messer, führt, also ein Speiseschneidezeug.

der Messias, der Gesalbte, ein Name des Christenheilsands Jesus, vom hebr. *maschach*, hat gesalbt.

das Messing, ein aus Kupfer und Zink gemischtes Metall; ags. *maeslen, maeslen, maesling*, engl. *masling*, schw. dän. *messing*, abh. mhd. *messinc*, anrd. *messling*, böhm. *mosaz*, poln. *mossadz*. Es bedeutet gemischtes Metall von einer neben mischen anzunehmenden Nebenform messen, frz. *mesler, méler*; oberd. heißt es daher Mösch, Meisch (s. mischen, s. v. a. mischen), nnd. *mesken*.

die Neste, verderbt aus Neze (mhd. *meste*, ein hölzernes Gefäß, böhm. *maeste*, Büchse).

das Metall, ein im Feuer schmelzbarer und durch Schlagen dehnbarer mineralischer Körper, vom lat. *metallum* (frz. engl. *metal*), dies vom griech. *metallon* (μέταλλον), welches auch Bergwerk bedeutet und wahrscheinlich kein ursprünglich griechisches Wort ist, sondern aus dem Semitischen stammt; pers. *mis*, vermischtes Erz, poln. *meidz*, dalmat. *mido*, daf., böhm. *med*, Kupfer. Lat. bedeutete *metallum* auch Stoff im Allgemeinen, z. B. *metallum ligneum* (von *lignum*, Holz), Zimmerholz.

die Metallurgie, ein Theil der Bergwerkswissenschaft, die Metallkunde; das Wort ist aus dem griech. *metallurgein* (μεταλλουργεῖν), Metalle bearbeiten, gebildet.

die Metapher; so benennt man die Redefigur, wenn man einen Ausdruck überträgt auf eine Sache, welcher er eigentlich nicht zukommt, sondern nur nach irgend einer Ähnlichkeit; lat. *metaphora*, vom griech. *metaphora*

(μεταφορά), von *mela-pherein* (μετα-φέρειν), übertragen; — *metaphorisch*, ein Beiwort, von *Metapher*.

die *Metaphysik*, die Lehre von den übernatürlichen Dingen, vom griech. *meta-physika* (τὰ μετὰ τὰ φυσικά), das Uebernatürliche.

das *Meteor*, die Lufterscheinung, vom griech. *meteoron* (μετέωρον), erhoben, hoch, über der Erde erhaben.

der *Meth*, ein Getränk, aus Honig und andern Flüssigkeiten bereitet; agf. *meodo*, *medo*, engl. *mead*, schw. dän. *mjöd*, *mod*, ahd. *metu*, *medo*, *melo*, mhd. *mele*, anrd. *miödr*, litth. *meddus*, slav. celt. *med*, slav. *medo-wina*, *Meth*, mlat. *medus*, *meda*, *medo*. Der *Meth* hat seinen Namen von dem Honig, welcher slav. *med*, *meod*, litth. *medus*, ungar. *mez*, finn. *esi*hn. *messi* heißt.

die *Methode*, die Lehrart, die Ordnung im Untersuchen; lat. *methodus*, griech. *methodos* (μέθοδος), welches eigentlich das Nachgehen bezeichnet (μετά, nach, ὁδός, Weg), dann das Nachforschen, den Weg der Untersuchung, frz. *méthode*, engl. *method*.

das *Metier*, das Handwerk, die Kunst, vom frz. *métier*, dies vom lat. *magisterium*, in der Bedeutung der Meisterschaft, des Meistereyns in einem Geschäft; s. oben *Magister*.

die *Metonymie*, die Namensverwechslung, wenn man ein Wort statt eines andern gebraucht; lat. *metonymia*, vom griech. *met-onymia* (μετωνυμία, von μετά, und ὄνυμα, ὄνομα, Namen), engl. *metonymy*, frz. *metonymie*.

das *Metrum*, das Maas, Versmaas; lat. *metrum*, vom griech. *metron* (μέτρον), Maas.

das *Mett*, s. *Mettwurst*.

die *Mette*, die frühe Morgenkirche, vom lat. *matutinus*, *a*, *um*, frühe, am Morgen statt findend; frz. *matines*, schw. *maella*.

das *Metteram*, der *Mettrich*, das Mutterkraut. *Metter* ist hier verderbte Nebenform von *Mutter*.

die *Mettwurst*, eine Wurst aus *Mett* gemacht. *Mett*, welches noch in manchen Gegenden z. B. in Niedersachsen im Gebrauch ist, bedeutet Schweinefleisch, von welchem das Fett abgetrennt ist, eigentlich aber nur Fleisch im Allgemeinen. Es ist eine Nebenform von *mat*, Speise, vorzugsweise Fleisch, schw. *mat*, Speise, in Uppland Fleisch, engl. *meat*, Speise, Fleisch, goth. *mats*, agf. *mele*, anrd. *matr*, dän. *mad*, ahd. mhd. *maz*, Speise, frz. *mets*, Gericht; ursprünglich etwas, was man zu sich nimmt, von *malan*, nehmen.

die *Metze*, liederliche Weibsperson; es scheint verderbt aus *Mäd*sen, d. i. Mädchen, in übler Bedeutung, wie auch das Wort *Bube* in übler Bedeutung gebraucht und huren und huben zusammen genannt wird. So gebrauchen auch andre Sprachen die Wörter, welche Mädchen bedeuten, z. B. engl. *miss*, spn. *moça*, *muchacha*, holl. *meisje*, wend. *muschica*, *muzica*; doch ist zu bemerken, daß mhd. *mol* die Hure bedeutet, ebenso holl. *mot*, welches auch Abfall, Schmutz bedeutet; allein die Hure heißt auch mhd. *metze* und *metlin*.

die *Metze*, in gemeiner Sprache *Messe*, ein gewisses Maas; goth. *mitalths*, agf. *mēlta*, ahd. *mezxo* (br. die *metz*, ein Maas von Grund und Boden, die *mitz*, das Maas), von *mitan*, messen, s. messen.

mezen, schneiden, hauen, schlachten, daher mezzgen, schlachten, Mezzger, der Schlächter, megeln, niederhauen, schlachten, die Megig, die Fleischbank, der Steinmeg (ahd. *mezzo*, ital. *mazzone*, *maccio*, frz. *maçon*, der Steinbehauer; ndf. *malsken*, zersetzen, holl. *malzen*, *malzen*, tödten, ital. *mazzare*, *amazzare*, spn. *malar*, mlal. *malare*, daff., ahd. *meizan*, schneiden, *mezzôn*, Steine behauen, *mezzalon*, dreschen, d. i. hauen, schlagen, holl. *metzelen*, mauern, frz. *maçonner*, spn. *mazonar*, mauern, welche Benennungen sich auf das Zurechthauen der Steine beziehen. Goth. *maitan*, schneiden, ist der Stamm von mezen, verwandt mit mähén. Ehemals hieß *möltz*, Hammel, d. i. verschnittenes Thier, im Bilsdhal *molzer*, Widder.

der Mezzner, der Mühlknappe, welcher meget, d. i. welcher die Mahlmeze nimmt.

der Meuchelmord, der heimliche, hinterlistige Mord, meucheln, heimlich, hinterlistig morden, meuchlings, heimlicher, hinterlistiger Weise; ndf. *mucken*, meucheln, meuchelmorden, Mucker, der Meuchelmörder, ahd. *muhhon*, herumschwärmen, *muhhari*, der Herumschwärmer, *muhheo*, der Räuber, schwz. *mauchen*, *mucheln*, heimlich naschen, *schmauchen*, *verschmauchen*, verheimlichen, *müchen*, umherschleichen, br. *herummauchseln*, herum schleichen in böser Absicht, *der muchael*, der Teufel. Der verlorne Stamm muhen muß herumschwärmen bedeutet haben, so daß der Uebergang der Begriff ist: herumschwärmen, im Lande herumstreichen, in böser Absicht herumstreichen, rauben, endlich rauben und morden, so daß meucheln eigentlich morden, speciell heimlich morden bedeutet. Von demselben Stamme kann das Wort Mücke kommen, so von ihrem Herumschwärmen genannt, wie auch das Heimchen, die Grille, ahd. *muhheimo* heißt. Der Grundbegriff ist die Bewegung, vgl. Muth.

die Meute, ein Trupp Jagdhunde, vom frz. *meute*, welches aber aus dem Deutschen stammt, frz. *muelle*, Jägerhaus, wo die Jäger zusammenkommen, *muelle de lièvre*, Hasenlager, f. Meuterey, schwz. *mülhe*, Koppel Hunde

die Meuterey, eine unerlaubte Verbindung, ein Complot; schwb. *myleri*, dän. *myllerie*, engl. *mutiny*; der Meuterer, Meuter, der an der Meuterey Theil nimmt oder sie anregt, — meuten, eine Meuterey machen; frz. *mutiner*, ital. *mutinare*, *ammutinarsi*, spn. *amotinarse*; agf. schwb. *mot*, eine Zusammenkunft, ein Zusammentreffen, goth. *moljan*, agf. *melan*, begegnen, engl. *meet*, antreffen, begegnen, versammeln. In Meuterey, Meute ist also der Grundbegriff: Versammlung.

die Mewe, Möwe, ein Wasservogel; ahd. *muwo*, *meu*, *meg*, isl. *máfr*, *már*, agf. *maev*, *maeve*, *mev*, engl. *mew*, holl. *meeuw*, frz. *mauve*, *mouette*, *mauviette*, *mauvís*, schwb. *māse*, dän. *maage*, norweg. *maase*. Es scheint dieser Vogel seinen Namen von der schnellen Bewegung zu haben (von muhen, f. Mücke und oben Meuchelmord), und eben davon scheint der Musch (der Sperling), die Gras-mücke benannt zu seyn.

mlauen, f. mauen.

mich, Accusativ des Fürworts ich; goth. *mik*, agf. engl. *me*, schwb. *mig*, ndf. *mi*, lat. *me*, griech. *eme* (ἐμὲ), *me* (μὲ).

michel, groß, stark, f. oben Macht.

das Nieder (sollte eigentlich Mäder heißen), ein Kleidungsstück des

weiblichen Geschlechts, auch Leibchen genannt; oberdeutsch heißt es auch *Müter*, abh. *muadar* (welches Bauch erklärt wird), mhd. *muoder*, welches auch ein Stück der Manns Kleidung und überhaupt eine Bedeckung bedeutet, br. *müeder*, andl. *muder*, latinisirt *modercula*; der Stamm ist unbekannt.

die Miene, die Gestalt, Figur, die angenommene Gestalt, der Schein, das Zeichen, die Gestalt des Gesichtes, die Gesichtszüge, Geberden; schw. *mynd*, *mint*, die Form, Gestalt, *mynda*, bilden; abh. *meino*, Zeichen, celt. *min*, die Miene, *man*, Zeichen, Aussehen; engl. *mien*, frz. *mine*, itl. *mina*, die Miene. Es gehört zu *mahen*, *meinen*, und bezeichnet entweder das, was mahnt, das, was uns an etwas erinnert, woran man etwas erkennt, — oder es geht, was vielleicht weniger wahrscheinlich ist, der Begriff des Bildens von dem des Erinnerns aus, da etwas erkennen und etwas bilden als verwandte Begriffe einander berühren; oder endlich ist Miene der Geist, der geistige Ausdruck, dann der Ausdruck, das Aussehen einer Sache. Obgleich die Abstammung des Wortes nicht zu bezweifeln ist, so dürfte es doch schwer halten, den wahren Begriff festzustellen, wiewohl die zuerst angegebene Bestimmung richtig scheint; s. oben *mahen*.

die Mietmuschel, eine Art Muschel; griech. *mytilos* (*μυτίλος*), lat. *mytilus*, *mytilus*, woher der Name wahrsch. in das Deutsche überging.

die Miete, ein Insect (s. Motte); ags. *mile*, engl. frz. *mite*, dän. *mid*, abh. *miza*, unlat. *mila*. Sie hat den Namen wohl vom Zerschaben der Sachen, abh. *meizan*, schneiden, vgl. *mezen*.

die Miete, Geschenk, Lohn, der Vertrag, laut welchem der Eine dem Andern um Lohn etwas auf eine Zeit überläßt oder ihm Dienste leistet; mietken, um Lohn dinge, auf eine Zeit etwas um einen Preis leihen, leihen; abh. *mielan*, nds. *melen*, *meen*, mietken; abh. *miela*, ags. *mēd*, schw. *mula*, Geschenk, Lohn (goth. *mizdo*, *meord*, engl. *meed*, poln. *myto*, böhm. *mizda*, griech. *misthos* (*μισθος*), Lohn. Lat. *merere*, verdienen, erwerben, scheint verwandt, da es alal. *mesere* geheißen haben kann. Ob aber abh. *miela* mit goth. *mizdo* übereinkomme, ist sehr zu bezweifeln und scheint unmöglich). *mielan* setzt goth. *miudan* voraus; es findet sich goth. *gamáudjan*, an die Hand geben, darreichen, welches viell. dazu gehört.

der Miez, das Miezchen, Muß, Muzen, eine Benennung der Kage, wahrscheinlich von ihrer Stimme, s. *mauen*; schw. *miez*, *mielz*, *molz*, *mutz*, die *mölz*, *metze*, der Eber; dies hat nichts mit der Benennung der Kage gemein und bedeutet wahrscheinlich zuerst das verschnittene Männchen, von *mutzen* (s. Muzen) verstümmeln, schneiden.

mignon, lieblich, zierlich, als Hauptwort geliebte Person, vom frz. *mignon*, welches vom deutschen *minnen*, lieben, stammt.

die Migräne, das Kopfschmerz auf der einen Seite des Kopfes; frz. *migraine*, itl. *emigrania*, spn. *migrano*, engl. *megrime*, lat. *hemicranium*, griech. *hemicrania* (*ἡμικρανία*), von *hemí* (*ἡμι-*, halb) und *kranon* (*κράνον*), Kopf, Schädel.

das Mikroskop, das Vergrößerungsglas zum Beschauen kleiner Gegenstände; frz. engl. *microscope*, vom griech. *mikros* (*μικρός*), klein, und *skopos* (*σκοπός*), Gußer, Schauer.

die Milbe, ein Insect, welches vom Zerschneiden, Zermalmen der Sachen den Namen hat; goth. *malo*, abh. *miliwa*, mhd. *milwe*, aurd. *mölz*,

schw. *mal*, dän. *møl*, *mäl*, poln. *mol*, von mahlen (*milan*), welches man nachsehe.

die Milch, die aus dem Euter gemelte weiße Flüssigkeit; bildlich, was der Milch ähnlich sieht; ags. *meolc*, engl. *milk*, anrd. *miolk*, schw. *mjolk*, dän. *melk*, ahd. *miluh*, mhd. *milch*, nds. holl. *melk*, böhm. *mleko*, wend. *mlekn*. Die Milch hat den Namen vom Melken, d. i. von dem durch Streichen Herausgezogenwerden aus dem Euter; s. melken.

mild, weich, gelinde, sanft, freigebig, reichlich; ahd. *milli*, ags. *milde*, *milide*, engl. schw. *mild*, isl. *milde*, russ. *meloe*, poln. *mily* (lat. *molis* gehört nicht hieher, da es aus *mobilis*, beweglich, zusammengezogen zu seyn scheint), griech. *meilichos* (μειλικος). Vgl. Milz; ahd. *mlitian*, ags. *mlissian*, slw. *milowal*, sich Eines erbarmen.

die Miliz, der Kriegstaat, die Truppen, vom lat. *militia*, das Kriegswesen (*miles*, der Soldat), frz. engl. *milice*.

der Milz, eine Art Schilfgras, dessen Blüthenrispe Aehnlichkeit mit der der Hirse hat, welche lat. *milium* heißt, woher der Name zu stammen scheint.

die Million, die Zahl von tausend Mal tausend, vom frz. *million* (engl. eben so), welches vom lat. *mille*, tausend, kommt.

die Milz (ehemals das M.) ein Eingeweide; ags. *milte*, engl. dän. *mill*, schw. *mjelle*, isl. *milte*, anrd. *milli*, nds. *milte*, ahd. *milzi*, mhd. *milze*, itl. spn. *milza*. Es ist mit mild von gleicher Abkunft und entweder die Milz als etwas Weiches bezeichnend (wie davon auch die sogenannte Milch der Fische, d. i. der Samen derselben, nds. *milte*), oder von dem Erweichen, insofern die Milz irgend einen Saft bereitet.

der Mime, der Schauspieler; frz. *mime*, vom lat. *minus*, dies vom griech. *mimos* (μῖμος), welches eigentlich den Nachahmer bezeichnet.

mind er, geringer, kleiner; es ist der Comparativ eines verlorren Positivs; als Adjectiv: goth. *minniza*, schw. *minne*, *mindre*, dän. *mindre*, ahd. *minniro*, mhd. *minner*, anrd. *minni*, lat. *minor*, *minus*, griech. *meion* (μείων) und *minys* (μινύς). Das Adverb lautet goth. *mins*, ahd., mhd., nhd. *min*, anrd. *minnr*, *milhr*. Der Superlativ goth. *minnists*, ahd. *minnist*, mhd. *minnest*, nhd. *mindest*, anrd. *minnstr*, lat. *minimus*, griech. *meistos* (μείστος). Vermindern heißt lat. *minuere*, griech. *minythein* (μινύθειν). Im griech. *mikros* (μικρός), klein, scheint dieselbe Wurzel enthalten zu seyn, und ihr Grundbegriff dürfte vielleicht das Dehnen, Ausdehnen seyn, so daß dünn die erste Bedeutung des verlorren Positivs wäre.

die Mine, s. Miene.

die Mine, der Gang in dem Bergwerk, ein Gang, welcher mit Pulver gefüllt wird zum Sprengen bei Belagerungen; bildlich, ein heimlicher Anschlag, vom frz. *mine*, welches zu *mener*, führen, als verwandtes Wort gehört; itl. *mina*, engl. *mine*, dän. *mine*. Das frz. *mener*, führen, schw. *mana*, holl. *mennen*, führen, stammt vom lat. *minare*, drohen, antreiben.

das Mineral, ein Körper, welcher wächst, aber nicht organisiert ist, als Erz, Stein, vom ml. *minerale*, welches von *mine*, Mine, kommt und zunächst das aus Minen, d. i. Bergwerken Gewonnene bezeichnet; frz. engl. *mineral*.

die Mineralogie, die Lehre von den Mineralien, von *minerale* und dem griech. *-logia* (-λογία), Lehre.

der Minister, ein Beamter an der Spitze der Geschäfte; frz. *ministre*, engl. *minister*, vom lat. *minister*, der Diener, welches zu *minor*, geringer, gehört und eigentlich den Geringeren, Dienenden bezeichnet. Das Gegentheil ist *magister*, der Größere, s. oben.

die Minne, die Liebe (ehemals auch die physische Liebe), minnen, ahd. *minneon*, *minnōn*, lieben; es ist eine Nebenform von *meinen*, welches man nachsehen, und bezeichnet eigentlich wollen; ahd. *minnea*, die Liebe, schw. *minna*, lieben, *minne*, Willen, celt. *mynnu*, wollen.

minorenn, minderjährig, vom lat. *minor*, minder, und *-ennis*, jährlich, von *annus*, Jahr.

der Minorit, ein Franziskanermönch, welche Mönche sich *fratres minores*, d. i. die geringeren Brüder, nannten.

die Minute, ein kleiner Zeittheil, vom lat. *minutus*, *a*, *um*, klein von *minuere*, mindern, klein machen.

die Minze, s. Münze.

mir, der Dativ des Pronomen ich; griech. *moi*, *emoi* (μοι, ἐμοι), lat. *mihi*, goth. *mis*, ags. *me*, engl. *me*, schw. *mig*, holl. *my*, ahd. *mih*. *mir*, as. *mi*, aurd. *mer*.

die Mirthe, s. Myrthe.

mischen, durch einander thun, mengen; ahd. *miskan*, engl. *mash*, böhm. *zmichati*, *smisseti*, wend. *meisham*, poln. *mieszam*, lat. *miscere*, griech. *misgein*, *mignuein* (μισγειν, μιννυειν), hebr. *masad*, hat gemischt. Vgl. mischen und Messing.

der Mischmasch, ein Gemisch; engl. *mishmash*, frz. *micmac*, dän. *miskmak*, nds. *miskmask*, von mischen, in der zweiten Hälfte mit dem Ablaut gebildet, wie Wischwasch und ähnliche.

das Miserere, ein heftiges Eingeweideliden; das Wort ist lat. und heißt: erbarme dich, von *misereri*, sich erbarmen.

die Mispel, Mespel, eine Baumfrucht, provincieel Mispel, Mespel, Hespel, Hespelstein; ahd. *nespil*, *nesple*, nds. *wispel*, *wispeltüte*, dän. *mispel*, schw. *die äspelen*, *aispeln*, *näspeln*, br. östreich. *aspen*, *asperlen*, schw. *nefle*, itl. *nespolo*, spn. *nespera*, *nesparo*, portug. *nespera*, frz. *nefle*, poln. *mispla*, *niesplik*, lat. *mespilus*, griech. *mespilä*, *mespilōn* (μεσπιλῆ, μέσπιλον).

miß; diese Partikel enthält den Begriff des Wechsels, der Verschiedenheit, der Entfernung, des Mangels, Abgangs, Fehlers; goth. *misso*, wechselseitig, ags. *missjan*, irren, *mislic*, goth. *missaleiks*, mannigfaltig, verschieden, engl. *miss*, Verlust, Irrthum, isl. *missa*, verlieren, *missir*, Verlust, schw. *mista*, daff., nhd. *miffen*, ahd. *missan*, entbehren, ermangeln. Miß heißt goth. *missa*, ags. *mis*, ahd. *missa*, *missi*, *mis*, mhd. *misse*, *miss*, *mis*, schw. *miss*, engl. *mis*, frz. *mes*. Da Wechsel als der Grundbegriff der verschiedenen Bedeutungen anzunehmen ist, so wäre es möglich, daß miß wurzelverwand mit meiden wäre, welches man vergleiche; aus einer solchen Möglichkeit folgt aber noch nicht die Wahrscheinlichkeit. In der Zusammensetzung bezeichnet miß gewöhnlich das Fehlen, Irren, das Falsche, Mangelnde.

miffen, ermangeln, entbehren, s. miß.

mißhällig, von miß und hällig, nicht übereinstimmend, s. einhällig.

mißrathen, nicht gut gehen, nicht gelingen, von miß und rathen in der Bedeutung: werden.

die Mission, die Sendung; frz. engl. *mission*, vom lat. *missio*, welches von *mislo*, *misi*, *missum*, *mittere*, senden, kommt.

der Missionär, der mit einer Sendung Beauftragte; frz. *missionnaire*, engl. *missionary* (von *mission*). Man versteht häufig darunter solche, welche auf christliche Bekehrungsgeschäfte ausgehen.

das Missiv, das Sendschreiben; frz. engl. *missive*, vom lat. *mislo*, *misi*, *missum*, *mittere*, senden.

mißlich, s. miß.

der Mist, die Excremente, der Dünger; goth. *maihstus*, ags. *meox*, *mix*, *myx*, engl. *mixen*, *muck*, schw. *mock*, dän. *mög*, isl. *myk*, abd. *misil*, *misl*, ndf. *mess*. Mist steht, wie aus den Mundarten hervor- geht, für Mist; Stamm *maihsan*, von *meihan*, *meigan*, *migen*, har- nen (ags. *migan*, isl. schw. *miga*, lat. *mejere*, *mingere*, griech. *michein*, *o-michein* [μίζειν, ὀ-μίζειν]), dessen Grundbegriff wahrscheinlich nägen ist, so daß Mist ein Nägendes, Nasses, nasser Koth ist. Diese Annahme scheint zu bestätigen, daß Mist auch den nassen Nebel bedeutet (ags., ndf., engl., holl. *mist*), welcher im Griech. *omichlā* (ὀμίχλη) heißt, von *omi- chein* (ὀμίζειν), harnen, d. i. nägen.

die Mistel, eine auf Baumzweigen wachsende Pflanze, aus deren Beeren Vogelkoth bereitet wird; abd. *mistil*, dän. norm. *mistel*, ags. *mistella*, *mistel*, welches auch eine Art Klee bezeichnet, engl. *misteltoe*, *missletoe*.

mit, eine Partikel und Präposition, eine Verbindung, Gemeinschaft aus- drückend; goth. *mith*, ags. *mid*, abd. *mit* (als Partikel *mili*), afrs. *milh*, holl. *met* (als Adverbium *mede*), schw. dän. *med*, aurd. *meth*, griech. *mela* (μετά). Verwandt sind: mitten, Mitte, mittel.

die Mitte, mitten, mittel, das Mittel; mit-, mitten, mittel bezeichnen den Raum zwischen mehreren Sachen, welcher von allen Enden gleich weit entfernt ist, welcher Punkt die Mitte, auch das Mittel heißt; goth. *midis*, abd. *mitti*, ags. *mid*, *middel*, schw. *mid*, engl. *amidst*, *midst*, mitten, lat. *medius*, *a*, *um*, griech. *mesos*, *ā*, *on* (μέσος, η, ον); goth. *midja*, abd. *mitti*, schw. *midja*, ndf. *midde*, die Mitte. Das Mit- tel als Mitte ags. *middel*, engl. *middle*, *midst*, schw. *medel*, ndf. *mid- del*, lat. *medium*, griech. *meson* (μέσον). Das Mitteneintreten zwischen Personen ist ein Beilegen ihrer Streitigkeiten, ein Ausgleichen, daher sich in das Mittel schlagen; auch bezeichnet Mittel überhaupt etwas Dazwischen- tretendes, Ausgleichendes, Beilegendes, Helfendes, daher Arzneimittel, Hülf- mittel; s. mit.

die Mixtur, die Mischung, besonders eine gemischte Arznei, vom lat. *mixtura* (engl. *mixture*), die Mischung, von *misceo*, *miscui*, *mixtum*, *miscere*, mischen.

mobil, beweglich, s. das folgende Wort.

die Mobilen, das Möbel, der Hausrath, eigentlich die beweglichen Güter im Gegensatz der Immobilien, der unbeweglichen Güter; lat. *mobi- lis*, *e*, beweglich, von *movere*, bewegen, frz. *les meubles*.

die Mock, s. Muck.

die Mode, die Sitte, Gewohnheit, die Kleidertracht, vom frz. *mode* (engl. *mode*), dies vom lat. *modus*, Maass, Art, Weise.

das Modell, der Model, das Maaß, das Bild, welches als Muster dient, die Form; ital. *modello*, frz. *moule*, modèl, engl. *mould*, *model*, vom lat. *modulus*, das Maaß, Model, von *modus*, Maaß, Vorschrift, Regel.

der Moder (die Mutter, z. B. Stiefmutter), faulender Stoff, feuchte, schleimige Materie; schwed. *modd*, *modder*, dän. *mudder*, holl. *modder*, engl. *mud* (*mould*), nds. *mudder*, *mudde*, *mada*, *modder*, br. *der molter*, *moll*, Moor, Moder, frk. *mollig*, faul, moderig, br. *der, das muel*, frk. *mud*, holl. *mol*, Unrath, schwz. *mollen*, *moltanen*, *multnen*, schwelen, *moll-*, *mult-feuer*, Schmauchfeuer, *muttelen*, kselhaft riechen, celt. *myrth*, weich, *mies*, faul, frz. *moile* (engl. *muck*, *muggish*), feucht, naß, lat. *mador*, Rässe, *madidus*, naß, *madeo*, naß, feucht seyn, griech. *mydan* (*μυδαν*), naß, feucht seyn. Demnach scheint naß der Grundbegriff; modern, faulen.

modern, nach der neuesten Mode, vom frz. *moderne*, mlat. *modernus*, vom lat. *modus*, woher Mode kommt; also ist der Begriff der Mode der Grundbegriff.

modest, bescheiden; frz. engl. *modest*, vom lat. *modestus*, bescheiden, ries von *modus*, Maaß, also eigentlich mäßig, das Maaß beobachtend.

mögen, Kraft haben, können, geschehen können; s. oben Macht.

der Moh'n, eine Pflanze; ahd. *mago*, mhd. *mage*, oberd. *Mage*, *Magen*, in gemeinen Mundarten *Mahn*, schwz. *mageel* (slv. ungar. *mag*, Saamen), norw. *mue*, slv. *mak*, griech. *mākon* (*μακον*). Es scheint der Name die Pflanze als eine große, hohe zu bezeichnen, von *mag-* (*μακ-*), groß, hoch; s. Macht.

der Mohr, ein Seidenzeug, auch Wollenzeug; frz. *mohère*, *moire*, engl. *mohair* (Wollenmohr, *moreen*), vom frz. *mou*, weich, und *haire*, Haar, eigentlich ein härenes Zeug, dann auch seidenes und selbst wollenes.

der Mohr, ein Mensch von der schwarzen Gattung, ursprünglich ein Africaner aus Mauritien, also eigentlich ein Maure, dann überhaupt ein Africaner, vom griech. *mauros* (*μαυρος*, *μαυρός*), dunkel, schwarz.

das Mohr, der Morast, Sumpf; ags. *mere*, *mör*, ahd. *muor*, isl. *myri*, schwed. *mor*, engl. *mere*, *moor*, br. *muer*, oberd. *mur*, gemösig, *gemor*, nds. *moor*, *moorine*, mlat. *morus*, *mora*. Es ist mit Morast, Marsch, Meer von gleicher Abkunft, und Feuchtigkeit, Rässe, ist der Grundbegriff. Zu dem Worte Meer steht es im Ablaut.

die Möhre, Mohrrübe, die gelbe Rübe; ags. *more*, ahd. *moraha*, schwed. *mör-rot*, böhm. *mrkew*, poln. *marchew*, wahrscheinlich von dem Mohr, dem Sumpfboden, so benannt, wie frz. *carotte* von *carre* (nordengl.), schwed. *kuerr*, Sumpf, vielleicht weil die Hauptgattung dieser Gewächse den sumpfigen Boden liebt.

der Mol, Moll, das Mollen schwed. in der Kindersprache der Stier, das Stück Rindvieh, wohl von muhen.

die Molber, br. die Himbeere, slv. *malina*.

der Molsch, der Salamander, eine Art Eidechsen; ahd. *mol*, mhd. *molle*, oberd. *moll*, *mallen*, wahrscheinlich von Mahl, der Fleck, weil der Molsch gefleckt ist; br. *das fleymolterlein*, der Schmetterling; vielleicht hängt der vulgäre Name desselben Mollermaler als ein verderbtes Wort damit zusammen.

die Molsche, s. Mulde.

die Molen, Mollen, Schmollen, br. das Weiche im Brod, die

Krume (oberschwb. der Klumpen Fett), isl. *moli*, itl. *molena*, schw. *smoll*, Krume; br. *molet*, *mollet*, trocken, weich, sanft, fleischig, fett, schlapp, der *mollbraten*, die Schweinskeule, *molschet* (mhd. sächs. *molsch*), fehlerhaft, weich, morisch, *schmollet*, feist, in Nürnberg *molla*, Schmeerbauch, ahd. *molawan*, vergehen, hinschmelzen, einschwinden. Der Grundbegriff scheint das Weiche zu seyn, und eine Berührung mit dem Stamme *smiltan*, schmelzen, statt zu finden.

die Molken, der wässerige Theil der Milch; ags. *molcen*. Molke ist eine Nebenform des Wortes Milch oder ein davon gebildetes Wort.

der Molt, der Molen; br. *mollen*, *moller*, die *molt*, ags. isl. *mold*, goth. *mulda*, ahd. *muolt*, *möll*, mhd. *mold*, *mollen*, f. Maulwurf.

das Molter, Multer, das was der Müller vom Getraide behält als Arbeitslohn, von mahlen, frz. *la mouture*, schott. *multure*, *mouler*.

die Monade, das Atom, der einfachste Bestandtheil eines Körpers, ein philosophischer Ausdruck seit Leibniz, vom griech. *monas*, -ados (μονάς, -άδος), die Einheit, das Eins, von *monos* (μόνος), einzig, allein.

der Monarch, der Alleinerrscher, vom griech. *monarchos* (μόναρχος), dies von *monos* (μόνος), allein, einzig, und *archein* (ἀρχεῖν), herrschen.

der Monat, Monath, die Zeit von einem Neumond zum andern (der bürgerliche Monat wird jedoch so gerechnet, daß zwölfte auf ein Jahr kommen); goth. *menolhs*, ags. *monath*, engl. *month*, schw. *månad*, dän. *maaned*, holl. *maend*, ndf. *maand*, *maant*, isl. *manadur*, lat. *mensis*, griech. *mān* (μῆν), *meis* (μείς). Es stammt von *man*, *mon*, der Mond, f. dieses Wort.

der Mönch, eine Säule, Spindel, ein Zapfen, Stämpel; der hohle Theil, wozu der Mönch gehört, heißt Mönne.

der Mönch, ein verschnittenes Thier, besonders ein verschnittenes Pferd, mönchen, castriren, itl. *monacare*, wahrscheinlich ein scherzhafter oder euphemistischer Ausdruck, entlehnt von den Mönchen, welche ihr Geschlecht nicht fortpflanzen sollen.

der Mönch, der Ordensgeistliche, der Klosterbruder, eigentlich der Einsamlebende, vom griech. *monachos* (μοναχός), allein, lat. *monachus*, ahd. *munih*, ags. *munuc*, schw. *munk*, br. *münech*, *münch*, ndf. *monnik*, *monnk*, *munk*, engl. *monk*, isl. *munkur*, spn. *monge*, celt. *mynach*, Auch mehrere Thiere werden Mönch genannt, welche einen der Mönchsplatte ähnlichen Fleck auf dem Kopfe haben.

der Mond, ein Planet; goth. *mena*, ags. *mona*, engl. *moon*, schw. *måne*, dän. *maane*, isl. *mana*, holl. *maan*, ndf. *maane*, *maund* (weiblichen Geschlechts), ahd. *mano*, mhd. *mune*, br. das *mån*, der *manet* (Mond und Monat), griech. *mānā* (μῆνη), litth. *menu*, lett. *mienu*, vgl. oben Monat. Die Grundbedeutung des Wortes ist unbekannt und, was man darüber vermuthen kann, ganz ungewiß.

das Mondkalb, Monkalb, ehemals auch oberd. Aberkalb, Alberkalb, ein fleischiges Gewächs, welches sich zuweilen in der Gebärmutter erzeugt; engl. *mooncalf*, ndf. *manenkind*. Kalb bedeutet in diesem Worte überhaupt ein Erzeugtes, ein Junges, und Mon-, Mond- scheint zu mein, falsch, unächt, zu gehören.

der Monolog, die Rede, welche Einer allein spricht, im Gegensatz des

Dialoß, des Zweigesprächs; griech. *monologos* (μονόλογος), allein Sprechend, frz. engl. *monologue*.

Das **Monopol**, das Recht, allein etwas verkaufen zu dürfen, Alleinhandel; griech. *monopolia* (μονοπωλία), lat. *monopolium*, der Alleinhandel, frz. *monopole*, engl. *monopoly*.

Die **Monstranz**, das Gehäuse, in welchem die geweihte Hostie aufbewahrt und gezeigt wird, vom lat. *monstrantia* (welches auch ein Reliquienkästchen bedeutete), dies vom lat. *monstrare*, zeigen.

Der **Montag**, der zweite Tag der Woche, welcher dem Monde geweiht war; eben so lat. *dies lunae* (luna, der Mond), frz. *lundi*, ahd. *manet-tag*, nts. *maandag*, holl. *maendag*, augs. *monandaeg*, engl. *monday*, dän. *mandag*. Der blaue Montag ist eigentlich der Montag vor Fasten, weil an ihm die Kirchen blau ausgeziert wurden, wie es in oberdeutschen Gegenden noch geschieht. Weil an ihm gezecht ward, heißt ein Zechmontag allgemein (besonders bei den Handwerkern) blauer Montag; schwz. (in Oberthurgau) heißt der Montag *zuemtig*.

montiren, kleiden, ausstaffiren, **Montirung**, **Montur**, Kleidung, Ausstaffirung, besonders Livree; frz. *monter* (itl. *montare*), ausrüsten, ausstaffiren, *monture*, Montur (für Kleidung jetzt veraltet). Eigentlich heißt *monter* (vom lat. *mons*, *montis*, Berg) steigen, in die Höhe gehen, dann erheben, dann bildlich etwas erheben, fertig machen.

Das **Monument**, das Denkmal; frz. *monument*, wallach. *mormint*, vom lat. *monumentum*, dies von *monere*, ermahnen, erinnern.

das **Moor**, s. **Mohr**.

das **Moss**, s. **Mos**.

Der **Mops**, **Moppel**, ein kleiner stumpfschnauziger, mürrisch aussehender Hund. Es scheint, daß er den Namen von seiner Schnauze hat, engl. *mop*, der Wisch, Lappen, das schiefe Maul (*mops and mows*, die schiefen Gesichter, das Anblärren), *to mop*, anblärren, ein schiefes Maul machen; vgl. mupfen.

mopsen, vulgär, knuffen, prügeln; schwz. *müpfen*, stoßen, *müpfeln*, *mipfeln*, Maulwurfshäusen aufstoßen.

Die **Moral**, die Sittenlehre; lat. *moralis*, *e*, die Sitten betreffend, von *mos*, *moris*, die Sitte, frz. *morale*, engl. *moral*, — die Moralität, die Sittlichkeit.

Der **Morast**, der Sumpf, Roth; ags. *mersc*, schwed. *moras*, dän. *mo-rads*, frz. *marais*, itl. *marazzo*, holl. *maras*, engl. *morass*, *marsh*, *moor*, *mire*, mlat. *maragium*, *maristus*. Von gleichem Stamme mit **Marisch**, **Mohr**, welche man vergleiche.

Das **Moratorium**, das gerichtliche Instrument eines Aufschubs; lat. *moratorius*, *a*, um, verzögernd, *mora*, Verzug, *morari*, verzögern, aufhalten.

Die **Morchel**, eine Art eßbarer Schwämme; ahd. *morchila*, *morkel*, *morich*, *môra*, *morack*, *morling*, schwed. *murkla*, engl. *moril*, oberd. *Morche*, in Oestreich und Baiern *Maurache*, *Morach*, frz. *morille*, böhm. *smrze*, mlat. *morucla*. Wahrscheinlich von *mor*, *mork*, schwarz, nts. *murk*, schwed. *mörk*, schwarz, isl. *myrkr*, der dunkle Nebel, *myrkur*, Dunkelheit; daher heißt auch der Nachtschatten, welcher schwarze Beeren hat, *morsche*, itl. *morella*.

Der **Mord**, der Tod, der gewaltsame Tod, die Tödtung; goth. *maurth*,

ahd. *mordar*, ags. *morþh*, schwed. *dän. mord*, nbf. *moord*, frz. *meurtre*, böhm. *mord*, finn. *murha*, pers. *mork*, wallach. *moarte*, lat. *mors*, *tis*, der Tod, griech. *moros* (μόρος), slv. *smert*, litth. *smertis*. Im Griech. kommt *moros* von *merein*, *meirein* (μέρειν, μείρειν), theilen, und bedeutet Theil, Loos, Schicksal, endlich Tod. Entweder ist *Mord* nicht ursprünglich deutsch, sondern entlehnt, oder der Stamm ist verloren und dieser muß mit dem griechischen noch vorhandenen gleiche Bedeutung gehabt haben (vielleicht verwandt mit mürbe, schwyz. *mörden*, *mürden*, stoßen, malmen, br. *merdern*, *merlern*, schonungslos zu Grunde richten, *der merderer*, unter dessen Händen nichts unbeschädigt bleibt); der Mörder, goth. *maurþrja*, ahd. *murdreo*, ags. *myrdhra*.

Mordio! ein Ausruf, wahrscheinlich verderbt aus dem alten Worte *murdjo*, der Mörder, so daß es der Ausruf ist, welcher die Gefahr vor einem Mörder bezeichnet; engl. *murder*.

die Morelle, Morille, f. Amarelle.

Mores, Einen *Mores* lehren, Einen zurechtweisen; lat. *mores*, die Sitten, von *mos*, *moris*, die Sitte.

morganatisch, die Morgengabe betreffend, f. Morgengabe. Die morgantische Ehe ist die Ehe linker Hand, welche der Frau nicht den Rang des Mannes, und den Kindern kein Erbrecht gibt.

morgen, am folgenden Tage; ahd. *morgan*, *morguna*, ags. *morgen*, engl. *to morrow*, nbf. *morgen*. Es bedeutet eigentlich um die Zeit des folgenden Morgens, wie frz. *de-main*, vom lat. *mane*, früh morgens; es ist also ein Wort mit dem folgenden.

der Morgen, die Zeit um Sonnenaufgang, die Frühe des Tages; goth. *maurgins*, ahd. *morgan*, ags. *margene*, *morgan*, *morgen*, *marne*, morgens, engl. *morn*, *morning*, schwed. *morgon*, isl. *morgun*, dän. nbf. *morgen*. Vielleicht, so meint man, bezeichnet es den wachsenden Tag, im Gegensatz des abnehmenden, des Abends, und gehört zu dem Worte mehr, mehrer; dann aber würde es im Gothischen nicht *maurgins* heißen. Eben so wenig ließe sich diese Form erklären, wenn man, wie auch geschehen, annimmt, Morgen sey entstanden aus den Wörtern im Orient. Eher möchte an eine Verwandtschaft mit *mork* (f. Marschel), dunkel, zu denken und die Dämmerzeit damit gemeint seyn.

der Morgen, ein Maas Landes, ein Tagewerk, Zuchart. Ursprünglich wahrscheinlich so viel Land, als Einer an einem Morgen, Vormittag, bearbeiten könnte.

die Morgengabe, das Geschenk, welches der Mann der Neuvermählten am Morgen nach der Hochzeit giebt; ags. *morgengisa*, schwed. *morgongifwa*, pulat. *morganegiba*, *morgengaba*, *morgangisa*, *morganaticum*, *morganale*, *murgilatio*; *morganaticum* ist latinisirt aus der Form *morgan*.

die Mornelle, der Mornell, eine Art Ribiz, scheint so von der schwarzen Farbe zu heißen, da er zum großen Theil schwarz ist; f. Mohr. morsch, durch Fäulniß mürbe, faul. Es ist nicht deutschen Ursprungs, sondern stammt, vermittelt des Romanischen, aus dem Lateinischen; ital. *marcio*, vom lat. *marcidus*, *a*, *um*, welk, morsch, verfault (holl. *mors*). der Mörsel, f. Mörser.

die Morselle, br. *marshellen*, ein magenstärkendes Zuckerwerk; lat.

morsellus, das Bißchen, von *morsus*, der Biß, frz. *morceau*, der Biß, das Stück. Also bedeutet der Name einen Bißen, ein Stück.

der Mörser, Mörfel, ein Gefäß, in welchem man Sachen zerstoßt, ein diesem Gefäße in der Form ähnliches Geschüz; ahd. *morsari*, *morsali*, agf. *mortere*, engl. *mortar*, schwed. *mortel*, dän. *morter*, ndf. *marter*, böhm. *mordir*, *mordjr*, poln. *mordzerzd*, frz. *mortier*, vom lat. *mortarium*, der Mörser; s. das folgende Wort.

der Mörtel, ein Gemisch von Kalk und Sand oder kleinen Steinen; ehemals *morter*, *mörter*, *mortrich*, *mortrer*, engl. *mortar*, *morter*, holl. *mortier*, frz. *mortier*, lat. *morturium*. Es bezeichnet ursprünglich etwas Zermalmtes, da auch der Mörser eben so heißt und nur Nebenform von Mörtel ist, von einem Wort, welches zerstoßen, zermahlen heißt; zwar aus dem Lat. entlehnt, aber verwandt mit ndf. *murten*, oberd. *mursen*, isl. *meria*, zerstoßen, zermahlen, schwz. *mürden*, *mörden*, *morsen*, *mürsen*, *vermürzen*, malmen, klein stoßen, br. *mürsen*, *murschen*, dass; lat. *moretum*, ein Essen von mehreren zerriebenen Sachen, als Knoblauch, Raute u. s. w.

das Moß, eine Gattung Gewächse, eine damit bewachsene Gegend; agf. *meos*, engl. *mosse*, ahd. *mos*, *mios*, *muos*, *mous*, uhd. *mos*, *mies*, schw. *mossa*, dän. *moos*, isl. *mosa*, anrd. *mosi*, oberd. *mies*, *myes*, *miesch*, frz. *mousse*, mlal. *mussa*, *musus*, *mussum*, slv. *mech*, celt. *musogl*, lat. *muscus* (vom griech. *moschos* [μόσχος], ein zarter Schößling, Sproßling, so daß dieses Gewächs im Allgemeinen als ein zartes Gesproßtes bezeichnet wird).

das Moß, das Moor, der Bruch; schwz. *moos*, holl. *mos*, engl. *moss*, schwed. *mossa*, adän. *mose*, flammuländ. *mos*, *mosch*, br. *mos* (*mosig*, *mösig*, sumpfig, morastig); scheint verwandt mit Moor, ahd. *muor*.

Mosaik, mosaikische Arbeit, s. Mafiv.

die Mosche, in Meissen und der Lausitz die Kuh, die junge Kuh, auch *motsche*, *mötschel* genannt; wend. *modzo*, *miodza*, ein Junges, afrz. *meschin*, mlal. *meschinus*, *mesquinus*, ein junger Mensch, frz. *meschine*, Mädchen, Magd, ehemals auch junge Kuh, in der Picardie *mequaine*, Magd, mlal. *mocima*, holl. *mocke*, oberd. *mocke*, die Sau, im Elsaß *motsch*, die Stute, br. *motsche*, *mockelein*, Kalb.

die Moschee, ein mahomedanisches Gotteshaus, ein semitisches Wort, *mesgid*, Bethaus; frz. *mosquée*, *mosquée*, anal. *mosque*.

die Moschen, Muschen, Muschel, Maschen, der Hängkorb, böhm. *mosna*, russ. *moschna*, der Beutel. Also aus dem Slav. entlehnt.

der Moschus, der Bism; frz. *musc*, engl. *musk*, im späteren Lat. *muscus*, im späteren Griech. *moschos* (μόσχος). Es stammt wahrscheinlich aus dem Orient.

die Moscarade, Moskovade, der zum ersten Mal bis zur Trockenheit eingeseigtene Zuckersaft, Rohrzucker; frz. *moscorade*, *moscouade*, engl. *moscorado*.

die Mossel, Nebenform des Wortes Muschel.

der Most, der ausgepreßte zuckerartige Saft verschiedener Früchte; schwed. engl. *must*, isl. *mosto*, frz. *moût*, böhm. *mest*, poln. *muszek*, vom lat. *mustum*, Most, eigentlich neuer Wein, denn *mustus*, *a*, *um* heißt frisch, neu, jung.

der Mostrich, der angemachte Senf, eigentlich der mit Most angemachte Senf; ital. *mostarda*, frz. *moutarde*, ndf. *mustert*, in Diefend Mästling.

die Motette, eine musikalische Composition über einen Bibelspruch, aus Fugen bestehend, vom ital. *mottello*; afrz. *mole*, neufrz. *motel*, mlat. *motelum*. In Frankreich heißen alle Kirchenstücke Motette, in Italien ist die Motette jetzt eine lateinische Solocantate, aus zwei Arien und zwei Recitativen bestehend, mit einem Halleluja schließend, welche in der Messe nach dem Credo gesungen wird. Der Name stammt vom ital. *molto*, Wort, dann auch Sentenz, biblischer Text.

die Motte, die Schabe, Milbe; agf. *modhdhe*, engl. *moth*, ndf. *multa*, holl. *mot*, von gleicher Abkunft mit Made.

mogen, träge seyn, zögern, mäßig, verdroffen, vulgär (auch sagt man *mutzig*), ehemals bedeutete *morzig*, schmutzig, doch damit kann mäßig, mützig nicht zusammen gehören, sondern eher mit mouffiren, mußen, brausen, von Getränken gesagt, afrz. *mousser*, vom lat. *mussare*, mußen, murmeln.

die Möwe, f. Mewe.

mücheln, mauckeln, mäuckeln, müchzen, müchteln, nach Schimmel oder Gältniß riechen oder schmecken; man nennt dies auch mußen, müffen, müßzen, mänchen, münchzen. Da *f* und *ch* nach Mundarten mit einander wechseln, so ist anzunehmen, daß mücheln und müffen nur verschiedene Formen desselben Wortes sind, oder daß *muß-* aus *muh-* entstanden ist; schwed. *mögel*, Schimmel, dän. *muel*, sun. *mocho*, dasselbe, engl. *mug*, Nebel, *muggish*, feucht, dumpf, br. *vermucken*, morsch werden, verdumpfen; lat. *mucor*, Schimmel, Rahm, *mucere*, schimmelig, faßmig seyn, griech. *mykos* (μύκος), Schleim, Feuchtigkeit, Pilz, Schwamm, *myssein* (μύσσειν), schneuzen, schnauben.

die Muß, Moße, frk. das weibliche Schwein, der Moßel, frk. Rinderwort, die Kuh (wahrscheinlich von *muhen* benannt); 2) weibliche Schaam; br. *der mock*, *mocken*, Masse, Brocken, *das mackel*, schwz. *möckeli*, Bißchen, br. *mocket*, teigig, fleischig, verb. *mockelicht*, frk. *mackelich*, fleischig, fett, dick — holl. *moggel*, ein fettes Kind oder Weib, *moggeln*, schmutzig seyn — vgl. jedoch Mosche, womit Moß, Moße, Muß höchst wahrscheinlich von gleicher Abkunft ist.

die Mücke, die üble Laune, ein geheimer Fehler, welcher sich äußert. Es scheint zu *muhen*, herumschweifen, zu gehören, woher *meucheln* kommt, und zuerst etwas Schleichendes, dann einen schleichenden Fehler, zuletzt üble Laune zu bezeichnen, oder es ist das Wort Mücke, bildlich gebraucht wie Grille; doch ist das Erstere am wahrscheinlichsten.

die Mücke, ein Insect; agf. *mycg*, *mygge*, engl. *midge*, schwed. *mygga*, ahd. *muccha*, ndf. *mügge*, oberd. Mücke, br. auch *die munken*, isl. *my*, böhm. *maucha*, poln. *mucha*, nikobarisch *muah*, lat. *musca*, griech. *myia* (μύια). Wahrscheinlich hat dies Insect seinen Namen von dem Herumschwärmen, von *muhen*, *muohen*, mühen, welches die Bewegung bezeichnet, jetzt noch Anstrengung bedeutet, woher auch *meucheln* kommt; i. Meuchelmord; br. *der mückel*, *ornmückel*, der Ohrwurm, Scolopender.

mußen, 1) einen abgebrochenen dumpfen Laut von sich geben; schwed. *mucka*, dän. *mukke*, schwz. *muchzen*, *muggen*, *muugen*, *muggeln*,

muckeln, muckeln, muckeln, heimlich, leise von etwas sprechen. Es gehört seiner Abstammung nach zu mucken, welches tonbezeichnend ist; vgl. mucksen (frz. *se moquer*, spotten), lat. *mutire*, mucken. 2) Mucken zeigen, von Mücke, br. *mocken*, *mockeln*, leise verstoßene Bewegungen machen, Laute von sich geben, *einem mucken*, Einem Winke oder verstoßene Zeichen geben, *sich nicht mucken*, nicht die geringste Bewegung machen, keinen Laut von sich geben; vulgär heißt mucken schleichen, s. muckeln. br. *maudern*, brummen, schmolten, wohl für *mauhdern*.

der Mucker, der Heimtückische, der Heuchler, Schleicher, von Mücke.

mucksen, das verstärkte mucken, welches man nachsehe; ahd. *muchazan*.

muddig, moderig, Mudde, Moder, von gleichem Stamme mit Moder.

müde, durch eine Anstrengung geschwächt, auch überdrüssig geworden; ags. *methig*, schw. *mod*, dän. *mode*, *modig*, anrd. *módhr*, isl. *modur*, ahd. *muodi*, mhd. *möde*, nhd. *möde*, *möe*, böhm. *mlle*, müde; makt; br. *müe*, beschwerlich, kummervoll, mhd. *muelich*, mühselig, schw. *möda*, Beschwerlichkeit, isl. *mada*, Arbeit, Beschwerde, *maedr*, müde. *Muodi*, müde, ist aufzulösen in *muo-di*, und dies *muo-* gehört zu Mühe, dies aber zu mucken, bewegen, s. Mühe.

der Muff, oberd. der Schimmel, itl. *muffa*; muffen, nach Schimmel, Fäulniß riechen, itl. *muffare* (s. muckeln), holl. *mus*, schimmelig, *muffen*, schimmelig werden; *mus* steht wohl für *muhf*, wie taufen für tauhsen.

der Muff, ein Kleidungsstück, in welches man die Hände steckt, um sie warm zu halten; schw. engl. *muff*, frz. *mouffle*, itl. *muffola*, mlsl. *musfula*, *manusfolia*. Holl. heißt *mouw*, ndf. *maue*, Armel, engl. *muffe*, verhüllen, verummten, isl. *mund-rid*, das Heft, schw. *mullöga*, ein Gefäß zum Waschen der Hände, zusammengezogen aus *mund-löga*, von *löga*, waschen, wie auch ags. *mund-leowe*, Waschbecken, *min-naem*, eine Handvoll, ein Bündel, *mund*, Hand, und die Handfläche mit seitwärts gestrecktem Daumen als Maas, mhd. *gemünd*, *gemönd*, dasselbe Maas, ahd. *munt*, Hand, isl. *mund*, Hand, *mundr*, Handvoll, Mitgift, ein dem lat. *manus*, Hand, verwandtes Wort, auf welches Muff zurückzuführen seyn dürfte, als ein die Hand bedeckendes Kleidungsstück, Armel, und die ursprüngliche Form scheint Mund=fell, Handfell, Handbedeckung gewesen zu seyn.

die Muffel, in der Chemie ein kleines Gewölbe aus Thon, welches man auf die Kapellen setzt; engl. *muffe*, verwandt mit Muff.

muffeln, mit einem dumpfen Tone kauen, oberd. *mampfen*, *mumpfen*, *mumpeln*, ndf. *mmummeln*, engl. *muffe*, *maffe*, *mumble*, holl. *mommelen*, von muffen.

muffen, müßzen, s. Muff, Schimmel; 2) murren, brummen, das Maul hängen; der Muff, der Maulhänger, mürrische Töpler, muffig, mürrisch, schw. *muffeln*, das Maul hängen lassen, sauerstöpsisch seyn, s. mupfen.

der Mufsti, der türkische Oberpriester; frz. engl. *musti*, ein türkisches Wort.

die Mühe, die Anstrengung; ahd. *muohi*, schw. *möda*, dän. *mode*, *moye*, holl. *moeite*, ndf. *moie*; — mühen, Mühe verursachen (ehemals auch kränken), ahd. *muohan*, *muoan*, ndf. *moggen*, *moien*, br. *müen*, mhd. *muien*, *muihen*, *muwen*. Es heißt ursprünglich bewegen, dann durch

Bewegung (Gegensatz der Ruhe) ermüden, aus welchem Begriff die weiteren Bedeutungen fließen. Ueber *muohan*, mühen, s. oben *Mechelmord*.

mühen, ein tonbezeichnendes Wort; lat. *mugire*, griech. *mykan* (μυκάν), vgl. meckern, mucken.

die Mühle, die Maschine zum Mahlen; ags. *milna*, *myll*, *myln*, *mylen*, engl. *mill*, schwed. *mölla*, aschwed. *mylna*, isl. *mylna*, dän. *molle*, nds. *möle*, böhm. *mleyn*, poln. *młyn*, russ. *melne*, finn. *mylly*, celt. *meal*, *melin*, *milia*, frz. *meule*, *moulin*, lat. *mola*, griech. *mylä* (μύλη), von mahlen, welches man nachsehe.

die Muhme, 1) Mutter- oder Vater-Schwester, 2) die Kinderwärterin, Amme, 3) die Aufseherin des Viehes, welche auch Viehmutter heißt; ahd. *muoma*, *muama*, mhd. *mum*, *mume*, *muimel* (*muimling*, *mumbling*, der Verwandte von mütterlicher Seite), nds. *moie*, *moje*, *möne*, holl. *moei*, *maege*, im Österreichischen *maim*, *mamb*. Es scheint Nebenform von *Mama*, wie lat. *matertera*, Muhme, von *mater*, Mutter, kommt, und *patruus*, Oheim, von *pater*, Vater; auch heißt nds. die Mutter-Schwester *medder*, *meddersche*.

der Mulat, der von einem Indianer und einer Negerin stammt; frz. *mulatte*, engl. *mulatto*, vom lat. *mulus*, der Maulesel, also ein Mensch, welcher von Menschen verschiedener Rasse gezeugt ist, gleichwie der Maulesel von Thieren verschiedener Art.

die Mulde, eine Art hölzerner Gefäße; ags. *mele*, ahd. *muoltra*, nds. *molde*, *molle*, *molge*, *mölje*, br. *mueltren* (bedeutet auch Muschel, eben so frk. *mulde*), oberd. *mülte*, *multer*, *mulder*, wallach. *mulde*; es ist verwandt mit *Malter*, und bezeichnet wahrscheinlich zunächst ein Maasß des zu Mahlenden oder Gemahlenden, dann ein Maasß, ein Gefäß in allgemeiner Bedeutung.

das Mull, Stauberde, lockere Erde; goth. *mulda*, ags. *mold*, *myl*, engl. *mould*, isl. *mol*, schwed. *mull*, nds. *mal*, *mull*, finn. *mulda*; es gehört zu mahlen und bedeutet zerriebene Erde, s. oben *Maulwurf*.

müllen, zermüllen, zerreiben, zermalmen; ahd. *mulian*, br. auch *mulfern*, von mahlen, mahlen. Stiere müllen, ihnen die Hoden zerquetschen. der Müller, der, welcher mahlt, von mahlen; ahd. *mulenári*, isl. *mylnari*, schwed. *mylnare*, schott. *milnare*, br. Mülner.

der Mulm, Stauberde, s. oben *Melm*.

multiplizieren, vervielfältigen, im Rechnen eine Zahl durch eine andere vervielfältigen, vom lat. *multiplicare* (*multi-plex*, viel-fältig), frz. *multiplier*, engl. *multiply*. Die Multiplication, das Vervielfältigen; lat. *multiplicatio*, frz. engl. *multiplication*.

der Multon, ein weiches, wollenes Zeug; ulat. ist *multeda*, *multicia* der Name ähnlicher weicher Zeuge, und kommt entweder von dem lat. *mollis*, weich, oder dem mit *mollis* verwandten deutschen Worte *mild*, welches gleiche Bedeutung hat.

die Mumie, der einbalsamirte und getrocknete Leichnam. Das Bereiten der Mumien war hauptsächlich in Aegypten gebräuchlich. Man leitet die Namen ab von *amomum*, griech. *amomon* (ἀμωμον), ein Gewürz, oder dem arab. *muma*, Wachs; frz. *momie*, engl. *mummy*.

die Mumme, ein dickes Bier, welches in Braunschweig gebraut wird; engl. *mum*, holl. *mumme*. Woher die Benennung stamme, ist ganz ungewiß.

die Mumme, die Larve, Maske, mummen, mummeln, vermumm-
men, eine Maske vornehmen, sich verkleiden, sich ganz einhüllen; holl.
momme, die Mumme, engl. *to mumm*, vermummen, engl. *mummer*, frz.
monneur, eine verlarvte Person, ital. *mommiare*, verlarvt einbergehen.
Da im Engl. die Mumme *muffler* heißt, so dürfen wir annehmen,
Mumme stamme von Muff, da der P Laut, wenn er mit m, welches
als Formationsbuchstabe erscheint, zusammen trifft, öfters verschwindet. Die
erste Bedeutung wäre dann Verhüllung, woraus sich die der Larve, Maske
ergäbe; doch scheint Mumme, von mummen, mummeln, dumpf ertönen
zu kommen (statt Mumme, Gespenst, auch Mummel, Mummharr, Mummel-
man, Mummant), so daß der Mummel der Brummer ist, und sich ver-
mummen bedeutet, sich in ein solches Gespenst verkleiden. Mummnen-
schanz, s. Schanze.

der Mummel, ein erdichtetes Schreckbild für Kinder, wahrscheinlich von
dem Worte Mum gemacht (s. das folgende Wort), welches ein tonbe-
zeichnendes Wort ist, wie man ähnlich den Mummel Bauwau nennt, von
dem tonbezeichnenden Bau; ital. *baubau*, nds. *bu-mann* — schw. *der*
mummeler, der Stier, br. *memmeln*, *memmezen*, die Lippen oft bewegen,
beim Rauen, beim leisen Sprechen, abd. *mammalon*, stammeln, br. *mum-*
pfen, *mumpfseln*, was *memmeln*; *mummeln*, *mummezen*, die Lippen oft
und leise bewegen, leise sprechen, *müemeln*, dass. *zumuemem*, zumummeln,
mümpfseln, 1) was *memmeln*, 2) vermuthen; mhd. *mun*, Trug, Vöth-
heit, östreich. *meumel*, Laster, Lasterhafter.

mummeln, (schw. *mummen*), einen dumpfen Laut hören lassen, mum-
machen, welches mum mit mühen und muffeln, mumpfseln verwandt ist,
engl. *to mumble*.

mumpfseln, s. v. a. muffeln, welches man oben nachsehe; es ist
eine Nebenform dieses Wortes, engl. *mump*, benagen und murmeln, isl.
mumpa, in den Mund stecken, br. *mampfen*, mit vollen Backen essen, *der*
mampf, die dicke Suppe in Nürnberg, *die mumpfel*, das Maul, vgl.
mupfen.

der Münch, Nebenform des Wortes Mönch.

der Mund, eine Oeffnung im Gesichte, welche mit Lippen, Zähnen
u. s. w. versehen ist, dann überhaupt eine Oeffnung; goth. *munths*, ags.
mutth, *muoth*, engl. *mouth*, isl. *mun*, *munnr*, schw., dän., abd. *mund*,
mhd. *munt*. Von ungewisser Abkunft, weshalb nicht zu entscheiden ist, ob
es mit dem lat. *mandere*, kauen, in irgend einer Verbindung steht. (Sollte
Mund eigentlich die Lippen als Schirm bedeuten, wie die Lippe auch *vai-*
rilo heißt, nämlich als Schließendes und auf diese Weise das Innere Schir-
mendes? Dann wäre es eins mit dem folgenden Worte).

der Mund, der Beschützer, der Schirm, ein veraltetes Wort. Ehemals
bedeutete es Hand (s. oben Muff), Schutz, Beschützer, Frieden; ags.
mund (*mundan*, *mundian*, beschützen), abd. *munt*, mhd. *die munt*, *mund*,
das gemund, Schutz, Schirm, Sorge, ags. *mundian*, abd. *munlön*,
schützen. Es kommen daher Vor-mund, Beschützer, Mündel, Schütz-
ling, mündig, sich selbst schützen könnend. Es ist wahrscheinlich mit dem
lat. *manus*, Hand (ital. *mano*, frz. *main*), verwandt. Der Begriff der
Hand kann leicht mit dem des Schutzes zusammentreffen, da mit der Hand
geschützt wird. Auch hieß im Deutschen die Hand *mund*, s. Muff.

der Mündel, von Mund, Beschützer, welches man nachsehe.

mündeln, br. vermuthen, argwöhnen von *munnan*, denken, sinnen, f. meinen.

mündig, zum Alter gelangt, wo man sich gesetzlich selbst vertreten kann, von Mund, Schutz, Beschützer, welches man nachsehe.

mundiren, in's Reine schreiben, vom lat. *mundare*, reinigen, *mundus*, a, um, rein.

der Muni, schwb. der Zuchtsier, wahrscheinlich für Mubni, von muhen. munkeln, heimlich, leise sprechen, von munken, welches noch in der Schweiz gebräuchlich ist, woher Munker, Verräther; holl. *moncken*, *monckelen*, *mompelen*, ndf. *munkeln*, *mumpeln*, schwb., isl., *mögla*, engl. *mumble*, oberd. *maunkeln*, br. *munken*, *munkenzen*, *munkschen*, leise sprechen, verdrießlich thun; schwz. *munk*, das Murmeltier, lat. *mulgari*, frz. *meugler*, muhen. Munkeln ist das Wort mucken, mit verdoppeltem k laut gf, wo dann g in n übergegangen ist.

das Münster, die Domkirche; agf. *myenster*, engl. *minster*, schwb. *mönster*, isl. *muster*. asfz. *monstier*, vom lat. *monasterium*, dies vom griech. *monasterion* (μοναστήριον), das Kloster, eigentlich der Ort, wo man einsam lebt, von *monazein* (μονάζειν), einsam seyn oder leben, *monos* (μόνος), einzeln.

munter, aufgeweckt, wach, lebhaft, mhd. *munder*, br. auch *manzig* (schwz. *munter*, fett, wohl am Leib, *munieren*, fett werden, zu Kräften kommen). Es scheint zu mahnen zu gehören, welches man nachsehe; so daß munt en (agf. *myndigan*, anmahnen, ermahnen), mahnen, antreiben, munt, munter, gemahnt, angetrieben, in Bewegung gesetzt, aufgeweckt, bedeutet.

die Münze, Münze, eine Pflanze; agf. *mint*, *mint*, engl. *mint*, dän. *mynte*, ndf. *mint*, lat. *mentha*, vom griech. *minthā* (μινθα), *mintha* (μινθα).

die Münze, geprägtes Metall, Geld; agf. *mynet*, engl. *mint*, *money*, dän. *mint*, schwb. *mynt*, ahd. *muniz*, ndf. *münle*, finn. *mynti*, böhm. *mince*, celt. *menai*, frz. *monnaie*, vom lat. *moneta*, welches von *monere*, mahnen, erinnern, kommt, also etwas Mahnendes, Erinnerndes bedeutet, und mithin die Münze als etwas durch ein Gepräge Mahnendes, Erinnerndes bezeichnet.

mupfen, den Mund verziehen, frz. *muste*, Schnauze (vgl. Mops), mhd. *mupfen*, schwz. *müpfen*, die Nase rümpfen, spotten, *mupf*, die sich ziehende, stolz thnende Person.

die Muräne, Moräne, eine Art Fische, vom lat. *muraena*, griech. *myraina* (μύραινα).

mürbe, zerbrechlich, bröcklich; agf. *mearo*, *mearva*, *myrwe*, weich, ahd. *maro*, *marawer*, mhd. *muirw*, *myrw*, schwb. *mör*, *maer*, dän. *mor*, ndf. *mör*, holl. *morwe*, br. *mürw*, *mar*, *mär*, schwz. *mar*, *mor*, lappländ. *morre*, frz. *neur*, *mür*, (finn. *muria*), zeitig, reif.

murmeln, einen dumpfen Ton hören lassen; ahd. *murmulon*, dän. *murmle*, engl. *murmur*, frz. *murmurer*, lat. *murmurare*, (*murmur*, Gemurmel), griech. *mormyreia* (μόρμυρειν). Es ist von gleicher Abkunft mit murren — br. *murfeln*, *morseln*, mit geschlossenen Lippen faulen, mit wenig geöffneten Lippen und unverständlich sprechen.

das Murmeltier, f. oben Marmotte.

murren, einen dumpfen Ton hören lassen; schwed. *murra*, *morra*, murren, ndf. *mirren*, wimmern, klagen, agf. *murnian*, murmeln, klagen, *murnan*, ahd. *mornan*, goth. *maurnan*, trauern, prov. *morn*, frz. *morne*, betrübt, (lat. *moerere*, trauern), oberd. *marren*, knurren. Es ist mit murmeln verwandt und hat mit murren, musseu gleiche Wurzel, welche den dumpfen Ton bezeichnet.

das Muß (Gemüse), die Speise, (mhd.) in dieser Bedeutung veraltet, eine zu Brei gekochte Speise; schwed. *mös*, ahd. *muas*, *muos*, Speise, *muasen*, essen (f. unten schmausen), mhd. *muos*, af. *mós*, br. *muesen*, mhd. *mussen*, essen, br. *der mueser*, die Pfanne (agf. *mesa*, gemästetes Thier), *muos* setzt einen Stamm *masan* voraus, welcher das Durcheinanderrühren, Mischen bedeutet zu haben scheint, so daß sich auch *muse*, Fleck dazu fügt, verwandt mit dem griech. *μάσσειν*, (Stamm *μάγ-*) rühren, kneten, welches *masan* in *ma-san*, vielleicht *mah-san*, zu zerlegen seyn dürfte — das Musstheil, in den älteren Rechten was der Frau von des Mannes Gute an Gewaaren zukam.

Muscat, f. Muskat.

der Musch, die Musche, Muß, Muschel, Name mehrerer kleiner Vögel, wahrscheinlich verwandt mit Mücke, woher die Gras-mücke den Namen hat, f. oben Mücke — ahd. *mez*, Späzen, frz. *moineau*, afrz. *moisnel*, *moisson*, Spaz.

die Musche, das Schönpflästerchen, vom frz. *mouche*, ein schwarzes Fleckchen, Schönpflästerchen.

die Muschel, eine Art Schalthiere; schwed. *musla*, dän. *muskel*, agf. engl. *muscle*, ahd. *muscula*, *muscla*, *muskela*, ndf. *mussel*, holl. *mossel*, frz. *mouste*, *moule*, syn. *mexile*, ital. *muoscicolo*, *mosciolo*, mlav. *muscula*, lat. *musculus*, *mutulus*, *mutilus*, *mytilus*, griech. *mytilos* (*μυτίλος*), *mys* (*μῦς*), Maus, Muskel, Wiesmuschel, welche auch *myax* (*μύαξ*), und in der Verkleinerungsform *myiskos* (*μυίσκος*) heißt.

der Muscus, Muskus, f. Moschus.

die Muse, die Göttin der Dichtkunst oder überhaupt der schönen Künste; frz., engl. *muse*, lat. *musa*, vom griech. *musa* (*μοῦσα*).

der Muselman, der Mohamedaner, verdrbt aus dem arabischen Moslem, Bekenner des Islam.

das Museum, ein den Musen oder schönen Künsten geweihter Raum (Saal oder Haus); frz. *musée*, engl., lat. *museum*, griech. *mouseion* (*μουσεῖον*), von *musa* (*μοῦσα*), die Muse.

die Musik, die Tonkunst, eigentlich die Musenkunst; frz. *musique*, engl. *music*, lat. *musica*, griech. *musikā* (*μουσική*), die Musenkunst, d. i. Dicht-, Rede- und Tonkunst.

die Musivarbeit (Mosaik, mosaische Arbeit), das Zusammenlegen von Figuren aus kleinen Steinchen oder Glasstückchen; frz. *mosaique*, engl. *mosaic work*, lat. *musivum*, vom griech. *mouseion* (*μουσεῖον*). Ob dies ein ursprünglich griechisches oder nur griechisch gebildetes asiatisches Wort sey, ist nicht mit Gewißheit zu sagen.

die Muskat, eine Baumfrucht in Asien, deren gewürzhafter Kern Muskat-Muß heißt, frz. *muscade*; wahrscheinlich verwandt mit Muskus, Moschus.

der Muskateller, ein süßer Wein von würzigem Geschmack; itl. *rino muscadello*, mlat. *muscadellus*, *muscatellus*, *muscatella*, frz. *muscadet*, *rin muscat*. Die Benennung kommt von dem würzigen Geschmack, ähnlich dem der Muskat.

die Muskel, der fleischige, aus Fibern bestehende Theil, welcher auch Maus heißt; frz. engl. *muscle*, vom lat. *musculus*, der Verkleinerungsform von *mus*, Maus.

die Muskete, eine Art Flinten; itl. *moschetto*, frz. *mousquet*, engl. *musket*; vor der Erfindung des Schießpulvers hieß eine Art Wurfschelle afrz. *mouchette*, mlat. *muschella*, vom Sperber benannt, frz. *mouchet*, itl. *moschetto*, engl. *musket*, welcher diesen Namen von seinen Flecken hat (frz. *mouche*, der Flecken). Geschosse werden nach Thieren benannt, z. B. Schlange, Falkonet u. s. w. Der Musketier, der mit der Muskete bewaffnete Soldat.

der Musketon, eine große Muskete; frz. *mousqueton*, itl. *muscheltone*, engl. *muskeloon*.

der Muskuß, s. Moskuß.

das Muß, s. Muß.

die Muße (müßig), die von Arbeit freie Zeit; abh. *muoz*, *muora*, Muße, Spielraum, freie Zeit, *muorzan*, Muße haben, Zeit seyn, von einem Zeitworte *matan*, *molan*, welches die Bedeutungen nehmen, frei seyn, bezeugen, zusammentreffen, hatte, goth. *moljan*, entgegen gehen, ags. *motian*, behandeln. *mol*, es kann, es steht frei, *mitling*, die Begegnung, *mitig*, könnend, mächtig. Wie der Begriff des Freiseyns, des Könnens, an den des Nehmens und Zusammentreffens, Begegnens rühre, ist nicht mit Gewißheit zu sagen; doch scheint es, daß Muße zuerst das Lassen, Nehmen bezeichne, dann die Fähigkeit, dieses zu thun, also das Freyseyn von Beschäftigung, welche die Fähigkeit, Möglichkeit, zu lassen, nehmen, hindern würde, wie im Lat. *opera*, Arbeit, auch Muße bedeutet als Arbeitsfähigkeit; so wie *otium*, Muße, zusammengezogen aus *opitium*, von *opus*, Arbeit. — bemüßigen, losmachen, erledigen.

der Musselin, eine Art Zeug, Nesseltuch; engl. *muslin*, frz. *mousseline*, welches man von *mousse*, Schaum, ableitet, als hätte dies Zeug eine Aehnlichkeit mit dem Schaume.

müssen, zu etwas genöthigt seyn; schw. *motta*, holl. nbs. *möten*, abh. *muorzan*, *muorzen*, *muarzen*, engl. *i must*, ich muß, ags. *mōtan*, schott. *mol*, Spielraum haben, etwas zu thun, goth. *mōtan*, Raum, Platz, Statt haben. Da es ehemals auch können bedeutete, so ist es ohne Zweifel dasselbe Zeitwort, welches dem Hauptworte Muße zu Grunde liegt. Insofern das Können auch die Möglichkeit ausdrückt, (wie denn mögen zuerst Macht haben, können bedeutet), entwickelt sich der Begriff der Nothwendigkeit daraus, weil das, was in einer Sache als die Möglichkeit liegt, sich leicht als eine Nothwendigkeit derselben zeigt. (Schmeller denkt an *mitan*, messen). — Einen bemüßigen, Einen wozu veranlassen, nöthigen.

müßig, Muße habend, oder der Muße ergeben, von Muße.

der Mußtheil, ein Rechtsausdruck, welcher bezeichnet die Hälfte des Speisevorraths, der sich 30 Tage nach dem Tode eines Mannes in dessen

Gause vorfindet, und nach dem sächsischen Rechte der Wittve gehört, von **Mus**, Speise.

das **Muster**, das Modell, Probestück, Vorbild; schw. *mönster*, holl. *monster*, ndf. *munster*, dän. *mynster*, aus dem Romanischen; itl. *mostra*, **Muster**, *mostrare*, zeigen, frz. *montrer*, **Muster**, *montrer*, vom lat. *monstrare*, zeigen.

mutern, **müttern**, s. **mausen**.

das **Muth**, ein Maas; agf. *midd*, *mitte*, br. *mult*, oberd. *mulh*, *mütt*, *muid*, *muidde*, ahd. *mulle*, *mullo*, mhd. *mülte*, frz. *muid*, *muy*, itl. *moggio*, mlat. *mula*, *modinus*, lat. *modius*. Es scheint aus dem Romanischen entlehnt zu seyn.

der **Muth**, das Gemüth, der Gemüthszustand, welcher das Gegentheil der Zaghaftigkeit ist; goth. *mōdis*, des Muths, *mōda*, dem Muth, agf. *mōd*, isl. *mōdr*, schw. dän. *mod*, ahd. *muot*, ndf. *mood*, der Muth; von *muohan*, mühen, bewegen (s. mühen, Mücke); es bezeichnet den Muth als eine Bewegung der Seele, wie griech. *thymos* (θυμός), Muth, Gemüth, von *thyein* (θύνειν), in heftiger Bewegung seyn.

muten, um etwas ansuchen, etwas begehren, von Muth, seinen Muth, sein Gemüth auf etwas richten, etwas begehren.

muthmaßen, **vermuthen**, eigentlich etwas im Gemüthe ermessen, von Muth und Maas, messen.

der **Muthwille**, ehemals der Wille, freie Wille, die Willkühr, Lust, jetzt eine aus Lust verübte Neckerei, eine aus Lust verübte Bosheit, von Muth und Wille, also eigentlich der Wille des Gemüthes.

die **Mutter**, ein weibliches Geschöpf, welches geboren hat, der Theil im Leibe, in welchem die Frucht getragen wird, auch **Wärmutter** genannt, das, was mit der Wärmutter einige Aehnlichkeit hat; agf. *meder*, *mōdhor*, *mōdor*, engl. *mother*, isl. *mōder*, schw. dän. *moder*, ahd. *muader*, *muater*, *muoter*, ndf. *moder*, *maer*, *moor*, holl. *moeder*, frz. *mère*, itl. *madre*, lat. *mater*, griech. *mātēr* (μήτηρ), pers. *mader*, die Mutter, griech. *mātra* (μήτρα), lat. *matrix*, frz. *mère*, die Wärmutter. Es ist wurzelverwandt mit **Mama**.

der **Muz**, etwas Gestümpftes, z. B. ein seines Schwanzes beraubtes Thier, von *māitan*, schneiden, s. **mähen**, **Messer**, **meßeln**, und vergl. **mügen**.

die **Müze**, die Mahlmüze, das Molter; ahd. *muozza*, br. *die muesz*, scheint verwandt mit **Meze**.

die **Müze**, eine Kopfbedeckung; mhd. *mutze*, schw. *myssa*, holl. *mutz*, ndf. *mutze*, *müsse*, finn. *nyssy*, von dem alten Zeitwort *muzen*, bedecken (bei Molter vorkommend); mhd. *mutze*, mlat. *muza*, *mussa*, *muzeia*, *muzzella*, *almucium*, frz. *aumusse*, itl. *mozzella*, eine kurze Bekleidung des Leibes, in gemeiner Sprechart: der **Mugen**, isl. *muza*, ein Bauernwams, entweder ebenfalls von *muzen*, bedecken, oder von *muzen*, stügen, ein abgestuftes Kleid.

mügen, **stügen**, **schneiden**; mhd. *mutzen*, holl. *moetsen*, itl. *mozzare*; itl. *mozzo*, spn. *moch*, stumpf, *mozo*, kleiner Knabe, portug. *mozo*, frz. *mousse*, stumpf, kleiner Junge, Schiffsjunge, frz. *mouton*, Hammel, schw. *mult*, g'muttig, *mutschig*, *motschig*, *gemulschet*, abgestuft, grob, dick, stumpf, *mutz*, *mutzig*, abgestuft, *mütschen*, mit der Faust schla-

gen, *mutz*, *mutzig*, abgestugt, br. die *mutzel*, *musel*, Art Schrittholz, der *mutzen*, der Nachen, die kleinste Art Klossfahrzeuge. Es gehört zu *māitan*, mähen, meßeln, Messer.

mugen, pugen, sich schmücken, eigentlich sich bekleiden, oder zuerst stuzen, durch Schneiden reinigen, vgl. pugen; schw. *geschmültzt*, schmuck, fein zugespitzt; aufmugen, eigentlich aufschmücken, Einem etwas aufmugen, Einem etwas übertreibend vorrücken.

das Muus, f. Mus.

die Myriade, die Zahl von zehntausend, eine große Anzahl; frz. *myriade*, engl. *myriad*, lat. *myrias*, vom griech. *myrias* (μυριάς), dies von *myrios* (μυρίος), unzählig, sehr zahlreich, *myrioi* (μυριοί), zehntausend.

die Myrrhe, ein bitteres Harz; frz. *myrrhe*, engl. *myrrh*, griech. *myrra*, *smyrna* (μύρρα, σμύρνα), welches aus dem Semitischen stammt, hebr. *mor*, die Myrrhe, von *mar*, bitter, *marar*, war bitter.

die Myrrhe, ein Strauch, dessen Blätter einen bitteren Geschmack haben; engl. *myrtle*, frz. *myrte*, lat. *myrtus*, griech. *myrtos* (μύρτος), pers. *murt*.

das Mysterium, das Geheimniß, die Geheimlehre; frz. *mystère*, engl. *mysteries* (Mysterien), lat. *mysterium*, vom griech. *mysterion* (μυστήριον), und dies von *mystäs* (μύστης), der in die Geheimlehre Eingeweihte, vielleicht von *myein* (μύειν), schließen.

mystisch, geheimnißvoll, griech. *mystikos* (μυστικός), f. Mysterium.

N.

die Nabe, die Radhöhle, welche um die Achse läuft, in einigen Gegenden auch Nabel genannt; ags. schw. *nase*, engl. holl. *nave*, ahd. *naba*, schw. *nas*, ndf. *nave*, *navel*; es ist mit dem folgenden Worte Nabel von einem Stamme, welcher verloren gegangen ist, und zu welchem außer Nabe und Nabel auch Näber, der Bohrer, Schnäbel (in mehreren Mundarten ohne vortretendes s, z. B. ags. *naebbe*) gehören. Der Hauptbegriff scheint Schnäbel, Schnabelförmiges, ausgehend von dem Begriff des Nagens, f. nagen und Näber.

der Nabel, eine gewundene, runde Vertiefung, eine ähnliche Erhöhung, gewöhnlich die Spur der abgeschnittenen Nabelschnur am Körper; ags. *nasela*, *navel*, engl. ndf. *navel*, ahd. *nabalo*, *napulo*, mhd. *nabele*, dän. *navle*, schw. *nafte*, and. *nasti*, finn. *napa*, lappl. *naeppe*, pers. *nas*, malabar. *nabi*, vgl. Nabe.

der Näber, der Bohrer; ahd. *nabe-*, *naba-*, *nabi-gër*, *napu-gär*, *neba-gär*, ags. *nase-gar*, *nafo-gar* (*gar* ist Ger, Sper), *naese-bor*, schw. *nasware*, dän. *navre*, ndf. *näriger*, *neriger*, *eber*, *äber*, isl. *nasar*, schw. *nägwär*, *nägwær*, *naucer*, *näuer*; *näpper*, br. *näbiger*, *näbinger*, *neiber*, *nepper*, östreich. *näbinger*, holl. *eveger*, *aveger*, *egger*, engl. *auger*, vgl. Nabe; afrz. *nasrer*, frz. *navrer*, bohren, prov. *nasrar*, verwunden; — *naban*, bohren, scheint von *nahban* zu kommen, mit nagen verwandt.

nach, bezeichnet die Richtung der Bewegung zu einem Gegenstand hin, ferner die Bewegung oder den Zustand hinter etwas, auch bezeichnet es bildlich: gemäß; ahd. *nah*, oberd. *nacher*, holl. *naar*. Der Grundbegriff ist der der Nähe; denn nach ist Nebenform von nahe, (daher nächst von nahe, Nach=bar, der Nahewohnende), und nach bezeichnet das Berühren

mit einer Sache im weitern Sinne als ein Nahen, ein Folgen, wie lat. *secundum*, nach und gemäß, von *sequi*, folgen.

der Nachbar, der Nahewohnende; agf. *neah-bur*, *neah-gebur*, *neh-gebur*, *nehbur*, engl. *neigh-bour*, ahd. *nah-gipur*, *nahgiburo*, anrb. *nabui*, mhd. *nachgebur*, schw. *na-bo*, ndf. *naber*, *nauber*, isl. *nabur*, von nach, nahe, und Bauer, *bur*, der Wohnende (s. oben Bauer), abgekürzt in Bar.

der Rachen, der Rahn; agf. *naca*, anrb. *nöckr*, isl. *nöckri*, ahd. *nahhe*, *nacho*, mhd. *nacke*; mlat. *noa*, *noha*, *naca*, *noculus*, oberd. Noche, eine hölzerne Rinne, griech. *naus* (*ναὺς*), lat. *navis*, ftert. *nau*, celt. *nave*, Schiff, schw. *nauen*, *nauwe*, Last-, Frachtschiff, mhd. *naue*, br. *nāu*, *nāuen*, Schiff, isl. *naust*, Schiffstation. Statt Rachen findet man in der ältern Sprache auch *nawe*, *nauwe*. (Griech. *naein* (*ναῖν*), schwimmen).

die Nachricht, die Erzählung, der Bericht von etwas, von richten (woher be-richten, unter-richten) und nach, in der Bedeutung der Folge, der auf etwas folgende Bericht.

der Nächste, nächst, der Superlativus von nahe.

die Nacht, der Theil des ganzen Tags, an welchem die Sonne unter dem Horizonte ist, die Zeit der Dunkelheit; goth. *naht* (Genitiv *nahts*, *nahtais*), agf. *neahrt*, *naecht*, *niht* (*nihtes*, *nihtys*), *nyht*, engl. *night*, anrb. *nalt*, *nolt*, isl. *natt*, schw. *natt*, ahd. *naht*, ndf. *nagt*, slav. *noc*, serb. *notch*, celt. *nos*, alban. *nata*, litth. *naktis*, lett. *nakts*, wallach. *noapte*, böhm. *noc*, slavon. *noz*, serb. *notj*, ftert. *nishā*, lat. *nox*, *noc-tis* (frz. *nuit*, ital. *notte*, span. *noche*, prov. *nuech*, gascon. *neyt*, lotharing. *neut*, *newie*, graubünd. *noig*), griech. *nyx*, *nyktos* (*νύξ*, *νυκτός*). Es ist sehr wahrscheinlich, daß die Nacht mit diesem Namen als eine nahende bezeichnet wird, wie schon Homer sie eine schnelle nennt, und wie wir ihre Ankunft als ein Hereinbrechen (ein schnelles Nahen) ansehen, so daß Nacht, *naht*, von nahen kommt, im Griech. von *nyssein* (*νύσσειν*), neigen, als eine hereinneigende, statt hereinbrechende; — schw. *nächt*, *nächte*, *nächten*, vergangene Nacht, *nächtig*, von gestern Abend her.

der Nachtheil, Gegensatz des Vortheils, der Vortheil ist der vorweggenommene, also bessere Theil, der Nachtheil der übriggebliebene, also der geringere Theil, dann bedeutet es überhaupt das Zu-kurz-kommen, die Beschädigung; schw. *nädel*, ndf. *nadeel*.

die Nachtigall, ein zur Nachtzeit singender Vogel; agf. *naectegale*, *nihtegale*, engl. *nightingale*, schw. *naectergal*, dän. *nattergal*, von Nacht und gellen, schallen, singen.

der Nacken, das Genick, der hintere Theil des Halses; agf. *hnäcca*, *hnecca*, *necca*, engl. *neck*, ahd. *hnaccho*, *hnach*, *nac*, *nacco*, mhd. *nac*, anrb. *hnacki*, schw. ndf. *nack*, dän. *nakke*, br. *das genäck*, lappl. *nikke*, ungar. *nyak*, ital. *nuca*, *nocco*, frz. *nuque*, von nicken, neigen, der nickende, neigende Theil des Körpers; — br. heißt der Knochen auch *nacken*, und der aus Wasser ragende Hügel, Fels, *nock*, *nocken*, und isl. *hnúkr*, Bergspitze.

nachend, nackt, nackt, unbekleidet, bloß; goth. *naqualhs*, agf. *nacod*, *naced*, engl. *naked*, ahd. *nackot*, *nahhut*, schw. *nakol*, dän. *nogen*, isl. *naktr*, *nakinn*, poln. *nagi*, böhm. *nahy*, wend. *nag*, celt. *noas*, *noelh*. Die Abstammung dieses Wortes ist unbekannt, daher auch

nicht gesagt werden kann, ob das lat. *nudus*, nackt, damit verwandt sey, wiewohl dies aus *nucidus* zusammengezogen seyn könnte.

die Nadel, ein spiziger Körper, z. B. zum Nähen; goth. *nethla*, ags. *nādl*, engl. *needle*, abh. *nādala*, schw. *nål*, isl. dän. *nal*, ndf. *nātel*, mhd. *nadel*, *nalde*, finn. *neula*, esthn. *nekla*. Ursprünglich bezeichnet Nadel das Werkzeug zum Nähen, und kommt von *nähen*, so daß *nethla* in *ne-thla*, aufzulösen ist.

der Nagel, die Hornbedeckung an den Enden der Finger und Zehen, ein spitzer Körper; ags. *nāgel*, engl. *nail*, abh. *nakal*, *nagal*, anrb. *nögel*, isl. *nagli*, schw. ndf. *nagel*, dän. *nagle*, Metallenagel, *nögel*, Nagel des Fingers, finn. *naula*, von *nagen*, in so fern dies auch ein Schaben, Kratzen bezeichnet, woher auch mhd. *nuogel*, der Hobel. Dän. *negl*, der Nagel als Hornbedeckung.

das Nägelein, ein kleiner Nagel, die wie ein Nagel aussehende getrocknete Blüthe eines Baums, auch Gewürznelke genannt; s. Nelke.

nagelneu, ganz neu, wie nietneu; es scheint von einer neuen Sache, welche eben genagelt, genietet ist, übergetragen auf alles Neue.

nagen, abschaben, abbeißen, abkratzen; ags. *gnaegan*, *gnasan*, engl. *gnaw*, *nibble*, schw. *gnaga*, *naga*, dän. *nagge*, *nogge*, *gnave*, ndf. *gnauen*, *knauen*, *gnageln*, *gnauehn*, *gnabbeln*, verwandt knaupeln, engl. *knable*, celt. *cnoi*, griech. *knaein* (κνάειν). Es ist mit knappen, knippen, knaupeln verwandt.

nahe (näher, nächst), an etwas rührend, nicht entfernt von etwas; goth. *nēhv*, *nēhva*, anrb. *nā*, abh. *nāh*, ags. *neah*, *nēh*, *nearo*, *nearva*, *nearjan*, engen (br. die *närw*, *närb*, die Thürklammer, welche den Thürpfostenfloß faßt), engl. *near*, *narrow*, enge, knapp (schw. *närig*, geizig, fct. *närlich*, kaum, spärlich, knapp), isl. *nār*, schw. *när*, dän. *naar*; *nahe* *nähe* kommen, abh. *nahjan*, schw. *nā*, *nākas*, dän. *närme*. Es hat mit *nähen* gleiche Wurzel, welche das Aneinanderknüpfen bezeichnet; — schw. *nächlingen*, *nöchlig*, nahe, beinahe; ehemals hieß *genauen*, *genüen*, *genüwen*, isl. *nūa*, stampfen, zerstampfen.

nähen, an einander befestigen mittelst einer Nadel und eines Fadens; ags. *nestan*, schw. *naesta*, abh. *nauen*, *neien*, ndf. *neijen*, celt. *nezza*, lat. *nere* (spinnen, weben), *nec-tere*, knüpfen, zusammenfügen, binden, griech. *neem* (νέειν), *nälhein* (νᾰλειν), spinnen, eigentlich zusammenfügen. Dieselbe Wurzel hat *Notz*.

nähren, zuerst bedeutet es genesen machen, dann erhalten, durch Speise erhalten, denn genesen und nähren sind Wörter eines Stammes, das *s* in *r* übergeht; goth. *ga-nisan*, geheilt werden, genesen, *nosjan*, heilen, genesen machen, abh. *ka-nist*, die Erhaltung, *nerjan*, erhalten, genesen machen, *nara*, die Erhaltung, die Speise, schw. *naera*, erhalten, genesen machen, nähren, ags. *neran*, *nerian*, erhalten, engl. *nurse*, nähren, dän. *nähren*, norweg. *nörrie*, grönländ. *nerrik*. Es wäre möglich, daß das lat. *nutrire*, nähren, verwandt wäre (frz. *nourrir*, engl. *nourrish*, itl. *nodrire*).

naiv, aufrichtig, natürlich, vom frz. *naïf*, *naïv*, und dies vom lat. *nativus*, angeboren, natürlich (*nascor*, *natus sum*, *nasci*, geboren werden, entstehen).

der Name, das Wort, womit man eine Sache benennt; goth. *namo*,

agf. *nama*, *noma*, *nome*, engl. *name*, schwed. *namn*, ahd. *namo*, isl. *nafn*, dän. *nave*, finn. *nimi*, irl. *nímb*, wallach. *neme*, alban. pers. *nam*, malabar. *namam*, lat. *nomen* (frz. *nom*, itl. *nome*), griech. *onoma* (ὄνομα). Name kann von *níman*, nehmen (s. nehmen) kommen und das Angenommene bedeuten, wie im Slav. *imja*, der Name, von *imu*, nehmen; dann aber ist lat. *nomen* (statt *novimen*, von *noscere*, Kennzeichen) nicht damit verwandt, sondern trifft bloß zufällig im Klang damit überein.

nämlich, f. v. a. namentlich, die namentliche oder nähere Bestimmung anzugeben, der nämliche, derselbe; schwed. *nämligen*, dän. *nemlich*, oberd. *namlich*, *namblich*, ndf. *namtlik*, *benamen*, engl. *namely*, wend. *namrezh*.

der Nanfing, ein Zeug, benannt nach der chinesischen Stadt Nanfing. der Napf, eine Art Gefäß; agf. *huap*, *nappe*, *hnäpp*, schwed. *napp*, isl. ndf. *nap*, ahd. *hnappf*, *naph*, *hnaph*, afrz. *hanap*, *henap*, prov. *enap*, bretagn. *anaf*, itl. *anappo*, *nappo*, Becher, Kelch. Vielleicht von nippen in weiterer Bedeutung, ein Gefäß, woraus man trinkt.

die Naphtha, das feine weiße Bergöl; griech. *naphtha* (νάφθα), lat. *naphtha*, frz. *naphte*, engl. *naphtha*. Das Wort stammt aus dem Semitischen, hebr. *nuph*, fließen, träufeln, womit es verwandt zu seyn scheint.

die Narbe, die Spur einer geheilten Wunde; was dieser ähnlich sieht, besonders die rauhe mit Vertiefungen versehene Seite des Leders; ahd. *narwa*, dän. *nare*, holl. *nerf*, *erf*, ndf. *nare*, *narve*, engl. *narrow*, schwed. *narf* (*aerr*, isl. *or*, nordengl. esthn. *ar*, finn. *aerpi*). Es bezeichnet eigentlich das Genesene, Geheilte, die Heilung, von *niran*, *nisan*, heilen, f. nähren und genesen.

die Narzisse, eine Pflanze, Blume; lat. *narcissus* (frz. *narcisse*, engl. *narcissus*), vom griech. *narkissos* (νάρκισσος), welches von *nar-kan* (ναρκᾶν), betäuben, kommt, weil der Duft dieser Blume die Eigenschaft des Betäubens hat.

die Narde, ein Gewächs, ein daraus gefertigter Balsam; lat. *nardus* (frz. engl. *nard*), griech. *nardos* (νάρδος), pers. *nardin*, hebr. *nered*. Der Name ist mit der Pflanze aus dem Orient gekommen. Weil sie eine Aehre hat, heißt sie auch Spikenarde (engl. *spikenard*), vom lat. *spica*, Aehre, *spica nardi*, die Nardeähre.

narkotisch, betäubend, vom griech. *narkotikos* (ναρκωτικός), von *narkä* (νάρκη), Betäubung.

der Narr, der, welcher der Vernunft zuwider handelt, der Thor, der Wahnsinnige, der Bossesteifer; ahd. *narro*, schwed. *narr*, dän. *nar*, ndf. *nare*, holl. *nar*; mlat. *nario*, der Spötter, und dies ist die frühere Bedeutung, welche von dem Naserümpfen ausgeht, nämlich ahd. *narro* ist entstanden aus *narjo*, von Nase abstammend, mit dem Uebergang des *s* in *r*, wie lat. *nasus*, Nase, *nares*, Nasenlöcher.

Narrentheidung, Narrengeschwäg, von theidingen, verhandeln; f. vertheidigen.

der Narvall, eine Art Wallfisch mit einem langen hervortragenden Zahn, welcher wie ein Horn aussieht; engl. *narwhale*, frz. *narval*. Die Selbe Wall ist dieselbe, welche sich in Wallfisch findet (s. unten Wallfisch); die Selbe *nar* soll von Nase kommen, als sey *nar* Nebenforu von *nas*, wie *f* oft in *r* übergeht, oder vom lat. *naris*, Nase.

die Marziffe, f. Marciffe.

naschen, lüftern essen, auch lüftern Verbotenes essen; abh. *nascón*, schw. *snaska*, dän. *snatske* (lappl. *nyskom*, naschen, finn. *naskin*, schmagen), agf. *naesc*, *nesc*, *hnesc*, engl. *nesh*, goth. *hnasqrus*, weich, zart, delicat, lecker. Also ist der Grundbegriff des Naschens das Weich- oder Delicat- oder Leckerseyn rücksichtlich des Essens, näschig, naschhaft ist so viel als lecker.

die Nase, ein hervorragender mit zwei Oeffnungen versehener Theil des Gesichts; agf. *näse*, *nose*, *neosu*, *nosu*, *nese*, engl. *nose*, schw. dän. *naesa*, *nöse*, abh. *nasa*, mhd. *nase*, afrs. *nose*, ndf. *näse*, holl. *neus*, isl. *nös* (Mehrzahl *nasir*), slav. *nos*, lat. *nasus*, *naris*. Der Name bezeichnet die Nase als etwas durch den Geruch Ausspürendes; agf. *neo-sian*, ausspüren, untersuchen, (lat. wo *nasus* als Nebenform von *naris* statt *narus* steht, heißt *narus* [woher *narrare*, kund machen, erzählen], *gnarus*, kundig), isl. *hnysa*, *niósna*, *nausna*, riechen, ausspüren (*hny-sin*, neugierig, *hnysni*, Neugierde, *hnysnu*, untersuchen), engl. *to nose*, abh. *arniusan* (mhd. *erneisen*, *ernoisen*), *piniusan*, erforschen, finden, erlangen, br. *g'neissen*, wittern, wahrnehmen, ahnen, sich etwas merken, af. *niusien*, versuchen, holl. *neuseln*, forschen, br. *nueschen*, herumriechen, herumwühlen, wie ein Schwein, *nuesten*, *nüesten*, wühlen, in etwas herumgreifen, schw. (näseln, vorwiegend seyn) *nausen*, *näusen*, mit dem Geruch untersuchen, wählerisch seyn, gern naschen, br. frf. *nuseln*, in etwas herumsuchen, langsam und wählerisch essen (vgl. neissen). — 2) die Nase, ein vorspringender Fels, ein bildlicher Ausdruck; agf. *nässe*, engl. *nes*, isl. *nes*. — näseln, durch die Nase reden; br. *nuseln*, *nüseln*; br. *nuslern*, flüstern, vgl. nieseln.

naseweis, eingebildet auf Verstand; *näsvis*, ndf. *näse-wies*, *wies-smulen*, *näse-water* (von *welen*, wissen), von Nase und weise, kundig; es soll ursprünglich den feinen Geruch (bildlich angewendet) bedeuten, und ein Naseweiser ist eigentlich so viel als Einer, welcher eine feine Nase hat, wie man zu sagen pflegt. Ehemals gebrauchte man naseweis vom Hunde, um zu bezeichnen: erfahren im Riechen, Spüren.

naß, im hohen Grade feucht; (goth. *natjan*. nēgen), abh. mhd. *naz*, ndf. *naß*, *natt*. Es steht dies Wort im Deutschen ganz vereinzelt, und der Stamm ist verloren gegangen, scheint aber fließen bedeutet zu haben, da Wörter, welche wurzelverwandt seyn können, diese Bedeutung haben; griech. *neein* (νέειν), fließen, *notos* (νότος), Regenwind, Südwind, *notios* (νότιος), feucht, lat. *nare*, fließen, schwimmen, *nalare*, schwimmen.

die Nation, die Völkerschaft; frz. engl. *nation*, vom lat. *natio*, welches von *nascor*, *natus sum*, *nasci*, geboren werden, entstehen, herkommt, also die Völkerschaft der Abstammung nach bezeichnet.

national, die Nation betreffend; frz. engl. *national*, von *nation*, Nation; nationalisiren, Einem das Recht geben, zu einer gewissen Nation zu gehören.

die Nativität, die Constellation der Geburtsstunde; frz. *nativité*, engl. *nativity*, vom lat. *nativitas*, Geburt, von *nasci*, geboren werden.

das Natron, Natrum, eine Art Salz, Mineralalkali; frz. engl. *natron*, lat. *nitrum*, vom griech. *nitron* (νίτρον), von *nizein* (νίζειν), waschen, da es zu Seife und Lauge dient.

die Natter, eine Art Schlange; goth. *nadrs*, ags. *nādre*, *nāddre*, ahd. *natara*, *natra*, mhd. *nalere*, anrb. *nadr*, *nadra*, holl. *adder*, engl. *adder* (nach Absteifung des n), vom lat. *natrix*, Wasserschlange, welches zu *nare*, *nalare*, schwimmen, gehört.

die Natur, die angestammte Beschaffenheit eines Wesens, die erschaffenen Dinge; ahd. *natura*, mhd. *natiure*, frz. engl. *nature*, vom lat. *natura*, welches von *nasci*, geboren werden, entstehen, kommt.

die Naturalien, die natürlichen, nicht künstlichen oder verarbeiteten Körper, vom lat. *naturalis*, *e*, frz. *naturel*; s. Natur.

naturalisiren, unter die Völkerschaft eines Landes aufnehmen; frz. *naturaliser*, engl. *naturalise*, mlat. *naturalizare*, von *naturalis*, *e*, dem von *natura*, Natur, kommenden Beiworte.

der Naturalist, der Naturforscher, in religiöser Hinsicht der, welcher nicht an die Offenbarung glaubt (frz. *naturaliste*, engl. *naturalist*), welche Ansicht man Naturalismus. frz. *naturalisme*, nennt, von *natura*, Natur.

das Naturell, die natürliche Beschaffenheit eines Wesens; frz. *naturel*, von *nature*, Natur.

nauneln, br. schlummern, besonders bei Tage, halbschlummernd ruhen; engl. *noon*, Mittag, *nooning*, Schlaf des Nachmittags, holl. *noen-slaepken*, Nachmittagschlaf, von *nōn*, Nachmittagszeit, vom lat. *hora nona*, die neunte Stunde, d. i. nach römischer Stundenrechnung ungefähr um drei Uhr Nachmittags.

die Raupe, die Grille, Rucke, scheint mit Rucke von gleicher Herkunft, für Raub=pe.

der Nebel, ein wässriger Dunst in der Luft, vom lat. *nebula*, Nebel (*nubes*, Wolke, griech. *nephos* [νεφος], Gewölke, *nephelā* [νεφέλη], Wolke).

neben, bei, nahe bei; ndf. *neffen*, *neven*, *teffens*, ags. *efen*, ahd. *in-epan*, mhd. *en-eben*, br. *eben*, von in und eben, also eigentlich eben mit einer andern Sache; nebst, zusammengezogen aus nebest, ndf. *neffens*, *nevens*, kommt von neben.

der Neber, s. Näber.

nebst, s. neben.

necken, necksen, durch kleine Beleidigungen plagen und reizen; goth. *hnaigan*, verspotten, isl. *hneixla*, beleidigen, *hneckia*, hindern (schwd. *nyck*, die Erschütterung, das Stoßen), von nagen, schaben, fressen, bildlich: plagen, placken, höhnen.

der Nefte, der Sohn des Bruders oder der Schwester (ehemals auch Enkel); ags. *nesa*, *neofa*, engl. *nephew*, ahd. *nevo* (Verwandter), isl. *nesi* (*nist*, Jungfrau, Schwester), holl. *neef*, *neve*, ndf. *neve*, frz. *nereu*, alban. *nip*, lappf. *naep*, lat. *nepos* (Enkel); das weibliche Geschlecht Nichte, statt Niste, oberd. *nistel*, ags. *nesene*, *nist*, lat. *neptis*, ffer. *naptri*. Entweder ist Nefte aus dem Lat. entlehnt, oder es ist von gleicher Abstammung mit Knabe, mit welchem *nepos* verwandt ist, s. oben Knabe.

der Neger, ein Mensch von der schwarzen Race, vom frz. *negre*, welches vom lat. *niger*, schwarz, kommt; itl. engl. *negro*.

das Regoz, das Geschäft, vom frz. (engl.) *negoce*, dies vom lat. *negotium*, Geschäft; negotilren (frz. *negocier*, engl. *negotiate*), Geschäfte machen, unterhandeln.

nehen, f. nâhen.

nehmen, fassen, ergreifen, an sich ziehen, als Neutrum: um sich greifen, sich ausbreiten; goth. agf. *niman*, engl. *to nim*, ahd. *neman*, isl. *nema*, schw. *nama*, lett. *jemt*, *hjemt*, slav. *imati*, haben und nehmen, litth. *imti*, nehmen, lat. *emere*. Der Stamm scheint *iman*, und *n* scheint einer Zusammenfügung mit einer Partikel anzugehören, wie im Worte neben, von eben; vielleicht ist verwandt griech. *aman* (ἀμαρ), sammeln.

nehmlich, f. nämlich.

der Neid, das Mißvergnügen über das Gute, was Andern zu Theil wird; goth. *neiths*, agf. *nidh*, *nydh*, schw. *nid*, *ni*, anrd. *nidh* (Schelten, Erniedrigung), ndf. *nied*, ahd. *nid*, mhd. *nid* (schw. *nidig*, unwillig, ungehalten). Ehemals bedeutete es auch Begierde, Hitze des Gemüths, Eifer, Eifersucht, Haß, Geiz; von einem Stamme *neithan*. Es scheint, daß Eifer der Grundbegriff ist, und daß derselbe ausgeht von dem Festgehalten werden durch eine Beschäftigung, von dem Arbeiten, so daß es mit Noth verwandt wäre; doch ist dies allzu unsichere Vermuthung; f. nieder.

der Neidhammel, der Nelder, von Neid und Hammel, welches verächtlich als Benennung eines Menschen gilt, z. B. Streit-hammel.

der Neidhart, der Neider; hart dient in Zusammensetzungen der Mannsnamen, z. B. Eginhard, Engelhard, Reinhard, welche eigentlich —hart zu schreiben wären. Die Bedeutung des Wortes hart scheint in diesen Zusammensetzungen das Dauernde, Starke zu bezeichnen.

neigen, sich nach unten wenden, sich nach unten biegen; goth. *hneivan* (*hndirvan*, neigen machen), agf. *hnigan*, isl. *hneigia*, *hnégia*, neigen machen, *hniga*, sich neigen, ahd. *kneigan*, neigen machen, *hnigan*, sich neigen, schw. *niga*, dän. *neye*, lat. *nuere*, *nicere*, griech. *neuein* (νέειν); das Frequentativum ist nicken, schw. *nicka*, lat. *nutare*, *nictare*. Es scheint wurzelverwandt mit knicken, knacken.

nein, dies Nebenwort dient als verneinende Antwort und ist entstanden aus der Verneinungspartikel *ni* und ein. Dies *ni* (goth. *nī*, ahd. *ni*, *ne*, mhd. *ne*, agf. *ne*) ist verwandt mit dem flect. *na*, pers. *ne*, celt. *ne*, altslav. *ni*, poln. *nie*, böhm. *ne*, lett. *ne*, lat. *ne*, griech. *mā* (μή); nein heißt agf. *ne*, *na*, *nic*, *na-ic*, engl. *no*, schw. *nei*, goth. *ne*, dän. *nej*, ndf. *nee*, lat. *non*, altlat. *nemu*, d. i. *noenu*, *ne-unu*, von *ne* und *unus*, einer, also gebildet wie nein, frz. *non*, itl. *no*.

neiseln, in Eßwaaren herumfuchen und auswählen; mhd. *neisen*, mit dem Rüssel wühlen, *nisseln*, untersuchen und für den Mund auswählen, im Elsaß *nusseln*, saß., mhd. *nüseln*, saugen, vgl. Nase.

die Nekromantie, die Zauberei, schwarze Kunst; mhd. *nigromanzie*, *nigromancie*, vom griech. *nekromanteia* (νεκρομαντεία), Todtenorakel, d. i. Citiren der Todten und Befragung derselben über die Zukunft. Aus Mißverständnis verwechselte man die ersten Sylben des Wortes mit dem lat. *niger*, schwarz, und deutete es fälschlich als schwarze Kunst.

der Nektar, in der griech. Mythologie der Trank der Götter; griech. *nektar* (νέκταρ), lat. *nectar*, ind. *nudschar*.

die Nelke, f. v. a. Nägelein, auch eine Blume, welche diesem Gewürze an Geruch ähnlich ist; ahd. *negelli*, isl. *negul*, schw. *naeglika*, dän. *nellike*, ndf. *nägelken*. Nelke ist zusammengezogen aus Nägele.

nennen, den Namen einer Sache aussprechen, etwas mit seinem Namen bezeichnen; goth. *namnjan*, isl. *nesna*, ags. *naman*, *nemuan*, *nemnian*, engl. *name*, schw. *naemna*, nds. *nömen*, oberd. *beniemen*, ahd. *nemmen*, *nemmen*, *nennen*, lat. *nominare* (von *nomen*), frz. *nominer*, engl. *nominate*. Hieraus erhellt, daß nennen aus nemmen entstanden ist.

der Nerv, die Nerve, 1) die Sehne, 2) eine zarte röhrartige Faser im Körper, vom lat. *nervus* (frz. *nerf*, engl. *nerve*, poln. *nerwa*) entlehnt, griech. *neuron* (*νεῦρον*), *neura* (*νεῦρα*), Sehne, Spannader; frühere Bedeutung dieses Wortstammes war Kraft, ftert. *nri*.

die Nessel, verderbt aus Messel, Mispel, welches man nachsehe.

die Nessel, eine Pflanze, welche beim Berühren sticht und eine brennende Empfindung erregt, weshalb sie auch Brenn-nessel heißt; ags. *netel*, *nell*, *nelele*, *nylle*, engl. *nettle*, ahd. *nezila*, *nezzila*, schw. *naesla*, *naetilla*, dän. norweg. *nælde*, 'nds. *nell*. Es kommt mit dem goth. *nethla*, Nadel, von gleichem Stamme, welcher verloren gegangen ist und eine weitere Bildung der Wurzel des Wortes nähen war, welches man nachsehe, so daß mit Nessel die zu Fäden dienende Pflanze bezeichnet wird, oberd. *nezze*, der Faden, welcher zum Nähen dient.

das Nesselfieber, die Nesselsucht, eine Krankheit, welche auf der Haut eine dem Brennen der Nessel ähnliche Erscheinung verursacht.

das Nest, der Aufenthaltsort, welchen sich die Vögel und manche Insekten, auch vierfüßige Thiere aus allerlei Stoffen bereiten; ags. engl. nds. ahd. *nest*, schw. *naesta*, celt. *nith*, isl. *nead*, slav. *gniezdo*, litth. *lizdas*, lett. *lisda*, mit *l* statt *n*, lat. *nidus*; von *nestan*, *naestan*, nähen, d. i. zusammenfügen (s. oben nähen), woher auch Nestel kommt, eine Schnur, ein Riemen zum Zugschnüren.

die Nestel, 1) die um eine Nadel gewundenen Hauptthaare bei den Frauen, auch Haarnest, Zopfnest genannt, s. v. a. Nest, in so fern dies Wort etwas Zusammengefüßtes, Verbundenes bezeichnet; 2) eine Schnur, ein Riemen zum Zugschnüren, Verbinden, von *nestan*, verbinden (s. oben nähen), ahd. *nestila*, *nestilo*, *nestil*, schw. *nast*, *nestla*, ags. *nostle*, itl. *nastro* (Band, Gocarde), mlat. *nastata*, *nastula*.

nett, rein, glänzend, zierlich; engl. *neat*, schw. *naette*, isl. *nettr*, itl. *netto*, frz. *net*; vom lat. *nectus*, geknüpft, also zuerst geknüpft, geschnürt, dann dem Unge bundenen, Schlampigen als ordentlich, reinlich aussehend entgegen gestellt.

netto, rein, nach Abzug aller Kosten, nach Abzug des Gewichts der Emballage; itl. engl. *netto*, nett, s. nett.

das Netz, ein Gestrick von etwas weiten Maschen, z. B. zum Fisch- oder Vogelfang dienend, ein diesem Gestricke ähnliches Ding; goth. *nati*, ags. *nete*, *nette*, engl. *net*, schw. *nät*, isl. *net*, dän. *net*, *näkke*, ahd. *nezi*, *nezzi*, mhd. *netze*, af. *net*, lat. *nassa*. Man könnte vermuthen es sey mit Nessel (Nest) von gleichem Stamme, von einem verlorenen Zeitworte, welches niten oder naten heißen und mit nähen als eine weitere Formation derselben Wurzel zusammen zu stellen, es bedeute daher Netz etwas aus Fäden Geknüpftes (s. oben nähen); doch das lat. *nassa* spricht dafür, daß es mit *nat-s*, *naf*, von einem Stamme ist, und daß das Wasser-Netz, zum Fischfang dienend, die Benennung der

Diesem ähnlichen Nehe veranlaßt hat, anrb. *not*, ein größeres Neß, goth. *nota*, das Hintertheil des Schiffes.

nehen, eigentlich nähen, von *nat*, *naß*, s. *naß*.

neu, der Gegensatz von *alt*, also frisch, jung; goth. *niwis*, ags. *nice*, *neove*, *nig*, engl. *new*, schw. dän. *ny*, nds. *nij*, *nige*, ahd. *niu*, *niuci*, *niui*, mhd. *niu*, *niunce*, isl. *nua*, *nyr*, russ. *nui*, poln. *nowy*, pers. *naw*, frz. *neuf*, *neuve*, itl. *nuovo*, lat. *novus*, griech. *neos* (νέος). Der Grundbegriff nebst dem Stamme dieses Wortes ist unbekannt.

neun, eine Zahl, welche auf acht folgt; goth. ahd. *niun*, ags. *nigon*, *nigen*, nds. *negen*, engl. *nine*, schw. dän. *nio*, isl. *niu*, celt. *naw*, altpreuß. *newyni*, pers. *nu*, lat. *novem*, griech. *ennea* (έννέα). Es gehört aller Wahrscheinlichkeit nach zu *neu*, und bezeichnet die neue Zahl in einem Zahlensystem, welches bis zu acht zählte, und dann aufs Neue zu zählen anfang, wie wir es bei der Zahl zehn machen, wo wir wieder bei der Zahl ein beginnen.

neutral, keiner Partei zugehörig; vom lat. *neutralis*, *e*, von *neutrum* (*neuter*, *tra*, *trum*, von *ne-*, welches verneint, und *uter*, welcher von beiden), keins von beiden, frz. *neutre*, engl. *neuter*, *neutral*.

das Neutrum, in der Grammatik das, was weder zum männlichen noch zum weiblichen Geschlecht gehört; frz. *neutre*, engl. *neuter*, s. das vorige Wort.

der Nicht, im Hüttenbaue die Zinkblume, der Galmeyflug, br. *yichts*. Es soll aus dem griech. *onychitis* (ὄνυχιτις) verderbt seyn, was nicht unwahrscheinlich ist.

nicht, ein Verneinungswort, nichts, ein verneinendes Fürwort, welches das Etwas verneint; ags. *navht*, *naviht*, engl. *not*, *nought*, ahd. *niwihht*, *neowihht*, *niowihht*, *nieht*, mhd. *nieht*, *niht*, as. *neowihht*, afrs. *naivel*, *naut*, nds. *niet*. Es besteht aus der Verneinungspartikel *ne-* und dem Worte *icht*; goth. *vaihts*, ahd. *wiht*, ags. *vihht*, s. unten *Wicht*. Nicht verneint also, daß die Sache in etwas so sey, wie man etwa annimmt oder annehmen könnte. So lat. *nil*, nicht und nichts, von *ne* und *hilum*, Faser, nicht ein Fäserchen, griech. *uden*, *māden* (οὐδέν, μηδέν), nichts, von *u*, *mā* (οὐ, μη), nicht, und *ken* (έν), eins, nicht in Einem, engl. *nothing*, nichts, kein Ding.

die Nichte, die Tochter des Bruders oder der Schwester; Nebenform von *Niste*, *Nistel*, mit *ch* statt *s*, s. oben *Neße*.

das Nick, s. v. a. Genick; der Nick, s. v. a. das Nicken.

der Nickel, eine arsenikalische Erzart. Woher der Name stamme, ist ungewiß. — 2) Ein Scheltwort; s. das folgende Wort.

der Nickel, ein kleines Pferd (ehemals auch *Nack*), und bildlich eine Hure; engl. *nag*, nds. *nikkel*, mlat. *naccus*, in den bairischen Geseßen *gnacco*, vom Wiehern benannt, ags. *hnaegan*, engl. *neigh*, wiehern.

nicken, das Frequentativum von *neigen*; — bedeutet auch sitzend oder stehend schlummern, schw. *nauggen*, *nucken*, br. *nackeln*, *nueckeln*, wackeln, *naucken*, sitzend oder stehend einschlummern, ahd. *hnicchan*. davon frz. *nique*, das Winken.

nie, zu keiner Zeit; zusammengesetzt aus der Verneinungspartikel *ni-* und der Zeitpartikel, welche goth. lautet *aiw*, ahd. *eo*, *io*, ags. *a*, *io*, *iu*, vgl. ewig, immer, je. Nie heißt goth. *ni-aiw*, ahd. *nio*, ags. *na*,

und von *oesre*, *noesre*, engl. *never*, von *ever*, welches von *air* stammt — das afrz. *naie*, nein, stammt aus dem Deutschen.

nied, nieden, unten, nieder, unten befindlich, als Gegensatz des Oberen, Hohen, auch bildlich; ags. *neoth*, engl. *neath*, schwed., dän. *ned*, nied, ags. *neothan*, schwed. *nedan*, dän. *neden*, ahd. *nidana*, ndf. *nedden*, *benedden*, nieden, ags. *nither*, *neothor*, engl. *neather*, schwed. *nider*, isl. *nedar*, ahd. *nidar*, ndf. *nedder*, *neer*, nieder. Da Reid außer der gewöhnlichen Bedeutung auch die des Echeltens, Erniedrigens hat (z. B. das altnord. *nith*), so wäre es möglich, daß es damit verwandt wäre.

niederkommen, entbunden werden, bezeichnet eigentlich nieder in das Bett kommen, um entbunden zu werden.

die Niederlage, das Geschlagenwerden eines Heeres, ein bildlicher Ausdruck; ähnlich ist unterliegen, besiegt werden.

niederträchtig, eigentlich sich niedrig tragend, d. i. von niedriger Größe sehend, in welcher Bedeutung dies Wort noch im Oberdeutschen vorkommt, z. B. niederträchtige Schafe, Schafe mit niedrigen Beinen; dann bedeutet es bildlich demüthig, als Gegensatz von hochtragend, d. i. hoffärtig; in dieser Bedeutung sind beide Wörter noch im Oberdeutschen gebräuchlich, endlich sich niedrig, ehrlos betragend; br. *hochtragen*, schwed. *höchdrugen*, hochmüthig, stolz. (Schmeller denkt an trachten, sinnen).

niedlich, zierlich, artig, nett, lecker; mhd. *nied*, angenehm, *nieden*, gefallen, ergötzen, schwz. *nied*, angenehm, engl. *neat*, *nice*, ndf. *nike*, ahd. *niet-sam*; und *niot*, Annehmlichkeit, *sich nielen*, sich belustigen, *niot* heißt außer Ergötzung, Annehmlichkeit, auch Beschäftigung, mhd. *nielen*, genießen, *sich nielen*, genießen, gesättigt werden, etwas nachhängen, 2) sich anstrengen, Mühe geben, *nielen*, beßigen, üben, ahd. *niotôn*, eingenommen, festgehalten seyn, erfüllt werden, ags. *neod*, Arbeit, Beschäftigung, *neodlic*, eifrig, br. *sich nielen*, *genielen*, sich anstrengen, bemühen, abmühen, eines Dings genug bekommen, sich daran, damit vergnügen, schwed. *die viele*, das Bestreben, ahd. *niot*, Genüge, Verlangen, *nietôn eines dings*, eines Dings genug bekommen. Von einem Stamm *niulhan*, woher auch *nieten*, befestigen, also an einer Sache festhalten, das ist, sich eifrig mit ihr beschäftigen, was Noth und Anstrengung, Übung gewähren kann, ferner aber auch Genüge der Sache erzeugt im Schlimmen wie im Guten; Genüge im Guten wird Vergnügen und Annehmlichkeit, so daß alle Begriffe dieses Wortstammes sich gehörig auseinander entwickeln.

der Niednagel, s. v. a. Nietnagel, von Niet.

niemals, dies Wort verneint das Wort *jemals*, und ist das letztere mit der Verneinungspartikel *ni*.

niemand, dies Wort verneint das Wort *jemand*, und ist das letztere mit der Verneinungspartikel *ni*.

die Niere, ein Eingeweide, was demselben an Gestalt ähnlich ist; schwed. *njura*, dän. *nyre*, ahd. *nioro*, *niero*, (männl. Geschlechts), poln. *nerka*, griech. *nephros* (νεφρός). Lat. *nefrones*, *nebrundines*, *nefrendines*, die Hoden. Das deutsche Niere scheint mit *nephros* verwandt zu seyn, doch ist die Grundbedeutung noch nicht ermittelt.

niefeln, näfeln; durch die Nase reden, von Nase.

niesen, mit einer convulsivischen Erschütterung die Luft aus der Nase stoßen; ags. *niesan*, engl. *neese*, *sneeze*, ahd. *niosan*, *niusan*, schwed.

njusa, nysa, dän. *nyse*, isl. *nera, hniosa* (mit r statt s); agf. heißt auch *sneosung, snora* und *snora* das Niesen, und *snaest*, das Blasen, und hochd. Psnaisch, Psneisch der Geruch der Thiere, psneischen, Geruch von sich geben, stinken, Psnußt, Gesichter, Geschluchze. Es scheint, daß niesen eine Nebenform von schnäuzen ist; denn dieses ist aus *snutlan* entstanden, also abh. *sniozan*, woraus, hätte man schnäuzen, welches von Schnauze kommt, nicht gebraucht, und so die von *sniozan* regelmäßig abzuleitende Form nicht verdrängt, schnießen hätte gebildet werden sollen wie von *niulan, niozan*, ge-niesen. Bedenkt man, wie häufig das s vorgesetzt ist, welches sich auch im engl. *sneeze* findet, so wird man es höchst wahrscheinlich finden, daß der Stamm *niulan, sniulan*, mit dem Begriff des Schnäuzens, ist — schwz. *nüschel*, der Schnupfen, 2) das Maul, (als Schnauze benannt), *nüscheln*, den Schnupfen haben, *nustern, nüstern*, schnüffeln, *nüschern*, baff.

der Nießbrauch, der Gebrauch des Genusses einer Sache, von nießen, genießen.

das Niet, Pfloß, Nagel, etwas Befestigendes, Haltendes; ndf. *need-nagel*, böhm. *neylek*. Ueber den Stamm, s. Roth.

die Niete, das Loos, welches ohne Gewinn herauskommt; schwed. *nit*, vom nbd. *niet*, das Nichts.

nieten, mit einem Niet befestigen, einen Nagel stumpf, breit oder krumm schlagen, 2) prügeln.

der Nietnagel, der Nagel, an welchem ein Niet, d. i. eine Umbiegung zum Halten gehämmert ist.

der Nietnagel, ein Stückchen Nagel am Finger, welches sich absondert und mit der Wurzel im Fleische steckt; ndf. *nothnagel*, von Niet, das Befestigende, Haltende, und Nagel, weil dies Stückchen des Nagels fest im Fleische hält.

die Nistel, s. Nichte.

nimmer, Verneinung des Wortes immer, von immer mit der Verneinungspartikel *ni*.

nippen, in kleinen Zügen oben abtrinken; br. *nepfen, nipfen, nipseln*, schwed. *njupa*, mit den Fingerspitzen drücken, isl. *nypa*, dän. *nibe*, agf. *hnisan*, engl. *nip*. Es scheint, daß Wegnehmen der Grundbegriff in nippen ist, mit dem Munde oben wegnehmen, *hnisan, njupa, nip*, scheint verwandt mit kneifen, kneipen, knippen, s. oben kneipen — ferner heißt br. *nepfen*, ein wenig hinken, *nupeln, gnupeln*, die Lippen bewegen wie säugende Kinder, *nipferen, napsen; natzen*, mhd. *nafzen*, abh. *naph-zan*, salzburg. *nachzen*, agf. *hnappian*, engl. *to-nup*, ein wenig schlummern, nicken; vgl. schnappen.

nirgend, Verneinung des Wortes irgend, von irgend und der Verneinungspartikel *ni*.

die Nische, die Nische, die Ausbuchtung in der Wand, ital. *nicchio*, frz., engl. *niche*, vom lat. *nidus*, Nest, *nidificare*, nisten, (frz. *nicher*, nisten), dann bildlich eine nestartige Höhlung in der Wand. Aus dem Franz. kam es in die deutsche Sprache.

der Nischel, verächtlich oder scherzhaft der Kopf, wahrscheinlich s. v. a. der nickende Kopf; schwz. *die nischen*, engl. *noddle*, von *nod*, nicken, mit welchem *nod* es verwandt zu seyn scheint, so daß es von neigen, nicken

stammt, (oder verwandt mit dem ags. *hnitan*, niederl. *nilen*, engl. *noll*, stoßen, was unwahrscheinlich ist.)

der *Risser*, br. eine Art Bremse, welche das Wissen des Rindviehes verurthsacht.

die *Riß*, das Ey der Laus; ags. *hnitu*, *gnaet*, *gnat*, engl. *nits*, ahd. *niz*, schwed. *gnet*, dän. *gnit*, isl. *hnit*, *nyl*, ahd. *nit*, nds. *nete*, celt. *nett*, böhm. *hnida*, poln. *gnida*. Es scheint eine Nebenform des Wortes *Nuß* zu sehn (welches man vergleiche) und eine bemerkte Aehnlichkeit zwischen beiden Gegenständen die gleiche Benennung veranlaßt zu haben, wie ohngefähr lat. *lens*, *lendis*, das Ey der Laus, *lens*, *tis*, die Linse.

nisten, ein Nest machen, s. *Nest*.

das *Niveau*, eine überall gleich hohe Ebene, vom frz. *niveau*, welches zuerst die Wassermasse bedeutet, womit man ebnet; ital. *libellu*, prov. *libel*, engl. *level*, vom lat. *libra*, Waage. Im Franz. ist *l* in *n* übergegangen, wie man neben *lentille* auch die Form *nantille* hat.

nivelliren, zu einem Niveau machen; frz. *niveler*, engl. *to level*, s. das vor. Wort.

der *Nir*, die *Nire*, der Flußgeist; ahd. *nihhus*, *nichus*, ags. *nicor* (männlich) mndl. *nicker*, ndl. *nikker* (böser Geist), mhd. *necker*, *niches*, schwed. *näk*, *nek*, dän. *nök*, *nok*, *nocke*, isl. *nickur*, engl. *nick*, mlat. *neccus*, *nocca*, der *Nir*, die *Nire* (holl. *nikker*, der Teufel), ahd. *nihhus*, das Krokobil, ahd. *nickr*, das Nilpferd. Vergleicht man die beiden letzten Wörter und den Flußnamen *Nekas* mit *Nir*, so scheint der Name vom *Wasser* oder vom Schwimmen, Fließen zu kommen.

nach, 1) ein Nebenwort von verbindender und vermehrender Bedeutung; goth. *nauh*, ahd. *noh*, mhd. *noch*, as. *noh*; 2) ein Nebenwort von verneinender Bedeutung; goth. *nih*, ahd. *noh*, lat. *neque*, *nec*, as. *nee*, *nor*. In der zweiten Bedeutung stammt es von der Verneinungspartikel *ni*; in der ersten Bedeutung scheint es zu dem Stamme von *nähen*, *nähe*, *Noth* zu gehören, welcher die Bedeutung der Verbindung hat.

das *Nock*, das äußerste Ende der Nase, vom holl. *nok*, das Oberste des Dachs und der Nase.

die *Nocke*, eine Art Klöße, eigentlich s. v. a. *Knocke*, welches man nachsehe.

der *Nominativ*, in der Grammatik der Nennfall; frz. *nominalis*, engl. *nominative*, lat. *nominativus* (von *nomen*, Namen. *nominare*, nennen).

die *None*, in Klöstern heißt so die neunte Stunde des Tags, vom lat. *nonus*, *a*, *um*, der, die, das neunte; in der Musik bezeichnet es die um eine Octave erhöhte Secunde; frz. engl. *none*, ags. *non*.

die *Nonne*, die Klosterfrau; mlat. kommt *nonnus* als Ehrentitel gleich dem Worte *pater*, Vater, vor, und die Mönche erhielten ihn ebenfalls. Auch hießen die alten Armen, welche bei den Kirchen versorgt wurden, *nonnones*, *nonnanes*. Ital. heißt *nonno*, Großvater, und *nonna*, Großmutter, woraus erhellt, daß *Nonne* zuerst Ehrentitel war und Mutter bedeutet als ehrende Benennung der Klosterfrauen; ags. *nun*, *nunne*, engl. *nun*, dän. *nunne*. Griech. heißt *nannos*, *nenmos* (νάννος, νέννος), Oheim, *nannä*, *nennä* (νάννη, νέννη), Ruhme.

die Nonne, ein weiblicher Taucher mit schwarzem Kopf; er hat seinen Namen von der Ähnlichkeit seiner Farben mit der Nonnenkleidung.

die Nonne, ein verschchnittenes Muttterschwein, wie Mönch ein verschchnittenes männliches Schwein, s. oben Mönch.

die Nonne, ein hohler Raum, so wie Mönch ein hervorragender, s. oben Mönch.

die Nonne, ein Gläschen mit einem Häpfchen in Gestalt einer Brustwarze, zum Saugen; nds. *nüneke*, *nüneken*, von *ninnen*, *nünken*, saugen.

noppen, zwicken, rupfen, kneipen; schw. *nappa*, holl. *nypen*, engl. *nap*, nds. *nobbe*, rupfen (vgl. nippen); es ist mit nippen von einem Stamme.

der Nord, die Mitternachtgegend, der Wind, welcher daher weht; der Norden, die Mitternachtgegend; ags., engl. *north*, schw. *nord*, isl. *nord*, abd. *nord*, frz. *nord*. Karl der Große soll dieser Weltgegend diesen Namen gegeben haben, so wie er auch die andern benannte. Ableitung möchte den Namen herleiten von einem Worte *noren*, mit vortretendem s, holl. *s-norren*, einen brummenden Ton hören lassen, schnurren. Frisch aber leitet ihn von Ort, das Aeußerste, so daß die Bedeutung wäre in Ort, d. ist im Aeußersten, was gewiß weniger Beifall finden kann, als Ableitung, welche übrigens dahin gestellt seyn mag, da es an unterstützenden Gründen fehlt, obgleich ein Wort *noren* neben *snoren* nicht unwahrscheinlich ist, s. das folgende.

nörgeln, nörgeln; mürrisch brummen; schw. *norggen*, *nörgeln*, herum süßeln, trüdelnd arbeiten; entweder von einem Worte *noren*, brummen, dessen Nebenform *s-noren*, schnurren, noch im Gebrauch ist, schw. *norggen*, *nurggen*, unvernehmlich reden, oder es ist das Wort schnörgeln mit Abwerfung des s, was weniger wahrscheinlich seyn dürfte; das Richtige dürfte wohl seyn, daß die Grundbedeutung das Enge, Kleinliche, Knierige sey, schw. *nirggeln*, *nirggen*, *nirrlen*, kleinlich, knauerig seyn, engl. *narrow*, enge, klein, eingeschränkt, welches zu nahe gehört, so daß wohl nörgeln, nörgeln, ebenfalls daher stammt, indem *nör-*, *när-* durch Zusammenziehung aus *nöhr-* *när-* entstand.

das Roß, im gemeinen Leben in einigen Gegenden z. B. in Franken ein zahmes, vierfüßiges Thier; abd. *noz*, *nozzil*, schw. *noz*, *noos* (Stück Schmalvieh), ags. *neat*, *nefen*, *nylen*, engl. *neat*, schw. *not*, isl. *naul*, dän. *nod*, finn. *naule*, ein Stück Vieh, Vieh, von *niulan*, nehmen, genießen, benutzen, weil wir es benutzen.

das Rößel, ein Maß, eigentlich ein Gefäß (in der Lausitz heißt die Stange, woran der Zuber getragen wird, Rößelstange, also ist Rößel auch ein Zuber); abd. *noessel*, nds. *Deßel*, und diese Form scheint die erste, Rößel aber entstanden aus ein Deßel; Deßel kommt von dem Zeitwort *ösa*, schöpfen, schw. *ösa*, schöpfen, *öskar*, dän. *öse*, Schöpfgefäß, isl. *ausa*, schöpfen, *austr*, Schöpfgefäß.

die Nota, die Schrift, welche zur Kenntnißnahme dienen soll, die schriftliche Rechnung; lat. *nota*, Kennzeichen, Anmerkung, von *nosco*, *novi*, *notum*, *noscere*, kennen lernen.

der Notarius, Notar, ein vereideter öffentlicher Schreiber; lat.

notarius, von **nola**, welches auch Schriftzeichen heißt, **notae**, die Schrift; frz. **notaire**, engl. **notary**.

die Note, die Anmerkung, der kurze Aufsatz, die schriftliche Rechnung, das Musikzeichen; frz., engl. **note**, vom lat. **nota**, s. **Nota**.

die Notel, ein kurzer Aufsatz, eine Vertragsclausel, von **notula**, der Verkleinerungsform von **nola**, s. **Nota**.

die Noth, der Zustand des Zwangs, bildlich die Pein; ursprünglich bedeutet es das Band, und weil das Bindende das Zwingende ist, den Zwang; goth. **nauths**, (**nithjis**, Verwandter), und mit Band zusammengelegt, **naudi-bandi**, ags. **nyd**, **nead**, **neod**, (**nyd-bada**, das Pfand als Bindendes, **nyd-maga**, der nahe Verwandte, schw. **genödschaft**, Genossenschaft), engl. **need**, isl. **naud**, **neid**, holl. **noodt**, schw. **nöd**, abd. **nöt** (**nol-vrunt**, der nahe Freund, Verwandte, **not-bendig**, von **not-pant**, das Band), mhd. **not**; goth. **nauthjan**, nöthigen; schw. **nöda**, ags. **nydän**, **neadigan**, isl. **neida**. Es kommt von **n a h e n** (goth. ist **nauan** od. **nauhan**, anzunehmen), zusammenbringen, zusammenfügen, worin das Binden besteht, und ist nahe verwandt mit **nähen**, welches nur eine wenig veränderte Form ist. **Niet** kommt mit **Noth** von demselben Stamme, nachdem sich derselbe zu einem ablautenden Zeitworte gebildet hatte. Lat. **nec-esse**, nothwendig, **nec-essitas**, die Noth und nahe Verwandtschaft, **nec-essarius**, nöthig und nah verwandt, und **nec-tere**, zusammenknüpfen, verbinden, **nex**, **necis**, der Tod als letzte Noth oder Nothwendigkeit; **Nothdurft**, das nöthige Bedürfen, von **Noth** und **Durst**, woher **dürstig**.

die Nothzucht, ehemals das gewaltsame Ziehen, Zwingen, jetzt der gewaltsame Beischlaf, welcher ehemals auch **Noth**, Nothkunst (von **nehmen**), Nothzug, Nothzoge, Nothzwang hieß, und nds. **verkräfting** (von **kraft**, in der Bedeutung Gewalt), **wif-nood**, Weibnoth.

notificiren, ankündigen, bekannt machen; lat. **notificare**, von **notum**, bekannt, **facere**, machen, frz. **notifier**, engl. **notify**.

notiren, anmerken, bezeichnen; lat. **notare**, von **nola**, Zeichen, Merkmal, frz. **noler**, engl. **to note**.

die Notiz, die Kenntnißnahme, die Bemerkung; lat. **notitia**, (von **notus**, **a**, **um**, bekannt), frz., engl. **notice**.

notorisch, bekannt; lat. **notorius**, **a**, **um**, frz. **notoire**, engl. **notorious**.

notteln, nötteln, br. sich hin und her bewegen, s. **nudeln**; abd. **knüttēn**, hin und her bewegen, isl. **nudda**, häufig reiben, heftig anliegen, etwas heftig betreiben.

die Novelle, eine Erzählung, eigentlich eine Neugier, eine neue Erzählung; frz. **novelle**, engl. **novel**, vom lat. **novellus**, der Verkleinerungsform von **novus**, **a**, **um**, neu.

der November, Name eines Monats, vom lat. **novembris**, welches von **novem**, neun, kommt, weil er nach römischer Zählung der neunte Monat war, indem man mit dem März das Jahr anfang; frz. **novembre**, engl. **november**.

das Nu, der Augenblick, es ist s. v. a. das Nun, das Jetzt, s. **nun**.

nüchtern, bezeichnet den Zustand, wenn man noch nicht gegessen und getrunken hat; abd. **nuohturn**, **nohturn**, mhd. **nuechtern**, schw. **nycter**, vom lat. **nocturnus**, **a**, **um**, nächtlich (von **nox**, Nacht); vielleicht ist es durch die Kirche in die deutsche Sprache gekommen, von dem Gottesdienst

vor Tag, vor dem Frühstück — (Schmeller denkt an *uohta*, holl. *ochtend*, *uchtend*, Frühe, Morgen).

die Nucke, die Nucke, böse, falsche Art, Laune, mhd. *nuicke*, *nucke*, holl. *nuk*, daneben holl. *nurk*, Schalkheit, Bosheit, *nurk*, der Knurrige, *nurken*, knurren, knurrig seyn, doch Nucke steht nicht für Nürke, sondern ist ein eigenes Wort; vielleicht zu necken gehörig, wiewohl dies wenig wahrscheinlich ist.

die Nudel, eine runde oder rundliche Masse zum Essen, besonders eine Mehlspeise in längliche Fäden geschnitten; der Grundbegriff ist vielleicht der eines Zusammengefügtens; ahd. *nuot*, die Zusammenfügung, von einem verlorenen Zeitwort, welches zu *naben*, zusammenfügen, verbinden, als nahe verwandt gehört. Der Begriff des Zusammengefügtens, Zusammenhängenden ist für die zusammenhängende oder flebende Masse ein passender Grundbegriff; böhm. *nudle*; doch ist es vielleicht zuerst ein Knoten, wie denn eine Mehlspeise Knödel heißt, und damit verwandt; aber das erste ist am wahrscheinlichsten.

nudeln, nutteln, lutschen, schwz. *nudeln*, pressen, hin und her pressen, frz. *nutscheln*, br. *nollen*, *nullen*, saugen, schwz. *nutschen*, *notschen*, *nutscheln*, *notscheln*, *noggeln*, *nüggen*, *nuggelen*, lutschen, *nöggi*, *nöggli*, *nölly*, Lutschebeutel, *noggle*, Beutel, *ernollen*, sich's schmecken lassen, *nühlen*, *nüllen*, mhd. *noderen*, *noren*, *nülen*, wühlen, *nollen*, schütteln, ndf. *snökern*, lecken, naschen, saugen, vulgär schnuckeln, daff. — Schnuckes liebevolle Benennung eines Kindes — vielleicht bedeutet es zuerst nicken, wackeln, eine schwankende Bewegung, ein schlaffes Ziehen, von neigen, nicken, statt *nuckeln*, wie engl. *nod*, wackeln, *noddle*, verächtlich der Kopf.

nüffeln, Nebenform von schnüffeln, wie vielleicht nörgeln von schnörgeln, entweder mit abgestoßenem *s*, oder wahrscheinlicher Nebenform ohne Hinzutritt des *s*.

null, nichtig, die Null, Nulle, das Nichts, das Zeichen des Nichts, vom lat. *nullus*, *a*, *um*, keiner, *e*, *es* (vom verneinenden *ne-* und *ullus*, irgend einer), frz. *nul*, engl. *null*.

die Nummer, die Zahl, vom lat. *numerus*, die Zahl, frz. *numéro*, engl. *number*.

nu, jetzt; goth. *nu*, ahd. *nu*, ags. *nu*, schw. *nu*, isl. *nu*, dän. *nu*, holl. *nu*, ndf. *nu*, engl. *now*, anrd. *nu*, *nua*, mhd. *nu*, *nuo*, *nuon*, *nuwe*, *nuw*, *new*, *new*, pers. *nuh*, russ. *nuei*, böhm. *nyni*, *nynecko*, lat. *nunc*, griech. *nyn*, *ny* (*vōv*, *vō*). Es scheint zu neu zu gehören, und das Jetzt als ein Neues, Neuliches zu bezeichnen, wie jüngst, vor kurzem, von jung.

nur, eine Partikel, welche Ausschließung bezeichnet; ahd. *ne-ware*, *newar*, *ni-ware*, *ni-wer*, *nuwer*, *nuer*, mhd. *nawer*, *niur*, *neur*, holl. *neware*, *newaer*, *waer*, verderbt: *nemaer*, *maer*, *maar*, afrs. *newere*; *ni* ist die Verneinungspartikel, und *ware*, *war*, von seyn, bedeutet: es wäre, es wäre gewesen, also: wäre es nicht gewesen oder wäre es nicht (welche Bedeutung sich zur Ausschließungspartikel gestaltete); ähnlich sagen wir noch: es sey denn, lat. *ni-si*, wenn nicht, nur.

der Nusch, die Rinne, der Kanal, ahd. *nuosci*, *nuoscia*, mhd. *nusche*, frz. *noue*, engl. *nock*, 2) Gestel, Spange, ahd. *nuskil*, mhd. *nüschel*, *nuschel*, *nusche*. *nuosci* steht, wie das frz. *noue* und das engl. *nock* auch zu bezeugen scheint, für *nuoh-sci* von *nahan*, in der Bedeutung, des

Zusammenbringens, so daß es Hestel bedeutet und Fuge, Fuge aber in die Bedeutung der Rinne übergeht, vgl. Nuth und Nachen. Zwar heißt frz. *noix*, Nuß, und Kerbe der Armbrust, aber *nuosci* kann der Form nach durchaus nicht mit *hnuz*, Nuß zusammengehören.

die Rüßtern, die Nasenlöcher, schwz. *nuster*, Nase, von *neosjan*, f. Nase, (engl. *nostrils*, schwz. *nüstern*, die Rüßtern).

die Nuß, eine Baumfrucht, was ihr an Gestalt ähnlich ist, was der Nußschale ähnlich z. B. eine Vertiefung; ags. *hnut*, *hnyt*, engl. *nut*, isl. *hnitt*, *hnót*, anrd. *hnyt*, dän. *nodd*, schwed. *nött* (aschwed. *nyl*, *nut*), nds. *nut*, ahd. *hnuz*, mhd. *nuz*, lat. *nux*, *nucis*, ital. *noce*, frz. *noix*, span. *nuez*. Vielleicht stammt der Name aus dem Lat., wie die Namen mehrerer Baumfrüchte aus fremden Sprachen entlehnt sind — das Nüßchen, Nüßlikraut, eine Salatpflanze, br. *der nissel*, *nisselsalat*.

die Nuth, eine viereckige, mittelst des Nothhobels, in Holz gearbeitete Rinne, in welche ein anderer Theil eingeschoben wird, wodurch beide Theile mit einander verbunden werden. Eigentlich heißt Nuth ahd. *nuot*, die Zusammenfügung, die Fuge, und jene Rinne wird damit nur als Fuge bezeichnet, mhd. *nuezen*, zusammenfügen, br. *nüelen*, mit dem Fughobel aushöhlen, *der nüeler*, mhd. *nuwel*, *nugil*, *nügel*, *nuhil*, *nüegel*, *nuoil*, Fughobel, (mhd. *nuilen*, wühlen, gehört schwerlich hierher). Ueber den Stamm f. Nudel und Nusch.

nüz, nüzlich, brauchbar, der Nutzen, der Vortheil, Genuß. Der Grundbegriff ist nehmen, dann sich einer Sache bedienen, sie genießen oder brauchen. Der Stamm ist oben schon angegeben, f. genießen; ahd. *nuzzi*, ags. *nyl*, isl. *nytr*, nüz; ahd. *nuzan*, ags. *nyllian*, isl. *nyta*, *nytia*, nützen; ags. *not*, *nole*, dän. *nylte*, ahd. *nuzz*, nds. *null*, *nude*, der Nutzen.

die Nymphe, in der griech. und röm. Mythologie eine geringere weibliche Gottheit der Quellen, Gaine u. s. w.; in der Naturgeschichte heißt so die Puppe der Insekten und die Libelle; griech. *nymphä* (νύμφη), die Braut, das Mädchen, die Gottheit der angegebenen Art, die geflügelte Ameise, die Puppe, lat. *nympha*, frz. *nymphé*, engl. *nymph*.

O.

ob, diese Partikel drückt den Zweifel aus; goth. *jabai* (wahrscheinlich zusammengesetzt aus *ja-ibai*, da der Gegensatz *nibai*, d. i. *ni-ibai* ist), *iba* ags. *gif*, engl. *if*, ahd. *ibu*, *ipu*, *upi*, *ubi*, *ube*, *oba*, *obe*, *ob* (der verneinende Gegensatz *nibu*, *nipu*, *nibi*, *nubi*, *nupi*, *nube*, *noba*, *nobe*), mhd. *obe*, *ob*, *ube*, afrs. *jef*, isl. *ef*, nds. *of*. Schwed. heißt *jef*, *ef*, *if*, der Zweifel, *jefica*, zweifeln, isl. *ifa*. Also ist Zweifel der Grundbegriff.

ob, oben, entgegengesetzt dem nied, nieden; es ist von gleicher Abstammung mit auf und als Nebenform desselben zu betrachten, verwandt mit über. Es gehören zu ob oben, ober (oberst), obig, Obrikeit, in welchen der Begriff des Darüber, des Oben ist.

der Obelisk, die viereckige Spitzsäule; lat. *obeliscus*, vom griech. *obeliskos* (ὀβελίσκος), der Verkleinerungsform von *obelos* (ὀβελός), Spieß, Spitzsäule.

oben, Gegensatz von unten, f. ob; ags. *husan*, engl. *above*, holl. *boven*, schwed. *ofwan*, dän. *oven*, *oppe*, ahd. *obana*, *obena*.

ober, über, Gegensatz von unter; goth. *ufar*, ags. *ober*, *ufer*, *yfera*, engl. *upper*, *over*, schwed. *öfwer*, nds. *upper*, ahd. *oba*, *obar*, *ubar*; oberst, der Oberste, Oberst, Obrist ist der Superlativ von ober — s. erobern.

obig, s. ob.

das Object, der Gegenstand, vom lat. *objectum*, das Entgegengesetzte (frz. *objet*, engl. *object*), von *ob*, entgegen, und *jacere*, werfen.

objectiv, das Object betreffend; das Objectivglas, das vorderste Glas in dem Fernglafe, das entgegengesetzte Glas, s. Object.

die Oblate, ein dünnes Gebäck aus Wasser und Mehl, welches zum Zumachen der Briefe, zum Abendmahl als Hostie u. s. w. dient. Der Name kommt vom Abendmahl und ist lat. Die Christen der ersten Zeiten brachten zu ihren Liebesmahlen und dem darauf folgenden Abendmahle das Nöthige mit, und dies hieß *oblata*, *oblaciones* (vom lat. *offero*, *obtulī*, *oblatum*, *offere*, darbringen), Darbringung, davon bekam das Abendmahlbrot, und dann das seine Stelle vertretende Gebäck den Namen; frz. *oubli*, mhd. *oblat*.

die Oblation, die Darbringung, das Opfer, frz., engl. *oblation*, vom lat. *oblatio*, s. opfern u. Oblate.

die Obrigkeit, die Herrschaft, die herrschenden Personen, von einem nicht gebräuchlichen oberig von ober.

der Obrist, der Oberste, der Oberste eines Regiments Soldaten, s. ober.

die Observanz, die Beobachtung einer Regel, die Regel selbst; vom lat. *observantia*, Beobachtung (*observare*, beobachten), frz., engl. *observance*.

das Observatorium, die Sternwarte, eigentlich der Beobachtungsort, vom neueren lat. *observatorium*, dies vom lat. *observare*, beobachten, frz. *observatoire*, engl. *observatory*.

das Obst, die essbaren Baumfrüchte, deren Saamen mit einer fleischigen Bedeckung umgeben ist, in weiterer Bedeutung die Früchte der Bäume, Stauden und auch andere Früchte, deren Saamen mit einer fleischigen Bedeckung umgeben ist; ags. *ofāt*, *ofel*, *obel*, ahd. *opaz*, *obaz*, mhd. *obez*, nds. *avel*, holl. *oost*, böhm. *owoce*, poln. *owoc*. Es scheint vielleicht von einem Zeitwort zu kommen, welches das Zeugen, Hervorbringen bedeutete, und Obst im Allgemeinen ein Erzeugtes, Hervorgebrachtes zu bedeuten, über welches muthmaßliche Zeitwort (verwandt mit dem schwed. *asta*, welches die Zeugung und Empfangung bezeichnet) man oben Apfel nachsehe, doch wäre diese Ableitung nur Spielerei.

der Ocean, das Meer; lat. *oceanus* (frz., engl. *ocean*), vom griech. *okeanos* (Ὠκεανός), welches mit dem pers. *ukianos*, Weltmeer, übereinstimmt.

der Ocher, Ocker, eine metallische Erde von gelber oder brauner Farbe, das Berggelb; lat. *ochra* (frz. *ochre*, *ocre*), vom griech. *ochra* (ὄχρα), welches zu *ochros*, *a*, *on* (ὀχρός, ὄα, ὀν), blaß, gelblich, gehört.

der Ochs, das Männchen des Rindviehes, in engerer Bedeutung des zahmen Rindviehes; goth. *auhsa*, (wenn es nicht vielleicht andere Endung hat, da der Nominativ nicht fest steht) ags. *oza*, engl. *ox*, schwed., dän. *ore*, isl. *ure*, anrd. *oxi*, ahd. *ohso*, nds. *osse*, celt. *yeh*, ȝert. *uxan*,

litth. *jautis*. Man will es von *ok* (schw.), Joch, ableiten, da schw. *ök* jedes Jochthier, Zugthier bedeutet, eben so im Isländ. *uze*. Es würde dann zu dem Stamme gehören, woher das Wort Achsel stammt, dessen Grundbedeutung zusammenfügen ist; man müßte als nächsten Stamm ein verlornes gothisches *iuhan* in der Bedeutung jochen annehmen; doch ist dies nicht wahrscheinlich, sondern da sict. *uzan* sich zur Wurzel *vaj*, welche das Bewegen, Fahren bezeichnet, fügt, so mag Dchs von einer verlornen Nebenform der Wurzel *vih-*, *vig-*, welche ebenfalls die Bewegung bezeichnet, kommen, und das Fuhrvieh, Zugvieh bedeuten.

der Octant, der achte Theil des Kreisbogens; frz., engl. *octant*, vom lat. *octans*, welches von *octo*, acht, kommt.

das Octav, die Form oder Größe eines in acht Blätter zusammengelegten Bogens; frz., engl. *octavo*, vom lat. *octavus*, *a*, *um*, der achte, von *octo*, acht.

die Octave, in der Musik der Zwischenraum zwischen zwei Tönen, welche um acht auseinanderstehen, wenn man diese beiden mitzählt; frz., engl. *octave*, vom lat. *octavus*, *a*, *um*, der achte, von *octo*, acht.

der October, Name eines Monats, vom lat. *octobris* (frz. *octobre*, engl. *october*), der achte, von *octo*, acht, weil er in der römischen Monatszählung, welche mit dem März anfing, der achte war.

die Octor, die Erlaubung, Verwilligung, von dem vom lat. *auctor*, Urheber, Genehmiger, Gewährsmann gebildeten neulat. *auctorium*.

oculiren, ein Gewächsauge in ein anderes Gewächs pflanzen, auch äugeln genannt, dann was mit dieser Handlung Ähnlichkeit hat, vom lat. *oculus*, das Auge.

der Oculist, der Augenarzt; frz. *oculiste*, engl. *oculist*, vom lat. *oculus*, das Auge.

die Ode, ein lyrisches Gedicht, eigentlich ein Gesang, ein Singlied, vom griech. *odä* (ὕδν), welches von *adein* (ᾄδεν), singen, kommt, lat. *ode*, *oda*, frz., engl. *ode*.

öde, leer, einsam, wüß, bildlich: eitel; goth. *authis*, anrd. *audhr*, dän. *öde*, (böhm. *owdowely*), öde, goth. *authida*, schw. *oede*, anrd. *audhr*, *eydi*, isl. *audn*, *eide*, abd. *ödi*, mhd. *oete*, die Debe, die Einsamkeit, sinn. *authia*, ein leerer Raum; mit ein zusammengesetzt, abd. *ein-öti*, mhd. *ein-oete*, neuhd. Ein-öde — schw. *öd*, geschmacklos, fade, schüchtern, 2) schlau, dän. *öde*, vergeuden; frz. *vide*, itl. *vuoto*, leer.

der Odem, Nebenform des Wortes Athem, welches man nachsche.

oder, eine den Gegensatz bezeichnende Partikel; goth. *aiththau*, *thau*, aqf. *adhthe*, *dhe*, *edhdha*, *oudher*, engl. *or*, anrd. *edha*, schw. *eda*, *eller*, dän. *eller*, ndf. *edder*, ör, *ofte*, *oft*, *of*, afrs. *jesithu*, *tha*, af. *estho*, *esthuo*, abd. *edo*, *eddo*, *erdo*, *erdu*, *erdho*, *odho*, *odo*. *oder*, *alde*, mhd. *ode*, *oder*, *alde*, *alder*, sict. *ula*. Abd. heißt auch *iph*, *iph*, entweder, oder. Es wäre möglich, daß oder aus ob-der entstanden wäre, und daß in den verschiedenen aufgezählten Formen des Wortes immer die entsprechenden Zusammensetzungen contrahirt wären, doch ist es nicht mit Gewißheit anzunehmen; vgl. oben et in etwa, etwa.

der oder die Odermennig, eine Pflanze; aus dem lat. *agrimonia*, verderbt, engl. *agrimony*.

der Ofen, ein eingeschlossener Feuerraum; goth. *auhns*, schw. *ugn*,

aschw. *ogn*, *omn*, finn. *uhni*, estländ. *uggen*, agf. *ofen*, *ofa*, *ofae*, engl. *oven*, isl. *ofu*, dän. *orne*, ndf. *aven*, abd. *ofan*, *ovan*, *uphan*. Da im Griech. *ipnos* (ἵπνος) Ofen heißt, so könnte zwischen dem griech. und dem deutschen Worte eine Verwandtschaft statt finden, und *auhns*, Ofen, neben einander stehen, wie Nichte, Nistel u. a. m. Der Grundbegriff scheint Feuer, Heizung zu seyn; herit. *agni*, serb. *ogan*, böhm. *ohen*, litth. *ugnis*, lett. *ugguns*, lat. *ignis*, das Feuer. Daß nämlich *auhns*, *ofen*, mit diesen das Feuer bezeichnenden Wörtern verwandt sey, ist höchst wahrscheinlich.

offen, (offenbar, öffnen, öffentlich), nicht verschlossen, nicht eingeschlossen, aufstehend; abd. *offan*, ndf. *apen*, agf. *open*, *yype*, engl. *open*, anrd. *opim*, schw. *öppen*, *yppen*, dän. *aaben*, *aabent*; es gehört zu *auf*, welches neben der Bedeutung der Höhe auch die des Öffnen hat, und ist von *uf*, *of* (wofür nhd. *auf*) gebildet; (abd. *uffan*, *uffjan*, hervortun, anrd. *opa*, weichen, *op*, Öffnung); daß der Begriff der Höhe mit dem des Öffnen in einem Worte zusammentrifft, mag daher kommen, daß durch das in die Höheheben das Bedeckte geöffnet wird.

offensiv, angriffsweise; frz. *offensif*, engl. *offensive*, vom lat. *offensus*, von *offendere*, anstoßen, beleidigen, auf etwas treffen.

die Offerte, das Anerbieten; frz. *offerte*, von *offrir*, anbieten, welches vom lat. *offerre* kommt (d. i. *ob*, entgegen, *ferre*, tragen), engl. *offer*.

der Official, in der katholischen Kirche der Vorgesetzte eines geistlichen Gerichts, von *officialis*, welches im spätern Lat. von *officium*, Dienst, Amt, Geschäft gebildet ward, und in den Pandecten einen Diener der Obrigkeit, sonst auch überhaupt einen Diener bedeutet.

der Officiant, der, welcher ein Amt bekleidet, besonders ein Amt geringerer Art; mlat. *officians*, von einem vom lat. *officium*, Dienst, Amt, gebildeten Zeitworte *officiare*; engl. *officer*.

der Officier, der, welcher ein Amt bekleidet, in engerer Bedeutung ein Befehlshaber der Soldaten; frz. *officier*, engl. *officer*, von *officiarius*, in dem spätern Lat. von dem lat. *officium*, Dienst, Amt, gebildet.

die Officin, die Werkstätte, auch heißt so die Apotheke; frz. *officine*, vom lat. *officina*, aus *opi-ficina*, zusammengezogen, von *opifex*, Werkmeister (*opus*, Werk, *facere*, machen).

officinell, die Apotheke betreffend, z. B. die officinelle Pflanze, die Pflanze, welche in der Apotheke zu Arznei gebraucht wird; frz., engl. *officinal*, von Officin.

öffnen, f. offen.

oft, mehrmals, vielmals; goth. *ufta*, agf. *oft*, engl. *oft*, *often*, schw. *ofta*, dän. *ofte*, anrd. *opt*, isl. *oft*, abd. *ofto*, *ofta*, *oftu*, mhd. *ofte*. Vielleicht ist es verwandt mit *ab* in *aber*, goth. *aftra*, agf. *est*, wicderum, f. oben *aber*, (ahd. *ostig*, häufig).

der Ogze, ein riefiger borstiger schwarzer Waldgeist, gewöhnlich bößartig, zuweilen gut. Vom lat. *orcus*, Unterwelt, Gott der Unterwelt; ital. *orco*, neapolit. *huorco*, frz. *ogre*. *Orcus* bedeutet eigentlich die Unterwelt als eingeschlossenen Raum.

der Oheim, Ohm, der Bruder des Vaters oder der Mutter; abd. *oheim*, agf. *eam*, ndf. *ohm*, schw. *ohen*, *ohen*, *ohein*. An einigen Orten heißen die zünftigen Arbeiter *ahme*, und die Zunft *ohmschaft*,

oehenschaft; es ist wahrscheinlich eine Nebenform des Wortes **Ahn**, wie die **Ohm**, ein gewisses Maaß, auch **Ahm** heißt, welches man nachsehe; lat. **arus**, der Großvater, **arunculus**, der Dheim, davon frz. **oncle**, engl. **uncle**.

das **Dehl**, f. **Del**.

die **Ohm**, **Ohme**, **Ahm**, ein gewisses Maaß flüssiger Sachen; anrd. **āma**, schwed. **ām**, isl. **amr**, dän. **ahme**, schwed. **ame**, **āme**, **amm**, **ohm**, **immi**, holl. **ame**, **aem**, (br. die **ām**, die Messung des Fasses, das Maaß, **amen**, **ānen**, ein Faß messen, schwed. **ohmen**, eichen), engl. **arwe**, **ame**, **awene**, **aun**, **Ohm**, **to aim**, afrz. **esmer**, **haumer**, **visiren**, (br. **hūmen**, ein Schiff messen, wie weit es im Wasser geht), finn. **aami**, mlat. **ama**, **hama** (lat. **hama**, Eimer, griech. **amā** [ἀμᾶ]), scheint nicht hierher zu gehören). Die Abstammung dieses Wortes ist unbekannt.

ohne, eine die Abwesenheit, den Mangel bezeichnende Partikel; goth. **inuh**, anrd. **ān**, ahd. **ānu**, **āno**, **āne**, mhd. **āne**, afrs. **oni**. Es entspricht diese Partikel der Vorszpartikel **un**, und ist verwandt mit ihr, wie auch mit der lat. Verneinungspartikel **in** und dem griech. **aneu** (ἀνευ), **ohne**. Es wäre möglich, daß **inuh**, **anu**, **ohne** mit der Präposition **in** ursprünglich ein Wort wäre, wie im Lat. die Präposition ebenfalls **in** heißt und im griech. **ana** (ἀνά), welches mit **aneu** (ἀνευ) eben so verwandt seyn könnte; für den Begriffsübergang zeigt sich jedoch keine sichere Spur, während die Präposition **aus** als die passende für diesen Begriff erscheint, daher heißt **ohne** schwed. **utan**, dän. **uden**, holl. **buiten**, ags. **butan**, d. i. **aus**.

das **Oehr**, eine runde Oeffnung, ein Ohr, ein Henkel; engl. **ear**, (schwed. **hösja**, holl. **heyse**, **heuse**, nbd. **öhse**, **ösken**, **eesken**). Es ist Nebenform des Wortes **Ohr**.

das **Ohr**, das Gehörwerkzeug des thierischen Körpers, was mit diesem Aehnlichkeit hat; goth. **auso**, ags. **eare**, engl. **ear**, ahd. **ora**, mhd. **ore**, schwed. **oera**, isl. **eyra**, dän. **øre**, nds. **oor**, litth. **ausis**, slav. **ucho**, lat. **auris**, altlat. **ausis**, (griech. **us** (ὠς), hebr. **osen**). Der Stamm dieser Wörter scheint Nebenform von **hausjan**, hören, wie **eidan**, **heidan** neben einander stehen, und eischen, heischen.

die **Oehse**, Nebenform des Wortes **Oehr**, welches man nachsehe.

der **Oker**, f. **Oker**.

der **Oekonom**, der Haushalter, der Landwirth; frz. **oeconome**, engl. **oeconomist**, lat. **oeconomus**, vom griech. **oikonomos** (οἰκονόμος), von **oikos** (οἶκος), Haus, **nemein** (νέμειν), verwalten, regieren; die **Oekonomie**, die Haushaltung, Wirthschaft, Landwirthschaft, frz. **oeconomie**, engl. **oeconomy**, lat. **oeconomia**, griech. **oikonomia** (οἰκονομία).

das **Del**, eine fette Flüssigkeit, gewöhnlich aus Früchten, Pflanzen gezogen; goth. **alev**, ags. **ele**, engl. **oil**, anrd. **olia**, schwed. **olja**, ahd. **olei**, **oli**, mhd. **öl**, nds. **ölje**, böhm. **oleg**, poln. **oley**, litth. **allejus**, altlitth. **alijwa**, itl. **oglio**, frz. **huile**, lat. **oleum**, griech. **elaion** (ἐλαίον). Wenn auch das goth. **alev** und das litth. **allejus** etwa nicht von dem lat. **oleum** stammen sollten; so ist es doch höchst wahrscheinlich, daß die andern angeführten Formen der deutschen wie auch der slavischen Sprachen aus dem Lat. stammen; doch stammen wahrscheinlich auch jene daher.

der **Oleander**, die Lorbeerrose, ein Baum mit rosenähnlichen Blumen,

welcher in Ostindien einheimisch ist; mlat. *lorandrum*, wahrscheinlich ver-
derbt aus *rhododendron*, d. i. Rosenbaum, wie er griech. heißt (ροδόδεν-
δρον), vielleicht da dieser Strauch auch *rododaphne* (ροδοδάφνη) heißt,
d. i. Lorbeerrose durch Einwirkung des lat. *laurus*, Lorbeer; frz. *oléandre*,
engl. *oleander*.

der Oleaster, der wilde Delbaum; engl. *oleaster*, lat. *oleaster*, von
olea, Delbaum.

die Oligarchie, die Regierungsform, nach welcher eine kleine Anzahl
von Leuten die Gewalt in Händen hat; frz. *oligarchie*, engl. *oligarchy*,
vom griech. *oligarchia* (ὀλιγαρχία), von *oligos* (ὀλίγος), wenig, und
archein (ἄρχειν), herrschen.

die Olive, die Delbeere; frz., engl. *olive*, vom lat. *oliva*, welches zu
oleum, Del gehört.

der Olymp, ein Berg in Theßalien, auf welchem sich die alten Grie-
chen die Wohnung der Götter dachten.

das Onat, s. Grummet.

der Onkel, der Oheim, vom frz. *oncle*, s. Oheim.

die Ontologie, die Wissenschaft vom Wesen der Dinge; frz. *ontologie*,
engl. *ontology*, vom griech. *ta onta* (τὰ ὄντα), das, was ist, wesentlich,
von *einai* (εἶναι), seyn; über die Endung logie vgl. Geologie, Theo-
logie und dergleichen mehr.

das Onus, die Last; es ist das lat. *onus*, Last.

der Onyx, ein halbdurchsichtiger Halbedelstein; lat. *onyx*, vom griech.
onyx (ὄνυξ), welches Nagel bedeutet und auch Name dieses Steines ist,
weil seine Streifen den Streifen des Fingernagels ähnlich sind.

der Opal, ein milchfarbiger Halbedelstein; engl. *opal*, lat. *opalus*,
griech. *opallios* (ὀπάλλιος).

die Oper, das Singspiel, das musikalische Drama, welches im 16ten
Jahrhundert in Italien aufkam, woher der Name stammt; itl. *opera* (eben
so frz., engl.), welches Wort eigentlich ein Kunstwerk, ursprünglich ein
Werk bedeutet, vom lat. *opus*, *eris*, das Werk; — die Operette, frz.
operette, die kleine Oper.

die Operation, die Arbeit, die Wirkung, besonders das chirurgische
Arbeiten am Körper; frz., engl. *operation*, vom lat. *operatio*, s. das
folgende Wort.

operiren, arbeiten, verrichten, wirken, in der Chirurgie durch Schnei-
den oder Stechen am Körper arbeiten; frz. *opérer*, engl. *operate*, vom
lat. *operari*, arbeiten, verrichten, von *opus*, *eris*, Arbeit, s. das vor. Wort.

das Operment, ein gelbes Arsenikerg, verderbt aus dem lat *auri-
pigmentum*, welches Goldfarbe bedeutet, von *aurum*, Gold, und *pigmen-
tum*, Mittel zum Malen; ahd. *orgiment*, itl. *orpimento*, frz. *orpiment*,
orpin, engl. *orpiment*.

das Opfer, die der Gottheit dargebrachte Gabe; ahd. *oppher*, *opfar*,
offar, anrd. *offr*, schwed., dän. *offer*, böhm. *ober*, celt. *abert*. Man meint,
es komme vom lat. *offerre* (*offero*, *obluli*, *oblatum*, *offerre*), darbringen,
(frz. *offrande*, die Gabe, von *offrir*, *oblation*, das Opfer, vom lat. *oblatio*,
offerre), (ahd. *opharón*, ags. *offrjan*, opfern); oder vom lat. *operari*,
arbeiten, verrichten, weil das Messopfer ein *opus operatum*, ein verrich-
tetes Werk heißt, von welchen Meinungen die erstere die wahrscheinlichere

ist, da es nicht deutschen Ursprungs, also nicht von *of*, *op*, auf, und baren, tragen, abzuleiten ist; engl. *offering*, *oblation*.

das Opium, der Mohnsaft; frz. engl. *opium*, aus dem Lat. entlehnt, wo es eben so lautet, griech. *opion* (ὀπίον), von *opos* (ὀπός), Saft, pers. *afium*.

die Optik, die Wissenschaft der Lichtstrahlen, in engerer Bedeutung die Wissenschaft der Lichtstrahlen, welche in grader Linie zu uns kommen (vgl. Dioptrik und Katoptrik); frz. *optique*, engl. *optics*, lat. *optice*, vom griech. *optikā* (ὀπτική), Lehre vom Sehen, von *optein*, *optesthai* (ὀπτεῖν, ὀπτεσθαι), sehen.

optisch, zur Optik gehörig; in weiterer Bedeutung bezeichnet es die Art, wie eine Sache gesehen wird, im Gegensatz der Art, wie sie wirklich ist, von gleicher Abkunft mit dem vorigen Worte; frz. *optique*, engl. *optic*, griech. *optikos* (ὀπτικός).

das Orakel, der Götterspruch, die Weissagung, der Ort, wo geweissagt wird; frz. engl. *oracle*, vom lat. *oraculum*, dies von *orare*, sprechen, reden, und dies von *os*, *oris*, Mund.

die Orange, eine Baumfrucht, auch Pomeranze genannt; frz. *orange*, ital. *arancia*, *naranzo*, *mel-aranzo*, mlat. *irangia*, im neuern Lat. *pomum aurantium*, d. i. goldfarbiger Apfel, vom lat. *aurum*, Gold.

der Drant, Dorant, eine Pflanze, auch genannt: Hundskopf, Stärckkraut, Steckkraut, Teufelsband, auch heißt der Dosten oder Wohlgeremuth Drant. Da die letztere Pflanze lat. *origanum*, griech. *origanon* (ὀρίγανον) heißt, so stammt wahrscheinlich der deutsche Name daher als verderbte Form.

die Dratorie, die Redekunst; engl. *oratory*, vom lat. *oratoria* (*oratorius*, *a*, *um*), den Redner, *orator*, betreffend, rednerisch, *oratoria ars*, die Redekunst).

das Dratorium, eine Art Singstück, dessen Handlung geistlichen Inhalts ist, vom lat. *oratorius*, *a*, *um*, rednerisch (s. d. vor. Wort), so daß es eigentlich ein Redestück bedeutet, dann ein mit musikalischer Begleitung gesprochenes Stück, endlich das, was wir jetzt ein Dratorium nennen; engl. *musical oratory*.

die Orbede, s. Urbede.

Orbil, ein mürrischer Schulmeister. Der römische Dichter Horaz nennt den Orbilius, einen ehemaligen Rathsbienner und Soldaten, als einen besonders mürrischen, gern schlagenden Schulmeister; daher diese Benennung.

das Orchester, der Platz des Musikchors, der Musikchor, besonders im Schauspielhause; frz. *orchestre*, engl. *orchester*, lat. *orchestra*, vom griech. *orchestra* (ὀρχήστρα). Im Lat. bedeutet das Wort einen Platz im Theater, wo der Senat saß, im Griech. den Platz im Theater, wo der Chor tanzt, von *orchein* (ὀρχεῖν), tanzen. Weil nun der Musikchor in unsern Theatern ohngefähr denselben Platz einnimmt, gab man ihm diesen Namen.

Die Ordalien, die Gottesurtheile; aus dem deutschen Urtheil, *or-del*, latinisirte man *ordalia*, die Urtheile, und führte es wieder in das Deutsche ein, um die Gottesurtheile zu bezeichnen; engl. *ordeal*.

der Orden, 1) die Ordnung, ahd. *ordo*, *ordena*, *ordinunga*, in welcher Bedeutung es nicht mehr gebräuchlich ist, doch kommt daher das Bei-

wort ordentlich, *ordenlich*, d. i. mit Ordnung, so wie ordnen, d. i. ordnen, abh. *ordinon*, und Ordnung; 2) ein Stand, eine Gesellschaft von Menschen einerlei Art, besonders mit Gesetzen oder Statuten, z. B. geistlicher Orden, Ritterorden, abh. *ordo*, vom lat. *ordo*, die Reihe, Ordnung, der Stand, die Classe, die Abtheilung; frz. *ordre*, engl. *order*.

ordentlich, f. der Orden.

die Order, der Befehl, vom frz. *ordre*, engl. *order*, eigentlich die Anordnung, die Verordnung, vom lat. *ordo*, f. Orden.

die Ordinanzen, der Befehl; man gebraucht es noch bei den Soldaten, wo die Ordinanzen der Soldat ist, welcher dem befehlhabenden Officier beigegeben ist, um seine Befehle zu überbringen, auf Ordinanzen seyn, bei einem solchen Officier seyn, um seine Befehle zu überbringen, vom mlät. *ordinantia*, vom lat. *ordinare*, ordnen, verordnen, anordnen, und dies von *ordo*, f. Orden.

die Ordination, das Ertheilen des geistlichen Ranges oder Standes, vom mlät. *ordinatio*, dies von *ordinare*, f. das vorige Wort.

ordiniren, 1) befehlen, verordnen, vom lat. *ordinare*; 2) Einem den geistlichen Stand, Rang, die *ordines* ertheilen, f. das vor. Wort.

ordnen, in Ordnung bringen, befehlen, f. Orden.

die Ordonanz, f. v. a. Ordinanzen, vom frz. *ordonnance*.

die Ordre, f. Order.

der Orenge, ein Name der Pflanze Mannstreu, vom lat. *eryngium*.

der Orf, die Goldforelle, der Goldbrassen, ein dieser Fisch an Gestalt ähnlicher anderer Fisch, vom lat. *orplus*, dies vom griech. *orphos* (ὀρφος) (ein Seefisch), welches dunkel heißt und den Fisch nach seiner dunkeln Farbe benennt.

das Organ, das Werkzeug, besonders der Empfindung und Veränderung der Körper; griech. *organon* (ὄργανον), Werkzeug, von *ergon* (ἔργον), Werk, davon lat. *organum*, frz. engl. *organ*; — organisch; mit Organen, Werkzeugen der Empfindung oder Veränderung versehen, frz. *organique*; engl. *organic*; — organisiren, mit Organen versehen, zu etwas Organischem machen, frz. *organiser*, engl. *organise*; — die Organisation, das Organisiren, frz. engl. *organisation*.

der Organist, der Orgelspieler, vom mlät. *organista*, engl. *organist*, von *organum*, Werkzeug, musikalisches Werkzeug, die Orgel.

die Organsinseide, zwei Mal gewirnte Seide, zur Kette der seidenen Zeuge dienend, vom ital. *organsino*, frz. *organsin*.

die Orgel, ein musikalisches Instrument; abh. *organa*, *orgelun*, *orglun*, frz. *orgue*, engl. *organ*, lat. *organum*, vom griech. *organon* (ὄργανον), Werkzeug (f. Organ), welches Wort schon im Griech. und Lat. die eingeschränkte Bedeutung eines musikalischen Werkzeugs bekam.

die Orgien, eine schwärmerische Feier; lat. *orgia*, frz. engl. *orgies*, vom griech. *orgia* (ὄργια), Opfer, Opfergebräuche, Weihungen.

der Orient, der Osten; frz. engl. *orient*, vom lat. *oriens*, aufgehend, nämlich die aufgehende Sonne, mit hinzugebaktem *sol*, Sonne, von *oriri*, entstehen, aufgehen.

orientiren, eine Karte nach den Himmelsgegenden bezeichnen, eigentlich den Orient, den Osten bezeichnen, vom frz. *orienter*, von *orient*,

Orient; — sich orientiren, sich nach den Weltgegenden zurechtfinden; bildlich, sich zurechtfinden.

das Original, das Ursprüngliche, im Gegensatz der Nachahmung; frz. *original*, engl. *origin*, *original*, vom lat. *originalis*, *e*, ursprünglich (*origo*, der Ursprung, *oriri*, entstehen).

der Orkan, ein heftiger Sturm, Wirbelwind; frz. *ouragan*, engl. *hurricane*, ital. *orcano*, *orricano*. Es scheint aus einer amerikanischen oder asiatischen Sprache zu stammen.

der Orlean, eine hellrothe Farbe, aus den Samenkörnern des in Südamerika wachsenden Orleanbaums bereitet.

der Orlog, ein im Niederd. gebräuchliches Wort, welches Krieg bedeutet; ags. *orlāg*, as. *orlag*, schwed. *örlog*, aschwed. *örlog*, *orlog*, *örlog*, dän. *orlof* (mit Vertauschung des *f* und *g*), holl. *oorlog* (ahd. *urlouc*, *urlac*, *urlag*, das Schicksal), mhd. *urlunge*. Es stammt von der Partikel *ur*, welche gewöhnlich im Nennbd. er lautet und noch in Ur-theil, Ur-sache u. a. m. enthalten ist, und liegen, und ist s. v. a. das Ur-liegen, jedoch nicht in dem Sinne, wie wir erliegen gebrauchen, sondern in dem Sinne eines Daliegenden, Aufgestellten, Bestimmten, der Festsetzung, daher es auch Schicksal heißt, also s. v. a. Urbestimmung, Urfestsetzung; anrd. *lag*, Zustand (spn. *laga*, portug. *laia*, Beschaffenheit).

der Ornat, der Schmuck; frz. *ornat* (engl. *ornament*, vom lat. *ornamentum*, Schmückung), vom lat. *ornatus*, von *ornare*, schmücken.

die Orseille, eine Flechte, von welcher die Columbinfarbe kommt, vom frz. *orseille* (im älteren Franz. auch *orche*, *urselle*), engl. *orchilla*, *archilla*, *archil*. Nach Linné: *lichen roccella* (frz. *roc*, *roche*, Fels), engl. auch *rock-moss*, Felsmoos; vielleicht ist *orche*, *orchilla* entstanden aus *roccella*, durch Versetzung des *ro*, wie Ross, engl. *horse*, frz. *ors*.

der Ort, der Platz, die Stelle; ehemals bedeutete es eine Spitze, Ecke, etwas Spitzes, Scharfes, das Aeußerste von etwas, den Anfang, den Rand; ags. *ord*, Spitze, Schärfe, Anfang; schwed. *ort*, das Ende, das Aeußerste, anrd. *oddr*, die Spitze, ahd. *ort*, Spitze, Aeußerstes, Rand, Anfang, schwed. *ort*, Ausgang, Ende (jetzt bedeutet Ort als Werkzeug noch ein spitzes Instrument der Schuster). Vielleicht steht mit diesem Worte in Verwandtschaft das lat. *ora*, Rand, *oriri*, entstehen, *origo*, Entstehung, Ursprung; doch hat diese Zusammenstellung ihre bedenkliche Seite; existirte der gothische Stamm noch, so würde er wahrscheinlich *izdan* lauten, wie aus dem anrd. *oddr* hervorgeht. Auch stammt das anrd. *edda*, Edda von diesem Stamm, und bedeutet entweder Ursprung des Geschlechts, oder Höchstes, oder etwas der Art — ort, ortig, ungerade, schwed. *udd*, engl. *odd*.

das Ortband, das Blech an der Spitze der Degenscheide, von Ort, in der Bedeutung Spitze, und Band.

das Ortbrett, das äußerste Brett, das Seitenbrett; von Ort, das Aeußerste, der Rand.

Ortern, die Enden des Holzes, der Bretter oder sonst einer Sache abfügen, von Ort, Ende, Spitze.

der Ortgroschen, der vierte Theil eines Groschen, so auch Ortsgulden, Viertelsgulden, Orthsthalter, Viertelsthaller, woraus hervorgeht, daß Ort ein Viertel bedeutet; vielleicht verderbt aus dem lat. *quart-* (*quar-*

tus, der Vierte), doch hat dies sehr wenig Wahrscheinlichkeit, es mag dies Wort mit Ort, Spitze u. s. w. eins seyn, wenn uns auch der Begriff-übergang verborgen ist.

orthodox, rechtgläubig, frz. *orthodoxe*, engl. *orthodox*, lat. *orthodoxus*, vom griech. *orthodoxos* (ὀρθόδοξος), von *orthos* (ὀρθός), grade, recht, und *doxa* (δόξα), Meinung, Glauben.

der Orthograph, der Rechtschreiber, engl. *orthographer*, — die Orthographie, die Rechtschreibung, frz. *orthographie*, engl. *orthography*, — orthographisch, das Rechtschreiben betreffend, frz. *orthographique*, engl. *orthographical*, vom griech. *orthographein* (ὀρθογραφεῖν), recht schreiben, *orthographia* (ὀρθογραφία), lat. *orthographia*, das Rechtschreiben, von *orthos* (ὀρθός), recht, und *graphein* (γράφειν), schreiben.

der Ortolan, eine lombardische Art Animern, vom ital. *ortolano*, frz. engl. *ortolan*, vom lat. *hortulanus*, a, um, den Garten (*hortus*) betreffend. Bei Linné heißt er *emberiza hortulanus*.

der Ortsgulden, s. Ortgroschen.

die Ortspuhle, Ortfeder, die Feder am Ende des Flügels, von Ort, das Äußerste, der Rand.

der Ortstein, der Eckstein, von Ort, Ecke, Rand.

der Ortsthaler, s. Ortgroschen.

die Dese, s. Dehr; 2) Schöpfgefäß, schwed. *ösa*, *hösa*, lat. *haurio*, *hausi*, *haurire*, schöpfen.

das Deßel, s. Rößel.

den Ost, Osten, die Himmelsgegend, wo die Sonne aufgeht, von unbekannter Abstammung; ahd. *öslan*, mhd. *oster*, *ostern*, anrd. *austr*, Osten, ags. *east*, *est*, engl. *east*, ndf. *oost*, poln. *wschod*, frz. *est*, portug. *leste* (d. i. *Lesle* mit dem Artikel). Karl der Große gab, so wird überliefert, den Himmelsgegenden die Namen Ost, Süd, West, Nord. Goth. heißt der Ost *urruns*, d. i. Aufgang, von ur-, s. v. a. er (z. B. in Ur-sache, Ur-theil) und rinnen, goth. *rinnan*, woher goth. ahd. *runs*, der Lauf. Ost scheint urverwandt mit griech. *aos*, *heos* (ἄως, ἑως, lat. *aurora*, für *ausora*, lith. *auszra*, sset. *ushakh*, Morgenröthe, lat. *ausler*, Südwind (von *ausere*, *aurere*, *urere*, brennen), lith. *auszta*, wird hell; also verwandt mit *eisan*, brennen, s. Eisen; vgl. Ostern.

die Osterluzey, eine Pflanze mit starkriechender bitterer Wurzel, welche Brechen erregt; griech. *aristolochia* (ἀριστολοχία), von *aristos* (ἀριστος), der beste, und *locheia* (λοχία), das Gebären, weil man diese Pflanze für geburtbefördernd hielt. Der Name ging in's Lat. über (engl. *aristolochy*) und Osterluzey, ahd. *astrenza*, ist daraus verderbt.

die Ostern, das Fest der Auferstehung Christi bei den Christen, bei den Juden das Fest des Auszugs aus Aegypten, Pascha genannt; ags. *easter*, *eoster*, *oster*, *ostor*, engl. *eastar*, holl. *ooster*, ahd. *östra*, *ostarun*, *ostoron*, *ostlon*. Man leitet den Namen von der alten sächsischen und englischen Göttin *Ostara*, *Eostra*, bei den ältern Schweden *astargydia* genannt, welche man mit der Venus vergleicht, und meint, weil das Fest der Christen ohngefähr zu gleicher Zeit mit dem Feste der Heiden gefeiert und an die Stelle des letztern eingeschoben ward, so sey der Name daher entlehnt; eine Ansicht, welche nicht verwerflich, sondern einem gewöhnlichen Verfahren gemäß ist. *Est* heißt ags. Liebe, hat aber schwerlich mit

Östara nahen Zusammenhang; die Lüneburger Wenden nennen die Östern **justroi, gostroi**, die Serben **jutri**, welches auf den Begriff des Morgens führt, aßl. *utro, ultrie*, slawon. *julre*, serb. poln. *jutro*, böhm. *gitro*, Morgen, slawon. *julernizza*, poln. *jutrzenka*, Morgenstern, *jutribog*, der Morgengott, litth. *auszra*, Morgenröthe, *auszrinne*, Morgenstern.

der Öthem, s. Äthem.

die Otter, 1) eine kleine giftige Schlange; ags. *aetter, aettor*, Schlange, Gift, *aellerne*, Schlange, *aeltrene*, Gift, engl. *adder*, nds. *adder, aller*. Aus dem Angelsächf. sieht man, daß die Otter ihren Namen vom Gifte hat (über die Benennung des Giftes mit diesem Namen s. oben Eiter). 2) Ein vierfüßiges Wasserthier, welches von Fischen und sonstigen Wasserthierien lebt; ahd. *ollar, ollir*, ags. *oler, otyr, olor*, schw. *uttre*, isl. *ottr*, dän. *odder*, engl. *otter*, litth. *udra*, böhm. *wycra*, poln. *wydra*, ungar. dalmat. *vidra*. Der Name scheint Wasserthier zu bezeichnen; denn isl. heißt *uddr* Feuchtigkeith, fter. *uda*, welches mit Wasser von gleicher Abkunft ist, s. unten Wasser. Lat. heißt die Otter *lutra*, welches zu *luo*, spülen, waschen zu gehören scheint, so daß die Benennung Ähnlichkeit mit der deutschen hätte.

oval, eiförmig; frz. engl. *oval*, vom lat. *ovalis, e*, dies von *ovum*, das Eü.

das Orhoft, ein großes Maaß flüssiger Dinge; schw. *ox-hufvud*, holl. *okshoofd*, nds. *ox-hoofd* (engl. *hogs-head*, Schweinskopf). Der Name Orhoft bedeutet Ochsen-haupt, Ochsen-kopf; wie aber das damit benannte Maaß zu diesem Namen gekommen sey, ist unbekannt.

P.

das Paar, paaren, s. Par.

der Pabst, s. Papst.

der Pacht, der Vertrag, besonders der, nach welchem man Einem die Nutzung einer Sache für eine bestimmte Summe Geldes überläßt; mhd. *pfahle*, vom lat. *pactum*, der Vertrag (von *pango, pepigi, pactum, pangere*, fest machen, wohin auch *pax, pacis*, der Friede, als Vertrag, gehört).

der oder das Pack, der Packer, ein Bündel zusammengefüger Dinge (verächtlich, ein Haufen Menschen); anrd. *baggi*, Last (*baga*, hinderlich seyn, ahd. *baga*, das Stocken, die Bedenklichkeit), isl. *pagge*, schw. *packe*, nds. *pack, packe*, engl. *pack* (*bag*, Sack, Tasche), afrz. *bague* (*bagage*, Gepäck), mlal. *paccus*, ital. *pacco*. Daß diese Wörter deutschen Ursprungs seyn, scheint das anlautende *b* mehrerer dieser Wörter zu beweisen; — packen, einen Pack machen.

packen, sich packen, sich wegmachen; schw. *packa*, engl. *pack away*, nds. *packen* (finn. *pakenen*, und *paco*, Flucht). Es ist ein bildlicher Ausdruck für fortgehen und bezeichnet entweder seine Sachen packen und weggehen, oder sich wie zu packende Sachen zurecht machen und weggehen; das erstere ist das wahrscheinlichere.

das Packet, der kleine Pack; frz. *paquet*, engl. *packet*, von Pack.

der Pact, der Vertrag, vom lat. *pactum*, frz. engl. *pact*; s. Pacht.

der Pädagog, der Erzieher; lat. *paedagogus*, frz. engl. *pédagogue*, vom griech. *paidagogos* (παῖδαγωγός), von *pais* (παῖς, dōs), Knabe,

Kind, und *agogos* (ἀγωγός), Führer, — die Pädagogik, die Erziehungskunst, griech. *paidagogia* (παῖδαγωγία).

pass, ein den Schall bezeichnendes Wort, gleich piff, puff, engl. *pop*; — passen, z. B. beim Tabackrauchen. Vgl. puffen.

das Pagament, in den Münzen allerlei unter einander geschmolzenes Silber, an manchen Orten das Zahlungsmittel, Geld vom lat. *pagamentum*, dieß von *pagare*, ital. *pagare*, frz. *payer*, bezahlen, welches vom lat. *pacare*, befriedigen, kommt; das Bezahlen nennen wir ebenfalls befriedigen.

der Page, der Edelknabe, vom frz. *page* (engl. spn. ebenfalls *page*) ital. *paggio*, vom griech. *paidion* (παῖδιον), Knäbchen; mlat. bedeutet *pagius* einen Aufwärter, Diener (wie auch das frz. *page* einen Schiffsjungen bedeutet), pers. *peik*, ein Diener, schwed. *poike*, Knabe, dän. *pog* (engl. *boy*, Knabe), finn. *poika*, esthn. *pois*, lith. *poig*, Sohn, lat. *puer*, griech. *pais* (παῖς), Knabe, schwed. ags. *piga*, isl. *pika*, engl. *pug*, dän. *pie*, lat. *puella*, frz. *pucelle*, Mädchen. Man sieht aus diesen verwandten Wörtern, daß *page*, Page, eigentlich Knabe, Junge, dann Diener bedeutet. Im Longobard. hieß der Marschall *mar-pahis*, Pferde-Zunge.

paginiren, die Seitenzahlen der Blätter anmerken, vom lat. *pagina*, die Seite eines Papiers, Buchs; engl. *page*.

die Pagode, ein indischer Götzentempel, vom pers. *but-kede*, Götzentempel, von *but*, der Götze, das Idol; frz. engl. *pagode*.

Paille, strohgelb, vom frz. *paille*, Stroh, dieß vom lat. *palea*, Spreu. der Pökel, s. Bökkel.

der Palankin, ein in Indien gebräuchlicher Sessel, um Jemand darin auf den Schultern zu tragen; frz. engl. *palanquin*.

der Palast, s. Ballast.

die Palatine, der Palatin, eine Art Halsbekleidung der Frauen, vom frz. *palatine*. Der Name soll daher kommen, daß pfälzische Hofdamen diese Bekleidung in Frankreich aufbrachten, also von *palatin*, die Pfalz betreffend.

der Palestler, s. Palesten.

die Palette, das Farbenbrett der Maler, vom frz. *palette*, engl. *palette*, mlat. *paletum*, eine runde Scheibe, und frz. bedeutet das mit *palette* verwandte *palet* eine tellerförmige Scheibe, womit man nach dem Ziel wirft. Es stammt vom lat. *pala*, Schaufel, dann was dieser an Form ähnlich ist.

der Palier, Polier, s. Wallier.

die Palisade, Wallisade, ein hölzerner Pfahl, vom frz. *palissade*, ital. *palisada*, *palizzata*, *palicciata*, engl. *palisade*, *palisado*, vom lat. *palus*, Pfahl, also eigentlich Pfahlwerk.

der Pallasch, ein breites Seitengewehr. Der Name kommt aus dem Slavischen; russ. *palasch*, der Säbel.

der Pallast, ein großes Haus; frz. *palais*, ital. *palazzo*, engl. *palace*, vom lat. *palatium*, dem Namen eines Hügels zu Rom, auf welchem die Wohnung der Kaiser war, welche den Namen vom Hügel bekam, worauf auch andere große Häuser so benannt wurden. Mhd. *palas*, vgl. Pfalz.

der Pallier, Polier, s. Wallier.

die Palme, 1) ein Baum warmer Länder, frz. *palmier*, engl. *palm*, vom lat. *palma*, dessen Abkunft unbekannt ist; 2) die Knospe des Weinstocks, die Blüthentnospe der Weide und anderer Gewächse. Das Wort

Bolle, welches etwas Rundes bezeichnet, bedeutet mhd. auch die Baumknospe, und da dies Wort zu Ball gehört, so ist anzunehmen, Palme sey aufzulösen in Pal-me und gehöre zu diesem Stamme; daß p steht statt b, ist wie in den mit Bolle verwandten Wörtern Bolster und Bolster.

die Palme, ein Maas; itl. *palmo*, frz. *palme*, engl. *palm*, vom lat. *palma*, die flache Hand, griech. *palamä* (παλάμη), das.

die Panacee, das Allheilmittel; frz. *panacee*, engl. *panacea*, lat. *panacea*, vom griech. *panukeia* (πανάκεια), von *pas*, *pasa*, *pan* (πᾶς, πᾶσα, πᾶν), all, und *akein* (ἀκεῖν), heilen.

das Panackraut, eine Art Lasterkraut, welchem man Allheilkraft zuschrieb, lat. *panax*, vom griech. *panax* (πάναξ), allheilend; s. das vorige Wort.

die Pandore, Wandore, eine Art Laute; itl. *pandora*, frz. *mandore*, engl. *bandore*, spn. *bandurria*, lat. *pandura*, *pandorium*, griech. *pandura* (πανδοῦρα), *panduris* (πανδουρίς), *phandura* (φάνδουρα), *panduron* (πάνδουρον).

die Pantele, das Pantelewerk, die brettearne Wandbekleidung, das Tafelwerk, aus Feldern bestehend (im Niederb. gebräuchlich), wahrscheinlich zu Banne, hochd. Pfanne, gehörig, weil die einzelnen Felder des Tafelwerks gleichsam Pfannen bilden; holl. heisst *paneel*, *panneel*, die Palette.

das Panier, Nebenform des Wortes Panier, Panier, Banner.

das Panfet, Nebenform des Wortes Panfett.

die Panne, die große Schwungfeder am Flügel des Falken; s. Wanne.

die Panse, der Pansen, s. Wanse, Wansen.

das Panster, ein hohes unterschlächtiges Wasserrad im Mühlenbaue, ehemals auch Panzer geschrieben; da man es mlat. mit *lorica*, welches Panzer heisst, ausdrückt, so scheint es, daß man in der Benennung auf eine Aehnlichkeit, welche dies Rad mit einem Panzer hat, sah.

das Pantalon, eine Art Glavier, so genannt von dem Erfinder Pantaleon Hebenstreit, welcher es 1718 in Sachsen erfand; engl. *pantaloon*.

der oder das Panther, ein vierfüßiges Raubthier; engl. *panther*, frz. *panthère*, lat. *panther*, *panthera*, vom griech. *panthar* (πάνθηρ).

die Panthere, eine Art Jagdgarn; lat. *panthera*, vom griech. *panthara* (πάνθηρα), ein Netz, dessen Name All-fang bedeutet, von *pan* (πᾶν), all, und *thara* (θηρᾶν), fangen.

der Pantoffel, eine Art Fußbekleidung; mlat. *pantofla*, itl. *pantofola*, frz. *pantoufle*, engl. *pantofle*, böhm. *pantoffel*, ndf. *toffel*, tüffel, schw. *toffel*, schw. *toffel*, isl. *topla*, finn. *toffeli*, ungar. *tzipelö*. Es scheint kein deutsches Wort zu seyn.

die Pantomime, eine Art Schauspiel, in welchem das Darzustellende nur durch Geberden ausgedrückt wird; es bedeutet die All- oder Ganz-Nachahmung, vom griech. *pas* (πᾶς), *genitiv pantos* (παντός), all, ganz, und *mimos* (μῖμος), Nachahmer, griech. *pantomimos* (παντομίμος), lat. *pantomimus*, der Pantomimist.

der Pantsch, gemeines Wort für Banst; schw. *bansch*, *bantsch*, erhabene Fläche, Bürde, Banst, vgl. Wansen, Banzen.

pantschen, schlagen, klatschen, mantschen, mauschen, in einer Feuchtheit patschen, den Wein pantschen, ihn verfälschen. - Es ist eine Nebenform von patschen, erweitert durch n, und bezeichnet den Ton; ähnlich besteht neben mantschen matschen in gleicher Bedeutung, schw. *banschen*, *bant-*

sehen, rütteln, hin und her schütteln, besonders sich wellenförmig bewegen, vom Wasser gebraucht; bildlich: schlagen, prügeln.

der Pan̄z, Panzen, Pon̄z, Ponzen, Pun̄z, Punzen, das Faß; br. *punzel*, kurz und dick, klein.

die Panze, der Panzen, f. Bansen.

der Panzer, 1) f. v. a. Panster, 2) der Panst, Bansen, 3) ein Theil der Bewaffnung, eine metallne Leibbekleidung; schw. *pansar*, böhm. *pancyr*, poln. *pancerz*, itl. *panciera*, mlat. *panceria*, *panseria*, *pancerea*, von Panze, Banse, der Banst (f. unten Banst), frz. *panse*, itl. *panzia*, also bedeutet Panzer Banst- oder Leib-Bekleidung.

die Päonie, eine Pflanze, welche auch Pfingstrose, Sictrose, Königsrose, Ohnmachtisblume u. s. w. heißt; frz. *peone*, engl. *peony*, *piony*, lat. *paconia*, vom griech. *paionia* (παῖωνία), welcher Name Heilpflanze bedeutet, von *paian* (παῖων), heilen.

der Papa, der Vater, schw. *pappa*, pers. *papa*, *daba*, itl., frz., engl., lat. *papa*, griech. *papas*, *pappas* (πάππας, πάππας). Es ist die wiederholte Sylbe *pa*, welche den Anfang des griech. *patēr* (πατήρ), lat. *pater*, Vater, bildet, so wie Mama, die wiederholte erste Sylbe des griech. Wortes *mātēr* (μήτηρ), lat. *mater*, Mutter.

der Papagei, ein Vogel der heißeren Länder; itl. *papagallo*, frz. *papegaul*, *pappeguer*, *papagaus*, engl. *popingay*, schw. *papegoja*, ndf. *papegoje*, *pape*, *goje*, *goge*, portug. *papagayo*, spn. *papagago*, böhm. *papaussek*, vom arab. *babagha*. Manche glaubten, der Name komme von Pap, Pape, d. i. Pfaff, und Gay, frz. *gay*, der Häher, bedeute also Pfaffen-Häher, weil die Geistlichen zuerst oder besonders solche Vögel gehalten, welcher Ansicht zur Unterstützung dienen könnte, daß dieser Vogel auch ital. *perochello*, frz. *perroquet*, engl. *perroquet*, *parrot* heißt, welches sich vom spn. *perroque*, der Pfaffe (vom lat. *parochus* stammend), herleiten läßt; doch scheint der Name asiatisch zu seyn.

papern, plaudern, verwandt mit pappeln, babbeln; itl. *bavare*, *bareggiare*, *babbolare* engl. *babble*, frz. *babiller*, plaudern (lat. *fari*, reden, griech. *phaein*, *phānai* [φαῖν, φᾶναι]).

das Papier, ein Schreibmaterial, verfertigt aus Producten des Pflanzenreichs und andern Dingen; frz. *papier*, engl. *paper*, schwed. *paper*, lat. *papyrus*, griech. *papyros* (πάπυρος), die ägyptische Papyrusstaude, das Papier.

der Papilion, der Schmetterling; frz. *papillion*, engl. *papilio*, vom lat. *papilio*, Schmetterling, griech. *apiolos* (ἄπιολος), Lichtmotte.

die Papillote, ein Stückchen Papier, eine Haarwickel, was dieser ähnlich ist; vom frz. *papillote*, dies von *papier*, Papier.

der Papist, der Anhänger des Papstes; frz. *papiste*, engl. *papist*, vom ital. *papa*, frz. *pape*, der Papst.

die Pappe (auch der Papp, die Pappe), ein Brei; frz. *papin*, itl. *pappa*, engl. *pap*. Im Lat. war *papa* ein Wort der kleinen Kinder zur Bezeichnung der Speise. Es scheint die verdoppelte Sylbe *pa*, welche als Stammsylbe in *pasco*, *pavi*, *pastum*, *pascere*, nähren, *panis*, Brod (einem aus *pavinis* oder *pastinis* zusammengezogenen Worte), erscheint, und eine Abkürzung eines die Speise bezeichnenden Wortes seyn könnte; wenigstens scheint Pappe undeutsch.

die Pappe, dickes, aus mehreren Blättern zusammengeklebtes Papier, von pappen, mit Pappe zusammenkleben, also ist Pappe eigentlich etwas Gepapptes.

die Pappel, ein Baum; itl. *pioppo*, wallach. *plop*, frz. *peuplier*, engl. *poplar*, poln. *topola*, ndf. *pöppel*, vom lat. *populus*. Vom Weben seiner Blätter heißt er auch ndf. *beber-esche*, holl. *rutteleer*, lat. *tremula*, d. i. Zitterbaum. Indisch heißt die Zitterpappel *pipala*.

die Pappel, Name verschiedener Pflanzen, welche so heißen, weil ihre Blätter Aehnlichkeit mit denen des Pappelbaums haben.

pappen, mit Pappe zusammenkleben, von Pappe.

der Papst, der Hohenprieſter der katholischen Christen, vom lat. *papa*, Vater, wie man denn die Geistlichen Väter nennt; itl. *papa*, frz. *pape*, engl. *pope*, schw. *påfve*, ndf. *pawest*, *paus*, *paust*.

das Paar, Paar, zwei zusammengehörende Dinge; frz. *paire*, engl. *pair*, itl. *paro*, *paio*, schw. böhm. *par*, vom lat. *par*, welches gleich, verbunden bedeutet, so daß die Verbundenheit, die Gleichheit der Grundbegriff ist.

die Parabel, das Gleichniß, in der Geometrie ein schleifer Kegelschnitt; frz. *parabole*, engl. *parable*, lat. *parabola*, *parabole*, vom griech. *parabolā* (παράβολη), dessen Grundbegriff ist: das Nebeneinanderstellen, von *para* (παρά), neben, und *ballein* (βάλλειν), werfen, *paraballein* (παράβαλλειν), neben einander werfen, stellen, setzen.

die Parade, das Gepränge, der Aufzug, der Aufzug der Wache, vom frz. *parade* (engl. eben so), von *parer*, schmücken, zurecht machen, dies vom lat. *parare*, zurecht machen.

das Paradies, der erste Aufenthaltsort der Menschen, eine herrliche Gegend, eigentlich ein Park, Lustgarten; frz. *paradis*, engl. *paradise*, mhd. *pardise*, griech. *paradeisos* (παράδεισος), lat. *paradisus*, pers. *fardeus*. Der Name stammt aus dem Orientalischen. Ehemals hieß auch die Halle vor der Stiftskirche *paradisus*, *paravisus*, frz. *parvis*, deutsch Verdieß genannt. Im Schauspielhaus heißt so eine Gallerie.

paradox, widersinnig, gegen die gewöhnliche Meinung, seltsam; frz. *paradoxe*, engl. *paradoxal*, lat. *paradoxus*, vom griech. *paradoxos* (παράδοξος), von *para* (παρά), wider, gegen, und *doxa* (δόξα), Meinung.

parallel, überall in gleicher Weite von einander entfernt, gleichlaufend; frz. *parallèle*, engl. *parallel*, lat. *parallelus*, vom griech. *parallālos* (παράλληλος), neben einander befindlich, besonders überall in gleicher Entfernung, von *para* (παρά), neben, und *allālos* (ἄλληλος), einander, von *allos* (ἄλλος), der andere; — das Parallelogramm, eine viereckige Figur, deren gegenüberstehende Seiten einander parallel sind; frz. *parallelogramme*, engl. *parallelogramm*, lat. *parallelogrammus*, *a*, *um*, griech. *parallēlogrammon* (παράλληλόγραμμον), von *gramma* (γράμμα), die Linie; — das Parallelepipedum, ein viereckiges Prisma, dessen Grundflächen Parallelogramme sind; frz. *parallelepède*, von parallel und dem griech. *epi* (ἐπὶ), bei u. f. w. und *pedon* (πίεον), Boden.

paralytisch, giftig, von Gift, Schlag gelähmt; frz. *paralytique*, engl. *paralytic*, lat. *paralyticus*, *a*, *um*, vom griech. *paralytikos* (παράλυτικός), zum Auflösen an der Seite gehörig, an der Seite lähmend, von *para* (παρά), neben, und *lyein* (λύειν), lösen.

die Paraphrase, die Umschreibung, Erklärung durch Umschreibung; frz. engl. *paraphrase*, lat. *paraphrasis*, vom griech. *paraphrasis* (παράφρασις), von *para* (παρά), neben, und *phrazein* (φράζειν), reden, also eigentlich Ueuredung.

das Parasol, der Sonnenschirm; vom frz. *parasol* (engl. eben so), von *par*, syn. *para*, gegen, und *sol*, *soleil*, Sonne.

parat, bereit, vom lat. *paratus*, a, um, bereit.

die Parce, Parze, eine römische Göttin des Lebensschicksals; die drei Parcen theilten sich in das Geschäft, den Lebensfaden zu spinnen und abzuschneiden. Vom lat. *parca*, wahrscheinlich verwandt mit *pars*, Theil, so daß *parca* eigentlich der Antheil des Lebens, das, was Einem zugetheilt ist, bezeichnet.

der Parchent, s. Parchent.

der Pardel, Parder, ein Name des Panthers; lat. *pardalis*, griech. *pardalis* (πάρδαλις), pers. *par*. Es ist orientalischen Ursprungs.

der Pardon, die Vergebung, Begnadigung, vom frz. *pardon* (engl. eben so), von *par-donner*, ver-gaben.

die Parentation, die Leichenrede; engl. *parentation*, frz. *parentales*, vom lat. *parentatio*, dies von *parentare*, Eltern und Verwandten beim Grabe ein Opfer bringen, von *parentes*, die Eltern, Verwandten.

Parforce, mit Gewalt, vom frz. *par-force*, durch Gewalt.

das Parfüm, der Wohlgeruch, vom frz. *parfum*, dies vom lat. *per*, durch, und *fumus*, Rauch.

das Pari, das Gleich, z. B. unter Pari, über Pari stehen, unter gleich, über gleich stehen; engl. *par*, vom lat. *par*, gleich.

pariren, 1) gehorchen, vom lat. *parere*, gehorchen; 2) wetten, frz. *parier*, engl. *parry*, von *par*, lat. *par*, gleich, also eigentlich: Gleiches als Wette setzen.

der Park, ein Wildgarten, eine mit einem Gehäze umgebene Anlage; mlat. *parcus*, ital. *parco*, *barco*, syn. *parco*, *parque*, frz. *parc*, engl. *park*, welche aus dem Deutschen kommen, s. Pferch (agf. *pearroc*, in den bair. Gesetzen *parch*).

das Parlament, in England und ehemals in Frankreich die versammelten Landstände; engl. *parliament*, frz. *parlement*, vom mlat. *parlamentum*, dies von *parlare*, sprechen, frz. *parler*, so wie man ehemals in Deutschland dergleichen Versammlungen Sprachen nannte. Ueber *parler* s. Parole.

der Bailementär, der Unterhändler, frz. *parlementaire*; — *parlementiren*, unterhandeln, besonders in Kriegssachen, frz. *parlementer*; von gleicher Abkunft mit dem vorigen Worte.

die Parmesankäse, Käse von Parma in Oberitalien.

die Parole, eigentlich das Wort, bei den Soldaten das Erkennungswort, vom frz. *parole*, dies vom mlat. *parobola* (syn. *palabra*), dessen erste Bedeutung man oben im Artikel Parabel nachsehe.

der Paroxysmus, der heftig gesteigerte Zustand in einer Krankheit; frz. *paroxysme*, engl. *paroxysm*, vom griech. *paroxysmein* (παροξύνειν), schärfen, anreizen.

der Part, der Theil, vom frz. *part* (engl. eben so), dies vom lat. *pars*, *tie*, der Theil.

parten, theilen, Theil an etwas haben; engl. *part*, von *Part*.

das Parterre, im Garten, ein in Felder von allerlei Figuren getheiltes Stück Land, im Schauspielhaus der Platz gleicher Erde, vom frz. *parterre*, von *par* und *terre*, Erde, Boden (vom lat. *terra*, die Erde).

die Partey, der Theil, die Abtheilung, eine Abtheilung Gleichgesinnter, vom frz. *partie*, *parti*, engl. *party*, *part*, vom lat. *pars*, *tis*, der Theil, die Partey; — parteyisch, einer Partey zugethan.

das Particip, in der Grammatik ein Theil des Zeitworts, welchen man im Deutschen mit dem Worte Mittelwort bezeichnet, weil er ein von dem Zeitworte gebildetes Wort ist; frz. *participe*, engl. *participle*, vom lat. *participium*, von *pars*, *tis*, Theil, und *capere*, nehmen, weil es zwischen Zeit- und Beiwort gleichsam getheilt ist, beider theilhaft ist.

participiren, Theil nehmen; frz. *participer*, engl. *participate*, vom lat. *participare*, von *particeps*, theilnehmend, von *pars*, *tis*, Theil, und *capere*, nehmen.

die Partie, der Theil, die Abtheilung, f. Partey.

die Partikel, ein kleiner Redetheil; frz. *particule*, engl. *particle*, vom lat. *particula*, Theilchen, von *pars*, *tis*, Theil.

der Partisan, der einer Partey anhängt, der Parteygänger, vom frz. *partisan* (engl. eben so), itl. *partigiano*, dies von *parti*, f. Partey.

die Partisane (ehemals: die oder das Parteisen), ein Gewehr, ein Spieß, welcher außer der Spitze noch ein kleines zweischneidiges Beil hatte; itl. *partigiana*, frz. *pertuisane*, *pertuisanne*, engl. *partisan*, ndf. *bardesan*, schwed. *bardisan*. Lat. bedeutet *barducium* ein Wurfschloß, Beilchen, vom deutschen Parte, Beil, welches man oben nachsehe; davon könnte vielleicht Partisane abstammen.

die Partite, 1) die Partey, der Posten, vom itl. *partita*, von *partir*, theilen; 2) Betrug, List, itl. *partita*, mlad. *partitum*.

die Partitur, die Eintheilung der Musikstimmen auf ein Blatt; frz. engl. *partition*, vom lat. *partitio*, Eintheilung.

der Partner, der Theilhaber, f. Part.

die Parucke, f. Perrücke.

der Parvenü, der Emporkömmling, der zu etwas Gefommene, vom frz. *parvenu*, dies von *parvenir*, zu etwas gelangen, vom lat. *pervenire*, zu etwas kommen.

die Parze, f. Parce.

der Pasch, bedeutet im Würfelspiel, wenn man die Würfel so wirft, daß auf allen dreien die gleiche Zahl oben erscheint; ndf. *paß*, gleiches Maas habend, der Paß, das rechte Maas, f. passen; schwed. *baschen*, Würfel spielen, *basch*, Wurf mit gleichen Augen, 2) drei Würfel. Nach Adelung soll Pasch davon kommen. Frisch dagegen sagt: „Weil in der Passionszeit (in gemeiner Sprache Pasch genannt) erklärt wird, daß die Juden haben Christum kreuzigen lassen, daß die Kriegsknechte ihn entblößt und um seine Kleider gewürfelt; so hat der tolle Böbel in Teutschland im Gebrauch, wann sie einen Juden sehen, ihn zu nöthigen, ihnen drei Würfel zu geben, welche sie von der Paschenzeit annoch einen Pasch heißen.“ Dies lautet unwahrscheinlich. Andere leiten es vom lat. *bis*, zwei, ebenfalls unwahrscheinlich. Schmeller aber, und dies scheint richtig, von Paar, so daß es eigentl. pa'schen für parschen hieße, grad

oder ungrad spielen, wie aparte: apa'schte, apart: apa'scht heißt und in Nürnberg Pfoschen f. v. a. Parschen, weiße Rüben; paschen heißt auch mit Schussern spielen, wo der gewinnt, welcher eine grade Zahl in ein Grübchen wirft, und dies heißt auch einpäreln, und da ferner doppeln ebenfalls würfeln bedeutet, so stimmt dies auch mit dem Begriff von Paar überein.

der Pascha, ein Würdenträger bei den Türken; der Name bedeutet eigentlich Fuß des Schach, pers. *pai schah*, und ist demnach bildlich.

das Pascha, f. Passa.

paschen, 1) Würfel spielen, f. Pasch, 2) schmuggeln; Adelnung meint, es komme von dem mlat. *passare* (itl. *passare*, frz. *passer*), schreiten, gehen, in der Bedeutung übertreten, vorbei gehen, oder von passen, lauern, welche Ableitungen zweifelhaft sind. Wahrscheinlich kommt es vom frz. *passer*, und bedeutet eigentlich: einpassiren machen.

das Pasquill, die Schmähschrift; dieser Name stammt aus Rom, wo dergleichen Schriften an die Bildsäule Pasquino auf dem Platze Ravona geheftet werden, welche den Namen bekommen von dem Schneider Pasquino, einem witzigen Manne, welcher in der Nähe derselben wohnte. Gewöhnlich antwortet die Statue Pasquino der Statue des Marforio, welche den Namen vom Forum des Mars hat (*Murtis forum*).

paß, das rechte Maas habend (mit Jemand zu paß kommen, mit Jemand zurecht kommen); der Paß, Maas, Ziel, etwas Abgemessenes (z. B. Paßglas, ein Glas, an welchem Streifen Abtheilungen machen), das rechte Maas, die rechte, bequeme Zeit, z. B. nicht wohl zu Paß seyn, nicht wohl seyn, unpaß, unwohl, engl. *pass*; f. passen.

der Paß, 1) der Schritt (z. B. der Paßgänger, das im Schritt gehende Pferd), 2) ein enger Weg; frz. *pas*, itl. *passo*, vom lat. *passus*, der Schritt, welches eigentlich die Ausbreitung der Beine bezeichnet und zu *pandere*, öffnen, gehört; davon itl. *passare*, frz. *passer*, schreiten, gehen, sich ereignen, vorgehen, wovon wir passiren, vorbeigehen, weiter gehen, vorgehen, geschehen, entlehnt haben (schwz. *paszen*, welken); 3) eine Schrift, mit welcher man sich legitimirt, um die Erlaubniß zur Fortsetzung des Begeh zu erhalten; frz. *passe-port* (engl. eben so), itl. *passa-porto*, von *passare*, *passer*, gehen, weiter gehen, und *port*, *porto*, das Fahren, die Fracht.

das Passa, Pascha, das Osterfest; schwz. *pask*, isl. *paska*, ndf. *paasken*. Der Name ist hebräisch und bezeichnet das Fest des Auszugs der Juden aus Aegypten, von *pesach*, Uebergang; frz. *paques*, engl. *passover*.

die Passage, der Weg, Gang, ein Gang, d. i. ein Theil, in einem Musikwerke, vom frz. *passage* (engl. eben so), itl. *passaggio*, dies von *passer*, f. Paß.

der Passagier, der Reisende, vom frz. *passager* (engl. *passenger*), von *passage*, f. das vorige Wort.

der Passatwind, ein Wind, welcher in manchen Meeren längere Zeit eine und dieselbe Richtung hat, ein Strichwind. Adelnung meint, er heiße so, weil man ihn abwarten muß, um das Meer zu passiren, was nicht wahrscheinlich ist; denn noch eher hätte er den Namen von paßsen, warten.

passen, das rechte Maas haben, zutreffen, angemessen seyn, messen,

etwas einem andern Dinge gemäß machen; schwb. *passa*, von paß (siehe oben). Es steht zu vermuthen, daß dies paß gut, tauglich, passend bedeute und zu dem Comparativ besser gehöre, ahd. *paz* und *peziro*; der außer Gebrauch gekommene Positiv muß goth. *bals*, ahd. *paz*, *baz* heißen haben; doch schwb. *pass*, Vortheil, Nutzen, gute Gelegenheit, zeigt, daß diese Ableitung falsch ist; denn es müßte dann nicht mit *p* anfangen; es mag aus dem Romanischen stammen und zu frz. *passer* gehören, in der Bedeutung angehen, *cela passe*, dies geht an, *passable*, mittelmäßig, ziemlich; so daß aus dem Begriff des nicht Ungehörigen sich der Begriff des annehmbaren Maasses einer Sache, des erträglichen und leidlichen Zustandes entwickelt, an welchen sich dann der des rechten und genügenden Maasses anknüpft.

passen, untthätig seyn, warten, auf etwas warten, lauern. Im Kartenspiel ist passen: sich während eines Spiels untthätig verhalten, oder ein Spiel nicht ansagen, und dies heißt auch engl. *pass*, frz. *passer*. Wahrscheinlich ist es mit dem frz. *passer*, ital. *passare* (s. Paß) ein und dasselbe Wort und der Begriffübergang folgender: an einer Sache vorübergehen, sich mit etwas nicht beschäftigen, sondern daran vorübergehen, dann überhaupt untthätig seyn, in Untthätigkeit warten, überhaupt auf etwas warten; — mhd. *pass*, *pasz*, die Pause.

die Passion, das Leiden Christi; frz. engl. *passion*, vom lat. *passio* (*pati*, leiden).

passiren, s. Paß.

der Paßport, s. Paß.

die Paste, eigentlich der Teig, vom ital. *pasta*, frz. *paste*, *pâte*, viell. vom lat. *pasco*, *pavi*, *pastum*, *pascere*, essen, also eigentlich Nahrung. Man bezeichnet damit gewöhnlich aus Glasmasse nachgemachte Edelsteine.

der Pastell, ein aus Farbenteig gemachter Stift zum trocknen Mahlen, vom frz. *pastel*, dies von *paste*, *pâte*, Teig.

die Pastete, eine Art Speise, welche in einem Teige befindlich ist; engl. *pasty*, frz. *pâté*, mlat. *pastata*, *empastata*, *pastellus*, *pastillus*, von *pasta*, Teig, s. Paste.

die Pastinake, eine rübenartige eßbare Wurzel, vom lat. *pastinaca*; verderbte Formen sind: Pasternak, Palssternak, Pastnach, Pängsternakel und andere mehr.

der Pastor, der Pfarrer, eigentlich der Hirte, insofern nämlich die Menschen in Beziehung zu ihren sogenannten Geistlichen Schafe sind, und die Geistlichen die Hirten derselben; frz. *pasteur*, engl. *pastor*, lat. *pastor*, der Hirte, von *pascere*, weiden.

Pastoral, was den Pastor oder das Pastortwesen oder das Hirtenwesen betrifft; frz. engl. *pastoral*, lat. *pastoralis*, e.

das Pastorat, die Stelle, auch die Wohnung eines Pastors.

die Patate oder Batate, die Kartoffel oder ein ähnliches Gewächs; engl. *patatoe*, *potatloe*.

die Patellmuschel, eine Muschel, welche schüsselförmig ist, woher sie den Namen hat, vom lat. *patella*, Schüssel.

die Patene, die Oblatenschüssel für das Abendmahl, vom lat. *patina*, Schüssel, mlat. *patena*, griech. *patanā* (πατάνη).

das Patent, ein offener Brief, eine obrigkeitliche Schrift, welche Jeder-

mann angeht; frz. *patente*, engl. *patent*, mlat. *patenta*, vom lat. *patere*, offen seyn.

der Vater, der Vater, ehrende Benennung der Geistlichen; lat. *pater*, Vater. das Vaternoster, das Vaterunser; lat. *pater*, Vater, *noster*, unser.

der Bathe, der aus der Taufe Hebende, der aus der Taufe Gehobene; mlat. hieß der aus der Taufe Hebende *pater spiritualis*, der geistliche Vater, oder bloß *pater*, Vater, woraus das Wort Bathe entstanden. Insofern es den Täufling bezeichnet, ist es fälschlich auf ihn übergetragen.

das Pathos, das Leidenschaftliche; frz. engl. *pathos*, vom griech. *pathos* (πάθος), das Leiden, die Leidenschaft; — pathetisch, auf leidenschaftliche Weise, frz. *pathétique*, engl. *pathetic*, griech. *pathētikos*, *ā, on* (παθητικός, ἦ, ον).

der Patient, der an etwas Leidende, besonders der Kranke; frz. engl. *patient*, vom lat. *patiens*, leidend, von *pator*, *passus sum*, *pati*, leiden, griech. *paschein*, *pathein* (πάσχειν, πάθειν), leiden.

der Patriarch, der Stammvater, Erzvater, in der christlichen Kirche ein Ehrentitel; frz. *patriarche*, engl. *patriarch*, lat. *patriarcha*, vom griech. *patriarchas* (πατριάρχης), von *patria* (πατριά), Geschlecht, und *archā* (ἀρχή), Anfang.

der Patricier, ein Bürger von vornehmerm altem Geschlechte; frz. *patricien*, engl. *patrician*, vom lat. *patricius*, welches von *pater*, Vater, kommt, als einer Ehrenbenennung, wie denn die Senatoren in Rom *patres*, d. i. Väter, genannt wurden.

der Patriot, der Vaterlandsfreund; frz. *patriote*, engl. *patriot*, mlat. *patriota*, vom lat. *patria* (frz. *patrie*), Vaterland, dies von *pater*, Vater.

die Patrizze, der links in Stahl geschnittene Buchstabe, welcher in Kupfer geschlagen wird und dadurch die Matrize bildet; es kommt von *pater*, Vater, wie Matrize, von *mater*, Mutter, und ist eine bildliche Benennung.

die Patrolle, das mit einer Quaste versehene Band an der Trompete, verderbt aus dem frz. *banderol*, von *bande*, Band.

die Patrolle, Patrulle, eine umherziehende Wache, vom frz. *patrouille*, ital. *patruggia*, engl. *patroll*. Da es im Franz. ehemals auch *patouille* hieß, so kommt es, meint man, von dem deutschen *padden*, gehen, welches nebst *pedden* im Nds. noch gebräuchlich ist für treten; im sal. Gesetz heißt es *baltire*, und ist mit *patschen* eines Ursprungs, das Aufschlagen der Füße bezeichnend; doch ist diese Ansicht sehr zweifelhaft; frz. *patrouiller* heißt auch subeln.

der Patron, der Schutzherr, Beschützer, der Eigenthumsherr; frz. engl. *patron*, vom lat. *patronus*, dies von *pater*, Vater, entweder als Ehrenbenennung oder in der Bedeutung: Hausvater, Herr des Hauswesens, dann Schutzherr; — das Patronat, das Schutrecht, das Patronseyn.

die Patrone, das Modell, bei den Soldaten die Form des Schusses, dann der Schuß selbst; frz. *patron*, engl. *pattern*, mlat. *patronus*. Der erste Begriff ist Muster, Musterform, dann Form im Allgemeinen, und es ist eine bildliche Anwendung des vorigen Wortes.

die Patsche, ein Werkzeug zum Schlagen, die Hand, patschen, schwb. *batschen*, schlagen, von *baten*, *batten*, schlagen; engl. *pash*, *pal*, schlagen, agf. *beatan*, (schwb. *bullern*, prügeln, ehemals: an einen puttschen,

anstoßen, br. *patzen*, schlagen), lat. *batuere*, frz. *battre*, celt. *baeddu*, schlagen, ndf. *padden*, *pedden*, treten, d. i. aufschlagen, dän. *baske*, schlagen, *bask*, der Schlag, (griech. *patussein* [πατάσσειν], schlagen).

paßig, troßig; f. baßig.

die Pauke, ein hohles, rundes, mit einem Felle bespanntes musikalisches Werkzeug, welches geschlagen wird; schw. *pukor*, oberd. *puk*, *pank*, *bök*, *baukel* (*bunge*, *bunke*, von *bingan*, schlagen), pers. *bik*. Es gehört, so kann es scheinen, seiner Abstammung nach zu *pochen*, schlagen; durch Schlagen einen Schall verursachen; doch ahd. heißt *pouhhan*, ags. *beacen*, aī. *bokan* das Zeichen, *heripouhhan*, ahd., das Heerzeichen, und davon ist Pauke abzuleiten, weil dies Instrument zum Geben des Zeichens dient. pauken, schlagen; es ist mit *pochen* von gleicher Abkunft, f. *pochen*.

der Pausch, pauschen, f. Pausch.

der Pauschel, im Bergbaue ein schwerer Hammer, von pauschen, schlagen, welches ebenfalls im Bergbaue noch häufig gebraucht wird; wahrscheinlich mit *pochen*, pauken wurzelverwandt.

die Pause, der Stillstand, das Aufhören, der Ruhepunkt; frz. engl. *pause*, vom lat. *pausa*, dies vom griech. *pausis* (παῦσις), von *pauein* (παύειν), aufhören machen.

pauken, f. v. a. pauschen, hauschen.

der Pavian, f. Bavian.

der Pavillon, ein rundliches Dach, ein Gebäude mit einem solchen Dache, eine runde Decke, eine Art Zelt, Sommerhaus, vom frz. *pavillon* (mhd. *paulune*, itl. *padiglione*, spn. *pabellon*, prov. *pabalhō*, engl. *pavillion*), vom lat. *papilio*, Zelt.

das Pech, Harz, besonders eingesottenes Fichtenharz; ags. *pic*, engl. *pitch*, schw. *beck*, isl. *bik*, dän. *beeg*, ndf. *pik*, ahd. *peh*, celt. *pyg*, frz. *poix*, itl. *peccia*, *pece*, *pegola*, slav *pekak*, lat. *pix*, *cis*, griech. *pissa*, *pitta* (πίσσα, πίττα). Im Griech. ist *pissa* verwandt mit *peukā* (πέυκη), Fichte, und da *peukā* und Fichte ebenfalls mit einander verwandt sind, so folgt daraus, daß die Wörter Pech und Fichte unverwandt sind; doch ist Pech nicht deutschen Ursprungs, sondern aus dem Lat. entlehnt.

das Pedal, an der Orgel oder dem Claviere der Theil, welcher mit den Füßen gespielt wird; frz. *pedale*, engl. *pedals*, vom lat. *pes*, *pedis*, der Fuß.

der Pedant, der Schulfuchs, der Gelehrte ohne Geschmack welcher auf seine Schulgelehrsamkeit eingeildet ist, derjenige, welcher diesen Leuten in seinem Wesen gleicht; frz. engl. *pedant*, itl. *pedante*, vom lat. *pes*, *pedis*, der Fuß. Von diesem Worte kommen die Beiwörter 1) *pedaneus*, das Maas von einem Fuße habend, *judex pedanaeus*, ein niederer Richter, welcher nur kleinere Dinge zu untersuchen hat; 2) *pedarius*, *senatores pedarii*, niedere Rathsherren, welche den Stimmen Anderer beipflichteten.

der Bedell, f. Wüttel.

der Pegel, das, woran man die Wasserhöhe der Flüsse mißt; holl. *pegel*, *peil*, und *peilen*, aichen, messen, die Tiefe untersuchen, schw. *beilen*, den Gehalt des Weinsaffes untersuchen, *beile*, ein Kernholz zum Rechnen; — *pegel* kann aus *peil* entstanden seyn (wie mhd. *bigel*, Weil, von Weil), und da es schw. mit *b* anlautet, so kann es formell zu *beilan*,

woher Weil kommt, gehören, wiewohl die Erklärung mißlich ist; mlat. heißt *pilum*, frz. *pile*, das Münzgepräge, der Münzstempel, vom lat. *pilum*, Stempel, und da das Gepräge einer Münze auch über ihren Gehalt Aufschluß geben kann, so wäre es möglich, daß *peil*, *pegel* davon stammt, und daß *peilen* eigentlich zuerst bedeutete: den Gehalt untersuchen.

die Pein, die Qual, Noth, Strafe; ags. *pin*, engl. *pain*, schwb. *pina*, nds. *pin*, abd. as. *pina*, mhd. *pine*, frz. *peine*, vom lat. *poena*, Strafe, griech. *poinā* (ποινή), Vergelt, Strafe; abd. *phinōn*, mhd. *pinen*, quälen, schwb. *pfingsten*, *pfingstelen*, in Angst seyn, *pfingstern*, in Angst seyn, ängstlich athmen, *pfienzig*, empfindlich.

die Pfeißelbeere, die Verberis.

die Peitsche, ein Werkzeug zum Schlagen (2. Schimpfwort, Hute, schwb. *feitschen*); schwb. *piska*, nds. *pietsche*, engl. *pizzle*, slav. *piczka*, böhm. *bic*, poln. *bicz*, von pitschen, schlagen, einer Nebenform von patschen.

der Pelican, ein Wasservogel; frz. *pelican*, *pellican*, engl. *pelican*, lat. *pelicanus*, vom griech. *pelekan*, *pelekas*, *pelekanos* (πελεκάν, πελεκᾶς, πελεκάνος), ursprünglich der Specht, welcher die Bäume hackt (*pelekan* [πελεκᾶν], hacken, *pelekys* [πελεκυς], Weil), dann von irgend einer Ähnlichkeit mit demselben ein Wasservogel.

der Pelz, das Fell, die Haut, Decke, in engerer Bedeutung ein Fell mit wolligem oder dickem Haare; ags. *pylece*, *pylce*, engl. *pilch*, *pelt*, schwb. *pels*, frz. *pelisse*, *pellice*, itl. *pelliccia*, mlat. *pellicium*, *pellicia*, *pelissia*, *pellis*, vom lat. *pellis*, das Fell (*pellis* und *Fell* sind mit einander verwandt).

pelzen, propfen, impfen, von Pelz in der Bedeutung Haut, also in die Haut einpflanzen; 2) schlagen, schelten, schimpfen, engl. *to pell*.

das Pendel, Wendul, ein aufgehängter, Schwingungen machender Körper; frz. *pendule*, engl. *pendulum*, vom lat. *pendulus*, *a*, *um*, hängend, von *pendere*, hängen.

das Pennal, der Federföcher; mlat. *pennale* oder *pennaculum*, vom lat. *penna*, die Feder. Auf den Universitäten heißt scherzhaft der neue Student der Pennal, d. i. der Federföcher.

der Pensel, s. Pinsel.

die Pension, ein fortlaufender Gehalt, welcher als Belohnung gegeben wird; frz. *pension*, vom lat. *pensio*, Zahlung, von *pendere*, wägen, darwägen, weil die ältere Art des Zahlens ein Darwägen war.

das Pensum, ein bestimmtes Zugetheiltes, z. B. eine zugetheilte Arbeit, ein Tagewerk; frz. *pensum*, vom lat. *pensum*, das Zugewogene, von *pendere*, wägen.

die Peonie, s. Pöonie.

das Pergament, eine Art zubereiteter Thierhaut; nds. *perment*, *perment*, frz. *parchemin*, itl. *pergamena*, mlat. *pergamentum*. Es hat von Pergamus in Asien den Namen, wo es entweder erfunden oder besonders häufig und gut bereitet ward.

die Berge, der schweizerische Name der Kiefer, verderbt aus Föhre. verhorresciren, Jemand in einer Angelegenheit verwerfen, z. B. einen Richter, vom lat. *perhorrescere*, vor etwas schaudern.

die Periode, ein Umlauf, z. B. eines Gestirns, einer Zeit, ein Re-

satz; frz. *période*, engl. *period*, lat. *periodus*, vom griech. *periodos* (περίοδος), Umgang, Umlauf, Nebesatz, von *peri* (περί), um, und *hodos* (ὁδός), Gang, Weg.

die Perle, ein runder Auswuchs einer Muschel; nds. *berel*, schw. *perla*, engl. *pearl*, frz. *perle*, itl. *perla*, portug. *perola*, mlat. *perla*, böhm. *perle*. Es ist, meinen Manche, die Verkleinerungsform von *Beere*, und sollte demnach eigentlich *Beerle* geschrieben werden. Die *Perle* soll so heißen, weil sie wie eine kleine *Beere* ausieht, wie lat. ähnlich das Edelsteinchen *gemma*, d. i. Knospe, genannt wird; allein *Perle* ist ein romanisches Wort, dessen Abkunft nicht ganz sicher ist, denn nach der Form *perla* könnte es vom lat. *perna*, Muschel, stammen, als Produkt derselben; aber *perola* weist auf lat. *pirum*, Birne, also ähnlich der falschen Ableitung von *Beere*. Abd. hieß sie *merigrioz*, ags. *meregreot*, d. i. Meergrieß, Meersteinchen, woraus die Griechen *margaritās* (μαργαρίτης) bildeten, lat. *margarita*, die *Perle*.

der Perpendikel, s. v. a. *Bendel*, vom lat. *perpendicularum* (*perpendere*, wägen, abwägen), frz. *perpendicule*, engl. *perpendicularum*; *perpendikular*, nach dem *Perpendikel*, d. i. senkrecht, vom lat. *perpendicularis*, e, frz. *perpendiculaire*, engl. *perpendicular*.

die Perrücke, *Perücke*, *Paruke*, eine aus Haaren gefertigte Kopfbedeckung; frz. *perruque*, *peruque*, engl. *peruke*, itl. *parucca*, von unbekannter Herkunft.

der Persico, der Pfirsichbrandwein; frz. *persicot*, itl. *persico*, s. *Pfirsich*.

der *Persing*, Nebenform des Wortes *Bars*.

die *Person*, ein menschliches Individuum, die Gestalt eines Menschen; frz. *personne*, itl. *persona*, portug. *pessoa*, engl. *person*, vom lat. *persona*, Maske, *Person*, dessen Abkunft unausgemittelt ist.

die *Personalien*, die eine *Person* betreffenden Umstände, vom lat. *personalis*, e, die *Person* betreffend.

personificiren, etwas persönlich annehmen, was keine *Person* ist; frz. *personnifier*, engl. *personify*, vom lat. *persona* und *facere*, machen. das *Perspectiv*, das Sebrohr, Fernrohr; frz. *perspectiv*, engl. *perspective-glass*, vgl. das folgende Wort.

die *Perspective*, die Wissenschaft, die Gegenstände so zu zeichnen, wie sie sich in einer gewissen Entfernung darstellen; frz., engl. *perspective*, vom lat. *per-spicere*, besehen, beschauen, durchsehen.

die *Pertinenz*, das *Pertinenzstück*, das, was zu einer Sache als wesentlicher Theil gehört, vom lat. *pertinere*, gehören, wozu gehören.

die *Pest*, eine ansteckende Krankheit, Seuche; frz. *peste*, engl. *pest*, vom lat. *pestis*, altlat. *pesestas* für *per-estas*, von *per-edere*, durchfressen, verzehren, also eigentlich ein verzehrendes Uebel.

die *Pestilenz*, s. v. a. die *Pest*; frz., engl. *pestilence*, vom lat. *pestilentia*, welches von *pestis* kommt.

die *Petarde*, eine Art Geschütz in Gestalt eines kurzen Kegels, mit Pulver gefüllt, zum Sprengen dienend; vom frz. *petarde* (engl. *petard*), von *petr*, knallen, plagen (*pet*, der Wind, den Einer fahren läßt, vom lat. *pedre*, einen Wind fahren lassen).

die *Peterfilie*, der *Peterling*, eine Pflanze; frz. *persil*, engl.

parsley, itl. *petroselino*, *perasemelo*, böh. *petrzal*, vom lat. *petroselinum*, dieß vom griech. *petroselinon* (πετροσέλινον), wörtlich: Stein-Eppich.

Petit, klein, z. B. Petitschrift, kleine Schrift, vom frz. *petit*, klein.

das Petschaft, Petschier, das Siegel, petschieren, siegeln, vom böh. *pecet*, welches von *petschati*, drücken, kommt.

petschiren, s. das vorige Wort.

der Peg, die Pegel, s. Bäg, Bege.

der Pfad, der Weg; ags. *paad*, *paath*, engl. *path*, ndf. *pad*, ahd. *pad*, *phad*, *fad*, mhd. *pfat*, russ. *pyd*. Dies aus der Fremde entlehnte Wort (griech. *patos* [πάτος], der Pfad) benennt den Weg vom Gehen, ndf. *padden*, *pedden*, gehen, treten, griech. *palein* (πατεῖν), gehen, welche Wörter das Gehen als ein Aufschlagen der Füße bezeichnen, denn *palein* (πατεῖν) gehört mit *patassein* (πατάσσειν), zusammen.

der Pfaff, der Geistliche; ags. *papa*, ndf. *pape*, celt. und slav. *pope*, vom lat. *papa*, Vater, welches ehrende Anrede der Geistlichen war.

der Pfahl, eine zugespitzte, gewöhnlich runde Stange; ags. *pal*, engl. *pale*, schw. *påle*, ndf. *paal*, *pöhl*, *paul*, celt. *pawl*, slav. *pal*, itl. *palo*, frz. *pal*, vom lat. *palus*, welches von *pangere*, befestigen, fest stecken, kommt, aus *pagulus* zusammengezogen, und diese Art Stange als eine einzuschlagende, fest zu steckende bezeichnet.

die Pfalz, Nebenform des Wortes Balz.

die Pfalz, ehemals der Ballast, das zu einem Ballast gehörige Land, jezt noch Name deutscher Länder, welche ehemals solche königliche Ballastgebiete bildeten, vom lat. *palatium*, der Ballast, ahd. *phalinza*, mhd. *pfalenze*, vom mlat. *palantia*.

das Pfand, das zur Sicherheit Gegebene; ahd. *pfant*, mhd. *pfant*, *pfand*, schw. *pant*, isl. *pantur*, ndf. *pand*, poln. *sant*, engl. *pawn*, afrz. *pan*, mlat. *pannum*, (*pandare*, *panduire*, Bann auf etwas legen). Es ist aus dem Romanischen entlehnt, und gehört entweder zu binden, also das Bindende, verbindlich Machende, grade wie im Lat. *pignus*, Pfand, mit *pagere*, *pangere*, befestigen, verwandt ist, also etwas fest, verbindlich Machendes bezeichnet, oder was wahrscheinlicher ist, es stammt von Bann, mlat. *pandum*, *bandum*, *pannum* — einen pfänden, einem ein Pfand nehmen.

die Pfanne, eine vertiefte Fläche, ein flach gebogenes Gefäß; 2) ein Holzmaas; ahd. *phanna*, *phatena*, ags. *panne*, *ponne*, engl. *pan*, schw. *panna* flao. *panen*, *ponuv*, mlat. *panna*. In den verschiedenen Mundarten wird die Hirnschale und der Dachziegel auch mit diesem Worte bezeichnet. Schw. heißt *paena* ausdehnen, ausspannen, und es wäre möglich, daß Pfanne, Panna hierher gehörte und zuerst ein Ausgedehntes, eine Fläche bezeichnete. Vielleicht ist dies *paena* mit spannen von gleicher Abkunft, da s oft vor Wortstämme tritt; allein es scheint ein Fremdwort und da neben *phanna*, ahd. *phatena* besteht, welches vom lat. *palena*, *palina*, Schale, kommt, so mögte *phanna* daraus zusammengezogen seyn.

der Pfänner, der Besitzer eines Salzguts, eigentlich einer Pfanne, worin Salz gesotten wird, ndf. *penner*.

der Pfännich, auch Panikon und Fench genannt, vom lat. *panicum*, ein Gräs, Art Hirse.

die Pfarre, Pfarren, die Gemeinde eines Geistlichen, dessen Wohnung; engl. *parish*, poln. *sara*, vom lat. *parochia*, der Kirchsprenkel, welches vom griech. *paroikia* (παροιμία), Nachbarschaft, zu kommen scheint; — der Pfarrer, der Geistliche, von Pfarre.

der Pfau, ein Vogel; ags. *paſa*, engl. *peacock*, d. i. Pfau-Hahn, ahd. *phao*, schw. *på-fogel*, dän. *paa*, nds. *pageluhhn*, *pauluhn*, slav. *paſo*, itl. *parone*, frz. *paon*, spn. *pavon*, vom lat. *pavo*, verwandt mit dem griech. *taos* (ταῶς), *taon* (ταὸν).

die Psehe, eine Art Kürbiß; lat. *pepo*, vom griech. *pepon* (πέπων), welches reif heißt und dann Früchte bezeichnet, welche nur reif, weich, gegessen werden, als Melonen und Pseben.

der Pfeffer, ein ausländisches Gewürz; 2) eine stark mit Pfeffer gewürzte Brähe; engl. *pepper*, dän. *peber*, nds. *peper*, itl. *pepe*, *pevero*, frz. *poivre*, böhm. *pepr*, lat. *piper*, griech. *peperi* (πέπερι), pers. *pilpil*, *pelpel*, arab. *fusfal*.

die Pfeife, eine zum Pfeifen dienende Röhre, dann eine ähnliche Röhre, von pfeifen; ags., nds. *pipe*, engl. *pipe*, anrb. *pipa*, dän. *pibe*, ahd. *phi-pha*, *pfifa*, mhd. *pfife*, *pipe*, schw. *pipa*, itl. *piva*, spn. *pipa* (ein Maas, f. Pipe), frz. *pipe*, prov. *pimpa*, celt. *pib*.

pfeifen, einen gewissen hellen scharfen Laut hören lassen; engl. *pipe*, schw. *pipa*, nds. *pipen*, *pfäfen*, schw. *psupsen*, leise weinen oder fächeln, oder brummen, (ahd. *phewu*, Geräusch, Brummen), lat. *pipire*, *pipare*, *pipiare*, griech. *pippizein* (πιπιζειν), pipen. Es ist der Abstammung nach eins mit pipen, womit der Ton junger Vögel bezeichnet wird; 2) bildlich: fachen.

der Pfeil, ein Geschoss, welches mit einem Bogen fortgeschleudert wird; ahd., mhd. *pfil*, nds. *piel*, schw. *pil*, vom lat. *pilum*, der Wurfspeer.

der Pfeiler, eine steinerne Stütze; nds. *piler*, schw. *pilare*, engl. *pillar*, itl. *piliere*, frz. *pilier*, span. *pilar*, böhm. *pilir*, poln. *filar*, vom mlat. *pilare*, welches vom lat. *pila*, der Pfeiler, stammt.

der Pfennig, eine geringe Münze, ein geringes Gewicht, Geld im Allgemeinen; ags. *penig*, *pening*, *peninc*, engl. *penny*, *pence*, schw. *penning*, isl. *penningur*, ahd. *phenninc*, *psantinc*, *psentinc*, *penthing*, *pending*, *psending*, mhd. *pfenninc*, dän. *penger*, (Mehrzahl), böhm. *penjze*, poln. *pieniucz*, ungar. *penz*, slav. *penex*. Man hat über die Herkunft dieses Wortes keine sich besonders empfehlende Vermuthung aufgestellt, z. B. es komme gleich Pfund, vom lat. *pendere*, wägen, bezahlen, weßhalb es nicht nöthig ist, die verschiedenen Ansichten aufzuzählen. Die beste darunter scheint die, welche Pfennig für ein Wort von der allgemeinen Bedeutung: Gut, hält, weil z. B. isl. *penning* das Vieh bezeichnet, und im Nord. manchmal bewegliches Gut, Gut bedeutet. Die Benennung wäre dann ähnlich dem lat. *pecunia*, Geld, von *pecus*, Vieh (ags. *fea*, *feoh*, Geld und Vieh). Schmeidler meint, es sey mit Pfand verwandt.

der Pferch, die Pferche, der mit Hürden umschlossene Raum; mlat. *parcus*, eingeschlossener Ort, frz., prov., engl. *parc*, itl., spn. *parco*, dasselbe. Im ripuarischen Gesetz ist *parcum*, *parricum*, Stall, in den alten bairischen Gesetzen ein Kornhaus, welche Wörter wahrscheinlich von *baigan*, bergen, stammen, wie denn auch itl. *barco* neben *parco* gefunden wird.

das Pferd, ein vierfüßiges Thier, auch Roß, Gaul, Mähre genannt; nds. *peerd*, mhd. *psaeril*. Es könnte scheinen, dieß Wort bezeichne überhaupt ein Erzeugtes, ein Thier, von bären, tragen, erzeugen, ahd. *peran*, woher ahd. *perd*, das Erzeugte, so daß Pferd das Thier vorzugsweise bezeichnete; doch ist es kein ursprünglich deutsches Wort, sondern aus dem späteren lat. Wort *paraveredus*, mlal. *parafredus*, das Nebenpferd, Extra-Postpferd, entstanden; itl. *palafreno*, syn. *palafren*, frz. *palefroi*, prov. *palafre* — das deutsche Wort war, ahd. as. *ehu*, aurd. *ior*, entstehend dem lat. *equus*, griech. *hippos* (ἵππος).

der Pfersich, s. Pirsich.

pfehen, vulgär pegen, kneipen, br. *pfützen*, frk. *pfitschen*, kneipen, schwz. *pfützen*, stoßen, abschneiden, abzwicken, itl. *pizzicare*, zwicken, *pinzo*, Stachel, frz. *pincer*, kneipen, syn. *pinza*, Zange — schwb. *pfelzen*, mit einem Meßer schnell einen Schnitt machen.

der Pfiff, 1) das Pfeifen, 2) die Listigkeit, der Trug, Kniff; die letztere Bedeutung ist bildlich, woher aber der bildliche Ausdruck entlehnt sei, ist ungewiß, 3) ein kleines Getränkemaß, s. Pipe, 4) ein werthloses Ding, vgl. Pfifferling.

der Pfifferling, der Pfefferschwamm; ahd. *phiserline*, oberd. *Pfiffen*. Der Name kommt von Pfeffer. — 2) thierisches Excrement, von pfeifen, daher bildlich ein werthloses Ding.

Pfingsten, ein Fest der Christen, welches sie 50 Tage nach Ostern feiern, weil nach christlichem Glauben zu dieser Zeit der heilige Geist über die Apostel ausgegossen ward; nds. *pingsten*, schwb. *pingest*, frz. *pentecôte*. Es stammt aus dem griech. *pentekostä* (πεντηκοστή), der fünfzigste, wobei *hämpera* (ἡμέρα), Tag, hinzuzudenken ist.

die Pfinne, Nebenform von Finne.

der Pfingtag, br. der Donnerstag, mhd. *pfinztag*, *phinztag*; er heißt so als der fünfte Tag der Woche, vom griech. *pemplä* (πέμπτη), der fünfte, wie er noch bei den Neugriechen heißt, eben so in der Kirchensprache *feria quinta* und portug. vulgär *quinta feira*, vom lat. *quintus*, 5, um, der fünfte, isl. *femtú dagr*, fünfter Tag.

der Pfipp, Pipp, eine Krankheit des Federviehs; schwb. *pfipfs*, *pfissis*, mhd. *psipfich*, *psipfiz*, nds. *pipp*, *pipps*, oberd. *zipf*, schwb. *pipp*, engl. *pip*, frz. *pepie*, syn. *peppila*, itl. *pipita*, mlal. *pipita*, vom lat. *pituita*, welches zähe Feuchtigkeit, Schleim, Pipp bedeutet.

die Pirsche, der Pirsich, eine Baumfrucht; itl. *persica*, vom lat. *persicum*, welches die persische Frucht bedeutet, den Römern also als aus Persien kommend galt. Im Ital. heißt der Pirsich auch *pescia* (zusammengesogen aus *persica*), daher engl. *peach*, frz. *pêche*, nds. *päske*.

pfisperm, vulgär pisporn, s. v. a. flisperm, wisperm, von pfisen, zischen.

der Pfister, der Bäcker, ahd. *phister*, mhd. *pfister*, *phister*, vom lat. *piator*, Bäcker; noch in Baiern gebräuchlich.

pfisperm; s. v. a. flisperm; mhd. *pfisen*, schnattern, rauschen.

die Pflanze, das Gewächs; schwb. *planta*, engl. *plant*, frz. *plante*, vom lat. *planta*, die Pflanze.

das Pflaster, ein teigartiges Heilmittel; schwb. *pläster*, ags. *plaster*, holl. *plaester*, *pleyster*, engl. *plaister*, frz. *plâtre* (Gyps), böhm. *flastr*,

vom lat. *emplastrum*, mit Auslassung des Anfangs, das lat. aber stammt vom griech. *emplastron* (ἐμπλαστρον), dies von *em-plassein* (ἐμ-πλάσσειν), darauf — darein — schmieren.

das Pflaster, der mit Stein belegte Fußboden; nds. *plaster*, engl. *plaister*, Pflaster, ital. *piastro*, *lastro*, Pflasterstein, mlat. *lastra*, Pflasterstein, *lastrum*, Grundfläche, Fuß einer Säule, eigentlich eine Fläche, aus dem Romanischen, mlat. *plastrum*, eine Fläche, ein gewisses Maas vom Boden, verwandt mit griech. *platys* (πλατὺς), platt (urverwandt mit platen, platten, schlagen, woher plat-schen kommt, so wie platt, zusammengeschlagen; eben so heist lat. *pavimentum* Aestrich, geschlagener Boden [engl. *pavement*, Pflaster], von *pavire*, schlagen).

der Pflaum, f. Flaum.

die Pflaume, eine Baumfrucht; ags. engl. *plum*, nds. *plumme*, schwb. *plommon*, isl. *plummur*, dän. *blomme*, oberd. *prume*, *pruume*, schwz. *frume*, *fruume*, frz. *prune*, vom lat. *prunum*, griech. *prumnon* (προῦνον), welches wahrscheinlich aus einer asiatischen Sprache stammt. Im Deutschen ist r mit l vertauscht worden, welches öfters geschehen ist.

pflügen, gewohnt seyn, sich mit etwas abgeben, einer Sache obliegen, Sorge für etwas tragen; ags. *pleggan*, engl. *plie*, schwb. *plaega*, isl. *plagi*, dän. *pleye*; mhd. *pflügen*, pflügen und geloben, verpflichten, *pflüge*, Gewohnheit und Leistung. Von Pflügen kommt das Hauptwort Pflucht, f. Pflicht.

die Pflicht, die Verbindlichkeit zu etwas; ahd. *phliht*, mhd. *pfiht*, schwb. *plickt*, *pligt* (ags. *phlihtan*, sich verpflichten, geloben), von pflügen, wahrscheinlich in der Bedeutung von obliegen, also die Obliegenheit; schwb. *pfsicht*, Pflege, frk. *pstückeln*, *pstückern*, mit Zärtlichkeit pflegen; mlat. *plegius*, frz. *pleige*, *plège*, Bürgen, diese aber kommen vom lat. *placere* (wie *pagare* für *pacare*, *pegium* für *pacium* mit *g* für *c*) gefallen, woher *placitum*, das Belieben, der Beschluß, das Uebereinkommen an den Begriff des Uebereinkommens, des Pacts, knüpft sich der der Pflicht, so wie an den Begriff des Beliebens der der Gewohnheit und des Obliegens.

der Pflock, ein kurzer Pfahl, ein hölzerner Nagel; schwb. *plugg*, isl. *steigur*, engl. *plug*, *splug*, nds. *pfluck*, *plugge*, finn. *pulcka*. Wahrscheinlich von einem Zeitworte, welches schlagen bedeutet, schwb. *plagga*, *stenga*, schlagen (f. Flegel); (isl. *steigr*, schwb. *pligg*, der Keil), schwz. *pstühel*, hölzerner Hammer, schwb. *pstockzen*, *pstockzen*, heftig pochen, schlagen, *pstock*, *stock*, Brett, Diele, doppelt so dick wie die gewöhnlichen. Nicht wahrscheinlich ist es, daß Pflock eine Nebenform des Wortes Block sey, also etwas Verschließendes bedeute.

pflücken, mit den Fingerspitzen ausziehen, rupfen; ags. *pluccjan*, engl. *pluck*, schwb. *plocka*, pflücken (ital. *piluccare*, frz. *e-plucher*, abklauben, abwuzen, spn. *espulgar*, durchsuchen, prov. *pelugar*, *esplugar*, aus-suchen); (schwb. *stäcka*, isl. *steika*, theilen, zerreissen). Wahrscheinlich verwandt mit *bliggvan* (f. bläuen), zuerst hauen, dann rupfen, abbrehen, wie im Engl. *pick*, picken, hacken, stechen, auch rupfen, pflücken bedeutet; schwz. *bloggen*, der Blätter berauben.

der Pflug, ein Ackergeräth zum Durchfurchen des Bodens; anrd. *plogr*, ags. schwb. nds. *plog*, dän. *plov*, *ploug*, engl. *plough*, altengl. *plow*, ahd. *phluog*, *pfluoc*, *pluag*, mhd. *pflouc*, alban. *pluwar*, longobard.

plorus, holl. *ploeg*, poln. wallach. serb. *plug*, böhm. *pluh*, lith. *plugas*, mlat. *ploum*. Es könnte mit pflücken von gleichem Stamme zu kommen scheinen, welcher hauen, schneiden bedeutet, und etwas Schnreibendes bezeichnet; es wäre dies aber eine gewagte Ableitung. Der Stamm ist unbekannt.

der Pfnaufer, Pfnaster, der dicke unbehülfsliche Mensch, eigentlich der Schnauber, von pfnausen, pfnasten, schnauben, mhd. schwz. *pfnūsēl*, der Schnupfen, ags. *fnāst*, das Blasen, ahd. *fnes*, mhd. *pfnusl*, das Blasen, br. *psnotten*, *psnozzēn*, schnauben, griech. *pneein* (πνέειν), hauchen.

die Pforte, die Thüre, Oeffnung; ags. *porte*, schwb. *port*, ndf. *poorte*, ahd. *phorta*, frz. *porte*, engl. *port*, vom lat. *porta*, die Thüre, das Thor.

die Pfoſte, der Pfoſten, ein Stütz- oder Trag-Balken; schwb. engl. *post*, frz. *poste*, *pôteau*, wallis. *post*, vom lat. *postis*, Pfoſten; 2) gehacktes Blei zum Schießen, frz. *postes*; spn. *posta*, Stück.

die Pfoſte, der vordere Theil des Fußes der Thiere, der vordere Theil der Hand; ndf. *pote*, holl. *poole*, frz. *patte*, spn. *pata*, afrz. *poe*, *poie*, engl. *paw*. Es gehört nebst dem Worte Pfad zu einem Zeitworte, welches gehen bedeutete, wovon noch ndf. *padden*, *pedden*, treten, gehen, und patſchen Nebenformen sind; ursprünglich gehört auch Fuß zu derselben Wurzel, welches Wort man vergleiche. Pfoſte, lat. *pes*, *pedis*, ist also zuerst das gehende Glied, der Fuß.

der Pfragner, Fragner, der Kleinhändler (in Baiern, Franken, Schwaben); mhd. *psragner*; die Fragenſtatt, der Pfragnerplatz; dän. *frage*, mäſeln, *prange*, auffaufen. Schmöller will es von fragen herleiten, da jedoch mhd., br., schwz. *psreng*, engl. *psrengen*, einengen bedeutet, so mag es dazu gehören, und der *psfragen* der enge kleine Laden seyn; mhd. *psretznerin*, Kleinbändlerin.

der Pfriem, Pfriemen, die Pfrieme, ein langer spitzer Körper; ags. *preon*, Heftel, Schnalle, ndf. *preem*, holl. *priem* (Stecheisen, Dolk), schwb. *pren*, Pfrieme, isl. *prion*, Nadel. Zu dem Stamme dieser Wörter gehört wahrscheinlich auch schwb. *prenla*, eindrücken, besonders Figuren prägen, engl. *print*, holl. *printen*, celt. *printio*, dasselbe. Wahrscheinlich bedeutete der verlorne Stamm, als dessen Wurzel *pri* anzunehmen ist, drücken, eindrücken, stechen, und ist als urverwandt anzusehen mit dem lat. *pre-mo*, *pre-ssi*, *pre-ssum*, *premere*, drücken, vgl. das folgende Wort. Vielleicht steht Pfriem statt Pfriehm und gehört zu dem von der bezeichneten Wurzel herzuleitenden *prigen*, dem Stamme von prickeln und prägen; vgl. Brahme.

der Pftropf, Pftropfen, der Stöpsel; pftropfen, zustopfen mit einem Pftropf, ein Keis einimpfen; schwb. ndf. *propp*, engl. *prop*, der Pftropf, schwb. *proppa*, ndf. *proppen*, pftropfen; scheint wurzelverwandt mit dem vorigen Worte und die Grundbedeutung scheint drücken zu seyn, ndf. *prammen*, drücken, pftropfen, hd. bremsen, premfen, pressen, drücken, vgl. Pfriem.

die Pfründe, die geistliche Stiftung, woraus Einer seinen Unterhalt zieht; ahd. *phruonda* (*pruonton*, pftünden), afrz. *prouvende*, holl. *pro-vande*, vom mlat. *praebenda*, eine zu verleihende Stelle, dies vom lat. *praebere*, geben, verleihen.

pfuchzen, vor Schmerzen winseln; br. *psuchzen*, *psuchezēn*, *psugezen*, *psuckezēn*, frk. *psupfezen*, *psuffēn*, in ein Geräusch ausbrechen, niesen,

schw. *pfuchen, pfuchzen, pfuhzen, pfuzgen*, vor Schmerzen winseln; 2) schmerzen, *pfutzgen*, niesen, spritzen, vom Nichte gesagt.

der **Pfuhl**, ein kleines stehendes Wasser, eine Pfütze; **agf.** *pul*, **engl.** *pool*, **nds.** *pohl*, **schw.** *pöl*, **celt.** *pwl, poul*, **irl.** *pol*, vom lat. *palus*, der Sumpf.

der **Pfühl**, eine Art Kissen, ein Theil des Bettzeugs, etwas diesem Ähnliches; **agf.** *pyle*, **engl.** *pillow*, **nds.** *pöhl*, bei Tatian *phulvini*, **oberd.** *Pfulb, Pfulb, Pfulf, Pfulg, Pfulz* u. s. w., lat. *pulvinus* und *pulvinar*, woher es entlehnt ist.

pfui, ein Ausruf, um Ekel oder Abscheu auszudrücken; **schw.** **nds.** *fi*, **dän.** *fy*, **oberd.** *pfeg, pfuch*, **schw.** *pfüt, pfud, pfudi*, **engl.** *fy, foh, faugh*, **frz.** *fy, pouh*, **isl.** *pua*, **wend.** *fej*, (lat. *phy, vah*, griech. *pheu, φευ*). Es bezeichnet das Ausstoßen des Athems, womit der Widerwillen vor widrigem Geruche, der Widerwillen im Allgemeinen bezeichnet wird, und gehört vielleicht zu *fuhan*, f. feucht.

das **Pfund**, ein Gewicht; **goth.**, **agf.**, **schw.**, **nds.**, **dän.** *pund*, **engl.** *pound*, **ahd.** *phunt, funt*, **poln.** *fund*, vom lat. *pondo*, **Pfund**, eigentlich Gewicht, wie *pondus*, das Gewicht, von *pendere*, herabhängen lassen, wägen, weil dies durch ein Herabhängenlassen des zu Wägenden geschieht.

pfurren, **schnurren**, **furren**.

pfuschen, 1) einen zischenden Schall verursachen oder von sich geben; **mhd.** *pfisen*, zischen, pfeifen, **schw.** *pfusen*, pusten; 2) eine Arbeit schlecht verrichten, besonders eine Arbeit ohne die dazu erforderliche Geschicklichkeit verrichten; der Grundbegriff dieses Wortes in der zweiten Bedeutung ist wahrscheinlich der Begriff der Eile; **agf.** *fus*, eilig, **schw.** *fus, funs, fos*, **isl.** *fus*, eilig, **schw.** *fösa*, treiben, **agf.** *fysan*, dass., **isl.** *fysa*, eilen, **schw.** *fjäsä, fjäska*, eilen, vgl. *fusche* n. Der Grundbegriff dieser Bedeutungen scheint der Begriff des Athmens zu seyn, denn große Eile wird auch durch das stärkere Athmen bezeichnet, und es scheint *fysan, fysa* zu dem Stamme *fuhan* zu gehören, f. feucht; **schw.** *verpfuhäplen*, verpfuschen, **br.** *pfutschen, pfutscheln*, etwas in aller Hast verrichten.

pfutsch, er ist pfutsch, er ist verloren, er ist weg. **pfutsch** bezeichnet die augenblickliche schnelle Bewegung, f. **pfuschen**. **pfutschnaß**, triefend naß, **br.** *pfitschen, pfutschen*, von feuchten Dingen gesagt, welche einen quetschenden Ton unter einem Druck oder Tritt hören lassen.

die **Pfütze**, 1) der Brunnen, in welcher Bedeutung es jetzt nicht mehr gebraucht wird, 2) ein kleines stehendes Wasser; **agf.** *pyt*, **engl.** *pit*, **schw.** *puss*, **isl.** *pytt*, **nds.** *püttele*, **ahd.** *puzzi, phuzi, purza, buzza*, **frz.** *puits*, **alban.** *pus*, theils Brunnen, theils Pfütze, vom lat. *puleus*, der Brunnen.

das **Phänomen**, eine Lusterscheinung, eine merkwürdige, seltene Erscheinung; **frz.** *phénomène*, **engl.** *phenomenon*, lat. *phaenomenon*, vom griech. *phainomenon* (φαίνεσθαι), dieß von *phainein* (φαίνειν), *phainesthai* (φαίνεσθαι), erscheinen.

die **Phantasie**, die Einbildungskraft, Einbildung; **frz.** *fantaisie*, **engl.** *fantasy*, lat. *phantasia*, vom griech. *phantasia* (φαντασία), dieß von *phainein* (φαίνειν), zeigen, scheinen.

der **Pharisäer**, der Heuchler, der Werkheilige. Der Name kommt von einer ehemaligen Secte der Juden, welche sich der heuchlerischen Werk-

heiligkeit ergeben hatte, und ist durch das neue Testament gangbar geworden. Der Name bedeutet einen Abgesonderten, vom hebr. *pharasch*, hat getrennt. der Phasan, s. Fasan.

der Philister, eine verächtliche Benennung des Bürgers im Gegensatz derer, welche nicht zu den Bürgern gehören. Abelson meint, der Name habe zuerst die Stadtsoldaten und die mit Armbrüsten bewaffneten Bürger bezeichnet, und komme von *balistarii*, *balistaei*, Armbrustschützen, von *balista*, Armbrust; er führt an, daß in Ungarn die *balistarii* wirklich *philistaei* hießen.

der Philolog, der Literaturfreund, Gelehrte, Sprachforscher und Kritiker; frz. *philologue*, engl. *philologer*, lat. *philologus*, vom griech. *philologos* (φιλόλογος), von *philos* (φίλος), lieb, befreundet, Freund, und *logos* (λόγος), Wort, Sprache, in der Mehrzahl die Wissenschaften.

der Philosoph, der Weltweise; frz. *philosophe*, engl. *philosopher*, lat. *philosophus*, vom griech. *philosophos* (φιλόσοφος), eigentlich der Freund der Wissenschaft, Weisheit, von *philos* (φίλος), Freund, befreundet, lieb, und *sophos* (σόφος), weise.

die Phiole, eine gläserne Flasche; frz. *phiole*, engl. *phial*, lat. *phiala*, vom griech. *phialä* (φιάλη), welches, meint man, von *piein*, *pinein* (πιειν, πίνειν), trinken, kommt, und zuerst eine Trinkschale bedeutet.

der Phönix, ein erdichteter Vogel; frz. engl. *phenix*, lat. *phoenix*, vom griech. *phoinix* (φοίνιξ).

das Phlegma, das Temperament, welches trüg und unempfindlich macht; frz. *phlegme*, engl. *phlegm*, vom lat. *phlegma*, zähe Feuchtigkeit, weil man diese Beschaffenheit der Feuchtigkeit des Körpers zuschrieb; griech. *phlegma* (φλέγμα), Entzündung (von *phlegein* [φλέγειν], brennen), bei den Ärzten ein zäher, kalter Saft im Körper.

das Phlogiston, der Brennstoff der Körper; frz. engl. *phlogiston*, vom griech. *phlogizein* (φλογίζειν), brennen, dieß von *phlegein* (φλέγειν), brennen.

der Phosphor, etwas, was unangezündet brennt oder leuchtet; frz. *phosphore*, engl. *phosphor*, *phosphorus*, vom griech. *phosphoros* (φωσφόρος), Licht bringend.

die Physik, die Naturwissenschaft; frz. *physique*, engl. *physics*, lat. *physica*, vom griech. *physikā* (φυσική), dieß v. *physis* (φύσις), Natur, welches von *phyein* (φύειν), zeugen, hervorbringen, entstehen, kommt.

die Physiognomie, die Gesichtszüge, die Kenntniß des Charakters aus den Gesichtszügen; frz. *physiognomie*, engl. *physiognomy*, vom griech. *physiognomia* (φυσιογνωμία), von *physis* (φύσις), Natur, und *gnomon* (γνώμων), Kenner, Beurtheiler.

physisch, 1) zur Physik gehörig, 2) natürlich, im Gegensatz des Moralischen, s. das vor. Wort.

das Pianoforte, ein Clavier; frz. engl. *pianoforte*, vom itl. *piano*, sanft, *forte*, stark, also ein Clavier, welches starke und sanfte Töne gibt.

der (eigentlich die) Pfister, eine Münze der Spanier, Italiäner u. s. w.; itl. *piastro*, frz. *piastre*, wahrscheinlich von gleicher Abkunft mit spn. *plata*, Silber, s. *Platina*, slav. *plac*, *zaplatel*, *zaplata*, bezahlen, br. scherzhaft *das plätti*, das Geld, so blechen bezahlen, von Blech.

der Pick, der Groll; br. *picken*, kleben wie Wachs, erpicht, verpicht auf etwas seyn, ahd. *anapichan*, anfallen.

der Pickart, ein Name der Rohrdommel, weil sie nach den Augen pickt.

der Pickel, s. Wickel.

der Pickelhäring, der Poffenmacher; engl. *pickleherring*, schwed. *pickelhering*. Es ist s. v. a. Wöckelhering, denn Pickel ist Nebenform von Wöckel und heißt engl. *pickle*; weshalb man den Poffenreißer so genannt, ist unbekannt. Engl. heißt er auch *jack-pudding*.

die Pickelhaube, s. Wickelhaube.

picken, bicken, mit dem Schnabel hacken, überhaupt hacken; schwed. *picka*, isl. *piacka*, enge. *peck*, holl. *becken*, nds. *bikken*, frz. *piquer* (frz. *bequer*, ital. *beccare*, von *bec*, Schnabel, gehört nicht unmittelbar hieher), schwz. *bäggan*, *bäcken*, hauen, hacken, trocken kusten, *anbäck*, Hautloß, br. *becken*, picken, hauen, treffen, *becken*, *becksen*, wiederholt husten. Es stammt mit *pochen* von einer Wurzel; lat. *pungere*, d. i. *pugere*, stechen (*pugio*, Dolch), ist verwandt, falls es Nebenform von *figere*, heften, stechen ist.

das Picket, 1) eine Art Kartenspiel, welche vom Zählen (frz. *piquer*) den Namen hat, frz. engl. *piquet*; 2) im Kriegswesen die Feldwache, vom frz. *piquet*. Dieß heißt eigentlich der spitze Stock, von *piquer*, stechen, dann Zeltpfahl, davon *planter le pique en un endroit*, sich wo niederlassen, *lever le piquet*, das Lager abbrechen; ähnlich scheint *piquet* die ausge stellte Feldwache zu bedeuten.

das Pickenick, Picknick, ein Essen, wo jeder Theilnehmer das Seinige beiträgt; frz. *piquenique*. Frz. heißt *piquer* zählen, engl. *pick*, Rechnung, Zeche, Kerbe, Kerkholz. Diese Wörter scheinen in *pickenique* enthalten, so daß es ein Essen bedeutet, wo Jedem seine Zeche angerechnet wird.

das Piedestal, das Fußgestell; frz. *pedestal*, von *pied*, Fuß, *estal*, Gestell, welches aus dem Deutschen (von stellen) in das Frz. übergegangen ist; engl. *pedestal*.

die Pieke, ein Spieß; frz. *pique*, engl. *pike*, nds. *piek*, von picken, schwed. *pigg*, engl. *peak*, Stachel.

piepsen, pipsen, von piepen, piepen, einen feinen Ton hören lassen; s. oben pfeifen.

der Pietist, der Frömmster; frz. *pietiste*, engl. *pietist*, vom lat. *pius*, a, um, fromm.

pikant, scharf, beißend, spizig; frz. *piquant*, von *piquer*, stechen, s. picken.

der Piketier, der, welcher mit einer Pike, Pieke, bewaffnet ist.

der Pilaster, eine Art Pfeiler, vom frz. *pilastre*, dieß vom lat. *pila*, Pfeiler.

der Pilger, 1) der Fremde, Ausländer, 2) der Wanderer, 3) der Wallfahrer; schwed. *pelegrim*, isl. *pielagrimur*, ahd. *pilicrim*, engl. *pilgrim*, ital. *pellegrino*, *peregrino*, frz. *pelerin*, vom lat. *peregrinus*, der Fremde, mit l statt r, welche Buchstabenverwechslung häufig ist; *peregrinus* kommt von *per*, durch, und *ager*, Acker, Feld, und bezeichnet den durch ein Gebiet Wandernden.

die Pille, eine kleine Kugel; engl. *pill*, vom lat. *pilula*, der kleine Ball, von *pila*, Ball.

der Pilot, der Steuermann, der Hafenkundige, welcher Schiffe in und aus dem Hafen leitet, auch Lotse, Lotsmann genannt; holl. *piloot*, ital. *piloto*, frz. *pilote*, mlat. *pilotus*. Man leitet es ab von dem nds. *pilen*, holl. *pijlen*, messen, den Grund messen, und von Loth, Senkbley, weil der Pilote die Tiefe mit dem Senkbley erforscht; aber daß es zusammengesetzt sey, ist eine willkürliche Vermuthung.

der Pilz, Bilz, der Schnamm; ags. *bulot*, ahd. *buliz*, vom lat. *boletus*, und dies verw. mit dem griech. *bolitās* (βολίτης), oder daher entlehnt. das Piment, der Jamaica Pfeffer, engl. *pimento*.

die Pimpelmeise, die kleinste Art Meise, auch Blaumeise, Mehlmeise genannt. Möglic wäre es, daß sie Pimpelmeise von ihrer Farbe hieße, wie sie eben davon Mehlmeise heißt, weil ihre Farbe ähnlich der des Mehles ist; Pimpe nämlich heißt nds. Mehlbrey. Doch ist diese Ableit. unsicher.

die Pimpernuß; so hießen verschiedene nußähnliche Früchte, als: 1) die Pistazienfrucht, 2) die Pimpernußbaumfrucht, auch Klapper-, Judenuß, wilde Pistazie, Todtenkopfbaum benannt, 3) in Niedersachsen die gemeine kleine Haselnuß. Die Herleitung des Wortes ist unsicher; Adeling meint, der Name komme vom Ton, welchen diese Früchte, wenn man sie schüttelt, mit einem lockeren Kern verursachen, weil pimpeln im gemeinen Leben einen hellen, scharfen Klang verursachen bedeute. Da die Pistazienfrucht in Bläschen am Baum wächst, daher engl. *bladder-nut*, Blatternuß, heißt, so könnte es seyn, daß mit Pimper dasselbe bezeichnet wird; denn engl. heißt *pimple* Finne, Bläschen, welches aus dem Deutschen zu stammen scheint, und vielleicht verwandt ist mit dem ags. *pipelgend*, *piplingend*, mit Blättern, Bläschen bedeckt, mhd. *bibelin*, die Bläschen.

die Pimpinelle, eine Pflanze, eine Art der Becherblume, auch Pimpernelle, Wibernelle, Bibinell genannt; frz. *pimpinelle*, *pimprenelle*, engl. *pimpinella*, *pimpernel*, mlat. *bipinella*.

die Pinasse, eine Art dreimastiger, schnellsegelnder Schiffe mit vierseitigem Hintertheil; frz. *pinasse*, ital. *pinaccia*, die Pinasse, engl. *pinnace*, ein achtrudriges Kriegsschiffsboot, eine Pinasse (s. Winke); es soll vom lat. *pinus*, Fichte, kommen, vielleicht aber kommt es von *pinna*, *pina*, Steckmuschel, und heißt so von der Form, s. Koge.

der Pinetsch, Nebenform des Wortes Spinat, mit abgestoßenem s.

der Pinguin, die Fettaus; engl. *pinguin*, frz. *pinguin*, vom lat. *pinguis*, e, fett.

die Pinie, eine Art Fichte, auch heißt so der Kern derselben, welcher Piniöle, Pignole genannt wird (ital. *pignolo*), vom lat. *pinus*, Fichte (frz. *pin*, engl. *pine-tree*), dies von *pix*, Bsch, *piceus*, *pinus*, Bschbaum.

die Pinke, eine Art schneller Lastschiffe, mit flachem Boden und einem langen, hohen Hintertheile; engl. *pink*, frz. *pinque*. In Lübeck heißt Espink ein kleines Schiff, ein Kahn. Es scheint verwandt mit dem frz. *pinasse*, s. oben Pinasse.

die Pinne, ein kleiner, spitzer Nagel, eine Zwerge, ein spitzer Zapfen; 2) in der Jägersprache die starke Schwungfeder an dem Falkenflügel; 3) im Thierreich eine Art langer, spitzer Muscheln; ags. engl. *pin*, schnd. holl. *pinne*, dän. *pind*, vom lat. *pinna*, Feder, Flosse, Spitze, Steckmuschel.

der Pinnit, die versteinerte Pinne, d. i. Pinnmuschel.

der Pinfel, ein Büschel zusammengebundener Haare an einem Stiele;

schw. *pensel*, **engl.** *pencil*, **frz.** *pinceau*, **ital.** *penello*, *pennello*, **poln.** *penzel*, vom lat. *penicillum*, oder *penicillus*, Pinsel, Büschel, welches von *penis*, Schwanz, die Verkleinerungsform ist. In der Jägersprache bezeichnet Pinsel (ndf. *pesel*, *pint*, **engl.** *pinle*) das männliche Glied der wilden Schweine und Rehböcke, ebenfalls vom lat. *penis*, Schwanz.

die Binte, ein Maas flüssiger Dinge; **agf.** *pynt*, **engl.** *paint*, **ital.** *pinta*, **frz.** *pinte*. Woher das Wort stamme, ist ungewiß.

die Pipe, eine Art langer spanischer Fässer; **spn.** *pipa*, **ital.** *pippa*, **engl.** *pipe*, **mlat.** *pipa*. Es ist f. v. a. Pfeife, in der Bedeutung Röhre, Canal, weil diese Fässer wie Röhren, Canäle aussehen, s. oben Pfeife. Der Pipenstab, gespaltenes Eichenholz zu Pipen-dauben oder überhaupt Fagdauben, oberd. auch Pfeiffholz genannt; **schw.** *die pippe*, der Hahn am Faß; 2) der Klöppler bei der Hasenjagd, **br.** *die pipen*, die Röhre mit einem Drehhahn.

pipen, s. pfeifen.

der Pippß, s. Pfippß.

die Pique, s. Biefe.

das Piqué, ein gestepptes Zeug, vom **frz.** *piquer* (von *picken*), stechen, durchstechen, steppen, durchnähen.

das Piquet, s. Picket.

der Pirasß, der Regenwurm, welcher zum Röder dient, vom **nbd.** *Pir*, *Pier*, Regenwurm und Aß.

pissen, harnen; **schw.** *pissa*, **engl.** *piss*, **schw.** *bussen*, **celt.** *piso*, **frz.** *pisser*, **ital.** *piessere*, *pisciare*, entweder von *pes*, das männliche Glied (**schw.** *pesel*, **ndf.** *pees*, **Sehne**, **holl.** *pees*, **schw.** *pünse*, männliches Glied), oder es ist ein tonnachahmendes Wort, vielleicht zu *psisen*, zischen, gehörig, s. psischen.

die Pistazie, der Kern der Wimpernuß (die Pistaziennuß, der Pistazienbaum), welche in Asien einheimisch ist, und auch im südlichen Europa gebaut wird; **engl.** *pistachio*, **frz.** *pistache*, **lat.** *pistacium*, **griech.** *pistakion* (*πιστάκιον*), **pers.** *petech*, **türk.** *fistich*, **arab.** *phistak*, woher der Name stammt.

die Pistole, ein kurzes Schießgewehr; **ital.** *pistola*, **frz.** *pistole*, *pistole*, **engl.** *pistol*. Man meint, dies Gewehr sey in Pistoja in Italien erfunden worden, und habe daher den Namen, oder leitet es vom lat. *fistula*, Röhre, welches unwahrscheinlich ist, während die erstere Ableitung nicht ohne Wahrscheinlichkeit ist. Eine andere Ableitung vom lat. *pistillus*, **ital.** *pestello*, **frz.** *pistil*, der Stämpfel, ist ebenfalls nicht ganz unwahrscheinlich, weil die alten Pistolen große Knöpfe hatten, ähnlich den Mörserstämpfeln.

die Pistole, eine **frz.** und **spn.** Goldmünze; **frz.** *pistole*. Der Name soll von der italienischen Stadt Pistoja stammen, wo sie zuerst geprägt worden seyn sollen, was jedoch ungewiß ist.

das Pitschaft, Pitschier, s. Petschaft, Petschier.

pitschen, vulgär für psitschen, pfeisend zischen, zischend plagen oder springen, **schw.** *psizen*, herausplagen, schnell entweichen, *aufpsitzen*, schnell auffahren, *psitz*, Sprung, **br.** *psizen*, zischen, *alle psitz*, alle Augenblicke, *psitzern*, in verhaltenes Lachen ausbrechen, **schw.** *psitzen*, *psützen*, hervorplagen, springen. Vgl. psutsch.

der Plader, der Platsch, von pladern, plädern, f. platschen, plätschern.

das Placat, das Mandat, Edict. Mlat. heißt *placare* (von pladen, anhaften) anheften, befestigen, davon Placat (*placatum*), das Angeheftete, der Anschlag, frz. *placard*, von *plaquer*, welches mit *placare* gleichbedeutend ist.

der Plack, der Fleck, ein breites Stück, mhd. *plack*, schwz. *die blacke*, breites Blatt, junger Brachsen, br. *die blecken*, großes Pflanzenblatt, verächtlich: die Zunge, *die blätschen*, großes Pflanzenblatt, *die blätzen*, *plätschen*, dass. So wie der Platsch von platschen dasselbe bedeutet, so Plack von plagen, blagen, *bliggvan*, schlagen (f. bläuen), etwas An- oder Auf-geschlagenes.

placken, plagen, von welchem Worte es die Verstärkungsform ist.

placken, plackern, bei den Soldaten unordentliche Schüsse thun; es ist die Verstärkungsform von plagen, dessen Grundbedeutung mit der von plagen übereinstimmt, nämlich das Schlagen, das Verursachen eines schlagenden Schalles ist; mhd. *plack*, Schlag.

placken, anheften, ankleben, eigentlich an-schlagen, an-schmeißen, von plagen in der Bedeutung schlagen, schwb. *verplacken*, besudeln.

plädiren, eine Rechtsache führen, vor Gericht als Advocat sprechen, vom frz. *plaidier*, dies vom mlat. *placitare*, vom lat. *placitum*, Beliebung, Willensmeinung, Verordnung, welches später auch die Bedeutung des Gerichts bekam.

der Plafond, die Zimmerdecke, vom frz. *plafond*, *plat-fond*, d. i. der platte Grund, der flache Grund.

plagen, quälen ursprünglich schlagen, verwandt mit *bliggvan*, bläuen, oder wohl Nebenform.

plämpern, bezeichnet schlaffe Bewegung, träges Wesen; schwz. *plampen*, *plampeln*, *plämpeln*, *plämpern* (mhd. *plampern*, *plappern*); verplämpern seine Zeit, sie nutzlos verderben; sich verplämpern, sich ohne Ernst gehen lassen, z. B. in einer Liebchaft; schwz. *plämpel*, Uhrpendel, kraftloser Mensch, schaaltes Getränk, *plämpelig*, schaal, fad, br. *der plampel*, *plempel*, schlechtes Getränk, *plempeln*, *plampern*, oft und viel trinken. Es ist mit *plumpen* von gleicher Abkunft, und da *plampen* auch *plappen* heißt, so ist es auch damit verwandt, wohl mit dem Grundbegriff des Schlagens, des Hin- und Herschlagens, wie aus *plämpel*, Uhrpendel, zu folgern ist, was hin und her schlägt, ist: unseß, schlotternd.

plan, eben, flach, platt, dem Erhabenen entgegengesetzt; frz. *plan*, *plain*, engl. *plain*, vom lat. *planus*, a, um, flach, eben.

der Plan, die Pläne, die Ebene, Fläche; frz. *plaine*, engl. *plain*, itl. *piana*, f. das vor. Wort.

der Plan, der Grundriß, der Entwurf, eigentlich in engerer Bedeutung der ebene Platz, auf welchem ein Gebäude aufgeführt werden soll; dann bildlich der Grundriß zu einem Gebäude, endlich der Entwurf überhaupt. Es ist ein Wort mit dem vorigen.

die Plane, eine einfache Decke, ein großes Tuch, grobe Leinwand; heißt auch Pläse, Plache, wahrscheinlich von plach, blach, einer Nebenform von flach, ein einfaches nicht erhaben gearbeitetes Tuch bezeichnend, oder wahrscheinlicher eine Tuchplatte, ein Stück Tuch; schwb. *blach*, *blahe*, *blähe*,

blaiche, bläue, Packtuch, grobes Tuch über einen Wagen zu spannen, br. *die blahen*, östreich. *blagen*, wend. *plahuta*, in der Lausitz *blaue*, das Leintuch, schwed. *plagg*, isl. *blaca, blöa*, Stück Tuch (schwed. *blahe, blag*, flach aufgeschütteter Getraidehaufen, Heuschwaden). Von *bliggran*, bläuen, schlagen, wie lat. *plaga, plagula*, Vorhang, von *plagere, plangere*, schlagen, wohl so, daß der Begriffsübergang ist: geschlagen, plattgeschlagen, die Platte; wie man im Deutschen auch Platsch von einem breiten Stück sagt.

die Pläne, f. Plan.

der Planet, der Irstern, Wandelstern; frz. *planète*, engl. *planet*, lat. *planeta*, vom griech. *planētās* (πλανήτης), der umherirrende, von *planasthai* (πλανᾶσθαι), herumirren.

planiren, 1) eben machen, f. plan; 2) Druckpapier durch Leimwasser ziehen; wahrscheinlich bedeutet es zuerst: glatt machen, und weil das Papier durch das Leimwasser glätter wird, bekommt es die letztere Bedeutung, so daß es eins ist mit planiren in der ersten Bedeutung.

die Planke, ein dickes Brett, eine Bohle; schwed. *plancka*, engl. *plank*, ital. *palanca*, span. *planca* (Blech), frz. *planche*, wallis. *plange*, ital. *pianca, palanca*, vom lat. *planca*, Brett, *palanga, phalanga*, Stange, vom griech. *phalanx* (φάλαγξ), *phalunga* (φαλύγγι), ein länglich rundes Holz.

die Plansche, Plantsche, eine Metallplatte; frz. *planche*, woher es entlehnt ist.

plappern, schnell, undeutlich reden, oder gedankenlos reden; ndf. *blabbern, blubbern*, engl. *blabb*, dän. *plappre*; agf. *plips*, stammelnd, schwed. *plappen*, von Flüssigkeiten, hin und her klatschen; 2) hin und her wackeln, fallen, vgl. pläppern. Es scheint *plipen, plapen* schlagen, stoßen, zu bedeuten (engl. *flop*, schlagen, klatschen).

der Plappert, f. Blaffert.

die Plärre, die Trübheit der Augen; das Plärzeuge, das Triefauge; engl. *blear-eyes*, ndf. (*flirroe*), *bleeroge, blarroe*; plarren, oberd. *blarren*, mit trüben Augen, starr sehen, blinzeln, ahd. *plarren*, gaffen, ndf. *plieren*, schwed. *blira, plira*, blinzeln, br. *die plerr, das geplerr*, der Nebel vor den Augen, Dunkelheit, Nachtnebel, frz. *la berlue*, ital. *il barlume*, die Trübheit der Augen, engl. *to plear the sight*, das Gesicht verdunkeln.

plärren, schreien; engl. *blear*, ndf. *blaren, blarren*. Es scheint zusammengedogen aus pladdern, schwed. *pladdra*, plaudern, agf. *blaetan*, engl. *bleat*, blöden; oder es kommt mit pladdern von gleicher Wurzel, nämlich *pla-* oder *plah-*; schwed. *plarzen, plärzen, plürzen*, weinen, gehört schwerlich hieher.

das Plateau, die Platte, Fläche, vom frz. *plateau*, dies von *plat*, platt.

die Platina (sprich Platinja), ein Metall, welches vom Platafluß in Südamerika den Namen hat, weil man es dort hauptsächlich findet; Platafluß bedeutet Silberfluß, vom span. *plata*, Silber, welches die Platte, dann die Silberplatte, endlich das Silber bedeutet.

die Platine, das Plättchen, vom frz. *platine*, dies von *plat*, platt.

platschen, schlagen; agf. *plaetan*, schlagen, ahd. *plestan*, klatschen, mhd. *bleschen*, fallen, br. *blaschen, bleschen*, schlagen, fallen (das Fallen nämlich als ein Hinschlagen betrachtet), schwed. *plaett*, der Schlag, griech.

platassein (πλατάσσειν), schlagen, klatschen, vgl. plozen. Der Wurzel nach scheint es mit bläuen, schlagen, urverwandt; br. *pfaltschen*, *pfälscheln*, platschen, *pfälschnasz*, naß, daß es platscht.

plätschern, eine weitere Formation des Wortes platschen; schwz. *plädern*, *plütlern*.

platt, flach, eben; schwb. *platt*, *flat*, dän. *flad*, engl. *flat*, ndf. *platt*, frz. *plat*, ital. *piatto*, syn. *plato* (Schlüssel), griech. *platys* (πλατύς), platt, alal. *plautus*, *plotus*, der Blattfuß, von platen, schlagen (s. platschen), also eigentlich zusammengeschlagen, geebnet; die Platte, das was platt ist; plätten, platt oder glatt machen, schwz. *plütt*, platt, in der Bedeutung gänzlich, wie man auch sagt: platterdings für durchaus.

der Schlag, 1) der Schlag, s. plagen; 2) zuerst eine platte Fläche, dann überhaupt ein Raum, Ort; schwb. *plats*, holl. *plaetse*, ndf. *plass*, frz. *place*, ital. *piazza*, poln. böhm. *plac*; es kommt von platt; 3) ein platter Kuchen; poln. *placek*, *placka*.

plagen, einen Knall hören lassen, krachen, zerspringen, von platen, schlagen, also eigentlich einen Schlag thun, s. platschen.

plaudern, schnell reden, schwagen; mhd. *bladern*, *blodern*, schwb. *pladdra*, *bladdra*, ndf. *pladdern*, *pludern*, *plätern* (*flätern*), schwz. *blädern*, *blodern*, *blüdern* (*flädern*), plaudern, *blodern*, 1) schlottern, 2) fieden, aufbrausen, *blotter*, verdickte Feuchtigkeit, *plädern*, *plattern*, mit heuchelm beschmutzen, mit Roth werfen (schwz. *psitter*, Rasse, *psitterig*, wässerig auseinander laufend wie weicher Roth oder Schnee, 2) weichlich, *psittern*, leicht weinen, verhalten lachen, *psitzen*, weinen), (lat. *blaterare*). Wahrscheinlich ist der Grundbegriff: stoßen, die Worte eilig hervorstößen, so daß es mit platen, platschen, zu einer Wurzel gehört; vgl. Pluderhosen.

die Plaute, ein kurzer, breiter Degen, provinziell auch Ploge, Plinte genannt; vielleicht verwandt mit platen, schlagen, s. das folgende Wort.

der Plauß, der Schlag, Schall, s. Ploß.

der Plebejer, der Nichtabliche, Nichtaristokrat, vom lat. *plebejus*, der zum Stande der *plebs*, d. i. des Volkes, Gehörende.

der Plebs, das Volk, das gemeine Volk; lat. *plebs*, das Volk (verwandt mit *ple-nus*, voll; also die Menge bezeichnend).

plerren, s. plärren.

die Pleureuse, ein Leinwandstreif am Trauerkleid; frz. *pleureuse*, von *pleurer*, weinen, beweinen.

plinken, s. blinken.

die Plinse, eine Art dünner Pfannkuchen.

plinsen, plinzen, s. blinzen.

plombiren, mit Bley fitten, ein Bleyiegel an etwas machen, vom frz. *plomber*, von *plomb*, Bley.

der Ploß, der Schlag, Schall; plößlich, schwb. *platz*, eigentlich mit einem Schlag, dann schnell; schwb. *blotzen*, buttern, holl. *plotsen*, pum-pen, vgl. Plauß, von platen (s. platschen), schlagen.

die Plöße, eine Art Weißfische von platter Form, mlat. *plota*, von platt; die Ploßen, in Nürnberg, ein kurzer breiter Säbel, verächtlich: jeder Säbel; mhd. *plotz*, *plaute*.

die Pluderhosen, weite Hosen; poln. *pludry*, von pludern, schlottern (vgl. plaudern), br. *plodern*, *pludern*, schlottern, flattern, einen

schlotternden Laut von sich geben, *plettern*, wiederholt mit etwas Breitem schlagen.

die Plüme, die Plaum- oder Flaumfeder.

plump, ein den Schall bezeichnendes Wort, plumpen, mit einem Schall fallen; schw. *plumpa*, engl. *plump*, schw. *pstumpfen*, östreich. *blumpfen*; schw. *plumpf*, *plumpfer*, der Plump, das was plumpet. Da m häufig vor einem P-Laut eintritt, so scheint plump zu *plipen*, *plapen* zu gehören, welches als verlornen Stamm in der Bedeutung schlagen, stoßen, noch erscheint; im ags. *plip-s*, stammelnd, d. i. in der Rede anstößend (engl. *stop*, schlagen, klatschen), plappern, die Rede hervorstößen, oder in der Rede häufig anstoßen.

plump, schwer, täppisch, eigentlich aufschlagend, aufstappend, s. das vorige Wort.

der Plunder, abgenutzte Kleidung, abgenutztes Geräth; isl. *plunt*, Hausrath, schw. *blunder*, Kleidungsstücke, alte Kleider, alter Hausrath, engl. *plunder*, Beute, br. *plunder*, Gepäck, Habseligkeit; 2) das Fortziehen mit Sack und Pack, nds. *plunden*, *plunnken*, *plummen*, Lumpen, holl. *plunje*, Kleid, Kleidung. Ehedem bedeutete es, wie auch das holl. *plunje* zeigt, Kleidung, Geräth überhaupt; in der Schweiz heißt auch die Wäsche Plunder.

plündern, berauben, besonders im Kriege, von Plunder im guten Sinne von Geräth, Kleidung, also des Geräthes, der Kleidung berauben; schw. *plundra*, engl. *plunder*, böhm. *plundrowati*; schw. *plündern*, 1) bei Feuersbrunst das Hausgeräthe reiten, 2) in eine andere Wohnung ziehen.

der Plunz, die dicke Wurst; schw. *blunz*, br. *die plunzen*, Wurst von Blut und Speck; 2) verächtlich: Weibsperson, *plunzel*, schlaff, schwerfällig; vom mhd. *blonen*, strogen, also zuerst etwas Strohendes; vgl. *Plußer*.

der Plural, die Mehrzahl; vom lat. *pluralis*, welches von *plus*, *pluris*, mehr, kommt.

der Plüsch, ein sammetartiges Zeug; engl. *plush*, frz. *peluche*, vom itl. *peluccio*, *peluzzo*, dies von *pelo*, Haar (welches vom lat. *pilus*, Haar, kommt), weil der Sammet gleichsam aus Haaren besteht.

der Pluß, s. *Bluß*.

der Plußer, *Blußer*, ein dicker Kürbiß, ein weitbauchiger Becher; in Regensburg *plunzer*, eine Bierflasche; beide sind so genannt von dem aufgedunsenen Aussehen, s. d. folg. Wort.

plußig, blußig, aufgeblasen, aufgedunsen; nds. *plutzig*, *plüssig*, *pluss*; schw. *plösa sig*, sich anfüllen, ist damit verwandt; vgl. *Plunzen*; mhd. heißt der Fische Kaulhaupt *plotz*.

der Pöbel, das gemeine Volk, der gemeine Haufe; frz. *peuple*, engl. *people*, Volk, vom lat. *populus*, das Volk.

der Pokal, Vokal, ein Trinkgefäß; frz. *bocal*, itl. *boccale*, mlat. *baucalis*, griech. *baukalis*, *baukalion* (βαυκαλῖς, βαυκάλιον).

pochen, bochen, klopfen, schlagen; schw. *boka*, holl. *beuken*, nds. *pucken*, *boken* (schw. *bäkken*, mit stumpfem Werkzeug hauen, klopfen, hüsteln; *bocken*, stoßen, fehlen, br. *puchen*, pochen, schw. *bockeln*, *bochsen*, lärmern), frz. *buquer*, itl. *picchiare*, poln. *pukan*, schlagen, stoßen, böhm. *pich*, Stämpel, *bauch*, Schlag, prov. *bocal*, Stritt. Es ist mit

picken eines Stammes, da die Begriffe Hauen, Hacken, Stoßen, Schlagen, Stechen an einander gränzen und öfters in demselben Worte zusammenfallen; auch biegen scheint damit verwandt zu seyn, welches man oben nachsehe.

die Pocke, die Blatter; engl. *pock*; es ist eine Nebenform des Wortes Bucke, von welchem Buckel kommt, welches man oben nachsehe, so wie statt Buckel ehemals Pockel gebraucht ward, und Paud'e Beule bedeutete.

poculiren, bechern, vom lat. *poculum*, Becher.

das Podagra, das Zipperlein, eine Krankheit der Füße; lat. *podagra*, vom griech. *podagra* (ποδάγρα), welches eigentlich Fußfessel, dann auch Fußlähmung bedeutet.

die Poesie, die Dichtkunst; frz. *poésie*, engl. *poesy*, lat. *poesis*, vom griech. *poiäsis* (ποίησις), welches von *poiein* (ποιεῖν), machen, verfertigen, bilden, herkommt und eigentlich das Schaffen, Bilden bezeichnet.

der Poet, der Dichter; frz. *poète*, engl. *poet*, lat. *poeta*, vom griech. *poiätas* (ποίητης), der, welcher etwas macht, schafft, bildet; s. d. vor. Wort.

die Poetik, die Anweisung zur Dichtkunst; engl. *poetics*, lat. *poetica*, vom griech. *poiätikā* (ποιητική), von *poiein* (ποιεῖν), s. Poesie.

das Point, die Pointe, die Spitze; frz. *point*, Punct, Spitze, *pointe*, Spitze, vom lat. *punctum*, der Strich, der Punct, engl. *point*.

der Pökel, s. Bökel.

der Pol, die beiden Punkte, um welche sich eine runde Kugel um sich selbst dreht, z. B. bei der Erdkugel der Nord-, Süd-pol; frz. engl. *pole*, lat. *polus*, vom griech. *polos* (πόλος), von *pelein* (πέλειν), drehen, also eigentlich Drehpunkt.

der Polarstern, der Stern, welcher einem der Erdpole am nächsten ist; von *polus* bildete man das Beiwort *polaris*, e, den Pol betreffend, frz. *polaire*.

der Polder, eine eingedeichete Niederung; holl. *polder*, wahrscheinlich vom nhd. *pol*, Puhl, weil der Polder eine feuchte Niederung ist, welche durch Eindeichen getrocknet wird.

die Polemik, das Streiten (polemisiren, streiten); frz. *polemique*, engl. *polemics*, vom griech. *polemos* (πόλεμος), Krieg, Streit.

der Poley, eine Pflanze von der Gattung der Minzen; engl. *poly*, dän. *poley*, böhm. *poleg*, itl. *puleggio*, vom lat. *pulegium*, d. h. Flößkraut, von *pulex*, Floh, weil diese Pflanze gut gegen die Flöhe seyn soll.

die Police, Polizei, Politte, ein Schein über etwas, ein Zettel, eine Actie, Banknote; frz. *police*, *poulet*, engl. *police*, vom itl. *polizza* (mlat. *boletta*, *boletum*, vgl. Willel).

der Polier, s. Ballier.

poliren, glätten; frz. *polir*, engl. *polish*, vom lat. *polire*.

die Politesse, die Höflichkeit, Artigkeit, eigentlich das feine geglättete Wesen, vom frz. *politesse*, welches von *polir*, poliren, kommt.

die Politik, die Staatskunst, Staatswissenschaft; frz. *politique*, engl. *politics*, lat. *politice*, vom griech. *politikā* (πολιτική), die den Staat betreffende Kunst, von *polis* (πόλις), Stadt und Staat, Staatswesen; politisch, die Politik betreffend, auch: schlau, fein, höflich.

die Polizei, s. Police.

die Polizei, die Handhabung der Ordnung im Staate oder einem

Theile desselben, die Behörde, welche diese Ordnung handhabt, (ehemals auch s. v. a. Politik); frz. *police*, engl. *policy*, lat. *politia*, vom griech. *politeia* (πολιτεία), welches von *polis* (πόλις), Stadt, Staat kommt, und Staat, Staatsverfassung, Staatsregierung bedeutet.

das **Pollmehl**, Art Mehl; br. *der poll*, vom lat. *polenta*, welches auch mlal. gebraucht ward.

der oder das **Polster**, ein Kissen; ahd. *polstar*, anrb. *bölstr*, schwb. *bolster*, ags., engl., schwb. *bolster*, itl. *boldrone*, Bettdecke, und *poldrone*, bildlich ein Faulenzler (spn. frz. *polltron*), böhm. *pollstar*. Schwerlich verwandt mit Ball, anrb. *böllr* (ags. *bolla*, etwas Rundes, mhd. *bolle*, Knappe), sondern von (anrb.) *ból*, Lager, dies von bauen, s. Buhle, frz. *poutre*, Querbalken, kommt von *polstar*, und bedeutet eigentlich eine Unterlage.

der **Polsterabend**, der Abend, an welchem in Sauf und Brauf gelebt wird; schwz. *hollen*, schlemmen, *bollele*, Sauf und Brauf, s. poltern.

poltern, einen dumpfen Schall verursachen; schwb. *boldern*, ndf. *pultern*, schwb. *bullra*, lärmern, *bulia*, schlagen; ndf. heißt *baldern*, *ballern*, *bullern* ein gelindes Gepolter machen, schwz. *boien*, *bohlen*, dumpfes Getöse machen, *hollen*, poltern. Es ist eine weitere Bildung des Stammes, welcher in *hellen* enthalten ist; s. dies Wort.

die **Polygamie**, die Vielweiberei oder Vielmännerei; frz. *polygamie*, engl. *polygamy*, vom griech. *poly-gamia* (πολυ-γαμία), von *polys* (πολύς), viel, und *gamos* (γάμος), Ehe.

die **Polyglotte**, die Bibel in mehreren Sprachen zusammengedruckt; frz. *polyglotte*, engl. *polyglot*, vom griech. *poly-glossos* (πολύ-γλωσσος), vielzünftig, vielsprachig.

das **Polygon**, das Vieleck; frz. *polygone*, engl. *polygon*, vom griech. *poly-gonos* (πολύ-γωνος), vielwinklig.

der **Polypp**, eine Art Thiere, welche an die Pflanzenwelt gränzen, ein dieses ähnliches Gewächs am oder im Körper; der Name bedeutet Vielsuß, vom griech. *poly-pus* (πολύ-πους), viel-fuß, lat. engl. *polypus*, frz. *polype*.

der **Polz**, Polzen, s. Polz.

die **Pomade**, eine aus Fett und wohlriechenden Sachen bereitete Salbe, vom frz. *pomade*, itl. *pomata*, von *pomo*, frz. *pomme*, Apfel, weil man sie ehemals mit Aepfel- und Zitronenschnitten bereitete.

die **Pomeranze**, die Orange, vom itl. *pomo d'arancia*, s. Orange.

die **Pomesine**, die Apfelsine, vom frz. *pomme de Sine*, sineischer Apfel.

der **Pommer**, 1) der Spighund, 2) östreich. die Schalmey, 3) der Rausch, 4) die dicke Person; br. *pummer*, Pommer, *pummel*, Bülle, Zuchthier. Es kommt höchst wahrscheinlich von *bummen*, *pummen*, dem Stamm von *pumpen*, *pumpen*, welches den dumpfen Ton bezeichnet, so daß Hund und Stier von dem Ton ihrer Stimme den Namen haben, eben so die Schalmey vom Ton.

der **Pomp**, das feierliche Gepränge; frz. *pompe*, engl. *pomp*, vom lat. *pompa*, dies vom griech. *pompä* (πομπή), welches eigentlich Sendung, Beileitung, dann Aufzug bedeutet, von *pempein* (πέμπειν), senden.

die **Pompelmus**, eine Art indischer Apfelsinen von bedeutender Größe. Woher der Name stamme, ist ungewiß.

der **Pompernickel**, s. Pumpernickel.

die Pön, die Strafe, verpönen, Strafe auf etwas setzen, vom lat. *poena*, Strafe, griech. *poinä* (ποινή).

die Pönitenz, die Buße; frz. *pénitence*, vom lat. *poenitentia*, Reue.

der Pontak, ein rother Wein, welcher von der franzöf. Stadt Pontak in Wearn den Namen hat.

der Ponton, der Kahn zu einer Schiffbrücke, vom frz. *ponton*, welches von *pont*, Brücke, kommt, engl. *pontoon*.

der Popanz, ein Schreckbild, besonders um Kinder in Furcht zu setzen. In einigen Gegenden heißt er auch Popel, Popelmann, von *popeln*, schnell und schwach anklopfen, und von dem Stamme desselben, *popen*, kommt Popanz, eigentlich Pop-hans, also der mit Klopfen, Pochen erscheinende Schreckmann; br. *der pöperi*, der Henkersknecht.

der Pöpel, der verhärtete Nasenschleim; da derselbe einen Buz bildet, so nennt man ihn scherzhaft auch Buzemann, und es scheint, da Buzemann und Pöpel eins sind, daß die Benennung von der Verwechslung dieser Namen kommt.

popeln, *popern*, schnell und schwach anklopfen, pochen; schwb. *popperrn*, *popperlen*, schwz. *poppeln*, *popperrn*, *bobbeln*, *bobbern*, holl. *popelen*, dass., schwb. *poppeln*, zittern, beben, *poppelig*, holperig, *poppel*, Knaut, *poppele*, Obst, Weinbeere, br. *die poppeln*, *poppen*, Bläschen, Knötchen, *poppeln*, *popeln*, *popeln*, wallen, wirbeln, in Menge hervorkommen, *pfopfern*, aufwallen und sprudeln, östreich. *popern*, Gesichtsbäläschen. Es scheint mit beben ein Wort; s. beben.

das Porcellan, s. Porzellan.

die Porckirche, die Bühne in der Kirche, von *por*, oben, hoch, siehe *empor*.

der Porphyry, ein rother Stein; frz. *porphyre*, engl. *porphyry*, lat. *porphyrites*, vom griech. *porphyritās* (πορφύρεως), purpurfarbig, von *porphyra* (πορφύρα), Purpur.

der Porree, der sogenannte spanische Lauch; ndf. *burree*, schwz. *bor*, *bohr*, vom frz. *porrée*, engl. *porret*, ital. *porro*, vom lat. *porrum*, Lauch, welches verwandt ist mit dem griech. *prason*, *prasson* (πράσον, πρᾶσον), von gleicher Bedeutung.

der Port, der Hafen, vom frz. *port* (engl. ebenfalls *port*), dieß vom lat. *portus*.

das Portal, das Hauptthor eines Gebäudes, besonders wenn es verzahrt ist, vom frz. *portail* (engl. *portal*), dieß vom lat. *porta*, die Thüre.

die Portekaise, die Sänfte, vom frz. *portekaise*, von *porter*, tragen, und *chaise*, Stuhl.

das Portefeuille, die Brieftasche, eigentlich Blatt-träger, vom frz. *portefeuille*, von *porter*, tragen, und *feuille*, Blatt, engl. *port-folio*.

der Portier, der Thürsteher, vom frz. *portier* (engl. *porter*), von *porte*, die Thüre.

der Portikus, der Säulengang; ahd. *phorzih*, vom lat. *porticus* (frz. *portique*).

die Portion, der Theil, Antheil, vom frz. *portion* (engl. ebenso), dieß vom lat. *portio*, welches zu *pars*, *lis*, Theil, gehört.

das Porto, das Postgeld, Traggeld, vom lat. *portare*, tragen, frz. *porter*.

das Porträt, das Ebenbild, Abbild, vom frz. *portrait* (engl. ebenso),

welches von *portraire*, abbilden, kommt, von *por*, *pour* und *traire*, ziehen, vom lat. *trahere*, ziehen, also die Züge nachbilden, oder durch Züge nachbilden.

der Portulak, eine Pflanze, welche als Salat gegessen wird; itl. *porcellana*, *portulaca*, frz. *porcelaine*, engl. *purslane*, vom lat. *porcilaca*, *portulaca*; vulgäre provinzielle Formen sind: Burzel-, Wurzel-, Würzelkraut, Wurzelkraut. Es scheint, daß im lat. *porcilaca* die ursprüngliche Form ist, und daß es von *porcus*, Schwein, und *laca*, *lacca*, eine Pflanze mit Milchsaft, kommt.

das Porzellan, eine gebrannte Thonmasse, woraus vielerlei Töpferwaaren bestehen; frz. *porcelaine*, engl. *porcelain*, itl. *porcellana*. Das Porzellan kam zuerst nach Europa aus China und Japan, und der Handel damit ward von Italien aus betrieben. Woher der Name stamme, weiß man nicht, vermuthet aber, er komme von der Porzellanschnecke, deren Muschel mit dem Porzellan große Ähnlichkeit hat.

das Posaament; mit diesem Namen, wofür auch *Passement* vorkommt, benennt man die Borten, Schnüre und ähnliche zum Besetzen von Kleidern und andern Sachen dienende Dinge; itl. *passamano*, frz. *passement*, von *passer*, durchziehen, womit das Aufheften dieser Dinge bezeichnet wird, wie z. B. in *passe-poil*, das Zeug, womit eine Naht besetzt wird. Entweder kommt Posaament von *passement*, oder vom lat. *pono*, *posui*, *positum*, *ponere*, setzen, und bezeichnet Befatz, was weniger wahrscheinlich ist. Der Posaamentirer, der, welcher Posaamente macht.

die Posaune, ein Blasinstrument; ndf. *basune*, holl. *bazuin*, schwed. *basun*, isl. *baesun*, afrz. *buisine*, böhm. *pazaun*, verberbt aus dem lat. *buccina*, griech. *bykanā* (βυκάνη).

die Pösche, eine Tasche, etwas Bauschendes, vom frz. *poche*, afrz. *poque*, agf. *poca*, engl. *poke*, isl. *poki*, — goth. *puggs*, Beutel, dessen Herkunft unbekannt ist, und welches zu den wenigen mit *p* anlautenden gothischen Wörtern gehört, von welchen ein Theil offenbar aus der Fremde in das Gothische wanderte; ahd. *phunc*, wallach. *punge*, mgriech. *punga*, *pungion*, neugriech. *pungi* (albanes. *punghe*, Faust); wahrscheinlich vom lat. *pugnus*, Faust (frz. *poing*), welches auch ein Maas, eine Handvoll bezeichnet, wie frz. *poignée*, so daß sich der Begriff des Beutels aus dem eines Maasses entwickelte.

die Pöse, Federpöse, der Federkiel; schwed. *pfosen*, Pflaumen (isl. *posi*, dän. *pose*, Sack, Beutel).

die Position, die Stellung, Lage, vom frz. *position* (engl. ebenso), dies vom lat. *positio*, welches von *pono*, *posui*, *positum*, *ponere*, legen, setzen, stellen kommt.

der Positiv, in der Grammatik der erste Grad des Adjectivs; frz. *positif*, vom lat. *positivus*, der gegebene, gesetzte Grad, von *ponere*, s. das vorige Wort.

das Positiv, eine Art kleiner Orgeln, welche man herumtragen und aufstellen kann; frz. *positif*, vom lat. *positivus*, aufstellbar, von *ponere*, legen, setzen, stellen, s. Position.

die Positur, die Stellung des Leibes, die Stellung; frz. *posture*, *posture*, itl. *positura*, vom lat. *ponere*, s. Position.

der Pöffe, der Scherz, der Spaß, in Reden oder Gebärden, der Pos-

sen, der auf lustige Art zugefügte Schaden, der Schabernack; ahd. *giposi*, *bosa*, Poffen, zu böß gehörig, *giposheiti*, Poffen, *bosheiti*, Nichtiges. Demnach sind Poffen zuerst: Nichtiges, Geringsfügiges; schwed. *puss*, der Poffen, ndf. *putze*, *butze*, oberd. *boss*, itl. *pazzie*, die Poffe, böhm. *posetily*, närrisch, itl. *pazzo*, Narr, böhm. *posetilst*, Narrtheit, holl. *poets*, der Poffen, ndf. *putzig*, possirlich.

der Poffekel, ein großer, schwerer Hammer, von *hossen*, schlagen, stoßen, f. oben *hosseln*.

der Poffen, f. Poffe.

possirlich, poffenhaft, von dem veralteten Zeitwort *possiren*, Poffen treiben.

die Post, der Posten, eine Summe Geldes, besonders wenn sie zu etwas ausgesetzt ist, vom itl. *posta*, welches vom lat. *pono*, *posui*, *positum*, *ponere*, legen, setzen, stellen, kommt, und die aufgezeichnete Summe bedeutet.

die Post, die Anstalt, welche Menschen, Waaren, Briefe weiter schafft; engl. schwed. *post*, vom frz. *poste*, mlat. *postu*, welches von *pono*, *posui*, *positum*, *ponere*, legen, setzen, stellen, kommt, und zuerst die Aufstellung der Pferde (die Station) zu diesem Behufe bezeichnet. Die öffentlichen Posten kamen in Frankreich im 15. Jahrhundert auf, in Deutschland ein Jahrhundert später; doch kommen Stationen von reitenden Boten schon früher vor.

das Postament, das Fußgestell, vom lat. *pono*, *posui*, *positum*, *ponere*, legen, setzen, stellen.

der Posten (auch Posto), der Ort, wohin Jemand zu einem Zweck gestellt wird, bildlich das Amt; frz. *poste*, itl. *posto*, engl. *post*, von *ponere*, f. Post.

die Postille, das Predigtbuch. Der Name kommt von *postilla*, einem mlat. Worte. Es soll von den lat. Wörtern *post illa verba*, d. i. nach jenen Worten, stammen, mit welchem Ausdruck die Religionslehrer das, was sie als Randbemerkungen über die Bibel ihren Zuhörern dictirten, einleiteten.

der Postillion, der Post-Fahrer oder Reiter, der Postknecht, vom frz. *postillon*, dieß von *poste*, die Post, engl. *postillion*.

postiren, an einen Posten stellen; frz. *poster*, engl. *post*, f. Posten. Posto, f. Posten.

das Postscript, die Nachschrift, vom lat. *post-scriptum*, das Nachgeschriebene; frz. *postscriit*, engl. *postscript*.

das Postulat, eigentlich das Begehren, die Forderung, vom lat. *postulare*, fodern, *postulatum*, das Geforderte; man bezeichnet mit diesem Wort: 1) das Begehren, einen gewissen Satz als wahr anzunehmen, den Heiligsatz, 2) bei den Buchdruckern das Begehren des Cornuts, zum eigentlichen Gefellen erklärt zu werden; 3) der Postulatlandtag ist im Oestreichischen der Landtag, welcher die Geldforderungen der Regierung betrifft; engl. *postulate*, frz. *postulat*.

postuliren, eigentlich fodern, f. das vor. Wort. Man gebraucht es in der Kirche, wenn die Wählenden Einen sich zum Bischof erbitten, welchen sie den geistlichen Rechten nach nicht wählen dürfen; bei den Buchdruckern begehren, Gefelle zu werden; frz. *postuler*, engl. *postulate*.

die Postulation, das Postuliren der Geistlichen, s. das vorige Wort; frz. engl. *postulation*, vom lat. *postulatio*, Forderung, s. Postulat.

die Potage, eine Suppe, aus allerlei Ingredienzien gemacht, vom frz. *potage* (engl. ebenso), welches von *pot*, Topf, kommt, also eigentlich eine in einem Topf bereitete Speise bezeichnet, oder richtiger vom mlat. *potagium*, Trank, vom lat. *potare*, trinken.

der Potentat, ein regierender Fürst, eigentlich die Macht, vom mlat. *potentatus*, welches vom lat. *potens*, mächtig, kommt, frz. *potentat*, engl. *potentate*.

der Pott, der Topf; frz., engl., holl. *pot*, schwb. isl. *polla*, dän. *potte*, anhr. *pollr*, irl. *pota*, alban. *potdge*, vom frz. *pot*, und dies gehört entweder zu *potah* (s. oben Bütte, Butte), was aber sehr zweifelhaft ist, oder kommt vom mlat. *potus*, Becher, Gefäß, vom lat., wo *potare* trinken heißt, also zuerst Trinkgefäß; dies ist kaum zu bezweifeln.

die Pott-asche, ein Holz- oder Pflanzensalz. Im Franz. bildete man davon *potasse*, engl. *potashes*. Der Name kommt von Pott, Topf, weil man die Lauge, woraus dieses Salz bereitet wird, in Töpfen oder Kesseln abrauchen läßt, weshalb die Pottasche auch Kesselasche heißt.

der Pottfisch, ein Fisch, welcher den Namen davon haben soll, daß sein Kopf einige Ähnlichkeit mit einem Pott, d. i. Topf, hat.

die Pottweide, die gemeine weiße Weide, welche jährlich geköpft wird, weshalb sie auch Kopfweide heißt. Der Name könnte von dem veralteten Zeitwort potten, hauen, kommen.

Pog! ein Ausruf der Verwunderung; isl. *polla*.

die Präbende, s. Pfründe.

der Bracher, der Bettler; mhd. *pracher*, *bracher*, schwb. *prackare*; falls es deutschen Ursprungs ist, von einem veralteten *prachen*, tönen, schreien (s. brechen und Bracht); der Bracher wäre also eigentlich der Schreier, dann der, welcher mit vielem Rehen oder Schreien bittet. Andere leiten es von brechen, und meinen, es bedeute den, dem es gebriecht, und da brach die Bedeutung schwach, ermangelnd u. s. w. hat, so mag diese Ansicht die richtige seyn.

die Pracht, 1) ehemals Geschrei, Lärm, von *brikan*, krachen, tönen, schreien, s. oben brechen, dessen Grundbegriff der krachende Ton ist, ahd. *praht*, mhd. *braht*, *bracht*, af. *braht*, das Getöse, Gefräch, anhr. *braka*, krachen, *brak*, das Geräusch, mlat. *bragare*, schreien, mhd. *brechten*, schwz. *brächten*, *prächten*, laut reden, schreien, hr. *brächten*, reden, sprechen, groß sprechen, *brächler*, Großsprecher, ahd. *prahtan*, schwagen, plaudern, brummen, holl. *praaten*, sprechen. Verwandt ist das lat. *fragor*, Getöse 2) Glanz, Herrlichkeit, mhd. *bracht*, *braht*, schwb. *praekt*, Pracht; afrz. *braguer*, mlat. *bragare*, Pracht treiben, frz. *bragard*, Einer, welcher übertriebene Pracht treibt, engl. *brightly*, schwb. *brachlllich*, herrlich. In dieser Bedeutung kommt es von demselben Zeitworte in der Bedeutung brennen (gotb. mhd. *brehen*, leuchten, ahd. *preaht*, leuchtend); es wird zunächst das Bräffeln des Feuers damit bezeichnet, dann geht von dem Begriffe des Brennens der des Glanzes aus, oder es bezeichnet höchst wahrscheinlich auch in dieser Bedeutung zuerst Getöse, dann Pomp, Herrlichkeit.

das Präcipitat, ein Mercurpräparat, eigentlich der Niederschlag; frz.

précipité, engl. *precipitate*, vom lat. *praecipitare*, niederstürzen, nieder-schlagen.

practiciren, ausüben, thun, treiben; frz. *pratiquer*, engl. *practice*; der Practikus, Practiker, der, welcher etwas ausübt, treibt, frz. *praticien*, engl. *practitioner*; die Practik, die Ausübung von etwas, frz. *pratique*, engl. *practice*; die Practike, der Rant, die List; praetisch, auf ausübende Weise, erfahren, dem Theoretischen entgegengesetzt, frz. *pratique*, engl. *practical*. Diese Wörter stammen aus dem Griech., *prassein* (πράσσειν), thun, handeln, *praktikos* (πρακτικός), auf handelnde, thätige Weise, wirksam, ausführend.

die Prädestination, die Vorherbestimmung, in der christlichen Kirche die Gnadenwahl; frz. *prédestination*, vom lat. *prae-destinatio*, Vorherbestimmung.

der Prädicant, der Prediger; frz. engl. *predicant*, vom lat. *praedicans*, der, welcher vor den Leuten oder öffentlich redet, von *prae*, vor, und *dicare* (*dicere*), reden.

das Prädicat, das von etwas Ausgesagte, vom lat. *praedicatum*, von *praedicare*, aussagen, sagen, s. das vor. Wort; engl. *predicate*, frz. engl. *predicament*.

der Präfect, der Vorgesetzte; frz. *présfet*, engl. *prefect*, vom lat. *prae-fectus*, dies von *prae-ficere*, vor-setzen; die Präfectur, das Amt, der Regierungsdistrict des Präfecten, frz. engl. *prefecture*, lat. *praefectura*.

prägen, eindrücken, Münzen durch Eindrücken von Figuren u. s. w. verfertigen; schw. *pregla*, br. *prächen*, *präcken*, böhm. *pregovati*, prägen, ndf. holl. *prangen*, drücken, agf. *priccan*, stechen, *prince*, Stich (siehe prikkeln und Prügel); abh. liest man *kaprahaz*, geschnitten, mit Figuren eingegraben, *kapráhit*, eingedrückt, *kibracha*, das Eingraben von Figuren, welche auf *brikan*, brechen, hinweisen, so daß das Durchbrechen einer Fläche damit gemeint seyn kann; wie aber die Form prägen damit zusammenhänge, oder ob sie dazu gehöre, ist ganz ungewiß.

pragmatisch, Staatsverordnungen betreffend; frz. *pragmatique*, engl. *pragmatic*, vom lat. *pragmaticus*, a, um, dies vom griech. *pragmatikos* (πραγματικός), von *pragma* (πράγμα), Geschäft, Sache, Angelegenheit; eine pragmatische Sanction, frz. *pragmatique sanction*, eine Staatsverordnung, vom lat. *sanctio*, die Verordnung, Festsetzung.

prahlen, 1) schreiben, frz. *brailler*, in dieser Bedeutung veraltet; 2) glänzen, schw. *präl*, isl. *pritel*, Glanz, schw. *pråla*, einherstolziren; 3) auf etwas stolz thun, holl. *praalen*, mhd. *progen*, schw. *brogeln*, *broggen*, *progeln*, br. *sich brogeln*, prahlen, groß thun, schw. *brööggen*, sich groß machen, *prächt*, *brächt*, Prahlen, mhd. *brogen*, ungestüm, übermüthig thun, sich regen, in die Höhe richten, schw. *sich braglen*, prahlen, *geprogel*, Geprahle, (schw. *brägelu*, mit Umständlichkeit erzählen). Als nächster Stamm ist *prah-* anzusehen, derselbe, welcher im Worte *Pracht* ist, engl. *brag*, Prahlerei. Es ist also das weiter gebildete *prah-* in *Pracht*, mit welchem es in der Bedeutung übereintrifft.

der Brahm, Brahmen, die Brahme, ein plattes Wasserfahrzeug, eine Fähr mit einem Rand; engl. *prame*, ndf. holl. *praam*, (*pramekarle* findet sich für Schiffer bei den Dänen in alten Schriften). Es scheint von *Bram*, Rand, zu kommen, und zuerst eine mit einem Rande versehene

Fähre zu bedeuten. — **prahmen**, Schiffe auf der Rhede beladen und entladen.

die **Brahme**, die Ranke; es scheint eigentlich eine Spitze zu bedeuten, und zu dem für prickeln und prägen anzunehmenden Stamm prägen, drücken, stechen, zu gehören; s. oben **Pfrieme** und vgl. **Brahme**.

das **Präjudiz**, der Nachtheil, Schade, frz. *préjudice*, vom lat. *praejudicium*, das vorhergehende Urtheil, und weil sich die Richter der weitem Zustimmung oft darnach richten, und so dem Rechtsuchenden daraus Nachtheil entsteht, der Nachtheil.

der **Prälat**, ein höherer Geistlicher, ein Vorgesetzter; frz. *prélat*, engl. *prelate*, vom lat. *praelatus*, vorzüglich, von *praefero*, *praetuli*, *praelatum*, *praeferre*, vorziehen.

prall, straff, scharf gespannt, bildlich: zähe; schw. *prolle*, dicker Mensch, *prollig*, dick. — **prallen**, 1) schallen und zwar den Ton hören lassen, welchen ein scharf gespannter Körper hervorbringt, wann er mit Hefigkeit an einen Körper anstößt; 2) mit Hefigkeit zurückgestoßen werden. — **prellen**, prallen machen, frz. *bricoller*, ital. *bricollare*. Wahrscheinlich stammt **prall** von **prabel** durch Zusammenziehung, wie **pralen**, **prahlen**, und bezeichnet zuerst den Ton, Schall, welchen scharf gespannte Körper bei einem Anstoßen hören lassen; dann so beschaffen, daß jener Ton bei einem Anstoßen hervorgebracht wird, d. i. straff oder scharff angespannt. Es würde nach dieser Ableitung mit **prahlen** und **Pracht** (welche man vergleiche) zu dem den Ton bezeichnenden Stamme **brikan**, brechen, gehören (siehe **brechen**); schw. *brallen*, *brollen*, heftig schreien, *bralle*, *brälle*, starke Stimme, *bralli*, Lärmmacher (*brällen*, Roßknollen am Vieh, gleichsam Klappern). Vgl. **brüllen**.

die **Prämie**, das **Prämium**, die Belohnung, der Preis; frz. *prime*, engl. *premium*, vom lat. *praemium*, die Belohnung.

prangen, 1) sprechen, reden, in welcher Bedeutung es jetzt nicht mehr gebraucht wird; 2) glänzen, in Pracht seyn, engl. *prank*, es ist s. v. a. **prahen**, **pragen**, mit Verdoppelung des R-Lauts **praggen**, ausgesprochen **prangen**, und kommt eben so, wie **Pracht**, welches zu vergleichen ist, und **prahlen**, von **brikan**, brechen, womit der Schall und Glanz bezeichnet wird; vgl. **brechen** und **brennen**. Von **prangen** kommt **Prunk**, d. i. das **Prangen**, nebst dem Zeitwort **prunken**.

der **Pranger**, **Pranger**, der Schandpfahl; poln. *pranga*. Daß es von **prangen** komme, und den Pfahl bezeichne, an welchem Einer prangt, d. i. zur Schau dient, hat keine große Wahrscheinlichkeit; wahrscheinlicher ist es, daß **Pranger** bloß Pfahl bedeutet, da ndf. *pranga* Stoch, Pfahl heißt, agf. *pranga* (lett. *branga*, Ruderholz), von einem verlorenen Zeitwort, goth. *praggan*, ahd. *pfrenkan*, **prangen**, d. i. **praggen**, von **pragen**, drücken, drehen, also vielleicht Drehpfahl; — mhd. *pfrengen*, drängen, zwängen, *pfraeng*, eng.

pränumeriren, vorausbezahlen, vom lat. *prae*, vor, vorher, *numrare*, zählen, hinzählen, bezahlen. Der **Pränumerant**, der Vorausbezahler. Die **Pränumeration**, die Vorausbezahlung.

präpariren, zubereiten, das **Präparat**, das Zubereitete, die **Präparation**, die Vorbereitung; frz. *préparer*, engl. *prepare*, vorbereiten,

zubereiten, frz. engl. *preparation*, Präparat, Präparation, vom lat. *prae-parare*, vor-, zu-bereiten.

die Präposition, das Vorwort; frz. engl. *preposition*, vom lat. *prae-positio*, dies von *prae*, vor, und *pono*, *posui*, *positum*, *ponere*, setzen.

das Prärogativ, der Vorzug, das Vorrecht; frz. engl. *prerogative*, vom lat. *praerogativus*, *a*, *um*, zuvor, vor Andern um seine Meinung gefragt werdend (von *prae*, vor, vorher, und *rogare*, fragen), zuerst votirend; da dies bei den Tribus und Centurien in Rom ein Vorzug war, so bekam das Wort *praerogativa* die Bedeutung Vorzug.

das Präsens, in der Grammatik die gegenwärtige Zeit; frz. engl. *present*, vom lat. *praesens*, gegenwärtig.

das Präsent, das Geschenk; frz. engl. *present*, eigentlich das Angebotene, s. präsentiren.

präsentiren, vorzeigen, vorstellen, anbieten; frz. *présenter*, engl. *present*, von *present*, gegenwärtig, also zuerst vergegenwärtigen, gegenwärtig zeigen, vom lat. *praesens*.

der Praser, ein lauchgrüner Edelstein; frz. engl. *prase*, lat. *prasius*, vom griech. *prasios* (πράσιος), von *prason* (πράσον), Lauch.

präserviren, vor etwas bewahren; frz. *préservir*, vom lat. *prae*, vor, und *servare*, bewahren; das Präservativ, das Bewahrungsmittel, frz. *préservatif*, engl. *preservative*, lat. *praeservativum*.

der Präses, der Vorsitzer, vom lat. *praeses*, von *praesidere*, vor sitzen; s. das folgende.

präsidiren, vor sitzen; frz. *présider*, engl. *preside*, vom lat. *praesidere*, vor sitzen; der Präsident, der Vor sitzende; frz. engl. *president*, lat. *praesidens*.

der Braß, Braffer, ein Haufen unbrauchbarer oder abgenützter Dinge; ndf. *brass*, *brast*, holl. *bras*, schwz. *braschel*. Wahrscheinlich bedeutet es etwas Zerbrochenes, von prassen, brechen, s. prasseln.

prasseln (im gemeinen Leben auch präßeln, prazeln, prozeln), einen krachenden Schall verursachen, von prassen, brassen, brechen, s. das folg. Wort, vgl. bersten, bresten; schwb. *prassla*, vom Feuer, wenn es prasselt (*frasa*), agf. *brastian*, engl. *brustle*, schwb. *brasllen*, *bräsllen*, br. *brascheln*, *bräscheln*, prasseln, prozeln, *brasteln*, *brazeln*, prasseln, abh. *praston*, rauschen, brausen, mhd. *brass*, Lärm, Gebrause, *brast*, Pracht, *brasteln*, Lärm.

prassen, ein ausschweifendes Leben führen, eigentlich lärmern, toben; br. *brausen*, prassen (schwz. *brassem*, Dampf des siedenden Wassers), schwb. *braska*, prassen, *brask*, Geräusch, dän. *brase*, prassen. Das Plagen der Nerven bezeichnet man noch mit prassen, und das Frequentativum prasseln ist in allgemeinem Gebrauch. Prassen, brassen gehört mit bersten, bersten, brausen, zu *brikan*, s. bersten (schwz. *brasteln*, prasseln, *brast*, Zorn).

prä tendiren, vorgeben, behaupten wollen, Ansprüche auf etwas machen, nach etwas streben; frz. *prétendre*, engl. *pretend*, vom lat. *prae-tendere*, vor-ziehen, vor-schützen, vor-wenden; der Prä tendent, der Ansprüche auf etwas macht, frz. *prétendant*, engl. *pretender*; die Prä tention, der Anspruch auf etwas, frz. *prétention*, engl. *pretence*.

die Praxis, die Ausübung, vom griech. *praxis* (πράξις), s. Practik.

die Preamble, die Einleitung, das Vorwort zu etwas, in der vulgären Sprachweise die Weitſchweifigkeit, vom lat. *praeambulus*, *a*, *um*, vorhergehend.

predigen, Kanzelvorträge halten; ahd. *bredigon*, *predigon*, schw. *praedika*, engl. *preach*, frz. *prêcher*, vom lat. *praedicare* (ſ. oben *Prädicant*), öffentlich bekannt machen, öffentlich ſprechen, von *prae*, vor, und *dicare*, *dicere*, ſagen.

pregeln, braten, von pragen, prahen, ein Geräusch machen, prasseln, von gleichem Stamme mit Pracht, nämlich von *brikan*.

der Preis, das Preiſſen, Prieſſen, ein Saum, ein Riemen, Bündel; mhd. *breisen*, *preisen*, *brisen*, ſchnüren, ahd. *arprellan*, ſchnüren, *inprellan*, *zirprellan*, trennen, auseinanderziehen, and. *bris*, Fuge, *brist*, Zusammenknüpfung, schw. *das preis*, *pris*, *preisle*, Hemdsaum, Pferdehufſtreif zwischen Fleisch und Horn, *prisen*, einfaſſen, einſchnüren. (In der Edda heiſt Freyas Halsband *brisinga men*, agf. *brasinga mene*).

der Preis, der Werth, die Belohnung, die Werthſchätzung, das Lob; mhd. *pris*, engl. *prize*, Belohnung, *praise*, Lob, *price*, der Werth, frz. *prix*, itl. *pregio*, *prezzo*, der Preis, schw. *pris*, alle vom lat. *pretium*, Werth, Lohn, Belohnung. Etwas preis geben, etwas der Willkühr Anderer überlaſſen, mag anfangs bedeutet haben: Einem etwas zur Belohnung überlaſſen, dann überhaupt überlaſſen; doch meint man, in dieſer Bedeutung ſey Preis entlehnt aus dem frz. *pris*, *prise*, von *prendre*, nehmen.

die Preiſſelbeere, Preuſſelbeere, 1) die rothe Bärentraube oder Sandbeere; 2) eine Art rother Heidelbeere, br. *brausber*. Woher der Name ſtamme, iſt ungewiſſ.

prekeln, nurren, murrend ſanken; ſchw. *brieggen*, *briecken*, leiſe weinen, wohl von gleicher Abkunft mit pregeln, und den Ton bezeichnend.

prellen, prallen machen (ſ. prallen), Füchſe prellen, ſie auf ein auf der Erde liegendes Tuch oder Netz laufen laſſen, und dieſes anziehen, ſo daß ſie in die Höhe geſchnellt werden, d. i. daß man ſie prallen macht; bildlich: Jemand hintergehen, betrügen, wahrſcheinlich von dem Prellen der Füchſe entlehnt.

preſſen, feſt zuſammendrücken, ſ. breſſen.

das Preſent, ſ. Präſent.

der Preſident, ſ. Präſident.

die Preſſe, das Werkzeug zum Drücken oder Drücken, preſſen, drücken; ndf. *parsse*, *passse*, holl. *pars*, *pers*, engl. ſchw. *press*, poln. *prasa*, frz. *presse*, die Preſſe; ndf. *parssen*, *passen*, holl. *parsen*, *persen*, ſchw. *persa*, engl. *press*, frz. *presser*, preſſen, ſchw. *preslen*, *preschgen*, preſſen, nöthigen, plagen, vom lat. *premo*, *pressi*, *pressum*, *premere*, drücken, *pressare*, oft drücken. — 2) die Matroſenpreſſe, itl. ſpn. *presa*, frz. *prise*, vom itl. *prendere*, frz. *prendre*, nehmen, vom lat. *prehendere*, nehmen, ergreifen.

die Pretioſen, die Koſtbarkeiten, beſonders koſtbare Steine, Edelſteine; frz. *prélieux*, *précieux*, koſtbar, lat. *pretiosus*, *a*, *um*, koſtbar, werthvoll, von *pretium*, der Werth.

prickeln, kleine Stiche machen; agf. *priccan*, engl. *prick*, ndf. *pricken*, mhd. *pricken*, *prickeln*, *preckeln*, ſtechen. Zu dieſem Stamme prickeln,

stehen, gehört vielleicht prägen, eindrücken, welche beide Begriffe leicht in einander übergehen; s. prägen.

der Priester, der Geistliche; ags. *preost*, schw. *praest*, isl. *prestur*, engl. *priest*, itl. *prete*, frz. *prêtre*, nds. *presler*, vom lat. *presbyter*, dies vom griech. *presbyteros* (πρεσβύτερος), ein Älterer, Ältester, welches als Ehrenbenennung in der Kirche gebraucht wird, ähnlich dem Worte *pater*, Vater.

der Primawechsel, der Wechsel aus erster Hand, vom lat. *primus*, *a, um*, der, die, das erste.

der Primas, der erste Erzbischof eines Landes; frz. *primat*, engl. *primale*, vom lat. *primas*, einer der Ersten, Vornehmsten, dies von *primus*, *a, um*, der, die, das erste; das Primat, die Stelle eines Primas.

die Prime, in der Fichtkunst die erste Stellung, in der Musik der tiefere Ton, von welchem man die Intervallen zu zählen anfängt, bei den Buchdruckern die erste Seite eines jeden Bogens, in der Decimalrechnung und bei den Marktscheldern der zehnte Theil eines Zolles; frz. *prime*, vom lat. *primus*, *a, um*, der, die, das erste.

die Primel, eine Blume, welche eine der ersten im Frühling ist; lat. *primula veris*, die erste des Frühlings, vom lat. *primulus*, *a, um*, der Verkleinerungsform von *primus*, *a, um*, der, die, das erste.

der Principal, der Obere, der Herr, das Haupt von etwas, eigentlich die vorzüglichste, hauptsächlichste Person; frz., engl. *principal*, vom lat. *principalis*, *e*, der erste, vornehmste, hauptsächlichste, dies von *princeps*, der erste, vornehmste, abstammend von *primus*, der erste, und *capere*, nehmen, die erste Stelle einnehmend; das Principal, das vornehmste Pfeifenwerk der Orgeln.

der Prinz, der Fürst; frz., engl. *prince*, itl. *principe*, vom lat. *princeps*, der Erste, Vornehmste, s. das vor. Wort; die Prinzessin, frz. *princesse*, engl. *princess*, itl. *principessa*.

das Prinzmetall, eine Metallmischung; frz. *prince-métal*, engl. *princes-metal*. Man glaubt, es habe den Namen von einem pfälzischen Prinzen Robert, welcher es zu London erfunden haben soll, und habe zuerst Prinz Roberts Metall geheissen, dann abgekürzt Prinzmetall.

der Prior, der Obere, Vorgesetzte in Klöstern und bei geistlichen Ritterorden; engl. *prior*, frz. *prieur*, vom lat. *prior*, eher, der Erstere, Vorzüglichere.

die Prise, etwas, was man nimmt, 1) ein Griff Schnupstabaß, 2) ein dem Feinde abgenommenes Schiff, vom frz. *prise*, (in der letztern Bedeutung engl. *prize*), von *prendre*, nehmen (*pris*, genommen), dies vom lat. *prehendere*, ergreifen, nehmen.

das Prisma, in der Geometrie ein längliches Dreieck, Viereck u. s. w., in der Optik ein dreieckiges Glas; frz., engl. *prisme*, lat. *prisma*, vom griech. *prisma* (πρίσμα), welches eigentlich das Gesägte bedeutet, von *prizein* (πρίζειν), sägen.

die Britsche, s. Britsche.

privat, Gegentheil von öffentlich; frz. *privé*, engl. *private*, vom lat. *privatus*, *a, um*, außer Verbindung des Staates, des öffentlichen; von *privare*, absondern, befreien, berauben, dies von *privus*, *a, um*, einzeln,

Besonder; — *privatim*, für sich, ohne Beziehung zum Oeffentlichen, lat. *privatim*.

das Privet, der Abtritt; frz. *privé*, engl. *privy*, mlat. *privatu*, das abgesonderte, geheime Gemach, s. das vorige Wort.

das Privilegium, ein Gesetz oder Recht zu Gunsten eines Einzelnen; frz., engl. *privilege*, vom lat. *privilegium*, dies von *privus*, *a*, *um*, einzeln, *lex*, *gis*, Gesetz; — privilegiren, einem Einzelnen ein Recht verleihen.

probat, bewährt, vom lat. *probatus*, *a*, *um*. Lat. heißt *probus* gut, von *pro*, vor, über welchen Begriffsübergang man das Wort *fromm* vergleiche, da es ganz ähnlich ist; von *probus* kommt *probare*, für gut finden, untersuchen, ob etwas gut sey, *probatus*, *a*, *um*, untersucht und für gut befunden, bewährt.

die Probe, das Untersuchen, Prüfen (frz. *preuve*, engl. *proof*, itl. *pruova*, schwed. *pröf*, nds. *prove*, vom lat. *proba*), proben (frz. *prouver*, engl. *prove*), vom lat. *probare*, woher auch prüfen stammt, so wie probiren.

probiren, s. Probe.

das Problem, ein Satz, von dem es noch ungewiß ist, ob er wahr oder falsch sey, eine Aufgabe; frz. *problème*, engl. *problem*, lat. *problema*, vom griech. *problēma* (πρόβλημα), von *pro* (πρό), vor, und *ballein* (βάλλειν), werfen, also ein Vorwurf, etwas Aufgestelltes, was aufzulösen ist.

der Probst, s. Propst.

das Procent, das, was man an Zinsen für ein Capital von hundert gibt; frz. *pour-cent*, engl. *per-cent*, vom lat. *pro*, vor, für, und *centum*, hundert.

der Proceß, s. Prozeß.

die Procession, ein Umgang, besonders auf öffentlicher Straße, ein Aufzug, Betzug; frz., engl. *procession*, vom lat. *pro-cessio*, das Vorrüsten, Fortgehen, von *pro*, vor, und *cedere*, kommen, gehen, fortgehen.

die Procura, die Beforgung eines Geschäfts für einen Andern, die Vollmacht dazu; engl. *procuration*, frz. *procure*, das Amt eines Schaffners, s. das folgende Wort.

der Procurator, der eine aufgetragene Sache besorgt, Sachwalter; frz. *procureur*, *procurateur*, engl. *procurator*, vom lat. *procurator*, dies von *procurare*, Sorge für etwas tragen, eines Abwesenden Sachen besorgen.

produciren, hervorbringen, erziehen, vom lat. *producere*, hervorbringen, zeugen, frz. *produire*; — das Product, das Hervorgebrachte, Erzielte, frz. *produit*, engl. *product*, lat. *productum*.

der Product, die feierliche Züchtigung eines Schülers, wann er Schläge auf den Hintern bekommt; wahrscheinlich vom lat. *productus*, der Hervorgeführte, weil ein solcher Schüler hervorgeführt wird.

profan, unheilig, uneingeweiht, weltlich; frz., engl. *profane*, vom lat. *profanus*, *a*, *um*, von *pro*, vor, und *fanum*, Tempel, heiliger Bezirk, also was außerhalb eines heiligen Bezirks ist, weltlich, unheilig; — profaniren, entheiligen, entweihen, frz. *profaner*, engl. *profane*, lat. *profanare*.

die Profess, die Ablegung des Klostergelübdes; frz., engl. *profession*, vom lat. *professio*, das Bekenntniß, das Versprechen, von *pro-fiteri*, herausbekennen, gestehen, von *pro*, vor, und *fateri*, gestehen, bekennen.

die Profession, das Geschäft, welches Einer treibt, auch das Handwerk; frz., engl. *profession*, vom lat. *professio*, Bekenntniß, das Meier, wozu sich Einer bekennt.

der Professor, der öffentliche Lehrer; frz. *professeur*, engl. *professor*, itl. *professore*, vom lat. *professor*, öffentlicher Lehrer, von *profiteri*, öffentlich bekennen, sich zu einer Sache bekennen, eine Sache lehren; — die Professur, das Amt eines Professors, vom mlal. *professura*.

das Profil, die Durchschnittsabbildung, der Durchschnitt, ein Porträt von der Seite, vom frz. *profil* (engl. *profile*), afrz. *porfil*, von *por*, d. i. *pour*, und *fil*, Faden (wie *portrait*, von *por*, d. i. *pour* und *trait*), welches zuerst eine Abbildung nach dem Faden, nach der Wasserrinne bedeutete.

der Profit, der Gewinn, vom frz. *profit*, (engl. eben so), dieß vom lat. *profectus*, der Fortgang, die Zunahme, der Vortheil, von *proficere* (*pro*, vor, vorwärts, und *facere*, machen), eigentlich fortmachen, dann fortrücken, Fortgang haben, zunehmen, nützen.

der Profoß, ein Vorgesetzter; in engerer Bedeutung ein Unterrichter auf Dörfern; beim Heer, der Feldrichter, in engerer Bedeutung der Stockmeister; frz. *prevost*, *prévôt*, engl. *provost*, vom lat. *praepositus*, der Vorgesetzte, von *prae*, vor, und *pono*, *posui*, *positum*, *ponere*, setzen.

das Prognostikon, das Anzeichen künftiger Dinge; frz. *prognostic*, *pronostic*, engl. *prognostic*, lat. *prognosticum*, vom griech. *prognostikon* (προγνωστικόν), von *pro* (πρὸ), vor, und *gi-gnoskein* (γι-γνώσκειν), kennen, wissen.

das Programm, die Einladungsschrift, schriftliche Bekanntmachung; frz. *programme*, lat. *programma*, vom griech. *programma* (πρόγραμμα), von *pro-graphēin* (προ-γράφειν), öffentlich schreiben.

das Project, das Vorhaben, der Anschlag; frz. *projet*, engl. *project*, vom lat. *projicere*, vorwerfen, welchem man später die Bedeutung: entwerfen, vorhaben gab, in dem Worte *projectum*.

der Prolog, die Vorrede, besonders vor einem Theaterstück; frz., engl. *prologue*, lat. *prologus*, vom griech. *prologos* (πρόλογος), von *pro* (πρὸ), vor, und *logos* (λόγος), Rede, Wort.

das Promemoria, eine Erinnerungsschrift, eine schriftliche Eingabe, um etwas in Erinnerung zu bringen, vom lat. *pro*, vor, für, und *memoria*, Gedächtniß, Erinnerung.

die Promenade, der Spaziergang, vom frz. *promenade*, dieß von *pro-*, vor, und *mener*, führen, spaziren führen.

promoviren, befördern, zu einer höheren Stelle befördern; frz. *promouvoir*, engl. *promote*, vom lat. *pro-movere*, vorwärts bewegen.

der Prophet, der, welcher die Zukunft voraus sagt; goth. *prausetes*, frz. *prophète*, engl. *prophet*, lat. *propheta*, *prophetes*, vom griech. *prophētās* (προφήτης), von *pro* (πρὸ), vor, vorher, und *phanai* (φάναι), sagen; — prophezeien, die Zukunft voraus sagen, engl. *prophecy*, frz. *prophétiser*, lat. *prophetare*, griech. *prophēteuein* (προφητεύειν).

die Proportion, das Gleichmaß, Ebenmaß; frz. *proportion*, vom lat. *proportio*, dies von *pro*, vor, für, gemäß, und *portio*, Theil.

der Propst, der Vorgesetzte, besonders ein geistlicher Oberer; ags. *profast*, *prafost*, *prafast*, *pravast*, *pravost*, schw. *prost*, isl. *profastur*, nds. *prawest*, *prawst*, engl. *provost*, frz. *prevost*, vom lat. *prae-positus*, der Vorgesetzte. Vgl. Prosoß.

die Prosa, die ungebundene Rede, im Gegensatz der Poesie; frz. engl. *prose*, vom lat. *prosa*, welches aus *prorsa*, entstanden; dies ist zusammengezogen aus *pro-versa*, vorwärts gewendet, grade hin, von *pro*, vor, vorwärts, und *vertere*, wenden.

der Proselyt, der zu einer Religion übertritt, der Neubefehrte; frz. engl. *proselyte*, lat. *proselytus*, vom griech. *prosálytos* (προσάλυτος), eigentlich der Aufzählung, dann speciell der zu einer Religion von einer andern kommt, von *pros* (πρός), zu, hinzu, und *elthein* (ἐλθεῖν), kommen.

die Prosodie, die Tonsprechung, Tonmessung der Sylben; frz. *prosodie*, engl. *prosody*, lat. *prosodia*, vom griech. *prosodia* (προσῳδία), von *pros* (πρός), zu, hinzu, und *odä* (ὠδή), Gesang, Singen, also eigentlich der zu einer Sylbe gesungene Ton. Vgl. Accent.

der Prospect, der Anblick, die Aussicht; engl. *prospect*, vom lat. *prospectus*, dies von *pro-spicere*, vor sich hin-, vorwärts=blicken.

der Prospectus, die vorläufige Anzeige von etwas, die Inhaltsanzeige, vom lat. *prospectus*, der Anblick, also das, was den Anblick von etwas gewährt.

der Protest, der Widerspruch, die Protestation, itl. *protesta*, frz. *protest*, engl. *protest*; — die Protestation, der Widerspruch; frz. engl. *protestation*; — der Protestant, der Widersprechende, besonders die christliche Religionspartei, welche unter Karl dem Fünften auf dem Augsburger Reichstage Widerspruch einlegte, frz. engl. *protestant*; — protestiren, widersprechen, Widerspruch einlegen, frz. *protester*, engl. *protest*, vom lat. *protestari*, bezeugen, öffentlich sagen, wonach es also eigentlich heißt: bei einer Sache Bethuerungen aussprechen, dann mit Bethuerungen widersprechen.

das Protokoll, ein Heft öffentlicher, besonders gerichtlicher Verhandlungen; frz. *protocolle*, engl. *protocol*, lat. *protocollum*, vom griech. *protos* (πρῶτος), erst, und *kollan* (κολλᾶν), leimen, ankleben, also das erst oder vorn Angefügte. Es bedeutete nämlich zuerst die Nota, welche auf dem zu öffentlichen Verhandlungen bestimmten Papiere gesetzt werden mußte zur Verhütung des Betrugs; dann ging der Name auf das ganze Heft über.

prohen, 1) mürrisch seyn, 2) ein schweres Geschütz mit Mühe von einem Ort an einen andern bringen, daher Prohwagen, ein Fuhrwerk zum Fortbringen der Kanonen, holl. *prat*, trozig, mürrisch, aufgeblasen stolz; *prallen*, mürrisch seyn, trohen; — prozig, 1) trozig, nds. *pralzig*, 2) starr, steif, wend. *prosty*, *prostze*, — schw. *bruzzig*, stolz, hofmäßig, schw. *bräuen*, *brutschen*, schmollen, *brautzig*, *brutsch*, mürrisch, *brütsch*, stolz, spröde, br. *der broz*, die Kröte, verächtlich: der Handwerksbursche, *die augen brozen*, die Augen aufreissen, *das maul brozen*, den Mund auseinander ziehen, *sich brozen*, sich aufblähen, stolz thun, *brozig*, aufgebläht, prahlerisch. Ob diese verschiedenen angegebenen Bedeutungen

einem Stamme angehören, ist ungewiß. Die Bedeutungen stolz und mürrisch könnten zusammengehören, und prozig, prohen, holl. *prat* und *pratten* mit dem ags. *prut*, stolz, *pryle*, Stolz, übereintreffen (ahd. *prutljan*, schrecken, *prutlilih*, schrecklich, *prellan*, raffen). In sofern prozig: aufgeblasen, stolz bedeutet, gehört es zu bärzen, sich erheben, von bären, s. Würzel, indem das r vertieft ist. In der Bedeutung: mürrisch kann es zu brogeln, welches den Ton bezeichnet, gehören; denn dies bedeutet auch leise wiederbellen, murren, zanken. Es scheint daher, daß wir zwei Wörter von den beiden angegebenen Stämmen gebrauchen.

der Proviand (br. die Pr.), die Lebensmittel, besonders für Truppen und zahlreiche Schaaren, vom ital. *provenda*, frz. *provende* (welches auch eine Pfunde bedeutete), mlat. *provenda*, vielleicht vom lat. *praebenda*, das Darzureichende, das zur Nahrung Darzureichende, welches mlat. auch eine tägliche Ration bedeutet, von *praebere*, geben, darreichen; doch Schmeller denkt an das mlat. *providenda*, vom lat. *providere*, fürsehen, besorgen, anschaffen, so daß es also gleich Provision wäre, und allerdings ist der Ableitung von *praebenda* die Anfangssylbe *pro* ungünstig.

die Provinz, der Landesbezirk: frz. engl. *province*, vom lat. *provincia*, welches zuerst eine eroberte Landschaft bezeichnete, v. *provincere*, besiegen.

die Provision, der Vorrath, beim Wechselgeschäft das für die Wechselzahlung vom Kaufmann angerechnete Geld, weil das vorräthige Geld, welches eigentlich die Provision ist, zur Zahlung dient, ehemals: das Leibgebinge, der Ruhegehalt, die Appanage; frz. engl. *provision*, vom lat. *provisio* (von *pro*, vor, vorher, und *videre*, sehen), das Vorhersehen, die Vorsorge, welcher Begriff später auch das bezeichnete, womit man sich versehen, versorgt hatte.

der Provisor, der Aufseher, der Obergesell in einer Apotheke; frz. *proviseur*, vom lat. *provisor*, Besorger, s. das vorige Wort.

der Provoß, s. Proföß.

der Prozeß, der Rechtsandel, Rechtsstreit, auch der Verlauf einer Sache, die Prozedur, ehemals die Procession; frz. *procès*, vom lat. *processus*, der Fortgang, also eigentlich das Fortgehen, der Verlauf einer Sache, der Verlauf, die Verhandlung einer Streitsache.

prüfen, s. Probe.

der Prügel, der Stock, besonders zum Schlagen; mhd. *bruegel*. Der Stamm scheint priken, priken, schlagen, stechen, drücken zu seyn; siehe priekeln; da jedoch *broc* von *brikan*, brechen, eine Sprosse bedeutet, woher mlat. *brocca*, *brocha*, ein spitzer Pfahl, ein Pfahl, frz. *broche*, Spieß kommt, so ist es nicht unwahrscheinlich, daß Prügel davon abzuleiten sey, als aus Brül, Brül entstanden, wie mhd. *bruigel* statt Brül. Brühl, Sumpf und *bruigeln* statt *brüllen*.

die Brunelle, s. Brunelle.

der Brunk, prunken, s. prangen.

der Brüsel, das Ende am Hirschgeweihe, auch ein Theil des Sattels. Es hat den Begriff einer Sprosse und ist damit verwandt, als Form ohne s im Anfange, vgl. oben Bröschchen.

der Psalm, eigentlich ein Lied, ein Gesang; es wird aber nur von den biblischen Gesängen gebraucht; speciell bezeichnet man mit dem Namen der Psalmen eine Sammlung Lieder in der Bibel, welche dem Könige

David zugeschrieben wird; frz. *psqume*, itl. *salmo*, engl. *psalm*, ahd. *salm*, lat. *psalmus*, vom griech. *psalmos* (ψαλμός), ein auf einem Saiteninstrument gespieltes Lied, von *psallein* (ψάλλειν), zupfen, rupfen, schnellen, die Saiten zupfen oder schnellen, die Githar spielen; — der Psalter, 1) ein Saiteninstrument, 2) das Psalmbuch, ahd. *sallere*, itl. *sallerio*, ndf. *salter*, lat. *psalterium*, vom griech. *psallirion* (ψαλτήριον).

das Pfüllienkraut, Pfüllienkraut, der Fldhsaamen, vom griech. *psyllion* (ψυλλίον), dieß von *psylla* (ψύλλα), der Floh.

publiciren, veröffentlichen, öffentlich bekannt machen; frz. *publier*, engl. *publish*, vom lat. *publicare*; — das Publicum, das Oeffentliche, der große Haufe, Jedermann, frz. engl. *public*, vom lat. *publicus*, *a, um*, öffentlich, welches aus *populicus*, von *populus*, Volk, entstanden ist.

der Pudding, eine Art Kloß von Mehl oder anderen Stoffen; engl. *pudding*, Kloß und Wurst, Wurst, ndf. *pudding*, im Dithmarsch. *bud-den*, mehl-büdel, holl. *beuling*, Pudding und Wurst. Er heißt vielleicht so von der Dicke, ndf. *puddig*, dick, *bult*, stumpf, grob, *puddewurst*, eine kurze dicke Wurst, frz. *boudin*, Wurst, engl. *pudding* (schwz. *budel*, Wurst, itl. *budello*, Darm, prov. *budel*, frz. *boyau*, dass., vom lat. *botulus*, Wurst, und daher stammt wahrscheinlich auch Pudding, zuerst eine Wurst bedeutend).

der Pudel, Pfudel, die Pfüge, engl. *puddle*; es ist aufzulösen in Pud-el, und Pud, Pfud ist gleich Putz, Pfütz in Pfüge, welches man vgl.

der Pudel, ein Fehler, ein Versetzen, besonders im Regelspiel, wann die Kugel, ohne Regel zu treffen, durchfährt. Man könnte meinen, es bedeute Stoß, Schlag, dann Ver=stoß, von hatten, hotten (holl. *botten*, schlagen, *botse*, Schlag), patten, schlagen, stoßen; aber diese Ableitung wäre gewagt; br. *die pudel*, langes Brett der Regelsbahn, worauf die Kugel bis zu den Regeln rollt; 2) lange Tafel für die Waaren im Kaufladen.

der Pudel, eine Art Hunde mit krausen Haaren, welche wahrscheinlich von den krausen Haaren den Namen hat, denn Pudelmütze bedeutet eine Mütze von krausem Zeuge, Pudelkopf, Krauskopf. Woher das Wort stamme, ist ungewiß; s. Budel (viell. ist aufzulösen *pu-del*, *puh-del*, *buh-del*, von *buh-en*, blasen, stoßen, hauschen, so daß Pudel, Fehler s. v. a. Verstoß bedeutet, und Budel Krauses, Zottiges, s. v. a. Bau=shendes.

pudeln, einen Fehler machen, von Budel, Fehler; 2) im Wasser platschen, von Budel, Pfüge, engl. *to puddle*; 3) schwb. auszanken, schelten, meistern, br. in den Händen herumlaufen, rollen, wälzen; *einen pudeln*, einen hart halten, scheint bildlich, von pudeln, patschen, subeln (engl. *to pudder*, lärmern, verwirren, beunruhigen).

der Puder, das Pulver, etwas fein Zerstoßenes oder Zerriebenes, besonders ein Mehl, welches zum Bestreuen der Haare dient, vom frz. *poudre* (engl. *powder*), welches vom lat. *pulvis*, *veris*, Staub, kommt.

puff, bezeichnet den Ton eines Schlags, Stoßes, Falls, so wie die von gleichem Stamme kommenden piss, pass; — der Puff, der Schlag, Stoß, schwb. *puff*, engl. *pass*, *puff* (Anblasen, Schnauben, Windstoß, das Bauschende), *basset*, itl. *bossato*, frz. *busse*, *bouffe*, mlat. *buffa*, spn. *bosetada*; — piffen, schwz. *pfussen*, schlagen, einen schlagenden Schall hören

lassen, aufblasen, aufschwellen, engl. *to puff*, schnauben, stoßen, schlagen, *buffet*, itl. *buffare* (*buffo*, Windstoß), *boffare*, frz. *bouffer*, bauschen; (celt. *puwo*, schlagen, lat. *parire*, griech. *paiein* [παίειν]), engl. *puff*, aufblasen; *pop*, klatschen; abpuffen, einem Thier die Haut abziehen, mhd. *puffen*, *buffen* (der *puffer*, *buffer*, der Hautabzieher), *büffen*, bauschen machen, das Haar in bauschende Locken arbeiten, spn. *bufar*, schnauben, frz. *buffeler*, schlagen; — die *Buffen*, etwas Bauschendes, frz. *bouffe*, engl. *pufflug*; — der *Buffer*, eine kleine Pistole, welche pufft, d. i. knallt, engl. *pop-gun*. Der Stamm *puffen*, *buffen* ist von gleicher Abkunft mit *pusten*, und man will *buhen* in der Bedeutung blasen, *blafen*, als das zu Grunde liegende Wort gelten lassen, vgl. *popeln*.

das *Pulpet*, der *Pult*, vom lat. *pulpitum*, s. *Pult*.

der *Puls*, bedeutet eigentlich Stoß, Schlag, vom lat. *pulsus*, dies von *pellere*, stoßen, schlagen. 1) Man gebraucht es in Ober- und Nieder-Sachsen vom Glockengeläute, und bezeichnet damit das Läuten von einer Pause zu einer andern, z. B. einen *Puls* läuten; 2) das Schlagen der Schlagader, *Pulsader*.

der oder das *Pult*, ein Schreibtisch, vor welchem man steht, vom lat. *pulpitum*, frz. *pupitre*.

das *Pulver*, etwas in kleine Theile Zerriebenes oder Zerstoßenes, vom lat. *pulvis*, *eris*, Staub; frz. *poudre*, engl. *powder*.

der *Pump*, der *Borg*, auf den *Pump* nehmen; eben so sagt man auf den *Buff*, *Buff* nehmen; also geht der Begriff von pochen, klopfen aus — *pumpen*, borgen, in Nürnberg *anpumpen*. Da der Ausdruck scherzhaft ist, so ist nicht mit Gewißheit zu sagen, wie er verstanden sey; wahrscheinlich soll *pumpen*, *anpumpen*, *anklopfen* bedeuten, in dem Sinne: bei Jemand wegen einer Sache *anklopfen*, welcher Ausdruck ebenfalls im Gebrauch ist.

die *Pumpe*, eine Maschine, womit durch Auf- und Niederdrücken eines in einer Röhre befindlichen Kolbens ein flüssiger Körper aus einem Raume gebracht wird; schwed. engl. *pump*, itl. *pompa*, frz. *pompe*, spn. *bomba*, böhm. *pumpa*, finn. *pumpu*, die *Pumpe*, — ndf. *pump*, *pumpel*, *pumpstock*, der Stößel, Stämpfel, *pumpeln*, im Mörtel stoßen, schwed. *pompen*, mit Geräusch stoßen, werfen, fallen, *pompe*, Schlag, Trommel; *pumps*, plötzlich, mit einem Schall; *bumpen*, krachen, *bumpsen*, *pumpsen*, durchprügeln, *die bumps*, die Tracht Schläge; *pumpel*, *bumpel*, *pumper*, Tasche, kleiner dicker Mensch, br. *pampern*, *pempern*, *pimpern*, *pumpern*, durch Stoßen, Klopfen, Fallen einen Schall verursachen; *pumpernickel*, kleines dickes Kind, *pumpel*, untersezt, *pampfen*, stoßen, *der pampf*, dicker Brei, *pumpf*, grober klotziger Mensch; *pumpsen*, dumpf tönen, *erdpumpser*, Kartoffel. Es scheint zu bimmeln, *bimmeln*, als Nebenform zu gehören, da *pumpen* außerdem, daß es das Bewegen der Pumpe bezeichnet, auch zur Bezeichnung eines dumpfen Schalles dient; da *popeln* das Stoßen, Klopfen u. s. w. bezeichnet, und die nämlichen Bedeutungen im Worte *pumpen* erscheinen, so stammen höchst wahrscheinlich beide von gleicher Wurzel, welche *buhen*, blasen, bauschen, stoßen, zu seyn scheint, so daß auch *puffen*, *buffen* dazu gehört, sey es, daß *pumpen* mit eingeschobenem *m* aus *pupen* gebildet ist, oder daß es in *pum-pen* zu zerlegen und *pum*, *bum* von *buhen* stammt. Auch *bimmen*, *bimmeln*

mögen zuerst ein Stoßen, ein Hin- und Herstoßen bezeichnen, vgl. auch **puppenn**.

der **Pumpernickel**, eine Art groben Brodes in Westphalen; man meinte, es heiße so, weil ein Franzose ein Mal gesagt habe, es sey *bon pour Nickel*, gut für den Nickel, und dieser Nickel sey sein Bedienter oder sein Pferd gewesen. Zuerst wohl grobes dickes Brod, s. **Pumpe**.

der **Punkt**, eigentlich der Stich, vom lat. *punctum* (von *pungere*, stechen), dann bedeutet es einen einem Stich ähnlichen Fleck, z. B. zur Abtheilung der Rede, einen kleinen Theil, einen Theil der Rede, hinter welchen man einen Punkt setzt, überh. einen Theil der Rede; frz. engl. *point*.

der **Punsch**, ein zusammengesetztes Getränk, engl. *punch*, welche von dem indischen *panscha*, fünf, kommen soll, weil man dies Getränk aus fünf Ingredientien bereitet.

der **Pupill**, die **Pupille**, das Mündel, vom lat. *pupillus*, *pupilla* der Verkleinerungsform von *pupus*, Knabe, *pupa*, Mädchen; frz. *pupille*, engl. *pupil*.

die **Pupille**, 1) das Mündel, s. d. vor. Wort; 2) der Augenstern, frz. *pupille*, engl. *pupil*, vom lat. *pupilla*, vielleicht von der kleinen Figur, welche sich von dem in das Auge eines Andern Blickenden abspiegelt, wie auch griech. *korā* (κόρη), Mädchen und Augenstern bedeutet.

die **Puppe**, das Kind, die nachgemachte Figur eines Kindes; schw. *puppa*, engl. *puppet*, *baby*, itl. *pupa*, *puppa*, frz. *poupée*, vom lat. *pupa*, Mädchen und nachgemachte Figur eines Kindes. Bei den Insecten ist die Puppe das eingesponnene Insect oder auch das im zweiten Zustande befindliche, welche Benennung bildlich ist, weil das Insect gleich einem Wickelkinde, einer Puppe, eine eingewickelte, eingesponnene Figur ist. Ferner heißen auch andere zusammengewickelte oder zusammengebundene cylinderförmige Dinge bildlich **Puppen**.

puppenn, sich oft und schnell bewegen, zitternd sprechen, zittern; br. *poppenn*, *pöppeln*, s. *pöppeln*.

pur, rein; frz. *pur*, engl. *pure*, vom lat. *purus*, *a*, *um*, rein.

die **Purganz**, ein Mittel, die Eingeweide zu reinigen, purgiren, reinigen, besonders die Eingeweide; frz. *purger*, engl. *purge*, vom lat. *purgare*, reinigen, welches von *purus*, *a*, *um*, rein, kommt.

der **Purpur**, eine rothe, an das Violette gränzende Farbe, ehemals aus Schnecken, heutzutage aus Cochenille bereitet; goth. *paupaura*, frz. *pourpre*, engl. *purple*, vom lat. *purpura*, dies vom griech. *porphúra* (πορφύρα).

pürschen, s. **bürschen**.

der **Pürzel**, s. **Würzel**.

purzeln, von Wurzel, Pürzel, der Hintere, sich umschlagen, so daß der Hintere dabei in die Höhe kommt.

Puß, ein Lockwort für Katzen, auch Name der Katze selbst; nds. *puus*, *puuskatze*, *puusmau*, holl. *poes*, engl. *puss*.

die **Pustel**, das Bläschen, vom lat. *pustula*.

pusten, blasen; schw. *pusta*, dän. *puuste*, von *busen*, blasen, s. **bauschen**; schw. *pisten*, ächzen, seufzen, der *pyst*, der Seufzer, schw. *der pfies*, die Geschwulst, br. *pfansen*, *pfansten*, schnauben, schwer athmen, *pfustern*, flüstern; vgl. *pfisen*.

der Butsch, schwb. leichter Schlag mit der Hand, butschen, mit dum-
pfem Ton anstoßen, von batten, f. Duh.

puzen, durch Wegschneiden reinigen, dann reinigen, schön machen;
schwb. *pusta*, von batten, schneiden, hauen, schlagen, ags. *beatan*, frz.
baltre, vgl. oben Buze. (Lat. heißt *putus* rein, *putare* schneiden;) ndf.
peil, sauber. Eben so hieß sonst muzen f. v. a. puzen, von *mailan*
(f. mähen), schneiden.

die Pyramide, ein großes viereckiges steinernes Gebäude, oben spitz
zulaufend, von welcher Art es noch in Aegypten welche von hohem Alter-
thume gibt; frz. *pyramide*, engl. *pyramid*, lat. griech. *pyramis* (πυρα-
μῖς), vom ägyptischen *pyramue*.

Q.

die Quaal, f. Dual.

die Quabbe, f. Duappe.

quabbeln, leicht in eine schlotternde, zitternde Bewegung gerathen;
ndf. *quabbe*, *quabbel*, die herabhängende schlottrige Haut am Halse des
Kindviehs, holl. *quab*, ein sumpfiger Ort, engl. *squab*, quabbellig. Statt
quabbeln findet sich auch wabbeln, wovon es Nebenform ist, so wie denn
beide zu wehen, sich bewegen, gehören.

der Quack, der Restquack, das jüngste Vögelchen in einem Neste,
eigentlich ein Lebendiges, ein Belebtes im Allgemeinen, zu quack gehörend,
dann auf ein Junges übertragen, vgl. Ruchlein.

quackeln, sich hin und her bewegen, wackeln; ags. *cvucian*, schwb.
kweka, engl. *quake*, Nebenform von wackeln.

der Quacksalber, ein Pfücher in der Arzneiwissenschaft, Markt-
schreier; engl. *quack*, *quacksalver*, schwb. *quacksalvare*, von quacken,
quaken, schreien, und Salbe, Eimer, welcher seine Salben schreiend
anpreist, im Engl. auch bloß Schreier, *quack*, genannt.

der Quader, ein viereckiger Stein, vom lat. *quadrus*, *a*, *um*, vier-
eckig, von *quatuor*, vier.

der Quadrant, der vierte Theil eines Ganzen, besonders eines Zir-
kels, in der Mathematik ein Werkzeug, welches aus dem vierten Theil eines
Zirkels, einem Bogen von 90 Graden besteht; frz. *quadrant*, engl. *qua-
drant*, vom lat. *quadrans*, das Viertel, von *quadrare*, viereckig machen,
viereckig seyn.

das Quadrat, eine viereckige, rechtwinklige Figur von gleichen Seiten,
frz. *quadrat*, engl. *quadrate*, vom lat. *quadratum*, Viereck, von *qua-
drare*, viereckig machen; — die Quadratur, die Erfindung eines Qua-
drates, welches einer andern gegebenen Figur gleich ist, frz. engl. *quadra-
ture*, vom lat. *quadratura*.

quadriren, 1) viereckig machen, in der Arithmetik eine Zahl mit sich
selbst multiplizieren, um das Quadrat derselben zu finden; 2) sich schicken,
den Umständen angemessen seyn, vom lat. *quadrare*, viereckig machen, vier-
eckig seyn; bildlich: passen, zutreffen.

der Quadrupel, eine Zahl oder Größe, welche vier Mal so groß ist,
als eine andere, frz. engl. *quadruple*, vom lat. *quadruplus*, *a*, *um*, vier-
fach. Vgl. die vorigen Wörter.

quakeln; pldauern, besonders viel und unnütz, von quaken.

quaken (woher quakeln und quaksen), einen Schall, Ton hören lassen, welcher eintönig und abgestoßen ist, wie z. B. das Schreien der Frösche ist; engl. *quack*, schwz. *waxen*, *wagsen*, lat. *coaxare*, quaken. Im Griech. bezeichnet *koax* (κοᾶξ) das Quaken der Frösche; — quäken, bezeichnet einen etwas helleren Ton, als quaken; quieken, einen noch helleren als quäken, engl. *squeak*. Im Griech. bezeichnet *koi* (κοῖ) das Quieken der Schweine, *koizein* (κοῖζειν) quieken.

der Quäker, Quaker, 1) der, welcher quäkt oder quakt, 2) eine Person von der von Johann Fox im 17ten Jahrhundert in England gestifteten Secte, deren Anhänger sich göttlicher Eingebungen rühmen, bei welchen sie in Zittern gerathen; engl. *quaker*, von *quak*, wackeln (s. quackeln); weßhalb sie auch im Englischen *tremblers*, d. i. Zitterer, heißen.

die Dual, ein großer, längere Zeit anhaltender Schmerz, quälen, peinigen; ags. *crealm*, *cvilm*, der Tod, *cvild*, das Verderben, *cvellan*, tödten, *cveller*, der Scharfrichter, schwz. *qual*, Enge, Hinderniß, Bein, *qwälja*, ängstigen, peinigen, isl. *quöl*, Dual, abh. *quelan*, quälen, *quilt*, Verderben, Pest, *qualm*, Verderben, Untergang, *quala*, Todesstrafe, *queljan*, tödten. Dual ist Nebenform des veralteten *Wal*, Tod, ags. *val*, schwz. *wal*, Mord, Verderben, Tod, die *Wal-kyrien*, die Todes-Göttinnen der nordischen Mythologie; *Walhall*, der Aufenthaltsort der Gestorbenen in der nordischen Mythologie, schwz. *wal*, die Leiche des im Kriege Gefallenen, nhd. die *Wahlstatt*, der *Kampfsplatz*, die *Schlachtfeld*. Der Begriff des Todes kann nicht wohl der erste seyn, sondern der der Bein; denn die Analogie spricht dafür, daß der Tod die höchste Noth oder Bein genannt werde, wie im Lat. *nox*, s. oben *Noth*. Der Begriff der Bein scheint in dem Worte *Dual*, *Wal*, aus dem der Hitze, der wallenden Blut, als bildlicher Begriff hervorzugehen, so daß *Dual*, gleich *Dualm*, zu wallen gehört. Vgl. *Dualm*.

qualificiren, sich schicken, passen zu etwas, beschaffen seyn zu etwas, vom lat. *qualis*, *e*, wie beschaffen, und *facere*, machen.

die Qualität, die Beschaffenheit; frz. *qualité*, engl. *quality*, vom lat. *qualitas*, dies von *qualis*, *e*, wie beschaffen.

der Dualm, 1) der Dampf, die dampfende Hitze; 2) provinziell: Wasserüberschwemmung; 3) bildlich: Ekstase, Betäubung; ags. *vālm*, *velm*, *vilm*, *eylm*, holl. *wahn*, abh. *walm*, die dampfende Hitze, engl. *qualm*, schwz. *qualmig*, Ekstase empfindend, nhd. *qualm*, Irrthum, Verwirrung, Unlust, Mißtrauen, nhd. *qualm*, *dualm*, Dampf. Dualm ist Nebenform von *Walm*, wie *Quelle* von *Welle*, und gehört mit *wallen*, welches man vergleiche, zu Einem Stamme, so daß *Dualm* etwas Wallendes bedeutet, dann wallenden Dampf und, weil Dampf oft mit Hitze übereintrifft, dampfende Hitze, abh. *walo*, heiß, *wali*, Hitze; bildlich: einen gedrückten, Ekstase empfindenden Zustand. Insofern es Wasserüberschwemmung bedeutet, liegt der einfache Begriff des Wallenden, der Welle, des Wassers zu Grunde.

der Quakster, 1) dicker zäher Schleim, 2) die Quakster, die gelblich-grüne stinkende Baumrinne; quakstern, austräuspernen, ags. *geolster*, Gitter, *gillestre*, *gillester*, zäher Schleim, von *geolu*, gelb, br. *gelsen*, gallen, *summen*, *die gelsen*, die Schnake, *der galst*, das Gellen, der Schall. Demnach könnte Quakster statt Galster zu stehen und zu gelb zu gehören-scheinen, so daß der Schleim sowohl als auch die Rinne von

der gelblichen Farbe benannt wären (ranziger, gelblich aussehender Speck wird galstrig genannt); doch wäre dies sehr gewagt. — Qualle, weißer Schleimauswurf der See, des Menschen, von quallen, s. v. a. wallen.

die Quantität, die Menge, Vielheit; frz. *quantité*, engl. *quantity*, vom lat. *quantitas*, von *quantus*, *a*, *um*, wie viel.

quantſweise, zum Scheine; schwed. *quanswis*, holl. *quanswys*, *quansuis*, quantſweise, holl. *quantſelen*, tauschen, vertauschen, welches ein Zeitwort quanten voraussetzt, dessen Bedeutung ebenfalls tauschen, verwechseln seyn muß. Wahrscheinlich ist dies eine Nebenform von wenden (oder aus *ge-want* zusammengezogen), daher auch holl. *quant*, der Schalk, d. i. der Gewandte, so daß quantſweise eigentlich ist, wenn man das Wahre verwechselt mit dem Scheine eines Andern, wenn man die Sache mit einem Scheine vertauscht.

die Quappe, ein Fisch, die Aalraupe; holl. *quabbe*, engl. *quab*. Man meint, er heiße so von dem quabbelnden Bauche, s. quabbeln. Der Kaulhaupt wird ebenfalls Quappe genannt, von seinem Kopfe, wo denn Duapp Nebenform von Kopf schreit. Vielleicht wird auch die Aalraupe von dem Kopfe Duappe benannt; br. *der kopp*, *mülkopp*, Kaulhaupt, lat. *gobio*, *cobio*, *gobius*, griech. *kobios* (κοβίος).

die Quarantäne, die Zeit von vierzig Tagen, welche Menschen und Sachen, wenn sie aus Gegenden, wo eine ansteckende Krankheit herrscht, kommen, an einem Orte zubringen müssen, um die Ansteckung nicht zu verbreiten. Man benennt auch mit demselben Namen eine jede zu diesem Zwecke zugebrachte Zeit; mlal. *quarentana*, Zeit von vierzig Tagen, frz. *quarantaine*, engl. *quarantine*, vom frz. *quarante*, vierzig, dies vom lat. *quadraginta*.

der Quargkäse, Quarkkäse, der kleine Käse, der Bauernkäse. Da man Quarg als Nebenform von Zwerg findet, wie auch quer und zwerch ursprünglich Eins sind, so könnte man annehmen, der Quargkäse sey s. v. a. Zwergkäse, von seiner Kleinheit so benannt. Doch da Quark den Theil der geronnenen Milch bezeichnet, woraus Käse gemacht werden, so ist es wahrscheinlicher, daß der Name daher stamme.

der Quark, 1) der Theil der geronnenen Milch, woraus Käse bereitet wird, 2) weicher Koib, bildlich: eine geringe Sache. Quark ist s. v. a. Wark, und kommt von wirken, in der Bedeutung, kneten, so daß Quark das, was geknetet wird oder ist, bezeichnet, wie im gemeinen Leben eine weiche Masse Knatsch genannt wird, von kneten.

quarren, quärren, einen knarrenden, murrenden Ton hören lassen; es ist tonbezeichnend wie garren, Nebenform von girren, agl. *caer-cian*, girren.

das Quart, das Viertel; frz. engl. *quart*, vom lat. *quartus*, *a*, *um*, der, die, das Vierte.

das Quartal, das Viertel, das Vierteljahr, die vierteljährige Zahlung, vom mlal. *quartale*, dies vom lat. *quartus*, s. das vor. Wort.

das Quartanfieber, das viertägige Fieber; frz. *quartain*, engl. *quartan*, vom lat. *quartanus*, *a*, *um*, dies von *quartus*, s. das vor. Wort.

der Quartant, der Quart-Band, das Buch in Quartformat, vom lat. *quartans*, von *quartare*, dies von *quartus*, s. das vor. Wort.

die Quarte, das Viertel, das Vierte in einer Reihe, s. Quart.

das Quartett, in der Musik eine Arie von vier Stimmen, vom ital. *quartetto*, dies vom lat. *quartus*, *a*, *um*, der, die, das Vierte.

das Quartier, das Viertel, der vierte Theil, z. B. einer Stadt, eines Bezirks; frz. *quartier*, engl. *quart*, s. Duart.

das Quartier, der Aufenthaltsort der Soldaten, im Gegensatz des Lagers, dann überhaupt Aufenthaltsort. Es ist eins mit dem vorigen, indem der Begriff eines Stadtbezirks, Landbezirks darin speciell angewendet ist auf den von den Soldaten besetzten Bezirk; frz. *quartier*, engl. *quarter*. — Einem Quartier geben, Einen nicht tödten, sondern als Gefangenen annehmen, ist eine bildliche Anwendung dieses Wortes.

der Quarz, eine Steinart, halbdurchsichtig, häufig auf der Oberfläche krystallinisch angeschossen; frz. *quarz*, engl. *quartz*, böhm. *kwarc*. Quarz scheint Nebenform von Warz und der Name von den krystallinischen Erhebungen zu kommen, welche warzenartig aussehen.

quasi, gleichsam, vom lat. *quasi*, gleichsam.

die Quassia, das Bitterholz; engl. *quassi*, *quassi-wood*. Es hat, so heißt, den Namen von einem Regier, welcher Quassi hieß und es entdeckte.

der Quast, die Quaste, ein Büschel; nds. *quest*, schw. *qvast*, dän. *koest*, welche beide auch Wesen, Ruthe bedeuten, holl. *quast*, Ast, Knoten, schw. *qwist*, and. *quistr*, Zweig, br. *der kosten*, der Baumgipfel (poln. *chwost*, Haarbüschel, Schwanz). Hieraus erhellt, daß der Begriff des Büschels aus dem des Zweigs hervorgeht, weil die Quaste Aehnlichkeit mit dem belaubten Zweige hat.

der Quatember, das Vierteljahr, das Quartal; schw. *lamperdage*, nds. *lamper*, ehemals auch *koltember*, *koltemer*, vom mlat. *quatermpora*, dies vom lat. *quatuor tempora*, die vier Zeiten; nämlich Jahreszeiten.

quatschen, bezeichnet den Ton, welchen eine weiche Masse, wenn sie gedrückt, geknetet wird, hören läßt; nds. *qualsken*, ital. *squassare*, *squacciare*, *squazzare*, engl. *squash*; davon kommt quatscheln, s. quetschen.

quack, s. quid.

die Quecke, Gras, welches sich durch seine Wurzel stark verbreitet; ags. *cvice*, engl. *couck-grass*, *quitch-grass*, schw. *qweka*, *quick-rot*, dithmars. *quitsch*. Es gehört zu quack, quid, lebendig, munter, nds. *quecken*, sich fortpflanzen, vermehren, holl. *quikken*, leben, sich lebendig bewegen; s. quid.

das Quecksilber, ein weißes, wie Silber aussehendes flüssiges Halbmetail; ags. *cviceolwer*, schw. *quicksilfwer*, engl. *quicksilver*, von quack, quid, lebendig, wegen seiner lebendigen Beweglichkeit.

die Quehle, im Bergbaue eine Rinne zur Ableitung des Wassers, Nebenform von Kehle.

die Quehle, ein langes schmales Rinnen zum Abtrocknen, die Handquehle, das Handtuch; es ist eine Nebenform von Zwehle, ndd. Dwehle, mit dem Wechsel des d und k oder qu, s. unten Zwehle. Vgl. quer, Quetsche.

die Quelle, das aus der Erde sprudelnde Wasser (quellen, hervorwallen, hervorsprudeln); ags. *vell*, *vill*, *ryll*, engl. *well*, *wyl*, schw. *kalla*, dän. *quäl*, *kilde*, provinziell deutsch Kiel und Welle. Quelle gehört mit wallen zu einem Stamme und ist Nebenform von Welle, bezeichnet also das Wallende.

der Quendel, eine Pflanze. Im gemeinen Leben auch genannt: Quindel, Gundel, Gundling, Kundling, Kienlen, Könlz-, Kuntz-, Kuntz-kraut, Kundelkraut; ahd. *quenula*, *quenila*, mlat. *quenula*, vom lat. *cunila*, *cunilago*, griech. *konilā* (κονίλη),

das Quent, Quint, der vierte Theil eines Lothes; ndf. *quentin*, oberd. *quintel*, mlat. *quintellum*, dies vom lat. *quintus*, *a*, *um*, der, die, das Fünfte, woraus erhellt, daß es ehemals der fünfte Theil eines Gewichts gewesen ist.

quer, schräg, zwerch; mhd. *querh* (*quiren*, Querfurchen machen), ags. *thveor*, *thvyr*, schw. *tuwaer*, isl. *tuer*, engl. *queer*, *thwart*, ndf. *dwer*, schw. *kierig* (*kieren*, von der graden Linie abweichen). Quer ist Nebenform von zwerch, mit dem Wechsel des *v* und *k* oder *qu*, wie Quehle, Zwehle, Dwehle, Quetsche, Zwetsche, s. unten zwerch und vergl. querlen.

quergeln, quargeln, schreien; ahd. *querca*, schw. *qvarka*, Gurgel. querlen, schnell im Kreise herumdrehen; ndf. *quirlen*, oberd. *zwirlen*, *zwirbeln*, engl. *twirl* (mit dem Wechsel des *t*- und *k*-Lautes, s. quer, Quetsche, Quehle). Ehemal. bedeutete Quern, Querne die Mühle, mhd. *quirn*, *quern*, ndf. *quern*, goth. *quairn*, ags. *creorn*, *crearn*, engl. *quern*, schw. *quarn*, isl. *kuern*, von queren, umdrehen, wirren, welches eine Nebenform des Stammes wirren ist; (griech. *gyros* [γῆρος], Kreis, lat. *curvus*, krumm, *gurgus*, Abgrund, Wasserwirbel, Schlund).

die Quetsche, s. Zwetsche.

quetschen, plötzlich zusammendrücken; ndf. *quelsen*, *quösen*, schw. *qvessa*, ags. *cvysan*, engl. *squash*, quetschen; ndf. *quedden*, *quellen*, drücken, *quellern*, pressen, wend. *kwoczczu*, schlagen, lat. *qualere*, *culere*, schlagen; erschüttern.

die Queue, der Billardstock, vom frz. *queue*, welches eigentlich Schwanz heißt, dann Stiel, engl. *cue*, vom lat. *cauda*, Schwanz.

quick, queck, lebendig, munter, beweglich, ags. *cwic*, *cwica*, *cuce*, engl. *quick*, schw. *quick*, ahd. *quek*; — erquicken, munter, lebendig machen, ahd. *kiquihhan*, *chichen*, ags. *cwiccan*, lebendig machen, (aufquicken, durch Pflege aufbringen). Es ist, da *qu* dem *w* oft gleich ist, zu dem Stamme von *wach*, *wacker*, zu rechnen, und *keck* ist Nebenform, aus *queck* entstanden. In *Wachholder* ist der Begriff des Lebendigen, des Grünenden enthalten, wie in *quick*, *queck*; s. unten *wach*.

quicken, s. quaken. Im Rhöngelberg, *wicken*, quieken.

quiesciren, aufhören, ruhig seyn, aufhören machen, in den Ruhestand versetzen, vom lat. *quiescere*, ruhen, ruhen machen.

die Quincailleriewaare, kleine Metallwaare; frz. *quincaillerie* und *clincaillerie*, woraus jenes mit Ausstoßung des *l* entstanden ist; das frz. stammt aus dem Deutschen, von *klinken*, und bezeichnet diese Waare als Klappewaare.

die Quinquina, die Chinarinde; frz. engl. *quinquina*, von dem Landesnamen China, nämlich *China-Chinae*, die Chinarinde von China.

das Quint, s. Quent.

die Quinte, 1) das Fünfte in einer Reihe, z. B. der fünfte Ton in der Muffel, die fünfte Saite eines Saiteninstruments; im Piquetspiel ist die Quinte eine Reihe von fünf auf einander folgenden Karten in einer Farbe.

2) Bildlich: List, Finte, als Feinheit entlehnt von der Quinte, der fünften Saite eines Saiteninstrument, welche den feinsten Ton hervorbringt; engl. *quint*, frz. *quinte*, vom lat. *quintus*, *a*, *um*, der, die, das Fünfte.

die Quintessenz, die beste ausgezogene Kraft eines Dings, bildlich: das Beste, Feinste; frz. engl. *quintessence*, vom lat. *quinta essentia*, die fünfte Wesenheit; eigentlich in der Chemie das bei dem fünften Abziehen sich Ergebende.

der Quirl, Quersl, das, womit man quirlt, querlt, f. querlen.

quitschen, quitschern, zwitschern, in Baiern noch gebräuchlich; f. zwitschern, wovon es Nebenform ist.

quitt, frei, los, ledig; holl. *quyt*, engl. *quit*, frz. *quitte*, schwed. *quitt*, isl. *quittur*, bretagn. *quytant*, verlassen, *quytet*, frei machen. Man leitet es ab vom lat. *quietus*, *a*, *um*, ruhig, welches mlat. die Bedeutung: los, frei, bekam; doch bekam das lat. *cautio* (von *cavere*, sich hüten, caviren) die Bedeutung Quittung, goth. *kautsjo*; deßhalb möchte quitt von *cautus* kommen; — quittiren, 1) einen Losschein über eine Schuld ausstellen, 2) verlassen.

die Quitte, eine Baumsfrucht; nds. holl. *quee*, oberd. *quette*, *külle*, *kulte*, abh. *chuttina*, mhd. *quette*, schwz. *küllene*, böhm. *kutna*, vom lat. *cydonium*, griech. *kydonion* (κυδώνιον), der cydonische Apfel, von der Stadt Cydon auf der Insel Creta benannt.

die Quize, die Vogelbeere, Beere der Ueberäsche; nds. *queckbeere*, engl. *quickbeam*, *quicken tree*, der Quizenbaum. Aus diesen Formen erhellt, daß Quize aus Quicke entstanden ist, und daß der Name wahrscheinlich von der häufigen Fortpflanzung des Baumes kommt, f. Quecke.

die Quote, der Einem zukommende Antheil an etwas; frz. *quote*, *cole*, engl. *quota*, vom lat. *quotus*, *a*, *um*, der, die, das wievielfte.

der Quotient, das Facit im Dividiren; frz. engl. *quotient*, vom lat. *quoties*, wie viel Mal, wie oft.

R.

die Raa, f. Rah.

der Rabatt, der Nachlaß an dem bestimmten Preis einer Waare; isl. *rabatto*, frz. *rabat*, von *rabattare*, *rabaltre*, niederlassen, niederschlagen, abziehen, von *re*, wieder, und *baltre*, schlagen, bildlich, wie im Deutschen, ab schlagen.

die Rabatte, ein Umschlag, umgeschlagener Saum an einem Kleide, bildlich: das als Saum, Einfassung dienende Gartenbeet; frz. *rabat*, von gleicher Abstammung mit dem vorigen Worte.

der Rabbi, Rabbiner, Name der jüdischen Geistlichen, vom hebr. *rab*, viel, groß, Meister.

der Rabe, ein Vogel, gewöhnlich von schwarzer Farbe; ags. *hraefn*, *raefn*, *hránn*, engl. *raven*, schwed. *rasn*, *ramn*, anrd. *hrafn*, nds. *rave*, abh. *hraban*, *raban*, *rabo*, oberd. in einigen Gegenden *rahm*, br. der *rapp* (Rabe und schwarzes Pferd), isl. auch *krákr*, lat. *corvus*, griech. *korax* (κόραξ). Er hat den Namen von seinem Geschrei. Als Wurzel ist im Deutschen *hr-* zu betrachten, welches durch Contraction einen dazwischen stehenden Vocal ausgestoßen hat, und den Ton bezeichnet, ags. *hraeman*, *hremán*, weinen, *hraeme*, das Geschrei; dies *h-r* ist verwandt mit

kr, in krachen, krächzen; da auch hier zwischen k ein Vocal ausgestoßen zu seyn scheint.

der Rabulist, ein ränkevoller Advocat, Zungendrescher, eigentlich Kreischer, vom lat. *rabula*, der Kreischer, Zungendrescher, ränkevolle Sachwalter, verwandt mit *ravus*, heiser, *ravire*, sich heiser reden.

die Racaille; das Hundepack, s. Racker.

die Race, das Geschlecht, die Art, die Zucht; frz. engl. *race*, isl. *razza*; zuerst bedeutet es Lauf, dann Fortlauf, Reihe, welche ein fortlaufend Zusammenhängendes ist, vom deutschen *ras*, Lauf, s. rasch.

die Rache, die Abndung einer Beleidigung, eines Unrechts; goth. *vraka*, ags. *vræce*, *vracu*, *vræc*, engl. *wreak*, ahd. *rahha*, *kirih*, mhd. *ge-rich*, anrd. *raeki*, holl. *wraak*, Rache, *wrok*, verdeckte Rache. Der Grundbegriff ist der des Verfolgers, goth. *vrīkan*, af. *wrecan*, ags. *vreccan*, verfolgen, ahd. *rehhan*, rächen; *hrechjo*, ags. *vrecca*, der Verbannte; ags. *vræc*, anrd. *reh*, die Verbannung; ags. *vracjan*, in Verbannung seyn, anrd. *raekr*, ahd. *wreh*, af. *wrekki*, ags. *vræca*, der außer Land Getriebene; schwed. *wråka*, rächen, treiben, stoßen, führen, anrd. *reka*, *hrekja*, fort-treiben.

der Rachen, der Schlund, geöffnete Schlund, das aufgesperrte Maul; ags. *hraca*, Röhle, Schlund, Husten, *hraecan*, räuspern, röcheln, *hraca*, Husten, Schleim, *raca*, Rachen, holl. *raak*, engl. *rack*, ahd. *hrahho*, *hracho*, mhd. *rache*, Rachen. Wahrscheinlich kommt dieser Name vom Röcheln, vom Ton, welcher sich im Rachen bildet. Außer *hraecan* findet sich ags. *hroc*, *hrooc*, die Krähe, der krähende Vogel, *roccelan*, röcheln, isl. *hraeka*, *hrakia*, räuspern, speien, schwed. *raekla*, anrd. *hraki*, ags. *hraca*, schwed. *rackel*, nds. *rochel*, das Gespinnne, lat. *ructare*, dass., zu *rugire*, brüllen, gehörig; griech. *renkein* (ρέγειν), schnarchen (vgl. röcheln); ahd. *rachison*, ags. *hrācan*, *hrācelan*, engl. *reach*, schwed. *rackla*, nds. *rochelen*, nds. *rakken*, und verlegt *harken*, räuspern und speien, br. *rächsen*, *räcksen*, *räckeren*.

rachig, gierig, habgierig, s. rackern.

rachten, Streit schlichten, eine Sache durch Schlichtung beilegen; die Rachtung, die Schlichtung eines Streites, einer Sache, besonders durch Schiedsrichter. Mit lat. Endung hieß *rachinburgius* ehemals der Gerichtsschöffe. Wohl mit rechten, richten von gleicher Abkunft. Jetzt ist rachten und Rachtung, außer in der Jurisprudenz, veraltet.

der Rack, Racker, die Mandelkrähe, auch Rake, Galgen-rekel, Galz-fregl genannt; engl. *rack*. Der Name kommt von dem krähenden Ton, ags. *hrooc*, engl. *rook*, die Krähe, s. Rachen und vergleiche röcheln; schwed. *räggen*, *rääggen*, *räken*, widrige Töne hören lassen. In einigen Gegenden heißt der blaue Holzhäher Ruch, Rak, Racker, die Dohle Rayk, Ruchert, eine Art schwarzer Krähen Rook, Ra=rechel, Rücken=rabe, Ruch, Racker. Nds. heißt öfters der Rabe Rook, im Reineke Fuchs die Krähe Ra=raf.

der Racker, der Hund (dient als Schimpfwort); anrd. *raki*, ags. *raece*, schott. *rache*, normännisch *racchez*. Mlat. ist *racha*, schwed. *racka* die Hündin, (frz. *racaille*, Hundepack, Schimpfwort, wie *canaille*, vom lat. *canis*, Hund). Der Name kommt vom Laufen, schwed. *racka*, laufen, *reka*, herum-schweifen, isl. *hreckia*, *rekia*, *hraga*, laufen; vgl. rücken.

der Racker, der Abdecker, Schinder, Henker, Kloakenräumer, dient besonders als schimpfliche Benennung; nhd. *raken*, scharren, fegen, schmutzige Arbeit verrichten, *rakker*, Schindersknecht, *rakkerig*, unflätig, *rackerje*, Unflätigkeit, isl. *hrak*, der Wegwurf, schw. *rakkare*, Schindersknecht, vielleicht von *raken*, zusammenscharren, durch Zusammenscharren fegen, Schmutz wegwerfen, so daß die Begriffe Henker, Schinder nur hinzugekommen sind, weil das Kloakenfegen mit dem Schindergeschäft verbunden war. Doch engl. *rack*, Folter, *to rack*, martern, quälen, *racker*, Henkersknecht, Folterer, von *recken*, und dazu mag Racker gehören.

rackern, plagen, quälen, von *raken*, woher recken, welches auch eine Art des Folterns war, engl. *rack*, recken, quälen, martern, (schw. *racken*, *raggen*, schwere undankbare Arbeit verrichten, in Mangel schmachten, andre in Mangel halten, wuchern, ungenügsam seyn; *ragger*, niedrig habfüchtiger, *raggisch*, niedrig habfüchtig; diese Wörter gehören wohl zu *raken*, zusammenscharren, s. Rachen).

das Racket, die Rackete, ein mit Pulver gefüllter Cylinder, welcher losgebrannt in die Höhe fliehet; engl. *rocket*, ital. *raggio*, *raggetto*, vom lat. *radius*, Stab, Strahl, Speiche. Das Racket, engl. *rocket*, bedeutet auch das Werkzeug, womit im Ballspiel der Ball geschlagen wird.

das Rad, ein Kreis, ein kreisförmiger Körper, welcher sich um seine Axe bewegt; lat. *rota* (davon ital. *ruota*, frz. *roue*), bei den alten Galliern *rat*, ahd. *rad*, mhd. *rat*, celt. *rho*, isl. *rit*. Es scheint wurzelverwandt mit rütteln, lat. *ruere*, stürzen, sich eilig bewegen, griech. *reein* (*ρέειν*), fließen, so daß die in diesen Wörtern enthaltene Wurzel den Begriff der Bewegung enthält, und der Kreis, der kreisförmige Körper vom Herumwälzen benannt ist. Unterstützt wird dies durch folgende Wörter: ahd. *ridōn*, zittern, schw. fr. *raden*, *räden*, *reden*, sieben, d. i. rütteln und schütteln, auch *raidern*, *railtern*, nds. *rältern* genannt, Radel, Räder, das Sieb, oberd. *raidel*, *raiter*, *raider*, ags. *hriddel*, *hridder*, Sieb, *hridrian*, sieben, ahd. *ritra*, Sieb.

der Rädelsführer, der Anführer eines aufrührerischen Haufens, der Urheber, Anstifter einer schlechten Sache; schw. *rodesfader*, welches, wenn es eine unverdorbene Form ist, Kreuzvater heißt und den Kreuzträger der Prozessionen bezeichnet, von welchem dann der Name auf jeden Anführer übertragen wäre; osnabrückisch *ret-fürder*. Die Ableitungen sind: von Rad, weil die Bauern im Bauernkriege ein Pflugrad als Feldzeichen geführt; oder von Rad, ein Kreis, dann ein tanzender Kreis, so daß der Rädelsführer der Tanzanführer wäre; oder von Reitel, ein kurzer, dicker Stock, dergleichen die Dorfrichter geführt haben sollen, so daß es eigentlich einen Dorfrichter bezeichnen würde; oder von Rath, welches auch Rad hieß, der Anführer eines Rathes, Planes. Am wahrscheinlichsten kommt es von Rad, Radel, welches ehemals den Kreis, den Reigen bedeutete, und zuerst den Anführer im Tanze bezeichnet; engl. *ring-leader*, der Anführer eines Kreises, wahrscheinlich eines Tanzkreises, bezeichnet ebenfalls den Rädelsführer.

der Raden, eine Pflanze, welche als Unkraut in dem Getraide wächst; ags. *ryden* (*ryd*, rother Rost, *read*, roth, *rudu*, Rölthe), ahd. *rato*, *rat*, *raddo*, *radan*, *ratan*, mhd. *rate*, oberd. *ralle*, *ratten*, nds. *rade*, *raē*,

ralen, roel, provinz. **radel, radels, räthsel**. Sie hat den Namen von der rothen Blume; s. roth.

raden, räden, sieben; ahd. **rilaron, rilrôn**, br. **reilern**, der Räder, das Sieb, s. Rad.

radieren, schaben, ähen, besonders Kupferstichplatten, vom lat. **radere**, woher frz. **raser**, scheeren, engl. **rase**, radieren.

der **Radies**, ein kleiner Rettig; schwed. **radisa**, Rettig, nds. **reddies**, **radies**, vom itl. **radice**, welches eigentlich Wurzel bedeutet, vom lat. **radix, cis**, Wurzel.

der **Radius**, die Linie vom Mittelpunkt eines Kreises zum Umkreis desselben, Halbmesser genannt, vom lat. **radius**, Stab, Strahl, Radspitze, Halbmesser.

das **Räff, f. Raff**.

raffen, eilig ergreifen, schnell an sich oder hin reißen; and. **risa**, zerreißen, ahd. **ressan**, raffen, ags. **reafian, rypan**, raffen, rauben, engl. **raff**, schwed. **rifwa, rappa, raepla, rafsa**, nds. **rapen, rappen**, itl. **ar-rastare**, frz. **rasler**, lat. **rapere**, griech. **harpazein** (**ἁρπάζειν**), verzieht aus **rapazein** (**ῥαπάζειν**); isl. **rifaz**, sich schimpfen, ein bildlicher Ausdruck, vgl. risseln, spn. **rifa**, Streit — der **Raffel**, ein Werkzeug zum Raffen, frz. **rafle, raffle**; vgl. reiß, rauben, rupfen — **raffeln**, die Vermehrungsform — das **Geräffel**, das **Gerümpel** — die **Raffel**, verächtlich: der Mund; 2) verächtlich: altes Weib, welches mager ist oder eine böse Zunge hat; br. **das geriffel**, das **Gerümpel**.

raffiniren, läutern, reinigen; vom Denken gebraucht, ausflügeln, genau nachdenken, vom frz. **raffiner** (engl. **refine**), von **re-** und **fin**, fein, also eigentlich ver-feinern, fein ausdenken; — die **Raffinade**, der geläuterte Zucker.

ragen, heraus-, hervorragen, heraus-, hervor-**stehen**; es ist das Intrantivum zu dem Activum **regen**, in Bewegung setzen. **Ragen** ist eigentlich geregt seyn, hervor-, heraus-geregt, also nicht liegend, nicht verborgen, ver-steckt seyn.

das **Ragout**, ein Gericht von klein geschnittenem Fleische in einer Brühe, vom frz. **ragout** (engl. eben so), welches eigentlich etwas Schmachhaftes bedeutet, von **re-** und **gout**, Geschmack, **ragouter**, Appetit erwecken, **ragoulant**, schmackhaft.

die **Rah, Rahe**, die Segelstange, speciell die Stange des großen Hauptsegels; ahd. **raha**, Stange, isl. **rá**, lange Stange, Seegelstange, schwed. **rá**, der Pfahl, die Segelstange, der Gränzpfahl, dann was sonst noch zur Gränzbewachung dient, nds., dän. **raa**, ahd. **segal-ruota**, **reifa segalo**, mhd. **rahe**, die Rahe, and. **rā**, ungar. **rud**, finn. **ruode**, die Stange, br. **die rahen, rachen**, Querholz zur Verbindung des Floßes, 2) **Rahstab** für aufgeschichtetes Schreinerholz. Es ist mit **Ruthe**, wie aus dem ahd. **segal-ruota** hervorgeht, wohl gleichbedeutend, mit **rahn** von gleicher Abkunft.

der **Rahm**, 1) das Fette der Milch, welches sich auf derselben ansetzt, in weiterer Bedeutung eine dickliche Substanz, welche sich von einem flüssigen Körper scheidet und auf der Oberfläche desselben ansetzt; 2) der **Ruß**, besonders in Niedersachsen gebräuchlich, wo auch der Rauchfang **Rahm** heißt (schwed. **bram**, **Rußfleck**). Oberd. heißt **Rahm** auch **Schmutz**, **rahmig**.

ramlicht, schmutzig, berahmen, beschmutzen; mhd. *ram*, Rahm und Ruß; agf. schott. *ream*, isl. *riomi*, ndf., holl., schwz. *room*, in Franken Raum, engl. *cream*, frz. *crème*, itl. *crema*, der Milchrahm, lat. *cremor*, der Dicke, milchige Saft, — agf. *hrum*, isl. *hrim*, der Ruß, (vgl. Almeida). Es scheint, daß Rahm und Ruß etwas Gerrieseltes, Geronnenes bezeichnen, so daß *ream*, *hrum*, Rahm, in *rea-m*, *hru-m*, *Rab-m*, aufzulösen ist, und der Stamm mit der Wurzel von *ri-nnen*, *re-nnen*, *rie-seln*, im Lat. das verwandte *cre-mor*, als verwandt mit *cru-or*, das fließende Blut, *gru-ere*, sich bewegen, rennen, anzusehen wäre; daß aber dies sehr unsicher sey, ist gewiß, vielleicht kommt Rahm von *raman*, sammeln, schöpfen, schwz. *rume*, *rumete*, Scharre, was man abfragt, *ramen*, *ausrumen*, ausscharren, *gerüm*, Abraum, 3 B. Späne. Rahm, in der Bedeutung Ruß scheint nach der Schwärze benannt; wenn nicht umgekehrt, diese nach jenem benannt ist.

der Rahmen, die Rahme, Rähme, etwas in die Länge Gedehntes ohne beträchtliche Breite und Dicke, ein Brett, ein Saum, ein Streif, besonders wird es gebraucht in der Bedeutung einer Einfassung; ahd. *rāma*, Säule, etwas Tragenbes, agf. *rima*, Rand, Einfassung, engl. *rim* (*frame*), mhd. *ram*, *rem*, Rand, Ende, Ziel, Schlinge, *ze rame kommen*, zum Ziel kommen, *ze rame nemen*, etwas sich zum Ziele nehmen, (vgl. *berazmen*), poln. *rama*; br. *rem*, Gestelle, Falle, Schlinge, frz. *rame*, Rief, Papier, schwz. *ramele*, Gebinde, Bund. Es könnte scheinen, daß Rand der erste Begriff des Wortes ist, und daß es von einem Stamme *rei men* kommt, woher ahd. *gi-rimen*, mhd. *ramer*, berühren, zutreffen, daher noch: sich *rei men*, mit etwas übereintreffen, zu etwas passen, s. das Wort Reim. Der Rand, der Saum, ist das die Sache, woran er sich befindet, Berührende, s. Rain und Rand.

rähe, s. rebe.

rahn, rahmig, schlank, die Rahne, Rahigkeit, die Schlankheit; holl. *ran*, *rank*, engl. *rank*, ndf. *rank*, *rang*, dünne, schlank, schwz. *rahm*, schlank, *der rahmen*, Gestalt, Wuchs, Taille, von *rahen*, ziehen, dehnen, sich ziehen, mhd. *raeh*, ausgedehnt, *rah-recht*, grade recht, vgl. Reihe und rebe — schwz. heißt auch *rähmpel*, *rämpel*, Person von schlankem Wuchs.

der Raidel, br. frk. der Brügel, eigentlich ein Holz, womit man etwas dreht, bildlich: ein verschmitzter Mensch, br., frk. *raideln*, drehen, kräuseln, agf. *ridhan*, ahd. *ridan*, mhd. *riden*, isl. *rida*, drehen, mhd. *reit*, gebogen, kraus, isl. *reida*, schwingen, vibrieren, br. *der ridel*, Flechte, Geflecht, Wulst.

der Raiger, s. Reiber.

der Rain, Rein, eine Feldgränze, ein schmaler Streif Landes zwischen Aekern u. s. w., in weiterer Bedeutung ein wie eine Feldgränze grün bewachsener Streif Landes; isl. *rein*, ndf. *reen*, schwz. *ren*, Gränze, Gränzpfahl, von *ri-nen*, berühren, also das einen Acker, ein Feld Berührende, der Saum desselben, ahd. *hrinan*, *rinan*, agf. *hrinan*, isl. *hrína*, schwz. *rinda*, berühren. Vgl. Rahmen, — der Rainfarren, ein Farrenkraut, ahd. *reinivano*, br. *rainfan*.

raiten, raitern, reben, s. raden.

der Raf, auf den Schiffen ein Kranz von Holzkugeln, welche auf ein

Lau gereiht sind, den Mast und die Rahe zusammenhaltend; ags. *racen-teah*, *-teaga*, die Kette. Es gehört mit Reihe zu dem Stamme *rikan*, reihen, und bedeutet etwas Gereihtes.

die Rafe, eine Art Krähen oder Raben, s. Rader.

der Räkel, s. Rekel.

das Raket, die Rakete, s. Racket, Rakete.

die Ralle, der Rall, 1) ein Vogel, auch Gras- oder Wiesen-Läufer, Wachtelkönig, Schecke, Schricke genannt, engl. *raill*, frz. *râle*, *râle de genêt*. 2) eine Art großer Feldmäuse, Rellmaus, holl. *rellmuys*, oberd. auch *greul* genannt. Wahrscheinlich ist Rall, Ralle, zusammengezogen aus Radel, und gehört zu dem Stamme *reiden*, bewegen (s. Rad), wofür ags. *hrade*, holl., schw. *rad*, engl. *rathe*, schnell, so daß der Vogel und die Maus von ihrem schnellen Laufen oder Springen benannt sind, oder rall ist aus rakel zusammengezogen, von *raken*, laufen, s. oben Rader, der Hund. Dies letztere ist das wahrscheinlichere; (schw. *rollen*, lärmend hin- und herlaufen, schäkern, vgl. rollen).

der Ramm, Rammer, Rammel, der Bock; ags. *ramm*, engl. holl., abd., mhd., ndf. *ram*, frz. *ran*, von rammen, falls dies nicht von Ram abgeleitet ist, wie anrd. *hrubr*, Widder, *hryta*, springen; (s. ram-meln); isl. *ramr*, stark, mag wohl dazu gehören, denn Stärke und Regsamkeit, Beweglichkeit zeigen sich in der Sprache als nächstverwandte Begriffe. — 2) der Rabe, abd. *hram*, ags. *hrámn*, *hráfn*, isl. *hrafn*, also ist *hramn* aus *hrafn* und *Ramm* aus *hramn* entstanden; s. Rabe.

die Ramme, der Rammel, ein Werkzeug zum Einrammen, d. i. Einschlagen, Einstoßen, von rammen; s. ram-meln.

rammeln, stoßen, wiederholt stoßen (Lärm machen, in dieser Bedeutung veraltet, schw. *ramla*, s. rumpeln), sich begatten, vom Männchen gesat, welches daher bei mehreren Thiergattungen Rammel, Rammeler, heißt (s. Ramm), von rammen, stoßen; abd. *rammalôn*, (br. *die rammeln*, die Hoden), s. Ramm, (br. *rumsen*, *rumseln*, sich muthwillig balgen, von Thieren, in Brunst seyn).

rammen, s. das vorige Wort.

der Rammeler, s. ram-meln.

der Ramps, saurer, herber Wein, ehemals Rappes, (woher mit eintretendem m Ramps) von Rappe, der aus den Traubenrappen gekelterte Wein.

campfen, br. s. v. a. raffen.

ramsen, frk. ausschelten, der ramser, der Verweis, itl. *rammanzo*.

ramschen, raffen, isl. *hramsa*, *hremma*, raffen, mhd. *ramen*, berühren, nehmen.

ran, ranig, s. rahn, rahmig.

der Rand, die äußerste Fläche, der begränzende Saum eines Dings; schw., engl., ndf. *rand*, abd. *rant*, isl. *raund*, *rond*, frz. *rain* (isl. prov. *a randa*, knapp). Schw. bezeichnet *rand* auch eine Linie, und ndf. ist *an-randen* an etwas reichen, von *hrinan*, *rinan*, rühren; der Rand ist das Berührende, das, was die Sache berührt; s. Rain.

der Ranft, der begränzende Saum eines Dings, der Rand; abd. *rampst*, br. *raft*, *rost*, schw. *roust* — br. *rampf*, *rampfst*, *rampf*, die Rinde, besonders des Brods; 2) Baumrinde, als Gefäß dienend, *Stumpf*

Rumpf, mhd. *rampf*, eine Art Gefäß, von *rimpen*, mhd. *rimpfen*, ags. *rimpan*, nhd. *rümpfen*, runzeln, zusammenbrechen. Also ist **Rant** das an einer Sache sich Umbrehende, Einschrumpfende, Zusammenziehende, speciell die Biegung am Ende. Davon auch holl. *ramp*, das Unglück, als eine Verwickelung, Verwirrung gedacht; vgl. **Rumpf** und *rümpfen*.

der **Rang**, s. **Ranfkorn**.

der **Rang**, die Reihe, bildlich die Reihe, d. i. der Grad, welchen Jemand in der bürgerlichen Gesellschaft hat; engl. *rank*, *range*, holl. *rank*, frz. *rang*, welches aus dem Deutschen stammt — 2) die Krümmung, in der Lebensart: einem den Rang ablaufen, br. *den rank ablaufen*, d. i. die Krümmung des Weges, die Biegung desselben ablaufen, also ihm dadurch zuvorkommen. Wie **Rant**, von *vrincan*, drehen, so **Rang** von *vringan*, welches gleiche Bedeutung hat, also zuerst eine Biegung, Krümmung, Wendung, woraus sich der Begriff der Reihe entwickelt, nicht als eines grade nebeneinander Befindlichen, sondern als eines durch Wendung auf ein Anderes Folgenden, wie z. B. frz. *tour*, (*à mon tour*, wenn mich die Reihe trifft).

der, die **Ränge**, ein langer dünner Mensch, schwb. *rangel*, von *vringan*, drehen, das was sich dreht, vgl. **Ranke**, (br. *der ranten*, der Schößling); 2) ein muthwilliger Bube. In der letzteren Bedeutung scheint es zuerst nur einen jungen aufgeschossenen Menschen zu bezeichnen und nicht einem andern Stamme anzugehören; doch heißt *rang*en, herumtoben, lärmen (vgl. das folg. Wort) und so kann es dazu gehören; (schwz. *rahe-len*, muthwillig seyn; *rahele*, muthwillige lustige Weibsperson).

die **Ränge**, eine Sau weiblichen Geschlechts, auch **Ranze** genannt, entweder von *rennen*, so daß **Ränge** in **Ran-ge** aufzulösen ist, oder, was richtig scheint, von einem Zeitwort *rang*en, laufen, im Nds. gebräuchlich, in der abgeleiteten Bedeutung herumtoben, lärmen, engl. *range*, herumirren, umherschweifen; (ags. *rank*, geil, stolz, engl. *rank*, geil, ranzia).

die **Ränge**, der **Rain**. Es ist nur provincieell, vielleicht von **Rain**, für **Ränge**; es bedeutet **Abhang**, s. **Rangen**.

die **Ränge**, br. *ranne*, schwb., schwz. *randen*, *randich*, s. **Runkelrube**.

der **Rangen**, s. **Ranfkorn**.

der **Rangen**, ein sanft abhängiger Berg, ein provincielles Wort, wahrscheinlich von *ringen*, in der Bedeutung winden, biegen, so daß der **Rangen** s. v. a. **Bug**, Biegung ist.

*rang*en, herumtoben, lärmen, s. **Ränge**, die **Sau**.

*rang*iren, den Rang anweisen, den Rang annehmen, vom frz. *ranger*, engl. *range*, diese von *rang*, **Rang**.

rank, schlank, von *rink*en, sich drehen, schlingen, s. **Ranke**.

der **Rant**, die List, der Kniff, eigentlich die Krümmung, in welcher Bedeutung es jetzt außer Gebrauch gekommen ist, bildlich die krummen Anschläge, d. i. die List, der Gradheit des Geistes entgegengesetzt; ags. *vrince*, von *vrincan*, drehen, drücken, schwb. *ränk*or, isl. *krenkior*, engl. *wrenches*, die **Ränke**, br. *der ranken*, der Fußknochen. Vgl. die **Ranke** — (br. *der rant*, Wendung, Anschlag, Streich, *ranti*, listig, gewandt, stolz, üppig, auch ags. *rank*, üppig, stolz).

der **Rant**, **Ranten**, br. der **Rand**, **Rant**, ffr. *der ranken*, *renken*, *run-*

ken, z. B. **ranken brod**, ein Stück Brod, eigentlich ein Ranft desselben. Es scheint nicht aus Ranft oder Rand verberbt, sondern von **orincan**, drehen zu kommen, so daß es mit Ranft von **rimpan**, zusammendrehen, den gleichen Uebergang der Bedeutung hat.

die Ranke, der Ranken, ein dünner langer Zweig, welcher sich biegt, dreht; schw. **ranka**, von rinken, sich drehen, biegen, woher ränk, schlank, Ränk, Rist, Rnist, ranken, sich schlängeln.

das Rankkorn, der Rang, Ränk, Rängen, br. **der rane**, eine Krankheit der Schweine, eine Blatter am Gaumen, auch Klamm, Klämme genannt, von ringen, rinken, drehen, drücken, gleichbedeutend mit Klemmen, also Rang, Ränk, s. v. a. Klämme.

der oder die Ranunkel, ein Gewächs, auch Hahnenfuß genannt, vom lat. **ranunculus**, welches Froschchen bedeutet, von **rana**, Frosch, und auch Name des Hahnenfußes ist; eben so heißt diese Pflanze im Griech. **batrachion** (βατραχίον), Froschkraut, von **batrachos** (βατραχος), Frosch.

die Ranze, 1) die Sau weiblichen Geschlechts, wend. **ranzo**, die Ranze, (schw. **rone**, der Eber), mhd. **ranz**, Rüssel und weibliche Sau — ranzen, laufen, springen, lärmen, holl. **randen**, **ranlen**, engl. **to rant**, schwärmen, toben, br. **rentschen**, schaukeln, auf dem Eise gleiten, schw. **rentschen**, herumschwärmen, 2) sich recken, strecken, br. **ranzen**, **ransen**, **rensen**, sich strecken vor Schläfrigkeit, Faulheit, unanständige Bewegungen machen, von Thieren: begatten; 3) von Thieren, läufisch sehn, sich begatten. Von rinnen, rennen, sich eilig bewegen, kommt rinsen, wober Runst, Blut-runst, und ranten, ranzen, dessen Grundbedeutung also rennen ist; insofern es nach Begattung verlangen, heißt, könnte es übereinstimmen mit dem Ausdruck: läufisch sehn, weil die Thiere in diesem Zustande laufen und rennen, oder es könnte, was fast dasselbe ist, rasche tobende Bewegungen der Thiere bedeuten; doch könnte auch Geilheit der zu Grunde liegende Begriff seyn, vgl. ranzig, rennisch, und die Sau scheint davon den Namen zu haben; doch da Ranz auch Rüssel hieß, so könnte das wühlende Thier damit bezeichnet seyn: dann ließe sich Ranz als verwandt mit Rüssel betrachten, nämlich von **vralan**, wühlen, mit n erweitert, wie Glanz zu **gleizan**, als erweiterte Nebenform gehört. In der Bedeutung: sich recken, strecken, möchte es wohl für rangsen stehen und zu rinken, ranken, renken gehören.

der Ranzen, der Ränzel, der Sack, Reisefack, der Bauch; mhd. **ranse**, welches auch einen krausen Nonnenschleier bezeichnete, nds. **rentsel**, **renzel**, holl. **rentser**, schw. **ränssel**, wend. **ronz**.

ranzig, von verdorbenem Geschmack, verdorbenem Geruch, wird besonders von verdorbenem Fett gesagt; engl. **rank**, (schw. **fraen**), holl. **ranst**, **ranstig**; frz. **rance**, engl. **rancid**, **rank**, lat. **rancidus**, a, um, ranzig, **rancor**, der ranzige Geschmack, **rancire**, ranzig seyn, celt. **braen**. Engl. heißt **rankle** sich entzünden, eitern, faul werden, **rankly**, häßlich, stinkend, geil, **rank**, geil, üppig, fruchtbar, stinkend, ranzig, woraus erhellt, daß der Begriff der Geilheit der erste ist in dieser Reihe und, übertragen auf eine Sache, den geilen Geruch, Geschmack bezeichnet; auch ags. ist **vraene**, (vgl. rennisch) außer geil, von scharfem, ranzigem Geschmack. Vom Geruch und Geschmack, gebraucht bezeichnet geil das Uebermäßige, Starke, wie man auch sagt: ein starker Geruch, ein starker Geschmack, statt ranziger Geruch oder

Geschmack; (schwz. *rähelen, rächelen*, ranzig riechen oder schmecken, *räh, rähelig*, ranzig).

die Ranzion, das Lösegeld; nds. *ranziun*, schw. *ranson*, engl. *ransom*, vom frz. *rançon*, afrz. *raançon*, welches vom lat. *redemptio*, Loskaufung, kommt.

rapp, rapps, rippß, schnell, in Eile, rappen, sich schnell bewegen, Rapp, Bewegung, Geschäftigkeit, rapplik, beweglich. Diese Wörter werden im Nds. gebraucht und gehören zu rappen, hochd. raffen, welches man nachsehe; schw. *rapp*, holl. *rap*, schnell, so lat. *rapidus, raptim*, schnell, von *rapere*, raffen.

der Rapp, s. Rapps.

der Rapp, die Stiele der Weinbrennen, auch der Ramm genannt; frz. *rafle*, itl. *raspo*, (grappe, mlat. *raspa, grappus*, dass.) itl. *rappa*, Pflanzenbüschel, br. *trauben abrebeln*, Traubenbeeren abzupfen. Es scheint zuerst den Ramm als ein zupfendes Werkzeug oder als etwas Gezacktes bedeutet und zu reiben, rissen, risseln gehört zu haben, s. die Rappe.

der Rappe, eine Art Raubfische des süßen Wassers, auch Rapen, Rapfen genannt, und oberd. Raubaland, Raubalet, von rappen, d. i. raffen, rauben.

der Rappe, Name einer Münze, worauf ein Rabenkopf geprägt ist, von Rapp, oberd. Rabe.

der Rappe, ein schwarzes Pferd, von der Ähnlichkeit der Farbe mit der des Raben so benannt; denn Rapp, Rappe, ist Nebenform von Rabe; schw. *rapp*, dunkelgelb, schwärzlichgelb (s. Rapphuhn), und es wäre möglich, daß Rappe zuerst ein dunkelgelbes Pferd bedeutet habe, dann überhaupt ein dunkelfarbiges, schwarzes; doch ist die erstere Ableitung wahrscheinlicher.

die Rappe, der Rappen, ein Werkzeug zum Reiben, besonders Tabackscarotten zu reiben, frz. *rape*; rappiren, Taback reiben, frz. *raper*; der Rappée, der geriebene Taback, frz. *rapé*, engl. *rapee*, — von einem von reiben kommenden Frequentativum rappen.

die Rappe, Raupe, Räpse, Raspe, eine Pferdekrankheit, die Mauke, wobei die Kniee schwellen und oft grindig werden, br. *räpfen*, frz. *rape*, itl. *rappa* (holl. *roof, roef*, schw. *rusica*, finn. *rupi*, der Grind, der Schorf, itl. *rappa*, auch überhaupt eine Runzel), br. *räpfig*, räudig, *sich räpfen*, sich mit einer Kruste überziehen, von rappen, dies von reiben, was gerieben, geriffelt ist, was Riefen hat. Vgl. das vorige Wort; abh. heißt *raphan*, sich schließen, von Wunden gesagt.

der Rappen, s. Rappe, Werkzeug zum Reiben.

rappeln, 1) klappern, rasseln, schwz. *räbeln, rasseln*, itl. *rappolare*; 2) bildlich: es rappelt Sinem im Kopfe, er hat den Rapps, — von rappen, raffen, reifen.

rappen, rapfen, 1) zusammenraffen, vereinigen, zusammenbinden, also rappen Nebenform von raffen; 2) mit Kalk bewerfen, schw. *rappa*, von rappen, dem Frequentativum von reiben, zerrieben aussehen machen, mit einer tiefigen Kruste überziehen.

das Rappier, ein Fuchtsäbel ohne Spitze zur Übung, ehemals überhaupt ein Schwert, vom frz. *rapière*, welches aber aus dem Deutschen stammt; schw. *raper, rapper*, ein Schwert, mlat. *rappieria*, von rap-

pen, raffen, in der Bedeutung raufen, wie man denn auch den Ausdruck Rauf-degen hat. Vgl. raufen.

der Räppß, Rapp, Rappes, Rappiß, der Beerwein, d. i. Wein, welcher auf Trauben gegossen worden und mit denselben nochmals gegohren hat; frz. *raspé*, *rapé*, itl. *raspato*, *graspato*, *graspea*, *graspanle*, mlat. *raspetum*, von Rappe, Traubentamm, welche Wörter auch die Traube selbst in erweiterter Bedeutung bezeichnen.

der Räppß, Reppß, ein Delgewächs, auch Rübe genannt (Rübsaat, Rüböl), schwz. *räbs*, *räbsch*, Nebenform von Rüb e.

rappsen, etwas eilig wegnehmen, von rappen, -raffen.

die Rappuse, der Raub, das Raffen; schw. *rabbus*, ndf. *rappse*, *rebbes*, *ribbes*, von rappen, rappsen, d. i. raffen.

die Rappysaat, f. Rübessaamen.

die Rapunzel, Name verschiedener Pflanzen; vom lat. *rapa*, Rübe, bildete man *rapunculus*, Rübchen, und benannte damit mehrere Pflanzen, welche mit der Rübe eine Aehnlichkeit haben.

die Raquete, f. Rackete.

rar, selten, frz., engl. *rare*, vom lat. *rarus*, selten; die Rarität, die Seltenheit, das Seltene, frz. *rarité*, engl. *rarity*, lat. *raritas*.

rasch, schnell; abd. *resci* (*rasco*, Nebenwort), isl. *röskr*, oberd. *risch*, *resch*, *rösch*, ndf. *rask*, *risk*, schw. *rask*, *rysk*, engl. *rash*, poln. *raczy*, *rzeski*, wend. *rozhne*, schnell; agf. *raes*, *hraes*, engl. *race*, and. agf. *räs*, der Lauf, die bestige Schnelligkeit, *reasan*, stürzen, f. rasen, mit reisen verwandt, dessen Bedeutung die eilige Bewegung ist, f. reisen; aus dem Deutschen ist entlehnt prov. *raissar*, afrz. *rais*, Strom, *raisse*, Rinne.

räsch, räß, hart, hart von Geschmack, d. i. scharf; schwz. *räsz*, (hitzig, verb, schneidend, hell durchdringend, starktönend, br. *räsz*, schw. *ress*), schnell, abd. mhd. *räzi*, *räze*, heftig, muthig, gehören nicht hierher, sondern stimmen mit goth. *vratón*, gehen, isl. *hrata*, *rata*, stürzen, überein, wozu vielleicht auch das ehemals gebräuchliche *räszen*, antreiben, gehört; schwz. *rösch*, harsch, br. *rösch*, harsch, heiser, (heftig, rasch, gäh, in dieser Bedeutung zu rasch gehörend), schwz. *rausch*, rauh, itl. *raspante*, *frizzante*, und *raspare*, *frizzare*, räsch schmecken. Es ist das versetzte harsch, wie Noß das versetzte hors.

der Rasch, ein wollenes Zeug; ndf. *rass*, engl. *rash*, frz. *ras*, itl. *rascia*. Ehedem hieß man dies Zeug Arras, Arrasch, Garras, ließ aber dann die erste Sylbe aus. Der Name kommt von Arras, einer Stadt in Artois in Frankreich, wo dies Zeug zuerst verfertigt ward.

rascheln, f. rasseln.

raschen, rasch seyn, eilen, zusammenraffen; schw. *raska*. Es wird noch in der Zusammensetzung über-raschen gebraucht.

der Rasen, das dicke Gras, das mit Gras bewachsene Land; ndf. *wrosen*, *gruse*, von reisen, welches auch die Bedeutung sich erheben, in die Höhe gehen, hat, woher das Reis, das in die Höhe Gesprossie, so daß also der Rasen das Hervorgesprossie ist, das Gras.

rasen, toben, wüthen, lärmern; zu reisen, stürzen, sich heftig bewegen, gehört als verwandt rasch und rasen, welches die ungestüme Bewegung

bezeichnet; isl. *rása*, laufen, ags. *rāsan*, stürzen, rennen, schw. *rasa*, stürzen, rennen, toben.

rasieren, scheeren, besonders den Bart scheeren, vom frz. *raser* (engl. *rase*), dies vom lat. *radere*, schaben.

die Rasse, eine Pferdekrankheit, vielleicht Nebenform von Rasse, doch könnte er auch mit dem Stamm von raseln übereintreffen.

die Rasse, Nebenform von Rasse, welches man nachsehe.

die Raspe, ein Werkzeug zum Reiben, Feilen, engl. *rasp*, itl. *raspa*, frz. *rápe*, böhm. *rassple*, poln. *raszpla*; — raspe, mit einer Raspe feilen, schw. *raspa*, engl. *rasp*, frz. *rasper*, *ráper*, itl. *raspare* (*rascare*, *rasciare*), von raspen, ahd. *hrespan*, *raspón*, sammeln, rasch ergreifen, rasen, mhd. *raspen*. Der Grundbegriff ist demnach die rassende Bewegung und die Raspe demnach als ein rassendes Werkzeug bezeichnet; schw. *raspen*, rasen, br. *abreispén*, abzupfen, abbrechen, ndd. *berispen*, mhd. *berespen*, bildlich: schelten, anfahren.

raseln, ein rauschendes Geräusch machen; schw. *rassla*, br. *raszeln*, ags. *hristlan*, engl. *rustle*, *rattle*, nds. ratteln, räteln, rateln, provincieel auch rastern (schw. *rärren* mit Uebergang des *s* in *r*, *rerren*, ags. *raran*, engl. *to rear*, holl. *reeren*, frz. *rээр*.) Es ist das Frequentativum von einem Zeitwort, rasen, rasen, verwandt mit raseln, rauschen und dem griech. *razein* (ράζειν), *rassein* (ράσσειν), *a-rassein* (ἀ-ράσσειν), schlagen, schmeißen, prasseln.

die Rast, 1) die Ruhe, 2) eine bestimmte Arbeit, nach deren Beendigung man ruht, besonders ein Stück Wegs, nach welchem man ruht, dann ein gewisses Maas des Wegs, 3) ein Werkzeug oder ein Theil eines Werkzeugs, woran ein Theil ruht, in seiner Bewegung aufgehalten wird, rasten, ruhen; goth. *rasta*, Strecke Wegs, ags. *rāst*, *resl*, Ruhe, Lager, *reslan*, ruhen, schlafen, *hraesto*, Ruhe, Lager, engl. *rest*, schw. *rast*, nds. *rust*, ahd. *resto*, *rast*, *rasta*, fries. *rost*, Ruhe, holl. *rusten*, ruhen, goth. *rasta*, eine Meile, schw. *rast*, eine Strecke Wegs, ein Marsch, nds. *ruus*, eine Weile, Zwischenzeit, slav. Werst, ein Wegmaas, abd. *restan*, *raslan*, ags. *reslan*, nds. holl. *rusten*, schw. *rusten*, rasten. Rast steht für Rast, Rast für Rast, von *rawan*, *ruowan*, ruhen, wofür auch *raw-sen* gefunden wird; s. ruhen; schw. *rasten*, keine Ruhe genießen, in anhaltender Bewegung seyn.

ráß, s. rásch.

die Rata, die Proportion bei Eintheilungen, der Betrag, die Tare; engl. *rate*; pro rata, verhältnismäßig, gemäß, nach Proportion, engl. *ratable*, *rateable*. Es ist ein lat. Wort, *ratul*, *alus*, *a*, *um*, ausgerechnet, durch die Rechnung bestimmt, *rata*, die Proportion, *pro rata*, nach Proportion.

der Ratafia, ein über Gewürze, Früchte u. a. m. abgezogener Brandwein; itl., frz., engl. *ratafia*.

der Rath, 1) die Ueberlegung, das Erwägen, der durch Ueberlegung herbeigeführte Entschluß, das Aussprechen des Ueberlegten, die zum Ueberlegen, Erwägen Versammelten, und auch der Einzelne, welcher Rath erteilt, wird Rath genannt; zu Rathe halten, Ueberlegung, Sorgfalt auf etwas verwenden, goth. *rathjan*, überlegen, zählen, *rathjo*, das Ueberlegen, ahd. *redja*, *rade*, das Ueberlegen und Reden, ags. *read*, der Rath, schw. *råd*, nds. *raad*, ahd. *rat*, isl. *rade*, slavon. *red*, russ. *rade*, dasselbe,

lat. *ratio*, Ueberlegung, Rechnung, von *reor*, *ralus sum*, berechnen, urtheilen, dafür halten. 2) Rath bedeutet auch etwas Angeordnetes, Vereitetes, eine Beschaffenheit, Art und Weise, welche Bedeutung auch das lat. *ratio* hat. Insofern es Beschaffenheit bedeutet, hat es in Zusammensetzungen die Bedeutung von =schaft, welches ebenfalls in Zusammensetzungen dient, oder die Bedeutung von Wesenheit; ahd. mhd. *rat*, sächs. *rade*, *gerade*, solche Wörter sind Heu-rath, Vor-rath, Haus-rath, Geräthe, Geräthschaft; ferner gehört hieher: be-reit (welches man nachsehe), ags. *reida*, bereiten, goth. *garaiðs*, bereit, *garaideins*, die Anordnung, Einrichtung, schwed. *rada*, verheurathen, *råd*, *rad*, Beschaffenheit, Heurath, *råda*, auseinander setzen, erklären, engl. *rid*, erklären, anrd. *röd*, Ordnung, Anordnung, *rada*, anordnen, einrichten, schwz. *raden*, pflegen, warten. br. *raiten*, rechnen, ahd. *ebanraiti*, für gleichviel gerechnet, isl. *reida*, abwägen, erwägen; ferner: reden und reiten, welche man nachsehe. Wenn wir die verschiedenen Bedeutungen betrachten und nach einem Begriff des Stammes suchen (als welchen man ein gothisches Zeitwort *rithan* ansehen kann, vielleicht für *rih-than*, auf *rikan* zurückzuführen, s. recht, richten); aus welchem sie sich entwickeln konnten; so darf man annehmen, der Begriff, aus welchem die angegebenen flossen, sey: an einander reihen; Dinge an einander reihen ist ein Ordnen, das Ordnen ein Bereiten; Gedanken an einander reihen ist ein Ueberlegen, Durchdenken; Worte an einander reihen ist das Reden, wie im Griech. *erein* (ἔρειν), an einander reihen und reden, lat. *serere* an einander reihen, und *sermo* Rede bedeutet.

rathen, Rath ertheilen, über etwas urtheilen, zu urtheilen suchen, etwas durch Denken herausbringen, etwas auseinanderlegen, erklären. Der Grundbegriff ist d. Ueberlegung; s. Rath; ahd. *ratisson*, *radisson*, errathen.

rathschlagen, von Rath und schlagen, welche man nachsehe.

das Räthsel, etwas zum Errathen; ags. *raedels*, engl. *riddle*, von *rid*, erklären, ahd. *ratissa*, *ratissa*, *ratsal*, mhd. *rätersch*, Räthsel, Gleichniß. Es bedeutete ehemals auch eine Erzählung, eine Aufgabe, ein Gleichniß, von rathen, erklären, auseinanderlegen.

ratificiren, bestätigen, engl. *ratify*, frz. *ratifier*; die Ratification, die Bestätigung, frz. engl. *ratification*, vom lat. *ratus*, a, um, gültig, und *facere*, machen, wovon man *ratificare* bildete.

der Ratin, Rattin, ein wollenes Zeug; frz. *ratine*, engl. *rateen*.

die Ration, die Portion; frz. *ration*, vom lat. *ratio*, Rechnung, Einrichtung, Ordnung, welchen man später die Bedeutung eines Maaßes, einer Portion gab.

ratschen, einen schnarrenden Ton hören lassen, die Ratsche, die Schnarre, von ratten, der niederdeutschen Form des Wortes rassen, woher rasseln, welches man nachsehe; schwz. *radelen*, klappern, br. *räl-schen*, klappern, scharren, schwagen.

die Ratte, ein Fisch, verderbte Nebenform des Wortes Roch e.

die Ratte, s. Raze.

ratteln, 1) s. v. a. ratschen, welches man nachsehe; 2) sieben, s. Rad.

rattern, einen schnarrenden Ton hören lassen, s. ratschen.

der Rat, das Murmelthier, die Haselmaus, der Iltis, die Raze, s. das folgende Wort.

die **Rage**, **Ratte**, eine große Art Mäuse (s. das vor. Wort); **ahd. ratta**, **ndd. dän. rotte**, **agf. rael**, **engl. rat**, **schwd. ratta**, **holl. ratte**, **isl. ratto**, **spn. rato**, **prov. rata**, **frz. rat**, **bretagn. ras**, **mlat. ralus, ralurur**. Vielleicht bezeichnet der Name im Allgemeinen das nagende Thier und kommt von **ratzen**, (**mhd.**) **nagen**, s. **Riße**, **rißen**, könnte man meinen; aber es wäre dies eine gewagte Ableitung.

das **Rägel**, s. **Räthsel**.

die **Rägen**, **Rätschen**, **frk. große Bierkannen von Holz**, oben eng, unten weit, mit einem Rohr (**mhd.** heißt **rätsche** die Haarfische und **rätschen**, Haarfische); vielleicht bedeutet es zuerst etwas Klapperndes.

rägen, einen schnarrenden Ton hören lassen, s. **rätschen**.

der **Raub**, das **Raffen**, die eilige, raffende Handlung, das **Stehlen**, **Wegnehmen**; **agf. reaf**, **Raub**, **Beute**, **Kleid** (daher **roman. ropa, roba**, **Kleid**, **frz. robe**, **rom. robar**, **frz. dérober**, **mlat. raubare**, **ausziehen**, **entkleiden**), **roof**, **engl. robbery**, **ravage**, **ahd. giroupi, raup**, **mhd. roub**, **nds. roof**, **poln. rabiez**, **wend. rop**, **lat. rapina**; — **rauben**, **raffen**, **an sich reißen**, **nehmen**, mit **Gewalt nehmen**; **agf. reafan, reofan, reafian, hreafian**, **engl. rob, reave**, **nds. rofen**, **isl. rifa**, **schwd. röfura**, **ahd. rouben**, **goth. raubon**, **wend. rop**, **poln. rabowac**, **wallach. robire**, **portug. roubar**, **isl. rubare**, **prov. rauhar**, **frz. de-rober, ravir**, **lat. rapere**, **griech. harpazein (ἁρπάζειν)**, mit **versetztem ra**. Es ist mit **raffen** ursprünglich eins; vgl. auch **raufen**, **rupfen**.

rauch, Nebenform von **rauh**.

der **Rauch**, der **Dampf brennender Körper**, bildlich: eine **Feuerstätte**, ein **Wohnhaus**; **goth. rigris**, **Dampf**, **agf. réc**, **Rauch**, **recels, rycels**, **Weihrauch**, **engl. reek**, **isl. reykr, reykur**, **schwd. rök**, **dän. rog**, **fries. reek**, **br. auch ruk**, **holl. ndf. rook**, **ahd. rouh**, **mhd. ruch**, der **Weihrauch**; — **rauchen**, **dampfen**, **aushauchen**, **agf. recan**, **ahd. riohhan, rouchan**, **mhd. riechen**, **isl. riuka, reykia**, **schwd. röka**, **holl. rooken**, **rauchen**, **schwz. roken, röoken**, **dunsten**, **br. rückeln**, nach **Rauch riechen**, **nds. ruken**, **schwz. räuchen, räucken**, **räuchern**. **Riechen** ist ebenfalls zuerst **hauchen**, **dampfen**, dann erst den **Rauch** durch die **Nase empfinden**. Die **Grundbedeutung** ist der **röchelnde Ton** des **Athmens**, dann **Athmen**, **Hauchen**, **Dampfen** im **Allgemeinen**, und zu demselben **Stamme** gehören **Rachen**, der **röchelnde Körperteil**, **röcheln**, **agf. rocellan**, **lat. e-rugere, e-ructare**, **rülpfen**, (**ruma** statt **rucma**, der **Schlund**, **ruminare**, **wiederkäuen**, oder von **rubere**, gleich **sorbere**?) **griech. e-reugein (ἐρεγγεῖν)**, **rülpfen**, **agf. hraecan**, **räuspfern**, **ahd. itaruhhan, itarucchan**, **agf. ed-recan**, **wiederkäuen**, **nds. idriken**, **flämisch edericken, ericken**, eigentlich **wiederschmecken**, denn **Geruch** und **Geschmack** gehen in der **Sprache** in **einander über**; **schwz. auf-rüchen**, **auffloßen**, von **Speisen**, und bildlich **gebraucht**. (**Wurzelverwand** ist **ahd. roffakan**, **frz. ronfler, rofler**, **rülpfen**.)

das **Rauchhuhn**, ein als **Zins** für einen **Rauch**, d. i. für eine **Feuerstätte**, ein **Haus**, **gegebenes Huhn**; s. **Rauch**.

das **Rauchleder**, **rauhes Leder**, von **rauch**, d. i. **rauh**.

das **Rauchwerk**, **Pelzwerk**, von **rauch**, d. i. **rauh**, **wollig**, **pelzig**.

die **Raube**, die **raube Haut**, der **Schorf**, — die **Räude**, eine **Hautkrankheit**, welche die **Haut** **rauh**, **gründig macht**; **ahd. hrüda, hrudo, hriudi, ruda**, **isl. hrüdr**; **schwz. räud, roud**, **knorrig**. **Räude** steht für

Räubde, von rauf, wie müde für mühe, Drat für Draht u. m. a., in welchen h ausgefallen ist.

die Raufe, 1) ein Werkzeug zum Raufen, besonders ein kammartiges Werkzeug, um die Samentapseln des Glases abzureißen, provincziell auch Rißel, Räufel, Reffel, ndf. *repe*, *repel*, *reppel*, holl. *repe*, genannt, schw. *resiva*, der Rechen; 2) eine nach einem spitzen Winkel befestigte Leiter, hinter welche das Futter für das Vieh gesteckt wird, damit es dasselbe zwischen den Sprossen herausraufe, ndf. *repe*, *röpe*.

raufen, reißen, austreiben; bildlich; sich raufen, sich balgen, streiten; agf. *ripan*, engl. *reap*, schw. *repa*, goth. *räupjan*, ahd. *roufan* (*hroupon*, rauben), holl. *roppen*, *ruppen* (itl. *arruffare*, zausen, *ruffa*, Gedränge, spn. *arrufar*, erzürnen), in Tyrol und Salzburg der *robler*, der Raufheld, auch in gutem Sinne. Das Frequentativum ist rupfen, und es ist eines Stammes mit raffen, rauben, deren Grundbegriff das Reißen ist, wie z. B. br. *corrupfen* vorrücken bedeutet, schw. *rups*, ndf. *rups*, der Ruck, br. *rupsen*, Rosten, ahd. *rophazan*, *rossazan*, agf. *röcelan*, rülpsen.

rauh, rauch, das Gegentheil von glatt, bildlich: heiser, herb; ahd. *hrawér*, *hrao*, *rüh*, agf. *hreoht*, *hreoqe*, *reoh*, *rüh*, *redhe*, *redheg*, *roedh*, rauf, roh, grausam, stürmisch; engl. *rough*, ndf. *rug*, *ruce*, *rowe*, schw. *rog*, br. *roppel*, holl. *rouw*, *ruig*, rauf; schw. *ruch*, rauf, grob, ungefügt, isl. *hroda-byr*, *hroda-sillr*, grob, plump; br. *ridisch*, grob, *riderisch*, rauf, mhd. *rauh*, schaben, tragen; schw. *rauen*, *raunen*, einen dumpfen, rauhen Ton hören lassen; br. *rauen*, *rauweln*, *raubeln*, *raubezen*, *raunzen*, heulen, jammern, schnurren; ahd. *ruwan*, einen rauhen Ton hören lassen (*hrolag*, roh, mhd. *räwisch*, wild, schw. *räubisch*, wild, böse, *sich rauben*, sich sträuben); frz. *enrouer*, heiser machen, lat. *ravies*, Heiserkeit, *raucus*, zusammengezogen aus *ravicus*, heiser (*crudus*, roh, *crudelis*, grausam), *rudis*, roh; s. roh.

die Raufe, ein Schotengewächs; frz. *roquette*, engl. *rocket*, lat. *eruca*; ndf. heißt die Kohlrübe *wruke*.

der Raum, der leere Ort, die leere Dertlichkeit, welche von Dingen erfüllt werden, oder erfüllt werden können; goth. *rum*, ahd. *rumo*, isl. *rumr*, schw. *and.*, *dän.*, ndf. *rum*, engl. *room*, holl. *ruym*, poln. *rum*; raum, Raum habend, weit, noch enthalten in geraum, goth. *rums*, abd., schw., agf. *rum*, isl. *rumr*, holl. *ruim*, engl. *rowme*, geräumig, völlig, reichlich, Nebenwort ahd. *rumo*, agf. *rume*, ferne, weit, ahd. *rūmana*, von ferne; räumen, entfernen, wegschaffen, durch Wegschaffen einen Ort frei machen, agf. *ryman*, *rumian*, Platz machen, *rimelle*, *rynth*, *rymel*, *rymelle*, die Weite, ndf. *rūmen*, obrd. raumen, ahd. *ruman*, schw. *ryma*, abwesend seyn, mhd. *ruman*, dasselbe. Es ist möglich, daß *rum* in *rum* aufgelöst werde, und daß die Sylbe *ru* zu *reasan*, *reosan*, *riusa*, reißen, zerreißen, spalten, woher and. *rauf*, die Deffnung, isl. *rifna*, schw. *remna*, gespalten seyn, klassen, gehört (vgl. raffen, raufen, rauben, deren Grundbegriff das Reißen ist), so daß *rum* zuerst offen stehend, Raum das Offenstehende bezeichnet. Dies ist freilich nur eine sehr unsichere Vermuthung; da jedoch kein Stamm für Raum mit Sicherheit nachzuweisen ist, so lassen sich nur Vermuthungen anstellen; einräumen, hineintun, zusammenräumen, zusammentun, aufräumen, durch Raumen ordnen oder frei machen.

raunen, hin und wieder laufen, in der Jägersprache von den Hasen gebräuchlich: raunen ist neuhochdeutsche Form von *runen*, engl. *run*, rennen, ags. *rununge*, das Laufen, gehört mit *rin*nen, rennen, zusammen.

raunen, flüstern, in's Ohr flüstern, ehedem auch heimlich ratthschlagen; ahd. *rūnēn*, flüstern, ags. *runian*, engl. *round*, schwed. *runa*, nds. *runen*, raunen, goth. *runa*, Rath, ags. *run*, *rune*, *gerne*, Geheimniß, Zauberei, ahd. *run*, *chiruni*, das Geheimniß, isl. *rūni*, der Unterreder, *runa*, die Zauberei, ahd. *run-staba*, die geheimen Buchstaben, s. *Nunen*; aspn. *adrunar*, errathen. Der Grundbegriff ist: einen murrenden, surrenden Ton hören lassen, wie sich denn auch ahd. *rūnazan*, *rūnzān*, mhd. *runzen* in der Bedeutung: murren, findet; br. *rauneln*, schmeichelnd knurren, wie die Katzen, und *raunzen* bedeutet: flüsternd, weinerlich reden, schreien wie die Katzen. Es ist mit *rin*nen verwandt; denn dieses bezeichnet die damit ausgedrückte Bewegung nach dem rauschenden Tone.

die *Raupe*, die *Mad*e, welche sich in eine Puppe verwandelt, woraus sich ein Insect bildet; engl. *grub*, nds. *rupe*, holl. *rups*, *rupre*. Man meint, sie habe den Namen vom Kriechen, nds. *kruipen*, ags. *creopan*, *crypan*, lat. *repere*; — die *Raup*, der *Raup*, der *Räupling*, skr. ein einjähriges Stück Rindvieh, 2) Laugenichts, schlechter Mensch; — die *Raupen*, Schmutzreden, *Raupen* schneiden, *Zoten* reißen; — *raupig*, *ruppig*, von rauhem, schäbigem Aussehen; br. *die roppen*, die *Finnen* im Gesicht, *roppel*, rändig. Diese gehören wahrscheinlich zu *raufen*, in der Bedeutung: rupfen, so daß der Begriff des Zottigen (was sich zieht oder gezogen wird) zu Grunde liegt, übergehend in den des Struppigen, *Rauben*.

der *Rausch*, die *Trunkenheit*; ahd. *hraus*, engl. *rouse*, schwed. *rus*, isl. *rus*, nds. *ruusk*. Im Oberd. heißt *Rausch* ein hell brennendes Feuer, und in einer veralteten Bedeutung bezeichnete es einen schnellen Anfall, von *hreosan* (ags.), sich mit Heftigkeit bewegen, schwed. *rusa*, engl. *rush*, s. *rasch*. Der *Rausch* ist daher eigentlich eine heftige Bewegung, ein aufgeregter Zustand, dann speciell der aufgeregte, wilde Zustand, in welchen geistige Getränke versetzen.

die *Rauschbeere*, nds. *ruske*, *ruscus* Linn.

rauschen, einen gewissen rauben Ton hören lassen, sich mit einem Geräusche schnell bewegen; ahd. *rūzen*, mhd. *ruschen*, ags. *hristlian*, *hristian*, engl. *rush*, *rustle*, schwed. *ruska*, holl. *ruischen*, griech. *roizein* (ροίζειν), einen rauschenden Ton hören lassen; ahd. *rascezzan*, ags. *rāscellan*, *rāscian*, zitternd bewegen, rauschen, isl. *raska*, *ruska*, rauschen, stören, schwz. *rausen*, mit Geräusch herumlaufen, *räusig*, *ruszig*, ranzig, von Schweinen gesagt, *rusen*, *ruusen*, surren, schnarchen, *russen*, *ruszen*, rumoren, nds. *rus*, *ruze*, Lärm, Zank, br. *rauszen*, einen *anrauschen*, einen anfahren, ungestüm anreden (*röszelen*, röheln, mhd. *ruszen*, ahd. *rūzān*, isl. *hrióta*, schnarchen). Es ist wurzelverwandt mit *rasen*, *raseln*, *rasch*, welche man vergleiche, und ist gleicher Abstammung mit *rieseln*, sich mit einem Geräusche bewegen, rauschend niederfallen, s. *rieseln*.

das *Rauschgelb*, *Roßgelb*, rothes Ouerment, vom itl. *rosso*, roth.

räuspern, mit einem rauben Ton ein wenig husten, etwas mit einem röhelnden Tone aus dem Halse stoßen; nds. *ruspern*, br. auch *krägeren*, (schwz. *rüsporn*, *rüspelen*, Jemand durch *Räuspern* ein Zeichen geben,

durch Räuspfern zu sich rufen; wahrscheinlich ist der Stamm *ruspen* aufzulösen *rus-pen*, und es ist dann mit rauschen von gleicher Abkunft, als ein den rauschenden Ton bezeichnendes Wort; mlat. *rascare*, räuspfern.

die Raute, eine Pflanze; ags. *rude*, *rula*, engl. frz. *rue*, nds. *rude*, *rue*, spn. *ruda*, böhm. *raute*, lat. *rula*, griech. *rylä* (ῥύλη oder ῥύτι). Woher der Name komme, ist ungewiß.

die Raute, eine viereckige Figur oder Fläche, z. B. die Fensterscheibe, das Viereck der Spielkarte, ein geschobenes Viereck, in dem sächsischen Wapen ein Laubkranz; schw. *rel*, *rula*, isl. *reitir*, finn. *ruutu*, ein Viereck, ags. *reotha*, ein Kranz, Kreis; es scheint, daß die Rundung der Grundbegriff ist, ausgehend von dem der Verbindung, von gleicher Abkunft mit *Rudel*, welches man vergleiche.

das Ravelin, ein dreieckiges Außenwerk zwischen zwei Bastionen im Festungsbaue, vom frz. *ravelin* (engl. ebenso), dessen Abstammung unbekannt ist (mlat. *raphalis*, ein vor der Stadt an derselben befindliches Haus und Gut, vom arab. *raphal*, Haus, Gut an der Stadt, mlat. *rape-ria*, Art ländlicher Wohnung).

der Real, eine spanische Silbermünze von ohngefähr drei Groschen, eine Goldmünze von 24 Groschen; spn. *reale*, königlich, also königliche Münze, vom lat. *regalis*, *e*, den König (*rex*, *gis*) betreffend.

realisiren, verwirklichen, frz. *réaliser*, engl. *realise*; die Realität, die Wirklichkeit, frz. *réalité*, engl. *reality*; reell, wirklich, frz. *réel*, engl. *real*, vom lat. *res*, die Sache.

rebben, bespringen, von einigen größeren Thieren gebräuchlich; nds. *repen*, *reppen*, eigentlich bedeutet es treffen, ags. *repan*, *hreppan*, treffen, berühren, *repel*, der Stod; br. *rebeln*, wie der Bock riechen.

die Rebe, die Ranke, speciell: die Weinranke, der Weinstock; schw. *ref*, die Hopfenranke, abd. *repa*, *rebo*, mhd. *rebe*, böhm. *rywa*, die Rebe, böhm. *raub*, ein Sproßling, ein junger Zweig. Es bedeutet auch Schnur, Seil, Reif; schw. *ref*, aschw. *raeffr*, celt. *rhaff* (*rheffyn*, die Saite), isl. *rif*, Faden, *rifja*, nähen, *reisar*, die Windeln, itl. *rese*, der Faden, ags. *raepan*, binden, *rep-ling*, das Seilchen, vgl. Reif.

der Rebell, der Aufrührer; frz. *rebelle*, engl. *rebel*, vom lat. *rebellis*, der den Krieg erneuert (von *re*, wieder, und *bellum*, Krieg), besonders gegen seinen Ueberwinder, der Aufrührer; rebelliren, Aufruhr machen, frz. *se rebeller*, engl. *rebel*, lat. *rebellare*; die Rebellion, der Aufruhr, frz. engl. *rebellion*, lat. *rebellio*.

das Rebhuhn, s. Repphuhn.

recapituliren, die Hauptsachen, die Hauptcapitel einer Sache kürzlich wiederholen; frz. *récapituler*, engl. *recapitulate*, von *re*, wieder, und *capitulum*, das Capitel, s. oben Capitel.

recensiren, beurtheilen, mustern; frz. *recenser*, vom lat. *recensere*, von *re*, wieder, und *censere*, schätzen, mustern; der Recensent, der Beurtheiler; die Recension, die Beurtheilung.

das Receptisse, der Empfangschein; frz. *récépissé*, engl. *receipt*, vom lat. *recipere*, empfangen, *recepisse*, empfangen zu haben, nämlich den Schein: empfangen zu haben.

das Recept, die Vorschrift, was und wie viel man von gewissen Din-

gen nehmen müsse, um etwas Bestimmtes daraus zu machen, besonders die Arzneiformel, vom lat. *recipere*, nehmen, frz. *recette*, engl. *receipt*.

der Receptor, der Empfänger; frz. *receveur*, engl. *receiver*, lat. *receptor*, von *recipere*, empfangen.

der Receß, 1) der Vergleich, 2) in den Gerichten mancher Gegenden der mündliche Vortrag des Advocaten, 3) der Rückstand einer zu bezahlenden Summe; vom lat. *recessus*, das Zurückgehn, von *re-cedere*, zurückgehen, also eigentlich wenn man von einer Sache abgeht, welches durch Vergleich geschehen kann, oder wenn man in einer Sache zurückbleibt, also in Rückstand ist; frz. *recès*, *recès*.

der Rechen, ein Werkzeug zum Zusammenscharren, gewöhnlich ein Werkzeug, bestehend aus einem Querholz mit Zähnen oder Zinken und einem Stiel; dann, was einem solchen Werkzeug ähnlich ist; abd. *recho*, agf. *race*, engl. *rake*, ndf. *harke*, mit Versetzung des *ra*, vom goth. *rikan*, zusammenscharren, zusammenhäufen, mhd. *rechen*, dass., anrd. *raka*, sammeln, mhd. *racken*, raffen, brechen, engl. *rake*, frz. *rucler*. Vgl. recken und Reihe.

rechnen, zählen, aus gegebenen Zahlen eine unbekannte finden, im Allgemeinen zählen; goth. *rahnjan*, agf. *reccan*, engl. *reckon*, schwed. *raekna*, isl. *reickna*, dän. *regna*, holl. *rekenen*, vom goth. *rikan*, zusammenfügen, sammeln, woher Reihe, welches man nachsiehe; das Zählen bedeutet im Worte rechnen das Aneinanderreihen, Zusammenfügen des Einen an das Andere, gerade wie im Griech. *arithmos* (ἀριθμός), die Zahl, von *arein* (ἀρειν), zusammenfügen.

recht, gerade, bedeutet das, was ächt, wahr, gesetzlich ist; goth. *raihts*, agf. *riht*, *ryht*, engl. *right*, isl. *rettr*, schwed. *rätt*, abd. *reht*, br. *gerechen*, gerade, ndf. *reken*, richtig, ordentlich, am Mittelrhein *richt*, gerade, in gerader Linie, lat. *rectus*, *a*, *um*. Es kommt vom goth. *rikan*, zusammenfügen, an einander reihen, davon goth. *rakjan*, abd. *reckjan*, recken, welches als ein Aneinanderreihen gedacht wird. An den Begriff des Reckens schließt sich der des Geraden, wie auch *strack* von *strecken* kommt, eben so lat. *reclus*, von *regere*, eine Richtung geben, richten, zuerst *strecken*, griech. *o-regein* (ὀ-πέγειν), *strecken*. — Als Hauptwort, das Recht, bedeutet es das Wahre, Rechte, die Befugniß, die gesetzliche Richtschnur, das Gesetz.

rechten, mit Worten streiten, hadern, in engerer Bedeutung vor Gericht streiten, von recht, darüber streiten, wer Recht habe; ehemals hieß es auch rechtigen, und berechten, verrecken, vor Gericht bringen.

rechtsfertig, von recht und fertig, gleich rechtschaffen von recht und schaffen, d. i. geschaffen, beschaffen, das, was recht gemacht, also recht oder gerecht ist.

rechtmäßig, von recht und Maß, einer Sache recht, gemäß, in engerer Bedeutung den Gesetzen gemäß.

rechtschaffen, s. rechtsfertig.

das Recidiv, der Rückfall, der abermalige Anfall einer überstandenen Krankheit; frz. *recidive*, engl. *recidivation*, vom lat. *recidivus*, *a*, *um*, wiederkommend, von *re-cido*, zurück-fallen.

der Recipient, in der Chemie die Vorlage, welche die in die Retorte übergetriebenen Körper aufnimmt; frz. engl. *recipient*, vom lat. *recipiens*, aufnehmend, *re-cipere*, auf-nehmen.

das Recitativ, in der Musik eine Rede in der Form eines Gesanges; frz. *récitatif*, engl. *recitative*, vom lat. *recitare*, hersagen, aus dem Kopfe hersagen.

der Recke, der Riese, der Mächtige, der Held, Fürst; ags. *rica*, *rice*, mächtig, reich, anrd. *rackr*, stark, *recki*, Stärke, schwb. *recke*, *reke*, der Held, goth. *reiks*, der Fürst, anrd. *reckr*, der Held, ahd. *recho*, mhd. *reck*. Es ist dasselbe Wort, welches als Endung vieler Mannsnamen dient, als Hein-*rich*, Fried-*rich* u. s. w., und in celtischen Namen *-rix* lautet; s. *reich*.

die Recke, das Ried, eine Umzäunung, bestehend aus einer Reihe Pfähle mit Querstangen. Ried und Recke bedeutet auch Stange, von *reichen*, ein wohin reichendes Werkzeug, wie lat. *pertica*, Stange, von *pertingere*, hinreichen. Vielleicht bedeutet die Recke das Stangenwerk.

recken, ausdehnen, strecken; goth. *rukjan*, ahd. *recchan*, *recchjan*, ags. *raeccean*, isl. *reikia*, schwb. *recka*, von *rikan* (goth.), zusammenfügen, an einander reihen; das Strecken wird mit diesem Worte als ein Aneinanderreihen und Ziehen bezeichnet.

reclamiren, Einspruch thun, zurückfordern, Ansprüche auf etwas machen; frz. *réclamer*, engl. *reclaim*, vom lat. *re*, zurück, wieder, dagegen, und *clamare*, schreien, rufen.

recognosciren, erforschen, auspähen; frz. *reconnaitre*, vom lat. *recognoscere*, untersuchen.

der Recrut, ein neu angeworbener Soldat; frz. *recrue*, engl. *recruit*, itl. *recruta*; recrutiren, frz. *recruter*, engl. *recruit*, itl. *recrulare*; eigentlich ist der Recrut der Nachwachs, also der Ersatz des Heeres, welcher an die Stelle der abgetretenen Soldaten kommt; frz. von *re*, wieder, und *croître*, wachsen, vom lat. *re*, wieder, und *crescere*, wachsen.

rectificiren, etwas recht machen, verbessern, durch Destilliren reinigen; frz. *rectifier*, engl. *rectify*, vom mlat. *rectificare*, vom lat. *rectus*, *a*, um, recht, und *facere*, machen.

der Rector, der Vorgesetzte einer Schule; frz. *recteur*, engl. *rector*, lat. *rector*, der Lenker, Regierer, von *regere*, regieren, lenken.

der Reddieß, Nebenform des Wortes Radieß.

reden; sprechen; schwb. *reda*, isl. *röda*, ahd. *redinôn*, *redion*, sprechen, schwb. *reda*, zählen, rechnen, ags. *raeda*, engl. *read*, lesen, goth. *raeda*, ahd. *redina*, isl. *raeda*, schwb. *raede*, wallis. *aroith*, die Rede, goth. *ratjö*, ahd. *reda*, *redia*, mhd. *rede*, nds. *rede*, *redina*, holl. *reden*, Grund, Ursache, griech. *erein* (ἔρειν, als Stamm von ἐρείν), *reein* (ῥέειν), reden. Die Grundbedeutung ist an einander reihen, daher Worte an einander reihen, und sagen, sprechen, s. oben Rath, rathen.

redlich, 1) vernünftig, ahd. *redelicho*, *radalihho*, *redihast*, holl. *redelik*, *redenlik*, nds. *redelik*, hochd. ist es in dieser Bedeutung veraltet, von Rede, holl. *reden*, Ueberlegung, Verstand, s. Rath; 2) rechtmäßig, rechtschaffen, von Rede, in der Bedeutung von Anordnung, Gesetz, Billigkeit, isl. *róðvandr*, rechtschaffen, *ráðvendhi*, Rechtschaffenheit, ags. *raeden*, Bedingungen, Verordnungen, Gesetz, holl. *reden*, Billigkeit, Recht, s. Rath.

die Redoute, 1) eine kleine Verschanzung, frz. *redoute*, engl. *redoubt*, eigentlich ein zurückgezogener Ort, Schlupfwinkel, vom lat. *reductus*, dies von *reducere*, zurückziehen; 2) ein öffentlicher Maskenball, itl. engl. *ridollo*,

vom lat. *reductus*, eigentlich Ort, wo der Ball statt findet, welcher mit diesem Worte als ein zurückgezogener Platz bezeichnet wird.

reduciren, zurückführen, in's Kleine bringen; frz. *reduire*, engl. *reduce*, vom lat. *reducere*, zurück-führen oder ziehen.

die Ree, f. Rahe.

die Reede, Rheede, eine nicht sehr tiefe Gegend im Meere ohnweit der Küste, wo die Schiffe sicher vor Anker liegen können; schw. *redd*, engl. *road*, nds. holl. *reede*, *rede*, itl. *rada*, frz. *rade*; eigentlich der Bereitplatz, wo die Schiffe sich zur Abfahrt fertig machen, wo sie ausgerüstet werden, mhd. *red*, ndd. *reed*, bereit; — reeden, bereiten, ein Schiff ausreedern, ein Schiff ausrüsten, mhd. nds. *reden*, schw. *reda*, isl. *reida*, be-reiten; — der Reeder, der Schiffsausrüster, Schiffsherr; — die Reederey, die Schiffsausrüstung, die Gesellschaft der Reeder.

reell, f. realisiren.

referiren, berichten; frz. *référer*, vom lat. *referre*, berichten, eigentlich zurückbringen, eine Nachricht zurückbringen, melden; — der Referent, der Referendar, der Berichtende.

das Reff, das Reesegel; nds. *reff*, *riff*, engl. *rees*, holl. *rif*, *rest*, *reef*, ags. *ryft*. Eigentlich bedeutet es Gewand, Kleid, Anzug, und bezeichnet das Seegel als ein Gewand, wie man auch sagt Seegelgewand; ags. *ref*, *raefels*, *reaf*, Kleidung, ndd. *ress*, *rä*, Fell, Haut, schw. *rif*, Kleidung, isl. *reisa*, kleiden; ursprünglich was abgezogen ward, ausgezogen wird, von raufen, rauben, ags. *reasan*, woher *reaf*, das, was man Einem auszieht, die Beute, der Raub, die Kleidung, itl. *roba*, frz. *robe*, die Kleidung, mlat. *raupa*, *rauba-roba*, vom ahd. *roub*, dass.

das, der Reff, ein Saumsattel, ein Gestell an einer Sense, ein Traggestell, mhd. *ress*, *räff*, schw. *ress*, *räf*, *räfs*, br. auch *rest*; ehemals auch das Gerippe, etwas Rippenförmiges, eine Rippe. Es scheint daher eine Nebenform von Rippe; doch ags. heißt *hräfnan* tragen, und damit scheint es von gleicher Abkunft; ahd. *rauo*, mhd. *rasen*. isl. *raefr*, schw. *raef*, ags. *hrof*, engl. *roof*, der Balken, d. i. etwas Tragendes.

ressen, Nebenform von rassen.

das Refier, f. Revier.

reflectiren, 1) nachdenken, 2) zurückwerfen, z. B. der Spiegel reflectirt die Strahlen, d. i. er wirft sie zurück; frz. *réfléchir*, engl. *reflect*, vom lat. *re-flectere*, zurück-beugen, zurück-lenken, vom Geiste gebraucht: zurückdenken; — die Reflexion, 1) das Nachdenken, 2) die Zurückprallung der Lichtstrahlen, frz. *réflexion*, engl. *reflection*, lat. *reflexio*.

reformiren, umbilden, durch Umbilden verbessern; frz. *réformer*, engl. *reform*, vom lat. *reformare*, dies von *re*, wieder, und *formare*, bilden (*forma*, Gestalt); die Reform, die Umbildung, Verbesserung, frz. *réforme*, engl. *reform*; die Reformation, die Umbildung, Verbesserung, frz. engl. *reformation*, lat. *reformatio*; der Reformator, der, welcher umbildet, verbessert, frz. *réformateur*, engl. *reformer*, lat. *reformator*.

die Refraction, die Strahlenbrechung; frz. engl. *refraction*, vom lat. *refringere*, brechen, *re*, zurück, wieder, *frangere*, brechen, *fractio*, das Brechen.

der Refrain, ein Vers oder ein Wort, welche zu Ende einer Abtheilung jedes Mal wiederholt werden, vom frz. *refrain*, *refrein*.

regal, bezeichnet in Zusammensetzungen eine besondere Größe, z. B. Regalpapier, sehr großes Papier, vom lat. *regalis*, *e*, königlich (bildlich: sehr groß), von *rex*, *regis*, der König, dies von *regere*, regieren, frz. *royal*, engl. *regal*, *royal*.

das **Regal**, 1) die Menschenstimme der Orgel, frz. *regale*, engl. *regal*, ein anderes Orgelwerk, welches eine Art kleiner Orgeln ausmacht; 2) ein Repositorium, ein Bücherbrett, nds. engl. *raek*, holl. *rak*, welches eigentlich eine Reihe bezeichnet, von *racken*, goth. *rakjan*, ausdehnen, mlat. *rega*, nds. *rige*, die Reihe; von diesem *rega* scheint man Regal gebildet zu haben.

das **Regale**, das Königsrecht, Hoheitsrecht, das Gefälle (d. i. Abgabe), welches dem König, der Regierung gehört, vom lat. *regalis*, *e*, königlich, f. *regal*.

regaliren, Gastereien geben, Ginen mit einer Gasterei oder Lustbarkeit beehren; frz. *régaler*, ital. *regalare* (eigentlich beschenken), engl. *regale*, vom frz. *régale*, Gasterei, Lustbarkeit, vom deutschen geil, f. dies Wort.

die **Regel**, die Richtschnur; frz. *règle*, ags. *regol*, vom lat. *regula*, welches von *regere*, richten, kommt.

regen, bewegen; ahd. *rechan*, mhd. *regan*, nds. *rögen*. Die Grundbedeutung scheint eine mit einem rauschenden Tone begleitete Bewegung; denn das Wort Regen, das Herabbrinnen des Wassers aus den Wolken, scheint zu diesem Stamme zu gehören, goth. *rigns*, ahd. *rekan*, *regan*, schwed. arnd. *regn*, ags. *raegn*, *regn*, hregn, *ren*, isl. *regg*, engl. *rain*; regnen, goth. *riguan*, ags. *regnan*, isl. *rigna*, schwed. *regna*, engl. *rain*. Als Stamm ist goth. *rigan* anzunehmen, verwandt mit *rinnen*, so daß dies entweder aus *rihnen* entstanden ist, oder daß *ri* als nächste Wurzel beider zu betrachten ist, welche den rauschenden Ton bezeichnet, dann die mit einem rauschenden Tone begleitete Bewegung; doch isl. heißt *riga* mit Mühe bewegen (steif, starr werden, *rigr*, *rigor*, steif, *reigiast*, steif, starr werden), so daß man mit der sinnlichen Bedeutung bei bewegen stehen bleiben muß.

der **Regen**, f. *regen*.

der **Regent**, der Regierende; frz. engl. *regent*, lat. *regens*, von *regere*, regieren.

regieren, lenken, herrschen, vom lat. *regere* (frz. *régir*), lenken, richten, herrschen.

das **Regiment**, 1) die Regierung, lat. *regimen* (von *regere*, regieren), später *regimentum*; 2) im Kriegswesen eine Abtheilung Soldaten, eigentlich die Soldaten, welche ein Commando bilden, welche von einem Befehlshaber regiert werden; frz. engl. *regiment*, vom lat. *regimen*, die Regierung, von *regere*, regieren.

die **Region**, die Gegend; frz. engl. *region*, vom lat. *regio*, welches zuerst eine Richtung bedeutet, von *regere*, richten.

der **Regisseur**, der Verwalter, Anordner; frz. *régisseur*, von *régir*, regieren, verwalten.

das **Register**, ein Verzeichniß, zuerst das Lagerbuch; frz. *registre*, *regitre*, von *re* und *gésir*, liegen, welches vom lat. *jacere*, liegen, kommt, engl. *register*; registriren, in das Register eintragen, frz. *registrer*,

regitrer, engl. *register*; der Registrator, der, welcher registriert, frz. *registrateur*, engl. *register*.

das Reglement, die Einrichtung, vorgeschriebene Ordnung, Verord-
nung; frz. *règlement*, von *regler*, dies von *regle*, Regel.

regnen, f. regen.

der Regreß, die endliche Zuflucht in einer Angelegenheit, der Anspruch,
den man an etwas macht, das Halten an Einem, der dafür gut seyn muß;
frz. *regres*, vom lat. *regressus*, welches zuerst das Zurückgehen bedeutet,
dann bildlich: die Zuflucht.

regulär, regelmässig; frz. *régulier*, engl. *regular*, vom lat. *regula-
ris*, e, dies von *regula*, die Regel; reguliren, nach der Regel ordnen,
frz. *régler*, engl. *regulate*, lat. *regulare*.

das Reh, ein vierfüßiges Thier; ahd. *réh*, isl. *rá*, ags. *ráh*, *raege*,
raha, *rahdeor*, *hraege*, *hrege*, engl. *roe*, schw. *rå*, *rå-djur*, schw. *rag*,
holl. *reh*, oberd. *rech*. Es heißt vielleicht, wenn man rathen will,
nach seiner röthlichen, gelblichen Farbe, so daß der Stamm des Wortes
mit roth verwandt ist; ags. heißt *hreoce* röthlich, *ragu* Rost, welcher von
seiner Farbe den Namen hat; roth heißt goth. *rauds*, welches in *rau-ds*
aufzulösen ist, welches *rau-* mit *ra-ha*, *rae-ge* übereinstimmen kann; vgl.
Kepphuhn. — das Rehelein, der Reihling, eine Art Pilze.

rehe, fertig, bereit; ein aus dem nbd. *red*, *reed*, bereit, verderbt's Wort.

rehe, steif; mhd. *rag*, br. *räh*, frz. *raide*, dass.; mhd. *ragen*, schw. *ragen*,
raggen, *graggen*, steif werden, starren, lat. *rigere*, griech. *rigein*
(ρίγειν).

reiben, eine Sache an einer andern hin und her bewegen (br. auch
drehen, wenden, isl. *rifa*, wenden), durch diese Bewegung fragen, durch
diese Bewegung klein machen; ahd. *riban*, reiben, anrd. *rifa*, zerreiben, ahd.
rissilôn, sägen, frz. *riffler*, reiben, schw. *rifsa*, reiben, raffen, brechen,
zerreißen, zerstören, nds. *riven*, *wriven*, holl. *ryven*, *wryven*, engl. *rive*,
rub, frz. *raper*, celt. *rhuchio*, *ria*, slav. in Krain *ribam*, ich reibe. Von
reiben kommt risseln, rippen, rippeln, nds. *ribben*, raspeln, die
Riefe, der Streif. Reiben gehört vielleicht mit raffen, rauben, rau-
fen, rupfen zu derselben Wurzel, welche das Reißen bezeichnet, (anrd.
hrifa, raffen, *hreifa*, mit der Hand handhaben, *hreifa*, Hand), verwandt
nord. *raka*, prov. *raguer*, reiben.

reich, Fülle, Ueberfluß habend, mächtig, vermögend; goth. *reikis*, ahd.
rihhi, ags. *rica*, *rice*, *ryc*, schw. *ric*, isl. *rikur*, frz. *riche*, ital. *ricco*,
spn. *rico*, prov. *ric*; — das Reich, die Macht, dann die Herrschaft, dann
ein großes Land, welches beherrscht wird, ags. *rice*, *ryc*, engl. *rich*, schw.
rike (dän. *rigu*), isl. *riki*, nds. *riek*, Reich, ahd. *rihha*, *rihhi*, *riche*,
Macht, Reich, *ki-rihhan*, mächtig seyn. Der Grundbegriff ist nicht der
der Fülle, sondern der Ausdehnung, der Größe, f. reichen.

das Reich, f. das vorige Wort.

reichen, sich erstrecken, durch Erstreckung wohin gelangen, activ wohin
erstrecken machen, durch Reichen nehmen; erreichen, sich bis an etwas
erstrecken; goth. *rakjan*, ahd. *recchian*, ausstrecken, schw. *recken*, reichen,
ziehen, isl. *reka*, ziehen, schw. *reichen*, *reihen*, holen, ahd. *kirehhan*,
kireichan, reichen, nds. *reken*, *raken*, ags. *raecan*, engl. *reach*, isl.

reckia, itl. *recare*, lat. *regere*, in *por-*, *ar-*, *e-rigere*, griech. *o-regein* (ὀ-ρέγειν), vgl. *recken*.

reif, zeitig; abd. *riphi*, *rissi*, agf. engl. *ripe*, holl. *ryp*, ndf. *rip*, schwz. *rüpf*. Es bedeutet vielleicht erndtbar, zeitig zum Erndten, agf. *ripan*, *ripan*, erndten, mähen, *rip*, *ryp*, Erndte, dies von *rypan*, raffen, raufen; reif wäre also zuerst raufbar, zeitig zum Austrafen, Abraufen.

der Reif, ein Tau, Seil, ein als Seil dienendes dünnes Holz, ein Rand, ein Kreis, ein Ring; goth. *ráips*, agf. *ráp*, *rape* (*repling*, das Seilchen), engl. *rope*, schwb. *rep*, *ref*, isl. *reip*, *reisfar*, *rese*, dän. *reib*, ahd. *reif*, ndf. *reep*, *reip*, Seil, *reeper*, Seiler, celt. *rhaff*, das Seil, agf. *raepan*, binden, — itl. *rese*, Zwirn. (Der Stamm *reipan* mag mit *riupan* verwandt seyn, und die Bedeutung des Ziehens, Spannens zu Grunde liegen).

der Reif, der Frost; ahd. *hrípho*, *hrífo*, *rífo*, mhd. *ríse*, and. *hrim*, agf. *hrim*, *hrime*, engl. *rime*, ndf. *rip*, schwb. *rim*, holl. *rym*, *ryp*, br. *reim*, *reimel*, *reimen*, feuchter Reif, 2) weißlicher Duft an Pflaumen, 3) was an das Geschirr ansetzt, (Formen mit *n* stehen neben Formen mit einem *B*-Laut, wie *Riemen*, das Band, neben *Reif*, das Band, *Strieme* neben *Streif* u. a. m.), itl. *brima*, frz. *frimas*, mit vortretendem *B*-Laut, griech. *krymos* (κρυμός), Frost, (Eis, *kryos* (κρύος), dass., *kryeros* (κρυερός), kalt, Schauer erregend. Celtisch heißt der Reif *hrew*, *rew*, und *rewa*, *rüwa*, starren, frieren.

der Reigen, s. Reihen.

der Reiger, s. Reiher.

die Reihe, eine Linie von neben einander befindlichen Dingen, eigentlich eine Linie als Ausdehnung, ursprünglich als Nebeneinanderfügung gedacht, vom goth. *rikan*, zusammenthun, neben einander fügen, woher *recken*, ausdehnen, d. i. neben einander fügen; ahd. *riha*, mhd. *rige*, agf. *raeve*, engl. *row*, *rew*, schwb. *raecka*, holl. *ry*, *reck*, ndf. *rige*, *rege*, mlat. *reia*, *rega*, *riga*, itl. *riga*, schott. *rack*, pers. *rege*, (ahd. *rihan*, bedecken, syn. portug. *abrigar*, frz. *abrier*, *abriter*, dass., prov. *abric*, Schutz), schwz. *rees*, *res*, Reihe, gehört vielleicht nicht hierher, sondern zu *rasen*, s. *Race*, — schwz. *ruchen*, *rechen*, zurüsten. So kommt von dem oben in dem Artikel *Rath* angegebenen Stamme, welcher das Richten, Aneinanderfügen bezeichnet: schwb. *rad*, Linie, Reihe, wemit verwandt sind: slavon. *rad*, poln. *rzad*, litth. *redas*, russ. *rad*, lappl. *raido*, esthn. *ridda*, alban. *rjusta*, wallis. *rhes*, Linie, Reihe. — *reihen*, mit weissen Stichen heften; ndf. *rijen*, mhd. *rigen*, der Reihe nach heften, mhd. auch *streichen*.

der Reichen, Reigen, 1) ein Gesang, ein Lied, br. *der raijen*, mhd. *reige*, agf. *ráva*, engl. *row* (mhd. *reigen*, *reihen*, tanzen); 2) ein Tanz in einem Kreis, udd. *rigen*; es ist ein Wort mit dem vorigen, und bezeichnet eigentlich die Reihe; 3) der Riß am Fuße, abd. *riho*, mhd. *rihe*; 4) die Linie, wo sich der Bauch an den Schenkel schließt, ebenfalls von *rikan*, s. das vor. Wort.

reihen, einen schreienden Ton hören lassen; man gebraucht es von den Fischen, und von den Wasservögeln, wenn sie nach Vergattung verlangen; ssk. *rühen*, *reihern*, vom männlichen Geflügel, das Weibchen treten; mhd. *reihisch*, geil. Der Grundbegriff ist der röchelnde, schreiende

Rei, und es ist mit den bei **Rauch** angegebenen Wörtern verwandt, nämlich **hrei**, **rei** ist die den rauhen, röchelnden Ton bezeichnende Stammsylbe, lat. *rugire*, brüllen, vgl. **Rack**.

der **Reiher**, **Reiger**, ein Sumpfvogel; ags. *hrágra*, abh. *regero*, *regro*, *regrio*, *regara* (*heigir*, *heigro*), mhd. *raiger*, *raigel* (isl. *hegrí*), nds. *regger*, *reier* (schw. *haeger*, norweg. *heigre*, dän. *heire*, frz. *hai-ron*, engl. *heron*, itl. *aghirone*, *agherone*, *airone*, in einigen oberdeutschen Gegenden *Agel*; von demselben Stamme, wovon **Häher** kommt, oder vielmehr dasselbe Wort, s. oben); von **reihen**, schreien.

der **Reim**, der Gleichklang mehrerer Wörter, die Verse, welche mit gleichklingenden Wörtern endigen; abh. *rim*, die Berührung, *giriman*, sich passen, zusammentreffen, portug. *rimar*, dass., nds. *riem*, engl. *rime*, frz. *rime*, itl. sp. *rima*, poln. *ryn*. Ursprünglich bedeutete **Reim** die Zahl; ags. abh. *rim*, Zahl, ags. *riman*, zählen, prov. *rim*, Reim, anrd. *reimr*, tönend. Also ist der **Reim** zuerst das Zusammentreffen, das Sichpassen, Uebereinstimmen, dann das Verhältniß des Gleichklangs am Ende der Verse, und in sofern *reimr*, tönend bedeutend, ist zuerst damit das Harmonische, der Zusammenklang bezeichnet. Das Zählen wird mit *riman* als ein in der Ordnung an einander Fügen betrachtet.

der **Rein**, s. **Rain**.

rein, sauber; goth. *hrainis*, abh. *hreini* (*hreinisón*, frz. *rincer*, reinigen), isl. *hreinn*, ags. *rein*, schw. *ren*, nds. *reen*, *rein*, holl. *reyn*, ags. *hrinan*, schmücken. Der Grundbegriff ist der Schall, ags. *hrinan*, schallen, tönen, dann hellischallend, endlich hell im Allgemeinen, sowie lat. *clarus* zuerst schallend, hellischallend, dann klar, glänzend, so daß demnach in **rein** der Grundbegriff der des Schalles ist. (Ein anderes Wort **rein** bedeutet: gänzlich, z. B. **rein toll**, gänzlich toll, und ist aus *regin* zusammengezogen; ags. *regen*. Es liegt diesem Worte der Begriff des Ansehlichen, Mächtigen zu Grunde; goth. *ragin*, Ansehen, Rath, *raginon*, herrschen. Mit diesem **Rein** sind Namen zusammengesetzt, als: **Reinhard**, **Reinhold** u. s. w.)

die **Reine=Claude**, eine Art Pflaumen, vom frz. *reine Claude*, die Königin *Claude*, engl. *queen-mother*, d. i. Königin Mutter, genannt, zu Ehren einer Königin Namens *Claude*.

Reinecke, **Reinike**, ein Namen, gleichbedeutend mit **Reinhard**, und durch Abkürzung und Hinzutretung der niederdeutschen Bildungssylbe daraus entstanden; man bezeichnet damit den Fuchs, frz. *renard*, d. i. **Reinhard**. Da **Reinhard**: sehr hart bedeutet, s. **rein** (ags. *regen-heard*, sehr hart), so ist schwer anzugeben, wie man dazu gekommen, dem Fuchse diesen Namen zu geben. Auch der Storch heißt in einigen Gegenden **Reinecke**, über welche Benennung ebenfalls nichts Genügendes zu sagen ist.

der **Reiz**, s. **Reiß**.

das **Reiz**, der Schößling, dünne Zweig; ags. abh. *hris*, mhd. schw. *ris*, isl. *hrijs*, anrd. *hris*, *hrisla*, hannöver. *rispe*, schw. *kres*, nds. *ries*, finn. *risu*, isl. *ras*, mlat. *rauseum*. Es bedeutet eigentlich etwas Hervorschießendes, Hervorgeschossenes, was sich erhebt, erhoben hat, von *hrisen*, *risen*, sich bewegen, sey es abwärts, sey es aufwärts; ags. *risan*, sich erheben, engl. *rise*, sich erheben, aufstehen, wachsen, entstehen; oberd. ist *rißen* noch im Gebrauch. (Es ist derselbe Stamm, welcher in der Form

reisen das Aufbrechen, dann auch das Fortgehen bedeutet.) So heißt lat. *surculus*, der Zweig, von *surgere*, sich erheben.

die Reife, der Aufbruch, das Fortgehen, der Marsch; ferner bedeutet es s. v. a. Mal, z. B. eine Reife, einmal, dann auch so viel als auf einmal geschieht oder gethan wird, z. B. eine Reife Leinwand, so viel Leinwand, als auf einmal gewirkt wird, ehe man den Baum umdreht; schwed. *resa*, isl. *reisa*, von dem Stamm reisen, risen, sich bewegen, goth. *ar-reisan*, sich erheben, *reisan*, ags. *risan*, *arisan*, anrd. *risa*, dass., schwed. *resa*, aufrichten und reisen, goth. *ur-raisan*, ags. *arásjan*, *raesun*, *reran*, *a-raeran* (mit dem Wechsel von s und r), isl. *reisa*, engl. *to raise*, erregen, aufrichten, ahd. *risan*, fallen, mhd. *reran*, fallen, rinnen machen, niederwerfen, schlagen. Es ist verwandt mit dem ags. *hreosan*, stürzen, *reosan*, *hrysan*, fallen, stürzen, und mit *hrisen*, woher *hreis*, Reis, kommt, s. Reis; schwed. *reiren*, abfallen, br. *rieren*, fallen, abfallen, ags. *hryran*, schwz. *rüren*, hinwerfen (schwz. *reisen*, *raisen*, ordnen, fertig machen, *abreisen*, abmahnen, *anreisen*, anmahnen, *hinter einander reisen*, hinter einander hegen, *verreisen*, verpacken). Auch ist es verwandt mit dem lat. *ruere*, stürzen. (Da der rauschende Ton einer schnellen Bewegung ursprünglich damit bezeichnet gewesen zu seyn scheint, so ist es wahrscheinlich wurzelverwandt mit rinnen, reunen, rauschen, griech. *reein* [ρέειν], fließen.)

reißig, 1) reifefertig, 2) beritten, zur Reiterei gehörig; der Reißige, der Reiter. Ehedem bedeutete Reife auch speciell den Feldzug, reißbar, feldzugsfähig, Reißner, ein Soldat, ein Reiter, Reisegeld, Soldatenlohn. das Reißig, Reißicht, von Reis, welches man nachsehe.

die Reiste, die Glasklaute, der Büschel, das Gebäude; — reißen, aus gehecheltem Glase gemacht, oder daraus bestehend.

der Reiß, eine Getraideart; nds. *riis*, engl. *rice*, frz. *ris*, itl. *riso*, böhm. *reyze*, lat. *oryza*, griech. *oryza* (ὄρυζα), arab. *aruz*. Zu uns ist der Name aus dem Lat. gekommen, und zwar, wie es scheint, mittelbar.

das Reißbley, Reißbrett, s. reifen.

reißen, 1) mit einem mehr oder minder lauten Krachen von einander getrennt werden oder trennen, brechen, springen, bersten oder brechen u. s. w. machen, dann überhaupt brechen, trennen, spalten u. s. w.; 2) mit einem rauschenden Laute sich eilig fortbewegen, welche Bedeutung auch die tonbezeichnenden Wörter brausen und rauschen haben, dann überhaupt sich eilig bewegen, eilig bewegen machen; 3) mahlen und schreiben, in welcher Bedeutung vorkommt; ags. *vrilan*, engl. *write*, isl. schwed. *rila*, ahd. *rizan* (*reiz*, *rizza*, die Linie, br. *die rissen*, Reihe, Linie, *kegelris*, Kegelbahn, goth. *vrils*, der Schriftzug, ahd. *riz*, anrd. *rit*, dasselbe, lett. *raszu*), daher das Reißbley, Reißbrett, Reißfeder u. s. w., Bley zum Zeichnen u. s. f., die älteste Art des Schreibens, welche wir kennen, war ein Einritzen; nds. heißt reifen riten, daher rizen, griech. *rássein*, *rägnyein* (ρήσσειν, ράγνυειν), brechen, reißen, lat. *radere*, kraken, schaben.

die Reißfeder, Reißkohle, Reißschiene, das Reißzeug, der Reißzirkel, die Feder zum Zeichnen u. s. w., s. reifen.

reiten, bewegen; br. *rautschen*, schaukeln, wackeln, frk. *ralscheln*, vgl. raden.

reiten, auf einem Pferde oder sonst einem Thiere sitzen und sich von

demselben forttragen lassen; ehemals aber hatte dies Wort eine allgemeine Bedeutung; und ward auch von dem Fahren auf einem Wagen oder Schiffe gebraucht; ags. *ridan*, isl. *rida*, ahd. *rihan*, nds. *riden*, *rien*, reiten, engl. *ride*, reiten und fahren, schwed. *rida*, reiten und fahren, holl. *ryden*, *ryen*, reiten und fahren, auch auf Schlittschuhen fahren, br. *reilen*, reiten, fahren, auch zu Schiff, gleiten, rutschen, ags. *rad*, Reise; reiten bedeutete auch zurecht machen, woher be-reit, be-reiten, Ge-räth, Haus-rath, Hof-rath, schwed. *reda*, ags. *ge-raedjan*, isl. *reida*, holl. *reeden*, zurecht machen. Da aus der Bedeutung des Reitens oder Fahrens als der speciellern nicht wohl die allgemeinere des Zurechtmachens entsprungen seyn kann, sondern umgekehrt jene aus dieser, so ist *reidan* als Stamm in der Bedeutung des Zurechtmachens, Rüstens anzunehmen; aus dieser fließt die specielle, sich zu Pferde oder Wagen oder Schiff oder überhaupt zum Reisen rüsten, endlich zu Pferd sitzen und fortgetragen werden. So heißt lat. *expedire* loswickeln, zurecht machen, auch zu Felde ziehen, und *expeditio* auch der Feldzug, im Griech. *stellesthai* (στέλλειν), sich in einen Zustand setzen, zurecht machen, auch reisen; reiten, in der Redensart: der Teufel reitet ihn, würde zu dem folgenden Worte gehören, wenn es wahr wäre, daß es so viel hieße, als: der Teufel reizt ihn, treibt ihn an; aber reiten ward auch vom Nachtmär gebraucht, und es ist daher vom wirklichen Aufsitzen des Teufels zu verstehen (s. Grimm, deutsche Mythologie); — br. bedeutet *reilen* auch in Zorn gerathen, holl. *rijden*.

reizen, antreiben, ursprünglich bedeutete es stechen, rigen, denn es gehört mit rigen zu *vrilan*, s. reißen; ahd. *reizzan*, mhd. *reizen*, isl. *reila*, zupfen, aufreizen, nhd. *ralon*, aufreizen. Die Bedeutung des Antreibens hat es, weil durch Stechen, Stacheln angetrieben wird, welches dann bildlich jedes Antreiben bezeichnet, wie lat. *instigare*, anreizen, eigentlich heißt: durch Stacheln zu etwas treiben, und *stimulus*, der Stachel, auch den Reiz bezeichnet.

der Rekel, 1) ein großer Hund, frz. *raccaille*, so viel als *canaille*, Hundepack, s. oben Racker; 2) ein ungefitzter Mensch von plumpem Betragen, von recken, ein Mensch, welcher sich unanständig reckt, dehnt, welches recken und dehnen man rekeln nennt.

die Relation, der Bericht; frz. engl. *relation*, vom lat. *relatio* (von *refero*, *retuli*, *relatum*, *referre*, zurückbringen, melden, berichten).

relegiren, entfernen, verweisen; frz. *reléguer*, engl. *relegate*, vom lat. *relegare*, von *re*, zurück, und *legare*, senden; die Relegation, die Wegschickung, Verweisung, frz. *relégation*, lat. *relegatio*.

das Relief, die erhabene Arbeit, bildlich: Glanz, Ruhm; frz. *relief*, ital. engl. *relievo*, von *relevare*, erheben, dies vom lat. *relevare*, in die Höhe heben.

die Religion, die Art der Gottesverehrung, die gottesfürchtige Gesinnung; frz. engl. *religion*, vom lat. *religio*, welches von *religere* kommt, dies heißt wieder lesen, wieder durchgehen, genau überdenken; von dem Begriff des genauen Ueberdenkens geht der der andächtigen Gesinnung aus, welches der Hauptgrundbegriff des lat. Wortes ist; denn die wirkliche Gottesverehrung wird mit diesem Worte nicht ausgedrückt; es hat demnach in der Bedeutung einige Ähnlichkeit mit dem Worte Andacht, welches zu: andenken, gehört, wiewohl es nicht ganz gleich ist.

religiös, gottesfürchtig; frz. *religieux*, engl. *religious*, lat. *religiosus*, f. Religion.

die Reliquie, das Ueberbleibsel, besonders ein heiliges Ueberbleibsel; frz. *relique*, engl. *relic*, vom lat. *reliquiae*, die Ueberbleibsel, von *relinquo*, *reliqui*, *relictum*, *relinquere*, zurücklassen.

die Rellmaus, f. Malle.

die Remesse, Rimesse, die Geldübermachung; frz. *remise*, engl. *remittance*; frz. *remettre*, engl. *remit*, wieder stellen, setzen u. f. w., auch zustellen, übermachen, vom lat. *re* und *mittere*, schicken.

remittiren, übermachen, zustellen, f. das vor. Wort.

removiren, beseitigen, entfernen; engl. *remove*, vom lat. *re-movere*, entfernen (*re*, zurück, *movere*, bewegen, frz. *re-muer*).

der Renegat, der seiner Religion Entsagende und zu einer andern Uebergehende; frz. *rehégat*, engl. *renegade*, vom mlat. *renegare*, verläugnen, dies vom lat. *re*, wieder, zurück, u. *negare*, läugnen (frz. *renier*, verläugnen).

die Renette, eine Art Apfel; frz. *reinette*, von *reine*, Königin, also Königinapfel, engl. *rennet-apple*.

renken, ranken, ränken (br. auch *rensen*), drehen, recken, lenken, f. oben Rank; br. verrenken, vom angeschossenen Wild, sterben, vgl. verrecken.

renneln, remmeln, rollen, rellen, rödeln, rendeln, bedeutet Getraide auf der Mühle entzwei brechen oder enthülsen, von rennen, nämlich durch die Mühle rinnen, d. i. laufen lassen, wie rödeln zu raden, sieben, gehört; ahd. *rennila churn* (*quirn*), *rennela*, Mühlbeutel zur Absondierung der Kleben, Hülsen.

rennen, sich eilig bewegen, active eilig bewegen; rennen gehört zu rinnen; wie Sakai, Springer, einen Diener bedeutet, so hieß mhd. *renner* Schildknappe, Diener.

rennisch, geil; ahd. *reinisc*, ags. *vrāne*, andl. *wrenisc*, schw. *vrensk*; ahd. *waranio*, *warannio* (in dem Salischen Gesetz) *reino*, *reinno*, *raino*, *hreinno*, andl. *wrenjo*, *ranno*, itl. *guaragno*, spn. *garañon*, portug. *garanhão*, der Hengst, der Bescheler (mhd. *remisch*, vom Pferd gesagt, auch *renis* geschrieben, ist daraus verderbt).

das Rennthier, ein vierfüßiges Thier; ags. *hran*, engl. *rain-deer*, schw. *ren*, isl. *hrein*, *hrein-dyr*, holl. *reynger*, norweg. *reens-dyr*, anorw. *hrein-dyr*, lappl. *raingo*, frz. *rangier*; es scheint, der Name aus Reh-, Rahn-thier entstanden zu seyn, so daß er mit Reh von gleicher Abkunft wäre, f. Reh.

die Renomme, das Gerücht, der Ruhm, vom frz. *renommée*, von *renom*, Gerücht, Ruhm, von *re* und *nom*, Namen; der Renomist, ein Mensch, welcher wegen seiner Streitsucht berüchtigt ist, frz. *renommé*, berühmt, bekannt.

renoviren, erneuern, wiederherstellen; engl. *renovate*, frz. *renouveler*, lat. *renovare*, von *re* und *novus*, a, um, neu.

die Rente, das Einkommen, die Einkünfte; engl. *rent*, schw. spn. *renta*, itl. *rendita*, frz. *rente*. Dies von *rendre*, abstratten, geben, welches aus dem Lat. stammt, wo *reddere*, wiedergeben, geben heißt, von *re*, wieder, und *dare*, geben.

der Ranzel, f. Ranzen, Ränzgel.

repariren, wieder herstellen; frz. *reparer*, engl. *repair*, vom lat. *re-parare*, wieder herstellen, *parare*, heißt überhaupt machen, einrichten.

repartiren, vertheilen; frz. *repartir*, von *re*, wieder, und *partir*, theilen, lat. *pars*, *tis*, Theil, *partiri*, theilen.

repetiren, wiederholen; frz. *répéter*, engl. *repeat*, vom lat. *repetere*, *re*, wieder, *petere*, holen.

repliciren, einen Vorwurf beantworten, einwenden; frz. *répliquer*, engl. *reply*, vom lat. *re-plicare*, welches zurückfalten, aufschlagen, zurückbeugen, wiederholen, repliciren bedeutet.

das Repositorium, etwas, worauf man Sachen setzt oder stellt; engl. *repository*, vom lat. *repositorium*, dies von *re-pono*, *sui*, *silum*, *nere*, setzen, legen, stellen.

das Repphuhn, eine Art wilder Hühner; ahd. *rephuon*, anrd. *riupa*, das Repphuhn als Weibchen, schwed. ndf. *rapp-hön*, *rapp-höna*, br. *ropf-rupshuenlein*, Repphuhn, agf. *rephung*, ndd. *rephum*, die Wachtel. Dies Huhn hat den Namen entweder von der gelblichen Farbe, schwed. *rapp*, gelblich, ndf. *rappsabel*, der Gelbschnabel, oder vom Geschrey, woher der Name, provincieel *Rappe*, den Namen hat, welches letztere das Wahrscheinlichere ist; so heißt es hebräisch *kore*, von *kara*, schreien, rufen.

repräsentiren, vorstellen; vom frz. *représenter*, engl. *represent*, vom lat. *repraesentare*, wieder gegenwärtig machen, vergegenwärtigen, dar-, vor-stellen (*re*, wieder, *praesens*, gegenwärtig); die Repräsentation, die Dar-, oder Vor-stellung, frz. engl. *representation*, lat. *repraesentatio*.

die Repressalien, die Vergeltung, indem man Einem, welcher Einem etwas genommen, ebenfalls etwas wegnimmt, dann überhaupt Wiedervergeltung; frz. *représailles*, engl. *reprisals*, vom frz. *reprandre*, wiedernehmen (*pris*, ital. *preso*, genommen), vom lat. *re*, wieder, und *prehendere*, nehmen.

die Republik, das Gemeinwesen, der Freistaat; frz. *république*, engl. *republic*, vom lat. *respublica*, v. *res*, Sache, u. *publicus*, *a*, *um*, öffentlich.

die Reputation, Ruf, guter Ruf; frz. *réputation*, engl. *repute*; reputirlich, von gutem Ruf, lat. *putare*, meinen, wofür halten, *reputare*, überlegen, anrechnen, erwägen, *reputatio*, Berechnung, Anrechnung, Ueberichlagung.

das Requisit, das Erforderniß, engl. *requisite*; die Requisition, das Fordern, Begehren, frz. *réquisition*, engl. *request*, vom lat. *requirere*, wiedersuchen, suchen, verlangen, erfordern (*re*, wieder, *quaerere*, suchen, fordern), frz. *requérir*.

reren, br. schreien, wie das Kind, verächtlich vom Menschen: schreien, heulen, weinen; ahd. *reran*, mhd. *rerren*, *rerren*, agf. *rarian*, engl. *to roar*, ufs. *raren*. Es ist der Stamm *ras-*, welcher in rasseln enthalten ist, mit *r* statt *s*, i. rasseln.

das Rescript, die Erwiderungsschrift auf eine anfragende Schrift, der schriftliche Erlass regierender Behörden; frz. *rescrit*, engl. *rescript*, lat. *rescriptum*, von *re-scribere*, zurück-schreiben.

die Reserve, der Rückhalt, Truppen, welche man als Rückhalt aufstellt; frz. *réserve*, von *reserver*, verwahren, aufheben, dies vom lat. *reservare*, aufbewahren, aufsparen.

residiren, seinen Wohnsitz haben; frz. *résider*, engl. *reside*; der Resident, der, welcher seinen Wohnsitz an einem Orte hat, frz. engl. *resident*; die Residenz, der Wohnsitz, frz. engl. *residence*, vom lat. *residere*, sitzen, sitzen bleiben.

die Resonanz, der Schall, welcher entsteht, wenn die durch einen Klang erschütterte Luft gegen Körper stößt, welche ihn durch ihre Erschütterung verstärken und wiedergeben, der Nachhall; lat. *resonantia*, von *re-sonare*, wieder-hallen, frz. *resonner*.

der Respect, die Rücksicht auf Jemand, die Achtung, Ehrerbietung; frz. *respect*, *respèt*, engl. *respect*, vom lat. *respectus*, dies von *re-spicere*, zurück sehen, Rücksicht haben.

das Ressort, die Schnellkraft, das Getriebe, die Feder, welche etwas treibt; bildlich: das Vermögen, etwas zu thun, der Gerichtszwang, das Gericht oder die Gerichtsgegend; frz. *ressort*, von *ressortir* (*sortir*, hinausgehen, hervorgehen, entspringen, vom lat. *surgere*, sich erheben).

der Rest, das Uebrige; frz. *reste*, engl. *rest*, vom lat. *re-stare*, übrig seyn, von *re*, zurück, *stare*, stehen.

restituiren, wieder herstellen; frz. *restituer*, vom lat. *re-stituere*, dies von *re*, wieder, und *statuere*, stellen.

das Resultat, das Ergebniß; frz. *résultat*, engl. *result*, vom lat. *resultare*, zurückspringen, zurückprallen, welchem man in dieser Ableitung die Bedeutung des Entspringens gegeben hat.

retiriren, sich zurückziehen; frz. *retirer*, von *re*, zurück, und *tirer*, ziehen; die Retirade, der Rückzug, frz. *retirade*.

die Retorte, ein chemisches Destillirgefäß mit einem zurückgebogenen Halse; frz. *retorte*, ital. *ritorta*, engl. *retorte*, vom lat. *retortus*, *a*, um, zurückgedreht, zurückgebogen, von *re*, zurück, *torquere*, drehen.

die Retraite, der Rückzug; frz. *retraite* (engl. *retreat*), von *retraire*, zurückziehen, vom lat. *re-trahere*, zurückziehen.

retraffiren, zurück traffiren, s. traffiren; die Retratte, s. Tratte.

retten, aus einer Gefahr, einer schlimmen Lage befreien, abwehren; ags. *hreddan*, engl. *rid*, schwed. *raedda*, isl. *rya*, ahd. *rellan*, *retian*, holl. *redde*, retten, celt. *rhydd*, frei, griech. *ryesthai* (ρύεσθαι), reißen, retten. Der Grundbegriff ist reißen, herausreißen, und retten ist mit reißen verwandt, das Retten ist ein Herausreißen aus einer schlimmen Lage.

der Rettig, Name mehrerer Pflanzen mit starken Wurzeln; ags. *rādic*, engl. *radish*, ahd. *ratih*, *ratich*, isl. *radikka*, nds. *reedik*, ital. *radichio*, poln. *rzodkiew*, böhm. *rzetkeu*, *redkeu*, vom lat. *radix*, Wurzel, Rettig, weil diese Pflanze vorzüglich als Wurzel beachtet wird.

die Reue, 1) der Kummer, die Trauer, in dieser Bedeutung ist es veraltet, in der Schweiz noch *der reuen*, Schmerz, Betrübnis; 2) Trauer über eine begangene Handlung; ags. *hreore*, *reore*, Reue, *hreoran*, *hreowsian*, *reowsian*, bereuen, klagen, *riv*, Mißfal, *reorlic*, elend, goth. *reigo*, Reue, *reigon*, bereuen, schwed. *ruelse*, ahd. *hriuwa*, *riuue*, Kummer, Reue, *hriwan*, *hriwon*, *hriwen* (*hriuwison*, mhd. *riusen*), *riuon*, bereuen, mhd. *riuue*, Schmerz, *riuuen*, reuen, nds. *roue*, *rije*, *be-roue*, Reue, *rouen*, *rijen*, engl. *rue*, bereuen, holl. *rouwe*, Trauer, isl. *hryggyd*, dän., *hryggyr*, betrübt, *hriggya*, betrüben; br. *reusen*, trauern, klagen.

die Reuse, ein von Ruthen geflochtener Korb, speciell: ein solcher Korb

mit engem Halse, um darin zu fangen; mhd. *riusa*, *riussa*, *riüssa*, mhd. *riuse*, ndf. *ruse*, holl. *ruysche*, schwed. *ryssja*, dän. *ruse*, böhm. *wrsse*, frz. *ruse*. (Das holl. *ruysche* bedeutet auch den Bienenkorb, deutsch Deutsche, frz. *ruche*, finn. *rysae*, mlat. *eroisa*, *eroisum*.) Der Grundbegriff ist Rohr, Rohrgeflecht, goth. *raus*, Rohr (s. Rohr), ags. *risc*, Winse, engl. *rush*, dasselbe; 2) ein Lager von Laub, ehemals die Laubreiß, Laubreise, von reifen, fallen, s. reifen und rieseln; also das trockene Laub als ein Herabgefallenes bezeichnet.

die Reute, Reutel, Reuter, Stab zum Säubern des Pflugbretts; nhd. *rüde*; mhd. *riutelenc*, kleiner Speer.

reuten, auswurzeln, ausgraben, s. rotten.

reutern, rütteln, sieben, s. rädern.

der Reverenz, das Compliment; frz., engl. *reverence*, vom lat. *reverentia*; Ehrerbietung, von *re-vereri* (*vereri*, scheuen).

der Revers, 1) die Rückseite, frz. *revers*, engl. *reverse*, vom lat. *re-versus*, zurückgekehrt (*vertere*, wenden, kehren); 2) ein Rückschein, Gegenschein, eine Schrift, worin man sich zu einer Verbindlichkeit bekennt; mlat. *reversales*, frz. *reverseaux*, Reversalien genannt, ebenfalls vom lat. *reversus*.

revidiren, durchsehen; frz. *réviser*, engl. *revise*, vom lat. *re*, wieder, und *videre*, sehen; davon die Revision, das Durchsehen, frz. *révision*, lat. *re-visio*.

das Revier, ein Bezirk, eine Gegend; mhd. *rivier*, vom frz. *rivière*, ital. *riviera*, engl. *river*, dies vom lat. *ripa* (*riparia*), Ufer, woher frz. *rive*, der Rand, Saum, so daß die erste Bedeutung Saum ist, dann ein Saum Landes.

revoltiren, aufrehrerisch machen, Aufruhr machen, sich auflehnen; frz. *révolter*, engl. *revolt*; die Revolte, der Aufruhr, frz. *révolte*, ital. *rivolta*, von *ri Volgere*, dies vom lat. *re-volvere*, zurückwälzen, welches in der Ableitung die Bedeutung des Ummwälzens erhielt.

die Revolution, die Ummwälzung; frz., engl. *revolution*, vom lat. *revolutio*, Zurückwälzung.

Rez de Chaussée; frz. *rez de chaussée*, der Theil des Hauses ebener Erde, der Grund und Boden, die ebene Erde vom lat. *rasus*, a, um, gleich gemacht durch Schaben, Kraben u. s. w. Chaussée s. oben.

die Rhabarber, *rheum palmatum* und *rheum rhabarbarum*, Linn., eine Pflanze, deren Wurzel als Arznei dient, in Asien einheimisch; frz. *rhubarbe*, *rubarbe*, engl. *rhubarb*, lat. *rha* oder *rha ponticum*, das pontische Rha, vom Pontus Eurinus so genannt (daher Rhapontik, engl. *rhapontik*), griech. *rha*, *rhäon* (ῥᾱ, ῥῶον), vom Flusse Rha (Ῥᾱ), lat. *Rha*, d. i. Wolga, genannt.

die Rhapontik, s. das vorige Wort.

der Rhapsode, der, welcher die Gedichte Anderer recitirt, der Compilator, der Sänger, engl. *rhapsodist*, vom griech. *rhapsodos* (ῥαψωδός); die Rhapsodie, ein Gesang, eine Compilation, engl. *rhapsody*, griech. *rhapsodia* (ῥαψωδία).

die Rbede, s. Reede.

die Rhetorik, die Redekunst; frz. *rhétorique*, engl. *rhetoric*, lat.

rhetorica, vom griech. *rhätorikā* (ῥητορικὴ), von *rhätor* (ῥήτωρ), Redner, dieß von *rheein* (ῥέειν), reden.

das Rhinozeros, das Nashorn; frz., engl., lat. *rhinoceros*, vom griech. *rhinokeros* (ῥινόκερος), von *rhis*, *rhinos* (ῥίς, ῥινός), Nase, und *keras* (κέρας), Horn.

das Rhodiserholz, das Rosenholz, welches man *lignum rhodinum*, vom lat. *lignum*, Holz, und dem griech. *rhodinon* (ῥόδινον), rosig, nannte, woraus man wahrscheinlich, das Wort *rhodinon* fälschlich auf die Insel Rhodus beziehend, den Namen Rhodiserholz bildete.

die Ribbe, f. Rippe.

richten, grad ausstrecken, wohin strecken oder dehnen, zurecht machen, bildliche Ausdrücke sind: sich nach jemand richten, seine Gedanken worauf richten u. s. w., ferner bedeutet es sprechen in berichten, ausrichten, dann auch urtheilen, durch ein Urtheil schlichten, ein Le. esurtheil vollziehen. Es kommt von recht, etwas recht, d. i. grade ausdehnen, ferner das Recht sprechen, d. i. urtheilen, f. recht.

richtig, recht, von welchem Worte es herkommt.

der Rick, die fortlaufende Reihe, 2) das Gestell, 3) die Bildgasse, auch Ruck genannt; schw. *der rick*, *das rickli*, der Weg, d. i. eigentlich die Reihe, ndf., holl. *rak*, *rek*, das Gestell, von *reken* in Ordnung stellen, von dem Stamm *rikan*, über welchen man Rechen sehe.

die Rieße, das weibliche Reh, in einigen Gegenden die Ziege; es kommt von Reh, welches man vergleiche; 2) eine Art Krähen, Nebenform von Racker, welches man vergleiche.

riechen, ausdünsten, Dunst durch die Nase empfinden. Ueber die Abstammung f. oben Rauch.

das Ried, f. Rieth.

die Riefe, der Streif, riefeln (engl. *rise*), risseln, streifig machen, f. oben Reif.

der Riegel, Rigel, ein Querholz, ein Hebebaum, ein Querholz oder Quereisen zum Verschließen; ahd. *rikal*, *rigil*, mhd. *rigel*, ndf., schw. *regel*, engl. *rail*, von *rigen*, dem Stamm von *regen*, d. i. bewegen, ein Holz oder Eisen zum Hin- und Herbewegen, welches durch diese Bewegung verschließt oder öffnet (holl. *scheutel*, Riegel, vom Schießen, Vorschießen), dann was einem solchen an Gestalt oder Lage ähnlich ist; — br. *der rigel*, eine Steinlage, Strecke, ein Strich, Nebenform von Reihe, ndf. *rige*, *rege*.

die Riegelhaube, eine Art Hauben der bürgerlichen Classe in München in Baiern, wohl ursprünglich ein Schleier, wie sie auch auf dem Lande in Baiern Schlaierhauben heißen, vom ahd. *rihan*, agf. *vrihan*, bedecken.

der Riemen, ein Band, etwas Bandähnliches (ein Riemen Papier, ein Ballen, ein Bund Papier von zehn Rieß engl. *ream*), agf. *ream*, *reama*, *reoma*, schw. *rem*, isl. *reim* (weiblichen Geschlechts), ahd. *riumo*, *riemo*, mhd. *rieme*, finn. *ruoma*. slav. *remen*, celt. *rhwym* und *rhwymyn*, binden. Riemen gehört zu einem Stammworte, welches binden bedeutete, vielleicht verwandt mit agf. *raepan*, binden, f. Rebe, doch vgl. Rahmen; mhd. *rieme*, schw. *der riemen*, das Zugruder, holl. *riem*, frz. *rame*, vom lat. *remus*, Ruder.

das Rieß, f. Rieß.

der Riese, ein Mensch von übermenschlicher Größe; ahd. *risi*, schw. *rese*, isl. *hrese*, holl. *reuse*, *rese*, von riesen, sich erheben, s. reisen; mhd. *rise*, Hügel.

die Riese, 1) ein Ort, wo man gefälltes Holz von der Höhe rollt; 2) ein Klumpen Schnee, welcher von der Höhe rollt; die Riesel, ein Gerüst, Holz von einem Berge herabzulassen, von riesen, fallen, s. rieseln.

rieseln, 1) mit sanft rauschendem Tone herabrinnen; 2) herabfallen, von Körnchen oder Tropfen gesagt, tröpfeln. Es kommt von dem veralteten riesen, herabfallen; ags. *hreošan*, *hrysan*, stürzen, ahd. *risan*, schw. *risa*, *rasa*, holl. *rysen*, in gemeinen Mundarten röhren, mhd. *risel*, Thau, Geriesel; ehemals bedeutete der Bettriefel einen Hinfälligen, Kranken, ahd. *petti-riso*. Oberdeutsch heißt eine Sanduhr Rieseuh, vom Rieseln des Sandes; schw. *rieselen*, auch: herunter rutschen, frz. *arriser*, fallen lassen und von *ge-rieseln*, *gresler*, *grêler*, hageln, prov. *greza*, Hagel, in der Dauphine *risina*, Geriesel, schw. *riesen*, *riesenen*, *rysen*, krachen, herabfallen; 3) br. *riseln*, *rosen*, *roseln*, sieben, isl. *hrisla*, *hrista*, ags. *hriścian*, sieben, goth. *afushrisjan*, ausschütten, schw. *rissel*, Stieb.

rieselig, aussehend wie rieselnde Körnchen oder Tropfen, so bedeutet es z. B. Sommer sprossen habend, und die Sommer sprossen heißen auch Riesel, (mhd. *risele*).

das Rieß, eine Quantität Papier von 20 Buch; schw. *ris*, ital. *risma* (engl. *ream*, frz. *rame*, s. Riemen). Da Reise, welches man nachsehe, auch ein Maas bezeichnet, so hat man unter andern unwahrscheinlichen Ableitungen (nämlich vom celt. *rhes*, Reihe, und von rifen, reisen, sich erheben, s. reisen), auch die des Wortes Rieß von diesem Worte aufgestellt, welche nicht ganz verwerflich ist.

der Rießling, eine säuerliche Traubenart, vielleicht von reß, räsch, herbe; schw. *ryszernen*, eine Art Trauben, deren Beeren zum Theil vor der Reife abfallen, von *rysen*, *riesen*, herabfallen, s. rieseln.

der Rieß, s. Riß.

der Rießer, s. Riß.

die Rießer, die Flüßsterze; ags. *reost*, ahd. *riesla*, *reosta*, *rioslar*, *riostra*.

das Rieth; Ried, das Rohr, Schilfrohr, ein aus Rohr verfertigtes Werkzeug, ein mit Rohr bewachsener Platz; ags. *hreod*, *hreode*, engl. *reed*, ahd. *hriot*, *reot*, *ried*. Es hat wahrscheinlich den Namen von dem Schwanken, so das Rieth, Ried mit rütteln, welches man nachsehe, von einem Stamme kommt; der Rieth oder Rieß, der Bach, kommt von rießen, fließen, s. rieseln; der Rieth, eine Bergreihe, ein Berg, ist Nebenform von Rieß, Hügel, von reisen, sich erheben; — 2) ausge-reutetes Buschwerk, s. rothen.

das Riff, die Sand- oder Felsbank in der See, gezackter Berggrat, da *riffila* Säge heißt, so ist wohl das Riff etwas sägeförmig gezacktes wie sp. *sierra*, Säge, auch Gebirg bedeutet; holl. *reff*, engl. *reef*, *riff*, isl. *ris*, schw. *ref*, oder es ist gleichen Ursprungs mit dem Worte Rippe, welches man vergleiche.

die Riffe, Riffel, ein Werkzeug zum Flachraufen, s. raufen; rissen, risseln, Flach raufen; nds. *reppen*.

die Riffel, ein Werkzeug zum Feilen, von *reissen*; *riffeln*, Furchen in etwas machen, bildlich: einen heruntermachen, durchhecheln; ahd. *rifila*, Säge, *rifilôn*, sägen, mhd. *raffen*, tabeln, schelten, ahd. *refean*, mhd. *reffen*, schelten, s. Riefe.

der Rig, Rigel, das halbverschnittene männliche Schwein, engl. *the rig*, halbcastrierter Hengst, *ridgel*, halbcastrierter Bock, schott. *the riglan*, *rigland*, halbcastriertes Thier.

die Rille, die kleine Rinne; engl. *to raile*, strömen. Rille scheint aus Rihle entstanden von Reihe.

die Rimesse, s. Remesse.

das Rind, ein vierfüßiges Thier, es ist der gemeinschaftliche Name des Ochsen, der Kuh und des Kalbes; ags. *hridh*, *hrydh*, *hrydher*, *ridh*, Rind, *hreoðhor-hyrde*, der Rinderhirte, afrs. *riher*, Rind, ahd. *hrind*, wahrscheinlich von einem Stamme *hrindan*, treiben, schw. *rinda*, treiben, stoßen, so daß Rind das getriebene Thier, nämlich das zur Weide getriebene Thier bezeichnet, und Rüde, *rydhda*, der Rüde, den Treib- oder Jagdhund.

die Rinde, die Schale, Kruste; ags. *hrind*, engl. *rind*, ahd. *hrinta*, *rinta*, mhd. *rinde*, von *rinen*, berühren, ags., ahd. *hrinan*, schw. *rinda*, berühren, weil die Schale das die Sache vorzugsweise Berührende ist, vgl. Rain, Rand. Der Begriff des Berührens geht in *hrinan* von dem des Schallens aus; denn zuerst bedeutet *hrinan* schallen, dann durch Berührung schallen machen, zuletzt berühren.

der Ring, etwas Kreisförmiges, Gedrehtes, Gewundenes; ags., isl. *hring*, engl., schw., nds. *ring*, ahd. *hrinc*, mhd. *rine*, anrd. *hringr*, poln. *rinck*; (aus dem Deutschen stammen frz. *harangue*, öffentliche Rede, benannt vom Zuhörerkreis, itl. *aringo*, Rennbahn, Rede, spn. *arenga*), fct. *rang*, fortlaufender Berghang, Halbe, Rain, (br. *rank*, dass., *rankeln*, ringen, sich balgen, schäkern, s. Ranke und vgl. *reckeln*), fct. *der rang*, der Schiffsstock, um welchen das Ländseil geklungen wird; ringen, mit einem Ringe versehen, im Kreise drehen, sich abmühen oder bestreben, streiten, kämpfen, ags. *vringan*, engl. *wring*, ndd. *wringen*, ahd. *ringan*, *ringon*, ringen, ags. *hringan*, die Glocken läuten. Der Grundbegriff ist das Drehen, und *hringen* ist verwandt mit *fringen*, woher Kringel, der Ring, ferner mit dem griech. *krikos* (κρίκος), verlegt *kirkos* (κίρκος), lat. *circus*, Ring, Kreis, vgl. Rauf, Ranke; goth. *tráigos*, engl. *wry*, schief, deutet auf einen verwandten Stamm ohne n, itl. *rancare*, hinken, afrz. *ranc*, hinkend, stammen aus dem Deutschen.

ringe, s. geringe.

ringen, s. Ring.

ringß, rundum, im Kreise, von Ring.

der Rinken, ein großer Ring; anrd. *hringja*, ahd. *hrinka*, mhd. *rinke*, die Gürtelschnalle, Schnalle, der Ring. Nebenform von Ring.

rinnen, sich schnell fortbewegen, fließen; goth. *rinnan*, ahd. *rinnan*, *runnan*, ags. *rinan*, *irnan*, schw., isl. *rinna*, engl. *run*, nds. *rönnen*; goth. *runs*, ags. *ryne*, der Lauf, isl. *runa*, Linie, fortlaufende Rede; raunen, in der Jagdsprache das Hin- und Herlaufen der Hasen, reinen, das Traben des Fuchses — ehemals bedeutete rinnen auch zum Vorschein kommen, entstehen, sprießen, letzteres noch schw. und schwb.; vgl. rennen.

die Rippe, ein bogenförmiger Seitenknochen des menschlichen und thierischen Körpers, was diesem ähnlich ist; ags. *rib*; *ribb*, *ribba*, engl. *rib*, *abd.* (*gen. neutr.*) *rippi*, *ribbi*, *ribba*, *das ripp*, *die rippen*, mhd. *die ríbe*, die Rippenseite, *das rippe*, die einzelne Rippe, ndf. *ribbe*, br. anrd. (*gen. neutr.*) *ris*, schwed. isl. *ref*, wend. *reben*. Es scheint von gleicher Abstammung mit Rebe zu seyn, welches man vergleiche, und zuerst etwas Bindendes, dann in's besondere den bindenden Seitenknochen zu bedeuten. oder es kommt von einem Stamme, welcher tragen bedeutet; ags. *hraefnan*, tragen, so daß Tragbalken die erste Bedeutung ist, dann Balken, Latte u. vergl., ags. *hrif*, *abd.* *hres*, mhd. *ref*, der Bauch, vielleicht Gerippe; dies aber ist durchaus unwahrscheinlich.

rippen, rippeln; frk. *reppeln*, wiederholt reiben, Vermehrungsform von reiben.

risch, s. v. a. rasch; Nebenform desselben.

das Risiko, die Gefahr, das Wagniß; frz. *risque*, engl. *risk*, spn. *risco*, mlat. *rescussa*, afrz. *rescousse*, *resquousse*, welches eigentlich die gewaltsame Wiederholung einer Handlung bezeichnet, vom lat. *re*, wieder, und *ex-culere*, schütteln, hin- und herbewegen, untersuchen u. s. w.; riskiren, wagen, frz. *risquer*, engl. *risk*.

die Rippe, das Blütenstielchen, womit die Blüthe am Hauptstiele befestigt ist, in gemeinen Mundarten auch Raspe, Risse genannt; frk. *der rispel*, das Gehänge von Obst und vergleichen, tyrol. *das raspelein*, *rispelein*, die isländische Flechte; es ist in Risse aufzulösen, und viell. von gleicher Abkunft mit Reiß; doch mhd. werden *risseln*, d. i. zupfen und *rispen* neben einander gestellt und *rispen* durch kräufeln erklärt, doch heißt *reispfen* zupfen, also was risseln, und da nun die Rippe auch Risse heißt, so ist anzunehmen, daß es zu *rispen*, *reispfen* gehört, und der Begriff des Zupfens, Ziehens zu Grunde liege, so daß es etwas sich Ziehendes, Windendes, Ringendes bedeutet.

der Rist, Rießer, Riß, Rüst, das Halsgelenk an der Schulter der Pferde, das Fußgelenk, zu dessen Seiten die Knöchel sind, das Handgelenk, wo es an den Arm stößt; der Rießer, Streif Leder zum Flicken (isl. *ristar ledr*, Oberleder, von *rist*, Fuhrücken), ags. *vríst*, engl. *wrist*, *abd.*, mhd. *rist*, afrs. *riust*, *werst*, schwed., ndf. *wrist*, schwz. *grisp*. Der Grundbegriff ist das Drehen, also ist Rist ein Gelenk; ags. *vraestan*, drehen, engl. *to wrest*.

der Ritt, der Ritter, von reiten.

die Ritze, der Riß, von reiten, riten, einer Mundart von reifen.

der Robbe, der Seehund; holl. *rob*, *robbe*, ndf. *rubbe*.

die Robot, Robat, Robold, Robald, der Frohndienst, aus dem slav. böhm. *robota*, slavon. *rabota*, Arbeit, *rabotam*, ich arbeitete, *rab*, Knecht, *raba*, Magd.

der Roche, der Thurm oder Elephant im Schachspiel; frz. *roc*, engl. *rook*. Im Deutschen bedeutete ehemals Roche den Elephanten.

der oder die Roche, eine Art Seefische; engl. *roach*, *ray*, ndf. *ruche*, dän. *rokke*, *rokkel*, in einigen deutschen Gegenden Ratte, lat. *raja*. Da dieser Fisch stachelicht ist, und der stachelichte Barsch auch Rechling heißt, weil er rechenartig aussieht, so steht zu vermuthen, daß der Name Roche ebenfalls mit Rechen verwandt sey, sich auf die Stacheln beziehe,

und daß *raja* kein ursprüngliches lateinisches, sondern ein von den Römern aus dem Deutschen entlehntes Wort sey.

röcheln, mit rauhem Tone athmen; abh. *rohón*, br. *röheln*, *rüheln*, *rochezen*, es gehört zu dem Stamme riechen, welchen man oben nachsehe; br. *hörcheln*, *hürcheln*, mit Versetzung des r und *rogeln*, *rodeln*, röcheln, schnurren.

der Rock, ein Kleidungsstück; agf. *rocc*, *rooc*, schw. *rock*, abh. *rocch*, mhd. *roc*, wallis. *rhuchen*, bretagn. *rocket*, slav. *raucho*, *ruuk*, engl. *rochet*, *roquet*, isl. *rochetto*. Man will es von *rauh*, *rauch* ableiten, in der Meinung, es habe zuerst Belg. bedeutet, doch könnte es dann auch wollenes Zeug bedeuten, agf. *reora*, *reore*, Oberkleid, Hund. Es scheint Rock zuerst ein Stück Zeug zum Ueberwerfen zu bezeichnen, von einem Zeitworte, welches reißen bedeutet, wovon noch agf. *hracode*, zerreißen, so daß es bedeutet: etwas Gerisses, Abgerisses, ein Stück, ein Stück Zeug, wie im Griech. von dem verwandten Stamme *rhakein* (ράκειν), *rhakos* (ράκος), ein Fegen, ein Lacken; agf. *hrägl*, *raegle*, *hregl*, *regl*, Kleidung, engl. *rail*, abh. *hregil*, eigentlich was man Einem auszieht, die Beute an Kleidung, dann Kleid, agf. *reaf*, Beute, Kleid.

der Rocken, 1) der Stock, woran Wolle, Hanf, Flachß zum Spinnen befestigt wird, 2) der Stock nebst der Wolle u. s. w.; anrd. *rockr*, schw., isl. *rock*, abh. *rocho*, *roche*, engl. *rack*, *rock*, itl. *rocca*, spn. *rueca*, portug. *roca*; ungar. *rohka*, finn. *rucki*, lapp. *rukkak*. Es scheint von einem Zeitworte zu kommen, welches reißen bedeutet, s. das vorige Wort, und das zu bezeichnen, was gezupft wird, so daß nicht der Stock, woran sich das zu Spinnende befindet, zuerst damit bezeichnet wird, sondern das zu Spinnende selbst. Diese Ableitung wird unterstützt durch das agf. *roop*, *hrope*, Rocken, mit *rypan*, rypfen, verwandt, wie denn auch im Baierischen der Rocken und das Berg Rypfen heißt; schw. *rupp*, Berg.

der Rocken, Roggen, eine Getraideart; isl. *rüge*, agf. *rige*, *ryge*, engl. *rye*, schw. *rog*, dän. *rugen*, *roof*, holl. *rughe*, ndf. *rogge*, abh. *rocco*, *roggo*; anrd. *rugr*, *rug*, mlat. *rogga*, in der Dauphiné *riguet*; wallis. *rhyg*, wend. *roch*, esthländ. *ruchil*, *roet*, dalm. *raax*, finn. *ruvis*, ungar. *ros*; lat. findet sich als Fremdwort *arinca*, welches eine Art Getraide bedeutet.

rödeln, Nebenform von rütteln.

roden, s. v. a. reuten, wovon es Nebenform ist.

der Ros, die Decke über dem Hintertheile eines Schiffes, eigentlich jedes Dach; agf. *hróf*, *rof*, engl. *roof*, holl. *roef*, Dach, Decke, br. *der rasen*, der Dachsparren, abh. *ravo*, Balken, isl. *róf*, *röfur*, *riúfr*, Dach, afr. *rhóf*, schw. *ruf*, schw. *raf*, *rasen*, mhd. *rasen*, Dachsparren, Balken; da agf. *hráfnan*, tragen, halten heißt, und der Balken ein Tragendes ist, so mag es dazu gehören.

der Roggen, der Eyerstock der Fische, ehemals bedeutete es auch Frucht, bildlich: Gewinn; abh. *rogo*, schw. *rog*, *rom*, isl. *hrogn*, *rogn*, engl. *roe*, *roan*, ndf. *rögen*. Vielleicht verwandt mit schw. *racka*, laufen, so daß der Roggen den Namen vom Springen hat, d. i. vom Wesspringen, Begatten, wie der Laich vom Spielen, d. i. Begatten, benannt ist (s. oben Laich); doch ist dies sehr unsicher.

der Roggen, Nebenform von Rocken.

roh, Nebenform von *rauh*, biblisch, unzubereitet, ungekocht, ungebraten; *ahd. rawer, rower, rao, roo*, *mhd. raw*, *schwz. rau, rauh*, *agf. hreat, hreov, hreog, hreoh*, *engl. raw*, *schwd. rá*, *isl. hrár*; *adfs. rau*, *finn. raaca*, *wend. frou*, *lat. rudis (crudus)*, s. *rauh*.

der Rohm, Nebenform von *Rahm*.

das Rohr, eine am oder im Wasser wachsende Pflanze mit hohlem Stängel, was diesem hohlen Stängel ähnlich ist; letzteres nennt man auch Röhre; *goth. raus*, *isl. reyr*, *ahd. rör*, *prov. rausel*, *frz. roseau*, *serb. rogoz*. Von einem verlorenen Stamme *rufen*, welcher wahrscheinlich die rauschende Bewegung bezeichnet, und wovon diese Pflanze als eine sich leicht rauschend bewegende benannt ist, verwandt mit rauschen.

die Rohrdommel, ein Vogel, eine Art Reiher; *ahd. horo-lumbil*, von *hor*, Schmutz, Schlamm, und *dumb*, dumm, weil dieser Vogel gerne im Schlamm bohrt, und als besonders dumm erscheint. Wahrscheinlich ist Rohrdommel aus Hor-dommel entstanden, so daß man das unverständliche *Hor* mit dem verständlicheren *Rohr* verwechselte, wie dergleichen Aenderungen unverständlich gewordener Wörter nicht selten sind, s. *Armbrust*, *Osterluzey* u. a. m. Doch kann auch Rohrdommel von *Rohr* und *dumbil*, *dumb*, dumm, herkommen, wenigstens heißt sie *isl. reir-storkur*, d. i. der Rohrstorch, *schwd. rör-drommel, rör-drom*, wie sich auch im Deutschen verderbt Rohrdommel, Rohrerum findet; *agf. dumle* und *raredumle*, von *raran*, schreien, also die schreiende Dumme.

die Röhre, s. v. a. Rohr, welches man nachsiehe; *ahd. rorra, rorja*.

rollen, wälzen, um den Mittelpunkt fortbewegen, sich wälzend fortbewegen, einen dumpfen Schall hervorbringen, wie ihn wälzend fortbewegte Sachen hören lassen; *schwd. rulla*, *ndf. rullen*, *engl. roll*, *frz. rouler*, *bretagn. ruila*, *mlat. grollare*, *br. horlen, hurlen, horgeln, hurgeln, rallen*; *schwz. rahelen*, herumlaufen, *ragelen, rugelen, rügel*, rollen, *rugelig*, rund, (*schwd. rycka*, ziehen); — die Rolle, das, was rollt oder gerollt ist, etwas walzenförmiges; *frz. rôle*, (vom *lat. rotula*, Rädchen). Es scheint aus einer Zusammensetzung entstanden; doch ist es zweifelhaft, welcher Consonant ausgestoßen worden, ob ein *d*, so daß es zu dem Stamme des Wortes *Rad*, oder ein *h*, so daß es zu *raden*, laufen (s. *Nacker*, der Hund), oder ein *n*, so daß es zu *rin*nen, *ren*nen gehören würde; *br. rodeln, rudeln*, rollen, kugeln, *rödeln*, rollen machen, sprechen für den Ausfall von *d*. Doch welcher von diesen dreien Consonanten auch ausgefallen seyn mag, so dürfen wir wenigstens annehmen, daß die in den angegebenen Wörtern enthaltene Wurzel, welche den rauschenden Schall und die von einem solchen Schall begleitete Bewegung bezeichnet, auch in dem Worte *rollen* zu Grunde liege — auch bedeutet rollen, rollzen, herumtoben, besonders schäkern mit dem andern Geschlecht, *isl. rölta*, herumschweifen; in der Jagdsprache anrollen, anbel-len, rollen, von manchen Thieren: in der Brunst seyn.

der Roman, eine dichterische Erzählung; *frz. roman*, *engl. romance*. Der Name bezeichnet eigentlich etwas in romanischer Sprache Geschriebenes (*frz. romans, romance*, die aus dem *Lat.* verderbte Landessprache); die romanische Sprache aber nannte man in den ehemals von den Römern beherrschten Ländern die aus dem *Lat.* entstandene Landessprache, und setzte sie der *Lat.* entgegen. Wiewohl anfangs Alles in romanischer Sprache

Gedichtete Roman oder Romanze hieß, so ward doch später der Roman auf die dichterische Erzählung eingeschränkt, und der Name Romanze, frz. *romance*, im Deutschen auf kleine erzählende Gedichte in Versen.

romantisch; mit diesem Worte bezeichnet man jetzt einen Gegensatz des Classischen, ohne daß ein bestimmter und genügender Begriff desselben aufgestellt werden könnte; ursprünglich bedeutete es das, was dem in Romanen Erzählten ähnlich ist; frz. *romantique*, engl. *romantic*.

die Romanze, s. Roman.

der Römer, eine Art Weingläser; engl. *rummer*, holl. *roemer*, schwed. *remmare*. Wahrscheinlich von *rum*, weit (s. Raum), so daß es ein weites, bauchiges Weinglas bedeutet.

das Rondel, etwas Rundes, vom frz. *rondel* (engl. *roundel*), von *rond*, rund.

die Rösche, das Gefälle, die Neigung einer Fläche; br. *ress*, Rösche, isl. *rás*, der Lauf, s. rasen, Rieß.

die Rose, 1) eine rothe Blume, 2) eine Art Rothlauf, so von der rothen Farbe genannt, von welcher auch die Blume ihren Namen hat; agf. *rose*, engl. *rose*, schwed. *ros*, poln. *roza*, böhm. *růze*, wallis. *rhos*, lat. *rosa*; frz. *rose*, griech. *rhodon* (*ródon*), die Rose; griech. *e-rythros* (*ἐρυθρός*), lat. *ruber*, *rufus*, *russus*, itl. *rosso*, frz. *roux*, ndf. *ross*, *ros*, roth.

der Rosenobel, eine ehemalige englische Goldmünze; engl. *rosenoble*, frz. *noble à la rose*, eine edle Münze, auf welcher eine Rose geprägt war; ihr Werth war etwas über 4 Thaler sächsisch.

die Rosette, eine rosenförmige Verzierung, ein Diamant, welcher unten platt ist, dessen oberer Theil aber enge zusammenläuft, und einige Reihen Facetten über einander hat; frz. *rosette*, engl. *roset*, von *rose*, Rose.

die Rosine, die getrocknete Weinbeere; engl. *raisin*, böhm. *rozynay*, vom frz. *raisin*, Weinbeere, Weintraube, dies vom lat. *racemus*, Traube, Weinbeere.

der Rosmarin, eine Pflanze; frz. *rosmarin*, *romarin*, engl. *rosemary*, lat. *ros maris*, oder *ros marinus*, oder *ros marinum*, d. i. Meerthau.

der Rosoli, Brandwein, welcher über die Rosolisapflanze abgezogen ist; frz. *rossolis*, *rossoli*, engl. *rosasolis*. Der Name der Rosolisapflanze ist lat. *ros solis*, Thau der Sonne.

das Roß, ein vierfüßiges Thier, auch Pferd, Mähre, Gaul genannt; agf. *hors*, engl. *horse*, schwed. *hors*, *ors*, ahd. *hros*, *ros*, mhd. *ros*, *ors*, örsch, isl. *hross*, *hryssi*, *hryssa*, Stute, afrz. *rous*, *roncin*, itl. *rozza*, *ronzino*, spn. *rocin*, prov. *rossi*, böhm. *or*. Vielleicht könnte man meinen, wird das Pferd mit diesem Namen als rasches Thier bezeichnet; agf. *horsc*, rasch, kühn, *horslic*, rasch, kräftig, *hraes*, die heftige Bewegung, so daß Roß mit rasch aus gleicher Quelle stammen würde; doch dies wäre eine unbegründete Spielerei.

der Rost, ein Gitterwerk, z. B. worauf man das Holz zum Brennen legt, worauf man röstet; ahd., mhd. *röst*, schwed. *rost*, ndf. *rosle*, poln. *roszt*, böhm. *rossl*. Es könnte scheinen, daß der Rost vom Röstern benannt worden ist, und wenn es ein Gitterwerk im Allgemeinen bedeutet, dies wegen der Ähnlichkeit desselben mit dem Bratroste geschieht, s. rösten.

Doch altf. heißt *hröst* der Giebel als Balkenwerk, *hrost*, Dach, Decke, agf. *hrost*, engl. *roost*, flandr. *roest*, Hühnerstange, br. *der ruesbaum*, der Balken, worauf die Stubendecke liegt; engl. *hen-roost*, der Hahnbalcken, so daß Balken die erste Bedeutung von Rost seyn könnte. (Sollte an Verwandtschaft mit *vrāstan*, drehen, zu denken seyn, so daß die Bedeutung einer Verschränkung, Ineinander Verschränkung zu Grunde läge?)

der Rost, ein durch Feuchtigkeit an den Metallen sich entwickelnder rauher Anlag; vorzüglich wird der am Eisen mit diesem Namen benannt, und hat ihn verursacht, denn Rost bedeutet etwas Röthliches oder Rothes, von *roß*, *roth*, abd. *rosomo*, Rost und Röthe, mhd. *rosem*, Sommerprosse, br. *der rott*, der Rost an Metall, an Weizen, lat. *ruber*. *roth*, *rubigo*, Rost, griech. *e-rythros* (ἐ-ρυθρός), *roth*, *e-rysibā* (ἐ-ρυσίβη), der Melthau oder Brand des Getraides, agf. *hreoce*, röthlich, *ragu*, der Rost, ndf., agf., engl., dän., schwed. *rust*, abd. *rost*, *rot*, mhd. *rot*, agf. auch *ryd*, finn. *ruoste*, ungar. *rosda*, poln. *rdza*, böhm. *rez*, isl. *rid*, wallis. *rhwd*, *rhyni*, der Rost, vom lat. *rubigo*, ital. *rubigine*, *ruggine*, frz. *rouille*, der Rost.

rösten, braten; agf. *hirstan*, *ge-hirstan*, *hyrstan*, braten und rauschen, engl. *rost*, *roast*, abd. *rostan*, *harstan*, schwed. *rōsta*, wallis. *rhostir*, bretagn. *rhost*, böhm. *roztati*, ital. *rostire*, *arrostire*, prov. *rauslir*, frz. *rōtir*. Agf. heißt *ge-hyrstan* auch murmeln, und dieß, nämlich der rauschende Ton, scheint die erste Bedeutung, da das Rösten sich durch einen rauh zischenden Ton dem Ohre wahrnehmlich macht. Es scheint, daß *hristan*, verjett *hirstan*, verwandt sey mit dem agf. *hriscan*, *hristan*, *hristlan*, zischen, knarren, und dem goth. *kriustan*, zischen, *krusts*, das Zischen, und mit dem griech. *krizein* (κρίζειν), schrillen, knirschen, das heißt, daß die aus Zusammensetzung entstandene Wurzel *kr-*, *hr-*, *r-*, welche vielen, einen rauschenden Ton bezeichnenden Wörtern zu Grunde liegt, auch in rösten enthalten sey.

rösten, mürbe machen, z. B. Flachs, durch Ausbreiten auf Wiesen oder wenn man ihn in das Wasser legt; ndf. *rōthen*. Holl. *roesten*, verwesen, ndf. *raten*, *rotten*, abd. *rōzen*, *rozzen*, faulen, isl. *rot*, faul, *rothna*, faulen, agf. *rot*, das Faulen, *rotan*, *rotian*, engl. *rot*, faulen, schwed. *rōta*, faulen machen, *ruten*, faul, br. *rōzen*, *rōten*, den Flachs in Fäulniß bringen, *rōtzen*, faulen, welken, schwz. *ros*, mürbe, von Flachs oder Hanf gesagt, *die ros*, *roze*, der Ort zum Flachs rösten, *rōzen*, rösten und in das Wert pissen. Der Begriff der Fäulniß, Verwesung, scheint von dem der Feuchtigkeit auszugehen, und *rozzen*, rösten; mit *Roz* zu dem Stamme *rizan* zu gehören, agf. *hrot*, Schmutz, schmutziger Zusammenfluß; f. *Roz*.

das Rostal, ein Werkzeug, aus mehreren neben einander befindlichen Metallsfedern bestehend, zum Ziehen mehrerer Parallellinien, z. B. für die Musiknoten, vom lat. *rostrum*, der Schnabel, also eigentlich ein Schnabelwerkzeug, dieß von *rodere*, nagen.

die Rotel, Rotul, Rodel, in der Gerichtssprache das Register, die Riste, vom mlat. *rotulus*, *rotula*, welches vom lat. *rotula*, Rädchen, kommt, und also eigentlich ein radförmig Zusammengerolltes bedeutet.

roth, eine Farbe; goth. *rauds*, abd. *rōt*, agf. *read*, *reōd*, engl. *read*, *red*, schwed. *rōd*, isl. *raudr*, (*rod*, *rodi*, *rydi*, Röthe; Rost), wallis. *rhwd*, lat. *rutilus*, röthlich, *russus*, *ruber*, *rufus*, *roth*, griech.

e-rythros (ἐ-ρυθρός), roth (vgl. Rose und Rost), ags. *rudu*, Röthe. Aurd. heißt *rioda* blutig machen, beschmieren, und es scheint dies ein früherer Begriff zu seyn, wie auch im Hebräischen *chamar* bedeutet: ist gemischt, trübe, schlammig geworden; dann: ist roth geworden. Auch im Griech. zeigt sich ähnliche Spur, nämlich *chrysos* (χρυσός) heißt Gold, höchst wahrscheinlich von seiner Farbe benannt, und dies könnte verwandt seyn mit *chrozein* (χρῶζειν), färben, beflecken. Es wäre demnach möglich, daß roth ursprünglich im Allgemeinen gefärbt bedeutete.

rothwälsch, mit diesem Worte bezeichnet man die Sprache der Spizhuben, Bettler und Zigeuner, wahrscheinlich von Rot, welches in dieser Sprache Bettler bedeutet, und wälsch, welches ausländisch, fremd bezeichnet.

die Rote, ein Trupp (br. auch Ordnung, Reihe, Tour); ndf. *rot*, *rott*, holl. *rot*, *rolle*, *root*, engl. *rout*, schwed. *role*, finn. *routu*, ungar. böhm. *rola*, wallis. *rhawd*, irl. *rula*, itl. *frotta*, griech. *rula*, *rutta* (ροῦτα, ρούτα), mlat. *roula*, *rula*, *rolla* (afz. *roule*, Compagnie von 100 Gendarmes). Der Grundbegriff ist der des Drehens, Zusammendrehens, Verbindens, so daß Rote zuerst etwas Zusammengedrehtes, Verbundenes bedeutet, ags. *vrithan*, drehen, *vreothe*, Kreis, Zirkel, Kranz, *vritha*, Band, Riemen, *vräth*, goth. *vrithus*, Heerde, isl. *rolast*, zusammenballen, im Kreis treiben. Hierher gehört auch das Wort Rubel, ein Trupp, und das schwz. *roode*, ein abgetheilter Haufe eines Cantons. — rotten, sich versammeln, verbinden.

rotten, faulen, s. rösten, mürbe machen.

rotten, ausreuten, auswurzeln (s. reuten); ahd. *riutan*, isl. *rydia*, mhd. *ruilen*, br. *rielen*, *reulen*, reuten, räumen, br. *das ried*, ausgereutetes Buschwerk oder Holz, schwz. *rülen*, von Gesträuch oder Bäumen reinigen, *rüti*, Gehölz, Gestrüpp; ags. heißt *vrötan* wühlen, vielleicht verwandt mit *vritan*, rügen (vgl. Rüssel); doch gegen die Ableitung davon spricht der Grund, welcher gegen die folgende spricht, nämlich gegen die von aurd. *röt*, schwed. *rot*, dän. *rod*, Wurzel, lat. *radix*; dies aber ist wegen der ahd. Form *riutan*, isl. *rydia*, bedenklich; denn es würde dann wohl ahd. wenigstens *riuzan* heißen und isl. *rytia*. (Isl. heißt *hriöda* leeren, welches verwandt scheint).

der Rosp, der Schleim, besonders der Nasenschleim; ahd. *roz*, Schleim, *riozan* (br. *rotzen*), weinen, ags. *rysl*, *rysel*, *hrysl*, *hrysel*, holl. *ruet*, *ruetsel*, Fett, verwandt mit riesen, dem Stamme von rieseln, zuerst das Rinnen bezeichnend, so daß *roz*, Rosp, etwas Fließendes ist (vgl. rösten, mürbe machen, rotten, faulen).

die Rutunde, ein runder Raum; frz. *rotonde*, itl. *rolonda*, engl. *rolunda*, vom lat. *rotundus*, *a*, um, rund.

die Rübe, ein Gewächs, eine Wurzel; ahd. *ruoba*, isl. *röfa*, schwed. *rofwa*, ndf. *röve*, engl. *rape*, schwz. *räbe*, *rebe*, br. *die räben*, frz. *rave*, itl. *rava*, *rapa*, böhm. *ripa*, ungar. *repa*, flavon. *rippa*, lat. *rapa*, griech. *rapys* (ράπυς), *raphys* (ράφης), *rapis* (ράπις), *raphis* (ράφης), die Rube, griech. *raphanos* (ράφανος), der Rettig, der Kohl. Wahrscheinlich vom Ausraufen benannt, ein Gewächs, welches ausgerauft wird.

der Rubel, eine russische Münze von ohngefähr zwei Gulden an Werth; engl. *rouble*, frz. *rube*. Der Name ist slavisch und soll ein langes Stück

Silber bedeuten, welche Stücke vor Einführung des geprägten Goldes im Umlauf waren; slav. *rubati*, *w'raubrir*, hauen, kerben.

der Rubin, ein rother Edelstein; engl. *ruby*, frz. *rubis*, von dem lat. *rub-er*, *rufus*, roth, abstammend, woher mlat. *rubinus*, *a*, *um*, roth.

die Rubrik, die Ueberschrift einer Schrift, der unter einer Ueberschrift enthaltene Abschnitt; frz. *rubrique*, engl. *rubric*, vom lat. *rubrica*, Röthel, der mit Röthel angestrichene oder roth geschriebene Titel eines Gesetzes, endlich das Gesetz selbst. *Rubrica* kommt von *ruber*, roth.

ruchlos, nachlässig, unbesonnen, schändlich, niederträchtig; nds. *röke-los*, abd. *ruahhalos*, von *ruahhan*, sorgen, besorgen, s. *geruhen*; schwz. *verruchlosen*, verwahrlosen.

ruchbar, durch das Gerücht bekannt, berühmt (s. *Gerücht*).

rücken, etwas fortbewegen, sich fortbewegen; schwb. *rycka*, ziehen, reißen, frz. *ar-racher*, herausreißen, ags. *hracode*, zerrissen, für welche ein Stammwort *richen* oder *reichen* in der Bedeutung ziehen, reißen, voraussetzen ist, als dessen Frequentativum *rücken* anzusehen ist, unverwand mit *rupfen*, *rauben*.

der Rücken; der in die Länge sich erstreckende erhabene Theil eines Dinges, am Körper die Gegenseite der Brust, dann der abgewandte Theil einer Sache, woraus sich *rück*, *zurück*, in der Bedeutung hinten, gleichsam im Rücken einer Sache, gebildet hat; ags. *hrygg*, *hrycg*, *hrecg*, *rige*, engl. *rig*, *ridge* (*to ridge*, sich krümmen, oben auf stehen, *to riggle*, sich krümmen, winden), isl. *hriggur*, anrd. *hryggur*, nds. *rugge*, *rügge*, abd. *rugge*, *hrucke*, mhd. *rücke*. Ags. heißt *hrecg*, *ricg*, *hrig*, schwb. *ruga*, *ruka*, isl. *hruga* ein Hausen, welches von gleichem Stamme zu seyn scheint. (Sollte es mit *eringan*, als Form ohne *n*, verwandt seyn, wie *hring* mit *ering*, s. *Ring*? Dann würde Bindung, Krümmung der Grundbegriff seyn).

rück-, s. *rücken*.

ruckern, girren; goth. *hrukjan*, krähen, *hruk*, das Krähen, br. *ruckezzen*, ruckern, vgl. *röcheln*, — br. *das ruckelein*, der Sumpffrosch, fct. *der rühling*, der Röckelfrosch.

der Rüde, das Männchen der Hunde, Füchse, Wölfe, besonders in der Jagdsprache: der große starke Hund; ags. *hrydhha*, *rydhha*, *rodhhund*, *rodhund*, abd. *rudeo*, *ruda*, *hrudeo*, mhd. *rude*, nds. *rödde*, *roede*, *roee*, oberd. *raude*, ein großer starker Hund; s. oben *Rind*, vgl. *rüden*.

der Rudel, der Trupp, von gleichem Stamme mit *Rotte*, welches man nachsehe.

rüden, lärmern, brüllen; schwz. *rüeden*, *rüden*, bedeutet auch in der Brunst seyn, *ruedi*, Wildfang, *rüd*, *rüdi*, Kater, engl. *to rut*, in der Brunst seyn, br. *ruedern*, lärmern, sich lärmend benehmen.

das Ruder, ein Werkzeug zum Fortbewegen der Schiffe; ags. *rother*, *rothor*, Ruder, *rothra*, *rethra*, Ruderer, engl. *rudder*, *rou*, abd. *ruodar*, mhd. *ruoder*, nds. *roder*, *roor*, poln. *rudel*, nds. auch *reem*, *riem*, anrd. *roth*, das Rudern, von einem Zeitworte *ruohan*, rudern, ags. *rōvan*, isl. *roa*, nds. *rōjen*; ags. *revele*, das Rudern, unverwandt mit dem lat. *remus* und dem griech. *eremmos* (ἑρεμμος), Ruder, *eressein* (ἑρεσσειν), rudern. Ehemals Rugeman, Ruderer, die Rige, eine Art kurzer Ruder.

die Rufe, der Schorf; ahd. *hruf*, *ruf*, isl. *hrufa*, br. frk. *rust*, dñs. — agf. *hreoſ*, *hreoſt*, ahd. *riob*, grindig, vgl. *rauh*.

rufen, eine laute Stimme hören lassen, schreien, mit lauter Stimme zu sich fordern; goth. *hrôþjan*, isl. *hrôpa*, schw. *ropa*, ndf. *ropen*, ahd. *ruosan*, *hruosan*, agf. *hrêpan*, finn. *raaurun*. Lat. bezeichnet *crepare* einen knarrenden Schall und ist unverwandt mit *hropjan*. Es ist von der Wurzel *kr-*, *hr-* mit *p* gebildet, wie *krachen*, und *hraecan* (s. räche(n)) von derselben Wurzel mit dem *R*-Laute gebildet sind. Ehemals sagte man *rûpsen* vom Tone des Laubfrosches; schw. *rûbenen*, ein dumpfes Getöse hören lassen. Vgl. *Nabe*.

der Ruffian, der Kuppler, vom itl. *ruffiano*, *russo*, frz. *ruffien*, sp. *rusian*, — ndf. *ruffeln*, kuppeln, *ruffeler*, Kuppler, holl. *revot*, *ratot*, Hurenhaus, lüderlicher Schwarm.

rügen. 1) anführen, erwähnen; in dieser Bedeutung ist es nicht mehr allgemein üblich; 2) bekennen; auch in dieser Bedeutung ist es nur noch in einigen Gegenden gebräuchlich, ehemals auch: verordnen; 3) beschuldigen, durch Beschuldigung in übeln Ruf bringen; 4) tadeln, mit Worten bestrafen, überhaupt bestrafen; goth. *vrôhjan*, agf. *vrêgan*, *vrêgian* (*vroht*, Klage, Streit), engl. *wree*, schw. *rôja*, isl. *rôgia*, ahd. *ruogen*, *ruagen*, *ruogjan*, ndf. *wrügen*, poln. *rugowac*. — die Rüge, goth. *vrôhs*, isl. *rôge*, die Beschuldigung, der Tadel, die Uebertretung eines Gesetzes, die gerichtliche Untersuchung, die Ahndung eines Vergehens, das Gericht, die Verordnung, poln. *rug*, die Inquisition. Der Grundbegriff scheint der des Untersuchens, woran sich knüpft der des gerichtlichen Untersuchens, dann des gerichtlichen Bestrafens, endlich des Bestrafens überhaupt, wozu auch der Tadel gehört.

ruhen, das Gegentheil der Bewegung, sich nicht bewegen, mit der Bewegung aufhören, überhaupt aufhören, wo liegen; schw. *ro*, mhd. *ruouuen*, *rauuen*, ndf. *rauen*, ruhen, schw. *rueben*, ahd. *rauwa*, *ruowa*, isl. *roth*, Ruhe. Vgl. *Rast*.

der Rühling, der Sumpf=Köchel=Frosch; s. ruckern.

der Ruhm, 1) lautes Geschrei, auch Prahlerei, in dieser Bedeutung ist es veraltet; 2) Ruf, Gerücht; auch in dieser Bedeutung veraltet; 3) ehren: der Ruf, Lob; ahd. *hruoman*, agf. *hryman*, *hrêman*, schreien, *hraeme*, Geschrei, ahd. *hruom*, *ruom*, Prahlerei, Geschrei, isl. *róm*, Geschrei, *hrós*, Lob, *romur*, Gemurmel, *rôma*, mit Worten erheben, schw. *rom*, der jauchzende Beifall, *roma*, Beifall jauchzen, ndf. *room*, Ruhm. Ehemals bedeutete *berühmen* erwähnen. Es gehört zu der Wurzel *kr-*, *hr-*, *r-*, welche den rauschenden, knarrenden Ton bezeichnet.

die Ruhr, eine Krankheit, der Bauchfluß, von rühren, in der Bedeutung der fließenden Bewegung; s. rühren.

rühren, bewegen, sich von etwas aus bewegen, entstehen; neben dieser Bedeutung hat es auch die des Tastens oder Reichens in den Zusammenfassungen anrühren, berühren, und diese möchte wohl der des Bewegens vorangehen; also erst anrühren, dann durch Anrühren bewegen; die Bedeutung des Anrührens scheint von der des Schalls zu kommen, nämlich einen Schall hervorbringen, welches durch Tasten, Berühren geschehen kann, wie *hrinan* schallen und berühren bedeutet (s. oben rein); goth. *reiran*, ahd. *hruoren*, *ruoren*, schw. *rôra*, isl. *reira*, agf. *hrêran*, engl. *rear*, ndf.

rören, antd. *hrōra*, bewegen, ahd. *hruorjan*, berühren, schw. *rühren*, *rüeren*, wühlen, graben, hacken.

der Ruin, der Untergang, Sturz; die Ruine, die Trümmer, frz. *ruine*, engl. *ruin*, vom lat. *ruina*, dies von *ruere*, stürzen; ruiniren, zu Grunde richten, frz. *ruiner*, engl. *ruin*.

rülen, brüllen, s. röcheln.

rülpsen, einen Magenwind mit Geräusch aus der Kehle stoßen; nds. **rulpsen**. Da es einen rollenden Ton bezeichnet, so ist mit Wahrscheinlichkeit anzunehmen, daß es von rollen, rolen stammt, oder von rülen, wie Walp, ags. *gealp*, der Schall, von gellen, belfern von bellen, stolpern, ehemals auch *stulan*, von stellen, — br. *rülp*, grober Mensch.

rülzen, rollen, hin und her schlenkern, schäkern, s. rollen.

der Rum, der aus Zuckerrohr bereitete Brandwein; engl. *rum*.

der Rummel, Gerümpel, bildlich: eine Sache in verächtlichem Sinne, eine Menge, Zahl, von rummeln, Getöse machen; holl. *rommelry*, *rommeling*, *rommelze*, nds. *ramp*, *rämter*, mlat. *rumbula*.

der Rummel, in der Redensart: den Rummel verstehen, d. i. die Sache kennen, verstehen, sich zu benehmen wissen, ist vom Kartenspiel entlehnt, und stammt aus dem Romanischen; ital. *la ronfa*, frz. *la ronfle*, die Zahl der gleichartigen Kartenblätter im Piquetspiel, die Sequenz. Es entspricht der frz. Redensart *il connoit la carte*, er weiß sich zu benehmen.

rummeln, rumpeln, Getöse machen; engl. *rumble*, isl. *rymber*, Getöse. Vgl. rumpeln.

der Rumor, das Geschrei, der Lärm; frz. *rumeur*, vom lat. *rumor*, Geräusch, Getöse.

rumpeln, ein dumpfes Getöse machen, s. rummeln; entweder ist rumpeln von rum-, der Stammsylbe von rummeln, gebildet, oder es ist das in vor p eingeschoben und gehört zu rappeln, wie trampeln zu trappeln, stampfen zu stapfen u. a. m.

der Rumpf, der Stumpf, z. B. der Theil des menschlichen Körpers zwischen dem Kopf und den Beinen; schw., engl., nds. *rump*, (isl. *rumpr*, der Hintere), von rümpfen, zusammenschrumpfen, runzeln, also zuerst etwas Zusammengeschrumpftes, dann was diesem ähnlich ausseht.

rümpfen, runzeln; ags. *rimpan*, mhd. *rimpsen* (vgl. Ranft); ags. *hrympel*, holl. *rimpel*, engl. *rampel*, die Runzel. Es ist mit krimpsen (woher Krampf) verwandt. Vgl. schrumpfen. — *rimpsen* hieß auch einriegen.

rund, das Gegentheil von eckig, kreisförmig, bildlich: ausdrucksam, wacker (br. *rundig*, flink); schw., nds. *rund*, engl. *round*, frz. *rond*, wallis. *crunn*. Wenn es ein deutsches Wort ist (es kommt nämlich bei den alten Schriftstellern nicht vor, welche statt dessen sinwell, d. i. sich ganz wälzend, sagen), so ist es zu rinnen, rennen zu rechnen, wie im Lat. *rotundus*, rund, zu *rota*, Rad, gehört, ebenfalls als rennend, rollend; doch es scheint aus dem Romanischen entlehnt. — runden, rund machen, die Runde, der Kreis.

das Rundel, s. Rondel.

die Rune, der Buchstabe der alten nordischen Schrift, die nordische Schrift, ehe man die lateinischen Buchstaben annahm; schw. *runa*; engl. *rune*. Eigentlich bedeutet es die Geheimschrift; denn Rune bedeutet Ge-

heimlich, goth. *rūna*, Rath, Geheimniß, ags. *run*, *runa*, Geheimniß, Zauberei, *run-craeftig*, weissagend, *run-slasas*, Zaubereien, *run-cila*, der um die Geheimnisse wissende Freund, *runlic*, geheimnißvoll, ahd. *run-slasa*, die Geheim-Schrift, von *runen*, *raunen*, flüstern, weil die Zaubereder, die Beschwörung gemurmelt wurde (s. *raunen*); spn. *adrunar*, rathen.

die Runge, ein dicker kurzer Körper, z. B. ein starker eiserner Bolz, ein kurzes starkes Holz, welches man in die Wagenachse steckt und woran die Wagenleiter gelehnt ist; goth. *hrugg*, *hrugga*, der Stab, engl. *rung*, der Querbalken, die Sprosse.

der Runks, Runks, verächtliche Benennung eines starken groben Menschen; oberd. *runkn*, *rankn*, nds. *runks*, dass., *runksen*; schwz. *runngen*, sich unanständig strecken und dehnen, von *rinken*, *rankn*, sich dehnen, winden, wie Ränge von ringen, s. Ranke. (In Hamburg bedeutet Runks einen großen Hund).

die Runksrübe, die Beete, der rothe Mangold; in manchen Gegenden heißt sie *rohne*, *ronne*, *range*, *rangers*, *raunsche*, *rummel-rübe*.

die, der Runks, Runst, das Rinnen; goth. *runs*, ahd. *runs*, *runst*, *runsa*, mhd. *rums*, von *rinne*.

die Runzel, die Falte, welche durch Zusammenschrumpfen entsteht; ahd. *runza*, prov. *rons*, schwb. *rynka*, *skrynka*, isl. *rucka*, *rocka*, *rauga*, ags. *vrincle*, engl. *wrinkle*, nds. *krünkel*, *krückel*, celt. *rhych*, *rhygol*, lat. *ruga*. Das schwb., ags., engl., nds. Wort gehört zu dem oben im Artikel Rank angegebenen Stamme, welcher das Drehen, Zusammendrehen bezeichnet. Runzel gehört ebenfalls dazu und steht für Runzel oder Runsfel, wie Lenz für Lenes oder Lengs, sprengen für sprengsen (siehe Sprinz), Wlig für Wlicks, schmagen für schmafsen.

der Rüpel, ein Scheltwort, ein grober plumper Mensch, aus dem Namen Rupert, Rupprecht entstanden, welcher als Knecht Rupprecht ebenfalls nicht gut wegkommt.

rupfen, raufen, von welchem Worte es das Frequentativum ist; aetz. *herupé*, struppig.

die Rupie, eine ostindische Münze, engl. *rupee*.

die Ruppe, die Altraupe, welches Wort man nachsehe; br. auch *rutle*, *alrutle*.

ruppig, lumpig, von ruppen, der nds. Form von rupfen, also eigentlich zerrupfte Kleider anhabend, zerrupft aussehend; schwz. *rub*, *rubb*, *rupp*, kraus, haarig, *sich rübeln*, sich krauseln.

der Rusch, das Rühricht, s. Rohr.

ruschelig, unordentlich beweglich; br. *ruessen*, mehr als recht eilen, übereilt handeln, gehört mit rasch zusammen, schwb. *rusa*, rasch eilen, *ruska*, hinanstrizen, mhd. *rusch*, feindlicher Ansturz.

ruscheln, rascheln, von ruschen, als einer Nebenform von rauschen.

die Ruske, der Brusch, Mäusedorn, vom lat. *ruscus*.

der Ruß, der Stoff, welcher sich bei'm Verbrennen von etwas da ansetzt, wo der Rauch hingieht; ahd. *ruoz*, nds. *rooth*, flandr. *root*, *roel*. Ruß scheint aus Ruß entstanden, von Rauch, ahd. *rouh*, wie gleißen aus gleichsen; denn der Ruß heißt auch Rauch, z. B. Rienrauch statt Rienruß.

der Rüssel, das verlängerte spiz zulaufende Maul mancher Thiere; ags.

vrót, mhd. **drüzel**. Er hat den Namen vom Graben oder Bohren, nds. **wrölen**, agf. **vrólan**, engl. **root**, schw. **rola**, wühlen.

die Rüste, der Sonnenuntergang, die Sonne geht zu Rüste, d. i. zur Ruhe, von Rüst, mhd. **rust**, **rüste**, Ruhe, f. Raß; schw. **rust**, Weile, **rüsten**, ruhen.

die Rüste, bei den Kohlenbrennern die Klöschchen, welche um den Meiler herumgelegt werden, an den Schiffen schmale Bretter, woran die Wände oder Haupttaue des Mastes befestigt werden; wahrscheinlich f. v. a. ein Gerüste, von rüsten. — Gerüste, eine Zurüstung von Brettern, Geräthe, Werkzeug, ahd. **gahrusti**.

rüsten, bereiten; ahd. **hrustan**, **rustan**, **giruslan**, agf. **hyrslan**, schw. **rusta**, holl. **rusten**; agf. **hyrst**, Geräth, Schmuck. Es scheint von reisen zu stammen, in der Bedeutung des Aufweckens, Aufrichtens (f. reisen), so daß es zuerst bedeutet: in Bewegung setzen, dann: zu einem Zweck in Bewegung setzen, zu etwas zurecht machen.

die Ruster, die Ulme, eine Art Ahorn. Man meint, der Name komme von reisen, in die Höhe steigen, weil dieser Baum schnell und grade in die Höhe wächst. (Ehemals auch **rusch** und **rüstbaum**).

der Ruster, die Pflugsterze; f. Riester.

die Ruthe, ein dünner Zweig, was diesem ähnlich ist; ahd. **ruota**, nds. **rood**, **rode**, agf. **rod**, engl. **rod**, (af. **ruoda**, Kreuz, Zahl von 120 **solidi**), finn. **ruode**, ungar. **rud**, die Ruthe, lat. **rudis**, Stab, **radius**, Stab, Ruthe, griech. **radix** (ῥαδιξ), Reis, Ruthe, lat. **radix**, Wurzel, schw. **rot**, Wurzel (f. Wurzel), ahd. **hraha**, **raia**, **rawa**, Stab.

rutschen, gleiten; nds. **rulskén**, von reiten, in der Bedeutung gleiten, bewegen, f. rütteln.

rütteln, bewegen, schütteln, von rütten, welches noch in zerrütten enthalten ist, von reiten, bewegen, engl. **rattle**, agf. **hrodh**, Bewegung, schw. **roden**, regen, bewegen, **rodeln**, **roteln**, rütteln, **rüdeln**, jachte rütteln, br. **rodeln**, **rudeln**, rütteln, rühren, ahd. **rido**, br. **der rid**, das Fieber, isl. **rida**, das Zittern, mhd. **riden**, durchseihen

S.

der Saal, ein großes Zimmer; frz. **sale**, **salon**, itl. **sala**, **salone**, spn. **sala**, **salon**, poln. **sala**, ahd. mhd. **sal**, agf. **sele**, af. **seli**, anrb. **salr**, wallach. **sale**, das große Gemach ebener Erde, worin gegessen und geschlafen ward. Ehedem bedeutete es Wohnung, Haus, Ballast, Hof, Vorhof, goth. **saljan**, einkehren, (portug. **agasalharse**, einkehren, spn. **agasajar**, freundlich aufnehmen), **salithva**, Herberge, ahd. **selida**, **salida**, **selithu**, Haus, mhd. **selde**, Herberge, agf. **saeld**, **seld**, **sele**, dass. schw. **sal**, Wohnung, Zimmer. Die Grundbedeutung des Stammes scheint zu seyn: inne haben, beßen, mit etwas gesegnet seyn; denn es finden sich davon noch folgende Wörter, welche darauf hinweisen: goth. **saljan**, darbieten, ahd. **seljan**, **sellan**, agf. **sällan**, **sellan**, schw. **saelja**, übergeben, gewähren, verkaufen, goth. **sēlja**, agf. **sel**, gut, schw. **saell**, glücklich, goth. **selei**, die Güte, ahd. **salic**, agf. **salig**, beglückt, glücklich, agf. **sellic**, würdig, ahd. **salida**, agf. **sältha**, das Beglücktseyn, engl. **sely**, agf. **sael**, die günstige Gelegenheit, neuhd. **seelig**, glücklich. Der Begriff des Glücks, des Guten, geht von dem des Besten aus, nämlich mit einer Sache geseg-

net, beglückt seyn; dann: glücklich, reich, angesehen, gut im Allgemeinen; vgl. Gefelle, der Zusammenwohnende, der Verbundene. Es könnte scheinen, daß der anzunehmende Stamm *silan* mit *sigen* wurzelverwandt ist, da die Begriffe *sigen*, *besigen* als die wesentlichen der angeführten Wörter sich ergeben; doch mag dies dahin gestellt seyn.

der Saame, f. Same.

die Saat, das Gesäte, das Säen; agf. *saed*, engl. *seed*, schwed. *säd*, isl. *säde*, ahd. *sat*, *sati*, ndf. *saad*, *saat*, von *säen*.

der Sabbath, der von den Juden gefeierte Samstag; frz. *sabbat*, engl. *sabbath*, vom hebräischen *schabat*, das Ruhen, der Tag der Ruhe, weil an diesem Tage der Jude nicht arbeiten darf.

sabbern, Nebenform zu seifern.

der Säbel, ein breiter gekrümmter Degen; ndf. *zabel*, schwed. *sabel*, frz. *sabre*, itl. *sabru*, *sable*, spn. *sable*, engl. *sabre*, böhm. *ssawle*, finn. *sabeli*, slav. *sabla*, ungar. *szablya*. Es ist ein ausländisches Wort, vielleicht vom arabischen *seif*, Degen.

der Sähenbaum, eine Art Wachholder, in den südlichen Ländern einheimisch, vom lat. *sabina*, der Sabinische, vom Sabinerlande; ahd. *sewina*, *seuin*, frz. *sabine*, *savinier*, engl. *savin*. Er heißt auch in zum Theil verderbten Formen: Sabenbaum, Ebenbaum, Sevenbaum, Eesfelbaum, Eesler, Siebenbaum, Sadebaum, Sadel, Sadelbaum, Sathbaum, Sagebaum, Segenbaum, Segelbaum.

das Säch, f. Sech.

die Sache, das Ding; goth. *sakan*, schelten, agf. *sac*, *saca*, *sacu* (engl. *sake*), Streit, Gerichtssache, Ursache, Gelegenheit, *sucan*, streiten, *sacian*, wettschlagen, *secce*, Streit, Krieg, isl. *sök*, schwed. *sak*, Sache, Ursache, Schuld, Strafe, *saka*, sich eine Schuld zuziehen, *sakta*, isl. *sakta*, anklagen, im salischen Gesetz *sack*, Klage, Rechtsstreit, abd. *sahhan*, streiten, klagen, *sakha*, Rechtsstreit, Ursache, Geschäft, *secha*, *secchja*, Streit, ndf. *sake*, dass., *saken*, klagen, schwz. *sacken*, streiten, zanken, *versoggen*, verklagen (mhd. *besachen*, besorgen, pflegen). Ähnlich bedeutete Ding, Sache, ehemals auch die Gerichtssache, und im Lat. heißt so *res* Sache, *reus* ein Verklagter, und *causa* Ursache, Sache, *ad-cusare*, *accusare*, anklagen, beschuldigen, *causari*, sich beklagen, vorführen. Entweder ist der erste Begriff: Gerichtssache, dann Sache im Allgemeinen, oder umgekehrt Ding im Allgemeinen, dann speziell Gerichtssache. Welcher von beiden Begriffen aber auch der erste seyn mag, so ist anzunehmen, daß es von *sagen* kommt, daß also entweder ein heftiges Reden der Grundbegriff sey, oder das Reden im Allgemeinen, so daß Sache etwas Gesagtes, Genanntes wäre. Daß Gerichtsstreit, von dem Begriff schelten, beschuldigen ausgehend, der erste Begriff sey, ist am wahrscheinlichsten; vgl. *suchen*. — Widersacher, Gegenstreiter.

sacht, leise, sanft, leicht; schwed. *sackta*, ndf. *sagt*, *sagte*, agf. engl. *soft*, schwz. *satt*. *sacht* steht für *sast*, wie *Nichte* für *Niste*, nnd. *Lucht* für *Lust* u. a. m., worin *ch* und *s* mit einander verwechselt werden; *sast* aber ist das Wort *sanft* mit ausgestoßenem *n*.

der Sack, ein von einem biegsamen Stoffe verfertigtes Behältniß, was diesem ähnlich ist; goth. *sakkus*, agf. *saec*, engl. *sack*, schwed. *saeck*, ahd. *sach*, *sacch*, *secchil*, poln. *sac*, lappl. *tsakes*, ungar. *zsak*, itl.

sacco, *syn. sacco*, frz. *sac*, lat. *saccus*, griech. *sakkos* (σάκος), hebr. *sak*. Vielleicht hat die Wurzel dieses Wortes das Zäunen, Flechten bezeichnet; denn griech. findet sich noch *sakos* (σάκος), Schild, nämlich geflochtener Schild, *sākos* (σῆκος), Zaun, lat. mit *p* statt *k* *sepes*, dasselbe, verwandt mit dem hebr. *such*, zäunen; holl. *sacken en packen*, plündern, *syn. saquear*, frz. *saccager*, dass.; — daher *sacken*, schlaß daher ziehen, bildlich, entlehnt von Dingen, welche nicht knapp anschließend sind, sondern weit wie ein Sack schlottern; doch s. *sacken*.

der Sädel, s. Seidel.

sacken, sich *sacken*, sich *senken*; es ist ein Frequentativum von *siegen*.
das Sacrament, eine heilige Religionshandlung, welche zur Bekennung der Religion nothwendig ist. Die Protestanten haben zwei Sacramente, die Taufe und das Abendmahl; die Katholiken sieben. Die Römer nannten jede heilige Handlung ein Sacrament, *sacramentum*, vom lat. *sacer*, *cra*, *crum*, heilig, *sacrare*, heiligen; engl. *sacrament*, frz. *sacrement*.

der Sacristan (Sacrist, Sigrift), der Aufseher der Sacristey, der Küster, *ahd. sigiristo*, vom mlat. *sacristanus*; s. Sacristey, engl. *sacrist*, *sacristan*.

die Sacristey, ein Verhältniß an einer Kirche, in welchem die gottesdienstlichen Geräthschaften aufbewahrt werden, und worin die Geistlichen die gottesdienstliche Kleidung anlegen (*ahd. sagarān*, br. *sagerer*, *sagrer*), vom mlat. *sacristia*, und dies vom lat. *sacer*, *cra*, *crum*, heilig.

säcularisiren, geistliches Gut in weltliches verwandeln, vom lat. *saecularisare*, dies vom lat. *saeculum*, das Jahrhundert, welches Wort späterhin auch Welt, irdisches Leben, Zeitlichkeit bedeutete.

der Sadebaum, s. Säbenbaum.

säen, Samen streuen; goth. *sajan*, *ahd. säan*, *sawan*, *sahan*, ags. *saran*, engl. *sow*, schwed. *så*, *såda*, nds. *saden*, *saien*, poln. *sieie*, *säen*, *siew*, Saat, böhm. *syti*, wend. *sejem*, lat. *sero*, *sevi*, *salum*, *serere*. Der Grundbegriff ist der des Aneinanderreihens, griech. *eirein* (εἰρεῖν), daher heißt auch lat. *serere* an einander reihen oder knüpfen, und der Stamm *sa* in zusammen, griech. *hama* (ἅμα), lat. *sim-ul*, gehört zu derselben Wurzel.

der Saffian, ein mit Sumach oder Galläpfellauge bereitetes Leder, dessen Gebrauch uns nebst dem Namen von den Türken stammt. Die Franzosen nennen ihn *maroquin*, die Engländer *marocco*, von Marocco, wo dessen viel bereitet wird; engl. heißt er auch *Turkey-leather* und *Spanish-leather* (s. Corduan).

der Safflor, 1) ein Gewächs mit gelber Blüthe, in Aegypten einheimisch, jetzt auch in Deutschland wachsend; der Name ist wahrscheinlich mit dem des Saffran verwandt, und die Endung *flor* aus dem Lat. entlehnt, von *flos*, *ris*, Blume; engl. *safflower*, *zaffer*, *bastard soffron*. 2) Eine grauröthliche Art Kobaltfalk, woraus die Schmalze bereitet wird (frz. *safre*), welcher auch *Zaffera*, *Saffera*, *Saffra*, *Safflor* genannt wird.

der Saffran, eine Pflanze mit gelben Blumen; itl. *zafferano*, frz. *saffran*, engl. *saffron*, böhm. *ssaffran*, arab. *sahafaran*, pers. *zafferon*.

der Saft, die Flüssigkeit, Feuchtigkeit; ags. *seave*, *sāp*, *sap*, engl. *sap*, *ahd. daz saf*, mhd. *das saft*, anrd. *sast*, nds. *sapp*, holl. *sap*, frz. *seve*,

lat. *sapa*, griech. *opos* (ὀπος), br. *sappen*, in Schmutz tasten, waten, schwerfällig gehen [2] erhaschen, ergreifen], *sassezen*, *sageren* wird vom Boden gesagt, welcher beim Druck Flüssigkeit ausquillt. Es ist mit Surve und saufen verwandt, ndf. *siepen*, tröpfeln, *sappen*, den Saft geben lassen, *sabbe*, der Geifer. Wie Saft und saufen zu einem Stamme gehören, so gehört im Lat. *succus*, Saft, zu *sugere*, saugen, und *sapa*, Saft, zu *sapere*, schmecken, poln. *sok*, Saft; f. saufen.

sägen, mit einem gezahnten Werkzeuge durchschneiden; schwed. *säga*, engl. *saw*, itl. *secare*, lat. *secare*, schneiden, und *serra*, zusammengezogen aus *secera*, *secra*, die Säge, ahd. *saga*, *sega*, agf. *sagu*, isl. *sög*, Säge, agf. *seax*, ahd. *sahs*, isl. *sax*, das Messer, als schneidendes Werkzeug. Vgl. Sichel.

sagen, durch Worte zu erkennen geben, reden; ahd. *sagēn*, *segian*, agf. *secgan*, *saegan*, engl. *say*, schwed. *sägu*, dän. *sige*, isl. *segia*, ndf. *seggen*, holl. *zeggen*, wallis. *sygaen*, lat. *secere* (in-*sece*, sage an). Dies lat. Wort scheint eins zu seyn mit *sequi*, folgen, wie im Griech. das mit *sequi* verwandte *hepein* (ἕπειν) folgen und sprechen bedeutet, so daß es das Sagen oder Reden als ein Aufeinanderfolgen, ein Verfolgen, Sammeln, Zusammenfassen bezeichnet, wie Lesen ein Sammeln bedeutet. Vielleicht ist das deutsche sagen damit verwandt und hat ähnliche Bedeutung; denn das mit sagen verwandte singen, d. i. sinnen, hat ähnliche Bedeutung, da Sänge, welches von singen kommt, einen Bündel bedeutet, also etwas Gesammeltes, Zusammengefaßtes.

das Sago, das Mark der Sagopalme, welches aus Ostindien kommt; es heißt auch Sagu, Sego, engl. *sago*, frz. *sago*, *sagou*. Der Name ist indisch.

der Sahl, f. Saal.

das Sahlband, die Einfassung, besonders der äußerste Rand an gewebten Zeugen; Sahl heißt ebenfalls Band, so daß in Sahlband der Zusatz band überflüssig ist (agf. *sal*, ein Band, ein Zügel, eine Handhabe), f. Seil. Diese Wortbildung ist aber nur aus Mißverständnis angenommen, denn es sollte Selbend heißen, d. i. Selb-ende, womit das wahre, nicht durch Abschneiden an einem Stücke Zeug bewirkte Ende bezeichnet werden soll, und so heißt es auch am Untermain und in der Wetterau, nhd. *self-ende*, *selfegghe*, *selfegge*, *selfkant* (itl. *Porlo naturale*); ähnlich hieß ehemals der Baumstamm: Selbbaum, als der eigentliche, im Gegensatz zu den Aesten.

das Sahlbuch, Salbuch, das Schatzungsregister, worin das liegende Vermögen aufgezeichnet ist, daher Sahlgut, Sahlhof, ein gewisses Gut, ein gewisser Hof, auch Siedelhof genannt, wahrscheinl. von gleichem Stamme mit Saal; ahd. *sala*, *salunga*, mhd. *sale*, die rechtskräftige förmliche Uebergabe eines Guts, goth. *saljan*, ahd. *sellan*, agf. *sellan*, engl. *to sell*, isl. *selia*, übergeben, besonders durch Kauf.

die Sahlweide, eine Art Weiden. In diesem zusammengesetzten Worte ist Weide überflüssig, denn Sahl heißt Weide; agf. *sealh*, *salh*, *seal*, engl. *sallow*, isl. *selia*, schwed. *sälg*, ahd. *salaha*, *salha*, Weide, br. *salhen*, *salchen*, finn. *salawa*, irl. *sail*, frz. *saule*, itl. *salice*, lat. *salix*, *siler*, die Weide. Der Stamm ist verloren, wahrscheinlich aber derselbe, welcher dem Worte Sahl, Band, und Seil zu Grunde liegt, und binden,

winden bedeutet haben mag, so daß *Sahl* dem Worte *Weide* in der Bedeutung entspricht. Vgl. *Weide*.

die *Sahne*, der Milchrahm; holl. *saen*. Die Abstammung ist unbekannt.

die *Sahrhache*, ein Name der schwarzen Pappelweide, im Oberdeutschen und in der Schweiz auch *Sarhache*, *Sarbache*, *Sarrbaum*, *Sarbauchbaum*, *Saarbaum*, *Saare* genannt; auch die weiße Pappelweide heißt in einigen Gegenden *Sahr* = oder *Sar* = *baum* (schwz. *saren*, *sarren*, Riegel, Riegelschloß, *versarren*, mit Morast und Gestein überdecken, bret. *sarra*, verriegeln, lat. *sera*, Riegel, Schloß, *obserare*, verriegeln), — ahd. *sahar*, Niedgras, br. *saher*, *säher*, *sahr*, die scharfen spigen Blätter von Sumpfgラス, Roggen, Weizen, ffr. *der sar*, breitblättriges Sumpfgラス, br. *sarb*, die scharfen spigen Blätter des jungen Getraides, Schilfs u. s. w. (engl. *sarrage*) *surben*, die Getraideblätter zu Futter abschneiden. Ob der Baum vielleicht von der Form der Blätter den Namen habe, ist unsicher.

die *Saite*, ein Faden, Strick, Draht, besonders ein Faden aus Metall oder Gehärmen für musikalische Instrumente; ags. *sad*, ahd. *seid*, der Strick, *seito*, *saila*, das Seil, schwb. *seid*, die Befrickung durch Zauberey. Hieraus erhellt, daß die Bedeutung des verlornen Stammwortes befricken, ffricken gewesen sey. Vielleicht gehört hieher auch das Wort *Salte*, welches Korbwagen bedeutet, z. B. Kohlensaite, ein Kohlenkorbwagen, so daß hier die Bedeutung, Geflecht die Grundbedeutung wäre.

der *Sakerfalk*, eine Art Falk; engl. *saker*, *sakeret*, frz. *sacre*, *sacret*, vom lat. *sacer*, heilig. Woher diese Benennung stamme, ist unbekannt.

der *Salamander*, eine Art Eidechsen, von welchen man sagt, sie könnten im Feuer leben, daher auch in der Dichtung: ein Feuergeist; engl. *salamander*, frz. *salamandre*, lat. *salamandra*, griech. *salamandra* (σαλαμάνδρα). Die Ableitung dieses Wortes ist unbekannt.

das *Salar*, *Salarium*, die Besoldung; engl. *salary*, frz. *salair*, vom lat. *salarium*, welches sowohl Besoldung als auch Geschenk bedeutete. Wahrscheinlich bedeutete es zuerst ein Geschenk, um sich Salz zu kaufen (denn *salarium*, *a*, *um*, von *sal*, Salz, heißt: was das Salz betrifft), dann Geschenk im Allgemeinen, endlich Besoldung.

der *Salat*, ein Speise-Gericht, welches mit Essig und Del zubereitet wird; frz. *salade*, engl. *salad*, *sallet*, böhm. *salat*, vom itl. *salata*, *insalata*, welches eigentl. gesalzen bedeutet, von *sale*, Salz, vom lat. *sal*, Salz.

der *Salbader*, der Quacksalber, dann der langweilige Schwärzer. Entweder ist, wie es scheint, *Salbader* aus *Salb*-*bader* (ein mit Salben heilender Bader, ein Quacksalber) entstanden, oder aus *Salber* verderbt.

die *Salbe*, eine fettige oder fette Substanz zum Schmieren; goth. *salbo*, ags. *salf*, *sealf*, schwb. *salwa*, ahd. *salpa*, *salba*, nds. *salve*, engl. *salve*, die Salbe. Russisch heißt *salo* Schmeer oder Thier, frz. *sale*, schmutzig, itl. *salavo*, daff., ags. *sylian*, *selan*, bestecken, goth. *sauljan*, schwb. *sölja*, bestecken, beschmugen; ahd. *salo*, *salawër*, mhd. schwb. *sal*, frz. *salope*, schmutzig (schwarz), itl. portug. *salpicar*, beschmugen, br. *salfern*, mit Ausstreichen des Speichels sprechen, ahd. *salawan*, mhd. *selwen*, beschmugen, schwz. *salche*, Sumpfwiese. Es steht zu vermuthen, daß die Wurzel dieses Wortes dieselbe sey, welche in *sudeln*, *besudeln* enthalten ist; doch besser ist es, diese Zusammenstellung zu unterlassen.

die *Salbey*, eine Pflanze; nds. *selve*, holl. *salgie*, frz. *saug*, engl.

sage, böhm. *ssahrey*, itl. *salvia*, vom lat. *salvia*, welches von *salvus*, *a, um*, wohlbehalten, gesund, kommt, und diese Pflanze als medizinische bezeichnet.

das *Saldo*, der Ueberrest einer Rechnung; itl. *saldo*, frz. *saldo* und *solde*. Es stammt vom deutschen *sollen*, schuldig seyn, bezeichnet also einen Schuldbosten; — *saldiren*, das *Saldo* stellen.

die *Saline*, das Salzwerk; frz. *saline*, vom lat. *salina*, und dies von *sal*, Salz.

der *Saliter*, *Salniter*, *Salpeter*, vom lat. *sal nitrum*.

der *Salm*, ein Fisch, auch Lachs genannt; frz. *saumon*, engl. *salmon*, vom lat. *salmo*, welches Wort vielleicht zu *salire*, springen, gehört, so daß *salmo* den Springer bezeichnet, welche Benennung für diesen Fisch nicht unpassend wäre; br. *sälbling*, kleiner Salm.

der *Salmiak*, eine Art Salz; der Name ist entstanden aus dem lat. *sal ammoniacum*, ammonisches Salz, benannt nach dem Jupiter Ammon in Africa, weil man es in Africa unter dem Sande fand.

der *Salniter*, s. *Saliter*.

der *Salon*, ein Saal, vom frz. *salon*, welches vom deutschen *Saal* abstammt; engl. *saloon*.

der *Salpeter*, eine Art Salz; frz. *salpêtre*, engl. *saltpetre*, vom lat. *sal petrae*, Steinsalz (*sal*, Salz, *petra*, griech. *petra* [πέτρα], Stein).

die *Salze*, eine scharfe, salzige oder saure Lunte, vom itl. *salsa*, frz. engl. *sauce*, welches vom lat. *salsus*, *a, um*, gesalzen (*sal*, Salz), stammt.

der *Salter*, eine Nebenform des Wortes *Psalter*.

die *Salve*, eine Abfeuerung von Feuergewehren zur Begrüßung, vom lat. *salve*, sey begrüßt; in weiterer Bedeutung das Abfeuern mehrerer Feuergewehre auf ein Mal.

die *Salvegarde*, die Sicherheitswache; itl. spn. *salva guardia*, siehe *Sauvegarde*.

das *Salvet*, die *Salvete*, das Teller Tuch, itl. *la salvietta*.

das *Salz*, ein im Wasser auflösbarer mineralischer Körper von einem scharfen Geschmack; goth., isl., schw., engl. *salt*, agf. *salt*, sealt, holl. *sout*, ahd. *salz*, ndf. *solt*, frz. *sel*, itl. *sale*, poln. *sol*, böhm. *sůl*, serb. *so*, celt. *holenn*, *halein*, *halen*, lat. *sal*, griech. *hals* (ἅλς), welches Salz und Meer bedeutet (verwand ist das deutsche Wort *Hall*, Salzwerk, wahrscheinlich auch ehemals Salz bedeutend; ehemals *halhus*, Salzhaus, das Salzschiß auf der Salzach heißt *hall-asch*, und eine Fahrt Salz daselbst: *hall-fahrt*). Wahrscheinlich ist der Begriff des Meeres der erste und Salz der abgeleitete, das Meer aber von der Bewegung benannt, griech. *hallesthai* (ἅλλεσθαι), sich bewegen, hüpfen, *saleuein* (σαλεύειν), schwanfen, also Stamm *halein*, *salein* (ἅλειν, σάλειν), lat. *salire*, springen, also Stamm *salere*.

sam, br. f. v. a. gleichsam, wie, als wie, ob; f. sammeln; 2) *sām*, ahd. *sami-*, agf. *sam-*, schw. *saum*, halb, lat. *semi*, griech. *hāmi-* (ἡμι-), als Beiwort *hāmisys* (ἡμισύς).

der *Samen*, das, was gesät wird, das, woraus Thiere und Gewächse entstehen, dann im weiteren Sinne das, woraus etwas entsteht. Es kommt von säen, wie im lat. *semen*, Same (statt *sesmen*), von *serere* (statt

sesere), ſäen; ahd. *samo*, mhd. *same*, böhm. *syne*, *semeno*, poln. *sie-mie*, dalmat. *szime*.

fämiſch, dieſs Beiwort bezeichnet ein beſonders weich gearbeitetes Leder; holl. *seem*, *seemleder*, ſchw. *sämsk*, poln. *zamezz*, böhm. *zamis*, frz. *chameau*, engl. *shamois*. Eß bedeutete zuerſt Gemäſſeder, dann dieſem ähnlich gearbeitetes Leder, vom frz. *chamois*, Gemäſ, itl. *camozza*, ſpn. *gamuça*, Gemäſ.

ſammeln, zuſammenthun, zuſammenleſen, von dem veralteten *ſam*, woher zuſammen, und die Anhängesilbe = *ſam*; agſ. *samnan*, *sammian*, *somnian*, ſchw. *samna*, *samla*, ahd. *samanon*, br. *sämen*, *sämeln*, ſammeln (der *samkauf*, der Kauf und Verkauf im Großen), frz. *sembler*, in *as-sembler*. Lat. heiſt *simul* zugleich, *similis* ähnlich, griech. *hama* (*ἅμα*), zuſammen, *homu* (*ὁμοῦ*), zugleich, *homoios* (*ὁμοιος*, *ὁμοῖος*), ähnlich, welche Wörter mit *ſam* verwandt ſind, welches mit ſäen, deſſen Grundbedeutung zuſammenfügen, an einander reißen iſt, nahe verwandt iſt, oder vielmehr daher ſtammt, wie d. Wort *Same*. Vgl. ſammt.

der Sammet, Sammt, eine Art Seidenzeug; engl. *samite*, eine Art Seidenzeug, ſchw. *sammet*, vom mlat. *samitum*, *sammilus*, *samis*, abgekürzt aus *exametum*, *examitum*, dieſs vom griech. *hexamitos* (*ἑξαμίτος*), ſechsfädemig, weil er mit ſechs Fäden gewebt ward. Die richtige Ueßeſetzung wäre demnach Sechſſich, nach Analogie der Wörter Zwiſſich, Drillich.

ſammt, ſämmtlich, zuſammen, von *ſam* (ſ. ſammeln); goth. *samath*, ſchw. *samt*, agſ. *samod*. Vgl. zuſammen; ahd. *som*, agſ. *sum*, engl. *some*, ſchw. dän. *som*, holl. *sommig*, ſchw. *som*, *sum*, etlich, welchem Begriff alſo der einer Geſamtheit, eines aus Mehreren Zuſammenverbundenen zu Grunde liegt.

der Samſtag, der letzte Tag der Woche; goth. *sabbatodags*, ahd. *sambazdag*, frz. *samédi*, aus dem Worte Sabbathſ-tag durch Zuſammenziehung entſtanden, nämlich ſtatt Sambſtag, mit eingetretenem m für Sabbath-tag, weil eß der Tag deß alteſtamentlichen Sabbathſ iſt. Dieſer Tag heiſt agſ. *säterndag*, engl. *saturday*, holl. *satterdag*, Tag deß Saturn, lat. *dies Saturni*, iſl ſchw. dän. heiſt er *laugurdags*, *lordag*, *löverdag*, d. i. Baedag.

ſanct, heilig; holl. *sint*, ndſ. *sünt*, *sunt*, frz. engl. *saint*, vom lat. *sanctus*, a, um, heilig; — die Sanction, die heilige oder feierliche Befräftigung, frz. engl. *sanction*, vom lat. *sanctio*; — ſanctioniren, die Sanction ertheilen, frz. *sanctionner*.

der Sand, eine aus ſehr kleinen Körnchen beſtehende, nicht zuſammenhängende Erde; ahd. *sant*, ſchw., ndſ., agſ., engl. *sand*, lat. *sabulum*, griech. *psammos*, *samos*, *ammos*, *psamathos*, *amathos* (*ψάμμος*, *σάμμος*, *ἄμμος*, *ψάμαδος*, *ἄμαδος*). Eß ſcheint, daß Sand mit dieſen Wörtern verwandt iſt und demnach ſtatt Sand ſteht. Vielleicht bezeichnet eß den Sand alß ein Aneinandergerelhtes, alß einen Haufen, eine Düne, und gehört zu *ſam* (ſ. ſammeln), im Griech. zu *hama* (*ἅμα*), zuſammen.

ſanft, weich, mild, gelind, langſam, leiſe; ahd. *samſto*, *semſti*, leicht, agſ. *soft*, *seft*, engl. *soft*, br. *samſt*, *sampſt*, *soft*, ital. *soffice*. Alß Nebenform von einer Form ſacht iſt ſacht zu betrachten, holl. *saft*, ſchw. *souft*, ſacht (ndd. *sagt*), welches man vergleiche; ſchw. *sef*, Ruhe, *sefa*, ruhig machen, iſl. *sofa*, agſ. *saefan*, *sveſjan*, ſchlafen, ahd. *an-suebjan*,

mhd. *en-sweben*, einschläfern, goth. *swais*, er hörte auf, goth. agf. *siþ*, Friede. Vielleicht ist *sosfe*, *soft* mit diesen Wörtern verwandt und bedeutet zuerst beruhigt, ruhig, oder es steht für *sa m*st und kommt von *sa m*, bedeutend: zusammengelegt, durch Zusammenlegen beruhigt, wie beigelegt auch den Begriff des Beruhigten hat, wenigstens heißt anrd. *semja* auch beilegen. (Es wäre wohl gar möglich, daß *siþ*, *sofa* u. s. w. wurzelverwandt wären mit *sa m*; denn schwed. heißt *saef* die Winke, isl. *swesfn*, dän. *siff*, welcher Begriff, nämlich der des Windens, ganz zu dem des zusammen in *sa m* paßt, und nehmen wir eine Wurzel an, welche ablaute *si-*, *sa*, *se*, *su* [wie singe, sang, gesungen, klinge, klang, geklungen], so lassen sich alle jene Wörter davon ableiten; doch bedenke man, daß dergleichen Zusammenstellungen eigentlich Spielereien sind).

die Sänfte, 1) die Sanftheit, veraltet, 2) ein verschlossener Stuhl, worin man getragen wird, wahrscheinlich von der sanften Beschaffenheit so genannt.

der Sang, von singen.

die Sänge, ein Büschel, ein Bündel, veraltet, kommt noch in der lutherischen Bibelübersetzung vor. Da singen ursprünglich lesen bedeutet, so kommt es wahrscheinlich daher, in der wirklichen Bedeutung des Lesens, d. i. Sammelns; br. *sängeln*, Aehren lesen.

sanguinisch, nach der Einteilung der Temperamente versteht man unter diesem Worte das heitere muntere Temperament; frz. *sanguin*, engl. *sanguine*, vom lat. *sanguineus*, blutig; *sanguis*, Blut, weil man diese Stimmung vom Blute herleitet.

der Sanikel, eine Pflanze mit Heilkräften; frz., engl. *sanicle*, lat. *sanicula*, von *sanus*, a, um, gesund.

der Saphir, Sapphir, ein blauer Edelstein; itl. *zaffiro*, syn. *zafir*, portug. *zafra*, frz. *saphir*, engl. *sapphire*, lat. *sapphirus*, griech. *sappheiros* (σάππειρος), hebr. *saphir*.

die Sappe, ein durch die Erde gegrabener Weg, ein Ausdruck des Kriegeswesens, vom frz. *sappe*; — sappare, frz. *sapper*, engl. *sap*, einen solchen Weg machen; — der Sappeur, frz. *sappeur*, der einen solchen Weg macht, auch andere Belagerungsarbeiten macht, ein Schanzgräber; br. *die sappi*, Spitzhacke mit langem Stiel. Wallach. heißt *sapu* ich grabe, itl. *zappa*, frz. *sappe*, syn. *zapa*, wallach. *sape*, eine Haue, ungar. *tzapi*, Grabseil, itl. *zappare*, hacken. Es soll vom griech. *skaptein* (σκάπτειν), graben kommen.

die Sarabande, eine Art Tanz, auch die Musik dazu; frz. *sarabande*, engl. *saraband*. Die Herkunft des Wortes ist unbekannt.

der Saras, Sarraß, der Säbel; es ist ein Wort, welches nur als gemeiner Ausdruck gilt und dessen Herkunft unbekannt ist, man müßte denn annehmen, es stamme von *sarissa* (σάρισσα), die Lanze, welches Wort dem macedonischen Dialekt der griech. Sprache zugeschrieben wird.

der Sarcasmus, der heißende Spott, frz. *sarcasme*, engl. *sarcasm*, lat. *sarcasmus*, vom griech. *sarkasmos* (σαρκασμός); — sarkastisch, heißend spottend, engl. *sarcastic*, griech. *sarkastikos* (σαρκαστικός).

die Sardelle, eine Art kleiner Häringe, welche besonders in der Gegend der Insel Sardinien häufig gefangen wird, woher auch der Name stammt; itl. *sardella*, frz. *sardine*, engl. *sardel*, *sardin*.

der Sarder, ein Edelstein; frz. *sardine*, engl. *sardel*, *sardine*, *sardoine*, lat. *sarda*, griech. *sardion* (σάρδιον).

der Sardonyx, ein Edelstein; frz. *sardine*, *sardoine*, engl., lat., griech. *sardonyx* (σαρδόνυξ). Die Endung *onyx* (ὄνυξ) ist griech. und bedeutet den Nagel an Händen und Füßen; also ist der Sardonyx ein Sarder, welcher wie ein Nagel aussieht.

der Sarg, ein Kasten, jetzt nur noch gebräuchlich zur Bezeichnung des Kastens, in welchem der Leichnam begraben wird; ahd. *saruh*, *sarch*, br. *sarch*, *serg*, *sark*. Zarge, Zarg, frz. *sarche*, welches Nebenformen von Sarg schreinen, bedeuteten eine Einfassung, z. B. eine Einfassung der Thüre, die Einfassung, Umzäunung eines Grabs; schwz. *sargen*, Zarge, abd. *zarga*, Schutz, Befestigung, mhd. *zarga*, Mauer und Wall, isl. *tiarga*, agf. *targ*, spn. *targa*, eine Tartische, welches man vergleiche. Das frz. *cercueil*, afrz. *sarcueil*, Sarg, so wie das afrz. *sarcus*, Grab, stammt von Sarg her. Der verlorne Stamm dieses Wortes hat demnach bedeutet: umgeben, umzäunen, einfassen, und Sarg bedeutet eigentlich Umgehung, Umzäunung, Einfassung.

die Sarsaparilla, eine Pflanze, eine Art Stechwinde in Amerika; frz. *sarsepareille* oder *salsepareille*, engl. *sarsaparilla*.

die Sarsche, eine Art Wollenzeug, welches mit Leinen oder Seide vermischt ist; frz. *sarge*, *serge*, engl. *serge*, itl. *sargia*, spn. *xerga*, ndf. *sarse*, mlal. *sargium*, vom lat. *sericum*, Seide.

der Sassafras, das lockere schwammige Holz des Sassafrasbaumes in Amerika; frz., engl. *sassafras*.

die Sassa-parille, Nebenform von Sarsaparilla.

der Sasse, 1) der Einwohner, Besitzer, 2) die Sasse, der Sitz, von sitzen.

der Satan, Satanas, eine biblische Person, das Haupt der gefallenen Engel, der oberste Teufel, dann überhaupt ein Teufel; frz. *satán*, *salanas*, engl. *satán*, lat. *satán*, *salanas*, griech. *salanas* (σατανάς), vom hebr. *satán*, Feind, Widerjacher.

der Satin, ein Halbsidenzeug, itl. *satino*, frz., engl. *satín*, f. Seide; — der Satinett, eine Art Satin, engl. *salinel*.

satt, zur Genüge genossen habend, genug; goth. *sad*, abd. *sat*, poln. *sył*, böhm. *syty*, lat. *satur*, satt, *sat*, *satis*, genug, goth. *gasóthjan*, frz. *assouvir*, sättigen, (griech. *adán* (ἀδῆν), *hadún* (ἡδῆν), genug, satt-sam, gehört wohl nicht dazu, da das griech. *ad* nicht zu dem goth. *th* stimmt.)

der Sattel, ein Gestell, besonders zum Reiten, was diesem ähnlich ist; agf. *sadel*, *sadol*, engl. *saddle*, anrd. *södull*, isl. *sadul*, schw., ndf., dän. *sadel*, abd. *satil*, *satál*, mhd. *satel*, wallis. *sadell*, poln. *siodlo*, böhm. *sedla*, von sitzen, also ein Ding zum Sitzen.

die Saturey, eine Pflanze (auch Zatreu, Sergenkraut genannt); engl. *savory*, lat. *satùreja*, *satùrejum*.

der Sathyr, in der griech. Mythologie ein göttliches Wesen mit Hörnern und Bocksfüßen, im Geleite des Bacchus; frz. *satyre*, engl. *satyr*, lat. *satyrus*, griech. *satyros* (σάτυρος).

die Sathyre, ein Spottgedicht, frz., engl. *satire*, lat. *satyra*, welches eigentlich ein Mißgedicht, ein Gedicht von gemischtem Inhalt bedeutet, von

satur, gesättigt, gefüllt, wovon *lanx satura* eine Schüssel mit allerlei Sachen angefüllt bedeutet, und *satura, satyra*, ein Gedicht mit allerlei Gegenständen angefüllt.

der Satz, von sitzen.

die Sau, im Hüttenbaue 1) eine Masse Schwarzkupfer, die Schlacken, welche noch viel Erz enthalten; 2) die flache Grube unter dem Heerde, in welcher der Schmutz aufgefangen wird, engl. *sow* und *pig*, d. i. Ferkel. Es ist ein bildlicher Ausdruck, um das Schmutzige des Metalls zu bezeichnen, so wie der Grube, welche den Schmutz aufnimmt.

die Sau, ein vierfüßiges Thier, auch Schwein genannt; ahd., mhd. *sū*, schwed. *so*, holl. *soe, sove, soegh*, isl. *syr*, die Schweine, lat. *sus*, griech. *hys* (ὕς) und *sys* (σὺς). Das Mutterthier heißt agf. *suga, sugu*, schwed. *sugga*, nhd. *söge*, (br. *die sutz*, das Mutterthier, *sutzelu*, saugen), von säugen; br. ist *suck suck* der Vocativ für das Schwein, ffr. bedeutet *sucheln* unrein seyn, Kleckse machen. Wahrscheinlich bedeutet Sau zuerst ein weibliches Thier, dann speciell das genannte Thier, jedoch zuerst nur das Weibchen dieser Thierart; denn im Griech. ist *hyein* (ἡεῖν) als Stamm anzunehmen, welcher erzeugen, gebären bedeutet, woher *hyios* (υἱός), Sohn, stammt, *hylä* (ὕλη), etwas Gewachsenes, ein Stoff.

sauber, rein; agf. *sefre, sifer, sifre, syfer, syfre*, rein, nüchtern, ahd. *supari, subari, subri*, mhd. *suber*, schwed. *suser, süper*, nds., holl. *suiver*. Es scheint zuerst gewaschen zu bedeuten, dann durch Waschen gereinigt, rein; engl. *saufy*, naß, agf. *sope*, das Besprengen, Bewässern, zu saufen gehörig, welches den Begriff der Nässe einschließt; f. saufen.

die Sauce, die Brühe; frz., engl. *sauce*, vom ital. *salsa*, eine Salzbrühe, f. Salz.

sauer, herb von Geschmack, das Gegentheil von süß; agf. *sür, surig*, engl. *sour, sour*, nds. *suur*, ahd., mhd., *sür*, schwed. *sur*, afrz. *sur*, poln. *surony*; (schwed. *sauer, suur*, saftig grün; von Mädchen gesagt, geizert, anmaßend). Es bezeichnet zuerst den stechenden Geschmack und gehört zu sehren, verlegen; — ahd. *sürongi*, agf. *süreaged*, schwed. *syrogd*, triefäugig.

der Sauerkampfer, ein Gewächs; f. Ampfer, welches sauer, herb bedeutet, so daß dies Wort zwei Mal dasselbe bedeutet.

saufen, saugen, trinken; ahd. *sūsan*, agf. *sūpan*, schwed. *supa*, isl. *sypa*, holl. *soepen, suypen*, saufen, ahd. *pi-soufan*, in Wasser tauchen, schwed. *saufen*, mit dem Löffel essen, br. *supfen*, schlürfen, syn. *chupar*, saugen, mhd. *sousen*, schlürfen, bretagn. *souba*, feuchten, beizen, goth. *supan*, würzen, wahrscheinlich durch Anfeuchten. Es ist mit saugen von gleicher Wurzel, indem das eine Wort den P Laut, das andere den K Laut als Formationsconsonant hat, wie taufen und tauchen, wie kriechen und kriepen (agf. *creopan*, nhd. *kruipen*) u. a. m. verschiedene Formationen einer Wurzel sind; — ahd. *sauf*, isl. *saup*, Brühe.

saugen, den Saft aus etwas mit dem Munde ziehen; agf. *sugan*, *sycan, succan*, engl. *suck*, schwed. *suga*, isl. *siuga*, holl. *zuigen*, ahd. *sūkan, sūgan*, mhd. *sugen*, celt. *sugno*, lat. *sugere*, davon frz. *sucer*, ital. *succhiare* (f. saufen). Der Grundbegriff ist der der Feuchtigkeit, und es ist verwandt mit dem griech. *hygros* (ὕγρὸς), feucht; — säugen,

mhd. saugen, saugen machen, zu saugen geben; — **suckeln**, gemeine Vermehrungsform, wiederholt saugen, schwz. **suggen**, **suggelen**, **süggelen**.

die **Säule**, ein gewisser senkrecht stehender Körper, was diesem ähnlich ist; agf. **syl**, ahd., mhd. **sül**, anrd. **sūla**, holl. **suyl**, ndf. **süle**, afr. **sir**. Es scheint ein zusammengezogenes Wort zu seyn und zu dem agf. **sagol**, **sagel**, **sahle**, der Brügel, Pfahl, zu gehören.

die **Säule**, ein stechendes Werkzeug, die Ahe; ahd. **siula**, schwb. **syl**, dän. **syel**, br. **seuel**, **seul**, lat. **subula** (von **suere**, nähen). Von **siuwan**, nähen, ein Instrument zum Nähen, zusammengezogen aus **siuwila**,

der **Saum**, der Rand, zuerst ein genähter Rand, dann überhaupt ein Rand; schwb. **söm**, agf. **sema**, **seam**, engl. **seam**, ndf. **soom**, isl. **saumr**, von einem Zeitworte **siuwan** oder **siuhan**, nähen (goth. **sujan**, ahd. **siuwan**, **siuan**, mhd. **siuwen**, **seuwen**, **seuen**, agf. **sivan**, engl. **sow**, **sew**, schwb. **sy**, poln. **zssuwan**, pers. **su**), verwandt mit dem lat. **suere**, nähen, und wurzelverwandt mit **sam**, zusammen (s. säen und sammeln). Der Grundbegriff ist der der Verbindung; vgl. das folgende Wort.

der **Saum**, die Last, das **Saumthier**, das **Lastthier**. Es scheint, es bedeute etwas Zusammengebundenes oder Zusammengewandenes und sey ein Wort mit dem vorigen, dessen Grundbegriff der der Verbindung ist; schwb. **some**, anrd. **saumr**, agf. **seam**, engl. **seam**, ahd. **soum**, **gisoum**, mhd. **soum**, frz. **somme** (**sommier**, **Saumthier**), itl. **soma**, spn. **salma**, prov. **sauma**, celt. **sam**, mlät. **souma**, **Saum**, (schwb. **sōma**, zusammenknüpfen, **sāmāre**, agf. **seamere**, der Schneider, als Näher); allein die romanischen Wörter kommen vom griech. **sagma** (σάγμα), welches die Saumlast bedeutet, und aus dem Romanischen ging das Wort in die deutsche Sprache über.

fäumen, zögern, zaudern; ahd. **farsūman**, schwb. **för-suma**, isl. **for-sōma**, ndf. **sune**, holl. **ver-zuimen** (anrd. **sems**, die Zögerung, **semsa**, verzögern). Schon im salischen Gesetz kommt **sumis** vor in der Bedeutung: Verschämdnißgrund bei Gericht, wie es denn auch ein gerichtliches Wort zu seyn scheint, wenn **för-suma** verlegen oder betrügen bedeutet. Vielleicht ist der Grundbegriff das Gebundenseyn (und versäumen bezeichnet dann: der Verpflichtung nicht nachkommen), von gleicher Abkunft mit **Saum** — schwz. heißt **saumen**, **suumen**, sich sputen; wie dieser Begriff mit dem des Zögerns zusammenhänge, d. h. welches für beide ein gemeinsamer sey, ist nicht leicht zu sagen. Sollte vielleicht, da von **Saum**, **saumen** ein **Saumthier** beladen hieß, der Begriff der Reiserüstung, des Packens zu Grunde liegen, und dieser in den des Beschleunigens, Eilens übergegangen seyn?

der **Saurach**, die Verberisstaube, auch Sauerling, Sauerdorn (in Destr. Weinschädling) genannt, von dem sauern Geschmacke der Beeren desselben.

sausen (Verkleinerungsform **säufeln**, Hauptwort das **Sausen** und der **Saus**), es bezeichnet einen starken zischenden Ton; ahd. **sūsān**, mhd. **susen**, schwz. **susen**, **suzen**, schwb. **susa**, engl. **souse**, **sowse**, ndf. **susen**, holl. **suysen**. Es ist ein tonnenaahmendes Wort; vgl. **zischen**.

die **Sauvegarde**, **Salvegarde**, die Sicherheitswache, frz. **sauvegarde**, von **sauve** (lat. **salvus**, **a**, **um**, wohlbehalten) und **garde**, welches aus dem Deutschen stammt; s. **warten**.

der Sayet, eine Art dünnen Wollenzugs, mhd. *seit*, *saiat*, itl. *sajetta*, frz. *saiette*, vom itl. *saia*, spn. *saya*, frz. *saie*, Art Sarsche (itl. *sajo*, *sajello*, spn. *sago*, *saguelo*, afrz. *saie*, Oberkleid, Mantel, lat. *sagum*, Kriegsmantel).

die Scala, die Leiter, wird jedoch nur bildlich gebraucht, z. B. die Scala in der Musik u. a. m.; frz. *scale* (und *echelle*), engl. *scale*, vom lat. *scala*, welches zu *scandere*, steigen, gehört.

das Scalpell, eine Art Messer der Wundärzte; frz., engl. *scalpel*, vom lat. *scalpellum*, der Verkleinerungsform von *scalprum*, welches von *scalpere*, schneiden, graben, kommt.

scalpiren, mit diesem Zeitworte bezeichnet man das bei den amerikanischen Wilden übliche Abziehen der Kopfhaut ihrer Feinde; engl. *scalp*, vom lat. *scalpere*, schneiden, graben.

der Scandal, der Anstoß; frz. *scandale*, engl. *scandal*, lat. *scandalum*, griech. *skandalon* (σκάνδαλον).

das Scapulier, ein kurzes Oberkleid der römisch-katholischen Geistlichen; frz. *scapulaire*, engl. *scapulary*, ml. *scapulare*, vom lat. *scapula*, Schulter, also ein die Schultern bedeckendes Gewand.

die Scartecke, Schartecke, eine werthlose Schrift, entweder vom frz. *charte*, Papier, Urkunde, oder vom lat. *chartae theca*, der Einschlagn eines Papiers, also ein Umschlagpapier.

der Scatt; in den Scatt legen, beseltigen, verdunkeln, frz. *mettre à l'écart*, bei Seite legen, itl. *scartare*, s. v. a. frz. *écarter*, beseltigen, *scarle*, Scatt, welches vom ital. Worte kommt; die Redensart ist vom Kartenspiel entlehnt, nämlich von den Karten, welche im Spiel weggenommen oder bei Seite gelegt werden.

das Scepter, der Herrscherstab; frz., engl. *sceptre*, lat. *sceptrum*, vom griech. *skäptron* (σκήπτρον), von *skäptein* (σκήπτειν), stützen, stemmen, also eigentlich ein Stod zum Stützen.

die Schabe, 1) ein Werkzeug zum Schaben, holl. *schaeve*, Hobel; 2) eine Krankheit, welche zum Schaben oder Kraben antreibt, ags. *scaeb*, *sceabb*, engl. *scab*, schw. *skabb*, lat. *scabies*; 3) ein Insect, welches Sachen zerfchabt oder zernagt, von schaben.

die Schabelle, der Schämel, das Fußbänkchen, vom lat. *scabellum*, Bänkchen, s. Schämel.

schaben, an etwas reiben, mit einer Schneide abreiben; ahd. *scaban*, ags. *scafan*, *scaefan*, *scafsan*, engl. *shave*, schw. *skafva*, isl. *skafa*, lat. *scabere*, schaben, griech. *skaptein* (σκάπτειν), graben. Daß schaben auch die Bedeutung des Grabens hatte, geht hervor aus dem ags. *scof*, die Grube, wie denn auch im Lat. *scobs*, die Grube, mit *scabere* verwandt ist — sich weg schaben, sich wegmachen, frk. *schabeyen*, auf dem Eise fortglitschen.

der Schabernack, ein arglistiger Streich, Hohn; vielleicht ist es zusammengefest aus schaben, wie man ähnlich sagt: Einen scheeren für plagen, und necken, welches ähnliche Bedeutung hat.

die Schabracke, eine Reitdecke; soll ein türkisches Wort seyn.

der Schabziger oder Schafziger, eine Art Käse; engl. *chapsayer*.

das Schach, ein Brettspiel, welches mit Figuren gespielt wird; frz. *echec*, engl. *chek*, *chess*, itl. *scacco*. Es ist in Asien erfunden worden,

und der Name ist das orientalische Schach, König, Fürst, so daß das Spiel nach der Hauptfigur benannt wird; das Schachzabel, Schachzägel, das Schachbrett, vom lat. *tabula*, agf. *täfl*, ahd. *zabal*, *zabil*, *zaphil*, mhd. *zabel*, isl. *tabl*, Spielbrett, *tabla*, Tafel, Spielbrett.

der Schächer, der Räuber, Mörder; agf. *sceacere*, ahd. *scahari*, *scaher*, der Schächer, ahd. *scah*, mhd. *scahaere*, Räuber, *schach*, Raub, Beute, holl. *schaek*, Raub, mlat. *scacus*, itl. *sacco*, syn. *saco*, prov. *escac*, afr. *eschac*, *eschec*, Blünderung. Es scheint zuerst den Verleghenden zu bezeichnen, von *scacan* (agf.), stoßen, erschüttern, zusammenreißen, wie auch agf. *sceocca*, *scucca*, Satan, Feind, als Verlegher, von *scacan* stammt, schwed. *skaka*, engl. *shake*, itl. *soccare*, *cioccare*, stoßen, frz. *choquer*, stoßen, beleibigen, schwz. *schaggen*, holl. *schocken*, stoßen, (schw. *schächen*, treiben, jagen, scheu machen, schwz. *schächen*, *schaien*, *scheien*, spielen, verschmigt bei Seite blicken, gehören wohl zu scheuen), anrd. ist *skok*, die Hure, vielleicht als verlegte Jungfrau, und ndf. *scha-ken*, ein Frauenzimmer entführen.

der Schacher, der Handel in verächtlichem Ausdruck; schacheru, handeln, vom hebr. *sakar*, also entlehnt von den Juden.

der Schacht, 1) s. v. a. Schaft, von welchem es eine Nebenform ist, mit dem K Laut statt des P Lauts, wie Nichte steht für Nifte u. a. m.; 2) eine Grube, schwed. *skakt*, mlat. *xafetus* und *schachta*, böhm. *ssachta*, engl. *shaft*. Auch in dieser Bedeutung ist es wahrscheinlich Nebenform von einem andern Schaft, von schaben in der Bedeutung graben, agf. *scof*, die Grube, s. schaben; 3) eine Fläche, ein Quadrat, itl. *scacco*, scheint zu schichten, eintheilen, zu gehören; br. *der schachen*, *schacht*, Stück Walb, schwz. *die schuchen*, die Niederungen am Wasser, ahd. *scahho*, Vorgebirg, Erdzunge.

die Schachtel, ein Behältniß mit einem Deckel, mhd. *scatel*, itl. *scatola*; es scheint von Schacht, Grube, zu kommen, und zuerst etwas Ausgehöltes zu bedeuten; — ehemals bedeutete es auch die Hirschkuh, jetzt scherzhaft eine magere Kuh, eine ältere Weibsperson.

der Schachtelhaln, ein Gewächs zum Glätten des Holzwerkes dienend, heißt auch Schachtelheu, Schafstelheu, Schafsthaln, Schafstheu, von Schacht, der Nebenform von Schaft, und heißt so wegen des schaftartigen Stiels; — frk. schachteln, abreiben, glätten.

schächten, schlachten, als jüdischer Ausdruck gebräuchlich, vom hebr. *schachal*.

die Schäcke, s. Schede.

die Schade, ein Name der Mose; engl. *shad*, *shadd*; agf. heißt der Engelfisch, auch Meerengel genannt, *sceadda*, lat. *squatina*.

der Schädel, s. Schedel.

schaden, verlegen; goth. *scathjan*, agf. *scathan*, *scaethan*, *sceathan*, engl. *scathe*, schwed. *skada*, isl. *skada*, *skadda*, poln. *szkodze*, schaden, agf. *sceath*, *scaeth*, af. *scatho*, der Feind, der Räuber, isl. *skiae-madr*, der Räuber, *skiae*, *skiaed*, der Mord, goth. *skalths*, ahd. *scado*, Schaden. Es scheint mit scheiden und schinden verwandt wie Schande mit Schade, so daß schaden, scheiden, schinden von einer Wurzel stammen.

das Schaf, ein vierfüßiges Thier; agf. *sceap*, engl. *sheep*, ahd. *scaap*, *scaf*, ndd. *schaap*. Der Name ist nicht deutsch, sondern aus der slavischen

Sprache entlehnt; böhm. *skopec*, welches eigentlich das verschnittene Thier, den Hammel bezeichnet, slav. *skopili*, castriren, *skopetz*, Castrat. Schöpf ist eine Nebenform zu Schaf; der deutsche Name war ahd. *aivi*, anrd. *ā*, agf. *eav*, *eova*, engl. *ewe*, schwz. *au*, *ow*, *auw*, (Muttertschaf), schwb. *oi*, br. *die a*, *au*, *auw*, *auwen*, (weibliches Lamm), *die āg*, (das Muttertschaf), holl. *ooi*, *ouwe*, poln. *owca*, böhm. *owcza*, sscr. *avi*, lat. *oris*, griech. *ois* (ὄϊς), litth. *auvis* — goth. *avēthi*, ahd. *ewit*, agf. *eoved*, *evede*, Schafheerde — goth. *avistr*, ahd. *ewist*, agf. *eovestre*, Schaffstall, (aus dem Deutschen stammt das portug. *aprisca*, Schaffstall).

das Schaff, ein Gefäß, auch ein Getraidemaß; ndf. *schapp*, schwb. *skāp*, ein Schrank, *schapen*, eine Pfanne, agf. *scioþ*, ein Gefäß, schwb. *skāppa*, der sechste Theil einer Tonne, af. *skap*, ahd. *scaph*, *scaf*, rhd. *schaf*, ein Schöpfgefäß; es könnte scheinen, es gehöre zu schaffen, machen, und bedeute zuerst etwas Gemachtes, Gebildetes, vgl. Schiff; doch ist natürlicher, es von *skephan*, *sceffan*, *scuffan*, schöpfen, abzuleiten, so daß es zuerst ein Schöpfgefäß bedeutet. Dessen ungeachtet möchte ich nicht entscheiden; ziehe aber meines Theils wegen des Wortes Schiff die Ableitung von schaffen, machen, vor, oder möchte wenigstens das Wort in der allgemeinen Bedeutung Gefäß, Schrank von Schaff, Schöpfgefäß, trennen — die Nebenart Schiff und Geschirr lautete ehemals Schaff und Geschirr; br. bedeutet *die schafen* ein Stellbrett, ahd. *scaf-raila*, *raida*, *rati*, ndf. *scapreidi*.

schaffen, bilden, machen, arbeiten, thun; goth. *skapān*, agf. *scapan*, *sceppan*, *sceapan*, *scippan*, *scyppan*, ahd. *scaffon*, isl., schwb. *skapa*, *skipa*, ndf. *schippen*. Das Wort Schiff, ein Gebildetes, Gemachtes bedeutend, gehört zu *skipa*. Zu schaffen gehört Schöpfer, der Schaffende; Schöffe, der Schaffer des Rechts. Es scheint, daß mit diesem Worte das Bilden und Machen nicht als ein Erzeugen, sondern als Bearbeiten vermittelt des Schneidens und Hauens bezeichnet wird, daß es also eine Nebenform des Wortes schaben ist, welches schneiden bedeutet. Schwb. heißt *skipa* auch theilen, und agf. *scyp*, ein Theil, auch ahd. heißt es theilen (bei Otfrid *scepfte*, er theilte), und für diesen Begriff paßt schneiden als Grundbegriff. Griech. heißt *skaphā* (σκάφη), Gefäß, Kahn (lat. *scapha*), eigentlich etwas Ausgehöltes von *skaptein* (σκάπτειν), graben, verwandt mit schaben, und dies Wort würde dann nebst seinen Nebenformen unverwandt seyn mit Schaff und Schiff, obgleich in der nächsten Bedeutung abweichend — abschaffen, aufhören machen, anschaffen, herbeibringen, verschaffen, herbeibringen.

der Schaffler, der Böttcher, von Schaff.

der Schaffner, der Besorger, besonders der Besorger der häuslichen Geschäfte, der Haushaltung, Amtsverwalter, Haushofmeister u. s. w., von schaffen, in der Bedeutung von veranstalten, besorgen.

das Schaffot, ein Gerüst, besonders um Leute darauf hinzurichten; engl. *scaffold*, frz. *échafaud*, afrz. *eschafault* (*échafaudage*, ein Gerüst), mlal. *escalfaldus*; es ist aus dem frz. *échafaud* entlehnt, welches mit dem ital. *catasfalco* gleiche Abkunft hat, s. Katasalk.

schafft (ahd. *scaf*) dient als Endung vieler Wörter, und zeigt die Beschaffenheit, den Zustand an; es kommt von schaffen.

der Schafft, 1) ein Behältniß, Schrank: 2) ein Stiel, eine Stange,

agf. *sceast*, engl. *shaft*, schw. *skap*, *skast*, isl. *skapt*, ahd. *scasf*, *scast*, mhd. *schaft*, ndf. *schacht*, *schecht*, böhm. *ssyfl*, von schaffen in der Bedeutung bilden, also ein Schrank, in so fern er gebildet ist, ein Steden, Stief, in so fern er geschnitten, gearbeitet ist. Schw. heißt *skap*, agf. *sceap*, mhd. *schaft*, *geschäfst*, das männliche Glied, lat. *scapus*, *scipio*, griech. *scāpos*, *scapos* (σκάπος, σκάπος), der Stod. Ähnlich wie Schast von schaffen, kommt im Griech. *xyston* (ξύστρον), Schast, von *xyein* (ξύειν), schaben, poliren.

der Schafzägel, verderbt aus Schachzäbel; schw. *skafstafel*, das Schachbrett.

der Schagrın, ein auf gewisse Art zubereitetes Leder, so daß es uneben, körnig ist; engl. *shagreen*, frz. *chagrin* (ehemals *chagrain*), von *chal*, Rase, und *grain*, Korn, weil man zuerst das Leder von der Seefrage so benannte.

der Schahl, ein Tuch für Damen, welches um den Hals und die Schultern gehängt wird, engl. *shawl*.

der Schakal, ein vierfüßiges Raubthier; frz. *jachal*, engl. *jackal*; der Name ist orientalisches, hebr. *schachal*.

der Schäker, der Scherzermacher, schäkern, scherzen. Die Grundbedeutung dürfte die schnelle, springende Bewegung seyn, von *scacan* (agf. erschüttern, schütteln).

schal, sad, kraftlos; schw. *skaell*, ndf. *schaal*. Es gehört mit schellen, zer-schellen zu einem Stamme, und bedeutet zuerst zerbrochen, dann durch Zerbrechen kraftlos geworden; so daß kraftlos der Hauptbegriff wird, aus welchem der der Fadhheit hervorgeht.

die Schale, eine durch Abschneiden gebildete Scherbe, alles Scherbenartige; goth. *skaljos*, die Ziegel, agf. *sceale*, *scalu*, *scille*, *scyl*, eine Schale, engl. *shale*, *shell*, schw. *skål*, ahd. *scal*, *scala*, af. *scala*, mhd. *schal*, holl. *schele*, *schell*, isl. *skal*, dän. *skaal*, frz. *écaille*, *écaille*; itl. *scaglia*, Schuppe, prov. *escalh*, Splitter, ahd. *scelian*, schälen, br. *schelen*, *schellen*. Auch Schelke bedeutet eine Schale und schellen, zer-schellen, brechen, theilen, engl. *shell*, theilen, schw. *skilja*, agf. *scylan*, isl. *skilia*, holl. *scheelen*, *schillen*. Das Wort Scholle, als ein Stück, ein Abgeschnittenes bezeichnet, gehört ebenfalls zu dem verlorenen Stamme schilen, so wie schal.

der Schalenfisch, heißt so von den Schalen, Schuppen, engl. *shell-fish*.

der Schalk; es bedeutet dies Wort zuerst Diener; goth. *skalks*, agf. *scealc*, *scale*, schw. *skalk*, ahd. *scalc*, *scalch*, *scalh*, mhd. *schalc*, *schalch*, davon itl. *scalco*, frz. *chal*, daher Marschall, mhd. *marschalch*, frz. *mare-chal*, der Pferdediener (Seneschal, *senechal*, s. unten); weil die Diener zu losen Streichen geneigt betrachtet wurden, so bekam das Wort auch die Bedeutung eines Menschen, welcher lose Streiche verübt, betrügt, und ferner die der Verstellung, des Scheins; mhd. *schalken*, betrügen. Der Ursprung des Wortes ist unbekannt, und es ist eine unsichere Vermuthung, wenn man es verwandt glaubt mit dem goth. *skulan*, schulden, und etwa den Verpflichteten darunter versteht; — 2) ein kurzes Gamisoi; 3) br. das Scheit, *schalken*, in Scheite hauen. Diese Wörter gehören mit br. *schall*, Scheit (vgl. schalten), zu einer Wurzel.

der Schall, der Klang, schallen, klingen, mhd. singen, musirciren, ffr.

ausplaudern); schw. *skall*, Schall, *skalla*, schallen, *skälla*, bellern, ahd., ags. *scellan*, schallen, (isl. *skella*, erschüttert werden), die Schelle gehört zu demselben verlorenen Stamme, als welcher ein Wort schillen klingen zu betrachten ist, d. i. fillen mit vortretendem s, also dasselbe Wort, welches zu Grunde liegt in fallen, sprechen.

der Schaller, s. Schalter.

der Schalm, ein abgesonderter Theil, z. B. eines Waldes, einer Weide. Es gehört zu schilen, *skilan*, trennen, schneiden, s. Schale.

schalmen, die Schale abhauen, von gleichem Stamme mit dem vorigen Worte.

die Schalmey, ein Blasinstrument; schw. *skalmesja*, mhd. *schalemin*, böhm. *ssalamage*, engl. *shalm*, *shawm*, vom frz. *chalumeau*, welches vom lat. *calamus*, Rohr, Halms, kommt, also zuerst ein Rohr bedeutete, dann eine Rohrflöte.

der Schallon, Schalaun, Schalaune, Salune, ein Zeug, eine Art Sarische, feine wollene Bettdecke; engl. *shalloon*, spn. *chalon*, frz. *chalons*, von der Stadt Chalons genannt.

die Schalotte, eine Art Lauch, welcher auch Eschlauch, Aeschlauch heißt; frz. *escalotte*, *echalotte*, engl. *scallion*, *shalot*, spn. *escalona*, itl. *scalogna*, von der Stadt Ascalon in Palästina benannt. Bei Linné heißt sie *allium ascalonicum*.

schalten, verwalten, regieren; in den Wörtern Schalttag, Schaltjahr, einschalten, bedeutet es einschieben; schw. *schalten*, schüren, z. B. Feuer, 2) lenken, steuern. Es kommt vielleicht von schilen, woher Schale kommt; von dem Begriff des Trennens. geht zwar der Begriff des Entschiedens, des Schiedsrichtens, Urtheilens, der Einsicht aus, welche Bedeutungen das schw. *skilja*, außer der Bedeutung des Trennens sämmtlich noch hat; doch schalten scheint zuerst stoßen, mhd. *scellan*, stoßen; dann: stoßend lenken, zu bedeuten; vgl. schelten. Auch der Begriff des Einschließens gehört hieher; denn mit schalten wird derselbe als ein Einstoßen, Einordnen bezeichnet. Der Steuermann heißt Schalter als Regierer des Schiffes; ahd. *scalla*, die Ruderstange, mhd. *schalle*, *schallboum*, br. *die schallen*, das Scheit, *schallen*, spalten, z. B. *das schiff schallet*, durchschneidet den Strom. Die Begriffe: schneiden, trennen, spalten, hauen, stoßen, berühren einander; mhd. *schallen*, stoßen und trennen, bei Seite thun.

der Schalter, vulgär Schaller, der Riegel, von schalten, stoßen, also etwas, was gestoßen wird.

die Schaluppe, eine Art kleinerer Schiffe; engl. *shallop*, frz. *chaloupe*.

die Scham, ein gewisses Scheugefühl, welches man über sich selbst empfindet, und welches sich besonders durch Erröthen kund gibt; ags. *scamu*, *sceam*, engl. *shame*, schw. *skamm*, ahd. *scama*, ndf. *schaam*, aurd. *skümm*, (Schmach), holl. *schaemte*, die Scham, goth. *skaman*, ags. *scaman*, *sceamian*, schw. *skämmas*, sich schämen. Es wäre möglich, daß das Wort zuerst das Erröthen bedeutet, und daß ihm schimmen, der Stamm von schimmern, zu Grunde liege, oder daß es, von demselben Stamme kommend, zuerst die Blöße bedeute. Doch ist es wahrscheinlich von gleicher Abkunft mit Schimpf, welches man nachsehe, und bedeutet zuerst Verletzung der Ehre, Schande, wie denn auch ags. *sceand*,

d. i. Schande, gleichbedeutend mit Scham ist; Scham wäre dann als Gefühl, das Gefühl der Schande.

die Schamade, ein Zeichen mit der Trompete oder Trommel, um dem Belagerer anzuzeigen, daß man wegen der Uebergabe unterhandeln wolle; engl. *shamade*, vom frz. *chamade*, itl. *chiamata*, von *chiamare*, rufen, dies vom lat. *clamare*, rufen; also bezeichnet es eigentlich einen Ruf.

der Schämel, ein Fußbänkchen, auch die Schabelle genannt; ahd. *sca-mal*, *scemil*, agf. *scamol*, *scamul*, *sceamul*, die Bank, lat. *scamnum*, Bank, wovon *scabellum*, portug. *escamel*, die Verkleinerungsform ist. Das deutsche Wort scheint aus dem Lat. zu stammen. Schwb. *eisschemel*, Eißcholle.

die Schande, die Schmach, Entehrung; agf. *scande*, *sceand*, ahd. *scanda*, *scanta*; *scendan*, *scentan*, agf. *scendan*, *scyndan*, verlegen, schänden. Von schinden, in der Bedeutung von schneiden, verlegen, und so wie dies mit scheiden und schaden verwandt ist, zuerst f. v. a. Schaden.

der Schank, ein Ort, wo Getränke verkauft werden, von schenken, Getränke eingießen; mhd. und am Rhein und Main bedeutet es den Schrank, wahrscheinlich aus dem Worte Schrank verderbt.

der Schanker, der Krebs, eine Krankheit, engl. *chancre*, vom frz. *chancre*, dies vom lat. *cancer*, der Krebs.

die Schanze, 1) der Wurf, das Würfelspiel (in diesen Bedeutungen nicht mehr gebräuchlich), der Zufall, das Ungefähr; schwb. a) das Stellbrett, itl. *scanciu*, *scanzia*, b) Stange auf jeder Seite des Wagens zum Festhalten der Lasten, daher: Schanzwagen, und Schanzkorb, d. i. Korb für einen Schanzwagen. (In dem Nibelungenlied und im Tristan heißt ein Wagen Ranzwagen). Nordf. bedeutet Schanzkorb einen grob geflochtenen Weidenkorb, um Steine und Erde zu tragen. — schanzen bedeutete ehemals Würfel spielen, und Mummenschanz schlagen: verummmt Würfel spielen, daher noch Mummenschanz für bloße Maskerade; — Einem etwas zuschanzen, ist f. v. a. Einem etwas in die Hände spielen. — 2) Eine Befestigung. In der Bedeutung Zufall und Würfelspiel, mhd. *schantz*, frz. *chance* (ehemals *cheance*), itl. *cianza*, engl. *chance*, ndf. *kansse*, *kans*, vom lat. *cadere*, fallen, woraus frz. *cheoir*, *choir* ward, woher *cheance*, *chance* kommt, gebildet (als hätte es ein lat. Wort *cadentia* gegeben), von den andern Sprachen daher entlehnt. In der Bedeutung Befestigung, schwb. *skans*, engl. *sconce*, itl. *scanso*, poln. *szanc*, wend. *schanza*, mhd. *schantz*, holl. *schans*; mhd. bedeutet *schantz* die Reiskelle, zum Befestigen dienend, ferner: eine Art geringer bäurischer Kleidung, vielleicht gedacht als ein Schuzmittel des Körpers, so daß es mit *schantz*, Befestigung, ein Wort seyn könnte; mhd. heißt *schantz* auch Vorwand, und frz. *chance*, Anschlag, aus welchem Begriff sich der der Befestigung entwickelt zu haben scheint, so daß sich die sinnliche Bedeutung aus der geistigen entwickelt, wie z. B. im mlut. *argumentum*, Beweis, welches auch Vogelfalle und Kriegsmaschine bedeutet. Es wäre dann Schanze zuerst der Anschlag, dann das Mittel des Anschlags, des Vorthatens, und dies als Schuzmittel gedacht, endlich der Schuz und was selbigen gewährt. — schanzen, schwere Arbeit verrichten.

das Schappel, der Kranz mit Goldflittern, der Rosenkranz; frz. *chapelet*, itl. mlut. *capellina*. Frz. bedeutet *chapeau* Kappe, Hut, in der

Phrase *chapeau des fleurs* einen Blumenkranz, und so scheint *chapelet* zuerst einen Kranz zu bedeuten.

die Schar, 1) die Abtheilung, ahd. *scara*, mhd. *schar* (auch Reihe, Zeile), ags. *scaru*, schw. *scara*, isl. *skor*, *skari*, itl. *schiera*, port. *esqueira*, *esquira*; 2) ein Schneidewerkzeug, z. B. Pflug-schar, ags. *scār*, Schar, schw. *scära*, Sichel, ahd. mhd. *scar*, von einem verlornen *schiren*, schneiden, ahd. *scerjan*, ordnen, wovon noch *scheeren* übrig ist; br. *schar*, Reihe, Tour, Arbeit nach der Reihe, ahd. *scara*, daher Schar-dienst, Schar-werk, Frohndienst, 2) br. *die schar*, der mit Schindeln benagelte Brettervorsprung eines Ziegeldachs, isl. *skara*, Bretter verbinden, *skör*, die Bretterverbindung, br. *der scharboden*, Bretterbehältniß zum Rübensproten, Schrotboden, *das geschär*, eine hölzerne Einfassung. In den Bergwerken ist die Ueberschar die Zwischenwand zwischen zwei Fundgruben, wohl von Schar, in der Bedeutung Reihe.

die Scharbe, ein Wasservogel; ahd. *scarbo*, *scarba*, *scariba*, *scarvo*, *scarua*, ags. *sceeb*.

scharben oder scharben, schneiden, verwandt mit Schar, scheeren und scharf, s. scheeren und scharf; ahd. *scarbon*.

der Scharbock, 1) eine Krankheit, welche sich als ein scharfer, salziger Ausschlag äußert; neulat. *scorbutus*, Scorbut, frz. *scorbut*, schw. *skörbing*, engl. *scurvy*, holl. *scheurbuyk*, nds. *skärbuck* genannt, von *schiren*, scheeren, schneiden, und *buik*, Bauch, was den Körper schneidet; 2) eine Pflanze von scharfem, bitterm Geschmack, aus gleichem Grunde benannt von dem schneidenden, scharfen Geschmack.

scharf, schneidend, beißend; ags. *scearp*, engl. *sharp*, anrd. *skarpr*, ahd. *sarf*, *scarf*, holl. *sarp*, *serb*, schw. *skarp*, scharf, ags. *scearsan*, schneiden, *scyrfan*, schneiden, nagen, schw. *scarfwa*, schneiden, vgl. Schorf und scheeren; itl. *scarpa*, steile Höhe, abd. *scursan*, *scurphan*, aufreißen, *sur scursan*, Funken heraus schlagen, br. *schurpfen*, *scherpfen*, schw. *schürpfen*, rigen, s. schürfen.

der Schärge, s. Scherge.

der Scharlach, 1) eine Pflanze mit rothen Blättern, statt Schierling; 2) ein Zeug von hellrother Farbe; schw. *skarlaken*, nds. *scharlaken*, isl. *skarlat*, engl. *skarlet*, itl. *scarlato*, frz. *écarlate*, böhm. *ssarlat*. Der Name ist nach Einigen orientalisches (arab. *yzquerlat*, türk. *iskerlet*, pers. *sargallat*), wäre er deutsch, so würde Scharlach geschornes Luch bedeuten.

der Scharlei, eine Pflanze, Nebenform des Wortes Scharlach.

der Schärling, Bärenklau, ahd. *scaraleia*; wohl zu *scar* gehörig, s. Schar, und von den eingeschnittenen, eingekerbten Blättern benannt.

das Scharmügel, ein kleines Gefecht; itl. *scaramuccia*, *scarmiglia*, frz. *escarmouche*, engl. *skirmish*. Das deutsche Wort scheint aus dem Italiänischen zu stammen; dies aber vom deutschen *schirmen*, *schützen*, zu kommen, s. *schirmen*.

das Scharnier, ein Gelenk, Gewerbe, vom frz. *charnière*, dies vom lat. *crena*, die Kerbe.

die Schärpe, eine Binde: nds. *scherf*, schw. *skärp*, engl. *scarf*, spn. *charpa*, itl. *schiarpa*, frz. *écharpe*; eigentlich bedeutet es ein abgeschnitt-

tenes Stück, einen Feß, von dem Stamme der Wörter scharben, scharf, Schorf, welcher schneiden bedeutet, s. scharf.

der Scharren, ein Ort, wo Brod, Fleisch verkauft wird, oberdeutsch Schranne genannt. Scharren kommt besonders in Niederdeutschland vor, wo das Wort auch Pfahl bedeutet. Es scheint mit Scheuer, Scheune verwandt zu seyn. In so fern es Pfahl bedeutet, gehört es mit dem goth. *skauro*, Stange, zu einem Stamme, welches der nämliche ist, den wir in Schauer, die Scheune haben; auch Schauer und Regen=schauer dürfen hieher gehören; wenn wir dem verlorenen Stamme schuren (auch erhalten in schürgen, schürgeln, stoßen) die Bedeutung stoßen zugesetzen, dann ist Schauer ein Rütteln, Stoßen, Regenschauer, ein heftiger Regenstoß, Schauer, Scheune, ahd. *scūra*, ein zusammengestoßener Haufe und der Ort, wo etwas zusammengestoßen wird, (wallach. *sure*, ungar. *tsür*, frz. *écurie*, Stall), wie Schober von schieben, und Holzschoppen, ein Platz, wo Holz zusammen geschoben wird, (ahd. heißt *scioro* heftig, ungestüm, anrd. *skiarr*, flüchtig).

Scharren, tragen, zusammenscharren, mit krazender Bewegung zusammenraffen; ehemals auch schnarchen (ahd. *sceron*), ahd. *scerran*, *skerran*, br. *scherren*, *scherfeln*, *tschernnen*, (schwz. *schoren*, *schohren*, lehren, wallach. *descaerare*, frz. *déchirer*, zerreißen, prov. *esquizar*, zertragen), von gleicher Abkunft mit scheeren, so daß Schneiden, Reißen der Grundbegriff ist, s. scheeren.

die Scharte, ein abgebrochenes Stück; ahd. *scarta*, ags. *sceard*, engl. *shard*, ndf. *schaard*, ein Einschnitt, schw. *skard*, engl. *sheard*, *shard*, frz. *écharde*, Splitter, *écharre*, Narbe; ein fehlerhafter Einschnitt an einer Schärfe, isl. *skurd*, engl. *skord*, ndf. *schaard*, von schiren, schneiden, s. scheeren; ahd. *scertan*, mhd. *scherten*, isl. *skerda*, *skarda*, verringern, schw. *skarda*, *scerda*, verlegen, schwz. *schurten*, schneiden, ahd. *scart*, mhd. *schart*, isl. *skerdr*, verlegt, verringert.

die Schartede, s. Scartede.

die Scharwache, eine Wache, welche aus einer Schar, einem Trupp besteht.

das Scharwerk, eine Frohnarbeit, s. Schar.

der Schatten, der Mangel des Lichts, die dunkle Stelle, welche dadurch entsteht, daß ein Körper das Licht hindert, an einen Platz zu bringen; isl. *ska*, goth. *skadus*, ags. *scade*, *scadu*, *scaduve*, *sceadu*, *sceaduve*, *scua*, *scuva*, engl. *shadow*, *shade*, schw. *skugga*, ahd. *scato*, mhd. *schale*, br. *schalt*, holl. *schaduwe*, *schauwe*, *schuwe*, armor. *skeut*, britan. *ysgod*. Griech. heißt *skia* (σκιά), der Schatten, *skotos* (σκότος), die Finsterniß, welche sich auf einen Stamm zurückführen lassen, welcher bedecken, bergen bedeutet, und ein verwandter Stamm ist im Deutschen anzunehmen, von welchem auch im Worte Schuh, dessen eigentliche Bedeutung der Begriff der Bedeckung ist, eine Spur enthalten ist; ferner schw. *sky*, sich hüten, meiden, engl. *scew*, holl. *schuwen*, dass., schw., dän., isl. *sky*, die Wolke, engl. *skie*, dass. (die Wolke ist nämlich ein Bedeckendes, lat. *nubes*, Wolke, von *nubere*, hüllen, bedecken), schw. *skylä*, bergen, isl. *skiola*, dän. *skyle*, holl. *schuylen*, dass.; schw. *skog*, isl. *skogur*, engl. *shaw*, der Wald, als ein Schattendes, Bedeckendes, vgl. schauen.

die Schatulle, ein Geldkästchen; itl. *scatola*, die Schachtel.

der Schatz, die Habe, das Vermögen, der Vorrath, das Geld; goth. *skatts*, schwed. *skatt*, ags. *sceat*, *scaet*, ahd. *scaz* (*scazon*, schätzen, beschätzen, Einem Geldzahlung auferlegen); — schätzen, den Werth von etwas bestimmen; — schätzen, Geld lösen, Geldzahlung für Besitzthum u. s. w. auflegen, welches auch beschätzen heißt; — verschätzen, Geld für ein Gewerbe, Besitzthum u. s. w. zahlen. Es scheint zuerst ein Thier bedeutet zu haben, dann Habe, endlich Geld, wie lat. *pecue*, Vieh, *pecunia*, Geld, weil Thiere vorzüglich die Habe bildeten und Werth hatten. Schwed. heißt *skjut* Pferd, frz. slav. *skot*, Zugthier.

schätzen, den Werth bestimmen, werth halten, von Schatz.

der Schaub, der Bündel; ahd. *scoup*, *scoub*, ndf. *schoof*, ags. *sceaf*, engl. *sheaf*, der Schaub, br. *der schübel*, der Büschel; von schieben, f. Schauben, Schober.

die Schauben, ein Mantel, scheint abgeleitet werden zu müssen von schieben, in der Bedeutung: zusammenschieben, zusammenthun, weil sich dies Kleidungsstück an dem Körper zusammenschiebt, zusammenthut; allein in älteren Erklärungen wird *schuba* für einen pernsischen Anzug erklärt, und itl. *giubba*, *giubbone*, frz. *juppe*, *jupon*, scheint damit verwandt, so daß Schauben aus dem Romanischen zu stammen scheint; vgl. Dope.

der Schauder, f. v. a. Schauer, von einem Stamme schuden, welcher verloren ist und mit schütten verwandt scheint, f. schüttern.

schauen, aufmerksam sehen, sehen; ahd. *scawon*, *scavon*, *schouwen* (segnen, schützen), mhd. *schouwen*, ags. *sceavian*, (engl. *shew*, *show*, zeigen), holl. *schouwen*, isl. *skoda*, schwed. *skåda*, griech. *skepein*, *skeptesthai* (σκέπειν, σκεπτεσθαι), schauen. Es gehört zu dem Stamme, von welchem Schatten und Schuh kommen, dessen Bedeutung: bedecken, hüten ist, so daß schauen zuerst bedeutet: durch Bedecken schützen, hüten, sich in Acht nehmen, dann: vorsichtig seyn, sich vorsichtig umsehen, aufmerksam sehen, endlich: sehen.

der Schauer, ein schneller Sturm, Regen (br. bedeutet es den Hagel); goth. *skura*, ags. *scur*, engl. *shower*, schwed. *skur*, ndf. *schuur*, ahd. *scür*, mhd. *schour*, Sturm, Hagel, eine schnelle Erschütterung des Körpers, der Haut. Von einem verlornen schuren, stoßen, antreiben; br. *schoren*, mit dem Spaten arbeiten, ahd. *scora*, Haue, Schaufel, br. *schuren*, schaufeln, schwz. sprudeln, f. Scharren. 2) Ein bedeckter Ort, f. Scheuer.

die Schaufel, ein Werkzeug zum Schieben; ahd. *scūfala*, *scūfla*, ags. *sceofst*, *scoft*, engl. *shovel*, *scoop*, schwed. *skofwel*, *skyffel*, ndf. *schufel*, *schüppe*, poln. *szufa*, von schieben.

die Schaufel, ein Werkzeug zum Hin- und Herbewegen; ags. *scacan*, schütteln, erschüttern, schwed. *skaka*, isl. *skaka*, *skaeka* (*skeika*, wackeln), engl. *shake*, holl. *schocken*, schwed. *schockeln*, schaufeln, frz. übereilt laufen oder handeln, br. *schocken*, in schwingender Bewegung seyn, *schucken*, in Bewegung setzen, zucken, am Untermain *schuckern*, schaudern, in der Wetterau ein Knabenspiel, Knöpfe oder Bohnen in ein Grübchen, Kaute genannt, werfen, schwz. *schauggen*, stoßen, frz. *choquer*, afrz. *eschacher*, engl. *joggle*, itl. *cioccolare*, schaufeln, itl. *cioccare*, *soccare*, stoßen, schütteln.

der Schaum, die in kleine Bläschen verwandelten Flüssigkeiten, wenn sie in heftige Bewegung gesetzt werden; ahd. *scūm*, engl. *scum*, ndf. *schuun*, holl. *schuym*, isl. *skuum*, schw. *skumm*, itl. *schiuma*, spn. *escuma*, frz. *écume* (*escume*), alban. *skiumpa*, poln. *szum*, lat. *spuma* (spn. *espuma*), von *spuere*, speien. Da wir annehmen dürfen, daß Schaum mit *spuma* verwandt ist, indem der K- und B-Laut wechseln, so dürfen wir auch annehmen, daß es mit speien verwandt sey und für Spaum stehe, wovon Faum, Feim eine Nebenform ohne s ist.

die Schebecke, eine Art Schiff; frz. *chebeque*, engl. *shebeck*, spn. portug. *xebequa*.

die Schecke, ein geflecktes Thier; schw. *skaek*, ein geflecktes Pferd; — scheckig, gefleckt, isl. *skakr*, ungleich, gedreht, *skekja*, ungleich machen, von *skaka*, *scacan*, schütteln (s. Schaukel). Da nun die Flecken die Grundfarbe ungleich machen, so bedeutet das zuerst ungleich gemacht, ungleich, bezeichnende Wort auch fleckig. — Schw. *tschieggen*, *tschieken*, schief gehen, die Schuhe schief machen, *schuenggen*, *tschienggen*, *tschienen*, schief gehen.

der Schedel, die Hirnschale; in der Schweiz bedeutet es auch Bruchstück, z. B. Mauerndedel, Ruinen. Es gehört zu scheiden, in der Bedeutung: theilen, trennen, und bedeutet zuerst ein Stück, grade wie Schale (Hirnschale) von schilen, theilen, kommt.

scheel, s. schel.

die Scheere, s. Schere.

die Schefen, schw. die Schote, 2) die Hülsenfrucht; ahd. *cheva*, Hülse; scheint mit Schiefer von gleichem Stamme zu kommen, welches man vergleiche.

der Scheffel, ein Maas, Verkleinerungsform von Schaff; af. *skepil*, ahd. *scefil*, ndf. *schepel*, mndl. *scepel*.

die Scheibe, eine Platte, was ihr ähnlich ist; schw. *skifva*, engl. *shive*, Scheibe, schw. *skifva*, *skifta*, isl. *skipta*, *skifa*, *skifva*, agf. *skyflan*, theilen, agf. *scyfte*, Theilung, br. *scheiben*, spalten, flieben, von dem verlorenen schiben, schneiden, verwandt mit schaben, welches man nachsehe. Oder es ist verwandt mit schieben, und bedeutet etwas sich Schiebendes; vgl. Schiefer.

die Scheide, der Schieb, ein Fisch, auch Schaipe genannt; engl. *shad*, br. *schiet*, vgl. Schade.

die Scheide, eine Art Futteral, von scheiden, weil es gespalten ist; agf. *scath*, *scaeth*, engl. *sheath*, schw. *scida*, af. *scedia*, anrd. *skeithir*.

scheiden, trennen, spalten, theilen; goth. *skaidan*, agf. *scaedan*, *sceadan*, engl. *shed*, ahd. *sceidan*, *sceidon*, *sciton*, mhd. *schiden* (das Scheit heißt schw. *skid* [*sked*], engl. *shid*, die Schindel, agf. *scide*), afrz. *eschier*, trennen, griech. *schizein* (*σχίζειν*), lat. *scindo*, *scidi*, *scissum*, *scindere*, spalten, trennen.

scheinen, sichtbar seyn, sich zeigen, hell seyn, leuchten; goth. *skeinan*, ahd. *scinan*, mhd. *schinen*, agf. *scinan*, *scynan* (welches auch brennen bedeutete), engl. *shine*, schw. *skina*, isl. *skijna*, welches auch trocknen, dorren bedeutet, wie auch zeigen (goth. *skeima*, Leuchte). Der Begriffsübergang in diesem Worte ist brennen (daher im Isl. dorren), leuchten, glänzen, hell, sichtbar seyn, und da *skeinan* in *s-keinan* aufgelöst wer-

den kann, so dürfen wir eine Verwandtschaft annehmen mit dem griech. *kaein*, *kaiein* (καίειν, καίειν), brennen, und dem lat. *canere* (woher *canus*, grau, weiß), *candere*, brennen, glühen, weiß seyn; vorausgesetzt, daß *sk* dem griech. *k* entspricht, und nicht goth. *h* lauten muß. Doch *s-keinan* scheint von *keinan*, keimen, zu stammen, und zuerst das Hervorkommen des Feuers oder Lichts, das Entzünden zu bezeichnen. — der Schein, abd. *scin*, mhd. *schin*.

scheißen, den Koth aus den Gedärmen von sich geben; abd. *skizan*, schwed. *skila*, ags. *scilan*, engl. *shile*, nds. *schilen*, frz. *chier*, afrz. *echiter*; verwandt ist im Griech. *chezein* (χέζειν), welches auf *cheein* (χέειν), schütten, zurückzuführen ist, so wie denn das deutsche Wort mit schießen zu einer Wurzel gehört, und gießen, schütten der Grundbegriff ist.

das Scheit, s. scheiden.

der Scheitel, der Theil des Kopfes, wo die Haare sich theilen, von scheiden, so benannt, weil die Haare an diesem Theil sich scheiden, abd. *sceitila*. scheitern, in Stücke gehen, zertrümmert werden, von scheiden, trennen.

schel, schief, besonders von den Augen gebraucht; abd. *scelah*, *scileh*, *sceleh*, mhd. *schelch*, *schilch*, *schelp*, schief, ags. *scel*, *scul*, *sceol*, *scyl*, schwed. *skuelg*, holl. *scheel*, oberd. *schiel*, *schilch*, schwz. *schalb*, *schälb*, *schelb*, schel, br. *schelch*, *schelh*, schief; — spielen, schel ansehen, schwed. *skäla*, *skela*, engl. *scow*, isl. *skäla*, br. ffr. *schilchen*. Es scheint zuerst verlegt, gebrochen, zu bedeuten, von schilen, woher Schale kommt, s. oben Schale, engl. *shelving*, abhängig, *skeyl*, auf eine Seite lehnen.

die Schelfe, die Schale, welches Wort man nachsehe; abd. *scelua*, *scelua*, ags. *scylf*, engl. *shelf*, Brett, schwed. *skalp*, isl. *skalpr*, Scherbe, als etwas Gespaltenes.

das Schelg, eine Art von Rähnen; br. *das schallich*, ffr. *schellich*, *schelch*, von schalten, steuern.

die Schelle, die Klingel; abd. *scella*, ital. *squilla*, prov. *esquila*; — schellen, ertönen, ertönen machen, abd. *scellian*; gehört zu schallen.

schellen, schlagen, trennen, spalten, brechen, in zerschellen gebräuchlich; es könnte bedeuten: mit einem Schall zerspalten, wie *brikan*, brechen, das Zerbrechen und den dumpfen, krachenden Ton bezeichnet.

der Schellhengst, s. Beschäler.

schellig, br. uneben, unglatt, zornig, toll; mhd. *schellich*, *schellig*, *schellisch*, unsinnig, furchtsam, schen, wüthig, toll, zwieträftig, *schell*, *schellung*, *scheling*, Zwietracht, holl. *scheelen*, theilen, s. Schale. Der Grundbegriff ist: theilen, trennen; Trennung ist Zwietracht, woran sich der Begriff des Zorns, der Wuth schließt. Getrenntes, Unterbrochenes, ist uneben.

der Schelm, der spitzbübische Mensch; schwed. isl. *skelm*, engl. *skelum*. (In Niedersachsen bedeutet Schelm ein Aas, von schelen, abziehen, und im gemeinen Leben heißt in manchen Gegenden Schelm, abd. *scelmo*, *scalmo*, mhd. *schelme* [männlichen Geschlechts], *schelm*, eine Seuche, die Pest, geheimer Schaden, Aas, Leiche); schelmen heißt noch br. ffr. schinden, ffr. *sich schelmen*, sich verschlimmern. Vielleicht ist Schelm in der Bedeutung Spitzbube ein Wort, welches zuerst eine gleichgültige Bedeutung hatte, und erst durch Mißbrauch der bezeichneten Eigenschaft die üble

Bedeutung bekam; es scheint nämlich auf *schilen* zurückgeführt werden zu müssen, welches trennen, unterscheiden, dann Einsicht haben, verstehen bedeutete; schwed. *skilja*, einsehen, verstehen, engl. *skill*, Kenntniß, Geschicklichkeit; es kann also der *Schelm* der seyn, welcher Geschicklichkeit, Fertigkeit besitzt, und in so fern er dieselbe mißbraucht, ein im Schlimmen fertiger, gewandter Mensch, ein Schlauer. Doch könnte auch Geschundenes, *Uas*, Pest, Seuche der erste Begriff, und Spigbube der abgeleitete seyn, und dies ist kaum zu bezweifeln. Die erste Bedeutung ist wohl das Schinden, denn es kann von dem in Ableitungen noch sichtbaren Stamm *skilan*, trennen, abhäuten, kommen, woher arab. *skilmr*, zerbrochen, zerschellt, kommt.

schelten, schimpfen, tadeln; ehemals bedeutete es auch befehlen, anklagen, rufen, belien, erklären; ahd. *scelltan*, welches auch besetzen bedeutet, mhd. *scelltan*, welches auch stoßen bedeutet, nds. *schellen*, *schelden*, schwed. *skaella*, belien, schelten, ags. *scyldan*, schwed. *scold* (d. i. Schuld geben). Man leitet es ab von schallen, oder hält es entweder verwandt mit Schuld, so daß es zuerst: Schuld geben, bedeutet, oder mit schalten. Das letztere ist am wahrscheinlichsten, da der Grundbegriff von schalten entweder der des Theilens, Eintheilens ist, woraus der des Urtheilens folgt, oder der des Stoßens, welches bildlich ein Schelten u. s. w. ist.

der Schemel, s. Schäm el.

der Schemen, ein Schattenbild, ehemals auch ein Schein; mhd. *der schemen*, *schiem*, Art Augenübel, *scheme*, Bild, Schimmer, Schatten, ahd. *scimo*, Schein, Schatten, *scema*, mhd. *schem*, Maske, *schembart*, verberbt: *schönbart*, Gesichtsmaske, nds. *schem*, *scheme*, *schemel*, holl. *schim*, Schein, von *schimen*, dem Stammworte von Schimmer, schimmern; also ist Schemen eigentlich ein Schimmer, ein Schein; schwed. *tschämelen*, verumtut Vossen machen.

der Schenk, der, welcher einschenkt; ahd. *scenho*, *scencho*, ags. *skenkjo* (spn. *escanciano*, portug. *escansão*, frz. *échanson*, mlat. *scancio*), schenken; 1) eingießen, 2) Einem etwas unentgeltlich geben; ags. *scaenc*, schwed. *skänk*, der Becher, ehemals auch hochd. Schenke, der Becher, davon ags. *scencan*, ahd. *scenhan*, schwed. *skänka*, isl. *skencka*, afrs. *skensia*, spn. *escansiar*, eingießen; erst später bekam das Wort die Bedeutung des Gebens, des unentgeltlichen Gebens, welche von der des Eingießens, in so fern sich die des Darreichens daran knüpfte, ausging. Die Bedeutung des Eingießens geht von der des Trinkgefäßes aus, in welches oder aus welchem man goß; *scānc*, *skänk*, Trinkgefäß, bedeutet zuerst eine knöcherne Röhre, dann erst ein Gefäß zum Trinken; denn es ist der Stamm des Wortes Schenkel.

der Schenkel, ein Theil des Beins; ags. *sceanc*, *scanca*, Wein, Schienbein, *armscanca*, Armröhre, schwed. *skank*, ahd. *scinho*, *scinco*, Röhre, *scinha*, *scinca*, Wein, Beinröhre (ital. *stinco*, Schienbein), mhd. *schinke*, Wein, vgl. der Schinken und Schenk, schenken. Es steht zu vermuthen, daß Schenkel, Schinke, *scanc*, von einem Worte *scincan* oder *scancan* kommen, welches Nebenform des goth. *gagan* und des ags. *gagan*, gehen, seyn mag, so daß *scanc* das Bein als Gehendes bezeichnet, verwandt mit *scacan* (s. oben Schecke) in der Bedeutung des Aufstoßens, in so fern das Gehen ein Aufstoßen des Fußes, ein Schlagen

des Bodens mit dem Fuße ist; — *syn. escanchar*, die Beine spreizen, schw. *tschuhggeln*, schwerfällig einhergehen, *tschunggel*, Schlafrock.

schenken, f. Schenk.

scheyp, f. schief.

der Scheyper, schw. das Schafzolließ, *ahd. scapari*, von Schaf; in Augsburg: Rittel, Jacke; Nebenform von Joppe, br. *der schoppen*.

die Scherbe, etwas Zerbrochenes, ein Bruchstück, irdenes Gefäß; *ahd. scirpi, scirbi*, das Töpfergeschirr, f. scharf und scheren.

die Scheere, ein Schneidewerkzeug; *ahd. scari*, *agf. scir-saer*, von scheren, schneiden; 2) eine Klippe, besonders heißen so die Klippen in der Ostsee und einigen Gegenden der Nordsee, schw. *skära*, von scheren, schneiden, theilen, trennen, also ein abgerissenes Stück, ein gerissenes Felsstück, engl. außer *scarre* auch *shelf* (von schilen, f. Schale) und *breaker* (von brechen) genannt.

scheren, schneiden, abschneiden, theilen, mähen; *ahd. agf. sceran, scearan, sciran, scyrian*, engl. *share, shear*, schw. *skära*, *ahd. sceran*; frz. *de-chirer*, afrz. *scirer*, prov. *esquirar*. Daher stammen scharf, Scherbe, Scherflein, Schorf, Schur, Schar, Schere, Scharte, Schär, Schar-maus, *ahd. scero*, mhd. *scher*, der Maulwurf, weil er gräbt; engl. *shire*, *agf. scir, scire*, die Grafschaft, als ein Theil, eine Abtheilung; *ahd. scerjan*, ordnen, zählen (prov. *escarir*, dass. afrz. *escherie*, das Glück), engl. *score*, Kerbholz, Zechen, Rechnung; *ahd. biscerjan*, berauben, graben wie *biteilan* gebraucht wird. Es ist von gleicher Abkunft mit Kerbe, indem scheren in s-keren aufzulösen ist (griech. *keirein* [κείρειν], schneiden); eine abgeleitete bildliche Bedeutung ist: Einen scheren, d. i. plagen, ihn gleichsam schneiden; in so fern scheren, weggehen, sich scheren, davon gehen heißt, z. B. schere dich weg, liegt der Begriff der Trennung, Absonderung zu Grunde.

der Scherf, das Scherflein, eine kleine Münze; schw. *skaerf*, eigentlich ein kleines Stück, von scheren, schneiden, trennen; so heißt griech. *kerma* (κέρμα), ein Stück Geld, eine kleine Münze, von *keirein* (κείρειν), schneiden.

der Scherge, ein obrigkeitlicher Diener; *ahd. scarjo* (in Tyrol *scario*, Gemeindevorsteher), provincieel: schergen, schirgen, für schürzen, drängen, stoßen, antreiben; vielleicht ist Scherge eigentlich der Antreiber, Mahner, ähnlich wie Büttel, vgl. schurigeln (ital. *sgherro*, Rauber, Schläger); doch *scarjo* weist auf *scara*, Abtheilung, Section, so daß es den Aufseher, Verwalter oder Diener für eine Abtheilung bezeichnet.

die Scherpe, f. Schärpe.

der Scherwenzel, Scharwenzel, Scherer, bei einem Kartenspiel der Untere in allen Farben, welcher zu vielerlei dient; daher ein geschäftiger, zu Allem willfähriger Mensch. Abbelung meint, es komme von Schar, in der Bedeutung: Frohne, Arbeit, oder scheren, schnell bewegen, und wenden. Doch könnte das Wort auch in Scherwenzel aufgelöst werden, so daß enzel die Formation, Scherw- der Stamm wäre. Wäre es eine verderbte Form, so könnte es bedeuten: Aeffchen, denn *scimm-inkel, schamy-nckel, schem-incel, schom-inkel* hieß Aeffchen, und ist holl. in *scherm-inkel* verderbt worden. Doch ist diese Vermuthung höchst unsicher, und kann nicht irgend begründet werden. Da das lat. *serviens*, Dienender,

mhd. *scharriant* lautet, so ist vielleicht Scharwenzel, Scherwenzel aus *ser-viens* entstanden, so daß es zuerst Scharwenz lautete.

der Schertz, der Spaß; itl. *scherzo*, böhm. *zert*; scherzen, spaßen, spotten, ahd. *sceran*, spotten, itl. *scherzare*, böhm. *zerty*. Es scheint von scherzen in bildlicher Bedeutung zu kommen, und zuerst necken zu bedeuten; isl. *skritni*, *skrit-yrði*, Scherze, *skritinn*, *skritilegr*, scherzhaft; eben so fand sich sonst scherzen versetzt in scherzen; — br. heißt der *scherz*, Stück Brod, Stück Begeß, Weile Zeit, schw. rother Fleck am Körper, wohl zuerst Stück überhaupt von *scherzen*, in der Bedeutung schneiden. Ehemals bedeutete scherzen auch schreien, wiehern; dies ist wahrscheinlich aus einer von schreien weiter gebildeten Form versetzt, nämlich aus einer Form: scherzen.

der Schetter, steife Leinwand, auch Schetter, ehemals auch Schetter genannt. Vielleicht von dem Knittern so genannt; denn Schettern kommt von dem knitternden Tone vor, und gehört vielleicht zu *scacan*, erschüttern, stoßen, oder richtiger zu schüttern, — schw. *schädern*, *tschällern*, *schällern*, br. *schattern*, laut auflachen, schäkern, klingen, schw. *tschädere*, Klapper, Schwägerin.

scheu, aus irgend einer Furcht, Widerwillen oder einem Schrecken vor etwasweichend, fliehend; die Scheu, das Zurückweichen, Fliehen, die Abneigung vor etwas; schw. *schüch*, scheu, br. *scheu*, *schich*, scheu, häßlich, garstig; scheuen, vor etwas fliehen, weichen aus Furcht, Widerwillen, Schrecken, Abneigung; schw. *sky*, *skufwa*, meiden, fliehen, als Hauptwort, der Schauer, *skygg*, scheu, engl. *shy*, scheu, *eschew*, meiden, fliehen, itl. *schivare*, *schifare*, spn. *esquivar*, portug. prov. frz. *esquiver*, afrz. *eschiver*, holl. *schuwen*, ahd. *sciuhan*, *skiehen*, mhd. *schüchen*. Da *sky* auch Schauer bedeutet, so dürfen wir den Begriff des Stoßens, Erschütterns als zu Grunde liegend vermuthen, und es mag zwischen *sciuhan* und *skakan*, stoßen (s. Schäker) eine Wurzelverwandtschaft statt finden.

scheuchen, scheuen machen; schw. *schüchen*, von scheuen.

der Scheuel, etwas Scheußliches, von scheuen.

die Scheuer, Schauer, Schune, ein Gebäude zum Aufbewahren von Sachen, von schuren, stoßen, wie Schober, von schieben, ein Ort, wohin Getraide u. s. w. zusammen gebracht wird, s. oben Schauer; ahd. *scüra*, *sciura*, mhd. *schüre*, holl. *schuur*; — mhd. *schauer*, *schower*, *scheuer*, Becher (die beiden ersten Formen haben nds. dieselbe Bedeutung), ferner bedeutet mhd. *schauer*, *schur*, Bedeckung, Kleidung, Schirm, siehe Windschur, Wildschur und Schuß, Verteidigung, *schauern*, *schuren*, bedecken, verteidigen.

scheuern, richtiger würde es scheitern heißen, blank machen, reinigen; goth. *skeirjan*, hell machen, auslegen, ags. *scir*, schw. *skir*, *skaer*, isl. *skyr*, ahd. *scuri*, ahd. *skir*, glänzend, rein, schw. *skira*, *skaera*, *skura*, uds. *schören*, *schüren*, br. *schoren*, scheuern, engl. *sheer*, hell, rein, (*to scour*, fegen, reiben, wischen, scharren gehört zu *skuran*, stoßen). Der Stamm des Wortes ist verloren. Der Begriff des Brennens scheint zu Grunde zu liegen; denn daran schließt sich der des Glanzes, wie an diesen der der Reinheit (ital. *sgurare*, frz. *écurer*, fegen, stammen aus dem Deutschen).

die Scheune, f. v. a. Scheuer, Schauer; ahd. *scuginna*, *scugin*, mhd. *schuene*, Scheune, ist demnach ein zusammengezogenes Wort, in welchem *g* ausgestoßen ist, was der Stamm *skug-* bedeutet, ist ungewiß; vielleicht gehört es zu *sciuhān*, und bedeutet dies: stoßen, so wäre Scheune ganz und gar dem Wort Schauer in dem Begriff gleich, nämlich ein Ort, wohin Dinge gestoßen, zusammengestoßen werden.

daß Scheusal, scheußlich, von scheuen.

die Schicht, ein Theil, die Theilung, eine Reihe mehrerer an oder über einander befindlicher Dinge, bildlich: eine ununterbrochene Arbeit, ferner die Beendigung einer Arbeit, das Aufhören von einer Schicht Arbeit; mhd. *schicht*, Reihe; — schichten, theilen, mehrere Dinge über oder neben einander legen, agf. *scyflan*, theilen, schw. *skifwa*, *skifta*, dass., ndf. *schichten*, *schiften*, holl. *schiften*, schichten; der Begriff des Theilens ist der Grundbegriff, und es scheint zu schicken, ordnen, eintheilen, zu gehören, wovon *scyflan* u. s. w. Nebenformen aus gleicher Wurzel seyn können, vgl. Schacht.

schicken, fügen, ordnen, senden; mhd. *schicken*, ordnen, besorgen, fügen, senden, schw. *skicka*, ordnen, fügen, senden, *skick*, Ordnung. Aus den Worten Schicksal, Schickung, geschickt, sich schicken, schicklich, beschicken, eine Sache beschicken, d. i. besorgen, ordnen, geht hervor, daß ordnen, fügen, die frühere; senden, als ein Ordnen gedacht, die abgeleitete Bedeutung sey. Ihre meint, es komme als Frequentativum von *skikan*, statt *skipan*, eintheilen (s. oben schaffen), welche Vermuthung viele Wahrscheinlichkeit hat, da Schacht und Schaft, schichten und schiften sich auf ähnliche Weise zu einander verhalten. Die Bedeutung der Ordnung geht von der der Eintheilung natürlich aus, so daß auch von dieser Seite keine Schwierigkeit statt findet. Doch ist diese Ansicht nicht sicher zu begründen; denn es könnte, wie in schalten, der Begriff des Stoßens zu Grunde liegen, und *skikan* der Stamm seyn, aus welchem sich *scacan* (s. Schächer), stoßen, gebildet.

schicklich, füglich, passend, von schicken, in der Bedeutung: fügen.

Schicksal, was sich fügt,gefügt wird, von schicken, in der Bedeutung: fügen.

schieben, stoßen, fortbewegen; goth. *skiuban*, agf. *sceofan*, *scofan*, *scufan*, engl. *shove*, schw. *skufwa*, *skuffa*, ahd. *skiopan*, mhd. *schupfen*, br. *scheiben* (vgl. schief). Von schieben kommt Schaufel, ein Werkzeug zum Schieben, eben so Schuppe, was sich abschiebt, Schüppe, ein Werkzeug zum Schieben, Schober, das Zusammengestoßene, oder der Ort, wohin man stößt, schiebt; schw. *schufeln*, gleiten, gleiten machen, br. *schoppen*, *schopfen*, etwas Wulstiges einstopfen, *schoppen*, Wulst, Horst, Busch.

schiefen, br. 1) mit schiefen Füßen gehen, 2) spielen, schillern, isl. *skaker*, schief, *skeckja*, schief machen, engl. *skue*, *askew*, vgl. Schede (vielleicht wurzelverwandt mit schief).

Schied, in Ab-schied, u. s. w., Schiedsrichter u. s. w., von scheiden.

schief, von der geraden Linie abweichend, schräg; in gemeiner Sprachart scheyp, schäf, schef, isl. *skeifr*, schw. *skef*, engl. *skew*, *skue*, ndf. *scheev*, von schieben, also f. v. a. geschoben, verschoben (vielleicht wurzelverwandt mit schiefen, Schede).

der Schiefer, der Splitter, eine Steinart, welche sich in dünne Platten spaltet; engl. *shiver*, schw. *skifwer*, ahd. *scivero*, mhd. *schiver*, ndf. *schewel*, f. Scheibe; — schieferig bedeutet br. auch reizbar, unmuthig.

schiel, schief, Nebenform von schel.

schielen, f. schel; schw. *skaela*, *skela*, agf. *scylian*, ndf. *schelen*, engl. *scowl*.

die Schiene, eine längliche dünne Platte, die Scheibe des Beines vom Knie bis zum Fuße; agf. *scina*, *scin-ban*, engl. *shin*, mhd. *schine*, schw. *skena*, *skenban*, wallach. *sine* (itl. *schiniere*, Weinharnisch), von schinen, f. v. a. schinden (woher schw. *skinn*, die Haut, d. i. das Abgeschundene, Abgeschälte), schw. *skena*, isl. *skeina*, die Wunde, agf. *scaenan*, brechen; 2) die Schin, die Vermessung der Bergwerksgruben; schienen, martischeiden (schw. *scheichen*, Schienbein, *scheie*, *schye*, Zaunpfahl, Staket, *scheyeli*, *schyele*, langes dünnes Brett).

schier, 1) glänzend, rein, lauter, f. scheuern; ndf. *schiren*, genau betrachten, *verschiren*, durch den Blick bezaubern; 2) schnell, plötzlich, bald, fast, ahd. *scioro*, *skiero*, flv. *skoro*, von führen, stoßen, siehe Schauer.

der Schierling, eine Giftpflanze; ahd. *scerilinc*, *scerninc*, *scerlinc*, mhd. *scherlinc*, von scheren, schneiden, entweder von den eingekerbten Blättern so benannt, oder von seiner Schärfe. Da jedoch diese Pflanze ndf. *scharn-pipe*, norweg. *scarn-tyde* heißt, und *scern*, *scarn* Mist bedeutet (agf. *scern*, *scearn*, schw. isl. *skarn*), so wäre, zumal da die Form *scern-inc* gefunden wird, es möglich, daß Schierling Mistpflanze hieße, weil sie gerne im Mist wächst.

schießen, mit diesem Worte wird eine rasche Bewegung bezeichnet, sich schnell bewegen oder schnell bewegen machen; agf. *sceolan*, *scylan*, *scotjan*, engl. *shoot*, schw. *shjuta*, isl. *skiola*, holl. *schieten*, ahd. *sciozan*, *farscuzzan*, verstoßen, fortstoßen (br. *schutzen*, stoßen, schleudern). Von schießen kommt Schütze, ahd. *scuzzilinc*, der, welcher schießt; Schuß das Schießen; Schuß, frz. *écot*, das, was schießt, eine Sprosse (ähnlich ahd. *irrinne*, schw. *errinne*, spritzen), br. *langgeschützig*, einen langen Leib habend, lang aufgeschossen; Schuß, der Wurf, Faltenwurf des Kleides; frk. *schutzen*, ergiebig seyn, ausgeben, ehemals erschießen benannt, *unschützig*, nicht ergiebig, verschwenderisch. Da es aufgelöst werden kann in *s-ciozan*, *s-ceolan*, so ist es mit dem griech. *cheein* (χέειν), gießen, als verwandt anzusehen.

das Schiff, ein hohles Gefäß, z. B. das Weberschiff, ein Fahrzeug auf dem Wasser; goth. *skip*, ahd. *scif*, *scef*, agf. *scip*, *scyp*, engl. *ship*, schw. *skepp*, dän. *skib*, ahd. mhd. *scif*, *scef*, br. *schiff*, *scheff*, ndf. *schipp*, holl. *schip*, bretagn. *schaff*, wallis. *ysgaff*, itl. *schiffo*, portug. *esquife*, frz. *esquis*, griech. *skaphā* (σκάφη), Rahn, lat. *scapha*, daselbe; von *skipan*, bilden, isl. *skipa*, *skepia*, agf. *scipan*, f. schaffen.

schiften, mit einem Schaft versehen, f. Schaft.

die Schikane, der Kniff, der betrüglische Griff, die Spitzfindigkeit, vom frz. *chicane* (engl. *chicane*), welches vom deutschen *keck* zu kommen scheint.

der Schild, eine Art Schuwaffe, den Körper zu decken; was dieser Schuwaffe an Gestalt ähnlich ist; agf. *scild*, *scyld*, *sceold*, engl. *shield*, af. *scild*, ahd. *scilt*, mhd. *schilt*, anrb. *skiöldr*, schw. *sköld*, aschw.

skiol, isl. *skioldur*, von *skyla*, isl. *skiola*, dän. *skyle*, bedecken, ags. *scildend*, der Schützende.

das Schilderhaus, das Häuschen der Schildwachen, f. schildern.

schildern, stehen und warten (nds. *schillern*), Schildwache stehen. Das Wort schildern in der Bedeutung stehen und warten ist von dem Schildwachestehen abgeleitet; die Schildwache aber bedeutet die Wache bei einem aufgehängenen Schilde, welche ehemals statt fand, oder wohl richtiger, die Wache mit dem Schilde, d. i. mit vollständiger Rüstung; jetzt bezeichnet es die Wache eines Soldaten und diesen wachestehenden Soldaten selbst.

schildern, malen, bildlich: mit Worten malen, beschreiben; schw. *skildra*, von Schilder, der Maler, mhd. *scillaere*. Schilder, Maler, kommt vielleicht von *schilen* (f. Schale), theilen, eintheilen, aus welchem sich der Begriff: bunt machen, entwickelt, wie lat. *distinguere*, eintheilen, auch bunt machen heißt, denn das Buntmachen ist ein Eintheilen, Unterscheiden, Unterbrechen einer einfarbigen Fläche durch verschiedene Farben; doch scheint schildern zuerst: Wappenschilder illuminiren oder malen zu bedeuten, und dann erst im Allgemeinen: malen, so daß Schild das zu Grunde liegende Wort ist.

der Schildpatt, die Schildkrötenschale, eigentlich die Schildkröte selbst; denn nds. heißt *padde*, die Kröte.

die Schildwache, f. schildern, stehen und warten.

der oder das Schilf, das Rohr, die Binse; ahd. *sciluf*. Da im Lat. *scirpus* Binse bedeutet, und r und l oft verwechselt werden, so wäre es möglich, daß das deutsche Wort daher stammte; doch könnte es auch deutschen Ursprungs seyn und von der Beweglichkeit den Namen haben, gleich dem Rohr (f. oben Rohr), denn ags. *scylfan*, schw. *skaelfwa*, isl. *skialfa*, *skelfa*, bedeuten: erschüttern, schwanken, zittern.

der Schillebold, ein Insekt, das sogenannte Heupferd, von *schillen*, dem Stamm von *schillern*, wegen der schillernden Farbe so benannt, und von *Bolt*, *Bolz*, weil es an Gestalt mit dem Bolzen Ähnlichkeit hat.

schillern, mit verschiedenen Farben spielen; von *schillen*, *schielen*, gleichsam: scheel blicken, weil bei schillernden Gegenständen keine Farbe sich fest und grade zeigt.

der Schilling, eine Münze; ahd. ags. *scilling*, *scylling*, engl. *shilling*, anrd. *skillinger*, schw. *skilling*, mlat. *schelingus*, *chalongia*, prov. frz. *escalin*, ital. *scellino*. Man will es von *schilen* (f. Schale), theilen, herleiten, als habe es im Gegensatz der dünnen Blechmünze die dicke Münze bedeutet (was z. B. durch den Ausdruck Schilling-Pfenning, d. i. ein Pfennig in Dickmünze, bestätigt wird), welche zuweilen in mehrere Theile getheilt ward; doch ist dies zweifelhaft, und es könnte vielleicht von *scillan*, dem Stamme von *Schall* kommen, die klingende Münze bezeichnend. Schilling bedeutet auch eine Zahl (auch eine Zahl Streiche, eine Zuchtigung), und ein Maas.

der Schimmel, 1) ein weißes Pferd, 2) ein weißer kleiner Schwamm, welcher sich auf faulende Dinge setzt; schw. *skymmel*, ahd. *scimbal* (br. auch *schimpel*), *scimpalon*, schimmeln (br. auch *schimpeln*), von *schimen*, dem Stamme von *schimmern*.

der Schimmer, der Schein, besonders der zitternde Schein; schim-

mern, scheinen, besonders glänzend glänzen; goth. *skeima*, ahd. *scimo*, holl. *schim*, ein Dämmererschein, anrd. *skima*, Schimmer, agf. *scima*, *scyma*, der Glanz, *scinan*, *scimian*, glänzen, blödbäugig seyn, *scymrian*, schwed. *skimra*, glänzen, schwed. *skumm*, dämmernd, *skymma*, beschatten, hochd. schummrig, etwas schimmernd, dämmernd; schwz. *schimer*, scheinbar, vorthellhaft im Außern, *schimerlich*, ziemlich, ansehnlich. Es stammt vielleicht von *skeina*, scheinen, indem durch das m, womit das Wort formirt ward, das n verloren ging; oder ist wenigstens wurzelverwandt damit.

der Schimpf, Scherz, Hohn, Verlegung der Ehre; schwed. *skymps*, ahd. *scimsf*, *scimpf*, anrd. *skimp*; schimpfen, scherzen, höhnen, die Ehre verlegen, schwed. *skymfa*, isl. *skimpa*. Zuerst bedeutet schimpfen: stuzen, kurz machen, kürzen, dann: die Zeit verkürzen, aus welcher Bedeutung die des Scherzes, Spiels hervorgeht; dann wird es für verlegenden Scherz, Spott, Hohn gebraucht; schwed. *skaemma*, ahd. *skemma*, ital. milat. *scemare*, abkürzen, verstümmeln, schwed. *skämt*, Scherz, *skämta*, scherzen.

die Schindel, ein kleines gespaltenes Brett; ahd. *scindala*, *scintila*, engl. *shingle*, böhm. *ssyndel*, von schinden, in der Bedeutung: spalten, reißen.

schinden, die Haut abziehen; ndf. *schinnen*, schwed. *skinna*, ahd. *scindan*, *scintan*, agf. *scyndan*, *scendan*, verlegen, lat. *scindere*, reißen, spalten trennen, *scindula* und *scandula*, die Schindel (davon frz. *echandole*, ital. *scandola*, Schindel), schwed. ahd. *skinn*, die abgezogene Haut, engl. *skin*, dän. *skind*, wallis. *cenn*, bretagn. *ken*. Von gleicher Wurzel mit scheiden, schaden, Schande, griech. *schizein* (σχίζειν), spalten; es ist nämlich nur *ski-* oder *ska-* wurzelhaft; d oder nd gehört der Formation an. Die Wurzel bedeutet das Spalten, Trennen, Reißen.

schindern, schimmern; br. glänzen, klingen wie Metall, rauschen.

der Schinken, der obere dicke Theil des Weins, f. Schenkel.

die Schippe, Schuppe, eine Schaufel; ndd. Nebenform von Schaufel, von schieben; engl. *scoop*, agf. *scoft*, *sceoft*, f. schleben.

der Schirling, f. Schierling.

der Schirm, der Schutz, das, was Schutz gibt, ahd. *scirm*, *scerm*, mhd. *scherm*; schirmen, schützen (ehemals auch fechten und herumschirmen, herumschweifen, wie fechten noch jetzt in ähnlichem Sinne gebraucht wird), schwed. *skerm*, ein Schirm, ital. *schermo*, die Vertheidigung, *scirman*, ahd. *scirmjan*, mhd. *schirmen*, ital. *schermire*, schützen, holl. *schermen*, fechten, spn. portug. prov. *esgrimir*, afrz. *escremir*, fechten, ital. *scherma*, *scirma*, frz. *l'escrime*, die Fechtkunst, spn. *schermir*, böhm. *ssermir*, Fechtmeister, ital. *schermare*, *schermire*, *scrimiare*, fechten, agf. *scimbre*, engl. *scrimmer*, Fechter. (Der Grundbegriff ist vielleicht der der Besorgung gewesen; denn Schirm ist aufzulösen in *scir-m*, und *scir*, *scire* heißt agf., *scira* ahd. die Besorgung, ein zu besorgendes Geschäft; doch ist dies unsicher.)

die Schirn, die Fleischbank, der Fleischmarkt, f. Schranne.

das Schirr, Geschirr, Geräthe; ahd. *giscirri*; schirren, mit Geräthe versehen, zurecht machen, schwz. *geschirren*, ordnen, das *geschirr*, die Ordnung, *unschir*, ungestüm; vielleicht von *scir*, *scire*, *scira*, Besorgung; wenigstens hieß Geschirr sonst auch Bewirthung, Art und Weise, selbst Gebärdung; daher: aus dem Geschirr schlagen, aus der Art schlagen,

Einem gut Geschirr machen, Einen gut bewirthen, ein wunderbarlich Geschirr machen, sich wunderbarlich benehmen, und ahd. hieß *sciaren*, *scieran*, rüsten, zurecht machen.

schlabben, schlappen, schlabbern, f. v. a. labben, lappen, womit es Eins ist, da es aufzulösen ist in *s-labben*, *s-lappen*, engl. *lap*, *slabber*.

die Schlacht, 1) das Tödten, der Tod, zuerst in so fern er durch Schlagen bewirkt wird; ahd. *slahht*, *slahtha*, agf. *slaeye*; 2) ein Gefecht, ahd. *slahtha*, agf. *slaeye*, engl. *slaughter*, schw. *slag*, von schlagen, wie frz. *bataille*, von *baltre*, schlagen.

schlachten, tödten, zuerst in so fern es durch Schlagen geschieht; ahd. *slakhan*, schw. *slagta*, engl. *slaughter*, *slag*, f. schlagen.

der Schlack, die Schlacke, die Unreinigkeit, welche sich bei'm Brennen von den Mineralien absondert; schw. *slagg*, engl. *slay*, ndf. *slacke*, böhm. *sslaky*, von schlagen, das, was niederschlägt bei'm Brennen; ovr. heißt die getonnene Milch Schlacken, d. i. Niederschlag.

die Schlackwurst, eine Art Wurst, von schlack, f. v. a. schlaff, oder verderbt aus Schlauchwurst; ahd. *sloucprato*, Wurstfleisch, f. Schlauch.

der Schlaf, die Schläfe, ein Theil des Kopfes, wo man den Schlag der Pulsader gewahr wird. Rdd. heißt dieser Theil Dünne, Dünning, ahd. *thune-vengia*, mhd. *louungo*, schw. *linning*, frz. *battant*, der Schlag. Es ist wahrscheinlich, daß Schlaf eine Mundart für Schlag ist, wie Nistel, Nichte; Lust, Rucht; sacht, sanft u. a. m. neben einander stehen, so daß also dieser Theil vom Schläge der Pulsader benannt worden ist.

der Schlaf, ein Ruhezustand des thierischen Körpers, welcher auch Schlummer heißt; goth. *sleeps*, ahd. *slaf*, agf. *slaep*, *slep*, engl. *sleep*, ndf. *slap*, wallach. serb. *slab*. Man nimmt an, dieser Zustand sey von der Schlaffheit, in welcher sich der Körper während desselben befindet, genannt worden; — ahd. *slāfan*, schlafen.

schlaff, der Spannung ermangelnd, das Gegentheil von straff; ahd. *slaf*, *slaph*, agf. *slaer*, *slaeu*, engl. *slow*, *slack*, schw. holl. *sloef*, ndf. br. *slack*, *slapp*, poln. wend. *slaby*. Agf. *slipan*, aufgelöst, schlaff werden, goth. *slavan*, engl. *to slow*, holl. *slossen*, schw. *schluffen*, schlaff seyn, aufhören, nachlassen, agf. *slaec*, *slaec* (engl. *slack*, isl. *slakr*, ahd. *slach*), schlaff, *slaecan*, schlaff, träge werden. Ohne vortretendes *s* ist laff dasselbe Wort. Es gehört wahrscheinlich zu den Wörtern: schleifen, schleichen, welche nahe verwandt sind, d. i. von einer Wurzel stammen, und eine allmähliche, nicht angespannte Bewegung bezeichnen.

der Schlafittich, der Flügel, der Zipfel des Kleids, für Schlagittich, d. i. der schlagende, suchende Fittich, der Zipfel, bildlich: Fittich genannt, wegen der Ähnlichkeit mit demselben; ähnlich ahd. *slagibrāuua*, die Augenwimper, vom Suchen benannt.

der Schlag, das Schlagen, f. schlagen.

der Schlägel, das Werkzeug zum Schlagen, die hintere Keule eines Thiers, weil sie wie ein Werkzeug zum Schlagen ausseht, weshalb sie auch Keule heißt; der Umschlag, besonders an Hauben, daher Schlegelhaube; der Gugelhopf, so benannt von seiner Ähnlichkeit mit einer Schlegelhaube; — Schlegelmilch, Schlippermilch.

schlagen, es bezeichnet das mit einem Schall verbundene schnelle Auf-fahren eines Gegenstandes auf einen andern, so wie auch jeden Ton, welcher

dem durch diese Handlung bewirkten ähnlich ist; goth. *slahan*, ahd. *slahan*, mhd. *slahen*, *slân*, *slachen*, ahd. abgeleitet *slagôn*, ags. *slaegan*, *slegan*, *slan*, schwed. *slå*, nds. *slaan*. Von schlagen kommt Schlag, ahd. *slac* (Mehrzahl *slegi*), welches sowohl das Schlagen als auch das Geschlecht (ahd. *slahla*, mhd. *slachti*, itl. *schialta*, prov. *escata*, afrz. *esclate* (Sproßling), poln. *szlacta*, böhm. *sslechta*, Geschlecht, böhm. *sslechlec*, Edelmann) bedeutet, welche letztere Bedeutung mit dem zusammengesetzten an schlagen übereinstimmt; eine Pflanze schlägt an, d. h. sie wurzelt, sie schlägt in die Erde, welcher Ausdruck bildlich ist und ein wie mit einem Schläge statt findendes Eindringen bezeichnet; (doch könnte schlagen auch das Sprossen, Keimen als ein Aus schlagen bezeichnen, was weniger wahrscheinlich ist). Daher bedeutet Schlag auch die Art, in diesem Sinne auch nach schlagen, die Art von etwas bekommen, aus der Art schlagen, anders, als die Art ist, werden; verschlagen bedeutet klug, und schlagen hat im Niederf. noch die Bedeutung des Aufmerkens, Achtens, welche ebenfalls bildlich ist und eine gleichsam schlagende Bewegung des Geistes auf einen Gegenstand gerichtet bezeichnet, wie auch Anschlag gebraucht wird von einer Ueberlegung; (ags. *sliht*, *slyht*, Schlag, Schlagregen); abschlagen, im Preis heruntergehen; aufschlagen, im Preis hinauf gehen; Aufschlag, Wertheuerung; Accise; vorschlagen, zu viel fordern, eine Proposition machen; beschlagen, in Beschlag nehmen, etwas in Gewahrsam nehmen, sich einer Sache bemächtigen; auch heißt beschlagen versehen, und als Beiwort: mit etwas versehen, gerüstet; unterschlagen, betrügerisch verheimlichen und dadurch entwenden; sich einer Sache entschlagen, sich eine Sache aus dem Sinne schlagen; einschlagen, sich wozu eignen, wozu arten; fehlschlagen, falsch ausgehen; einen Weg einschlagen, einen Weg nehmen; aus der Art schlagen, ausarten; an schlagen, bildlich: Wurzel fassen; sich zu Einem schlagen, auf Eines Seite treten, es mit ihm halten; überschlagen, überdenken, als Beiwort: lau. In so fern s vortretender Consonant seyn kann, könnte man an lesen, treten, ausschlagen denken als ein verwandtes Wort; doch wäre dies sehr verwegen; — schlegeln, sich schnell hin und her bewegen, zappeln, pochen.

das Schlamassel, die Schlammassen, ein niedriger Ausdruck, bezeichnet den schlimmen Zustand, vom itl. *schiamazzo*, welches von *schiamare*, ausschreien, ausrufen stammt; also zuerst Geschrei.

der Schlamm, eine feuchte lehmigte Masse; ags. *slim*, engl. *slime*, schwed. *slem*, lat. *limus*; es ist mit Schleim und Lehm verwandt, und s ist als vortretender Consonant zu betrachten. Der Schlamm heißt auch Schlich, und auch dies Wort ist damit verwandt (ahd. *slihhan*, schleichen); es ist nämlich ein Stamm lihen, welcher die Feuchtigkeit als Fließendes bezeichnet, anzunehmen, woher auch Lache kommt, welches man vergleiche.

schlammern, schlemmern, unmäßig essen und trinken; nds. *slommen*, schwed. *slemna*, holl. *slemmen*, *slempen*. Von einer Form: schlampen kommt: schlampampen in gleicher Bedeutung mit: schläumen, welches selbst von schlampen kommt, wie klemmen von klinken, dumm von dimben, Ramm von kimbem, stremmen von strimpfen u. s. w., vgl. schlampen. schlampampen, s. schlammern.

schlappen, 1) etwas Flüssiges glerig lecken; 2) schlottern, schlotterig aussehen; es kommt von *s-lappen*, schwed. *slampa* (schwed. *lappen*, hängen, welken), und ist aus *lappen*, Nebenform *schlappen*, lecken, entstanden, mit Verwandlung des *pp* in *mp*, oder, wenn man lieber will, mit einem vor *p* eintretenden *m*, wie es außer im Deutschen auch im Griechischen und Lateinischen öfters vorkommt, z. B. *Lumpen* neben *Lappen*, *trampeln* neben *trappeln* u. a. m.; — ehemals bedeutete der *Schlapp* das Gastmahl, das Schlemmen, *der schlappen*, der Lappen; jetzt nennt man noch eine nachlässige schlottrige Weibsperson: *Schlapp*; das Schmausen: *der Schlappamp*; schmausen: *schlappampen*.

die *Schlange*, ein Thier, welches den Namen von der schlingenden Bewegung hat; ahd. *slango*, ndf. *slange*, ags. heißt sie *snaca* (engl. *snake*, isl. *snákr*), von *snican*, kriechen, lat. *serpens*, v. *serpere*, kriechen.

schlank, dünn; ndf. *slank*, von einem Stamm *schlinken*, weil das Dünne sich leicht schlingt und krümmt. Verwandt mit diesem *slinkan* ist *linkan*, woher *link*, mit vorgetretenem *s*; br. *schlanken* und *schlinken-schlanken*, sich hin und her bewegen, müßig herumgehen, *der schlänkel*, der Schlingel (nicht beleidigend).

Schlapp, Nebenform von *schlaff*.

die *Schlappe*, der Schlag; engl. *slap*, ital. *schiaffo*, Ohrfeige. Von schlappen, lecken, in so fern der mit Schlappe bezeichnete Schlag dem mit schlappen bezeichneten Lecken ähnlich ist; 2) verächtlich: die Haube, Kappe; 3) der Schlappen, der schlechte Hausschuh, Pantoffel, von schlappen, schleppend gehen.

schlappen, lecken; engl. *lap*, frz. *lapper*, griech. *laptein* (λάπτειν), vgl. schlampen, schlämmen, und oben lappen, da *s-lappen* gleich lappen ist, wiewohl es an schleifen zunächst sich anschließt; — schlappern, Vermehrungsform, sich hin und her bewegen, br. *schleppern*, schlottern, klappern.

der *Schlaraffe*, *Schlauraffe*, ein träger, schläfriger, schlotteriger Mensch; schwed. *slarfwig*, schlotterig, nachlässig, schmutzig, *slarfwa*, der Lappen, *slarfwig*, lumpig, *slarf*, ein lumpiger Mensch, isl. *slor*, dän. *slør*, schwed. *slödder*, Schmutz, holl. *sloorig*, *sloordig*, schmutzig, *slodder*, ein schmutziger Mensch, engl. *slur*, *slorry*, beschmutzen. *Schlaraff* ist aller Wahrscheinlichkeit nach aus *Schlarf* entstanden, und dies mit schlürfen von gleicher Abkunft.

die *Schlarfe*, eine Art weiter Pantoffeln; ndf. *slurre*, *slarre*, *sluske*, f. *Schlaraffe*; — *schlarfen*, latschen, schwed. *schlarpen*, *schlirpen*, *schlarggen*, *schlirggen* (auch schleudern), *schlurpen*, *schlurggen*, latschen, jodeln, *schlärmen*, lecken wie die Hunde, *schlurzen*, jodeln, *schlürzen*, unwirtschaftlich mit etwas umgehen, br. *schlarfen*, *schlarpfen*, schleppend einhergehen, f. *schlürfen*.

schlau, klug, verschlagen; schwed. *slug*, dän. *slu*, isl. *slaegr*, *sloegur*, engl. *sly*, schlau, schwed. *slög*, klistreich, ndf. *slou*, *slum*, von *schlagen*, welches man nachsehe; also dem Worte *verschlagen* fast gleichbedeutend. In *schlau* ist *au* aus *ag* entstanden (br. bedeutet *schlau* auch *schief*).

die *Schlaube*, Schale, Hülse; mhd. *schloube*, ndf. *slu*, *slure*, *slooue*, *sloofken*, Bedeckung, holl. *sloester*. Es scheint mit *Laub* von gleicher Abkunft, welches man vergleiche; denn *s* kann vorgetreten seyn,

Oder es kommt, und dies ist wohl das richtige, von schließen (*sluban*); so daß es zuerst etwas bedeutet, wohinein geschlüpft wird, dann Bedeckung im Allgemeinen.

der Schlauch, ein Schlund, ein aus biegsamem Stoff verfertigter Canal. Der Hauptbegriff ist der des Hohlen; engl. *slough*, die Haut, Hülfe, mhd. *schluch*, *schluck*, Rehle, Schlauch. Es ist mit *sluke*, Rehle, Schlund, ein Wort, s. schlucken.

die Schlauder, in der Baukunst und auch sonst eine Art Schließseisen, aus Stangen bestehend; von schlaudern, in so fern es ein sich gleichsam schlauderndes Werkzeug ist, wie Schlinge, etwas sich Schlingendes.

schlaudern, sich mit einem Schwunge hin und her bewegen; schläudern, 1) s. v. a. schlaudern, 2) hin und her schwingen, bewegen; siehe schlottern; — schwz. *schlauren*, schlendern, nds. *sluren*.

das Schlecht, s. Geschlecht.

schlecht, grade, eben, glatt; bildlich; redlich: grade gesinnt, einfältig, einfach; in üblem Sinne: von geringem Werthe, nicht gut; goth. *slaihts*, ahd. *sleht*, ags. *slith*, engl. *slight*, schw. *slät*, dän. *slägt*, nds. *sligt*, itl. *schietto*, prov. *esclat*, von schlagen, dem Stamme des Wortes schlagen, also zuerst eben, flach, flach geschlagen; aus dem Begriff des Ebenen entwickeln sich die übrigen Bedeutungen. Schlicht ist Nebenform von schlecht, und schlichten hat noch die Bedeutung von: glätten, und bildlich: eine Sache in Ordnung bringen.

schlecken, lecken (mhd. *slaichen*, streicheln, schmeicheln); schw. *sléka*, *slicka*, isl. *sleikia*, lecken, verwandt mit lecken, mit vortretendem s, so wie mit *slincan*, schlingen, und mit *sleihan*, schleichen, mit dem Grundbegriff einer sich ziehenden, schlaffen, gebogenen Bewegung.

die Schlehe, die Frucht des Schwarzdorns; ahd. *sléha*, mhd. *sléch*, ags. *sla*, *slag*, *slage*, engl. *sloe*, schw. *slä*, dän. *slau*, oberd. *schlech*, nds. *slee*, holl. *sleuwe*, flavon. *sliva*. Oberd. bedeutet schlähe, schlebe, herb, schlehen, die Zähne stumpf machen; nds. *slee*, schw. *slö*, *sljö*, *slī*, isl. *slíofr*, *slíor*, stumpf, isl. *slíofga*, stumpf machen. Abelson glaubt, der Name Schlehe sey mit diesen Wörtern verwandt, und bezeichne die Frucht als eine herbe, die Zähne stumpf machende. Doch gehören die angeführten Wörter wahrscheinlich zu schlack, träge (s. schlaff), und der Begriff der Stumpfheit geht von dem der Trägheit aus, so daß Schlehe nicht dazu gehört.

schleichen, bezeichnet eine langsame, leise Bewegung, kriechen; ags. *slincan*, engl. *slink*, schw. *slika*, nds. *sliken*, ahd. *slíhhan*, *sleihan*, lett. *slenku*; br. *slaichen*, auf schleichende Weise etwas wohin thun, schwz. *schleick*, heimliche Gabe, heimlicher Ort, heimliche List, *schleicken*, heimlich zustellen, schleppen, br. *schlaicken*, schleichend bewegen, schleppen, die *schlaik*, langsame, unreinliche Person, die *schlaicken*, der Schlitten, die Schleife. Als Wurzel ist *slīh-* zu betrachten, d. i. *lih-* mit vorgetretenem s, daher ist es als verwandt zu betrachten mit schlecken, schliefen, schleifen, lecken, und als Grundbegriff kann die sich ziehende, schlaff gewundene Bewegung angesehen werden.

der Schleier, ein Kleidungsstück zum Verhüllen des Kopfes; anrd. *sleiger* (auch Riemen, Band), schw. *slöga*, *slöja*, dän. *slør*, *slör*, mhd. *daz slóir*, der *sleiger*, nds. *sloger*, *sligger*, *slíjer*, holl. *sluier*,

böhm. *sslogjr*. Es scheint zu schlack, schlaff, hangend, zu gehören; schwed. *slak*, ags. *slaec*, *sleac*, schlaff, schwed. *sloka*, schlaff hangen, isl. *slaga*, hin und her bewegt werden.

schleifen, fortbewegen, sich fortbewegen, etwas durch hin und her Ziehen an einem Körper schärfen; ags. *slipan*, *slupan*, gleiten, kriechen, ahd. *slifan*, nds. *slipen*, *slepen*, *sliepen*, holl. *sluipen*, schwed. *släpa*, *slipa*, engl. *slipp*. Zu diesem Stamme gehört als Frequentativum schleppen; auch findet sich noch die Form schliefen, ahd. *slioffan*, im Gebrauch, (dazu schwz. *schlaufe*, Schleife, *schlauf*, Muß, nds. *slooven*, verbergen), mhd. *schlaufen*, *sloufen*, schliefen machen, zu diesem Stamme gehört als Frequentativum schlüpfen. Es scheint mit schleichen verwandt, wie taufen mit tauchen; die Schleife, etwas Zuschlupfendes; schwed. frk. *schlaift*, vom Fleisch, der Fäulniß nahe; isl. *sleipr*, schlüpfrig.

die Schleiche, ein Flußfisch; ags. *sliv*, ahd. *sliv*, (männl. Geschlechts), mhd. *der slie*, *slige*, nds. *sligger*, *slie*, norw., dän. *slie*, böhm. *lie*, von seiner schlüpferigen Beschaffenheit, weil er beim Anfassen leicht durch die Hand gleicht.

der Schleim, schlüpfrige, zähe Feuchtigkeit; ags. *slim*, engl. *slime*, schwed. *slern*, nds. *sliem*, ahd. *sloum*, böhm. *ssleim*, poln. *slina*. Es ist mit Schlamme gleicher Abkunft, welches man vergleiche.

schleißen, spalten, reißen, abnutzen, abgenutzt werden; ags. *slitan*, engl. *slit*, schwed. *slita*, isl. *sljta*, nds. *sliten*, ahd. *slizan*, *sleizan*; (frz. *éclisse*, Splitter, *eclicher*, theilen). Von schlitten kommt Schliz, Spalt, schlizgen, spalten; schwz. *schlenzen*, zerreißen. Der Grundbegriff scheint schlagen, und es scheint sich zu diesem Worte oder seinem Stamme schlißen zu verhalten, wie *brytan*, ags. brechen, zu *brikan*, brechen, wie sprießen zu springen (Stamm sprigen), schlißen zu *lukan*, schließen, u. a. m.; oder *sleizan* ist aus *sleihzan* entstanden, von *sleihhan*, und der Begriff ziehen liegt zu Grunde, wie schwz. *schleiszen*, *schlysszen*, auf dem Eise gleiten, *schleiter*, sanft abhängig — verschleißen, Waaren unterbringen, verkaufen.

schlemmen, s. schlämmen.

der Schlenker, ein Kleidungsstück, welches seinen Namen vom Schlen-
dern, d. i. dem Hin- und Herbewegen hat.

schlendern, langsam einhergehen; schwed. *slenta*, nds. *slendern*, schwz. *schlenzen*, odnabr. *slüren*, mecklenb. *slausen*, holl. *slendern*, *lenteren*, (frz. *lanterner*); schwed. *slens*, träge, müßig, *slentra*, müßig seyn, isl. *slentur*, müßiges Herumstreifen, *slenka*, Ruße. Der Stamm scheint schlinden zu seyn, viell. verwandt mit *lindan*, *lintan*, winden, mit vortretendem s.

der Schlendrian, das gedankenlose Hinschlendern, die Gewohnheit gedankenlosen Handelns; von schlendern.

schlenkern, hin und her bewegen, von schlinken, *slincan* (viell. *linkan*, woher link, mit vortretendem s) dem Stammworte von schlank, welches man nachsehe; engl. *sling*, schwed. *slaengia*, welche zu schlängen gehören; schwz. *schlenggen*, *schlenken*, schlenkern.

schleppen, etwas fortziehen, mit Beschwerde tragen, udd. Frequentativum von *slepen*, schleifen; br. *schaifen*, *schlaipfen*, schleppen, ziehen.

schleudern, s. schläudern.

schleunig, schnell, rasch; ndf. *slünig*, ahd. *sluunic*, für *slumic*, von dem Nebenvort *sniumo*, *sliumo*, schnell, br. *schleun*, beschleunigen, *schlaunen*, *schleun*, rasch von Statten gehen.

die Schleuse, ein verschlossener Canal; schw. *sluss*, (engl. *sluice*, poln. *sloza*), von schließen.

die Schleie, f. Schleie.

der Schleier, f. Schleier.

der Schlich, 1) das Schleichen, von schleichen, 2) Schlamm, frf. *schleich*, ahd. *slie*, holl. *slieck* (ehemals bedeutete Butter zerschleichen, Butter zergehen lassen), von *sliehan*, schleichen; wohl in der Bedeutung des Schlüpfrigen, da sich dieser mit dem des Schleichenden, sich schlaff Hinziehenden berührt, f. Schlamm.

schlicht, grade, eben, einfach. Nebenform von schlecht, welches man nachsehe.

die Schlicht, die Weberschmiere, von schlicht, in der Bedeutung des Glättens, Polirens, wozu die Schlicht dient.

schlichten, glätten, in's Reine, in Ordnung bringen, ahd. *slihtan*, von schlicht, f. schlecht.

der Schlick, der Schlamm, Nebenform von Schlich; 2) schw. Büschel Fläsch, Popf Haars, schw. *schlick*, Schlinge, Musche, verwandt mit *slinkan*, schlingen.

schließen, hineinkriechen, Nebenform von schleifen; ahd. *slifan*, ndf. *slupen*, *slipen*, agf. *slipan*, engl. *slip*, schw. *släpa*, *slipa*, *slippa*, verwandt mit dem lat. *labi*, gleiten.

schließen, zumachen; schw. *slula*, ndf. *sliten*, *sluten*, ahd. *sliozan*. Es scheint, da s vortretender Consonant ist, mit luten (f. Loth), schließen, wurzelverwand, und sich dazu zu verhalten, wie *brytan*, brechen, zu *brikan*, brechen; vgl. schließen.

schlimm, ehemals schief, krumm; oberd. *schläb*, *schläm*, *schliem*, mhd. *schlim*, *schlem*, nhd. *slimm*, holl. *slim*, frf. *slom*, bildlich: ungerade, verschmigt, böse, arg, unwohl, schlecht; ehemals auch einfach und gering, schw. *slen*, häßlich, schändlich, poln. *slu*, schlimm, isl. *slaemr*, gering, unkräftig, engl. *slam*, dünn, schlank, *slim*, schlank, schwächig, schlimm; (ähnlich br. *schlengs*, schief, schräg), schw. *schlemmen*, schräge laufen. Ehemals hieß auch Schlem, Schliem, das Netz im Leibe, weil es quer liegt; ferner hieß so das Ende des Gürtels, welches man beim Zumachen vorne durch den Ring steckte, und die Vorlage der Thüre, durch deren Ohr der Kloben geht. Es scheint zuerst sich windend, dann gebogen, krumm, endlich bildlich das Ungerade, Schlimme zu bedeuten.

schlinden, schlingen, schlucken, f. Schlund; br. *die schlinden*, der Schlingbaum.

der Schlingel, ein träger, ungesätteter Mensch; schw. *slyngel*; man hat dafür auch das Wort Schlüffel, Schliffel, ndf. *schleef*, *sleef*. Sich schlingend, biegsam, weich, trüg, langsam, sind in einander übergehende Begriffe.

schlingen, schlucken (schlucken ist Frequentativum); schw. *sluka*, dän. *sluge*, holl. *slocken*, schlucken. Es ist mit dem folgenden ein Wort.

schlingen, drehen, winden, ehemals auch schleubern, werfen (ndf. *slingen*); ahd. *slingan*, schw. *slinga*, ndf. *slengen*, welches auch flechten

bedeutet, agf. *slingan*, engl. *slee*, anrb. *slöngva*, schleudern, *slöngvi*, Schlange, Schleuderer, *slingr*, beweglich, *slingr*, das Wanken. Es kommt das Wort Schlange von schlingen; br. *schlengen*, schwingen, schwanken, isl. schw. *slengia*. Es scheint wurzelverwandt mit schlagen; das Schlagen bezeichnet auch das Zusammenschlagen, Zusammenklappen, Flechten, f. flechten; (br. *schlungeren*, beben, zappeln).

die Schlinke, von *slincan*, frz. *eslingue*, *élingue*, Schleuder, abh. *slinka*, dass., syn. *eslinga*, Seil, vgl. Schlick; Nebenform von Schlinge, was sich schlingt; agf. *slincan*, kriechen.

die Schlippe, ein enger Weg, von *slipan*, *slippan*, schliefen, schlüpfen, vgl. schliefen.

schlipperig, schlotterig, vgl. schlüpfen.

der Schlitten; ein ohne Räder hingleitendes Fuhrwerk, von *sliden*, gleiten; agf. *slidan*, engl. *slide*, gleiten, *sled*, *sledge*, schw. *släda*, isl. *sléde*, abh. *slitto*, *slito*, der Schlitten, ndf. *schlede*, oösnabr. *slye*, itl. *schlitta*.

der Schlittschuh, eine Fußbekleidung, womit man über das Eis gleitet, von *sliden*, gleiten, f. Schlitten. Statt Schlittschuh sagt man auch Schrittschuh, schw. *skridsko*, von schreiten, schw. *skrida*, weil man weit auserschreitet, um damit zu laufen, ndf. *striedschöe*, von *strieden*, weit auserschreiten.

der Schliß, der Spalt, schlißen, spalten, f. schleißén.

schloßweiß, sehr weiß; ndf. *sluweit*, auch sagt man in Niedersachsen: so weiß als ein Schlu. Da man jedoch auch schloßweiß sagt, so scheint schloßweiß daraus verderbt, und das Wort von Schloße, d. i. Hagel, zu kommen, denn man sagt auch schnee-hagelweiß; br. sagt man schlotter weiß, d. i. weiß wie Schlotter; so heißt nämlich die saure Milch.

schloß, schlaß; schw. *schlarz*, *schlaszem*, schloß, *schlöd*, kraßlos, läppisch, niederträchtig, schlecht (slav. *slo*, schlottern), *schlodig*, schlammig, isl. *slota*, nachlassen, *slot*, das Nachlassen; dies gehört formell zu *slíozan*, schließen, und so mag, wie locker von *lukan* schließen kommt, schloß von schließen kommen und zuerst erschlossen bedeuten.

das Schloß, das, was man verschließt, das, was eingeschlossen ist, die Burg, von schließen; ndf. *slot*, schw. *stott*, abh. *stoz*. Ndf. heißt *slôte* Gefängniß.

die Schloße, der Hagel, der gefrorne Regentropfen. Es scheint für Schloße zu stehen, von *slahan*, schlagen, und zuerst den Schlagregen zu bedeuten; so heißt agf. *sliht*, *slyht*, Platzregen, von *sléacan*, *slagan*, engl. *sleet*, Schnee und Regen unter einander, kleiner Hagel, schw. *slagg*, holl. *slegge*, dasselbe. Oder sollte es mit schleißén verwandt seyn und, gleich Graupe, kleines Korn bedeuten, wie man das Hageln auch Graupeln nennt? Es ist dies sehr unwahrscheinlich.

der Schlot, Schlott, Schlat, der Canal, der Rauchfang, Graben, mhd. *slät*; schloten, einen Graben reinigen. Es scheint zu schlitzen, spalten, zu gehören, woher schlitten (Schlund) kommt, vgl. schleißén (agf. *slota*, der Bissen).

die Schlotte, Schlotte, die Rohrkolbe; vielleicht wegen der Ähnlichkeit mit einer Röhre, vgl. Schlot.

die Schlottenblume, die Küchenschelle, *anemone pulsatilla*, wegen der am Stengel gebildeten Schlotten, d. i. Röhren, Canäle, so genannt.

der Schlotter, schlotternder Schlam, Koth, etwas Schlotterndes; br. *schluder*, *schlott*, *schlött*, *schlutt*, mhd. *schlier*, Schlamm, Lehm.

schlottern, sich zitternd hin und her bewegen; schw. *schludern*, nachlässig arbeiten, unreinlich essen und trinken, *schlodern*, *schlofern*, schwed. nisch essen und trinken, dt. *schlößen*, Lehm, Koth handhaben, werfen, *schlotter*, saure Milch mit dem Rahm, die *schluett*, Pfütze, unreinliche Person, isl. *slædu*, ndf. *slodder*, *sluddern*, schlottern, von *slidan*, gleiten, br. *schlattern*, schlottern, *schlatt*, schlotternd, schw. *schlettern*, verschütten, br. *schlotzen*, mit Schmutz zu thun haben, nachlässig, träge seyn, schw. lutschen; vgl. schlaudern und Schlitten.

schloweiß, f. schloßweiß.

die Schlucht, die Höhlung, der Hohlweg, auch Schlust genannt; engl. *slough*, Schlund, Sumpf. Schlucht ist die erste Form, und Schlucht verhält sich dazu, wie Richte zu Riste, Ristel, wie das nhd. Lucht zu Lust u. a. m. Schlust aber kommt von schliefen (*sluban*) und bedeutet einen Platz zum Hineinschliefen.

schluchzen, schlucken, heftig weinen; es kommt von schlucken.

schlucken, schlucken; mhd. *slicken*, br. *schlicken*, schw. *sluka*, holl. *slocken*, ndf. *slinken*, dän. *sluge*, ndf. *slök*, *slöke*, das Vermögen, zu schlucken, und *sluke*, mhd. *schluch*, *schluck*, der Schlund (vgl. Schlauch.)

der Schlüssel, der Schlingel, schw. *schluffi*; — *schluffen*, ndf. *sluffen*, sich gedankenlos, schläfrig benehmen, ndf. *sluf*, schläfrig, ahd. *slophari*, Herumstreicher, von schliefen; ehemals hieß *slüfer*, Schleim, *slüfrig*, schleimig.

die Schlucht, f. Schlucht.

der Schlummer, der Schlaf, besonders der leichte Schlaf; schlummern, schlafen; mhd. *schlumen*, agf. *slumeran*, engl. *slumber*, schw. *slumra*, holl. *sluymeren*, *lugmeren*; isl. *sluma*, abgespannt seyn, schwed. gen. frf. *schummerig*, schlaff, schlotterig, schw. *schlumen*, schlummern. Schlummer ist aus *slumber* entstanden, und scheint mit Schlaf von gleicher Grundbedeutung zu seyn, und die schlaffe Beschaffenheit des Körpers im Zustande des Schlafes zu bezeichnen, so daß in *s-lummer* s vorgetreten ist und es mit *lummer* (f. Lämmer) verwandt ist, und mit schlampen.

der Schlump, ein Wort, um das Unvermuthete, Mögliche zu bezeichnen, wofür in manchen Gegenden auch schlup, gebräuchlich ist, vielleicht von schliefen, schlüpfen, mit eingetretenem m; ndf., schw., dän. *slump*, Zufall, ndf. *slumpen*, sich ereignen, sich fügen, isl. *slumpaz*, *slemhas*, unvermuthet geworfen werden. — Möglich wäre es, daß *limpan*, woher Olmupf (welches man vergleiche) zu Grunde läge; doch ist dies nicht sehr wahrscheinlich.

schlumpen, schlaff hängen, die Schlumpe, eine nachlässige Person; der Schlumper, ein Schleppfeld; es ist Nebenform von schlampen.

der Schlund, die Kehle; ahd. *slintan*, hinabschlängen, *slunt*, mhd. *slunt*, der Schlund. *slintan* ist *slitan* mit eingetretenem n, agf. *slitun*, schleifen, spalten, *slitend*, verschlingend, *sliteras*, die Schlemmer; demnach

bedeutet *slintan* eigentlich verzehren, dann in abgeleiteter Bedeutung schlängen, weil das Verzehren vermittelt des Schlingens geschieht.

schlüpfen, sich wo hinein winden, schnell kriechen; es ist das Frequentativum von schliefen, welches man nachsehe.

schlüpfzig, glatt, so daß man schlüpft, wird auch bildlich gebraucht, von schlüpfen; agf. *slipe*, *slippere*, *slippor*, *slippore*, engl. *slippery*, schw. *slipprig*, ndf. *slibberig*, lat. *lubricus*, welches mit *labi*, gleiten, verwandt ist.

schlürfen, etwas Flüssiges mit halbgeschlossenen Lippen in sich ziehen; holl. *slurpen*, ndf. *slieren*, *slubbern*. Es scheint aus *slubbern*, *sluren*, aus *slabbern*, *slaren* entstanden, und hieraus *slarfen*, *slürfen* gebildet worden zu seyn; vgl. Schlaraffe.

der Schluß, von schließen.

der Schlüssel, von schließen.

die Schmach, das Schmähen, die Schande, der Schimpf, von schmäh-en; schw. *smaelig*, *smähet*, ndf. *smahet*, *smade*, holl. *smaat*, böhm. *posmech*.

schmachten, einen hohen Grad von Hunger oder Durst empfinden, bildlich: vor Verlangen nach etwas verzehrt werden, sich nach etwas sehr sehnen; ehemals Schmach, Hunger, schmachten, verhungern lassen; eigentlich heißt es schwach, gering, verzehrt werden; speciell durch Hunger, Durst, Sehnsucht schwach werden, s. schmächtig.

schmächtig, dünn, schlank; ndf. *smagtig*, *smätsk*, ahd. *smahi*, mhd. *smaehe*, schw. *små*, dän. *små*, anrd. *smår*, klein, gering, ndf. *små*, *smade*, *småde*, *smee*, — *små* liegt auch zu Grunde in *schmal*, agf. *smael*, *smal*, *smeal*, engl. *small*, ahd. mhd. *smal*, schw. *smal*, dünn, gering, und in *schmähen* eigentlich gering machen, verkleinern. Es ist aufzulösen in *s-må*, und dies *ma* ist verwandt mit *minder*, *mindest*, welche man vergleiche.

der Schmach, der Sumach, aus welchem Worte es durch Zusammensetzung entstanden ist.

die Schmaße, eine Art Schiffe; engl. *smack*, holl. *smak*, frz. *semaque*. Wahrscheinlich gehört es zu *schmiegen*, in der Bedeutung kriechen, agf. *smugan*, kriechen (s. *schmiegen*), wie eine Art Schiffe, agf. *smicca*, iel. *sneckia* heißt, von *smican*, kriechen, sich fortbewegen.

schmabern, schmieren; ndf. *schmaddern*. Es scheint mit *Schmug* verwandt zu seyn, von *smeiten*, beschmugen, schmieren.

schmähen, Einem Schmach anthun, beschimpfen, eigentlich verringern, von *smah*, gering (s. *schmächtig*); ahd. *smahen*, schw. *smæda*, itl. *smaccare*, ndf. *smæda*.

schmal, dünn, gering, s. schmächtig.

schmälen, schelten, eigentlich verringern, von *schmal*, gering, wie *schmähen* von *smah*.

die Schmalte, ein metallisches Glas, auch Schmelz genannt, vom itl. *smalto*, welches aber vom deutschen *schmelzen* abstammt; frz. *émail*, span. *esmalte*, engl. *smalt*, lat. *smaltum*, agf. *smilling*.

das Schmalz, von *schmelzen*; ahd. *smalz*.

der Schmant, Schmand, der Milchrahm, der Schaum, der Niederschlag; mhd. *smant*, slav. *smelana*, böhm. *smellen*; scheint aus dem

Slav. in das Deutsche gekommen zu seyn; br. *schmänkelein*, an das Geschirr angebackene Kruste.

der Schmaragd, Smaragd, ein weiß-grüner Edelstein; mhd. *smareis*, itl. *esmeraldo*, engl. *emerald*, prov. *marau*, frz. *émeraude*, spn. portug. *esmeralda*, mlat. *esmaraldus*, lat. *smaragdus*, *zmaragdus*, griech. *smaragdos* (σμάραγδος), vom pers. *zemerud*.

schmarozen, sich ungebeten einfinden zu einer Mahlzeit; schw. *smärälsa*, mhd. *smorotzer*, *schmorotzer*, *schmürtzler*, *schmyrtzler*, Schmaroger. Vielleicht bedeutet es schmeicheln, von *smeren*, lachen, lächeln, mhd. *smieren*, lächeln, ags. *smaere*, das Lachen, *smertian*, lächeln, so daß der Schmaroger der wäre, welcher mit lächelndem Gesicht sich einzuschmeicheln sucht.

die Schmarre, die Wunde, Narbe; Wunde scheint der erste Begriff zu seyn, und der verlorne Stamm gehört wahrscheinlich mit Schmerz, Morb zu einem Stamme. Schon zu Karl's des Großen Zeiten findet sich das latinisirte Wort *marrire*, verlegen; s ist in Schmarre vorgetreten.

die Schmasche, die Masche; es ist dasselbe Wort mit vorgetretenem s. die Schmasche, Schmase, ein fein zubereitetes Lammfell, vom poln. *smusik*, das Lammfell.

schmagen, einen Ton mit dem Munde hervorbringen bei'm Essen, auch ohne zu essen; itl. *schiamazzare*, engl. *smack*, nds. *smacken*, *smaksen*; für schmaffen, von schmecken, wie blißen für blicksen, von blißen; (br. *schmätzten*, in verächtlichen Sinne: sprechen, gehört wohl zu schmißen, woher Schmuß, wie *geschmätz*, Geschnier, Gekleck); — der Schmaß, das Schmagen, der Ruß.

schmagen. Im Forstwesen ist die Schmage der in der Erde stehende Baumstumpf, und schmagen, solche Stümpfe abhauen; es gehört zu *smeilen*, hauen, s. schmeißen.

der Schmauch, der Rauch, schmauchen, rauchen; ags. *smic*, *smec*, *smeoc*, *smoca*, Rauch, *smecan*, *smeocan*, *smocian*, rauchen, engl. *smoke*, Rauch, rauchen, br. *smiehen*, langsam zu Asche werden, nds. *smelen*, *smellen*, dass., nds. *smook*, celt. *mug*, Rauch, griech. *smychen* (σμύχειν), verqualmen. Oberdeutsch heißt schmecken riechen, und dies ist das Wort schmecken, in gewöhnlichem Gebrauche, denn es wird damit der Geschmack als ein Riechen bezeichnet, d. h. etwas schmecken ist zuerst s. v. a. etwas riechen; dann wird die Bedeutung auf das Empfinden vermittelt des Mundes eingeschränkt.

der Schmauß, die festliche Mahlzeit, schmausen, festlich essen; ehem hieß musen, essen (s. oben Muß), daher kommt schmausen mit vorgetretenem s.

schmecken, mit dem Munde empfinden, kosten; ahd. *smecchan*; ags. *smaec*, Geschmack, *smaeccan*, schmecken, engl. *smack*, schw. *smaka*; ahd. *ki-smah*, (wallach. *smeah*), Geschmack, s. schmauchen; mhd., br., schw. *schmecken*, riechen, sinken.

der Schmeer, dickes Fett; ags. *smero*, *smeoru*, *smere*, ahd. *smero*, mhd. *smere*, anrb. *smiör*, schw. dän. *smör*, Butter. Es gehört zu schmieren.

schmeicheln, sich vor Jemand schmiegeln, Einem schön thun; mhd.

smeichen, smeicken; — isl. **smeikr**, schlüpfrig, es gehört zu **schmiegen**. Vgl. das folgende Wort.

schmeichen heißt bei den Webern, den Aufzug des Gewebes mit einem gewissen Brete bestreichen und ihn schmiegsam machen, von **schmiegen**.

schmeidig, s. geschmeidig, was sich schmieden läßt, von **schmieden**.

schmeißen, schlagen, werfen, eine rasche heftige Bewegung machen, den Roth fallen lassen, besudeln; ahd. **smīzan**, ags. **smīlan**, engl. **smile**, schw. **smila**, holl. **smytlen**; in der Bedeutung den Roth fallen lassen, besudeln, beschmieren, goth. **smeitan**, ahd. **bismīzan**, ags. **smīlan**, **smīlan**, schw. **smēla**, **smīlla**, nds. **smitten**. In dieser Bedeutung kommt daher **Schmug**, **beschnitzen**, **Ge-schmeiß** (als **Schmug** betrachtet); schw. **schmotz**, **schmutz** bedeutet auch **Fett**, **Schmiere**, **Talg**, br. **schmisz**, **Streich**, woraus sich die Bedeutung, Verlegenheit und Handlungsweise knüpft — **einen anschmeißen**, einen anreden — **taback schmeißen**, **Taback rauchen**, eigentlich den Rauch in die Luft werfen — **schmeißen**, **hauen**, **schmitzen**, **werfen**, **schlagen**, **hauen**, **beschmieren** — **geschmeißen**, **schmiszig**, **schlang**, **dünn**, eigentlich leicht zu werfen, hin und her zu bewegen.

die **Schmeißfliege**, eine Art Fliegen, welche ihre Eier in Fleisch legt und so dasselbe beschmigt, beschmugt, woher sie den Namen hat; s. **schmeißen**. der **Schmelz**, die **Schmalte**, bildlich der **Glanz**, s. **Schmalte**.

schmelzen, weich machen, (auch s. v. a. **schmalzen**, mit **Schmalz** fetten); ags. **smellan**, schw. **smaella**, nds. **smullen**, ahd. **smelzan**, poln. **smelcowac**, böhm. **szmelcowati**. Da s vorgetreten ist, so ist es eins mit dem angels. gleichbedeutenden **millan**, **mellan**, engl. **melt**, griech. **μελαιν**), s. oben **mild**.

der **Schmer**, **Schmeer**, **klebrige Materie**, **Fettigkeit**; ahd. **smēr**, **smērō**, mhd. **schmerb**, ags. **smērū**, **smērūv** — br. **schmirckeln**, nach **Fett** riechen, **ranzig** seyn; s. **schmieren**.

der **Schmerz**, eine **Pflanze**, auch **guter Heinrich** oder **Allgäu** genannt; sie hat den Namen von ihrer **schmierigen Beschaffenheit**, wovon sie auch **schmieriger Gänsefuß**, **schmieriger Mangold** heißt.

der **Schmergel**, eine **Pflanze**, das **Schöllkraut**, der **Scharbock**; sie hat den Namen von ihrer **schmierigen Beschaffenheit**. Vgl. **Schmerz**.

der **Schmurgel**, **Schmirgel**, ein **Eisennetz**, welches zum **Poliren** dient; itl. **smuriglio**, frz. **émeri** oder **émeril**, griech. **smuris** (σμίρις). Er hat den Namen vom **Schmieren**, weil man damit **beschmiert** und **reibt**.

der **Schmerl**, eine Art **kleiner Falsen**, auch **Schmir**, **Schmerle**, **Merl**, **Mirle** genannt; prov. **esmerilh**, frz. **émérillon**, itl. **smuriglione**, vom lat. **merulus**, **merula**, **Amsel**; wahrscheinlich wegen **Ähnlichkeit der Farbe** ward diese **Falsenart** nach der **Amsel** benannt.

die **Schmerle**, der **Schmerling**, eine Art **kleiner Bachfische**, auch **heißt** so der **Gründling**; engl. **smérin**. Da der **Vogel**, s. das vorige Wort, sowohl als der **Fisch** gleiches Namens **gesteckt** ist, so hat wohl diese **Ähnlichkeit** die **gleiche Benennung** veranlaßt. Wirklich bedeutet das lat. **merula**, **Amsel**, woher der Name in die deutsche Sprache kam, auch einen **Fisch**.

der **Schmerz**, eine **unangenehme Empfindung**; ags. **smeort**, engl. **smart**, ahd. **smērza**, nds. **smart**, schw. **smaerta**, mlat. **mara**, **marautia**.

Verwandt ist slav. *smert*, lett. *smertis*, lat. *mors*, griech. *moros* (μόρος), der Tod, deutsch Mord. Der Grundbegriff ist schneiden, theilen, griech. *meirein* (μείρειν), theilen, goth. *maurgan*, abschneiden, und der Schmerz als etwas Schneidendes benannt, der Tod aber im Griech. als Lebensloos, Theil; vgl. oben Mord.

der Schmetterling, ein Insekt, welches seinen Namen davon hat, daß es mit seinen Eiern beschmigt (s. schmeißen und Schmeißfliege); denn schmetterten ward als Verstärkungsform von *smilen*, beschmigen, gebraucht.

schmetterten, einen erschütternden Schall hören lassen, mit einem erschütternden Schalle werfen oder schlagen; es ist die Verstärkungsform von *smilen*, schmeißen, und bedeutet also zunächst schlagen, s. schmeißen.

die Schmücke, die Schmühe der Peitsche, d. i. die dünnere Spitze derselben.

der Schmied, ein Metallarbeiter, schmieden, in Metall arbeiten; agf. engl. *smith*, ahd. *smid*, schw. *smed*, ndf. *smid*, der Schmied; ahd. *smitta*, *smille*, mhd. *smille*, Schmiede; agf. *smithian*, schw. *smida*, ndf. *smeden*, schmieden. Zu Schmied und schmieden gehören die Wörter Geschmeide und geschmeidig. Agf. heißt *smaelthe*, *smelthe*, plan, sanft (engl. *smooth*, weich, glatt, *to smolth*, fließend machen), *smelthian*, ebenen, *smelhesse*, Ebene, Sanftheit, *mylthgian*, mildern. Lat. *mitis*, mild, weich. Es scheint, daß das Schmieden vom Schmelzen, Erweichen der Metalle, seinen Namen hat.

schmiegen, kriechen, schleichen, sich biegen; mhd. *schmeichen*, *smuiken*, *smewgen*, schmiegen, agf. *smugan*, kriechen, schw. *smygga*, allmählich eindringen, sich kriechend einschleichen, isl. *smiuga*, daß., *smeyga*, *smeygia*, ndf. *smuggeln*, eindringen machen, agf. *smygelas*, Schleichgänge, schw. *smuga*, Ort zum Einschleichen, Schlupfwinkel, *smog*, Zirkel, agf. *smoega-ryrme*, ein freßendes Geschwür, engl. *smuggle*, Waaren heimlich einbringen, schmuggeln, holl. *smockelen*, daß., mhd., br., schw. *schmucken*, *schmücken*, sich ducken, schw. *schmugelig*, niedriglich, nett. Da s vor m getreten ist, so gehört hieher schw. *mjugg*, heimlich (d. i. schleichend, einschleichend), dän. *myg*, schmeidig, schw. *mjuk*, weich, isl. *mykia*, schmiegen, biegen, und es ist als ganz nahe verwandt mit *muohan*, sich bewegen, zu betrachten, über welches Wort man oben im Artikel meucheln und Mücke nachsehe. Der Grundbegriff ist die Bewegung.

die Schmiehe, dünnes langhalmiges Gras, der Windhalm, die Winse; br. *die schmelchen*, mhd. *smelhe*, frk. *schmelne*, *schmilne*, Halm eines Grases, spizer Beschlag eines Stocks; für Schmiehele, von schmiegen, das Biegsame, Schmiegsame dieser Pflanze bezeichnend, oder von schmal, das dünne Gras als schmales benennend.

die Schmieralien, Schmierereien, von schmieren, mit der latein. Adjektivbildung (*alis*, *ale*, Mehrzahl: *ales*, *alia*).

schmieren, flüssige Dinge auf etwas streichen, salben; agf. *smeran*, *smirian*, *smirian*, *smervian*, mhd. *smirwen*, *smiren*, engl. *smear*, schw. *smörja*, isl. *smygja*, schw., schw., br. *smirben*, ndf. *smeren*, irl. *smearam*, poln. *smarowac*. s ist vorgetreten; es ist daher verwandt mit dem griech. *myrizsein* (μυρίζειν), salben, *myron* (μύρον), Salbe.

die Schmink, eine Flüssigkeit zum Bestreichen, schminken, mit

Schminke bestreichen, besonders das Gesicht; schw. *smink*, die Schminke. Man leitet es ab von Mennig, weil die rothe Farbe besonders zum Schminken dient; es ist aber nicht gewiß, daß das Schminken des Gesichts die erste Bedeutung des Wortes sey. Vielleicht ist dessen Grundbegriff nehen; s könnte vorgetreten seyn, und minken könnte sich zu migen, nehen (ags. *migan*, griech. *omichein* [ὀμῖχειν]), verhalten, wie winken zu wiegen, schlingen zu schlagen, klingen zu klagen; doch ist dies höchst unsicher.

der Schmirgel, s. Schmergel.

der Schmiß, 1) eine fette Erbart; die Schmiße, Salbe, Farbe. 2) Etwas zum Schmißen, d. i. schlagen; schmißen, schlagen, beschmieren, verunreinigen, s. schmeißen; — die Schmiße, die Spitze der Weitsche.

die Schmolle, die Brodkrume (im Oberd., besonders im Oestreich. gebräuchlich); schw. *smola*, *smula*, eine Krume, ein kleines Stückchen. Es ist vorgetreten, und Molle, *mola*, *mula*, gehört zu mahlen, zermalmen.

schmollen, seinen Unwillen durch ein mürrisches Gesicht kund geben, welches auch maulen heißt; schw. vielleicht für *schmudeln* (s. schmauzeln), lächeln, und in dieser Bedeutung findet sich holl. *smuylen*, engl. *smile*, schw. *smila*, (in Augsburg *schmuellen*, tändeln, lieblosen). Trf. bedeutet *maulen* spröde thun, sich bei Tische zieren, das Maul hängen; in Nürnberg aber: bei einem Schmaus hospitiren, und Schmolljungfer, Schmöllerin, Brautjungfer, — Schmolles trinken, Bruderschaft trinken, andd. *smullen*, sich mit Wein und Ledereien gütlich thun. Es scheint mit vortretendem s von Maul zu kommen, und sowohl die Freundlichkeit, als auch das mürrische Wesen, insofern solches durch den Mund sich zeigt, auszubringen.

schmoren, langsam kochen oder braten; mhd. *schmor*, das Einschwinden, *schmoren*, welken, holl. *smor*, Rauch, nds. *smoren*, *smorlen*, *smurten*, erstickern, br. *schmarren*, geschmorte Mehlspeise, Klump, Brocken, etwas Geringses, schw. Art Pflaumenkuchen, br. *schmarren*, karg seyn, *der schmarber*, der Knauser, schw. *schmurren*, *schmurrten*, schrumpfen. Wahrscheinlich bedeutet es zuerst dampfen, und steht für schmohren, von schmauchen.

schmorgen, karg im Essen und Trinken seyn; schw. *einschmorkeln*, eintrocknen, nds. *smirken*, zusammensparen; s. schmoren.

der Schmu, Schmuß, in niedriger Sprechart: der Gewinn, Profit; es ist jüdisch-deutsch, wahrscheinlich vom hebr. *samach*, erfreuen, freuen. — der Schmußer, der Unterhändler.

der Schmuß, die Zierde, Verschönerung, poln. *smuk*; schmücken, zieren, verschönern, engl. *smug*, schw. *smucka*; schmuck, schön, zierlich, schw. *smuck*, *smöck*, isl. *smockr*, dän. holl. *smuck*, wend. *smuc*, ags. *smicer*, ohne s nds. holl. *moje*. Es kommt von schmecken und bedeutet zuerst: schmeckend, wohl-schmeckend, fein von Geschmack; dann bildlich: fein, delikat, ansprechend, schön, zierlich.

schmuckeln, übel riechen, von schmecken, welches auch riechen bedeutet.

schmudig, schmodig, schwül, drückend heiß; engl. *to smother*, bedampfen, ersticken.

schmuggeln, Schleichhandel treiben; über die Ableitung des Wortes s. schmiegen.

schmungeln, lächeln, sein Wohlgefallen durch ein freundliches Gesicht zeigen; es finden sich auch die Formen: **schmugen**, **schmugeln**, **schmustersn**, **schmuglachen**; nhd. **smunstern**, **schmutzern**, **schmuschern**, **smunsterlachen**, schw. **smystra**, von **mysa**, griech. **meidian** (μειδιαν), **meidan** (μειδαν), lächeln; br. **schmudeln**, verliebt tändeln, **schmaudeln**, **schmaueln**, **schmauzeln**, **schmeicheln**, **schmutz**, Ruß. Man leitet schmungeln von Mund ab; aber die übrigen angeführten dazu gehörenden Wörter empfehlen diese Ableitung nicht. Eher dürfte Milde der Grundbegriff seyn, engl. **smooth**, mild, weich, **smooth-faced**, hold, freundlich. (Vr. **schmaunelen**, schmeicheln wie die Kaze).

der **Schmug**, die Unreinlichkeit; engl. **smut**, schw. **smuts**, von **smitan**, beschmutzen (s. schmeißen); schw. **schmutzen**, schmelzen, schmieren, **schmuszeln**, **schmauseln**, sudeln, br. **geschmätz**, Geschmier, Gefleck, schw. **geschmötzt**, daff., **schmotzt**, Schmutz.

schmugeln, s. schmungeln.

der **Schnabel**, das hornartige Maul der Vögel, was diesem ähnlich ist; schw. **snabel**, ahd. **snapul**, **snabul**, mhd. **snabel**, ndf. **snavel**, **snibbe**, **snippe**, Schnabel, **snau**, Schnabel und Schnauze, ohne vorgetretenes s: agf. **naebbe**, Schnabel, Nase, Gesicht, engl. **nib**, schw. **naebb**, **næf**, dän. **nåb**, ndf. **nibbe**, Schnabel, hamburg. **nüß**, Schnabel und Nase. Es scheint mit schnappen, schnauben, schnupfen zu einem Stamme **sniben** zu gehören, von welchem ohne vortretendes s **nippen** kommen könnte.

schnackeln, (br.) **schnalzen**, **schnippen**; anrd. **snacken**, **schnappen**, vgl. **schnicken**.

schnackig, **schnauzig**, **näsichig**, heikel; schw. **schnaichen**, heimlich suchen, besonders um zu naschen, isl. **snikia**, Keller lecken, smarogen, mhd. **schnöcken**, **schnöckern**, aufspüren, auschnüffeln, s. **schnaufen**. — der **Schnickel**, schw. der **Rüssel**, br. frf. das männliche Glied; vielleicht ist **Rüssel** die erste Bedeutung, und es ist von gleicher Abkunft mit **schnackig**, so daß der **Rüssel** als etwas Aufspürendes bezeichnet wird, vgl. **Schnake**, **Stechmücke**.

die **Schnake**, 1) in einigen Gegenden eine Art kleiner Schafe, auch Heideschnake, Heideschnuke genannt; 2) im Ndd. die Schlange, agf. **snaca**, engl. **snake**, schw. **snok**, isl. **snäkr**, holl. **snog**. Beide Thiere sind vom Kriechen benannt, agf. **snican**, engl. **sneuk**, kriechen, schw. **schnaaggen**, **schnohgen**, **schnaken**, kriechen, schleichen.

die **Schnake**, eine Art Stechmücke; agf. heißt der Scorpion **snace**, d. i. Schlange. Ob die **Schnake** von irgend einer Ähnlichkeit mit der Schlange ihren Namen habe, ist ungewiß, und wenn es nicht der Fall ist, so zeigt sich kein sicherer Stamm des Wortes; doch mhd. heißt **snecke** ein Schiff, ahd. **snagga**, **snacga**, geschnäbeltes Schiff, so daß es scheint, **Schnake** bedeute **Schnabel** (vgl. **Schnickel**), und das Insekt habe von seinem stechenden Rüssel den Namen, wie der Fisch **Schnäpel** von seinem schnäbelförmigen Mäule.

die **Schnake**, der launige Einsfall, die Scherzrede; **schnackisch**, spaßhaft, schw. **snack**, Spaß, **snacka**, spaßen, dän. **snacke**, reden. (Engl. heißt **snag** die Schnecke, der Höcker, der grillenhafte Mensch, und **snaggy** höckerig, warzig, spitzfindig, verbrießlich); schw. **schnägerlen**, schwagen, mhd. **schnacken**, scherzen. Man will es mit dem lat. **nugae**, Possen,

vergleichen, dessen Abkunft jedoch unbekannt ist. Sollte Schnake vielleicht ein kurzes beißendes Wort bedeuten, wie das engl. *snatch*, welches auch das Erhaschen bezeichnet und wie im Deutschen von schnappen (schw. *schnappelen*, ndf. *snappen*, eifertig sprechen) schnäppisch, schnippisch in ähnlicher Bedeutung kommt, und von *snican* kommen in der Bedeutung des schnellen Plauderns, wie schnicken das Schellen bezeichnet, also ein herausgeschnelltes Wort? Freilich ist dies höchst unsicher.

die Schnalle, ein Werkzeug zum Befestigen; sie hat den Namen vom Zuschnellen, wie die Klappe vom Zuklappen.

schnallen, einen Schall hervorbringen, knallen, betrügen (br. *schnalle*, Unwahrheit, schlaue Lüge, mit demselben Begriffsübergang, wie er in pressen, Prellerei sich findet). Der Grundbegriff ist der der schnellen Bewegung, und schnallen heißt zuerst: rasch bewegen; dann bezeichnet es den damit verbundenen Laut. Es gehört zu dem Stamme des Wortes schnell; mhd. heißt *snal* die plötzliche, schnelle Bewegung.

schnalzen, bezeichnet das Schnallen in verstärkter Bedeutung, und kommt von schnallen.

der Schnäpel, ein Flußfisch, auch Schnabel, Schnäbel, Schnepel, Schnabelfisch, dän. *snibbel*, engl. *snipe*, genannt, von seinem schnabelförmigen Maule.

schnapp, schnapps, bezeichnet eine schnellende Bewegung und auch den sie begleitenden Laut, von schnappen.

schnappen, bezeichnet eine schnellende Bewegung (auch den dieselbe begleitenden Laut), straucheln, hinken; mhd. *snaben*, engl. *snab*, *snatch*, *nab* (*snip*, schneiden), schw. *snappa*, *nappa*, ndf. *snappen*, welches auch schnell reden, plaudern heißt, wie engl. *snipsnap*, Gehader, Wortwechsel, die Klapper. Da *s* vorgetreten ist, so gehört es mit nippen zu einer Wurzel; agf. *lnappian*, schlafen, eigentlich nicken, so wie provinc. nuppen schlafen bedeutet, engl. *nap*. Wahrscheinlich ist vor nippen, *nappa*, *nab*, der *R*-Laut weggefallen, so daß es ursprünglich eins ist mit knappen, und, nachdem derselbe weggefallen war, trat *s* davor; engl. *sneap*, beißen, kneipen, spricht dafür, da dies mit kneipen auf die angegebene Weise verwandt scheint.

der Schnapphahn, ein Parteigänger im Kriege, Ventemacher, Straßenräuber, im Ndf. der Gerichtsdiener, Bettelvoigt; engl. heißt der Häfcher *snapper*, und Schnapphahn gehört wenigstens der ersten Hälfte nach zu schnappen, und bedeutet entweder den nach etwas Schnappenden oder, wie man auch annimmt, den einen Schnapphahn, d. i. eine Flinte Tragenden (holl., vom schnappenden Schloß, *snaphaan*, schw. *snapphane*, Flinte, engl. *snap-haunce*, das Rad am Feuerrohr). Das Erstere ist wahrscheinlicher; denn so heißt auch in scherzhafter Benennung der Gerichtsdiener oder Bettelvoigt: der Packan oder Haltefest. Die Franzosen haben aus Schnapphahn *chenapan* gebildet.

schnäppisch, f. v. a. schnippisch.

der Schnapps, eine scherzhafte Benennung des Brandweins in niederer Sprechart; eigentlich bedeutet es so viel, als man auf ein Mal schnappsweise schluckt, schnappt; ffr. *snapps*, *knapp*, kaum.

der Schnappsfad, ein Reisefad für Speisen; schw. ndf. *snappsack*, engl. *snapsack*, frz. *canapsa*. Man nennt ihn auch Knappsfad, engl.

knapsack; von Schnapp, ein Biſſen, engl. *snap*, ſchnappen, beißen, als Hauptwort: das Schnappen, der Biß, der Biſſen, alſo ein Sack, in welchem Biſſen enthalten ſind.

ſchnarchen, einen rauhen Ton hören laſſen, beſonders durch die Naſe, Einen hart anfahren; es kommt von ſchnarren, welches man vergleiche; mhd. *schnarchen, schnorken, schnorren*, br. *schnurfeln, schnurkeln*, ſchw. *snarka, snorka*, iſl. *snerka*, holl. *snorken*, ndf. *snorken, snurken*. Ohne *s* findet ſich die Form nörgeln, nergeln.

ſchnarren, einen rauhen Ton hören laſſen, beſonders durch die Naſe; agf. *snora*, niefen, engl. *snore*, ſchnarchen, *snork*, ſchnauben, *snurl*, niefeln, *snar*, murren, knurren, ſchw. *snorra*, ndf. mhd. *snarren* (ſchw. *schnärzen, schnörzen*). Eine Nebenform iſt ſchnurren. Es ſcheint mit knarren, knurren urſprünglich eins, ſo daß daraus mit dem Wegfall des *R*-Lautes narren, nurren, und mit vortretendem *s* *snarren, snurren* ward; br. *schnarr-, schnerr-maulen*, darben, iſl. *snarandi*, Hungerſchmerz, wohl mit der Grundbedeutung des Schrumpfens, ſ. ſchnurren.

die Schnat, Schnate, 1) das Reiſ, 2) die Gränze, oberd. *schnait, schneid*, ndf. *snede, snaat*, 3) im Oberd. und Schw. iſt die Schnatte, *schnätlwe*, mhd. *snatte, schnatte*, die Narbe; von ſchneiden, das Reiſ als Abgeſchnittenes oder Schnittling, die Gränze als Einſchnitt, die Narbe als Schnitt bezeichnend; br. *die schnait*, der Dohnenſtrich.

ſchnattern, ſchnell reden, plaudern, klappern; ndf. *snatern*, welches auch das Klappern der Zähne bezeichnet. Es ſcheint in gleicher Weiſe mit knattern verwandt, wie ſchnarren mit knarren.

ſchnagen, pugen, beſonders: das Haar zurecht machen; geſchnagt, ſchön, nett, engl. *snod*, Haarflechte, Zopf, als Beiwort: ſchön, nett.

ſchnauben, ſchnaufen, den Athem heftig einziehen und ausſtoßen; ſchw. *snufwa*, engl. *snuff, sniff, snub*, ndf. *snuwen*, holl. *snuyven*. Es kommen daher die Wörter ſchnupfen, ſchnüffeln, der Schnupfen, mhd. *der schnaupen, schnupfe*, ſchw. *snufwa*, holl. *snof, snuyve*, agf. *snoff, snoff, snyftung*, der Schnupfen, mhd. *schnupf*, Seufzer, ſchw. *snoppa*, ſchnäuzen, *snubba*, anfahren, engl. *snib*, iſl. *snufva*, daſſ. (ſchw. *der nifen*, der Schnupfen, *nifen, nyffen*, die Naſe rümpfen). Verwandt damit iſt Schnabel, welches man vergleiche. Wahrſcheinlich iſt ſchnauben urſprünglich eins mit ſchnappen, da die mit beiden Wörtern bezeichnenden Bewegungen viele Ähnlichkeit mit einander haben.

die Schnau, in Nieder- und Nord-deutſchland eine Art kleiner Schiffe; holl. *snauw*, engl. *snow*, ndf. *snau*. Da ndf. *snow* die Schnauze bedeutet, ſo bedeutet Schnauze zuerſt ein ſpitzgeſchnäbeltes Schiff.

ſchnaufen, Nebenform von ſchnauben; von ſchnaufen kommen die Vernehrungsformen: ſchnüffeln, ſchnüffeln, ſchnoſeln.

ſchnaufig, vulgär: wählertich, z. B. im Gſſen; ſchw. *schneugge, snelcke*, Naſe, *schnäuggen, schneicken, schnaicken, sneuggen*, ſchnauben, ſchnüffeln, *schnöchzen*, naſchen, engl. *to snuck*, riechen, mhd. *schnoicken, schnoeckern*, durch den Geruch aufſpüren, aufſpüren, *schnoeckerei*, Neugierde. Als Wurzel dieſes Wortes iſt *snau-* anzusehen; mhd. *schnauen*, beißen, und dieſe iſt in Schnau, Schnauze enthalten; ſo daß die Schnauze, Naſe, für ſchnaufig Grundbegriff iſt, es alſo bedeutet: die Naſe zum Riechen, Spüren, Unterſuchen gebrauchen, ähnlich ſchw.

schnaubber, spröde, stolz, (isl. *snuda*, *snudr*, das Spüren des Hundes, *snúdr*, die Hundsnase, verwandt mit Schnauze).

die **Schnaupe**, die **Schnauze**, von **schnauben**.

schnausen, **schnuppern**, in etwas herumspüren, herumsuchen; von gleicher Wurzel mit **schnaufig**. — **schnaufig**, lüftern, entwerderisch, vgl. **Nase**.

die **Schnauze**, die **Nase**, der **Rüssel**, das mit der **Nase** verbundene **Maul** mancher Thiere; mhd. *snude*, *sniude*, *snudel*, engl. *snout*, *snitch*, nds. *snut*, auch *snau*, holl. *snuit*. Von einem Stamme *snulen*, ahd. *snúzan*, *snúzon*, isl. *sníla*, **schnäuzen**, ags. *snole*, engl., dän., holl. *snol*, nds. *snodder*, schwz. *schnude*, mhd. *snuder*, **Schnupfen**, **Roß**, *snoler*, *snotor*, goth. *snutr*, schwb. *snoler*, isl. *snotur*, einsichtsvoll, klug, eigentlich: eine geschnäuzte **Nase** habend, gut riechend, bildlich: die Dinge witternd, riechend; also: bemerkend, aufführend, einsehend; ags. *snýtinge*, das **Niesen**; *snýtro*, **Weisheit**, br. *schnueten*, **schnuffeln**, **riechen**, **suchen**; siehe **schnäuzen** — **schnauzen**, **anschnauzen**, **ansahen** (vgl. **schnauben**). Schwz. *schnudern*, engl. *snorter*, **rohen**, **sehr weinen**, br. schwz. *schnauen*, holl. *snaauwen*, **schnauzen**, schwb. *schnauig*, **beißig**, br. *schnauden*, **heftig athmen**, **eilen**, schwz. *schnusen*, *schnulen*, **schnurren**, **im schnus**, **schnut**, **schnup**, **schnurz**, in **schnurrender** **Gile**.

schnäuzen, die **Nase reinigen**; ags. *snýlan*, schwb. *snýta*, engl. *snile*, holl. *snuyten*, vgl. **Schnauze**. Das **Licht** **schnäuzen**, das **Licht** **putzen**.

die **Schnecke**, 1) eine Art **Würmer**, ags. *snaegl*, *snegl*, ahd. *snecco*, *snecccho*, mhd. *sneckè*, nds. *snigge*, engl. *snag*, *snail*, schwb. *snaeckä*, von *snican*, **kriechen**, vgl. oben **Schnake**, **Schlange**; 2) schwz. Art **Fuhrwerk**; 3) **Wendeltreppe**.

der **Schnee**, die in der **Luft** **gefrorenen Dünste**, welche als **weiße Flocken** **herabfallen**; goth. *snaivs*, ags. *snav*, *snau*, engl. *snow*, schwb. *snò*, **aschw.** *snio*, isl. *snio*, holl. *sneeuw*, ahd. *sní*, *sneo*, mhd. *sne*, böhm. *snih*, poln. *snieg*, litth. *snegas*, ohne vortretendes *s* lat. *nix*, *nivis*, griech. *nips* (νῖψ), *niphos* (νιφός), **Schnee**, *niphein* (νιφειν), **schneien**, ags. *sniran*, ahd. *snúcan*, **schneien**. Da griech. *niptein*, *nizein* (νιπτειν, νιζειν) **nähen** bedeutet, so scheint dies und im Deutschen die **Wurzel** von **naß**, **nähen**, die **Wurzel** des Wortes **Schnee** zu seyn.

schneiden, **scharf seyn**, durch eine **Schärfe** **trennen**, **theilen**, **hauen**, **hacken**; goth. *sneithan*, ags. *snithan*, *snidan*, engl. *snithe*, schwb. *snida*, ahd. *snidan*, *snilan*, nds. *sniden*, (ahd. *snezere*, **Schneider**, **Bildschneider**, führt auf eine Nebenform *snilan*). Von **schneiden** kommt **Schnitt** und **schnitzen**, **schnigeln**. Vielleicht bedeutet es zuerst **kneipen**, dann **Abkneipen**, **Abknappen**, wie engl. *snip*, *nip*, schwb. *snissa*, holl. *snippen*, neuhd. **schnippen**, **schnipseln**, **schnelden**, **Schnipsel**, etwas **Abgeschnittenes**, und ist vielleicht verwandt mit *neithan*, welches als **Stamm** von **nieder** anzusehen ist, dessen **Grundbegriff** **drücken** zu seyn scheint; ehemals: **beschneiden**, **kleiden**, **anschneiden**, ein **Kleid** **anmessen**, **ausschneiden**, **übertreiben**, **einschneiden**, **zu viel reden**, **umschneiden**, im **Neben** **Umschneife** **machen**.

die **Schnaife**, 1) ein **ausgehauener Waldweg**, nbd. *sneise*, *sleise*; wie es scheint, von **schneiden**, statt **Schneidfse**; mhd. *schneltzen*, **Bäume beschneiden**, **stumpfen**; doch das nds. *sneise*, *sleise* macht **Bedenken**, und da das folgende auch **Reihe** bedeutet, so mag es damit eint, und der **ausgehauene**

Waldweg als Reihe bezeichnet seyn. 2) Stäbchen, Schnur, woran gleichartige Dinge aufgereiht sind; isl. *sneis*, Aft, Pflock, agf. *snás*, Spieß, vösnabr. *snère*, Stock für das Rauchfleisch, schwed., dän., holl. *snés*, Zahl von zwanzig (sonst im Deutschen Stiege genannt), auch überhaupt eine Reihe, br. *geschnaisig*, gerade, schlank. (Die Schleis bedeutet ebenfalls Reihe, weshalb Schmeller meint, Schneis sey damit verwandt, wie ahd. *slumo* und *snumo* gleiche Bedeutung haben. Es setzt *sneis* ein Zeitwort *sneisan*, dessen *s* in *r* übergeht, in *snère*, voraus, und *sleise* ein Zeitwort *sleisan*).

schnell, rasch, schleunig; agf. *snel*, schwed. *snell*, isl. *snialkur*, ahd. *snel*, itl. *snello*, prov. afrz. *isnel*, *irnel*; — schnellen, etwas schnell fortbewegen, agf. *snellian*, ahd. *snellan*. Es ist von gleicher Abkunft mit Knallen, welches man nachsehe; wahrscheinlich ist es verwandt mit Knallen, so daß der Kaut abgestoßen ward, und dann vor das mit *n* anfangende Wort das *s* trat, wie vor viele Wörter. Schwed. heißt *snille* Klugheit, isl. *snilld*; schwed. *snilla*, betrügen, neuhd. schnellen. Die Klugheit wird mit jenem Worte als Geistesraschheit bezeichnet.

die Schnepfe, ein Vogel mit langem dünnem Schnabel; engl. *snipe*, schwed. *snaepa*, ndf. *sneppe*, *snippe*. Der Name bezeichnet wahrscheinlich diesen Vogel als einen langschnäbligen, und ist mit Schnabel verwandt, wie er frz. *becasse*, *becassine* heißt, von *bec*, Schnabel; agf. *snile*, welches Schnauze zu bedeuten scheint, da auch engl. *snile* Schnepfe und als Zeitwort schnäuzen bedeutet. Vgl. das folgende Wort.

die Schneppe, Schnippe, der Schnepper, die Schnibbe, etwas spitz Zulaufendes, Schnabelförmiges, z. B. an Kleidern, Fuß, die Schnauze einer Kanne; ndf. *sneppe*, *snippe*, schwed. *snibb*, isl. *snepil*, verwandt mit Schnabel; br., frk., schw. *die schnauppen*, Schnauze, Maul, Schnabelförmiges, schw. *geschnüep*, *geschnüpp*, schnuck, hoffärtig in Kleidern, *schnüeper*, *schnüper*, lebhaft, munter. Vgl. Schnepfe.

schneppen, schnappen, schnappen machen; schneppern, schwagen, plaudern; Schnepf, Blappermaul; s. schnappen.

der Schnersf, Schnersp, Schnarz, der Wachtelkönig, von schnarren.

der Schnerkel, s. Schnörkel.

schnenzen, s. schnäuzen.

schnicken, schnell bewegen, schnellen, fortschnellen; br. frk. *schnecken*, *schneckern*, hauen, klein hauen, schwed. *snickra*, Tischlerarbeit machen. Es scheint das Wort nicken mit vortretendem *s* zu seyn.

der Schnicksnack, Geschwätz, von Schnak, Schnake, Scherz, Posse; es ist gebildet wie klippflapp, Zickzack u. a. m., in welchen das Wort mit dem Vokal *i* und *a* wiederholt wird.

schnieben, Nebenform von schnauben.

schniegeln, zierlich machen, puzen; schwed. *snugg*, kurz, glatt, elegant, isl. *snoggr*, adän. *snög*, holl. *snogger*, *snugger*. Engl. heißt *snug* fest anliegen, sich fügen, schmiegen, als Beiwort: dicht, enge, artig, niedrig, schlau u. s. w. Es scheint, daß schmiegen der Grundbegriff ist, und daß es von *smican*, kriechen, kommt, wie schmiegen, *smiugan*, ebenfalls zuerst kriechen bedeutet; der Begriffübergang wäre dann: kriechend, sich schlingend, geschmeidig, schmiegend, schmiegsum, anschmiegend, eng

anliegend, glatt, zierlich u. s. w.. Insofern es nicht bedeutet, wäre das Anschmiegen der Grundbegriff; doch die Form widerstrebt dieser Ableitung.

die Schneipe, etwas Schnabelförmiges, Stirnband, Rand, Streif; f. Schneppe.

schnipfeln, schnippeln, schnippen, schnippen (schwz. *schnä-feln*), abknappen, schneiden, bildlich: schniffen, schnippen, schnippsen, stehlen; br. *schnipfern*, *schnopfezen*, schluchzen (gehört zu schnupfen). Die Wörter schnappen, schnippen, schnauben, schnicken sind als wurzelsverwandt anzusehen, mit der Grundbedeutung einer knap-penden, zusammenfallenden Bewegung.

das Schnippchen, die Handlung, wenn man den Mittelfinger von dem Daumen hinabschnellt, von schnippen, gleichbedeutend mit schnappen; engl. *snap*.

die Schneipe, f. Schneppe.

schnipfeln, f. schnipfeln.

schnippen, schnappen, abknappen; von gleicher Wurzel mit schnappen.

schnippsisch (f. schnäppisch), kurz und spitzig oder schnell im Reden; schwz. *schnüppen*, engl. *to snub*, schwb. *snubba*, schnippisch reden, schwz. *schnupfer*, hochmützig, aufgeblasen, schwb. *die schnauppen*, die anzügliche Rede (vgl. Schneppe); von schnippen.

der Schnirkel, f. Schnörkel.

der Schnitt, von schneiden; ahd. *snit*.

schneiden, schnigeln, schnägeln, wiederholt schneiden, verwandt mit schneiden; br. *schnätzlein*, das Reiß.

schnöde, schlecht, ärmlich, untauglich, verächtlich; ahd. *snōdi*, mhd. *snōde*, holl. *snood*, ndf. *snœ*, verächtlich, *snode*, schlecht, witzig, schlaue (schott. *snod*, nett, artig), schwb. *snöd*, isl. *snaudur*, nackt, bloß, dürftig, gering, schlecht, böshaft. *snode*, *snōde* ist *node*, *nōde* mit vortretendem s, und gehört zu Noth, welches man nachsehe. Es bezeichnet also zuerst den Bedürftigen, Dürftigen; wer dürftig ist, wird verachtet, daher heißt es auch verächtlich; wer dürftig ist, ist entblößt vom Nöthigen, daher bedeutet es auch bloß, nackt.

schnoppern, Nebenform von schnupfern.

der Schnörkel, eine krummgeschlungene Linie, Schneckenlinie, von Schnur, in der Bedeutung Schlinge, f. Schnur; schwz. *schnörz*, *schnörzel*, Schnörkel, Zipfel.

schnuckeln, lecken, naschen, saugen, ndf. *snökern*. — der Schnucker, liebevolle Benennung, besonders eines Kindes; von gleicher Abkunft mit schnaufig.

die Schnuke, f. Schnake.

die Schnub, Schnudern, Nase und Maul der Thiere, verächtlich: der Menschen; schnudeln, hudel; das Geschnudel, Kleinigkeiten, Abfälle, Gefindel; schnodeln, mit verstopfter Nase athmen; der Schnuder, Schnudel, der Nasenschleim, Roh; f. Schnauze.

schnuffeln, schnüffeln, f. schnauben.

schnullen, saugen, den Mund zum Saugen bewegen; scheint aus schnudeln zusammengezogen und die Nebenform des gleichbedeutenden nudeln, mit vorgetretenem f.

schnupfen, eigentlich schnauben, heftig athmen, gewöhnlich etwas durch

die Nase einathmen; der Schnupfen, ein Rheumatismus, welcher das Athmen durch die Nase beschwert, br. *schnupfenen*, *schnopfenen*, schluchzen; schnüpfig, leicht zu beleidigen, es verschnupft Einen, es beleidigt Einen; f. schnippisch.

die Schnuppe, das, was am Dochte des Lichtes abgeschnippt, d. i. abgeschnitten, abgeschnäuzt wird, von schnippen; schw. *snoppa*, schnäuzen.

die Schnur, das Seil, der Strick; schw. *snor*, *snöre*, *snara*, isl. *snara*, *snaura*, engl. *snares*, ahd. *snuor*, Seil, Strick, ahd. *snaraha*, Schlinge. Verwandt ist finn. *nuora*, griech. *neuron* (νεῦρον), lat. *nervus*, Sehne; denn s ist vorgetreten, und seiner Wurzel nach gehört es zu nahe, nähern, Noth, das Band, aufzulösen in *sna-r*, entweder von *sna* oder *sna-h*. Der Grundbegriff ist das Binden, Verbinden; ahd. *snerahan*, nds. *snirren*, schw. *snarja*, schnüren.

die Schnur, die Schniegertochter; ags. *snore*, *snoru*, ahd. *snuor*, mhd. *schnur*, *schnorch*, *snurg*, am Main *schnörch*; ohne s lat. *nurus* (isl. *nuora*, afrz. *nore*, prov. *nouere*), griech. *nyos* (νύος), welches auch Braut bedeutet. Es könnte mit Schnur, Band, verwandt seyn, und die durch Verwandtschaft Verbundene bezeichnen; allein im Griech., wo sich das Wort am einfachsten findet, führt *nyos* (νύος) auf einen Stamm *nye-in* (νύειν), welcher auch dem Worte *ny-bein* (νύβειν), lat. *nubere*, verhüllen, zu Grunde zu liegen scheint, und woher *nymphä* (νύμφη), die Braut, kommt, als eine, welche sich bei'm Verheurathen verschleiert nach altem Gebrauch. Daß *nyos* (νύος) auch Braut heißt, dient zu einiger Bestätigung. Im Hebräischen bezeichnet ein Wort (*kalah*) Braut und Schnur.

der Schnurrant, der herumziehende Musikant, Bettler; mhd. *schnurren*, Bettelmusikant. Wahrscheinlich von dem rasselnden, schnurrenden Instrument verächtlich benannt; ahd. hieß *snurrinc*, mhd. *snurring*, Spasfmacher, wohl von der raschen schnurrenden Bewegung benannt.

der Schnurrbart, der Schnauzbart, von Schnurre, d. i. Schnurre, f. Schnurre.

der Schnurre, der Nachtwächter; er heißt so von der Schnurre, dem rasselnden Werkzeug, womit er rasselte.

die Schnurre, die Schnauze, so von schnurren, d. i. schnurren, ags. *snora*, das Niesen, engl. *snore*, schnarchen, *snort*, schniefeln, *snurles*, die Nasenlöcher, vgl. schnarren.

die Schnurre, schlechtes Hausgeräth, Gerümpel, wie Gerümpel von rumpeln, weil es durch schnurren und dabei klappert.

die Schnurre, ein scherzhafter Einfall, Scherz, es ab von schnurren, sich schnell bewegen, so ist die Bewegung, Gankley bedeute (schw. nds. *snar*, zuerst Kleinigkeit bedeuten (s. das vorige Wort) *sneere*, die Nase rümpfen, grinsen, spotten. Schnurre, Gerümpel, ein Wort, bildlich eine Kleinigkeit ohne Werth. Vgl. Schnurren.

schnurren, f. v. a. schnarren, wenn Schnarren bewegen, mhd. *snurren*, *schnurkeln*, *schnurpfen*, *schnurfen*, Schnur mit dem Grundbegriff des

Runzeln, *snorkinn*, runzlich; 3) mit Singen und derartigen Künsten herumbetteln; vgl. Schnurrant, s. Schnarren; — schnurrig, spaßhaft, s. Schnurrant.

die Schnurrpfeife, Schnurrpfeiferei, Gerümpel, unerhebliche Sache. Die erste Hälfte des Wortes könnte mit Schnurre, Gerümpel, ein Wort seyn; die zweite Hälfte aber ist zweifelhaft. Schnurrpfeife könnte eine schlechte schnurrende Pfeife seyn; bildlich: etwas Geringes. Niederf. heißt die kleine Blechröhre am Schnürband *snörpipe*, und auch dieses könnte für etwas Geringes stehen. Auch findet sich das Wort Pfeife für Kleinigkeit gebraucht. Am annehmbarsten möchte die Erklärung seyn, daß es zuerst eine schlechte Pfeife, dann im Allgem. Werthloses, Gerümpel bedeute.

der Schoß, ein Strohbündel, z. B. zum Verfertigen der Strohdächer; ags. *scaef*, engl. *sheaf*, ahd. *scoup*, ndf. holl. *schoof*, oberd. Schaub, von schieben, vgl. Schober.

der Schober, ein Haufen Heu oder Stroh und Ähnliches, von schieben; also das, was zusammengeschoben wird; ahd. *scobar*, *scober*.

das Schock, ein Haufe, in engerer Bedeutung eine gewisse Anzahl von Dingen, bald 120, bald 40, bald 60, am gewöhnlichsten 60 betragend (weßhalb man Schock vom lat. *sexagena* ableitet); schw. *sköck*, Haufen, auch eine bestimmte Zahl; isl. *skockr*, engl. *cock*, der Haufen, Schober, von schucken, stoßen, worüber man oben schaukeln nachsehe; also etwas Zusammengestoßenes; — schockfrei, frei von der nach dem Schock, d. i. einer bestimmten Zahl, zu entrichtenden Abgabe; — schocken, stoßen, *schochnen*, *schochen*, das Heu schobern, *der schochen*, Heuschober, schw. *skoku sig*, sich in Haufen sammeln (ehemals geschockt, gehäuft), br. *schochen*, Heuschober; vgl. schaukeln.

schofel, armselig, von schaben: ags. *scaefan*, und gleichbedeutend mit schäbig, schuftig, welche von dem gleichen Stamme kommen; zuerst kräzig, dann lumpig.

der Schöffe, Schöppe, der Gerichtsbeisitzer, der Richter; br. *schepf*, *schöpf*, af. *scepen*, ahd. *sceffino*, *scaphin*, mlat. *scabinus*, ital. *schia-vino*, *scabino*, spn. *esclavin*, frz. *échevin*, engl. *eschevin*, *echevin*, von schaffen, der, welcher das Recht schafft, d. i. spricht, erteilt; denn schaffen heißt auch: ordnen, anordnen, befehlen.

schökern, s. schäkern.

die Schokolade, s. Chocolade.

der, die Schol, Scholler, Scholier, die Vorrichtung zu einem gewissen Glücksspiel, dieß Spiel selbst, der Ertrag desselben; frk. *schollern*, mit Nüssen, Steinen spielen, frk. schw. *scholderer*, Regelaufsetzer (in Tyrol, der Marqueur bei einer Art Würfelspiel), mhd. *scholder*, Würfelspiel, Würfelspielgewinnst, *scholdern*, Würfel spielen, *scholderer*, Würfelspieler, andd. *scholdern*, Würfel spielen, poln. *szuler*, Spieler, Doppler, *szulerstwo*, Spielerhandwerk. (Schmeller meint, die Benennung stamme von den ehemaligen fahrenden Schülern.)

der Scholar, der Schüler, vom lat. *scholaris*, engl. *scholar*; siehe Schule.

der Scholarch, der Schulaufseher, Vorsteher der Schule; griech. *scholarchās* (σχολάρχης), von *scholā* (σχολή) und *archein* (ἀρχεῖν), an der Spitze stehen, herrschen.

der Scholaſter, der Canonicus oder Domherr, welcher in der Stiftsſchule Lehrer war, vom lat. *scholaster*, welches von *schola*, Schule, kommt. Er hieß auch *scholaſticus*.

ſcholaſtiſch, eigentlich waß die Schule betrifft, vom lat. *scholaſticus*, von *schola*, Schule. Man nannte im Mittelalter den Lehrer der Wiſſenſchaften *ſcholaſticus*, und verſtand unter Scholaſtik die Philoſophie, welche in Schulen und auf Univerſitäten gelehrt ward.

der Scholiaſt, der Scholiensreiber; griech. *scholiastēs* (σχολιαστής).

die Scholie, die Erklärung, Erläuterung, vom griech. *scholion* (σχόλιον), dieß von *scholā* (σχολή), Beſchäftigung, beſonders wiſſenſchaftliche.

die Scholle, ein Stück, z. B. ein Stück Erde, Eis; ahd. *scollo*, ndf. *schulle*, *schulpe*, br. *schiel*, *schielen*, neben *scholl*, *schollen*, itl. *zolla*, lotharing. *cholle*, oberd. *zolle*, *schrolle*, von ſchilen, dem Stamme von Schale, vgl. Schale und ſchälen.

die Scholle, ein platter Seeſiſch, wovon eine Art Sohle genannt wird; ndf. *schulle*, holl. *scholle*, frz. *sole*, itl. *suola*. Der Name kommt wahrſcheinlich von der platten ſchalartigen Geſtalt und gehört zu ſchilen, dem Stamme von Schale; ſ. das vorige Wort.

der Scholz, ſ. Schulz.

daß Schöllkraut, ſ. Schellkraut.

ſchon, eine Partikel, welche ſo viel als bereits, zwar, gleichwohl bedeutet; ahd. *scōno*, mhd. *schōne*. So wie die Partikel wohl eins iſt mit dem Worte wohl, welches gut bedeutet, ſo ſchon eins mit ſchön; ſchw. *skön*, ſchön, *skönt*, ſchon.

ſchön, glänzend, hell, rein, ſauber, anmuthig, mit Wohlgefallen zu erblicken; ahd. *scōni*, *scuoni*, br. *schon*, *schön*, ſchön, ſchw. *schon*, ſich allmählich aufheiternd (*schonen*, *aufschonen*, ſich aufheitern, *schönen*, klären, *ſchonlich*, wäſig, mhd. *schönen*, klären, heitern, zieren, ſauber halten). Ndf. iſt *schon* und holl. *schoon* rein, ſauber, agf. *scōn*, *scen*, *sciene*, aengl. *shene*, ſchw. *skön*, dän. *schön*, *könn*, finn. *caunis*, celt. *cain*, ſchön. Es gehört, möchte man vermuthen, zu ſcheinen, und die erſte Bedeutung wäre dann: hell, glänzend, woran ſich die der Schönheit ſchließt, wie griech. *kalos* (καλός), ſchön, zuerſt glänzend bedeutet, da es von *kaein* (καίειν), brennen, kommt, und lat. *pulcer*, ſchön, mit griech. *polios* (πολιός), glänzend, verwandt iſt; aber die Form *scōne* (*scuoni* iſt ausnahmsweiſe dafür geſchrieben) verlangt als Stamm *skiuman*, welcher unbekannt iſt; (ſollte *skiuman* neben *skeinan* beſtanden haben in ähnlicher Bedeutung, wie *slioſan* neben *sleifan*, *kniupan* neben *kneipan*?) die Schönheit, Schöne, ahd. *scōni*, mhd. *schone*, *schōni*.

ſchonen, ſich ſcheuen etwas zu thun, vor Schaden zu hüten ſuchen, ſparen; ſchw. *skona*, dän. *skaane*, poln. *szanowac*. Ehemals bedeutete ſchon ganz, unverlezt (bei Kaiſersberg kommt es noch in dieſer Bedeutung vor), und davon leitet man ſchonen ab. Der Begriff von ganz ließe ſich von dem Begriffe des Reinen ableiten, und ſchonen, etwas ganz laſſen, rein erhalten, als ein von *schoon*, ſchon, ſchön, herkommendes Wort betrachten. Eine andere Ableitung iſt die von ſcheuen, engl. *shun*, ſcheuen, meiden, erſparen, welche Abſelung vorzieht.

der Schoner, eine Art platter Schaluppen; der Name iſt aus dem Engl. entlehnt, wo er *schooner* heißt.

der Schooß, der Bug des Kleides in der Gegend des Unterleibes, dann der Bug am Unterleibe; goth. *skauts* oder *skaut*, die Franze, ags. *sceat*, *scylt*, *scete* (welches auch Linnen bedeutet), engl. *sheet*, anrd. *skaud*, ahd. *scōz*, (weiblich) *scorza*, *scozo*, mhd. *schoze*, *schoz*, schw. *sköl*, Schooß, Bug, Gte, nds. *schoot*, Schooß, Zipfel, Schleppe, von schießen, welches man nachsehe. Zuerst bedeutet es das am Kleide, was man schießen läßt oder wirft, den Faltenwurf; dann den Theil, wo der Faltenwurf ist. Aehnlich ahd. *kero*, mhd. *gere*, der Schooß, Faltenwurf des Kleides, von *gaisan*, werfen, schießen, woher Ger, der Spieß.

die Schoote, f. Schote.

der Schöpf, Schöpfe, Nebenform von Schöpfe.

der Schopf, ein Büschel Haare oder andere Dinge, der Gipfel eines Baumes; goth. *skust*, ahd. *scust*, mhd. *schopf*, das Haupthaar, schw. *schaupen*, Schopf, *schübel*, *schüppel*, Büschel, Haufen, *schoppen*, Wulst, Busch, itl. *ciuso*, Haupthaar, br. bedeutet *schopf* auch eine Baumgruppe auf einem freien Platz. Es scheint von schieben zu kommen und einen Bündel zu bedeuten, als etwas Zusammengehobenes, wie Schaub und Schock.

schöpfen, gewöhnlich Feuchtigkeit ziehen, besonders mit einem Gefäße Feuchtigkeit aus etwas nehmen; in weiterer Bedeutung etwas ziehen, einziehen, z. B. Athem schöpfen; ahd. *skephan*, *sceffan*, *scuffan*, br. *schapfen*, *schepfen*, *schöpfen*, nds. *scheppen*, engl. *scoop* (schw. *schufen*, *schuese*, Schöpfgefäß, frk. *die schuesen*, die Schöpfegelte mit langem Stiel, br. *der*, *die schapfen*, *die schepf*, *schepfen*, das Schöpfgefäß, letzteres auch ein Fischnetz), verwandt mit schieben, in der Bedeutung des Fortbringens, Wegschaffens; denn die erste Bedeutung von schöpfen ist am wahrscheinlichsten: wegschaffen, und es geschieht vermittelt des Wegschaffens, z. B. der Flüssigkeit vermittelt eines Gefäßes; s. schieben.

schöpfen, urtheilen, richten Nebenform von schaffen; s. schaffen und Schöpfe.

der Schöpfer, der Erschaffer, Schaffer, f. schaffen.

der Schöppe, f. Schöpfe.

der Schoppen, 1) nhd. *schopen*, eine Gelte, Schöpfkelle, ags. *sciop*, Gefäß, engl. *scoop*, holl. *schoepe*, *schuppe*, schw. *skopa*, Gelte, nds. *scheppen*, Trinkgeschirr; 2) ein bestimmtes Maas, der vierte Theil oder zweite Theil einer sogenannten Maas. In der ersten Bedeutung von schöpfen, ein Gefäß zum Schöpfen; in der zweiten wahrscheinlich dasselbe Wort, so daß die damit bezeichnete Quantität nach dem Gefäß genannt worden. Da sich aber oberd. Kopf, Köpf, ahd. *choph*, ags. *cop*, frz. *coupe*, mlat. *copina*, *chopina*, *cupina* (frz. *chopine*, engl. *chopin*) in ähnlicher Bedeutung findet, so könnte es auch daher kommen mit vortretendem f.

der Schoppen, Schuppen, ein geringes Gebäude, z. B. um Sachen vor dem Wetter zu schützen, als Holzschoppen, Wagenschoppen (ahd. *scuffa*, *scupha*; br. *schopf*, *schupsen*, für *schopf*, Wetterdach, bedeckter Gang, ahd. *scoph*, *scof*), ags. *sceof*, *scypen*, engl. *shop*, frz. *echope*, oberd. *schupf*, *schupse*, *schupsen*, nds. *schupp*, mlat. ist *eschopa* ein Haus. Es kommt von schaffen, und bedeutet zuerst im Allgemeinen etwas Gemachtes; s. schaffen und vgl. Schiff.

der Schöpf, der verschnittene Schafbock; poln. *skop*, böhm. *skopec*. Es ist aus dem Slavischen in das Deutsche gekommen; s. oben Scha f.

der Schorf, der Grind; agf. *scurf*, *sceorfa*, engl. *scurf*, schw. *skorf*, ndf. *schorf*, *schörst*. Es kommt von dem Stamme des Wortes scharf, welches man nachsiehe; agf. *sceorfan*, *scyrfan*, *sceorfan*, nagen, fragen. Der Grundbegriff ist fragen, wie Krüge von fragen, Schabe von schaben kommt, und es bezeichnet das, was abgefragt wird.

der Schörl, Schirl, eine eisenhaltige Steinart; engl. *schirl*, *schoerl*. Adelung meint, der Name sey verwandt mit Schor, ndf. *scharn*, Unreinigkeit, und bezeichne eine unnütze, schädliche Bergart; diese Ableitung hat keine Wahrscheinlichkeit.

Schorle Morle, ein vulgärer Ausdruck, Schorle Morle machen, Einem etwas Geziertes oder Wunderliches oder Pöffen vormachen; mhd. *zirlen mirlen machen* (Falten machen). *wann man sitzt und die hend umb-einander wicklet, und machet zirlin, mirlin, gassen tirlin*, es bedeutet eigentlich die Hände oder Finger drehen, engl. *to tirl*, umwenden, von *zir-*, woher *zirpen*, wirbeln, *zerban*, winden.

der Schorstein, Schornstein, ein Kanal, welcher den Rauch aus dem Hause führt; schw. *skarstén*, ndf. *schornsteen*, *scheurnsteen*, *schorsteen*. Nschwd. bedeutet *skar-stén* den Heerd, und dies ist gewiß die ältere Bedeutung. Es scheint ein Wort, welches Brennen bedeutete, zu Grunde zu liegen (isl. heißt *skara*, führen; dies könnte auf die gewagte Meinung führen, den Starstein für einen Schürstein, worauf Feuer geschürt wird, anzunehmen).

der Schoß, s. Schooß.

der Schoß, 1) ein junger Zweig, von schießen, ein in die Höhe schießender Zweig; 2) eine Abgabe, agf. *sceat*, *sceatta*, engl. *scot*, schw. *skott*, ndf. *schot*, spn. *escote*, mlat. *scottum*, dass., itl. *scolto*, frz. *écot*, die Zeh, von schießen, wie man auch dies vom Geldgeben gebraucht, z. B. eine Summe schießen, in der Bedeutung des Hinschüttens, Geld hertschießen u. s. w.

schossen, in die Höhe schießen; Verstärkungsform von schießen.

die Schote, in der Schifffahrt eine Art Seil an dem Segel, womit man es stellt, daß es den Wind faßt; engl. *sheat*, *sheet*, schw. *sköl*. Es kommt von schießen, welches man nachsiehe. Im Engl. heißt *sheet* auch: Bettuch, Vogen u. s. w., worüber man Schoß vergleiche. Schw. heißt *sköl* die Ufer, der Fuß des Segels; also ist Schote zuerst ein Theil des Segels, und dann erst ist auch so das daran befindliche Lau genannt worden; s. Schooß.

die Schote, die Hülse mancher Gewächse; agf. *codde*, engl. *cod*, mlat. *cosae*, frz. *ecosses*, schw. *kudde*. Obgleich diese Wörter Aehnlichkeit des Lauts haben und in der Bedeutung übereinstimmen, so ist doch nicht anzunehmen, daß Schote dazu gehöre, so daß etwa s vorgetreten wäre, sondern es kommt von schießen; sey es nun, daß die Aehnlichkeit der Form mit einem Geschöß (schw. *skott*, das Geschöß, agf. *scolu*, Geschosse, Pfeile) den Namen veranlaßt oder sonst eine Eigenschaft, z. B. daß sie den reifen Samen schießen lasse; oder was am wahrscheinlichsten ist, weil die Schote ein Schößling ist; ndf. *scot*, spn. *escota*, frz. *écot*, Schöß, Schößling.

das Schött, (br.) Bündel Flachß; mhd. *schot*; — br. *die schütt*, das Bündel Stroh.

der Schotten, br. der Quart von Molken der süßen Milch, Juten

genannt; der der sauren heißt Topfen; schw. *schotten*, Nachmolken, ahd. *scolto*; zuerst wohl geronnene Milch, so daß das Rinnen, Gerinnen ein Schießen, Schütten genannt wird. *scholtig* hieß ehemals abgescummt, fade; br. *scholtelein*, *schotterlein*, quarzfähnliche Masse.

schräfften, Linien, die über einander oder in's Kreuz gehen, machen, besonders mit dem Grabstichel auf Kupferplatten, vom itl. *sgraffiare*, dies von graben, mit vortretendem s; frz. *graver*, f. schraffen.

schräge, einen schiefen Winkel machend; ndd. oberd. *schrad*, *schrä*m. Eigentlich bedeutet es: zusammengezogen, verw. mit schränken, Schranke, in welchen n vor k getreten ist, wie in: blinken (blicken) u. a. m. Ohne n ist noch im Engl. *shrug*, einziehen, einschrumpfen, gleichbedeutend mit *shrink*, auch ags. findet sich *gescruced*, eingeschrumpft; vgl. Schranke; — schrägeeln, geschränkt gehen.

der Schragen, im Forstwesen ein Haufen Scheitholz, von gleichem Staume mit schräge; also der Haufen Holz als etwas, was über einander geschränkt ist.

der Schragen, ein mit verschränkten Füßen stehendes Gestell; vgl. das vorige Wort und schräge.

schräm, schräge; nds. *schreem*, ist Nebenform von schräg; schrämen, schräge machen; — der Schram, im Bergwerk, ein schmales Loch neben dem eigentlichen Weg (mhd. *schremen*, *schremmen*, *schrämpen*, bestimmen, anordnen, festsetzen; br. *schramen*, festsetzen, taxiren; nds. *skraa*, *schrage*, Statuten).

die Schramme, eine leichte Verletzung der Oberfläche eines Dinges; schw. *skråma*, isl. *skråma*, Wunde, nds. *schramm*, Schramme, böhm. *ssram*, poln. *szram*, Narbe, engl. *scalch*, Schramme, Narbe (mlat. *scrama*, *scramasaxus*, eine Art Degen, ags. *scrimbre*, der Fächter (siehe schirmen). Der Grundbegriff ist wahrscheinlich krägen; denn engl. heißt *scalch* als Zeitwort krägen, und es scheint s vortreten zu seyn, so daß es zu dem ags. *crammian*, reiben, bröckeln, gehört, woher Krume, Krümchen, welche man oben nachsehe.

der Schrank, 1) ein Behältniß, von schränken, in der Bedeutung: einschließen; 2) bildlich: Betrug, in dieser Bedeutung veraltet; mhd. *schrenken*, *schrengen*, die Treue brechen; der Grundbegriff ist wohl das Quere, das Schräge, Verkehrte; ahd. *scranch*, Betrug, isl. *skrök*, Erdichtung, *skrökva*, erdichten, bilden.

der Schrank, der geschränkte Schritt des Hirsches, von schränken.

die Schranke (br. *der schranken*), etwas Eingeschränktes, eine Einschränkung, d. h. ein Gitterwerk oder etwas Ähnliches, aus verschränkten Stäben gemacht; f. schränken.

schränken, ursprünglich: sich zusammenziehen, dann krümmen, winden, schief seyn, kreuzweise über einander legen; ahd. *screnchan*, ags. *scrincan*, sich zusammenziehen, *screncan*, ein Bein stellen, *scruncen*, zusammengezogen, engl. *shrink*, einschrumpfen, *shrug*, dass., schw. *skrynka*, die Runzel (frk. *die schrenzen*, flacher Korb, 2) Schlinge zum Vogelfang). Es scheint das Wort: kränken, woher: krank, mit vortretendem s zu seyn.

die Schranne, ein Geländer, eine aus Gitterwerk bestehende Einfassung, ein mit einer solchen Einfassung umgebener Ort, Getraidemarkt, Verkaufsort, ehemals auch Gericht (eigentlich: Gerichtsschranke), Gericht:

Pyrenge, mhd. *schranne*, *schrange*, *schrand*, hamburg. *schrange*, Fleischbank, Fleischmarkt, nds. *scharn*, *scharren*, mit Versetzung des *r*, eben so mhd. *scharren*, *schern*, *schirn*; mlat. *escranium*, itl. *scranna*, frz. *Écran*, *écrène*, die Schranne, itl. *ciscranna*, eine Art Armisessel mit Lehne, abd. *scranna*, Bank, *scranna*, die Wechslerbank, der Wechslertisch. Es scheint verwandt mit Schragen, Schrank, Schrein; denn Wörter mit *nn* entsprechen als verwandt Wörtern mit *f*, *g* oder *h*, z. B. brennen, brechen, beginnen, gehen, — rinnen, rennen, Regen.

der Schranz, 1) f. v. a. Schrunde, veraltet; schrenzen, durch einen Riß trennen; 2) Parasit, Schlemmer, Fresser; — schranzen, fressen (im Oberd. und Niederd.), nds. *schranzen*, holl. *schrantzen*, engl. *scranch*, eigentlich die Speißen zerreißen, von *scrintum*, zerreißen; f. Schrunde (abd. *schranz*, Riß).

schrapen, schrappen, schrubben, rigen, krägen, stark reiben, zusammenkrägen; mhd. *schrafen*, agf. *screopan*, engl. *scrape*, *scrub*, *scrabble*, schw. *skrapa*, *skrubba*, br. *schrafen*, *schrefeln*, holl. *schraeffen*, *schraapen*, *schrabben*, *schrobben*, itl. *sgrabam*, celt. *scraba*, *crasa*. Es ist mit schreiben von gleicher Abkunft, und gehört zu dem Stamme des Wortes graben (agf. *scräf*, Grube), denn *f* ist vorgetreten; vgl. graben; — eigentlich ist schrappen niederdeutsche Form.

schrauben, einen mit Gewinden versehenen Cylinder, welcher in eine dazu gehörige Mutter (Schraube genannt) paßt, zudrehen, bildlich Ginen drehen; schw. *skruf*, engl. *screw*, holl. *schroef*, nds. *schruve*, itl. *scrofolo*, frz. *écroue*, poln. *szruba*, finn. *scruiwi*, die Schraube, — engl. *screw*, nds. *schrüen*, br. *schraufen*, frz. *écrouer*, schrauben Schw. heißt *skruf* auch ein Trichter, trichterförmiges Gefäß, und ndd. *schruve* eine Art Trinkgefäß. Es scheint demnach schrauben von Schraube zu kommen, und dies zuerst etwas Ausgehöhltes zu bedeuten, von *screo-pan* (f. schrappen), agf. *scraef*, *scraefe*, *scrufte*, schw. *skrub*, die Höhle, Hohlung, lat. *scrobs*, dasselbe; doch ließe sich auch annehmen, daß es eine Form *screo-pan* für *creo-pan*, kriechen (f. kriechen), gegeben, und daß diese die kriechende, gewundene Bewegung bedeutet habe, welcher Begriff für schrauben sehr gut paßt. Der Begriff der Höhle scheint auch um deswillen nicht zu passen, weil im Engl. *screw* auch ein Ueberbein am Kniehaken bezeichnet, welches durch den Begriff des Gewundenen sich erklärt. Griech. heißt die Schraube, Schnecke, *kochlias* (κοχλιάς), lat. *cochlea*, von ihrer Form.

schrecken, 1) schreien, in der Jagdsprache noch gebräuchlich, agf. *scric*, die Schnarrdrossel, (ehemals hieß deutsch *schrick* der Wachtelkönig), engl. *screak*, schwirren, knarren, *screech*, *screek*, schreien, *shriek*, schreien, *shrew*, die zänkische Frau, isl. *skraeka*, *skrikia*, schw. *skrika*, itl. *schreaccham*, itl. *scricciolare*, schreien, griech. *krizein* (κρίζειν), celt. *criccied*, Geschrei; 2) mit einem hellen Laut zerspringen oder plagen, im Schw. nicht gebräuchlich; man findet dafür auch *schrecken*, itl. *scricchiare*, *criccare*, *criccchiare*; 3) in eine heftige Bewegung gerathen, springen, abd. *screcchon*, *scriccan*, mhd. *schrecken*, daher noch Heuschrecke, d. i. Heuspringer; 4) durch etwas Unerwartetes in heftige Erschütterung gerathen oder in eine solche Erschütterung setzen. Es stammt demnach von schreien, und der Uebergang der Begriffe ist: einen Laut hören

lassen, mit einem Laut springen, springen, auffahren. Da *s* vorgetreten ist, so ist es verwandt mit krähen und krachen, welche man vergleiche — *schwz. anschrecken*, anschmeißen, *erschrecken*, *verschrecken*, verstauchen.

schreiben, Worte lesbar aufzeichnen; *ahd. scripan, scriban*, *schw. skrä, skrifwa*, *nds. schriwen*, *holl. schryven*, *bret. skriva*, *isl. schriobam*, *wallis. ysgrivenny*, *lat. scribere*, *griech. graphein* (γράφειν). *s* ist vorgetreten, und es ist mit graben von gleicher Abkunft; denn das Schreiben geschah anfänglich vermittlest des Einritzens, wie es auch *agf. vritan*, *engl. write*, d. i. rizen, heißt. Vgl. graben und schrapen.

schreien, einen hellen, scharfen Ton hören lassen; *ahd. scrian, screian*, *nds. schrijen, schrauen*, *holl. schreeuwen, schreien*, *schw. skria*, *nds. ohne s kreien*, *frz. crier*, *engl. cry*, *mlat. chriare*, *itl. gridare*; *s. schrecken* und *krähen* — *beschreiben*, anrufen, anreden, durch Anreden bezaubern, in übeln Ruf bringen; *verschreiben*, in übeln Ruf bringen; *schw. schwz. einen geschraien*, einen schreien machen.

der *Schrein*, Kasten, Kiste, Schrank; *ahd. scrini*, *mhd. daz schrin*, *agf. scrin, scryn*, *engl. scrine*, *schw. skrin*, *isl. skryn*, *nds. schreen*, *holl. schrun*, *bretagn. scrin*, *wallis. ysgrin*, *lett. skryne*, *mlat. escriptum, screona, crineum*, *afz. esclin*, *itl. scrinio, scrigno, ciscramno, lat. scrinium*. Es scheint wurzelverwandt mit *Schranke* (vergleiche *Schranne*); — der *Schreiner*, der *Schreinmacher*, der *Tischler*.

schreiten, die Füße zum Gehen auseinander thun, einen Schritt machen; *agf. scrithan*, *schweifen*, *gehen*, *scrith*, der *Wagen*, *scrithe*, die *Sänfte*, *scridas*, *Fuhrwerke*, *isl. skrefa*, *schreiten*, *schw. skrefwa*, die *Beine spreizen*, *schw. skrida*, allmählich fortrücken, *isl. skrida, skreidaz*, *Kriechen*, *ahd. scriitan, screitan*, *nds. schriden*, *lat. gradi*, auch im Deutschen ohne *s* in den Formen *gräten*, *grätschen*, die *Beine auseinander sperren*, *agf. graeat*, der *Schritt*. Das *engl. stride*, *schw. strida*, *nds. strieden*, *schreiten*, sind nicht, wie *Abteilung* will; *Rebrennformen* von *schreiten*, sondern bedeuten *spreizen*, *agf. stredan*, *strecen*.

der *Schrick*, *s. v. a.* *Schreck*, von *schritten*; *schrecken*.

die *Schrift*, von *schreiben*.

schrinden, *s. Schrunde*.

der *Schritt*, von *schreiten*.

der *Schrittschuh*, eine Fußbekleidung zum Schreiten auf dem Gise, auch *Schlittschuh* genannt, von *schreiten*; *nds. striedschoh*, von *strieden*, *schreiten*.

schro, *schroh*, *schrah*, mager, dürr, rauh, grob; *mhd. schroh*, *nds. schrae, schrade, schraug*. Es scheint *schra-* oder *schrah-* die Wurzel von *schrahen*, *schrubben*, *s. schrapen*, und das *Ritzen*, *Reißen*; der erste Begriff; rauh scheint der zweite Begriff, weil Geritztes, Gerissenes rauhe Oberfläche hat.

schroff, rauh auf der Oberfläche, abgerissen, fäh; *schw. skräf*, *skräflich*; *br. schroppet*, holperig, *der schroppen*, der *Holper*, *schroffen*, rauer, zerklüfteter Fels, von einem Stamme, woher *schrapen*, *schrubben*, welcher tragen, reißen, graben bedeutet, also zerträgt, zerissen, mithin rauh; *s. schrapen*; *schwz. schrof*, *schrosen*, *schrofer*, *Felskopf*.

die *Schrolle*, die *Scholle*, oberd.; 2) *Rebennarbeiter* in einer Brauerei handfester, grober Mensch, ein bildlicher Ausdruck, vgl. d. *fig. Wort*.

die Schrolle, die böse Laune; mhd. *schrull*, nds. *schrulle*. Man könnte meinen, *s* sey vorgetreten, und es sey entweder mit Groll oder Grille verwandt; doch ist dies sehr zweifelhaft; Rauigkeit scheint der Grundbegriff und es scheint mit *scho*, *schoh* zusammen zu gehören.

schöpfen, rigen, besonders die Haut rigen und vermittelst aufgesetzter Gefäße Blut herausziehen, mhd. *schrepfen*, *schrephen*, *schrapien*, *schrapien*, von *schräfen*, *schräven*, *krägen*, *rigen*.

der Schrot, etwas Zermalmtes, Zerschnittenes, zu Körnern Zermalmtes (in den Münzen heißen die ausgehauenen Stücke, welche geprägt werden, Schrote, dann heißt bildlich das gehörige Gewicht dieser Stücke Schrot; in dem Ausdruck Schrot und Korn bezeichnet Schrot das gehörige Gewicht, Korn die Güte des Metalles); — schroten, ahd. *scrōtan*, zermahlen, zersägen, goth. *skreitan*, ags. *screadan*, engl. *shread*, *shred*, *shroud*, schwed. *skrāda*, schwz. *schreitan* (*schreiszen*, *schryszen*, reifen), holl. *schrooden*, *schroyen*, schroten. Da *s* vorgetreten ist, so ist schroten ursprünglich eins mit *grütan*, dem Stamme von Grütze. — Wein schroten, Wein in den Keller thun, vielleicht, den Wein vertheilen, durch Sieben aus einem Fasse in mehrere.

der Schröter, der Hirschfäher, so benannt, weil er mit seinen Hörnern schrotet; 2) östr. der Zueschroter, der Fleischhacker. Mhd. hieß *schroter* der Schneider, nds. *schrader*, schwed. *skrāddare*.

schrubbeln, schrubben, Nebenform von *schräfen*, *schräven*.

schrumphen, sich zusammenziehen; schwed. *skrunpa*, schrumphen, engl. *shrimp*, die Krabbe, der Zwerg. *s* ist vorgetreten und es ist eins mit dem Stamme von Rumpf, rümphen, Krampf, welche man vergleiche. Ohne *m* vor dem *p* ags. *screpan*, schrumphen.

die Schrunde, Rige, Spalt; ahd. *scrindan*, *scrintan*, spalten, Risse bekommen, holl. *schrand*, stehend *schrandse*, Rige, Spalt, ahd. *scrunta*, *scruntussa*, Schrunde. *s* ist vorgetreten, und *scrinden* ist ursprünglich eins mit *grinden*, woher Grind, welches man vergleiche.

schrupfen, *s*. v. a. schrubben; schwz. *schrusen*, scharren, br. *schropan*, grobe Arbeit verrichten, *schropp*, *schrupper*, Besen zum Scheuern. der Schub, von schieben.

der Schubbjack, *s*. v. a. Schuft; schwz. *schobiack*, holl. *schobbejak*, holl. *schob*, Grind, Schabe.

schüchtern, furchtbar, furchtsam; von scheuen, scheuchen; (schwz. *tschuhlen*, *tschuten*, schütern, *vertschuhdert*, verschüchtert).

schufeln, Nebenform von schaufeln.

der Schuft, der schätzig Mensch, der Lump; ital. *ciofo*, engl. *scabb*, *shab*, Bettler, Schuft, arz. *escabort*, *escabouffeur*, Betrüger (vgl. schätzig). Obgleich der Begriff des Schätzigen paßt, so könnte doch Schuft zu Schuppen gehören und Einen, welcher fortgestoßen wird, zu bezeichnen scheinen, einen Verstoßenen, Ausgestoßenen, oder den, welcher beschuppt, d. i. betrügt; letzteres aber ist unwahrscheinlich — br. *schüppel*, Büschel, und verächtliche Benennung von Personen.

der Schufut, Schubut, eine Art Gulen, der Uhu; ehemals Schofut; oberd. *schaufeu*, *schauffant*, nds. *schurunt*, *schuhu*, frz. *chuelte*, schwed. *uf*, oberd. auch *auffe*, von einem verlornen *schuben*, heulen. *s* ist vorgetreten, und ohne *s* findet sich noch ags. *heafian*, trauern, *heafsang*,

anliegend, glatt, zierlich u. s. w.. Insofern es nicht bedeutet, wäre das Anschmiegen der Grundbegriff; doch die Form widerstrebt dieser Ableitung.

die Schnepe, etwas Schnabelförmiges, Stirnband, Rand, Streif; f. Schnepe.

schnipfeln, schnippeln, schnippen, schnippen (schwz. *schnä-felen*), abknappen, schneiden, bildlich: schniffen, schnippen, schnippsen, stehlen; br. *schnipfern*, *schnopfezen*, schluchzen (gehört zu schnupfen). Die Wörter schnappen, schnippen, schnauben, schnicken sind als wurzelverwandt anzusehen, mit der Grundbedeutung einer knappenden, zusammenfallenden Bewegung.

das Schnippschen, die Handlung, wenn man den Mittelfinger von dem Daumen hinabschnellt, von schnippen, gleichbedeutend mit schnappen; engl. *snap*.

die Schnippe, f. Schnepe.

schnippelein, f. schnipfeln.

schnippen, schnappen, abknappen; von gleicher Wurzel mit schnappen.

schnippisch (f. schnäppisch), kurz und spitzig oder schnell im Reden; schwz. *schnüppen*, engl. *to snub*, schwb. *snubba*, schnippisch reden, schwz. *schnupfer*, hochmüthig, aufgeblasen, schwb. *die schnauppen*, die anzügliche Rede (vgl. Schnepe); von schnippen.

der Schnirkel, f. Schnörkel.

der Schnitt, von schneiden; ahd. *snit*.

schnizen, schnizeln, schnägeln, wiederholt schneiden, verwandt mit schneiden; br. *schnätzlein*, das Reiß.

schnöde, schlecht, ärmlich, untauglich, verächtlich; ahd. *snōdi*, mhd. *snōde*, holl. *snoode*, ndf. *snäe*, verächtlich, *snode*, schlecht, wißig, schlau, (schott. *snod*, nett, artig), schwb. *snōd*, isl. *snaudur*, nackt, bloß, dürftig, gering, schlecht, böshast. *snode*, *snōde* ist *node*, *nōde* mit vortretendem s, und gehört zu Noth, welches man nachsehe. Es bezeichnet also zuerst den Bedürftigen, Dürftigen; wer dürftig ist, wird verachtet, daher heißt es auch verächtlich; wer dürftig ist, ist entblößt vom Nöthigen, daher bedeutet es auch bloß, nackt.

schnoppeln, Nebenform von schnuppen.

der Schnörkel, eine krummgeschlungene Linie, Schneckenlinie, von Schnur, in der Bedeutung Schlinge, f. Schnur; schwz. *schnörz*, *schnörzel*, Schnörkel, Zipsel.

schnuckeln, lecken, naschen, saugen, ndf. *snökern*. — der Schnuckes, liebevolle Benennung, besonders eines Kindes; von gleicher Abkunft mit schnaufig.

die Schnucke, f. Schnake.

die Schnud, Schnudern, Nase und Maul der Thiere, verächtlich: der Menschen; schnudeln, hudel; das Geschnudel, Kleinigkeiten, Abfälle, Gefindel; schnodeln, mit verstopfter Nase athmen; der Schnuder, Schnudel, der Nasenschleim, Noz; f. Schnauze.

schnuffeln, schnüffeln, f. schnauben.

schnullen, saugen, den Mund zum Saugen bewegen; scheint aus schnudeln zusammengezogen und die Nebenform des gleichbedeutenden nudeln, mit vorgetretenem f.

schnupfen, eigentlich schnauben, heftig athmen, gewöhnlich etwas durch

die Nase einathmen; der Schnupfen, ein Rheumatismus, welcher das Athmen durch die Nase beschwert, br. *schnupfezen*, *schnopfezen*, schluchzen; schnüpfig, leicht zu beleidigen, es verschnupft Einen, es beleidigt Einen; f. schnippisch.

die Schnuppe, das, was am Dochte des Lichtes abgeschnippt, d. i. abgeschnitten, abgeschnäuzt wird, von schnippen; schw. *snoppa*, schnäuzen.

die Schnur, das Seil, der Strick; schw. *snor*, *snöre*, *snara*, isl. *snara*, *snaura*, engl. *snare*, ahd. *snuor*, Seil, Strick, ahd. *snaraha*, Schlinge. Verwandt ist finn. *nuora*, griech. *neuron* (νεῦρον), lat. *nervus*, Sehne; denn s ist vorgetreten, und seiner Wurzel nach gehört es zu nahe, nähen, Noth, das Band, aufzulösen in *snar*, entweder von *sna* oder *snah*-. Der Grundbegriff ist das Binden, Verbinden; ahd. *snerahan*, ndf. *snirren*, schw. *snarja*, schnüren.

die Schnur, die Schwiegertochter; agf. *snore*, *snoru*, ahd. *snuor*, mhd. *schnur*, *schnorch*, *snurg*, am Main *schnörch*; ohne s lat. *nurus* (itl. *nuora*, afrz. *nore*, prov. *nouere*), griech. *nyos* (νύος), welches auch Braut bedeutet. Es könnte mit Schnur, Band, verwandt seyn, und die durch Verwandtschaft Verbundene bezeichnen; allein im Griech., wo sich das Wort am einfachsten findet, führt *nyos* (νύος) auf einen Stamm *nyein* (νύειν), welcher auch dem Worte *nybein* (νύβειν), lat. *nubere*, verhüllen, zu Grunde zu liegen scheint, und woher *nymphä* (νύμφη), die Braut, kommt, als eine, welche sich beim Verheurathen verschleiert nach altem Gebrauch. Daß *nyos* (νύος) auch Braut heißt, dient zu einiger Bestätigung. Auch im Hebräischen bezeichnet ein Wort (*kalah*) Braut und Schnur.

der Schnurrant, der herumziehende Musikant, Bettler; mhd. *snarrenze*, Bettelmusikant. Wahrscheinlich von dem rasselnden, schnarrenden Instrument verächtlich benannt; ahd. hieß *snurrinc*, mhd. *snuirring*, der Spasmacher, wohl von der raschen schnurrenden Bewegung benannt.

der Schnurrbart, der Schnauzbart, von Schnurre, die Schnauze, f. Schnurre.

der Schnurre, der Nachtwächter; er heißt so von der Schnurre, d. i. dem rasselnden Werkzeug, womit er rasselt.

die Schnurre, die Schnauze, so von schnurren, d. i. schnarthen, genannt; agf. *snora*, das Niesen, engl. *snore*, schnarthen, *snort*, schnauben, *snurl*, niefeln, *snurles*, die Nasenlöcher, vgl. schnarren.

die Schnurre, schlechtes Hausgeräth, Gerümpel, von schnarren, wie Gerümpel von rumpeln, weil es durch einander geworfen wird und dabei klappert.

die Schnurre, ein scherzhafter Einfall, Schnafe, Schwank; man leitet es ab von schnurren, sich schnell bewegen, so daß es zuerst gaukelhafte Bewegung, Gaukeley bedeute (schw. ndf. *snar*, schnell). Es könnte auch zuerst Kleinigkeit bedeuten (f. das vorige Wort), oder das Verhöhnen, engl. *sneere*, die Nase rümpfen, grinsen, spotten. Wahrscheinlich ist es mit Schnurre, Gerümpel, ein Wort, bildlich gebraucht für etwas Unnützes, eine Kleinigkeit ohne Werth. Vgl. Schnurpfeife.

schnurren, f. v. a. schnarren, wovon es Nebenform ist, sich mit Schnarren bewegen, mhd. *snurren*, schw. *snorra*; 2) schrumpfen, br. *schnurkeln*, *schnurpfen*, *schnursen*, mhd. *snerfan*, von *snaran*, woher Schnur mit dem Grundbegriff des Zusammenziehens; isl. *snerkiur*, die

Runzeln, *snorkim*, runzlich; 3) mit Singen und derartigen Rünsten herumbetteln; vgl. Schnurrant, s. schnarren; — schnurrig, spaßhaft, s. Schnurrant.

die Schnurrpfeife, Schnurrpfeiferet, Gerümpel, unerhebliche Sache. Die erste Hälfte des Wortes könnte mit Schnurre, Gerümpel, ein Wort seyn; die zweite Hälfte aber ist zweifelhaft. Schnurrpfeife könnte eine schlechte schnurrende Pfeife seyn; bildlich: etwas Geringes. Niederr. heißt die kleine Blechröhre am Schnürband *snörpipe*, und auch dieses könnte für etwas Geringes stehen. Auch findet sich das Wort Pfeife für Kleinigkeit gebraucht. Am annehmbarsten möchte die Erklärung seyn, daß es zuerst eine schlechte Pfeife, dann im Allgem. Werthloses, Gerümpel bedeute.

der Schob, ein Strohbündel, z. B. zum Verfertigen der Strohdächer; ags. *sceaf*, engl. *sheaf*, ahd. *scoup*, ndf. holl. *schoof*, oberd. Schaub, von schieben, vgl. Schober.

der Schober, ein Haufen Heu oder Stroh und Ähnliches, von schieben; also das, was zusammengeschoben wird; ahd. *scobar*, *scober*.

das Schock, ein Haufe, in engerer Bedeutung eine gewisse Anzahl von Dingen, bald 120, bald 40, bald 60, am gewöhnlichsten 60 betragend (weßhalb man Schock vom lat. *sexagena* ableitet); schwb. *sköck*, Haufen, auch eine bestimmte Zahl; isl. *skockr*, engl. *cock*, der Haufen, Schober, von schucken, stoßen, worüber man oben schaukeln nachsehe; also etwas Zusammengestoßenes; — schockfrei, frei von der nach dem Schock, d. i. einer bestimmten Zahl, zu entrichtenden Abgabe; — schocken, stoßen, *schochnen*, *schochen*, das Heu schobern, *der schochen*, Heuschober, schwb. *skoka sig*, sich in Haufen sammeln (ehemals geschockt, gehäuft), br. *schochen*, Heuschober; vgl. schaukeln.

schosel, armselig, von schaben: ags. *scaefan*, und gleichbedeutend mit schäbig, schustig, welche von dem gleichen Stamme kommen; zuerst kräftig, dann lumpig.

der Schöffe, Schöppe, der Gerichtsbeisitzer, der Richter; br. *schepf*, *schöpf*, af. *scepen*, ahd. *sceffino*, *scephin*, mlat. *scabinus*, ital. *schia-vino*, *scabino*, spn. *esclavin*, frz. *échetin*, engl. *eschevin*, *echevin*, von schaffen, der, welcher das Recht schafft, d. i. spricht, erteilt; denn schaffen heißt auch: ordnen, anordnen, befehlen.

schöckern, s. schäkern.

die Schokolade, s. Chocolade.

der, die Schol, Scholler, Scholier, die Vorrichtung zu einem gewissen Glücksspiel, dies Spiel selbst, der Ertrag desselben; frk. *schollern*, mit Müssen, Steinen spielen, frk. schwb. *scholderer*, Regelaufseher (in Tyrol, der Marqueur bei einer Art Würfelspiel), mhd. *scholder*, Würfelspiel, Würfelspielgewinnst, *scholdern*, Würfel spielen, *scholderer*, Würfelspieler, andd. *scholdern*, Würfel spielen, poln. *szuler*, Spieler, Doppler, *szulerstwo*, Spielerschandwerk. (Schmeller meint, die Benennung stamme von den ehemaligen fahrenden Schülern.)

der Scholar, der Schüler, vom lat. *scholaris*, engl. *scholar*; siehe Schule.

der Scholarch, der Schulaufseher, Vorsteher der Schule; griech. *scholarchäs* (σχολάρχης), von *scholä* (σχολή) und *archein* (ἄρχειν), an der Spitze stehen, herrschen.

der Scholaſter, der Canonicus oder Domherr, welcher in der Stiftſchule Lehrer war, vom mlat. *scholaster*, welches von *schola*, Schule, kommt. Er hieß auch *scholasticus*.

ſcholaſtiſch, eigentlich was die Schule betrifft, vom lat. *scholasticus*, von *schola*, Schule. Man nannte im Mittelalter den Lehrer der Wiſſenſchaften *scholasticus*, und verſtand unter Scholaſtik die Philoſophie, welche in Schulen und auf Univerſitäten gelehrt ward.

der Scholiaſt, der Schollſchreiber; griech. *scholiastēs* (σχολιαστῆς).

die Scholie, die Erklärung, Erläuterung, vom griech. *scholion* (σχόλιον), dieß von *scholā* (σχολή), Beſchäftigung, beſonders wiſſenſchaftliche.

die Scholle, ein Stück, z. B. ein Stück Erde, Eis; ahd. *scollo*, ndf. *schulle*, *schulpe*, hr. *schiel*, *schielen*, neben *scholl*, *schollen*, itl. *zolla*, lotharing. *cholle*, oberd. *zolle*, *schrolle*, von ſchilen, dem Stamme von Schale, vgl. Schale und ſchälen.

die Scholle, ein platter Seeſiſch, wovon eine Art Sohle genannt wird; ndf. *schulle*, holl. *scholle*, frz. *sole*, itl. *suola*. Der Name kommt wahrſcheinlich von der platten ſchalartigen Geſtalt und gehört zu ſchilen, dem Stamme von Schale; ſ. das vorige Wort.

der Scholz, ſ. Schulz.

das Schöllkraut, ſ. Schellkraut.

ſchon, eine Partikel, welche ſo viel als bereits, zwar, gleichwohl bedeutet; ahd. *scōno*, mhd. *schöne*. So wie die Partikel wohl eins iſt mit dem Worte wohl, welches gut bedeutet, ſo ſchon eins mit ſchön; ſchw. *skön*, ſchön, *skönt*, ſchon.

ſchön, glänzend, hell, rein, ſauber, anmuthig, mit Wohlgefallen zu erblicken; ahd. *scōni*, *scuoni*, br. *schon*, *schön*, ſchön, ſchw. *schon*, ſich allmählich aufheiternd (*schonen*, *aufschonen*, ſich aufheitern, *schönen*, klären, *schonlich*, mäßig, mhd. *schönen*, klären, heitern, zieren, ſauber halten). Ndf. iſt *schon* und holl. *schoon* rein, ſauber, agf. *scön*, *scen*, *sciene*, aengl. *shene*, ſchw. *skön*, dän. *schön*, *könn*, finn. *caunis*, celt. *cain*, ſchön. Es gehört, möchte man vermuthen, zu ſcheinen, und die erſte Bedeutung wäre dann: hell, glänzend, woran ſich die der Schönheit ſchließt, wie griech. *kalos* (καλός), ſchön, zuerſt glänzend bedeutet, da es von *kaein* (καίειν), brennen, kommt, und lat. *pulcer*, ſchön, mit griech. *polios* (πολιός), glänzend, verwandt iſt; aber die Form *scōne* (*scuoni* iſt ausnahmsweiſe dafür geſchrieben) verlangt als Stamm *skiuman*, welcher unbekannt iſt; (ſollte *skiuman* neben *skeinan* beſtanden haben in ähnlicher Bedeutung, wie *slifan* neben *sleifan*, *kniupan* neben *kneipan*?) die Schönheit, Schöne, ahd. *scōni*, mhd. *schone*, *schöni*.

ſchonen, ſich ſcheuen etwas zu thun, vor Schaden zu hüten ſuchen, ſparen; ſchw. *skona*, dän. *skaane*, poln. *szanowac*. Ehemals bedeutete ſchon ganz, unverlezt (bei Kaiſersberg kommt es noch in dieſer Bedeutung vor), und davon leitet man ſchonen ab. Der Begriff von ganz ließe ſich von dem Begriffe des Reinen ableiten, und ſchonen, etwas ganz laſſen, rein erhalten, als ein von *schoon*, ſchon, ſchön, herkommendes Wort betrachten. Eine andere Ableitung iſt die von ſcheuen, engl. *shun*, ſcheuen, meiden, erſparen, welche Ableitung vorzieht.

der Schoner, eine Art platter Schaluppen; der Name iſt aus dem Engl. entlehnt, wo er *schooner* heißt.

der Schooß, der Bug des Kleides in der Gegend des Unterleibes, dann der Bug am Unterleibe; goth. *skauts* oder *skaut*, die Frange, agf. *sceat*, *scyl*, *scete* (welches auch Linnen bedeutet), engl. *sheet*, anrd. *skaut*, ahd. *scōz*, (weiblich) *scorza*, *scozo*, mhd. *schoze*, *schor*, schw. *sköl*, Schooß, Bug, Ecke, ndf. *schout*, Schooß, Zipfel, Schleppe, von schießen, welches man nachsehe. Zuerst bedeutet es das am Kleide, was man schießen läßt oder wirft, den Faltenwurf; dann den Theil, wo der Faltenwurf ist. Aehnlich ahd. *kero*, mhd. *gere*, der Schooß, Faltenwurf des Kleides, von *gaian*, werfen, schießen, woher Ger, der Spieß.

die Schoote, f. Schote.

der Schöpf, Schöpfe, Nebenform von Schöffe.

der Schopf, ein Büschel Haare oder andere Dinge, der Gipfel eines Baumes; goth. *skust*, ahd. *scust*, mhd. *schopf*, das Haupthaar, schw. *schaupen*, Schopf, *schübel*, *schüppel*, Büschel, Haufen, *schoppen*, Wulst, Busch, itl. *ciuso*, Haupthaar, br. bedeutet *schopf* auch eine Baumgruppe auf einem freien Platze. Es scheint von schieben zu kommen und einen Bündel zu bedeuten, als etwas Zusammengeschobenes, wie Schau und Schod.

schöpfen, gewöhnlich Feuchtigkeit ziehen, besonders mit einem Gefäße Feuchtigkeit aus etwas nehmen; in weiterer Bedeutung etwas ziehen, einziehen, z. B. Athem schöpfen; ahd. *skephan*, *scessan*, *scassan*, br. *schapfen*, *schepfen*, *schöpfen*, ndf. *scheppen*, engl. *scoop* (schw. *schufen*, *schuefe*, Schöpfgefäß, frk. *die schuefen*, die Schöpfegelte mit langem Stiel, br. *der*, *die schapfen*, *die schepf*, *schepfen*, das Schöpfgefäß, letzteres auch ein Fischnetz), verwandt mit schieben, in der Bedeutung des Fortbringens, Wegschaffens; denn die erste Bedeutung von schöpfen ist am wahrscheinlichsten: wegschaffen, und es geschieht vermittelt des Wegschaffens, z. B. der Flüssigkeit vermittelt eines Gefäßes; f. schieben.

schöpfen, urtheilen, richten, Nebenform von schaffen; f. schaffen und Schöffe.

der Schöpfer, der Erschaffer, Schaffer, f. schaffen.

der Schöppe, f. Schöffe.

der Schoppen, 1) nnd. *schopen*, eine Gelte, Schöpfkelle, agf. *sciop*, Gefäß, engl. *scoop*, holl. *schoepe*, *schuppe*, schw. *skopa*, Gelte, ndf. *schepken*, Trinktgeschirr; 2) ein bestimmtes Maas, der vierte Theil oder zweite Theil einer sogenannten Maas. In der ersten Bedeutung von schöpfen, ein Gefäß zum Schöpfen; in der zweiten wahrscheinlich dasselbe Wort, so daß die damit bezeichnete Quantität nach dem Gefäß genannt worden. Da sich aber oberd. Kopf, Köpf, ahd. *choph*, agf. *cop*, frz. *coupe*, mlat. *copina*, *chopina*, *cupina* (frz. *chopine*, engl. *chopin*) in ähnlicher Bedeutung findet, so könnte es auch daher kommen mit vortretendem f.

der Schoppen, Schuppen, ein geringes Gebäude, z. B. um Sacen vor dem Wetter zu schützen, als Holzschoppen, Wagenschoppen (ahd. *scuffa*, *scupha*; br. *schopf*, *schupsen*, für *schopf*, Wetterdach, bedeckter Gang, ahd. *scoph*, *scof*), agf. *sceof*, *scypen*, engl. *shop*, frz. *echope*, oberd. *schups*, *schupse*, *schupsen*, ndf. *schupp*, mlat. ist *eschopa* ein Haus. Es kommt von schaffen, und bedeutet zuerst im Allgemeinen etwas Gemachtes; f. schaffen und vgl. Schiff.

der Schöpf, der verschnittene Schafbock; poln. *skop*, böhm. *skopec*. Es ist aus dem Slavischen in das Deutsche gekommen; f. oben Schaf.

der Schorf, der Grind; agf. *scurf*, *sceorfa*, engl. *scurf*, schw. *skorf*, ndf. *schorf*, *schörft*. Es kommt von dem Stamme des Wortes scharf, welches man nachsehe; agf. *sceorfan*, *scyrfan*, *sceorfan*, nagen, krägen. Der Grundbegriff ist krägen, wie Kräge von krägen, Schabe von schaben kommt, und es bezeichnet das, was abgekräzt wird.

der Schörl, Schirl, eine eisenhaltige Steinart; engl. *schirl*, *schoerl*. Aelung meint, der Name sey verwandt mit Schor, ndf. *scharn*, Unreinigkeit, und bezeichne eine unnütze, schädliche Bergart; diese Ableitung hat keine Wahrscheinlichkeit.

Schorle Morle, ein vulgärer Ausdruck, Schorle Morle machen, Einem etwas Geziertes oder Wunderliches oder Pöffen vormachen; mhd. *zirlen mirlen machen* (Falten machen). *wann man sitzt und die hend umbeinander wicklet, und machet zirlin, mirlin, gassen tirlin*, es bedeutet eigentlich die Hände oder Finger drehen, engl. *to tirl*, umwenden, von *zir-*, woher *zirpen*, wirbeln, *zerban*, winden.

der Schorstein, Schornstein, ein Kanal, welcher den Rauch aus dem Hause führt; schw. *skarstén*, ndf. *schornsteen*, *scheurnsteen*, *schorsteen*. Aeschw. bedeutet *skar-stén* den Heerd, und dies ist gewiß die ältere Bedeutung. Es scheint ein Wort, welches Brennen bedeutete, zu Grunde zu liegen (isl. heißt *skara*, führen; dies könnte auf die gewagte Meinung führen, den Skarstein für einen Schürstein, worauf Feuer geschürt wird, anzunehmen).

der Schoß, s. Schoß.

der Schoß, 1) ein junger Zweig, von schießen, ein in die Höhe schießender Zweig; 2) eine Abgabe, agf. *sceat*, *sceatta*, engl. *scot*, schw. *skott*, ndf. *schot*, spn. *escote*, mlät. *scottum*, dass., itl. *scotto*, frz. *écot*, die Zeh, von schießen, wie man auch dies vom Geldgeben gebraucht, z. B. eine Summe schießen, in der Bedeutung des Hinschüttens, Geld hertschießen u. s. w.

schossen, in die Höhe schießen; Verstärkungsform von schießen.

die Schote, in der Schifffahrt eine Art Seil an dem Segel, womit man es stellt, daß es den Wind faßt; engl. *sheat*, *sheet*, schw. *sköl*. Es kommt von schießen, welches man nachsehe. Im Engl. heißt *sheet* auch: Bettuch, Vogen u. s. w., worüber man Schoß vergleiche. Schw. heißt *sköl* die Uke, der Fuß des Segels; also ist Schote zuerst ein Theil des Segels, und dann erst ist auch so das daran befindliche Tau genannt worden; s. Schoß.

die Schote, die Hülse mancher Gewächse; agf. *codde*, engl. *cod*, mlät. *cosae*, frz. *ecosses*, schw. *kudde*. Obgleich diese Wörter Aehnlichkeit des Lauts haben und in der Bedeutung übereinstimmen, so ist doch nicht anzunehmen, daß Schote dazu gehöre, so daß etwa s vorgetreten wäre, sondern es kommt von schießen; sey es nun, daß die Aehnlichkeit der Form mit einem Geschöß (schw. *skott*, das Geschöß, agf. *scotu*, Geschosse, Pfeile) den Namen veranlaßt oder sonst eine Eigenschaft, z. B. daß sie den reifen Samen schießen lasse; oder was am wahrscheinlichsten ist, weil die Schote ein Schößling ist; ndf. *scol*, spn. *escota*, frz. *écot*, Schöß, Schößling.

das Schött, (br.) Bündel Flachß; mhd. *schot*; — br. *die schütt*, das Bündel Stroh.

der Schotten, br. der Quart von Molken der süßen Milch, Zuten

genannt; der der sauren heißt Topfen; schwz. *schotten*, Nachmolken, ahd. *scotto*; zuerst wohl geronnene Milch, so daß das Rinnen, Gerinnen ein Schießen, Schütten genannt wird. *schollig* hieß ehemals abgeschmact, fabe; br. *scholtelein*, *schotterlein*, quarzfähnliche Masse.

schräfften, Linien, die über einander oder in's Kreuz gehen, machen, besonders mit dem Grabstichel auf Kupferplatten, vom itl. *sgraffiare*, dies von graben, mit vortretendem s; frz. *graver*, s. schrapen.

schräge, einen schiefen Winkel machend; nbd. oberd. *schräd*, *schräm*. Eigentlich bedeutet es: zusammengezogen, verw. mit schränken, Schranke, in welchen n vor k getreten ist, wie in: blinken (blicken) u. a. m. Ohne n ist noch im Engl. *shrug*, einziehen, einschrumpfen, gleichbedeutend mit *shrink*, auch ags. findet sich *gescruced*, eingeschrumpft; vgl. Schranke; — schrägeln, geschränkt gehen.

der Schragen, im Forstwesen ein Haufen Scheitholz, von gleichem Stamme mit schräge; also der Haufen Holz als etwas, was über einander geschränkt ist.

der Schragen, ein mit verschränkten Füßen stehendes Gestell; vgl. das vorige Wort und schräge.

schräm, schräge; nds. *schreem*, ist Nebenform von schräg; schrämen, schräge machen; — der Schram, im Bergwerk, ein schmales Loch neben dem eigentlichen Weg (mhd. *schremen*, *schremmen*, *schrämpen*, bestimmen, anordnen, festsetzen; br. *schramen*, festsetzen, taxiren; nds. *skraa*, *schrage*, Statuten).

die Schramme, eine leichte Verletzung der Oberfläche eines Dinges; schwed. *skråma*, isl. *skrúma*, Wunde, nds. *schramm*, Schramme, böhm. *ssram*, poln. *szram*, Narbe, engl. *scralch*, Schramme, Narbe (mlat. *scrama*, *scramasaxus*, eine Art Degen, ags. *scrimbre*, der Fächter (siehe schirmen). Der Grundbegriff ist wahrscheinlich krägen; denn engl. heißt *scralch* als Zeitwort krägen, und es scheint s vorgetreten zu seyn, so daß es zu dem ags. *crammian*, reiben, bröckeln, gehört, woher Krume, Krümchen, welche man oben nachsehe.

der Schrank, 1) ein Behältniß, von schränken, in der Bedeutung: einschließen; 2) bildlich: Betrug, in dieser Bedeutung veraltet; mhd. *schrenken*, *schrengen*, die Treue brechen; der Grundbegriff ist wohl das Quere, das Schräge, Verkehrte; ahd. *scranch*, Betrug, isl. *skrök*, Erdichtung, *skrökva*, erdichten, bilden.

der Schrank, der geschränkte Schritt des Hirsches, von schränken.

die Schranke (br. *der schranken*), etwas Eingeschränktes, eine Einschränkung, d. h. ein Gitterwerk oder etwas Aehnliches, aus verschränkten Stäben gemacht; s. schränken.

schränken, ursprünglich: sich zusammenziehen, dann krümmen, winden, schief seyn, kreuzweise über einander legen; ahd. *screnchan*, ags. *scrincan*, sich zusammenziehen, *screncan*, ein Wein stellen, *scruncen*, zusammengezogen, engl. *shrink*, einschrumpfen, *shrug*, dass., schwed. *skrynka*, die Runzel (frk. *die schrenzen*, flacher Korb, 2) Schlinge zum Vogelfang). Es scheint das Wort: krinken, woher: krank, mit vortretendem s zu seyn.

die Schranne, ein Geländer, eine aus Gitterwerk bestehende Einfassung, ein mit einer solchen Einfassung umgebener Ort, Getraidemarkt, Verkaufsort, ehemals auch Gericht (eigentlich: Gerichtsschranke), Gerichts-

Sprenkel, mhd. *schranne*, *schrange*, *schrand*, hamburg. *schrange*, Fleischbank, Fleischmarkt, nds. *scharn*, *scharren*, mit Versetzung des *r*, eben so mhd. *scharren*, *schern*, *schirn*; mlat. *escranium*, itl. *scramma*, frz. *écran*, *écrène*, die Schranne, itl. *ciscramma*, eine Art Armsessel mit Lehne, ahd. *scranna*, Bank, *scranno*, die Wechslerbank, der Wechslerstisch. Es scheint verwandt mit Schragen, Schrank, Schrein; denn Wörter mit *nn* entsprechen als verwandt Wörtern mit *f*, *g* oder *h*, z. B. brennen, brechen, beginnen, gehen, — rinnen, rennen, Regen.

der Schranz, 1) f. v. a. Schrunde, veraltet; schrenzen, durch einen Riß trennen; 2) Parasit, Schlemmer, Greffer; — schranzen, fressen (im Oberd. und Niederd.), nds. *schranzen*, holl. *schrantzen*, engl. *scranch*, eigentlich die Speisen zerreißen, von *scrintum*, zerreißen; f. Schrunde (ahd. *schranz*, List).

schrapen, schrappen, schrubben, rigen, kragen, stark reiben, zusammenkragen; mhd. *schrufen*, ags. *screopan*, engl. *scrape*, *scrub*, *scrabble*, schw. *skrapa*, *skrubba*, br. *schrafen*, *schrefeln*, holl. *schraeffen*, *schraapen*, *schrabben*, *schrobben*, itl. *sgrabam*, celt. *scrabu*, *crasa*. Es ist mit schreiben von gleicher Abkunft, und gehört zu dem Stamme des Wortes graben (ags. *scräf*, Grube), denn *s* ist vorgetreten; vgl. graben; — eigentlich ist schrapen niederdeutsche Form.

Schrauben, einen mit Gewinden versehenen Cylinder, welcher in eine dazu gehörige Mutter (Schraube genannt) paßt, zudrehen, bildlich Einen verirren; schw. *skruf*, engl. *screw*, holl. *schroef*, nds. *schruwe*, itl. *scrofolo*, frz. *écroue*, poln. *schruba*, finn. *scruiwi*, die Schraube, — engl. *screw*, nds. *schrüven*, br. *schraufen*, frz. *écrouer*, schrauben Schw. heißt *skruf* auch ein Trichter, trichterförmiges Gefäß, und nhd. *schruwe* eine Art Trinkgefäß. Es scheint demnach schrauben von Schraube zu kommen, und dies zuerst etwas Ausgehöhltes zu bedeuten, von *screopan* (f. schrapen), ags. *scraef*, *scraese*, *scrufle*, schw. *skrub*, die Höhle, Höhlung, lat. *scrobs*, dasselbe; doch ließe sich auch annehmen, daß es eine Form *screopan* für *creopan*, kriechen (f. kriechen), gegeben, und daß diese die kriechende, gewundene Bewegung bedeutet habe, welcher Begriff für schrauben sehr gut paßt. Der Begriff der Höhle scheint auch um desswillen nicht zu passen, weil im Engl. *screw* auch ein Ueberbein am Knochel bezeichnet, welches durch den Begriff des Gewundenen sich erklärt. Griech. heißt die Schraube, Schnecke, *kochlias* (κοχλίας), lat. *cochlea*, von ihrer Form.

schrecken, 1) schreien, in der Jagdsprache noch gebräuchlich, ags. *scric*, die Schnarrdrossel, (ehemals hieß deutsch *schrick* der Wachtelkönig), engl. *scream*, schwirren, knarren, *screech*, *screek*, schreien, *shriek*, schreien, *shrew*, die zänkische Frau, isl. *skraeka*, *skrikia*, schw. *skrika*, itl. *schreaccham*, itl. *scricciolare*, schreien, griech. *krizein* (κρίζειν), celt. *criccied*, Geschrei; 2) mit einem hellen Laut zerspringen oder plagen, im Hochd. nicht gebräuchlich; man findet dafür auch schrecken, itl. *scricchiare*, *criccare*, *criccchiare*; 3) in eine heftige Bewegung gerathen, springen, ahd. *screcchon*, *scriccan*, mhd. *schricken*, daher noch Heuschrecke, d. i. Heuschpringer; 4) durch etwas Unerwartetes in heftige Erschütterung gerathen oder in eine solche Erschütterung setzen. Es stammt demnach von schreien, und der Uebergang der Begriffe ist: einen Laut hören

lassen, mit einem Laut springen, springen, auffahren. Da *s* vorgetreten ist, so ist es verwandt mit krähen und krachen, welche man vergleiche — *schrezen*, *anschrecken*, *anschmeißen*, *erschrecken*, *verschrecken*, *verstauchen*.

schreiben, Worte lesbar aufzeichnen; *ahd. scripan*, *scriban*, *schw. skrä*, *skrifwa*, *nds. schripen*, *holl. schryven*, *br. skriwa*, *isl. schriobam*, *wallif. ysgrivenny*, *lat. scribere*, *griech. graphein* (γράφειν). *s* ist vorgetreten, und es ist mit graben von gleicher Abkunft; denn das Schreiben geschah anfänglich vermittelt des Einritzens, wie es auch *agf. vritan*, *engl. write*, d. i. rizen, heißt. Vgl. graben und schrapen.

schreien, einen hellen, scharfen Ton hören lassen; *ahd. scrian*, *screian*, *nds. schrijen*, *schrauen*, *holl. schreeuwen*, *schreien*, *schw. skria*, *nds. ohne s krien*, *frz. crier*, *engl. cry*, *mlat. chriare*, *isl. gridare*; *s. schrecken* und *krähen* — *beschreiben*, anrufen, anreden, durch Anreden bezaubern, in übeln Ruf bringen; *verschreiben*, in übeln Ruf bringen; *schw. schw. einen geschraien*, einen schreien machen.

der Schrein, Kasten, Kiste, Schrank; *ahd. scrini*, *mhd. daz schrin*, *agf. scrin*, *scryn*, *engl. scrine*, *schw. skrin*, *isl. skryn*, *nds. schreen*, *holl. schrun*, *bretagn. scrin*, *wallif. ysgrin*, *lett. skryne*, *mlat. escriptum*, *screona*, *crineum*, *afz. eserin*, *isl. scrinio*, *scrigno*, *ciscranio*, *lat. scrinium*. Es scheint wurzelverwandt mit *Schranke* (vergleiche *Schranne*); — *der Schreiner*, *der Schreinmacher*, *der Tischler*.

schreiten, die Füße zum Gehen auseinander thun, einen Schritt machen; *agf. scrilhan*, *schweifen*, *gehen*, *scrith*, *der Wagen*; *scrithe*, *die Sänfte*, *scridus*, *Fuhrwerke*, *isl. skrefa*, *schreiten*, *schw. skrefwa*, *die Beine spreizen*, *schw. skrida*, *allmählich fortrücken*, *isl. skrida*, *skreida*, *kriechen*, *ahd. scrilan*, *screitan*, *nds. schriden*, *lat. gradi*, auch im Deutschen ohne *s* in den Formen *gräten*, *grätischen*, *die Beine auseinander sperren*, *agf. graeat*, *der Schritt*. Das *engl. stride*, *schw. strida*, *nds. strieden*, *schreiten*, sind nicht, wie Ableitung will; Nebenformen von *schreiten*, sondern bedeuten *spreizen*, *agf. stredan*, *strecen*.

der Schrick, *s. v. a. Schreck*, von *schrecken*; *schrecken*.

die Schrift, von *schreiben*.

schrinden, *s. Schrunde*.

der Schritt, von *schreiten*.

der Schrittschuh, eine Fußbekleidung zum Schreiten auf dem Eise, auch *Schlittschuh* genannt, von *schreiten*; *nds. striedschoh*, von *strieden*, *schreiten*.

schro, *schroh*, *schrah*, *mager*, *dürr*, *rauh*, *grob*; *mhd. schroh*, *nds. schrae*, *schrade*, *schraag*. Es scheint *schra-* oder *schruh-* die Wurzel von *schrahen*, *schrubben*, *s. schrapen*, und das *Ritzen*, *Reißen*; *der erste Begriff*; *rauh* scheint der *zweite Begriff*, weil *Geritztes*, *Gerissenes* *raube Oberfläche* hat.

schroff, *rauh* auf der Oberfläche, *abgerissen*, *jäh*; *schw. skräf*, *skräflig*; *br. schroppet*, *holperig*, *der schroppen*, *der Holper*, *schroffen*, *rauber*, *zerklüfteter Fels*, von einem Stamme; *woher schrapen*, *schrubben*, *welcher fragen*, *reißen*, *graben* bedeutet, also *zerfragt*, *zerissen*, *mitin* *rauh*; *s. schrapen*; *schw. schrof*, *schrosen*, *schrofer*, *Felskopf*.

die Schrolle, *die Scholle*, *oberd.*; 2) *Nebenarbeiter* in einer Brauerei *handfester*, *grober Mensch*, ein bildlicher Ausdruck, vgl. d. *fig. Wort*.

die Schrolle, die böse Laune; mhd. *schrull*, nds. *schrulle*. Man könnte meinen, *s* sey vorgetreten, und es sey entweder mit Groll oder Grille verwandt; doch ist dies sehr zweifelhaft; Rauigkeit scheint der Grundbegriff und es scheint mit *scho*, *schoh* zusammen zu gehören.

schröpfen, rigen, besonders die Haut rigen und vermittelst aufgesetzter Gefäße Blut herausziehen, mhd. *schrepfen*, *schrephen*, *schrappazen*, *schrasazen*, von *schräfen*, *schräven*, *krägen*, rigen.

der Schrot, etwas Zermalmtes, Zerschnittenes, zu Körnern Zermalmtes (in den Münzen heißen die ausgehauenen Stücke, welche geprägt werden, Schrote, dann heißt bildlich das gehörige Gewicht dieser Stücke Schrot; in dem Ausdruck Schrot und Korn bezeichnet Schrot das gehörige Gewicht, Korn die Güte des Metalles); — *schröten*, ahd. *scrōtan*, zermahlen, zerfügen, goth. *skreitan*, ags. *screadan*, engl. *shread*, *shred*, *shroud*, schwed. *skrāda*, schwz. *schreitan* (*schreiszen*, *schryszen*, reissen), holl. *schrooden*, *schroyen*, *schröten*. Da *s* vorgetreten ist, so ist *schröten* ursprünglich eins mit *grütan*, dem Stamme von *Grüge*. — Wein *schröten*, Wein in den Keller thun, vielleicht, den Wein vertheilen, durch Gießen aus einem Fasse in mehrere.

der Schröter, der Hirschfäßer, so benannt, weil er mit seinen Hörnern *schrötet*; 2) östr. der Zueschröter, der Fleischhacker. Mhd. hieß *schroter* der Schneider, nds. *schrader*, schwed. *skrāddare*.

schrubbeln, *schrubben*, Nebenform von *schräfen*, *schräven*.

schrumpfen, sich zusammenziehen; schwed. *skrunpa*, *schrumpfen*, engl. *shrimp*, die Krabbe, der Zwerg. *s* ist vorgetreten und es ist eins mit dem Stamme von *Rumpf*, *rümpfen*, *Krampf*, welche man vergleiche. Ohne *n* vor dem *p* ags. *screpan*, *schrumpfen*.

die Schrunde, Ritze, Spalt; ahd. *scrindan*, *scrintan*, spalten, Ritze bekommen, holl. *schrand*, stehend *schrandse*, Ritze, Spalt, ahd. *scrunta*, *scruntussa*, Schrunde. *s* ist vorgetreten, und *schrinden* ist ursprünglich eins mit *grinden*, woher *Grind*, welches man vergleiche.

schrupfen, *s*. v. a. *schrubben*; schwz. *schrusen*, *scharren*, br. *schroppen*, grobe Arbeit verrichten, *schropp*, *schrupper*, Besen zum Schenern.

der Schub, von schieben.

der Schubbiack, *s*. v. a. Schuft; schwz. *schobiack*, holl. *schobbejak*, holl. *schob*, Grind, Schabe.

schüchtern, furchtbar, furchtsam; von scheuen, scheuchen; (schwz. *tschuhten*, *tschuten*, schütern, *vertschuhdert*, verschüchtert).

schaukeln, Nebenform von *schaufeln*.

der Schuft, der schäbige Mensch, der Lump; ital. *ciofo*, engl. *scabb*, *shab*, Bettler, Schuft, afrz. *escabot*, *escabouffeur*, Betrüger (vgl. schäbig). Obgleich der Begriff des Schäbigen paßt, so könnte doch Schuft zu Schuppen gehören und Einen, welcher fortgestoßen wird, zu bezeichnen scheinen, einen Verstoßenen, Ausgestoßenen, oder den, welcher beschuppt, d. i. betrügt; letzteres aber ist unwahrscheinlich — br. *schüppel*, Büschel, und verächtliche Benennung von Personen.

der Schufut, Schubut, eine Art Gulen, der Uhu; ehemals Schofut; oberd. *schaufeu*, *schauffant*, nds. *schuwut*, *shuhu*, frz. *chuetle*, schwed. *uf*, oberd. auch *auffe*, von einem verlorenen *schuben*, heulen. *s* ist vorgetreten, und ohne *s* findet sich noch ags. *heafian*, trauern, *heafsang*,

Klagegesang, *heaf*, Trauer, *hefeg*, traurig, *heofan*, klagen, *heofe*, das Klagen, engl. *hoop*, schreien, zurufen.

der Schuh, eine Bekleidung, Bedeckung, besonders eine Fußbekleidung; goth. *skohs*, ags. *sco*, *scoh*, *sceo*, *sceog* (*gescy*, die Schuhe), engl. *shoe*, anrb. *skor*, schw. dän. *ske*, ahd. *scuoh*, mhd. *scuoch*. Man leitet es ab von *skya*, bedecken (ags. *scua*, Schatten, Höhle, *scura*, der Hain, als Dunkles, Schattiges, schw. *skog*, der Hain, *sky*, die Wolke, der Aether, engl. *sky*),

die Schuld, das zu Bezahlende oder zu Büßende; goth. *skulan*, ags. *scyldan*, schuldig seyn, goth. *skula*, ahd. *scolo*, mhd. *geschol*, der Schuldige, goth. *skulds*, der Schuldige, die Schuld, ahd. *sculd*, schw. isl. *skuld*, ags. *scylde*, lett. *skola*, die Schuld. Auch der Begriff des Solldes, der Abgabe, des Zufalls oder Falls ward ehemals mit diesem Worte verbunden, und es ist, nachdem es in einen Zischlaut zusammengefloßen war, durch mildere Aussprache das Wort sollen daraus entstanden, wie man denn die Schuld auch noch das Soll im Gegensatze des Habens nennt. Es ist verwandt mit *skilan*, trennen, scheiden (woher ags. *scyl*, Verbrechen), s. oben Schale, und Schuld ist wahrscheinlich zuerst etwas zu Entscheidendes, eine durch Richter oder Schiedsrichter zu entscheidende Sache, dann Verbrechen und geringere Schuld.

der Schultheiß, s. Schulze.

die Schule, die Lehranstalt; ahd. *scuola*, schw. *skola*, engl. *school*, ags. *scol*, *scole*, nds. *school*, böhm. *sskola*, mlät. *escola*, frz. *école*, vom lat. *schola*, dies vom griech. *scholā* (σχολή), die Ruhe, Muße, das Verwenden der Muße, die Beschäftigung, Arbeit, Schule, von *schein* (σχεῖν), halten, anhalten, inne halten.

die Schulter, ein Körperteil oben am Rücken; ags. *sculder*, *sculdor*, *scyldre*, engl. *shoulder*, schw. *skultra*, *sculdra*, ahd. *scullara*, *scultra*. Es bedeutet wahrscheinlich die bedeckende Platte, gleich Schild, womit es von gleichem Stamme zu seyn scheint; s. Schild.

der Schulze, zusammengezogen aus Schuldheiß, ursprünglich der, welcher die Schuld heischt (woher der Name kommt), d. i. welcher zur Erfüllung dessen, was Einer schuldig ist, anhält; ahd. *sculdheizo*, ein Eintreiber, ein Hauptmann, ein Meier; bei den Longobarden waren die *schuld-aben* Landvögte; in den Städten ist der Schuldheiß entweder der, welcher die Gerechtigkeit handhabt, oder Stadtvogt; in Dörfern eine obrigkeitliche Person, welche Policie handhabt, Befehl des Gerichtsherrn vollzieht u. s. w.; ags. *scultheta*, ahd. *sculd-heizo*, nds. *schulte*, frz. *schetta*, wend. *scholla*, von Schuld und heißen.

der Schummel, verächtlich: eine mit niedrer Arbeit geplagte Person, mhd. *schumpfe*; schummeln, hin und her laufen, einen schummeln, antreiben, jagen, schlagen; schw. *tschummel*, Blödsinniger (*schör*, *tschöör*, dass.), br. *schummel*, *schumpel*, (welches auch weibliche Scham bedeutet); — beschummeln, betrügen, verkürzen. Es gehört zu *skinpan*, schimpfen, und Schummel ist aus Schumpfel entstanden, wie Rumer aus Rumber u. a. m.

der Schund, von schinden.

schünden, schw. antreiben, ahd. *scundan*, *scuntan*, *scuntan*, mhd. *schunden*, *schünten*; ahd. *scuntari*, derleberredet, ags. *skynnan*, antre-

then, anmahnen, dän. *skynde*. Der Form nach fügt sich schünden zu schinden, und es muß die sinnliche Bedeutung desselben bildlich genommen worden seyn, wie in reizen, und wie stechen, nagen u. s. w. auch auf Geistes- oder Gemüths-zustände übertragen wird. Es ist daher vielleicht ohngefähr s. v. a. einen wozu stechern.

schupfen, schuppen, mit kurzem Stos bewegen, (das Schupflehen, ein Gut, von welchem des Nutznießers Erben geschupft, d. i. entfernt werden, wenn sie es nicht an sich bringen), Nebenformen zu schieben.

der Schuppen, s. Schoppen.

die Schuppdrossel, verderbt aus Schopfdrossel, eine mit einem Schopfe versehene Drossel.

die Schuppe, die Schaufel, von schuppen.

die Schuppe, ein Scheibchen, z. B. heißen die Scheibchen, welche Fische bedecken, Schuppen, von schuppen (wie Scheibe von schieben); ahd. *scuobba*, ndf. *schubbe*, *schürwe*, holl. *schob*, *schub*, böhm. *scupina*.

die Schur, von scheeren.

schüren, das Feuer zurecht stoßen, damit es brenne; ehemals hieß schürzen auslesen, absondern, d. i. ausschüren, austreiben, schw. *schörzen*, ausjäten. Der Grundbegriff ist der des Stoßens, Antreibens, von schüren (s. Schauer).

schürfen, rizen, schneiden, streifen, schw. *schürpfen*, von gleicher Abkunft mit scharf, welches man nachsehe.

schürzen, stoßen, schürzeln, quälen, eigentlich stoßen, herumstoßen; ahd. *scurkan*, *scurgan*, stoßen, schw. *skurigla*, quälen, von schüren; s. Schauer.

der Schurke, ein nichtswürdiger Mensch; schw. *skurk*, isl. *skurka* (engl. *shark*), von schüren, *scurkan*, s. schürzen, entweder den bezeichnend, welcher weggestoßen wird, den Ausgestoßenen, oder, was aber nicht wahrscheinlich ist, den, welcher bestiehlt, betriegt, so daß *scurkan* auch die Bedeutung des schnellen Raßens gehabt hätte, des Zusammenscharrens.

schurren, Nebenform von scharren.

der Schurz, die Schürze, in weiterer Bedeutung etwas, was umgürtet wird, was etwas umgürtet, in engerer Bedeutung ein Kleidungsstück, welches um die Lenden gebunden wird; — schürzen, knüpfen, gürtten, agf. *scyrd*, angethan, mit Versekung des r, *scredan*, *scrydan*, kleiden, *scrud*, kleiden, *scrit*, gefleidet, schw. *skrud*, isl. *skrudr*, angethan, engl. *shroud*, kleiden, schüren, schw. *skörte*, Schürze, *skjorta*, aschw. and. *skyrta*, dän. *skiorte*, (*skiört*, Unterrock), isl. *skirta*, engl. *shirt*, dass. Es ist, so scheint es, das Wort gürtten mit vortretendem s; jedoch ist zu bedenken, daß agf. *scyrd* mit Schurz nicht übereinstimmt, weshalb Schurz davon zu trennen, welches wohl ein abgekürztes Kleidungsstück bezeichnet, denn ahd. heißt *scurz*, agf. *sceort*, engl. *short*, abgekürzt, kurz; und ahd. heißt *scurzu kauuali* abgekürzte Kleidungen.

der Schuß, von schießen; ahd. *scuz*.

der, die Schußel, die flatterhafte Person; frk. *schuchsel* — schußeln, übereilt geschäftig seyn, frk. *schuchseln*, welches auch bedeutet: mit der Achsel zußen, br. *schuchteln*, übereilt verfahren, die *schuchsen*, *schuchtel*, die übereilte Person, die *achsel schucken*, die Achsel zußen,

schw. *schachteln*, umherlaufen, *der schächterling*, das laute Aufschachen, br. *die schuszel, schoszel, geschoszel*, lebhaft, gedankenlose Person, *achoszeln*, gedankenlos hin- und herrennen, *das schöszlein, der schöszel*, der Hänfling (wohl von seinen schußartigen Bewegungen), Schüssel kommt nicht von Schuchsel, sondern von schießen, und die hin- und herschießende Bewegung ist der Grundbegriff. Schuchsel aber, und die andern dazu gehörigen, kommen von schucken; s. schaukeln; — br. *schuszig, schuszlig*, voreilig.

die Schüssel, ein flaches Gefäß; agf. *scutel*, engl. *scutell*, ndf. *schottel, schöttel*, ahd. *scuzzila*, mhd. *schuizel*, bretagn. *scudel*, ital. *scodella, ciottola*, frz. *escuelle*, spn. *escudilla*, vom lat. *scutula, scutella*, welches Verkleinerungsform des Wortes *scutum*, Schild, ist, und dieß Gefäß nach seiner Ähnlichkeit in der Form mit einem Schilde bezeichnet; and. *skutill*, ein kleiner Tisch.

der Schuster, der Schuhmacher; ahd. *sulari*, mhd. *süter*, Schuster, Schneider, von *siuwan*, nähen; man will es von Schuh-futer, wie es wirklich auch hieß, ableiten; (welches futer, dessen man sich ehemals oft bediente, nicht vom lat. *sutor*, der Schuhmacher, stammt), oder vom frz. *chaussetier*, Strumpfmacher. Es könnte von Schuh mit der Bildung: *st* kommen; aber da *sulari* nur Näher heißt, so ist es natürlich, daß man die Form Schußfuter zur genauern Bezeichnung beliebte, und daraus ist ohne Zweifel Schuster zusammengezogen.

die Schüte, eine Art Schiffe im Niederdeutschen; nhd. *schuyte*, schw., anrd., isl. *skúta*, dän. *skude* (agf. *sceth* gehört nicht hieher, sondern steht für *sceith, scegth, sceigth*, anrd. *sceith*), engl. *scout*, prov. *escot*. Es hat den Namen vom schnellen Lauf, von schießen, *skjula*, welches man nachsehe.

schütteln, hin und her bewegen; es ist die Verkleinerungsform von schütten; ahd. *scutilon*.

schütten, heftig ausgießen, ausgießen; ahd. *scuttan, scutjan*, schüttern, schütteln, agf. *scedan*, ausgießen, engl. *shed*, ndf. *schudden*, schw. *skudda*, wallis. *ysgyddio*, schütten, holl. *schudden*, bewegen, schwyz. *schütten*, schütteln (ital. *scorzare*, Rarten mischen, *scotolare*, Glack schwingen), br. sagt man statt schütten auch schütteln. Vgl. schießen.

schüttern, schuttern, in eine zitternde Bewegung versetzen, Verfürungsform von schütten; ndf. *schuddern*, engl. *shudder*.

das Schüttgelb, eine Art Gelb, vom nhd. schütten, holl. *schylen*, laden, *schyl-geel*, Schüttgelb.

der Schuß, der Schirm, die Wehr, schützen, schirmen, abwehren; agf. *scytlan, sciltan*, schw. *skydda*, engl. *shut*, schützen, agf. *sceltels*, Schloß, *scelte-las*, Riegel, engl. *scoat, scotch*, hemmen, flauen, holl. *sceule*, der Riegel, von schießen, nämlich etwas, was vorgeschossen, vorgestoßen wird, wodurch das Verschlössen entsteht. Von dem Begriff des Verschließens geht der des Schirmens aus, also ist Schuß zuerst das Vorgestoßene, Vorgeschoßene, das dadurch Verschließende, Verwahrende, endlich das Verwahrende, Schirmende im Allgemeinen; — schw. *der schutz*, Damm, *schutzen*, flauen, was auch schützen bezeichnet, agf. *scytlan*, engl. *shut*; daher vorschützen, bildlich: vorwenden.

der Schütze, der, welcher schießt, ahd. *scurzo*, von schießen; schwb. *der schutz*, der Schuß, mhd. *schurze*, dass.

schwabbeln, schwabbeln bezeichnet eine Bewegung flüssiger Körper, welche auch quabbeln, wabbeln genannt wird, und wie diese zu weben, bewegen, gehört, so schwabbeln zu schweben; — engl. *swab*, Wisch, *to swab*, mit einem Wisch reinigen, holl. *zwabberen*.

der Schwab, Schwaben, br. Stück Leder, welches zwischen die Brands- und Doppelsonle geschoben wird, Stück Reis, welches zwischen einen lockeren Reis geschoben wird; 2) Art Brod, auch Schwaben genannt.

die Schwabe, br. *der schwab*, ein Insekt, welches sehr viele Gegenstände benagt; der Name scheint aus Schabe verberbt zu seyn, böhm. *swab*.

schwach, kraftlos, ohne Stärke, dünn, gering; mhd. *swach*, schwb. *swag*, dän. *wäg*, ndf. *swack*, holl. *zwack*; wahrscheinlich ist es verwandt mit *vācan*, woher wach, mit dem Grundbegriff der Bewegung, welchen auch das verwandte quack, hat, und bedeutet zuerst schwank, wackelnd, dann, schwach u. s. w.

der Schwaden, Schwaden, der Dunst, entstanden aus Schwaden (wie das alte Ghradem, Geschrei, von trāhen, für Ghradem, wie Draht für Draht, von drehen); ahd. *suehhado*, der Gestank, *suehhan*, stinken, mhd. *swad*, Dampf, agf. *svecan*, riechen, *svāc*, Geruch, andr. *svak*, das Blasen, *svaka*, blasen, *svaekja*, der Dampf, böhm. *swad*, Gestank. Agf. heißt *svician*, sich verbreiten, aus einander gestreut werden, und dazu scheint diese Wortreihe zu gehören; denn Hauch, Dampf, Geruch ist ein sich Verbreitendes, wie Dunst zu dehnen gehört; (agf. *suelhan*, verbrennen).

der Schwaden, in der Jägersprache der Schwanz des Hirsches; wahrscheinlich für Schwaden (s. das vor. Wort), von *swikan*, weichen, nachgeben, woher schwach, so daß das Wort etwas Weiches, Schlotterndes, Wackelndes bezeichnet.

der Schwaden, die Reihe des Abgemähten; holl. *swade*, *zwaade*, engl. *swathe*, *swatch*, welches letztere auch abhauen bedeutet; agf. *swath*, holl. *swad*, das Abschneiden, ndf. *swade*, frf. *swah*, *swue*, Sense, frf. *swelle*, Gränzzeichen, Gränze. Diese Wörter lassen ein Stammwort mit der Bedeutung des Mähens, Schneidens vermuthen.

der Schwaden, der Samen einiger Grasarten, diese Grasarten selbst, ndf. *swade*. Da dieser Samen süß ist, so leitet man den Namen ab vom agf. *swael*, süß, s. süß. Aelung vernuthet jedoch, der Name möge slavisch seyn, oder möge hauptsächlich der Art zukommen, welche auch Manaschwingel heißt, und den Namen von der schwimmenden Bewegung haben.

schwadern, von Flüssigkeiten gesagt, sich mit Geräusch bewegen, im Wasser platschen, viel schwagen, mhd. *schwadern*, Wasser ausgießen, platschern, plaudern, br. *der schwudel*, der Ueberfluß, schwz. *schwellen*, Pferdeschwemme, schwb. *schwatteln*, schwappeln, platschern, *schwattig*, brem. *sweeg*, schwankend, brem. *swelle*, Schwemme, Psüße, Menge; vgl. Weet.

die Schwadrone, eine Abtheilung Reiter, vom frz. *escadron*, ital. *squadrone*, s. oben Geschwader.

der Schwager, des Mannes oder der Frau Bruder, ehemals überhaupt ein naher Verwandter, besonders ein durch Heirath Verwandter.

Eine andere Form desselben Wortes ist Schwäher, bezeichnet aber den Vater des Mannes oder der Frau bei Vermählten, welcher nach noch einer andern Form auch Schwieger-vater heißt, goth. *svaihra*, ahd. *suehur*, ags. *sveora*, *sveore*, *sveire*, schw. *svaer*, spn. *suegro*, poln. *swiekier*, wallis. *chuegrwn*, lat. *socer*, griech. *hekyros* (ἐκϋρός); die Schwiegermutter heißt goth. *svaihro*, ahd. *suigar*, *suigir*, ags. *sveger*, schw. *svaera*, spn. *suegra*, poln. *swiekra*, wallis. *chuegr*, lat. *socrus*, griech. *hekyra* (ἐκϋρά); mhd. *geswic*, Brudersfrau, *swager*, Schwestermann, böhm. *sswager*, Schwager, br. *der*, die *geschwei*, blutsverwandte Person, Schwager, *geschwe*, Schwiegervater. Bei diesen verwandten Wörtern, als deren Wurzel im Griech. *hek-* erscheint, im Deutschen *sväh-* u. s. w., ist noch das Hebr. *ach* zu vergleichen, welches Bruder bedeutet und auch den nahen Verwandten, so wie *achot*, die Schwester, von *achah*, verbinden. Der Begriff der Verbindung, welcher vollkommen paßt, scheint der Grundbegriff gewesen zu seyn, und alle angeführten Wörter mit Einschluß der hebräischen scheinen von einer Wurzel, welche diese Bedeutung hatte, zu kommen, vgl. unten das Wort Schwester.

der Schwäher, s. Schwager.

die Schwalbe ein sich von Insecten nährenden Zugvogel; ags. *swale*, *swealve*, engl. *swallow*, schw. *isla*, isl. *swala*, holl. *zwaaluw*, ahd. *sualawa*, mhd. *sual*, *swalm*, schw. *schwalm*. Die Ableitung des Namens ist unbekannt, und es findet sich kein ähnliches Wort, welches auf die Spur führen könnte; denn nur mhd. findet sich noch *swalewe*, wahrscheinlich Eithier bedeutend, welches freilich auf den Begriff des Tönens hindeuten kann, jedoch zu unsicher ist, um hier angewendet zu werden; (schw. heißt *schwalpen* hin und her schwankeu, und Stalder möchte Schwalbe davon ableiten).

der Schwall, etwas Schwellendes, von schwellen.

der Schwalm, Nebenform von Schwalbe.

der Schwamm, Benennung verschiedener poröser Körper; von schwimmen, zuerst der Körper, womit man abschwemmt, abwäscht, dann alle ihm ähnliche; goth. *svamm*, ags. *svamm*, suom, ahd. *suam*, *suamp*, *suamb*, mhd. *swam*, schw. *swamp*, isl. *swampr*.

der Schwan, ein Wasservogel; ahd. *suan*, *suon*, mhd. *swane*, ags. *swan*, *svon*, engl. schw. *swan*, isl. *swanur*; oberd. heißt er Elbsch, Elbsch, ahd. *alb*, *alpiz*, *elpiz*, mhd. *elbez*, schw. *elbs*, *ölbs*, ags. *ylfel*, *ylfele*, anrd. *alpt*, *alst*, slav. *labud*, *labut*, von Elbe, Fluß, slav. *labe*, also Flußvogel. Wächter leitet Schwan vom celt. *gwynn*, weiß, ab, Ableitung von fein, in der Bedeutung: hell, glänzend. Der Stamm dieses Wortes ist bis jetzt nicht ermittelt worden. Vielleicht gehört es zu schweinen, treiben, in der Bedeutung: schwimmen.

schwauen, ahnen, vermuten; ndf. *swanen*, *swanden*; es scheint wähen, wähen, mit vorgetretenem s; doch Schmöller möchte es von schwinden, ohnmächtig werden (schw. *schwanen*), ableiten, so daß es bedeutet: die Sinne vergehen einem; es schwindelt mir, es ahnet mit, ich befürchte.

der Schwang, von schwingen.

der Schwängel, von schwingen.

schwanger, dies Wort bezeichnet den Zustand der Befruchtung des

Weibes; diese Bedeutung ist jedoch nur eine zu der eigentlichen hinzutretende, denn es kommt von schwingen, hin und her bewegen, erschüttern, und heißt eigentlich erschüttert, durch Erschütterung müde, abgespannt, träge geworden; schwed. *swäng*, schwed. isl. *swanger*, hungrig, eigentlich abgespannt, matt, ags. *svongor*, *svongr*, träge, schläferig, *sveng*, träge. Da die Befruchtung das Weib schwer und träge macht, so bezeichnete man diesen Zustand mit dem Worte schwanger.

der Schwank, die Posse, lustige Erzählung; schwed. *swank*, die Krümme, *swinka*, Ausflüchte suchen, *swinck*, List, *swencker*, dän. *swenke*, Listen, Kniffe, mhd. *swanch*, holl. *zwenk*, Streich, Tour, Bewegung, von einem verlornen schwinken, sich hin und her bewegen, woher schwank, schlank, beweglich (ital. *sguancio*, *schincio*, schief), mhd. *swanc*, die Schwingung, und schwanken, hin und her schwingen. Wildlich genommen ist das Bewegliche, sich Drehende, Windende, Verschlungene das Listige, worüber man das Wort Rank vergleiche. Der Begriff des Listigen ist demnach der Hauptbegriff des Wortes Schwank; schwinken ist winken mit vorgetretenem f.

schwank, lang, dünn, eigentlich biegsam, beweglich, von schwinken, f. Schwank.

schwanken, sich hin und her bewegen, bildlich: unentschlossen seyn; es ist das Wort wanken mit vorgetretenem f, und verhält sich zu dem verlornen schwinken, wie wanken zu winken.

schwänken, Wasser in einem Gefäße schwanken machen und so das Gefäß reinigen, von schwanken.

der Schwanz, ein längerer oder kürzerer Theil des thierischen Körpers, am Ende des Rückgrats befindlich, was diesem Theil ähnlich ist; schwed. *swans*, dän. *swands*, mhd. *swanz*, welches auch ein herabhängendes Kleidungsstück bedeutet, von dem verlornen schwinden, drehen, bewegen, woher auch Schwindel, das Drehen; es ist das Wort winden mit vorgetretenem f.

schwänzen, mit dem Schwanze wedeln, mit einem Schwanze versehen, nachlässig einhergehen, hintergehen, die Schule schwänzen, die Schule ohne Noth versäumen. In den drei ersten Bedeutungen von Schwanz, in den beiden letztern oder wenigstens in der Bedeutung hintergehen, schnellen, vielleicht von schwinden, vergehen, woher schwenden, vergehen machen (ver-schwenden), mhd. *swant*, der Verderber, Vernichter; doch ist diese Ableitung unsicher.

schwappen, schwappeln, Nebenformen zu schwabben, schwabbeln, von schwißen, schwippen, f. schweben und schweifen.

schwären, sich mit Eiter füllen, eitern. Der Begriff des Eiterns ist in diesem Worte ein hinzutretender, denn ahd. heißt *sueran*, schmerzen, *sueru*, Schmerz, Geschwür, *suerido*, Schmerz, engl. *sore*, Schwären, ags. *sar*, Schmerz, Geschwür, schwed. *sår*, dasselbe, ags. *sare*, Krankheit, Räude, *saeri*, traurig, vgl. sehren und Sorge; ohne f schwed. *war*, ags. *vyr*, Eiter, schwed. *wärk*, Schmerz, ags. *vaerc*, Schmerz, Geschwulst, ungar. *war*, finn. *weri*, Eiter, Geschwür. Der Grundbegriff scheint brennen, ags. *searan*, engl. *sear*, holl. schwz. *soren*, *sooren*, trocknen, brennen, (ahd. *serawen*, schwz. *serben*, *särben*, welken), so daß die Wurzel des

Wortes warm, war-, auch Wurzel dieses Wortes wäre mit vortretendem s, vgl. schwer.

der Schwarm, ein Gedränge durch einander gehender Dinge, Trupp; ahd. *suarm*, agf. *sivearm*, engl. schwb. *swarm*; ndf. *swarven*, schwärmen, br. *schwurbel*, Schwarm, ndf. auch *swerk*, Schwarm; fsk. *schwärmen*, außschelten. Es soll verwandt seyn mit schwirren, und wirren, mit vorgetretenem s, nach Abdelung. Es könnte auch mit schwer verwandt seyn, und das Drückende, Drängende bezeichnen.

die Schwarte, die dicke, harte, behaarte Haut, auch der Nasen; agf. *sveard*, engl. *sward*, *sverd*, and. *svördr*, schwb. *sward*, isl. *svarðr*, *svörth*, ndf. *swaarde*, *sware*, mhd. *swarte*, holl. *zwaard*. Wahrscheinlich kommt es von einem Stamme *vairan* mit vortretendem s; den Stamm *vairan* haben wir noch in wahren, schützen, welches man vergleiche, so daß also Schwarte das Beschützende, Bedeckende, die Haut seyn könnte.

schwarz, dunkel, finster, das Gegentheil von weiß; goth. *svars*, ahd. *swarz*, agf. *sveart*, engl., schwb., holl. *swart*, isl. *svartr*, dän. *sort*, schwarz, finn. *sortlan*, schwärzen, agf. *svarlunga*, Schatten, *svearth*, grau, *sveart-haevenan*, himmelblau, *sveorc*, Dampf, Wolke, *ge-sveorc*, Nebel, *sveorcian*, dunkel machen, af. *suerkan*, dunkel werden, *gi-suerk*, Wolke. Es scheint von *svairan*, brennen, zu kommen (s. schwären), wie lat. *ater*, schwarz, zu *asere*, *arere*, brennen, gehört; — schwarze Kunst, Zauberei; dies ist falsche Uebersetzung der griechischen Nekromantie, Todtenweissagung, weil man das griech. *nekro* — mit dem lat. *niger*, schwarz, verwechselte.

schwachen, plaudern, reden; holl. *zwetzen*, engl. *twattle*, *tattle*, *twittle*, *twattle* (schwbd. *swassa*, schwülstig reden, scheint nicht hieher zu gehören), böhm. *swedati*, bezeugen, Zeugniß ablegen, (lat. *suadere*, ratthen, scheint nicht hieher zu gehören), agf. *svitelian*, *svutelian*, offenbaren, *svitelunge*, *svutelunge*, Zeugniß, Darlegung, *svutel*, *svutol*, *sveotol*, deutlich; auch diese Wörter dürften zunächst nicht hieher zu rechnen seyn. Das Wort waschen, woher Gewäsch, hat dieselbe Bedeutung, und wir dürfen annehmen, daß beide ursprünglich Eins seyen, schwbd. *twä*, waschen, *twätta*, waschen plaudern, schwachen, so findet sich schwappeln und schwachen zusammengestellt; vgl. schwadern.

schweben, sich hin und her bewegen, hängen, and. *svifa*, schwbd. *swaefwa*, isl. *sueifa*, (engl. *swaie*), mhd. *sweiben*, *sweben*, verwandt mit weben mit vorgetretenem s, und mit schweifen, ahd. *suepen*, schwimmen, *kisuep*, der Sund, *suep*, die Luft. Für die Stämme *sweiban* und *sweipan* ist eine und dieselbe Wurzel anzunehmen, und als Bedeutung erscheint das sich windende Hin- und Her-bewegende; — schwz. *schweibben*, *schweippen*, ohnmächtig schwanken, ohnmächtig niederstinken, br. *schwaiben*, schwanken, schwemmen, spülen, schwanken, *schwaibeln*, einen Strick durch Drehen anziehen, isl. *sveifla*, treiben, herumtreiben, drehen, br. *der schwai-ber*, der Heuschaber, *der schwaben*, Strohbüchel.

der Schwebet, die saftige Drüse am Hals der Thiere, das Bröschchen, die Kalbsmilch; engl. *sweet-bread*, von *sweet*, süß, ndf. *swet*, dasselbe, s. süß. Es scheint also Schwebet etwas Süßes zu bedeuten, doch paßt die Form Schwebet nicht zu dem engl. *sweet*.

der Schwefel, ein sehr brennbares Mineral; goth. *sribla*, ags. *sväð*, *sveð*, schwed. *svafvel*, ahd. *sueful*, *suebul*, *suepol*, mhd. *swebel*. Viel- leicht bedeutet Schwefel etwas Betäubendes (durch Geruch), von dem ver- lornen *sviban*, einschläfern, woher ags. *suesen*, Traum, *suesian*, einschlä- fern, *swaesunge*, Schlaf, isl. *saesa*, schwed. *söfva*, einschläfern, *sofva*, schlafen, ahd. *an-suebian*, mhd. *en-sueben*, einschläfern, isl. *suesn*, *sofn*, Schlaf; wenigstens zeigt sich kein anderer Stamm, woher Schwefel pas- send abgeleitet werden könnte.

der Schwegel, Schwigel, br. die Oerpfeife; ahd. *suegala*, *suegila*, Pfeife, Saiteninstrument, goth. *svigljan*, flöten, pfeifen, verwandt ags. *svæg*, *svóg*, Schall des musikalischen Instruments.

der Schweif, der Schwanz, von schweifen, sich hin und her bewe- gen, wenden; br. bedeutet es auch angezetteltes Garn.

schweifen, sich hin und her bewegen, bogenförmig machen. Der Stamm ist *sveipan* und die Hauptbedeutung das Winden, anrd. *svipr*, das Schwin- gen, *svipa*, winden, *sveipr*, Windel, etwas zum Umwinden; schwz. *schwei- fen*, kehren, auskehren, br. *schwaiffen*, schweifen, Garn anzetteln, winden. Es ist wahrscheinlich verwandt mit schweben, und da *s* vorgetreten ist, mit weben, zunächst aber mit weisen, welches man vergleiche; br. *schweiffen*, schwingen, s. *schweben*. (Vgl. *svebban*, *sveopan*, kehren, peitschen, engl. *sweep*, schwed. *svæpa*, kehren, schweifen, ags. *sviope*, *svipe*, engl. *sweep*, Peitsche).

die Schweig, br. die *schwaig*, der Viehhof; ahd. *suueiga*, Viehhof, Rinderhof, Rind, *suueigari*, Rinderhirte, schwz. *schweiger*, der Käse bereitende Senne, mhd. *sweiger*, Hirte, *sweigerie*, Heerde, *sweighof*, Viehhof, von *sweigan*, einschränken, im Zaum halten, s. *schweigen*; also *schweig*, der eingeschränkte Ort.

schweigen, nicht reden, stille seyn; ags. *svigjan*, schweigen, staunen, ndf. ahd. *sueigan*, mhd. *swigen*, schweigen, *sweigen*, einschränken, im Zaume halten, beschwichtigen, schweigen machen (br. *schwaigen*, dass.), anrd. *sveigja*, biegen, isl. *sveigia*, krümmen, anrd. *svig*, Unterdrückung, schwed. *sviga*, nachgeben; schweigen scheint daher bildlich zu bedeuten: die Stimme unterdrücken; griech. *sigan* (σιγᾶν), schweigen, lat. *silere*, wahrscheinlich für *sielere*.

schweimen, kraftlos hin und her wanken, vergehen, schwinden, schwin- delig seyn, schweifen; isl. *sveima*, schweifen, ags. *sviman*, engl. *swim*, schwed. isl. *svima*, ndf. *swimen*, *swemen*, *sweimen*. Es ist das Stamm- wort von schwimmen, und bezeichnet das Hin- und Herbewegtwerden, s. schwimmen. — Für *sweimen*, *sweinen* ist gleiche Wurzel zu vermut- hen und Verwandtschaft mit *schweihen* (schwz.), wehen, so daß *swei-* oder *sweih-* zu Grunde liegt.

das Schwein, ein vierfüßiges Thier; goth. *svein*, ags. *svin*, engl. *swine*, schwed. *swin*, ahd. *suin*, poln. *swinia*, wend. *sswino*, von *sveinan*, treiben, also das Thier, welches auf die Weide getrieben wird, woher auch *swein*, Hirte, Hirtenjunge, Diener, Junge bedeutete, ahd. *suein*, *suen*, ags. *svan*, anrd. *sueinn*, schwed. *swen*, holl. *swent*. Das Zeitwort ist ags. *a-svinan*, schwinden, abnehmen, ahd. *suinan*, *ar-suinan*, mhd. *swinen*, dass., mhd. *swine*, Schwindsucht, *sweinen*, vermindern, verderben, ags. *a-svanjan*, vergehen. Die Grundbedeutung ist hin und her bewegen, hin

und her treiben, und es kommt daher schwinden, wie binden von *beinan*, s. Wein.

der Schweiß, eine tropfenweise hervordringende Feuchtigkeits, besonders die Ausdünstung des thierischen Körpers, welche sich als Wasser auf der Haut zeigt, in der Jagdsprache und auch sonst wird auch das Blut so genannt; ags. *svāt*, *suaelte*, engl. *sweat*, anrd. *sveili*, *svili*, schw. *swell*, isl. *sveil*, ahd. *sueiz*, poln. *suad*, lat. *sudor*, griech. *hidros* (ἵδρως), von einem Stamme *sveilan*, ahd. *suizzan*, mhd. *swilzen*, dessen Hauptbegriff der des Nassseyns ist, und welcher ohne vorgetretenes *s* dem Worte Wasser zu Grunde liegt, welches man vergleiche. (Ein anderes Wort ist schw. *schweilen*, Pferde schwemmen, *schwellti*, holl. *wed*, ahd. *welti*, Pferdeschwemme).

schweißen, 1) schwißen, von Schweiß, 2) Eisen heiß machen und zusammenschmieden; (ags. *svelthan*, verbinden, wend. *swenzu*, dass., d. i. *vithan* mit vorgetretenem *s*, s. Weide; dies hängt jedoch schwerlich mit schweißen zusammen, eher das engl. *swat*, schlagen); es scheint aber ein bildlicher Ausdruck, das Eisen durch Hitze in Schweiß bringen, und dann zusammenschmieden.

der Schweißhund, der Hund, welcher angeschossenes Wild verfolgt nach der Spur des Blutes, welches in der Jagdsprache Schweiß genannt wird.

schwelgen, eigentlich schlucken, hinunterschlingen, dann unmäßig im Essen und Trinken seyn, nds. auch ersticken machen, von *swala*, Schlund, ahd. *swelgan*, schlucken, *swelcho*, *swelko*, *swelgari*, Schwelger, ags. *swelgan*, schlängen, *swelgnysse*, Schlund, *swolgen*, verschlungen, *swolgettan*, gurgeln, schw. *swaelja*, schlucken, *swalg*, Schlund, engl. *swill*, schlucken, faulen, *swallow*, Kehle, Schlund, als Antwort: schlucken, verschlingen, mhd. *swelken*, schlucken, *swelch*, Schlund, Schlemmer, holl. *zwelg*, Schlund, *zwelgen*, schlucken, nds. *swalgen*, *swelgen*, schlucken, *swalg*, Schlund, isl. *swelgur*, Abgrund, ags. *swiling*, das Gurgeln. Da *s* als vorgetreten zu betrachten ist, so dürfte anzunehmen seyn, daß der Stamm *vilhen* sey in der Bedeutung: wälzen, ags. *wealcan*, wälzen, so daß *swalg*, *swelg* den Abgrund, Schlund u. s. w. bedeutet, als etwas Aufnehmendes, in sich Wälzendes, und schwelgen eigentlich seyn würde s. v. a. die Kehle hinunterwälzen, welches provinziell hinunterwalgen, hinunterwelgen heißt.

schwelk, welk, mhd. *swelch*; schwelken, ahd. *swelchan*, Nebenform von welken; br. *die schwelck*, *schwelch*, der Welsboden des Bierbrauers.

die Schwelle, eine horizontale sich erhebende Grundlage, Unterlage; ags. *syl*, engl. *sill*, *threshold*, schw. *selle*, schw. *syle*, nds. *sülle*, *sull*, frz. *seuil*, mhd. *swelle*, von schwellen, sich erheben, also etwas sich Erhebendes.

schwellen, sich erheben; ahd. *swellan*, ags. *swellan*, engl. *swell*, schw. *swella*, isl. *suella*, nds. *swellen*, *swillen*, schw. *schwallen*. Von einem Stamm *swillen*, d. i. *villen* mit vortretendem *s*; *villen* aber ist Stamm zu Welle, wallen, und schwellen daher eigentlich wallen, dann aufwallen, sich erheben. Ehedem *schwalm* s. v. a. Qualm, *widerschwalm*, Wasserwirbel. Zu schwellen gehört Geschwulst, ahd. *giwulst*, ferner Schwiele, Schwall.

schwemmen, schwimmen machen, von schwimmen, wie senken von sinken u. a. m.

Schwenken, hin und her bewegen, von **schwinken**, einer Nebenform von **winken** mit vortretendem **s**.

die **Schweppe**, die **Schmitze** der Peitsche, von **schwippen**, weil damit hin und her geschlagen wird, weil sie hin und her **schwippt**.

schwer, drückend, gewichtvoll; ahd. *suár*, *suári*, ags. *svaer*, schw. *swår*, ahd. *sar*, engl. *sore*, **s**. oben **schwären** und vgl. **sehr**.

das **Schwerd**, richtiger **Schwert**, eine Waffe zum Hauen; ags. *svæord*, *svurd*, **Schwerd**, Dösch, engl. *sword*, as. *suerd*, schw. *swaerd*, *swerd*, dän. *sværd*, anrb. *sverd*, holl. *zweerd*, ahd. *suerf*, mhd. *swerf*. Man stellt es mit **schwer**, in so fern es Wunde, Verletzung bedeutete, zusammen (**s**. oben **schwären**), und mit **sehren**, ver-sehren, welches von **schweren** durch Ausstoßung des **w** stammt. Obgleich diese Ableitung nicht als gewiß gelten kann, so ist sie doch nicht unwahrscheinlich.

der **Schwertmagen**, der männliche Verwandte. Mit **Schwert** bezeichnet man in diesem zusammengesetzten Worte den Mann, wie mit **Spill**, d. i. **Spindel**, in **Spillmagen** das Weib, weil das **Schwert** dem Manne, die **Spindel** dem Weibe zukommt. **Mage** heißt **Verwandter**; **s**. **mögen**.

die **Schwester**, eine weibliche Person in Beziehung zu einer andern Person, die mit ihr gleiche Altern hat; goth. *svistar*, ags. *svæostor*, *svustler*, *suster*, engl. *sister*, schw. *syster*, ahd. *sueslar*, nbf. *süster*, poln. *siostra*, böhm. *sestra*, lith. *schostro*, lett. *sessu*, finn. *sisä*, ftert. *svastri*, *sodary*, *sodarya*, lat. *soror*, **Schwester**; goth. *sves*, eigen, ahd. *svas*, vertraut, lieb, *gisuaso*, Hausgenossenschaft, *suasum*, Familie, ags. *svaeslice*, eigen, *svaes*, angenehm, *schmeicheln*, (lat. *suavis*, süß, hat **schwerlich** damit etwas gemein). Da der Stamm verloren ist, so können wir aus den überbliebenen Wörtern nur vermuthen, daß er die Bedeutung: **hold**, **lieb**, **verbunden**, **angehörig**, **gehabt habe**. (Oder wäre *svih-* der Stamm? **s**. **Schwager**).

der **Schwibbogen**, ein Gewölbe, wie es scheint, von **schweben**; doch heißt er ahd. *suipoko*, mhd. *schwibogen*, *swinbogen*, *swigbogen*, *schwibbogen*, *schwielbogen*, und isl. heißt *svig* Krümmung, *svæigr*, **Bogen**, *svæigia*, **krümmen**, und so mag **Schwibbogen** die rechte Form seyn, mit der Grundbedeutung der **Krümmung**.

schwichtigen, zur Ruhe bringen, vom niederdeutschen **zwichten** statt *swiften*, wie es mhd. heißt, von einem alten Stamme *sviban*, zur Ruhe bringen, einschläfern; **s**. **Schwefel**.

die **Schwieger**, **Schwiegermutter**, **s**. **Schwager**.

die **Schwiele**, eine Erhöhung der Haut; ahd. *suilo*, **Schwiele**, *suillan*, **schwielig** werden, von **schwellen**.

schwierig, **schwer**, von **schwer**.

schwimmen, sich hin und her bewegen, besonders von Flüssigkeiten gesagt, und in Flüssigkeiten sich hin und bewegen, **s**. **schwimmen**; ags. *swimman*, engl. *swim*, schw. *sinna*, isl. *svinna*, ahd. *suimman*, verwandt mit **svainen**, **s**. **Schwein**, — schw. *schwum*, **Schaum**.

die **Schwinde**, eine sich schnell ausbreitende Flechte, von **schwind**, **geschwind**.

der **Schwindel**, eine Schwachheit des Kopfes, während welcher sich Alles zu drehen scheint, ahd. *swintilon*, von **schwinden**, **drehen**, oder

richtiger von schwinden, schwach, ohnmächtig werden, weil der Schwindel eine der Ohnmacht nahe Schwäche ist.

schwinden, vergehen. Der Grundbegriff ist: sich hin und her bewegen, daher viell. noch Schwindel, daran knüpft sich der Begriff des Weggehens, Fortbewegens, Vergehens; es ist verwandt mit *sveinan*, über welches man Schwein nachsehe, oder vielmehr davon abstammend; ahd. *suinan*, *svindan*, nds. *swinen*, *sweinen*, ags. *asvinan*, *svindan*, *svunnan*, schw. *svinna*, isl. *svina*, engl. *swoon*, nds. *dwinen*, isl. *dwina*, schw. *twina*, engl. *dwine*, *dwindle*; schw. *schweinen*, *schwynen*, mhd. *sweinen*, *swinden*, schwinden, geringer werden, mhd. *swenden*, geringer machen, schwinden machen, schw. *schwanen*, abnehmen, vermindert werden, *schweinern*, mindern, schmälern, *schwinden*, in Ohnmacht fallen, schw. *schwainden*, ahd. *sueinan*, schwinden machen.

schwingen, hin und her bewegen, schlagen; ahd. *svingan*, mhd. *swingen*, ags. *svingan*, schlagen, peitschen, *svinglung*, Schwindel, schw. *svinga*, engl. *swing*, schwingen, ags. *svengan*, hin und her bewegen. Schw. dän. heißt die Schwinge, der Flügel, *winge*, isl. *vaenge*, ahd. *vaengr*, engl. *wing*; also gab es ein Wort *vingan* ohne s; wahrscheinlich von *sveinan*, s. Schwein, wie schwinden eben daher kommt.

schwippen, s. v. a. schwappen.

schwirbeln, schwurbeln, sich wirbelnd bewegen; ahd. *suarp*, Wasferwirbel, *suurban*, abwischen, abtrocknen. Es ist wirbeln, mit vorgetretenem s.

schwirren, sich rasch hin und her bewegen, einen hellen, zitternden Ton hören lassen, rasch in einem solchen Ton bewegen; *swirra*, *surra*, poln. *swiercze* (*swiercz*, die Grille), lat. *su-surrare*, flüstern. Auch giebt es von schwirren eine Nebenform surren, welche gleiche Bedeutung hat. — Es scheint das Wort wirren mit vorgetretenem s, und den durch einander klingenden Ton zu bezeichnen, welchen auch wirbeln bezeichnet, vor welches in schwirbeln ebenfalls das s tritt; vgl. zwirbeln.

schwizen, Schweiß von sich geben, oder geben machen; s. Schweiß.

schwören, betheuern, besonders indem man Gott zum Zeugen anruft; goth. *svaran*, ags. *sverian*, engl. *swear*, schw. *swaerja*, isl. *sveria*, ahd. *sweran*, *swerjan*, *suiran* (suiron, befestigen), nds. *swören*, schw. *swara*, ags. *and-svarian*, engl. *an-swer*, antworten, verantworten u. s. w. Es scheint das Wort wahren mit vortretendem s zu seyn, und zuerst die Vertheidigung vor Gericht zu bezeichnen, woraus leicht die Bedeutungen der Antwort sowohl als der Betheuerung fließen; schw. heißt *försmara sig*, sich vertheidigen. Von diesem wahren kommt auch wahr, bewähren. — Stein und Wein schwören, stark schwören, wie Stein und Wein frieren, stark frieren, weil Stein und Wein, d. i. Knochen, welche des Reims wegen in diesen Redensarten zusammengestellt werden, harte, feste Sachen sind.

schwül, drückend warm; fck., schw. b., rhein. schwül, ängstlich bange, ags. *svaelan*, *svelan*, anzünden, *svilic*, heiß, *suol*, *suole*, *svol*, *svole*, *svolath*, *svaloth*, Hitze. engl. *sultry*, *sweltry*, schwül, *sultriness*, Schwüle, *sweller*, sengen, schwül seyn, *swale*, sengen, schmelzen, brennen, als Beiwort: windig, kalt, *sweal*, versengen, schmelzen, schw. isl. *swal*, etwas kalt, *swala*, abkühlen, *swaler*, Luft, ahd. *suelan*, brennen, *sulizon*, heiß seyn, holl. *woel*, *soel*, erstickend heiß. Der Stamm, als welcher

swilen gelten kann, fand sich auch ohne vorgetretenes *s*, ags. *vilm*, Hlze, *veallan*, schwb. *wälla*, brausen, wüthen, kochen, woraus erhellt, daß es mit wallen verwandt ist, und mit Qualm (d. i. Walm). Daraus dürfen wir schließen, daß **swilen** zuerst bedeutet: brausen, wallen, dann: kochen, kochend heiß seyn, qualmen; schwz. *schwellen*, quellen, in Wasser siedeln.

der Schwulst, das Geschwollene, Schwellende, von *schwellen*.

der Schwung, von *schwingen*.

der Schwur, von *schwören*.

der Slave, der Mensch, welcher einem andern unterworfen und dessen Eigenthum ist; schwb., engl., nds. *slave*, frz. *esclave*, itl. *schiaro*, spn. *esclavo*. Man nimmt als gewiß an, daß der Name von den Slaven komme, weil die Germanen die ihnen abgenommenen Kriegsgefangenen zu ihren Knechten machten.

der Sconto, s. Disconto.

der Scorbut, der Scharbock, welches Wort man nachsehe.

die Scordie, eine Art Knoblauch, Fackelknoblauch, vom lat. *scordium*, dies vom griech. *skordion* (σκόρδιον).

der Scorpion, ein Insekt mit einem Stachel, aus welchem eine giftige Substanz in die damit gemachte Wunde fließt, mhd. *schorp*, *schorpen*; vom lat. *scorpio*, *scorpius*, dies vom griech. *skorpion*, *skorpios* (σκόρπιον, σκορπιός), frz. engl. *scorpion*.

die Scorzonera, die Schwarzwurzel, vom itl. *scorza*, Haut, *nera*, schwarz, frz. *scorzonnere*.

der Scribent, der Schreiber, vom lat. *scribens*, schreibend, von *scribere*, schreiben.

die Scriptur, die Schrift, vom lat. *scriptura*, dies von *scribere*, schreiben.

die Scrofel, eine Art Geschwulst, vom lat. *scrophula*, *scrofula*, von *scrofa*, Sau, weil die Schweine dergleichen häufig haben.

der Scrupel, die Bedenklichkeit, der Zweifel, vom lat. *scrupulus*, welches eigentlich ein spitzes Steinchen, dann bildlich: Anstoß bedeutet, wie wir auf ähnliche Weise den Ausdruck: Stein des Anstoßes, haben; frz. engl. *scruple*.

der Scrupel, ein sehr kleines Maas oder Gewicht, vom lat. *scrupulum*, *scripulum*, dies von *scribere*, schreiben, also eigentlich eine Linie, wie griech. *grammarion* (γραμμαρίον) ein Scrupel bedeutet, von *graphein* (γράφειν), schreiben.

der Scudo, eine italienische Münze, der Schildthaler; frz. *écu*, der Thaler, vom lat. *scutum*, Schild, nach dem darauf geprägten Wappenschild geannt.

der Sebenbaum, s. Sadebaum.

das Sech, das Pflugmesser, welches vor der Pflugschar befestigt ist; ahd. *seh*, *sech*. Es kommt von gleichem Stamme mit dem Worte sägen, welches man nachsehe.

sechs, eine Zahl; goth. *saihs*, ahd. *sehs*, ags. engl. *six*, schwb. *sex*, isl. *síax*, *sex*, pers. *ses*, poln. *szesz*, böhm. *ssest*, wend. *shesl*, lat. *sex*, griech. *hex* (ἕξ), frz. *six*, itl. *sei*, wallach. *sease*, hebr. *sheesch*.

sechten, sechteln, sechtnen, die Wäsche laugen, von seihen, wie spn. *colar*, laugen und seihen.

der Sechter, ein Maaß, vom lat. *sextarius*, welches von *sex* stammt, also ein Sechstel eines gewissen Maaßes bedeutet; ahd. *sehlari*, *sextari*, ein Maaß Flüssigkeit, itl. *sestiere*, frz. *sétier*.

seciren, zerlegen, zerschneiden, vom lat. *secare*, schneiden.

der Seckel, eine hebräische Münze, vom hebr. *scheckel*, welches von *schakal*, hat gewogen, herkommt, also mit dem Ausdruck Pfund (z. B. Pfund Sterling), *livre*, Aehnlichkeit hat.

der Seckel, der Beutel, Geldbeutel, Verkleinerungsform von Sack; ahd. *sekil*, lat. *sacculus*, s. Sack. — der Seckler, der Beutelmacher; mhd. *seckeler*, der Seckelmeister, der Verwalter des öffentlichen Seckels.

seciren, plagen, itl. *seccare*.

das Secret, der Abtritt, vom lat. *secretum*, das Geheime, also eigentlich das heimliche Gemach.

der Secretär, der Geheimschreiber, der Schreiber; frz. *secrétaire*, engl. *secretary*, vom spätern lat. *secretarius*, dieß von *secretus*, a, um, geheim (von *se*, welches Trennung bezeichnet, und *cerno*, *crevi*, *cretum*, *cernere*, trennen, sondern, sichten, also absondern).

der Sect, süßer spanischer oder canarischer Wein; frz. *sec*, itl. *secco*, engl. *sack*, vom itl. spn. *secco*, frz. *sec*, trocken, Wein von getrockneten Beeren.

die Secte, die Partei, der Anhang einer Meinung, einer Lehre, vom lat. *secta*, dieß von *sequi*, folgen, also eigentlich die Leute, welche einer Meinung, Lehre u. s. w. folgen; frz. *secte*, engl. *sect*. Notker übersetzt Secte *folgunga*, Sectirer *selbfolgo*.

die Section, das Seciren, die Abtheilung, vom lat. *sectio*, dieß von *secare*, schneiden.

der Sectirer, der einer Secte anhängt.

secularisiren, s. säcularisiren.

das Seculum, das Jahrhundert, vom lat. *seculum*, *saeculum*, frz. *siècle*.

der Secundant, der, welcher secundirt, s. secundiren.

die Secunde, gewöhnlich der sechzigste Theil einer Minute, überhaupt die Eintheilung, welche die zweite Stelle nach einer andern Eintheilung einnimmt; vom lat. *secundus*, a, um, der, die, das zweite, frz. *seconde*, engl. *second*.

secundiren, beistehen, z. B. beim Duell; frz. *seconder*, engl. *second*, vom frz. *second*, der Beistand, dieß vom lat. *secundus*, der Nachfolgende, Zweite, Begünstigende.

das Sedez, das Format, wo der Bogen in sechzehn Seiten gebrochen wird, vom lat. *sedecim*, sechzehn.

die See, das Meer, der See, ein mit Land umgebenes Gewässer; goth. *saiws*, ags. *se*, *seo*, *sae*, engl. *sea*, ahd. *séo*, *sé* (Genitiv *seiuwes*), *seuni*, das Meer, mhd. *se*, as. *seo*, schw. *sae*, *sjö*, isl. *sio*, *saer*, dän. *sø*, holl. *zee*, tartar. *su*, *sui*. Es liegt diesem Worte (s. Seele) ein Stamm *seivan* zu Grunde, als dessen Bedeutung wir den Begriff der Bewegung ansehen müssen; denn dieser erklärt beide Bedeutungen, da das Wasser als ein sich Bewegendes, die Seele ebenfalls als das Bewegende gelten kann

(vgl. Nuth und Nthem). Vielleicht ist steden mit diesem Stamme wurzelverwandt. Dies *seivan*, als unverwandt mit dem griech. *zoein* (*ζῳειν*), welches sowohl wehen als leben bedeutet, anzusehen, ist möglich, jedoch unsicher; besser ist es anzunehmen als Nebenform von *seihan*, *seihen*, und ziehen kann dann als Grundbegriff gelten; von diesem *seihan* kommt mit Ausstossung des *h* *sailjan*, s. Seil.

die Seele, die Lebenskraft, die geistige Kraft; goth. *saiwala*, ags. *savel*, *savul*, *sarl*, engl. *soul*, schw. *säl*, *själ*, dän. *siäl*, isl. *sial*, *saal*, ahd. *seala*, *sela*, von einem Stamme *seivan*, welcher wahrscheinlich die Bewegung bezeichnete, s. See.

das Segel, das Tuch am Mast des Schiffes, welches den Wind fängt und das Schiff forttreibt; ags. *sägel*, *segel*, *segl*, schw., isl., nds. *segel*, anrb. dän. *segl*, *seyl*, holl. *zeil*, engl. *sail*, ahd. *segal*, anrb. *sigal* (*sigla*, schiffen, afrz. *sigler*, neufrz. *cingler*, spn. *singlar*, schiffen), poln. *zagięł*. Da sich ags. *segen*, Zeichen, Feldzeichen, Fahne findet, so wäre es möglich, daß *segel* ebenfalls zuerst Fahne, dann Segel, als etwas der Fahne Ähnliches, bedeutete.

die Segen, das große Zugnetz; ahd. *segina*, mhd. *sageine*, *segin*, *seigene*, nds. *seisse*, vom lat. *sagena*.

der Segen, 1) das Zeichen des Kreuzes, welches man macht, um dadurch übernatürliche Wirkungen hervorzubringen, ahd. *sega*, *segin*, *segen*; 2) eine Formel, um übernatürliche Wirkungen hervorzubringen, bei welcher das Zeichen des Kreuzes gemacht wird; 3) Gebetsformel; 4) Versprechung eines künftigen Glückes; 5) Fülle des Guten, vom lat. *signum*, das Zeichen, woher es durch die Kirche in die deutsche Sprache kam, isl. schw. *signa*, ags. *segnian*, engl. *sign*, schott. *to segn*, ahd. *sega*, das Zeichen des Kreuzes machen, segnen.

sehen, blicken, erblicken, eine Gestalt haben; goth. *saihvān*, ags. *seon*, *sean*, engl. *see*, schw. *se*, aschw. *sea*, isl. *sið*, ahd. *sehan*, ferner goth. *siuns*, ahd. *siuni*, ags. *syne*, mhd. *siene*, schw. *syn*, das Sehen, das Gesicht, ahd. *bisunic*, ängstlich; dazu gehört frz. *soin*, Sorge, *besoin*, Bedürfnis, *besogne*, Geschäft, ital. *bisogno*, Bedürfnis, Geschäft, spn. *sonh*, prov. *besonh*, Sorge. Man vergleicht damit das griech. *thean* (*θεῶν*), sehen, ob richtig, kann bezweifelt werden.

sehmisch, s. sämisch.

die Sehne, das Band, die Schnur (in dieser Bedeutung auch Senn genannt), eine Art zäher Aber des thierischen Körpers; ags. *senve*, *sinve*, *sinu*, *sionu*, *synre*, engl. *sinew*, ahd. *senawa*, *seniwa*, mhd. *senewe*, afrs. *sini*, anrb. *sin*, br. *sen*, *senn*, Sehne. Ferner finden wir *sin* in der Bedeutung der Stärke, Kraft, Dauer, ags. *sin-ceald*, sehr kalt, *singrene*, Immergrün, s. Singrün und Sündfluth; *senelich* bedeutet bei den schwäbischen Dichtern noch stark. Griech. heißt *is* (*ἰς*), *inos* (*ἰνός*), Kraft, Sehne, verwandt mit dem lat. *vis*, Kraft, zu welchem *vena*, Aber, gehört. Beide sind mit *sin*, Sehne, verwandt, und Kraft, Stärke, Ausdauer, Dauer, sind die Bedeutungen des Wortes; Spannader aber bedeutet das Wort, weil dieser vorzüglich die Kraft beigelegt wird, Schnur, Band, weil sie Ähnlichkeit mit der Spannader haben.

sehen, nach etwas verlangen, besonders stark verlangen. Es stammt

von *sein*, Stärke (s. das vor. Wort), und bezeichnet zuerst bloß das Stadseyn, dann eine starke Empfindung haben.

sehr, stark, groß, eine Nebenform von schwer; ahd. *sêro*, heftig, sehr, schwed. *swår*, *sår*, *såra*, engl. *sore*, s. schwer, vgl. sehren, versehren.

sehren, versehren, verlegen; mhd. *seren*, Nebenform von schwären, in so fern es: schmerzen, bedeutet, s. schwären, vgl. über das ausgestoßene w sehr, mhd. *sêr*, schwed. *sår*, Schmerz, ags. isl. *sar*, Wunde, Schmerz, engl. *sorrow*, Schmerz, Leiden, schwz. *seer*, *sehr*, empfindlich, schmerzhaft, *das sehr*, das Herzleid, br. *sêr*, *sirig*, schwed. *seir*, schmerzhaft.

seihen, pissen; ahd. *seihan*, *seichan*, v. seihen, welches man nachsehe. seicht, flach, nicht tief; ahd. *sihle*, br. *seift*, von siegen, welches man nachsehe.

die Seide, ein von einer Raupe erzeugter Stoff; nds. *side*, ags. mhd. *side*, mlat. *sela*, itl. *sela*, *sedà*, frz. *soye*. Griech. lat. heißt die Seide das Serische, aus dem Lande der Seren, griech. *sārikos* (σάριδος), seiden. lat. *sericus*, a, um, so wie ein indischer Stoff, eine Art Musselin *sindon* (σινδών) hieß, der sindische, d. i. der indische. Da der letztere Stoff im Hebr. *sadin* heißt, welches Ähnlichkeit mit dem Worte Seide hat, so scheint es, daß das Wort Seide aus gleicher Quelle mit diesem *sadin* stammt.

das Seidel, ein gewisses Maas, Mäsel; ahd. ist *satil* ein gewisses Maas; ags. *saeod*, *seod*, *sead*, ein Beutel, *seod-cyst*, eine Kiste, lat. *situla*, *sitella*, ein Wassergefäß. Schwerlich sind die angeführten Wörter zusammen zu zählen und mit Seidel zu vergleichen, eher das frz. *setier*, ein gewisses Maas (vom lat. *sextarius*, s. Sechter). Die Ableitung vom lat. *situla* ist zwar möglich, doch nicht sehr wahrscheinlich; eher möchte es von *sickel*, *sicula*, *sicla*, *sigla* kommen, welches mlat. und griech. ein gewisses Maas Flüssigkeiten bezeichnet, so daß es für Seihdel stünde.

der Seidelbast, eine Pflanze, welche auch Zeidelbast, Zeiland, Zebast, Süßbast heißt; br. *sigel*, *hundsigel*, *siglander*. Die Abstammung des Wortes ist ungewiß. Vielleicht ist diese Pflanze von ihrem Bast benannt; ahd. heißt *seid*, Strick, *seilo*, Seil, s. Saite; doch der br. Name *sigel* paßt nicht dazu, und es scheint für Seihdel zu stehen.

die Seife, ein mit einem unmineralischen Salz verbundenes Fett, welches sich im Wasser auflöst; ahd. *seipha*, *seiffa*, isl. *sápa*, ags. *sape*, engl. *soap*, *sope*, schwed. *såpa*, holl. *seep*, mlat. *cipum*, wallis. *sebon*, spn. *xabon*, frz. *savon* (lat. *sapo*, griech. *sapon* [σάπων], beide von fremder Abstammung), wahrscheinlich von gleicher Abstammung mit Saft, oder vom ags. *sipan*, einweichen, mürbe machen, *sype*, Befechtung, so daß das Waschen der Grundbegriff wäre; im letztern Falle wäre es verwandt mit saufen, welches man nachsehe.

Seiser, Speichel; seisern, Speichel fließen lassen; ahd. *seiuuar*, Seiser (mhd. *seiffer*, *seiffert*, schmuziger Gewinn), viell. verwandt mit Seife.

die Seige, s. v. a. Seihe.

seiger, senkrecht, von siegen, fallen, herabfallen.

der Seiger, der Perpendikel, von siegen, fallen, herabfallen.

der Seiger, die Uhr; poln. *zegar*, wahrscheinlich zuerst Perpendikel, falls es nicht verderbte Aussprache des Wortes Zeiger ist, was aber nicht der Fall zu seyn scheint; denn mhd. heißt *seiger*, senkrecht, nach dem Perpendikel, *seiger*, die Falschmünzermäge, so daß es zu siegen zu gehören scheint.

ſiehn, filtriren; ahd. *sihan*, *sihon*, mhd. *sihen*, ſiehn, *sihle*, ſiecht, agf. *seon*, engl. *sew*, iſl. *seú*, ſiehn, agf. *seohe*, die Siehe, holl. *ziggen*, ſchwz. *sienen*, ſiehn, ſchw. *sig*, daſſ., iſl. *sijke*, ein Bächlein. Es ſcheint aus gleicher Quelle zu ſtammen mit ſiegen, fallen, woher verſiegen, vergehen; denn das Filtriren iſt ein Durchfallenmachen (ſchwz. *ersienen*, durch Ziehen, ſtarkes Laufen, einholen).

das Seil, das Band, der Strick; goth. *sail*, agf. *sal*, *sale*, ſchw. *sele*, iſl. *seil* (femin.), ahd. *seil*, *silo*, mhd. *sil*, das Seil, goth. *insailjan*, verſtricken, agf. *saetan*, binden; wahrſcheinlich verwandt mit *Sal*, die Weide, ſ. *See*.

der Seim, eine dicke flüſſige Subſtanz, in engerer Bedeutung Honigſeim; agf. *seim*, Schmalz, Fett, engl. *seam*, daſſ., ahd. mhd. *seim*, anrb. *seimr*, Honigſeim (ſchott. *saim*), ndf. *seem*, holl. *zeem*. Vielleicht, könnte man ſagen, bedeutet das Wort zuerſt das Fett, und zwar als ein auf dem Fleiſche oder einer Flüſſigkeit Eigendes, dieſe Umſäumendes, ſo daß es mit Saum aus einer Quelle ſtammt; denn engl. heißt *seam* auch umborten, ſäumen. Aber dieſes wäre eine leere, durch die Form nicht beſtätigte Vermuthung; die Abſtammung iſt unbekannt; rathen könnte man, es komme von *seihan*, ſiehn, ſo daß es aus *seihm* entſtanden wäre und eine ſich ziehende Subſtanz bedeutete.

ſein, ſeiner, ſeine, ſeines, ein Poſſeſſivpronomen der dritten Perſon; goth. *seins*, ahd. *siner*, af. agf. *sin*, ndf. *sien*, ſchw. *sin*, *silt*, anrb. *sinn*, lat. *suus*, *a*, *um*, griech. *heos*, *heä*, *heon* (ἐός, ἐή, ἐόν). Man vergleiche damit ſich.

ſeit, oberd. *sintl*, *sinter*, nbd. *seider*, *sedert*, *sedder*, *sunt*, ſchott. *send*, nachſolgend, ſpät, hernach, im Hochd. nur noch gebräuchlich in der Bedeutung: von einem Zeitpunkt an; goth. *seithu*, ſpät, dän. verſetzt *silde*, agf. *sid*, *sidra*, *siddan*, *sidh*, ſpät, *sidor*, ſpäter, *sidhest*, der letzte, ſchw. *sid*, ſpät, nachher, unter, nieder (ndf. *sied*, daſſ.), zurück, weniger, iſl. *sid*, ſpät, nieder, *sidar*, *sidan*, ſpäter, *sidhári*, der ſpättere, *sidast*, ſpäteſt, ſchw. *serld*, für *sirla*, ſammengezogen aus *sidarla*, ſpät, *sedan*, aſchw. *sidan*, *sindan*, nachher, agf. *seolthian*, *siththan*, engl. *sith*, *since*, hernach, nach, *sithon*, der Wechſel, ahd. *sid* (*sidero*, Comparativ), mhd. *sit*, ſeit. Agf. heißt *sithian* kommen, gehen, und wie Wechſel zu wegen, bewegen gehört, ſo *sithon* (*sith*), Wechſel, zu *sithian*, und in ſeit ſcheint der Begriff des Kommenden zu liegen, des Nachkommenden, Folgenden, oder des Wechſels der Zeit; engl. *sithe*, Zeit, das Mal. Aehnlich kommt vom ahd. *sinnan*, gehen, ſchw. *sinn*, Zeitpunkt, Wechſel, Mal, ahd. *sind*. Wahrſcheinlich iſt *sithian* mit *sinnan*, *sinhan* von gleicher Wurzel. Goth. bezeichnet *sinth* den Begriff Mal, ſchw. *saender*, von ſenden.

die Seite, die Nebenfläche eines Gegenſtandes: agf. engl. *side*, anrb. ſchw. *sida*, ahd. *sila*, mhd. *sile*, ndf. *sied*, *siede*, Seite, agf. ſchw. *sid*, ahd. *sil*, anrb. *sitr*, weit, breit, herabhängend. Daß dieſe Wörter ſammengehören, beweist, daß agf. *braeda*, die Flanken, Seiten, von *brad*, breit, und lat. *latus*, Seite, und *latus*, breit, heißt, womit alſo wie mit dem Worte Seite dieſer Theil als der breite Theil bezeichnet wird. (Vielleicht iſt der vorauszuſetzende Stamm mit *sithian*, gehen, und *sinnan*, *sinhan*, wurzelsverwand, und bedeutet ſich erſtrecken.)

selb, f. v. a. selber, selbst.

selber, selbst; diese Wörter dienen, etwas ganz in's besondere, mit Ausschließung anderer Dinge, zu bezeichnen; goth. *silba*, *silbo*, *silbo*, er, sie, es selbst; ahd. *selper*, *selpiu*, *selpaz*, und *selpo*, *selpa*, *selpa*, agf. *self*, *selsa*, *seolf*, *syf*, engl. *self*, schwed. *själf*, isl. *sialfr*. Aelung, nach Anderer Vorgang, stellt es mit dem Worte Seele zusammen, und vergleicht das hebr. *nephesch*, Seele, und selbst. Grimm möchte es als ein aus *siliba* zusammen gezogenes Wort betrachten, so daß *si-* von sich käme, und *liba* bleibend hieße (über *liba* s. eilf), und das in sich Bleibende bedeutete, wie man auch im Lat. mit *sibi*, sich, zusammensetzte, *sibiquintus*, selb fünf. afrz. *soiquinte*. Diese Ansicht ist höchst wahrscheinlich.

der Selxeri, f. Sclxeri.

selig, ein Anhängewort, welches einen Besitz, eine Fülle, Menge bezeichnet, z. B. glücklich, Glück besitzend, die Fülle habend; es stammt mit dem Anhängewort *sal* aus einer Quelle; schwed. heißt es *saell*, vgl. das folgende selig, mit welchem es ein Wort ist.

selig, glücklich, eigentlich besitzend; goth. *sēls*, *sēlja*, gut, schwed. *saell*, *salig*, agf. *sel*, gut, *saelig*, selig, *saellh*, Seligkeit, *saellha*, Glück, Glückfall, engl. *sely*, isl. *sáll*, *salugur*, ahd. *sālic*, *sālig*, selig, *salida*, Seligkeit. Der Grundbegriff ist der Besitzthums, und es ist verwandt mit *Sal*, Wohnung, Sitz, welches man oben nachsehe.

der Sclxeri, ein Gewächs; vom lat. *celeri*, *sceleri*, frz. *celeri*, engl. *celery*, böhm. *celer*.

selten, Gegensatz des Begriffes oft; goth. *sildana*, agf. *seld*, *seldan*, engl. *seldom*, schwed. *saellan*, isl. *sialdan*, ahd. *seltana*, selten, als Nebengewort, goth. *silda-leiks*, bewundernswürdig, agf. zusammen gezogen *sillece*. Vielleicht bedeutet es zuerst: herrlich, wie umgekehrt selten wieder: herrlich, kostbar, bedeutet. Dann würde es von *silan*, dem verlornen Stamme von selig, glücklich, abgeleitet werden können. Oder sollte, da *saellha* auch Zufall heißt, selten das Zufällige, im Gegensatz des Gewöhnlichen, bezeichnen?

seltsam, ungewöhnlich; ahd. *seldsāne*, *sellsāni*, anrb. *sialt-senn*, mhd. *sell-saene*, von *selt*, und *sehen*, was man selten sieht. Hieraus ist seltsam, schwed. *saellsam*, verderbt.

das Semilor, Similor, eine Mischung aus Kupfer und Zink, welche Goldfarbe hat, vom frz. *similor* (engl. ebenso), dies vom lat. *similis*, e, ähnlich, und *aurum* (frz. *or*), Gold.

das Seminarium, die Pflanzschule; lat. *seminarium*, von *semen*, Samen, frz. *seminaire*, engl. *seminary*.

semisch, f. sämisch.

die Semmel, ein Brod aus Weizenmehl; ahd. *semala*, *simila*, ndf. *semel*, schwed. *simla*, poln. *zemia*, vom lat. *simila*, *similago*, feines Weizenmehl, griech. *semidalis* (σεμιδάλις), dasselbe, afrz. *simile*, Weizen, *simille*, feines Weizenmehl.

semperfrei, soll vom lat. *semper*, immer, und frei, stammen, oder von sendbar, und frei, also den Zustand des freien Mannes, welcher auf den Reichsrend, d. i. den Reichstag, geht, oder von sonderbar frei. Die Ableitung ist ungewiß; da sich jedoch *sentpere mannen*, *sentpere luile* in älteren Schriften findet, von denen, welche man Sempermänner, Semperleute nannte, so ist die Ableitung von sendbar nicht ohne Wahrscheinlichkeit.

die ober der Send, ein geistliches Gericht, ein Synodalgericht; ndf. *sint*, vom lat. *synodus*, dies vom griech. *synodos* (σύνδοτος), d. Zusammenkunft.

der Sendel, Zendel, Zindel, eine Art Taffet; ahd. *zendal*, itl. *zendalo*, *zendado*, frz. *cendal*, engl. *tinzel*, schwed. *syndal*, vom mlat. *sandale*, *cendalum*, vielleicht vom lat. *sinдон*, griech. *sinдон* (σινδών), eine Art Musselin, f. Seide.

senden, schicken; eigentlich bedeutet es gehen machen, von einem verlornen finden, gehen, gebildet wie senken von sinken, schwenken von schwinden, wenden von winden u. a. m. Von diesem finden kommt goth. *sinths*, ahd. *sind*, der Gang, die Reise, goth. *gasinthja*, ahd. *sindjo*, der Begleiter, Mitgehende, das Gefinde; agf. heißt *silhian* gehen, kommen, *silh*, Gang, Reise; ferner findet sich ahd. *sinnan*, gehen, vgl. seit; senden heißt goth. *sandjan*, ahd. *sendjan*, schwed. *saenda*, agf. *sendan*, engl. *send*, isl. *sendu*, holl. *zenden*.

der Seneschall, Name eines Würdeträgers, wie Marschall; frz. *sénéchal*, itl. *siniscalco*, span. *senescal*, mlat. *siniscalcus*, mhd. *seneschall*; Gene, vom deutschen *sin*, goth. *sinista*, der älteste, und von *skalk*, Schalk, Diener; also eigentlich der älteste der Diener, der Oberste derselben.

der Senesbaum, ein Staudengewächs aus Egypten, welches auch in Italien und Frankreich gebaut wird; itl. *sena*, frz. *sené*, engl. *senna*, *Cassia senna*, Linn.

der Senf, eine Pflanze, deren scharfer Samen genossen wird; goth. *sinap* oder *sinaps*, agf. *senepe*, engl. *senry*, frz. *senevé*, span. *zenapa*, ahd. *senips*, *senaps*, *senaf*, schwed. *senap*, ndf. *semp*, holl. *sinnep*, vom lat. *sinapis*, *sinapi*, dies vom griech. *sināpi* (σινῆπι), *sinapi* (σίναπι), auch bloß *napy* (νάπυ).

sengen, brennen, besonders auf der Oberfläche brennen; ahd. *bisengan*, eigentlich: singen machen, wie senken von sinken u. a. m., so daß es den Ton, welchen dies Brennen hören läßt, bezeichnet. Ndf. heißt sengen *schroien*, d. h. schreien machen, agf. *sāgan*, engl. *singe*.

senken, sinken machen, von sinken; agf. *senecian*, engl. *sink*, schwed. *saenka*, isl. *söckva*, ahd. *sankun*, *sangan*.

die Senne, f. Sehne.

der Senne, in der Schweiz der Viehhirte, welcher das Vieh den Sommer über auf den Alpen weidet; — die Senne, Sennte, in der Schweiz eine Heerde zahmes Vieh, besonders Rindvieh; agf. *suno*, *suner*, die Heerde, mhd. *sen*, *senne*, Heerde, *sene*, *sune*, Familie, Versammlung, *sich gesinen*, sich gesellen, verbinden; br. *sennen*, Käse bereiten, *der senn*, *senner*, *sender*, der Senne. Ob alle diese Formen wirklich damit verwandt sind, mag dahin gestellt bleiben, wiewohl es nicht unwahrscheinlich ist; eben so, ob es vielleicht mit senden, finden verwandt seyn könnte. Zu bemerken ist noch, daß Senner ein Pferd aus einer Stuterei bezeichnet. (Schmeller möchte es von *sinnan*, sinnen, ableiten, in der Bedeutung besorgen, so daß der Senn der Besorger wäre).

die Senne, f. v. a. Senesbaum.

der Senner, f. Senne.

der Sensal, der Mäkler; itl. *sensale*, frz. *sensal*, südf. *censal*, vom lat. *censualis*, Winnehmer der Zinsen und anderer Gefälle, von *census*, in der Bedeutung: Zins, welches Wort man vergleiche.

die Sense, ein schneidendes Werkzeug, zum Mähen dienend; ndf. *seged*, *seesse*, *seisse*, auch schon im salischen Gesetz *seisse*; isl. *sigdur*, ahd. *seche*, *segansa*, *segensa*, mhd. *segense*, *segessen*, *segas*, af. *segisna*, agf. engl. *sithe*, ndf. auch *seed*, *seid*, österr. *sengse*, br. *segensen*, *segens*; ferner kommen als alte Formen vor *sagysen*, *sagys*. Es kommt von *sech*, *suhs*, Sachs, ein schneidendes Werkzeug, f. sägen und Sech (ähnlich ist das schwz. *wägesen*, Pflug).

das Sensorium, das Werkzeug eines Sinnes, ein lateinisch gebildetes Wort, vom lat. *sensus*, der Sinn, engl. *sensory*.

die Sentenz, der Spruch, vom lat. *sententia*, Meinung, ausgesprochene Meinung, der Spruch, von *sentire*, fühlen, meinen, frz. engl. *sentence*.

der Separatist, der, welcher sich absondert; frz. *separatiste*, engl. *separatist*, vom lat. *se-parare*, absondern.

der September, Name eines Monats, vom lat. *septembris*, dies von *septem*, sieben, weil er bei den Römern, welche die Jahresrechnung mit dem März anfangen, der siebente war; frz. *septembre*, engl. *september*.

der Sequester, der, welcher sequestrirt; sequestriren, ein streitiges Eigenthum in Verwahrung geben, vom lat. *sequester*, vermittelnd, Mittelsperson, besonders Mittelsperson, bei welcher Streitiges in Verwahrung gegeben wird; *sequestrare*, bei Einem *sequester* niederlegen, frz. *sequestre*, *sequestrer*, engl. *sequesterator*, *sequestree*, *sequestrale*.

das Serail, der Frauenzimmerpallast des Sultans; itl. *seraglio*, engl. eben so, frz. *serail*, entlehnt aus dem Türkischen, pers. *serai*.

der Seraph, eine Art Engel der Bibel, vom hebr. *seraphim*, welches von *seraph*, brennen, kommen, und diese Engel als Feuerige bezeichnen soll, wie sie Psalm 104, V. 4 bezeichnet werden.

die Serenate, das Abendständchen, vom itl. *serenata*, dies von *serena*, der heitere Abend, lat. *serenus*, *a*, *um*, heiter, oder vom lat. *serus*, *a*, *um*, spät; frz. engl. *serenade*.

die Serge, f. Sarsche.

der Sergeant, Serschant, der Gerichtsdiener, ein Unterofficier, vom frz. *sergent* (zuerst Diener, Hausdiener), engl. *sergeant*, itl. *sergente*, span. portug. *sargento*, prov. *sirven*, vom lat. *serviens*, der Dienende, von *servire*, dienen (span. *sergenta*, Dienerin).

der Serpentin, eine Art Speckstein; er hat den Namen von der Schlangenfärbung, vom lat. *serpens*, die Schlange, itl. *serpentino*, frz. *serpentin*.

der Serschant, f. Sergeant.

die Serviette, das Teller Tuch, vom frz. *serviette*, dies von *servir*, dienen, welches auch vom Decken des Tisches gebraucht wird.

das Servis, was zur Bedienung und Zurechtmachung des Tisches gehört, vom frz. *service*, dies von *servir*, dienen, den Tisch zurecht machen, engl. *service*.

das Servitut, die Dienstbarkeit, das Recht, was Einer an das Grundstück eines Andern hat, eine Beschwerung; frz. *servitude*, engl. *service*, vom lat. *servitus*, Dienstbarkeit, von *servus*, Sklave.

das Sesam, eine orientalische Pflanze; lat. *sesamum*, *sesama*, griech. *sāsamon* (σάσαμον), *sāsamā* (σασάμη), frz. engl. *sesame*.

das Gefel, am Mittelrhein: das Rebmesser, von *sahs*, Messer, *sehse-lin*, f. sägen.

der Gefel, eine Pflanze im mittägigen Europa; lat. *seselis*, *seseli*, griech. eben so (σέσελις, σέσελι), lat. auch *sile*, *sil*.

der Gessel, eine Art Stuhl; goth. *sills*, ags. *sül*, *setol*, engl. *settle*, ahd. *sedal*, *sezal*, mhd. *sidel*, *sezzel*, ndf. *setel*, böhm. *sedadlo*, *sesle*, von *ligen*.

der Gester, ein gewisses Maaß, f. Gester; frz. *setier*, itl. *sestaro*, vom lat. *sexlarius*, welches von *sex*, sechs, kommt, und den sechsten Theil eines gewissen Maaßes bezeichnede.

setzen, *ligen* machen, von *ligen*, wie *senken* von *sinken* u. a. m. die Seuche, die Krankheit; f. *siech*.

seufzen, den Athem tief einziehen und auf eine stöhnende Art ausstoßen; goth. *svogjan* (womit zu vergleichen ags. *svegan*, *svogan*, tönen, schallen), ags. *seofian*, *siofian*, trauern, *siofung*, Trauer, Klage, *sican*, *siccelan*, engl. *sike*, *sigh* (mit Wechsel des *v* u. *k*-Lauts), ahd. mhd. *siufston*, *siuf-fzen*, *sufton*, ndd. *suften*, *zuften*, *suchten*, *zuchten*, schwb. *sucka*, lappi. *sagam*, *shiukkam*, seufzen, schwz. *süfenen*, *süfern*, vor Weinen schluchzen, vor Frost schauern. Wenn die angeführten Wörter wirklich zu dem goth. *svogjan* gehören, so ist diese Form als die ältere zu betrachten, und die, welche den *v*-Laut haben, sind entweder als aus *hf* zusammengezogen zu erklären, z. B. *seoh-fian*, *seofian*, oder der *k*- und *v*-Laut wechseln, wie in *Niste*, *Nichte*.

das Seurlein; das Hitzblättrchen auf der Haut; br. schwb. *swirle*, ahd. *siurra*, *siura*, *svirra*, mhd. *siure*, br. *seur*, ndf. *süre*, frz. *cirón*, Milbe, Kräzmilbe, welche man für die Ursache dieser Blättrchen hielt.

der Sevenbaum, f. Sadebaum.

der Sextant, ein Werkzeug zum Messen der Winkel, eigentlich der sechste Theil eines Kreises; frz. engl. *sextant*, vom lat. *sexlans*, dies von *sex*, sechs.

seyn, existiren, bestehen, dient auch, um Subject und Prädicat zu verbinden. Es ist als Wurzel *se* zu betrachten, im Griech. *e*, eben so im Lat. *e*; denn es heißt griech. *einai* (εἶναι), seyn, *eimi* (εἶμι), ich bin, lat. *esse* statt *esere*, seyn, *sum*, ich bin, ahd. *sin*, seyn (stert. Wurzel *as*); in andern Dialekten dient das Zeitwort *wesen* zur Ergänzung. In der gegenwärtigen Zeit finden wir goth. *im*, ags. *eom*, engl. *am*, isl. *em*, *er*, schwb. *aer*, ich bin. Das ergänzende *bin* ist verwandt mit dem griech. *phyein* (φύειν), erzeugen, lat. *feri*, werden.

sich, 1) Dativ des Fürworts *er*, *sie*, *es*; goth. *sis*, schwb. *sig*, lat. *sibi*, griech. *hoi* (οἱ); 2) Accusativ, goth. *sik*, ahd. *sih*, schwb. *sig*, lat. *se*, griech. *he* (ἐ).

die Sichel, ein krummes Schneidewerkzeug; ags. *sicol*, *sicel*, engl. *sickle*, anord. *sigth*, schwb. *sikel*, dän. *sege*, ndf. *seckel*, *sekel*, holl. *zickel*, ahd. *sikhila*, mhd. *sichel*, lat. *secula* (von *seco*, ich schneide), wend. *secati*, poln. *sickarls* (wend. *sseku*, schneiden), alban. *siaggere*. Sichel gehört mit *sägen*, *Sachs* (Messer) zu einem Stamme, welcher schneiden bedeutet.

sicher, außer Gefahr, frei, geborgen, gewiß; ags. *socn*, *socne*, das Freiseyn von etwas, die Geborgenheit, Zuflucht; ahd. *sihhar*, *sihhur*, sicher,

frei von etwas, ndf. *seker* (engl. frz. *sur*), *secure*, *sure*, wallis. *sicer*, lat. *securus*. Dieß Letztere wird von *se*, welches ohne, und bedeutet, und *cura*, Sorge, abgeleitet, und wäre diese Ableitung richtig, so würde, falls sicher, *sihhar*, *sihhur* damit verwandt seyn sollte, eine Entlehnung aus dem Lat. anzunehmen seyn, wo dann das agf. *socn*, *soene* nicht hinzuge-rechnet werden könnte. Es ist sehr wahrscheinlich, daß es wirklich aus dem Lat. entlehnt sey.

die Sicht, das Sehen, von sehen.

sichten, sieben; es ist Mundart für siften von sieben, wie Nichte für Niste, ndb. *lucht* für Luft, *kracht* für Kraft u. a. m.

sickern, siekern, nach und nach eindringen, von Flüssigkeiten gesagt; schwz. *süchern*, *süggern*, Vermehrungsform von siegen.

sie, ein Fürwort, in der Einzahl weiblichen Geschlechtes, in der Mehrzahl wird es von allen Geschlechtern gebraucht (es ist Nominativ und Accu-sativ); goth. *si*, ahd. *siu*, agf. *heo*, af. *siu*, afrs. *hiu*, anrd. *hon*, engl. *she*, holl. *sie*, schwed. *hon*, dän. *hun*.

das Sieb, ein mit einem durchlöchernten Boden versehenes Werkzeug, womit man feinere Dinge von gröberem absondert, indem man sie hindurch-lausen läßt; sieben, durch ein Sieb laufen lassen, agf. *syse*, *sife*, *sif*, engl. *sive*, ndf. *sef*, *seve*, ahd. *sip*, *sib*, schwed. *sickt* (vgl. sichten), das Sieb, agf. *systan*, *sistan*, engl. *sift*, ndf. *siften*, *seven*, holl. *ziften*, sieben. Das Sieb hat den Namen von sieben, welches mit dem griech. *sāthein* (σάτειν), sieben, von *seein* (σείειν), *seiein* (σειειν), schütteln, rütteln, urverwandt scheint, so wie es auch mit *seivan*, dem Stamme von See, urverwandt seyn könnte.

sieben, ein Zahlwort; goth. *sibun*, ahd. *sibun*, *sibbu*, *sibini*, agf. *seosan*, engl. ndf. *seven*, isl. *siö*, schwed. *sju*, bei den Tartaren der Krimm *sevene*, lat. *septem*, griech. *hepta* (ἑπτα), wallach. *seaple*, frz. *sept*, itl. *sette*, spn. *siete*, poln. *siedem*, böhm. *sedem*, hebr. *scheba*, pers. *sapta*, Zendsprache *hapte*, pehl. *haft*.

der Siebenbaum, statt Sebenbaum, f. Sadebaum.

siech, krank; goth. *siuks*, agf. *seoc*, *seak*, *sioc*, engl. *seek*, *sick*, isl. *siuk*, schwed. *sjuk*, ahd. *siuh*, *sioh*, ndf. *seek*, *siik*, *siek*, krank, goth. *sauhts*, ahd. *suht*, mhd. *such*, anrd. *solt*, schwed. *sjuka*, die Seuche, Sucht, Krankheit. Da Sucht ein schmachthendes Verlangen bezeichnet, so hat der Stamm *siukan*, schwz. br. *sochen*, ahd. *siuhhen*, sieben, auch die Bedeutung des Schmachthens gehabt, so wie im Engl. *sick*, auch über-drüssig bezeichnet, welche Bedeutung wir auch in dem griech. *sikchos* (σιχός) finden.

siedeln, seinen Sitz an einem Orte haben, sich ansiedeln, sich wo niederlassen. Es gehört zu sitzen, woher Siedel, Sitz, und davon sie-deln, seinen Sitz nehmen oder haben, ahd. *sedal*, *sidila*, *sidilla*, mhd. *sedel*, *sidel*, ndf. *setel*, Sitz, ahd. *gisidili*, das Sitzen, *sidilo*, der Ange-sessene, schwz. *sedel*, Sitzsprosse im Vogelfäfig, br. *die*, das *sidel*, Bank, welche zugleich ein Behältniß ist, daher auch Laden; — Fußsiedel, Schre-mel, welcher zugleich Laden ist.

sieden, Kochen, in kochender Bewegung seyn; agf. *seolhan*, engl. *seeth*, ahd. *siodan*, anrd. *siotha*, isl. *sioda*, schwed. *sjuda*, holl. *zieden*, ndf. *seden*, *seen*, sieden, goth. *sauda*, das Opferthier (das Gefottene), agf.

seath, schw. *saud*, mhd. *sol*, der Brunnen (so genannt von der wallenden, kochenden Bewegung des quellenden Wassers, vgl. Brunnen), schw. *sod*, Brüche; — der Sod, das Magenbrennen, vgl. See.

der Sieg, s. siegen.

das Siegel, Insiegel, ein Zeichen, welches man in eine weiche Masse drückt, das Werkzeug sowohl, womit das Zeichen gemacht wird, als auch das Zeichen selbst; ahd. *insigili*, mhd. *insigel*, ags. *sigel*, engl. *seal*, nds. *segel*, schw. *sigill*, frz. *seau*, *sceau*, vom lat. *sigillum*, welches die Verkleinerungsform des Wortes *signum*, Zeichen, ist, verwandt mit griech. *eikon* (εἰκών), Ebenbild, Bild.

siegen, die Oberhand im Kampf behalten; goth. *sigjan*, ags. *sigan*, schw. *segra*, siegen, ahd. *siku*, *signu*, *sigo*, schw. *seger*, aschw. *siger*, *siker*, ags. *sige*, *sie*, der Sieg, *sigor*, der Triumph, isl. *sigur*, *sigr*, Sieg, ffr. *sigia*, siegend. Der Grundbegriff ist Glück; denn anrd. bedeutet *sigur* Glück, ags. *sinc* Haufen, Schätze, Gewinn, welches von *sincan*, einer aus *sgan* erweiterten Form kommt, also verwandt mit *sigur* ist, engl. *soncy*, glücklich. Zu diesen Wörtern ist *sgen*, *sinken* der Stamm, und bedeutet niederfallen, sich senken. Der Begriffübergang könnte vielleicht seyn *sig*, *sinc*, das, was sich niedersezt, senkt, was sich auf einander oder zusammen senkt, einen Haufen, eine Fülle bildet, dann der Haufen, die Fülle, der Reichtum, das Glück. Einige Ähnlichkeit würde das Wort Gefälle, das, was Einem zufällt, die Einkünfte, haben.

siegen, sinken, niebergleiten oder fallen, nach und nach vergehen; goth. *siggvan*, ags. *sgan*, engl. *sie*, frz. *sier*, schw. *sga*, *signa*, isl. *sga*, ahd. *sikan*, mhd. *sgen*, sinken, ags. *sige*, der Untergang, vgl. Seiger; sinken ist Nebenform von *sgen*, wie wanken von waken, woher wackeln, blinken von bliken u. a. m.

das Siehl, Siel, eine Schleuse, ein Kanal unter einem Deich, eine Rinne. Es kommt von seihen, siegen, in der Bedeutung Wasser ablassen, so engl. *sewer*, die Siele, von *sew*, ablassen, welches mit seihen verwandt ist (nord. *sila*, furchen, frz. *sillon*, Furche).

die Siehle, ein Kummel, woran die Pferde ziehen; mhd. *sile*, schw. *der silm*; die Sielen, Sälen, das Pferdegeschirr; mhd. *sillen*, Riemmen, Kummelriemen. Im Vergbaue sind die Siehlen lederne Riemen, woran die Karrenläufer die Karren führen. Von gleichem Stamme mit Siel.

die Sieke, ein Thier weiblichen Geschlechts, von sie, eigentlich also die Sie, engl. *she*, schw. *sie*, Weibchen des Vogels; bei Luther heißt das weibliche Schaaß *sie*.

siekern, s. sicken.

das Siel, s. Siehl.

die Sieste, die Mittagsruhe; frz. *sieste*, aus dem spn. *siesta*.

sifern, br. mhd. langsam, dünn herausfließen, sanft regnen; entweder ist es Nebenform von seifern oder mit sicken von gleicher Wurzel.

das Signal, das Zeichen, vom frz. *signal*, dies v. lat. *signum*, Zeichen.

das Signalement, die Angabe von Merkzeichen, vom frz. *signalement*, s. das vorige Wort.

die Signatur, die Unterzeichnung, in der Buchdruckerei das Bogenzeichen, vom ml. *signatura* (frz. engl. *signature*), dies vom lat. *signare*, zeichnen, s. Signal.

das Stgnet, das Siegel, Handsiegel, vom mlat. *signetum*, dies vom lat. *signum*, Zeichen.

signiren, unterzeichnen; frz. *signer*, engl. *sign*, vom lat. *signare*, von *signum*, Zeichen.

der Sigrift, der Sacristan; ahd. *sigiristo*, vom spätern lat. *sacrista*, f. Sacristan.

die Silbe, f. Sylbe.

das Silber, ein edles Metall von weißer Farbe; goth. *silubr*, agf. *seolfer*, *seolfor*, *sulver*, engl. *silver*, schwed. *silfver*, ahd. *silabar*, *silupar*, dän. *sölf*, af. *silubar*, nds. *sulver*, *zulver*, slav. *srebro*, mit *r* statt *l*, litth. *sidabras*, mit *d* statt *l*, bei den krimmischen Tartaren *sileir*, Die Abstammung ist unbekannt.

die Silge, eine Pflanze; lat. *selinum*, griech. *selinon* (σέλινον), woraus der deutsche Name entstanden ist.

die Sille, das Riemenband der Lockvögel, f. Siehle.

die Silhouette, der Schattenriß, vom frz. *silhouette*. Es heißt, daß ein französischer Generalkontrollleur, Namens Silhouette, die Schattenriffe verbreitete, und daß sie nach ihm benannt wurden.

das Simmer, Simri, ein gewisses Maas trockener Dinge. Es sollte eigentlich Sümmer geschrieben werden, da es für Sümber, Sumber steht, wie Kummer für Kumber, ahd. *sumbir*, *sumber*, *sumberi*, *sumbri*, *sumberin*, *sumbrin*, Korb, Getraidemaaß, br. *sumber*, *sümber*, Korb, Getraidemaaß, großbauchiger Krug; mhd. *sumber*, Pauke, *sumbern*, pauken, dumpfen Ton geben, schwz. *sommern*, trommeln, mhd. *sumbrin*, *sumerin*, ein Maas. Man hat gemeint, es sey *sumber*, Pauke, mit dem frz. *sombre*, düster, verwandt oder vielmehr es komme davon, als dumpfsinniges Instrument. Doch ist dies zu bezweifeln.

die Simonie, in der Kirche das Verbrechen, wenn man geistliche Aemter durch Geschenke an sich zu bringen sucht; es hat den Namen von Simon dem Zauberer, von welchem es in der Apostelgeschichte (8) heißt, daß er die Gaben des heil. Geistes erkaufen wollte.

simpel, einfach, einfältig; frz. engl. *simple*, vom lat. *simpplus*, *a*, *um*, einfach.

die Simplicität, die Einfachheit, Einfältigkeit; frz. *simplicité*, engl. *simplicity*, vom lat. *simplicitas*, dies von *simplex*, einfach, einfältig.

simplificiren, vereinfachen; frz. *simplifier*, engl. *simplefy*, vom neulat. *simplificare*, dies von *simplex*, f. das vor. Wort.

das Simplum, etwas Einfaches, f. simpel.

der Sims, das Gesims, der hervorragende in die Länge sich erstreckende Theil eines Dings, f. oben Gesims.

simuliren, nachdenken, ein vulgärer Ausdruck; frz. *simuler*, sich stelzen, vorgeben, als ob etwas sey, lat. *simulare*.

singen, Töne mit erhöhter Stimme hören lassen; goth. *siggvān*, lesen, agf. *singen* (singen, lesen), engl. *sing*, singen, schwed. *sjunga*, isl. *syngva*, ahd. *sinkan*, *singan* (singen, lesen). Die erste Bedeutung ist lesen, dann laut lesen, laut vortragen, endlich singen. Dies Lesen aber bedeutete zuerst das Zusammenlesen, daher Sänge, ein Bündel (annd. *saengr*, das Bett, weil legen und lesen [vgl. legen] verwandte Begriffe sind), etwas Zusam-

mengelesen, dann Buchstaben, Wörter zusammenlesen, ferner sie aussprechen, s. lesen.

das Singrün, das Immergrün, von dem veralteten *sin*, dauernd, stark, also gleichbedeutend mit Immergrün, s. oben Sehne.

der Singular, die Einzahl; frz. *singulier*, engl. *singular*, vom lat. *singularis*, *e*, einzeln, dies von *singulus*, *a*, *um*, einzeln.

sinken, langsam niederfallen; goth. *siggvan*, schw. *sjunka*, ags. *sincan*, engl. *sink*, eine Nebenform von *siegen*, welches man nachsehe.

der Sinn, die Empfindungsfähigkeit, körperlich sowohl als geistig, der Geist; ahd. *sinmi*, schw. *sinne*, vom ahd. *sinman*, gehen, eigentlich spannen, daher ist Sinn eigentlich Geistespannung, Geistesrichtung, oder Empfindungsrichtung, (ahd. *sin*, Verstand, itl. *senno*, afrz. prov. *sen*), lat. *sensus*, Sinn, *sentire*, empfinden, von einem Stamme *senere*, viell. Nebenform von *tenere*, woher, *tendere*, spannen, griech. *tenein*, *leinein* (τένειν, *teivein*), spannen, dehnen, s. senden.

das Sinnau, Sinau, eine Pflanze, der Löwenfuß, Frauenmantel u. s. w. genannt, dän. *synar*. Da der Thau auch im Sonnenschein auf dieser Pflanze stehen bleiben soll, so ist es vielleicht s. v. a. Sin-Au, Immer-Wasser, von *sin*, dauernd, s. Singrün, und Au, A, Wasser.

das Singrün, s. Singrün.

sint, feint, schott. *send*, Nebenform von seit.

sintemal, von sint und mal.

der Sinter, die glühende Schlacke, welche beim Schmieden abspringt, die Schlacke überhaupt; ahd. *sintar*, dän., mhd., ags. *sinder*, die Schlacke, von *siudrian*, *syndrian*, trennen, also das, was sich absondert; — br. heißt es *schmidzundel*, *schmidzünder*, verderbt nach falscher Ableitung.

der Sinter, ein kalkartiger Stein, welcher aus dem heraus- oder herabsinternden mit Kalk geschwängerten Wasser entsteht, von sintern.

sintern, tröpfeln, sickern, gerinnen, wahrscheinlich von *sinman*, *sinden*, gehen, s. senden.

die Sippschaft, die Verwandtschaft; ags. *sibbe*, Friede, Verwandtschaft, *siblingas*, die Verwandten, engl. *sibb*, verwandt, schott. *sib*, dass., schw. *sif*, verwandt, mhd. *der sippe*, der Verwandte, goth. *gasibjon*, sich versöhnen, *unsibja*, unfriedlich, ahd. *sibba*, *sibbia*, Freundschaft, Friede, *sibbi*, *sipbi*, mhd. *sippe*, verwandt. (Die Grundbedeutung scheint das Vereinigen zu seyn, so daß es von gleicher Wurzel mit *siuwan*, nähen, verbinden, stammt [s. oben Saum], doch ist dies höchst unsicher.)

Sire, Titel des Königs von Frankreich in der Anrede, auch andrer Könige, es heißt eigentlich Älterer, wie *seigneur*, und *sieur* (*mon-sieur*) vom lat. *senior*, und kommt von einer daraus gebildeten Form *sendre*, aus welcher es durch Zusammenziehung entstand.

der Sirop, s. Syrup.

die Sitte, der Gebrauch, die Art und Weise, Gewohnheit; ags. *sido*, ahd. *situ*, anrd. *sidr*. Es kommt von *silon*, führen, bewegen, fahren, woher auch ags. *silod*, ein Fuhrwerk, also ist Sitte s. v. a. Bewegung, Treiben, ähnlich wie im Griech. *tropos* (τρόπος), Wendung, Sitte, und lat. *mos*, Sitte, zusammengezogen aus *moris*, von *movere*, bewegen.

der Sittich, der Papagey; mhd. *silech*, vom lat. *psittacus*, griech. *psittakos* (ψιττακός).

ſißen, eine Stellung haben, wo der Körper auf dem Hintern ruht; goth. *silan*, ſißen, *satjan*, ſetzen, ahd. *sezzen*, (aus dem Deutschen stammend frz. *saisir* zuerst: in Besitz setzen, dann: in Besitz nehmen, ergreifen), *sitts*, der Sitz, agf. *sittan*, ſißen, *setlan*, ſetzen, *setol*, Sitz, engl. *sit*, ſißen, *set*, ſetzen, schwed. *silla*, ſißen, *saetta*, ſetzen, isl. *silia*, ſißen, *sella*, ſetzen, lat. *sedere*, ſißen, *sidere*, ſetzen, griech. vom Stamm *heein* (ἔειν), *hāmai* (ἡμαί), ich ſiße, *hezo* (ἔζω), ich ſetze, *hedos* (ἔδος), der Sitz. Setzen bedeutet etwas an einen Ort thun, ſißen an einen Ort gethan ſeyn, und im Griech. bezeichnet der Stamm *heein* (ἔειν) wohin werfen oder thun. Es muß also auch den damit verwandten Wörtern derselbe Begriff zu Grunde liegen.

der **Skalde**, Name der alten Dichter der Nordländer; schwed., engl. *skald*. Man leitet es ab von schallen, oder von *skil*, Klugheit, Einsicht (schwed. isl. *skilja*, einsehen, *skil*, Klugheit, Einsicht), oder von *skald*, heilig, ahd. *scaldo*, agf. *scald*, heilig, also der heilige Sänger; dies *skald* hat ein kurzes *a*, *skalde* ein langes, darum ist die Ableitung unwahrscheinlich.

das **Skelett**, das Knochengestirp eines thierischen Körpers; frz. *squelette*, engl. *skeleton*, lat. *sceleton*, vom griech. *skeleton* (σκέλετον), oder *skeletos* (σκελετός), welches eigentlich ein Beiwort ist, und ausgetrocknet heißt, von *skellein* (σκέλλειν), trocknen.

die **Skizze**, der Entwurf eines Gemäldes, der Entwurf im Allgemeinen; ital. *schizzo* (*schizzare*, skizziren), frz. *esquisse*, (*esquisser*, skizziren), engl. *sketch*, *skitsch*. Zunächst stammt es aus dem Ital. und dieß vom griech. *schedius* (σχεδιος), nahe, plötzlich, eifertig, ohne Ueberlegung, also bezeichnet Skizze zuerst den eifertigen ohne gehörige Ueberlegung gemachten Umriß.

der **Sklave**, s. *Sclave*.

die **Smalte**, s. *Schmalte*.

der **Smaragd**, s. *Schmaragd*.

der **Smirgel**, s. *Schmurgel*.

so, eine Partikel, welche statt des relativen Fürworts gebraucht wird, oder als relatives, wie auch als demonstratives Nebenvort, wo es bezeichnet: auf diese Art, endlich auch als Bindewort. Es stammt von dem Artikel, goth. *sa*, *so*, *that*, der, die, das, isl. *sa*, *su*, *that*, schwed. *så*, er, jener und so, agf. *se*, er, jener, *sva*, so, engl. *so*.

der **Soccus**, eine Fußbekleidung, bildlich: die Komödie, weil die Schauspieler in der Komödie den Soccus an hatten, vom lat. *soccus*; s. *Soße*.

die **Societät**, die Gesellschaft; frz. *société*, engl. *society*, vom lat. *societas*, dieß von *socius*, der Gefährte, Verbündete, dieß wahrscheinlich von *secere* (*sequi*), folgen.

die **Soße**, eine Fußbekleidung, vom lat. *soccus* (s. *Soccus*); agf. *socc*, ahd. *soch*, schwed. *socka*, engl. *sock*, frz. *socque*, span. *cueco*.

der **Soßel**, der Fuß, die Basis von etwas; frz. engl. *socle*, ahd. *sochili*, vom lat. *socculus*, der Verkleinerungsform von *soccus*, eine Fußbekleidung, s. *Soße*.

der **Sob**, das Brennen im Halse, von *sieden* (s. *sieden*); engl. frz. *soda*.

der Sod, der Brunnen, goth. *saud*, agf. *seádh*, mhd. *sod*, *sot*, Brunn, br. *sult*, Lache, Pfütze, ndf. *soot*, von sieden, welches man nachsehe.

der Sod, das, was gesotten wird oder gesotten ist, die Brühe, von sieden.

die Soda, ein Laugensalz, welches besonders vom Salzkraute gewonnen wird; spn. *soda*, frz. *soude*, vom lat. *solida*, welches dies Kraut bezeichnet.

die Sode, der Sod, ein Rasenstück, eine Scholle, holl. *sode*, afrs. *sáltha* (afrs. *á*, gleich goth. *áu*, agf. *ed*), engl. *sod*; — soden, Rasen streichen. Vielleicht bezeichnet es zuerst sumpfiges, fruchtbares Land, und kommt von sieden, in der Bedeutung quellen, naß sein; doch ist diese Ableitung sehr zweifelhaft, wenn gleich die Form dazu stimmt, weil die Bedeutung von fruchtbarem sumpfigen Land sich nicht nachweisen läßt.

die Sodomiterer, die unnatürliche Begattung, abgeleitet von den biblischen Bewohnern Sodom's.

das Sofa, eine Art Ruhebett oder Ruhebank; frz. engl. *sofa*. Der Name ist mit der Sache aus dem Orient zu uns gekommen, arab. *zoffa*.

sogen, triesen, tropfen, Nebenform von siegen; die Vermehrungsform heißt socken.

die Sohle, Salzwasser; ndf. *söle*, wend. *ssol*. Es ist mit Salz von einem Stamme, slav. *sol*, böhm. *sul*, serb. *so*, Salz.

die Sohle, der Sumpf, die Pfütze; agf. *sole*, von *sáuljan*, s. fühlen.

die Sohle, eine Art Fische, auch Scholle, Zunge genannt; frz. *sole*, itl. *soglia*, spn. *suela*, *solla*, lat. *solea*, s. Scholle.

die Sohle, die untere Fläche des Fußes und der Fußbekleidung, die Grundfläche im Bergbaue, auch sonst eine Grundfläche; goth. *suljo*, agf. *sol*, engl. *sole*, ahd. *sola*, mhd. *sol*, schw. *sola*, ndf. *sale*, itl. *suola*, spn. *suele*, lat. *solea*, Sohle, goth. *sulja*, Pantoffel, frz. *soulier*, Schuh. Goth. heißt *suljan*, *ga-suljan*, gründen, eine Bedeutung, welche zu Sohle als Grundfläche paßt.

der Sohn, Name des männlichen Kindes in Beziehung auf seine Eltern; goth. *sunus*, agf. af. *sunu*, engl. *son*, ahd. *sunu*, schw. *son*, isl. *sun*, anrd. *sonr*, dän. *søn*, slav. *syn*, litth. *sunus*, apreuß. *souns*; — br. *sünün*, *sünerin*, des Sohnes Frau.

söhnen, s. fñhnen.

die Soja, eine Art Zeug von gekämmter Wolle; itl. *soia*, frz. *soje*, mlav. *essaium*.

die Sol, die Lache, Pfütze, s. Sohl.

der Solawechsel, der Einzel-Wechsel; itl. *solo*, *a*, allein, vom lat. *solus*, *a*, *um*, allein.

solcher, e, es, von dieser Beschaffenheit, von *so*, dieser, und dem angehängtem *lik*, welches Art und Weise, Ähnlichkeit bezeichnet; goth. *scaleiks*, agf. *svilk*, engl. *such*, ahd. *solih*, *sulih*, schw. *slik*.

der Sold, der Lohn, die Bezahlung für geleistete Dienste; mhd. *solt*, engl. schw. *sold*, frz. *solde*, spn. *sueldo*, itl. *soldo* (Sold und die Münze *solidus*, frz. *sou*). Entreder bezeichnet es das, was man schuldig ist, und ist aus Schuld entstanden, wie sollen aus *skulan*, oder es kommt von *sellan* (agf.), geben, schw. *saelja*, geben, *sal*, *söl*, Strafe, isl. *söl*, Gabe, agf. *sald*, gegeben. Am besten aber leitet man Sold aus dem Romanischen, mlav. *solidare*, besolden, *solidata*, *solidum*, Lohn, vom

lat. *solidus*, dicht, dem Namen einer Dicksünze, so genannt im Gegensatz zur Blechmünze.

der Soldat, der um Sold dienende Krieger; itl. *soldado*, *soldato*, frz. *soldat*, engl. *soldier*, von Sold.

die Sölde, eine Hütte, s. Sal.

sollen, müssen, schuldig seyn, nothwendig geschehen müssen, geschehen werden; goth. *skulan*, ags. *scealdan*, *sceoldan*, *scyldan*, engl. *should*, *shall*, schw. *skola*, nds. *schölen*, ahd. *sculan*, *sulan*, sollen, goth. *skula*, der Schuldige, Schuldende, ags. *scylde*, Schuld, Verklagtseyn, ahd. *scolo*, mhd. *gescol*, der Schuldige, br. *sollen* und *schollen*, sollen. Dadurch, daß sk und se weicher ausgesprochen ward, bildete sich das Wort sollen. Der Grundbegriff ist der des Scheidens, Unterscheidens, Entscheidens, so daß es von *skilan*, scheiden, entscheiden, stammt, schw. *skilja*, ags. *scylan*; der, welcher der Gerichtsentscheidung verfällt, ist der, welcher einer Schuld angeklagt ist (so lat. *reus*, der Angeklagte, Schuldige, von *res*, Sache, nämlich Gerichtssache), dann der Schuldige im Allgemeinen; an den Begriff der Schuld schließt sich der der Verpflichtung, des Müßens, und an diesen der des Geschehenwerdens. Vergl. Schuld.

der Söller, der Oberboden des Hauses, die Altan; ahd. *solari*, mhd. *sölre*, Speisezimmer, br. *soler*, nds. *soller*, holl. *zolder*, engl. *solar*, schw. *swale*, *swaler*, mlat. *solarium*, *solerium*, vom lat. *solarium*, Altan, Boden auf dem Hause, dies von *sol*, die Sonne, *solarius*, *a*, *um*, die Sonne betreffend, also eigentlich ein sonniger Raum.

solmisiren, die Noten mit den Sylben, *ut*, *re*, *mi*, *fa*, *sol*, *la*, fingen; aus den Sylben *sol* und *mi* bildete man dies Wort, mlat. *solmisare*.

das Solo, das Allein, z. B. das Alleinsingen oder spielen u. s. w.; itl. *solo*, frz. *seul*, vom lat. *solus*, *a*, *um*, allein.

der Solper, Sulper, die Salzlake, Solperfleisch, gesalzenes Fleisch, von gleicher Abkunft mit Salz; schw. heißt *sulpern*, subeln, mhd. *sulwen*, *sulwern*, von *sulen*, subeln; s. fühlen.

der Sommer, die heiße Jahreszeit; ags. *sumor*, *sumer*, engl. *summer*, ahd. *sumar*, mhd. *sumer*, isl. *sumar* (*generis neutr.*), schw. *sommar*, br. *summer*, *summer*, itl. *sam*, *samrhad*. Die Vermuthungen, woher dies Wort stammen könne, sind nicht besonders wahrscheinlich; denn wenn man es von Sonne ableitet, so fehlt die Analogie für eine solche Wortbildung. Nicht unmöglich wäre es, daß es mit dem Worte Samen von gleichem Stamme käme, und die Zeit der Saat, des Samens, d. i. wo derselbe wächst, bedeutete; denn es könnte ein ablautender Stamm statt gefunden haben, wie nehme, nahm, genommen; doch ist auch dies höchst zweifelhaft, und es ist daher von unbekannter Abkunft.

sömmern, Schatten geben, statt schömmern, von Scheme, Schatten, schmern, beschatten, dunkel scheinen. Schummer, Dämmerung; frz. *sombre*, dunkel. Durch mildere Aussprache ging sch in s über, s. sollen; über Scheme s. schimmern.

die Sonate, ein Musikstück; frz. *sonate*, itl. engl. *sonata*, vom lat. *sonus*, der Schall, frz. *son*.

die Sonde, ein Werkzeug, um die Tiefe von etwas zu erforschen, frz. *sonde*, welches auch das Senfblei bedeutet, engl. *sound*; — sondiren,

Die Tiefe von etwas erforschen, frz. *sonder*, engl. *sound*. Wir haben das Wort aus dem Franz. entlehnt, diese Sprache jedoch hat es von einem deutschen Worte gebildet, vielleicht von gesund, in der Bedeutung fest oder richtig, engl. *soundness*, Gesundheit, Festigkeit, Richtigkeit, Gründlichkeit.

sonder, ohne, abgesondert; goth. *sundro*, ags. *sundor*, ahd. *suntar*, f. sondern.

sonderbar, seltsam, sich von Andern unterscheidend; f. sondern.

sonderlich, von andern Dingen abgesondert; f. sondern.

sondern, ausgenommen, aber eine trennende Partikel, f. sondern; ahd. *suntar*, *suntir*, nds. *sunder*, *sondern*.

sondern, trennen. theilen; ags. *sunder*, *sundor*, abgetrennt, einzeln, verschieden, besonders, *syndrian*, trennen, *syndrig*, besonders, getrennt, eigenthümlich, engl. *sunder*, sondern, schw. *sönd*, der Theil, *sunder*, die Theile, *söndra*, isl. *sundra*, mhd. *sundern*, sondern. Zu diesem Zeitworte gehören die Präposition und Partikel sonder und sondern. Als Grundbegriff ist anzunehmen das Trennen, das Vereinzeln, welches im lat. *se*, *sed*, *sine* ebenfalls ausgedrückt ist, womit eine Verwandtschaft statt zu finden scheint, doch *se*, *sed* gehören nicht zu *sine*, und weder mit dem einen noch mit dem andern kann sondern als verwandt nachgewiesen werden. (Vielleicht auch ist es verwandt mit un-, ohne; lat. *in*, mit vortretendem s; doch ist dergleichen ein unsicheres Rathen).

sondiren, f. Sonde.

der Sonnabend, der Samstag, eigentlich sollte es Sonntagsabend heißen, da man den Tag vor dem Feste Abend benannte.

die Sonne, der leuchtende Himmelskörper, um welchen sich der Planet dreht; goth. *sunna*, *sunno*, ags. *sunna*, *sunne*, engl. *sun*, ahd. *sunna*, *sunnu*, mhd. *sunne*, holl. *zon*, *zonne*, bei den krimmischen Tartaren *sune*, *son*, wend. *sonze*. Ein anderes Wort für Sonne war goth. *savil*, ahd. *suhil*, *sugil*, *sigil*, ags. *sigel*, *sygel*, schw. *sol*, dän. *soel*, litth. *saula*, wallis. *havel*, lat. *sol* (itl. *sole*, frz. *soleil*), slav. *slnje*, poln. *slonce*, *slonie*, böhm. *slunce*, slovak. *slnko*, *slnce*, bei den südlichen Slaven *sunje*, serb. *suntze*, griech. *hēlios* (ἥλιος). Das Wort Sonne ist nach Aelung mit scheinen und sehen verwandt. Grimm vermuthet, es komme von *sinnan*, gehen (f. senden) und bedeute die am Himmel Reisende, welche Vermuthung vor der andern den Vorzug verdient.

das Sonnet, ein vierzehnzeiliges gereimtes Gedicht; itl. *sonetto*, frz. engl. *sonnet*, eigentlich Klinggedicht, frz. *sonner*, klingen, vom lat. *sonare*, schallen, klingen.

sonst, auf andere Art; goth. *suns*, ahd. *sus*, mhd. *sust*, nds. *sus*, *sust*, *süst*, schw. *susz*, *süs*, *sust*, *suster*, br. *sust*, *süst*. Es ist ursprünglich ein Pronomen, verwandt mit so, und bedeutet eine Richtung wohin, dann alsbald, ags. *sona*, *suna*, sogleich; umsonst, mhd. *umbe-sust*, bedeutet zuerst auch alsbald, sogleich, dann ohne Bedingungen, für nichts.

das Sopha. f. Sofa.

der Sophist, der, welcher die Fertigkeit besitzt, Trugschlüsse zu machen; lat. *sophista*, *sophistes*, vom griech. *sophistās* (σοφιστής),

welches von *sophos* (σοφός), welse, vermittelt eines abgeleiteten Zeitworts stammt.

das Sorbet, ein Kühltrank, ein süßer Trank; frz. *sorbet*, engl. *sherbet*, itl. *sorbetto*, dies vom lat. *sorbere*, schlürfen, schlucken; br. *sürfen*, *sürfeln*, *sürpfen*, *sürpfeln*, schlürfen, *serfeln*, schleifend gehen, *serfing*, alter Pantoffel, mhd. *surpfen*, schlürfen.

die Sordine, der Dämpfer musikalischer Instrumente; engl. *sordine*, vom frz. *sourdine*, dies von *sourd*, taub, dumpf, nicht laut.

die Sorge, die anhaltende Richtung des Gemüthes auf etwas, der Kummer; goth. *saurga*, agf. *sorge*, engl. *sorrow*, ahd. *soraka*, *soraga*, *sorga*, *suorga*, schwb. *sorg*, finn. *suru*. Der Grundbegriff ist der der Trauer, des Schmerzes, und es ist, mit dem Consonant g gebildet, von demselben Stamme, von welchem sehen, versehen kommt, welches man nachsehe.

die Sorte, die Art, vom frz. *sorte*, engl. *sort*. Das frz. *sorte* kommt vom lat. *sors*, *sortis*, das Loos, der Zufall, die Lage, das Verhältniß.

die Soße, die Brühe, vom frz. *sauce* (engl. eben so), itl. *salsa*, vom lat. *sal*, Salz, also zuerst eine gesalzene Brühe.

sothan, so beschaffen; agf. *sothan*, dän. *saardann*, holl. *zodaenig*, *dusdaenig*, von so und thun, statt so gethan.

die Soubrette, das Kammermädchen, vom frz. *soubrelle*.

der Souffleur, der Zuflüsterer im Theater, vom frz. *souffleur*, von *souffler*, blasen, einblasen, heimlich in die Ohren sagen, dies vom lat. *sufflare*, *sub*, unter, *flare*, blasen.

das Souvenir, das Andenken, vom frz. *souvenir*, dies vom lat. *subvenire*, in die Gedanken kommen, *sub*, unter, *venire*, kommen.

souverän, oberherrlich, vom frz. *souverain*; itl. *sobrano*, ober, lat. *super*, über, *superus*, der Obere, *supremus*, der Oberste.

spähen, spachten, durch Austrocknen bersten, trocken spannen, ndf. *spaken*, holl. *spaeken* (br. auch *sperken*, *sparken*, vgl. sparen, spör), br. *spächig*, trocken, spröde, bildlich: unergiebig, mühselig, *die spuchtel*, Weib, welches nicht mehr schwanger wird, *die speuchen*, *spaiche*, Ziege, welche ein Jahr unfruchtbar blieb, ndf. *spugt*, abgeehrte Person, schwz. *späg*, schwächig, vgl. Specht.

der, die Spähen, Spachten, br. dicker Holzspan, ahd. *spahha*, Reis, Ast, dürres Holz, *spahhahi*, Reißig; agf. *spac*, ahdoll. *spaecke*, Ast; der Stamm muß *spakan* gelautet haben, vgl. Speiche.

der Spaden, f. Spaten.

die Spadille, der vorzüglichste Matador im l'Hombre-Spiele, das Pif-Daß, vom frz. *espadille*, *spadille*, engl. *spadille*, dies vom spn. *spado*, der Spaten, weil die Piffarbe Pife, Schuppe, Spaten genannt ward.

der Spagat, der Bindsfaden, auch Spacht, Spachter, Spagen u. f. w. genannt, besonders in Oestreich und Böhmen gebräuchlich, slav. *spogili*, binden, zusammenheften; itl. *spago*, *spaghello*, mlat. *spacus*, ein dünner Bindsfaden.

spähen, sehen, besonders genau, scharf sehen; schwb. *speja*, aschw. *spea*, *spe*, dän. *be-speide*, holl. *spien*, *spieden*, engl. *spy*, *espy*, ahd. *spehôn*, *speohon*, *spiohon*, frz. *espier*, itl. *spiare*, spn. *espiar*, mlat. *espiare*, wallis. *yspio*, poln. *spiegowac*, spähen, schwd. *spak*, ahd. *spähi*,

Flug, *spähida*, Weisheit, schwz. *spechlen*, spähén, *spewen*, spioniren, mhd. *speh*, weise, geistreich, *spehen*, spähén, *speh*, *spech*, *speher*, Späher, lat. *speculari*, spähén, von *specere*, *spicere*, sehen, schwb. *spā*, isl. dän. *spaa*, schott. *spay*, weissagen.

das Spalier, Spallier, ein Geländer von Latten und Pfählen, vom ital. *spalliera*, *spalliere*, spn. *espaldar*, frz. *espalier*, vom ital. *spalla*, spn. *espalla*, die Schulter; zuerst Wandtapete, um den Rücken der Daran- sitzenden zu schützen vor Abfärben, Verschmutzung; *spalla*, frz. *epaule*, aber stammt vom lat. *spathula*, *spatula*, griech. *spathā* (σπάθη), breites Schwert, Spaten, und die Schulter wird nach der Ähnlichkeit damit benannt, als ein breites Blatt (Schulterblatt); frz. *spalier*, die Tapeten- leiste, vom lat. *palus*, Pfahl.

spalten, etwas sich öffnen machen, sich öffnen, trennen; schwb. *spjāla*, spalten, theilen, *spjāle*, die Holzspalte, Schiene (ehemals hieß ein Zaun aus Holzspalten: gespalbter Zaun), *spjāll*, ein Stück, eine Platte, *spjālka*, in Stücke machen, schindeln, agf. *spealcan*, befestigen (schindeln?), *spelc*, *spilc*, Schindel, *spelcean*, spannen, stützen (schindeln?), *spelde*, die Fackel (aus Spelzen bestehend?), *spelt*, die Pflanze, *spillan*, *spyl- lan*, verderben (in Stücke machen), vergeuden, engl. *spell*, isl. *spilla*, spalten, in Stücke machen, holl. *spalk*, die Schiene zum Schindeln, *spal- ken*, schindeln, aufmachen (*spelde*, Stecknadel, oder dies ist zusammenge- zogen von *spenala*, Stecknadel), *spillen*, vergeuden, (ahd. *gaspildan*, frz. *gaspiller*, vergeuden), *spouwen*, spalten, ahd. *spildan*, *spiltan*, *spat- tan*, mhd. *spellen*, ndf. *spellern*. Wir haben einen Stamm *spilan* anzu- nehmen in der Bedeutung des Hauern, Zertheilens. Es ist wahrscheinlich der Stamm hilen, heilen, woher das Weil, das Wild (welche Wör- ter man vergleiche) mit vortretendem s, wie sprießen sich zu *briola*, brechen, Bros, Sproß verhält; s. Bröse, Brosam. — Br. die *spellen*, frk. der *speller*, Streit, Splitter, schwz. *spallen*, ein Bein schienen, *späl- lig*, *spellig*, spalten.

der Span, Gespan, der Herr, ein slavisches Wort; s. Ban.

der Span, Gespan, der Genosse, Kamerad; von spannen, in so fern es binden, verbinden heißt.

der Span, etwas Abgebauenes, ein dünnes Stück von etwas, ein beim Hauen, Sägen u. s. w. abfallendes kleines Theilchen; agf. *spón*, schwb. *spān*, ndf. *spoon*, ösnabrück. *spaunt*, isl. *spann*. Ursprünglich mag es bedeutet haben eine Platte, ein Brett, etwas, was ausgespannt ist, von gleicher Abkunft mit spannen.

das Spanbett, die Bettspinde, s. Spinde.

der Spanbrief, ein Gerichtsinstrument, vermittelt dessen der Gläubiger in die liegenden Gründe des Schuldners gesetzt wird. Die Benennung kommt daher, daß man zum Zeichen der erlaubten Execution einen Span aus dem Hause des Schuldners hieb und dem Gläubiger übergab.

spänen, säugen, von der Muttermilch entwöhnen, in der letzten Bedeu- tung wird es für abspänen gebraucht, wie gewöhnen für abgewöhnen; ahd. *bispenian*, holl. *spenen*, *spennen*; — mhd. die *spän*, Milch (*spän- wein*, *spanwein*, Wein, welcher vom Faß abtropft, *spanwein*, neuer, noch nicht abgelassener Wein), *spanen*, *spenen*, *spennen*, bereben, anlocken, anreizen, ahd. *spanan*, *spenan*, *spennan*, dass. (mhd. *span*, Streit, *spä-*

nig, streitig, gehört wohl zu **spannen**, der Streit bildlich als ein gespanntes Verhältniß gedacht), agf. *spana*, die Zigen, Brüste, ahd. *spunne* (Plural), mhd. *span*, *spünne*, *spune*, die Brust, Muttermilch, schwb. *spene*, die Brustwarze, Zige, isl. *speni*, agf. *spana*, engl. *spene*, holl. *spene*, *spenne*, *sponne*, ndf. *spôn*, daff., agf. *spanan*, *sponan*, ratthen, eigentlich anlocken, *spanian*, anlocken, verführen. Der Begriff des Verlebens ist bildlich, und der Grundbegriff ist ziehen, griech. *span* (σπᾶν), ziehen, schwb. *spana*, ziehen, bildlich: anziehen, locken, verlocken, f. *spinnen* und *spannen*. Weil von dem Kinde an der Brustwarze gezogen wird, heißt sie *spana* u. f. w., und von diesem Worte kommt dann *spänen*, an der Brust trinken, f. *abspänst*ig.

das **Spanferkel**, das säugende Ferkel, f. das vorige Wort.

späng, **speng**, **spengel**, frk. selten, schwer zu bekommen, theuer, (vielleicht von **spannen**, so daß die Bedeutung gespannt, **spannend** übergeht in die von **knapp**. So heißt griech. *spanios* (σπάνιος) selten, *spanos* (σπανός) Mangel, wahrscheinlich so von *span* (σπᾶν), ziehen, **spannen**.

die **Spange**, ein Werkzeug zum Festen, Befestigen, Zumachen; ahd. *spanga*. Im Oestreichischen heißt die Stecknadel Spangel, Spingel, Spängelnadel, Spännadel (frz. *épingle*, von Spingel; die Spennadel heißt ahd. *spenala*, d. i. *spen-ala*, von **spannen**), schwb. *spang*, ein Blech, eine Platte, isl. *spauung*, ein Blech; in den alten bairischen Gesetzen ist *spangu* der äußerste Balken. Es gehört wahrscheinlich zu **spannen**, und bezeichnet etwas, womit man zusammenspannt, umspannt, und, in so fern es Blech bedeutet, was ausgespannt, ausgedehnt ist.

der **Spängler**, der Blecharbeiter, von **Spange**, in der Bedeutung Blech. das **Spangrün**, der Grünspan; es ist zusammengezogen aus spanisch Grün, weil man diesen Kupferrost aus dem Auslande bekam, oder glaubte, er komme aus Spanien.

der **Spaniol**, spanischer Schnupstabaß, vom spn. *español*, der Spanier.

spannen, ziehen, anziehen, ausdehnen, auch zusammenziehen, binden, ahd. *spannan*, schwb. *spaenna*, von *spana*, ziehen, welches der Grundbegriff ist (f. *spänen* und vgl. *spinnen*); — die **Spanne**, ein Maas, so weit die ausgespannte Hand reicht, itl. *spanna*, frz. *empan*, agf. *sponn*, *sponne*, ahd. *spanna*, engl. *span*, schwb. *spann*, schwz. *spang*, *spange*.

sparen, faulen, schimmeln, der **Sparen**, der Schimmel, die Fäulniß, spurig, schimmelig, faul; ahd. *spor*, faul, schimmelig, schwb. frk. *spor*, Schimmel, *sporig*, schimmelig, *sporen*, schimmelig seyn oder werden, br. *spor*, trocken; *spor* hieß ehemals auch weich, br. *spôr*, fehlerhaft trocken, rauh, ärmlich, klemm, *spören*, trocken werden, trocken machen, der *sperring*, magerer Mensch, die *spermaisen*, kleine Holzmaise, bildlich: magerer Mensch. Es scheint zwischen *spor* und *spröde* nahe Verwandtschaft statt zu finden, mit Versetzung des Buchstaben r, br. *sprô*, *sproen*, trocken, doch kann dies täuschen; denn das ahd. *spor* führt formell auf *spairan*, den Stamm von *Spur*, und da z. B. and. *spor* die Spur einer Wunde bedeutet, so mag *spor* mit eingefaulten schimmelligen Spuren befaßt bedeuten, und der Hauptbegriff von den Flecken als Spuren, mögen sie feucht oder trocken seyn, ausgehen.

sparen, nicht verschwenderisch seyn, zu künftigem Gebrauche aufheben,

erhalten, nur wenig von etwas verwenden, etwas unterlassen; ags. *sparan*, engl. *spare*, schwed. isl. *spara*, ahd. *sparan*, *spārēn* (*spāri*, Sparsamkeit), itl. *sparguare*, frz. *épargner*, lat. *parcere*. Die Urbedeutung des Wortes und seine Wurzel sind unbekannt. Vermuthen könnte man, es sey *spar*, ärmlich (im Engl. ist *spare* auch mager, gering), Nebenform von *bar*, bloß, entblößt, engl. *bare*, bloß, arm, dürstig, *bare-bone*, eine sehr magere Person; aus dem Begriffe des Dürstigen, Aermlichen, läßt sich der des Nichtverschwendens u. s. w. leicht ableiten. Doch dies wäre höchst unsicher; eher noch möchte ich an eine Verwandtschaft mit *sperren* denken, und dem lat. *parcere*, so daß einschränken die Grundbedeutung wäre.

der Spargel, eine Pflanze; oberd. *spargen*, *sparges*, *spart*, uds. *sparges*, engl. *asparagus*, *sparrowgrass*, *spargagrass*, *spargus*, itl. *spargo*, *asparago*, frz. *asperge*, böhm. *spargl*, vom lat. *asparagus*, dies vom griech. *asparagos*, *aspharagos* (ἀσπάραγος, ἀσφάραγος), Spargel, Schöß, Sprosse, vielleicht von *spargun* (σπαργῶν), stroßen.

das Spargiment, die Ausstreung, die hingeworfene Behauptung, dann Umständlichkeit, Cerimonie; itl. *spargimento*, vom lat. *spargere*, streuen.

der Spargel, eine Pflanze, auch Spergel, Knöterich genannt; heißt so von seiner Ähnlichkeit mit dem Spargel.

der Sparkalk, der Gypsalk; ags. *spaer-stan*, der Gyps.

der Sparren, der Balken, besonders Schließbalken; ags. *speare*, engl. *spar*, schwed. *sparre*, holl. *sparre*, *sperre*, ahd. *sparro*, mhd. *sparre* (frz. *sparre*, *esparre*, eine Schiffstange, *épars*, Sprosse). Es bedeutet einen Balken zum Schließen, von *sperren*, welches man nachsehe.

der Spass, der Scherz; itl. *spasso*, Zeitvertreib, frz. *passé-temps*. Zwar findet sich schwed. *spe*, Verachtung, Spott, *spea*, verspotten, isl. *spie*, Spott, *spielin*, *speligr*, Spötter, *spea*, *spia*, spotten, schwed. *spesfogl*, holl. *spyvoghel*, Spenvogel, der Spottvogel, Spötter, nds. *spüh*, *spee*, *spēy*, spöttisch, mhd. *gespai*, schwed. *gespey*, Gespött, mhd. *speyen*, spotten; doch läßt sich Spass, welches als ein neueres Wort erscheint, nicht der Form nach davon ableiten, sondern scheint aus dem itl. *spasso* entlehnt, und zuerst Zeitvertreib, Spiel zu bedeuten.

der Spat, s. Spath.

spät, bezeichnet das Gegentheil von frühe, goth. *sped*, ahd. *spāti* (*spāto*, Nebenwort), mhd. *spate*, holl. *spaade*, *spaa*, *spade*.

der Spatel, ein Werkzeug von der Gestalt eines Spatens; engl. *spatle*, *spatula*, frz. *espatule*, itl. *spatola*, br. *die spachtel*, böhm. *sspachille*, poln. *sspatela*, vom lat. *spatula*, *spathula*, der Verkleinerungsform von *spulha*, Rührloßel, Spatel, vom griech. *spathā* (σπάθη).

der Spaten, ein Werkzeug zum Graben, Grabscheit; ahd. *spado*, ags. *spad*, *spadu*, engl. *spade*, nds. *spade*, *spaeg*, schwed. *spada*, der Spaten, poln. *szpada*, spn. *espada*, itl. *spada*, Degen, woher das frz. *épée*, Degen. Engl. heißt auch *spit* sowohl Spieß als auch Grabscheit, und holl. außer *spa*, *spade*, *spit*, das Grabscheit, *spitten*, graben. Daraus scheint hervorzugehen, daß spiz, stehend, mit Spaten verwandt ist, daß nämlich ein Zeitwort *spiten*, stehen, das Stammwort beider gewesen sey; doch ist an der Verwandtschaft mit dem lat. *spatha* (s. das vorige Wort) nicht zu zweifeln, und *spatha* hieß auch ein breites Schwert. Auch

könnte eine hochdeutsche Form *Spaten* nicht von dem Stamme des Wortes *spiz* kommen, weil statt *t* ein *z* stehen müßte.

der *Spath*, eine Krankheit der Pferde und des Rindviehs, bestehend in Ueberbeinen; nds. holl. *spat* (welches auch *Kleck*s bedeutet, wie engl. *spatter*, bespritzen, ausspucken), br. *spatz* (frz. *spätzig*, kränklich), engl. *spavin* (frz. *eparvin*). Vielleicht bedeutet es zuerst Geschwür, von *spavan*, speyen (f. speyen), vom Eiter gebraucht, wie lat. *vomere*, erbrechen, *vomica*, das Geschwür, die Eiterbeule; doch ist dies wenig wahrscheinlich.

der *Spath*, eine krystallinisch angeschossene blättrige Steinart; engl. *spaad*, *spat* (*spar*, Kalkspath), mhd. *spät*.

das *Spatium*, der Raum, vom lat. *spatium*, der Raum.

der *Sparz*, der Sperling, ein Vogel; frz. *paisse*, *passé*, lat. *passer*. Wiewohl dies eine Ähnlichkeit des Lautes hat, so ist es doch ganz ungewiß, ob es verwandt sey, und es ist dies auch gar nicht wahrscheinlich; da der *Sparz* *sparva*, *sparch*, *spork* (f. Sperling) heißt, so ist vielleicht dieser Name eine vulgäre Abänderung desselben, wie *Fritz* für *Friedrich*, *Diez* für *Dietrich*, *Heinz* für *Heinrich*, *Kunz* für *Konrad* u. a. m.

spazieren, lustwandeln; itl. *spaziare*, vom lat. *spaliari*, dies von *spatium*, Raum, also eigentlich einen Raum durchwandeln.

die *Specerey*, f. *Spezerey*.

der *Specht*, ein Vogel, der Baumhacker; engl. *speckt*, *wood-pecker*, ahd. *spehl*, lat. *picus*. Wahrscheinlich von *spiken*, d. i. pik'en, picken, mit vortretendem *s* (f. *Speiche*), so daß der Name diesen Vogel als *Picker*, Baum-picker bezeichnet. 2) f. das folgende Wort.

der *Spechter*, eine Art langer enger Trinkgläser. In gemeinen Mundarten bedeutet *Specht*, schwz. *spägi*, *spichti*, einen schwächtigen Menschen, spechtig, schwz. *späg*, schwächtigt, dünn; *spiz* wird auch für schwächtigt gebraucht, doch f. *spachen*; schwb. *spik*, eine dünne Spitze, f. *Speiche*.

die *Species*, die Art, vom lat. *species*, Art, von *specere*, sehen, also zuerst das Aussehen, die Art, wie es aussieht, endlich die Art, Gattung. Die 4 oder 5 Rechnungsarten, worin die Regeln der Rechenkunst enthalten sind, werden häufig die 4 oder 5 *Species* genannt; auch grobe Geldsorten heißen öfters *Species*, z. B. *Speciesthaler*, was eigentlich so viel heißt, als ein Thaler von der Sorte. In den Apotheken heißen die trocknen vermischten Kräuter *Species*, d. i. Sorten, Arten, frz. *espèce*.

specificiren, genau nach seiner Art bezeichnen; frz. *specifier*, engl. *specify*, f. *Species*.

specificisch, der Art nach abgesondert, unterschieden, als ein Einzelnes, Besonderes wirkend; frz. *spécifique*, engl. *specific*, f. *Species*.

der *Speck*, das Fett, welches die Thiere unter der Haut, besonders auf den Rippen haben, in engerer Bedeutung das Fett auf dem Rücken und den Rippen der Schweine; ags. *spic*, isl. *spick*, schwb. *spaeck*, ahd. *spech*, mhd. *spec*. (Schwb. dän. heißt auch *flesk* [d. i. Fleisch] der *Speck*, und die Grundbedeutung dieses Wortes ist *Stück*, denn *flesk* ist so viel als *Fleck*). Da wir ags. *specc*, engl. *speck*, für *Fleck* finden, so könnte die Bedeutung von *Speck* ebenfalls *Stück* seyn, oder gleich dem nds. *schmulle*, *Speck*, eigentlich etwas Schmutziges, *Fleck*, in der Bedeutung Schmutziges; doch vielleicht steht ags. *specc* für *spere*, und hat nur zufällig den gleichen Klang, bedeutet auch wahrscheinlich nur einen gespritzten oder gesprenkten

Fleck). Schw. heißt *speck*, Splint des Holzes, Dreck, *specken*, Holz sehr klein spalten, *spyggen* (itl. *spigolare*), splittern (itl. *spigolo*, Splitter), schw. *die specke*, *specken*, der mit Steinen gepflasterte Fahrweg, ndf. *die specke*, *der speckdamm*, Damm aus Rasen, Knüppelweg in sumpfiger Gegend, *specken*, einen solchen Damm machen. (Lat. heißt *succidia* die Speckseite, von *succidere*, abschneiden).

das **Spectakel**, das Schauspiel, besonders eine lärmende, tobenbe oder widerwärtige Scene, vom lat. *spectaculum*, Schauspiel, von *specere*, *spectare*, sehen; frz. *spectacle*, Schauspiel.

die **Speculation**, das Speculiren; frz. engl. *speculation*, s. *speculiren*.

speculativ, auf speculirende Art; frz. *speculatif*, engl. *speculative*, s. *speculiren*.

speculiren, betrachten, auf etwas sinnen, untersuchen; frz. *speculer*, engl. *speculate*, vom lat. *speculari*, welches von *specere*, spähen, sehen, abstammt.

spediren, absenden, versenden; itl. *spedire*, frz. *expédier*, vom lat. *expedire*, welches von *ex*, aus, und *pes*, *pedis*, Fuß, stammt, und bedeutet: machen, daß etwas nicht im Wege oder hindernd ist, etwas ungehindert machen.

der **Spediteur**, der Speditör; die **Spedition**, das Spediren; siehe *spediren*.

der (br. das) **Speer**, ein Werkzeug zum Stechen, Bohren, eine Lanze; agf. *spär*, *spear*, *sper*, engl. *spear*, ahd. *das sper*, mhd. *sper*, anrd. *spiör*, *spiör*, schw. *sper*, itl. *spiedo*, wallis. *ysper*, von einem verlornen Stamme *spären*, dessen Bedeutung stechen, bohren, eindringen, untersuchen, suchen (nämlich durch Eindringen in etwas) gewesen seyn muß (s. *Spur*). Es ist der verlorne Stamm wahrscheinlich derselbe, welcher dem Worte *bohren* zu Grunde liegt, mit vorgetretenem *s*. Ndf. ist *spier* *Spize* schw. *spira*, engl. *spire*; mhd. *das sperl*, Stednadel, Langel.

spehnen, s. *spähen*.

die **Speiche**, die Radfelge, ehemals auch ein Stab, Stock, Zweig; agf. *späce*, Felge, *spec*, Zweig, *spicyng*, Nagel, engl. *spoke*, *Sprieche*, ahd. *speihha* (*spacha*, s. *Spachen*), (mhd. *spache*), afr. *spesze*, ndf. *speke*, itl. *spiga*, spn. portug. *espeque*, böhm. *spice*, poln. *szpica*, *Speiche*, schw. *spik*, eine *Spize*, lat. *spiculum*, *Spize*, ein Pfeil, Verkleinerungsform von *spicus*, *spicum*, *Spize*, *spica*, *Spize*, *Aehre*. Der Grundbegriff scheint stechen, davon der Begriff: *Spize*, *spiger Stock*. Es könnte mit *piken*, woher *picken* kommt (mit vorgetretenem *s*) verwandt seyn. — Br. *spaichen*, ausschreiten.

der **Speichel**, die Flüssigkeit im Munde; ahd. *diu speichilla*, *speichela*, *speichaltra*, *speicholtra*, mhd. *die speichel*, *speicholler*, von *spehen*, welches man nachsehe.

der **Speicher**, das Gebäude, der Ort, wo das Getraide aufbewahrt wird, überhaupt Aufbewahrungsort; ahd. *spihhari*, *spihiri*, ndf. *spieker*, vom lat. *spicarium*, welches man von *spica*, *Aehre*, bildete, also eigentlich ein Ort zum Aufbewahren der Aehren.

der **Speichernagel**, eine Art Nagel; schw. *spik*, dän. *spiger*, *speger*, holl. *spijker*, der Nagel, von gleicher Abkunft mit *Spieche*.

speien, f. speyen.

der Speierling, f. Speyerling.

das Speigatt, das Schauloch, ein niederb. Wort, von spähen, schauen, und Gatt, Loch.

der Speiler, ein spitzer Stoß, besonders um etwas damit aus einander zu sperren; ndf. *spiele*, f. Spille.

die Speise, das Essen, die Kost, auch überhaupt eine Masse, besonders eine gemischte; schw. *spis*, ahd. *spisa*, mhd. dän. *spise*. Im Ahd. ist dies Wort noch selten und im Schw. und Dän. spät aufgenommen worden, was dafür spricht, daß es aus einer andern Sprache entlehnt sey. Es kommt aus dem Romanischen und dies vom lat. *species*, Art, welches in der spätern Zeit die Bedeutung: Apothekewaaren, Gewürz bekam; itl. *spezie*, frz. *épice*, spn. *especia*, Gewürz, so daß es zuerst eine mit Gewürzen zurechtgemachte, gemischte Speise bedeutete, und dann später Essen im Allgemeinen bezeichnete.

das Spektakel, f. Spectakel.

der Spelz, eine Art Getraide, an welcher immer zwei Körner neben einander auf einer Seite der Aehre stehen; ahd. *spelza*, *spelzo*, agf., engl. ndf. *spell*, itl. *spelta*, frz. *speute*, *speautre*, böhm. *sspalda*, neugriech. *spellon*, von spalten, weil die Aehren durch die Stellung der Körner gespalten scheinen. Ahd. *spelza*, die Aehre und der Spelz.

die Spelze, die Hülse der Getraidefrucht, eine von den zwei kleinen Blättern, welche die innere Blumendecke ausmachen, von spalten, weil beide Sachen als gespalten erscheinen oder wie Schleißen aussehen, wie z. B. die Stednadel *spelde* heißt; f. spalten.

spenden, ausgeben, austheilen; agf. *spendan*, engl. *spend*, ahd. *spen-ton*, vom itl. *spendere*, dies vom lat. *ex-pendere*, austheilen, eigentlich: auswägen.

spendiren, spenden, freigebig mittheilen; schw. *spendera*, von spenden.

spenen, f. spanen.

die Spennadel, die Stednadel; ahd. *spenala*, *spenila*, *spenula*, mhd. *spenel*, br. *spenel*, *spennel*, so benannt vom spannen.

die Sperbe, f. Sperberbaum.

der Sperber, ein Raubvogel, dessen Name wahrscheinlich Sperling-falke bedeutet; agf. *spaer-hafoc*, *spaer-habuc*, *spear-hafoc*, engl. *sparrow-hawk*, *sperver*, ahd. *sparwari*, mhd. *sperwaere*, holl. *spreeuw*, itl. *sparviero*, prov. *esparvier*, frz. *épervier*, mlat. *esperverius*, *sparverius*, von *spar*, *spearva*, f. Sperling. Ähnlich ahd. *musári*, Mause, ein Vogel, der Mäuse fängt.

der Sperberbaum, der Vogelbeerbaum. heißt auch Sper-, Speerbaum, Sperbe, Speyerlingsbaum, und die Frucht heißt Sperberbeere, Sperbeere, Sperbirne, Sporbirne, Spierling, Speirling, Speyerling, Schmerbirne, Sorbbirne; eine Abart davon heißt Sperapfel, Svorapfel, Sorbapfel; ahd. *sperrun*, mhd. *sperben*, die Spräpfel. Da dieser Baum aus der Fremde zu uns gekommen ist und lat. *sorbus* heißt, und da der Name Sorb- auch wirklich gebraucht wird (engl. ebenfalls *sorb*), so scheinen die übrigen Benennungen aus dieser verderbt zu seyn; Schmeidler aber meint, es gehöre zu *spor*, mürbe, weil der Apfel erst genießbar ist, wenn er weich geworden.

der Sperling, ein Vogel, auch Spaz genannt; goth. *sparva*, agf. *spaere*, *spearva*, *speara*, engl. *sparrow*, isl. *spaur*, schw. *spurf*, andr. *spörr*, ahd. *sparo*, mhd. *sparwe*, *sperche*, oberd. *spork*, *spörk*, *sperk*, *spier*, *spyr*. Wahrscheinlich bedeutet dieser Name gesprenkelt, und bezeichnet den Sperling als gesprenkelten Vogel; *spären* bedeutet suchen, spüren, eindringen, stechen (s. *Speer*), aber auch faulen (s. *sparen*), welche Bedeutung sich nur erklären läßt durch: Flecke bekommen, Spur, Stich, als Fleck betrachtet (holl. *spikkel*, Fleckchen, von *spiken*, stechen, *gespikkelt*, gesprenkelt); und so könnte denn von der Bedeutung Fleck der Name des Vogels kommen. So heißt der Sprinz von dem Gesprenkeltseyn.

sperrten, aus einander thun, öffnen, zuschließen, hemmen (schw. *spirig*, widerstrebend, eigensinnig, muthwillig, d. i. wohl s. v. a. sperrig, welches mhd. widerstrebend heißt, ahd. *widarspirun*, widerstrebten); dies Wort ist als verwandt mit *spären* anzunehmen (s. *Speer*), und bedeutet zuerst durch Eindringen, Bohren öffnen, dann öffnen im Allgemeinen; davon kommt Sparre, ein Werkzeug zum Oeffnen, Auseinanderthun, welches aber auch zum Schließen dient, und sperren, vermittelst eines Werkzeugs aus einander thun, aber auch schließen, weil beide Handlungen mit demselben Werkzeuge geschehen und auf ähnliche Art. In der ersten Bedeutung ndf. *speren*, schw. *sparra*, engl. *bar*; in der zweiten agf. *sparran*, engl. *spar*, schw. *spärra*, ahd. *sparian*, *sparran*, *sperran* (itl. *bar-rare*, *sbarrare*, frz. *barrer*, von *Barren*, mit einem Barren zumachen).

die Spesen, die Unkosten, vom itl. *spese*, dies vom lat. *expensae*, die Unkosten, von *ex-pendere*, ausgeben; s. *spenden*.

speuzen, spüzen, s. *speyen*.

speyen, aus dem Munde von sich geben, die Feuchtigkeit im Munde auswerfen; goth. *spivan*, agf. *spivan*, *spyvan*, *spavan*, engl. *spew*, *spawl*, ahd. *spüwan*, *spian*, mhd. *spüwen*, *spiben*, br. *speiben*, schw. *spy*, isl. *spya*, oberd. *spöwen*, ndf. *spijen*, lat. *spuere*, griech. *plyein* (πρύνειν), *psytlein* (ψύττειν), *speyen*. Von *speyen* kommt *Speichel*, und als Vermehrungsform agf. *spaelan*, *spaeltan*, *spiltan*, schw. *spolla*, engl. *spit*, *spatter*, *sputter*, schw. *spudern*, spucken, speuzen, spüzen, lat. *sputare*, spüzen, agf. *spadh*, *Speichel*, *spall*, *spathl*, Schaum, *spaltan*, schäumen, wie lat. *spuma*, Schaum, von *spuere*, *speyen*, ndf. *spedel*, engl. *spittle*, schw. *spolt*, *Speichel*; eine andere Vermehrungsform ist spucken. Es scheint, daß der Ton, welcher diese Handlung begleitet, den Namen veranlaßt hat, und daß pu- im Worte pusten (welches man nachsehe) von gleicher Abkunft ist; vgl. auch das Wort Feuer, dessen Grundbedeutung der Ton, das Hauchen ist, denn f in *speyen* ist vorgetreten.

der Speyerling, Spierling, s. *Sperberbaum*.

das Speygatt, s. *Speigatt*.

die Spezeren, Gewürz und Gewürzähnliches; ml. *espicias*, frz. *épices*, engl. *spicery*, *spices*, itl. *speciaria*, vom lat. *species*, s. oben *Species*.

die Spähre, die Kugel, der Kreis; lat. *sphaera*, vom griech. *sphaira* (σφαῖρα), frz. engl. *sphere*.

der Spiauter, der Zink, ein aus Zinn und Messing gemischtes Metall; ndf. *spialter*, holl. *speauter*, engl. *spelter*, ml. *pestrum*, *peutrum*, frz. *peautre*, *piautre*, engl. *pewtler*, gemischtes Zinn. Es scheint ein fremdes Wort zu seyn.

Epic, Epicanarbe, f. Spiet.

spicken, Schnitte von Speck durch die Oberfläche des Fleisches ziehen, etwas reichlich mit etwas versehen (br. heißt es auch in bildlicher Bedeutung lügen, aufschneiden), holl. *spekken*, von Speck, nds. *spicken*, schwb. *spicka*, salzen, räuchern, scheint mit backen oder pökeln verwandt, mit vorgetretenem s; 2) schwb. *spicken*, *spickeln*, br. *spicken*, *specken*, Eier mit den Spigen an einander stoßen, ein Schnellkugeln mit einem andern treffen, schwz. *spicken*, schnellen, schnippen, br. *der spacker*, Stoß, Schneller mit einer spizen Sache, *der spickel*, der Keil, spiz zulaufendes Ding (schw. *speigel*, mhd. br. *speidel*, itl. *spigolo*, Keil), wohl von bicken, picken, mit vorgetretenem s; 3) br. *spicken*, schauen; a b spicken, heimlich absehen, gehört zu spähen.

der Spickhäring, der geräucherte Häring, von spicken, räuchern; f. den vorigen Artikel.

das Spicköl, f. Spiecke.

der Spiegel, eine glatte Fläche, welche ein Bild des davor befindlichen Gegenstandes sehen läßt, gewöhnlich von Glas gemacht; ahd. *spiegel*, schw. *spiegel*, nds. *speigel*, *spiel*, vom lat. *speculum*, dies von *specere*, sehen, schauen, verwandt mit spähen.

spiegelfechten, zum Scherz fechten, dann eine Scheinhandlung unternehmen, von Spiegel, in der Bedeutung von Schau, wie es bildlich gebraucht wird; schwz. *spiegeln*, zur Schau legen, sehen lassen, um damit zu prahlen, mhd. *spiegler*, Prahler, holl. *spiegelgevecht*, Spiegelfechterei. Es wäre möglich, daß es von *spie*, *spey* käme, woher Spreyvogel, Spottvogel, da das frz. *espiègle* daher kommt, oder aus spielfechten verderbt wäre; doch ist an der zuerst angegebenen Ableitung schwerlich zu zweifeln.

die Spiecke, der Lavendel, heißt auch Spickenarb; br. *der speick*, itl. *spigo*, vom lat. *spica*, *spica nardi*, die Nöhre, Nardenähre, so genannt, weil die Blumenspitze dieser Pflanze einer Nöhre gleicht. Den Namen der Narbe hat sie wegen des guten Geruchs, weil die Narbe einen vorzüglichen Wohlgeruch gibt. Das Spicköl, das Lavendelöl.

der Spieker, eine Art Nägel; holl. *spyker*, *spie*, engl. *spike*, *speek*, schw. *spik*, von spiken, stechen, f. Speiche.

das Spiel, dies Wort hat jetzt den beschränkten Sinn einer erheiternden Beschäftigung, z. B. mit Karten, Würfeln u. a. m. spielen, ein musikalisches Instrument spielen, sich munter bewegen, hüpfen, schummern, glänzen; hatte ehemals aber eine weitere Bedeutung, wie aus den Zusammensetzungen erhellt: Federspiel, Vögeljagd, und in der Jagdsprache der Jagdvogel, Falk; Windspiel, Jagd mit Windhunden und in der Jagdsprache Windhund; Windspiel, in der Schweiz Wirbelwind; Menschenspiel, Menschenmenge; Kirchspiel, ein Kirchbezirk; der Gespieler, der Genosse; ahd. *spil*, Freude, Erheiterung, *spilon*, spielen, *spilodon*, fröhlich seyn (mhd. hieß *spilen* auch jagen), ags. *spilian*, Scherz treiben, schw. *spela*, spielen, holl. *spelen*, dass. — Spielen bedeutet außer scherzen, sich erheiternd beschäftigen, noch andere Handlungen, als: der Wind spielt mit den Blättern, ferner: einen Streich spielen, einen Streich begehen, ein theatralisches Stück spielen. Die Grundbedeutung des Wortes und seine Wurzel sind unermittelt; — verspielen, im Spiel verlieren, überhaupt verlieren.

das Spier, eine Spitze, besonders die Grasspitze; engl. *spire*, schw. *spira*, verwandt mit Speer, welches man nachsehe.

die Spiere, das Ende des Mastbaums, eine Stange für das Weisegel, verwandt mit Speer, welches man nachsehe.

der Spiering, Spierling, ein Fisch, der Stint (*salmo eperlanus*, Linn.), auch wird die Sardelle so genannt (frz. heißt die Seealraupe *eperlan*, d. i. Sperlan). Der Name bezeichnet vermuthlich diesen Fisch als einen spizen, f. Spier und Spiere.

die Spierschwalbe, die Mauerschwalbe, auch Spiere, Speir, Spirk-schwalbe genannt; wahrscheinlich so von den Spizen des Schwanzes genannt (wie z. B. Spießhänte, die Aente mit einem spießartigen Schwanz), von Spier, Spitze.

der Spieß, ein spizes, stechendes Werkzeug, eine Art Lanze; agf. *spitu*, engl. *spit*, schw. *spjut*, *spell*, *spets*, isl. *spiot*, abd. *spioz*, *spiez*, mhd. *spiez*, nds. *speet*, *spelt* (frz. *epieu*, prov. *espieut*, abd. *spiz*, br. *spisz*, Bratspieß, Stecknadel, Spießel, Splitter, daher Spießruthe, Spießgerte, spizig, dünn, mager, dürr; abd. *spizahi*, Gebüsch, nämlich aus Gerten, Ruthen bestehend, *spizprato*, Braten für den Spieß, Spieß), von einem verlorne *spiutan*, einer Nebenform von *spilan*, woher spiz, welches man nachsehe.

der Spießher, ein Hirsch, welcher Hörner ohne Zacken hat, abd. *spizzo*, so genannt, weil diese Hörner Spizen haben; abd. mhd. *spiz*, der Speer.

die Spießgerte, Spießruthe, eine spießartige, spize Gerte, Ruthe.

der Spießgesell, der Soldat mit einem Spieße, welcher Kamerad eines andern ist, dann überhaupt ein Kamerad.

das Spießglas, ein halbmetailisches, mit Schwefel vererztes Mineral; es hat den Namen Glas von seinem Glanze (f. Glas), und Spieß bezeichnet in diesem Worte das spießartige, strahlige Gewebe dieses Minerals.

die Spikenarde, f. Spieße.

der Spillbaum, der Spindelbaum, f. Spille.

die Spille, der Spilling, eine gelbe oder rothe Pflaume, abd. *spenilinch*, br. *spenling* (welches auch einen schwächtigen, mageren Menschen bedeutet), hat ihren Namen entweder von spillen, d. i. spalten (f. spalten), weil sie eine Spalte hat, wogegen aber die Form *spenilinch* spricht, oder weil sie einer Spille ähnlich ist (f. das folgende Wort); nds. *spelje*, *spell*, *speltje*, böhm. *spendliky*.

die Spille, die Spindel, etwas Spindelförmiges, eine Walze, ein Wellbaum; engl. *spill*, Zapfen, Nagel. Es scheint aus Spinnel statt Spindel zusammengedogen; denn abd. heißt die Spindel *spinnala*, *spinnila*, br. *spinnel*, mhd. *spinle*, und daß hieraus leicht Spille werden konnte, leuchtet ein.

spillen, verspillen, zerspillen, verschwenden, splintern; agf. *spillan*, engl. *spill*, schw. isl. *spilla*, von spielen, spalten, zertheilen, dann durchbringen, verschwenden; mhd. *spilde*, Vergeudung. Dies spielen ist noch übrig in kostspielig; f. spalten.

der Spilling, f. Spille.

der Spillmagen, ein Verwandter von weiblicher Seite, von Spille, Spindel, weil die Spindel bildlich das Weib bezeichnet, wie das Schwerdt den Mann. Magen heißt Verwandter; f. oben mögen.

der Spinal, fein gesponnener Zwirn, scheint seinen Namen von der franz. Stadt Spinal zu haben, wie der Rasch von der Stadt Arras.

der Spinat, eine Pflanze, auch Spinetsch, Binetsch genannt; ndf. *spinaste*, holl. *spinazie*, itl. *spinacci*, spn. *espinacas*, frz. *épinards*, engl. *spinage*. Vielleicht von seinen spitzegeackten Blättern benannt, vom lat. *spina*, Dorn, die Spitze.

das Spind, die Spinde, ein Schrank, in einigen Gegenden Niederdeutschlands üblich.

die Spindel, ein Werkzeug zum Spinnen, was diesem ähnlich ist; ahd. *spinnala*, agf. *spinull*, engl. *spindle*, schwed. *spindel*, von spinnen.

der Spinell, der blaßrothe Rubin; mlat. *spinellus*, frz. *spinelle*, engl. *spinel*.

das Spinett, eine Art Clavier, vom itl. *spinella*; engl. *spinet*, frz. *épinette*. Es heißt so, weil die Saiten mit spitzen Federfiedeln berührt werden, vom lat. *spina*, frz. *épine*, Dorn, Stachel.

die Spinne, ein Insekt, welches Fäden aus sich zieht und Gewebe macht; engl. *spinner*, *spider*, ahd. *spinna*, schwed. *spinnmucke*, *spillmuke*, d. i. Spinnmücke, von spinnen.

spinnen, Fäden aus einem Stoffe ziehen; goth., agf., ahd. *spinnan*, engl. *spin*, schwed. isl. *spinna*, dän. *spinde*. Spannen verhält sich zu spinnen, wie wanken zu winken. Der Grundbegriff ist ziehen; s. oben spannen; — der Anspinn, Enspin, der Spinnwirbel, ahd. *anspin*.

der Spint, Spind, Spund, der wässerige, nicht genug ausgebackene Theil des Brodes und anderer Sachen, der weichere Theil des Holzes zwischen der Rinde und dem Kern; wahrscheinlich bedeutet das Wort zuerst Rinde als etwas Umgebendes, dann was einer Rinde ähnlich ist, als eine wässerige Rinde des Backwerks; ahd. *spint*, mhd. *spint*, *spin*, Fett, Holzspint (ahd. auch Mehlstoff des Korns), agf. *spind*, Fett, als etwas Umgebendes, als eine Rinde des Fleisches; br. *spindig*, speckig, zähe, spärlich, dürr, mager; frk. *spundig*, *spündig*, käasartig, fehlerhaft dicht, hager, lang, von einem verlorenen spinden, einer Nebenform von binden, mit vorgetretenem s; s. Spund.

das Spint, ein Maas; vielleicht Binte mit vorgetretenem s.

spintifiren, grübeln, nachdenken, vom itl. *spignere*, Particip. *spinto*.

der Spion, der Späher, Kundschafter, vom itl. *spione*, frz. *espion*, welche vom deutschen spähen stammen; engl. *spy*, afrz. *l'espie*, vom deutschen *speha*, die Spähe; erst später zum Maskulinum *espion* geworden.

spiral, kreisförmig, schneckenförmig; frz. engl. *spiral*, vom lat. *spira*, Kreis, besonders Schneckenwindung.

der Spiritus, der Geist, die durch Destillation erhaltene geistige Flüssigkeit; frz. *esprit*, engl. *spirit*, vom lat. *spiritus*, Athem, Geist, *spirare*, blasen, wehen, athmen.

die Spirschwalbe, s. Spierschwalbe.

das Spital, abgekürzt aus Hospital, welches auch noch gebraucht wird, ursprünglich ein Gasthaus, dann ein Verpflegungshaus für Arme oder Kranke; ndf. *spitaal*, schwed. *spetal*, engl. *spittle*, *hospital*, itl. *spe-dale*, frz. *hôpital*, vom lat. *hospitale*, dies von *hospes*, der Gast.

spik, stechend, bildlich auch fein, listig (daher Spik-bube); die Spitze, der spitze Theil eines Körpers; speciell: ein mit Spizen versehenes Gewirk;

mhd. *spiz* (*spizeln*, schw. *spätzeln*, sticheln, *spätzi*, *spatzli*, Stichelwort), schw. *spets*, ndf. *spets*, böhm. *sspice*. Es ist ein Zeitwort *spilen*, stechen, graben, anzunehmen, als verlornen Stamm, welcher *spil*, *spat*, *spet* abgewandelt ward; agf. *spilu*, schw. *spett*, engl. *spit*, Spieß, holl. *spillen*, graben. Eine Nebenform war *spiulan*, woher Spieß, welches man nachsehe. (Dies *spilen* scheint eine Nebenform von *bilen*, woher beißen stammt, zu seyn, mit vorgetretenem *s*; s. heißen und bitter); — sich auf etwas spizen, bildlich: sich Erwartungen in Betreff einer Sache machen.

der Spiz, ein Hund, welcher so von seinem zugespizten Kopfe heißt.

der Spizbube, ein Betrieger, Dieb, von spiz, in bildlicher Bedeutung; (mhd. hieß *spitzhut* Verräther).

spleissen, spalten; mhd. *splizen*, schw. *splita*, engl. *split*, ndf. *splitten*, *spletten*, holl. *splitten*; — die Spleiße, der Splitter, etwas Gesplieznes, schw. *split*, Zwiespalt, Streit, dän. *splid*. Eine Nebenform von spliten ist splinten, woher Splint, eine Spleiße; schw. engl. *splint*, holl. *splinter*; schw. *splinta*, holl. *splinteren*, zersplintern. (In spleissen, spliten ist bloß spl wurzelhaft und aus Zusammenziehung entstanden, nämlich aus spil oder spal, spielen, spalten, wie z. B. in fromm nur fr wurzelhaft ist, entstanden aus für oder for, in bringen br, entstanden aus bar, bären, tragen).

der Splint, der Theil des Holzes zwischen der Rinde und dem Kern, heißt so, weil er leichter als der Kern zu spleissen ist, von splinten, spleissen; s. spleissen.

der Splint, die Spleiße, s. spleissen.

der Splitter, s. spleissen.

splitternackt, ganz nackt, fasennackt, d. i. nackt bis auf den letzten Splitter, Fasen.

die Spolien, die Beute, vom lat. *spolia* (Einzahl *spolium*), was man dem Feinde auszieht, abnimmt, engl. *spoils*; frz. *spolier*, berauben.

die Sponde, das Bettgestell; ehemals fand sich auch die verderbte Form *span*, im Worte Span=bett, vom lat. *sponda*.

die Sponsalien, die Eheverlöbnißsachen, vom lat. *sponsalia*, dies von *spondere*, geloben, *sponsus*, verlobt.

der Sponton, eine Art Pike; ital. *spontone*, engl. *spontoon*, spn. *espon-ton*, frz. *sponton*, *espondon*. Es stammt vom lat. *pungere*, stechen.

der Sporapfel, s. Sperberbaum.

sporen, faulen, s. sparen; der Spor, der Schimmel.

das Sporeh, das Windch, vielleicht von sporen, faulen.

der Sporer, der, welcher Sporen (Spornen) und anderes Pferdegeräth von Metall verfertigt, von Spor, d. i. Sporn.

die Sporgelbeere, die Faulbeere, von sporen, faulen.

der Sporn, ein Werkzeug zum Stechen, besonders ein metallnes Werkzeug, welches an die Ferse befestigt wird, um die Pferde durch Stacheln anzutreiben; agf. *spora*, engl. *spur*, ahd. *sporo*, mhd. *spor*, schw. *sporre*, isl. *spore*, arn. *spori*, ndf. *spaar*, ital. *spore*, spn. *espuera*, portug. *espora*, frz. *esperon*, wallis. *yspardum*, von spären, spüren, stechen, bohren, s. Speer.

die Sportel, die Gerichtsgebühr; ahd. *sportella*, vom lat. *sportula*,

das Körbchen, dann Speisen und Erfrischungen, welche in einem Körbchen übersandt wurden, dann überhaupt ein Geschenk, zuletzt: die Gebühren.

der Spott, der Scherz, die Verhöhnung; ahd. *spot*, mhd. *spot*, *spott*, isl. *spott* (*generis neutr.*), daneben *spotti* (*gen. masc.*), Kleinigkeit; engl. *spile*, ndf. *spiet*, schw. *spott*, Spott, holl. *spyt*, Verdruß, ahd. *spollôn*, *spollên*, spotten.

die Sprache, von sprechen; ahd. *sprahha*, *spracha*.

spragen, spreizen, im Feuer mit einem kreischenden Schalle springen; ahd. *sprazalon*, *spratalon*, zappeln, br. *spratsen*, *spratzeln*, sprühen, sprigen; es sind Nebenformen von sprigen, schw. *spraka*, von *sprikan*, brechen, spreuen.

sprechen, reden (sprechen, spricht, sprach, gesprochen); agf. *sprācan*, *sprecan*, *spreacan*, *spreocan*, ndf. *spreken*, ahd. *sprehhan*, *sprachon*, mhd. *sprachen* (*der sprach*), das Sprechen, das Singen der Vögel, vgl. *Pracht*, *spächten*, sprechen), schw. *språka*, agf. auch ver setzt *specan*, mit Ausstoßung der *r* vor *c*, engl. *speak*. Die Grundbedeutung ist nicht reden, denn agf. heißt *sprek* Reißigt (welches von *sprylan* auch *sprote*, Spreiße, heißt), anrd. *sprek*, dass., und *sprak*, Fleck, ndf. holl. *sparke*, Junke, agf. ver setzt *specce*, mit Ausstoßung des *r* vor *c*, schw. *sprecklof*, sprenglicht, ahd. *sprahhulla*, Reißigt, Abschnittsel, und *sprahhon*, schneiden, zerschneiden, schw. *spricka*, brechen, *spraeca*, spalten. Der Stamm ist *sprikan* gewesen; dieser scheint Nebenform von *brikan*, brechen, mit vortretendem *s*, in der Bedeutung: brechen, aus einander gehen, springen, daher *sprak*, Fleck, wie sprengeln von springen, und *sprek*, Reißigt, entweder was abgebrochen wird, oder wahrscheinlicher, was hervorspringt, d. i. sproßt, das Gesproß (schw. *spricka*, sprossen), und sprechen, entweder Worte hervorbrehen (wie griech. *rūssein* [ῥύσσειν], brechen, reißen, von der Stimme gebraucht wird, lat. *rumpere vocem*, die Stimme, das Wort brechen), oder die Rede aus einander brechen, spreuen, verbreiten, wie man sagt: sich über etwas verbreiten, wogegen lesen das Sammeln der Worte ausdrückt.

die Sprehe, Spreche, Sprewe, Sprew, Sprinne, der Staar; frz. *esprohon*. Der Name bezeichnet ohne Zweifel den gesprengelten Vogel, von *sprikan* (s. sprechen), in der Bedeutung sprengeln, schw. *spraka*, springen, sprechen (vgl. Sperling); — die Sprechdroffel, eine Art Droffel, welche wie die Sprehe gesprengelt ist.

der Spreil, Spreißel, die Spreiße, der Sprengel; Spreil kommt wahrscheinlich von Spreißel, spreihen, spreuen, d. i. spreiten.

spreißen, sprießen, stügen; ahd. *sprizuan*, mhd. *spreuzen*, dass., br. *spreuzen*, stügen, stemmen, steif machen, ragen machen, ahd. *sprizuza*, br. *spreuze*, Stütze, Strebholz, br. *spreuszen*, sperren, *sprüszen*, stügen; — Spreiße, Sperrholz, Sprosse, Splitter, Scheitchen; spreißeln, spalten, von *spriozan*, hervorbrehen, springen, aus einander springen, sperren, das Sprießen aber geschieht durch Sperren.

spreiten, spreizen, aus einander thun; ahd. *spreilan*, mhd. *spreiten* (*sprat*, Ausbreitung), agf. *spre dan*, engl. *spread*, schw. *sprida*, ndf. *spre den*, *spreen*, *spreien*, br. *sprätteln*, ausspreiten, aussperren, *spreitel*, Splitter. (Es scheint Nebenform von breiten mit vortretendem *s*, oder kommt, und dies ist wahrscheinlicher, von spreihen, spreuen, so daß es mit spreißen, sprigen, u. a. m. wurzelverwandt ist).

spreizen, Verstärkungsform von spreiten.

der Sprengel, 1) f. v. a. Sprengel; 2) der Bezirk, ein abgeleiteter Ausdruck von Sprengel, d. i. Sprengel, weil der Sprengel rund ist, einen Zirkel bildet, also f. v. a. Zirkel; 3) etwas, womit man sprengt, von Sprengen.

sprenge, springen machen, machen, daß etwas aus einander springt, spritzt, besprengen, machen, daß etwas an eine Sache springt, spritzt, von springen; — ahd. *sprengan*, *sprengian*.

der Sprengel, ein gebogenes Reis, welches mit einer Schnur und einem Schnellholz versehen ist und angespannt wird, um die sich darauf fegenden Vögel zu fangen; f. sprengeln; engl. *springe*, von springen, weil der Sprengel beim Fallen des Schnellholzes springt, aus einander springt; br. *sprägeln*, spreizen, sperven, *die sprugel*, der Sprengel, schw. *spriegel*, ein Bogen, welchen man über einen Wagen, Kahn u. s. w. spannt.

sprenkeln, verwandt mit sprengen, wird nur gebraucht vom Besprengen mit Flecken, fleckig machen; ags. *sprencan*, engl. *sprinkle*, schw. *spräckla*, nds. *sprenken*, *sprenkeln*; — ahd. *sprechilot*, fleckig, mhd. *spreck*, *fleck*, *sprecklicht*, sprenglicht, *sprinklecht*, schw. *spreklot*, daff. schw. *spraglet*, *gespräckelt*, *spriggelt*, gesprengelt; vgl. *Spreche*.

sprenzen, sprengen, mhd. *sprinzen*, spreizen, *sprenzal*, Springer, Tänzer, 2) Maulsperr, schw. *spranzen*, spreizen; entweder aus *springzen*, springen, oder *sprinkzen*, sprengen, sprengeln, entstanden, oder von gleicher Abkunft mit springen, sprengeln, gleich spritzen, von welchem Worte es die mit *n* erweiterte Form seyn könnte.

die Spreu (ist wahrscheinlich die Mehrzahl, und würde in der Einzahl das Spreu heißen), die Getraidehülsen, von spreuen, d. i. streuen, weil diese Hülsen entweder zum Streuen dienen oder leicht aus einander sprützen; ahd. mhd. *daz spriu* (Mehrzahl *diu spriu*), f. sprützen.

der Spriegel, eine Schiene, besonders um etwas darüber zu breiten; nds. *sprick*, *sprickel*, ein Zweig, besonders ein verdorrter, engl. *sprig*, Sprosse, von *sprikan* (f. sprechen), so daß Spriegel f. v. a. Sprosse ist.

der Sprießel, die Sprosse, von sprießen.

sprießen, es bezeichnet das Hervorbrechen der Gewächse, ihr Wachsen; ahd. *spriozan*, ags. *sprytan*, *sprytlan*, engl. *sprout*, *sprit*, isl. *sprätta*, nds. *sprotten*, *sprulen*, holl. *spruyten*. Der Grundbegriff ist brechen, und es ist Nebenform von *bricola* (woher Brosse, die Sprosse, f. oben Brosse, spn. *brotar*, sprossen, *broton*, Sprosse, frz. *broui*), mit vorgezogenem *s*; goth. *sprauto*, schnell, schw. *sprilla*, isl. *sprella*, *sprolla*, springen; — 2) stützen, auch sprießen genannt, vgl. sprießen.

das Spriet, eine Stange, welche am Ende eine Gabel bildet; ags. *spreot*, *spreota*, schw. *spröt*, zuerst eine Sprosse, dann Stange im Allgemeinen, von *sprutan*, ags. *sprytan*, sprießen, f. das vor. Wort.

der Spring, eine Wasserquelle; ags. engl. *spring*, von springen, schw. *springa*, quellen, weil das Wasser als Quelle hervorpringt.

springen, schnell zerbrechen, aus einander gehen, hervorbrechen (quellen), schnell von einem Ort zum andern hüpfen, in so fern diese Bewegung mit dem schnellen Auseinanderbrechen Ähnlichkeit hat; ags. *springan*, engl. *spring*, schw. *springa*, ahd. *springan*, *sprankon*, spn. *brincar*. Es ist mit *sprikan*, brechen, wurzelverwand, und entweder aus Verboyn-

pelung des g entstanden, *spriggen* (agf. *spranca*, ein Stamm, als Sprossproß), auszusprechen *springen*, oder eine andere Bildung von *sprī*, welches als Wurzel gelten muß; so stehen, daneben *stinga*, stehen, woher Stange, Stengel, welche man nachsehe.

der Spring, der Staar (s. Sprehe); mhd. wird *sprinz*, *sprinzing* als Männchen einer Falkenart erklärt, von *sprinzen*, also der gesprenzte, d. i. gesprenelte Vogel; 2) ein junger aufgeschossener Mensch, wahrscheinlich s. v. a. Springer, s. sprenzen, da ein leichter Springer dünn zu seyn pflegt; 3) Sommersprosse, als Fleck, Sprengel bezeichnet.

springen, mit Heftigkeit springen und springen machen; engl. *sprū*, spritzen und spritzen, ndf. *sprutten*, schwb. *spruta*, itl. *sprizzare*, *spruzzare*, spritzen, schwb. *sprita*, spalten, *sprytta*, springen. Es ist Nebenform von *spruitan*, sprießen, wie *spiutan*, woher Spieß, zu *spitan*, woher spit, und die Grundbedeutung ist daher brechen, dann aus einander-, hervorbrechen, springen — schwz. *brutz*, so viel als man auf einmal spritzt, mhd. *spritsen*, spielen.

spröde, brüchig, trocken, rauh, ungeschmeidig; engl. *brittle*, spröde, ndf. *sprock*, von *sprikan*, brechen, abh. *prüzi*, Brüchigkeit, *prüzig*, brüchig, von *brīola*, brechen, holl. *bros*, *bross*, zerbrechlich, *brosen*, brechen (schwz. *brod*, *bröd*, morsch, zerbrechlich, mhd. *bröd*, elend, *brödekeit*, Schwäche, schwb. *prüdig*, schwammicht), abh. *brōdi*, brüchig, br. *sprōwel*n, spröde thun im Essen (in Form eines feinen Staubs regnen; in dieser Bedeutung zu spreuen gehörig), br. *sprō*, *sprōr*, fehlerhaft trocken, rauh, dürr, sprölich, *sprōen*, trocken machen. Spröde, in dem Sinne gezierter Ungeschmeidigkeit, heißt engl. frz. *prude*, von demselben Stamme. Spröde scheint für spröde zu stehen, und zu *sprikan*, brechen, zu gehören.

sproß, brüchig, spröde, s. das vor. Wort.

der Sproß, die Sprosse, etwas Hervorwachsendes, ein Zweig, von sprießen; agf. *sprote*, engl. *sprout*, — mhd. *spruzen*, sprossen.

sprossen, Vermehrungsform von sprießen.

die Sprotte, eine Art Sardellen oder kleiner Häringe; engl. *sprat*, schwb., dän., holl. *sprot*,

der Spruch, von sprechen.

sprudeln, heftig aufwallen, spritzen. Es gehört zu spreuen, agf. *spraedan*, wie strudeln zu streuen, agf. *straedan*, oder ist das Wort brudeln, brudeln mit vortretendem s, wie *spriozan* sich zu *briozan* verhält.

der Sprügel, Nebenform von Spriegel.

sprühen, spreuen, aus einander streuen oder spritzen. Es steht, da das Wort Spreu hierher gehört, abh. *sprīu*, einen Stamm *sprīuwan*, *sprīukan* voraus, welcher als Nebenform zu *sprikan*, brechen, zu betrachten ist, agf. verfest *spearc*, der Funken, als sprühender Funken, engl. *sparkle*, sprühen, lat. *spargere*, streuen, spritzen, griech. *speirein*, *sparein* (σπείρειν, Stamm σπάειν).

der Sprung, von springen.

der Sprüßel, Nebenform von Sprießel.

sprüßen, s. spritzen.

spuden, eine Vermehrungsform von speien.

spuden, sputen, eilen; agf. *spedan*, vorschreiten, vorrücken, gelingen, reich werden, engl. *speed*, eilen, gelingen, glücken, fördern, holl. *spoeden*,

eilen, ndf. *spoodig*, ahd. *spuoan*, *spuon*, von Statten gehen, *spuotigo*, eilig, *spuot*, Segen, griech. *speudein* (σπεύδειν), eilen, *spudā* (σποδῆ), Gile. Der Begriff des Schreitens, Gehens, scheint der Grundbegriff, und s kann als vorgetreten gelten, so daß es mit dem Stamme des Wortes Fuß verwandt ist; and. heißt *fela*, gehen, s. oben Fuß.

die Spuhle, s. Spule.

spühlen, es bezeichnet 1) eine schwankende Bewegung einer Flüssigkeit (dies heißt auch schälen, verwandt mit quellen, s. quellen, schw. *skölja*, dän. *skylle*, ausspühlen, isl. *skola*, abwaschen); 2) mit einer in solche Bewegung gesetzten Flüssigkeit bearbeiten, besonders reinigen, ahd. *spuolen*, ndf. *spölen*, holl. *spoelen*, böhm. *spilati*, wallach. *spelu*, alban. *spaljann*.

der Spuk, das Gespenst, die Erscheinung, die Gaukelei, das Gelärme; schw. *spok*, *spöke*, holl. *spook*, *spooksel*, ndf. *spok*, dän. *spøgelse*, Gespenst, *spög*, Scherz, Spiel. Man leitet es ab von spähen, sehen, als Gesehenes, wie lat. *spectrum*, Gespenst, von *specere*, sehen, oder von *pācan* (agf.), betrügen, als Täuschung, welche Bedeutung auch das Wort Gespenst hat (s. oben). Engl. *puck*, schw. isl. *puke*, der Kobold, der Teufel, schw. *pocker*, die Dämonen, agf. *pācean*, lügen. Der Begriff der Täuschung, des Trugs, scheint der Grundbegriff zu seyn. Die Form ist ndd. und würde hochd. lauten Spuch, der Stamm aber *spakan* seyn, und hieß ein Stamm *pakan* wirklich täuschen, so kann *spakan* dasselbe Wort seyn mit vorgetretenem s.

der Spulbaum, der Spindelbaum, s. Spule.

die Spule, die Spindel, was ihr ähnlich ist; ahd. *spuola*, *spōla*, *spuolo*, holl. *spoele*, ndf. *spole*, schw. *spole*, engl. *spool*, itl. *spola*, spn. portug. *espolin*, frz. *espaulée*. Wie Spille aus Spinnele zusammengezogen ist, so Spule aus Spunnele, von spinnen; (br. bedeutet es auch Span zu grober Korbmacher-Arbeit).

der Spulwurm, ein spulz., d. i. spindel-förmiger Wurm.

der Spund, die wässrige Rinde des Brodes, der Rand, s. Spint.

der Spund, eine Oeffnung, besonders ein Loch oben in der Mitte eines Fasses, ein Propf, Zapfen; oberd. *pundt*, *puntlen*, *bündlein*, schw. *bunten*, *ponten*, *punt*, schw. *bunte*, Spund (*bunz*, kleiner dicker Mensch, östr. *baunz*, br. *baunzel*, dass.), itl. *bondone*, frz. *bondon*, mlat. *bondonus*, böhm. *sspunt*, poln. *szpunt*, das Spundloch, schw. *sprund*, der Zapfen für ein Spundloch, engl. *bung*, celt. *bwng*. Der Grundbegriff scheint zu seyn: stopfen, zustopfen, davon Spund, Stöpsel, und ein zugustopfendes Loch (s. Loch), und es scheint von spinden, einer Nebenform von binden, mit vorgetretenem s, zu kommen; s. Spint. (schw. *spine*, *spynelle*, Spund, *anspynen*, ein Faß anstechen, itl. *spuna*, Spund, *spinare*, ein Faß anstechen).

die Spur, ein Eindruck, besonders ein durch Gehen gemachter Eindruck, bildlich was diesem ähnlich ist, ahd. *spurian*, *spurran*, agf., and., ahd., mhd., oberd. *spor*, schw. *sporr*, isl. *spör*, ndf. *spoor*; — spüren, erforschen, suchen, agf. *spyrian*, *spuran*, engl. *spere*, schw. *spörria*, isl. *spiria*, ndf. *spören*, schott. *speer*. Ueber den Stamm und seine Grundbedeutung s. oben Speer und Sporn.

spügen, s. speihen; — ehemals hieß es auch *spirzen*, *sperzen*,

spürzen, spurzeln, spurkezen, welches aber nicht Nebenform war, sondern mit *spürzen* zusammengehört.

der *Staar*, ein Vogel, f. *Stahr*.

der *Staar*, eine Krankheit des Auges, welche dasselbe verdunkelt. Dies Wort bezeichnet eigentlich das Starrseyn, die Starrheit, von *stiran*, dem Stammworte von *starren*, *stieren*, mit *starren* Augen sehen; ags. *stare-blind*, ahd. *stara-plint*, staarblind, afrs. *starn-blind*, mndl. *staer-blent* (f. *stieren* und *starren*), ags. *starian*, mit *starren* Augen ansehen, ahd. *starén*, isl. *stara*, nds. *staren*, *starögen*.

der *Staat*, zuerst das Stehen, der Stand, der Zustand, die Beschaffenheit, dann wird es von einem glänzenden Zustand, Gepränge, gebraucht, daher *Staat* machen, Prunk treiben, ferner: der Zustand eines Volkes, Landes im weiteren Sinne, ein Reich, die Staaten, die Stände, von *stehen*, wie lat. *status*, von *stare*, *stehen*; schw. *stät*, *stat*, isl. *stát*, nds. *staat*, holl. *staet*, engl. *state*, itl. *stato*, frz. *état*, f. *stehen*.

der *Stab*, der *Stoß*, die *Stange*, auch ein Maas von 2 Ellen (wohl nach dem Maßstab von gleicher Länge so genannt), bildlich der *Stab*, die Obrigkeit, weil der *Stab* das Sinnbild der Gerichtsbarkeit, des Befehlens war, jetzt noch die höheren Officiere; ags. *stäf*, *steafe*, engl. *staff*, schw. *staf*, ahd. *slap*. Es setzt einen Stamm *stiben* voraus, welcher stützen, stämmen bedeutet haben muß, so daß *Stab* eine Stütze bezeichnet, ags. *stipere*, die Stütze, engl. *stip*, der Strunk, abd. *slapén*, mhd. schw. *staben*, steif seyn, steif werden. Es könnte wurzelverwand mit *stehen* seyn, so daß *stiban*, *stican* aufzulösen wären in *stih-ban*, *stih-can*; — *Ed* *staben*, war ehemals *Ed* vorsagen oder schwören, weil der Schwörende einen *Stab* berührte, oder zuweilen auch nur der *Stab* beim Schwur von einem gehalten ward.

der *Stachel*, etwas Stechendes, von *stehen*.

das *Stacket*, eine Ballisaden- oder Latten-Einfriedigung; nds. *stakit*, böhm. *sslacheli*, vom itl. *stacchella*, frz. *estachelle*, *estacade*, mlsl. *estachada*; diese vom deutschen *Staken*, *Wahl*, *Stange*, ags. *staca*, schw. *staka*, *stucca*, afrs. engl. *stake*, mlsl. *staca*, *estagua*, itl. *stacca*, *staggio*, afrs. *estache*, *estace*, prov. *estaga*, *estaia*, frz. *élaye*. *Staken* ist von gleichem Stamme mit *Stecken*.

der *Stadel*, die *Stätte*, *Stelle*, der *Stall*, *Schuppen*, mit *Stätte*, *Stadt* gleicher Abkunft; ahd. *stadal*, mhd. *stadel*, böhm. *stodela*, eine Scheuer.

die *Stadt*, ein mit Mauern umgebener, von Bürgern bewohnter größerer oder kleinerer Ort; ahd. *stat*, schw. *stad*. Der Name ist eigentlich gleichbedeutend mit *Stätte*, und nur Nebenform dieses Wortes, bezeichnet also zuerst einen Ort, Platz im Allgemeinen, dann ward er auf die bezeichnete Art von Wohnplätzen eingeschränkt.

die *Staffel* (br. der *St.*), die Leitersprosse, die *Stufe*; ahd. *der stafal*, *staffal*, und *die staphala*. Es ist mit *Stufe*, *stapfen*, *Stapel*, welche man vergleiche, von gleicher Abkunft, und bezeichnet das, worauf man *stapft*, d. i. tritt.

die *Staffeley*, ein schief stehendes Malergestell, so genannt, weil es Absätze, Staffeln hat, um es höher oder niedriger stellen zu können.

der Staffen, eine Scheibe im Repetierwerke einer Uhr, mit zwölf Abfagen, d. i. Staffen, Staffeln; f. Staffel.

die Staffette, eine Anstalt, Briefe durch reitende Boten schnell zu befördern, vom itl. *staffetta*, frz. *estafete*. Itl. ist *staffetta* Verkleinerungsform von *staffa*, Steigbügel (welches von Staff kommt, woher Staffel und Staffen), heißt also eigentlich Steigbügelchen, vielleicht weil die reitenden Boten für solche Gelegenheiten sich kleinerer Steigbügel bedienten.

das Staffholz, Nebenform von Stabholz.

staffiren, etwas mit dem Zubehör versehen, ausrüsten; schwed. *stoffer*, holl. *stosseeren*, vom itl. *stiffare*, frz. *estoffer*, *étoffer*, von *estoffe*, *étosse*, dies vom deutschen Stoff, also mit Stoff versehen oder ausrüsten; isl. von Stoff *stofna*, zurüsten.

der Stag, das starke Tau, welches den Mastbaum vorn festhält; engl. *stay*, frz. *étai*, *élaie*. Engl. heißt *stay* auch das Bleiben, der Halt, die Stütze, und *to stay* bleiben, zurückhalten, stützen, entweder von *staken*, stehen machen (holl. *staaken*), oder von stauen. Daß es mit stehen nahe verwandt sey und das Tau bezeichne, welches den Mast stehen macht, ist nicht zu bezweifeln, vgl. Stacket.

stagniren, vom Wasser, Pfügen machen, zur Pfüge werden, stocken, vom lat. *stagnare* (engl. *stagnate*), dies von *stagnum*, stehendes Wasser, See, Teich.

das Stagnol, zu dünnen Blättern geschlagenes Zinn, vom itl. *stagnuolo*, von *stagno*, Zinn, welches vom lat. *stannum* (frz. *étain*), Zinn, kommt.

der Stahl, gehärtetes Eisen; ags. *style*, engl. *steel*, abd. *stahal*, mhd. *stahel*, *stal*, nds. *staal*, schwed. *stål*, isl., poln. *stal*. Man leitet es ab von stechen, wie frz. *acier*, itl. *acciajo*, spn. *acero*, Stahl, vom mlat. *aciarium*, dies vom lat. *acies*, Spitze, Schärfe, und so heißt er abd. *ecchil*, *echel*, welches mit Ecke; d. i. Spitze übereintrifft; oder vom schwed. *stel*, steif, starr. Es könnte scheinen, von *stican*, stechen, abd. *stehhan* zu kommen, und zuerst ein stechendes Werkzeug, dann den Stahl, woraus dasselbe gewöhnlich verfertigt wird, zu bezeichnen; doch die Form *stahal* läßt diese Ableitung nicht zu, denn es müßte dann *stahhal* heißen; es ist vielleicht mit dem folgenden Worte verwandt, und bedeutet eingetauchtes Eisen; — stählen, zu Stahl machen, bildlich fest, ausdauernd, stark machen, schwyz. *stächeln*.

der Stahl, die Probe, das zur Probe dienende Stück; holl. *staal*, Probe. Wolle stählen, holl. *staalen*, Wolle färben.

der Stahr, f. Staar.

der Stahr, Staar, ein Vogel, auch Sprehe genannt; ags. *slaer*, *stearn*, engl. *stare*, *starling*, abd. *staro*, *stara*, schwyz. *storren*, mhd. *starn*, *storn*, itl. *storo*, *storno*, frz. *étourneau*, lat. *sturnus*, griech. *psar* (Ψάρ).

der Stähr, der Schafbock; es ist verwandt mit Stier und bezeichnet das kräftige, männliche Thier; in einigen Mundarten heißt er auch Stier, abd. *stero*, mhd. *stere*; salzburg. *der ster*, der Ueber.

der Staken, die Stange, der Stock; ags. *slaca*, schwed., engl. *stake*, Nebenform von Stecken.

das Stafet, s. Stafet.

der Stall, die Stelle, die Stätte, der Ort, Sitz, eine eingeschlossene Stätte, besonders für Vieh; ags. *stal*, *steal*, engl., schwed., isl. *stall*, ahd., mhd., holl. *stal*, Wohnung, spn. *estala*, Stall, (frz. *étal*, Kram, als Stelle, Kramstätte bezeichnet, *étaler*, ausbreiten, nämlich wie einen Kram), itl. *stallo*, wend. *shtalla*. Es gehört mit stellen, welches man nachsehe, zu einem Stamme; — der Stallbruder, der Kamerad, ahd. *gistallo*, s. Gefelle.

stallen, uriniren, von Thieren, besonders von Pferden gebraucht; schwed. *stalla*, engl. *stale*, itl. *stallare*, stallen, engl. *stale*, der Pferdeurin. Das dies Wort mit Stall verwandt sey, ist wahrscheinlich, sey es nun, daß es bedeutet im Stall uriniren, oder daß es zu stellen gehört, und bedeutet s. v. a. sich stellen, um zu uriniren, oder stehen, um zu uriniren; — in der Redensart: zusammenstallen, bedeutet stallen, wohnen, haufen, woraus sich der Begriff des sich Zusammenvertragens ergibt.

der Stamm, der Theil des Baumes zwischen der Wurzel und den Ästen, aus welchem diese entspringen, der Stiel, das, woraus etwas entspringt; ags. *stāmn*, engl. *stem*, schwed. *stamn*, anrd. *stofn*, af. *slamn*, slenn, ahd. mhd. *slam*. Es ist eine weitere Bildung von *Stab*, indem bei dieser Bildung das b dem m gewichen ist, wie bei vielen Wörtern.

stammeln, im Reden anstoßen, flottern; goth. *stamms*, ags. *stomm*, *slamer*, stammelnd, ags. *stomellan*, schwed. *stamma*, engl. *stammer*, ahd. *slamalon*; es kommt von *stiman*, stemmen, einhalten, stehen machen, woher auch stumm kommt, und bezeichnet das öftere Einhalten im Reden, worin das Stammeln besteht, vgl. stemmen und stumm.

der Stämpel, die Stampfe, ein Werkzeug zum Stoßen, s. stampfen. stampfen, stoßen; ahd. *stamsōn*, nds. *stampen*, engl. *stamp*, schwed. *stampa*, itl. *stampare*, frz. *estamper*, spn. *estampar*, prägen, ahd. *stamsf*, ags. *stampe*, der Stämpel. Es kommt von einem Stamme *stimpan* (welcher abzuwandeln ist, *stimp*, *stamp*, *stump*), mit der Bedeutung stoßen, woher außer *stamsf*, *stamp*, Stößel, stumpf, d. i. ab- oder zurückgestoßen kommt, vgl. Stümmel und stumpf.

der Stand, das Stehen, die Art, wie etwas steht, die Beschaffenheit, der Rangzustand, z. B. Adelsstand u. s. w., von stehen (stehe, stund, stand), engl. *stand*, *stond*, schwed. *stånd*, poln. *stan*; — der Ständer, das Stellfaß, ahd. *standa* — br. *der standen*, *sländer*, dicker Pfahl — die Stände (frz. *les états*, holl. *staaten*), bezeichnet die verschiedenen zur Repräsentation versammelten Stände des Landes, als Adel, Geistlichkeit, Bürger, in neuerer Zeit die erste und zweite Kammer — der Landstand, ein Mitglied der Stände des Landes — ständig, fest, nicht wechselnd.

die Standarte, die Reiterfahne; ags. engl. *standard*, schwed. *standar*, frz. *étendart*, itl. *standardo*, *stendardo*, mlav. *standardum*, vom lat. *extendere*, frz. *étendre*, ausbreiten, also etwas Ausgebreitetes.

die Stange, ein längerer Stock; ahd. *stanga*, ags. *stinga*, schwed. *stång*, anrd. *slauug*, ahd. itl. *stanga*, wallach. *steange*, frz. *slangue*, wallis. *yslang*. Es bedeutet dies Wort gleich Staken, Stecken, Stock, etwas Stechendes von stingen, stechen; goth. *sliggan*, schwed. *slinga*, ags. *styngan*, engl. *sting*, isl. *slinga*, stechen, woher auch Stängel, Stengel kommt, und ahd. *stunknisse*, das Stechen, da es *sting*, *stang*, *stung*

abzuwandeln ist, *ahd. stungan*, *mhd. stungen*, stoßen, stechen, schwz. *stungen*, vollstopfen, plump auftreten, *br. stengen*, stecken, stoßen. Es ist eine Nebenform von stechen, durch n erweitert, welches aus der Verdoppelung des K-Lauts entstanden ist, vgl. stechen.

der Stängel, Stengel, f. Stange.

der Stank, der Gestank, von stinken; — die Stänkerei, bildlich: die Verdrüßlichkeit; Stänkerer, der Verdrüßlichkeitsmacher, Haberer.

der Stanniol, f. Stagnol.

die Stanze, bei den Gürtlern eine kurze, dicke Metallplatte mit einer Vertiefung, in welcher sich die Figur befindet, welche man mit diesem Werkzeuge abbildet. Es bedeutet wahrscheinlich eine abgestufte, kurze Platte von *stinten*, stufen (abzuwandeln, *stint*, *slant*, *stunt*), *agf. stintan*, stufen, woher Stint, ein kleiner Fisch, gleichsam ein abgestufter Fisch, und Stunz, Stunze ein kleines Gefäß, ein Stuz.

die Stanze, eine Versart in acht Zeilen, von welchen die sechs ersten zwei Reime durchführen und die beiden letzten sich reimen; *isl. slanza*, *frz. stance*.

der Stapel, ein Pfahl, eine Stütze, ein Hause, ein Gefäß, ein Ort, wo man Dinge in Haufen niederlegt, der Stapel oder das Stapelrecht ist das Privilegium, daß an einem Orte die ankommenden Waaren anhalten müssen und übergeschlagen werden; es bedeutet eigentlich etwas, womit man stößt, etwas auf einander Gestopptes, etwas zum darauf Stopfen oder Treten, von einem Stamme *stipan*, *slapan*, woher auch Staffel, Stufe, stopfen, stapfen, *agf. stapul*, Stock, Gestell, schwz. *stafel*, *stoofel*, Art Schoppen. In der Bedeutung einer Niederlage heißt es *engl. staple*. Die Form Stapel ist *nhd.* und *mhd.* heißt es *stafel*, *stafel*, *nhd.* ist *richtstapel*, Gerichtstisch. Zu Stapel gehört *frz. élapé*. Im Nds. heißt die Heuschrecke *stapel*, d. i. die stapfende, springende, *agf. slapa*, daß.

stapfen, fest auftreten, die Fußstapfe, der Tritt des Fußes, verwandt mit stopfen, welches man vergleiche; die Grundbedeutung ist stoßen, *ahd. stephan*, *mhd. stapfen*, *stappen*, *af. agf. slapan*, stapfen, *slaeppan*, *slappan*, stapfen, *stapa*, *slaep*, *slaeppe*, *ahd. slapho*, *slaph*, die Stapfe (*isl. stassa*, Steigbügel, *frz. estasier*, Reitknecht, so vom Steigbügel genannt).

der Star, f. Staar und Stahr.

der Stär, f. Stähr.

stark, hart, starr, kräftig; *agf. stearc*, *starc*, *engl. stark*, *starch*, *isl. styrkur*, *ahd. starah*, *starh*, schwz. *star*, schwb. *stark*, starr, kräftig, *engl. starkblind*, starblind, *goth. staurknan*, schwb. *isl. storkna*, starren. Von einem verlornen stärken (stärk, stark, stork abzuwandeln), welches eine weitere Bildung des Stammes von starren ist, und dieselbe Grundbedeutung hat. Dahin gehört auch der Name Stärke, junge Kuh, *agf. styrk*, *stiorc*, *engl. sturk*, der junge Däse, als eines starken, kräftigen Thiers, schwz. *stärchi*, *sterchi*, Zuchthoch, und der Name des Storchs, als eines großen, starken Vogels.

die Stärke, Starke, die junge Kuh; *agf. stiorr*, *stirr*, *engl. sturk*, junger Däse und junge Kuh, *nds. sterke*, f. stark, *br. sterch*, Eber, Schafbock.

die Stärke, ein Brei zum Steifmachen, von stark, in der Bedeutung starr, steif.

der Starost, ein slavischer Titel, besonders in Polen, ähnlich dem Grafentitel in Deutschland. Der Starost verwaltete ein königliches Schloß mit dem dazu gehörigen Gebiet, und handhabte darin die Gerechtigkeit; der Name kommt vom slav. *star*, alt, weil ältere Männer anfänglich diese Würde erhielten.

starr, steif, unbiegsam, hart, starren, starr seyn; goth. *and-staurran*, anstarren, ags. *starian*, engl. *stare*, dass., mhd. *storre*, *slär*, *slärr*, *sterr*, ein Stamm, Stumpf, als etwas Starrendes; ahd. *storren*, mhd. *storren*, ragen, hervorstehen, ahd. *stornēn*, staunen, *sturni*, das Staunen. Neben starr und starren haben wir stier und stieren, mit stieren Blicken ansehen, anstieren, vgl. Staar, griech. *sterros* (στερρός), *stereos* (στερεός), starr, welches zu *staein* (στέειν), *steein* (στέειν), stehen, gehört. Auch starr hat mit stehen eine gemeinsame Wurzel, und die Grundbedeutung desselben ist stehend; (br. *der sterz*, *störz*, *storz*, ein dicker Brei).

stät, stätig, 1) stille, sachte, 2) fest, unbeweglich, immerfort, ahd. *stāli*, mhd. *stāle*, ags. *staedig*, *stathol*, engl. *steady*, schwed. *stadig*, holl. *staedig*; es ist mit Statt, Stätte, von einem verlornen *stidan* abzuleiten, welches mit stehen, stand, zu einer Wurzel gehört, vgl. stehen und stützen.

die Statik, die Wissenschaft, welche vom Gleichgewichte fester Körper handelt, vom griech. *statikā* (στατική), die Lehre vom Wägen, von *statikos* (στατικός), wägend, von *staein* (στέειν), stehen, stellen.

die Station, ein Standort, ein Ort zur Einkehr, eine Etelle; Poststation, ein Ort, wo die Postpferde gewöhnlich gewechselt werden; frz. *station* (engl. *stage*, Poststation, *station*, eine Bedienungsstelle), vom lat. *statio*, dies von *stare*, stehen; also ist Etelle der Grundbegriff.

statisch, die Statik betreffend.

der Statist, der, welcher der Staatswissenschaft kundig ist, vom mlat. *statista* (engl. *statist*), dies vom lat. *status*, in der Bedeutung Staat, von *stare*, stehen. Auf der Bühne ist der Statist eine stumme Person, und bezeichnet eigentlich den, welcher steht, also den, welcher bloß dasteht, ohne zu reden.

die Statistik, die Staatswissenschaft, s. Statist.

das Stativ, ein Gestell, vom lat. *stativa*, von *stare*, stehen.

die Statt, die Stätte, die Stelle; (ehemals auch Ort und Gelegenheit, Vermögen) goth. *stads*, *staths*, ags. *stede*, engl. *stead*, ahd. *slat*, *slala*, mhd. *stat*, schwed. isl. *stad*, von einem verlornen *stidan*, stehen, welches mit stehen von gleicher Wurzel kommt. (Vielleicht in *stih-dan* aufzulösen); — zu Statzen kommen, gelegen kommen, von Statzen gehen, gut gehen; Statt geben, Raum geben, erlauben — ausstatzen, ausrüsten, besonders beim Verheurrathen — bestatten, begraben — gestatten, erlauben.

statt, anstatt, an der Stelle einer andern Sache; es ist ein Wort mit dem vorigen, als Nebenwort gebraucht; ags. *steda*, engl. *stead*, *instead*, schwed. *stad*.

statthast, was zu gestatten ist, von Statt, also was einen Platz, eine Stelle erhalten kann, welchem man Raum geben kann — ehemals vermindgend, wohlhabend, s. Statt.

statlich, herrlich, prächtig, von Statt, Vermögen; engl. *stately*, schwed.

stäfelig, böhm. *statecny*, ndf. *staatsk*; — ehemals gehörig, nämlich was an seinem Ort ist.

die Statue, das Standbild, frz. engl. *statue*, vom lat. *statua*, dies von *statuere*, stellen, von *stare*, stehen.

die Statur, die Leibeshöhe; frz. engl. *stature*, vom lat. *statura*, von *statuere*, stellen, dies von *stare*, stehen; also eigentlich das Hingestelltseyn.

das Statut, die Verordnung, das Gesetz; frz. *statut*, engl. *statute*, vom lat. *statutum*, von *statuere*, stellen (von *stare*, stehen), also das Aufgestellte, Festgesetzte.

der Staub, das, was fliebt, aus einander fliebt, etwas in sehr kleine Theile Zerriebenes; goth. *stubbjus*, ahd. *stuppt*, *slubbi*, *stoup*, mhd. *stoub*, dän. *støf*, ndf. *stoff*, schw. *stof*, *stybbe*, br. der, die, das *stubb*, *stupp*, Pulver, Staub, staubähnliche Masse, mlat. *estopa*; von stieben, ahd. *stiopan*, woher auch *Ge-stöber*, etwas Stiebendes, kommt. — Einen stäuben, Einen wegjagen; ahd. *stoupan*, stören.

stauchen, stämmen, stauen, stoßen, zusammenstoßen; die Stauche, ein Büschel, Bündel, eigentlich etwas Zusammengestautes, Zusammengestämmtes; der Stauch, Stauchen, Staucher, mhd. *stuche*, der Muff, welcher auch Stuz heißt, also ebenfalls etwas Zusammengestautes, falls es nicht etwas bedeutet, wohinein man steckt, was weit wahrscheinlicher ist; ehedem bedeutete es auch Schleier, Kopftuch, und diese Bedeutung hat es noch in Franken und in der Schweiz; mlat. *estugium*, ein Verhältnis, frz. *étui*. Es ist eine weitere Form von stauen, wie Speichel, spucken zu speyen gehört, oder stauen ist das abgekürzte stauchen, entstanden aus stauchen; engl. *stow*, itl. *stulare*. Der Grundbegriff scheint stoßen, so daß es von *stikan* abgeleitet wäre (ndf. heißt die Stauche *Stuke*), oder *stiokan* als Nebenform von *stikan* zu betrachten wäre. Auf jeden Fall ist es höchst wahrscheinlich von gleicher Wurzel mit stecken; vgl. das folgende Wort in Betreff der Form.

stauchen, dämpfen, schmoren, engl. *stouk*, Dampf erregen. Stinken ist als erweiterte Form von stiken zu betrachten, s. unten stinken, und dies bedeutet dampfen; davon können wir stauchen (*stiukan*) als Nebenform betrachten (anrd. *stikna*, geröstet werden).

die Staude, etwas Stehendes, Pfosten, Stamm oder Stängel von Gewächsen, Stängelgewächs, ahd. *stūda*, von *stidan*, s. Statt, woher auch Stütze, stützen; schw. *stod*, agf. *studu*, ahd. *stud*, Säule, *türstodel*, Thürpfosten, agf. *stod*, Stange, vgl. Stütze.

stauen, s. stauchen.

der Stauf, das Stübchen, ein Gefäß (1. Humpen, 2. Feuerkiste); agf. *steap*, *staub*, *stoppa*, engl. *stoup*, *stoop*, schw. *stop*, anrd. *staup*, ahd. *stouph*, *stouf*, mhd. *stouf*, ndf. *stoff*, holl. *stooop*, mlat. *stoupus*, *stapulus*. Das agf. *staub* wird erklärt: ein Gefäß, welches nicht stehen kann, und da *steap* auch jäh, abschüssig heißt, so scheint der verlorne Stamm *stiupan* zu bedeuten, fallen, was durch das engl. *stoop*, niederschließen, als Beiwort: gebückt, überhängend, *sleep*, steil, abschüssig, jäh, bestätigt werden dürfte, wie durch das agf. *stupian*, sich zur Erde neigen, schw. *stupa*, rücklings, holl. *stuypen*, neigen, isl. *steypast*, herabgestürzt werden, *steypir*, die Tähe. Ehemals bedeutete Stauf auch den Fels, nämlich als abschüssige, jähe Höhe, und hat sich als Bergname in Stau-

fen, Hohenstaufen erhalten. Demnach dürfte Stauf zuerst ein Gefäß seyn, so gerundet, daß es nicht steht, sondern liegen muß.

staunen, sich in hohem Grade verwundern; ags. *stunian*, anstoßen, betäuben, engl. *stun*, *stund*, betäuben, staunen machen, frz. *étonner*, erstaunen, anrd. *stans*, das Erstaunen, engl. *astonish*, erstaunen machen, schwz. *stunen*, still in Gedanken oder gedankenlos dastehen; br. bedeutet *staunen* auch von den Schweinen: nach dem Eber verlangen. Der verlornе Stamm *stunan* scheint mit stehen, stand verwandt zu seyn, und ein Stehen, Starren zu bezeichnen, wie engl. *stare*, ahd. *stornen*, staunen, von starr, also starren. Dies *stunan* scheint Nebenform von *steinan*, woher Stein, welches man vergleiche, schwb. *stinn*, starr.

die Staupe, die Ruthe, auch Staupebesen genannt, nds. *stupe*; stäupen, mit der Ruthe schlagen, nds. *stupen*, holl. *stuipen*, schwb. *stupa*, isl. *steypa*. Vielleicht ist es verwandt mit stupfen, stoßen, *stimpan*, stoßen, oder es ist ein bildlicher Ausdruck, etwa wie schmieren für schlagen, denn isl. heißt *steypa* auch tauchen, nezen, einweichen, engl. *sleep*, schwb. *stöpa*.

stechen, mit einer Spitze in etwas dringen; ahd. *stehhan*, *stecchan*, ags. *stician*, *stican*, engl. *stick*, *sting*, (s. Stange), schwb. *sticka*, stechen, goth. *stiks*, der Stich, griech. *stizein*, *stigein* (στίζειν, στίγειν), stechen, lat. *instigare*, durch Stechen antreiben, *stimulus*, zusammengesetzt aus *sticmulus*, der Stachel. Ehedem bedeutete stechen auch mit Lanzen kämpfen, dann zum Spiel kämpfen, daher z. B. noch: das Fischen stechen, Schifferstechen u. s. w.

der Steckbrief, der Haftbrief, ein obrigkeitlicher Brief, worin ein Mensch beschrieben wird, damit die Obrigkeiten, an welche das Schreiben gerichtet ist, denselben fangen mögen, von stecken, Einem etwas heimlich zu wissen thun, welches stecken br. auch *stechen* heißt. Man sagt auch: Einem etwas zustecken, für: Einem etwas heimlich geben.

stecken, eine Sache in eine andere thun, fest hängen, fest stehen, ahd. *stecchan*; in der Bedeutung in Brand stecken, bedeutet es: anzünden, wie auch anstecken anzünden bedeutet. Es kommt von stechen und ags. heißt *stican*, engl. *stick*, schwb. *sticka* sowohl stechen als auch stecken, denn stecken als Activum ist ein Stechen. In Brand stecken ist eigentlich: das Feuer stechen, durch Hineinstecken zum Brennen bringen; — etwas aufstecken, bildlich: etwas gewinnen.

der Stecken, der Stod; ahd. *stecco*, *steccho*, Pfahl, ags. *sticca*, engl. *stick*, isl. *sticki*, schwb. *sticku*, ein Stecken, isl. *stecca*, Stab, *stecco*, Stachel; ahd. *stichil*, br. *stickel*, Pflock, Pfahl (s. Stackete); von *stican*, stechen, eigentlich ein spitzer Stod, ein stechendes Ding; frk. bedeutet es auch ein Maasß des Holzes.

der Steckfluß, Stickfluß, ein Fluß, welcher steekt, d. i. ersticken macht, vom oberd. stecken, ersticken machen.

der Steckhusten, Stickhusten, ein erstickender Husten; vgl. Steckfluß.

der Steft, s. Stift.

der Steg, ein Weg, etwas, worauf man geht, oder steigt, etwas Stiegenähnliches, was eine Stiege, gleichsam eine Brücke zwischen zwei Dingen bildet, vgl. Steig, Stiege, von steigen; ahd. *stec*, mhd. *stec*, *slige*.

Der Stegreif, ein Keil, Ring zum Steigen, auch Steigbügel genannt, von steigen; ahd. *stekereif*, mhd. *stegereif*, ags. *stigrap*, engl. *stirrup*.

Stehen, an einem Orte aufgerichtet seyn, sich an einem Orte befinden, eine Stelle einnehmen, seyn (es wird abgewandelt: stehe, stand, auch stund, gestanden); goth. ags. *standan*, engl. *stay*, *stand*, schwed. *stå*, *stånda*, isl. *staa*, *standa*, schwed. *standen*, holl. *staen*, böhm. *stati*, poln. *stoję*, lat. *stare*, griech. *staein*, *histanai* (στάειν, ἵσταναι), ssert. *stabutu* und *stidaha*, pers. *istadan*. In stehen und dem dasselbe ergänzenden *standan* ist *stai-* und *sta-* wurzelhaft, übereinstimmend mit dem lat. und griech. *sta-*. Diese Wurzel ist auch enthalten in dem für Stätte, stützen, Stadt voraussetzenden *slidan*, so wie in stellen und starren.

Stehlen, entwenden, heimlich wegnehmen; goth. *stilan*, ags. *stealan*, *staelan*, *stelan*, engl. *steal*, ahd. *stelan*, schwed. *stjåla*, isl. *stela*, ssert. *steja*. Es scheint die Grundbedeutung stehen zu seyn, in der Bedeutung: nachstellen, wie sitzen im Schwed. auch nachstellen heißt, welche Bedeutung auch liegen hat. Im Ags. heißt *staelan* auch beschleichen, und *staelcan* schleichen.

Steif, unbiegsam, stehend, starr, falls die Form nicht täuscht (ags. *stif*, engl. *stiff*, schwed. *styf*, isl. *stýfr*, holl. *styf*, nds. *stief*, fest, tüchtig), von einem verlorenen *steipan*, stützen, was gestützt ist, ist unbiegsam, stehend, starr. Dies *steipan* stammt wahrscheinlich aus gleicher Wurzel mit *stiban*, woher Stab kommt, welches man vergleiche; das ags. *stif* u. s. w. gehört zu *stiban*, stützen, und es ist, da steif so ganz allein steht, die Vermuthung nicht abzuweisen, es möge ebenfalls als eine aus dem Niederdeutschen entlehnte Form zu *stiban* gehören.

Der Steig, ein Pfad, auf welchem man hinsteigt, s. steigen; ags. *stig*, ahd. *stiga*, *stig*, *stic*, mhd. *stic*.

die Steige, Stiege, 1) die Treppe, auf welcher man steigt, ahd. *stega*, das Hinansteigen. 2) Gitter zum Absondern, Lattenverschlag; ahd. *stiga*, Stall für Kleinvieh, mhd. *stige*, Stall, ags. *stiga*, engl. *sty*, isl. *stia*, schwed. *stiga* (daher Sausteig, Saustiege, Saußege, Saustall), mlat. *stica*. Es scheint in dieser Bedeutung der Begriff des Steigens nur im Allgemeinen das Gehen zu bezeichnen, so daß die Stiege der Ort ist, wohin die Thiere gehen, wo sie eingetrieben, eingestellt werden. Ehemals *stige*, mndl. *sleghe*, *stugh*, Zahl von zwanzig, schwed. *stig*, zwanzig. Man zählte bis 60, dann zwanzigweils darüber, so daß Stiege in dieser Bedeutung die Zahl des über 60 Steigens zu bezeichnen scheint. Auch ein gewisses Maas heißt Stiege; s. steigen.

Steigen, auf Stufen gehen, sich aufwärts bewegen, mit aufgehobenen Beinen, mit weiten Schritten einhergehen; goth. *steigan*, ags. *stigan*, engl. *stigh*, *stie*, *stey*, ahd. *stigan*, schwed. *stiga*, griech. *steichein* (στειχειν). Der Begriff der Höhe ist bei dem Worte steigen ein hinzutretender, und seine eigentliche Bedeutung ist das Treten, Gehen.

Steigern, steigen machen, in die Höhe gehen machen, daher: einen höheren Preis für etwas bieten; erst steigern, durch Bieten eines höheren Preises an sich bringen; versteigern, etwas dem Bieten höherer Preise aussetzen.

Steil, jäh; schwed. *stel*, oberd. *stick*, *stickel*, ags. *sticol*, *sticcele*, ahd. *stehhal*, *stecchal*, mhd. *stigel*, *stechel*, *steckel*, *stickel*. Aus diesen

Formen ist zu schließen, daß steil aus stihel zusammengezogen ist; dies aber scheint von *stican*, stechen, zu kommen, wenigstens führen die Formen im Agf. und Ahd. auf diese Ableitung. Es würde nach dieser Ableitung zuerst bedeuten: stechend, dann spitz, endlich jäh. Gewöhnlich leitet man es von steigen ab, also in die Höhe steigend.

der Stein, 1) ein hartes Mineral, 2) harter Obstkern, 3) ein Gewicht; goth. *stains*, agf. *stan*, *slän*, *sten*, *ston*, engl. *stone*, schwb. *stlen*, isl. *stein*, *steirn*, anrb. *steinn*, af. *sten*, ndf. *steen*, ahd. *stain*, *stein*, wal-lach. *slan*. Es setzt dies Wort einen Stamm *steinan* voraus, dessen Bedeutung starren, stehen, gewesen seyn muß, woher auch schwb. *stinn*, stark; als Nebenform kann *staunen* gelten, und die Wurzel dürfte *sta-* seyn, welche dem Worte stehen zu Grunde liegt, vgl. stehen. Griech. findet sich *stia*, *stion*, *steia*, *steion* (*στία*, *στιον*, *στεία*, *στειον*), in der Bedeutung Stein, welches ebenfalls auf den Stamm *staein* (*σταειν*), stehen, hinweist. In Zusammensetzungen hat stein die Bedeutung sehr wahrscheinlich ausgehend von der Bedeutung hart. (Der Steinbock, der Berg- oder Fels-bock, ital., aus dem Deutschen entlehnt, *stambecco*).

der Steiper (ndf. Wortform), die Stütze, der Strebenfeiler; schwz. *stüber*, frk. *steuper*, *stupper*, hamburg. *stiper*, brem. *stipel*, am Rhein *stipe*, von gleicher Abkunft mit steif; frk. *steupern*, *sluppem*, stützen.

der Steiß, der Hintere, der Würzel; ahd. *sturz*, br. *steuss*, schwb. *stuss*, holl. *stuyl*, *stuyte*, *stiele*, ndf. *stiet*, *stüt*, oberd. *stosz*. Es setzt einen Stamm *steilan* oder *stiulan* voraus, welcher im Hochd. verloren ist, sich aber noch im holl. *stuilen*, hüpfen, in die Höhe springen, erhalten hat. Der Steiß ist also der in die Höhe hüpfende Theil, und scheint zuerst den hintern Theil der Thiere, welche ihn stark bewegen, bezeichnet zu haben, z. B. den Schwanz der Vögel.

die Stellasche, das Gestelle; holl. *stellandje*, ndf. *stellasie*, von stellen, wird ausgesprochen, als sey es ein frz. Wort, was aber nicht der Fall ist.

die Stelle, die Stätte, der Platz. Für die Wörter Stall, Stelle, Stuhl, stille, stellen, werden zwei verwandte Stämme, *stalan* und *stillan*, in der Bedeutung: stehen und stehen machen, gestellt seyn und stellen, vor- ausgelegt, welche beide weitere Formationen der Wurzel *sta-* sind, über welche man das Wort stehen nachsehe; agf. *stal*, *steal*, *stealle*, schwb. *staelle*, ahd. *stal* (Genitiv *stalles*).

stellen (früherhin auch stallen), stehen machen, schwb. *ställa* (siehe stillen und Stelle); eine Schrift stellen, s. v. a. eine Schrift aufsetzen oder verfassen, — anstellen, an eine Arbeit stellen, Einem eine Stelle als Wirkungskreis übertragen, begehren, gleichsam seine Begierden auf etwas stellen, — bestellen, ausrichten, anordnen, bestätigen, — die Anstalt, die Anordnung.

die Stelze, die Stütze, eine Stange mit einem Querholz, um darauf zu gehen, ein hölzerner Fuß; ahd. *stelza*, schwb. *stilla*, welches auch Krücke bedeutete, engl. *stills*, die Stelzen, ndf. *stelt*, schwz. *stüll* — *stoll* — *stütz* — *fuß*, Stelfuß, *stülze*, Stelze, (schwb. *dolefus*, Stelfuß). Ob schwb. *stylla*, *stulla*, langsam einhergehen, isl. *staula*, agf. *staelan*, *staelan*, engl. *stalk*, mit Stelze nahe verwandt sey, ist ungewiß. Vielleicht ist *stilt* eine Stütze, von *stilan*, in der Bedeutung stellen.

stemmen, einhalten, von einem Stamme *stiman*, verwandt mit *stiban*, f. Stamm, sammeln.

der Stempel, f. Stämpel.

der Stendel, die Stendelwurz, eine Pflanze, auch Knabenkraut, Hundshöflein genannt; engl. *stander-grass*. Es scheint von *standan*, stehen, zu kommen.

die Stenge, Stänge, der obere, zur Verlängerung des Maßbaums angelegte Theil; es ist eine Mundart von Stange.

der Stengel, Stängel, der Stiel, Verkleinerungsform von Stange; and. *slaungull*, ahd. *stenkil*, *stengil*, *stingil*, mhd. *stengel*, br. *stingel*.

die Steppe, die Oede, Wüste, Heide. Der Name ist aus dem Russischen entlehnt.

stuppen, in fortgesetzten Linien nähen; oberd. *stepfen*, sticken, engl. *stitch*, steppen, eigentlich stechen, nds. *stippe*, Punkt, *stippen*, Punkte machen. Es scheint von *stippen*, punktieren, zu kommen, wie vielleicht sticken von *slic*, Punkt, so daß beide Wörter das Machen punktirter Nähte bezeichnen, oder es kommt steppen von *stippen*, in der Bedeutung stechen, und bezeichnet das Nähen als ein Stechen; f. stecken.

sterben, ableben; nds. *starven*, ahd. *sterpan*, *sterban*, sterben, *sterbo*, das Sterben, *sterbian*, umbringen, sterben machen, ags. *steorfan*, verlegen, tödten, *steorfa*, Seuche, Mord, *steorfan*, *styrfan*, sterben, engl. *starve*, Noth leiden, verkommen, verhungern, erfrieren, einschrumpfen, and. *starf*, Mühe, Arbeit, *starfa*, arbeiten, ags. *steorfan*, durch Hunger umkommen, (schwz. *sterben*, verbaut werden, *ansterben*, erblich zufallen, d. i. durch einen Todesfall zufallen). Aus diesen verschiedenen Bedeutungen erhellt, daß der Tod nicht der Grundbegriff dieses Wortstammes ist, sondern der Begriff der Noth, Mühsal, Anstrengung, und daß der Tod als eine Noth damit bezeichnet wird.

die Stereometrie, das Messen solider Körper, vom griech. *stereometria* (στερεομετρία), (frz. *stereometrie*, engl. *stereometry*), dies von *stereos* (στερεός), steif, starr, solid, massiv, und *metrein* (μετρεῖν), messen.

die Stereotype, die stehende Type; griech. *stereos* (στερεός), (f. das vor. Wort), Type, f. unten.

der Sterlet, ein Fisch, eine Art Stör; engl. *sturgeon*, welches Wort auch Stör heißt. Die Sylbe Sterz scheint in diesem Worte aus Stör verderbt zu seyn.

der Sterling, eine englische Münze, welche nur nominell ist, mhd. *sternling*; ein Pfund Sterling enthält 20 Schillinge, vom engl. *sterling* (frz. *sterling*, *sterlin*), welches ein Beiwort ist, und ächt, bewährt bedeutet, also das Geld als ächtes, bewährtes bezeichnet, ags. *stern*, treu, zuverlässig.

der Stern, ein leuchtender Himmelskörper (gewöhnlich mit Ausnahme der Sonne und des Mondes); goth. *stairno*, ags. *steorra*, engl. *star*, isl. *stjörna*, and. *stjarna*, schwed. *stjerna*, ahd. *sterro*, *sterno*, *stern*, mhd. *sterne*, holl. *sterre*, *star*, af. *sterro*, pers. *armor*, *ster*, lat. *stella* (zusammengezogen aus *sterula*), griech. *astēr* (ἀστήρ). Es ist nicht mit Gewißheit zu sagen, ob der Stern mit den angeführten Wörtern als ein stehender bezeichnet werde, als verwandt mit starren.

der Sterz, die Sterze, der Schwanz, der Stiel; ags. *staert*, *steort*,

isl. *stertur* (*stirlla*, die Schwanzhälfte des Fisches), schw. *stjert*, ahd. mhd. *sterz*, holl. *sleert*, *slaart*, ndf. *steert*, mlat. *dardus* (woher ital. *dardo*, frz. *dard*, Spieß, Stachel). Es setzt dies Wort einen Stamm *stairtan* voraus, als dessen Bedeutung zu vermuthen ist: aufregen, aufstöbern (engl. *stark*, auffahren, aufstöbern), verwandt mit *stören*, bewegen, so daß *Sterz* der Schwanz ist, so von dem Recken, Bewegten benannt; — *sterzen*, gehen, besonders müßig herum gehen; br. *starzen*, stürzen, *stürzen*, *sterzen*, *störzen*, *stürzen*, müßig herum gehen, *starz*, *sterz*, Strunk, Stück Knochen, Holz u. s. w., das hintere Ende, schw. *stolz*, Stütze, *stirzel*, Strunk, *sterz*, Stoß, Tritt, mhd. *sterzen*, herumschweifen, ndf. *steerten*, weggehen, mhd. *stirzel*, Strunk.

stet, stetig, f. stät, stätig.

stets, immerwährend; schw. *slådes*, *slådse*, eigentlich stehend, unbeweglich, dann unerrückt, ununterbrochen, immerwährend, von gleicher Abkunft mit stät, Stätte, welches man nachsehe.

das Steuer, ein Ruder am Hintertheile des Schiffes, womit man das Schiff steuert, f. steuern; agf. *sleor*, *steore*, *sleorn*, schw. *styre*, ahd. *stiura*, anrd. *stiorn*, *styri*, holl. *stuur*, ndf. *stur*.

die Steuer, der Schutz, die Hülfe, die Beihülfe an Geld oder andern Dingen, von steuern, welches man nachsehe; ahd. *stiuro*.

steuern, lenken, regieren, stützen, unterstützen, einhalten, in Bewegung setzen, heftig begehren, davon das Steuer, ein Ruder zum Lenken des Schiffes, die Steuer, eine Unterstüttung; agf. *sleoran*, *stioran* (engl. *sleer*), *stieran*, lenken, züchtigen, *sleorra*, *stiora*, *stiorere*, der Steuer: mann, *styran*, lenken, in Bewegung setzen, stützen, ahd. *stiuran*, lenken, *stiuro*, *stiurari*, Steuermann, *stiurnagal*, *stiurnuodar*, das Steuer, *stiura*, Stütze, mhd. *die steur*, Stütze, Unterstüttung, ahd. *stiuran*, *stiu-rian*, stützen, *stiura*, das Hintertheil des Schiffes (br. *die sleur*), schw. *styra*, isl. *stiora*, lenken, züchtigen, holl. *stieren*, steuern. Es scheint der Stamm *stiuran* verwandt mit dem Stamme *stairran*, starten, und die erste Bedeutung dürfte seyn: stehen machen, stützen, dann einhalten, das richtige Einhalten ist ein Züchtigen sowohl, als ein Lenken und Regieren einer Sache. Ob die Bedeutung der Bewegung zu trennen sey oder nicht, ist ungewiß; doch könnte sie aus der Bedeutung der Kraft abzuleiten seyn, welche dieser Wortstamm ebenfalls hat (s. unten *Storch*), da Stärke und Bewegung verwandte Begriffe sind.

der Steven, ein aufrecht stehendes Holz am Ende des Schiffeskeiles; es ist ein niederl. Wort, von *stiban*, stützen, woher Stab, anrd. *stafn*, dän. *stavn*, schw. *stam*, af. *stamn*, agf. *stefna*, engl. *stem* (vgl. *stemmen*).

der Stich, f. stehen; — stichdunkel, ehemals auch stückdunkel, wie denn stehen, stecken, stücken in mehreren Ausdrücken gleiche Bedeutung haben. Man sagt auch: keinen Stich vor den Augen sehen, d. i. nicht das Geringste sehen, Stich als Punkt genommen, goth. *stiks*, Punkt.

stichel, f. steil.

stücken, mit Figuren nähen; es ist die Verstärkungsform von stehen, *stican*, ahd. *stihhan*, stopfen; vgl. *steppen*.

sticken, des Athems berauben, jetzt in dieser Bedeutung im Hochdeutschen veraltet, wofür ersticken gebräuchlich ist, welches auch bedeutet: aus Mangel an Athem sterben, oberd. *stecken*. Es ist Verstärkungsform von

stechen, *stican*, in der Bedeutung des Stochens, s. **stechen** und **stecken**; — **sticken**, 1) stottern, br. auch *stockezen* (*stöckeln*, *stocken*, gewinnen); 2) verdampfen, nach Moder riechen.

stieben, streuen, aufregen, aus einander fahren; *ahd. stiopan, stioban* (schwz. *stober*, betäubt, verwirrt). Von **stieben** kommt **Staub**.

stief, ein nur noch in Zusammensetzungen gebräuchliches Wort, welches die Halbverwandschaft bezeichnet, als Stiefvater, der durch eine zweite Ehe zugebrachte Vater, Stiefmutter, Stiefbruder u. s. w.; *agf. steóp*, *engl. step*, *ndf. steef*, *schw. styf*, *aschw. stiugh, stiup*, *anrb. stiupr*, *ahd. stiuf*, *stief*, *agf. sleple, asleple*, die Waisen. Verwaisung ist der erste Begriff des Wortes, und Stiefvater ist: Vater des Verwaisten; *ahd. stiufan*, berauben, verwaissen, *pistiufster, artiufter*, beraubt, verwaist. Es setzt einen Stamm *stiupan* voraus, zu welchem sich formell noch *anrb. steypa*, gießen (s. **Stauf**) und *agf. steap*, gähe, finden. Als Grundbedeutung könnte umstürzen, beugen, passen, so daß das Gießen ein Umstürzen wäre, und **stief**, verwaist, den Gebeugten, in seinen Verhältnissen Umgestürzten bezeichnete. (Nicht irre machen darf schwz. *steif*, *stief*, schmuß, schön, *styffpen-nig*, Pathengeschenk, *styf*, wacker, ordentlich, wozu frz. *beaupère* u. s. w., *holl. shoonvader* u. s. w. passen als Benennungen der Schwiegereltern u. s. w., wenn man *stief-* in der Zusammensetzung mit Vater u. s. w. schön erklären wollte).

der **Stiefel**, eine Röhre, besonders eine Art Fußbekleidung, welche das Bein zum Theil bedeckt; *schw. stöfwel*, *ahd. stiful*, *mhd. stival*, *holl. stefel*, *itl. stivale*, *afz. estival*, *mlat. stivale, estivale*, vom lat. *aestas*, Sommer, zuerst eine Sommerbekleidung der Füße, dann überhaupt eine ähnliche Fußbekleidung, endlich auch andere, dieser Fußbekleidung an Form ähnliche Gegenstände, z. B. Pumpenstiefel. Ob jedoch in der Redensart: einen guten Stiefel trinken, das Gefäß auch nach der Stiefel-ähnlichen Form benannt worden, oder ob dies Stiefel von **Stauf** stamme, kann zweifelhaft scheinen, da *mhd. stöfsin, stöffelin* Becher bedeutet; doch könnte es auch dasselbe Wort seyn, welches die Fußbekleidung bezeichnet.

der **Stieg**, Nebenform von **Steig**; *ahd. shiga*, *itl. stia*.

die **Stiege**, von steigen; — die **Stiegel**, etwas als Stufe Dienendes, *ahd. stigilla*, *agf. stigel*, *engl. stile*.

der **Stieglitz**, ein Vogel, auch Distelfink genannt; *norweg. stillitz*, wie es scheint, von Stieglitz entlehnt, *böhm. stehlik*, *poln. szczygiel*. Der Name scheint aus dem Slav. in das Deutsche gekommen zu seyn.

der **Stiel**, etwas Stehendes, Säulen-, Stangen-artiges, besonders der Stamm mancher Gewächse, und das, woran man eine Sache hält; *agf. stela*, *engl. stela, stale, stalk*, *schw. stjelke*, *ahd. mhd. stil*, *ndf. steel*, von einem verlornen *stilen*, stehen, woher stillen, stellen, stehen machen, verwandt mit **stehen**, wie im Griech. *stälā* (στήλη), Säule, verwandt ist mit *staein* (στάειν), stehen, *stylos* (στέλος), Säule, spitzer Körper, Griffel; lat. *stilus*, trifft dem Klange nach mit **Stiel** überein, und kann, wenn auch nicht zunächst, doch urverwandt damit seyn.

der **Stier**, das männliche Rind, der Ochse; *goth. stiurs*, *ahd. stior*, *agf. steor, styre (styre, Rind)*, *engl. steer, stirk*, ohne *f* *tjur, tarb*, *dän. tiur*, *isl. tyr*, lat. *laurus*, griech. *lauros* (ταῦρος), *phön. thor*,

hebr. *schor* (von der Stärke so genannt); vgl. oben Stärke, welches damit verwandt ist, wie auch Står.

stier, starr; stieren, starr ansehen; s. starr.

der, das Stift, ein kleiner spitzer Körper; entweder ist es Nebenform von Sticht (von stechen), wie Nichte, Nistel, oder es kommt von *stiban*, stügen, woher Stab, und bedeutet zuerst etwas Stützendes, eine Säule, dann etwas Spitzes; schw. *släsz*, *släsz*, br. auch *stefzgen*.

das Stift, etwas Begründetes, Geringrichtetes; stiften, gründen, anordnen, einrichten, von *stiban*, stügen, woher Stab, welches man vergleiche. Der Begriffsübergang ist stügen, feststellen, dann anordnen und gründen, was ein Feststellen ist.

stiften, 1) mit einem Stift versehen, s. der Stift; 2) anordnen, gründen, s. das Stift; — ahd. *steflan*, gründen.

das Stilet, eine Art Dolch, vom itl. *stilello*, welches vom lat. *stilus*, Säule, etwas Spitzes, ein Griffel, Stiel kommt; frz. *stilet*.

still, ruhig, bewegungslos, lautlos; ags. engl. *still*, ahd. *stil*, Genitiv *stilles*, *stille* (*stillo*, Nebenwort), schw. *stilla*, nds. *stillken*.

stillen, still, ruhig machen; ags. *styllan*, ahd. *stillan*, schw. *stilla*, von einem verlorenen *stilan*, stehen, wurzelverwandt mit stehen. (Viel leicht aufzulösen in *stih-lan*.)

die Stimme, der Ton lebender Wesen, auch der Ton lebloser Wesen; goth. *stibna*, ags. *stefn*, *stenn* (engl. *steven*, heftiges Geschrei, starkes Getöse), af. *stemma* schw. *slämma*, holl. *stem*, *stemme*, ahd. *stimma*, *stimma*, *stemma*, schott. *stevon*, lapp. *stiubne*, die Stimme. (Nds. *stave*, Schrift, Sprache, einen Eid staven hieß ehemals einen Eid vorlesen, doch darüber s. Stab). Der Ausdruck ist ein bildlicher, und das Wort kommt von *stiban*, stügen, feststellen, anordnen, woher Stab kommt. Entweder bezeichnet nun Stimme zuerst die Sprache oder Schrift als etwas Geordnetes, Zusammengeordnetes, oder es liegt sonst eine bildliche Vorstellung zu Grunde, vgl. das Wort reden wie auch sagen; — stimmen, ehemals besprechen, benennen, bestimmen.

stinken, einen übeln Geruch von sich geben, ehemals überhaupt einen Geruch von sich geben; ags. *stincan*, *stencan*, engl. *stink*, schw. *stinka*, ahd. *stinchan*, riechen, gut oder übel, *stencan*, Duft machen; ags. heißt *stencan* auch streuen, schw. *stinka*, aschw. *stionka*, *stiunka*, heftig treiben, stürzen, goth. *stiggvan*, dass. *ga-staggran*, anstoßen, schw. *stänka*, besprengen. Hieraus erhellt, daß stinken zuerst das Hervordringen und sich Ausbreiten des Duftes, dann erst Geruch von sich geben im Allgemeinen bedeutet.

der Stint, Stinz, ein kleiner Fisch; ags. *stintan*, *stynlan*, stuzen, *stunt*, stumpf, mhd. *stunz*, stumpf, abgestutzt; Stunz, ein Gefäß, welches abgestutzt ist; engl. *stint*, einschränken, hemmen, als Hauptwort: Gränze, bestimmtes Maas, *stunt*, verbotten, als Beiwort: halbstarrig, wild; fsk. *stenzen*, bildlich: betriegen, anführen, entwenden, stehlen. Dies *stintan* ist das erweiterte *stilan*, welches der Stamm von stuzen ist. Der Name Stint, Stinz bezeichnet also einen abgestutzten, kleinen Fisch.

das Stipendium, ein Vermächtniß zur Unterstützung Studirender; lat. *stipendium*, Sold, Beitrag, Unterstützung; der Stipendiat, der, welcher ein Stipendium bezieht.

die Stirn, Stirne, die Vorderseite des Kopfes über den Augen zwischen den Schläfen, der vordere erhabene Theil eines Dinges; schw. *stjerna*, ndf. *steern*, ags. *steornede*, mit starker Stirne, mhd. *stirne*, die Stirne. Schw. nbd. bedeutet das Wort auch Stern, weshalb Thre meint, es bedeute die Blässe, den sternartigen Fleck am Kopfe der Thiere, dann den Theil, wo sich derselbe befindet. Ahd. kommt es nur in einer Glosse vor (*stirna*), statt dessen sagte man *kipili* und *andiendi*. Vielleicht kommt es von *stiren*, starren, und bezeichnet diesen Theil als einen festen, starren. stöbern, stieben, stieben machen, jagen, Vermehrungsform von stieben; ehemals der Stöber der Jagdhund.

das Stöckhaskraut, eine Art Lavendel, auch Stocheskraut, Stoches genannt. Der Name kommt von drei Inseln in der Gegend von Marseille, welche im Griech. Stöckhinseln hießen, von *stoichas* (στοιχάς), in Reihen gesetzt, also so von ihrer Lage genannt. Man bekam dies Kraut hauptsächlich von jenen Inseln, engl. *stechados* oder *french lavender*.

der Stöcher, ein Werkzeug zum Stechen; stöchern, wiederholt stechen. Es kommt von stechen.

der Stöck, der Stecken, die Stange, der Stamm, der Kumpf (auch bildlich: der Stamm, z. B. Gierstock, Geldstock), der Klotz, woran Gefangene gefesselt werden; ahd. *stoch*, *stoc*, ags. *stocce*, engl. *stock*, *stick*, schw. *stock*, ndf. *stuke*, *stake* (itl. *stocco*, spn. *estoque*, Stoßdegen). Es kommt, wie Staken, Stecken, von *stican*, stechen, gleich Stange, von *stingan*, stechen, und bedeutet also zuerst etwas Stechendes. In Zusammensetzungen hat es verstärkende Bedeutung, z. B. stockblind, stockdumm, stockfremd, stockstill (mhd. *still wie ein rone*, d. i. wie ein Stock), stockfinster (man könnte meinen, es bedeute finster wie im Stock, d. i. im Gefängniß); doch sagt man auch: stockdunkel, stockdunkel. Diese verstärkende Bedeutung scheint aus der des Festen, Unbeweglichen zu entspringen, und so das Harte, Starke zu bedeuten; — verstockt, hartnäckig; stockig, eigensinnig.

stocken, 1) an einen Stock befestigen; 2) hängen, hängen, stecken bleiben; Vermehrungsform von *stican*, stechen, welches auch hängen, hängen bleiben, bedeutet; schw. *stocka*.

stocken, in den Stock, in das Gefängniß legen; engl. *stock*, *stoke*, schw. *stocka*, von Stock, in der Bedeutung: Klotz, Gefängnißklotz.

der Stockfisch, ein Fisch, welcher getrocknet einem Stöcke gleicht.

das Stöckwerk, eine Abtheilung an einem Gebäude, eigentlich ein Balkenwerk, von Stock, in der Bedeutung: Stamm, Balken.

der Stof, ein Becher, ein Maas flüssiger Dinge, Nebenform von Stanf.

der Stoff, eine Materie, Zeug; engl. *stuff*, itl. *stossa*, spn. *estofa*, frz. *estoffe*, *étoffe*, mlal. *estoffa*, celt. *ystoff*, Stoff, isl. *stofn*, Anfang, *stofna*, anfangen, schw. *stomme*, ein Grundstoff, ags. *stof*, Stamm, verwandt mit stopfen und *stiban*, stügen, woher Stab. Von der Bedeutung des Stamms in bildlichem Sinne geht die des Grundstoffes aus.

der Stoffel, Stöffel, der störrige, läppische Mensch; schw. *stoff*, ungestümm, mürrisch, störrig; *stoffer*, Baumkrüppel; scheint verw. mit steif.

stöhnen, tief, anhaltend seufzen; schw. *stanka*, *stänka*, *stena*, isl. *stianka*, *styna*, ndf. *stehnen*, böhm. *stonati* (*stonani*, Krankheit), griech. *stenein* (στένειν), *stenachein* (στενάχειν); engl. *stound*, staunen und tranken.

stöhren, s. stören.

der Stoiker, ein Philosoph, welcher zur Stoa, d. i. Halle, gehörte; so hieß eine Schule griechischer Philosophen von der Halle in Athen, in welcher Zeno und seine Nachfolger lehrten. Weil ihre Lehre unter andern auf Geringschätzung der Unglücksfälle und Mühsale ging, so bedeutet *Stoisch* starkmüthig, ausdauernd.

die Stola, ein Kleidungsstück der katholischen Priester, vom lat. *stola*, dies vom griech. *stolā* (στολή), von *stellen* (στέλλειν), stellen, bestellen, ausrüsten (ags. engl. *stole*, schw. *stol*).

die Stolle, ein kurzes, dickes Stück, eigentlich eine Stütze, s. das folgende Wort.

der Stollen, eine Stütze, Säule, etwas Säulenartiges, ein Canal in Bergwerken, gewöhnlich mit Stützen versehen; schw. *stol*, böhm. *stula*; es gehört mit stellen zu einem Stamme *stilan* oder *stalan*, wozu ags. *stole*, Stuhl, abd. *stollo*, Stufe, Basis, goth. *stols*, abd. *stuol*, schw. *stol*, der Stuhl (s. Stuhl). Der Grundbegriff ist das Stehen; — stollen, sich stellen, hängen bleiben, abd. *stullan*, stehen bleiben.

stolpern, im Gehen anstoßen, straucheln. Es ist Nebenform eines Wortes stolpen, welches mit stülpen von gleicher Abkunft seyn muß, nämlich von *stilan* oder *stalan*, stehen, stehen machen, ist *stilpan* oder *stalpan* abzuleiten, in der Bedeutung des Stehens, Stellens, davon schw. *stolpe*, die Stütze, stolpern, oft den Fuß anstoßen, so daß er gestützt, gestellt wird; stülpen, stellen, auf etwas stützen, stellen, thun.

stolz, hoffärtig, das Gefühl von Vorzügen an den Tag legend, prächtig; nds. *stalt*, *stoll*, schw. *stoll*, engl. holl. *stout*, in letzterer Sprache in der Bedeutung: kühn, verwegen, feck, and. *stoltr*, isl. *stollur*. Engl. bedeutet es auch standhaft, stark, gebrungen, tüchtig, afz. prov. *estoul*, trozig, kühn, und diese Bedeutungen führen auf eine Ableitung von *stilan* oder *stalan* (*stiltan* oder *stallan*), in der Bedeutung: stehen, stehen machen, stützen; wie stark zu starren gehört und *stor*, groß, zu einem verwandten Stamm (s. Storch); so daß: gestützt, stehend, der Grundbegriff wäre, woran sich der der Standhaftigkeit, Stärke, Kraft anschließen könnte, woraus die übrigen Bedeutungen fließen; abd. *stiur*, mhd. *stor*, groß, stark, stolz, schw. *stor*, groß, stolz.

stoosen, dämpfen, dämpfend kochen; frz. *étuvé*, gedämpftes Fleisch, gedämpfte Speise, *étuve*, Badstube, holl. *stoof*, Badstube, Kachel, Feuerstübchen, und daher stammt stoosen, welches nicht hochdeutsch ist. Ueber die Abstammung vgl. Stube.

der Stopf, der Stopfel, Stöpsel, der Propf zum Aufstopfen; engl. *stopper*, *stopple*, itl. *stoppone*, *stoppaglio*, poln. *stypsel*.

stopfen, eine Oeffnung mit einem andern Körper anfüllen, einen Körper in etwas stoßen; abd. *slophón*, ags. *stoppan*, engl. *stop*, *stuff*, schw. *stoppa*, nds. *stoppen*, milat. *stupare*, *stopare*, itl. *stopare*, fr. *étouper*, *étouffer*, ersticken (lat. *stipare*, griech. *steibein*, *stephein* [στεῖβειν, στέφειν], in ähnlicher Grundbedeutung), von *stipan*, in der Bedeutung: stoßen, stippen, wie *stimpan*, woher stampfen kommt, ferner stapfen, treten, als ein Stoßen betrachtet.

die Stoppel, der stehen bleibende Theil eines abgeschnittenen Halmen, was dem ähnlich ist; abd. *stupfula*, *stuphila*, engl. *stubble*, schw. *stubb*,

br. *stupfel*, schwz. *stufel*, itl. *stoppia*, frz. *étouble* (lat. *stipula*). Es bedeutet etwas Abgestümpftes, Abgehaunenes, schwb. *stufwa*, *styswa*, abschneiden, engl. *stub*, abstoßen; *stub*, *stufwa*, stoßen, und *stiban* (s. *Stab*), flügen, scheinen verwandt.

stoppeln, die in den Stoppeln liegen gebliebenen Aehren sammeln, dann überhaupt sammeln, zusammenlesen, mhd. *stupfeln*; in der Landwirthschaft bedeutet es auch ein Stoppelfeld stürzen; ahd. *stuphilare*, der Stoppler.

die Stoppine, der Zündstrich; itl. *stoppina*, *stopina*, von *stoppa*, *stopa*, Werrig, dies vom lat. *stuppa*, *stupa*, Werrig, griech. *stypā*, *styppā* (στύπη, στύπη), dasselbe.

der Stöpsel, s. Stopf.

der Stör, ein großer Fisch, sowohl im Meer als auch in großen Strömen; ahd. *sturjo*, *sluro*, *sturl*, agf. *styria*, engl. *sturgeon*, holl. *steur*, schwb. *stör*, aschw. *styria*, frz. *esturgeon*, syn. *esturion*, itl. *sturione*, *storione*, böhm. *ssťir*, poln. *styr*, cymrisch *stargeon*, mlat. *sturio*. Der Name bezeichnet diesen Fisch als großen; ahd. *stur*, schwb. *stor*, *stur*, ndf. *stur*, groß, wie auch der Storch seinen Namen hat als großer Vogel, von *styrkr*, stark, vgl. Stärke und Stier. Andere leiten den Namen von stören ab, weil er im Schlamm stört, wühlt.

der Storar, der Balsam des Storarbaums; lat. *styrax*, griech. *styrax* (στύραξ), engl. *storax*. Da dieser Baum im Morgenlande einheimisch ist, so scheint der Name daher zu stammen.

der Storch, ein Vogel, dessen Name, der große, starke bedeutet; agf. *storc*, engl. schwb., dän. *stork*, ahd. *stolah*, *storch* (wallach. *sterc*, ungar. *eszlerak*, aus dem Deutschen entlehnt), von stark, welches man nachsehe; vgl. Stärke, das Rind, und Stör, ein Fisch.

stören, in Bewegung setzen, aufrühren, verwirren, beunruhigen; br. *sturen*, stöbern, stochern; agf. *styrān*, *stiran*, engl. *stir*, schwb. *slöra*, isl. *sturla*, ahd. *storjan* (*zislōran*) *irsturjan*, erschüttern, mhd. *stoeren*. Davon kommt das Wort Sturm, und eine weitere Bildung dieses Stammes ist stürzen.

storgeln, storcheln, vulgär: straucheln, täppisch gehen; schwz. *stürcheln*, straucheln, der *stürchel*, Holper, Kröpel, Stürzel, s. Storger.

der Storger, der Pfuscher, Landstreicher, von storgen, im Land herumstreichen; br. *die stör*, der zu bestehende Strauß, die Mühseligkeit, *auf die stör gehen*, von Handwerkern gesagt, zu den Leuten in das Haus gehen und arbeiten; *stürzen*, *stürzen*, *stürzen*, herumvagiren, von stören, herumstreichen, d. i. stören in der Bedeutung des Rührens, Stöberns in etwas.

störig, unbiegsam, starr; engl. *sturdy*, holl. *stuursch*, schwb. *stursk*, ndf. *sturrig*, *stursk*, frk. *storig*. Es ist s. v. a. stöckig, starr, von starren, goth. *staurran*, starren, mhd. *storre*, der Stock, Stamm.

stoßen, an etwas schlagen, einen Körper heftig in Bewegung setzen; ehemals auch: an einander stoßen, s. v. a. gerinnen, gefrieren; früher bedeutete es oft s. v. a. thun, legen; goth. *staulan*, schwb. *slöta*, isl. *steyta*, ahd. *slōzon*, ndf. *slōlen*, nbl. *stoolen*, engl. *toss* (itl. *stuzzicare*, antreiben), lat. *tudere*, *tundere*; eine mit n erweiterte Form ist: agf. *stintan*, s. oben Stint; von diesem Stamm kommt stutzen, abhauen; — der Stoß, das Stoßen, etwas Zusammengestoßenes, ein Haufen; ahd. *slōz*;

ehemals hieß Stoß auch: Zwiß, Strellt, daher noch br. *stuzz*, Zwiß, Zank, ehemals: Späß, Scherz.

stottern, im Sprechen anstoßen, von *stolen*, stoßen, f. stoßen; engl. *stutter*, nds. *stölern*, mhd. *stalzeln*, *statzen*, *stalzeln*, *statzgen*.

strabeln, strappeln, zappeln, f. strampeln.

strack, grade, von *strican*, strecken; strackß, gradezu, gradeswegs.

strafen, züchtigen; schwb. *strassa*, dän. *strasse*, holl. *straffen*. Es ist mit streifen verwandt und bedeutet zuerst: zupfen, reißen; mhd. *stroufe*, Züchtigung, *bestroufen*, streifen, zupfen, von einem verlornen *striupan*, zupfen, womit auch streifen verwandt ist. Der Grundbegriff ist körperliche Mißhandlung; br. *straffen*, auch: behauen, beschneiden, schwz. *strafen*, einen Baum beschneiden, also eigentlich: streifen.

straff, scharf aus-, an-ge-spannt, strenge; schwb. *straeß*, herb, *straeßwa*, anstrengen, nhd. streben, welches man vergleiche. Die Grundbedeutung ist: angestrengt.

der Strahl, der Pfeil, jetzt in dieser Bedeutung veraltet, außer in der Benennung eines Pferdehufs; abd. *strāla*, mhd. *stral*, ags. *strael*, *strele* (*straelian*, schießen), schwb. *strāla*, *strala*, mhd. *strale*, itl. *strale*, slo. *strela*, russ. *striela* (*strelati*, schießen, *strelez*, Schütze), dalmat. *strilla*; 2) der Wlig; 3) der in grader Linie schießende Lichtstrahl, was ihm ähnlich ist, schwb. *strāle*. Ags. heißt *strael* auch etwas Ausgestreutes, Ausgebreitetes, ein Teppich, woraus hervorgeht, daß Strahl für *strau-l*, *stravl* steht, von *streavan*, *stravan*, streuen, daß also das Ausstreuen der Grundbegriff ist.

der Strährl, Strel, vulgär: der Kamm, der Striegel; schwz. *strähle* (in der Mehrzahl), übereinanderliegende Krystallblätter, br. *der strälen-slein*, der Bergkrystall; schwb. *strälen*, *strelen*, abd. *strelhan*, kämmen, mhd. *stral*, der Striegel, Kamm; von gleicher Abkunft mit Strahl, benannt nach den pfeilähnlichen Zacken.

die Strähne, der Strähn, ein Strang Garn, ein Packet Drabt; ags. *strene*, *streng*, Schnur, Band, Strick, Sehne, Nachkommenschaft; mhd. *der strén*, Locke, Striem, Streif, br. *streng*, Strähne, engl. *strain*, Abkunft, Geschlecht, Zug, Weise, Stand, *strene*, Abstammung, Geschlecht, böhm. *struna*, die Schnur, ags. *strynan*, zeugen, hervorbringen, *strength*, Kraft, Tüchtigkeit, Sehne, *strang*, stark, f. streng. Strähne kommt von *strinan*, *strynan*, dem Stamme von *strin-gun*, woher streng.

stramm, Nebenform von straff, in welcher das f durch hinzutretendes m verloren gegangen, wie in Stamme von *stiban*, Stab, u. a. m., br. *sich stranzen*, sich strecken, dehnen, könnte aus stram-zen entstanden seyn, aber auch aus *strang-zen* und daher zu Strang, streng gehören.

strampeln, trampeln, die Füße oft zum Treten bewegen, engl. *trample*; von strampfen, schwz. *strabeln*, *sträbeln*, *strebeln*, strampeln, wimmeln, *straffeln*, strampeln.

strampfen, den Boden heftig mit dem Fuße stampfen; nds. *strampen*, schwb. *trampa*, goth. *trimpan*, treten; es ist trampen (trampeln) mit vorgetretenem s; br. *der strempfel*, die der Länge nach gespannte Wiebe, schwb. der Stempfel.

der Strand, die Küste, das Meeresufer; ags., engl., schwb., dän. *strand*,

isl. *strond*, frz. *étrain*, spn. *estrange*. Etw. heißt *stran*, *strana*, *strona*, die Seite.

strandeln, br., frk., rhein. an etwas strandeln, unschlüssig über etwas seyn, Vermuthungen haben, stottern, in der Rede stecken bleiben.; mhd. *strandeln*, stottern, stocken.

der Strang, der Strick, die Schnur, das Band, Seil, Reihe, Streif, Linde, agf. schwed., isl. *streng*, anrd. *streng*, engl. *string*, ahd. mhd. *strunc*, itl. *stringa*, slawon. *strona*, *struma*, von einem Zeitwort *stringan*, zusammenziehen, binden, engl. *string*, anziehen, spannen, anstrengen. Lat. heißt *stringere*, streifen, zusammenziehen, und ist mit *stringan* verwandt, wie griech. *strangein* (στράγγειν), woher *strangalis* (στραγγαλις), Strick. Von *stringan* kommt ferner streng, stark, herb; die Bedeutung ist nicht das Binden, Schnüren allein, sondern auch die des Erzeugens, der Stärke, des Erwerbens, und *stringan* ist aufzulösen in *strin-gan*, agf. *strynan*, erzeugen, erwerben, *streon*, *strion*, Erwerb, Schatz (siehe Strähne), *strang*, *streng*, stark, *strangnyssse*, Kraft, *strangan*, *strangian*, kräftig seyn, *strength*, Stärke, Lichtigkeit, Sehne, *streng*, Nachkommenschaft.

der Strängel, f. Strengel; br. *streng*, Kehlucht, Schnupfen.

stranguliren, erwürgen, erdrosseln, vom lat. *strangulare*, griech. *strangaloein*, *strangalizein* (στραγγαλόειν, στραγγαλιζειν), urverwandt mit *stringan*, woher Strang, welches man nachsehe, engl. *strangle*, frz. *étrangler*.

die Strapaze, die abmattende Anstrengung, Beschwerde; strapazieren, durch Anstrengung abmatten, vom itl. *strappazare*; böhm. heißt *strapeng* geplagt, *trapiti*, plagen.

die Straße, der Weg, die Gasse; agf. *stret*, *straele*, *strate*, engl. *street*, *strail*, *streight*, schwed. *strål*, ahd. *straza*, *strazza*, ndf. *strate*, mlat. *estrada*, frz. *étrée*, itl. spn. *strada*, wend. *stroton*, wallis. *ystryd*. Das deutsche Wort ist aus dem lat. *via strata*, ein gepflasterter Weg, entlehnt, *stratus*, a, um, gepflastert, von *sternere*, niederwerfen, ausbreiten, ebnen, gangbar machen, pflastern, urverwandt mit dem deutschen streuen, agf. *straedan*.

sträuben, rauh machen durch Emporrichten von etwas, sträuben, sich emporrichten; abd. *strupén*, *strubén*, br. *strauben*, starren, rauh hervorstecken, schwed. *stræf*, rauh, ndf. *struuf*, rauh, schwed. *stræfwa*, sich streumen, engl. *strive*, streben. Es scheint mit streben verwandt, und die Bedeutung des Sträubens von der des Stemmens auszugehen; schwed. *strufwa*, holl. *struif*, *struive*, Sträublein, ein gewundenes Bastwerk, schwz. *strube*, Schraube, *struben*, schrauben.

der Strauch, eine Staude mit durch einander gewachsenen Stengeln; holl. *struik*, ndf. *strük*, der Stiel, Strunk, Strauch. Der Begriff Stiel, Staude scheint der erste zu seyn. Ob es mit dem folgenden Worte zu gleichem Stamm gehöre, ist nicht mit Gewißheit zu sagen; denn man müßte in diesem Falle annehmen, der Strauch habe den Namen vom Durcheinanderlaufen oder Durcheinanderstreichen seiner Zweige, wiewohl *striuka* nur herumziehen, nicht durcheinanderstreichen bedeutet. Schmeidler meint, es sey von ndf. *strük* entlehnt, dies aber aus *struddik* zusam-

mengezogen, mhd. *strut*, Gesträuch, ahd. *strudan*, austreten, — Mhr. slv. *struk*, Busch, Strauch.

der Strauchdieb, ein herumstreichender Dieb, von Strauch, das Herumstreich, von *striuka*, schweifen, gehen, welches anrd. ist, woher *stroka*, das Laufen; s. streichen.

straucheln, stolpern; ahd. *strühhôn*, mhd. *strüchen*, br. *strauchen*, engl. *struggle*, holl. *struikelen*, *stronkelen*, ndf. *strûkeln*, itl. *sdruc-ciolare*, wallis. *truccio*, von *strauchen*, welches noch im Oberd. gebräuchlich ist. Von *striuka* (s. d. vor. Wort), in der Bedeutung der heftigen Bewegung; denn das Straucheln ist eine plötzliche heftige Bewegung.

der Strauß, der Kampf, Streit; wahrscheinlich von einem verlorenen *striulan*, einer Nebenform von *streulan*, woher Streit.

der Strauß, ein Vogel; agf. *strutha*, ahd. *struz*, schw. *struls*, engl. *ostrich*, *estrich*, itl. *struzzo*, frz. *au-truche*, poln. *strus*, lat. *struthius*, *struthio*, *struthio camelus*. Griech. heißt *struthos* (στρουθος) Spatz, Sperling, mit dem Zusatz des Beiworts groß, Strauß.

der Strauß, ein Büschel, z. B. ein Büschel Blumen, von einem Zeitwort *striulan*, hauschen, engl. *strut*, strozen, hauschen, also etwas Hauschendes, StrogenDes; ndf. *strut*, starr. Ehemals bedeutete *strätlich* Strauchwerk, ndf. *struddik*, — mhd. *sich striuzen*, sich breit machen, groß thun.

streben, die Kräfte nach etwas anstrengen, stemmen, eifern; mhd. *streben*, agf. *straefan*, engl. *strive*, schw. *stræfwa*, dän. *stræbe*; ndf. *strev*, schreiten; engl. *strife*, Streit, Wettstreit, das Streben. Das Anstrengen, Stemmen, scheint der Grundbegriff zu seyn (vgl. straff).

strecken, ausspannen, wohin richten; ahd. *strechan*, agf. *strican*, *strecan*, engl. *stretch*, schw. *stræcka*. Es ist von *strican* als Verstärkungsform gebildet, wie blicken von *blican*, recken von *rikan*, und zu demselben Stamme gehören strack, Strich. Agf. heißt *streca*, vom angespannten, gleichsam ausgestreckten Seelenzustand verstanden, heftig, stark, gewalthätig.

streich, laufen, herumziehen, ablaufen; ndf. *striken*, Nebenform von *strauchen*, woher Strauchdieb, br. *der strauchen*, der Katarth, so vom Herumstreich im Körper benannt, wie der Fluß vom Fließen, Gicht vom Gehen benannt wird, welches man vergleiche.

streich, wohin ziehen, hin und her ziehen, schmier, bildlich: schlagen, hauen, ahd. *strihhan*; es ist mit *striukan*, wohin ziehen, herumziehen, laufen, und *strikan*, ausdehnen, strecken, verwandt, so daß diese Wörter nur als verschiedene Formen von einer Wurzel zu betrachten sind. Von streichen kommt Streich, der Dieb, und die listige Handlung, der Betrug (engl. *stroke*, *strike*, schw. *strek*), in welcher letzteren Bedeutung es entweder zuerst einen künstlichen Dieb bedeutet, oder etwas mit schneller Beweglichkeit Ausgeführtes; engl. *strike*, schlagen, stoßen, hauen, niederschießen, sich schnell bewegen, gehen, *stroke*, streichen, schw. *stryka*, aschw. *striuka*, streicheln, herumziehen, gehen, schweifen, schmier, schw. *strauchen*, *struchen*, *struhen*, oberflächlich mit dem Flügel stoßen, *straucheln*, *strucheln*, zanken, den Schnupfen haben, agf. *a-strican*, schlagen, vgl. strecken, (schw. *strielen*, aus *strih-len* entstanden, herumstreich,

Obst stehlen, *strolen*, *strolchen*, streichen, *strol*, *strolch*, Landstreicher, *strolig*, engl. *stroling*, herumstreichend).

streifen, an der Oberfläche von etwas hinfahren, den Ort schnell verändern, herumziehen; schw. *ströfwa*, herumstreifen, ahd. mhd. *bestroufen*, zupfen, br. *straußen*, (schw. *straupfen*, raufen, *stroopen*, *stropen*, schlen: dern, *ströpfeln*, streifen, *straapen*, *strapen*, streifen, krabbeln, *strapfen*, streifen, ziehen, *sträpfeln*, streicheln), vgl. Strafe; streifen ist verwandt mit *striupan*, woher *ströfwa*, *stroufen* kommen, so wie strüpfen, und ags. *strop*, engl. *stripe*, *strap*, schw. *stroppar*, mhd. *strop* (s. Strupfe), Streif, Riemen, welche Wörter den Begriff des Ziehens, Anstrebens zu Grunde haben, und s. v. a. Strang bedeuten, wie auch Streif etwas Bezogenes, einen Zug bedeutet. Mit *strop* (Strupfe, Strüppe) ist verwandt lat. *struppus*, Riemen, Band, *stroppus*, *stropus*, Kranz (ital. *stroppolo*, Tau, prov. *estrubiéra*, Steigbügel, sp. *estrov*, frz. *estrope*, *étrope*, Seil). Ferner ist verwandt engl. *strip*, abstreifen, ausziehen, abschälen.

streiten, hadern, kämpfen, kriegern; ahd. *stritan*, anrb. *strida*; ags. *strith*, schw. *strid*, holl. *stryd*, der Streit, schw. *strida*, streiten, anrb. *strila*, Mühe haben, *stiril*, *streila*, Mühe, Anstrengung, neuhd. be:streiten, Mühe für etwas übernehmen, sich für eine Sache anstrengen, sie thun. Daraus geht hervor, daß der Begriff des Habens, Kampfes, von dem der Anstrengung ausgeht; (frz. *estriver*, *étriver*, zanken, *estris*, engl. *strife*, Zank), schw. *strullen*, *strülten*, sich eilen, anstrengen, *strullig*, *strilig*, sehr eifrig; ehemals bedeutete streitig ebenfalls angestrengt, unablässig, hartnäckig.

stremmen, zusammenziehen, beengen, st. auch *bestrempen*; — strammen, spannen, isl. *stremba*, s. stramm.

strenge, eigentlich angestrengt, dann straff, herb, stark, eifrig, rauh, ernst, nachdrücklich; ahd. *strangi*, *strengi*, stark, ags. *strang*, *strong*, engl. *strong*, isl. *strangur*, schw. *streng*, ungar. *estrange*, entlehnt aus dem Deutschen, lat. *strenuus*; von *stringan*, s. Strang.

streuen, aus einander breiten auf etwas, hinwerfen, ausbreiten; goth. *stravan*, ahd. *strewian*, mhd. *strowen*, *strouwen*, ags. *streavian*, *strædan*, *stredan*, *stregian*, engl. *strew*, *strow*, schw. *strö*, aschw. *strä*, holl. *stroijen*, lat. *sterno*, *stravi*, *stratum*, *sternere*, griech. *storeein* (σπορέειν), und *stromnyein* (σπαρνύειν). Man sieht hieraus, daß *ster-* die Wurzel ist, zusammengezogen in *str-*. Von diesem Stamm kommt Streu, Stroh, das, was gestreut wird.

streunen, nach Genüssen, Gewinn umhersuchen; herumstreunen, herumvagieren; durchstreunen, durchstöbern; die Streune, die Person, welche herumvagiert und sucht; nbs. *strüme*, Gassendirne, s. Strunze, — ahd. *gstriunan*, gewinnen, ags. *strynan bearn*, Kinder gewinnen, d. i. zeugen, s. Strang. Der Begriff des Herumschweifens, Herumsuchens geht von dem des Gewinnens, des Erwerbs aus, und dieser von dem des Zeugens.

der Strich, etwas Hingestrecktes, Ausgedehntes, Gestrichenes, eine Linie; goth. *striks*, ahd. *strih*, ags. *strice*, engl. *strike*, *stroke*, *streak*, isl. *strik*, schw. *strek*, anrb. *strik*, von *strican*, s. strecken, streichen, strack.

der Strick, die Schnur, der Strang, von *strican*, ausdehnen, span-

nen, f. strecken, abh. *stric*, *strich*, schw. *strek*; — stricken, hauen, peitschen, vgl. strippsen.

stricken, 1) mit einem Strick umgeben, verbinden, davon bestricken, verstricken; 2) durch das Zueinanderschlingen von Fäden eine Art von Gewirk machen, überhaupt verbinden. Es bezeichnet das Zueinanderspinnen, Schlingen, von *strikan*, abh. *stricchan*, knüpfen, f. strecken, streichen, strack.

die Striefe, Nebenform von Streif.

der Striegel, ein eiserner Kamm, besonders für Thiere; lat. *strigilis*, ital. *striglia*, frz. *étrille*. Es ist aus dem Lat. entlehnt, und kommt von *strigere*, *stringere*, streifen, verwandt mit *stringan*, woher Strang.

die Strieme, der Streif; br. *der straim*, *straimen*, schw. *der stram*, die Strieme, *der strämpen*, der Streif Papier, schw. *strima*, engl. *stripe*, von Strief, der Nebenform von Streif, wie Stimme von *stibna*, Stamm von *stiban* u. a. m., wo der B-Laut wegen des hinzutretenden m wegfiel, vgl. Strom. Wt. *gestramt*, gestreift.

die Striepe, Strippe, der Streif, Riemen; engl. *strap*, holl. *strop*, (spn. *estribo*, frz. *étrier*, Steigbügel), f. streifen.

der Striez, ein längliches Backwerk; ital. *striscia*; eine Art Kuchen, wend. *struza*, schw. *strut*, br. *der strutzen*, *das strüzel*. (Schmeller vermuthet, es sey das Wort *strote*, *strosz*, Gurgel).

die Strippe, das Hauen mit Riemen, von Striepe, Strippe.

der Strobil, die Zirkelnuß; lat. *strobilus*, griech. *strobilos* (στροβίλος), welches eigentlich einen gedrehten, runden Körper bezeichnet, von *strobein* (στροβεῖν), drehen, *strephein* (στρέφειν), daff., engl. *strobule*.

strobelig, straubig, von strauben, sträuben; br. *strobeln*, struppig seyn, schw. *strobeln*, etwas geschwind, obenhin thun, *strubelig*, strobelig.

das Stroh, die Getreidehalmen, wann die Frucht abgedroschen ist, von streuen, weil es zum Streuen dient; ags. *streat*, *stre*, *streov*, engl. *straw*, aurd. schw. *strå*, abh. mhd. *stro*, nds. *straw*, lat. *stramen*.

der Strom, der heftige, starke Fluß; abh. *stroum*, ags. engl. *stream*, schw. *ström*, br. *strám*. Von *striukan*, laufen (f. Strauchdieb, vgl. streichen), und aufzulösen in *stroh-m*, *stro-m*, mit ausgestoßenem h.

die Strophe, ein gewisser Abschnitt eines Gedichts, nach welchem die Versart von Neuem beginnt; lat. *strophæ*, vom griech. *strophê* (στροφή), Wendung, frz. engl. *strophe*.

die Strosse, der Absatz, die Stufe, im Bergbaue, vom böhm. *sstros*.

der Ströter, der Räuber; ags. *strudan*, rauben, *strudere*, *strydere*, Räuber, eigentlich der Herumstreicher, von *strādan*, gehen, schw. *strela*, engl. *stride*, daff., engl. *stray*, *strowl*, *strole*, *stroll*, herumschweifen.

strogen, angeschwollen seyn, haufen; schw. *storzen*, strogen, *hineinstorzen*, hineinstopfen, in einen dicken Haufen eindringen, *sträzen*, *strezen*, in Strahlen hervorbrechen, wie aus einer Röhre strömen, br. *stärzen*, starr, steif seyn, strogen, *sich stärzen*, sich brüsten, aufblasen, engl. *strut*, *strout*, strogen, *stretch*, strecken, dehnen. Nds. heißt *strull* starr, steif, so wie nds. *starrzen* (von starr) f. v. a. strogen.

der Strudel, der Wirbel, eine schneckenförmige Mehlspeise, br. auch Quirl und wulstige Mehlspeise (schw. *strul*, Düte), vgl. Strieze; — strudeln, wirbeln, unbedachtsam handeln, wirren, quirlen, umdrehen.

Es gehört zu streuen, agf. *straedan*, wie sprudeln zu spreuen, sprühen, spritzen, und bezeichnet die spritzende, sprühende, streuende Bewegung, wie es im Engl. als ein Speien bezeichnet wird mit dem Worte *spout*; schwz. *strudeln*, *struddeln*, *strüdeln*, etwas eifertig, obenhin thun, br. *strodeln*, strampeln, röcheln, mhd. *stredan*, wallen, brausen, (schwz. *strielen*, *strüelen*, wirren, eifertig thun, vielleicht hieher gehörig, oder es steht für *streich-len* von *striukan*).

strumeln, ein Scheit unten abbrennen, in einen Strum, Strumpf, d. i. Stock, durch Brennen verwandeln, s. Strumpf.

der Strumpf, der Stock, Strunk, eine bis an oder über das Knie reichende Fußbekleidung, eigentlich eine abgeschnittene Fußbekleidung, etwas Abgestümpftes; strümpfen heißt noch in manchen Gegenden in die Quere theilen (engl. *stocking*, von *stock*, Stock), schwb. *strumpa*, dän. *strömpe*, Hose, schwz. *strumpfen*, schrumpfen, *strümpfel*, Leichzapfen, *strupsen*, schrumpfen und schrumpfen machen, br. *der strumpsen*, *strumsen*, *strunzen*, Stück, Trumm. Es setzt ein Zeitwort *strimpan* voraus, welches mit *stripan*, einer Nebenform von *striupan*, streifen, verwandt ist; also ist Strumpf zuerst etwas Abgerupftes, Abgestreiftes.

der Strunk, ein kurzer, dicker Stamm oder Stängel; holl. *stronk*, *tronk*, engl. *trunk*, lat. *truncus*, Stamm. (Agf. *strind*, *strynd*, Stamm, engl. *strunt*, Schwanz, Rumpf; schwb. *strunt*, die Lannensprosse, gehören höchst wahrscheinlich nicht hieher). Es setzt einen Stamm *strincan* voraus, vielleicht verwandt mit *strican*, streichen, in der Bedeutung streifen, so daß es gleich Strumpf etwas Abgestreiftes, Verstümmeltes, einen Strumpf bedeutet; lat. *truncus*, ebenfalls verstümmelt. (Diez meint, Strunk enthalte das veraltete *runk*, Klotz, woher mhd. *rümkisch*, grob).

der Strunt, der Roth, nur noch im Nds. gebräuchlich, Strunz; schwb. *strunt*, holl. *stront*, itl. *stronzo*, frz. *étron*, afrz. *estront*, mlat. *struntus*.

die Strunze, die große, starke Dirne; br. schwb. *stranzen*, frk. *strenz*, faule Dirne, ndf. *strüne*, vielleicht von *strinan*, *strynan* (agf.), erzeugen, woher *stringan*, also gleichbedeutend mit streng in der Bedeutung stark, so wie *strene*, Strähne, Nebenform von Strang ist; doch dürfte es wahrscheinlicher eine Herumstreicherin bedeuten, denn vulgär heißt herumstrenzen herumstreichen, verwandt mit streuen; schwz. *sträszen*, *strälzen*, sich sputen, eilen, *sträszig*, eilig.

die Strupfe, Struppe, die Grindstreife am Pferdefuß, die Podenznarbe, Nebenform von Streif, Striefe, d. h. von gleicher Abkunft mit diesen Wörtern; — 2) der Riemen, die Schnur, z. B. an den Stiefeln, zum Anziehen derselben dienend, auch Strippe genannt; holl. *strop*.

strupfen, stark streifen, von *striupan*, s. streifen.

struppig, straubig, von *striupan*, strauben, sträuben; Gestruppe, struppiges Gebüsch.

der Strügel, s. v. a. Striege.

das Stübchen, die Feuerstube, 1) eine Art Feuerbehältniß; ndf. *stave*, *slove*, vielleicht von stosen, helzen, s. d. folg. Wort; 2) s. v. a. Stauf, welches man oben nachsehe.

die Stube, ein Gemach, ein Zimmer; ahd. *stupa*, *stuba*, mhd. *stobe*, anrd. *stosa*, dän. *stue*, mnhd. *slove*, Stube, agf. *slofa*, Badstube, schwb. *stufwa*, aschwab. *stuw*, engl. *slove*, *stew*, isl. itl. *stufa*, spn. *estufa*, prov.

estuba, frz. *estuve*, mlat. *stufa*, *stuba*, Bab. Man nimmt an, es bedeute zuerst eine Stätte, einen Ort, ags. *stov*, schw. *sto*, isl. *stö*, ein Platz, ein Ort, von stauen (*stiban*, stügen), also etwas Stehendes, dann. Stätte im Allgemeinen; doch da stosen schmoren heißt, so hat man auch geglaubt, es bedeute das warme Zimmer, das Zimmer mit Feuer, wie mhd. *phiesel*, ein heizbares Gemach, afrz. *poisle*, geheiztes Zimmer, Ofen, frz. *poêle*, mlat. *pisalis*, dass., afrs. *pisel*, Küche. Diese Ansicht hat viele Wahrscheinlichkeit, denn das Wort Feuerstube, Stübchen spricht ebenfalls dafür.

der Stüber, ein Stoß mit dem an dem Daumen hingeschnellten Ritzfinger.

der Stüber, eine geringe Münze; schw. *stysver*, holl. *stuiver*, ndf. *stüver*, engl. *stiver*, von steif, in der Bedeutung hart, womit sie als Dickmünze von der geringeren Scheidemünze unterschieden wird, wie frz. *sou*, *sol*, vom lat. *solidus*, ganz, dicht, dick, als Dickmünze.

das Stübich, Stubich, Faß zum Verpacken trockner Dinge; frk. der *stücht*, *sticht*, hohe Tonne, Zuber, Faß für trockne Victualien, mhd. *stubich*, Maas trockner und flüssiger Sachen, ndf. *stoeveken*, mlat. *stupa*, *stopa*, vgl. Stauf.

das Stück, der Theil von etwas, von *stikan* (abzuwandeln *stike*, *stak*, *stuken*), stechen, das, was durch Stechen, Schneiden von etwas abgetrennt worden; ahd. *stucchi*, schw. *stykke*, ags. *sticce*, isl. *stycka*, Gold-, Silber-stück, s. v. a. Gold-, Silber-stoff.

der Stuck, der Gyps; die Stuckaturarbeit, die Gypsarbeit, vom itl. *stucco*, Gyps (frz. *stuc*, engl. *stuc*, *stucco*, *stuke*), itl. *stucatore*, frz. *stucateur*, der Gypsarbeiter.

die Studel, Säule, Unterlage, Pfosten; ahd. *stadal*, *stuodal*, *stedil*, Pfosten, mhd. *stud*, Säule, altportug. *estadela*, Armstuhl, afrz. *esteil*, Pfahl, schw. *stud*, Pfosten, Säule, *studle*, *stuedle*, Pfeiler; s. stützen.

studiren, über etwas nachsinnen, sich der Wissenschaften befleißigen, vom lat. *studere*, einer Sache obliegen, sich für etwas bemühen, frz. *étudier*, engl. *study*; der Student, der auf der Universität Studirende; das Studium, das Nachsinnen über etwas, das Studiren, lat. *studium*.

die Stufe, im Bergbaue ein in das Gestein eingehauenes Zeichen, ein abgehauenes Stück Metall oder Stein, von stufen, schlagen, hauen, nur noch im Bergbaue üblich; schw. *stufva*, *stysva*, abschneiden, vgl. Stoppel.

die Stufe, der Absatz zum Hinaufsteigen, s. Staffel; engl. *step*, ahd. *stufon*, aufwärts gehen, steigen, vgl. stapfen.

der Stuhl, etwas Stehendes, in dieser Bedeutung nur noch einige besondere Dinge bezeichnend, ein Gestell zum darauf setzen, oder sitzen; ehemals bedeutete es auch Stand in bildlichem Sinne; goth. *stols*, ahd. *sthol*, af. ags. *stol*, engl. *stool*, schw. isl. *stol*, anrd. *stoll*, holl. *stoel*, russ. *stole*, poln. *stolice*, slav. *stol*, *stolec*, celt. *ystol*, Stuhl, litth. *stalas*, Tisch, von *stalan*, stehen, vgl. Stall und Stehle.

stülpen, einen Deckel auf etwas legen, umkehren, stürzen, umschlagen; die Stülpe, was auf etwas zum Bedecken gestürzt, gestülpt wird; schw. *stjelpa*, ndf. *stulpen*, stülpen, wend. *stolpa*, Pfeiler, *stolpien*, Stufe, Fußstapfen, vgl. stolpern.

stumm, stille, nicht im Stande zu reden, der Sprache beraubt; schw. ndf. *stumm*, holl. *stom*, ahd. mhd. *stum*, von stemmen, einhalten, also

gehalten, gehemmt, speciell: im Sprechen gehemmt, f. *stammeln* und *gestümm*, welches nicht gehemmt bedeutet.

der *Stümmel*, etwas Abgestümpftes, Abgehauenes, *stümmeln*, *verümmeln*, abstümpfen, durch Hauen oder Schneiden abstümpfen. Der ächste Stamm von *Stümmel* ist *stumm* (schw. *stum*, der *Stumpf*, mlat. *tema*, *eslema*, *exlema*, die Verstümmelung eines Glieds), in der Bedeutung abgestümpft; dies ist entweder abgekürzt aus *stumpf*, oder kommt von *stuman*, stemmen, woher *stumm*, gehemmt, kommt, und ist verwandt mit *stumpf*; die erste Ableitung ist als die wahrscheinlichste anzusehen. Beide sind als Wörter anzusehen, welchen der Stamm *stiban* zu Grunde liegt.

stumpen, frk. einen stoßen, statt *stumpfen*, f. *stümpfern* und *Stumpf*; ehemals hieß *stimpfen*, *stumpfen*, *sticheln*, *bekritteln*, *schmäzen*, jetzt noch *stumpffiren* genannt, eigentlich *stoßen* (isl. *stimp*, *Kampfspiel*, *stimpaz*, spielend *kämpfen*, schw. *stümpfen*, mit den Füßen stoßen, *sticheln*).

stümpfern, *stümpeln*, *stumpen*, auf ungeschickte Art verrichten, eigentlich etwas durch Ungeschicklichkeit *stückhaft*, *unganz* arbeiten, von *stimpan*, *stümpfen*, f. *stampfen* und *Stumpf*; isl. *stympare*, holl. *stomper*, der *Stümper*, ahd. *stumpalon*, *pistumblon*, *stümmeln*.

stumpf, der *Schneide*, der *Spitze* beraubt, ahd. *stumph*, f. *Stumpf*. der *Stumpf*, etwas Abgestuhtes, br. auch der *Strumpf* (engl. *stocking*, weil er einen *Stumpf* bildet), ahd. *stumph*, von *stimpan*, *stügen*, *stoßen*, schw. *stympa*, holl. *stompen*, woher auch *stampfen*, und *stumpf*, abgestuht, verwandt mit *stiman*, *einhalten*, beide zu *stiban* (f. *Stab*), *stügen*, *stoßen*, gehörig.

die *Stunde*, ein Theil von etwas Größerem, ein *Zeittheil*, besonders ein *Zeittheil*, sechszig Minuten enthaltend, ahd. *stunt*, *stunla*, ags. *stond*, *Stunde*, *stund*, *Zeichen*, *Augenblick*, *Stunde*, *Zeitraum*, schw. *stund*, holl. *stond*, nds. *stunde*, die *Stunde* (ags. *stund-maelum*, d. i. *stundmal*, allmählich, abwechselnd, schw. *stund-maellan*, dasselbe), schw. *stundon*, isl. *stundum*, *zuweisen*, ahd. *stunt-wilo*, ein *Augenblick*, schw. *stünde*, *stündi*, *Aufschub* (*stunden*, eine *Zeit* bestimmen, *aufstunden*, *verschieben*); schw. ags. heißt *stunt* abgestuht, von *stintan* (f. *Stint*), *stügen*, und davon leitet *Abelung* das Wort *Stunde*, als einen Theil, ein *Abgefontes*. *Wachter* leitet es von *standan*, *stehen*, als etwas *Stehendes*, und dies ist als die richtige Ableitung anzusehen, so daß *Stunde* so viel als *Weile* bedeutet, der *Punkt*, wo die *Zeit* gleichsam *steht*, der *Zeithalt*; denn wenn es von *stintan* käme, würde es entweder *Stunt*, oder *Stunz* heißen. Mit *Stunde* von *standan* ist zu vergleichen ahd. *stulla*, der *Augenblick*, eigentlich das *Stehen*, woher itl. *tra-stullo*, *Zeitvertreib*.

der *Stunz*, die *Stunze*, ein *Gefäß*, f. v. a. *Stuz*, von *stintan*, *stügen*, vgl. oben *Stint*.

stupsen, *stechen*, *stoßen*, der *Stupfel*, ein *Werkzeug* zum *Stechen*, *Stoßen*; schw. *stüpfen*, *tüpfen*, nds. *stippen*, *stechen*, *stoßen*, engl. *stipple*, mit *Punkten* malen, von dem Stamme *stapan*, woher auch *stapfen* und *stöpfen* kommen; — der *Stupf*, der *Stoß*, ahd. *stuph*.

der *Sturm*, eine gewaltige *Aufregung*, besonders *heftiger Wind*; ags. *stearm*, *storm*, engl., schw., nds. *storm*, isl. *stormur*, ahd. *sturm*, itl. *sturrin*, poln. *szurm*, wallis. *ystorm*, (itl. *stormo*, *Zusammenlauf*, afrz.

estormir, stürmen, prov. *estorn*, afrz. *estor*, Sturm). Es bedeutet Bewegung; agf. *styrán*, engl. *styr*, bewegen, regen, erregen, f. stören; — schwz. *sturm*, schwindelig.

der Sturz, 1) das Stürzen, ein Gefäß zum Stürzen, 2) ein abgeschnittenes Stück, ein Stumpf, schwz. *sturz*, Trauerschleier, von stürzen, in der Bedeutung stoßen, etwas Abgestoßenes; der Stürzel, etwas Abgestoßenes, ein übrig gebliebenes Ende, z. B. die Stoppel; schwz. *der sturzen*, der Strunk.

stürzen, heftig bewegen, stoßen, sich heftig bewegen, heftig fallen, plötzlich umkehren; engl. *start*, aufregen, rühren, schwb. *störta*, holl. *storten*, ndf. *störten*, ahd. *sturzan*. Es ist eine weitere Bildung des Wortes *styrán*, stören mit dem t.

der Stuß, der Scherz, Spaß, f. stoßen.

die Stute, das weibliche Pferd; agf., anrd., schwb. *stöd*, engl. *stud*, ahd. *stuot*, das Gestüte, eigentlich die Stätte, dann speciell die Stätte, wo Pferde gehalten wurden, davon weiter schwb. *stod*, engl. *steed*, ein Hengst, Zuchtperd, agf. *stod-hors*, ein Gestütepferd, *stod-myra*, ein weibliches Zuchtperd, ahd. *stuolgart*, Gestüte. Agf. heißt auch *steda* sowohl Stätte als Kriegspferd, Hengst, mhd. *stuot* und schwb. *sto*, isl. *stedda*, das weibliche Pferd, mlat. *stotarius*, Hengst. Diese Benennung kommt also von dem Aufenthalt des Thiers.

der Stuß, der Stoß, die Hartnäckigkeit, ein abgestuptes Ding, ein in die Höhe starrendes Ding, von stügen; — schwb. *stotz*, Stamm, Klop, br. rundes, weites Milchgefäß, geronnene Milch, auch *stosz* genannt; — auf einen Stuß, plötzlich, im Augenblick; vgl. stügen.

stügen, etwas stehen machen (schwz. auf den Boden werfen), die Stütze, etwas Stehendes, Stehenmachendes; agf. *studu*, *styde*, *stuth*, Pfosten, Säule, *stod*, Stange, engl. *stud*, schwb. isl. *stod*, Stütze, Säule, isl. *stydia*, schwb. *stödja*, stügen, ahd. *studian*, *studnen*, festsetzen. Von einem verlorenen *stidan*, *studan*, stehen, von gleicher Abkunft mit *standan*, stehen; man vgl. stehen (agf. *stith*, starr, fest, stehend).

stügen, 1) stoßen, abstoßen, abhauen, bildlich eine Waare stügen, sie vertauschen (ferner: Stuß, Stuger, etwas Abgestuptes, isl. *stultr*, kurz, *stylla*, kürzen, stügen), bestürzt werden, gleichsam durch einen Stoß bestürzt seyn (f. stoßen, von welchem es eine Nebenform ist), starren (schwz. *stolzen*, müßig stehen, steil gegen etwas liegen, 2) voll stopfen); 2) prangen, Staat machen, schwb. *stulsa*, isl. *stata*, holl. *stuyten*, daher der Stuger, der Staatmachende (br. *der stulzer*, der ungeladene Hochzeitsgast), aufstügen, herauspügen, in dieser Bedeutung mit Staat übereintreffend, welches ebenfalls das Prangen bezeichnet, vielleicht von der Bedeutung des Stehens, Starrens ausgehend, so daß es Nebenform von stügen ist, wie Stuß, Hartnäckigkeit, etwas in die Höhe Starrendes, agf. *stide*, *stith*, starr, fest, von *stidan*, *studan*, stehen; Stußglas, gleichsam abgestuptes Glas, br. *der stulzen* (f. Stuß), br. *das stülzel*, der Vorsteckärmel, Strumpf ohne Fuß, *die stülzen*, ein Holzgefäß in Form eines abgestupten Kegels.

der Styl (frz. *style*, engl. *style*), die Art, wie man seine Gedanken vorträgt, die Schreibart, in den Künsten die Ausdrucksweise, vom lat. *stylus*, der Stiel, Griffel; die Römer hatten die Art zu schreiben, daß sie mit

nem Griffel in Wachstafeln ritzten, und davon bekam der Griffel *stylus*, die bildliche Bedeutung der Schreibart. Griech. heißt *stylos* (στύλος) Säule, Griffel, das spitze Werkzeug.

der Stylit, der Säulensteher, ehemals Einsiedler, welche ihr Leben auf Säulen zubrachten, vom griech. *stylitās* (στυλίτης), dies von *stylos* (στύλος), Säule.

sub =, unter, z. B. Sub-diaconus, der Unter-diaconus. Es ist das lat. *sub*, unter.

das Subject, das, wovon etwas ausgesagt wird, der Gegenstand, eine Person, besonders in Ansehung ihrer Fähigkeiten, vom lat. *subjectum*, engl. *subject*, frz. *sujet*), das Untergelegte, von *sub-jicere*, unter-legen; — subjectiv, die Person betreffend, Gegensatz von objectiv, die Sache, den Gegenstand betreffend.

das Sublimat, etwas Sublimirtes; engl. *sublimate*, frz. *sublimat*, das folgende Wort.

sublimiren, in der Chemie: die festen Theile eines Körpers durch Feuer in die Höhe treiben, vom lat. *sublimare*, erheben, (*sublimis*, hoch); frz. *sublimier*, engl. *sublimate*.

sublunaris, unter dem Monde befindlich, vom lat. *sub*, unter, *luna*, der Mond (*sublunaris*); frz. *sublunaire*, engl. *sublunary*.

subscribiren, unterschreiben, vom lat. *sub*, unter, *scribere*, schreiben; frz. *souscrire*, engl. *subscribe*.

die Subsidien, die Hülfsgelder, vom lat. *subsidia*, *orum*, Hülfe, Hülfsmittel; frz. *subsides*, engl. *subsides*. Der Grundbegriff ist: das im Rückhalt Sizen, dann Rückhalt, endlich Hülfe, von *sub-sideo*, unten sitzen, hinten sitzen.

das Substantivum, in der Grammatik das Hauptwort, vom lat. *substantivus*, *a*, *um*, selbständig, für sich bestehend, von *sub-stante*, bestehen, vorhanden seyn; s. das folgende Wort.

die Substanz, das Wesen eines Dings, ein Ding, vom lat. *substantia*, dies von *sub-stante*, bestehen, existiren, vorhanden seyn, von *sub*, unten, dabei, und *stante*, stehen; frz. engl. *substance*.

substituiren, unterstellen, an die Stelle eines Andern setzen, vom lat. *substituere* (*sub*, unter, und *statuere*, stellen), frz. *substituer*, engl. *substitute*; — der Substitut, der an die Stelle eines Andern Gesezte.

subtil, fein, vom lat. *subtilis*, fein, frz. *subtil*, engl. *subtle*.

subtrahiren, abziehen, vom lat. *subtrahere* (*sub*, unter, *trahere*, ziehen), frz. *soustraire*, engl. *subtract*; — die Subtraction, das Abziehen.

die Succade, der eingesottene Fruchtast; engl. *succade*, vom lat. *succus*, frz. *suc*, Saft.

succediren, nachfolgen, vom lat. *succedere* (*sub*, unter, hinten, *cedere*, gehen), frz. *succeder*, engl. *succeed*; — die Succession, die Nachfolge, lat. *successio*, frz. engl. *succession*; — der Successor, der Nachfolger, lat. *successor*, frz. *successeur*, engl. *successor*.

suchen, sich bemühen, etwas zu finden; goth. *sōkjan*, ags. *secan*, engl. *seek*, schwed. *sōka*, isl. *sokia*, anhd. *soekja*, ahd. *suohhan*, mhd. *suchen*, poln. *szukam*. Es ist vom Gerichte entlehnt und kommt von *Sache*,

eine Sache zu erforschen sich bemühen, untersuchen, dann suchen im Allgemeinen; s. oben *Sache*.

die Sucht, die Krankheit, das heftige Verlangen; goth. *sauhts*, ahd. *suht*, ags. *suht*, isl. *sólt*, schw. *sot*, s. *siech*.

der Süd, Süden, die mittägige Gegend; ags. *suth*, engl. *south*, frz. *sud*, wallis. *su*, isl. *sudur*, anrb. *sulhr*, ahd. *sund* (*sundar*, nach Süden, *sundan*, von Süden), *süd*; schw. *sunnan*, *söder*, südlich; frz. *sud*, portug. *sul*, Süd, schw. *sonderwend*, Südwind. In Süd ist, wie aus *sund* hervorgeht, das n ausgefallen. Vielleicht war *sund* ein Präteritum der Mittagssonne; da es stark bedeutet, so wäre die Bedeutung starke Sonne für Mittagszeit, dann Mittagsgegend, nicht unpassend.

der, die Sud, s. v. a. Sod.

sudeln, unreinliche nasse Arbeit machen, unreinlich mit etwas umgehen; schw. *sudda*, *suddla*, nhd. *suddeln*, von Sod, Brühe. Sutte heißt noch in manchen Gegenden Pfütze, von sieden, welches man nachsehe.

sudern, siefen, wohl eigentlich prudeln, brudeln; schw. *sodern*, sieden, *südern*, Flüssigkeit um sich spritzen, unreinlich essen, *südere*, Brühe, Sumpfland; — 2) sudern, füttern, im Kochen wallen, bildlich: brummen, keifen; aus enghaltigem Gefäß fließen — von sieden.

sühlen, sudeln, sich sühlen, sich im Rothe wälzen; goth. *sáuljan*, ags. *selan*, *sylian* (*sole*, der Wälzplatz), engl. *soil*, *sully*, ahd. *salon*, *solon*, *solagon*, mhd. *sulwen*, *sulwern*, *suilen*, schw. *söla*, oberd. *sulgen*, *sulchern*, *solchen*, *suhcern*, schw. *sülchen*, br. *sich solen*, frz. *souiller* (*sale*, schmutzig), spn. *soalhar*, itl. *sogliare*, irisch *salaighim*, beschmutzen.

sühnen, Freundschaft belegen; ahd. *suona*, das Gericht, *suonjan*, sünnen, anrb. *son*, Versöhnung, goth. *saun*, die Lösung, die Sühne, anrb. *senna*, Streit, schw. isl. *sona*, versöhnen, isl. *sannur*, wahr, gerecht, schw. *sann*, *sannst*, *salt*, *saelt*, wahr, eines Verbrechens überwiesen, ags. *soth*, engl. *sooth*, dass., goth. *sunnja*, die Wahrheit. Diese Wörter setzen einen Stamm *sanan*, und *saun* einen Stamm *siunan* voraus, dessen eigentliche Bedeutung unbekannt ist.

die Suite, die Folge, das Gefolge, vom frz. *suile*, von *sivre*, folgen. die Süle, ein Platz zum Sühlen, s. sühlen.

der Sultan, der Oberherr der Türken und anderer Asiaten; wahrscheinlich gehört dies Wort der arab. und chaldäischen Sprache an und kam im Anfang des 11. Jahrhunderts in Gebrauch.

die Sulze, Sülze, die Salzlake, ahd. *sulza*, br. *die sul*, *sulch*, die Salzbrühe, itl. *solcio* (br. *selchen*, trocken, dürr werden, trocken, dürr machen, besonders Fleisch u. s. w., räuchern, *sulchen*, *sulhen*, *sulen*, in Salzwasser beizen oder gebeizt werden), von gleicher Abkunft mit *Salz*, welches man nachsehe; ags. *syllan*, salzen, schw. *sylla*, dass.

der Sumach, der Schmach, ein Baum, dessen Rinde zum Gelbfärben und Gerben dient; frz. *sumac*, engl. *sumach-tree*, *shumac*, Er ist im Morgenlande einheimisch, woher auch sein Name stammt.

Summa, im Ganzen, dem ganzen Inhalte nach, die Summe, die Gesamtzahl, die Menge, der Hauptinhalt, vom lat. *summa* (*summus*, *a*, *um*, der, die, das höchste); frz. *somme*; engl. *sum*.

summarisch, dem Hauptinhalte nach, kurzgefaßt; frz. *sommaire*, engl.

summarium, vom lat. *summarius*, a, um, den Hauptinhalt betreffend, von *summa*, s. das vorige Wort.

die Summe, s. *Summa*.

summen, *summiren*, die Summe ziehen.

summen, *sumfen*, einen gewissen dumpfen Ton hervorbringen. Es scheint ein tonnachahmendes Wort zu seyn, wie *hummen*, s. oben *Hummel*.

das **Sümmel**, s. *Simmer*.

der **Sumpf**, stehendes Wasser; schw. *sump*, holl. *somp*, ahd. *sumf*, für *swumpf*, *swumf*, von *swimman*, schwimmen, woher auch Schwamm kommt, da es *swim*, *swam*, *swum* abzuwandeln ist.

sumfen, s. *summen*.

der **Sund**, das Meer, die Meerenge; agf., anrd., schw. *sund*, engl. *sound*, holl. *sond*, statt *sund*, *swund*; von *swimman*, schwimmen, wie Sumpf für *swumpf*, daher auch agf. *sund*, das Schwimmen, isl. *sund*, *synda*, schwimmen.

die **Sünde**, das Vergehen, Verbrechen, Fehlen; agf. *syn*, engl. *sin*, schw. anrd. *synd*, ahd. *sunta*, *suntia*, *sundia*, mhd. *sünde*, af. *sundea*, lappl. *suddon*.

die **Sündflut**, die Flut, welche nach der Bibel die Erde zu Noah's Zeit überschwemmte; ehemals Sintflut, Einstut, von *sin*, stark, groß; ahd. *sin-sint-fluot*, mhd. *sint-fluot*, woraus Sündflut verderbt ward; s. oben *Singrün* und *Sehne*.

super, über, vom lat. *super*, über; z. B. superfein, superflug, überfein, überflug.

der **Supercargo**, *Supercargo*, der Schiffsfactor, welcher die Aufsicht über die Waaren hat; frz. engl. *supercargo*, von *super*, über, und einem Worte, welches Last, Ladung bedeutet, M. *carica*, frz. *charge*, *cargaison*; daher auch frz. *cargador*, Schiffsmakler.

superfein, überfein, s. *super*.

der **Superintendent**, der Aufseher über die Geistlichen eines Bezirks, vom lat. *superintendens*, von *super-intendere*, die Aufsicht haben; engl. *superintendent*, vgl. oben *Intendant*.

superflug, überflug, s. *super*.

der **Superior**, der Obere, lat. *superus*, oben, *superior*, der Obere; frz. *superieur*, engl. *superior*.

die **Suppe**, die Brühe; schw. *soppa*, isl. *suppa*, engl. *sop*, *sup*, *soup*, *soup*, ndf. *soppe*, anrd. *saup*, oberd. *sauff*, *sorff*, *seuff*, frz. *soupe*, ital. *suppa*, *zuppa*, span. prov. *sopa*, von *saufen*, schlürfen, welches man nachsehe.

suppliciren, demüthig bitten; frz. *supplier*; — die **Supplik**, die demüthige Bitte; frz. *supplique*; — der **Supplicand**, der demüthig Bittende, vom lat. *supplex*, demüthig, demüthig bittend; *supplicare*, demüthig bitten; eigentlich von *sub*, unten, und *plicare*, biegen, die Kniee beugen, niederknien, dann sich demüthigen, demüthig bitten.

surren, einen dumpfschallenden oder rauschagmenden Ton hören lassen, schw. *tschurren*, *tschuren*, *tschuhren*, br. auch *surmen*, lat. *susurrare*; s. *schwirren*.

das **Surrogat**, das an die Stelle eines Andern Gesetzt, etwas Unter-

geschobenes, vom lat. *sub-rogare*, an die Stelle eines Andern wählen, von *rogare*, die Volksversammlung um etwas befragen; demnach ist es ein Ausdruck aus dem Staatsleben der Römer.

der *Sürtout*, der Ueberrock, vom frz. *sur-tout*, das über Alles gehende Kleid.

suspendiren, aufschieben, aussetzen, auf eine Zeitlang absetzen, frz. *suspendre*, vom lat. *suspendere*, aufhängen, schweben machen, unentschieden lassen, hemmen, in Ungewißheit setzen, von *sus*, in die Höhe, und *pendere*, hängen; — die *Suspension*, das Aufschieben u. s. w.

das *Suspensorium*, das Bruchband; frz. *suspensoire*, engl. *suspensory*, vom lat. *suspendere*, aufhängen, s. das vor. Wort.

süß, lieblich von Geschmack, angenehm, das Gegenteil des Bittern, Herben, Sauern; af. *söl*, agf. *svaes*, *svael*, *svele*, engl. *sweet*, abh. *suoz*, mhd. *sueze*, holl. *soet*, schwed. *söl*, arab. *sötr*, ndf. *söl*, lat. *suavis*, griech. *hädys* (ἡδύς). Im Deutschen ist der Stamm *swatan*; ob aber dieser mit *swatan* (agf.), schwitzen, feucht seyn, ein Wort sey, ist ungewiß, wiewohl man den Begriff der Süßigkeit an den der Feuchtigkeit, im Gegensatz des Trocknen, Spröden, knüpfen könnte, wie z. B. mild zu schmelzen gehört, doch würde diese Ableitung unsicher seyn, und das griech. *hädys* läßt diese Begriffsverbindung nicht zu (vielleicht stammt das frz. *sot*, thöricht von diesem deutschen Wort, denn süß, läppisch, einfältig sind Begriffe, welche einander berühren).

der *Sybarit*, der Schwelger; diese Benennung stammt von den Einwohnern der Stadt Sybaris in Unteritalien, welche im Alterthum im Rufe der Schwelgerei standen.

die *Sylbe*, eine Reihe von Buchstaben, so viele deren auf ein Mal ausgesprochen werden; lat. *syllaba*, vom griech. *syllabä* (σύλλαβη), welches eigentlich das Zusammennehmen, Zusammenfassen bedeutet, von *syn* (σύν), mit, zusammen, und *labein*, *lambanein* (λάβειν, λαμβάνειν), nehmen, frz. *syllabe*, engl. *syllable*.

der *Sylphe*, ein Luftgeist, frz. *sylphe*, engl. *sylyph*; — die *Sylphide*, ein weiblicher Luftgeist.

das *Symbol*, das *Symbolum* (frz. *symbole*, engl. *symbol*), das bildliche Zeichen von etwas, in der Theologie das Glaubensbekenntniß, lat. *symbolum*, vom griech. *symbolon* (σύμβολον), das Zeichen, woraus man etwas schließt, das verabredete Zeichen, von *symbolleîn* (συμβάλλειν), *syn* [σύν], mit, zusammen, *ballein* [βάλλειν], werfen), zusammenwerfen, vergleichen, aus Vergleichung schließen, vermuthen, rathen; — die *Symbolik*, die Lehre von den Symbolen; — *symbolisch*, das Symbol betreffend.

die *Symmetrie* (frz. *symmetrie*, engl. *symmetry*), die Uebereinstimmung der Theile, das Ebenmaaß, lat. und griech. *symmetria* (συμμετρία), von *syn* (σύν), mit, zusammen, und *metron* (μέτρον), Maaß, *symmetrein* (συμμετρεῖν), in das Ebenmaaß bringen; — *symmetrisch*, die Symmetrie betreffend.

die *Sympathie*, das Mitgefühl, die auf dem Gefühle beruhende Neigung zu etwas, die Wirkung eines Dinges auf ein anderes ohne ein bemerkbares Mittel, frz. *sympathie*, engl. *sympathy*, lat. *sympathia*, vom griech. *sympatheia* (συμπάθεια), Mitleid, gleiche Empfindung,

Ehrilnahme an einer Empfindung, von *syn* (σύν), mit, zusammen, und *pathos* (πάθος), das Leiden; — sympathisiren, Sympathie empfinden; — sympathetisch, die Sympathie betreffend.

die *Symphonie*, eigentlich die zusammenklingenden Töne, der Zusammenklang, dann ein musikalisches Stück; frz. *symphonie*, engl. *symphony*, at. und griech. *symphonia* (συμφωνία), von *syn* (σύν), mit, zusammen, und *phonein* (φωνεῖν), klingen.

die *Synagoge*, die kirchliche Versammlung der Juden, Judenschule; frz. engl. *synagogue*, lat. *synagoga*, vom griech. *synagogē* (συναγωγή), Versammlung, von *syn* (σύν), mit, zusammen, und *agein* (ἄγειν), führen.

der *Syndikus*, der Beamte, welcher einer Gemeinde oder Corporation Rath erteilt; und sie in Gerichtssachen vertritt; frz. engl. *syndic*, lat. *syndicus*; vom griech. *syndikos* (σύνδικος), von *syn* (σύν), mit, zusammen, und *dika* (δίκη), Recht, Gerichtssache. Das *Syndicat*, die Stelle eines Syndikus.

der *Synod*, die *Synode*, die Versammlung von Geistlichen zu kirchlichen Zwecken; abd. *sineth*, *sened*, mhd. *send*, *sent*, frz. *synode*, engl. *synod*, lat. *synodus*, vom griech. *synodos* (σύνδοδος), die Zusammenkunft, von *syn* (σύν), mit, zusammen, und *hodos* (ὁδός), Weg, Gang, Reise. *synonym*, gleichbedeutend; frz. *synonyme*, engl. *synonymal*, *synonymous*, lat. *synonyma*, gleichbedeutende Wörter, *synonymia*, die gleiche Bedeutung der Wörter, griech. *synonymos* (συνώνυμος), von gleichen Namen, von *syn* (σύν), mit, zusammen, und *onoma*, *onyma* (ὄνομα, ὀνυμα), Namen.

der *ober* die *Syntax*, die Wortfügung, ein grammatischer Ausdruck; frz. *syntaxe*, engl. *syntax*, lat. und griech. *syntaxis* (σύνταξις), von *syn* (σύν), mit, zusammen, und *lattein*, *lassein* (τάττειν, τάσσειν), ordnen.

die *Syrte*, die Sandbank im Meere; frz. *syrtis*, engl. *syrtis*, lat. und griech. *syrtis* (σέρτις), vom griech. *syrein* (σέρειν), ziehen, schleifen. Also heißt die *Syrte* von der Beweglichkeit des Sandes, indem sie bald hie, bald dahin gezogen, geschwemmt wird.

der *Syrup*, ein süßer eingekochter Saft; frz. *syrop*, engl. *sirup*, ital. *sirupo*. Der Name ist orientalisches, arab. *serup*, pers. *scherbet*.

das *System*, der Zusammenhang und die Einrichtung von etwas nach einer Weise, ein geordnetes Lehrgebäude; frz. *système*, engl. *system*, lat. *systema*, griech. *syntagma* (σύνταγμα), welches eigentlich Zusammenstellung, Zusammengefügtes bedeutet, von *syn* (σύν), mit, zusammen, und *laein* (στέλλειν), stehen, stellen; — systematisch, ein System betreffend.

T.

der *Tabak*, *Tobak*, eine in Amerika einheimische Pflanze, welche zum Rauchen und Schnupfen dient; frz. *tabac*, engl. *tobacco*, ital. *tabacco*. Der Name ist amerikanisch; die Eingebornen nannten das Gefäß, woraus sie die Pflanze, welche sie *cohiba* nannten, rauchten, *tabaco*, und daher entlehnten die Spanier aus Mißverständnis den Namen.

die *Tabatiere*, die Tabakdose, vom frz. *tabatière*.

die *Tabelle*, das Verzeichniß, vom lat. *tabella*, das Täfelchen, das

Verzeichnißtafelchen, endlich das Verzeichniß. *tabella* ist Verkleinerungsform von *tabula*; Tafel; frz. engl. *table*.

das Tabernakel, in der Kirche ein Behältniß für Bilder und Heiligtümer; frz. engl. *tabernacle*, vom lat. *tabernaculum*, Zelt, dies von *taberna*, Bude.

die Laverne, das Wirthshaus, die Schenke; oberd. *lafern*, *lefern*, *läserey*, frz. *laverne*, engl. *lavern*, vom lat. *taberna*, Bude, dies von *taba*, Brett, dem Stammworte von *tabula*, Tafel, Brett. Der Name Tabern stammt von Tabern, indem statt t das z, wie auch sonst häufig angenommen ist, da gothisches t ahd. z wird, welches freilich bei dem ausländischen Worte nicht hätte beobachtet werden müssen.

die Tabulatur, in der Musik das Bezeichnen der Noten durch Buchstaben und darüber gesetzte Striche, bei den Meistersängern die Gesangs- und Dichtregeln; vermittelt einer Form *tabulatura*, vom lat. *tabella*, die Tabelle.

das Tabulet, der Bretterkasten wandernder Krämer, vom mlat. *tabuleta*, das Tischchen, vom lat. *tabula*, Tafel; weil dies Baarenbehältniß öfters mit einem Tischchen Aeblichkeit hat.

die Tachygraphie, die Schnellschreibung; frz. *tachygraphie*, *tachéographie*, engl. *tachygraphy*. Es stammt aus dem Griech.; *tachygraphos* (*ταχυγράφος*), schnellschreibend, von *tachys* (*ταχός*), schnell, und *graphein* (*γράφειν*), schreiben.

der Tact, in der Musik und Tanzkunst die Dauer eines Tons, eine Heberde, besonders die bestimmte Dauer einer zwischen zwei Striche gesetzten Notenreihe; vom lat. *tactus*, das Berühren, wahrscheinlich in der Bedeutung des Berührens, Schlagens eines Saiteninstrumentes.

der Tadel (ehemals der Fehler, das Gebrechen, der Fleck), das Vorwerfen einer Unvollkommenheit, eines Fehlers; der Fehler; dän. *dadel*, oberd. *zadel*, ahd. *zadal*, *zadol*, Dürftigkeit, Mangel, mhd. *zadel*, Fehler, Mangel; — tadeln, Fehler vorwerfen; schwed. *tadla*, tadeln, *taelja*, tadeln und schneiden, ags. *taelan*, *telan*, scheitlen, (tadeln), höhnen, *tael*, Tadel. Es scheint, daß *taelja*, *taelan* und tadeln urverwandt sind, und daß schneiden, theilen, dann verlegen, die Bedeutung des Wortes ist. Es läßt sich die Vermuthung wagen, *zadal* stehe für *zah-dal* und der Stamm sey *lakan*, woher die romanischen Wörter: itl. *lavca*, Kerbe, Fleck, *laccia*, Fleck, Mangel, *lacco*, Absatz, spn. *laca*, Fleck, *tacha*, Fleck, Mangel, Nagel, *laco*, Stoß, Zapfen, *lacan*, Absatz, prov. *laca*, Zeichen, *lanc*, Stamm, frz. *tâche*, Fleck, Lagerwerk, Arbeit, itl. *attacare*; frz. *attacher*, anheften, nämlich mit einem Nagel, nhd. *tank*, Lagerwerk, nld. *tak*, Spitze, nhd. *tak*, Gehöpfung (als Spitze); Anstrengung, vgl. *Backe*. Wäre dies richtig und *takan* hieße schneiden, dann wären die Begriffsübergänge folgende: Einschnitt, weil dadurch Verlegung, Verderben einer Sache verursacht wird, Fehler, Fleck, und an diesen Begriff knüpft sich der des Mangels; ferner abgeschnittenes Stück, also ein Stoß, Pfod, und weil dieser Art Dinge oft spitzig sind, ein Spitzes, also Nagel, auch spitzige Gehöpfung; ferner Abschnitt, sey es als Absatz an einer Sache, sey es bildlich, wie Lagerwerk als eine abgeschnittene Portion Arbeit, dann zugetheilte Arbeit überhaupt, Anstrengung.

die Tafel, die Matte, das Brett, der Tisch; ags. *taf*, ahd. *lavala*, mhd. *lavel*, frz. engl. *table*, schwed. *tafla*, wallis. *tafall*, in gändisch deut-

hen Mundarten auch *Zabel* (Schachzabel, Schachbrett), vom lat. *tabula*, Brett, Verkleinerungsform eines verlorrenen *taba*, woher auch *taberna*, siehe *taberne*.

der *Taffet*, *Tafft*, ein seidenes Zeug; frz. *taffetas*, lit. *taffeta*, engl. *affety*, *taffeta*. Der Name ist aus dem Orient entlehnt; pers. *tasfeh*.

der *Tag*, im Allgemeinen die aus Helle und Dunkelheit bestehende Zeit von 24 Stunden, im Besondern die Zeit, wo es hell ist, im Gegensatz der Nacht; goth. *dags*, ags. *dag*, *däg*, engl. *day*, abd. *tac*, anrd. *dagr*, hwd. dän. *dag*, frs. *dy*, serb. wend. *dan*, böhm. *den*, poln. *dzien*, litth. *liena*, lett. *deena*, apreuß. *deina*, irisch *dia*, lat. *dies*, wall. *zi*. Der Grundbegriff ist die Helle, herv. *djo*, *djau*, Luft, Himmel, lat. *sub dio*, *hvo*, unter freiem Himmel.

die *Taille*, der Wuchß, im engern Sinne der Leib zwischen Hüften und Brust, vom frz. *taille*, dies von dem noch im Nds. gebräuchlichen deutschen *tall*, Länge, Höhe, engl. *tall*, hoch, lang, schlank.

das *Takel*, auf Schiffen das Hebezeug, das Tauwerk, auch Takelwerk genannt; holl. *takel*, schwed. *tackel*, engl. *tackle*, welches auch Wasse, Verwehr, Orräthschaft, Pfeil bedeutet, und *tack* heißt verbinden, befestigen. Es scheint, daß *Takel* eigentlich die Ausrüstung bedeutet, und daß *tack*, verbinden, befestigen, mit dem Stamme *tingan* (s. *Zunge*), verwandt ist, denn an den Begriff des Verbindens schließt sich der des Zurechtmachens leicht an.

die *Taktik*, die Kunst, die Soldaten in Schlachtordnung zu stellen; rz. *tactique*, engl. *tactics*, vom griech. *taktikā* (τακτική), dies von *assein*, *tallein* (τάσσειν, τάρτειν), ordnen.

der *Talar*, ein bis auf die Fersen reichendes Gewand, vom lat. *talaris*, *e*, die Ferse (*talus*) betreffend, bis auf die Ferse reichend.

das *Talent*, die Fähigkeit; frz. engl. *talent*, vom lat. *talentum*, Wage, Gewicht, ein gewisses Gewicht Geldes, vom griech. *talanton* (τάλαντον), Wage, Gewicht. Daß es für Fähigkeit gebraucht wird, ist ganz dem bildlichen Ausdruck: Pfund, ähnlich, in den Redensarten: sein Pfund begraben, mit seinem Pfunde wuchern u. s. w.

das und der *Talg*, eine Art thierischen Fettes, welches etwas hart ist; schwed. nbs. *talg*, dän. *talge*, engl. *tallow*, finn. *tali*. Der Grundbegriff scheint der des Schmierens, ags. *teljan*, färben, malen, *telg*, *telgung*, Färbung; schwed. *talgen*, *telgen*, nicht völlig ausbaden, *talk*, unausgebakenes Backwerk, *talkek*, *talckicht*, teigig, speckig, br. *dalken*, in teigiger Masse herumarbeiten, *verdalken*, verschmieren, bekleben, ungeschickt behandeln, *dalket*, *dalkend*, teigig, klebricht, zähe, *der dalk*, der ungeschickte Mensch, *der dalken*, die teigige Materie, der Kleckß.

der *Talisman*, ein Zaubermittel, Zauberzeichen; frz. engl. *talisman*.

der *Talk*, eine thonige Steinart, fettig anzufühlen; engl. *talk*, milat. *talcum*, pers. *talcq*, arab. *talk*.

talken, in gemeinen Mundarten 1) unvernünftig sprechen (engl. *talk*, plaudern, schwatzen, *tale*, die Sprache, ags. *tellan*, erzählen, reden, holl. *taelen*, schwed. *taelja*, vgl. *dahlen*; obgleich *talken* mit diesen Wörtern verwandt seynen kann, so ist es doch schwerlich ein anderes Wort als *talken* in der folgenden Bedeutung, und hat schwerlich einen andern Begriff als den des Matzschens); br. *dalken*, *dolken*, *dulken*, *dolkeren*, *dulke-*

zen, fehlerhaft, flotternd sprechen; 2) etwas Weiches drücken, unreinlich mit etwas Weichem umgehen, s. Talg.

der Talmud, das Gesetzbuch der neuern Juden, entweder die Mishna allein oder diese nebst der Gemarra; frz. engl. *talmud*. Es ist hebräisch.

die Tamarinde, ein südlicher Baum mit einer Hülsenfrucht; frz. *tamarin*, engl. *amarind*.

die Tamariske, ein Staubengewächs des südlichen Europa; frz. *tamaris* oder *tamarise*, engl. *tamarisk*, lat. *tamarix*, *tamariscus* oder *tamarice*, griech. *myrikā* (μυρίκη).

der Tambour, der Trommler, ehemals auch die Trommel; frz. engl. *tambour*, pers. *tambourch*, malabarisch *tamburu*, indisch *thanbura*, eine Art Pauke, engl. *labor*, *labour*, Handtrommel, als Zeitwort: trommeln, heftig schlagen, *tabourer*, der Trommler.

das Tamburin, eine kleine Pauke; frz. *tambourin*, *tabourin*, engl. *tambour*, *tamborine*, von Tambour, Trommel.

der Tand, Geschwätz, unnütze Dinge, Poffen; mhd. *tandt*, *tant*, nhd. *tant*, schw. *dant*, aschw. *tant*, oberd. ist Tand alter Hausrath, alte Kleider, Trödel; schw. *tändler*, Trödler, br. *tändler*, Laxierer bei Verstärkungen, der auf das *quanto*, *enquanto*, wieviel, der Verstärkung, das *tanto*, so viel (spn. *tanlea*), bestimmt, und so mag Tand in der Bedeutung Trödel, von diesem Ausdruck kommen, welcher vom lat. *tantus*, *a*, *um*, so viel, stammt; — Lander, Schwäger, Landerey, Geschwätz, frz. *dandiner*, tändeln, schwägen; — tändeln, sich mit unnützen Dingen beschäftigen, zaubern, spielen, schaukeln; engl. *dandle*, frz. *dandiner*, holl. *danten*, *dantinnen*, schw. *danten*, *tanlen*. Vielleicht hat neben dem goth. *thinsan*, ziehen, woher gedunsen, eine Form *thindan* bestanden (agf. *thindende*, gedunsen, schwelend) und bedeutete: ziehen, langsam sich bewegen (daher zaubern), schlaff seyn, sich nicht anstrengen.

tändeln, s. Tand.

der Tang, eine Art Seegras; schw. *tång*, bän. *tang*, anrd. *thang*. Wahrscheinlich gleich *tång*, Zange; von dem verlorenen Stamme *tingan*, verbinden, weil er in einander geschlungen ist, engl. *tangle*, verwickeln, verwirren, verstricken.

die Tangel, das spize Blatt eines Baums oder Strauchs, auch Nadel genannt; engl. *tang*, der Stachel, die Nife.

die Tangente; die Berührungslinie in der Mathematik; engl. *tangent*, frz. *tangente*, vom lat. *tangens*, berührend, *tangere*, berühren.

die Tanne, ein immergrüner Nadelbaum; ahd. *tanna* (davon spn. *proven*, frz. *tan*, Lohe, frz. *tanneur*, Gärber; von der Lohe benannt, wie Löber statt Gärber, Gärber), holl. *denne*. Da sich dies Wort in den übrigen Dialekten nicht findet, so läßt sich über seine Grundbedeutung keine einiger Maßen wahrscheinliche Vermuthung aufstellen; ahd. mhd. *tan*, mhd. *dan*, der Wald.

die Tante, die Schwester des Vaters oder der Mutter, die Ruhme, vom frz. *tanle*, dies vom afrz. *ante*, engl. *aunt*, welche vom lat. *amita*, Ruhme, kommen.

der Tanz, eine Art Bewegung in einem Takte, eigentlich eine Reibe, ein Reigen, ein Chor; nhd. *danz*, böhm. *tance*, *tanec*, poln. *tanice*, frz. *dance*, it. *danza*, engl. *dance*; wallach. *dentzuire*, tanzen. Tanz stammt

in *dansa*, dieß aber aus dem Deutschen, goth. *thinsan*, ahd. *dinsan*, hb. *dinsen*, ziehen, so daß *dansa* einen Zug, eine ziehende Reihe oder ne Bewegung bedeutet, mhd. *ge-dense*, Bewegung (vgl. über *thinsan*, den Dunst), schw. *dansa*, engl. *daunce*, bret. *donsa*, bei den Daleyren *dassa*, tanzen; von *dinsan* kommt auch die Dünfel, Schiffstange mit geflochtenem Ringe an dem Ende zum Fassen des Uferpfahls, so benannt als Ziehstange; schw. *deinseln*, heran- oder davon-schleichen, d. i. sich ehen, sey es herzu oder hinweg, *deinseler*, der Kropf, als etwas Gedehntes. das Tapet, ein Teppich, z. B. etwas auf das Tapet bringen, etwas leichtsam auf den Teppich legen, vom lat. *tapes*, *lapete*, *lapelum*, dieß vom griech. *lapäs*, *lapis* (τάπης, τάπις), frz. *lapis*.

die Tapete, eine Wandbekleidung, ein Wort mit dem vorigen, welches ur im Geschlecht verschieden ist, engl. *lapet*; — tapezieren, vom frz. *tapisser*, mit Tapeten bekleiden.

tapfer, munter, behend, kräftig, stark, tüchtig, muthig, wacker; schw. *apper*, engl. *dapper*, ahd. *laphar*, mhd. *tapfer*, holl. *dapper*. Man hat es mit dem slav. *dobry*, gut, verglichen, und dieß ist nicht zu verwerten. Es gab ein Zeitwort *daban*, sich schicken, ziemen, goth. *gadaban*, ags. *e-dasan*, wovon *ge-dese*, passend, schicklich, *gedefre*, daß., *gedeof*, deose, vollkommen, *doese*, *gedoese*, daß., *daest*, passend, mild, holl. *defsig*, groß, reichlich, ansehnlich, goth. *gadofs*, geziemend, schw. *düfig*, *deafsig*, fleißig, urtig. Mit dieser Wortreihe könnte tapfer verwandt seyn, da der Begriff es Guten und Schönen die dem Worte tapfer anhaftenden entwickeln kann.

der Tappen, vulgär: der Theil, die Portion, vom frz. *étape*, Stapel, Niederlage, Magazin für die Soldaten, dann das, was den Soldaten zur Verpflegung geliefert wird; — *étape* kommt vom deutschen Stapel.

tappen, plump auftreten, plump berühren, schw. *lappa*, frz. *tapper*; — die Tappe, die breite plumpe Hand, die Taze; — täppisch, täppig, plump, tappend; — der Tapp, der Tappen, der Schlag (frz. *laape*, der Schlag mit der Hand), br. *deffeln*, oft schlagen, klopfen, schw. *apen*, *daapen*, langsam seyn, *täpeln*, betasten, *tappelen*, etwas mit Sorgfalt handhaben, daher täppelig, sorgfältig, genau, auch vulgär: tippelig genannt, wie austippeln, ausdifteln, etwas mit übergroßer Sorgfalt behandeln; — täppeln, langsam seyn, langsam gehen. Es gehört zu tippen, üpfen (welches man nachsehe), wie trappeln zu trippeln, klappen zu klippen u. a. m.

die Tara, der Abgang am Werth oder Gewicht, wodurch das Netto bleibt; frz. engl. *tare*, die Tara, ags. heißt *leorian* fehlen, schwinden, abnehmen (s. zehren, womit es verwandt ist), so daß Tara s. v. a. die Zehre seyn könnte, falls man dies Wort von zehren bilden wollte; ferner ags. *dare*, *daru*, Verlust, Schaden, *dirian*, schaden. Doch soll es vom arab. *tharah* kommen.

die Tarantel, eine Art Spinnen, deren Gift wahnsinnig machen soll; engl. *tarantula*, frz. *tarantule*, *tarentule*, ital. *tarantola*, von der Stadt Taranto in Unteritalien benannt, wo diese Spinnen häufig sind.

der Tarif, das Verzeichniß der Waarenzölle und Abgaben; frz. *tarif*, engl. *tarif*, *tariff*, ital. *tariffa*, aus dem Orientalischen entlehnt, pers. *tarif*.

das Tarock, eine Art Kartenspiel, auch Trappelerspiel genannt, vom ital. *taroccho*; frz. *larots*, Tarockkarten.

der Tarras oder Tras, ein gepulverter Luff: oder Sand-Stein, besonders zum Wasserbaue; engl. *trass-stone*, *terrass*. Wahrscheinlich vom lat. *terra*, Erde, frz. *terre* (woher *terrasse*, Erdwall, auch ein aus Backsteinen gemachter Kessel), und bezeichnet diese Masse als eine Erde: denn was die Form betrifft, so ward für Terrasse ehemals auch Tarras gebraucht.

die Tartane, eine Art kleiner Schiffe, besonders im mittelländischen Meere; frz. engl. *tartane*.

die Tartsche, eine Art langer halbrunder Schilde; mhd. *tarze*, Schild, anrd. *tiarga*, frz. *large*, engl. *large*, *larget*, itl. *targa*, spn. *targa*, prov. *larga* (spn. auch *adarga*, nach dem arab. *addarah*), poln. *tarza*, böhm. *tarts*, mlslat. *targia*. Diese Formen entsprechen dem ahd. *zarga*, die Umzäunung, Einfassung, der Rand, die Abwehr (s. Sarg und Zarge). Das Wort Tartsche ist zunächst vom franz. *large* entlehnt.

die Tartuffel, Tartüffel, die Trüffel, die Kartoffel, vom itl. *tar-tufulo*, *tartuffo*; engl. *truffle*, frz. *truffe*.

die Tasche, 1) ein Schlag, z. B. Mantasche, Maultasche, schwb. *daska*, engl. *dash*, ndf. *dasken*, schlagen (s. datschig); 2) ein Wausch, z. B. ein lederner ausgestopfter Ball, das Wasser damit vermittelt einer Röhre aus der Tiefe zu heben; 3) eine Art Beutel, ahd. *lasca*, *tescila*, mhd. *tasche*, schwb. *taska*, isl. *tasca*, holl. *tassche*, *lessche*, itl. *tasca* (frz. *lasselier*, Beutler, *tasselle*, Beutel). Bei diesen Bedeutungen ist der Grundbegriff der des Wauschens, welcher mit dem des Falten verwandt ist; falten aber und schlagen sind ebenfalls verwandte Begriffe, daher heißt es auch: Falten schlagen (s. oben Falte).

die Tasse, die Schale, vom frz. *tasse*; itl. *tarza*, agf. *disc*, engl. *dish*, schwb. *disk*, celt. *disgel*, vom lat. *discus*, dies vom griech. *diskos* (δίσκος), die Wurfscheibe, woraus sich der Begriff der Scheibe im Allgemeinen bildete, worauf das Wort zur Bezeichnung scheibenartiger Gegenstände, als Schale, Tasse, Tisch (als Platte, Scheibe gedacht), diente.

tasten, fühlen, berühren; schwb. *lasta*, itl. *lastare*, frz. *taster*, *tâler*; — die Taste, der Theil des Claviers, welcher beim Spielen mit den Fingern berührt, angeschlagen wird; — der Tasterzirkel, der Zirkel, womit man bauchige Körper mißt, auch Greifzirkel genannt, weil man den runden Körper damit betastet, umgreift. Wie brechen zu brechen als eine Nebenform aus gleicher Wurzel gehört, so dürfte tasten zu *tekan*, ticken, berühren, ebenfalls als aus gleicher Wurzel zu gehören scheinen; doch es kommt von dem roman. *lastare*, frz. *tâler*, befühlen, tasten, dies aber vom lat. *tactilare*, von *tazare*, wiederholt berühren (Stamm *tango*, *tetigi*, *tactum*, *tangere*, berühren).

der Tatta, Tatte, Vater; schwz. *dädi*, *dädää*, schwäb. *datte*, *dälte*, Vater (*döte*, Taufpathe, *das dölle*, das Batzen, *die dote*, weibliche Taufpathe, Gebamme), mhd. *dol*, Taufpathe, *dollin*, Taufpatzin, engl. *dad*, poln. *tata*, *tatus*, griech. *tella*, (τέρτα), ungar. *ded*, der Abn.

die Tatsche, die Hand, s. Taze; — tätscheln, sanft schlagen, sanft betasten, schwz. *dätschen*, schlagen, *erdatscheln*, tüchtig prügeln, schlagen, br. *laschen*, *läschen*, *lätscheln*, tasten, berühren, klatfchend berühren, schwb., östreich., br. *handtaze*, Handkrause, Schlag mit einem Stock oder Brettchen auf die flache Hand, schwb. *däsch*, Ohrfeige, schwz. *täsche*,

Schlag, *täseln, däselen*, streicheln, schwb. *tausen, tusen*, beohrfeigen, vgl. Tasche.

tätowiren, die Haut punktiren und malen; engl. *tattoo*.

der Tag, der Zehnte, auch der Decem genannt, woraus Tag verderbt ist, vom lat. *decem*, zehn, *decimus, a, um*, der, die, das Zehnte; s. *zehn*. Doch könnte es auch bloß die Abgabe bedeuten, s. *Däz*.

die Taze, der breite weiche Fuß mancher Thiere, die Hand; schwb. *tassa*, welches auch leise schleichen bedeutet, schwz. *täseln*, schleichen, auf den Zehen gehen, vermuthlich von *tä*, die Zehe.

das Tau, das Seil, besonders ein starkes Seil; engl. *tow*, holl. *touw*, schwb. *log*, isl. *log, laug*. Engl. heißt *tow* auch Berg, und eben so ags. *tor, tur*; von *tiuhan*, ziehen, welches Wort man nachsehe.

taub, sinnlos, unempfindlich, stumm, des Gehörs beraubt, des gehörigen Gehalts beraubt; br. niedergeschlagen, schwb. wüthend, zornig, in Nürnberg, Wien, schwz. toll, zornig, goth. *daubjan*, stuzen machen, *dobnan*, starren, verstummen, *daubs*, abd. *loup*, ags. engl. *deaf*, schwb. *döf*, nds. *doov*, taub, ags. *dofung*, Wahnsinn, schwb. *dofwa*, stuzen machen, *dofna*, stuzen, abd. *topon*, starren, rasen, schwz. *tauben*, wüthen, rasen, br. *dauben*, stillen, zähmen. Von *diufan*, versinken, versenken, eintauchen und berühren (s. tauchen, tupfen), entweder versunken, in geistlicher Hinsicht, dann sinnlos, unempfindlich u. s. w., oder gerührt von etwas, stuzig gemacht.

die Taube, ein Vogel, dessen Name Taucher bedeutet, grade wie im Lat., wo er *columba* heißt (griech. *kolymbos* [κόλυμβος], der Taucher, *kolymban* [κόλυβαίνω], untertauchen); ags. *deofan*, untergetaucht werden, *dyffjan*, untertauchen, *dusian*, *dippan*, *doppelan*, dass., engl. *dive*, *dip*, nhd. taufen. Daher tief, dessen erste Bedeutung: untergetaucht, ist, woraus sich die Tiefe entwickelt; vgl. tupfen und taub, goth. *dubo*, abd. *tuba*, *diuba*, schwb. *duswa*, isl. *dusa*, ags. *dura*, engl. *dore*, dän. *due*, Taube.

der Täubling, Täuberling, Name einiger eßbaren Pilze.

tauchen; in einen flüssigen Körper stecken, unter etwas ducken; abd. *tiuhan*, tauchen, *duhan*, drücken. br. *dauhen*, dass. abd. *gedüht*, eingetaucht, mhd. *tuchen*, tauchen, engl. *dive*, *dip* (d. i. taufen), *duck*, dän. *dycke*, schwb. *dyka*, mlat. *docare*, abd. *tunchen* (ducken ist eine Nebenform von tauchen). Die ursprüngliche Bedeutung ist vielleicht berühren gewesen, wie auch färben eine Bedeutung dieses Stammes ist; denn ags. heißt *deagan* färben, *deag*, Färbung, Farbe, und *duhan*, drücken, spricht für einen Uebergang der Begriffe, wie anrühren, durch Berührung färben, und drücken, durch Drücken untertauchen. Das verwandte lat. *lingere* heißt berühren, *lingere* negen, färben, griech. *thigein, thinganein* (τίγειν, τίγγανειν), rühren, berühren. Hieraus erhellt nur, daß taufen und tauchen wurzelverwandt sind, wie auch der Umfang ihrer Bedeutungen; doch läßt sich nicht daraus ermitteln, welches die Grundbedeutung sey; br. *der leuch*, *die leuchten*, leuchten, Vertiefung, Niederung (so tief von taufen); — die Antauche, der Canal, schwz. *düchel*, *tüchel*, auch *dünkel*, *tünkel*, von tunken, als Canal für Feuchtigkeit.

tauren, gerben, nur noch im Ndd. gebräuchlich; ags. *tavian*, gerben, anbauen, *tavigan*, zubereiten, anbauen, engl. *taw*, gerben, oßnabrüd.

tōuwen, holl. **touwen**. Die Grundbedeutung dürfte thun, machen seyn, goth. **laujan**, thun, wozu nds. **tow**, **tou**, Werkzeug, Geräth, gehört.

taufen, in Wasser tauchen, speciell zur Aufnahme in die Religion der Christen mit Wasser reinigen; goth. **dāupjan**, ahd. **toufan**, **doufan**, (itt. **tuffare**), nds. **dōpan**, schw. **dōpa**, ags. **deofan**, **dippan**, **depan**, engl. **dive**, **dip**, wend. **dupu**, poln. **topic**, s. **taub**. Taufen ist s. v. a. tauchen, indem entweder **f** und **ch** wechseln, oder, was weit wahrscheinlicher ist, es steht für **tauf**-**sen**, von **tauchen**.

taugen, brauchbar, gut, nützlich seyn; ags. **dugan**, schw. **duga**, **doga**, ahd. **lohan**, **tuhan**, mhd. **toukan**, dän. **due**. Von diesem Stamme kommt: Tugend, Tauglichkeit, Tüchtigkeit, ags. **duguth**, ahd. **tugid**, ferner ahd. **doht**, **toht**, ags. **dugoth**, gut, nds. **döger**, sehr, neuhd. tüchtig, taugend; schw. **tüchtig**, **döchtig**, schwachhaft, **tuchtlos**, unschwachhaft, **tugel**, **dugel**, Schwachhaftigkeit. Diesen Bedeutungen liegt die der Kraft zu Grunde.

taumeln, hin- und herwanken, wie z. B. Schwindlige, Betrunkene u. s. w. zu wanken pflegen; ags. **tumbjan**, **tumban**, springen, tanzen, **tumbere**, Tänzer, engl. **tumble**, taumeln, stürzen, umbrehen, purzeln, frz. **tomber**, afrz. **tumber**, **tumer**, purzeln, stürzen, itt. **tombare**, prov. spa. **tumbar**, ahd. **tumon**, springen, tanzen, **tumari**, Tänzer, nds. **tumeln**, taumeln, — br. **täumisch**, taumelig.

tauschen, eine Sache gegen eine andre geben; nds. **tuschen**, **tuusken**, holl. **tuisschen**, welches auch spielen bedeutet. Ob der erste Begriff das Spielen sey, oder das Wechseln, wechselseitige Geben, oder ob der Begriff des Betrugs, der Verheimlichung zu Grunde liege, und es also mit **täuschen** ursprünglich eins sey, ist ungewiß.

täuschen, hintergehen, betrügen; mhd. **tuschen**, 1) verbergen, verstellen, 2) betrügen, schw. **der taus**, der Betrug, **loser**, Betrüger, **tauseln**, betrügen. Wahrscheinlich steht **tuschen** für **tuhschen**, vom ahd. **tougen**, mhd. **tougen**, **taugen**, heimlich, s. **Tücke** und vgl. d. vor. Wort.

tausend, eine Zahl, welche zehn hundert umfaßt; goth. **thusund** (auch **tigos hund**, **taihuns hund**, d. i. zehn hundert), ags. **thusend**, engl. **thousand**, isl. **thusund**, **thusundrud**, **thushundrud**, schw. **tusend**, holl. **duysent**, nds. **dusend**, ahd. **thusont**, poln. **tysiac**.

der **Tar**, **Tarbaum**, **Tarus**, der Eibenbaum; lat. **taxus**, böhm. **tis**. der **Tar**, die **Taxe**, der bestimmte Preis einer Sache, die Auflage; mlat. **taza**, frz. **taxe**, engl. **tax**, vom griech. **tassein** (τάσσειν), ordnen, bestimmen, **taxis** (τάξις), Ordnung, Bestimmung; — **taxiren**, den Werth bestimmen, mlat. **taxare**, frz. **taxer**, engl. **to tax**.

der **Tarus**, s. **Tar**.

technisch, eine Kunst, Kunstfertigkeit betreffend, frz. **technique**, engl. **technical**, lat. **technicus**, vom griech. **technikos** (τεχνικός), von **technā** (τέχνη), Kunst, Kunstfertigkeit, dies von **tekein** (τίκειν), machen, erzeugen; — die **Technik**, die Kunst, Kunstfertigkeit; die **Technologie**, die Kunst- oder Kunstfertigkeitsslehre, frz. **technologie**, engl. **technology**. Ueber die Endung **-logie** s. **Philologie**, **Theologie**.

der **Reich**, ein Wasserbehältniß, gewöhnlich ein gegrabenes, dessen Wasser abgelassen werden kann; ags. **dic**, engl. **dick**, **ditch**, schw. **dike**, der Graben, nds. **diek**, dän. **dige**, der Reich (vgl. oben **Reich**), von einem Stamme **dican**, **dihan**, graben (vgl. **Dach** &), ags. **diccan**, engl. **to dig**, graben.

der Teig, eine weiche Masse, besonders aus Mehl, woraus man Brod u. s. w. macht; ags. *dah*, engl. *dough*, isl. anrd. *deig*, schw. *deg*, dän. *doj*, nds. holl. *deeg*, ahd. *leic*. Isl. heißt *deigr* weich (und *teig* hat in manchen Gegenden Deutschlands dieselbe Bedeutung), anrd. *deigja*, nehen, *digna*, naß seyn, ags. *deagan*, nehen, färben; schw. *lång*, weich, teigig, *langgen*, *lanscheln*, kneten, schw. *dachtel*, *dächtele*, *daichtel*, blöße, schwächliche Person, *dacheln*, sich pflegen, der Ruhe genießen, *auf-dächeln*, ängstlich, sorgfältig aufziehen, durch Pflege wieder herstellen, östr. *die wäsche eindacheln*, die Wäsche einweichen. Lat. heißt *tingere* nehen, griech. *tengein* (τέγγειν), *lagere*, *langere*, berühren, griech. *thigein* (θίγειν); falls diese Wörter Formen eines Stammes *thig-* (θίγ-), nehen, sind, so ist Teig damit verwandt.

der Telegraph, heißt wörtlich der Fernschreiber, vom griech. *tāle* (τήλε), fern, und *graphein* (γράφειν), schreiben; frz. *télégraphie*, engl. *telegraph*. Es ist eine Maschine, welche durch Zeichen Nachrichten weiter bringt.

der Telescop, das Fernrohr, vom griech. *tāle* (τήλε), fern, und *skopos* (σκοπός), sehend; frz. engl. *telescope*.

der Teller, ein mehr plattes als tiefes Geschirr, worauf man die Speisen schneidet und von welchem man sie genießt. Es ist ein aus dem Romanischen entlehntes Wort; ital. *tagliere*, afrz. *tailloir*, mlat. *talierium*, dän. *tallerken*, schw. *tallrick*, holl. *talioor*, finn. *talricki*, russ. *talrecka*, böhm. *talire*, poln. *talerz*. Die eigentliche Bedeutung ist: Schneidegeschäße, vom ital. *tagliare*, frz. *tailler*, welche vom deutschen theilen abstammen könnten, wohl aber richtiger von dem lat. *talcare*, schneiden, abzuleiten sind.

der Tempel, ein dem Gottesdienste gewidmetes Gebäude; frz. engl. *temple*, vom lat. *templum*, dessen erste Bedeutung ist: ein abgeschnittener Bezirk.

das Temperament, 1) ein gemäßigtes Mittel zwischen zwei äußersten Dingen, eine Vermittelung; 2) die Mischung der festen und flüssigen Theile des thierischen, besonders des menschlichen Leibes, vorzüglich auch in Rücksicht auf die dadurch entstehende Beschaffenheit der Denk- und Gefühlsweise, vom lat. *temperamentum*, von *temperare*, mäßigen; frz. *temperament*, engl. *temper*.

temperiren, mäßigen, mildern, vom lat. *temperare*, welches diese Bedeutungen hat; frz. *temperer*, engl. *temper*.

tempern, zaudern (auch temporisiren genannt), durch Ländeln die Zeit versäumen, tändeln, eigentlich mäßigen, vom lat. *temperare*; temporisiren aber kommt vom lat. *tempus*, *oris*, die Zeit; frz. *temporiser*, mlat. *temporisare*.

das Tenakel, bei den Buchdruckern das zum Halten des Manuscripts dienende Holz, vom lat. *tenaculum*, von *tenere*, halten.

die Tendenz, die Richtung; frz. *tendance*, engl. *tendency*, vom lat. *tendere*, spannen, wohin richten.

tengeln, s. dengeln.

die Tenne, die Hausflur, der Platz, wo das Getraide ausgedroschen wird, welcher Platz auch Diele heißt; ahd. *tenni*, *denni*, mhd. *tenne*. Es kommt von Tanne und bedeutet den mit Tannen gebielten Platz,

dann besonders die gebielte Hausflur, und, weil hier Getraide gedroschen ward, endlich jeden Dreschplatz, grade wie Diele.

der Lenor, die Mittelftimme zwischen Alt und Bass, vom itl. *tenore*, dies vom lat. *lenor*, weil, wie man glaubt, in den alten Noteten der Inhalt (dies bedeutet das lat. *tenor*) des Stücks in dieser Stimme vorgetragen wurde.

der Leppich, eine Decke; frz. *tapis*, lat. *tapes*, griech. *tapās* (τάπης), s. Tapete, wovon es eine Nebenform ist.

der Termin, die bestimmte Frist, das Ziel, vom lat. *terminus*, Gränze, Ziel (frz. *terme*, engl. *term*); griech. *terma* (τέρμα).

die Terminey, der bestimmte Bezirk, vom lat. *terminus*, s. das vorige Wort.

der Terpentin, ein flüssiges Harz; frz. *térébinthine*, engl. *turpentine*, lat. *terebinthina*, griech. *terebinthinā* (τερεβινθίνη), pers. *terbentin*.

die Terrasse, ein Erdwall, ein erhabener Platz aus Erde; frz. *terrasse*, von *terre*, Erde, engl. *terrace*.

die Terrine, eine Suppenschüssel, vom frz. *terrine* (engl. *tureen*), dies von *terre*, Erde, also zuerst eine irdene Schüssel.

das Tertianfieber, das dreitägige Fieber, vom lat. *tertianus*, *a*, *um*, drei betreffend, dies von *tertius*, *a*, *um*, der, die, das Dritte.

die Tertie, Terze, Terz, 1) in der Musik ein Ton, welcher um drei Stufen von einem andern entfernt ist, wenn diese beiden Töne mitgezählt werden; 2) in der Mathematik der sechzigste Theil einer Secunde, heißt so als dritte Kleinheit, wie Secunde zweite Kleinheit bedeutet; 3) im Kartenspiel drei auf einander folgende Blätter einer Farbe; 4) im Fechten ein Stoß, welcher als der dritte in einer angenommenen Reihe gilt, vom lat. *tertius*, *a*, *um*, der, die, das Dritte.

das Terzerol, eine kleine Taschenpistole, vom itl. *terzaruolo*.

das Terzett, eine Arie für drei Stimmen, vom itl. *terzello*; frz. *tercelle*, engl. *tercet*.

das Testament, 1) der letzte Wille, urkundlich aufgezeichnet; 2) bei den Christen heißen die Bücher des alten und neuen Bundes: das alte und das neue Testament, vom lat. *testamentum*, dies von *testari*, bezeugen, also eine bezeugte Urkunde; frz. engl. *testament*.

der Testator, der Testamentmacher, vom lat. *testator*; frz. *testateur*, s. Testament.

testiren, ein Testament machen, bezeugen, vom lat. *testari*, bezeugen; frz. *tester*, s. Testament.

die Teuchen, Teuchel, br. die Wasserleitungsrohre; frz. *tuyau* (vielleicht von tauchen).

die Teufe, Nebenform des Wortes Tiefe, im Bergbaue gebräuchlich.

der Teufel, das böse Wesen, der Satan der Christen; goth. *diabulus*, ags. *deofl*, engl. *devil*, schwed. *diafwul*, dän. *diævel*, ahd. *tiufal*, *diufal*, *diubil*, nds. *diüwel*, wallis. *diafwol*, *diaß*, slav. *djabel*, böhm. *dabel*, frz. *diable*, itl. *diavolo*, span. *diablo*, lat. *diabolus*, vom griech. *diabolos* (διάβολος), welches eigentlich Verläumber bedeutet.

der Text, die Worte eines Schriftstellers, besonders im Gegensatz ihrer Auslegung, vom lat. *textus*, das Gewebe, bildlich: der Wortzusammenhang; frz. *texte*, engl. *text*.

das Thal, eine Niederung zwischen Anhöhen; goth. *dals* oder *dal*, ags. *dael*, engl. *dale*, schw. *dal*, isl. *dalur*, anrd. *dair*, ahd. *tal*, *dal*, mhd. *tal*. Ein kleines Thal heißt ahd. *tuola*, neuhd. Telle, vulgär *delle*, *dölle*, schw. *dule*, Eindruck der Finger im Weichen, schw. *tuele*, Vertiefung, anrd. *doela*, ein niederer Platz, goth. *dalath*, nieder, niederwärts, slav. *dolu*, wend. *dele*, daff., anrd. *doell*, thalig. Das Stammwort *dalan* ist verloren gegangen.

der Thaler, eine Münze; schw. dän. *daler*, engl. *dollar*, ndf. *dahler*, itl. *talero*. Diese Münze hat ihren Namen von Joachims-Thal in Böhmen, wo sie um das Jahr 1518 häufig von den Grafen von Schlick geschlagen ward, und zuerst Schlickenthaler oder Joachimsenthaler hieß, dann abgekürzt bloß Thaler.

die Thara, s. Tara.

die That, das Thun, das Gethane, von thun; goth. *delhs*, ahd. *dat*, *tal*, ags. *daed*, engl. *deed*, schw. *dåd*, *dad*.

der Thau, der sich auf die Oberfläche der Erde ansehnende wässerige Dunst; ags. *deav*, engl. *dew*, ahd. mhd. *tou*, ndf. *dau*, dän. *dug*, schw. *dagg*, isl. *diogg*, anrd. *dögg*, holl. *dauw*, *doue*, — ags. *deavian*, *thavjan*, schw. *tåa*, engl. *thaw*, thauen, schw. *daefven*, feucht, *dugg*, ein feiner Regen, celt. *dwfr* (vgl. Leig). Verwandt scheint das griech. *deuein* (*δεύειν*), neben, welches aber formell nicht paßt, eher *thügein* (*θίγειν*), wenn dies neben bedeutete, wie das verwandte lat. *tingere* anzudeuten scheint. Berv. scheint auch *deigan*, woher Leig, anrd. *döggva*, neben.

das Theater, das Schauspiel, Schauspielhaus; frz. engl. *theatre*, lat. *theatrum*, vom griech. *theatron* (*θέατρον*), dies von *thean* (*θεᾶν*, *θεᾶσθαι*), schauen, sehen.

der Thee, eine chinesische und japanische Staude, deren Blätter ein Getränk geben, welches ebenfalls Thee heißt. Der Name kommt vom chinesischen Thah; engl. *tea*, frz. *thé*.

das oder der Theer, ein dickes harziges Del, gewöhnlich aus Harzhölzern bereitet; ags. *tare*, engl. *tar*, schw. *tjåra*, isl. *tiora*, holl. *leer*, *tarre*, *terre*, ndf. *tår*, bretagn. *ter*, *lear*, *laer*, finn. *terwa*, Theer; ferner ags. *teor*, *tero*, *tyr*, *tyrva*, *teoru*, Harz, Pech, Leim, schw. *torr*, Pech, *tyre*, Harzholz. Es ist mit Zähre von gleichem Stamme (*tåhen*, *zåhen*), welcher zwar verloren gegangen ist, dessen Bedeutung aber keine andere gewesen seyn kann, als: träufeln, fließen, ags. *laer*, das Fließen.

theibingen, s. vertheidigen.

der Theil, das Stück, theilen, zerstückeln, trennen; goth. *dails*, ags. *dael*, engl. *deal*, ahd. *teil*, *deil*, schw. *del*, ndf. *deel*, böhm. *dil*, poln. *dział*, der Theil, — goth. *dailan*, ags. *daelan*, schw. *dela*, ndf. *deelen*, afrs. *talía*, ahd. *teilan*, *deilan*, wend. *dejlim*, böhm. *deliti*, theilen, schw. *taelju*, schneiden. (Lat. *talliare*, itl. *tagliare*, frz. *tailler*, schneiden; siehe Keller). Vgl. tilgen u. zählen. Griech. heißt *daiein* (*δαίειν*) theilen, schneiden, trennen, welches urverw. mit theilen seyn könnte, aber der Form nach nicht zunächst dazu paßt, weil es sonst mit *th*, nicht mit *d* anlauten müßte; so daß eher das in *daivo*, *devo* enthaltene *dáv*, schlagen, zu vergleichen ist.

die Theokratie, die Priesterherrschaft. Es stammt aus dem Griech. und heißt, wörtlich übersetzt, die Gottes Herrschaft, *theokratia* (*θεοκρατία*),

von *theos* (θεός), Gott, und *kratos* (κράτος), Kraft, Macht, Herrschaft
frz. *théocratie*, engl. *theocracy*.

der Theolog, der Gottesgelahrte, vom griech. *theologos* (θεολόγος),
lat. *theologus*; — die Theologie, die Gottesgelahrtheit, lat. u. griech.
theologia (θεολογία), von *theos* (θεός), Gott, und *-logos* (-λόγος),
redend, unterrichtend, frz. *théologie*, engl. *theology*.

die Theorbe, ein musikalisches, der Laute ähnliches Instrument; frz.
théorbe, *téorbe*, *tuorbe*, engl. *theorbo*.

das Theorem, der Lehrsatz; frz. *théorème*, engl. *theorem*, lat. *theorema*,
vom griech. *theoräma* (θεώρημα), das Betrachtete, ein Betrachtungs-
satz, von *theorein* (θεωρεῖν), betrachten, erwägen, woher auch
Theorie, *theoria* (θεωρία), das Betrachten, die Untersuchung, die Speculation,
Wissenschaft, frz. *théorie*, engl. *theory*; — theoretisch, die
Theorie betreffend, ihr gemäß.

theoretisch, s. Theorem.

die Theorie, s. Theorem.

der Theriak, eine Arznei gegen Gift, eine Art Latwerge; frz. *thériaque*,
engl. *treacle*, in gemeinen deutschen Mundarten Tyriakel, Triakel,
Driakel, Triachel, Triakes, vom griech. *thäriakos*, *ä, on* (θηριακός, *ä, on*),
von wilden Thieren, als Hauptwort, ein von giftigen Thieren, besonders
Schlangen, bereitetes Gegengift. *Thäriakos* stammt von *thär* (θηρ),
wildes Thier.

der Thermometer, der Wärmemesser; frz. *thermomètre*, engl. *thermometer*,
vom griech. *thermos*, *ä, on* (θερμός, *ä, on*), warm, und
-meträs (-μέτρης), Messer.

theuer, lieb, werth, gut, von hohem Preis; ags. *deor*, *deore*, *diore*,
lieb, hoch von Preis, *dyran*, lieb haben, engl. *dear*, theuer, abd. *tiur*,
diur, mhd. *tier*, *tiur*, br. *teur*, schwed., dän., isl. *dyr*, nds. *dür*, ober-
schw. *duer*, *tuir* (schwed. heißt *dyrd* Majestät, Herrlichkeit, abd. *tiuri*,
Ruhm, ags. *deorboren*, von edler Familie); br. *teuren*, *beleuren*, schätzen,
taxiren, mhd. *türen*, ehren; — beztheuern, theuer versichern, ist fest
versichern, zutheuerst sogar. Diese verschiedenen Bedeutungen scheinen
den Begriff der Größe, Stärke, zum Grundbegriff zu haben; was groß,
stark ist, ist herrlich; was herrlich ist, ist werthvoll, werth, lieb; und mhd.
hieß es auch tüchtig, *turen*, *türen*, stärker machen, erhöhen. Der Stamm
muß *diuran* geheissen haben, wenn vor dem r kein h ausgefallen ist. Es
scheint eine Verwandtschaft dieses Stammes mit *dugan*, taugen, statt zu finden.

das Thier, ein lebendiges Wesen, in engerer Bedeutung: die lebenden
Wesen außer dem Menschen; goth. *dihš* (es findet sich nur der Dativ im
Plural *dihzām*), *diuz*, ags. *deor*, engl. *deer*, dän. isl. *dyr*, schwed. *djur*,
abd. *tior*, nds. *deert*, slav. *zvjer*. Im Griech. heißt *thär* (θηρ) das wilde
Thier, auch *phär*, dass. (lat. *fera*, das wilde Thier, welches unverwandelt
damit seyn könnte, jedoch nicht unmittelbar verwandt scheint). Im Griech.
ist *thaein* (θάειν), säugen, der Stamm von *thär* (θηρ), ähnlich wie
Wieh das Ernährte bedeutet. Es scheint eine Wurzelverwandtschaft mit
dugan, taugen, statt zu finden.

der Thon, eine fette Erbart. Es fand sich auch die Form *Lahen*,
welche als die ältere anzusehen ist, woraus *Thon* entstand, und *daha*, *dehil*
heißt abd. eine Scherbe, ein Gefäß, woher *Liegel*, dessen erste Bedeutung

Thon, Thongefäß ist, wie Tegel auch provincieel Thon bedeutet; br. *tegel, tigl*, Thon, Lehm, Geschirr, *tegeln*, mit Lehm streichen, *der taken, tahel*, Thon, ahd. *daha, dah tah*, br. *tál*, Häfnerthon, mhd. *tegel*, Tegel.

der Thor, der Unverständige; schw. *däre, däre*, nds. *door*, flavon. *durale*, der Thor, — ags. *dvaes, dves*, stumpf, thöricht, *dvisa*, dumm, *dvaenesse*, Dummheit, *dysig*, dumm, *dysinesse*, Dummheit, *dvas-lik*, Verlicht, mhd. *dos*, dumm, nds. *doesig, duisig*, dufelig, dumm, br. *der tor, torl, das törlein*, der Taubstumme, *tores, törisch*, taub, gehörlos, übelhörig, ehedem unsinnig, *toren*, rennen und springen wie toll. Thor ist aus *dvos, dvor* entstanden, wie toll aus *dvol*, s. toll. Der Stamm ist verloren und deshalb die Grundbedeutung nicht näher zu bestimmen.

das Thor, eine Nebenform des Wortes Thüre, gewöhnlich eine größere Thüre bezeichnend. Ueber die Ableitung s. Thüre.

der Thran, ausgelassenes Fischfett; schw. *tran*, engl. *train-oil*, nds. *traan*. Einige halten den Namen für russisch, Andere meinen, Thran sey Nebenform von Thräne und bedeute eine Flüssigkeit.

die Thräne, ein rinnender Tropfen, besonders der aus den Augen rinnende Tropfen; oberd. in der Mehrzahl *trehen, treher*. Es scheint, daß Thräne aus *dragen, drahen* entstanden ist, von *dragan* (s. tragen), tragen, ziehen, ein sich ziehender, fallender Tropfen.

die Thräne, Drohne, eine Art Bienen, welche nicht arbeiten und für die Männchen gehalten worden sind; nds. *drohne*, ags. *draen, dran*, engl. *drone*, schw. *dron, drönje*, ahd. *treno, dreno*, mhd. *dren*, schw. *trämel*, lith. *tranas*. Adelung meint, die Drohne oder Thräne habe den Namen vom Dröhnen, Summen.

die Thräne, die Blütenlocke der Eichbäume, auch das Kägchen der Haselnuß wird in manchen Gegenden Dröne genannt. Es scheint etwas sich Ziehendes zu bedeuten, einen Zipfel, von *dragan*, ziehen; vgl. Thräne, der Tropfen.

das Thresor, ein Gestell oder Schrank zum Aufstellen und Bewahren von allerlei Sachen; frz. *dressoir* (mlat. *dressorium*), von *dresser*, in Ordnung stellen.

der Thron, ein erhabener Sitz, ein Fürstenthron; frz. engl. *throne*, lat. *thronus*, vom griech. *thronos* (θρόνος), auch *thranos* (θράνος), *thrānys* (θρήνυς) bedeuten einen Sitz, eine Bank, von *thraein* (θράειν), sitzen.

thun, machen, handeln, verrichten, ausüben; ags. *dōn*, engl. *do*, ahd. *tuon, duan*, nds. *doon*. Im Goth. heißt *taujan* bereiten, doch kann dies nicht mit thun zusammengehören; denn sonst müßte es *thaujan* oder *daujan* heißen. Urvorwand scheint das griech. Stammwort *thein* (θεῖν), setzen, legen, stellen, welches auch die Bedeutung des Anordnens, Machens einer Sache bekommt; doch kann, da wir die Abstammung des Wortes thun zu wenig kennen, dieser Schein leicht täuschen. Da *dēths, daed* die That heißt, so scheint *dōn, tuon* kein reiner Stamm dazu, sondern entstanden aus einem *di-an* oder *dā-an*.

die Thür, Thüre, die Eingangsöffnung eines eingeschlossenen Raums; goth. *daur* und Plural *daurons*, ags. *dur, duru*, engl. *door*, schw. *dörr*, dän. *dör*, isl. *dyr*, ahd. *tor* und Plural *ture*, mhd. *tor* und Plural *tür*, nds. *dör*, böhm. *dvore*, wend. *duri*, alban. *dera*, pers. *der*, halb. *lera*,

griech. *thyra* (θύρα), lat. *foris* (mit dem Wechsel des *th* und *f*), auch lat. *ob-turare*, die Thüre zumachen, ein Loch zumachen, zustopfen, hett. *dwar*, Oeffnung, *tuwara*, *dura*, Thüre. Es scheint in einer Wurzelverwandtschaft mit der Präposition durch zu stehen. Eine Nebenform von Thür ist Thor.

der Thurm, ein hohes Gebäude, dessen Höhe seine Länge und Breite weit übertrifft; agf. *tor*, *torr*, engl. *tower*, schw. *torn*, *thor*, isl. *turn*, dän. *taarn*, ndf. *toorn*, *tahren*, ahd. *turra*, *turre*, mhd. *turn*, irl. *lor*, bretagn. *lor*, poln. *turma*, frz. *tour*, lat. *turris*, griech. *tyrsis* (τύρσις), *tyrris* (τύρρις). Das Wort ist aus der griech. Sprache in die andern übergegangen.

das Thurnier, f. Turnier.

der Thymian, eine Pflanze; frz. engl. *thym*, vom lat. *thymus* oder *thymum*, dies vom griech. *thymos* (θύμος) oder *thymon* (θύμον), welches wahrscheinlich von *thyein* (θύειν), duften, kommt, weil die Pflanze wohlriechend ist; — die Thymseide, die Thymianseide.

tichten, f. dichten.

ticken, leicht anrühren; goth. *tekan*, berühren, schw. *taga*, aschw. *taka*, *taka*, holl. *tacken* (lat. *tangere*, Stamm *tagere*, woher *tetigi*, ich habe berührt, *tactus*, berührt, griech. *thinganein* (τιγγάνειν), Stamm *thigein* (τιγείν), berühren, diese stimmen formell nicht mit *tekan* überein; frz. *toucher*, itl. *toccare*, spn. *toccar*, slav. *tycati*). Es scheint mit tipfen, tüpfen verwandt und ist niederdeutsche Form, denn hochdeutsch sollte es zicken heißen.

tief, der Gegensatz von hoch; goth. *diups*, ahd. *diuf*, *lios*, agf. *deop*, engl. *deep*, schw. *diup*, ndf. *deep*, holl. *diep*, wallis. *dwsn*. Es bedeutet eigentlich untergetaucht, woran sich die Bedeutung des Unten anschließt, und kommt von *diupan*, f. taufen.

der Tiegel, ein Gefäß, gewöhnlich zum Schmelzen, an den Buchdruckerpressen eine eiserne Platte; schw. *digel*, isl. *deigul*, ndf. *degel*, poln. *tygiel*. Ahd. heißt *daha* und *dehil*, *degil*, *legel* ein Gefäß, zuerst wohl ein irdenes Gefäß, von dem Stamme, woher Thon, welches man nachsehe.

der Lieger, Tiger, ein wildes Thier von dem Raubgeschlecht; frz. *tigre*, engl. *tiger*, lat. *tigris*, griech. *tigris* (τίγρις). Der Name stammt aus dem Orientalischen.

tilgen, vernichten, zerstören; ndf. *delgen*, ahd. *tilon*, agf. *diljan*. Es ist eine erweiterte Form von *deilan*, theilen, so daß theilen, trennen der Grundbegriff ist.

die Tille, f. Dille.

die Tinctur, eine gefärbte Flüssigkeit, besonders in der Chemie und Medicin eine Flüssigkeit, in welche die leichtauflösblichen Theile einer Substanz ausgezogen worden, vom lat. *tinclura*, das Färben, dies von *tingere*, nehen, färben.

tingiren, färben; engl. *tinge*, vom lat. *tingere*, nehen, färben.

die Linde, eine gefärbte Flüssigkeit, besonders die, welche zum Schreiben dient; br. *die tinken*, *limpen*, *limpt*, itl. *tinto*, spn. *tinta*, frz. *teinte*, mlat. *tincla*, vom lat. *tingere*, nehen, färben.

tippen, anrühren, schw. *tippa*, engl. *to tip*, verwandt mit tappen,

tupfen, stüpfen, u. s. w., schw. *tibeln*, *tibbelen*, jemand zur Thätigkeit antreiben, anstoßen.

der Tirann, s. Tyrann.

tirmen, dermen, vulgär: bestimmen, widmen. Wir finden isl. *thirma*, schonen, sparen, erhalten, aber es ist nicht abzusehen, wie irgend ein Zusammenhang mit tirmen statt finden sollte; mhd. heißt es *tirmen*, *dirmen*, *termen*, welches auch endigen bedeutet, und es finden sich *tirmt*, und *tirmung* als Hauptwörter, offenbar aus dem lat. *terminare*, begrenzen, endigen, einstimmen, entlehnt.

die Tisane, s. Btisane.

der Tisch, ein Geräth, welches eine auf Füßen ruhende Platte ist; ahd. *tisc*, *disc*, *disk*, ndf. *disk*, schw. *disk*, agf. *disc*, engl. *desk*, itl. *desco*. Agf. heißt *disc* engl. *dish*, celt. *disgel* auch eine Schüssel, ein Teller, eben so schw. *disk*, anrd. *diskr*, ahd. *disk*. Das Wort stammt vom lat. *discus*, dies vom griech. *diskos* (δίσκος), eine Wurfscheibe, eine Scherbe; also bezeichnet Tisch eigentlich die Tischplatte. Das deutsche Wort für Tisch war goth. *biuds*, agf. *beod*, von *biudan*, dar=bieten, darlegen, weil auf dem Tische dargelegt wird, s. beten.

der Titel, der Punkt, die Aufschrift, Ueberschrift, die den Rang bezeichnende Benennung; frz. *titre*, engl. *title*, itl. *titulo*, vom lat. *titulus*, Aufschrift.

der Toback, s. Taback.

toben, rasen, wüthen; ahd. *topon*, ndf. *daven*, engl. *lare*, toben, agf. *dofung*, das Rasen. S. taub.

der Tobin, gewässerter Laff; es ist von gleicher Abkunft mit Laff, denn Tob= entspricht darin dem Taf= in Laff.

der Tocht, s. Dacht.

die Tochter, ein Kind weiblichen Geschlechts in Bezug auf seine Eltern; goth. *daúthar*, agf. *dohler*, *dohthor*, engl. *daughter*, schw. *doter*, dän. *doller*, ahd. *lohtar*, ndf. *dochter*, litth. *dukte*, pers. *dochtar*, griech. *thygalär* (θυγάτηρ), ftert. *dugida*; mhd. *tiechter*, frk. *das tichter*, die Enkelin. Wahrscheinlich von *dugan*, stark, tüchtig seyn, wie *magus*, der Sohn, von *magan*, stark seyn; doch muß es nicht gradezu so abgeleitet werden, als hieße Tochter die starke, sondern es trifft der Begriff der Zeugung mit dem der Stärke zusammen, so daß Tochter die Erzeugte, *magus* der Erzeugte heißen kann.

der Tod, der Zustand, wann das Leben geendigt ist; goth. *dauhts*, agf. *death*, *dead*, engl. *death*, schw. *död*, isl. *daud*, ahd. *tod*, *doth*, ndf. *dood*, der Tod, — anrd. *deya*, sterben, *daim*, tod, agf. *dydan*, engl. *die*, ahd. *douen*, schw. *dö*, aschw. *döga*, dän. *doe*, ndf. *doen*, goth. *ga-dauthnan*, sterben, agf. *dead*, engl. *dead*, tod. Urv verwandt ist das griech. *thanein* (θάειν), sterben, *thanatos* (θάνατος), der Tod, macedonisch *danos* (δάνος).

der Tof, Tofstein, ein kalkartiger, sehr poröser Stein, br. *der tauchsten*, ndf. *duckslein*, in gemeinen Mundarten auch Tuf, Tuffstein, Duff, Duffstein, Lugstein, Luchstein, Duffstein genannt; lat. *lophus* oder *lofus*, frz. *uf*.

die Toilette, der Puftisch der Frauenzimmer mit dem Zubehör; vom

frz. *toilette*, welches eigentlich ein Stück Linnen oder Tuch (*toile*) bedeutet, dann das Tuch, welches auf den Nacht- oder Putz-tisch gebreitet wird, endlich diesen selbst.

die Loise, frz. *loise*, das Kloster, vom lat. *lensus*, gespannt, von *tendere*, dehnen, spannen, also ein Maas nach dem Ausspannen desselben benannt.

die Toleranz, die Duldung; frz. *tolerance*, engl. *toleration*, vom lat. *tolerantia*, dies von *tolerare*, ertragen, dulden.

toll, des Bewußtseyns beraubt, närrisch, rasend, tobend; goth. *deals*, dumm, agf. *dvelian*, täuschen, irren, *dvola*, Irrthum, *dvolian*, irren, *dvolution*, Wahnsinn, *dol, dole*, stumpf, der Irrthum, die Dummheit, schwed. *dålig*, wahnsinnig, engl. *dull*, dumm, dämisch, stumpf, betäubt, *dole*, Kummer, Elend, *dolefull*, traurig, anrd. *dul*, Dummheit, *dylja*, zum Narren haben, abd. *tulisc*, einfältig, anrd. *dvöl*, Verzug, *dvali*, Schwachheit, schwed. *dvåla*, Stumpfheit, Betäubtheit, Ruhe, Zögerung, als Zeitwort: säumen, abd. *tuelan*, betäubt seyn, schläfrig seyn, *tueljan*, säumen, *ualm*, Schlaf, *tuala*, Verzug, br. *gezwoolen*, betäubt, verwirrt, holl. *dwaaalen*, *doolen*, irren, *dol*, toll, (portug. *tolo*, afrz. *tule*, einfältig); schwyz. *tall*, *doll*, schön, gut gebildet, groß, ist ein eigenes nicht hieher gehöriges Wort. Aus den angeführten Formen und Bedeutungen geht hervor, daß toll für *tvol* steht, und daß Trägheit, Stumpfheit, Irrthum der Grundbegriff ist. Da qu- und du- mehrmals wechseln, vgl. Quehle, so scheint *dualan* und *qualan* woher Dual, Qualm, ursprünglich ein Stamm, zu welchem auch dahlen gehören mag.

die Tolle, Nebenform des Wortes Dolbe, welches man nachsehe.

der Tolpatsch, eine Art ungarischer Infanterist, eine Art grober bärener Uberschuhe; es ist ein ungarisches Wort. 2) Tölpel, s. d. flg. Wort.

der Tölpel, 1) ein Klotz, in dieser Bedeutung veraltet, 2) ein plumper dummer Mensch; übertölpeln, über ein Klotz fallen oder fallen machen, dann Einen als einen Dummen hintergehen; schwed. *tölp*, *tylp*, mecklenb. *delf*, bei Hans Sachs *dölp*, böhm. *telpl*, *tilpa* (engl. *dolt*, *dullard*, gehört nicht hieher, sondern zu toll), finn. *tolwana* — schwyz. *dalsfern*, tasten, tölpisch berühren, in Unordnung bringen, *talpen*, langsam arbeiten, etwas ungeschickt thun, plump auftreten, *talpach*, *talpatsch*, *talpig*, plump, *der talpen*, die Taze, schwed. *dalpe*, *dalper*, Tölpel, *dalpen*, *talken*, ungeschickt berühren, vulgär *dalk*, *dalde*, *dolde*, *daller*, *dalle*, *döhle*, *dallebatsch*, *dallewatsch*, Tölpel, schwyz. *tülper*, *dülpen*, schlagen, prügeln, (br. *der dol*, *dolp*, mhd. *dold*, der Kaulkopf), engl. *dolpish*, plump. — Vergleichen wir diese Wörter, so scheint ein Stammwort mit der Bedeutung des Schlagens zu Grunde zu liegen, woher die Bedeutungen des Klotzes und des plumpen Auftretens oder des Plumpen, Platschenden überhaupt entspringen. Insofern aber Tölpel einen groben plumpen Menschen bedeutet, braucht es nicht die bildlich angewendete Bedeutung des Klotzes zu haben, sondern kann für Dörper, Dörpel stehen, denn mhd. heißt *dörper*, *dörpel*, Tölpel, *dörperie*, *dörperkeit*, Tölperei, vom nhd. *dorr*, Dorf, so daß *dörper*, der Dorfbewohner ist, und Tölpel demnach s. v. a. Bauer, Mensch von bäuerischen Sitten ist.

der Tomback, s. Domback.

der Ton, der Schall, tönen, schallen; agf. *dyn*, engl. *din*, *one*,

tune, lat. *sonus, tonus* (frz. *ton*), griech. *tonos* (τόνος), der Ton, — vgl. *dynan*, rauschen, engl. *tune*, ahd. *diunan*, ndf. *dönen*, mhd. *dönen*, *dnen*, vgl. Donner, welches von dem gleichem Stamme *thiunan*, *diu-
aan* kommt. Der Grundbegriff ist der der Ausdehnung, und der Ton wird als ein sich Ausdehnendes, Ausbreitendes mit diesem Stamme dargestellt, daher ist *thiunan*, *diunan* mit dehnen verwandt. Diese Ableitung ist im Griech. besonders sichtbar, wo *tonos* (τόνος) auch Spannung, Band bedeutet, von *tenein*, *leinein* (τένειν, λείνειν), spannen, dehnen.

die Lonne, ein Faß; agf. *tunne*, engl. *tun*, ahd. *tunna*, wallach. *toane*, frz. *tonne*, *tonneau*, ndf. *tunne*, schw. *tunna*, aschw. *lynna*, irl. *tunnel*, böhm. *tuna*, spn. *tonel*, itl. *tina*, *tonello*, lat. *tina*. Es scheint nicht deutschen Ursprungs, sondern vom lat. *tina* zu stammen.

die Lonsur, das Scheeren des Hauptes der katholischen Geistlichen; frz. *tonsure*, lat. *tonsura*, von *tondere*, scheeren.

die Lontine, eine Leibrentengesellschaft, welche von Lorenz Lonti, dem Erfinder, den Namen hat; frz. engl. *lontine*.

der Topas, ein gelber Edelstein; lat. *topazius*, griech. *topazios*, *topazos*, *topazion* (τοπάζιος, τοπάζος, τοπάζιον), frz. *topaze*, *topase*, engl. *topaz*. Er soll von einer im arabischen Meerbusen liegenden Insel Topazus den Namen haben; hebr. heißt er *pisdah*.

der Topf, ein tieferes cylinderförmiges Gefäß, prov. *topi*, wegen der Ähnlichkeit der Form heißt auch so der Hohlkreis, doch vgl. Top (engl. *top*, frz. *toupie*), auch die Schale heißt zuweilen Topf, ndf. *dop*, in einigen oberd. Mundarten *duppen*, *dupse*, *dupp*, holl. *dop*, *doppe*; br. *topf*, das Loch an der Grundrinne des Weibers, 2) der darein fallende Zapfen, 3) die ganze Vorrichtung an jenem Loch, nebst dem Stüßbalken. Seine Bedeutung ist etwas Tiefes; denn es kommt mit *diups*, *tiof*, tief, von *diupan*; s. tief.

der Topf, die Masse, der Bündel, z. B. Glasz. Es ist ndd. und s. v. a. Zopf — br. *der topfen*, der Quark, das, was nach Absonderung der Molken übrig bleibt, 2) Saft, mhd. *topfen*, geronnene Milch, Käse.

der Toph, Tophstein, s. Topf.

topp, ein Ausruf, besonders zur Bestätigung, z. B. topp, es gilt, hauptsächlich bei Wetten; daher ndf. Topp oder Tipp halten, Wort halten, die Wette halten, toppen, wetten, frz. *topter*. Es soll dies topp von dem Aneinandertippen der Daumen, welches ehemals bei'm Wetten statt fand, benannt seyn, zumal da es ndf. auch tipp heißt; mhd. heißt es *dopp*, von *dubben*, schlagen.

der Top, die Spitze, ein kegelförmiges Ding, ein Büschel; engl. *top*, pers. *tab*. Es ist die ndd. Form für Zopf, welches man nachsehe; vgl. tupfen, sich auf dem Top oder Topf herumdrehen, sich auf der Spitze herumdrehen, vgl. Topf, Hohlkreis.

das Toppeh, das erhabene gekämmte Haar über der Stirne; frz. engl. *toupet*, vom deutschen Zopf.

der Torf, 1) der Rasen, in dieser Bedeutung noch in Niederdeutschland gebräuchlich, schw. *torf*, wallis. *tywarch*, böhm. *drn*; 2) eine brennbare, aus Pflanzenwurzeln bestehende Erde, ahd. *zurba*, schw., isl., ndf. *torf*, oberd. *zurf*, *zurb*, *zurbe*, *zurufft*, schw. *turben*, agf. *tyrf*, *tyrb*, *turfe*, engl. *torf*, mlat. *turba*, *zurba*, itl. *torba*, spn. *turba*, frz. *tourbe*. Es

scheint, daß drehen, durch einander drehen, wickeln der Grundbegriff ist; denn ahd. heißt *zerben*, drehen, und Tork sollte eigentlich mhd. *Torf* heißen, ags. *learfian*, wälzen, vgl. Zirkelbrüse, so daß Tork etwas Dichteswickeltes bedeutet.

die Torkel, die Kelter, vom lat. *torcular*, dies von *torquere*, drehen, drücken.

torkeln, hin und her wackeln, taumeln, mhd. *durkeln*, schwb. *dorgeln*, *dorkeln*, taumeln, schwz. *torgge*, *dorgge*, der Kreisel, vom lat. *torquere*, drehen.

die Tormentill, eine Pflanze, *tormentilla*, Linn. (engl. *tormentil*), so genannt, weil sie die *tormina*, d. i. das Bauchgrimmen, stillen soll, lat. *tormen*, *inis*, Dual, Bauchgrimmen, statt *torcmen*, von *torquere*, drehen, krümmen.

der Tornister, ein Ranzen, Reisefack, besonders der der Soldaten. Es scheint aus einer andern Sprache in die deutsche übergegangen zu seyn.

torquieren, foltern, vom lat. *torquere*, drehen, quälen.

der Tort, das Unrecht, die Plage, vom frz. *tort*, dies vom lat. *tortus*, statt *torclus*, von *torquere*, drehen, quälen.

die Torte, ein Backwerk; mlat. itl. *torta*, frz. *tourte*, engl. *tart*, schwb. *torta*, wallis. *larth*. Es scheint zuerst einen gebackenen Ringel, dann Backwerk im weiteren Sinne bedeutet zu haben, vom lat. *tortus*, *a*, *um*, gedreht, gewunden, von *torquere*, drehen.

die Tortur, die Folter, vom lat. *tortura* (frz. engl. *torture*), dies von *torquere*, drehen, quälen.

tosen, lärmern; Stamm ist goth. *thiulan*, rauschen, ags. *theólan*, and. *thiöla*, schwb. *tiula*, ahd. *diozan*, mhd. *diezen*, rauschen, ags. *theola*, Wäseferfall, ahd. mhd. *döz*, Schall, Getrach, and. *thaut*, Gemurmels, *thot*, Luft, *thyr*, Gefnirsich, br. *dözen*, tosen, schwb. *lissen*, dass.

der Toast, der Trinkspruch, das Gesundheitstrinken, vom engl. *toast* (frz. *toste*), welches auch eine geröstete Brotschnitte und als Zeitwort rösten bedeutet, und in dieser Bedeutung vom lat. *torreo*, *torrui*, *torstum*, *torrere*, rösten, kommt.

total, ganz, gänzlich, vom frz. *total*, engl. *total*, von lat. *totus*, *a*, *um*, ganz.

das Toupee, f. Toppeh.

die Tour, der Umkreis, z. B. eine Haartour, ein Umkreis von Haaren, die Reise, eigentlich ein Umkreis, welchen man reisend macht; frz. *tour* (engl. *tour*). Dazu gehört *tourner*, itl. *tornare*, drehen, herumdrehen, ags. *turnan*, drehen, vom lat. *torquere*, drehen.

der Trabant, eine Art bewaffneter Bedienten zu Fuß; schwb. *drabant*, böhm. *drabantli*, itl. *trabante*, frz. *traban*. Es scheint aus dem Italienischen in das Deutsche gekommen, das itl. Wort aber vom deutschen *traben* in der Bedeutung gehen, laufen, zu kommen, so daß es Fußgänger oder Käufer bedeutet.

traben, gehen, treten, jetzt gewöhnlich laufen; schwb. *thraswa*, nds. *draven*, *traffen*, engl. *trap*, ahd. *drephan*; — trappen, trappeln ist die Vermehrungsform dieses Stammes, und *trimpan*, woher trampeln, wahrscheinlich damit verwandt. Es ist mit treiben, ags. *drifan*, nahe verwandt.

die Träber, die Hälften von dem ausgebrauten Malze, die Ueberbleibsel ausgepresster Dinge; ags. *drabbe*, Hefe, Bodensatz, schw. *draf*, holl. *trabbe*, *draf*, nds. *draf*, Träber. Es scheint etwas Trübes, Schmutziges u. bedeuten, ags. *drof*, schmutzig, trüb, f. trüb.

die Tracasserie, die Unruhe, das Geklatsch, vom frz. *tracasserie*.

die Tracht, das Tragen, die Art, wie man sich trägt, von tragen.

trachten, nach etwas trachten, f. v. a. nach etwas begehren, das Streben, Begehren; ahd. *trahlon*, sinnen, ersinnen, schw. *traagla*, *traeckla*, *ro*, begehren, mhd. *trachte*, Gedanken, *trahlen*, *trachten*, denken, nach etwas begehren.

das Tractament, die Behandlung, der Schmaus, die Löhnung, vom lat. *tractamentum*, frz. *trailement*, engl. *treatment*, vom lat. *tractare*, behandeln.

der Tractat, die Abhandlung, der Vertrag, die Unterhandlung, vom lat. *tractatus*, von *tractare*, behandeln, abhandeln, unterhandeln; ags. *trahht*.

tractiren, behandeln, unterhandeln, mit einem Schmaus bewirtheten, vom lat. *tractare*, f. das vorige Wort; *tractare*, Vermehrungsform von *trahere*, ziehen, bricht eigentlich hin und her ziehen oder schleppen, eine Sache hin und her ziehen ist: sich mit ihr abgeben, sie behandeln, ags. *trahlian*, frz. *trailer*.

die Trade, die Spur, die Viehtrift, von treten; schw. *tralle*, Gemeinweide, mhd. *trâl*, *tralt*, das Treiben der Thiere auf die Weide, der Weideplatz; häufig findet sich zusammengesetzt *trieb und trat*, also Trift und Trade, anrd. *tráda*, behautes Land, *tröd*, Weide.

die Tradition, die Ueberlieferung, vom lat. *traditio* (frz. engl. *tradition*), von *tradere*, übergeben, überliefern, *trans* oder *tra*, über, und *dere*, *dare*, geben.

der Traganth, ein weißes Gummi der Traganthkräute, vom lat. und griech. *tragacantha* (τράγανθα), welches wörtlich Vorkorn heißt.

träge, verdrossen, langsam, faul; ahd. *traki*, mhd. *träge*, schw. *trög*, holl. nds. *traug*, isl. *tegr*, *thraug*, — anrd. *trega*, vernichten, *tregi*, Trauer, ags. *trega*, Schmach, Wein, *tregjan*, peinigen, ahd. *ar-traken*, verbrießen, von einem verlorenen Stamm *trigan*, dessen Hauptbedeutung Kränken, verbrießen zu seyn scheint.

tragen, etwas durch seine Kraft unterstützen sowohl im Stande der Ruhe als auch der Bewegung, etwas auf sich oder an sich haben, erbulden, einbringen u. s. w.; ags. *dragan*, ziehen, führen, schw., nds., holl. *trecken*, schw. *trächen*, ziehen, ahd. *tragan*, *dragan*, nds. *drägen*, tragen, schw. *draga*, engl. *drag*, *draw*, ziehen, lat. *trahere* (*traho*, *traxi*, *tractum*, *trahere*, ziehen, griech. *trechein* für *threchein* [τρέχειν, fut. τρέξωαι], laufen, das Laufen als eine Bewegung des Ziehens bezeichnend, wie Laffen, Springen, f. oben. Auch das lat. *traho* steht statt *thracho*, weil die lat. Sprache kein *th* hatte), frz. *trainer* — ehemals bedeutete Trager, Curator, Vormund — der Grundbegriff des Tragens ist also der des Ziehens, Fortziehens.

tragisch, traurig, besonders von trauriger Art, wie die Fälle der Tragödie sind; frz. *tragique*, engl. *tragic*, lat. *tragicus*, *a*, *um*, vom griech. *tragikos* (τραγικός), f. Tragödie.

die Tragödie, das Trauerspiel; frz. *tragédie*, engl. *tragedy*, lat.

tragoedia, vom griech. *tragodia* (τραγωδία), welches eigentlich Vocksgesang heißen soll (*tragos* [τράγος], Vock, *odē* [ὠδή], Gesang), weil der Dichter des Trauerspiels und der Acteur als Preis einen Vock bekam, welches Thier dem Vorsteher der Tragödie in Athen, dem Gotte Dionysos, geweiht war.

der Trahn, s. Thran.

trallern, trällern, eine Melodie ohne Worte mit nichtsbedeutenden Sylben singen; es ist Nebenform von trillern; schwz. *trallen*.

das Trallwerk, die Tralje, ein Gitterwerk; holl. *traali*, vom frz. *treille*, *treillage*.

der Tram, ein Balken, Baum, Tragstange, Reitersprosse; br. *tram*, *traum*, Balken, *tremel*, *tremeling*, Knüttel, Prügel, böhm. poln. *tram*, mhd. *drum*, das Aeußerste, *drumen*, endigen, *dremel*, *drempel*, *trempel*, Balken, schwb. *dremel*, kurzer Balken, Prügel, schwz. *trämel*, Sägeblock, anrb. *thrimil*, Knorren, *thremr*, Schwelle, schwb. *träam*, *trum*, ein Stück von einem Baum. Es hat gleichen Ursprung mit dem Worte Trumm, Trümmer, und die Grundbedeutung kann nicht leicht eine andere seyn, als Stück, daher zertrümmern, in Stücke schlagen. Der verlorne Stamm muß *thrimen* geheissen haben, abzuwandeln *thrim*, *thram*, *thrum*, wie singen, sing, sang, sung. Dies *thrimen* mag bedeutet haben: schlagen, in Stücke schlagen (schwz. *traum*, Anfang des Fadens; oder gehört dies zu Trem?)

der Trämel, ein Knüttel, Scheit, ein kleiner Balken, s. d. vor. Wort. trampeln, die Verstärkungsform von trampen, engl. *trample*, holl. *trampelen*.

trampen, treten, mit dem Fuß auf die Erde stoßen; goth. *trimpan*, anrb. schwb. *trampa*, treten, davon trampeln. Es scheint das mit m erweiterte trippen, trappen zu seyn, woher trippeln, trappeln, verwandt mit traben, itl. *trampoli*, Stelzen, prov. *trampol*, Lärm, schwz. *trumpen*, langsam gehen, langsam seyn.

die Tramseide, die Einschlagsseide, vom lat. *trama*, Einschlag. s. Trem. der Tran, s. Thran.

trändeln, zaudern, zögern; nds. heißt *trant*, Kinderei, Kleinigkeit, und davon leitet Avelung trändeln ab, wie tändeln von Tand kommt. Doch holl. und schwz. heißt *trant* der Gang, *trantelen*, hin und wieder gehen, schwb. *tren*, der Schritt, *trena*, schreiten, einhergehen, schwz. *trenten*, ziehen, schwb. *trantschen*, schwerfällig einhergehen, *trähnsen*, langsam seyn, 2) stark athmen, *trahnsen*, *drönsgen*, hamburg. *trühnsen*, (holstein. *drieseln*), langsam seyn, schwz. *trunten*, die Mahlzeit für die Trotteleute nach dem Keltern.

der Trank, von trinken.

transchiren, zerschneiden, vom frz. *trancher*, itl. *trinciare*, welche vom deutschen Worte trennen stammen.

der Transitio, der Durchgang der Waaren durch ein Gebiet; frz. engl. *transit*, stammt vom lat. *trans-ire*, durchgehen.

transparent, durchschimmernd, durchscheinend; frz. engl. *transparent*, vom lat. *trans*, hinüber, durch, und *parere*, erscheinen, sichtbar seyn.

der Transport, die Fortschaffung einer Sache von einem Orte zum andern; frz. engl. *transport*; transportiren, fortschaffen von einem

Orte zum andern, frz. *transporter*, engl. *transport*, vom lat. *transportare*, hinüber-tragen; der Transporteur, der, welcher transportirt, frz. *transporteur*.

der Trapp, der Weinbeerkamm; mhd. *truppe*, *drappe*, *drappo*. Es scheint verwandt mit Traube.

der Trappe, ein Sumpfvoegel von schwerfälligem Gang, welcher seinen Namen von trappen hat; böhm. heißt er *droff*, itl. *ollarda*, spn. *avutarda*, prov. *autarda*, frz. *oularde*, d. i. *oie-tarde*, der langsame Vogel, vom lat. *avis*, Vogel, *tardus*, a, um, langsam.

trappen, 1) hart auftreten, gehen, spn. *trapala*, Getrappel; 2) erwischen, in dieser Bedeutung im Nds. gebräuchlich, auch ags. *treppan*, fangen, *trap*, *treppa*, die Falle, itl. *atrapar*, frz. *at-traper*, erwischen, *trape*, *trappe*, mlat. *trapa*, spn. *trampa*, Falle, Fallthüre. Es ist mit trampeln, trippeln, traben, welche man vergleiche, verwandt.

der Traß, s. Tarraß.

traffiren, einen Wechsel auf Jemand ziehen; mlat. *trassare*, vom lat. *trahere*, ziehen (engl. *draw*, von tragen, ziehen), frz. *trasser*; der Traffant, der welcher traffirt; der Traffat, der, auf welchen traffirt wird.

die Trat, br. der Theil des Feldes, welches ein Jahr lang zur Weidestrift unbebaut bleibt, von treten, s. Trade.

trätschen, klatschen, plaudern, schwägen (schwz. auch treten, stampfen, zu treten gehörig); 2) stark regnen, daher: trätschnaß, schwz. *dryschel* oder *trischet-nasz*, schwz. *dreischen*, klatschen, rauschen, itl. *trosciare*, stark regnen, br. *trätschen*, in Nassem, Rothigem herumtreten, schwagen, ausplaudern, *tritscheln*, fisten, *tritschler*, Fist, 2) Schwäger (ahd. *trizstul*, Leibstuhl, gehört nicht hieher, vielleicht *tritscheln*, fisten, ebenfalls nicht); es gehört mit dräuschen zu dreschen, welches man vergleiche; der Trätscher ist s. v. a. der Zungendrescher, und trätschen, vom Regen gesagt, s. v. a. niederdreschender, d. i. schlagender, Regen.

die Tratte, der Wechselbrief, vom itl. *tralla*, dies vom lat. *trahere*, ziehen, also etwas zu Ziehendes, s. traffiren (engl. *draft*, *draught*, von tragen, in der Bedeutung: ziehen).

die Traube, eine Masse zusammengefaßter oder neben einander befindlicher Dinge, vorzüglich angehafter Beeren, und insbesondere Weinbeeren; ahd. *drupo*, *drubo*, mhd. *trube*, holl. *druif*, schwed. *drufva*, dän. *drue*, isl. *druga*, anrd. *thrua* (ags. *laec-trigas*, Epheutrauben), in gemeinen Mundarten Trauch, br. der *trauppen*. Es setzt dies Wort einen Stamm *thriuban* (*thriu-ban*?) voraus, dessen Bedeutung aber nicht wohl zu errathen ist.

trauen, 1) heurathen, ehelich verbinden; 2) glauben, für wahr halten, sich auf etwas verlassen; in der letztern Bedeutung goth. *trauan*, ags. *treo-vian*, *trurian*, *triovan*, *trugian*, schwed. *tro*, isl. *trua*, nds. *trouen*, engl. *trust*; — goth. *triggva*, ahd. *triuwa*, *triwa*, ags. *treove*, *trua*, *truva*, *triove*, *trioth*, *tryoth*, Treue, *treov*, treu, *trive*, *tryve*, wahr, treu, engl. *true*, treu, goth. *triggvs*, ahd. *triuwi*, schwed. *tro*, *trogen*, treu, *tro*, Treue, isl. *tryggr*, *trur*, anrd. *tryggvir*, treu, *tryggja*, treu machen, dän. *tro*, treu, mlat. itl. spn. portug. prov. *treuga*, der Vertrag, der Bund, prov. *treva*, afrz. *trive*, frz. *trève*, Waffenstillstand, als Bund gedacht. —

Trauen und treu gehören zusammen, d. h. treu ist von dem Stamme *triuwan* abzuleiten, und der Grundbegriff mag Festigkeit seyn, ein Begriff, welcher für Treue, als ein Sicheres, Festes, und trauen, auf etwas als fest, sicher sich verlassen, paßt, was noch durch die weitere Ableitung im Agf. *trum*, fest, *trumian*, genesen, d. h. fest werden, *trumnesse*, Stärke, Festigkeit, *trymman*, befestigen, *trimming*, Bestätigung u. a. m., bestätigt zu werden scheint. In so fern trauen: ehelich verbinden, heißt, bedeutet es treu machen, einen treuen, sichern Bund stiften, so frz. *fiancer*, verloben, von *fiance*, Vertrauen, vom lat. *fides*, Treue (*fidentia*), schwed. *trolaswa* (d. i. treu-loben), verloben.

trauern, betrübt seyn, Gram fühlen; ahd. *truren*, *druren*, ndf. *troren*, von einem noch bei den schwed. Dichtern vorkommenden *thruwen*, agf. *threowan*, *throvian*, leiden, *throvaere*, der Märtyrer, *throvinge*, das Leiden, *dreorig*, traurig, schmerzlich, *dreorignyssse*, Traurigkeit, Angst, engl. *drear*, traurig. Das Leiden, der Schmerz ist demnach der Grundbegriff des Trauerns.

die Traufe, das triefende Wasser, der Ort, wohin dasselbe fällt, die Dachrinne, aus welcher es trießt, von triesen.

träufeln, die verkleinernde Wiederholungsform von träufen.

träufen triesen machen.

der Traum, die Vorstellungen der Seele im Schläfe; ahd. *troum*, *droum*, ndf. *droom*, schwed. *dröm*, isl. *draumur*, engl. *dream*. Agf. heißt *dream* Freude, Jubiliren, Mußik, Melodie, und *dreamas*, musikalische Instrumente, *dreamlic*, harmonisch, *dream-leas*, traurig, freudenlos, *edodream*, Wuth, *dreman*, jubiliren, *dryman*, sich freuen, *dryminga*, Geflüster, *drymer*, Gespenst, as. *drom*, Geräusch; im Celt. heißt *drem*, Gesicht, Erscheinung. Ob diese Wörter zusammen gehören, und welches in diesem Falle die Grundbedeutung wäre, ist ungewiß. Den Ton als Grundbedeutung anzunehmen, und den Traum entweder als geistige Mußik oder als das Neben im Schläfe gelten zu lassen, scheint mißlich. Eher wäre an einen Zusammenhang mit türmeln zu denken.

traun, ein Bekräftigungswort, s. v. a. wahrlich, von trauen, also zuverlässig, fest, worauf man trauen kann.

träuschen, heftig regnen; itl. *strosciare*, träuschen, *troscia*, heftiger Regenguß. Es heißt eigentlich herabstürzen, goth. *driusan*, fallen, stürzen, *drausjan*, herabstürzen, *drus*, der Fall, ahd. *tror*, agf. *dryre*, das rin- nende Blut.

der Träuschling, Drüschling, Drüsch, Träusch, eine Art Schwämme, auch Heiderling genannt.

traut, lieb, geliebt, werth (ebendem auch getreu, schwed. *vertraut*, zuverlässig, von trauen), ahd. mhd. *trüt*, geliebt, ndf. *truul*, wallis. *drud*, itl. *drudo*, prov. *drut*, frz. *dru*, der Liebhaber, afrz. *drud*, getreu, *drurie*, Treue (schwed. *trütler woche*, erste Hochzeitswoche, von *trut*, lieb). Es muß goth. *drüds* geheißsen haben, wie sich auch ahd. *drüt* findet, darum kann es nicht mit treu, trauen verwandt seyn; mhd. *trutschellecht*, liebenswürdig, vulgär vertraulich das Trutscherle, kleine liebenswürdige Person. Welche Grundbedeutung der Stamm *driudan* gehabt habe, ist unbekannt.

der Treber, s. Träber.

trocken, ndd. ziehen, s. tragen, daher Treckband, Ziehband,

Treckschute, ein Schiff, welches gezogen wird, br. *träckeln*, mit etwas Herumziehen, nicht fertig werden (*trucken*, ziehen, rücken).

treffen, schlagen, berühren, anrühren, erreichen; ahd. *trefan* (engl. *to drub*, prügeln, *to drip*, kappen), nds. *drapen*, schw. *draepa*, anrd. *drepa*. Davon **tristig**, welches eigentlich bedeutet: erreichend, eine Sache berührend; schw. *triff*, Punkt, Moment, *die tristig*, Sicherheit, Zeit, Raum, Platz.

trefflich, in hohem Grade, vorzüglich, wichtig, geeignet, entsprechend (in dieser Bedeutung im Hb. veraltet), nämlich (im Nds. gebräuchlich), von **treffen**, gleich **tristig**, die Sache treffend, d. i. erreichend, berührend, daher nämlich, d. i. den rechten Gegenstand berührend, wichtig, gleich **tristig**, die Sache wirklich berührend; der Begriff: in hohem Grade, woraus der des Vorzugs folgt, geht aus dem des wirklich Treffenden, nicht um etwas Abirrenden, sondern die Sache Erreichenden hervor; f. **tristig**.

treiben, fortbewegen, fortstoßen, in Bewegung setzen u. s. w.; goth. *dreiban* (*draihjan*, drängen), ags. *drifan*, *dryfan*, *draefan*, engl. *drive*, *thrive*, ahd. *driban*, *tripan*, schw. *drifwa*, nds. *driven*, davon ags. *drif*, die Herde, welche getrieben wird, und *Triff*, die Weide, wohin das Vieh getrieben wird; anrd. heißt *dreifa* auseinander treiben, streuen, *drif*, der Sturm; *dreiban* scheint mit *draiban*, *drobjan*, trüben, von gleicher Wurzel zu stammen, so daß stören, beunruhigen die Grundbedeutung ist, und eine Verwandtschaft mit dem griech. *thorybein* (θορυβεῖν), verwirren, stören, statt findet.

treideln, ziehen; nds. *treueln*, holl. *treylene*; es stammt von *treken*, ziehen, indem h vor d ausgestoßen worden; schw. *trödeln*, unebene Fäden spinnen, wirren, *vertrödeln*, verwirren, mhd. *trudel*, ein langer Mensch, schw. ein Zögerer.

das **Trem**, die gedrehten Endfäden des Aufzugs, welche ohne Einschlag bleiben; br. *der triem*, *triemling*; mhd. *tram*, Einschlag des Gewebes, heimlicher Anschlag, frz. *trame*, *trême*, dass., *tramer*, weben, anspinnen, mit etwas ins geheim umgehen, vom lat. *trama*, Einschlag, als querlaufend bezeichnet, von *tra-*, d. i. *trans*, quer, und *meare*, gehen.

der **Tremel**, f. *Trämel*.

tremmen, beim Pfeifenmachen den überflüssigen Thon von der geformten Pfeife mit dem Messer wegstreichen; nhd. engl. *trim*, schön, gepuht, engl. *to trim*, putzen, schmücken.

der **Tempel**, bei den Ministern eine Stütze, eine Strebe, von *Tram*, f. v. a. *Trämel*.

die **Tremse**, die blaue Kornblume, auch *Tremß*, *Tremisse* genannt; es wäre bedenklich, wenn man es mit *trumsen*, f. *türmeln*, zusammenstellen wollte, so daß es Schwindelblume bedeutete, d. i. deren Frucht Schwindel erregt.

der **Tremulant**, der bebende Ton, der zitternde, langsame Triller, vom lat. *tremulus*, zitternd, wovon man *tremulare*, zittern, bildete. Bei der Orgel ist der Tremulant der Zug, welcher einen traurigen, zitternden Ton hören läßt, frz. *tremblant*; — *tremuliren*, einen zitternden Ton hervorbringen, frz. *trembler*.

trändeln, f. *trändeln*.

trennen, von einander absondern, scheiden, Verbundenes zertheilen; frz. *trancher*, ital. *trinciare*, span. *trinchar*, prov. *trençar*, schneiden, stammen von trennen, dessen Abwandlung war: *trinn*, *trann*, *trunn*,

daher bei Opitz noch das Imperfectum lautet: trannte; mhd. *trinnen*, trennen, *trunne*, ein Haufen, d. i. ein Abgesondertes, ein Haufen für sich, ab=trünnig, sich absondernd. In den übrigen deutschen Mundarten kommt dies Wort nicht vor.

die Trense, 1) eine runde Schnur, in dieser Bedeutung im Hochd. nicht gebräuchlich, schw. holl. *trens*; 2) ein leichter Pferdezaum. Nds. heißt *trens* zähmen, wahrscheinlich von *trense*, d. i. mit der Trense zähmen. Der Grundbegriff scheint der der Rundung zu seyn, dann runde Schnur, zuletzt Schnur im Allgemeinen; ags. *trendel*, engl. *trundle*, Rundung, Birkel, Ball, schw. *trind*, rund.

trensen, trenzen, in der Jagdsprache vom Hirsche schreien, jedoch nicht anhaltend und nicht laut; auch wird es vom Schreien junger Hirsche gesagt und vom Schreien des Viehes aus irgend einem Verlangen; mhd. *trens*, *trentschen*, mlat. *densare*, vom Schreien der Schwäne, und *drindire*, *drinolare*, *drinorare*, von der Stimme der Wiesel oder Marder, griech. *trizein* (τρίζειν), lat. *trissare* oder *trinsare*, bezeichnen einen feinen Ton, die zirpende Stimme, das Knarren u. s. w.

trenteln, s. trändeln.

der Trepan, ein Bohrer zum Durchbohren der Hirnschale, vom frz. *trépan*, ital. *trepano*, dies vom griech. *trypanon* (τρυπάνον), Bohrer, Trepan; trepaniren, mit dem Trepan operiren, frz. *trépaner*.

die Treppe, eine aus Stufen bestehende Stiege; schw. *trappa*, holl. *drab*, *drabina*, die Leiter. Es kommt von trippen, gehen, treten, dem Stamm von trippeln, welches abzuwandeln ist tripp, trep, trup.

treschaden, trischaden, dreschaden, prügeln, quälen, s. trischaden.

der Tresor, der Schatz, vom frz. *trésor*, abd. *trisor*, *trisu*, mhd. *trese*, *tesse*, Schatz, schw. *dristkammer*, Schatzkammer, mhd. *tresekammer*, daher noch in einigen Gegenden Treschkammer, Schatzkammer. Es stammt vom lat. *thesaurus*, dies vom griech. *thäsauros* (θησαυρός), welches eigentlich Niederlage bedeutet, von *thein* (θεῖν), legen.

die Tresse, Dresche, der Treß, Treß, Träßß, Dress, unter dem Getraide wachsendes Unkraut, der Wind- oder Laubhafer, der Schwindelhafer oder Kolsch, Dort, Kwalch, Lauer, Lausch, der Raden, mhd. *treß*.

die Tresse, ein Streifen, Bandstreifen zum Befestigen von Rändern und Nähten, vom frz. *tesse*, welches eigentlich eine Schnur zum Ziehen bedeutet, ital. *trassare*, ziehen, s. trassiren, nds. *trasse*, *troße*, eine Leine.

die Trester (ehemals Treß, doch findet sich abd. kein Singularis *trasi*), die unbrauchbaren Ueberbleibsel ausgepreßter vegetabilischer Sachen, auch Drüsen, Träber genannt. Es ist mit Drusen gleicher Abkunft; abd. *tres-tir*, *tresler*, ags. *dros*, Schmutz, *drosne*, Bodensatz, Hefe, *dresten*, Hefe, schw. *trääst*, Träber, *trost*, *bienendrost*, Honighefe im Bienenkorb, schw. *truug*, Weinmost, der ungekeltet abläuft, Weinmost nach dem ersten Pressen, engl. *drug*, nichtswerthe Sachen, schw. *trug*, Bodensatz in den Bienenstöcken, engl. *dregs*, isl. *dregg*, ags. *drabbe*, Hefe (abd. *druosina*, Delsatz, von einem Stamm *drasan*). (Ob die Trester nicht falsch sey, und es nicht vielmehr das Treßter oder der Treßter heißen müsse, ist ungewiß). Es setzt einen Stamm *drisan*, *drihsan* oder *drihan* voraus, wozu viell. goth. *draúsana*, Brodtrume, gehört, und welches vielleicht die Bedeutung: zerbrechen, zermalmen, hatte; griech. *thrauein* (σπάειν).

treten, den Fuß aufsetzen, schreiten, gehen; goth. *trudan*, ags. *tredan*, engl. *tread*, ahd. *irelan*, schwed. *traeda*, *tråda*, isl. *troda*, frz. *tridden*, nds. *treden*, *treen*; — wallis. *trawd*, *troed*, Fuß, *trawd*, *troedio*, *tradio*, treten, *trawd*, das Einhergehen, armor. *troat*, Fuß, iri. *treggh*, Fuß. Der Stamm ist *tridan*, abzuwandeln *trid*, *trad*, *tred*, *trud*, daher: ich trat, der Tritt, die Trotte, d. i. die Kelter; ferner das Frequentativum trodden, schwed. *tratta*, frz. *troller*, traben, ags. *trode*, die Spur, der Schritt, mhd. *trât*, die Spur.

treu, fest, beständig, worauf man trauen kann, s. trauen.

treuge, provinzielle Nebenform von trocken.

der **T**riangel, das Dreieck; frz. engl. *triangle*, vom lat. *triangulus*, Dreiwinkel.

tribuliren, plagen, beunruhigen; mlat. *tribulare* (und schon bei Cato) ital. *tribolare*, span. *tribular*, frz. *tribouiller*; lat. *tribulum*, Dreschwalze, von *tero*, *trivi*, *trilum*, *terere*, reiben, dreschen; also geht die Bedeutung des Plagens als eine bildliche von der des Dreschens aus; ags. *trifelan*, reiben, stoßen, schlagen, *tribelan*, kneten.

das **T**ribunal, der Gerichtshof; frz. engl. *tribunal*, vom lat. *tribunal*, dies von *tribunus*, der Vorgesetzte einer *tribus* (d. i. einer Abtheilung der römischen Bürger), dann ein Vorgesetzter.

der **T**ribut, die aufgelegte Abgabe, besonders die, welche besiegten, unterworfenen Völkern aufgelegt wird; ahd. *tribuz*, frz. *tribut*, engl. *tribute*, vom lat. *tribulum*, die von *tribuere*, geben.

der **T**richter, ein kegelförmiges, hohles Gefäß zum Schütten oder Gießen; schwed. *trall*, isl. *trent*, nds. *trechter*, schwed. *trachtler*, böhm. *trychtlyr*. Es scheint zu einer Nebenform *trigan*, von *tragen*, in der Bedeutung: ziehen, zu gehören, wovon erweitert *triggen*, trinken, gebildet ward, so daß es ein Gefäß bedeutet, durch welches Flüssigkeit aus einem Gefäß in ein anderes gezogen wird, engl. *trickle*, tröpfeln, rieseln.

der **T**rieb, von treiben.

der **T**riebel, ein Werkzeug zum Treiben, von treiben.

triesen, tropfenweis fließen; ags. *dropa*, *drypa*, der Tropfen, *droppan*, *dropjan*, *drypan*, träufeln, engl. *drip*, *drop*, schwed. *drypa*, aschwed. *dröpa*, isl. *dropa*, triesen, anrd. *dropi*, der Tropfen. ahd. *triosan*, triesen, *troufa*, die Traufe, *pi-troufan*, beträufen, *trof*, *tropho*, der Tropfen, mhd. *tropfe*, der Tropfen. Die Grundform ist *triupan*, abzuwandeln *triup*, *traup*, *trup*, vgl. Traufe, träufeln.

triegen, täuschen, hintergehen; ahd. *triokan*, triegen, *kitroc*, mhd. *getroc*, Betrug, täuschende Erscheinung, *trukida*, Aberglauben, mhd. *triegen*, trügen, anrd. *draugr*, Gespenst, als täuschende Erscheinung (engl. *trick*, der listige Betrug, die Tücke, der Wiff, *to trick*, betrügen, täuschen, zieren, herausputzen, einen Streich spielen, *to truck*, tauschen, frz. *troquer*, dasselbe), anrd. *drygja*, ags. *dreogan*, leiden, ertragen, üben, vollbringen. Vielleicht ist *triokan* oder die Grundform *drigan* Nebenform von *dragan*, ziehen, tragen, welches im Schwed. besonders in der Zusammensetzung *bedraga*, täuschen, hintergehen heißt, so daß der Begriff des Ziehens in den des Anziehens übergeht, also den des Lockens, Verlockens, woran sich der der Täuschung und des Betrugs knüpft. So kommt Gespenst, Täu-

ſchung, von *spanan*, ziehen; *drygja*, *dreogan* würden dann den Begriff des Tragens zum Grundbegriff haben.

die Trift, dertrieb, das, was treibt, das, was getrieben wird, das Vieh, der Ort, wohin getrieben wird, die Weide, von treiben; agf. *dras*, engl. *drove*, die Heerde, als das, was getrieben wird; — die Holztrift, das Holzflößen.

triftig, eigentlich eine Sache berührend, erreichend, daher Gegenſatz des Unzulänglichen, Verfehlenden, von treffen; ſchwz. *träſ*, *tref*, tüftig, verb. tüchtig, f. trefflich.

der Triglyph, der Dreifchlig in der Baukunſt; frz. *triglyphe*, engl. *triglyph*, lat. *triglyphus*, vom griech. *triglyphos* (τριγλυφος), von *tri* (τρι), drei, und *glyphein* (γλύφειν), aushöhlen, ausgraben u. ſ. w.

die Trigonometrie, die Dreiecksmefſung; frz. *trigonometrie*, engl. *trigonometry*, vom griech. *trigonos* oder *-on* (τριγωνος oder -ον), Dreieck, und *-metria* (-μετρία), Meſſung.

das Triſtrak, ein Brettſpiel; frz. *tric-trac*.

der Triller, die wiederholte ſchnelle Abwechſlung zweier Töne; ital. *trillo*, engl. *trill* (*to trill*, zittern), vgl. trällern, ſchwed. *tralla*, trällern, verwandt mit trollen, ſo daß Heruntrollen, Zittern die Hauptbedeutung iſt. — 2) Eine Art Käfig, welcher ſich dreht, ehemals zur Züchtigung dienend, von drehen, doch vgl. trollen.

der Trilich, f. Drilich.

der Trilling, f. Drilling.

die Trillion, eine Million Billionen; frz. engl. *trillion*, mlat. *trillio*, vom lat. *tres*, *tria*, drei; Million iſt nämlich in dieſer Art zu zählen die erſte Reihe, Billion die zweite, Trillion die dritte.

trinken, eine Flüſſigkeit durch den Schlund einziehen; goth. *drigkan*, agf. *drincan*, engl. *drink*, ſchwed. *dricka*, iſl. *drecka*, holl. *drinken*, trinken; goth. *dragga*, ahd. *tranh*, der Trank, (ſchwz. bedeutet trinken auch rauchen, alſo den Rauch einziehen in den Mund); ſchwz. *trögeln*, unmerklich viel trinken, behaglich trinken; — ehemals bedeutete es auch eſſen, hinunterschlucken. Es iſt abzuwandeln trinf, trank, trunk, daher der Trunk, und trinken, wer getrunken hat, gewöhnlich bis zum Uebermaaß. Es ſcheint eine Nebenform von *dragan*, ziehen, zu ſeyn, und zuerſt das Ziehen, dann das Einziehen von Flüſſigkeit zu bedeuten.

tripel, dreifach; frz. *triple*, lat. *triplex*, griech. *triplos* (τριπλος).

der Tripel, eine Polirerde in der Geſtalt eines Steins, von der Stadt Tripolis, wo man ſie zuerſt fand, ſo genannt; lat. *terra tripolitana*, tripolitanische Erde, engl. *tripoli*, *tripoly*, frz. *tripoli*.

die Tripplik, die Antwort auf eine Duplik, frz. *tripliques*; es bedeutet die dritte Schrift oder den dritten mündlichen Vortrag, wie Duplik den zweiten; lat. *triplex*, dreifach.

trippeln, mit kleinen Schritten hin und her gehen. Verkleinerungsform eines Wortes trippen, wozu trappen, trappeln gehört, f. trampen; engl. *trip*, dän. *drippe*, ſchwed. *trippa*. — vertrippelt nennt man, was in kleiner Zahl und vereinzelt langſam hinter einander kommt; ſchwz. *trümpelen*, wenig auf einmal geben, *vertrümpelen*, in kleinen Summen vertheilen, nach und nach in kleinen Summen ausgeben, — vulgär Trümpel, Kleinigkeit, z. B. es iſt keine drei Trümpel werth, es iſt nichts werth.

der Tripper, eine Krankheit, welche den Samen tröpfeln macht, von trippen, einer Vermehrungsform von triefen.

der Trippsammet, eine Art Sammet, dessen Aufzug aus Leinen besteht, vom itl. *trippa*.

der Trippschwefel, der Schwefel, welcher bei'm Rösten des Bleierzess aus demselben tropft, von trippen, einer Vermehrungsform von triefen.

trischacken, 1) Art Kartenspiel spielen, vom itl. *i tre sciacchi*; 2) prügeln, quälen, dasselbe Wort, komisch gedeutet, als käme es von dreschen.

die Triterne, bei den Buchdruckern eine Lage von drei in einander gesteckten und mit einer Signatur bezeichneten Bogen, vom mlal. *trilerna*, welches vom lat. *tres, tria*, drei, abstammt. Ähnlich sind die Benennungen Duerne (eine Lage von zwei Bogen, *duo*, zwei), und Quaterne (eine Lage von vier Bogen, *quatuor*, vier).

der Tritt, von treten.

der Triumph, bei den Römern ein feierlicher Siegeseinzug in Rom; lat. *triumphus*, vom griech. *thriambos* (*Θριάμβος*), die Hymne bei der Bacchusprocession, welche von Knaben gesungen ward, welche Feigenprossen (*thrion* [*Σπίον*], Feigenlaub) in den Händen trugen, dann die Bacchusprocession, bei den Römern aber nur die Siegesprocession. Wir benennen damit einen hohen Grad der Freude, einen glänzenden Sieg, die Siegesfeier; frz. *triomphe*, engl. *triumph*.

trocken, das Gegentheil von feucht oder naß, ohne Feuchtigkeit; ndd. *dröge*, provinz. treuge, agf. *dri, drig, dryge*, trocken, *drigan, dragan*, trocken werden, engl. *dry, drought*, griech. *trygein* (*τρίγειν*), trocknen. Griech. heißt auch *tersein* (*τέρειν*), lat. *tergere*, reiben, wischen und zugleich trocknen, welches es wahrscheinlich macht, daß trocken, *drige*, zu dem agf. *dregan*, wischen, gehöre, und mit dem griech. und lat. Wort urverwandt sey, (doch griech. *t* und deutsch *d* stimmen nicht zusammen), daß nämlich *dr-* als wurzelhaft zu betrachten ist, entstanden aus einer Zusammenziehung von *der-*, dessen Bedeutung reiben, wischen, abtrocknen, trocknen zu seyn scheint.

die Troddel, die Quaste, ein Büschel herabhängender Fäden, oder etwas Ähnliches; ahd. *trado*, Franze, Zipfel, von *dragan*, ziehen, so daß Troddel etwas Ziehendes, Herabhängendes bedeutet, s. das folg. Wort. (Schwb. *drodol, draudel*, Verwirrung des zu stark gedrehten Fadens, wahrscheinlich von drehen).

der Trödel, alte Kleider und Geräthschaften, der Markt, wo diese feil gehalten werden. Es scheint mit trödeln, ziehen (und trödeln, zögern, zaudern, falls dies nicht langsam gehen bedeutet, von *tredan*, treten, agf. *trode*, Schritt), von gleicher Abkunft, nämlich von *dragan*, ziehen (trödeln steht statt tröhdeln, indem *h* vor *d* ausfällt), und scheint Lappen, Lumpen zu bedeuten, welche sich ziehen, d. i. herabhängen, wie Zote zu ziehen gehört, und ebenfalls etwas sich Ziehendes, Herabhängendes bedeutet, s. Tröddel. Doch da im Engl. *trade* Handel, *to trade* handeln, schwärzen heißt, so könnte Trödel dazu gehören.

trödeln, 1) ziehen, 2) zögern, zaudern, von *dragan*, ziehen, wie zögern von ziehen; s. das vorige Wort.

der Trog, eine Kiste, ein Schrank, in engerer Bedeutung: ein längliches ausgehöhltes Behältniß, gewöhnlich aus einem Baumstamm (daher

kommt es wahrscheinlich von *triu*, Baum [vgl. Hohlunder], wie griech. *droitā*, *drytā* [δρῑτῑ, δρῑτῑ], Trog, von *drys* [δρῑς], Baum); ags. *trog*, *troh*, *trig*, engl. *trug*, *trough*, schwed. *tråg*, *trog*, isl. *thro*, ahd. *troc*, itl. *truogo*, *truogolo*, *trogolo*, wallach. *troac*, *troc*, böhm. *truky*, f. Truhe. Wäre die angegebene Ableitung nicht annehmbar, so würde es möglicher Weise von *trihan*, bedecken, abgeleitet werden können, als ein Bedeckendes, Zudeckendes, Verschließendes (ahd. *intrihan*, aufdecken, falls dies nicht, wie es scheint, *int-rihan* ist, mhd. *intrigan*); schwed. *trechen*, *zutrechen*, bedecken, das Feuer mit Asche zudecken, *trecht*, *eintrecht*, *zutrechel*, das mit Asche bedeckte Feuer, *aufstrecken*, aufladen, aufzwingen, *vertrecken*, bedecken, verlöschen, *vertrogen*, geheimnißvoll, *zutrechen*, löschen, endigen, nicht mehr gebähren, 2) zuschieben, aufladen, verursachen. der Troll, die Trolle, f. trollen.

trollen, wälzen, rollen, sich fortrollen, mit kurzen eiligen Schritten gehen, plump einhergehen; engl. *troll*, *trowl*, herumdrehen, herumlaufen, *to trowl about*, herumlaufen, frz. *trouler*, *troler*, nds. *trulen* (schwed. *trilla*, von *trind*, rund, ags. *trendel*, Kreis, Kugel, engl. *trundle*, Walze, Rolle, *to trundle*, fortrollen, umtreiben). Trollen ist ein Frequentativum, welches wahrscheinlich statt trohlen steht, entweder von *dragan*, ziehen, oder von trillen, drehen, frz. *troler après soi*, nach sich ziehen, nachschleppen; doch am wahrscheinlichsten gehört es zu *trind*, rund, und ist mit Ausstoßung des n als zusammengezogenes Wort zu betrachten; schwed. *trollen*, *trillen*, drehen, wälzen, schwiz. *trullen*, rollen, *trohlen*, donnern, rollen, *tröhlen*, wälzen, wälzen; — die Trolle, eine plumpe, trollende Weibsperson, — der Troll, der grobe starke Kerl, schwed. *tralle*, *trallewalsch*, plumper Mensch, *trull*, dicke Weibsperson, engl. *trollop*, die schlampige Weibsperson, Trolle, br. *der trollen*, die Troddel, *trollet*, buschig, br. *der troll*, der gewohnte Gang, Trott, westgothl. *trall*, dass.

die Trommel, eine Art Pauke; engl. *drumm* (ahd. *trumba*, die Trompete), ahd. *trumba*, schwed. *trumma*, dän. *tromme*, nds. *trumme*, oberd. *tromme*, *trumme*; ags. *dreamas*, musikalische Instrumente, *dream*, Musik, Jubel, Freude, *derman*, *dryman*, jubeliren, sich freuen, as. *drom*, Geräusch. Es geht daraus hervor, daß es ein Wort *dreaman* mit der Bedeutung des Tons gab, woher auch Trommel als tönendes Instrument kommt.

die Trompete, Trommete, ein Blasinstrument; ahd. *trumpa*, isl. *trumiela*, schwed. *trumma*, oberd. *trummet*, nds. *trumpette*, engl. *trump*, *trumpet*, frz. *trompette*, itl. *tromba*, bretagn. *trumpil*. Es scheint von gleicher Abkunft mit Trommel, und das Instrument als ein tönendes zu bezeichnen. Trumpe, Trompe bedeutete ehemals auch ein Saltininstrument; doch ist es nicht unwahrscheinlich, daß das romanische *tromba* aus dem lat. *tuba*, Trompete, entstanden sey, wir aber haben es wahrscheinlich aus dem Romanischen.

der Tropf, der Schlagfluß, noch im Oberd. üblich, von triefen, fließen, also Fluß.

der Tropf, ein einfältiger Mensch, ein Mensch, welcher sich nicht rathe noch helfen kann. Es ist ein bildlicher Ausdruck, welcher den Tropfen als eine Kleinigkeit, eine unbedeutende Sache mit einem unbedeutenden, armseligen Menschen vergleicht.

der Tropf, Tropfen, von triefen, welches man nachsehe.
tröpfeln, von triefen, welches man nachsehe.

die Trophäe, das Siegeszeichen; frz. *trophée*, engl. *trophy*, lat. *trophaeum*, vom griech. *tropaion* (τροπαῖον), welches von *tropā* (τροπή), das Umwenden (*trepein* [τρέπειν], wenden), die Flucht, kommt, also das Zeichen der Flucht des Feindes bedeutet.

die Trope, der bildliche Ausdruck; frz. *trope*, lat. *tropus*, vom griech. *tropos* (τρόπος), Wendung, ein umgewandter, übergetragener, also bildlicher Ausdruck, von *trepein* (τρέπειν), wenden.

der Tropp, f. Trupp.

der Troß, das Armeegepäck, die dazu gehörigen Personen, vom frz. *trousse*, prov. *trossa*, spn. *troxa*, Gepäck, dies aber stammt aus dem Deutschen; holl. *tross*, Bündel, schwb. *tross*, Gepäck, isl. *truls*, Bündel, ahd. *trust*, mlat. *trustis*, ein Haufen Leute, eine Schaar, provinc. Lieste, ein Haufen Getraide, wallis. *trwsa*, bretagn. *tres*, engl. *truss*, provinc. troffen, packen.

der Trost, Zuversicht, Vertrauen auf irgend etwas Gutes bei einem Leiden, einer Widerwärtigkeit; schwb. *tröst*, Vertrauen, isl. *traust*, ahd. *trost*, der Trost, engl. *trust*, Vertrauen, Zuversicht, *to trust*, vertrauen, schwb. *tröst*, voll Vertrauen, unerschrocken, getrost, isl. *traustr*, engl. *trusty*, treu, beharrlich, sicher; — trösten, Trost einsprechen. Goth. heißt *thraðan* trösten, woher *thrafast*, Trost, *thrafastjan*, trösten; jedoch entspricht dies dem as. *fruobar*, ahd. *fluobar*, ags. *frofer*, Trost, *fresfrjan*, *fluobiren*, trösten, so daß es nicht wahrscheinlich ist, daß Trost damit zusammen zu stellen sey. Es scheint eine weitere Bildung von trauen, und Zutrauen, Vertrauen scheint die Grundbedeutung.

trotten, treten, laufen, traben (frz. *trotter*, ital. *trollare*, aus dem Deutschen entlehnt), engl. *tread*, *trol*, schwb. *tralla*, isl. *dralla*; es kommt als Vermehrungsform von treten; — die Trotte, die Weinkelter, von trotten, in so fern treten auch stampfen, dann pressen bedeutete; — trotteln, zaudernd gehen, langsam arbeiten, schwb. *der trotsch*, der Zauderer; falls diese nicht zu trödeln gehören.

der Troß, Truß, ein hoher Grad von Unnachgiebigkeit, Widerstand, ein hoher Grad von Vertrauen auf eigene Vorzüge oder fremde Hülfe, Kühnheit; als Partikel: ungeachtet; — trozen, Troß haben oder zeigen, schwb. *trolsa*, isl. *tralsast* (*tralsugr*, trozig, *traas*, Troß), schwb. *truzzen*, seinen Unwillen dadurch zeigen, daß man mit Jemand nicht spricht, *trazen*, *träzen*, zur Lust oder zum Zorn reizen, mhd. *trezig*, trozig, *traz*, Troß; wahrscheinlich verwandt mit trauen, da der Begriff des Vertrauens der Hauptbegriff ist.

trübe, Gegensatz von rein, hell, heiter; im eigentlichen Sinne gilt es von Flüssigkeiten, welche durch Durcheinanderrühren sich mit allerlei Bestandtheilen vermischen und unklar werden; goth. *draiban*, *droþjan*, verwirren, trüben; ags. *drefan*, durch einander rühren, stören, plagen, *drosf*, schmutzig, *drosfnysse*, Verwirrung, Unruhe, engl. *trouble*, trüben (frz. *troubler*), ahd. *truoben*, trüben, *truopal*, unruhig, verwirrt, *ki-truopido*, die Fluth, Welle, schwb. *be-dröfwa*, betrüben, nds. *dröven*, trüben, lat. *turbare*, verwirren, *turba*, der Schwarm; griech. *tyrbā* (τύρβη), *thorybos* (θύρβος), Gedräng, Lärmen, Unruhe. Der Grundbegriff ist dem-

nach das Durcheinanderrühren, Verwirren, dann Klagen. (Es ist grade nicht unwahrscheinlich, daß trüben mit treiben, in Bewegung setzen, wurzelverwandt sey).

der Trubel, die Unruhe, geräuschvolle Verwirrung; frz. *trouble*, engl. *troubles*, von trübe, ahd. *truopal*, verwirrt.

der Truchseß, der Speiseträger, speciell ehemals ein Hofdiener, welcher die Aufsicht über die Tafel hatte; mhd. *truh-saeze*, von setzen, der die Speisen hinsetzt; *truh* scheint Schüssel zu bedeuten oder Gefäß, eins mit Truhe, Krog, welches wahrscheinlich auch Schüssel bedeutete, denn wenigstens wird Truchseß mlat. durch *discophorus* oder *discifer* ausgedrückt, von *discus*, Schüssel, also Schüsselträger. (Schmeller meint, es stehe für *truht-säzo*, Hausmeier, anrd. *dröltseti*, von *truht*, Familie, in welchem Falle der Sinn des Wortes schon frühe falsch verstanden worden wäre).

die Trüffel, ein essbarer Schwamm; itl. *tartuso*, frz. *truffe*, br. *artof-fel*, *tartoffel*.

der Trug, von triegen.

die Truhe, ein Kasten, eine Kade, in Mundarten: Trugen, Trucke, Truche, Druche, Druhe; böhm. *truhla*, Truhe, poln. *truma*, Sarg. Verkleinerungsform in Mundarten Trüdle. Nebenform von Krog.

die Trulle, eine schlechte Weibsperson; mhd. *trülle*, Gure, Meze, engl. *trull* (*to trull*, Ball spielen), holl. *drille*, schwz. *trülle* (welches auch Drehkreuz, Drehbaum, Rußknacker bedeutet; *trüllen*, im Kreis herumdrehen). Der Ausdruck ist bildlich; s. trollen.

das Trumeau, ein Spiegel zwischen zwei Fenstern, ein Gestell, Tischchen unter einem solchen Spiegel, vom frz. *trumeau*, *tremeau*, welches eigentlich die Zwischenmauer, die Mauer zwischen zwei Fenstern bedeutet.

das Trumm, der Stumpf, das Stück, Endstück, die übriggebliebenen Fäden eines abgeschnittenen Gewirks. Am gebräuchlichsten ist die Mehrzahl: die Trümmer, die Stücke, Bruchstücke; nds. *droom*, *drum*, engl. *thrum*, schwz. *triem*, *triemen*. Ueber den Stamm s. Tram.

die Trümmer, s. Trumm.

der Trumppf, im Kartenspiel die Farbe, welche die übrigen nicht, auch ein Blatt von dieser Farbe (br. der Löpel); schwb. nbd. *trumf*, engl. *trump*, frz. *triomphe*, vom lat. *triumphus* (s. oben Triumph), also die triumphirende, siegreiche Farbe bezeichnend. Aabelung will es von trumpsen herleiten, welches man nachsehe.

trumpsen, 1) mit einem Trumppf im Kartenspiel stehen, bildlich: Einen abtrumpsen, verb behandeln (br. trumpsen, sich löpelfhaft benehmen); 2) einen Balken abkürzen, etwas abstumpfen; schwb. *trumfa*, hauen, schlagen, stehen; in so fern Trumppf Löpel bedeutet, gehört es hiezu; bildlich als Stumpf bezeichnet mhd. *trumpele*, Pauke, dickes Weibsbild, schwb. unzüchtiges Weibsbild. Es kommt entweder von Trumm, oder von *thriman*, dem Stamme dieses Wortes, welches man nachsehe, wie auch Tram.

der Trunk, von trinken.

trunken, von trinken; — der Trunkenbold, der dem Trunk ergebene Mensch, von Trunk und bold, stark, s. bald, also der im Trunk stark ist.

der Trupp, ein Haufen lebendiger Wesen; ags. *trepp*, *trepas* (in der Mehrzahl), ein Soldatenhaufen, eine Heerde, Trupp und *trip*, kleine

Heerde, schw. *tropp*, engl. *troop*, holl. *troep*, frz. *troupeau*, *troupe*, span. *tropa*, mlat. *tropus*, (davon ital. *tropo*, frz. *trop*, zu viel). Man leitet es ab von treiben, dann aber müßte es ags. *drepp*, nicht *trepp* heißen, oder von traben, von dessen Frequentativum trippen es der Form nach kommen kann, und es wäre möglich, daß es etwas Untereinanderlaufendes bedeutete.

die Truppe, die Gesellschaft, Bande, z. B. Schauspieler, vom frz. *troupe*, f. Trupp.

die Truppen, die Kriegsvölker; vom frz. *les troupes*; f. Trupp.

die Trusche, Trüsche, Trutte, die Altraupe; frz. *truile*, prov. *trocha*, ital. *trola*, span. *trucha*, portug. *truila*, mlat. *trulla*, lat. *truela*, eine Lachs- oder Forellenart, vom griech. *troctās* (τροχτης), d. i. der Rager, Weiser, von *trogein* (τρογειν), nagen, beißen.

der Truthahn, der sogenannte welsche Hahn, der kalekutische Hahn; schw. ist *trut*, der Mund, in niederer Bedeutung der Schnabel. Vielleicht ist dieser Vogel darnach benannt, wegen des Fleischlappens, welcher ihm über den Schnabel hängt.

die Trutschel, dicke, plumpse Weibsperson, schw. *trotschel*, *trutschel*, *trutschlig*, *trunschel*, *trunschlig*, plump, wahrscheinlich von trotten, aber von *trüt*, traut, lieb heißt Trutschel, auch liebe-Person, br. *die trosch*, *troschel*, die liebe Weibsperson, schw. *drolsch*, *drolschel*, *drutschel*, liebe, dicke Weibsperson, br. *das trutschelein*, das liebe Persönchen, *trutzig*, zierlich, nett, mignon, f. traut.

die Trutte, f. Trusche.

der Truß, f. Troß.

die Tuberoſe, ein Zwiebelgewächs, welches aus Ostindien stammt; frz. *tubereuse*, engl. *tuberoſe*, vom lat. *tuberosus*, a, um, voll Knorren, Vollen, von *tuber*, Knolle, Velle.

das Tuch, ein Gewebe, Gewirk, Zeug, ehemals auch Kleid; schw. *duk*, dän. *dug*, anrd. *dukr*, af. *dok*, holl. *doek*, ahd. *duoh*, *tuoh*, mhd. *tuoch*. Ahd. heißt *duohan* dicht machen, zusammen pressen, silzen, welches mit dicht verwandt ist; davon scheint Tuch zu kommen, und ein dichtes Zeug zu bedeuten.

tüchtig, f. taugen.

der Tück, die tückische Handlung, die Hinterlist, in gemeinen Mundarten Duck, Duck, Tuck; — die Tücke, die hinterlistige, böshafte Gesinnung. Es könnte zu kommen scheinen von dem Stamm von dächt, dacht, das heißt von *thinkan*, ohne n (wie Glück von gelingen), schw. *tycka*, meinen, *tycke*, die Meinung, in specieller Bedeutung ein übeles Denken, isl. *thykiast*, zürnen, Tücke, hinterlistiges Denken, daher auch Heimtücke, ein heimlicher Gedanke, eine hinterlistige Gesinnung; anrd. heißt von demselben Stamme *tholti* Anmaßung, und *thykia*, außer zürnen, auch anmaßend, stolz seyn; doch ahd. mhd. *tougen*, *toug*, heimlich, f. tuschen, schw. *daukelich*, heimlich, *tuugenheil*, Verborgtheit, *der duckes*, verborgener Ort, *er geht in duckes*, er geht verloren, *verduckeln*, verheimlichen, *tucken*, nachstellen, vgl. Duckmäuser. Daraus geht hervor, daß Tücke zuerst Heimlichkeit bedeutet, dann heimliche, listige Nachstellung.

der Duckmäuser, f. Duckmäuser.

der Tüder, ndf. das Spannseil, der Strick; tüdern, dem Vieh auf

der Weide mit einem Strick die Weine so binden, daß es keine großen Schritte machen kann; isl. *tiódr*, schw. *tjuder*, ndf. auch *tider*, engl. *tether*, *tedder*, Strick zum Anbinden des Viehes an einen Pfahl, br. *der* oder *das zieler*, ahd. *zeotar*, die Vordeichsel, von *tiuhan*, ziehen, Strick und Vordeichsel als ein Ziehendes, Spannendes benannt.

der Luf, f. Losf.

die Tugend, das Taugen, das Tüchtigseyn; von taugen, welches man nachsehe.

der Tüll, eine Art Spitzengewirk, schw. *düllen*, *tüllen*, künstlich stricken, wie Beutelschen, Spitzen u. a. m.

die Tülle, f. Dille.

die Tulpe, Tulipane, eine Blume, ein Zwiebelgewächs; frz. *tulipe*, engl. *tulip*, vom türk. *tulban*, der Turban, wegen ihrer Aehnlichkeit mit dieser Kopfbedeckung.

tumm, f. dumm.

der Tummel, tummeln, herumtreiben, herumspringen machen, Nebenform von Taumel, taumeln. (Schmeller möchte tummeln zunächst von dem Pferdebändigen verstehen und es von demmen, dümen, lat. *domare*, bändigen, bezähmen, herleiten).

der Tümpel, Tümpfel, f. Dümpefel.

der Tumult, das Getümmel, der Auslauf, vom lat. *tumultus* (frz. *tumulte*, engl. *tumult*).

die Tünche, das Bestreichen der Wände mit Kalk, tünchen, Wände mit Kalk bestreichen. Es ist aus dem Lat. entlehnt, nämlich von *tunica*, Rock, Kleid; davon ahd. *tunihha*, sowohl Kleid, Rock, als auch Mauerbekleidung, und *tunihhon*, tünchen.

tunken, eintauchen; es verhält sich zu tauchen ohngefähr wie denken zu gedacht, dächte, wie fangen zu fahen, wie Gang, ging zu gehen, wie dringen zu drücken u. a. m.

der Tüpfel, der Punkt, von tüpfen.

tüpfen, tupfen, berühren; schw. *tippa*, engl. *tip*, ndf. *tippen*, (mhd. *dippen*, stechen, *dipplin*, Stich, Punkt), vgl. *tappen*, mit welchem es verwandt ist (schw. *dupf*, Punkt, Fleck, br. *toppen*, klopfen, schlagen, it. *caloppa*, Anstoß, *zoppo*, hinkend, lahm, syn. prov. *tope*, Stoß, Punkt, Spitze, syn. *xopo*, *zompo*, hinkend, lahm, schw. *doppeln*, klopfen, schlagen).

der Lufstein, f. Losf.

der Turban, eine Kopfbedeckung der Türken; frz. *turban*, engl. *turban*, *turband*, vom türk. *tulban*.

der Türkis, ein unter die Edelsteine gerechnetes Mineral, welches der versteinerte Zahn eines unbekannten Seethieres seyn soll; frz. *turquoise*, engl. *turkoi*s, it. *turchesa*, so von den Italiänern genannt, weil man dies Mineral zuerst aus türkischem Gebiet erhielt.

der Turmel, der Schwindel, turmeltig, schwindlicht, mhd. *türmeln*, *trümel*n, schwindeln, schw. *turm*el, *dorm*el, Schwindel, Schlaftrunkenheit, *durmen*, *durm*eln, schlummern, br. *turm*el, schw. *trums*el, Schwindel, *türmig*, *türmisch*, *türmlich*, *tormlich*, schwindlich, *turmig*, *turmisch*, wild, zornig, *trum*eln, taumeln, sich drehen, schwindeln, *trums*eln, schw. *trüml*en, *trums*len, dass. Der Grundbegriff ist Schlaf, Schlaftrunkenheit, dann ist es übertragen auf einen Zustand, welcher dem der Schlaftrun-

Fenheit ähnlich ist; es stammt vom lat. *dormire*, schlafen, denn es mit Traum als verwandt gelten zu lassen, ist mißlich.

das Turnir, ein feierliches Ritterspiel, ehemals auch Turney genannt; frz. *tournoi*, engl. *tourney*, *tournament*, ital. *torneo*, schwed. *torney*, mlat. *torneamentum*; schwed. heißt *törna*, isl. *turna*, fechten, kriegerische Uebungen machen, wahrscheinlich nach den Wendungen benannt, ags. *turnan*, *tyrnan*, wenden, engl. *turn*, mhd. *turnen*, frz. *tourner*, wenden, ndf. *tornen*, im Laufe aufhalten, schwyz. *turnen*, stoßen.

der Turnus, der Kreis, der Kreislauf, von *turnen*, wenden, mit lat. Endung gebildet, s. das vor. Wort.

der Turst, schwyz. der wilde Jäger, ehemals *duris* (*genitiv. durisses*), der Teufel, ahd. hieß *turso*, der Riese, welches wahrscheinlich kühn bedeutet und zu der Wurzel, woher durstig, dreist stammen, gehören mag; zuerst scheint auch Turst den Kühnen, den Riesen zu bezeichnen. Im Namen des bayerischen Ortes Türschenreut ist dieses Wort noch erhalten.

die Turteltaube, eine Art wilder Tauben; ags. *turtle*, engl. ebenso, ahd. *turteltubo*, ital. *tortora*, *tortorella*, wallach. *turtura*, alban. *turtul*, lat. *turtur*. Sie hat den Namen vom Tone, welchen sie hören läßt, und welchen man mit turteln bezeichnet, ital. *tortorare*. Die Benennung stammt wahrscheinlich aus dem Lat., wo man *turere* als Nebenform des in *su-surrus*, Geräusch, Geflüster, enthaltenen *surere* annehmen kann, woher denn *turtur* stammen dürfte.

der Tusch, Begrüßung mit Trompeten- und Pauken-Schall, 2) leerer Schall, ein Nichts; br. *tuschen*, 1) dumpf tönen, 2) klopfen, ausklopfen, 3) ungeschickt drein tappen, *tuschet*, ungeschickt. Es scheint zu tosen, *dōz*, Schall, zu gehören.

die Tusch, die chinesische Dinte, eine schwarze zuerst aus China zu uns gekommene Farbe; sie hat den Namen vom Tusch, ein.

tuschen, mit Tusch zeichnen oder malen, in weiterer Bedeutung Wasserfarben flach auftragen und mit dem Pinsel verreiben; frz. *toucher*, ital. *toccare*, deutsch tauchen, in der Bedeutung negen, färben, s. oben tauchen. Tusch, scheint aus dem Franz. entlehnt, doch könnte es auch deutsche Nebenform von tauchen seyn, s. Tütsche.

tuschen, tüschen (besonders vertuschen), etwas unterdrücken, verbergen; es könnte scheinen, daß das Schweigen, die Stille, der Grundbegriff sey; schwed. *last*, *tyst*, isl. *thus*, dän. *laus*, *tys*, schweigend, stille; schwed. *tysta*, stille machen, verwandt mit dem goth. *thahan*, schweigen, isl. *thaga*, schwed. *tiga*, lat. *lacere*, schweigen, celt. *law*, das Stillschweigen; doch mhd. heißt *tuschen*, verbergen, verstecken, und dies paßt formell nicht zu *thahan*, so wie auch der Sinn sich nicht gut fügt, sondern hat wahrscheinlich den Begriff des Heimlichen, Verborgenen, s. täuschen.

die Tute oder Tüte, s. Düte.

die Tutia, eine Art Zinkfalk; pers. *tulia*, woher der Name stammt, engl. *tutty*.

die Tütsche, die Funke. Nebenform von Tauche, wenn man das Wort von tauchen bilden wollte; doch dürfte Tütsche keine richtige Wortbildung seyn, sondern es müßte wohl Tüsche heißen, statt Tüh-sche.

der Tüttel, s. Titel.

der Twist, entlehnt aus dem Engl. *twist*, Schnur, gedrehtes Garn,

to *twist*, flechten, zusammenbrechen, winden, weben; mhd. *zwist*, isl. *twistr*, Art gezwirnten Wollenzeugs; von zwei, weil zwei Fäden zusammengebrocht sind, grade wie Zwirn, und wie Zwist die Entzweiung von zwei kommt.

der Tyger, s. Tieger.

der Tyrann, ein gewaltiger, grausamer Herrscher; frz. *tyran*, engl. *tyrant*, lat. *tyrannus*, vom griech. *tyrannos* (τύραννος), welches nicht den gewaltthätigen Herrscher, sondern den Herrn, Fürsten, Alleinherrscher bezeichnet. Nur weil Alleinherrscher oft gewaltthätig werden, bekam das Wort die üble Bedeutung.

II.

übel, böse, schlimm; goth. *ubils*, ags. *yfel*, engl. *evil*, zusammengezogen *ill*, ahd. *upil*, *ubil*, holl. *euvel*, *evel*, nds. *övel*, schwed. zusammengezogen *ill*, *iller*, isl. *illur*, *illr*, dän. *ild*, bretagn. *yfall*, cambr. *illur*, *ilda*, übel, ags. *yfelian*, *yfligan*, Uebels anthun, verlegen, kränken, ahd. *ubilo*, das Uebel (schwed. bedeutet *übelzeitig* unermüdet fleißig, wohl ähnlich, wie man vulgär grausam, schrecklich, arg, gebraucht, um einen hohen Grad von sehr auszubrüden). Der Stamm und die Grundbedeutung dieses Wortes sind unbekannt; denn eine Verwandtschaft desselben mit üben läßt sich nicht mit Wahrscheinlichkeit annehmen. (Graff meint, es stehe übel für *ab-il*, von *ab*, in der Bedeutung miß, gebildet).

üben, eine Handlung oft wiederholen, eine Sache treiben, sich üben, sich durch öftere Wiederholung einer Handlung Fertigkeit darin erwerben; ehemals bedeutete es auch plagen, welcher Begriff von dem der Wiederholung ausgeht, nämlich jemand in einer Sache wiederholt herumtreiben, was Unruhe, Plage seyn kann, grade wie lat. *exercere* üben und plagen heißt; schwed. *öfwa*, dän. *öbwe*, holl. *oefenen*, nds. *öven*, ahd. *uopjan*, *uoben*, anr. *oefa*, üben, as. *objan*, sich befließen, bemühen, ags. *ofost*, *ofste*, Fleiß, Schnelligkeit, as. *abast*, dass., ahd. *uop*, Eifer, Bemühung (br. *überlich*, *über*, regsam, lebhaft). Der Grundbegriff dürfte Thätigkeit, Raschheit seyn, ausgehend von dem der Kraft, so daß es zu dem verlornen Stamme *aban* gehört, dessen Ueberreste auf die Bedeutung Kraft und Zeugung führen.

üben, ein Nebenwort, welches bedeutet auf der andern Seite, in gemeinen Mundarten hüben, d. i. hie-üben, auf dieser Seite. Es verhält sich zu über wie oben zu ober, unten zu unter u. s. w.

über, eine Partikel, welche das oben als Gegensatz des unten, und das jenseit, oberhalb u. s. w. bedeutet; goth. *ufar*, ahd. *obar*, *ubar*, schwed. *öfwer*, *ofar*, *yfwar*, *iwir*, ags. *ofer*, *user*, *ober*, engl. *over*, nds. *over*, *över*, lat. *super*, griech. *hyper* (ὕπερ), pers. *aber*, scrt. *upari*. Es ist mit der Endung -ar, -er, von auf, ob, woher oben kommt, gebildet, s. auf und ob. In der Zusammensetzung bezeichnet es öfters einen höhern Grad, bildlich ein Hervorragen, also verstärkt es zuweilen das Wort, vor welchem es steht, z. B. überall, überaus u. s. w.

überhand, zu stark, zu mächtig, von über und Hand, gebildet wie allerhand, s. Hand.

überlegen, überdenken, von legen, in so fern das Legen im Geiste ein

Setzen, Bestimmen ist, wie setzen bildlich genommen, z. B. setze den Fall, denke den Fall.

überlegen, übertreffend an etwas; denn das, was über einer andern Sache liegt, was oben liegt, übertrifft sie, ist höher stehend, die andere Sache unterliegt ihr.

überrumpeln, überraschen, überfallen. Rumpeln drückt in diesem Worte das Getöse aus, welches bei einer Verwirrung, einem Durcheinandergeschehen entsteht.

überschlagen, überrechnen, von schlagen in der Bedeutung, welche es in Anschlag hat, s. schlagen.

der **Uberschwang**, der Ueberfluß, überschwänglich, überflüssig, in reichem Maaße, von schwingen, hin und her bewegen, bildlich gebraucht, wie ehemals auch überschweifig, von schweifen, in gleichem Sinne gebraucht ward, wie denn auch Ueberfluß ein bildlicher Ausdruck ist, also ist Uberschwang das sich Ueberbewegen.

übertreffen, über etwas reichen, überlegen seyn, br. bevorthellen, und **übertruff**, Bevorthellung, s. treffen, welches reichen, berühren bedeutet.

überwinden, besiegen, es sollte eigentlich überwinden heißen, denn es kommt von dem ahd. *winnan*, arbeiten, sich anstrengen, kämpfen, erarbeiten und heißt ahd. *uparwinnan*, *ubarwintan*, agf. *oferwinnan*, *uberwint*, *ubarwint*, Sieg, vgl. Gewinn, ndf. *winnen*, agf. *vinnan*, engl. *winn*, schwed. *winna*; also ist überwinden im Kampfe die Oberhand bekommen.

überzeugen, durch ein Zeugniß zur Einsicht eines Gegenstandes bringen, von zeugen.

übrig, von über, das, was über ist, z. B. es bleibt übrig, es bleibt über das, was wegfommt, ein Uebriges thun, etwas thun, was über das Andre, das Gewöhnliche geht.

die **Uchse**, im Oberdeutschen die Höhle unter der Achsel. Es ist Nebenform von Achsel, welche ahd. *uohsa*, mhd. *uöhse*, *uehse* heißt.

die **Ucht**, noch im Ndd. gebräuchlich, die Dämmerung, Morgendämmerung; goth. *uhtvo*, agf. *uht*, *uhte*, *uht-tide*, Morgenzeit, *uht-sang*, Frühgesang, ahd. *uohla*, af. *uhta*, holl. *uchlend*, *ochlend*, schwed. isl. *olla*. Man würde es von wachen ableiten können, hiesse nicht goth. *vahltvo* die Wache, was zu *uhtvo* nicht stimmt.

das **Ufer**, der Rand an einem Wasser; agf. *ofer*, *ofor* (wahrscheinlich von *or* und *ferian*), ndf. *över*, afrs. *owera*, mhd. *uoper*. Man leitet es ab von Ueberfahr, wie oberd. noch Anfar, Urfar das Ufer bezeichnet, oder von Au, Wasser und Behr, Damm. Adelung, von uf, d. i. auf, als etwas Hohes, Erhöhtes, Obenbefindliches. Am wahrscheinlichsten stammt es von Urfar, d. i. Anfahr.

die **Uhr**, die Stunde, ein Werkzeug, welches die Stunden anzeigt; andd. *hure*, engl. *hour*, frz. *heure*, wallis. *awr*, vom lat. *hora*, dies vom griech. *hora* (ὥρα), Zeit, Jahreszeit, Tageszeit, Stunde.

der **Uhu**, eine Art Eulen, in gemeinen Mundarten Guhu, Huu, Hu, Gau, Auf, Gaus, Uchuh, Buhu, Buheule, ahd. *hūwo*, *huo*, *ūwo*, (isl. *gufo*, frz. *hibou*, *huelle*), agf. *ūf*, schwz. *huw*, *hu*, *hūwel*, *höüel*, (*pupuhvogel*), mhd. *huwe*, schwed. *uf*, engl. *owl* (nos. Schubut, lat. *bubo*), vgl. Eule.

die *Ukase*, ein Befehl, eine Verordnung des russischen Czars, vom russ. *ukasa*, slav. *kasam*, befehlen.

die *Ukeley*, ein in der Mark Brandenburg und der Schweiz üblicher Name einer Art Weißfische, in Meissen Ochelbeze genannt, in andern Gegenden *Akeley*; schw. *agöne*, *lagune*. Der Name ist slavischen Ursprungs.

die *Ulme*, ein Baum, auch Rüster genannt, und in manchen Gegenden *Alme*, *Flm*, *Elm*; ags. engl. *elm*, schw. *ulm*, dän. *alm*, anrd. *almr*, isl. *almar*, ahd. *elm*, *helm*, frz. *orme*, lat. *ulmus*. Stamm und Grundbedeutung sind unbekannt.

um, eine Partikel, welche rings bedeutet, und was mit diesem Begriff biblisch bezeichnet werden kann, z. B. der Begriff zu Ende, eigentlich gleichsam den Kreislauf vollendet habend, auch die ohngefähre Nähe des Ortes und der Zeit, bei, für, wegen, u. s. w. bezeichnet; ags. *ymbe*, *umbe*, afrs. *umbe*, as. *umbi*, ahd. *umpi*, *umbi*, mhd. *umbe*, schw. *om*, anrd. *um*, finn. *umbi*, wallis. *am*, lat. *amb*, griech. *amphi* (ἀμφί), hebr. *abhi*, lith. *api* (schw. *ummeler*, herumschweifender Mensch, tobendes Vieh).

der *Umbra*, die *Umbra*, eine dunkelbraune fette Erde; engl. *umber*, vom lat. *terra* oder *creta Umbriae*, Erde oder Kreide aus Umbrien, einer Landschaft Italiens, wo sie zuerst entdeckt worden.

umbringen, tödten, von *bringen* und *um*, in der Bedeutung zu Ende.

umkommen, zu Grunde gehen, das Leben verlieren, gleich: *verkommen*, mit dem Partikel *um*, in der Bedeutung zu Ende.

der *Umriss*, s. *reissen*.

um's, zusammengezogen aus *um das*.

umsonst, ohne Lohn, ohne Vergeltung; schw. *omsonst*, nds. *umsu*, *umsust*, mhd. *umbsüst*, vgl. *sonst*.

der *Umstand*, der Zustand. *Abelung* meint, es sey dem lat. *circumstantia*, *Umstand*, nachgebildet.

un, eine untrennbare Partikel von schwächender, einen Gegensatz ausdrückender Bedeutung, oder das Fehlerhafte, Schlechte (daher zuweilen verstärkend, wie *arg* für sehr, in der Schweiz *un*, als trennbare Partikel, sehr), oder den Gegensatz des mit dem folgenden Worte genannten Guten angehend; goth. *un*, ahd. *un*, mhd. *un*, as. *un*, anrd. *ô*, isl. *u*, schw. *o*, nds. *a*, lat. *in*, griech. *an* (ἀν), *a* (ἀ), schw. *o*, isl. *u*, nds. *a*, s. *ohne*.

und, ein Bindewort, welches die Verbindung ganz einfach anzeigt; ahd. *anti*, *enti*, *endi*, *inti*, *indi*, *unla*, *unle*, *unde*, *unt*, mhd. *unt*, as. *endi*, afrs. *ande*, *and*, ags. engl. *and*, anrd. *enda*, isl. *end*, nds. *un*, holl. *en*. Ob es verwandt sey mit dem hebr. *ati*, griech. *eti* (ἐτι), lat. *et* und *at* in *atque*, und, läßt sich nicht mit einiger Gewißheit bestimmen.

der *Unflath*, der Schmutz; mhd. *vlaetec*, rein, glänzend, *flätig*, sauber, glänzlich, schw. *flät*, *flätig*, sauber, gepußt, gänzlich, ags. *flitig*, schön, geschmückt, *unvlite*, Häßlichkeit, Schande, *unvlitian*, entstellen, schänden, *unvlitig*, häßlich, ehemals ndd. *flate*, Buß, Zierde, Reinlichkeit, ndd. *fliegen*, bußen, zieren, schw. *fly*, isl. *flya*, holl. *vlyen*, ordnen, passen; goth. kommt *flaitha*, ahd. *fla*, ags. *flaed* in Namen vor, ahd. *flawen*, *flawjan*, waschen, br. *fläen*, *flähen*, *fläjen*, *flawen*, im Wasser hin und her bewegen, schwenken, *fläeln*, *fläheln*, in der Luft hin und her bewegen, wehen (die *fläen*, *fläwen*, die Spreu der Haberförner, *das augenflä*, die

Augenwimper). Es ist mit dem griech. *plynein* (πλύνειν), spülen, lat. *pluere*, regnen, verwandt, und gehört mit fließen, Flut, zu gleicher Wurzel, bedeutet also zuerst gewaschen, rein.

ungefähr, zufällig, auch Gegensatz des genau Bestimmten. Es soll von wahren, sehen, kommen, und aus dem ahd. *unkinvaru*, unversehend, zufällig, als eine falsche Bildung entstanden seyn, was aber ganz unglaublich ist; agf. heißt *unvar*, unversehend, mhd. *ungerverlich*, ohne List, aufrichtig, von un und Gefahr, also ohne Gefahr, d. i. ohne Nachstellung oder List, mithin ohne Täuschung, aufrichtig, und letztere Bedeutung liegt der jetzt geltenden zu Grunde, indem die Angabe, es verhalte sich eine Sache ungefähr so, erklären will, daß die Sache sich wirklich und ohne daß der Angabe eine Täuschung beigemischt sey, so verhalte; zwar heißt ahd. *sāra*, *faralchho*, *farunga*, plötzlich, schnell, alsbald, aber davon kann es nicht abgeleitet werden.

ungehalten, seinen Unwillen nicht haltend, sondern ihm Raum gebend; von halten.

ungeheuer, f. geheuer.

ungeschlacht, mißgeboren, dann roh, wild, f. Geschlecht.

ungestümm, unruhig, eigentlich nicht eingehalten, von *stemen*, einhalten, f. oben stemmen.

das Ungethüm, das Ungeheuer, westgothl. *udöme*, eigentlich eine Unfische, etwas ohne Stand, von *thum*, welches sonst nur als Endung vorkommt, z. B. Eigenthum, Königthum, Allertum u. s. w.; ahd. *tuom*, *tuomheit*, Herrlichkeit, *tuomen*, verherrlichen, br. *abtluem*, *unlüem*, ungewöhnlich, auffallend, mhd. *tum*, *tuom*, Macht, Herrlichkeit.

das Ungeziefer, f. Geziefer.

uniform, gleichförmig, einförmig; frz. *uniforme*, engl. *uniform*, vom lat. *uniformis*, *e*, einförmig (*unus*, *a*, *um*, ein, *forma*, Gestalt, Form); die Uniform, eine für Mehrere gleichförmige Kleidung.

die Union, der Verein; frz. engl. *union*, vom lat. *unio*, von *unus*, ein.

das Unifono, der Gleichlaut, die Eintönigkeit, vom itl. *unisono*, frz. *unison*, vom lat. *unus*, ein, *sonus*, Ton, Schall.

der Unitarier, der, welcher in der Gottheit nur eine Person annimmt; frz. *unitaire*, engl. *unitarian*, von dem von *unus*, ein, gebildeten lat. *unitaris*.

universal, allgemein; frz. *universel*, engl. *universal*, vom lat. *universalis*, *e*, dies von *universus*, *a*, *um*, welches eigentlich heißt: in Eins gekehrt, also zusammen, in's gesammt, von *unus*, ein, und *vertere*, wenden, kehren.

die Universität, eine Hochschule, eine wissenschaftliche Anstalt, wo alle wissenschaftlichen Zweige gelehrt werden; frz. *université*, engl. *university*, vom lat. *universitas*, welches eine Allgemeinheit, Ganzheit bedeutet, siehe universal.

das Universum, das Weltall; frz. *univers*, engl. *universe*, vom lat. *universum*, das Ganze, das All, f. universal.

die Unke, eine Schlange, eine Art Kröte; ahd. *unc*, mhd. *unke*, *uncke*, Schlange, ahd. *uch*, Frosch; agf. *yce*, Eidechse, Frosch, schw. *ogle*, *oogle*, Unke, Kröte. Lat. heißt die Schlange *anguis*, der Aal, *anguilla*, griech. *echis* (ἔχιδνα). Wahrscheinlich findet zwischen diesen Wörtern Verwandtschaft Statt, vgl. Aal.

die Unkosten, eigentlich Kosten in üblem Sinne, übermäßige oder unnöthige Kosten, gewöhnlich in weiterem Sinne Kosten im Allgemeinen.

das Unkraut, die unter gepflanzten Gewächsen wildwachsenden Pflanzen, so benannt als schädliche Gewächse; — br. bedeutet dies Wort die fallende Sucht, schwb. die sogenannten stillen Gichter der kleinen Kinder, gehört aber nicht mit Kraut, Gewächs zusammen, sondern ist ein anderes Wort; mhd. bedeutet *krait, krod, krott, kroit, krudde*, Beschwerde, Beunruhigung, auch Streit, Sorge, und dazu ist Unkraut in dem angeführten Sinne zu rechnen, wie auch das vulgäre Beiwort krottig, d. i. zänfisch, lästig.

der Unmuth, der Verdruß, das Gegentheil des Muths, diesen als muntere Gesinnung gedacht.

unpaß, unpaßlich, unwohl; schwb. *opasslig*. Nach der Meinung Wackter's und Anderer, steht es für unpaß, ungut, von dem verlorenen paß, dem Stamme von besser. Abellung leitet es von dem nds. Paß, der gehörige Gesundheitszustand, her, wonach es denn zu passen gehören würde.

der Unrath, der Schmutz, unnütze Sachen, Rehricht, von un, und Rath, dieses von rathen, in dem Sinne von werden; ahd. *ungirāti*, Unheil; ähnlich ist mißrathen, f. gerathen.

unß (unser), der dritte und vierte Beugfall in der Mehrzahl des persönlichen Fürworts ich; goth. *uns*, *unsis*, ahd. Dativ *uns*, Accusativ *unsih*, mhd. Dativ *uns*, Accusativ *unsich*, af. *us*, agf. Dativ *us*, Accusativ *usic*, engl. *us*, anrd. schwb. *oss*, dän. *os*, holl. *ons* (schw. *uns*, wir).

unschlachtig, f. v. a. ungeschlacht, und von gleicher Abstammung damit.

das Unschlitt, f. Inschlitt.

unseelig, in schlimmer Lage, von un und Sal, Beschaffenheit, f. seelig; also ist Unsal, schlimme Beschaffenheit; schwb. *aunsel*, Betäubung, *aunselig*, verwirrt, ahd. *unsalda*, mhd. *unselde*, Unglück, Elend.

unser, Genitiv des Plural von ich, und gehörig; goth. *unsara*, ahd. *unsar*, af. agf. *user*, engl. *ours*, holl. *onzer*.

unten, Gegensatz von oben; unter, ebenfalls Gegensatz von oben, auch bedeutet es: zwischen; goth. *undar*, agf., engl., afrs., schwb., isl., dän., nds. *under*, ahd. *untar*, *undar*, anrd. *undir*, holl. *onder*, fter. *antur*. Die Grundbedeutung scheint: zu, bis, goth. *und*, ahd. *unt*, anrd. *uns*, af. *unti*, agf. *oth*, zu, bis. Daß wenigstens diese Begriffe als verwandt gelten, d. h. daß der Begriff von unter von dem des zu, bis, abgeleitet werden könne, beweist das slav. *pod*, unten, von *po*, zu.

das Untern, provincieel: die Zwischenmahlzeit, das Abendbrod, auch das Nachmittags-Ruhehalten; untern, undern, vom Rindvieh gesagt, des Nachmittags ruhen; schwb. *der under*, die Zeit des Nachmittags, des Zwischeneßens; goth. *undaurni-mats*, agf. *undernmete*, schwb. *under*, Frühstück, ahd. *untarn*, *untorn*, anrd. *undorn*, agf. *undern*, Mittag, von dem Worte *und*, *unt*, zwischen (f. unten), also bedeutet es Zwischenzeit, Zwischenmahlzeit.

unterbrechen, bildlich: etwas brechen, den Zusammenhang von etwas stören durch irgend ein Dazwischentreten, von unter, in der Bedeutung zwischen, und brechen.

unterfangen, sich unterfangen, unternehmen, von fangen in

der Bedeutung: fassen, nehmen, und zwar so, daß man sich unter die Sache stellt, oder unter sie greift, wie man auch sagt, unternehmen, unterstehen, unterwinden.

unterhalten, erhalten, eigentlich durch ein Stützen von unten eine Sache halten, daß sie nicht falle.

unterhandeln, über etwas handeln, jedoch so, daß es zwischen Zwei oder Mehreren statt findet, von: unter, in der Bedeutung zwischen.

unterkötzig, unter der Oberfläche eiternd, von Koth, Schmutz, wie mit diesem Worte der Eiter genannt wird; br. *unterkettig*, *unterkittig*; br. heißt *kellwasser*, Quellwasser, welches in einem Grundstück aufsteigt.

unterlassen, eine zu thunende Sache nicht thun, eben so von unter, in der Bedeutung zwischen, und lassen, wie lat. von *inter*, zwischen, *inter-mittere*, unterlassen.

unternehmen, eine Sache auf sich, über sich nehmen, so daß man gleichsam darunter tritt, oder sie unten anfaßt, vgl. unterfangen.

das Unterpfand, das Pfand, das irgend einer Verbindlichkeit untergelegte Pfand, oder das Zwischenpfand.

unterreden, bezeichnet das Reden, welches zwischen Zweien oder Mehreren statt findet, von unter, in der Bedeutung zwischen.

unterrichten, unterweisen, lehren; schw. *underälla*, von unter, vielleicht in der Bedeutung zwischen, und richten, in der Bedeutung des Sprechens, Lehrens, welche es in berichten und Nachricht hat; also ist es vielleicht zuerst ein Sprechen, Belehren, welches zwischen Zweien oder Mehreren statt findet, dann das Unterweisen im Allgemeinen.

untersagen, verbieten, mit Reden zwischen etwas treten, und es so verbieten, ebenso im lat. *inter-dicere*, eigentlich: zwischen sagen, verbieten.

unterscheiden, absondern, eine Sache einer andern als verschieden bestimmen, von unter, zwischen, und scheiden.

unterschlagen, 1) etwas abschlagen, einen Raum durch etwas Dazwischengeschlagenes abtheilen, von unter, zwischen, und schlagen; 2) unter etwas schlagen, z. B. ein Bein unter schlagen; 3) bildlich: etwas für einen Andern Bestimmtes für sich behalten, von unter, zwischen, und schlagen, wie im lat. *inter-vertere*, unterschlagen, eigentlich zwischenwenden.

der Unterschleif, ehemals die Herberge, von unter=schleifen, wo man unterschlüpfen kann, jetzt Unterschlagung, Betrug, ebenfalls von unter, in der Bedeutung wie in unterschlagen, und schleifen, ziehen, schleppen, woher oberd. Schleif, Betrug, Rank, welcher Ausdruck bildlich ist, eben so wie Schlich, von schleichen, br. *unterschlaipff*.

unterstehen, wagen, etwas auf sich nehmen, eigentlich sich unter eine Sache stellen und sie so auf sich nehmen.

untersuchen, erforschen, forschen, entweder von unter in der Bedeutung: unten, unten oder bis unten in einer Sache suchen, oder von unter in der Bedeutung: zwischen, zwischen allen Theilen einer Sache suchen.

unterthan, unter einen Andern gethan, ihm unterworfen, von unter und than, wofür gethan gewöhnlich ist.

unterwegen, unterwegen lassen, eigentlich unterwegs oder zurück lassen, nicht mitnehmen.

unterwegs, während des Wegs, auf dem Wege befindlich, von unter, zwischen.

unterweisen, belehren, unterrichten, von weisen, zeigen, bildlich: belehren, und unter in der Bedeutung, welche es in unterrichten hat.

unterwinden, sich unterwinden, eine Sache übernehmen, sich einer Sache unterziehen, besonders einer schwierigen, ehemals auch: sich in den Besitz einer Sache setzen; ahd. *untarwintan*, schwed. *underwinna*, von dem alten *winnen*, arbeiten, sich anstrengen, vgl. überwinden; demnach ist: sich unterwinden, sich mit Anstrengung unter eine Sache begeben, sie mit Anstrengung auf sich nehmen.

unterziehen, sich unterziehen, sich unter eine Sache hingziehen und sie auf sich nehmen.

das Unthätchen, das Fleckchen, von Unthat, welches ehemals Fleck bedeutete.

unwirsch, verdrießlich; mhd. *unwirs*; goth. *unverjan*, verdrießlich über etwas seyn, ahd. *wari*, mild, anrd. *vaer*, heiter, mild, ags. *thraere*; doch dazu gehört unwirsch nicht, sondern da sich mhd. *unwirdisch*, *unwirdensch* in der gleichen Bedeutung des Zorns und Unwillens findet, *unwirdigkeit*, Unwillen, *unwirdischheit*, dass, so scheint es mit Recht als aus dem ebenfalls mhd. vorkommenden *unwirdsch* entstanden angesehen zu werden; *wirdisch* aber gehört zu Würde, und die Wortbildung *unwirdsch* entspricht dem lat. *indignus*, unwürdig, dann rauh, hart, *indignari*, für unwürdig halten, dann unwillig seyn. Zwar heisst *wirs*, schlimmer, siehe wirsch, aber dann würde unwirsch grade das Gegentheil heißen.

die Unze, ein Raubthier, vom frz. *once*, Luchs, s. oben Luchs.

die Unze, ein Maass und ein Gewicht, vom lat. *uncia* (von *unus*, *a*, *um*, ein), welches den zwölften Theil eines Ganzen bezeichnete; ahd. *unza*, *unze*, engl. *ounce*, frz. *once*, ags. *ynca*, *ynce*, *ync*, *yndsa*.

die Unzucht, die Ungezogenheit, Unartigkeit, Lüderlichkeit; — unzuchtig, ungezogen, lüderlich; von *un* und *Zucht*, welches von ziehen kommt.

üppig, stolz, prächtig, eitel; ahd. *uppic*, *ubbic*, üppig, *uppon*, leer machen, goth. *ufsó*, überflüssig (isl. *aufso*, umsonst, d. i. wenn etwas übrig bleibt und nichts kostet, spn. *ufano*, port. *oufano*, eitel, fröhlich, prov. *ufana*, Pracht, Stolz), (nord. *ubbi*, heftig, *obba*, verwünschen), schwed. *yppig*, dän. *hyppig*, üppig; gewöhnlich bedeutet es: dem sinnlichen Vergnügen weichlich und in hohem Grade ergeben; schwed. *yppa*, erheben, heben, isl. *yppa*, den Anfang machen, ags. *uppan*, sich erheben, von *up*, *upp*, in die Höhe, *uppan*, sich erheben; dies *up* entspricht unserm auf, ob, goth. *ufar*, ober, und bezeichnet das Oben, also auch das Hohe, mithin in *uppan* das sich Erheben, und vielleicht bildlich das Hoffärtige, Stolze und was wir das Ueppige nennen. (Aehnlich lat. von *super*, über, *superbus*, übermüthig, stolz). Doch goth. *ufsó* bedeutet zuerst, was ober, drüber ist, also das über das Maass Gehende, Ueberflüssige, den Ueberfluß, an diesen Begriff schließt sich der der Pracht, weil Ueberfluß und Pracht zusammenzutreffen pflegen; an den Begriff der Pracht aber schließt sich der des Stolzes, der Eitelkeit, welche dieselbe gewöhnlich begleiten; also ist üppig eitel, prächtig, stolz.

ur, eine untrennbare Partikel, welche eins ist mit der untrennbaren Partikel *er*, und in dieser Form nur in einem kleinen Theil von zusammengesetzten Wörtern sich erhalten hat; sie lautet goth. *us*, vor einem *r* *ur*, ahd. *ur*, *ar*, *ir*, *er*, ags. *or*, *a*, af. *a* für *as*, ags. auch *or*, schwed. *ur*,

or, mhd. **er**, oberd. **der**, tyrol. **dar**, altpreuß. **is**. Früher war diese Partikel eine Präposition. Die Bedeutungen sind: aus etwas her, also auch Beginn und Werden bezeichnend, herauf, wieder als ein her und hin gedacht; auch bedeutet sie so viel als ver und verneint, zeigt Beraubung an, und verstärkt Adjective, z. B. *uralt*, sehr alt, von *ur* in der Bedeutung der Verstärkung.

der *Ur*, f. *Auer*.

urbar, ertragend, eintragend, von *ur*, *er*, und *baren*, tragen (s. oben *Baren*); das *Urbar*, der Ertrag.

die *Urbede*, f. v. a. *Erbede*, eine Bede, Abgabe.

das *Urbild*, das ursprüngliche Bild, im Gegensatz des Abbilds, von *ur*, in der Bedeutung des Anfänglichen, Ersten.

der *Urenkel*, der Sohn oder die Tochter des Enkels, von *ur* in verstärkender Bedeutung.

ureß, vulgär: überdrüssig; br. *uräzen*, *urezen*, *uräszen*, in oder mit etwas, etwas als nichtswerth behandeln, die *uräsz*, *urez*, das Vernachlässigen, Verwerfen, das Verworfenene (agf. *orellan*, nbf. *orlen*, *verorlen*, verunstalten, schmähen), von *ur*, mit der Bildungssylbe *alan*, *azan*; *ur* aber hat hier die Bedeutung von *ver* im schlimmen Sinne der Verneinung, Beraubung, und die erste Bedeutung von *ur-azan* ist die des Schlimmmachens, in Miscreditbringens; das Schlechtmachte, in Miscredit Gebrachte gilt für schlecht; das Schlechte aber scheut man, mag man nicht.

die *Urfehde*, der Friede, das Aufhören der Fehde, von *ur* in verneinender, beraubender Bedeutung, und Fehde.

die *Urgicht*, die Beichte, das Geständniß, von *ur* gleich *er* in der Bedeutung des aus, heraus, und Sicht, worüber man Beichte nachsehe.

der *Urhahn*, f. *Auerhahn*.

der *Urhab*, der Sauerteig, von *ur* in der Bedeutung *er*, und *heben*; also das, was hebt, in die Höhe gehen macht, wie *er* *Hebel*, *Heßel* heißt.

der *Urheber*, der Beginner, von *ur* in der Bedeutung des Anfänglichen, und *heben*.

der *Urin*, der Harn, vom lat. *urina*, frz. engl. *urine*.

die *Urkunde*, ein Zeugniß, besonders ein schriftliches, wodurch etwas bekundet wird (s. *kund*), von *ur*, in verstärkender Bedeutung und *Kunde*.

der *Urlaub*, der Erlaub, die Erlaubniß, von *ur*, in verstärkender Bedeutung.

die *Urne*, ein Topf, vom lat. *urna*, frz. *urne*, engl. *urn*.

der *Urochß*, f. *Auerochß*.

der *Urquell*, der Ursprung von etwas, von *ur*, das Anfängliche bezeichnend, und *Quell*.

die *Ursache*, der Grund, von *ur*, in der Bedeutung des Anfänglichen, und *Sache*.

die *Urschlechten*, *Urschlichten*, die Kinderblattern; ahd. *urslaht*, *urslahti*, mhd. *urslaht*, Blatter, schwz. *durchschlächt*, *durchschlacht*, *durchschlächte*, die Kinderblatter, *auschlechte*, Ausschlag, schwb. *durchschlechte*, br. *durchschlachten*, Kinderblatter; von *ur*, in der Bedeutung aus, und schlagen, also ganz das nämliche Wort wie Ausschlag und *durchschlecht* f. v. a. *Durchschlag*, nämlich ein die Haut durchdringender Ausschlag,

die Urschwinge, das, was beim Hauen des Flachs abfällt, schw. *ausschwinge*, schw. *ehschwinge*, von *ur*, aus, und *schwingen*, das Herausgeschwungene. Das Schlagen nämlich wird auch *schwingen* genannt.

der Ursprung, das Entspringen, Entstehen, der erste Anfang, von *ur*, in der Bedeutung des Anfänglichen, und *springen* in der Bedeutung des Entspringens.

das Urtheil, die Entscheidung, das Erkennen; ahd. *urteili*, ndf. *oordel*, engl. *ordeal*, von *ur* in verstärkender Bedeutung, und *theilen*, wie entscheiden von *scheiden*, welches in der Bedeutung theilen ähnlich ist.

die Usanz, der Gebrauch; frz. *usance*, engl. *usage*, itl. *uso*, vom lat. *usus*, Gebrauch.

das Ufo, f. v. a. Usanz; engl. *usance*, vom itl. *uso*, f. Usanz.

uzen, zum Spotte haben; ahd. *uozernan*, verachten, ist vielleicht verwandt damit.

B.

vacant, frei, ledig; frz. engl. *vacant*, v. lat. *vacare*, leer, ledig, frei seyn.

die Vacanz, die von einem bestimmten Geschäfte freie Zeit, die Ferien, die Erledigung einer Stelle; frz. *vacance*, freie Stelle, *vacances*, engl. *vacancy*, vom lat. *vacare*, leer, frei seyn.

die Vache, ein frz. Wort, *la vache*, das Felleisen, der Mantelsack, mhd. *der watzger*, *wätschger*, von *wat*, Kleid, wie Wadsack, Watsack dasselbe bedeutet. Die frz. Sprache hat es aus der deutschen entlehnt.

der Vagabund, Vagant, der Landstreicher; frz. engl. *vagabond*, vom lat. *vagabundus*, dies von *vagari*, herumschweifen.

vagiren, herumschweifen, vom lat. *vagari*, f. d. vor. Wort.

der Valant, ein älteres Wort für Teufel; mhd. *vālant*, in Henneberg: *der böse fahl* oder *fāhl* (auch finden sich die Formen *volland*, *volland*, *foland*, *foland*, *saland*, *salant* und das Fem. *valentine*, *valandinne*, Teufelin, Verrätherin). Der Stamm *salan* findet sich im mhd. *vālen*, *vaelen*, irren, fehlen, agf. *saeljan*, *faelan*, verführen; also ist Valant wahrscheinlich der Verführer.

die Valentinskrankheit, der St. Veitstanz, die fallende Sucht, so genannt, weil der heil. Valentin als Helfer in dieser Krankheit angerufen wird, zu welcher Ehre er durch die Ähnlichkeit im Klange seines Namens mit dem Worte fallen kam.

das Valet, das Lebewohl, der Abschied, vom lat. *valete*, lebet wohl (*valere*, stark seyn, sich wohl befinden).

die Valuta, der Werth; frz. engl. *value*, itl. *valuta*, der Werth, itl. *valere*, frz. *valoir*, gelten, werth seyn, vom lat. *valere*, sich wohl befinden, stark seyn, vermögen, gelten.

der Vampir, der Blutsauger, Menschensauger; nach einem Volksglauben, welcher unter den Anhängern der griechischen Kirche schon alt ist, eine Leiche, welche Lebende aussaugt und umbringt. Wort und Sache wurden in Deutschland um das Jahr 1732 besonders bekannt, als in Servien unter den Heyduken viel die Rede davon war, und der kaiserliche Hof in Wien Untersuchungen darüber anstellen ließ. Eine Art amerikanischer Fledermäuse hat auch diesen Namen bekommen, welcher nicht deutschen Ursprungs; frz. engl. *vampire*.

die Vanille, der gewürzhafte Samen einer in den beiden Indien wachsenden Pflanze; frz. *vanille*, engl. *vanilla*.

die Varietät, die Verschiedenheit; frz. *variété*, engl. *variety*, vom lat. *varietas*, dies von *varius*, *a*, *um*, mannigfaltig, verschieden.

variiren, verändern, abwechseln; frz. *varier*, engl. *vary*, vom lat. *variare*, s. das vor. Wort.

der Vasall, der Lehensmann, der zur Treue im Dienstgefolge ohne Nachtheil für seine Freiheit Verpflichtete; ital. *vasallo*, prov. *vassal*, frz. engl. *vassal*, vom mlat. *vassallus*, *vasallus*, *vassus*, welches Wort man bis jetzt nur unwahrscheinlich abgeleitet hat; — von *vasallus* kommt afrz. *vaslet*, *varlet*, neufrz. *valet*, Diener.

die Vase, ein Topf, besonders ein nach antiker Form gemachter Blumentopf, vom frz. *vase* (engl. eben so), und dies vom lat. *vasum*, das Gefäß.

der Vater, der Erzeuger eines lebenden Wesens, dann auch der Erzeuger im Allgemeinen; goth. *fadar*, ags. *fäder*, engl. *father*, arab. *fadir*, schwed., dän., as. *fader*, holl. *vader*, ahd. *fatar*, *vatar*, lat. *pater*, griech. *patēr* (πατήρ), pers. *pader*, ftert. *pilir*, *pidra*, *pida*, Vater, goth. *fadreim*, die Eltern. Mehreren Wörtern (s. füttern) liegt ein Stamm *fadan*, ernähren, zu Grunde, und von diesem stammt Vater; eben so liegt im Griech. und Lat. der in *pasco*, *pavi*, *pastum*, *pascere*, weiden, griech. *paēsthai* (πάσθαι), ebenfalls weiden, enthaltene Stamm *pa-*, welcher die Bedeutung des Nährens hat, zu Grunde, so daß Vater gleichbedeutend mit Ernährer ist.

die Vegetabilien, die Gewächse; frz. engl. *vegetables*, vom lat. *vegetabilis*, *e*, wachsend, dies von *vegetare*, beleben, von *vegetus*, belebt, von *vegere*, s. v. a. *vigere*, kräftig, munter seyn.

die Vegetation, das Wachsthum; frz. engl. *vegetation*, vom lat. *vegetatio*, Belebung, s. das vor. Wort.

vegetiren, wachsen, pflanzenartig existiren; frz. *végéter*, engl. *vegetate*, vom lat. *vegetare*, beleben, s. Vegetabilien.

das Vehikel, das Beförderungsmittel; frz. *vehicule*, engl. *vehicle*, vom lat. *vehiculum*, Fahrzeug, Fuhrwerk, dies von *vehere*, fahren.

die Vehme, s. Fehme.

das Veilchen, die Viole, eine Blume; frz. *violette*, engl. *violet*, vom lat. *viola*, welches mit dem griech. *ion* (ἰόν) übereinstimmt.

Weit, ein Name, lat. *Vitus*, s. v. a. Guido; von einem Heiligen dieses Namens haben den Namen die Weitsbohnen, und der St. Weitzanz, die fallende Sucht.

Velin, Name einer glatten Art Papier, welche pergamentartig ist, Velinpapier; frz. *velin*, engl. *vellum*, eigentlich Pergament von Kalbshaut, vom lat. *vitulus*, Kalb, wovon frz. mit Zusammenziehung *veler*, kalben, *velin*, Kalbspergament, *velot*, ein unzeitiges Kalb, dessen Haut besonders zartes Pergament gibt.

der Velp, ein langhaariges Zeug; frz. *velu*, haarig, zottig.

venerisch, unzüchtig, mit venerischer Krankheit behaftet, vom lat. *venerius*, dies von *Venus*, die Liebesgöttin, die Liebe; eigentlich Gartenkräuter- und Gewächse-göttin, von *venere*, dem Stamme von *venire*, kommen, eigentlich werden, entstehen, also die Göttin des Werden und Entstehens der Gewächse.

das Ventil, die Klappe an einer Röhre, welche Luft oder Flüssigkeit hineindringen, aber nicht wieder heraustreten läßt, vom lat. *ventile*, welches vom lat. *ventus*, Wind, kommt; also bedeutet es eigentl. Windklappe.

der Ventilator, ein Werkzeug, die Luft in einem eingeschlossnem Raume zu erneuern; frz. *ventilateur*, engl. *ventilator*, als neulat. Wort gebildet vom lat. *ventus*, Wind.

Venus, die Göttin der Liebe bei den alten Römern, auch die Liebe im Allgemeinen, f. *venerisch*.

ver, eine untrennbare Partikel, welche den Begriff weg, fort, im weitesten Sinne bezeichnet, also die Handlung, welche das, was das darin zusammengesetzte Zeitwort bezeichnet, aufhebt oder vernichtet, ihm die Bedeutung eines Mißbrauchs, des Schlimmen gibt, das Gegentheil davon anzeigt, Erschöpfung, Verbrauch, ein über das Maaß Weggehen, also ein Zurück, Zulange, ein Ende, einen Ausgang bezeichnet; ferner die Entfernung irgend eines Zustandes durch eine Handlung, z. B. verschließen, d. h. das Offenseyn durch Schließen wegbringen, entfernen; verkleiben, ein Loch durch Kleiben wegbringen; in dieser Bedeutung bezeichnet es gewöhnlich ein Zumachen, Bedecken, Befestigen, in den Weg stellen; endlich findet es sich so gesetzt, daß die Bedeutung des Zeitworts nicht wesentlich geändert, sondern nur ein wenig verstärkt erscheint; goth. *fair-*, *faur-*, *fra-*, *ahd. far-*, *ser-*, *fir-*, *for-*, ags. engl. *for-*, schwed. *för-*, anrd. *for-*, *fra-*, mhd. *ver-*; *ahd. mhd.* findet Abkürzung in ein bloßes *f* oder *v* statt, lat. *per*, verwandt mit *pro*, vor, *prae-*, vor, für, wie *ver* mit *vor*; den Uebergang des *Vor* in *Weg* vermittelt der Begriff *Fort*, welcher zu *vor* gehört, zuerst ein Vorwärtsgehen, dann ein Weggehen im Allgem. bezeichnend.

verbieten, das Gegentheil von gebieten, sagen, daß etwas nicht geschehen solle.

verbrechen, ein Unrecht begehen, eigentlich bildlich durch ein Zerschneiden ein Recht, Gesetz zerstören.

verbüttet, unvollkommen gewachsen, klein, f. *Buß*.

der Verdacht, von denken (ich dachte, gedacht), ein übles Denken über etwas; f. *verdanken*; schwed. bedeutet Verdacht Lüstertheit.

verdammen, verurtheilen, vom lat. *damnare*, verdammen, verurtheilen, eigentlich einen büßen, von *damnum*, Schaden; — die verdamnte Schuldigkeit, das, wozu Einer gleichsam durch das Recht verurtheilt oder verpflichtet ist.

verdanken, zu danken haben; *ver-* ändert die Bedeutung des Dankens nicht wesentlich.

verdauen, die genossenen Speisen im Magen durch dessen Wirkung auflösen und in Säfte verwandeln; *ahd. douuan, gadauuan, fardeuuan*, f. *dauen*; schwed. heißt *urdaugen* urtheilen.

verdanken, in Betreff einer Sache übel denken, f. *Verdacht*.

verderben, zu Grunde richten, f. *verb*.

verdienet, durch Dienen erwerben; *ver-* ändert in diesem Worte die Bedeutung von dienen nicht wesentlich.

verdrießen, kränken, *ver-* ändert die Bedeutung von *drießen* nicht wesentlich; goth. *thriutan*, schmerzen, kränken, anrd. isl. *thriota, throlna*, versagen, mangeln, *thriotr*, mürrisch, *thraut*, Mühe, *threyta*, ermüden, ags. *threaltjan*, drängen, wirren, *threat*, Züchtigung, Gebräng, *ahd. drio-*

zau, unmutig über etwas seyn, Ubel empfinden, schwer ertragen, **urdrun**, Ueberdruß, Ubel, **druzisam**, beschwerlich, schwb. **tryta**, unmutig über etwas seyn, ekeln, gereuen, **trölt**, müde, träge, schwb. **verdrüsten**, verdrießlich machen.

verduzen, Jemand stutzig, verblüfft machen; schwz. **dülzen**, stoßen, daß Widerstoß folgt, **tütschen**, stoßen, f. dattern.

verfangen, fangen, ferner: eine Wirkung thun, helfen; **ver**: ändert die Bedeutung des Fangens nicht wesentlich, und es bezeichnet das Helfen als ein Greifen, Eingreifen, Anfassen.

verfassen, f. v. a. abfassen; **ver**: ändert die Bedeutung von Fassen nicht wesentlich.

verfugen, verwickeln, verwirren, verwandt mit Fessel, welches man vergleiche.

vergalstern, bezaubern, behexen, außer sich bringen (in der Schweiz und auch sonst noch in Deutschland vorkommend); mhd. **galstern**, bezaubern, **galsterweib**, Zauberin, ahd. **galstar**, Zauber; schwb. **ergaelstert**, erschreckt, hess. **gaelster**, dass.; nds. **galstern**, heftig verlangen; von **galan**, singen, tönen, welches auch bezaubern bedeutet, nämlich durch gesungene Zaubersprüche, anrd. **galdr**, Bezauberung. Der Begriff der Erschreckung knüpft sich leicht an den der Bezauberung, weil man sich den Bezauberten eben so wie den Erschreckten in einer Art von Erstarrung denkt.

vergeben, falsch geben, ohne Wirkung geben (daher vergeblich), Gift beibringen, weggeben, bildlich: etwas zum Nachtheile Eines weggeben oder fahren lassen, z. B. der Ehre Eines etwas vergeben, ferner bildlich: eine Strafe weg- oder hin-geben, d. h. fahren lassen, also verzeihen.

vergeblich, f. vergeben.

vergehen, verschwinden, zergehen, ferner: sich vergehen, fehl gehen, irre gehen, einen Irrthum, Fehler begehen.

vergessen, aus dem Gedächtniß verlieren, von dem Stamme **gilan**, welcher zeugen, erreichen bedeutet, dann bildlich: mit dem Geiste erreichen, finden, erkennen; ags. **gelan**, **gytan**, erreichen, **ond-gytan**, verstehen, **gyles**, Erkenntniß (isl. **gaa**, aufmerken, besorgen), schwb. **gäla**, zeugen, finden, errathen, **gissa**, errathen, erwähnen, **gäla**, Räthsel, isl. **gala**, dass., goth. **bigilan**, finden, engl. **get**, erzeugen, erlangen, erreichen, erdenken, ersinnen (vgl. **er**=gehen), ahd. **akez**, das Vergessen, ags. **forgytan**, engl. **forget**, schwb. **förgäla**, vergessen.

vergeuden, verschwenden; mhd. hieß **geuden** sich gütlich thun, reichlich ausgeben, ags. **godjan**, anrd. **goeda**, von **góds**, gut; demnach ist der Hauptbegriff des Wortes geuden, sich gütlich thun, vergeuden, durch geuden durchbringen.

vergrammen, oberdeutsch für ergrimmen.

verhängen, bildlich: hängen lassen, erlauben, gestatten, ferner: geschehen machen, welches bildlich das Hängen einer Sache über einen Gegenstand bezeichnet.

verheeren, f. heeren.

verheissen, versprechen, von **ver**= und heißen, in der Bedeutung des Sprechens.

verklappen, eigentlich mit einer Kappe verhüllen, dann im Allgemeinen verhüllen.

verkehren, anders oder auch auf die unrechte Seite kehren oder wenden, verdrehen, daher verkehrt, unrecht gewendet; ferner: Handel und Wandel treiben, Umgang haben, weil beides bildlich in einem Hin- und Herwenden besteht.

verklappen, vulgär für verkuppeln; schwz. *klopfen*; *die klopfe*, die Kupplerin, von klopfen, in dem Sinne von klappern, plappern.

verkommen, umkommen, zukommen.

verlangen, begehren, geistig nach etwas langen, f. *langen*.

verlegen, an einen andern Ort legen, an einen unbekannten Ort legen, durch Einlegen von etwas sperren, belegen, in engerer Bedeutung: mit Geld belegen, d. h. die nöthigen Kosten hergeben, daher ein Buch verlegen, die Kosten zu einem Buche hergeben.

verlegen, 1) durch Liegen verdorben; 2) ungewiß, wie man einer Schwierigkeit abhelfen soll, von verliegen, in der Bedeutung: in einer schwierigen, ungewissen Lage sehn.

verläumben, bösen Leumund machen, f. *Leumund*.

verlegen, beschäbigen; schwz. *letzzen*, *letzzenen*, lat. *laedere*. Zuerst bedeutet es: am Gebrauch der Glieder hindern, und diese Bedeutung geht aus von der des Verzögerns, Verhinderns, ahd. *lesan*, goth. agf. *lahian*, isl. *lelia*, f. lassen.

verloben, durch ein Gelöbniß versprechen, besonders zur Ehe versprechen, f. loben.

vermachen, 1) zumachen, 2) durch ein Testament Einem etwas zuthun, entweder etwas von dem Vermögen wegmachen, dadurch, daß man es Einem zutheilt, oder f. v. a. übermachen.

vermählen, ehelich verbinden, bildlich: verbinden, f. *Gemahl*.

vermessen, messen, im Messen fehlen, sich vermessen, behaupten, zu leisten versprechen, mehr zu leisten versprechen, als man kann, von messen, in so fern dies ein Bestimmen ist, woher auch beimessen.

vermuthen, mutmaßen, f. *Muth*.

vernefft, kleinlich, unansehnlich, zu knapp gemacht, f. *kneipen*.

vernehmen, etwas empfinden, in der Seele empfinden, merken, erkennen; von nehmen, in so fern durch Aufnehmen, Anfühnen eine Sache empfunden wird, sich mit Jemand vernehmen, sich mit Jemand verständigen.

der Verniß, f. Firniß.

die Vernunft, das Vernehmungsvermögen, die Erkenntnißkraft, von vernehmen, statt Vernunft, wie Kunst statt Kumpst von kommen; ahd. *fernumest*, schwz. *fornuft*, in einigen nhd. Gegenden *vernust*.

verpußen, vulgär, verschwenden; schwz. *verbusen*, *verbutzen*. Es scheint nicht zu bedeuten: durch Pußen wegschaffen, das Vermögen wegpußen, sondern für verbüßen zu stehen, nhd. *verbusen*, was auch das schwz. *verbusen* andeutet, so daß es gleich ist dem Ausdruck: einbüßen, sein Vermögen einbüßen, durch Einbüßen verlieren.

verquicken, quick, d. i. lebendig, flüßig machen vermittelt des Durchsilbers.

verquisten, verderben, durchbringen; goth. *usquistjan*, ahd. *urchuislan*, vertilgen, von *quist*, Ast, also der Aeste berauben, die Aeste abschneiden, dann bildlich: verderben, austrotten, wie lat. *extirpare*, austrotten, von *stirps*, der Stamm.

verrathen, etwas, was verborgen bleiben soll, ausplaudern, etwas zu erkennen geben, etwas an den Feind überliefern, welcher letzte Begriff ausgeht von dem des Angebens dessen, was verborgen seyn soll; ags. *forrādan*, nhd. *verraden*, schwed. *förräda*, von rathen, in der Bedeutung reden, s. oben rathen.

verrecken, sterben, von Thieren gebraucht, von recken, weil sie beim Sterben die Glieder ausstrecken, recken.

verrichten, vollbringen, von richten, in der Bedeutung, welche es auch in zurichten, ausrichten, herrichten hat, nämlich etwas recht machen, dann im Allgemeinen ausführen, machen.

verrotten, versaulen, niederdeutsch, s. Roß.

verrucht, ruchlos (schwz. *verruecht*), welches man nachsehe, gebildet wie verderbt; provincziell vulgär der Ruch, schwz. *ruech*, der Niederträchtige, br. *der ruech*, *rüechel*, ein nach Allem gieriger Mensch, scherzhaft eine jüngere Person; seeländ. *roeck*, Angeber, ahd. *ruoh*, dumm, isl. *hrökr*, Starker, Uebermüthiger.

verrücken, wegrücken, vom rechten Plage rücken, verrückt, bildlich: wenn der Verstand, der Geist in Verwirrung gerathen ist, närrisch.

der Verruf, der üble Ruf, von ver, in der Bedeutung des Verderbens, und Ruf.

der Vers, die Zeile eines Gedichts; frz. *vers*, engl. *verse*, vom lat. *versus*, welches von *vertere*, wenden, kommt, also eigentlich das Wenden bezeichnet, weil ein Wenden, ein Umkehren mit der Beendigung eines Verses oder einer Reihe zusammengehörender Verse statt findet. Vgl. Strophe.

verschneiden, sterben, schneiden vom Leben.

verschieden, Eigenschaften habend, welche nicht die einer andern Sache sind, gleichsam von einer andern Sache getrennt, so auch unterschieden.

verschlagen, durch Schlagen zuschließen, durch Schlagen absondern, wegschlagen, die verlangte Wirkung hervorbringen, in ähnlicher Bedeutung wie anschlagen, bildlich: austragen, ausmachen, daran gelegen seyn (schwz. *verschlagen*, verbergen).

verschlagen, schlau, im Preuß. beschlagen; schwed. *beslagen*, *förslagen*, vgl. schlau.

verschmigt, listig, schlau. Wahrscheinlich von *smeitan*, dem Stamme von Schmutz, ahd. *smiz*, bedeutet es zuerst: schmutzig, unsauber, bildlich: unlauter, untein, verdorben.

verschnupfen, verdrießen; engl. *snuff*, Aerger, Unwille, als Beiwort verdrießlich, als Zeitwort schnauben, zürnen, sich ärgern, nhd. *snüf*, empfindlich, von schnauben.

verschwenden, eigentlich verschwinden machen, daher durchbringen; br. *schwenden*, ahd. *suentan*.

versehen, falsch sehen, für-, vor-sehen, und in dieser Bedeutung: mit etwas versehen, mit etwas versorgen, ein Amt versehen, ein Amt verwalten. Es liegt der Begriff des Vorsehens zu Grunde.

der Verstand, das Verstehen, die Fähigkeit des Verstehens; verständlich, von verstehen.

verstaten, s. v. a. gestatten.

verstehen, 1) zu lange stehen, durch langes Stehen verderben; 2) sich zu etwas verstehen, etwas übernehmen, in dieser Bedeutung wird stehen

gebraucht, wie in unterstehen, es heißt nämlich zu etwas stehen, d. i. sich stellen, treten, um sich der Sache zu unterziehen; 3) die Bedeutung von etwas wahrnehmen, einsehen, erkennen; ags. *forstandan*, ahd. *firstuan*, *firstan*, *irstuan*, nhd. *verstaan*, schw. *förstå*. Es bezeichnet zuerst das Richten der Gedanken auf etwas, bildlich als ein Stellen darge stellt, griffig zu einer Sache treten und dadurch sie kennen lernen, einsehen; eben so griech. *epistasthai* (ἐπιστασθαι), sich hinzustellen, auch verstehen.

verstoßen, durch Stoßen verderben, bildlich: einen Fehler begehen.

versuchen, 1) ersuchen, in dieser Bedeutung noch im Niederb. gebräuchlich; 2) besuchen, veraltet; 3) etwas an einer Sache zu entdecken suchen, probiren, auf die Probe stellen; *ver=* ändert die Bedeutung von suchen nicht wesentlich, denn die benannten Bedeutungen haben das Suchen, Aufspüren zum Grundbegriff.

vertattert, verblüfft, betroffen; schw. *ertallern*, in Schrecken geraten, mhd. *dollern*, sich ängstigen, in Furcht seyn, f. dattern.

vertheidigen, zuerst für etwas gerichtlich reden, dann überhaupt für etwas reden, um es zu schützen, endlich etwas schützen; es ist zusammengezogen aus vertagebingen, d. i. für eine Sache am Tage (dem anberaumten Gerichtstage) dingen, d. i. eine Sache führen, f. oben Ding (ahd. *tagadine*, *tagadingi*, *lagedinge*, mhd. *tegedinc*, *leidinc*, af. *dagathingi*); schw. *lädigen*, *lädigen*, holl. *dadingen*, *dedingen*, durch Vergleich schlichten.

verthun, zu Grunde richten, verderben, von *ver=*, in der Bedeutung des Vernichtens, Verderbens.

vertrakt, seltsam, arg, von dem niederb. *ver-trecken*, verziehen, verzerrern, also eigentlich verzerrt; br. *verdrüchsell*, verdreht, bössartig, wunderlich.

vertragen, 1) durch Tragen verbrauchen, 2) an einen unrechten Ort tragen, 3) ertragen, 4) einträchtig machen, gütlich beilegen; sich vertragen, sich versöhnen, mit Jemand auskommen, mit Jemand friedlich auskommen, von tragen, in dem Begriffe des Ertragens, Duldens.

vertraut, trauend, worauf man traut.

vertreiben, 1) wegtreiben, 2) bildlich: Waaren verkaufen.

vertreten, 1) durch Treten verderben, 2) für Jemand auftreten.

der Vertrieb, das Absetzen von Waaren, von vertreiben, in bildlicher Bedeutung: die Waaren gleichsam weg- oder aus einander treiben.

verwandt, durch Abstammung oder Heurath verbunden, auch in weiterem Sinne verbunden; entweder gradezu von winden, also eigentlich in einander, durch einander gewunden, verwickelt, also eng mit einander verbunden, ahd. *fer-winden*, in einander winden, oder von dem von winden kommenden wenden, so daß es bedeutet: zusammengewendet, also nahe in Verbindung stehend. Vgl. gewandt.

verwegen, sehr kühn, wagen, in gemeinen Mundarten: verwagen und verwogen; schw. *oförwägen*. Es kommt von wegen, d. i. wägen; mhd. *sich eines dinges verwegen*, *erwegen*, *bewegen*, eine Sache verschägen, aufgeben, fahren oder im Stiche lassen; also der Verwegene ist der, welcher Alles in die Schanze schlägt, wagt; gebildet wie der Verlogene u. a. m.

verweisen, etwas als unrecht gethan vorwerfen; ahd. *farwizan*, *ferwizan*, mhd. *verwizen*, Einem etwas strafend vorwerfen, f. wissen.

verwenden, wegwenden, auf etwas wenden.

verweisen, 1) für etwas seyn, daher Verweiser, Vorsteher, ahd. *far-wesan*; 2) vergehen, von *ver-*, in der Bedeutung des Verderbens, und, wie es scheint, von *wesen*, seyn, werden, goth. *fravairdjan*, *avairthan*; doch ahd. *farwesanen*, ags. *forweosnian*, *forvesnian*, *forvisnian*, welche auf den Stamm von *Wesen* zeigen, welcher vertrocknen, verdorren bedeutet.

verwinden, eine Sache verwinden, über eine Sache in seiner Gesinnung Herr werden, und die unangenehmen Gefühle, welche sie erweckt, bezwingen; von *winden* (woher überwinden und unterwinden), in der Bedeutung: die Oberhand behalten durch Anstrengung.

verwirken, durch eine Thätigkeit ein Wirken hervorbringen, durch ein Wirken etwas Uebles thun oder sich zuziehen; goth. *fravaurkjan*, as. *far-wirkean*, ags. *forvyrcean*, ahd. *firwurchen*.

verzeihen, 1) versagen, in dieser Bedeutung veraltet, ahd. *far-ir-ar-ir-zihan*; 2) sich seiner Ansprüche auf etwas begeben, daher Verzicht, verzichten; 3) den Unwillen wegen einer Beleidigung fahren lassen; s. *zeihen*.

der Verzicht, Entsagung, ehemals auch Verzeihung; s. *verzeihen*.

verzückt, durch Entzücken außer sich gebracht, von gleicher Abkunft mit *entzücken*.

verzwick, durch Abzwicken gestuht, besonders seltsam gestuht, seltsam.

die Vesper, der gegen Abend gehaltene Gottesdienst, vom lat. *vespera*, Abend; frz. *les vêpres*, engl. *vespers*.

vest, s. *fest*.

der Veteran, der alte Soldat, Ciner, der lange gedient hat; frz. *veteran*, vom lat. *veteranus*, von *velus*, alt.

die Vettel, verächtliche Benennung einer Weibsperson. Man leitet es gewöhnlich vom lat. *vetula*, eine alte Frau, ab; da aber nds. *fiddel* eine unzüchtige Weibsperson bedeutet, so möchte Aelung es von *fiedeln* in unzüchtigem Sinne ableiten, wie geigen vorkommt, und es von einer unzüchtigen Weibsperson verstehen. Die erste Ableitung jedoch ist die wahrscheinlichere, weil auch im Lat. *vetula* verächtlich gebraucht wird.

der Better, eine Verwandtschaftsbenennung, Geschwisterkind, auch Oheim. Es kommt von Vater, wie im Lat. *patruus*, Oheim, *patruelis*, Better, von *pater*, Vater, ags. *faethra*, Better, *faedera*, Oheim, *fathe*, *fathu*, Mühme.

veriren, Einem unnöthige Beschwerde verursachen; frz. *vezer*, engl. *vez*, vom lat. *vexare*, welches zuerst hin- und herziehen, zerren bedeutet, non *vehere*, bewegen, fahren.

der Bezir, ein hoher Beamter bei den Türken; frz. *visir*, engl. *vezier*. Falls das Wort nicht türkisch ist, stammt es von weisen und sollte Wiser heißen, wie es auch im Frz. wirklich heißt, anrd. *visir*, der Lenker, König; aber es ist nicht zu bezweifeln, daß es türkisch sey, und es bedeutet einen Lastträger, Cinen, der die Amtslast trägt, grade wie *Balier*, welches man vergleiche.

der Vicar, der Stellvertreter, frz. *vicaire*, engl. *vicar*, vom lat. *vicarius*, welches von *vix*, *cis* kommt, dessen Grundbedeutung Wechsel ist, also auch Stellvertretung, wobei ein Wechsel statt findet, Stelle; — das Vicariat, die Stelle des Vicar; — vicariren, Vicar seyn.

vice-, an der Stelle von etwas Anderm, z. B. Vicekönig, Stellvert-

treter des Königs, lat. *vice*, Ablativ von *vix*, *cis*, s. das vor. Wort; — *vice-versa*, lat. *vice-versa*, umgekehrt, von *vice* und *versus*, *a*, *um*, gewendet, umgekehrt, von *vertere*, wenden.

Victoria, Sieg; lat. *victoria*, von *vinco*, *vici*, *victum*, *vincere*, siegen, besiegen, frz. *victoire*, engl. *victory*.

die Victualien, die Lebensmittel; frz. *victuailles*, engl. *victuals*, vom lat. *victualis*, die Lebensmittel betreffend, *victus*, Lebensmittel, Nahrung, von *vivo*, *vixi*, *victum*, *vivere*, leben.

das Vieh, das Thier, die Thiere, gewöhnlich in engerer Bedeutung die Thiere, welche der Mensch zu seinem Gebrauche hält; goth. *faihu*, Vieh, Habe, ahd. *sehu*, *vihu*, ags. *fea*, *feoh*, Vieh, *feo*, *feh*, engl. *fee*, schw. *fae*, Vieh, ahd. *kirehan*, sich einer Sache erfreuen, as. *gifeho*, Freude, goth. *faginon*, ags. *fāgnian*, anrd. *fagna*, sich freuen, goth. *faheds*, Freude. Hieraus erhellt, daß mit diesem Worte das Vieh zunächst als eine Habe, ein Besitz bezeichnet wird. Verwandt ist lat. *pecus*, Vieh, griech. *poy* (πῶς), die Herde. Der Grundbegriff dürfte der des Erzeugens seyn, also *sehan* wurzelverwandt mit füttern; denn das Erzeugen ist auch ein Schaffen und Erwerben. (Itl. *fo*, Zins, frz. *fief*, prov. *fieu*, das Lehen, vom deutschen *vihu*).

viel, es bezeichnet eine Mehrheit, eine Menge; goth. *filu*, ags. *feala*, *sela* (viele), schw. *fjol*, ahd. *filu*, *vilu*, as. *filo*, ndf. *veel*, slavon. *weely*, griech. *polys* (πολύς). Es ist mit voll verwandt und mit dem zusammengezogenen lat. *plus*, mehr, *plurimus*, der meiste.

vielleicht, möglicher Weise, leicht, von viel-leicht, sehr leichter Weise, ohne große Schwierigkeit.

vier, eine Zahl; goth. *fidvor*, *fidur*, ahd. *feor*, *fier*, ags. *feother*, *feover*, engl. *four*, anrd. *fior*, afrs. *fiurer*, schw. *fyra*, dän. *fire*, ndf. *veer*, lat. *quatuor*, mit *qu* statt *p*, griech. *pessyres*, *petores* (πέσσυρες, πέτορες), und, mit *t* statt *p*, *lessares*, *tellares* (τέσσαρες, τέτταρες), sst. *tschalwar*, Zendsprache *tschaluwar*, pehlu. *tscharar*, pers. *tschehar*, *techar*, slav. *tschellari*, wallach. *patru*, frz. *quatre*.

vierschrötig, plumy, schw. *g'viert*, bass. von vier, eigentlich vierschrötig, in der gesteigerten Bedeutung: vier gleich große Seiten darbietend, und diese Form als eine starke, plumpe betrachtet, schrötig muß zu schrotten, schneiden, gehören, in welcher Bedeutung es aber zu vier gesetzt worden, ist nicht klar.

die Vigilien, der Gottesdienst am Abend vor einem Feste, auch die Seelmesse, vom lat. *vigiliae*, welches eigentlich die Wachen bedeutet; engl. *vigils*, frz. *vigiles*.

die Vignette, eine Verzierung über dem Anfang einer Schrift; frz. *vignette*, eigentlich ein Weinstöckchen, von *vigne*, Weinstock, weil diese Verzierung ehemals gewöhnlich in dem Bilde eines Weinstocks bestand.

die Vigogne=wolke, Wolle von einem peruanischen Hammel; frz. *vigogne*, der peruanische Hammel, *de la vigogne*, Vigognewolle, engl. *vigognia-wool*.

die Violdigamba, eine kleinere Bassgeige; frz. *viole de gambe*, engl. *viol di gamba*, vom itl. *viola di gamba*, die Violine der Beine, von *gamba*, Bein, frz. *jambe*, weil sie an die Beine gestimmt wird.

die Viole, s. Veilchen.

die Viola, f. *Viola*.

die Viola, Violine, ein Saiteninstrument, welches mit dem Fiedelbogen gestrichen wird; frz. *viola*, itl. *viola*, engl. *viol*, *violin*, mlat. *fiola*, vom lat. *fides*, die Saiten, also ein Saiteninstrument.

der Violon, die Baßgeige; frz. *violon*, itl. *violone*, f. Viola.

das Violoncell, die kleine Baßgeige; frz. *violoncelle*, engl. *violoncello*, vom itl. *violoncello*, der Verkleinerungsform von *violone*, die Baßgeige.

die Vipera, die Mitter, Otter; ahd. *wipper*, frz. *vipere* (*guivre*, in der Heraldik), engl. *viper*, vom lat. *vipera*, zusammengezogen aus *vivipara*, d. h. die lebendige Jungen Gebährende, weil die Art Schlangen, welcher eigentlich dieser Name zukommt, lebendige Jungen zur Welt bringt.

der Virtuos, Siner, der es in einem Geschäft zu einem hohen Grade der Vollendung gebracht hat; frz. *virtuose*, itl. und engl. *virtuoso*, vom lat. *virtus*, Tüchtigkeit.

das Visa, das Zeugniß, etwas gesehen zu haben und es zu billigen; frz. *visa*, vom lat. *videre*, sehen, vgl. das folgende Wort.

das Visir, das Gesicht an einer Sache, besonders am Helme; itl. *visiera*, frz. *visière*, vom lat. *visus*, das Gesicht, von *video*, *vidi*, *visum*, *videre*, sehen.

visiren, etwas bezeugen, ein Visa schreiben, genau nach etwas sehen, zielen, messen, weil man dabei genau sehen muß; frz. *viser*, vom lat. *videre*, vgl. das vorige Wort.

visitiren, besuchen, besichtigen, frz. *visiter*, engl. *visit*, dies vom lat. *visitare*, von *visere*, zu sehen gehen, von *videre*, sehen, f. Visir; — die Visitation, die Besichtigung, frz. engl. *visitation*, lat. *visitatio*; — der Visitator, der Visitirende, frz. *visiteur*, lat. *visitator*; — die Visite, der Besuch, frz. *visite*, engl. *visit*.

der Vitriol, ein Salz, welches aus einem mit saurem Salze aufgelösten Metall entsteht; frz. engl. *vitriol*, mlat. *vitriolum*.

der Vizdom, Vizthum, der Statthalter, Stellvertreter, vom lat. *vice-dominus*, von *vice*, an der Stelle, anstatt, und *dominus*, Herr.

das Vließ, ein mit Wolle versehenes Fell, f. Fließ.

der Vocal, der Selbstlauter; frz. *voyelle*, engl. *vowel*, vom lat. *vocalis*, dies von *vocare*, rufen, tönen, *vox*, *cis*, Stimme, Laut.

die Vocalmusik, der Gesang, f. das vorige Wort; frz. *musique vocale*, engl. *vocal music*.

der Vocativ, der Begefall des Anrufens, vom lat. *vocativus*, dies von *vocare*, rufen, f. Vocal.

der Vogel, Name der Thiergattung, welche warmes Blut hat, gefiedert und beschwingt ist und Eier legt; goth. *fugls*, ags. *fugel*, engl. *fowl*, schw. *fogel*, anrd. *fugl*, ahd. *fogal*, *vocal*. Der Stamm dieses Wortes ist unbekannt, eben so die etwa in andern Sprachen damit verwandten Wörter. Die einzige Vermuthung, welche möglich scheint, möchte die seyn, daß es den Begriff des Schnellen, Raschen, Fliegenden enthalte, und von einem verlorenen Stamme *figan*, *fugan* komme, verwandt mit dem schw. *fika*, wohin streben, *fara och fika*, fahren und eilen, *fika*, *fix*, schnell, für, ags. *ficol*, unbeständig (*siukan*, f. feuht); doch da sich sonst keine

Spur von einem Stamm *fugan* findet, so muß eine Ableitung davon unterbleiben.

der Vogt, ein Vorsteher, Vorgesetzter, Statthalter, Verwalter. Es stammt vom lat. *advocatus* (s. *Advocat*), und ist mit Abstoßung der Anfangssylbe gebildet, wie z. B. Bischof aus *episcopus*, und das alte *potolih*, apostolisch, aus *apostolicus*.

das Volk, eine Menge, besonders zusammengehörender Wesen, hauptsächlich Menschen, welche politisch oder der Abstammung nach zusammengehören, speciell zuweilen die geringere Menschenklasse, der große Haufen; ags. *folc*, versetzt *floc* (afz. *floc*, *fou*), anrd. *flockr*, engl., anrd., schwed. *folk*, dän. *folk*, ahd. *volh*, *volc*, *folc* (*folch*, Abtheilung), mhd. *volc* (itl. *folc*, afz. *foulque*, Heerde), slav. *plk*, *polk*, böhm. versetzt *pluk*, krainetisch *puk*, mit ausgestoßenem *l*, litth. *pulkas*, lett. *pulks*, lat. *vulgus*, *volgus*, griech. *ochlos* (ὄχλος), kretenisch *polchos* (πόλχος). Das Stammwort ist unbekannt.

voll, angefüllt, in der Zusammensetzung zeigt es die Vollenendung an; goth. *fulls*, ags., engl., schwed. *full*, ahd. *vol*, nds. *vull*, lat. zusammengezogen *plenus*, griech. *pleos* (πλεός). Es ist verwandt mit viel; vgl. Fülle.

völlig, voll, von voll.

vollkommen, vollendet, vortrefflich, eigentlich zum Vollen, zur Vollendung gekommen.

der Volontär, der Freiwillige, vom frz. *volontaire*, engl. *volunteer*, vom lat. *voluntarius*, dies von *voluntas*, Wille, von *velle*, wollen.

voltigiren, sich mit einem Pferde auf einem Plage hin und her wenden, Sprünge machen, vom frz. *volliger*, welches eigentlich wenden bedeutet; itl. *vollare*, vom lat. *volutare*, von *volvare*, wälzen, herumdrehen.

vomiren, sich erbrechen, frz. *vomir*, engl. *vomite*, vom lat. *vomere*, griech. *emein* (ἐμεῖν); — das Vomitiv, das Brechmittel, frz. *vomitif*.

von, ein Wortwort, welches das Aussehen, Herkommen, Abstammen, Entfernen von etwas im weitesten Sinne bezeichnet, auch Beschaffenheit und Stoff, woraus etwas besteht u. s. w., nämlich das Verhältniß des Genitivs angibt; ahd. *sona*, af. *fana*, *fan*, mhd. *vone*, holl. *van*. Wenn es nicht aus *afana*, von *af*, ab, und *ana*, an, entstanden ist durch Abstoßung des *a*, so läßt sich die Herkunft desselben nicht angeben. Der Gegensatz der Bedeutungen ab und an macht jene Ableitung nicht unmöglich; denn so entsteht *dis* aus *du*, zu, *us*, aus, welche der Bedeutung nach ebenfalls einander entgegengesetzt sind.

vor, ein Vor- und Nebenwort, welches der Zeit und dem Ort nach eher im weitesten Sinne bedeutet, dem Begriffe hinter entgegengesetzt. Es ist Nebenform von für, goth. *faura*, ahd. *fora*, ags. *fore*, engl. *for*, dän. *for*, anrd. *for*. Es ist verwandt mit ver-, so wie mit dem zusammengezogenen fromm, welches man vergleiche; lat. *pro*, *prae-*, *pri-*, griech. *pro* (πρὸ), *pros* (πρός), slav. *pro*, *pri*, *pred*, litth. *pra*, *pri*, *pro*, *prieszp*, *pirm*, sict. *pari*, *para*, *pra*, *prati*, welche alle den Grundbegriff des eher, erst, vor, vorn enthalten.

vorder, von vor, wie fürder von für.

der Vorfahr, der, welcher vor einem andern in einer Sache thätig oder theilhaftig gewesen, heißt in Beziehung auf den, welcher ihm in der

nämlichen Sache nachfolgt, der Vorfahr, und in allgemeiner Bedeutung heißen auch unsere Vorfahren Vorfahren. Die Benennung ist von Gütern entlehnt, denn auf ein Gut fahren bedeutet auf ein Gut ziehen, um es zu bewirtschaften, z. B. als Wächter, der nachher auf das nämliche Gut ziehende ist der Nachfahr des ersten, und dieser in Beziehung auf den Nachfahr der Vorfahr.

vorig, von vor.

Vormund, Fürsprecher, Verteidiger, besonders Beschützer eines Unmündigen; s. Mündel.

vorn, vorne, von vor, vorfindlich.

der Vorrath, was vorhanden ist, von vor und ratthen, in der Bedeutung werden, s. gerathen; mhd. *gerâl*, was auf dem Feld oder im Garten gewachsen ist.

der Vortheil, ein Theil, welchen man voraus hat, daher ein Ueberfluß, ein Gewinn.

das Votum, die Abstimmung, frz. engl. *vote*, vom lat. *voium*; — votiren, das Votum abgeben, frz. *voter*, engl. *vote*.

der Vulcan, der feuerpeiende Berg; frz. *volcan*, ital. und engl. *volcano*, vom lat. *Vulcanus*, Gott des Feuers, Feuer, statt *Fulcanus*, von *fulgere*, glänzen, leuchten, also das Feuer nach dem Glanz, Leuchten benannt.

W.

die Waage, s. Wage.

die Waare, eine Sache, insofern sie ein Gegenstand des Kaufs ist; schwed. isl. *vara*, agf. *varu*, *vare*, engl., dän., ndf. *ware*, holl. *waare*, Waare, — isl. *verja*, verkaufen, abgeleitet von *vara*. Es steht zu vermuthen, daß Waare zuerst Waffe, Schutzwehr bedeutete, und dann den Begriff von Gerath im Allgemeinen bekam, von wehren (Stamm *vairan*), wie lat. *arma* und griech. *hoplon* (ὅπλον), Waffen und Gerath bezeichnet; oder daß es von *weren*, d. i. wahren komme, den Bestand, Vorrath, das Daseyende bezeichnend.

die Wabe, die Wachscheibe des Bienenstocks, auch das Gewirk genannt, von wirken (und schwed. *gewerb* von *werben*, mit wirken in der Bedeutung nahe übereinkommend), wie Wabe von weben, weil sie gleichsam wie gewirkt, gewebt erscheint, weshalb sie auch in manchen Gegenden Wefel heißt. Andere Benennungen sind Roß, Tafel, Kuchen; ahd. *wāpo*, *wābo*, *wāba*, mhd. *wabe*, *wist*, lat. *favus*.

wabeln, wabern, sich hin und her bewegen; ahd. *vafra* und *vafa*, besonders gespenstisch sich hin und her bewegen, *vafa*, *vosa*, Gespenst, von weben, welches man nachsehe; — webern, in Bewegung seyn, das Geweber, das Hin- und Herfahren, mhd. *wabar*, dass.

wach, munter, regsam, nicht schlafend, wachen, munter seyn, nicht schlafen (die Wache, agf. *vaecca*, ahd. *wachu*, die Wacht, goth. *vahl*, ahd. *wahla*, litth. *wakta*, der Wächter). Die Grundbedeutung ist die der Bewegung, der Regsamkeit, von dem Stamme *wikan*, *wakan*, wurzelverwandt mit *vigan*, bewegen, sich bewegen, welcher *vig*, *tag*, *veg*, *vug* oder *vog* abzurandeln ist, verwandt mit dem lat. *vigere*, kräftig, regsam seyn, woher *vigil*, wachend, wacker, regsam, *vigilare*, wachen, goth. *vigan*, bewegen, sich bewegen, ahd. *wegan*, *wegjan*, agf. *veagan*, *vegan*, schwed.

wäga, bewegen. Es gehört dazu: wiegen, hin und her bewegen, sich hin und her bewegen, ein Gewicht haben; — wacker, munter, regsam, tüchtig, schwyz. **wäch**, **quich**, stolz, eitel; die Wage, welche hin und her wiegt, sich bewegt; — das Gewicht, der Weg, worauf man sich bewegt, der Wagen, so genannt vom Fortbewegen, die Wiege, vom Hin- und Herbewegen, wagen, sich zu etwas bewegen, sich an etwas machen, mit dem Nebenbegriff der Kühnheit, die Woge, bewegtes Wasser; — wackeln, sich hin und her bewegen; — wecken, aufregen, wechseln, die Stelle ändern, Grundbegriff Bewegung, vgl. **quid**. Goth. **vakan**, ahd. **wachén**, **wahhén**, ags. **vácean**, **vacian**, wachen, **raecan**, aufgeregt werden, entstehen, engl. **wake**, **walch**, wachen, schwed. and. **vaka**, wachen (isl. **guatlare**, **guaitare**, betrachten, spn. **agachar**, **aguailar**, aufschauern, **gailero**, munter, prov. **gacha**, **gaila**, das Wachen, afrz. **gailer**, frz. **gueller**, aufschauern; diese stammen von wachen), lat. **vehere**, griech. **ochein** (ὀχεῖν). fahren, fñert. Wurzel **vah**, lith. **weszi**, bewegen, fñert. **vaj**, sich bewegen.

Der Wachholder, ein Strauch, welcher immer grün ist, von wach, in der Bedeutung munter, lebendig (von Pflanzen also: nicht absterbend, sondern fortgrünend), von wach ward **wachal** gebildet und **ter** bedeutet Baum, s. Holunder, falls es nicht bloße Formation ist, was aber nicht der Fall zu seyn scheint. In der Schweiz heißt er Redholder, von red, regsam, von regen, in nbd. Gegenden Wachandel, und in Schlesien Zachtel, in verderbter Form, in nbd. Gegenden wird er auch Quackholder, Quackelbusch genannt, von quack, welches mit wach gleichbedeutend ist; ahd. **wechaller**, **wecholler**, **wechelder**, **wecholder**, **wachaller**, **wechilter**, **wecheller**, andl. **washolder**, **quecholder**, br. **weckholder**.

Das Wachs, eine harzige Substanz, woraus die Bienen ihre Zellen bauen; ags. **vāx**, **veax**, engl. **wax**, and. **vax**, schwed. **wax**, dän. **woks**, ahd. mhd. **wahs**, holl. **wachs**, **was**, russ. **uoskc**, poln. **wosk**, flavon. **vosg**, lith. **wasskas**. Es bezeichnet entweder eine biegsame, dehnbare, zähe, weiche Masse, von weich, ags. **vac**, weich, schwach, dehnbar, biegsam, was aber der Form des Wortes entgegen ist, oder kommt von wachsen, und bezeichnet die Wachszellen als ein Gewächs.

Wachsen, durch Ansetzung neuer Theile größer werden, sich vergrößern; goth. **vahsjan**, ags. **vazan**, **veazan**, **veozan**, and. **vezan**, schwed. **wāxa**, isl. **vauxa**, ahd. **wahsan**, nbd. **wassen**, wachsen, — goth. **vahstus**, ahd. **wahst**, die Statur, ags. **raestm**, Frucht, Statur, Wachsthum, **vaestm-baer**, fruchtbar. Es ist abzuleiten von einem einfacheren Stamme **vaihan**, woher Wicht, ein Stumpf, und weihen, mit dem Grundbegriffe des Wachens, welche Wörter man vergleiche, wie auch wach, ags. **vacan**, entstehen; also ist wachsen zuerst aufgeregt werden, dann entstehen.

Die Wachtel, ein Vogel, welcher schlägt; ahd. **wahltala**, **wahltula**, **quattala**, schwed. **wacktel**, hndl. **quakele**, dän. **wachtel**, norweg. **vachtel**, mlat. **quaquila**, **qualia**, **quarquā**, **quaquaria**, **quaquadra**, **quacara**, isl. **quagla**, spn. **coalla**, frz. **caille**, afrz. **quaille**, engl. **quail**, mlat. **quacara**, von waken, wofür quaken gebräuchlich ist, doch wäken kam ehemals vor, lat. **vagire**, wimmern.

Die Wacke, der Kiesel; ahd. **waggo**, mhd. **wacke**.

Wackeln, sich hin und her bewegen, auch active, vulgär bedeutet es auch prügeln, s. wach; lat. **vacillare**, ahd. **wagón**, ags. **vogian**, **vicelian**, isl.

weiklast, holl. *waggelen*, engl. *waggle*, *waddle*, ſchw. *wicka*, unſtät ſeyn; ſchw. *schwackeln*, durchprügeln, br. *wachteln*, ſchlagen, ſchelten.

waſſer, waſch, munter, lebhaft; agſ. *vacor*, waſch, engl. *a-wake*, abd. *wahhar*, *wachar*, anrb. *wakr*, munter, ſchw. *wacker*, ſchön, isl. *vöker*, raſch, litt. *wikrus*, waſſer, ſ. waſch.

die Wabbik, die Wolken, in einigen nbd. Gegenden *weye*; agſ. *hvaeg*, *hveg*, engl. *whew*, Wolken, *whig*, ein Getränk von Wolken und Kräutern, holl. *wey*, *wei*, Wolken.

die Wade, der fleiſchige Theil an der hintern Seite des Schienbeins; ſchw. *wade*, aſchw. *wadwa*, Wade, jeder fleiſchigere Theil, Muskel, anrb. *wöthwi*, daſſ., abd. *wado*, br. *der waden*, *wadel*, *wädel*. Da Muskel der weitere Begriff iſt, ſo ſcheint er der frühere zu ſeyn.

der Wadel, ſ. Wedel.

der Wadel, auch zuſammengezogen Waal, in einigen nbd. Gegenden die Vollmondszeit.

waden, ſ. waten.

der Waſſack, ſ. Waſſack.

waten, vulgär, ſprechen, in niedriger Bedeutung ſchw. *wäſſelen*, daſ�., br. *wabeln*, ſchwagen, ſ. Wuf (ſchw. *waffeln*, in großen Stücken ſchling^{en}, *wäſſling*, Maulſchelle, gehören nicht zu dieſem Stamm, ſondern viel^{leicht} zu *wiſan*, wippen).

die Waſſe, ein Werkzeug zur Vertheidigung ſowohl als auch zum Angriff, auch nennen Handwerker ihr Handwerkzeug zuweilen Waſſen; goth. *vēpn*, aſ. *wapn*, agſ. *vāpen*, *vaepn*, engl. *weapon*, anrb. *vāpn*, *copn*, isl. *vāpn*, ſchw. *wapen* und *wakn*, dän. *waaben*, abd. *das wāſan*. Der Stamm iſt verloren. Griech. *hoplon* (ὅπλον), Waſſe, deſſen Abſtammung ebenfalls unbekannt.

die Waſſel, ein Gebäck, welches einer Wabe ähnlich ſieht, woher der Name kommt; ſchw. *waffla*, holl. *waefel*, engl. *waefer*, frz. *gaufre*, Waſſel und Wabe, mlat. *gaſtrum*.

die Wage, ein Werkzeug zum Wiegen, Wägen, von *vigan*, bewegen, weil das Wägen in einem Bewegen beſteht, ſ. waſch; agſ. *vaega*, abd. *wāka*, *wāga*.

die Wage, ſ. v. a. Wagniß, von wagen.

wagen, ſich mit Kühnheit an etwas machen, etwas auf Gefahr unternehmen, von *vigan*, bewegen, alſo ſich zu etwas bewegen, oder in einer Sache dazwiſchen treten (ſ. gewogen), mit dem Nebenbegriffe der Kühnheit; ſchw. *wāga*, isl. *voga*, engl. *wage*. (Schmeller meint, es komme von Wage, weil Wage auch das Ohngefähr bedeutet, folglich ſey das Unge^{wiſſe}, das Ohngefähr der Grundbegriff).

der Wagen, ein Gerüſt, mit Rädern (gewöhnlich mit vier) verſehen, mit welchem man Laſten fortbewegt, ein Fuhrwerk, von *vigan*, bewegen, nach der Bewegung benannt, wie lat. *currus*, der Wagen, von *currere*, laufen; agſ. *vāgen*, *vaen*, engl. *wain*, *waggon*, ſchw. anrb. *vagn*, abd. *wakan*, *wagan*, ſſert. *vāha*, *vahana*.

der Wagenſun, Wageiſen, Wägeis, br. die Pflugſchaar, abd. *wagonsun*, *waginsun*, *waganso*, in den *ſette Communi*, *baganson*, viell. von *wagan*, wegen, bewegen, ein die Erde bewegendes Werkzeug, gebildet wie Segenſe, Senſe von ſāgen.

wägen, wiegen, von *vigan*, bewegen, vgl. Wage und wach; ags. *vāgen*, engl. *weigh*, schwed. *waega*, anrd. *vagu*.

die Wahl, das Auslesen aus mehreren Dingen, goth. *gavaleins*, anrd. *utvali*, ahd. *weli*, *wala*; wählen, aus mehreren Dingen auslesen, eigentlich, etwas wollen, isl. *relia*, wählen, von *viljan*, wollen, abzuwandeln: *vil-*, *val-*, *vel*, *vul-*; s. wollen; goth. *valjan*, ahd. *welgan*, *wellan*, litth. *weliti*.

der Wahlplatz, die Wahlstatt, der Platz einer Schlacht, mhd. *der*, *die*, *daz wal*, von Wahl, die Niederlage, Schlacht; ags. *vael*, *ral*, schwed. *wal*, anrd. *valr*, mhd. *wal*, die Niederlage, Schlacht, ahd. *walaraupa*, die Siegesbeute, ags. *vol*, Seuche, isl. *valr*, Niederlage, Gemetzel, *valhöll*, Walhalle, der Aufenhalt todter Helden, s. Qual.

der Wahn, das Meinen, Vermuthen, Erwarten, Hoffen, die eitle Vermuthung, wännen, meinen, vermuthen, eitel vermuthen; goth. *vens*, schwed. *wån*, af. *wan*, ags. *ven*, ahd. *wân*, anrd. *von*, der Wahn, — goth. *vénjan*, ags. *vénan*, engl. *ween*, af. ahd. *wánjan*, ndf. *wanen*, schwed. *wänta*, wännen, hoffen, schwz. *etwännen*, *entwännen*, gute Hoffnung machen. Neben diesen Wörtern besteht wahn in der Bedeutung des Irrigen, Leeren, Eiteln, ags. *van*, schwed. *van*, der Mangel, Fehler, ahd. *wân*, leer, eitel, irrig, anrd. *vanr*, dürftig, eitel, goth. *van-visan*, fehlen, ags. *vanjan*, ahd. *wanên*, *wanon*, verringert werden, verringern, abnehmen, verderben, engl. *to wane*, dass., anrd. *vanan*, *vönan*, die Verringerung, daher Wahn-korn, leeres, taubes Korn, Wahn-sinn, Wahn-witz u. s. w. Es kann seyn, daß der Begriff des Meinens überging in den des falschen, irrigen Meinens, und daß daraus der Begriff des Irrigen, aus diesem der des Eitelen, Nichtigen, Fehlerhaften sich entwickelte; doch ist diese Vermuthung keineswegs als sicher anzusehen, indem es leicht seyn kann, daß *van* in dieser Bedeutung ein Wort für sich sey (ags. bedeutet *van* auch bleich, blaß, schwach, krank, *hvon*, *hvae*, wenig). Daß ein Stamm *vinan* zu Grunde liege, abzuwandeln *vin-*, *van-*, *ven-*, *vun-*, geht aus den Nomen *van-* und *ven-* hervor, seine Bedeutung jedoch ist ganz unbekannt. Wännen, sich erinnern, in Erinnerung bringen, ahd. *gawánjan*, er-wännen, könnte verwandt scheinen mit ahd. *gawahan*, *giwahan*, *giwahanin*, (*giwano* zusammengezogen aus *giwahino*), mhd. *wahen*, *gewahen*, eingedenk seyn, ahd. *gawahanjan*, erwähnen, *giwago*, *giwagt*, Erwähnung, Nert. Wurzel *vac*, sprechen; doch gehört erwähnen, wännen wohl auch zu dem obigen Stamm, denn die Begriffe des Meinens, Vermuthens, Gedenkens berühren einander.

wahnbürtig, unehelich geboren, eigentlich unächt, fehlerhaft geboren; f. Wahn.

wännen, f. Wahn.

das Wahnkorn, f. Wahn.

wahnsauer, auf eine fehlerhafte Art sauer, f. Wahn.

der Wahnsinn, f. Wahn.

wahr, (die Wahrheit), zuverlässig, gewiß, sicher, ächt, nicht falsch; af. ahd. *wár*, sicher, gewiß, lat. *verus*, wahr, von wahren, dauern. Das Dauernde ist sicher, zuverlässig, und das Sichere nicht fehlend, nicht falsch, also ächt, gewiß; ahd. *wár*, *wári*, *wára*, Wahrheit, Vertrag, Bund, ehemaalß das Barwort, das Sprichwort, ags. *raere*, Pakt, s. wahren.

wahren, sichern, in Obhut nehmen und haben, besonders in der Zusammensetzung bewahren, ahd. *warôn*, auch bedeutet es: sich vorsehen, ahd. *kiuari*, vorsichtig, in der Zusammensetzung gewahren, bloß sehen, welcher Begriff mit dem der Vorsicht, des Achtgebens sich genau verbindet, so wie auch lat. *lueri* (welches dem griech. *theasthai* [θεᾶσθαι] sehen, entspricht), sehen, schauen und zugleich schützen, schirmen bedeutet; mhd. *waren*, Acht haben, schauen, *wara*, Wache, mhd. *war*, *ware*, Acht, Aufmerksamkeit, ags. *vare*, daff. Da wahren nicht füglich der Wurzel nach von wahren verschieden seyn kann, so ist anzunehmen, daß Sicherheit, Gewißheit in diesem Worte der Bedeutung des Schauens zu Grunde liege.

währen, 1) dauern, 2) leisten, sichern, Sicherheit geben, Stich halten, aushalten, für etwas einstehen; ahd. *werên*, dauern, leisten, *wāra*, Bund, Pakt. Als Stamm ist, wie aus den abgeleiteten Wörtern hervorgeht, *vairan* anzusehen, abzuwandeln: *vair-*, *var-*, *ver-*, *vaur-*. Weil das Dauernde ein Zuverlässiges, Sicheres ist, so knüpft sich der Begriff der Sicherheit daran, daher wehren, sichern, abhalten, um etwas zu sichern, schützen, verteidigen; wahr, sicher, zuverlässig, wahren, schirmen u. s. w. Es ist mit *wesan*, wesen, seyn, von gleicher Abstammung. Der Begriffszusammenhang ist: seyn, das Seyende ist wahr, sicher, fest, das nicht Seyende ist Lüge, das Seyende ist dauernd, das Dauernde fest und zuverlässig, das Feste und Zuverlässige ist schützend und schirmend; so daß alle diese Begriffe sich natürlich an einander schließen. (Aus dem Deutschen stammen prov. *guiren*, frz. *garant*, Bürge, frz. *garantir*, Bürgschaft leisten).

das Währgeld, Wehrgeld, ehemals das Geld für Beschädigung an Leib und Leben; ahd. *vera*, *weri-*, *wiri-gell*. Es bedeutet vielleicht das Geld, welches als ausgleichender Werth für die Beschädigung gegeben wird; ags. *vere*, isl. *vera*, Werth, also s. v. a. Werthgeld, vgl. Währung; doch kann es auch Mann=geld bedeuten, vom ahd. *wer*, Mann, goth. *vair*, und diese Ableitung nimmt J. Grimm an, jene Schmeidler; — die Währschaft, das Einstehen, Gutstehen für etwas, das Sicherheit geben, von wahren.

wahrnehmen, gewahr werden, s. wahren, von wahr= und nehmen, in der Bedeutung des Aufnehmens, Vernehmens.

die Währung, 1) die Dauer, von wahren; 2) der Werth des Geldes nach einem gewissen Münzfuße, ehemals Währ, Gewähr, Bezahlung, Bestimmtes an Zahl, Maas, Gewicht oder Werth, Werth, die Schätzung; 3) das Inventarium, die Dinge, welche bei einem Grundstücke unveräußerlich sind und jedem Besitzer mit überliefert werden. Auch in diesem Worte liegt der Begriff des Dauernden, des Sichern, des Gutstehens für etwas; von wahren.

der Währwolf, nach dem ehemaligen Volksglauben ein in einen Wolf verwandelter Mensch; nds. *waarwolf*, ags. *verewulf*, engl. *werewolf*, *man-wolf* und *wolf-man*, mlat. *gerulphus*, frz. *loup garou*, von dem ahd. *wair*, *wer*, Mann, goth. *vair*, af. ags. *ver*, anrd. *verr*, lat. *vir*, sicc. *vira*, litth. *wyras*, apreuß. *wirs*, der Mann; bretagn. *bleizgarou*, *bleiz-garo*, von *bleiz*, Wolf, *denbleiz*, Mannwolf, von *den*, Mann, *grekbleiz*, Weibwolf, normann. *garwal*, von *guar-wolf*; griech. hieß er *lykanthropos* (λυκάνθρωπος), d. i. Wolf=mensch; also ein Mann= oder Mensch=wolf, vgl. die engl. Ausdrücke.

das Wahrzeichen, das Kennzeichen; af. *word-tekan*, ahd. *wort-zeihan*, mhd. *wort-zeichen*, Lösungswort, von Wort und Zeichen, woraus Wahrzeichen verderbt ward, isl. sogar in *jar-leikn*, dän. *jer-legn*, während es anrd. *ord-tak* heißt.

der Waibel, f. Weibel.

der Waid, eine Pflanze, welche zum Blaufärben dient; af. *wode*, agf. *vād*, ahd. *weit*, engl. *woad*, afrz. *guesde*, frz. *guède*, gaude, itl. *guado*, syn. *gualdo*, mlat. *guasdum*, *gaudum*, *guadium*, *gesdium*, *guaisdium*, *gaida*. Agf. bedeutet *weed*, engl. *weed*, Kraut, Unkraut, holl. *wieden*, das Unkraut jäten, agf. *veodian*; ob dies mit Waid verwandt sey, läßt sich nicht bestimmen, wiewohl das engl. *weed-ashes*, Waid-asche, einige Wahrscheinlichkeit für diese Zusammenstellung gibt.

das Waliland, f. Weiland.

der, die Waise, ein der Aeltern beraubtes Kind; ahd. *weis*, vertritt *weiso*, *weisa*, af. *weiso*, ndf. *wese*, holl. *wees*, oberd. *wais*, Waise, von weisen, zurechtweisen, lenken, abzuwandeln *weis-*, *vais-*, *ris-*, vielleicht von der vergangenen Zeit, so daß es den Zustand ausdrückt, wo das Führen, Lenken vergangen ist, also nicht mehr statt findet; so ist gleich das, was geschehen hat, also nicht mehr scheint. Sollte diese Ansicht trügen, so könnte *weiso* das Gelenkte, Geführte bedeuten, ein Kind unter Lenkung, mit dem Nebenbegriff der eines Andern, als die Aeltern sind, wie Münzel, Schübling, nie ein Kind als Schübling der Aeltern bedeutet, weil Schutz und Leitung von Seiten derselben so natürlich sind, daß dafür kein Wort besteht, so wenig als man ein Kind einen Pflégling nennt, so lange es die Aeltern pflegen (br. *der wais*, die männliche Waise, *die waisen*, die weibliche Waise, *das waislein*, für beide Geschlechter gebräuchlich).

die Wacke, ein in das Eis gehauenes Loch, in Niedersachsen besonders gebräuchlich; schwed. *wak*, isl. *wauk*, die Oeffnung, Wunde, das Fensterloch.

die Wacke, Wacke, ein Stein, aus Quarz, Sand und Glimmer bestehend; mhd. *wacke*.

der Wald, ein mit Gehölz bewachsener Ort, besonders von größerem Umfang; af. *wald*, agf. *vealt*, *vald*, *vold*, engl. *wood*, *wild*, ahd. *walt*, *wald*, *walda*, mlat. *gualdus*, afrz. *gant*. Es setzt einen Stamm *viltan* voraus, abzuwandeln: *vilt-* *valth-*, *vulth-*, dessen Bedeutung Wachsthum, Kraft gewesen seyn muß; denn auch wild und Ge-walt gehören dazu. Das lat. *silva* entspricht dem griech. *hylä* (ὕλη), Wald, und da es auch Stoff, Materie bedeutet, so mag es ähnliche Grundbedeutung haben und, nebst *alsos* (ἄλσος), Hain, mit Wald urverwandt seyn.

der Waldrauch, ein Harz, welches man in Ameisenhaufen findet. Rauch ist in diesem Worte f. v. a. Räucherwerk.

walgen, walgern, wälgern, welgen, rollen; es ist zu zerlegen in wal-gen, und von derselben Wurzel, woher wal-ken und wälzen (agf. *vealkan*, anrd. *velkia*, wälzen), welche man vergleiche; ahd. *walagon*, *walgon*, goth. *valuggan*, sich wälzen, wallen; — frk. *die vulger*, etwas Gerolltes.

die Walhalla, der Aufenthalt der Todten, von *wäl*, Niederlage, und *halla*, Halle, f. Wahlplatz.

wal-ken, einen Körper in einer kreisförmigen Bewegung schlagen oder stoßen, besonders einen Körper auf diese Weise bearbeiten, dicht machen, versilzen; ahd. *walchan*, schwed. *walka*, itl. *gualcare*, walten, engl. *wal-*

ker, der Walker, ahd. *walkari*, ags. *wealcere*, von *wealcan*, wälzen, welche Bedeutung auch das schwed. *walka*, hat, wo auch *walk* die Bewegung bedeutet, isl. *walkast*, gequält werden. Walken kommt mit wälzen von gleicher Wurzel, als welche wal- zu betrachten ist, mithin hat walken die Bedeutung des Wälzens zum Grundbegriff; östreich. heißt *walken* hin und her schwankeu. Goth. heißt der Walker *vullareis*; welches von *villan*, wälzen, kommt. Das lat. *fullo*, Walker ist vielleicht urverwandt.

die Walkyrien, Walkyren, in der Religion der alten Germanen die Jungfrauen, welche das Todesgeschick in der Schlacht bestimmen, von *wäl*, Niederlage (s. Wahlplatz), und führen, erwählen, also Todeswählerinnen.

der Wall, eine Erhöhung aus Erde, besonders zum Schutze, zur Befestigung eines Ortes. Der Name bezeichnet diese Erhöhung als ein Gewölbetes; ahd. as. *wal*, Genitiv *walles*, das Fundament, der Damm, ags. *weal*, engl. *wall*, Mauer, Band, Festung, von *wellan*, wälzen, wölben, woher auch Wulst, ebenfalls etwas sich Wölbendes. Lat. heißt der Wall *val-lum*; goth. heißt *vaddjus* der Wall. Mehrere Gewächse werden nach dem Wall benannt, wo er die Bedeutung von Mauer oder Damm hat, weil sie da hauptsächlich wachsen.

der Wallach, der verschnittene Hengst (br. *der blach*, verderbt aus Wallach). Er heißt so, weil die verstümmelten Hengste dem westlichen Europa aus der Wallachei und aus Ungarn bekannt wurden, daher heißt er frz. *hongre*, schwed. *wallack*; in der späteren Zeit hieß lat. ein solches Pferd *equus humnicus*, ein hunnisches Pferd.

wallen, sich wellenförmig bewegen, in weiterer Bedeutung: gehen, wandeln (ahd. *wallon*), von einem Stamme *villan*, wälzen, abzuwandeln: *vill-*, *vall-*, *vull-*; ahd. *wellon*, wälzen, *wel*, rund, was sich wälzt, *wella*, die Welle (*wullido*, *willido*, der Stel, das Erbrechen, von dem Wälzen des Magens so benannt; schwed. *unwillen*, sich erbrechen, ahd. *willon*, *wullon*, Widerwillen haben); ahd. *wallan*, *wellôn*, goth. *vulan*, ags. *veallan*, as. *wallan*, anrd. *vella*, wallen, mhd. *wellen*, wallen und wälzen.

die Wallfahrt, eine Reise in die Ferne, besonders eine Andachtsreise, entweder von wallen oder von wall, fremd; s. Wallnuß.

der Wallfisch, ein sehr großes Seethier mit warmem Blute; anrd. ags. *hval*, engl. *whale*, schwed. dän. *hval*, isländ. *hvalur*, ahd. *wal*, *walira*, *hual*, lat. *balaena*, griech. *phalä*, *phalaína* (φάλη, φάλαινα).

die Wallnuß, die wälsche Nuß, s. wälsch; ags. *valhnutu*, engl. *walnut*, nds. *wallnut*, schwed. *walnöl*, isl. *walhnit*, anrd. *valhnot*.

der Wallrath, ein weißes Fett, welches man theils auf dem Meere schwimmend findet und lange Zeit für Wallfischsamen hielt, theils aus dem Gehirne des Wallfisches siedet; schwed. *wallraf*, in einigen Gegenden Deutschlands Walltrahm. Die erste Sylbe ist Wall, der Wallfisch, die zweite leitet Wächter vom celt. *rhi*, Samen. Vielleicht wäre es möglich, dies =rath von reiten abzuleiten, welches bei Thieren das Begatten bezeichnet, so daß es ähnlich wie Laich stünde, von laichen, d. i. spielen, von manchen Thieren: begatten.

das Wallroß, ein dem Pferde nicht ganz unähnliches Wasserthier, von *wall*, der Wall, Damm, im Ros. die Küste, daher Wallrind, Ufer-rind, weil dies Thier sich häufig an den Ufern sehen läßt; engl. *walron*.

die Wallwurzel, die Schwarzwurzel, auch Weinweil genannt; engl. *wall-word*, wahrscheinlich Mauerwurzel oder Dammwurzel. Ableitung meint von der runden Gestalt, weil sie wie eine Welle, Walze aussehe.

der Walm, die Wallung, von wallen.

der Walm, die Wölbung, Einbiegung des Daches; br. *der walm*, der Heufchober, schw. *hval*, von *wellan*, wälzen, wölben, oder wohl richtiger von *hrilban*, wölben, br. *der walben*, ahd. *walbo*, der Walmziegel, von wölben.

wälisch, fremd, ausländisch; ags. *wealh*, ahd. *walah*, schw. *wal*, antr. *val*, fremd. Von diesem *walah*, *wal*, kommt Wall-nuß, die wälische Nuß, die aus dem Ausland bekannt gewordene; — wälischen, undeutlich durch einander sprechen, besonders in unbekannter Sprache; schw. *walen*, *woalen*.

walten, Macht über etwas ausüben, herrschen, in der Zusammensetzung Mühwaltung ist der Begriff der Wirksamkeit vorherrschend. Der Stamm muß Kraft, Stärke bedeutet haben, und wild, Wald, Gewalt, walten setzen ein *villhan* voraus, worüber man oben das Wort Wald nachsehe; goth., af., ags. *valdan*, ahd. *wallan*, schw. *walda*, slv. *bladiti*, litth. *waldyti*, russ. *wladeti*, finn. *wallitsema*, herrschen, — ags. *wuld*, Macht, Herrschaft, Herr, engl. *wealthy*, isl. *valld*, russ. *welike*, mächtig, stark, schw. *wäld*, Macht, esthn. *wuld*, Gebiet.

die Walze, etwas Rundes, was sich wälzt, s. wälzen.

wälzen, wälzen, rollen, von dem Stamme *villan*, s. oben wallen; goth. *valrejan*, ags. *villian*, *vaellan*, engl. *welter*, *wallow*, antr. *vella*, *vella*, ahd. *wellan*, *welzan*, *walzan*, *walzjan*, litth. *woloti* (mhd. auch *walen*, schw. *walen*, *wallen*, *wahlen*, sich wälzen, mhd. *walen*, spielen, schw. *willen*, wickeln), lat. *volvare*, griech. *elein* (ἐλεῖν), *eilein* (εἰλεῖν), vgl. walgen, walken und wölben (itl. *gualcire*, kneten).

die Wamme, Wampe, eigentlich der Bauch, gewöhnlich der herabhängende Theil am Halse, besonders des Rindviehes; goth. *vamba*, ags. *vamb* und *vomb*, antr. *vömb*, schw. *wämb*, ahd. *huambo*, *wambo*, mhd. *wambe*, *wamme*, *wamme*, Bauch, davon Wamst, gemilderte Aussprache für Wambst, Wamst; schw. *wamms*, *wansch*, *wantsch*, Schmeerebauch. Ferner kommt daher das Wammis, mhd. *wammes*, *wambs*, afrz. *wamboison*, *gamboison*, eine Bekleidung, welche bis unten an den Bauch reicht, und davon der Ausdruck wammisen, schlagen, eigentlich: auf das Wammis schlagen. Es scheint, daß die schlotternde Bewegung der Grundbegriff ist, und daß es von einem Stamme *vimban* kommt, abzuwandeln: *vimb-*, *vamb-*, *vumb-*, entweder Nebenform von *viban*, bewegen, s. weben, oder, was aber nicht wahrscheinlich ist, das weitergebildete *wiman*, wimmeln, hervorstallen.

die Wand, eine senkrechte oder abhängige Fläche, Seite, z. B. einer Stube, eines Hauses, Berges u. s. w.; ahd. *want*, *wenti*, vom goth. *vindan*, wälzen, woher goth. *vandjan*, wenden. Wand ist also etwas Wendendes, wahrscheinlich als Schiefes, Schräges gedacht; denn auch dieser Begriff ist in *vindan* enthalten, antr. *vindr*, schräg, schief, vgl. windschief; — schw. *schwand*, ein nicht sehr steiler Berghang.

wandeln, vertauschen, Verkehr treiben, handeln, weil dies ein Tausch, ein Wechselseitiges ist, von wenden; es scheint das Verkehren (lehren bedeutet auch wenden) der Hauptbegriff zu seyn, ehemals bedeutete Wan-

del Gang, Verkehr, daher noch der Ausdruck: Handel und Wandel, und das zusammengesetzte Lebenswandel); ahd. *wantalon*, schw. *wandla*, ags. *vandlan*; — ehemals bedeutete es auch: Schaden erzeuhen, Einen strafen, und *wandel*, Buße.

wandeln, herumgehen, wandern. Es kommt als Wiederholungsform nebst wandern von einem einfachen wanden, welches zu *vandjan*, wenden, gehören könnte, weil das Wandeln, Wandern ein Hin- und Herwenden ist; da aber auch waden gehen heißt, und waden, welches in der Bedeutung mit wandeln, wandern übereinstimmt, vielleicht aus wadlen entstanden scheint, so dürfte vielleicht anzunehmen seyn, daß wanden Nebenform von waden sey, mit n erweitert, wie *stintan* von stuzen, *scriulan* von schrotten, *grindan* von groten, wanken von wackeln u. a. m.; doch ist die erste Ableitung ohne Zweifel die richtigere.

wandern, gehen, reisen; ags. *vandrian*, herumirren, engl. *wander*, gehen, reisen; schw. *wandra*, slavon. *wandrowati*, itl. *andare*, s. wandeln; vgl. wenden.

die Wange, die fleischige Seite des Gesichts unter den Augen, auch Backe genannt; as. *wanga*, ahd. *daz wanga*, ags. *vaeng*, *vang*, *veng*, *vong*, schw. *wang*, isl. *vang*, mhd. *wange*, itl. *guancia*, Wange, schw. *wägg*, die Wand. Da goth. *vaggari* das Kopfkissen heißt (schw. *wänge*, ags. *vangere*, *vongere*, ahd. *wangi*, *wengi*, *wangari*), so gab es wahrscheinlich auch in diesem Dialekt ein Wort *vaggo*, die Wange (in einigen oörd. Gegenden der Wang, und ehemals auch das Wang); goth. *vagg*, ahd. *wang*, ags. *vang*, *vong*, anrd. *vang*, isl. *vangr*, schw. *wång*, finn. *wainio*, Feld, Flur, Fläche, as. *hebhan wang*, der Himmel, daher die Endung an Ortsnamen: -wang oder -wangen, s. v. a. Feld. Der Grundbegriff, in welchem diese Bedeutungen zusammentreffen, scheint der einer Fläche zu seyn, wiewohl der Stamm verloren gegangen ist, welcher *viggan* heißen haben kann und vielleicht Eins war mit *s-vingan*, schwingen, so daß es eine geschwungene, sich hinschwingende, hinziehende Fläche bedeuten könnte, wie Wand, eine gewundene, sich hinwindeude Fläche.

wankel-, was wankt, von wanken.

wanken, sich hin und her bewegen, ehemals auch winken. Es gehört zu dem Stamme winken, abzuwandeln wink-, wank-, wunk-; schw. *wanka*, ahd. *wankon*, *wanchon*, wanken, *wenchan*, *wenkkan*, weichen, ahd. *wenchen*, seitwärts bewegen, ausweichen, wanken, winken (afz. prov. *guenchir*, wallach. *gensire*, itl. *schensire*, weichen).

wann, ein Nebenwort der Zeit, zu welcher Zeit; ags. *hronne*, engl. *when*, as. *huan*, ahd. *huanne*, *huenne*. Ihm steht entgegen dann, als ein hinweisendes Nebenwort. Es gehört zu wer und ist aus dem Accusativ men entstanden; *h*, *hv* ist im Deutschen fragend und relativ, *d* hinweisend; im Griech. ist *p* oder *k*, im Lat. *qu* fragend und relativ, *t* hinweisend.

die Wanne, eine Schwinge (in einigen Gegenden heißen die Schwingfedern der Vögel Wannen, bei den Jägern Pannen), Getraideschwinge, ein ovalrundes Gefäß; ahd. *wanna*, ags. *fanne*, engl. *fan*, *van*, schw. *wanna*, lat. *vannus*. Die Formen *fanne* und *wanne* müssen geschieden werden; *fanne* ist vielleicht Zusammensetzung von *fagne*, womit man fegt, wie ags. *vaen* für *vaegn*, und Wanne vielleicht verwandt mit *vigan*, bewegen, für Wagne, Wähne, oder von einem verlorenen *vinan* oder *vin-*

nan (engl. *winnow*, sieden, schwingen, wofeln), wurzelverwandt und gleichbedeutend mit *vigan*; — **wannen**, ahd. *wannôn*, schwingen, in einer Wanne schwingen, *hwennen*, *wennen*, schwingen, engl. *fan*, frz. *vaner*, in einer Wanne schwingen; es könnte, da *sveinan*, bewegen, treiben, in *s-reinan* aufzulösen seyn dürfte, Nebenform dieses Wortes seyn; auch steht Verwandtschaft mit dem Worte wehen und Wind zu vermuthen.

wannen, f. Wanne.

wannen, wo, woher, von gleicher Abkunft mit *wann*, welches man nachsehe.

Wannenweher (in gemeinen Mundarten **Wannenwehe**, **Wandwehe**, **Biegwehe**, **Windwachel**); ahd. *wannoweho*, ein Raubvogel, welcher öfters in der Luft still hält, um seinen Raub auszuspiiren, wobei er mit den Flügeln wannet, d. i. eine schwingende Bewegung macht, und weht, d. i. die Flügel bewegt, wovon er den Namen hat (engl. *windhover*).

der **Wanst**, der Bauch; ahd. *wanast*, f. Wamme.

die **Wanze**, ein Insect, welches sich gern an Stubenwänden aufhält, daher auch **Wandlaus** heißt; schw. *wentel*, *wentele*, ahd. *wanturm*, *wantlūs*, engl. *wall-louse*, von *wall*, Wand. Der Name Wanze kommt von Wand und ist aus Wandse entstanden. Wegen der Ähnlichkeit des Geruchs mit denselben haben auch andere Insecten diesen Namen.

das **Wappen**, ein mit Figuren verzierter Schild, besonders als Unterscheidungszeichen einer Familie. Es ist eine Nebenform des Wortes **Waffe**.

wappnen, Nebenform des Wortes **waffen**.

war, eine Vergangenheits-Zeitform von seyn, vgl. **wesen**.

das **Wär**, die Warze, f. **Warze**.

der **Wardcin**, ein Beamter, welcher den Gehalt der Metalle und Mineralien zu untersuchen hat; ehemals **Guardein**, vom mlat. *guardianus*, itl. *guardiano*, frz. *guardien*; — **wardiren**, den Werth der Metalle oder Mineralien untersuchen und bestimmen, mit ausländischer Endung; *guardianus*, *guardiano*, *guardien*, itl. *guarda*, Aufsicht, nebst dem frz. *garder*, Aufsicht führen, wachen, stammen vom deutschen *warten*, welches man nachsehe; frz. *juge garde*, Oberrichter in Münzsachen.

warlich, andere Schreibung für **wahrlich**.

warm, das Mittel zwischen Kälte und Hitze haltend; goth., schw., engl. ndf., ahd. *warm*, anrd. *varmur*, af. *warm*, agf. *vearm*, — goth. *varmjan*, ahd. *warmjan*, *werinjan*, anrd. *verma*, af. *warmjan*, agf. *vearmán*, engl. *warm*, schw. *wärma*, wärmen, ahd. *warmi*, *wermi*, Wärme; alat. *formus*, griech. *thermos* (θερμός), warm. Da im Griech. *th* dem *ph* entspricht (im äolischen Dialekt), so ist *thermos* mit *formus* verwandt; lat. *fervere*, warm seyn, *fervor*, Wärme, Hitze, griech. *therein* (θερεῖν), wärmen. Wollte man diese Wörter weiter verfolgen, so würde man wahrscheinlich zur griech. Wurzel *thaein* (θᾶειν), säugen, zur lat. *feo*, zeugen gelangen, und im Deutschen zu *vairan*, dauern, ausgehend von dem Begriff des Zeugens, Werdens, Seyns, so daß der Begriffübergang seyn würde: Zeugung, Ernährung, Schirm und Pflege, und dann bildlich: Wärme, weil Schirm, Pflege, Einhüllung mit dem Begriff der Wärme sich berührt, wie Blöße mit dem des Frrierens, der Kälte; doch dergleichen Betrachtungen führen zu weit in die Tiefe der Sprachen und erfordern zu lange Auseinandersetzungen, um vollkommen deutlich zu werden.

warnen, von etwas abwenden, Einen ermahnen, etwas zu vermelden; af. *warnjan*, agf. *varnian*, *vernian*, *vearnian*, engl. *warn*, schw. *warna*, *wärna*, ahd. *warnôn*, sich warnen, sich vorsehen, sich in Acht nehmen. Ehemals bedeutete es schützen, vertheidigen, wehren, sich hüten; es ist in *war-non* zu zerlegen und von *war-*, der Stammsylbe von wahren, wehren, gebildet. Der Hauptbegriff ist der des Sicherns, Sicherstellens, schw. *wärn*, Schloß, Mauer, Zaun, agf. *vaerne*, vorsichtig. (Itl. *guarnire*, *guernir*, spn. prov. *guarnir*, frz. *garnir*, ehemals warnen, jetzt besetzen, d. i. gleichsam verwahren).

wart, wärt, eine Wortendung, welche das Seyn bezeichnet, z. B. Gegenwart, gegenwärtig, widerwärtig; dazu gehört der als Nebenwort gebrauchte Genitiv wartes, werthes, zusammengezogen in wärts, — ehemals hieß *wurt* Ereigniß, Schicksal, von werden; gehört mit wahren, wesen zu einer Wurzel, denn das Seyn, Werden, Dauern, sind Begriffe, welche sich nahe mit einander berühren.

die Warte, 1) das Achtgeben, die Wache, veraltet, 2) ein hoher Platz, von welchem aus man beobachtet; ahd. *warta*, mhd. *warte*, wallach. *varde*, mlsl. *guarda*, *guarida*, *garella* (frz. *garder*, vgl. Garde), von warten, beachten, besorgen, Acht geben.

warten, Acht geben, Sorge für etwas tragen, in einer beobachtenden Stellung bleiben und auf etwas harren, dann allgemein auf etwas harren; ahd. *wartên*, Acht geben, mhd. *warten*, warten, af. *wardôn*, agf. *veardjan*, schützen, frz. *garder*, vgl. Garde. Der Grundbegriff ist der des Sicherns; daraus entspringt der der Vorsicht, des Beachtens, wie auch des Sorgens für etwas, und aus dem des Achtgebens der des Harrens. Es ist in *war-sen* zu zerlegen, und *war-* ist die Stammsylbe, welche auch in wahren und in warnen enthalten ist. — der Wart, der Aufseher, Hüter; ahd. *wart*, *warlo*, af. *ward*, itl. spn. *guarda*, afrz. *garde*. — der Wärtel, Wärter, daff. — aufwarten bedeutet eigentlich auf etwas Acht haben.

wärts, wohin gerichtet; goth. *vairths*, schw. *wärts*, *werts*, agf. *veard*, *vard*, von werden, goth. *vairthan*; im Werden, sich Begeben liegt der Begriff eines Kommens, Gehens, und der Begriff des Wortes wärts schließt ein Gehen nach einer Richtung ein; z. B. herwärts ist herzuwendend, herzukommend, lat. *versus*, gewendet, von *vertlere*, wenden; doch richtiger wird wärts in der Bedeutung sehend genommen, so daß z. B. herwärts ist: hersehend; s. wart und Antwort.

warum, um welcher Ursache willen; ihm entspricht das hinweisende darum, um deswillen; mhd. *warumbe*, von dem alten *war*, wo, goth. *hvar*, ahd. *huuar*, af. *huar*, agf. *huar*. Es ist also f. v. a. wo herum. der Wärmwolf, s. Währwolf.

die Warze, ein harter rundlicher Auswuchs auf der Haut oder der Oberfläche eines Dings; ahd. *warza*, *verna*, *vern*, *verra*, mhd. *werze*, (ahd. *wārah*, Gitter), agf. *veart*, engl. *wart*, schw. *wärta*, ndf. *waarte*, lat. *verruca*, frz. *verrue*, die Warze, agf. *vearr*, *vear*, *veark*, holl. *weer*, *wier* bedeutet ebenfalls Warze, Knoten, Schwielle; ferner ist agf. *veark-*, *verh-* oder *vearg-braede* eine Flechte, ein Maal, nhd. *wralte*, *vralle*.

was, ein fragendes oder relatives Fürwort; agf. *hvät*, ahd. *huuaz*,

waz, engl. *what*, isl. af. *hvat*, ndf. *wat*. Das *w*, *hv*, *huu*, bezeichnet die Frage, das Relativverhältniß; vgl. wann und wer.

waschen, mit Wasser reinigen, bildlich, in verächtlichem Sinne: schwätzen. Es gehört, wie es scheint, zu wischen, wie wanken zu winken, wagen zu vigan, wiegen, trampeln zu trimpan, dampfen zu dimpfen u. a. m., s. wischen; ahd. *waskan*, *wasgan*, *warkan*, nhd. *wasken*, schwed. *waska*, ags. *vaescan*, engl. *wash*, (frz. *gâcher*, befeuchten, *gâchie*, Füße); ahd. *waska*, Schwemme; bildlich heißt das Gewäsch, d. i. das Geschwemme, das Geschwätz; auch bedeutet waschen schleppend einhergehen, ferner: schelten, schlagen, s. watsch. — die Wäsche, ahd. *wasca*. — das, die Wäschel, der knorpelige Theil des äußeren Thierohrs, vielleicht als etwas Schlappes, Bewegliches so benannt. Sollte *waskan* in *wa-skan* aufzulösen seyn und von *val-*, *waz-*, der Stammfolge von *vato*, *wazar*, Wasser, herkommen, wie *beiskr*, *beisc*, von *beitan*?

die Wase, s. Wase.

der Wasen, der Dunst, Brodem, im Niederb. gebräuchlich; mhd. *wāse*, Dunst, *wāzen*, dunsten, ahd. *verwazan*, vergehen, eigentlich verdunsten, mhd. *verwazen*, mnd. *vervalen*, dass., ags. *vāse*, engl. *ooze*, isl. *veisa*, schwed. *wäsa*, flavon. *wurza*, holl. *waase*, Sumpf. Wasen als Dunst, Brodem, gehört zu Wasser, und bezeichnet den Dunst als einen feuchten Dampf. Ob jedoch *vāse*, *veisa* u. s. w. dazu zu rechnen seyen, läßt sich um bezwillen bezweifeln, weil das Wort, welches Wasser bezeichnet, im Ags., Schwed., Isl., Goth. ein *t*, nicht aber ein *s* hat; doch ags. *raes*, anrd. *vasl*, ahd. *wasal*, Feuchtigkeit, Wasser, ags. *rosig*, saftvoll. Es findet sich aber ags. *visnan*, *veosnjan*, ahd. *wesanen*, vertrocknen, verdorren, engl. *wizen*, anrd. *visna*, davon *visinn*, trocken, schwz. *wesz*, *wesem*, ausgetrocknet, zusammengeschrumpft, die *wies*, aengl. *wos*, *woose*, Fenn, Land, worauf bloß Ried wächst, (schwz. *wāzen*, *weszen*, *wāzmelen*, *weszmelen*, ganz fein regnen). Von diesem *vis-*, *vas-*, *res-* abzuwandelnden Worte scheint Wasen als Sumpf zu kommen, zuerst ein vertrocknetes, dann abgestorbenes, verdorbenes Land bezeichnend, endlich Sumpf, Roth, als verdorbenes Land. Es scheint, daß *vat-* und *vas-* Nebenformen zu einander sind, wie *giusan*, *giutan*, *thiusan*, *thiulan*, so daß die Wörter mit *s* und *z* in den obigen Reihen verwandt seyn können; doch Wasen, Dunst, muß von *vāse*, Sumpf, geschieden werden, da es für Wasen steht, und mit Wasser von gleichem Stamme kommt.

der Wasen, der Rasen; ahd. *waso*, mlat. *guaso*, frz. *gazon*. Goth. heißt *ga-vasjan* bekleiden, *ga-vaseins* die Kleidung, *vasti* das Kleid, davon ahd. *waso*, mhd. *wase*, südslav. *vasa*, *vasha*, der Wasen, die mit Gras bekleidete, bedeckte Erde, mhd. *wasec*, grasig, und da *vasjan* von einem Stamme *risan* kommt, wie wanken von winken u. a. m., so gehört auch Wiese, ahd. *wisa*, zu diesem Stamm, und bedeutet ebenfalls mit Gras bedeckte Erde. Der Schindanger heißt in manchen Gegenden der Wasen.

der Wasen, ein Reisbündel, eine Faskhine; ndf. isl. *vasi*, schwed. engl. *wase*. Es scheint trocknes Reischot zu bedeuten, von *visnan*, trocknen; s. Wasen, Dunst.

das Wasser, eins der vier sogenannten Elemente, und zwar das nasse; goth. *vato*, af. *watar*, ags. *vaeter* (*väs*), engl. *water*, isl. *vatn*, schwed.

istn, ahd. *wazar*, nds. *waler*, slav. *voda*, litth. *wandu*, esthn. *wott*, *ssst*, Wasser, — ags. *vaet*, schw. *wät*, feucht. Es setzt ein die Feuchteit bezeichnendes Stammwort *vilan* voraus, abzuwandeln *vit-*, *val-*, *l-*. Der Stamm *sveilan* (s. *Schweiß*) ist *veilan*, mit vorgetretenem *s*, so gleichen Ursprungs mit *vilan*, und ebenfalls Feuchtigkeith bezeichnend. als griech. *hydor* (ἵδωρ, Genitiv ἵδαρος) ist urverwandt mit dem Worte Wasser, eben so das lat. *uvidus*, *udus*, feucht, wie *sudor*, *Schweiß*, mit diesem deutschen Worte, und dem griech. *hidros* (ἰδρῶς) und *idos* (ἶδος) *Schweiß*. Im Griech. zeigt sich die Wurzel noch am einfachsten in *sein* (εἶν), regnen, fliet. *und*, fließen, *uda*, *udadhi*, Meer, *udakam*, Wasser. Br. der *wattrog*, das Gerinne des unterschlächtigen Mühlrads, l. Weet.

die *Wat*, eine untiefe Stelle in einem Flusse, von waten, weil man in einer solchen Stelle durchwaten kann; so lat. *vadum*, Untiefe, von *vadere*, gehen. 2) Art Zugnetz, nbd. *wade*, anrd. *vod*, *vadr*, Fischeiseil, vielleicht von *wadan*, weil man damit durch das Wasser wadet.

waten, waden, gehen, besonders im Wasser gehen; ahd. *watan*, ags. *wadan*, engl. *wade*, schw. *wada*, anrd. *vada*, *vadhä*, einhergehen, stürzen (isl. *guadare*, prov. *guazar*, spn. *esguazar*, durchwaten), lat. *vadere*. Stamm *vadan*, abzuwandeln *vad-*, *vod-*, davon *Wuth*.

der *Watsack*, ein Sack für Gepäck; ahd. mhd. *wät*, Kleid, *gawāti*, Kleidung, *waedaz*, Kleider anthun, anrd. *vad*, *vod*, schw. *wad*, Kleid, auch, af. *wad*, ags. *vaed*, Kleid, vom goth. *vithan*, ahd. *wedan*, *welan*, binden, abzuwandeln *vith-*, *vath-*, *veth-*, also zuerst etwas Bindendes, Umarmendes, dann Hüllendes, Kleidendes; ahd. *wáton*, *wálan*, bekleiden. Schw. heißt der *Watsack* *wartsack*, von *waren*, aufbewahren.

watsch, Interjection, welche das Schnelle, Unerhoffte bezeichnet; die *Watsche*, die Maulschelle, Ohrseige, schw. *wasche*, dass., br. *wasche*, Raul, Ohrseige, schw. *watsch*, *wätsch*, Schlag; wohl von einem Stamm *witschen*, wischen, wie man auch sagt: Einem eine Ohrseige auswischen; leiser aber scheint Nebenform von *quitschen*, quetschen, in der Bedeutung des Schlagens, wie *quid* und *wach* zusammengehören.

der *Wätscher*, der Beutel, *Watsack*; mhd. *wetzer*, poln. *wacek*, isl. *vesk*, schw. *waeska*, finn. *waskyl*); soll aus dem Slav. stammen.

watscheln, sich im Gehen von einer Seite auf die andre neigen; engl. *waddle*, *widdle-waddle*. Es scheint von waten zu kommen, da Bewegung der Grundbegriff ist.

die *Watte*, Baumwolle, welche mit Leimwasser zu einem Filz bereitet worden; engl. *wad*, *wadding*, frz. *ouate*. Engl. heißt *wad* auch Büschel, etwas Zusammengebundenes), vom goth. *vithan*, s. *Watsack*, und eben daher kommt *Watte*, dieses Zeug als Büschel, Flocken bezeichnend.

der *Waz*, der Eber, die *Wuz*, die Sau; schw. *wätz*, *welz*, Eber, sl. *hvatr*, ein Thiermännchen; wahrscheinlich von *hvat*, s. *wegen*, so daß das Männchen als munter, oder von scharfem, heftigem Wesen bezeichnet ist.

der *Wau*, die *Waude*, der *Wied*, das Gilbkraut, ein Kraut zum Gelbfärben; engl. *weld*. Es ist eine Nebenform des Wortes *Waid*.

wauern, jammern, winseln; s. *weh*.

der *Webel*, *Weibel*, *Waibel*, im Oberd. der Gerichtsdiener; der *Feldwebel*, ein Unterofficier, in der Schweiz der *Freschweibel*, eine

obrigkeitliche Person unter dem Amtmann. Ehedem bedeutete *Weibel* auch Wanderer, von *weben* (*viban*), hin und her bewegen, also eine Person, welche in einem Dienste hin und her zu gehen und Sachen zu besorgen hat; ahd. *weibôn*, *weipôn*, fließen, hin und her getrieben werden, schweifen, isl. *veipa*, sich drehen, kreisen, mhd. *weiben*, *waiben*, hin und her schwanken, flattern, sich drehen, ahd. *ziweiban*, *ziweipan*, zerstreuen, verjagen, auseinanderwehen (goth. *bivaibjan*, umgürten), schwz. *weibela*, geschäftig seyn, hin und her eilen.

weben, sich bewegen, hin und her bewegen, speciell: Zeug weben, durch Hin- und Herbewegen der Fäden Zeug wirken. Es setzt einen Stamm *viban*, sich hin und her bewegen, voraus, abzuwandeln *vib-*, *vab-*, *reb-*, *rob-*, Nebenform von *schweben*, d. i. *s-weben*; goth. *vāfwa*, schw. *veswa*, agf. *vesan*, engl. *weave*, ahd. *weban*, *wepan*, *wissan*, ndf. *weven*, anrd. *vesa*, (frz. *guiper*, ital. *agguettare*, verbinden), davon agf. *visel*, *vesel*, neuhd. *Webel*, der Käfer, welcher sich hin und her bewegt, agf. *vibba*, der Wurm, wabern, welches man oben nachsehe, ferner *Wabe*, f. oben, agf. *vesels*, eine Hülle, ein Mantel, *veofung*, das Weben, *vest*, mhd. *wist*, *inwist*, der Einschlag, *wepf*, Garn, Faden, *wipf*, feiner Faden, schw. *wiseln*, mit Nadel und Faden zuweben, flicken, ahd. *weppi*, *wuppi*, *wuppa*, das Gewebe, agf. *reb*, das Gewebe, *rebba*, der Weber, engl. *web*, Gewebe, f. auch *wippen*, — ffert. Wurzel *vap*, weben.

der *Wechsel*, die Veränderung, der Tausch, ahd. *wehsal*, *wexal*, *wihsal*; — wechseln, verändern, tauschen, schw. *wäxla*, ndf. *wesseln*, ahd. *wehsalon*, *wihsljan*, mhd. *wehseln*, anrd. *wixla*, von *vigan*, wiegen, wegen, bewegen, denn die Veränderung, der Tausch ist eine Bewegung, so lat. *mutare*, verändern, von *movitare*, von *movere*, bewegen, und *vix*, *cis*, Wechsel, von *vicere*, verwandt mit *vehere*, bewegen, fahren, und *vigere*, regsam seyn, bewegt werden.

der *Wechselbalg* (von wechseln und Balg, verächtlich für Kind), dem Aberglauben nach ein von den Hexen vertauschtes, ausgetauschtes Kind; ahd. *wihseling*, holl. *wisseling*, engl. *changeling*, vom frz. *changer*, wechseln, schw. *byting*, von *byla*, tauschen.

der *Wack*, die *Wacke*, ein Keil, noch in einigen oberd. Gegenden üblich, ein keilförmiges Waizenbrod, eine keilförmige Buttermasse; agf. *vaca*, *veeg*, Keil, engl. *wig*, holl. *wig*, *wigge*, ahd. *wekki*, *weggi*, mhd. *weeke*, *wegge*, vgl. *Wacke*. Wahrscheinlich bezeichnet es zuerst etwas Rundes, Rollendes, und dies wird als leicht Bewegliches bezeichnet, vgl. *maackeln*.

wacken, wach, munter machen; goth. *wakjan*, ahd. *wecchan*, *weckjan*, agf. *veccean*, engl. *wake*, *awake*, f. oben wach.

der *Wedel*, der bewegliche Schwanz mancher Thiere, ein Werkzeug, wie ein haariger Schwanz gestaltet, zum Wehen und Sprengen; ahd. *wādāl*, *wādil*, *wedil*, (spn. *guedeja*, portug. *gadelha*, *guedelha*, Locke), statt *Wedel*, von *wehen* oder *wegen*, in der Bedeutung der Bewegung; h fällt öfters vor b aus, z. B. müde statt mühde, Genade statt Genahde u. s. w. Statt *Wedel* hat man auch die Form *Wadel*, von *wahen*, welches eins ist mit *wehen*; — *wedeln*, den *Wedel* bewegen. Ehemals bedeutete *Wadel*, *Wedel*, den Zeitlauf, die Periode, den periodischen Wechselstand des Mondlichts; hier liegt der Begriff der Bewegung zu Grunde, da die Periode, der Wechselstand, als ein Bewegtes

gedacht wird; ahd. *wadalon*, *wadanon*, schwelven, schwanken, wohl für *wahdalon*, von *wah-* oder *wag-*.

weder, ein Bindewort von ausschließender Bedeutung, ehemals auch indirect fragend und vergleichend gebraucht. Es stammt von einem fragenden Fürwort, welches bedeutet: wer von beiden; goth. *hwathar*, ahd. *huedar*, wer von beiden, dann ob, ags. *hwaether*, engl. *whether*, ob, von *hwa*, welches fragend ist (vgl. wann und wer), und der Anhängesylbe *thar*. Eben so vom lat. *uter*, wer von beiden, *utrum*, ob, weil dies eine Frage, wählend zwischen zweien, entweder Gegenständen, oder Verhältnissen, ausdrückt; weder, in dieser Bedeutung, ist der Accusativ des Fürworts. In ausschließender Bedeutung ist weder aus dem verneinenden *n* *n* *weder*, nicht weder, engl. *neither*, entstanden, indem die Anfangs Sylbe abgestoßen ward.

die Weet, provinziell, die Schwemme; br. *wat*, *welt*, *welte*, mhd. *welti*, *wede*, *wed*, *schwelle*, holl. *wed*, Schwemme, schwz. *schweilen*, br. *welten*, Pferde schwemmen. Wahrscheinlich mit Wasser von gleicher Abkunft.

weg, fort, ein Entfernen bezeichnend. Es ist das zum Nebenwort gewordene Hauptwort Weg, und drückt aus, daß etwas den Weg macht oder machen, d. h. gehen soll, was geht, entfernt sich, daher fort; engl. *away*, von *way*, weg. eben so itl. *anda via*, gehe weg, von *via*, Weg, anrd. *bork*, *burl*, *brot*, *brauf*, fort, von *brauf*, der Weg, engl. auch *via*, mhd. *en weg*, in, an den Weg, d. h. fort, weg, ags. *on weg*, engl. *a way*, daher noch das vulgäre *eweg* für weg, fort.

der Weg, der Gang, die Bewegung, die Straße des Gehens, Bewegeß, von *vigan*, bewegen; goth. *vigs*, ahd. *wec*, *weg*, mhd. *wec*, ags. *veg*, *räg*, engl. *way*, isl. *vegur*, anrd. *vegr*, schw. *wäg*, lat. *via*, alat. *veha*, von *vehere*, fahren, bewegen, s. oben *wach*.

das Wegbreit, eine Pflanze, auch Wegerich genannt, von Weg und breiten, weil sie sich an Wegen ausbreitet; ags. *vegbrade*, engl. *way-bread* oder *way-broad* (*way* Weg, *breade*, breiten, *broad*, breit), ahd. *wegupreila*.

wegen, bewegen; goth. *vigan*, bewegen, sich bewegen, ahd. *wagan*, *wagon*, *wagén*, mhd. *wugen*, bewegen, ahd. *wegjan*, daff., ahd. *wegón*, helfen, fördern, nämlich vorwärts bewegen, mhd. *waege*, nützlich, förderlich, goth. *vagjan*, aufregen. Es kommen von diesem Stamme: *wagen*, *Wage*, *Gewicht*, *Wagen*, *Woge*, *Wiege*, *Weg*. (Schwz. *weiggen*, *waicken*, wackelnd bewegen, wackeln, *will-weiwig*, wankelmüthig).

wegen, auch von wegen, und ehemals auch *ze wegen*, ein Vorwort, welches den Grund, die Ursache ausdrückt; isl. *vegún*, schw. *wägnar*, holl. *wegens*, anrd. *vegna*, von Weg, theils Genitiv, theils Dativ der Mehrzahl, und drückt zunächst aus, was die Wege, den Gang von etwas betrifft, dann verallgemeinert sich die Bedeutung zur Bezeichnung jeder Ursache.

der Wegerich, eine Pflanze, auch Wegbreit genannt, von Weg, weil sie an Wegen wächst, und der Anhängesylbe *rich*; ahd. *wegarich*.

die Wegewarte, der Wegwart, eine Pflanze, eine Cichorienart, welche an Wegen wächst, von Weg und warten, gleichsam Weghüter.

weh, ein Ausrufswörtchen, den Schmerz zu bezeichnen (s. *Weh*); goth. *vái*, ags. *vá*, *vae*, engl. *woe*, *wo*, ahd. mhd. *wē*, itl. portug. *guai*, spn. *guay*, lat. *vae*, griech. *vai* (ὠαί), esthn. *waiwa*.

das Weh, Wehe, das Leid, der Schmerz; ags. *va*, *vae*, *vava*, engl.

woe, ahd. *wē*, *wēwo*, *wēwa*, das Weh, ags. *vaa*, traurig, betrübt, in Leid befindlich. Der Ausruf weh ist dasselbe Wort als Partikel gebraucht; — die Mehrzahl Wehen wird gewöhnlich von den Geburtschmerzen gebraucht — mhd. *wēhen*, wehe thun, br. *wēeln*, empfindlich thun, winseln.

wehen, hauchen, blasen, goth. *vaian*, ahd. *wāan*, *wāian*, *wāhan*, schwz. *wēden*, holl. *waien*, griech. *aein* (αειν, ἀνμ), flert. *vā*; — wācheln, wiederholt wehen, säckeln, flattern, schwanken, durchwackeln, durchwackeln, durchprügeln, dahermackeln, dahermackeln.

die Wehfrau, die Hebamme, welche in den Geburtswehen beisteht, f. Weh.

die Wehmutter, die Hebamme, f. Wehfrau.

die Wehr, die Vertheidigung, der Schutz, die Schutzwaffe (auch Gewehr genannt); das Wehr, der Damm; — wehren, vertheidigen, schützen; goth. *varjan*, af. *werean*, ags. *varjan*, *verean*, isl. *verja*, schwed. *wāra*, ahd. *werjan*, *warjan*, *werran*, mhd. *werea*, ahd. *wari*, *weri*, Wehre, *wara*, Beschützung, Wache, ahd. *wuori*, eine Abwehr, mhd. *wuor*, schwz. *wuhr*, Damm, *wuhren*, einen Damm machen. Ueber den Stamm vgl. wahr und wahren, denn der Grundbegriff ist der des Sicherns; goth. *vairilo* die Lippe, anrd. *varir*, *vör*, die Lippen, als Schutz der Zähne oder des innern Mundes. Von *varjan* stammt ital. *guarire*, *guerire*, span. *guarir*, prov. *garir*, frz. *guérir*, heilen, als ein Sichern, Abwehren, Schützen gedacht.

der Wehrwolf, f. Währwolf.

das Weib, eine Person weiblichen Geschlechts; ags. *wif* und *wifman* (Mann in der Bedeutung Mensch), engl. *wife* und *woman*, ahd. *wip*, *wib*, mhd. *weib*, schwed. *wif*, anrd. *wif*, holl. *wyf*. Wahrscheinlich heißt die Frau Weib von einer Art sich zu kleiden, entweder von der Haube, dem Schleier, oder dem Gürtel, so daß Weib zu dem goth. *vaihjan*, gürteln, umgeben, gehört; denn ähnlich sagt man frz. *chapeau*, Hut, für Mann und benannte ehemals männliche Verwandte nach dem Schwert (f. Schwertmagen), weibliche nach der Spindel (f. Spilmagen), und so bedeutet ags. *vaepned*, bewaffnet, auch männlich, und *vaepned-man*, *vaep-man*, den Mann, als Gegensatz zu *wif-man*, welches also in Beziehung auf die Frauen etwas Aehnliches bedeuten muß. Da nun der Gürtel oder eine Kopfbedeckung sich ganz gut zu einer solchen Bezeichnung eignet, so steht zu vermuthen, daß die Benennung von einem Stamm *veiban* komme, woher das goth. *vaihjan*, ags. *vaefan*, stammt.

der Weibel, f. Weibel.

weich, leicht nachgebend, Gegentheil von hart; ags. *wac*, engl. *weak*, *washy*, schwed. *wek*, nnd. *wak*, *veikur*, ahd. *weih*, dän. *waeg*. armor. *gwac*, von weichen, also eigentlich weichend, leicht weichend, vgl. schwach; — gliedweich, geschmeidig, gelenkig.

das Weichbild, eine Stadt mit einem Gebiete; ags. *veih*, *vehs*, ahd. *wich*, *wih*, ags. *wic*, engl. *wic*, *wich*, holl. *wijk*, af. schwed. *wik*, oberd. *weichs*, armor. *gwic*, lat. *vicus*, Flecken, Stadt, griech. *oikos* (οἶκος), flert. *vesa*, Wohnung. Was Bild bedeute, f. oben. (Im Ags. heißt *wic* auch eine Bucht, ein Busen, das Ufer, und goth. *vaihsta*, Winkel; ob verwandt, ist nicht gewiß).

die Weiche, die Lende, Seite des Bauchs; so genannt von der weichen Beschaffenheit.

weichen, nachgeben, aus dem Wege gehen; ahd. *wihhan*, (*weihhan*, *weichjan*, weichen machen, frz. *s'avachir*, erschaffen), ags. *vican*, schwed. *vika* (und *wäga*), anrd. *vikja*; da *weich*, *vac*, davon kommt, so ist *veian* der Stamm, und dieser ist zwar für sich ein Stamm, doch wahrscheinlich nur Nebenform von *vigan*, bewegen, denn der Grundbegriff des Nachgebens kann der der Bewegung seyn. Schwed. heißt *wika* auch brugen, ilt, in welcher Bedeutung wir das abgeleitete *wickeln* gebrauchen.

weichen, weich machen, von weich.

die Weichselfirsche, eine Art Firschen, ahd. *wihselā*, itl. *visciola*, eugriech. *bisinon* (βισινον), afrz. *guisne*, slav. *wischnja*.

der Weichselzopf, eine krankhafte Verfilzung der Haare, besonders vorkommend in Polen, Ungarn und der kleinen Tartarei, da ihn die Juden mer Länder oft haben, so heißt er auch Judenzyopf, und weil das Volk in Entstehen dem Alp oder Mahr zuschrieb, Mahrklatte, schwed. *martofwa*, (Zyopf, Alpklatte, Gifflatte. Im Hannöverschen heißt er Sellkensteert Steert, Schwanz, Zopf), Sellentost, d. i. Zopf des Gesellen, Gesellens, d. i. des Hausgeists, wie J. Grimm meint, und in mehreren legenden Wichtelzopf, wahrscheinlich weil man sein Entstehen den Wichtelrännchen, einer Art böser Geister, Schuld gab (wie verfilzte struppige Haare, Hollenzopf, Drudenzyopf, Alpzyopf hießen und nds. Mahrenlocke *elfklatte*, engl. *elflocks*, *elvischkrots*; engl. *elf*, die Haare verfilzen), poln. *krzot*, Weichselzopf und Name des Scrat, eines Geistes, *kollki*, Weichselzopf und Hausgeist. Wahrscheinlich ist Weichselzopf aus Wichtelzopf durch ererbte Aussprache entstanden; denn schwerlich hat er von dem Flusse Weichsel in Polen den Namen.

der Weid, s. Waid.

die Weide, 1) von weiden, ahd. *weida*, 2) ein Baum, welcher sehr leghame Zweige hat, welche zum Binden dienen; anrd. *vidhir*, ags. *vidhig*, ngl. *wilh*, *wilhe*, *wilhy*, schwed. *wide*, holl. *wede*, ahd. *wida*, mhd. *vide*, von *vithan*, binden (s. Watsack), schwz. *wälten*, *wellen*, binden, ügen; wovon auch Wiede, ein Band, besonders aus Weiden oder Stroh, schwed. *widja*, dän. *vidde*. Aehnlich lat. *vimen*, *vilex*, griech. *itea* (ἰτέα), was zum Binden dient, Reis, Gerste, von *viere*, binden, welches mit *vithan* verwandt ist, wie auch das wend. *wiju*, *wiecz*, drehen, wenden, *wity*, dreht.

die Weibe, die Jagd, in den Zusammensehungen Weidmann, Weidnesser, Weidwerk u. s. w.; ahd. *weida*, isl. *veide*, *veidr*, Jagd, ags. *wādhan*, ahd. *weidon*, schwed. *weda*, jagen, isl. *veida*, jagen und fischen, ibd. *weidanón*, jagen, weiden. Da im Worte beizen der Begriff des jagens mit dem der Weide zusammentrifft, so dürfen wir annehmen, daß es auch im Worte Weide statt finde; vielleicht ist der erste Begriff durch Speise-legen oder darhalten-fangen (so paßt es auch für fischen), dann im Allgemeinen jagen, vgl. oben beizen, oder nach Speise herumgehen, dann jagen, was wahrscheinlicher ist (von weiden kommt itl. *guadagnare*, gewinnen, erwerben, syn. *guadañar*, mäßen, *ganar*, gewinnen, afrz. *gaaigrier*, frz. *gagner*, arbeiten, gewinnen, *gain*, *wain*, ehemals Grundtegel, Herbst).

weiden, ausweiden, das Eingeweide herausnehmen, s. Eingeweide.
 weiden, als Nahrung zu sich nehmen, besonders auf dem Felde seine Nahrung suchen, vom Viehe gesagt, 2) Nahrung geben, besonders das Vieh die Nahrung auf dem Felde suchen lassen, und es dabei hüten, auch bildlich sich mit etwas nähren, oder Einen mit etwas nähren; ahd. *weida*, Weide, *weidan*, *weidanôn*, weiden, der goth. Stamm würde *veithan* lauten, wird aber nicht gefunden; ags. findet sich *vadh*, das Herumschweifen, *vadhól*, herumschweifend, ahd. *wadalôn*, wogen, schweifen, *wadalari*, der Herumschweifende (*wadali*, ags. *vaedl*, *vaedla*, Armuth, so vom Herumschweifen des Bettlers genannt); dies könnte vermuthen lassen, weiden sey damit verwandt und bedeute zuerst vom Vieh, nach Nahrung herum-schweifen, aber dies wäre nur Vermuthung, s. Weide.

der Weiderich, eine Pflanze von mehreren Arten, der braune ist *lythrum salicaria*, Linn., vielleicht so genannt von einer Ähnlichkeit mit der Weide.

weidlich, tüchtig, tapfer, lebhaft, hurtig; ahd. *wadlich*, *wedelich*, schwz. *wadlich*, *watlich*, *weidlich*, dass. schwz. *weidig*, nett, schön, nicht verwandt mit ags. *hvaet*, tüchtig, lebhaft, hurtig, isl. *hvatur*, schwed. *hval*, *wal*, dass. (davon vielleicht frz. *vite*, schnell), (*hvát* gehört zu wegen), denn sonst hieße es wehlich; es wird auch von weiden, jagen, abgeleitet, also tüchtig zur Jagd, spürend, oder hurtig (Schmeller meint, es sey vielleicht vom suchenden Jagdhund bildlich entlehnt). Daß es mit weiden, jagen, verwandt sey, ist nicht ganz unwahrscheinlich; und vielleicht ist Schnelligkeit der Grundbegriff, an welchen sich auch in dem Worte geschwind der der Stärke, Tüchtigkeit, anschließt.

die Welse, der Haspel, ein Werkzeug, Garn von der Spule zu winden, das bewegliche Säegatter; — weifen, haspeln, ahd. *wisan*, wickeln, winden, goth. *váips*, *vipja*, Kranz, Krone. Da schweifen in *s-weifen* aufzulösen ist, so haben wir in weifen die Form ohne *s*, und dies ist als eine wurzelsverwandte Nebenform von wehen, sich bewegen anzusehen; holl. *weifelen*, wanken, wackeln (br. der *wesel*, Garn zum Einschlag, ahd. *weval*, 2) Garn, so viel von einem Wickel Faden gesponnen wird, ehemals bedeutete *die waissen*, die Markzeichen von Grundstücken, *weissen*, Gränzmarken festsetzen; vielleicht geschah dies mit einem Strohwiß, nds. *wiep*, engl. *wipe*, Wisch, *to wipe*, ags. *wipian*, wischen), der Stamm ist *veipan*, winden, wickeln.

weigern, etwas versagen, versagen, etwas zu thun; ahd. *weigarôn*, schwed. *wägra*, weigern, ahd. *weigar*, übermüthig, *arweigaren*, übermüthig werden, *weigari*, *weigri*, der Stolz, mhd. *weigerlich*, schnell, tüchtig, stolz, mhd. *weiger*, stolz, schwz. *sich weigen*, sich in die Brust werfen, stolz, vornehm thun, ahd. *weigan*, plagen, übel zurechten, mhd. *weigen*, plagen (ahd. *wigan*, kämpfen). Dahin gehört vielleicht weigern, etwa in der Bedeutung stolz in Beziehung auf etwas seyn, oder widerstreben. (Wermuthlich ist *weigan*, *wigan* gleich dem goth. *veihan*, ahd. *wihan*, thun, und der Kampf als Arbeit betrachtet, das Plagen als ein Arbeiten, Kämpfen, Streiten, der Stolz aber aus dem Begriff der Tüchtigkeit entwickelt und die Tüchtigkeit als Thätigkeit, als Gegentheil der Trägheit gefaßt).

die Weiße, ein Raubvogel, eine Art Geyer; ahd. *wiko*, *wio*, *wiwo*, mhd. *wive*, *wie*, nds. *wije*, br. der *weiher*, *weier*. Man meint, er habe

inen Namen von wehen, weil er in der Luft langsam über seinem laube schwebt; diese Ableitung ist wahrscheinlich. Agf. heißt die Weibe *lida* (engl. *glede*, dän. *gleda*), von *glidan*, gleiten — ahd. *wilih*, hnell, *wi-wint*, Wirbelwind.

weihen, widmen, zu einem heiligen Zweck oder Gebrauch bestimmen, uch überhaupt zu etwas bestimmen; goth. *veihs*, ahd. *wih*, mhd. *wi*, *wih*, agf. *vih*, *vig*, heilig, goth. *veihan*, schw. *wiga*, ahd. *wihan*, *wihjan*, weihen, auch segnen, loben, preisen (daneben *wihan*, arbeiten, unternehmen, *uwihan*, vollbringen), mhd. *wihen*, weihen, agf. *viglian*, zaubern, wahr-agen, *vig-bed*, *vi-bed*, der Altar, *viccian*, zaubern, *vicce*, engl. *witch*, zauberin, *wicked*, aengl. *wikke*, verflucht, verkehrt, ndf. *wikken*, *wigen*, zaubern, *wikker*, *wichler*, Wahrsager, *wikkerse*, Wahrsagerin, *Herre*, *vichellie*, Zauberei. — Die Bedeutung des Vollbringens, Vollendens, welche *gawihan* hat, führt darauf das Machen, Thun, Verrichten für den Grundbegriff zu nehmen; denn so ist im Griech. *rezein*, *herdein* (ρέζειν, ἡρδεῖν), machen, opfern, und im Lat. (*facere*, machen, opfern, *operari*, verrichten, opfern) das Machen ebenfalls die Verrichtung des Opfers, d. h. das Thun, welches es vorzugsweise ist. Umgekehrt dürfen wir den Ueber-ang des Begriffs nicht deuten; denn wäre heilig der Grundbegriff, so önnte *gawihan* nicht ein bloßes Vollbringen bedeuten; der Stamm ist *veihan*, f. Wicht, und scheint verwandt mit *vacan*, entstehen, f. wach. Mit *wih*, *weih*, heilig, sind zusammengesetzt: Weihnachten, Weihwasser, Weihrauch u. a. m.

der Weicher, ein Fischteich, Teich; ahd. *wiwari*, *wihari*, *wiari*, holl. *wyer*, *wouwer*, engl. *vivary*, itl. *vivar*, entlehnt vom lat. *vivarium*, ein Behältniß, wo man Thiere lebend aufbewahrt, Fischteich, Thiergarten, von *vivarius*, a, um, lebendige Thiere betreffend, dies von *vivus*, a, um, lebendig, von *vivere*, leben.

die Weihnachten, die heiligen Nächte, d. i. die Geburtsnacht Christi, dann die Christtage, f. weihen.

der Weihrauch, das Weihwasser, f. weihen.

weil, ein Bindewort, welches den Grund ausdrückt; es ist der Accusa-iv des Wortes Weile, daher heißt es auch noch dieweil, d. i. die Weile, und alldieweil, d. i. alle die Weile; es ist also eigentlich zur Zeit wo, während, agf. *hvile*, während, und weil das Zeitverhältniß oft ein Ursachverhältniß wird, zuletzt das Ursachverhältniß; alleweil, so eben.

weiland, Nebenwort, ehemem, vordem; als undeclinirbares Beiwort vor Namen verstorbener Personen, um das Verstorbeneseyn zu bezeichnen; ahd. *wila*, mhd. *wilen*, *wilant*, *wilent*. Es drückt aus zur Zeit, von Weile, Zeit, agf. *hvilendlice*, zeitlich; der Begriff des ehemem geht davon aus, daß die Zeit der Sache damit bezeichnet wird. Hat nun die Sache vordem Statt gefunden, so drückt der Begriff „zu ihrer Zeit“ die Vergan-genheit aus.

die Weile, ein unbestimmter Zwischenraum der Zeit, eine Zeit; ahd. *wilu*, *wila*, auch Stunde bedeutend, und den Verzug, goth. *hvella*, ahd. *hvila*, *wila*, agf. *hvil*, Zwischenraum, Zeitpunkt, Stunde, engl. *while*, schw. *whila*, Ruhe, poln. *chwila*; — weilen, säumen, ruhen; goth. *hveilan*, schw. *hveila*, isl. *hvila*, dän. *hvile*, ruhen; — derweil, unterdessen, unterweilen, zuweilen, bisweilen, manchmal.

der Weiler, eine Gruppe mehrerer ländlicher Wohnungen, welche nicht zahlreich genug sind, um ein sogenanntes Dorf zu bilden; ahd. *wila*, *wilari*, engl. *vill*, vom lat. *villaris*, *e*, das Landgut betreffend, *villa*, das Landgut, zusammen gezogen aus *vicula*, von *vicus*, s. Weichbild. Die Endung von Ortsnamen auf weiler oder weil oder wil ist dies Wort.

der Wein, das aus den Weintrauben bereitete Getränk; goth. *vein*, anrd. ags. *vin*, schwed. *win* (*generis neutrius*), ahd. as. *win*, nhd. *wyn* (*generis masculini*), frz. *vin*, engl. *wine*, vom lat. *vinum*, verwandt mit dem griech. *oinos* (*οἶνος*), [*generis masculini*], bretagn. *guin*, wallach. *ginu*, wend. *vinu*, poln. *wino*, hebr. *jain*.

weinen, Thränen vergießen; goth. *quainon*, jammern, ags. *cranjan*, schmachten, abnehmen, trauern, *crinan*, hinschmachten, abnehmen, *vanjan*, trauern, heulen, isl. *kveina*, klagen, *veina*, schwed. *wenga*, ahd. *weinôn*, weinen, jammern, stert. *krê*, schreien, rufen, armor. *keini*, bretagn. *cryn*, das Jammern (vgl. Hief und Wuf); schwz. *kienen*, etwas weinerlich, langweilig vortragen; wahrscheinlich gehört quengel'n, quentken, quenteln, quentkern, winseln, seufzen zu weinen mit qu statt w, wie quid, wach; davon wenig, winzig. In dem abgeleiteten winseln herrscht der Begriff des heulenden Tones vor, und dieser scheint auch in weinen der Grundbegriff zu seyn.

der Weinkauf, Wein, welcher zum Zeichen eines geschlossenen Handels getrunken wird.

weiß, in niederer Sprechart weiß machen, glauben machen; es gehört zu weise, verständig, kundig, und bedeutet eigentlich Ginen einer Sache kundig machen, wird aber jetzt ironisch gebraucht — naseweis, fürwitzig, ehemals *nasweis*, vom Hunde gebraucht, erfahren, im Nischen, Spüren.

weise, verständig, eigentlich angeleitet, unterwiesen, von weisen; ahd. *wis*, *wisi*, as. *wis*, ags. *vis*, engl. *wise*, anrd. *wis*, *wiskr*, schwed. *wis* (prov. *guiscos*, afrz. *guiscart*, verschlagen, *guiche*, Arglist, Trug).

die Weise, bildlich der Gang von etwas, die Art, die Beschaffenheit; ahd. *wisu*, *wis*, ags. *vise*, engl. nds. *wise*, schwed. *wis*, anrd. *vis*, spn. prov., itl. *guisa*, frz. *guise*, von weisen.

der Weisel, der Weiser, die Bienenkönigin, welche den Schwarm anführt; ahd. *wiso*, *wisal*, mhd. *wisel*, Führer, König, ags. *visa*, der Denker, Regierer, von weisen.

weisen, zeigen, leiten, führen, Anleitung geben; goth. *veisôn*, as. ahd. *wison*, nach etwas sehen, besuchen, wissen, unterrichtet seyn, ags. *visan*, belehren, ermahnen, ahd. *wisan*, zeigen (*wissan*, *wisjan*, führen, Anleitung geben), schwed. *wysa*, nds. *wisen*, wend. *wesu*, weisen, ahd. *wison*, kundig seyn. Da auch der Begriff des Sehens, Besuchens in diesem Wortstamme liegt, so erscheint es verwandt mit dem lat. *video*, *visi*, *visum*, *videre*, sehen, woher *visitare*, nach etwas sehen, besuchen, und mit dem griech. *eidein*, *idein* (*εἶδεν*, *ἰδεν*), [als Stamm in Ableitungen ersichtlich], sehen. Ferner heißt ahd. *wisan* meiden, lat. *vitare* (zusammeng gezogen aus *viditare*), nämlich besorgt auf etwas sehen, und ihm zu entgehen suchen; ahd. *wisjan*, ags. *visian*, rufen, einladen, berufen, ahd. *wisen*, rathschlagen; einem weisen bedeutete sonst sich bei gewissen Anlässen mit einem Geschenk einstellen, einen des Rechts weisen, das Recht weisen bezeichnete sonst Recht sprechen, Weisthum, der Rechtsauspruch,

schw. *aufweisen*, anreizen, und *weisen* bedeutet schw. auch kosten, versehen. Das Wort *wissen* gehört zu einem andern Stamm, welcher ursprünglich nicht *s* sondern *t* hat. Daß der Begriff des Sehens den der Aussicht und Anleitung, wie auch den des Sehenmachens, Zeigens leicht an sich schließe und aus sich entwickle, ist natürlich.

die Weisheit, das Weisesehn, von *weise*.

weiß, dies Wort bezeichnet unter den Farben die hellste; goth. *hveits*, f. ags. *hwit*, engl. *white*, ahd. *huiz*, mhd. *wiz*, anrd. *hvit*, schw. *hvit*.

weissagen, prophetisch vorher verkünden, nicht von *weise*, kundig, und *sagen*, sondern von *weise* und der Bildungssylbe *agen*, daher ahd. *vizagôn*, ags. *vilegian*, weissagen, ahd. *wizago*, *wizzago*, *wissago*, der Prophet, ags. *vilega*, slav. *westiti*, weissagen; — dies *weise* gehört aber zu *wissen*, nicht zu *weisen*.

weit, das Gegentheil von *eng*, einen großen Raum, eine Geräumigkeit bezeichnend; anrd., as., ags., *vid*, engl. *wide*, ahd. nds. *wit* (ahd. *wilo*, Nebenwort), schw. *wid*. Der Stamm ist unbekannt, und es wäre möglich, daß das schw. *wide*, ags. *vidor*, Himmel, dazu gehörte.

der Weizen, eine Art Getraide; goth. *hwaileis*, ags. *hvaele*, engl. *cheat*, ahd. *hveizi*, *weizi*, mhd. *weise*, schw. *hvele*, anrd. *hveiti*, nds. *velen*, holl. *weit*. Man meint, es stamme von *weiß*, wegen der Weiße des Weizenmehls; es läßt sich aber an der Richtigkeit dieser Annahme zweifeln, da die Formen nicht übereinstimmen, denn sollte dies Getraide als *Weiße* genannt seyn, so wäre zu erwarten, daß es goth. *hveileis*, ahd. *hwizi*, holl. *wit* hieße. Auch wäre es etwas sonderbar, die Frucht, welche nicht weißer ist, als Roggen, Gerste, Hafer, nicht nach ihrer eigenen Farbe, sondern nach der ihres Mehles zu benennen, weil dies besonders weiß ist.

welcher, welche, welches, ein relatives Fürwort; goth. *hveleiks*, ags. *hwilc*, engl. *who*, ahd. *hvelihher*, schw. *hwilken*, nds. *welk*. Es ist das fragende und relative *hv-*, s. wann und wer, mit der Anhängensylbe *lich*, woraus *hwilc*, *welch*, dann welcher entsteht. Ihm entspricht das griech. *hos* (ὅς) und das lat. *qui*.

welk (provinziell schwelk), den Saft verloren habend, schlaff, etwas rosten; ahd. *welh*, *welc*, welk, *welhi*, Schlassheit, *welhen*, engl. *welk*, rosten, ahd. *wilhan*, erweichen, *walachên*, *welchên*, *welchôn*, welken. Engl. heißt *welked* auch gerunzelt, warzig, und es ist zu vermuthen, daß gerunzelt die erste Bedeutung ist, weil einwelkende Dinge runzlich werden. Da nun das ags. *weolc*, engl. *welk*, die Meerschnecke, und das Wort Wolke, einen Stamm *wilkan* voraussetzen lassen, der von *wilan*, dem Stamme von *wellen*, wallen, weiter gebildet ist, so dürfte welk zu demselben zu rechnen seyn, und die Bedeutung der Runzel von der des Drehens ausgehen; — welken, welk werden. (Schmeller vermuthet, es stamme von *wali*, Wärme, *walo*, warm, lau).

die Welle, eine Walze, eine kleinere oder größere Wassermoge, und was dieser ähnlich ist, von dem Stamme *willan* (ahd. *wellan*, mhd. *wellen*, walzen), woher walfen, walzen, wälzen, welche man vergleiche; ags. *well*, Quelle, ahd. *wella*, mhd. *welle*, litth. *wilnis*, slav. *uhna*, wallach. *ral*, albanes. *vale*.

der Weller, ein Thoncyliner, woraus die Thonpfefte in der Form gebildet wird; es bedeutet gleich Welle eine Walze, von *willan*, f. Welle. wellern, mit Stroh und Lehm kleben, vielleicht von *Wall*, *Wam*, f. oben *Wall*, so daß wellern eine Wand machen bedeutet, oder wahrscheinlicher von Weller, Walze, weil der Stroblehm gleichsam Walzen um die Stöcke bildet, welche er einwickelt, und statt wellern heißt es auch wickeln.

welmen, wölben, f. *Walm*.

der Wels, Wäls, ein großer Raubfisch in Strömen und Landseen, auch Scheide, Scheidfisch genannt, engl. *shad-fish*. Es scheint, daß es von *hval* kommt, woher Wallfisch, f. dies Wort.

welsch, f. oben wälisch.

die Welt, das Universum, der Erdkörper, die Menschen, die zeitlich, irdisch gesinnten Menschen, besonders im Gegensatz der Kirche, des geistlichen Lebens oder der geistlichen Gesinnung, die Zeit, das Zeitalter, in dieser Bedeutung veraltet; as. *werold*, ags. *woruld*, *veruld*, *veorold*, *veoruld*, *voruld*, engl. *world*, schw. holl. *werld*, isl. *verold*, ahd. *worolt*, *weralt*, *werolt*, mhd. *werlt*. Es kommt von *vairan*, f. wahren, und *olt*, *all*, *old*, welches zur Zusammensetzung dient, ohne daß seine Bedeutung klar ist; Welt ist also ein Sezendes, Bleibendes, Währendes, Dauerndes, daher ein Zeitalter, welches die erste Bedeutung des Wortes Welt ist. Will man annehmen, die Endung sey das Wort *alt* (anrd. *öld*, Zeitalter), so läßt sich nichts Erhebliches dagegen sagen.

wem, der Dativ von *wer*.

wen, der Accusativ von *wer*.

die Wendeltreppe, eine sich windende, gewundene Treppe, von *wenden*.

wenden, wälzen, drehen, von *winden*; goth. *vandjan*, ahd. *wenlan*, *wenljan*, *wantjan* (mhd. *wenden*, umkehren, zurückgehen, fortgehen, überhaupt gehen, vgl. wandeln und wandern), schw. *wända*, ags. *wendan*, *vandjan*.

wenig, nicht zahlreich, gering, eigentlich kärglich, armselig, schwach, zu beweinen, von *weinen*; ahd. *wēnac*, *wenag*, holl. *weinig*, *wenig*; eben daher auch winzig, in derselben Bedeutung. Ganz ähnlich hieß lat. *febilis*, beweinenswerth, kläglich, mlal. schwach, daher frz. *foible*, und später mit Ausstoßung des *l* *foible*, schwach.

wenn, Nebenform von *wann*, f. v. a. *wann*, ferner eine Bedingung anzeigend, welche Bedeutung aus der: zu welcher Zeit, entsprungen ist.

wer, ein fragendes und relatives Fürwort, auch gebraucht, eine bestimmte Person zu bezeichnen; goth. *hwas*, ahd. *huer*, ags. *hwa*, engl. *who*, schw. *hwar*, *ho*, nds. *wer*, *we*, lat. *quis*; *hv* oder *w* ist im Deutschen das Verhältniß der Frage oder das Relative bezeichnend, im Griech. *p* oder *k*, im Lat. *qu*, vgl. *wann*.

werben, im Umlaufe seyn, sich bemühen, arbeiten (schw. *schwarben*, scharren, nämlich in drehender Bewegung), gewöhnlich: zu erlangen suchen, sich drehen, wenden. Diese Bedeutung geht aus von der des Drehens; wenn man etwas zu erlangen sucht, so muß man danach gehen, sich wenden und drehen; goth. *hwairban*, drehen, wenden, *hvarbon*, schweifen, gehen, ags. *hvirfan*, ändern, vertauschen, *hveorfan*, *hgyrfan*, schweifen, zurückkehren, ändern, herumirren, *hveorfan*, wenden, zurückkehren, drehen,

hwingen, *hvryst*, der Erdkreis, *hurf*, das Irren, schw. *hwersta*, isl. *uerfa*, drehen, zurückkehren, umkommen, weggehen, *hvarf*, Wendung, Leiche u. s. w., daher ehemals *warb*, das Mal, *andern werb*, zum andern Mal, *vil menic werbe*, oftmals, ahd. *warba*, ndf. *warf*, holl. *werf*, *raf*, schw. *werfwa*, erwerben, ahd. *huerapan*, *hverpan*, *huerban*, *uerfan*, *huervan*, mhd. *werfen*, drehen, erwerben, reisen, *huerpal*, erweglich, *huarapon*, zurückkehren, ndf. *warben*, erwerben (*werwelik*, hurgig), af. *huarub*, öffentliche Zusammenkunft. Aus diesen Wörtern sieht man, daß drehen die Grundbedeutung ist. Wenn es vom Anwerben zu einem Dienste gebraucht wird, so ist es die Bedeutung des Erwerbens, Erzeugens. Von werben kommt Wirbel, br. *warfel*, Kurbel zum Umrehen, *werfeln*, drehen, sich drehen, *die worb*, *warb*, *wurf*, Handhabe im Sensespiel, *wurfel*, Schwindel, engl. *warble*, wirbeln — das Gewerbe, 1) das Geschäft, 2) das Gelenk.

werden, geschehen, sich begeben, ereignen; goth. *vairthan*, af. *werthan*, agf. *veordhan*, *vyrdhan*, ahd. *werdan*, schw. *warda*, isl. *verda*. Es ist das weiter gebildete *vairan*, in welchem der Begriff der Existenz, des Seyns und Entstehens enthalten ist.

der Werder, eine Flussinsel, auch provincziell Werel, Werd, Wörth, Wurth genannt; ahd. *warid*, *werid*. Es bedeutet zuerst eine Erhöhung zum Schutze, z. B. agf. *vardh*, *veardh*, *vordh*, *varad*, *varod*, *verod*, Ufer, dann überhaupt eine Erhöhung, ndf. *wuhrt*, ein Grassügel, af. *worth*. (Würden, eine Hügelgegend an der Weser, Wursaten, die in niedrigen Gegenden auf Anhöhen wohnen), daher auch -werth als Endung von Städtenamen. Weil nun die Insel über das Wasser erhöht ist; heißt sie ebenfalls Werder, von wehren.

werfen, mit Heftigkeit durch die Luft fortbewegen; ferner bezeichnet es jede ähnliche stoßende Bewegung, und, von Thieren gebraucht: das Gebähren; goth. *vairpan*, af. *werpan*, agf. *verpan*, *vearpan*, *veorpan*, *vorpan*, *curpan*, *cyrpan*, engl. *warp*, schw. isl. *verpa* (auch Eier legen), ahd. *werfan*, ml. *guerpire* (prov. afrz. *guerpir*, verlassen, wie ahd. *puverfan*, meiden), isl. *verpaz* bedeutet entwerfen, mhd. *werfen* auch zeichnen, malen, Figuren gleichsam auf einen Gegenstand werfen — sich werfen, sich zusammenziehen, krümmen. Von werfen kommt Wurf und Würfel; *vairpan* ist vielleicht weitere Bildung von *vairan*, welches ein Seyn an einem Orte, einen Zustand der Ruhe bezeichnet; *vairpan* ist an einen Ort bewegen, so lat. *jacere*, liegen, *jacere*, legen, werfen, so liegen und legen, in Lage bringen; doch ist dies sehr zweifelhaft, wahrscheinlicher ist es, daß werben, drehen damit verwandt sey, aber auch dabei ist zu bedenken, daß werben mit *hv* anlautet, werfen mit *v*.

das Werft, der Platz an einem Wasser, wo Schiffe gebaut und ausgeheert werden; agf. *hvarf*, *hveorf*, Raum, Uferdamm, engl. *wharf*, das Werft, schw. *hvarf*, dass., ndf. *warf*, *werf*, Werft, Hügel, das besetzte Ufer. Es kommt von *hvaiban*, werben (wie Gruft von graben), und bedeutet entweder eigentlich: einen durch ein Werk festgemachten Uferplatz, da werben auch die Bedeutung von zusammenfügen, weben hatte, in so fern solches durch ein Drehen geschieht, agf. *hvorsen*, zusammengewebt oder gefügt; oder bloß eine Seite, einen Umfang, anrd. *hversfa*, Seite, ahd. *umbi-huerft*, ein Kreis, Umfang, mhd. *warf*, *werf*, Damm. Der Begriff

der Seite knüpft sich an den des Drehens, Wendens, und so könnte Werft dem Sinne nach eine Wand bedeuten, daher eine Erhöhung, welche eine Seite oder Wand darbietet. Das Werft, Werfte, der Aufzug des Gewebes; ags. *vearp*, ahd. *waraf*, *warph*, mhd. *das warff*, schw. *das wärpfen*, so genannt, weil er sich hin und her bewegt, wann der Einschlag eingewebt wird, *warfen*, anzetteln. Da dieses Werft nicht mit dem den Damm oder das Schiffswerft bezeichnenden eins ist, sondern zu *vairpan*, werfen, gehört, so ist wohl anzunehmen, daß der Begriff des Werfens in diesem Wort bildlich angewendet worden, nämlich bildlich: der Wurf, das Hingeworfene.

das Werg, Werk, der gröbere Theil des Flachses oder Hanfes, welcher beim Spinneln davon abgeht; ahd. *awirchi*, *awirch*, *awurchi*, *awerc*, *werch*, *werich*, *werc*, schw. *abwerch*, schw. *äwerk*, *ewerk*. Adellung nimmt die Ableitung von wirken an, so daß Werg aus Werrig entstanden wäre, und etwas Verwirrtes bedeutete. Die ahd. Formen führen auf das Zeitwort *wirchan*, wirken, und widerlegen diese Ansicht. Werg oder richtiger Werk ist also das, was beim Wirken, d. i. Bearbeiten des Flachses oder Hanfes ausgeschieden wird, wobei zu bemerken ist, daß wirken im Allgemeinen arbeiten, bearbeiten bezeichnet, wenn es auch nur noch vom Bearbeiten im Einzelnen gebräuchlich ist, als: Leig wirken, oder Zeuge wirken.

das Wergeld, das Geld für die Verletzung eines Menschen, siehe Währgeld.

das Werk, die Arbeit, das Bearbeitete; goth. *vaurste*, ags. *vearc*, *veorc*, *verc*, engl. *work*, ahd. *werah*, *werh*, *werk*, schw. *werk*, isl. *verk*, griech. *ergon* (ἔργον). Es kommt von wirken; — werken, ahd. *werchon*, arbeiten.

der Bermuth, eine Pflanze von bitterem Geschmack, welche als Mittel gegen die Würmer in den Eingeweiden gebraucht wird; ags. *vyrm-vyrl*, Wurmwurz, engl. *worm-wood*, holl. *wormkruid*, auch findet sich ags. *vermod*, ahd. *wermuot*, *wermot*, *werimuola*, *weremuola*, *weremola*, mhd. *wermuete*, andl. *werimuode*, *weremode*, schw. heißt Bermuth *mal-ört*, dän. *mal-urt*, von *mal*, Barm, und *ört*, *urt*, Wurzel, also Wurmwurz. Bermuth ist in Werm-uth, *werm-uot*, zu zerlegen, und kommt von wärmen, woher es schon Wächter leitete, die hitzige, erwärmende Beschaffenheit dieser Pflanze bezeichnend.

der Werner, vulgär. ein warzenartiges Geschwür am Augensieb; ahd. *werna*, *wern*, Blutgeschwür am Augensieb, lat. *varix*, Krainpfader, Kropfader. Es stammt wahrscheinlich mit War, Warze von einer Wurzel.

die Werre, die Erdgrille, ehemals auch *der schwer*, *geschwe* genannt. das Werrig, Nebenform von Werg.

werth, geschätzt, einen Gehalt habend; eigentlich bezeichnet es das, was eine Sache wird oder geworden ist, also ihre Wesenheit, und da ihr Gehalt und wie hoch sie zu schätzen sey, eben darin besteht, was sie wird oder geworden ist, so hat werth die Bedeutung der Schätzung und des Gehalts; goth. *vairths*, werth, *vairthan*, schätzen, schw. *wärd*, ags. *veordh*, *vordh*, *vardh*, af. *werth*, ahd. *werd*, lith. *wertas*, preuß. *werts*. Das Wort Würde und würdig kommt ebenfalls von werden, und trifft mit Werth in der Bedeutung nahe überein nach denselben Begriffsübergängen.

der Werth, daß, was eine Sache werth ist; goth. *vairtha*, ahd. *werd*, of. *weerd*, engl. *worth*, poln. *wart*, f. *werth*; isl. *vera*, ags. *veri*, Berth, anrd. *vere*, Beschaffenheit.

das Wesen, das Seyn einer Sache, eine seyende Sache; ahd. *wesini*. s ist der noch im Ndd. gebräuchliche Infinitiv *wesen*, seyn, wovon war, jemals was, und gewesen noch im Gebrauch sind; goth. *visan*, schw. *vara*, anrd. *vera*, af. ags. *vesan*, ahd. *wesan*, seyn, bleiben, seyn werden, erden. Es ist ein Zeitwort, welches abzuwandeln ist *vis-*, *vas-*, *ves-*, aber auch ahd. *wist*, die Substanz, *heim-wist*, das Heimseyn, die Friz- iath, ags. *vist*, die Nahrung als Substanz, schw. *wist*, dasselbe, *wista*, yn, sich aufhalten. Eine Urverwandtschaft mit dem lat. *esse*, seyn, und em griech. *einai* (*είναι*), seyn, *esti* (*ἐστι*), ist, findet wahrscheinlich statt; — verwesen, vergehen, mhd. *verwesen*, brauchen, verbrauchen, verz- hwenden, *verwesenen*, daß., ahd. *wesnēn*, *arwesanēn*, ags. *visnian*, wessen (schw. *weser*, schw. *wes*, *wesem*, pelzig, von Rüben gesagt, siehe Basen); — ein Geschäft verwesen, ein Geschäft versehen, treiben, der Berweser, der ein Geschäft versteht.

die Wespe, ein Insect; ags. *vāps*, engl. *wasp*, dän. *hveps*, ahd. *wespa*, *wefz*, *wessa*, *wassa*, *wafsa*, mhd. *wefse*, br. *webes*, *webesen*, oberd. nnd. *wepse*, provincieel: Weßze, mlat. *guespa*, frz. *guespe*, *guêpe*, litl. *vespa*, om lat. *vespa*, griech. *sphāx* (*σφήξ*), litth. *wapsa* (schw. *wächsi*, *wechsi*, *wegsi*, br. *wechsel*).

wes, wissen, der Genitiv vom relativen (auch fragenden) wer; goth. *wis*, *hwizos*, *hvis*, ags. *hwās*, engl. *whose*, schw. *hvars*, dän. *hvis*, nrd. *hress*, ahd. *hues*, mhd. *wes*, holl. *wiens*, *wier*, *wiens*.

der West, der von Westen kommende Wind; Westen, ein Nebenwort, welche die Himmelsgegend bezeichnet, wo die Sonne untergeht. Es heißt, daß Karl der Große diese Benennung für jene Gegend bestimmte; ags. *west*, ngl. *west*, *western*, ahd. *west*, *westan*, Westen, *westroni*, Westwind, schw. *wäster*, isl. *vestr*, die Abendgegend, ags. *vistan-vind*, Westwind; fter. *asati*, Nacht (griech. *hespera* [*ἑσπέρα*]), Abend, Abendgegend, lat. *vespera*, Abend, *vesper*, Abend, Abendgegend. Ob diese damit verwandt seyen, ist uners- mittelt). (J. Grimm denkt an *wisan*, ruhen, also Abend als Ruhezeit gedacht).

die Weste, ein kurzes Kleidungsstück, welches den Leib bedeckt, vom rz. *veste*, dieß vom lat. *vestis*, Kleid, welches verwandt ist mit dem griech. *esthās* (*ἑσθῆς*), Kleid. Ein anderes ebenfalls mit *vestis* verwandtes Wort var goth. *vast*, *vastja*, ahd. *wasti*, *westi*, *wester*, ags. *vaest-ling*, engl. *vaist-coat*, schw. *wäst*, Kleid, vom goth. *vasjan*, kleiden.

Westen, f. West.

das Westerhemd, die, das Wester (der Westerrhut), das Lauffleid der Kinder. In einigen oberd. Gegenden bedeutet Wester die Taufhandlung, wie es Aelung scheint, aus dem lat. *baptisterium*, der Ort der Tauf- handlung, verberbt. Andere möchten es vom lat. *vestis*, Kleid, Andere von weiß ableiten; ahd. *wastiparn*, *westiparn*, der Katechumene, der Neo- phyt, von der Lauffleidung benannt; *wester* heißt nämlich ahd. Kleid, entweder als deutsches Wort, gleich *westi*, oder vom lat. mit diesem *westi* nahe verwandten *vestis*, Kleid, oder wie Schneller meint, vom lat. *vestiarium*, die Kirchenkleiderkammer).

wett, etwas wett machen, f. v. a. ersetzen, vergelten, f. Wette.

die Wette, 1) ein Vertrag über eine ungewisse Sache, so daß der, dessen Meinung über dieselbe eintrifft, irgend einen bestimmten Preis erhält; 2) in oder um die Wette, mit Bestrebung, es dem Andern zuvor zu thun, als ob es eine Wette gälte; ähnlich ist: wett machen. Ehemals bedeutete es Unterpfand, Geß, Geldstrafe; goth. *vadi* (*garadjan*), ags. *red*, *vaed*, *vedd*, Pfand, Vertrag, *vaddjan*, einen Vertrag machen, schwed. *wad*, *waed*, ahd. *welti*, finn. *welo*, *wede*, Pfand, mlat. *radium*, *quadium*, *quadius*, itl. *gagio*, prov. *gatge*, frz. *gage*. Es stammt von *vithan*, binden, und bezeichnet den Vertrag, das Geß, die Strafe als eine Verbindlichkeit. Ueber *vithan*, binden, s. Weide.

wetten, eine Wette machen; 2) br. einjochen, ahd. *welgan*, *wellan*, mhd. *wellen*, binden, zusammen befestigen.

das Wetter, der Wetter, der Wetter, das gabelsförmige Verbindungsholz am Wagen oder Pflug, von wetten, verbinden; ahd. *welero*.

das Wetter, der Zustand der Atmosphäre, speciell: ein Gewitter; ags. *veder*, engl. *weather*, schwed. *wäder*, isl. *velhar*, anrd. *vedr*, ahd. *welar*, mhd. *weler*, as. *wedar*, Zustand der Atmosphäre, Luft, Sturm, holl. *weder*, *weer*, litth. *welra*, slo. *vielar*, *vitr*, von *viti*, wehen, wie *veder*, *weler*, für *vehdar*, *wehler*, von wehen (griech. *aer* [ἀήρ], Luft).

wegen, schärfen, schleifen; ags. *hveitan*, schärfen, antreiben, engl. *whet*, ndf. *wellen*, ahd. *huezan*, *wezan*, *wezzan*, schwed. *hwäsa*, dän. *hvæde*, wend. *wolsen*; ahd. *huas*, *huasser*, *was*, *wahs*, *hwaz*, mhd. *wächs*, scharf, streng, schwierig, trefflich, ags. *hwal*, *hwät*, scharf, rasch, eilig, isl. *hvass*, schwed. *hwass*, scharf, anrd. *hwalr*, *hwaltr*, rasch, munter, *hvetja*, *hvessa*, antreiben, hegen, goth. *hvothjan*, anfahren, schwyz. *watz*, lüftern, begierig, frz. *wäselich*, munter, aufgeweckt, aufrichtig, freundlich, artig, ahd. *huaslehho*, aufrichtig.

das Whist, Whistspiel, ein Kartenspiel, vom engl. *whist*.

der Wibel, Wiebel, der braune oder schwarze Kornwurm. Er hat den Namen von der Bewegung, von weben, welches man nachsehe; engl. *weevil*, der Wibel, ahd. *wipil*, *wibel*, *wiwil*, Käfer, ags. *vibba*, Wurm, *vibbil*, Käfer, Kornwurm, *wifel*, *refel*, br. *wibel*, *wibbel*, ndf. *wereh*, Käfer (frz. *guillot*, Made), litth. *wabalas*, Käfer, frz. *wibel*, lebhaftes Kind, *wibelig*, sehr lebhaft, rege, *wibeln*, *wibbeln*, sich schnell bewegen, wimmeln, rhein. *wibelsucht*, Nesselsucht.

wichsen, etwas mit Wachs bestreichen; ahd. *wahsjan*, von Wachs, engl. *wax*; — gewichst, bildlich: verschlagen, d. i. gleichsam volirt, glatt gemacht; bildlich bedeutet wichsen auch Streiche geben, schlagen.

der Wicht, ein Etwas, ein Geschöpf, ein Mensch, auch in verächtlichem Sinne; goth. *vaihts*, ags. *viht*, engl. *wight*, ahd. *wiht*, schwed. *wickt*, *wül*, anrd. *vaetr*, *vaell* (esthn. *weix*, das Thier). Dies Wort stammt von dem verlorenen *vaihan*, welches auch der Stamm von wachsen ist, mit welchem es ähnliche Bedeutung gehabt haben muß, so daß Wicht ein Entstandenes, Gewachsenes bezeichnet; — das Wichtlein, das Wichtelmännchen, das Bergmännchen, der Kobold.

wichtig, was Gewicht hat, von wiegen, woher Gewicht.

die Wicke, eine Hülsenfrucht; engl. *velch*, schwed. *wicker*, holl. *wicke*, *witse*, ahd. *wicca*, itl. *vezza*, frz. *vesse*, mlat. *bez*, wallis. *gwygg*, slo. *wykie*, litth. *wikke*, lat. *vicia*, griech. *hikion* (βικιον).

die Wickel, etwas Gerolltes; ahd. *wichili*, *wichel*, bz. auch *wuckel*; wickeln, rollen, von einem Worte: wicken (schw. *wicka*); schw. *wickla*, von *wika*, weichen, beugen, falten, s. weichen.

der Wibder, der Schafbock, ehemals das verschüttene Thier; goth. *viþrus*, af. *wiþar*, ags. *vedher*, *veder*, engl. *weather*, anrb. *velhr*, schw. *wäder*, *wädur*, ahd. *widar*, holl. *veder*, *weer*, von unbekannter Herkunft.

wider, ein Fürwort, welches in der Bedeutung mit gegen übereintrifft; goth. *viþra*, ags. *wiþer*, engl. *with*, af. ahd. *widar*, *widari*, *widri*, von *viþh*, mit, ags. *vidh*, engl. *with*, schw. *wid*, mit, gegen, anrb. *viþh*, dän. *ved*, af. *vid*. Eben so wie in diesem Worte die Begriffe mit und gegen in einer genauen Verbindung erscheinen, heißt lat. *contra*, gegen, von *con*, *cum*, mit, vgl. auch gegen. Von wider kommen widern, widrig, widerlich.

widerfahren, begegnen, eigentlich gegen etwas fahren.

widerlegen, die Unrichtigkeit von etwas beweisen, von legen, in der Bedeutung von darlegen, an den Tag legen.

der Widerrist, der hohe Theil am Halse des Pferdes zwischen Mähne und Schulter, auch Riß genannt, welches man nachsehe.

der Widersacher, der Gegner, eigentlich der Gegner vor Gericht, von Sache, in der Bedeutung Gerichtssache.

widerspänstig, sich widerlegend, nicht gehorchend, von *spanan*, anlocken, *spenstic*, anlockbar (s. oben Spanferkel und abspänstig), also sich dem Anlocken nicht fügend; mhd. *der spân*, der Streit, *spänig*, streitig, *widerspänig*, widerspänstig.

das Widerspiel, das Gegentheil einer Sache, von Spiel in weiterer Bedeutung, wo es den Begriff einer Sache hat, s. Spiel.

der Widerthron, eine Art Moos, welches das Volk als Mittel wider Bezauberung gebraucht. Die Herkunft dieses Namens ist unbekannt.

widerwärtig, entgegen; ahd. *widerwart*, af. *widurward*, ags. *vid-hervard*, entgegen, von wider und wart, welches in wärs enthalten ist.

widmen, weihen; ahd. *widamjan*, von weihen, indem von weihen *withum*, *widum*, für Wiðthum, das Weißen (noch gebräuchlich für Kirchengut, nds. *wedem*, ags. *weotuma*, Gabe) kommt, und das Zeitwort widmen für wiðmen, wie z. B. athmen, Athem, von *ahan*, Muth, muthen, von *muohan*, Draht, von *drahan*, u. a. m., s. weihen.

wie, auf welche Art und Weise, fragend und relativ; goth. *hwaiva*, ahd. *huio*, *wio*, *huiêo*, *wiêo*, *weo*, *wia*, nbd. *hoe*, ags. *hwa*, *hvie*, *hu*, engl. *how*, lat. *qui*, *quam*, *quo-modo*, griech. *pos* (πώς), sct. *kaip*, russ. *kak*, poln. *jak*, böhm. *eak*, aslv. *kako*. Es ist verwandt mit wer, was u. s. w.; *hw* ist fragend und relativ, s. wer.

der Wiebel, s. Bibel.

wiebeln, sich in Haufen bewegen, wimmeln, s. weben, sich bewegen.

die Wiede, ein Band von biegsamen Ruthen, von *viþhan*, binden, s. Weide.

der Wiedehopf, ein Vogel mit einem Busche auf dem Kopfe, auch Rothhahn, holl. *kackhahn* genannt, wegen seiner Unreinlichkeit; nds. *wiehop*, ahd. *wituhopfo*, *wituhoffa*, *witahoffa*, mhd. *wilhopfe*, anrb. *veidi-hoppa*; — *wituhopfo* kann heißen Holzhüpfer (ags. *wudu*, anrb. *vidur*,

ahd. *daz witu*, mhd. *der, daz wile*, br. *der wit, wilt*, das Holz); doch kann bezweifelt werden, daß diese Ableitung die richtige sey, denn es kann auch aus Unbekanntschaft mit dem Namen Verderbung der Form eingetreten seyn. Wenigstens ist zu bedenken, daß dieser Vogel engl. *whoop, hoop, hoopop* heißt, von *whoop, hoop*, schreien, schwed. *hwipa* (griech. *epops* [ἐποψ], lat. *upupa*), frz. *huppe*, was nahe zusammen trifft mit der Sylbe *hopf*, und er heißt demnach vielleicht Holzschreier.

wieder, ein Nebenwort, welches die Rückkehr in den vorigen Zustand, die Wiederholung bezeichnet, welcher Begriff von dem des *Gegen* ausgeht, wie im Lat. *re*, wieder, zurück, entgegen bedeutet. Es ist ein Wort mit *wider*, und die Schreibart *wieder* ist erst später eingeführt worden, um es von *wider* zu unterscheiden.

die Wiege, ein Kinderbett zum Wiegen, von *vigan*, hin und her bewegen, engl. *wedge*, schwed. *waga*, ahd. *waga, wiga, wiega*, schwz. *wage*, br. *die wagen*, finn. *wacn*, s. oben *Wage*.

wiegen, hin und her bewegen, s. oben *Wage*; — gewiegt, erfahren, in allen Sachen gewiegt, d. i. erfahren, vielleicht von *vigan*, bewegen. der in allen Sachen sich bewegt, und dadurch Erfahrung erlangt hat; s. *gewiegt*.

wiehern, bezeichnet die Stimme der Pferde; ahd. *hveigon*, mhd. *wiegen, wejen, waien*, schwz. *weienen, weyenen, wicheln*, schwed. *gneggja*, dän. *gnegge*, ags. *hneggja, hnāgan*, engl. *neigh*. Ob diese Formen verwandt seyen vermittelt eines Wechsels von *hn* und *hw*, und ob das lat. *hinnire*, wiehern, als unverwandt zu betrachten sey, mag dahin gestellt bleiben.

die Wieke, der Docht, die Charpiemäkel; ahd. *wicco*, *wieche*, frk. *der wicken*, schwed. *der wicken*, ags. *veoc*, engl. *wick, week*, schwed. *weke*, (isl. *kueikur*, Wieke, *kueikia*, Feuer anzünden), holl. *wiecke*.

die Wiepe, die Hagebutte, scheint für *hwiepe* zu stehen, s. *Wiepe*.

wierig, während, z. B. langwierig, ahd. *werig, wirig*, von *währen*.

der Wiesbaum oder Wieselbaum, eine starke Stange, welche über das Heu oder Getraide festgebunden wird, damit es nicht vom Wagen falle, vom slav. *weslo*, die starke Stange.

die Wiese, ein Stück Land, mit Gras bewachsen, ahd. *wisa*, von *visan*, bekleidet, bedeckt seyn, also ein bekleidetes, bedecktes Land, s. oben *Wasen*; (schwz. heißt die Wiese *acker*).

der (niederb. die) Wiesel, ein kleines Raubthier; ahd. *wisala, wisila, wisula*, anrd. *weskill*, ags. *vesle*, engl. *weasel, weazel*, schwed. *wesla*, nds. *weselke*, frz. *fisseau*.

wiewohl, obgleich, von *wie* und *wohl*, in der Bedeutung: wie es wohl sich verhält.

der Wiegand, Weigand, der Kriegsmann, veraltet, von dem alten *vig*, Krieg; ags. *vig*, Krieg, *viggend*, kriegerisch, *viga*, der Krieger, ahd. *wigan*, kämpfen, *wigant*, Kämpfer, mhd. *der, daz wic*, der Krieg, *wigant*, Kämpfer. Ehemals hieß *abwiegen*, abwehren, *anwiegen*, ansetzen, *relzen*.

der Wifft, Wiff, der Faden, Zwirn; Wiffte, Wiff, die Honigwabe, von *weben*.

wild (das Wild), nicht zahm, nicht cultivirt; eigentlich bedeutet es

art, gewaltig, von *wilthan*, f. Wald und walten; goth. *wilthis*, ahd. *wildi*, ags. *wild*, schw. engl. *wild*; — das Wild, die wilden Thiere, ahd. *will*, fremd).

das Wildbret, Wildpret, das Fleisch des Wildes, das eßbare Wild; isl. *willubrad*, schw. *willbråd*, anrd. *bråd*, das Futter des Wildes. Es soll von Wild und braten kommen, also eigentlich f. v. a. der Wildbraten syn. Dies ist nicht wahr wegen des Wortes *bråd*, denn dies bedeutet Fleisch; schw. *bråt*, *brååt*, Fleisch des Schweines, im Gegensatz des Specks, obes kleingehacktes Fleisch, östreich. das Fleischige von Fischen, Kartoffeln. f. w., mhd. *brott*, Fleisch, br. *das bråt*, das Fleisch im Gegensatz des fettes u. f. w., engl. *braun*, hartes Fleisch, der fleischige Theil eines Kders, ahd. *brado*, Wade, vgl. Bratwurst. (Ags. heißt *brytan* zerhauen, erschneiden, schwerlich mit *brat* zusammengehörig, und engl. bedeutet *brown* auch Eber- und Bökelfleisch, *browner*, Schlagschwein).

die Wildschur, ein Wolfspelz, an welchem die Haare auswendig sind. Es ist slav. Ursprungs; poln. *wilczura*, Wolfspelz, von *wilk*, Wolf.

der Wille, gehört zu wollen, welches man nachsehe; goth. *wilja*, as. *villeo*, ags. *villa*, engl. *will*, ahd. *wille*, slav. *wola*, *wüle*, *vola*, lat. *voluntas*, litth. *wale*.

willfahren, Eines Willen thun, von Wille und fahren in der weitern Bedeutung, wo es auch f. v. a. handeln, thun ist.

willig, Willen zu etwas habend, willigen, seinen Willen zu etwas geben, von Wille.

willkommen, Einem zu Willen gekommen, von Wille und kommen.

die Willkühr, die Willenswahl, von Wille und Kühr, Wahl; ebenfalls das Statut, das rechtlich festgestellte, weil es durch den Willen geführt, d. i. gewählt, ausgesucht wird, also vom freien Willen ausgeht.

wimmeln, in großer Menge sich bewegen, eine wallende Bewegung machen; ahd. *wiman*, *wimjan*, *wiumjan*, anrd. *hwima*, schnell bewegen, (ags. *vapeljan*, wimmeln), ahd. *wiuman*, *wiumman*, *wimidon*, *wimizon*, *wiumidôn*, *wiumizon*, hervorstrecken, mhd. *wimmen*, sich regen, br. *wam-*, *wem-*, *wim-*, *wum-szlen*, schw. *wimsehn*, br. *wammeln*, *wammezen*, wimmeln, ahd. *wamezan*, mhd. *wammezen*, hervorstrecken, (schw. *wimmelsinnig*, rappelköpfig, launenvoll, engl. *whim*, Grille, Laune und Rolle, Haspel), litth. *webzda*, es wimmelt; schw. *hwimla*, *wimla*, isl. *wamla*, nds. *wemmeln*, *wummeln*, wimmeln.

wimmern, einen schwachen, zitternden Ton hören lassen, winseln; engl. *whimper*, nds. *wemern*, br. *wimszlen*. Aus dem engl. *whimper* geht hervor, daß *hwiman* der Stamm ist, welcher sich zu schw. *hwina*, ahd. *hwina*, einen rauschenden Ton hören lassen, engl. *whine*, weinen, wimmern, winseln verhält, wie *schim*, der Stamm von *schimmern*, zu *scheinen*, *schwimmen* zu *sweman* (f. Schwein). — 2) bedeutete es sonst: prickeln und dabei starr seyn; mhd. *verwimmern*, verwachsen, sich verhärten, *der wimmer*, der jährlich gewachsene Ring der Bäume, Knorren, Warze; dieses gehört nicht zu wimmern, winseln, sondern ist ein besonderes, der Wurzel nach unbekanntes Wort, (engl. *wem*, Fleck, Narbe, Schmarre, gehört schwerlich dazu).

die Wimpel, eine lange schmale Fahne auf Schiffen zum Schmuck bei Feierlichkeiten und zum Geben der Signale und Befehle; ahd. *wimpal*,

schw. *wimpla*, ndf. *wimpel*, mlät. griech. *gimpla*, *impla*, *implex*, frz. *guimpe*, ein Tuch der Nonnen, welches über die Brust geht, engl. *wimple*, Wimper, Schleier, ein in Falten gelegtes Halstuch, spn. *impla*, Schleier. Die Wimper hat den Namen von der wallenden Bewegung, von *wimpen*, abzuleiten von *wimen*, woher *wimmeln*; (schw. *wämperlen*, plump tragen).

die Wimper, der Rand des obern Augenlids; mhd. *wint-bra* (von Wind und Braue), woraus Wimper zusammengezogen ist.

wind, in der Redensart: wind und weh, sehr unwohl; das Winden, der Schmerz, das Darmwinden, das Bauchgrimmen, das Harnwinden, der Harnzwang. (Mhd. *wind und we*, *wunn und we*, *wunnenweh*); schw. *wind*, jähes Mißbehagen des Körpers, Krankheitsanfall. Von winden, in so fern der Schmerz winden und krümmen macht.

der Wind, die bewegte, wehende Luft; goth. *vinds*, agf. anrd. *vind*, engl. schw. *wind*, isl. *vind*, ahd. *wint*, litth. *wejas*, flet. *vāta*, celt. *gwynt*, lat. *ventus*. Verwandt mit wehen, d. h. beide stammen aus gleicher Wurzel.

die Winde, eine Pflanze, welche sich um andere Gegenstände windet, ahd. *winda*, *winta*, von winden; — 2) eine Maschine zum Winden, ahd. *winta*, litth. *windas*, (itl. *guindolo*).

die Windel, ein zum Winden, d. i. Wickeln dienendes Zeug, ahd. *windila*, *wintila*; von winden.

winden, in schlangenförmiger oder in einer um einen Punkt gehenden Bewegung bewegen, wickeln (abzuwandeln *wind-*, *wand-*, *wund-*); goth. agf. *vindan*, engl. *wind*, ahd. *wintan*, schw. *winda*, isl. *vin-la*. Von winden kommt wenden und wandeln, welche man vergleiche, ferner schw. *wind*, anrd. *vindr*, schief, neubd. *wind-schief*, d. i. *schief-schief*, goth. *invinds*, ungerecht. Der Grundbegriff ist wahrscheinlich der der Bewegung, und es scheint mit Wind aus gleicher Quelle zu stammen; (itl. *ghindare*, spn. *guindar*, frz. *guinder*, wenden), — ahd. *irwintan*, sich zurückwenden, mhd. *eines dings erwinden*, von etwas absehen, gebrechen, mangeln, schw. *erwinden*, bei aller Anstrengung nichts ausrichten.

der Windhund, s. Windspiel.

windisch, verdreht, schief, verkehrt, schw. *windsch*, welches auch schlank, dünn bedeutet; von winden, gewunden, und weil Dünnes sich leicht windet und krümmt, auch schlank, dünn.

die Windsbraut, der Sturm; ahd. *windisprut*, mhd. *windesbrut*, oberd. *wintesbrutt*, d. i. die Braut des Windes, welcher Name den mythologischen Vorstellungen der Germanen angehört.

windschief, schief, s. winden.

die Windschur, ein Pelz oder dickes Kleid, von Wind und Schur, Schauer, Bedeckung; mhd. *schauer*, *schur*, Schutz, Kleidung, Bedeckung, also Kleid gegen den Wind. Doch läßt sich der Verdacht nicht abweisen, daß Windschur und Windschur ursprünglich eins seyen, und das eine sich aus dem andern durch Deutung dieses Kleidungsstücks möge entwickelt haben.

das Windspiel, der Windhund, eine Art Hund; ahd. *wint*, *wint-spil*, mhd. *wind*, *windspil*. Eigentlich heißt Windspiel das Spiel, d. i. die Jagd mit Winden, (denn der Windhund hieß auch bloß Wind) und davon ward der Name auf das Thier übertragen, grade wie Feder-

spiel, das Spiel, die Jagd mit Geseher, dann der Jagdvoegel. Aehnlich ist das Wort Frauenzimmer, welches man vergleiche, wie auch Stute. Der Name Wind scheint bildlich zu seyn, die Windesschnelle dieses Hundes zu bezeichnen.

der Winkel, der Ort, wo zwei sich gegen einander neigende Linien oder Flächen zusammenstoßen, eine Ecke; ags. *vincel*, ahd. *winhal*, *winhil*, *winchil*, von winken, welches neigen bedeutet; der Winkel ist aber der Ort des Zusammenneigens zweier Dinge, oder das, was sich einbiegt. Lat. heißt *angulus* der Winkel.

winken, neigen, nicken; ags. *vincjan*, engl. *wink*, schw. *wincka*, ahd. *winhan*, *winchan*. Von winken kommt wanken vermittelt des Ablauts. (Afrz. *guignier*, spn. *guñlar*, prov. *guinhar*, stammen von winken; ndd. *winkel*, ein Thürchen, so genannt, weil es auf- und zugeht, gleichsam nickt, dazu gehört frz. *guichet*).

winseln, mit schwacher Stimme weinen; es kommt von weinen, wie grinsen von greinen; ahd. *winisōn*, *winson*, mhd. *winsen*.

der Winter, die kälteste Jahreszeit; goth. *vintrus*, ags. *vinter*, engl. *winter*, schw. *winter*, ahd. *wintar*, isl. *vetur*, anrd. *velr*. Man leitet es vom Worte Wind ab, was aber nicht richtig ist, denn sonst würde es goth. *vindrus*, nicht *vintrus* heißen; Wind, Winter, Wetter jedoch sind wurzelverwandt.

der Winzer, der Weinbauer, lat. *vinitor*, von *vinum*, Wein. Ahd. hieß er auch *winzuril*, welches noch im Namen Weinzierl existirt.

winzig, gering, klein, wenig, von gleicher Abkunft mit wenig, s. wenig.

der Wipfel, die Spitze der Bäume und Gesträuche; ahd. *wiphil*, *wifil*, *wipfl* (Peitsche, Wipfel, Laub), mhd. *wipfel*, br. *wifel*; ahd. heißt *wifan*, wickeln, winden, s. Weife, goth. *váips*, *vipja*, Krone, und dazu mag Wipfel als Krone des Baumes gehören, als etwas gleichsam Gewickeltes, Gewundenes. (Schmeller meint, es habe zuerst *huifel* geheißen und gehöre zu dem ags. *hveopan*, engl. *whip*, peitschen; doch wie *griphil*, Griffel, zu *greipan*, so gehört *wiphil*, *wifil* formell zu *veipan*, *wifan*, und der Begriff der Peitsche stimmt zu dem eines Gewundenen). Ahd. *wifelon*, Schößlinge an Gewächsen abschneiden, gleichsam die Wipfel abnehmen.

wippen, schnell auf und ab bewegen, speciell von Münzen: sie auf eine betrügliche Art auswiegen; schw. *wippa*, nds. *wippen*, *wuppen*, schw. *wepfen*, einen Wagen am Hintertheil lenken, ahd. *wiphan*, *wifan*, mhd. *wipfezen*, wippen, ahd. *wephari*, Seiltänzer. — Wurzelverwandtschaft mit weben scheint statt zu finden, welches man daher vergleiche.

wir, die Mehrzahl des persönlichen Fürworts ich; goth. *reis*, ags. *re*, engl. *we*, schw. *wi*, aischw. *wir*, anrd. *ver*, isl. *vier*, ahd. *wir*, af. afrs. *wi*, holl. *wy*, fter. *vayam*.

der Wirbel, die kreisförmige Bewegung, das sich kreisförmig bewegende Werkzeug, von dem Zeitwort wirben, drehen; goth. *hwairban*, ags. *hwirfan*, *hryrfan*, s. werben. Der Wirbel heißt schw. *hwirfwel*, engl. *whirl*, nds. *warbel*, mhd. *wirbel*. Zu Wirbel gehört wirbeln, engl. *wharble*, *whirl*, schw. *schwirbeln*, *schwurbeln*, drehen.

wirken, arbeiten, bearbeiten, durch Bearbeitung eine Veränderung in einem Zustande hervorbringen, speciell: Zeug weben, Teig bearbeiten; goth. *raurkjan*, af. *wirkean*, ags. *vircan*, *vercan*, *veorcan*, engl. *work*, ahd.

wurhan, wurchan, wirkan, werchôn, wirkjan, wurkjan, schw. *yrka*, anrd. *yrkja*, mhd. *würken*. Es ist ein Stammwort anzunehmen, welches abzuwandeln ist *wirk-*, *wark-*, *werk-*, *wurk-*, woher *vaurkjan* u. s. w., und Werk, abd. *wuraht, wurht* (*wurhto*, Arbeiter), welches man vgl.; außer *ergon* (ἐργον), Werk, findet sich griech. *erdein* (ἐρδεῖν), und ver- setzt *rezein* (ρέζειν), als Zeitwort.

wirklich, in der That, s. Werk und wirken.

wirren, in undeutlichen Kreisen unter einander bewegen, in Unordnung, Unruhe bringen; as. ahd. *warra*n, mhd. *werren*, wirren, anstoßen, in Verwirrung bringen, *werre*, der Anstoß, Scandal, ags. *vyrre*, Krieg itl. sp. prov. *guerra*, frz. *guerre*. In Wirmarr steht warr im Ablaut zu Wirt; schw. *wurri*, Gewirr, altpreuß. *warr*, Gewalt.

der Wirsich, Wirsig, Wirsing, eine Art Kohl mit krausen Blättern. Er scheint, wenn anders dies Wort deutschen Ursprungs ist, von den krausen Blättern den Namen zu haben, wie engl., wo er *crisped cabbage*, krauser Kohl, heißt; frz. heißt *wirsena* die Ruzzel; doch gemein itl. heißt er *verz*, *verza*, sp. *berza*, ehemals deutsch Bersich = kohl, vom lat. *brassica*, und aus Bersich ist Wirsich, Wirsig entstanden.

wirsich, aufgebracht, böse, schlimm; goth. *vairs*, ags. *vyr*s, engl. *worse*, *worser*, as. ahd. *wirs*, anrd. *ver*r, schw. dän. *werre*, schw. *wirs*, *wirsch*, *wirser*, schlimmer, *wirs*en, *wirschen*, *wurschen*, beschädigen. Der Stamm ist ungewiß. (Ob irgend eine Berührung mit goth. *vaja-*, schlecht, böse, lat. *ve-*, welches das Kleine, Mangelhafte, Schlechte bedeutet, statt finde, ist ganz unsicher).

der Wirtel, der Ring, welcher an die Spindel gesteckt wird, damit sie besser laufe; lat. *verticillus*, von *vertere*, wenden, drehen, und daher scheint das Wort entlehnt; denn einen deutschen Stamm findet man nicht, man müßte denn annehmen, es sey verwandt mit Wirbel, was nicht sehr wahrscheinl. ist, wenn man nicht Wirtel für eine verderbte Form ansehen will.

das Wirtelbein, ein Bein an dem Oberfuße, s. das vor. Wort.

der Wirth, eigentlich der Herr, Hausherr, dann auch wer Gäste aufnimmt und versorgt; goth. *vairdu*, abd. mhd. *wirt*, (ahd. *wirton*, *wirtscapan*, *wirtsceften*, wirthschaften, schmausen, isl. *vördr*, *verdr*, Theil Speise, ags. *hlaford*, s. Lord), schw. *wärd*, von dem ahd. *wer*, goth. *vair*, Mann, also eigentlich der Mann. (Schmeller leitet es von werden).

wischen, sich schnell hin und her bewegen, schnell über etwas hinsah- ren, dadurch etwas reinigen; ahd. *wiskjan*, nds. *wisken*, engl. *whisk*, *wisk*, isl. *visk*, ahd. *wisc*, *wisg*, engl. *whisk*, Wisch, (engl. auch *wipe*), wischen, schw. *wüschen*, mit einem Besen auskehren; waschen steht zu wischen im Ablaut, wie wanken zu winken u. a. m. — aufwischen, schnell auffahren, erwischen, erhaschen.

der Wisemuth, s. Wisemuth.

der Wispel, ein Maaß trockener Dinge, besonders des Getraides. In einigen Gegenden lautet das Wort Winspel. Frisch leitet es ab von Weisshäffel; nds. *wiheschebele*, welches ehemals ein gewisses großes Maaß bezeichnete. Diese Ableitung ist aber bedenklich, wie denn auch Abelsung ihre Richtigkeit dahin gestellt seyn läßt.

wispeln, wispern, flüstern, summen; ags. *hwisprian*, murmeln, engl.

whisper, whister, schwed. *hwiska*, isl. *hwiskra*, finn. *cuisca*, in das Ohr flüstern, ags. *hvisle*, die Pfeife, *hvislung*, das Pfeifen, engl. *whistle*, pfeifen, schwed. *hwispa, wispa*, schwyz. *wispeln, waspeln, zwispeln*, hin und her fahren.

wissen, Kenntniß von etwas haben, etwas dem Gedächtniß eingeprägt haben; anrd. ags. *vilan*, af. *wilan*, ahd. *wizan*, anrd. *vila*, schwed. *wela*, engl. *weel*, holl. und nds. *welen*, wissen. Ferner goth. *inveitan*, zu Willen seyn, *fraveitan*, rächen, *idveitan*, tadeln, schelten, ahd. *ilawiz*, ags. *edrit*, mhd. *ilewiz, ilewize*, Schmach, ahd. *wizan*, beschuldigen, isl. *viti*, ahd. *daz wizi*, mhd. *die weisze, weize*, af. *witi*, Strafe, ahd. *wazan*, schelten, verfolgen, *wizzinon* (mhd. *weilizen*), strafen, anrd. *veita*, schwed. *wela*, ahd. *weizan*, geben, ags. *vilan*, beschuldigen, schelten, *vile*, Strafe, das Schelten. Adelsung betrachtet den Begriff des Sehens als Grundbegriff, und vergleicht lat. *videre*, sehen, griech. *eidein* (*εἶδεν*, woher *εἶδος* und *οἶδα*), sehen und wissen; fter. *vid*, wissen, suchen, denken. Die Bedeutung des Sehens entspringt vielleicht aus der des Zuerkennens, Zuweisens, die des Beschuldigens, Scheltens und Strafens hat vielleicht die des Gedenkens im Bösen zu Grunde, ehemals bedeutete: einen mit einer Strafe ansehen s. v. a. mit einer Strafe belegen, mhd. einem etwas verargen, verweisen, engl. *to wile*; lat. *visitatio*, die Heimsuchung, Strafe, von *visitare*, sehen, besuchen, so daß der Begriff: nach einem sehen, von einem wissen, in der besondern Bedeutung im Bösen nach einem sehen, einem etwas im Bösen gedenken, gebraucht wird — vgl. a h n d e n, strafen (mhd. *weizen*, als arme Seele umgehen, spuken, *das gewreiz*, der Spuk). Die Hauptbedeutung scheint sehen, wissen.

der Wismuth, ein sprödes in das Röhliche spielende Halbmetall, auch Bismuth, dän. *bismul* genannt; in älteren Schriften findet man auch *mithan* und *wesemot*.

witschen, schnell, hin und her fahren, schwyz. *witsch, wulsch*, schnell; es scheint Nebenform von wischen.

der Witten, im Nds. eine Münze von 1½ Pfennigen, von witt, weiß, wie man auch eine Münze Weiß-pfennig heißt.

wittern, 1) donnern, 2) es wittert durch das Dach, das Wetter dringt durch das Dach, 3) es wittert, es ist eine Witterung, 4) von der Witterung verändert werden, 5) durch den Geruch empfinden, durch den Geruch finden, spüren, merken, 6) die Witterung genießen, s. Wetter.

der Witterwal, ein Name der Goldamsel, engl. *woodwall*, der Grünspecht, holl. *wede wael*, schwyz. *wiedewalch* (*wiedewäldli*, Graßmück, Nachtigall), das engl. *wood* bedeutet Wald, ahd. *witu*, Holz, und Witte scheint daher in diesem Worte Holz zu bedeuten, und da *wal* mhd. fremd bedeutet, so könnte der Vogel-Holzfremdling heißen, wie der Falke ags. *realthafoc*, ahd. *wal-habuh*, der fremde Habicht heißt.

die Wittfrau, der Wittmann, s. Wittwe, Wittwer.

das Wittbum, die Aussteuer, das Leibgedinge; ahd. *widum, widumo, widamo, widemo*, mhd. *widem*, ags. *weoluma, weoloma*, von *widmen*, weihen, also was zu einem Gebrauch, zur Aussteuer, zu einem Leibgedinge gewidmet worden; schwyz. *widem*, Nutznießung eines Capitals, *widemgut, widnegut*, Nutznießungsgut, zehentfreies Gut.

die Wittwe, Wittib, die Frau, welcher der Ehemann gestorben ist;

goth. *viduro*, *vidoro*, af. *widowa*, ahd. *witura*, *witawa*, mhd. *wilene*, *witwe*, agf. *vidura*, *video*, *vedeo*, *veodur*, engl. *widow*, lat. *vidua*, jrn. *vinda*, frz. *veuve*, itl. *vedova*, wallach. *vedure*, prov. *veuxa*, hcr. *vidava*. Lat. heißt *videre* trennen (*di-videre*), und *viduus*, *a*, *um*, getrennt, eine Bedeutung, welche für Wittwe, die vom Ehemanne getrennte paßt.

der Wittwer, der Mann, welcher seine Ehefrau durch den Tod verloren, f. Wittwe; ahd. *wituo*, mhd. *witeware*.

der Wiß, 1) das Wissen, die Wissenschaft im weitesten Verstande, daher noch Mutterwiß, Schutwiß, 2) der Verstand, daher Aberwiß, Bohnwiß, 3) die Fähigkeit, die Ähnlichkeit, besonders verborgene zu entdecken, ahd. *wizi*, *wizzi*, mhd. *die witze* (abb. *wizzig*, verständig, besonnen, klug, daher aberwizzig, dum, närrisch), von *wilan*, f. wissen; engl. *wit*, *willeness*.

wizigen, weise machen; ahd. *wizakon*, von *wiz*, agf. *vila*, weise, f. wissen; oder bedeutet es strafen? das erstere ist wahrscheinlicher.

wo, ein Nebenwort des Ortes, eine relative Partikel; goth. *hwar*, ahd. *war*, mhd. *wā*, schw. *hvar*, ndf. *waar*, agf. *hvaer*, engl. *where*; *hw* oder *w* ist relativ und fragend, f. wann, wer u. f. w., und wo gehört zu wer.

die Woche, in der Zeiteintheilung ein Zeitraum von 7 Tagen, vom Sonntage bis zum Samstage; agf. *veoc*, *ruca*, *vecca*, *vica*, engl. *week*, anrd. *vika*, aschw. *uka*, schw. *weka*, *wika*, *wicka*, dän. *uge*, ndf. *week*, ahd. *wohha*, *wecha*, *wocha*, russ. *uecka*, böhm. *wee*, poln. *wick*. Goth. heißt *viko* eine Reihe, Ordnung wiederkehrender Dinge; ähnliche Bedeutung hat im Lat. *vices* (ein Plural), womit man Woche vergleicht, wegen die Formen *ruca*, *veoc*, Woche, *uge*, sich sträuben, welche nicht mit *viko* vom Stamme *veikan* kommen können.

das Wochenbett, das Bett, worin die Entbundene die ersten sechs Wochen nach der Entbindung zubringt, auch der Zustand der Entbundenen in dieser Zeit.

der Wocken, der Spinnrocken. Seitdem das Spinnrad an die Stelle des Spinnrockens gekommen ist, bezeichnet der Rocken nur noch den Stod, um welchen das zu Spinnende gelegt wird, und letzteres selbst, ehemals aber war es das, was gedreht ward, daher auch Wocken, von *vigan*, bewegen.

die Woge, die Welle, besonders die große Welle; der Wag, Woog, Wasser in einem Graben, See, Teich, die Flut; goth. *vegs*, agf. *vaeg*, *veg*, isl. *vag*, ahd. *wāg*, *wāc*, mhd. *wāc*, schw. *wäg*, af. *wag*, anrd. *vagr*, *vogr*, holl. *waeg*, frz. *vague*, engl. *wave* (weben, bewegen), eßn. *voh*, von *vigan*, bewegen.

wohl, gut, Gegensatz von übel; goth. *vaila*, anrd. agf. *vel*, af. *wela*, *wel*, engl. *well*, schw. *wäl*, ahd. *wola*, *wela*, *wala*; — das Wohl, das Gutsfeyn; engl. *weal*, das Wohl, af. *welo*, agf. *vela*, ahd. *wela*, *wola*, *wolo*. Es gehört zu wollen, und bezeichnet das, was dem Willen entspricht, das, was beliebt wird, und da dies uns das Gute scheint, das Gute, f. wollen.

wohnen, seinen Aufenthalt an einem Orte haben, wo leben, bleiben, verharren; af. *wonón*, *wunón*, agf. *runjan*, engl. *won*, ahd. *wonén*, ndf. *wanen*, schw. *wåning*, Wohnung, ahd. *wanjan*, *wenjan*, mhd. *wenen*, weilen, bleiben, pflegen. Wir haben im Deutschen einen Stamm

van, abzuwandeln **vin-**, **van-**, **vun-**, dessen Grundbedeutung nicht bekannt ist, und zu welchem wohnen gehört, wie auch Wonne; goth. heißt *vinja*, Beide.

der Woiwode, ein Statthalter oder Fürst in Polen, der Moldau und Wallachei.

wölben, bogenförmig machen; anrd. *hvelsa*, ags. *hwealsjan*, *hwalftin*, schwed. *hwaelfwa*, ndf. *wolwen*, wölben, goth. *hwilstri*, der gewölbte Sarg, ags. *hwalf*, *hwealf*, *hwolf*, *hwealsa*, anrd. *hwolf*, ahd. *gücelbi*, ihd. *wolbe*, *gewelbe*, schwed. *hwalft*, die Wölbung, anrd. *hrel*, Kreis, Scheibe, ahd. *sinwelbi*, rund; *hwilban* ist aufzulösen in *hwil-ban*, und heint mit wälzen urverwand; — schwed. *welben*, *welpen*, das Unterste u. oberst kehren.

der Wolf, ein vierfüßiges Raubthier; goth. *vulfs*, af. ags. *vulf*, engl. *wolf*, isl. *ulfr*, schwed. *ulf*, ahd. *wolf*, ndf. *wulf*, slav. *wilk*, *vulk*, serb. *uk*, poln. *wilk*, lat. *lupus*, griech. *lykos* (λύκος), litth. *wilkas* (ferr. *rika*, welches Manche für verwandt mit Wolf halten, wahrscheinlich mit Inrecht). Das deutsche Wort ist mit dem lat., griech. und slav. verwandt, indem Buchstabenverfetzung statt *lup-*, *lyk-* in *ulp-*, *ylk-* statt gefunden hat. Der Name Wolf wird auch schädlichen Insekten gegeben, ferner einer fehlerhaften Knospe, welche der Hauptknospe den Saft entzieht, einer Entzündung am Gesäße, einem fressenden Geschwür, einem fehlerhaft geschnittenen Brett (schwed. heißt so die zum Umbauen reife Eiche), das Wölfein, die Zahnbeule, scherzhaft der Zahn — das mit einem Einschnitt versehene Holz der Korbmacher, womit zwei Reife zusammengezwängt werden.

wölfen, Junge werfen, in der Jagdsprache noch von Hunden, Wölfen und Luchsen üblich. Es gehört nicht zu dem Worte Wolf, sondern zu *hwelp* (ags. *hwelp* und *hwypl*), das junge Thier, engl. *whelp*, das junge erst geworfene Thier, *to whelp*, Junge werfen, ahd. *hwelf*, *welf*, mhd. *der*, *daz welf*, schwed. *hwalp*, isl. *hrälpr*, holl. *welp*, ndf. *wölþ*, der junge Hund. Man hat vermuthet, die jungen Thiere hätten diesen Namen von ihrer Stimme, und wirklich findet sich ags. *hvelung*, das Tönen, von *hvelan*, tönen, welches Grundwort eines Stammes *hvelpan* oder *hwilpan* seyn könnte.

der Wolfgram, Wolfarth, Wolfert, ein gewisses Eisenerz, welches die Metalle spröde macht, von Wolf und Gram, Ruß, also Wolfseruß (auch Eisen=rahm, Eisenschwärze genannt). Es wird nach dem Wolf genannt in bildlichem Ausdruck, weil es gleichsam ein räuberisches Erz ist, welches den Metallen ihre Geschmeidigkeit raubt. Wolfahrt, Wolfert ist das Wort Wolf mit der Bildungssylbe art.

die Wolke, eine Masse wässriger Dünste, welche in der Luft schwebt; ags. *volc*, *volce*, *volcen*, ahd. *daz wolhan*, *wolchan*, ndf. *wulke*, von einem Stamme *vilcan*, rollen, drehen, wälzen, vgl. wälken, woher ags. *veole*, *viloc*, die gewundene Muschel, engl. *welk*, dass., *to welk*, umwölken, auch einrunzeln, trocknen, *welked*, gerunzelt. Von diesem Stamme kommt auch *welk*, welches man vergleiche — ehemals *inwolken*, *inwelken*, einwickeln.

die Wolle, eine aus krausen in einander geschlungenen Fäden bestehende Masse, besonders so beschaffene Thierhaare, speciell die Haare der Schafe; goth. *vulla*, ags. *vull*, engl. *wool*, ahd. *wolla*, anrd. schwed. *ull*,

aschw. *yll*, dän. *uld*, slav. *volna*, böhm. *wlna*, poln. *welna*, finn. *wille*, isl. *olan*, celt. *gulan*, litth. *wilna*. Lat. *villus*, Zotte, *vellus*, Flock, griech. *ulos* (ὄλος), kraus, *ilos* (ἰοςλος), das Milchbaar. Der Stamm ist *villan*, wälzen, rollen, und der Begriff des Gerollten ist in Wolle der Grundbegriff. Ueber *villan* s. wallen, wälzen.

wollen, verlangen, sich zu etwas entschließen, im Begriff seyn, etwas zu thun; goth. *viljan*, ags. *villan*, engl. *will*, abh. *wellan*, schw. *wellen*, ndf. *willen*, schw. *wilja*, slv. *wola*, lat. *velle* (*volo*, ich will), (griech. *bulein*, *bulesthai* [βούλειν, βούλεσθαι]). Es wird abgewandelt *wil-*, *wal-*, *wel-*, *wul-*, und es gehört dazu Wille, Wahl (wählen), wohl, welche man vergleiche. Will man nach der Grundbedeutung forschen, so läßt sich diese durchaus nicht mit Gewißheit angeben, aber vermuthet kann werden, sie sey rollen, wälzen, nämlich etwas in der Seele wälzen (lat. *volvare animo*), also *vil-* in wallen, wälzen, welche man nachsehe, lat. *vol-* in *voltere*, wälzen, gehören vielleicht dazu.

die Wollust, von wol, wohl, und Lust, große Lust bezeichnend.

womit, d. i. mit wo, wie wo zu, d. i. zu wo; dieses wo ist der alte Dativ von wie; abh. *hriu*, *wiu*, mhd. *weu*, *wew*, *we*, br. *weu*.

die Wonne, große Freude; abh. *wunna*, *wunni*, as. *wunnia*, ags. *rynn*. Ehedem bedeutete Wonne auch Weide, abh. *winan*, *winjan*, weiden, schw. *wunn* und *weid*, Grndte und Weide (daher wahrscheinlich Bonnemond, der Mai, wo das Wachsen wieder beginnt und die Weide wieder angeht); goth. *vinja*, Weide, von einem Stamm *vinan*, abzuwandeln *vin-*, *van-*, *ven-*, *vun-*, woher auch abh. *wini*, mhd. *wine*, ags. *wine*, aschw. isl. *vinr*, schw. *wänn*, befreundet, geliebt, *wän*, angenehm, ags. *ryn*, dasselbe; ferner gehört dazu wohnen, wähen, Wunsich. Da die Grundbedeutung ganz unbekannt ist, so ist nicht mit einiger Gewißheit der Uebergang dieser verschiedenen Bedeutungen anzugeben; isl. *vin-golf*, ags. *vinsele*, der Lustsaal.

der Bonnemond, der Mai, s. Wonne.

worfen, werfeln, Getraide durch Werfen gegen den Wind von der Spreu reinigen. Von werfen, ndf. *worpen*, welches zu werfen gehört, und in manchen Gegenden dafür gebraucht wird.

worgen, wurgen, s. würgen.

das Wort, ein einzelner Bestandtheil der Rede; goth. *vaurd*, as. *word*, ags. *vord*, engl. *word*, schw. d., isl., dän. *ord*, abh. *wort*, nhd. *woord* (altpreuß. *wird*, litth. *warda*, Name), von *vairthan*, werden, woher auch werth und Würde kommen. Wort ist also ein Gewordenes, ein Gewordenes. Urverwandt ist das lat. *verbum*, Wort (vgl. Antwort). Zwar sollte es goth. *vaurth*, abh. *word* heißen, aber goth. *d* statt *th* und dann abh. *t* statt *d* findet sich auch in *trathjan*, *rathjan*, *siuthan*, *midan* u. a. m.

das Brack, im Nds. gebräuchlich, etwas Untaugliches zu bezeichnen, besonders den Rumpf eines gescheiterten Schiffes. Es bedeutet eigentlich etwas Ausgestoßenes, speciell vom Meer ausgestoßene Schiffstrümmern, vom goth. *vrīkan*, schw. *wräka*, treiben, stoßen u. s. w., vgl. das Wort Rache; schw. ist *wräk*, *räk* eine große Spalte im Eis.

wubeln, wimmeln, von wiben, s. weben.

der Wucher, der Gewinn, gewöhnlich unbilliger, übertriebener Gewinn;

goth. *vokrs*, Gewinn, ags. *vovor*, Hervorgebrachtes, Zins, ahd. *wuohhar*, *wuochar*, Wachsthum, Zuwachß, Frucht, Gewinn, mhd. *der, daz wuocher wuchern*, gewinnen, schwyz. *wucherstier*, Zuchstier), von *vacan*, ags. *ācan*, entstehen, vgl. wacker, wach, wachsen. So lat. *foenus*, Zins, von dem Stamm *foeo, feo*, zeugen, hervorbringen, griech. *tokos* (τόκος), Zins, von *tekein* (τέλειν), erzeugen.

der Wuchß, von wachsen.

die Wucht, die Last, die Schwere, von wiegen, eine Nebenform von bezwicht.

wudeln, nbf. und in gemeinen Sprecharten: sich in verworrener Menge bewegen, schwyz. watscheln wie eine Ente, *wudle*, Ente — mhd. *wudeln*, sich vermehren, vervielfältigen, schwyz. *wüed*, üppig wachsend, br. *wueleln*, *wuedeln*, sich regen und bewegen, wimmeln, kriebeln, sproßen, wachsen, *wüetlich*, sehr lebhaft; der Hauptbegriff scheint die lebhafteste Bewegung, als Wimmeln, denn das üppige Hervorsproßen, sich üppig sproßend vermehren, erscheint als ein Wimmeln. Es wäre möglich, daß es zu *walan* (s. Wuth) gehörte, welches das Gehen und die heftige Bewegung bezeichnet; schwyz. *wülen*, holl. *woelen*, toben, lärmern, spricht für die Ableitung von *walan* (schwyz. *wühlen*, wuchern).

der Wuf, der Ruf, goth. *vōpjan*, af. *wōpan*, ags. *vēpan*, *hveopan*, ngl. *weep*, ahd. *wuofan*, *wuoffan*, mhd. *wuesen*, rufen, schreien, klagen — ehemals hieß weiffen belfern (griech. *ops* [ὄψ], lat. *vox*, Stimme).

wühlen, eine Masse mit dem Rüssel oder einem ähnlichen Werkzeuge bewegen, z. B. die Erde umwühlen; ahd. *wōlan*, *wuolan* (isl. *hvaela*, öhlen), vielleicht ist wälzen der zu Grunde liegende Begriff, mhd. *walen*, wälzen, so daß neben *wellan* ein *walan* in dieser Bedeutung anzunehmen wäre; br. *die wuelen*, die Welle, spricht für diese Ansicht.

der Wulst, ein aufgedunsener, rundlicher Körper, von *wellan*, wälzen, daher *wel*, rund, s. Welle, wälzen und wölben.

wund, verletzt, die Wunde, die Verletzung; goth. *vund*, *vond*, ahd. *runta*, schwed. isl. *und*, ags. *vund*, engl. *wound*, holl. *wonde*. Vielleicht ist verletzt und Verletzung eine abgeleitete Bedeutung, und die erste Bedeutung gewunden, schief (von winden), verdreht, und da das Schiefe, Verdrehte, das Uebels ist, dann übel, arg, böß, endlich verletzt.

das Wunder, 1) die Verwunderung, veraltet, schwyz. *der wunder*, die Zeugurde, *die wunder*, die seltsame Stimmung, 2) der Gegenstand der Verwunderung, das Ungewöhnliche, Seltsame. Vielleicht von winden, zuerst das Gewundene, Schiefe, Verdrehte, dann das Verdrehte als Seltsames, Ungewöhnliches, endlich das Seltsame; af. *wundor*, ags. *vundor*, ngl. *wonder*, ahd. *wuntor*, schwed. *under*, isl. *undr*.

wundern, von Wunder.

der Wunsch, das Verlangen nach etwas; ahd. *wunsc*, engl. *wish*, böhm. *wiuss*; wünschen, nach etwas verlangen, ahd. *wunskjan*, *wunsan*, schwed. *önska*, ags. *viscan*, engl. *wish*, holl. *wenschen*, böhm. *rinssowati*; schwed. heißt *unna* Gutes wünschen, s. gönnen, von *vinan*, Wahn; flet. *vānch*, wünschen (schwyz. *wūsen*, *wysen*, wünschen).

wunzig, vulgäre Nebenform von winzig.

die Würde, der Werth, der Vorzug, das Ansehn einer Sache; ahd. *iridi*, mhd. *wirde* — goth. *vairthon*, ahd. *werdon*, schwed. *wörda*, ags.

eurdhjan, vyrdhjan, isl. *virda*, werth halten, würdigen; ahd. *giwurt*, Zierde; vgl. Werth.

der *Wurf*, *Würfel*, ahd. *wurfil*, von werfen.

würgen, die Kehle schnüren, mit gezwängter Kehle schlucken oder erbrechen, durch Schnüren der Kehle tödten, tödten, ahd. *wurgjan*; goth. *gavargjan*, verdammen, ags. *tearh, vearg, vaerg, verig*, ahd. *warg*, al. *warag*, der Spizhube, *vergian, virgian, vyrgan*, ahd. *wergjan*, verächnen, schw. *warg*, isl. *vargur*, mhd. *warc*, der Räuber, Spizhube, ancr. *vargr*, schw. *warg*, frc. *erika*, zend. *vercka*, der Wolf, mhd. *worgen*, würgen. Der Begriff des Engens, Drängens scheint der Grundbegriff zu seyn, und Stamm ist entweder *vairgan* oder *vairhan*, urverwand mit dem griech. *ergein, eirgein* (ἐργειν, εἰργειν), engen, zwingen. Die *varggan, warg* u. s. w. der Bedeutung nach dazu gehören, ist nicht sicher anzugeben — altpreuß. *wargs*, böshast.

der *Wurm*, eine kriechende Thiergattung ohne Füße; goth. *vaurms*, ags. *tyrm, vorm, vurm*, engl. *worm*, af. ahd. *wurm*, der Wurm, ancr. *orm*, schw. *orm*, die Schlange, lat. *vermis* (frz. *ver*, wallach. *vearme*), der Wurm. J. Grimm leitet es von dem Stamm *vairman*, warm seyn, weil man die Erzeugung der Würmer der Fäulniß und Wärme zuschrieb. Auch das lat. *vermis* ließe sich so ableiten, da sich *formus*, warm, findet, und *sum* r verwechselt werden. Griech. heißt *helmins* (ἑλμινς), der Wurm, von *elo, eileo* (ἐλω, εἰλέω), winden, womit Andere das lat. *vermis* verwandt glauben.

die *Wurst*, eine Speise, welche aus gehacktem in Thierdärme gefülltem Fleisch besteht, was dieser ähnlich ist an Form; nds. *wust*, ahd. mhd. *wurst*, holl. *worst*; ags. heißt *vraestan*, drehen, verschränken, hineinstoßen (*vrastljan*, engl. *wrestle*, nds. *worstelen*, ringen, d. i. verschränken), und dazu scheint *Wurst* zu gehören mit Versetzung des *r*, welche öfters vorkommt, so daß *Wurst* etwas Gestopftes bedeutet.

die *Wurz*, das Kraut; *Würze*, das Würzenbe; *würzen*, mit Kräutern, dann auch mit andern Sachen die Speisen wohlschmeckend machen; s. *Gewürz* und *Wurzel*.

die *Wurzel*, der unterste Theil eines Gewächses, womit es in der Erde befestigt ist, was damit Aehnlichkeit hat, auch bildlich gebraucht; goth. *vaurts*, *Wurzel*, *aurts*, *Kraut*, af. *wurt*, ags. *ort*, *Kraut*, af. *wurtea*, ags. *eyrt*, *Wurzel*, schw. *ört, rot*, isl. *rot*, dän. *url, rod*, engl. *root*, *Wurzel*, abd. *wurz*, *Kraut*, *wurza, wurzala*, *Wurzel*, br. die *wursen*, lat. *radix*, griech. *rizā* (ρίζα). Es findet Versetzung des *r* statt, wie es öfters geschieht. Im Deutschen müssen die Stämme *airtan* und *vairtan* gewesen seyn, welchen man gleiche Grundbedeutung, etwa wachsen, zuschreiben darf; frc. *eridh*, wachsen.

wuseln, sich schnell bewegen, sich geschäftig umthun, wimmeln; — *wuselig*, beweglich, lebhaft; — *wuzeln*, kriebeln, kleine schnelle Bewegungen machen, Bewegungen mit den Fingern machen, etwas oder an etwas mit den Fingern hin und her rollen, drücken; — *Wuzel*, *Wulst* von Unreinigkeit; — *verwuzeln*, wulstig machen, in Unordnung bringen; — *Einen wuzeln*, *Einen foppen*. Die Abstammung ist ungewiß, vielleicht ist es verwandt mit *wischen*, hin und her fahren.

der *Wust*, 1) Schmutz, 2) eine verworrene, widerwärtige Menge, s. *wüst*. Schw. *wust*, Unkraut, unflätige Person.

wüßt, 1) schmutzig, 2) verwildert, verworren, 3) unbewohnt, unbebaut. Es scheint nicht, daß man für diese verschiedenen Bedeutungen verschiedene Wortstämme, welche dann nur zufällig im Klange zusammen treffen würden, anzunehmen hat. Ist der Begriff *unbebaut* der erste, so folgt der des *Verwilderten*, weil das *Unbebaute* leicht *verwildert*, und aus dem Begriff des *Verwilderten* der des *Schmutzigen* von selbst folgt; ags. *vēste*, verödet, unbebaut, *vestan*, verwüsten, engl. *wast*, wüßt, *to waste*, verwüsten, abd. *vuosti*, *wōsti*, wüßt, *wōsta*, *wōsti*, *wuostinna*, *wuosti*, Wüste, *waslan*, *vuostan*, *wōstjan*, verwüsten, mhd. *waste*, *wuosti*, Wüste, lat. *vastus*, wüßt, ungeheuer, *vastare*, verwüsten, br. *wuesten*, maaplos arbeiten (von *vaslan*, frz. *gâler*, itl. *guastare*, spn. prov. *guastar*, verderben).

die *Wuth*, ein sehr hoher Grad von Heftigkeit, Tollheit; goth. *vōds*, ags. *vod*, anrd. *ōdr*, abd. *wuot*, isl. *odur*, *rythur*, wüthend, ags. *vōd*, engl. *wood*, abd. *wuoti*, anrd. *oedi*, *Wuth*, ags. *vedan*, *vodian*, abd. *vuotan*, *wuotjan*, anrd. *oeda*, isl. *aeda*, schw. *wila*, wüthen, von *radan*, gehen, stürzen, stürmen, abd. *watan*, anrd. *rada* (s. *waden*), also ist die stürmische Bewegung der *Grundbegriff* der *Wuth*.

X.

die *Xenie*, das *Gastgeschenk*, ist Name von *Epigrammen* geworden, welche gewöhnlich spottend gegen Jemand gerichtet sind, vom griech. *xenos* (ξένος), *Gast*, *xenion* (ξένιον), *Gastgeschenk*.

Y.

der *Ysop*, ein *Gewächs*; lat. *hyssopus*, engl. *hyssop*, frz. *hyssope*, griech. *hyssopos* (ὑσσωπος).

Z.

der *Zaar*, der *Herrscher von Rußland*. Der Name ist aus dem lat. *Caesar* entstanden, woher auch die Benennung *Kaiser* stammt, welche man oben vergleiche.

die *Zäcke*, s. *Zecke*.

die *Zacke*, der *Zacken*, die *Spitze*; schw. *tagg*, isl. *taggr*, schw. *zungge*, holl. *tacke*, engl. *tack* (frz. *dague*, *Dolch*, *Hirschhornspitze*). Der *Stamm* war *takan*, *zakan*, und die davon abgeleiteten Wörter im Germanischen und Romanischen deuten darauf, daß seine Bedeutung *schneiden*, *einferben*, war; denn diese Wörter bedeuten *Zacke*, *Stoß*, *Wloß*, *Nagel*, *Spitze*, *Erhöhung*, *Kerbe*, *Fleck*, *Mangel*, *Absatz*, *Portion*, *Anstrengung*, *Schnitt*, *Bissen*, *Wein*, *Stelze*; der Begriffsübergang ist aber folgender: was *eingeschnitten*, *eingefert* wird, verliert die Gleichheit der Oberfläche, bekommt einen *Fleck*, ein *Fleck* wird oft als *Fehler* betrachtet, *Fehler* und *Mangel* sind engverwandte Begriffe, ferner wird eine Sache durch *Einschneiden*, *Einfert* mit *Spitzen* versehen, wie man auch sagt, *einzacken*, *auszacken*, daher der Begriff der *Spitze*; *Stoß*, *Wloß*, *Nagel* sind *spitze* Gegenstände, *Wein* und *Stelze* aber erscheinen *stockähnlich*, ferner wird durch *Einschneiden*, *Einfert* in einer Fläche ein *Abschnitt*, *Absatz* hervorgebracht, daher *Lagerwerk*, bildlich ein *Arbeitsabschnitt*; und da ein *Lagerwerk* eine *Anstrengung* ist, so heißt es auch *Anstrengung*; weil das *Spitze*, als *erhöht*, sich *hervorhebend* erscheint, so knüpft sich der Begriff der *Erhöhung* daran;

der Begriff des Zeichens schließt sich an den des Flecks, weil der Fleck an etwas in die Augen springend, etwas Ausgezeichnetes ist; — nord. *tak*, Erhöhung, *tugga*, Schnitt, Wissen, *tak*, Anstrengung, ndl. *taak*, Tagewerk, itl. *tacca*, Fleck, Kerbe, *taccia* (frz. *lâche*), Fleck, Mangel, *tacco*, Abfag, *attacare* (frz. *attacher*), anheften, und (frz. *attaquer*), feindlich angreifen, spn. *taca*, Fleck, *tachon*, Nagel, *tacha*, Fleck, Mangel, Nagel, *taco*, Sted, Zapfen, *tacon*, Abfag, prov. *taca*, Zeichen, *tanc*, Stamm, frz. *lâche*, Fleck, Tagewerk, itl. *zanca*, Schaft, *zocco*, *locco*, Schnitt, Wissen, spn. *zanca*, Wein, *zanco*, Stelze. Zu *takan* paßt formell griech. *dakein*, *daknein* (δάκνειν), beißen, von *daein*, *daiein* (δαίειν), theilen, schneiden.

zackern, in niederen Sprecharten s. v. a. oft und in kleinen Absätzen ziehen, daher auch pflügen; es setzt ein Zeitwort zacken voraus, als eine zu ziehen gehörende Wiederholungsform. (Schmeller meint, es sey entstanden aus *z'acker* gen. zu Acker gehen).

der Zadel, schwb. Mangel, Gebrechen, br. der fehlerhafte Faden an einer Schneide, *verzadeln*, verschmachten, unkommen, abh. *zādal*, *zadol*, mhd. *zadel*, Mangel, Armuth, abh. *zadalōn*, dürftig seyn; vermuthlich für *zahdal*, von *zakan*, *takan*, s. Zacke.

die Zaffera, der Saflor, s. dies Wort.

zag, zaghaft; mhd. *zag*, *zager*, s. zagen.

der Zagel, der Schwanz, Haarbüschel am Schwelf, goth. *tagla*, Haar, ags. *tāgel*, engl. *tail*, isl. *tagl*, haariger Schwanz, schwb. *tagel*, Borste, Haar, abh. *zagal*, *zakal*, mhd. *zagel*, nds. *tagel*, haariger Schwanz; — zageln, wedeln, schwänzeln, scharren, zappeln.

zagen, kleinmüthig seyn; nds. abh. *zagen*. Da bei Ottfrid *zaga-hait* Trägheit, Faulheit bedeutet, so ergibt sich daraus, daß zag, woher zagen kommt, zuerst träg bedeutet, dann von tragem Gemüth, nicht munter, nicht wacker, woran sich der Begriff der Kleinmüthigkeit schließt; schwz. *zōg*, schlecht, *zogeli*, sacht, sanft. Es ist demnach von gleichem Stamme wie *zāhe*, mit g statt h wie *zog*, abh. *zoho*, *zogo* von ziehen (afz. *tainer*, prov. *tainar*, zögern, streitig machen).

zāhe, dies Beinwort bezeichnet die Eigenschaft einer Flüssigkeit, welche so dick ist, daß sie nur sehr schwer fließt, dann Zustände, welche mit diesem Aehnlichkeit haben, bildlich; auf etwas nicht eingehend, zurückhaltend; abh. *zāhi*, nds. *taa*, *tach*, holl. *taig*, von dem verlorenen Stamme *taihan*, woher Zähre und Theer, welche man nachsehe. Also ist *zāhe* eigentlich träufelnd (*taihan*, Nebenform von *tiuhan*, ziehen).

der Zaken, br. die Lunte, der Docht (mhd. *zachen*, Docht), die fehlerhaft dicke Stelle am Faden, was dieser ähnlich ist; isl. *lā*, Faden.

der Zahl, zusammen gezogen aus Zagel, und von gleicher Bedeutung.

die Zahl, zählen, die Zahl ist die Eintheilung, Anordnung einer Menge, das Zeichen für diese Eintheilung, und die Benennung derselben. In erzählen hat es die Bedeutung der Anordnung der Rede, es hatte aber auch ehemals die des Passens; goth. *ga-tils*, passend, *and-tilon*, passen, sich schicken, ags. *til*, passend, gut, *tiljan*, zurecht machen, rüsten, suchen, *tilja*, der Anordner, Pflager, Beforger, anrd. *tili*, Zahl, abh. *zil*, das Ziel, das, wohin etwas sich erstreckt, nhd. erzielen, erwerben, goth. *untala*, unpassend, *talzjan*, unterweisen, anrd. *tal*, *tala*, abh. *zal*, *zala*, Zahl, Ordnung, Aufzählung, Rede, anrd. *telja*, abh. *zeljan*, *zellan*, zählen,

richten, br. *zellen*, zählen, schwz. *zellen*, reden, anrd. *tal*, ahd. *zala*, etrug, *zalic*, betrügerisch, *ki-zal*, schnell, listig, schwb. *Yala*, zählen, *taelja*, hten, erzählen, dän. *taelle*, zählen, *tale*, reden, agf. *taellan* (*taljan*, engl. *tl*, erzählen), isl. *telja*, holl. *tellen*, zählen, erzählen, holl. *tal*, Zahl, *al*, Sprache. Das Stammwort *tilan* muß demnach bedeutet haben, sich dahin erstrecken, wohin gehören, dann das Gehörige, Passende, das Ordnen, sowohl durch Erzählen als durch Aufzählen; vgl. Ziel.

zahlen, Geld durch Aufzählen übergeben, gehört zu Zahl, zählen.
zahn, gebändig, mild, nicht wild (schwz. langsam), zähmen, bändigen; ith. *tam*, agf. *tam*, *tame*, engl. *tame*, ndf. *laam*, ahd. *zam*, schwb. *m*, isl. *tamur*, *zahn*, goth. *tamjan*, agf. *tamjan*, *temjan*, isl. *taemja*, hmen, lat. *domare*, griech. *daman* (*δαμᾶν*), zähmen, bändigen. Von *man*, woher ziemen, welches man nachsehe, wie auch Zimmer.

der Zahn, ein Zacken von Knochen, aus der Kinnlade hervorstehend, als ihm ähnlich ist; goth. *tunthus*, agf. *toth*, engl. *tooth*, ahd. *zand*, *an*, mhd. *zant*, schwz. br. *zand*, anrd. *lön*, schwb. ndf. *tand*, isl. *tan*, ith. *dantis*, pers. *dandan*, armor. *dant*, lat. *dens*, *dentis*, griech. *odus*, *dontos* (*ὀδός*, *ὀδόντος*), (von *edein* [*ἐδεῖν*], essen, lat. *edere*, deutsch *ten*, essen); die Formen dieses Wortes in den andern Sprachen können nicht als aus dem Griech. entlehnt angesehen werden, sondern von mit *dein* verwandten Stämmen. Da nun im Griech. sich *daein* (*δαῖν*) als Stamm findet, welcher das Zertheilen bedeutet, und *edein* daher kommen nun, wie *echein* (*ἔχειν*) von *chaein* (*χαῖν*), so ist für das deutsche Wort ein Stamm *tinthan*, in der Bedeutung theilen, klein machen, zertheilen, als jenem *daein* verwandt anzunehmen, und Zahn davon abzuleiten; agf. *tindas*, die Karste, *tindig*, der Scorpion, ahd. *zanón*, mhd. *anen*, ndf. *tanen*, isl. *tanna*, nagen, zerreißen (isl. *zannare*), mhd. *zannen*, die Zähne zeigen, belfern, heulen.

die Zäbre, die Thräne; goth. *tagrs*, agf. engl. *tear*, ahd. *zahar*, r. *der zäher*, schwb. *tär*, aschw. *taar*, isl. *lar*, dän. *taar*, celt. *daigr*, *larow*, *dazrow*, lat. *lacrima*, alat. *dacrima*, griech. *dukry* (*δάκρυ*), *lakryma* (*δάκρυμα*), Thräne, *dakryein* (*δακρύειν*), weinen. Von einem verlorenen Stamme *taihan*, träufeln, vgl. zähe und Theer.

der Zain (Zahn, Zehen u. s. w. in vulgärer Form), ein Metallstab, in Weidenband, Drath; goth. *tains*, ahd. *zein*, Aft, Ruthe, Rohr, mhd. *zein* (auch Schaft, männliches Glied), agf. *tán*, afrs. *tén*, Ruthe, holl. *eene*, Ruthe, Gerte, engl. *tine*, Zahn, Zacke, anrd. *leinn*, Stäbchen (schwz. *zaine*, *zeine*, geflochtener Korb, f. Zeine), von einem verlorenen *teinan*, welches, da ahd. *zeinon* zeigen, anrd. *tina* hervorführen, hervorbringen bedeutet, das Hervorbringen bedeutet haben mag, so daß *tains*, Zein, zuerst etwas Hervorgebrachtes, Gewachsenes, dann einen Stock, Aft, eine Ruthe bedeutet; — *zainen*, Metall zu Stangen schmieden, ahd. *zeinjan*, *zeinan*, isl. *teina* (br. bedeutet *der zain* auch Haufen, Stoß, *aufzainen*, aufrichten, aufhäufen, isl. *tina*, sammeln, als Hauptwort Sammlung).

die Zange, ein Werkzeug, welches aus zwei beweglichen Theilen besteht, um damit festzuhalten oder zu ziehen; agf. *lange*, *tong*, engl. *longs* (Mehrzahl), ndf. *tange*, schwb. *täng*, dän. *tang*, ahd. *zanka*, *zanga* (*zuanga*, *woanga*, mhd. *zange*, anrd. *töng*, *laung*, von einem verlorenen Stamme *lingan*, woher auch Zunge kommt, und dessen Bedeutung der Begriff der

Verbindung ist, wie aus agf. *ge-tenge*, ahd. *ki-zengi*, *gizango*, af. *bilengi*, verbunden, drängend, schwer, anrd. *tengja*, verbinden, *tengdr*, verbunden, hervorgeht. Mithin ist Zange ein verbundenes Werkzeug, ein aus zwei Theilen zusammengefügtes (ital. *tenaglia*, frz. *tenaille*, Zange, vom lat. *tenere*, halten), agf. *lāngan*, auf etwas losgehen, nhd. *tengen*, *belengen*, anpacken, angreifen, fangen.

zanger, herb, räsch; ahd. *zangar*, beißend, mhd. *zanger*, *sanger*, starr, zähe, schwz. *zängern*, ranzig, zähe seyn (*zängleren*, silzig seyn, wohl zu zähe gehörig), ndf. *langer*, anrd. *langher*, herb, ital. *langhero*, rauh, grob.

der Zank, der Hader, das Streiten mit Worten. Dies Wort steht einzelt und kommt in den übrigen Dialekten nicht vor. In dem salischen Gesetz findet sich *tanganum* für gerichtliche Streitigkeit, ferner latinisiert *langanare*, gerichtlich klagen, endlich *tagghen*, streiten. Wenn zwischen Zank und den angeführten Wörtern eine Verwandtschaft statt findet, so ist die erste Bedeutung des Wortes Zank Gerichtssache, Klagesache, jedoch kennen wir den Stamm desselben nicht, es müßte denn mit dem ahd. *zenkan*, *zengan*, berühren (afz. *langonher*, erreichen, wohin bringen), zusammenhängen, und die Gerichtssache als ein Berühren, Zusammentreffen zweier Parteien darstellen. Ein anderes Wort ist schwz. *zankeln*, locken, reizen, hin und her ziehen, zögern, br. *zanken*, ziehen, reißen, zerren, schwz. *zinken*, *sänken*, *zänkeln*, reizen, stechen, scharf seyn.

zannen, zennen, provinziell; br. gaffen, klaffen, klaffen machen, grinzen, hohnlachen, weinen, schwb. *die zannen*, *zennen*, die verzerrte Miene, Grimasse; eigentlich heißt es: die Zähne zeigen, also auch: den Mund aufsperrn, s. Zahn.

der Zapf, Zapfen, ein meist runder, unten spitziger Körper, z. B. Flüssigkeiten zu verstopfen u. s. w.; ahd. *zapfo*, agf. *taepa*, engl. *tap*, schwb. *tapp*, isl. *tappi*, ndl. *tappe*, *tap*, frz. *tapon* (*tampon*, Zapfen), ital. *zaffo*, *zippolo*; portug. *tappar*, bedecken (welcher Begriff von dem des Zustopfens ausgeht), *tampa*, Deckel, prov. *lampar*, verriegeln, span. *lapon*, der Stopfen, *lapar*, verschließen, böhm. *czep*, armor. *tass* (isl. *tappa*, zustopfen): zapfen, Flüssigkeit durch Herausnehmen des Zapfens aus einem Gefäße laufen lassen; — sich zapfen, sich fortmachen.

der Zapfenstreich, das Zeichen, welches Abends den Soldaten mit der Trommel gegeben wird, daß sie sich in ihre Quartiere begeben sollen; ndf. *tappenslag*, schwb. *tappen-igen*, *tapp-lo*, der Streich, Schlag auf den Zapfen, damit das Getränk nicht mehr fließe; also gebraucht man jetzt Zapfenstreich für Zeichen des Zapfenstreichs.

zappeln, den Leib oder Hände und Füße schnell hin und her bewegen; ahd. *zabalōn*, *zaplōn*, mhd. *zabeln*, br. schwz. *zabeln* (*zicabeln*). Es ist die Wiederholungsform eines verlorenen zapfen, dies die Vermehrungsform eines verlorenen zaben (engl. *tap*, sanft schlagen, ein wenig zupfen); ital. *zampa*, Pfote, *inciampare*, mit dem Fuß hängen bleiben, stammen von zaben: br. *zappen*, verächtlich: langsam gehen, *zappeln*, *zeppeln*, mit kleinen Schritten gehen.

die Zarge, eine Einfassung, ein Rand; nhd. *surge*, s. Sarg.

der Zärter, die Mitleidbrosel, auch Schnarre genannt; schwz. *zierling*, br. auch *die zurr*, *zurren*; sie hat diesen Namen von ihrem Geschrei, schwz. *zärren*, kreischen.

gart, aus schwachen, feinen Theilen bestehend und jeden Eindruck leicht nehmend, daher schwach, von der Empfindung: leicht empfindend; von **u** Stamme **lairan**, verlegen (s. **zehren** und **sehren**, **versehren**), s. **laeran**, **leran**, verlegen, **teart**, zerrissen, **rauh**, **scharf**, engl. **tear**, **ßen**, zerreißen; also ist **gart** verleglich, zerbrechlich. Ähnlich heißt im **riech.** **terün** (τέρευν), **gart**, von **lerein**, **teirein** (τέρειν, τείρειν), reiben; l. **zehren**; — **ahd. mhd. der zart**, Liebkosung, Schmeichelei, Delicateſſe, nn **Biererei**, — **zärteln**, liebkosen; **ahd. zartlich**, **gart**, **fein**, **mhd. zart**, **liebt**, **werth**.

die **Zärte**, **Berte**, der **Zärter**, **Berter**, der **Vertrag**; **mhd. zarta**, **irter**, **zerter**, **certe**, engl. **charter**, frz. **charte**, vom lat. **charta**, **carla**, **apier**; also zuerst ein **Papier** (nämlich ein beschriebenes) in Betreff einer Sache. der **Zasel**, **Zassal**, das **Blüthenkäzchen**, von gleichem Stamm mit **aſer**; **br. die zäſche**, **zesche**, die **Schleppe**.

die **Faser**, die **Faſer**. Es bedeutet eigentlich etwas **Ziehendes** oder **Abzugziehendes**, **Abzugzupfendes**; **agf. taesan**, **zupfen**, **ziehen**, engl. **tease**, **upfen**, **kräupeln** u. s. w., vgl. **zaufen**.

die **Zaspel**, der **Haspel**, gewiſſes **Maas** **gehaſpelten Garns**. Der **Ursprung** dieſes Wortes iſt unbekannt, und wollte man vermuthen, **Zaſ-pel** **ey** mit **Zaſ-er** verwandt, von **taesan**, **ziehen**, ſo läßt ſich dieß nicht näher beſtimmen; **mhd. zaspfen**, **zaspeln**, **zappeln** (**ahd. zaskon**, ſpn. prov. **las-zar**, **rufen**, **zupfen**), **ſchwz. zaspfen**, **ſcharren**, **zwaspeln**, **taumeln**.

zäſſcheln, **zärtlich behandeln**; **br. zappeln**; wahrſcheinlich **Nebenform** von **zäſcheln** oder **zäzeln**, von gleicher **Abkunft** mit **Zaſel**, **Faſer**, also mit dem **Grundbegriff** des **Ziehens**, **Zupfens**, — wahrſcheinlich iſt davon eine mit **u** erweiterte **Nebenform** **mhd. zenzeln**, **br. zänzeln**, **zinzeln**, **zinseln**, **liebkoſen**, **zärtlich thun**, **mhd. zinzerlich**, **niedlich**, **br. zaschen**, **zäſchen**, **ziehen**, **ſchleppen**, **ſchlendern**.

der **Zauber**, ein **übernatürlich wirkendes Mittel**, die **Wirkung** deſſelben, **agf. liber**, **ahd. zoupar**, **zoubar**, **zouſer**, **mhd. zoubir**, **zouber** (daß), **iſl. löſſr**, **löſur**, **ſchwz. löſwer**, **nbd. tover**; — **zaubern**, **übernatürliche Wirkungen hervorbringen**, **ahd. zouparon**, **mhd. zaubern**, **holl. tooveren**, **nſſ. toteren**, **iſl. löſra**, **ſchwz. tubba**, **verlocken**, **nbd. tobben**, **daß. tobberay dryven**, **betrügen**; damit ſtellt **Udelung** **Zauber** **zuſammen**; **Leib-niſ** leitete es von **toben**, **Triſch** von **taub** ab, also **betäuben**, **Wach-ter** von **Zabel**, der **Teufel**. Von **toben** und **taub** kann es nicht kommen, weil es **ahd. zouſer** heißt. **Zauber** ſetzt einen Stamm **tiuban** voraus, welcher nicht mehr gefunden wird, man müßte denn **zaufen** und das **engl. top**, **Trunk**, **hierher rechnen** und **annehmen**, das **Zauber**, der **Zauber ſey** **zuerſt Trank** oder ein **Ziehendes**, **Verlockendes**, was aber eine höchſt mißliche **Annahme** wäre, denn in der **Bedeutung** des **Anziehens**, **Verlockens** kommt **Zauber** nicht vor, wie **Gefpenſt**, mit dem es ſonſt in der **Bedeutung** gleich ſeyn könnte von **tiuhaban**; (**ſlavon. zoper**, **Zauber**, **soprati**, **zaubern**, **zopernik**, **Zauberer**, **zoperniza**, **Zauberin**, **lüneburg. wend. toblatsch**, **tobalar**, **Zauberer**, **towlatza**, **tohlarska**, **Zauberin**, **ſtamen** aus dem **Deutſchen**).

die **Zauche**, die **Hündin**, ſ. **Zaupe**.

zaubern, **langſam thun**, **zögern**; **nſſ. taueln** (**ſchwz. tof**, **Verzug**, **löſra**, **zögern**, **nſſ. löwen**, **warten**, **iſl. leſia**, **warten**, **hindern**, **br. ſſ.**

zöfeln, zäfeln, zaubern, sind nicht als Stamm von zaubern zu betrachten). Da in vielen Wörtern mit *h* bei weiterer Bildung mit *d* das *h* wegfällt, so dürfen wir zaubern von ziehen ableiten, nämlich *tiuh-adan*, *tiuhdan*, *tiudan*, so daß es mit zögern von gleicher Abstammung und Bedeutung ist.

zaunen, sich eilen, spuden, umthun; frk. und kölnisch noch gebräuchlich, wo auch zaucht, zaulich, geschwind, noch im Gebrauch ist; mhd. **zawig, zauig**, rasch, fertig mit der Hand, **zouwen**, eilen. Adelsung möchte es von ziehen ableiten, also für zaunen annehmen; doch ist der Begriffsübergang nicht einleuchtend, denn an ziehen knüpft sich wohl der Begriff der Langsamkeit, erweislich aber nicht der der Schnelligkeit; Thätigkeit ist der Grundbegriff, denn an den Begriff der Thätigkeit schließt sich der der Raschheit; goth. ags. *larinn*, zauig, von *lāujan*, ags. *larjan*, bereiten, engl. *law*, ahd. *zawian*, *zawén*, *zouwian*, nhd. *lauen*, *löwen*, *louwen*, mhd. *zouwen*, bearbeiten, bereiten, gar oder fertig machen, wirken, färben, gärben, schmieden, mhd. *zauer*, *zawer*, Zeugmacher, ndf. *louw*, *gelouw*, Geräthschaft, Werkzeug, ahd. *gizawa*, *gizouwe*, ags. *getawe*, daff. — Als erster Stamm kann ein goth. *tiuan* gelten (das griech. *dephein*, *deuein* (*δέφειν*, *δέειν*), dessen *d* zum goth. *t* stimmt, hat die Bedeutung des Färbens, Gärbens mit dem deutschen Worte gemein).

zaufen, zauchen, ziehen, im Oberd. gebräuchlich statt zaufen, von *tiuhan*, *tiuh-aban*, *tiuhban*, *tiuban*, 2) br. rückwärts gehen, ohne sich umzukehren, oft mit dem Beisatz, hinter sich oder zurück (böhm. *cousati*, poln. *cofac*, zurückziehen), — der Zaupler, br. der im Bergwerke die Pferde zurückzuhalten befiehlt — schwz. **zuben**, rauschend fließen, **zübeln**, mit Geräusch piffen, **zube**, Brunnenröhre, Rinne, Wasserstrahl, lange Reihe von Leuten.

der Zaum, der Zügel, ein Band, Strick; anrd. *taumr*, schwb. *töm*, engl. *team*, isl. *taum*, ahd. mhd. *zoum*, holl. *toom*, von ziehen, mit Ausstoßung des *h*, also statt Zauh-m.

der Zaun, eine Einfriedigung, Hecke; (goth. *lains*, ags. *lān*, ahd. *zein*, afrs. *len*, anrd. *teinn*, holl. *teene*, Orte, Aft, s. Zein, und davon soll Zaun kommen; Adelsung leitet es mit Ihre vom ags. *tynan*, einschließen, ab). Holl. *tuin* der Garten, ags. *tun*, Zaun, Garten, Flecken, Stadt, engl. *town*, eine Stadt, ndf. *tuun*, oberd. *tune*, ahd. *zün*, isl. *tun*, ein Zaun, schwb. *tuna*, ein eingeschlossener, umzäunter Ort. Die Ableitung von *tynan*, einschließen, ist als richtig anzusehen — ahd. *zünjan*, *zuinjan*, *zunjan*, zäunen.

die Zaupe, die Hündin; ahd. *zaha*, *zoha*, mhd. *zoche*, anrd. schwb. *tik*, br. *zauck*, *zaugg*, schwz. *zaugg*, *zeuck*, *zök*; *zöök*, schwb. *zauchen*, von *tiuhan*, ziehen, nämlich anziehen, anlocken, welches in diesem Namen von dem Anlocken zur Begattung zu verstehen ist, schwz. *zöchen*, *zöchnen*, *zöken*, *zööcken*, *zeucheln*, locken, *zölen*, von Hunden gesagt, auf die Begattung ausgehen, *zölig*, brünstig (*zöl-* für *zöh-l*, so *züelen*, *züelggen*, zaufen, *zolgen*, schwänzen, *der zolggen*, die Schnauze, z. B. an einer Schüssel, *nachzolggen*, laß und trüg nachwandeln), schwb. rhein. *zatz*, Hündin, *wolfszatz*, Wölfin, statt *zah-z*; vgl. Zotte. — Zaupe steht daher wahrscheinlich für Zauh=pe.

zaufen, zupfen, besonders durch Zupfen in Verwirrung bringen; ndf.

iseln, agf. *laesan*, isl. *laesa*, engl. *leaze*, *lowse*, *loaze*, *tose*, dithmars. *isen*, schleppen, brem. *leusen*, *verleusen*, verzetteln. Zausen gehört zu *uhan*, gebildet mit *s*, also *tiuhsan*, zauhßen, zausen, vgl. zeisen — aufeln (ndf. *tuseln*), Vermehrungsform — zausig, von Vögeln sagt, die Federn sträubend, krank, auch bedeutet es geringfügig — br. *uschen*, ziehen, saugen, das *gezausch*, das Gepflauder, *zauschen*, zögern, *s* mit Unnützem beschäftigen, der *zäussel*, *zeussel*, *zeissel*, dicker Bengel, Prügler, bengelhafter Mensch — der *zausel*, Weihwasserwedel, *zossen*, *isseln*, schleppend einhergehen.

das Zebra, ein wilder Esel, welcher gestreift ist; engl. *zebra*, frz. *zebre*. die Zeche, eine Zunft, Innung, Gewerkschaftsgesellschaft, die Reihe, wie ein eschäft eine geschlossene Gesellschaft trifft, ein Gelag. Der Grundbegriff: Festgesetztes, Bestimmtes (mlat. *sava*, eine Vereinigung von Menschen); sl. *tiokhjan*, *teokhjan*, festsetzen, bestimmen, abh. *zehon*, zusammenfügen, veranstalten, ordnen, wiederherstellen, machen, färben, *gizehi*, füglich, angemessen, thunlich (am Mittel-Rhein *gerech*, geläufig, gewöhnlich, *gezäch*, reich Gezü, ein Werkzeug, schwz. der *zäch*, das Zeugglied des Stiers), hd. *zechen*, fügen, verfügen, anordnen, zu wege bringen — böhm. *cech*, unft, ist wahrscheinlich aus dem Deutschen entlehnt — zechen, ein Gelag alten, die Zeche bedeutet auch die Summe, welche für ein Gelag bezahlt wird. Vielleicht findet eine Verwandtschaft mit *täujan*, zauen, und *ziun*, zeugen, Statt.

die Zechine, eine venetianische Goldmünze, vom itl. *zeccino*, dieß von *zecca*, Münze, Münzhaus, welches aus dem Arabischen stammt.

die Zecke, Zäcke, ein Insekt, auch Schaflaus, Hundelaus u. s. w. nannt; abh. *zecch*, engl. *tick*, *tike*, schwz. *tik*, ndf. *teke*, br. der *zeck*, *z. tic*, *lique*, itl. *zecca*. Br. frk. heißt zecken s. v. a. necken, einen ichten Stoß geben; schwz. *ziggi*; br. *zicken*, mit leichtem kurzem Stoß rühren, ndf. *tikken*, *antikken*, dass., br. *verzicken*, bezüchtigen, *zickeln*, urch unerlaubte Vortheile im Spiele betrügen (*zeckeln*, mit Händen und üßen nach etwas zappeln), die *zecke*, die Klette, engl. *tickle*, kigeln, id *ticking*, das Picken. Von zecken hat dieß Insekt seinen Namen, als a sich in die Haut beißendes und Blut saugendes.

die Zeder, s. Geder.

die Zehe, der Theil am Fuß, welcher den Fingern an der Hand entspricht, und das, was diesen Theilen ähnlich ist. Die griech. und lat. sprache benennen diese Theile der Hände und Füße mit einem gemeinschaftlichen Namen, griech. *daktylos* (δάκτυλος), lat. *digitus*, verwandt mit Zehe, agf. *tå*, engl. *toe*, schwz. *tå*, anrd. *tå*, ndf. *taan*, abh. *zêha*, woz. der *zechen*, *zeeben*, *zebe*, *zewen*, br. der *zehen*, von *teihan*, igen, das zeigende Glied, welche Benennung eigentlich den Finger bezeichnet. zehen, eine Zahl, welche auf 9 folgt und mit welcher dann weiter bis unbert gezählt wird; goth. *taihuns*, zehen, *tigus* und *têrs* oder *têra*, e Zehen als Gesamtheit, abh. *zehan*, zehen, *zic*, *zuc*, *zac*, *zo*, die eben als Gesamtheit, agf. *tyñ*, engl. *ten*, holl. *tien*, isl. *tíju*, schwz. *g*, celt. *deg*, *dec*, *deag*, *deich*, lat. *decem* (wallach. *zece*, itl. *dieci*, *z. dix*), griech. *deka* (δέκα), frrt. *dascha*, zehen, nhd. *zig*, die Zehen s Gesamtheit. Es kommt von *teihan*, zeigen, und bedeutet die anzeigende Zahl, weil nach Zehnen gezählt wird.

zehren, vermindert werden, vermindern, essen, essen und trinken; (ischz. zupfen, foppen, abnehmen, *zehrig*, viel essend), goth. *lairan*, zerbrechen, zerreißen, ags. *learan*, *laran*, nhd. *leren*, *leeren*, engl. *lear*, schwed. *laera*, abd. *zeran*, wend. *zeru*, zerreißen u. s. w. (isl. *tóra*, ags. *teorian*, schwinden, mangeln), prov. *tirar*, zerren, quälen, itl. *tirar*, frz. *tirer*, afrz. *tarier*, ziehen (griech. *derein* [δέρειν]), schinden, das Fell abziehen, schälen). Die Grundbedeutung ist demnach: zerbrechen, zerreißen, dann durch diese Handlung vermindern, vernichten, endlich im Allgemeinen vermindern; vgl. zerren.

das Zeichen, etwas zum Zeigen Dienendes, von zeigen; goth. *taikn*, ags. *taen*, engl. *token*, schwed. *tekn*, nhd. *teckn*, as. *lekan*, abd. *zeihhan*, nhd. *teken*; (lat. *signum* gehört wohl nicht dazu).

zeichnen, die Umrisse eines Gegenstandes bilden, ein Zeichen, Merkmal machen, es gehört zu Zeichen; goth. *taiknjan*, abd. *zeihnan*, *zeihhanon*, nhd. *tekenen*, (lat. *signare*, bezeichnen), schwed. *tekna*, zeigen.

der Zeidelbär, der Honigbär, s. zeideln, nhd. *tiel-baer*.

zeideln, den Bienen den Honig nehmen, die Bienenstöcke beschneiden, auch schneiden im Allgemeinen in einigen Gegenden. Das Hauptwort Zeibel in mehreren Zusammensetzungen bezeichnet die Bienenstöcke, die Biennen; mhd. *zeidel*, Biene, abd. *zidalari*, der Zeidler (br. bedeutet *zeideln* auch der Kuh die Milch nehmen, melken). Frisch leitet es vom slav. *wtschel*, Biene, Adelsung meint, zeideln sey ein altes Wort und bedeute schneiden, verwandt mit dem lat. *caedere*, schneiden. Wäre es deutschen Ursprungs, so würde die alte Form *teideln*, *zeiteln* seyn, so daß Frisch vielleicht Recht hat.

der Zeidler, der Seidelbast.

zeigen, auf irgend eine Weise sichtbar machen, darlegen, weisen; goth. *teihan* (melden, sagen), abd. *zeigon* (anzelgen), ags. *taecan*, lehren, darbieten, isl. *tia*, schwed. *te*, nhd. *tögen*, lat. *dicere*, sagen; griech. *deikein*, *deiknūmi* (δείkein, δείκνυμι), zeigen, vgl. Behe, zehen und zeihen.

zeihen, beschuldigen, einer Sache überführen. Dieser Begriff geht aus von dem des Zeigens, Anzeigens, denn zeihen ist nur Nebenform von zägen; abd. *zihen*, ags. *teonan* (*teona*, Anklage, Verleumdung, Schaden). Davon Zicht, Beschuldigung, ahd. *ziht*, nhd. *licht*, ags. *tiht*.

der Zeiland, der Seidelbast, ahd. *ciland*, salzburg. *zilling*, s. Seidelbast.

die Zeile, die Linie, Reihe; abd. *zila*, welches auf einen Stamm *teilan* weist, von welchem sonst keine Spuren da sind, während von einem Stamme *tilan* (*til-*, *tal-*, *tel-*, *tul-*) noch manche Ableitungen existiren, s. Zahl und Ziel. Vielleicht fand zwischen beiden Verwandtschaft statt, so daß Zeile die Reihe bedeutet.

die Zeine, ein länglich runder, geflochtener Korb, goth. *lāinjo*, abd. *zeina*, *zeinna*, itl. *zauna*, Korb (itl. syn. *tana*, Höhle) — der Zein, Handkorb, Geflecht aus Ruthen, abd. *zeino*, s. Zain.

die Zeisel, die Spizmaus, vom Slav.; böhm. *sysel*, Maus, vgl. Zieselmaus.

der Zeiselbär, ein zahmer Bär, welchen man zur Schau herumsührt, vom Slav., von *sidlo*, Strick, also ein Seilbär, ein am Strick geführter

Bär; es müßte denn, was nicht wahrscheinlich ist, aus Zeið-sel-bär entstanden seyn, von zeideln.

zeißen, ziehen, zupfen; ahd. *zeisan*, br. *zaisen*, mhd. schwz. *zeisen* (agf. *laesan*), Nebenform von *zausen*, welches man vergleiche. Von *zeißen* kommt *zisseln*.

der Zeißig, das Zeißlein, eine kleine Art Singvögel, von grünlicher Farbe; isl. *tíla* (welches auch etwas Zartes bedeutet, wie denn Schmeller den Namen des Zeißigs von *zeið*, schwächig, herleitet), br. *das zeinslein*, mhd. *zinslin* (Gule), norweg. *süschen*, ndf. *zieske*, engl. *siskin*, poln. *czyk, czysyk*, böhm. *tschischek*.

zeiß, frk. zart, zärtlich (auch *zaisz* gesprochen); ahd. *zeiz*, zart, lieb, liebenswürdig, isl. *teitr*, froh, mit Zige von gleichem Stamm, welches man nachsehe; also zuerst gesäugt, säugend, dann zart wie ein Junges, welches gesäugt wird, und weil Zartes lieblich ist, auch lieb; frk. *zeiszelig*, zart, schwächig, delicat.

die Zeit, die Folge der auf einander kommenden endlichen Dinge, ein Theil dieser Folge; agf., isl., af., ndd., schwb. *tíð*, engl. *tide*, holl. *tydt*, ahd. *cít*, *zít*, mhd. *zít*. Wahrscheinlich von *teihan*, zeigen, anzeigen, so daß es zuerst eine Anzeige der Zeit, eine Indiction (*indictio*, von *indicare*, ansagen, anzeigen) bedeutet, etwas, was die Zeit, Stunde u. s. w. anzeigt, dann überhaupt die Zeit; schwz. *zeit*, *zyt*, auch Uhr, Stunde (letzteres auch ahd. und mhd.), holl. *ty*, *gely*, ndd. *tide*, *tie*, *geléde*, engl. *tide*, Ebbe und Flut, *to tide*, wechseln wie Ebbe und Flut. — zeitig, jetzt zur Zeit geschehend, vor der gewöhnlichen Zeit geschehend, frühe, reif. J. Grimm möchte es von goth. *theihan*, wachsen, leiten, als sey es eine Wortbildung, welche aus dem gewöhnlichen Organismus getreten, denn organisch müßte es dann Zeit heißen.

die Zeitlose, 1) die Maßliebe, so genannt, weil sie keine gewisse Zeit für ihre Blüthe hält, sondern den ganzen Sommer durch blühet; 2) ein im späten Herbst blühendes Zwiebelgewächs.

die Zeitung, 1) ehemals die Witterung, 2) Nachricht von einer Begebenheit; engl. *tidings*, schwb. *tidningar*, ndf. *tiding*, — von einem von Zeit herkommenden Zeitworte, agf. *tíden*, sich ereignen. In so fern Zeit auch den Zustand der Witterung bezeichnen kann, heißt Zeitung auch Witterung.

die Zelge, im Oberd. der dritte Theil einer Hufe; schwz. ein eingefriedigtes Feld zu Kornbau und abwechselnd zur Weide; mhd. *zelgen*, mlat. *celgae*, diese drei Theile, in welche die Hufe getheilt wird, vielleicht bildlich von *zelg*, Aß, indem die Hufe gleichsam in drei Aeste getheilt wird; jedoch heißt br. frk. *zelgen* das Feld, nachdem es zur Brache gelegen, bestellen (agf. *tílian*, *tíligan*, engl. *to till*, andd. *telen*; und engl. *tiller*, Ackermann, *tillage*, Feldbau), *die zelg*, die Bestellung des Feldes, das Pflügen zur Saat, das bestellte Feld, besonders der dritte Theil desselben nach der Dreifelderwirtschaft, der dritte Theil der Flur.

der Zelfen, ein Aß, Zweig; agf. *telg*, ndf. *telg*, *telken*, schwb. *telning*, ahd. *tuelg*, mhd. *zelg*, br. *der*, *die zelg*, *zelch*.

die Zelle, ein kleines Zimmer, eine kleine Höhlung, ahd. *cella*, vom lat. *cella*, welches zu dem Stamme *celere* (*celare*), hehlen, bergen, gehört.

die Zellerknuß, eine Art großer Haselnüsse, welche ihren Namen von

der Stadt Zelle hat, wo sie häufig wächst und von wo sie verbreitet worden ist.

das (br. die) Zelt, eine aus Leinwand oder sonst einem ähnlichen Stoffe durch Aufspannen gebildete Wohnung; ags. *teld*, *geteld*, *tyld*, engl. *till*, isl. *tjald*, schw. *tält*, *tjäll*, holl. *telde*, ahd. *zelt*, *kizelt*, *gizelt*, mhd. *zell*; ags. *teltre*, ein Werkzeug zum Tuchs aufspannen, *teldan*, zusammenknüpfen, isl. *tjaldra*, bedecken. Der Stamm ist ein verlorenes *tildan*, dessen Bedeutung unbekannt ist.

der Zelt, der Paßgang des Pferdes, holl. *tel*; — der Zelter, der Paßgänger, ahd. *cellari*, holl. *telle*, vom Lat., wo *tolutarius*, *a*, umtrabend, Traber, *tolulim* die Beine aufhebend bedeutet, von *tolere* (*tolere*), aufheben, in die Höhe heben. — zelten, zelteten, den Paßgang gehen, holl. *telden*, *tellen*.

der Zelten, ein plattes Backwerk, Fladen; ahd. *zello*, mhd. *zelle*, *zell* (auch bedeutete es kleine Kugeln); — Lebzelten, Lebkuchen.

der Zemer, s. Ziemer.

der Zendel, s. Sendel.

zenen, schw. locken, reizen, necken; ahd. *zenan*, nhd. *lanen*, *lenen*, mhd. *zanen*, *zannen*, schw. *zänner*. Zuerst ist es die Zähne zeigen, höhnlachen, dann necken, reizen; s. Zahn.

der Zenith, der Scheitelpunkt; aus dem Arabischen entlehnt.

die Zent, Gerichtsbezirk, Gerichtsbarkeit. Die fränkischen Könige theilten die Gaue in Hundreden, d. i. Hunderte, lat. *centenae*, von *centum*, hundert, also ist Zent aus dem Lat. entlehnt.

der Zentner, ein Gewicht von hundert Pfund, vom lat. *centenarius*, dies von *centum*, hundert; br. *der zenten*, *der zentner*, das Hundert.

der Zentring, Zenterling, Zentling, das Zenterl, ein Stück Rauchfleisch; ahd. *zendrinc*.

der Zephyr, der Westwind; frz. engl. *zephyr*, entlehnt aus dem griech. *zephyros* (Ζέφυρος).

das Zepher, s. Scepter.

zer=, eine untrennbare Partikel, welche Trennung bezeichnet; entstanden aus *du*, zu (welches man nachsehe), und *us*, *ar*, aus, ahd. *zi-ar*. Auch kommen ahd. *zi*, mhd. *ze* allein für zer vor, sind aber dann nur als Abkürzung der vollen Form anzusehen, weil die Bedeutung sonst eine andre seyn müßte. Goth. heißt *dis* zer, ebenfalls zusammengezogen; s. zu und aus, ur.

zerren, die Vermehrungsform von zehren, *zeren*, welches man nachsehe; ahd. *zerjan*, *zarjan*, *zerran* (frz. *tarier*, reizen, quälen), mhd. *zerren*, *zerger*, nhd. *tarren*, *targen*, *terghen*, as. *tirian*, *tirigan*, schott. *tarrow*. Die Grundbedeutung ist: reißen.

zerrütten, in Unordnung bringen, verstören; nds. *lorüden*, isl. *rydia*, ausören, *rydla*, Tumult machen, *riidl*, Tumult; s. rütteln.

zerschellen, zerspalten; s. schalten.

die Zerte (veraltet), eine Urkunde, welche auf einen Bogen geschrieben ward, welchen man dann durchschneidet, zur Sicherheit; denn im Falle einer Klage mußten beide Theile zusammenpassen. Ableitung leitet es von *zeren* (s. oben zehren), reißen, so daß es die gerissene, getheilte Urkunde bezeichnen soll; Frisch vom lat. *certus*, gewiß; doch s. Zärte.

der Besten, br. Art Korb, itl. *cesta*, spn. *cesto*; — die Zistel, Art Handkorb (lat. *cista*, Kiste, *cistella*, Kistchen).

Zeter, ein Ausruf im Schmerz, bei Gewaltthätigkeit; ehemals auch *zielher*, *zielher*, d. i. ziehet her, nämlich: ziehet zu Hülfe, daraus ward Zeter abgekürzt.

der Zettel, ein Stück Papier, ein Billet, vom lat. *schedula*; itl. *sedula*, frz. *cedule*, schwz. *zedel*. Das lat. Wort gehört zu einem Stamme, welcher zerreißen, spalten bedeutet (*scindo*, *scidi*), griech. *schizein* (*σχιζειν*), also ist es zuerst ein abgerissenes Stück, speciell: ein Stück Papier.

der Zettel, der Aufzug, die Kette eines Gewebes, schwz. *zelli*, von etten, einzeln und in kleinen Theilen fallen lassen, streuen, daher zetteln, verzetteln (man vgl. damit Zotte); schwz. *die zalle*, *zatten*, Schwaden Getraides, *zallen*, Getraide in Schwaden legen, *zallern*, *zullern*, *zollern*, *zöllern*, wenig auf einmal fallen lassen, *zällern*, plätschern, von einem Hufregen gesagt, *zattig*, *zattelt*, *verzattelt*, in Lumpen herabhängend, umpicht, br. *zeltern*, 1) die Excremente unwillkürlich fallen lassen, 2) ziehen, anziehen, locken, schwz. *zillerlen*, keinen festen Fuß halten, in kurzen schnellen Absätzen einherschleichen, frk. *zetzen*, foppen, verizen, br. *zetzelu*, etten, abd. *zefjan*, *zellan*, isl. *ledja*, misten, *lad*, Mist. Was aber zetzen zuerst bedeutete, ist ungewiß. Auf einen Stamm *zatan* weisen: abd. *aturra*, provincieel *zaller*, *zolle*, die Hure. Es ist zu vermuthen, daß von *taihan*, als einer Nebenform von *tiuhan*, ziehen, ein *zihtan*, *zitan* kamme, und daß es der Stamm von zetten, Zotte, Zote, Zettel, zittern sey, mit dem Grundbegriff des Ziehens, so daß zetten die zuckende Bewegung bezeichnet.

das Zeug, der Zeug, Stoff, Instrument, Geräth; schwb. *tyg*, ndf. *üg*, holl. *tuig*, abd. *ziuh*, *ziuch*, *ziuc*, *giziuc*, von zeugen, abd. *ziu-an*, ndf. *lügen*, *leen*, also etwas Erzeugtes, Geschafftes, Gemachtes; zeugen.

der Zeuge, die Person, welche dient, die Wahrheit der Aussage eines Andern zu erhärten; ehemals das Zeugniß, welches die erste Bedeutung ist, die engl. *witness*, Zeugniß, Zeuge, abd. *kaziugi*, Beweise, *scrib-giziuc*, die sogenannte Handfeste, schriftliche Sicherheit, mhd. *geriuc*, *ziuc*, *zeug*, er Zeuge, ndf. *lüg*, schwb. *tyg* (Zeuge und Zeugniß); s. d. folg. Wort.

zeugen, 1) als Zeuge dienen, Zeugniß ablegen, schwb. *tyga*, ndf. *ügen*; — 2) zeugen, schaffen, hervorbringen; wenn wir die griech. und lat. Sprache vergleichen, so rathe ich diese zur Annahme der Einerleiheit beider Wörter; denn griech. heißt *tekein* (*τέκειν*) zeugen, davon *tekmar*, *ikmāriōn* (*τέκμαρ, τέκμήριον*), Zeichen, Merkmal, Beweis aus Kennzeichen, und lat. *testis*, Zeuge und zugleich die Hode als zeugender Theil. ferner heißt von dem mit *tekein* verwandten *teuchein* (*τεύχειν*), machen, *euchos* (*εὐχος*), Zeug, Geschirr. Der deutsche verlorne Stamm ist *iugan* (nicht verwandt mit den griech. angeführten Wörtern, weil goth. *i* nicht zu griech. *t* stimmt); welches aber der Begriffübergang von hervorbringen, erzeugen, zu Zeugniß ablegen sey, ist nicht mit Gewißheit zu sagen; vielleicht ist es ein Schaffen der Wahrheit, wie z. B. schaffen auch ichten, Recht schaffen bedeutet, woher Schöffe kommt, wobei das, was erbracht, geschaffen wird, ausgelassen ist. Doch da Zeuge, zuerst Beweis, Zeugniß bedeutet, so mag es eigentlich Sache, Ding, Instrument

bedeuten, dann rechtliches; gerichtliches Instrument, endlich Beweis, Zeugniß. Da goth. *tiujan* 'machen heißt, ags. *tarjan*, anrd. *tya*, also Stamm *tiu-*, so mag *tiu-gan* eine Formation desselben seyn; vgl. *zauen*.

die Zibebe, eine asiatische Frucht; itl. *cibibo*, *zibibo*, vom arabischen *al-cibib*, s. Gubebe.

der Zibeth, ein stark riechender dicker Saft von einem asiatischen, fahnenähnlichen Thiere, Zibetblase genannt; itl. *zibello*, *cibello*, frz. *civelle*, engl. *civet*, vom arab. *zibet* oder *zebed*, Schaum, weil dieser Saft im frischen Zustande einem weißen Schaume gleicht.

die Zicke, die junge Ziege; es ist eine Verkleinerungsform von Ziege.

Zickzack, ablautend gebildet wie Klingklang und ähnliche mehr, das Zackige zu bezeichnen, also von gleicher Abstammung mit Zacke; engl. *zigzag*, — schwz. *ziggeln*, zupsen, von ziehen.

der Zider, s. Gider.

die Zieche, der Ueberzug; ahd. *ziecha*, engl. *tick*. Adelnung will es vom slav. *zycha*, Decke, Zelt, ableiten; aber es kann von ziehen kommen, also mit Ueber-zug gleichbedeutend seyn, und schwz. heißt sowohl *ziehe* als auch *anzug* Rissenüberzug.

die Ziege, ein vierfüßiges Thier (auch Weis genannt), speciell das Weibchen dieser Thiergattung, von welcher das Männchen Bock genannt wird; ahd. *ziga*, *zikkin*, ags. *liccen*, der Bock, schwb. *tacka*, *ticka*, das Schaaf, itl. *zoba*, spn. *chiba*, Ziege, portug. *chibo*, Bock. Der Stamm ist unbekannt.

der Ziegel, ein aus Thon gebrannter Stein zum Bedecken des Daches, in weiterer Bedeutung ein aus Thon gebrannter Stein; ags. *tigel*, engl. *tile*, *till*, schwb. *tegel*, ndf. *tegel*, ahd. *ziagala*, *ziegala*, frz. *tuile*, ul. *tegola*, wallach. *zicle*, poln. *cegla*, vom lat. *tegula*, und dies von *tegere*, decken, also etwas Deckendes.

der Zieger, Ziger, eine geronnene Feuchtigkeitsart, 1) eine aus der beim Käsemachen zurückgebliebenen Molke bereitete Art Käse; 2) die geronnene Feuchtigkeitsart im Auge; 3) in der Schweiz heißen so fehlerhafte Quarzadern im Schiefer, wahrscheinlich von einer Ähnlichkeit mit dem Ziegerkäse; mhd. *ziger*, *zirger*, Molkten. Adelnung leitet es von ziehen ab, wegen der Zähigkeit dieser Masse.

ziehen, etwas in Bewegung setzen, dehnen, in die Höhe ziehen, groß wachsen machen, fortpflanzen machen; goth. *tiuhan*, ahd. *ziohan*, *ziuhan*, ags. *teohan*, *leon*, *tion*, engl. *tow*, schwb. *toga* (*tucta*, erziehen, aschw. *tyckta*), anrd. *teygga*, ndf. *tehen*, *teen*, *tagen* (schwz. *taagen*, auf träge Weise in den Händen herumziehen), lat. *ducere*. Davon Zug, zog im Worte Her-zog, (lat. *dux*), zögern, Zucht (ags. *tyhte*), zucken als Vermehrungsform, eben so zücken; ahd. *zogôn*, zupsen, mhd. *zogen*, heftig ziehen, spn. *atoar*, ein Schiff ziehen, frz. *touer*.

das Ziel, der Endpunkt, die Gränze, der Termin, der Punkt, nach welchem etwas strebt; ags. *tell*, isl. *tile*, ahd. *zil*, das Ziel, schwb. *tjälde*, der Gränzstein. Es kommt von dem Stamme *tilan*, von welchem Zahl kommt, und dessen Bedeutung ist: wohin sich erstrecken, wohin gehören, passen, also ist Ziel der Punkt, wohin sich etwas erstreckt, daher auch ags. anrd. *til*, schwb. *till*, engl. *till*, zu, d. i. sich wohin erstreckend (vgl. Zahl). (Griech. *telos* (τέλος), Ende, Ziel, gehört nicht dazu). Schwz. *zielig*,

zilig, gering, schlecht, gleichsam sich dem Ende nähernd, **zaalen**, zielen, bildlich: bescheiden, billig seyn, **zualig**, freundlich.

zielen, erzeugen, noch gebräuchlich in der Zusammensetzung erzielen; ags. **tiljan**, bereiten, erwerben, von **til**, gut, eigentlich passend, von **tilan** (s. Ziel und Zahl); goth. **and-tilon**, anpassen, abd. **zilên**, sich besleigen, (spn. **atildar**, itl. **attilare**, schmücken). Von dem Begriffe des Passenden geht der des Zurechtmachens, Pflegens aus, von diesem der des Erschaffens oder eigentlicher der des Erziehens; vgl. Zahl und Ziel.

das Zielgeld, das an einem bestimmten Termin zu bezahlende Geld, von Ziel, in der Bedeutung Termin.

ziemen, sich schicken, schicklich seyn (ehemals: Einem ziemen, Einem gut dünken); goth. **timan**, **ga-timan**, ags. **timan**, **timjan**, **ge-timan** (sich ereignen, sich begeben, übereinkommen, fügen), schwb. **luema**, holl. **laemen**, abd. **zeman**, **gi-zeman**, **gi-zamen**, (schwz. noch **das ziemen**, **zymen**, ein astronomisches Kalenderzeichen, ehemals die Zeit). Davon ags. **tima**, schwb. **time**, Zeit, mhd. **zemen**, abd. **zuomi** und **gi-zami**, Schicklichkeit, **gizamida**, Beschluß, Uebereinkunft, **gizumfl**, Uebereinstimmung. Die Begriffe: ereignen, sich schicken, treffen zusammen, weil, was sich ereignet, sich fügt, kommt, paßt (sich nicht sträubt); so lat. **venire**, kommen, **con-venire**, zusammenkommen, sich schicken, sich passen. Die Bedeutung von zusammenkommen, sich vereinen, ist noch in Junst statt Zunft (wie Ankunft statt Ankunft, Vernunft statt Vernunft) enthalten. Vgl. **zähmen**, **zählen**. (Schwz. **ziemen**, **zymen**, 1) auf etwas lauern, 2) zählen, ausrechnen, br. **zemen**, dünken, eben so mhd. ndf. **tämen**, zu gute thun, thuring. **sich etwas zemen**, etwas gut finden).

der Ziemer (br. **zem**), der Hirschrücken nach Ablösung der Keulen, das Schwanzstück des Kindes, das männliche Glied eines größeren Thieres; frz. **cimier**, itl. **cima**; es kam aus dem Romanischen in das Deutsche. Ursprünglich bedeutete es wohl wie frz. **cime**, Sprosse, vom lat. **cyma** (dies vom griech. **kyma** [κύμα]), dann entweder bildlich Schwanz, gleich dem Worte Blume, dann **cimier**, Schwanzstück, oder richtiger vom Helmgipfel, in der Jagdsprache auf den damit bezeichneten Theil des Wildes übertragen; denn es bedeutete sonst die Verzierung des Wulstes auf dem Helm; mhd. **zimbere**, **zimer**, **zimier**, frz. **cimier**, itl. **cimiero**, **cimiere**, spn. **cimera**.

der Ziemer, eine Art kleiner Krametsvögel. Es ist unbekannt, woher dieser Name stammt; zu vermuthen ist, daß er von einem Büschel auf dem Kopf so heiße, denn die wulstige Verzierung des Helms hieß sonst Ziemer, s. das vorige Wort.

ziemlich, auf geziemende Weise, daher weder in zu hohem noch zu geringem Grade, also mittelmäßig; von ziemen.

zielen, pipen, pfeifen. Abelson meint, es sey ein den Laut, der damit bezeichnet wird, nachahmendes Wort, was wohl möglich ist.

die Zier, Zierde, der Schmuck, zieren, schmücken, verschönern; abd. **zior**, **ziori**, **zieri** (**ziors** adv.), geschmückt, **ziari**, **ziarida**, Schmuck, **zieran**, engl. **tire**, ndf. **tehren**, zieren, **tier**, Manier, Anlage, isl. **tierlegr**, zierlich, schwz. **zier**, schön, vortrefflich, anrb. **tyr**, af. **tir**, ags. **tir**, Ruhm, Herrlichkeit, **tir-fäst**, herrlich, der Erste. Wahrscheinlich ist es statt **zih-or**, von **zihan**, **leihan**, zeigen, entweder was sich zeigt in prägnantem Sinn,

oder worauf gezeigt wird, womit sich der Begriff der Auszeichnung verbindet; so anrd. *tiginn*, berühmt, von *teihan*, lat. *dignus*, würdig, von *dicere*, anzeigen, sagen, ursprünglich wohl zeigen im Allgemeinen, und *decus*, Bierde, von einer Nebenform *decere*, griech. *deikein* (*δείkein*), zeigen.

die Zieselmaus, ein Name der Wildmaus; agf. *sise-mus*.

die Ziffer, die Zahlfigur; itl. syn. *cifra*, frz. *chifre*, mlat. *cifara*. Es stammt aus dem Arabischen. (Hebr. *saphar*, er hat gezählt).

zig, dient zur Zusammensetzung mit Zahlen, um die Zehne auszudrücken; f. zehen.

der Zigeuner, Name eines fremden herumziehenden Volkes, welches im Anfang des 15. Jahrhunderts aus Osteuropa kam und in Westeuropa bekannt ward, auch Ägyptier genannt, weil man glaubte, es komme aus Egypten, und in Niedersachsen Tataren genannt; itl. *zingaro*, poln. *cygan*, böhm. *cykani*. Ableitung leitet den Namen vom slav. *zycha*, *eicha*, Zelt, so daß Zigeuner Zeltbewohner bedeuten würde.

die Zille, Zülle, im Oberd., an der Donau und dem Inn ein Kahn; schwed. *tull*, das Ruderloch, finn. *tulla*, syn. *toletes*, das Ruderholz, celt. *tel*, das Loch. Wie lat. *scalmus* das Ruderholz, dann das Ruder, endlich den Kahn selbst bedeutet, so könnte auch der Uebergang der Begriffe im Deutschen gewesen seyn; doch zunächst stammt es wahrscheinlich aus dem Slavischen, illyr., russ., poln. *tscheln*, *czolno*, *czolnim*, serb. *zohn*, *zown*, windisch. *zholn*, böhm. *czlun*, slow. *clun*, slav. *czun*, croat. *chuns*, crain. *zhorn*, bösn. *cjun*, ungar. *tsanak*, *chonok*. Dies *tschel*-, *czol*-, woraus die andern angeführten Formen entsprangen, stammt vielleicht vom deutschen Kiel, ahd. *chiol*.

die Zimbel, f. Gymbel.

das Zimmer, ehemals der Stoff, der Stoff zum Bauen, dann das Gebaute, das Gebäude, das Gemach, die Stube, welche letztere Bedeutung jetzt noch gilt, woneben jedoch zimmern, bauen, von Seiten des Holzwerts bedeutet; agf. *timber*, schwed. *timmer*, isl. *timber*, anrd. *timbr*, ahd. *zimbar*, der Stoff, schwz. *zimmer*, Bauholz, goth. *timrjan*, agf. *timbrjan*, schwed. *timra*, holl. *timmeren*, bauen, von *timan*, fügen, passen, f. zahn und ziemen. So griech. *domos* (*δῶμος*), Haus, *demein* (*δέμειν*), bauen, und *daman* (*δαμᾶν*), zähmen, lat. *domus*, Haus, *domare*, zähmen; nämlich fügen ist der Grundbegriff.

das Zimmer, eine gewisse Zahl, z. B. 40, 50, oder 60 Felle; schwed. *timmer*, engl. *timber*, frz. *timbre*, mhd. *zimber*, mlat. *timbrum*, *timbria*. Die Form spricht dafür, daß es mit dem vorigen Worte eins sey, wenn gleich die Bedeutung zweifelhaft ist, welche seyn könnte: ein Zusammengefüßtes oder auch ein Stoff, die Felle als Stoff benannt.

der Zimmet, Zimmt, die innere gewürzige Rinde des Zimmtbaums; lat. *cinnamum*, griech. *kinnamon* (*κιννάμων*), aus dem Semitischen, hebr. *kinnamon*. Demnach ist Zimmet aus Cinnamet, wie es in der Luther'schen Bibelübersetzung heißt, entstanden.

zimperlich, von geziertem Wesen, fein, zärtlich; schwz. *zimpfer*, mhd. *zimpfer*, *zimpferlich*, fein, schwed. *zimpern*, *zimpehn*, sich geziert benehmen, die *zimpeh*, die affectirte Person (es scheint *timan*, *ziman*, *zeman*,

ziemen, der Stamm, woher es entsprungen); holl. heißt *lemen* affectirt langsam sprechen, isl. *lemsa*, langsam thun, langsam essen.

der Zindel, Zindelast, f. Sendel.

der Zingel, der Zwingel, eigentlich etwas Umringendes, f. das folgende Wort.

zingeln, umgeben, gebräuchlich in um-zingeln, vom lat. *cingulum*, Gürtel, von *cingere*, gürten.

Zink, die Zahl fünf im Würfelspiele, vom frz. *cinque*, fünf (lat. *quinque*), ahd. *zinco*, *csingo*.

der Zink, ein weißbläuliches Halbmetall, in manchen Gegenden Spätholz genannt. Der Name scheint nicht deutschen Ursprungs zu seyn, und von Zinn gebildet, weil es damit Aehnlichkeit hat.

die Zinke (br. *der zinken*), eine Spitze, Zacke, ein Blasinstrument, so von seiner Gestalt genannt; böhm. *cynk*; schwz. *zinnggen*, ein Nebenschößchen mit einem Auge, br. *der zanken*, Zacke, Spitze, die zankel, die Reißspitze, *zänkeln*, *zänkern*, mit Zacken versehen, *zuenken*, Zacke. Da Zinne eine Spitze bedeutet, so kommt es wahrscheinlich daher, so daß die Ableitungssylbe ist, wie Kranich, ags. *crane*, wie Funke zu *funi*, *funa*, Feuer, gehört; doch ist es wahrscheinlicher eine mit n erweiterte Nebenform von Zick, f. Zacke, so daß es zuerst f. v. a. Zacke bedeutet.

das Zinn, ein weißes Metall, welches von allen das leichteste ist; ags. *tin*, engl. *tin*, schwb. *tenn*, ahd. mhd. *zin*, böhm. *cyn*, poln. *cyna*, wallis. bretagn. *ystain*, frz. *estain*, *étain*, vom lat. *stannum* statt *slacnum*, eigentlich ein leichtflüssiges Metall, griech. *slagon* (σταγών), welches neben Zinn und Wey genannt wird, von *slazein* (στάζειν), träufeln.

die Zinne, eine Spitze, besonders die oberste Spitze eines Gebäudes, eine Mauerspitze; ahd. *zinna*, mhd. *zinne*, (schwz. der Acker, Balcon).

der Zinnober, ein aus Quecksilber und Schwefel entstehendes rothes Mineral; engl. *cinnabar*, vom lat. *cinnabaris*, dies vom griech. *kinabara* (κινάβαρα), Wurzgestank, weil der frisch gegrabene Zinnober einen ähnlichen Geruch hat.

der Zins, eine Abgabe, eine Abgabe für Nutzung einer Sache, Interesse; schwb. *tins*, ahd. *zins*, *zinsa*, as. *tinsi*, frz. *cens*, vom lat. *census*, Schätzung; — die Zinse, die Interesse.

die Zinszahl, in der Chronologie, der Römer Zinszahl, die Indiction, eine Reihe von 15 Jahren, davon benannt, daß die römischen Imperatoren alle 15 Jahre einen gewissen Kopfzins in den Provinzen erheben ließen.

der Zipf, der Zipfel, der zugespitzte Theil eines, besonders biegsamen Körpers; engl. *tip*. Vgl. Zopf, Zupf, zupfen und zappeln, wie auch das folgende Wort. — Br. *zippeln*, in kleinen Portionen nehmen oder geben. — Der Zipf bedeutet auch den Pfiff.

das Zipperlein, das Podagra und das Chiragra, hat den Namen vom Zucken der mit diesen Krankheiten Behafteten. In niedern Sprecharten kommt noch zippern und zippeln für zucken, zupfen vor, von einem Zeitwort zippen. Zu zippeln steht zappeln im Ablaut, wie wanken zu winken; vgl. Zipfel und zupfen. Br. *zippern*, *zeppern*, *zeppeln*, Einen in die Enge treiben, ängstlich quälen, *zapp*, Unwille, Verdruß, *zappern*, seinen Unwillen über etwas zeigen, mhd. *zeppel*, Tumult, Verwir-

zung, *zeppeln*, streiten, eigentlich hin und her laufen mit zappelnder Bewegung.

der Zipf, Zipf, der Pippf, eine Krankheit der Vögel; br. *zipfen*, schlaff, kränklich, niedergeschlagen seyn, skr. *verzipsen*, verschmachten.

der Zirbelbaum, eine Art Fichte; ital. *cerro*, lat. *cerrus*, woher Zirbel: stammt; — die Zirbel, Zirben, die Frucht dieses Baums.

die Zirbeldrüse, die oberste Drüse im Gehirn, in welcher sich die Nerven vereinigen. Sie heißt so, weil sich die Nerven in ihr verflechten, im Kreise drehen; ags. *learfjan*, wälzen, drehen, *lorfjan*, drehen, abh. *zerpan*, *zerban*, winden, span. portug. *zarpar*, wallach. *sarpate*, den Anker aufwinden.

der Zirkelbaum, der Nessel- oder Bohnen-baum. Woher Zirkel stamme, ist unbekannt.

der Zirkel, eine Rundung, ein Kreis, ein Werkzeug zum Bilden eines Kreises, vom lat. *circulus*, der Verkleinerungsform von *circus*, Kreis; frz. *cerce*, engl. *circle*. Das Werkzeug heißt lat. *circinus*, griech. *kirkos*, *krikos* (κίρκος, κρίκος), Ring, Zirkel. Ebenfalls aus dem Lat. ist *zirk* in *Bezirk* entlehnt.

zirpen, einen schrillenden Ton hervorbringen, in niederen Sprecharten auch schirpen, tschirpen, zirken; engl. *chirp*, *chirre*, *chirrup*. Es scheint, daß zirpen aus schirpen entstanden ist; denn das engl. *chirre*, *chirp*, weist auf ein mit k anfangendes Wort; dies schirpen aber ist kirpen mit vortretendem s, kirren, kerren, quarren; kirschen bedeutete ehemals knirschen, girren, zirpen; doch ist wahrscheinlich zirpen von zirben, im Kreis herum-drehen, gleich zirken, und bedeutet wirbeln, welches eigentlich im Kreise drehen, dann das durch einander wirbelnde Tönen bedeutet.

zischeln, Verkleinerungsform von zischen.

zischen, einen gewissen nicht sehr hellen und lauten Ton hervorbringen; br. *zitschen*. Ähnliches bedeuten ags. *hiscan*, engl. *hiss*, ital. *sischare*, holl. *hissen*, *kissen*, dän. *hvidske*, slav. *shvisgam*, poln. *kszyk*, lat. *sibilare*, griech. *sisein* (σιζειν), *tilizein* (τιτίζειν); schwz. *zisen*, *zysen*, bezeichnet das Geräusch und die Bewegung einer hervorspritzenden Fruchtkelt, (2. in einem fort gleiten), *zuschern*, *zisporn*, flüstern, mhd. *zispn*, Art Tanz- oder Sprung-bewegung machen.

die Zieselmaus, eine Gattung Thiere, welche nach Wisam riechen, auch Zismaus genannt; abh. *cisimús*, *cismús*, *zismús*.

die Ziser, Zisererbse, die Richeverbse; engl. *chick-pea*, vom lat. *cicer*. — die Ziser, Ziffer, Art Mehlbrete.

das Ziserlein, die Kornel-kirsche. Woher diese Benennung stamme, ist ungewiß.

zisseln, vulgär: zausen, zauseln, zupfend umherstreuen; es ist Vermehrungsform von zeisen; abh. *zeisaan*, mhd. *zeisen*, zausen, zupfen, einer wurzelverwandten Nebenform von zausen, (schwz. zwar nicht von gleichem Stamm, doch wurzelverwandt, *zeuderlen*, *zünderlen*, *zeuseln*, *züuseln*, mit Licht oder brennbaren Dingen tändeln); schwz. *zys*, *zisen*. Streif.

die Zither, ein Saiteninstrument (vgl. Guitarre); frz. *guitarre*, ital. *guitarra*, lat. *cithara*, griech. *kithara* (κίθάρα), arab. *kithar*.

die Zitrone, s. Citrone.

der Zits, eine Art Kattun. Dies Zeug ist ostindischen Ursprungs, und heißt in Ostindien *chits*, woraus Zits, engl. *chints*, *chint*, gebildet ward.

das Zitscherlein, eine Art Hänflinge, s. v. a. Zwitscherlein (engl. *twite*), so von der zwitschernden Stimme genannt.

der Zitter, das Zittermal, die Zitterrose, eine schnell entstehende und vergehende Hautentzündung, Art Flechte; agf. *teler*, engl. *teller*, schwz. *tschittruse*, *tschültruse*, *zillrus*, *zillruus*, mhd. *zillrib*, *zillterflechte*, abh. *zildruos*, v. i. *zil-druos*, Zit-drüse, ferner *citaroch*, *zillaroch*, *ciltarlus*, br. *zitter*, *zillroch*, *zillro*, (im Entlibuch, *ziler*, Guggisberg das *zillerabel*, wahrscheinlich von zittern.

das Zittergrün, eine Art Grün, Stahlgrün.

zittern, sich schnell hin und her bewegen; abh. *zitteron*, isl. *titra*, engl. *twitter*, *didder*, *chatter*. Auch bedeutet engl. *titter-totter* Ginen, der hin und her wankt, *titter* aber sichern, br. *zitten*, aus Verdruss nicht reden, 2) von Kühen gesagt, mit einemale keinen Tropfen Milch mehr geben und dabei zittern. Vielleicht ist die Stammssylbe *zill-* verwandt mit *zell-* in zetten, zetteln, verzetteln, und die ziehende, zuckende Bewegung die Grundbedeutung, s. Zettel.

der Zitwer, die gewürzhafte Wurzel einer ostindischen Pflanze, diese Pflanze selbst; itl. *zedoaria*, engl. *zedoary*. Der Name stammt aus Ostindien.

der Ziz, s. Zits.

die Zize, die Saugwarze; agf. *tit*, engl. *teat*, *telt*, (schwz. *dutti*, *tütti*, abh. *tutto*, *dutto*, mhd. *tüttelen*), nbd. *tille*, holl. *tuyl*, schwb. *tisse* (*disse*), itl. *tetta*, *cizza*, *zilla*, frz. *tête*, *telle*, *télon*, prov. spn. *tela*, slav. *cyc*, *cecyc*, (griech. *tillhā* [τιτθῆ], v. *thaein* [θαειν], säugen). Isl. heißt *tota* säugen (goth. *daddjan*, schwb. *dia*). Anrd. ist *teitr* ein säugendes Füllen, *tifa* etwas Zartes, abh. *zeiz*, zart (griech. *thaein*, goth. *daddjan*, abh. *tutto*, gehören nicht dazu).

der Zobel, eine Art Felle, welche aus den nordöstlichen Gegenden zu uns kommen; engl. *sable*, schwb. *sabel*, poln. ungar. *sobol*, *zobel*, itl. *zibellina*, prov. *sembeli*, isl. *safala*, mlat. *sabellinus*. Bei Jornand des heißen diese Felle *pelles saphirinae*. Der Name ist ausländisch.

der Zober, Nebenform von Zuber.

zochen, br. langsam, schleppend einhergehen, *den hund zochen*, ihm einen Querprügel an den Hals hängen, eine Vermehrungsform von ziehen.

die Zose, eine Kammerjungfer, eine weibliche dienende Person. Es gab ein Wort *zosen*, ziehen (br. *zausen*, ziehen), und davon Zose, die Schleppe des Kleides, die Zosemagd war also die Magd, welche ihrer Herrin die Schleppe trug, und Zose ist aus Zosemagd eine dem Sinne nach nicht richtige Abkürzung.

zögern, zaudern; ndf. *tögern*. Es ist eine Wiederholungsform von ziehen, woher zog, und bezeichnet das Verziehen, welches ndf. auch *töfwen* heißt — 2) ohne Zweck hin und her gehen, mhd. *zogen*, reisen, ziehen (schwbd. *täga*, marschiren), auch zerren, daher Noth-zucht.

der Zöll, eine Art Abgabe; abh. *zol*, ndf., agf., engl. *toll*, böhm. *celny* (lat. *telonium*, griech. *telonion* [τελώνιον], *telos* [τέλος] sind nicht damit von gleichem Stamme, denn griech. *t* würde goth. *th*, abh. *d*, erfordern). Es kommt von dem Stamme *tilan*, woher Zahl, zählen und

zählen, kommen, und bedeutet eigentlich die Zahlung, das, was gezahlt wird; vgl. Zahl.

der, die Zoll, ein Maaß, ohngefähr von der Breite eines Daumens; ags., schwed., nds. *toll*. Von gleichem Stamm mit dem vorigen Worte, von *tilan*, und so wie Zoll, die Abgabe, in der Bedeutung des Zahlens, davon kommt, so *toll*, Zoll, das Maaß, in der Bedeutung des Zahlens, in so fern das kleinere Maaß zur Eintheilung, zum Zählen des größeren dient — der Zöllner, ahd. *zolanari*, *zollanari*, *zohnari*.

der Zoll, Zollen, ein cylinderförmiger Klumpen, Klotz, ital. *la zolla* (in der *Selle Comuni* bedeutet *zollen*, abschneiden), isl. *tolla*, hängen, zusammenhängen — der Zolch, Zolt, Wulst, Klumpen, Klotz, mhd. *zol*, Knebel.

die Zone, der Erdgürtel, der Erd- oder Himmelsstrich; frz. engl. *zone*, lat. *zona*, vom griech. *zonā* (ζώνη), der Gürtel.

die Zoologie, der Theil der Naturgeschichte, welcher vom Thierreich handelt. Es ist gebildet vom griech. *zoon* (ζῷον), das Lebendige, das Thier, und *-logia* (λογία), womit Lehre bezeichnet wird (s. Theologie u. a. m.); engl. *zoology*, frz. *zoologie*.

das Zoophyt, das Pflanzenthier, vom griech. *zoophyton* (ζωόφυτον), von *zoos* (ζῷος), lebendig, und *phyein* (φύειν), erzeugen, entstehen.

der Zopf, Haare in einen Zipfel gebunden, der Baumgipfel, etwas Zipflücht, Gipflücht. Von dem veralteten *zaufen*, ziehen, kommt *Zaufe*, der Zipfel (s. Zipfel und Zose), davon Zopf; ahd. *zoph*, mhd. *zopf*, anhd. *toppr*, Loche, afrs., ags. engl. *top*, frz. *toupet*, spn. *tufos*, frz. *touffe*, Loche, s. Zopp.

der Zorn, die Zorne, die gemeine wilde Mente. Man gibt ihr den latinisirten Namen *cerra*, womit Zorn verwandt ist.

der Zorn, ein hoher Grad von Unwillen; ahd. *dar zorn*, ags. *torn*, nds. *toorn*, Zorn, schwed. *törna*, zum Zorn reizen. Wahrscheinlich von *tairan*, *zeren*, reißen, brechen, so daß Zorn den Ausbruch bedeutet, nämlich geistig: ein Ausbruch des Gemüths — mhd. *zorn*, zornig.

die Zote, Zotte, ein Zipfel Haare, bildlich: ein schmutziger Ausdruck, eine Pöffe, eigentlich eine Lappalle, eine Sache, welche nicht bedeutender ist als eine Zotte, ein Haar, eine Faser; so lat. *burrae*, Flocken, dann Lappallen, Pöffen, *floccus*, Flocke, und Kleinigkeit, Lappalie. Ahd. *zāto*, *zola*, Büschel Haare, Haar, *zatoht*, zottig; Ableitung leitet es von ziehen ab, also etwas sich ziehendes (vgl. Zipfel, Zose), und vergleicht das schwed. *tätte*, Seil; 2) die Zotte, Zutte, nds. *tote*, *tuite*, vulgär, eine Röhre an einer Kanne (schwz. *der zauggen*, die Schnauze, z. B. an einer Kanne, *das zügeli*, das Häpſchen am Faße, Röhrchen, *zügelen*, Wein aus dem Faß mit einem Röhrchen ziehen) — Zote, Zotte gehört zu einem Stamme *zilan* oder *zatan*, und dieser ist wahrscheinlich aus *zihtan*, *zaktan* entstanden, von *taihan* als Nebenform von *tiuhan*, so daß Ziehen die Grundbedeutung ist, also Zote ein sich Ziehendes, ein Zipfel, und was zipfelähnlich ist; vgl. zotteln.

die Zottel, die Zote, Verstärkungsform dieses Wortes.

zotteln, verächtlich: gehen, br. *zollen*, *zollein* — *zollern*, niederhän-gen wie Haare, u. a. m. (ahd. *zolaron*,) *zollerer*, Zauderer, s. Zose.

zu, eine Präposition, welche bedeutet wohin, bei, an, in, bis; goth. *du*, agf., engl., nbd. *to*, ahd. *zuo*. Die Abstammung ist unbekannt.

der Zuber, ein zweiohriges Wassergefäß; ahd. *zuipar*, *zubar*, von *zwe* und *bären*, tragen, welches an zwei Ohren getragen wird, wie Eimer, ahd. *ein-par*, *eim-par*, von *ein* und *bären*, *ein-ber*, einträglich.

die Zucht, das Ziehen, das, was man zieht, von ziehen, — mit Züchtern, mit guter Art, frk. *einer züchten*, artig, galant gegen eine seyn, schwz. *zöchten*, *züchten*, *zuchten*, heßen, *züchle*, Mutterschwein.

züchtig, guter Zucht gemäß.

züchtigen, zum Behuf der Zucht, Erziehung strafen, strafen im Allgemeinen.

zucken, zücken, schnell ziehen, reißen, Vermehrungsform von ziehen; ahd. *zuchan*, *zocken*, engl. *tugg*, isl. *loka*, zupfen.

der Zucker, eine Süßigkeit, welche in vielen Pflanzen enthalten ist, am häufigsten im Zuckerrohr; sie bekommt den Namen Zucker, wenn sie kristallisiert ist; ital. *zuccaro*, frz. *sucre*, spn. *azucar*, engl. *sugar*, böhm. *cukr*, nbf. *zucker*, lat. *saccharum*, griech. *sakchar*, *sakchari*, *sakcharon* (σάκχαρ, σάκχαρι, σάκχαρον), alban. *scheker*, arab. *tabaschir*, pers. *schakar*, malayisch *dschagara*, ssert. *scharkara*, tibetan. *sakar*, welches *sa-kar* weiße Erde bedeuten soll, also zunächst den weißen Zucker bezeichnen würde.

der Zug, von ziehen; — zugig, sich ziehend, allmählig.

der Zügel, ein Werkzeug zum Ziehen, von Zug; nbf. *tögel*, ahd. *zugil*, *zuhl*, mhd. *zügel*. — 2) br. die Zucht, das Ziehen, das Erzogene, die Nase, *zügeln*, erziehen, *verzügeln*, verziehen.

der Zulp, Zolp, das Saugbeutelchen für kleine Kinder, in manchen Gegenden auch Dölle genannt; br. Klog, von einem Menschen gesagt, Lummel, Lölpel, nbd. *tulpe*, böhm. *tulpa*, br. *zolz*, *zolpel*, *zulpel*, 2) Besoffenheit, flandr. *tulpen*, sich dem Trunk ergeben, — br. *zülz*, bengelhafter Mensch. — zupfen, saugen; frk. *zullen*, saugen, *der zuller*, das Saugbeutelchen, — schwb. schwz. *zolk*, Schnauze an einem Geschirr, mhd. *zullen*, saugen. (Sollte es für *zu-h-len* stehen, von *tiuhan*, ziehen?)

zum, zusammengezogen aus *zu* dem.

zünden, Feuer fangen, anmachen, ehemals auch leuchten; goth. *landjan* (*tundrjan*, brennen), agf. *tinan*, *tynan*, *tendan*, engl. *line*, *tind*, ahd. *zuntjan*, *zundjan*, *zuntan*, isl. *tendra*, schwb. *taenda* (*tindra*, funkeln), pers. *ziendan*. Es setzt einen Stamm *tindan* voraus (*tind-*, *land-*, *tund-*), woher ahd. *zantro*, der Feuerstein, die Kohle, antr. *tinna*, der Feuerstein, neubd. Zunder, der Feuerschwamm; celt. heißt *tan* Feuer, (schwz. *zünd-gelb*, leuchtend gelb).

der Zunder, Zundel, der Feuerschwamm, der glühende Hammerschlag, von zünden; agf. *tender*, *tyndre*, engl. *tinder*, schwb. *tunder*, nbf. *tunder*, ahd. *zuntro*, *zundira*, *zundra*, *zuntra*. Ehemals bedeutete dies Wort auch eine glühende Kohle. (Prov. *tondre*, Lappen, Fell).

die Zunft, die Innung, der Verein, statt Zumpst, wie *zunft* statt *kunft*, Vernunft statt Vernunft; ahd. *zumfti*, Versammlung, *ungizunft*, Unordnung, Uneinigkeit, br. *zumpst*, *zumst*, von *timan*, s. oben ziemen.

die Zunge, ein bewegliches Glied im Munde, was ihm ähnlich ist; bildlich: die Sprache; goth. *tuggo*, ahd. *zunga*, *zunka* (*kizunkal*, berebt,

kizunkali, die Poesie), ags. *tung* (*geling*e, berecht), engl. *tongue*, isl. schw. *tunga*, nds. *tunge*, holl. *long*, irl. *leang*, albat. *lingua*, dann mit *l* statt *d* *lingua*. Von einem Stamme *tingan* (*ting-*, *lang-*, *tung-*), befestigen, verbinden, also von der Befestigung im Munde genannt, das befestigte, verbundene Glied; vgl. oben *Zange*.

zunzeln, schw. langsam seyn, zaudern, nds. *tunteln*, br. *zunzeln*, *zunzeln*, mit dem Licht spielen, flimmern, das *zünzelein*, Flitterchen, flimmerndes Ding, Lichtmotten.

zupfen, wiederholt ziehen; br. *zopsen*, *zupsen*, *zobeln*, ziehen, nds. *loppen*, die Verstärkungsform von *zaufen*, welches im Oberd. noch gebräuchlich ist, und sich zu ziehen, *tiuhan*, verhält wie tauchen zu taufen, ital. *zussa*, Rauferei; vgl. *zappeln*.

zur, zusammengezogen aus *zu der*.

zusammen, *zusammt*, mit einander, vereint, f. *sammeln*.

zuffern, schlürfen, verwandt mit *zutschen*.

zutschen, saugen. Es scheint verwandt mit *Zihe*.

zuwege, *zu Stande*, von *zu* und *Weg*; ähnlich gebraucht wie *Stand* in: *zu Stande*.

zwacken, *zwecken*, klemmen, drücken; engl. *thwack*. Es steht im Ablaut zu *zwicken*, wie *wanken* zu *winken* u. a. m. — *verzwick* (von *zwacken*), *verzwick* (von *zwicken*), *verzweifelt*, *verteufelt*, eigentlich *verklemmt*, *geklemmt*, kurz abgebrochen, schw. *verzwangt*, dass., von *Zwang*, also eigentlich *verzwungen*.

zwagen, *zwahen*, waschen, baden; goth. *thwahan*, af. *thuahan*, isl. *thvo*, ags. *thvehan*, *thvean*, *thvihan*, schw. *två*, *tvätta*, dän. *to*, abh. *duahan* (*duahal*, das Bad), mhd. *twagen*, *zwahen*, schw. *zwahen*, *zwagen*, *zwanen*, *zwoonen*.

der *Zwang*, von *zwingen*; mhd. *twang*, *gedwang*.

zwanzig, zwei Mal zehen, *zwan* = gehört zu *zwei*, *zween*, *zig* bedeutet, die Zehen, f. oben *zehen*; goth. *twaintigi*, ags. *tventig*, *tceontig*, engl. *twenty*, isl. *tutugu*, schw. *tjugu*, nhd. *twintig*, abh. *zueinzig*, *zueinzig*, obd. *zwainzig*.

zwar, ein zugestehendes Bindewort, dessen Grundbedeutung ist: zur Wahrheit, von *zu* und *wahr*; abh. *ziuware*, mhd. *zeware*, nds. *twaar*, aschw. *tho-warro*. Engl. wird es daher auch ausgedrückt durch *it is true*, und es entspricht einiger Maßen dem lat. *verum*, *vero*, aber, eigentlich wahr, in Wahrheit.

zwageln, *zwazeln*, *zappeln*; schw. *zwilz-zwatz*, unruhige Person. Es ist Nebenform von *zazeln*, *zazen*, d. i. *zah-zen*, und hat *laihan*, ziehen, Nebenform von *tiuhan*, ziehen, zum Stamme; br. *die zozen*, *zozel*, Zote, unreinliche lieberliche Person, *zozel*, *zozlet*, zotisch, schleppend, lumpisch, *zozeln*, schmerzhaft oder verächtlich: gehen, *zuzeln*, *zuzeln*, saugen, *zuzel*, *zuzler*, Sauglappen, Schnauze.

der *Zwick*, ein kleiner Nagel, Splitter, Spänchen, Stückchen Holz, der Nagel oder Pflock in der Scherbe, wonach geschossen wird, bildlich das, wonach man im Geiste zielt, also das Ziel, das Beabsichtigte; abh. mhd. *zuec*, *zwec*, nhd. *zwick*, poln. *cwieczek*, vgl. *Zwickel*.

zween, f. *zwei*.

die *Zuehle*, das Handtuch; engl. *towel* (ital. *touaglia*, frz. *touaille*,

syn. *tohalla, toalla*), ahd. *dmuahila, duehila*, isl. *thvaga, thvegill*, holl. *dwael*, schw. *zwähele*, br. *die wihhel*, vgl. Duehle, welches Nebenform von Zwehle ist. Es bedeutet Waschtuch, von *thvahan, dwahan*, s. *zwagen*. (Afrz. *toouiller*, waschen).

zwei, eine Zahl, zwischen ein und drei stehend; goth. *twa, twai, two*, ags. *twa, tu, twegen*, engl. *two*, schw. *två, tu*, ahd. *zuēne, zwin, zuo, zua*, isl. *tuer, tuaer, tuo*, holl. *twēe*, irl. *do*, lat. *duo*, griech. *dyo* (δύω), slv. *dwa, dwo, dnu*, pers. *dow*, ssert. *du, dujum*. Zu zwei gehörend zween, zwo, zwie; in Zusammensetzungen, zwier als Adverbium.

der Zweifalter, Zwifalter, der Schmetterling. Obgleich man annehmen könnte, daß Zweifalter den Schmetterling von den zwiefältigen Flügeln benenne, so scheint es doch ein verderbtes Wort zu seyn; er heißt ahd. *zuifaltra, fialta, vivalltra, pifoltre*, ags. *fissalde, fsalde*, provinziell *pseifaller, fsolker, seifaller, weinsaller, beinsaller*, anrd. *fihr-ildi*, von *fihr*, Feder, ndd. *viselder, vivouler, wienouler*, itl. *farfalla*.

der Zweifel, ein Schwanken des Geistes nach zwei Seiten; nds. *twiesel*, schw. *twisvoel*, ahd. *zuivel, zuival, zuisal*, mhd. *zweifel*, Zweifel, *zuivele*, zweifältig, von *zwei*, wie lat. *dubius, a, um*, zweifelhaft, von *duo*, griech. *doiazein, doazein* (δοᾶζειν, δοᾶζειν), zweifeln, von *doios, doos* (δοῖος, δόος); doppelt, ags. *tveogan, twigan, trynan*, schw. *tweka*, ahd. *zuehon, zuivalon, zuiflon*, zweifeln.

der Zweig, der Theil eines Gewächses, welcher von dem Stamme ausgeht, besonders die dünneren Aeste, welche von den Aesten ausgehen; ags. *twig*, engl. *twig*, nds. *twigg*, ahd. *zui, zuic, zuig*, mhd. *zuic*, und *zui*, Zweig, schw. *zwie, zwy*, Propfreis, *zwoyen*, propfen, ahd. *zuoc, zuogo*, br. *zuecken*, Alt, Zweig, Zacke — br. *das zwei, zweilein, der zweid*, Zweig. Es kommt von *zwei*, weil der Zweig gleichsam die Zweigung, Theilung des Stammes oder des Astes ist.

zwerch, schräge, quer; goth. *thvairs*, erzürnt (bildlich: quer gemacht), ags. *thveorh, thvyrh, thvurh*, engl. *thwart*, schw. *tvär*, isl. *thver*, holl. *dwars, doers*, ahd. *duerah, tuerh*, quer, schw. *zwäris, zweris, zwers*, *zwirgel, zwigol*, zwerch, mhd. *hoerhen*, schräge, quer machen, schw. *zwargen*, drehen. Quer ist Nebenform von zwerch, wie Duehle von Zwehle. (Aus dem Deutschen stammt itl. *guercio*, prov. *guer*, afrz. *guerte*).

der Zwerg, ein ungewöhnlich kleiner Mensch, was ungewöhnlich klein ist, in der Fabel eine Art kleiner listiger kunstreicher Wesen; ags. *dveorg, dverg*, engl. *dwarf, durgen*, schw. *dverg*, isl. *dvergur*, ahd. *das githuerch, gituerg*, mhd. *ge-tuerg*, nds. *dwarf, dorf*. Woher es stamme, ist ungewiß; doch ist noch zu bemerken, daß schw. *dverg* auch Spinne bedeutet, wie auch im Gelt. *corr* Spinne und Zwerg bedeutet, gleich dem dalekarlischen *jerf*. Es beruht dies wahrscheinlich auf der den Zwergen zugeschriebenen Künstlichkeit.

der Zwergkäse, Nebenform des Wortes Quarkkäse, wie Zwetsche, Quetsche, zwetschen, quetschen u. a. m.

die Zwetsche, Zwetschke, Zwesche, Zwesch, Quetsche, eine Art Pflaumen; in Baiern Zwespe; lotharing. *queneches, quetches*, böhm. *sziveslka*. Nach Frisch soll der Name aus Damask, damascener Pflaume, verderbt seyn, was schwer zu glauben ist; wahrscheinlich ist Quetsche die

erste Form, entstanden aus Dultsche von Dultte, und der Name von den gelben Pflaumen auf die andern übertragen.

der Zwick, die Zwicke, Nebenform von Zwick; br. bedeutet es auch die Schmitze der Peitsche, und schwz. 1) Zwitter, 2) Schmitze der Peitsche, *zwicken*, schmitzen, pressen; vgl. *zwicken*.

der Zwickel, etwas Nagel- oder Keilsförmiges, Zugespitztes, an den Strümpfen eine keilsförmige Verzierung, von Zwick, Nagel; — der Zwickelbart, ein spitziger, keilsförmiger Theil des Bartes.

zwicken, kneipen, zupfen; ahd. *zwigan*, ags. *twiccan*, *twiccan*, engl. *twilch*, *twag*, *twack* (holl. *zwikken*, knacken, wackeln, gehört nicht hieher, denn sonst hieße es *twikken*). Aelung meint, es komme von dem Worte zwei, weil das Zwicken eigentlich mit zwei Spitzen oder scharfen Flächen geschehe. Frisch leitet es ab von Zwick, Zweig, eine Ruthe, *zwicken*, mit einer Ruthe schlagen (aber *zwicken* in diesem Sinne bedeutet eigentlich: mit dem Zwick, d. i. der Schmitze, schlagen), welches jedoch nicht die Grundbedeutung zu seyn scheint. Es könnte scheinen, sich zu zwingen zu verhalten wie drücken, ags. *thriccan*, zu bringen, wie *sticca* zu *stingan* u. a. m. (s. *zwingen*). Engl. heißt *twinge* *zwicken*, welches für diese Annahme nicht spricht, denn es sollte dann *thvinge* heißen; dagegen heißt engl. *thwack* schlagen, *zwacken*, pressen, und *thwick-thwack* klitsch-klatsch, vgl. *zwickern* und *Zwick*; von einem gewissen Kartenspiel wird auch *zwicken* gesagt, und da bedeutet es eigentlich matsch oder stichlos machen; ferner bedeutet es *Zwicke*, d. i. keilsförmige Stücke einsetzen; — *verzwick*, eigentlich verkeilt, bildlich: verwickelt, nicht leicht zu lösen.

der Zwickack, eine Art Brod, welches zwei Mal gebacken wird.

die Zwiebel, der Zwiesel, ein Gewächs, eine Art Lauch, hieß auch ahd. *louh*; mhd. *zwifal*, schwz. *zibele*, *zible*, nhd. *zibolle*, engl. *chibbol*, spn. *cebolla*, frz. *ciboule*, ital. *cipolla*, böhm. *cybule*, poln. *cebula*, vom lat. *cepula*, *cephalla*, der Verkleinerungsform von *cepa*, *caepa*; — *zwiebeln*, *zwifeln*, quälen, prügeln.

zweiter, ein Zahladverbium, s. *zwei*; ahd. *zuiro*, *zuiror*, *zuiron*.

die Zwietracht, Gegentheil der Eintracht, s. *Eintracht*.

der Zwillich, ein Gewebe von doppelten Fäden; ahd. *zwillih*, ndf. *dän. dwälg*, von *zui-lic*, *zwillic*, ags. *twilic*, *twylic*, *zwiefach*, *zwiefältig*, von *zwei*, *zwie*. Vgl. Drilich, und schwb. sagt man auch *ainlich* von dem Gewebe mit einfachem Faden.

der Zwillling, ein Kind, welches mit einem zweiten von derselben Mutter zugleich geboren wird, zwei verbundene Dinge einer Art; ahd. *zwinelinc*, *zuiniling*, vom Beiwort *zuinel*, ahd. *zuin*, doppelt, ags. *twynol*, von *zwei*, *zwie*, woher ags. *twinan*, schwb. *twinna*, doppeln, schwz. *zwingli*, br. *zwinling*, *zwillling*, der Zwillling. Demnach ist Zwillling aus Zwinling zusammengezogen; holl. *tweeeling*, ndf. *tweseke*, *tweske*, schwb. *twilling*, ags. *tuin*, *getvinns*, engl. *twinn*, *twinnling*.

die Zwinge, das Band, der Ring; s. *zwingen*.

zwingen, drängen, klemmen, engen; bildlich: bewältigen, nöthigen; ags. *thvang*, engl. *thong*, isl. *thvengr*, ein Riemen, vom Binden, *thving* so benannt; ahd. *thvingre*, dass. engl. *thwing*, *zwicken*, schwb. *twinga*, mhd. *twingen*, nhd. *twingen*, ahd. *thwingan*, *duingan*, af. *thuingan*, mhd. *twingen*, *zwingen*, *zwingen*, af. *ge-thuing*, Zwang, holl. *dringen*,

zwängen. Es kommt davon Zwang und zwängen; ahd. *thuuengan*, mhd. *twengen*.

zwinkern, zwinzen, zinken, zwinzern, zwizern, blinzeln; agf. *twincian*, engl. *twinkle*, schwz. *zwitzern*, *zwitschern*, *zwinggen*, *zwinggen*, *zwinken*; es scheint eine mit n erweiterte Nebenform von zwicken, engl. *twinge*, zwicken, das Zwicken, Pressen oder Zucken der Augen zuerst bezeichnend.

zwirbeln, drehen; schwz. *zirbeln*, *zwirbeln*, *schwirbeln*, dass., schwb. *zwirblich*, schwindlich. Da das folgende Wort, welches *zwir-* zum Stamm hat, ebenfalls das Drehen bedeutet, so ist an der Stammverwandtschaft beider wohl nicht zu zweifeln, denn sonst könnte man es zusammenstellen mit *zerban*, im Kreise drehen.

der Zwirl, bei den Drechslern eine stählerne Spindel für das zu drehende Holz; engl. *twirl*, mhd. oöb. *zwirlen*, drehen, schwz. *zwirlen*, *zwirrlen*, im Kreise drehen (*zwirggen*, drillen, z. B. Zwirn, zwicken, br. *der zwirel*, *zwirl*, Gewebe aus gezwirnten Fäden von zweierlei Farben, gehören zu Zwirn), br. *zweren*, in einer Flüssigkeit umrühren, auflösen, goth. *thwarjan*, ahd. *dueran*, *thueran*, temperiren, mhd. *twirl*, *zwirl*, *zwirel*, 1) eine gewisse Speise, 2) Quirl, agf. *thviril*, br. *zwureln*, Mehltreig mit den Händen oder Gerste zu Graupen reiben, *der zwurl*, die Mehlgraupe, *zwurlach*, Gerstengraupe; Nebenform von quirlen, wie zwitschern von quittern u. a. m.

der Zwirn, ein zusammengekehrter doppelter Faden; ndf. *twearn*, von *zwier*, doppelt, also zwirnen, doppeln, oder von *zwiren*, dem Stamm von *zwirlen*, drehen, schwz. *zwiren*, sich gleichsam nur herum drehen, in der Blüthe verderben (holl. *zwieren*, gehen und kommen, sich hin und her bewegen, taumeln, *zwier*, Mode, *zwerven*, laufen, sich hin und her bewegen, gehören mit *schwirren* zusammen, denn sonst würde es *twieren* u. s. w. heißen). Daher bedeutet Zwirn wahrscheinlich den gedrehten Faden.

zwischen, in der Mitte, oder in der Mitte zweier Dinge; ahd. *zuisc*, zwiefach, doppelt, davon ist der Dativ der Mehrheit *zuiscen*, welcher zum Nebenwort geworden ist; ndf. *tuschen*, *tüschen*, holl. *tuschen*, agf. *be-tweonan*, engl. *be-tween*.

die Zwisel, die Gabel, welche durch etwas Gespaltenes gebildet wird; ahd. *zuisila*, *zuisela*, br. auch *zwusel*, und *zweiselt*, gabelförmig; vielleicht von *zui*, zwei.

zwispeln, zwispeln, br. läpeln, flüstern, mhd. *zwispeln*, sich unruhig und ohne Grund hin und her bewegen, zappeln; vgl. *zispern*, in zischen; wahrscheinlich bezeichnet es zuerst den zuckenden Ton.

der Zwiß, der Zwißpalt, Streit; schwb., isl., holl. *twist*; isl. *twistra*, getrennt, verbreitet, zerstreut werden. Es kommt von zwei und bedeutet die Entzweiung.

zwitschern, zwitzern, einen feinen Ton hören lassen; ahd. *zuizon*, engl. *twitter*, schwb. *quiltr*, und ehemals im Deutschen kittern, kuttern statt quittern, wie Zwirl und Quirl u. a. m. neben einander stehen, wo *tw* mit *qu* wechseln. Da schwb. *qwäda* singen bedeutet, so kann *quiltr* eine Vermehrungsform davon seyn, in welchem Falle das agf. *cwythan*, jammern, dazu gehören würde; br. *zwickesen*, zwitschern, pfeifen wie die

Maus, vielleicht Nebenform von *quickezen*, quidſen, welche zu quaden gehört; ſchwz. *zwygen*, den zuckenden, gezwickten Ton bezeichnend.

der Zwitter, ein Geſchöpf von zwei Geſchlechtern, in weiterer Bedeutung ein Geſchöpf oder Ding, welches etwas von zweierlei Arten an ſich hat; ahd. *zuiharm*, *zuitarm*, *zuitarn*, in gemeinen Mundarten Zwi:darn, Zwiedarn, Zwickdorn, anrd. *tvitoli*, dän. *tvætulle* (von *tvī-*, *tvē-*, zwei, und *tol*, Werkzeug), br. *der zuihan*. In Zwitter iſt das Wort zwei, wie enthalten; ob jedoch ter Bildungſylbe ſey oder ein eigenes, durch Abfürzung verwiſchtes Wort, läßt ſich nicht mit Gewiſſheit ſagen.

zwo, ſ. zwei.

zwölf, eine Zahl, von zwei und *lif*, vgl. eilf; goth. *traliſ*, agſ. *twelf*, engl. *twelve*, ſchwed., iſl., dän. *tolſ*, ahd. *zuueliſ*, mhd. *zwelf*, *zwelef*, holl. *twaelſ*.

die Zwuntſche, ein Name des Grünſinks.

Zusätze und Verbesserungen.

- Ⓒ. 253 unten: die Giraffe, ein sehr langhalsiges Säugethier, vom ägypt. *sor-uphé*, Lang-hals.
- Ⓒ. 397. die List. — J. Grimm (Göttinger Anzeigen 1836) möchte es vom goth. *lúisjan*, wissen, herleiten und vergleicht das slav. *slishati*, hören.
- Ⓒ. 431. das Netier — statt: dies vom lat. *magisterium* u. s. w. lies: dies vom mlat. *misterium*, zusammengezogen aus dem lat. *ministerium*, Dienst, Verrichtung, s. Minister.
-

Bei J. D. Sauerländer in Frankfurt a. M. sind erschienen und durch alle gute Buchhandlungen Deutschlands und der Schweiz zu beziehen:

Drei Bücher
der
deutschen Prosa
von
Ulphilas bis auf die Gegenwart (360—1837.)

Herausgegeben von
Dr. Heinrich Künzel.

3 Bände, gebunden Rthlr. 4. 8 gr. fl. 7. 48 fr.

Diese vollständige Mustersammlung deutscher Prosa ist für jede Literaturgeschichte eine nothwendige Ergänzung, dem Freunde und Kenner der Literatur, wie der studirenden Jugend eine werthvolle Blumenlese, dem Fremden, der unsere Prosaliteratur genauer zu studiren wünscht, ein großartiges Stelceanorama, auf dem er nicht allein die höchsten Punkte, sondern auch die Ueberränge, selbst die Ebenen auf den ersten Blick unterscheiden kann. Mit bestem Gewissen darf dies ächte deutsche Nationalwerk, das in keiner Hausbibliothek, so wenig wie in den Bücheransammlungen von Lehrern fehlen darf, auch der Jugend und Fremden als umfassender Sprachschatz der deutschen Prosa empfohlen werden.

Neues französisch-deutsch und deutsch-französisches
Wörterbuch

von
J. Lendron.

1 Theile, 100 Bogen im größten Lexicon-Format.

Rthlr. 3. 20 gr. fl. 6. 30 fr. Carton. fl. 7.

Mit diesem neuen Wörterbuche wird eine Arbeit in die Hände des Publikums gegeben, an welche ein ganz anderer Maasstab zu legen ist, als an ähnliche Erzeugnisse unserer Zeit. Der Verfasser hat seit einer langen Reihe von Jahren die gründlichsten Vorstudien zu seinem Werke gemacht, und demselben einen Fleiß geweiht, der nur seinen seltenen Kenntnissen gleich kommt, so daß sein Werk, was Vollständigkeit, Leichtigkeit und Zweckmäßigkeit des Gebrauchs, so wie Wohlfeilheit des Preises betrifft, vor allen übrigen Wörterbüchern sich auszeichnet und jedem Alter und Stande empfiehlt.